





ALLGEMEINE

LITERATUR-ZEITUNG

vom jahre 1808.

DRITTER BAND.

SEPTEMBER bis DECEMBER.



HALLE, in der Expedition dieser Zeitung,

und LEIPZIG,

in der Königl, Sichs, privil. Zeitungs. Expedition.

I 8 0 8.

nd sega Goodle

ALLGEMEINE LITERATUR-ZEITUNG

Donnerstags, den 1. September 1808.

WISSENSCHAFTLICHE

PÃDAGOGIK.

sucta

1. -5-18 64009

JENA, b. Frommann: Der Sireit des Philanthropinismus und Humanismus in der Theorie des Erzie. hungs - Unterrichts unfrer Zeit, dargestellt von Friedrick Immanuel Niethammer, 1808, 359 S. R.

. Was Europa aus langer Nacht der Barbarey gerettet, was für Wiffenichaft und Kunft der Anfang eines neuen Lebens geworden, Kunde des Alterthums, der geiftigen Kraft, der freyen harmo- walt, welche richtigen Mitteln durch den einzig wah-nischen Bildung untergegangner Völker; was den ren und richtigen Zweck verliehen wird. Gerade Geist emporzielit vom Staube der Erde, indem es ihm große Bestrebungen und ein würdiges Ziel kennen lehrt, das Gemeine verachtend, das blofs nächfter Weltumgebung Natzliche nicht eben verwerfend, aber einem höhern Zwecke, der Idee, unterord-nend; — diels ift die Sache, für welche die vorlie-gende Schrift nachdrucksvoll und eindringlich redet. Nicht etwa, als ob eine Vortheidigung derleiben nöthig ware: denn diese ist in deutscher Zunge überfluffig; weil die Nation der Deutschen ihren tiefen Ernit, ihre Ausdauer und Beharrlichkeit theoretifchen Studiums und praktischen Wirkens nie genug verläugnen konnte, um fich ganz der Seichtigkeit, Vielwisserey, leichtfinniger Geschäftsführung hinzugeben; weil Manner genug vorbanden find, die, durch gleiche Ueberzeugung verbrüdert, das Heiligthum der Menschheit selbst unter Stürmen bewahren. Ger Mitwelt es predigen, und der Nachwelt überliefern. Aber es gehört zum Charakter einer verfloffenen Zeit, fich mit vermeyntlich erlangter Einficht breit zu machen, den Genius des Zeitalters an diefe Breite zu fesseln. So geschah, dass man alles besser machen wollte, als die Vorfahren; in Systemen der Willenschaft, in Religion, Staatsverwaltung, Erziehung; überall die nützliche Weisheit vorführend, ihr mit blinder Anhänglichkeit gehorchend; das Alte dagegen als Einseitigkeit geringe achtend, welches in der neuen Universalität verschlungen und aufgezehrt werden maffe.

Es ist nicht unsers Amtes, die Folgen dieser Verirrungen zu entwickeln. Sie liegen am Tage in der Geschichte der Zeit, in dem Untergange des Gewesenen, in dem gewaltigen Zertrümmern aller Hoffnungen, welche aus jenem Wahne der A. L. Z. 1808. Dritter Band.

Erspriesslichkeit des Neuesten hervorgiengen. Wenn die Gegenwart vom Schickfal belehrt wird: fo foll fie kommenden Geschlechtern ein Besseres überliefern, als ihre nächsten Umgebungen darboten; fie foll mit vorforgender Hand Geift und Herz der wachsenden Generation ausstatten, dass ihr innre Kraft und Gedeihen bleibe, wenn alles Aeufsre fie verlässt; dass der ewige Himmel mit seinen Sternen Auge und Bruft entzünde, wenn die vergängliche Erde unter dem Fusse wankt. Das gelchieht durch Erziehung, durch die innre Haltung und Geaber zunächst in dem Erziehungssysteme hat die fehlgreifende deutsche Zeit ein großes Mass ihrer Sündenschuld niedergelegt. Man werfe einen Blick auf die neuern Handbücher, selbst die gelesensten, gepriesensten; auf Katechismen, Schulplane, Kinderschriften, bis zu den Lesesbeln herab; und allenthalben findet fich dieselbe Verflachung, viel Dünkel, viel Armefunderweisheit, Herabsetzung des Enthusiasmus, des Erhabnen, des wahrhaft Schönen und Guten. Es ware Verrath an der Menschen Heiligthum, wenn nicht jeder, dem ein andrer Geist weislagt, diese Gebrechen riigte, und die Zunft der Hinkenden in ihrem Naturfehler darstellte; damit niemand andas für Gefundheit halte, was die eigentliche Krankheit ift."

Darum hat unfer Vf. gesprochen, und uns ist sein Wort desto erfreulicher, da er es berufsmälsig unter einem Volke sprach, dem unter Deutschlands Stämmen ein großes Loos zugetheilt ift; einem Volke. das durch jugendliche Kraft, durch rege Empfänglichkeit für Wiffenschaft und Kunft, durch glückliche Gaben der Natur und Beharrlichkeit' des Strebens, dieses Looses würdig seyn wird. Nur nahe dem Volke nicht ein kecker Dünkel inhaltleerer Syfteme, nicht die verlahmende Betriebsamkeit der Vielwisserey, nicht die verfinsternde Aufklärung der halbverstandnen und übel geordneten sogenannten Realkenntnisse; es wandle tapfer und besonnen seinen Weg zum echten, einzigen Ziele, - zur Humanität. Dals folches geschehe, wiinscht eifrigst jeder warme Freund des Deutschen Vaterlandes, und darf es hoffen, weil die Leitung des Unterrichts in Bayern dem Vf. anvertraut ist, der in dieser Schrift sowohl sein Bestreben, wie es die Zueignung ausspricht, als seine KenntKenntniss der Erziehungs - Principien und seine Unbezugleich aber auch erhob sie die Kenntniss der Ausenfangeaheit des Urtheils beurkundet.

weit zur erken Foderung des Unterrichts verwandte.

Ein Buch, mit dessen eigentlichem Wesen und Wolsen wir durchaus einverstanden sind, empsehlen wir schlechthin unsern Lefera zur ernflüshen Prüfung und Erwägung, indem wir Einiges in freyem Vortrage hervorheben. Voraus ist noch zu bemerken, daß et Vf. mit großer Unparteylichkeit den verschiedenen entgegengefetzten Meinungen das Wort redet, und es dadurch möglich macht, eine vollkommne Ueberschit des Streites zu gewinnen, und selbst zu eutscheiden, welche Theorie den Vorrang verdiene.

Philanthrovinismus und Humanismus, obgleich etymologisch verwandt, bezeichnen dem Vf. den Unterschied des modernen und des ältern Unterrichts-Syftems überhaupt, und fogar der alten und modernen Pädagogik. Nicht bloß diejenigen, welche das Studium der fogenannten Humanioren in den Gelehrten-Schulen in Schutz nehmen, gehören zur Partey des Humanismus, sondern alle, die mit der ältern Pädagogik mehr für die Humanität, als für die Animalität des Zöglings forgen wollen. Ihnen gegenüber würde man die Modernen als Fürsprecher des Animalismus betrachten muffen, wenn nicht der Ausdruck Philanthropinismus historisch schicklicher, und zugleich der Ablicht seiner Bekenner angemessner ware, welche dieses System als eine Wohlthat für die Menschheit betrachteten und ankündigten. Bekannt ist die Entstehung der Philanthropine, zu einer Zeit, als die Mangelhaftigkeit alter Schuleinrichtungen, ihre Ausartung in Pedantismus, im Verhältnisse zu den Foderungen veränderter Bedürfnisse fühlbar wur-Man verlangte deswegen Reform, Abstellung des überwiegenden Unterrichts der alten Sprachen. Aber die Tendenz auf fogenannten Realunterricht lässt sich nicht blos aus diesem Gegensatze erklären, sondern hat ihren tiesern Grund. Friedrichs II. National - Oekonomie gab der Deutschen Cultur eine vorherrschende Richtung auf reale Nützlichkeit, praktische Brauchbarkeit. Wohlthätig wurde dadurch der Geist der Trägheit und der müssigen Speculation verbannt, das Reich des Aberglaubens erschüttert, die schlummernde Kraft geweckt, das Denken von supernaturalistischer Buchstaben-Autorität · befreyt. Zugleich aber begann mit dieser Epoche die verderbliche Herrschaft, des Erdgeistes. Die Zweige des Wissens, welche mit materieller Production in näher Beziehung stehn, z. B. Mathematik, Physik, Chemie, gewannen ein entschiednes Uebergewicht, ja felbst das rein geistige Gebiet des Wissens fühlte den Einfluß; die Religion ward gemeiner Moralismus, das Christenthum Eudämonismus, die Weltweisheit zur Erdweisheit, die Wiffenschaft zur Plusmacherey - Vortheil und Nachtheil dieser Periode zeigt fich auch in der Pädagogik. Sie ward betriebfamer, störte den alten Schlendrian auf, nahm größern Umfang der Lehrgegenstände, behandelte fie vielseitiger:

welt zur ersten Foderung des Unterrichts, verwandte die Schulzeit unmittelbar für Erwerbszweck und Brotwiffenschaft, vernachläßigte insbesondre das Studium der alten Sprachen. Jenes Philantropin, welches die moderne Theorie vollständig darstellte, verschwand freylich als vorübergehende Erscheinung, das Syftem blieb. Es kam in seinem ganzen Wesen zu Tage, als man die alten Gymnafial - Einrichtungen. bis dahin erhaltne Freystätte der allgemeinen Bildung, durch specielle Rücksichten in blosse Berufsschulen zu verwandeln und für immer zu zerstören an-Durch diese Kühnheit muss die allgemeine Stimme geweckt werden, man muss Warnungstafeln gegen den Irrthum ausstellen, man muss das Princip beleuchten, aus welchem der Philanthropinismus feine durchgreifende Kühnheit entlehnt, nämlich; ndals die Bildung überhaupt nur Eine, mithin der Art nach gar nicht verschieden sey, und sich darin kein andrer als ein Grad - Unterschied denken laffe." Erfahrung und Geschichte haben außerdem sohon ihre Warnung deutlich genug ausgesprochen: Grosses und Vortreffliches ist aus den Philanthropinen nicht hervorgegangen, fo wenig, wie aus dem ihnen verwandten Zeitgeifte.

Quelle des Gegenfatzes der Unterrichts · Systeme ist die Bestimmung der Idee des Menschen. Mensch ist nach alter Lehre jenes eine wunderbare Ganze von Geist und Thier, Vernunft und Kunstverstand, Rationalität und Animalität. Wird nun seine geistige Natur als sein ganzes Wesen betrachtet, verkennt man feine Verhältniffe zur Aufsenwelt: fo muss ein Erziehungs - System, hievon ausgehend, ungeachtet aller Vortrefflichkeit seiner Foderung, dennoch überspannt und einseitig genannt werden. Eine folche Abstraction führt in ihrer Consequenz zur Ascele, zum müsigen Beschauen, zur Lähmung eines kräftigen Wirkens nach Aufsen; ein Vorwurf, welcher dem Humanismus, als einem Extrem des Erziehungs-Unterrichts, mit Recht gemacht werden kann. Verkennt man im Gegentheil die Verhältnisse des Menschen zur Innenwelt, betrachtet man die animale Natur als ungezweifelte solide Realität des menschlichen Wesens: so ist die Erziehung freylich vor mystischer Verbildung gesichert, aber die höhere Natur ward nicht gewürdiget, und die vollendete Kunst des Unterrichts wird eine Bildung zur Bestialität hervorbringen. Man wandelt auf dem Wege diefer Kunft, wenn man verfäumt in dem Lehrling früh den Sinn für Geift und Geiftiges zu wecken, wenn man ihm die Welt der Phantatie verschliefst und nichts angelegentlicheres weiß, als mit Beschauen bunter Vogel, Muscheln, Steine u. s. w. die ganze Unterrichtszeit auszufüllen, wenn man, ftatt den Menschen in seinen großen Mustern zu zeigen, den Lehrling in einer anatomischen Tabelle die Ribben zählen und die Mufkeln mit Namen nennen läfst u. f. w. Aber die Täuschung, dass die Kinder viel zu wissen

halten für Vernunft, was nur der aufgeregte animale Trefflich bezeichnet der Vf. den Unter-Geiff ift. schied beider (S. 55 ff.). Sowohl der Humanismus, als der Philanthropinismus, find in ihrer strengen Consequenz wissenschaftlich falsch, wie alle auf einfeitige Anficht gegründete Behauptungen. Beide aber erganzen und berichtigen fich gegenseitig. Mensch ift nicht bloss Geist, sondern hat auch eine Beziehung auf die objective Welt. Allein felbst in feiner Einseitigkeit hat der Humanismus einen entschiednen Vorzug. Was er versaumt, wenn er in der strengsten Consequenz seines Gegensatzes den Lehrling lediglich in ldeen und zu ldeen bilden will, ist höchstens die Uebung, die Ideen in ihrer Beziehung auf die objective Welt zu erkennen und ihnen in dieser Welt Wirklichkeit zu geben. Darauf beschränkt fich auch der Hauptvorwurf, welchen der Philanthropinismus ihm macht; dass er die Lehrlinge nicht zum praktischen Leben bilde und fie nur in Worten, nicht in Sachen, übe. "Allein, abgesehn davon, dass der Unterricht, sobald er nur wirklich Ideen (des Wahren, Guten und Schonen) und nicht leere Träumereyen zum Gegenstand haben soll, irgend eine Art der Darstellung der Ideen, welche immer objectiv ift, zu Halfe nehmen muls, wird die Kunft, den Ideen objective Wirklichkeit zu geben, in der That am naturlichsten zuerst in den Worten geubt, indem das kind angeleitet wird, feine Gedanken und Gefahle auszudrücken, welche dabey als Sachen gelten, die es behandeln lernt. Zudem ift die Behandlung der Sachen, sofern darunter materielle Gegenftände verstanden werden, als ein besondrer Beruf zu betrachten, dem eine Uebung darin zwar nöthig ift, der aber fein Bedürfnifs nicht zu einer Foderung der all gemeinen Bildung machen darf und für feine Zwecke jene Uebung späterhin nach der Erziehungs-Periode noch lange erwerben kann, und um so leichter erwerben wird, je mehr Fertigkeit er in der höhern in der That allgemein menschlichen Kunst erlangt hat, Ideen in Worten darzustellen." Deshalb ist auch, bey aller Unpartevlichkeit, das Urtheil des Vfs. entschieden zu Gunsten des Humanismus ausgefallen.

Der Streit beider Unterrichts - Systeme offenbart fich fowohl in Bezug des Zwecks alles Erziehungs-Unterrichts, als der Mittel zu diesem Zwecke. Der Humanismus nämlich fucht allgemeine Bildung, fielit weniger auf bestimmte Kenntnisse, als auf Uebung des Geiftes, welche an fich felbst ein Gut ist, wofelbst am besten vorbereitet wird. Der Philanthropi- ftehn. nismus fucht Bildung des Menschen für sein künstiges Weltgeschäft, deswegen Uebung des Geistes, aber vorzüglich eine Masse brauchbarer Kenntnisse, welche für das eigentliche Handeln brauchbar machen und vor unthätiger Schwärmerey bewahren. Der Humanismus wählt als Mittel nicht viele Gegenstände. aber fucht es mit den wenigen zur höchsten Kenntnifs

scheinen, verblendet oft Aeltern und Erzieher, fie und Fertigkeit zu bringen, und wählt insbesondre geistige Gegenstände, Ideen, deren vollendete Darstellung auf dem klassischen Gebiet des Alterthums gefunden wird. Der Philauthropinismus wählt einen großen Kreis von Unterrichts-Gegenständen, besonders materielle Sachen, deren Kenntnifs mit Glück das Berufsgeschäft treiben lehrt; das Gebiet des Alterthums ift dazu am wenigsten geeignet, weil die neuere Zeit in allen Gegenständen des Wissens so bedeutende Fortschritte machte. Die Methode beider Systeme unterscheidet sich auf ähnliche Weise, als ernstes Geschäft und angenehme Beschäftigung, als ftrenge Elementar - Uebung und encyklopädische Mannichfaltigkeit, als Uchung des früh erwachenden Gedächtniffes und Erweckung der bey Sachen unmittelbar gefoderten Urtheilskraft.

Dem Humanismus gereicht zum Vorzug, dass er einen eignen für fich bestehenden Zweck hat, nämlich Bildung der Vernunft, die eigentliche Humanitäts-Bildung, welche nach der Natur des menschlichen Geiftes, und nach dem allgemeinen Gefetze feiner Entwickelung zum ausschließenden Zwecke gemacht werden darf. Dadurch bekommt er innre Haltung, welche dem Philanthropinismus fehlt, der fich in das Meer der gesammten Encyklopädie des Wiffens stürzen mag. Zwischen beiden Systemen ist auch deswegen keine Verschinelzung möglich, weil ihre Principien verschieden fund, und es weniger auf dem einzelnen Gegenstand einer Lehrstunde beruht, was da gut fey, als in welcher Ablicht das Ganze des Unterrichts unternommen werde, um darnach den Gegenstand und die Methode auszumitteln. Der Humanismus verneint nicht, dass bestimmte Kenntnisse erworben werden follen; aber diese Gegenstände sollen feinem Princip fich unterordnen, nicht ifolirt und oline Verbindung mit demfelben einen Anspruch auf den Unterricht machen dürfen. Es hilft nicht, wenn man etwa dem Humanismus die Gelehrten, dem Philanthropinismus die Gewerbsleute zuweifen wollte; dadurch wurde in der That schon die kunstige Beftimmung des Menschen als Bürger einziger Entscheidungsgrund feyn, und das Handwerksprincip ware über beide Hauptklaffen des geselligen Vereins ausgedehnt. Der Gelehrte wäre dann nur ein Haudwerker andrer Art. Jede andre Verbindung der humanistischen und philanthropistischen Foderungen unterliegt Schwierigkeiten, und nur die Foderung des Humanismus ilt unbedingt zu nennen; weil die Vernunft das Unbedingte ift, die Dinge der Aufsenwelt aber durch die spätere Bildung für diese Welt in der Welt in einer ununterbrochenen Kette von Verhältnissen

> Das glänzende Argument des Philanthropinismus. dals man mehr vom Erziehungs-Unterricht heutiges Tages fodern musse, als ehemals, weil alle Wissenschaften sich erweiterten, und also der einigermalsen Gebildete ungleich mehr kennen muffe; wird von dem Vf. trefflich in seiner Blosse dargestellt. Der faule

faule Fleck unfrer ganzen Cultur liegt in dem Wahne, die wahre Cultur beruhe ausschließend in dem Wisfen, und liege in der Breite des Wissens. Dadurch ist eine Richtung zur Vielwisserey entstanden; die Talchenbuchs - Weisheit, die Journal - Wiffenschaft find an die Tagesordnung gekommen; dadurch ist das National - Laster einer unerfättlichen Lesegier herrschend worden. Aus Scheu vor dem Pedantismus ergab man fich unpedantischer Flachheit: denn die Breite des Willens steht mit der Tiefe dellelben far die endliche Kraft des Menschen im umgekehrten Verhältnis. Aber ein neuer Pedantismus, der des Vielwiffens, trat an die Stelle des alten, und bemächtigte fich der Herzen von Männern und Frauen. Das Gemeingut der Erkenntnis foll freylich für Alle beflimmt feyn; allein wir irren uns, wenn wir als Aufgabe für jedes Individuum annehmen, was nur die Anfgabe der Menschengattung im Ganzen seyn kann. Sollen Alle alles wiffen und erlernen: fo verzehrt fich die endliche einzelne Kraft in fruchtloser Anstrengung: bleibt in wahrer individueller Bildung zurück, ohne die allgemeine Bildung vorwarts zu bringen. Wird diese falsche Bestrebung in irgend einem Zeitalter allgemein: so beginnt damit ein Rückschreiten der Cultur.

Die Schule gebe das Gemeingut frever geistiger Bildung, weder für den Gelehrtenstand, noch für irgend einen andern Stand und Beruf im Voraus berechnet. Für die Verschiedenheit des Strebens und Berufes wird schon die eigne Individualität forgen: denn es ist total unmöglich, Einförmigkeit aller Individuen durch gleichen Unterricht zu erzwingen. Sie fell auch nicht erzwungen werden, felbst wenn es ge-Schehen konnte. Ein Hauptunterschied offenbart fich bev den Zöglingen darin, dass einige mehr für die geistigen , andre für die materiellen Gegenstände empfänglich find. Auf diese Hauptverschiedenheit hat der Erziehungs - Unterricht Rückficht zu nehmen. Nur muss man dabey nicht vergessen, dass auch der Unterricht über materielle Gegenstände seinen Zweck verfehlt, wenn er nicht von Ideen ausgeht, und zu denfelben hinführt. Ideen werden nicht objectiv ohne die Form ihrer Darstellung. Die musterhafteste Derstellung findet fich im klassischen Alterthum, felbit in Bezug auf Sach-Gegenstände, nach dem damaligen Umfang des Wiffens. Auch wir freylich haben unfre klaffischen Schriftsteller, aber wie behandeln wir die Nationalwerke derfelben? Entweder mit Vergeffenheit, oder mit Geringschätzung und Unbesonnenheit. Unfre neuere irreredende Aefthetik, welche damit beschäftigt ist, die Kunstwerke der Nation herabzuwiirdigen, wird den guten Geschmack nicht retten. Darum bewahre man den Schulen ihr klassisches Alterthum, als Afyl. Sonft worden wir nichts Stehen-

des haben, ewig wechseln und andern, und die Sucht . dazu den Kindern einpflanzen; damit am Ende ein Schüler den andern über gar nichts mehr versteht, was man fie lehrt. Vor der Geistesanstrengung braucht man fich fo unmässig nicht zu scheuen, denn fie ist der Gesundheit der Kinder bloss durch Uebermaß nachtheilig, fonst aber derselben heilsam, wie jegliche Arbeit, zu der fie gewöhnt. Das ernste Studium, welches der Humanismus empfiehlt, ift im Gegensatz der leichten, verfüssenden, spielenden Methode gerade das rechte Heil. Auch hute man fich vor der Anhäufung des Lehrmaterials: denn diefs macht den Lehrling zaghaft; vor dem verfrühten Syftematifiren : denn ein Syftem ift die Frucht menschlicher Bildung, nicht ihr Keim; das Allgemeine ift an fich todt, wenn es gelernt werden foll, der Geift finde es als fein Eigenthum. Ein vorlautes Syftematifiren bildet denkende Schwindelköpfe, Schwätzer vom Abfoluten, die mit einigen unverstandnen Formeln das Gebiet des Wilfens zu beherrschen fich anmalsen und die kranke Zeit wo möglich, noch kranker machen, Ein Grundfehler unfrer modernen Erziehung überhaupt ift die Eile, die Kinder zu Verstand zu bringen. oder, wie man's nennt, vernünftig zu machen, ehe diess nach dem Gange der Natur geschehen kann; wodurch denn Verständeley und Vernünsteley den Keim gefunder Erkenntuils und wahrhafter Tugend zerstören.

Darum wird also eine Reform unsers Erziehungs-Unterrichts dringend gefordert, oder eigentlicher: eine Reform der neuern Reformirung. Wir müssen von dem pädagogischen Wahne zurück, als hätten wirs vollkommen inne, wie auf einem Leisten Verpunft und Beruf, Geschicklichkeit und Tugend ausgebildet werde. Es muss den Ideen ibr Recht, der Individualität des Zöglings ihre Würde wieder gegeben werden. Weder theoretisch noch praktisch darf länger das Maschinenwesen berrschen, welches in der Welt, wie in Büchern, fich trefflich empfiehlt, weil es so handgreiflich ist; dem aber der bewegende Geist fehlt, sobald es Probe und Bewährung gilt. Dann werden wir wieder schauen, was wir lange entbehrten, Menschen, die der innre Geist über die Erde emporhebt; die nicht fortwährend an den todten Wurzeln einer Pflanze nagen, der von Anbeginn ihres Wachsthums lebendige Triebkraft fehlte; Menschen, die ohne encyklopädische und Magazinen-Wissenschaft an Thronen und in Hütten reden und handeln, wie es Noth thut; die, vertraut mit den Alten seit den Jahren, wo zuerst das Leben aufgieng, antike Vollendung und Würde schätzen und luchen; die mit eigenthümlicher Natur und gewichtiger Bildung ihrem Vaterlande Ehre und Gott Freude machen.

ALLGEMEINE LITERATUR-ZEITUNG

Freytags, den 2. September 1808.

WISSENSCHAFTLICHE WERKE

NATURGESCHICHTE.

Berlin, b. Mylius: Anatomie der Pflanzen, von Karl Asmund Rudolphi. Eine von der Societät d. Wissensch. zu Göttingen gekrönte Preisschrift. Mit 6 Kpfrn. 1807. 286 S. 8. (1 Rthlr. 16 gr.)

ie Klage, dass die Zergliederung der Gewächse, in Dentschland wenigltens, vernachläsigt werde, ift jetzt nicht mehr gegründet. Seit fieben Jahren ift unter mehrern Botanikern ein rühmlicher Wetteifer in diesem Fache entstanden, und es find Schriften erschienen, die, wenn sie auch das ganze Geheimniss des Baues und der Verrichtungen der Pflanzen nicht zu lösen vermögen, doch einzelne Theile desselben aufklären und erläutern. Die Namen derer Manner, die fich hierdurch verdient gemacht haben, wird die Geschichte einst mit desto großerer Achtung nennen, je weniger fie (der großen Muster Malpighi's and Grew's eingedenk) einer in des andern Fulstapfen getreten find. Jeder von ihnen ift feinen eignen Weg gegangen; jeder hat eigene Anfichten und von den andern abweichende Darftellungen. So nur kann die Wiffenschaft gewinnen, und wir glauben, wenn der Eifer der Deutschen Forscher nicht abnimmt, nunmehr dem Zeitpunkt entgegen zu sehn, wo der Bau der Gewächse und ihre Verrichtungen wenigstens eben fo klar feyn werden, als die Einrichtung thieri-Scher Körper.

Auch dem Vf. des vorliegenden Werks, Hn. Prof. Rudolphi in Greifswalde, verdanken wir fehr wichtige Beyträge zur Erreichung dieses Zwecks. Mit dem treffendsten Beobachtungsgeiste verbindet er eben fo große Unbefangenheit und Freyheit von Vorurtheilen ieder Art, als vielseitige Kenntnisse. Die punktlichste und geduldigste Wiederholung derselben Beobachtungen ist ihm eben fo fehr Gefetz, als das treue Bekenntnifs, geirrt zu haben, bey besserer Ueberzeugung. Einzelne Theile, die wir fogleich näher angeben wollen, hat er ganz vorzüglich gründlich untersucht, andere nur berührt, und den eigent-lich physiologischen Theil nur gleichsam im Vorbeygehn abgehandelt, oder bey einzelnen Gegenständen ganz vernachlästigt; doch der Titel verspricht auch nichts weiter, als Anatomie der Pflanzen. Dem Eindrucke, den das Ganze auf den Lefer macht, ift es nachtheilig, dass der Vf. es so abdrucken lassen, wie er den erften Entwarf in der Preisschrift der Gottinger Societit abergab; und nur zuletzt findet man ei-A. L. Z. 1808. Dritter Band.

nige berichtigende Zusätze. Daher kommt eine gewiffe Nachläßigkeit im Vortrage, ein etwas wegwerfender Ton gegen die Meinungen Anderer, wodurch bev manchen Lefern, die den trefflichen Vf. nicht näher kennen, eine ungünstige Meinung von seinem li-terarischen Charakter entstehen kann. Besonders hat Briffeau - Mirbel Urfach, fich über die Behandlung des Vfs. zu beklagen, der ihm bisweilen Behauptungen in den Mund legt, an welche jener nicht gedacht hat; z. B. S. 29., wo die Erzeugung der Schraubengänge durch Zerreissen des Zellgewebes erklärt wird, welches Mirbel nirgends gethan hat. Blofs im Yourn, de okuf, tom, 53, p. 203, und tom. 54, p. 287, finden wir eine Andeutung, dals die trachtes ne foient qu' une variete on modification des tubes criblés. Es ist wahr, Sprengel hat (Anleit. 1, 105.) wie der Rec. des Mirbel ichen Werks (A. L. Z. 1803. Nr. 274.), diele Theorie dem Franzößischen Naturforscher Schuld gegeben; allein, wie es scheint, ohne Grund. Denn deutlich und ausdrücklich hat letzterer diess nirgends behauptet. Eben so ift es mit den Poren der getupfelten Gefässe und der Zellen. Gewiss hat Mirbel nicht die Bläschen und körnigen Niederschläge damit verwechselt: aber in den Kürbispflanzen kommen doch Kanale vor , die offenbar porole scheinen; und Mirbel selbst verwahrt fich im Journ, de phys. tom. 54. p. 285. 286. gegen die Folgerung, welche sein Rec. in der A. L. Z. gegen ihn daraus herleitet, indem er die tubes poreux nur in hartem Holze, die fausses trachées dagegen in jungern Trieben findet. Dass die gestreckten Zellen keine Gefässe seyen, nimmt der Vf. zu rasch an; es giebt doch Formen, wo man zweifelhaft ift, ob men fie für Zellen oder Gefässe halten foll. Den Bau der Equisetum-Arten berührt der Vf. S. 44 ; doch hat ihn Mirbel im Journ. de phys. tom. 52. p. 446. ungemein beffer und gründlicher erörtert.

Ganz vorzüglich wichtig und eigenthümlich find aber des Vfs. Unterfuchungen über den Bau der Oberhaut. Schon die Bemerkung ift viel werth, dest die Zellen folcher Blätter, die nur auf einer Seite Poren, haben, auf dieser Seite auders gebildete Wände befitzen, als auf dez entgegengeseltzten. So find die Ränder der Zellen gewöhnlich mehr wellenstrung gebogen auf der untern Fläche (der Farrenkräuter, der Hellebours-Arten), wenn hier Poren vorkommen. Damit ist Bernhardis Einwendung gegen Syrngd's und Krocker's Meigung (über Pflantengefalse S. 76.) hinänglich widerlegt. So zeigt auch der Vs. iehr gut, woher Heiderigs Tauschung über die Gefäße der Ober-

ы

Da Led haut Google

haut entstand. Wenn er die Poren den grunen Zweigen und Stängeln ableugnet; so giebt er felbst doch logleich zu, das fie an vielen vorkommen. Tresthich ist des Vis. folgende Untersuchung über die Pflanzen, welche auf beiden Blattflächen Poren zeigen, z. B. Grafer, Scitamingen, Palmen, Aroiden, Orchiden, Narcissen u. f. f. Auch bey Dicotyledonen mit fleischigen Blättern, bey Schlingpflanzen und vielen andern, welche hier namentlich aufgeführt werden, und unter welchen dem Rec. besonders die Nadelhölzer und Lycopodien auffallen. Merkwürdig ift es, dass der Vf. nur auf der untern Fläche der Blatter folcher Pflanzen Poren fand, die zu Familien gehören, welche fie auf beiden Seiten haben; z. B unter den Orchiden haben Orchis hifolia, Moris, Neottia repens fie nur auf der untern Fläche; ferner auch Lilium bulbiferum, Martagon, Tradescantia discolor, Zanonia. Auf der obern Blattfläche finden fich die Poren bey folchen Gewächsen, deren Blätter auf dem Wasier schwimmen; z. B. Numphaea lutea, Hydrocharis Morfus range; auch dann, wenn die untere Fläche mit einem dichten Filze bedeckt ift, und wenn die Blatter umgedreht find, z. B. bey Alftromeria Pellegrina. Gar keine Poren findet der Vf. bey fehr wolligen und filzigen Blättern.

Bey einfachen Hüllen der Befruchtungstheile findet der Vf. Poren. auf beiden Flächen bey den Lilien, Tulpen, bey Alftromeria und Eucomis; auf der aufsern bey Hemerocallis, Agapanthus, Ornithogalum u. f. f. Dass auch die innere Hülle, oder die eigentliche Corolle, Spaltöffnungen beym Epilobium angustifolium zeige, hat Rec., trotz aller wiederholter Nachforschungen, nicht finden können. Aber merkwürdig ift, dals die aufsere rothe Halle der Fuchfia, die Einige Corolla nennen, ebenfalls mit diefen Spaltoffeungen" an der innern Fläche versehn ift. Vortrefflich and umftändlich beweifet nun der Vf., dass diese Oeffmungen zur Einfaugung dienen, wogegen aber wohl noch angeführt werden könnte, dals die Einlaugung gerade bey folchen Gewächlen am schnellsten erfolgt, welche keine Poren haben, z. B. bey den Moofen.

Bey den Haaren bemerkt der Vf. zuvorderft, dafs Se nie aus den Spiralgefälsen entstehn, fondern nur immer Fortfetzungen des Zellgewebes find. Er zeigt Jehr grundlich, das die kleinen Schuppen der Crozon. Arten, der Ciften, des Elaeagnus, aus fternformigen Haaren entstehn. Er geht alsdann die übrigen so genannten Schuppen durch, und zeigt ihre mannichfaltige Entftehung. (Bey Statice diffufa Pourret. und St. ferwacea haben die Schuppen die größte Aehnnichkeit mit Spreublattchen; bey Sonchus hispanicus follen die Punkte, nach Willdenow, aus einem feinen Filze bestehn; es find aber Kügelchen aus weißem Harze.) Sehr richtig zeigt der Vf., dass das Mehl mancher Pflanzen mit den Schuppen nicht zu verwechseln fey; es find wachsartige Auswurfe, die fich, nach Einhof (Gehlens Journ, B. 5. S. 368.) in Oel und Weingeift auflofen.

Die Oberfläche der Corollen giebt der VI. zwar eben so an, als Spragd; macht aber allerley Einfehränkunger, denen Rec. nicht ganz beyfilmmen kann. Das werzige, blange Gewebe ist wirklich fo austchliefslich dem corollinischen Ueberzuge eigen, dals wir es z. B. nicht in der rothen Hülle der Fuhfa, des Polygomun und ähnlichen Pflanzen finden, deren Kelch gefärbt ist. Auch wüsten wir keine eigentliche Corolle zu nennen, welcher jenes eigenthümliche Gewebe sehlte.

Wenn der Vf. aufs neue zu den Haaren zurückkehrt, so möchten wir diess als einen Mangel der Anordnung tadeln. Er fucht zu beweisen, dass die Haare weniger zur Ausdunftung, als zur Einfaugung dienen; man kann ihnen beide Verrichtungen bevlegen; die erstere leugnet der Vf. mit aus dem Grunde. weil es gestielte Drufen und keine Haare feyn, auf deren Spitze fich die Tropfchen eigenthumlicher Fluffigkeit finden. Aber ift diess auch beym Cicer arietinum der Fall, wo Sauerkleefaure ganz rein aus den Haaren ausdunftet? Ift die Ausdunftung der haarigen Blattfläche bev Erdbeeren u. a. durch Bonnet's Unterfuchungen nicht bis zur Gewissheit erwiesen? Ift nicht die Ausdunftung gerade bey den jungften behaarten Trieben und in den Blattachfeln, wo Haarbuschel stehn (Hydrocotyle Spananthe) am stärksten? Wir leugnen damit nicht, dass, wo die Spaltöffnungen fehlen, die Haare ihre Stelle vertreten, wie der Vf. febr gut darthut.

Der Vf. geht zur Betrachtung der Luftbehälter über, welche Mirbel lammes nennt, und wozu auch die merkwordigen Blafen der Utricularien, der Aldrovanda, der Tangarten gehören. Der Vf. zieht auch die zusammengeletzten großen Zellen der Wassergewächle, des Butomus, der Sagittaria u. f. f. hieherund berührt die fternförmigen Körper, die durch Zerreissung des Zellgewebes in der Nymphaea entstehen, und die schon Mirbel fah (Journ. de phyl, tom. 53. p. 64. f. 2. d.). Sie find augenscheinliche Beweise, dass des letztern Idee von den lacenes nicht so abgeschmackt ift, als fie der Vf. erklärt. Denn zugeben muss man doch, dass in den hohlen Stängeln der Doldengewächse wirkliche Zerreissungen der lockern Markzellen vorkommen. Dass die Wurzela kein Mark haben, wie Medicus behauptete; erklärt der Vf. fo, dass er nur kein luftführendes Mark annimmt. Rec. findet, dass man die eigentlichen Wurzeln (radicu'as) verstehn mus, die niemals Mark führen. Der Wurzelstock, als Fortletzung des Stammes unter der Erde, hat es freylich.

Die künstlichen Einfaugungen gefärber Flüsigkeiten in die Schraubengänge vertheidigt der Vt. quod
zeigt, wie sie am sichersten und bequemsten vorgenommen werden, nämlich alcht mit Tincturen, iondern mit blosen Abkochungen von Fernambukholz.
Diese gefärben Flüsigkeiten werden blos von den
Schräuben und Treppengängen ausgenommen, deren Zerästelaung und Zujämmenmändung der Vf. ge-

Blisted Google

gen einige Neuere behauptet. Doch ift diese Vertheilung dem Rec. noch nicht ganz klar. Selbst des Vfs. Figur Taf. 5. f. 1. lafst noch dem Zweifel Raum, ob diels nicht vielmehr neue Schraubengange find, die fich en die ältern anlegen. In den Knoten wenigstens und Gelenken ift es offenbar, dass neue Gefälse erzeugt werden, die in die Zweige übergeben. mehrfache Verbindung der Spiralfalern, belonders zu einem Bande, ward von dem Vf. auch bemerkt: fie ist in den Scitaminen ganz allgemein. Diese bandartige Form der Spiralfalern macht einen Uebergang zu dem Bau der Treppengange, die der Vf. als verholzte Schraubengange darstellt, und eine febr gute Figur (Tal. 4. fg. 7.) von einem solchen Treppen-gange (aus Cusw bitacus oder Kartoffeln) liefert. Sehr intereffant find des Vfs. Beobachtungen über das Dafeyn wahrer Schraubengange in folchen Gewächsen. denen man fie fonst hat abstreiten, und ihnen blosse Treppengange zuschreiben wollen, z. B. in Palmen, dem Spargel, dem Bambusrohr und andern Monokotyledonen. Selbst in Hölzern findet man noch vollkommene Spiralgefälse um das Mark her; Treppengange dagegen im aufsern Umkreife der Jahrringe. In manchem Gewächse ist dasselbe Gefäs unten Treppen- und oben Schraubengang. Diess beobachtete Mirbel im Butomus, und wird delswegen vom Vf. eines Irrthums beschuldigt. Wir, glauben mit Unrecht, da fich dergleichen Erscheinungen wirklich in dieser Pflanze, wie in hundert andern, bemerken laffen. In Gräfern fey es äufserft fchwer, echte Schraubengange nachzuweisen: er habe bloss einmal beym Bambusrohr fie bemerkt. (Rec. findet nichts leichter, als echte Schraubengänge im Halme der Gräfer nachzuweisen. Man wähle nur starke Grafer, z. B. Andropogon arundinaceus, Elymus canadenfis, Holcus Sorghum, und schneide unmittelbar über den Knoten: so wird man iedes Mal Schraubengänge beobachten.) Dals die Schraubengänge den Fichten abgehn, behanptet der Vf. geradezu; indessen hat Link he nachgewielen, und Rec, findet fie in den jungften aufgehenden Pflänzchen fehr beständig. Unter den Najaden will Mirbel emige wenigstens mit Treppengangen gesehn haben; weder der Vf. noch Rec. können dergleichen bemerken. Auch den Rhizopteriden und Aroiden gehn be nach des Rec. Beobachtung ab.

Die Wand der Schraubengänge ist nach dem Vs. keine fortgebende Haut, sondern aus den Windungen der Spiralfafern selbst gebildet. Nicht die letztern, sondern die Höble selbst föllt sich mit gefärbten Flüsfigkeiten (woraus hervorgeht, das dergleichen fogenannte Einspritzungen keine sichern Schlosse auf den natärlichen Zustand gestaten: denn nie sindet man diese Höble selbst vollt tropfbarer Flüssigkeiten; dagegen diese sich in den Treppengängen und punktirten Gefäßen eher finden; elastische Flüssigkeiten sind es, die in den eigentlich so genannten Schraubengärnes undt, bev erändertem Gehalt au Wärmestofft, wieder in tropfbare Gestalt übergebn, nachem sie in die Zellen durchgedunstet find. Dies ist dem sie in die Zellen durchgedunstet find.

auch eben der Grund davon, warum die Temperatur felbst wenig in den Gewächsen verändert wird, weil." nach Wille's und Crawford's Geletz, die Veränderung der Form der Flassigkeiten eine fich gleich bleibende Temperatur hervorbringt.) Die Ringform der Schraubengange, welche fie in Grafern besonders annehmen. beweiset dem Vf. gleichfalls die Unfähigkeit der Fafern , felbst die Safte zu führen : denn bey diefer Unterbrechung und Absonderung lässt fich kein Aufsteigen der Säfte in ihnen gedenken. Nun aber streitet der Vf. eifrig gegen das Dafeyn der Luft in der Höhle der Schraubengänge, weil, wenn man fie unter Waffer öffne, niemals Luft hervorkomme, (Rec. findet doch immer, dass sich Luftblasen bilden, und hält im Ganzen es nicht für schicklich, sich an die strengen Begriffe von Luft und Waller zu binden; beide Formen der Flassigkeit gehn, wie oben bemerkt worden, in einander über, und schon Grew hat darüber fehr richtige Begriffe, obgleich mit Ausdrücken feiner Zeit, vorgetragen, indem er die Schraubengänge nur roriferous veffels nennt.)

Wir muffen manches Gute und Nützliche übergehen, um die Bildung des Holzes nach dem Vf. zu betrachten. Er nimmt ungefähr dieselbe Vorstellung an, welche Link zuerst gelehrt hat, drückt fich aber nicht fo bestimmt und umständlich darüber aus. Die Mitwirkung des Bastes zur Bildung des Holzes, die dem Rec. fonft nicht klar war, und in die er fich bey der Anzeige des Link'schen Werkes nicht finden konnte, ift ihm jetzt durch genaue Beobachtung fo deutlich geworden, als er es nur wünschen konnte. Er freut fich, feinen Irrthum hiemit gestehn, und öffentlich bekennen zu können, dass er dem trefflichen Link eine bessere Belehrung verdankt. Unumstösslich gewiss ist ihm jetzt, dass die strahlensörmigen Fortfätze des Bastes, beym Wachsen der Zweige und des Stammes, immer mehr nach dem Mittelpunkte zu rücken, dass fie an ihren Spitzen, gegen das Mark, mit Bündeln von Schraubengängen verfehn find; dass man also nur in der Nahe des Marks unferer gewöhnlichen Holzpflanzen die wahren Schraubengange zu suchen habe; dass die getüpfelten Gefässe aber, die Treppengange und die gestreckten Zellen naher der Rinde zu fuchen feyn. Die Festigkeit des Holzes hängt von der innigen Vereinigung und Verwachlung der Baltfortlätze mit den aufsteigenden Kanalen ab. Rec. glaubt wirklich mit Gründen behaupten zu konnen, dass jene im Umkreise befindlichen aufsteigenden Kanäle (Treppengänge und getüpfelte Gefälse) rohe Säfte in tropfbarer Geftalt aufführen, dagegen die Schraubengänge in der Nähe des Markes elastische Flüssigkeiten führen. Er hält jetzt die Bemerkungen Link's über den Process der Verholzung für wahre und sehr wichtige Bereicherungen der Willenschaft, und würde fich gefreut haben, wenn Hr. R. auch noch tiefer in diese wichtige Materie eingedrungen wäre. Was der letztere noch über die Reizbarkeit und die Muskelfasern der Gewächse sagt. ift weniger eigenthümlich,

GESCHICHTE.

LEIPZIG, b. Gräff: Tagebuch der Blokirung von Stralfund und deren Folgen, gesührt von einem unterrichteten Augenzeugen bis zum 19. April 1807. 1808. 100 S. 8. (12 gr.)

Wenn gleich die Blokade der Festung Stralfund unter den großen Ereignissen der Zeit eines der unbedeutendsten ist: so verdiente die Geschichte derselben doch in mehrern Hinfichten aufbewahrt zu werden: nur ift zu bedauern, dass die vor uns liegende Schrift nichts als ein dürres Register meistens unbedeutender Vorfälle aufstellt, deren Lecture durch das ewige Einerley am Ende fehr ermudet. Die angeführten Thatfachen, in fo weit fie fich auf Stralfund beziehn, find zuverläßig, obgleich in den übrigen Notizen manches Unrichtige vorkommt. Das Tagebuch erstreckt fich auf die beiden Blokaden, die erfte unter dem Marschal Mortier (vom 28. Jan. bis 1. April), und die zwevte unter Marschal Brune vom 15. Jul., die am 20. Aug. mit der Räumung der Stadt beendigt ward: der Vf. hat feine Anzeichnungen aber bis zum 27. Sept., wo auch Rügen von den Schweden verlassen ward, fortgesetzt. Ganz unrichtig ist also der Titel, der nur eine Nachricht von der ersten Blokade verforicht. Gleich auf der sechsten Seite hätte bemerkt werden follen, dafs die Unbestimmtheit des Verbältnisses, worin die beiden Befehlshaber von Essen und Armfeld gegen einander standen, die Hauptursache fo manchen Unfalls war, den die schwedischen Waffen erlitten. Der Vf. hat entschieden Partey gegen den letztern genommen. S. 9. wird erzählt, dass die ersten Franzosen bey Verfolgung der preussischen Truppen in's Land einbrachen; he wurden dadurch hingelockt, aber die Schuld lag an der Regierung, die alles Militar von den Grenzörtern wegzog; wer follte die Flüchtlinge abhalten, wer die Preis gegebenen Einwohner vor ihren Gewaltthätigkeiten schützen? Wie kann man den letztern einen Vorwurf machen, dass se einzelne Unglückliche, die hungrig und zerlumpt nach unfäglichen Mühfeligkeiten Schwedisch · Pommern erreichten, mit Speile und Trank erquickten, und ihnen Kleider u. dgl. mittheilten? Als endlich ganze Trupps, unter andern das Bila'sche Corps, eindrangen, was sollten die Einwohner machen? In Wolgast hausten mehrere tausend Preussen ziemlich arg; die Bürger waren in Gefahr, geplündert zu werden, und ihre Wohnungen angezündet zu fehen; in ihrer Noth wandten fie fich an die Regierung, und erhielten die tröftliche Antwort, dass die Invaliden (40 - 50 Krappel) befehligt waren, in Gemeinschaft mit der Bürgerschaft allen Excessen zu fteuern! - Was der Vf. S. 10. von dem Eindringen der Schweden in Greifswald fagt, ift durchaus falsch; die schwedischen Truppen retirirten mit möglichster

Schnelle, aber ganz regelmäfsig; fie zogerten nicht länger, als nothigtwar, um die Stärke des Feindes ungefähr zu erforschen; fie abzuschneiden, was er für leicht erklärt, war unmöglich. - Die Geschichte des Rackzugs, wozu Armfeld vom Marschal Mortier gezwungen ward, ist zu kurz und ungerecht dargestellt. Die Retirade geschah mit Ordnung. und die kleine Truppenzahl vertheidigte fich, To oft fie fich fetzte, mit einer Ruhe und Tapferkeit, der felbst die Franzosen Gerechtigkeit widerfahren liefsen. Den Waffenstillstand vom 17. April hatten die Schweden offenbar den wichtigern Operationen zu danken, die der französische Heerführer ausführen follte. S. 32. folgt der bekannte Bericht des Freyherrn von Essen über diese Vorfälle, dem der Vf. billig einige Berichtigungen und erläuternde Anmerkungen hatte beyfügen follen. - S. 44. beginnt das Tagebuch über die zweyte Blokade; eine Nachricht von den Vorfällen, die dem zweyten franzöfischen Einbruche vorangingen, dient ihm zur Ein-Die Unterredung des Königs mit dem Marschall Brune (die, wiewolil mit einigen Auslassungen, schon im politischen Journal steht) verspricht der Vf. S. 49. beyzufügen; er hat sein Versprechen aber nicht erfüllt, wenn nicht etwa die Cenfur ihr die Aufnahme verweigert hat. Auch hier findet man nur eine trockne Angabe der au-Isern Vorfälle; vergebens wird man einige Aufschlüffe über die politischen Verhältniffe überhaupt. über die Stimmung des Militärs und der Einwoh-ner u. dgl. fuchen. Der Vf. hat es ganz verfäumt. feinem Tagebuche durch eingestreute individuelle -Charakterzüge und Anekdoten Leben und Reiz zu geben. Auswärtigen Lesern wird die in den Anmerkungen mitgetheilte Nachricht von der Lage der Ortschaften angenehm seyn; nur haben fich manche Druckfehler eingeschlichen , z. B. S. 15. Grunhute ftatt Granhufe, S. 16. Kirlow ftatt Kielow u. dergl. S. 78. folgen verschiedene Beylagen: eine Angabe der Stärke der schwedischen Armee zwischen dem 7. und 27. Sept., die zu ungefähr 16550 Mann herechnet wird, bey der Raumung der Insel Rügen aber wenigstens um ein Drittel schwächer war; die Berichte der Generale Toll und Wrede über den Einbruch der Franzosen, die Convention über die Räumung der Insel Rügen zwischen Brune und Toll. und endlich eine Ueberlicht der französischen Feldarbeiten vor der Festung. Auch ist ein Grundris von Stralfund beygefügt, der vermutblich zu einer andern Schrift gehört: denn in dem Tagebuche findet fich keine Erklärung der darauf befindlichen Buchstahen; auch hätte wohl, was nicht geschehen ist, die Lage der französichen Werke und Arbeiten angegeben werden follen.

ALLGEMEINE LITERATUR - ZEITUNG

Sannabends, den 3. September 1808.

WISSENSCHAFTLICHE WERKE.

ERDBESCHREIBUNG.

Berlin, b. Braunes: Winterreife durch einen Theil Norwegens und Schwedens nach Kopenhagen im J. 1807. 1808. XVI u. 287 S. 8. (1 Rthlr. 12 gr.)

ler Vf. - wie wir aus einigen Stellen schließen, ein gebildeter Militar, welchen die Sturme des Kriegs nach dem verhängnissvollen Tage bey Jena in den Norden verscheuchten - begab sich von füdlichen Norwegen - er verschweigt den Ort, von dem er ausreifte - über Christiania und Kopenhagen nach Deutschland; er verfolgte bloss die Posistrasse und konnte fich nirgends aufhalten, daher fich auch manches Unrichtige und Oberflächliche in feinen Bemerkungen findet, die er in 19 Kapitel vertheilt. Der erste bedeutende Ort, den er berührte, war Drammen, (der Collectivname für die nah bey einander liegenden Städte Tangen, Stromfo und Braunas) paclift Christiania der reichste und schöuste Ort in diesem Theil des Landes, der einen lebhaften Holzhandel treibt. Das dritte Kapitel liefert einige höchst allgemeine und unvollständige Notizen über den Zuftand der Norwegischen Literatur. Der bekannte Dichter Reis wird (S. 26.), vielleicht durch einen Druckfehler, Reil genannt. Die Normanner haben einen Hang zur Satire und zum Komischen, besonders machen fie fich gern über die Jütländer luftig : der Vf. meint, aus Neid über den leichtern Erwerb, den ihnen ihr getreidereiches Land verstattet; der Grund scheint tiefer zu liegen: auch bev den Schweden standen die Jaten in altern Zeiten in einem üblen Ruf, einiges mag ihr größeres Phlegma dazu beytragen. Den folgenden Bemerkungen über den Charakter und die Lebensart der Norweger fehlt es nicht an Interesse, und der Vf. verräth einen hellen Blick und ein gefundes Urtheil. Von Drammen reiste er nach Christiania; in dem Stadtgefängnisse sah er den bekannten Religionsschwärmer und Sectenstifter Hans Hauge, der hier moralisch begraben ist: das Verfahren der Dänifchen Regierung gegen ihn wird in starken Ausdrak-ken gemisshilligt. Der Vf. wundert sich, (S. 80.) dass ihm keine Juden begegneten, allein ihnen ist der Eingang in Norwegen bekanntlich unterfagt. Von Chri-ftiania gieng er mit der fogenannten Silberpoft, einer fahrenden Post, womit ehmals das Silber aus Kongsberg transportirt ward, nach Kopenhagen: er rühmt he als die ficherste und angenehmste Gelegenheit, durch das unwirthbare Schweden zu kommen: für den

A. L. Z. 1808. Dritter Band.

Theil dieses Reichs, wodurch ihn sein Weg führte. und der es in Hinficht auf die Ergiebigkeit des Bodens immer mit Norwegen aufnehmen kann, finden wir das Beywort zu stark. Alle Kosten dieser Reise (Zehrung, Nachtlager u. f. w. mit gerechnet) belau-fen fich auf etwa 50 Rthlr. Die Schilderung des Dänischen Militärs ist nicht vortheilhaft, mehr verspricht sich der Vf. von der norwegischen Landwehr. Am Schluss der Reise durch Norwegen schaltet er einige Nachrichten über die Norwegischen Bauern, ihre Gewerbe, Kleidung u. f. w. fo wie über die Producte des Landes, besonders die Thiere ein, die aber bey frühern Reisenden bereits vollständiger und besser gefunden werden. Friedrichshald wird ausführlich beschrieben. Von dem hohen Alter der Normanner führt der Vf. aus dieser Stadt folgende zwey Beyspiele an. Als Christian VI, diese Stadt besuchte, wurde ihm einet Gesellschaft von acht Paaren vorgestellt, wovon das jungste Mitglied 78, das älteste 105 Jahre zählte, und worunter fieben ein halbes Jahrhundert in einer vergnügten Ehe verlebt hatten. Bey der Durchreife des jetzigen Königs (damaligen Kronprinzen) 1788. gab ihm die Stadt einen Greis von 102 Jahren zum Vorreiter, welcher mit gegen Karl XII. gefochten und von den Schweden eine in des Königs Zelt gefundene Trompete, nebst einem Schemel erbeutet hatte. Bey dieser Stadt verbreitet fich der Vf. über den Tod des genannten schwedischen Königs durch einen Meuchelmörder. - S. 159. bemerkt der Vf. dass Carl XII. dem Trunk ergehen gewesen sey, und er will manche "allzu burleske (?) Erscheinungen in seiner Geschichte" aus diesem Umstande erklären: allein die Personen, die beständig um ihn waren, behaupten einmüthig, dass er in seinen spätern Jahren nie etwas andres als Waller zu trinken pflegte. Mit der 189ften Seite beginnt der Durchflug durch Schweden, der höchstens 4-5 Tage dauerte. Die Stimmung des Volks war in den Gegenden, die der Vf. berührte, für den jetzigen König. Dass die Regierung den Alleinhandel mit Branntwein treibt, ift ganz falsch: die Versuche Gustafs III. sich ihn zuzueignen. mussten von ihm selbst aufgegeben werden. S. 205. wird von einem Prediger erzählt, dass er in den Ritterstand erhoben sey, dass aber seinem Amte hiedurch kein Eintrag geschehe; der Ausdruck des Vfs. führt zu einer ganz felschen Vorstellung: jener Prediger hat einen Orden (den Wasaorden) erhalten, was wie jeder fieht, mit feinen geiftlichen Geschäften fehr wohl verträglich ift; nicht nur in Schweden, auch in andern

Ländern kommen ähnliche Fälle vor. Wenn er auf derfelben Seite berichtet, dass der Landeshauptmann iährlich Gericht halte, so verwechselt er ihn mit dem Häradshöfding (Land - oder Unterrichter). In dem Gefecht bey Quistrum follen nach S. 207. im letzten Kriege 1780, 8000 Schweden das Gewehr gestreckt haben; es capitulirten nicht mehr als 400 bis 500 Mann mit zwey Kanonen: Gustaf III. fagt felbst in seinen Briefen, dass, als er 7000 Mann zusammen hatte, es in feiner Macht ftand, die Danen zu vernichten. Von dem abgebrannten Uddewalla waren erst wenige Häufer neu errichtet, es wird ganz von Steinen wieder aufgeführt. Verschiedne Ortsnamen erregen in dem Vf. die Idee, dass in Westergothiand ehmals Hunnen gewohnt haben müssen, und er wunderte sich, keine Mongolische Gesichtszüge in den Bewohnern zu ent decken!! Gothenburg konnte er der Eile wegen nicht besehn. Durch den Küstenstrich von Halland kam er pach Schonen. In der Helfingborger Kirche befindet fich ein lateinisches Denkmal, das Tycho de Brahe feiner Tochter gesetzt hat, der Vf. hat es abgeschrieben und ins Deutsche übersetzt. Mit dem Schwedifchen Militär, besonders den Dragonern, hält das Dänische keine Vergleichung aus. Man war eifrig mit dem neuen Hafenbau bev Helfingborg beschäftigt. Von S. 249. wird die Reise nach Kopenhagen und des Vfs. dortiger Aufenthalt geschildert. Der Engländer Robertson stellte grade eine Luftfahrt an: Es war der erste Versuch der Art, den das Kopenhagner Publicum fah, der gleichsam eine Revolution unter demselben hervorbrachte, die auf eine komische Art befebrieben wird. Die in Vergleichung mit andern Städten ungeheure Sterblichkeit in Kopenhagen schreibt der Vf. vorzüglich auf Rechnung des größern Sittenverderbnisses, das im Norden vielleicht nachtbeiliger auf die Menschen wirke, als in wärmern Gegenden. Bald darauf findet man aber in der Charakteristik der verschiednen auf den lebhaften Strassen zu beobachtenden, nicht durchaus liebenswürdigen Menschenklassen der Dänischen Hauptstadt den Troft, dass doch die Empfindungen überwiegend find, die ein fanfter, häuslicher und liebenswürdiger Menschenschlag auf das Gemüth macht, und dass man nirgends mehr Engelsphysiognomieen findet, als hier. Auch ist feine allgemeine Schilderung der Dänen fehr vortheilhaft. Ohne zu verschweigen, dass ihnen aus Schuld des Klima und andrer Umftände die Deutsche Emfigkeit. Munterkeit und Industrie, und das Feuer und die Festigkeit der Bewohner höherer Gegenden fehlen, dass sie dem Schicksal zu viel Einstus auf sich geftatten und daher Selbstmorde nicht felten vorfallen, robmt er an ihnen ihren Muth im Kampfe, zumal nach erlittenen Kränkungen, so wie ihre Ruhe und Befonnenheit im Kriegsdienste, die durch den Handel bey ilinen allgemeiner unter alle mehr als bey uns fich gleichstehende Stände verbreitete Cultur, die fie das Gute ihrer Regierung schätzen lehrt, welche ganz im Geifte der Nation handelt, nicht für Glanz und Pomp ift, und schnelle Reformen hafst, die Struensee ftursten; und bey welcher freywillige Beytrage und

Gefchenke an die Stelle neuer Abgaben treten, weil fie fühlt, dafs fie ein Vaterland hat. "Dagegen bleibt uns Deutschen, ohne Vaterland, und meilt arm und dürftig erzogen, aber zu früher Thätigkeit angehalte ken, der falt ungetiehlte Ruhm, für das Höhere der Menschheit, für Religion und Währhelt mit reiner Liebe uns von jeher erwärmt zu haben und noch erwärmen zu können. — Die Darstellung des Buchs ist leicht und angenehm, und ver nichts als genehme Unterhaltung sucht und auf eine gründliche Belehrung, auf neue und origineile Ansicht von Völkern und Ländern Verzicht leistet, der wird es nicht unbefreidigt aus der Hand legen.

VINURG, im Verl. des Vfs.: Forfög til en Beskrivelse over Oeen Mors, af (Verluch einer Beschreibung der Intel Mors, von) Casper Schade, Sognepraest i Nykjübing. Förste Heste. 1806. 160 S. 8. (10 gr.)

In zwey Kapiteln handelt der Vf. vorerst von der Lage, Größe und Eintheilung der bisher noch wenig bekannt gewesenen Danischen Insel Mors; und alsdann von der Entstehung ihres Namens, ihrer phylischen Beschaffenheit, ihrer ehemaligen politischen Verfassung, dem Zustande des Landmannes und den Alterthumern der Infel. - Mors hat einen Umfang von 64 Quadratmeilen, auf welchem nahe an 7,800 Menschen leben. Das Land ist eingetheilt in zwey Barden, worin fich 14 Hauptkirchspiele und 18 Annex (Filial -) Kirchen befinden; es enthält eine Handelsstadt, 59 Dörfer, 598 Bauerhöfe, 622 Häuser mit Land, 154 Häuser ohne Land, 17 Korn-, 2 Stampfmühlen, 15 zelintfreve Höfe, 13 Predigerhöfe und 22 Küfter- und Schullehrerwohnungen. Die einzige Stadt auf der Infel, Nykjübing, enthält nur 693 Seelen. Sie hat einen trefflichen Hafen mit einem Baffin für 24 Fahrzeuge, welchen drey dortige Kaufleute mit einem Aufwande von 4000 Rthlr. augelegt haben. 1hr Nahrungszweig ift der Handel, die Seefahrt, der Landbau und eine Branntewein-Brennerey. Sie hat gegenwärtig 13 Schiffe von 5 bis 20 Commerzlasten. und ihre jährliche Fruchtausfuhr beträgt 20.000 Tonnen Gerste und Hafer. Ihr Wohlstand in letzter Hinficht würde angleich größer feyn, wenn, nach der richtigen Bemerkung des Vfs., die fehr beträchtlichen Stadtländereyen und Viehweiden, wie folches in fo vielen andern Landstäiten, z. B. auf Seeland, Fyhn u. f. w. der Fall ift, vereinzelt und nicht gemeinschaftlich waren. Dass man sich doch nicht von der Erfahrung belehren lassen will, was jedem verständigen Oekonomen sein eignes Nachdenken fagt, nämlich von welchem nicht zu berechnenden Schaden jeder gemeinschaftliche Behtzstand dieser Art ist! -So traurig auch die Lage des Landmannes auf Mors feit dem Schwedischen Kriege 1660. war: fo merklich hat fie fich in den letzten Zeiten durch Aufhebung der Leibeigenschaft, Parcellirung der Bauerngüter, Vermehrung der Proprietäre u. f. w. gebessert. - Dass die Insel in den ältesten Zeiten ihre eignen kleinen

Könige gehabt habe, macht der Umstand wahrscheinlich, das König Fegge hier begraben liegt. Auch hatte hier im zehnten Jahrhunderte K. Harald Blaatard feine Zusammenkunft mit dem Deutschen Kaiser Otto den Großen. An Alterthamern, Grabhageln, Spuren von uralten Burgen, Ruinen, aufgegrabnen Streitaxten, fteinernen Opfermeilern, Urnen u. f. w. fehlt es nicht; und die Beschreibung, welche der Vf. hiervon, so wie von seiner eignen Sammlung einheimischer Antiquitäten und anderer Merkwürdigkeiten, liefert, ist sehr interessant. - Je seltener bis jetzt noch specielle Beschreibungen von einzelnen Dänischen Inseln find; defto willkommener ift gewifs diefe fo wohlgelungene Arbeit des würdigen Vfs., und desto mehr muls man wünschen, das dieses erfte Heft feiner Beschreibung, welches Hr. S. auf seine eigne Kosten drucken liefs, einen fo guten Abfatz finden möge, dass er fich dadurch ermuntert sehe, die beiden andern versprochenen Hefte derselben, welche besonders für Ockonomie und Naturichre interessant seyn werden, recht bald folgen zu lassen.

VERMISCHTE SCHRIFTEN ...

BASEL, b. Schweighäufer: Der schweizerische Stillingsbote. — Erster Gang. 1808. 32 S. kl. 8.

Noch keinem Gelehrten deutscher Zunge, keinem

Staatsmann, keinem Feldberrn ift die Ehre zu Theil geworden, dass ein Journal einzig nur ihm gewidmet und nach demfelben genannt ward. Diefer Auszeichnung erfreut fich zuerst unser Freund Jung - Stilling. Wie viel Werth darauf zu legen sey, beurtheilt jeder nach seinem Geschmacke. Wir referiren nur kurz den Inhalt dieser Bogen, deren Vf. Hr. Ringier, allie Burkhard, ehmals allie Seelmatter zu Zofingen, Cantons Aargau, ift. (Man febe deffen Blick auf Stung A. L. Z. 1808. Nr. 76.) Genauere Kunde von Jungs Charakter, Leben, Bildungsgeschichte giebt diefer Stillingsbote nicht; nur erfährt man, dass Jungs Theorie der Geifterkunde der Erscheinung in dem Publicum nahe ist, und gewis erstaunliches Aussehen machen, der falschen Philosophie und Aufklärung wahrscheinlich den Herzstoss geben, aber auch vor dem vorwitzigen Hange zum Umgange mit Geiftern warnen wird; auch vertraut er dem Lefer die wichtige Nachricht, "welche er aus guter Quelle hat," dass wir bald das zwanzigste Heft des granen Mannes (wir haben es schon!) und das fünfte des christlichen Menschenfreundes erhalten werden. Seinen Botenzweck giebt er felbst (S. 3.) also an: "Wenn Ihr nur Stilling lieb habet, oder wenn Ihr von Herzen wünschet, auf den Weg zu kommen, zu wissen, wer Recht und Unrecht hat, nämlich nicht in großen politischen Welthändeln - denn in diesem Punkte find wir alle, wie ich glaube, ziemlich Eins, dass wir wiffen, wer Recht hat - fondern in geiftlichen Dingen, welche zu Herzen gehen und von Herzen kommen, oder wenn ihr jede gute oder bole Neuigkeit von Stilling und denen, welche feinen Ansichten, wenn

schon nicht in allen Theilen, doch im Ganzen Beyfall geben, mit Interesse anhöret, so will ich Euer Bote (Briefträger?) feyn." Ein Blatt des Schweizer - Boten, das Hr. Ringier zufällig am Wege fand - denn er lieft diese Zeitung schon seit mehrern Jahren nicht mehr - giebt ihm Anlass zu einem Ausfalle nicht nur auf den Schweizer Boten, sondern auch auf die obrigkeitliche Cenfurcommission des Cantons Aargau. Man kann aber, wenn man das gedachte Blatt, das er einrückt, gelesen hat, nicht begreifen, wie ein leidenschaftloser Mann daran Anstols nehmen kann, und man mülste im Gegentheil erstaunen, wenn eine Cenfur etwas fo Unschuldiges unterdrückte. Der Stillingsbote versteigt fich fodann in Vorherverkundigungen. Die Zeit, fagt er, ift nicht mehr fern, 1) wo man nicht mehr fragen wird; bist du reformirt, lutherisch, katholisch, sondern nur: bist du ein Christ oder Nichtchrift? 2) wo der Glaube an Vergeltung des Guten und Bösen nach diesem Leben fich wieder mit neuer Kraft erheben wird (der Vf. versteht hierunter den Glauben an die Hölle und den Teufel; diefer Glaube wird mit neuer Kraft erscheinen, und feine alten Rechte behaupten.) 3) wo jeder unparteyische Prüfer finden wird: Ein mittelbarer und unmittelbarer Einfluss aus der Geifter in die Körperwelt ist nicht mehr zu läugnen. Am Schlusse theilt der Vf. einige Gedichte mit, als Proben eines ganzen Bandes von Poeseen, die er heraus zu geben gedenkt. Da es aber, wenn man von der Probe auf das übrige schliefsen darf, nicht wahrscheinlich ift, dass sieh irgend eine Buchhandlung mit dem Verlage befallen werde, fo enthalten wir uns einer in das Einzelne gehenden Anzeige diefer Gedichte.

LEIPZIG, in Com. b. Joachim: D. Ch. G. Steinbecks Brandbflichtein für Familien, Schulen und Volkslehrer. 1807. 110 S. 8. (6 gr.)

Hr. St., der fich schon durch sein Feuer - Noth und Hülfsbuch (S. A. L. Z. 1804. Nr. 351.), durch fein Handbuch der Fenerpolizey (A. L. Z. 1807. Nr. 99.), fo wie durch seinen Feuer. Katechismus für Volksschu. len (A. L. Z. 1804. Nr. 351.), rühmlich bekannt gemacht, giebt durch dieses Brandbüchlein einen Beweis seiner fortdauernden Vorsorge für das Wohl derer, welche durch einen Brand öfters das Glück ihres ganzen Lebens verlieren. Das Büchlein, das fich blofs auf Verhütung des Feuers bezieht, enthält alle sciner Ablicht entsprechende Vorschriften. Nur einige Bemerkungen wollen wir darüber beybringen. Die Gewitterstangen scheinen bey dem Frevel des Pobels eine ganz vergebliche Ausgabe zu feyn, auch hört man nicht viel von deren Anlegung. Rec. scheint es nicht fo entscheidend ausgemacht zu feyn, dass Feuerkugeln nicht zündeten, es scheint vielmehr nach einigen Erfahrungen die Sache mehr Gewissheit zu haben, als man bisher geglaubt hat. In Hinficht auf die Beschäftigungen, welche bey Nacht nicht vorgenommen werden dürfen, möchte den Hausmattern besonders die strengste Auslicht über ihre weiblichen Dienti-0000

Dienstboten anzubesehlen fevn. Wie Kinder Feuer verwahrlosen können, davon erzählt der Vf. einen Fall aus eigener Erfahrung, der allen Aeltern zur Warnung dienen mag. Hier ift er mit feinen eignen Worten. "Ich felbst, - es schaudert mir die Haut. wenn ich daran gedenke - hätte in meiner Kindheit als ein Knabe von ungefähr 8 Jahren ein ähnliches Unelack anrichten können. Meine Aeltern hatten, wie es auf dem Lande gebräuchlich ist, zur Aernte gebrauet, und ich war ein aufmerklamer Zuschauer des Böttchers beym Ausnichen der Fäller gewesen. Als he nun kurz darauf mit einander im Felde waren und ich nebst meinem Spielkameraden, dem Sohne des Schulmeifters, allein im Hause bleiben muste: fo kam ich auf den Gedanken, auch ein Fals auszupichen. Gedacht, geschehen! Es wurde ein Fass geholt, aufgefchlagen, und auf zwey Steine mitten in dem Hofe ge-

legt, dann ein Stack Pech aus der Vorrathskammer entwendet, klar gepocht, in das Fals gethan, mit Stroh angezundet, und nun mit einer Stange im Feuer herumgelchart, bis das Pech im ganzen Falle, wie bey einem Böttcher, in vollem Feuer ftand. Das gab Spafs! - Aber Gott! welch Herzeleid folgte augenblicklich: denn nun war ich doch nicht im Stande das Fals zuzumachen, oder das Feuer auf eine andere Art wieder zu tilgen. Vielmehr wurde dieses immer heftiger, brannte jetzt auch das Fass von aufsen an, ergriff das Stroh, das daneben lag, diefes aber wieder den naheliegenden Mist; und ware nicht in derfelben Minute noch Holfe durch herbeveilende Nachbarn geschehen: so hätte in einer halben Stunde zuverläßig alles in Flammen gestanden, und das Dorf ware in Gefahr gewelen."

LITERARISCHE NACHRICHTEN.

I. Universitäten.

Marburg.

Den 4. Jun. erhielt Hr. Dieterich Wilhelm Heinrich Bufch, der älteße Sohn des hiefigen Professors Ensich, die medicinische Doctorwärde. Die Inaugural Disputation handelt: de gangeaen noscomorum,

Rinteln.

Am 22. Julius übertrug der hitherige Prorector, Hr. D. Carl Otto Gräbe, erfler Profelfor der Rechte und Richter des hießigen Tribunals, nach eingegangener Königl. Belätigung der Wahl des ändemblichen Senut, das Prorectorat dem Hn. Grong Philipp Täger, Profelfor dar Hebr. Sprache und Prediger der reformirten Kirche-Erftrer hielt bey diefer Veranlaffung eine Redes: de cura legum er inflitien netoffario civitatum er regnorum Intro-, und Hr. Prof. Täger redets vom Urfprung der Meteorficius. Das vom Hn. D. und Prof. Gräbe verfaftse Programm enthalt eine Abbandlung: über die Emischungen und Grundfürze der Regalien und Sonveräustästrechte. (Rinteln 1308-21 5. 44)

Wahrend des Aufenthalts Sr. Majeftät des Könige von Welhphalen in dem Nenndorfer Bade hatte auch eine Deputation der Univerfiatt zu Rinteln, welche aus dem zeitigen Prorector, Hn. Professor Josephander Destand, die Ehre, Sr. Majestät vorgestellt zu werden. Auf die vom D. Wig-fleider gehaltene Anzeld geruheten Sc. Majestät der Universität ihren besondern vaterlichen Schutz zuzuschern, und 60 die gegründeter Hoffnung für die Erhalteren, und 60 die gegründeter Hoffnung für die Erhalten.

tung dieser alten ehrwürdigen Lehranssalt auss neue zu beloben. Uehrigens werden die Vorlesungen auch im nächsten halben Jahre ihren ungestörten Fortgang halen.

Würnburg.

Von der medicinischen Facultät haben im Italenden Semester 1201. Solgende Han. Candidaten der Medicin, als: Hr. Dav. Bretlau, aus Aushach; Hr. Erk., Ger. Beck, aus Meiningen; Hr. Phil. Jos. Kreischaur, aus Bamberg; Hr. Jul. Nagel, aus Erfurt; Hr. Jul. Nigel, aus Erfurt; Hr. Jul. Prid. Solding, von Litzendorf im Fambergichen; Hr. Frid. Solding, von Litzendorf im Fambergichen; Hr. Erk. Jul. Jul. Lud. Stromger, von Amdoeburg im Hellischen; Hr. Henr. Täuz, von Castell-Rüdenhaufer; Hr. Erk. Gestfr. Waustow, aus Bamberg; Hr. Ernß Wahter, aus Curland das Doctordiplom erhalten, nachdem sie sich den vorgeschriebenen Prüfungen aus der gefammten Arzney-kunde unterworfen hatter.

II. Todesfälle.

Am 20. Julius starb zu Breslau Kerl Joseph Kreitz, Oberaccise- Amts Buchhalter, der in seinen Erholungsstunden ausser vielen Aussitzen für Journale mehrere Romane und Schauspiele bearbeitete. Er war zu Albendorf am 22. Jan. 1721, geboren

Am 25. Julius starb zu Strassund der Justizenth und chmalige Gouvernementsfekreitst Deniel Henrich Themas, im 69sten Jahre seines Alters. Außere den von Meusst angeschrten Schriften hat er verschiedne, die nouesten Vorfalle in Pommern betresseude Ausstatze anonym herausgegoben.

ALLGEMEINE LITERATUR - ZEITUNG

Sonnabends, den 3. September 1808.

LITERARISCHE NACHRICHTEN.

I. Oeffentliche Anstalten.

Die in der ehemaligen Reichsstadt Nurnberg schon vor 16 Jahren errichtete Gefellschaft zur Befürderung vaterlandifcher Industric feyerte dielsmal ihr Stiftungsfelt offentlich am Gehurtsfelt des Königs von Bayern. Die Feverlichkeit eröffnete der wortführende Hr. Direct., M. Johann Jacob Baier, Autifies und Prediger an der Hofpitalkirche zum heil. Geift, mit einer Rede, worauf der Gefellschafts - Secretar, Hr. Joh. Heinr. Volkert, J. V. D. und Advocat, eine kurzgefaste Relation von den, in dem verfloffenen jährigen Zeitraume geschehenen, Bemühungen der Gefellschaft zur Beforderung der vaterländischen Industrie vorlas. - Aus dieser ergab sich das erfreuliche Refultat, dass, ungeachtet der ungunfligen Zeitumstände, die Gesellschaft dennoch viele ihrer Bemühungen mit einem erwünschten Erfolge beglückt fah. Ihre vorzüglichften Inftitute, namlich die Industrieschule für Madchen, die Industrieschule für Knaben. die sonntägliche Zeichenschule für Knaben, welche fich der Kunst und den Handwerken zu widmen gedenken u. f. w., hatten auch in dem verfloffenen Zeitraume einen ununterbrochenen Foitgang. Bey den halbjährigen Prüfungen der beiden Industrieschulen für Knaben und Midchen wurden lilberne Medaillen und andere Geschenke als Pramien unter die fleisigften und geschicktesten Schüler und Schülerinnen ausgetheilt.

II. Vermischte Nachrichten.

Nachrichten aus dem Oeffreichischen. Vom Julius 1808.

Auch in der diessjährigen Oftermelle haben mehrere Buchhandler in Wien viele neue Verlags - Artikel zu Markte gebracht, von denen mehrere eine gunftige Aufnahme verdienen. Bey Schaumburg, der fich mehr als Sortimentshandler, denn als Verleger auszeichnet, ift ein Lehrbuch der Oekonomie von Rami erschienen, das

A. L. Z. 1808. Dritter Band.

Ausgezeichnetes an den Tag zu fordern. Die bev ihm erscheinenden zaterländischen Blätter für den Oeftreichischen Kaiferftagt find für jeden Patrioten eine willkommne Er-Scheinung, und verdienen, dass auch das Ausland fie als eine Quelle authentischer Nachrichten über die Linder der Oestreichischen Monarchie benutze. Die bisher erschienenen Stücke enthalten bereits mehrere für den Statistiker und Geographen sehr lesenswerthe Auffatze. Noch fehlt es ous an einem zweckmässigen Volksblatte, durch welches fich auf die Veredlung der mittlern und niederern Claffen vortheilhaft wirken liefse. was noch nicht ift, kann kommen. Anton Doll fahrt raftig fort, die Oestreichische Literatur mit neuen Artikeln zu bereichern. Die bey ihm erscheinende allgemeine Erdkunde, ein für das große Lesepublicum wohlberechnetes, nützliches Werk, ift bereits - fchnell genug - zu achs Banden berangewachsen, und findet hinlangliche Abnehmer, ein abermaliger Beweis, dass die Romanen - Lesesucht hier abgenommen, und der Sinn für Lecture fich auf andere, nützlichere Gegenfrande, besonders Geographie, Reisebeschreihungen und Geschichte, augenschieinlich hingewandt habe. fetzt die Annalen der Oeffreichischen Literatur und Kunft unter der Redaction des D. Sartori unverdroffen fort, und ftebt überhaupt unter den Geftreichischen Verlagshuchhandlern, in Anschung der Zahl der von ihm verlegten Artikel, nebit Geiflinger, oben an. Diefer hat in der neuern Zeit nicht nur viel von inländischen, sondern auch manches von ausländischen Autoren gedruckt. So find bey ihm des Freyherrn v. Steigentesch Erzählungen und dellen Luftspiele erschienen; unter der Prelle find Briefe und Bemerkungen auf Reisen von dem bekannten Hermer in Breslau, und der bey Geflinger erscheinende Pronctheus ift bis jetzt fast von lauter Auslandern geschrieben worden. Bisher find von der gedachten Zeitschrift erft vier Hefte erschienen. Wenn fie fich forgfältig vor den Verirrungen der neuen Schule der Aesthetik in Acht nimmt, die am aberwenigsten in Wien jemals feften Fuls faffen durfte, und fich nicht mehr Beckmann's Grundfaize u. f. w. zu commentiren, weigert, auf das größere Lesepublicum Rücksicht zu als etwas Selbstgedachtes und auf eigne Ersahrung Ge- nehmen und in einem mehr edel-populären Tone zu grundetes zu enthalten scheint, für manche übrigens sprechen: so ist zu hosseo, das sie ihre Existenz über brauchbar und notzlich feyn kann. Degen fährt fort, ein Jahr lang feiften, und zur Veredling des Geschmacks aus seiner Officin Prochtausgaben alterer Deutscher Wer- das Ihrige bestragen kann. Ein ganz andrer, derber ke hervorgehen zu lassen, die aher sass gar nicht ins Ton herrscht in dem bey Camesina erscheinenden Sonntogra Publicum kommen. Er gehört zu denjenigen Typo- blatte, das - die Vehemenz und personliche Animostiat graphen, die, aus Liebe zu ihrer Kunft und für das ahgerechnet - viel Gutes wirken und den Excentrici-Schone, keine Ausopferungen scheuen, um nur etwas täten und Thorheiten jener neuen Schule Granzen setzen

kann. Ein Freyherr von Pulitz giebt unter dem Titel: Accorde des Lebens, eine Wochensehrift heraus, die in das Leben wohl wenig mit einwirken dürste, da fie nur ein fehr beschränktes Publicum, und vielleicht auch nicht genug inneres Leben hat. Einen wahren Genuss wird unfireitig das von Geistinger varlegte Werk: Erinnerungen aus Lichtenberg's Vorlefungen über Physik, von Gamouf, allen Freunden und Verehrern des fel. Lichtenberg gewähren, fo wie Trattinik's trefflich gearbeitetes mikologisches Cabinet alle Empfehlung verdient. - Ref. schweigt von andern Verlags - Artikeln des Oestreichischen Buchhandels, der übrigens auch den Druck der Zeiten fühlt. Der Geldcours ift gegen. wartig fo fehlecht, dass man fast auf alles Bücherkausen Verzicht thun muls. Ausländische Werke besonders kommen fo hoch, dass selbst der begüterte Adel die Ausgabe scheut. Die Classe der Gelehrten vollends ist in dieser Hinlicht gegenwärtig so beschränkt, als noch nie. Männer von ausgebreiteten Kenntnissen und grofrem literarischen Rufe, auf bedeutenden Posten, und für das allgemeine Beste mit Ausopserung ihärig, find auf fo geringe Gehalte gefetzt, dess be an Erweiterung ihrer Bibliotheken nicht von weitem denken, wohl aber oft zu fich fagen können: woher nehmen wir Brot, dass wir essen? Uebrigens weiss man in Wien auch Verdienste zu belohnen. So ift z. B. der Tanzer Duport, der nach Petersburg reift, in den letzten Wochen zwölf Mal auf den hieligen Holiheatern aufgetreten, und dafür fehr reichlich belohnt worden. Er hat für diefa swölf Abende wohl mehr eingenommen, als mancher hochverdiente, zur treuen Erfüllung feiner Pflichten fallift die Nachte zu Hülfe nehmende, Gelehrte für feine Mühe und Arbeit innerhalb amanzig Jahren kaum einnimint. - So lange der Stand der Gelehrten, von welchem doch alle hühere Bildung und alle aus derfelben entfpringenden Vortheile in einem Lande ausgeben, in dem Oestreichischen Kaiserthume nicht besfer dotirt und vor drückenden Nahrungsforgen gesichert wird, ift auch an kein wahres Aufblahen und Gedeihen der Wiffenschaft und Kunft in diesem Lande zu den-Alle Verfuche, einen größern literarischen

Schwung zu bewirken, müssen ohnmächtig bleiben ohne jenes Hülfe.

In Mahren, ber Stamern, ind em 21ten May d. J. aus der Atunofphare Steine herzügefallen. Der Kaifer verordnete auf die Anzeige davon eine nahere Unterfuchung diefes Ereigniffes an Ort und Stelle, worauf fich der Director des K. Naturaline. Cabinets in Wien, D. von Schreibert, und der Director von Widmunffnere, ein genauen Unterfuchung zeigte, daß jenes Phinomen wirklich Statt gefunden habe. Nahere Nachrichten über die Sache emhalten die vaterlandischen Blätter für den Ofetreichischen Kaiferfuat.

Der Historien - Maler Jos. Abel, ein geborner Oastreicher, der mehrere Jahre hindurch in Rom lehte. hat vor Kurzem in dem Rathsfaale der K. K. Akademie der bildenden Künste in Wien eine Anzahl von seinen Gemälden und Zeichnungen aufgestellt, nuter welchen fich befonders folgende auszeichnen: Klopftock im Elvfium, von der Religion dahin in den Kreis der würdigften epischen und brifchen Dichter geführt. 6 Schuh 6 Zoll hoch, und 8 Schuh 8 Zoll breit. - Antigone knieend vor der Leiche ihres zum zweyten Male unbeerdigt gefundenen Bruders Polinices. 5 Schuh hoch, 6 Schuls 5 Zoll breit. - Hectors Abschied von Andromache. 3 Schuh 2 Zoll hoch, 4 Schuh & Zoll breit. -Die bey Erblickung des von Achill geschleiften Hectors finnlos zu Boden gefunkene Andromache. So groß wie das vorige. - Prometheus an den Kaukafus geschmiedet. 3 Schuh 11 Zoll hoch, 3 Schuh 2 Zoll breit.

Untar den mechanischen Künstlern Wiens zieht mit allem Rechta basonders Hr. Mäised die Ausmerkamkeit auf sich, der durch mehrere siner musikalischen Kunstwerke bereits auch im Auslande, besonders in Parit, grosses Aussehen erregt hat. Er geht abermals mit ein Paar bewundernswürdigen Werken seiner Kunst nach Frankreichs Hauptstädt, wo er neuen Ruhm zu ärsten hossen dars.

....

INTELLIGENZ DES BUCH- und KUNSTHANDELS.

I. Neue periodische Schriften.

Vom 16ten Janner d. J. an erscheinen zu Würzburg unter der Redartion des Prof. B. von 8:tbold artifisschiterarficke Blütter von und für Fanken. Der inhalt derselben bezieht sich nur auf Kunst und Literatur, und darauf, was in dieser Hinsicht in jenen Staaten geleistet worden, und noch geleistet wird, aus welchen in Merrez Zeiten das eigentliche Franken, nud in neueren Zeitens der vormalige Fränkische Kreis zusammengelerzt war. Unter andern ihelt der Herausgeber biographische Noitzen von noch zu wenig bekannten Fränkischen Känstlern und Schriftstellern, mit Bemerkhuighen.

ihrer Verdiense um Kunst und Literatur, mit. Auch sindet man darin Nachrichten vom gegenwärtigen Zusande der Universitäten zu Altdorf, Erlangen und Würzburg, und anderer literarischen Institute. Zugleich erfahrt man aus diesen Blattern, was für Kunstwerke oder Schristen in den bemerkten Staaten erschienen oder zu erwarten sünd. Für ein beygesügtes Intelligenzblatt hat der Verleger (Boninas) gelorgt. — Der Hetausgeber dieser art. hit. Blatter gieht zugleich die bekannte und der Chirurgie gewichnete Zeischnist: Chiros, heraus, wovon demnächst zwey neue Stücke erscheinen werden.

II. Ankündigungen neuer Bücher.

Auf Veranlaffung der (gleich einigen frühern) hochft vortheilhaften Recension des

Handbuchs über das Königreich Westphalen

in der Allg. Lit. Zeit. Nr. 243 - 244. wiederholen wir hierdurch eine bereits in andern Blattern abgedruckte Anzeige. Außer dem Adressbuche wird der drute Helt, neben andern, auch alle durch die neuesten officiell bekanntgemachten Acten, befonders des Reichstags, veranlasten Erganzungen und Berichtigungen, mit den nothigen Orts - und Sach - Registern, liefern. Auch find auf der Karta, die außer den Departaments - Namen alle Difiriots - und Cantons - Orte enthalt, die neuelten Veränderungen in der Territorial Eintheilung des Saalund Weler - Departements eingetragen. Halle, den saften August 1808.

Hemmerde und Schwetichke.

Nachrichs für die Herren Buchhämller.

Folgende Bücher find von jeszt an einzig und allein in der unterzeichneten Verlagshandlung zu haben:

Ferdinand. Ein Roman von August von Thümmel. Zwey Theile. 8. ate verbeff. Aufl. 1 Rthlr. 12 gr.

(Der ste Theil wird einzeln für 18 gr. verkauft; der erfie aber nicht anders, als mit dem sten.) Unterricht zur Bienenzucht. Von Joh. Gottfr. Lucat. Schulmeifter zu Nischwitz bey Wurzen. 2 Theile. 8. z Riblr.

(Der erfte Theil wird nicht einzeln, der zweyte aber for 16 gr. befonders verkauft.)

Handbuch der vanerischen Krankheiten, von Dr. A. V. Berlinghieri, Prof. der Medicin in Pifa. Frey bearbeitet und mit Anmerkungen und Zufätzen verfehen von Dr. 7. C. F. Leune in Leipzig. 8. 18 gr.

W. Cruichfhank's Verluche und Erfahrungen über die Wirksamkeit des Sauerstoffs zur Heilung der Luftfeuche. Aus dem Englischen mit einer Einleitung von Dr. 7. C. F. Leune. 8. 8 gr.

Verfuch über den Pemphigus und das Blafenfieber: von C. G. C. Braune. Mit t ausgem. Kupfer. 8. 12 gr. Caspar Lavigne, oder die Abenteuer des Zufalls. Mehr Wahrbeit als Dichtung. Aus dem Franzöf. 2 Thie.

8. Schreibpap. 1 Rthlr. 12 gr. Die Geifterseherin, Grafin Seraphine von Hohenacker. Eine Geschichte zu Ansang des vorletzten Jahrhunderts, aus einem Familienarchiv gezogen. 3 Theile

in 8. Mit 1 Portr. 2te verb. Aufl. Schreibp. 3 Rthlr. Abendmulse zweyer Freunde. 3 Bdchen in 8. Schreibp. Rihlr. 12 gr.

Gemälde ländlicher Glackfeligkeit. - Von zwey Bradern. 8. Schreibp. 1 Rthlr.

Hundertstündiger Todeskampf, oder Begebenheiten Augultie Delefalle's. Herausgeg. von Pierre Villiers. Franzouich und Deutsch. 8. Neue Auflage. 6 gr. Amathulia, oder die Geheimniffe der Toilette. Noth- und Halfsbuch für Damen; von Adelbert, 2. Schreibp. 20 gr. -

Tabellarische Uebersicht der Englischen Aussprache, nach richtigen profodischen Regeln entworsen. Als Zugabe zu jeder Englischen Grammatik. 8. 6 gr.

Ueber die Gefahr fich auszupredigen. Ideen, Winke und Vorschläge für jetzige und künftige Prediger, von M. J. A. Nobe, Prediger zu Crumpa bey Merfeburg. R. 16 gr.

Grundlage der Dogmatik. Erfter Theil, welcher eine Einleitung in die Lehren von Gott, der Moralität, der Religion, der Offenharung durch die Vorfehung. dem Chriftenthum und der Ewigkeit enthält. Von Dr. Gottlieb Schlegel, Generalfuperint. von Schwed. Pommern und Rügen u.f. w. 8. 1 Rtblr.

Ferner ift bey uns zu haben:

Der neue Taschenspieler. Oder gründliche Anweisung in den Geheimnissen der Taschenspielerkunft; als: das Spiel mit den Bechern - Auweisung zum Voltefchlagen, nehft mehrern Kartenkunften - chemifche, mechanische und andere Kunftstücke und Beluftigungen. Mit z Kpfr. g. Philadelphia. 12 gr.

Leipzig, im August 1808.

Baumgärtner'sche Buchhandlung.

Bey Pauli et Comp. in Coblenz ift erschienen:

Gelerzbuch über das Verfahren im bürgerlichen Proces . überfetzt und mit erläuternden Anmerkungen begleitet von F. Laffanix, nebit Anhang und doppeltem Regifter. gr. 8. - Preis : Rthlr. 10 gr. od. 2 Fl. 30 Kr.

Die Anmerkungen dieser Uebersetzung enthalten die Erklärung der Franzölischen Termes de barreau, die Erörterung der wichtigeren Streitfragen, welche fich über einzelne Verfügungen des Gesetzbuchs erhohen haben, die Entscheidungen des Cassationshofes in solchen Fällen. Berichtigungen von Irrthömern, die fich in andere Werke eingeschlichen baben, endlich eine Conferenz mit der vorigen Geletzgebung und Verweifung auf die einschlägigen Verfügungen der übrigen Geletze.

Der Anhang enthält die vollftändige Ueberlicht der Französischen Gerichtsverfalfung, die Organisation, Competenz und Hierarchie der verschiedenen Behörden. und das Verfahren vor dem Callationshofe, in Hinficht auf welches das Geletzbuch die frühere Geletzgebung befteben läfst.

Diele Ueberletzung ift die erfte dieles Gefetzbuchs, welche, mit Anmerkungen versehen, erscheint. Ungeschtet daffelbe in dem Konigreich Westphalen nicht unverändert recipirt worden: fo ift fie doch bev dem Gebrauch der neuen Wesiphälischen Process · Ordnung von großem Nutzen, indem bev weitem der größte Theil der Verfügungen dieler letzten wörtlich aus dem Franz, Gesetzbuche entlehnt ift, und es der Haupt-

zweck des Ueberfetzers war, von dem Franzölischen. von dem Deutschen schr abweichenden, Processgang eine richtige und deutliche Anlicht zu gewähren.

Annalen der Geferzgebung Napaleons, herausgegeben von F. Loffaulx. Erften Baudes 15 und 28 Heft. 212 S. Preis des erften Bandes von 3 Heften 1 Rthlr. ger. oder 2 Fl. 24 Kr.

Inhalt des erften Hefts: I. Gesetzgebung. Organifation des neuen Majorats - Adels in Frankreich. Religible und bürgerliche Verfallung der Juden. Audiraren bey den Apellhöfen. Gerichtliche Verfassung im Königreich Westphalen. Abweichung derselben von der Franzöulchen. - II. Bemerkungen über die Franzöl. Processordnung. - III. Merkwürdige Civil- und Criminalprocesse, Rechtsstreit über die Gultigkeit einer in Acuveten zwischen einem Franz. General und feiner Sklavin abgeschloffenen Ehe. Der Vater erwürgt den Verführer feiner Tochter. - IV. Enischeidungen ftritsiger Rechtsfragen e) aus dem Codex Napoleon, b) aus det Criminalgesetzgebung, c) aus dem Handlungsrecht.

Inhalt des zweyten Hefis: L Gesetzgebung, Kaiferliches Decret über die Polizey und Disciplin der Gerichtshofe und Tribunalien. Gutachten des Staatsraths über die Frage; oh die Erkenninifs über die Feudalität oder Nicht-Fendalität der Nation zuftehender Remen. welche fie an Privaipersonen übertragen hat, den Verwaltungs - oder gerichtlichen Behörden zufteht. Gutachten des Stantsraths über einige Falle, worin die Berichtigung der Register des Civilstaudes durch die Tribunglien nicht nöthig ift. Gutachten des Staatsraths über die Art der Transcription der Berichtigungs-Urtheile von Acten des Civilliandes und der Ausse tigung rectificirier. Frühere gefeizliche Verfügungen. nigl. Westphälisches Decret, eine Erläuterung des taten Artikels der Constitution, der die Leibeigenschaft auf-hebt, enthaltend. - II. Untersuchung einiger für die Staaten, in welchen der Codex Napoleon neuerdings eingeführt worden, befonders wichtigen Fragen. -III. Emige Gedanken über die Einführung des Codex Napoleon in den Staaten der Rheinischen Confoderation. - IV. Merkwürdige Civil- und Criminalprocelle. Die von einem Franzolen im Auslande abge-Schlossene Ehe wird auf den Antrag der Collateral - Erben ungultig erklart. - V. Enischeidung frittiger Rechtsfragen a) aus dem Codex Napoleon, b) aus der Civil · Procedur.

Diele Zeisschrift (wovon 3 Heste einen Band ausmachen), welche fich auf alle Zweige der Gefeitzgebung Napoleons ausdehnt, und vorzüglich für die Staaten hestimm: ift, in welchen der Codex Napoleon neuerdings recipirt worden, wird ununterbrochen fortgeferzt, und namentlich die Erörterung mehrerer wichtigen Fragen aus dem Codex Napoleon enthalten, wel-

che in Frankreich aus den in Deutschland nicht recipirten interimiltischen Gesetzgebungen entschieden worden find.

In derselben Handlung hat folgende für die Zeitgeschichte wichtige Schrift die Presse verlassen;

Kern Dr. W.: Napoleon und fein Zeitalter. 3. Prois 16 gr. oder 1 Fl. 12 Kr.

In der Montag- und Weiseischen Buchhandlung in Regensburg erscheinen zur berorfiehenden Leipziger Michaelis - Messe folgende Neuigkeiten in Commillion:

- 1) Erzählungen und Scenen aus der wirklichen Welf. Ein kleiner Beytrag zu einer Toiletten Bibliothek für das schöne Geschlecht, von Eduard, 15 Bandchen. 11. 809. R gr. oder 36 Kr.
- 2) Ueber Cessionen und directe Auflagen. Von einem Baierischen Edelmann. g. 808. 4 gr. od. 15 Kr.

III. Mineralien - Verkauf.

Unterschriebener ist beaustragt worden, eine Partie derben Danliths von Arandal in Norwegen, das Stück zu I bis & Rible, Conv. Manze, und einige Stücke mei-Ben Spenkobaltes von Modum in Norwegen, a 1 bis 2 Rthle. C. M., gegen baare und portofrey überfandte Bezahlung und beygelegte Vergütung für Emballage, an Liebhaber verabfolgen zu laffen.

Kammersecretar Hausmann in Braunschweig.

IV. Vermischte Anzeigen.

Wer fich einen Begriff machen will, wie das fonk ehrwürdige Ami eines Recenfenten durch Lüge, Verläumdung und offenbare Verfalschung der zu recensirenden Schrift bisweilen zum Pasquillanten - Geschäft herabgewürdigt wird, der lese das Pasquill über mich und meine Gedichte im zoften Stücke der neuen Leipziger Literatur - Zeitung, wo meine Gedichte zum Mittel dienen mullen, um nicht bloß mich als Menschen. Gelehrten und Prediger zu verläumden, sondern felbst der Stadt, in der ich lebe, und ihren Bewohnern hier und da einige matte Seitenbiebe zu verletzen. Zugleich bitte ich, mit dieser Recension, des Contrastes wegen, die gunftigeren Recensionen meiner Gedichte in Nr. 72. . des Morgenblatts und in Nr. 85. der Zeitung für die elegante Welt zu vergleichen.

Meiningen, den 13ten Julius 1808.

Georg Karl Friedrich Emmrich. Hofcaplan.

ALLGEMEINE LITERATUR - ZEITUNG

Montags, den 5. September 1808.

WISSENSCHAFTLICHE WERKE

GESCHICHTE.

Leipzig, b. Gräff: Collection gluérale et compile de Lettres, Proclamations, Divours, Meffoges etc., de Napoléon le Grand, Empereur des Français etc., rédigée d'après le Moniteur et claffée fuivant l'ordre du tens (1796 — 1897.), accompagnée des notes hiftor., publice par ch. A. Fischer, Dr. en Phil., Prof. d'Hift. et des B. L. à l'Univ. de Wurzburg etc.

Auch unter dem Deutschen Titel:

Neues Französsche Aufomatisches Lastbuch, oder Sammlung Französischer Originalussizuse über diplomatisch politische Gegenstände der neuesten Zeit; ein unemtobetrisches Halfsmittel zur gründlichen Erlerung des höhern Französsichen Geschäftstils; enth. eine vollstandige Sammlung sammlicher Briefe, Reden, Proclamationen, Bostchaften u. s. w. des Kaisers Napoleous des Größen u. s. w., v. herzusse, u. w. v. Vv. 15; 59 S. 8.

icht leicht konnte Hr. F. den Freunden der neuern Geschichte ein interessanteres Geschenk machen, als diese aus der reichen, aber nur zu seltenen und schwer zu benutzenden, Quelle des Moniteurs geschöpfte Sammlung, und mit Recht glaubte er, den großen Mann unfrer Zeit, den Sohn feiner Thaten, nicht besser ehren zu können, als dadurch, dass er ihn fo darstellte, wie er fich selbst in seinen Briefen. Proclamationen und Reden zeigt, in welchen er - überall und in allen Lagen des Lebens - diefelbe Kraft, diefelbe Hochherzigkeit, diefelbe Grofse zeigt. Die Sammlung macht eine Art von Autobiographie in chronologisch geordneten Actenstücken in drey Theilen, von 1746 - 99. 1800 - 1803. 1804 -1807., bey welcher der Herausg., wenn er ihr nicht. schaden wollte, nichts weiter zu thun fich erlauben durfte, als fie durch zweckmässige Anmerkungen in Zusammenhang zu bringen. Sie beginnt mit seinem ersten Auftritte als Obergeneral der Italianischen Armee im J. 1796. im 27sten Jahre seines Alters, und zwar mit dem Antwortschreiben an den Piemontesischen General Colli, der ihm, nach feinen Siegen über die Oeftreicher, am 12 bis 1sten April Friedensanträge gethan hatte, und schliefst mit der Rede bey der Eröffnung des gesetzgebenden Corps am 16ten August 1807. Wir begnügen uns, aus dieser interessanten Sammlung, deren ausführliche. Anzeige eine überflüsfige Wiederholung der neuelten Geschichte seyn würde. A. L. Z. 1808. Dritter Band.

ohne ihr den eigenthümlichen Reiz der originalen Darftellung mitgeben zu können, an einige feine Denkart vorzüglich charakterifirende Aeufserungen des großen Mannes zu erinnern, die auch ohne den historischen Zusammenhang ihre Kraft behalten: unter andern auch an folche, die fein immer lebhaftes Andenken an die Alten, und vorzüglich an die Römer, beurkunden, deren Helden und Schriftsteller auf feinen Charakter im Handeln und Sprechen keinen geringen Einfluss hatten, wobey wir die von Ho. F. felbft ausgezeichneten Stellen durch gesperrte Schrift bemerkbar machen. So fagt er in einem Briefe an das Directorium aus Verona vom 15ten Junius 1796 .: "Je viens de voir l'Amphithéatre; ce refle du peuple ro. main eft digne de lui. He n'ai pu m'empecher, de me trouver humilié de la mesquinerie de notre champ de Mars etc." lu der Proclamation an die zur Expedition nach Aegypten bestimmte Armee heifst es: "Les Id-Bions romaines, que l'ous avez quelques fois imitles, mais pas encore égalles, combattaient Carthage etc. und in der folgenden Proclamation an diefelbe Armee. vor der Ausschiffung in Aegypten, ftellt er ihnen die Römischen Legionen zum Multer in ihrem Benelmen gegen fremde Religionsparteyen dar. - Allgemeineres Interesse haben die Aeusserungen über den Frieden und seine Wohlthaten in seinen Friedensanerbietungen mitten unter Siegen. So schrieb er am atsten März 1797. an den Erzherzog Karl: " Quant à moi si par l'onverture, que j'ai l'honneur de Vous faire, je parvenais à sauver la vie d'un seul homme, je mettrois bien plus de prix à la couronne civique que fau. rois méritée par là, qu'à la déplorable réputation que donnent les exploits militaires." - Und wer hatte wohl Napoleons unmittelbare Friedensanträge in feinen beiden Schreiben an den König von Großbritannien vom 26sten Dec. 1799. und 2ten Jan. 1805. vergessen, deren ersteres fich mit den nur zu wahren Worten schloss: "La France et l'Angleterre, par l'abus de leurs forces, peuvent long - tems encore, pour le malheur de toutes les nations, retarder le moment de leur épuisement absolu; mais j'oserai le dire: le sort de toutes les nations civilifées eft attaché à la fin d'une guerre, qui enveloppe le monde entier." Noch neuere Beyfpiele werden hier unfern Lefern von felbst einfallen. - An diese Stellen schließen sich andere an, in welchen er seiner Armee entweder das Lob eines guten Betragens gegen die Bewohner der feindlichen Länder giebt, oder ein entgegengesetztes Benehmen tadelt. So durfte er in dem Schreiben an das Directorium aus Leoben nach dem Abschluss der Friedens - Praliminarien vom 19ten April 1797, fagen : "He n'ai pas levé en Allemagne une feule contribution, et il n'y a pas une seule plainte contre nous," nachdem er kurz vorher in einer Proclamation an die Armee aus Pelaro vom 7ten Febr. strenge Massregeln gegen die Plünderer in der Italianischen Armee bekannt gemacht hatte, die fich bisher durch ihre Disciplin so auszeichnete, dass hier von ihr gesagt wird: "Partout, où elle est passe, elle a été proclamée l'amie des peuples vaincus." Als Seitenstück dazu dient in der Proclamation an die Armee aus Schönbrunn vom 27sten Dec. 1805, nach der Unterzeichnung des Friedens mit Oestreich die Ermahnung, als disciplinirte Truppen nach Frankreich zurückzukehren. - Mit großer Theilnahme müffen vorzüglich die Gelehrten aus einigen diefer Actenftücke ersehen, wie der Held, mitten unter den Stürmen des Kriegs, für Gelehrte und gelehrte An-Stalten forgte, wie er z. B. auf Lalande's Empfehlung der gelehrten Gesellschaft zu Verona (1797.) ihre Fonds ficherte, und die Gelehrten, die dort gelitten hatten, zu entschädigen übernahm - und mit welcher Achtung er von der Gelehrsamkeit und den Gelehrten spricht, z. B. in einem Schreiben an das Directorium vom 17ten Oct. 1797., in welchem er als Ueberbringer des Friedens mit Oestreich den General Berthier und Monge neunt, und, nachdem er dem erstern als Krieger, dem letztern als Gelehrten ein ehrenvolles Zeugniss ertheilt hat, den Wissenschaften überhaupt eine Lobrede hält, die mit den Worten endigt: "mais il faut que nous aimions les Savans et que nous protegions les Sciences." Schone Seitenstücke dazu find das Schreiben an den Minister der innern Angelegenheiten, worin N. einen Preis von 2000 Fr. für die beste Entdeckung über das galvanische Fluidum. und einen Preis von 60,000 Fr. für eine Entdeckung in Hinficht auf die Elektricität oder den Galvanismus fetzt, die fich mit Franklin's und Volta's Entdeckungen vergleichen ließe; seine Antwort an Chaptal, als diefer vom Ministerium der innern Angelegenheiten entlassen zu werden bat, um sich ganz den Wissenschaften zu widmen; die Antworten an Deputationen des National-Inftituts bev mehrern Gelegenheiten u. f. w. Von den vielen merkwürdigen Aeufserungen in denfelben wiederholen wir hier nur aus der Rede vom 15ten Jan. 1805. die Worte: "Il im. porte aux Souverains, de favorifer les hommes, qui di-Aribuent la gloire et qui transmettent à la posterité les actions de ceux qui ont devoné leur vie à mériter fon eflime." Auch gehört dahin eine Stelle in der Anrede an das Collegium der Dotti des Königreichs Italien vom 19ten May 1805 .: "Les Sciences servent à éclairer la marche des gouvernemens et à conduire les penules par le chemin le plus direct et le plus favorable." -Hier noch einige Aussprüche über allgemeine Regierungsgrundfätze und einzelne Gegenstände der Staatsverwaltung, wie he uns im Verfolge diefer Sammlung aufstossen. So fagte N. in seiner Antwort an die Deputation des gesetzgebenden Corps auf Veranlasfung des Friedens von Luneville: "Lorsque les Gon-

vernemens ne sont pas justes, leur prosperité n'est que pasfagere." - in einem Schreiben an den Justizminister vom 10ten Jul. 1804. heisst es: "La bonne administration de la Juflice et la bonne composition des Tribunaux font en un état ce qui a le plus d'influence fur la valeur et la conservation des propriétés et sur les intérêts les plus chers de tous les citoyens." - Nochmalige Wiederholung verdienen auch hier aus der Antwort an die Deputirten der protestantischen Confistorien nach seiner Thronbesteigung die Worte: "L'empire de la loi finit. où commence l'empire indéfini de la conscience; ni la loi, ni le prince ne peuvent rien contre cette liberté;" und die Worte bey der Eröffnung des gesetzgebenden Corps am 27ften Dec. 1804 .: "La faiblesse du Pouvoir suprème est la plus affreuse calamité des Peuples." Mehrere Aussprüche über Regierungsgrundsätze enthält die Rede bev der ersten Versammlung des gesetzgebenden Corps des Königreichs Italien am 7ten Jun. 1805., worin gewissermalsen die Grundlage der Verfallung Frankreichs und anderer nach dellen Multer organisirten Staaten angegeben wird. "Ce qui eft bon, ce qui eft beau heisst es hier — est toujours le resultat d'un système sim-ple et unisorme," — ferner: "si j'ai place auprès des prifets un confeil pour les contentieux, c'est enfin pour me conformer à ce principe qui veut, que l'adminiftration foit le fait d'un feul et que la décifion des objets litigieux soit le sait de plu-sieurs, und dann: "Se ne pouvais approuver, qu' un préteur seul sut appellé à prononcer sur la sortune des citoyens, et que des Juges cachés aux regards du public décidaffent en secret non sensement de leurs interêts, mais encore de leur vie." Ebenfalls in Beziehung auf das Königreich Italien, und insbesondere auf die Adoption des Prinzen Eugen, wird folgender in der Organisation mehrerer Staaten fichtbar beachteter Grundlatz in einem Schreiben an den Senat vom 12ten Jan. 1806. aufgestellt: .L'histoire de tous les fiècles nous apprend que l'uniformité des lois nuit effentiellement à la force et à la bonne organifation des empires, lors qu'elle fêtend au de là de ce que permettent foit les moeurs des nations, foit les confidérations glographiques." - In der Antwort an die Deputirten Hollands, die fich den Prinzen Ludwig zum Könige erbaten, schliefst fich die Rede an diesen neuen Monarchen mit den Worten: "Soyez l'effroi des mechans et le père des bons; c'est le caractère des grands rois."

Ein bedeutender, auf dem Titel aber nicht ermannen (S. 337 bis zu Ende) enthält eine
auserleiene Sammlung von Actenflücken, Berichten,
Reden u. f. w. der Hnn. Talleyrand, Crett, Chamgany, Chapiol. Marboix, Fontanes u. a., die fün auf Napoleon als Heerführer und Regenten beziehen. Den
Anfang macht die Rede Tolleyrands bey dem feyerlichen Empfange Bonaparte's im Directorial -Pallafte
vom 11. Dec. 1797., worin der Redner unter andern
er godt antigne de las sim plicitif qui le difingue, soh amour pour les sciences abstrates, ses lectures

favorites, ce sublime Offian, qui semble le détacher de la terre u. f. w. erwähnt; die folgenden beziehen fich auf die Revolution im Brumaire, die Erhebung Napoleons. zur Kaiferwurde u. f. w. Die Hauptactenstücke find die von den Ministern des Innern im gesetzgebenden Corps vorgeleienen Darstellungen der Lage des Reichs feit 1801., die, fo zusammengestellt, eine officielle Geschichte von Napoleons Regierung liefern, deneu andere Actenstücke als Beylagen dienen. Hier der Schlufs der Antwort von Fontanes, Präfidenten des gesetzgebenden Corps, auf die Darstellnug des letzten Jahrs 1807., womit sich zugleich diese Sammlung endigt: "He bien! cet homme convert de tant de gloire. nous promet plus encore; paifible et désarmé il prouvera que cette force invincible qui renverse en courant les trônes et les empires eft au deffous de cette fageffe vraiment royale, qui les conserve par la paix, les enrichit par l'agriculture et l'industrie, les décore par les chefs-d'oeuere des arts, et les fonde éternellement fur le double appui de la morale et des lois."

GRIECHISCHE LITERATUR.

KIRL, b. Mobr: Animadversionum in Sophoelis Oedipum Regem. — Specimen I. Scripht Joann. H. Cord Eggers, AA. LL. M. Phil. D. et Scholae Kil. Collega. 1805. 82 S. 8. (10 gr.)

Diese Probeschrift eines jungen Gelehrten, der sich schon durch eine ähnliche, die ebenfalls Bemerkungen über den Oedipus des Sophokles enthält, bekannt gemacht hat, bezeugt Fleis, rühmliche Bestrebsamkeit und Bescheidenheit. Wenn wir indess doch in den hier vorgelegten Animadversionen noch mauches zu vermissen bekennen, was ihnen zu vollkommener Empfehlung gereichen darfte: fo geschieht es gewiss nur aus Liebe zur Wahrheit. Es kommt nämlich allerdings bev einem Commentar über einen Schriftsteller, der schon so mannichfaltig bearbeitet worden ist, wegen feiner Wichtigkeit und Schwierigkeit indess keineswegs eine Bearbeitung überfinsig macht, darauf an, dass nicht das schon längst Bekannte und minder Schwierige wieder vorgenommen, fondern mit Auswahl nur folche Stellen einer neuen philologisch - kritischen Untersuchung unterworfen werden, wodurch wirklich auch etwas von reinem Ertrage gewonnen wird. Der Vf. hat schon seit einigen Jahren Vorlefungen über Tragödien des Sophokles, namentlich den Oedipus, gehalten. Aus seinen durch diese Veranlassung entstandenen Anmerkungen liefert er hier vom 1 - 95ften Vers auf 62 Seiten ein Spicilegium, in der Ablicht, wenn diese Probe den Kennern genügen follte, auf diese Art die ganze Tragodie als mit einem fortlaufenden Commentar begleitet herauszugeben. Wir wollen nicht fagen, dass nicht manches Brauchbare und Gute in diesen Anmerkungen enthalten sey; aber wir finden doch manches, wenn nicht zu Triviale, doch zu Bekannte, wie z. B. fogleich zu v. 3. xladov integer, ramum furplicatorium, mit einem erläuternden Apparat von Stellen aus Alten, die auch

fontt nachgewiefen find — zu v. 4. (2υμωματα, fuffimenta), v. 5. zum Worte τακα u. f. w., dafs wir eine ftrengere Auswahl mit Recht hätten wünschen mögen. In andern Stellen darfte man leicht die philologische Erklärung des Vfs. — er hat sich durchaus mehr auf diefe, als auf kritische eingelaßen — in Anspruch nehmen. So wird v. 2.

Tivas mod' έδρας ταςδ' εμοι Bougere

die prägnantere Bedeutung von 300 Cerv,' auf dle der Scholiaft fchon binweift - (µe9' opung Cepeague - mit Eile fich hindrangen), verworfen, fo fehr fie auch in den Zusammenhang passt, und von neueren Erklärern und Uebersetzern mit Recht begünstigt wird, und dagegen die gewöhnlichere durch : fedetis ; mit Hinweifung auf Aeschylus Suppl. 610. und Plutarch de audiend. poët. c. 5. T. VII. p. 85. ed. Hutten., ohne dass aber die Constructionsweise in Tone, Tucke Sougere, für: τι ταςδ' εδρας - Philoctet. 243. Electra 122. Oed. Col. 358. u. f. w. ein Wörtchen gefagt ift. Gut ift die Anmerkung zu v. 17 - 18., die gegen die Erklärungen der Scholiaften bev den Worten - or de our ynen Bugere iegis - und diejenigen, die durch fie fich verleiten ließen, gerichtet ist. Die meisten der folgenden find mehr gelehrt, als erläuternd. So find z. B. zu v. 22 -24. 25. 28. Parallelitellen aus griechischen und andern Dichtern aufgeschichtet worden, die theils bekannt find, theils, wo fie auch nicht als folche vorausgesetzt werden können, doch einen vollständigen Commentar unnöthig nur zu sehr anschwellen dürsten. Das einfache (v. 40.) Οιδιπου καρα für Οιδιπους, eine periphrastische Formel, die jedem Anfänger bekannt, ist mit mehr als einem Dutzend Bevspielen belegt worden (S. 45-46.). Nur die schöne Stelle:

ύφ' ού κενουται — μελας δ' άδης — — πλουτιζεται

wozu, besonders zur letzten Phrase, sich ebenfalls aus Ibraz u. a. ein Spicilegium ähnlicher Art hätte aus glen alseen lassen, blieb verschont. Mit Recht wird bey v. 33. die Brunk'sche Interpretation in Schutz genommen, eben 60 auch v. 44. Die einzige kritische Note ist bey v. 80., wo der Vf. die Vulgata L. A. τω, wosten Verschungen, ben 60 auch v. 44. Die einzige kritische Note ist bey v. 80., wo der Vf. die Vulgata L. A. τω, wosten Verschungen von der Vf. die Vulgata L. A. τω, wosten Verschungen von der Vf. hat vergesche hier verschungen von der Vf. hat vergesien, dals dort ein ganz andrer Zulammenhang ist. Wie follte τω in dieser Bedeutung so schicklich hier in den Context passen. Welch ein matter Sinn wäre es:

Käme er doch mit einigem Heil, wie fein glänzendes Auge es verfpricht!

Wie schön dagegen:

O König Phöbus, möchte fo gewiss doch uns Er Heil und Rettung bringen, als fein Auge glänzt!

Noch bemerken wir, dass der Vf. den Versuch einer neuen Uebersetzung der Brisse des Horaz angehängt bat, mit der Aufrage, ob dem Publicum nicht das Ganze, so wie hier bearbeitet, willkommen wäre;

Die Uebersetzung nämlich ist in Hexametern, und follte fich dem Original fo viel als möglich anschmiegen; auch ist fie mit Anmerkungen, freylich nur wenigen, und, wir muffen es gestehen, nicht sehr bedeutenden, begleitet. Ob nun der Vf. unterdessen etwas weiteres von derfelben hat drucken laffen, ift Rec. nicht bekannt: allein, wenn es nicht geschehen ift, fo möchte ihm fast zu rathen seyn, sein Vorhaben aufzugeben, um so mehr, da wir jetzt eine, nur wenig Wünsche übrig lassende, treffliche hexametrifche Verdeutschung von Voll haben, mit der eine auch noch fo gefeilte von Hn. Eggers schwerlich mit Glück dürfte in die Schranken treten. Fleis und Strebfamkeit, etwas Gutes zu liefern, ift auch hier nicht zu verkennen: allein die Auftrengung blickt überall zu sehr durch, und contrastirt mit der Horazischen Leichtigkeit zu auffallend. Man höre nur den Anfang, und vergleiche damit Voß!

Du, den mein erstes ! Lied erhob, dem das letzte gebühret, Suchst mich, der ich genug auftrat, und den Stab schon emplangen.

Wiederum hinzusichn. Mäcen zum vorigen Spiele.
Nicht das Alter ift gleich, nicht der Geift, Vojanins lebt
füll,
An des Herkules Pfofte die Waffen gehängt, auf dem
Lande.

Dass er das Volk nicht so oft ansieh' auf dem Zussersten Kampsplatz n. s. w. Wortstellungen vollends und Hexameter, wie folgen-

de, werden nur wenigen Ohren genügen. v. 18.:

Jetzo zu Ariftipps Geboten fink' unvermerkt ich.

Nanc in Ariftippi furtim praccepta relabor.

v. 28.

Kannst du | nicht so | weit mit dem Auge dringen, als Lynkeus. Non possis oculo quantum contendere Lynceus.

Wie viel beffer Voft:

Bald zu des Ariftippus Ermahnungen wieder entgleitend. Kannft du auch nicht scharfängig den Blick ausdehnen, wie Lynkeus.

VERMISCHTE SCHRIFTEN.

PARIE, b. d'Hautel: Eloges du Maréchai de Catinat, du Chanceller de l'Hofpital, de Thomas, de l'Acadèmie Françoif; faitist de l'Eloge inclât de Claire Françoif de l'Éjémosfé; par Guthert. Publies par fa Veuve, fur les Manufcrits et d'après les corrections de l'Auteur. 1806. 213 Hogen. gr. 8. (1 Rtillr. 12 gr.)

Diefe. vorher einzeln, und nun zusammen gedruckten, Lobreden des geistreichen, im J. 1700, veritorbenen. Graf Guibert schließen fich an die Sammlung feiner Werke an, die feine Wittwe feit dem J. 1803. veranstaltet. Eine genauere Anzeige halt Rec, für unzweckmässig, theils weil sie längst bekannt find, theils weil fie zu fehr zu den unseligen Mitteldingen zwie fchen Geschichte und Dichtung gehören. Die (S. 313 -339.) beygefügte Eloge d'Eliza - fo nennt Hr. G. die auf dem Titel erwähnte Demoifelle de l'Efpinaffe war bisher ungedruckt. Die Lobeserhebungen und und Ausrufungen, wodurch der Vf. dieses im J. 1776. verstorbene Frauenzimmer zum Ideal und beynahe zur Göttin erhebt, find so übertrieben und zahlreich, dass edem Manne von Geist und richtigem Geschmack beym Lefen Ekel anwandeln mufs. Nur den Anfang geben wir zur Probe. "Quelle nuit! quelle folitude! affreux embleme de mon coeur! Demain ces ténèbres qui m'entourent le dissiperont, et la nuit qui enveloppe Elifa est éternelle, demain l'univers se réveillera, Eliza seule ne se réveillera plus! Ame sublime, où donc es tu passée? dans quelle région? ah! tu es retournée vers ta fource, tu a repris ton vol vers ta patrie! Tu étois une émanation du Ciel, et le Ciel t' a reclamée etc. etc." Noch muffen wir bemerken, dass die in mehrere Sprachen überfetzte Eloge de Frédéric II. nicht in gegenwärtige Samm-lung aufgenommen ist, weil die Wittwe für schicklicher fand, sie mit den Oeuvres militaires ihres Mannes heraus zu geben.

LITERARISCHE NACHRICHTEN.

Gelehrte Gesellschaften und Preise.

In der Versammlung der Königl. Socient der Wifmschaften zu Görrigen am zisch Jul. wurde der auf eine bönnmische Preisuosgabe gesetzte Preis vertheilt. Die Aufgabe betraf die besten Mittel, einem durch Krieg reinirten Lande, desse Wohlssend am meissen auf Landenrischen zuge sindet war, witder aufwichsen. Der Preis wurde einer Abhandlung des Freyheren von Eggert, Oberprocureurs der Herzogith Schleswig und Holstein, zwerkannt.— In eben dieser Versammlung las Hr. Geh. Justizr. Heyne

eine Abhandlung de niu fermonie romeni in administrantis provinciis a Romants probere. Ein Ausstat von Hr. Hofr. Meinerz enthielt einige Data über mehrere koftber und nicht genug bekannte Stemaren, die gewißt feit Jahrbunderten, und wahrlichenlich (chon feit Jahrtaustenden, in der kleinen Bucharcy gesunden worden, und zu den von nehmlen Handelsartikkel im ganzen östlichen und städlichen Asien gehörten. Hr. Hofr. Ofinader ist eina kurze Überücht einer für die leidende Menschheit so wichtigen Eardeckung und wichtigen Un ernehmung, den Größ mutterbeit durch den Schair zu keiten.

ALLGEMEINE LITERATUR - ZEITUNG

Dienstags, den 6. September 1808.

WERKE DER SCHÖNEN KÜNSTE

POESIE

LEIPZIG, b. Fleischer d. j.: Kuffe. Aus dem Lateinischen des Johannes Secundus, übersetzt von Franz Pallow. 1807. 77 S. 8. (10 gr.)

ine glückliche metrische Verdeutschung der berühinten Basia des Johannes Secundus ift gerade kein leichtes Problem für unfre Sprache, fo wenig als eine genügende Nachbildung der Katullischen erotischen Tändeleyen, mit denen fie in Ton und Form viel Aehnlichkeit haben. Wenn der Ausdruck inniger Empfindung, und der Wechfel der Melodieen einer wahrhaft bewegten Seele in Sehnfucht, Freude und Bangnifs, wie fich diese in den Tibullischen und Properzischen Gedichten aussprechen, zumal in den umfaffenderen oft entferaten Beziellungen, mit denen die Sänger jener Elegieen ihre geschilderten Zustände zu verknüpfen wilfen, unfrer Sprache so-wohl als unfrer gemüthvollen Deutschen Natur mehr zufagen: fo find vielleicht auch noch fo niedliche erotische Spiele, die aber bloss entweder Spiele der Phantafie, oder geistreicher Sinnlichkeit, jedoch ohne Theilnahme des Gemuths find, für unfre Sprache weniger erreichbar: denn bey aller Bildsamkeit und Ausbildung, die diese hat, mochte es ihr doch schwer werden, manche aus der Conversationssprache der Sinnen mit Sinnen - wenn man fich fo ausdrücken darf - entlehnte Andeutungen, so wie andre, aus den Hetären - Verhältnissen genommen, sprechend auszudrücken. Die Gedichte des berühmten niederländischen Sängers Johannes Secundus (geb. 1511. gest. 1536.), von denen hier die Rede ift, find fehr gefällige Tändeleyen, voll Wärme und zarter Grazie des Ausdrucks, schalkhaft, üppig ohne Frechheit und Beleidigung des Wohlstandes; aber sie sprechen das innerfte Gefühl doch nicht oder nur felten an. Der Vf. derfelben, von der Lecture der alten Erotiker genährt, in ihre Sprache verliebt, diefer Sprache oft mehr noch dienstbar, als sie beherrschend, treibt mit ihren Bildern und Scherzen selbst mehr ein geistreiches Bilderspiel, als dass er von innen aus angeregt, ein freyes eigentliches Kunstproduct uns geliefert hatte. Was nun bey den Schwierigkeiten, die ein solches Original für die Uebersetzung uns entgegenhält, geleistet werden konnte, so das Wort gewinnt, ganz verwischt, wenn es hat der Vf. der vor uns liegenden metrischen blos durch: weicher Nacken übersetzt wird. Aehn-Verdeutschung größtentheils geleistet. Er hat sein liche Bemerkungen ließen sich noch mehrere ma-

A. L. Z. 1808. Dritter Band.

ren fich Johannes Secundus in feinen neunzehn Bafiis bedient, (schon auch diess müchte vielleicht ein Beweis feyn, dass er bloss zum Zeitvertreibe, tandelnd um zu tändeln. Uebungen in erotischer Poesie vornehmen wollte,) in den elegischen, alkaischen, jambischen u. a. treu, sprachgewandt, auch prosodisch richtig bis auf wenige Stellen gegeben. Aber doch stösst man oft auf folche, wo ihm entweder die Kunft, oder die deutsche Sprache selbst, aus oben angegebenen Granden verlagen mulste. So z. B. find die verliebten oder buhlerischen Redensarten - turgidula labra ocelli loquaculi (S. 24. und 25.) - paetuli ocelli - colla mollicella (S. 30.) u. a. nach ihrer ganzen Schaftirung und ihren befondern Nüancen wohl nicht übersetzbar: aber doch hätten sie noch zusagender und malerischer können ausgedruckt werden, als der Vf. sie ausgedruckt hat; surgidula labra z. B. giebt er: "auf diest schwellende Lippenpaar," und unterschiebt so eine wer-dende Form einer bestimmt vorkandenen; ocelli loquaculi giebt er eben dort: "und die lufternen Aeugelein," das fagt aber das Wort loquaculus nicht vielmehr: "die fprechenden Aeugelein." Man vergleiche die ganze Stelle:

Centum basia centies. - millies. Mille Et tot millia Quot guttue ficulo mari, Quot funt fidera coelo, Iftis purpureis genis Ifis turgidulis labris. Ocellisque loquaculis Ferrem continuo impetu.

Hundert Külfe zu hundertmalen. taufendmalen, Taufend -So viel taulende taulendmal, Als Thantropfen im großen Meer, Als Sternbilder am Himmel, Möcht' ich drilcken in Einer Gluth Auf diels purpurne Wangenpaar, Auf diels schwellende Lippenpaar, Und die lüfternen Aeugelein.

Auch in Einer Gluth (uno impetu) ist nicht ganz genau gegeben. Neben dem fällt gleich in den beiden ersten Versen die leicht zu andernde Abweichung vom Sylbenmalse des Originals auf, wo der Kretikus am Ende der Verle die Hestigkeit der Begier so Ichon ausdrückt. S. 30. find paetuli oculi überfetzt durch feuchte Aenglein. Das lateinische Wort fagt, wie bekannt, etwas ganz anders - fchalkhaft blinzende scheint hier der Begriff zu feyn, der ausgedruckt werden foilte. Eben dort ift in colla mollicella die Nebenschattirung durch die Verkleinerungs - Form und die appigere Bedeutung, die Original in den verschiedenen Sylbenmassen, de- chen. Aber auch ohne Noth oder Schuld der Sprache

Dipart by Google

hielt fich der Vf. oft nicht genau genug an seinen Text. Z. B. S. 22.:

Basia cur numero coelestia dona coerces?

wo gerade auf dem Begriffe im Worte coërces der Nachdruck des Sinnes uach dem ganzen Zusanmenhang liegt — warum beschränks du in Zahl die KHSe? giebt der Vf. diesen schonen Begriff ganz aufopsernd:

Warum spendest nach Zahl du die Küsse, die himmlischen

Wieder kann man fragen, wenn S. 20. der lateinische Text sagt:

Quis tibi Bacche tulit pro centum vota racemis, Agricolamve Deum mille popofcit apes?

Ift es richtig genug übersetzt, wenn wir S. 21. lesen? Wer hat Bacohus zu dir um Reben ber hundert gebetet.

Wer vom ländlichen Gott Bienen bey taulend gelleht?

Nach dem Zulammenhange mit dem Vorhergehenden
mufste hier gerade die betimmte Zall taufend ausgedrückt werden. — Was die Profodie des Vfs. betrifft; fo ift fie im Ganzen fellierfrey, aber da und
dort dennoch nicht tadellos, Z. B. S. 21.:

Sey es der | Fluch, fey's | Segen, im | Uchermais | kommt er vom Himmel; Denn das Unendliche wohnt herrschend in Jupiters Haus.

Seu bona, seu mala sunt, veniunt uberrima coclo; Majestas domui convenit illa Jovis,

fcheint uns erstens der Abschnitt nicht gut. — Sodam ist die letzte Sylbe in Uebermaß nach unsern profodischen Grundgeletzen, nach denen Stammfylben immer lang fad, schlechterdings nicht als kurze zu gebrauchen. Ebendaselbst ist folgender Hexameter gleichfalls nicht sehr wohlbautend:

Aber | du Ne ara auch | Göttin und fehöner als hier.

Diefe Bemerkungen, ein Beweis, dafs wir die Übebretzung mit Aufmerklamkeit gelefen, fagen indefs nicht, dafs wir fie ohne Vergungen gelefen. Der Vf. derfelben hat allerdings nicht wenig geleistet; aber er hätte bey größerer Sorgfalt noch mehr leisten können. Wir geben noch eine Probe von einem der kleineren vollstandigen Gedichte (S. 122—133):

Bafium III.

Da mihi suaviolum (disebam) blanda puella! Libaji daris mox mea lubra usi. Inde, volut presso qui territus angue refultat, Ora repente meo voliti ab ore pocul. Non hoc siraviolum dare, lux mea, sed dare tantum, Est desferiam stebie suavioli.

Reiche die Lippen zum Kufs mir — fo flehet ich — reizendes Mädchen! Leis mit den Lippen dorauf rübrit du die Lippen mir an. Aber erschreckt, wie der Fufs, der die Schlange getreten, zuröckzeckt.

Wandtest den Mund du schnell mir von dem Munde hinweg Nein, mein liebliches Licht, nicht hast du den Kuss mir

Gabit nach dem Kusse mir nur sehnliche Flammenbegier. STOCKHOLM, b. Nordström: Dumbom's Lefverne, hoc est, vita cujusdam Bardi e Sueco in latinum idioma versibus elegiacis traducta ab S. Hallenberg. 1805. 4 Bogen. 4.

Ebendaf., b. Delén: Dumbom's Lefverne, Vitam, dicta, facta stupidobicis, cantilena amoena, leonina latina cecinit C. Lindegrén. 1806. 24 S. 8.

In den Werken des schwedischen Dichters Kellgren befindet fich ein Scherzgedicht unter dem Titel: Dumbom's Lefverne (Dumbom's Leben). Der berühmte, und in allen Konften und Wiffenschaften erfahrne, Hallenberg hat es in's Lateinische übersetzt-Er wolke die Meinung widerlegen, dass man in lateinischen Versen sich nur nüchtern und trocken ausdrucken könne; er habe, fagt er, nie eine Schwierigkeit gefunden, die in audern Sprachen poetisch eingekleideten Gedanken auch lateinisch wieder zu geben, und um einen recht auffallenden Beweis zu liefern, habe er ein an befondern und neuen Redensarten reiches Gedicht gewählt, dessen Uebersetzung mit ganz eignen Schwierigkeiten verbunden fey: er habe dazu das elegische Metrum genommen, und jede Strophe des Originals in 2 Distichen gebracht. Hr. Lindegren ist nun der Meinung, dass der große Polyhiftor fich in ein ihm fremdes Gebiet verirrt und eine verunglückte Ueberfetzung an's Licht gestellt, habe; und erklärt die Leoninische Versart für das einzige anpassende Metrum zu einer Dumbomiade. Unter den großen Männern, die bev allen ihren andern Verdiensten doch schlechte Dichter waren, führt er auch den Cicero an, und wirft ihm fein fo oft bekritteltes o fortunatam natam vor: allein von einem schwedischen Belletriften bätten wir erwartet, dass er Voltaire's Vorrede zu seinem Catilina gelesen haben würde, worin er den Römer für einen der erften Dichter feiner Zeit erklärt und feine Behauptung mit Beyfpielen erhartet. Uebrigens glaubt Rec., dass Hr. L. Recht habe und Hallenberg's Hexameter und Pentameter für ein so loses und luftiges Ding einen zu feverlichen Schritt haben. Weil Verfuche diefer Art zu unsern Zeiten so selten find, glauben wir ein paar Stellen ausheben zu müffen; die Lefer werden felbst die Vergleichung anstellen können:

I Stylen war han älskare Utaf det sydliga och lätta; Ty, fade hun och det med rätta, Ju fimplure, ju enklare.

Hallenberg:

At tum dicendi, tum scribendi fucile idem Sedulus assectat perspicuumque genus i Consirmabat enim, consirmabat meritoque: Quo yaid nudius est, hoc quoque simplicius.

Lindegren:

In feribendo operam dabat ferupulofe Claritari filli; fic minime jocofe Contendebut ferio: nam non fuit duplex; Quo quid eft fimplicius, co mage fimplez.

L.Pa-

I Politiken war hans tro, Houd ingen Bonde plür förgäta, Arom man mjölka will fin ko Bör man ock ge den till at üta.

Hallenberg :

Publica res ipfi cum re cujusque coloni Confertur, blemum quo decet ecce modo: Svilicet ut, quamiquis cupit emulgere, et eandem Hane vaccam posett confoventque cibis.

Lindegren:

Melius in politicis normam inculcavit Cujuscunque ruftici hancque fic prahavits: Vaccae bene pafiae lac indies accreficit. Vacca fed efuriens marie tubefeit.

Beide Versuche scheinen übrigens hinreichend zu beweilen, dass es unmöglich sey, ein so individuelles Gedicht zu latinisiren, und Hr. H. hat den Leuten, die er widerlegen will, durch seine Uebersetzung offenbar ein Argument mehr gegeben. Er hat seinem Verfuche noch ein französisches Gedicht aus einer alten Romanzensammlung angehäugt, das in der Manier viele Aehnlichkeit mit der Dumbomiade hat: und weil ihm vermuthlich bange war, das leichte poetische Schifflein würde auf dem Ocean der Literatur umschlagen, bat er wohlbedächtlich einigen Ballast hinzugethan, d. h. einige grundgelehrte Anmerkungen unter dem Text und die Beschreibung einer auf Oland gefundnen — arabischen Münze des Kalisen Moctader Billah, die auch auf dem Titel abgebildet ift, mit der Dumboiniade aber gar keine Verbindung hat. Hr. L. liefert als Zugahe ein etwas plattes Schwedisches Gedicht, vermuthlich von ihm selbst.

LEIPZIG, b. Mittler in Comm.: Epifleln vom Verfaffer des Falken. 1806. 172 S. 8. (16 gr.)

Wer die Episteln von Ebert, Gaschi, Gotter, Güschingt und Tiedge Ichatzt, wird die hier angezeigten Episteln nicht ungelesen lassen, die mit Ehren neben jeuen bestehn können, an welche sie durch Aehnlichkeit des Stoffes und der Form oft erinnern. Ein gebildeter Geist, Sehitheobachtung, Menschenkenntnils, Gutmathigkeit, heitre Ansicht der Welt in uns und um uns, und klare, wenn auch nicht tiese Philosophie des Lebens und Lebensgenusses prieht fo aus ihnen, dass man den Dichter gern hört, welcher S. 76. am Ende einer tresslichen Epistel sget:

Ich glaube, Freund, dass zwischen diesen beiden (Aristipp und Diegenes)

Ein Mittelweg verborgen liegt.

Der "wer ihn kennt, mit allen leinen Freuden
Den Wanderer am wennglen berügt.

Den Wanderer am wennglen berügt.

Der jeden Reitweg ihn erflegen.

Wo die Gefahr, zu binken und zu fallen,
Ihm stemaße droht; inh werdt ich immer wallen,
Bis erollich dann nach einer kurzen Fahrt.

Der große Mauszeichofs auch meisen Staub verwahrz.

Man gewinnt den Fröhlichen lieb, welcher S. 112. fpricht:

Und fo ift jeder Tig. den mir das Glück beschert, Noch immer wielen Dankes wezelt!
Mit seinen Gaben gern zustrieden
Wen? ich est ein mit einem Plan ermöden,
Der eines andern Rahe frört.
Und, will er mir den kleinen Wunsch gewähren,
Noch und der Steinen Steinen Grunfs
Des schöfern Lebens zu vernechten:
So will sch noch den Menschen sahn.
Der, wenn Merkür inn eint zu Chanons Fähre
Hinüber winkt, wie ich bereiter wäre,
Mit schwe Sicken mit zu gehe etzen Schale
Ein froder Sicken mit zu gehe hetzen Schale
Ein froder Sicken mit zu gehen mitte,
Von diesen Leben aufzusschen mitte,

Man fieht hier übrigens fogleich Bekanntschaft mit dem Horaz, welchem der Vf. auch dadurch nacheifert, dass er seinen Episteln öfters Fabeln und kleine Erzählungen einwebt. Diese find gewöhnlich, wie in der fehr wackern gten Epistel, wohl erfunden. treffend, und lebendig und mit Geist vorgetragen; bisweilen aber trägt der Dichter in denselben seine Farben theils zu reichlich auf, theils lässt er fie über feine Zeichnung hinüber fliefsen. So enthält die Erzählung (S. 3-7.) einiges nicht ganz Passende, und follte kürzer seyn. Die 16te und 17te Epistel hat eine fehr einnehmende Lieblichkeit und Frischheit. Der Schluss mancher Gedichte ist vorzüglich gelungen. Der Ausdruck ist gewöhnlich einfach, leicht, blühend, gewandt, und zeigt Uebung im Schreiben und Reimen, nur bisweilen wird er zu profaisch. Auf Nachläffigkeiten, wie S. 3. unten, wo das Wort er nicht in lichtvoller Beziehung steht, oder S. 12., wo man fo leicht verirrt, auf nicht ganz edle Worter, wie S. 8 .: Noch ehe du es denkit, hat dich das Glück geprellt, fo wie auf den fehlerhaften Bau mancher Perioden, die zu lang und zu verschlungen find, braucht ein Schriftsteller von des Vf. Art nur aufmerksam gemacht zu werden. Weniger gut gerathen, als die übrigen, find die 4 Episteln in kurzen Versen, in welchen die Jahrszeiten geschildert werden. Hier läuft mancher tadelhafte Reim mit unter, hier drängen fich die Bilder oft nicht gehörig verbunden hinter einander, und die eingestreuten moralischen Bemerkungen zeigen bisweilen zu deutlich die Ablicht, zu lebren. Im Ganzen aber bleiben diese Episteln eine freundliche Erscheinung, wenn auch Manches in denselben (z. B. die in der 3ten, 6len, 7ten, 8ten und 15ten Epistel enthaltene Lehre über außeres Gut und Glück und über Lebensweisheit,) schon vielmals von andern Dichtern vortrefflich gefagt ward, und wenn auch die Beschreibung des verschiednen Strebens der Menschen nach zum Theil nichtigen Dingen, und die entgegengesetzte Darstellung des Ziels, welches der Dichter fich wählte, fo oft vorkommt, dass man Reichthum und Mannichfaltigkeit vermiffen möchte.

REDEKUNST.

DORTMUND, b. d. Gebr. Mallinkrodt: Deklamatorifches Leiebuch für mittlere und obere Schulklassen; gesammelt von Joh. Heinr. Philipp Seidenstücker; Rector des Gymnasiums zu Lippitadt.

Auch mit dem Titel:

Entonia. Ein Geschenk für junge Leute, welche schon sertig lesen können, und schön zu leien wünschen; zum Druck beforgt von Dr. 3. H. P. Seidenstücker. 1807. XXIV u. 336 S. 8. (18 gr.)

Die Uebung im declamatorischen Lesen wird zwar jetzt in den meisten Schulen angestellt, wovon schon die vielen in den letztern Jahren von Schullehrerd gelieferten, für diesen Zweck bestimmten Lesebitcher und Chrestomathicen ein Beweis find; aber der Vf. bemerkt mit Recht verschiedne Mangel, welche in Hinficht auf diese Uebung in den meisten Lehr-Man behandelt fie zu anstalten noch Statt haben. fehr als Nebenfache, und scheint der Meinung zu feyn, dass bey dem Worterlesen das Gedankenlesen fo nebenbey hinreichend geübt werde, und in der Folge beym Lesen und Uebersetzen der alten Autoren das Mangelhaste leicht ersetzt werden konne: fo fragmentarisch und abgebrochen dieses auch ist. Auch dadurch wird diese Uebung zweckwidrig, dass man das Wörterlesen und Gedankenlesen mit einander unmittelbar verbindet, da doch jenes etwas rein Mechanisches, und sein Zweck eine Fertigkeit, diefes hingegen etwas durchaus Geiftiges ift. Dadurch todten fich Buchftab und Geift gegenseitig. Deswegen aber müffen auch nothwendig die Bücher für das Wörterlefen eine andre, als die bisher gewöhnliche Finrichtung erhalten, von dem Geistigen möglichst enthlosst, und aus Wortern, nicht aus Worten, zu-

fammengesetzt feyn. Denn fie follen ja nur zur Uebung dienen, das Körgerliche der Sprache mit Geläufigkeit und Fertigkeit lefen zu lernen. Solch ein Lelebuch müsste also aus lauter isolirten, gehaltlos zusammengestellten Wörtern bestehen. Dann aber muß auch die spätere Uebung im declamatorischen Lefen durch ein puffendes Buch geleitet werden, welches, mit Befeitigung jedes andern Zwecks, z. B. des wiffenschaftlichen, moralischen oder unterhaltenden, lediglich die Declamation zu feinem Zielpunkt hatte. Es mußte lauter Stücke von fehr lebhafter Declamation enthalten, die fich jedoch an die Umgangsfprache auschlössen; weil es ausserft wichtig ift, der Natur mehr durch Natur, als durch Kunft, zu Halfe zu kommen. Verständlichkeit und Leichtigkeit der Stellen für die Declamation waren die Haupterfordernisse eines solchen Lesebuchs, die der Vf. in dem vierten Bande des Erzählungsbuchs von Glaz in vorzüglichem Grade antraf. Man halt fich gemeiniglich zu fehr an Gedichte, befonders Lieder, die fich am wenigsten für den Anfänger eignen. Nach diefen, gewifs fehr richtigen, Ideen hat nun der Vf. die vorliegende Sammlung eingerichtet, und die meisten Leseltucke aus einem seit zehn Jahren für Redeübungen benutzten Vorrathe gewählt, auch vor ihrer Aufnahme Verfuche damit bey größern und kleinern Schülern gemacht. Der Inhalt hatte nur einen negativen Einfluß auf seine Wahl; schädlich und verderbend durfte er nicht feyn. Uebrigens hielt er es mit Recht nicht für rathfam, dem Leseschüler durch Accente, gesperrte Schrift, und ähnliche Mittel, zu Hülfe zu kommen, um alles Mechanische zu vermeiden. - Man sieht aus diefem Allen, dass Hr. S. bey dieser Sammlung nicht nach der gewöhnlichen forglosen Weise, sondern nach einer auf reifes Nachdenken gegründeten Wahl verfahren fey; und dadurch ift diefs Lefebuch eines der brauchbarften und zweckmäßigften geworden.

LITERARISCHE NACHRICHTEN.

Todesfälle.

Noch im J. 1807. Rarb zu Bodenmair Joseph Erumer, Königl. Bayerischer Oberbergverweser. Die mineralogische Literatur verdankt ihm mehrere schätzbare Bayträge. Noch in seinen letzten Lebensjahren beschätzigte sich der thäsige Naturforscher, zusloge der von dem Königl. Itayerischen geheimen Reserendor-Hin. von Schwein erlaltenen Austrages, mit siper derällitren mineralogischen und geognofischen Beichreibung des noch so wenig gekausten Bayerischen Waldgebirges. Wahrscheinlich blieb die Arbeit unvollen-

det, und es würde daher irgend ein Bayerischer Mineralog, der die bereits vorhandenen Materialien sich zu verschassen und das noch Fehlende hinzu zu fügen bemüht wäre, sich verdient um die Wissenschaft machen.

Am 3. August 1503. starb zu Hanau Johann Georg Wilhelm Blum, Doctor der Theologie, erangel until Confistorialraih und Inspector, im 71. Jahre. Er has in frishern Zeiten mehrere Beyträge zu der vaterländischen Schrift: Hanaussches Mogazin genannt, vorzöglich in historischer Hiosicht gebiefert.

ALLGEMEINE LITERATUR - ZEITUNG

Mittwocks, den 7. September 1808.

WISSENSCHAFTLICHE WERKE

KLASSISCHE LITERATUR.

Leivzia, b. Hartknoch: Joh. Gottfried von Herders Ansichten des klassischen Alterthums. Nach Jessen lideen geordnete Auszige aus leinen Schriften, mit Zulätzen aus dessen Munde, Erläuterungen, Anmerkungen und einem Register. Von D. J. T. L. Danz. 1805. Erste Abtheilung. 620. Zweute Abtheil. 4675. 8. (3 Khldt. 12 gr.)

le liberalen und vielumfassenden Ansichten des klassichen Alterthums, die der verewigte Herder theils in befondern, theils gelegentlich in andern Schriften niederlegte, verdienten allerdings von einem fachkundigen Manne, vorzüglich einem folchen gesammelt und unter bestimmte Gefichtspunkte zufammengestellt zu werden, der noch, wie es bey dem Vf. der anzuzeigenden Schrift der Fall ist, des Vortheiles genoß, des perfönlichen Umgangs und der mündlichen Belehrung von Herder fich erfreuen zu Ein folches Werk könnte nur dann als überflöffig betrachtet, oder gar mit dem Ekelnamen Compilation rechtmässiger Weise belegt werden, wenn einerseits nicht in der That der bey weitem größere Theil der hieher gehörigen Bemerkungen von Herder in Schriften ganz anderer Art hin und her zerftreut ware; fodann wenn dem Sammler der gegründete Vorwurf gemacht werden könnte, ohne festen Plan und Zweck bey seinem Geschäfte verfahren zu feyn. Hr. Danz erklärt fich in der Vorrede über fein Unternehmen folgendermaßen. Nachdem er einige Gefichtspunkte angegeben, aus welchen diese Herderschen Anlichten müsten betrachtet werden, aus dem Geifte nämlich, mit welchem der treffliche Mann überhaupt die Denkmale der alten Literatur seinem Geifte anzueignen bemüht war, wohey es ihm weniger um ein Schaugepräng großer Gelehrsamkeit oder Befriedigung einer müssigen Neugierde, als um den reinen Gewinn ihrer költlichsten Blüthen und Früchte, sein eignes Leben damit zu schmücken, zu thun war; nachdem er gezeigt, wie H., von Natur gewohnt, alles ort- und zeitgemäß zu erklären, eben so auch mit den Alten verführ, in jedes Stelle, jedes Seele und Natur fich zu versetzen bemühte, und, wie wenige, verstand; nachdem der Vf. die Leser auch auf die hesondern Zeitumstände und ihre Einflusse hingewiesen, unter denen mehrere seiner frühern hieher einschlagenden Schriften, z. B. die kritischen Wälder, Fragmente über die Literatur, Anhang zu den Li-A. L. Z. 1808. Dritter Band.

teraturbriefen, über Plaflik u. f. w. entftanden : fo ftellt er (S. XVII.) den richtigen Gedanken auf: wenn man genau mit Herder's Geifte bekannt fey, fo werde man finden, dass er in seinen Ideen zur Philosophie der Gesch. d. Menschheit gleichsam culminirt habe. Man könne behaupten, dass es fein einziges Werk fey, in dem er es darauf angelegt, etwas Vollständiges zu liefern, und eine abgerundete Idee ganz durch-Daher glaube er nicht unrecht zu handeln, wenn er das, was über die Völker des klaffischen Alterthums darin gefagt fey, gleichsam als Text zum Grunde legte, und das Uebrige an denfelben reihete, oder ihm als Zugabe beyfügte. Was in den Ideen gefagt worden, hätte er nicht zerstückeln zu dürfen geglaubt; dagegen, was anderwärts über hieher gehörende Gegenstände vorgebracht worden, habe er unbedenklicher außer feinem Zufammenhange zu geben für erlaubt gehalten, weil es zum Theil schon Stückwerk gewesen, zum Theil in stiller Beziehung auf die Ideen gefagt worden fey, auch größtentheils leichter aus seinem Zusammenhange habe heraus genommen werden können. Diels der Plan für die erste Abtheilung. Die zweyte giebt Herder's An-sichten der Römer. Die dritte, noch nicht erschienene, wenigstens uns noch nicht zur Hand gekommene, foll als Rundung des Ganzen dasienige enthalten, was H. bey verschiedenen Veranlassungen über Gegenstände dieser Art mundlich geäusert, worauf Anmerkungen folgen follen, welche theils die Anfichten des Verewigten mit den Anfichten anderer zu parallelifiren, theiss die weggelassenen Data zu ergänzen bestimmt find. Eben dieselbe foll noch eine Vergleichung der Griechen und Römer in Rücksicht ihrer Literatur, nach den Hauptdaten von H., in fich Dem vierten Abschnitt endlich ist eine ausführliche Abhandlung von der Bildung zur Humanität durch das Studium des Alterthums vorbehalten. und der Schluss des Ganzen wird ein vollständiges Register seyn. Noch hat sich der Herausgeber über den Werth und Nutzen diefer Anfichten felbit bey der dritten Abtheilung zu erklären vorgenommen. Richten wir nun unser Augenmerk auf das, was Hr. Danz in den vor uns liegenden zwey Abtheilungen gegeben hat, fo mullen wir gestehen: der Herausgeber verfolgte feinen vorgezeichneten Plan mit Treue, und dieser felbst ist im Ganzen zu billigen. Nur schlichen fich einige Unebenheiten ein, die entweder aus der Natur des Plans fließen, oder, wo diels nicht der Fall ift, durch ftrengere Aufmerkfam. keit

keit hätten vermieden werden können. Zu den erften rechnen wir: bey Auszügen aus so verschiedenen Schriften, die in so verschiedenen Perioden und Stimmungen geschrieben waren, kounte es schwerlich an Widersprüchen über eben dieselbe Materie fehlen. Es ift nichts natürlicher, als dass ein Schriftsteller feine Ansichten oft andert, berichtigt, lautert, und der Wahrheitsuchende am meisten. Sollen nun bev einer Zusammenstellung solche Widersprüche ausgehoben werden, etwa um den Bildungsgang des Vfs. zu bezeichnen? Aber darauf kam es hier nicht an; und dafür follten auch die Auszüge chronologisch gestellt seyn, was hier nicht der Fall ist; oder um den Lefer eine Probe zu geben, wie man eine Sache von mehrern Seiten ansehn könne, und ihm die Auswahl zu lassen? dann follte, wiewohl wir diess für den übrigen Plan des Herausg, für nicht erforderlich, noch fonst auch recht dienlich glauben, ein Fingerzeig darüber gegeben seyn. Wir find der festen Ueberzeugung, nur diejenige Meinung über dieselbe Sache, die H. als die geprüfteste letzte annahm, worin er beharrte - und das konnte ja Hr. Danz aus mündlicher Belehrung von dem Verewigten am besten erkunden - hätte hier follen mitgetheilt werden. Wir find auf mehrere folche Widersprüche gestossen. So z. B. wird, um nur Ein Beylpiel anzuführen, in der ersten Abtheilung S. 260. der bekannte Ausspruch des Aristoteles von der Reinigung der Leidenschaften durch ihre Erregung als letzten Zweck der Tragodie von Herder in Anspruch genommen, S. 294. vertlieidigt. Die eine Stelle ift aus den Briefen zur Beforderung der Humanität über die Wirkungen der Dichtkunft, S. 52. die andere aus der Adrastea genommen. Eine zweyte Unebenheit, die mit aus dem Plane fliesst, ist zwar unbedeutender, aber doch nicht ohne Störung. Schriften aus so verschiedenen Geistesperioden muss Ton und Form in Sprache und Ausdruck fehr verschieden sevn. Bekanntlich hatte der Herder'sche Genius in seinen frühern Schriften in der Plastik z. B. in den kritischen Wäldern u. s. w., noch viel Herbes und Raulies, wie diels in der Natur und Kunft nicht anders ist, das mit jener zarten Milde und dem feinen unter das Gesetz der Schönheit geschmeidigten Masse, das wir in seinen spätern Schriften mit Recht fo bewundern, zu auffallend contraftirt, als dass es nicht in einer Zusammenstellung oft irren sollte. Wir reclinen dahin Emphalen, wie folgende S. 5 .: "Wir follen die Alten genießen, aber auch verdauen und in unfern Nahrungsfaft verwandeln; nicht wie Poliphem ihre Phrasen in Stücken von uns geben." Indelfen diels möchte noch hingehen; - aber ganz verfelilte Bilder, oder undeutsche, auch ungrammatische Ausdrücke, wie H. in seinen frühern Schriften fich oft erlaubt, die er felbst würde weggewischt haben, wenn ihm der Tod die Feile nicht entriffen hätte, umzuändern gegen richtigere, hätten wir für keine Verfündigung an den Manen des Unfterblichen gehalten. So z. B. in der 1. Abth. S. 179. findet fich eine ungrammatische Wendung, die leicht hätte können verbessert werden: "Daher, dass alle wahrhaft

epische Sänger ihren Stoff so fernher ergriffen, und in ihm wie Leimen (wie mit Leimen) in ihrer Hand walteten" u. f. w. - Was nun die hier zusammengeftellten Herder'schen Anfichten felbst betrifft: fo eröffnete fich hier-leicht für uns ein weites Feld zu mancherley Bemerkungen, die theils auf das Originelle. Treffende, Wahre derfelben aufmerkfam zu machen, theils aber anch hier und da auf manches Unbestimmte, Halbwahre oder auch Unrichtige derfelben bescheiden hinzuweisen, oder doch mit Zweisel diels zu berühren geeignet feyn dürften. Allein wir enthalten uns dellen, nicht nur, weil es uns zu weit führen würde, fondern auch, weil wir glauben, dass wir hier nicht fowohl über Herder's Schriften, als über die Danzische Schrift zu reden haben. Auch wollen wir dem Herausgeber selbst, der im Verfolge seiner Arbeit etwas Aehnliches zu thun fich anheischig gemacht hat, nicht vorgreifen. Nur Einiges können wir uns hier nicht verfagen, was vielleicht zu gerechter Schätzung der Herder'schen Aussprüche mit dienen könnte. 1) Herder war kein Philolog oder Kenner alterthümlicher Willenschaft in dem Sinne, wie Ruhnken, Valkenaer u. a., die, alle Schätze des Alterthums um fich versammelnd, prüfend, musternd, ihr Leben und ihre Kräfte ausschließend diesem Geschäfte wid-Auch gab er fich nie dafür aus. Wenn erweit entfernt, den kritischen Fleiss dieser Heroen der klassischen Literatur gering zu schätzen, in seinen Ansichten nicht immer mit den Ansichten dieser Manner zusammenstimmt, wie namentlich mit der Idee eines Philologen, die Ruhnken in feiner trefflichen Lobschrift auf Hemsterhuis entwirft; wenn es oft scheint, als trete er der eigentlichen Gelehrfamkeit zu nahe, und rede dadurch der Ungründlichkeit und oberflächlicher über den Buchstaben, der doch der Hüter des Geistes ist, wegeilender Leserey der Alten, oder einem schöuthuenden Geschwätze über sie das Wort, indem er überall für den Geist ficht: - wie z. B. gleich aus den Bruchstücken, womit die erste Abtheilung anfängt aus N. 6. 7. 8. (S. 8 - 9.) mit geschwindem Urtheile könnte gefolgert werden: fo würde man doch, wenn man fich folchem bingabe, fehr irren. Wahr ist es, etwas weniger unbestimmt, weniger barfeli, wenn wir den Ausdruck gebrauchen dürfen, wünschten wir jene Sätze über die Frage, wie man die Alten, uud besonders mit der Jugend, lesen soll. ausgesprochen. Aber man beurtheile sie aus dem Gefichtspunkte, aus dem H. bloss gegen die einseitigen, über der Schale den Kern vergellenden, oder ganz in das Buchstabenwesen versunkenen Verehrer des Alterthums eifernd, sie wahrscheinlich wollte verstanden wissen, und berichtige und ergänze ihr Unbeftimmtes, oder mildere ihr Hartes durch anderweitige Urtheile des gewiss gegen jedes Verdienst, wie wenige, billigen Mannes. 2) Wenn manche Aeufserungen Herder's jetzt den Reiz der Neuheit follten verloren haben, oder Verschiedenes auch weniger bedeutend, zu bekannt scheinen sollte: so erinnere man fich der Zeit, in welcher es geschrieben ward (die wir eben deswegen auch überail genauer angegeben wünschwünschten); erinære fich, das Manches damals noch eine weniger erkannte Wahrheit war, als jetzt, wo durch Herder entweder die Sache weiter zur Sprache gebracht worden, oder andere ebenfalls auf solche Ansichten gekommen sind, und sie dem Publicum mitgetheilt haben. Man vergesse zugleich nicht, das Vieles auch nicht als etwas noch Unerhörtes, ganz. Neues, sondern nur darum sollte gelegentlich in Erinnerung gebracht werden, weil gewisse Wahrheiten nicht oft genug gesagt werden können, und durch H's eigentlitunliche Art des Vortrages immer gewinnen müssen; sodann hahr man sich vorzüßlich an das überwiegead rein Geltegene aus der Falle eigner Induction, eigenen Studiums, oft mehr noch einer glacklichen Eingebung und Divinationsgabe, Hervor-

gegangene, und man wird Stoff genug sinden, den großen Verdiensten Herder's auch um dieses Feld der Literatur volle Gerechtigkeit widerfahren zu lassen. Wir bemerken nur noch zum Schlusse, dass die zweyte Abthebiung, die sich mit den Romern beschäftigt, größtentheils Auszüge aus den Briesen zur Berderung zur Humannist, aus der Preisschrift züber die Ursachen des gefunktens Geschmacks der Rümer, aus der Zeitschrift Adraste u. f. w. enthält, und über das gesammte Leben dieser merkwürdigen Nation, ihr häusliches und öffentliches, ihre Cultur nach aussen und innen, so wie über ihre geistreichsten Schriftseller, Lucrez, Horaz, Tacitus, Persus u. a. us einen Schatz trefslicher Bemerkungen mittelät.

WERKE DER SCHÖNEN KÜNSTE.

DRAMATISCHE WERKE.

Lerrzig, b. Rein u. Comp.: Schauspiele. (Die deutsche Familie. Cervantes Portrait. Der bestrafte Argwohn.) Von Friedrich Ludwig Schmidt. 1804. 498 S. 8. (1 Rthlr. 16 gr.)

Hr. S., der als ein guter Schaufpieler bekannt ist, und auch durch schriftliche Bemühungen um die deutsche Bühne fich einiges, wenn auch gerade nicht grofses, Verdieust erworben hat, überliefert hier dem Publicum drey Bearbeitungen, eine nach dem Deutschen, und die beiden andern nach dem Franzöhlehen. welche alle Fleis, Kenntnis der außern theatralischen Anordnung und Studium des Effects, ziemliche Gewandtheit in der Muttersprache, Geschicklichkeit im Dialogifiren, und obschon gerade kein poetisches Talent, doch überhaupt Geift und Geschmack verrathen. Er denkt bescheiden genug von sich selbst. an diefen Arbeiten nur die Form fein zu nennen, und legt in dem Vorbericht über die deutsche Familie, die er, wie bekannt, nach Engels Roman: Lorenz Stark. bearbeitet hat, noch ausdrücklich dieses Bekenntnis ab: "Dals ein guter Roman nicht immer ein gutes Schauspiel wird, ward mir bey der Bearbeitung des Lorenz Stark nur zu deutlich. Dass ich dennoch das Wagftück unternahm, wird man mir verzeihen; die Einladungen waren zu verführerisch. Bekanntlich hatte Engel felbst seinen Lorenz anfänglich für die Bühne bestimmt, viele Scenen dialogilirt, und dadurch die dramatische Einkleidung erleichtert." Da war denn freylich schon das Meiste geschehn; indess verdient Hr. S. für feine Benifihung doch allen Dank : denn die Darstellung dieses Schauspiels auf der Bühne hat gezeigt, dass der Hauptzweck dieser Umwandlung, die Unterhaltung des Publicums, damit erreicht ift. Lorenz Stark, in feiner wunderlichen Gutmüthigkeit von der ganzen Familie belagert, mit Bitten beftürmt, und zum Theil mit Lift umzogen, in der Abficht, ihn zu einem gütigern Betragen gegen feinen

Sohn zu bewegen, beschäftigt die Ausmerksamkeit des Zuschauers und die Theilnahme für das kleine häusliche Missverhältnis fast das ganze Stück hindurch auf eine angenehme Weife, und man bemerkt mit Vergnagen, wie nur feine Tochter, die mit ihrer listigen Gutmüthigkeit ihm am ahnlichsten ift, noch zuletzt einen kleinen Sieg über ihn davon trägt. Doch kann man auch hier nicht läugnen, dass solche beschränkte bürgerliche Verhältnisse, die nur auf einem geringen Missverständnisse, nur auf einem einzigen Worte beruhn, der Phantafie gerade keinen gro-Isen Spielraum eröffnen, weil fie immer etwas Beschränkendes mit fich führen, das auch durch eine geschickte Darstellung nicht ganz zu heben ist. Die Langfamkeit im Fortschreiten der Handlung, die Bedächtigkeit auf allen Seiten, die Umständlichkeit, die Geschwätzigkeit - fetzen bey der deutschen Art auch immer etwas deutsche Geduld voraus. dankt uns in dem Lorenz Stark manche Scene zu weit gedehnt, manches Wort überflüssig, manche Unterredung mit Anfang und Ende der Natur zu treu nachgebildet. Was aber die Hauptidee des Stücks, die Darstellung einer deutschen Familie, und besonders eines deutschen Hausvaters, betrifft: fo musien wir bekennen, dass wir diesen Zweck hier nicht ganz erreicht finden, indem die Personen noch zu wenig deutsche Eigenschaften an sich tragen, um - wie man es doch in einem Kunstwerke erwartet - gerade die Repräsentanten einer deutschen Familie zu seyn. Ein wunderliches Wesen mit Gutmüthigkeit verbunden gilt hier schon für deutsche Biederkeit und Strenge, ein Sticheln und Schmälien auf modische Kleidertracht für einfache Sitte, ein emfiger Verkehr unter den Mitgliedern der Familie für Häuslichkeit. Alle diese Zoge find noch zu schwach, um uns die gute, alte Weile unserer Väter in ihrer ganzen Vortrefflichkeit vor die Augen zu stellen; manches Stück von Iffland hat hierin schon mehr geleistet. Will man indels bey dem Vorhandenen nicht nach dem Fehlenden fragen, fo mag

man fich bev ruhiger Gemüthlichkeit an diefer deut-

schen Familie wohl auch einmal ergötzen.

Cervantes Portrait. Luftspiel in drev Aufzügen. verlangt als ein spanisches Intriguenstück besonders geschickte und schnelle Darstellung, wenn es die gehörige Wirkung hervorbringen, und in der Unterhaltung keine auffallende Lücken verschulden soll. Man muss es dem Spiel der darstellenden Personen pleich anmerken, dass alles mit Laune und nur leicht and flüchtig zu nehmen sev, sonst macht man an die Wahrscheinlichkeit zu große Forderungen, und erwartet schon vom Einzelnen, was erst im Fluge des Ganzen geleiftet wird. Ohne diese Bedingungen verliert diels Stück in den Augen des Zuschauers seinen Werth.

Der bestrafte Argwohn, Lustspiel in einem Aufzuge, ift das bekannte Scherz und Ernft, das hier früher von Hn. Sch. in Profa behandelt wurde, ehe Hr. Stoll das Franzößiche mit mehrerm Glück in Alexandrinern bearbeitete. Man fieht hier recht deutlich. wie geistreich und anmuthig Vers und Reim in solchen Luftspielen mitwirken, wo die Handlung und das Interesse vorzüglich auf dem lieblichen und witzipen Wechselspiel der Worte beruhen; denn niemand wird nun nach Scherz und Ernst noch an der Profa vom befraften Argwohn fich genügen laffen.

1) Wien, in d. Kupffer, u. Wimmer, Buchh.: Die Arie. Ein Luftspiel in einem Akt von Ehrimseld. 1807. 29 S. (3 gr.) 2) Ebendaf.: Das Ehepaar. Ein Luftspiel in ei-

nem Akt. Nach Kotzebue von Ehrimfeld. 1807. 23 S. (3 gr.)

3) HAMBURG L. ALTONA, b. Vollmer: Mistrauen und Neckerey, oder die Verkleidung. Ein Lustfpiel in einem Aufzuge, frey nach dem Franzößfchen. 1805. 72 S. (6 gr.)

Von diesen drey kleinen Lustspielen ift, wie man fieht, nur das erste ein Original; aber dieses enthält so wenig Stoff und verknöpfte Mannichfaltigkeit, dass das Verdienst der Erfindung daran auch beynahe in Nichts verschwindet. Ein Major kommt aus dem Kriege zu seinen Töchtern zurück, die er, unerkannt, ein wenig in Versuchung führt, indem er fich für einen Freund ihres Vaters ausgiebt, und nach dem Wunsche desselben auf die Hand der ältern Anfpruch macht. Diese, welche schon einen Liebtraber hat, glaubt gleichwohl ihrem Vater gehorchen zu muffen; indelfen, da die Kleine die zu feiner Rückkehr einstudirte Arie spielt (welche dem Stücke den Namen giebt), legt der angeblich Fremde, von der Liebe der Kinder gerührt, gleich feine Verstellung ab, und stellt fich selbst als ihren Vater dar. Damit hat das Spiel ein Ende. Die Natürlichkeit daran ift noch am meisten zu loben; auch find einige gute Einfälle darin, die dem Lefer ein Lächeln abnöthigen. Am launigsten spricht die jangere Schwester, die jedoch mit Einfällen, wie: Sie find ja auch ganz aus dem Takt, und: mein Fortepiano und Sie scheinen in Ei-

nem Zustande zu sevn. sie find beide verstimmt! bald wieder aus ihrem Charakter fällt. Das Ganze aber ift matt und dürftig.

Bey Nr. 2. frenete fich Rec. anfangs, das Bekenntnifs: nach Kotzebue, einmal aufrichtig ausgefprochen zu finden : denn wie viele arbeiten jetzt nach Kotzebue, ohne es einzugestehen! aber die nähere Anficht lehrte, dass hier nur eine Uebersetzung anzutreffen fey, nämlich eine Uebersetzung der Beichte von Kotzebne aus den Verfen in die Profa. Diefs Geschäft muß dem Bearbeiter wirklich einige Mühe gemacht haben: denn man fieht hier und da noch einige Rainen von Versen und Reimen hervorschauen, die noch immer an die abgebrochene Hälfte erinnern. z. B. "mit einem einzigen Streiche auszurotten," wobey einem gleich wieder die Hottentotten einfallen, obgleich hier die Afrikaner stehn. Eine andere Umwandlung, nämlich die des frommen Klausners in einen alten wahrsagenden Landmann, ist schon begreiflicher, weil dadurch die chriftliche Handlung einer Beichte weggeschafft, und auf diese Weise das Stück für manche Theater erst brauchbar gemacht ist. Doch muss man dabey an weiter keine geschickte Veränderungen denken; es bleibt übrigens alles beym Alten, und man kann den Bauer, der bis auf wenige Worte ganz wie in der Beichte spricht, noch immer für einen frommen Klausner ansehn.

Nr. 3. ift abermals daffelbe Stück, das Stoll in Scherz und Ernst bearbeitet hat; nur hier in schlichter Profa. Nach diefer Stoll'schen Bearbeitung find alle andern fo gut wie vernichtet, es kann also von ihnen

nicht weiter die Rede feyn.

Coswig, im Mag. f. Lit.: Der unbekannte Kronerbe. Ein Schauspiel in 3 Aufzügen. 1807. 8. (8 gr.)

Ohne allen Zweifel ist diess Stück eine Uebersetzung eines alten franzöf. Originals, obgleich der Titel nichts davon fagt. Der ganze echt franz. Gang der Handlung, und besonders die Steifheit des Stils, verrathen den Ursprung. Gleich der Anfang bezeugt diess:

Cleonice. Genug. Olint! In wenig Augenblicken wirst Du mit der Krone meines Reichs den neuen König nun ge-Schmückt febn. Den König und Gemahl foll ich mir

erwählen! u. f. w.

Olint. Du thuft, gepriefne Königin, den Syrern Unrecht? Sie lieben, sie ehren Dich als ihren größesten Schatz. Und in dieser verrenkten Schreibart geht es durch das ganze Stück fort. Auch wimmelt es von Sprachfehlern. S. 7. Alle Perlenschätze vom Jadus (Indus) hergeführt, umschlungen die Scheitel der Kommenden. S. 11. sich jemanden zum Liebsten machen. S. 13. den Tod zuwegebringen u. f. w. Kaum konnte ein Schüler vor etwa vierzig Jahren in einer Uebung im Uebersetzen aus dem Französischen ins Deutsche fich steifer und ungeschickter benehmen. Das Stück ist zu erbärmlich, man mag es aufschlagen, wo man will, um eine weitere Beurtheilung zu verdienen; aber unbegreiflich ist es, wie noch im J. 1807. ein fo elendes Machwerk einen Verleger finden konnte.

ATUR -

Donnerstags, den 8. September 1808.

WISSENSCHAFTLICHE

NEUERE SPRACHKUNDE.

1) BREMEN, b. Müller: Neue praktische Englische Grammaik, won George Crabb; Verfasser von englischen und deutschen Geforachen. Zweste -vermehrte Auflage, 1806. Vill und 408, S. S.

2) WORZBURG, b. Stahel: Grammatik der Englifchen Sprache nach D. S. Johnson's Grundsätzen der einfachen und reinen Aussprache, nebst einigen falslichen und lehrreichen Auffätzen zur Uebung im Lefen, bearbeitet von Benedict Ingram: ordentlichem Lehrer der Englischen Sprache an der Charfürstlichen Universität zu Würzburg. 1806. VIII u. 328 S. S. (16 gr.)

eide Sprachlehren find von gebornen Engländern. "Es giebt freylich eine große Anzahl größerer und kleinerer Sprachlehren, heifst es in der Vorrede zu Nr. 1., wovon die erste Ausgabe von einem andern Rec. (A. L. Z. 1804. Nr. 25.) angezeigt worden ift, die in der Ablicht geschrieben find, Deutsche in dieser Sprache zu unterrichten; allein unter allen kenne ich keine, die von einem gebornen Engländer geschrieben ware, und ich glaube daher behaupten zu durfen, das sie eben desswegen ihrem Zweck nur sehr unvollkommen entfprechen können." - Uebereinstimmend mit diesen Aeusserungen find die in Nr. 2. aufgestellten, das zwar schon sehr viele Englische Sprachlehren in Deutschland erschienen seyn, und man mehreren Deutschen Gelehrten das Verdienst nicht absprechen könne, schon sehr viel gethan zu haben, um die Kenntnis der Englischen Sprache unter ihren Landsleuten zu befördern und auszubreiten; dass es aber auch nur allzu gewiss sey, dass noch sehr viel geleiftet werden maffe, um die Englische Sprache, besonders in Hinficht der Aussprache, endlich auf beftiminte und unabänderliche Regeln zu bringen.

Wir Deutschen haben also bis zur Erscheinung vorliegender Grammatiken keine zweckmäßig abgefaste Sprachlehre, nichts vollständiges über die Ausfprache des Englischen gehabt, sondern werden mit beiden erst von den Vff. obiger Werke beschenkt. Die Richtigkeit diefer Behauptung verdiente allerdings durch-Vergleichung vorliegender Sprachlehren mit dem, was in Hinficht der Englischen Sprache vor deren Erscheinung in Deutschland geleistet worden ist, näher beleuchtet zu werden; dieses würde aber zu weit fahren, and es wird hinreichen, den Werth des

A. L. Z. 1808. Dritter Band.

Gelieferten ohne irgend elnen Seitenblick durch fich felbit zu bestimmen, Zurechtweilungen aber durch Stellen aus den vorzüglichsten Englischen Sprachforfchern zu begründen.

Zuerst einen Blick auf die Regeln für die Ausfprache, die zu vereinfachen besonders Nr. 2. zum Zweck hat. In diefer Vereinfachung würde jedoch, wenn fie möglich wäre, Nr. 1. vor Nr. 2. den Ruhm davon tragen, da jenes Werk auf 12 Seiten die Lehre von der Aussprache entwickelt, wozu dieses dagegen 25 S. bedurfte. Zu große Kurze möchte hier indels eher nachtheilig feyn, als dass fie zum Vorzug angerechnet werden könnte, befonders wenn die allgemeinen Principien, durch deren Kenntnifs die bey der Aussprache des Englischen obwaltenden Schwierigkeiten allein gehoben, oder wenigstens erleichtert werden können, fo durchaus vernachlästiget worden find, wie es in den vorliegenden Grammatiken der Fall ift; denn fie fehlen ganz. In Ansehung der Richtigkeit des Einzelnen möchte jedoch Nr. 1. vor Nr. 2. den Rang liaben, wiewohl es gleichfalls nicht von Fehlern völlig frey ift. U (S. 3.) lautet wenn es lang ift, nach'r ausgenommen, nicht wie uh, fondern wie juh, wie auch aus Halkers Bezeichnung erhellt, der diese beiden Laute genau unterscheidet. - Die Ausnahmen 'zu 1) a) find äußerst unvollständig; es fehlen z. B. die Wörter tafte, ancient, angel, baft, chafte, hafte, manger, pafte, tafte, waste etc. — Chagrin (S. 4.) wird nicht schehghrihn, sondern selbst nach Walker, mit dem Laut des a in hat Ichaerihn ausgesprochen, welches auch, da der Accent auf der letzten Sylbe liegt, den allgemeinen Principien für die Ausfprache angemessen ist. - Die (auch S. 4.) aufgestellten Ausnahmen woman, women, honey, money etc. gehören nicht hierher, fondern zu S. 6. b); dagegen lindet in Hinlicht der wirklich beyzubringenden Ausnahmen wieder, wie überall, die größte Mangelhaftigkeit ftatt. - Des Acutus wird noch (ebendafelbft b) als des den Vocal verkarzenden Accentes erwähnt; aber wann hat dann eine Sylbe den Acutus? Die Antwort wird wahrscheinlich feyn, wenn der in derfelben befindliche Vocal kurz ausge-Sprochen wird; und so drehet man fich hier in einem ewigen Zirkel herum. - Where, there (S. 5.) lauten nicht ner, ther, fondern huähr, thahr; auch Walker legt in beiden Wörtern dem e den langen Laut des a bev, der aber durch das darauf folgende r zu dem Deutschen alt erhoben wird. - S. 6. stehen month, wonder, amony und monday wieder völlig am

unrechten Orte. - I vor r (S. 7.) lautet nicht immer wie das kurze Englische s. oder fast wie ö. Man febe darüber Walker's principles 6. 108 ff., wo es ausführlich entwickelt und ausdrücklich bemerkt wird, dass fir wie fur auszusprechen falsch sev, dass dieses Wort vielmehr wie die erste Sylbe in ferment laute. - Das ea in learn, earnest (S. q.) hat Rec. noch nie wie ö aussprechen hören; auch stellt Walker den Laut desselben in diesen Fällen dem des kurzen e an die Seite, f. Princip. §. 234. — Den meisten Stoff zu Bemerkungen über des Vfs. Aussprache gäbe die (S. 25.) aufgestellte und mit der Bezeichnung der Ausprache durch Deutsche Lautzeichen begleitete Idylle. Hier finden wir, völlig im Widerspruch mit Walker's Grundfatzen, are durch ehr, my fifter durch mei fifter. the vor einem darauf folgenden Confonanten durch thi, early durch örle u. f. w. ausgedruckt. Allein das Gelagte mag hinreichen, um darnach den Werth des Abschnittes über die Aussprache in Nr. 1. zu bestimmen; und wir wenden uns daher zu Nr. 2. Hier wird S. 2. behauptet, das a in bar und ähnlichen Fallen laute wie das a in walk; und ihm hier einen andern Laut beylegen zu wollen, fey vielmehr die Folge von Ziererey, als dass es irgend eine Regel für fich habe. Und dennoch hat es Walker für nothwendig gehalten, beide Laute durch besondere Zeichen zu unterscheiden! - Was ebendaselbst von dem Einfluss des Accentes auf das weiche a gesagt wird, ist völlig unverständlich. - S. s. wird der Lant des ea in great mit dem, welchen diele Buchftabenverbindung in bear und fwear hat, irrig in eine Klasse ge-worfen. — In fierce und pierce wird nur auf der Schaubühne das ie wie e ausgesprochen; im gemeinen Leben lautet es wie ilt. - i vor r (S. 8.) lautet nie wie #. fondern nach Massgabe der Umstände hald fast wie ö, bald wie e. - Weder in become, noch in olive und orange ift das o lang, wie S. 9. gelehrt wird. - Wie unvollständig die Regel für den langen Laut des o (ebendas, unten) - sey, erhellt aus einer Vergleichung mit Nares's Orthocpy S. 223. - In fport (S. 10.) ift das o nicht kurz, fondern lang. und oy (S. 11.) wie as auszusprechen, ist gegen die Vorschrift der vorzüglichsten Orthoepisten. Man fehe nur Nares's Orthorpy S. 73. - In blood, flood und poor foll (gleichfalls nach S. 11.) das oo den Laut haben, womit es in door, floor, ausgesprochen wird; eine Behauptung, die vielleicht manchem Anfänger schon auffallen würde: aber eine größere Rage verdient die Regel, dass swoon wie fann lante, da es nach Walker schon gemein (vulgar) ift, es wie fuhr auszufprechen. - Nach S. 12. foll ou in court wie das n in but, und in rough, enough und tough wie ein Deutsches a lauten, da es doch, wie schon die gewöhnlichften Sprachlehren richtig bemerken, in dem ersten Worte wie oh, und in den drey letztern wie das win but ausgesprochen wird. - S. 14. wird gelehrt, das u in bury habe mit dem u in bufy, bufineff den namlfchen Lant, und zwar den des Deutschen ff.

So wie Nr. 1. in Hinficht der Anweifung zur Ausfprache, wenn es gleich weniger giebt, doch durch

Richtigkeit den Vorzug hat: fo ift dieses auch in Hinficht der übrigen Theile der Sprachlehre der Fall. wiewohl auch hier noch manche Verbefferung und manche Erganzung zu wünschen wäre; michts davon zu fagen, dass sich überall auch nicht der gerineste philolophische Blick zeigt, und an Vorausschickung der zur Verbreitung des gehörigen Lichtes fo erforderlichen Grundfätze aus der allgemeinen Sprachlehre gar nicht gedacht worden ist. Öhne auf Nr. 2. weiter Rücklicht zu nehmen, dessen Werth der Verleger durch das elendeste Papler, und wo möglich, noch elendern Druck, wie es scheint, selbst gleich hat andeuten wollen, mögen jene Behauptung folgende Bemerkung bestätigen. S. 59. hatte der Zufatz nicht fehlen follen, weil fo leicht dagegen gefehlt wird, dass Muffulman und Ottoman den Plural durch Annehmung eines s bilden, wie es in Hinficht auf German (S. 223.) gezeigt worden ift. "Brethren, heifst es ebendafelbit, wird bloss in Predigten und Anreden als Titel ge-braucht, besser brothers." Dieses geht aber nur auf wirkliche Bruder; im figurlichen Sinne wird immer brethren gelagt. - Das Verzeichnis der im Englischen nurum Plural gebräuchlichen Substantiven (S. 72.) ist äuserst unvollständig. — Old (S. 93.) hat auch im Comparativ older und im Superlativ oldest, beide im Gebrauch von elder und eldest verschieden. - I my felf, ich felbit, I do it my felf, ich thue es felbit (S. 106, 107.); in diefer Verbindung ift das Pronomen my felf nicht das Reciprocum (Reflexivum), fondern eine bloße Verstärkung des perfönlichen Fürwortes. - Who (S. 110.) wird nicht bloß von Personen gebraucht, fondern auch von Thieren, wenn fie als handelnde Personen aufgeführt werden, so wie auch zuweilen von personificirten Wesen überhaupt. - Unter den Verbis, die im Particip mit to have regulär, mit to be hingegen irregular feyn follen, (S. 160.) findet man auch to be dead, entgegengeletzt dem to have died, aufgestellt. Allein dead ift nie für ein Particip gehalten worden, welches auch seine Bedeutung nicht zulässt; es ist ein gewöhnliches Adjectiv, indem es eine bloß ruhende Eigenschaft oder einen kraftäusserungslofen Zuftand bezeichnet. - Nach S. 204. find die Adverbia Worter, welche den Verbis pflegen bevgefügt zu werden. Aber was für ein Redetheil ift denn außerordentlich in dem Satze: er ift außerordentlich groß? Vielleicht wird jener Erklärung zufolge auch groß hier ein Adverbium feyn follen, wofür es manche im Deutschen halten möchten; allein wollten wir dieles auch unbestritten lassen, so ist doch eine richtigere Beltimmung dieses Punktes im Englischen von großer Wichtigkeit. - S. 222. wird gelehrt, bey Völkernamen bleibe das fonft hinzu zu fügende man weg, wenn the vorher gehe. Spricht man von der ganzen Nation, fo ift diefes der Fall; aber auch, wenn man von einzelnen Gliedern derfelben redet? Sollte man wohl fagen, The English whom you met at my house, Statt The Englishmen etc.? - Die Regel für die Bildung des Plurals von den Völkernamen (S. 223) 3) ift nicht bestimmt genug; fie ift dahin abzuändern, dass dieselben im Plural unverändert bleiben, wenn

fie fich auf einen Zischlaut enden. — Falsch sit die Regel (§. 252.), dass, wenn mehrere Adjective zusammen kommen, das Substantiv vorangesetzt werde. — Nicht einmal jeder Zustatz zu einem Adjectiv macht es northweutig, dasselbe dem Substantiv nachzasetzen. — Den Ungrund der Regel, dass die Adjective adjacent, imagiandèle u. i. w. (S. 234. §. 154.) auch dem Substantiv immen nachfolgen misten, hat Rec. schon bey andern Gelegenheiten dargethan. — Was §. 161. über den Stand des Adverbil gelagt wird, ilt viel zu allgemein, wie diese schon aus der Vergleichung mit §. 165. erhellet. — Die Vorschrift in Betreff der Stellung des Infinitivs (§. 163. 2) hätte weit bester fo gefalst werden Können: das derselbe dem Substantiv dann nachgeletzt werden müsse, wenn

daffelbe das Subject bezeichnet, von dem die durch jenen ausgedruckte Krafkäuserung ausgeht: denn ift diesen nicht, so solgt es auf ihn. — Der Abschnitt vom Artiske (S. 258 ff.) itt einer weit besfern Behandlung fähig. Ueberhaupt werden die bergebrachten Bemerkungen sehon binreichand beweisen, daß diese viel Gutes enthaltende Sprachlehre noch sehr der Feile bedürfe, um den gehörigen Grad der Vollkommenheit zu erreichen. Aber auch des Fehlenden in nicht wenig, welches indes nicht überraschen kann, wenn man sieht, daß den Regeln zur ein kleiner Raum verstattet worden ist, indem Beytjele und Uebungen den größten Theil des Werkes ausmachen.

WERKE DER SCHÖNEN KUNSTE

DRAMATISCHE LITERATUR.

LEFFIG., b. Steinacker: Der Dichter und jein Vaterland, ein Lustipiel in drey Aufzagen. Als Vorfehlag zu einer Todtenfeyer für alle Dichter die gestorben find und noch sterben werden, von St. Schütze. 1806. 8. (16 gr.)

Je ärmer die Deutschen an echt humoristischen Dichtungen find, um fo willkommener maffen gelunzene Versuche in diesem Fache demjenigen seyn, der es mit jedem Zweige der Literatur gut meynt. Nicht ohne Vergnügen haben wir daher das genannte Luftfpiel geleien, denn wenn es auch nicht durchgehends den Ansprüchen Genüge leisten follte, die eine gefunde Kritik an Schriften dieser Art machen kann, so enthält es doch eine Menge Stellen, welche wahren Humor berarkunden. Dals das Ganze eine Satire auf die Sitte aller Zeitalter, die lebenden Dichter zu vernachläffigen und den Todten erft Maufoleen zu bauen fey, lehret schon der Titel, und wir wauschen, dass es in dieser allgemeinen Beziehung, nicht aber als auf einen newern Fall diefer Art besonders berechnet, angesehen werden moge. Komisch genug ist der darauf berechnete Plan des Ganzen. Der aus feiner Vaterfradt vertriebene Dichter Myrthengran ftellt fich todt. and fehnell nun von feinen Verlienften überzeugt, läst ihm der König der Eicheninsel eine prächtige Todtensever bereiten und als Opfer der Huldigung eine Menge voller Beutel auf die für den Dichter festlich reichmöckten Altare legen. Plotzlich erhebt fich der Todtgeglaubte und nimmt die Beutel als fein Eigenthum in Empfang. Zugleich erklärt er die Hüterin der Ganfe und Naturdichterin, welche die Beerdigung eines todten Bettelmanns ftatt des lebenden Dichters mit eingeleitet batte, für feine Braut, und durchdas Bekenntnifs der Gräfin Regine - welches freylich felbst hier zu abenteuerlich seyn möchte - wird diese selbst als Tochter des Königs erkaunt, und der

Herr Vater ruft fofort feinen Schwiegerschn als König aus. Echt komisch ist die Episode mit dem Lampenputzer Hanns, welchem Myrthengran, um ihn zu beglücken, vor seinem Hinscheiden einen Zeddel giebt. auf dem die Worte ftehn: Fridericus, Lampenputzit filius, eft meus. Dadurch veranlasst fich manche hubsche Scene zwischen Hanns und seiner unschuldigen Frau, und Fritz wird als einziger Sprösling des nun vergötterten Dichters mit Geschenken und Gaben von der hocherfreuten Stadt überhäuft. Ein heitrer Scherz ift auch die Scene zwischen Hanns und der Naturdichterin, wo er wider feinen Willen in die Verfe welche diese spricht mit hineingezogen wird; und endlich vor Angit Myrthengran ruft, um ihn von den verfluchten Verlen zu erlofen, aus denen er nicht wieder heraus könne. Andre witzige Scenen, besonders zwischen den beiden Magistern Hohensee und Vollmund und einigen Mitgliedern einer wohlloblichen Bürgerschaft ziehen fich durch das Stück hin. Wentger zufrieden find wir mit der Verwebung einer ernfthaften, aber nicht intereffant genug gehaltenen, Hofintrigue in das Luftspiel. Wir fodern zwar bey einem Werke, wie das vorliegende, keinen festen Zusammenhang eines Plans, wie das regelmäßige Luftspiel allerdings verlangen würde, aber die einzelnen Theile mussen fich doch auch unter einander nicht zu unähnlich feyn. Eben fo gehört der Charakter der Madam Serben, Tante des Dichters, einer gemeinen, geitzigen Frau, nicht in das humoristische Ganze, da er durchaus gar keine poetische Anficht darbietet. Die Idee der fünf Hofchargen, des geheimen Verstandes, und Ober - Rechnungs - Raths, des geheimen Willensund ersten. Thats. Raths, des geheimen Phantalieund Ober-Verzierungs- Raths, des geheimen Ober-Erklärungs - Raths, und des geheimen Hof - und Ordnungsmeifters ist gut, und giebt zu manchem feinen Zuge in der Regierungsform am Hofe der Eicheninsel Veranlaffung; besonders zeichnet sich der zweyte Auftritt des ersten Acts hierin aus.

Indem Google

Indem wir fo diese freundliche Erscheinung gewürdert zu haben glauben, können wir nicht umbin. Hn. Schütze, welcher dadurch fo viel Anlage zur komischen Dichtung gezeigt hat, zu veranlassen, sein Talent bald nicht blofs in flüchtigen, formlofen Spielen der Phantafie, deren Werth doch immer nur den zweyten Rang behauptet, fondern im geregelten, echten Luftspiele, zu versuchen. Unfre Bühne bedarf in diesem Fache der guten Köpfe zu sehr, als dass wir ein fich entfaltendes Talent nicht warnen müßten, fich flüchtigen Spielen, fo angenehm fie auch der augenblicklichen Laune schmeicheln, ausschließlich hinzugeben, fondern es vielmehr aufmuntern, fich zu kräftigen für etwas schwereres, aber das bleibender ift, und thätig ein Feld mit aubauen zu helfen, wo leider unfre Nachbarn jenfeits des Rheins an Fruchtbarkeit uns bey weitem-überlegen find. Ob an Gediegenheit? ift allerdings noch die Frage; aber weshalb borgen wir doch immer von ihnen?

Koburg und Leipzig, b. Sinner: Die kleinflädtifehen Freyer. Lustspiel in drey Auszugen, von August von Thummel. 1807. 8. (12 gr.)

Unftreitig find Kotzebues Kleinstädter das gelungenste Lustipiel dieses Polygraphen. Um so größre Anfprüche darf man an ein Stück machen, das denfelben Gegenstand nach jenem Muster schildern will. Sehr herabstimmen muß man sie aber, wenn man die kleinstädtischen Freyer nur einigermaßen vor dem ganzlichen Verdammungsurtheile zu retten gedenkt. Schilderung kleinstädtischer Sitten ist zuförderst gar nicht zu finden; nur die Charaktere des Stadtschreibers, Factors und Cantors foilen aus jenem Kreife aufgegriffen feyn, find aber Carikaturen, die, ohne den Stämpel jener Bürgerlichkeit zu tragen, ehen fo gut in gröisern Städten vorgefunden werden können. Die Intrigue ift unwahrlcheinlich und doch auch ohne Interesle: der Vater, welcher sich als Fremder im Hause aufhält, nichts neues, und diess Incognito fast nicht denkbar. Der Cantor stürzt sich die Treppe herab übers Geländer zu den Füßen der Geliebten, kommt aber in der letzten Scene mit dem Arme in der Binde doch wieder zum Vorschein. Was in aller Welt soll Akt 2. Scene 6. die Schilderung Napoleons und dessen Würdigung in diesem Lustspiele? Gegen alle Regel erzählt Akt 3. Scene 1. Nettchen ausführlich das, was der Zuschauer schon vorher nur allzu weitläuftig ausgesponnen selbst mit ansehen musste, noch einmal wieder. Wunderbar nimmt fich das tragische Pathos in den dritten Scene desseiben Aufzugs aus, und um so kälter ift dagegen in der vierten die Erkennungs - Scene zwischen dem seit 11 Jahr abwesenden Gatten und seiner Frau, die nun freylich noch viel zu erzählen bat,

und gutmüthig genug ist, die abgeschmackten Liebhabereyen seiner Gemahlin auf der Stelle zu verzeihn. Wir fürchten nicht, daß dieis Stuck auf irgend einer Bühne ausgestihrt werden wird, aber gefallen würde es unmöglich. Eigentliches Talent sin diese Gattung der Dichtkunst verräth sich nirgends darin, und einigenicht ganz sehlichte Scenen können doch für die Mängel in den übrigen Theilen nicht entschädigen.

ROMANE.

Penig, b. Dienemann u. Comp.: Don Juan der Wüstling. 1805. 218 S. 8. (20 gr.)

Ein altes Spanisches Volksmärchen, durch die Oper gleiches Namens, schon lange bekannt, wird hier angeblich dem alten Novellisten nacherzählt, ist aber gewaltig modernifirt. Der hohe poetische Geist, der tiefe moralische Sinn, das eigenthümliche Colorit des Ganzen, alles scheint bey dieser Bearbeitung verloren gegangen zu seyn. Don Juan ist nur ein fader "Roue" und Leporello ein gemeiner "Valet" geworden, wie man be ungefähr in einem Vaudeville anfzusähren pflegt. Dieles ewige Trinken und Liebeln, diele beständigen Rendezvous, und diele unaufhörlichen Ausschweifungen, werden schon auf den ersten Bogen in hohem Grade ekelhaft. - Bey der Darftellung hat offenbar der famöle Rinaldo zum Muster gedient, wie denn überhaupt dieser Don Snan, als ein wahrer Toiletten - ,, und Boudoir " - Rinaldini erfcheint, Was foll man zu dergleichen Schriften fagen? Der Verleger hat einen Messläufer, der Bücherverleiher eine Numer melir daran. Das Lesepublicum glaubt etwas Neues erhalten zu haben, und der Vf. hat fein Honorar wie S. 33. "ganz unvermuthet, unerwartet, und rasch" verdient. Zur Probe des geistvollen Dialogs nur eine Stelle, die bey dem Vf. drey Octavseiten einnimmt. S. 199 - 201. Sie kommen bey dem Monumente an. J. Sein Monument? I. Was wollen wir hier, fort! J. Was halt du? — L. Ich fürchte. J. Ich fürchte den Lebenden nicht, wie könnte ich diefen Marmor fürchten. L. Ich weifs nicht; es wird mir; es ist mir, seine Augen. 3. Sie bewegen sich. L. So kommts mir vor. 3. Narr, ich habe einen lustigen Einsall. L. Hier? 3. Frage ihn doch einmal, ob er mit mir speisen will. L. Ich? J. Frage ihn. L. Es ist eine Statue. J. Frage! L. So seyd doch! 7. Leporello, du kennst mich! L. Nun gut, aber! S. Frage. L. Es sey, wie ihr aher. S. Leporello! L. Ja doch - Mein Herr C. mein Herr lässt euch fragen, ob es euch gefällig feyn könnte, mit ihm zu fpeifen? J. Nun wer? L. Ach — J. Was giebts? L. Seht, er nickt. J. Träumer! I. Seht ihr nichts? g. Nichts! - u. f. w. Wie viel Kunft! Welche Dar-Itellung!

ALLGEMEINE LITERATUR - ZEITUNG

Donnerstags, den 8. September 1808.

INTELLIGENZ DES BUCH- UND KUNSTHANDELS.

I. Neue periodische Schriften.

on den "neuen homilerisch - britischen Blüttern, herausgegeben von Dr. G. A. L. Hanffern," ift das ate Quartalheft får 1808, erfchienen und in allen Buchhandlungen für 12 gr. zu haben.

Inhalt.

Recensionen von Predigten von B. C. L. Natorp - K. G. Sonntag - J. G. Steinert - F. J. Geiffe - J. G. Marecoll - S. G. Tscheggey - R. Eylert - G. H. Schatser - F. V. Reinhard - C. W. Goldammer - G. A. L. Hanftein - Chr. C. Gambs - K. F. Reschhelm - Wiehen - Wettenvel.

Anhang

Abhandlung: Ueber die beste Art, neue geistliche Lieder in Kirchen und Gemeinden einzufahren, mit befonderer Rücklicht auf das Porstische Gesangbuch, von dem Prediger Zarnock in Beeskow. - Nekrolog. -Beforderungen und Ehrenbezeugungen.

Die zehn neuesten Numern (31 - 40.) des Intelligenzblattes zu den Neuen Feuerbränden enthalten folgende Auffatze:

Der tumultuarische zwanzigste Junius 1202. zu Breslau Ceine treue und unpartevifehe Anficht in Nr. 31. und 32.). - Schull in Konigsberg. - Charakterzüge aus Friedrichs Leben in Nr. 32. und 36. - Zwey Briefe über Schulenburg und Hoym in Nr. 33. und 34. - Abbé des Prades. - Briefe über Deutschland in Nr. 34. 35. und 16. - Der Fürst von Pleß. - Ein Beytrag zu Friedrichs fonderbaren Launen. - Was thut itzt Noth? oder Vorschläge zu unsehlbarer Sicherstellung des Eigenthums gegen Diebe und Räuberbanden; desgleichen zu Wiederherstellung der Achtung für äußere Gottesverehrung, und zu Verforgung brodios gewordener Staatsbeamten u. f. w. in Nr. 37 38. 39 und 40. - Die schwarzen Hularen. - Friedrich Wilhelm der Dritten gute Meinung von Ingersteben. - Aufforderung an Deutschlands Schaufpieldirectionen und berühmte Tonkunftler. --Anekdoten.

II. Ankündigungen neuer Bücher.

gen und Entdeckungen von Offern 1807 bit Oftern 1808. Her- bey meinem Berule, oft bemerkt, fondern auch von an-A. L. Z. 1808. Dritter Band.

ausgegeben von G. C. B. Busch. Mit vier Kupfertafeln und einem Holzschnitt, Dieyzehnter Jahrgang, Rudolftadt 1800., in der Klügerschen Buchhandlung. 2 Alphabet 18 Bogen, und 54 Bogen Anzeige und Vorrede. Ladenpreis 3 Rthlr. 4 gr. Auch unter dem Titel: Ucherfint der neueften Fortfehritte in Wiffenfehaften u. f. w .- Um Liebhabern dieler Schrift den Ankauf derfelben zu erleichtern, hat man auch folgenden Titel bevgefügt; Neuer Almanach der Fortschritte in Wilsenschaften, Erster Jahrgang; und: Neue Ueberficht der Fortschritte in Wiffen-Schafren u. S. w. Erfter Band - Die Reichhaltigkeit diefes Jahrgangs wird aus folgendem erhellen; es enthält nämlich die Naturgeschichte 63, Naturlehre 33, Chemie \$1, Anatomie, Zootomie und Phyliologie 12, Pathologie, Semiotik, Diagnoftik 7, allgemeine und spe-cielle Therapie 28, Pharmacie und Arzneymittellehre 53. Diatetik s. Chirurgie 26, Geburtshülfe s. medicinische Polizey und gerichtl. Medicin 3, Vieharzneyund Thierheilkunde 6, Mathematik 38, Kriegskunft 5, Bergwerkskunde 6, Forftwiffenschaft 10, Nautik und Schiffsbaukunft 4. Ockonomie 51, Polizev 2; der zwere Abschnitt: Schone Kunfte 42; der dritte Abschnitt: Mechanische Kunfte 60, mithin dieser ganze Jahrgang 541 Anzeigen der neueften Erfindungen; der Hr. Herausgeber hat das ganze medicinische Fach von neuen Mitarbeitern, die als geschickte Manner bereits bekannt find, bearbeiten laffen, daher wir hoffen, dass auch dieser Jahrgang den Beyfall des Publicums erhalten

> Dr. J. A. Feßlers Alonfo.

der Wanderer nach Montferrat, Aus Don Barcos Papieren. Zwey Theile. Mit Kupfern. gr. 8. Leipzig, bey Heinrich Graff. geh. Preis 3 Rthlr.

Ankündigung genealogischer Tabellen zum Behufe der Europässchen Staatengeschichte.

Seit einigen Jahren beschäftige ich mich mit Ent-In unferm Verlage ift fo eben erschienen: Almanach werfung genealogischer Tabellen zum Behuf der Europäischen der neugten Foreschritte in Wiffenschaften, Künften, Manu- Staatengeschichte, für Geseichtefreunde, Universitäten und facturen und Handwei ken, enthaltend die neuesten Erfindun. Schulen, da das Bedürfnis derfelben nicht nur von mir.

dern fachkundigen Männern bey vielen Gelegenheiten in Anregung gebracht wurde. Denn wie kann man fich auch mit Hibner's genealogischen Tabellen begnügen, dies her allem Fleifse, welcher darauf verwendet ift, eine Menge unrichtiger Namen und Jahrzahlen enthalten. manche unbedeutende oder längst widerlegte Facta angeben, nach keinem Syftem geordnet find, und nur bis zum Ersten Viertel des achtzehnten Jahrhunderts fortgehen. Schon hielt ich andellen meine Arbeit für überfluffig, als neulich die genealogischen Tabellen erschienen, die zu Kochs Gemälde der Revolutionen in Europa. Berlin 1807., gehören. Doch bey näherer Anficht derfelhen ergab fichs, dals es des wurdigen Verfaffers Abficht gewesen war, nur die Europäischen Kaifer und Könige, und zwar häufig ohne Gemahlinnen und Kinder, auf zwey und neunzig Tabellen in Octav aufzuführen. Nach meinem Plan aber foll für die ganze Europäische Staatengeschichte, und demnach für alle Häufer, welche hier von Wichtigkeit find, geforgt werden. Ich denke, das Ganze auf ameylundert Tabellen in Querfolio darftellen zu konnen, und bitte diejenigen Gelehrten. die mich etwa durch ihre Gefälligkeit unterflützen wollen, dass sie mir ihre Beytrage gelegentlich durch eine Buchhandlung, welche sie der unten ftehenden Verlagshandling zuschicken wird, his zur Oftermesse 1200. gutigft mittheilen, nach welcher erft der Druck des oben angezeigten Werks feinen Anlang nehmen wird. Halle, am 10. August 1808.

> T. G. Voigtel, ordentlicher Professor der Geschichte auf der Universität zu Halle.

Wir haben den Verlag diefer geneal. Tabellen ührnommen, welche wir correct und auf gutem Paper zu einem so billigen Preise liefern werden, als ihn das Publicum von unstere Buschhandlung zu erwarten gewoint ist. Da besonders Personen aus höhern Ständen Exemplare auf besterm Papier wünschen werden: so fordern wir sie auf, Bestellungen bis Othern 1200, entweder durch ihre Buchhandlung, oder unmittelbar bey uns zu machen.

Hemmerde und Schwetschke zu Halle.

III. Neue Landkarten.

Topograph, militärische Karte von Deutschland in 204 Blättern. IX:e und Xte Lieferung.

Hieron if die Nie u. Mre Lieferung erschienen, und an die Harren Subschienen versendet worden. Die INte Lieferung enthält Sect. 14. Amrila, Sect. 15. Jewr, Sect. 14. Emden, Sect. 15. Oktoberg; die Nie Lieferung Sect. 5. Tomang, a. Sect. 6. Kiel, Sect. 7. Emm., Sect. 15. Lüberk; und jeden Monat erschient eine solche Lieferung der ganzen Karte offen Der Subschwienen. Prest ist für den Unterzeichner auf das Geme der Karte often der Sect. 6. Lauf guess sed. Papier, und 3 gr. auf Velm-Papier für jedet Burt, gegen bare Zahlung; und man kann bey jeder

guten Buch - und Kunsthandlung darauf subscribiren. Einzelne Blätter kosten 2 gr. mehr. Weimar, im August 1803.

Das Geographische Institut.

IV. Vermischte Anzeigen. Ein Wore zur Beherzigung

an das literarische Publicum, über das

Allgemeine Repersorium der Literatur und deffen Fortdauer.

Das dritte Quinquennium des Allgemeinen Repertoriums der Literatur vom Jahr 1796-1800. ift nun erschienen. und von uns an die Subscribenten versendet worden. Wir zeigten schon im Jahr 1805, in der Allgemeinen Lit. Zeitung, fo wie in unferm Monariberichte, Februar, die Schwierigkeiten an, mit welchen wir bev diefer Unternehmung zu kämpfen hätten, und das beträchtliche Rifico, welches wir dabey übernähmen. Wir erklärten schon damals, das wir diese kostbare Unternehmung aufgeben müßten, wenn das literarische Publicum fie nicht, durch Ankauf dieses unentbehrlichen und taglich nöthiger werdenden Leitsadens in dem ungeheuern Labvrinthe der neueften Literatur, kräftiger unterflützen und uns wenigstens fchadenfrey machen wolle, und dass dieles dritte Quinquennium der letzte Verfuch feyn mulle, den wir damit machen wollten.

Von allen Seiten gingen uns Beyfall und Lob unferer Beharrlichkeit für die gute Sache, fo wie auch Versicherungen ein, das wir gewis keinen Schaden dabey leiden würden. Der würdige Herr Professor Eiling zu Hamburg unterflützte unsere damalige Ankündigung sogar noch mit solgendem Zuruse an unser Publicum:

"Das Allgemeine Repertorium der Literatur, welches in fechs Quarthanden die Ueberlicht des größten Theils der Europäischen Literatur vom J. 1785 bis 1795. enthalt, schien ein Unternehmen zu feyn, dem es an Aufmunterung und an Unterftutzung gar nicht fehlen konnte, und dellen lenge Forifetzung man allgemein wünschen wurde. Wer diess Werk und die Literatur kennt, weils, dass es ein unenthehrliches Nachschlagebuch ift; dals es nicht etwa blofs den Bibliotbekaren und den Literarbiftorikern die wichtieften Dienfte leiftet, die kein andres Buch zu leiften vermag, fondern auch jedem Gelehrten, felbit dem, der fich blofs auf fein Fach einschrankt, eine Ueberficht delselben gewährt, welche die jetzigen schnellen Veränderungen in allen Wiffenschaften und die endlose Bücherschreiberey doppelt nothwendig machen. Defto unerwarteter war es, das Hr. Prof. Erfch, delfen Einlicht und Fleise man diels Repertorium vornehmlich verdankt. schon hey der Herausgabe des letzien Theils im J. 1800. zweiselhaft war, ob er nur eine Fortsetzung bis zu Ende des vorigen Jahrhunderts versprechen durfe. Diels von einem Werke gelagt, das, meinem Bedunken og e

ken nach, in der Bibliothek jedes Gelehrten fevn muß, dellen Lage ihm erlaubt, Geld an Bücher zu wenden, schien anzuzeigen, dass man entweder den Werth und Nutzen desselben nicht genau kannte, oder dass die Lage der Gelehrten in Deutschland fich fehr verschlimmert haben muffe. Die Verlagshandlung machte in der Folge einen Unterzeichnungsvorschlag für die Fortfetzung bis 1800. bekannt, erklärte aber nach einiger Zeit, daß fich zu wenig Subscribenten gefunden hatten. um ein fo koftbares Unternehmen ohne großen Verluft zu wagen. Wenn ich von mir und meinem kleinen Kreise schließen durfte, worin mehrere die Unterzeichnung versaumten und doch das Buch gewiss gekauft hätten: fo mufste die Verlagshandlung an einem schadloshaltenden Absatze noch nicht verzweiseln. Sie scheint auch neue Ermunterung erhalten zu haben, ein fo nützliches Unternehmen nicht aufzugehen, und ich freue mich, das ich jetzt die Ankundigung des Hin. Prof. Erfch von der wieder vorgenommenen Fortsetzung anzeigen kann.

"Möge sich doch nun keiner von uns, die wir den Wissenschaften ernstlich obliegen, bedenken, ungeflumt, als guter Gelehrter und als patriotischer Deutscher seinen Namen zu der Unterzeichnung einzusenden!

"Ich wünschte durch dies Anzeige etwas heytragen zu können, daft das Repetrorium fortgefetzt wurde,
und fordre deswegen die Gelehrten Deutschlands auf,
dazu bald aufs thäusste mitzuwirken. Uns allen ist bekannt, daß Bücherkenntiß noch keine Gelehrfamkeit
ausmacht, eber wir sollten doch alle wissen, daß
ohne sie die Gelehrfamkeit weder gründlich noch ausgebreitet seyn könne, und daher die Versertigung ihrer
brauchbarsen Hülfsmittel zu besordern suchen. Unterdessen gestelt ich doch gern, daß auch das Repetrorium,
selbst nach dem eingeschräukten Plane, ein eine willkommens Unternehmen ist. Wer mit mir darüber
gleich denkt, der zogere ja nicht, sich bey der Verlegshandlung in positrogen Briefen deswegen zu melden.

.C. D. Ebeling,
Prof. am Gymnasium und Bibliothekar
zu Hamburg.

In diefer Hoffung unternahmen wir diest dritte Quinquennium, glaubren es nach einem von dem Herausgeber, Hn. Prof. Ersch, etwas beschränkteren Plane, ausgeber, Hn. Prof. Ersch, etwas beschränkteren Plane, auf den Preis des felsene dacher betrachtlich erniedrigen zu Konnen; allein der Ersch ah tewiselen, als diels wegen des enormen Reichrbunss der Materie unmöglich war, und es ist, statt 100 Bogen, nun 162 Begen flask geworden. Wir haben dabey den Wunsch säter Gelehrten erfüllt, und, auser dem Ganzen, auch noch alle eisten Eräker der Wissenstagen aus diesem Quinquennium besonders geliefert, wie solgende Liste zeigt:

- Wissenschaftskunde und philologische Literatur.
 Rehlr.
- 2) Theologische Literatur. 1 Rthlr. 20 gr.

3) Juristische Literatur. 1 Rtblr.

4) Medicinische Literatur. 1 Rthlr. 4 gr.

5) Philosophische Literatur 15 gr.
6) Padagogische Literatur. 12 gr.

 Staatswissenschaftliche und kriegswissenschaftliche Literatur. 18 gr.

 Physikalische, naturhiftorische, gewerbswissenschaftliche und mathematische Literatur. 2 Rthlr.

 Historisch - geographische Literatur. 1 Rthlr. 18 gr.
 Allgemeine Literatur - Geschichte und vermischte Literatur. 16 gr.

11) Autoren - und Materien - Regifter zu diesem Quin-

quennio. 1 Rthlr. 12 gr.
und haben den Preis des ganzen dritten Quinquenniums auf
9 Rthlr. Sachl. oder 16 fl. 12 Kr. Reichsgeld gefetzt,
obgleich es eben so ftark als das zweyte Quinquennium

ist, welches 10 Riblir kostete.

Allein unfre sichere Erwartung ist auch diessmal
leider wieder gesäusicht werden, und wir sehen unsre Verlagskosten, welche nur ein Debit von 791 Exemplaren
nutsklisting decken kann, durch unsern bisberigen Debit
von 41 Exemplaren bis letzt kann er Hälfte gedekt;

und es fehlen uns also noch wirklich 370 Exemplare zur

völligen Deckung unfrer Koften,

Bey diefer Lage der Sache alfo, und fo lange wir nicht völlig gedrekt find, an eine Fortfetzung und an die Unternehmung des vieren Quinqueniums von 1801 – 1805, zu denken, wäre Thorheit. Wir legen daher diefe dringende Angelegenheit der ganzen gelehrten Welt und dem literarifehen Publicum nochmals zur Beherzigung vor, und erklären hiermit offentlich:

dafs wir blofs in dem einzigen Falle, dass die uns zur Kostendeckung noch sehlenden 370 Exemplare bis zu Weinhachten dieses Jahres wirkten noch debitirt und verkauft werden, die Forsfetung des Allgemeinen Repetroriums der Literatur unternehmen können und wollen, da wir dies für ein Zeichen halten, das das Publicum uns dabey serner unterskützen wolle.

Wir bitten also jeden Gelehrten in und außer Deutschland, den es interessieren kann, sich dafür thatigst zu verwenden, und offeriren jedem, der nur wenigsten eine Excenplare fammelt und direct von uns verschreibt, das viere als ein Frys-Exemplar, oder 25 Procust Rabbat von dem Betrage, dessen baser bieschlang wir uns aher zugleich mit der Bestellung erbitten midlen; so das uns der Besteller anstatt 36 Roble. für vier Exemplare nur 27 Riblie- base einzuschieken hat.

Sollten aber bis zu Ende diese Jahres gedachte 370 Exemplare nicht abgeietzt feyn, und wir unste Hinstnung, dass das Publicum sich ein so unembehrlisches Werk erhalten wolle, auch bey diesem straten Versfache gesäuscht sinden, nun so fölluße sich der alsgemen sienen nicht der Literatur mit diesen dutter Quinquennum fan immer, und die gelehrte Weit darf – wenn nicht gehe höhere und außerordenliche Unterstützung eintritt – alle wieder hoßen, ein Allgeminer Repriserium der genie wieder hoßen, ein Allgeminer Repriserium der ge-

Samuer Google

fammten Literatur durch die Krafte eines Privatmannes

Wir werden also zu Ende dieses Jahres dem Publicum das Resultat dieses letzten Versuchs treulich anzeigen.

Weimar, den 1. August 1808.

F. S. priv. Landes-Induffrie-Comptoir.

An Hn. Adolph Ferdinand Gehlen, Akademiker zu München.

Autwort auf feine Aufülle im Intell. Bl. der Jen. Lit. Zeit. Nr. 47. S. 391. 161en Jul. 1808.

Hr. Gelden fahrt unverdroffen fort, die Ausfalfe feines Geihe in die Jen. Lit. Zeit. auszugiefsen. Es ko-Ret Ueberwindung, fie der Analyfe zu unterwerfen: denn wie undaukbar ist es nicht, einem Mano zurechte weißen zu mülfen, der alles durch einander wirst, und das weniche richtie ausfale.

Er weils, dass es Hr. Prof. Gilbers ift, der von der Art spricht, wie ich meinen Gegnern zu begegnen wiffen werde. Das hindert ihn aber nicht, mir den aumassungivollen britium beyzulegen, dass ich überhaupt His der factier habe. Soiche Sprunge machen Hn. Gehlen nicht verlegen. Er greift mich zweymal an, ein Ungenannter thut daffelbe; er Geht aber nicht ein, dass diese wiederholten Angriffe sprechende Beweise find, dass Hr. Gilbert Recht hat, daß folglich der Vorwurf des Irrehums auf ihn felhft zurückfallt, und dass die Anmafiung fein unbaftrittenes Eigenthum bleibt. Mit feinen übrigen Vorwürfen ift er nicht glücklicher. "Ich Scheue mich nicht vor Il iderfprüchen," lagte er. Hr. Gilbert lasst Bruchftücke von meinen Briefen an ihn drucken. Sie enthalten verschiedenes, was aus dem Munde der Freunde der Experimentatoren kam. Sehr behutfam neune ich diese Nachrichten Sagen, weil ich das Erzählte nicht mit eigenen Angen sahe. Was thut nun Hr. Gehlen? Noch ehe er in Munchen ift, wirft er fich zum Sachwalter dellen auf, was er nicht kennt, und bemaht fich, mein kunftiges Urtheil dadurch zu entkräften, daß er mich vor der gelehrten Welt durch ungegrundete Urtheile über meinen wissenschaftlichen Werth verächtlich zu machen fucht. Ein erprobtes Mittel, welches fich mit dem Gewillen folcher Herrn vollkommen verträgt. Ich erwiedere mit Humanität und Beftimmibeit, erzähle jetzt, was ich felbit fahe, und hebe die Versuche aus, die ich nicht sahe, die aber durch einen glaubwürdigen Zeugen hinreichend beurkundet find. Wo find hier Widersprüche? Erröthet Hr. Gelden nicht, mit folchen Waffen vor mir aufzutreten! Ich habe einen unwiffenschafelichen Sinn. Frevlich habe ich keinen Sinn für Aftrologie, Siderismus, Charlatanerie, Myflicismus, und laffe gern meinen Gegnern diefe Tendanz. Ich verbreite Sagen im Auslande. Das Ausland scheint Hn. Gelden gewaling zu drücken. Sind die Sagen ungegründet, warum wurden fie nicht widerrnfen? Sind fie gegrundet, fo ift die Verbreitung erlaubt. Nennt man ihren Inhalt albern, warum wer-

den fie in öffentlichen Blättern bestätigt? Was will folglich Hr. Gehlen mit feiner unftatthaften Ruge? Und was ift denn nun an allen diesen Versuchen wahr oder unwahr? Was foll das Absprechen, das Kritteln, das Schimpfen, wo man Thatfachen, Licht, Wahrheit erwartet? Mit brennender Begierde reifst jeder Naturforscher die physicalischen Zeitschriften auf, so wie ein neues Heft arscheint, um aus denselben die wichtigen Refultate zu erfahren, die mit dem Schwunge der neuen Weisheit, die alles Alte zu zerschmettern drohte, angekundigt wurden. Der Wundermann wird entfernt, die Acten find geschlossen, und alles schweigt, als haue Niemand in die Polaune gestolsen, um ganz Europa auf die angekundigten Wunder aufmerkfam zu machen. Ich beneinne mich bey jeder Gelegenheit erbarmlich , z. B. gegen den Correspondenten des Cottaischen Morgenblattes. Soll das heißen, dass ich ihn nicht nach Würden behandelte? Wie komm Hr. Gehlen dazu, daß er fich zum Protector diefer Menschen aufwirft? Ich fertigte brevi manu einen Scribler ab, der erborgte Weisheit, Unkunde und Bosheit zu Markte trug. Wer einen folchen Menschen mit Spott und Verachtung behandelt, benimmt fich nicht erbärmlich.

Hr. Gehlen, Sie haben also nicht bewiesen, was Sie beweisen wollten. Nan fordre ich Sie auf, wofern man Sie für einen rechtschaffenen Mann halten foll, den wirklichen Beweis Ihrer letzten Behanptung zu führen. Beweisen Sie, aber rund und rein, ohne Sophisterey, ohne Winkelzüge, ohne Ausflüchte, dass ich mich bey jeder Gelegenheit, das heilst, überall, erbarmlich benehme. Sie kennen den Sinn dieser Worte, da Sie den Commentar dazu in den letzten Zeilen felbft lieferten. Merken Sie Sich aber, daß ein Commentar des angefuhrten Beyspiels, in der Art, wie Sie solche zu liesern pflegen, wenn Sie in die Enge gerathen, Ihnen zu Nichts fruchten kann; ferner, daß es hier auf Ihren individuellen Begriff des Erbarmlichen nicht ankommen wird, und dass die Worte bey jeder Gelegewieit nicht modificirt, nicht umgangen, nicht auf ein einziges Beyspiel eingeschränkt werden können, sondern dass Sie friein ganzes Benehmen, mein ganzes thatiges Leben umfassen. Verstehn Sie mich folglich wohl. Ich fordere Beweise, und erwarte keine neue Verlaumdungen. Vergellen Sie nicht, dass ich hier als Staatshürger und als Staatsdiener auftrete, und in beider Hin-licht meine gekrankte Ehre sprechen lassen werde. Erfüllen Sie nicht meine gerechte Forderung: so wird der Staat, der mir einen nicht unbedeutenden Wirkungskreis anvertraute, und deffen Gerechtigkeitsliebe weltkundig ift, wiffen, wie er einem Akademiker begegnen muls, der fich erkühnt, den unbescholienen Namen eines Staatsdieners zu untergraben, und der ihn, unverschuldet, vor dem großen Publicum, und, was hier noch mehr fagen will, in feinem eugeren Wirkungskreise verächtlich zu machen sucht.

München, den 13ten August 1808.

Maréchaux, Professor an der K. B. Militär-Akademie.

ALLGEMEINE LITERATUR - ZEITUNG

Freytags, den 9. September 1808.

WISSENSCHAFTLICHE WERKE.

VERMISCHTE SCHRIFTEN.

Wien, in d. Degen. Buchh.: Vaterkändische Blätter für den öftreichischen Kalferstaat. Herausgegeben von mehreren Geschäftsmännern und Gelehrten. Erste Band. Nr. 1 — XI. 1908. 84 S. 4. (Der Jahrgang 15 Fl.)

ie Oestreichische Monarchie, so bedeutend in Ansehung ihres Umsanges und so reich an den mannichfaltigften Merkwürdigkeiten, hätte es schon längst verdient, ein Nationalblatt zu besitzen, das für den In - und Ausländer eine Quelle richtiger Kenntnis des gedachten Staates gewesen wäre. Denn es läst fich nicht läugnen, selbst der Eingeborne ist mit den taufendfachen Vorzügen feines Vaterlandes noch viel zu wenig bekannt, und preist oft das Ausland, des nicht felten diefer Vorzüge weit weniger befitzt, glacklicher. Der Ausländer vollends erhält durch die fragmentarischen, ost höchst trivialen und falschen Berichte, die bona fide in mehrern auswärtigen Zeitschriften aufgenommen werden, sehr mangelhaste und bisweilen sehr unrichtige Anfichten von den Ländern, die den Oestreichischen Kaiserstaat bilden: In den neuern Zeiten fuchte zwar Hr. v. Schedius, in Pelth, durch feine Zeitschrift von und für Ungern, und Hr. Rath Andre, zu Brunn, durch fein patriotisches Tageblatt eine bessere und nähere Kenntniss der Oeltreichischen Monarchie zu befördern, allein beide Journale giengen nach einigen Jahren wieder ein; ein gleiches Schickfal hatten auch Lübecks patriotifches Wochenblatt und delfen Ungrifche Miscellen. Seitdem fehlte es dem Oestreichischen Staate ganz an einem allgemeinen Blatte, das fich zu Mittheilungen über merkwürdige Erscheinungen in den verschiedenen Provinzen der Monarchie geeignet, und den Namen eines Nationalblattes verdient hatte. Um fo erfreulicher muss es für jeden Patrioten und für jeden Ausländer feyn, der Oestreich näher kennen zu lernen wünscht, dass unter den besten Auspicien die vor uns liegenden vaterländischen Blätter für den Oestreichischen Kaiferstaat zu Stande gekommen find. Der Plan, der denselben zu Grunde liegt, verdient allen Beyfall. Ihm zu Folge, sollen die gedachten Blätter mit dem Geiste der neuern Destreichischen Gesetzgebung, mit den öffentlichen Anfialten der Monarchie, die fich auf die Sicherheit des Lebens und Eigenthums, auf die Pflege der Armen, Kranken, Weisen, Gebrechlichen u. f. w. auf Willenschaften und Cultur, auf die Aufnahme der

A. L. Z. 1808. Dritter Band.

Kanste, Fabriken und Manufakturen, der Gewerbe. des Handels, des Ackerbaues u. f. w. beziehen, mit den Bewohnern der verschiedenen Provinzen der Monarchie, ihren Eigenthumlichkeiten, ihrem aufserlichen Zustande und ihrer wissenschaftlichen, afthetischen und religiösen Cultur, mit ihren Volksfesten, Sitten und Gebräuchen, mit den Erfindungen und Entdeckungen des Landes, mit manchem Interessanten aus der ältern und neuern vaterländischen Geschichte. mit schönen, edlen, vorzüglich patriotischen Handlungen, Stiftungen, Vermächtniffen, u. dgl., mit merkwürdigen Ereignissen, Ungläcksfällen, Kriminalfällen, mit den Urtheilen des Auslandes über die Oestreichische Monarchie, mit dem Geiste der Zeit, bemerkenswerthen Dienstveranderungen, Beforderungen und Todesfällen, mit den Preisen der nothwendigsten Lebensbedarfnisse in Wien und in den übrigen Hauptstädten der Monarchie, mit dem Curse der Staatspapiere in Wien und dem Wechfelcurfe der Oestreichischen Handelsplätze, so wie mit der An. kunft und dem Absteigequartiere der Fremden in Wien bekannt machen. Anständige Freymuthigkeit foll diese Blätter charakterifiren, und jeder Gelehrte oder Geschäftsmann, der etwas Interessantes in denfelben mitzutheilen vermag, wird aufgefordert, diefes zu thun, wofür er fich von Seiten der Verlagshandlung eines anständigen Honorars versichert halten kann.

Wir eilen, die bisher erfchienenen Numern diefer valerländichen Blätter anzuzeigen, und das um fo mehr, da wir Urfache haben, zu wünschen, dafs auch das Ausland an einer Zeitschrift hethlienbune, die nehr als irgend eine andere bisher erfchienene geeignet leyn dürfte, über Oestreich authentische Nachrichten und Belehrungen zu ertheilen, und dem Statistiker, Geographen und jedem Liebbaber der Völker- und Länderkunde ohne Zweifel manche interefsante Ausschlässen der der Verschaften.

Nr. 1. VIII. und XI. enthalten lefenswerthe Brytröge zur Kemstuß des Fürstenkums Berthetsgaden; von M. V – r. (Viterhalter). Diese blos ungefähr 12 Quadrat Meilen große und nur von 9000 Menchen bewohnte Fürstenhum ist besonders durch seine Holzwaren. Manufacturen merkwürdig. Das ganze Land gleicht einer großen Werkfätte. Man stöst in Dörfern und Märkten auf Weiber, welche zu einer und derselben Zeit drey verschiedene Geschälte beforgen: sie treiben das Vieh vor sich her; tragen Lasten

75 auf dem Kopfe und stricken dazu. - Die meisten Berchtesgader Handwerksleute, Bauern und Taglöhner find zugleich Arbeiter in Holz, in Knochen und Elfenbein. Geschickt zum Feldbau und zur Werkftätte, pflügen und eggen, drechfeln und manufacturiren fie abwechselnd. Die Waaren, die fie verfertigen, find von der verschiedensten Art und Form: Kindertand und Instrumente der Kunst, Spiele der Laune und der Neugierde und unentbehrlicher Hausrath. Man schätzt die Summe Geldes, welche dadurch in das Land gezogen wird, auf 150,000 Fl. Nur ein geringer Theil davon fliefst für feltnere Holzarten, für Farben und Leim wieder dem Auslande zu. Man ist ungewifs, ob man mehr über die Wohlfeilheit der Berchtesgader Waaren, oder über die Geschwindig-, keit erstaunen foll, mit welcher fie verfertigt werden. Ein Bauer bot dem Vf. dieses Aufsatzes 5000 Schächtelcheu für einen Gulden. Er ift aber auch im Stande. vermittelst einer mechanischen Vorrichtung, welche er fich selbst erfand, binnen einer Woche gegen 20,000 derfelben zu Tage zu fördern. In diesem Ländchen trifft man noch den Callenzwang an. Jedem Handwerker ist nämlich daselbst die Art seiner Waare seit Jahrhunderten vorgeschrieben. Er darf nicht Artikel verfertigen, welche andern zur Beschäftigung und 2um Broderwerbe eingeräumt find, und follten ihn auch Neigung und Gewinn noch fo fehr einladen. In Berchtesgaden folgt der Sohn immer feinem Vater im Handwerke. Der Vater ist auch der Meister seines Sohnes. - In diesem Lande erwuchs bereits mancher Künstler, eines schöneren Himmels und eines glücklicheren Zeitalters würdig. Der Vf. sah eine Büste von weißem Marmor, welche einen ehrwürdigen Greis vorstellte, dessen Augen und Lippen so viel Sanftes und delfen ganzem Geficht fo viel Ausdruck gegeben war, dass man sie nicht ohne Rührung betrachten konnte. Und diese Buste war das Werk eines Meisters, von welchem seine Landsleute nicht viel mehr zu erzählen wiffen, als dass er Weyerziks hiefs, und ein Mifanthrop war. In Italien - bemerkt der Vf. - wo fich fein Talent durch den Anblick der Ideale erhöht und veredelt haben würde, hätte er fich Ruhm und Reichthum erworben; in Berchtesgaden starb er vor Hunger. Man zeigt noch das Haus, das er bewohnt hatte, und erzählt, er habe mit Trotz das Almofen ausgeschlagen, das ihm gutmüthige Menschen oft anboten. Jene Buste ist nun nach der Refidenz versetzt und daselbst mit der Aufschrift aufgeftellt worden: Opus monticolae Berchtesgadenfis Wey. erziks dicti. Um durch Verfertigung von Holz-waaren mehr zu gewinnen, vernachläftigen viele Berchtesgader ihre Ländereyen. Wir betrachteten. fagt der Vf., die Aecker und Wiesen geschickter und thätiger Handwerker, und bemerkten auf denselben deutliche Spuren der Vernachläffigung. Wir fahen fie Brod genießen, das in andern Gegenden der Bettler verschmahen wurde. Rec. enthält fich, um nicht zu weitläuftig zu werden, einiges aus den intereffanten Nachrichten des Vfs. über die Holzschläger im Fürstenthum Berchtesgaden, so wie über den Königs-

fee, St. Bartholomä, die Eiskapelle und den Oberfee anzufahren, und wanicht nur noch, dals es dem wackern Vf. gefallen möchte, über das an Natur-Merkwardigkeiten fo reiche, und ihm fo genau bekannte Fürstenthum Salzburg in den vaterlandischen Blättern einiges mitzutheilen. - Die Numern II - V. enthalten einen fehr interessanten, mit Freymuthigkeit geschriebenen Auffatz: Bemerkungen über die natürliche Beschaffenheit und den Culturfland des Marchfeldes und feiner Bewohner, von W. (Wiedemann). Unter allen Gegenden Oeltreichs, behauptet der Vf., verdient das Marchfeld wegen feiner natürlichen Anlage zur Kornkammer einer nahen Hauptstadt (Wiens), wegen der hohen Stufe von Cultur, zu der es fich erheben liefs, und der tiefen, auf der es fich leider befindet, vorzügliche Aufmerkfamkeit. - Es ift eine höchst merkwardige Erscheinung, fährt er fort, dass gerade der an Getreide fruchtbarfte Theil Oeftreichs. der dicht vor den Thoren von Oestreichs Hauptstadt liegt, in Rückficht auf den Zuftand feiner Einwohner, ihrer Wirthschaft, Lebensart und Bildung, weit entferntern Provinzen der Monarchie fo fehr nachsteht. Mit Freymuthigkeit verbreitet fich der Vf. über die Urfachen dieser Erscheinung, und findet fie in den jährlichen Ueberschwemmungen der Donau und der March, die bey gehörigem Ernste und gutem Willen, durch Aufführung von Dämmen leicht verhindert werden könnten; in dem Mangel an Baumen, an welchem zum Theil der Boden Schuld ift, der an vielen Orten kaum eine Tiefe von einem Schuh und zur Unterlage Schoder hat, welchem Mangel aber auch, wenn man nur ernstlich wollte, abgeholfen werden Ronnte; in den Jagdthieren, von denen manche Kornfelder und Kleewiesen verwüstet werden, in den gewöhnlichen Lasten des ackerbauenden Standes, die hier und da drückend find; in der Ueberschwemmung des Ländchens mit Schafen; in dem Mangel an einer guten Acker . Polizey , in der Vermischung Deutscher Einwolner mit Stavifchen, und in dem Umftande, daß das Marchfeld weit fpäter als das übrige Oeffreich ein Gegenfland der Aufmerkfamkeit der Regierung ward. Von den Slaven des Marchfeldes bemerkt der Vf. unter andern auch folgendes: "Sie befinden fich auf einer noch niederern Stufe der Cultur als die Deutschen Marchfelder, und find noch unreinlicher und eigenfinniger als diese; zeichnen sich aber als ein größerer und schönerer Schlag Menschen und durch eine gewille Galtfreyheit gegen Reisende aus, die oft im Bette des Mannes Platz nehmen muffen, während das Weib auf der Erde, und die Kinder auf den Bänken lie-gen." "Die Tänze der Slaven zeichnen fich sor denen der Deutschen an Lebhaftigkeit und schöner Gruppirung aus. Auch der Anzug der Slavinnen ist viel reitzender als jener der Deutschen. - Die Slaven im Gebirge des benachbarten Ungarns haben eine Art Kuhreigen, der dem Schweizerischen etwas ähnlich ift; wenn er ertont, legen fie fich die Hände auf die Schultern, und fangen vor Freude und Wehmuth zu weinen und zu heulen an. Auch werden fie, wie die meilten Gebirgsvölker, ftark vom Heimweh befallen."

Wir wunschten, dass jede Provinz der Oestreichischen Monarchie auf eine ähnliche Weife, wie bier das Marchfeld, mit Sachkenntnifs und bescheidner Freymuthigkeit geschildert wurde. Die Numern VI. und VII. enthalten eine Ueberficht des gegenwärtigen Zuflandes der Tonkunft in Wien, die auch für Nicht - Wiener Interesse hat. Man wird durch diesen Auffatz überzeugt, dass der Vf. nicht Unrecht habe, wenn er behauptet: "Nirgends wird die Tonkunst so ausgebreitet betrieben, fo fehr geliebt, und fo eifrig ausgeübt, als in Wien; nirgends wird man unter den Liebhabern auf fast allen instrumenten so viele vollendete Ausübende finden, deren manche fich den Professoren dieser Knuft an die Seite fetzen durfen. ja wohl einige sie sogar noch übertreffen." - ", Die Tonkunst, heisst es ferner, wirkt hier täglich das Wunder, das man fonst nur der Liebe zuschrieh: Sie macht alle Stände gleich. Adelige und Bergerliche, Forsten und ihre Vasallen, Vorgesetzte und ihre Untergebene fitzen an Einem Pulte bevfammen, und vergessen über der Harmonie der Tone die Disharmonie des Standes. Dem ausübenden Mufiker öffnen fich alle Pallaste und alle Börsen (indes find dem Rec. mehrere treffliche Tonkouftler in Wien bekannt, die, im eigentlichen Sinne des Wortes, darben), und der Componist von einiger Bedeutung wird mit all' der Auszeichnung behandelt, die er fich nur wünschen kann, was bey manchem dieser Herren sehr viel fagen will. Ausübung der Tonkunst ist hier zu einem stebenden und unentbehrlichen Artikel in der Reihe der Kenntniffe geworden, welche nur einigermaßen vermögende Aeltern ihren Kindern lehren lassen. Man würde ersteren das Gegentheil als eine unverzeihliche Vernachläßigung in der Erziehung ihrer Familie anrechnen, und wirklich ist es eine Art von Seltenheit geworden, einen lüngling oder ein Mädchen aus einem Hause des gebildeten Mittelftandes zu sehen, welchem diese Kunst fremd geblieben ware." Es werden nun die in Wien lebenden Componisten und die vorzüglichsten Dilettanten auf den meisten mufikalichen Instrumenten aufgezählt und charakterifirt. Ihre Zahl ist in der That sehr groß, und unter ihnen glänzen mehrere der ersten Künstler der musikalischen Welt ein Mozart, Haydn, Salieri, van Beethoven, Albrechts-berger, Hummel, Kozeluck, Eberl, Weigl u. f. w. S. 51. wird bemerkt: "Die Dilettanten des Claviers geniefsen den Stolz, Ihre Majestät, die Kaiserin, höchst deren Musikmeister der Abbé Gelineck zu feyn das Glück hatte, und deren Spiel alle wünschensund bewundernswürdigen Eigenschaften vereint, der Frau Erzherzogin Ludovika kaif. Hoheit, welche mit eben so viel Geschmack als Pracision spielt, und Seine kaif. Hoheit, den Erzherzog Rudolph, Coadjutor von Ollmutz, an ihrer Spitze zu haben, einen Prinzen, der mit dem vollendetsten Vortrage die Gabe, jede neue, such noch fo schwere Musik, ohne Anstand zu spielen, und die tiefsten Kenntnisse des Generalbasses und Contrapunkts verbindet. In Nr. IX. befindet fich ein interessanter Aussatz: Ueber die gestiegenen Preise der Lebensmittel, besonders des Fleisches (in

Oestreich), und die zur Emporbringung der Viehzucht von der (Oestreichischen) Staatsverwaltung getroffenen neussen Versügungen; von - s. (Joris). In Wien kostete das Pfund Rindsleisch noch im J. 1802. nur 7 Kreuzer, feitdem ift es bis auf 18 Kreuzer geftiegen, und dürfte wohl noch höher fteigen, da nach allen Seiten hin ein merklicher Mangel an Schlachtvieh herrscht. Der Vf. findet den Grund davon im Alluemeinen in einer fichtbaren Vernachlässigung der Landwirthschaft. Seine Bemerkungen verdienen mit Aufmerklamkeit gelesen und ernstlich beherzigt zu werden. Es war in der That hohe Zeit, dass die Staatsverwaltung mehrere Verfügungen zur Emporbringung der Viehzucht traf. - In dem Auffatze Nr. X . Aber die Errichtung neuer Bildungsanstalten für Cadeten des k. k. Militärs wird ganz gut bemerkt: "Seine Majestät fev überzeugt, dass bev dem Fortschreiten der immer höher steigenden Cultur aller Wissenschaften, geistige Ausbildung die Seele des Kriegers fev. und alles Andringen physischer Massen und Hülfsquellen gegen Geifteskraft nicht bestehen konne." Ganz wahr ist auch am Ende die Bemerkung: "Dass der Officier dem Gemeinen als tägliches Muster vor Augen stehe und ihn felbst bilden solle; dass jeder einzelne Officier im Kriege in taufendfältige Lagen gerathe, wo nicht perfoulicher Muth, fondern einzig Bildung und Kenntniffe ihn und feine Truppe retten, und oft fogar dem weit überlegenen Feind gefährlich machen; dafs endlich ein Kriegsheer fo viele Seelen habe, als es gebildete Officiere zählt." In Nr. XI. werden lesenswerthe Nachrichten über Klein's Privat - Inflitut für die Erziehung und Bildung blinder Kinder gegeben. Mit dem besten Erfolge giebt fich Hr. Klein in Wien schon seit mehrern Jahren mit der Erziehung zweyer blinden Knaben ab. Wir ftimmen von Herzen in die Schlussworte des Auffatzes mit ein: , In einem Staate, wo fich bey mancher Gelegenbeit fo viel Gefühl für menschliches Wohl und Weh, so viel Theilnahme an dem Schickfale der Armen und Unglücklichen, und fo viele Bereitwilligkeit zur Erleichterung menschlichen Elendes offenbart, lässt sich erwarten, dass Hn. Kleins menschenfreundliche Bemühungen nicht ohne Unterftutzung, und feine in Hinficht auf Bildung von Blinden fich erworbenen Kenntnisse, Verfahrungsarten und Geschicklichkeiten nicht ohne liberale und gerechte Würdigung und dankbare Benutzung bleiben wer-Hoffentlich wird Hr. Klein bey feiner beyfallswürdigen Unternehmung von Seiten des Aerariums eine angemessene Unterstützung geniessen. schlüsse hierüber würden manchem Leser der vaterländischen Blätter angenehm seyn. Wir übergehen die kleineren Auffatze, welche die bisher erschienenen Numern dieser Blätter enthalten, mit Stillschweigen, und wünschen nur noch, dass diese Zeitschrift von Seiten des lesenden Publicums und der beytragenden Gelehrten und Geschäftsmanner die nöthige Unterstatzung erhalte, und fich zu einem wahrhaften National - Blatte erhebe. Die Redaction wird übrigens wohl thun, wenn he in Zukunft bev der Sorge für die Solidität des Inhaltes, nichfaltigkeit und auf solche Lefer Bedacht nimmt, doch auch auf kleinere Auffätze, und auf mehr Mau- die unterhalten feyn wollen.

LITERARISCHE NACHRICHTEN

I. Akademicen und gelehrte Gesellschaften.

Am 4. August hielt die Konigliche Akademie der Willenschaften zu Beilin, zur Feyer des Gehurtstages Sr. Majeftat des Konigs, eine öffentliche Verfammlung. Nach der gewöhnlichen Rede machte der beständige Secretar, Hr. Geh. Kabinetsrath Lombard, die neuen Preisfragen für das Jahr 1810. bekannt. Die erfte diefer Fragen, von der mathematischen Klasse ansgegeben, ift folgende: "Es werde eine vollständige Theorie des Stolshebers (Bélier hydraulique) angegeben, bey welcher zugleich eine mit den Erfahrungen übereinftimmende Theorie der Adhasion des Wassers zum Grunde liege. Es konnen hierhey theils eigne, theils Schon vorhandene Versuche benutzt werden. Auf jeden Fall find aber die Refultate des Calculs mit Erfahrungen zu vergleichen." - "Man wünscht - fo ftellt die philologische Klasse die zweyte Frage auf - eine historisch- kritische Darftellung von dem Senat der Amphiktyonen, wodurch dellen Zweck und Gewalt, die Granzen feiner Wirkfamkeit und fein Einflufs auf die Politik Griechenlands, genauer und umfanglicher, als bisher geschehen, entwickelt werde, mit möglichster Umerscheidung der Zeitalter feiner Entftebung, Blathe und seines Untergangs." - Nach jenen Anzeigen proklamirte der beständige Secretär mehrere neugewählte Mitglieder der Akademie. Als ordentliche Mitglieder find aufgenommen worden: 1) in die phyfikalische Klaffe, die Gebeimen Rathe Han, Hermbflädt und Kauffen, Hr. von Buch und Hr. Professor Erman; 2) in die mathe matische Klasse, Hr. Geh. Oberbaurath Erreinem und Hr. Prof. Fischer, und 3) in die philologische Klasse, die Hnn. Professoren Spalding und Buttmann, welche fammtlich Ehrenmitglieder der Akademie waren. Dagegen find zu Ehrenmitgliedern ernannt: Se. Excellenz der General - Intendant der Kaiferl. Französischen Armee, Mitglied des Kaiferl, Inflituts, Hr. Daru: der Königl. Gefandte zu Rom, Hr. von Humboldt; Hr. Bergrath Werner in Freyberg; Hr. de la Place, Senator in Paris; der Präfident der Akademie der Wissenschaften in München, Hr. Jacobi, und Ilr. Geh. Rath Uhden in Berlin. - Hierauf las Hr. Geh. Rath Erman über das, was feit Stiftung der Akademie die philologische Klasse geleistet, eine erste Ahhandlung, und nach ihm Hr. Prof. Burja über die Bildung einer allgemeinen philosophischen Sprache, Ilr. Geh. Obertribunalsrath Klein über die Frage: wie miffen unfere Vorstellungen und Ueherzeugungen beschaften seyn, wenn lie auf den Willen wirken und in Thaten übergehen follen? und

Hr. Geh. Rath Wolf über denkwürdige milde Stiftungen im Alterthume, nach Inschriften und Munzen.

Die innerhalb den Granzen der Wetterau wohnenden Naturforscher haben fich zu einer Gefellschaft vereinigt, deren Zweck die Cultur der vaterländischen Naturkunde in ihrem ganzen Umfange und die Erweiterung diefer Wiffenschaft überhaupt ift. Diefe Societät nennt fich: Wetterauische Gesellschaft für die gesammte Naturkunde. Die Grunder derfelben find: in Afchaffenburg, die Hnn. S. L. Behlen, N. J. Brahm, C. Gerfler, J. J. Hoffmann , Dr. E. v. Knod , Nan , T. Pauli , M. Streiter, v. Straur, S. F. Thelemann, und C. J. Windifelmann; in lieber, Hr. C. L. Schmidt, in Darmfodt, Hr. Dr. G. Breker, in Frankfurt, die Hun. Dr. Engelmann. Dr. C. H. Grasemann, Dr. J. G. D. Melber, Dr. J. G. Neuburg, Dr. J. H. M. Poppe, C. Ritter, Dr. 7. Scherbius und Dr. C. Wensel; in Hanau, die Hnn. G. Garener, Dr. J. H. Kopp, Dr. J. P. A. Leitler, C. C. Leonhard, C. F. Merz und J. H. Schaumburg; in Idftein, Hr. C. P. C. Stein und in Offenbach die Hnn. P. C. Hoffmann und Dr. B. Meyer. Der Hauptsitz der Gesellschaft ift in Hanau, hier werden auch die naturhistorischen Sammlungen und die Bibliothek der Societat aufgestellt. Die Gesellschaft wählte bey ihrer erften am 10. August d. J. gehaltenen Sitzung zu Directoren: die Hnn. Gartner, Botaniker zu Hanau, und Hofrath Dr. Meyer zu Offenbach, und zu Secretären, die Hn. Leonhard, Kammeraffestor und Professor Dr. Kopp zu Henau, Die Verhindlichkeiten, zu welchen fich ein jedes active Mitglied der Societat, durch Genehmigung ihrer Gefetze verpflichtet, lafst die Erreichung ihres Zweckes mit Gewisheit erwarten. und mit vollein Rechte kann fich die Wiffenschaft aus der Vereinigung jener Männer, welche schon jetzt mit den größten Naturforschern des In - und Auslandes, in Verbindung Rehen, die erfreulichten Resultate verfprechen.

II. Beförderungen.

Hr. Joh. Jak. Ludw. Degen, bisher Pfarrer zu Puschendorf, hat die Stadtpfarrey Lauf in dem Narnbergischen Gebiete erhalten.

Hr. Leonle. Stephan Meifter, hisheriger Candidat des Predigtemts und Mitredacteur der in Nürnberg erscheinenden politischen Zeitung "Correspondent von und für Demfeidand" von welcher alle Tage, felhft am Sonmage, ein Foliologen geliefert wird, hat die Königl Bayer fche Pfarrey zu Kalchreut im Nurnbergischen angetreten.

ALLGEMEINE LITERATUR - ZEITUNG

Sonnabends, den 10. September 1808.

WISSENSCHAFTLICHE WERKE.

BIBLISCHE LITERATUR.

DRVENTER, b. Karlenbergh: Joan. Henricl Parent,
Theol. Doct. et ling. Orient. atque Antiq. fact.
Profell. in Acad. Harderv., commentatio de immortalitatis ac vitas futuras notitiis ab antiquiffimo Sobiferiptore in fuos ufus adhibitis. Accedit fermo
Jobi de fapientia mortuis magis cognita quam vivis,
five Jobeidus cap. XXVIII. philologice et critice illufratum. 1807. 367 S. gr. 8.

iese lesenswerthe Abhandlung ist der Vorläufer einer neuen Bearheitung des Hiobs, womit der Vf. feit einiger Zeit beschäftigt ift. Er entschlos fich, dem Publicum einstweilen eine Probe davon vorzulegen, und wählte dazu das 27. Kapitel, worin er eine deutliche Spur von dem Glauben an Unfterblichkeit und ein künftiges Leben fand. Diels veranlafste ihn, die ältesten Vorstellungen und Behauptungen von dem. was der Mensch nach diesem Leben zu erwarten habe, genauer zu untersuchen, und mit dem, was im Hiob vorkommt, zu vergleichen. Das Refultat diefer Untersuchung liefert er S. 1-225. In der Einleitung wird bemerkt, wie verschieden von jeber die wichtige Frage: ob die Lehre von einem künftigen Leben in clem Buch Hiob enthalten fey, oder nicht, fey beantwortet worden. Unter den Juden behauptete unter andern Raschi, dass Hiob die Auferstehung der Todten läugne. Unter den Christen waren schon Didumus Alexandrinus und Chryfoftomus ebenfalls diefer Meinung, und in neuern Zeiten sprechen auch Grotius, Clericus, Warburton, Eichhorn, H. A. Schultens und mehrere andre dem Hiob die Hoffnung eines künftigen Lebens ab. Andre hingegen, z. B. Michaelis und Nieenever, fanden dielen Glauben an Unfterblichkeit und ein künftiges Leben in dem Buch wirklich gegründet und mit dem ganzen Plan desselben völlig übereinstimmend. Der Vf. felbst war anfangs geneigt, denjenigen bevzutreten, die dem Hiob die Hoffnung der Unsterblichkeit absprechen; aber bey fortgesetztem genauern Studium dieses uralten Gedichts wurde er immer zweifelhafter, und zuletzt fand er fich bewogen, die andere Meinung vorzuziehen. Die Abhandlung selbst besteht aus zwey Haupttheilen. Der erfte Theil handelt von der Kenntnis der Unsterblichkeit und des kunftigen Lebens, die der alte Verf. des Buchs Hiob bereits vorfand und alfo haben konnte. Er enthält acht Kapitel, worin die verschiednen Spuren in dem entfernten Alter" um aufgefucht, geordnet und nachher mit den A. L. Z. 1808. Dritter Band.

Aeufserungen im Hiob verglichen werden. In dem erften Kapitel wird überhaupt aus der allgemeinen Verbreitung des Glaubens an Unfterblichkeit gezeigt, dass man dem Vf. des Hiobs die Kenntniss davon kaum abforechen könne. Das zweyte Kapitel handelt von der Kenntnifs der Unsterblichkeit und des künftigen Lebens bev den altesten Völkern, die dem Vf. des Highe bekannt waren, und zwar von den Kenntnissen der Araber hievon. Hr. P. findet keinen Grund zu behaupten, dass die Hoffnung der Auferstehung erst durch die Juden und Christen nach Arabien gekommen sey. Um das hohe Alter dieses Glaubens an ein kunftiges Leben zu erweisen, beruft er fich auf die von Schultens herausgegebene monumenta vetustiora Arabiae, welche die Araber selbst in den Zeiten der Aditen, der ältesten Bewohner des glücklichen Arabiens, fetzen. In einem diefer Gedichte, bey Schultens S. 68., wird ausdrücklich der Religion des Hud und des Glaubens an die Auferstehung und ein künftiges Leben gedacht. Allein Rec. zweifelt doch fehr. ob fich daraus mit Recht folgern laffe, dass diefer Glaube bereits vor dem Verf. des Hiobs in Arabien herrschend gewesen fev. Das Fragment scheint vielmehr von den Zeiten der Joktaniden oder Hemeriten. über welche eine geraume Zeit Könige herrschten. die fich zum Judenthum bekannten, zu versteben zu feyn. Auf diese Weise wurde fich aber daraus weiter nichts beweisen lassen, als dass man unter der Herrschaft der Juden in Arabien an eine Auferstehung und ein künftiges Leben geglaubt habe. Von den älteften Zeiten vor Hioh kann die Rede nicht feyn; die gottlichen Gesetze der Religion des Hud charakterisiren in dem Gedicht gar zu deutlich den Mofeismus, der hier die Religion des Hud oder Heber genannt wird, Die übrigen Beweise oder Spuren von den Glauben der Araber an ein künftiges Leben, die aus dem Koran und Motanabbi angeführt werden, find zu neu; er müste folglich mehr historisch begründet werden. In dem dritten Kapitel wird von der Kenntnifs der Unsterblichkeit bey den Aegyptern, in so weit sie aus Herodot, Diodor aus Sicilien und Plutarch geschöpft werden kann, gehandelt. Um die Verschiedenheit der Nachrichten diefer Schriftsteller, die Mosheim vergebens zu vereinigen fuchte, zu erklären, wird erinnert, dass eine doppelte Form der Unsterblichkeits-Lehre bey den Aegyptern Statt gefunden habe, die philosophische und die gemeine. Die Lehre von der Metempsycholis, die bey den Aegyptiern zuerst aufkam, gehörte eigentlich zur höhern Philofophie der 1000le 82 Priester, die Meinung von der Unterwelt aber zu dem Volksglauben, wornach fich die Priester selbst öffentlich richteten, ob fie gleich diesen Volksglauben im Herzen verwarfen, und insgeheim ihre Schüler eines andern belehrten. Im vierten Kapitel wird näher unterfucht, wie zu den Zeiten, da der Verf. des Hiobs lebte, die Aegypter von der Unsterblichkeit dachten. Aus dem, was Diodor und Plutarch von der Volksmeinung fagen, können wir noch nicht schließen, dass 15 oder 16 Jahrhunderte früher eben folche Vorstellungen unter den Aegyptern geherrscht haben. Nachrichten-werden daher forgfältig mit andern ältern Spuren verglichen. Das Refultat von allem ift kürzlich dieses: Nach der uralten Volksmeinung giengen die Seelen der Verstorbenen zur Unterwelt, und befanden fich daselbst ohne Unterschied beysammen in einem trauernden Zustande wegen der Erinnerung an Die Lasterhaften wurden den Verlust des Lebens. zwar nicht eigentlich und besonders bestraft, aber doch trugen fie ein Zeichen der Schande an fich, wodurch sie sich besleckt hatten. Nach der Meinung der Philosophen gab es keine Strafen und keine Belohnungen. Diejenigen, welche dieses Leben verließen, kamen in die höhern ätherischen Gegenden und gelangten zu größerer Einsicht und Glückseligkeit, doch trügen die Lasterhaften das sichtbare Kennzeichen ihrer Schande auf kurzere oder längere Zeit an fich. Nach den Zeiten Homers kam die eigentliche Lehre von der Metempsychosis auf, nach welcher die Seelen der Lasterhaften dadurch gestraft wurden, dass sie auf der Erde bleiben und in die Thiere wandern mussten. In dem Verfolg kommt nun der Vf. auf die mit den Erwartungen des Menschen nach dem Tode verwandten Materien. Das fünfte Kapitel handelt von dem Untergang und der Erneuerung der Welt, nach der Meinung der alten Orientaler und befonders der Aegypter. Die Meinung, dass die gegenwärtige Welt nicht immer fo bleiben, fondern dereinst erneuert werden würde, ist sehr alt und unter den Völkern weit verbreitet worden. Sie stammt aus dem Orient her und gehörte ohne Zweifel zur Philosophie der Aegypter. Hier wurde fie zuerst astronomisch berechnet. Das fechste Kapitel redet von der Rückkehr in das Leben nach der Meinung der Alten und besonders der Aegy-Dass die Aegypter bey der Einbalfamirung und dem Begräbuils eine besondere Sorgfalt gegen die Todten bewiesen, ift bekannt. Der Grund davon war der Glaube an eine Rückkehr in das Leben nach einer langen Reihe von Jahren und zwar in dieses irdische. aber weit glücklichere, Leben, wo fie mit Freunden

und Verwandten, wie vorber wieder zusammen leben würden. Eben deswegen waren be fo forgfältig, die Körper vor dem Untergang zu schützen und aufzubewahren, damit diele delto gelchickter feyn, die See-Ien wieder aufzunehmen. Zuletzt bemerkt der Vf., dafs es nicht wohl zu erklären fey," wie die Menschen

zu der Hoffnung der Wiederkehr ins Leben und auf die Idee von dem Untergang und der Erneuerung der Welt in dem hohen Alterthum gekommen feven,

aus einer göttlichen Offenbarung, die aber durch die Fortpflanzung immer mehr entstellt worden, entstanden fey. Das fiebente Kapitel behandelt deswegen die Lehre von der Wiederherstellung des Lebens und dem Untergang der Welt, die aus göttlicher Offenbarung abzuleiten fey, und bey den Hebraern am reinsten erhalten wurde. In dem folgenden achten Kapitel kommt Hr. P. auf den Verf. des Hiobs zurück. und zeigt, dass die bessern Kenntnisse vom Untergang der Welt und der Rückkehr ins Leben ihm nicht unbekannt gewesen sev. Hr. P. hait den Verf. des Hiobsfür einen Hebräer, der in der Nachbarschaft von Aegypten und Idumaa lebte, und zwar für einen Ifraeliten in dem Lande Gofen, zur Zeit der Dienstbarkeit der Ifraeliten in Acgypten. Daraus, fagt erlasse fich erklären, dass er nicht allein vieles von Aegyptern und Arabern entlehnt habe, fondern auch die Hebräische Sprache gebrauche, die fich aber zum Arabischen Dialect hinneigt; daraus sehe manwie in dem Gedicht folche Begriffe von Gott und feinem Umgang mit den Menschen, von der Natur und Schöpfung des Menschen, wie fie nur der Israelit haben konnte, vorkommen; daraus fey es einleuchtend, warum man in Hiob so häufige Auspiegelungen auf den ungläcklichen und traurigen Zustand der Sklaven und auf die graufame Behandlung und Unterdrückung der Tyrannen findet. Auf diele Weise kannte also der Verf. des Hiobs die reinern Begriffe von dem künftigen Leben, welche die Hebräer einer nähern Offen-

barung verdankten, und auch die Vorstellungen der benachbarten Völker.

Der zweute Theil der Abhandlung beschäftigt fich nun mit den Spuren und dem Gebrauch der älteften Lehre von der Unsterblichkeit und dem kunftigen Leben in dem Buche Hiob, und zwar wird in der ersten Abtheilung in drey Kapiteln von der Kenntnifs diefer Lehre, wie man fie in diefem Buche findet, gehandelt, und darauf in der zweyten Abtheilung von der Beschaffenheit dieser Kenntnis in Hinficht auf den ganzen Inhalt und die Absicht des Gedichts geredet. Das erfte Kapitel der erften Abtheilung handelt von dem Zustand der Todten, wie er im Hiob beschrieben wird. Der Verf. desselben, der in der Nähe Aegyptens und Arabiens wohnte, redet mehrmals von einem besondern Ort, woris die Verstorbenen aufgenommen werden, von einem haw, wovon mehrere Benennungen vorkommen. Der Begriff von diefem Ort ift zwar genau mit dem Begriff des Grabes, woraus er entstanden ift, verbunden; aber doch dachte fich der Dichter unter diesem Ort etwas vom Grab ganz verschiedenes. Nach seiner Vorstellung war er tief unter dem Grund des Meers, mit Thoren am Fingang versehen, und ganz finster, so dass selbst der Mittag dort wie die finstere Mitternacht war. An den Wassern daselbst wohnen die men oder riefenartige Schatten, weil man fich diese größer als die gewöhnliche Menschengröße dachte. Diesen wird nicht allein die Seele was, fundern auch -wa eine Korpergeftalt boygelegt. Sie werden durch gewisse Afwenn man nicht annehme, dass dieses ursprünglich secte erschättert, können mit einander reden, und dasig e das Andenken an die Dinge dieser Welt bleibt ihnen. Dieses Todtenreich ist zwar Gott unterworfen, doch ift ein besondrer Fürst oder furchtbarer König über dasselbe gesetzt, nämlich der Tod, dem der Dichter auch einen Erstgebornen und andre Kinder beylegt. Der Zustand derjenigen, die sich in diesem Todtenreich befinden, ift zwar überhaupt fehr traurig, indem fie an diesem finstern Ort von den Zurückgelassenen getrennt find und nichts erfahren, aber in anderer Rückficht ift dieser Ort doch den Lebenden felbst wünschenswerth. Hiob selbst betrachtet ihn nicht allein als den Ort, wo der Menschr von allen Beschwerden und Mahleligkeiten des Erdenlebens ruht, und wo alle Ungleichheit unter den Menschen aufhört, sondern erhebt fich auch über den gewöhnlichen Volksbegriff und erheitert fich mit dem Gedauken, dass die Menschen in ihrem Zustand nach dem Tode zu bessern Einsichten gelangen. Die hierher gehörigen Stellen werden alle angezeigt und kurz erläutert. Einige einzelne Erklärungen wollen wir ausheben. Z. B. Hiob 20, 21, wird von dem feltenern men bemerkt, dass es hier in der Bedeutung animo insesso et hostili aggredi zu nehmen sey. Eigentlich heise es deformis, horrendo aspectu fuit, die Bedeutung aggredi werde aber auch durch das Arabifche bestätigt. Der Hebräer gebrauche fonft das Wort vom feindfeligiten Hafs, der nch im Gelicht und im ganzen Benehmen zeige. Hr. P. abersetzt daher violenta manu aggrederis me. Diese Bedeutung, die allerdings der gewöhnlichern Ueber-fetzung odist vorzuziehen ist, scheint auch mehrern alten Uebersetzern bekannt gewesen zu sevn. V. 22. wird ebenfalls richtig bemerkt, dass das hier vorkommende men night einerley fey mit menn. Hr. P. lieft mit andern Punkten mon und hält es für einerley mit moven, eigentlich frepitus und hier procello frepens, alsdann frehe auch an eigentlich fluctuare velementius, hier schicklicher. Er übersetzt daher violentae procellae me tradis jactandum. Der 24. V. ift übersetzt: Enimuero in tumulum meum Ille manum non immittet: gnando orcus Ejus me tenebit, ibi refpirabo. אותן wird als adverbium loci genommen, wie 727 2 Sam. 1, 10. Kap, 2, 14, wird mann vom Grab verstanden, eigentlich resectiones von an resecuit, hier aedificia majora ar folendidiora, in quibus depositi mortui ab ipso vivorum amnium confpectu resecti erant. V. 17. will der Vf. mit Schultens in der Bedeutung irrequieto motu jactati überletzen, oder noch lieber moren das Particip in Hophal lefen, fo dass das fehlende n mit dem vorhergehenden wu zu erganzen ware; Rec. findet dieles aber gefucht und unnöthig; er würde lieber Therfetzen: Ibi adflictorum ceffant miferiae, ibi quieftunt defessi malis. Am Schlufs des Abschnitts macht der Vi. noch die Bemerkung: man finde zwar im Hiob nicht, dass er von Strafen, die im Todtenreiche gebolset werden mulsten, rede, aber doch ley es kaum zu vermuthen, dass ein Schriftsteller, der den Verfrorbenen größere Einsichten als den Lebendigen beylegte und To erhabene Begriffe von der Würde der Tugend hatte, gar keinen Unterschied zwischen Gottlofen und Frommen geahndet habe. Auch findet Hr. P.

für seine Meinung eine Stelle in der Rede des Zophar Kap. 20, 11. welche er übersetzt: Eise membra piena sunt festerum notit, quae ipsi inhaerent decumbenti in pulvere. nuezu wird ganz richtig vom ganzen Körper, oder vom Bild des Körpers, der Verstorbenea erklärt, und worde vor wie P. lieber punktirt, wird wie de de körpers, der verstop han notae impressa. inhaerentes, turpes naevi.

Von mby ale oder able fignum, nota impressa. -

Im zweyten Kapitel wird von der Hoffnung der Rückkehr in das Leben gehandelt, welche von Hiob verworfen wurde. Es kommen mehrere Stellen vor. wo fich Hiob ausdrücklich gegen diese Hoffnung und zum Theil ausführlich und sehr bestimmt erklärt. hierher gehörigen Stellen find Kapitel 10, 21, 16, 22. 7, 7 - 10. 14, 7 - 12., befonders merkwürdig find die beiden letztern. Hiob läugnet hier nicht die Auferstehung überhaupt, wie man ihn häufig verstanden hat, fondern zielet auf die damalige unrichtige und grobe Vorstellung, dass die Verstorbenen in dieses Leben auf die Erde zurückkehren würden. Dadurch erhalten, wie der Vf. bemerkt, jene Stellen neues Licht. Eine neue Wendung erhält auf diese Weise auch die Stelle Kap, 14, 13-17. Hiob fühlt es in feiner traurigen Lage, wie wünschenswerth die Erfollung einer folchen Hoffnung fey, und verfolgt diefen Gedanken, aber zuletzt kehrt er zurück und beftreitet wieder jene Vorstellung als irrig und nichtig. Bey V. 14. wird bemerkt, dals das erste Glied seine Schwierigkeit habe, diese komme aber daher, weil man das a vor an gewöhnlich interrogative nelime; hier habe es vim affeverandi oder intendendi. NON ver-

gleicht P. mit wo und nimmt es in der Bedeutung latibulum oder delitescere. Er übersetzt daher den Vers: Sic, fi quis obierit, utique revivifceret, fic quamdin laterem patienter exspectarem, donec mea mihi obtingeret renovatio vitae. Das dritte Kapitel handelt von dem Untergang der Welt, welchen Hiob erwartete, und besonders von der Wiederherstellung des Lebens, die er hoffte. Der Vf. bemerkt zuerst, dass man aus der Stelle Kap. 14, 12. mit Recht schliefsen könne, dass Hiob an den Untergang der Welt geglaubt habe. Er gesteht, dass zwar jene Aeusserung Hiobs nicht mit der Vorstellung der Aegyptischen Weisen, nach welcher man dereinst bey dem Untergang der Welt erwartete, dass die Menschen aufs neue wieder geboren und eine neue Laufbahn auf diefer Erde antreten würden, in geradem Widerfpruch stehe, aber doch meynt er, dass man dem Vf. des Hiobs, als einem Hebraer, reinere Begriffe beylegen maffe, befonders da er fich fo ftark gegen jene erwartete Wiederherstellung des Lebens auf dieser Erde erkläre. Zugleich findet er auch in dieser Stelle eine Spur von der Hoffnung eines bestern und himmlischen Lebens, welche hier aber nur eben berührt werde. Darauf geht der Vf. zu andern Stellen über. Die Stelle Kap. 17, 12 - 17. erklärt der Vf. dahin, dass die Hoffnung, wovon Hiob fagt, dass sie ihn begleiten würde, von der Hoffnung eines glücklichen Lebens bey Gott zu verstehen sey. Denn jene krasse Idee von der Rückkehr in das irdifche Leben verwerfe er offenbar: Rec. findet es eher gefucht anna V. 15. von der Hoffnung eines himmlichen Lebens zu erklären, und kann hier nichts anders finden, als den Gedanken: meine Hoffnung geht mit mir zu Grabe. Anftatt des zweyten will Hr. P. won für senen lefen; allein die Conftruction mit arma läfst fich ohnehin rechtfertigen: es ist von der Hoffnung und ihrer Erfüllung die Rede. Die merkwürdigste Stelle ift ohne Zweifel Kap. 19, 23 ff., welche übersetzt und ausführlich erläutert wird. Hiob will auf feinen Leicheustein (czer anstatt pach einer ge-wöhnlichen Ellipse) folgendes eingegraben haben: Hoe noffe me, meum vindicem mori non poffe, - Ac fore, ut mili femper superfles ad meas adlet reliquias: - Utque posito corpore, quod rodendo conficiunt vermes. - Et carne hac exuta Deum confpiciam: - Quem ego conspiciam mili propitium, -Quem meis oculis videbo, eumque non inimicum. -Hier zeigt Hiob eine doppelte Hoffnung: einmal, dass Gott ihn gegen seine ungerechten Gegner vertheidigen und diefe noch nach feinem Tode strafen werde. um feine Unschuld an den Tag zu bringen, und dann auch auf die göttliche Gunft, die ihm in einem beffern Leben zu Theil werden warde. Beides wird anfangs mit einander verbunden; darauf erklärt er fich näher über das letztere und kehrt alsdann zum erstern wieder zurück. Nachdem Hr. P. gezeigt hat, dass der ganze Zusammenhang auf diesen Gefichtspunkt binleite, bemerkt er, dass Hiob hier nicht von dem Zustand der Todten, sondern von der Glückseligkeit des neuen Lebens nach diesem Zustande rede, und dass er diese höhere und bessere Hoffnung jener groben Vorstellung, die er so nachdrücklich bestritten hatte, entgegensetze. Zugleich wird noch erinnert, dass es aus der Einfachheit des älteften Glaubens zu erklären fey, warum Hiob nur in diefer einzigen Stelle fo deutlich, aber auch fo kurz, von dieser Hoffnung rede. Ueberhaupt find die Begriffe von einem belfern Leben nach der Wiederbelebung des Körpers dem Zeitalter angemessen, noch sehr einfach und unvollkommen. Hiob erwartete zwar ein künftiges gläckliches Leben, weil er fich feiner Rechtschaffenheit bewost war, aber eine vollkommene Belohnung der Tugend nach dem Tode kannte er noch nicht, auch fürchtete er nichts Uebels, fondern hoffte von Gott, der nicht mehr über ihn erzürnt, fondern gnädig feyn würde, überhaupt lauter Gutes.

In der zweyten Abtheilung wird nun in dem erflet Kapitel von dem Inhalt und dem Zweck des Gedicht gehandelt. Vorläufig werden die beiden Fragen, ob der Prolog und Schlufs und alle Reden des Eihu mit dem übrigen gleiches Alters find und eben demfeben Vf. zugelören, und ob das Buch eine wahre oder erdichtete Geschiebte enthält, kurz beautwortet. Hr. P. bestreitet die Meinung, dass der Anlang und Schlufs einem jüngern Vf. gehören. Da man beson-

ders in der Schilderung vom Satan Kap. 1. und 2. einen Beweis für die spätere Abfassung des Prologs findet: fo wird diefer Grund naher gepruft. Ganz richtig wird hier auf den Unterschied in der Person des Satans aufmerkfam gemacht. per ift in Hiob der Caffigator eigentlich Flagrifer von pow flagello vercuffit, also derjenige, der im Namen und auf Befehl Gottes den Menschen Uebel zufagt. Dieser Begriff findet fich aber schon früher 1 Mof. 19. und 2 Mof. 12, 23. Auch im Hiob kommen ähnliche Benennungen vor, 'die denfelben Begriff ausdrücken Kap. 15-21. 25, 3. und auch Kap. 9, 23. ift ww Caftigator. Ueberhaupt ist die ganze Darstellung den Begriffen des Zeitalters angemessen. - Die Frage, ob in dem Buch Hiob eine wahre oder erdichtete Erzählung enthalten fey, beantwortet der Vf. alfo: das Buch ist eine moralische Fabel, aber diese hat einer wahren Geschichte ihren Ursprung zu verdanken. Es foll lehren, dass es den Sterblichen nicht gezieme, die Vorschung, wenn sie Unglück über die Frommen verhänge, als ungerecht anzuklagen, da fie die göttliche Regierung der menschlichen Diuge eben so wenig durchichauen, als die Beweise der göttlichen Große, die in der Natur fich offenbaren, fassen und erklären können. Gott sey in allen seinen Handlungen, wenn auch die Ursachen der Handlungen dem Menschen verborgen seyen, immer höchst billig und weise. Das zweyte Kapitel zeigt nun den Zusammenhang, worin die Lehre von dem Leben nach dem Tode mit der Ablicht und dem ganzen Inhalt des Gedichts steht. Der Dichter wollte durch die unerwartete Wendung, die das Schickfal Hiobs nimmt. die Billiekeit Gottes auffallend machen; zugleich benutzte er alles, was er von der Wiederherstellung des Lebens nach dem Tode benutzen konnte, und verwebte diess mit dem Hauptinhalt und Absicht feines Buchs. Dass er nicht mehr und häufiger dieses zur Vertheidigung der Billigkeit Gottes benutzte, ift theils den Kenutnissen selbst, die nicht weiter giengen, theils der Gewolinheit des Zeitalters, das diese Kenntnisse seltner gebrauchte, theils der Auswahl des Vfs. der fich bey der Simplicität des Patriarchal - Glaubens beruhigte, zuzuschreiben.

Zuletzt folgt nun (S. 227 – 365.) die Erklärung des aßten Kapitels. Nach der Einleitung über die Gelegenheit, den Zulammenhaug und die befondre Abficht dieles Kapitels, fieth die Ueberfetzung, und damn folgen ausführliche philologifehe und kritiche Ahmerkungen darüber. Der VI. hat darin die alten Ueberfetzungen genau unterfucht, und die neuern Schrifterklärer forgfählig genutzt. Mehrere Bemerkungen find ihm eigenthömlich, und zeugen von Forfelungsgeift und Kenntniffen. Rec. würde gern einige Proben davon geben, wenn nicht die Anzeige dauurch zu weitläuftig würde. Es wird auch genug fevp, auf diese Schrift aufmerkfam gemacht und den Wunsch erregt zu haben, daß der VI. die vollständige Bear-

beitung des Hiobs bald folgen lassen möge.

ALLGEMEINE LITERATUR-ZEITUNG

Montags, den 12. September 1808.

INTELLIGENZ DES BUCH- UND KUNSTHANDELS.

Neue periodische Schriften.

So eben find erschienen und versandt worden:

Das 6te Stück der Allg. Geogr. Ephemeriden. 1808. Das 1fte u. 21e Stück des 6ten Bds der Neuesten Länder- u. Völkerkunde. 1808. Die Kunde von Holland enthaltend.

Das 6te Stück von Wieland's Neuem Deutschen Merkur. 1803.

Die ausführlichen Inhalte stehen in unserm Monatsberichte.

Weimar, im Julius 1808.

F. S. pr. Landes · Industrie - Comptoir.

Intelligenzblate zu den Neuen Feuerbränden.

II. Band Nr. 41 — 46. Kupfer und Umschlag. III. Band Nr. 1 — 3.

Inhalt.

Ein Wort zur Vertheidigung des Generals von Strackmire wegen der Capitulation von Nienburg, durch den Ausstzin dritten Stäck der Minerva: Hisforische Nachrichten und kritische Bemerkungen über die Kriegsbegebenheiten in Wesiphalen und an der Weser, im Herbs: 1806. veranlasst.

Uebersicht, der merkwürdig sten politischen Ereignisse seit dem Tustier Frieden.

NB. Unter dieser Rubrik wird in einem stehenden Artikel dem Leser eine Uebersicht der merkwürdigsten politischen Ereignisse seit dem Tilster Frieden gegeban werden, wozu die

Fragmente über den Preußisch- Ruffischen Feldrug jenseits der Weichsel

als Einleitung dienen. Es foll fich für jetzt und in der Zukunft nur auf die wichtigften Staatsbegebenheiten befebränken, und follen nur authentliche Nachrichten aufgenommen werden. Die latzte Seite einer jeden Numer wird, wo möglich, hiermit angefült feyn.

Eklirung des Generals v. Strachwirt an das Publicum. — Anekdoten. — Einige Erklärungen des Herrn K. u. D. R. v. Celln an Hn. v. Hild. Nr. 1. — Ein Wort über die Brofchüre des Hn. v. Hild gegen den Verfaller der Vertraum Brief. Nr. 2. — Ueber meine Bekanntschaft mit Friedrich Buchkolt und Hn. v. Held, in Bezug A. L. 2. 1898. Drütter Band. auf die Vertrauten Briefe und Neuen Feuerbrände, von F. v. C. — Ueber die mir von dem Herrn v. Hidd Schuld gegebene Undankbarkeit gegen den Minier Grafen v. Hoym, in feinem Briefe an J. Buchkole, von F. v. C. — Anekdote.

Inhalt der drey Numern des dritten Bandes.

Ueber die in Schlessen errichteten und noch zu errichtenden standischen Comitéen. — Grundsätze dar Politik. — Correspondenz. Nachrichten. — Glogav. — An den Redacteur der Verrauten Briefe v. s. w., nebst Antwort des Redacteurs.

NB. Daft die Uebersicht der merkwürdigsten politichen Ereignisse in jedem Stück ununterbrochen sortgesetzt werde, darf nicht weiter erwähnt werden. Die
Pränumeration auf den zweyten Band ist nunmehr geschlossen, und es ist nothwendig, dass, wer von den
wohlseien Pränumerationspreise à 1 Rthir. pr. Band
pröstiren will, bald auf den dritten Band pränumerire,
indem er nur so lange gilt, bis der Band ausgedruckt
ist. Wer jetzt den zweyten Band zu haben winscht,
zahlt den zweyten Pränumerationspreis von 1 Rthir.
12 gr. Sächs. und späterhin den Ladenpreis von
2 Rthir. 13 gr.

Das Kupfer zu dem zweyten Bande bezieht sich auf eine wahrhaste Begebenheit in Lübeck am 6. November 1806.

Red. d. Neuen Feuerbrände.

II. Ankündigungen neuer Bücher.

In unserm Verlage erschienen zur Ostermesse 1308. folgende Bücher:

Flügge, C. W., die Himmelfahrt Jesu. gr. 2. 9 gr. Manert, C., allgemeine kritische Geschichte der Religionen. ater und letzter Theil. 3 Rthlr. 4 gr.

Moer, G. L., für meine Confirmandinnen. Ein Lefebuch, welches lehrt, wie die erwachlenen Tochter des Landmanns in allen Verhaltnissen ihres Lebens zufriaden, froh und glücklich werden können. 3.

Mirow, der Prediger in seinen Verhältnissen. Ein Beytrag zur Besörderung der nützlichen Fährung des Predigtamts. gr. 8. 1 Rthlr. 4 gr.

Miller, G. F., Baytrag zur richtigen Beurtheilung des rechtlichen Verhältnisses zwischen dem Miethsmann und dem Hauseigenthümer in Ansehung der Einquar-

Digital by Google

tierungslast. Ein bey der Justiz-Canzley in Hannover zur Enscheidung gekommner merkwärdiger Rechtssall mit beygelügtem Facultäts - Uribeil und dessen Enscheidungsgründen. gr. 8. o gr.

Poppe, J. S. M., Nachtrag zum ällgemeinen Retungsbuch, oder Anleitung, allerley Lebensgefahren, welchen die Menfchen zu Lande und zu Waffer ausgefetzt find, vorzubeugen und fie aus den unausweichlichen zu retten. Eine gekrönte Preisfehrift, kl. §.

> Helwing'sche Hofbuchhandlung in Hannover und Pyrmont,

Abhandlung über den

Bruch des Schenkelbeinhalfes, Nebst

einer neuen Methode, denselben leicht und sicher zu heilen.

Marius Hagedorn.
Mitz Kupfertafeln.
gr. 8. Leipzig, bey Heinrich Gräff.
Preis 16 gr. Sachüsch.

Zur Michaelis - Melle dieses Jahrs erscheinen im Kunstund Industrie - Comptoir in Amsterdam folgende Bücher:

Obrist von Massenback, Memoiren über seine Verhältnisse zum Preußischen Staate, und insbesondere zum Harzog von Braunschweig, seit dem Jahre 1783. 3 Bände in gr. 8. mit 10 Karten, Planen und Kuplern.

Daffelbe Werk ohne die Karten u. f. w.

Ohrift von Maffenbech, Historische Denkwärdigkeiten zur Geschichte des Versalls des Preußischen Staats, seit dem Jahre 1794-, nehlt seinem Tagebuche über den Feldzug von 1805. a Theile in gr. 3. mit 4 Karten und Planen, (NB. Dieß sit ein von dam Erstenganz verschiedenes Werk, und sollte ein Theil davon schon zu Ostern im Verlage des Hist. Pol. Instituts in Berlin erscheinen, was aber nicht Statt haben konnte.)

Daffelbe Werk ohne Kupfer u. f. w. Obrift von Maffenback, Rückerinnerungen an große Män-

ner. gr. 8.
Vof., Prof. C. D., die beiden Jahrhunderte Frankraichs.
2 Bande.

Groff, Obrittieutenant vom, Hitforisch - militärisches Handbucch für die Kriegsgeschichte der Jahre zuga bis 1908-, enthaltend eine genaue Ucherscht aller Feldzige und Landungen, welche in diesem Zeitraume Statt gesunden haben; mit einem topograph. milit. Atlasse von 12 Karten und Planen. pr. 8.

Daffelhe Werk ohne den Atlas.
Rudolphir, Prof. K. Affen, Ithroria vermium Inteftinalium, cum Tab.aen. (d. h. Naturgeschichte der Eingeweidewürmer, mit Kps.n.) Tom. 1.

Wallenstein, Tragedie par Fred de Schiller; imitée en vers françois, par Benjamin de Constant. Graf Baul, ein Trauerspiel in Jamben in 5 Acten.
De Monfort, oder die Folgen des Hasses. Ein Trauerspiel in Jamben in 5 Acten.

Springel, Curr, Handhuch der Gesundheit und des langen Lebens, Irey bearbeitet nach John Sunlair. Erster Band, mit Sprengels Bildnis, von Vilyn gestochen. Sprengels Bildnis allein, erste Abdrücke, in 40.

Zur Ostermesse d. J. und seit derselben find erschienen: Sprengel, Historia rei Herbarine, Tom. II. 3 Rthlr. Dasselbe Werk, complet, 2 Vol. 6 Rthlr.

Aladdin, oder die Wunderlampe, ein dramatisches Gedicht in 2 Theilen, von Ochlenschläger. 2 Richtr. 12 gr. Dasselbe Werk auf geglättet Schweizer Velin. 4 Richtr. Villers. Brief an Mad. Beauharnois über Lübeck, 3 te Auf-

lage. 12 gr.
Villers, Lettre a Mad. Beauharnois fur Lubeck. 3me Edit.

11 gr. Memoiren eines Reifenden, der ausruht, von Dutene.

21er Band. 1 Rihlr. 8 gr. . Dasselbe Werk, complet. 2 Rihlr. 16 gr. Ethmald, oder die Folgen des Ehrgeizes, ein Trauerspiel

in Jamben; in a Theilen. 1 Rthlr. 8 gr. Marbel, Anatomie und Physiologie der Pflanzen. 3 Rthlr.

\$ gr. Let Conference pour 1808. Vol. V. et VI. 3 Rthlr. 16 gr. Daffelbe Werk, complet, 6 Vol. 11 Rthlr. Rthmarn, 16 Commerce, trad. par Fuller. 6 gr. Roozchoom, de Idealismo, 11 Rthlr. 8 gr. Down Soffen, Onomaticon Posticum. 2 Rthlr.

Vor Neujahr werden nachstehende Werke nicht fertig werden, welches wir hierdurch, um den vielfältigen Ansragen darnach zuvor zu kommen, vorläufig anzeigen wollen.

Baggesen Dichterwanderungen; Vullers historisch-philosophische Briese, und der Europäische Wegweiser.

Von F. Emanuel Toulongeon's

Geschichte von Frankreich seit der Revolution von 1789. Aus zeitverwandten Urkunden und Handschristender Civil- und Militär-Atchive. Deutsch herausgegeben von P. A. Petri.

ist in der vergangenen Leipziger Ostermesse bey Peter Waldek in Münster der 4te Band erschänen, und enlastt: Actue Epsake: Einmarsch der verbündeten Heere in Frankreich — Tod des Generals Dampierre — Cusine wird Obergeneral — Belagerung und Einnahme von Maynz, Conde und Valencienes — Begehenheiten im Departement des Calvados — Charlotte Corday Kömmt in Pasis an — Marat's Tod — Hinrichtur, der Charlotte Corday — Schlacht von Hohenschötten — Process und Hinrichtung — Verhastung Semooville's ans sein seine Schaden sein Constantione Constantione Constantione Constantione Constantione Constantione Lyon — Einnahme von Leichtung Segen ferey und Toulon wieder ein — Anklagebeschtus gegen feben.

Director Google

Bebenzig Mitglieder des Convents - Tod der Marie Antoinette von Oestreich - Hinrichtung von ein und zwanzig Mitgliedern des Convents - Hinrichtung Philipps von Orleans - die Kirchen werden verschlossen -Hinrichtung Bailly's - Hinrichtung des Generals Houchard - der Schrecken ift an der Tagesordnung -Begebenheiten in der Vendee - tägliche Hinrichtung von zwanzig, dreyfsig, acht und vierzig, vier und funfzig und drey und fechzig unglücklichen Schlachtopfern -Kriegserklarung gegen Spanien - Hinrichtung des Generals Biron , des Marschals Lukener und de Lamouret's. verfaffungsmäßigen Bischofs von Lvon - die Sklaverey wird durch einen Beschlus in die Colonieen abge-Schafft - Begebenheiten von Domingo - Process Danton's, Lacroix's und anderer - Einnahme von Veurne, Menin und Courtray - Schlacht von Fleurus - Eroherung der Niederlande - angebliche Verschwörung der Gefängniffe - Hinrichtung der General - Pachter -Process und Hinrichtung der Madame Elisabeth, Schwefter Ludwigs XVI. - Beschluss, durch welchen das Dafeyn des höchfien Wefens, und die Unfterblichkeit der Seele anerkannt wird - Fest zu Ehren des hochsten Wefens - Verhafts - Befehl gegen Robespierre - der ote Thermidor.

Inhalt der Beylagen.

Achte Epoche.

Bruchftück einer Nachricht des Generals Wimpfen.
 Bruchftück eines Tagebuchs des Conde'schen Heerhausens.

III. Verschiedene während der Revolution gebräuchliche Benennungen der Parteyen.

IV. Briefe der Madame Bitaubé an ihre Brüder.

V. Brief, welcher unter den Papieren Rolespierrei gefunden, uud in dem am 16. Niv/Ge des Jahrs 3, dem Convente von Courtois abgefatteten Bericht angefihrt worden — Tagebuch der vereinigten Nordund Belgifchen Armee — Tagebuch der Mofel-Armee — Tagebuch der Armee — Tagebuch der Rhein-Armee — Tagebuch der Italianifehen Armee — Tagebuch der Giftichen Pyrenien-Armee — Tagebuch der weflichen Pyrenien-Armee. — Der Preis diefes Bandes ift 2 Rthlr-, oder 3 Fl. 36 Kr.

Der ste Band, welcher die Geschichte bis zur Einfahrung der Directorial - Regierung Gorfihrt, wird zu Michaelis d J. erscheinen, und die Geschichte des Directoriums selbst bis zur Gelangung Napoleens zum Confulat den Schluß des ganzen Werks ausmachen.

In der an den wichtigften Begebenheiten fo ühersur eichen Periode, in der wir leben, muße es für den
Beobachter, und überhaupt für jeden nicht ganz gleichgütigen Zuchauer, intereffant feyn, den Grundurfaches nachauforschen, aus denen das, was wir jetzt
mit Sissenen fich ereigene schen, hervogrig, und sich
mit der Grichlichte einer Revolution bekannt zu machen, die ihrer großen umsassenen Folgen wegen einzig in der Weitgeschichte dasseht. Weiches Wark aber

entspräche dieser Ablicht und den Forderungen', die man an ein folches machen kann, mehr, als das des Herrn Toulongron, eines in Militar - und Civil - Sachen und Geschäften geübten und erfahrnen Munnes, dem die National - Archive zum Gebrauche offen standen, der größtentheils selbst Augenzeuge der Revolutions - Erzeugnisse war, ohne dabey eine bedentende Rolle, wodurch er zur Parteylichkeit hatte verleitet werden konnen. zu fpielen, und der feine Unparteylichkeit in den bisher erschienenen Banden hinlanglich beurkundete. Und wem follten nicht die rühmlichen Urtheile bekannt feyn, die in den ersten Franzöfischen und Deutschen Blattern über dieses Werk und Herrn Petri's Verdeutschang desselben gefällt worden find, und es zum Ersten und vorzüglichsten seiner Art erheben? Es wäre daher überflüflig, noch zur Empfehlung eines Werks etwas zu fagen, das in fich felbft und der allgemeinen Stimme die beste Empfehlung findet.

Praktifehes Lehrbuch zur Bildung

richtigen mündlichen und schriftlichen Ausdruckes der Gedanken zum Gebrauch für Schulen

M. 7. C. Vollbeding.

Dritte vermehrte und verbesserte Auslage. 8. Leipzig, bey Heinrich Graff. 232 Bogen. Preis 16 gr. Sächüsch.

In unterzeichneter Buchhandlung befindet fich unter der Presse:

Beobschungen über die Witterung und die Kombieien in Würzburg in Jahre 1807, nebst einer auf üscheinen Nachzeite von der klunich zechnischen Bildungsmittel der Aerzes di Klunker und als Sauntamer, von Dr. Plat. 796, Hopfels, d. Phil., Med. n. Chr. Dr., Großefürfül. Würzb. Med. Rathe, ord. öffentl. Lehrer der Heißlunde n. E. w.

Diese Schrift ist bestimmt, das Publicum mit diefer Bildungsanstalt näher bekannt zu machen, und eine Probe vorzulegen, auf welche Weile sie in dem ersten Jahre ihres Bestehens ihren Zweck zu erreichen strebte. Sie ist der Vorläufer der

Annalen der klinisch - technischen Schule zur Bildung der Aerze als Miniker und als Staatsdiener,

wovon nachste Michaelis Messe das usse Hest in unserm Verlage erscheint. Diese Annaben sind nicht befirmmt, bloß eine Reihe von Krankheitssoumen abzubilden, sondern sie werden sowohl die willenschaftliche Seite der Medicin, als die klinisch- technische umfassen, daber sich über alles das vertweiten, was den klinischen Arzz und den zrzischen Staassdiener interessiren kaun, und der sorblausenden Geschichte der Anstalt selbst die interessanstellinischen und gerichtlichen Beobachtungen einverleiben. Die Beobachtungen ungen der Krankheiten des Jahrs 1807. follen daher nicht bloß die Erfcheinung der Annalen aukündigen, fondern zugleich die Vorkenntniß ihres Inhalts geüen. Diese Annalen werden hablijahrig in unbeftimmter Bogenzahl fortgesetzt, wovon 1 Heste einen Band auswachen.

Klüger'sche Buchhandlung in Rudolftadt.

III. Bücher, so zu verkaufen.

Wohlfeiler Bücher - Verkauf in Preuß. Courant à ; u. 17.

Mylii Corpus constitutionum Brandenburgicarum;
 6 Continuat. et Repertor. 1736 — 51. Nov. Corp.
 Constit. de an. 1751 — 1805. ganz vollständig und neu in 20 Pappbänd. u. 6 gehest. Fol. 85 Rthir.

2) Hirschield, Theorie der Gartenkunst, 5 Theile, mit vielen Kups. in Halbfranzb. 4. 14 Rthlr.

 Lüder, Botanisch-praktische Lustgärtneren nach Anleitung der neuesten und besten Gartenschrissteller.
 Bände, mit Kups. Halbsrud. 4. 13 Rthlr.

4) Lavaters physiognomische Fragmente, zur Besörderung der Menschennentnis. 1V Versuche, mit sehr

vielen Kupf. Halbenglbd. 4. 60 Rthlr. 5) Lichtenberge Erklärung der Hogarthischen Kupfer-

ftiche, 9 Bande, neblt 9 Hefte Kupf. von Riepenhaufen. Pappbd. 18 Rthlr. 6) Allgem. Deutsche Bibliothek, 139 Bande.

7) Nene Allgem. Deutsche Bibliothek, ganz 70 Rthlr.

vollfrändig.

8) Kriinitz Ockonomische Encyklopadie, 108 Bande,

größtentheils in Halbfrbd. 112 Ribir.

 Oeuvres complettes de Voltaire. Edition originale de Beaumarchais. Kehl 1784. 70 Vol. en Carton. go Rthlr.

10) Le Meme. Edition de Gotha. 71 Vol. 50 Rthlr.

11) Buffon, Histoire Naturelle, Generale et Particuliere.
40 Vol. avec Figures. Berne 1792. broché. 35 Rthlr.

12) Sabathier, Dictionnaire pour l'intelligence des Auteurs Classiques, Grees et Latin. 30 Volumes, demi veau a — ny. 20 Rthlr.

S. Joel,

Bücher - Antiquar in Berlin auf der Königsbrücke unter den Colonnaden.

IV. Vermischte Anzeigen.

Leixet Wort über das von Herrn Buchhändler Mareini in Leipzig jeszt unter meinem Namen angezeigte allgemeine Gesellschafterecht.

Herr Martin hat den bereits im Jahre 1801. erschienenen eissen Theil meines allgemeinen Staassrechts als ein jetzt von mir geschriebenes allgemeines Geschichafstrecht öffentlich angezeigt. Ich hielt diels, vielleicht mit neh-

reren Leuten in der Welt, für unmoralisch und uprecht. Auch mulste mir, außerdem, der Sache wegen daran liegen, die ich übrigens fehr gern noch für die meinige erkenne: denn ein isolirt erscheinendes Gesellschaftsrecht erfordert Anderes, als ein erfter Theil eines Staatsrechtlichen weiteren Ganzen. Ich widersprach daher ebenfalls öffentlich. Nun gefteht Herr Marini in Nr. 208. des Int. Bl. d. Z. die von ihm versuchte Tauschung des Publicums ein, möchte sich jedoch gern enischuldigen. Er fagt, ich habe confentire, denn er habe deshalb zeizig genug bey mir angefrage, und ich geschwiegen. Das ife ja fehr unvorsichtig unwahr, lieber Martini. Denn Ibr Brief ift noch in meinen Handen, und er ift vom 21. März d. J. Sie hatten es zufälligerweise glücklich getroffen, dass es so, vollends bev einer folchen Entfernung, zuverläffig für mich nicht zeitig genug warum noch im Melscatalog irgend eine Aenderung zu be-Zum Ueberflus schrieb ich dennoch sofort an die löbl. Weidmann'sche Handlung, wie selbige gern bezeugen wird, obwohl vorausgesehenermaßen vergeblich. Auch fragten Sie keineswegs an, fondern seigten blofs an. Ihre Worte find : "Die Abficht meines "gegenwartigen Schreibens ift, Ihnen anzuzeigen, dass nich zur jeizigen Oftermesse den u. f. w. erscheinen "laffe." - Herr Martini behauptet ferner, ich babe ihm die Fortsetzung jenes Staatsrechts heilig versprochen. nicht Wort gehalten, diess muffe ihn entschuldigen. Das ist ja wieder unwahr, lieber Martini. Belinnen Sie fich doch, dass Sie die Fortsetzung, "weil Sie," wie ich auch felbst wußte, "zu fehr versteckt waren," bald anfangs ablehnten; und nie ift ja wahrhaftig wieder davon die Rede gewesen. - Ich finde ferner von "oftmaligen Erinnerungen und Bitten," desshalb an mich hierher, gesprochen. Das ift ja denn doch abermals unwahr, lieber Martini. Einen einzigen Brief, unmittelbar vor dem alles trennenden Kriege, habe ich von Ihnen erhalten, jeder kann ihn bey mir fehen, niemand auch nur ein Wort von einer folchen Fortfetzung darin entdecken. Und Sie selbst fagen ja auch öffenthich, es werde das Werk "nie vollständig erscheinen." Ueber aller Entschuldigung vergassen Sie, wie Sie fich entschuldigen wollten. Ich bin, obgleich unverbindlich, dennoch auch jetzt noch zur Fortsetzung bereit. - Wenn wir beide schworen sollten, Marsini! - -

Noch ist im Aerger eine völlig fremde Sache beygemischt, mein Gemoünkeisrecht namlich. An diese sahen Sie mich in jenem Briefe vor dem Kriege erinnert, das ist wahr. Aber — Merimi, nur eine Antwort an meinen Ihnen gleich nach meinem Abgange von Leipzig zugesendeten Rechtsfreund; und Sie sollen es haben. Ich weiss von keiner, so freundschaftlich von mir verlangten, Auskunstr.

Greifswald, den 14. Aug. 1808.

Justizrath Gutjahr.

ALLGEMEINE LITERATUR - ZEITUNG

Montags, den 12. September 1808.

WISSENSCHAFTLICHE WERKE

RECHTSGELAHRTHEIT.

FRANKFURT 2. M., in d. Andrešifehen Buelh.: Systematische Durifelung des Reinischen Bundes aus dem Standymitte des öffentlichen Rechts, von Dr. Withelm Joseph Beier, der Staatswilfenschaft, des Staats und Lehrerechts ordenlichem öffentlichen Profesior an der Universität zu Würzburg. 1808. 525 S. gr. 8.

en Gelichtspunkt, aus welchem diels Werk zu beurtheilen ift, giebt der Vf. in der Vorrede folgendergestalt an. So viel auch bereits über den rheinischen Bund geschrieben worden sey: so fehle es doch bis jetzt noch gänzlich an einer Arbeit, welche alle, durch die Bundesacte gegebenen, Elemente des Bundes in einem Ganzen umfalste und aus dem Standpunkte des öffentlichen Rechts in systematischer Ordnung entwickelte: dieses Bedürfnis zu befriedigen und vorzüglich seine Deutschen Mitbräder mit Wesen, Geift, Tendenz und Vorzügen der neuen Deutschen Verfassung "vertraut" zu machen und "dadurch nicht nur das gewöhnliche Vorurtheil gegen diese, wie jede andere, Neuerung zu verscheuchen, sondern auch ein warmes Interesse für dieselbe und einen regen Eifer zur thätigen Einstimmung in das Erstreben derselben in ihpen zu erwecken," find "die Punkte, welche der Vf. bey dieser Darstellung besonders im Auge hatte." Hr. B. scheint zwar nicht zu läugnen, dass diese Arbeit etwas früh erscheint, glaubt aber die Entschuldigung dafür theils in den angeführten guten Zwecken, theils darin zu finden, dass die Grundlage und die Hauptbestandtheile der neuen Verfassung durch die Bundesacte bereits vollständig gegeben find, und "nach seinem Glauben, der mächtige Protector dieses, von ihm aufgeführte, Meisterwerk im Wesentlichen unverändert lassen und darch das Fundamentaistatut nur noch der innere Organismus, wodurch iene Verfaffung ins wirkliche Leben eingeführt und in der dem Zwecke entsprechenden Wirklamkeit und Richtung erhalten werden foll, bestimmt werden wird. es mithin nicht unzweckmäßig fey, vorerst das Gebaude des Bundes und dellen Grundlage, feine Bestandtheile und deren Zweckmässigkeit und Symmetrie darzustellen und sodann dessen mere Einrichtung, wenn diese bestimmt seyn wird, in einer eignen Arbeit zu beleuchten (deren Grundzüge der Vf. 6. 200. S. 542 fg. zeichnet); der Vf. glaubt vielmehr, das jene erstre A. L. Z. 1808. Dritter Band.

Darstellung als eine sehr zweckmässige Einleitung und Vorbereitung dienen konne, um die, im Fundamentalftatute zu erwartenden, organischen Bestimmungen defto richtiger aufzunehmen, in deren Geift defte leichter einzudringen, fie delto fertiger ihrem Geifte gemäls anzuwenden, und "die Stimmung einer Nation für die, ihr einmal gegebene, Verfallung zu gewinnen. durfte auf jeden Fail nie zu friik verfucht werden konnen." Sich felbst legitimirt Hr. B. zu diefer Arbeit infonderheit durch die, ihn übertragene, Professur des positiven Staatsrechts; reines Streben nach Wahrheit und die strengste Unparteylichkeit. nicht Vertheidigung des Despotismus, nicht Holdigung einer unbedingten Willkür der verbündeten Souverane, wohl aber "ein vollständiges Ausmessen der Sphäre ihrer Souveranität, nicht Stütze ungegründeter Prätenfionen von Seiten der unterworfenen vormaligen Reichsstände und Ritter, wohl aber eine Vertheidigung der ganzen, ihnen nach der, durch die Bundesacte fixirten, Lage wirklich gebührenden, Rechtsgebiets" fey, was man in dielem Werke zu gewärtigen habe.

Das Werk felbst zerfällt in eine Einleitung, iu neun Abschnitte und in allgemeine Schluß. Resexionen.

In der Einleitung (f. 1 - 4.) fetzt der Vf. die Nothwendigkeit einer Reform der Deutschen Verfassung, die Art ihrer Auflösung und die unmittelbaren Wirkungen derfelben aus einander, und beschließt mit vorläufigen allgemeinen Reflexionen liber den an die Stelle der Reichsverfassung getretenen Staaten Bund. Hr. B. läng-net nicht, dass die Reichsverfassung neben einzelnen Mängeln mehrere ausgezeichnete Vorzüge gehabt habe, und fetzt die Nothwendigkeit einer Reform derfelben nicht fowohl in den Organismus des Deutschen Reichs felbst, als in den Mangel des, zur Belebung jedes Staatsorganismus nothigen, Princips, nämlich "des, der Tendenz der Reichsverfallung zulagenden, Geiftes und Willens der Verfasten, in den Mangel einer lebendigen Einstimmung in das Erstreben der Verfassung, in das Erstorbenteyn alles Gemeingeistes und in die unglückliche Politik, welche ihre Individualität zu verberrlichen glaubte, indem fie das Ganze. in welchem fie bisher bestanden war, zu zerstören ftrebte," und darin, dass das Princip der Trennung das der Einheit verdrängt hatte, und beschränkter Partikular - Sinn in die Stelle des Nationalgeistes getreien war. Die nothwendige Reform einer folchen Verfaf-

fung habe weder vom Reichsoberhaupt, noch von den Fürsten, noch von der Deutschen Nation selbst bewirkt werden können; es fev ein Glück für Deutschland gewesen, dass es sich nicht anders hierin verhalten habe, und dass diese Reform, so wie sie erfolgt, geschehen sey. Da aber das Bestehen der Reichsverfassung an fich nicht von einer bestimmten Anzahl von Reichsständen abgehangen habe: fo fey sie nicht durch den Austritt der ursprünglichen Mitglieder des Rheinischen Bundes, nicht durch die kaiserliche Refignation, wodurch nur der Kaifer in concreto, nicht aber die kaiserliche Würde selbst, aufgehört, sondern nur erst durch das Nichthandeln des Deutschen Volks bev und nach diesen Vorgängen, dadurch dass das Deutsche Volk die, nach dem Begriffe eines Staats zu desfen Bestehen wesentliche Staatsgewalt nicht wieder herstellen wollte und konnte, aufgehoben; erst dadurch habe das Deutsche Reich, von einzelnen (einigen) feiner activen Glieder ausdrücklich, von andern ftill-Schweigend verlassen (?), von seinem Oberhaupte derelinquirt (?) und von seiner eignen Nation verläugnet, zu feyn auf gehört. Ein Glück für Deutschland sey es gewesen, dass an die Stelle der Reichsverfassung unmittelbar und ohne Zwischenact der rheinische Bund getreten sey, dessen Geist 6. 4. im allgemeinen angegeben wird; Deutsche erkennen fich jetzt wieder als Deutsche, und werden fich wieder an einander innigst anschließen; durch das Emporsteigen unserer Fürsten zur Souveränität sey das höchste Ziel des Strebens ihres Individualegoismus erreicht und eben dadurch das Princip der Einheit der Fesseln entbunden, die dasselbe bis dahin niederhielten. - Rec. fieht diese Schlussfolge nicht ein, und glaubt vielmehr, dass diese individuelle Souveranität dem Princip der Einheit mehr nachtheilig, als förderlich fey; auch kennt er noch keine Ausflüsse iener Sonveränität, welche die Bande der Einheit, die alle Deutsche umschlingen sollten. enger zusammen gezogen hätten; im Gegentheil scheint Isolirung jedes größern und kleinern Staats die Tendenz der Souveranitats - Acten zu feyn. Der erfte Abschnitt (6. 5 - 7.) entwickelt den Zweck des rheinischen Bundes. Etwas zu weit holt Hr. B. hier wohl aus, wenn er fogar diesen Zweck, in "Beziehung auf die Tendenz des Univerfums" berührt und versichert, darüber nichts weiter zu wissen, "als dass diese Umschaffung ein Product der Natur fey, welches, als folches, keinen andern Zweck haben kann, als den, den uns übrigens unbekannten Plan des großen Ganzen, in das er verflochten ift, zu realifiren;" den Zweck welchen dabey die Urheber und Veranlasser des Rhein-Bundes hatten, fetzt er aber (§. 6.) in Sicherung des innern und äußern Friedens, der innern und äußern Ruhe, in rechtliche Sicherheit von innen und nach au-Ben. (Diefs ift bekanntlich öffentlich von den Contrahenten felbst als Zweck des neuen Bundes erklärt worden). Der zweyte Abschnitt (6. 8-11.) hat die Vieberschrift: Genetis des rheinischen Bundes. Diese beruhe in dem Bundes - Vertrag vom 12. Jul. 1806., welche einen Eigenthums-, einen Vereinigungs- und

einen Schutz - Vertrag enthält. Rec. hätte gewünscht. dass der Vf. fich hier auch über die Geschichte der Entstehung dieses Bundes - Vertrags verbreitet hatte. Im dritten Abschnitt (f. 12 - 15.) wird die Form der rheinischen Conföderation aus einander gesetzt. Diese Form sey ein wahrer, eigentlicher, Staatenverein oder Staatenbund, ein Völkerbund, keinesweges aber eine Föderativ Monarchie; dieser Bund vereinige zwar mehrere Staaten zu einem Ganzen; allein der Zweck dieser Vereinigung sey nicht die Regierung und Verwaltung aller in (ihm) und durch ihn zusammenhangender Staaten durch eine, allen gemeinsame, oberfte Staatspewalt; die verbündeten Staaten bleiben vielmehr eben so viele einzelne, eigene, von einander abgefunderte und unabhängige Staaten, wovon jeder fich durch fich felbst und allein regiert, alle aber in ihren äußern Verhältniffen, als Staaten, zu einander in gleichem Masse den Bedingungen ihrer Coexistenz, als gleich freye und unabhängige Staaten, der Beschränkung ihrer Freyheit auf einen für alle audern unschädlichen Gebrauch, dem Gesetze des Gleichgewichts der Rechte unterworfen find, in welcher Rücklicht ihr einziger Souveran der gemeinsame Wille, das Rechtsgesetz, ihr einziger Souveran ift. Die Staaten der rheinischen Conföderation machen also nicht einen Staat aus, fondern find eben fo viele eigene, einzelne, unabhängige Staaten, von welchen jeder, als ein selbstständiger Staat, nach seiner eigenen Constitution und durch fich felbst regiert wird, ohne dass feine Regierung einer, allen Bundesstaaten gemeinsamen, Obergewalt subordinirt ware. Rec. ist zwar mit dieser Ansicht im Ganzen einverstanden, glaubt aber doch, dass dieser Satz sehr mit Einschränkung verstanden werden müsse, weil der Gesammtzwek des Bundes allerdings auch für die innere Regierung eines jeden einzelnen Bundesstaats die bundesmälsige Obergewalt ift, und daher dem Protector das Recht nicht verlagt werden dürfte, darauf zu achten, dals die inneren Regierungen keine, dem Zweck des Bundes entgegen ftrebende Richtung erhalten. Wenn alfo z. B. der Souveran eines Landes daffelbe fo ifolirte, als ftunde es in keinem Bunde, oder, um mit Hn. Prof. Behr (S. 60.) zu reden, als fey fein Land nicht blofs Planet, fondern die Sonne felbft: wenn er seine Unterthanen bloss als solche, und nicht als Deutsche, und verbundete Deutsche, behandelte; wenn er durch Willkür und Despotismus, durch Druck und Härte den unfehlbarften Keim zur Störung der inneren Ruhe legte, wer in aller Welt worde und könnte dem gesammten Bunde und dessen Protector die Befugniss, ja selbst die Pflicht, absprechen, zur Erhaltung des Bundeszwecks ein Einsehen zu haben? Die Souveranität eines ganz unabhängigen felbstständigen Fürsten unterscheidet sich daher wesentlich von der eines Bundesfürften darin, dass jener keinen Bundeszweck, keine Bundesgefetze, als Souveran, fiber fich hat. Selbst aus dem, vom Vf. richtig aufgestellten, Princip der Einheit folgt diess, weil auch diess Princip der bundesfürstlichen Souveranität Fesseln an-

legt. Der vierte Abschnitt (f. 16. und 17.) enthält das Verzeichnifs der Glieder des rheinischen Bundes. Am Schluffe ift eine statistische Ueberlicht der Kräfte der Staaten der verbundeten Fürsten angehängt, nach weicher fie 5025 O. Meilen und 12,600,000 Einwohner, 84,295,000 (wahrscheinlich Rheinische Gulden?) Einkünfte haben und zur Bundes - Armee 115,750 Mann ftellen. In der Anordnung dieser Ueberficht ift der Vf. nicht ganz confequent geblieben: denn wenn er. wie er S. 69. fagt, jeden Fürsten in seiner Klasse nach der Zeit feines Bestritts zum Bunde aufführen wollte: fo hätte er die funf fachlichen Herzoge vor den Fürften anführen muffen. Der fünfte Abschnitt (6. 18 - 22.) entwickeit das Verhältniß der Bundesglieder unter fich. Der Vf. reducirt daffelbe auf folgende Grundfatze: die Bundesstaaten stehen neben einander, als einzelne, felbstständige und unabhängige Staaten; keiner von ihnen steht unter der Herrschaft der andern. be alle zusammen genommen stehen unter keiner gemeinsamen Obergewalt; jeder, er fey König von Bayern und Welphalen, oder Farft von Lichtenflein und Leyen, fev innerhalb feines Landes eben fo fouveraner Regent, frey und unabhängig von allem äußern Einfluß auf die Regierung und Verwaltung feines Staats; allein in ihren außern Verhältniffen unter fich, in ihrer Wechfelwirkung als Staaten auf einander, feyn fie durch den Bundeszweck beschränkt, kein Bundesftaat habe daher das Recht zu einer Handlung gegen einen andern Bundesftaat, wodurch dieser in derjenigen Freyheit, die nach dem Rechtsgesetz auf seinen Theil kommt, gestört oder gekränkt wird; in einem folchen Fall habe letztrer gegen erstren ein Zwangsrecht, und der Bund und fein Beschützer die Befugnifs, daffelbe geltend zu machen und darüber zu entscheiden; gegen aussen aber stehen alle Bundesstaaten in einem gemeinschaftlichen Defensivbundnis; gegenfeitige Rechte und Verbindlichkeiten auf gegenseitige Leiftung und Empfang des nöthigen Schutzes zur Erhaltung der innern und aufsern Sicherheit, des innern und äußern Friedens, machen daher allein das wahre Wesen des Verhältnisses aus, durch welches die. übrigens unter fich unabhängigen und felbstftändigen. Staaten der rheinischen Conföderation zu einander verbundet find, und durch diese ihre Verbindung ein Ganzes, den rheinischen Staatenbund, constituiren. Mit der, beym dritten Abschnitt gemachten, Bemerkung tritt Rec. diesen Grundfatzen bey. Im fechsten Abschnitt (6. 23-29.) wird das Protectorium der Con. foderation und fein Verhältniff zu derfelben aus einander gefetzt. Ohne den Schutz einer benachbarten Macht habe der Bund, nach den gegenwärtigen Verhältnissen, kaum bestehen können (er würde gar nicht haben entstehen können), für die mindermächtigen Bundesglieder wurde gar keine Garautie gegen die Mächtigern vorhanden gewesen seyn; eine Macht, welche für sich jeden einzelnen Bundesstaat in seiner Selbstständigkeit und Unabhängigkeit gegen die Macht aller übrigen Bun lesgenossen, einzeln oder in Verbindung, selbst in Verbindung mit einer auswärtigen Macht, zu ver-

Garantie des neuen Bundes nothwendig gewesen. Im Allgemeinen theilt der Vf. das Verhältnifs, worin der Kaufer der Franzosen zu dem Rheinbunde fteht, in zwey Theile, in die Eigenschaft eines Schutzherrn der Exiltenz des Ganzen und Garants der Erreichung des Gefammtzwecks des Bundes, und in die eines Alliirten, der in jedem Bundeskriege demfelben mit einer Macht von 200,000 Mann beysteht. Aus der erstern Eigenschaft folgert Hr. Prof. B. das Recht des Protectors, über die äußeren Verhältnisse der Bundesstaaten eine stets wachsame Auflicht zu führen, um jeder Rechtsverletzung vorzubeugen oder sie zu erfticken, die stete Einsicht in die Verhandlungen der Bundesangelegenheiten, das Recht, zu diesem Ende einen eigenen Repräfentanten feiner Perfon (diefer Zusatz ist nicht allein überflüssig, sondern selbst nicht einmal zuläsig und richtig) bey der Bundesversammlung aufzustellen, das Recht über die genaue Vollziehung der Beschlösse und Sentenzen der Bundesverfammlungen zu wachen und bey unzureichenden eigenen Kräften des Bundes, dieselbe mit seiner eigenen Macht zu unterstützen, das Recht, das Verfahren der dem Bunde fremden Mächte gegen den Bund im Ganzen, und in feinen Theilen, nicht minder die Verhältnisse des Bundes gegen jene zu beachten und diefen Verhältnissen die, dem Bundeszwecke entsprechende Richtung zu geben, und endlich das Recht, im Falle eines wirklich zu bestehenden Krieges an die verbündeten Staaten den Antrag auf die Bewaffnung des regulirten Contingents zu machen und sein Contingent zu stellen. Der Protector ift daher, wie Hr. B. richtig folgert, keinesweges bürgerlicher Oberherr oder Souveran der Bundesstaaten, einzeln oder in ihrer Vereinigung, und die Bundesfürsten stehen zu ihm nicht in vafallitischen, sondern in bloss socialen, Verhältnissen, (letztres ist für das Verhältnis zwischen dem Protector und dem protecto doch wohl ein zu collegialifeher Ausdruck?). Auch fieht Rec. nicht ein, warum Hr. B. den Protector fast allenthalben Schutzherrn nennt; diefer Ausdruck passt doch durchaus nicht; wollte er nicht bey dem Ausdruck: Protector, bleiben: so war es doch wohl leicht auf den des: Beshiltzers, zu kommen; auch hätte das Recht, den jedesmaligen Fürften - Primas zu ernennen, als ein eigenes Recht des Protectors, bestimmter, als 6. 25. im Vorbeygehen geschehen, angeführt werden sollen, indem es lich von dem Recht, einen Repräsentanten zu bestellen, schon desshalb durchaus unterscheidet, weil der Fürst - Primas nicht Repräsentant des Protectors Uebrigens ift Rec. auch in diesem Abschnitt mit der Ausführung des Hn. B. zufrieden. Der fiebente Abschnitt (6. 30 - 32.) enthält den Organismus der Confuderation zum Behnfe ihres Zwecks, fo weit jener bis jetzt positiv bestimmt ift, und Materialien zur nahern Belimmung jenes Organismus. Hr. Prof. B. bekennt fich (Vorrede S. XII.) als Vf. der, unter dem Titel diefes Abschnitts vor verschiedenen Monaten besonders herausgekommenen, eigenen Abhandlung, welche

theidigen und zu erhalten vermag, sey mithin zur

che gegenwärtigen Abschnitt wesentlich bildet. (f. A. L. Z. 1808. Nr. 129.) Im achten Abschnitt werden die Verbindlichkeiten und Rechte der Bundesglieder. als folcher und als Souverane (6. 33 - 141.) abgehaudelt. Sehr richtig ist die Bemerkung, dass bev den Verbindlichkeiten der Bundes - Fürften, ihre beiden Hauptcharaktere, nämlich der der Bundesglieder und der der louveronen Regenten ihrer Staaten, wesentlich zu unterscheiden seyn; da aber bey beiden es auf die Ausmittlung und Feststellung des wahren Sinnes einzelner Stellen der Bundesacte ankomme, fo stellt der Vf. in 6. 34. folgende vier Regeln der doctrinellen Interpretation der Bundesacte auf: 1) die Worte einer Disposition der Bundesacte müssen so lange in dem Sinne genommen werden, den fie a) zur Zeit ihrer Schöpfung, b) unter der Klasse von Personen, welche ihr das Daseyn gegeben haben, und c) nach dem Sprachgebrauch der Nation, für die fie zunächst beftimmt ift, haben, bis andere zusammentreffende Umftände einen andern Sinn nothwendig machen, in welchem letztern Falle der besondere Redegebrauch der Disponenten ausgemittelt und zum Masstabe genommen werden muls; 2) demnächst ist Rücksicht zu nehmen auf die Verbindung, in der einzelne Worte vorkommen und auf die Stellung einzelner Bestimmungen zum Vorhergehenden und Nachfolgenden des Ganzen, wovon fie einen Theil ausmachen; 3) hierauf trifft die Reihe die, aus dem Geifte und der Tendenz der Bundesacte zu erholende, Ausmittlung der Veranlaffung und des Grundes der einzelnen Disposition, welcher Grund zugleich die Norm der Ausdehnung und Granze der Anwendbarkeit der Disposition abgiebt, und 4) endlich ift allenthalben der deutlich ausgesprochene Zweck des Bundes nach seiner doppelten Richtung und die Hauptbestimmung der Acte, constitutionelles Urgesetz des Bundes, Norm des Verhältnisses der Bundesindividuen unter fich, fo wie des Verhältnisses der souveranen Glieder des Bundes zu den, ihnen unterworfenen, Ständen des ehemaligen Deutfchen Reichs zu feyn, unverrückt im Auge zu behalten. Neben diesen Regeln find, nach dem Vf., folgende Betrachtungen nicht zu vernachlässigen: 1) die Bundesacte ist nicht lange vor ihrer öffentlichen Mittheilung entworfen worden; 2) die Idee dieles Entwurfs ift zwar ursprünglich ganz allein von dem Franzöfischen Kabinette ausgegangen (ist noch keinesweges historisch gewis; Rec. hätte gewünscht, dass Hr. Prof. Behr fich hierüber weiter verbreitet und diess wichtige Factum in der neuern Deutschen Geschichte aufgeklärt bätte); allein die Acte felbst hat unter einflielsender Mitwirkung, wo nicht aller, doch wenig-

stens einiger der mächtigeren Bundesglieder auf einzelne Detailbestimmungen, ihr Daseyn erhalten, und 2) die Concipienten haben mit der Reflexion geschirjeben, dass die Bundesacte zunächst für Deutsche Volker bestimmt sey, und also ihren gewählten Ausdrükken denjenigen Sinn untergelegt, der diesen Ausdrücken nach dem Sprachgebrauche eber diefer Deutschen Völker jetzt eigen ift. Nach diesen Vorbemerkungen zerfällt dieser Abschnitt in folgende zwey Titel: Erfter Titel: l'erbindlichkeiten und Rechte der Bundesglieder, als folcher (5. 36 - 56.). Die nächste Quelle der Erkenntuifs diefer Rechte und Verbindlichkeiten fetzt der Vf. in dasjenige, was rechtliches Mittel zur Erreichung des Bundeszwecks ift: alle, im Bunde begriffenen, Staaten und deren Regenten find daher verpflichtet, fich gegenseitig als unabhängige Staaten und als Souverane anzuerkennen und zu respectiren; jeder von ihnen muß fich auf die Sphäre seiner Souveränität beschränken, und jeder Einwirkung auf die innern Angelegenheiten der andern fich enthalten; alle verbündete Staaten haben gegründeten Anspruch auf vollkommene Gleichheit des Rechts fowohl in der Eigenschaft als Staaten überhaupt, als in der als Bundesftaaten insbesondere; keiner darf also fich eines dieser Rechte, als ihm nur allein zuständig, anmassen und andere Staaten von der Ausübung eines folchen Rechts ausschließen. Eine vorzügliche Bedingung der Realifirung eines gelicherten Friedenszustandes unter den verbündeten Staaten sey die Feststellung der Granzen ihres Eigenthums gewesen, welches durch die Artikel 13-25. und 34. der Bundesacte geschehen sey. Bey dieler Gelegenheit bestreitet unser Vf. (6. 39.) die Theorie des Geh. Raths Brauer in seinen Beuträgen u. f. w. Satz 44. und folg., und behauptet, dass die wechselseitige bundesactsmässige Entsagung sich auch auf die Privatgüter erstrecke, welche ein Souveran in den Landen des andern besitzt. Rec. kann ihm indessen hierin nicht beytreten, sondern pflichtet vielmehr dem Hn. Geh. Rath Brauer bey, weil die Bundesacte nur von Rechten und Besitzungen der Regenten, nicht des Privatmannes, redet, ein folcher Befitz auch der Souveränität der andern Fürsten nicht nachtheilig ift, indem diefelbe auch auf die von einem andern Fürsten, als solchem, beseisenen Gater fich erftreckt, und überhaupt Renunciationen nicht anders als aufs genaueste zufinterpretiren find; Rec. fieht überdiels keinen erschöpfenden Grund, der zu einer solchen Entsagung die Veranlassung bätte geben können, zumal die Bundesacte selbst eine hinreichende Gränzscheidung zwischen Staats - und Privat - Rechten aufftellt].

(Die Fortfetzung folgt.)

ALLGEMEINE LITERATUR-ZEITUNG

Dienstags, den 13. September 1808.

WISSENSCHAFTLICHE WERKE.

RECHTSGELAHRTHEIT.

FRANKFURT a. M., in der Andreäischen Buchh.: Systematische Darstellung des Rheinischen Bundes aus dem Standpunkte des öffentlichen Rechts, von Dr. Wilhelm Soleph Behr u. f. w.

(Fortfetzung der in Nam. 267. abgebrochenen Recenfion.)

ine dritte Pflicht der Bundesglieder fey die, alle in der Bundesacte vorgeschriebenen Entlagungen zu leiften, und fich gewissenhaft auf die darin vorgeschriebene Eigenthumssphäre zu beschränken; eine fernere Pflicht eines Bundesgliedes ist die, von feiner Seite alles zu unterlassen und zu beseitigen, was die Ruhe und den Frieden unter ihnen ftört oder dazu hinführen kann, worüber f. 40. mehrere treffende Bemerkungen enthält; eine in der speciellen Vorschrift der Bundesacte gegründete Pflicht eines jeden Bundesglieds ift die, kein Dienstverhältnis mit einer dem Bunde fremden Macht einzugelin, und seine fouveranen, zum Bunde gehörigen, Besitzungen nicht an eine folche Macht abzutreten oder zu vererben, es wäre denn, dass eine solche Veräusserung oder Vererbung vom gesammten Bunde unter der Bedingung des Beytritts zum Bunde genehmigt wurde. Die Gefammtinacht des Bundes habe das Recht, auf die Erfullung diefer Pflichten zu achten, und den Pflichtwidrigen aus der Zahl der Bundesglieder zu vertilgen; Erhalt ung des Friedens mit auswärtigen, zum Bunde nicht gehörigen, Mächten, im Falle eines unvermeidlichen Krieges, fey gemeinsame Vertheidigung eine weitere, aus dem Zweck des Bundes fliefsende, Pflicht der Bundesglieder; fie schliefse die Verbindlichkeit derfelben in fich, in auswärtigen Verhältnissen nichts zu thun, was die Sicherheit und Ruhe der übrigen Bundesglieder ftoren konne, und einseitig für fich keine Off - und Defensivbundnisse mit einer dem Bunde nicht verwandten Macht zu schließen. [Rec. glaubt indellen, dals für die entgegengeletzte Meinung in Anschung dieser letzten These überwiegende Grande streiten, wenn nur durch ein folches Bundniss die Ruhe und Sicherheit des Bundes nicht gefährdet wird.] Die Frage: ob jeder Bundesfürst sein Contingent zur Bundesarmee ftets und auch im Frieden bereit halten musse? beantwortet Hr. B. (S. 162.) dahin, dass jeder dasselbe in der Art halten musse, dass, im Fall der Nothwendigkeit des Gebrauchs, die Gefahr des Verzugs nie eintreten könne, weshalb denn auch der Vf. weiterhin (§. 79.) vorschlägt, die stete Unterhaltung A. L. Z. 1808. Dritter Band.

von drey Viertheilen des regulirten Contingents zur Phicht zu machen, obgleich Hr. G. R. Brauer ein Viertheil dieles Contingents für zureichend hält; eine Meinung, der Rec. beytritt. \$. 46. (\$. 14. ift ein Druckfehler) spricht der Vf. jedem einzelnen Bundesgliede das Recht zu, an den Verhandlungen der Bundesverfainmlung einen, mit allen übri en Gliedern des Bundes in jeder Hinficht gleichen, Antheil zu nehmen, und fich demnach eines, in jeder Hinficht gleichen, Stimmrechts in diefer Verfammlung zu erfreuen; denn durch Verträge der Einzelnen mit den Einzelnen, fagt er, ist das Ganze, der Bund, entstanden, und dadurch, dals alle Einzelne mit allen Einzelnen, als einem Ganzen, contrahirten, ward er eigentlich vollendet; jeder Einzelne ward fonach ein Theil des Ganzen und floss mit ihm zusammen; es mus also auch jeder Einzelne als ein ergänzender Theil des Bundes betrachtet werden, und der rechtliche Effect aus dem Bundesverein für jedes Glied deffelben, der Form nach, gleich, fo wie die Selbstständigkeit eines jeden bev jedem Bundesstaate in gleichem Masse vorhanden fevn. dergestalt, dass derjenige, der mehr Eigenthum und mehr Rechte, der Materie nach, hat, dennoch darum nicht mehr Bundespersönlichkeit befitzt, weil diese keine ausgedehnte Größe, fondern eine abfolute Einheit ift. so dass auch, wenn in der Folge mehrere Staaten des Bundes in eine Person vereinigt würden, dieselbe nur eine Stimme in der Bundesverlammlung haben könne. [Diesen Grundfatz kann Rec. nicht für durchaus wahr und billig annehmen. Die Bundesacte entscheidet ausdrücklich weder für, noch gegen die Meinung des Hn. B.; allein die Unbilligkeit der gleichen Stimmberechtigung eines jeden Bundesgliedes ift fo einleuchtend, als fie mit der Politik, und felbst mit dem strengen Reclite, widerstreitend zu seyn scheint. Die Rechte und die Theilnahme der Genossen einer Verbindung an der Leitung der gemeinsamen Angelegenheiten richtet fich in einer jeden Verbindung nach dem Antheile. welchen ein jeder an dem Societätsvermögen hat und an den Societätslaften nimmt, mithin mufs auch z. B. ein König von Bayern wegen der 1760 O. Meilen, die er am Societätsvermögen belitzt, wegen der 3,250 000 Bundes - Unterthanen, die er repräsentirt, und wegen der 30,000 Mann, durch die er den Bundeszweck, des Bundes Existenz, beschützt, an der Leitung der gemeinsamen Bundes - Angelegenheiten einen stärkern Theil haben, als der Fürst v. d. Leyen wegen seiner 21 Q. Meilen, 5000 Unterthanen und 29 Mann Bundestruppen, und als fo mancher andrer Furst, der an Fla-

chen - Inhalt, Unterthanen - Zahl und Einkünften den Freyherrn von Kiedefel in Hellen, dem Grafen von Hahn in Mecklenburg und so vielen andern Gutsbesitzern nachstehen. Diess scheint in der Bundesversammlung um fo mehr der Fall zu feyn, als, nach dem klaren Inhalte der Bundesacte, der Rheinische Bund ein Verein nicht bloß der Fürsten, sondern auch der Staaten felbst, ift, und diese doch ein Recht haben, nach dem Verhältnisse ihrer Größe repräsentirt zu werden und zu der Leitung der Gesammtangelegenheiten zu concurriren. Das zu erwartende Bundes - Fundamental-Statut wird indellen dielen Punkt noch näher bestimmen.] Da nur gemeinschaftliche Angelegenheiten des Bundes - fährt der Vf. 6. 47. fort - Objecte der Thatigkeit der Bundesversammlung seyn können : so könnten bey derfelben keine jura fingulorum zur Sprache kommen, und der Geift der Zeit laffe an eine Trennung in ein Corpus Catholicorum et Evangelicorum nicht mehr denken: Mehrheit der Stimmen werde den Aus-Schlag geben. [Das letztere nimmt Rec. auch an, glaubt aber dennoch, dass es allerdings Fälle geben könne, in welchen es auf jura singulorum ankommt; dass diese Fälle gerade eben so oft eintreten können, als auf dem bisherigen Reichstage, und dass Gegenftände, welche bloß den katholischen Theil der Bundesstaaten angehen, z. B. die Verhältnisse zum Oberhaupte der katholischen Kirche, eine Eintheilung in katholische und protestantische Fürsten nach, wie vor. bestehen lassen werden.] Noch eine Pflicht eines jeden Bundesfürften ift (nach 6. 48.) die, den zur Bestreitung eines, für das Ganze erforderlichen, Aufwandes von der Bundesverfammlung verhältnifsmäßig repartirten Beytrag zu entrichten, und (nach 6. 49.) die, die Rechte des Französischen Kaisers, als Protectors und Alliirten, zu respectiren. Neben diesen allgemeinen Verbindlichkeiten lege die Bundesacte (Art. 24. 37.) und besondre Verträge einigen Bundesfürsten noch specielle (5. 50. angeführte) Obliegenheiten auf. Um die Bundesfürsten zur energischen Erfüllung aller dieser Pflichten zu bewegen, stellt der Vf. ihnen den allmähligen Verfall der Reichsverfallung zur Warnung auf, und entwickelt denselben (6. 52-46.) mit zum Theil fehr überfluffiger, wortlicher Wiederholung desjenigen, was er darüber in der Einleitung schon gesagt hat. - Der zweyte Titel ent-wickelt die Rechtsverhältnisse der, den Rheinischen Bund sonflituirenden, Souverone als Souverone, und zwar A) nach Auflen (6. 57 - 62.). Hier nimmt der Vf., wie Rec. glaubt, mit Reclit an, dass der Ausdruck Souveran (welchen die Französische Regierung den Deutschen Fürsten auch schon lange vor der Aufhebung der Reichsverfassung beylegte) und Souveranität in denienigen Stellen der Bundesacte oder andern öffentlichen Schriften, wofelbst er vorkommt, allenthalben zunächst die äußern Verhältnisse der confoderirten Regenten und Staaten, als folcher, bezielt habe, indem diele 1) von der, fie bis dahin beschränkenden, Verbindung mit der Deutschen Reichshoheit frey, 2) von jeder dem Bunde fremden Macht unabhängig, 3) des eingetretenen Föderativ - Verhältniffes un-

geachtet, von einander unabhängig, und 4) des Verhältniffes des Protectoriums ungeachtet, auch von Frankreich, mithin überhaupt und in jeder Beziehung nach aussen unabhängig feyn follen. Hieraus zicht der Vf. die Folge, dass die Regenten und Staaten des Rheinischen Bundes in keiner Art eines Sabjections - Verhältniffes zu einem andern Staate ftehen follen; daß kein Auswärtiger fich eine Oberherrschaft oder nur die Ausübung eines Staatsrechts über fie anmaßen darf; dass fie keinem Auswärtigen über ihre Handlungen Rechenschaft abzulegen brauchen; dass fie den Charakter der Selbstständigkeit und Freyheit geniesen, wie ihn das allgemeine Staaten- oder Völkerrecht für jeden Staat postulirt (doch wohl mit Ausnahme der mannichfaltigen, durch das Bundesverhältnifs entftehenden, Beschränkungen?). Alle conföderirte Staaten stehen mithin zu allen, dem Bunde fremden. Staaten in denjenigen völkerrechtlichen Verhältniffen, worin überhaupt alle Staaten zu einander ftehen, und nach welchen keinem ein Recht der Oberherrschaft über sie zukommt; alle haben gegen alle andern Staaten ein Zwangsrecht auf die Anerkennung und Respectirung ihrer Unabbängigkeit, und zu dem Ende gegen alle fremde Staaten das Recht der Aufficht (??), ob jene Anerkennung und Respectirung wirklich Statt finde, fo wie das Gesandtschaftsrecht. B) Nach Innen, und zwar a) überhaupt (6.63-97.). In Beziehung auf die innern Verhältnisse der Bundesftaaten und auf deren Regenten komme in den Art. 4. 17-27, und 32, der Bundesacte der Ausdruck Souveran und Souveranität vor, ohne dass die Bundesacte diesen Begriff näher erörterte. Der Französische Sprachgebrauch bezeichne durch den Ausdruck: Sonveran, den bürgerlichen Oberherrn eines Staats, ohne die constitutionelle Bedingtheit oder Unbedingtheit (Beschränktheit oder Unbeschränktheit) der Ausübung der Oberherrschaft zu berühren, da der Franzose sowohl den König von Großbritannien, als den Kaifer der Osmannen einen Souveran nenne. Bey der Entwickelung des Begriffs der Souveränität geht der Vf. mit Recht, von den Grundfatzen aus, dass alle, aus der bisherigen Unterordnung der Territorialregierungsgewalt unter die Gewalt der Reichsregierung geflossenen, Beschränkungen der jetzigen Bundesfürsten in der Regierung ihrer Staaten jetzt mit jener Unterordnung felbst wegfallen, r id dass die jetzt regierenden Bundesglieder, als d' alleinigen Subjecte der burgerlichen Oberherrschaft, in ihren Staaten anzuerkennen find, und demnach von einer eigentlichen Theilung der Staatsgewalt zwischen ihnen und einem andern Subjecte die Rede nicht feyn könne, dergestalt, dass Landstände nicht als wirkliche Theilhaber der Staatsgewalt angefehen werden konnen. [Den ersten Satz unterschreibt Rec.; allein in Ansehung des zweyten ift die bisherige Verfaffung, feiner Anficht nach, überall nicht aufgehoben.] Deinnächst macht Hr. B. bey Charakterifirung der Regertengewalt der Bundesfürsten einen Unterschied zwischen I) denjenigen Staaten, in welchen zur Errichtung des Bandes eine eigene, von der Reichsverfassung ihrer rechtlichen

Quelle und Basis nach unabhängige, Constitution oder einzelne constitutionelle Gesetze der Art und durch fie begründete Limitationen für die Auslibung der Staatsgewalt vorhanden waren, und 2) denjenigen Bundesstaaten, in welchen zur Zeit der Bundeserrichtung dergleichen Constitution oder einzelne constitutionelle Gefetze nicht vorhanden waren. In Staaten erftrer Art muffen (6. 68.) jene constitutionellen Gesetze in der Ausübung der Staatsgewalt von Regenten respectirt werden, in so fern a) durch sie die Staatsgewalt selbst nicht unter mehrern Subjecten getheilt ist, und b) sie dem Zwecke des Staats entsprechend als passende Mittel zur Erreichung dieses Zwecks befunden werden. So wie der Regent, wenn eine dieser Bedingungen nich t eintritt, zur Modification befugt fey: fo fey er im entgegengesetzten Falle schuldig, die bestehende Constitution zu erhalten und zu handhaben, weil 1) der Ausdruck: Souverainett, nach dem Franzößschen Sprachgebrauche nicht das Merkmal einer constitutionellen Unbedingtheit der Regentengewalt enthalte, fondern den Umfang derfelben unberührt laffe, 2) der Charakter der Souveränität aber der einzige, den Bundesgliedern, als Regenten ihrer Staaten, durch die Bundesacte zu Theil gewordene, Charakter, und außerdem in der Bundesacte nicht eine einzige Bestimming enthalten sey, aus welcher die Befugnis, die hier unterflellten constitutionellen Limitationen aufzuheben oder auszuschließen, begründet, oder unmittelbar selbst in der Bundesacte diese Aufhebung oder Ausschliefsung enthalten fey, 3) wenn eine solche Aufhebung irgend bezielt ware, fie, da fie fich offenbar nicht von felbst verstand, um fo mehr ausdrücklich bestimmt worden ware, da man sogar im Art. 2. die, nach der im ersten Artikel erklärten Trennung vom Reichsverbande fich von felbit verftehende, Aufhebung aller Limitationen durch Reichsgesetze ausdrücklich zu erklären, für zweckmäßig und nothwendig hielt, 4) auch gar keine, auf das innere Staatsverhältnis gerichtete, ausdehnende Erklärung der Bundesacte Statt finde, da Normirung der innern Verhältnisse der conföderirten Staaten nicht ihr Zweck war; 5) überhaupt keine Regentengewalt in ihrer Ausübung unbedingt und der Privatwillkar der phyfischen Person des Regenten überlassen sey, sondern, fo bald fie der Unterordnung unter ein System von Gefetzen fich entzieht, in Despotie verwandelt werde. Mit wahrem Vergnügen hat Rec. diese wohlgerathene Ausführung gelefen, und tritt dem Vf. fowohl in feinen Grunden, als in seiner Conclusion völlig bey; die Verfassung der einzelnen Deutschen Staaten war historisch und juristisch unabhängig von der Reichsverfasfung: denn fie floss weder aus derfelben, noch war fie ohne dieselbe ungedenkbar; der Umsturz der Reichsverfassung hatte also auf die Territorialverfassungen keinen rechtlichen Einflus, fondern höchstens den factischen, dass mit den Reichsgerichten eine vorzügliche Stitze der einzelnen Landesverfasseng sank; algleichgaltig. Eben fo wenig konnte die Aufhebung aller Territorialverfallungen Gegenstand und Resultat

eines, zur Erhaltung der innern Ruhe und der innern Sicherheit abgeschlossenen, Bundes seyn, ja die einzelnen Fürsten waren, wie Rec. glaubt, nicht einmal befugt, auf diesem Wege sich von ihren Pflichten loszuzählen. Wenn aber Rec, hierin dem Vf. bevtritt. fo ist er doch darin nicht seiner Meinung, dass der Regent das Recht, die Verfallung zu modificiren, habe. wenn fie dem Zweck des Staats nicht entspricht, sondern kann diess Recht nur dem Regenten und der Nation oder deren Repräsentanten gemeinschaftlich zugestehen. Warum foll ein Satz, den die ganze rechtliche und vernünftige Welt allgemein für richtig erklärte, mit einem Male unrichtig werden? Mit unwiderlegbaren Grunden führt Hr. B. im 6. 69. aus, dass Landstände zu den von der Reichsverfassung unabhängig gewesenen, und zu denjenigen constitutionellen Gegenständen gehören, zu deren Beybehaltung der Regent schuldig sey; eben so richtig find die. §. 70 - 72. vorgetragenen, Momente, und Rec. hat es felir gefreut, hier einmal wieder einen denkenden Mann auftreten zu sehen, der den Ständen das Wort redet, und ihnen ein größeres Recht, als das des blofsen Rathgebens, beylegt. Rec. bemerkt nur noch, dafs, wie schon aus den Gründen des Hn. B. hervorgeht, zu der (6.68 f.) gedachten ersten Klasse der Bundesstaaten auch diejenigen gehören, die späterhin dem Bunde beytraten, und bey ihrem Beytritt eine obgedachtermalsen regulirte Verfassung hatten. In Ansehung der Staaten der zweyten Art und der der ersten Gattung, in Ansehung ibrer nicht ausdrücklich constituirten Theile giebt Hr. B. (6. 73 ff.) der Staats-gewalt die Besugniss, frey von allen positiven Normen jeder Art, lediglich nach den Geletzen des allgemeinen Staatsrechts, ihre Wirksamkeit zu üben, mithin das Recht der Gesetzgebung, des Rechtsspruchs und der executiven Gewalt unter den Prädicaten der Untadelhaftigkeit, der Inappellabilität und der Unwiderstehlichkeit, und unter den in den folgenden 66. gezeichneten richtigen Gränzlinien, in welchen Rec, mit wahrem Vergnügen den gemäßigten Publiciften wahrgenommen hat. Hier geht der Vf. die einzelnen Hoheitsrechte durch, die Befugniss der Regenten in Ansehung eines jeden derselben und die Granzen feiner Rechte, und zeigt dabey durchgehends eben fo geläuterte Grundfätze, als hohe Billigkeit. Der Bürger werde nicht nach der Laune oder für die Privatzwecke der Machthaber, fondern nur für den wahren Zweck des Staats regiert, ift der richtige Gesichtspunkt, von welchem Hr. B. ausgeht. Mit Recht wünscht er dabey Gleichförmigkeit in den Grundlagen und den Hauptbestandtheilen der innern Constitution. Allein, fügt er 6. 91 ff. hinzu, unfre Souverane haben auch in Hinficht ihrer innern Staatsverhältnille einige pofitive Vorschriften durch die Bundesacte erhalten. nämlich die gegen die Gläubiger und Penfionisten, deren der Reichsdeputationsschlus vom J. 1802. gedenkt. gegen die Mitglieder der militärischen und geistlichen lein vor dem Richterstuhle des Rechts ist diess völlig · Orden, und die Staatsdiener der mediatisirten Regenten und in Ansehung der Kreisschulden. Mit Recht wird hier (6.92.) die widerfunige Behauptung Zintels,

dass die Erfüllung dieser Verbindlichkeiten nicht · Pflicht, fondern Grofsmuth der Fürften fey, gerügt, und 6. 95. bemerkt, dass, wenn zur Zeit der Errichtung der Bundesacte in einem Staate kein Pensionsnormativ vorhanden war, der §. 59. des Reichsdeputationsschlusses vom J. 1803. die subsidiarische Norm abgebe, weil einmal die Pensionirung jener Staatsdiener, deren Dienste der neue Regent nicht mehr will. nicht feiner ungebundenen Willkur überlaffen feyn foll, und bey dem Mangel einer directen Bestimmungsnorm, die vorhandene analogische des Deputationsschlusses um fo mehr zu Hulfe genommen werden masse, als der Art. 2. der Bundesacte denselben für diesen Gegenstand ausdrücklich bestätigt. Im 6. 97. unterfucht der Vf. die Verbindlichkeit der Bundesfürsten in Ansehung der eventuellen Erbfolgerechte, großtentheils gegen Brauer. b) Zu den ihnen unter. worfenen chemaligen Reichsständen insbesondere (§. 98 -141.). Den Anfang dieses Theils macht die Entwickelung der Gerechtigkeit der Mediatifationen. Obgleich Hr. G. R. Brauer in feinen Beytragen Satz 22. glanbt, daß diese Gerechtigkeit nicht dargethan werden könne: fo hat doch Hr. B. (6. 98-101.) die Deduction derselben durch folgendes Räsonnement übernommen: Die Erfahrung habe gelehrt, dass ein gesicherter Rechtszustand unter der Menge der Deutschen Staaten nicht realiurt werden könne, ohne dass einzelne dieser Staaten ihre Rechte der Selbstständigkeit und Selbstregierung aufgäben, und sich an andere Staaten, als integrirende Bestandtheile derselben, anschlossen, um folche Staatenmassen herauszubringen, die auch der Vertheidigung und Erhaltung ihrer Selbstständigkeit gewachsen seyn; einzelne Staaten müsten daher iene Rechte jenem Zwecke zum Opfer bringen; die Bewirkung dieses Opfers sey daher eben eine solche Ausübung des juris eminentis im Gebiet des Staatenrechts, als fie im Gebiete des Staatsrechts Statt findet. und wie sie von den vormaligen Reichsständen wohl felbst im Innern ihrer Staaten gegen einzelne Staatsglieder Statt gefunden haben mag; welche bestimmte einzelne Staaten jenes Opfer bringen follten, habe durch das politische Ermessen einer höhern Macht entschieden werden möffen; wer hierbey wirklich verloren hat, seyn eigentlich nur diejenigen Völker, die ihre Selbstständigkeit, als Staaten, aufgegeben, und fich mit andern Staaten, als Bestandtheile derfelben, verschmelzen mussten: denn nur dem Staate felbst komme das Recht der Selbstständigkeit zu, nicht aber den physischen Personen der Inhaber der Gewalt, weil das Regentenrecht durchaus kein, zum Patrimonium gehöriges, Privat - Eigenthumsrecht fey; allein diele Völker hatten in ihre Verschmelzung mit andern Staaten ftillschweigend eingewilligt; dadurch sey mit dem Auftrage auch das aufgetragene Regentenamt verschwunden, und seine vormaligen Inhaber können fich hierüber, als über Unrecht, um so weuiger be-

schweren, als die Gesammtheit des Volks über seine Verfallungsform und deren Veränderung entscheiden könne, ohne hierin durch das Berufen feines Regenten auf fein Regierungsrecht gehindert zu werdenund jene Völker hätten für das gebrachte Opfer ihrer Selbstregierung durch einen ungleich kräftigeren Schutz ihrer Rechte, fo wie die vormaligen Reventen dadurch, das ihnen die vormaligen Staatsgüter und mehrere Hoheitsnutzungen als Privat - Eigenthum überlasten wurden, für die, aus ihrem Regeutenamte für fie gestossenen, Utilitäten hinreichende Entschädigung erhalten. [Rec. kann diese Deduction keineswegs für treffend erkennen, fondern glaubt vielmehr, dals fie fowohl in facto, als in jure kaum scheinbar gegründet sey; die jetzt mediatisirten Regenten standen zu den Bundesfürsten nicht in einem Rechtsverhältnisse, welches den letzteren das imperium eminens über die ersteren gab, und das Regierungsrecht ist allerdings ein dem Regenten zustehendes Recht. Würde Hr. B., wie doch, um consequent zu seyn, geschehen mifste, eben diese Grundfatze auf die Bundesfürsten und deren Regentenamt anwenden? warum bat er 6. 73 ff. dem Volke nicht eben diese Rechte eingeraumt? warum 6.68. dem Regenten, und nicht dem Volk das Recht, seine Verfassung zu ändern, bevgelegt? Gesetzt aber, die ganze Deduction ware richtig: fo wurde doch allemal daraus folgen, dass die Mediatifirten zur Entschädigungs - Forderung eben so berechtigt find, als fie bey vormaliger Ausübung ihres imperii eminentis ihre Unterthanen eutschädigen mussten. Wirklich ist die Gerechtigkeit ihrer Entschädigung bereits in Auregung gebracht (vergl. Winkopp Rh. B. Heft XVII.), und Hr. B. scheint sie selbst zu fühlen, indem er zur Rechtfertigung der Mediatifationen anführt, dafs die vormaligen Regenten bereits entschädigt feyn, welches ihm aber schwerlich derjenige zugestehen wird, der bedenkt, dass ihre Domanen schon vorher ihre Privatgüter waren, und dafs sie keine Hoheitsnutzungen behalten haben, ja dass felbst der Ertrag ihrer Privatgüter für sie gemindert ift.] Diefer (vermeintlichen) Deduction der Gerechtigkeit der Mediatifation läst Hr. B. die Entwickelung der Wirkungen derfelben folgen, und fetzt fie im Allgemeinen darein, dass mit der Unterordnung der mediatiorten Staaten und Regenten die Gewalt der Ausübung aller, in der bürgerlichen Obergewalt eines Staats wesentlich enthaltenen, Rechte in den unterworfenen Reichsgebieten an die benaunten Bundesfürsten übergegangen sev, und nennt diejenigen Rechte wefentliche Hoheitsrechte, welche eines Theils ohne bargerliche Oberherrschaft nicht bestehen können, nur in und mit derfelben existiren, und ohne die andern Theils die burgerliche Oberherrschaft, ihrem Wefen nach, nicht bestehen, d. h. ihren Zweck nicht vollftändig erreichen kann.

(Der Beschluse folgt.)

ALLGEMEINE LITERATUR - ZEITUNG

Mittwochs, den 14. September 1808.

WISSENSCHAFTLICHE WERKE

PECHTSGELAHRTHEIT.

FRANKFURT a. M., in d. Andreaischen Buchh.: Sustematische Darstellung des Rheinischen Bundes aus dem Standpunkte des öffentlichen Rechts, von Dr. Wilhelm Jofeph Behr u. f. w.

(Beschluse der in Num. 2(8. abgebrochenen Recension.)

ieraus zieht der Vf. die Folgerungen, dass die Mediatifirten zum Stande und zur Klaffe der Unterthanen gehören, dass bev der Ausscheidung der Souveranitätsrechte von den blofsen Herrschafts - und Lebenréchten der Umfang des Begriffs und des wahren Wesens der bürgerlichen Oberherrschaft die alleinige Theilungsnorm fey, und fomit lediglich auf die rein staatsrechtliche Quelle und ganz und gar nicht auf den Titel des vormaligen factischen Erwerbes Rückficht zu nehmen sey (diesen letzten Satz hat kürzlich auch Hr. Prof. Janp zu Gielsen in der Abhandlung über das Fiscus - Recht in Germanien Heft II. fehr fcharffinnig und lichtvoll entwickelt), dass diesemnach mittelft dieser Ausscheidung alle diesenigen Befugnisse, welche ihrer Natur nach dem allgemeinen Staatsrecht gemäß, zur bürgerlichen Oberherrschaft gehören, einzig der Souveränität zuzutheilen, mit al-leiniger Ausnahme der, durch die Bundesacte den Mediatifirten ausdrücklich vorbehaltenen, Rechte, den letztern hingegen bloß folche Rechte bleiben, welche ibrer Natur nach Ausflüsse des Eigenthums find, ob sie gleich nach der vorigen Verfassung als Hoheitsrechte angesehen und behandelt worden seyn mögen; dass bey dieser Ausscheidung bloss auf die fragtsrechtliche Quelle der in Frage stebenden Rechte. und darauf wohin folche nach jener Quelle zu rechnen, nicht aber auf die Erfahrung und darauf, ob ienes oder dieses Recht zum Zweck seiner Ausgbung fich vormals blofs in den Händen der Regierung oder auch exwa in denen von Privaten fich befunden, zu fehen fey, um zu entscheiden, welche davon dem Souveran oder dem subjicirten Herrn gebühren; dass die. den let ztern vorbehaltene, Rechtsgattung, in so ferne solche einige wahre Hoheitsrechte in der untern Stufe umfast, blosse Ausnahme von der Regel und Refervat, und eben dadurch die Vollständigkeit der Souveranitat als Regel, bestätigt sey; dass weder die Regel: dass im Zweisel für die subjicirten Herrn und wider die Souverane die Vermuthung streite, noch die entgegen gesetzte Regel als subsidiarische Theilungs-

A. L. Z. 1808. Dritter Band.

endlich, dass bev der Ausscheidung weder von Grossmuth auf Seiten des Souverans, noch von einer verzichtenden Nachgiebigkeit auf Seiten der Mediatifirten eigentlich die Rede feyn folle und könne. Auf die Grundlage diefer Sätze geschützt, untersucht der Vf., nachdem er noch vorher gegen die Confequenz der Bundesacte, welche den Mediatifirten die niedere Gerichtsbarkeit und die niedere Polizev gelassen hat, fich erklärt; (6. 107. und 108.) die einzelnen Rechte, welche die Bundesacte den Souverans beygelegt oder den Standesherrn und Mediatibrten gelaffen hat (6. 100 -141.). Zuerst handelt er von den in Art. 26. der Bundesacte jenen zugetheilten und zuletzt von denjenigen Rechten, welche der Art. 27. diesen zuspricht. Den Mediatifirten verfagt er (6. 112.) das Recht, Statute zu machen, allein nicht das der Autonomie; dem Ausdrucke in der Bundesacte Art. 26. "jurisdiction Suprême" giebt er (6. 114.) gegen Brauer den richtigen Sinn, den der oberften oder hochsten Gerichtsinstanz. aus so einleuchtenden, als richtig durchdachten Gründen; obgleich (§. 117.) "was auch immer die vielen bisherigen unfystematischen und nachschwatzenden Theoretiker dafür angeführt haben mögen," es ganz und gar kein willenschaftlicher Grund der Eintheilung der Polizev in die hohe oder obere und die niedere gebe; so habe die Bundesacte sie doch einmal angenommen und zum Gefetz für den Bund erhoben: einige, in der Bundesacte felbst ausdrücklich aufgestellte. Normen des Verhältnisses der Souverane zu den, ihnen subjicirten Reichsständen und Landen. z. B. Art. 34. 27. werden 6. 124 fg. erörtert. Den Schlufs diefes Abschnitts macht (6. 141.) die Unterfuchung des Schutzes, welchen die Mediatifirten für diese ihre Güter haben. Hr. B. glaubt, die Erfahrung habe bereits wirklich gelehrt, dass die meisten Bundesfürften den ihnen untergebenen Reichsftänden eher mehr, als zu wenig eingeraumt haben (Rec. hatte hierüber wohl Beweise gewünscht), und bedürfe es daher keines eigenen Gerichtshofes zum Behufe des Rechtsfpruchs zwischen den Souverans und Mediatifirten, und es walte kein Grund ob, die Tribunale der Souverans für incompetent anzusehen. Der Vf. erklärt fich gegen ein Bundesgericht für die Streitigkeiten zwischen den Bundesfürsten und ihren eigenen Unterthanen, und behauptet, dass er im ganzen System des Bundes keine Stelle auffinden konne, auf welche er ein solches Gericht stellt, indem dasselbe der Souveränität der Bundesfürsten widersprechen und sie prakmaxime für die Praxis adoptirt werden durfe, und tifch auflieben würde. [Zwifchen diesem ganzen Räfonnement (S. 294 - 298.) und den übrigen Grundfätzen des Vfs. hadet Rec. einen unerklarbaren Widerfpruch. Was das ganze Publicum, was infonderheit die Stimme des edleren Theils der Nation für Bedürfnifs und Zierde des Bundes erklärt, was von den Vifn. des hierüber in Winkopps rheinischen Bunde (VI.) und Germanien (II.), von dem berühmten Eggers und von mehrern Schriftstellern als hohes Bedürfnis, entwikkelt ift, das verwirft ein Mann, der übrigens gemässigte Grundsätze bekennt, der mehrmals in diesem Werke die guten Wirkungen des Einschreitens des Protectors, und selbst schon der Furcht vor diesem Einschreiten und überhaupt den gesetzlichen Zwang (6, 521.) als ein Vorzug der Verfalfung dieses protegirten Bundes anführt? Die Gründe welche Hr. B. für feine Meinung anführt, find fo hinfällig, dass er feibst ihnen unmöglich einiges Gewicht bevlegen kann. Die Frage: in wellen Namen und aus wellen Autorität ein folches Gericht sprechen foll? wurde Hr. B. gewiss nicht aufgeworfen haben, wenn er die, über diesen Gegenstand vom bisherigen Reichskammergerichts-Affessor, jetzigem Grossherzoglich Hessichen Gelieimen Rath und Hofgerichts - Director, v. Stein in den rheinischen Bund von Winkopp niedergelegten gehaltvollen Ideen und in denselben den Vorschlag gelesen hatte, dass das Bundes - Tribunal im Namen und Kraft der Autorität des Bundes Recht sprechen könne: auch ist in eben diesen Ideen die Frage; ob ein solches Gericht mit dem Wesen des Rhein-Bundes und der Souveränität feiner Glieder vereinbar fey? keinesweges übergangen, fondern gründlich erörtert. Nur der Richterspruch eines fremden Souverans ist mit dieser Souveranitat unvereinbar, der des ganzen Bundes, und daher ist es sehr unrichtig, wenn der Vf. (S. 395.) glaubt, durch ein folches Gericht kehre die vorige Reichsgewalt ihrem Wesen nach zurnek: denn die Reichsgerichte fprachen das Recht über die Deutschen Fürsten nicht im Namen der Gesammtheit der letzten, sondern in dem des Kaifers. Nach der ausdrücklichen Vorschrift der Bundesacte (Art. 9) find die Souverane ja schuldig, den Ausfpruch der Gesammtmacht des Bundes in Streitigkeiten unter einander anzuerkennen, diefer Gefammt-Ausspruch ift also ihr Richter: warum ift diess unverträglicher mit der Souveranität, wenn es Streitigkeiten zwischen dem Souveran und seinen Unterthanen gilt? Der einzige Grund könnte der feyn, dass in folchen Streitigkeiten ein Rechtsgang ganz unzuläsig fevn follte; allein der Vf. felbst will ja (S. 393.), dals folche Streitigkeiten vor der Bundesfürsten eigenen Gerichtshöfen ausgemacht werden follen, läßt mitbin darin den Rechtsspruch zu, dem überhaupt alle. felbst die unumschränktesten, Souverans anerkennen mülfen, wenn fie nicht in Despoten ausarten sollen. und in kleineren Staaten ist die Nothwendigkeit dieser Anerkennung noch weit größer. Was Hr. B. mit dem Ausdenck "echt reichsgerichtlichen Vorschlag" (S. 395.), fagen wolle, fieht Rec. nicht ein; fehr irrig ist es, dass die privilegia de non appellando den Unterthanen in der Wirklichkeit den Weg, Beschwerden

bev den Reichsgerichten zu heben, fo gut, als ganzlich abgeschnitten hätten, weil bekanntlich iene auf diefe überall keinen Einflus hatten, und wenn Hr. B. durch das, S. 396 folg. ausgehobene, Bild eines guten Regenten die Entbehrlichkeit eines Bundesgerichts zeigen will: fo wird er doch auch zugeben, dass er zu ienem Ideale weder allenthalben, noch in jeder Generation das Original finden wird, und dass daher ein Bundesgericht nutzlich, fehr nutzlich, ift, theils da. wo diels Bild nur Ideal ift, theils um zu bewirken. dass dasselbe so selten und so wenig, als möglich, Ideal bleibe und die Regenten fich so verhalten, dass der Inhalt des, S. 468. gedachten, Kirchengebets für fie ausfalle.] Der nennte Abschwitt frellt die Rechtsverhältniffe der, den Bundesfürsten unterworfenen, ehemaligen Reichsflände und Reichsritter (6. 142 - 198.) in zwey Abtheilungen dar. Die erste handelt von den Reichsverhältniffen der ehemaligen Reichsflände oder der fo zu benennenden privilegirten Herren (6. 142 - 188.). Hier unterlucht der Vf. erstens, was denselben durch Constituirung des Bundes entzogen, und zweytens, was ihnen durch die Bundesacte gelaffen worden? fahrt aus. dass die Standesherrn die bürgerliche Oberherrschaft nach allen ihren Bestandtheilen, in ihrer ganzen Fülle verloren haben, und es daher ein Irrthum fev, wenn man behaupte, fie hätten eine fubordinirte Landeshoheit behalten und der Souveran nur die vormalige Reichsgewalt überkommen und schlägt für fie die Beneunung; privilegirte Herren, vor. Diefemnach erörtert Hr. B. erflich das Verhältniß der privilegirten Herren zur Staatsgewalt, und zwar A) als Unterthanen und Vafallen, und B) als Organe der Staatsgewalt oder als Staatsbeamte; zweytens, die Sphäre ihrer personlichen und dinglichen Rechte im Staate. und drittens das Verhältnift der privilegirten Herrn zu ihren vormaligen Unterthanen und zwar A) als ihren nunmehrigen Amtsuntergebonen. B) als ihren Gutsleuten, und C) als ihren Lehenleuten oder Vafallen. Aus deinjenigen, was Rec. vorher ausgehoben hat, geht schun des Vfs. Meinung hervor. Wenn gleich Hr. B. nicht gradezu behauptet, dass der Protector berechtigt fev. die Standesherrn in dem Genuss ihrer bundesactmäßigen Rechte zu schützen; so giebt doch der Schlufs (6, 188.) hinlänglich zu erkennen, dass er diefer Meinung fey, welche unstreitig die richtigere ist, wie denn Rec. überhaupt glaubt, dass die Rechte der Standesberrn zu den conflitutionellen Rechten gehören, mithin von der Willkor und dem Administrationsrechte des Souverans unabhängig find und also von demfelben nicht modificirt, geschweige denn aufgehoben, werden konnen. In der zweyten Abtheilung (6. 189-198.) unterfacht der Vf.-die Rechtsverhäliniffe der unterworfenen ehemaligen Reichsritter, in Anschung deren er als generelle Normen annimmt: dem Souveran ftehen alle wesentliche Hoheitsrechte zu; die vormaligen Reichsritter und ihre Hinterfassen find unmittelbare Unterthanen des Souverans geworden, und die Reichsritter haben jeder, mit dieler Unterthänigkeit verträgliche, fowohl perfonliche, als dingliche Rechte in Ansehung ihrer Güter und Gutsleute behalten, welches kein wesentlicher Ausstus der Staatsgewalt, sondern ein, seiner Natur nach, privatrechtlicher Eigenthumsgegenstand ist. Er hält es sir gerathen, die Patrimonialgerichtsbarkeit und Polizey mit der Souveränität zu vereüugen, obgleich er gesteht, dass ihn hierbey bloss theoretische Empfündungen geleitet haben.

Den Befchlufs diese Werks machen allgemeins, die Harmonie und die Festigkeit der Elemente des rheinlichen Bundes, über die Nohlwentigkeit die Freichung des Bundeszwecks durch Zwangsanstalten zu sichern, über die Wiederherftellung der Einheit im Innern von Deutschland, über die Fheorie des jetzigen öffentlichen Rechts von Deutschland, und endich über einige Theile der Deutschen Staatsbaushaltung, bey welcher Gelegenlieit der Vs. in den Tonderienigen einstimmt, welche sich darber beklagen,

dals bisher der Adel ein fast ausschliefsliches Recht zu den höhern Staatsamtern gehabt habe.

Rec. hat den Inhalt dieser gehaltvollen Schrift umständlich ausgehoben, wie sie ihm in der Literatur des Staatsrechts des rheinischen Bundes eine wichtige und erfreuliche Erscheinung ist. Sie ist nach einem guten Plan angelegt und mit Gründlichkeit und Vollfrändigkeit bearbeitet. Zu den unverkennbaren Vorzügen desselben gehört die Zurückführung der einzelnen bundesstaatsrechtlichen Vorschriften auf allgemeine, durchgreifende Grundfätze und die confequente, feste Entwicklung einzelner Sätze aus jenen allgemeinen Principien. Auch findet man mit Vergnügen oft fehr scharsfinnige Entwickelungen einzelner Thesen, z. B. des Begriffs der Souveranität, der Unverletzbarkeit der bisherigen Territorial - Constitutionen u. a. m., und manche Sätze, die fich durch Neuheit eben fo vortheilhaft als durch Richtigkeit auszeichnen; dahingegen die Deduction oft fehr klarer Begriffe aus einem höchften Grundfatze nicht felten überflüffig feyn dürfte. Ueberdiels empfichlt fich auch der Vf. durch Freymöthigkeit, Mässigung und Gerechtigkeit; nirgend findet man den Lob - und Schutzredner der landesfürstlichen Ungebundenheit, der Nullität der Rechte der Unterthanen und der Landftände, der unbeschränkten Abhängigkeit derselben und der Existenz bestehender Verfallungen vom landesfürstlichen Despotismus; zwar scheint in Ansehung der Mediatifirten diese Regel eine Ausnahme zu leiden, allein diess ist wirklich nur scheinbar; denn aus dem genauern Studium dieses Werks geht hervor. dass der Vf. bey der Bestimmung der Verhältnisse derfelben mehr von den Postulaten des allgemeinen Staatsrechts, als von den Vorschriften der Bundesacte aus-Beht, ob er gleich selbst nachher letztre zum Grunde legt und nur behauptet, dass diese den Mediatisirten größere Rechte läßt, als fie nach jenem anzusprechen befugt waren. Ueberhaupt scheint der Vf. das allgemeine Staatsrecht fich mehr zum Ideale gewählt zu haben, als die wirkliche Welt es zulässt. - Manche bereits gerügte Mängel und Fehler, wohin wir denn auch den rechnen, dass der Vf. mehrern Schriftstel-

lern nicht hinlänglich Gerechtigkeit widerfahren läßt, und dass sein Vortrag hier und da durch pretiöse und provincielle Ausdrücke entstellt ist.

ARZNEYGELAHRTHEIT.

Wönznung, b. Stabel: Ueber Entzindungen des Auges und ihre Behandlung, von Joh. Spindler, der Heilkunde Doctor und außerordentl. Profeffor an der großherzogl. Univerfität zu Würzburg. 1807. 188 S. 8. (16 gr.)

Der Vf. schrieb diese Abhandlung zum Leitfaden bey feinen Vorlefungen. Als Einleitung schickt er eine kurze anatomische Beschreibung voraus, und geht alsdann zu einer Prüfung der vorzüglichsten Theorieen der Entzündung über. Er folgt der naturphilosophischen Ansicht, nach welcher die Vene bev der Entzündung ihre Natur als aufnehmendes Gefäß abgelegt und dieles Geschaft der Arterie übertragen hat, oder bestimmter, das (die) plus Wirksamkeit der Arterie, und minus Wirkfamkeit der Vene (als Gegensatz betrachtet) wird hier umgekehrt, und es entsteht ein ganz anderes Product durch dieses Missverhältnis der Wirkfamkeit. Die Irritabilität kann auf zweverley Art afficirt werden, entweder unmittelbar oder vermittelft der Reproduction als bestimmenden Moments der veränderten Irritabilität. Auf die erste Art entstehen active oder nach dem Vf. primäre, auf die zweyte Art passive oder secundare Entzundungen. Im ersten Abschnitt wird von der Entzündung des Auges im Allgemeinen, und im zweuten von der primären Entzündung des Augapfels selbst gehandelt. Bey diefer Entzündung werden Aderlässe, Abführungsmittel. Entziehung des Lichts und der Luft, magere Diat und außerlich ein schleimigtes Augenwaller mit etwas Opiumtinctur empfohlen, bis die Heftigkeit nachläßt und die Verwechselung dieser antiphlogistischen Behandlung mit einer entgegen gesetzten Heilart nothwendig wird. Im dritten Ablehnitte, der die fecundaren Augenentzundungen enthält, find die venerischen, skrofulosen, variolosen, morbillosen, katarrhalischen, rheumatisch- gichtischen und skorbutischen Augenentzündungen aufgenommen. In einem eigenen Kapitel ist sodann die gallichte Augenentzundung, die Augenentzundung bey unordentlicher Reinigung, bey Hautausschlägen, bey Trinkern, Onanilten, von Würmern und von unterdrückten Geschwstren aufgenommen. Der vierte Abschnitt, von der Entzündung der äußern Theile des Auges, handelt nur die primäre Entzündung der Augenlieder ab. Der fünfte Abschnitt ist den secundaren Entzundungen des Augenlieds gewidmet, und enthält, außer der ervfipelatöfen Entzündung, das Augentriefen der Neugebornen, der Erwachsenen und Alten, die krätzige Augenliederentzündung und das Gerstenkorn.

Was nun den Inhalt der Schrift betrifft, so ist die anatomische Beschreibung des Auges durch viele grammatikalische oder Drucksehler verunstaltet, und es wird schwer zu entscheiden, oh man den tirculus

avidus maior et minor, canalis fontana, opticulus ciliaris, corpus vitrei und corpus vitreus dem Setzer allein zur Last legen foll. Wenn der Vf. nicht allein die Brownische Lehre von der Entzundung vor Augen gehabt, fondern auch die nachher bekannt gewordenen Verluche mancher Erregungstheoretiker zur Aufklärung dieler Uebelfeynsform gehörig gewürdigt hätte: so wurde er gefunden haben, dass alle die Einwürfe, die der ursprünglichen Brownischen Lehre gemacht werden, schon hinlänglich beantwortet find. Die Eintheilung der Entzündung in primäre und fecundäre ist fehr willkürlich, und hat bey weitem nicht den praktischen Werth, den die von Brown zwar entlehnte. aber von jenen Erregungstheoretikern erst fester begrandete Eintheilung in hypersthenische und astheniiche Entzündungen haben wird. Es kommt bev der Behandlung einer Entzündung nicht darauf an, ob fie durch unmittelbare Einwirkung auf die Irritabilität oder mittelbar aus einer krankhaft veränderten Reproduction entstanden ist: denn in beiden Fällen kann fie fo gut einen hypersthenischen, activen, als einen afthenischen passiven Charakter haben, wie es jedem, der über die Abhöngigkeit der Reproduction von der Irritabilität nachdenkt, einleuchten wird. Wir wurden wahrlich bev Augenentzündungen den antiphlogistischen Heilapparat seltener, als es die Erfahrung zeigt, anwendbar finden, wenn man die katarrhalischen, rheumatisch - gichtischen, morbillosen Entzün-

dungen des Auges mit dem Vf. nur zu den secundaren. d. h. zu den paffiven, afthenischen Entzan lungen rechnen dürfte. Auch scheint es, als wenn der Vf. mit feiner Eintheilung nicht überall hätte auskommen können, da er die gallichte Augenentzändung, die Entzündung bey unordentlicher Monatsreinigung. bey Hautausschlägen v. f. w. in einem eigenen Kapitel aufstellt und es unentschieden läfst, ob fie zu den activen oder passiven Entzundungen gehören. Auf jeden Fall kommen sie in die Reihe derjenigen, welche, nach feiner Anficht, vermittelft einer krankhaft veränderten Reproduction hervorgebracht werden; warum werden fie denn nicht mit den secundären Augenentzündungen abgehandelt? Eben fo wenig fieht es Rec. ein, warum das Augentriefen der Erwachfenen und das Gerstenkorn unter die secundaren Entzündungen des Augenlieds gesetzt werden, da die ursachlichen Momente und die Individualität der Subjecte. welche von diesen Entzändungsformen befallen werden, doch so sehr verschieden find. Die bey den verschiedenen Augenentzündungen empfohlene Behandlung weicht von derjenigen unferer bewährteften Praktiker nicht ab, und es muss uns beruhigen, dass die Medicin, ungeachtet der Differenz theoretischer Anfichten, auf einem Standpunkte ist, wo die Behandlungsarten der bessern Aerzte fich einander begegnen.

LITERARISCHE NACHRICHTEN.

Schul-Anstalten.

Aus den Interessen des größten Theils des der Herrmanstädter Schule gewidmeten B. Samuel v. Brukenhaltschen Stiftungespitals von 8000 F., ist ein eigner Lehrer der Technologie und Zeichenkunst am Evangel. Gymnasso zu Hermansplack angestellt worden.

Ebendsfelbit wo zeither vier Mädchenschulen betanden, in welchen aber die Mädchen michts mehr als Schreiben und Lefen lernnen, ift seit 1505. Anstalt gertreiten der dortigen mehlichen Jagend telsten Untersicht ertheiten zu lassen, und Valeum Wuner ist als Lehrer der neuen Anstalt angestellt wörden, welcher ungefahr 30 Schülerinnen in zwey Klassen in der Religion, Naturkunde, Geographie u. f. w. unterrichtet.

Die Han. Fauf und Friedrich Plekker haben der Bibliothek des Croßläder Braug. Gymnslüum die Immlichen Handlehriften des Hiflorikert, ehemaligen Rectors in Cronfladt, 76s. Fleiten, dann einige Original-Urkunden aus dem Archive der berähmten Weiflischen Familie geschenkt.

Ehengedachtem Gymnasium hat der am 21. Sept. 1806. verftorbene Cronstädter Stadt - Plarrer Preist 5000

Fl. zur Errichtung eines Land(chullehrer. Seminariums vermacht, und es verdient als ein Fost(chritt des Gemeingeistes in der Mitte der Siebenb. Deutschen bemerkt zu werden, daß der Stifter die Stiftung nicht auf Purzenfänder allein einschränkte, da sont Sitte ist, daß einer Kreis und Stuhl der Fisbenb. Sachlen die Candidaten des andern von allen Benesicien Schul- und Kirchenämten, ausschliefet.

Kirl Liam Prochifike, chema's Prof. an der Hrzdeker Hanpmational - Schule, hat zu Presburg eine Indufrie - Schule für Müdcher von 7—11 Jahren eröffnet, in der die weiblichen Zöglinge mit Hülfe feiner Gattin aufzer den wilfenfchaltlichen Gegenfänden auch in weiblichen Arbeiten im Klavierspielen und Singen unterrichtet werden.

Das fonft von den Franciscanern verschene Gymna-Magenfurs it mit dem Anfang des Schulighes 1809—1808. den Benediktinern von St. Blaßen überschen worden, die aus diesem ausgehoenen und fakularistren Stifte nach Oestreich einwanderten. Eben follen die nach Tynicz verpssazzen Benedictiner von Wiblingen des akademische Gymnosium in Krakau übernehmen.

ALLGEMEINE LITERATUR-ZEITUNG

Donnerstags, den 15. September 1808.

WISSENSCHAFTLICHE WERKE.

PÄDAGOGIK.

- 1) Wien, im k. k. Schulbücher-Verschleis bey St. Anna: Sammung der Verordnungen und Vorschriften über die Versassung und Einrichtung der Gunnalien. 1808. 204 S. mit XV Tabellen. 8.
- 2) OFEN, in d. k. Univerf. Druck.: Ratio Educationis publicae totiusque rei literariae per regnum Hungariae et provinciis eidem adnexas. 1806. XX 18. 215 S. 8. mit 12 Tab.
- 3) DERRECZIN, b. Clathes: Ratio Inflitutionis exgraeferipto Conventus Superintendentiae H. Conf. addictorum Trans Tiblicanae die 8. Oct. 1804. habit per Deputationem literariam Almosdini diebus 27. 28 et 29. Dec. 1804. elaborata. Congregationi dein Superintendentiall anno 1806. d. 18. et 19. April. exhibita ab eademque approbata. 1807. 16 S. folio.
- 4) Ohne Druckort: (Pesth) Systems rei Scholasticae Evangelicorum A. C. in Hungaria. (1807.) 32 S. folio.

Hie man fieht, ist die östreichsche Monarchie nicht arm an Schulplanen. In den deutsch galizischen Erblanden stammen diese Plane vom Hn. geistl. Staatsrathe Lorenz ber; sie entwickeln sich nun nach und nach in ihrer Verbindung. Von dem deutschen Schulcodex oder der politischen Verfassung der deutschen Schulen in den k. k. deutschen Erbftaaten Wien 1806.) ift bereits im Intell. Bl. der A. L. Z. Nr. 79. 1806. Nachricht gegeben. Vor dem Rec. liegt nun der Gymnafial - Codex, dem bald ein Univerfitäts und Lyceen - Codex nachfolgen foll. Für das Königreich Ungarn hat Hr. Aloys v. Szerdalielyi (ein Exjesuit) die zweyte auf alle Zweige des Studienwesens berechnete Schrift mit Genehmigung der Regierung herausgegeben. Da die Vorrede derfelben die Protestanten auch in Ungarn mit dem Unfall bedrohte, dals fie fich dieser Szerdahelyi'schen Educationsmethode in allem (den Religions. Unterricht ausgenommen) zu fügen hatten: so eilen nun die Protestanten in Ungarn, überzeugt, wie verderblich für fie der Szerdahelyi'sche Zuschnitt wäre (dessen Einführung daher auch von den protestantischen Superintendenten einstimmig abgelebnt worden), Studienplane für ihr Bedürfnils auszwarbeiten, und zu zeigen, dals fie A. L. Z. 1808. Dritter Band.

In keinem Fache schaden wohl feste, zu sehr ins Einzelne gehende, Regulative so sehr, als im Gymnafialwesen, wo der Staat nur die allgemeinsten Grundfatze festsetzen, und die oberfte Aufücht führen, aber die Direction, Special-Einrichtung, Einfchränkung oder Erweiterung der Schulen, die Berufung der Lehrer u. f. w., den Aeltern und deren Repräsentanten, einem Ausschusse der ansehnlichsten Einwohner jeder Stadt, nach dem Bedürfwifs und den Kräften jeder Gemeinde, überlassen follte. Wie manche Befoldung für Oberauffeher warde erspart, und doch für das relative Bedürfnis dieser Stadt besser unentgeldlich durch einen Kirchen- und Schul-Convent geforgt werden! An die Stelle todter Einförmigkeit träte lebendiger Wetteifer der Gemeinde und der Gymnalien, der glaubt daher überhaupt an keine Zweckmässigkeit irgend eines allgemeinen detaillirten, und mit einer Schulhierarchie verbundenen, allein und gleichförmig zu befolgenden Studienplans; er glaubt aber, daß jede Stadt ihren eigenen Local-Studienplan für ihr Gymnaßum haben müsse, der den allgemeinen Grundfätzen so viel als möglich angemessen, übrigens aber für die Localbedürfnille, den vorhandenen Fond, die Geschicklichkeit der vorhandenen oder anzustellenden Lehrer berechnet, und einer allmähligen Verbesserung fähig wäre, und der das Problem löste, öfters mit mindern Kräften mehr als andere zu leiften. Er glaubt ferner, dass geschickte Köpfe ein Ideal eines Schul- und Erziehungsplans für ein Laud, eine Kirchengefellschaft u. f. w. aufstellen können, als Stoff zur Beurtheilung, Verbellerung und Nacheiferung;

aber keinem wahrhaft geschickten Kopse kann es einfallen, fein Ideal gleichförmig realifirt wiffen zu wollen.

Nach dieser Anticht der Dinge find die ersten der anzuzeigenden Bücher als allgemein vorgeschriebene Studien Normen, das dritte als Local Studienplan . Gymnasialstudien aufgenommen, weil diese Austalten for's Debrecziner reformirte Collegium und die reformirten Schulen der Debrecziner Superintendentur; das vierte als Ideal eines Studienplans für die Evangelifchen in Ungern überhaupt anzusehen. Jedes ift demnach anders zu beurtheilen. - Aus ienem ersten ist das Wesentlichste folgendes. Ein Jüngling, der ins Gymnafium aufgenommen werden will, muss Zeugnisse über seinen besonders guten (nicht bloss mittelmässigen) Fortgang, Fleis und moralisches Benehmen auf deutschen Schulen beybringen, damit nicht bloß mittelmässige Köpfe, besonders aus den geringern Ständen, fich den Willenschaften widmen. (Die aus den höhern Ständen werden fich freylich auf jeden Fall die vortheilhaftesten Zeugnisse erkaufen oder erschleichen können; wehe aber dem bloss bürgerlichen, in den ersten Jahren der Kindheit schlummernden Talente, das fich keine vortheilhaften Zeugnisse erkaufen kann, und fich später gern entwickeln möchte, und herrlich entwickeln würde, aber durch allgemeine Vorschriften auf immer von allen Gymnafien ausgeschlossen ist!) Vor dem eisten Jahre kann keiner in ein Gymnafium treten. (Rec. getraut sich, seinen achtjährigen Sohn durch analyti-iche Methode binnen zwey bis drey Jahren so weit in der Latinität zu führen, dass er im eiften Jahre als Syntaxift keinem Gymnaßum Schande machen foll.) In keiner Klaffe follen mehr als 80 Schüler feyn. Wehe dem Lehrer, der deren auch nur 60 hat; wie kann er auf alle merken? wie den Einzelnen liebreich nachhelfen? dem Talente besondere Aufmerksamkeit und Ermunterung schenken? Die einzelnen weniger zahlreichen Gymnafien kleinerer Städte haben die beften Köpfe gebildet.) Alle Gymnafialschüler follen täglich zur Messe, fonntäglich nach der Messe zur Exhortation, und fechs Mal im Jahre zur Beichte und zum heil. Abendmal gehen. Körperliche Strafen find von allen Gymnafien verbannt; der Unfleis wird mit Ermahnung, Erinnerung an die Aeltern und Vormünder. Zurücksetzung und Ausschließung von öffentlichen Prüfungen, zuletzt durch Ausschließung vom Gymnafium; moralische Fehler hingegen werden mit Ermahnung, Arrest und Exclusion stufenweise beftraft. Die großen Schulferien dauern vom 14. Sept. bis 3. Nov. (Diefs ift paffend für Weinländer, aber nicht für Getreideländer, wo die Aeltern ihre Söhne zur Zeit der Aernte und in der größern Hitze am liebsten zu Hause sehen. Und wehe 80 Gymnafiasten in einer Klasse in den Hundstagen!) Der Gymnasialcurs dauert an Orten, wo Universitäten und Lyceen find, fechs, an andern nur fünf Jahre. Nur folgende Gegenstände gehören zum Gymnafial Unterricht: 1) Lateinische Sprache in drey oder vier Grammati-

cale und zwey Humanitätsklaffen. 2) Naturgeschichte. 3) Naturlehre. 4) Geographie. 5) Geschichte. 6) Mathematik. 7) Griechische Sprache. 8) Religionslehre. Hierzu find drey bis vier Klaffenlehrer (der lateinischen Sprache) und zwey bis drey Fächerlehrer angestellt. Die griechische Sprache ist darum unter die auch in der Ablicht, künftige Theologen vorzubereiten, angelegt worden. Den Unterricht in der griechischen Sprache mus entweder der Lehrer der Mathematik. oder jener der Religion übernehmen. Das lateinische Klaffenstudium ift das Hauptstudium; aus den übrigen Realwissenschaften soll nur das Wichtigste, Nützlichste und Passendste herausgehoben werden. Nur die Klassenlehrer durfen Penla für Ferientage aufgeben, die Fächerlehrer nicht. (Es ift in der That auffallend, dass man in den deutschen Provinzen so wenig auf deutsche Sprache und auf Bildung einer guten deutschen Schreibert Rücksicht nimmt. Ift diess sleutsch-öftreichsche National-Erziehung? Rec. wurde seinen Sohn recht sehr bedauern, der, mit dem 18ten Jahre aus dem Gymnalium austretend, keinen deutschen Auffatz nach dem Genius der deutschen Sprache schriebe. Der Unterricht in den alten Sprachen oder fogenannten Humanioren mülste auch weit besser und zweckmässiger eingerichtet werden. Man scheint hier noch immer an dem alten Vorurtheile zu hängen, dass man das Lateinische nur der Grammatik wegen, und das Griechische blos des Neuen Testaments wegen für künftige Theologen lehren müsse.) Die Lehrer follen fich an die vorgeschriebenen Lehrbücher halten, alle Dictaten und Scripta meiden. Abweichungen von den Lehrbüchern find zwar nicht verboten, jedoch follen die Lehrer ihre wichtigern Abweichungen durch den Präfecten an die Behorde senden, theils damit der Staat die ihm nicht gleichgültige Kenntnis von den Lehrsatzen der Professoren erhalte, theils damit die Lehrbücher bey der neuen Auflage verbeffert werden können. (In mildernde Form ift also der Zwang versteckt, den man dem liberal fortschreitenden Geiste der Lehrer setzen will.) Es giebt tägliche, wöchentliche, monatliche Semestral-Prüfungen. Zu den letztern werden nur die besiern Schüler zugelassen. Bey der Semestralprüfung erscheint der Gymnafial-Studiendirector. (Wie viel mehr wurde die Prüfung der ganzen Klaffe vor einer feverlichen Verfammlung der Notabeln jedes Orts nützen?) Von 50 Schülern und drüber find fieben, von 20 - 50 fünf Schüler für die vorzüglichsten zu erklären, und unter ihnen das Prämium und Accessit zu vertheilen. (Also eine arithmetische Proportion und Einheit selbst im Auszeichnen der Vorzüglichen!)

Die eigentlichen Vorschriften im Gymnasialcodex nehmen nur 38 Seiten ein; das übrige besteht in lauter Instructionen und Tabellen. Die Instructionen betreffen vorzüglich das Regiment der Gymnafien, oder die Hierarchie der willenschaftlichen Anstalten. Die Professoren stehen unter dem Präsecten des Gymnafiums.

frums, der Prafect unter dem Director. Wo eine Universität vorhanden ift, foll der Director der philosophischen Facultät allemal auch Director der Local-Gymnafien feyn. Der Director fteht unmittelbar unter der Landesstelle. Die Directoren haben die Cenfur der Lehrbücher, der Streitfätze, der öffentlichen akademischen Reden: bey den letztern sollen fie nach S. 44 dahin fehen: "dals in diefen Reden keine Erwägung folcher Gegenstände geschehe, worin gleichfam eine Vorzeichnung der von der Staatsverwaltung zu befolgenden Grundlätze zu liegen scheint." bedeutender Wink für die Profesioren, dass Gehorchen und Schweigen ihre Haupttugend feyn foll.) Findet der Director, dass ein Profesior fich in seinem Fache befonders auszeichnet, oder durch literarische Arbeiten fich hervorthut; fo hat er das Recht, auf Remuneration oder andere Belohnungen einen Antrag bev der Behörde zu machen. Der liber Calculorum muss nach S. 71. bey dem Präsecten als ein Geheimniss aufbewahrt werden, damit Niemanden und zu keiner Zeit einiger Nachtheil hieraus zufließen kann: allein der tabellarische Auszug daraus gelangt zur öffentlichen Kunde der Landesstelle. Der Umfang der Religionskenntnisse, die auf Gymnasien gelehrt werden follen, ift S. 75. bestimmt. Dahin gehört z. B. Ver-anlassung zur Versassung der Bücher des neuen Testaments, ihre Bestimmung der ersten Absicht gemäs, ihr Hauptinhalt, die Art ihrer Aufbewahrung bis auf uniere Zeiten, daraus abgeleitete Folge der Nothwendigkeit einer Ueberlieferung fo mancher nicht aufgezeichneten Lehren, erste Wirkung der persönlichen Bemühungen der Apostel und ihrer Schriften, Verfassung der ersten Kirche, daraus abgeleitete Hierarchie und gegenseitiges Verhältniss der Kirche und des Staats; ferner daraus erklärte Einrichtung des heutigen Gottesdienstes, der Ceremonien und Kirchenge-bräuche, Begriffe der allgemeinen Kirche, Entstehung der von ihr getrennten Religionsparteyen, ihre Abweichungspunkte von der Lehre der allgemeinen Kirche. (Von der Nothwendigkeit und dem Nutzen der christlichen Duldung soll also nichts gesagt werden?) Die Instructionen für die Klassen - und Fachlehrer find im Detail bearbeitet, hin und wieder auch mit reeller Kenntnifs deffen, was nothig ware; nur wird nirgends gefagt, wie man taugliche Lehrer bilden wolle, und ob Klofter- und Ordensgeistliche durchgängig hierzu geschickt seyn werden. Die nach S. 92. bisweilen anzustellenden Declamationsübungen find für den wichtigen Zweck, den fie erreichen follen, nicht hinlänglich; die Uebung im mündlichen Vortrage wird auf allen Gymnafien, zum großen Schaden, besonders der Theologen, sehr vernachläsigt.

Bey Nr. 2. fallen drey Umstände vorläusig auf. Der erste, dals die frühere Ratio Educationis von zwey Wedtlichen, Inc. v. Twingiy um Hn. v. Trigatyanjzky unter der Kaiserin Maria Theresa redigirt worden, unter Kaiser Franz I. aber diese Sorge einem Exjessie an avertraut ward, welcher hiereby das Werk der en anvertraut ward, welcher hiereby das Werk der

Reichstags - Deputation vom J. 1792. in literariis zum Grunde gelegt zu haben vorgiebt, ohne auf die bey diefer Deputation angegebeuen Abstimmungen hellerer Köpfe die mindeste Rücksicht genommen zu haben. Der zweyte, dass die walachischen und raizischen Schulen der Orientalischgläubigen "nunc adhue" unter ihrer eignen Leitung bleiben, und dieser Norm nicht unterworfen werden follen, wovon kein Grund angegeben wird. (Man weifs nicht, geschieht es, weil man fich um die Bildung und Cultur dieser noch zum Theil fehr ungebildeten Völker nicht bekümmern will, oder weil man es für leichter hält, den Protestanten die katholischen Schulbücher, die fämmtlichen Schuleinrichtungen und die Auflicht kathol. Schuldirectoren - die jetzt meistens kathol. Geistliche find - aufzunöthigen, als den Orientalisch-Gläubigen.) Der dritte, dass man von Conformirung des evangelischen Schulwesens, das bloss durch Stiftungen und freywillige Beyträge der Protestanten erhalten wird, zur katholischen Schulnorm spricht, ohne von ihrer Theilnahme an den Einkünften des öffentlichen Studienfonds das Mindeste zu erwähnen. Man fucht die Ansprüche der Protestanten auf jene Theilnahme dadurch abzuweisen, dass der Studiensond aus dem Vermögen des aufgehobenen Jesuiterordens bestehe, auf welches Vermögen die Protestanten keine Ansprüche hätten. Allein woher hatten die Jesuiten ihr Vermögen anders, als theils aus königl. Schenkungen von Nationalgütern, theils aus erschlichenen Gatern anderer Klöfter und Orden, theils aus gewaltfam weggenommenen und den Jesuiten übergebenen Kirchen- und Schulgebäuden, Fundationen und liegenden Gründen der Protestanten selbst. Wenn nur die letztern zurückgestellt würden: so wären fast alle protestantischen Kirchen und Schulanstalten besser daran. Uebrigens ift der Punkt über die Conformation der Protestanten zum katholischen Schulleisten abfichtlich fehr zweydeutig abgefasst. Es heifst: , quod scholae G. R. Non Unitorum nunc adhuc su a su b directione retineri possint: Evangelici autem A. et H. Conf. addicti in iis, anae pure funt literaria, fludiorum argumentis huic normae fefe conformare debeant." Aus diesem Gegensatz lässt sich folgern, dass man die Absicht habe, den Evangelischen nicht nur die katholischen Schulbücher, Stunden-Eintheilungen u. L. w., fondern auch die katholische Schuldirection aufzudringen, gleichwie man in den deutschen Erbstaaten bereits im J. 1805. den Versuch machte, katholische Dechanten zur Visitation der evauglischen Schulen auszusenden, wogegen jedoch im Junius 1806. geziemende Vorstellungen von den k. k. Consistorien A. und H. Conf. zu Wien gemacht wurden, die wahrscheinlich Eingang gefunden haben. So wie also schon die Entstehung und die Vorrede des Werks kein Zutrauen erwecken kann: so ist auch der Inhalt nicht im mindesten hierzu geeignet. Die alten Fehler des öftreichschen kathol. Studiensystems, die schon öfterer auch in unsern Blättern gerügt worden find, und hier zum Theil auf Veranlassung dieses Studienplans

plans von neuem gerügt werden mülfen, sind darin alle bevbehalten und mit neuen Fehlern vermehrt durch Verwischung des Guten, was unter Keifer Jofeph II. eingeschut worden. — Der erste Theil defiehen handelt von den Wissenschaftlichen Instituten und deren Einstellung; der zweyte von der Leitung des Literaturwesens, der dritte von der Mittenfen und deren Hintstellung des Literaturwesens, der dritte von Studiessfond und den literatischen Hülfsmitteln. Wir folgen dieser Einstellung mit unsern Bemerkungen

Erfter Theil, Erfter Abschnitt. Ueber die Trivial-Schulen. Scholae Vernaculae. Landschulen. Hier wird gleich aufangs erklärt (S. 5.), dass, obwohl in manchen Gemeinden die Einwohner vermischter Religion waren, und nur eine Schule haben konnten: so sollten doch die Lehrer derselben keineswegs gemischter, sondern bloss katholischer Religion seyn. (Somit mussen auch noch die wenigen aus den Zeiten des Kaifers Joseph II. übrig gebliebenen Scholae migtae aufhören, quia eas fibi non placere plures toto regno communitates fat superque manifestarunt. - bester gefagt: weil der katholische Clerus sie durchaus nicht dulden will. Aus dieser Analogie folgt, dass auch bey der Pesther Universität und den übrigen Akademieen, ungeachtet fie auch von protestantischen Schülern des Rechts, der Medicin u. f. w. befucht werden, keine protestantischen Lehrer mehr angestellt worden dürfen, welches freylich fonft in dem Buche nirgends ausdrücklich gefagt wird.) An folchen Orten follen also die Trivialschulen katholisch, und mit katholifchen Lehrern besetzt, jedoch die Lehrbücher so eingerichtet seyn, dass außer dem Religionsunterricht alles Uebrige von allen Confessionsverwandten ohne Anstol's gleichförmig gehört werden könne. Unter diesem Vorwande kann man nach und nach die evangelischen Dorfschulen einziehen, und die evangeli-schen Kinder zur Besuchung der katholischen Schule zwingen, den evangel. Paltoren aber den Religionsunterricht dieser Kinder auflegen. In jeder Nationalschule soll ungrisch gelehrt werden (diess ist zweckmäßig, aber bey dem Mangel an sprachkundigen Individuen nicht fogleich ausführbar); aber auch für auserlesene Schüler lateinisch, weil viele Schüler aus Trivialschulen weiter studieren dürften. Die Bauernschulen ip Ungern sollen auf solgende Lehrgegenftände beschränkt seyn: Lesen, Schreiben, Rechnen, Religion, Pflichten der bürgerlichen Gesellschaft. (Alfo follen sie von den Regelu der Gefundheit, der Diät, von den Gegenständen und Gesetzen der Natur und ihrer Erscheinungen, von den Elementen der Landwirthschaft und deren Verbesserungen, und von den verschiedenen Arten der Industrie weiter nichts wisfen?) Nur ein Exjesuit kann dem Volksunterricht fo enge Greuzen fetzen, und auch die Protestanten

biezu zwingen wollen. Letztere aber werden auch weiter fortfahren, da wo kundige Lehrer zu haben find, und wo fachverständige Landgeistliche nachhelfen können, die evangelische Dorfjugend weiter zuführen, und fie werden darin ihre Pflicht gegen den Monarchen, das Vaterland und das allgemeine Beste, der exiefuitischen Norm zum Trotz, nur um so mehr Hatte doch die k. k. Armee auch bisher die geschicktesten Unterofficiere und Feldwebel aus dem deutschen Reiche, und namentlich aus dem protestantischen Deutschland erhalten, weil man dort von einer solchen exjesuitischen Volksunterrichts-Norm nichts weiß, -Trivlalfchulen von kleinen Städten und Marktflecken. Hier erlaubt die Norm bloss eine weitere Fortführung der Arithmetik, Uebungen in bürgerlichen Auffätzen, und die erften Elemente der Geometrie und Figurenzeichnung, dann zum Religions- Unterricht noch die bib'ische Geschichte, und nur Schulen von zwev Klassen und zwey Lehrern. Erst den größern Städten find Trivial-Schulen mit drey Klaffen und Lehrern verstattet; erft hier durfen in der dritten oberften Klaffe die Elemente der Geometrie und Architectur, der Naturgeschichte, Technologie, Geographie und Waarenkunsie, und für einige Schüler das Latsinische gelehrt werden. Es ist doch wahrlich sonderbar, die Cultur der Einwohner eines Fleckens oder einer Stadt von der politischen Qualification oder der Bevölkerung des Orts abhängen zu lassen. So maucher Marktflecken, z. B. Miskóltz in Ungern, ist beträchtlicher, als eine Stadt; so manche kleine Stadt ist reicher und treibt einträglichere Gewerbe, als eine große. Warum wollte man hier dem Emporstreben einer Gemeinheit Grenzen setzen? warum sollte es einer solchen Gemeinheit nicht erlaubt feyn, wenn fie will und kann, eine dritte und vierte Klasse der Bürgerschule einzuführen. Nur das Minimum der öffentlichen Erziehung kann der Staat bestimmen; das Maximum überlasse er dem eignen Emporstreben seiner Mitbürger. Einige wenige Städte erhalten noch Trivial-Primarschulen, bey denen ein Zeichenund ein Musikmeister angestellt seyn soll, und mit welchen zugleich ein Institut für Landschullehrer verbunden ift. Bey den Madchenschulen ift S. 30. die Absicht so ziemlich deutlich an den Tag gelegt, fie fast alle den Nonnen in die Hände zu spielen. Von weitem nur wird Hoffnung gemacht, Institute zur Bildung weltlicher Schullehrerinnen bey den Akademieen anzulegen. (Die deutschen Erbländer besitzen solche Institute in den Pensionaten für arme Officier - und Beamtentöchter. Warum sollten solche nützliche Stiftungen nicht auch in Ungern eingeführt werden?)

(Die Fortfetzung folgt.)

ALLGEMEINE LITERATUR - ZEITUNG

Freytags, den 16. September 1808.

WISSENSCHAFTLICHE WERKE.

PADAGOGIK.

- 1) Wien, im k. k. Schulbücher-Verschleis bey St. Anna: Sammlung der Verordnungen und Vorschristen über die Verfassung und Einrichtung der Gumnassen u. s. w.
- 2) OFEN, in d. k. Univers. Druck.: Ratio Educationis publicae totiusque rei siterariae per regnum Hungariae et provinciis eidem adnexas etc.
- Debrezza, b. Clathes: Ratio Inflitutionis ex praescripto Conventus Superintendentiae H. Conf. addictorum Trans Tibiscanaee etc.
- 4) Ohne Druckort: (Pesth) Systema rei Scholasticae Evangelicerum A. C. in Hungaria etc.

(Fortsetzung der in Num. 270. abgebrochenen Recension.)

weyter Abschnitt. Von den grammatischen Schulen. Vor dem neunten Jahre foll in der Regel hier kein Knabe eintreten, dagegen foll er hier vier Jahre lang durch vier Klassen aufgehalten und mit grammatischen Regeln gequält werden. Sieht man die Tabelle der in vier Jahren abzuhandelnden Gegenstände an: so erblickt man an allen Ecken hauptfachlich die lateinische Grammatik, untermischt mit "Exercitiis funtheticis et analyticis; neben derfelben foll nichts anders gelehrt werden, als Religion, Rechnung, deutsche Sprachübungen, Geographie von Ungern und dessen Nebenländern, nach Bel s und Szassky's Geschichte von Ungern, und zwar nur der öftreichischen Regenten, nach einem zu verfertigenden Auszuge aus Pray. (Also von hinten angefangen.) Alle übrige nothige Realkenntnisse sollen in der Chrestomathie enthalten seyn. Die richtige Lehrmethode wird beym Lateinischen, wie bey andern Sprachen, nicht gleich mit einem Syftem von Regeln, d. h. von der Abstraction, fondern von dem Individuellen, d. h. mit Erklärung leichter Lesestücke, anfangen, und damit die nöthigften Uebungen in der regelmäßigen Biegung der Nennwörter und Zeitwörter verbinden, - er wird also etwa zwey Jahre lang die Sprache felbst üben, und erst im dritten die Regeln der Wortfügung erklären: fo dass die Jugend nicht und fitzer Weile noch ein Jahr mehr bey dem grammatischen Regelwerke verliere, und ihr die lateinische Sprache verleidet werde. Außerdem wird A. L. Z. 1808. Dritter Band.

der kundige Pädagoge dem lateinischen Unterrichte andere angenehme Studien beymischen, und hierin viel weiter gehen, als die enge Norm vorschreibt: die Anfangsgrunde der Naturgeschichte nach allen drey Reichen, die Elemente der physichen Erd-und Himmelskunde, die ältere Weltgeschichte, die Regeln der Sittsamkeit und des Wohlstandes, werden hiezu willkommenen, diesem Alter angemessenen, Stoff darbieten; das Griechische wird zum Behufe künftiger Gelehrten schon in der Syntax vorgenommen und analytisch getrieben, und das Franzöfische, von welchem die Norm gar keine Notiz nimmt, wo es nur feyn kann, angefangen wer-den. Unfer Exjeluit denkt erft bey der Philofophie an die griechische Sprache, als ob nicht vorzüglich die Sprachen in früherer Jugend geübt werden müsten, und als ob die griechische Sprache den Philosophen auf einmal eingetrichtert werden könnte.

Dritter Abschnitt. Von den Gymnasien, d. b. Schulanstalten, wo Scholae grammaticae 4 Classium und Scholae humanitatis 2 Classium vorhanden find. In diese zwey Klassen will die Norm die Tachigraphie, die höhere Arithmetik, die Rhetorik nach Dominicus de Colonia und Poefie nach Auvencius, die Logik, den Styl nach Chompré, die griechischen Alterthamer nach Lambert Bos die romischen nach Nieupoort, die weitere Geschichte von Ungern, vom Anfange der Nation her, die mathemathisch Geographie und die der vier Welttheile noch Szassky zusammenwerfen. - Und dieser Norm sollen fich die Protestanten fagen? Halt man fie für folche Ignoranten, dass fie auch jetzt, wo z. B. Gaspari und lo viele andere bestere geographische Lehrbücher vorhanden find, noch bey Szassky stehen bleiben sollen - auch jetzt, wo die römische Mythologie, die griechischen und römischen Alterthümer so viel andre neue scharssinnige Bearbeiter und gründlichere Anfichten gewonnen haben, mit Nieupoort fich begnügen werden? An der katholischen Schuleinrichtung ist ein Hauptsehler, dass in den grammatischen Schulen zu wenig geschieht, und in den zwey Humanitäts-Jahren nicht mehr alles Erforderliche gethan werden kann. Die unmittelbare Folge hievon ift, dass unreife Jünglinge zur Philosophie austreten, und dass zwischen der Humanitätsklaffe und der Philosophie eine starke Lücke

bleibt. Die Protestanten arbeiten in der Grammatik und Syntax besser vor, be gewinnen dadurch Zeit, in dem zwey- oder dreyjährigen Cursus der Rhetorik und Puetk, der Kenntnis und Erklärung der greichlichen und römichen Klassker, der neuen Literatur, der Aesthetik, der Physik, den Rede, Schreibind Declamiribungen, und der Weltgeschichte einen Litaz zu gönnen. So vorberstet kommen ihre sen haler zur Philosophie, und find in jenem Betrachte würdiger und tauglicher dies anzubören, als die Katholischen Schüler gleichen Alters und Ranges.

Von den Lyceen und Akade-Vierter Abschnitt. miten. A. Vom philosophischen Cursus in zwey Jaliren. Diefer umfasst Religionslehre, theoretische und praktische Philosophie, pragmatische Geschichte von Ungern, neue und angewandte Mathematik, Phylik, Weltgeschichte und Landwirthschaft. Die Protestanten besser vorbereitet, gehen hier schon viel weiter. Die encyklopädische Uebersicht aller menschlichen Kenntnisse und alles Wissens, die Psychologie, die darauf gegründete Pädagogik, die christliche Dogmatik und Moral, das Kirchenrecht, die Geschichte der Literatur und die Kirchengeschichte erweitern hier den Gefichtskreis des Schülers, und damit er wiffe, dass er weder als Poilosoph, noch als sonst irgend ein Gelehrter oder Geschäftsmann, jemals dem Geschmacke und Humanitäts Studium absterben dürfe, fo werden nun schwerere Klassiker ältere und neuere griechische, lateinische, deutsche vorgenommen, geleien, interpretirt, die Regeln des Schönen werden durch Beyfpiele entwickelt und in Auffätzen und Deklamiräbungen wird fortgefahren. Ein wefentlicher Fehler der Norm ist es demnach, dass he bay der Philosophie alle Fortsetzung und Erweiterung der Humanitäts-Studien vernachläßigt, und abermal die Jünglinge weder zum Studium der Theologie, noch des Rechts, noch der Medizin gründlich vorbereitet. Die griechische Sprache ist nach der Norm erst in der Philosophie vorgeschrieben, iedoch nicht als Zwangs Collegium, fondern als freywilliges Stu-dium für Belletriften, Theologen und Mediziner. Hiezu muss man nun, aus den schon angedeuteten Granden, blofs mitlei lig lächeln! B. Vom juridif hen Curfus von drey Jahren. Erstes Jahr: Naturrecht. allgemeines Staatsrecht, ungrisches Staatsrecht, K'rchenrecht. Zweytes Jahr; das rom. Civilrecht, das Feudal - und Criminalrecht, Polizcy, Finanz - und Handels viffenschaft, Wechselrecht, Drittes Jahr: vaterländisches Recht und Curialityl, Statistik, Bergrecht. - Wenn die Protestanten einmal ihren juridisch politischen Curs ordnen, so werden sie diese verkehrte Ordnung gewifs nicht befolgen. Sie werden im ersten Jahre anfangen von einer encyclepädischen Ueberficht aller juridisch - politischen Wilsenschaften, und werden hierauf den Grund der Rechtswillenschaften durch das Natur., Staats., Kirchen , und Völkerrecht, den Grund der politischen durch die Metapolitik und allgemeine Politik legen, von

welcher die Bevölkerungs -, Sicherheits -, Religionsoder Kirchen -, Justiz, Kriegs-, Finanz- und Handelspolitik pur Zweige find. Hierauf werden fie im zweyten halben Jahre zeigen, wie das Naturrecht bev den Römern angewandt und modificirt worden. und wie die Politik bev verschiedenen Nationen von Europa angewandt worden (romifches Recht, Statiftik, Staatengeschichte). Im zweyten Jahre werden die Juristen ihr vaterländisches positives Staatsrecht hören, nach vorausgeschickter historischer Entwickelung desselben, und nach kurzer Erklärung des ehemaligen Feudalrechts in Europa, das nun überall im Sinken begriffen ift - bierauf ihr vaterländisches Privatrecht, dann das Criminal., Wechfel- und Bergrecht, überall nach Vorausschickung allgemeiner Principien; die Politiker werden weiter in der upgrischen Statistik und Staatsgeschichte geführt, und beide im Style und in der Uiplomatik in außerordentlichen Stunden geübt werden. Im katholischen Schullehrgebäude weiß man von der Metopolitik und allgemeinen Politik, mithin von dem Grunde aller politischen Wissenschaften gar nichts - daher die unseelige Lücke in den Kenntniffen der meiften Geschäftsmänner der öftreichischen Monarchie - daher das auffallende Phanomen, dass bey politischen Dikasterien Männer fitzen, die als blofse Juriften wohl ftreng über Recht und Unrecht entscheiden, aber nicht die erften Elemente einer gefunden Finanz - und Münzpolitik. einer liberalen Religions - und Bevölkerungspolitik inne haben; daher giebt es Rathgeber, welche es rathen oder billigen oder doch zugeben, dass ein Stück Kupfer von 5 Xr. reellen Werthes in allem Ernfte für 30 Xr. ausgeprägt werden folle u. f. w.

Fünfter Abschnitt. Von der Universität zu Pesth. Hier bleibt der philosophische Curs, und der juriftische, wie bey den Lyceen und Akademieen mit allen obigen vorgeichriebenen Zwangsstudien. Die Univerhät unterscheidet sich also von den Akademieen nun i) durch mehrere hinzugefügte freywillig zu befuchende Collegien für Schüler der Philosophie und des Rechts, 2) durch die medizinische Facultat, 3) durch eine Art General Seminarium für auserlesene Zöglinge aller katholischen Diöcesen zur höhern Ausbildung in der Theologie, welche somit durch seine Lehrer die theologische Facultät vorstellt. Zuerst foll alfo der künftige Feldmeffer, Hydrauliker v. f. w. einen Professor der Mechanik, keinen der praktischen Geometrie, der höhern Mathematik antreffen, der Aftronom einen Professor der praktischen Geometrie, der Philolog einen Prefessor der Aefthetik, einen der Numilmatik, der Soldat zwey Professoren der militärischen Wissenschaften; der Kameraist einen Professor der Landwirthschaft und Technologie; der Surist und Politiker Professoren und Vorlesungen (warum nicht auch der Archäologie?) der Heraldik, Diplomatik, der Staatsgeschichte, der neuesten Welthandel, der Politik, der historischen und diplomatischen Kritik über ungrische Angelegenheiten, des positiven

europäischen Staats-, Gesandtschafts- und Seerechts. des ungrischen historisch entwickelten Staatsrechts. des deutschen Rechts - der Referirkunft und der allgemeinen juridisch politischen Literatur. Von allen diefen wird ausdrücklich S. 100. erklärt: Studiis hisce Operam impendere, more in exteris Universitatibus confueto unicuique liberum effo. Wahrlich fehr fonderbar! und eine verkehrte Anwendung dellen, was auswarts üblich ift. Auswärts, oder genauer gefagt, auf proteftantischen deutschen Univerlitäten ftebt es jedem frey. die Wiffenschaften, die zu feinem Curs gehören, zu boren, bey welchem Profestor und zu welchen Stunden er will. - Wer fich aber einem speciellen Fache widmet, findet Special - Schulen, wo der Curs und die Ordnung der Wiffenschaften genau vorgeschrieben ift. Für folche Specialbestimmungen forgt der Staat am besten nicht durch freya Collegien, fundern durch Specialfebulen, z. B. eine Ecole polytechnique, eine Bergakademie, eine Militärakademie, eine Kameral- und Forstschule. Dass die Aesthetik und somit der gute Geschmack nicht das Bedürfnis eines ieden Gelehrten, und dass sie also kein nöthiger Be-Standtheil des philosophischen Cursus sey, hatte Rec. am wenigsten von einem Manne inderect erklärt zu lesen erwartet, der selbst eine - wiewohl schlechte "Scienția boni guflus" zusammen gestoppelt hat. -Ueber die Norm der medizinischen Facultat will Rec. fich desswegen weiter nicht auslassen, weil fie von der öftreichischen Norm des Leibarztes Stift copirt ift, und mithin alle Fehler mit ihr gemein hat. Alle Vorschriften find voll übertriebener Strenge, die den Staat nie vor Pfuschern in der Medizin fichern, wohl aber durch Ertödtung des Geiftes bey Lehrern und Lernenden die Anzahl derfelben vermehren wird. So z. B. nach S. 112. wird ein Mediciner, der auch nur in einer einzigen Wiffenschaft die zweyte Klasse erhält, um ein Jahr feines Lebens zurückgeworfen, er muls die schon geborten Vorlefungen des vorigen Jahres alle wiederholen, und erhält er jetzt wieder die zweyte Klaffe, fo wird er aus der Lifte der Mediziner ausgestrichen. Es kann aber ein fehr geschickter Arzt denkbar seyn, der doch z. B. far die ausgebreitete Botanik kein hinlangliches Geschick oder Gedächtnifs hatte, und darin nur die zweyte Klaffe erreichte. Ausländische medicinische und philosophische Zeugnisse sollen nichts gelten. Wer im Auslande graduirt ist, mus zu Wien oder zu Pesth noch zwey Jahre die Specialtherapie und die clinischen Vorlesungen hören, und ein neues Examen aushalten, um hier als Doctor anerkannt zu werden. "Siguidem et Philosophiae et facultatis medicae Ratio illa est fequenda, quae fub imperio Augustissimi vim legis habet" Welch eine neue Geletzgebung in philoso-Philchen Sachen! - Im theologischen Studium ist es dahin gekommen, dass jeder Bischof in seiner Diocele und jeder Orden in einem Kloster ein Seminar errichten, und daselbst anstellen kann, welchen Professor er will , nur mit der Bedingung, dass er bey der Pesther theologischen Facultät oder beym General-Seminar den Grad eines Doctors der Theologie

erlangt haben muffe. Auch muffen alle diese bischüflichen und Ordens - Lyceen vier Professoren, nebenbey allenfalls auch einen Supplenten halten und einen vierjährigen Curfus vollenden; erftes Jahr: Kirchengeschichte, Institutionen der Theologie nach Gazzaniga. hebräische Sprache und Hermeneutik. Zweytes Jahr: griechische Sprache und Hermeneutik, Liferaturge-ichischte der Theologie, Patrologie. Drittes Jahr: erster Theil der Dogmatik und damit verbundene Polemik, dann Moral und Pastoraltheologie. Viertes Jahr: zweyter Theil der Dogmatik und Polemik. und das auf Ungern angewandte Kirchenrecht. Aufser Gazzaniga, follen alle Lehrbücher erft nen ausgearbeitet werden. Ueber den Stand der bischöflichen Lyceen find halbjährige Berichte zu erstatten und der Statthalterey vorzulegen. Damit aber die Theologie um das Recht der Inquifition auch in Ungern nicht gebracht fey, und damit die Philosophie wisse, dass sie pur die gehorsame Dienerin der Theologie seyn folle, fo wird S. 132. vorgeschrieben, wie folgt: ,. Demum poteflas defertur Dioecefanis, invigilandi illis Philosophiae partibus, quae cum Theologia nexum habent intimum, ne videlicet clam irrepat in Studium Philofophicum falfa aliqua opinio, quam ut primum et ubicunque observaverint, illico significabunt Confilio regio et remedium poscent. Es scheint also, dass, wenn die Evangelischen sich dieser Norm fügen sollten, die katholischen Bischöse hiedurch auch das Recht erlangen würden, auch in ihren Schulen philosophischen Kerzereyen pachipuren zu dürfen. Im General Seminarium follen zum theologischen Cursus noch zwey Jahre hinzukommen. Die Sprachenkunde, die Exegetik, die Dogmatik etc. follen theils wiederholt, theils etwas erweitert getrieben, außerdem aber foll Natur · Völker -, Kirchen - und ungrisches Recht, dann · Naturgeschichte, Oekonomie und Normal - Schulmethode gelehrt werden.

Sechfler Abschnitt. Von andern wiffenschaftlichen Anfialten. Diese werden fast alle so lange verschoben, bis der Studienfond mehr zu Kräften kommt, Eine eigene Militär - Akademie wird verforochen, auch sogar eine Gesellschaft der Wiffenschaften, zu welcher der Vf. fogar einen eigenen Entwurf bekannt machen will. Vorläufig wird zu erkennen gegeben, fie folle aus drey Klaffen bestehen, 1) aus der naturhistorischen, 2) aus der ökonomischen, technologifchen, mechanischen, physischen, chemischen Klasse, 2) aus der historischen Klasse, welche die vaterländische Geographie und Geschichte bearbeiten soll. Man fieht abermahls, wie wenig bey unferm Vf., der doch "den Wald des Pannonischen Parnasses" mehr als ein Mal mit feinen eigenen Gewächsen bepflaczt hat, die schönen Wissenschaften gelten, und wie wenig feinem Urtheile nach eine ungrische Gesellschaft der Wissenschaften sich mit ungrischer Sprache und Literatur beschäftigen soll. Der letztern wird indessen doch zugefagt, dass die Univerfitäts Buchdruckerey bereit fey, gute ungrische Wörter und andere Bü-cher gegen Honorar in Verlag zu nehmen. Nicht weniger wird im Voraus erklärt: es sey auch eine

ng zed Google

Akademie der bildenden Künfte im Antrage, zu welcher ebenfalls ein besonderer Plan bekannt gemacht werden foll.

(Der Befchlufe folgt.)

HAMBURG, b. Schmidt: Briefe über die Erziehung für das käusliche Leben von S. A. Minder, des Hamb. Minist. Candidaten. Erstes Bändchen. 1808. 103 S. 8. (8 gr.)

Der Vf. bestimmt diese kleine Schrift den Aeltern und Erziehern, welchen die gute Sache der häuslichen Erziehung dringend am Herzen liegt, welche aber weder geneigt find, noch Gelegenheit haben, fich durch fystematische und wissenschaftliche Schriften über Pädagogik ausführlich zu belehren und doch etwas im populären Gewande darüber zu lesen wuuschen. Er glaubt in seiner Vaterstadt viel Empfänglichkeit für das häusliche Leben gewahr zu werden; eine desto erfreulichere Bemerkung, je mehr sonst gerade in den Handelsstädten Deutschlands Kinder und Aeltern getrennt zu seyn pflegen! Aber auch seine Ansicht von dem jetzigen Zeitalter überhaupt ift heiter, indem er von der höhern intellectuellen Cultur desselben die Annäherung zu größerer Häuslichkeit erwartet. Möchte er fich auch hierin nicht geirrt baben! - Nachdem er dann von der häuslichen Erziehung als einer Veredlungsanstalt der Menschen geredet, und die Vorzüglichkeit der Familienerziehung vor jeder andern zu beweifen gefucht hat, kommt er feinem Zwecke näher, indem er zeigt, dass schon die frühere Erziehung darauf berechnet seyn müsse, die Anlagen zu den Tugenden des Familienlebens und den Sinn für die Freuden desselben zu entwickeln. Jetzt erwartet man das Verfahren der Erziehung in dieser bestimmten Hinficht erörtert zu lesen; aber statt dessen wird von der Erziehung überhaupt geredet. Ihr Hauptzweck sey religiös - moralisch; sie musse nach festen Grundsätzen und mit Beharrlichkeit bey denselben, jedoch mit Hinficht auf die Individualität der Kinder, unternommen werden. Ueber diese Grundsätze sollen fich die Aeltern mit den Lehrern verständigen, follen ausserdem wachsame Aufficht auf den Einfluss des Gefindes haben, felbit den Kindern das Beyipiel eines littlichen Lebens geben, und fie in der Selbstüberwindung üben.

Der Vf. fagt bescheiden, dass er diese Briese dem Publicum nur als eine Anfrage übergebe, ob es ihm wohl erlaubt sey, seine Bemerkungen, Beobachtungen und Erfahrungen über Gegenstände dieser Art öffentlich darzulegen. Wir hossen, das ihn der Beyfall der Leser dazu ermuntern werde; denn das Bochlein enthält viel Gutes, gut vorgetragen. Nur das wünschen wir, dass er in der Fortsetzung nicht mehr

so sehr im Allgemeinen von der Familienerziehung oder der Erziehung im hänslichen Leben, als vielmehr, dem Titel gemäs, von der Erziehung für das häusliche Leben handeln möge.

MATHEMATIK.

Porsnam, b. Horvath, Rechembuch für Schulen, vorzüglich für zahlreiche Rechenklassen in zwey Abtheilungen, welche die vier Species mit benannten und unbenannten Zahlen, nebit der Lehre von den Brüchen und Regel de tri mit und ohne Brüche enthalten. Herausgegeben von Karl Gottfr. Nissen, Subrector an der lateinsichen Schule zu Potsdam. 1807. 264 S. gr. 8. (12 gr.)

Der Inhalt dieser Schrift ist auf dem Titel vollständig angegeben. Der Vortrag ist deutlich und leicht faislich, auch ift die Methode durch eine zwanzigjährige Erfahrung bewährt worden. Damit der Unterricht von den Schülern nach ihrer Entlassung nicht wieder vergessen werde, gab der Vf. seine Anleitung in Druck, Zugleich hat er fich bemüht, dem Schüler die Rechnungsarten auf verschiedene, theils weitläufigere, theils kürzere Art zu zeigen, damit derfelbe im Stande fey, jedes auf diefe oder jene Art abgefaste Rechenbuch zu verstehen. Der Vf. hat bey der Numeration auch die Bedeutung der römischen Ziffern erklärt: er hätte hier die Aehnlichkeit der Anordnung bey ihnen in den Steinchen auf dem Rechenbrete mit bemerken können; nämlich, dass auf die Linien des Rechenbretes nur die Einer, Zehner, Hunderter, Taufender u. f. w. jedesmal bis zu vier Marken, in den Zwischenräumen aber die Fünsen, Funfziger, Fünfhunderter u. f. w. blofs in einer einzigen Marke dargestellt würden, wesshalb denn auch das Zeichen V, L, D, nie doppelt beym Schreiben gebraucht wird. Außer dem Einmal Eins, fowohl kleinen als großen, ift hier auch ein Eins und Eins; ein Eins von Eins und Eins in Eins, nebst einer Zerftreuungstabelle bis auf die Zahl 1000, mitgetheilt. Ein weitläufiges Verzeichniss von Maassen. Manzen und Gewichten geht den vier Rechnungsarten der Zahlen mit bestimmten Benennungen voraus. Die zweyte Abtheilung ist eigentlich für die mittlere Rechenklasse bestimmt, und enthält die Lehre von Bruchen nebît der Regel de tri in ganzen und gebrochenen Zahlen. Bey den Uebungsexempeln ift das Facit nie fogleich mit angegeben, fondern alle find am Ende in befondern Abschnitten mitgetheilt worden. Die bey jeder Rechnung umftändlich gegebene Vorschrift und Erklärung, so wie die Menge von Uebungsexempeln, die zum Theil fehr anziehend gewählt worden find, machen das Buch auch zum Selbstunterricht sehr geschickt.

ALLGEMEINE LITERATUR - ZEITUNG

Sonnabends, den 17. September 1808.

WISSENSCHAFTLICHE WERKE

PÄDAGOGIK,

1) Wxen, im k. k. Schulbücher - Verschleise bey St. Anna: Sammlung der Verordnungen und Vor-schriften über die Verfassung und Einrichtung der Gumnafien u. f. w.

2) OFEN, in d. k. Univers. Druck .: Ratio Educationis publicae totiusque rei literariae per regnum Hungariae el provinciis eidem adnexas etc.

3) DEBREZIN, b. Clathes: Ratio Inflitutionis ex praescripto Conventus Superintendentiae H. Conf. addictorum Trans Tibiscanas etc.

4) Ohne Druckort (Pesth): Systema rei Scholasticae

Evangelicorum A. C. in Hungaria etc.

(Befchlufs der in Num. 271. abgebrochenen Recenfion.)

weyter Theil. Leitung des Studien. Wesens. Das Wesentlichste hierüber haben wir schon oben erinnert. Ein wichtiger Punkt ist die Bestimmung der Art, wie Professoren - Stellen besetzt werden sollen, fo lange der Staat fich in diese Besetzung mischen will, wiewohl er, wie schon oben gefagt worden, viel besfer thate, diese Sorge den Local-Ephoraten und den Curatoren der höhern Schulanstalten zu überlaffen, weil es bey der Auswahl des Staates immer auf die Zuverlässigkeit derer ankommt, denen er diess Geschäft überlässt, diese aber öfters große Ausnahmen leidet. Local- Convente und Ephorate. Curatorien höherer Anstalten, denen ihrer Ehre und ihres eigenen Interesse wegen die Wahl der besten Lehrer am Herzen liegen muß, werden mit Wetteifer unter einander die geschicktesten Manner aufsuchen. - In dieser Rückficht ist aber nach der Norm alles der Studien - Commission bey der Statthalterey, wovon der Vf. der Norm ein sehr bedeutendes Mitglied ist, und dem Studien - Referenten bey der Hofkanzley überlaf-In Rücklicht der Professorate bev der Universität und bey den Akademieen ift nunmehr der fogenannte Concurs, der in den Deutschen Provinzen noch immer (tatt findet, ganz aufgehoben. Es wird blofs von der Statthalterey die eingetretene Vakanz im Lande bekannt gemacht, und ein Termin für die Bewerber zur Einsendung ihrer Zeugnisse und Bittschriften bey der Universität an die Statthalterey, bey den Akademieen an den Bezirks - Director bestimmt. die Bittschriften wird sodann der Universitäts - Senat oder der Studien - Director vernommen; hierauf fagt die Studien - Commission, sodann der volle Rath der Statthalterey die Meinung, und so wird die Sache an

A. L. Z. 1808. Dritter Band.

die Auswahl bestimmen: 1) vor allen andere foll Rückficht genommen werden auf Professoren dieses Faches bey untern Lehranstalten, z. B. bey Lyceen und Akademieen, die als Lehrer und als Schriftsteller zugleich fich Ruf erworben haben. 2) Dann auf verdiente Professoren dieses Faches, wenn he auch in demselhen noch nichts durch den Druck bekannt gemacht ha-Die Individuen dieser beiderley Art erhalten dann fogleich ein definitives Anstellungsdecret. Folgende Individuen hingegen müssen bey Akademieen zwey. bev der Universität ein Probeiahr aushalten, und während der Zeit ihre Tauglichkeit und Sittlichkeit erproben. 3) Schriftsteller desselben Faches, wenn sie auch noch keine Lehrstelle versehen hätten. 4) Endlich dürfen fich auch folche bewerben, die weder als Lehrer noch als Schriftsteller bekannt find; diese müsfen fich aber bey der Universität in diesem Fache prüfen laffen und ein Zeugnifs bevbringen. Nur aus befonders wichtigen, ausdrücklich anzuführenden Gründen könne eine Ausnahme von diesen Regeln statt finden. (Diess klingt sehr schön, heisst aber im. Grunde fo viel: Wenn fich ja protestantische verdiente Männer und Schriftsteller um Lehrstellen bev der Universität melden follten, fo behalten wir uns vor. Mittel zu finden, ihr Gefuch zu verweigern. So hat unlängft die Lehrstellen der Statistik zu Pesth nicht der verdiente Hr. v. Schwartner, fondern ein andrer erhalten, weil man wider Schwartner ausdrücklich anführte, dass er als Protestant in der Statistik manches zum Abbruche der katholischen Kirche fagen könne. Auch für die Mittel und Wege, hinlängliche Anzahl tauglicher Bewerber für die Lehrstellen zu erhalten, foll geforgt werden. Man will 1) den Professoren nach Verhältniss ihrer mehrern Dienstjahre und Verdienste Zulagen geben, und den emeritirten andre Aemter und Pensionen verleihen. 2) Die geschickteren Schüler sollen stärkere Stipendien bekommen, und auch nach vollendetem Curs bevbehalten, um fich an der Seite der Professoren, als Adjuncten und Gehülfen, noch weiter zu vervollkommnen. (Dass hier kein Nepotismus unterlaufe, dafür follte wohl geforgt werden.) 3) Einige vorzügliche Philosophen und Mediciner sollen auf Reifen ins Ausland geschickt werden, in Gesellschaft jedoch eines oder des andern bekannten Professors. Hiebey kommt folgendes naive Geständnis zum Vorschein: S. 157. " Exigua suppetit spes, ut res nostrae medicae et philosophicae nunc adhuc ad eum perfectionis ad/urgant gradum, in quo jam hodie collocatae funt apud

die Hofkanzley befördert. Folgende Regeln follen

exteros, ubi et major reperitur artificum copia et subsidia totis fere feculis immani fumtuum profusione funt comparata, quorum notitiam nifi foris collectum nemo unus fibi poffit comparare, maxime fi praeter experientiam, defit etiam linguarum notitia, defit literarium cum exteris commercium." (Nur wird man fich hier wundern, warum man nicht auch Politiker. Juriften und Theologen auf Reisen schicken wolle, da gleiche oder ähnliche Gründe dafür vorhanden find. Ein Prof. der Statistik z. E. der nie im Auslande gewesen, wird seine Wissenschaft nie so gründlich und anschaulich durchdenken können, als bey gleichen Umftänden ein ge-reifeter.) 4) Es foll den Studierenden von Kopf Gelegenheit gegeben werden, fich durch Schriften bekannt zu machen. (Warum ift hier das Institut der Preisfragen, wie es auf mehrern deutschen Universitäten besteht, nicht geradezu eingeführt worden?) 5) Die theologischen Professoren von Verdienst sollen vorzüglichen Anspruch auf reiche Canonicats - Pfründen haben. 6) Der königliche Rathstitel und andre bürgerliche Auszeichnungen follen den Professoren eben auch nach Verdienst, wie Dicasterialbeamten, zu Theil werden. - Professoren, die als Lehrer oder als moralische Muster der Jugend ihrer Schuldigkeit nicht entsprechen, werden nach vorangegangener frnchtlofer Ermahnung und Drohung von der k. Statthalterey Alle andern weltlichen Schullehrer und Professoren der Humanitäts - und Grammatical - Klasfen, die aus dem Studienfond bezahlt werden, follen, durch Concurs unter dem Vorfitze des literarischen Diftricts - Directors, bestellt werden: die Concursrichter follen die Professoren der Akademie und des Archigymnafiums feyn. Die Trivialschullehrer werden von den Magistraten und Patronen erwählt, und von den Normal'- Schul- Inspectoren bestätigt. übergehen die weitläußgen Instructionen der Schuldirectoren, Professoren und Prafecten aller Art. Folgendes nur zeichnen wir aus: Kein Lehrer kann und darf nach eigenen Heften lehren, oder ein Lehrbuch auswählen, fondern er muß sich an das vorgeschriebene Lehrbuch halten. Findet er mehrere Zusätze, Erläuterungen und Ahänderungen im Lehrbuch zu machen, fo soll er diese drucken lassen. Das Nachschreiben der Vorlefungen (ein fehr gutes Uebungs- und Be-Beschäftigungsmittel für die reisere Jugend) ist allgemein unterlagt. Nach S. 214. muss die Jugend alle Monate einmal zur Beichte und zum Abendmahl. [Nicht genug dass der Catechismus der Jugend durch beständige Wie lerholung desselben in allen Klassen (S. 213.) endlich verleidet und gleichgültig werden muß: fo will man auch durch monatliche Wiederholung der feverlichsten Kirchengebräuche sie gegen diele gefühllos machen.] Wie schlecht es mit den Grammatikal - und Humanitäts - Klaffen der Katholiken fteht, davon findet fich S. 227. ein naives Bekenntnis: "Testatur experientia, adolescentes e scholis Hu-manitatis egressos, cum ad negotia scripto comprehendenda admoventur, faepe nullum eorum, quae operofi didicerunt usum facere posse, novoque studio eosdem rebus agendis aptandos effe, cujus rei caussa est nimia eorum

dissimilitudo, quas inter consutas in Schoits (und man mochte hinzuletzen inter monacho) exercitationes et inter quotidiana vitas communis negotia, intercedit. Der bey jeder Lehransialt angeltellte Catechet und Exhortator folt sich um das Privatleben der Junglinge bekummera, und zugleich Sitten-Censor seyn. Theater, Kaffechüuser und Tanzlis darf nach S. 269, kein Studierender, wenn auch in Gefellschaft und unter Ausstehn einer Aeltern besuchen. — Ohne Wissen und Willen des Decans und Directors darf niemand einen Privaterzieher seiner Kinder annehmen S. 273.

Dritter Theil. Von den Hülfsmitteln der Literalur. Kein Buch darf zur Universitäts - Bibliotliek angeschafft werden ohne Wissen einer Facultät und oline Erlaubniss der k. Statthalterey. - Der Ertrag der k. Universitätsbuchdruckerey, welche das Privilegium exclusivum haben foll, alle Ungrische Schulbücher zu drucken, foll zur Erhaltung der Univerfitäts - und akademischen Bibliotheken und zu Belohnungen der Vffr. guter Werke bestimmt feyn: die Verwaltung derfelben steht ferner unter der k. Statthalterev. Der Universitäts - und der Studienfond steht eben unter derfelben, und wird buchhalterisch verwaltet. Den Profesioren wird (S. 204.) die Auslicht eröffnet, Zulagen zu ihrem fystemisirten Gehalt nicht bloss nach dem Dienstalter, sondern auch nach besondern Verdiensten zu erhalten. Pensions. Normale. Professoren, die zehn Jahre gedient haben, erhalten ihrer Befoldeng, 20 Jahre - 1 und 30 Jahre die ganze Besoldung (S. 314.), Wittwen erhalten + des Gehalts ihres Mannes. Ueber deu jetzigen Ertrag des Studien - und Universitätsfonds und über deren Ausgaben wird hier kein statistisches Wörtchen verloren: es ist aber bekannt, dass der Universitätsfond allein gegen 150000 Fl. jährlich trägt, und dass, wenn eine bessere Verwaltung der Güter statt fände, der Ertrag leicht auf 200000 Fl. zu erhöhen wäre. Was ließe fich nun nicht in Norddeutschland mit dieser jährlichen schönen Einnahme zum Flor einer Universität thun? und wie wenig geschieht damit bev der Pesther Universität? der Buchstabe tödtet, der freye forschende Geist ist die Quelle des Lebens: an diese, und nicht an die von allen Seiten so beschränkte Norm mögen sich die Protestanten auch ferner in ihrem Schulwesen halten.

Vom Stil diefer Norm mögen außer den obigen noch folgende Proben dienen: docio flatui consentens – eum alite idiomatis – inflitutio tota moralis et actuo fa – Spiritus Praefecti – Mamminifio Profesoris (für Abstezung, Euslassung), Semeftern Informationem – Praefecti actionisms Magistrorum inharrobaris in concinnandis thematis – disceptatio de Religionum dogmatis – u. dgl. mehr.

Ganz anders ift Nr. 3. zu beurtheilen, dessen Haupt Redacteur Hr. Prof. Essias Budai ist. Sie kündigt sich gleich von vorn herein als ein sir Local-Umstände berechneter Plan an: "cum institutunda juventusis net una nosio sit, net eadem in omnes omnium scholas canda, mulits adjunctie et its ipsig suibus schola spiratetutur substitution adservation scholas canda, mulits adjunctie et its ipsig suibus scholas prentibus, domessico et quasi in medio nostri and opuse structure substitution adservation scholas sc

mobis Educationis Instituto." Diefer Plan ift auch wirklich Schon eingeführt seit dem Nov. 1806., und da die Lehrer der übrigen reformirten Schulen der dortigen Superintendentur in Debreczin gebildet worden: fo wird er fich bald über alle reformirten Dörfer und Markt-Becken dieser Superintendentur verbreiten. Die Grundidee, die jetzt überall festen Fuss gewinnt, dass man gelehrte Erziehung von der bürgerlichen absondern folle, ift auch hier angenommen. (In Ungern vielleicht zu frith, wo der mindefte Dorffchulz und Dorfsnotar lateinisch schreiben und reden soll, von Verfassungs wegen, und eben so jeder Bürger und Hand-werker in vorkommenden Fällen diese Sprache braucht, um nicht bevortheilt oder beeinträchtigt zu werden.) Die Knaben, die zum gelehrten Stande bestimmt find, sollen nur zwey National - Klassen durchgehen, für die zum Bürger und Landmanns-Stande bestimmten find noch zwey andere höhere Nationalklassen (Classes vernaculae) errichtet. Die Gegenstände dieler vier Klassen, wo alles in Ungrischer Sprache gelehrt wird, find vernünstig ausgewählt und vertheilt: dem Rec. gefallen besonders die Singübungen sehr gut, die durch alle diese Klassen fortgetrieben werden, hingegen vermifst er die Deutsche Sprache, die schon als Commercialbedurfnis den magyarischen Knaben in den Nationalschulen beygebracht werden follte. - Die Gattinnen der Lebrer der Nationalschulen sollen abgesonderte Mädchenschulen haben. - Der lateinischen Klassen sollen fieben seyn, vier Grammatikalische, drey Humanitäts - Klassen da die Erlernung der ältern lateinischen Sprache schwer sey; auch sollen diese Klassen vorzüglich der lateinischen Sprache gewidmet seyn, daher sollen zur Vermeidung der Zerstreuung wenige Realwissenschaften gelehrt werden - aberunt a Scholis Latinis Studiorum non tam ad formanda ingenia, quam tenendos noluntate animos illecebrae. In diefer Anordnung bemerkt man wohl die gewohnte Gravität der Reformirten in Ungern, und die schuldige Rückficht auf den Umstand, dass in Ungern die Hauptgeschäftssprache doch immer noch die Lateinische ist; allein die Eintheilung der Lehrgegenstände beweist auch hinlänglich, dass man bey der alten Methode, die Lateinische Sprache durch Vocabeln und Regeln einzutrichtern. bleiben wolle, da hingegen Referent die Jugend in zwey Grammatikalische Klassen bloss analysiren und einen Vorrath von Vocabeln und Phrasen sammeln. auch auf die Beugungen der Wörter achten, in einer dritten aber die Regeln der Sprache und ihres Phrafenhaues durch Abstraction aus den vorgekommenen Beyfpielen felbft auffinden laffen würde. Weit mehr einverstanden ist Rec. mit den drey Humanitäts - Klassen, und mit den jeder derselben zugewiesenen Unterredungs., Disputir., Declamations und Leseübungen. Einige Lehrbücher z. E. Hafii de Causis linguae latinae, Nieuport de antiquitatibus scheinen nicht glicklich gewählt. Die Ungrische Geschichte soll in diesen Klassen zugleich als Vehikel der Sprachübungen getrieben werden: hingegen die Griechische Sprache ist noch von allen diesen Klassen ausgeschlossen. -

Zwey encyclopadische Klassen solven hierauf als Vorbereitung zu den eigentlichen Berufs- und Vorbereitungs - Studien, eine Art philosophischer Cursus, bey welchem aber die Fortletzung der Humanitats - Studien wie billig nicht aus den Augen gelaffen wird. In diesen Curs ilt auch die Griechische Sprache einbegriffen : fie foll den künftigen Politikern und Juriften zwar empfohlen aber nicht aufgedrungen werden: fie können :dafür das Natur und Volkerrecht hören. -Berufsstudien ohne Klassen, wozu sechs Professoren aufgestellt find; als zwey Professoren der Theologie, einer des Rechts und der Statistik, einer der Geschichte, der Römischen und Griechischen Literatur. einer der Mathematik und Phyfik, einer der Philofophie und ihrer Geschichte. Jeder Professor ist gehalten seinen Curs in einem Jahre zu enden. Binnen vier Jahren können und müssen also alle togati, d. h. alle auf öffentliche Koften im Collegio verpflegte Studenten alle diese Professoren hören; die nicht verpflichteten z. E. die künftigen Juristen hören nur die der höhern Willenschaften nach einer vernünftigen Anleitung, die zu ihrem künftigen Berufe taugen und diese in gehöriger Ordnung. Die Prüfung geschieht durch Ziehung von Fragen aus einem Topfe, wobey jeder verbunden ift, die ihm zugefallene Frage öffentlich am Ende des Schuljahres zu beantworten. (Diele Art l'rufung ift wohl zur Verhütung aller Parteylichkeit erdacht, hat aber andere Inconvenienzen.) Togaten, die alle Curse geendigt haben, werden zu Lehrern der untern Klassen verwendet, und sollen dabey Gelegenheit haben, manche Wilfenschaften zu wiederholen, und fich in der Deutschen und Franzöfischen Sprache zu üben. (Diess giebt eine gute Pflanzschule von Schullehrern, und wäre auch anderwärts nachzuahmen) - Die Ferien find dem Locale der Debretziner Gegend gemäls auf den 15. Jul. bis 15. Aug. festgesetzt. Einen Nachmittag in der Woche - des Mittwochs - zieht die Jugend unter Anwesenheit ihrer Lehrer zum Spiele aufs freye Feld, oder in den Wald. - Die Jugend der untern Klaffen hat nach den öffentlichen Unterrichtsftunden noch Privat - Unterricht von Togaten, deren jeder ein Zimmer zu infpiciren hat. Die Wissenschaften werden - das vaterländische Recht ausgenommen - ungrisch gelehrt die Prüfungen aber in lateinischer Sprache gehalten. Von Nr. 4. ift der Vf. Hr. Ludwig v. Schedins,

Prof. der Aesthetik zu Pelth, und Secretär einar vom General-Convent der A. C. Verwandten zu Pelth unter dem Vorltze des Freyb, Gabriel v. Pronay nieder-gesetzten Comnission zur Verbesserung des evangelischen Schulwesens in Ungern. Es find von dieser schrift nur wenige Exemplare abgezogen worden, weil se als ein Ideal-Entwurf, den vier Superintendenturen A. C. um Einholung ihrer Local und andern Bemerkungen zugeschiekt worden. Dies ist in der That die vernänstigste Art von Einleitung der Sache, für Ungern besonders, welches in verschiedene Sprachen, Climas und Nationen gestellt ist; durch schiektliche Abäuderungen nach dem Local läst sich auf diese Art die Einheit der ersten Grundstaze mit Ver-

fchie-

schiedenheit des Bedürfnisses und der Mittel vereinbaren. Wie man es von einem Schedius erwarten konnte. ift im Ganzen dieser Plan gut ausgearbeitet. was über Landschulen gesagt worden, lässt die Verfügungen des Deutschen Schulcodex in den Deutschen Erbitaaten weit hinter fich. Menichen, Chriften und taugliche Landleute zu erziehen, diess ist der Zweck der Landschulen: darpach find die Lehrgegenstände der Dorfschulen abgemessen. Daher fehlt z. E. nicht ein Lesebuch nach dem Muster Beckers, es fehlen nicht gymnastische Uebungen (vielleicht auch damit zu verbindende militärische Exercitien, nach dem Beyspiele der Hradeker Schule; wahrlich ein wichtiger Punkt bey den gegenwärtigen Umständen Europas und der Monarchie). Schwieriger wird es halten überall zwey Landschullehrer (die sehr erforderlich waren) aufzustellen, da die meisten Gemeinden kaum einen anständig unterhalten können, und das viele, was einer leisten foll, mit dem verschiedenen Alter der Kinder zu vereinigen: doch auch da für find einige Auswege vorzuschlagen, und zur Besoldung der Landschullehrer können ja nach des Vfs. Meinung von jedem Evangel. Contribuenten vom Contributionsgulden, z. B. etwa 5 Groschen eingefordert, oder nach des Rec. Vorschlag können die jährlichen Kirchenbänke. gelder eingeführt, und fo ein Fond ausgemittelt werden. Im Vorbeygehen ift auch der Sonntagsschulen erwähnt: doch scheinen diese dem Rec. nicht fors Land, fondern für größere Städte zu passen, wo den Handwerksburschen und Lehrjungen am Sonntage in Religions - und Realkenntnissen nachgeholfen werden könnte. - Eben so zweckmässig ist das was über Bürgerschulen gesagt ist, von deren dritter Klasse aus fodann zu den lateinischen Schulen übergegangen werden kann. Ganz recht und mit billiger Rückfieht auf Ungerns Verhältnisse ist die lateinische Sprache in die dritte und vierte Klasse der Bürgerschulen mit ausgenommen. Zu Lehrern der untern Klaffen der Bürgerschulen sollten vollendete Gymnasiasten gebraucht werden, weil diess die beste Uebung in der Pädagogik für fie feyn wurde. Die lateinischen Schulen unfers Vfs. bestehen aus fünf Klassen, der Grammatischen, Syntaktischen, Rhetorischen, in welcher das Studium der Griechischen Sprache ansangen soll, Poetischen und Selecten (oder Aesthetischen) Klasse. Der Entwurf diefer letztern Klaffe, einer dritten Humanitäts - Klaffe, macht dem Vf. und feinen Einfichten fehr viel Ehre, und ihre Nothwendigkeit wird jedem einleuchten, der die Wichtigkeit der Humanitätsstudien und die Lücke kennt, welche bisher zwischen den Humanitäts - und philosophischen Studien bestand. Aesthetik, Deklamationen, Ausarbeitungen, Interpretationen, kritisch - philologische Discussionen find die Hauptgegenstände diefer Klasse. Lyceen oder philosophicke Schulen. Für die Menge der bier zusammengedrängten Gegenstände dürften zwey lahre zu wenig und zwey Professoren unzulänglich fevn. Nach Einführung der Claffis felecta oder aefthetica konnte hier wohl manches von den Lehrgegenständen wegfallen. Für die Theologen trägt ohnehin der Vf. noch auf einen

eigenen Professor und Collaborator, für die Surifies noch auf drey Professoren an. — Nach des Vf. Meinung sollte also eine ansehnliche Stadtgemeinde folgende Professoren erhalten: Für die Mädchenschulen 2. für die Bürgerschulen 4, für die lateinifchen Schulen 5, für die philosophischen Schulen 2, für Theologie und Juristen 5, in Summa 18; allein wie werden hier die Kräfte zulangen? Keine Stadtgemeinde ist diess im Stande zu leisten, ohne Hülfe des ganzen Superintendental - Districts, und bis diese Hulfe nicht ausgemittelt wird, dürfte wohl vieles von dem Ideal - Plane - ein frommer Wunsch bleiben, und in feiner Ausführung dürfte fo manches verkürzt werden. So z. E. hat erst ein einziges Evangelisches Gymnafium einen Professor Juris, und wenn sich das De-brecziner Collegium auch auf einen einschränkt: fo ift wohl ein mehreres vor der Hand von den Evangelischen Schulen nicht zu erwarten. Wie bescheiden übrigens der Vf. von feinem Schulplane denkt, erhellt daraus, dass er selbst vorschlägt, das einzuführende Studiensystem alle 5 oder 6 Jahre einer neuen Prüfung zu unterwerfen.

STATISTIK.

Wien, in d. k. k. Buchdr.: Almanach de la cour pour l'an 1808. 333 S. kl. 8.

Diefer Almanach unterscheidet fich vom größern Schematismus 1) durch einen vorausgehenden Kalender, 2) durch Abkürzungen und Weglassungen, z. E. der Wohnung, 3) durch die frühere Erscheinung: er ist zu Neujahr zu haben, der Schematism fürs J. 1808. ist noch zu Ende Jun. 1808. nicht fertig geworden. Der Almanach ist übrigens nur ein französisch costumirter Auszug des Schematismus, an dessen Ordnung und Eintheilung er fich hält. Es giebt also auch hier die zwev Hauptabtheilungen: Maifon Impériale und Administration (Hof und Staat); alle wichtigen Staatsbeamten in der Hauptstadt und in den Provinzen erscheinen auch hier: nur bey den literarischen Anstalten beschränkt fich der Almanach bloss auf Wien, und bev der Geiftlichkeit ist das k. k. Confistorium beider Conf. ausgelassen.' Die meiste Terminologie liefs sich Franzöhlich gut übersetzen: nur die Ungrische Terminolegie machte dem Redacteur zu schaffen, er liefs also die lateinischen Ausdrücke hie und da stehen z. E. Protonotarius personalis praesentiae regiae. In diesem Jahrgang find die während dem Drucke vorgefallnen Veränderungen besonders häufig; die Vermählungsfeyerlichkeiten im Jan. 1807. haben viele neue Ernennungen und die Stiftung des S. Leopolds - Ordens herbeygeführt, der nun mit seinen neu ernannten Rittern im Anhange erscheint. Das bequeme Taschenformat und für manche die Französische Einkleidung dürste zur Empfehlung dieses Almanachs dienen, Reisende aber, die fich in Geschäften in Wien aufhalten, oder welche Kenntnifs aller öffentlichen Anstalten in der Monarchie haben wollen, werden lieber zum Deutschen Schematism greifen.

ALLGEMEINE LITERATUR - ZEITUNG

Sonnabends, den 17. September 1808.

INTELLIGENZ DES BUCH- UND KUNSTHANDELS.

Neue periodische Schriften.

Mit dem erften Januar 1309. erscheint der fünfte Jahrgang der Jufite. und Politay-Rügen, cur Förderung des Menschenwahlt,

worauf in allen Buchhandlungen, auf allen Postamtern, oder auch bey uns bis ult. December d. J. mit i Rthlr. 11 gr. Sächs. subscribirt werden kann.

Jena, den 28. August 1808. . Expedition der J. u. P. Rügen.

Thalie et Melpomène françaife, ou Recueil périodique de piètes de shéatre mouvellet, representées avec succès sur les meilleurs théatres de Paris. Tom. II. 1º et 2º Cah.— Jedes Hest 12 gr. oder 54 Kr.

Wir zeigen hier dem Publicum die Fortfetzung der Sammlung der besten und neuesten Französischen Theaterstücke an, welche zum feinern Studium dieser jetzt so unentbehrlichen Sprache das beste Hülssmittel find.

Der zweste erschienene Band hat, so wie der erste, 2 Cabiers oder Heste, deren Inhalt ift:

Tom. II. 1 "Cah. 1) La mort de Hemy IV. Roi de France, Tragédie en 5 actes, par Legaucé. 2) M. Tétu, ou la craoomanie; Comédie fulie en un acte, par M. Delaboffe — gegen das Gall'Iche System gerichtet. 3) Le Paraveut, Comédie en un acte, par M. E. Planard.

2º Cah. 1) Plante, on la Comédie latine, Comédie en trois actes et en vers par N. L. L'emercier. 3) Let Epoux avant le marige, ou lli font cleve enx, Opéra comique en un acte; paroles de M. Détaugiert, mufique de M. Alexandre-Piccini.

Rudolftadt, im Julius 1808.

F. S. R. pr. Hof-Buch- u. Kunfthandlung.

II. Ankündigungen neuer Bücher.

Versuch einer all zemein verständlichen Darstellung der krinichen Philosophie. Für Freunde des philosophischen Studiums. gr. 8. Mün fter 1808. P. Waldeck. Geheftet z Rthir.

Dem würdigen Verfasser dieses Werks war es darum zu thun, die kritische Philosophie, die seit Kant, ihrem Schöpfer, so wesentlich die höhere wissenschaft-A. L. Z. 1808. Dritter Band.

liche Bildung unfers Zeitalters umgestaltet hat, tieser ins Leben einzusühren, damit sie nun auch in die Gedankensphäre des allgemeinen gebildeten Publicums eingreisen möge, und soartig ein Allgemein- Gut werde. In dieser Hinsicht hat er die Ideen, welche bisher nur das Eigenthum der Philosophen waren, an den Bildungsformen des größeren Publicums zu ossenbabren, und ein denselben lebendig auszudrücken gesucht; man sicht, dass er überall, so viel möglich, den bestimmten Schulgung errmieden hat, wodurch diese Philosophie so manchen ihrer Zöglinge gleich au der Schwelle zurückschreckt, aber nichts delne weniger geht dem Lefer hier das Hochte, was nur die Schule dieser Philosophie erreicht hat; in seinem Gedanken aus.

Auch unter dem Titel:

Erleichterung des geographischen Unterrichts für die Jugend der mittleren Stände und zum Selbstunterricht

Glarz, Jac., Naturhiftoriches Bilder- und Lefebuch, oder Erzählungen aus den drey Reichen der Natur. Zwyre verb. und vermehrte Augabe. gr. 8. Mit illuminirten Kupfern, gebunden 3 Rthir, mit felwarzen Kupfern, gebunden 2 Rthir. 6 fr.

Diese zweyte Ausgabe hat, bey demselben schönen Druck und Papier, und den gleich sorgsätig illuminirten Kupsern, vor der ersten einige Verbelserungen, eine neue Schloss-Erzählung, ein sehr brauchbares Namenregister und einen um ein Viertheil verninderten Preis voraus. So wird diess Bilderbuch, welches,

ron - coole

von seiner ersten Erscheinung an, allgemeinen Beyfall erhalten, indem es sich durch die Zierlichkeit und Treue der Kupfer, so wie durch seiner einer ichkeit und Treue beiner ephemerstlichen Brüder aus vorheilbasselle auszeichnet, auch in dieser wohlstieren Ausgabe ein noch größerer Publicum finden. Aeltern und Freunde können geliebten guten Kindern aus Wilmachten, an Schurztzagen, und bey jeder Gelegenheit, wo sie ihnen ein dauernde Freude machen nöchten, nicht leicht ein erstreulicheres Seschehen machen.

Wie sehr diese Original-Ausgabe einem in Reutlingen erschienenen Nachdrucke an Güte des Drucks, Papiers, und vor allem der Kupfer vorzuziehn ist, ja logar jetzt wohlseiler verkaust wird, als der Nachdruck, darbber sage ich hier nichts, sondern beziehe mich bloß auf eine andere Anzeige darüber im Morgenblatt u.f. w. .

Jena, im August 1808.
Friedrich Frommann.

Auf die vielen Nachfragen, nach

Ehrenbergs Reden an Gebildete aus dem weiblichen Gefehlechte, dient zur Antwort, dass in der Oftermesse d. J. von

diesem Werke eine neue verbiffeste und zum Theil ganz umgenheute Auslage erschienen, und in allen Buchhandlungen a 2 Riblr. Sächlich zu haben ist.

Das Bild Ichöner Weihlichkeir fo darzunfellen, daß daraus erkannt würde, was die veredelte Menschheit im weiblichen Charakter und was des Weibes hochster Werth ley, war des Verfalfers Absicht. In dieser seuns Auflage ist fall keine Seie ohne bedauende Veränderun gen gebiehen, ein großer Theil ist ganz umgearbeitet, Neues ist hinzugekommen.

Von demfelben Verfasser ift ebenfalls ganz neu mit Kupfern herausgekommen:

Der Charakter und die Bestimmung des Mannes; ein Gegenflück zu den Reden au Gebildete aus dem weiblichen Geschlechte. 1 Rthlr. 20 gr.

- · In den beiden letzten Messen find von demselben
 - 2) Handbuch für die äftherische, moralische und religiöse Bisdung des Lebens, mit besondrer Rücksicht auf das

Diese Schrist enthält: 1) Entwickelung der wichtigsten Begriffe, die sich auf das Schöne, Gute und Heilige im Lehen beziehen. 2) Anweisung zu einer edeln Bildung des Lebens.

weibliche Geschlecht. 2 Rtblr.

2) "Festpredigten" von Friedrich Ehrenberg, Königl. Preuss. Hosprediger in Berlin. 1 Rthlr. 20 gr.

Festpredigten find überhaupt seltener, als sie gewünscht werden. Von diesen enthalt sich der Verleger eiwas weiter anzusübren, als dass hier neue und eingreisende Gegenstande bearbeitet sind, und verweiß übrigens auf das October-Hest der theol. Annalen und andere kritische Blätter, die über den Werth dieses Werks gesprochen haben.

Von folgenden drey Schriften des Verfallers find noch wenige Exemplare vorhanden:

a) Reden über wieluige Gegenstände der höhern Lebenskunst, (Keine Predigten, sondern philosophische Reden über Gegenstände, die jedem denkenden Menschen interessant find.) 1 Rthir. 8 gr.

Ferner:

- b) Euphranor, über die Liebe, ein Buch für die Freunde einer schönen und glücklichen Lebens. 2 Bde. 3 Rthlr.
- c) Der Schichfal, Schatten- und Lichtfeite. (Diefe Schrift Icheint durch die Ereignisse der Tage ein noch höheres Interesse zu gewinnen. Sie gewährt über die Begebenheiten der Welt Belehrung und Troft.) 1 Rthlr. § gr.

Elberfeld.

Heinrich Büschler.

J. Ph. Schellenberg's kauf männifche Arishmesik oder allgemeines Rechenbuch

Banquiers, Kaufleute, Manufacturisten, Fabricanten und deren Zöglinge.

Erster und zweyter Cursus. gr. g. Ladenpreis 3 Rihlr. Diels, in der letztern unglücklichen Katastrophe erschienene, und mit unverkennbarem Fleisse ausgearbeitete, Rechenbuch verdient gewiss die größte Aufmerkfamkeit, nicht nur von Seiten des Standes, dem es dem Titel nach vorzüglich gewidmet ift, sondern überhaupt eines jeden Menschen, der in einem fo unenthehrlichen Theile des menschlichen Wiffens fick gründlich unterrichten will. Wir baben zwar eine Menge Rechenbücher, allein keins von allen befriedigt die gerechten Forderungen fo vollkommen, als eben dieles. Der Verfasser hat vom Anfange bis zu Ende die beste Methode des Unterrichts beobachtet. Er hat die Regeln zu den vielen und so verschiedenen Rechnungsoperationen auf wenige zurückgeführt, keine derfelben aber ohne fassliche Beweise und Erläuterungen durch praktische Beyspiele gelassen, und alles - selbst die schwerften Aufgaben - dem gefunden Menschenverstande bell und klar vor Augen gelegt. Der darin ertheilte Unterricht erftreckt fich, wie aus nachftehendem Inhalts . Verzeichnisse zu ersehen ift, über alle Zweige der Arithmetik im Allgemeinen, und der kaufmannischen insbesondere. Die niedere und bohere Praktik, die Reductions ., Agio ., Discont - und Intereffen - Rechnungen, ferner die Berechnung alterer und neuerer Minzen, die Wechselreductionen, die Erklaruog der Geld - und Wechfelkurszettel, haben den Bevfall aller Sachverständigen zu gewärtigen. Die zahlreichen Uebungsbeyspiele find mit kritischer Strenge fo gewählt, daß die Waaren immer nach dem in den

Dipleted by Greengle

verfubie denn Hamlelsplätzen, beym Ein- nnd Verkaufa, ablichen Gewicht und Maft, und felbft nach den neuesten Preifen angegeben find, welches fehn anlein für angehende Kaufleute und Handlungsgehüfen ein wichtiger Vorzug vor vielen andern Rechenhüchörn feyn wurde. Druck und Papfer aufprechen dem innern Werthe des Buchs vollkommen. Mehr wollen wir von diesem Werke, das auch ohne unsern Ruhm fich empfiehlt, nicht hinzefügen, sondern wir bedauern nur mit jedem Freunde gemeinnütziger Unternehmungen, das dem Verfaller hohe Gönner sehten, durch deren Einstüßt sein Werk in Deutschlands Schulen allgennein eingeführt zu werden verdieut.

Inhalt.

Erfter Curfus, Erfter Theil,

1 - 9. Abichn. Die vier Rechnungsarten gleich und ungleich benannter Zahlen.

10. Abschn. Die vier Rechnungsarten mit Brüchen. 11. Abschn. Decimalbruchrechnung.

Zweyter Theil.

12. Ab fchn. Proportionsregel.

13. Abichn. Einfache Regeldetri mit directen Ver-

14. Abschn. Einfache Regeldatri mit indirecten Verhaltnissen.

 Ah ichn. Regula quinque, a) mit directen, und b) mit indirecten Verhältniffen.

 Ab Ichn. Kettenregel. Regula multiplex. Basedowsche Regel.

 Ab [chn. Gefellschaftsrechnung; a) einfache, b) zufammengesetzte.

12. Ab fchn. Niedere und höhere Praktik.

Anhang. Kurze Anweifung, fich Tarifs und Rechenknechte zu machen.

Zweyter Curfus. Erfter Theil.

Geldberechnungen.

 Abschn, Geld. Münzen. Rechnungsgeld. Zahlungsmünzen. Währung. Valuta. Pari. Geldkurs. Bankogeld. Girohanken. Zettelbanken.

Abfehn. Deutschlands Münzfüsse in Silber. Berechnung der Münzen nach ihrem Schrot und Korn. Berechnung des Pari der Münzen. Gold- und Silberverhältnis.

3 Abfchn. Gold- und Silberrechnung.

4. Abschn. Alligations - oder Vermischungsrechnung.
5. Abschn. Reductionsrechnung. Vom Procentwesen.

 Ableh n. Agioberechnung. Verwechselung der Münzen al pezza, al curfo und al marco. Leipziger und Hamburger Geldkurs.

 Abich n. Zinsrechnung. Einfache Zinsrechnung. Terminrechnung und zufammengefetzte Zinsrechnung.

Abfchn. Von Wechfelbriefen und Wechfelgeschäften. Formulare zu Wechfelbriefen. Avisbriefe. Wechfelproteft. Indosfiren. Sicht. A dmo. A uso. Respectage. Wechfelsahige Personen.

 Abfehn. Wechfelreductionen ohne und mit Spesen. Erklärung der Wechfelkurszettel von Leipzig, Frankfurt, Breslan, Bremen, Hamburg, Amsterdam, London, Livorno.

10. Abichn. Arbitragerechnung, nebft Gewinn und

Verluft beym Wechfelhandel.

 Abschn. Uebersicht des Rechnungsgeldes, der Masse und Gewichte in den bekanntesten Europäischen Handelsplätzen.

Zweyser Theil.

Waarenberechnung.

Abich n. Vom Waarenhandel im Allgemeinen.
 Abich n. Berechnung der Tara und des Gutgewichts. Verzeichnis einiger Waaren, die in Hamburg bestimmte Tera und Gutgewicht haben.

14. Abichn. Berechnung des Rabatts.

15. Abich n. Waarenberechnungen. Einkaufs - und Verkaufsrechnungen.

16. Abfehn. Waarencalculaturen.

Anhang. Waarenpreiszeitel von Amflerdam, Berlin, Bremen, Danzig, Hamburg, Livorno, London, Malaga, St. Petersburg, Trieft.

Liebhabern, welche fich deshalb direct an uns wanden, und ihr Bedürfniss partieenweise verschreiben wollen, gelene wir immer das vierte Exemplar frey, oder 25 Procent gegen baare Zahlung Rabatt.

Rudolftedt, im August 1808.

F. S. R. pr. Hof-Buch- u. Kunfthandlung.

recht aussprechen, lesen und recht schreiben zu lehren. Nach

feiner in der Bürgerschule zu Leipzig betriebenen Lehrart.

gr. 8. Leipzig, bey Heinrich Graff.
Preis 20 gr. Sachlifch.

Dr. J. W. Olshausen erklärende Anmerkungen zu seiner Sommlung ausreisener Stellen aus den sammtlichen philosophischen Schriften des L. A. Seneka, Altona, bey Ham merich, 1808. 20 gr.

Der Herr Verfasser ersällt hierdurch das Versprechen zu seiner Sammlung austerlenner Stellen aus Seneka's philosoph, Schriften, die er mit vollem Recht "ein moral. Lesebuch für studierende Jünglinge und sür Liebhaber der alten Literatur" mennt, soliche Anmerkungen zu liesen, die beiden, wenn sincht unentbehrlich, doch willkommene seyn dürsen. Weniger auf allgemeine Sprachbemerkungen, als auf Sacherlauterungen bedacht, hat er dannoch auch der Sprache der ehrwürdigen Alten überall die ersorderliche Ansmekssmekeit geschenkt, die Bedeutungen der Worte sest beisiemt,

dunkle Google

dunkle Ausdrücke am körzesten durch tressende Ueberfetzungen aufgehellt, und bey geschickter Benutzung der Vorarbeiten felbstständig mit reisem Urtheil seinen eigenen Weg gehalten. Die Schwierigkeiten einer folchen Arbeit hat der verständige und gelehrte Versalser hinlänglich gefühlt; er scheint sogar die schwer zu vereinigenden Forderungen feiner gelehrten Beurtheiler (Vorr. IV.) zu ehren, obwohl dieselben während der Arbeit ihm nicht bekannt feyn konnten. Mit welcher Gründlichkeit und Geschicklichkeit er gleichwohl auch diese, sehr verschiedenen, Ansprüche, so weit es möglich war, befriedigt, das wird bald eine ausführliche Kritik bestätigen. Nur so viel darf ein sorgfältiger Lefor des Olshausen'schen Commentars schon jetzt mit Ueberzengung fagen, dass er den lebhasten Wunsch, welchen die vortreffliche Chreftomathie in ihm erregte, Seneka mehr, besonders auf Schulen, studiert und geliebt zu fehen, jetzt durch den gelungenen Commentar feiner Erfüllung näher gebracht fieht. Diese berechtigt nämlich zu der frohen Hoffnung, den mit Unrecht so ganz bisher auf gelehrten Schulen vernachlässigten erhabenen Klassiker endlich einmal seinen längst verdienten Ehrenplatz neben einem Cicero und Horaz einnehmen zu fehen.

Beide Theile koften in allen Buchhandlungen IRhlir. sog: Sachf. Der Verleger ift aber zur Erleichterung der Einführung in Schulen erbötig, auf 6 Exempl. eins frey zu geben, oder 7 Exempl. für 2 Louisd or verabfolgen zu laffen; jedoch bittet er um pofifreye Einfendung des Geldes, und liefert es, denen diefs bequemer ift, frey bis Leipzig.

Entwurf einer Maasstabs der gesetzlichen Zurechnung und der Straf - Verhältnisse. (Ein letzter Versuch zur Gründung des Criminal - Rechts.) Von H. E. v. G..

is so eben im Verlage der Walther'schen Hosbuchhandlung in Dresden erschienen, und in allen andern Buchhandlungen für 16 gr. zu haben.

Ankündigung

eines geographischen Lehrbuchs über das Königreich Westphalen für Bürgerschulen.

Soil unfere Jugend in den Schulen in der Geographie Unterricht erhalten: fo mufs mit ihr von dem Lande ausgegangen werden, in dem fie geboren und erzogen, und in dem fie einmal in der Regel am meisten wirken wird. — Von diesem Grundfatze bin ich bey Ausarbeitung eines geographischen Lehrbuchs über das Königreich Westphalen für Bärgerschulen ausgegangen, welches ich hiermit unter dem Titel:

Der kleine Westphale,

ankündige. Da dieß neue Reich aus so vielen verschiedenen Staaten zusammengesetzt ist: so hielt ich es sür nöthig, zuvörderst in gedrängter Kürze, aber doch, so viel wie möglich, praktisch, das Wichtigste von die-

fen Ländern: von ihren ehemaligen Baherrschern, ihrer Größe, physischen Belchasseheit, Cultur, ihren Producten u.f.w., vorauszuschicken, und Godann die einzelnen Departements mit ihren Districten, Cantons und Communen durchzugehen, und dem jungen Bewohner diese Reichs alles das schon früh beyzubringen, was ihm als Bürger deselben zu wissen abschig ist. Zu den höbern Behörden habe ich dar Zutrauen, daß se meinen patriotischen Zweck begünstigen, und diese Lehbuch — in so sern est seltett, was est eisten foll in den Schulen des Königreichs Westphalen einführen werden.

J. G. Reinhardt, Verfasser des Mädchenspiegels.

lag Bodesgenannter Buchhandlung erschienen ift, kostet broschiert 25 Groschen Preuds Courant. Privatliebhaber, welche wenigstens 5 Exemplare unmittelbar von uns verschreiben, und die Zahlung dasur baar und portofree einschen, erhalten 20 Precent Rabatt.

Halle, im Sept. 1808. Gebauer'sche Buchhandlung.

III. Bücher, so zu verkaufen.

Folgende Bücher sind um beygesetzten Preis zu verhausen.

- Journal der Erfindungen, Theorieen und Widerfprüche in der Natur und Arzneywissenschaft, istes bis 41ses Stück. Ladenpreis jedes Hest 18 gr. Sächs. für 18 Rthlr.
- Hufeland's Bibliothek der praktischen Heilkunde, 1 bis 20ster Band. 12 Rthlr.

Diefe 3 Werke enthalten eine vollständige Ueberscht der Literatur über willenschaftliche Natur- und
Arzney-Wissenschaft von 1793 an bis hieher. Wer sie
zusammen nimmt, erhält sie um den außerst geringen
Preis von 8 vollwichtigen Friedrichsd'or portofrey bis
Leipzig. Nähere Nachricht giebt die Akademische
Buchhandlung in Jena.

IV. Vermischte Anzeigen.

Nachrichs für Botaniker und Entomologen.

Zu Michaelis d. J. werde ich eine kleine Auswahl von flüdfranzöfischen Infecten und eine Centurie füdfranzöfischer Pflanzen (die von Frankfurt a. M. aus verschickst werden follen) zum Verkauf anbieten. Nähere Anzeigen und Cataloge davon kann unn durch alle Buchlandlungen von der Buchlandlung der Erziehungs-anfalt in Schenpfenthal erhalten.

Montpellier, am 3ten August 1808.

Philipp Salzmann aus Schnepfenthal.

ALLGEMEINE LITERATUR - ZEITUNG

Montags, den 19. September 1808.

WISSENSCHAFTLICHE WERKE.

STAATSWISSENSCHAFTEN.

1) KOPENHAGEN, gedr. b. Popp: Indbydelse til alle Daumarks og Norges Maend, forende at unterstötte de indrelandske Manuslaturer og Rade Fienden, ved hijtideligen at sorpligte sig til, ikke herester at kjöbe engelske Varer. (Einlandung an alle Dänen und Normänner, vereinigt die insländlichen Manufacturen zu unterstützen, und durch eine seyerliche Verpflichtung, künstig keine Englischen Waaren zu kauslen, dem Feinde zu schaden.) As Karl Gottl. Rass, Justiceraad etc. 1897. 18 S. s., nebst 14 S. Tabellen und t Blatt zur Nameus-Unterschrift für die Verbundenen.

a) Ebendaf., b. Schubothe: Bemerkungen über des Hn. Juftizrath C. G. Rafn's Einladung an alle Dänen u.f. w. Von C. J. R. Chriftiani, Königl. Hofprediger in Kopenhagen. 1808. 62 S. 8.

3) Ebendaf., b. Ebendeml.: Bemaerkninger ved Hr. J. R. Rafn's Indbydelfe etc. Af C. J. R. Chrifliani etc. Overfat af G. T. Bang. 1808. 46 S. 8.

4) Ebendas., b. Höke's W.: Nyeste Skilderie af Kiöbenhavn. (Neueste Schilderung von Kopenhagen.) Af J. Wersel. Aarg. 1803. Nr. 35 og 36.

ach Toung arbeitet beynahe die Hälfte von Englands Einwohnern, nämlich s Millionen Menfchen, in den Englischen Manufacturen, und diese werfen einen reinen Gewinn von 27 Millionen Pf. St. (oder 162 Mill. Rthlr.) jährlich ab. Hierzu trägt, wie der feitdem verstorbene Vf. von Nr. 1. (S. 5.) bemerkt, Dänemark nicht wenig bey: denn zufolge Englischer Tabellen, entlehnt aus Oddy's interessanter Schrift: European Commerce (London 1805.), hat England in den 7 Jahren, von 1797 bis 1803., in Dänemark und Norwegen für die Summe von 45,218,772 Rthlr. Waaren eingeführt; wogegen Dänemark in eben derselben Zeit nach England kaum für 15,675,162 Rihlr. Waaren ausführte: woraus folgt, dass Danemarks jährlicher Verluft an England ungefähr 2,250,000 Rthlr. beträgt. Von dieser Seite betrachtet ist gewiss die Einladung des patriotischen Vfs. aller Aufmerksamkeit werth; und trage fie dazu bey, den Eifer für die inländischen Manufacturen und deren kräftigste Unterstützung zu beleben und in Thatigkeit zu setzen: so hatte er fich dadurch ein großes Verdienst um sein Vaterland erworben. Man traut kaum seinen Augen, wenn man in die angehängten Tabellen blickt, und findet, dass fich die Zahl der einzelnen Waaren - Artikel auf nicht A. L. Z. 1808. Dritter Band.

weniger, als 346 beläuft, welche fich die Danen fämmtlich von den Engländern zuführen lassen; und noch mehr wundert man fich, dass fich unter diesen Artikeln z. B. Barbierriemen (in den Jahren von 1804 -1806. for 45 Rthlr.), Brillen, Farbenkaften, Haarpuder (für 5000 Rthlr.), lakirte Kokarden, Nähenadeln (jährlich über 600.000 Stück!), Oblaten (für 916 Rthir.), Schreib-, Druck-, buntes Papier, Papiertapeten, lederne Schuhmacherarbeit (359 Pfund!), Vifitenbillette (für 93 Rthlr.) u. f. w., nebit einer Menge andrer Waaren. befindet, von denen man doch denken follte: fie liefsen fich in der Dänischen Residenz eben sowohl verfertigen, als in England. So ift es nicht immer gewesen. Denn in der ganzen ersten Hälfte des 18ten Jahrhunderts überstieg die Summe für nach England ausgeführte Waaren bev weitem die Summe für das. was von England eingeführt wurde. "Aber vor 60 Jahren (heißt es S. 6.) kannte man hier den größten Theil der Waaren kaum dem Namen nach, welche uns England non zuführt." - So fehr man aber auch den Patriotismus loben muss, mit welchem der Vf. feine Landsleute zur thätigften Unterftitzung der inländischen Manufacturen auffordert: so wenig dürfte man ihm doch völlig beypflichten, wenn er zugleich uneingeschränkt auf eine "feyerliche Verbindung zwi-Schen allen Dänen und Normannern, künftig keine Englischen Waaren mehr zu kaufen und dadurch dem Feinde zu schaden," - aufs Gerathewohl anträgt. Es möchte vorerst sehr die Frage seyn, ob, wenn die vorgeschlagene Verbindung zu Stande käme, der dadurch verurfachte Verluft des Geldes den Engländern, oder der dadurch bewirkte Mangel der Waaren den Dänen am empfindlichften wäre und am meiften schadete? Zwey bis drey Mill. Rthlr. mehr oder weniger wird eine Nation, die ihren Manufacturen jährlich 162 Millionen zu verdanken hat, wenig achten; aber ein Verluft von 346 Waaren - Artikeln, die jetzt großentheils zu den unentbehrlichften Bedürfnissen gehören, und unter denen fich z. B. allein an zubereiteten Apothekerwaaren für 1508 Rthlr. (der nicht zubereiteten find ungleich mehr) befinden - möchte in die Länge schwer zu ertragen feyn. Der Vf. scheint dieses felbst gefühlt zu haben, indem er (S. 13.) die Einschränkung macht: "Alle, oder doch die meisten, Dänen und Normänner möchten fich vereinigen, um alle Englischen Producte und Fabrikate gänzlich von Haus und Land zu verweisen, in so weit sie nicht im Anfange, bis etwas Inländisches an die Stelle gesetzt werden kann, unentbehrlich nothwendig feyn möchten für unfere Gefundheit oder

Di Rei di Google

unfere Nahrung." Diefs lautet nun freylich ganz anders, als die auf dem zur Namens. Unterschrift dargebotenen Einladungsplan vorgeschriebene Verpflichtung felbst, die weder in Ablicht auf die Zeit, wie lange die Verbindung dauern, noch in Ablicht auf die Beschaffenheit der Englischen Waaren, zu deren Nichtankauf man sich verbinden soll, die geringste Einschränkung macht, sondern eben so, wie das Uebrige der ganzen Einladungsschrift, so unbestimmt ist, dass man glauben muss, in den Augen des Vfs. sev ein ewiger Krieg zwischen England und Dänemark entschieden, und es werde den Dänen auch in diesem Zustande ein Leichtes feyn, die durch den unterbrochenen Handelsverkehr mit England und durch ihre patriotische Verbindung verlornen 346 Waaren - Artikel fich bald zu verschaffen. Doch - angenommen auch, diess sey denkbar: fo berührt der Vf. (S. 12.) mit den Worten: Der Geift, der im Augenblicke der Gefahr die ganze Danische Nation beseelt, so dass alle nur Eins wollen, nämlich: das Wohl des Staates und die Mitwirkung zu diesem Ziele mit Kraft, mit Anstrengung, mit Selbstverläugnung - diefer wohlthätige Geift scheint im alltäglichen Leben fo tief begraben zu feun, fo ganz in unferm Innerften zu schlafen, als ob er niemals geweckt werden konnte" u. f. w., eine Seite des Danischen Charakters, von der fich, wenn fie Grund hat, für die Dauer einer Verbindung, wie die vorgeschlagene, nicht viel Gutes hoffen läfst.

Es war zu erwarten, dass der würdige Director der Gefellschaft zur Veredlung des Handwerksstandes in Dänemark, der Hr. Hofprediger Christiani, dem Plane des Ho. Justizraths Rafn, dellen erste Hälfte wenigftens mit dem Plane dieler Gesellschaft ein so schön harmonirendes Ganzes ausmacht, feine vorzügliche Aufmerksamkeit widmen werde. Und schwerlich mochte ein Bund, er sey nun so ausgebreitet und fest, als er wolle, von der Art, wie Hr. R. ihn vorschlägt, für den Flor der Dänischen Manufacturen etwas Erforiefsliches ausrichten, wenn nicht zugleich auf die Manufacturisten selbst, und unter diesen vorzüglich auch auf die Handwerker, gewirkt wird, um fie auf eine höhere Stufe der Cultur zu heben, als fie bisher einnahmen. Dieser Erfolg lässt fich allerdings von den Bestrebungen einer Gesellschaft hoffen, unter deren Leitung, wie aus Nr. 2. S. 58 f. erhellt, folgende fünf Lehranstalten bestehn; 1) zur Besörderung einer allgemeinen höhern Geistescultur; 2) für die Dänische Ortho. graphie; 3) für die Elementar - Mathematik; 4) für die mechanischen Wilfenschaften, und 5) für die technische Chemie - fo weit ihre Lehren für Handwerker und Künstler ein vorzügliches Interesse haben. Zu diesen Lehranstalten haben (nach S. 58.) alle Kopenhagener Handwerker und Künftler, Meister und Gesellen unentgeldlichen Zugang; und es bedarf keiner Erwähnung, wie sehr es den Flor der Dänischen Manufacturen befördern muß, wenn man fich nicht blofs anheifelig macht, Dänische Kunstproducte zu kaufen, sondern, wenn man zugleich thätig dafür forgt, dass das Vaterland mit Arbeiten versehen wird, die eine Vergleichung mit ausländischen nicht scheuen durfen. - Der den Gebrauch derselben (S. 560. 565.).

Vf. ist ührigens ganz für die Schliefsung eines solchen Bundniffes, wie es Rafn errichtet zu fehn wunscht; nur bemüht er fich, gewille Bedenklichkeiten zu heben, welche gegen den Vorschlag Statt finden konnten. und diesem selbst diejenige nahere Bestimmung zu geben, deren er, um den gewissenhaften Staatsburger zum Beytritte zu bewegen, nach des Vfs. Einficht, bedarf. In der Einladung ist nur im Allgemeinen von der Unterftützung der inländischen Manufacturen die Rede; in den Bemerkungen wird auf eine Vereinigung zur Unterstützung der inländischen Fabrication in allen ihren Zweigen, also der Handwerke, Manufacturen und Künste, angetragen. In jener heisst es unbestimmt: "künftig keine Englischen Waaren mehr zu kausen;" in diesen: "so lange der Krieg mit England dauern wird, keine Engl. Waaren zu kausen." Der Vf. der Einladung lässt die Frage: wie es mit solchen Engl. Waaren zu halten feyn möchte, die fich entweder beym Ausbruche des Krieges schon in Danemark befanden, oder die während desselben durch die Kaperey herbeygeschafft würden? ganz unberührt; der Vf. der Bemerkungen nimmt von den Engl. Waaren, zu deren Nichtankauf man fich verbindlich machen foll, folgende aus: 1) folche, die fich gegenwärtig innerhalb der Gränzen des Dänischen Staats befinden und das Eigenthum Dänischer Unterthanen find; 2) folche, die in dem Verein felbst ausdrücklich als zugelassene Ausnahmen bestimmt worden find, oder künftig dafür erklärt werden möchten; a) folche, welche die Regierung felbst zur Ausmunterung der Kaperey, oder aus irgend einem andern Grunde, von der zu übernehmenden Verbindlichkeit ausgenommen willen will (S. 18 ff.). Es springt in die Augen, dass, wenn einmal ein Bündniss, wie das vorgeschlagene, eingegangen werden soll, diese Einschränkungen und nähern Bestimmungen, um nicht wider die Humanität und die Gerechtigkeit gegen fich selbst und gegen andere anzustossen, schlechterdings nothwendig find. Auch find diese Bemerkungen völlig in dem gemälsigten Tone und mit dem vielseitigen Blicke verfalst, welcher den selbstdenkenden Mann und vorurtheilsfreyen Patrioten auszeichnet. - Um so viel auffailender ift es, dass Hr. Werfel in feiner bekannten Nyeste Skilderie (S. 546 f.) diese Bemerkungen auf eine Art angreift und behandelt, die ihn zuletzt selbst zu dem Bekenntniffe nothigt: "fein Streit (mit Chri-Riani) grande fich auf ein Mistverftändnis?" (S. 566.). Wahrscheinlich um nicht von noch mehrern, die etwa der deutschen Sprache nicht mächtig genng wären, missverstanden zu werden, wurde von den ursprünglich Deutsch geschriebenen Bemerkungen die Ueberfetzung Nr. 3. veranstaltet, welche fich wohl lesen lafst. Auch Hr. Werfel erklart fich in Nr. 4. für das Bandnis; nur will er nicht, dass es einer Freumaurerverpflichtung gleichen foll (S. 548.), und glaubt: der Zweck der Einladung fey nicht eine Vereinigung aller Danen und Normanner, fondern nur der Reichsten unter ihnen, zu bewirken; und zwar nicht gegen allen Handel mit Euglischen Waaren, sondern nur gegen

- 1) KOPENRAGEN, b. Popp: Hualfangsten paa Stratdavid med endeel didhörende Underreininger. Optininger, Forflage og Anmærkninger, ved (Der Wallisschtang in der Davis Strasse, nebst einigen dahin gehörigen Belehrungen, Eräuterungen, Vorschlägen und Anmærkungen, von Eduard Christian Heiberg u. K.w. 1805. 45 S. 8. (6 gr.)
 - 2) Ebendaf, b. Sebbelow: El par Ord i Anledning af Hr. Heiber g z Forflag til Hualfanglins Drivi paa Stratdavid. Af (Enige Worte, veranlatist durch Hu. H'z Vorfchläge zum Betrieb des Wallfichtanges In der D. Str., von) Chriftopher Holm, Praeft paa Möen. 1806. 16 S. 8. (3 gr.)

Es leidet keinen Zweifel, dass nicht der Wallfischfang für Danemark ungleich ergiebiger feyn könnte, als er es nun seit langer Zeit schon nicht mehr gewesen ist. Ja, man kann lagen, dals - Glückfladt allein ausgenommen, welches noch jährlich seine 10 bis 12 Wallfischfänger ausschickt - diese sonst so reiche Nahrungsquelle für ganz Dänemark fo gut, als vertrocknet ift. Patriotisch find daher die Vorschläge des Vis. von Nr. 1., um einen Handel wieder in Aufnahme zu bringen, welchem z. B. die Engländer allein aus der Gegend von Grönland einen reinen Gewinn von mehr als 50,000 Pfd. St. jährlich zu danken haben. Hr. Heiberg verdient um fo viel mehr Gehör, da ihn ein vieljähriger Aufenthalt auf Grönland und die Auflicht über den Walifischfang in Holfteinsburg in den Stand gefetzt hat, aber diesen Gegenstand mancherley lehrreiche Beobachtungen anzultellen und Erfahrungen zu machen. - Die Hauptursache, warum die meisten bisherigen Versuche Danemarks zur Belebung dieses Erwerbszweiges verunglückten, leitet der Vf. (S. 12.) von dem Umstande her, dass die Unternehmungen größtentheils nach Spitzbergen, und nicht nach der Davisstrasse gemacht wurden. "Dort müssen die Wallfische insgemein zwischen dem gefährlichen Treibeise gefucht und gefangen werden; wogegen hier der beste Fang in der Strasse geschieht, gerade da, wo es kein Eis giebt, ausser einzelnen Eisseldern und Bruchftücken, die vom letzten Winter übrig geblieben, welche nicht gefährlich find. Ohnehin find die Spitzberger Wallfiche fo klein, dass drey derselben kaum fo viel Ausbeute geben, als Einer aus der Davisstrasse." Es fragt fich nur: wo man in Dänemark Leute hernimmt, welche die zu diesem, nichts weniger als leichten, Geschäfte erforderliche Kenntnis, Uebung und Geschicklichkeit besitzen? Denn dass hierin die Danen den Engländern weit nachstehn, läugnet auch unfer Vf. nicht. Er fchlägt vor: man folle die Leute entweder von Grönland felbit, oder von den Inseln Amron, Mannöe, Sylt u. f. w. kommen laffen; welches inzwischen seine großen Schwierigkeiten haben durfte. - Nach des Vfs. weitern Vorschlägen müsste fich zum Betriebe des Wallfischfanges eine Dänische und Norwegische Wallfischfangs - Actien . Gesellschaft vereinigen, den Anlang mit drey Schiffen machen, die Actie auf 100 Rthlr. fetzen, und 1100 Actien unterzubringen fuchen; wobey vorausgesetzt wird, dass

Ein Schiff von 100 Commerzlast einen Kostenaufwand von 26.380 Rthlr. erfordert; nämlich 16.000 Rthlr. für das Schiff felbft, und 20,380 Rthlr, für die übrigen Unkoften. Da nun Ein folches Schiff wenigstens acht große und ftarke Wallfische fassen kann: so wird der baare Gewinn eines Schiffes, das mit voller Ladung zurückkäme, auf 16.000 Rthlr., eines Schiffes mit halber Ladung auf 4500 Rthlr., und der Verluft bev gänzlich verunglücktem Fange auf 6800 Rthlr. gefetzt: wobey inzwischen der Preis des Thranes, wohl etwas zu hoch, zu 30 Rthlr. die Tonne angenommen, und überdiels unbemerkt geblieben ift: dals die Prämie. womit die Dänische Regierung den Wallfischfang zu beleben fucht, nicht, wie der Vf. annimmt, in 15 Rthlr. besteht, fondern seit 1794 bis zum Jahre 1809. auf 8 Rthlr. für die Commerzlast herabgesetzt ist: welches in der Berechnung des Ganzen einen bedeutenden Unterschied macht.

Auch der Vf. von Nr. 2. hat fich, als Missonär bey der Colonie Holtiensburg, mehrere Jahre lang in Grönland aufgehalten; er unterftützt die Vorschläge des Vfs. von Nr. 1., von dem er nur in einzelnen Nebenumftänden abweicht, dessen Behauptungen er aber in der Hauptsache, besonders was die Vorzüglichkeit des Wallischfanges in der Davistiralse vor dem auf Spitzbergen betrifft, vollkommen beyplichtet. Beide Schriften verrathen Manner, die ihren Gegenstand nicht einseitig betrachtet haben, und die von dem bestem Willen, sich ihrem Vaterlande nützlich zu machen, beseelt sind. Möchten ihre Vorschläge die Aufmerksamkeit der Behörde erregen; und möchten zur Aussahrung derselben ruhigere Zeiten eintreten, als es die jetzigen für Dänemark sind!

IMPRUCK, b. Wagner: Unterthänig gehorfamster Vorschlag zu Errichtung allgemeiner Armenshälten für ganze Provinzen und den Staat. Mit besonderer Rucksicht auf das Land Tyrol und als Staats-i, Polizey-, Handlungs- und Finanz- Gegenstaut bearbeitet von Niklaus Fredinad Högwein. 1805. 141 S. gr. 8. ohne die Vorrede. (16 gr.)

Der Vf. - er schrieb am 18ten Febr. 1805. - der am Schluss seiner Vorrede eine so lebhaste Freude darüber außert, dass er "in Tyrol schrieb - im Oestreichischen Staat - in Deutschland, wo es wahre Vaterlandsfreunde, wahre und gute Volksvorsteher und musterhafte Staatsmänner, wie gute und weise Regenten gebe, nicht aber Leute mit Zwergfeelen, die für große Tugenden und große Laster zu klein find" athmet in diesem Werk durchaus die Gesinnungen des reinsten Patriotismus und der wohlwollendsten Menschenliebe. Seine Vorschläge umfassen die zu errichtenden Armen - und Arbeitshäufer, Bildungs -, Verforgungs -, Gefundheits - Anstalten, Krankenhäuser, Besserungs-, Zwangs- und Zuchthaus - Anstalten, befonders für Tyrol, wo es noch ganz an dergleichen fehlen foll, und welches doch deren fo fehr bedürfe, fowohl wegen der durch den Krieg und andere Uebel erzeugten Menge der inländischen Armen, als auch

wegen der großen Zahl ausländischer Bettler, die in ganzen Horden das Land, vorzüglich aber die Gränzen durchstreifen. Sie find freylich mehr allgemein ausgedrückte Ideen und Wünsche, als bestimmte Angaben von dem, was zur vollkommenen Erreichung des Zwecks geschehen sollte: indessen enthalten sie manches Gute, zum Theil von der Erfahrung bey den besten ähnlichen Anstalten in andern Ländern abstrahirt, was ficherlich alle Beherzigung verdient. Wenn aber der Vf. die Quellen aufzahlt, aus welchen er einen Fond von 8 Millionen Gulden zusammen bringen will, und unter diesen so viel auf freywillige Beytrage rechnet: fo fürchten wir, dass seine Plane gar bald an diesem Stein des Anstosses scheitern werden, ob er fich gleich auf den Vorgang von Bayern beruft, das nach dem Kurfürftl. Intelligenzblatt von 1803. Nr. 46. durch freywillige Beyträge ein Vermögen von 62 Millionen Gulden (!) für die Brandanstalten foll zusammengebracht haben; eine Erscheinung in der Geschichte der Staatswirtlischaft unserer Tage, die fast fabelhaft scheint, und für deren genauere Aufklärung, von Bayern aus, jeder, der fich mit Staatswirthichaft beschäftigt, höchst dankbar seyn müsste.

Winn, a. K. d. Vis.: Vorschlag, wie das auf dem Richtstage zu Ofen 1807. im 20sen Art. sanctionirte Gestez, die Urbarmachung des Flugsandes in Umgarn betressen; tichter realisir werden könnte. Auf eigene Ersahrungen gegründet von Rudolph Wisseh, Ingenieur. 1808. 20 S. 8.

Vom VI. erfahren wir aus der Vorrede und aus dem Buche pur fo viel, dass er fm J. 1799. vom verstorbenen Primas, Fürsten Batthyani, gebraucht worden, einen aus Flugfand und Moraft bestehenden Landstrich bey Pefth in einen öffentlichen Beluftigungsort umzuschaffen - dass er alle Plätze mit Flugfand auf dem Pesther Gebiet und auf jenem von Ritzkeve auf der insel Clepel an fich habe kaufen wollen, ohne damit durchdringen zu können, und dass er nun eine Landwirthschaft in der deutschbanat. Gränze erlangt habe. Die bey Pelth gemachten Erfahrungen nun, und dann jene bu Dänemark, die im 12 - 14ten Hefte des Magazins zur Beförderung der Industrie beschrieben find, setzten den Vf. in den Stand, denen, welche Strecken voll Flugfand ökonomisch benutzen wollen, mit seinem Rathe an die Hand zu geben. Die, welche gefehen und gelesen haben, auf welche Art der Brandenburger feinem Sande und Flugfande durch Cultur trotzt, und Producte entreisst, werden hier nicht viel Neues lernen: dadurch aber dürfte das Bachlein nützen, dass es so manchen Ungrischen Landwirth, zumal hey dem zunehmenden Werth des Grundes und Bodens, aufmerkfam darauf macht, feinen Flugfand zu beurbaren. Der Flugfand hört auf ein folcher zu feyn durch Schutzwehren, die den Wind abhalten, so dass die feuchtere und kühlere Unterlage des Flugfandes nicht mehr entblöfst werden könne. Der Vf. lehrt daiter, befonders in Bezug auf Ungern, wie dieße Schutzwehren aus Dünger, Reifig, Rohr, Pife oder gestampiter Erde u. f. w. zu errichten seyen: wie ein Sandland binnen vier Jahren zu einem ordenlichen Acker zuzurichten sey, noch geschwinder zu einer Wiese durch Anbau von Tritisum repens, von dem Grasse Muhar u. f. w., auch zu Weingärten (dergleichen hat Rec. viele im Batscher Comitate im ehemaligen Flugsande guten Wein tragen geschen). Anfangs muls man einige eitgeslete Phanzen im Sande den Winter über verfaulen lassen.

GESCHICHTE.

KOPENHAGIN, b. Arntzen u. Hartier: Blik paa Kicbenhauns Sillilig og Farer i Sommeren 1700. (Blick auf die Lage und die Gefahren der Stadt Kopenhagen im Sommer 1700.) Ved M. Lauritz Engelfloft, Prof. i Hiltorien etc. 1804, 66 S. 8. (4 gr.)

Die Dänische Land - und Seekriegsgeschichte, wozu der verdiente Vf. hier einen kleinen Beytrag liefert. ift bisher noch so wenig in Schriften bearbeitet worden, dass Rec. durch vorliegende lesenswerthe Abhandlung fich zu dem Wunsch veranlasst fieht; möchten wir durch Ho. E., dem, als Secretar bey der Königl. Bibliothek, die nöthigen Halfsmittel ummöglich verlagt feyn können, etwas Vollständigeres und Zusammenhängendes über diesen Gegenstand erhalten! Für die dem Historiker so unentbehrliche Unparteylichkeit sowohl, als für eine gefällige Einkleidung und einen fliefsenden Vortrag, leiftet schon diese kurze Skizze hinlängliche Bürgschaft. - Die Quellen, deren sich der Vf. bedient hat, find Buffaus, P. Witt, P. Torm, Juft, Riegels, Tornquift, Ralph, Lamberti u. a., nebît mehrern handschriftlichen Nachrichten. Nirgends verschweigt der Vf. die Fehler, welche von der damaligen Regierung, befonders im Angriff auf Holftein, begangen wurden, und mit Offenheit redet er über die Sorglongkeit, womit man von Kopenhagen aus Karls XII. Landung auf Seeland geschehn liefs. Um so viel interesfanter ift diese kleine Schrift für den Rec. und gewis far viele andere Lefer derfelben, je geschickter fie ift. eine Vergleichung auzustellen zwischen den Begebenheiten des Nordens im Sommer 1700, und denen im Sommer 1807. Damals, wie jetzt, war der Regent mit einem großen Theile der Landmacht von der Refidenz getrennt. Damals hatte die wider Danemark vereinigte Englisch - Holländisch - Schwedische Flotte 3032 Kanonen, die Danische 2684 (S. 21.); jetzt fehlte es überall an einer ausgerüfteten Damiclien Flotte. Damals wurden nach der Stadt Tönningen über 10,000 Bomben und glühende Kugeln ausgeworfen, aber dadurch kaum ein einziges Haus zerstört (S. 6.); jetzt welche Verwültungen verurfachte ein dreytägiges Bombardement in Kopenhagen! u. f. w.

ALLGEMEINE LITERATUR - ZEITUNG

Dienstags, den 20. September 1808.

WISSENSCHAFTLICHE WERKE

MATHEMATIK.

I. MAGDEBURG, b. Keil: Suftem der praktischen Steuermannskunft; mit den nüthigen Tafeln. Zum Lehr- und Hand - Buche zweckmässig eingerichtet und geordnet, von H. Brarens, Königl. (Dänisch.) auctoris. Navigat. Lehr. u. Examinator zu Tönningen. Zweyte, neu umgearb. Aufl. 1807. VIII u. 191 S. Text, auch 257 S. Tabellen. 4. Nebft zwey Kupfertafeln und vielen eingedruckten Figuren in Holzschnitten. (4 Rthlr.)

H. MIDDELBURG, b. Gilliffen u. Sohn: Uitgewerkt Examen der Stuurlieden, en verscheiden wyzen om de Breedte en Lengte op Zeete verbeeteren. 1804. 106 S. gr. 8. 16 Str. Holl. (11 gr. Sächfisch.)

nstreitig haben die Spanier das älteste Buch über die Steuermannskunft, das von Alonfo Sancho de Guelva Andaluz: Compendio del Arte de Navi gar (Barcel. 1504. Fol.), nächst diesen aber die Deutichen: Laur. Friefs Unterweifung und Auslegung der Charta Marina, oder der Mecrkarten (mit Fig. Nurnh. 1508. Fol.) aufzuweifen. Die Hollander find, thres frühern Sechandels und ihrer ehemals berühmten Schifffahrten ungeachtet, ungleich fpäter mit An- der Bestimmung dieser Schriften. Dafür gedenkt uns weifungen der Art hervorgetreten. Das älteste Buch, aber der Vf. von Nr. I. zu entschädigen, wovon schon das Rec. in Hollandischer Sprache kennt, ist: De die zweyte verbesserte Ausgabe vor uns liegt. das Rec. in Robandicher Sprache Reint, in: De Spiegel der Zeevart, van Incas Stanfz Waghenaer. (Leyd. 1584. Fol.) Aber feit diesem Zeitraume hat fich diese Wissenschaft in eben dem Masse vervollkommnet, als die Phyfik und Mathematik, die Sternkunde und Mechanik, alle Arten von Hülfsmitteln herbeygeführt hat, welche die Seefahrer und die Lehrer der Steuermannskunde in jenem Zeitalter nicht Obgleich jedoch die deutsche Literatur den Vorzug hat, ältere Producte über die Steuermannskunft, wie die der Holländer, aufweisen zu phische und mercantilische Lage und Verhältnisse auf-Jahren, in der Ausbildung der Lehre vom Seewesen ungleich weiter gekommen als die Deutsche. Daher die Menge der Schriften über die Verbesserung der Navigation und das Seewesen überhaupt, welche diese Nation in ihrer eigenen und zum Theil auch in fremden Sprachen; besonders auch einige wichtige scienreichhaltig nun übrigens alle Fächer der gesammten len wird dadurch gewiss erreicht werden, A. L. Z. 1808. Dritter Band.

befetzt find: fo durftig ift fie dagegen im Fache der Steuermannskunde, von der wir bis hieher, aufser Lamor. Hinr. Rühl's Anl. zur Steuermannsk, u. f. w. (Greifsw. 1778. 392 S. Text u. 210 S. Tab., nebst 8 Kupfert. 8.), kein einziges wichtiges, allenfalls nur mittelmässig abgefasstes Buch, geschweige eine systematische Darstellung dieses Gegenstandes aufzuweisen haben. Das Wenige, was hisher darin geleiftet worden, ift entweder zu unerheblich und mit fremdarti. gen Gegenständen vermischt; oder es ist zu unvoll-Itandig, meistens nur fragmentarisch ohne alle Kritik und hinlängliche Sachkenntnisse aus Schriften in ausländischen Sprachen entlehnt, und ohne die erforderliche scientifische Ordnung abgefalst. Manche treffliche Halfsmittel für den praktischen Seemann haben zwar der Schiffskapitan C. D. G. Müller in dem, feit 1788, und mehrere Jahre lang, nach dem Muster des englischen Nantical Almanac herausgegebenen: Hamburgscher Schifferkalender, und der Prof. F. H. C. Brodhagen in feiner gründlichen Schrift: von den verschiedenen, bisher bekannten Methoden, zur Bestimmung der geographischen Länge und Breite (Hamb. 1791. 48 S. 4. mit 1 Kupfert.), geliefert; aber das Ganze, das zum Systeme der Nautik gehörte, lag außer der Granze

Der Titel des Buchs ift im Wesentlichen wie bev der ersten Ausgabe. (1800. XVIII u. 308 S. gr. 8. mit 11 Bogen Kpf. u. Karten u. 32 Bogen Tab. 4.) Damals war Hr. B. das, was er jetzt in Tonningen ift, in Wyle, auf der Infel Föhr, feinem Vaterlande, wo er durch seinen unermüdeten Fleis ungemein viel dazu beytrug, feine Landsleute zur Marine und befonders zur Erlernung der Schifffahrtskunde aufzumuntern. Durch eigenen Fleiss und vieljährige Erfahrungen ermuntert, gab er anfänglich Unterricht in der Navigakönnen: fo ist doch diese Nation, durch ihre geogra- tion, welcher den vorzüglichen Nutzen schaffte, dass er in der Folge zum öffentlichen Lehrer der, im gefordert, während des letztern Zeitraums von 200 J. 1796. zu Wyk auf Föhr, errichteten Navigations-Schule und zum Königl. Dänischen Examinator der Steuermannskunft erklärt wurde. Diese Bemerkungen, welche über den Werth diefes Buchs manche Aufschlüsse ertbeilen, glauben wir (aus den Schlesser, Holfteinschen Provinzialberichten vom J. 1798. VII. Heft, S. 264 - 266.) voran schicken zu müssen. Der Zweck tifiche Werke lateinisch, herausgegeben hat. - So desselben zum Unterrichte in den Navigations Schu-Literatur des menschlichen Wissens in unserer Sprache wenn man auch manches in Hinsicht der höhern Theo-

Theorie vermissen sollte, so wird man dagegen durch eine Menge lehrreicher Erfahrungen entschädigt, die der Vf., zum Besten dieser Wilsenschaft, in seinem fast 50jährigen Seedienste (er soll jetzt 66 Jahre alt sepn) zu sämmeln Gelegenheit hatte. Wir wollen, weil der Gegenstand und die Seltenheit dieser Art Literatur es verdient, sowohl in der einen als andern Rückscht, unsern Lesern näher darlegen.

In der kurzen Vorrede zur zweyten Ausgabe, an welcher fein Sohn Theil nahm, erklärt der Vf. (mit Weglaffung der Vorrede zur erften Ausgabe), welche Verhefferungen er vorzüglich angebracht habe. Diese bestehen darin: dass die Aufgaben und sonstigen, zur astronomisch - chronologisch - geographischen Nautik gehörigen Gegenstände, auf die jetzt laufenden Jahre berechnet; - die Fehler der vorigen Ausgabe verbesfert; einige Hülfstafeln erweitert worden; - dann eine Erklärung: wie aus einer beobachteten Höhe der Sonne, nahe am Meridiane, die geschätzte (der Vf. braucht überall das Hollandsche gegissete) Breite zu verbessern: - ferner: wie der Greenwicher Schiffer - Kalender (Nautical - Almanac) zu gebrauchen fey; - und wie die Länge nach Seeuhren gefunden werden könne. Die (S. IV - VI.) befiudliche Terminologie der Seemanns - Ausdrücke, deren 47 find, ist gerade so wie bey der ersten Ausgabe unverändert geblieben, mit Ausnahme des Worts: Diameter. der Durchmeffer, wofür in der ersten Auflage (S. VIII.) irrig der Halbmeffer fteht. - Jetzt folgt der Text, der in zwey Theile, jeder in eine Einleitung und filmf besondere Abschuitte zerfällt. Jene nennt er Vorbe-reitung, diese Abhandlungen. Im ersten Theile werden (S. 1 - 92.) die Sinen (Sinusse), Tangenten und Secanten, ihre Logarithmen u. dergl. erklart, auch eine Anweisung ertheilt, wie die Mess-oder Pleye · (Meilen -) Scale zu zeichnen fey, worauf die geradlinige (ebene) Trigonometrie folgt, welche die Vorbereitungs Willenschaft schließt. In der ersten Abhandlung handelt der Vf. von Berechnung der Fluth und Ebbe; in der zweyten, vom Compasse; deffen Milsweifung; der Abtrifft des Schiffes; dem Verbessern des Curlus; dem Verfertigen und Gebrauche der Logge. Die dritte enthält die Berechnung der Breite und Lange; der Curse und Distanzen eines fegelnden Schiffes, und erklärt die Strömungen im Meere, nebit der Anweisung, wie solche durch Beobtungen in den Curs - Rechnungen vergütet werden können. Die vierte gieht Auleitung: wie die gelegelten Curse unter sich gekoppelt und die Bestecke berechnet werden follen. 6. 36. wird die Gunterfcale und ihr Gebrauch beschrieben, auch §. 37. und 38. die Marine · Tabellen erklärt und ihre Anwendung gezeigt. Die fürfte Abhandlung erläutert die See-karten und ihren Gebrauch; ferner das Manövriren Die sürfte Abhandlung erläutert die Seeund Laviren des Schiffes; auch wie das Steuermanns-Journal geführt werden müsse, wozu ein Formular gegeben ift. - Der zweyte Theil (S. 93 - 173.) ift der Beobachtung der Himmelskörper gewidmet, wodurch des Seemanns Besteck gesichert und verbessert

werden kann. In der vorangeschickten Einleitung wird daher von den dazu erforderlichen Hülfsmitteln. besonders von dem Gebrauche des Octanten und Sextanten gehandelt. Die erste Abhandlung lehrt daher die Beubachtung der Sonnen- und Sternen-, auch Meridian - Höhen zur Bestimmung der Breite anzuwenden; wie die Berechnung dieler Höhen zu veranstalten ift, und wie darnach die deshalb vorhandenen aftronomischen Tafeln und die Schifffahrts - Bestecke zu berichtigen find. Dann folgt die Erklärung der sphärischen Trigonometrie. Die zweyte Abhandlung zeigt die Berechnung der Sonnen - Amplitudo und das Azimuth derfelben; die Berichtigung des Compaffes, in Ablicht feiner verschiedenen Missweifung nach Often oder Weften, kann durch Rechnung geschehen. In der dritten und vierten Abhandlung wird Anleitung gegeben, wie die wahre Zeit auf dem Schiffe idurch Beobachtung und Rechnung zu finden, auch die Berechnung der Breite außer dem Mittage zu finden fey. Die funfte dagegen zeigt die Berechnung der Breite aus Mondes-Meridianhöhen, und die Bestimmung der Länge aus Monds - Distanzen, welche auch nach Seeuliren gefunden werden kann. -In den Schluß . Abhandlungen (S. 174-191.) werden einige nützliche Lehren mitgetheilt, welche von der Chronologie, der Berechnung des Sonnenftandes im Thierkreife; ihrer Abweichung und geraden Aufsteigung; der Parallaxe der Himmelskörper; der Erkenntnifs der vornehmften Sterne erfter und zweyter Größe, und dem, in gewissen Breiten der Erde, berrschenden Winde handeln. Wie der Raum, oder der körperliche Inhalt eines Schiffes zu berechnen; die Wurzelgeltung für mehrere Dignitäten vermittelft der Logarithmen zu finden, und eine Seekarte zu verfertigen fey, wird, wie 6. 88. das Nothigste vom Weltbau (Weltgebäude), in der Kurze gezeigt. Zuletzt werden 24 nautische Uebungsaufgaben, mit ihren Antworten, aber ohne Auflösungen, angehängt. - Der zu diefem Buche gehörigen Tafela find 20, und mit A bis T bezeichnet. Sie bestehen in der höchsten Fluthzeit zur Zeit des Neu- und Vollmondes, nebst Anzeige der Breite und Länge (letztere nach dem Pic auf Teneriffa) der vorzüglichsten Oerter und Häfen an der Nord- und Oft- See, dem Dänischen Sunde, dem Kanal zwischen Frankreich und England, am mittelländischen Meere, kurz fast an allen Küsten von Europa. Afrika, Amerika und in Oftindien. - Ferner Tafela des Zeitunterschiedes zwischen Sonne und Mond für die Jahre 1806. und 1807.; der Declination der Sonne in den Jahren 1807 bis 1810. incl., nach dem Kopenhagener Meridian berechnet, nehft der bey jedem Datum befindlichen Anzeige: wie viel Secunden für jedes vierte folgende Jahr zu addiren, oder zu fubtrahiren find. - Die gerade Aufsteigung der Sonne, nach dem Kopenhagener Meridian für die J. 1807. und 1808. - Tafel der Declination und geraden Aufsteigung der vornehmsten Sterne im J. 1800., mit der zehnjährigen Veränderung in Secunden, worauf drey Tabellen für den Halbmesser der Sonne, der Strablenbrechung, und den Neigungswinkel des erhöhehöheten Auges folgen. Von S. 29 - 162. werden die Tafeln der natürlichen Sinusse, Tangenten und Secanten, ihrer Logarithmen, und die der natürlichen Zahlen von 1 bis 10,000 geliefert, worauf die der wachfenden Breite in zehntel Minuten für den ganzen Quadranten von S. 163 - 174. folgt. Die Tafel der veränderten Breite und Abweichung von einer Difranz von I bis 240 Meilen ift S. 175 - 236.; von 1 Compassitrich bis zu 4 Graden, und demnächst für den ganzen Quadranten berechnet. Die übrigen Tabellen findet man in jeder Anleitung zur Steuermannskunft : dem Bodeschen aftronomischen Jahrbuche ; dem Hamburger Schifferkalender; dem Nautical Almanac; der Connoissance des temps, und andern Werken der Art mehr. Angehängt find 2 Kupfertafeln, die auf dem Titel nicht erwähnt werden, zur Erläuterung aber vieles bevtrugen.

Dieses ist der wesentliche Inhalt des Buchs und der Tafeln. Noch wollen wir aber einige Bemerkungen beyfügen, um dessen Vorzüge und Mängel be-merklich zu machen. S. IV - VI. ist die Terminologie der Seemanns - Ausdrücke wirklich zu dürftig. und oft zu unbestimmt gerathen. Von den Ankern. Flaggen, Segelo, Tauen und mehrern andern Gegenfranden der Art, den Kuften, Bayen, Hafen, Rheden u. dergl. hätten doch auch kurze Erklärungen gegeben werden können. Ganz richtig bemerkt der Vf. in der Einleitung, dass die Wissenschaft des Steuermanns fich auf zwey Haupttheile reducire, nämlich: 1) auf die Kenntniss und Anwendung der hydrographischen, und 2) auf die Kenntniss und Fertigkeit in Anwendung der aftronomischen Hülfsmittel. geht jener, nach des Vfs. eigener Anlicht, diefem Theile voran. Jener zerfällt in die phyfisch- mathematisch technische Kenntnis, in Absicht der Bewegung des Schiffes, und in die eigentliche hydrographische Wissenschaft, in fo fern es das Fluidum, defien Strömung, die Natur und Wirkung der Winde, des Meeres u. f. w. betrifft. - Diefer Plan hatte befolgt werden mussen, und muss in der Folge beachtet werden, wenn dieses sonst sehr brauchbare Werk feinem Zwecke entsprechen foll. Alsdann kommen, außer den am Ende angehängten Uebungs-Aufgaben, alle die in den Schlussabhandlungen anzebrachten Gegenstände, vorne in den physikaliichen Theil der Steuermannskunde, der nothwendig voran gehen muss, wenn das Ganze systematisch. wie es dieler wichtige Gegenstand verdient, behandelt werden foll.

(Der Beschluse folgt.)

STAATS WISSENSCHAFTEN.

MANNHRIM, b. Löffler: Bemerkungen über die Berufung in Strassichen und Stimmenmehrheit bey Strastwiheilen, von C. L. Baurittel, Kurbad. Stadtdirector zu Heidelberg. 1806. 44 S. 8. (6 gr.)

Der Vf. bestreitet in dieser mit Fleis und Bescheidenheit geschriebenen Abhandlung Sonnenfelf ens Meiaung, dass zu der Entscheidung der factischen Frage

bev einem Verbrechen Stimmeneinheit der Richter erforderlich fey, aus überzeugenden Gründen; und erklärt fich mit Oldecop und Weber I de appellatione in canfis criminalibus. Bamb. 1803. 4.) gegen Carpzov's in den Gerichten allgemein, befolgten Meinung für die Appellation in peinlichen Sachen. In Rücklicht auf die Kurbadenschen Staaten insonderheit hielt er die Vorschriften des Rien Organisations - Edicts (S. 20. 21.) für kein hinlängliches Surrogat der Appellation. und wünscht vielmehr mit Gönner (Handbuch des deutsch. gem. Process. §. 3. N. LXL.), dass alle peinliche Erkenntnisse der höhern Prufung eines obern peinlichen Tribunals unterworfen würden, ohne Unterschied, ob der Inquisit sie verlange oder nicht, und ohne Unterschied des peinlichen Verbrechens und der peinlichen Strafe. Auch wir können die im Kurbadenschen gegebene Verfügung nicht vollkommen zweckmässig finden, und glauben vielmehr, dass die angenommenen Formen in den Criminalprocess überliaupt eine unnöthige und schädliche Verzögerung bringen: indefs konnen wir uns aus ehen diefer Urfache auch nicht dafür erklären, dass alle peinliche Sachen, ohne Ausnahme, noch erft von einem zweyten, höhern Tribunal, vor Abfassung des Urtheils geprüft werden müssten. Vielmehr scheint uns der Zweck im Ganzen vollkommner und leichter erreicht zu werden, wenn alle Urtheile in peinlichen Sachen, von einem andern, als dem unterfuchenden. Gericht (wo aber eine Deputation des Obergerichts felbst untersucht, von diesem in pleno mit Ausschluss der Deputation) abgefasst, und nur in Fällen einer schwereren peinlichen Strafe, z. B. zehnjährigen Zuchthausstrafe, oder infamirenden Strafen, oder Lebensstrafen dem Landesherrn durch die oberste Justizstelle, die allerdings eine Art Revisionsund Caffations Inftanz fevn mufs, vor der wirklichen Publication zur Bestätigung vorgelegt werden. So wie bey einer folchen Verfalfung die Criminalprocesse ungleich schleuniger abgemacht werden, woran der öffentlichen Sicherheit so viel gelegen ist: so scheint man auch hinlängliche Gewis heit für die gehörige Verwaltung der Criminal Justiz in jedem besondern Fall haben zu können, wenn, was man doch überhaupt voraussetzen mus, die peinlichen Gefetze an fich zweckmassig find, sowohl was die Bestrafung als Untersuchung der Verbrechen und die Behandlung peinlicher Rechtsfachen betrifft: wenn diese Geletze gehörig befolgt werden, und die obersto Justizstelle, was ein sehr wichtiger, aber leider oft vernachlässigter Punkt ist, selbst die Gerichte gehörig controllirt, und fich zu dem Ende von Zeit zu Zeit auch in Sachen, die fonst nicht an sie gelangen, die gesammten Akten einsenden lässt, um sich selbst von der verordnungsmässigen Führung in allen Stücken zu überzeugen; wenu endlich die Verantwortlichkeit der Richter for ihre Versehen und ihre Verpflichtung zum vollständigen Schadensersatz nicht bloss in dem Gesetzbuch als frommer Wunsch gedruckt zu lesen steht, sonderu auch ganz und vollkommen in Ausübung gebracht wird. SALZ-

Salzburg, in d. Meyr. Buchh.: Feser-Verkübungsauß Lößch. Ordnung für den Bannmarkt St. Feit im Pongaue des Herzogihum Salzburg. Entworfen von Franz Anton Reifigl, K. auch K. K. provilorichem Landesregierungs-Rathe, Truchiefs und Pfleger zu Goldeck. 1806. 2 Bogen. 4.

Es freut Rec. nicht wenig, einmal seinen lange gehegten Wunsch in Erfallung gehen zu sellen, dals nämlich jeder Ort fich zwar nach der allgemeinen im Lande eingeführten Feuerordnung richte, dabey aber eine eigene für sein Locale ganz passende Vorschrift in Feuersgefahr besitze. Eine folche Vorschrift liefert Hr. R. Ob er feinen Endzweck erreicht, kann Rec. zwar aus Mangel an Local-Kenntnis nicht gewifs behaupten, glaubt es aber annehmen zu durfen. Schade nur, dass manche Provinzial - Wörter den Leser in andern Gegenden stören, wie unter andern das Wort Wibmer. In Hinficht der felbst entzundbaren Gegenstände findet Rec. die Behauptung, dass die Entzündung des Kaffees unter allen die heftigfte fey, neu, die Behauptung aber, dass durch das Reiben der Aeste bey heftigen Stürmen Waldbrände entständen, fehr unwahrscheinlich. In Hinficht auf das Waffer follte jeder, der daffelbe als Löschmittel braucht, immer an die hier gemachte Bemerkung denken, dass wenn nicht das Waster in außerordentlicher, erstickender, Menge auf den brennenden Körper geleitet werde, es weit niehr schade, zumal bey Oel, wo es obne jene erstickende Menge die Feuersbrunst entfetzlich vermehren kann. Noch einer Bemerkung des Vis., dass eine gute Feuerspritze in einer Stunde 660 Kubikfuls Waller, folglich 460 Centner brauche, ein Wafferbehälter aber von 8 Quadratfuls im Lichten und 10 Fuss Tiefe nur 640 Kubikfus Waffer halte, und also keine Stunde zureicht, sollten sich alle diejenigen erinnern, welche an wallerarmen Orten Sehr wohl haben uns die speciellen Loschungsmittel von Flachs, im Ofen gedörrt, von brennendem Getraide, Haser, Roggen, Oel, Pech, Fettigkeiten, Terpentin, gefallen, wo bey jedem die bestimmte Löschungsart angegeben, und besonders Sand und todte Asche angerühmt wird. Tragkübel, 2 Schuh weit und 3 Schuh hoch mit 2 eifernen Ringen und Stangen, möchten anstatt der gewöhnlichen Sturmfäffer und Schubkarren aller Orten einzuführen feyn, weil 2 Perfonen auf zweymal foviel Waffer zum Feuer bringen und zwar ohne Verschütten, als 2 Pferde in einem Sturmfals. Sehr dringend warnt der Vf. vor der Gewohnheit nackend zu schlafen. - Im ganzen Ort darf kein Tropfen Waller verlaufen, fo gut muls die Vorlicht feyn. - Der Satz: "Stehet der Wind von unfern Häufern ab: fo ift keine Gefahr," bestätigte fich, wie man hört, in dem großen Brande zu Ohrdruff nicht, weil in dem Augenblick, wo sich das Feuer

zu legen schien, der Wind sich drehte, zum Sturm wurde, und eine Galse angriff, wo man sich nicht im geringten auf Gzgenwehr vorbereitet hatte. Gegen S. 20. mulfen wir erinnern, dass 24 Stunden zur Bewachung des Braudplatzes nicht zureichen. Rec. ist ein Fall bekannt, wo nach 6 Wochen noch versteckes Feuer auf den Brandstätten war. Sehr gut find die Vorsehrinden über die Art zu lösehen, und die Spritzen zu gebrauchen, für den gemeinen Mann; nur wäre zu wünschen, dals sie nicht zerstreut, sondern im Zusamnenhange vorgetragen wären. Die Wache sollte doch lieber mit Stöcken oder Flinten, als mit Säheln bewalfnet feyn. Für die Feuerrettungs-Anfalten ist besonders geforgt. — Der Aftner (?) hat die besondere Ausschit darüber.

Tuningen, in Comm. d. Heerbrand. Buchh.: Vortheile der Jeißtändigen Rechtsgeitzgebung für des Staat und dessen Sinstepfiege. Mit einigen historickien Winken, erörtert von Clemens Christoph Camerer, K. Würtemberg, Ober - Landesregierungs - Advocaten und eritem Bürgermeister in Reutlingen. 1806. 65. S. (10 gr.)

Der Vf. giebt dem eigenen Gesetzbuch den Vorzug vor dem fremden, und damit ist jeder fachkundige Mann einverstanden; dieser lasst aber seine Meinung, wenn er darüber nichts Gründlicheres als der Vf. zu fagen versteht, nicht drucken. Der Vf. macht gewaltige Zurüftungen von S. 1 bis 56., und recensirt die feitherigen gemeinen Rechte in Deutschland, zeigt die Fehler und das Gute des romifchen Rechts u. f. w., jedoch ohne eine eigene neue Bemerkung beyzufügen. S. 56 bis 66. kommt er nun zur Hauptsache, und giebt "einige Bemerkungen über eine Original . Rechts · Gesetzgebung, welche einige Erfahrung in der juriftischen Praxis bey dem Vf. erzeugt hat, und zwar will er folche nach seinen geringen Ansichten dieser großen Angelegenheit nur mit wenigem vorlegen." Was die Form betrifft: fo verlangt der Vf. eine Gesetzcommiffion; diese soll scharfe Granzlinien ziehen zwischen dem bürgerlichen, peinlichen und polizeylichen Recht; alle Local - Gefetze follen gefammelt Was die Materie betrifft: fo follen die werden. Natur der Sache, die natürliche Freyheit, das Gemeinwohl, die höchste Billigkeit wohl beachtet, die einmal gegebenen Gesetze ohne Noth nicht verandert, bey jeder Lehre die Hauptbegriffe vorangeschickt, in dem Codex alle juriftischen Streitfragen entschieden, Widersprüche und Wiederholungen vermieden, und die Gefetze möglichst einfach und deutlich abgefast werden. Dies ift der Inhalt dieser höchst leichten und unbedeutenden Schrift.

ALLGEMEINE LITERATUR - ZEITUNG

Mittwocks, den 21. September 1808.

WISSENSCHAFTLICHE WERKE

MATHEMATIK.

 MAGDEBURG, b. Keil: Syftem der praktifchen Steuermannskurff, — von H. Brarens u. f. w. II. MINDELBURG, b. Gilliffen und Sohn: Uitgewerkt Examen der Stuurlieden, en verscheiden wyzen om de Breecle en Lengte op Zeite verbeteren etc.

(Beschluse der in Num. 275. abgebrockenen Recension.)

ie ebene Trigonometrie ist - wenn man von dem eigentlich rein mathematischen Theile abftrahirt, recht gut bearbeitet und durch Beyfpiele hinlänglich erläutert; auch die Berechnung der Ebbe und Fluth, wozu die Tafeln gehören, die der Vf. durch eine vieljährige Erfahrung gefammelt und berichtigt hat, verdient eine rithmliche Erwähnung. Eben fo verhält es fich mit vielen andern zur praktischen Nautik gehörigen Gegenständen, worüber Regeln und Aufschlässe ertheilt werden, die man in vielen, übrigens grändlichen, theoretischen Lehrbüchern der Art vergebens fucht. - Der Artikel Abtrift (in der Englifchen und Franzöhlichen Seemanns - Sprache: The lee . wau; la derive) S. 37 - 39. ift, nach den Holländischen und Dänischen praktischen Methoden, kurz und für den gewöhnlichen Seelehrling lehrreich, erklärt. Indessen verdiente dieser Gegenstand doch in der Folge einer auschaulichern physikalisch - mathematischen Erklärung. Denn da die Abtrift eines Schiffes nicht nur von dem Winkel, mit welchem der Wind in die Segel fällt, fondern auch von der Form der Schiffe felbst abhängt: so folgt von selbst, dass man, um dieselbe zu bestimmen, - die Stabilität des Schiffes, und besonders das Gesetz von dem Widerstande des Wallers kennen muls. Zwar haben Bougner und besonders der gelehrte Spanier Jorge Juan in feinem Examen maritimo theorico practico etc. (Madrit 1771. 2 Bde. 8.), von dem Widerstande, den Körper im Waffer leiden, neue, auf vielfaltige Verluche gefinizte, meistens sehr scharffinnige Theorieen bekannt gemacht, und darauf ein Lehrgehäude errichtet, das in der Folge durch neuere Verluche, die Condorcet, Boffut , de Borda . Romme , Bourde de l'illehuet . Hennert, Hulft van Keulen, Britinings der altere, Redelukheid, und andere veranstaltet haben, erweitert worden ift. Allein die Erfahrung hat gezeigt, dass alle die künstlichen Berechnungsarten mehr ein Spiel der böhern Mathematik, wobey in der Regel mehr auf die Kunft des Calculs, als auf die Natur felbst Rückficht genommen wird, als gemeinnützig gewelen find. -A. L. Z. 1808. Dritter Band.

Die Natur der Sache hat indessen, mit Bevhülfe der angestellten Untersuchungen, die auf die höhere Rechenkunft angewandt worden, bisher zu folgenden Resultaten gesichrt, dass je kleiner der Seitenwiderftand in der Breite eines Schiffes = S, und der mittlere Winkel von dem Einfalle des Wallers auf die verschiedenen horizontalen Schnitte des Schiffbodens. wenn der Weg, den das Schiff im ruhigen Meere macht, eben ift, = m, als Großen werden, fie defto mehr zur Geschwindigkeit des Segelns, bey geraden Wegen, beviragen muffen; und dass, wenn die Rich. tung des Weges, oder des gelegelten Curles, fich oft verändert, dieles eine Veränderung in der Kraft (= k) erzeugt, die von der Größe der Segel abhängt, die alsdaon niemals gleich ift, wenn vor, oder bey dem Winde gesegelt wird. Ferner: dass der Wind. bey einer schiefen Richtung, das Schiff jedesmal auf die Seite neigt, die mit der Oberfläche des Meeres. von der der Wind in die Segel stöfet, einen stumpfen Winkel macht, dessen Neigung der Intensität der Kraft des Windes und dem Grade der Stabilität des Schiffs gleich ift. lo Erwägung diefer Unstände, kann man fich alle Veränderungen leicht erklären, und die Abtrift eines Schiffes aus phyfisch - mathematischen Granden ziemlich genau bestimmen, welche auf der See, bey der Bewegung eines Schiffes vorgehen, es mag folclies feine Segel vervielfältigen, oder vermindern, oder auch dieselben auf verschiedene Art nach der Richtung des Windes stellen. Nach diesem einformigen Grundfatze, fteht der Werth für die Abtrift des Schiffes, überall im umgekehrten Verhältnifs mit dem Quadrat der Geschwindigkeit; daher diefes Resultat mit allen zur See bisher gemachten Beobachtungen vollkommen übereinstimmt. Daraus folgt endlich: dass je grüßer die Stabilität des Schiffs und dessen Geschwindigkeit in der Bewegung ist, desto kleiner die Abtrift von dem wahren Curfe fey, und daber diese in dem umgekehrten Verhältnisse mit dem Quadrat der Geschwindigkeit stehe; da hingegen, nach dem geraden Verhältnifs, in dem Masse nach der Große der Diametralfläche abnehme, wie dieselbe, durch die vermehrte oder verminderte stumpfwinklichte Stellung der Segel mit dem Schiffskiel ganz unfehlbar zunimmt, wie alle neuere Beobachtungen zur See hinlänglich bestätigen. Da der Vf. von den bisher bekannt gewordenen Theorieen gewiss unterrichtet fevn wird: fo wünschen wir, zur Vervollkommnung feines Buchs, bey der nächsten Ausgabe, eine paffende Entwickelung dieses Gegenstandes, gehörigen Orts angebracht zu finden. Von der Berichtigung des Segeins in Rücklicht auf die Seeftrome. wird S. 60 - 63. fehr viel brauchbares gefagt, das der Vf. zum Theil aus eigenen praktischen Erfahrungen ableitet, welches dem Seemannslehrlinge ungemein zu ftatten kommt. Dagegen hätte S. 67. 6. 36., wo die Gunterscale deutlich beschrieben wird, auch in einer Note bemerkt werden follen: wann und von wem dieselbe erfunden worden. (Ihr Erfinder ift, Edmund Gunter, gebürtig aus Herefords hire. In der Mathematik überhaupt, und in der mechanischen Steuermannskunst insbesondere, ift sie von großem Nutzen. Zu demfelben Endzwecke hat er auch den Sector verbeffert, den Robert Hood in einer eigenen Abhandlung bereits beschrieben hatte. Gunter der fich durch mehrere Schriften in der Mathematik verdient gemacht hat, die aber weder von Scheibel, noch von Murhard -(vergl. Lit. der Mathematischen Wissensch. 4. Bd. 2. Ahth. S. 1-175.) noch in Käftner's weit. Ausführ. der mathemat. Geographie 6. Kap. S. 310-451, noch in delfen Gesch. der Mathematik 1 - 4. Bd. vorkommen, starb am 10. December 1626. im 45 Jahre feines Lebens. Socher, der etwas weniges von ihm anführt. fagt irrig 43. f. Gel. Lex. 2. Bd. S. 1253. Adelung in den Supplem. 2u Nücher, 2. Bd. S. 1659. verweiset auf diefen. Gunters Werke find 1623. zum ersten mal; 1636. zum zweyten; 1648. zum dritten; 1666. zum vierten, und 1673. zum fünften mal aufgelegt und immer vervollständiget worden, eine Bemerkung, die wir für die Literatur und Bibliographie der Nautik einzuschalten, für nothwendig hielten.) In der Abhandlung von den Seekarten und dem Paffen (Meffen mit dem Handzirkel) in denfelben, wird S. 72 - 79, und in einigen folgenden Unterabtheilungen fehr viel unterrichtendes beygebracht; das Wefentlichste davon gründet fich meiftens auf des Vfs. eigene Erfahrung. Wie aber die sphärische Trigonometrie (S. 116 - 123.) in die Abhandlung von Beohachtung der Himmelskörper u.f. w. fich verirrt hat, und warum fie nicht mit der ebenen Trigonometrie und andern mathematischen Kinleitungs - Wiffenschaften systematisch vorangeschickt worden, können wir uns uicht erklären, indem doch fast alle Hand- und Hülfshücher über die theoretischastronomische Nautik hierin zum Muster dienten. -Uebrigens empfiehlt der Vf. (S. 93 fg.) fehr zweckmässig zu allerley nautischen Beobachtungen den Gebrauch der Octanten und Sextanten, wobey S. 158 fg. 6. 76. der Hadleysche Spiegel - Sextanten und ihrer Anwendung gedacht, und manches Gemeinnötzige, befonders in Rückficht der Mittel, um aus beobachteten Mondes - Diftanzen, die Länge auf der See zu finden, praktisch erinnert wird. (Ob der Vf. die hieher gehörige Abhandlung, in welcher die von Hn. Br. gegebenen Regeln angetroffen werden, vor Augen gehabt hat, und die doch in Philosoph, Transact, Vol. XLII. S. 155 etc. oder Philof. Transact. abridg'd; Vol. VIII. S. 129 etc. vorkommt, wird nicht gelagt. Nach des Rec. Einficht ift, zu der Bestimmung der Länge auf dem Meere, durch Mondsdiftanzen, die Bordaische Formel ganzlich geeignet, um solche, in

besondern Fällen, zumal in ausführlichen Berechnungen der Art, anzuwenden. Sie wird daher in der Descript. et usage du Cercle de réflexion, avec differ, method. pour calculer les objervat. nantiques ; par le Che. val. de Borda, (Paris 1787. gr. 4. Chap. II et III.) auch M. del' Acad. des Scienc. pour l'an 1773. (S.258. fuiv.) in der Eenvoud. teffens naukeur. manier, om de Lengte op Zee te vinden; door W. A. Willens (Middelb. 1778.4. S. 1 - 9.); auch in Fried. Theod. Schubert's Anleit, zu der astron. Bestimm, der Länge und Breite (2te Aufl. S. 53 fg. St. Petersb. 1803. 4.), von Zach und andern neuern mehr benutzt. - Inzwischen ift, bey den defshalb anzustellenden Beobachtungen und Berechnungen der Länge, auf die Correction der wahren Zeit, die zwilchen dem wahren Mittage und der der Beobachtung liegt, vorzüglich Rückficht zu nehmen, indem zu gewissen Zeiten des Jahres die Abweichung um so viel Secunden sich andert, als der Abstand der Beobachtung vom Mittage Zeitminuten beträgt, und man in solchen Fällen nicht immer die Mittagshöhen. wenigstens ganz nahe um den Mittag haben kann. Diele Correction ift, nach des Rec. Ansichten und Erfahrungen, auf den Schiffen leicht zu erganzen, wenn man, es fey durch Subtraction, oder Addition der Abweichung zur reducirten Höhe, die Aequators. Höhe zu erhalten, nur diejenige Abweichung der Sonne jedesmal wählt, die im Augenblicke der Beobachtung felbst statt findet. Uebrigens kann Hr. Br. in der Folge, zur weitern Ausführung dieses Gegenstandes, fich dabey der Methoden des Hn. Obrist-Hofmeilters von Zach's Tabul. Spec. aberrat. et nutat. in afcenf. rect. et in declinat. ad supput. stellar. fixar. etc. Vol. I. und II. Gothae 1807. gr. 4. mit vielem Nutzen bedienen. Die Dunthornsche Regel, wie aus beobachteten Monds - Distanzen die wahre Länge zur See gefunden werden kann, und die der Vf. S. 162. in Anwendung bringt, ift die verbesferte, ohne dass es erinnert wird. (So wie fie hier gegeben wird, weicht sie vom Englischen Original einigermaßen ab; verel. Sea Tables requifite to be used with Nautical Ephemeris. (Lond. 1788. 64 S. 8.) - S. 181 fg. wird 6.85. der körperliche Raum des Schiffs für die Ladung nach Dänischen Methoden gezeigt und ganz richtig bemerkt, dass diese Berechnung nicht überall gleich fey. Diefer Umstand verdient in der Folge näher auseinander gefetzt zu werden, vergl. für Spanien: Reflexiones sobre las Máquinas y Maniobras del ujo de A Bordo ordenadas; par Don Fr. Ciscúr (Madrid. 1791. XXXII u. 386 S. nebst 23 S. Reg., mit 23 Kpft. Lib. 111. cap. 9.); - für Frankreich: Memoires fur le Jan. geage des Navires; par M Bellere, (Paris 1888. 80 S. 8. 36 S. fuiv); - für Holland: das Reglement van de Staaten General der Vereenigde Nedersanden; gearre-fleerd in den Hang den 8. August 1730. Art. IV., vergl. den gemeinnittzigen mathemat, Liebhaber. 1. Th. Hamb. 1767. 8. S. 87 fg. Nr. 42. — Far Schweden: Tractat om Skepps Byggeriet etc., af Fredr. Hindr. af Chapman; Stockh. 1775. 245 S. nebst 8 Blättern Tab. und 16 Kpft. 4 S. 184 fg., anderer Methoden für England, Portugal, Italien, nicht zu gedenken. - Mehr durfen wir von dem Texte und den vielen darin enthaltenen Vorzügen und Mängeln, die nach unfern Anfeihten und Wünschen bey der dritten Ausgabe noch verbessert werden können, nicht mehr ausieben.

Die Tafeln find die gewöhnlichen, die in den Hollandischen und andern in - und ausländischen Werken über die Steuermannskunft in der Regel vorkommen. Besonders find die Sinustafeln fast denen völlig gleich, die in Liffabon unter dem Titel herausgekommen find: Taboas logarithmicas dos Senos, Tangentes, e Secantes, de todos os gráosse minutos do Quadrante, e dos Numeros naturaes desde 1 - 10000 etc. por Jose Melita , da Mata (Lisboa 1790. 229 S. 4.); der Vf. auch eine deutliche, mit einigen Tafein begleitete Anweifung, unter dem Titel: Compendio das Correccoes que le devem fazer ás alturas dos aftros etc. (Lisboa, 1798. 54 S. 4.) herausgegeben hat, die zum Behuf von Zeitund Breiten - Bestimmungen gemessenen scheinbaren Höhen, in wahre zu verwandeln, ganz vortrefflich geeignet ift, und die wir Hn. Br. zur künftigen Benutzung gleichfalls angelegentlichft empfehlen, aber auch zugleich bitten, fein Manuscript, durch eine gelehrte Deutsche Feder, vor dem Abdrucke desselben, von verschiedenen irrigen Sprachconstructionen, auch andern Schreibfehlern reinigen zu laffen.

Nr. II. ift weiter nichts, als ein kernhafter Auszug aus den Grondbeginselen der Stuurmanskonst door Pho Steenstra; ade Druk. Amst. 1779. 8. wovon die die erste Ausgabe im J. 1771. erschien, ein Werk, das feitdern in Holland zum Examen der Steuerleute ge-

braucht worden.

LRIPEIG, b. Reinicke: Anfangsgründe der Algebra, zum Nutzen der Jugend herausgegeben von Meyer Elkan Fürth. — Erfter Theil. 1806. 162 S. 8. Eb en da f., in Com. b. Mittler: Nachtrag zum erften Theil der Anfangsgründe der Algebra, für die Jugend herausgegeben von M. E. Fürth. 46 S. 8. (Beide 1 Rhihr; 16 gr.).

Wir zweifeln gar nicht, dass der Vf. gründliche Kenntniffe von dem Gegenstande seiner Schrift habe, auch glauben wir gern, dass er der Jugend dadurch habe nützlich werden wollen; aber fein Vortrag feheint nicht zum jugendlichen Unterrichte geeignet zu feyn: denn er ist weder präcis noch klar genng dazu. Gleich anfangs heißt es: "Die Algebra ist eine Wiffenschaft, vermittelft welcher man durch Buch. flabenrechnung aus gegebenen oder bekannten Größen andere unbekannte, die mit jenen in gewiffem Verhabniffe ftehen, finden kann." Hier ift gerade das Charakteriftische, dass die Erfindung mittelst der Gleichungen geschieht, weggelassen und etwas unwefemlicheres, die Buchstabenrechnung, in die Definition gekommen. Weiterhin heist es: "die Buchstaben, derer man fich bey der Algebra bedienet, find nichts anders, als blosse Zeichen, wie z. B. die Ziffern bey der gewöhnlichen Rechnung" u. f. w. Hier hatte aber follen beygefügt werden, wie fich eigentlich nun

diese Zeichen von jenen Zahlzeichen unterschieden. Ferner: " Wenn das Pofitive allein fteht, bedeutet es mehr als o, so wie das Negative allein stehend weniger als o bedeutet." - Was wird der Anfänger bey diesen letzten Ausdrucke denken können? Der Vf. hätte auf den Gegenfatz aufmerksam machen, und das Negative als etwas, das weniger als nichts vom Entgegengesetzten wäre, bezeichnen sollen: so wie z. B. Schulden als etwas, das noch weniger als gar kein Vermögen ift, anzusehen find. Der Vf. hat auf einige Paragraphen aufmerksam gemacht, wo seine Arbeit besonders verdienstlich seyn soll; allein im 6. 36. ift durch einen Druckfehler, wo xyz fratt xy itehen foll, und welcher unter den vielen Verbeilerunen am Ende nicht mit angezeigt ift, die ganze Aufklärung vielmehr dunkel geworden. Das in diesem ersten Theil abgehandelte betrifft außer einer Einleitung die Species; das Extrahiren oder Ausziehen der Wurzeln; verschiedene Aufgaben vom ersten und zweyten Grade. Die Rechnung mit Irrationalgrößen und Betrachtungen über Ouadrate, wo die 66. 119. und 121. mehr enthalten, als man hier erwarten follte. Es ist hier wieder ein Fehler mit eingeschlichen, den der Vf. im Nachtrage selbst verbessert. In diesem Nachtrage werden übrigens die Betrachtungen über Quadrate noch weiter fortgesetzt. Ein zweyter Theil wird schwerlich erfolgen, da der erwähnte Nachtrag, wie wir aus der Vorrede erselien, schon meist dasjenige enthält, was der Vf. im zweuten Theile liefern wollte.

COBURG u. LEIPZIG, in d. Sinner. Buchb.: Hillsbuch für Rechnungsbramte, Reviforen und alle gewerbsleifsige Doutche, von W. Memmert. In fünf Abtheilungen. 369 S. 8. (1 Rthlr.)

Diefes ganze Buch besteht aus Münztabellen, wovon fich der Vf. einige zu feinem Privatgebrauch verfertigte, und diesen für seine Freunde nach und nach mehrere beyfügte, weshalb denn auch die Refolvirungstafeln, die fich auf die Verwandlung schlechter Pfennige in gute und guter in schlechte beziehen, wohl nur für des Vfs. Gegend im Salfeldischen, brauchbar feyn mögen. Die folgenden find aber von allgemeinern Gebrauche. Der erfte von den fünf, auf den Titel erwähnten Abschnitten entbält Resolvirungstabellen, wo außer den vorhin erwähnten Verwandlungen schlechte Pfennige zu Batzen; Batzen zu frankischen Rthlen. und rheinl. Gulden; schlechte Groschen in gute und umgekehrt; schlechte und gute Groschen in Batzen und überhaupt Rheinische, Frankifche und Meissnische Währung wechselseitig reducirt werden. Es gehören hierzu 42 Tafeln. Der zweyte Abschnitt begreift das Verhältniss verschiedner Geldcurfe: A) den Reichsconventionsfuss von 24 Gulden gegen den Sächlichen 20 Guldenfuls, B) den Sächlischen 20 Gulden - gegen den Reichs - Conventions-24 Guldeufuss. C) Den Reichscours, d. i. Laubthaler zu 44 gr. oder 2 Fl. 45 Kr. oder Speciesthaler zu 2 Fl. 24 Kr. rheinl. gegen einen Mittelcours zwischen

175

den Sächischen, d. i. Laubthaler å 40 gr. Speciesthaler zu 1 Rthr. 11 gr. D) Der Mittelcours in Laubthalern zu 40 gr. gegen den Reichscours in Laubthaler å 44 gr. B) Das Verhältnis der Speciesthaler zu 32 gr. und Laubthaler von 36 bis 39 gr. gegen Laubthaler zu 40 gr. Dann Laubthaler zu 40 gr. gegen Laubthaler von 36 gr. bis 39 gr., zuch Laubthaler zu 20 gr. gegen Laubthaler zu 40 gr. gegen Laubthaler zu 30 und 39 gr. gegen Laubthilr. zu 37 gr. Endlich Laubthilr. 3 dr 36 gr. zu Rthr. und Misli. des nämilichen Cours. So weit geht das vor uns liegende Werk, ohne das sam Ende bemerkt wäre, das diese blos der erße Theil ley. In der Vorrede find auch die moch übrigen drey Abschuitte nach ihrem Inhalt angegeben, ohne die Bemerkung, das sie in einem neuen Bande geliefert werden sollten; man weiß also nicht, ob dieser Band defect, oder noch ein folgender zu

erwarten fey. Der dritte Abschnitt soll enthalten : Intereffenberechnungen zu Thalern, Rhein - oder Frankischen und Meis-nischen Gulden. Der vierte: Lehngel fer - Berechnungen zu Thalern, Frankischen und Meismischen Gulden, auch Cours oder Zählgelderberechnungen. Der fürfte: Einige Manztabellen nach Gewicht und Preis zu Thalern. Es ware Schade. wenn der Vf. mit diesen Tabellen zuräck bliebe, denn he find fehr brauchbar und correct, fo, dass die wenigen Fehler genau angezeigt find. Auch Papier und Druck find fehr gut. Am Ende eines jeden Abschnittes ist eine Inhaltsanzeige der Tabellen befindlich, die zugleich als Register zum schnellen aufsuchen dienen Die Ueberschriften geben jedesmal kurz und deutlich an, was man in den Tabellen zu fuchen hat.

LITERARISCHE NACHRICHTEN

I. Beyträge zur Ungrischen Literatur.

Die Kenninist der Ungrischen Literatur von Sam, Papaj, Vessprim, b Sammer 1808, 8. wird Rec. in einer eignen Anzeige näher bekannt machen.

Die Ungr. Chemie von Mich. Kovdes nach Gren bearbeitet, ift nunmehr mit einer Zueignung an Se. Exc. B. Lad. Pronay, Obergespann von Clanad in vier Stücken

erschienen. (Ofen b. Landerer.)
Die Werke des Sallust haben drey Ungr. Uebersetzer gesunden, Andr. Dugonics, Franz Kazinczy und

Szent Googgi. Des erstern Uebersetzung ift schon zu

Szegedin ünter der Presse.

Der VF. der "Magyar Aglája" — hat nun auch einen komischen Roman geliesert unter dem Titel: Graf
Ladislaus Kaczaisalvi oder der Naturmensch. (Pest bey

Franz Patzko 1808.)

Der Sieg der Nacht oder die Erscheinungen, von
Franz Farkas find eine Sammlung von Geister- Anekdo-

Franc Farkas find eine Sammlung von Geister. Anekdoten zur Widerlegung des Aberglaubens. (Pesth b. Hartleben 1808.)

Uner dem Tirel: unterhaltende Biblialuk für gebildet Lefer, ericheint bey Hartleben eine Sammlung von Romanen und Erzählungen. In dem erften Theil ist unter andern: Almank oder der Wald von Herrmanstadt, von Franz Farka Ungrisch bearbeitet.

Am 9. März 1808. ward von der Ungr. Schauspieler- Gesellschaft zu Pesth ausgeführt: Collins Regulus in Ungr. Sprache.

Man hat in öffentlichen Blättern die durch die Cottaische Buchhandlung angekündigte Preisfrage, über die ausschließliche Einführung der Unger. Sprache in Ungern als Geschäfts-, Justiz- und Unterrichts- Spra-

che gelefen, und muß den Mißbrauch bedauern, der mit folchen Preisfragen getrieben wird. Es neunt fich dabey kein Ausfteller, kein Preisfragen in den der kein Ausfteller, kein Preisfrage in wenn das Urtheil bekannt gemacht werden foll. Die Preisfrage ift übrigens fehon fo gestellt, daße man fieht, welcher Meinung ihr Urteber ist, und welche Meinung er dann auch als die allein wahre gelten lassen wie den der hor der hor der werden sich rechliche Gelehrte auch durch in Dukaten nicht locken lassen, — einem solchen Preissussteller durch ihre Muhe eine Belussigung zu machen.

II. Preife.

Für das J. 1810. hat die Klasse der alten Geschichte und Literatur des Francofischen National - Institut folgende Frage aufgegeben: "Wie war der burgerliche und politische Zustand der Völker Italiens unter der Regierung der Gothen beschaffen? Welche Principien lagen bey der Geletzgebung Theodorichs und leiner Nachfolger zum Grunde? Welchen Unterschied machie fie zwischen Siegern und Beliegten?" Der Preis ist eine goldene Medaille von 1500 Fr. Die Abhandlungen mulfen in Franzölischer oder Italianischer Sprache geschrieben und spätestens bis zum 1. April 1810. eingefandt feyn, - Die Klaffe der Francofif hen Sprache und Litera. sur hat die Preisaufgabe einer literarischen Ueberlicht von Frankreich im 18. Jahrhunderte, auf die bisher keine befriedigende Schrift eingegangen ift, erneuert. Den Preis auf die beste Lobrede auf Peter Cornelle ift Hn. Vict. Fabre zuerkannt worden. Die poetischen Preis-ausgebe für 1809. betrifft die Verschönerung von Paris; der oratorische Preis für 1810. eine Lobrede auf 7. Bruyere.

ALLGEMEINE LITERATUR - ZEITUNG

Mittwocks, den 21. September 1808.

LITERARISCHE NACHRICHTEN.

II niverfitäten.

Halle

Verzeichniss der auf der Königl. Universität im bevorftehenden Winter-Semester vom 17ten October an zu haltenden Vorlefungen.

I. Theologie.

ie Einleitung in die biblifchen Schriften beendigt Hr. Kanzler Dr. Numcyer.

Von den Schriften des Alten Test. erläutert Hr. Dr. Vater die Propheten Ames und Jonas grammatisch, mit Rücklicht auf die bebr. Alterthümer und die Septuaginta; die Bücher Daniels und Efra's erklärt Hr. Dr.

Stange: das Buch High Hr. Prof. to aid.

Von den Büchern des Neuen Test, erklärt Hr. Dr. Knapp das Evangelium Johannis nehlt der Apostelgeschichte, fo wie die Briefe des Johannis, Petent und Judas; die Apostelgeschichte erläutert auch Hr. Dr. Stange; Christi Reden erläutert Hr. Dr. Wagner: Hr. M. Schulze eiklart die Evangelien des Marthaus, Marcus und Lucas, nachdem er vorher im Allgemeinen Einiges über den Urfprung und die Lefung diefer Bücher vorgetragen hat; und wiederholt mit feinen Zuhörern die fehwerern Stellen in lateinischer Sprache.

Von der Dogmarik trägt Hr. Dr. Knapp den zwevten Theil mit der Geschichte der Glaubentlehren vor ; auch feizt Hr. Dr. Seange die Dogmatik fort mit einem Exa-

minatorium über diefelbe.

Von der chriftlichen Moral trägt Hr. Kanzler Niemeyer die einzelnen Pflichten vor.

Die Kirchengeschieluse fetzt Hr. Dr. Vater nach Schröckh fort : auch halt er über dieselbe ein Examinatorium mit Zuziehung seiner synchronistischen Tabellen.

Homiletik, Paftoralwiffenschaft und Liturgik liefet Hr. Kanzler Niemyer nach feinem "Grundrifs der unmittelbaren Vorbereitungswiffensch, auf das ehristl. Lehramt." Auch heforgt er jeden ersten Sonntag im Monate den skademischen Gotseidienft.

Im elud. Seminarium halt Hr. Dr. Knapp öffentlich die gewöhnlichen Lehr - und Uebungiftunden; Hr. Dr. Wagnits aber giebt eine kurze Charakteristik der Predigtmanier woferer beften Kanzelredner neuerer Zeiten, mit Winken zur weisen Nachahmung.

Ein theologisches Disputatorium halt Hr. Dr. Vater.

II. Jurisprudenz. Die Encyklopiidie des Rechts trägt nach feinem Lehrbuche Hr. Prof. Dabelow vor.

A. L. Z. 1808. Dritter Band.

Die Geschichte der Römischen Rechts nach Ganther erzählt Hr. J. R. Wehrn; die Literaturgeschiehte deffelben Hr. Prof. Dabelow.

Das Romische Recht nach den Institutionen lehrt Hr. Prof. Wokar nach seinem Lehrbuche; nach Waldeck Hr. J. R.

Das Römische Recht nach den Pandekten erläutert nach Böhmer Hr. Prof. Wolfar; nach Heilfeld oder Thibaut

Hr. J R Wehrn; nach eignem Leitsaden Hr. Prof. Bucher, Das allgemeine burgerl. Privatrecht lehrt nach Eggers Hr.

J. R. Wehrn, nach Dabelow Hr. Dr. Starke, Das deutsche Privatrecht nach Runde erläutert Hr. J. R.

Den Code Napoleon erläutert nach Zacharia Hr. Prof. Dubelow; eine Encyklopalie deffelben tragt Hr. Prof. Bucher nach eigenem Compendium vor.

Die Lehre des Römischen Rechts vom Bestee und der

Ujucopio erlauteri Hr. Prof. Bucher.

Das Wechfel- und Handelsrecht trägt Hr. Dr. Starke vor. Das Criminalrecht lehrt Hr. Prof. Woltar nach Dabelowa Hr. J. R. Wehrn nach Meister.

Das Kirchemecks Hr. Prof. König nach feinem Grundriffe.

Das Staatsrecht, fowohl überhaupt als des Rhemifchen Bunder, insonderheit des Königreichs Weffphalen, lehrt Hr. Prof. König noch feinem Grundriffe; das allgemeine Staatsrecht trägt Hr. Dr. Starke nach Zacharia vor.

Das Staatsrecht der vornehmften Europäischen Stuaten, mit besonderer Rücklicht auf das Francofifche Reich, tragt Hr. Prof. Vos vor; wie auch das Staatsrecht der Rheinischen Bundes überhaupt, und des Konigreichs Westphalen inshefondere.

Das Völkerrecht lehrt nach Martens Hr. Prof. König. Den burgert, Procest, verhunden mit dem Code de procedure civile, erläutert Hr. J. R. Wehrn.

III. Arzneywiffenschaft.

Eine Einleitung in die medicinischen Wiffenschaften trägt Hr. Prof. Kemme öffentlich vor.

Die Geschichte der Arzneykunde erzählt Hr. Prof. Sprengel

nach dem Auszuge aus feinem größeren Werke.

Die Anatomie lehrt Hr. Prof. Meckel, Die allgemeine Physiologie trägt Hr. Prof. Horkel vor;

eben fo auch vergleichende Physiologie. Allgemeine und bejondere Pathologie lehrt Hr. Prof.

Sprengel. Unier die Kinderkrankheuen liefet Hr. Prof. Bergener

nach Jahn. z Die

Die Lehre von den venerischen Krankheiten trägt Hr. Prof. Senff vor.

Die besondere Heilkunde lehrt Hr. Ober - Bergrath Reil. Die Lehre von den Verrenkungen und Beinbrüchen trägt

Hr. Dr. Bernftein vor.

Ebenderselbe liefet über den chirurgischen Verband, und gieht zugleich Anweisung zur geschickten Anlegung der Bander und Maschinen an einem jebenden Menschen.

Die Entbindungskunft lehren die Han. Prof. Meckel und

Die Heilmittellehre tragen Hr. Prof. Bergener und Hr. Dr. Düffer vor.

Die Kunft, die Echtheit der Arzneymittel chemisch zu prüfen, lehrt Hr. Dr. Duffer.

Die Receptirkunft lehrt Ebenderfelbe.

Die klinischen Uebungen leitet Hr. O. B. R. Reil; und, lo weit fie die Chirurgie betreffen, Hr. Prof. Meckel und Hr. Dr. Beruftein; die Uebungen in der Embindungsanstalt Hr. Prof. Senff.

IV. Philosophie und Padagogik.

Die Logik liefet Hr. Prof. Maaß nach feinem eigenen Lehrbuche, und Hr. Prof. Hoffbaner in Verbindung mit einer Einleitung in die gesammte Philosophie, ebenfalls nach eigenem Lehrbuche, ar Aufl.

Die Meraphysik lehrt Hr. Prof. Maaß nach Eberhard. Logik und Mccophysik lehrt Hr. Prof. Tiefirunk nach

feinem Lehrbuche. Die Erfahrungsfeelenlehre trägt Hr. Prof. Hoffbauer vor. Ebenderf. erläutert die vornehmften Erscheinungen

des Somnambulismus psychologisch. Von der Aesthetik trägt Hr. Geh. R. Eberhard den zweyten Theil vor, welcher die Poctik enthält.

Das Nauerrecht erläutert Hr. Prof. Hoffbener nach der

aten Aufl, feines Lehrbuchs. Das Vernunftrecht und die Gesetzgebung lehrt Hr. Prof.

Rüdiger nach feinen Anfangsgründen.

Die Philosophische Sutenlehre tragen Hr. Geh. R. Eberhard und Hr. Prof. Tuftrunk nach ihren Lehrbüchern vor.

Ueher Padagogik und Didakik eröffnet Hr. Kanzler Niemeyer wiederum feinen Curfus; im padagogejehen Seminarium wird er die Uebungen leiten; Hr. Dr. Wagnitz aber wird die katechetische Methode erklären, und Uehungen darin anstellen, auch die Reden Jesu praktisch erlautern.

V. Politik.

Die allgemeine Politik lehrt Hr. Prof. Voß.

Eine Einleitung in die gesammten ökonomischen und Kameralwiffenschaften liefet Hr. Prof. Rudiger nach feinem Grundriffe, und Hr. Prof. Ebers nach Lamprecht und nach eigenem Entwurfe.

Die Staatswirthschaft lehrt Hr. Prof. Voß nach Jakob's Grundrifs der National - Oekonomie.

Stoatswirthschaft, Policey und Financwesen im Allgemeinen lehrt Hr. Prof. Rudiger nach feinem Lehrbuche.

Die Kameral ., Finanz - und Polizeyverwaltung des Königreichs Weftphalen tragt Hr. Prof. Voß vor.

VI. Naturbunde.

Die meraphysischen Anfangsgrunde der Naturlehre tragt Hr. Prof. Tieftrunk vor nach Kant; die Grundfatze der Naturphilosophie Hr. Prof Steffens.

Die Experimental - Physik lehrt Hr. Prof. Gilbert nach seiner Ausgabe des Schraderschen Grundriffes.

Die Experimental - Chemie trägt Ebenderf. vor.

Die allgemeine Naturgeschichte lebrt Hr. Infp. Hubmr nach Blumenbach, in Verbindung mit der vergleichenden Anatomie nach Cuvier.

Auch erzählt die allgem. Naturgeschichte nach Blumen-

bach Hr. Lect. Buhle.

Die allgemeine Zoologie lehrt Ebenderf, besonders nach feinem Lehrbuche. Die Entomologie trägt Hr. Infp. Hübner in Hinlicht auf

Oekonomie, Fabrik - und Forstwiffensch. vor.

Die angewandte Botanik trägt Hr. Prof. Sprengel fo vordals er abwechleind die Forstbotanik und Theorie der Gartenkunst lehrt, und die Apotheker-, landwirthschastlichen und Gewerbspflanzen erklärt. Die kryptogamischen Gewächse erlautert Ebenders.

Auch liefet Ebenderf. über einige natürliche Pflanzen-

familien nach Linné und Justieu. Die Mineralogie trägt Hr. Prof. Steffens nach Werner and Hauv vor.

Auch lehrt dieselbe nach Titius Hr. Dr. Düffer. Die innere Naturgeschichte der Erde erlautert Hr. Prof. Steffens.

VII. Ockonomie und Technologie.

Die Handwerkskunde lehrt Hr. Prof. Rudiger mit Befuch der Werkstätten, wie such Hr. Dr. Schmieder.

Die Berghaukunde tragen Hr. Dr. Schmieder und Hr. Lector Dietrich vor.

Die Metallurgie lehrt Hr. Dr. Schmieder.

Auserlesene Wirthschafts - und Kunftanfgaben lofet Hr. Prof. Rudiger.

VIII. Mathematik.

Die Elemente der reinen Mathematik trägt Hr. Prof. Klisgel nach feinem Lehrbuche vor; Hr. Lect. Hersel nach Maals.

Ueber Stereometrie und Trigonometrie liefet nach eigenem Lehrbuche Hr. Prof. Maafs.

Die Feldmejekunft nebit dem Nivelliren lehrt Hr. Lect. Herzel, mit Ausübung auf dem Felde und Papier, nach Böhm's Melskunft.

Praktifche Geometrie und Feldmeffen Hr. Lect. Zerener. Die Markscheidekunst Hr. Lect. Dietrich,

Die Analysis des Endlichen und Unendlichen erklärt Hr.

Die theoretische und praktische Mechanik erläutert Hr. Dr. Molweide nach Schulz. Die praktische Mechanik Hr. Prof.

Die militärische, burgerliche und Landbaukunft erlautert praktisch, nach vorausgeschickter Theorie, Hr. Lect. Herrel.

Die bürgerliche Baukunft lehrt besonders Hr. Pr. Prange; die burgeriiche und Landbaukunft Hr. Lect. Zeiener.

Distress by Google

Anweisungen zu geometrischen und architectonischen Zeichnungen geben Hr. Lect. Hettel und Hr. Lect. Zerener. Die Affronomie lehrt Hr. Prof. Klügel nach seinen Ansangsgründen.

Die mathemat. Geographie erläutert Hr. Dr. Molweide.

IX. Gefchichte und deren Halfswiffenschaften.

Die alee Geschichte der Griechen erzahlt Hr. Hofr. Schutz

nach Bredow, nach vorausgeschickter Geographie. Die Alterthümer Roms und des Römischen Rechts erläu-

tert Hr. Dr. Schulze. Die Geschichte der Europäischen Staaten bis auf die neuesten Zeiten erzählt Hr. Pros. Voigtel; die deutsche Geschichte trägt

Ebenderf. nach seiner Ausgabe von Krause vor.
Die Geschichte der Kreuzeüge erzählt Ebenders.
Die mussten Denkwürdigkeiten der Staaten- und Literaturgeschichte erzählt Hr. Pros. Ersch, und vergleicht die Staats-

geschichte erzählt Hr. Prof. Epsch, und vergleicht die Staatverfassung Frankricht und dessen Bundesstaaten, is dass er dabey zugleich die allgemeine Theorie der Staatsverfasfung und Staatsverwaltung erläutert.

Die Statistik der Rheinischen Bundesslaaten, und insonderheit des Königreichs Westphalen, erlautert Ebenders. Die Allgem. Literaturgeschichte setzt Hr. Hofr. Schütz seit

den Zeiten Alexanders des Großen fort.

X. Philologie.

Die Encyklopädie der zur Kenninis des griechischen und römischen Alterskung gelörigen Wissenschaften lehrt Hr. Host. Schürz nach Wolf's Abrits im ersten Heste des Museums für Alterthumswissenschaft.

Von griechischen Schriftstellern erläutert Hr. Host. Schütz die Ritter des Aristophaner; Xenophan's Memorabilien Hr. Dr. Lange; einige Bucher der Iliade erklärt Hr. Dr. Schulet.

Von römischen Schriffellern erklärt Hr. Host. Schür-Ciero's Orator; schwerere Stellen von Pimini's Naturgeschichte übersetzt und erklärt Hr. Pros. Wahl; Cierro's Rede pro Marcello erläutert Hr. Dr. Lenge; Horazius Satiren Hr. Bispin.

Die ordentlichen Mitglieder des philologischen Seminariums übt Hr. Hofr. Schlitz im Interpretiren griechischer und römischer Schriftsteller, im Lateinschreiben, Declamiren und Disputiren; die ausserordentlichen übt Hr. Dr. Vater auf dieselbe Weise.

Privatunterricht im Griechischen und Lateinischen ertheilt Hr. Dr. Schulze.

Eine encyklopädische Einleitung in den Studien der morgenländischen Sprachen und Literatur lieset Hr. Prof. Wald.

Die arabische, sprische und hebrässische Sprache lehrt Hr. Dr. Vater nach seinem Handbuche; eben so Hr. Pros. Wahl, der auch zur persischen Sprache, nach Wilkens Anleitung giebt.

XI. Neuere Sprachen.

Die frantösische Sprache lehrt Hr. Lect. Massier; die englische Sprache Hr. Prof. Ebers und Hr. Lect. Müller.

XII. Schone Kunfe.

Den arithmetischen Theil der musikalischen Theorie trägt Hr. Prof. Türk pach seinem Lehrbuche vor.

Den Generalbasi lehrt Ebenders, nach der 3ten Ausgabe seines Lehrbuchs.

Die Theorie und Praxis der Zeichen - und Malerkunft lehrt Hr. Lect. Herschel.

Die Praxis derseiben Künste lehrt Hr. Prof. Prange. Die alte und neue Geschichte der zeichnenden Künste trägt Ebenders, vor als Grundlage zur Beurtheilung des Schönen.

XIII. Gymnaftifche Künfte.

Die Reitkunst lehrt Hr. Stallmeister André. Die Tanzkunst lehren die Hnn. Laugerhans d. ält. u. j.

XIV. Die Universitätsbibliothek,

unter der Aussicht der beiden Bibliothekare, Hinn. Dr. Vater v. Prof. Ersch, und des Hn. U. Bibl. Dr. Lange, steht Mittwochs und Sonnabends von 1 — 3 Uhr offen.

XV. Das akademische Museum,

unter Hn. Infp. Hübner, wird an denselben Tagen um z Uhr geöffnet.

INTELLIGENZ DES BUCH- UND KUNSTHANDELS.

Ankündigungen neuer Bücher.

W. D. Fuhr manns Handbuch der Chiffichen Literatur der Greichen; oder Autenung zur Knutznif der Griechiffeten Claffichen Schriftfeller, der besten Augaben ihr er Schriften und Urberferzungen dersithen. Zum Gebrauch der Schnillehrer, der Studierenden auf Gymnalien und Univerlitäten, und aller Freunde der Claffichen Literatur; in 3 Banden gr. 8.

ist nunmehr in unserm Verlage sertig, und bereits an die Subscribenten versendet worden. Der Westh und die Unentberlichkeit dieses vortresslichen Handbuchs ist bereits allgemein anerkannt. Zur Oster- und Michaelis - Meste künftigen Jahres solgen die Classiker der Römer in a Bänden nach, womit sodann das Ganze geschlossen ist.

Die nun fertigen Cloffiker der Griechen, in 3 Bänden, werden auch feparat verkault (nidem fie fehon für fich ein Ganzes mechen), und koften 6 Rilltr. Sachf. Cour, oder to Fl. 48 Kr. Reichsgeld. Auf mehrere Anfragen von Schulmännern deshalb an uns, erklären wir hierdurch ergebenft, dafs wir jedem Schullehrer oder anderm Literaturfreunde, der Subferibenten fammeln, und fich mit feinen Bestellungen direct an um wenden will, gegen baare Zahlung das 5 te Kzemplar, oder ao pr. C. Rabatt vom Ladenpreise geben, und die Exemplar,

p'ate franco Leipzig oder Frankfurt e. M. liefern. Wir fordern daher alle geehrtefte Schulmanner in boheren und niederen Classen auf, diels schätzbare und unentbehrliche Handbuch in ihrem Wirkungskreis einzuführen, und uns ihre Bestellungen darauf bald gefälligft zu melden. . .

Radolfiedt, den 6. August 1808.

F. S. R. priv. Hof-Buchhandlung.

Anzeige für Freunde angenehmer Lecture.

Leipzig, in der Dyk'schen Buchhandlung find er-

Schienen: Pflaum, Ludm., Veilcheulese. 8. 1303. 1 Rthlr. 12 gr. (Enthaltend 28 historische und moralische Auffatze.)

Weiffer, Friedr, Christoph (Königl, Wirtembergischer Oberfreuerrath in Stuttgart), Scherz - und ernsthafte Miscelien. Mit Kupfern, gez. von Schnorr, gest. von W. Foum. 8. 1808. 1 Rthlr. 16 gr.

(Enthaltend 30 fehr intereffante Auffatze, darüber man kürzlich im Freymuthigen eine Beperheilung las.)

Von demselben Verfasser verlegten wir früher:

1) Acht Romanzen. 8. 1804. 8 gr. 1) Kleine Satiren und Tandeleyen. Mit Kupfern von Penzel. 2. 1805. 1 Rthlr. 12 gr.

> Dr. Fr. B. Weber liber den

Zuffand der Landwirthschaft in den Preufisichen Staaten und ihre Reformen. gr. 2. Leipzig, bey Heinrich Graff. Preis 16 gr. Sächlisch.

(Ift in allen Buchhandlungen zu haben.)

In I. G. Heyfe's Buchhandlung in Bremen ift erschienen und in allen Buchhandlungen zu haben:

Theodors Morgenftunden, oder Refultate feines Nachdenkens über eheologische und moralische Gegenstände. 1808. 8. 12 gr.

Man findet in dieser fich auch durch den Druck empfchlenden Schrift unter andern eine unterhaltende Anlicht der Mofaischen Urkunden von der Erschaffing und dem Fall des erften Menschenpaares. Von beiden Erzählungen ift eine moralische Anwendung gemacht. als Probe, wie lich dergleichen Sachen auch eben fowoll für die öffentliche und Privat - Erbanung, als für die Stube der Gelehrten benutzen laffen. Auf diefelbe Art hat fich der Verfasser über die Paulinische Aeusserung von dem Satansengel verbreitet. Auch hat er die bisher angenommenen Beweile für Unfterblichkeit, die Geschichte von der Verfluchung des Feigenbaums, die

Erzählung von der Kananäerin, das Gleichnifs von derm verlornen Sohne und das Motiv zur Menschenliebe: Gott läffet feine Sonne fcheinen über u. f. w., einer Prüfung unterworfen, und die Vorstellung von dem reichen und armen Mann für's Nachdenken nutzbar zu machen gefucht. Nach diefer Anzeige wird diefe kleine Schrift ihre Lefer nicht unbefriedigt laffen,

Für alle Liebhaber der Geographie.

So eben ift fertig geworden und an alle Buchhandlungen verfandt:

Geographisches Handbuch für Jugendlehrer; oder Beschreibung der wichtig ften Städte und Oerter fremder Weletheile. Aus den neueften Reifebefehreibungen gezogen und nach Gafpari zweytem Curfus geordnet von J. C. Möller, Katechet und Oekonom im Altonaer Waifenhaufe. Zweyter Band, welcher America und Auftralien enthält. Altona, bey Hammerich. 33 Bogen in gr. g. 1 Rthlr. 12 gr.

Der erfle Band, welcher 1806. herauskam, enthalt 24 Bogen, und koftet i Riblr. - Beide zufaurmen machen ein vollstandiges geographisches Handbuch über die Außer-Europäischen Welttheile aus. das mit Fleis und guter Auswahl alles enthält, was sowohl der Lehrer als der Freund der Geographie in den mehreften Compendien nur dürftig abgehandelt findet. Dorch fehr vollfrändige Register wird dies Werk, das wir der großen Anzahl derer, die es gebrauchen konnen, dringend empfehlen, noch brauchbarer.

II. Auctionen.

Den 31ften October u. folg. Tage d. J. foll zu Berlin die vom verfterbenen Königl. Preufs. Geheimen Oberbaurath Herrn Gilly hinterlassene ungemein vortreffliche Sammlung von alten Lateinischen Klassikern, antiquar., mathemat., architekt., militar., fchonwiff., histor., itinerar., naturwiff., philosoph., literer., ökonom., medicin. und jurift. Büchern, architekton. Zeichnungen und Modellen, gezeichneten und gestochenen Karten, Kupferstichen, mathemat, und physikal. Infirumenten und Mulikalien, gegen gleich baare Bezahlung in klingendem Courant, an den Meistbietenden verfreigert werden. Das gedruckte Verzeichnis erhalt man: in Hamburg in der Expedition des Correspondenten; in Helle in der Expedition der Allgem. Literatur-Zeitung; in Breslau beym Herrn Kanzleydirector Streit; in Danzig bey Herrn Friedr. Sam. Gerhard; in Frankfurt am Main in der Jäger'schen Buchhandlung; in Neuftrelitz beym Buchbinder Herrn Spalding; in Leipzig beym Bücherantiquar Herrn Schumann, und in Berlin beym Unterzeichneten.

Berlin, den zosten Julius 1808.

Der Auctionscommiffarius Sonnis.

ALLGEMEINE LITERATUR-ZEITUNG

Donnerstags, den 22. September 1808.

WISSENSCHAFTLICHE WERKE

ERDBESCHREIBUNG.

Berlin, b. Braunes: Journal für die neuesten Landund Seereiten und das Interessantes aus der Volker- und Linderkunde zur angenehmen Unterhaltung für gebildete Leser in allen Ständen. 1808. 1. Bd. Jan. bis April; ohne die Beylagen 344. S. 11. Bd. 1 — 2. St. May u. Jun. ohne die Beylagen 200 S. 8. die Beyl. aller 6 lieste 88. mit Karten u. Kupsern. (6 Heste 3 Rthir. 6 gr.)

Die ersten vier Heste ohne die Beylagen auch unter dem Titel: Magazin der neuesten Reisebeschreibungen in unterhaltenden Auszügen. I. Bd. u. s. w.

ey der immer mehr zunehmenden Liebhaherey für Länder - und Völkerkunde, und besonders für Reisebeschreibungen, lässt es sich wohl denken, dass neben mehrern Sammlungen von Reisen, wie die Weimarsche und Hamburgsche, die mehr für den eigentlichen Geographen, als für den blossen Liebhaber beftimmt find, noch einige andere Sammlungen, wie Fifcher's Reifebibliothek und diefes Journal, fo viel Kaufer finden, dass sie sich neben einander erhalten können. Das gegenwärtige Journal, dessen Herausgeber fich unter der Dedication C. Salfeld nennt, liefert, neben Auszügen aus den neuesten Reisebeschreibungen und andern Beyträgen zur Länder - und Völkerkunde, von denen auch, was wohl manchem Tadel ausgesetzt feyn durfte, die deutschen nicht ausgeschlossen find, auch zuweilen originale Auffätze. Von diefer Art ist fogleich der erste ! Zwey Briefe über die Insel Rügen, die Pommersche Schweiz, wie der Vf. be nach feiner Schilderung nicht mit Unrecht nennt, mit einer Karte, die einen guten Ueberblick der vom Vf. in allen Richrangen beluchten Infel, mit allen ihren Halbinfeln und kleinen Nebeninseln, gewährt. Wir bemerken aus diesen Briefen nur einiges, vorzüglich zur Volkskunde. "Die Einwohner find im Allgemeinen glückliche Menschen; im Belitze eines Ueberflusses aller Producte des Lebens, find fie von Luxus und Uebertreibung gleich weit entfernt. In den Tiefen ihrer Walder und Gebirge leben sie noch ganz nach der Natur und patriarchalisch. Ihre Sitte ift einfältig und ungeschminkt. Sie find gastfrey, mannhaft, etwas unwillend, kalt, vaterländisch bis zum Heimweh. -Vorzüglich haben die Strandbewohner und Fischer eigene Sitten, Kleidung und Gebräuche; ihr Charakter ift wild und menschenschen, und ihr Dialect his A. L. Z. 1808. Dritter Band.

zum Unverständlichen abweichend." Von der Vorliebe der Infulaner für ihr Ländchen zeigt schon der Beyname, den fie ihm geben: das fote Lönneken (das fülse Ländchen); felten verlaffen fie daffelbe ganzlich; die Frauenzimmer heirathen nie außer demselben und bekommen das feste Land selten anders, als in der Ferne zu sehen. - Die Pfarrstellen auf der Infel gehören zu den einträglichsten im protestantischen Deutschlande: ansehnliche Ländereven und die Gerichtsherrschaft über halbe und ganze Oerter setzen die Pfarrer mit den Adlichen in eine Klasse, und nicht felten ift der Pfarrer von Adel. Auch bleiben gewöhnlich die Pfarren bey der Familie, weil ein fremder Candidat selten so viel Vermögen besitzt, eine solche Stelle annehmen zu können. (Diess hätte wohl einer bestimmtern Erklärung bedurft.) Zu den vier vorzüglichsten geliört die zu Altenkirchen, die bisher der Dichter Kofegarten bekleidete (der vor Kur-zem Professor der Geschichte zu Greifswalde wurde, und nun diese Pfarre durch einen Stellvertreter versehen lässt). - Der Schilderung der berühmten Stub. benkammer und der Spitze von Arkona erwähnen wir nur im Vorbeygehn. - Auf der Halbinfel Monchseut haben die Erbinnen von Bauerhöfen das Recht, zu iagen, d. h. um einen Mann anzuhalten; diels geschieht bey Mädchen gewöhnlich bey Nacht und Nebel durch einen Freywerber; bev Witwen durch den Gutsherrn. In einem dritten Briefe über die Infel Rugen von einem andern Vf. im zweyten Hefte werden einige Nachträge zu jenen geliefert. - Reife durch, Dalarne oder Dalekarlien von Arndt (f. A. L. Z. 1808. Nr. 92. u. 93.) Kleine Reife durch Seeland im Jahr 1802. von A. Anderson. (Aus dessen Tour in Zealand by a Nat. of Danmark. H. Ed. London 1805. 8.) -Aus dieser Reise, die hier, wie man an dem Beybehaltenen fieht, mit Recht fehr abgekürzt wurde, wollen wir für's erste einen Umstand bemerken, der, wiewohl er oft schon hinlänglich erörtert und durch die Erfahrung entschieden worden, doch noch oft genug mündlich nicht eben mit Sachkunde behandelt wird: die Durchfahrt feindlicher Schiffe durch den Sund. Das unmittelbar am Sunde gelegene dänische Schloss Kronenburg kann diese Meerenge nicht gehörig bestreichen; denn da der Sund nach einer im J. 1796. vorgenommenen Meffung über vier englische Meilen breit ift: fo konnen die Schiffe ihn paffiren, ohne von dem Kanonenfeuer des Forts im mindelten beschädigt zu werden; und bekanntlich, setzt der Herausgeber in einer Anmerkung hinzu, kann Helfingfingborgs Unterstützung von Seiten der Schweden nichts dazu beytragen, da die Schiffe wegen der Untiefen hart an der dänischen Kuste hindurch fabren muffen. - Ein anderer weniger öffentlich bekann. ter Umftand, den Hr. A. berührt, betrifft das Militär. Seitdem man, fagt er, die deutschen Rekruten und das deutsche Prügeln bev der Armee abgeschafft bat, hört man fast nichts mehr von Desertionen bey dem dänischen Militar, und sehr bald wird ein ganz anderer Geist den Soldaten beleben, da Prämien für diejenigen ausgesetzt find, die fich vorzüglich auszeichnen. Unfere Landskinder dienen jetzt nur fechs Jahre, ftatt acht: in den zwey ersten versehen sie den Dienst in einem Garnisonregimente, und in den vier letzten haben sie nichts weiter zu thun, als dass sie, während der Exercierzeit, jährlich vier Wochen bey Kopenhagen zubringen. An ibrer Lühnung wird ihnen übrigens nicht das Mindeste abgezogen (doch wohl nicht das ganze Jahr hindurch?); vielmehr erhalt ein jeder noch 5 Thaler Reifegeld. - Die intereffante Reife in die bei ten Louisianen zu den Nationen am Miffouri durch die vereinigten Staaten und die Ohio Provinzen in den J. 1800 - 1803., von Perrin du Lac, die in den folgenden Hefte fortgefetzt wird, dem eine Karte vom Missouri angehängt ist, übergehen wir hier, da in der A. L. Z. eine vollständigere Ueberletzung angezeigt werden wird. Unter befondern Seitenzahlen folgen, wie in jedem Hefte, von den eigentlieben Reiseheschreibungen getrennte besondere Beyträge zur Volker- und Länderkunde, hier I. Die Innerroder im Canton Appenzell, ein Schweizergemalde nach Ebel. Meiners u. a., mit einem die Tracht der dafigen Landleute darstellenden Kupfer. und feine Bewohner, von Fried. Brun, aus den Epifoden aus Reisen I. Bd., und auffallende Zuge, Skizzen und Anekdoten, durch Autoritäten verbürgt; eine Rubrik, die wohl sehr viele Leser, welche einmal deren Bekanntschaft gemacht haben, bey jedem Hefte immer zuerst und selten vergebens suchen werden. Von diesen sechs Heften liefern dergleichen der 1. 2.

4. und 6. Außer den schon bey der Anzeige des ersten Heftes erwähnten Fortsetzungen enthält der zweute: Reife durch die Infel Sicilien von P. 3. Rehfues im J. 1804.; aus dem I. Th. des neuesten Zustandes der Infel Sicilien, eines Werks, das einer eigenen Anzeige vorbehalten bleibt; und Reife durch die füdlichen Departements von Frankreich von Millin im J. 1804., die wir hier übergehen, theils weil fie schon in unserer A. L. Z. angezeigt ift, theils auch, weil von dem, was der gegenwärtige Rec. auszuheben geneigt feyn möchte, in andern vielgelesenen Blättern Auszüge mitgetheilt worden find. Aufserdem findet man hier die Infel Kazegut und ihre Bewohner, nach Labat's Afrique occid. T. V. mit einem Kupfer; eine Skizze von Liffabon nacis Baretti, Twifs, Tilefins, Link u. a.

Im dritten Hesse wird der Auszug aus Millin's trieben wird. Der Vs. erzählt davon solgendes Bey-Reise beschlossen, wozu bier ein Kupfer geliefert ist, spiel: Einer der daßegen Pastoren, der vor Kurzem das eine Bäucrin aus Macon, einen Hafenarbeiter zu erst sein Antangerreten hatte, bemerkte eine immer Avignon, und eine Fran aus Nizza darstellt. Dielen zunehmende Källe der Gemeinde gegen ihn. Endlisch

folgen Auszüge aus Th. Lindley's Reise und Ausenthalt in Brajilien 1802 — 3., und St. A. Schultes kleiner Reise nach dem Schneeberge in Unteroftreich, mit einem den Pass von Gutenstein darstellenden Kupfer, die wir hier nur nennen, da davon besondere Recenfionen in der A. L. Z. erscheinen werden, und das keines Auszugs fähige Volksgemålde: die Portsgiesen.

Auch bey den vierten Hehe können wir uns gröbentheils kurz faffen; denn außer der Fortfetzung von Schultes kleiner Reife u. f. w. enthält er blofs Auszuge aus fehon bekannten, in unferer A. L.Z. angezeisten Reifen: Reife von Genf auf dem See durch die treflichte Schweiz, von F. Berns (aus den obgedachten Epifoden aus Reifen), mit einer Karte von dem füdweltlichen Theile der Schweiz; ein Auszug aus einer Merlen ungedruckten, feitdem aber bey dem Verleger diefes Journals erfchienenen Reife durch Norwegen (f. A. L. Z. 1806, Nr. 170.), und aus Fick's gefahrvoller Seereife von Phlas nach Rofock in den letzten Lagen des J. 1805. (S. A. L. Z. 1807, Nr. 286.) Nur gegen das Ende diefes Hefts beginnt eine Reife durch Hollagad im J. 1806., nach der Voyage par la

Hollande 1806., die im

fünften Heste fortgesetzt wird. Aus dieser wollen wir hier einige einzelne Bemerkungen ausheben. Der Reisende befindet fich in Amsterdam wohl: denn der Holländer lebt von Jugend auf unter Fremden. Französisch redet ein jeder, der auf Bildung Ansprüche macht, und an öffentlichen Orten, auf der Borfe. auf Kaffeehäusern, hört man fast alle Sprachen Europens. Was die große Welt Urbanität nennt, fehlt in A. keinesweges; nur ift fie durch eine etwas rauhe, aber offene Treuherzigkeit modificirt. Die literarische Cultur wird durch mehrere Anstalten, wie z. B. das feit 1802. bestehende, bis auf 300 Mitglieder angewachsene Museum, in einem sehr schönen Local im Mittelpunkte der Stadt, fo wie durch mehrere bekannte gelehrte Gesellschaften befördert. (Die unter einem französischen Titel erwähnte führt einen holländischen Namen.) Die während des Vis. Anwesenheit Statt gefundene Verwandlung der Republik in ein Königreich war kaum zu bemerken; alles ging feinen ruhigen Gang fort. Auch fand der Vf., trotz der vorzüglich die geringern Volksklassen drückenden Folgen des Kriegs, des hohen Preises der Lebensmittel, und des ganzlichen Stillstandes des Handels und der Schifffahrt, einen Anschein von Wohlstand. der fich besonders in der Kleidung zeigte. Auch hier hat die Koketterie bey allen Klassen der jüngern Welt Eingang gefunden, und die alten einfachen Sitten der Hollander ziemlich verdrängt. Die streng erhaltene Reinlichkeit, ein Bedürfnifs des Landes, bleibt fortdauernd die Zierde der Provinz Holland, besonders aber des dadurch berühmten schönen und reichen Dorfes Brock, wo diese Reinlichkeit allerdings übertrieben wird. Der Vf. erzählt davon folgendes Beyspiel: Einer der dafigen Pastoren, der vor Kurzem erst sein Amt angetreten hatte, bemerkte eine immer

erfuhr er, dals man unwillig darüber fey, ihn mit den felben Schuhen, womit er fo eben die Strafse betreten habe, die Kanzel besteigen zu sehen; denn fein Vorfahr hatte die Gewohnheit gehabt, die in der Saexistey immer bereit stebenden Pantoffeln anzuziehen. - Bey Zaandam giebt der Vf., statt der so häufig wiederholten Zahl von mehrern taufend Mühlen , jetzt nur noch 700 an, und, mit Ausnahme der. noch immer thätisen Gratz- und Papiermahlen, gehen viele kaum; auch ist von der ehemaligen Schiffbauerey dieses Orts, wo bekanntlich Peter der Große diefe Kunft lernte, kaum nuch ein Schatten übrig; auch find durch die Zeitumstände die Thransiedereven aud Seilerarbeiten in Abnahme gerathen; die Fabriken von Leim und Stärke, die Grütz - (und Papier -) mablen, und die Gielsereyen geben jetzt die einzigen Er werbszweige ab, und auch der Getreidehandel behauptet noch immer seine alte Verbindung mit der Borle zu Amsterdam. Weiterhin giebt der Vf. gute Nachricht von mehrern bekannten trefflichen Anftalten der Stadt Amsterdam, und schließt mit den Worten: "Wahrlich, Amsterdam gewährt in mehr als einer Hauficht einen fehr angenehmen Aufenthalt, und es wird den Reifenden feliwer, fich von einem Orte zu trennen, der fo viele Merkwürdigkeiten und fo gefällige Menschen in fich fast." Eine Beylage zur Be-Schreibung von Austerdam ift die Abbildung eines dafigen Dienstmädchens mit einer Milchfrau. -Utrecht fand der Vf. zwey Manufacturen, die das Schickfal fo vieler haben, welche ihre Materialien aufser Landes holen muffen; eine dafige Seidenmühle geht jetzt felten; die einzige Baumwollenspinnerey stand ganz still, weil sie mit den Engländern nicht Preis halten kann. Ueber die Herrnhuter zu Zeuft, deren Niederlassung der Vf. zu 200 Personen angiebt, bemerkt er, dass Bruder und Schwestern, trotz dem außern Scheine, als wenn fie alle Dinge diefer Welt verachteten, doch durch die übermäßigen Preise ihrer zum Theil aus Neuwied und London gezogenen Waaren beweisen, dass sie sich sehr wohl darauf verstehen, aus dem Geiste des Luxus, der die Menschen beherrscht, gehörigen Vortheil zu zielen. Auch verbreitet sich der Vf. über das Lager von Zeuft, späterhin das Austerlitzer genannt, und das Gooiland oder Goedeland im Nordwesten des Departements von Nordholland, eine malerische Landschaft, ausgezeichnet durch die vom Admiral Tromp gebaute Trompenburg u. f. w. - Sac. Grant's Entdeckungs-reife pach New Sud-Wallis in den J. 1800 - 1802., nach dem 1803. erschienenen englischen Originale, und G. A. Olivier's Reife durch Perfien und Kleinafien im J. 1796., übergehen wir hier, weil ausführlichere Uebersetzungen derselben nächstens angezeigt werden follen. - Außer diesen Reisebeschreibungen liefert der funfte Heft noch: Gibraltar und seine Umgebungen von Crouchet's Gartenhause angesehn, nach Carter, mit einem Grundriffe.

189

lm fechsten Hefte folgt auf die Fortsetzung von Olivier's Reise, die erst im nächsten Heste beschlossen werden wird, in diesem aber mit einer Karte des

westlichen Theils von Persien versehen ift, eine ebenfalls hier noch nicht vollendete Reise durch das Künigreich Weftphalen. Diese zum Theil mit vieler Laune geschriebene Reise geht hier nur von Werben über Seehausen nach Bismark. Die Parallele, die der Vf. zwischen diesem Theile der Altmark an der Elbe, der die Wische enthält, und der Priegnitz zieht, musste natürlich zum Vortheil der erstern ausfallen. Gleich binter Werben glaubt man in einen großen Park zu treten, worin mit jedem Schritte die Gegenftande abwechfeln, ohne durch die Kunft verftümmelt zu seyn. Hohe Eichen und Obstbäume umgeben die Weizenbreiten, und beschränken den Gefichtskreis in der Ferne. Hinter ihnen ragen malerisch versteckt die zerstreut liegenden Landgüter hervor, deren niedliche Bauart den Wohlstand der Besitzer verräth u.f. w. Da übrigens in der Wische Dürre und Nässe dem schweren Boden, dessen Bearbeitung viel Menschen und Vieh erfordert, gleich nachtheilig ist: fo ift die Aernte weit unsicherer, als in der Magdeburger Borde, und die Wirthschaft weit kostbarer. Auch kennt und liebt der Bauer in der Wische das Wohlleben; an Cultur und Tracht gleicht er fehr der Mittelklasse der Pächter in der Uckermark. Ungern verheirathet er jedoch seine Töchter in höhere Stände, wenn gleich ein Hauslehrer seinen Kindern eine höhere Bildung gegeben hat, und gewöhnlich wird der nichterbende Sohn durch Verheirathung Besitzer eines andern Hofes. Ihre Sitten wollte jedoch der Vf. nicht genauer schildern; ein Prediger in der dafigen Gegend (Steinhard, Vf. des Buchs über die Altmark). der als ihr Sittenmaler auftrat, wäre darüber fast zum literarischen Märtyrer geworden; seitdem hat er, der Sicherheit wegen (der Vf. hatte hinzusetzen sollen, unter den Namen des Can. Selbiger), seinen Schauplatz nach Badeörtern, und zuletzt sogar nach Frankreich und Italien verlegt, und die Behauptung der Wischer, dass er Erdichtungen liesere, wider seinen Willen bestätigt. - Indessen hat der Vf. weiterhin noch einige Züge zu ihrer Charakteristik, besonders ihre Fragseligkeit und ihre Pünktlichkeit im Bezeichnen des Weges betreffend, beygebracht. - Seehaufen, wo der aus Stendal gebürtige Alterthumsforscher Winkelmann von 1742-48. als Conrector lebte, bey der damaligen Bürgerschaft aber nicht sehr beliebt war, weil er nicht einmal predigen konnte, hat in Ablicht des geselligen Umgangs vor seinen Nachbarn Vorzüge, und behtzt an der Kirche und Schule einige durch Kenntnisse und Humanität ausgezeichnete Männer. - In Bismark würden wir, nach dem, was der Vf. darüber fagt, keinem Reisenden rathen, ein Nachtlager zu fuchen; auch dürfte es schwer feyn, zu entscheiden, ob der Vf. folgende Stelle im Ernste niederschrieb: "Es ist ein guter Schlag Menschen hier. Als ich vor dem Thore ein neugebautes Haus betrachtete, rief mir ein Entgegenkommender ungefragt zu: Ja, dat is Peter Merten fien; der buet fick en Hus; - ein Beweis von zuvorkommender Gefälligkeit und hoher unverdorbener Einfalt seiner Bewohner, die mich mit den Oertchen völlig wieder

ausföhnte" Bey fo einer Ausfage kömmt freylich wiel auf die Miene des Sprechenden an; zehn andere durften aber darin eher Spott als gutmüthige Zuvorkommenheit gefunden haben, und vielleicht wollte der Vf. feine Lefer' nur auf die Probe ftellen, ob fie fich auf Ironie verfänden. — Den Auszug aus L. A. Desckamp's Reife in das Innere der Infel Saua, vorzeglich in Abfeith ihrer Beseoher (aus Motte Bran's Ann. d. Vog. etc.), wollen wir hier um fo weniger von neuem epitomiren, da wir vor Kurzem in einem tark geleenen Blatte Bruchftücke gefunden zu haben uns deutlich ernen. — Die noch ungedruckten Briefe der eine Wanderung in das Rüfengförge und durch Adersback im J. 1803. find noch nicht geendigt, auch nicht wohl eines Auszugs fähig.

Nachdem diese Anzeige bereits geendigt war, erhielt Rec. von der im 4.5. u. 6. Heste dieses Journals auszugsweise mitgetheilten Reise in Holland eine vollständige Uebersetzung:

LEIPZIG, b. Fleischer d. j.: Reise in Holland im 3.

1806. Aus dem Französ. übersetzt. Erster Band,
mit 21 Kpfrn. 1808. IV u. 222 S. 8.

Der Uebersetzer, der durch mehrere ähnliche Arbeiten bekannte Hr. Dr. Bergk, äußert in der Vorrede, dass er fich nicht selten geneigt gefühlt habe, das Original, das voll von Fehlern gegen die franzöfische Sprache sey, und vielleicht von einem Deutschen herrühre, zu beschneiden. Gewiss wäre diess hier und da rathfam gewesen; an andern Stellen aber findet man zuweilen ausführlichere Nachrichten, die man in jenem Auszuge ungern vermisst, wenn man das Original kennt. Manches konnte wohl mit wenigen Worten beybehalten werden, wie z. B. über die Entstehung der Herrnhuter-Colonie bey Zevst. Hierüber fagt die ausführliche Uebersetzung: "In der Mitte des vorigen Jahrhunderts fiel eine beträchtliche Strecke Landes, das in dieser Gegend lag, einem Mitgliede dieser Gemeinde zu, das mit Bewilligung der Regierung hier einen Zufluchtsort für diejenigen anlegte, die aus der Laufitz hierher kamen, oder die in diesem Lande zerstreut lebten. Seit der Zeit haben einige Familien, die über 200 Personen ausmachen, fich zu einer einzigen Gemeinde verbunden, die fich vor allen übrigen auszeichnet." Statt dessen fagt der Auszug bloß: "Sie kamen aus der Lausitz hieher, erhielten von der Regierung Ländereyen angewiesen, und haben fich hier zu Zeyst vereinigt, und ein Etabliffement gestiftet, das aus mehr als 200 Personen befteht, und fich vor allen übrigen auszeichnet." -Die Kupfer dieser Uebersetzung, dieselben, die das Original hat, und worunter fich auch das Bildniss

des Königs befindet, find eine Zierde des Buchs; man findet theils merkwürdige Gebäude und Anfichten, theils Trachten, und zwar letztere illuminirt dargestellt.

GESCHICHTE.

PARIS, b. Levrault, Schöll u. Comp.: Avant. Moniters ou Tableau fummaire des huit premiers moit de la Revolution françaife, principalement compose des memoires de Sean Sylvefire Bailly, pouvant fervir d'introduction au Moniteur jusqu'au 24. Novembre 1789., époque ou ce journal a commencé. 1805. CLXI u. XV S. gr. fol. (7 Rhlir. 12 gr.)

Die Seltenheit der Einleitung zum Moniteur, welche bis auf 200 Franken koften foll, hat die gegenwärtige Arbeit veranlasst. Sie ist hauptsächlich Auszug aus Bailly's Memoiren, deren Echtheit der Her-ausgeber hier abermals bestätigt. Von der Zeit, da Bailly feine Memoiren schloss, nämlich vom 2. October 1789. an bis zum 24. Nov., find unter andern Nachrichten besonders die Berichte genutzt, welche ein Deputirter für feine Wähler auffetzte, und die bisher noch unbekannt geblieben find. Sie scheinen mit vieler Beurtheilung und Unparteylichkeit abgefasst zu seyn, und verdienen in der That den wichtigern Beyträgen zu der Geschichte iener Tage bevgezählt zu werden. - Hin und wider findet man einige ganz interessante Anekdoten, deren Glaubwürdigkeit wir aber freylich nicht verbürgen können. So wird S. CXXXII. erzählt: Mirabeau habe fich, unterrichtet von der stets zunehmenden Gährung in Paris, am 5. Oct. des Morgens an Mounier gewandt. "Paris marschirt gegen uns. Sie mögen mir glauben oder nicht; mir liegt wenig daran; aber genug, ich fage Ihnen, Paris marschirt gegen uns. Schützen Sie ein Uebelbefinden vor. Gehen Sie auf das Schlofs, und geben ihnen diese Nachricht. Die Zeit eilt; es ist keine Minute zu verlieren. Vierzig taufend Menschen eilen hieher." - "Desto besser, antwortete Mounier. Sie mögen uns nur alle tödten; alle, verftehn Sie mich? Die Angelegenheiten der Republik werden desto besser dabey fahren." - Angehängt find 98 Reden und Briefe von Bailly, als Aeltesten und Präfidenten der Nationalverfammlung und Maire von Paris. Man kennt fie genug aus den damaligen Zeitschriften. Während einer kurzen Zeit bewundert, wie alles, was damals die fo genannte Sache des Volks zu begunftigen schien, wies ihnen die strengere Kritik bald wieder ihren Platz unter den redseligen Declamationen an.

ALLGEMEINE LITERATUR - ZEITUNG

Freytags, den 23. September 1808.

WISSENSCHAFTLICHE WERKE.

THEOLOGIE.

Letvzig, b. Kummer: Das Christenthum ist Regierungsanstatt. Ein Wort für unsere Zeiten, von Soh. Aktol. Fr. Brauer, großherz. Badischem Geheimenrathe. 1807. XVI u. 224 S. 8. (20 gr.)

o natürlich es ist, dass ein Lehrer fich das Chri-Stenthum als eine Lehranstalt denkt: fo leicht last es fich begreifen, dass ein Mitglied eines Regierungscollegiums, das im Namen des Fürsten oft Gefetze verfalst, Rescripte auffetzt, einen Theil der Polizev verwaltet, gegen Widerspenstige einen Herrscherton annimmt, den Miffethatern Strafen dictirt, zuweilen eine Huldigung einnimmt, oder Diener in Eid und Pflicht nimmt, oder ein Bürgerrechtspatent ausfertigt und befiegelt, fich das Chriftenthum gern als eine Regierungsanstalt denkt, und es mit Vergnu-gen bemerkt, dass in dem N. T. so vieles für seine Anficht fpricht: denn da heifst das Chriftenthum in vielen Stellen ein Reich; diesem Reiche wird ein Beherrscher gegeben; in der Bergpredigt spricht ein Gefetzgeber, und dieser Gesetzgeber eignet sich auch ein Richteramt zu; er hat Diener, er hat Botschafter; es kommt in diesen Schriften verschiedenes von Bürgerrechten, von Huldigungen, von Besiegelungen vor; unfer Hr. G. H. hat fogar darin Spuren von einer Polizevanstalt in dem Reiche Gottes und Jesu entdeckt, und gewiss spricht das N. T. von einem Kriegsstande gegen die Feinde dieses Reichs, von den Waffen der Soldaten, von ihrem Dienste, von dem Triumphe des Siegers, von den Belohnungen seiner Getreuen. Ein jeder Billigdenkende urtheile, ob es einem G. R. zu verdenken fey, wenn er, der schon feit einer langen Reihe von Jahren in einer Regierungsanstalt thätig gewesen ist, fich freut, dass er alles dasjenige, womit er so lange schon täglich umging, und noch mehreres dazu, das auch in ein Reichswesen einschlägt, in dem Christenthum wieder gefunden hat; wenigstens fühlt Rec., dem es leicht ift, fich in die Denkart eines andern zu versetzen, die innere Zufriedenheit mit, die den Vf. belebte, als er auf dem Titel dieser Bogen ichrieb: Das Christenthum ift - Regierungsanstalt. Aber dass man fich doch, selbst bey einer gottesfürchtigen Denkart, vor Unduldsamkeit nicht immer rein bewahren kann! Uns dünkt doch, dass diejenigen wenigstens eben so viel für fich haben, welche das Chriftenthum als eine Lehranstalt betrachten, und dass ins-A. L. Z. 1808. Dritter- Band.

besondere Joh. XVIII. 36. ihrer Anlicht sehr günstig ift: auf alle Fälle ift es äußerft verzeihlich, wenn ein Lehrer, dem die auf das Regieren fich beziehenden Ideen nicht so geläufig find, wie die in das Lehramt einschlagenden, in dem Christenthum lieber ein Lehrinstitut fieht. Aber so billig denkt unser Vf. nicht: er möchte uns bereden, dass der es nicht redlich mit dem Christenthum meyne, der es als eine Belehrnnusnicht aber als eine Reichs - Anftalt darstellt. Doch einem Juriften, einem Cameraliften, einem Augenarzte u. f. w., muss man schon, wenn sie sich in die Theologie vertiefen, etwas Intoleranz nachschen. Als Studirte glauben fie einmal theologische Gegenstände besser als Unstudirte beurtheilen zu können, und ob ihnen gleich manche Kenntniffe des Fachs, als da find Exergele und Kritik der biblischen Bucher, rein abgehen. und fie auch oft mit der Philosophie über den Fuß gefpannt find: fo trauen fie fich doch Einficht genug zu. um fich des protestantischen Zions als wachsame Berather anzunehmen, vermeynte Zeitgötzen zu stürzen. und einer Willenschaft, die nie ihr Fach gewesen ift, aufzuhelfen. Wir halten dem Vf. also dielsfalls etwas zu gut, und mögen es wohl leiden, wenn er von dem dreyfachen Amte des Erlöfers, dem prophetischen, hohenpriesterlichen und königlichen, das der fel. Ernefli als Theologe beleuchtet bat, als Staatsmann das königliche als das wichtigste diefer Aemter aushebt. Nur einige Bemerkungen über seine Schrift erlaube man uns. Der Vf. fühlte es, dass die, welche er widerlegen will, Joh. XVIII, 36. für fich haben; er giebt fich also viele Mühe, zu zeigen, dass das Christenthum selbst nach dieser bestimmten Erklärung Jesu über fein geistiges Reich, doch eine Regierungs nicht aber eine Lehranstalt sey. Diess verleitet ihn inzwischen zu der von Jesu nicht verdienten Bemerkung. dass seine Erklärung etwas ausweichend gelautet habe : auch möchten wir den Vf. als einen Rechtsgelehrten fragen, ob der römische Richter, wenn Jesus fich, die! fen Worten zufolge, nicht etwa nur einen moralischen Einfluss auf wahrheitliebende Gemüther unter dem Bilde einer Herrschaft, sondern ein wirkliches, eigentliches Königreich, eine eigentliche Herrschaft und Regentengewalt zugeeignet hat, nach feinen pofitiven Verpflichtungen gegen den römischen Kaiser Jesum für unschuldig hätte erklären dürfen, und diese Erklärung wirklich von fich gegeben haben würde? Uns scheint eben die Aeusserung Pilati: was ist Wahrheit? for diejenigen, deren Denkart er bestreitet, zu

sprechen, und zu beweisen, dass der Römer die Er. klärung Jefu von einer politisch - unschädlichen Herrschaft über die Gemüther durch ein besseres Erkenntnifs, mithin gerade fo verstanden bat, wie diejenigen Theologen fie verstehen zu müssen glauben, welche das Christenthum als eine Lehranstalt betrachten. Als Probe äußerst fehiefer Anfichten, die mit unter in des Vfs. Schrift vorkommen, heben wir fol-gende Stelle (S. 74.) aus: "Wollte, heißt es, Jesus aur Lehrer, nicht Regent leyn, wollte er nur durch Ueberzeugung auf Selbstständigkeit, nicht aber durch Glauben" (ohne Ueberzeugung? oder wie?) "auf Gehorfam wirken, wollte er unmittelbar Sittlichkeit oder reines Wollen pflanzen, damit alsdann reine Handlungen daraus abquellen mögen, und wollte er nicht vielmehr (!!) unmittelbar bloß Gefetzlichkeit" (Legalität, nicht Moralität !!!) noder reines Handeln erzielen, damit alsdann (alsdann erst! und ist doch schon reines Handeln!!) reines Wollen oder Sittlichkeit auf diesem gereinigten Boden, durch geistige Einwirkung von oben, felbst aufkeime: so ist seine Lehrweife und feine Veranstaltung die verkehrteste, die fich er lenken last." - Wer fich übrigens mit dem Vf. nur darin vereinigt, dass das Christenthum nicht eine bloße Lehranstalt, sondern eine eigentliche Regierungsanstalt und Regierungsverfasfung fey, dem lasst er den Glauben an die Gottheit Christi gefällig nach. "Ich kann, sagt er, die Gottheit Christi nicht für ein Losungswort halten. wodurch Christ und Unchrist, oder gar Christ und Antichrist zu unterscheiden sey, und das also jeder christlichen Erkenntniss vom Himmelreich schon gleich anfangs zum Grunde liegen müffe; vielmehr würde ich es für fehr unweise ansehen, von diesem Satze, den viele unfers Zeitalters nicht tragen können" (als wenn daran viel läge!), "auszugehen, und damit jene wichtigere Einficht in feine Reichswürde allen jenen unzugänglich zu machen, die nicht zum voraus zu jenem Satze fich bekannt haben würden." An diesen zwey ausgehobenen Stellen sey es genug. Wen die eine oder die andere oder beide anziehen, der wird die ganze Schrift lefen und fich daraus erbauen; aber auch andre wohldenkende Lefer, die der Vf. nicht befriedigen dürfte, werden feine Bekanntschaft mit den heiligen Schriften und feine Anhänglichkeit an die christliche Lehre, so wie er sie versteht, mit Wohlgefallen bemerken. - In der Vorrede hat fich Hr. Br. vielleicht nur fehlerhaft ausgedrückt, wenn er fagt: "die Kirchenobrigkeiten haben das feststehende Recht, den Gemeinden Lehrvorschriften zu geben;" vermuthlich wollte er fagen; "den Lehrern im Namen der Gemeinden, die fich zu einem folchen und folchen Glauben bekennen, und diesen und keinen audern gepredigt wiffen wollen;" denn den Gemeinden wird der Hr. G. R. hoffentlich keine Vorschriften geben wollen, was für eine Lehre fie sich müssen predigen lassen. Das Wort: unterstellen statt voransfetzen, hat er fich einmal angewöhnt; befohl ftatt befahl ift vielleicht ein Druckfehler.

HOMILETIK.

Zwickau und Leitzio, b. Schumann: Biblifeke Lections: Tabellem des alten und neuen Tellmentz, mit Anmerkungen. Eine Anweilung, wie die biblifehen Bücher und Kapitel mit gutem Bedacht und in folcher Zahl find ausgelefen worden, dass man ungefähr innerhalb zwey Jahren damit füglich durchkomme. Zum Gebrauche in Bettunden und fonft beym öffentlichen und Privatunden und fonft beym öffentlichen und Privatunden und fonft beym öffentlichen läs ein Beytrag zum neuen historischen Bibel-Katechismus, von Chriftian Gotthelf Fix. 1806. XVI u. 262 S. 8. (18 gr.)

Bey der großen Unzweckmäßigkeit, womit durch unwillende Prediger und Schullehrer das Bibellefen noch häufig betrieben wird, können Anweifungen dazu, wie die gegenwärtige, noch immer brauchbar feyn. Mit der Auswahl der zu lesenden biblischen Stacke, welche der Vf. unter 310 Lectionen verzeichnet hat, kann man im allgemeinen zufrieden feyn. Aber die Arbeit konnte vermindert und das Buch über die Hälfte kurzer werden, wenn die Anmerkungen weggelassen wurden. So wie sie, nebst den Summarien hier stehen, können fie doch nicht zum Vorlesen gebraucht werden, und der Vf. hat felbst auf Seiler's biblische Erhauungsbücher und andere Schriften der Art verwiefen. Wie be neben jenen noch nützlich gebrancht werden follen, fieht Rec. nicht recht ein. Sonst enthalten diese Anmerkungen manches Gute. S. 132. heifst es: "Das Hokelied Salomonis ift fehr schwer, und eben daher den meisten Lesern unverständlich; es wird daher bey biblischen Vorlefungen sowohl des Privat - als öffentlichen Gottesdienstes, wie auch in Schulen ganz überschlagen." Hier ist wohl nicht der richtige Grund, warum das hohe Lied nicht öffentlich vorgelesen werden sollangegeben. Das hohe Lied ift weniger schwer als viele andere Bücher des A. T., befonders die prophetischen. Aber die öffentliche Lecture erregt Anitols und Aergernifs. Dagegen kann es zur Privat-Lecture mit großem Nutzen gebraucht werden, wie der verewigte Herder in seinen Liedern der Liebe so schön ezeigt hat. Aus den Apokryphen, welche vom Vf. nicht ganz schicklich Neben . Bilcher genannt werden, find S. 177 - 184. nur zwey Lectionen angeführt und zwar aus den Büchern der Makkabäer. Entweder mussten die Apokryphen ganz übergangeu, oder das fo lehrreiche Buch der Weisheit, Jesus Sirach u. a. reichlicher benutzt werden. Auch hätte fich Hr. F. aus Luther über den hohen Werth des Buchs Tobias als Familien - Geschichte belehren können. Aus der Offerbarung Johannis dagegen find to Lectionen gewählt, ohne Rückficht darauf zu nehmen, ob nicht dieses Buch etwa zu schwer feyn möchte!

PADAGOGIK

1) MANNMEIM, in d. Schwan- und Götz. Buchh.: Einige leitende Ideen über das richtige Verkälnig zwijchen religibjer, fittlicher, intellicheuller und äßheitischer Bildung. Zur Ankundigung des in Mannheim zu errichtenden Lyceum u. s. w. 1807. 21 S. 8.

a) Ebendaf., gedr. mit Burgerhofpitalschriften: Kwrze Darftellung der layenma-Feyerlichkeit zu Mannheim, bey delfen Eröffung am 10. November 1807. Nobli den Lyceums-Gefetzen. Verbert zum Beften der Hofpitäler von den drey Reii-

gionen. 32 S. 8.

Diese beiden kleinen Schriften haben einerley Veranlaffung und ftehen in einer gewissen Beziehung auf einander. Die in Nr. 1. von dem Großherzoglich-Badischen Oberkirchenrath, Hn. Ewald, vorgetragenen leitenden Ideen find folgende: In dem Menschen find mancherley geistige Kräfte in intellectueller, Sithetischer, fittlicher und religiöser Hinsicht. Sollen diese Kräfte für ihn und andere wohlthätig werden, fo mussen sie alle entwickelt und ausgebildet werden, und zwar durch Menschen in gehöriger Stufenfolge und in richtigem Verhältniffe. Die gehörige Stufenfolge zeigt uns schon die Natur. Das Kind will Körperkraft und Sinne üben. Das Knabenalter ift die Zeit der Phantafie, aber auch die Periode des Gedächtniffes. Beym Herannahen des Jünglingsalters entwickelt fich der Schönheitsfinn. Rückt der Mensch in diesem Alter weiter vor, so kommt auch noch die Entwicklung feines fittlichen Sinnes hinzu, welche hauptfächlich durch Religion befördert wird. Das richtige Verhältnis in der Entwickelung und Bildung der menschlichen Kräfte erfordert, dass die intellectuellen Kräfte nicht genährt werden auf Koften der ästhetischen oder religiösen, und die afthetischen nicht auf Koften der fittlichen. Die Geschichte aller Zeiten und befonders unferer Zeit hat es warnend genug gezeigt, welchen Nachtheil eine einseitige Bildung oder Verbilbildung bringt; wie nothwendig also verhältnismäfsige Bildung aller Menschenkräfte ist. Die Hauptnachtheile einer unverhältnismässigen Ausbildung find: a) Beschränktheit, Engfinn, Einseitigkeit, was von jeher ein Hauptquell aller Intoleranz, alles Ein- und Ausschließens, alles voreiligen Richtens, Absprechens, Verdammens, also der Tod aller echten Humanitat war; b) die einseitige Bildung dringt nicht in das Gemuth, in das Allerheiligste des Menschen, wo Denken und Empfinden, Wahrheit und Schönheit, Recht und Religion noch eins ift; c) ohne richtiges Verhaltnifs in der Bildung ift keine echte Religiofität möglich; diese kann bloss aus dem gefunden Stamm gleichformiger Bildung erwachsen. Zwar ist bey allen Graden von Bildung Religiosität möglich, aber eine Kraft darf nicht unverhältnifsmäßig vor der andern geübt feyn, kein Sinn, selbst der religiöse nicht, ausschlie-Isend gebildet wenn der Mensch vernünftig religiös werden foll. Intellectuelle Bildung allein reicht nicht hin.

Der blos intellectuell gebildete Mensch wird allenfalls wiffen, was er thun und fevn follte und warum? aber darum thut und wird er noch nichts. Das zeigen so viele große Denker, die schlechte Menschen waren, und fich von ihren Leidenschaften regieren ließen wie andere. Es ist die höchste Aufgabe, den Menschen so weit zu veredeln, dass er fich immer von feiner unbestochenen Vernunft regieren lasse; diess wird aber durch blosse Ausbildung der Vernunft noch nicht möglich: gefundes Denken und Empfinden ist unzertrennlich mit einander verbunden. Kein Meusch ohne Empfindung hat je richtig gedacht über das, was echt menschlich ift. Wer durch den Verstand empfinden will, der denkt nicht und empfindet nicht: wenigstens nicht wie ein Mensch. Auch afthetische Bildung allein wirkt, wenn fie auch die Menschen nicht gerade zu feinen Lüstlingen macht, doch eine Ober-flächlichkeit, eine Frivolität und einen Leichtsun, der leicht zu übermäßigem Genußdurst führen, und für das Ernste, Heilige gefühllos machen kann. Wer überall und immer nur Schönheit sucht, findet die höchste Schönheit nicht. Das höchste Schöne in Poelie und Kunlt fetzt vielseitige Leitung voraus, sowohl um es zu empfinden, als um es hervorzubringen. Sittliche Bildung fetzt intellectuelle Bildung voraus, wenn fie diesen Namen verdienen, und religiösen Sinn, wenn he in That und Leben übergehen foll. Sie ist das Steuerruder, wodurch das Schiff gelenkt wird, aber Steuerruder erfetzt weder Segel noch Kompafs. Da jedoch nach der Bemerkung des Vfs. die Periode der Moralpredigerey vorüber ift. da unfere excentrischen Philosophen und Theologen alle Sittenlehre aur zu weit herabsetzen, und unsere Schöngeister weder in der Theorie noch in der Praxis davon etwas hören. wollen: fo hie's es, wie fich Hr. Ewald ausdrückt. in der Wasserscheue gegen das Trinken deklamiren, wenn er das Unzweckmäßige der einseitigen fittlichen Bildung beweifen wollte. Für eben fo überflüffig hielt er es, die Nachtheile einseitiger religiöser Bildung zu zeigen. Allzu feurige Religiofität, fagt er, ift wirklich die Krankheit unseres Zeitalters nicht, und darum erscheinen die Aufklärlinge, die in unserm lauen, schlaffen Zeitalter gegen religiöle Schwärmerey eifern, und vor jeder religiöfen Verirrung in Zeitschriften warnen, gerade fo, wle die Aerzte, die in der Schwindfucht eine Aderlass verordnen, weil fich hektisches Fieber im Puls zeigt. (Rec. der alles vorhergehende ohne Bemerkung anzeigte, will blofs hiergegen erinnern, dass grade die Zeiten, wo auf der einen Seite Irreligiofität überhand zu nehmen scheint, auf der andern der religiöfen Schwärmerey am günftigften find, und dass in solchen Zeiten Warnung vor diefer als dem andern Extreme eben fo fehr an ihrem Orte ift, als Warnung vor jener, besonders wenn sogar von manchem religiöfe Schwärmerey aus unedlen Ablichten nur geheuchelt werden, und Reden und Thun, wie einst bey den Pharifaern, mit einander im Widerspruche stehen sollte). Außerdem fährt Hr. E. fort, möchte wahre religiöse Bildung noch die wenigsien Nachtheile bringen, weil sie ohne einige vielseitige Bildung nicht wohl möglich ist, weil ferner durch Entwickelung und Nährung des religiösen Sinnes nothwendig die intellectuelle Kraft, oder der sittliche und Schönheitssinn genährt werden muls, und weil endlich keine Art von Bildung so sehr den ganzen Menschen erfast und belebt, als se die religiöse thut. Nach Darlegung dieser Ideen geht der Vs. auf das neu eingerichtete Lyceum zu Mannheim über und giebt von demselben nähere Nachricht. Da die Einrichtung dieses Instituts schon früher (A. L. Z. 1808. Nr. 24.) bekannt gemacht wurde: so sind wirdadurch er Mühe überhoben, von demselben hier zu reden.

Nr. 2. enthält zuerst eine kurze Beschreibung der Feyerlichkeiten bey der Einweibung des Lyceums, nebit den Chören, welche dabey abgefungen wurden und denen man es gerne verzeiht, dass fie ohne poe-tischen Werth find, da diess meistens der Fall bey Gelegenheitsgedichten ist. Auf diese folgen drev Reden, welche von den Hnn. Kirchenräthen Bronner, Sander und Ewald gehalten wurden. Hn. Bronners Rede hat hauptfächlich die Abficht, den Aeltern der verschiedenen Confessionen, welche ihre Söhne dem Lyceum anvertrauen, da daffelbe Lehrer von verschiedenen Confessionen hat, alle Besorgnisse zu benehmen, als möchten die Zöglinge des Lyceums zur Untreue gegen die Religion ihrer Väter verleitet, und von einer Kirche zur andern hinüber gelockt werden.' Die Rede ist der bekannten aufgeklärten Denkungsart ihres Vfs. würdig. In der zweyten Rede, von Hn. Kirchenrath Sander, werden vorzüglich der Geist und Zweck der neuen Lehranstalt und die Mittel, durch welche sie diesen Zweck zu erreichen hat, auf eine fehr durchdachte Art aus einander gesetzt. Sie soll, fagt der Vf., von der alten wohl herg brachten Padagogik Charakter und Gehalt der selbst erworbenen, dem ernsten mühsamen Fleiss abgenommenen Grund-

lichkeit und Festigkeit in allem und die frühe Richtung zu beidem nehmen, dass sie mit dem hier erzogeuen Menschen durch sein ganzes Leben gehe, und ihm nützlich, wie die Gottfeligkeit, zu allen Dingen fey. Von der neuen nehme fie manche dankenswerthe Zuthat gleich schöner und nützlicher Kenntnisse und Uebungen, manche glücklich vereinfachte Form, und der Natur des Gegenstandes näher gebrachte Methode; und den Geist der Heiterkeit und Liberalität in Handhabung des jungen erwachten Kopfes, der Freundlichkeit und Zartheit in Behandlung und Leitung der jugendlichen Gemüther, der Humanität in Ansprache an Ordnung und Zucht. Von der allerneuesten aber möge sie behalten, was, wenn der Zusatz zum ersten Fluffe abgeraucht und verflogen ift, dann im Tiegel der allseitigen und mehrjährigen Erfahrung rein und bewährt zurück blieb. Doch foll in dem Institute immer dem ersten und heitern Studium der alten klassischen Sprachen, den Sprachen der Griechen und Römer und der Kunde ihres Alterthums ein großer Fleis gewidmet feyn. Bey dem letztern Punkte verweilt Hr. S. vorzüglich und zeigt, wie wohlthätig das klastische Studium des Alterthums zu allen Zeiten auf Cultur und Humanität wirkte. Hn. K. R. Ewalds Schlussrede enthält Dankfagungen an alle, welche bev der Einweihung des Lyceums zugegen waren und zur Feyer derselben beytrugen, und Ermahnungen an Aeltern und Lehrer der Anstalt, gemeinschaftlich an der Erziehung und Bildung ihrer Sohne und Zöglinge zu arbeiten. Wenn Aeltern, fagt er in dieser Rücklicht, die höchste Gottheit der Kinder find, wie es die Naturbildung zu Religion erfordert, so find die Lehrer ihr Christus, von den Aeltern gewählt, beglaubigt, um ihre Stelle zu vertreten, Liebe zu Aeltern zu mehren, fie zu verklären, zu heiligen in dem Gemuthe des Kindes. Aeltern und Lehrer mussen also Eins feyn, wie der Vater und Christus Eins find.

LITERARISCHE NACHRICHTEN.

Beförderungen und Ehrenbezeugungen.

Hr. Prof. Krug zu Königsberg geht als Prof. der Metaphylik nach Leipzig, mit einer jührl. Zulage von 170 Rhlrin. zu den Einkünfen diefer Profesfur, bis him auf eine andere Weise ein Diensigenus von 1000 Rihlr. jahrlich verschaftt werden kaun, und 900 Rihlr. Reisegeld.

Hr. M. Ch. S. Weift, der fich gegenwärtig zo Paris aufhält, hat die auf der Universität zu Leipzig durch Hindenborgs Tod erledigte Professur der Physik erhalten.

Hr. M. Schott, bisher aufserordentlicher Professor der Philosophie und Frühprediger an der Universitätskirche zu Leitzig, ist zum außerordentlichen Professor der Theologie ernannt worden. Hr. Prof. Brehm hat zu der ihm früher ertheilten Pension von 200 Rihlen. eine Zulage von 300 Rihlen. und Hr. Dr. Burdach, außerordentl. Prof. der Medicin, eine Pension von 110 Rihle. erhalten.

Die philof. Facultät zu Wittenberg hat dem Adv. und Bubhändler Hn. Baungärner zu Leipzig, der fich durch Herausgabe der Magazin für Indufrie, und der Erfindungen u. f. w. um deutsche Kunft und Gewerbe große Verdienste erworben hat, das Doctor- Diplom ertheilt.

Hr. D. Gotth, Fischer, Hosrath und Professor der Naturgeschichte auf der Universität zu Moskau, hat den Wladimirorden vierter Klasse erhalten.

ALLGEMEINE LITERATUR - ZEITUNG

Sonnabends, den 24. September 1808.

WISSENSCHAFTLICHE WERKE

RECHTSGELAHRTHEIT.

HILDBURGHAUSEN, b. Hanisch's E .: Ueber Vertheilung der Kriegsschäden, und die Einquartirung ins-besondere. Ein Versuch von Carl Ernst Schmid, Regierungsrath zu Hildburghaufen. 1808. Aufser einigen Bogen Tabellen XII u. 276 S. 8. (Rthlr.)

ie Gegenstände, mit welchen fich der Vf. vorliegender Schrift beschäftigt, haben in unsern Tagen bey weitem mehr praktisches Interesse erlangt, als der Menschenfreund wohl wauschen möchte. Sie haben schon so manche Erörterung veranlasst; aber dessen ungeachtet ist man darüber noch nicht einmal in der Theorie einig, und noch größere Disharmonie herrscht in der Praxis. Hier vertritt Willkur die Stelle des strengen Rechts, und wer weiss, ob man fich je über felte Principien vereinigen wird, wenn die Gesetzgebung nicht in die Mitte tritt, und durch Beltimmung unwandelbarer Normen dem Streite ein Ende macht. In dieser Hinficht verdient dieser fehr gut geschriebene, und mit nicht gemeinem Scharffinn ausgearbeitete Verfuch allerdings die Aufmerklamkeit des juristischen Publicums; obschon Rec. sich nicht überzeugen kann, dass damit die Sache ganz abgethan, und dadurch alle fernern Untersuchungen unnöthig gemacht seyen. Er zerfällt in zwey Bucher: I. Vom Ersatz der Kriegsschäden überhaupt (S. 1 - 134.), und II. von der Einquartirung (S. 135-276.). Be der Lehre vom Erfatz der Kriegsschäden geht der Vf. von dem Grundfatze aus: Der wesentliche Zweck des Staats ist die Realifirung der rechtlichen Ordnung. und das Streben nach diesem Ziele ist die Bedingung, unter welcher allein eine bestimmte politische Organifation als rechtmässig erscheinen kann. Diess Streben aber hat eine doppelte Richtung; nach innen und nach außen. In jener Beziehung geht es nicht auf die Sicherung und Gewährung der materiellen Rechte aller Bürger, sondern nur auf die Erhaltung der Rechtsform überhaupt, deren Mittel die Rechtspflege durch die Gerichtshöfe ist. Anders aber verhält es fich mit dem Schutze gegen folche auswärtige Feinde, die dem Gerichtszwange des Staats nicht unterworfen find. Gegen den Angriff, den im Kriege ein Staat gegen den andera unternimmt, find ursprünglich alle streitbare Manner zur gemeinsamen Vertheidigung die Waffen zu ergreifen verbunden, und im Welen des Staats liegt es, dass Jeder sich auf diesen Schutz Aller

A. L. Z. 1808. Dritter Band.

Recht, von seinen Mitbürgern zu fordern, dass fie die Waffen durchaus nicht eher niederlegen, als bis er zu seinem Rechte gelangt ist. Wenn nun aber das Volk (die Regierung) findet, dass es rathsamer sey, den Erfatz des vom Feinde zugefügten Schadens aufzugeben, als fich etwa durch die immer fortgesetzte Vertheidigung immer größern Gefahren preis zu geben. oder weil die Vertheidigung felbst schon höhere Güter aufs Spiel fetzt, als die, welche die Beschädigung betroffen hat: fo giebt es nur einen Weg, feine rechtliche Existenz als Staat zu retten, indem es den Erfatz, wozu es den Feind eigentlich zwingen musste, felbst übernimmt. - Hieraus wird nun (S. 19.) die Folgerung hergeleitet: Jeder im Kriege Beschidigte ift berechtigt, den Ersatz seines Schadens vom Staate zu verlangen, der Staat mag ihn nun entweder vom Feinde erzwingen, oder felbit leiften. - Rec. kann fich nicht überzeugen, dass die angeführte Argumentation diese Entschädigungspflicht so ausreichend und durchgreifend begründe, wie sie der Vf. dadurch begründet zu haben glaubt. Es ist zwar nicht zu leugnen, dass der Staat fuchen muffe, seinem vom Feinde beschädigten Unterthan dazu zu verhelfen, dass er vom Feinde entschädigt werde. Aber diese Hülfspflicht ist keineswegs to unbedingt, wie fie der Vf. hier ausspricht. Sie hat ihre natürlichen Gränzen, und ist bedingt durch die Möglichkeit, den Feind zur Leistung jenes Schadenersatzes zwingen zu können. Der Vf. will zwar diese Bedingung nicht anerkennen; nach seiner Meinung (S. 21.) drückt der Satz des Privatrechts: dast die Verbindlichkeit nicht weiter reiche, als die Mistlichkeit ihrer Erfüllung, weiter nichts aus, als dass der Staat in seinem Innern seinen Bürgern nur für die Form des Rechts, nicht aber für den materiellen Inhalt ihrer Rechte haften muffe. Indessen ninfs Rec. dem Vf. die Frage vorlegen: Auf welchem Rechtsrunde beruht denn die Befugniss des beschädigten Bürgers, von der Gefammtheit seiner Gesellschaftsgenollen mehr zu fordern, als diese ihm leisten kann? Ist nicht die Unmöglichkeit, dem Rechtsanspruche eines Andern Genüge leisten zu können, der Endpunkt aller Verbindlichkeiten, welche aus irgend einem Rechte abgeleitet werden können? Kann der Staat die Garantie von Rechten seiner Bürger übernehmen, deren Schutz ihm nach physichen oder moralischen Gesetzen unmöglich ist? und liegt wohl in dem Wefen des bügerlichen Vereins etwas, das die Verbindlichkeit des Staats zum Schutze der Rechte feiner

verlassen darf. Der vom Feinde Beschädigte hat das

Do Glie-Google

Glieder über diese Gränze hinaus ausdehnen könnte? Würde eine folche Ausdehnung nicht am Ende dem Endzwecke des bürgerlichen Vereins felbst widerstreben? Wurde es mit der Sicherheit des Reclits, worin nach dem Vf. (S. 14.) der wesentliche Zweck des Staats besteht, vereinbar feyn, wenn die Gesammtheit eine Schutzpflicht übernehmen wollte, deren Erfüllung zuletzt auf ihre gänzliche Vernichtung hinführen wurde, und fie der Gefahr Preis gäbe, ihre eigne Existenz ganz aufs Spiel gesetzt zu sehen? Kann der Staatsbürger wohl je wollen, dass der bürgerliche Verein, der ein Mittel zur Erhaltung der Rechtsficherheit Aller fevo foll, in feiner Grundverfassung eine Tendenz erhalte, die gerade auf das Entgegengesetzte führt? Der Vf. sagt zwar (S. 20.): die Er-klärung des Staats, dass er nicht im Stande sey, seine Bürger zu vertheidigen, ist gleichbedeutend mit der gänzlichen Auflösung des Staatsverbandes; und Rec. will die Richtigkeit dieser Behauptung nicht bestrei-Aber rechtfertigt diese Behauptung wohl die Ausdehnung, welche der Vf. der Schutzpflicht des Staats gieht? Begründet he auf Seiten des Beschädigten, dem der Staat nicht zum Schadenerfatze verhelfen kann, weil dabey die Erhaltung Aller auf dem Spiel fteht, woll etwas mehr, als ein Recht zur Lossagung von dem Vereine, mit dem es so weit gekommen ift? Aber begründet es auch ein Recht zur Entschädigung für die aus Unmöglichkeit unterlassene Vertheidigung, wenn der Beschädigte von jenem Lossagungsrechte keinen Gebrauch machen, fondern in der Hoffnung besserer Zeiten lieber Mitglied des Vereins bleiben will, dem er bisher angehörte? Liegt in der unterlassenen Lossagung von Seiten des Beschädigten nicht die stillschweigende Erklärung, dass er den erlittenen Schaden als einen Zufall betrachte, den er felbst übernehmen will? Ueberhaupt weiss Rec. nicht, worin das Moment liegen foll, das dem Streben des Staats, die rechtliche Ordnung zu realigren, eine größere Ausdehnung nach außen, als nach innen geben foll; und warum der Staat im Verhältnifs gegen äußere Feinde diefer Ordnung zur Gewährung der materiellen Rechte aller Bürger verbunden feyn foll, im Innern aber nur für die Erhaltung der Rechtsform überhaupt zu forgen habe. Das Streben, die rechtliche Ordnung zu realiuren, und die Gewährleiftung der materiellen Rechte aller Bürger, beruht, pach Rec. Anfichten, auf denselben Bedingungen, und reicht nach Innen bis an dieselbe Granze, wie nach Außen, d. h. bis an den Punkt, wo jene Gewährleiftung nach physischen oder moralischen Gesetzen möglich ift. Uebrigens ift Rec. zwar darin mit dem Vf. einverstanden, dass die Verbindlichkeit des Staats zur Gewährleistung der materiellen Rechte der Bürger das Moment sey, aus dem die Verbindlichkeit des Staats zum Erlatz der Kriegsschäden abgeleitet werden muss. Nur scheint ihm diese Ableitung auf eine ganz andere Weise geschehen zu müssen, als auf diejenige, welche der Vf. hier versucht hat. Nicht die unterlassene Vertheidigung dessen, was hätte vertheidigt werden follen, und nicht vertheidigt worden ift

(S. 22.), kann das Moment feyn, das hier ins Auge gefalst werden muss, sondern die Verbindlichkeit des Staats zur Garantie der Rechte Aller überhaupt. und die hieraus entspringende Pflicht, jeden Staatsbürger für jedes Opfer an seinen wohl erworbenen Gerechtsamen zu entschädigen, das er der Erhaltung des Staats bringen muß. Nach Rec. Ansichten liegt bey jedem Kriege, gleichviel, es mag ein so genannter Offenfiv- oder ein Defenfivkrieg feyn, der Zweck zum Grunde, den Rechtsbezirk des kriegführenden Staats zu vertheidigen. Diese Vertheidigung liegt nun zwar, vermöge des Grundvertrags des bürgerli-Vereins, allen Bürgern gleichmäßig ob: aber außer dieler Pflicht kann der Staat von leinen Bargern auch weiter keine Opfer zum Behuf feiner Vertheidigung fordern. Muss er aber dennoch zu dem Ende dergleichen machen, so müffen fie desfalls vom Staate entschädigt werden, weil der Staat die Gewährleiftung der materiellen Rechte Aller übernommen hat, und fich auch hier von dieser Verbindlichkeit nicht losfagen kann. Kriegsschäden find in den Augen des Rec. nichts weiter, als Opfer, welche einzelne Blirger, noch außer der ihnen obliegenden allgemeinen Vertheidigungspflicht, der Erhaltung des Staats bringen miffen; und blos darin, das fie diese Opfer gebracht haben, liegt der Grund, aus welchem der Staat zu ihrem Erfatz verbunden ift. - Aus diesem Principe lassen fich die vom Vf. (S. 34 u. 36.) aufgestellten Grundfatze: der zu ersetzende Schade muss als eine unmittelbare Folge des feindlichen Ueberfalls, und nicht durch die eigne Schuld des Beschädigten entstanden feyn; und: nur diejenigen Schäden find zum Erfatz geeignet, welche Rechte betreffen, zu deren Vertheidigung der Staat verbunden war, - bey weitem leichter und richtiger ableiten, als aus den Vorderfatzen, aus welchen fie der Vf. zu deduciren fucht.

Ganz richtig ist hiernächst die vom Vf. (S. 50. f.) aufgestellte Behauptung: jeder Staatsbürger hat ganz, aber nur in dem Verhältnisse, in welchem er den Schutz geniesst, zum Ersatz beyzutragen. Aber gegen die in der Folge (S. 72.) aufgestellte Regel: die Ausgleichung der Kriegsschäden ist keine Finanzoperation, fondern eine Handlung der ftrengen Gerechtigkeit, bey welcher die Summe des gefammten Kriegsschadens mit dem Totalbetrage des im Schutze des Staats befindlichen Vermögens verglichen, und ienet unter dieses in ganz gleichem Masstabe repartirt wird. - läst fich wohl noch manches einwenden. Die hier gegebene Regel zeigt klar, wohin man gelangt, und in welche Schwierigkeiten man fich am Ende verwickelt, wenn man mit dem Vf. die Entschädigungspflicht des Staats aus der wechselfeitigen Vertheidigungspflicht Aller gegen Alle ableiten will, und (S. 83.) die Repartition der Kriegsschäden als eine Sache der Bürger unter fich ansieht, welche mitden gewöhnlichen Staatsabgaben und der Staatsverwaltung an und für fich nichts gemein hat. Man kann fich, was auch dem Vf. hier begegnet zu seyn scheint, in diesem Falle nie ganz von den Grundsätzen losreifsen, welche die römische Gesetzgebung über die Erfatzpflicht des durch Seewurf entstandenen Schadens aufgestellt hat, worauf verschiedene ältere Gelehrte die Lehre vom Ersatz der Kriegsschäden überhaupt zu bauen gesucht haben. Irrt Rec. nicht: fo ist die Schadenserfatz-Forderung, welche ein Staatsbürger wegen erlittener Kriegsschäden machen kann, ein Anspruch, der immer nur zunächst die moralische Person des Staats selbst trifft, keineswegs aber eine Forderung, wegen deren ein Bürger seine Mitbürger unmittelbar in Anspruch nehmen kann. Die Idee (S. 71.): für diese Schadloshaltung hafte das gesammte staatsbürgerliche Vermögen, ist freylich nicht ganz inrichtig; aber immer muls doch dabey der Punkt beherzigt werden, dass es auch hier einmal nicht weiter haltet, als für allen und jeden Aufwand, den die Regierung zur Reahfirung ihrer Zwecke nothwendiger Weise zu machen hat; und dann, dass es nie unmittelbar hafte, fondern immer nur in fo fern, als es die Quelle ift, aus welcher die Regierung die Summen zu schöpfen hat, deren sie zur Deckung des Entschädigungs · Auswandes nöthig hat. haftet für die zur Entschädigung nöthigen Summen blofs das Staatsvermögen im eigentlichen und engern Sinne, oder der Theil des gefammten Staatsvermögens (Nationalvermögens), welcher für die Regierung zur Erreichung ihrer Zwecke bestimmt ift. Diels aber vorausgeletzt, gehört bey der Lehre von der Vertheilung der Kriegsschäden der Rechtswissen-Schaft blos die Frage an : Ift der Staat überhaupt zum Erfatz der Kriegsschäden verbunden? Die zweyte hier vorkommende Frage hingegen: Auf welche Art und Weife hat fich die Regierung die Fonds zu verschaffen, welche zur Leistung dieles Ersatzes erforderlich find? follte man lediglich der Finanzkunde überlaffen. Dadurch, dass man auch die Erörterung dieser Frage der Rechtswiffenschaft zugetheilt hat, hat man der guten Sache empfindlicher geschadet, als man viel-leicht glauben mag. Man hat dadurch, dass man die Summe der Kriegsschäden lediglich nach den Forde. rungen des strengen Rechts, nach ihrem Verhältnisse zum Gesammtbetrage des staatsbürgerlichen Vermögens, ohne Rucklicht auf die Regeln der Finanzkunde, vertheilen wollte, fich in Schwierigkeiten verwickelt, welche der Ausführung der aufgestellten rechtlichen Grundfätze unbesiegbare Hindernisse in den Weg legten. Und nach Rec. Einsichten liegt gerade hierin der vorzüglichste Grund, warum die rechtlichen Grundfatze über Erfatz und Vertheilung der Kriegsschäden noch so wenig Eingang in der Praxis gefunden haben. Bey der Frage, wie jene Fonds aufzubringen find, läst sich wohl von keinen andern Grundfatzen ausgehen, als bey der: Wie find die zur Befreitung der Staatslasten überhaupt erforderlichen Summen auf zubringen? und fo gut die letztere blofs in das Gebiet des Finanziers gehört, eben fo gut follte man ihm auch die Erörterung und Entscheidung der erstern überlassen. Rec. will jedoch damit keinesweges behaupten, dass man bey der Repartition der Kriegsschäden, und bey der Ausbringung der hierzu erforderlichen Summen, bey den in den meisten deut-

schen Staaten gewöhnlichen Steueranschlägen und Steuermatrikeln ftehen bleiben dürse. Aber der Grund, warum diess nicht geschehen darf, liegt nicht darin, dass die Vertheilung der Kriegsschäden eine Handlung der strengen Gerechtigkeit ilt, sondern bloss darin, dass diese Steueranschläge und Steuermatrikeln den Forderungen der strengen Gerechtigkeit nicht entsprechen, und dass überhaupt bey unserm Finanz- und Abgabefystem noch zu viele Willkürlichkeit herrscht. und keine gleichmäßige, sondern eine höchst ungleiche Vertheilung der Staatslaften zum Grunde liegt. Da, wo das Abgabesystem nicht an solchen Gebrechen leidet, kann daffelbe bev der Vertheilung der Kriegsschäden ganz unbedenklich zum Grunde gelegt werden. Auf keinen Fall aber können die denlelben anklebenden Gebrechen zum Vorwande genommen werden, den Finanzier von einer Operation auszuschließen, die zunächst einzig und allein zu seinem Geschäftskreise gehört. Es ist freylich etwas Gewöhnliches, dass die Operationen unserer Finanziers den Forderungen der strengen Gerechtigkeit nicht entfprechen. Aber dieses Nichtentsprechen ift im Grunde doch nur etwas blofs Zufälliges, das nur dadurch erklärt werden kann, dass der Finanzier die Forderungen des strengen Rechts bev feinen Operationen weniger berücklichtigen zu muffen glaubt, als diefs der Rechtsgelehrte bey seinen Vorschlägen und ihrer Ausführung thut. An sich betrachtet ist die Uebereinstimmung einer Finanzoperation mit den Forderungen des strengen Rechts, die erste Bedingung ihrer Zweckmässigkeit, d. h., keine Operation irgend eines Finanziers, sie gehöre unter eine Kategorie, unter welche sie wolle, lässt sich rechtsertigen, wenn dabey der vom strengen Rechte dictirte Grundsatz nicht beachtet ift: keinem Staatsbürger darf zur Beftreitung der Staatskoften von feinem Vermögen mehr abgefordert und abgenommen werden, als er nach dem Umfange des Schutzes, den ihm der Staat gewährt, dazu beyzutragen verbunden ift. Von keiner andern Maxime darf freylich der Finanzier auch dann ausgehen, wenn von der Ausmittelung der Fonds zur Deckung folcher außerordentlichen Staatslaften die Rede ift, wie der Erfatz der Kriegsschäden ift. Befolgt er aber diese Maxime: so kann ihn wohl keinesweges der Vorwurf einer Ungerechtigkeit und eines zweckwidrigen Verfahrens treffen, wenn er bey der Bestimmung der Beytragsquoten nicht nach dem Vorschlage des Vfs. (S. 73.) blos das Verhältnis des Totalbetrags des Schadens zum Gesammtbetrage des Nationalvermögens berücksichtigt, und dann, nach dem Verhältniffe des Vermögens des Contribuenten zu beiden Summen, dessen individuelle Beytragsquote bestimmt; sondern sein Verfahren ist gewiss ganz tadelfrey, wenn er feine Austheilung nach den Grundfatzen der Finanzkunde zu modificiren fucht, ohne jenes Verhältnifs mit der Sorgfalt zu achten, mit der es der Vf. geachtet wiffen will. Es liegt weder in der Natur der Sache, noch fonst irgendwo, ein ausreichender Grund, der ihn bestimmen konnte, bey seinem Verfahren den als richtig anerkannten Grundfätzen der Staatswirthschaft von gleicher und zweckmäsiger Vertheilung öffentlicher Staatskoften nicht
mehr zu huldigen, als den Orunstätzen der L. Rhodia de jacks. welche bey der Erörterung des hier behandeliten Gegenstandes den meisten Rechtsgelehrten
vorschweben, die bey Ihren Vorschlägen oft nicht bedenken, das hier junnmen jaz Ot in junnman injuram
ausartet, und dass der gerade Weg, den se eingestellte gestellte der der der der
ken des der gerade Weg, den se einger
Ziele fahrt, als die Seitenwege, welche meist der Finanzier einschlägt.

Mit dem, was der Vf. im zweyten Buche über Einquartirungen fagt, ist Rec. vollkommen einverftanden. Mit Recht werden hier (S. 162.) Einquartirungen feindlicher Völker unter die Kategorie von Kriegsschäden subsumirt, und hieraus die Grundsätze abgeleitet: der durch fie den einzelnen Staatsburgern erwachsene Aufwand muss von der Gesammtheit der Barger, wie jeder andere Kriegsschaden, getragen werden; der Raum zur Natural-Einquartirung muß zwar da genommen werden, wo er zu finden ift (S. 170.), jedoch mus dabey auch auf die Vermögensumstände des Bequartirten möglichst Rücksicht genommen werden, und die einzuquartirende Mann-schaft muss, gleichviel, ob sie auch zu verpslegen ist, oder nicht, in die vorhandenen Wohnungen mit Rückficht auf die vorhandenen Vermögensumstände ihrer Inhaber in gleichem Verhältnisse vertheilt werden (S. 173.); Befreyungen von diesen Natural - Einquartirungen können nur da eintreten, wo entweder der Zweck, die Truppen unterzubringen, nicht erreicht werden kann, oder wo die Einquartirung andere Zwecke des gemeinen Wefens zerstören wurde. oder endlich, wo he, besonderer Verhaltniffe wegen, den Inhaber der zu belegenden Wohnung unverhältnifsmälsig belalten würde. — Vorzüglich empfehlenswerth, jedoch keines Auszugs fähig, find die Ideen des Vfs. über die zweckmäßigste Organisation des Quartieramtes und dellen Rechte und Pflichten (S. 178 f.).

Angehängt find I. dem ersten Buche (S. 86 — 134.) das aus Haritebra's Justiz- und Polizeyfama bekannte Reglement der Sachsen-Koburgischen Landesregierung zur Entschädigung der Kriegslasten für die Sachsen-Koburg-Saalfeldischen Lande vom 16. Nov. 1806.; II. dem zweyten Buche 1) das Fuldalische Einquartungs- Reglement vom 1. Oct. 1800. (S. 218 — 230-); 2) die Verordnungen der königl. Preutsischen Kriegs- und Domänenkammer zu Baireuth über diesen Gegentand vom 20. October 1806. und 1. Junius 1807. (S. 230 — 238.); 3) die K. Baierische militärliche Einquartirungs- und Verpflegungsordnung vom 17. Oct. 1805. (S. 239 — 253.); 4) die in Frankreich geltenden Reglements von 1791. und 3. May 1792. (S. 233 — 261.); und 3) Schemata 3) zu einem (Juartierbuche jb) einer täglichaa Einquartirungstabelle; c) ei-

ner Einquartirungslifte, und d) einem Centralbuche, welche unbedingten Beyfall verdienen.

STAATSWISSENSCHAFTEN.

ALIURG, b. Wandall: Om Begraussers Affasjelfer paa Kirkegaarden og i Kirker i Aalborg. (Uebu die Abschaffung der Begräbnisse auf den Kirchhöfen und in den Kirchen in Aalburg.) Ved Ander, Pet. Meden, reikl. Kaplan etc. 1807, 47 S. 8.

Schon im J. 1785. lenkte der seitdem verstorbene Professor Lars Smith in einer kleinen Schrift: om Begravelser i Kirker og Kiöbstäder (Kbhun. 30 S. 8.) die Aufmerksamkeit des dänischen Publicums darauf, wie zweckwidrig, unanständig und der Gesundheit nachtheilig der Gebrauch sey, die Todten an den Aufenthaltsorten der Lebenden begraben und verwesen zu lassen. Aber erst dem Anfange des 19ten Jahrhunderts war es vorbehalten, dass durch eine bestimmte königliche Verordnung vom 22. Febr. 1805. die Anlegung neuer Todtenhöfe außerhalb den Städten und Dörfern in Dänemark und Norwegen überall anbefoblen wurde. Der Stadt Aalburg in Jutland gebührt, zufolge vorliegender Schrift (S. 23. Anm.), das Lob, dass fie dem königl, Befehl in Betreff dieser Sache nicht nur zuvorgekommen ist, indem sie sich die Sanction ihres Beschlustes, alle ihre Begräbnisse außerhalb den Kirchen und der Stadt zu verlegen, bereits am 28. Sept. 1804. verschaffte; sondern dals fie auch, mit Ausnahme der Stadt Kopenhagen, die erste Stadt in beiden Königreichen war, in welcher diese heilsame Veränderung durch die Eintracht und den Eifer für's gemeine Beste, wovon mehrere ihrer Bewohner beseelt werden, zu Stande gebracht werden konnte. Alles, was seit dem 20. Oct. 1794., wo die erste Vorstellung an die königl. Kanzley deshalb übergeben wurde, bis zum 6. Jul. 1806., wo der neue Todtenhof außerhalb der Stadt feyerlich eingeweiht wurde, in dieser für Aalburg so wichtigen Angelegenheit geschrieben, verhandelt, beschlossen und ausgeführt worden ift, findet man nun in dieser kleinen Schrift des Hn. Pastor Meden mit vieler Sorgfalt und Treue zusammengetragen. Interessant ift besonders die Beschreibung der ersten Familienbegräbnisse und der sie zierenden Monumente, die auf diesem neuen Todtenhofe ihre Stelle fanden (S. 8 - 15.), fo wie der Einrichtung des Todtenhofes felbst (S. 32 f.), welche dem Geschniacke und der Kunst des Hn. K. H. Schjellerup, der fich um diese ganze Sache mit vieler Uneigennützigkeit verdient gemacht hat, zu wahrer Ehre gereicht. - Wer irgendwo noch nothig hat, und damit umgeht, dem aus den Zeiten der Barbarey zu uns Christen übergegangenen Gebrauche, die Leichname innerhalb der Städte und gar in den Kirchen zu begraben, entgegen zu arbeiten, der wird diese Schrift mit Nutzen lefen.

ALLGEMEINE LITERATUR - ZEITUNG

Sonnabends, den 24. September 1808.

INTELLIGENZ DES BUCH- UND KUNSTHANDELS.

I. Ankündigungen neuer Bücher.

on nachstehendem Werke:

Le Practicien françois, en deux parries : la première donne l'esprit et la théorie du Code de procédure, avec les formules : la seconde en presente l'application et la jurisprudence; par les Rédacteurs de la jurisprudence du Code civil, 5 Vol. gr. 8.

wird hald eine gute Ueberfetzung erscheinen bey dem C. G. Fleckeifen. Buchhändler

Helm ftadt, den 15. Julius 1808.

In der Oftermeffe d. J. find erschienen, und in allen Buchhandlungen zu haben:

Blätter für Freunde des Wahren und Schönen.

In Verbindung mit mehreren deutschen Gelehrten und Dichtern herausgegeben von J. H. Eichholz.

(1 Rtblr. brofch.)

Inhalt.

Amalie, oder die Hirtin der Alpen; eine Erzählung von 7. H. Eichholz.

Briefe aus den Blättern zweyer Liebenden, von St. Lucie und Lindane; ein Dialog von Caroline Pichler. Die Reue; eine Elegie von J. H. Eichholz.

Paramythi e, von Ebendemfelben. Der Sturm , von Aug. Kuhn.

Die Freundin - der Beitler - die Braut am Geftade;

drev Gedichte von Conz. An Emma, von 7. H. Eichholz.

Epigramme von Haug.

Darftellungen aus der Schweiz. Vom Verfasser der neuen Briefe über Italien, J. H. Eichholz.

Mit 1 Kupfer. 1 Rthlr.

Die Briefe über Italien von dem hier genannten Verfasser wurden allgemein gerne gelesen, und haben auch in öffentlichen Blättern den Beyfall, den fie verdienten, erhalten. Nicht ohne Grund darf man verlichern, dass der Leser dieselbe Anspruchslosigkeit, diefelbe Warme der Empfindung, die ihn bey jenen Briefen fo sehr anzog, auch hier wieder finden werde. Der Inhalt dieler Darftellungen betrifft 1) die Schilderung der bekannten großen und merkwürdigen Natur dieses interellanten Landes, und der Aufichten dellelben über-A. L. Z. 1808. Dritter Band.

haupt, fo aufgefast, wie sie sich jedem Unbefangenen zuerst darfiellen; und 2) die eingeflochtene Geschichte einiger von den Personen, die mit dem Versaffer einen Theil feiner Wanderungen gemeinschaftlich machten, fo dass diese Darstellungen zum Theil wirkliche Reisebeschreibung find, zum Theil wie eine, in romanischer Form eingekleidete, angenehme Dichtung erscheinen.

Elberfeld. Heinrich Büschler.

> Ludovico Ariosto's rasender Roland, überseizt von J. D. Gries.

IV. und letzter Theil (36 - 46fter Gefang) auf fein Baleler Velin - Papier 3 Rihlr. 18 gr., auf franz. Schreibpap, 2 Rthlr. 6 gr., auf Druckpap, 1 Rthlr. 12 gr.

ift in diesen Tagen an alle Buchhandlungen versandt worden. Mit ihm ift diele ausgezeichnete Ueberfetzung vollendet. Die Kritik hat über ihren Werth entschieden, und so haben wir Deutschen in unserer Sprache auch von diesem so originellen und über alles reizenden und unterhaltenden Italianischen Klassiker eine der gelungensten Uebersetzungen, die in der Bibliothek keines Gebilderen fehlen wird. Meine Achtung für diefelbe, wie für das Original und das Publicum, glaube ich durch oben bemerkte drey Ausgaben, die fich, alle drev in ihrer Art, durch Druck und Papier gewiß emplehlen, deutlich hewielen zu haben.

In allen guten Buchhandlungen find die vier Theile in der besten zu 15 Rthir, in der mittleren zu 9 Rthir. in der geringsten zu 6 Rthlr. zu haben.

Jena, den 12 August 1808.

Friedrich Frommann.

Hoffmann, C., praktische Rossheilkunde, oder Anleitung zur Konntnifs und Heilung der örtlichen und allgemeinen Krankheiten u. f. w. der Pferde, nach den Grundfatzen der geläuterten Erregungs- Theorie, für Thierarzte, Stallmeifter, Pferdeliebhaber und denkende Oekonomen u. f. w. Zwey bande. g. Erfurt 1805. 1808. 2 Rthlr. 6 gr.

Diese praktische Rossheilkunde des neulich zu Erfurt verstorbenen Thierarzus, Hn. Hoffmann, verdient alle Empfehlung, da ihm unter andern in der neuen Leipziger Literatur - Zeitung Nr. 157. den 16 Dec. 1807. in einer umständlichen Recension das Lob eines beschei-

denen, kenntnissreichen und mit nicht wenig Erfahrung ausgestatteten Mannes ertheilt, und durchaus diese Schrift und die darin vorgeschlagenen specifischen Mittel günstig beurtheilt werden.

In der Öftermesse 1807. ist in meinem Verlage von dem mit Beysall ausgenommnen Buch:

Der woldersahrne Destillaten und Liquorist, von F. Altenhess, die zurgese verbossert dusstage nut i Kups. herausgekommen, und es hestatigt lich durch diesen sordauernden Beyfall das Urisheil der Recensenten, die dieses für das beste und zwecknissigste Buch in seiner Ars angepriesen haben.

Der am Ende des vorigen Jahrs verstorbene Herr Versasser hatte kurz vor seinem Tode

den wollständigen Unterricht in der Branntwein. Brennerey u. s. w., notist einer erprobien Anweisung, den Guscht oder Hesen selbst zu bereiten u. s. w.

unter die Presse gegeben, der

als empter Theil des oben genannten wohlerfahrnen Defillateur und Liquoriften

. in der Oftermesse 1808, gleichfalls mit 7 Kupf, erschienen ist, und hoffentlich denselhen Beyfall erhalten wird, als der erste Theil.

Jeder Theil ift in allen Buchhendlungen für : Rthlr. au haben.

Hammerich in Altona.

An alle praktische Aerzte, Chirusgen und Apotheker Deutschlands.

Unter folgendem Titel:

prohische Aerese, Chivurgen und Apotheker, har ausgegeben von Dr. Karl Heinrich Ludwig Schulz,

kändige ich hiermit ein neues Talchenbuch an. Sein Inbalt wird einen Jeden von der Zweckmaßigkeit und Brauchbarkeit desselben überzeugen. Der Kalender an und für sich leiblit (auch der Rossifiche wird beygestigt werden) wird so gedruckt, daß auf jeder Seite nur s Tage des Monats zu sichen kommen, und die gegenüberschehende Seite weiß bleibt, um Geschäßts-Beinerkungen und andre belieblie Notizen aufzeichene.

können. Jeder Tag wird nach dem Namen eines medicinischen Gelehrten, welcher an ihm geboren is, bezeichnet. Alle Jahre werden die Namen gewechselt, und sowohl verdienssvolle Aerzte, als auch Apotheker und

Chirurgen angeführt.
Auf hierzu zweckmässigem Schreibpapier solgen
Monatstaseln, worauf die Namen der Kranken und die

geschehenen Krenkenbesuche bemerkt werden können; nächst diesen for viel nöthiger weister Raum, um die verordneten Recepte u. f. w. einzutzugen. Eine pharmacevisiche Nomenciatur - Tabelle zur leichtern Vergleichung der ältern und neuern Namen, nach Tromsderf, mit der angesuhrten Apotheker - Taxe, schließes sich hieran.

Den Beschluss macht ein alphabetisches Verzeichniss aller an den Monasstagen bemerkten medicinischen Gelehrten, in Beziehung auf ihren Charakter. Wohn-

und Geburtsort und ihr Geburtsjahr.

Als Zugabe wird zu mehrerer Bequemlichkeit eine Kalendertasche zu Ausbewahrung leerer Receptenblätter und 2 Blätter Pergament hinzugefügt werden.

.

Diefes Tafchenbuch wird mit Ende Novembers fpütlens geliefert. Wer fich mit feinen Beftellungen bis Ende October direct an nich wendet, erhält fein Exemplar in Leder gebunden für 16 gr. Sachlich, die übrigen Exemplare wegden in Maroquin-Papier, oder anderes farbiges Papier gebunden, durch die Buchhandlungen geliefert, und im Ladenpreife 20 gr. koften. Wer 6 Exemplare zusammen nimmt, erhält das 7te frey.

Sollte Einer oder der Andra sein Exemplar in Maroquin gebunden wünschen: so mus dieses besonders bestellt warden, wosur dem Besteller die Kossen desselben besonders berechnet werden.

Leipzig, im August 1808.

Heinrich Graff.

In J. G. Heyfa's Buchhandlung in Bremen ift erschienen und in allen Buchhandl. zu bekommen:

Anehoten und Charakterzüge zur Bildung der Sitten und zur nützlichen und angenehmen Unterholtung aus der alten und neuen Geschichte. 1808. 8. 18 gr.

Diele, mit gutem Geschmack getroffene, Auswahl von Anekdoten und Charakterzügen aus der alten und und neuen Geschichte, die Unparteylichkeit, womit unter den Alten auf die Griechen und Römer, und unter den Neuern auf die Deutschen, Franzosen, Englander, Danen u. f. w. Rücklicht genommen worden ift; der gute Ton der Erzählung derfelben, und auch det Umftand, dass von jeder Tugend mehrere Beyspiele angeführt werden, die die Möglichkeit, eine folche Tugend erreichen zu können, darthun, alles diefs kann zur Empfehlung diefer Sammlung etwas beytragen. Nürzlicher Unterricht ist in derselhen mit angenehmer Unterhaltung verbunden, wodurch he fich auch für Lesegesellschaften eignet. Für junge Leute konnte es auch fehr nutzlich feyn, wenn fie die zum Theil kurzen Erzählungen in das Franzölische oder Englische übersetz. ten, und fich dadurch in diesen beiden so nothwendig gewordenen Sprachen immer mehr festsetzten. Das doppelte Register, eines des Inhalts: z. B. Ausdauer in Gefahren, Ehrliebe, Elternliebe, Enthaltsamkeit, Freymüthigkeit, Freundschaft u. f. w., und das zweyte der

Epigramme, müffen den Lehren der Jugend sehr wilkommen seyn, die Beyspiele aus der Geschichte zu einer Tugend ausstanden, zu deren Besolgung sie niere Eleven zu ermantern wünschen. Alles das mach das Anzeiger diese Schrift, die nützlich unterrichtet und angenehm unterplatt, mit getem Grunde dem leselustigen Publicum empfohlen kann.

Von folgenden Büchern find bey uns Fortsetzungen erschienen:

Bibliothek der redenden und bildenden Kunfte, 4ten Bdes as, und sten Bdes as Stück. gr. 8. 1 Riblr. 8 gr. Burdach, Dr. Karl Fr., System der Arzneymittellehre,

17 Bd. gr. 8. 1 Rhlhr. 16 gr. Charaktere der vornehmiten Dichter aller Nationen, als Nachträge zu Saiterr allgemeiner Theorie der schönen Künste, von einer Gefellschaft von Gelehrtengter Band, ates Stück. gr. 8. 16 gr.

Petri, Friedr. Erdm., Ueberficht unfrer padagogischen Literatur. 2r Bd. ifte Samml. gr. 8, 12 gr.

Sammlung auserleiener Abhandlungen zum Gebrauch für praktische Aerzte. 24sten Bdes 4tes Stück. gr. 8. 10 gr.

Dyk'sche Buchhandlung in Leipzig.

Bey P. Waldeck in Münker ist in der diessjährigen Leipziger Ostermelle erschienen:

E. Toulongeen's Geschichte von Frankreich, seit der Revolution von 1789. u. s. w. Deutsch herausgegeben von P. A. Peeri. 41er Band. gr. 8. 2 Riblr.

Verfuch einer allgemein verständlichen Darstellung der kritischen Philosophie. Für Freunde des philosophischen Studiums. gr. 8. 1 Rthlr.

fchen Studiums. gr. 8. 1 Rthlr.

7. Eckers telynische Versuche. 2. 14 gr. (In Commission.)

Hausarchiv, gemeinnütziges; ein unterhalt, und belebrendes Wochenbiatt für alle Stände. 1r Jahrg. geh. 1 Rihlr. 8 gr. (in Commission.)

Neue Ausgabe

einnelnen Hefren nur leichtern Aufchaffung von

Christian Schkuhrs

bot an i schem Handbucke der mehrsten theilt in Deutschland wild wachsenden, theilt ansländischen in Deutschland unter freyen Himmel ansdauernden Gewick fe.

Zweyte, mit den Nachtrage der Riedgrafer vermehrte, Auflage.

Leipzig, bey Gerhard Fleischer dem Jängern.
1808.

Schluhrt Handbuch aller in Deutschland einheimischen oder einkeimisch gewordenen Gewächse ist, seiner Vollstandigkeit und Genauigkeit wegen, längt von allen bern und Freunden der Natur hoch gepriesen, und so-

wohl für den eigentlichen Freund der Pflanzenkunde, als für den verländigen und nachdenkenden Landwirth, wie für den genauen und forgältigen Arzt, als unenbehrlich längit anerkannt worden. Alle Gewächte der Vaterlandes lind, hier mit einer unübetroffenen Sorgfalt beschrieben, und mit einem satt noch nie erreichten Freise nach eigner vieljähriger Beobachtung in alben ihren Theilen in richtigen Kupferstichen abgebildet, und das bisher Bekannte mit vielen neuen und richtigen Bemerkungen bereichert worden.

Die kleinern Theile der Pflanzen find vergrößert dargestellt. Das Ganze ist ein herrlicher Beleg, wie groß, wundervoll und maunichfaltig, in allen ihren Bildungen und Gestalten, Gottes herrliche Natur ist.

Alles ift in 4 Bänden abgehandelt und mit 500 illum. Kupferplatten verfehn. Das Papier zum Text wie der Kupfer ift ftark, weiß und ohne Tadel. Der Preis eines completten Exemplars ift 80 Rihlr. Sächf.

Um jedoch den Ankauf zu erleichtern, damit ausch auf diesem Wege die große Nützlichkeit des kostbaren Werks erleichtert werde, will die unten genannte Verlagshandlung das Ganze in einzelnan Hesten dem Peublicum geben. Der billige Preis jedes Hefts (Text und ilbuminirte Kupler) ist z Rithr. Sächs. und mit dem osien Heste wird diese Ausgabe in Hesten vollender seyn. Damit sich jeder durch den Augenschein überzugen kann, ist das iste und zur Heit an alle Buchhandlungen versendet, und zur Anlicht für Kenner und Elebhaber bereit. Die folgenden Liefte, von danen das 31e bis 6te Heft bereits auch fertig und zu haben find, werden nur auf bestümmes Verlangen versendet.

Gerhard Fleifcher der Jungere in Leipzig.

Chr. Fr. K. Herdie's Predigten über Epifelijke Texte und Paffionherraknungen. Nebit einer Zuschrift an den Herrn Probit Teller über die Popularitä im Predigen, und einer Vorrede des vorgedachten Herrn Probit's über die Art, wie man Predigten und andere Erbauungsichriften mit Nutzen leien foll. Dritt Ausgabe, mit dem Bildiste und einer kurzen Lebensbeichreibung des Verfarbenen. gr. 8-1 Ruhlt. 13 gr.

Diese von dem Verfasser sehnt für den Druck bearbeiteten und noch von ihm zuerst berausgegebenen
pipfolijchen Predigem zeichnen sich nach alter Zeugnis
els Muster gemeindutziger öffentlicher Religions- Vorträge noch jetzt aus, und haben sortwahrend Beyfall
gefunden, so das ihr Wiederdruck mir gewisermassen
eine doppelte Psicht gegen meinen versorbenen Freune
eine doppelte Psicht gegen meinen versorbenen Freune
eine doppelte Psicht gegen meinen versorbenen Freune
eine doppelte Psicht weider gedruckten, zweyten
Sammlung beygesigt waren, dem Vorzöglichten zugerechnet, was wir in dieser Artisten und sind
des halb dieser Artisten Ausgabe heygesigt worden. So
nbergebe ich auch diese for vermehrte Ausgabe, jas
wissermaßen neue Sammlung, dem Publicum mit der
visser und den

Hoffnung, dadurch nicht, nur den Dank der Herren Prediger, sondern auch aller Leiger zu verdienen, denen eine wähle Bribauung Bedürfnis ist, und mit der Ueherzeugung, dem verewigten Versaffer ein seiner würdiges Denkmal dadurch zu sinsten.

Jena, im August 1808.

Der Verleger.

Hölterhoft, G. W., rellfändiger prahtischet Hundhach der Kunffählery, oder Anweilung, echt ürkliches Roth, Grun, Gelb, Irann, Violet, Incarnat, Granat, Carnotifin, Blau, wie auch alle andere Modefrichen auf Nanquint, baunwollere Garne, leinene, wollene Tücher oder Garne, Seide, Zwirne und Manchefter zu farben. Neht Unterticht zu verschiedenen Bleichen, die bis jetzt noch weig bekannt fad. Für Fabrikanzen, Färber und Künfter. Eifter Bund. Mit Abbildungen mehrerer Machinen und Gerählschaften. 3. Erfurt 1308. 1 Rühr, 113 gr.

Diese von einem Manne mitgetheilte Handbuch, der die Färlekunft gebörtig gelernt, und nachher die Kunsstärberey in mehreren Fabriken verschiedener Orte und Lande praktisch geübt hat, und noch täglich seine Kenntnisse der Reiner Kannel Ersbrungen erweitert, wird die Ausmerksamkeit seiner Kunstervandten um Gembr zum Ankauf erizen, da er als ein denkender Beobachter die in dieser Auweisang erwähnten Farben mehr und mehr vervollkommnet, und in diesem Ersten Bande 96 Recepte der schonsten Modelarben mitgeheilt, and alle dahin einschlagende Handgrisse und Hülfsmittel und mancherley Gerahlschassen und Maschinen in Figuren dargestellt hat.

Nächsikunstige Ostermesse wird er in dem amesten Bande noch mehrere neue Farben - Recepte und Vortheile erössnen, die allen Kunstilebhabern ersprießlich und ersreulich seyn müchten.

Der Verleger.

Ueber das Gebärorgon des Meuschen und der Säugshiere im fehmennerm und nicht selmmagen Zuslande, von Dr. J. C. G. Jörg. Mit Kupfern. Royalfolio. Leipzig, bey F. G. Jacobäer. Preis 1 Louisd'or.

Wir machen des Publicum auf ehen diess sertig gewordene Werk ausmerksam, und zeigen daher die in demselben abgehandelten Materien in aller Kürze an.

Erstet Kapitel: Von der nicht schwangern Gehärmnter, wie des enthält, die Gesalt und Anatomie des Uterus des Menschen und der Saugethiere (der vierhändigen Thiere, der Faulthiern, der wiederkäuenden Thiere, der Fielichfrester, der Nager, der Fledermäuse und der Beuteithiere)

Zweytes Kapitel: Von der schwangern Gebärmutter, die Gestalt und Anatomie derselben beym Menschen und bey den genannten Thieren, nebst der mütterlichen Placenta, welche bey allen Thieren, die eine Placenta befitzen, ein dem Uterus zugehörender Theil ist.

Drittes Kapitel: Von dem Chorion und dem kindlichem Musterkuchen (aller der angeführten Thiere).

Verter Kapitel: Von dem Annion und von dem in demfelben enhaltenen Embryo und Schaffwolfer. Auch diese Untersuchungen erstrecken sich füher die ganze Säugethierklasse, o wie die im solgenden.

Fürster Kapitel: Von der Allannie und den Nakellärchen. Alle Säugehiere, und auch der Mensch, beitellen eine Allantois und ein Nabelbläschen, doch hind beide nur in der finheren Zeit der Schwaugesschaft in damntich von J. F. Schwere mit vielem Fleiste gestochen und ausgemalt. In typographischer Hinscht verdient das Werk zu den ersten Deutschlands gezahlt zu werden.

II. Bücher, so zu verkaufen.

Folgende Bücher flehn bey Unterzeichnetem um die beygesetztem sehr wohlfeilen Preise zu verkussen:

Lensters phyliognoun. Fragmonte zur hefürderung der Menfchenkenntnife. 4. Vier Bände complet, in geätzen Marmorband gebunden. Ein überaus schöues Exemplar auf holland. Papier gedruckt, mit den dazu gehörigen 340 Kupfern in 4. und mehr als 400 Vignetten. Ladenpreis 51 Rihlr., Verkaufspreis 55 Rihlr. Pr. Courant.

Formey medicin. Topographie von Berlin, 96. Ladenpr. 1 Ribir. 12 gr., Verkpr. 18 gr.

Krünize technisch - ökonom. Encyklop, im Auszuge von Schütz, 16 Bände sehr gut conditionist. Es enthält 98 Bde vom größern Werke. Ladenpr. 50 Riblr., Verkpr. 30 Riblr.

Plenk Hygrologie des menschl. Körpers, mit Anmerk. von Hermissäde. Ladenpr. 16 gr., Verkpr. 8 gr.

Dem ätzlichen Publico dient zur Nachricht, daß ich für billige Preife inchrere 1000 Wei ke aus allen Fachern der medicin. Wilfenschalt, sowohl neuere als ältere, zu verkaufen labe, und auf Verlangen ein Verzeichnifs zusende.

Karl Heymann in Berlin, Charlottenftyafse 26.

III. Vermischte Anzeigen.

Die wichtigern, sogar sinnenssellenden Druckselner in meiner Abhaudlung: "wie giebt man der Predigt eine solche Einrichtung, das sich die Zuhörer, nuch Anhörung derselben, bestimmt sagen können, was sie deme eigentlich gebört haben?" – I das Prediger-Journal für Satisfin, 1808. Heft 5 u. 6. S. 295 u. s. Gollen in dem nächsten Sück diese Journals angezeigt werden. Merseburg, am 4. Sapt. 1808.

ALLGEMEINE LITERATUR - ZEITUNG

Montags, den 26. September 1808.

WISSENSCHAFTLICHE WERKE.

ARZNEYGELAHRTHEIT.

 LONDON, b. Barnard: On Vaccine Inoculation. By Robert Willan, Physician extraordinary to the Fever Inditution, and to the public Differfary, in London. 1806. IV u. 108 S. und Appendix LIV S. gr. 4, mit 2 Kupft.

2) Ebendas.: Report of the Royal Jennerian Society. (In Monthly Magazine Febr. 1806. 6t S.)

3) Ebendaf.: Original Vaccine Pack Inflitution.
Broad Street, Golden Square. June and July 1806.
4 S. Folio.

4) Ebendas.: Report of the Royal College of Physiciaus of London, on Vaccination. With an Appendix, containing the Opinious of the Royal Colleges of Physicians of Ethnburgh and Dublin; and of the Royal Colleges of Surgeous of London, of Dublin, and of Etinburgh. Ordered to be

printed 8. July 1807. 13 S. Folio.

5) GÜTTINGEN, b. Vandenhoeck und Ruprecht: Robert Willam über die Kubpackeininfang, Aus dem Euglischen überletzt, mit einer Zugabe, welche hiftorisch. kritische Bemerkungen, und die neuesten Verhandlungen über die Vaccination in England enhält, von G.Fr. Wildry, Königl. Hosmedieus zu Haunover. 1808. VIII u. 1928. 4. mit zwey illum. Kupsertafeln.

n England find feit Jahren, und zwar dem wichtigften Theil nach schon vor der allgemeinen und ftrengen Unterbrechung aller Verbindung mit den Großbrittannischen Inseln, große, sehr bedenkliche Streitigkeiten und Bewegungen über die Schutzkraft und Wohlthätigkeit der Vaccination entstanden, die endlich fogar Massregeln des Königes und Parlaments veranlassten. Schon im Sommer 1804. war die Beunrubigung nach Pearson sehr gross, besonders durch eine gemässigte und treffend urtheilende Schrift eines verdienten Wundarztes (vermutblich zu Portsmouth) Goldson, und hatte einen so nachtheiligen Einfluss auf das Fortichreiten der Vaccination in London, dass daselbst in den sechs ersten Monaten des Jahrs 1805. an den natürlichen Blattern 1779. fterben konnten. Es muss Verwunderung erregen, dass diese Verhandlungen vom höchsten Interesse - denn was kann das menschliche Geschlecht außer den großen politischen Ereignissen unsrer Zeit näher angehen als das, was auf die Zuverlästigkeit der großen Entdeckung der A. L. Z. 1808. Dritter Band.

Kuhnocken fich bezieht! - fo ganz und gar keine Aufmerksamkeit auf dem festen Lande von Europa auf fich zogen, dass sie nirgends, nicht in Frankreich. nicht in Deutschland, zur Kunde des medicinischen Publicums kamen. Jetzt müffen wir uns Glück wünfchen, dass wir fie erst kennen lernen, nach dem fie geendigt find, alles aufs Reine gebracht ift, über die große Angelegenheit mit völliger Einficht von jedem abgeurtheilt werden kann, und uns die ehrwürdigften englischen medicinischen Corporationen mit ihren. Aussprüchen vorleuchten. Es ist kein geringer Gewinn, dass in so kummervollen Zeiten als die ietzigen, dem Menschenfreund, dem Familienvater die Besorgniss erspart wurde, der Segen der Vaccination möge fich nicht bewähren. Wie schlimm vollends. wenn Bemühungen, die Kuhpocken zu verbreiten, unter uns, so wie in England und besonders in London gehemmt worden wären, oder mehr Schwierigkeiten zu bekämpfen gefunden hätten. Denn man gieng außer andern Beschuldigungen, die weniger erheblich oder leicht zu widerlegen waren, damit um, den Kuhpocken alle Schutzkraft abzusprechen; nicht auf leere Gerüclite, zwevdeutig verlaufne oder unvollkommen beobachtete Fälle bin, fondern auf mehrere Thatfachen gestützt, die zum Theil von den zuverläsfigsten Aerzten, von entschiednen Befordrern der Vaccination wahrgenommen, mit aller Genauigkeit erzählt wurden, keinem Zweifel unterworfen, in nichts verdächtig gemacht werden konnten. Diese Thatsachen, nicht weg zu lengnende Beweise, dass auf gehörig verlaufne Kuhpocken natörliche Blattern entftehen können, find im Lauf des Streites zwar immer mehr bestätigt worden; es ist aber zu gleicher Zeit bundig dargethan worden, dass das nur Ausnahmen der Regel find, die felten eintreten und die allgemeine Schutzkraft der Kuhpocken nicht umftofsen: dass die natürlichen Blattern, die auf die Vaccination in einzelnen Fällen folgen, so mild und verändert erscheinen, dass fie ihre Gefahr verlieren und den wohlthätigen Einfluss der Kuhpocken für den unbefangenen Forscher noch in einem erhöheten Licht zeigen. Hierüber muss jeder Arzt, jedes Familienhaupt, zu einem entschiednen Urtheil kommen können; es ist wichtig, dass wir alle Verhältnisse der Vaccination. günstige und ungünstige, und ihre Schicksale bey verschiednen Völkern keunen lernen; es ist warnend nahe zu legen, dass wir in Betreibung der Kuhpockenimpfung nicht leichtunnig und oberflächlich werden, und von einer vermeinten zu großen Sicherheit und Еe

Diniver of Google

Kinfachheit irre geführt, nicht dieses Geschäft, wie feither an vielen Orten geschah, ohne Auslicht, Theilnahme und strenge Vorschrift willenschaftlich gebildeter Männer den ungelehrteften, ungeschickteften Wundärzten überlaffen. Hr. Hofmedicus Mühru hat fich daher ein großes Verdienst erworben, daß er nach einer guten Auswahl die wichtigsten und belehrendsten Actenstücke, die gewiss nur wenige auf dem festen Lande zu Gesichte bekommen haben, und von denen keine Deutsche Zeitschrift bis ietzt Notiz nehmen konnte, in Ueberfetzungen, die, wie wir aus Vergleichung derfelben mit den Originalen uns überzeugt haben, mit vieler Sorgfalt und Geschicklichkeit verfals find, und bereichert mit eignen Untersuchungen, zu einem sehr interessanten Buche (Nr. s.) verbunden, uns vorlegt. Ereignen fich ähnliche Vorfälle unter uns. wie das früher oder später nicht anders zu erwarten ift: fo kennt man fie nun durch diese Schrift. glaubt nicht, fie verhehlen, zweifelhaft machen oder in Schatten stellen zu müssen, legt ihnen aber auch nicht mehr Gewicht bey, als sie baben, gebraucht sie nicht, die größte medicinische Wollthat, die dem Menschengeschlecht noch ward - die Vaccination verdächtig zu machen, Aerzte, Familien, Regierungen zu beunruhigen, sondern hat einen schon ganz aufs Reine gebrachten und gründlich beurtheilten Gegenftand vor fich.

Die Willansche Schrift zerfällt, außer einer kurzen Einleitung, Definitionen, Schlusrede und einem Anhang von Briefen und Berichten, in acht Kapitel, die als 6. bezeichnet find. 6. 1. Ueber vereinigte Impfung mit Blattern . und Kuhpockenftiffigkeiten. Am neunten Tag nach der Kuhpockenimpfung scheine die Anstekkung der natürlichen Blattern erst ohne Erfolg zu feyn. Bis dahin können beide Anfteckungen Kindruck auf denselben Menschen zugleich machen, ob sie gleich fich dann wechselseitig in ihrem Verlauf beschränken nach Verhältnis des Zeitraums, der zwischen beiden Impfungen ftatt findet. In einigen Fällen ift dann das Kuhpockenbläschen kleiner als gewöhnlich und entwickelt fich fehr langfam, in andern Fällen ift die areola kaum merklich, während diese wieder in andern breit, aber frühzeitig ift. Der natürliche Blatternausbruch besteht aber dann in diesen Fällen, in denen zugleich die Vaccination fich ausgehildet hat (und hierauf müllen wir der folgenden ähnlichen Unterluchungen wegen die Aufmerklamkeit befonders rege machen) aus harten, glänzenden Pusteln, die nur kleine Entzündung im Umfang haben und selten zur Reise kommen, variolae verrucofae. Einige diefer Pufteln find wie kleine Knötchen. Die geringe Menge des darin enthaltenen Eiters verschwindet bald, und lässt die dasselbe einschließende Oberhaut einige Tage hinterher hornartig und erhaben zurück. Der übrige Theil der Eruption ift fehr klein und papulös, geht nicht in Eiterung, fondern schuppt ab. Die unter diefen Umständen entstandnen Pusteln find wahre natürliche Blattern, wie daraus erhellt, dass man mit ihrer Materie impfen kann, worauf dann natürliche Blat-

tern unter jeder bekannten Form entstehen können. gutartige und zufammenfliefsende Blattern. Höchft merk würdig ift, dass auch auf der andern Seite zahlreiche Verluche Hn. W. überzeugten, dass Impfungen aus den Kuhpockenbläschen einer Person, die zngleich natürliche Blattern hatte, nur allein die Kuhpocken gaben. Es folge daraus, dass fich die Qualität der Materie der verbundnen und den Verlauf ihres beiderfeitigen Exanthems fo fehr abandernden Kuhpocken und natürlichen Blattern nicht im geringsten andern (nicht in der wichtigen Eigenschaft, fich selbstftändig und in eigenthümlicher Reinheit fortzupflanzen, einer Eigenschaft, die, wie wir wissen, auch unter andern frorenden Verhältniffen fich erhalt; als z. B. wenn einer, der schon natürliche Blattern gehabt hat, eine Localblatter erhält: fo kann mit der Materie diefer doch weiter geimpft werden). Die Vermischung beider Stoffe erzeuge also keine Bastardkrankheit, wie man fürchtete. 6. 11. Von der Charakterifik und dem Erfolg der vollkommenen Vaccination. Meisterhafte Schilderung der Kuhblattern, nach so vielen schon gegebnen, mit Abbildungen. Das Bläschen befteht inwendig aus zahlreichen, mit klarer Lymphe gefüllten und unter fich in Verbindung ftehenden Zellchen. 6. 111. Von der unvollkommnen Vaccination. a) wenn die angewandte Flüssigkeit etwas von ihrer urspringlichen Eigenschaft verloren hat. Wir führen nur den Fall des am 6ten oder 71en Tag schon aufgenommenen Impfftoffs, und noch diefen an, wenn die Blafe in einer frühern Periode durch Reiben oder Kratzen platze. lin letztern Fall werde der Kuhpockenstoff in seinen Eigenschaften verändert oder zu verdünnt und habe weder volle Wirkung auf die Person, die ihn erzeugte, noch auf die damit Geimpften. b) Wenn die geimpften Personen bald nachher von einem contagiölen Fieber befallen werden. Ausschlagsheber und andere fieberhaste Krankheiten wirken dem Fortgang der Kuhpockenblase entgegen. Die Masern, Scharlachfieber, faischen Blattern, Typhus, Influenza, wenn fie bald nach der Vaccination erscheinen, veranlassen, daß in einigen Fällen das Fortschreiten des Bläschens felir langfam geschieht, und die arcola nicht eher als den 14ten Tag oder noch später und zu Zeiten gar nicht gebildet wird. Senner bemerkte einmal den umgekehrten Fall, dass schon entwickeltes Scharlachfieber und Bräune vier Tage durch unterbrochen wurden, da die Kuhpockenblase und Röthe entstanden. c) Die Hautkrankheiten, die zuweilen die Bildung der echten Kuhpockenblafe hindern, find Herpes (mit Inbegriff von Ausschlägen, die er the Skingles und Vefcular Ringworm nennt) die trockne und feuchte Flechte (Tetter) und der Lichen, besonders aber Porrigo (oder Tinea), welches die Varietaten: Crufta lactea, Area, Achores und Favi enthalt, die fammtlich ansteckend find. Vielleicht follte man auch Scabies und Prurigo dazu rechnen. In einem Fall brachte wiederholtes Impfen mit natürlichen und Kubblattern nicht vollständige Wirkung hervor, selbst dass fich die Geimpfte zu einer Blatternkranken ins Bette legte, wollte nicht Anftekkung erzeugen. Auf Jenners Hath

wurde ein alter Ausschlag auf dem Kopf an andern Theilen geheilt. Nun glückte die Vaccination vollkommen. Die echte Kulipocke benennt und ftellt Hr. W. auf als Blafe, die unechte als Puftel. Ueber diefe kann er, fo fehr man anch feine bestimmte und anschauliche Schilderung loben mus, nichts neues lehren. Mit Recht zieht aber der Ueberfetzer die Aufmerkfamkeit der Impfärzte auf drey Arten irregulärer Bläschen, unter denen die Kuhpocken fich darftellen können and die nicht zuverläßig fichern. W. bezweifelt nicht, dass noch andere Modificationen bemerkt werden können. Wo nur irgend eine Abweichung von der gehörigen Form und dem Verlauf des Kuhpockenblaschens vorkommt, foll man in der Folge nochmals im pfen. Sehr verdieoftlich ift es, dass W. auffodert. Intersuchungen anzustellen, ob bey den ersten Impfungen, besonders in den Jahren 1799, und 1800. nicht Fehlgriffe geschehen und Unregelmässigkeiten fratt fanden, weil fo viele Impfer den normalen Verlauf damals nicht kannten. 6. IV. Von der auf die Vaccination folgenden Blatterneruption. In London und an einigen Orten find mehrere Fälle vorgekommen, in denen in verschiednen Zeiträumen nach der Vaccination auf Ansteckung die natürlichen Blattern ausbrachen, aber gelinder Art: fo dass diese oft ein zweydeutiges Ansehen far den haben, der fie in dieser Gefralt nicht kannte. Das ihnen vorangehende Fieber ift in Form und Stärke dem gleich, welches gemeiniglich die inoculirten natürlichen Blattern begleitet, and die Eruption ist entweder papulos oder tuberculös, ohne viel umgebende Entzündung. Sie fallen daher mit den natürlichen Blattern zusammen, die mit Kuhpocken zugleich entstehen und wo beide Exantheme fich in einem Organismus wechselseitig beschränken, wie oben geschildert wurde. Willan führt aus eigner Beobachtung, aus Mittheilungen anderer Aerzte und aus neuern Englischen Schriften Reihen von Fällen auf, in denen erlt länger oler kürzer vorher gegangne Kuhpocken durch gewöhnliche Ansteckung oder Impfung natürliche Blattern entstanden. Freylich haben nicht alle Krankheitsgeschichten die gehörige Vollständigkeit, Genauigkeit, Beweiskraft; mehrere ermangeln aber derfelben nicht. Es findet fich eine Gleichförmigkeit, Eigenthümlichkeit in der Art, wie diese natürlichen Blattern bey Menschen, die Kuhpocken einst überstanden, fich bilden, und verlaufen, die unfers Ermellens am ftärkften dafür spricht, dass die vorhergegangnen Kuhoocken. wie denn das auch vielfach klar ift, nicht als unecht, verfehlt, blofs local aufzustellen find. Die folgenden patorlichen Blattern treten fo milde auf, die Eruption in reich . ein Theil derselben verschwindet bald wieder, entwickelt fich gar nicht; die Blattern felbst werden festrer Cousstenz, etwas warzenartig, gehen wenig in Eiterung über. Vondem zweyten Blatternfieber ift gar nicht die Rede, da diese Blattern viel zu schnell, immer ohne schweres, gefährliches Erkranken endigen. Dass fie wirklich natürliche Blattern find, ift nicht zu bezweifeln Bey aller Abweichung leuchtet der Charakter derfelben zu fehr hervor, ihr

Ursprung durch Impfung oder gewöhnliche Anstekkung war nachzuweisen, man konnte durch ihren Eiter andere mit Erfolg impfen. Es war nur und wie uns scheint, ein noch viel größrer Einfluß auf Milderung, Modificirung und Abkürzung der Krankheitserscheinungen der natürlichen Blattern, als Willan und andre beobachteten, wenn man unter dem Ausbruch dieser oder unmittelbar vorher vaccinirte. Diese gleichartige, genau charakterifirte, mehr oder weniger große Einwirkung der Kuhpocken in der Zeit. in der fie fich selbst in einem von natürlichen Blattern angesteckten Körper entwickeln, so wie lange nachher noch, wenn fie gegen Ansteckung der natürlichen Blattern nicht schützen, ist höchst auffallend, des Nachdenkens werth, aber auch ein neuer Beweis für die Wahrheit und gehörige Würdigung der hier mitgetheilten Thatlachen. Es bekräftigt den Ausspruch: hier traten wahre natürliche Blattern auf Kuhpocken ein; es entfernt und, wie uns scheint, weit mehr als Willan zugiebt, die Einwürfe von unvollkommener Vaccination. Denn wie follen Kuhpocken unvollkommen feyn, die auf Monate, Jahre hinaus den Körper fo umftimmen und verändern, dass, da fie, wie fie follten und wie fie in der bey weitem größern Mehrheit der Fälle der allgemeinsten Erfahrung nach ihun, zwar nicht die Empfänglichkeit für die natürlichen Blattern tilgen, doch fo bestimmt und entscheidend veranlasfen, dass diese in andrer Gestalt, in kurzrer Zeit, unter wenigern und viel gefahrlosern Erkranken fich darstellen, aher doch immer in einer bestimmten Art und Form. Die Vaccination ift unvollkommen, wenn fie blofs eine Localkrankheit erregt, nicht die allgemeine bestimmte Einwirkung hat, von der in der größern Menge der Fälle so wenig in unsre Wahrnehmung fällt; eine Einwirkung, die wir aber mit Grund voraussetzen, wenn an den Impsstellen es normal hergeht. Wir wissen, die Kuhpocken verlaufen dann, wie fie muffen, und fehen mit Recht Unempfanglichkeit gegen natürliche Blattern und Kuhpocken für die Zukunft voraus. Diese Erwartung ward in den Willanschen und andern Englischen Fällen gewissermaßen getäuscht. Aber diese Fälle stehen doch immer nur als Ausnahmen da, nehmen der Wohlthätigkeit und Sicherheit der großen Entdeckung nicht viel. Ja, felbst unter diesem Verfehlen des großen Zwecks -Tilgung aller Anlage für zukünftige Blatternanftekkung - enthüllt fich eine neue, bisher nicht gekannte große Eigenschaft der Vaccination. Man kann nicht leugnen, fie misslang hier in einem gewissen Sinn. aber leiftete dann doch noch so viel. In der That ift denn doch ein allgemeiner, großer Eindruck von dauernden Folgen selbst in diesen Ausnahmen von ihr hervorgebracht, wenn fie auf späte Zeiten hinaus eine bestimmte Wendung festsetzt, unter der natürliche Blattern nur möglich bleiben. Dieser Eindruck ift, wie wir gestehen, nicht der volle, der gehörige, der erwartete, aber doch immer ein bewunderungswürdiger und ein mit Dank zu erkennender, der den ganzen Organismus getroffen haben muss, und immer mehr bloss locale Folgen der Vaccination bezeichnet. Wer

an der Impfitelle nicht alle Erscheinungen sich gehörig darftellen, und befonders wenn diele nicht die beftimmten Zeiträume halten, schließen wir nicht auf unvollkommene, verfehlte Kuhpocken, und find zu dem Schlusse befugt, bloss eine Localafficirung durch den angebrachten Kuhpockenstoff anzunehmen, nicht, was nothig ift, ein Hincinziehen, eine Umftimmung des ganzen Organismus oder doch großer Systeme delfelben. Die von Willan angeführten Geschichten find daher gewiss auch Folgen nicht gehörig verlaufner Vaccination. Wir vermuthen aus der angegebnen Anficht, dass diese ganz normal war, an den Impsstellen gehörig mit der arcola u. f. w. fich ausbildete, vielleicht felbst ein kleines Erkranken veranlasste, ficherlich aber auf die ganze Constitution eine große Einwirkung hatte. Warum diese Einwirkung aber nicht fo weit, wie fonst immer gieng, Befreyung von jeder Art von Ansteckung der natürlichen Blattern zu bewirken, fondern nur eine Umftimmung, die milde, modificirte natürliche Blattern nur möglich machte. das find wir aus vielen Gründen geneigt, in eine Eigenthamlichkeit der vaccinirten Menschen selbst zu setzen, nicht in den gewählten Kuhpockenstoff, nicht in desfen Localeinwirkung. Ware hierin etwas unechtes, verfehltes: fo wären die Kuhpocken von gar keinem Einfluss auf den zukünftigen Gang der natürlichen Blattern gewesen, weil sie dann auf den ganzen Organifmus oder große Syfteme desselben nicht einen dauernden Eindruck hatten machen konnen, der hier fich fo deutlich, charakteristisch und, wie wir mit Freuden binzusetzen, trotz den eingetretnen natürlichen Blattern, fo wohlthätig bezeichnet. Es find schon Fälle genug bekannt, wo durch Leichtsinn, Unverstand oder Unerfahrenheit der Impfer nicht die gehörigen Kuhpocken gegeben wurden, und eine Blatternepidemie später eintrat und die schlecht geschützten Impflinge ergriff. Aber dann äußerten fich die natürlichen Blattern ihrem epidemischen Charakter gemäls, und tödteten nicht selten die schlecht Vaccinirten wie die gar nicht Vaccinirten. Ganz anders verhält es fich hier. Die Thatfachen find gauz einzig, und wir wiffen nichts analoges daran zu reihen. Wer zum zweyten mal die natürlichen Blattern, Masern, Scharlachfieber erhielt (alle Beobachtungen darüber als zuverläßig voraus gefetzt, was wir indels nichts weniger als zugeben konnen) den besielen sie nach allem, was bekennt wurde, dnrchaus nicht milder, gefahrlofer und in nichts abweichend von der gewöhnlichen Form und Art. Es find Fälle bekannt, wo inoculirte natürliche Blattern unvollständig sich ausbildeten, von dem Impfer für hinreichend erklärt wurden und später hüchst gefährliche, selbst todtende natürliche Blattern durch erneuerte Impfung oder gewöhnliche Ansteckung diese Subjecte ergriffen. Aus theoretischer Anficht, wenn man will, ist Rec.

daher geneigt, in den Willanschen und ahnlichen Fällen den Verlauf der Vaccination felbst für gehörig und normal zu erklären und ihr theilweifes Mifsglücken nicht derfeiben felbit aufzuburden, fondern in andern Verhältniffen zu fuchen. Aber Sichtung und Beurtheilung von Thatfachen, die von festen Grundfatzen ausgeht und in bescheidnen Granzen fich halt, ift ein rationelles Verfahren, das in der Bearbeitung und Ausübung der Medicin unentbehrlich und ganz an feiner Stelle ift, weit entfernt von lustigen Hypothesen, von transcendentaler Gaukeley. Es muss nicht irre machen, dass Willan selbst fagt; "nach fehr forgfaltiger Unterfuchung hatte ich Urfache den Schlufs zu machen, dass bey dem größten Theil der Fälle, die in der Nähe von London vorkamen, die Kuhpockenimpfung unvollkommen war." Er fetzt felbst hinzu, dass es große Schwierigkeiten habe, deutliche und unmittelbare Nachrichten hier-Nur wenn in allen Fällen, die über zu erhalten. forgfaltig unterfucht werden konnten, fich immer ebendasselbe Ungewöhnliche in den Erscheinungen der Vaccination darstellte, wären wir befugt, diese selbst zu beschuldigen. Eine so allgemeine Aeusserung, als die Willansche, beweiset aber nichts, und was er fie zu unterftatzen, dürftig genug beraushebt, verstärkt die Ueberzeugung nicht. Der Eifer für die gute Sache der Vaccination liefs ihn gewils auf kleinliche Unistände, die nicht einmal zuverlässig auszumitteln waren, zu viel Gewicht legen. Auch theilen die Englischen medicinischen Corporationen seine Meinung nicht.

Ein Umfannt ift fehr wichtig: daß diese modiscirten natürlichen Blattern bey Menschen entsanden,
die lang oder kurz, Jahre oder Monate worher, die
Kuhpocken gehabt, obgleich die meinrten allerdings
1800. vasciniert waren. Es fällt nun die Auslegung
weg, als wenn im Lauf der Zeit die Kuhpocken immer mehr ihre Kraft verlieren könnten, vor Anfleckung der natürlichen Blattern zu schützen; eine
Auslegung, die so viele ehemalige Gegner, die lange
diese falsche Vorstellung nährten, mit Wärme aufgreisen wörden, sür die aber nie die entfernteste Anlogie, ein nur etwas ähnliches Factum sich ansühren
liels.

(Die Fortfetzung folgt.)

HALLE, B. Gebauer: Philosophisch - mathematische Abhandiungen, von A. G. Kijlner und Georg Simon Klügel. Aus dem ersten und zwerzten Bande des philosophischen Magazins, herausgegeben von Eberhard, besonders abgedruckt. 1807. 171 S. 8. (12 gr.) (S. d. Rec. A. L. Z. 1789, Nr. 10, 90, 174. 175, 176. 1790, Nr. 281 — 284-)

ALLGEMEINE LITERATUR - ZEITUNG

Dienstags, den 2º. September 1808.

WISSENSCHAFTLICHE WERKE.

ARZNEYGELAHRTHEIT.

- 1) LONDON, h. Barnard: On Vaccine Inoculation. By Robert Willan etc.
- 2) Ebendaf .: Report of the Royal Jennerian So-
- 3) Ebendaf .: Original Vaccine Pock Inflitution etc. 4) Ebendaf .: Report of the Royal College of Physi-
- cians of London, on Vaccination etc.
 5) Görringen, b. Vandenhück u. Ruprecht: Robert Willan, über die Kulipockenimpfung. -Von G. Fr. Mahry u. f. w.

(Fortsetzung der in Num. 282. abgebrochenen Recension.)

Ton den Krankheiten der Haut und des Driffenfustems, die der Kuhpockenimpfung zur Laft gelegt werden. Mit dem Kuhpockenstoff trugen fich keine den Ouadrupeden nur eigne Hautausschläge fiber, obgleich die Raude fonft nach Willan's Darstelling und Abbildung auch Menschen sich mittheilt. Die chronischen Ausschläge, die den Kuhpocken folgten, waren vorher schon bekannt und unferm Geschlecht von jeher eigen; und sie wurden nicht durch die Vaccination allgemeiner verbreitet oder bösartiger, wie den Vf. feine Praxis lehrte. Aus dem Register des Public Dispensary zu London ergiebt fich, das chronische Hautausschläge in den Jahren nach Einführung der Vaccination fich zur Behandlung nicht in größerer Zahl darboten, als in den Jahren vor derfelben. Der ältefte Wundarzt an der Infirmary zu Gloucester legt auch das Zeugnis ab, dass, obgleich diese Krankenanstalt, eines der ausgedehntelten Provinzial - Holpitäler, in einer Gegend liegt , in der die zufällig fich mittheilenden Kuhpocken (accidental Cow . pox) von undenklicher Zeit her geherracht haben (has been prevalent from time immemorial), und manche hunderte aus der arbeitenden Klasse diele Art Kubpocken feit der Stiftung dieler Auftalt gehabt und zwar strenger als der Fall bey der durch Kunft mitgetheilten Vaccination ist; sich doch nicht ein einziger Kranke in einem halben Jahrhundert an die Infirmary gewendet habe, um Befreyung von einer örtlichen oder constitutionellen Krankheit zu erhalten, die den Kuhpocken zugeschrieben worden ware oder hatte zugeschrieben werden können. Es gebe keine gefundere menschliche Wesen, auch keine, die frever von chronischen Hautunreinigkeiten wären, als die, welche in Milchanstalten arbeiten, und von denen so viele die natürlichen Kulipocken erhal-

A. L. Z. 1808. Dritter Band.

ten. (In den ersten Jahren der unter uns eingefahrten Vaccination fah Rec., fo wie andre, hänig verschiedne Arten von chronischen Hautausschlägen den Kulipocken folgen, oft lange und beschwerlich, doch nie beunruhigend. Jetzt erfolgt das feltner und weniger dauernd.) Krankbeiten des Drüfenfystems folgteu oft den natürlichen Blattern, felbit wenn diete geimpft wurden; viel feltner der Vaccination. (Diefes in Rec. Kreisen nie. Die jetzt offenbar bedeutende Abnahme scrophulöfer Uebel ift wohl den fo felten eintretenden natürlichen Blattern mit zuzu-Schreiben. 6. VI. Von den falschen Blattern (on the Chicken-Pox and Swine-Pox). Seit Anfang des Jahrs 1800. fah Willan 74 Fälle von falschen Blattern, die von manchen Personen für wahre Blattern nach der Vaccination gehalten wurden. Gegentheils wurden die oben angeführten Fälle von wahren natürlichen Blattern, die der Vaccination später folgten, von mehrern Aerzten und Wundarzten Anfangs für falsche Blattern angesehn. Er hält es also für wichtig, die Varicella genau zu-beschreiben und abzubilden. Drey Arten werden mit großer Genauigkeit geschildert. 6. VII. Von der Inoculation der falfchen Blattern. Hr. H'. nimmt getheilte Fälle von folchen Impfungen und andern, in denen man beym Ausbruch der falfchen Blattern mit Stoff von natürlichen Blattern und Kubpocken impfte, um zu feben, wie fie auf einander wirken. Unbedeutend und fast verwirrend. Beschluß. Man musse und könne so leicht die Vaccination benutzen, die natürlichen Blattern ganzlich auszurotten, indem man jene mehr verbreite, diese aber isolire, wo sie sich zeigen. Die Einwirkung des Parlaments fev dazu erforderlich. Anhang. Auszüge aus 18 Briefen und Berichten Englischer Kunftgenoffen und Gesellschaften. Das Merkwürdige heben wir zum Theil aus, und überlassen zum eignen Nachlefen die hier mitgetheilten gehäuften Beweise von der Wohlthätigkeit der Vaccination. Den Anfang macht ein Schreiben Jenner's. Kein Theil der Erdkugel habe eine fo große Anzahl von Thatfachen über die Vaccination aufzuweisen, als Afien. In den Brittischen Provinzen Indiens waren, nach den Nachrichten, die er Anfangs 1806. hatte, wenigstens 880,000 geimpft worden. In der dem Sitze des D. Jenner aber nahe liegenden Stadt Gloucester zeigte man damals noch kalte Gleichgültigkeit gegen die große Entdeckung, und liefs die natürlichen Blattern fortwährend wüthen. (vermuthlich weil man dem bepachbarten Cheltenham nichts Großes verdanken will!) Ff

Die Constitution könne gesichert seyn, wenn auch · während des Verlaufs der Kubpocken keine Indifpofition bemerklich werde. Eine bedeutende Affection der Constitution leiste aber keine Garantie, wenn die Haut in einem bernetischen Zustande sich fünde. Unter feinen letzten 2000 Impfungen habe die greola nur einmal gefehlt. Ein Kind von fechs Monaten lag schon s l'age an der Seite seiner mit zusammenhangenden Blattern beläeten (und vermuthlich stillenden) Mutter, bev der es auch fortwährend blieb. Erst jetzt geschass die Vaccination des Kindes; alle 3 gemachten Stiche liafteten und hatten ihren vollständigen Verlauf, ausgenommen daß um keinen derfelben eine areala fich zeigte. Keine Pustel erschien bev dem Kinde, außer denen an den 3 Impfftichen, und daffelbe war keinen Augenblick unpals. Jenner nimmt an, die schon längst geschehene Ansteckung der natürlichen Blattern fey hier noch fo spät unkräftig gemacht worden; Willan scheint die Meinung zu haben, die Blattergansteckung habe das Erscheinen der areola gehindert: der Uebersetzer hält es mit Recht für wahrscheinlich, dass gar keine Blatternansteckung Statt gefunden habe (die zumal in so zartem Kindesalter oft nicht erfolgt. Es ift uns auffallend, dass Senner auf keine Untersuchung fiel, ob das Kind durch diese Kuhpocken ohne areola geschützt blieb. Unfers Ermeltens mulste es nochmals vaccinirt werden). Jenner fpricht weitläuftig über den ftorenden Einfluss großer oder ganz unbedeutender Hautkrankheiten auf den Gang und die Sicherheit der Vaccina-John Pearson's (des Wundarztes, nicht des Arztes, der um die Vaccination anfänglich fich fo verdient machte) allgemeine Bemerkungen über Kuhwocken. Den 20sten Tag nach der Impfung sah er einmal die Entzitudung erst beginnen. Bericht der Aerzte und Wundarzte des Kuhpocken Inflituts zu Du. blin. In einigen wenigen Beyfpielen wurden die Achfeldrusen größer und eiterten, beilten aber leicht. Wenn ja Kuhpockenbläschen an einem Theil des Körpers erschienen: so waren sie angenscheinlich durch zufällige Anbringung des Giftes vom Arme entstanden. Bey einigen, welche vor der Vaccination von natürlichen Blattern angesteckt waren, schienen die Kuhpocken in ihrem regelmässigen Gang aufgehalten zu feyn, und auf Schwächung der Heftigkeit der natürlichen Blattern keinen Einflüs gehabt zu haben. (Möchten diese Fälle, wie andre dieses Berichts, umftändlich erzählt feyn. Wahrscheinlich geschah die Vaccination zu (pat.) Ein Kind, bey dem die Blattern den 12ten Tag, und ein andres, bev dem fie den oten Tag der Vaccination fich zeigten, hatten eine fehr unerwartete Genefung. Am 8ten Tag waren durch das letztre Kind mehrere vaccinirt worden, und diese erhielten wahre Kuhpocken, ohne Begleitung irgend eines allgemeinen Ausschlages. In drey Fällen beobachteten die Kuhpocken ihren gewöhnlichen Lauf unter dem Einfluss einer Mercurialcur gegen die Luftleuche. (Dass letztre selbst nicht die Vaccination hemmte, ist schon viel, da unbedeutende Ausschläge ihr schon so nachtheilig find.) Herpeti-

sche und andre Ausschläge auf der Haut scheinen Schwierigkeit in Mittheilung der Kuhpocken zu erzeugen und Abweichungen in ihrem Fortschreiten zu veranlaffen: wenn es möglich sey, follten Hautkrankheiten daher vor dem Impfen geheilt werden. Vielleicht mag Mangel an Aufmerksamkeit auf diesen Umstand manche Fälle von vermeintlichem Misslingen veranlasst haben. Kinder, die Scrofulen, englische Krankheit und andre chronische Krankheiten hatten. überstanden die Kuhpocken, als ob sie von diesen Uebeln frey gewesen waren. (have gone through the Cow - pox as if no fuch diseases were frequent.) Bey zarten Kindern haftete im Allgemeinen die Vaccination schwieriger, als bey gefunden und kräftigern, weil die letztern beträchtlichere örtliche Entzündung erhalten. Da wir in der Folge, die Hr. Mühry bey feiner

Ueberfetzung beobachtete, die anzuzeigenden Auffätze, welche fämmtlich fich in diefer vereinigt finden, unfern Lefern vorführen wollen: fo kommen wir nun zu des Uebersetzers historisch . kritischen Bemerkungen von S. 123-157. Eine gedrängte Ueberficht der Verbreitung, des Fortschreitens und der Hindernisse der Vaccination. "So schritt, heisst es, die Kunde und Anwendung dieser wohlthätigen Entdekkung, wie ein heilbringender Genius mit geflügeltem Fuss über die ganze bewohnte Erde. Schon im Jahr 1801. waren die Kuhpocken hoch im Norden von Russland, im J. 1802. in Oftindien, im J. 1805. in füdlichen Amerika: also fünf Jahre nach der ersten Bekanntmachung bereits über die ganze Welt verbreitet. "Aus dem Monthly Magazme werden wir vorzüglich mit dem frühern Gang der literarischen Verhandlungen in England bekannt gemacht. Unter to Numera stellt nun Hr. Mühry auf, was ihm in der Geschichte und Kenntniss der Kuhpocken noch nicht aufs Reine gebracht und der weitern Forschung werth scheint: 1) Der Ursprung der Geschwüre an den Eutern der Kühe, ihre Abstammung von der Mauke der Pferde, die Verwandtschaft mit dem Stoff der natürlichen Blattern der Menschen. 2) Der allgemeine pultulöle Ausschlag, der nur im Anfang in London und nicht fo in andern Theilen Englands fich zeigte. aber am häufigsten in Hannover durch die von Pearfon, mitgetheilte Materie. Eine rolenartige Erscheinung auf der Haut wurde auch in neuern Zeiten fast gar nicht mehr bemerkt. 3) Die Nothwendigkeit etwas Fieberhaftes wahrzunehmen, als Zeichen. dass der ganze Organismus afficirt fey. Genner, heifst es, halt das Fieber für nothwendig. [Nach dem eignen an Willan mitgetheilten Brief Jenner's, bat diefer (S. 78. diefer Ueberfetzung) jetzt diefe Meinung aufgegeben, und erklärt, wie wir auch oben aushohen, Falle von Kuhpocken ohne Wahrnenmung irgend einer Indifpofition für völlig fichernd.] 4) Das Auffallende, dass die besten franzößichen Schriftsteller über die Kuhpocken, Aubert, Colon und Moreau, die peripherische Röthe der Haut, die arcola, nicht für nothwendig halten! In dem Bericht des National-Instituts wird ihr Daseyn indess verlangt. 5) Ueber die Verspätung,

6) Ueber Gestalt und Verlauf der unächten, anomalen Kuhpocken, ob sie schützen oder nicht, ob sie durch Impfung sich übertragen u. s. w. Es wird eine Heberficht der Urfachen gegeben, durch welche die Vaccination fehlfchlagen oder unvolkommen werden kann. 7) Ob die Kuhpocken in demfelben Subject zum zweytenmal hervorgebracht werden können? (Doch nur als Ausnahme anzusehn, wenn die Fälle, wo die zweymaligen Vaccinationen gehörig verliefen, genau beobachtet find. Schwerlich wird Jenner noch ietzt. wie anfänglich, bejahend antworten.) 8) Ueber die Schwierigkeit, Kunpockenstoff zu verschicken. und die vielen Vortheile, wenn es fich ferner bestätigte, dals man, nach Bryce, mit Kuhpockenkruste impfen könne. (Hecker hat in feinen und Knape's kritischen Jahrbüchern der Staats - Arzneykunde B. 2. Th. 1. S. 15. und 16. bedeutende theoretische Zweisel dagegen erhoben, die etwas bedenklich machen, aber zuverlässige Thatsachen nicht umstossen können. Sobald Eiter entsteht, ist die Materie zu weiterer Impfung untauglich. Gehen beide nun in Schorf über: to foll diefer, wenn er rein von Beymischung des Fiebers ist, wieder fähig seyn, zum Vacciniren gebraucht zu werden. Der Schorf foll der wirkliche Extractivitoff der reinsten und kräftigsten in den Zellen der Pustel abgesonderten Lymphe seyn. Wie ist aber Gewissheit möglich, dass dem Schorf nicht Eiter beygemischt ist? oder sublimirt sich der Kuhpokkenstoff im Schorf? vielleicht dass der Eiter am Ende Kuhpocken; wie alle Deutschen Berichte derselben günstig find, wie, was einzeln dagegen zu sevn schien. unter uns aufgehellt wurde; wie die Französischen Darstellungen besonders große, erfreuliche Resultate geben; und wie Hr. M. die angeführten Englischen Thatsachen dagegen ansieht. 10) "Wenn nun aber fernere Unterluchungen und Erfahrungen die Möglichkeit einer auf vollkommene Vaccination erfolgenden Blattern-Infection bestätigen follten: so drängen fich die Fragen auf: giebt es keine Merkmale, fich ober die geschehene ganzliche Vertilgung der Anfteckungsfähigkeit Gewissheit zu verschaffen, und kein Mittel, in einem zweifelhaften Fall die übrig gebliebne Disposition zu vernichten; oder muss man es dem ungewissen Ungefähr überlassen, ob das vaccimirte Subject unter Taufenden zu den seltnen gehört. die einer zweymaligen Ansteckung fähig find?" Es wird dann das Probemittel von Bryce angeführt und beurtheilt, am sten oder Aufang des 6ten Tages der Vaccination zum zweytenmal zu impfen und zu beobschlen, ob die zweyten Impfftiche, wie es feyn muls, die erstern einholen und gleichen Schritt nachher mit ihnen halten. (Hierüber hat Rec. weiter unten Veranlallung, feine Gedanken zu äußern.)

Bericht der Königl. Jennerschen Societät zur Ausrottung der Blattern. (Nr. 2 , in der Mithryschen Uebersetzung S. 158 - 162.) 25 Mitglieder diefer Gesellichaft bildeten eine Committee zur Untersu-

relative Heftigkeit und Vielfachheit der Localaffection. chung aller Belchuldigungen gegen die Vaccination. Aus den 22 Resultaten, die diese aufstellten, ziehen wir aus: o) Die Committee giebt zu, dass einige Fälle ihr vorgekommen find, wo Perfonen die Menschenblattern hatten, die offenbar die Kuhpocken regelmässig gehabt hatten. (That it is admissed by the Committee, that a few cafes have been brought before them, of persons, having the small - pox, who had apparently passed through the cow pox in a regular way.) 10) Es find thr aber Fälle vorgebracht worden, die eine gleich strenge Gewissheit auszeichnete, daß Menschen die natürlichen Blattern zum zweytenmal bekamen, nachdem sie diese selbst durch Anstekkung oder Impfung schon einmal gehabt hatten. 11) Die zum zweytenmal eintretenden natürlichen Blattern waren in einigen Fällen besonders ernsthaft und oft ungläcklich; dahingegen waren die natürlichen Blattern, wenn fie nach der Vaccination entstauden, im Ganzen so gelinde, dass manche charakteristische Merkmale sehlten, und es in einigen Fällen zweifelhaft wurde, ob fie wirklich natürliche Blattern waren. 14) Ungeachtet es schwer ist, genau die Zahl der Ausnahmen in der Praxis anzugeben: so ist der medicinische Rath der Gesellschaft dennoch völlig überzeugt, dass das Missglücken der Vaccination, die Blattern zu verhüten, eine fehr feltne Erscheinung fey. 19) So wenige missglückte Fälle, sowohl bey der Impfung der Kuhpocken als der natürlichen Blattern, find nicht als Gründe gegen die Anwendung derselben, sondern bloss als Abweichungen von dem die Fähigkeit verliert, den Kuhpockenstoff zu neu- gewöhnlichen Gang der Natur anzusehn. 21) Bey tralistren?) 9) Ueber die entschiedne Schutzkraft der Vergleichungen der beiden Arten von Impfungen musie man die größre Anzahl in Betracht zielien, welche in einer gegebaen Zeit vaccinirt worden find; denn wahrscheinlich wären in den letzten sieben Jahren dort so viele Menschen vaccinist worden, als die geimpften natürlichen Blattern von dem Anfang ih- . rer dortigen Einführung bis jetzt in England gehabt hätten

Original - Kuhpocken - Institut. (Nr. 3., in der Uebersetzung S. 163 - 173.) Ein von dem D. Pearfon, dem Stifter dieser Gesellschaft und frühesten Befördrer der Jennerschen Entdeckung, hier mitgetheilter Auffatz enthält viel Auffallendes. Es kamen in den Jahren von 1800 - 1805, unter denen in dielem Institut geimpsten zwey Fälle von nachher eingetretnen natürlichen Blattern vor. Der eine Vaccinirte hatte fich aber unter dem Verlauf der Kuhpocken nicht der Beobachtung dargestellt, und der andre Fall war zwar als regelmälsig beobachtet aufgeführt worden, ward aber damals, wo man an folche Vorfalle nicht glauben wollte, einem möglichen Fehler im der Registratur (!) aufgebürdet. 1804. wurden 60, die in der ersten Periode des Instituts vaccinirt worden waren, mit natürlicher Blattermaterie nochmals geimpft. und zwar unter den wirksamsten Umständen, neben dem Bette und in Berührung der Blatterukranken. mit ungewöhnlicher Menge Stiche u. f. w.; die natürlichen Blattern wurden jedoch keinem mitgetheilt. Aber im May 1806, zeigten fich unter der Auflicht

des Instituts zwey Fälle von Kuhpocken als nicht schützend, und nun fieht fich dasselbe genothigt zu gestehen, dass Personen, welche die Kubpocken mit allen den Erscheinungen und in dem Verlauf hatten. wie sie nach dem Zeugniss competenter Richter eintreten millen und auch von folchen für völlig lichernd erklärt wurden, dass nach einer solchen Vaccination die natürlichen Blattern bey einer fehr geringern Anzahl eintreton können: nach einer hier nur möglich wahrscheinlichen Schätzung, bey 1 unter 1000, unter der offenbar nicht entschiednen Voraussetzung, dass alle Vaccinirte, welche die Fähigkeit behalten haben. natürliche Blattern zu erhalten, schon einer Anstekkung durch natürliche Blattern wirkfam ausgesetzt wurden. (Warum folche Verhältniffe festfetzen, wenn man keine hinlängliche Data dazu hat? und eine Bedingung hinzusagen mus, die nicht Statt findet?) Da das Wahrheiten wären (andre Wahrheiten werden hier nicht angeführt, als dass dem Institut drev Fälle vorkamen, in denen der von ihm für vollkommen erkannten Vaccipation natürliche Blattern folgten, und in einem vierten Fall das foster von Blattern ergritfue Kind zwar vaccinirt worden war, aber ohne dass man wufste, wie die Kuhpocken verlaufen waren; alles andre find Folgerungen, Voraussetzungen, die bier felbst schwankend vorgetragen werden,); so musse man es nun für falsche Schlässe erkennen: 1) dass die Impfung der Kulipocken fo wirkfam fey, als die der natürlichen Blattern; 2) dass das Fehlschlagen der Vaccination nur der Ungeschicktheit, Unwissenheit und Unaufmerksamkeit aufzuburden fey. Dem zu, die Schnürbruft und das Heiftersche Kreuz, welche Folge ware es kein rechtliches Benehmen, dem Publicum zu verhehlen, daß gegenwärtig niemand befugt feun binne, fich für ficher vor naifirlichen Blattern durch Kuhpockenimpfung zu halten, bevor nicht die Probe der nochmaligen Gegenimpfung gemacht worden ift. (Accordingly, it would not be just conduct to withhold from the public, that at prefent no one can be authenticated to be fecure from the small Pox by vaccine inoculation, unless the tell be employed of reinoculation.) Der Erfahrung des Instituts zu Folge eigne fich zu dieser zweyten Impfung als Probe fowohl die Vaccination als die Inoculation der natürlichen Blattern. Um aber ein am meiften genügendes Refultat zu erhalten, fey es rathfam, den einen Arm mit Kuhpockenmaterie, den andern mit Blatternstoff zu impfen. Keiner wurde hiergegen einen Einwurf machen, wenn es allgemein bekannt ware, dass es in diesem Institut völlig aufs Reine gebracht fey, dass die wiederholte Infertion von Impfftoff auch nicht den geringften Nachtheil habe. (Ueber diesen Punkt hat man in Deutschland keinen Zweifel Nach der daselbst gemächten Erfahrung könnten fie nicht annehmen, dass es etwas dergleichen gabe, das man in irgend einem Sinn unechte Kuhpockenmaterie nennen könne. Stoff aus anomalen Kuhpocken erzeugte eingeimpft entweder reguläre Kuhpocken, oder hatte gar keine Wirkung.

Reihen von auf einander folgenden unechten Kuhpocken hätten sie pie gesehen. (Negative Versuche beweisen nichts gegen gelungne, die so unbezweiselt find, als die von Odier in Genef.) Zu Zeiten hatten diese anomale Kuhpocken Unempfänglichkeit gegen die natürlichen Blattern zu Folge, zu Zeiten nicht: denn in folchen Fällen bestanden sie jederzeit auf eine zwevte Inoculation.

(Der Beschluse folgt.)

NURNBERG, b. Lechner: De fpinge dorfi incurvatio. nibus earumque curatione. Auctore Joanne Feiler. Med. et Chirurg. Doct. atque Patholog. Semiot. et Chem. Profess. publ. ord. Altorino. 1807. 46 S. gr. 8. (7 gr.)

Der Vf. geht von dem Grundsatze aus, dass Krammungen des Rückgraths, wenn fie einmal entstanden frud, mechanischen Gesetzen folgen und deher auch our durch mechanisch entgegenwirkende Mittel gehoben werden können. Diese Mittel wirken entweder direct, indem sie durch Druck den ausgewichenen Schwerpunkt wieder in die von dem Vf. forenannte Stützungslinie zurückbringen, oder indirect. indem he die abwärts drückende Kraft des Schwerpunkts, wenn auch nicht ganz aufheben, doch dergestalt aufhalten, dass die Heilung oder die Zurückführung des abgewichenen Schwerpunkts in die Stützungslinie der Naturthätigkeit möglich wird. Der Vf. proft und verwirft den Le Vacherschen Stuhl. insgesammt durch Druck wirken. Unter denjenigen Mitteln, welche durch Ausdehnung oder durch Unterstützung des Schwerpunkts wirken, ist die Hangemaschine nicht hinreichend, indem der Patient nicht lange genug darin bleiben kann; wichtiger und in den Zwischenzeiten anwendbarer ist die von Wichmann noch neuerlich empfohlne horizontale Lage im Bette; auch van Gescher's und Schmidt's Maschinen, welche die Schulter zum Stützpunkte haben, taugen nicht; besier ist Le Vacher's Maschine, wobey der Kopf des Patienten den Stützpunkt abgiebt; aber die damit verbundne Schnürbruft drückt den Unterleib zu fehr, und da die Ausdelinungs-Stange über den Scheitel hervorragt und der Apparat überhaupt fehr zusammengeletzt ift - welches Rec. eben nicht findet so stehn der Anwendbarkeit dieser Maschine auch mehrere Hindernisse im Wege, welche bey der von Pflug verbesferten wegfallen. Der Vf. beschreibt einige Verbesserungen, wodurch der den Haftbeinen nachtheilige Druck dieser Maschine verhütet werden könne, die wir hier übergehn müssen, da sie doch ohne Kupfer nicht deutlich genug werden mochten. Die vorliegende kleine Schrift foll-als der Vorläufer eines größern Werks über Rückgrathskrümmungen angesehn werden, zu dessen baldiger Herausgabe wir den Vf. auffordern.

ALLGEMEINE LITERATUR - ZEITUNG

Mittwocks, den 28. September 1808.

WISSENSCHAFTLICHE WERKE.

ARZNEYGELAHRTHEIT.

- 1) Landon, b. Barnard: On Vaccine Inoculation. By Robert Willian etc.
- 2) Ebendaf.: Report of the Royal Jennerian Society etc.
- 3) Ebendas.: Original Vaccine Pock Institution etc.
 4) Ebendas.: Report of the Royal College of Physicians of London, on Vaccination etc.
- 5) GÖTTINGEN, b. Vandenhöck u. Ruprecht: Robert Willan, über die Kuhpockenimpfung. Von G. Fr. Mühru u. f. w.

(Beschluse der in Num. 283. abgebrochenen Recension.)

as nun die zweyte große Frage betrifft, ob die Kuhpocken, als Nachfolge, verschiedne Krankheiten, felbst neuer Art erzeuge, fo bedürfe es längere Erfahrung um hierüber zu einer Bestimmung zu kommen. Indelfen scheine doch so viel erwiesen, dass gewiffe unbedeutende Ausschläge eigenthümliche Producte der Vaccination find, dass aber mit derselben die furchtbaren, von einigen Schriftstellern beschriebnen Uebel zufammenhängen, könne aus Mangel hinlänglicher Erfahrung weder beiaht noch verneint werden. Night iu dem Institut, nicht in der Privatpraxis des Hn. Pearfon, aber nach zuverläßiger Verlicherung, haben fich im Verlauf von acht Jahren 4-5 unglückliche Fälle von heftigen Zufällen an dem vaccinirten Theil ereignet, immer weit weniger als bey dem Impfen der natürlichen Blattern vorfalle. Nun heifst es auf einmal. die Vaccination tilge gut geleitet unter 499 - 500 Fäl-Ien nur einmal die Empfänglichkeit für natürliche Blattern nicht; es follen aber Mittel angegeben werden, die mit gutem Grunde hoffen liefsen, dass solche mislungnen Fälle fich künftig noch viel weniger ereignen könnten. [Aus diesem Auffatz geht eine Bemühung hervor , die der Vaccination nur etwas nachcheilige Ereigmille recht heraus zu heben, und ihnen mehr Gewicht bey zulegen, als unparteyische, eindringende Forschung geltattet. Die Möglichkeit, dass auf gehörig verlaufne Kuhpocken natürliche Blattern eintreten können, wird größer angenommen als fie ftatt findet; es wird nicht gelagt, dals die auf Vaccination entstehende natürliche Blattern milder, modificirt und gefahrlos find; jede Vaccination foll wiederbolt und künftig immer doppelt geschehen oder die Inoculation der natürlichen Blattern foll zum zweyten mal mit geschehn oder folgen; man affectirt Mangel an Erfahrung, um die Furcht tilgen zu können, es folgten große, selbst neue Uebel der Vac-

A. L. Z. 1808. Dritter Band.

cination und hätten darin ihren Ursprung, obgleich Fälle diefer Art nirgends zuverläßig find beobachtet worden. Wir wilfen, dass Dr. Pearson in personliche Mishelligkeit mit Genner feit der Stiftung feines Instituts gekommen ist, und als Gegner Jenners, aber nicht der Vaccination aufgetreten ift; und können daher keine Muthmassung wagen, ob auf diese entstellende Darftellung der jetzigen Verhältnisse der Kuhpockenii ipfung jene Feindschaft Einfluss hatte, oder ob fie nur der feichten, schiefen Anficht oder einer zu großen Aengstlichkeit ihres Vfs. ihr Daseyn verdankt, Wir bitten unfre Lefer, den Aeufserungen diefes Auffatzes ohne strenge Prüfung nur nicht zu viel Gewicht beyzulegen. Diese Original Vaccine Pock Institution hat wegen ihrer Entstehungsart, bey der Pearson vermied, Jenner'n eine Rolle fpielen zu laffen oder um Rath zu fragen, keinen großen Credit bey der Englischen Nation. und ihr Wirkungskreis scheint uns nicht sehr ausgedehnt, da in dieser Anstalt vom 18. Jänner 1808, bis Ende 1802., also in drey Jahren, nur 1173 vaccinirt wurden, was in einer Stadt von der Volksmenge Londons night viel ift (f. Franks Reife, Th. 1. S. 275.) Der Vorfchlag Pearlons und feiner Gefellschaft, jedesmal zweymal zu vacciniren oder gar später natürliche Blattern zur Probe zu impfen, um völlige Sicherheit vor der Ansteckung der natürlichen Blattern leiften zu können. hat unfern Beyfall ganz und gar nicht. Er erschwert und verwickelt das ganze Gelchäft. fey es nun, dass die zweyte Kuhpockenimpfung nach Bryce's Erfahrungen den vierten oder einen andern Tag nach der ersten vorgenommen werden foll und dann mit der ersten zusammenfällt, oder in jedem andern Zeitraume nach der erften Vaccination und felbstständig für fich. Ein fo seltnes Eintreten der natürlichen Blattern auf gehörig verlaufne Vaccination scheint uns keine Berücksichtigung dieser Art zu erfodern, besonders da es entschieden ift, dass die auf überstandne Kuhpocken fich ausbreitenden natürlichen Blattern einen fehr veränderten und gänzlich gefahrlosen Charakter haben, was man in diesem Auf-latz und in den Beschlüssen der Gesellschaft mit Stillschweigen übergeht. Man wende nur eine geschärfte Aufmerksamkeit auf die Vaccinirten, untersuche fie oft und bestehe auf genau zu führende Tagebücher iedes Arztes, der impfen lässt und besonders eines jeden, der felbst Kuhpockenimpfung treibt; damit in der Zukunft von jedem Fall von Vaccination, dem vielleicht später natürliche Blattern folgen, eine bestimmte Rechenschaft gegeben werden könne, und irrige, mangelhafte Beobachtung nicht heilfame Wahrheiten zweifel-

G g haft

haft mache. Haben die Kuhpocken ihren gehörigen Verlauf gehabt, fo kann man uach den bisherigen Refultaten der Erfahrung es mit großer Gemüthsruhe und ohne befondre Veranstaltung dagegen, darauf ankommen lassen, ob unter vielen Tausenden einer oder mehrere, trotz der Vaccination, von natürlichen Blattern werde hefallen werden. Man hat keinen Sterbefall, keine gefährliche Krankheit zu befürchten. Was den Pearfouschen Vorschlägen am mehrsten entgegen steht, fpäter nochmals zu vacciniren oder nach Bruce's intereffanten Beobachtungen unter den Verlauf der erften Kuhpockenimpfung eine zweyte Vaccination zu unternehmen, ift die Vermuthing, fast die Gewissheit des Rec., diese zweysache Kuhpockenimpfung sey gar nicht im Stande, das zu leisten, was hier von ihr erwartet wird. Es ift nach den schon mitgetheilten Erörterungen, wie uns scheint, nicht zu bezweifeln, dass Kuhpocken, denen später die so abgeänderten natürlichen Blattern dennoch folgen, einen allgemeinen dauernden Eindruck auf die Constitution gemacht haben, von so großer Wirkung als die wollschätige Milderung und Umschaffung der später eintretenden natürlichen Blat-Worin die Schutzkraft der Kuhpocken tern zeigt. hier mangelhaft blieb, fo dass nicht alle Empfänglichkeit für natürliche Blattern getilgt wurde, das ift bev gehöriger Erwägung nicht der Natur und dem Verlauf der stattgefundnen Vaccination aufzubürden, fondern in uns unbekannten eigenthämlichen Verhältniffen der Vaccinirten fel it zu fuchen. Das läfst mit einiger Wahrscheinlichkeit erwarten, dass diese besondre Beschaffenheit des Organismus selbst, die so felten fratt findet, und die der vollen Wirkung der Kuhpockenimpfung ein:gen Abbruch thut, nur eine vorüber gehende Stimmung ift, die nur in den Zeiten der ersten Kubpockenimpfung herrschend seyn kann und fehlen wird, wenn man zu einer zweyten schreiten will. Es ift mit vielem Grund zu vermuthen, diefe zweyte Vaccination werde gar nicht haften oder zu ihrer vollen Ausbildung kommen, wie das mit jeder zweyten Vaccination in der Regel der Fall ift, wenn die erfte ihren vollkommenen Verlauf hatte. Denn es ist gar nicht zu erwarten, dass ein Fall von regelmäßiger Vaccination, der noch Empfänglichkeit für paturliche Blatternausteckung liefs, darum auch eine erneuerte Kuhpockenimpfung mit neuer Afficirung der ganzen Constitution fich werde ausbilden lassen. Und wird diese neue Afficirung, wenn fie zu Stande kommen kann, fragen wir nochmals, das Hinderniss nicht vorfinden oder jetzt beliegen, das ihr das erstemal einen Theil ihres Tilgungsvermögens der Empfänglichkeit für natürliche Blattern nahm? Gleich ftarke Bedenklichkeiten stehen dem andern Vorschlag entgegen, nach der Methode von Bryce den vierten oder einen spätern Tag nach der ersten Vaccination nochmals Kuhpockenstoff einzuimpfen. Eilt dann die zweyte Impfung der ersten nach, und durchläuft ihre letzten Stadien mit diefer zugleich: fo bat mau allerdings eine große, aber nur felten nöthige Verfichrung mehr, dass die Vaccination die Constitution mit in Thätigkeit zog. Aber darf man von diesem Zusammen-

fallen zwever verschiedner Impfungen erwarten, dass daffelbe eine ftärkre Afficirung des ganzen Organismus zur Folge habe! was ipricht dafür! und gefetzt fie finde ftatt, ift fie nun der Art, dass fie entschiedner als einfache Kuhpockenimfung, der an fich felbft an Stärke nichts fehlte, die aber nur auf ein Subject von befondrer Beschaffenheit stiefs, kunftige Austeckung der natürlichen Blattern unmöglich machen muß? Zu bejahenden oder verneinenden Antworten fehlen hier alle Thatfachen, und theoretische Anfichten sprechen mehr für ein Nein. Wie wir schon zeigten, machen diese neuen Englischen Erfahrungen es nicht nöthig. in Bezug auf fie zu besondern Massregeln zu schreiten. Waren folche aber erforderlich: fo könnte man nur Vertrauen in das Impfen natürlicher Blattern als ein Probemittel fetzen, ob Vaccination jedes Individuam vollkommen vor Ansteckung natürlicher Blattern geschützt habe.]

Bericht des königl. Collegiums der Aerzte in London über die Vaccination (Nr. 4. in der Uebersetzung S. 174 - 192.) Der Bericht felbft ift vom April 1807 .. unterschrieben Lucus Pepys, Prasident. Dieses Collegium hatte auf Veranlalfung einer Adresse des Unterhaufes vom Könige den Befehl erhalten: den Zuftand der Kuhpockenimpfung im vereinigten Königreiche zu. unterfuchen, feine Meinung und feine Beobachtungen über diese Praxis und über die Beweise anzugebenwelche zu Gunften derfelben angeführt werden, fo wie über die Urfachen, die bisher ihre allgemeine Annahme verhindert haben. Um den Kenntniffen und Erfahrungen der Mitglieder zu Hülfe zu kommen, hat fich das Collegium der Aerzte an jeden zu ihm gehörigen Licentiaten gewandt, Briefwechsel geführt mit den Collegien der Aerzte in Dublin und Edinburgh, der Wundarzte in London, Edinburgh und Dublin, Auffodrungen erlaffen an die für Kulipockenimpfung gestifteten Gesellschaften und durch eine öffentliche Anzeige jeden aufgerufen, feine befondren Einfichten mitzutheilen. Eine Masse von Beweisen ward dem Collegium auf diese Art zu Theil und dasselbe in Stand geletzt, mit Znversicht über die vorzäglichsten Gegenstände der Anfrage zu sprechen. Es betheuert, keine Behauptung werde vorkommen, die nicht durch vielfältige und unzweydeutige, ihm vorgelegte Beweife unterstützt werde, und keine Thatfachen würden als erwielen angenommen werden, die nicht aus wirklicher Beobachtung fich ergeben.

Die Vaccination erscheint im Allgemeinen als vollig unschädlich (perfettle fase), die Fälle des Gegentheils find ausserordentlich selten. Wenn die Siecherheit, die man von der Kuhpuckenimpfung gegen die nätürlichen Blattern zu erwarten hat, nicht ablontrollkommen itt: so if se doch fast fo gruss, wie se von irgend einer menschlichen Entsteckung nur erwartet werden kann. Denn-unter mehrern Hundertausend Fälleu, mit deren Resultate das Collegium bekannt genacht worden ist, war die Zahi derer, wo sie nach der Angabe sicht sichtige sind perfettlich gehäst gesen der vertunktige Einfolden gewiß keine vertunktige Einfolden vertunktige Einfolden.

wendung gegen die allgemeine Annahme der Vaccination fevn konnen. Er zeigte fich nämlich, daß die Zahl der mißgilichten Fälle in einer gegebenen Menge vaccinirter Personen noch nicht einmal so groß war, als die Zahl der Todten in einer gleichen Menge, die die na. Mirlichen Blattern durch Impfung hatte. Nichts kann die Superiorität der Vaccination über die Impfung der natürlichen Blattern klarer er weisen, als diese Bemerkung. Und es ift ein fehr wichtiges, im Verlauf dieser Untersuchung fich bestätigendes Factum, dass fast durchaus in jedem Fall, wo auf Kuhpockenimpfung natürliche Blattern folgten, fey es durch Impfung oder zufällige Ansteckung, die Krankheit sehr von ihrem gewöhnlichen Verlauf abwich; dass fie nicht dieselbe war, weder in der Heftigkeit noch in der Dauer ihrer Symptome, fondera, hochst wenige Ausnahmen abgerechnet, auf eine merkwürdige Weise mikle war, als ob den natürlichen Blattern durch vorhergegangne Kuhpocken ihre gewöhnliche Bösartigkeit ganz entzogen worden fey. Ueber die Unschädlichkeit der Kuhpocken felir nachdrücklich und befriedigend. Dass he neue, unerhörte und monftrole Krankheiten hervorbrächten, find Behauptungen ohne Beweife, die bey forgfältig angestellter Nachforschung sich als Erfindung boshafter oder als Irrthum unwissender Menfchen ergaben. Nur nach Würdigung der so nachtheiligen Folgen der natürlichen Blattern kann und muss der wahre Werth der Vaccination geschätzt werden. Man hat angenommen, dass die natürlichen Blattern den fechsten Theil aller davon befallenen tödtet, and dass selbst bev ihrer Inoculation, da wo se in Städten und auf dem Lande allgemein angewandt wird, gemeiniglich von 300 ungefähr einer ftirbt. Nicht hinreichend ift es bekannt oder genug beachtet, dass fast ein Zehntheil, ja einige Jahre mehr als ein Zehntheil aller Todesfälle in London den natürlichen Blattern zuzuschreiben war. Das Collegium der Aerzte fühlt fich ermächtigt, indem fie von ihren Beobachtungen und Meinungen über die zu Gunften der Kuhpockenimpfung sprechende Beweise Rechenschaft ablegen, festzusetzen, dass vielleicht noch nie über irgend eine andre medicinische Untersuchung eine solche Masse umfassender, abgewogner und fest stehender Beweise gesammelt wurde (a body of Evidence so large, fo temperate, and fo confitent). Seit & Jahren wird erft vaccinirt, ein zu kurzer Zeitraum, um über jeden Punkt völlige Gewissheit erhalten oder die Kunft zu der Vollkommenheit erheben zu können, der fie fähig fevn mag. Mit Freude kann man erwarten, dass fernere Beobachtung manche Verbefferung darbieten wird, welche die Zahl der anomalen Fälle noch mehr ein-Schränken und lehren muss, mit größrer Genauigkeit zu bestimmen, ob die Kuhpockenkrankheit in ihrer ganzen Kraft den Körper ergriffen hat. Unter den Hinderniffen einer allgemeinen Verbreitung der Vaccination in Grofsbritannien wird eine fehr niederschlagen le Urfache nicht mit aufgeführt, die unter den untern Ständen in Dentfehland vom nachtheiligften Einfluss ift, die Gleichgültigkeit der Aeltern, ob fie die volle Kinderzahl fich erhalten oder nicht, ja der ge-

heime Wuasch, darch vermeintlich unverschuldetes Sterben einiger Kinder ihre Nahrungsforgen verringert zu sehen. Zur Ehre deutscher Aerzte und Wundarzte scheint das Auerbieten von uneutgeldlicher Vaccination unter uns viel hanfiger zu feyn, als dort, aber nicht die Wirkung ganz hervor zu bringen, welche die Vif. diefes Gutachtens davon zu erwarten scheinen. Jetzt aber bleibe es, fagen fie, beyor die Vaccination nicht allgemein wird, unmöglich, das beständige Wiederkehren der natürlichen und zwar durch die damit Inoculirten, zu verhindern, es sev denn dass es der Gefetzgebung in ihrer Weisheit angemellen scheine, einige Massregeln zu ergreifen, wodurch diejenigen, welche noch jetzt aus Furcht oder Vorurtheil die natürlichen Blattern den Kuhpocken vorziehen, und bloss von der Befriedigung ihrer Gefühle sich bestimmen laffen, ihren Nachbarn zu schaden gehindert würden. (Gottlob! in Deutschland bort man nicht mehr vom Impfen natürlicher Blattern, und wir glauben, kein Deutscher Arzt werde durch noch so große Anerbietungen fich bestimmen lassen, ein Kind der Gefahr von geimpften natürlichen Blattern jetzt auszusetzen. In England fahren öffentliche Anstalten fort, natürliche Blattern einzumpfen, und laffen die Kinder, wie hier angeführt wird, zwey oder dreymal in der Woche, während jedes Stadiums der Krankheit, nach dem Ort der Impfung kommen. Und diese ansehnliche Corporation von Aerzten, die die verheerenden Blatternseuchen, die auf diese Weise immer von neuem entstehen und unterhalten werden, unter Augen hat, läst, aufgesodert von den höchsten Behörden über diese Angelegenheit in ihrem ganzen Umfang zu sprechen, und bey so warm geäusserten Ueberzeugungen von der himinlischen Wohlthat der Kuhpockenimpfung, nur eine leife und unbestimmte Anmahnung an die Geletzgebung beyläufig ergehen, gegen diele schreyenden Milsbräuche etwas zu thun!! Wir Deutsche seben mit Frende unfre Regierungen anfangen, ganz anders durchgreifende Maisregeln zur Verhinderung jeder Verbreitung von Ansteckung der natürlichen Blattern und zur Beforderung der Vaceination in Gang zu bringen, und erwarten in ruhigern Zeiten noch eine entscheidendere Thätigkeit von oben herab. Es find nur sophistische Grunde von Aelternrecht, von zu großer Beschränkung der Privatfreyheit, von mangelnder Befugnifs des Staats, die man entgegen fetzen kann.) In Erwägung des Ganzen der obigen Betrachtungen halt es das Collegium für feine Pflicht, die Kuhpockenimpfung nachdräcklichst zu empfehlen. Es ift der Meinung, das Publicum könne vernünftiger Weise mit einem Graf von Hoffnung der Zeit entgegen sehen, wo aller Widerstand weichen und die allgemeine Mitwirkung aller Menschen am Ende im Stande feyn wird, wenigstens den Verwüstungen der natürlichen Blattern, wo nicht ihrer Exiftenz ein Ende zu machen Es folgen nun die Schreiben und Beschlösse der auf dem Titel von Nr. 4. bezeichneten großen Gesellschaften. In Dublin hatte die Vaccination anfangs noch Schwierigkeit, weil das Impfen natürlicher Blattern fehr verbreitet, und dieses Geschäft in den Händen einiger wenigen war, die bey Kinderkrankheiten überhaupt ein besondres Vertrauen genoffen. Diese widersetzten fich dem Fortschreiten der großen Angelegenheit. Das königl. Collegium der Wundärzte zu London schickte Circularschreiben an alle ihm Angehörigen und erhielt 426 Antworten und Resultate von 164,331 Geimpsten. Unter diesen waren bev 56 natürliche Blattern auf Vaccination gefolgt. Die Fälle wurden blofs aufgeführt. in denen der das Factum berichtende Wundarzt felbft vaccinirt hatte. Die üblen Folgen, welche von der Vaccination entstanden, waren Hautausschläge in 66 Fällen und Entzündung des Arms in 24 Fällen, von denen drey todtlich abliefen. In den mehreften Diftricten des Landes, aus denen Berichte einliefen, war die Vaccination im Zunehmen. In der Hauptstadt (Metropolis) hingegen ist sie im Abnehmen, wie es hier angemessen ist zu bemerken (März 1807.).

Wir bewundern die einfache, kräftige, unuarteyische, Ueberzeugung gebietende Darstellung in dem Bericht des Collegiums der Aerzte zu London, find mit den Ansichten und Schlässen desselben größtentheils einverstanden, und versprechen uns davon eine große Wirkung auf die Englische Nation zu ihrer Beruhigung, zur endlichen Schlichtung dieser verderblichen Streitigkeiten und zur Aufmunterung aller Wohlgefinnten und vielleicht der Staatsgewalt selbst. der großen Angelegenheit der Vaccination nachdrück. lichit Vorschub zu thun. Man fieht, einen solchen Bericht konnten nur ausgezeichnete Männer, geübt und von der besten Richtung in verwickelten willenschaftlichen Untersuchungen verfassen, und der auf denselben verwandte Geift, die vielfachen Bemühnngen die derselbe erfoderte, der reine Wahrheitsfinn. der diese leitete, leuchten genugsam hervor, und flofsen große Achtung ein. Aber es dünkt uns doch, der Auffatz hätte mehr wissenschaftlichen Gehalt haben, nicut blofs die Refultate und felbft diese oft mehr ausgesprochen, als entwickelt, geben follen, fondern die Untersuchungen selbst, die diesen Resultaten zum Grunde liegen. Die Vf. des Berichts baben wahrscheinlich nur das Bestreben gehabt, auf Nichtärzte zu wirken, auf den König, die Mitglieder des Ministeriums und des Parlaments und auf die Nation felbft. Aber die bessre Popularität schliefst wissenschaftliche Erörterungen nicht aus, wenn diese in der gewöhnlichen Sprache dem gefunden Verstand begreiflich gemacht werden können. Wenn in Deutschland Staatsbehörden von Aerzten oder medicinischen Collegien Gutachten fodern: fo sprechen diese aus dem Inuern der Sache heraus, führen die Grunde ihrer Aussprüche an und belegen sie mit Beweisen oder Autoritäten, alles in echt wilfenschaftlichem Geist, aber doch mög-

lichst verständlich und nicht zu weitläuftig. Und das ist sehr zweckmässig, bewährt die Sorgfalt und Tiefe der Untersuchung, und setzt die Sachverständigen in Stand, die Ansichten und Urtheile zu prüsen. Die Landescollegien ehrt man schuldiger und anständiger Massen. wenn man bey ihnen eine gewisse Einficht und wenigftens einen Tact vorausfetzt, aus der Ausführung und Belegung der aufgestellten Ideen auf ihre Wahrheit, Grandlichkeit und Angemessenheit zu schließen. Ohne die Schrift von Willan hatte Rec., der diele fpater im Original zur Einficht erhielt, nicht vermocht, die Lage der Sache einzusehen und zu beurtheilen. Es wären ihm große Zweifel geblieben, ob die Vff. des Berichte der Gefellschaft der Aerzte zu London nicht mehr zum Nachtheil der Vaccination eingestehn, als lie follten, ob in England auf wahre Kuhpocken wirkliche natürliche Blattern folgten, und ob in den im Allgemeinen nur angegebnen Fallen gehörige Beobachtung und Bestimmung, die einer eingreifenden Critik keine Blofee geben würden, angewendet wurde. Dass die den Kuhpocken folgenden natürlichen Blattern immer fo milde und verändert feyn follten, machte Rec. nur noch bedenklicher und zweifelhafter, ob diefs wahre natürliche Blattern waren. Willan hellt durch feine genaue Charakteriitik dieser der Vaccination folgenden natürlichen Blattern, durch Angabe ihrer belondern Eigenthumlichkeiten erft alles auf; schlägt alle Zweifel nieder, indem er darthut, dass diese natürlichen Blattern von gewöhnlicher Austeckung oder Inoculation ihren Ursprung nehmen und mit Materie derselben natürliche Blattern eingeimpft wurden; und bringt Zulammenhang und Aufschluss in die ganze Lehre über diefe Abweichungen von dem gewöhnlichen Erfolg der Vaccination, indem er zeigt, dass die natürlichen Blatteru gleich milde, gefahrlos, fehnell vorüber-gehen, und dieselbe Art und Gestalt annehmen, wenn Vaccination und Ansteckung der natürlichen Blattern auf irgend eine Weise denselben Menschen in etwas gleiclizeitig ergreifen. Ueber alles diefes herricht fast durchaus in dem Bericht des Londner Collegium ein tiefes Stillschweigen.

ERRLITH, b. Frölich: Verfuch über die Errichtung und Einrichtung der Univerf\(\text{iden}\) und Dr. Friedrich Brusikti Weber, ordentl. Prof. d. Oekonomie und Cameralwillenfchaft auf der Univerf\(\text{iden}\) und Frankfurt an der Oder. (Aus der zweyten Abtheilung des Handboehes der Staatswirthichaft befonders abgefruckt.) 1805. 174 S. 8. (14 gr.) (S. d. Rec. A. L. Z. 1806. Nr. 161.)

ALLGEMEINE LITERATUR-ZEITUNG

Mittwochs, den 28. September 1808.

INTELLIGENZ DES BUCH - UND KUNSTHANDELS.

I. Neue periodische Schriften.

In den J. A. Göbhardt'schen Buchhandlungen zu Bamberg und Würzburg ist erschienen, und an alle gute Buchhandlungen versandt:

Hof und Staat. Eine Zeitschrift in zwanglosen Hesten

Theodor von Kretschmann. Ersten Bandes Erstes Hest,

worin diefer Staatsmann seine Grundsätze und Erfahrungen im Gebiete der Staatskunst dem Publicum vorlegt.

Vier, zusammen ein Alphabet in gr. g. ftarke, Heste wachen einen Band aus, und kosten 2 Rthlr. oder 3 Fl.

Berrucht, C., Bilderbuch für Kinder, mit deutschen, franzolischen, englischen und italiänischen Erklärungen, und mit ausgemalten oder schwarzen Kupsern. 4. Nr. CV. und CVI. Nebst dem

Ausführlichen Texte dazu. 8. Dieselben Heste.

find erschienen, und enthalten solgende interessante Gegenstände.

CV. Heft.

Taf. 21. Das Pferd mit seinen verschiedenen Raçen. Fig. 1.
Das friesische und hollsteinische Pserd. Fig. 2. Das
danische Pferd.

Taf. 22. Fig. 1. Das englische Pferd. Fig. 2. Das französische Pferd.

Taf. 23. Fig. 1. Das neapolitanische Pferd. Fig. 2. Das spanische Pferd.

Taf. 24. Der Mangustan Baum.
Taf. 25. Verschiedene einheimische Grillen - Arzen. Fig. 1.
2. 3. Die Hausgrille. Fig. 4. 5. Die Feldgrille. Fig. 6. 7. Die Maulwurfsgrille.

CVI. Heft.

Tai. 26. Das Pferd mit feinen verschiedenen Rasen. Fig. 1. Das ungarische Pferd. Fig. 2. Das polnische Pferd. Tai. 27. Fig. 1. Das türkliche Pferd. Fig. 2. Das rufliche Pferd.

Taf. 18. Fig. 1. Dos arabifche Pferd. Fig. 1. Das barbarifche Pferd.

Tal. 29. Der Eispallast auf der Newa zu St. Petersburg. A. L. Z. 1808. Dritter Band. Taf. 30. Cochinchinessiche Gebräuche und Kleidertrachten.
Fig. 1. Opfer, dem Gotte Fo gebracht. Fig. 2.
Gruppe von Cochinchinesen.

Auch find immer fowohl ganze Exemplare vom Anfange an, als auch einzelne Hefte um den gewöhnlichen Preis zu haben.

Weimar, im August 1808.

· F. S. priv. Landes · Induftrie · Comptoir.

II. Ankündigungen neuer Bücher.

Niethammer, F. J., der Streit des Philanthropinismus und Humanismus in der Theorie des Erziehungs-Unterrichts unserer Zeit. gr. 8. 1 Rthlr. 11 gr.

welches ich schon früher angekündiget, ist in voriger Ostermesse, wirklich erschienen, und ich darf mich jetzt nur auf jene frühere Ankündigung beziehen. Je wichtiger der Gegenstand dieser Schrift ist, je allgemeimer das Interesse der leiben gerade für unsere Zeit, um so nachdrücklicher darf ich sie zur ernslichsten Prüfung und Beschung allen Schulorgiehen, Leitern und Achtern empfehlen. Das Aeusere derselben entspricht ihrem innern Gehalte.

Jena, im August 1808. Friedrich Frommann.

Verlags · Bücher der

Gebrüder Schumann, Buchhändler in Zwickau. 1808.

Anekdotensammler, der, für alle Stände. 8. 1805.

Beyträge zur angenehmen und lehrreichen Unterhaltung für Jedermann. Herausgegeben von Göpfert und Klinkhard. 2 Bde. 8. 1805. gebund. 2 Rihlr. 18 gr.

Beschreibung der Handlung und des Industriesleißes der k. k. Haupt- und Residenzstadt Wien; oder: merkantilischer Wegweiser durch Wien und das Eizherzogthum Oestreich. 8. 1801. 1 Ribbr. 8 gr.

Blumenberg und Julie. Eine romantische Geschichte. 8.

1805. 16 gr. Bonire, C. A., Biographie J. E. Wagners. 8. 1808

15 gr. Hh Bote, Bote, der erzgehirgische. Ein Provinzialblatt für Leser aus allen Ständen des Inn- und Auslandes. 11 Jahrgang 1808. 4 Hesse m. 4 Kupfern. 1 Rihlr. 12 gr.

Deutschland, das gewerhsleisige, od. fystemat. geordnetes Verzeichniss der jetzelebenden Kausseute u. Fabrikanten u. s. w., mit Anzeige ihrer Geschäfte, der Messen die sie bezieben, und ihrer Wohnungen dafelbis; neblis Erläuterungen zur Handlungs. Erdbeschreibung, Fahrik- und Waarenkunde. 1r Theil, Obersachlen enthaliend. 8, 1300. 1 Ribht, 14 ger.

Deffelben Werkes ar Theil, Franken enthaltend. 2tc Auf-

lage. 8. 1807. 1 Riblr. 14 gr.
Desieben Werkes 5r Theil, den ersten Band von Oestreich, oder Wien, entbalt. 8. 1803. 1 Rthlr. 8 gr.
Desieben Werkes 6r Theil, den 2n Band von Oestreich

enthaltend. g. 1804. 1 Rthlr. Desselben Werkes 7r., gr u. gr Theil, Hamburg enthal-

tend. 8. 1306. 5 Riblr.

Desselben Werkes 10r Theil, Lübeck und Bremen. 8. 1807. 1 Rthlr. 16 gr.

Döhnel, K. F., die Gesahren einer voreiligen Verbindung. 8. 1798. 5 gr.

- Schulmeisterwahlen. Ein Roman. 8. 1805. 16 gr. - Skelette (romantischen Inhalts). 8. 1805. 20 gr. Ein Wort zu seiner Zeit über die verbesserse Belehrung

und Erziehung der Jugend in den Schulen. 8. 1805.
8 gr.
Fischer, C. A., Phantasus; in Erzählungen. 8. 21 gr.

Fix, C. G., biblifche Lectionstabellen des alten und neuen Testaments. 8. 1806. 18 gr.

Gefälligkeiten des Herrn von Zogheim auf Zornheim. Ein Roman. 8. 1807. 15 gr.

Geschichte der Feldzige Napoleons gegen Preußen und Russland in den Jahren 1806 — 7. 2 Bdc. in. Kpsrn. 8. 3 Rthir.

Hänfth, F. A., gemeinnütziges Tafchenlexicon für alle Stände. 1r Band. gr. 12. 1807. 21 gr.

Deffelben ar Band, 1808. 11 gr.

Handbuch der Wundarznevkunde; zum Gebrauch f. angehende Wundarzte, gr. 8. 1805. 1 Rthlr. 12 gr. Handlinch, vollständiges, der Naturgeschichte; als Haus-

bedarf für Gehildete aus allen Ständen; mit illumin.

Kpfrn. gr. 8. 1809. 3 Riblr.

Handlung, die, von Hamburg; oder Beschreibung der kaufm. u. Amnsfacturgew., und zuwerläßige Nachr, v. d. Handelsanslatten, dan Münzen, Maassen, Gewichten, Zollen u. s. w. dieser ersten Handelsfadt von Deutschl.; mit Angabe der Firmen aller hamb. Kaust. u. Fabr. Ein unentbehrl. Comptoirbuch für deutsche Kaussenze, 3 Bde. 1805. 3 Rthir.

Handlungs - und Fahriken - Adressbuch, allgemeines, auch Handlungs - Erdbeschreibung v. Franken. 1807.

1 Rthlr. 16 gr.

Handlungs - und Fahriken - Adressbuch von Obersach-

fen. 8. 1800. 1 Riblr. 14 gr.

Hansestädte, die, Lüheck u. Bremen. Ein Handbuch für die mit denselben in Verbindung stehenden Kaufleute. 8. 1807. - I Rible. 16 gr.

Julius and Eleonore von Blankenflein; eine Sächf. Gefehichte. 2. 1807. I Rth'r. 12 gr.

ichicate. \$. 1807. I htt: 1. 12 gr.

Kilian, ich komme wieder! oder: meiner Frau wirkliche Eritheinung nach ihrem Tode. 3. 1806. 12 gr.

Kilian Liebesgeiger, oder über die Frage: Wie geht es zu, das zwey Geschöpse auer Art ein drittes von ihe rer Art zeugen. Ein Lesebuch für alle Stände. 3. 1806. 14 gr.

de Martiaei, C. F., Novum Testamentum graece. 3 Tom. gr. 8. 1803 - 7. 7 Rebir.

Miraculis, de, enchiridion a philosopho theologis exhibitum. 8. 1805. 18 gr.

Rechte, die, der Bauern. Ein kurzer Unterricht für den Landmann. §. 1806. 9 gr.

Reich, das, der Meinungen unter den Gelehrten älteser und neuerer Zeit. Ein Buch für alle Stände. 3. 1805. 16 gr.

Richter, E. S. G., de Baptismate wree row vergew. Comment. in loc. 1 Corinth. XVI. v. 29. 8 maj. 1803. 4 gr. Riedel, G., Magazin auserlesener Schriftstellen, als Auf-

gahe zum Answendiglernen für die obern Claffen in Volksichulen. Mit einer hinreichenden kaiechet. Erklärung versehen u. f. w. 8. 1306. 16 gr.

Rathe, J.V., aber ein ficheres Mittel wider die Abzehrung, nehn Bemerkungen aher deren Vorbauung und Heilart im Allgemeinen. Für Aerzte, Nichtärzte und Kranke, Neue Auft. 8, 1808. 8 fer.

Schrauer, C., Beyträge zur Golchichte der alten Wenden und ihrer Wanderungen, nebst einigen Vermuchtungen von dem Berghaue derselben im Sächl. Erzgebirge. 8: 1808. Druckpap. 12 gr., Schrp. 15 gr., Seenen aus Gustav Wello's Lebenstegen. 2 Theile. 8.

1807. 1 Rthlr. 18 gr.

Schumann, A., Versuch einer vollständigen und systematisch geordneten Waarenkunde. 2 Bände. Die Haare und Federn enthalt. gr. 8. 1802 — 7. 4 Rihlr.

Deffelien Werks 3ter und letzter Band. gr. 8. 1808.

2 Kinir. 18 gr. v. Sekendorf, K. A. G., Gedici.te. 2 Bande. 3te verm. Aufl. 8, 1808. 1 Rthir.

Taffo, T., Aminta. Favola boschereccia. Secondo l'Ediz.
Rereccipa di Didot, con la traduz. tedesca a canto.

8. 1803. 16 gr.

Testament, das neue; erklärt und angewendet zur Beförderung der häusl. Andacht u. zum Vorlesen beym Gottesdienste. 18 Bechen. \$. 1806. 12 gr.

Ueher die Natur der Seide, des Hunfes und Flachfes, der Wolle und Baumwolle; mit Beziehung auf ihre Empfunglichkeit für die Färbekunft. Ein Buch für Färher und Fahrikanten. 8. 1806. 20 gr.

Unterredungen über Gott und Natur: zur Bildung des Verstandes und Herzens. 8. 1804. 14 gr.

In allen Buchhand'ungen ift zu haben:

Biama von Toredo. Eine dramatische Dichtung in 5 Acteu, von K. Wiehler. (Zum erstenmal ausgesihrt auf dem Dresdure den ischen Hoshearet d. 13. Marz 1800.) Mit einer Viguette nach Schner von löblen. gr. 8. Leip zig 1808 : Rthir. Auf Velinp. 18 thir. 18 gr. Diefes Schneidel, das Eitz wese Jahren, nach dem

Dieses Schauspiel, das seit zwey Jahren, nach dem Manuscript, auf allen vorzüglichern Bühnen Deutsch-

Dhilled by Goog

lands mit ellgemeinem Beyfall aufgeführt worden ift, hedarf keiner weitern Empfehlung. Wer einer Vor-Rellung desselhen beywohute, wird den Eindruck, den es damals auf ihn machte, mit Vergnügen zurückrusen.

Leipzig, in der Dyk'schen Buchhandlung ift erschienen:

Burdach, Dr. Karl Fr., System der Arzneymittellehre, 1r u. 2r Bd. gr. 8. Preis 3 Rthlr. 16 gr.

Diese neue Bearbeitung der Heilmittellehre hat die Tendenz, die Grundstze der Kunst, von der Ersahrung begründet, durch wissenschaftliche Einheit zu verbinden.

Der Verfasser, seit mehrern Jahren bemüht, die Erlahungen der Meister seiner Kunst, von deren Wahrheit er sich durch eigne Anschauung am Krankenbette täglich überzeugte, theoretisch zu begründen, macht unn endlich das Resituts leiner Forschungen in diesem Werke hekannt. — Der zu erwartende dritte und letzte Band foll die wasserklissen und sauerstoßigen Mittel begreisen.

Anzeige eines hochst imeressanten Buches für Tochter.

Bey Georg Vols in Dessau ift erschienen und in allen guten Buchhandlungen zu erhalten:

Emiliens Stunden der Andacht und des Nachdenkens. Für erwachsene Töchter der gehildeten Stände.

herausgegeben

von A. W. Spicker.

Mit 1 Kupfer, gebunden. Preis 1 Rthlr. 16 gr.

Man bietet fo unglaublich viel auf - fagt der verehrte Numger - um die korperliche Schünheit zu bewahren, und fie noch durch die ftudirteften Kunfte in Haltung, Anzug und Schmuck des Körpers zu heben. Oft fetzt man gerade in denen Familien, die fich zu den vorzüglich gebildeten rechnen, einen fo hohen Werth darauf, dals bey neuen Bekanntschaften und Urtheilen über fie beynahe nichts zum Maafsftabe des Werths uenommen wird, als die aufsere Bildung. Was wird nicht über fehen an Mangeln des Verstandes, an Fehlern des Herzens, an Unbeholfenheit im Umgang mit Verständigen, wenn nur Schönheit nicht fehlt. Allerdings documentirt die Geschichte aller Zeiten ihre zauberische Macht. "Aber - es ift doch nichts vergänglicher, als he; und man wird täglich gewahr, wie unglücklich ach die fühlen, die anfangen, ihre Verganglichkeit an fich feibft zu bemerken, ohne einen Erfatz zu finden intihrem leeren Geifte, in ihrem vereitelten und verüdeten Herzen."

Durch diefe Schrift will nun der höchft gefchätzet. Spirker die Matchen der gebildeten Stände zusöckrufen aus dem tofenden Gewirre des Lebens, und sie aufmerkfam mechen auf des, was ihnen allein die Rube und das Gück des Lebens sichern kann. Möchte ich doch — fagt er — den guten und heilfamen Zweck, der mich bey Abfallung der Ausstate leitete, nicht ganz versehlt haben, und manches hossnungsrolle Madchen auf ihre höhere und edlere Bestimmung ausimerksam machen — und gewis — jeder Kaufer diess schönen Ruches wird recht leibast den herzlichen Wunsch hegen, dass es doch in jeder Familie, wo Tüchter find, eingeschirt werden möchte.

Friedrich Jakobs Elememarbuch der griechischen Sprache, Für Ansanger und Geübtere. Vierter Cursus, oder des 3ten Cursus 2te Abtheilung.

Hat auch den besondern Titel:

Socrates. Oder Auszüge aus den philosophischen Schriststellern der Griechen, von Friedrich Jakobs. Für die mittiern Classen gelehrter Schulen. 8-1 Ribir.

befchliefst dieses Elementarbuch, welches darch feinen nuern, allgemein anerkannten Werth in den vorzüglichsten Schulen Deutschlands eingeführt ist. Ueber Plan und Zweck diese Fleits giebt die gehaltvolle Vorzede des Herro Verfassen aufs zwecknassigen an die beiden Ausselhufe. Er schließe sich diese Confess aufs zwecknassigste an die beiden früheren Bandchen an, und bildet mit ihnen ein Ganzet, wie es um bewin griechlichen Sprachumerricht un jetzt noch sehlte. Es enthest unter Nr. 1 – V. Auszäge aus Xenophon, unter Vi. – IX. aus Piaton; unter X., XI., XII. einige Fragmente des Janeus, Teles und Mussenius, welche das Haustigund es. J. Stolauert aus fewahrt hat. Auszüge aus Platerch schließen unter Nr. XIII. – XV.

Druck, Papier und Correctheit find den früheren Bändchen gleich, der Preis eben fo halig. Får schuslen alter, wenn man fich an mich felbit wendet, überlaffe ich.

12 Exempl. für 9 Rihlt. 12 gr., 25 für 19 Rihlt. gegen positreyer Einsendung des Betrags in Laubthalern ä 38 gr., oder in Sächf. Währung den Thaier zu 25 gr., in Preuss. Courant aber den Thaier nur zu 23 gr. gerechnet.

Jena, im August 1808. Friedrich Frommann.

Bey Friedr. Wilmans in Frankfurt a. M. ift erschienen und in allen Buchbandlungen zu haben:

Doctor E. Barrels

Systematischer Entwurf einer allgemeinen Biologie. Ein Beyrrag zur Vervollkommung der Naturwissenschaft überhangs, und der Erregungstheorie intesjondere, für derzie und Naturschsscher jeder Faciet, gr. 8.

1 Rthlr. 8 gr., oder 2 Fl. 24 Kr.

Diefe Schrift eathalt die Grundzüge der Theorie des allgemeinen unechanlichen und cheunischen Procefles und des allgemeinen Organismus der Natur, und grändet hierauf die, ebenfalls derin enthaltun. Theorie der Entwickelung, der Lebensperioden, der Fortele der Entwickelung der Lebensperioden, der Fortpflanzung der Gesundheit und Krankheit organischer Individuen. Sie darf daber, als ein Inbegriff der Grundlehren der gesammten theoretischen Naturwillenschaft, nicht allein Phyliologan und Aerzten, fondern auch Phylikern, Chemikern und andern Naturforschern dreift empsohlen werden.

So eben ift erschienen und in allen Buchhandlungen zu haben:

Tulpen. Von Fr. Kind. Ates Bandchen, mit i Kupfer von Tury, 8. Leipzig, 1808, 1 Rthir, 4 gr.

Auf Velinoap, 2 Rthlr. 8 gr.

Inhalt: XVI. Der Hausaltar. XVII. Nicol von Drandorf, eine Criminalgeschichte. XVIII. Der große Christoph. XIX. Jung gefreit. XX. Die Role von Jericho. XXI. Der Kufs, Luftspiel.

Das ste Bandchen wird zur Michaelis - Meffe er-Chainen.

Neue Verlags . Bücher von Mohr und Zimmer in Heidelberg, Jubilate-Melle 1808.

Boeckle, A., Specimen editionis Timai Platonis Dialogi. 4. 8 gr.

Bommer, H. W., Trauerrede am Sonntage nach dem Ableben der Frau Herzogin von Braunschweig u. f. w.

4. geh. 8 gr., Velinpap. 12 gr. Creuzer, Fr., Dionyfos, five Commentationes Acade-

micae de Rerum Baochicarum originibus et caufis. Pars I. fafc. 1. c. fig. aen. 4. 1 Rthlr. 12 gr. Eschenmayer, D. H., Vorschlag zu einem einfachen

Steuersvftem. 4. 1 Rthlr. 4 gr. La Fage. Acht Blatter, radirt von A. Weife, groß Folio.

Rublr. Gruner, G. A., Unterricht in der chriftlichen Glaubens-

und Sittenlehre. Ir u. sr Lehrg. 8. I Rthlr. Häule, C. H., Lehrbuch der Staatengeschichte, für ho-

here Schulen. 8. 20 gr. Hofer (Geh. Rath) Ideen zu einer leicht ausführbaren

Steuer - Peraquation. 8. Carlsruhe. 8 gr. Jacobi, 7. F., liber Bildung, Lehre und Wandel prote-

Stantischer Religionslehrer. 8. 12 gr. Jahrhücher, Heidelberg, der Literatur. in Jahrg. 15-

155 Heft. gr. 8. 6 Rthlr. 16 gr. (Auch in einzelnen Abiheilungen: I. Theologie, Philof. u. f. w. 1 Rthir. 16 gr. II. Jurisprudenz und Staatswiff. 1 Rthlr. 8 gr. III. Medicin und Naturgeschichte 1 Rthlr. 16 gr. IV. Mathematik, Physik

und Kameralw. 1 Rthlr. 16 gr. V. Philologie, Hi-Storie, Literatur und Kunst 1 Rthlr. 16 gr.) Kämmerer, Fr., Commentatii de operis novi nunicatione.

8 maj. 1 Rihlr. Martin, C., Rechtsgutachten und Entscheidungen des Spruchcollegii der Universität Heidelberg. ir Band. gr. g. . 1 Rtblr. 16 gr.

Murgihal, das, gezeichnet und radirt von G. Primavefi, 25 Heft. folio. illum. 5 Rthlr., fchwarz 2 Rthlr.

Richter . 7. P. Fr., Friedenspredigt an Deutschland. 2. geh. 10 gr., Velinpap. 20 gr. Schlegel, F., von der Sprache und Weisheit der Indier-

g. geh. 1 Rthlr. 16 gr., Velinpap, 2 Rthlr. 16 gr. Schriftproben von Peter Hammer. 4. geh. 8 gr.

Schwarz, F. W. C., Sciagraphia Dogmatices Christianae. g. 10 gr.

Schweiklard, C. L., Beytrage zur Literatur über die Kuhpocken und ihre Impfung. gr. g. Carlsruhe. 1 Rthlr. Zacharia Handbuch des Franzölischen Civilrechts. 2 Bde. gr. 8. 3 Riblr. 6 gr.

Zeitung für Einsiedler. April bis Julius, nebft Beylagen

und Kupfern, gr. 4. 1 Rthir, 16 gr.

So eben ift erschienen:

Ueber Nationalwohiftand. w o m

Grafen von Lauderdale. Preis 10 gr.

Diefe kleine Schrift liefert den Haupt . Inhalt des vor einiger Zeit erschienenen Werkes: Au inquiry into the nature and origine of public wealth etc., by the Carl of Lauderdale, welches zwar vielfaltig, auch von deutschen Schriftftellern, und mehr tadelnd als lobend, angeführt, aber bis jetzt doch nicht übersetzt wurde, und fomit nicht zur allgemeinen Kenntnis des deutschen Publicums gelangte. Durch die Erscheinung dieser Schrift wird nun jeder Deutsche, der Interesse fur die Sache hat, in den Stand geletzt, Landerdale's Aulichten zu prüfen und zu würdigen.

In der vergangenen Oftermelle lieferte die Verlagshandlung der eben angezeigten Schrift:

L. Krug Abrifs der Staatsökonomie oder Staatswirth-Schastslehre. 8. 1 Rthlr. 4 gr.

Deffen Geschichte der ftaatswirthschaftlichen Gesetzgebung im preussischen Steate, von den ältesten Zeiten bis zum Ausbruche des Krieges im J. 1806. Erfter Band. gr. 8. 3 Rthlr.

Oken über das Universum, als Fortsetzung des Sinnenfyfteins. gr. 4. 10 gr.

ift zu Jena in den Ofterferien 1808. erschienen bey Friedrich Frommann.

III. Auctionen.

Verschiedene Umstände machen es nothwendig, die Versteigerung der Büchersammlung des verstorbenen Geheimen Raths und Kanzlers Koch zu Gielsen um einige Zeit aufzuschieben. Man benachrichtigt hiervon des juriftische Publicum, und wird nicht verfehlen. demnachst, in diesen Blättern, den Ausang der Ver-Reigerung bekannt zu machen.

Gielsen, den 31. August 1808.

ALLGEMEINE LITERATUR - ZEITUNG

Donnerstags, den 29. September 1808.

WISSENSCHAFTLICHE WERKE.

VERMISCHTE SCHRIFTEN.

Amsterdam, im Kunît-u. Indulfrie-Compt.: Anficitien der Haupstadt des franzöfischen Kaijerreichs vom J. 1806. au, von Pinkerton, Mercter, C. F. Cramer. — Erster Band. 1807. 488 S. Zweyter Bd. 1898. 464 S. 8.

er Vorrede zufolge entstand dieses nèue Werk über Paris dadurch, dass der Verleger den kürzlich verstorbenen Cramer ersuchte, die zu London 1806, erichiepenen Recoilections of Paris von Pinkerton, einem schon durch andere Schriften bekannten Britten, ins Deutsche zu übersetzen, und mit eigenen, wie auch, wo möglich, mit Bemerkungen von Mercier, Cramer's Freunde, zu vermehren. Man erhalt demnach hier zugleich die Bemerkungen dreyer, in Hinficht auf Nationen und individuelle Denkart fehr verschiedener Schriftsteller, so dass auf einzelne oder mehrere Kapitel aus Pinkerton's Werke andere von Cramer und Mercier folgen. Der erfte Band enthält von dem Engländer 20, von dem Deutschen 8, von dem Franzolen 8; der zweyte vom erstern 15, von dem zweyten 5, von dem dritten 13 Kapitel. Wer Cramer's und feines franzöhlehen Freundes Individualität kenut, wird leicht im Voraus vermutlien, dass sie auch hier überall hervorsticht, und würde vielleicht lieber Pinkerton's, dem Originale nach in einem weit schlichtern Vortrage gegebenen, durch häufige Contraste englischer Sitten und Meinungen gehobenen Ansichten in ibrer Reinheit verdeutscht gesehen haben; ungerecht ware es aber, verkennen zu wollen. dafs, abgerechnet fo manche eigentliche Berichtigungen größerer und kleinerer Irrungen des Originalfch rittstellers aus vieljähriger Localkenntnis des Ueber fetzers, eben diese Individualität auf manche ortginale Anficht leiten musste, und dass nur der ganz eigene, häufig verschrobene und weitschweifige Vortrag Cramer's, der den fonderbarften Ideen-Affociationen hingegeben, Gegenstände aller Art in langen. mit franzöhlichen oder neugeformten deutschen Wortern und Reseformen durchmischten Perioden zusammendrängt, schuld daran ist, dass man sie nicht nach Verdienst würdigt. Ohne uns durch diese oft pur zu fehr im Genusse störenden Eigenheiten irre machen zu laffen, halten wir uns einzig an die hier behan lelten Gegenstände. - P's allgemeinen Ansichten von Paris, womit die eine ziemlich bunte Reihe von Gegenstanden aufstellende Gallerie beginnt, hat Hr. Cr. ein Ka-A. L. Z. 1808. Dritter Band.

pitel über Farbe und Ufer der Seine bevgefügt. Sie ift fo gar unbedeutend gegen andere Fluffe, z. B. die Garonne, dass nur ein Parifer Badaud von dem letztern fagen konnte: Hm! c'est un affez bean fleuve pour un flouve de province que la Garonne. Erft in einiger Entfernung von Paris hat fie Ufer, welche die Lobfpräche der französischen Dichter erklären. Uebrigens enthält dieses Kapitel, wie diese öfters der Fall ift, weit mehr, als die Rubrik verspricht, : B. auch über den Häuferbau und über die Quais in 'aris, wo feit der gegenwärtigen Regierung mehr als mier einer der vorhergehenden Dynastieen gebaut und verschönert wird; über die in einiger Entfernung der Stadt bestern Weine u. f. w. Die Gegenden um Paris, die P. mit ihren Schlöffern, Flecken, Dörfern u. f. w. genauer beschreibt, übertreffen in seinen Augen die um London wohl noch an Schönheit und Mannichfaltigkeit; Cr. klagt in einem Anhange über ihre Wasferlofigkeit. - Die Aeufserungen vieler Reifenden über die häufige Treulofigkeit der Pariferinnen find in P's Augen eben fo übertrieben, als die beyfällige Meinung der Parifer Männer, die jedoch über diess Unplück nur als über eine fehr alltägliche Begebenheit. lachen, übrigens aber die in England Statt findenden Geldbussen als einen eines Mannes von Empfindung völlig unwürdigen Handel mit der Ehre feiner Fran betrachten. Hr. Cr. tritt mehr der allgemeinen Meinung bey. In P's. Beschreibung der Pariser Boulevards berichtigt Hr. Cr. den fehr gewöhnlichen Irrthum, dass sie Bollwerke gewesen waren, dahin, dass der Name aus Boule und verd (Kegelspiel auf Rafen, wie auf den englischen Bouling greens) herftamme. So berichtigt er auch Verschiedenes in P's Bemerkungen über die Neologie in Paris, welche die Sprache mit so vielen neuen Wörtern bereicherte, befonders in Hinficht der Strafsennamen u. m. a. So fetzt er der Nationalbibliothek, die P. mit dem botanischen Garten und der Gallerie im Louvre zu den Gegenständen ohne Gleichen auf dem ganzen Erdkreise rechnet, und hier einzeln beschreibt, die Göttingische an die Seite, und ift geneigt, fie ihr wegen ihrer wohlverstandenen Gemeinnützigkeit vorzuziehen. Meh-rere Berichtigungen hat Ps Kapitel über die Literatur erhalten, doch weniger noch, als dasselbe bedurfte, und einen besondern Anhang gegen P's herabwürdigende Urtheile über Romane, Bernardin de St. Pierre und französische Geschichtschreiber. Von den letztern wird hier vorzüglich l'oltaire ausgehoben. und Condorcet's Urtheil über dellen Verdienste in die ooole

diesem Fache ausführlich dargelegt. - Die ehemalige königliche jetzt ka ferliche Buchdruckeren, die fich vor der Revolution im Lauvre befand, wofeluft die letzten drey Könige ihr als Schriftsteller einige Arbeit verschafften, jetzt aber im Hotel Panthièvre ist, beschäftigt ungefähr 400 Arbeiter und einige 100 Arbeiterinnen, welche die hier auf Befehl der Regierung gedruckten Exemplare der Gefetze falzen und heften. In Fällen einer schuellen Expedition officieller Arbeiten wird nicht bloß mit den daneben in Arbeit genommenen literarischen Artikeln inne gehalten, sondern auch eine Menge anderer Setzer und Drucker augenommen, die Tag und Nacht arbeiten. Der Buchdrucker find übrigens zu viele, oder ihrer ist eine Unzahl, wie Cr. fagt. Wovon leben he aber? fragte Cr. einst einen Setzer: Ils vivent de leur fonds, et ils vivottent de leur travail, war die Antwort. Unter den 400 großen und kleinen Buckhändlern in Paris, ungereclinet die Taufende von Trödlern, will P. kaum ein Dutzend achtungswerthe annehmen; die übrigen charakterifirt er als fehr beträgerisch. . Cr. beschränkt diefs Urtheil als Kenner, entschuldigt manches durch die für den Buchhandel höchst ungünstigen Zeitumstände seit der Revolution, und durch die weniger vortheilhafte Einrichtung des Buchhandels; bemerkt aber, dass neben den so ungebührlichen Preisen alter Bücher bey den Büchertrödlern, die Preife der neuen Bacher, obgleich der Druck mehr als ein Drittheil theurer ift, als in Deutschland, oft um die Halfte geringer find, als bey uns; auch dass diese Preise, fo wie die Honorare der Autoren, nebst Drucker- und Setzerlohn, trotz dem Steigen anderer Bedürfnisse, feit den zehn Jahren seines Ausenthalts in Paris so wenig gestiegen find, als das Schuhwerk. - Der förmlichen Anklage P's gegen Rouffeau als Moraliften und Politiker fetzt Cr., Rouffeau's Ueberfetzer, eine fürmliche Vertheidigung entgegen; der Zufall wollte es, dass er gerade diess P. Kapitel bey einem Herbstbefuche bey Gretry in Rouffeau's Eremitage las, und zum Theil übersetzte. In einigen folgenden Kapiteln last Cr. seinen Autor ruhig gegen Rousseau sprechen. - In dem Kapitel über den Pallaft Luxembourg wird von der benachbarten Strasse Rue d'enfer, deren Name fo dantisch klingt, folgende Anekdote erzählt. Ein Spieler, der eine starke Summe verloren hatte, warf fich verzweifelungsvoll in feinen Wagen, und befahl dem Kutscher, zuzusahren. Auf die Frage: wohin? war die erzurnte Antwort: Eh, menez moi au diable! Der Kutscher rollte fort bis in diese Strasse, und hielt hier. Nun? wirds? rief der in der Kutsche fitzende. Monfieur, erwiederte der Kutscher, c'eft ici qu'il loge, mais je n'en sais pas le numéro. - In einem besondern Kap. seufzt Mercier und mit ihm Freund Cr. über den Mangel an Thurmuhren in Paris, deren in der That zum Verwundern wenige find. Ein paar folgende Kapitel über das Na. tionalmufeum der Kunflwerke zu Paris unter Lenoir's Auflicht von Pinkerton und Mercier bilden franke Contrafte; "hier, wie unter andern Cr. bemerkt, lebendiger Dichterflug, dort weise beobachtender Profa-

gang," über dessen Vorzag indessen die meisten Leser wenig zweifelhaft feyn, und nicht mit Cr. überein-ftimmen dürften, der M. im Fache des Witzes einen wahren Juwelenhandler nennt. In einem folgenden Kap. eifert Cr. gegen die Unart einiger neuern beffern Bildhauer, felbit Hondon's, den Blick darftellen zu wollen. Weiterhin folgen von Mercier zwey Kapitel in feiner bekannten Manier über das Mufeum (der hunfle) und das Medwillenkabinet auf der National Bibliothek, und nachher noch ein anderes artistisches über die Antikenmanier in den Menblen. Eben fo nennen wir nur kurz einige andere Auffatze von ihm, wie: der künfliche Arm (vom Mechaniker Bernard); die Abtragung der Kirchen; der Juwelenkram; letzterer reichlich ausgestattet mit Anmerkungen von Cr., die unter andern Beyfpiele von starkem Aufwande in Paris, wie auch einige andere Anekdoten liefern. La bourfe on la vie, ift der gewöhnliche Ausdruck der französischen Strafsenräuber, mit dem fie fich an Reifende adreffiren. "Pour la vie, antwortete ein Gaskogner, le meilleur (l'avis) que je Vous puisse donner, c'eft de quitter votre métier , fans quoi l'ous feriez pendu; et pour la bourse (den Haarbeutel) je n'en ai pas, parceque je porte un cadogan (Zopf). P's Kapitel über Gelehrsamkeit und gelehrte Gefellschaften und über die Gemälde - Ausstellung 1807. find weniger befriedigend, als, in Ermangelung einer vollständigen Abhandlung, feine kurze Skizze einer Mineralogie der umliegenden Gegenden von Paris, besonders die von Montmartre, die in den neuern Zeiten vorzüglich durch die von Cuvier näher beschriebenen Fostilienknochen bekannt wurden; ein Abschnitt, den man mit einen frühern über die Steinbrüche von Paris vergleichen muß. -P's Betrachtungen über den französischen National . Charakter enthalten weniger Neues, als man vermuthet. Nach einigen vorläufigen Bemerkungen über eine gewiffe aus ihren lebhatten Leidenschaften entspringende Kurzfichtigkeit und Unüberlegfamkeit bev Unternehmungen, und eine daher rührende Neigung zum Wankelmuth und zur Veränderlichkeit, begnügt er fich damit, Folkey's Parallele der fo ganz verschiedenen und einander entgegen geletzten Charaktere eines französischen und englischen oder dentschen Culoniften zu geben, und daran noch einige allgemeine, von Cr. beschränkte, Bemerkungen über die immer stärkere Abnahme der Rechtschaffenheit und Wahrheit zu knapfen.

Den zweyten Band eröffnet Mercier mit dem Panorama von Paris, einem Seitenflück zu P.; allgemeinen Anfichten im erften Bande, nur in einer andern Manichten im erften Bande, nur in einer andern Manichten in Paris, mit Ammerkungen von Cr., deren eine die beym Trente um angefellten Perfonen angieht. Die Ehrenlegion, deren erftes Aufkeimen P. hier fehildert, nimmt Cr. gregen den VI. in Schutz; eben fo die Wortfpiele und Calemburge, die P.; ie einem befondern Kapitel unter der Üeberfchrift: Verfall des Witzes, behandelt, in welchem er unter andern bemerkt, daß sie in England in den letzter Zeite ten der Reigerung Jacobs I. und den erften feine

Nach olgers Mode geworden waren, wie in Frankreich kurz vor der Revolution. Den Namen leitet Cr. nach einer guten Autorität von einem hannöverschen Grafen Calenberg her, der durin stark gewesen fev. Als Beylpiele des Unterschieds der Wortspiele und der Calembourgs giebt eine Anmerkung an: Des Marq. Bibvre bekaunte Antwort an den König auf eine Aufforderung, ein Wortspiel auf ihn zu machen: Le roi n'eft pas un fujet, gehore zu den erftern; fein Compliment aber an die Königin, die grune Schuhe trug : Madame, Vous avez l'univers (l'uni verd) à Vos pieds, zu den letztern. Weiterhin rechnet der Vf. zu den Symptomen des Verfalls des Witzes die ausgelaffene Luft an Räthfeln, Logogryphen und Charaden. - Das Cobinet der Naturgeschichte von Mercier ist großentheils ein phylico - theologischer Aussatz. - Die öffentlichen Bäder in Paris zieht P. bev weitem denen zu London vor, wo sie felten, und gewöhnlich auch schlecht eingerichtet find. Die Aerzte in Paris find wohlfeiler, als in London, daher hier die Quackfalber mehr Schaden thun, als dort; doch gedeiht diess Unkraut auch in Paris. Unter den Hausmitteln find die Arzneyen der fosnes grifes für gewisse weibliche Krankheiten sehr in Guntt. Die späte Essenszeit findet P. in Paris aus mehrern Gründen fehr zweckmäsig. Mehrere Bemerkungen über Krankheiten und medicinische Methoden in Paris können wir hier übergehen. — In eigenen Kapiteln liefern Mercier und Er. über die Pförtner (und Pförtnerinnen), letzterer unter den Namen der Drachen, viel unerwartetes Detail; in andern spricht M. über die Papierverkäuferladen, die Liqueurmagazine, die Fächer (vom J. 1796.). Ein paar Kapitel von P. und Cr. über die Kirchhöfe, deren das volkreiche Paris, auch seit dem heissamen Verbote des Begrabens in den Kirchen und innerhalb der Stadt, nur zwey hat, wiederholen die schon ander warts erhobenen Klagen über den bey Begräbniffen fich zeigenden Leichtfinn, übereilte Schnelligkeit, Mangel an Austand; letztern hat man jedoch in Jen neuern Jahren wiederum mehr zu beobachten angefangen, oder vielmehr fieht man jetzt bev Leichenbeftattungen oft grofces Gepränge. - Von der Gobe. lins Manufactur theilt P. genaue historische Nachrichten aus einem Memuire ihres Directors Guillarmot mit. - Sehr an fahrlich zählt P. die Unbequemlichkeinen der Straßen von Paris auf, den Mangel an Trottoirs, durch die man fich vor dem unfinnig schoel. len Fahren, besonders der Cabriolets, schntzen konnte; die vielen beweglichen Schoppen und Tische mit allerley Waaren gewöhnlich an den hefahrenften Strafsen und Ecken, ihre Unfauberkeit u. f. w. - Vorwarfe, welche Cr. in einer befondern Apologie des Koths und der Cabriolets zu beschränken sucht, bewerkt aber daneben, dass in Absieht auf Pracht und Mannichfaltigkeit der Gehände die Londner fehr von den Parifern übertroffen werden. - Nicht ungegründet find großtentheils die Bemerkungen über die Erziehung oder vielmehr die Unterrichtsanstalten, die P. vorzüglich auf Veranlassung von Champagne's Schrift und von Arnaud's Rede über den öffentlichen Unter-

richt mittheilt; fie ftimmen aber meiftens mit den frahern fo überein, dass wir ihre Wiederholung scheuen. Sehr eindringend schildert bey dieser Gelegenheit Cr. den in vielen Häusern der französischen Hauptitadt eingeriffenen Mangel an Liebe und Ehrerbietung der Kinder gegen ihre Aeltern, der durch lehrreiche Dichtungen mit den gegenseitigen Verhältnissen der Kinder und Aeltern in frühern Zeiten in einen starken Contrast gesetzt wird. - Ueber die Polizen fast P. nichts Neues. - Nicht übel und nicht unausführbar ift Mercier's Idee zu einem den nitzlichen Kunften zu errichtenden Tempel, als einem Archive der wohlthätigsten Erfindungen, von denen hier mehrere der neuern gepriesen werden; da hingegen eben dieser nur nützliche Künste begünstigende Moralist in einem andern Kapitel die Friseurs Kilnfler perfiffirt. - Noch ein Blick von P. auf die umliegenden Gegenden von Paris beschäftigt fich mit Montmorency, Econon, jetzt, wie Cr. in der Note nachträgt, der Sitz eines Erziehungs - Instituts für eine gewisse Anzahl Töchter dürftiger Mitglieder der Ehrenlegion; dem Städtchen Lagny, wo man nicht ungestraft nach dem Preise der Gerste fragen darf; dem Flecken Charenton, einst dem Sitz der Metropolitankirche der Protestanten, die nach dem Edicte von Nantes niedergerissen wurde; einem Irrenhause, in welchem der Verfasser der berüchtigten Justine, ein Graf Sade, eingesperrt ist, einer Thierarzneyschule, und andern bekannten Orten, zum Theil mit artigen, wenn gleich nicht immer neuen Anekdoten, besonders von berühmten Männern, die dort wohnten, ausgestattet, wobey, wie aus dem Schluffe erhällt, Villier's Schrift über die Gegenden um Paris gebraucht wurde.

(Der Befchlufe folgt.)

ERDBESCHREIBUNG.

HALLE, b. Gebauer: Der kleine Wesphale, oder geographisches Lehrbuch über das Königreich Westphalen. Zum Unterrichte in Bürgerschulen von § G. Reinhard, Oberiehrer der Töchterschule zu Muhlhausen im Harzdepart.; Vf. des Mädcheussiegels u.f.w. 1808. Å u. 1985. 8. (9 gr.)

Diese gleich dem in Nr. 244, angezeigten Weberchen "Entwurfe einer geographitichen Büchreibung des Königreichs Weftphalen" für Schulen bestimmte Lehrbuch ist nach einem etwas andern Plane als jenes bearbeitet, und verläßt sich sonach zu jenem ungefähr, wie Fabris mehr ins Einzelne gehande Bearbeitung er Enblecherbeibung im Handbuch ez u Gafparis größere I heile umfallende Bearbeitung im zweyten Curfus, welchen Hr. Weber vor Augen hatte. Hr. R. arbeitete vorzüglich, wie er auch in der Vorzede anzeigt, nach Hasselfs Tabellen und nach dem in Nr. 243 u. 44. der A. L. Z. angezeigten Handbuche über das Körigreich Wesphalen, folglich nach den besten Führern, die es hisher gab. Diesen Schriften und der Führern, die schäser zu gestellt aus den zu zu zu 41 unt zu 52 km zu der Sach zu 60g zurfällt das Ganze in zwez yt Hauptabschnitte, in einen allgemeinen und besondern.

In jenem theils nach den Haffel'schen Tabellen theils nach jenem Handbuche behandelten Hauptabschnitte kommen folgende 23 Rubriken vor : Benennung Westphalens, Bestandtheile des Reichs, nach ihren ehemaligen Herrn zusammengestellt, geographische Lage, Geschichte, Grosse und Volkszahl derselben, Oberfläche, Boden, Gebirge, Waldungen, Gewässer, Klima, National - Verschiedenheit, Religions - Verschiedenheit, geißige Cultur, fittlicher Charakter, Städte und Dörfer, Naturproducte, Nahrungszweige, Kunstfleifs, Fabrikanstalten, Handelsverkehr, die Regierung, die Unterthanen, Mittheilnehmer an der Regierung, Militar. Der zwegte Hauptabschnitt behandelt die Bestandtheile des Reichs nach ihrer Eintheilung in Departements, Districte und Cantons, ganz nach dem Plane und der Ordnung des obgedachten Handbuchs, fodals Hr. R., wie der Vf. jenes Handbuchs, von Often aus nach Westen geht, ohne einen Sprung nöthig zu haben, der, die gerade umgekehrte Ordnung ausgenommen, bey jeder andern Folge der Departements erforderlich ist, und zuerst eine allgemeine Beschreibung der Departements, und dann ihrer Districte liefert, und zwar in Hinficht der Behandlung des Einzelnen fo, dass er, wie es ein solches Buch erfordert, bev jedem Canton, außer der Angabe der Zahl seiner Gemeinen, gewöhnlich nur den Hauptort deffelben, außerdem aber nur noch einzelne merkwürdige Orte Der hier gezeichnete Plan des näher beschreibt. Werkchens ift von dem bereits durch andere Arbeiten bekannten, wohlmeynenden Vf. im Ganzen mit Fleis ausgeführt; doch dürfte in einer neuen Auflage, wie schon die Natur der Sache bey der Bearbeitung eines fo neuen Gegenstandes vermuthen lässt. manche Aenderung nöthig feyn, wozu der Nachtrag zu jenem Handbuche, wie fich mit Gewissheit voraus fehen last, und die von Hn. Domprediger Augustin zu Halberstadt bearbeitete flatiflische Uebersicht des Konigreichs Westphalen, wovon vor Kurzem das erfte Heft erschienen ist, gute Dienste leisten werden. So dürfte das letztere Werk unter andern sogleich zu der ersten Rubrik von der Benennung Westphalens zu brauchen feyn. S. 2. Z. 12. v. u. muss es bey der allgemeinen Angabe der Bestandtheile des Reichs heifsen: und den Kurfürsten von Heffen und Braun-

schweig, da die hessischen Staaten an Flächeninhalt und Einwohnerzahl die kurbraunschweigschen übertreffen. In den Angaben der Größe, Bevölkerung und Einkünfte der einzelnen Bestandtheile dürfte manches abzuändern und anderes zuzusetzen seyn. - S. 17. muss es nach der Aufzählung der Flüsse des Reiche heisen: außer diesen Hauptstromen und Fluffen, von welchen die Departements benannt werden, mit Ausnahme der Aller und Innerfte. - S. 33 u. 34. hatte wohl etwas mehr von den Ständen und den Ministern. fo wie von der Jufliz gefagt werden follen. In der Abhandlung der einzelnen Departements und Districte durfte wohl die genauere Angabe der Granze in dem Falle, dass fie nicht natürlich ift, sondern durch eine künstliche Linie bestimmt wird, in einem Buche dieser Art überstüßig feyn, da doch der Vf. den Gebrauch einer Karte des Königreichs vorausfetzt, und es bey dem Jugendunterrichte auf eine fo genaue Bestimmung, als hier gegeben wird, nicht Beyfallswerth ist es dagegen, dass der ankommt. Vf. bey manchen einzelnen Orten aus Fabri's Elementar-Geographie und andern ahnlichen Schriften für die Unterhaltung der Jugend brauchbare Angaben beybringt. S. 83 f. darfte wohl die Stadt Mühlhausen (der Wohnort des Vfs.) im Verhältnils zu andern Städten, etwas zu weitläuftig behandelt feyn; doch hat der Vf. fich auch bey einigen andern Orten, wo er interessante Angaben beyzubringen hatte, etwas mehr Ausführlichkeit erlaubt. -Mehrere Bemerkungen, als diefe, wollen wir uns nicht erlauben, mit Beziehung auf die obgedachten Schriften, die jeder Lehrer bey dem Unterrichte, und der Vf. bey einer neuen Bearbeitung zu Rathe ziehen kann, und nur noch anführen, dass außer einer Tabelle, welche einen Ueberblick aller 8 Departements des Reichs mit ihren Districten, Cantons, Gemeinden, Städten und Flecken nebst der Volkszahl in jedem Departement liefert, ein erst nach Vollendung des Drucks eingegangener Nachtrag von Berichtigungen die später veränderte Eintheilung des Saalund Wefer - Departements genau angieht, nach welcher noch vor dem Gebrauche dieles Lehrbuchs die beiden Abschuitte dieser Departements, so wie auch die Tabelle berichtigt zu werden verdienen.

LITERARISCHE NACHRICHTEN.

Censur - Angelegenheiten.

N ach einer öffentlichen Berichtigung der in mehrern Blattern gegebenen Nachrichten über das in Berlin errichtete Cenfurbureau hat daflelbe den Zweck, über die Vullzichung des preufsichen Edicts vom 19. Dec. 1788. zu wachen, das nor in einigen Punkten den Zeitumfländen mehr ausgepätzt ift. Die büsberigen Cenfur-

behörden bestehen nach wie vor, und alle Personen, die von der Censur ausgenommen waren, behalten dies Frepheit; nur die ehedem dem Departement der auswäriigen Angelegenheiten zugewiesenen, die Tagsgeschichte und politische Gegenslande berrestenden Schrilten hat sich die französische Behörde vorbehalten. Auch erstreckt sich die Censur auf die von auswätte eingehenden Schristen.

ALLGEMEINE LITERATUR-ZEITUNG

Freutaus, den 20. September 1808.

WISSENSCHAFTLICHE WERKE

VERMISCHTE SCHRIFTEN.

AMSTERDAM, im Kunft - und Industrie Compt.: Ansichten der Hauptstadt des französischen Kaiserreichs vom J. 1806. an, von Pinkerton, Mercier, C. F. Cramer u. f. w.

(Befohluss der in Num. 286. abgebrochenen Recension.)

in paar andere Kapitel von P. liefern allgemeine Betrachtungen und Bruchstücke. In jenen Betrachtungen sucht der Vf. vorzüglich die Frage zu beantworten, was Frankreich durch die Revolution gewonnen oder verloren habe; wobey der Vf., nach Aufzählung der bekannten Vortheile dieser Staatsveränderung, besonders auf die große Menge der Armen in den Städten aufmerkfam macht, die er, in Uebereinstimmung mit mehrern französischen Schriftftellern, nach den Colonieen zu verpflanzen vorschlägt. Die Bruchflücke beschäftigen sich bald mit topographifchen Merkwürdigkeiten wie mit dem Oertlichen der Greuelscenen der Revolution, die öfters verlegte Börfe, die allmählichen Erweiterungen von Paris u. dgl. bald find es Bemerkungen über Sitten und Gebräuche, Schausciele, Einrichtungen verschiedener Art, kleine Züge zur Charakteriltik der Franzosen u. f. w. Selbst die Guillotine muste Stoff far die Chansons libres hergeben; noch anstössiger aber sind für die Fremden die Zotenlieder, die während des Carnavals auf allen Strafsen gefungen werden, gegen welche Villers einft einen ernsten Auffatz in den Moniteur einrückte. -An Fluchformeln und Schimpfworten ist die franzöfische Sprache arm gegen die englische, die, nach des Vfs. Bemerkung, unendlich mehrere und manichfaltiger modificirte Schwäre und Läfterungsausdrücke. als alle andern Zungen des Erdkreises zusammengenormmen, aufzustellen vermag. - Bey dem allgemein herrschenden Egoismus in Paris ist die Bescheidenheit übel angebracht. - In einer französischen Beschreibung des Schlosses La Muette liefet man: die Ausficht aus dem Garten desselben reichen bis nach den Bergen von Sannois. Diefes ift ein Dorf auf dem Wege nach Pontoife; und diese so genannten Berge find ein paar geringe Anhöhen. Das heifst wohl, bemerkt P., mit Sterne's Frieur, einen Eimer mit dem Ocean vergleichen. Ein Vorwurf, den der Vf. am Ende den Franzofen macht, dass sie Nationalität oder Nationalismus häufig mit Patristismus verwechseln, scheint auch die Engländer zu treffen. - Sehr schicklich hätten übrigens diesen Fragmenten mehd. L. Z. 1808. Dritter Band.

rere früher mitgetheilte Kapitel von Mercier über Gegenftände, die bier von P. erwähnt oder doch angedeutet werden, als Erläuterungen oder passende Seitenstücke bevgefügt werden können. Außer einigen andern, die wir übergehen, folgen hier noch von M. ein paar Abichnitte; Alle Welt will Kaufmann feun; und ökonomische Suppen, die der Vf. viel zu ärmlich findet gegen das Huhn im Topfe. - Nach einer Aufzählung mehrerer neuen Verbefferungen in Paris von P., mit Berichtigungen von Cr., beschliefst dieser den zweyten Band, und, wie es scheint, das Ganze mit einem Abschnitte über die Neue Weltverhesserung. Cr. glaubt mit Recht fagen zu können, dass der große Weltplan, der immer kleinere Maffen unter größere bringt, und diese wieder in noch größere, ungeheure, unter einem Oberhaupte, allgemeine Obrigkeit! concentrirt - die, wenn auch nicht über andere Sonverainitätsrechte ausübt, wenigstens über Krieg und Frieden freundlicher Schiedsrichter wird, fich täglich mehr entwickele.

Weniger zufrieden, als mit dieser Arbeit, kann man, auch bey der geduldigsten Nachsicht, mit der Saminlung feyn, die der Vf. früher unter folgendem Titel herausgab:

AMSTERDAM, b. Rohloff u. Comp., nachher Kunftv. Industrie - Compt.: Individualitäten aus und über Paris von C. F. Cramer und seinen Freunden. (la freyen Heften.) 1-3. Heft. 1806. 176, 224 S. u. 260 S. 8. (2 Rthlr.)

Hier fpricht fich fein Individuum in höchst mannichfaltigen Individualitäten und wenigstens nicht schwächer als in irgend einer seiner frühern Arbeiten aus. Wer indeffen über diese Eigenheiten, die Cr. fich abzugewöhnen weder Willen noch Kraft hatte, hinwegfieht, wird auch hier manches Scherflein zur Kenntniss der franzößichen und holländischen Literatur, mancher merkwürdigen Männer und Frauen finden. Aber freylich geht hier fast alles von dem Ich des Vfs. aus : denn diese Individualitäten find sein fortgesetztes Tagebuch vom Febr. bis in den Jul. 1806. Sie beginnen mit einem Berichte über feine Rückkehr zu Melpomenen, feine Ueherfetzung der Schauspiele der Mrs. Joh. Baillie und der Tempelherrn Raynouard's, den man hier näher kennen lernt, liefern dann eine ausführliche Geschichte der Herausgabe diefes Journals in freyen Heften in einem Briefwechsel mit seinem Verleger, der fich in den weni-

gen Jahren feit der Einrichtung feiner Buch - und Kunfthandlung durch den Verlag mehrerer vorzuelichen Werke um das Publicum verdient gemacht hat; erzählen einen Befuch bev diefem Freunde und liefern Bemerkungen über Sprache und Theater der Holiander . das damals entitandene Journal . der Stern. füber diesen Gegenstand jedoch, wie über manchen andern viel zu viel im Verhaltnisse zu leiner Wichtigkeit), wie auch über die hier in manchen (wahrfcheinlich nur See-) Provinzen Statt findenden Sitte oder Unfitte des Galgen . Rad . und Kreuzschnitt's ins Geficht eines Gegners, wozu fich in Danemark unter den Matrofen ein Seitenstück findet: - liefern ferner drey Briefe von Klopflock mit einem fac fimile feiner Hand-Schrift: ferner die Geschichte eines Fabrikarbeiters in Paris, der aus Mifanthropie und Geiz feinen Sohn erfäufte, mit einem Parifer Dving Speek :- Denkwür digkeiten aus der Jugend · Geschichte Mirabeau's, nach der von Vitry veranstalteten Sammlung seiner Briefe und Memoiren - einen Beytrag zur Geschichte des von Frankreichs Helden gebilligten Kriegsspiels; weiterhin Beytrage zur Geschichte und Charakteristik der Marquifin du Chatelet, besonders in Rücklicht ihres Einflusses auf Voltaires Leben und Schriften, nach Anleitung ihrer von Hochet herzusgegebenen Correspondenz mit d'Argental, der ebenfalls sein eigenes Kapitel erhält; hier und da auch, besonders am Schlusse des dritten Hefts, Raisonnements über ver-Schiedene Arten des Metrums u. f. w. - Wir wol len hier noch einiges wenige auszeichnen. Raumouard. der Vf. des von Cr. übersetzten Trauerspiels, die Tempelherrn, ift ein fehr lebhafter schnellredender Provençal, bescheiden dennoch und weit von Anmafsung entfernt. So wenig er auch Deutsch versteht, so brachte ihn doch Cr. durch das Vorbuchstabiren einiger Scenen aus feiner Ueberfetzung bald dahin, Unterschiede und Vorzüge des gelenksamen deutschen Idioms zu würdigen, ja freywillig anzuerkennen. Vorzäglich war diess der Fall in Hinficht auf die Inverhouen. - Die Anmerkungen zu Klopflock's Briefen, wovon der zweyte in der von ihm einst empfohlenen Orthographie geschrieben ist, - Antworten auf Cramer iche Briefe aus Paris, besonders die Uebersetzungen der Kl. Bardiete ins Französische betreffend, zu deren Erläuterung hier manches vorkommt, - enthalten manche Zoge zur Charakteriftik des unfterblichen Dichters, über feinen Hals gegen die früher fo gelichte franzößiche Revolution, feitdem Verbrecher be besudelten, seine altgläubige Religinfität u. f. w., die, wenn gleich nicht unbekannt, doch hier fehr anschanlich erscheinen. Von dem verftorbenen La Baume, einem der besten Uebersetzer aus dem Deutschen, wird hier erzählt, er habe in einer Elegie Klopflock's; unfer redlicher Cramer (der Vater) überfetzt durch: notre eloquent Cramer. Dereleichen Verstoße finden sich häufig in Uehersetzungen aus dem Deutschen durch Franzosen; dagegen kann es einem im Ganzen mit der frangolischen Sprache vertrauten Deutschen wohl begegnen, dass er, beym Uebersetzen aus dem Deutschen ins Frauzöhiche, un-

achtsam auf die Nebenbegriffe mancher Wörter, durch worthene Ueberfetzungen maucher Stellen einen fehr abeln oder wenigstens komischen Eindruck macht. Die Entheiligung des Worts Baifer ift bekannt; eine wortliche Uebersetzung der Worte: Ihr Tochter der Furften durch filles de Princes, wurde das ganze Parterre zum Lachen aufreizen. Gelegentlich erfahren wir hier, dass Kl. an den Herzog von Braunschweig vor dem Feldzuge in der Champagne schrieb, um ihm abzurathen, Frankreich zu bekriegen; und dals er fich auf die Taktik verstand. - Sehr unerwartet ist auch in dem Abschnitte über Mirabean, so bekannt übrigens mehrere feiner Plagiate find, die Entdeckung eines Plagiats aus der Messiade in einem seiner Liebesbriefe aus dem Gefängnisse von Vincennes, das hier genau beurkundet wird. - Die starken Uebertreibungen der Marq. du Chatelet in ihren Beforgniffen far Voltaires Gefundheit u. f. w., veranlassten Cr., an Torik's bekannte Locke, die man in den Ocean tauchen foll, und an einige durch große Buchstaben, (fogenannte Capitalchen), stattlich in die Augen fallende Aufschriften von Krämerbuden in Paris zu erinnern. So heisst es in einer Aufschrift eines Mannes, der Prismata verkauft: Les chateaux enchantes des fies - dans les romans - incruftés d'or ornés d'émergudes. de faphirs, de rubins, - et des pierres finus les plus brillantes - n'offrent rien de pareil que ce que l'on voit ici dans la nature. - Sie verdienen zur Beluftigung mit den unorthographischen und durch andere Fehler verunzierten zusammengestellt zu werden, wovon in den obgedachten Anfichten die Rede ift. So giebt es eine. die durch eine starke Verkurzung fo lautet: Papiers de Madame Suze, Papetrice et Reine, fratt: P. de M. S., Papetrière de Sa Maj. l'Impératrice et Reine. Manche aufheiternde Anekdote von bekannten Männern und Vorfällen fieht hier und da am rechten Orte, um für andere Stellen einigermaßen zu entschädigen.

SALZBURG, in d. Oberer. Bachdr.: Archiv für Poltz. Ezzehung durch Kirche und Maai. Fine moralichpolitiche Zeitschrift mit Unterfaitzung mehre rer Gelehrten. Herausgegeben von J. B. Grafer. 1803. Erfer und zweyfer Band. Vom zuegine Bde. ift das letzte Heft erft 1805. erfchienen, und zwer zu Landshut. (3 Rithr)

Der Herausg dieser Zeitschrift giebt der Menschbeit, wie dem einzelnen Menschen, der Perioden zu durchlausen, die Periode der Kincheit, der Jugend und der Mannheit (die Periode des Greises ist vergessen) in der Periode der Kincheit hersche bisse Furcht — wir sollten deuken, das Kind werde auch durch Liebe erzogen! — in der Periode der Jugend sey Budämonismus des Menschheit dem Spiritualismus, und ihr ganzes Streben sey auf Gestzmäßigkeit gerichtet. Die erste dieser drey Perioden hält der VI. in Europa für völlig abge-lausen, und die zwyte ihrem Ablause nahe, und behauptet nun, man durte den Übebergan ges zweyten Culturverhältnischen der Stept des gestelltes des Stept des Culturverhältnischen und des zwyte ihrem Ablause nahe, und behauptet nun, man durte den Uebergang des zweyten Culturverhältnischen

fes in das dritte nicht den nothwendigen Wirkungen der geitigen Natur blindlings überlaffen, (under nam mille demfelben von üben herab durch freye Reßezion feine Richtung geben. Dem Wie? diefer Leing von oben herab, ilt nun diefe Zeitchrift gevidmet; fie entbalt i) Abhandlingen, welche das höchlite Willen in nächliter Beziehung auf Reigion, Recht, Kirche und Staat dem gemeinen Wilfen nichter bischern, die denfelben Gegenfand behandeln, 3) Beyfele von der Methode, wie die höltere Einwirkung auf das Volk am zweckmäßighen angelegt werde, A) Nachrichten von allen Ereigniffen, die für die anA) Nachrichten von allen Ereigniffen, die für die anA

gezeigte Sphäre belehrend feyn können. Wenn man erwägt, wie wenig von jeher für die Cultur der Menschheit unmittelbar von oben herab geschehen ist, ja! wie die Obern, weltliche und geistliche, fehr oft der Cultur in den Weg getreten und bestiffen gewesen find, das Licht der Aufklärung, wo es angezündet wurde, gewaltsam wieder auszulöschen; so sollte man beynahe wünschen, dass das Vorschreiten der Menschheit lieber den nothwendigen Wirkungen der geistigen Natur blindlings überlaffen, als fo bedenklichen Leitern anvertraut werden möchte. Indelfen stimmen wir doch Hn. Gr. in feiner Anficht bey, und find, trotz der untröftlichen Erfahrung, der Meinung, dass die geistlichen und weltlichen Obern der Menschen nicht blos Regierer, fondern vorzüglich auch Erzieher feyn sollten. Nur warden wir nicht, wie Hr. G., der aberall auf Duplicität ausgeht, Kirche und Staat als zwey Verschiedenheiten aufstellen. Wenn von Erziehung der Menschheit die Rede ist, und der Staat als Erzieher aufgeführt wird, fo verfährt man wahrlich fehr übel, wenn man den gemeinen Begriff, den uns die Juriften vom Staate geben, zum Grunde legt; der jurifrische Staat hat es nicht sowohl mit dem Erziehen. als mit dem Bandigen der Menschen zu thun. Der erziehende Staat ift eine oberfte und alleinige Behörde, keine höhere steht über ihr, keine gleiche neben ihr; dieser Staat wirkt durch verschiedene Zweige auf die Monfchheit ein; einer dieser Zweige heist Kirche. Diefer Anficht gemäls, kann also von Vereitigung des Staats und der Kirche zur Erziehung der Menschheit gar nicht gesprochen werden; nimmt man aber den Staat in dem engen juriftischen Sinne, so verlangt man offenbar etwas ansser seiner Sphäre Liegendes vom Staate, wenn man ihm die Erziehung des Menschengeschlechts zumuthet.

Der fogenannte weltliche Arm, der in unfern zu Bulfe genommen wird, ift kein erziehender, fondern ein blofs zwingender Arm, an den Hr. G. auch kaum gedacht haben kann. da fich ein folches Hulfsmittel der Erziehung wohl för die erfte, aber nicht für die dritte Periode der Menfehheit eignet. Sonach kann Rec. den Titel diefer Zeitlehrift "Voltawiziehung derch Kirche und Staat" nicht billigen. Data die besiten Begriffe, Kirche und Staat, willkürlich neben einander geftelt fodt, geht felbt ganz deutlich

aus dem Einleitungsauffatze des erften Heftes hervor, in welchem über Volkserziehung durch Kirche und Staat eigends gesprochen wird; denn nachdem in dem ersten Theile dieser Abhandlung die Volkserziehung der Kirche zugewiesen worden ift, wird im zweyten Theile der Begriff des Staates, um auch diesen zum Volkserzieher machen zu konnen, fo fehr gefteigert. und der Zweck des Staates so hoch gesetzt, dass der Zweck der Kirche darunter fällt, folglich die Verbindlichkeit des Staates, fich der Volkserziehung anzunehmen, fo fort einleuchten muss. Wir gehen zur nabern Anzeige des Inhalts über. Erften Bils. erfles Heft. 1) Ueber das oberfte Princip der Volkserziehung durch Kirche und die Anwendung dessel-2) Die Erziehung eine der ersten Angelegenheiten des Staates. Das oberfte Princip ift: Die Kirche muss fich flets in ihren Anstalten felbft reformiren. Es will uns nicht einleuchten, wie dieser Satz ein oberftes Princip der Volkserziehung genannt werden könne: wohl ift es eine unerlassliche Bedingung. dass der Erzieher fich selbst stets vervollkommnen mufs, allein ein Princip der Erziehung kann diese Bedingung nicht genannt werden. - Uebrigens will uns an beiden Auffätzen, die allerdings fehr viel Gutes und Beherzigungswerthes enthalten, das weite Ausholen und eine gewisse Weitschweifigkeit nicht gefallen; auch ift die Darftellung nicht gefällig genug, um leicht Eingang bey Lefern zu finden, denen das Erziehungswelen fremd ift, und die doch durch diese Zeitschrift in das Interesse desselben gezogen werden follen; es herrscht in diesen, wie in mehrern Auffatzen, ein zu gesucht philosophirender Vortrag, ein zu häufiges Aufstellen von Sätzen, die erft gegen das Ende bewiesen werden konnen, und auf die dann wieder zurückgewiesen wird, 3) Die Erklärung des Huldigungseides in einer Predigt von einem Landgeiftlichen. Faselich und herzlich. 4) Gelegenheitsrede eines Beamten, gehalten an die Magistratsperfonen und Ausschnise u. f. w. seiner Gemeine bey der Publication der Landesabtretungs - und Besitznahmeurkunde von Salzburg. Ganz der Sache entsprechend. 5) Recensionen. 6) Notizen. Angehängt ist ein in Musik geseiztes Huldigungslied der Salzhurger. Zwrytes Helt 1) und 2) Fortletzungen von 1' und 2) im erften Hefte. Der Vf. verbreitet fich in Nr. 2. fehr weitläuftig über die Organisation eines oberften Schuldepartements; alles, was über diesen wichtigen Gegenstand gesagt wird, dürfte wohl den Beyfall der Sachverständigen erhalten; nur ift Rec. von den überrafchenden Vifitationen kein Freund, weil er fich nicht überzeugen kann, dass aus dem Samen des Misstrauens eine fröhliche Saat hervorfproffen konne. Es ift ja ein unbestrittener Erfahrungssatz, dass manum den Menschen schlecht zu machen, ihn nur für schlecht halten, und als schlecht behandeln durfe. 2) Predigt über die Selbstbeherrschung als die erste Bedingung heilig zu werden. Im Ganzen recht gut, nur im Ausdrucke nicht rein, und in Gedanken nicht immer bestimmt. So fragt der Vf .: Was ift nun Selbflbeherrschen? und antwortet: Was ift es anders, :0001c

als das Vermögen u. f. w.; allein ift denn das Selbftbeherrschen ein Vermögen? Auch möchte die Idee. dass der Mensch durch den Priester von seinen Sunden losgesprochen werde, wenn auch vielleicht der katholischen Kirche, doch gewiss nicht der Heiligung des Menschen zusprechen. 4-6) Recensionen, Notizen, Sommerlied. Drittes Hest. 1) Entwurf eines Plans für ein Gymnafium. Der Vf. geht von dem Grundfatze aus. dafs der Lehrstoff für Gemnafien und Universitäten ein und derselbe seyn, und nur durch Abstufungen von unten an bis oben hinaus beftändig gesteigert werden musse. Nach diesem Grundfatze wird der gefammte Lehrstoff den Studenten. oder Schülern, nach Triennien in immer höhern Portionen vorgesetzt. Rec. ift kein Freund dieser Zerstackelungsmethode, und seine Erfahrung hat ihm gelehrt, dass der Schüler leichter vorwarts schreitet. wenn er immer mit wenigen Lebrgegenständen beschäftigt wird, und diese bis zu einigem Grade der Vollendung durchläuft, ehe er zu neuen übergeht. Nach des Vfs. Plane kriecht der Schüler zu lange in blossen Anfangsgründen herum, welches den Geift nicht hebt, fondern lähmt. 2) Welchen Einfluss hat die Landwirthschaft der Geistlichen auf die Volkserziehung? Sie fichert, nach dem V., 1) vor den Hindernissen der Volkserziehung, und befordert 2) die Volkserziehung auf eine vorzügliche Weife. - Notizen. -

Von dem zweyten Bande wollen wir nur noch folgende Abhandlungen auszeichnen. 1) Ueber die unnachläßige Fortfetzung des speculativen Studiums der Berufswissenschaften. Die Sache spricht für sich aber ist der Beweis ohne Interesse, jedoch können solche an sich überstüßige Abhandlungen oft durch Localitäten nothwendig werden. 2) Vorheile, weise zweckmäßigse Bildungs und Erziehungsanstalten

für Landbeamte dem Staate und der Kirche gewähren. 3) Ueber das Katechifiren mit Aeltern. Die Nothwendigkeit desselben wird gezeigt. 4) Ueber die Nothwendigkeit und Art, den Gottesdienst in den Städten und auf dem Lande für verschiedene Klasfen abzutheilen. Die Sache liegt als richtig jedem denkenden Erzieher vor Augen, trifft aber in der Ausführung auf viele Schwierigkeiten und Einreden, wie Rec. zu feinem unfäglichen Verdruffe felbst erfahren hat, als er vor schon länger als einem Decennium, eine folche Abtheilung versuchte. Insofern mag denn auch die Ausführlichkeit des Vfs. über einen an fich so einleuchtenden Gegenstand nicht unzweckmälsig feyn. Dass übrigens der Vf. das kathotische Kirchencermoniell so ganz in Schutz nimmt. wird wenigstens des Protestanten Beyfall nicht erhalten. Es wird freylich jetzt immer mehr wieder herrschende Tendenz, die Religion auf Phantalie zu granden, und To der Schwärmerey wieder Thur und Thor zu öffnen. Der Vf. führt an , dass einer der erften Philosophen Deutschlands den Protestantismus nur Profa, den Katholicismus aber Poelie genannt habe, und meint, dass darum auch nur der Katholicismus für wahre? ! Religion geeignet fey! 5) Ueber die Nothwendigkeit eines Katechismus der Pflichten und Rechte des Staatsbürgers, von K. Stephan. Diefem Auffatze gebührt unstreitig der Preis vor allen übrigen, die in den beiden Banden enthalten find, man mag auf Reinheit der Diction, auf lichtvolle Darftellung, oder auf die geläuterten Grundfätze des Vfs. fehen. Alle Lefer werden den Behauptungen des Vfs. beyftimmen, denn he find unwidersprechlich. Die in der Abhandlung herrschende Freymüthigkeit gefällt, und das Ganze weckt den Wunsch, mehr von diefem gewandten Schriftsteller in diefer Zeitschrift. der man eine längere Dauer allerdings wünschen muß. zu lefen.

LITERARISCHE NACHRICHTEN.

Akademicen und gelehrte Gesellschaften.

Auf Veranlassung des Berichts der physisch-mathematischen Klasse des National-Instituts zu Paris v. J. 1307. über eine neue Verbesserung der Norwenschen Teleskope durch Hn. Burkhardt, nach welcher der kleine Spiegel einen in der Mitte der Länge des Teleskope, und perpendiculler, nicht schräg auf die Augessellt ist, wodurch die Länge des Resectors um die Halsse vermindert wird, het die kassen. Auch der Wilsenschaften zu St. Petersburg diese Erlindung einem ihrer Mitglieder, Hn. Schrader, ehemal. Professe ihret, Nitglieder, Hn. Schrader, ehemal. Professe ihret, vinsteilt. Diese sege bereits am 1. Sept. 1803. der Akademie eine Abhandlung vor, in welcher er vorschlug, die von dem großen Spiegel zurückgewor-

fenen Strahlen, mittellt eines kleinen Spiegels, welcher, gleich dem großen, eine leichte Neigung gegen
die Axe habe, auf halhem Wege aufzulangen, damit das Bild auf den Randern des großen Spiegels,
dem Auge mittellt einer Linfe dargeftellt werdes da
durch würde die Länge des Refictiors um die Hälfte
vermindert. Der vom Hn. Staatsrah Schabers über
diese Erfindung am 17. Sept. 1903- erstattele Bericht
war ihr fehr gänftig. Der Unterleichte zwischen Hn.
Schrahr's und Hn. Enrklandis laden findet fich bloß in
der Stellung des Spiegels.

Die Gesellschaft der Natursorscher zu Moskau ist zur kasserlichen Gesellschaft der Natursorscher erhoben worden.

ALLGEMEINE LITERATUR - ZEITUNG

Freytags, den 30. September 1808.

INTELLIGENZ DES BUCH- UND KUNSTHANDELS.

I. Neue periodische Schriften.

Die Realschulbuchhandlung in Berlin zeigt hiermit an, dass vom

Museum der Alterthumswiffenschaft, herausgegeben von F. A. Wolf und Phil. Butmann,

des ersten Bandes deuter Hoft so eben erschienen ist, und bemerkt zugleich, dass die verspätete Erscheinung dieses Hostes weder den Horren Herausgebern, noch ihr, sondern allein der Buchdruckerey bevzumessen ist.

Der Inhalt deffelben ift:

- Hérakleitos von Ephesos, dargestellt aus den Trümmern seines Werkes und den Zeugnissen der Alten.
- a) Ueber das Grab der Claudia Semne.
- 3) Giambanista Vico über den Homer.
 4) Vermischie Bemerkungen.

5) Philologische Aufgaben.

Hiermit wird zugleich die Ankündigung folgender Schrift verbunden, welche vor Ausgang Septembers verfandt werden wird:

Von einer milden Stiftung Trajans, vorzüglich nach Inschriften, von Fr. Aug. Wolf.

Im Büreau der Ausländer in London ist erschienen und nun in allen deutschen Buchhandlungen zu haben:

> Brandraketen. Ein Feuerwerk für Engländer. Zweytes Heft. Preis 16 gr.

Inhalt.

1) Die Anglomanie der Deutschen.

a) Die Expedition der Engländer gegen Ropenhagen im Jahre 1807.

3) Beichte der kranken Britannis.

4) Warum machen die Engländer nicht Frieden?
5) Die englische Politik in Oftindien.

6) Die Subsidien der englischen Regierung an die Mächte des festen Landes.

7) Zunchmende Bestechlichkeit in England.

B) Der Staatsfecrerär Canning.
 Das englische Parlament.

20) Einige Charakterzüge der englischen Nation.

11) Ueber die Schriften gegen den proußischen Staat. A. L. Z. 1808. Dritter Band.

 Maßregeln und Unternehmungen der Engländer, welche für Deutschland verderblich find.

 Verächtliches Betragen der Engländer auf dem fesien Lande.

14) Wo muss man Eugland angreifen, um seine Macht zur See zu schwächen?

15) Paris und das übrige Europa.

16) Eigenthümliche Lage der englischen Minister. 17) Ueber einen Frieden Englands mit Frankreich.

18) Kann und will England mit Frankreich Frieden auf den Grundfatz der Freyheit der Meere für alle Nationen schließen, und was ist hierhay zu be-

19) Ueber englische Universalnavigation und franzöfisches Commentallysiem, nebst ihrem beiderseitigen Einstusse auf Deutschland.

In allen Buchhandlungen ift zu haben:

Die Riene. Eine Quartalfchrift von A. von Kotzebne. 18 und 28 Hoft. Jedes Heft 1 Rihlr. 4 gr.

Inhalt des ersten Hefts: Briefe eines reisenden Lübeckers, geschrieben auf dem

westlichen Hebriden 1807. . Volksaufruhr in England im Jahr 1381.

Die räthfelhaften Gafte, eine wahre Begebenheit.

Vondel.

Wer kann für fich ftehen? eine wahre Begebenheit.
Plato's Republik.

Fieldings Portrait.
Die Republik St. Marino.

Die Hochzeitnacht, aine wahre Begebenheit.

Piron und der Blinde. Politische Unterredungen.

Ludwig XIV., ein Phyliognomiker.

Fragment aus einer spanischen Chronik.

Wer hat Recht? Die Glücksquelle, eine wahre Begebenheit.

Die Glücksquelle, eine wahre Begebenheit. Vermählungsgeschichtelt.udwig des XIV.

Bericht der Hebamme, welche Heinrich dem IV. fein

erstes Kind brachte. Das Tulpensest.

Das brave Weib. Der Zweyzüngige.

LI

Die Farbe der Trauer. Die gefährliche Liebesprobe.

Vertheidigung der Menschenfresser. Quodlibet.

Inhale

Inhalt des zweyten Hefts:

Die Kraft des Glaubens. Ueber gedruckte Lügen, Galilei betreffend. Der beftrafte Muthwille.

Livius und Salluft. Die eigenmächtigen Cenforen.

Montesquien und Piron.

Wunderfame Bekehrung einer Schauspielerin. Der Kleinigkeitsgeift.

Parallele zwischen Maria Stuart und Margarethe von Valois. Befuch der Königin Christina von Schweden in Frankreich. Der heilige Ludwig.

Crebillon und die Razze. Die Wuth der Zweykample. Der gelegnete Strand. d'Aubigne. Ein Schreiben des Kardinal Granvelle.

Lehren einer Großmutter an ihre Enkelin. Sie und Du.

Das Klofter auf Montferrat. Sobiesky.

Volcaire's Portrait. Urtheil eines Englanders über das französische und englische Theater.

Die heilige Katharine als Doctor der Theologie.

Frage. Die Neutralen. Quodlibet.

II. Ankündigungen neuer Bücher.

Zur jetzigen Michaelis - Messe erscheint in meinem Verlage:

Mag. Joh. Fr. Fischers, gewesenen Rectors an der Thomasschule und Prof. in Leipzig, und des Hrn. Confiforialraths Dr. Heinrich Eberh, Gutt, Paulus Bemerkungen über das Bedeutungsvolle der griechischen Prapositionen in den davon zusammengesetzten Verbis. neben einander gestellt und beurtheilt von Chriflian Friedrich Frussille, Prediger in Steinbach bey Borna. Für die Leser des Paulus'schen Commentars.

Diese kleine Schrift behandelt einen Gegenstand. der für Philologie und Bibelerklärung von nicht geringer Wichtigkeit ift. Den Vf. Reunt das Publicum Schon aus mehreren exegetischen Arbeiten, die theils einzeln. theils in Zeitschriften erschienen find, und eine gute Aufnahme gefunden haben. Der Commentar des Hrn. Conf R. Paulus hat Veranlaffung zu dieser Unterfuchung gegeben. Sie ift daber den Lofern jenes Commentars gewidmet; aber übrigens fo eingerichtet, dass man, um fie zu verfiehen, den Commentar nicht zur Seite zu haben braucht.

Leipzig, den 20. Sept. 1208. G. Martini.

Literarische Anceige für Schulen.

In der bevorstehenden Leipziger Michaelis - Messe d. J. erscheint in meinem Verlage ein grammarisches Lese-

buch der lateinischen Sprache für die ersten Anfänger. verlehen mit einem Wortregister und einer kleinen lateinischen Sprachlehre, unter dem Titel: Kleiner, angehender Lateiner, vom Professor Theodor Heinfins. - Ich mache im Voraus alle Schulen auf die Erscheinung diefes, durch die darin liegende Methode fich unterscheidendes, ganz nach den Bedürfniffen des Lehrlings geformtes, Lefebuch aufmerkfam, und verspreche meinerseits, dass es fich auch durch schönes weißes Papier, reinlichen Druck und fehr billigen Preis (hesonders, wenn es in Quantitäten verlangt wird) empfehlen foll. Berlin, den 10. Sept. 1808.

Ferdinand Ochmigke der Aeltere.

Bestallungen daranf anzunehmen find solgende Buchhandlungen, als in Leipzig Hr. Heinr. Gräff und Hr. Mittler; in Frankfurt a. M. die Andrea'sche Handlung und Hr. Herrmann, in Göttingen Hr. Heinr. Dietrich, in Hannover die Hrn. Gebrüder Hahn vorzüglich ersucht worden, und wird der Ladenpreis des kleinen Lateiners höchstens 10 gute Groschen Sächf. feyn.

An Mathematiker.

Seit mehr als zwey Jahrhunderten war die allgemeine Auflösung der Gleichungen das Ziel der Bestrebungen der vorzüglichsten Analytiker aller cultivirten Nationen. Nachdem schon im sechzehnten Jahrhundert die Italianischen Mathematiker Cardani und Bombelli die Auflösungen der Gleichungen des dritten und vierten Grades gefunden hatten, wandte man fich zur Auflösung der höhern Gleichungen, und vorzüglich zu der des fünften Grades. Aber hier zeigten fich Schwierigkeiten, die unüberwindlich schienen. Alles, was der Tieflinn der größten Geifter vermochte, wurde vergeblich aufgehoren. Man erschöpfte fich in Erforschung der Natur und Eigenschaften der Gleichungen und in Untersuchungen über die Verhältnisse ihrer Wurzeln; aber die allgemeine Auflösung wurde dadurch auch nicht um einen Grad weiter gebracht. Man lefe nur die Memoires eines Wuring, Euler und Lagrange, und man wird über den Scharffinn diefer Manner erfraunen. der fich zwar allenshalben zeigt, wohin fie ihre Bemühungen richteten, aber doch nirgends in folchem Glanze, als hier. Das schlimmste war, dass man die Unmöglichkeit nicht beweisen konnte. Erft ganz kürzlich gab Hr Ruffin in den Memorie di matematica e di fifica della foeierd staltana, Tom. X. P. I. (1803.), einen folchen Beweis, und die vortheilhafte Erwähnung deffelben in der neulichen Berichterstattung des Pariser National Instituts liefe keinen Zweisel an feiner Richtigkeit ührig. Da ich mich gerade jerzt mit der Theorie der Gleichungen beschäftige, so las ich auch die fen Beweis; ich fand ihn mit mehreren Italianischen Mathematikern fehr bundig, klar und überzeugend, und war im Begriff, ihn in das weiter unten angeführte Werk aufzunehmen. Einen einzigen Punkt schien mir Hi. Ruffini übersehen zu haben, und bey weiterem Nachdenken fand ich, dass es gerade dieser Punkt fey, der zur allgemeinen Auflösung der Gleichungen führe. Ich habe sie gefunden, diese allgemeine Auslösung! — unwiderruslich gesunden! — Ich schweige, weil ich zu viel
sagen mäste. Nur diese, dass Hr. Lagange ihr nahe,
sehr nahe war, und dass sich keiner der großen Anaptiker in der vorausgestezen Form der Wurzeln geirt
habe, selisst Euler nicht in der, welche er (wahlscheinlich auf Warng', Erinnerung) wieder zurückgenommen
hate. Meine Methode ist gleichsomig, sier den zweyten Grad dieselbe, wie für den hunderten. Meine
Sammlung von Aufgahen aus der Tarois der Glischungen (eine
Fortsetzung der 1804, hey Fro ich er schienenen Sammnung von Bospiecus, Formelu und Aufgahen aus der Buchstabenreinung und Algabra), die zur Michaelis Melse d. in
Berlin erscheint, wird das Nahrer enthalten.

Meier Hirfch.

Die Beweife, daß die Meinung, der Krieg fer ein Strafgericht Gotter zur Züchtigung der Menschen gefandt, durchauf mit dem Curffenium streit, in einer Kanzelrede am Sonntag Oculi 1802, vorgetragen von G-Blobel, Oberpfarrer in Königsbrück, gr. 8. 3 gr.

Der Verfasser hat in dieser Predigt so manches herzliche Wort zu seiner Zeit gelagt, dass man mit Recht derauf ausmerksam machen dars.

E. F. Steinacker, Buchhändler in Leipzig.

Neue Bücher zur Michaelis - Meffe 1308, bey Joh. Jac. Palm in Erlangen, welche bereits an alle Buchhandlungen verfandt worden find, und nicht im Leipziger Michaelis - Mefs - Catalog fiehen:

Glück, C. F., ausführliche Erläuterung der Pandecten nach Hellfeld, ein Commentar, 10n Theils 1e Abtheilung, gr. 8. 18 gr. oder 1 Fl. 12 Kr.

Higgs, Ir. W., Materialien zu Uebungen in der Ciceronianiichen Schreibart, nebt einer Abhandlung über Periodanbia und Numerus, nach Cicero und Quinctilian, 1n Bandes te Sammlung, zweyte vermehrte und verbellerte Auflage. 8, 8 gr. oder 30 Kr.

Im Monat October wird noch fertig:

Harl, Dr. J. P., vollfiandiges Handbuch der Polizeywiffenfehaft und ihrer Hülfsquellen, mit vorzüglicher Rickficht auf die neuefte Gefetzgebung und Literatur der Polizey; sugleck all zr Tiell von Dr. Heinr. Benfen's System der reinen und angewandten Staatslebre zweyte umgestbeitete Ausgabe. gr. §.

Literarische Anzeige.

Herr Doctor Gall, vereinigt mit Herrn Doctor Spurzkeim, hat im Monat April den Infütut der Wilfenschaften zu Paris eine Abhandlung über das Nervenfoffem und über das Grähm überreicht, worauf das Institut die Herren Tenon, Sabaier, Portal, Pinel und Cuvier ernannte, um ihm einen Bericht darüber abzustzetten.

Dieser Bericht hat zu mehrern Erläuterungen über diesen wichtigen Gegenstand von Seiten der Verfasser der Abhandlung Anlass gegeben, welche Herr Doctor Gell, nehlt der Abhandlung und dem Bericht der Commisserien des Instituts, in deutscher Sprache zu Paris drucken zu lassen heschältigt ist.

Eine Arbeit dieser Art über einen so reichhaltigen und bis jetzt so wenig bekannten Theil der Anatomie und Physiologie, von Männern, die sich seit vielen Jahren beynnhe ausschließlich diesen wichtigen Untersuchungen gewidmet haben, herausgegeben, und von des berühmteten Anatomikern Frankreichs beurtheilt, deren Bemerkungen von den deusschen Herren Versafterm mit Bescheisdenheit, Grändlichkeit und Nachdruck berichtigt worden, ist geeignet, ein großes lateresse in Deutschlagen, und verdient als Denkmal des Fortschreitens der Wissenschaft außbewährt zu werden, um so voll werden, den, um Go voll mehr, da die Herene Versafter lich streng an Thassachen gehalten, und sich aller Hypothefen aufhalten haben.

Diese Werk, das erste, welches Hr. Dr. Gest selbs, und zwar in seiner Mustersprache, über diesen Gegenstand herausgiebt, wird, mit drey sein gestochenen knußere, einem maßigen Octav-Band ausmachen, welcher zu Paris unter den Augen des Verfassers gedruckt, in den ersten Tagen des Octobers bey uns erscheinund durch unsere Handlung in Straßburg an alle solide Handlungen Deutschlands versandt werden wird.

Treuttel et Würtz.

III. Neue Kupferstiche.

Ankündigung.

Dem kunftliebenden Publicum, und den Verehrern Schillert insbesondere, kundige ich hiermit eine Reihe von Scenen, aus den unfterblichen Trauerspielen deffelben, nach Original-Zeichnungen vorzüglicher Kunftler, in punctirter Manier colorist gearheitet, auf Subferipijon an. Aus jedem Stück werden eins, zweyauch drev Blatt geliefert, und mit Wallensteine Lager, nach einem Gemälde des verftorbenen Rath Kraus, der Anlang gemacht. Diess Blatt ift 17 Parifer Zoll hoch, und 22 Zoll breit, und das Mass für alle folgenden. Der Subscriptionspreis für jedes Blatt ift & Ruhlr. Sächs. oder g Fl. Rheinisch. Wallenfteine Lager, als Probeblatt, welches zur Michaelis - Meffe erscheint, kuftet ohne weitere Subscription auch so viel, aber solgende Blatter koften fpater i Carolin. Liebhaber konnen eine ausführliche Anzeige in allen Buch - und Konfthandlungen einsehen, und auch da ihre Bestellungen machen. Auch kann man fich an das Landes - Indu-Arie - Comptoir allhier, welches die Haupt - Commillion hat, oder auch an mich felbit wenden.

Weimar, im August 1808. C. Müller

IV. Auctionen.

Den 17ten October d. J. und folgende Tage wird in Bremen eine anschnliche Sammlung von gebundenen und ungebundenen Büchern, bestehend aus theologischen, juristischen, medicinischen und vermischten

Wer- Googl

Werken, eine Partey von 7900 Sück jurifischer und historischer Disfertationen und ein wohleonfervirtes Exempl. der Lippertichen Daktyliothek öffentlich den Meistbietenden verkauft werden. Das Verzeichnist dieser Sammlung ist zu bekommen in Göttingen bey Herrn Proclamator Schepeler, in Gottingen bey Herrn Proclamator Schepeler, in Gottingen bey, in Hanburg bey Herrn Ag, Fried. Huprecht, in Hannover bey Herrn Antiquar Gscllius, in Leipzig bey Herra Buchbändt. Liebeskind. Portorey eingehende Austräge überushmen und beforgen bestens Herr Prosessor Roller und der Unterzeichnetz

Joh. Georg Heyfe, Auctionator.

V. Herabgefetzte Bücher - Preife.

Heraligefeetter Preis bis zu Ende April 1809.

E. A. W. von Zimmermanne Tafchenbuch der Reifepoder

unterhaltende Darffellung der Emdeckungen des achtzehnten Jahrhunderts in Rü-kficht der Länder-, Menschenund troductenkunde.

Für jede Klasse von Lefern. 1r his 7r Jahrgang, oder 1802 bis 1808.

Mit 85 Kupfern und Karten. 12. Leipzig.

Aufgefordert durch fo viele mir achtungswärdiges Stimmen, und um ein fehltzbares Werk genoeinnftziger zu machen, will ich den bisherigen Preis diefer 7 Jahrgänge bis zu Ende Aprils 1529 von denn feitherlgen Ladenpreise von 14 Ribit, auf § Ribit, Sächl, İurabfaton, und bin erbütig, denjenigen, welche für Liebhaiter fünf Exemplare fammeln, das fechste gratit zu geben.

Der Verleger ift nicht genöthigt, dem Publicum den Werth eines Werks anzurühmen, über welches unsere geachteiften kritischen Blätter einflimmig mit Enthufiasmus gesprochen haben, und das den allgemeinen Beyfall aller Kenner und Liebhaher diefes Fachs, fich bis auf den letzten Jahrgang 1808, upausgesetzt zu erbalten gewußt hat. Auch kann wohl der Gehalt eines Werks nicht zweiselhaft feyn, welches, in fo schoner lebendiger Darftellung, uns die Länder, Völker und Naturproducte Afrika's, Westindieus und des grofsen Amerika's von den nördlichsten Gegenden bis zu den füdlichsten, gleich anziehend für den aufftellt, der blofs unterhalten feyn will, als für den, der gründliche Belehrung fucht; dem beranwschfenden Jüngling, dem es mit Recht ein vorzügliches Geschenk werden kann, in eine Welt voll Wunder und Merkwürdickeiten einfahrt, und in &c trefflich gearbeiteten Kopfern die Portraits berühmter Reifender, vieler fremder Völker.

Gegenden und merkwürdigen Naturerzeugniffe abbildet. Der letzte Band, welchter Erafilien, Chili und Patagonien enthalt, beforeibt das erfere große Land so genau, als hätte der Verfasser mit einem Weistagergeiße some durch die nemenen Weitereignisse verdoppelte Wichtigkeit vorausgefehn.

Dass es bey einem solchen Werke nicht an Gefalligkeit des Drucks und Papiers sehlen werde, bedarf keiner Anzeige.

Die Liebhaber, welche sich obiges Werk anschaffen wollen, werden erseint, bey der Bestellung enzuzeigen, ob sie es roh oder gebunden zu erhalten wunschten; der Piess ist jedoch in beiden Fallen gleich und der selbe. Bey jeder Buchbandlung kunn man Be-

ftellungen usachen.

Da der Vorrath der Exemplare nicht groß ist: is
wird ein jeder, der ein Exemplar zu erhalten wünscht,
wohl thus, seine Bestellung so bald als möglich zu
machen.

Leipzig, dez t. August 1808. Gerhard Fleischer der Jüngere als Verleger.

Anteige

wegen der wohlfeilen Ankauft der ersten amanaig Ründe des Hafel and schen Journals der praktischen Heilkunde.

Es ist in Wien ein Auszug dieser 20 Lande erschienen, der unvollständig und voller Fehler ift. Man kapa ihn eigentlich nur als das Skelett des Journals mit Weglaffung des eigenthumlichen Geiftes betrachten. - Um nun zu verhüten, dals das Publieum nicht unter echteun Geprage falsches Geld erhalte, und um ihm die Quelle zum Schöpfen felbft zu eröffnen; fo bietet ihm die unterzeichnete Commissionshandlung dieles Journals alle 20 erften Bande deffelben, nebft dem dazu gehörigen Universalregifter, für den äußerst geringen Preis von is lithir, hierdurch an, fo wie auch einzelne Bande, bis zum soften land, für t Rible. Um diefen Preis erhalten die Käufer dieles voluminole Werk durch jede Buchhandlung ohne weitere Berechnung für Porto und andere Unkofien, welches die Urfache ift, dass der Preis dem des erwahnten Auszuges, welcher 10 Riblr. koftet, nicht völlig gleichgesetzt werden konnte.

Indem es bey dieser bedeutenden Herabsetzung des Prelies des Herra Herausgeiters Absicht besonders den zu dem Jeurnal neu hinzutrenenden jangern Acttten, in den jetzigen geldermen Zeiten, den Ankauf der Früheren Blande inöglicht zu erleichtern, und dedurch keinen andern Vortheil, als den der Gemeinmutzigkeit, zu erreichen wünsche: Gieste des Gemeinmutzigkeit, das das Publicum das lebendige Original dem todten Gerippe vorziehen werde.

Berlin, den iften September 1808. L. W. Wittigh,

ALLGEMEINE LITERATUR - ZEITUNG

Sonnabends, den f. October 1808.

WISSENSCHAFTLICHE WERKE.

RECHTSGELAHRTHEIT.

HANNOVER, b.d. Gebr. Hahn: Abhandlungen zur Erläuterung der Rheinischen Bundes Akte, von Günter Heinrich von Berg, Hof- und Kanzleyrath zu Hannover. Erster Theil. 1808. VIII u. 386 S. 8.

iese Abhandlungen betreffen die durch den jetzigen Zustand Deutschlands eingetretnen recht-Politischer Betrachtungen hat lichen Verhältnisse. der Vf. fich enthalten, da er, zwar geneigt zu glauben, dass das, was geschehen ist, als das kleinere unvermeidliche Uebel habe geschehen musfen, doch noch nicht in die Hoffnungen einzuftimmen wagt, die er bin und wieder auf eine nahe Wiedergeburt der Deutschen Nation gerichtet fieht; er glaubt um fo mehr, auf seine ganzliche Unparteylichkeit fich berufen zu können, da er keinem Bundeslande angehört. Diefer erfle Theil enthalt funf Abhandlungen. Erfte Abhandlung: Was ift der Rheinische Bund? (S. 1 - 10.) Bey der Beantwortung diefer Frage fieht Hr. von B. zunächit auf den erklarten Zweck der Stifter des Rheinischen Bundes und dann auf diejenigen Einrichtungen, welche fie zur Erreichung desselben getroffen haben. Der, von den Bundesgenossen erklarte, Zweck ift: Durch angemellene Stipulationen den innern und außern Frieden des füdlichen Deutschlands zu fichern, ihm eine ftärkere Garantie zu geben, als ihn die Deutsche Verfassung hatte gewähren können; weshalb die Staaten der verbündeten Färsten auf ewig von dem Gebiet des Deutschen Rechts getrennt, und unter fich nicht einen neuen Staatskorper bilden, fondern durch ein besondres Bündnis unter dem Namen: Rheinische Bundesftaaten, vereinigt werden follten. Da der Rheinische Bund weder einen allgemeinen Staatszweck. noch einen allgemeinen Herrscher hat: so bildet er keinen Staat, fundern ein Staaten - Syftem, einen Staatenbund, das, wozu seit mehr als einem Jahrhunderte' die Deutsche Verfassung fich neigte. Diess ist allerdings die richtige Anficht, welche auch die bessern Schriftsteller des Rheinbundischen Staatsrechts annehmen. Zweyte Abhandlung: Einige Bemerkungen über die Interpretation der Rhemischen Bundes - Acte (S. 11 - 49.). Sie find bestimmt, die Grundsätze aus-A. L. Z. 1808. Dritter Band.

einander zu setzen, welche bey der Interpretation der Bundes - Acte nach deren eigenthümlichen Beschaffenheit zu befolgen find; diese Acte könne, bemerkt Hr. von B. richtig, weder auf Vollitändigkeit, noch auf durchgängige Bestimmtheit Anspruch machen, sie sey das erste Grundgesetz des Bundes; aber sie selbst habe dellen innere Verfassung von einem noch zu errichtenden Fundamental - Statut abhängig gemacht, und in mehrern Beziehungen blofs allgemeine Grundsitze aufgestellt, über deren Anwendung mannichfaltige Zweifel entstehn können. Da die Bundes - Acte einen zwischen dem Kaiser der Franzosen und mehrern Reichsständen eingegangenen Vertrag euthält: lo könne eine authentische Interpretation desselben nur durch gütliche Vereinigung der Contrahenten bewirkt werden, obgleich in Anschung dessen, was den Vortheil eines Einzelnen betrifft, auch des Einzelnen authentische Interpretation Statt finden könne, so fern er nur darauf nicht erweiterte Ansprüche gründen wolle: weshalb denn z. B. das Schreiben des Protectors an den Fürsten - Primas vom 11. Seut. 1806, eine zwar einfeitige, aber doch rechtmässige authentische Interpretation des Artikels 12. der Bundes - Acte fev. Um zu bestimmen, wer die authentische Imerpretation zu verlangen befugt fev, musse man den Inhalt der Bundes - Acte genau unterscheiden, indem sie theils Verabredungen, welche die Gesammtheit des Bundes, theils aber Verabredungen, welche besondre Verhältnisse betreffen, z. B. die der Mediatifirten u. dergl. enthalte, und nach diefer Verschiedenheit bald ein Contrabent, bald aber auch ein Dritter eine authentische Interpretation veranlassen, so wie nur der gesammte Bund mit dem Protector sie geben könne. Eine authentische Interpretation könne nicht blofs wegen Dunkelheit der Ausdrücke, fondern auch wegen Unvollständigkeit der Verfdgungen nothwendig werden; da die Bundes - Acte die Entscheidung durch Stimmenmehrheit unter den Bundesgenoffen nicht festgesetzt hat: so konne die Berufung auf eine authentische Interpretation keine andre Folge haben, als Unterhandlung mit demjenigen verbünde-ten Souveran, dessen einseitige Auslegung als unrichtig angefochten wird. (Rec. glaubt denn doch, daß das Fundamental - Statut hierbey ein kräftigeres Mittel geben wird; wie er denn überhaupt der Meinung ift, dass die Bundes - Gesammtheit gegen ein Bundesglied, das den Bundes-Vertrag gegen die Ablicht der Gefammtheit auslegt und handliaben will, ein andres,

Mm

als blofs Negociations - Recht habe, und jedes Bundesglied schuldig sey, die authentische Interpretation des ganzen Bundes als ein für ihn verbindliches Gefetz anzuerkennen.) Mit fo richtigen, als scharsfinnigen, Gründen verwirft Hr. von B. die Meinung derienigen. welche annehmen, dass bey der Auslegung der Bundes - Acte Französisch - publicistische Begriffe besolgt werden muffen, und behauptet dagegen, man muffe dabey auf diejenigen Begriffe fehn, welche vorher im Deutschen Staatsrecht Statt gehabt. Diese ganze Abhandlung wird jeder mit Nutzen und Vergnügen lefen. Dritte Abhandlung: Ueber die durch die Rheini-Sche Bundes - Acte aufgehobene verbindliche Kraft der Deutschen Reichsgesetze (S. 50 56.). Nach dem buch-ftäblichen Inhalt des zweyten Artikels der Rheinifchen Bundes - Acte hätte man glauben follen, alle bisherigen Reichegefetze, fowohl die Staats - als die Privat · Gefetze, feyn aufser Anwendbarkeit gefetzt; allein die Erfahrung lehre, daß man in allen Bundesstaaten stillschweigend die einschränkendere Erklärung, dass unter den für nichtig erklärten Reichsgefetzen keine andern, als die Reichs - Staats - Gefetze zu verstehen find, angenommen habe. Rec. kann überhaupt lich nicht überzeugen, dass die Aufhebung oder Veränderung einer Staatsverfassung die bisherigen privatrechtlichen Verhältnisse des Staats vernichte, weil durch die Aushebung einer öffentlichen Autorität zwar die zu deren Constitution gehörigen Gefetze, keineswegs aher die, von diefer Autorität während ihres Bestandes gesetzmässig erlassenen, Gesetze und andre Acten erloschen. Mit dem Romischen Rechte und den privatrechtlichen Reichsgesetzen hat es überdiels die befondre Bewandnils, dals fie in den mehrsten, wenn nicht in allen Deutschen, Staaten durch befondre Landesgefetze bestätigt find und also, auch ohne Rackficht auf die Reichsverfaffung, be-Selbst eine so wilde und zerstörende Staatsveränderung, als die Abschaffung des Königthums in Frankreich war, hob die, unter dem Königthum erlassenen, privatrechtlichen Gesetze nicht auf. Wenn daher Hr. von B. (S. 55.) fagt: "Ein gemeines Deutsches Recht kann es nicht mehr geben:" so kann Rec. ibn hierin nicht beyftimmen, fondern glaubt vielmehr, dass diess noch gerade so wie unter der Reichsverfassung der Fall sev. Pierte Abhandlung: Ueber den in der Bundes. Acte enthaltenen l'orbehalt der den Staatsgläubigern und Penfionisten aus dem Reichs - De putations - Hauptschluß von 1803. zustehendem Rechte (S. 57 - 59.). Mit Recht bemerkt der Vf., dass zu den Staatsgläubigern auch diejenigen, welchen zur Ergänzung ihrer Entschädigung immerwährende Renten auf gewiffe Landestheile durch den Reichs - Deputations-Hauptschluss angewiesen find, so wie die eigentlichen Reichsgläubiger, die Creditoren der eigentlichen Reichsschulden gehören, deren liquider Betrag bereits vor mehrern Jahren auf ungefähr 40 Millionen Gulden angeschlagen wurden, ob sie gleich in der Folge fich beträchtlich vermehrt haben. Hr. von B. hätte hier auch der bisherigen Reichsdiener ge-

denken follen, weil auch sie zu den Reichsgläubigern Fünfte Abhandlung: I'on der durch den gehören. Rheinischen Bund begründeten Souveränität der verbundeten Konice und Fürsten, der darauf erfolgten Auflofung der Reichsverbindung, den dadurch bewirkten Veränderungen und deren rechtlichen Folgen (S. 60 - 286.). Unstreitig nicht bloss die aussührlichste, sondern auch die gründlichste und verdienstlichste Abhandlung in diesem ersten Bande, welche, laut der Vorrede, dasjenige vorbereiten foll, was, wenn Zeit und Umstände es erlauben, in der Folge weiter erörtert und entwickelt werden wird. Der Vf. handelt darin von der Souveränität überhaupt und deren Natur und Inhalt, von der Art, wie insonderheit die der verbfindeten Könige und Fürsten in der Bundes - Acte bestimmt ist. und von den fraatsrechtlichen Folgen, fowohl fiberhaupt, als infonderheit in den einzelnen Hoheitsrechten. Sehr richtig bemerkt der Vf., dass, wenn gleich jede Oberherrschaft, ihrer Natur nach, uneingeschränkt ift, doch Einschränkung mit Unabhängigkeit nicht im Widerfpruche stelle, und entwickelt im Verfolg die Bestimmung, welche sie durch die Rheinische Bundes-Acte erhalten hat. Mit Recht behauptet er ferner, dass durch die Auftölung der Reichsverfassung die Wirkungen der Kaiferlichen Standes Erhöhungen, Privilegien und Dispensationen nicht aufgelöst, sondern von Bestande geblieben find, weil sie von der rechtmäßigen Behörde erlangt find, und wohlerworbene Rechte begründen, so weit nämlich sie mit den veränderten Umftänden bestehn können, oder vielmehr, wie S. 164. fehr treffend gefagt wird, fofern ein wahrer Nothfall nicht entgegen stehe, weil die blosse Veränderung der Umstände keinen Snuverän berechtige, fie willkürlich aufzuheben; nur diejenigen fallen weg, die fich auf jetzt aufgehobene Gegenfrande bezogen, z. B. auf die Reichsgerichte. Mit wahrem Vergnügen liefet man die Ausführung des Satzes: Dass die neu erlangte Souveranität der Bundesfürsten keineswegs die Uneingeschränktheit der letztern bewirke, das sie dem Fürsten keineswegs das Recht gebe, die innere Verfassung ihrer Staaten willkürlich abzuändern, und fich von den, gegen ihre Unterthanen früher übernommenen, Verpflichtungen zu entbinden und von Souveränitätswegen fich frey zu sprechen; dass diess weder aus der Bundes-Acte folge, noch in derfelben habe bestimmt werden konneu, dass alles, was man als eine nothwendige Folge der Errichtung des Bundes annehmen dürfe, darin bestehe, das Rechte, die lediglich in den Reichsgefetzen gegründet waren, und deren Fortdauer allein auf der Reichsverfassung beruhte (z. B. die Berufung an die Reichsgerichte), und Rechte, welche mit den, durch die Bundesacte auferlegten Verpflichtungen unvereinbar find, ihre Wirkfamkeit verlieren, letztre jedoch nur in fo weit, als ihre Unvereinbarkeit mit den Bundespflichten klar ift, und unter der Einschränkung, dass, wo möglich, dasur Ersatz geleistet werde; dass die Gesammtheit der Unterthanen ein vollkommenes Recht habe, auf die Fortregie-

regierung nach der bisherigen Landesverfassung, da dieselbe nicht durch die Reichsverfassung bestimmt worden, fondern durch die eigenthümlichen Verhältnisse und Bedürfnisse der einzelnen Territorien, als für fich bestehender Staaten, veranlasst, auf Verträge zwischen Herrn und Land oder rechtmässigen Herkommen, und bisweilen durch Kaiferliche Erkenntnisse bekräftigt, mithin an die Fortdauer der Reichsverfassung überall nicht gebunden sey; dass, so wenig die Unterthanen durch die vorgegangenen Veränderungen ihrer bisherigen Unterthanen · Pflichten entbunden find, eben so wenig auch die Regenten, bloss weil fie fouveran geworden, der gegen ihre Unterthanen früher übernommenen Pflichten fich entledigen können, da fie für ihre Unterthauen keine neue Regeuten geworden, und nur der in der Reichsverfaffung gegründeten Einschränkungen durch die Auflöfung der erstern entledigt find, keineswegs aber des, feinen Unterthanen, als Landesfürst und Regent gegebenen Worts, verfassungsmässig zu regieren. Es gieht ja Regenten unabhängiger Staaten, deren Souveranitat niemand bezweifelt, und die durch die Grundgesetze ihrer Reiche ooch weit mehr beschränkt find; haben nun Deutsche Staaten eine Verfassung erhalten, warum will und kann man fie dadurch, dass der Fürst unabhängig geworden ist, für aufgehoben halten? Die Deutschen Fürsten haben jetzt freylich kein Reichsgericht mehr über fich, allein Befreyung vom Zwange zieht ja keine Befrevung von jeder vollkommenen Pflicht nach fich, der Fürst hätte ja alsdann auf seiner Unterthanen Gehorsam nur so lange ein Recht, als er sie dazu zwingen kann! Dieser Grundfatz wäre also für die Fürsten am gefährlichsten und folgenreichsten! Auch darin wird jeder dem Vf. bevitimmen, dass die jetzt nothwendig gewordenen Abanderungen der Verfassung mit Einwilligung beider Theile geschehen musse; die leidige, nicht grundlichen Staats - Aerzten fo geläufige, Univerfal - Staats-Medicin, der Grundfatz nämlich, das Beste des Staats ist das höchste Gesetz, darf keine wohlerworbene Rechte kränken, und Rec. kennt keinen Staat, welchem durch den Gebrauch dieses Mittels wahrer Nutzen gestiftet wäre, und fürchtet, dass unfre Enkel eben diese Erfahrung machen werden. Ueberdiess muss aber doch auch die nothwendigste Verfassungs-Abanderung verfassungsmässig geschehen, wenn sie nicht in einen Gewalt - und Macht - Streit ausarten, mithin rechtswidrig feyn foll. Rechtsgerichtliche Erkenntnisse, fährt Hr. von B. S. 231. fort, begründeten niemals neue Rechtsverhältniffe, fondern schutzten nur die bestehenden Rechte gegen Eingriffe und Missdeutungen, und die Vernichtung der reichsgerichtlichen Autorität kann nie die Vernichtung der durch sie gesicherten Rechte nach sich ziehen; eine so scharffinnige, als wahre und richtige Bemerkung! So viel die Landstände betrifft: fo ftimmt Rec. mit der Behauptung (§. 87.) auf das vollkommenste überein, dass, da dieselben nicht aus der Reichsverfassung, fondern aus der Landesverfassung entstanden find.

weder die Auflösung der Reichsverfassung, noch die Einführung der Souveranität die Befugnifs, fie aufzuheben, begründen könne, wie denn überhaupt Rec. eine Staatsverfaffung ohne Landstände für ein Unding und die Errichtung einer neuen Verfassung ohne Stände für eine Schande unfers Jahrhunderts halten würde. Mit Recht eifert der Vf. §. 108 folg. gegen diejenigen Rechtsgelehrten, welche glauben, die Fortdauer der Privatrechte fey mehr eine Pflicht der Humanität, als eine rechtliche Schuldigkeit; ja wohl ift es kaum zu. glauben, wie man fo weit herabfinken könne! Der privatrechtliche Zustand, den altdeutsche Freyheit. Autonomie, Natur der Sache und Herkommen gebildet hatte, war nicht durch Reichs - und Landes - Gefetze geschaffen, sondern nur näher bestimmt und geschützt; er kann daher nicht einseitig vom Regenten abgeändert werden. Selbst die sogenannte Wiederherstellung der unverjährbaren (fogenannten) Menschheits-Rechte kann leicht (und das gewöhnlich) in eine Kränkung der unverletzbaren und eben fo heiligen Rechte der Staatsbürger ausarten, wenn man dabey nach dem leidigen Zeitgeist verfährt.

Wünznung, gedr. b. Nitribitt: De praescriptions longissimi temporis adquisitiva; diff. inaug. Joh. Lud. Koch. 1807. 76 S. 8.

Unter den Inaugural - Differtationen verdient die vorliegende Schrift eine ehrenvolle Erwähnung. Sie bekämpft mit begreichen Gründen einen in die Praxis eingeschlichenen Irrthum der Präscriptions- Theorie. Nach einer ohne Widerspruch und fast einstimmig angenommenen Eintheilung wird die erwerbende Verjährung durch ufucapio, praescriptio longi temporis und praescriptio longissimi temporis (Ic. adanistiva) unterschieden; durch die beiden ersten foll das Eigenthum der der Ulucapion fähigen Sache, in Gemäßheit des guten Glaubens, des Titels und des fortgesetzten Belitzes während der gesetzlichen Frist von 3, 10 und 20 Jahren, vermöge der dritten dagegen das nämliche Eigenthum durch einen Zeitablauf von 30 oder 40 Jahren, in allen den Fällen erworben werden, in welchen entweder der Titel fehlt, oder die Sache der Ufucapio nicht fähig ist. Die Hauptbeweisstelle für diese Lehre wird in L. 8. 6. 1. C. de praefer. XXX v. XL annorum gesucht. Gestützt auf das Ansehen dieses Gesetzes last man eine dreisigjährige Acquisitiv . Präscription bey Gütern der Minderjährigen, des filius familias, wenn he zum peenlium adventitinm gehören, bey denjenigen, deren Veräusserung im Teframent unterlagt hatte, bey den vom p. m. f. ohne Vorwissen des wahren Eigenthümers veräußerten Gütern, und endlich bey den rebus furtivis et vi rof. feffis, eintreten. Dagegen wird eine vierzigiährige Acquifitiv . Prascription von Fiscal - und Kirchengutern, von den Gütern städtischer Gemeinheiten und von den rebus litigios's behauptet. Hr. Prof. Dabelow hatte der Lehre von einer dreyfsig - oder vierzigjäh-

Digital of Google

rigen Acquistiv Präscription in seinem gehaltreichen, tiefgeschöpften und vielseitig durchdachten Werke über Verjährung den Stab gebrochen. Er hatte gezeigt, dass L. 8. 6. 1. C. de praescr. XXX v. XL annorum keineswegs von einer Acquifitiv., fondern von einer Extinctiv - Verjährung rede, dals Inflinian dadurch nichts neues verfüge, sondern nur eine vieldeutige und unbestimmte Anficht der frühern Schule fixire. Der von Hn. D. nur auf wenig Seiten dargestellte Gedanke wird vom Vf. der gegenwärtigen Abhandlung - jetzt Professor der Rechte zu Aschaffenburg - gründlich ausgeführt. Bey der Zergliederung der oft angeführten Stelle zeigt es fich unverkennbar, dass das Gesetz dem durch die Erlöschung der Klage des Eigenthümers geschätzten Beschützer an gutem Glauben, zwar gegen jeden dritten Besitzer, nicht aber gegen den wahren Eigenthümer eine Klage verstattet, und dass diese Klage, wie fie das Gefetz ausspricht, ihrer Natur nach, unmöglich etwas anders, als die actio publiciana in rem. keineswegs eine Eigenthumsklage, feyn könne. Der Vf. geht nun alle Stellen durch, durch welche man eine dreyfsig - oder vierzigjährige Präscription zu begranden fucht. Er zeigt mit leichter Muhe, dass he die irrige Anficht nicht rechtfertigen, dass das canonische Recht und namentlich das von der praescriptio immemorialis redende Cap. 1. de praescr. in sexto nichts andere, und gegen die Natur der Sache nichts habe ändern können, dass die für bedeutend gehaltene Novelle 119. c. f. durch den blossen Ausdruck : non aliter dominum excludi, nifi per tricennalem pragscriptionem, auf ein Erloschen der Klage, mithin auf eine Extinctiv - Verjährung hinweife, dass das fuum elle der L. 14. C. de fundis patrim, aus der Natur der Sache erklärt, kein Erwerben des Eigenthums, fondern eine Sicherung gegen Angriffe bezeichne, und das endlich die 131fte Novelle, wenn fie schon C. 6. zum Vortheil der Kirchengüter, der 10-, 20- und 30jährigen Verjährung eine 40jährige Präscription Inbstituirt, keineswegs die letzte für eine Acquisitiv-Präscription erkläre. - In allen diesen Behauptungen kann Rec. dem Vf. vollkommen bevollichten. Dennoch glaubt er, dass er seinen Gegenstand nicht ganzlich erschöpft, und den bekämpften Irrthum nicht aus der Wurzel gehoben habe. Hr. K. scheint fich den Unterschied zwischen der Acquisitiv - und Extinctiv - Präscription so vorzustellen, dass bev iener durch den fortgesetzten Besitz dem Besitzer Eigenthum erworben und das dominium eine accessio possessionis werde, bey diefer dagegen ein nicht gebrauchtes Klagrecht aufhöre, und durch die Folgen der Erlöschung derselben dem Besitzer gegen jeden dritten ein Eigenthum erwachse. So ist es aber nicht. Die Granzscheidung zwischen beiden Prascriptions · Arten

ist durch die Natur der Sache noch viel schärfer gezogen. Bey der Acquisitiv - Verjahrung wird allerdings wahres und volles Eigenthum durch den dazu qualificirten Belitz der Sache erworben, bey der Extinctiv - Verjährung dagegen wird nie und unter keiner Bedingung, weder direct, noch indirect, weder um in der Schulfprache zu reden - per effentiam, noch per consequentiam vom Besitzer Eigentium ac-Tödtet schon die erlöschende Verjährung die Vindications - Klage des wahren Eigenthumers: fo behalt er doch das Eigenthum felbit, und der präscribirende Bebtzer erwirbt es nicht. Nur ist das wahre Eigenthum des erstern gerichtlich unwirkfam. und der zweyte genießt, wenn er in gutem Glauben befals, gegen jeden dritten (nur nicht gegen den wahren Eigenthumer) die Wohlthaten des Scheineigenthums . mithin die actio publiciana in rem; war er dagegen v. m. f.. fo hat er nicht einmal gegen den dritten auf diese Wohlthaten rechtliche Ansprüche, und die Eigenthumsklage des wahren Eigenthümers leht gegen den dritten wieder auf, den nicht etwa felbst die 30 - oder 40jährige Verjährung schützt, oder der nicht wenigstens einen titulirten Besitz für fich bat. Diess ist der wahre und einzige Sinn der L. 8. 6. 1. C. de praeser. XXX v. XL annorum. - Wenn der Vf. (S. 69.) bey der erlöschenden Verjährung nach canonischem Rechte bona fides von Seiten des Bestzers erfordert: fo hat er zwar wieder die Schule für, aber auch eben fo fehr die Natur der Sache gegen fich. Der Rechtsgrund der erlöschenden Verjährung ist ja einzig und allein das gerichtliche Nichthaudeln des Berechtigten. An diesem Rechtsgrund kann die bona oder mala fides des Besitzers nichts andern. Es liefse fich auch leicht beweisen, dass die für die Confequenz und für die Praxis in der Präscriptions - Theorie fo viel Verwirrung stiftenden Stellen des canonifchen Rechts c. 5. und 20. X. de praeser. nur von der Acquifitiv . Verjährung reden, und nur von ihr reden können. Man lese die Glosse zur erstern. Der unbekannte Legislator Ephesinus - imperator forsitan fuit vel juris peritus qui hanc legem primus dedit - fagt der Glossator - gab das Geletz: - ne rerum dominia essent incerta. Das passt doch nimmermehr auf die Extinctiv - Verjahrung, durch welche ja kein Eigenthum erzeugt, und darum auch nicht fixirt wird. Die zweyte Stelle verlangt zwar aus Rücklichten für das Seelenheil beständige bona fides; sie enthält aber auch nicht eine Sylbe, welche auf Extinctiv. Verjährung müßte bezogen werden. Als jus correctorium ist das Canonische, im Verhältnis zum Römischen Recht, überall einschränkend zu erklären. - An der Stirne dieser sehr gut gerathenen Schrift prangt der Name des philosophischen Beschützers der Wisfenschaften, des erhabenen Fürsten. Primas.

MONATSREGISTER

SEPTEMBER 1808.

.

Verzeichniss der in der Allgam. Lit. Zeit. und den Ergänzungsblättern recensirten Schriften.

Ann. Die erste Zisser zeigt die Numer, die zwerte die Seite an. Der Beylatz EB. bezeichnet die Ergänzungsblätter.

. A.

Almanach de la cour pour l'an 1808. 272, 144.

Ammon, Ch. F., Commentatio de vera Jefu Christi publice fato functi reviviscentia. EB. 113, 889.

Appel's, J., Münz- u. Medaillen - Sammlung. 2r Bd. EB. 104, 830.

Appians Römische Geschichte; aus d. Griech. v. F. W. J. Dillenius. 2r Bd. EB. 115, 920.

Arbuthnot. S. Swift.

Archiv für Volks · Erziehung , f. J. B. Grafer.

Archives Littéraires de l'Europe. T. XIII - XVI. EB.

Avant-Moniteur, ou Tableau fommaire des huit premiers mois de la Révolution franc., composé des amémoires de J. S. Bailly. 278, 192.

Bang, G. T., f. C. J. R. Christiani.

Barkhaufen's, V., Bemerkungen üb. die Todesstrafen; herausg. v. H. L. W. Barkhaufen. EB. 109, 269.

Bauer, J. Ch. A., unterhalt. Anekdoten a. d. 13n Jahrh, 3s Bdchn. 2e Aufl., 7s u. 3s Bdchn. EB. 105, 338. Bourittel, C. L., Bemerkung, üb. d. Berufung in Straffa-

chen u. Stimmenmelirheit b. Strafurtheilen. 275, 165.

Behr, W. J., fystemat. Darstellung des Rhein. Bundes
aus d. Standponete d. öffentl. Rechts. 267, 97.

Bergk, J. A., f. Reife in Holland im J. 1806. Blatter, vaterlaudische, für d. Oestreich, Kaiserstaat.

ir Bd, Nr. I - XI. 264, 73.

Brander, J. Ch., meine Lebensgeschichte, 2 u. 3r Bd. 2e Aust. FB. 114, 913. ...

Bravens, H., System d. prakt Steuermannskunst. 2te umgearb. Aust. 275, 161. Brauer, J. N. F., das Christenthum ist Regierungsan.

Italt, 279, 193.

Bugge's, Th., Anleitung zur Algebra; aus d. Dan. v. L. H. Tobiefen. F.B. 109, 871.

- Lehrbuch der gesammten Mathematik. 2n This 19 Abth. EB. 109, 871.
Burkhardt, f. S. Ringier.

C.

Camerer, Cl. Ch., Vortheile der felhaftfandigen Rechtigefetzgebung f. d. Staat u. deffen Infitzpflege. 175, 168. Chriftani, C. J. R., Bemaerkninger ved Hr. K. G. Refnir indbydelfe etc. Overfat. af G. T. Beng. 274, 153. — Bemerkungen üb. des Hrn. Julizir, K. G. Rafair.

Einladung an alle Danen etc. 274, 153. Crabb, G., neue prakt. Engl. Grammatik. 2e verm.

Aufl. 262, 57. Cramer, C. F., Individualitäten aus und aber Paris. 1 - 35 H. 287, 258. - f. Pürkerton. D. Danz, J. T. L., f. J. G. v. Herder.

Darftellung, kurze, der Lyceums Feyerlichkeit zu Mannheim am 10. Nov. 1807. 279, 197. Dillenius, F. W. J., f. Appian.

Don Juan der Wüftling; nach dem Span. 262, 64. Dumhom's Lefverne; e Sueco in latin. idioma vers. elegiacis traducta ab J. Hallenberg. 260, 44.

_ _ Cant. leonina latina cecinit C. Lindegrén.

00, 44.

Eberhard, J. A., I. A. G. Kaftner.

Eggers, J. H. C., Animadversionum in Sophociis Oedipum Regem Specimen I. 259, 37.

Ehrenberg, Fr., Festpredigten. EB. 107, \$55. v. Ehrimfeld, das Ehepaar; ein Lisspiel nach Kotzeblie.

261, 55.

— die Aric; e. Lustspiel. 261, 55.

Engelstoft, L., Riik paa Kiobenhavns Stilling og Farer

i Sommeren 1700. 174, 160.
Epifteln vom Verf. des Falken. 260, 45.

Ewald, J. L., einige leitende Ideen üb, d. richtige Verhältniss zwischen religiöser, sittlicher, intellectueller u. ästhetischer Bildung. 279, 197.

Examen der Stuurlieden, en verscheiden wyzen om de Breedte en Lengte op Zee te verbeeteren. 275, 161.

F.

Faljen, E., was ist Frevheit u. wo follen wir fie suchen? Aus d. Dan. EB. 115, 918.

Feiler, J., de spinae dorsi incurvationibus earumque curatione. 283, 232.

Fifcher, Ch. A., Collection générale et complète de Lettres, Proclamations, Difcours, Mossages etc. de Napoléon le Grand. 259, 33.

- neues Franz, diplomatifches Lefebuch. 259, 35.Fix, Ch. G., bibl. Lections - Tabellen des alt. u. neuen

Teftaments, 279, 196. Fuhrmann, W. D., die denkwürdigsten u. verdienst-

vollst. Personen der alten u. neuen Zeit, als Anhang z. Grohmann. Handworterbuche. 1 u. 2r Bd. EB, 110, 873.

Fuhrtner, P. F. A., das Ganze der christl. Sitten- und Glaubenslehre; Predigten, in 3 Jahrgangen. 11 Jahrg. EB. 111, 887.

Fürth, M. E., Anfangsgründe d. Algebra. 1r Th. 276, 173.

— Nachtrag z. 1n Th. der Anfangsgründe der Algebra. 276, 173.

Grafer, J. B., Archiv für Volkserziehung durch Kirche u. Staat, 1r u. 2r Bd. 287, 260. Grohmann, J. G., neues histor. biograph. Handwörterbuch; foriges, von W. D. Fuhrmann. g u. 9r Th. s. W. D. Fuhrmann.

Gruber, J. G., L. A. v. Knigge.

Guibert, G. A. H., Eloges du Maréchal de Catinat, du Chancelier de l'Holpital, de Thomas, de l'Académie Françoise. 259, 46.

u

z. Hagen, C. W., gen. Bristowitz, die Unehelichgebornen, oder Gründe z. Beweife der Unrechtmäßigk. der bisher gewöhnl. Verachtung ders. EB. 116, 915-Hallenberg, J., s. Dumbom's Leiverne.

Hauswald, A. W., S. S. de Montesquieu.

Heeren, A. H. L., Ideen üb. die Politik, den Verkehr u. d. Handel der vornehmst. Völker der alten Welt. z u. 2r Th. 2e verb. Ausl. EB. 104, \$25.

Heiberg, E. Ch., Hvalfangsten paa Stratdavid med endeel didhörende Underretninger etc. 274, 157.

w. Herders, J. G., Ansichten des klass. Alterthums; mit Zusatzen u. Erläuter. v. J. T. L. Danz, 1 u. 20 Abth. 161, 49.

Hofraths - Instruction für die Badensche Markgrafschaft. Neue Aufl. EB. 112, 201.

Högusein, N. F., Vorschlag zu Errichtung allgem. Armenanstalten f. ganze Provinzen. 274, 158.

Holm, Ch., et par Ord i Anledning af Hr. Heiberg's Fornag til Hvalfangstens Drivt paa Stratdavid. 274, 157.

E Access LY Januaria

Jahn, Fr., Auswahl der wirklamsten einfachen u. zulammengesctzten Arzueymittel. 1 u. 11 Bd. verb. u.

verm. Aufl. EB. 114, 911.

Janjfen, J. A. R., Verfuch e Beantwortung zweyer wichtig. Fragen: 1. was vernichtet d. meilten zur Aufklarung der Menschen gemacht. Einrichtungen? 2. wodurch werden sie vor Verfall bewahrt? EB. 112, 296.

Ingram, B., Grammatik der Engl. Sprache nach D. S.
Johnson. 262, 57.

Johannes Secundus, Kulle- Aus d. Latein. von Fr. Paffow. 260, 41.

Journal für d. neuesten Land- u. Seereisen 1 u. 2r Bd.

Jan. — Jun. 278, 185.

K

Käftner, A. G., u. G. S. Klägel, philosoph mathematische Abhandlungen; herausg. v. J. A. Eberhard. 182, 214-Kirchen-Commissions-Ordnung, Kur-Badensche katholische. EB. 113, 901-

K'ugel, G. S., f. A. G. Kaftner-

v. Knigge, A., üb. den Umgang mit Menschen. Im Auszuge v. J. G. Gruber. 2r Th. pragmat. Anthropologie. EB. 115, 913.

Rromerhe, der unbekannte; e. Schip. 261, 56.
Krag, W. T., Verfuch einer lystemat. Encyklopädie der Wissenschaften. 3n This. 1r Bd. 12 u. 48 H. und 2r Bd. 1 — 53 H., oder: encyklopäd. Handb. der wis-

Leift, J. Ch., Lehrbuch des Deutsch. Staatsrechts. 20

Senschaftl. Literatur. EB. 116, 926.

rift, J. Ch., Lehrbuch des Deutsch. Steatsrechts.

Lexicon, histor. statist. topographisches, von Frankreich u. sammtl. Nebenländern. 4r Bd. EB. 104, 8327 Lindegrén, C., s. Dumbom's Lefverne. Löhr, J. A. C., Bibliothek des mutzlich Unterhalten.

den u. Merkwardigen, 1r Bd., oder: die Natur u. die

Menichen. 4r Bd. EB. 116, 928.

M.,
Magazin d. neuelten Reifebelchreibungen in Auszügen.

f. Journal f. d. neueften Land - u. Seereifen.

Meden, A. P., om Begrävelfers Affkaffelfe paa Kirkegaardene og i Kirker i Aalborg. 280, 202.

Memmert, W., Hülfsbuch für Rechnungsbeamte, Re-

viforen etc. in 5 Abth. 276, 174-

Mercier, f. Piakerton.

Minder, J. A., Briefe über die Erziehung f. d. häusliche Leben. 18 Bdchn. 271, 135.

Mistrauen und Neckerey; e. Litipiel nach d. Franz.

de Montesquieu, S., der Geist der Gesetze; aus d. Franzmit Anmerkungen v. A. W. Hauswald, 1 - 3r Th. EB. 107, 854.

Mühry, G. Fr., I. Rob, Willan,

Niethammer, F. J., der Streit d. Philanthropinismus und Humanismus. 255, I.

Niefche, K. G., Rechenbuch für Schulen in 3 Abtheil-

Nordhoff, A. W., Archiv für den thierischen Magnetismus. 1n Bds. 1 u. 25 Sück. EB. 113, 897.

Obergerichts-Ordnung, Kur-Badensche. EB. 113, 907. Organisation der Badenschen Lande. Neue Aust. 2 Thle. EB. 113, 900.

P.

Pareau, J. H., Commentatio de immortalitatis ae vitae futurae notitiis ab antiquiss. Jobi scriptore in suos
usus adhibitis. 265, 21.

Paffow, Fr., I. Johannes Secundus.
Perfoon, C. H., Synophis plantarum. P. II. FB. 116, 924.
Pinkerton's, Mercier's u. C. F. Cramer's Antichten der
Hauptstadt des Franz. Kaiserreichs v. J., 1806 an. 17

u. 2r Bd. 286, 249. v. Pienk, J. J., specielle medicin. chirurg. Pharmako-

logie. 1 - 3r Th. EB. 114, 911.

Politz, K. H. L., allgem. Deutsche Sprachkunde. EB.

Rafa, K. G., Indbydelfe til alle Denmarks og Norges Maend, forenede af unterftötte de indenlandske Manufacturer. 274, 153.

Ratio Educationis publicae totiusque rei literariae per

regnum Hungariae. 270, 121.
Ratio Institutionis ex praescripto Conventus Superintendentiae H. Conf. addictor. Trans Tibiscanae.

270, 121.
Regnet, M. G., ab. polit. Reden u. Schauspiele. EB.

Reinhard, J. G., der kleine Weltphale. 286, 254.

Reife in Holland im J. 1806. aus d. Franz. v. J. A. Bergt. ogle

Rei-

Reifigl, Fr. A., Feuer Verhütungs - u. Lösch · Ordnung für den Bannmarkt St. Veit. 275, 167.

Report of the Royal College of Phylicians of London. on Vaccination. 181, 117.

- of the Royal Jennerian Society on Vaccination. 282,

Reufs, J. D., Repertorium commentationum a focietatibus literariis editarum T. VI. et VII. EB. 115, 919-Richter, J., L. Paul Sumarakoff.

Ringier, S., allie Burkhardt, chmals allie Seelmatter, der Schweizerische Stillingsbote. 1r Gang. 157, 21.

- der altchriftl. Schweizerbote. 2r Gang. EB. 108. 164-Röffig, C. G., einige Vorschläge, den Krieg Menschen-

Schonender z. machen u. d. Duelle zu hindern. EB. 114, 912.

Rudolphi, K. A., Anstomie der Pflanzen. 256, 9. Runde, J. F., Grundsätze des gemeinen Deutschen Privatrechts, 4e Aufl. EB, 110, \$20-

Salfeld , C. , I. Journal für die neuelten Land - u. Sesreifen.

Sammlung der neuesten Uebersetzungen d. Griech. profaifchen Schriftsteller. gn This. 2r Bd. EB. 114, 010. - der Verordnungen üb. die Verfass. u. Einrichtung der Gymnasien im Oestreichischen. 270, 121.

Schade, C., Forlog til en Belkrivelle over Oeen Mors. 18 H. 157, 20.

v. Schedins, L., Systems rei Scholasticae Evangelicorum A, C, in Hungaria. 170, 111-

Scherf, J. C. F., I. A. Wienholt. Schmid, K. E., üb. Vertheilung der Kriegsschäden, u. die Einquartirung insbesondere. 220, 201.

Schmidt, Fr. L., Schauspiele. 261, 53.

Schütze, St., der Dichter u. fein Vaterland; e. Lultfo-262, 61.

Schweizerbote, der altehriftliche, f. S. Ringier-Seetmatter, f. S. Ringier.

Seidenstücker, J. H. P., deklamator. Lesebuch; oder, Eutonia. 160, 47.

Snell, Ch. W., u. Fr. W. D. Snell, Handbuch d. Philosophie für Liebhaber. 6r Th. philosoph. Rechtslehre. 1 u. 2e Abth. EB. 115, 916.

Spindler, J., üb. Entzündungen d. Auges u. ihre Be-

handlung. 260, 11%. Steinbech's, Ch. G., Brandbüchlein für Familien, Schu-

len u. Volkslehrer. 357, 22-

Stillingsbote, der Schweizerische, L. S. Ringier. Sumarakoff's, P., Reise durch die Krimm u. Bessara-

bien im J. 1799.; a. d. Ruff. v. J. Richter. EB. 105.

Swift's u. Arbuthnot's vorzüglichste profaische Schriften; aus d. Engl. 17 - 6r Bd. EB. 111. 227. Syltema rei Scholasticae in Hungaria, L. L. v. Schedius.

Tagebuch der Blockirung von Stralfund und deren Folgen; geführt bis zum 19. Apr. 1807. 256, 15.

v. Thummel, A., die kleinstädtischen Freyer. 262, 63. Tobiefen, L. H., f. Th. Bugge.

Ueber den Begriff der Suggestiv . Fragen; nebst e. literar. Zugabe v. C. W. Fr. Grattenauer. EB. 112, 893-Ullmann, J. Ch. mineralog. Berg. u. Hüttenmännische Beobacht. üb. d. Gebirge u. Hüttenwerke d. Heffen-Cassel. Landschaft an d. Edder. 2 Heste. EB. 113.

v. Unterberger, Frhr., Abhandlung üb. d. beständige Befestigungskunst, vom Angrisse u. d. Vertheidig. der Feltungen. EB. 100, 865.

- kurzer Unterricht vom Aulnehmen mit dem Melstische, EB, 100, 165.

Vaccine Pock Institution, original. 222, 317-Verhandlingen, natuurkundige, van de Batasfiche Maatschappy der Wetenschappen te Haarlem. 311 This. 18 St. EB. 116, 931.

Vieth, G. U. A., Anfangsgrunde der Mathematik. 1 w. 2r Th. 2e verb. Aufl. oder: Lehrbuch der reinen u. angewandten Elementar - Mathematik. EB. 109,

870. Vofs, C. D., Geschichte der Stuarte auf dem Engl. Throne, 2r - 4r Th. EB. 110, 878-

Weber, Fr. B., Versuch über die Errichtung u. Einrichtung d. Universitäten. 284, 240.

Werfel , J., nyeste Skilderie af Kiobenhavn. 274, 153. Westenrieder, L., Beyträge zur vaterland. Historie, Geographie, Statistik u. Landwirthschaft. 2r - gr Bd. EB. 111, 881.

Wienholt's, A., Heilkraft des thierischen Magnetismus; herausgeg. v. J. C. F. Scherf. 3n This 1 u. 20 Abth. EB. 114, 905.

- Bildungsgesch. als Mensch, Arzt u. Christ. EB. 114, 909.

Winterreise durch einen Theil Norwegens u. Schwedens nach Kopenhagen im J. 1807. 257, 17.

Willan, Rob., on Vaccine Inoculation. 281, 117-

- - üb. die Kuhpockenimpfung; aus d. Engl. v. G. Fr. Mühry. 282, 217.

Witsch, R., Vorschlag, die Urbarmachung d. Flugfandes in Ungarn leichter zu realisiren. 274, 159.

(Die Summe aller angezeigten Schriften ist 126.)

IL

Blum in Hanan 260, 48. Brunner in Bodenmair 260, 47. Krebs, in Breslau 257, 24. Thomas in Stralfund 257, 24

- Universitäten, Akad. u. and. gel. Anstalten.

Berlin, Verlamml. d. Königl. Akad. d. Wilfensch., Preisfr., neugewählte Biitglieder, Abhandlungen 264, 79. Cronftadt, Bereicherung d. Bibliothek d. Eveng. Gymaafiums, Vermachinisstiftung zur Errichtung e. Landschullehrer Seminariums 269, 119. Göttingen. Verlamml. d. Königl. Societät d. Willensch., Preisertheil., Abhandlungen 259, 39. Halle, Univers., Verzeichnifs der Vorlefungen im Winter- Semelter 1802 bis 1804. 277,17/. Hanau, Wetterquische Gesellschaft für die gesammte Naturkunde, Gründer u. Directoren derl. 264, 80. Herrmanftadt, Verbellerung der Schulanstalten dal. 269, 119. Klagenfart, Gymnal. dal. wird jetzt von Benedictinern aus St. Blalien verlehen 260, 120. Krakau, akad. Gymnal. daf, follen Benedict, von Wiblingen übernehmen 269, 120. Univers. 257, 23. Moskan, d. Gesellsch. d. Naturfor-Scher hat d. Pradicat: Kaiferliche - erhalten. 257, 264. Nurnberg, Stiftungsfeyer der Gelelich. z. Beforder, vaterland, Industrie, vorzäglichste Institute ders.

558, 52. Faris, Klaffe d. alten Gefeh, und Literatur d. Franz. National Inditutes, Preisir. 276, 176. LIaffe der Franz. Sprache und Literatur, eraeuerte Preisir. Proiserth, neue Preisir. 57, 276. Preisurente, Eröffnung einer Iaduftrie-Schule für Madchen. 169, 120. Kinteln, Univerl., Deputation derl. Sr. Maj. dem. Könige @m. Weltphalen vorgeliells. 37, 31. Würzdurg, Univerl., 237, 34. Vermifehte Nachrichten.

Abel's in Wien. Auffiellung feiner Gemälde und:
zeichnungen im Ruthfasle d. K. K. Akad. d. hildenden
Künfte, vorzöglichste ders. 13. Beyträge z. Ungr.
Literatur 376, 17. Burkhard'r u. Schroder's Ideen üb.
Verbelferung d. Neuconschen Teleskope, Verschiedenheit ders. 137, 263. Censur Bureau, neuerrichtetes
Franz, in Berlin, Zweck desselben. 116, 255. Mähcen, üb. die bey Stannern aus d. Atmosphäre herabgefallene Steiner 358, 32. Mätzet in Wien, mechan. Künsller, geht mit Werksa seiner Kunst nach Paris 358, 26.
Ogfreich, äb. Buch. u. Kunsthandel u. d. Stand der
Gelehrten in literar. Hinsscht 358, 35. Schroder, f. Burkkardt. Usber die von der Cotta. Buchh. in Tübigen
angekändigte Preifrage: üb. d. ausschließl. Einführung d. Unger. Spr., in Ungern 276, 175.

III.

Intelligenz des Buch- u. Kunsthandels.

Ankundigungen von Autoren.

Meier Hirjch, Samul. v. Aufgaben a. d. Theorie d. Gleichungen 283, 363. Müller, in Weimar, Scenen aus S-hiller's Trauerfpielen in punctitrer Manier colorirt gearb. 283, 270. Reinhard in Möhlhaufen, der kleine Weftpiale 273, 151. v. Siebold, B., in Würzhung, artifich. liter. Blätter ron u. für Franken 253, 27. Voigtel in Halle, genealog. Tabellen z. Behufe d. Europ. Statengefch. 263, 66.

Ankundigungen von Buch- u. Kunfthändlern.

Anonyme Ankund. 263, 65. 281, 209. 210, 281, 214. 215. 285, 244. 247. 248. 288. 266. Baumgürtner. Buchh. in Leipz. 258, 29. Bureau d. Ausländer in London 288, 265. Bufenler in Elberfeld 273, 147. 281, 209. Dyk. Buchh. in Leipz. 277, 183. 281, 213. 285, 245. Expedition d. Justiz - u. Polizey - Rugen in Jena 273, 145. Fleckeifen in Helmstädt 281, 209. Fleifcher d. jang. in Leipzig 281, 213. Frommann in Jena 273, 146. 281, 210. 285, 242. 246. 285, 248. Gebauer, Buchh, in Halle 273, 152. Göbhardt, Buchh, in Bamberg 285, 241. Graff in Leipzig 263, 66. 266, 91. 94. 273, 146. 150. 277, 183. 281, 211. Hammerich in Altona 273, 110. 277, 184. 281, 211. Helwing. Hofbuchh. in Hannover 266, 90. Hemmerde u. Schwetschke in Halle 258, 29. 263, 67. Heyfe, Buchh. in Bremen 277, 183, 281, 212. Hof Buch - u. Kunfthandl. in Rudolftadt 273, 145, 148-277, 181. Jacobaer in Leipz. 281, 215. Inftitut, Geographifches, in Weimar 263, 67. Klüger. Buchh. in Rudolftadt 263, 66. 266, 94. Kunft. u. Industrie . Compt. in Amsterdam 266, 91. Land. Industrie - Compt. in Weimar 264, 89- 285, 241. Martini in Leipz. 288, 267. Mohr u. Zimmer in Heidelberg 285, 247. Moning u. Weifs in Regensburg 258, 32. Ochmig-

ke d. alt. in Berlin 223, 263. Palm in Erlangen 223, 269. Pauli u. Comp. in Coblenz 234, 30. Realichulbuchh. in Berlin 235, 165. Redaction d. Neuen Feuerbrände 266, 39. Schumann, Gebr., in Zwickau 125, 242. Sieinacher in Leipz. 243. 269. Treatel u. Würz in Straßth. 2370. Poft in Leipz. 235, 244. Waldeck in Mänster 366, 92. 273, 145. 281, 313. Walther. Holbuchh. in Dresden 373, 154. Wilman in Frankfurta. M. 255, 246.

Vermischte Anzeigen. Akadem. Buch. in Jena, Bücherverkauf 273. 152. Auction von Büchern, Gilly'sche, in Berlin 277, 184-- in Bremen 288, 270. - Kach'fche in Gielsen, Auf-Schub derl. 285, 248. Ebeling in Hamburg, an das liter. Publicum in Betr. des Allg. Repertor. d. Literat. 163,68. Emmrich in Meiningen, verweilt wegen d. Rocenl, leiner Gedichte in d. Leipz. Lit. Zeit. auf die im Morgenblatte u. in d. Zeitung .. d. elegante Welt. 258, 32. Fleifcher d. j. in Leipz., herabgeletzter Preis des Zimmermann. Tafchenhuchs d. Reisen 288, 271. Gutjahr's in Greisswald, letztes Wort nb. das von Martini unt. f. Namen angezeigte Gefellschaftsrecht 266, 95. Hausmann in Braunschweig, Mineralien · Verkauf 258, 32. Heydenreich in Merfeburg, Nachricht weg. d. Druckfehler in f. Abhandl.: wie giebt man der Predigt u. f. w.? 281, 216. Heymann in Berlin. Bucherverkauf 281, 216. Joel in Berlin, Bucherverkauf 266, 95. Landes - Industrie - Compt. in Weimar, and. literar. Publicum, das Allg. Repertor. d. Literat. u. dessen Fortdauer betr. 263, 68. Marechaux in München, Antwort auf Gehlen's Ausfalle im Intell. Bl. d. Jena. Lit. Zeit. 1808. Nr. 47. 263, 71. Salzmann in Schnepfenthal, Verkaufsanzeige für Botaniker u. Entomologen 273, 151. Wittich in Berlin, herabgesetzter Preis des Hufeland, Journals 288, 272.

ALLGEMEINE LITERATUR-ZEITUNG

Sonnabends, den 1. October 1808.

NACHRICHTEN. LITERARISCHE

Univerfitäten.

Vorlefungen

auf der Universität zu Marburg im Winter 1802.

1) Hodegerifche Anweifung zum zweckmälsigen Gebrauch der Universitätsjahre, öffentlich von 11-12 Uhr, Prof. Creuzer. - Allgemeine Encyklopädie der Willenschaften nach Eschenburg, privatim 4 - 5. Confift. Rath Wachier.

2) Philologic. - (Die exegetischen Vorles, über das A. u. N. T. bey der Theologie.) Hebräisches Elemensare 11 - 12. - Geschichte der hebräischen Sprache offentl. Mont. u. Donnerst. 1 - 1. Pr. Hartmann. - Arabisches Elementare 10 - 11. Derfelbe. - Den Herodot erklart 2 - 3. Pr. Rommel; - die Comodien des Plaurus oder des Terent, verbunden mit Stilübungen, Pr. Crede: - den Sallust 4-5. Pr. Rommel. - Pranzöfisches Elementare off, Pr. de Beauclair. - Derfelbe über den franzof. Stil, verbunden mit Stilübungen, 10-11. - Franz, Confervatorium 3 - 4. - Boileau's Satiren 11-12. - Italianifelies Elememare 2 - 3. nach Veneroni. - Derf. erhietet fich zu Privatiff. im Franz., Italianischen und Englischen. - Franz. Privatfunden geben die Lectoren Sennants und Remi.

3) Gefchichte. - Geschichte des Mintelalters nach f. Handbuch 3 - 4. C. R. Wachler, - Aeltere Kirchengeschichte 3 - 4. C. R. Münscher. - All gemeine Geschichte der lit. Cultur der neueren Zeit nach f. Handb. 11-12. - Geschichte der deutschen Literatur feit dem toten Jahrh, öff. Mout. u. Donnerst. 1 - 2. C. R. Wachler. -Theorie der Erlmographie und Geschichte öffentl. Sonnab.

11 - 12. Pr. Rommel.

a) Philosophie. - Eine Einleit, in das Sendium der Philof., verbunden mit Vorlefungen über die Logik, Pr. Creuzer. - Geschichte der neuern Philosophie 11-12. Pr. Tennemann. - Empir. Psychologie 3 - 4. Pr. Creuzer. - Logik, nach Kiefewetter, Pr. Bering; nach Kant, Pr. Cremer; nach Hoffbauer, Pr. Tennemann 9-10. - Metaphysik 8-9. Pr. Bering u. Pr. Teunemann. - Naturrecht nach f. Lehrb. 10 - 11. Pr. Baner. -Eshih 3-4. Pr. Bering. - Pidagogik 9-10. Pr. de Beauclair. - Poetik 11 - 12. Pr. Rommel. - Disputatorium off. Sonnab. 8 - 9. Pr. Bering; 2 - 3. Pr. Tennemann.

5) Markemarik. - Die dahin einschlagenden Vorlefungen werden demnächst besonders angezeigt werden, fo bald die durch den Abgang des nach Wien berusenen Prof. Hauff erledigte Lehrstelle der Mathe-A. L. Z. 1808. Dritter Band.

matik wieder besetzt ift, welches zuverläßig vor dam Anfang der Collegien geschehen wird.

6) Naturkunde. - Naturgeschichte des Menschen öffentl. Mittw. u. Sonnab. 11 - 12. Pr. Bufch. - Gefchichte der Mollafken. Infecten und Pflanzenthiere nach Cuvier off, Mittw. u. Sonnab. 8 - o. Hofr, Merrem. - Theoret. u. Experimental . Chemie 2 - 3.; die Lehre von den Giften öff. Mittw. 4-5. Hofr. Wurter. - Geognofie off. o - 10. - Mineralogie 11 - 12. Pr. Ullmann d. alt.

7) Staatswiffenschaft. - Finanzwiffenschaft 11 - 12.: Handlungswiffenfehaft nach Jung 1 - 2 .: Forffwiffenfehaft nach Walther 8 - o. Hofr. Merrem. - Berybau 2 -4.; Muttenkunde 2 - 3. Pr. Ullmann d. alt. - Gericht. hehe Chemie zwevmal 3 - 4.; Medicin, Policey offentl.

Sonnab. 4- 5. Hofr. Wurzer.

2) Theologie. - Exegetische Vorles. über das A. T. 1 - 3. Das erfte Buch Mofis Pr. Harzmann; die Pfalmen 2 - 3. Superint. Jufti. - Hiob 2 - 3. Pr. Ar. moldi; auterlesene Gefänge des A. T. öffentl. 1 - 2. Superint. Juffi. - Exeget. Vorlef. über das N. T. 10-11. Brief an die Romer und Galater Pr. Zimmermann; Brief an die Hebraer und die Offenb. Johannis 10 - 11. Sup. Tufti; Brief an die Helmfier und einige karholische Briefe 10 - 11. C. R. Münscher. - Dogmank, verb. mit einem Examinatorium, 9-10. u. 11-12. Pr. Arnoldi. - Chriftl. Moral, verb. mit einem Examinator. 8-9. Pr. Zimmermann, - Homiletik 5-6. C. R. Münscher. - Katechetik, verb. mit Uebungen. A - S. Pr. Zimmermann.

9) Jurisprudenz. - Allgem. Einleit. in die Rechtswiffenfelt, bef. Encyklopadie, Methodologie u. Quellenlebre 8 - 9. - Institutionen nach Waldeck, mit Hinficht auf die Abweichungen des Code Napoléen, verb. mit einem Examinator. , 11 - 12. Pr. Bauer. - Pandekten, oder die Grundfatze des neueften Juftiniani-Schen Privatrechts nach e. handschriftl. Plan 9-10. n. 2 - 3. - Die fehwereren Lehren aus Napoleons Gefetsbuch 10-11. Pr. Weis. - Kirchenrecht der Katholiken und Protestanten nach G. L. Bohmer 11-12. Elierecht nach rom. und kirchl. Gesetzen, desgl. nach dem Code Nacoleon, offentl. Mont. u. Donnerst. 1 - 2. Vicekanzl. Ernleben. - Das deutsche Privatrecht nach Runde 10 - 11. Pr. Bucher. - Daffelbe ebenf, nach Runde, mit besonderer Rücklicht auf die Abweichungen der Geseize des Königr. Westphalen, von 8 - 9. u. 1 - 2. Dr. Ulrich; - das Handl, u. Wechifel. recht off. 2 - 3. Pr. Bucher; - das Wechselrecht mit befonderer Rücklicht auf die neue franz. Wechfelord.

nung.

gen:

nung, off. Mitter. 1 — 2. Dr. Ulrick; — das prink. Recht mech Koch oder das Lehnreckt nach Bohmer 11 — 12. Pr. Bucher; — die Grundfüres der Rheinischen Bunder-Snautrecht im Allgem. und des Staattrechts der Könige, Wiffphalen instehl. 3 — 4; — die Theore der bürgelt. Preceffet, welcher könlig in den Gerichten des Könige. Weitphalen Statt haben wird. 5 — 6. — Preutzum, mit Rucklicht auf die veränderten Einrichtungen der gerichtl. und außer gerichtl. Gechafte, Mont., Mitten. u. Freyt. 4 — 5. Pr. Robert ! — Examinatorum über das 7 m. Recht., Pr. Weit; — über die game Recht umflenfindf, pr. Bauer; — über das Staattrecht und den bür geft. Precéf. p. Pr. Robert.

10) Medicin. — Medicinische Encyklopädie und Methodologie, nelbt einer Einsteung in die medicin Literatur nach I. Grundrifs, Mlont. u. Donnerst. 10 — 11. Fr. Connad; — Geschichte der Medicin nach Sprengel 4— f. Derschle; — Geschichte der Lehre von der Natur und Belandlung der Schwäche des Urganismus, 6ff. Sonnab. 10 — 11. Derschle; — Matomische Demogrationen 11— 12. — Knocken- und Binderlehre 3—4— Ametung

im Prapariren an menschlichen Leichen auf dem anatomischen Theater 8 - 9. - Examinatorium über die gesammte Anatomie off. Dienst. u. Donnerst. 2 - 3. Pr. Ulmann d. jüng. - Physiologie 2 - 3. - Allgem. und besundere Pathologie 11 - 12. Pr. Conradi; - des medic. Practicums erft. oder Fundamental - Theil, welch, die allgem. Pathologie u. Therapie, nebst e. Uebersicht der Arzneymittellehre begreift, öff. - Examinatorium über den speciellen Theil des medic. Practicums. Hofr. Sternberg ; - Diatent Dienst. u. Freyt. 10 - 11. Pr. Conradi ; - Clururgie 8 - 9. u. 9 - 10. - Ge-Schichte der Chirurgie 2 - 3. Mittw. und Sonnab. Oberhofr. Michaetts; - Verband- und Maschinenlehre Pr. Ul. mann d. jung .: - Eutbindungskunft Pr. Bulch : - Gebuers. hilfe, mit Uebungen im Entbindungs - luftitut, 10-11. - Examinatorium über Geburtshülfe off. Mittw. u. Sonnab. Pr. Stein; - das medicinische Clinicum off. Hofr. Sternberg; - chirurg, Clinicum off. Mittw. und Sonnah. 10 - 11. Oberholr. Michaelis; - Thierheilkunde 11 - 11. u. 3 - 4.; - Uchungen im Zergludern der Thierkorper und den chirurg. Operationen 8 - 11. Pr. Bufch,

INTELLIGENZ DES BUCH- UND KUNSTHANDELS.

I. Ankündigungen neuer Bücher.

Bey Friedrich Nicolovius in Königsberg ift erschienen:

Pharmacopoea castrensis boruffica cura Goercke et Hermbft adt. Editio altera emendation. geh. 9 gr.

Nach dem Urtheil des Recensenen in der Jenaischen Literaturzeitung gebührt dieser Schrift ohne Zweisel die erste Stelle unter den ihr ähnlichen: Se verdient bey silen Armeen eingesührt zu werden. Die höchste Einsachheit, verbunden mit der üherdachtessen Auswahl der kräsigsten Mittel, zeichnen diese Schrift besonders aus. Nachdem zuerst eine bequeme Uelneichte der Gewichte und Masse gegeben worden, folgt in alphabeischer Ordnung der schetzus medicumirum simplicum er compositionum. Bey jedem Mittel sit zugleich die Doss bemerkt worden, nach drey verschiedenen Graden. Der zweyse Theil enhält die formula medicus, and Cahl po, und gewis hinreichend, alle Bedürfnisse eines Militächopitals zu befriedigen.

Weland, J. Chr., Religiöse Naturbetrachtungen zur Vorhereitung auf den Unterricht in der christlichen Religion in Schulen 8. 6 gr.

Für Schulen 12 Exemplare 2 Rehlr. 6 gr., 25 Exempl. 4 Rehlr. 12 gr.

Der Titel dieses kleinen Schulbuchs zeigt den Zweck desselben deutlich an; die Vorrede des verdienten Herrn Verfassers entwickelt denselhen, so wie die beste Methode des Gebrauchs, noch näher. Die Vor-

züglichkeit desselben aber hat sich schon bewährt in den Schulen, in denen es sogleich bey seiner Bischeinung eingesührt ward. Es wird daher sir die unterlien Klassen gelehrter Schulen, oder sir die ersten der Bürgerschulen, ein sehr erseuliches Geschenk, und bald allgemein verhreitet syn. Der billige Preis wird das seinier auch dazu bertragen.

Jena, im September 1808.
Friedrich Frommann.

Nachricht, die so eben erschienene dritte Ausgabe der von J. F. Sanguin verbesserten Meidingerischen Franzöhlichen Grammatik betressend.

(Preis 10 gr.)

Die Schnelligkeit, mit welcher fich die zweste Auflage dieles Werkes vergriffen hat, nothigte die Verlagshandlung, das Publicum einige Monate lang auf diels dritte Ausgabe warten zu laffen. Für diese kleine Zogerung wird dasselbe aber hinlänglich durch die Sorgfalt entschädigt, mit welcher der Verfasser das ganze Werk überarbeitete. In den Regeln, den Uebungsftücken, den Briefen, den Erzahlungen, kurz allenthalben wird man die Spuren einer verbesternden Hand bemerken, die fich bemaht, ibre Arbeit der Vollkommenheit immer naher zu racken. Der ftufenweise Uebergang vom Alleileichieften zum Schwereren, die Sorgfalt, mit welcher der Verfaffer bemüht ift, nichts unter feine Aufgaben zu mischen, was Regeln vorausferzt, die noch nicht vorgetragen worden find, und fein Beftreben, das Gute in der Meidinger ichen Methode mit den Vorzügen eines reinfranzöfischen Stils zu vereinigen: dieß alles zeichnet gegenwärtiges Werk unter vielen andern franzölischen Sprachlehren zu seinem Vortheil aus, und der Beyfall des Püblicums, unterstützt durch die Stimme der gelehrten Blätter, hat über seizen Werth bereits ensichieden.

Zum Gebrauch derer, welche die Grammatik bereits durchgearbeitet haben, und lich nunmehr in den mancherley Arten des Franzölfichen Stils auf eine unterhaltende Art mehr ausbilden wollen, ist mit dieser druten Auflage der Grammatik ein Uebungsbuch unter folgendem Titel erschienen:

Gefrühle, Auchdore und Briefe als Uebungsfläche zum Ueberferen auf den Deutschen in das Franchsjöche. Eine Zugabe zu meiner ganzlich ungearbeiteten Meidinger (chen Franzölfichen Grammatik. Von J.F. Sunguin. Preis 16 gr.

> Sinner'sche Buchhandlung in Coburg und Leipzig.

In der Crufius'schen Buchhandlung in Leipzig ist so eben sertig geworden und in allen guten Buchhandlungen zu haben:

Griechische Grammatik zum Schulgebrauch, von A. Matthuä. 672 Seiten, gr. 8. 1 Ribbr.

Diefer Auszug aus der mit so vielem Beyfall aufgenommenne ausführlichem grachischem Grammatik desselben Herrn Verfassers entsätt eine vollständige Anleitung sowohl zur Formenehrer, als auch zur Synaz der griechlichen Sprache, so dass er auf Schulen theils bey Berklärung der Autoren, umd theils bey Gereiterungen im Griechliche dieselben Dienste leisten kann, wie Stiedlers oder Brüders latenischen Grammatiken beym latenischen Sprachenterricht. Mitthellungen verschiedener gelehrten Freunde, so wie eigenes sortgesetzte Studium, haben den Herrn Verfasser in den Stang Eezzt, mehrere wesentliche Verbesserin den Stang Eezzt, mehrere wesentliche Verbessert vorzüglich die genauere Aussührung der Lehre von den Adverbiis und Conjunctionen.

Bemerkungen über das landwirthschastliche System der Herzeglichen Ockonomie au Wörlitz. In Briesen. Mit Kupfern. Dessau und Leipzig, bey Georg Vos. 1808. gr. 8. Preis 1 Rthlr. 2 gr.

Das wegen feiner reizenden Anlagen mit Recht fo betihnte Wörlitz in intch minder merkwürdig wegen feiner inufterhaften Oekonomie. Wenn erftere jeden Frund der verschönerten Natur anziehen: fo ift est gewiß der Wunfch aller Kenner und Liebhaber der Landwirthschaft, auch die Wörlitzer Oekonomie näher kennen zu eirenen. Das vorliegende Werk, dessen Verfasser sich durchaus als Kenner charakterifert, giebt in einen Briefen Belehrung über alles, was bey diese Oekonomie Eigenhümliches Statt findet; er zeigt die Abweichung derelben von den Dreyfelder- und den neuern Wirthschaften, und liesert zugleich eine höchst interfatte Geschiebte und überficht der Fürstli Oekonomiesten der Statt findet von den der Statt findet von den der Statt findet von den neuern Wirthschaften, und liesert zugleich eine höchst interfatte Geschiebte und überschaft der Fürstli Oekonomiesten der Statt für de Vekonomiesten der Statt findet von der Statt für der Statt für den der Statt für der Statt für de Vekonomiesten der Statt für der Statt für der Statt für der Statt für de Vekonomiesten der Statt für der Statt für den der Statt für der St

mie, deren reiner Ertrag sich seit 20 Jahren mehr als verdoppelt hat. Wenn er dessen ungeachtet auch manches zu tadeln sindet: so ist diess ein Beweis mehr von seinen praktischen Kenntnissen.

So eben ist erschienen und in allen Buchhandlungen gehestet für 2 Rible. 4 gr. Preuss. Cour. zu haben:

Gemälde der Krenzzüge nach Palästina zur Befreyung der heiligen Graber, von Joh. Chr. Ludw. Haken. gr. 8. 11 Theil. mit einer Karte.

Der Verfaller dieser interellanten Schrift ist durch eine graue Mappe, die Amarsanthen und durch die Befehreibung des Rückzogs des Xenophons zu rübmlich bekannt, als dass wir weiter noch etwas zum Lobe diefes Werlst, als die Ankündigung seiner wirklichen Erscheinung, binzu zu fügen hätten. Dieser Theil entbalt die Geschichte des ersten merkwürdigen Kreuzzuges bis zur Eroberung von Jerusalem, und ist als ein für sich beschehendes Ganze zu betrachten.

Frankfurt a. d. O., im August 1808.

Akademische Buchhandlung.

In allen Buchhandlungen ift zu haben:

Hacker's, Dr. J. G. A., Formulare und Materialien zu kleinen Amtsreden au Personen aus den gebildetern Ständen, 4tes Bändchen. 8. Leipzig, 1808. 16 gr.

Inhalt: I. Formulare u. I. w. bey der Tunftandlung; von Frijfeh, Petri, Seltemreich, zwey bey der Nouhaufe vom Heraugeber. II. hey der Confirmationlandlung: von Petri. III. bey der Gonfirmationlandlung: von Den Birng, Seltemreich, Erar und dem Heraugeber. IV. Abendmahltreiten: von Dr. Reimbard, Seltemreich und dem Heraugeber und Vorgrandlung von Wentender von M. Dioconus Foge in Dreeden. VI. Verntungende vor dem Meinade: vom M. Dioconus Foge in Dreeden. VVI. Verflillungreide bey einer Probepreitig: vom Superintend. Peyde in Dahrillagk. VII. Begrähnig-rede: von Demichben. VIII. Einige Formulare eine Abkündigung Verflorbetner: von Frijch.

Neue Verlags - Bücher der Meyer'schen Buchhandlung in Lemgo, Ostermesse 1808.

Augusti, Dr. J. C. W., die katholischen Briese. Neu übersetzt und erklärt, und mit Excursen und einleitenden Abhandlungen herausgegeben, zweyter Theilgr. \$2. 20 gr.

Ebermaier, Dr. 7. C., pharmacevische Bibliothek für Aerzte und Apotheker, 2ten Bandes 1s u. 28 Stück.

8. 12 gr. Fenk, Fe. Th., Beyträge zur ollgemeinen Wasser-Bankunst, oder aussishrliche Beschreibung der großen und zahlreichen hydrometrischen Versuche, welche in der Weser und Werre, hauptsahlich im Bezirk des Fassenung winden, zur Bereicherung und Berichtigung der hydrotechnischen Wissentenung und Berichtigung der hydrotechnischen Wissentenung und Erichtigung der hydrotechnischen Wissentenung und Erichtigung der hydrotechnischen Wissenten angesellt find; neht einer Kritik der lisher in der Strom. Baukunst gangbarsen Theorieen u. Grundstate, mit 4 Kupfern. gr. 4. 3 Rhist.

Herodoti Halicarnassei et Ctesiae Cnidii quae exitant Opera et Fragmenta gracco. Recensuit et Wesselin gianae recensionis varietates edjecit Dr. A. G. Boricch. Tom. I. Editio altera priori correctior et auctior. z mai. r. Ruhlr. 16 gr., Schreibp. 2 Rthlr. 16 gr.

8 mai. 1 Min. 1981. Speakers. Messelt. 1981. Speakers. Messelt. 7. G., Deutiches Künftler- Lexicon, oder Verzeichnifs der jetztlebenden deutschen Künfter. Nebif einem Verzeichnifs hehenswärdiger Bibliotheken, Kunft., Mönz- und Naturalionkabinete in Deutschland und in der Schweiz. Zweyte umgearbeitete und sehr vermehrte Augabe. Erster Band. gr. 8.

i Ruhlr. 20 gr., Schreibp. 2 Ruhlr. 20 gr. Ozdin, P. Nof, Metamorpholeon Libri XV. Des Osidius 15 Bücher der Verwandlungen, mit Anmerkungen zum Nutzen der Jugend, neblt einem Wortregifter, herausgegeben von d. C. Meinske, 21er Theil.

g. i Rthlr. 8 gr.

- Würterbuch zu Ovids Metamorphofen apart, herausgegeben von A. C. Meineke. 8. 8 gr.

Pothmann, M. C., Westphälischer Volks - Kalender auf das Jahr 1808. 8. 8 gr.

Roman: Glück aus Unglück (der verlorne Sohn), oder Liebe, Freundschaft und Edelmuth. Ein romantisches Gemälde von Conr. Questenberg, 2 Theile. 8. 1 Rthlr. 8 gr.

Weber, F. G., allgemeine Anweisung der neuesten Schönschreibekunst, neue Ausl. 4. netto 18 gr.

Wolfraht, Dr. F. W., Verfuch eines Lehrbuches der religiös- moralischen Katechetik und Didaktik. Zum Gebrauch für akademische Vorlefungen, als Fortserzung des Versuchs eines Lehrbuchs der allgemeinen Katechetik und Didaktik. S. 1 Rthlr.

Xenophons fämmliche Schriften. Aus dem Griechlichen neu überfetzt von Dr. Ac. Behrket, Ster Theil, welcher die Schutzfehrift für Socrates, das Galimahl, die Schrift von der Pferdektunde, die Hipparchik und Kynegaik, nebit vollifandigen bilforifch geographischen Regiftern über alle Xenophonitiche Schriften enthält. gr. S. 1 Ruhlr. 1g. 1

II. Auctionen.

Dia reiche Bibliothak des Herrn de la Serna Sanunder in Brūffel ift nach Paria gebracht worden, wo fie den 5ten December 1802, und die folgenden Tage fückweise an den Meistbietenden verkault werden foll. Man weiß, daß diese Bibliothek eine sehr große Menge kostbarer Bücher, den größten Theil der in den Niederlanden während des 15ten Jahrhunderts, so wie viele andere zu der nämlichen Zeit in Italien und Gonf erschienenen Drucke, die meisten Ausgaben der Classifiker, den größten Theil der voluminösen, nur für große Bibliotheken geeignetan, Werke, wie die Bollanditten, Delyglotten-Biblioth, die Sammlungen der Concilien, die vorzüglichssen Theologen, die akademischen Sammlungen und namentlich ein schönes Exemplar der philogen, und namentlich ein schönes Exemplar der philogen, und namentlich ein schönes Exemplar der philo-

fophischen Transactionen, wie auch eine zahlreiche Sammlung vorzüglicher Werke über die Geschichte Spaniens enthalt. Liebhaber und Bibliographen kennen diese Bibliothek durch den trefflichen Catalog, den Hr. de la Serna Santander felbit in 4 Octay - Banden, 1702. und zum zweyten Male 1803., nebst zahlreichen Zustzen und einem sten lande der fehr geschätzten bibliographischen Memoiren bekannt gemacht hat. Der Verkauf geschieht nach dem Catalog von 1803., dessen fainmtliche Artikel ohne Ausnahme verkauft werden follen. Es find davon noch einige Exemplare übrig, welche man fich um den billigen Preis von 12 Fr. bev Ant. Aus. Renouard, Buchhandler zu Paris in der Strafse St. Andre des Arcs Nr. sa., verschaffen kann, durch den der Verkauf geschehen, und der auch die Commissionen derer, die dabey nicht zugegen feyn konnen, übernehmen wird. In einigen Wochen wird durch den Druck die Ordnung und Folgereihe der Auctions - Tage be- . kannt gemacht werden.

Herr Molni, Buchhandler in Paris, bekannt durch feina Thaigheit in Auflichung feltener und kotharer Bucher, wird zu Paris den tyten October und die folgenden Tage eine Sammlung von mehr als 500 Enaden Aldinischer Ausgaben verkaufen, unter denen lich mehrere febr ausgeseichnete befinden, z. B. Urbaui Grammicz gracet 4499, z. folgenmi verteut 1499, in fol. etc. Noch nis wurde eine fo große Menge von Ausgaben dier berühmten Drucke zum Verkauf einsgeboten, und es ist diefs eine sehr günftige Gelegenheit für diejenigen Liebhaber, welche in den verschiedenen Thatler Europa's es sich zum Vergnügen machen, Sammlungen derselben zu versätialten. Die Anzeige von diesem Verkauf wird beym Buchhändler Molmi, Strasse Toursine Nr. 8, ausgegeben.

III. Vermischte Anzeigen.

Deffau, den toten Sept. 1808.

Nachrichs über die Tillich'sche Lehr- und Erziehungsanstalt in Dessa.

Unterzeichnete Freunde des verewigten Profestor - Tülich, welche der von ibm gegründeten Erziehungsanstalt bischer verstanden, werden nunmehr, von Michelis 1902 an, unter dem gnädigsten Schutze und det huldreichen Obhut des allgemin vershsten Herzegt, vor den Augen eines achtbaren Publicums die Direction dieser Anstalt gemeinschaftlich selbst übernehmen. Sie erseut sich wesentlicher Verbesserungen und neuer Einzichtungen. Hierüber, so wie über die gaste innere und aufgere Verstungen den Australt, wird eine besondere, ins Einzelne gehende, Uebersicht entworfen, welche spatienten stehe A Wochen, vom angegebenen Datum an, in allen Buchhandlungen Deutschlands zu bekommen syn wird.

Ernft Gotelob Friedenreich.

Karl August Richter.

ALLGEMEINE LITERATUR - ZEITUNG

Montags, den 3. October 1808.

WISSENSCHAFTLICHE WERKE

ARZNEY,GELAHRTHEIT.

FRANKFURT a. M., b. Hermann: Topographie der Stadt Hanan, in Beziehung auf den Gefundheitsund Krankheits - Zustand der Einwohner. Von Johann Heinrich Kopp, praktischem Arzt zu Hanau. 1807. 167 S. 8. und mehrern Tabellen und Bevlagen, (18 gr.)

enn bis jetzt noch kein allgemeiner, fichtharer Vortheil für die Kunft aus den bisherigen Ortbeschreibungen hervorgegangen ist, so mag der Grund hievon theils in fehlerhafter Bearbeitung derfelben, theils in wirklichem Mangel zweckmässiger Topographicen zu suchen seyn. Rec. ahndet im voraus die wichtigen Vortheile, welche letztere dem Arzt, vorzüglich in Ablicht des Charakters der Krankheiten, leiften würden, und empfiehlt daher vorliegende Schrift, befonders allen Bezirks- und Landgerichts-Aerzten, welche von Regierungs wegen verpflichtet find, Topographieen ihrer Bezirke einzusenden. Nur auf diefem Wege laffen fich Orts - und Volks - Krankheiten, stehende und zwischen einlaufende Witterungs - Krankheiten ausmitteln, ja fogar voraus fehen; nur auf diesem Wege ergiebt fich von selbst die oft so verschieden einzurichtende Behandlung, welche durch die Lebensart, Nahrung, den Charakter der Einwohner, durch die Lage des Ortes und die herrschende Lufttemperatur, durch die Verschiedenheit der Jahreszeiten und der atmosphärischen Einwirkungen u. f. w. eben fo verschieden motivirt wird. - Durch die Kunst find die Umgebungen von Hanau angenehm. Der Boden ist fandig, der Strich Landes, in welchem die Stadt liegt, ift walferreich. In der Nähe befinden fich das Wilhelmsbad, das Schwalheimer Waffer und die Salinen zu Nauheim. Die selten erscheinenden bösartigen Epidemieen und die Mortalitäts - Liften find fprechende Beweile für die Güte des Klima. Feuchtes Wetter scheint hier zuträglicher, als anhaltent trocknes zu seyn. Daher ist die Mortalität im fehr naffen November am geringften. (?) Die nachtheilige Gewohnheit den Boden der Stuben mit weißem Sand zu heftreuen, (und ihn öfters nass auszuscheuern) ift für die Respirations - Organe schädlich, und befördert die Ausbildung zu Bruftkrankheiten. Nach 14 Jahren wird hier dieselbe Stelle auf Begrähnissplätzen benutzt. Ungeachtet der Warnungen der Polizey werden fast in jedem Sommer unreise Kartoffeln zu Markte gebracht, und sie geben dann zu Diarrhöe A. L. Z. 1808. Dritter Band.

und andern Krankheitsformen der Verdauungswege ofters Gelegenheit. (Sollte nicht hier ein Vor-urtheil zum Grunde liegen? Wem ist es je beygefallen, junge, unreife, gelbe Rüben, aus dem-ielben Grunde, für schädlich zu halten? Pfaff über unreife, frühzeitige und spätreife Kartoffeln u. f. w. ragt es mit Recht, dass eine abertriebene Vorforge der Gefundheitspolizev dem Volk nicht felten ein Nahrungsmittel durch Verbote verkümmert, die fich nicht auf zureichende Beobachtungen, sondern auf Vorürtheile gründen.) Mit vollem Recht werden auch hier in Abficht der Kleidung die modischen Uebertreibungen, befonders bev Frauenzimmern und Kindern. als häunge Quelle zu Bruftkrankheiten, Krämpfen, weifsen Flufs u. f. w. angeklagt. (Da das Abscheren der Haare wahrscheinlich in Hanau, wie allenthalben. zur allgemeinen Sitte geworden ist: so hätte Rec. auch hierüber in pathologischer Hinficht eine Warnung gewünscht, zumal da Schlegel die Ursache der Entstehung des Weichfelzopfes in dieser Nationalgewohnheit der Polen sucht.) Die Bevölkerung wird auf 11953 angegeben, wovon ein großer Theil in Fabriken arbeiten, welche eigenthümliche Krankbeiten Die physische Erziehung hat zur Folge haben. (nicht des Nutzens, fondern der Mode wegen), in Ablicht des Selbstftillens, des seltener gewordenen Wiegens und Wickelns gewonnen, desto mehr aber durch ein (zur Mode gewordenes) übertriebenes Abhärtungsfystem, durch zu kaltes Verhalten, durch unpaffende Diat und Missbrauch der Reizmittel u. f. w. (gerade wie an andern Orten) verloren. Ehen, Geborne, Mortalität. Die Verminderung der Sterblichkeit in den letzten Jahren wird vorzüglich der Schutzpockenimpfung zugeschrieben. Auch hier trifft die Erfahrung zu, dass Weiber in der Regel älter werden, als Männer; doch fey eine männliche Lebensenergie zu dem höchst möglichen Alter erforderlich. Vortrefflich ist hier die Vorsorge für die Armen. Für fie werden gegen 30000 Fl. verwendet. Der Vf. meynt, es follte den armen Kranken unverwehrt feyn, jeden approbirten Arzt zu wählen. (Diefes würde manche Irrungen zur nachtheiligen Folge haben, zumal wenn die Armenarzte ohnehin dieses mühevolle Geschäft unbesoldet ausüben sollten.) Allerdings ist es zu missbilligen, dass hier der Wundarzt und nicht der Arzt den Verstorbenen befichtigt und den Todtenschein ausstellt, den dieser doch während der Krankheit felbst behandelt hat. Für die Population von Hanau ist, nach Rec. Meinung, die Anzahl von 13 Aerzten, 5 Apotheken und 7 Heb-00

ammen oogle

ammen doch wirklich zu groß. So zweckmäßig auch die Medicinalverfassung ist, so treiben doch Afterärzte und Pfuscher auch hier, wie überall, ihr Unwesen. Krankheiten. Die größte Zahl der Kranken bemerkt man in der Regel gegen das Frühjahr und während dellelben; die geringste aber in den Monaten Julius, October und November. Der Charakter der meisten Formen des Uebelbefindens ift auch hier afthenisch. Ausnahmen von der gefetzten Regel machen Hyperfthenien. - Nun folgen die vorherrschenden Krankheiten in verschiedenen Monaten und Jahren, nebst einer kurzen Anficht des dabey wahrgenommenen Witterungsstandes. - Als endemisch können im Frühight und Herbst die Wechsellieber angesehen werden. In vielen Fällen find flüchtige Reizmittel allein zur Heilung hinreichend. Fast nie kann Opium entbehrt werden. Die Quartanfieber find, (der langeru Intermission ungeachtet) auch nach des Vfs. Ausfage, die hartnäckigsten. Auführung der ältern und neuern Epidemien, des Scharlachfiebers, der Buhr, des Faul - und Nervenfiebers. Auch Rec. beubachtete während einer Scharlachfieber- Epidemie verschiedene herrschende Arten von Bräune ohne Ausfehlag. Er fand aber, gegen feine Vermuthung, diese nicht als Stellvertreter des Scharlachfiebers; vielmehr wurden die nändichen Kinder nach ein paar Jahren vom wahren Scharlachfieber mit Ausschlag befallen. Eigentliche Ruhrepidemieen fielen feit langen Jahren nicht vor, desto häufiger aber Bruftbeschwerden. - - Mit vollem Recht eifert ifer Vf. gegen die lächerliche Mode, jedes afthenische Fieber mit dem Namen typhoses und Nervenfieber zu belegen, da doch die Form der Krankheit, das vorherrschende örtliche Leiden weit richtiger durch die nun bekannten Benennungen, gaftri-fches, rheumatisches, katarrhalisches Fieber bezeichnet wird. Etwas zu hart verfährt der Vf. hier mit dem Reich'schen Mittel, welches doch schon fraher feinen Werth hatte, und auch künftig haben wird. Der Vf. verräth einen hellen praktischen Blick. wenn er beveiner fortdauernden allgemeinen Afthenie die Möglichkeit eines hypersthenischen örtlichen Leidens annimmt, in welchen Fällen es dann nöthig wird. auf Unkoften des allgemeinen Zuftandes den örtlichen. in fo ferne er die Hanptriicklicht verdient, zu verbeffern, und in der Folge erst auf jenen zu wirken. Cholera weicht bald dem Opium, befouders in trockener Gestalt, in Verbindung flöchtiger Einreibungen und trockener Erwärmung der Magen- und Unterleilisgegend. In hartnäckigen rheumatischen Zufällen bestätigte fich der Natzen der Merkurialmittel. Auch hier ist die Lungenschwin slucht ein auffallend gemeines Uebel. Als Urfache wird M:fsbrauch des Tanzes und Ansteckung angeführt. (Letztere ift wohl mehr in fortgepflanzter, angeerbter Anlage, als in vernieinten Kleidungsstücken und Betten zu suchen.) Die Myrche m' Opinn wird in der schleimichten Lungenlucht empfohlen. Die rothe Fingerhut. Tinktur minderte zwar die Frequenz des Pulfes, aber fie beilte eine mit Eiterauswurf begleitete Phthilis nicht. Nur

felten leiftete der Blevzucker Halfe. Die Weikard 'schese Pillen werden im weißen Flus und in der Bleichluch t gerähmt. Zu den häufigen chronischen Krankbeiten alihler gehört die Wafferfucht. Die vorzüglichften Mittel dagegen find immer fixe Kalien. Auch die Kratze ift hier fehr gewöhnlich. Die Jafferifche Salbe und Sublimatauffölung find fast unträgliche äufserliche Mittel. Die fyphilitischen Krankheiten vermindern fich quantitativ und qualitativ eher, als dass fie zunehmen. (Eine feltene Erscheinun,...) Vom Tripper fagt der Vf .: die beste Methode diesen zu heilen, bleibe doch vorzüglich der Natur überlaffen, da er, fo wie viele andere ansteckende Krankheiten, seinen bestimmten Verlauf haben wolle. (Dieses gilt woll mehr den Nachtripper, als den Tripper felbft.) Die Hecker Schen Bougies vermelirten in einigen Fällen die Entzündung sehr. Für die gewöhnlichsten Krankheiten konnen, außer den epidemischen, Aplithen, der Milchschorf, Augenentzöndungen, Beschwerden beym Zabuen, Durchfälle, Kolik, chronische Exantheme, Katarrhe, Skropheln, Atrophie u. f. w. gelten. Unter der Aufschrift Epizootien wird die Loferdürre, oder Ruhrpest vom Jahr 1796, und die anfteckende Krankheit unter Pferden vom J. 1805. angeführt.

Koblenz, b. Krabben: Abhandlung über die Kuhpozken und deren natürliche und wirklamere Eirimpfung. Von dem Leibarzte Klefus zu Koblenz. 1806. 44 S. 8. (neblt 3 Tabellen).

Wer follte nicht glauben, dass ein Schriftsteller, der in diesem Augenblick eine Abhandlung über die Kuhpocken schreibt, etwas neues und interessantes dem Publicum mitzutheilen hätte? In diefer Vorausfetzung nahm auch Rec. diese Schrift zur Hand, fand aber, dass der Inhalt derselben nicht bloss diese Forderung nicht befriedige, sondern in jeder Beziehung so tief unter aller Kritik fey, das he durchaus keiner Erwähnung werth ware, wenn es nicht die l'flicht erforderte, bestimmt davor zu warnen; zumal da fie eine populäre Tendenz hat, und wirklich vielen Schaden anrichten kann, wenn fie Lefer finden follte, die ihr Glauben schenken. - Nachdem der Vf. bevnahe zwey Drittheile feines Machwerks mit zum Theil abgeschmackten Zenge über die natürlichen Blatters angefüllt hat, minmt er nun einen Anlauf zu den Kuhpocken. Da beifst es denn unter andern: "Durch felbst eigene Erfahrung ist es mir bekannt, dass die Kuhpocke durchgehends erft den achtzehnten (!!!) Tag nach der Impfung ihre gehörige Reife erhält; widerfinnig - ift es, von dem geimpften Kinde denfelben zum Neuftoff am siebenten, achten oder neunten Tage aufzusangen; denn er ist unreis." - "Wenn krankliche oder auch gefunde Kinder zur Unzeit, obschon mit dem echteffen Stoffe, geimpft werden: fo ift die Gefahr vor nachkommenden langwierigen noch unbekannten Hantaueschlägen unvermeidliche Folge." - "Die fo nothige Verhreitung des Kultpockenstoffes in dem ganzen Körper des Impslings

hewirkt der Biefam." - "Es ist der Natur gemäß nothwendig, die Kinder zum Einimpfen diefer Kuhpocken einige Zeit vorzubereiten, und bey diefer Implung alle jene Mittel anzuwenden, welche von unfern a'ten Sachkundigen wirkfam erachtet worden. nicht allein die Kindereiterpocken zu mildern, fondern auch ganz zu unterdracken. - Mit Vortheil benutzte ich zu dieser Vorbereitung das Pulver einer besondern Art Melopepon, welches ich vor und nach der Impfung eine gewisse Zeitlang den Kindern zu effen gab. - Kanftig bin ich gesonnen aus der Rinde dieser Frucht Brod backen zu lassen, welches rat Zucker und Rofinen ein leckeres Schutzbrod werden durfte.' - Von den fpecifiken Speisen, die der Vf. während der Vorbereitung gieht, macht er uns Hoffnung, in einer kanftigen Abhandlung mehr zu erfahren, - Es mochte wohl schwer seyn, in der neueften Literatur ein Product zu finden, wo Unwiffenheit und Charlatanerie inniger verbanden wäre, als hier. Desto mehr fällt es auf, bey dem Namen des Vfs. das Pradikat " Leibarzt" (doch ohne die Bestimmung, bey wein) zu finden.

STAATSWISSENSCHAFTEN.

I. Letpezia, b. Joachim: Die Theurungs Polizey, oder hittorifeh polizeylicher Verfuch über die Theurung und den Gewerbwacher, über die Urfachen der erkerten und über die zweckmäßigften Mittel und Mafsregeln, beiden für viel möglich zu freuern, nebt einigen Vorfelhägen eine vorhandene anfehnliche Geldueuge weniger felbädlich in Abücht der Beidurfunfspreife zu machen, von Dr. Karl Gottlob Rigig. — Erfer Theil. 1802. 148 S. Zweyter Theil f. a. 104 S. 8. (1 Rkthr. 4 gr.)

Anch unter dem Titel:

Reverien im Gebiete der Polizey und Politik, vorzüglich in Bezug auf gegenwärtige Zeiten.

II. Brrin, b. Unger: Verfuch über Theurung der Lebensmittel im Allgemeinen und ohne Rücksicht auf einer besonderen Staat. 1805, 38 S. 8. (4 gr.)

In Nr. I. giebt uns der seitdem verstorbne Vf. in feiner bekannten Manier ein oberflächliches, feichtes, oft schiefes Rasonnement über die Theurung. Er fetzt in dem erften Abschnitt funfzehn Ursachen dieses Uebels aus einander, unter denen die funfzehnte gewiffe irrige und falsch verstandene politische Grundfatze aus der Schule der Oekonomisten und dem kaufmannischen Privat Interesse seyn sollen; lehrt uns, das alle diese Ursachen zu einem besestigten Theurungs - und Wuchersystem zusammen wirken, and warnt vor dem Irribum, als ob fich alles allmählig von felbst ausgleichen werde. Das veranlasst ibn nun im zweiten Abschnitt die Mittel und Anstalten naber zu unterfuchen, welche er jeder Urfache infonderheit und wehreren oder allen gemeinschaftlich entgegen fetzen will, auch den verschiede-

nen politischen Grundsätzen. Wir überlassen jedem Troftbedarftigen feluft aus diefer Quelle, a schöpfen, auch fich von dem Vf. in nuce über das Wahre oder Falsche in dem Satz: der Handel muß frey sevn, belehren zu laffen. - Beller ift der zweute Theil gerathen, dem man auch durch einen befondern Titel mehr Eingang zu verschaffen gelucht hat. Zwar find unter dielen Sebzehn Reverien viele, infonderheit dies welche mehr auf die allgemeinen Staatsverhältnisse gehen, so beschaffen, dals man leicht glauben könnte, der Vf. habe beyin Niederschreiben bereits eine Anwandlung vom Schlaf gehabt. All-in in dem, was über die Getreide- Theurun, und die hohen Holzpreise gesagt wird, kommen doch interessante statistische Angaben von dem Königreich Sachsen vor, die bey Beurtheilung der Frage immer von Werth find; auch verdienen einige einzelne Vorschläge zur Abschaffung bemerkter Milsbräuche allerdings eine nähere Prüfung.

Nr. II. enthält in einem angemessenen Vortrage richtige, wiewohl nicht tief eingreifende, Bemerkungen üner die Urfachen der erkünftelten Theurung und die schädlichen Wirkungen derselben, sowohl in Rücklicht auf die Bevölkerung und den Wohlstand der Städter, als auch auf den Ausfall in den öffentlichen Einkünften. Der letzte Punkt ift infonderheit gut ausgeführt, mit vorzüglicher Beziehung auf die Confumtion, und die Lage des Preulsischen Finanzwesens. Ueber die Art, wie die Regierung die Folgen der natürlichen Theurung entkräften und die erkünstelte Theurung unmöglich machen konne, verbreitet fich der Vf. nicht weiter, da fich keine allgemeinen Regeln defshalb festsetzen lassen, indem alles von der Localität und den besonderen Umständen auhängt, worin fich jeder Staat befindet.

MANNERM, b. Löffler: Warum Kaifer Napolson, der Suftiz fo hohen Rang unter den Departements der Staatsvertealiung angewisfen haben mag? von K. W. F. L. Freyberrn von Drais, Kurbasilichen Geheimerath und Hoffichere. Aus dem jurifischen Magazin befonders abgedruckt. 1806. 27 S. gr. 8. (4 gr.)

Nach dem Dêcret impérial relatif aux cérémonies publiques, préféances, honneurs civils et militaires von 14. Meffidor XII. (1804.) folgt hey Feverlichkeiten der Juftizminifter, unter den Miniftern zuerft und felbft vor dem Kriegsminister, unmittelbar auf die Kardinäle, und wenn bey Feyerlichkeiten die verschiedenen Corps felbst aufziehen, so treten die Mitglieder der Appellationsgerichte denen des Generalitabes vor. - Dass die Justiz es werth fev, folchergestalt an der Spitze der Staatsanstalten zu siehen, fucht der Vf. durch ihre unmittelbare und genaue Beziehung auf den nächsten und höchsten Zweck des Staats zu beweisen. Wir pflichten ihm darin um so williger bey, als es, nach der wohl nicht ganz ungegründeten Meinung des Volks, das Zutrauen zu der Regierung und ihr Ansehen ungemein befördert, wenn an der

Spitze der ganzen inneren Verwaltung Mönner stehen, die man der Rechte und Verfassung des Landes kundig glaubt; die innere Verwaltung aber für die Einwolner unstreitig wichtiger ist als die der auswärtigen und Militärangelegenheiten.

Diesen Vorzug der Juliz: benutzt der wohldenkende Vf. zugleich, um es allen Julizbeamten kräftigft an das Herz zu legen, dass sie sich dessen würdig machen sollen; der Regierung aber, dass sie bey den Ausgaben, die für den guten Stant der Juliz: nöthig find, nicht geize, sondern sie in Wort und That als die dringenditen Staatsansgaben erkenne. Vorzöglich wünschen wir in dieser Räcksicht beherzigt zu sehen, was aber die unvermeidlichen Ausgaben sier Gefängnisse. Zucht. und Correctionshäuser gesagt wird, da uns in diesem Punkt leider in den meisten Staaten eine verderbliche Gleichgültigkeit oder wenigstens Nachläsfigkeit zu herrschen scheint. Möchten doch die Regenten, bev einem so höchst wichtigen, unverkennbar gemeinnützigen und populären Gegenstand immerhin zu neuen Gemeinde - Anlagen schreiten, wenn die bisherigen Staatseinkunfte nicht hinreichend find, die Ausgabe zu übernehmen : und möchte die Großherzoglich Badensche Regierung, die, nach des Vfs. Verlicherung, jetzt die Vollziehung aller Strafen überhaupt. und der Zuchthausstrafen insbesondere, in Berathschlagung zieht, hier, wie in so manchen andere mit einem hell leuchtendes guten Veranstaltungen, Beyspiel vorangehen.

LITERARISCHE NACHRICHTEN.

I. Univerfitäten.

Coblenz

Am 39, Februar 1803. ertheilte die Rechtsschule von Coulenz die juristische Licentiaten. Warde Hn. Bahr Joseph Surg aus Coin, nachdem er vorher seine Dissert. Sur let principet generaux du droit de change, öffentlich vertheidigt hatte.

Am 10. Angust erhielt dieselbe Wurde Hr. Phil.
Ludwig Ruppenthal aus Trier, nach Vertheidigung seiner
Differt.: Sur les principes de la Compensation.

Am 22. Aug. erhielt dieselbe Würde Hr. Joli. Nic. Homheim aus Coblenz, nachdem er vorher seine Disti: Sur les principer du sessamens mystique, össentlich vertheidiet hatte.

Char 30. Aug. erhielt diese Würde Hr. Frant Jos.
Chart von Trier, nach Vertheidigung seiner Diss. über die Frage. Si quelques moyent ancienoment admit pour attaquerdes tossenant dotten entere l'être sous l'Empire du Code Napoléon.

Université Impériale Faculté de droit de Coblenz.

Programme des Cours qui serons donnés pendant l'année 1808 - 1809.

La rentrée folonnelle de la faculté de droit de Coblenz, aura lieu mercredi 2. Novembre 1808. à 11 heures du main, dans la falle des actes publics. Les cours commenceront le lendemain et feront donnés dans l'ordre fuivant:

Droit romain. M. Leplat. Droit civil français élémentaire M. Arnold. Droit civil français approfondi, 120 Parti (Liv. I. et II. et tit. I. et II. du Liv. III. oode Napoléon) M. Laffeulx. Droit civil français ap

profondi, are Partie. (Liv. III. tit. 3. 'jusqu'à la fin da code Napolèon) M. Breusing. Legislation et procédure crimicelle M. Gümther. Procédure civile M. Gümther. Droit public français M. Leffeulz. Droit civil dans fer apports avec l'adminification publique M. Breusing. Cours introductif de Jurisprudence M. Arnold. Droit commercial M. Leffeulz.

Il sera donné en outre par M. les prosesseurs suppléans, Schwarz et Thrumb, des cours de répétition sur le droit romain et la procédure civile.

Fait à Coblenz le 29. aout 1808.

Le Secrétaire - général de la faculté de droit,

II. Todesfälle.

Am 27. April Barb zu Liegnitz Christian Friedrich Werhan, Prediger an der dortigen Kirche zu U. L. Fr., einst Feldprediger bey dem Regimente von Borch zu Neilse, VI. einiger Romane und Predigten, und von Scenen und Bemerkungen aus seinem Feldpredigerleben im Feldrage der Preußen nach Champagne im J. 1791. (Liegnitz 1802: 8.) Ir war zu Magdeburg am 1. Jan. 1761. geboren.

Am 30. Juli flarb zu Freslau Dau, Geuffr, Gerhard, Dr. der Theol., Oberconsistratatu und Superintendent der evangelischen Kirchen und Schulen des Brealauischen Departements und Oberprediger an der Kirche zu St. Elisabeth, 74 Juhr alt. Er war zu Wohlau am 9. May 1734, geboren. Seins Verdienste um die Kirchen- und Schulangelegenheiten Schlessen werden seinen Namen noch lange in gesenteten Andenken erhalten.

ALLGEMEINE LITERATUR - ZEITUNG

Dienstays, den A. October 1808.

WISSENSCHAFTLICHE WERKE

PHILOSOPHIE

SULZBACH, im Verl. d. Seidel. Kunft - und Buchh .: Philasophische Untersuchungen über den Einfluß der Religiolität auf die Sittlichkeit; von Harro Wilhelm Dirck/en. 1808. 188 S. 8.

o wenig auch die kurze Vorrede dieler Schrift den Lefer über den Zweck derfelben verständigt, fo findet man doch im Verfolge des Werks S. 134. : "dass der Vf. befonders der Tendenz einer gewissen Philofophie und des Geiftes, der fich aus diefer entwickelt hat, entregenarbeiten will," denen zufolge die Religion für die Tugend und Moralität der Menschen aberfluffig und entbebrlich, ja fogar nachtheilig er-Wenn nun gleich der Vf. nicht mit Scheinen foll. tief philosophischer Strenge und Gelehrsamkeit seinen Zweck verfolgt, oder neue erhabene Ideen über die abgehandelte Materie vorträgt: fo kann man ihm doch keinesweges das Verdienst absprechen, dass er seinen Gegenstand mit einer gewillen Freyheit des Geiftes, und auf eine für jeden Gebildeten verftändliche und nicht uninteressante Weise darstellt. Das Ganze zerfallt in drey Abschnitte, deren erster vorläufige vermischte Bemerkungen über Moral und Religion, über Moralität und Religiofität enthält, welchen man nur eine passendere Anordnung, und zum Theil genauere Prufung wünschen möchte, z. B. wo es S. 2. heist: iedes fittliche Wesen muss als vernünftig, und jedes vernfinftige als fittlich gedacht werden; S. 2. die Gottheit kann nichts anders für gut oder bofe halten, als was die menschliche Vernunft dafür erkennt; die Begriffe von Gut und Bole, von Pflicht, Gewissen, Frey-heit, Zurechnung, find unmittelbar in der Vernunft gegreindet, und es ift schwer oder ganz unmöglich. fie weiter zu erklären. S. 17 f. fucht der Vf. nach Kant das Verhältnis der Glockseligkeitslehre zur Moral, aus verhalten der die aufbören foll, fich zu vernei-ges," durch folgendes Machtwort derfelben zu be-himmen: "Du follft auf keine Art glücklich zu werden suchen, als durch die Erfüllung meiner Gebote. wenn du es auch vermochteft." Statt der Kantischen Argumentation über das Verhältniss beider sucht der Vf., aber sehr mangelhaft, aus den angebornen Begriffen von Recht und Unrecht, und den darauf zu grundenden von Belohnung und Strafe, zu deduciren, dass Tugend Ansprüche auf Glückseligkeit gebe, oder der Glackfeligkeit würdig mache, fo wie das Lafter A. L. Z. 1808. Dritter Band.

nach seiner Ueberzeugung von Religion handelt und gefunt ift, der ift religiös; fein Syftem mag beschaf-fen seyn, wie es will; ift unrichtig, weil sonst auch der Abergläubische mit Recht religiös genannt werden könnte, welches dem Sprachgebrauche widerspricht. Nie follte man nach S. 50. mit dem Vf. im Allgemeinen behaupten, dass Aufklärung, wodurch doch richtig nur eine harmonische Aufhellung der Begriffe des Menschen bezeichnet wird, schädlich sevn könne. Was S. 58. über die Wichtigkeit einer frühen Religiofität und über die Vorzüge des Christenthums in Hinticht der Beförderung wahrer Religiofität gefagt wird, verdient forgfältige Beherzigung. Die Inquifitionen und Blutgerufte zur Verfolgung Irr- und Ungläubiger werden richtig als Wirkungen eines unmenschlichen und grausamen Fanatismus dargestellt, und nicht, wie man neuerlich zu beweifen verlucht hat, als nothwendige Wirkungen der Selbstvertheidigung und Nothwehr der herrschenden Kirche. Gern theilt Rec. auch folgende treffende Bemerkung des Vfs. mit: "Es kann die Nachficht der Beurtheilung des Bosen eben so, wie die Strenge in der Beurtheilung des fittlich Guten leicht zu weit getrieben werden, und beides ist gleich nachtheilig. Wenn die Quellen des Bösen zu milde beurtheilt werden: so verliert das Lafter von feiner abschreckenden Gestalt. und wird gleichsam beschönigt; und wenn man in der Beurtheilung des moralischen Gehalts der guten Handlungen spitzfindig wird: so entsteht Zweifel an menschlicher Tugend und Muthlofigkeit, und alle Grundfatze, wie die, dals jeder feinen Preis habe, für den er fich hingieht, dass auch in dem Unglücke des beften Freundes etwas liegt, das nicht ganz missfällt diese und ähnliche Grundsätze und witzigen Einfälle, welche den Muth zur Tugend niederschlagen, schaden unendlich mehr, als offenbare Anpreilungen des Lasters." (S. 70.)

Im zweyten Abschnitte prüft der Vf. zunächst die Kantische Behauptung, das Achtung für das Sittengesetz die alleinige echte Triebfeder der Moralität fey. Hier scheint er Kant näher zu seyn, als er glaubt: denn wenn er gegen Kant'S. 89. behauptet, dass derjenige moralisch handelt, welcher im Guthandeln das Guthandeln felbst intendirt: so spricht er doch wohl nichts anders aus, als was Kant meint, wenn er fagt, das Moralgefetz oder die Pflicht muffe der einzige Beftimmungsgrund der Willkür feyn. Die Aeufserung S. 90., dals es gar keine Triebfedern zur Moralität ftrafwardig. Die S 40. gegebene Erklärung: "Wer gebe, kann nur in fo fern richtig feyn, als der Vf., Google ganz

ganz willkürlich, unter Triebfedern nur finnliche Antriebe versteht, und nicht auch die Vorstellung der Pflicht, welche ohne jene Einschränkung der Bedeutung des Worts auch richtig Triebfeder genannt wird. Die besten Hulfsmittel zur Bekämpfung der wichtigsten Hindernisse der Tugend, nämlich der Unlauterkeit oder Unaufrichtigkeit, Trägheit und Schwachheit, stellt der Vf. ausführlich und zweckmässig in der Verbindung der Religion und Moral dar. Nur folgende Aeusserung (S. 115.) möchte bier Berichtigung verdienen: "Auch die Lehre von der-Versöhnung, welche in dem Systeme der Pietisten die Hauptlache ift, schärft in mehr als einer Absicht den Begriff von Sande, und es ift falfch, dass fie bey gewillenhaften Menschen zu einer laxen Moral führe." Wahrhaft gewiffenhaften Menschen wird keine theoretische Lehre so leicht schaden, und sie werden selbst mit luconfequenz in ihrem Syfteme ihrer einmal festgegründeten Gewissenbaftigkeit, durch welche fie oft besser find, als ihr System, getreu bleiben; aber unlängbar ift es doch, dass gewissenlose und leichtfinnige Menschen in jener Lehre für ihre Lasterhaftigkeit leicht Vorschub finden. Auch die Behauptung des Vfs. (S. 136.), das keine Sittlichkeit ohne Religiofität Statt finde, mochte wohl dahin eingeschränkt werden müffen, dass keine Sittlichkeit ohne eine gewiffe Empfänglichkeit für Religion Statt finde.

Der dritte Abschnitt enthält "Anhang einiger Probleme moralischen, Feligiöfen und kosmopolitischen Inhalts," z. B.: "besteht das Wesentliche der menschlichen Tugend in Kampf, in Kampf mit der Sinnlichkeit?" welches verneinend beantwortet wird. "Kann man aus den wohlthätigen Wirkungen der Religion einen Beweis für die objective Golligkeit und Gewischeit ihrer Lehren hernehmen?" Zur populären Empfehlung der Religion, aber nicht für den Philosophen. Am Ende wird noch sehr gut gezeigt, wie Civiliferung und Gultur zwar anfange nur zu äusserer Sittenverbessengt schaft den Weg daufer der Tugend und Moralität den Weg bahne.

Hamburg, in Comm. b. Bohn: Vorlefungen über die Geschichte des Menschen und seine natürliche Besimmung, von Dr. Gebh. Friedr. Aug. Wendeborn. 1807. XXVIII u. 563 S. 8. (2 Rthir. 8 gr.)

Der Vf. diefes Buches glaubte, was ihm in dem Betragen, den Sitten und den Meinungen der Menfehen unerklärbar war, fieh nur dadurch löfen zu können, dass er den Menfehen von allen Zusätzen entkleildete, wodurch ihn die Künfte der Gefellfelnaftseinrichtung und die Erziehung zum bürgerlichen Leben unkenntlich gemacht hätten. Er fand, daß diefer so entkleildete Mensch das wahre und verehrungswürdige Urbill unfres Gefelbechts wur. Nicht allein jene Räthfel lösten fich, sondern es wurden auch die Ouellen der Uebel und des Elendes offenbar, und zugleich die Möghehkeit, sie zu verstopfen. Von diem Standorte, behauptet er demnacht, mülse der Gemachten der Gemachten der Gemachten der Menschaften von der Gemachten der den Standorte, behauptet er demnacht, mülse der Gemachten der Gemachten der Gemachten der Gemachten der Gemachten der Gemachten der Menschaften der Gemachten der Gemachten der Standorte, behauptet er demnacht, mülse der Gemachten der Ge

fchichtichreiber der Menschheit ausgeben; er müffe den Menschen aus dem Menschen fühlt zu erklären suchen, und aus seiner Natur seine Geschichte sameln. Dersysig Jahre lang beschäftigte ihm diese Aufgabe. Was schon von andern zu ihrer Löfung gethan war, befriedigte ihm oicht; er Torschte selbit, und legt uns das Resultat seiner Forschungen in dieser Schrift vor, die in Verseuungen eingetneit ift, nicht weil sie wirklich vorgelesen worden, sondern weil der Vf., wie er sigt, unter diesem Namen die abgenutzte Eintheilung in Bücher und Kapitel vermeiden, und seinen Ortrag, ohne ihm ein systematisches Auselen zu geben, nachdrücklicher und heller maches konnte.

Wenn diese Forschungen mit unbefangenem Urtheile und mit philosophischem Geiste unternommen worden waren, fo mulste eine fo lobenswürdige Beharrlichkeit ein Werk hervorgebracht haben, das über seinen Gegenstand Befriedigung, wenigstens Belehrung gewährte. Die wirkliche Beschaffenheit des vorliegenden Werkes aber berechtigt und nöthigt uns, dem Vf. desselben jene beiden zu einem folchen Unternehmen durchaus unentbehrlichen Eigenschaften gänzlich abzusprechen. Er ging erstlich nicht unbefangen an feine Unterfuchung: - denn, nachdem er gut bemerkt hat, dass der allein richtige Weg, den Menschen kennen zu lernen, wie er ist und wozu er bestimmt ist, der sey, dass man ihn aus sich selbst uud aus seiner Natur erkläre: so sucht er nicht, wie er doch follte, ohne vorgefalste Meinung zu erkennen. was die Natur, und nach ihr die Bestimmung des Menfchen fey, fondern geht davon aus, fie im Gegenfatze gegen die Cultur, und den Naturzustand im Gegenlatze gegen die bürgerliche Gesellschaft vorzustellen. Er verfährt zugleich zweytens ganz unphilosophisch: denn was von Betrachtung oder vielmehr Erklärung hier und da vorkommt, legt die feichtelte Art jener mechanisch-materiellen Anficht zu Tage, die wenigftens in Deutschland nicht mehr vernommen werden follte. Diess Urtheil wird fich durch die Darlegung

der Hauptfätze des Buchs bestetigen. In drew Abtheilungen sucht der Vf. feine Vorstellung vom Naturzustande des Menschen zu entwickeln. indem er ihn 1) aus der Naturgeschichte der Thiereverbunden mit der Beobachtung der Kinder in den ersten zwey Jahren, 2) aus den Nachrichten, die wit noch von der Vorwelt haben, und 3) durch die Betrachtung der Sitten der so genannten Wilden zu erkennen bemüht ift. Am besten ware es freylich, meint er, dass man ein Dutzend Kinder einsperrte, fich felbst überlassen aufwachsen liefse, und unbemerkt beobachtete. Da diess aber nicht thunlich fey. fo könnten wir mit Recht zu jenen Quellen, vorzüglich zu der Naturgeschichte der Thiere, unsere Zuflucht rehmen. Denn der Menfch fey ein Thier, und folle ein Thier bleiben; was er Anderes oder Befferes feyn wolle, fey unnatfirlich. Um diefen feinen Hauptgedanken zu begründen, fucht der Vf. erstlich zu zeigen, dals die andern Thiere mit dem Menschen die io genannten Seelenkräfte gemein haben. Wie er es ole

thut, mag man aus einer Stelle abnehmen, von welcher er ausgeht, indem er beweisen will, dass die Thiere Vernunft und Verstand haben: "Vernunft wird gewöhnlich (nicht gewöhnlich, aber von dem Vf.) für das Vermögen genommen, Vorstellungen oder Ideen durch die Sinne zu erhalten, fie mit einander zu vergleichen, Begriffe daraus zu bilden, Folgerungen daraus zu ziehen, und fich der längst erhaltenen Eindrücke wieder zu erinnern. Es wäre bier also blos von gewissen Fähigkeiten die Rede, welche man in der Sprache der Schulen Seelenkräfte nennt. Wird nun dieles Vermögen fo in Ausübung und Thätigkeit gesetzt, dass sich die Folgen jener Fähigkeiten, in ihrer richtigen Anwendung, bey Mittheilung unserer Gedanken, und besonders bey unsern Hand-lungen äußern: so heisst das Verstand." (S. 47-48.) — Worin fich aber der Mensch unbestritten von den Thieren unterscheidet, das, wird zweytens behauptet, fey ihm unnatürlich, und demnach unnöthig und verderblich. Dahin gehöre die Sprache, als die erste Quelle der Uebel, die Ehe (die Scham, welche macht, dass das Zeugungsgeschäft heimlich getrieben wird, fey nicht natürlich), die bürgerliche Verfassung, die Religion. Wie mochte aber das Menschenthier zu so unnatürlichen Dingen kommen? Die Antwort lautet: durch den Nachahmungstrieb, der den Menschen wie den Affen eigen ist. Wo aber der Mensch dergleichen nachzuahmen fand, oder warum nicht auch die Affen Kunft, Wiffenschaft, Literatur u. f. w. haben? - so viel zu fragen würde lästig seyn. - Wir bemerken nur noch, dass der Vf. auf die Seele nicht gut zu sprechen ift, von dem Geiste aber schweigt, und fich nur äußert, was man fonst so nenne, habe feinen Grund in der Zusammensetzung oder Organifation der Materie. Dieselbe ist ihm die Urlache oder Quelle des Lebens. Bestimmter wird feine Meinung darüber in folgender Stelle angedeutet: "Will man behaupten, die elektrische oder irgend eine andere uns unbekannte Wärme sey die Quelle oder die Urlache des Lebens der Menschen, so wie der andern Thiere; sie erhalte dasselbe, so lange sie in demselben vorhanden ift, und bleibe nach der Desorganisation des Leibes übrig, indem fie fich mit dem allgemeinen Strome des Elementarfeuers, in den fie zurückgeht, wieder vereinige, fo läst lich dagegen eben nichts Erhebliches einwenden." iches einwenden." (S. 131.) Es wurde überflüßig leyn, Mehreres anzuführen,

Es würde überhalig leyd, Mehreres anzuturen, m unser Urtheil zu belegen, das der VI. von der Philosophie gänzlich verlassen die Natur des Meuschen babe erforschen wollen. Dass er es nicht unbefangen tut, wird durch Methode und Ton der ganzen Onterfuchung uswidersprechlich bewießen. Allentialben, von der Vorrele an bis zum Ende des Buches, liegt die schon oben bemerkte Meisung zum Grunde, dals Natur nur im Gegensatze gegen Bildung gedacht werden könne. Darum mag eine Stelle, die diesen Gegensatz bestimmt ausspricht, zum Belege jewes Urtheils genögen: "Wenn man fragt: was ist Cultur in Beziehung auf den Meuschen? so kann die richtige Antwort darauf keine andere seyn, als die Entserung von der Natur; und Menfchen und Völker, die fich am weiteßten davon durch mancherley Künfte, durch Zwang in der Erziehung, durch mancherley Einfälle und Poffen, die in ihrem Betragen fachtar werden, entfernt haben, heifsen die, welche auf einem hoben

Grade der Cultur stehen." (S. 185.)
Bey dem Tadel des Ganzen müssen wir doch einiges Einzelne loben. Das ift befonders die Abhandlung über den Charakter der Wilden. Sie zeugt von Belesenheit, und von Prüfung des Gelesenen. — Ue-brigens stimmen wir dem Vf. gern bey, dass die Natur unschuldig ift an dem Bosen unter den Menschen. Aber dass der Mensch der Natur gemäss lebe, wenn er wie ein Thier lebt; dass der roheste Wilde dem wahren Naturmenschen am nächsten stehe; dass gefellschaftliches Leben, dass Sprache, Kunst und Wifsenschaft wider die Natur sey, - dieses nicht einmal neue, fondern bekanntlich fchon von Rouffeau mit allem Zauber seiner Beredsamkeit vergeblich unterstüzte Paradoxon verwerfen wir, die Menschheit ehrend, als eine widernatürliche Behauptung. Es mag auch feyn, wie der Vf. zu beweisen sucht, dass das Leben des Wilden glückseliger, nämlich ruhiger, oder vielmehr gleichgültiger und gefunder ist, als das des gewöhnlichen civihfirten Menschen; diess kann aber nichts beweisen für die Behanptung, dass in der Wildheit zu verharren, die Naturbestimmung des Menschen sey, so wenig als sich aus den Thorheiten und Untugenden der civilifirten Menschen und den Unvollkommenheiten der Staatseinrichtungen die Willkürlichkeit und Verwerflichkeit der Cultur überhaupt und der bürgerlichen Organifation folgern läfst.

VERMISCHTE SCHRIFTEN.

Ansnach, b. Haueilen: Gemeinntlzeigts Archiv für Prediger und Schullehrer, besonders in Franken. Herausgegeben von einer Gesellschaft protestautischer Prediger und Schullehrer in Franken. Ersten Bandes erstes Stück. 1806. 222 S. 8. Zweyter Stück. 1807. 1525. 8. (1 Rthlr. 8 gr.)

Wenn gleich dieses Archiv (als dessen Herausgeber fich in der Vorrede 2nm 2. St. Hr. M. Rabus, Mittagsprediger und Inspectorats Verweser am Gymnafium zu Ansbach genannt hat) auf keine besondere Auszeichnung Anspruch machen kann: so verdient es doch immer einen Platz unter den nützlichen Jour-Es wird dieses Lob noch mehr verdienen, wenn der Herausg, forgfältig darüber wacht, dass fich nicht allzuviel Mittelgut einschleiche. Am besten würde es, nach unserm Ürtheil, freylich seyn, wenn diese Zeitschrift kanftig blos far Prediger bestimmt würde. Die Erfahrung hat gelehrt, dass die Wahl eines so vermischten Publicums, wie es bey der Verbindung der Prediger mit den Schullehrern nothwendig entstehen muls, für keinen von beiden Ständen recht vortheilbaft ift. Wir find zwar weit entfernt, eine folche Verbindung, nach dem ehemaligen und noch nicht überall aufgehobenen Verhältnisse beider Stände, für eine Unschicklichkeit zu erklären, wodurch der geistliche Stand entehrt würde; aber offenhar ift die intellectuelle und willenschaftliche Verschiedenheit beider Stände viel zu groß, als dass einerley Gegenstand pach Stoff und Form beiden gleich wichtig und lehrreich fevn follte. Bis jetzt finden wir auch in dem Archive die Schullehrer (worunter wahrscheinlich vorzugsweise Landschullehrer verstanden werden follen) nirgends befonders berücklichtigt. und unter dem Mitgetheilten wüßten wir fast nichts anzuführen, was für diese zunächst brauchbar sevn könnte. Wir rathen daher, diele künftig vom Plane dieser Zeitschrift ganz auszuschließen, und find überzeugt, dass diess zur Perfectibilität derselben viel bevtragen werde.

in den beiden vor uns liegenden Stücken find die Abhandlungen, welche, dem Plane gemäß, jedesmal die erste Rubrik einnehmen, die schwächste Seite des Archivs, fowohl der Quantität als Qualität nach. Die Abhandlung: Wie muss die Confirmation der Kinder eingerichtet werden, wenn fie far die Beförderung des religiölen Sinnes wirken foll? (1. St. S. 17 f.) ift noch die einzige, welche fich über die Trivialität erhebt, und einige recht gute Vorschläge enthält. Die unmaßgeblichen Gedanken zu auszuführenden Ab. handlungen und kurzern Mittheilungen, von Kaifer (2. St. S. 7 - 9.) qualificiren fich eigentlich gar nicht zu einer Abhandlung, und unter den mitgetheilten Aufgaben scheinen uns nur wenig zweckmälsig; z. B. S. o.: "Was versteht man gemeiniglich unter dem Ausdruck: Fortfludiren, und auf welchen Grundfatzen und Hülfsmitteln muss und kann diels beruhen?" Der Auffatz: Ueber die Kleidung der Geiftlichen, besonders im Amte (2. St. S. 20 - 23.), enthält nur Bemerkungen, wie fie täglich in Gesellschaften gemacht werden. Wer über einen folchen Gegenftand schreiben will, sollte ihm doch, wenn er auch

nichts Erschöpfendes vorzubringen weiss, eine neue Seite abgewinnen! Das "Etwas zur Erläuterung der Stelle Jul. 10. 11. (2. St. S. 24-26.) ift eine gelegentliche Aeuserung des Hn. Prof. Tuchfen in Göttingen (auf eine vom Hofr. Blumenback geschehene Anfrage über die Meteor-Steine), und aus Voigt's Magazin für den neuesten Zultand der Naturkunde 7. B. 2. St. abgedruckt.

Ungleich beffer find wir mit der Rubrik: Cafualpredigten und Reden, zufrieden. Hier finden wir wirklich mehrere Arbeiten, welche musterhaft gepannt zu werden verdienen. Wir rechnen ganz befonders hieher die erfte Amtspredigt in Ansback von D. Hänlein am 21. October 1804. (1. St. S. 122 f.) Gedächtnißrede auf die verwittwete Königin Friederike Louise von Preußen, von demselben Vf. (2. St. S. -6 f.) In beiden Arbeiten find Licht und Wärme auf eine erfreuliche Weise mit einander verbunden. Die Predigt an dem auf allerhöchsten Befehl angeordneten Dankfeste wegen des Waffenglücks der combinirten k. k. Franzof. und k. Bayerschen Armeen am 14. Dec. 1806. vom Piarrer Roth zu Windsfeld im Ansbachischen (2. St. S. 48 f.) empfehlen wir allen Predigern zur aufmerkfamen Lecture. Sie konnen daraus lernen, wie fich der christliche Religionslehrer mit Kraft und Würde, mit Freymuthigkeit und Vorsicht bey ähnlichen kritischen Veraniassungen ausdrücken foll. Ueberhaupt enthält diese Rubrik keinen Beytrag, der nicht auf irgend eine Art ausgezeichnet ware. Weniger haben uns die fechs Predigtentwürfe über die Perikopen (1.St. S. 61 f.) gefallen, obgleich auch hier manches Gute vorkommt.

Unter den Recensionen find mehrere recht brav gearbeitet. Die biggraphischen und andern Nachrichten, besonders die kirchlich-flatifischen find ziemlich ausführlich, und entsprechen dem Zwecke eines Provin-

zial - Predigerjournals vollkommen.

LITERARISCHE NACHRICHTEN.

Beyträge zur Ungrischen Literatur.

Die Romane mehren lich fichtbar. Röschens Geheimniffe überfetzte Emrick Holofovfeky (Peft, b. Hartleben 1808.). Eben derfelbe übergab; Leiemenyek, Fundgaben (gefundene Sachen) dem Publicum, d. h. kleine romantische Erzählungen (Ebend.). Schon fehlt er auch nicht an einer Nixe der Theils (A' Tifrai Tua der Aftfrony) Ehend. Von der Sommer- und Winterhibliothek. enthält der ote Band den Roman Saidar und Rurik.

Nunmehr hat man auch einen ungr. Robinson, voll von Abenteuern der zwey Helden Ujvari und Miskei. von Aloys Szeker. (Pelt, b. Hartl. 1808.)

Joh. Angyan, reform. Prediger zu Vefzprim, kandigt an die ungr. Ueberfetzungen von Seb. Mutkhelle's Unterredungen eines Vaters mit feinen Sohnen über die erften Grundwahrheiten der chriftl. Religion. und von Carl Zerrenner's Hülfsbuche für Lehrer und Erzieher bey den Denkübungen der Jugend.

Hr. Frant v. Katinczy hat feine vermischten Schrif-

ten gefammelt und berausgegeben.

Mich. Landerer druckt folgende Werke in ungr. Sprache: Momesquien über die Groffe und den Verfall des römischen Reichs, übersetzt. Michael Tanditis Naturseltenheiten von Ungern. Sam. State v.: Abrudbans Biographieen der vorzüglichsten Römer und Röme rinnen.

ALLGEMEINE LITERATUR - ZEITUNG

Dienstags, den 4. October 1808.

INTELLIGENZ DES BUCH- und KUNSTHANDELS.

I. Neue periodische Schriften.

Polgende Journale find erschienen und versandt:

1) Das Journal des Luxus und der Moden. 8s Stück. 2) Allgem. Geogr. Ephemeriden. 75 Stück.

3) Allg. Deutsches Garten - Magazin. 55 Stück.

4) Wieland's Neuer Deutscher Merkur. 78 Stück. Die ausführlichen Inhalte ftehen in unferm Monats-

berichte. Weimar, im August 1808. Herzogl. priv. Landes - Industrie -. Comptoir.

II. Ankündigungen neuer Bücher.

Bey Amand Konig, Buchhandler in Strafsburg und Paris, ift erschienen und in allen guten Buchhandlungen zu haben:

Bleffig's Ueberlegungen mit feinen Zuhörern. 6s u. 78 Heft. 1 Fl. 21 Kr. oder 10 gr. Sichl.

Deffelben Gedachtmigrede auf J. St. M. Portalis. 20 Kr.

oder ser. - dieselbe in Franz, Sprache. 20 Kr. oder 5 gr.

Franzofische und deutsche Gespräche, zum Gebrauch beider Nationen, zie viel vermehrte Ausgabe. 1 Fl. oder 16 gr.

Dialoghi italiani e francefi; Dialogues italiens et francais, à l'ulage des deux nations. 2º Edition confidérablement augmentee in g. 1 Fl. oder 16 gr.

Alfat, Tafchenbuch für das Jahr 1808. mit Kupfern und Mulik. gebunden 3 Fl. oder 1 Rthlr. 16 gr. Landbecks Anteitung, die wilden Tauben fowohl im Taubenhaufe, als im Zimmer zu unterhalten und zu er-

ziehen; nebst einem Anbang zum ersten Theil. 40 Kr. oder 8 gr. Ueberlicht der schönen Literatur der Deutschen in aus-

erlesenen Bevspielen. 2. 54 Kr. oder 12 gr.

Daffelbe unter dem Titel: Cours de littérature allemande, ou morceaux choifes dans tous les genres de littérature, extraits des meilleurs auteurs allemands; précédé d'un coup d'oeil rapide fur la langue allemande par Mr. Simon, 1 Fl. 15 Kr. oder 15 gr.

Hiftoire naturelle des Aranéides, par C. St. Walkenaer, av. fig. colorides. Livrailon 3 et 4. à 2 Fl. 45 Kr.

5 Fl. 30 Kr. oder 3 Rebir.

Latrelle genera crustaveorum et infectorum, secundum ordinem naturalem in familias disposita. T. 2 et 3. 10 Fl. 48 Kr. oder 6 Rible.

Der 4te n. letzie Band er feheint zur Oftermelle 1809. A. L. Z. 1808. Dritter Band.

Tomkins neue Englische Schreibmuster. 1 Fl. 30 Kr. oder 20 gr.

Perfoon icones fungorum rariorum. 4te Lieferung. 4. mit illum. Kpfrn. ord. Pap. 5 Fl. 30 Kr. oder 3 Rthlr. auf Velinpap. 7 Fl. 15 Kr. oder 4 Rthlr.

Letter to a Young english Student at the university of Jena, by Hamilton. 8. 1 Fl. 20 Kr. oder 18 gr.

Le Maitre de la langue allemande par Gotssched. 16º Edition originale. 8. 1 Fl. 48 Kr. oder 1 Rthlr.

La Capanna indiana, di G. di Saint. Pierre; la Chamnière indienne, en italien et en français. 18. 1 Fl. 15 Kr. oder 16 gr.

Neues Gefangbuch zur Befordarung der öffentlichen und häuslichen Andacht. 3te Aufl. 40 Kr. oder 8 gr. Sermon fur la Réformation; par Reinhard, trad, de l'al-

lemand, avec une notice fur la vie et les écrits de Reinhard; par Bleffig, Professeur en théologie. 40 Kr. oder & gr.

Bögners Vergleichungstabellen der Livres mit Franken und der Franken mit Livres. 45 Kr. oder 8 gr.

Lecons de la langue altemande, ou methode correcte et facile, tant pour enfeigner, que pour apprendre cette langue. 2º édition, confiderablement augmentee. 48 Kr. oder 12 gr.

Nouveau Vocabulaire français et allemand, à l'usage des deux nations, suivi d'exercices de traduction dans les deux langues. As Kr. oder 10 gr.

Phamasien des Alterthums, oder Sammlung der mythologischen Sagen der Hellenen, Romer und Aczopter. Von . A. L. Richter. Erfter Theil. Deffau und Leipzig, bey Georg Vofs. 1808. Rthlr. 16 gr.

Bev dem jetzigen Zuftande der Cultur ift die Kenntnils der Fabeln von den Gottern, Gottinnen und Heroen des Alterthums jedem Gebildeten, von welcher Burgerklasse er auch fey, gewis unentbehilich. Wie viele Gemalde, Statuen und Gedichte bleiben uns ohne diese Kenntniss nicht dunkel und unverftändlich? Nun fehlt es zwar nicht an Schriften über die Mythologie. aber fie find für den Dilettanten entweder zu unvollfländig, oder blofs für den Gelehrten berechner. Eine volistäntige Darfiellung der alten, befonders griechischen. Fabellehre for Dilettanten war daher immer noch Bedürfnifs, und jeder Sachverftändige wird geftehen muffen, dass der Verl. demielhen durch Hesausgabe diefes Werks vollkommen abgeholfen hat. Ein befonderer Qq

Vorzog desselben bestehe darin, dass die Mythologie in einer lebendigen, zum Geschl sprache vorgetragen und dabey auf die höhern Gesichtspunkte der Religion und Aesthetik Rücksicht genommen ist. Ueberdeist hat sich der Verf. alle Mink gegeben, jedes Anstösige zu vermeiden, so das sein Werk auch reifende Jünglinge und Madchen, ohne Beleidigung des stittlichen Gesähle, gehrauchen können. — Einige Bruch-flücke aus der orientalischen Sagengeschichte machen den Beschluss dieses ersten Theils, dem der zweyte, mit den nöthigen Kopfern verseben, bald nachlolgen wird.

Erfurt, im Verlage der Henning s'ichen Buchhandlung, 1808:: Neue Plasmakepöe, dem gegenwärtigen Zustande der Arzneykunde und Pharmakologie angemessen. Nehst einem Anhange, der die Franzölische Militärpharmakopie enthält. Von Dr. 7. B. Trommatorff, gr. 3. 1 Rthir. 8 gr.

Diese Pharmakopoe, welche auf Besehl des Herrn Intendanten Briancourt fowohl in Erfurt und delfen Gebiet, als auch in der Graffchaft Blankenbayn gefetzlich eingeführt worden ift, verdient allgemeine Aufmerkfamkeit und überall eingeführt zu werden, wo noch keine Pharmakopoe gesetzlich eingeführt ift. Es wird aber diese Schrift auch jedem Arzt von großem Nutzen feyn, da fie ganz dem gegenwärtigen vervollkommten Zustande der 'Arzneykunde und Pharmakologie angemessen ift. Der erste Abschnitt derselben enthält eine hinlängliche Anzahl wirksamer roher Arzneymittel, und der zweyte Praparate und Composita. Die Vorschriften zu denselben find außerst genau angegeben, und zugleich mit den neuesten chemischen Erfahrungen in Harmonie. Die dritte Abtheilung enthält eine schätzbare Sammlung von Magistralformeln, welche jedem Arzte wichtig feyn werden. Endlich ift ein Anhang beygefügt, welcher die Formeln der Franzöfichen Militarpharmakopoe enthalt, wodurch gewifs jedem Apotheker, der fich irgend in Berührung mit Franzölischen Acrzten und Wundarzten befindet, ein großer Dienst geleistet wird. Den Beschluss macht ein vollständiges lateinisch - deutsch - franzößisches Register.

Reinhard's, Dr. F. V., Predigt am Reformationsfeste des Jaires 1807. Zweyre, mit einer Abhandlung der Hrn. Dr. Bleffig in Straßburg vermehre, Augabe, gr. 8. Drosden und Leipzig, 1808. 7 gr.

schen Originals, mit einigen Auslassungen, worüber er sich in einer kleinen Vorrede eiklart, in einer guten deurschen Unterfetzung, dieser neuen Ausgabe augehangt, und sie für die besitzer der eisten Ausgabe der Reinhard sichen Predigt, unter solgendem Titel: besonders abdrucken lossen.

Einige Bemeikungen über den Geift des Protestantismus.
Aus d. Franzölischen des Hn. Dr. Bleffig. Ein Anhang zur Preuigt u. f. w. gr. 8. 1808. 3 gr.

Dio neue, ganz um gearbeitete und vermehrte und la ge von Hildebrandst Encyklopädie der Chemic,

I. Heft, und Goldfussens Nasurbeschreibung

> Säugshiere, I. Lieferung,

erscheinen zuverlässig zur nächsten Michaelis - Messe-

Diess zu bestimmter Nachricht auf die deshalb eingelausenen Anfragen.

Erlangen, den 28. Aug. 1808.

Die Walther'sche Kunft - u. Buchhandlung.

Jüngst erschienen in unserm Verlage:

v. Schrebers Säugthiere, LXIV. Heft. (Enthaltend 8 illum Kupfertafeln, mit 6 Bog. Text.) Hildebrandts Anfangsgründe der dynamischen Natur-

lehre. gr. 8. 2 Bande. Mit Kupfern. Eine diefes Werk würdigende Kritik befindet fich bereits in den Heidelbergischen Jahrbuchern der Literatur. I. Jahrg. VII. Hest.

Walther'sche Kunst- u. Buchhandlung.

`

Bey J. F. Kühn in Pofen ift erschienen und in allen soliden Buchhandlungen zu haben;

Der Sohn des Krieger. Dessen Leben bis zum Jahr 1807nach dem Frieden von Tissen. Mehr als Roman. Von Karl Stein, 2 Thle. mit einem Kpfr. 8. (2 Ithlir. 12 gr.)

Den Stoff fchöpfte der, der deutschen Leswelt bestande frühere, mit ungetheiltem Beysilla ubgenommenen, Schriften ruhmlicht bekanne Verfasse einer großen bedeurenden Quelte:— aus den Weltegehenheiten des achtzehaten und mennrehnen Jahrhundert. — Hiltorische Wahrheit in dem Gewande bühnender Doesie: — richtig gezelchnete interessense den Situationen; eine reine correcte Sprache geben den ganzen vollkommen aftheisch fehön bearbeiteen Werke einen entschiedenen Vorzug vor so vielen ähnlichen

Danced by Google

Schriften der jetzigen Zeit, und es verdient, dem Publicum, fo wie insbesondere auch unfern jungen Martis-Sohnen, als eine fehr wahre Apologie des Soldaten-Randes mit Recht empfohlen zu werden.

Bey Tourneisen Sohn, Buchhandler in Kassel. ift zu haben :

Les trois règnes de la nature par Jacq. Delille, avec des notes par Mr. Cavier, 2 Tomes in 8. avec gravures. Das namliche Werk 2 Bande in 18. mit Kupfern.

Les Hindous, ou description de leurs moeurs, costumes, cérémonies deslinés d'après nature dans le Bengale et representés en 252 planches par Balthazard Solvynt, avec gravures colorices et le texte en anglois et francois in fol.

Hiervon find bis jetzt 8 Lieferungen erschienen. Diels nämliche Werk in 4. mit schwarzen Kupfern. nebit Text in franzof, und deutscher Sprache.

Les Jeux de mains, poéme inédit en trois chants par

C. C. de Ruthière.

Elegante Strickeris oder Sammlung kleiner Strickmufter

Freundinnen der guren Geschmacht. Mit 12 Kupfertafeln.

Dritte vermehrte und verbesserte Auflage. Leipzig, bey Georg Vols.

Preis 1 Rthlr. 8 gr.

Der ausgezeichnete Beyfall, den diese kleinen Strickmufter bey dem schönen Geschlecht gesunden haben, foll hoffentlich durch diele fo eben erschienene neue. mit einem interessanten Kupfer und dem zum Ganzen gehörigen Text vermehrte Auflage noch erhöhet werden.

Franz Oberthürs biblifche Anthropologie. 3ten Bandes ifte Abtheilung, gr. 8. Munfter, bey P. Waldeck. 1 Rihlr. oder 1 Fl. 48 Kr. Rhein.

ift fo eben erschienen, und in allen Buchhandlungen zu haben.

Literarische Anzeige.

Bey L. W. Wittich in Berlin ift erschienen: Die Verhältmife des Artees, zur Behertigung für aus-

übende, besonders angehende Aerase, von C. W. Hufeland, 21e vermehrte Auflage. g. brofchirt 8 gr.

Wenn die Ausübung der Heilknoft das werden foll, was fie eigentlich ift: fo muss fie Religion -Gottesdienft - feyn, und in diesem Geist gescheben. - Auf dieles Hohe und Gottliche in der Kunft aufmerklam zu machen, dadurch das Gemeine, den zunft - und handwerksmaßigen Sinn immer mehr daraus zu verdrangen, und den Heilkünftler dem Ideale näher zu bringen, ift der Zweck diefer Bogen, die wir in diesem Sinn zu lesen und zu beherzigen bitten.

In dem Verlage des Unterzeichneten wird näch-Rens erscheinen:

Alexander in Indien. Tragodie nach Racine bearbeitet von Chr. Schweiber.

Der Verleger glaubt, das Publicum auf diese metrifche Bearbeitung der berühmten und an Beziehungen auf einige durch die neuesten Zeithegebenheiten gleichfam wiederholten Momente der Weltgeschichte fo reichen Tragodie, deren Original für die beider Sprachen kundigen Lefer zur Vergleichung beygedruckt werden foll, im Voraus aufmerkfam machen zu dürfen.

Berlin. Joh. Friedrich Weifs.

Um Collisionen zu vermeiden, zeige ich hiermit an, dass in meinem Verlage eine Uelierserzung des fo eben in Frankreich erschienenen Werkes:

Instruction par Parmentier, un manuel pratique pour suppleer le sucre, pour toutes les classes de la fociété,

vom Herrn Professor Dr. Trommsdorff veranstaltet, und mit Anmerkungen bereichert, erscheinen wird.

Erfurt, im Sept. 1808.

Wilhelm Hennings.

III. Bücher, so zu verkausen.

Nachstehende Bücher find um bevgesetzte Preise in Convent. Munze zu verkaufen :

1) Bibliothek der fchonen Wiffenschaften und der freven Künfte, von 1760 bis 1797., zusammen 72 Bande. 30 Rthir.

2) Allgemeine Literatur - Zeitung nebft den Erganzungs . Blattern, von 1804 bis 1808. incl., zufammen as Bande. as Rehlr.

Kaufluftige belieben fich in frankirten Briefen zu melden bey dem Zeitungsträger

Kahler in der kleinen Steinftraße Nr. 217.

IV. Bücher, so zu kaufen gesucht werden.

Vollständiges Lehrgebäude der ganzen Opik, oder der Sehe - Spiegel - und Strahlenbrech - Kunft u. f. w. von C. L. D. F. B. L. C. Mit go Kupfert. Altona, bey Iverfen. 1757. 4.

Halle.

Halle, im Sept. 1808.

Expedition der Allgem. Lit. Zeitung.

V. Auctionen.

Lundi le 16. Janvier 1809. et les jours suivants à 2 heures de relévée dans la maifon Nr. 34. de l'allée des tilleuls, on vendra aux plus offrants et derniers enchérifieurs, les Livres, qui font partie du délaiffé du défunt Libraire, de la Cour Mettra, pour argent comptant, en pièces fonnantes de 73, \$, 3, ou d'un Ecu.

Les Amateurs font prévenus, qu'ils trouveront de belles et rares éditions des meilleurs auteurs, grecs, latins, françois, italiens, anglois, et allemands.

Le Catalogue broché se distribue à Berlin, dans Photes de la Justice Royale françoise et chés le Libraire Umlang, ruë des sières Nr. 40, à Koenigsberg chés Nicolovius, à Hambourg chés Perthes, à Francsort sur le Mein chés Estinger, et à Leipsic chés Reclam au prix de 4 gros.

Berlin, ce 13. Septembre 1808.

La Justice Royale Françoise des préfentes Résidences.

Montag, den 16. Januar 1800. und folgende Tage, Numbeniungs um a Uhr, follen allhier unner den Linden im Haufe Nr. 34. die zum Nachlaffe des verftorheinen Hof-Bachhändlers Mettra gehörigen fücher an den Meißhierenden für bazers Gourant in klingenden Species von 1/2; §, §, doch i Thaler-Stücken öffentlich verauctionnt werden.

Unter diesen Büchern befinden sich mehrere Prachtausgaben der besten Griechlichen, Lateinlichen, Französischen, Italianischen, Englischen und Deutschen Autoren.

Das Verzeichnifs ift zu Berlin im Französichen onei- Gerichtshause und bey dem in der Brüderftraße Nr. 40. wohnenden Fuchhändler Umlang, zu Königsberg bey Nicolovius, zu Hamburg bey perthes, zu Frankfurt a. M. bey Eslinger, und zu Leipzig bey Reclam für 4 Groschen geheftet zu bekommen.

Berlin, den 13. September 1808.

Königl. Pr. Französisches Colonie-Gericht hiesiger Residenzien.

VI. Vermischte Anzeigen.

Widerlegung einer ungerechten Beschuldigung.

In der Recension von Hyfriands System der praktifelden Heilkunde in dieser A. L. Z. Nr. 23 — 235 diefels Jahrs wird S. 1006, gesigt: "So gesahrvoll (als Hr.
Geh. Rath Hyssiand von einigen Berliner Epidemiern
errählt) hat Recensient den Scharlach zwar nie gesehen,
aber die neussen Epidemieen waren auch lehr toddien,
die meisten Kranicen Basten vor dem sechnsen Tage.
Er ift dahre ausställed, daß der scharpsmize Versister
eunseln abhändlung über das Nachrachsches I ein ich ij un ig
von deser Grährlichkeit des Scharlachs, als ob se nur
ein gebelldes (35, sprechen konnee."

Vereinigt ein Schrififteller mit Leichtlinn in wichtigen Unterfuchungen Scharftinn, defto fehlimmer für ibn und fein Publicum. Und kann man ein beruntersetzenderes Urtheil über einen ausübenden Arzt fallen. als dass er in irgend einem Fall eine wirkliche Gefahr für eine eingehildete halt, fie leichtlinnig behandelt. und in diesen Leichilinn feine Zeitgenoffen mit hineinziehen will? Geringschatzung des Werths einer Schrift von mir. Tadel ihres Plans, ihres Vortrags. Einwürfe gegen einzelne Satze, Widerlegungen jeder Art, andre Anlichten, fo lange fie nur den wissenschaftlichen Inhalt treffen, werden, went he mir auch noch fo irrig und feibit einmal hamisch erscheinen sollten, so leicht mich nicht zu einer Antikritik veranlassen. Durchaus anders ift es aber mit einer falfchen bedeutenden Peschuldigung meines sittlichen Benehmens in irgend einem Verhaltnifs.

Die Thatfache habe ich anerkannt, und fie hat meine Schrift veranlalst, das jetzt an vielen Orten Deutschlands das Scharlachfieber fo hesonders todilich fey. Ich läugne im Allgemeinen nicht, daß die Natur der Epidemieen zu Zeiten diese großere Bosartigkeit herbeyfuhre, aber ich lege es den deutschen Aerzten nahe, zu prülen, ob neuere bleilmethoden, die Vorliebe für große Reizmittel, die Scheue vor Brech - und Abluhrungsmitteln u. f. w. und das Befolgen falscher Theorieen nicht häufig Fälle von Scharlachfieber fohlimm und todtlich machen konnen, die unter einer andern Behandlung gutarrig verlaufen wären, oder doch nicht mit dem Tode geendigt hatten. Ich darf es fagen, fo ausfahrlich als ich, mit fo vielen aus der Natur des Gegenstandes felbst geschöpften Gründen hat niemand vor mir diele wichtigen Untersuchungen eingeleitet und zur Sprache gebracht. Ich habe die Symptome, den Charakter der gefahrdrohenden Formen von Scharlachfieber aufzustellen gelucht, ihre Behandlungsweise angegeben, und vor allem aufmerklam gemacht, wie man noch zeitig genog, wenigstens in einem frühern Zeitpunkt, diese schrecklichen Wendungan der Krankheit erkennen kann und ihre Ausbildung zu verhindern suchen muß. Ich habe die Resultate einer ausgedehnten Praxis mitgetheilt, und kein Studium und Nachdenken gescheuet, nach meinen Kräften hier Licht zu verbreiten. Meine Bemühungen febe ich von dem beifern Theil der Aerzte nicht verkannt, oft boher angelchlagen, als sie verdienen, ob ich gleich viele noch nicht, wenigstens nicht in allem, überzeugt habe, und einige mir mehr oder weniger bedeutende oder unbedeutende Einwurfe und abweichende Ausfprüche ihrer Erfahrung entgegengeftellt haben, die ich bey einer etwanigen zweyten Auflage der Schrift, oder, wenn ich einft im Stand bin, eine neue ernfte Epidemie des Scharlachfiebers zu beschreiben, einer unpartegischen Prülung unterwerfen werde. Viel Belleres mogen andre zu leiften vermögen, aber ein Vorwuif von Leichtfinn wird mich ficher nie treffen.

Hannover. S

Stiegliss.

ALLGEMEINE LITERATUR - ZEITUNG

Mittwochs, den 5. October 1808.

WISSENSCHAFTLICHE WERKE

OEKONOMIE.

ARAU, b. Sauerländer: Landwirthschaftliche Blätter vom Hoswyl. Herausgegeben von Emanuel Fellenberg. Erstes Hest. 1808. XVI u. 151 S. kl. 8.

iese Schrift macht mit einem der seltenen, man möchte fagen apostolischen, Männern näher bekannt, deren von Zeit zu Zeit einige, und nur noch ganz neuerlich einer in Pestalozzi, in dem ehrwürdigen Schweizerlande, dem Sitze der alten ewigen Bunde, aufgetreten find. Auf mancherley Wegen ift uns von dem edlen Emanuel Fellenberg schon Kunde gegeben worden; - hier kommt er nan felbst zu uns und redet freymuthig, treuherzig und aufrichtig, mit einem Wort, echt ichweizerisch von sich, von seinem Wollen und Vollbringen. Seine gränzenlose Liebe zur Sache, und das Streben, höhere, erhebende Gefichtspunkte bev einer Beschäftigung aufzustellen, welcher er fich auf die edelfte Weile, fowohl den Beweggründen als der Art der Ausführung nach, gewidmet hat, find nicht zu verkennen. Das innere Bewulstfeyn von der Reinheit feines Zwecks, fo wie von der Echtheit der zur Erreichung desselben gewählten Mittel hat den edlen Mann dergestalt begeistert, dass er, wie er selbst fagt, fich von der göttlichen Vorsehung für berufen halt, der Aufgabe, mit welcher er fich beladen hat, durchaus Gentige zu thun, und fein darauf fich beziehender Glaube ift von der Art, dass man Berge damit verfetzen kann. "Daher kommt es auch" (diefs find feine eignen Worte am Schluss der Vorrede) "dass der Stifter der Anstalten von Hofwyl sich lieber kreuzigen laffen, als von feinem Vorhaben abstehen wurde." Der Zweck des Vfs. ift nun aber, nach feiners eigenen ausdrücklichen Erklärungen, kein anderer, als der, zu bewirken, "dafs die Würde des allgemeinsten Erdenberufs wieder allgemein anerkannt, dass seine Vollkraft in allen ihren Beziehungen entwickelt werde, dass die Berufskraft der großen Menge als ein Bildungsmittel für fie diene, durch das etwas Bedeutendes zur Ausfallung der Lücke bevgetragen werden könne, die jetzt zwischen dem Muiter-Einflufs der Schuljahre und dem Grabe in ihrer Bildungs - Aufgabe auffallen muss, dass endlich die Reize des zuverläßigen Wissens und asthetischer Bildung das Abschreckende ersetzen, das die cultivirteren Menschenklassen bis dahin von der Landwirthschaft entfernt bielt."

A. L. Z. 1808. Dritter Band.

Mag man auch finden, dass Hr. Fellenberg über die höheren Ablichten bey seinem Unternehmen und ther andre Dinge fich hin und wieder etwas undeutlich, und felbst auf eine Weise ausgedrückt hat, welche manchen strengen Kritikern die Vermuthung eingeben kann, dass er noch nicht durch und durch mit nch felbst über alles auf dem Reinen sey. so wird man doch ftets seinem Feuereiser und dem edlen Sinn, der allen feinen Bestrebungen zum Grunde liegt, mit dem herzlichsten Wunsche für das Gelingen seines Beginnens, volle Gerechtigkeit wiederfahren laffen und ihm aufrichtige Verehrung, zollen millen. Wie weit abrigens Hr. Fellenberg oft ausholt, wie er alles, auch was er, wie man fich kaum erwehren kann zu glauben, nur im Vorbeygehn fagt und um feiner vollen Bruft Luft zu machen, fast zum Erstaunen mit feinen Instituten und deren Zwecke in Verbindung bringt, davon enthält die Vorrede einen fprechenden Beweis. Nachdem er nämlich in derfelben von den Fortschritten der Cultur und den dornenvollen Zeiten des Mittelalters und zugleich von dem Schwanken derfelben zwischen den verschiedensten Tendenzen geredet und bemerkt hat, dass nur ein harmonisches Gleichgewicht der verschiedenen Kräfte einen allgemein befriedigten Zustand der Humanität (?!) bewirken konne, auch von dem betraurenswerthen Zustande, in welchen jetzt das Menschengeschlecht verfunken fey, Erwähnung gethan, fährt er S. XIII. fo fort: "Eine neue Offenbarung ward da als nothwendig erwiesen, um die harmonisch vollendete Anschauung (?) der sichtbaren und unsichtbaren Eigenheiten unfrer Natur und der Welt außer uns zur fruchtbaren Quelle einer allen humanen Bedürfniffen uufers Geschlechts entsprechenden und genugthuend wirksamen Gefetzgebung für uns zu machen. Diefe Offenbarung findet fich nun auf dem Wege der Naturwiffenschaften und der Psychologie u. f. w." Es kann unangenehm auffallen, dass der Vf. gerade in dem Theil, der von dem gesammten Inhalt des Büchleins zuletzt geschrieben ist, eines Mangels an Bestimmtheit und Deutlichkeit in der Darftellung feiner Ideen fich fast am meisten schuldig macht. Rec. glaubt nicht zu irren, wenn er annimmt, dass es Hn. F. im lebendigften Frohgefühl über das schön beginnende heffnungsvolle Gelingen seiner rastlosen mit vielen Schwierigkeiten verbundenen Bemühungen, bey der Lebhaftigkeit feiner Empfindungen überhaupt, nicht ftets gelingen kann, feine Gedanken mit einer ruhigen Klarheit darzulegen; ja er glaubt felbst, dass man bev Hn. F. noch Rr

nicht diejenige ftille Besonnenheit erwarten durfe, welche ein in allen feinen Beziehungen vollendetes Ganze betrachtend überschaut: denn er ist noch im Streben, im Ringen begriffen, und die während der Arbeit in ihm durch mancherley Veranlassungen, erregten Empfindungen erschüttern noch zu stark, um eine ruhige und mehr zergliedernde Darstellung zuzulassen. Auch Pestalozzi war in einem ähnlichen Falle, als er seine Gertrud schrieb. Ein scharffinniger Verehrer von Hu. F. behauptete vor kurzem, vielleicht im Gefühl der angedeuteten Gründe, dass er fich die Kunft, ein gutes Buch zu schreiben, noch nicht zu eigen gemacht habe, und Rec. kann diesem Urtheil nicht widersprechen. Das große und bleibende Verdienst muss man jedoch Hn. F. zugestehen, welches jeder hat, der in irgend einer praktischen Beschäftigung höhere, grundliche Einsichten, edle, erhebende Zwecke in wirkliche Anwendung bringt; denn dadurch wird für gedeihliche Verbreitung von Wahrheit und lebendiger Erkenntniss gesorgt und dadurch wahre menschliche Ausbildung befördert. Nicht dass jeder, der ein praktischer Ausüber ift, stets diese Wahrheiten auch erkennte und ergründete; allein fie find doch vor Augen gestellt, gleichsam versinnlicht, fo dass, wer Augen zu sehen hat, sie sehen, wer Ohren zu hören hat, lie vernehmen kann. Gern überlässt Rec. andern die Kritik folcher und ähnlicher kleinen Mängel, von denen nichts Meuschliches rein gefunden werden mag, und in denen bey Hn. F. doch ftets ein Selbstdenker und ein energisches Gemüth sich bemerklich macht, um zu der Anzeige von dem Einzelnen überzugehen, welches das erfte Heft der landwirthschaftlichen Blätter enthält.

Hr. F. hat diefelben dem kleinen Rath des Kanton Bern auf eine herzliche, zutraüliche und für denfelben ehrenvolle Weife zugeeignet. Außer diefer Zueignung und der Vorrede, deren fehon gelacht ift, enthält diefes erfte Heft vier verschiedene Auffätze, einige Nachträge und eine Bevlage ungerechnet.

Der erste ist ein Schreiben von Hn. F. an den Redakteur des Bernerischen Beobachters, bereits im J. 1806. in letzterm abgedruckt und auch schon in Deutschland durch Journale und sonst verbreitet. Es ift, da es ganz speciell gegen einen hier nicht mitgetheilten Auffatz im Beobachter über die Anstalt zu Hofwyl Erklärungen giebt, überdiess auch gleich in mediam rem geht, für Lefer, die noch nicht von Hu. F. Unternehmungen einigermaßen unterrichtet find, fehr unverstäudlich, und daher nicht wohl gethan, die landwirthschaftlichen Blätter mit demselben zu eröffnen. Eine gleiche Erinnerung ist gegen den zweyten Auffatz "noch etwas über die Landwirthschaft von Hofwyl und ihre Tendenz" geschrieben im December txo6., fo wie auch gegen den ihm bevgefügten Nachtrag im Januar 1801. geschrieben, zu machen. Der Vf. bemerkt zwar felbft, dass er fie eigentlich nur für das Bernerische Publicum geschrieben und nur auf Verlangen hier einem größern Publicum mitgetheilt habe; allein diels kann, fo wenig als die, wie es scheint absichtlich, beobachtete chronologische Ord-

nung, welche hier ganz unwesentlich ift, den gegründeten Vorwurf nicht entkräften, dass mit ihnen die Sammlung nicht hätte eröffnet werden follen. Rec. muss den Lesern, rathen mit dem dritten Auffatz: "Anfichten der Schweizerischen Landicirthschaft und der zweckmäßigsten Mittel sie zu vervollkommnen," welcher fich überdiels auffallend durch eine bestimmtere und deutlichere Darstellung von den übrigen auszeichnet, und mit dellen Beylage und Nachtrage den Anfang zu machen. Durch diele Stücke wird man von Hn. F. Abfichten und den Mitteln zur Erreichung derfelben unterrichtet, und mag alsdann mit Nutzen auch die frithern Auffatze lefen, die indels, obgleich fie einige treffliche allgemeine Bemerkungen und einige Nachrichten von einzelnen zum Theil perfönlichen Umftänden und Verhälnissen enthalten, über das Wesentliche keine neuen Aufschlüffe geben. In dem erwähnten dritten Auffatz werden vorzüglich 12 Punkte aufgestellt, und deren nähere Erörterung, als für die Landes - Cultur höchst wichtig, mit steter Beziehung auf Hn. F. Bemühungen für befriedigende Auflölung der darin enthaltenen Aufgaben vorgenommen. tief und in welchen Culturfolgen der Grund und Boden zu benutzen fey, ift der erfte von jenen Punkten. Hr. F. ist, nach Massgabe der Beschaffenheit des Erdreichs (der Vf. fagt "der guten Unterlage") for die fortschreitende tiefere Auflockerung des Grundes. Dadurch werde Spielraum für die Wurzeln gewonnen. der Abzug-des zum größten Nachtheil der Früchte fich oft stauchenden Wassers befördert, der cultivirte Boden gleichsam verdoppelt, und überhaupt auch ein mehr befriedigender Raum für die Combinationen des Landwirths gewonnen. Reine Brache verwirft er, wenige Fälle ausgenommen, gänzlich. Ein wohlberechneter Culturwechfel, welcher bey kluger Auswahl der anzubauenden Gewächse die Fruchtbarkeit befördere, sey von größter Wichtigkeit. Hr. F. selbst wechfelt, wie man aus dem Nachtrage zu diesem Auffatze erfieht, bey feiner 4 Felder - Wirthichaft, wo jedes Feld, zu 4 Jahren gedüngt, jährlich zwey Aernten giebt, mit Brachfrüchten, Sommerkörnern, Klee und Winterfrüchten. - Ueber Bewälferung und Abwässerung des Landes ift nur wenig, aber einleuchtend geredet. Weitläuftiger ift hingegen der dritte Punkt. Wichtigkeit der Luft in dem Wirkungskreife der Landwirthschaft, erörtert. Der berühmte Tall, fagt Hr. F., behauptete, gut cultivirtes Land könne, vermittelft öfterer Bearbeitung allein durch atmosphäritche Einflüsse dahin gebracht werden, ununterbrochene und reiche Aernten abzutragen. Die Kunst über die atmosphärischen Einflusse zu gebieten beftebe in der leichten, febnellen und öftern Aufruhrung der Erde. Auch der Anbau Luft emfaugender Gewächse ley daher wichtig - ausfaugende Aernte könne durch einfaugende Saat erfetzt werden. - Als ein gleichwichtiger ift ferner der vierte Punkt "über eine zweckmäßige Mischung der Pflanzen's erörtert. Schädliche Mischung sey, wenn man Pflanzen, die nicht mit gleicher Schnelligkeit oder nicht zu gleicher Zeit wachlen und reifen, zusammenbringe. Pflanzen

die Raum einnehmen, ohne zu nutzen, schaden. Das Beifen des Samens zehre aus, Wachsthnm in Blättern fey pahrend. Daher andre Behandlung, wo man nur Blatter haben, und andre, wo man Frucht und Samen gewinnen will. Bey Wiefen fey es vorzüglich wichtig, Grafer von harmonirendem Wachsthum in ihnen zu haben. - Kurz nur, mit einem besondern Blick auf die Schweizerische Rindviehzucht und deren treffliche Producte, ist mehr behauptend als ausführend der fünfte Punkt: "Vervollkommnung der Pflanzen und Viehzucht einmal organisirt vermehre nie die Koften der Landwirthschaft, nur den reinen Ertrag," aufgestellt worden, und dann ausführlicher im folgenden, "von der Wichtigkeit der möglichsten Vollkommenheit der mechanischen Hülfsmittel zum Ackerban" geredet. Je weiter die Cultur ift, wird hier gefagt, und je weiter fie gebracht werden foll, desto nothiger find vollkommene mechanische Instrumente. Denn vermittelft derfelben ift nur möglich, was fo höchst wichtig ist, grade bey günstiger Witterung alles, was nothig ift, thun zu konnen. Dahin gehören gute Instrumente zum Beackern des Erdreichs, ferner Säe- Maschinen, Schneide- und Dreschmaschinen, Blashälge gegen Ungeziefer u. f. w. Von allen Maschinen, welche zu Hofwyl im Gebrauch find, hat Hr. F. Modelle auf dem Rathhause zu Bern niedergelegt. Die vorzüglichsten derselben, von denen, so wie auch von ihrem Gebrauch, eine Beschreibung in einer Beylage gegeben wird, find folgende: 1) der Exstirpator oder die Pferdehacke von verschiedener Größe, und nach Beschaffenheit des Erdreichs und der Absicht tiefer oder flacher die Erde aufzureifsen, mit 6, 4, 3 auch 2 Pferden zu bespannen. Mit demselben soll in gleicher Zeit und unter übrigens gleichen Umständen von zwey Pferden und zwey Menschen so viel ausgerichtet werden können, als von 12 Perfonen und 18 Pferden mit gewöhnlichen Pflugscharen geschehen kann. 2) Der Furchenzieher oder die kleine Pferde. hacke, auch der Paßauf genannt, wegen erforderlicher Vorsicht beym Gebrauch, zum Behäufeln mit Erde, und besonders zum Furchenziehen für Rüben u. f. w. zwischen Bohnen, Mais u. f. w. bestimmt. 3) Der Schwingpfing, ein Pflug ohne Vorgeschirr, welcher die Hälfte des Zugs ersparen soll, und erst nach 6jährigen Bemühungen in der jetzigen Vollkommenheit von dem Vf. zu Stande gebracht wurde. A) Ein Pilug mit zwey Ohren, auch Hauflepflug genannt, zur Erleichterung des Hehäufelns der Kartoffeln und zum Ziehen der Wasserfurchen. 5) Eine Samen - Reinigungs Maschine besonders um Kleesamen von dem Grind (curenta) zu reinigen, mit welcher in einem halben Tage von zwey Perfonen geleiftet werden kann, was sonst einen vollen Monat hindurch vier Perlonen beschäftiget haben wurde. - Sehr zweckmäßig hätten einfache Zeichnungen von diesen verschiedenen Instrumenten der Schrift bevgefügt werden können. - An vereinfachten Saemaschinen für, alle Arten von Getreide, an Schneide - und Dreschmaschinen u. f. w. wird noch gearbeitet; von ihnen folk wenn fie vollendet find, Nachricht gegeben werden. -

Nachdem noch einiges gegen den Vorwurf, dass viele Menschen durch Einführung solcher Maschinen Arbeit und Brod verlieren würden, gefagt ist, auch im Vorbevgehen die Anlegung landwirthschaftlicher Zeughäufer als eine gute Speculation empfohlen worden, wird, als ein besonderer Punkt, der Nutzen erörtert, welchen diese Instrumente dem Landhau durch Zerstörung von ihm schädlichen Thieren und Pflanzen leiften. Dann wird etwas problematisch von dem Bestreben geredet, die landwirthschaftlichen Gebäude mit möglichster Kosten - Ersparung einzurichten, und das Verdienstliche einer Einrichtung der Dungstätten zu Hofwyl, vermittelft welcher fie nach Erfordern trocken und feucht gelegt werden können, ins Licht gestellt: Ein folgender Punkt oder Abschnitt ist dem Beweise gewidmet, dass durch alle angegebnen Mittel eine Verminderung der Kosten und Vermehrung des Ertrags unfehlbar bewirkt werde. Hr. F. berechnet. dass, wenn an der Aussaat auf Ein Juchart Kornfeld nach seiner Methode Ein Sack Samen gegen das Gewölmliche erspart werde, dies, den Sack mit 10 Francs zu Gelde gerechnet, auf Hundert Tanfend Jucharte I Million Francs betrage und überdiefs die Aernte reichlicher fey. - In den drey letzten Abschnitten findet man Erörterungen über die Zweckmässigkeit der Aufbewahrung eines Vorraths von Getreide für Nothfälle und über Anlegung von Behältnissen, in welchen das Getreide, ohne zu verderben, eine lange Zeit hindurch aufbewahrt werden kann; über die Wichtigkeit einer deutlichen Darstellung aller Verhältnisse des Landbaues in Hinficht auf Einnahme und Ausgabe, um übel berechnete Unternehmungen zu verhindern, und endliche beruhigende Bemerkungen über die Beforgniss, dass durch sehr weit gefriebene Industrie im Landbau Verdienstlofigkeit und Maffiggang vernrfacht werde; fo wie auch die Behauptung, dass vielmehr durch erhöhete Acker-Cultur alle Arten der Industrie und überhaupt Thätigkeit im größten Umfange befördert werde. Wir erfahren bey diesen Erörterungen, dass Hr. F. im J. 1802. in einem hermetisch verschlossenen engen Raum 12 Sack Dünkel aufschütten liefs, welcher, als man im J. 1804. das Behältniss öffnete, obgleich er aufgehauft und unangerührt gelegen hatte, für völlig gut befunden wurde, so wie auch, dass man in England durch Versuche ausgemacht habe, dass ein mit Kartoffeln bestellter Raum gegen einen gleich großen mit Getreide bestellten, bey übrigens verhältnismalsig gleicher Ergiebigkeit, für menschliche Nahrung fast dreymal fo viel gebe als Getreide. - Ganz befondre Erwartungen, zu denen man fich berechtigt glaubte, werden durch diesen Auffatz, wie fich jeder Kenner felbst sagen wird, noch nicht befriedigt; allerdings aber dergleichen erregt, für welche die nächften Hefte hoffentlich befriedigende Aufschlusse geben werden. Von dem Institut zu Hofwyl, von welchem eine nähere Kenntnifs durch Hn. F. felbft febr willkommen feyn, und deren Mittheilung, wie gewi's viele mit Rec. dafür halten, in einem der nachsten Hefte fehr zweckmäßig Platz finden würde, erfahren wir nur

im Allgemeinen, dass es bereits von der Art sey, um Lehrlinge von den verschiedensten Bestimmungen -Staatsökonomen, Pächter, Meisterknechte (wahr-(cheinlich unfre Hofemeister und Großknechte) u. f. w. - aufnehmen und jeden zweckmäßig bilden zu können. Ueber landwirthschaftliche Versuchs-Fabrication und Lehranstalten andrer Länder verfpricht Hr. F. nächstens in einer besondern Schrift Nachricht zu geben. - In dem Nachtrage zu obigem Auffatz geichrieben im December 1807. fucht Hr. F. mehrere ihm zu Ohren gekommene tadelnde Bemerkungen über seine Einrichtungen - z. B. es werde bey dem Cultur - Wechsel zu Hofwyl zu wenig Viehfutter erzeugt; seine Bewirthschaftung verlange zu viel Zugvieh; die neue Wirthschaft tauge nur für das Local des Wylhofs; der Ertrag stehe nicht im Verhältnifs mit dem Koften - Aufwande u. f. w. - nach Rec. Ueberzeugung mit guten Gründen zu widerlegen. Er gesteht übrigens selbst aufrichtig, dass noch der Zeitpunkt nicht gekommen sey, um alle seine Behauptungen, vorzäglich die einen zehnfach höhern Ertrag, als den bisher gewöhnlichen zu bewirken, durch Thatfachen zu beweifen, dass ganz speciell das jetzige Jahr 1808. erst zu manchem die Belege geben malfe, dals er jedoch schon einen fast dreyfach höhern Ertrag gegen den gewöhnlichen schon bewirkt habe, und dass manche seiner Ausgahen, da er fürs Allgemeine arbeite, nicht mit dem gewöhnlichen ökonomischen Massstab bemessen werden könnten. Sehr richtig bemerkt er, dass selbst an die beste Regel Sch piemand Iklavisch binden musse, und schön, mit ergreifender Ueberzeugung, fagt er an einem andern Orte, "das Gute, was man felt will und auf welches man vertrauend und beharrlich losarbeitet, muß unfehlbar endlich der Lohn redlich aufgewandter Kräfte feyn." - Jeder Lefer wird übrigens mit Rec. nicht gern bemerken, dass Hr. F. fich febr leicht in allgemeine Betrachtungen verliert, fast zu oft mit seinen höhern Ablichten hervortritt, anstatt uns mehr mit dem Einzelnen und dem ganzen Gange seiner Bemü-

hungen belehrend bekannt zu machen. Von diesem, was schon oben gerügt worden, giebt noch besonders der letzte in dem vorliegenden Heft befindliche Auffatz "Etwas über die dringendsten Bedarfnisse unsers Zeitalters in besonderer Hinficht auf die Schweiz und auf Europa" einen Beweis. Man kann zwar nicht läugnen, dass treffliche Ideen in diesem Auffatze enthalten find, dass mit schweizerischer Offenheit und Unbefangenheit richtige, obgleich nicht erfreuliche Ueberzeugungen über gewisse noch bevorstehende Katastrophen geäußert worden, dass die darin aufgestellten vier Fragen, welche man felbst nachlesen muss, interellanten Stoff zum Nachdenken geben: - allein auf der andern Seite kann man fich hin und wieder kaum der unangenehm frörenden Beforgnifs erwehren, dals fo feurige, fanguinische Hoffnungen und Wünsche, als sie Hr. F. hegt, sich derjenigen Art von schwärmerischen Enthusiasmus nähert, welche auf die Dauer nicht aushält und am gedeihlichen Wirken hindert.-Schön ift zum Schluss die rühmliche Erwähnung der Vorganger, der edlen Festetis, Thaer und Pictet, die aus Ungern, aus Norddeutschland und von Genf her die Bahn gebrochen und ein gemeinsames Ziel mit Hn. F. haben.

Rec. fchliefst hier feine etwas lange, aber hoffentlich durch Zweck und Inhalt der beurtheiltea Schrift gerechtfertigte Anzeige, die zugleich jede folgende Kärzer zu Jaffen erlaubt, mit dem Wunfel, dafs wir bald ein neues Heft der landwirthschaftlichen Blätter erhalten möeen.

Ohne Druckort: Kurze historisch: topographische Beschreibung der Stadt Hannover; von W. L. 1805,
32 S. 8. ist, wie in der Vorerinnerung bemerkt
wird, aus dem ersten Theile der Vaterländischen
Reisen oder Fustreise durch Sachsen nach Hannover
besonders abgedruckt. (4 gr.) (S. d. Rec. A. L. Z.
1806. Nr. 67:)

LITERARISCHE ANALEKTEN.

Bemerkung zu A. L. Z. 1808. Nr. 200. S. 582.

Wenn in Facius Tafchenbuch für junge Reifende, wie Rec. angiebt, einer Freußischen großen Prachtmünze vom J. 1630. mit der Umchrift: pro Des et Milts, gedacht wird: so schendt in der Jahrzahl ein Irrthum obzuwalten und die außerordennlicht große silberne Denkmänze gemeint zu seyn, welche auf der Vorderseite Friedrich Wilhelm geharnischt vorstellt: FRID. WILH. D. G. REN. BORYSS. EL. BRAND., auf der Rückfeite

ein Preußisches Lager oder Mosterung mit PRO DEO ET MILITE. Unter: MOCCXIK. Die oße Ausgabe enthielt allerdinge, nach des Königs buchstablicher Vorschrift: PRO DEO ET MILES. Da man den Konig aber auf den grammatieallichen Fehler aufwerksam gemacht hatte, mulste der Siempelschneider MILES in MILITE umfadern; indes hatte sich Prinz Heinrich das verworfne Exemplar mit der ersten Lesart verschaft, das allerding ein merkwärdiges Kabisonststück ist.

ALLGEMEINE LITERATUR-ZEITUNG

Donnerstags, den 6. October 1808.

WISSENSCHAFTLICHE WERKE

CHEMIL

Paris, b. Deterville: Chimie appliquée aux Arts, par M. St. A. Capital, Membre et Treforier du Senat, Grand-Officier de la Legion d'honneur, Membre de l'Infittut de France, Profelf. honor. de l'Ecole de Médecine de Montpellier etc. Tom. I. 1807. Difeours prélim. LXXIX S. Chimie etc. 303 S. Planches X. T.II. 544 S. Pl. I. T.IV. 554 S. 8. (27 Francs)

ach einer schönen Zueignungsschrift an den Kaifer Napoleon, (nach welcher der Kaifer dem Vf. feine Bitte um Entlaffung von den öffentlichen Geschäften nur desshalb bewilligte, damit er fich den Künften wieder allein weiben könnte) finden wir eine vorläufige Einleitung. Seine auf die Kanfte angewandte Chemie follte nicht eine Abhandlung von jeder Kunft insbesondere feyn (ein Werk der Art fey über die Kräfte eines einzigen Mannes); das wahre Mittel, die Künste aufzuklären, sey nicht so wohl, genaue Recepte anzugeben, als vielmehr alle Arheiten auf aligemeine Grunde zurückzuführen; jenes bringe zwar alle Künftler auf eine gleiche Höhe, aber nur diese machen sie zu Meistern ihrer Kunft, und führen zu neuen Entdeckungen. Hiervon hätten die letztern Jahre Beweise genug gegeben; neue Artenvon Linnen - Bleichen, vollftändige Bereitung des Salmiacks, Alauns und der Vitriole, Abscheidung des Natrons aus dem Kochfalze, neue Farben Beitzen, einfachere Bildung und Reinigung des Salpeters, schnellere und fichrere Bereitungsarten des Schiefspulvers, richtig ausgemittelte Grunufätze und Beschleunigung des Gerbens, Vervollkommung der Ausscheidung und Bearbeitung der Metalle, vereinfachte Destillation des Weingeists, ersparende Heitzungsund Erleuchtungs - Anstalten, endlich die Mittel, durch die Luftschifffahrt die Natur 3-4000 Lachter Wher unfern Köpfen unterfuchen zu konnen. - -Vormals hatten die Fabriken und Manufacturen michts, als geheime Vorschriften, jetzt find den gebildeten Nationen die Geheimniffe aller übrigen in Kunstfachen ganz bekannt Indessen möge der Künstler fo wenig gleich jedem Chemiker in feinen vorge-Schlagenen Neuerungen trauen, als im umgekehrten Falle er jeden Vorschlag ohne Versuch halsstarrig verwerfen muffe. Allein auch der forgfältigst berechnete Plan erfordert seine Localitäten, wo bald das Land, bald die Stadt vorzuziehen ist; aber selbst im A. L. Z. 1808. Dritter Band.

letztern Falle ists besser, dass der Fabrikherr in den Städten wohnt, aber die Arbeiter auf dem Lande vertheilt erhalt. Die Fabriken muffen fich des Schutzes der Regierung zu erfreuen haben, welche vorzüglich die einheimischen Natur - Erzeugnisse (die keinen äufsern Unfällen ausgefetzt find) durch die Kunft möglichst zu veredlen suchen maffen. - Nachtheile des umgekehrten Verfahrens, fo wie der Einführungs-Verbote, der Vorschriften wegen der Bearbeitung, und der Auflicht über dieselben. - - Durch sein Werk habe der Vf. den Kunftler aufklären, nicht blos Arbeiter durch Angabe von Processen und Handgriffen bilden wollen; er habe für den ausübenden Kanftler geschrieben, und nicht für den Lehrling, der in eine Werkstatt eintritt; da jener den Unterricht weit besfer benutzt, als der, der so wenig die Handgriffe kennt, als fie zu üben versteht.

Erfler Theil. Die erfle Hauptabtheilung betrifft die chemische Wirkungsart. Die Physik entwickelt die Eigenschaften der Körner, ohne ihre Natur zu andern, die Chemie beschäftigt fich mit den Erscheinungen bey der Verbindung und Zerlegung der Körper. Die Verwandtschaft beruht auf der ohemischen Wirkung der Körpertheile auf einander in unmerklichen Entfernungen. Bey der größern Verwandtschaft ist jedoch, nach Berthollet, die Scheidung keines weges vollständig, fondern die Base theilt fich zwischen dem scheidenden und dem zu zerlegenden Körper, nach Beschaffenheit nicht bloss der Größe der Verwandtschaften, sondern auch der Massen, und der Entfernung; hier zeigt auch die Gestalt der Theilganzen einen großen Einflufs. Erftes Kanitel. Die natürlichen Urfachen, welche die chemische Wirkungsart ab. ändern. Hierher gehört zuerst der Zusammenkang und die Unauflöslichkeit der Subflanzen. Kann ein Körper den Zusammenhang des andern nicht überwinden, so erfolgt nur eine Vermengung, nicht eine Vermischung. Die Kraft des Zusammenhangs zeigt fich in der Vergrößerung eines Kryftalls, welchen man in eine gleichartige Flüssigkeit bringt; eben so auch in den Niederschlägen. — Damit die Verwandtschaft in den kleinsten Diftanzen wirken konne, mus einer der Körper flaffig feyn; die vollkommenfte Zerlegung durch jene erfolgt bey dem Gaszustande des ausgeschiedenen Körpers. In der doppelten (complexen) Verwandtschaft wirkt die Cohafionskraft (welche unauflösliche oder leicht kryftallifirbare Körper bildet), zugleich mit der Verwandtschaft. - Auch die Elaflicität (Gas-Zustand) andert 2) die chemische Wir-

kungs-

kungsart ab; fo wie auch 3) der Wärmefloff. In den Fluffigkeiten ift die Cohafionskraft und der Warmeftoff im Gleichgewichte, bey festen Körpern oder Gasarten hat eins derselben das Uebergewicht, und diess hängt von der specifischen Verwandtschaft des Wärmeltoffs zu den verschiedenen Körpern ab. Bey zwey gleichartigen Körpern vertheilt fich die verschiedene Temperatur zwischen beiden gleich, bey ungleichartigen finden fich specifisch verschiedenes Vertheilungen. Absorption des Warmestoffs, bey dem Uebergange des festen Körpers in einen flasfigen, und des Flüssigen in einen gasartigen; Entwickelung desselben im umgekehrten Zustande. Verschiedene Conductionskraft und Ausdehnbarkeit : alle Gasarten dehnen fich um 313 aus, bey jedem (Réaumur) Grade. Die strahlende Wärme; Veränderung in derselben durch die Verbindung der Körper. - - Auch der Lichtstoff (lumique) verändert die chemische Wirkungsart, Licht erfolgt bey allen Fällen, wo Wärme-Erzeugniss ist, wenn diese beschleunigt wird. Oft entbindet fich der Lichtstoff bey dem geringsten Reiben; manche Körper, die damit gefättigt find, leuchten hernach noch fort. Das Daseyn des Licht · und Wärmestoffs ift so unzertrennlich, dass fie fast identisch scheinen, aber dieser lässt sich leichter einsaugen, als iener (z. B. die strahlende Wärme durch eine Glastafel), und scheinet weniger elastisch und geschwind. Auch entbindet aus der Salpeterfäure das Licht Sauerstoff, die Wärme Salpetergas, jenes aus der oxydirten Salzfäure den Sauerstoff; durch die Wärme geht fie unverändert über; Bertholiet will dieses durch die verschiedene Intensität einer einartigen Kraft erklären. - Der Druck der Lust verändert 5) auch die chemischen Wirkungen; ohne jenen verslöge der Aether und Alcohol; das Walfer kocht bey einem geringen Drucke, auch bey einem geringern Wärmegrade; endlich ändert auch 6) die Lebenskraft die chemischen Wirkungen beträchtlich. So zersetzt z. B. eine lebende Wurzel, ins Waffer getaucht, daffelbe und nährt fich davon, wogegen eine todte durch daffelbe aufgelofst wird. Zweytes Kap. Mittel, um die Theilganzen der Körper zur chemischen Wirkung vorzubereiten oder die Cchäsionskraft zu schwächen. Diels geschieht erstlich durch mechanische Arbeiten (Stofsen, Reiben, Schlemmen, Wägen fauch der Gasarten]); zweytens durch die Löfning (wodurch keiner der gelöseten Körper fich verändert), und welche durch Walfer, Weingeist und den Warmestoff bewirkt wird. Auch die Kruftallisation ist als Vorbereitungemittel anzusehen. Grundformen der Krystalle. nach Hang, und Bedingungen der vollkommenen Kry stallifation. - Der Wärmeltoff ift gleichfalls ein fehr wichtiges Vorbereitungsmittel. Offen: Vorbereitung des Thons zu denfelben und deffen Zufatze. Fenerungsmittel (Steinkohlen [Verkohlung derfelben]): Torf [dass er kein sehr starkes Feuer geben konne, widerlegt fich doch durch das Porcellanbrennen mit demfelben]; Holzkohlen [Verkohlung arten, die Kohlen verschiechtern fich durch das Alter und tau gen nicht zum Schiefspulver] (Holzarten) Luftzug. -

Brennfpiegel und Löthrohr (Geschichte desselben, besonders Saufure's Vorkehrung); Anwendung des Sauerfloffgafes, Vorkehrungen von Gullifch, Guttling [Morgant.]. - Schmeizofen mit dem Blasebalge (Schmelztiegel, auch für Glashütten); Oefen mit der Waffertrommel: Windofen (nach Lavoifier), Schmelz- und Reverberir - Oefen - Abdampfungs - Oefen. Fehler der gewöhnlichen; Verbeiferungs-Regeln, [in Feusrungs - und Zeit - Ersparung]; durch Kupfer erläutert, Oefen der Seifenlieder, zum Sand- und Wallerbad. Destillation mittelst der Blase, Verbesserung in der Gestalt der Gefässe und der Art der Feuerung. Der Helm gleicht einer Retorte, welche nach weggefprengtem Boden die Blafe bedeckt. Ganz neue Destillationsart des Weingeistes, welche noch eine Art von Geheimnis ift, und wobey man verfährt, wie bey Woulfe's bekannter Vorkehrung, dass nämlich das aus dem Weine Destillirte in ein zweytes mit Wein angefülltes Gefäls geleitet wird: die Dunfte aus diesem in ein drittes Gefäs mit Alcohol geleitet werden u. f. w., und die letzte Flüssigkeit, wie gewöhnlich, durch die Schlange geht. Man fpart dadurch fehr an der Feuerung, weil das erste zu erhitzende Gefäls kleiner ift, und man enthält aus derfelben Masse mehr Weingeist, als auf jede andere Art, und er ist weit angenehmer als er fonst zu erhalten war. Branntweinsprobe, von Borie und Poujet, wo man am Probe-Instrumente selbst das Thermometer zugleich mit angebracht hat, und wodurch man mit Sicherheit das Verhältnis des Weingeistes zu dem Waller bestimmen kann. - Resultate der Wirkung der Warme von verschiedenen Graden, auf mehrere mineralische Substanzen. Tabelle über die einfache. und eine andere über die gemischten Substanzen, im Porcellanofen, vor dem Löthrohre, vor dem Brennfpiegel und zuletzt vor dem Löthrohre mit Sauerstoffgale; nach Macquer, Darcet, Achard, Lavoifer, Ehrmann, Guyton Morveau, Kirwan. - Mittel die Hitze zu mellen. Thermometer, Wedgewood's Pyrometer (die Platte und die Scala desselben wurde anfänglich. und wird noch jetzt, wenn die Genauigkeit aufs hochfie gelien foll, von Messing gemacht). Gnyton . Morveau's Pyrometer von Platina. Lavoifier's Calorimeter (beschrieben und abgezeichnet wie in seiner Chemie).

Zweyter Theil. Die zweyte Hauptabth, handelt von den Körpern, auf welche die chemische Wirhung fich anfsert. Erftes Kap. Die Gasarten, das Sauer -, Stickund Wasserstoffgas - Verbrennung sey jede Erscheinung, welche Fixirung und Verbindung des Sauerftoffs nach fich zieht. Die oft nicht zu bemerkende Enthindung des Wärme- und Lichtstoffs rühre von der geringen und langfamen Absonderung derfelben, her. Die Gabrungen und thierischen Zersetzungen hängen auch vom Sanerstoffe ab. Das Athmen ift die Urfache der Erwärmung des Blutes, wie auch feiner hochrothen Farbe (durch die Gefäls - Häute hindurch). Zwrytes Knp. Der mineralische Theil unferes Planeten. Die Erden und Alkalien. weil die mehrsten der erstern im Walfer auch auflöslich find faber fie find es doch lange nicht alle, und die auflöslichen unter-

scheiden fich himmelweit von den Alkalien, so bald Kohlensure hinzutritt. Diess, und dass man folche Erden nicht auflöslich in der Natur vorfindet, fondern he erft durch Kunft dazu fähig machen muls, ift Grund genug, die alkalischen Salze von den Erden wieder zu trennen]. Die Kiefel-, Alaun-, Zirkon . Erde (alle Pflanzen - Sauren haben mehr Verwandtichaft zu ihr als die mineralischen, und alle Alkalien und Erden größere zu den Säuren als die Zirkonerde zu denselben), Glucin-, Ytter-, Talk-, Kalk-, Schwerund Strontian - Erde (die letzte färbt nicht allein den Alcohol roth, diess erfolgt auch mit der Kalk- Erde) Kali, 10 Pfund der Afche des Maystrohes gab am meiften, [4 Pf. 3 U. Kali], eben fo viel vom Farrenkraute gab 3 Pf. 5 U. Fabrications - Verfahren. Anwendung der Asche - Calcinirosen, Proben der Güte des Kali's - Weinsteinsalz, Natron verschiedene Arten der Barille, Natron - Suen; Scheidung des Natrons aus Kochfalz und Glauberfalz durch Blevglätte [Nutzen des Hornbley's] durch ungelöschten Ralk, Kohle und Kreide, Kohle und Eifen, Pflanzenfäuren, Bley und Baryt. Caufticität der Alkalien durch Kalk - völlige Reinigung durch Alcohol; fie find ein Educt der Pflanzen, ihre nächsten Bestandtheile feven unbekannt, doch scheine das Natron thierischen, das Kali vegetabilischen Ursprungs - Theorie der Caufticität, befonders in Anwendung auf lebende Körper. Metallifche Subflanzen, ihre Schwere, Farbe, Harte, Dehnbarkeit, Schmelzbarkeit - Gold, Silber, es verkalke fich zuletzt, und bedecke fich mit einer glasartigen olivenfarbigen Rinde; dessen Erze und Zugutemachung, Queckfilber, delfen Gefrieren durch Schnee, Kochfalz [der Wirkung des falzfauren Kalks und kauftischen Kali's wird nicht gedachtl, seine Erze und Benutzung u. f. w., Bley, Kupfer, Eifen (das natürlich gediegene ist doch durch Klaproth erwiesen). Bleyfufte, Schmirgel, Eilenfpath (bestehend aus Talk und Braunflein); Gulseifen (weilses, graues). Stabei-Stahlbereitung, Gufs - Stahl. Zinn; Arfenik lasse sich gar nicht mit demselben verbinden, daher fey die Furcht wegen feiner Schädlichkeit ganz ungegrandet; Zink, Wismuth, Kobald, Arenik (die rothe oder gelbe Farbe des geschwefelten Arfeniks beruht bloss auf der größern Menge des Sauerstoffs im letztern). Braunflein; wenn das damit verfetzte Glas auch weifs ift, fo erhalt es doch eine Violetpurpur Farbe. wenn man es mit Salpeter fchmelzt; Spiefsglanz. Nickel: feine Farbe ift nicht fowohl graulich, als vielmehr röthlich weifs. Hr. Ch. hat noch nichts von Richters Methode, ihn fo zu reinigen, dass er ein edles Metall werde, erfahren. Platina. Ch. fagt beftimmt, fie fey das Rückbleibfel der amerikanischen amalgamirten Golderze, das größste Stück fey von der Größe einer Mandel, [das vom Ha. v. Humboldt mitgebrachte ist bey weitem größer]. Charaktere der Metallmischung, von 8 Metallen, die man, bis vor kurzem, Platina nannte; Hr. Ch. brachte fie durch arfenikfaures Kali zum Schmelzen. - Eutdeckung des Ornium, Iridium, Palladium und Rhodium; und Verfahrungsart diefer Scheidung. Tellurium, Chromium

(Eigenschaften der Säure, welche sich zu Metall reduciren läfst, Scheidung der Saure aus dem Rubin - Spinelly, Titanium; man brauchte den rothen Schörl fcho orher, ohne dessen Metaligehalt zu kennen; um das Porcellan braun zu färben; (Ch. gedenkt nicht, dass Mac-Gregor den erften Eisen - Titan zu Mennakan entdeckte und untersuchte.) Versuche mit dem französischen Titan, und dellen Eigenschaften, Auflösung, Herstellung. Zu diesem letzten bediente man sich des flux de fnack (1 Th. Salmiack, 1 gepulvertes Glas, 1 Weinftein, 2 fchwarzen Fluis, 3 calcinirten Borax. Rec. gesteht diesen Flus unter der Benennung Snack nicht zu kennen, es ist vermuthlich ein verkrappeltes deutsches Wort, vielleicht flux de Strafs?) Uranium (ganz nach Klaproth) , Wafferbley , Tung flein. Erwähnung des Columbiums und Tantalums. Drittes Kap. Von einigen fehr brembaren Subflanzen. Schwefel (ob man ibn gleich nach der Theorie nicht für zusammengesetzt halten folle, fo scheine er doch durch Thatlachen täglich erzeugt, und wahrscheinlich werde man seine Grundstoffe bald entdecken. Destillation desselben in Sachsen und Böhmen, durch Rösten, auf dem Harze, der Schwefel von Solfatara), Phosphor; Ch. Verfahren durch Schweselfäure und Knochen, thierisches Glas; die Menschenknochen geben 1 ihres Gewichts davon. Ch. bemerkt nicht, dass diess Glas nicht reine Phosphorfaure fey, fondern auch noch vielen phosphorfauren Kalk enthalte, Kohlenfloff; unfere Kohlen enthielten vielen Wafferstoff, der davon fast unzertrennlich sey ser Verkohlung in eisernen Oesen ist gar nicht gedacht]; Verwittern der Kohle fabhängig von etwas Kalk und Pottasche], Ursachen ihres großen Unterschiedes, Wirkung der Salpetersaure auf fie [Lichtenflein's erste Entdeckung dieser Wirkung ift nicht gedacht] Garheltoff, der daraus entsteht - Auflölung der Kohle durch Alkalien, Wasser- und Sauerftoff. Oele, fixe; man erhalt fie, außer dem blofsen Auspreisen, in größerer Menge, durch vorgangige Gährung, ohne Nachtheil bey mancherley Gebrauch. Erhitzung der Preffen, Röftung des Samens, welche überhaupt bey schleimigt wässrigen Vegetabilien die faulende Gährung hindere - Abscheidung des Oelschleims durch Sand und Wasser, durch Schwefelfäure - trocknende Oele durch Glötte u. f. w. Leinöl erhält dadurch Elasticität, wie Caoutchouc. Finchtige Oele (ob schwache alkalische Laugen nicht die Ausbeute ohne Nachtheil vermehren follten? Gegenmittel gegen die Verfälschungen). Kampfer: über Alaunerde abgezogen, gebe er ein flüchtiges Oel; Ausscheidung desselben aus flüchtigem Oele durch die Destillation [Kofegarten's Saure ist hier zwar angegeben, aber nicht, dass fie, nach Dorfurth, die Benzoefaure fey]. Caoutchouc; es lofet fich am leichteften in Schweseläther auf, wenn die Stückehen vorher im kochenden Wasser erweicht find, noch leichter aber doch in Salpeteräther; einfachste und wohlfeilste Auflöfung in trocknenden Oelen. Erd. Harze; wahr-scheinlicher Ursprung derselben, Pflanzenöl, Kohle und Sauren; Steinkohle; unter Walfer zerlegte Vegetabilien, von welchen nur das unzerlegliche Oel und

Kuhlenstoff übrig blieb. - Coakstheer. Bernstein (dellen Salz durch Kohlenstaub zu reinigen, ift nicht eben). Eau de Luce (Wachsfeife in Alcohol aufzuloten, etwas Bernsteinol hinzu zu thun, und etwas Ammonium darüber zu gielsen). Gagat. Die harzieten Grundfloffe (Verfahren, das Harz zu gewinnen, den Theer auf mehrere Weile zu erhalten. - Kienrufs.) Viertes Kap. Einige zusammengeletzte Subflanzen. witche ous Pflanzen und Thieren gezogen find. Pflanzenfifte. Entwickelung derfelben aus dem gemeinfamen Pflanzenfafte durch die Vegetation, Ausziehung der Sifte durch Waller. Aufguls, Abkochung, Extract. Ausziehung durch Einschnitte, Terpenthin, und deffen Oel, Firnisse, Siegellack. Ausziehung durch Auspresfung. - Zucker, theils fluffiger, für fich feibft gab. render, theils fester, Gahrungsmittel fordernder, Der Zucker aus Runkelrüben fev nicht ekonomisch vortheilhaft; dagegen aber wohl in Spanien der Zukker aus Trauben; [der erfte war es vielleicht fonft nicht für Frankreich, doch aber wohl für das nordliche Deutschland, besonders jetzt]. Verfahren für den Traubenzucker und für den gewöhnlichen Syrup-Rhum - Zucker, um thierische und Pflanzentbeile aufzubewahren. Schleim, verschiedene Arten und Anwendung destelben (auch zu Schuliwachs). Satzmehl, die Körner der Grasarten und die Zwiebeln enthalten das mehrste davon; und man erhält es nur durch Wasser und Gährung (Kartoffeln, Zaunrübe, Arum, Schwerdlille, Rofskastanie, Sago, Salep, Kasfava,) die Stärke: (durch das Waffer erhält man weißere, durch ilie Gährung mehrere Stärke;) die Flechtenarten (Lichenes): Gallerte; fie unterscheidet fich vom vorigen durch ihre unauflösliche Verbindung mit dem Garbestoffe. - Bouillon-Tafeln: Leim, gemeiner, (damit das Waller die geleimten Theile nicht trenne, fetze man nach und nach Maler · Firnis zum Leime) Flandrischer, er unterscheidet sich vom vorigen dadurch, dass man dazu Stückchen von der Haut junger zarter Thiere und von Pergament nimmt, daher ift er durchsichtiger und weniger gefärbt, aber er bindet nicht so fest. Mundleim (schöner Leim, den man in Waffer aufweicht, gelinde kochen läfst, alsdann die Hälfte Zucker binzuthut u. f. w.), Leim von Kalbsfässen (klar und durchsichtig, aber von geringer Kraft), Leim von weißen Haudschuh-Leder und von Pergament. Fischleim (Hausenblase). Vom Gärbestoffe, seine Scheidungsart, Niederschlagungsmittel. feine Verbindung mit Erden und mit Metallen. welche aus den Säuren unter mancherlev Farben niederschlägt, das Silber und Queckülber zugleich, aber zum Theil herstellt. Bereitet man wirklich durch die Kunft, aus Kohle und Salpeterläure Gärbeftoff, fo ließe fich deffen Unzerstörbarkeit u. f. w. ganz wohl erklären. Zu diesem zweyten Theile ift an mehrern Orten auf eine zweyte Kupfertafel verwiesen [welche freylich nicht durchaus unentbehrlich zur Verständlichkeit war], fie ift aber nicht da, scheint auch im vorliegenden Exemplare nicht durch Zufall zu fehlen,

weil sich der Band schliesst mit Fin de l'explication eles figures du T. II. und diese Explication nur bloss die planche première allein angeht.)

(Die Fortfetzung folgt.)

. MATHEMATIK.

STRASBURG, b. Levrault, u. Paris, b. Le Normant: Mémoire sur la confinution et l'usage du Microscope, par D. Fillars, Prof. à l'école de Médecine etc. 1806. 52 S. gr. 8. Mit Kpfrn. (12 Gr.)

Nach einer vorausgeschickten kurzen Geschichte des Mikrofkops redet der Vf. von den drey verschiedenen Arten deffelben: dem einfachen, dem zufammengesetzten und dem Sonnenmikrofkope. Er halt fich alsdann allein an das zusammengesetzte, und geht die mehrern von den berühmtesten Meistern kritisch durch. wo er denn an jedem etwas auszusetzen findet. Am anstölsigsten ist ihm das sogenannte Collectivglas, oder das mittlere zwischen der Vergrößerungslinse und dem Oculare, welches er durchaus verwirft. Dagegen halt er desto mehr auf die Zusammensetzung des Oculars, wegen der ftarkern Vergrößerung und des beträchtlichern Sehfeldes. Gegen das Ende beschreibt er fein eigenes Mikrofkop, wo dann nicht blofs fowohl das Ganze als die einzelnen Theile genau abgebildet find, fondern auch die Abmelfungen der Gläfer angegeben werden. Seine Verbefferungen beftehen vornämlich: 1) In zwey beweglichen Röhren, wodurch die Größe des Werkszeugs von fünf his zu 74 Zollen verändert werden kann. 2) In zwey Ocularen, die fünf Linien von einander abstehen, und wo jedes 20 Lin. Brennweite und 10 Lin. Breite hat. 3) In Verwerfung des mittlern oder Collectivglases. 4) In fünf Linsen von hartem Glase, wovon die schwächste 15 Lin. Brennweite, die übrigen 10, 5, 2 und 1 Lin. bey einer Breite von 3, 2 und 1 Lin. haben, um dann und durchfichtig genug zu feyn. 5) In einer Oeffnung hinter der Linfe von I Lin. Durchmeffer fur die schwächste; von & Lin. für die von 5 Lin. Brennweite. um I bis I Lin. für die von den ftärkften Vergrößerungen. Der Vf. empfiehlt, fewohl zum eignen Gebrauch als zur Nachricht für andere, diese Linsen zu numeriren, ja ihre Vergrößerungen auf dem Rohre des Instruments selbst anzugeben. Am Ende giebt er auch die feinere Behandlungsart und die Vorficht beym Gebrauche des Mikrofkops an : z. B. beym Beobachten immer beide Augen zugleich offen zu haben, um bald mit dem einen, bald mit dem andern durch die Gläser zu sehen. Auch wird gezeigt, wie man die nöthigen Messungen vornimmt. Obgleich mehrere berühmte Beobachter dem einfachen Mikro-Ikope den Vorzug vor dem zufammengefetzten gegeben haben, wohln befonders Spallanzani gehort, fo nimmt doch der Vf. das letztere in mehrerem Betrachte gegen das erstere in Schutz und stellt dellen Vorzüge ins Licht.

ALLGEMEINE LITERATUR - ZEITUNG

Freytags, den 7. October 1808.

WISSENSCHAFTLICHE WERKE

CHEMIE.

PARIS, b. Deterville: Chimie appliquée aux Arts, par M. J. A. Chaptal etc.

(Fortsetzung der in Num. 295. abgebrochenen Recension.)

er dritte Theil hebt mit dem funften Kapitel von den Säuren an. Hr. Ch. habe zuerst entdeckt. dass das Lackmus aus dem Lichen roccella mit Pottasche und Harn bereitet werde (wie hier sehr umfrändlich dargethan wird). Man könne den Grad der Stärke und der Verwandtschaft der Säuren zu den Alkalien dadurch messen, dass ein gleiches Gewicht von jenen eine größere Menge von diesen sättige. Unter den Säuren ift die Kohlenfäure die erfte. Sie scheine unzertrennlich von der atmosphärischen Luft, weil man jene mit diefer, auf allen Höhen, in gleichen Verhältniffen vermischt findet. (Dieses 2,00 scheint von der atmosphärischen Luft eben so schwer abzuscheiden, als die letzten Portionen, z. B. von Kupfer von dem zu cupellirendem Silber.) Schwefelfdure (gielst man funf Theile derfelben auf einen Theil Waffer: fo fteigt das Reaumursche Thermometer bis zu 95°. -Ausscheidung derselben aus dem Eifen - Vitriol schweflichte Säure aus dem Schwefel: dieser mit oxydirter Salzfäure verbunden, wird wenig verändert, felbst nicht bedeutend durch den Braunsteinoxyd. Auch andre metallische Kalke, Wasser, Dunfte aller Art, felbst das Sauerstoffgas unter mancherley Umftänden, habe die Erzeugung der Schwefelfäure nicht befordert. Dagegen ift der Salpeter (zu !- 1) und das oxygenirt falzfaure Kali fehr wirkfam. Die blevernen Kammern zur Auffangung der Schwefeldämpfe find die besten, (obgleich Hr. Ch. selbst vormals andre Behälter von Holz vorgerichtet hatte, welche er mit Gyps und hernach mit einem Ueberzuge aus Terpenthin, Harz und gelben Wachse versah.) Man rauche die erhaltene Saure erst bis zu 60° in bleyernen Pfannen ab, und destillire alsdann im Gallern- Ofen bis zu 66°; so erhält man wenigstens das doppelte des Gewichts vom Schwefel - Die gefrorne Schwefelfaure ift nicht mit dem rauchenden Eisöl aus dem Vitriol zu vergleichen, und dieses wird auch jener in den Kanften vorgezogen. Salpeterfaure: ihre Entbindungsart durch Schwefelsaure, Vitriol, Thon; verschiedenartiger Salpeter giebt auch verschiedene Sauren. 100 Salpeter, 300 Thon geben 87 Saure zu 200: bey rohem Salpeter fetze man noch etwas Kalkerde zu. Um zugleich jene Saure und Alaun zu bereiten,

A. L. Z. 1808. Dritter Band.

fetze man dem Salpeter und Thon noch Schwefelfaure Bestandtheile und künstliche Bildung der Saure: Salpetergasoxide. Phosphorfäure: am besten vermittellt des Stickgales durch langfame Verbrennung. nach Sage, zu erhalten; aber auch durch oxydirte Salzfaure und Salpeterfaure (die verglaste Saure zerfliesst von selbst, wenn sie ganz rein ist. Die Selbst-entzundung des Phosphors unter der Luftpumpe ist nicht bemerkt). Salzsäure: zehn Theile gepulverte Kiefel und zwey Theile Kochfalz gaben nur eine Glasfritte, und das Phlegma war nicht merklich fauer. Der beste Thon zur Zerlegung des Salpeters, zersetzt das Kochfalz nur zum Theil, und gieht wenig und schwache Säure: desshalb braucht man die Schwefelfäure, nebît Wowife's Apparat. Mannichfache Vor-kehrungen in den Künsten. Oxygenirte Salzsaure: man konne fie, 3° unter dem Eispunkte im festen Zuftande, wie verdünnter Honig, erhalten; es sev eine wahre Krystallisation der Saure, zeige fich, als ein vierecktes Prisma, welches fehr schräg abgestutzt ist. und mit einer Raute schliefst. Zuweilen schwimmen auf der Flüssigkeit, sechsseitige hohle Pyramiden. Man brauche bloss die Gefässe mit gestossenem Eise zu umgeben, um jene im festen Zustande zu erhalten. Regeln gegen vorkommende Unglücksfälle. Verfahren nach Widmer: Die Vorlage ift gemauert und hat drey Abtheilungen, in welchen fich das Gas nach und nach auflöft. Die Mauer hat einen Ueberzug von Wachs, Harz und Terpenthin. oder Kali - Lauge in der Vorlage billigt Hr. Ch. nicht, Anwendung zum Bleichen des ausgelaugten Garns u. f. w. in allen großen Anstalten. Bereitung der Lauge, und Auskochung damit in einem verschlossenen Kessel, worin das Garn auf einem hölzernen Roste liegt, und die kochend heißen Dämpfe empfängt. Nach dem Auskochen, Auswaschen, Bleichen, 3-4 Tage hindurch, auf dem Grase, kann man das Garn, zu noch größerer Weiße, in die oxygenirte Salzfäure bringen. Gleiche Theile Seife und Natron zum Auskochen ift bey feinem Linnen vorzuziehen. Vervollkommte Verrichtung, durch eine Pumpe, welche die gehobene Lauge durch fehr viele Löcher auf das Garn herab fallen läfst: die Koften dieses Auswaschens gegen die gewöhnlichen verhalten fich wie 4:2. - Das Flachs-, und Hanf- Garn muss zweymal ausgekocht. hernach in die Säure gebracht, dann wieder ausgelaugt, und 4-7 mal wiederholt werden. Zuletzt bringt man es in höchftreducirte Schwefelfaure, darauf in die Lauge, und legt es fodann auf das Gras.

Art, es zu blauen; nebst andern Handgriffen. Anwendung des Gases zur Entfarbung der Kattune, Bleichung alter Bücher, Kupferstiche und Papier - Lumpen, Zerstörung schädlicher und ansteckender Dünste. Die salpetrige Salzsaure (ein Theil Salz- drey Theile Salpeter - Saure), Flußspathsaure (nicht Klaproth hat das Aetzen des Glases zuerst angegeben, es war schon beynahe ein Jahrhundert früher bekannt). Boraxfäure: die verglaste ift beffer zur Anwendung als die blättrige. Weinfeinfdure, Citronenfdure: pach Scheele und Georgi: für die Künste raubt man dem Safte seinen Schleim durch die Gabrung: Anwendung dellelfelben. Aepfelfaure; fie ift im Pflanzenreiche fast aller Orten: Rathschläge für die Weingeist Brenner. Weineffig: Gährungsbedingungen 1) thierisch - vegetabilischer Stoff, 2) Weingeist, 3 - 6) Luft, Warme, Gahrungsmittel und Erschütterung. Bereitung des Weinesigs zu Orleans, und des Bieresfigs zu Gent (aus Malz, Rocken, Türkischem Weizen.) - Estigläure durch die Destillation. Man bedient sich schon der durch die Verkohlung des Holzes vom anfgefangenen Rauche erhaltenen Säure mit großem Nutzen bey dem Färben. Gewürzhafte Effige Radical - Effig: (der fo vortheilhaften Destillation über Kohlenstaub ist gar nicht gedacht). Effig durch Behandlung der Pflanzenftoffe mit Salpeter . und oxydirter Salzfäure. Es giebt keine effigte Saure. Kleefaure (aus neun Theilen Salpeterfäure und ein Theil Zucker) Nutzen in den Knuften, der Kattundruckerev u. f. w. die metallischen Farben durch Auflölung wegzuschaffen. Benzoufäure. Blaufaure: nach Scheele; fie enthalte keinen Sauerstoff. Gallärfelfäure.

Die dritte Hanptabtheilung betrifft die Vermen gung und Verbindung der Körper unter fich. Erstes Kapitel. Vermischung der Gasarten unter sich. Atmolphärische Lust: ihre Mischung findet man in jeder Höhe fich gleich. Eudiometrie: die durch Salpetergas ist die unsicherste, die durch Schwefel- Kali ist die beste: das Sauerstoffgas findet sich immer zwischen 21 - 23 im 100. Zweytes Kapitel. Verbindung und Menung der Erden unter einander. Mischung der Erden für die Vegetation (die beste scheint & Theile Thon, 2 Th. Flussland u. 3 Th. zerfallner Muschelschaalen) (Kalkerde). Vermengung und Verbindung der Erden für die Töpfer, von dem gröbsten Gerathe bis zum Porcellan: bey dem letzten durfte man zum Garbrennen nur weißes, fehr trocknes kleingespaltenes Holz gebrauchen (es geräth fehr gut auch bey gutem Torfe); zur Glasirung der gewöhnlichen Topfe bedient fich Chaptal, ftatt der Bleyglötte, des feingepulverten Glafes, mit etwas fettem Thone; auch der feingepulverten vulkanischen Producte. Email: (100 Theil Zinnund Bleyoxyd, 100 Th. verkalkte Kiefel, 100 Theile kohlenlaures Kali) Farben für daffelbe. Umständliche Anzeige zur Nachahmung von Wedgwood's Fabrik. Materialien für die Farben; Mischung derselben, und ihre Auftragung: - Auftragung des glänzenden Schwarz auf rothe Hetrurische Gefässe - Glasur des Porcellans, und die Farben auf demselben. - Mine. ralische Verbindungen für Glashütten. Verfertigung der

Glashafen. Erbauung der Oefen: Wahl der Materien zur Glasmasse, Schmelzung derselben, Gründe für die vorgängige Verkalkung (Fritte) der Stoffe: Affinirung des schmelzenden Glases.] Bearbeitung des Glafes. Drittes Kapitel. Verbindung der Metalle unter einander, oder metallische Versetzungen. (Besonders diejenigen, welche für die Künste von Wichtigkeit find.) Kupfer und Arlenik: durch wiederholte Schmelzung mit Arfenik oder arfenikfaurem Kali erhält man ein liberweisses Metall. Kupfer und Zink. Man kann zum geschmolzenen Kupfer den Zink selbst thun, und ihn mit verglafter Phosphorfaure schmelzen; gewöhnlich bedient man fich des Galmeys. Meffinghütte zu Stollberg, nahe bey Achen, 40 Pfund Kupfer geben 56 Pfund Messing. Auf dem Harz bedient man fich des Zinnoxyds; auch die verkalkte Blende kann dazu dienen. Meffing in verschiedenem Verhältnisse mit rothem Kupfer verfetzt, giebt das goldfarbige Si-milor, Mannheimer Gold, Prinzmetall, Tomback u. f. w. Man kanu fich des Zinks, eben fo als des Zinns, zum Verzinnen bedienen; er überdeckt das Kupfer gleichförmiger, hängt ihm ftärker an, und fliefst nicht so leicht im Feuer von ihm ab. Die Furcht, dass er durch leichtere Auflöslichkeit in Pflanzenfäuren (bev den Nahrungsmitteln) der Gefundheit nachtheilig feyn könne, hat Laplancke durch feine Versuche vernichtet. Versetzung des Kupfers mit Zinn (Bronze, Erz), drey Theile Kupfer, ein Theil Zinn geben das Glockengut, mehr Kupfer, das Kanonengut. Verzinnung: die beste erfolgt durch (russigten) Salmiak. Verfetzung des Zinns mit Eifen (Verzinnung desselben: Weissblech). Verfahren der Böhmischen Blechhütte, zwischen Heinrichsgrun und Graslitz. Versetzung des Zinns mit Quecksilber: Verfahren bew Belegung der Spiegel. Verquickung des Goldes. Vergoldung des Kupfers, durch Belegung desselben mit Goldblättern; im Feuer (Belegung mit Glühewachs) kalte Vergoldung. Verfetzung des Silbers mit Kupfer : Verfilberung. Versetzung des Bleys mit Zinn. Hart. und Schnell- Loth. Versetzung des Bleys mit Spies-glanz: 80 Th. Bley und 20 Th. Spiesglanz geben die besten Lettern. Versetzung des Bleys mit Zink, des Quecksilbers mit Zinn und Zink (Kienmayers Mischung für elektrische Versuche), des Kupfers mit Silber und Queckfilber; die Granalien werden mit atzendem Sublimat destillirt; der Rückstand, mit etwas Eisenfeile geschmolzen, giebt eine filberweiße, sehr dehnbere und wohlklingende Masse. Versetzung der Platina mit Kupfer und Zinn: Rochons treffliche Spiegelmaffe für Teleskope. (Hier hätten des Grafen Muffen . Pufchkin Versuche, die Platina im Großen dehnbar zu machen, wohl verdient angeführt zu werden). Verfeizung des Wismuths mit Bley und Zinn (das leichtflüffige Metall): das belte Verhältnis ist 8 Theile Wismuth, 5 Th. Bley, 3 Th. Zinn. (Die Anwendung dieser Masse zu Formen für Kattundrucker, die fo leicht zu neuen umgeändert werden können, wäre wohl der Bemerkung werth gewesen.) Viertes Kapitel. Scheidung der Metalle (in den Werkstätten der Kunfte): 1) durch Sosren (Scheidung des Goldes durch die Quart), 2) durch

Oxydirung. So lassen fich die edlen Metalle durch langes Schmelzen von den unedlen scheiden, oder nach der Oxydation last fich ein Metall leicht reduciren; als das Kupfer gegen das Zinn; oder durch Säuren laffen fie fich scheiden, indem z. B. bey Zinn und Blev. oder Zinn und Kupfer, die Salpeterläure das Zinn unaufgelöft läfst; eben diefs erfolgt bey goldhaltigem Kupfer, oder dergleichen Kielsen, 3) durch die Wir-Niederschlagung metallischer hung andrer Metalle. Auflösungen durch andre Metalle. 4) Scheidung durch verschiedene Schmelzbarkeit der Metalle (z. B. des Zinns, Bleys und Wismuth aus der Verbindung fast aller ich werflüffigen Metalle). 5) Scheidung durch Sublienation: (z. B. Arfenik, Zink, Spiesglanz und Queckfilber mit andren Metallen verbunden) [Hier hätten noch angeführt werden können: Scheidung von Metallgemischen durch ihr früheres oder späteres Niederfallen, bev vermindertem Menstruum, z. B. ein in Schwefelleber aufgelöftes Metallgemisch, nach Engefiröm, aus welchem durch langfame Röftung das Metall zuerft niederfällt, welches uch am schwerften darin auflöft, bey weiterer zweyten Röftung, das zunächst folgende u. f. w. l. Beyfpiele aus diesen fünf Scheidungsarten. Cupellirung des Silbers, Scheidung des Kupfers aus dem Glockengute. Aussaigern des filberhaltigen Blevs aus dem Kupfer. Fünftes Kapitel. Verbindung des Sauerftoffs mit den Metallen. Beforderungsmittel: verschiedene Stoffe der Oxydation, nach den verschiedenen Feuersgraden und verschiedene Farben derfelben. 'Verschiedene Mittel der Oxydirung.) Arfenikoxyd: = Saure. Kobaltoxyd: Zaffer, Smalte, blaue Stärke, blaue Farbe aus dem Kobalte für den Mahler, aus drey Theilen Alaunerde, (gefüllet durch Ammoniak) und ein Theil Arfenik - oder Phosphorfauren Kobalts, die in einem Tigel verkalkt werden, nach Thenard's Anleitung. Wismuthoxyd. Zinkoxyd: (es decke nicht hinlänglich als weilse Farbe.) Spiesglanz und Braunsteinoxyd. Bleyoxyd. Massicol. Mennige. Die schone Englische Mennige wird mit Steinkohlen bereitet; die Französische mit Holz, deren Bereitung ausführlich angegeben wird. Dem ungeachtet beklagt Hr. Ch. dass das Französische nicht fo fcbon ift, als das ausländische, kein so schönes Krystallglas giebt. Nach ihm liegt die Ursach darin, dass das dazu angewandte Bley, Zinn und Kupfer enthält, und das hievon befreyte Bley giebt, nach Hn. Pecard, eine der Englischen gleiche Mennige - Abtreibung des Bleys von Silber, Bereitung des Herds u. f. w. theile vom Zusatze des Bleys zum Glase. Bestandtheile des Flintglases (sehr weißer Quarzsand 1 Pfund 8 Unzen, Salpeter 9 Unzen, Englische Mennige 8 Unzen): Mahlerfirnifs. Eifenoxyd. Schutzmittel gegen den Roft. Eisenmohr (die Beschleunigung dieser Bereitung durch Vermischung des rothen Eisenoxyds mit Eisenfeile ist nicht bemerkt), die ausgefüsste Eisenerde des Vitriols: das rothbraune u. f. w. Kupferoxyd. Lafurblau (nach Chaptals Verbellerung, mit Uebermalse von caufti-schem Kali: das kohlenlaure giebt eine grünliche Farbe. Zinnoxyd (Zinnasche). Quechfilberoxyd. Verbesserte Angabe für das rothe Oxyd. Alle Niederschläge, mit

fublimirten Schwefel gerieben, verpuffen. Silberoxyd (Knallfilber). Goldoxyd (Knallgold); Caffins's Purpur; man könne ibn auch durch Alkalien, ohne Zinn, er-Tungftein -, Molybdan - und Chrom - Oxyd. Sechstes Kapitel. Verbindungen des Sauer - und Wafferfloffs. Geichichte der erften Spuren und Verfolg der Entdeckung der Walferbildung, (Ch. schreibt sie La-voiser zu, ob sie gleich Cavendisch gebührt.) Zetle-gung und Zusammensetzung des Walsers (nach meh-rern umständlich erzählten Verluchen im Grossen): Eis (das Zersprengen der Gefässe durch dasselbe scheine nicht von vermehrtem Umfange des Wallers abzuhangen.) Gestalt des Eises und des Schnees. Wirkungen des Wallers durch feine Auflöfungen u. f. w. Siebentes Kapitel. Die Verbindungen des Schwefels mit den Alkalien, Erden, den Metallen und ihren Oxyden. Der mineralische Mohr und der Zinnober, nach Lukkerts Verfahren in Holland: Kirchhofs Verfahren auf dem naffen Wege. (Hier find jedoch Buckholzens Bemerkungen nicht benutzt.) Der Unterschied des Mohr vom Zinnober beruhe darauf, das jener geschwelltes Queckfilber mit Leberluft, dieser bloss geschwefeltes Queckfilber fey. Geschwefelter Arfenik. Der Unterschied des Opperments und des Realgars beruhet nicht auf verschiedenem Verhältnis, sondern nur auf verschiedenen Graden der Hitze. Löst man dieselben in kaustischer Lauge auf: so kann man alsdann den Indigo damit auflolen. Geschwefeltes Zinn. Musivgold, nach Bullion und Pelletier. Geschwefelter Spiesglanz; mit Kali verbunden lost er den Indig auf. Kermes; goldfarbener Spiesglanz - Schwefel. Achtes Kapitel. Verbindungen des Wafferftoffs mit Stickstoff. Ammoniak: Zerlegungen des Salmiaks. Vielfache Beweise durch Zerlegung und Zusammensetzung von der Mischung des Ammoniaks. Wasserstoff mit Phosphor. Bereitung und Eigenschaften der entzündlichen Phos-Wallerstoff und Schwefel - Wallerstoff und Kohle: diefe, und das gekohlte Wasserstoffgas find nur durch Verhältnis der Bestandtheile verschieden; daher entstehen verschiedene Arten dieses Gafes.

(Der Befehlufe folga)

OEKONOMIE.

Paaa, b. Widtmann: Kurzgefafte ühonomiiche Abhandlung über den Bau und die Einrichtung einer, vorzüglich bey großen Muyervun amwendburen, und der an den meitjen Orten eingeführten Stallfüterung angennissens Kühlallung und Schafferszeinung, nebbt am Ende beygefotter Zeichnung, und einem dazu gehörigen Anhange verschiedener ükonomischer und präktischer Baubemerkungen sin Baulieblaber, von Joseph Thoschonowitz. Mit 2 Planen. 1897. 2.S. Inhalt u. 88 S. 4. (1 Rthlr.)

Man wird in dieser Schrist zwar nicht viel Neues finden, wenn man mit der ökonomischen Literatur und den vielen andern über dieselben Gegenstande erschienenen Schristen bekannt ist; indesten ist doch

Googl

dieselbe für jeden andern gewiss nicht ohne Nutzen. anud des Lefens nicht unwerth. Zuerft folgt S. 1 - 38. die Beschreibung der Anlage einer wohl eingerichteten Kuhftallung, nebst der Wohnung des Schaffers (d. h. des Molkenpächters, oder Auflehers über das Molkenwesen), und eine sehr genaue Ueberficht aller gu Erbauung derfelben nothigen Arbeiten und Materialien (die dabey ganz genau nach ihren Ausmellungen angegeben find), nebit einem forgfältigen Koftenüberschlag, und dazu gehörigen Revisionsprotokoll: worauf alsdann die Vortheile diefer Einrichtung in Bucklicht der Festigkeit des Gebäudes, der Gesundheit des darin aufzultellenden Viehes, und in ökonomischer Hinficht überhaupt erläutert werden, und zuletzt Anweisung zur Einrichtung einer schon stehenden Stallung, nach dem Plane der erstern, und besonders auch zu deren Anwendung auf Ställe von Bauergotern, mitgetheilt wird. Hierzu gehört der auf der ersten Tafel gegebene Aufriss und Grundriss dieser Kuhstallung, die in allen wesentlichen Stücken denen von Suckow, Riem, Brieger und Thaer gegebenen Angaben ziemlich gleich kommt, oder doch so wenig vor denselben voraus hat, dass vielmehr Rec. noch manches Nützliche beyfügen könnte. - Der Anhang handelt a) über die mit wenigem Gefinde zu bestreitende richtige und vortheilhafte Futterungsart der Kohe; wo dann a) in Rücklicht der Bauform die Vortheile der angegebenen Stalleinrichtung für die Bequemlichkeit der Fütterung sehr gerühmt, alsdann aber B) in ökonomischer Hinficht (Rec. kann fich nicht enthalten, auf die Sonderbarkeit dieser Rubriken aufmerksam zu machen) recht gute Grundsätze über die Fatterung des Viehes im Sommer und Winter gegeben werden. Eben fo behandelt dann der Vf. b) das Molkenwesen a) in Rücklicht der Bauform, B) in ako-

nomischer Hipficht. Hierauf folgen einige den Bau betreffeude und andere ökonomische Bemerkungen über die auf dem Entwurfsplane nicht angeführten Gegenstände: als a) über eine zunächst am Stalle anzulegende Au. d. h. einen Platz. auf welchem das Vieh fich Bewegung machen, und doch den Dünger nicht umherzetteln könne; β) über das Verhältnis des zu haltenden Viehes, erstlich in Rücksicht der Baueintheilung, d. h. nochmals in Rücklicht des zu dessen Stallung nötbigen Raumes und der dazu zu treffenden Einrichtung, und dann in ökonomischer Hinficht; wo eine Tabelle geliefert ift, die das Verhältnifs des jährlich auszuharackenden alten Viehes zu den. als Nachwuchs, jährlich abzusetzenden iungen Rindern angiebt: - - eine an fich fehr leichte Sache. -Den Beschluss machen einige Bemerkungen über allerhand grone und getrocknete Futterkräuter, vornehmlich in Rückficht der Aufbewahrung, befonders des Wiefenheus und Kleeheus, und der dafür zu errichtenden Gebäude: wozu dann eine kurze ökonomische Boughlandlung über eine, bey großen Wirthschaften mit Nutzen anzubringenden Kleeheuscheune bevgefügt ift, - die nach den ökonomischen Schriften des Prafidenten Penekendorf (Benekendorf) vom Vf. entworfen, gezeichnet, und berechnet ist, und wozu die zweyte Kupfertafel gehört. Es ift diels die bekannte Einrichtung mit Balken - Roften und Effen in den Banfenraumen. Der Vf. hat dabev eine ungemein forgfältige und vollständige Berechnung der Kosten und dazu nöthigen Materialien und Arbeiten geliefert.

Die Böhmischen Provincialismen dieser, für Böhmen immerhin sonst recht nützlichen Schrift, falelen oft dem auswärtigen Leser auf; doch kann, man den Vf., da er vorzüglich für Böhmen schrieb, darum

nicht tadeln.

LITERARISCHE NACHRICHTEN.

1. Lehr-Anstalten.

In Wetzlar hat der Fürft Primas eine Rechtsschule unter der Direction des Hn.v. Mülker errichtet, bey welcher die Hnn. Abel, Backmann, Ebir, Sickel, Vallkard und Werner zu Prosessionen, Ebir, Sickel, Vallkard van Justizathen ernannt worden find. Insbesondre ist voortrag über den Code Napoleon vorslaufg nach dem Originaltext angeordnet. Von Loct': Ejpris de Coba Napoleon wird auf Verordaung des Eürsten Primas eine Uebersetzung von dem Proß. Bachmann und Sickel bearbeitet, die der Vi. (Hr. Lort') felbir tertidiren wird.

II. Todesfälle.

Am 10. Aug. starb zu Warschau der Bischof Joh.
Alberstandi, Präses der dasigen königl. Gesellschaft der
Wissenschaften in 78 J. f. A.

Am 13. Aug. Itarb zu Paris der vorzüglich als Botawiker bekannte Gelehrte Sr. P. Venteust, Bibliotheker am Pantheon und Mitglied des National - Instituts, wie auch der Ehrenlegion.

III. Beförderungen.

Der Herzog von Mcklenburg Schwerin! hat den Sanitats Rath und Kreis Phylikus Ha. Dr. Wilhelm Johann Conrad Hennemann zu Schwerin zum Herzogl. Leibmedious ernannt.

Hr. Steveraffeffor Leonhard zu Hanau, vortheilhaft beksmut durch feine mineral. Schriften, ift von der Gefellschaft naturforschender Freunde zu Berlin zum Mitgliede ausgenommen worden.

ALLGEMEINE LITERATUR - ZEITUNG

Sonnabends, den 8. October 1808.

WISSENSCHAFTLICHE WERKE

CHEMIE.

PARIS, b. Deterville: Chimie appliquée aux Arts, par M. J. A. Chaptal etc.

(Beschluse der in Num. 296. abgebrochenen Recension.)

m vierten Theile wird zuerft im neunten Kapitel von den Verbindungen der Schwefelfaure gehandelt. Die Neutralfalze mit ihr haben die Eigenschaft, dass, wenn ihren Auflösungen vieles Waffer entzogen wird, ein Theil derfelben niederfällt, der gar kein Waffer enthalt. Schwefelfaures Kali. Glauber - Salz. Gyps; Verfaliren, ihn zu brennen, zu färben. Geologische Anficht der Gypslager. Der Gyps wandelt fich nicht in Chalcedon um. Sedlitzer Salz. Bereitung und Eigenschaften der weisen Magnefia. (Der Verkalkung und des Nutzens derfelben ift nicht gedacht.) Alaun, natürlicher. Alaunerze werden entweder etwas angefeuchtet, der Luft lange ausgesetzt, oder verkalkt, entweder durch das in ihnen schon befindliche Erdharz, oder durch Brennstoffe, die man mit ihnen schichtet, oder man verkalkt ihn in Oefen: (alles diess erläutert durch Anführung der Oerter, wo es geschieht.) Auslaugung; die Behälter der Lauge brauchen nicht stets von Holz zu seyn. Man kann fie aus Sandsteinen, Graniten, Schiefern verfertigen, die man durch Puzzolane u. f. w. mit einander verhindet: man kann fie auch mit einer Maffe von Wachs. Harz und Braunroth, wozu man etwas Terpentin fetzt, überziehn. Kryftallifirung. Verfahrungsart an mehrern Orten. Der Punkt der Abelampfung ist veränderlich; Anzeigen des gehörigen Grades. Die vitriolhaltige, gehörig eingedickte Lauge, setzt beym Erkalten den Vitriol ab: erst alsdann setzt man alcalische Laugen zu, oder den vitriolisirten Weinstein. Fabriken - Alaun. Verfahren zu Javelle, und von Ch., Berard und Curandeau. Ch. vermischt 100 Thon-50 Salpeter -, 50 Schwefelfaure in einer Retorte und destillirt; alsdann kann man sogleich den schönsten Alaun auslaugen, und hat zugleich Scheidewasser bereitet. Jetzt nimmt man dielen Alaun eben so gern, als den Römischen. Zum Wollefärben ist auch der eisenhaltigste dienlich, aber nicht zur Seide und Baumwolle; wozu man jedoch jeden käuflichen, wieder aufgelösten und krystallisten, gebrauchen kann. Eisenvitriol. Der grune hat 27 Sauerstoff, und fällt durch Blaufaure weiss; der rothe 48 im 100; desselben blauer Niederschlag wird im Waster, worin fich ein Eisen - oder Zinnblech befindet, weiss. grüne, verkalkt und wieder aufgelöft, ift weit vor-

A. L. Z. 1808. Dritter Band.

züglicher im Kunftgebrauche; er braucht zur Sättigung defto mehr Saure, je mehr er oxydirt ift. - Schwefelkiefe: zu ihrer Verwitterung ist oft Verkalkung nothig. Wird die Lauge bis über 40°, nach Beaumé, abgedunstet: so fällt weiser, wasserfreyer Vitriol nieder. Fabriken - Vitriol: kunftliches Schwefel - Eifen, oder Auflöfung des Metalls in Schwefelfaure u. f. w. Kupfer . Vitriol: aus natürlichem und künftlichem Kupferkiefe. Ch. taucht in schmelzenden Schwefel Kupferbleche; worauf eine große Flamme entsteht, und man die Bleche roth erblickt u. f. w. Zinkvitriol. Zehntes Kapitel. Verbindung der Salpeter . Saure. Salpeter : Bedingniffe feiner Erzeugung. Bildung von Salpeter - Wänden an mehrern Orten, Auslaugung: (Zrfatz des schweselfauren Kalis.) Raffinirung. Auf den rohen Salpeter gielst man 20 p. C. Waffer, welches man, nach der Sättigung, ablaufen lässt; alsdann gielst man to p. C. Wasser auf, und nach dem Ablaufen delfelben noch 5 p. C. u. f. w. Schieffpulver. Nach Ch. enthält das belte 77 Salpeter. 12 Kohle, 12 Schwefel; der letzte kann allenfalls ganz fehlen. Verschiedene Arten des Pulvers. Nach Corny pulvert man die Materialien auf Mühlen. Die Vermischung derselben geschieht in, um die Axe fich drehenden, Tonnen, in welchen fich viele kleine Bronze-Kugeln befinden. Das Zufammendrucken der Masse geschieht durch Pressen, noch besser auf einer Mühle u. f. w. Eilftes Kapitel. Verbindung der Salz. fäure. Behandlung des Steinfalzes: grob- und kleinkörniges Salz. Verhedung des Meerwaffers zu Shields. Whitehaven u. f. w. Gradierungen: Baylalz. Salmiak. Geschichte des Aegyptischen. (Ch. hat ihn auch aus dem verbrannten Milte der wilden Pferde von Camargue erhalten.) Er bildet fich felbst auch im menschlichen Körper. Künstlicher Salmiak. Im Lüttichschen bildet man aus Massen von 25 Steinkohlenftaub, 5 Kamin Rufs, 2 Thon, und hinlängliches Salzwasser zum Zusammenkneten, eyformige Steine; man brennt be u. f. w. Nach Pluvinet destillirt man Knochen und wollene Lumpen in eifernen Cylindern, fondert das Oel ab, und filtrirt die Flussigkeit durch ein Bett von verkalktem, gepulvertem Gyps; alsdann kocht man das schwefelsaure Ammoniak mit Kochsalz u. f. w. Ch. rath, die Dunfte der destillirten thierischen Theile mitten durch Salzsaure hindurch gehen. zu lassen. (Den Braunschweigischen Salmiak u. f. w. scheint man in Frankreich nicht zu kennen.) Zwölftes Kapitel. Salzfaures Zinn. Aetzendes Queckfilber. Sublimat, nach dem Holländischen ältern und neuern Verfahren (mit Queckfilber - Vitriol); versustes Queckfilber (ätzendes 4, Queckfilber 2 Th.): Die Panacee ist ein verdächtigeres Mittel, als jenes. Oxygenirte Pottasche. Die mit der Säure gefättigte Pottasche, bey gelinder Wärme an einem dunkeln Orte abgedampft, giebt einen filberfarbnen Niederschlag. 6 Th. destel-ben, 1 Th. Schwefel und 1 Kohle geben ein Schielspulver von doppelter Kraft, als das gewöhnliche beste. aber fehr gefährlich wegen der Explosion durch den geringsten Stofs. Dreyzehntes Kapitel. Verbindungen der Weinsteinstäure. Der Weinstein-Cremor, und der mit Borax versetzte; jener zersetzt sich von selbst, wenn er lange in der wässrigen Auflösung steht. Vierzehntes Kapitel. Verbindungen der Efigfäure. Bley-zucker (auf verschiednen Wegen), Grunfpan von Montpellier, durch die Treftern. Grunfpan - Kryftall. Funfzehntes Kapitel. Verbindungen der Kleelaure. Kleefalz: man bereite es jetzt mehr aus Rumex acetofa, als Oxalis acetofella. Sechzehntes Kapitel. Borax. Raffinirung delfelben: Schmelzkraft für die Erden und Metalle, und andre Mischungen, um denselben zu ersetzen. Siebenzehntes Kapitel. Verbindungen der Blaufäure. Berliner Blau: Geschichte der Entstebung und der dazu brauchbaren Stoffe. Verfahrungs-Nach Verkalkung des grunen Vitriols ist die Farbe weit schöner. Der blausaure Kalk ift als Profungsmittel dem blaufauren Kali vorzuziehn. zehntes Kapitel. Verbindungen der Gallänfelfäure. Scheidung des Gärbestoffs von der Säure: jener fällt das Eisenblau. Galläpfel enthalten 40mal mehr zufammenziehendes, als die Eichenrinde; indessen kann diefe, auch vervielfacht, zum Färben des Garns und der Baumwolle, auch zur Dinte, die Gallapfel nicht erfetzen. Besondre Wirkung derfelben auf das Eisen. Sie enthalten, nach dem Indigo, die mehrefte Kohle unter den Pflanzen. Dinte. Der grune Eisenvitriol ist bis zur Röthe zu verkalken; 4 Th. der Auflösung desselben erfordern 6 Th. der Gallapfel - Abkochung zu 3°, 4 Th. der Gallapfel - Auflölung zu 15°, zur besten Schwärze. Man kann auch etwas Kampeche-Holz (1 Th. gegen 2 der Gallapfel) und Kupfervitriol (ry gegen das Gewicht der Galläpfel) nehmen. Zu einer, durch oxydirte Salzfäure nicht auszulöschenden, Schrift wählt man eine Leimauflösung von der Dicke, als Dinte, reibt fie mit etwas Kochfalz und so viel Lampenschwarz, bis die Farbe stark genug ift, auf einem Marmor zusammen. Bev allen guten Eigenschaften läst sie sich jedoch abreiben. Aufgelöster Tusch, und dieser, und die vorige Mischung, können auch mit der Dinte zusammengegossen werden. Die Chinefische Dinte ift der eingedickte Saft des Blackfiches. Neunzehntes Kapitel. Kohlenfaure Verbindungen. Bleyweis (nach Englischem Verfahren); Ch. eigene Art mit Kochfalz. Der Bleyvitriol ist sehr weiss, und wird nicht gelb mit Oelen; allein er fliesst nicht aus dem Pinsel, ist zu leicht, und deckt nicht, doch lässt er sich durch Alkalien zersetzen n. f. w. Zwanzigstes Kapitel. Verbindungen des Gärbefloffs, mit der Gallerte. Waschen der Häute; Enthaaren durch Kalk; durch gahrendes Gersten - oder Roggen - Mehl; durch Bestreuen mit Salz u. s. w. Auflichwellen durch Kalk, oder Säuren, Gärben,

(Die Catechu - Erde ift am reichsten an diesen Stoff: auch durch eine warme Abkochung der Heide kann man gerben.) Der Lohe · Aufgus kürzt sehr ab: in einigen Tagen garbt man eine Ochsenhaut, in einigen Stunden ein Kalbfell; sie hat aber doch ihre bedeutenden Nachtheile. 1) Man muss eine beträchtliche Menge von Gerätbschaften und Gefässen haben, theils die Rinde auszulaugen, theils die Brühe aufzubewahren: welches Vorkehrungen von einer unermesslichen Ausdehaung erfordert. 2) Die Leder ziehen eine fo grosse Menge Waller in fich, dass fie schwammicht bleiben, und im Trocknen fich runzeln. 2) Da fie in den Wannen nicht völlig von einander isolirt erhalten werden können: so ist an solchen Stellen das Gärben nicht gleichförmig. 4) Wirken die schwachen Aufgülle fast gar nichts mehr; und daher wird die ganze Kraft der Lauge, und folglich der Rinde. auch nicht erschöpft. Nach Ch. ist die Anwendung der feuchten Lohe die beste; binnen 3-4 Monaten ist eine Ochsenhaut gahr. 21stes Kapitel. Verbindunven der Alkalien. Klaffification der Gute der Seifen. nach ihren Stoffen; die festen werden mit Soda, die weichen mit Kali gemacht. Die Laugenbehälter im Großen werden aus Backsteinen verfertigt, und mit Puzzolane oder Potté mit einander verbunden. Die Kochkessel find unten von Kupfer, oben von Mauerwerk. Der Zusatz von Kochsalz ist nicht durchaus nothwendig. Zur marmorirten Seife fetzt man 718 Eifenvitriol. Verfälschung der Seife mit Waller, Kalk, Gyps, weisen Thon. - Die ohne Kochen bereitete Seife scheint doch nicht so vortheilhaft. -Weiche Seife, ökonomische Seife, die man noch flüssig gebraucht. Handfeife (mit Starke), Seifengeift. 22fles Kapitel. Verbindungen mit Alkohol. Harzigter Firnifs. Verschiedene Angaben von Tingry. - Firnis mit Terpentingeift (à l'essence). Vorschriften dazu. Auflösung des Kopals in Aether; in Terpenthingeist, oder mit Lavendelol und Kampfer. 23fles Kapitel. Verbindungen der fixen austrocknenden Oele. Fetter Firnifs (austrocknende Oele und Harze), Caoutchoue-Auflöfung durch kochenden Leinöl - und Terpenthin-Buchdrucker - Firnis; Farbung derselben Geift. durch Berliner Blau, Zinnober, Karmin, Opperment, Gummigutte. 24ftes Kapitel. Die farbenden Stoffe. (Die Färberkunft.) Ausziehung der Färbestoffe durch verschiedne Auflösungsmittel. Beizen. Nur einige metallische Kalke, zusammenziehende oder harzige Stoffe, haften ohne Beize; welche daher mehrentheils das Zwischenmittel ist, wodurch der Färbestoff geneigter wird, fich (nach den Gefetzen der Verwandtschaft) anzuhängen. Die Beizen zersetzen fich mittelft der Stoffe, in welche fie dringen, find aber meistens farbelos. Die vorzüglichsten find der Alaun und das salzsaure Zinn. Jener ist noch wirksamer, nach der Zersetzung durch Bleyzucker; dieses ist fehr vorzüglich hey dem Scharlach und den Krapp-Außerdem die Eifen - und Kupfer - Oxyde farben. und der Kalk. Zuerst verbindet fich die Beize mit den Zeugen, und zieht hernach den Färbestoff an; doch geschieht es auch wohl umgekehrt, z. B. bey gedruckten Zeugen. Von der Natur der Stoffe.

Die thierischen (Wolle und Seide) vertragen keine Alkalien, noch Beizen mit denselben, auch keine ftarke Sauren; fie nehmen aber die farbenden Stoffe heffer an, und haben auch stärkere Verwandtschaft Einige wirken jedoch stärker auf zu den Beizen. Vegetabilien, z. B. Eifenkalk. Der Grund diefer Verschiedenheit scheint darin zu liegen, dass die Pflanzenstoffe mehr Kohle enthalten. Die Seide scheint weniger animalifirt, als die Wolle. Baumwolle farbt fich eher, als Linnengam; diefs eher, als hanfenes. Zubereitung der Stoffe. Befreyung derfelben von dem natürlichen Ueberzuge, den fie alle haben, auf mancherley Weife: Bücken, Bleichen u. f. w Zubereitung des Farbefloffs. Zerreiben und Auflosen desselben, nach der Confistenz, der Natur und der Flüchtigkeit derfelben. Die Auflöfungsmittel find: Waffer, Alkali, Sauren, Alkohol und Oel. -Die Indigkape (mit Kali) zu verschiedenartigen Färbungen; Zulatz von Opperment. Mit Kalk und Indig allein kann man das Garn und die Baumwolle färben. Die Blauktipe: Mittel gegen das Durchgehen derfelben. - - Orlean, Safflor. Sauren: Sachfisch Blau (Schwefelfäure und Indig). - Behandlung des Gelbholzes, des Kurkumey, Ginsters, der Krewzbeere, des Fernambuks, mit effiger Zitronenfäure. Oele und Färbestoffe: die rothe Ochsenzunge, die Harze, der fette Firnis. Zubereitung der Beizen. Die erdigten: der schlechteste Alaun kann durch Auflöfung und Kryftallifirung zum Beften umgeändert Verschiedene Art des Alaunens, für die Seide, die Wolle (zum Karmoifin), Baumwolle. -Effigfaurer Alaun. - Dreyfaches Salz aus Schwefelfaure, Alaun · Erde und Kali. - Gyps, nach Por. ner, zum bläulichen Nelkenbraun. - Gyps und Kali zu Cochenille - Färhung. Kalk zu allen Farben aus zufammenziehenden Stoffen. - Zu der Indig - Kape. -Bereitung der metallischen Beizen. Zinn, in Konigswasser aufgelöst, und für den Scharlach, vorher mit Weinstein-Cremor versetzt. Das salzsaure Zinn dient als Beize auf Roth, für Seide und Baumwolle. Diefe erhält auch die Nankingfarbe durch jenes Salz und Richenbrühe. - Den falpeterfauren Wismuth findet Ch. ohne Nutzen. Arfenikfaures Kali dient zum Rothfärben des Garns und der Baumwolle. Den geschwefelten Arfenik wendet man vorzüglich zur Indigküpe an; «den ätzenden Sublimat zum Krapproth. - Die Eiferwoxyde: zu braunen Farben; zu Violet und Lilas. mit Krapp; zum Schwarz; ihre Auflösungen wirken um clefto kräftiger, je älter fie find. Jetzt benutzt man dazu die brandige Holzfaure. - - Färbung der Stoffe. Sehr abgeanderte Verfahrungsarten nach den verschiednen Farben, und nach den färbenden Stoffen selbst, die keinen Auszug leiden. - Nach Ch. kann man die Seide Scharlachroth färben, wenn man he in eine fehr faure Zinnauflöfung und in ein Cochenilibad wechselweise taucht. Ebenfalls zeigt er, wie Seide schön schwarz zu färben sev. - - Zusammengesetzte Farben. Mischungen von Blau und Gelb, Roth und Blau, Roth und Gelb. Die Kunft, die Farben umanändern. Die Zinnauflöfung macht die Cochenille lebhafter und röther : durch den Weinstein-

Cremor wird fie gelblicher und höher; durch Kochfalz - bläulich - lilas : durch Salmiak dunkler : durch Gyps blau. Durch den Alaun wird der Scharlach karmoifin, durch Alkalien violet u. f. w. Allgemeine Regeln hierüber. Erhöhungen der Farben. Auswaschen: Laugensalze (bey Türkischroth, dem Violet der Baumwolle; dieses wird roth durch Alkalien, blau durch Seife). Sauren (ponceaugefarbte Seide, Orlcan, Cochenillen - Abfud, Krappfarben); blaue Baumwolle (durch Schwefelfäure); schwarze Farben durch Seifenauflöfung. 25fles Kapitel. Von der Gahrung: he fordert, nach Fabroni, immer Zucker und einen vegetabilisch - thierischen Stoff, und diesen zeigt auch der Gescht und die Weinhesen. Die vollkommenste Gährung ist die, wo der Gährungsstoff und der Zucker wechselseitig fich ganz zersetzen; bleibt von jenem übrig: so muss man die fernere Gährung durch Abscheidung der Weinhefen, Verkorkung u. f. w. zu hindern fuchen. Unterbleibt diess: fo erfolgt die faure Gährung. - Den Schluss des Ganzen macht ein gut eingerichtetes (40 Seiten ftarkes), bey franzöhlichen Schriften seltenes, Regifter, welches die Brauchbarkeit eines folchen Werks fehr vergrößert.

Aus dieser Uebersicht des mit einer edlen Popularität geschriebnen vortrefslichen Werkes wird man leicht ersehen, wie sehr dasselbe seinen Titel verdient.

ARZNEYGELAHRTHEIT.

Manura, in d. neuen akad. Buchh: Georg Wilhelm Stein's, ehemaligen Oberhofraths und Profession zu Marburg, nachgelassien geburtht: Wich-Wahrnehmungen. Erster Theil. Herausgegeben von Georg Wilhelm Stein, Professor zu Marburg. 1807. 371 S. 8. (1 ktulr. 12 gr.)

Der um die Gehurtshülfe hochverdiente verewigte Stein gab schon früher die Aussicht zu einem Specialwerke, welches durch genaue Schilderung einzelner widernatürlicher und schwerer Geburtsfälle die im zweyten Theile seines Lehrbuchs vorgetragene Anweifung heftätigen follte; es kam aber nie zur Ausführung. Der Herausg, hat die Sammlung einzelner Fälle, welche fich unter den nachgelassenen Papieren seines Oheims vorfand, zu einer ähnlichen Belehrung, wie sie nach jenem Versprechen blos in Betreff der widernatürlichen und schweren Geburten Statt haben sollte, für die Praxis der Geburtshülfe überhaupt, also auch zur Bestätigung und Erläuterung des erften Theils des Lehrbuchs benutzt, die dadurch erläuterten oder bestätigten Paragraphen desselben (nach der siebenten Ausgabe) allenthalben angeführt und auf diese Art wirklich ein Werk begonnen, welches nur mit Smellie's Sammlung verglichen werden kann, von diefer aber gewifs nicht übertroffen wird. Der zweyte und dritte Theil foll fich auf Manual - und Instrumental - Operationen beziehn; der vierte theils Geburtsfälle, bey welchen fremde und zwar üble Behandlung lehrreich wird, theils Geschichten von Krankheiten des weiblichen Geschlechts überhaupt, und der Kindbetterinnen insbesondre, enthalten.

Es würde eine überflüßige Arbeit feyn, wenn Recvon den hier (Nr. 1—201.) verzeichneten Fällen einen kurzen, folglich durchaus nicht bei hrenden, Auszug liefern wollte; da eines Theils die Lectüre des Werks felbit dadurch nicht erfetzt werden kann, und ander Theils der Werth delfelben vorzüglich in der genauen, aus der Natur gefchöpften, Belchreibung der Ereigniffe am Krankenbette belieht, die durch jede verfutm-

melte Anzeige unbrauchbar werden muß. Die Beobachtungen find unter folgende vier Hauptrubriken gebracht: natürliche Geburt, widernatürliche Kopfgeburt, unzeitige Geburt, befondre Erscheinungen an dem Kinde und der Nabelschnur. - Bey den angeführten sehr leichten Geburten traf auch die Schwangerschafts - Rechnung sehr genau ein, bey einer war schon Tages vorher alle Geschwulft an den Füssen und Geburtstheilen verschwunden, zum Beweise, dass dieser Geschwulft nicht blos eine mechanische Ursache zum Grunde liege. Wenn der Vf. behauptet, dass drevhis vierwöchige vorausgehende Wehen gemeiniglich eine leichte Geburt verkündigen: fo ftimmt die Erfahrung des Rec. mit dieser Behauptung nicht überein: denn nur gar zu oft hat er langfame, mit falschen Wehen anfangende, Geburten darauf folgen fehen. Auch kann man, so lange keine Wehen da gewesen find, abgehende Waffer nicht im allgemeinen für falsche ansehen. Wenigstens geht das wahre Wasser eben so oft ohne Weben und zu früh ab, ohne dass falsches Wasfer da newefen ift. Zuweilen fammelt fich aber doch noch eine kleine Blafe, wenn die Häute nicht gerade im Mittelpunkte zerriffen find und der herablinkende Kouf die eingeriffene Stelle wieder schliefst. Falsche Walfer find überhaupt als Folge eines krankliaften Zustandes der Eyhäute seltner, als man gewöhnlich glaubt. - Für den Durchgang des Kopfs mit feinem großen Durchmeller im geraden Durchmeller des Bekkens find zwar mehrere Fälle aufgestellt; so genau aber auch die Stellung und Entwickelung des Kopfs beobachtet ist : so beweisen sie doch das nicht, was sie beweisen follen. In allen Fällen stand der Kopf schon im ersten Geburtsstadium in der Beckerhöhle, er war schon durch den Eingang herabgerückt und hatte folglich feine Drehung aus dem schiefen in den geraden Durchmesser schon vollbracht. - Wie erleichternd und die Geburt beschleunigend der künstlich unternommene Wallersprung, zumal bey sehwachen Wehen und weit geöffnetem Muttermunde, fey, wird in mehrern Beobachtungen gezeigt. - Interessant find mehrere Fälle von wilden und Krampfwehen, wenn auch die ärztliche Behandlung nicht mehr als Muster ausgestellt werden kann. - Die angeführten Beobachtungen von Geburten, welche bey vorliegendem Gesichte und bey einem übeln Kopfstande ohne Kunsthülfe glücklich beendigt wurden, werden manche neuere Geburtshelfer belehren, dals schon der Vf. die Rechte der Natur zu würdigen wufste, und dafs die Behandlung folcher Geburten, ohne von der Wendung oder von der Zange Gebrauch zu machen, bey weitem alter fey, als fie zu glauben scheinen. - Nicht weniger belehrend find die vielen genau beschriebenen unzeitigen und frühzeitigen

Geburten aus allen Monaten der Schwangerschaft und

mehrere besondere Erscheinungen an dem Kinde und der Nachgeburt.

Rec. zweiselt nicht, dass alle Geburtshelfer mit ihm der baldigen Erscheinung der folgenden Theile

dieser wichtigen Wahrnehmungen mit Sehnsucht entgegen sehen.

Bamberg u. Würzburg, b. Göbhard: Katechismus filr Krankeneärterinnen, von Erhardus Mangold, Kaplan der Pfarrey Haug zu Würzburg. 1806. 95 S. 8. (8 gr.)

Der Gedanke, den Krankenwärterinnen ein Buch in die Hand zu geben, worin fie von den wichtigsten Obliegenheiten ihres beschwerlichen, aber sehr nützlichen Standes einen verständlichen Unterricht finden, ist alles Beyfalls werth; und wenn auch schon mehrere Schriftsteller diesen Gegenstand bearbeiteten: fo wird doch dadurch die Arbeit des Vf., eines gewiss fehr wardigen Geiftlichen, nicht überflüssig. Man bemerkt überall, dass der Vf. entweder gute medicinische Schriften. oder neben eigener Beobachtung den Rath verstandiger Aerzte benutzt habe. Kurz und verständlich wird von des Vigenschaften und Pflichten einer Krankenwärterin, von der nothwendigen Beschassenheit eines Krankenzimmers, von der Bettstelle und von der Zubereitung des Bettes gehandelt; dann ift das Nothwendigste über die Lebensordnung der Kranken in Hinlicht auf Luftbeschaffenheit, Nahrung, Bewegung, Schlafen und Wachen, auf die Ausleerungen und Leidenschaften derfelben angeführt; aber wirklich zu geschwind geht der Vf. über dasjenige weg, was die Krankenwärterin zum Gegenstande ihrer forgfältigen Beobachtung machen foll; auch ift die Verwechfelung der Arzneven, zumal in Krankenfalen, wo mehrere Kranken liegen, zu leicht, als dass nicht bev den Vorsichtsmassregeln in der Anwendung der Arzneymittel etwas davon hätte erwähnt werden follen. Die Vorschriften beym Gebrauche der Abführungs - und Brechmittel. der Klyftiere, Bäder, Senfteige, Blasenpflaster, Umfchläge und Einreibungen find zweckmäßig. Was über Ohnmachten und Nasenbluten — warum schweigt der Vf. von andern, eine schnelle Hülfe fordernden, Blutungen? - gefagt wird, ift zwar nur wenig, aber doch, bis zur Ankunft eines Arztes, gewöhnlich zum Nothbehelf hinreichend. Die Vorhehtsmassregeln, wenn der Kranke die heil. Sakramente empfängt, enthalten bey weitem nicht alles, was über diesen den Katholiken fo wichtigen Gegenstand gesagt werden kann, zumal da diele religiöle Vorbereitung zum Tode auf den Kranken einen nicht selten schädlichen Einfluss äußert. Was übrigens von der Art, wie man die Lage eines rheumatischen Kranken verändern, das Wundliegen verhüten und ihn zur Heilung bringen kann, angeführt wird, ist so, wie alles, was über die Getranke der Kranken, über die Pflege der Wiedergenesenden, über die Kennzeichen des Todes, über die Gesundheitsregeln für Krankenwärterinnen und über die Bereitung mehrerer den Wärtern übergebenen äußern Arzneymitteln gefagt wird, for einen folchen Unterricht ganz passend.

ALLGEMEINE LITERATUR - ZEITUNG

Sonnabends, den 8. October 1808.

INTELLIGENZ DES BUCH- UND KUNSTHANDELS.

I. Neue periodische Schriften.

Die Zeisen, oder Archiv Fürdie neueste Staaten Geschichte und Politik, von Dr. Christian Daniel Yest.

Diels Journal, das sich einer siets zunehmenden Unter stitzung des Publicums erfreut, wird regelmäßig mit dem Ende eines jeden Monais ausgegeben. Die drey letzten Stücke sind solgendes Inhalts:

Julius.

I. Staaten - und Regenten - Wechsel von Dentschland, feit dem Baster Frieden; mit einer vergleichenden Tafel. II. Diplomatisches Tableau der neuesten Staats - und Kriegs - Verhaltniffe und Begebenheiten. Fünfte Abtheilung. Die gegenseitigen Absage . Schriften Rufslands und Englands, nebft den franzofichen Bemerkongen über d. letzten. III. Polens Palingenefie (Fortsetzung). IV. Ueher Preussens Verwaltung seiner ehemaligen polnischen Provinzen; mit einer Vorerinnerung des Herausg. V. Veränderungen und Erganzungen der Staats - Verfallung und Verwaltung des franzölischen Reichs. Vorwort. 1) Wiedereinsührung erblinher Familien - Titel und Majorats - Guter in Frankreich. VI. Herrscherhildung und Herrschergröße. VII. Uebeificht der Haupt - Momente der Geschichte des Tages.

Beylagen. Vergleichende Tafel der Staaten und Regenten Deutschlands.

Politisch-literarischer Anzeiger. V. 1) Kleine hihortsch-politische Anstatze. 2) Vergleichende Ueberficht der Sterbliohkeit in dem Hößice de la Materiust zu
faris u. sw. b) Ueber Duvillerd neue Methode, die
Bevölkerungs-Lisien zu belördern. 2) Statistische Notizen. Staatsschuld der vereinigten nordameriskanischen
Saaten. 3) Auszige. Aus der von Hinckelchen Schrift:
Beschreibung der Affaire bey Halle u. s. w. 4) Berichtigungen.

August.

I. Des Königreich Wesiphalen. 3) Organische Geletzgehung zur Ergänzung und Execution der Constitution (Fortsetzung). C. Departement der Justiz und des A. L. Z. 1808. Dritter Band.

Innern (Forsfetzung). II. Erste Versammlung der Stände des Königreichs Westphalen, mit einer Vorerinnerung des Herausg. III. Veranderungen und Brgänzungen in des Staats. Versassing des französischen Reichs. 1) Wiedereinschlung eiblicher Familien-Tirel und Majorats-Güter in Frankreich (Beschlus). IV. Bick auf Ostfreichs jetzige Lege und Rusungen. V. Undersicht der Haupt-Momente der Geschichte des Tages.

September.

I. Leviathan der Große, der Reformator. Versuch einer Beleuchtung. II. Diplomatisches Tableau der neuasien Staats- und Kriegs-Verhätmiste und Begebenheiten. Sechste Abtheilung. Russische und Schwedische Staats-Schristen über den Angriss Russlands auf Finnland und den dadurch bewirkten Krieg zwischen diesen beiden Mächten; mit einem Vorworte des Verst diese Artikels. III. Die Conseenzen der preofisischen Feidherra zu Effurt, am 5. und 6. Oetober 1306. IV. Der vorige und jetzige spanische Successions-Kriege. Vorlässige allgemeine Andeutungen. V. Staaten- und Regenten Wechstell in Europa seit dem Balter Frieden, mit einer vergleichenden Tafel. VI. Ueberücht der Haupt-Momente der Geschichte des Tages.

Beylagen.

Register zum sunfzehnten Bande.

Vergleichende Staaten - und Regenten - Tafel von Europa.

Politisch - literarischer Anzeiger. Nr. VI. 1) Controversen. Bemerkungen über die beiden, in dieser Zeisschrift ausgenommenen, Aussatze, das Schicksal der in Polen entsetzten vormaligen preusischen Officianten betreffend u. f. w., von L. Wolfart. 2) Bucherrecenfionen. a) Nähere Beurtheilung des Verhältniffes der in dem jetzigen Herzogthum Warschau ihrer Aemter entsetzten königl. pr. Staatsdiener zu der fachlischen Regierung u. L. w., von Ebendemf. b) Das Jahr 1807. Nebst einer Abbildung und Beschreibung des Napoleons-Gefeirns u. f. w. c) Die Kegenten deutscher Völker im Jahre 1808. d) Breslau. Ein Handbuch für Fremde und Einheimische u. f. w. 3) Oeffentliche Anfragen und Aufforderungen. Oeffentl. Anfrage und Aufforderung. eine den schlesischen adligen Guts Belitzern und der General - Landschaft gemachte öffentliche Beschuldigung hetreffend. 4) Starifiische Notizeo. Ueberficht der Spanischen Landmacht. 5) Buchhändler - Anzeigen. 6) Drucksehler - Anzeige. Хх

Down II. Google

II. Ankündigungen neuer Bücher.

Neue Verlags - Bücher, welche in der S. L. Crufius-Schen Buchhandlung in Leipzig in der Jubilate - Melle 1808. erschienen, und für beygesetzte billige Preise in allen Buchhandlungen zu haben find.

Berger , Imm. , praktische Einleitung ins alte Testament, fortgeletzt von J. Clir. Wills. Augusti, 4ter und letzter Theil, enthaltend : die Salomon. Schriften, Hiob und die Propheten. Nebst einem Register über das ganze Werk. gr. 8. 1 Rthlr. 12 gr.

Broder, C. G., praktische lateinische Grammatik, enm lection. latin , 7te verbellerte Aufl. gr. 8. 16 gr. - - lectiones latinae, edit, fept. 8. 4 gr.

- Wörterbuch zu feiner kleinen lateinischen Gram-

matik für Anfänger. 61e verbellerte Aufl. gr. g. 6 gr. Buffe, Fr. Gord., gemeinverständliches Rechenbuch für Schulen, after u. ster Theil. 3te verbefferte Aufl. 8. (after Theil 6 gr., ater Theil mit 1 Kupf. to gr.)

- Anleitung zum Gebrauch desselben, 2 Theile. ste verbefferte Aufl. g. a 4 gr. g gr.

Formula confutationis Augustanae Confessionis, cum latina e Cod. MSS. qui in bibliotheca Julii Pflugii Cizenti affervatur, tum germanica ex actis tabularii electoralis moguntini, nunc primum in lucem pro-Cum edit. vulgatis contulit, notisque illustr. M. C. G. Müller. Aecessit formula confutationis confess. Tetrapolitanae latina, nunc quoque primum edita. 2 mai. 1 Rthlr. 6 gr.

Lentin, Lebr. Friedr. Benj., Beytrage zur ausübenden Arzneywiffenschaft. Supplementband. Mit einer Lebensbeschreibung des Verfassers, und mit Anmerkungen herausgegeben von Wilhelm Sachle, gr. 1. 1 Rthlr. 21 gr.

- Leben, beschrieben von W. Sachse. (Aus dem Supplementbande besonders abgedruckt.) gr. 8. 8 gr. Matthia, A., griech. Grammatik zum Schulgebrauch.

gr. 8. 1 Rthlr.

Pfaff, C. F., System der Materia medica, nach chemi-Schen Principien, mit Hinlicht auf die finnlichen Merkmale und die Verhältnisse der Arzneymittel. Erster Theil. Arzneymittel aus dem organischen Reiche. Erfte Abtheilung. Indifferentere Arzneymittel. gr. 8. 1 Rihlr.

Quintiliani, M. Fabii, de institutione oratoria libri XII. ad cod, veter, fidem recenfuit et annotatione explamavit G. L. Spalding. Vol. tertium. 2 mais

in charta impreff. 1 Riblr. 8 gr. in charta membranacea 4 Rible.

Rofcoe, Wilk., Leben und Regierung Papfts Leo X. Aus dem Engl überfetzt von A. F. G. Glofer, mit Vorrede, Aumerkungen und Zufätzen von F. Ph. K. Henke. ater und letzter Band. gr. 8. 3 Riblr. 12 gr.

Schiller, Fr. v., Gedichte, ater Theil. 3te verb. Aufl. Mir einem Kupfer, gezeichnet von Schnorr, und ge-

Itochen von W. Böhm. 2. Druckpapier 1 R:hlr. 4 gr.

Schreibpapier t Rihlr. & gr. Velippapier 1 Rthir. 16 gr.

Schiller, Fr. v., Geschichte des Absalls der vereinigten Niederlande von der Spanischen Regierung. ater Theil. Fortgefetzt von Karl Curth. 8.

Druckpapier 1 Rehle. Schreibpapier 2 Rable. Velinpepier 2 Rthlr. 12 gr.

Auch unter dem Titel:

Curths, Karl, der Niederländische Revolutionskrieg, als Fortseizung des von Schillerschen Werkes: Geschichte des Abfalls der vereinigten Niederlande u. L w. Erfter Theil. 8.

Simenis, Chr. Fr., Flemmings Geschichte, ein Denkmal des Glaubens an Gott und Unfterblichkeit. 3 Theile mit 9 Kupf. Neue Aufl. brofchirt 3 Reblr.

Trommsdorff, Dr. J. B., Journal der Pharmacie für Aerzte, Apotheker und Chemisten, 16ten Bandes ates Stück. g. 1 Riblr. 12 gr.

- Deifelben Buches 17ten Bandes 1ftes Stück. 2. 1 Rehlr. 14 gr.

Vater, 7. S., Grammatik der Ruffischen Sprache, im Tabellen, Regeln und Beyfpielen, nebft einer Einleitung zur Geschichte der Sprache und berichtigenden Anmerkungen zur Heym ichen Sprachlehre. gr. 2. 1 Rehlr. 12 gr.

Wagner, J. D., Spanische Sprachlehre, mit Uebungen zur Anwendung der Grundsatze der Wortfügung und der Schreibart der Spanischen Sprache, 21e verbef-

ferte und verm. Aufl. gr. 8. 18 gr.

Zonarae, Johannis, et Photii Lexica graeca ex Codicibus Manuscriptis nune primum edita observationibus illustrata et indicibus instructa. Ill Tomi. (Tomus I. et II. cont. Zonarae lexicon edidit J. A. H. Tittmann. et Tomus III. Photii lexicon edidit Herrmann. 4 mais

in charta imprest. 24 Rthlr. in charta feript, 32 Rthlr.

Anveige für Rechtsgelehrte und Kaufleute.

Ganz neu ift erschienen und in allen Buchhandlungen zu haben:

Archio fämmtlicher für das Herzogihum Warfchau im Juftizfach erschienenen Gefetze und Verordnungen, aberfetzt und herautgegeben

George Alexander Boeck, Appellations - Gerichtsrath des Lomzaer Departements

und Affeffor der vormaligen Landesregierung zu Kalifch.

Der Verkehr und die Handlungsgeschäfte, worin die Un erthanen des Herzogthums Warfehan mit denen der henschbarten Staaten ftehen, und die Verschiedenbeit der Sprache, worin ihre Geletze verfalt find, waren die Veranleffung zu diefer deutschen Ueberfeizung. Der Verfasser hat fich dabey die möglichste Treue und Klarheit zum Ziele gesetzt, so wie es die Wichrigkeit des Gegenstandes beischt; er wünscht dadurch nicht allein den Ausländarn, fondern auch den hier einheimisch gewordenen Deutschen die Kenntniss der Gesetze des Herzogehums Warfchau erleichtart zu baben.

Der Prais dieles Buches ilt 20 gr.

Georg Vofs in Leipzig.

Dr. Martin Luthers Katechirmus nach feinen fechs Houndfücken für Prediger, Schullehrer und Hausväter berr erläutert und ganz umgearbeitet; nebit erklärten Bibelfprüchen u. Leederverfen von Dr. E. F. Chr. Oertel. Ansbach, bey Gaffert. 1808. 8. Preis 8 gr.

Diela ganz neue Baarbeitung des Luth. Katechismus erathält die vollständigste Erklärung dar Luth. Worte in der gadrangiaften und lichtvollften Kurze, und wird daher als ein fehr nützliches Hülfsbuch allen Predigern und Schullehrern empfohlen.

III. Anctionen.

Am atften November und an den folgenden Tagen foll zu Hannover die dritte Abihailung dar von weil. Herrn Geheimen Juftizrath Dr. E. A. Heiliger hintarlaffenen illaftren und schätzbaren Bibliothek meiftbietend varkauft werden. Es umfaßt diefe reichhalriga Section über 5000 Bücher aus der Jurisprudenz, Medicin, Theologie, Philologia, Philolophie, Phylik und Mathemaeik, nicht weniger eine Landkarten - und Gemalde-Sammlung. Manche seltene und kostbare Werke verschaffen auch diesem Theile vorzügliches Interesse. Der in Sustemanischar Ordnung verserrigte und mit bibliographischen Notizen varschana Catalog ift zu bekomman in Hannover bey Unterschriebenam, fo wie bey dem Schullebrer Eifenhart, Commissionair Freudanthal, Antiquar Gfellius, Gerichtsschulzen - Amis - Procurator Wedemeiar und Antiquar Ehlers, welche in pollfreyen Briefen baftimmie Auftrage anzunehmen erbötig find.

H. Schaedtler. Confiftorial - Auditor.

IV. Vermischte Anzeigen.

Unverschämter und fehlerhafter Nachdruck der erften Ausgaben der Daniels'schen Ueber fetzung der Gefetzlruches Napoleons und der Coul - Gericht ordnung Frankreicht.

Herr Hinrichs zu Leipzig hat mit vielem Wortgepränge in mehreran Zeitungen Ueberfetzungen des Geferzbuches Napoleons und der Civil - Gerichisordnung Frankreichs angekundigt, welche ein gawisser K. L. M. Müller gemacht haben foll. Wir wiffen nicht. ob gedachter Müller Herrn Hinrichs beirogen hat, oder ob beide vereint das Publicum in Irrtham fahren wollen: denn die beiden angekundigten Müller schen Ueberfetenngen find nichts anders, als ein unverschämter und fehlerhafter Nachdruck der erfren Ausgaben der Daniele'schen Uebersetzungen gedachter zwey Gesetzbacher.

Dass die Einführung einiger Gesetzbücher Frankreichs in den Staatan des Rhainischen Bundes, aufsar den am linkan Ufar des Rheins arschienenen viar Uaberfetzungen, noch neue in Deutschland nach sich ziehen würda, liafs fich wohl von dar Betriablamkeit der deut-Schan Buchhändier erwarten, nicht aber, dass man die Uebersetzung eines andern beynahe wörtlich nachdrucken und ihr einen falschen Namen vorsetzen wiirds.

Um fich von dem Nachdrucke des Herrn Hinrichs zu überzeugen, braucht man nur die nächlten befran Artikel der Daniels'schen Uebersetzungen, NB. Erste Auflage, mit jenen der fogananntan Müllerichen Ueberfetzungen zu vergleichen; zum Unglücks ist dem Nachdrucker einer der erstan Abdrücke in die Hände gafallen, er hat dahar ganz de bouse foi Sine und Druckfehler, die fich in einigen Exemplaren der erften Auflagen befanden, mit der größten Genauigkeit abgedruckt; hier folgt der Baweis.

In einigen Examplaren der erften Auflagen der Daniels'schen Uebersatzungen komman nachstehende Sinnund Druckfehler vor, die der Nachdruckar treulich

copirt hat:

Art. 116, das Code Napoléon find zwey Worte des Manuscriptes ausgeblieben, und daher ist enquête bloss durch Unterfuchung gegaben; Herr Müller hante doch willen mullen, was die Franzolen unter enquête ver fteben.

Art, 268. Penfion elimentaire und provision alimentaire find zwey von einander verschiedene Dinge, wir verweisen Herrn Miller auf die zweyte Auflaga der Daniels'schen Urbersetzung, um den Unterschied kennen zu lernen.

Art. 331. Der hier vorkommende Druckfehler hatte von jedem Schüler, der fechs Monate Französisch gelernt hat, verbeffert werden konnen: denn dals legalemem gefetzmälsig, und nicht baiderfaits bedeute, wie der unwissende Herausgaber nachdruckt, ware doch leicht zu barichtigen gewelan.

Art 184 und 188. Arrerages de rentes; die hier nothige Varbesserung überstieg die Kanntnissa des Herra Müllers, ar liefs as daher bay den fehlerhaften Aus-

drücken der arftan Auflage hewenden.

Art. 653. Durch ain Verfehen blieben im Artikel die Worte: nin den Städten und auf dem Lande." aus; der Nachdrucker verwandere nicht so viel Ausmerkfamkeit auf fein Opur, dass er lie binzusetzte.

Art. 746. Mehrere Alcendenten; das Original fagt nur : les ditendans.

Art. 1317. De la preuve linterale, von dem Beweile durch Urkunden; find dann Kerbfrocke auch Urkunden? Art. 1310. Plainte en faux principal, inscription de faux

faite in idemment ; die hier vorkommenden dunkeln Ausdracke zu verheffern, ware die Sache eines geschickten Nachdruckers gewefen.

Art. 1613. Causian bedeutet Bargichaft, und nicht: Sicherhait.

Art. 2114. Obligation, Verbindlichkeit, und nicht: Schuld.

Diames Code ,000 e

Code de procédure, Art. 266, 1020., Gerichtsschreiber, Gerichtsschreiberey des Tribunals; welche Nachleflickeit, Herr Nachdrucker?

Daß von beiden Werken auch die Regifier treulich nachgedruckt worden find, verfieht fich von felbit; indessen hat der Zufall dem Nachdrucker wieder einen bolen Streich gespielt; in dem Register der ersten Ausnabe des Code de procedure wird unter dem Warte Urtheil auf das Wort Expedition verwielen, wel- ten des kaiferlichen Procurators. ches urfprünglich im Manuscripte eine Rubrik ausmachte, an delfen Stelle aber fpaterhin Ausfertigung gefeizt wurde, ohne dass das Wort Expedition ausgestrichen worden ift, der Herr Nachdrucker verweift alfo auch auf das Wort Expedition, ob es gleich in dem feinigen, fo wie in dem unfrigen Regifter nicht vorkommt.

Ware der Nachdrucker nicht fo haftig gewefen, und hatte die Erscheinung der zweyten Auflagen der Daniels'schen Uebersetzungen abgewartet: fo hate er einen verbefferten Text liefern, und noch obendrein die &t Actanfincke, welche mefentlich zu den zwey Gefeizbüchern gehören und über 12 Bogen ausmachen. aus denselhen nachdrucken können. Wir bedavero. dass feit der Erscheinung unserer zweyten Auflagen das Opus des Nachdruckers nicht fehr viel Glück mehr macheg kann.

Man würde unsere Aufrichtigkeit bezweiseln konpen, wenn wir nicht zu gleicher Zeit bemerkten, dals der Herausgeber, um feinen Nachdruck zu maskiren, hie und da andere Worter an die Stelle derienigen gefeizt hat, deren fich Herr Daniels bediente, aber gerade dadurch hat er feinen Nachdruck noch mehr verunfraltet, und die deutlichften Beweise feiner Unwifsenheit in der französischen Gesetzgebung gegeben: auch hievon folgen die Bewelfe.

Code Napoléon. Art. 1132. und an andern Orten, wo die Worte Ayant cause vorkommen, zeigt der Herausgeher offenbar, dass er nicht weiss, was die franzofischen Rechtsgelehrten unter diesem Ausdrucke verfteben; wir verweisen ihn, um dieses zu lernen, auf Blanchards Ueberfetzung des Commentars über das Gefetzbuch Napoleons von Malleville, Ill. Band, Seite 22 and 23.

Eben so weis er nicht, was man in Frankreich unter Procès - Verbal verlicht, wenn er dieles Wort durch Protocoll überfeizen zu können glaubt; Belehrung aber die Bedeutung dieses Worts findet er im angeführten Werke Band 1. Seite t.

Code de procédure civile. Art. 732. Warum hat er nicht den in der Daniels'schen Uebersetzung deutlich ausvedruckten Unterschied zwischen publications und anmoncer beybehalten? - Weil er den Unterschied nicht kannie. .

Act. 780. Commandement durch Auflage zu geben. ift ganz unrichtig. In den Werken des Lepage und Laporte findet der Nachdrucker, was man in der Gerichtsfprache unter diesem Ausdrucke versteht.

Art. 781. Exploits, Verhandlungen eines Huffiers, welche grobe Unwissenheit!! Der Nachdrucker beliebe Jouffe Commentaire fur l'ordonnance de 1667. Oder iedes Manuel der huffiere nachzuschlagen, um den Sinn diefes Wortes kennen zu lernen.

Art. 853. Conclufions du munflère public, Meinung

der öffentlichen Staatsbeamten:

Art. 892. Conclusions du procureur impérial, Gutach-Konnte der logenannte Ueberletzer wohl eine gröftere Blosse durch feine Abanderungen einiger Worte geben?

Art got. Signer heifst unterzeichnen, und

nicht: benepnen.

Art. 911. Depoficaire public, der Staatsgater in Verwahrung hat; einen folchen unrichtigen Begriff wurde der Nachdrucker fich nicht haben zu Schulden kommen laffen, wenn er nur einige Kenntoifs von der franzölischen Versaffung gehabt hätte.

Die Herren Mütter und Ihmruhr werden nun wohl begreifen, dass fie bey der Abanderung einiger Wörter nur zu deutlich bewiesen haben, dass die franzofische

Geleizgehung ihnen eine fremde Seche ift.

Wir baben den Buchhandlern Frankreichs von dies fem unverschämten und fehlerhaften Nachdrucke Nach. richt gegeben, und werden die Strenge der frangofischen Gesetze gegen diejenigen geltend machen, die kunftig diesen Nachdruck verkausen follten; wir erwarten von der Redlichkeit der foliden Buchhandlungen Deutschlands, dass fie aus frevem Antriebe unfer Eigenthum respectiven werden, de bis jetzt noch ihre Gefetze uns kein Zwangsmittel gegen fie an die Hand geben.

Wenn die Gelehrten Deutschlands her Ueberseizungen der franzölischen Gesetzhücher jene, die auf dem linken Rheinufer erschienen find, benutzen, fo thun fie fehr wohl daran: denn es ift beynahe unmöglich, dafs fie in der Gesetzgebung Frankreichs und in der besondern Sprache derfetben, die ihnen erft feit einem Jahre zum Bedürfnis geworden find, folche Fortschritte gemacht haben, dass sie ohne iene Halfsmittel den Text richtig in der deutschen Sprache wieder geben können; aber zwischen benutzen und abdrucken ist doch ein profeer Unterschied. Bev allem dem werden fie noch wegen Mangel an Praxis und Kenntnils der Verfallung in Irrthumer versallen, wie diess bey einer andern in Leipzig erschienenen, und von einem verdienstvollen Gelehrten bearbeiteten. Ueber ferzung des Gefetzbuches Napoleons der Fall ift; beyspielsweise verweisen wir die Kenner des franzöhlichen Civil-Rechts auf einige Artikel feiner Ueberfetzung des erften und zweyten Buches, namlich auf die Artikel 26, 66, 70, 99, 110. 118, 120, 117, 176, 184, 245, 268, 292, 293, 334, 340, 341, 385, 458 und 589. Das dritte Buch ift uns noch nicht zugekommen; aus den zwey erften haben wir aber bemerkt, dass er viele Artikal der Danielsschen Uehersetzung wörtlich abgeschrieben hat.

Coln, den zten September 1808.

ALLGEMEINE LITERATUR - ZEITUNG

Montags, den 10. October 1808.

WISSENSCHAFTLICHE WERKE

NATURKUNDE.

STOCKHOLM, b. Nordström: Ashandlingar i Fysik, Kemi och Mineralogi, utgifne af W. Hisinger och J. Berzelius. Första Delen. 1806. 240 S. 8.

lie neuern Entdeckungen auf dem Felde der Phyfik, Chemie und Mineralogie blieben den Naturforschern in Schweden nicht unbekannt, und mit Vergnügen wird der Freund diefer Wiffenschaften bemerken, dass der Forschungs- und Beobachtungsgeist eines Bergmann, Schoele u. a. nicht mit diesen Maunern erloschen ist. Nur Mangel an literarischer Verbindung, geringere Bekanntschaft der Gelehrten des übrigen Europa's mit diefer Sprache, begünstigen die Publicität der Arbeiten der schwesischen Gelehrten weniger. Daher findet man vorzüglich nur in ihren lateinischen akademischen Schriften die Schätze ihrer Forschungen niedergelegt, wie besonders die Dissertationen Hällftröm's und Gadolin's zu Abo, Regner's, Nordmark's in Upfala n. a. zeigen. Seltner find, der angeführten Urlachen wegen, eigene Abhandlungen und Werke in schwedischer Sprache, die Beyträge zu den Schriften der Akademieen abgerechnet.

Die Reichhaltigkeit der Abhandlungen, welche hier die Hn. Hifinger und Berzelins zusammengetragen haben, macht eine nähere Kenntniss des vorliegenden Werkes interessant, doch werden wir die, welche bereits durch dentsche Journale bekannt find, die in diesen Blättern recenfirt zu werden pflegen, nur kurz andeuten. Es zerfällt dem Titel nach in drey Abtheilungen; clie ersten vier Abhandlungen gehören in das Gebiet der Physik, befonders der physischen Chemie. Die erfte Abhandlung von Hifinger und Berzelius enthält eine Reihe von Versuchen in allen ihren Details aufgeführt, über die Wirkung der Volta'schen Säule auf Salze und deren Bafen. Die zweyte Abhandlung von Hifinger beschreibt einige Versuche über die Wirkung der elektrischen Säule auf thierische und vegetabilische Stoffe. Die dritte Abh. von Galm und Hifinger beschreibt ihre Versuche, um durch den Funken einer gewöhnlichen Elektrifirmaschine die Wasferzerfetzung zu bewirken. Die vierte Abh. von Berzelins enthält deffen elektrofkopische Versuche mit gefärbten Papieren. Alle vier Abhandlungen finden fich aberfetzt in Gilbert's Annalen 1807. 11. St.: die erste auch in Gehlen's Journal 1. Bd. 1. H.

Die zweyte Abtheilung enthält Abhandlungen aus der Chemie der Mineralkörper; und zwar die fünfte A. L. Z. 1808. Dritter Band.

die Untersuchung des Ceriums, eines neuen Metalls aus dem Schwersteine von Bastnäs, von Hisinger und Berzelius. Eine Uebersetzung des Manuscripts findet man in Gehlen's allgem, Journal d. Chemie 2. Band. Die fechste Abhandl, enthält Eckeberg's Unterfuchung eines harten octaedrischen krystallisirten Fossils aus Fahlun. Diese vom Ass. Gahn im J. 1805. entdeckten Kryftalle, die fich in feinblättrigtem Talk, und nur allein bey Erich Maths Grube finden, scheinen, der Krystallisation zufolge, zum Spinell gerechnet werden zu müffen; aber ungeachtet ihres Gehalts an Alaunerde, weichen fie doch fehr von diesem ab, und da felbst der Ceylanit schon unter dem Namen Pleonast von Hany vom Spinell getrennt ist: so giebt der Vf. diesem Gestein den Namen Automoloit, um darauf hinzudeuten, dass er sich des Zinkgehaltes wegen den Erzen diefes Metalls nähere, und übrigens fo nahe Verwandtschaft zu den Edelsteinen habe. chemische Analyse giebt: Alaunerde 60, Zinkoxyd 24, 25, Eifenaxyd 9, 25, Kiefelerde 4, 75, von Braunstein und Kalkerde eine Spur. - In der siebeuten Abhandlung beschreibt Hisinger eine Art Spinell aus dem Kalksteinbruche Akers in Södermannland, von graublauer Farbe, der oft in unbestimmten Körnern. oft kryftallifirt, aber unvollkommen in länglichten Octaëdren, vorkommt; er wurde zuerst von Svedenflierna im benannten Kalkbruche gefunden. Berzelius liefert die Analyfe: Alaunerde 72, 25, Kiefelerde 5, 48, Talkerde mit Manganes 14, 63, Eisenoxyd 4, 26, un-bestimmte Materie 1, 83. — In der achten Abhandl, beschreibt Hisnger die Untersuchung eines rothen Magnefiumoxyds aus Langbanshytta in Wermeland; es kommt rofenroth, derb, mit wenig Glanz in schiefriger Zusammensetzung vor; die Bruchstücke find wenig genau rhomboldalisch, Berzelins liesert die chemische Analyse; nach ihn enthält es schwarzes Magnefiumoxyd 52, 60. Eilenoxyd 4, 60. Kiefelerde 39, 60. Kalkerde I, 50. flüchtige Theile 2, 75.; es enthält also mehr Magnesiumoxyd, als das rothe aus Siebeubürgen und Piemont. - Die nennte Abhandlung von Hifinger und Berzelius liefert vom erstern die Beschreibung, und vom letztern die chemische Analyfe des Pyrophyfaliths, einer neuen Steinart von Finbo in Dalarne; die Farbe desselben ist weis, selten ins Lichtgrünliche übergebend; hin und wieder findet man auf der Oberfläche bläulichte Flecken von Flussspathglimmer; er ist derb in Drusen von unbestimmter Gestalt, die Form rhomboidalische Prismen. deren Seitenwinkel ungefähr 62° und 118° bilden.

Nach der chemischen Analyse enthält er Alaunerde 53, 25. Kiefelerde 32, 28. Kalkerde o, 88. Eifenoxyd 0, 88. Verluft bey der Analyfe 11, 36. bevin Glüben 0. 75. Diefen großen Verluft glauben die Vff., weitern Versuchen zu folge, der Flussspathsaure und der Alamerde beymellen zu müllen, welche fich, fo wie in Klaproth's Versuchen mit dem Topas, bey der Verbrennung verstächtigen. Diese Steinart verdiente alfo zwischen dem Topas und Pycnit zu stehen. Sie wird von einer andern Steinart begleitet, die Ludw. Hedenberg in der zehmten Abhandlung unterfucht. nämlich von einem krummblattrigten Feldspathe von weißem schwachen Perlenmutterglanze, der derb, in großen Maffen, in gradblättrigten Feldspath eingefprenet vorkommt : er enthält Kiefelerde 72, 75. Alaunerde 13, o. Kalkerde 9, 50. Eifenoxyd 1, flüchtige Materie o, 25. - In der elften Abhandlung tragt Berzelius eine Unterluchung der Quellwaffer zu Adolfsberg vor. Diele Quellen liegen bey Oerebro. and find febon über ein Jahrhundert als Gefundbrunnen gebraucht; ihrer find zwey; die obere Quelle gieht in einer Minute 155 Kannen Waller; das Waffer ift ohne Geruch, und fehmeckt eifenhaltig. Die chemische Analyse, die mit besonderer Genzuigkeit angestellt ift, und als ein Muster solcher Untersuchunren dienen kann, gieht folgende Bestandtheile einer Kanne an: 1, 25 Cubikzoll kohlenfauren Gas, 2, 25 Cubikzoll Stickgas; fchwefelfaures Kali 170 Gran, falzf. Kali 170 Gran, kohlenf. Kali 500; kohlenf. Kalk 2, 750, kohlenf. Eifen o, 589, kohlenf. Braunftein 0, 154, Kiefelerde 1, 307, Extractivitoff o, 723. Die untere Quelle ift minder ergiebig, doch in Hinficht ihrer Bestandtheile der obern ganz gleich; nur ist fie minder eisenhaltig. Einze'ne eingestreute Bemerkungen, besonders über die Bildung des Stickgas in den unterirdischen Wassern, zeichnen diesen Auffatz aus. Die zwölfte Abhandlung enthält Berzelius Unterfuchung des Quellwassers von Perla. Sie heisst allgemein Sprudelquelle (Porla källvatten), weil ftets in fhr Blafen vom Boden aufsteigen, und ward 1724 entdeckt, fie liegt in Nerike an der Grenze von Westergothland; des Waffers Farbe ift gelb, und hat einen unangenehmen hepatischen Geruch; geschüttelt giebt es eine Menge Luft, und der Geschmack ist unange-Die Untersuchungen über das quantitative nehm. Verhältnifs der Gasarten misslangen, und B. giebt daher nur eine Menge kohlenfaures Gas und Stickgas an; er hält diese Quelle in Rücksicht der letzten Gasart für die reichhaltigste von allen bekannten. Die chemische Analyse giebt folgende feste Bestandtheile: schwefelf, Kalk o, 125. fatzf. Kalk o, 500. kohlenf. Kali o. 625. kohlenf Kalk 2. 00. Kielelerde 2, 625. Extractivitoff 2, 500. kohleni. Eifen 2.

Die dritte Abtheilung enthält Abhandlungen, die Chemie der thierifehen Kürper betreffend; und zwar die dreyzehute einige Verfuche, um die Urfache der Färbung der Knochen lebender Thiere, die mit Krapp gemifchtes Futter gefreifen hähen, näher zu beitimmen, von Berzelms. Er verfuchte zuerft, ob nicht die im Magenfafte enthaltenen Salze, das falzfaure

Natron und der phosphorfaure Anmoniak, größere Auflösungskraft auf den Farbestoff im Krapp ausübten, als das Walfer, welches wenig aufzulöfen vermag, fo wie diess überhaupt bey allen gefäuerten Färbestoffen, als wohin auch Fourcroy den Krapp rechnet, der Fall ift. Diese Salze nahmen wirklich ungleich mehr auf, und falzfaurer Kalk am meisten, wie es schien; aber in dem Verhältnisse, wie sie verdungt im Magenfaste angetroffen werden, nur wenig, da hingegen der Eyweisstoff, in dem Verhältnisse mit Waller verdünnt, wie er im Magenfafte angetroffen wird, vom Krapp eine schöne rothe Farbe bekam. Der Krapp war nicht im Kali des Eyweißes, fondern im Eyweilsstoffe felbst aufgelost; seine fernern Verfuche zeigen nun, daß der falzfaure Kalk einen schönen rothen Niederschlag aus dieser Auflölung gab, dass der gefärbte Eyweitsstoff starke chemilche Anziehung zum Kalk habe, dass der phosphorfaure Kalk. ein Bestandtheil der Knochen, noch stärkere Anziehung zu demfelben habe, als der Eyweifsfioff, wel-cher das Auflöfungsmittel des Färbeftoffs im Körper war. Er pracipitirt fich daher bev der Bildung der Knochen aus dem krapphaltigen Eyweifse, und es liegt alfo die Urfache der Farbe der Knochen in einer grofsern Affinität der Erden in den Knochen gegen den Färbestoff des Krapp, wodurch derselbe bey der täglichen Erneuerung der Knochen aus dem im Blute enthaltenen Eyweisstoffe, der das Pigment aufgelöst enthält, zugleich mit dem phosphorf. Kalk abgeschieden Wahrscheinlich find daher auch die Knorpel farbelos; die Milch ist daher nicht so gefärbt, und im Urin wird durch deffen freye Saure die Farbe geschwächt. Die Zahl der Färbestoffe, welche abniliche Eigenschaften haben, ist wahrscheinlich größer. als wir glauben. - Die vierzehnte Abhandlung von der Fettfäure ift gleichfalls von Berzelius. Di- Saure ift nach leinen Verluchen keine eigenthümliche, fondern nur die Benzoefaure, verbunden mit einem Stoffe, welcher fich bey der Destillation des Fettes bildet, und wodurch fie die ihr eigenthümlichen Eigenschaften, Bley und Silber aus ihren Auflösungen niederantchlagen, erhält, und welcher fie verhindert, fich, gleich der Benzoefäure, bey der Sublimirung zu kryftallifiren. Die verschiedene Bereitungsart hat hierauf Einfluss; so schlägt z. B. die aus destillirtem Fett bereitete Saure Bley und Silber nieder, nicht aber die ihr fonst ganz ähnliche Fettsaure, welche aus destillirtem reinem Marke bereitet ift. Die mit Sorgfalt angestellten und aussührlich beschriebenen vergleichenden Verfuche beweifen die von Thenard und Rofe geläugnete Flüchtigkeit der Fettfäure und ihre ührigen übereinstimmenden Eigenschaften mit der Benzoefäure, fo wie die Uebereinstimmung der aus beiden Sauren erhaltenen Salze. So findet auch B. die Benzoefaure als ein neues Scheidungsmittel des Eisens und Magnesiums, das seiner Wohlfeilheit wegen den bernsteinsauren Salzen vorzuziehn ist. - In der funfzehnten Abhandlung liefert Berzelius eine Analyfe des Marks; zuerst einige allgemeine Beobachtungen über dellen Verschiedenheit in den ver-District Schie-

schiedenen Knochen, und nach Massgabe der Thiere. ibrer Todesart, Gefundheit u. f. w.; fodann die chemische Analyse; sie gab Markfett, dessen Natur und Verschiedenheit näher unterlucht wird, o, 96, Adern und Häute o, ot, Blutwasser o, o3; die Analyse des Blutwaffers, eisenhaltigen Eyweisstoff, Leim, Salz, unbestimmte Stoffe und Wafter. - In der fechzehnten Abhandlung liefert Berzelius eine Analyse der Knochen. Die Entdeckung der Flusspathfäure im Elfenbein und im Email der Zähne führte ihn, der fich gerade mit der Unterfuchung der Knochen beschäftigte, auf eine genauere Nachforschung; er fand die Flusspathfaure nicht nur im Email, fondern auch in andern Knochen. Die Abweichungen früher gemachter Analysen machten es ihm wahrscheinlich. dass die verschiedene Beschaffenheit der Thiere auch hierauf Einfluss habe. Die vielen wiederholten, schönen und genauen Verluche des Vfs. erlauben keinen Auszug; wir liefern hier nur einige Resultate. 62 Gran gebrannter Menschenknochen, der Ueberrest von 100 Gran frischer Knochen, gaben phosphorf. Kalk 51, 04, flufsfpathf. Kalk 2, 00, Kalkerde 6,30, phosphorf. Talkerde 1, 16, Natron 1, 20, Kohlenfaure 1, 30. Eine merkwürdige Uebereinstimmung mit den Bestandtheilen des Apatit von Estremadura nach Bertrand, Pelletier und Donadei: vielleicht war er ehemals Knochen. Eben fo unterfuchte der Vf. die Menschenzähne, das Email, die Knochen von Och-fen, Zähne derselben, und fand in allen Flusspath-

fäure. Er fand auch etwas flusspaths, Kalk im Urin in Phosphorfäure aufgelöft. Am Schlusse schlagt er noch eine neue bequemere und wohlfeilere Methode vor, die Phosphorfäure durch Hülfe der Blevfalze aus den Knochen zu scheiden; man erhält dadurch phosphorfaures Bley, aus welchem die Phosphorfaure durch Schwesessäure leicht abzuscheiden ist. löfe gebrannte Knochen bis zur völligen Sättigung in Salzfaure auf, und mische diese Auflösung warm mit einer Auflölung von estiglaurem Bley, so lange als noch etwas niederschlägt, bis die Mischung fus schnieckt. Diese lasse man dann einige Stunden digeriren. Wenn fich der Niederschlag gesetzt hat, gielst man die klare Flüssigkeit ab, und giesst lauwarmes Wasser hinzu; der schwere Niederschlag finkt sogleich, und kann, wenn man diels öfters mit falpeterfäurehaltigem Waffer wiederholt, ohne alles Filtrum erhalten werden. Man digerirt darauf diese in 24 Stunden mit ihres Gewichts von Schwefelfaure, die mit 8 bis 10 Theilen Waller verdunnt ift; das schwefelsaure Bley erhält man sodann auf dem Filtrum, und die Phosphorfanre fliffig.

Die Ausführlichkeit und Genauigkeit der Verfuche, welche mit ihren Details aufgeführt find, die Menge der bearbeiteten Gegenstände, fo wie die vielen interessanten Bemerkungen, welche allenthalben eingestreut find, machen die Fortsetzung dieses Werkes, woran wir bev dem Fleisse der Vff. nicht zwei-

feln, wünschenswerth.

WERKE DER SCHÖNEN KÜNSTE.

ZEICHNENDE KÜNSTE.

PARIS, b. Schöll: Effai fur l'Origine de la Grapure en Bois et en Taille - Douce, et fur la Connoissance des Eftampes des XVe et XVIe Siècles: où il est parlé aussi de l'Origine des Cartes à jouer et des Cartes géographiques. Tome I. avec XX Plan-ches. 404 S. Tome II. 1808. 372 S. gr. 8.

Der an den Erzkanzler Tallegrand, Fürsten von Benevent, gerichteten Zuschrift ist Jansen als der Name des Vfs. und Bibliothekars diefes Fürften unterzeichnet. Dieser Buch - und Kunsthändler zu Paris ift school durch eine bedeutende Anzahl von Uebersetzungen aus dem Holländischen und Deutschen bekannt, die man in Ersch's gelehrtem Frankreich, und vollständiger noch in dem diesem Buche vorgesetzten Verzeichnisse angeführt findet. Er gesteht selbst, dass er hier blos einen Versuch, kein vollendetes Werk, fondern mehr eine Sammlung von Materialien liefere, und nennt die bekannten Schriften von v. Heinecken, v. Murr, Strutt, Breitkopf, Meermann, Sardini, Aftle, Fiorillo, Leffing, Schwarz, Papillon, Fournier, Bullet, Watelet, Huber, Roft, de la Serna, Fischer u. a. als feine vornehmsten Quellen, die er auch da, wo sie von einander abweichen, verglichen habe, um der Wahrheit desto ficherer auf die Spur zu kommen.

Für mehr als Compilation kann auch diese Arbeit nicht wohl gelten, und für den deutschen Kunstfreund gewährt fie nur den Vortheil der Zusammenstellung und leichtern Ueberficht dieser vielseitigen, ihm an fich nicht fremden Unterfuchungen. Für Franzofen ist der Vortheil schon größer, den fie ihnen durch eine neue oder doch nähere Bekanntschaft mit den vielen gründlichen Forschungen verschafft, welche man besonders dem deutschen Fleisse, in Ansehung der vielfachen hier abgehandelten Gegenstände, zu danken hat. - Die vier ersten Kapitel handeln von den Grundsatzen der Malerey, die fich auf Kupferstiche anwenden laffen; von diefer Kunft felbst und ihren verschiedenen Aussibungsarten; von der Vortrefflichkeit der Kupferstecherkunst und den Erfordernisfen des Kanftlers diefer Art; und von der besten Methode, eine Sammlung anzulegen und anzuordnen. Fast alles diess ist aus andern Bachern wortlich entlehnt. Das erste Kapitel ift durchgehends, und das vierte größtentheils eine bloße Uebersetzung aus Gilpin's Effay on prints, wovon schon im J. 1768. zu Leipzig eine Uebersetzung erschien, und dessen theoretischen Theil auch Flistin in sein rasonnirendes Verzeichnis der vornehmsten Kupferstecher aufnahm. Das zweyte und dritte Kapitel find gleichfalls ftellenweile aus eben dielem Buche, meiftentheils aber aus y Google

dem Artikel Gravure in dem Wörterbuche von Il'a. telet und Levesque, aus Huber's Notices des Graveurs, Roff's Handbuche u. a. m. zufammengetragen; wenn gleich der Vf. feine Quellen nicht besonders angiebt, fondern fich mit ihrer oben gedachten allgemeinen Anführung begnügt hat. Genauer und gewiffenhaf ter verfährt er bey dem folgenden Kapitel über den Ursprung der Spielkarten und der Holzschneidekunft in Deutschland, woran er auch mehr eignen Antheil hat, da man hier die verschiedenen Meinungen über jene Erfindungen gegen einander gestellt findet, obgleich Breitkopf's treffliche Vorarbeit hauptfächlich zum Grunde liegt. Bey dem, was über den Anfang und die frühelte Geschichte der Kupferstecherkunft gefagt wird, ift vornehmlich v. Heineken und v. Murr benutzt worden. - S. 77 f. fieht eine lange Note über die Arbeiten in Niello, worin unter andern auch Prof. Fiorillo's Versprechen einer eignen Abhandlung darüber mit dem - zum Glück ganz irrigen - Zufatz angeführt wird: mais la mort de cet eftimable favant nons a prive de ce travail. - S. 99. führt der Vf. aus der Handschrift Renart le Contresait in der kaiferl. Bibliothek zu Paris eine Stelle an, woraus fich ergiebt, dass die Spielkarten in Frankreich schon im J. 1341. fiblich gewesen find. - Unter den S. 111. genannten ältesten Buchdruckern ist Pfiller zu Bamberg nicht mit angeführt; auch find Friedrich Walter und Hans Härning zu Nördlingen unter den Briefmalern und Formschneidern übergangen. - Die zunächst folgenden Kapitel, vom sechsten bis zum zehnten, enthalten Notizen über die Kupferstecher der italianischen, niederländischen, frauzönschen, englischen, spanischen und portugiesischen Schule. Auch hier hat der Vf. die ohen angeführten Vorgänger benutzt, und ihre Nachrichten und Bemerkungen zum Theil wortlich aufgenommen. So ist z. B. die lange Note S. 168 f. über den Druck der geographischen Karten und dellen Erfindung aus Breitkopf's Abhandlung darüber im 21. Bande der N. Biblioth. d. fch, W. überfetzt, und das ganze fiebente Kapitel, worin die Verschiedenheit des Stils in der Zeichnung der italianischen und deutschen Künstler zu Anfange des 16ten Jahrhunderts geprüft wird, ist, wie der Vf. felbst gefight, aus Strutt's Biographical Dictionary of Engravers genommen. Zu dem Uebrigen haben v. Heineken, Huber und Roft das Meifte hergeben millen. Dürftiger ift das, was die englische, spanische und portugiesische Schule betrifft. Von der letztern wird nichts weiter gefagt, als dass man in Portugal im J. 1401. Bücher zu drucken angefangen habe, und daß die ersten dortigen Kupferstecher ohne Zweifel Dentsche gewesen seyen. - Das eilfte Kap, enthält eine chronologische Anzeige einiger seltenen Blätter mit der Jahrzahl, von unbekannten Meistern, wieder nach v. Heineken und v. Murr. - Kap. XII. über den Urfprung und die Einführung des baumwollenen und Leinenpapiers, ift von S. 269 - 340. ein wortlicher

Auszug der bekannten Breitkopfischen Schrift, worin zuletzt auch von den Filigranen oder Papierzeichen die Rede ift. Die dann folgende Erklärung der verschiedentlich so bezeichneten Papierarten, deren sich der berahmte Buchdrucker Nicolas Serfor zu Venedig bedient hat, ift aus einer zu Lucca 1797, herausgekommenen kritischen Geschichte dieses Mannes von Giac. Sardini eutlehnt, und aus einem andern Werke dieles letztern über den Aufang der Buchdruckerey in Frankreich und Italien; eine Notiz von der Beschaffenheit und den Zeichen des Papiers der Bacher dalle Reformagioni Lucchen von 1369 bis 1482. Ferner die Angaben der Papierzeichen der ersten Mainzer Drucke, aus C. G. Schwarz's Opufc. Acad. var. arg., und ein ähnlicher Verluch über diesen Gegenfland aus der fechsten Lieferung von Fischer's Beschreibung topographischer Seltenheiten. Endlich noch eine Erläuterung der in Büchern des 15. Jahrh. vorkommenden Papierzeichen, von de la Serna.

Von den zu diesem ersten Bande gehörenden kupfertafeln, deren jeloche ine weniger ilt, als der Titel angiebt, enthalten die zehn ersten Nachbildungen alter Holzichnitte und Kupferstiche, wovon einer hier zuerst bekannte gemacht werden; die eilste Monogrammen alter Kupferstecher, meistens sehon anderweitig bekannt, und die acht letzten lauter Filigrane oder Papierzeichen des 14ten, 15ten und 16ten Jahrlunderts.

Der zweyte Band enthält das dreyzehnte Kapitel (S. 1-297.), welches von der Kalligraphie handelt, worunter der Vf. die Schreibekunft überhaupt verfteht. Bis S. 188, ift diess nichts weiter, als Ueberfetzung von Breitkopf's Geschichte der Schreiberey, Abth. 2. im zweyten Theile feines Versuchs über den Ursprung der Spielkarten u. f. w. S. 24 - 79. Hier und da find Abkurzungen, und feltner noch kleine Zusätze in den Noten gemacht; auch hat der Vf. S. 133 f. einen Auszug aus der fonst schon gedruckten Vorlefung des Ha. Camus im kaiferl. Inftitute über den Theuerdank eingeschaltet, der er ein viel zu großes Lob seines dichterischen Werthes bevfügt. - Von S. 189-212., über die Miniaturgemalde in den Handschriften, ist wieder nichts, als Ueberletzung aus dem angeführten Breitkopf. Werke, S. 145 - 152. - Dann folgen Unterfüchungen über den Ursprung und frühesten Gebrauch der Regifter, der Signaturen, der Reclamen oder Custoden, und der Seitenzahlen in gedruckten Büchern, von Hn. Marolles. - Fremde Arbeit ist endlich auch der letzte Auffatz über die Stereotyp. Ansgaben, vom Buchhandler Schill zu Paris, dem Verleger dieses Werks; far Jeden intereffant, der mit dieser Verfahrungsart überhaupt, und mit der Verschiedenheit der Didotschen und Herhanschen Stereotypen noch nicht bekannt ift.

ALLGEMEINE LITERATUR - ZEITUNG

Dienstags, den 11. October 1808.

WISSENSCHAFTLICHE WERKE

LITERATURGES CHICHTE.

WEIMAR, im Verlag des Landes - Industrie - Compt. : Allgemeines Repertorium der Literatur. Drittes Ouinquennium für die Jahre 1796 bis 1800. Zweyter Band, ent! ...ltend des fystematischen Verzeichniffes in - und ausländischer Schriften zweyte Hälfte und zwar die Literatur: X. der Naturkunde, XI. der Gewerbskunde, XII. der Mathematik, XIII. der Erdbeschreibung und Gefchichte, XIV. der schonen Kunste, XV. der Literaturgeschichte, XVI. der Vermischten Schriften. 1807. gr. 4. (Preis des ganzen Werks 9 Rthir.)

iemit ist nun durch die unermudete Thätigkeit des Herausgebers und der Verlagshandlung diefes höchst nützliche Literaturwerk für das auf dem Titel angezeigte Quinquennium beendigt. Gewiss gehörte unter den jetzigen für die Literatur so misslichen Zeitumständen kein geringer Muth und Aufopserungsgeist dazu, ein solches Werk zu unternehmen und glücklich zu Tage zu fördern. Möge run aber auch dieses Verdienst der Unternehmer von dem Publicum gehörig geschätzt, und durch fleissigen Ankauf belohnt werden. Ift gleich der für das Ganze fo billige Preis bey der Beschränkung so vieler Literaturfreunde durch die Folgen des Kriegs noch immer für manche eine nicht aufzubringende Ausgabe: fo dürfte doch nicht leicht ein Gelehrter feyn, der fich nicht im Stande fände, die einzelnen Partieen, die für fein eigenthümliches Fach gehören, fich anzuschaffen, und dadurch fich in den Befitz eines unentbehrlichen literarischen Halfsmittels zu setzen.

Gegenwärtiger zweyte Band hat im Fache der Naturkunde 1078, der Gewerbskunde 1294. der Mathematik 658, der Geographie und Geschichte 2764. der schönen Künste 3206, der Literaturgeschichte 426, der vermischten Schriften 642 Artikel verzeichnet: und noch würde jede dieser Zahlen ansehnlich vermehrt werden, wenn man die unter einerley Numer durch a, b, c eingeschalteten dazu rechnen wollte.

Das Ganze beschliefst ein auf dem Titel nicht bemerktes höchst brauchbares Autoren - und Materienregister. Das Autoren - Register, welches auf 220 Spalten weit über Elftaufend Namen enthält, weifet bev jedem Schriftsteller auf die Abschnitte und Numern des fystematischen Verzeichnisses zurück, wo feine Schriften vorkommen. Das Materien - Register A. L. Z. 1808. Dritter Band.

ist ein interessanter Beleg der unermesslichen Menge von Gegenständen, mit denen sich die Schriftsteller beschäftigt haben. Die Zahl der bier aufgeführten Arti-

kel geht über 11400 hinaus.

Wir beschließen diese Anzeige mit der Einladung an alle Literaturfreunde, infonderheit die Vorsteher öffentlicher Bibliotheken, durch Unterstützung dieses gemeinnützigen Werks die fernere Fortfetzung für das zuletzt verfloßne Quinquennium möglich zu machen, und setzen zur Notiz derjenigen, welche bloss einzelne Fächer kaufen wollen, noch das Verzeichnis derselben mit den sehr billigen Preisen, die ihnen die Verlagshandlung gefetzt hat, hinzu. Es können nämlich einzeln gekauft werden:

1) Wiffenschaftskunde und philosophische Literatur

Rthlr.

2) Theologische Literatur 1 Rthlr. 20 gr.

3) Juristische Literatur 1 Rthlr.

Medicinische Literatur 1 Rthlr. 4 gr.

Philosophische Literatur 15 gr. 6) Pädagogische Literatur 12 gr.

7) Staats - und kriegswissenschaftliche Literatur

8) Phylikalische, naturhistorische, technologische, und mathematische Literatur 2 Rthlr.

a) Historisch geographische Literatur 1 Rthlr. 18 gr. 10) Alle, Litteratur Geschichte und vermischte Li-

teratur 16 gr.

11) Autoren - und Materien - Register zu diesem Ouinquennio 1 Rthlr. 12 gr.

GRIECHISCHE LITERATUR.

Wien u. Prag, b. Haas: Diogenes Laertius von dem Leben und den Meinungen berühmter Philofophen. Aus dem Griechischen von D. E. Ang. Borheck. 1807. Erfter Band, 396 S. Zweyler Band. 448 S. 8. Jeder mit einem Titelkupfer.

Hr. Borheck erhielt, wie die Vorrede fagt, von dem Buchhändler Haas den Auftrag, den Diogenes for die Sammlung der verdeutschten Griechen zu übersetzen. So kam in kurzer Zeit zu zwegen in der A. L. Z. 1806. IV. S. 473. angezeigten Ueberfetzungen die dritte hinzu. welche ihrem innern Werth nach fehr mittelmäßig, und für keine Bereicherung der Literatur zu halten ift. Diogenes gehört wegen feines Inhaltes happtfächlich nur den Gelehrten an, welche in ihm einen reichen Stoff zur Bereicherung und Berichtigung der

Kenntnifs des Alterthums finden, wenn be ihm vorher noch mehr Sorgfalt gewidmet haben werden. Für das übrige gebildete Publicum hat er weniger Interesse; denn die Kenntniss der Philosophie des Alterthums und ihrer Fortschritte und Schicksale kann aus neuern Werken besser geschöpft werden, als aus diefer unkritischen und unphilosophischen Compilation. Zur anschaulichen Kenntniss des wirklichen Lebens und der Verhältnisse der Philosophen zu ihrer Mitwelt enthält Diogenes in der That eine reiche Fülle von Nachrichten; sie setzen aber eine Masse von mannichfaltigen Kenntnissen voraus, die man bey dem gebildeten Menschen unserer Zeit, die nicht immer in der Griechenwelt ganz zu Hause find, selten findet. Der Text, der ungeachtet der schätzbaren Bemühungen der Stephane, Cafaubone, Menage, Roffi, Gaffendi noch lange nicht berichtiget genug ift, und die Menge von Sachen, die aus so verschiedenen Schriftstellern excerpirt, wenig unter einander verbunden find, und eine große Ungleichheit und Dunkelheit in die Sprache bringen, bilden Schwierigkeiten eigner Art für einen Uebersetzer, der an seine Arbeit mit einem beftimmten Zwecke und der Ablicht, etwas Nützliches zu thun, gehet. Mit Recht kann man daher von einem Ueberfetzer eines folchen Werkes erwarten, dass er fich über seinen Plan, den Zweck seiner Arbeit, das Publicum für welches fie bestimmt ist, über seine Vorbereitung und die gebrauchten Hülfsmittel deutlich erklären werde. Wir finden in der Vorrede des Hn. B. von dem allen wenig und nichts befriedigendes. Er fagt darin, daß er drey Ausgaben, die Stephanische von 1593., die Menagische London 1663., die Longolische 1739. bey seiner Uebersetzung gebraucht, die Wetfleinische ihm aber nicht zur Hand gewesen, dass er das Original so treu als möglich mit allen seinen Fehlern übertragen, bey den Versen fich aber etwas mehr Freyheit erlaubt habe, um fie metrifch zu überfetzen. Anmerkungen habe er pur an wenig Stellen beygefügt; denn hätte er überall Anmerkungen machen wollen, wo fie zur Berichtigung des Griechischen Textes oder der Meinungen der Philofophen, oder der Diogenischen Darstellung derselben hätten gemacht werden können, so würden sie wohl eben so stark als der Text selbst geworden seyn; er werde daher alles, was ein deutscher Leser des Diogenes erwarten konne, in das erklärende Register zusammenstellen, das den letzten Band ausmachen, und auch einige kleine Verfuche zur Berichtigung des Textes enthalten werde. Noch meldet er dals er keine deutsche Uebers. außer der Goldhagenschen vom Leben Xenophons gekannt und benutzt habe; dass endlich feine Ueberf, weniger genau ausgefallen feyn wurde, wenn nicht fein Freund der Professor und Canonicus Dahmen, ihn dabey unterstützt, und seine Han schrift vor dem Abdruck durchgelehen und verbesfert hatte. Aus diesem Inhalte der Vorrede gehet nicht klar hervor, dass der Uebersetzer einen festen. deutlich gedachten und reiflich erwogenen Plan entworfen habe. Auch die Uebersetzung, bloss an sich betrachtet, trägt, wie uns dankt, ungeachtet der Re-

vision des Freundes noch zu viele Spuren der Eile, indem sie vielfältig einen gewissen Sinn ausdrückt, welchen eine ruhige und gehaltenere Ueberlegung fogleich als unrichtig finden musste, nicht selten sogar dem armen Diogenes einen Schein von Inconfequenz giebt, welche man ihm ohne Ungerechtigkeit nicht aufbürden kann. Wir wollen nur aus vielen, einige Beweile herausheben. Von dem Anaxagoras wird z. B. 96. S. 206. folgendes gefagt: Er war Anaximenes Zuhörer, und legte der Materie zuerft Verstandsvermögen bey (πρώτος τη τλη νοῦν ἐπέστησε), indem er seine Schrift, die in einem angenehmen und prächtigen Stile geschrieben ist, so anfängt: alle Dinge waren zugleich, nachher kam der Verstand, welcher fie ordnete, und davon benannt wurde. Welche verwirrte und unrichtige Vorstellungen muss nicht diese einzige Stelle von dem Anaxagoras und seinem Gedankenfystem veranlassen. Er legte der Materie ein Verstandesvermögen bey. Er wird also ein Hylozoist gewesen seyn, oder die Denkkraft als verbunden mit der Materie fich gedacht haben! Der Verstand ordnete die Dinge, und wurde davon (von den Dingen oder von dem Ordnen?) genannt! Hr. B. scheint nichts davon gehört zu haben, dass Anaxagoras vous genannt wurde. µvôgo, wird hier immer durch Eifen übersetzt, ungeachtet der Zusammenhang Kenophons und Platos Autorität, welche dafür fagen λιθος διαπυρος uns nöthigen, eine Steinmalfe darunter zu verstehen. 6. 15. ift μυσεος διαπυρος dagegen nur ein glahender Ball. 9. 14. liefet man, wie Perikles feinen Freund ganz be-Schmutzt und abgezehrt von einer Krankheit (diegenyκοτα και λεπτον ύπο νοσου) vor das Gericht geführt habe. §. 13. erzählt Hermipp: Anaxagoras fey zwar durch Perikles Einflus aus dem Gefangnisse losgelaffen worden, er habe fich aber felbst entleibt, weil er die Krankung nicht habe ertragen können, all out ένιγκών την υβριν έαυτον εξήγαγο. Eine Anspielung darauf findet fich in dem 6. 15. angeführten Epigramme des Diogenes:

αλλ' ό, Φίλος Περικλής μέν έρύσατο τούτον, ό δ' αύτον έξαγαγεν βιότου μαλθακιή σοθής.

Hr. B. übersetzt die erste Stelle: er habe aber diese Beschimpfung nicht ertragen können, und sich selbst einen Ausweg eröffnet. (Etwa aus dem Gefängnisse.) Die letzte Stelle aber:

Ihn befreyte fein Freund Perikles, er felber. der Weile, Gieng den fanftesten Gang aus dem Leben hinaus.

Im Leben des Sokrates heißet es §. 21.: "Er habe es verachtet, wenn er bey feinen Unterfuchungen oftmals heftiger fprach, und man ihm Maulichellen gab und Haare austraufte, und ihn öfters zuslachte, das alles foll er geluldig ertragen haben." Wie verworen, wie fallen und zugleich uncorrect! Wie klar ift dagegen das Original: "er lähne di Sandreger de rate förste dagegen das Original: "er lähne di Sandreger de rate förste dagegen ver verde förste dagegen ver gehörden verde dagegen und senten som de sandregen de senten som
die Haare, und wurde ausgelacht und verachtet. Der Unterschied zwischen zovouligen und zovouligechat, maρατίλλειν und παρατίλλεσθαι muss dem Uebersetzer nicht eingefallen feyn, und wenn er παραΦρονούμενον zum Hauptverbo macht, lo bereichert er die griechische Syntaxis mit einer neuen unerhörten Construction. Gleich darauf heißt es: er unterredete fich siegbegieriger mit denen, die fich mit ihm in Unterredungen einließen. Wer verbindet mit dem fiegbegierigen denfelben Begriff, als mit dem Ochoverxoregov, das Hr. B. mit dem Cilovixorreov verwechfelt. 6. 27. "Er forderte gar keinen Lohn, und fagte, das Effen und Trinken schrnecke ihm dann am angenehmften, wann er am wenigften Zukoft gebrauche, und am wenigsten einen Trunk erwarte, den er nicht hatte." Hier ift Grund und Folge mit einander verwechfelt. Holotz echiwy gxiota oyou προςδείσαι καὶ ήδιστα πίνων ήκιστα τό μή παρόν πότου άνα. pereir, wenn er mit dem besten Appetit esse, so bedurfe er am wenigsten einer Zukost, und wenn er mit Appetit trinke, so durfe er am wenigsten auf ein Getranke warten was nicht vorhanden fev. Die Vergleichung dieser Stelle mit Xenophons Memor. Socr. 1. c. 6. 6. 5. konnte leicht auf den wahren Sinn führen, wenn er nicht schon so klar ausgedrückt wäre.

Die Einleitung enthält einen Auszug aus Longolius Vorrede, worin von Diogenes Leben und Zeitalter und von den Ausgaben und Uebersetzungen Nachricht gegeben wird. Der Vf. hat bey den Ueberfetzungen die Literaturwerke von Brüggemann und Degen verglichen; aber nicht Fabricius Bibliothek oder Harles Notitia gebraucht; fonst würde er auch Nürnbergers Ausgabe des zehnten Buches und Roffi Commentationes angeführt haben, welche einem Ueberfetzer nicht unbekannt feyn dürfen. Der zweyte Band hat noch einen Anhang bekommen, nämlich eine Uebersetzung der Fragmente der Pythagoreer und des Hefychius Illustris aus der zweyten Stephanischen Ausgabe und aus der Menageschen das Leben Aristoteles von einem Ungenannten, und Olympiodors Leben des Plato, welche in derfelben Manier gearbeitet find.

VERMISCHTE SCHRIFTEN.

(Ohne Druckort): Glossen über einige Gegenden und Städte des nördlichen Deutschlands. 1m Jahr 1806. 164 S. 8. (1 Rthir.)

Fröhlich gelaunt, scharf, oft mit glücklichem, nie krankenden Witze, erzählt hier ein genialischer

Wandrer die Geschichte seines Streifzuges, den er, laichten und geflügelten Schrittes, durch eine Strecke des nördlichen Deutschlandes im Sommer 1806. machte. Wie dieser, so find auch seine Beobachtungen, kurz und oberflächlich, und berühren nurwas gerade in feinem Wege und dessen Gefichtskreise lag; doch setzt er hie und da tressende Bemerkungen hinzu. - Nach der Einleitung, die das komische Gemälde eines Konigsschiefsens giebt, erscheint zuerst das öde, dürftige, aber schöne Potsdam, mit dem schon in der Ferne "über dem heiligen Hain, hervorglänzenden Saus- Souci, ftill verklärt, wie Friedrich und sein Ruhm - der Einzige! mit dem die bessre Hore floh." - Die freundlich einfachen Gemächer der liebenswürdigen Königin Luife, die Reliquien Friedrichs II., das Preufsische Militär und andre Gegenstände, daran man jetzt nicht mehr erinnert werden mag, berührt er hier - und wünscht den in enge frostige Jäckchen gepressteh Soldaten -"Friede, Brod, und - Pelzwelten." - In Berlin war er nur im Theater, wo die Weihe der Kraft gegeben ward und die Geschichte seines gepressten "Sitzmittels" und delfen Umgebungen, dem Lefer eben so viel Stoff zum Lachen bereiten als die reitenden Kurfürsten u. f. w. - Durch Sandsteppen und andre schlechte Gegenden gelangt er zur - "Fürftin der Elbe" - wie er Hamburg, in der Parallele mit der Königin der Themse, doch sehr uneigentlich nennt - und mahlt hier, Borfe, Kanale, Hafen, Wall, Elb - und Alfterufer, Börfenhalle und ähnliche Gegenstände, ganz wahr, doch hie und da auch mit -Arabesken verziert, die seine Phantage schuf und die nicht in der Natur find. - Ueber Lübeck hinaus. kommt er nach Travemunde, täuscht fich mit einem Traum von den Brandungen der Oftsee, wo ihn ein aus den klaffenden Wellen aufsteigender Mohr des Issleiber ichen Gasthofes rettete - und befährt dann die stille See seibst. - Wohl nur ein ähnlicher Traum wars, der ihm nachher Laneburg fo schmuzig und zerfallen, wie er es zeichnet, darstellte. Mehr aufprechend ist das genialische Bild der Zusammenkunft mit einer verführerischen Dryas auf der Haide. - Das Büchlein schliesst mit dem Gemälde von Leipzig - leicht skizzirt wie alles - und einem verhängnisvollen Anruf an - Arminius, der, so wie die Poffcripte, schauderhafte Erinnerungen weckt an den October 1806., die dem Geist und Ton dieser Gloffen nicht verwandt find.

LITERARISCHE NACHRICHTEN.

I. Gelehrte Gesellschaften.

In der königl. Dänischen Gesellschaft der Wissenschaften wurden vorgeleien: am 25. März vom Justizrath Bugge Beobsachtungen über den im October, Nov. und Dec. v. J. geseheasen Komet, angestellt auf dem Kopenhagener Observatorium; nehst dessen biernach berechneten Recatasensionen, Declinationen, den Längen, Breiten und Elementen seiner Bahn. Zogleich wurde eine kürzere Art, beubachtete Distanzen nach den Wirkungen der Refraction und Parallaze zu berichtigen, angesubst, welche auch auf das Zirkelmikrometer ange-

wendet wurde. - Am 12. April von dem Prof. Treschow eine Abhandlung über die Frage: ob es mit Hinfight auf Menschenwerth und Menschenheil einen Begriff von einzelnen Dingen oder Individuen giebt? -Am 6. May vom Justizrath Bugge eine Abhandlung über die Breite und Lange von Reikuig, Flador und Stikkelsholm auf Island, nach denen von den Hnn. Lieutenants Westefea, Frijack und Smith eingesendeten aftronomischen Beobachtungen und geographischen Bestimmungen. ---Vom Prof. Wiborg eine Uebersetzung von des Dr. Alberts Untersuchung über das Herz des Einhorns, begleitet mit literarischen Anmerkungen und Erläuterungen von den Professoren Wiborg und Herholdt, - Am 21. May vom Juftizrath Bugge eine von den trigonometrischen und astronomischen Observatoren auf Island, den Lieutenants Frifack und Scheel, angestellte Beobachtung über den im October v. J. erschienenen Kometen. Der Beobachtungsplatz war Oeflord unter dem 65° 38' Breite. In derfelben Verlammlung wurde dem Dr. L. S. Wedel-Simonfen der für die historische Aufgabe im J. 1807. über die Cultur der Oftgothen ausgesetzte Preis der goldenen Medaille zuerkannt.

A. L. Z. Num. 100.

In der königl, medic. Gefellschaft zu Kopenhagen wurden vorgelefen: am 18. Februar vom Prof. Skielderne Betrachtungen über das Verhältnis zwischen der vegetativen und animalischen Incitabilität in diaterischer und therapeutischer Rücksicht. - Am 3. März vom Dr. Coffberg eine Abhandlung über die medicinische Geographie im Allgemeinen und die des Vaterlandes infonderheit. -Am 17. März vom Dr. Wedel . Simonfen eine Abhandlung über den Staatsminister Graf Geiffenfeld, als glücklichen Beforderer und Verehrer der Arzneykunde in Danemark und als den, der too Jahre früher als Gall mit Glück die Craniofkopie ausgeübt hat. - Am 3t. März vom Diftrictsarzt J. K. Jacobsen ein kurzer Abris von Wimerls Lehre der Chemie. - Am 28. April vom Prof. Dr. Caftberg physich - medicinische Bemerkungen wher Florenz und Pifa.

In der Skandinavischen Literaturgesellschaft ebendas. wurden vorgeleien : am 12. März vom Prof. Svertrup eine kurze historische Uebersicht über den griechischen, besonders den athenienlischen Handel bis zur Zeit Alexanders des Grofren. - Am 26. Marz vom Lector Hornemann fragmentarische Bemerkungen auf einer Reise in Norwegen, besonders mit . linsicht auf die Geographie der Pflanzen. - Am 9. April vom Prof. Nyerup eine Abhandlung über die Edda. (Der Prof. Skielderup und Rankkommiffar Collin wurden zu ordentlichen, der Oberlehrer Steenbloch zum correspondirenden Mitgliede der Gesellschaft gewählt). - Am 7. May vom Prof. Rahbek eine Abhandlung über die Frage: ob es nicht dem Trauerspiel Haken Jarl zum Vortheile gereichen wurde, wenn die Scene mit Erling ausgelassen oder ver-

andert worde? - Am 23. April vom Bibliothekfecretar Verlauff eine Abhandlung mit der Aufschrift: curae posteriores zu des Capitan Abrahamsons Erklärung des Glavenderpischen Runeffeins. Vom Justizrath Kierulf ein Verfuch über die beiden Fragen: ift der Kriegsfrand der moralischen Natur des Menschen unwürdig? und: ift von England ein billiger Friede zu erwarten, wenn es nicht durch einen gewaltsamen Stofs von außen ber dazu gezwungen wird? - Am at. May vom Bischof Dr. Munter, ein Beytrag zur Geschichte der Oftmannen in Irland, entlebnt aus einem Irifchen Bardengefang, der fich in des Freyberrn v. Harolds neuentdeckten Gedichten Offians findet. Von diefem Gefange wurde eine Danische Uebersetzung mitgetheilt. - Am 11. Junius vom Justizrath Thorkelin die neun erften Gefange eines angelfachlichen Gedichtes in 45 Liedern von den älteften Handlungen des Dänischen Volkes und seinen Kriegsbeschäftigungen mit den Franken, Frisen, Finnen, Willfingen, Skylfingen u. f. w. in einer wortlichen Dänischen Uebersetzung.

368

II. Beförderungen und Ehrenbezeugungen.

Hr. Dr. Karl Paulus, welcher fich als Professor za Würzburg durch Grundfatze der Gefunderheltungskunde und durch eine mit eigenen Bemerkungen ausgestattete Uchersetzung von Monterie's lateinischer Abhandlung über das gelbe Fieber bekannt gemacht, indels aber zu Schorndorf privatilist hat, geht als praktischer Arzt nach Stuttgart. (Von 1hm ift eine Encyclopadie für praktifche Acrete zu erwarten.)

Dem Hn. Joh. Cafpar Hafeli, Provisor der öffentlichen Schulen zu Frauenfeld und Actuarius des Kirchenraths des Cantons Thurgau, welcher der eidsgenöfflischen Tagsatzung eine Ode an das Vaterland eingefandt hatte, ward von den Bundeslandammann Rütimann zu Lucern im Namen der Tagfatzung die Theilnehmung derselben an seinen Dichtertalenten und feinem Patriotismus zu erkennen gegeben.

III. Vermischte Nachrichten.

In mehrern der vorzüglichsten Cantone der Schweiz, dem Vaterlande der Peftalozzischen Methode, kommt diele Methode jetzt immer mehr in Aufnahme. Im Zürcher Gebiete foll fie allgemein eingeführt werden, und fchon find 200 Landschullebrer daria unterrichtet; für das Bernische Gehiet legt Hr. Fellenberg in seinem ökonomischen Institute zu Hofwyl ein Seminarium für Landschullehrer an, worin fie, mit Unterstützung der Regierung, von Ha. Zeller mit dieser Methode praktisch bekennt gemacht werden follen, und zu Bafel wird eine Privatanftalt fur 30 Knaben errichtet, worin ein Gehülfe Poffelezzi's aus lverdun, und ein aus Madrid verabschiedeter Lehrer Unterricht ertheilen werden.

ALLGEMEINE LITERATUR - ZEITUNG

Mittwochs, den 12. October 1808.

WISSENSCHAFTLICHE WERKE

VERMISCHTE SCHRIFTEN.

FRANKUURT a. d. O., in d. akad. Buchh.: Neues Nordifiches Archiv für Naturhande, Arzneywilfenfichaft und Chiristgie. Herausgegeben von Frof. Pfaff, D. Scheel und Prof. Rudolphi. — Erfler Band. Erfles und zweytes Stück. 1807. 304 S. 8. (1 Rthtr. 4 gr.)

liefes ist die Fortsetzung einer Zeitschrift, die fich lange mit Glück erhalten und manche treffliche Beytrage für die Wiffenschaften, denen fie gewidmet ift, geliefert hat. Wir wünschen derselben eine fernere ungestörte Fortdauer, so wie den Herausgebern reichliche Materialien, um eine noch etwas strengere Auswahl zu treffen und wollen uns hier auf einen kurzen Auszug des Wichtigsten beschränken. 1. Pathologische Bemerkungen über ertrunkene Thiere, mit Hinficht auf die Behandlung ertrunkener Menschen, vom Prof. E. Viborg. Bekanntlich hat man über den pathologischen Zustand der Ertrunknen verschiedne Relationen; nach einigen enthalten die Lungen Waffer, nach andern nicht; nach einigen find he ausgedehnt, nach andern zusammengefallen, daher die Verschiedenheit der vorgeschlagnen Behandlungsart. Der Vf. erzählt 15 von ihm über diesen Gegenstand an Hunden, Katzen, Pferden angestellte Versuche, er beschreibt die Todesart, die angewandten Belebungsmittel, die nach dem Tode gefundenen Erscheinun-Das vornehmfte Refuliat ift: dass Thiere die Brusthöhle unter Wasser noch verengern und erweitern, und fo daffelbe in die Luftröhre, in deren Aefte und in die Lungen aufnehmen, welche letztere in folchem Falle nach dem Tode fehr von Blut und Waffer ausgedehnt gefunden werden. Diefes auf die Behandlung Scheintodier vom Ertrinken angewandt, frägt der Vf .: ob man nicht vor Einblafung der Luft in die Lungen bedacht feyn folle, das Walter als mechanisches Hinderniss daraus wegzuschaffen, wozu es ohne Zweifel weit wirksamer war, nach der alten Gewohnheit die Ertrunknen zu rollen und auf den Kopf zu ftellen, als wenn man jetzt den Körper auf die Seite legt und blofs den Unterleib fanft mit den Händen gegen die Brust drückt. Dabey noch einige Benier-kungen, welche sich bey jenen Versuchen darboten: z. B. das das ertrinkende Thier öfters auch Waffer verschluckt, dass das Blut eher in der Wärme als in der Kälte gerinnet, und dieses der Grund scheint, weshalb man es im Herzen gewöhnlich geronnen . A. L. Z. 1808. Dritter Band.

fand, während es in den Gefälsen noch flullig war, das nicht nur die Lungenblutadern, sondern auch die Lungenpulsedern und die Venen des Zwerchfells ertrunkner Thiere oft Luftblafen enthalten. 11. Ucher Arfenik . l'ergiftung . vom Prof. Pfaff in Kiel. In einem plotzlichen Todesfalle erregten die begleitenden Umstände den Verdacht einer Vergiftung, welcher durch die Obduction bestätigt wurde. Aus dem Schleime des Magens und der Gedärme erhielt mandurch wiederholtes Aufgielsen von destillirtem Waffer, drey Gran eines weißen Pulvers, das fich völlig wie Arfenik verhielt. Was aber merkwärdig ift, die abgegosne Flussigkeit enthielt bey forgfältiger Prufung nicht 1200 Gran davon aufgeloft. Hr. P. findet darin die aufserft schwere Auflöslichkeit des Arleniks, welche nur durch fortgesetztes Kochen überwunden wird, bestätigt; er glaubt, das blosses Auswaschen des Magen - und Darm - Schleims in ähnlichen Fällen am ficherften den noch unaufgelöften Arfenik in feiner natürlichen Gestalt zeigen werde. Auch findet er in dem mit Schwefelwasserstoff gefattigten Waffer ein weit empfindlicheres Reagens für die kleinsten Quantitäten aufgelöften Arfeniks, als es der Kupfersalmiak nach Hahnemann ift. 111. Wodurch läßt fich die Luffenche ausrotten, oder wenigftens weniger zersförend machen? von S. H. Bärens. Des Vfs. Vor-fchläge find folgende: Venerische müssen in allen Hospitälern eines Orts aufgenommen werden; auch errichte man eine Privat-Anstalt für die, so in jene nicht aufgenommen feyn können und wollen, wobey des Patienten Name fehr geheim zu halten und keine Koften zu scheuen find. Die weitere Ausbreitung des Uebels verhüte man durch allgemeine Aufklärung über die Natur desselben, und was zur Hemmung der weitern Ausbreitung geschehen kann, durch oftere Visitation der Bordelle, des Militars, der Armen von einem Arzte, durch zweckmässige polizeyliche Verordnungen, z. B. strenge Bestrafung einer Person, die, willentlich venerisch, mit andern Beyschlaf treibt, Die geheilten Frauenzimmer find unter Fürforge zu nehmen. IV. Ueber den fernern Fortgang der Vaccination in den Dänischen Staaten, vom Prof. Pfaff. Nicht ohne Interesse, da dieses im Dänischen so fehr Gegenstand der Ausmerksamkeit der Regierung ist. Im J. 1805. ftarb in Kopenhagen und den Vorstädten auch nicht Ein Kind erweislich an den Blattern, da ihrer in den Jahren 1779 - 1801. jahrlich zwischen 35 und 715 daran umkamen. Auch Geiftliche, Schullehrer. Kaufleute, Landleute, felbst Frauenzimmer befasten Aaa

Sich ,000 c

fich mit der Vaccination, ohne dass man von einem Missbrauche gehört hätte. Durch den Schorf der abgetrockneten Pustel wurde die Vaccine mit dem beiten Erfolge fortgepflanzt. - Ein merkwürdiger Fall ereignete lich in den Deutschen Staaten. Am 11ten Tage nach der Impfung nämlich zeigte fich mit abnehmender Röthe um die Pustel ein Nesselausschlag auf Bruft, Unterleib und Extremitäten, nebst gastrischen Zufällen. Der vorher gefunde iljährige Knabe ftarb in 5 Tagen. Die von ihm genommene Lymphe brachte bey zwey andern Kindern die echte Kuhpocke mit leichtem Verlaufe hervor. V. Ueber ein merkwirdiges Factum, wo eine zahlreiche Schiffsbefatzung ohne schlimme Wirkung eine lange Zeit hindurch fauligen Diinften ausgesetzt war, vom D. Scheel., Ein Offindienfahrer bekam auf der Rückreife einen Leck, wodurch das Seewasser in den Raum drang, und eine große Menge Kaffee in Fäulnifs übergieng. Diefs gab einen fürchterlichen Gestank, der besonders im Pumpen-Verschlage, wodurch das faulige Wasser seinen Ausgang nahm, fo ftank war, dass acht in denselben nach und nach gestiegene Menschen dem Tode nabe kamen und nur durch schnelles Herausziehen gerettet wurden, mit Ausnahme der beiden zuerst hinabgeftiegenen, welche am längsten darin gewesen. Diese Dünste verbreiteten fich durchs ganze Schiff, daffelbe war Imen und Aufsen wie verfilbert, und alles Angemablte wurde schwarz davon. Dennoch genoss die Belatzung auf der Rückreife einer ziemlichen Gefundheit, und aufser den zwey Erstickten starb nur ein schwarzer Matrofe. Referent schliefst hieraus, dass, abgesehen von einigen Nebenumständen, welche die nachtheilige Wirkung hinderten, vegetabilische Ausdünstungen bey weitem nicht so schädlich seyen, wie animalische. VI. Ueber die Behandlung der Wöchne rinnen und neugebornen Kinder in Island, vom D. Scheel. Eine Krankbeit, Ginklofa von den Isländern genannt, den Symptomen nach eine Art von Eclampfie, todtet viele neugeborne Kinder derfelben. Die Urfache findet der Vf. in der übeln Gewohnheit der Mütter, ihre Kinder nicht zu fäugen, oder, wenn es geschieht, ihnen felten vor dem 7. Tage die Bruft zu reichen; wie auch darin, dass man das Kind noch am nämlichen Tage, da es geboren, in die Kirche zur Taufe bringt, worauf die Hebamme es mit fich nach Haufe nimmt und die forgfältigere mitterliche Pflege ihm entzogen wird. VII. Bericht über die in Fridericia im S. 1804. herrschenden epidemischen Krankheiten, vom Regiments - Chirurgus Feldmann. Vom März bis Ende May's graffirte bey einer elastischen Luft und einer größtentheils anhaltenden Frostwitt-rung ein bösartiges Faulfieber mit Petechien. Im September und October außerte fich, hauptfächlich unter dem Militär, ein galliges Faulheber mit den gewöhnlichen Zufällen. Die Crifis erfolgte am 7., gewöhnlicher am 14., felten am 21. Tage der Krankheit durch Schweiß und Urin, feltner durch Diarrhoe und Nafenbluten. Der Vf. bediente fich mit dem besten Erfolge der Bierh-fe, die er, mit gleichen Theilen donnen Biers gemischt, von Anfang an, 5 - 6 Stunden

nach der Wirkung des gegebenen Brechmittels, abwechselnd mit einer fäuerlichen Kampfer · Mixtur. so lange das Fieber dauerte, in reichlichem Masse nehmen liefs, ohne dass er Blähungen oder Durchfall darauf erfolgen fah. VIII. Glieder, vom D. Hege. wisch in Kiel. Es find Gedanken, man möchte fagen, Einfälle, über verschiedne physiologische Materien, in philosophischen Ausdrücken ohne Noth vorgetragen. 1) Vom fensibeln Systeme wird die Knochenmasse nach Aussen, vom irritabeln nach Innen gedrängt, daher das Gehirn, Rückenmark, die Sinneswerkzeuge knöcherne oder doch harte Bedeckungen haben, die Mnikeln aber den Knochen einschließen. 2) Bey der Zeugung erweckt das männliche Geschlecht Hirn - und Nervensystem, das Weibliche die reproductiven Organe des Gezeugten. 3) Je unvollkommner die Organisationen vom Menschen abwärts, desto zahlreicher und kleiner die Geburten, desto geringer die Mutterliebe und die Lust der Vermischung. wovon die vorherrschende Productivität der Grund ist. 4) Einfach find die Organe der Bauchhöhle, gedoppelt die der Bruft, die Gefässe und Muskeln, desgleichen die Contenta der Schädelhöhle; letzteres ift räthfelhaft, da man hier völlige Einheit vermuthen follte. 5) Der Geifer wüthender Thiere dürfte wohl ein starkes Aphrodisiacum seyn. 6) Auch für die Entwicklung unfrer Erde giebt es eine Periode der Zunahme, des Stillstandes, der Abnahme. Die erste. wo der Mond, die Geschlechter der Thiere producirt wurden, ist lange vorüber; auch die schönste Menschheit ist gewesen; die großen Lücken in den Reihen der organischen Körper beweisen untergegangne Mittelglieder und ein fortgehendes Absterben der Erde. 7) Die Menstruation ist wohl eine aus der Cultur entforungne, zur Natur gewordne Krankheit. Wie alle reproductiven Processe, ist auch die Brunstzeit der Periodicität unterworfen. Das Blat dringet dabey heftig in die Geschlechtstheile und extravasirt, wenn iener Trieb aus moralischen oder rechtlichen Granden nicht befriedigt wird. 8) Die Geburtshülfe ift ein aus vielen Theilen anderer Doctrinen zufammengefügtes Wiffen, und was Kunft darin ift, gehört der Chirurgie an. IX. Organ der Zeitverhältniffe des Zeitfinns ein Beutrag zu Gall's Organentelire, von Demfelben. Soll man nicht nach Analogie des Ort - (Raum-) Sinns, auch einen Zeitunn vermuthen, welcher fich an den Schädeln der Thiere, die Wintervorrath fammeln und Winterschlaf halten, vorn neben dem Zahlensinn zeigen würde? Der Vf. führt eine Krankheitsgeschichte an, welche ihm darauf zu deuten scheint; auch bemerkt er, dass die Aeusserungen diefes Sinus von fehr verschiedner Art und Stärke seyen. Gall, heifst es in einer Anmerkung, habe die in den Pfychologieen aufgestellten verschiednen Seelenkräfte anfallgemeine Grundkräfte zurückgeführt, (?) und diefes fey fein größtes, ja beynahe einziges Verdienst. X. Ueber dyramische und materielle Metamorphosen, von Demfelben. Um das an magnetifirten Perfonen beobachtete Phanomen, das fie mit dem Magen fehen, hören, riechen, schmecken, erklärlich zu machen,

bemerkt der Vf., dass alle Organe von der Geburt bis zum Tode in steter Metamorphose begriffen seyen. Diese sey entweder eine zum Vollkommnern fortschreitende, oder eine rückschreitende, eine normale, oder abnorme, und fie betreffe sowohl die Structur, als die Thätigkeit der Organe. Eine abnorme progreffive Metamorphole einer organischen Thätigkeit ies der obige Fall. Die Sensibilität des plexus gastrieus werde bis zu dem Punkte "fublimirt." dass er dem Nervus opticus an Receptivitat überhaupt und alfo auch für das Licht gleich komme. Abnorme regreffiwe dynamische Metamorphosen seyen (ausser dem Schlaf für die ganze Sinnlichkeit) Amblyopie, Amaurolis u. f. w. for den Gefichtsfinn. XI. Ueber den Zweck, Inhalt und Plan einer Popular - Chemie, vom Prof. Pfaff. Eine Ankundigung von Vorlefungen darüber, welche der Vf. im Sommer 1806. vor einer ziemlichen Anzahl Zuhörer aus allen Facultäten hielt. Der Plan derfelben ist ungemein zweckmassig, und es ware zu wünschen, dass fie an mehrern Orten Nachahmer fänden, welche mit solchen Kenntnissen und Talenten, wie Hr. Prof. Pf., ausgerüftet find. XII. Meteorologische Beobachtungen, angestellt in Kiel in den 3. 1805. und 1806. Es ist für das ganze J. 1805. täglich einigemal der Stand des Barometers, Thermometers, die Richtung des Windes und die Beschaffenheit der Witterung angemerkt worden. Die Beobachtungen am Hygrometer find weggelassen, "weil dessen Stand mit dem des Thermometers parallel läuft und also nur den Grad der Ausdünstung, die durch den jedesmaligen Wärmegrad bestimmt wird, anzuzeigen scheint." Am Ende eine Tabelle der Witterung der erften Hälfte des J. 1806. XIII. Intelligenz. blatt von Dänemark und Norwegen und den Herzogthillmern Schleswig und Holflein. Das wichtiglie ift folgendes: eine unterm 6. April 1806, von dem Schleswig - Holfteinischen Sauitäts - Collegio erlassene Verfügung wegen der von den Phylicis und Districts-Chirurgen halbjährig abzustattenden Berichte über den öffentlichen Gefundheitszuftand und die Beschaffenheit der Einflüffe, von denen er abhängt, die Ver-änderungen im medicinischen Personale, Todesfälle durch Verunglückung oder Gewalt u. deigl.; eine überaus zweckmäßige Anweifung des Königl. Dänifchen Sanitäts - Collegiums, bey Gelegenheit der naffen Ernte - Witterung des J. 1804., wie den Krankheiten vom Genusse de feuchten Brodkorns vorzuheugen Sey; - eine Erklärung des nämlichen Collegiums über den Heire, Roggentrespe (Bromus secalinus L.); starke Quantitäten desselhen unter dem Korne hinderten das Aufgehen des Teiges un! gaben ein kleiftriges, schwer verdauliches Brod; ein kleiner Zusatz schade nicht; auch zum Branntweinbrennen fev die Pflanze nicht zu empfehlen. XIV. Kleinere Auffätze, Corre Gondenz Nachrichten n. dergl. Hr. D. Schrel giebt Nachricht von zwey Milsgeburten im Stifte Fühnen; die eine bestand in zwey mit dem Unterleihe zusammengewachlenen ungefahr 11 Wochen zu früh gebornen Mädchen; die andre war ein Mädchen mit Klumpfülsen, dellen Unterleib unmittelbar an die Placenta

gewachsen, die Eingeweide aber neben dem geschlossnen Nabel herausgetreten waren. Hr. D. Friedlieb beschreibt eine Katzen - Missgeburt; der Kopf derselben war fehr groß und hatte zwey nahe zusammenstossende Genichter. Hr. Hofr. Hellwag in Eutin bemerkte bey Eröffnung der Bauchhöhle von zwey durch Arlenik vergifteten, den gewöhnlichen Geruch gar nicht, und frägt an: ob vielleicht die fäulniswidrige Kraft des Arleniks Urlache ley. Hr. Prof. Pfaff überzeugte fich, dass das Schwefelwasserstoff - Wasser den Arfenik in einer 60,000maligen Verdünnung feiner Auflöfung noch anzeige, wenn nur die zu unterfuchende Flüfügkeit in gehörig großer Quantität genommen wird. (S. oben.) Derfelbe giebt Nachricht von Versuchen über die chemische Verschiedenheit der Farben. Ritters bekannte Verfuche gaben Anlass dazu. Die Resultate zeigten einen polarischen Gegensatz in den Farben des Sonnenspectrums, der fich in der chemischen Sphäre als ein Gegenfatz von Oxydation und Desoxydation außerte. Am auffallendsten war, dass das rothe Licht fast wie die vollkommenste Dunkelheit, das blaue wie die vollkommenste Hellheit wirkte. XV. Zufätze zu der Abhandlung Nr. I., vom D. Scheel. Oefnung der Leichen von Ertrunknen gab dem Vf. das nämliche Resultat, wie Hn. Prof. Viborg. Bey fünf von fieben waren die Luftwege fehr mit schaumigem Wasser angefüllt; weniger fand fich bey dem fechsten, und bey dem fiebenten nichts; doch schien bey letzterm noch eine andre Todesurfache hinzugekommen zu feyn. Es werden Vorschläge und Vorrichtungen angegeben, um die Lungen Ertrunkner vom Waffer und Schleim zu befreyen und ein künstliches Ein- und Ausathmen zu bewirken.

Aussaura, in d. Exp. des Journals, u. in Comm. b. Fleichmann in Mosensa; u. b. Kummer in Leibie: Allgemeine Königlich Bayerifche Vater-lundskunde. Angelegt und herausgegeben von Franz Eugen Freyherrn von Seida und Landensberg, Königl. Bayer. Kämmerer u. l. w.; und von Jöhann Gattririd Dingler, der Philotophie, Chemie und Phyfik Doctor, und einiger naturforfchenden Gefellschaften Mitgliede. Erste Jahrshäftle (mit Kupfern). 1807. 422 S. – Zueyste Jahrshäftle (mit Kupfern). 1807. 422 S. – Zueyste Jahrshäftle von S. 423 – 830. ohne die Register. Er. R.

Viele Nachrichten, welche uns Westervieler und Hazzi über Bayern geliefert haben, sind schon veraltet; über einige Gegenstände aber hat man beypabe gar nichts. Sehr willkommen wäre daher eine Schrift gewesten, von der man die allmähige Erweiterung der Bayerschen Vaterlandskunde nach allen ihren Theilen hätte erwarten können. Nicht wenig bestremdet es aber, wenn man in dieser Vaterlandskunde eine Nachricht von dem Ruse des Seidensbrikanten D. Maneren nach Russland, ein Recept zur Bereitung einer Zahrlatterser, welche die Zähne vor der Fäulsbewahrt, und sie ehr weiße erhält, ein anderes nach seine Nacht, und se hehr weiße erhält, ein anderes

zu einem Zahnpulver, welches das Zahnsleisch roth und fest macht, eine Nachricht von der Vigogne und ihrer Wolle, eine ökonomische Anekdote aus dem Leben des Hn. von Leibnitz, eine Nachricht von einer Barbiergerechtigkeit, welche zu verkaufen ift, die Befchreibung einer Maschine zur Fällung großer Bäume, weiche Hr. Riffelfen in Kopenhagen erfunden hat, eine Anzeige von einem Schiefspulver des Chemikers Prouft, eine Abhandlung, wie ein guter Pferdestall eingerichtet feun foll, einen Auffatz über die fogenaunten englischen Garten, und dergl m., kurze ökonomische, technologische, mineralogische, chemische, botanische, medicinische Auffatze, Recensionen, Nachrichten vom Handel und Wechselcours, Zeitungsartikel u. f. w., die mehr das Ausland als Bayern betreffen, in seltsamer Mischung vorfindet enthält die Sammlung auch einige Auffatze über Gegenstände der vaterländischen Geschichte und Statistik. Unter den erstern zeichnen wir besonders aus: Historisch-statistische Nachrichten von der Königl. Bayerischen Stadt Dinkelsbühl; das Frauenkloster bey St. Katharinen in Augsburg, eine historische Skizze; Hauns von Oettingen's (Hansens von Oettingen) misslungene Verfuche einer Verrätherey gegen die Stadt Nördlingen im Jahre 1440.; hiltorisch - statistische. Nachrichten von der Königl. Bayerischen Stadt Leutkirch; Verrätherey gegen die ehemalige Reichsstadt Ulm im Jahre 1494. Ganz in das Gebiet der Statistik und Topographie gehören: Beschreibung der Königl. Bayerischen Stadt Nördlingen, in topographisch-sta-

tistischer, ökonomischer, technologischer und merkantilischer Hinficht, von Joh. Müller in Nördlingen. eine an brauchbaren Nachrichten ziemlich reichhaltige Schrift; einige Nachrichten von dem Königl. Bayerischen Landgerichts - Districte Werdenfels, von Baader, fehr brauchbar; Beschreibung der Königl, Bayerischen Stadt Bopfingen, von Joh. Müller und Möller; der Riesgau, oder das Ries; Blicke auf die Stadt Lindau, von Eberz, eine kurze, aber treffende Beschreibung dieser Stadt und ihrer statistischen Merkwürdigkeiten; Nachricht von dem Paffaguavischen Handels · Institut zu Dillingen; ein Aussatz, der hier um so mehr einen Platz verdiente, da das gedachte Institut nicht überall bekannt ist; Uebersicht des Fabrikwefens in Augsburg. Dagegen enthalten die Bevtrage zur Statistik und Topographie des Fürstenthums Ansbach fast nichts, als die trocknen Namen von Ortschaften. Die allgemeinen statistischen Nachrichten von Bayern bestehen nur ans elnem magern Verzeichnisse der Landgerichte mit Anmerkungen, die theils! aus den Regierungsblättern, theils aus Hazzi, oder andern entlehnt, deren Angaben aber nicht durchgehends richtig find. Auch die Nachricht von der Bayerschen Stadt Freyling fiel night sehr fruchtbar Die historischen Bemerkungen über das alte Bajoarien und dessen Bewohner find ein kurzer Auszug aus Mannert's ältester Geschichte Bajoariens. Der Vf. hat, ohne seine Quelle zu nennen, getreulich auch die Fehler, welche Mannert gemacht hat, nachgeschrieben.

WERKE DER SCHÖNEN KÜNSTE

POESIE

BERLIN, b. Wittich: Rodrich. 1807. Erster Theil.

An Umrife und Farbe scheint dieser Roman ein Nach-Sprötsing von Novalis Osterdingen, Schieger's Florentin und andern der Art zu seyn; dass aber der Vf. eigenthamlichen Geist bestätt, und nicht blög von dem Multer, sondern von der Kunst begeistert wird, ist gewise. Seine Darstellung ist, wenn auch regellos, doch nicht, wie die der meisten neuern Poetisker, widernatürlich; seine Phantase reich und gefällig; und die Geschichte zwar nicht seit an bestimmten Fäden gehalten, doch auch nicht in leere Gestaltlofigkeit zerrinnend. Poetischer Gest ist in dem Ganzen unverkennbar, und nur die seste Hand des Meisters vermisst man noch, die gleich beym Anang eines Werks das Fremdartige von den brauchbaren Stoffen absondert, und durch den sichern besimmten Umris sich die halbe Farbengebung er-

fpart. — Den Inhalt dieses Romans aber nur im gedrängestien Auszuge hier mitzutheilen, würde viel zu weitläuftig seyn. Wir begnögen uns, im Allgemeinen davon zu sagen, dass ihn keiner ganz unbefriedigt aus den Händen legen wird, der nicht Vorurtheile gegen neuere Kunst-Ansichten mitbringt, und der schoneud über manches Einzelne hinwegsieht, wena das Ganze auf ein lobesowerthes Ziel gerichtet ist.

Berlin, b. Littfas: Die arme Walter'n. Ein ländliches psychologisches Gemälde vom (von dem) Maler Tren. 1806. 220 S. 8. (1 Rthlr. 8 gr.)

Der Vf. zeigt fich als einen aufmerkfamen Rechachter der Landleute. Wäre mehr natürliche Folge in der Erzällung, und wäre der Vf., der einfach schreiben wollte, nicht oft gar zu einfach in der Sprache geworden: so wirde der Lefer das Wahre und Gute, welches dieses Gemälde enthält, noch genehmer empfinden.

ALLGEMEINE LITERATUR-ZEITUNG

Mittwocks, den 12. October 1808.

INTELLIGENZ DES BUCH - UND KUNSTHANDELS

Neue periodische Schriften.

J. C. Reil's und J. C. Hoffbauer's Beyträge zur Beförderung einer Kurmethode auf pfychifchem Wege, amerien Bandes zwerter Stück,

ift fo chen bey uns erschienen, und in allen Buchhandlungen zu haben. (Preis 18 gr.)

Inhalt: I. Parallele zwischen dem somatischen und dynamischen Zustande der weiblichen Geburtstheile in semiologischer Hinsicht. Vom Prof. Reil. II. Die Bestimmung des vegetativen Pols des Lebensprocesses durch

fiimmung des segetativen Pols des Lebensprocelles durch den animalité henforiellen, oder die Rückewis kung der Seele auf den Körper, durch ein Paer Beyfpiele erlautert. Vom Prof. Reil. III. Ueber das Unvermögen des Seele die Richtung zu erhalten, durch ein Paer Beyfpie le erlautert. Vom Ekendenföllen. IV. Beyfpiele einer ano nalen Schädelbildung an zwey mit Biödinn und Grei fresichwische behafteten. Von Ekendenföllen. V. Ueber die gegenleitige Abhangiskeit der Gefammt- und Eigengefühle von einander, und den darin fichtbaren gegentigten Einfüls des gefammten Networtyfems auf feine Theile und dieser auf jenes. Vom Prof. Hoffbauer. VI. Anzeigen.

Halle, den 30. September 1803. Die Curt'sche Buchhandlung.

II. Ankündigungen neuer Bücher.

Fabeln für Kinder.

Bey Georg Vofs in Deffau ist ganz neu erschienen und in allen guten Buchhandlungen zu haben:

Acfopische Fabeln mit

An wendungene zur nützlichen und angenehmen Unterhaltung für Kinder. Von Andreas Wilke, Preis 11 gr.

Der gefebätzte Herr Verfalfer fagt in der Vorrede zu dieser hieinen hübschen Sammlung: "Obgleich Löffeg, und besonders Herster, entt dann den Kindern Nutzen und Vergnügen von der Aespilichen Fabel verfricht, wenn der Lebrer Anleitung giebt, die Dichtung mit einer bestimmten Lage im wirklichen Leben zu vergleichen, und auf einen geschehenen oder doch als geschehen angenommenen Fall anzuwanden; so ist A. L. Z. 1808. Dritter Band.

doch in keiner der bisher erschienenen Sammlungen Aesopischer Fabeln auf jenen Rath Rücksicht genommen, und Harders Meinung, dass wir noch keinen eigentlichen Aesop in Kinder haben, gilt noch jetzt."

Der Herr Verfasser ist fo gütig gewesen, einige diefer Fabeln, mit Anwendungen begleitet, in die Jugendzeitung zu liesern, und der Wunsch zu einer solchen
Sammlung ist dadurch allgemein geworden. Aeltern,
Lehrer und Kinderfreunde sehen nun dies Sammlung,
welche 25 Fabeln entbalt, sichen gedruckt erschienen,
um ihren kleinen Lieblingen damit ein nützliches und
angenahmes Geschenk zu machen.

So eben ift erschienen und an alle gute Buchhandlungen versandt worden:

Ariflobul der Fürstengünstling, ein Roman vom Verfasser der merkwürdigen Maskerade, '11 Theil. Mit einem Kupser von Jury. S. Posen u. Leipzig, bey J. F. Kühn. (2 Rthlr. 16 gr.)

Wenn im wirklichen Leben ein schöner und feuriger Jungling, der bey vielem Geifte auch viel Edelmuth belitzt, und zugleich mit Plutus Gaben reichlich ausgestattet ift, fast aller Augen auf sich zieht, und befonders bey dem schönen Geschlecht ungemeines Intereste erweckt: so wird gewiss auch in der Ideenwelt ein fo lachendes Phanomen die lebhaftefte Theilnahme erregen. Den Menschenkenner werden vorzüglich auch die verführerischen Situationen unterhalten, die unferm Ariflobid mit der frühen Einweihung in Cytherens Geheimniffe droben, nicht nur weil er darin die geschickte Zeichnung des Vfs. bewundert, sondern hauptlachlich auch . weil der Vf. Ichon in diesem Theile darauf hindeutet, dass eben das glückliche Bestehen dieser gefährlichen Proben es fey, was uns über die gewöhnliche Mannerwelt erhebe. Eine Nation, die fich jetzt mehr als je ihrer Wiedergeburt, oder vielmehr ihrer Veredlung naht, wird fich durch gegenwärtige Schrift nicht wenig geschmeichelt suhlen. Welche Nation es fey, wollen wir dem Neugierigen zu rathen überlaffen.

Das von Jury trefflich gearbeitete Kupfer ftellt die merkwürdige Scene S. 178. vor, wo der Jude Aron von dem Prinzen *, der am Kamin fitzt, alle von ihm in Händen habenda Wechfel verbrennt, mit den Worten:

Erlauben Ew. * * gnädigst, sie ein geringes Opfer meiner Dankbarkeit seyn zu lassen.

Die Ruhe, welche im Gesichte des edlen Israeliten herrscht, zeigt an, wie wenig Ueberwindung ihm diese Bbb Hand Handlung koftet, und contraftirt sehr passend mit der Ueherraschung des Prinzen, der bey eller guten Meinung, die er von Aron hat, doch eine sloche Uneigennützigkeit nimmermehr von ihm erwertet hätte.

Mit dem zweyten Theil, der ebenfalls binnen kurzer Zeit erscheint, ist dieses anziehende Werk ge-

endigt.

Die dritte, um vieles verbesserte und vermehrte Auslage der höchst interessanten französischen Sprachlehre unter dem Titel:

Prediger in Behlitz bey Eulenburg, in bey Georg Vofs in Deffau von neuem erschienen und nun wieder in allen Buchhandlungen für 18 gr. zu erhalten.

Die erken beiden starken Auslegen dieser neuen merkwürdigen Sprechiehre waren in kurzer Zeit vergriffen; der beste Beweis, dass sie mit Vortheil und Ueberzeugung immer allgemeiner gebraucht wird. Der Verfaller het darin zur Genäge gezeigt, wie so ost sin einziges Zeichen, des sich dem Gedachtnis so leicht eindrückt, die Stelle einer Regel vertritt, wo Theorie mit Praxis Hand in Hand geht, wo die Lehre von der Rangordnung der Wörter euf die natvlichsse Art vorgetregen wird, wo bisweilen zo Regeln, wie die über die Veränderlichkeit des Perticips, in eine kurze einzige zusammengefast siud, wo die in endern Sprachlehren über hundert Seiten lange Belehrung von der Conjugetion, durch eine genz neue Methode, auf noch nicht 14 Seiten, so vollstandig, als in jeder andera Gremmanik, vorgetragen ist.

Hieroglyshen, oder Bickte aus dem Gebiete der Wiffenfuhrft:
m der Gefichtet det Taggiv, von R. v., L. (Verfaller
des Berichts eines Augenzeugen von dem Feldruge
des Prinzen von Hohealohe im Sept. und Oct. 1266.)
Dres den u. Leipzig 1899. bey Hertk noch.
4. Mit einer großen illum. Weltkarte a Rihlr.
20 gr., ohne diefelbe z Rihlr. 1897.

Diese Schrift, ihrer allerersten Bestimmung nech bost versatst, um einer nach politischen Rücklichten entworfenen und illuminirten Weltkarte zur Erklärung und zur Begleiterin zu dienen, nachmels aber um so viel erweitert, und auf die heutigen politischen Verhaltnisse bezogen, om els ein eigenes selbsständiges Genze daz ust schen, ist als ein Versich zu betrachten, wie sich Verhaltnisse des wirklichen Lebens eus dem Geschsspunkte der Wissenschaft betrechten lassen, oder um der Weltbergen werden können, ohne das der einen oder dem andern Gewalt angethan werde, einen oder dem andern Gewalt angethan werde.

Ueber den Werth der Schrift und der darin entwickelten Ansichten müssen die Leser entscheiden. Die Ueberschriften der zehn Heuptabschnitte, die zugleich als eine kurze Inhaltsanzeige betrachtet werden können, find solgende:

1) Einleitung; Geschichte dieser Hieroglyphen.
2) Ueber Projectionen und über Bedeussamkeit der Farben und Fernnen überbaupt.
3) Gebrauch der Weltkerte für fass Studium der Geschichte und Geographie —
Wissenschaft und Kunstr – Geschichte und Mathennatik.
4) Ueber Mathematik und Philosophie.
5) Eintheilung
der Erde in Weltheile und Staeten.
6) Europa im
Gegensatz von Indien.
7) Englend im Gegensarz des
Continents.
8) Ueber den Fall, weum Englend ich
werder im Kurzen zum Frieden versiehen sollte, noch
dazu sollte gezwungen werden können.
9) Ueber die
Heereszüge nach Indien.
10) Schlütz.

Für Lehrer und Lernende der Englischen Sprache verdienen nechstehende Werke, die im Verlage der Gobrüder Hahn in Hannover erschienen und in mehreren Schulen eingesührt find, vorzüglich empsohlen zu werden:

The Vicer of Wakefield, a tale, by O. Goldfmith; to which is added a choice collection of his eltermed effisien. Mit richtiger Accentureion, erklarenden deutschen Anmerkungen und einem alphabetlichen Verzeichnisse der vorzöglichsten unregelmäßigen Zeitwörter-Herausgegeben von G. A. Müller. Neue Ausl. 3. 16 gr. Desselben ohne Anmerkungen. 3.

Müller, G. A., praktifiches Lehr- und Hülfsbuch der Englischen Spreche. Mit richtiger Accentuation und Erklärung derselben für Ansanger, um ihnen das Lesen und Sprechen euf die leichteste Art beyzubringen. Zweyte vermebrte Aufl. 8. 16 gr.

Valett, J. J. M., Vorübungen zum Schreiben des eche ten Englischen. \$. 12 gr.

Neue Verlags - und Commissions - Artikel der

Frölich'schen Buchhandlung in Berlin zur

Oftermeffe 1808.

Bauer, J. C. A., unterhaltende Anekdoten eus dem achtzehnten Jahrhundert, 4s Bechen. Zweyte Auflage. 3.

Auch unter dem Titel:

- Eugen und Merlborough, oder Sammlung der intereffanteften Zäge aus dem Leben diefer merkwürdi-

essenteiren Zäge aus dem Leben dieter merkwurdigen Menschen. Zweyte Auslage. 8. 16 gr. Collection de loix, actes, ordonnances et eutres pièces officielles relatives à la consédération du Rhin-

1º Année, composée de 12 Cahiers. 9 Rthlr. 16 gr. Gibraltar und feine Schiehste. Eine historisch geographische Beschreibung. Mit einem Prospect von Gibratar, in Kopser gestochen von Daniel Berger. 20 gr.

latized by Googl

Leber, C., Grammaire générale lynthétique, ou développement des principes généraux des langues: Methode nouvelle, mile à la portée des lycées et des écoles fecondaires. gr. 8. 1 Rhitr. 4 gr.

Leipeiger, von, Ideal einer stehenden Armee, im Geiste der Zeit. Mit dem Bildnisse des Versassers. 8. ge-

heftet 1 Rthlr.

381

Poissan, A., et P. Turpin, Flora Parifienfis, fecundum fyftema fexuale dipolita, et plantarum eirca Lutetiam fponte nafcentium deforiptiones, icones etc. etc. exhibens. Fac. I — IV. in 4. Jedes Heft mit 6 Kupfern: 3 Rthlr.

- - in Folio auf Velinpapier mit farbigen Kupfern;

jedes Heft: 7 Rthlr. 18 gr.

Tuffac, F. R. de, Flora Antillarum. Hiftoria generalis botanica ruralis, oeconomica vegetabilium in Antillis indigenarum, et exoticorum indigenis cultura adforiptorum, fec. lystema fexuale Linnaei et methodum naturatem Juffacei in loco nateli elaborata, iconilus accuratifilme delineatis et coloratis illustrata. Fasciculus 1 2, 2, in Folio, auf Velinpapier, jedes Hest: 10 Rthlr. 12 gr.

Bey Anton Doll, dem Jüngern, Buchhändler in Wien, find im J. 1307. nachstehende Original-Werke erschienen, und bey Liebeskind in Leipzig in Commission zu haben:

Annalen, neue, der Literatur des öfterreichischen Ksiferthoms. Jahrg. 1807. 12 Hefte. 4. brosch. 6 Rhihr. Beichel, J. B., Sammiung von Briefen und andern im gemeinen Leben vorkoramenden schriftlichen Auflätzen. Für Lehrer und Kinder in Landschulen u. f. w. 8. 10 gr.

Bonjang, F. X., Naturgeschichte. Als Leitsaden für Lehrer und Schüler dieser Wissenschaft., gr. \$.

1 Rthlr. 4 gr. — kurze merkantilische Erdbeschreibung der österreichischen Erbstatten. Mit dem Nothwendigsten aus der mathemat. Geographie. 3. 6 gr.

Engel, J. C. v., Geschichte des Freystaates Ragusa. Mit der Ansicht von Ragusa und zwey Münzabbildungen.

g. 1 Rthlr. 8 gr.

Geschichte des neunzehnten Jahrhunderts. Mit besonderer Hinscht auf die österreichischen Stestan. Von Joh. Schwoldspier. 4tes Bandchen, enthält die Geschichte des Jahrs 1904. Mit 4 Portreisen D. 1991. Auf Schreibpap. Auch mit dem Titel: Historijkes Tessiehabet. 8. brofch. Rkhly.

Gumann, H. K., erste Nahrung für den keimenden Verstand guter Kinder, oder neues ABC-, Lese- und Bilderbuch für Knaben und Mädchen. Mit 100 illuministen Abbildangen. Auf Schreibpap. kl. 3. ge-

bund. a Rihlr.

Hormeyr, J. Freyh. v., österreichischer Plutarch, oder Leben und Bislasse aller Regenten und der berühmtesten Feldherren, Staatsmänner, Gelehrten und Künstler des österreichischen Kaifetsastes. 11 Bislachen, mit 48 Portraiben, gr. 8. brofch. 16 Rhist. Sertori, D. Fr., Naturwunder des österreichischen Kaiferthumes. 2 Bände, mit 8 Kups. 3. 2 Rthlr. 8 gr. Schütz, J. R., allgemeine Waltgeschichte für denkende und gebildete Leser. Nach Eichhorns, Galletti's und

Remers Werken bearbeitet. 8 Bande, mit 8 Portraiten und 6 Karten. 2te verbeff. Aufl. gr. 8. 10 Rtblr. Schuher, Dr. J. A., über die Mineralquellen zu Kryniga

Schulter, Dr. J. A., über die Mineralquellen zu Krynica in Oftgalizien, über ihre Beftandtheile und Heilkräfte. 8. 6 gr.

Daffalbe Werk in franzößicher Sprache. 3. 6 gr. Streifzüge, maleriiche, durch die interefianteiten Gegenden um Wien. Von Max. Fijcht, 4tes Bandcheu, mit 6 Kupf. und 2 Vign. Auf Schreibpap. Auch mit dem Titel: Tafskenbur für Fremule uverläudicher Ge-

Ganz nene französische Sprachlehre.

genden. 8. brofch. 3 Rthir.

Bey Georg Vofs in Leipzig ist erschienen und in allen Buchhandlungen zu haben:

Le Mang's Methode, recht rasch und sließend Francosisch sprechen zu lernen; oder

Gründliche Anweisung, recht schnell, rein und richtig Französisch zu sprechen.

Nebst seinen Bemerkungen über den Geist dieser jetzt so allgemein geschätzten Sprachegr. 8. Preis 1 Rthir. 4 gr.

Der besondere Fleise, welchen der bekannte geschätzte Versalter auf diese neue Sprachlebre verwendet
het, und der wirklich innere Werth derselben, haben
solcher, wie sich das mit Recht erwerten ließ, recht
bald vor andern abnichen Arbeiten den Vorzug verschäft. Seit einigen Monaten ist dieses Buch erst
erselbenen, und schon ist die Auszeichnung sehr bemerkbar, die es durch seine vermehrte Bekanntwerdung
gewinnt.

Unterricht für Thierärzte, Ockonomen und Landleute über die sie einigen Jahren unter dem Rindvielte, den Pforden und Schwenen häuse, herzichenden Senche, der Miltbrand gemant. Nobst Anh. über die Lungenseuche der Rindvicher, von K. W. Ammon, K. Thierarate, gr. 8. And bach. 1808. 8 gr.

Unter allen Sauchen der Viehheerden ist keine verwüstender, als der Milzbrand. In dieser Schrift findes man darüber die beste Belehrung und Auskunst.

III. Neue Landkarten.

Eine nene Art Landkarte, besonders für Unkundige in der Geographie.

In den jetzigen Zeiten hilft es nicht viel, Gränzen med Ländersamen auf dan Landkarten zu haben, und das Auffüchen eines Orts, welches in Kriegerzalten doch Bedürfnis ihr, ift olt felswierig. Dehalb haben wir eine große Polikarte, welche gegen 4000 Dersee enthalt, von Danzig bis Paris, und von der Nordfes zum Adslatifichen Meere reicht, nach einer neues his zum Adslatifichen Meere reicht, nach einer neues

Methode in 144 Quadrate eintheilen lassen, und mit Hülfe des daber befindlichen Registers über die ganze Karte, und zweyer Finger, kann man jeden Ort so-

gleich auffinden. Unter dem Titel:

Reporcision und Korte aller Poffhaionen von Deusschlund und einigen angrünzenden Lindern, oder alphaberschier Verzeichnif aller Oester, Flüfe, Seen u. f. w. auf der hierbey bespudieren und mach einer neuen Metisade in 144 Onatura eingelichten Poffhare; und Anneylung, jeden Gegenfland fogleich auf zufinden; besonders für Unkundige in der Geographie.

ist alles zusammen bey uns und in den Euch- und Landkarten-Handlungen geheftet für 16 gr. oder 1 Fl. 11 Kr.

zu haben.

....

Gehruder Gadicke in Berlin.

IV. Bücher, so zu verkaufen.

Dle Akademische Buchhandlung zu Frankfurt a. d. O. bietet für beygesetzte Preise in Conventionsgelde solgende kritisch-periodische Schristen zum Verkause aus:

1) Zehn Jahrgänge von den Göttinger gelehrten Anzeigen, 1798 - 1807. - 15 Rthlr.

a) Neun Jahrgange der (jetzt zu Halle erscheinenden) A. L. Z. 1799 - 1807. - 25 Rthlr.

3) Alle bis jetzt erschienenen Ergänzunge Blätter, — 8 Rihlr.

4) Drey Jahrgange der Jenaischen A. L. Z. 1805 -1807. - 10 Rthlr.

5) Die alte und neue Allgem. D. Bibl., zusammen 253 Bände. – 70 Ribir.

Die Jahrgange find zwar nicht gebunden, aber ohne alle Ausnahme vollständig, collationirt und geordnet. Alles franco Leipzig, wenn es verlangt wird.

V. Auctionen.

Am sten December d. J. wird in Frank furt a. M. eanleinliche Bücherlammlung öffentlich verfleigert. Sie bietet viel Vorzügliches aus allen Fachern dar, und verdient darum die besondere Ausmerksamkeit der Liebhaber. Unter andern kommt darin vor:

Unter den Folianten: Die Sammlung der Dictionniervon Buske, Clauffreid, Marchand und Moreri in den
helten Holland. Ausgaben; mehrere der größern Naurhift. Werke von Jacquin, Plenk u. f. w.; ein gemalten
prachtvolles Exemplar der höchfi felten nigen. Smenmanf, der Sphill Metans: Anatonie par Vieg d'Ary; Thunmus Lond, 7 voll. 1733. Beveregi Exvolonev, Oxon. 17unfüllischez fratrum Polonor. 11 voll. Plinium Hardnin; TonParis 1723. Dioderus Stealus Weffelingii, 2 voll. Amfl.
1746. Lytopiron Pateri, Oxon. 1702. Libanius Weffi,
Amfl. 1732. Jörphat Havocampii, 3 voll. Amfl. 1746.
Suttonius Bomonier, 1488.

Unter den in 40: Viele Classker in den befien Helland. Editionen; Bedonliche Prachtavegaben. Die kostbaren Englischen Naturhistorischen Werke von Martyn,
Wikker u. L. w. Die Entomologie par Olivier; Papillon par
Gramer; Papillon par Erdt et Engramelle; die Insacten
von Schiffer u. L. w., sammtlich in ausgewählten colorirten Exemplaren. Auch eine medicinische Dissertationsfammlung von mehr denn 3300 Stücken, nehst doppeltem Sach- und Namenstegister darüber.

In 8ve: Herders Schriften, 18 Theile. Leffinger Schriften in 34 Theilen. Suiter Theorie, nebß Nachrägen. Die Schnetterlinge und Kafer von Jabonsky und Heiß, und die von Häbner, beide illum. — Die Collectio Ausre. Cafficor. McIolomi. Edit. c. Verf. itel. 13 Voll. Den Hemer von Hyper, 8 Voll. charta optima. Horatus a Piec. Arifophame Brunkii, 3 Voll. Sephociet Johnson; 2 Voll. Epicateus Schreichanferi, 6 Voll. — Ital. Schriften von Bocaccio, Daner, Goszi, Persora, Taffo, Merafafa, Denina u. I. w. Englitche von Miton, Shakeipen, Smift, Richardfon, Golfmith. Dyer, Bell' cliff, arrangement of fügirte poorty, 18 Voll. Hogarth illight. by Ireland, w. 90 cuts. etc. — Die Franz. Collection der mulleurs potter, 60 Voll. Phuarque par Anyer, 23 Voll. etc.

Aus dem gedruckten Catalog kann man das Ausführlichere ersehen. Es find davon unentgeldliche Exemplare an solgenden Orten zu erhalten:

In Amsterdam bey Hrn. van Esveld Holtrop; in Baireuth bey Hrn. Poftmeifter Fifcher Bafel, bey Hrn. Em. Thurneyfen; Berlin, bey Hrn. Cand. Backofen; Bern, bey Hrn. Walthard; Braunichweig, bey Hrn. Antiq. Feuerstacke; Bremen, bey Hrn. J. G. Heyle; Breslau, bey Hrn. Kunfth. Leukardt; Callel, bey Hrn. Buchh. Griesbach; Celle, bey Hrn. Poftmeifter Pralle; Cleve, bey Hrn. Buchh. Hannesmann; Colly. bey Hrn. Ant. Imhof; Danzig, bey Hrn. Buchh. Trofchel: Dresden, bey Hrn. J. A. Ronthaler; . Erlangen, bey Hrn. Ant. Kammerer; Frankfurt a. M., bey Hrn. Buchh. Varrentrapp u. Wenner; Frankfurt a.d.O., in der Akadem. Buchhandl.; Göttingen, bey Hrn. Proclamator Schepeler; Gotha, in der Exped. des Reichsanzeigers; Halle, bey Hrn. Auct. Commiff. Friebel; Hamburg, bey Hrn. A. F. Ruprecht; Helmftadt, bey Hen. Buchh. Fleckeifen; Königsberg, bey Hrn. Gobbels u. Unzer; Leipzig, bey lirn. Magifter Grau u. Hrn. Magifter Stimmel; Lingen, bey Hrn. Buchh. Jülicher; München, bey Hrn. Antiquar Motzler; Nürnberg, bey Hrn. Buchb. Lechner; Prag, bey Hrn. Buchh. Widtmann; Salzburg, in der Mayt Schen Buchhandlung; Strafsburg, bey Hen, Selzmann; Tübingen, bey Hen. Haffelmeyer; Weimar, bey Hrn. An naichel; Wefel, bev Hrn. Roder u. Klonne; Wien, bey Hrn. J. G. Binz; Winterthor, bey Hrn. Steiner et Comp.; Zürich, bey Hrn. Orell, Füsli et Comp.

ALLGEMEINE LITERATUR - ZEITUNG

Donnerstags, den 13. October 1808.

WISSENSCHAFTLICHE WERKE'

THEOLOGIE.

Carlsauur, in Macklots Hofbuchh: Entirerf der catholife. berillichen Religious *mad Dognes Ge-fritchte. Zu akademifeben Vorlefungen, von Bon/322 Marsin Schauppinger, Kurfürfül Badifebemgeith Rahe, Doctor und Prof. der Übeologie an der Kurbadifelen Univerfität zu Heidelberg, 1807. XV. 200 S. gr. 8

ach den Begriffen, die Rec. von Plan und Einrichtung eines zu akademischen Vorlesungen bestimmten Lehrbuchs hat, entspricht das gegenwärtige felbst gemässigtern Foderungen nicht. Das Ganze ist nach einer fehlerhaften Methode angelegt; die Dogmen stehen fast alle einzeln und find weder in einem historischen noch dogmatisch - philosophischen Zusammenhange dargestellt. Weder im Ganzen noch im Einzelnen ift das Statutarische von dem Historischen genau unterschieden man weiss oft nicht, ob der Vf. leine Meinung fagt, oder blofs andrer Meinungen erzählt. Die Verschiedenheit der Meinungen ist weder vollständig noch genau, und oft so dargestellt, dass zwey wesentlich verschiedene Ansichten nur als Modificationen einer und derfelben Sache erscheinen. Zuweilen ist der Vf. ausfährlicher, als man von einem solchen Leitfaden erwarten follte; dagegen find wieder andere wichtige Gegenstände mit einer unzweckmässigen Kürze abgehandelt. Die historischen Zeugnisse and ohne Kritik und Auswahl und ohne historische Genauigkeit beygebracht, und literarische Nachweifungen, welche in einem akademischen Lehrbuche nie fehlen follten, findet man gar nicht. Die Darstellung des Vfs. ist ohne Geist und Leben, der Stil schleppend und in einem hohen Grade incorrect.

Diefen Tadel Punkt für Punkt mit Beweisen zu belegen, wirde etwas siehr überlänßiges seyn, da jeder einzelne Abichnitt als Beweis citirt werden kann. Um indes nicht ungerecht zu scheinen, verweisen wir die Leser auf den XVIII—XX. Abichnitt. S. 142—165. wo die Lehr-krom letzten Gerichte und Finde der Welt, so wie von den bösen und guten Gestern abgehandelt wird. In Nr. XVIII. findet man folgende Paragraphen: § 1. Aeusserungen der Väter vom Ende der Welt. § 2. Aeusserungen der Väter vom letzten Gerichte. § 3. Meinungen von den Zeichen vor desn letzten Grichte. § 4. Meinungen des Origenes (2). A. L. V. 1988. Dritter Band.

der Juden und einiger alten Philosophen vom Ende der Welt. S. Neu- philosophische Bemerkungen über das letzte Gericht (ob die Schilderungen der heil. Schrift blofs bildlich und in wiefern fie hiftorisch find?). 6. 6. Philosophische Bemerkungen über das Ende der Welt. 6. 7. Schilderung des letzten Gerichts nach den Grundzügen der heil. Schrift des N. T. Diefer letzte Abschnitt mag hier zur Probe ganz stehen (S. 150.): "In ein schreckliches Schwarz gehüllet, wird der Sonnenkörper fich den erstaunten Sterblichen zeigen; der Mond wird wegen der dichteften Finsternisse kaum mehr bemerkt werden können; die schrecklichen Flammen der Berge, die grässlichleuchtenden Ströme von fliefsender Lava - und von Erdpech, so wie die aus der Tiefe der Erde herausgeworfenen feurigen Maffen der Vulkane, oder feuerspeienden Berge, - - diese, diese alle werden die Oberfläche der Erde und den unermesslichen Raum. so weit unser Auge reicht, während der sonst dichteften Finsternis und des schrecklichsten Rauchdampss erleuchten. - Heftige Posaunen werden auf einmal von allen Weltgegenden her erschallen; die bis unter die Erde durchdringenden Tone derselben werden alle Gräber und die ganze Natur in Bewegung fetzen, und die Hallen der Todten werden fich überall öffnen: - und während dem die Lebendigen, vor Augst und Furcht noch alle sterben, werden die Todten erwachen und auferstehen. - - Auf einmal, da nun die fürchterlich - brennenden Gebirge tödtlich - röthliche Helle verbreiten, wird ein außerordentliches Licht einen unermesslichen Raum einnehmen, eine zahllose Menge höchst seliger Wesen wird dieser Erde fich nähern, und der ewige Sohn Gottes in Menschengestalt wird von der Höhe herab, dem voll Erwartung verfammelten Menschengeschlechte sichabar werden. - In diefem Augenblicke wird durch das Gewissen, den Dolmetscher des göttlichen Richters, der Ausspruch über einen jeden erfolgen, - zwey fehr verschiedene Schaaren der Sterblichen werden fich dann bilden, die eine zur Rechten, und die andere zur Linken des Richters, und jene der Seligen wird in die lickten Welten ewiger Wonne aufgenommen werden. - - Die Zeit ist nun dahin, - es ist jetzt keine Zeit mehr, alles, was nun ist, heist Ewigkeit." — Wir haben wohl nicht nöthig, noch etwas hinzu zu fetzen? Am Schluss find bloss drey Druckfehler berichtiget; es wäre schlimm, wenn die vielen andern Unrichtigkeiten als Schreibfehler betrachtet werden müßten!

Ccc

Digitad o PREsogle

PREDIGERWISSENSCHAFTEN.

FRANKFURT u. HEIDELBERG, b. Mohr ú. Zimmer: Ueber Bidung, Lehr sund Wandle protifanti/cher Religionslehrer. Von Joh. Fried. Sacobi, Oberconôtt. Präfident der Augsb. Cont.- Verwandten in den Depart. der Ruhr, Rhein und Mofel, der Nieder- Maafs und der Ourthe, Prafekturrath und Mitglied der Ehrenlegion. 1808. 1628. 8. (12 gr.)

Aus tief gefühltem auf Kraft und Willen gegründetem Beruf, in einem fo ansgedehnten und wichtigen Wirkungskreife fo viel Gutes, als nur möglich, zu ftiften, schrieb der ehrwürdige Vf. dieses Buch, welches um feines Zwecks und Geiftes willen dankbare Aufnahme bey allen wahren Freunden der Religion finden und itmen eine innige Achtung gegen einen Mann einflößen wird, der die Zierde leines Amtes ift. Wohl würde es um die Sache der Religion ftehen, wenn fie in a'len Landen, in denen, welche die Leitung ihrer Augelegenheiten haben, fo redliche, fo warme, und zugleich fo kräftige, fo gelehrte und belefene Beschützer und Freunde fände. Der Vf. ift befeelt von wahrer Religiofität, von dem chriftlichen Sinne, den der Stifter des Chriftenthums denen mittheilt, die ihn erkannt haben. Ein folcher Sinn, ausgehend von dem Oberhaupt eines General - Confitoriums, kann nicht anders als aufrichtend, erhebend und begeifternd wirken auf alle Religionslehrer, die unter demfelben ftelien. Sehr bescheiden erklärt fich der Vf. in der Vorrede über den Zweck feiner Schrift, die er nicht ohne Beforgnisse dem Publicum übergebe. Was mich einigermalsen beruhigen muls, fetzt er hinzu, ist das Bewusstleyn, dass die Gründe, welche mich bewogen, in meinem drey und vierzigsten Jahre den ersten Versuch auf der Schriftsteller-Bahn zu machen, nicht folche find, deren fich ein ehrlicher Mann zu schämen hat, der zwar der Zulänglichkeit feiner Kräfte billig misstrauet, doch aber lieber da redet, wo er auf feiner Stelle Gutes zu wirken hoffen darf, als aus Furcht, feine Eitelkeit gekränkt zu sehen, schweigt." - Er wünscht den Religionslehrern in feinem ausgebreiteten Wirkungskreife feine Ansichten über Religion und Cultus mitzutheilen; nicht eine Abhandlung über Liturgie, Gefangbücher und andere auf Lokalität berechnete Gegenstände zu liefern. Die Grunde, warum er diefe Dinge nicht berühre, werde jeder nach Durchlefung feiner Schrift

In fanf Briefen theilt der Vf. feine Anfehten mit. Der erfte von Hermann Kraft an feinen Vater Bernhard K. Pfarrer zu Schönau, felüldert den Zuftand der Univerfität, auf welcher fich Hermann befindet, und befonders das Studinm der Philofophie und Theologie. Die Urtheile find etwes gerlt, dem Geifte eines natürlehen und kräftigen Jünglings genafs, der fie von feinem Standpunkte aus fället. Die Antwort des Vaters mildert des Sohnes Urtheil, giebt dann in kräftigen Umriffen eine bifforifehe Ueberficht des religiöfen Zufandes der Chriften bis auf die Reformation und

fchliesst mit einer Anficht unfrer Zeit, aus welcher wir folgende Stelle ausheben. "Mit Recht hält man es für einen fehr kranken Zuftand, wenn ein Mensch alle Theilnahme an dem, was ihn felbst und andere betrifft, verliert, und dieses ift der Zuständ, worin fich in religiöser Hinficht der größte Theil der gebildetern Stände untres Zeitalters befindet. - Der unter den jetzt lebenden Menschen so epidemisch graffirende, alles zeritörende Egoismus, ist eine Genurt des religiösen Indifferentismus. — Wer will aber behaupten, dass der dermalige Hang zur speculativen l'infosophie nicht gerade das Mittel ift, dellen fich die Vorsehung bedienen will, um den Egoismus zu erfticken und Religiofitit zu erwecken durch das neuanzufachende Feuer für Tugendkraft; diefer Mutter alles Edeln und Guten?' Der zweyte Brief des Vaters an feinen Sohn "will einige Anleitung geben, wie der Jungling es anzufangen habe, um als ein zum Candidaten fertiger protestantischer Theologe von der hohen Schule zurück zu kommen." Zuerst eine nachdruckliche Erklärung gegen die akademische Freyheit. Wer die Missbrauche kennt, wird, wenn er auch der Meinnug ift, daß Junglinge gewagt werden müffen, um Männer zu werden (Herbart's Allgem. Pädagogik S. 51.), mit dem Vf. wünschen müffen. dals der Fortschritt der Zeit auch hierig zu zweckmäßigern Einsichtungen führe, besonders in Hinficht der jungen Theologen. Wenn wir auch keinen klofterlichen Zwang wünschen müssen, der dem Geist unfrer protestamischen Universitäten widerspricht, so wird doch eine nähere Leitung er jungen Theologen immer mehr Bedürfnifs. Wir werden hier auf die Schulen und Gymnafien zurück geführt, beziehen uns aber, durch den Raum beschränkt, auf das, was Daub in den Studien Th. 2. S. 1 u. ff. fagt. - Die theologischen Seminaria find noch nicht was fie feyn follen, - Der Vf. redet mit Herzlichkeit über den religiöfen Sinn, und wie er nur dann bey andern erweckt werden. könne, wenn er in dem Lehrer felbst wohnt, und giebt väterliche Regeln über das Betragen und die Urbungen zur Vorbereitung auf das Lehramt. S. St u. ff. Des Vfs. Vorstellung von dem Stande eines Stadt - und Landpredigers (S. 87 u. ff.) ift fehr ehrenvoll für denfelben. Ein Wort über die Prediger, welche mit Bücherschreiben ihre Einkünfte zu vermehren fuchen, und über die fittenlosen. Dann folgt ein Brief von dem Schwiegersohne des Pf. Kraft, dem Pfarrer Ferdinand Stern, der eine interessante Unterredung, die er mit feinem Fürsten gehabt, mittheilt, und welche am Ende auf einen in unfern Tagen fo vielfältig erörterten Gegenstand, die Religionsvercinigung, hinführt. Der Fürst wünscht fie, bemerkt aber fehr richtig, dass eine solchezwischen Katholiken und Protestanten nicht ohne Zwang geschehen konne; auch fev den Protestanten mocht zuzumuthen, dass sie zum Katholicismus zurückkehren follten. Er beschränkt fich daher nur auf den Wunsch, dass die verschiedenen protestantischen Sekten sich vereinigen. Dazu foll ihm Hr. Stern behalflich feyn. Diefer wendet fich nun um Rath an feinen Schwieger-

vater Kraft, der im letzten Briefe denselben ertheilt. Er fragt zuerst: ob eine Vereinigung der verschiedenen protestantischen Secten möglich und rathsam seyn; dann, ob die Sache oder die Form Hinderniffe darbieten. Die Möglichkeit wird daraus bewiesen, dass der protestantische Lehrbegriff nicht im Wege stehe, die Vereinigung sey aber nicht rathsam, weil die Form, d. i. nach dem Vf., die Einrichtung der protestantischen Kirchenwesens zu willkarlich sey. Sollte dem ehrwürdigen Vf. Schuderoffs Neues Journal für Veredelung des Prediger- und Schullehrerstandes zu Geficht kommen, fo wird er fich freuen in dem erften Jahrgange Bd. 1. St. 1. (1808.) einen Auffatz des Herausgebers zu lesen, der in manchen Punkten mit ihm zusammentrifft. Wir lebliefsen unfre Anzeige mit den Worten des Vfs., die uns aus der Seele geschrieben find: "Hat die Sache demuach wirklich große und unverkennbare Schwierigkeiten, - ift für die Religion kein Vortheit dabey zu verbürgen: so ist es besser, sie als ein Werk der Zeit und des fortschreitenden Wachsthums in christicher Erkenntnis und Liebe zu betrachten.'

LEIPPIG, b. Hinrichs: Meine Eigenheiten. Eine Lectüre für Pretiger und die es werden wollen. Von Friedr. Erdm. Aug. Meydenrich, Paftor, Senior und Confitorialassessior zu Merseburg. 1807-256 S. 8. (1 Rthlr.)

Der Vf. nennt seine Eigenheiten das, was er an fich felbst gewahr wurde, wodgrch sich ihm seine Denkund Handlungsart charakterifirte. Er ift überzeugt, dass ihn keine originellen Eigenheiten auszeichnen, fondern ihm das, was er an fich finde und von fich fage, mit vielen feiner Amtsbruder gemein fey. So ist es auch in der That, und er liefert uns ein Porträt, das, wenn es ähnlich ift, den Beweis giebt, dass es dem Vf. fast an alter Individualität fehlt. Es find gute Selbstbetrachtungen, welche ihn bey der Wahl seines Berufes geleitet haben, es find richtige Grundfatze, welchen er bey Verwaltung seines Amtes, bey seinem Privatstudiren, als Gatte und l'amilienvater, als Gefellschafter folget; aber be find von jedem Verständigen längst dafür anerkannt und werden durch die Befolgung in feiner Person um nichts anschaulicher, wirkender, begeifternder; denn er hat fich nirgends im Kampfe mit entgegenstehenden Grundfätzen, oder mit so mancherley Schwierigkeiten des wirklichen Lebens und als fiegend über dieselben durch Wachsamkeit, Klugheit, Beharrlichkeit dargestellt. Ware das Buch vor drey, vier Jahren herausgekommen, fo hätte es den beliebten Titel führen konnen: Der Prediger, wie er feyn foll. Das Einzige, was anziehender ift, und zwar eben als etwas dem Vf. Eigues, ift die Schilderung der jugendlichen Eindracke, welche ibn zur Wahl feines Berufs führten. Wenn wir aber nur dieses Eine anziehend nennen: so sprechen wir es dieser kleinen Schrift nicht ab, dass fie für die, welche Prediger werden wollen, oder als Prediger mit dem Umfange eines pflichtmässigen Verhaltens nicht bekannt

genug find, recht nützlich werden könne. Nützlicher würde fie geworden feyn, theils, wenn manches genauer ware beschriehen worden, als z. B. die Fertigung eines Amtskalenders. Unter diesem muss sich Hr. H. etwas anders denken, als was man an dem Starkischen und an dem seit zwey Jahren in Dresden herauskommenden Kalender für Prediger und Schullehrer der Königl. Sächf. Lande hat. Denn fein Amtskalender foll zwar alles umfassen, was der Ortsprediger auf feiner Stelle zu thun hat, und doch wird verfichert, er habe bey seinem ersten Amte von dem zu leistenden durch seine henachbarten Amtsbrüder nur allgemeine Kenntnisse erlangen können. So viel Rec. wells, ift in Saclifen, einige Observanzen abgerechnet. ailes Legale dalfelbe, und es ist schwer zu begreifen, wie jeder Pfarre ein eigends gefertigter Amtskalender fo nothwendig feyn foll, dass fogar gerathen wird, eine Abschrift davon in dem Ephoralarchiv zu bewahren; theils, wenn der Vf., welcher fo oft wiederholt, dass er die ältern theologischen Schriftsteller mit so großem Nutzen lefe und bey jedem Theil des theologifchen Studiums von der Lecture derfelben ausgehe, die Schriftsteller nahmhaft machte, welche er in jedem Fache vorzüglich empfehle; theils wenn er gezeigt hatte, wie es durch rechte Eintheilung der Zeit nur mo ich fey, alles das zu thun und zu studiren, was er von lich erzählt. Wie man alle Predigergeschäfte mit der gelchilderten Gewissenhaftigkeit betreiben und dabey nicht nur das Studium der Exegele, der Apologetik, der praktischen Theologie und ihrer Geschichte, der Philosophie u. s. w. in angegebenem Malse fortletzen, mehrere Bücher schreiben, fondern auch seine Kinder selbst unterrichten und sie an seinem Arbeitstische fitzend fortwährend beschäftigen könne - das vermag Rec. nicht einzusehen. diese ausserordentliche Thätigkeit wahr geschildert, und stellt uns nicht der Vf. naher zusammen, was vielleicht in 30 Jahren hinter einander gefolgt ist, fo macht sie asterdings eine Eigenheit aus. Zu diesen möchte es auch gehören, daß der Vf. alleş im häuslichen und gesellschaftlichen Leben vornimmt und geniefst mit dem steten Zuruf an fich: Ich bin Prediger. Rec. wünschet, jeder der in diesem Stande lebet, und der darein tritt, möge den Sinn haben, der einem Prediger geziemt, und es ihm in einzelnen Fällen nicht erlt noch nöthig feyn, fich an feinen Stand zu erinnero. Sonft wird gerade aus dem steten Erinnern an die Regel, deren Befolgung noch nicht Gewohnheit geworden ift, das Steife und Pedantische entstehen, was man oftmals den Predigern vorwirft.

LÜNENURG, b. Herold u. Wahlfiab: Ferfisch einer menn. Littrigie, vornehmlich in Rücksche des nachmittägigen Gottesdienstes für die Jugend. Von F. H. Lindemann, Superint. in Dannenberg. 1808. 140 S. 8. (12 gr.)

Erbauung, Erweckung des Andachtsgefühls, Belebung religiöfer Gefinuungen, Hervorbringung des Friedens und der Freude im heil. Geift, ist dem Vf. Haupt-

zweck des öffentlichen Gottesdienstes. Hiernach find auch seine Vorschläge zu einem Gottesdienst für die confirmirte Jugend geformt, den er jedoch so eingerichtet willen will, dass zugleich die Erwachsenen daran Theil nehmen können. Er soll insonderheit dadurch für die Jugend geeignet werden, dass der Lehrvortrag fie und ihre Bedürfnisse überall berücksichtiget, mit kurzen Anreden (auch wohl mit Fragen, die fich aber der Prediger selbst beantwortet), mit Aufforderungen an fie u. f. w. vermischt und ihr Gelegenheit gegeben wird, da mit einem Liederverse oder Wechielgesange einzufallen, wo das Herz, erwärmt durch religiöle Empfindung, schon einen Drang fühlt, in hohen Gelang auszubrechen, und eine Hymne zur Ehre der Gottheit anzustimmen, oder auch durch eine gemeinschaftlich ausgesprochene Bibelstelle oder einen Liedervers ein gemeinschaftliches Bekenntniss abzulegen und heilige Entschliefsungen vor Gott zu aufsern. Noch foll, nach seiner Idee, für jeden Sonntag eine gewisse religiöse oder moralische Hauptwahrheit bestimmt seyn, so dass in einem Jahr das ganze Feld dieser Wahrheiten übersehen werden könnte und iede ihren Platz fände. Auf sie müsste denn auch der anze Gottesdienst nach allen seinen einzelnen Theilen Bezug nehmen und alles so eingerichtet werden, dass fie fich dem Geift und Herzen der Erwachsepen und Jüngern von selbstaufdrängen und sich in ihrem Leben

wirksam zeigten. Der Vf. giebt selbst ein Schema zur leichtern Vertheilung dieser Hauptwahrheiten des Christenthums aufs ganze Jahr, und zugleich eine Skizze der Einrichtung der Gottesverehrungen, befonders des nachmittägigen, mit Rückficht auf jene abzuhandelnden Hauptwahrheiten, bey der man den Fleis des Vfs. und dellen glückliche Combinationsgabe, belonders in Angabe der biblischen Vorlesungen, bewundern muss, die, wenn fie nun einmal statt finden sollen, ziemlich glücklichtgewählt find, ungeachtet fie nicht immer nach ihren einzelnen Theilen passen. Rec. empfiehlt die Ideen des Vfs. zur ernftern Prafung der Liturgen, und wünscht, dass man dabey zugleich das was Hr. Prediger Hoffmann in den zu früh geschlossenen Memorabilien des Hn. D. Wagnitz über eine ähnliche Idee, auf die auch unfer Vf. Rückficht nimmt, gefagt hat, nachlesen und vergleichen möge.

ULM, in der Stettinschen Buchh .: Einige Bemerkungen über die wiffenschaftlichen Eintheilungen der Holzarten, von Friedrich Ludwig Walther, ordentl. öffentl. Prof. d. ökon. Will. zu Gielsen. Neoft XI. Tabellen. (Befonders abgedruckt aus dem XII. Bande des Neuen Forstarchivs.) 1805. 20 S. 8. (8 gr.) (S. d. Rec. Ergänz. Bl. 1807. Nr. 16.)

LITERARISCHE NACHRICHTEN.

Lehranstalten.

Anzeige der Vorlesungen auf der Rechtsschule zu Wetzlar, für das Winter- Semester 1808.

I. Oeffentliche Vorlefungen.

1) Lncyklopadie und Methodologie, Professor v. Löhr nach Hugo. 2) Inflitutionen des Romischen Rechts, Prof. Valkampf

nach Waldeck.

3) Geschichte und Alterthümer des Römischen Rechts. Prof. v. Löhr nach Hugo. 4) Syftem der Pandekten, Derfelbe nach Hugo und We-

ftenberg. 5) Einleitung in das Gefetzbuch Napoleons, Prof.

6) Das Gesetzbuch Napoleons, Derfelbe nach dem Ori-

ginal - Texte.

7) Lehnrecht, Derfelbe nach Patz.

8) Staatsrecht des Rheinbundes, Derfelbe nach Zacharia.

- 9) Peinliches Recht, Prof. Werner nach Feuerbach.
- 10) Philosophie des Rechts, Derfelbe nach Gros. 11) Theorie des gerichtlichen Verfahrens, Prof. Abel
- nach Grolmann. 12) Die damit verbundene Anleitung zur juriftischen Praxis, Derfelbe.

II. Privat . Vorlefungen.

- 1) Statistik, Prof. Follenius nach Müller.
- 2) Staatengeschichte, Derfelbe nach Spittler. 3) Kirchenrecht, Prof. Valkampf nach Wiele.
- Die öffentlichen Vorlesungen werden unentgeldlich

gehalten und nehmen mit dem bevorftehenden Monate November ihren Anlang.

Wetzlar den 1. October 1808.

Der Kurator der Rechtsschule v. Mulzer.

ALLGEMEINE LITERATUR - ZEITUNG

Freytags, den 14. October 1808.

WISSENSCHAFTLICHE WERKE.

RECHTSGELAHRTHEIT.

DRUTSCHLAND: Beyträge zur Erläuterung des Artikels XII. des Pressonsterer Friedensschlusses, in so weit derselbe den deutschen Ritteraden betrifft. Mit Urkunden. 1807. 160 S. 8.

bgleich diese Schrift mit keinem äussern officiellen Charakter bezeichnet ift: fo lässt doch der Gebrauch, der hierin von bisher unbekannten Daten und Verhandlungen gemacht wird, wohl vermuthen, dass dieselbe einen vollkommen unterrichteten Geschäftsmann zum Vf. hat. Das Licht, das durch sie aber die neuesten staatsrechtlichen Verhaltnisse der Ueberreste des deutschen Ordens verbreitet wird, ist um fo schätzbarer, je tiefer bisher die Dunkelheit war, die den Zustand dieser zwischen den Rheinbundesstaaten mitten inne liegenden heterogenen Besitzungen vor den Augen des größern Publicums verbarg. Der Vf. beginnt mit der Erzählung der Schicksale des Ordens nach dem Ausbruch des Kriegs vom J. 1805. Vermöge eines Tagbefehls vom 22. Oct. 1805. begab fich der Inspecteur aux revues, Boinod, als Commisfar in das Mergentheimer Land (paus de Mergentheim), um diefem, da es als feindlich angefehn wurde, eine Hanptcontribution von 600,000 Fr., und eine monatliche Kriegssteuer von 120,000 Fr. anzukündigen, und für die Erhebung Sorge zu tragen. Während er fich damit beschäftigte, wurden von Bayern, Würtemberg und Baden unter verschiedenen Erklärungen dieienigen deutschmeisterischen Aemter und Orte, die inuerhalb dieser Staaten lagen, oder zum Theil an dieselben granzten, in Hoheitsbesitz, und die Gefälle in Sequelter genommen. Der franzöfische Commisfär . der dadurch den Umfang der contribuabeln Obiecte vermindert fah, und daher im kaiferl, franzöf. Hauptquartiere eine Anzeige hiervon gemacht hatte, erhielt am 25. Dec. 1805. zur Entschliefsung: "dass Se. Maj, der Kaifer keine Veränderungen mit den Or-densbesitzungen getroffen hätten." Mit den schon vorhergegangenen Beschwerden der Regierung zu Mergentheim gegen jene Abreifsungen vereinigten fich daher nun auch die Anträge des franz. Commissars bey den Höfen zu München, Stuttgard und Carlsruhe zur Restitution der occupirten Güter. Noch ehe die Antworten hierauf einliefen, erfolgte der Friede. Die Bestznahmen deutschordenscher Güter von Bayern, Würtemberg und Baden dauerten inzwi-A. L. Z. 1808. Dritter Band.

fchen noch fort. Die Regierung zu Mergentheim gab Boined auf fein Ersuchen deu Anschlag der ganzen Kriegscontribution auf alle contribuable Deutlchordensbefitzungen, unter Vorbehalt der Friedensschlussmälsigen Rechte des neuen Hoch - und Deutschmeisters, erbot fich jedoch zur Entrichtung der ganzen Summe nach der Zurückgabe der vorenthaltenen Besitzungen. Dieser letzte Antrag ward auf Befehldes Kriegsministers angenommen, wogegen die Regierung zu Mergentheim in den Belitz der entgangenen Einkünfte gesetzt werden sollte. Es blieb indessen bev der provisorischen Massregel des Anschlags der Contribution nach dem augenblicklichen Bestzstande. Unter diesen Verhältnissen ward am 22. März 1806. im Namen des öftreichschen Kaifers in Mergentheim von allen durch den Friedensschluss an dieles Haus übergegangenen Rechten feyerlich Besitz genommen. und das Deutschmeisterthum an den Erzherzog Anton Victor zurück überwiesen. Die rheinische Bundesacte verfügte endlich auch noch über verschiedene Bestandtheile des Ordens zu Gunsten einiger Bundesfürsten, und noch im Julius und August 1806. wurden von Bayern die im Anspachschen gelegenen Besitzungen und einige Reste früher besetzter Aemter occu-Das Reichsfürstenthum des deutschen Ordens theilte fich, nach dem Vf., zur Zeit des Preisburger Friedens: A. in das Hoch - und Deutschmeisterthum, wozu alles, was der unmittelbaren Administration und dem Genusse des Deutschmeisters angewiefen war, gehörte. Diese durch ganz Deutschland zerftreuten Güter und Rechte waren a) theils der in Mergentheim, als dem Hauptfitze des Ordens, angeordneten Administration untergeben, b) theils hatten he ihre eigne felbstständige Verwaltung, und standen, wie Mergentheim, lediglich unter ihrem gemeinschaftlichen Regenten, dem Deutschmeister; erstere verfteht hier der Vf. unter Dependenzen von Mergentheim, als dem Hauptfitz des Ordens; letztere nennt er unirte Guter. B. die Ordensballeven machten den zweyten Hauptbestandtheil aus. Auf dem Grunde dieser Unterscheidung wird der Art. XII. des Pressburger Friedens dahin erklärt, dass 1) alle Rechte. Domanen und Einkunfte, welche vor dem October 1805. Dependenzen von Mergentheim, in dem fo eben angeführten, nicht im geographischen Sinne; hiergegen 2) alle Rechte, Domanen u. f. w., die mit dem Deutschmeisterthum bloss unirt waren, so wie 3) alle Ordensballey - Güter dann, wenn der Orden am Ddd

Digitized by Google

Tage der Auswechslung des Friedensinstruments, d.f. am 1. Jan. 1806., im Belitz beider letztern Gattungen von Gütern und Rechten war, der Disposition des Kaifers von Oestreich überlassen worden find. Diefe erweiterte Auslegung fucht der Vf. mit vieler Anftrengung durch grammatische und logische Entwikkelung der gewählten Ausdrücke, durch Beyfpiele aus der vormaligen deutschen Staatenverfassung und der Particularverfassung des deutschen Ordens, endlich aus der Ablicht der Pacifcenten, die einem Prinzen von Oestreich ein zureichendes Etablissement hätten verschaffen, und, zufolge des kaiserl. franz. Tagsbefehls vom 25. Dec. 1805., keine Veränderungen mit den Ordensbehtzungen treffen wollen, zu rechtfertigen. Gegen Brauer's Interpretation (Beytr. zum allgem. Staatsrecht der rhein. Bundesstaaten N. V.) wird behauptet, dass nie ein Fürstenthum Mergentheim oder eine unmittelbare Hoheitsumgebung diefer Stadt existirt habe; dass Mergentheim weder unter franzos. Administration gezogen, noch militärisch besetzt worden, und Boinod's Verhandlungen in Hinficht der Kriegssteuererhebung auf die politischen Verhältnisse gar keinen Einflus gehabt haben, am wenigsten den occupirenden Höfen günftig feyn. Auch die rhein. Bundesacte, in fo weit he mit jener Auslegung nicht übereinstimmt, hält der Vf. für das kail. öftreichsche Haus für unverbindlich, ohne jedoch fich auf eine gegen die Acte eingelegte Verwahrung dieser Anspräche zu beziehen. Diele Auslegungs-Controverle ift übrigens eine der bedeutendsten in politischer und geographischer Hinlicht, welche die jüngsten Friedensichlusse hervorgebracht haben: denn es kommt hiebey auf nichts geringeres, als darauf an, ob das Deutschmeisterthum nur auf die Stadt Mergentheim mit den geringfügigen Umgebungen, und auf einige Parcellen in den Staaten des Fürst-Primas, des Großherzogs von Heffen, des Herzogs von Naffau, in Schleffen und Mähren, in Sachsen und am rechten Rheinuser eingeschränkt bleiben, oder beynahe nach seinem ganzen vorigen Umfange, der fich aus S. 20 u. 40, ermeffen lasst, ausgestattet werden foll.

BAMBERG u. Würzburg, b. Göbhardt: Theoris des Würderungszydes, eine gekrönte Preisfehrift. Von F. K. L. Drummer, d. Ph. u. d. R. Doctor. 1806. 86 S. 8. (9 gr.)

Der Vf. unterscheidet sich von seinen Vorgängern in der Lehre vom Würderungseisele haupstächlich durch folgende Behaupstungen. 1) Er nimmt einzig und allein den Ungehorfam in der Restitution als positiven Grund des Würderungsrechtes am. Mit dem Gestetz 2, 5, 1. D. de in sit. jur.. wo ex heist: cum dohas aut consumacia non ressluertis punitur, wird er bald sertig, indem er fagt: Arglist und Consumacia seyen identisch. 2) Er behauptet, der Eid der Würderung sey gar kein Beweismittel. Er nennt ihn einen Glaubenseid, und designen Galumnien-, auch einen Glaubenseid, und designen der State der S

nirt ihn zuletzt fo: Würderungseid ift eine gefetzliche Anordnung zur Elision des dolosen Ungehorsams von Seite des Beklagten in der Herausgabe eines ftreitigen Objects, vermöge welcher der Kläger dadurch Schadenersatz erhalt, dass ihm unter der Bedingung der Ablegung eines Calumnieneides das Recht gestattet wird, feinen Verluft felbft zu würdern. Rec. hat bey der Beurtheilung der Wirschinger'schen und Mallerichen Schriften über den Würderungseid in Nr. 8. 1808. dieser Blätter die Verordnungen der romischen Gesetzgebung, wie fie besonders im Titel der Pandekten de in litem jurando enthalten find, fyftematisch und so, dass sie auf einander das nothige Licht wersen, zusammengestellt. Er bittet die Leier, hierauf zurück zu kommen. Die Behauptung des Hn. Dr., dass der Würderungseid durchaus kein Beweismittel fey, fo wie seine Beschreibung des Warderungseides, verdient aber hier noch befonders unterfucht zu werden. Sobald die Bürger im Staate einen Streit dem Richter vortragen: fo ift ihre Abfieht, feine richterliche Reflexion zu veranlaffen, und nach Massgabe der Ueberzeugung, welche er fich verschafft haben wird, von ihm die Entscheidung über ihre streitigen Ansprüche zu erhalten. Die Parteyen machen Aniprüche (Forderungen - Gegenforderungen; Klagen - Einreden), und gebrauchen verschiedene Mittel, um dem Richter die Ueberzeugung zu verschaffen, einmal von der Wahrheit der Thatsachen, welche den Ansprüchen zum Grunde liegen; zweytens von der nothwendigen Subsumtion dieser Thatfachen, vorausgesetzt, dals fie wahr find, unter das Gesetz; der Richter praft jene Mittel, und erklart das Geletz, ob es von den in Frage befangenen Thatfachen, vorausgesetzt, dass he wahr find, wirklich handle, und diese darunter zu subsumiren seyen. Was die Parteyen aulangt: fo muss man von einander die Forderung oder Behauptung von demienigen Mittel unterscheiden, wodurch dem Richter von deren Wahrheit Ueberzeugung verschafft werden soll. Diese Mittel find die Beweile, und der Schwur ift eins die-Wenn aber der Schwur oder der Eid fer Mittel. überhaupt ein Beweismittel ift, warum sollte es nicht der Würderungseid feyn? Indem der Kläger würdert, macht er eine Behauptung; indem er fie aber beschwört oder den Würderungseid leistet, beweiset er feine Behauptung, oder er verschafft dem Richter die Ueberzeugung von der Wahrheit der Behauptung. Man muss also sorgfaltig das Würdern von dem Würderungseide unterscheiden. Um uns eines Beyfpiels zu bedienen, so find beide Acte von einander eben fo wesentlich verschieden, als die Klage, wordber der Eid dem Beklagten angetragen ift, und die Belchwörung der Forderung, im Falle dass der Eid zurück gegeben worden ist, eben so verschieden, um weiter zurück zu gehen, als die Klage und der Beweis durch Zeugen oder Urkunden. Wir wollen unsere Meinung fo viel als möglich mit des Vfs. Worten und Gedankenfolge noch weiter ausführen. Wenn man fich folgendermaßen ausdrückte: Der Richter fpricht

spricht dem Kläger dasjenige zu, jwas dieser fordert. unter der Bedingung, daß dem Richter die Ueberzeugung von der Wahrheit der die Forderung begründenden Thatfachen verschafft wira: fo ift klar, dals diefe Bedingung nichts anders ift, als der zu führende Beweis. In unferm Falle nun ift der Würderungseid das Mittel, oder die Bedingung der richterlichen Ueberzeugung; folglich ist es das den richterlichen Ausspruch bestimmende. Beweismittel. Das Würdern ist von dem Würderungseide ganz verschieden. Diess er-giebt sich auch daraus: Der Kläger kann seinen Schaden würdern, und der Richter ihm gleich die Summe zusprechen, ohne dasser ihm den Würderungseid auferlegt; l. 5. 6. 2. de in litem jurando. Man kann ferner den Würderungseid nicht nur ein Beweismittel überhaupt, fondern auch ein subfidiares Beweismittel nennen, aus doppelten Rückfichten. Erftlich in An-Sehung des Klägers. Wenn der Kläger fich den Beweis durch den Eid nicht fo leicht machen wollte, oder wenn er, ohne Mennonit zu feyn, doch aus Gewissenhaftigkeit, oder man nenne es auch Aberglauben, wider die Ablegung eines Eides eine befondere Abneigung hätte, und lieber feinen Schaden und fein Interesse durch Zeugen oder Urkunden beweisen wollte, wer wurde es ihm wehren? Es ift aber ein besonderes Privilegium zum Nachtheil des dolosen und ungehorfamen Beklagten durch die Gefetze eingeführt, dals der Kläger feinen Schaden beschwören kann, anstatt der weitläuftigen Beweisführung durch Zeugen, Urkunden u. f. w. So kann der Kläger im ordentlichen Processe, anstatt der weitläuftigen Beweisführung durch Zeugen und Urkunden, fich fofort der Eidesdelation bedienen. Haben nun die Rechtslehrer alle beweisende Eide (generische) subfidiarische Beweismittel genannt (S. 65.), ist in dem eben gedachten Falle, da der Kläger dem Beklagten über den Grund feiner Klage den Eid deferirt hat, ein subfictiarisches Beweismittel vorhanden: so ist es auch im Falle des Warderungseides, wo der Kläger, anstatt des weitläuftigen Weges der Zeugen und Urkunden. fogleich den kürzern des Würderungseides erwählt. Noch mehr Aehnlichkeit hat damit der fächfiche Rügenprocess, in welchem der Denunciant, austatt auderer Beweismittel, fich fofort zur eidlichen Beftärkung der Denunciation erbieten kann. Wer wird aber von dem fächlichen Rügenprocels darum fagen wotlen: in demfelben erfolge das Erkenntnifs, ohne dass vorher auf den Beweis der Rüge gesehen worden ware? Zweytens kann man in Ansehung des Richters den Würderungseid auch ein subfidiarisches Beweismittel nennen. Denn wenn er von der Wahrbeit der Würderungsfumme des Schadens fonst überzeugt ist: so braucht er nicht schwören zu lassen; wenn er aber nicht davon Ueberzeugung hat: fo lässt er schworen. Hier ift die Fi, enschaft eines subfifiaren Beweismittels ganz evident. - Der Vf. verwirft übrigeus mit Recht die Meinung vieler Rechtsgelehrten, welche glaubten, in dem Würderungseide fey der Eid der Vorliebe enthalten.

Ob nun gleich Rec. in dem Obigen nicht mit dem Vieinverfianden leyn konnte: Io kann er ihm doch das Zeugniß nicht verlagen, dass aus seiner Arbeit viel Talent, Fleis und Scharfünn hervorgebe. Aber warnen muß er ihn vor dem preciolen, absprechenden, sichwölligen und gezwungenen Stile, in welchem diese Abhandhung größtentheils geschrieben ist.

In der Einleitung erklärt fich Hr. Dr. mit Kant und Fichte gegen den Eid, der als religiöser Act nicht in die Sphäre des Rechts gehöre. Dafür schlägt er vor: Man lasse den Bürger lieber bey sei-ner Ehre schwören, und bey den Worten: So wahr mir Gerechtigkeit das Heiligste ift, und so wahr ich als Mitglied des Oeffentlichen die Erhaltung der Rechte Aller, so wie des meinigen wollen muls, so wahr ist diese Aussage! Wir fürchten aber, diese Veränderung sey nicht eine Verbesserung, sey ganz unzweckmälsig. Der vorgeschlagene, so genaunte Schwur wird weiter nichts, als eine blosse Versicherung feyn. Dann wird man alle Klagen, alle Einreden, die vorgebracht werden, fofort für wahr annehmen, und unsere Richter werden dem von Abdera bey Wieland in dem berühmten Processe über des Esels Schatten gleichen, bey welchem der, welcher zuletzt gesprochen hatte, immer Recht behielt. Bey dem Schwure muss jederzeit das religiöse Gefahl als gerührt betrachtet werden, indem bloß die Hoffnung und das Vertrauen auf das religiöfe Gefühl des Schwörenden dem Richter die Ueberzeugung von der Wahrheit der versicherten Thatsache verschaffen kann. Der Staat ift kein rein rechtliches Institut in der Art, dass alles, wo nicht der rein rechtliche Massitab angelegt werden kann, daraus verbannt werden ministe.

DEUTSCHLAND: Geschichte des Patronatrechts in der Airette; ein Beytrag zur Beylegung des zwischen dem landesherrlichen Patronat- und blichöflichen Diocesanrechte erhobenen Streites. 1806. XXXII u. 284 S. 8. (1 Rthl. R gr.)

Zu den mannichfaltigen Discussionen, welche der Reichsdeputations - Hauptschluss vom J. 1803. und die dadurch vorgenommenen Säcularifationen veranlafsten, gehört auch der wegen des landesherrlichen Patronatrechts entstandene Streit. Er betrifft das Patronatrecht, welches die fäcularifirten Bischöfe und Prälaten bisher ausgeübt hatten, und die Frage, ob dafselbe auf den neuen weltlichen Landesherrn übergegangen, oder bey dem Bischofe, als fortwirkendern geistlichen Vorgeletzten, geblieben sey? Vorzüglich kam diele Frage in Ansehung der an Kurbaiern abgetretenen Bisthumer zur Sprache. Gregel fchrieb für das landesherrliche Patronatrecht; der unbekannte Vf. der vorliegenden Schrift hingegen vertheidigt die bischöflichen Diöcelanrechte, und liefert zugleich eine Geschichte des Patronatrechts. Er theilt fie in drey Zeitraume. Der erfte geht von der altesten

Verfassung der Kirche bis zur Einführung des Feudalrechts im Staate und in der Kirche. Das Ernennungsrecht ift, nach dem Vf., den Stiftern nicht erft vom Kailer Justinian eingeräumt, sondern schon vor demfelben im Gange gewesen; allein es bezog sich lediglich auf die Privatkiroben und Oratorien (deren Ursprung und Verhältnisse hier 6. 6. f. fehr gut aus einander gesetzt werden), in welchen die Religionsgeheimnilfe nicht begaugen wurden, und zwar nur auf diejenigen, deren Stiftungsgut nicht von dem Bischofe felbst, sondern von den Stiftern oder ihren Erben auf die vorgeschriebene Weise verwaltet wurde, oder noch zum Familiengut gehörte; es folge also daraus, das Justinian es den Stiftern überlassen hatte, die Cleriker an ihren Kirchen zu bestellen, überall nicht, dass dieses Ernennungsrecht ein bloss von der weltlichen Macht herrührendes Recht, und feiner Natur nach ganz weltlich fey, und es fey ein Irrthum, den Ursprung des viel später und unter einem Zusammenflusse ganz besonderer Umstände entftandenen Patronatrechts von daher abzuleiten. Im sechsten Jahrhundert standen noch alle Kirchen in der Gewalt des Bischofs. Der zweyte Zeitraum geht von der Einführung des Feudalfystems bis zum Investiturftreite. Fast zu derselben Zeit, als dieses System fich entwickelte, hörte diejenige Verbindung des Clerus mit dem Bischofe, und des Clerus unter fich seibst auf; das einst gemeinschaftliche Kirchengut ward getheilt, und der Einflus des Bischofs auf die Leitung feiner Mitarbeiter in ehen dem Grade geschwächt, als sie selbstständiger und unabhängiger wurden; man fand für nöthig, die Verwaltung und Ausspendung der Kirchengüter näher zu bestimmen, die Einkunfte der Kirche, Towohl vom Grundeigenthum als von den Opfergaben, sollte in vier Theile getheilt werden (für den Bischof, die Cleriker, die Armen und die Baulichkeit der Kirche); jetzt entstanden auch auf dem platten Lande Parochialkirchen; man stiftete fie im fechsten Jahrhundert auch auf liegende Grande, und so entstanden kirchliche Beneficien und Kirchengüter, welchen gar bald das damals prädominirende Feudalfystem fich anschloss, und Kirchenlehen schuf, welche weltlichen Herrn erthellt wurden. Diess ift der eigentliche Ursprung der Patronatrechte. Die mit Kirchen belehnten weltlichen Herrn machten die lehnsherrlichen Rechte über die Kirchen geltend; mit dem Rechte auf die liegenden Güter der Kirche bemächtigten fie fich des damit in Verbindung stehenden Altars und der Seelsorge (oft mit Ausschluss der Bischöfe und des Diöcesanrechts derselben), wurden die Patrone der Kirche, und legten fich die §. 27 f. angeführten Rechte auf die zu Lehen erhaltenen Kirchen bey,' unter welchen das Recht, die Pfarrer zu

bestellen, sich auch befand. Jetzt entstanden auch Pfarrlehen und Priesterlehen; man gründete die Dotation der Kirchen auf Lehen, und behielt fich bey Schenkungen die Lehnrechte auf die geschenkten Güter vor; der Priesterstand trat nun auch in das Vasallenverhältnifs. Das Patronatrecht ging also aus dem Fendallystem des Mittelalters hervor; es unterwarf fich, so viel das Benennungsrecht betrifft, die bischöflichen Parochialkirchen. Die Geistlichkeit, die Concilien, kampften zwar hiergegen; es entftand der Investiturstreit; viele Kirchen wurden den Bischöfen znrückgegeben, allein Begriff und Name des Beneficlums blieb, und erhielt hur die Modification, dass nunmehr der Priefter das Beneficium wieder aus der Hand seines Bischofs empfing. Den dritten Zeitraum setzt der Vf. in die Zeit von der Beylegung des Investiturstreits bis auf das Concilium zu Trient. Man kann nicht behaupten, dass die deutschen Bischöfe erft durch die Erhebung in den Fürstenstand und durch die Belehnung mit Fürstenrechten das freye und ungehinderte Recht, die Parochialkirchen ihrer Diocese zu bestellen, erworben hatten; fie befetzten fie vor, wie nach, jure ordinario, aber freylich auf dem Gebiete ihrer Kirche mit mehr Ruhe, als auswärts. Hieraus folgert der Vf. §. 45 f. die Unrechtmässigkeit des allgemeinen landesherrlichen Patronatrechts. Angehängt ist eine Beleuchtung der Recension der Gregel'schen Ab-handlung im juridischen Archiv Bd. V. Stück III., und eine Sammlung kurpfälzischer Verordnungen im Betreff des allgemeinen landesherrlichen Patronatrechts.

Man kann der vorliegenden Abhandlung das Zeugniss nicht verlagen, das sie mit Geist und Kenntniss geschrieben sey; allein die gehörige Un-befangenheit dürste ihr dagegen wohl hin und Dem Rec. scheint es bey diesem wieder fehlen. ganzen Streite hauptfächlich auf die Eigenschaft eines jeden einzelnen Patronatrechts anzukommen; er würde im Allgemeinen das Patronatrecht, welches der Bischof, als Landesherr, ausübte, ihm folgenden weltlichen Regenten, hingegen das dem Bischofe, als folchem, zustehende Patronatrecht dem Bischofe, ungeachtet der eingetretenen Säcularifation, laffen, in fo welt der Bischof als solcher noch fortbesteht, und im Genusse seiner bischöflichen Rechte geblieben ift. Ursprung, Befitz, Herkommen und Eigenschaft jedes einzelnen Patronats giebt, wenn Rec. nicht irrt, die Entscheidungsnorm ab, um zu bestimmen, wer jetzt der Inhaber desselben sev.

ALLGEMEINE LITERATUR - ZEITUNG

Sonnabends, den 15. October 1808.

WISSENSCHAFTLICHE WERKE

PHILOSOPHIE.

EREANGEN, b. Gredy und Breuning: Philosophie des Universums. Versuch einer neuen Organisation des gesammten philosophischen Wissens. Von D. Joh. Jof. Stutzmann. 1806. 160 S. 8. (16 gr.)

leichwie die schönsten Arien eines zur Zeit berühmten und beliebten Tonkünstlers so oft wiederholt werden, dass sie am Ende als Gassenhauer aus jedem Winkel der Stadt wiederhalten, bis man fie endlich gar nicht mehr hören mag: fo ift in der Deutschen philosophischen Welt die Lehre vom All-Einen so vielfältig wiederholt worden, dass schon deshalb ein allgemeiner Ueberdrufs folchen fruchtlosen Speculationen ein Ziel setzen muß. Der Unterschied ist nur, dass Melodieen großer Tonkünstler das Publicum wirklich durch ihre Schönheit ergreifen; Systeme voll leerer Spitzfindigkeiten nur durch die Miene eines großen Tiefbans theils geblendete Schüler eine Zeit lang täuschen, theils andre zu ähnlichen Versuchen reizen, fo dass endlich Voltaire's Bemerkung eintrifft:

Chacun sit son système, et leurs doctes legons Semblaient partir tout droit des petites maisons.

Auch diese Schrift gehört ganz zu jener panthei-stischen Periode, an deren Ende wir uns befinden. Der Vf. wiederholt, nur mit einiger Veränderung, das bekannte Thema. Nämlich: Mit dem Aufgange der Idee des Urprincips, des Absoluten, tritt, weil jedes ihrer nothwendigen Attribute ein gleiches absolutes Leben hat, auch das Gewusste mit dem Wiffen, das Gefetzte mit dem Setzen, das Seyn mit dem Handeln, das Bezeugte und Affirmirte mit dem Bezeugen und Affirmiren in gleichen Rang, und auf gleiche Weise treten beide, in dem Absoluten geschauet, in der Form und dem gesammten Wesen der Philosophie hervor. Alsdann stehet die Philosophie, als ein Wiffen, in dem Absoluten selbst, durch die intellectuelle Anschauung desselben, in der Ich und Du, Wissen und Seyn, als Entgegengesetzte und Getrennte, verschwinden (S. 5. 6.). Philosophisches Wiffen ist ein folches, welches weder Subject noch Object voraussetzt, sondern beide aus der eignen Lebensquelle des Geiftes erzeugt, folglich von allem Faktischen und Gegebnen unabhängig ist und durch nichts, als durch fich felbst vermittelt wird. "Neanen wir jene Thätigkeit, die das Willen aus fich felbst erzeugt, A. L. Z. 1808. Dritter Band.

= x, das Wiffende oder Subjective in dem Wiffen = 6 fubjectum, das Gewusste oder Objective in demselben aber = a objectum, so ist der allgemeinste Ausdruck des Willens überhaupt = $\frac{\pi}{a=a}$ (S. 15.)." Was in diefer

Formel mit x bezeichnet ift, kann auch mit Recht Vernunft genannt werden: denn das allgemeinfte Product der Vernunft ift das Geletz: a = a, welches, ein Selbsterzeugniss der Vernunftthätigkeit, eben desswegen auch ein Gegenbild, ein Abdruck von dem Wesen der existirenden Vernunft selbst ist. Nun ift aber a = a ein Ausdruck des Existirens überhaupt, folglich auch ein für das Existiren gültiger Ausdruck der Vernunft, oder was dasselbe heisst, ein Ausdruck oder ein Geletz der existirenden Vernunft felbst. # ift der Ausdruck für die ursprüngliche Vernunft, oder für las reine Wefen derfelben (S. 20.). Das Urwiffen oder ie Urvernunft = x ift ein lebendiges, oder ein absolutes, selbstständiges Handeln, dem kein Seyn, kein Ruhn gegen über fteht, fondern das als das ganze Handeln zugleich und immer die ganze Ruhe, das ganze Seyn, in Einem und ohne alle Unterschiedbar-keit ist. Nun ist das lebendige Wissen, in seinem Urwefen betrachtet, nur als dieles lebendige Wiffen, die handelnde Vernunft ift nur als diele handelnde Vernunft, und weiter nichts. Dass aber das Wissen nur als Willen, die reine Vernunft nur als reine Vernunft ift und feyn kann, diefs ift die Urform der Vernunft (S. 32.). Diese Urform ift aufer dem Urwesen und in dem Urwesen, beide find so innig vereiniget, dass fie in dem Ausschließen zugleich und in Einem sich einschließen, und so wieder umgekehrt. Die existirende Vernunft hat drey Seiten ihrer Existenz: 1) subjectiv existirend, Verstand, 2) objectiv beschränkt thatig, Sinn, 3) im Gleichheits - oder Einheitspunkte des a = a stehend, Einbildungskraft (S. 37.). Auf die Frage: ob das rein · Absolute gewusst werden könne? muss geantwortet werden: "Wenn du unter deinem Wiffen jenes Urwefen des Wiffens, jene Contemplation, verstehst: so weist du allerdings um das Absolute; denn deine Contemplation ist selbst nichts anders, als das actuelle Urwefen des Absoluten; jene ist wie diefes das reine, fautere, unauflösbare z. Verfteheft du aber unter deinem Wiffen jenes existirende Wiffen, dellen Ausdruck a = a ift, so kannst du von dem Abfoluten nichts wiffen: denn x ift ewig nicht a = a, da die Formel $\frac{x}{a=a}$ unumstösslich ist; a=a vermag alfo x, als folches, nie ganz zu erfassen, nie dasselbe Eee

ganz zu seyn" (S. 55.). Das reine Wissen um das Ab-solute ist, sofern es mit der Contemplation Eins ist, die ewig esoterische Seite der Philosophie, die nie in die Dialektik der Darstellung heraustreten darf. Sie kann nur in Geist und Gesinnung übergehen. Die exoterische Seite derselben, die delsen ungeachtet wieder eine relativ · esoterische hat, ist jene in dem existirenden Absoluten ruhende und durch die existirende Vernunft darstellbare. Das existirende Absolute (x = x) in dessen Wesen die organische Wissenschaft, als Nachbild von ihm selbst, lebet und ruhet, ist Einheit des Existirens und der Existenz, oder was dasselbe fagt, - Einheit des absoluten Handelns, Setzens oder Affirmirens und des Behandelt -, Gesetztoder Affirmirtleyns (x affirmans = x affirmatum). Von welcher Seite man auch das Absolute betrachtet, immer ist in jeder Seite das Ganze gegeben, jede ein vollkommnes Abbild des Absoluten. Nennen wir das als Einheit und Allheit existirende Absolute Univerfum: so trennt fich das Universum für die dasselbe nachbildende Wiffenschaft in drey unendliche absolute Sphären, in denen das ganze Absolute wieder lebet, namlich: a) in die Welt des absoluten Existirens oder Affirmirens, b) in die Welt der absoluten Existenz oder des Afarmirtseyns, c) in die Welt der absoluten Vereinigung des Exiftirens und der Exiftenz, des Setzens und des Gesetztseyns. In der ersten herrscht die absolute Einheit, in der zweyten die absolute Allheit, und in der dritten find beide auf unendliche Weise sich vermählt. Die nothwendige Form der erften Weltsphäre ist die reine Zeit, die der zweyten Weltsphäre der reine Raum, die der dritten Weltfphäre die vollkommne Einheit von der reinen Zeit und dem reinen Raume (S. 71 - 75.).

Nach dem bisher engezognen richtet fich des Vfs. Organisation des philosophischen Wissens. Die erste Sphäre der Philosophie redet von dem göttlichen Exiftiren in dem Universum. Und zwar 1) unter der Form der Einheit oder der Zeit. Dahin fällt: a) die Deduction der Wahrheit und der Wiffenschaft, b) die Deduction der absoluten Güte oder Heiligkeit, sowohl unter der Form des Rechts, als der Tugend, als der Religion, c) die Deduction der Kunft. - 2) Unter der Form der Allheit oder des Raums. Dahin fällt die Deduction der Bewegung als Magnetismus, Electricitat, chemischer Process; des Wesens, oder der Substanz, als Princip des Klanges, als Lichtthätigkeit, als Princip der Wärme; der organischen Thatigkeit, als Reproduction, Irritabilität, Senfibilität. - 3) l'on dem güttlichen Existiren unter der Form der Vereinigung der Allheit und Einheit, des Raumes und der Zeit. Dahin fällt die Deduction der Geschichte, als Geschichte der Menschheit, Geschichte der objectiven Welt. -Die zweyte Sphäre der Philosophie handelt von der göttlichen Existenz überhaupt, oder von dem Affirmirtfeyn und der Allheit im Universum. Die vorhin angedeuteten drev Formen keliren wieder und dahin fällt 1) Deduction der Stoffe und der Gefetze der Wahrheit und Wissenschaft, der Güte, Rechtsgesetzgebung, Tugend, Offenbarung der Religion, der und des an fich Wahren, am wortreichsten werden,

Kunst, der Cohanon, (activ, relativ, sphärisch), der Mineralwelt, Pflanzenwelt und Thierwelt. 2) Deduction der Materie, der Schwere, der specifisch verschiednen Körper. 3) Deduction des Kohlenstoffs. Wallerstoffs, Stickstoffs. - Die dritte Sphare der Philosophie handelt von der Vereinigung des göttlichen Existirens und der göttlichen Existenz, der Einheit des Affirmirens und des Affirmirtfeyns in dem Universum. Diess ist der Charakter des gesammten organischen Lebens der Weltsphären. Sie theilen fich ab im Allgemeinen in das organische Leben der Weltkörper überbaupt (Astronomie); im Besondern in das organische Leben der Pflanzen und Thierwelt, in das organische Leben der Menschenwelt, und zwar diefes letztre theilt fich a) in Staatsorganifation, b) in die Organisation des religiösen Lebens, durch die Constituirung der Kirche und c) in die gesammte Organisation des öffentlichen Lebens, in dem Wissenschaft, Religion und Kunst in Einlieit zu einem objectiven Ganzen, einem Ebenbilde des existirenden gottlichen Wesens, zusammenfließen. - Auf diese Weise wird der Anfangspunkt und das Centrum der Philosophie zugleich ihr Schlussftein, und fie kreift, zu dem Symbole ihrer Vollendung, gleich dem Symbole des in fich selbst zurückkehrenden Ewigen, ebenfalls in fich zurück, fich freuend, auf diese Weise ein vollkommenes Ebenbild der Gottheit und des Univerfunis zu feyn. Wie der Vf. diese Organisation des philosophi-

schen Wissens weiter ausführt, ist bey ihm selbst nachzulesen. Für denjenigen, der mit ähnlichen Bestrebungen neuer Constructionen des Universums bekannt ift, wird die ganze Methode nicht fremd feyn. Unfer Urtheil, wenn wir eines fallen wollen, trifft die ganze Methode, nicht den Vf., der es fo gut macht als andre. Die Darstellung dieses Urtheils würde aber zu ausfährlich werden, ist auch schon von manchen anderweitig gegeben, und im Fall eine neue philofophische Bildungsepoche bevorsteht, ziemlich über-Indess haben wir noch zu bemerken, dass flattig. die Bemerkungen des Vfs. über andre Anhänger der Methode, Hn. Schelling und Eschenmayer, nicht ungegründet find. Erstern tadelt er wegen seiner Darstellung, die leicht zu dem Gedanken führen könnte, S. habe keine reine Idee vom Absoluten gehabt. Aber es fehlt ihm wohl nur an philosophischer Kunst (S. 23. 45.). Derfelbe Mangel an demonstrativer philosophischer Kunft, mit einem reinen Sinne, veranlaste Hn. E., dass er die sonst sogenannte Vernunft als einen modus existende der Seele bezeichnete, und von einem Glauben und einer freyen Annahme des Absoluten redete (S. 27. 51.) Eine fehr wahre Bemerkung fanden wir S. 24. Der Vf. fagt: "Uns verläfst die Spra-che da, wo wir am höchsten, d. b. wo wir über aller Reflexion stehen, gewöhnlich fast ganz (strenge genommen durchaus), weil fie felbst nur ein Kind der Reflexion und der existirenden Welt ift. Diejenigen,

die daher auf jenem höchsten Standpunkte, in jener

Sphäre der reinen Contemplation, des Ursprünglichen

find die Verdächtigsten." Oegner der absoluten Identitätsphilosophie haben aus demselben Grunde mit Fugbelauptet, he sey summ geboren.

Wir verbinden mit der Anzeige diefer Schrift die einer andern, über welche wie' noch weuiger zu fagen wiffen, weil fie fich noch enger um den unfruchtbaren Gedanken des abfoluten Seyns hermadreht.

ERLANGEN, in d. Gredy u. Breuningschen Univerfitäts - Buchh.: Das Absolute. Von Georg Fried.
rich Einsiedel. 1807. 153 S. 8. (18 gr.)

Man höre: "Im Nichtseyn ist alles Seyn unmöglich und aufgehoben, es entspricht dalier dem Nichtleyn kein Ift, es giebt kein Nichtseyn. - Wenn ein Seyn möglich seyn soll, so muss ein Seyn möglich seyn. -Möglichkeit eines Seyns ist schon Seyn: so wahr es Möglichkeit eines Seyns ist; ohne zu seyn ist alle Möglichkeit eines Seyns = o. - So wahr ein Nichts nicht zu existiren vermag, weil ihm keine Existenz möglich ift, so wahr vermag irgend ein und alles Etwas nur zu existiren, weil ihm Seyn entspricht, weil es Seyn ift. - Wenn Möglichkeit des Seyns schon ehenfalls ein Seyn ift, um Möglichkeit des Seyns zu feyn: fo ist Seyn die absolute Bedingung des Seyns; außer dem, was ift, giebt es nicht höhere Potenz. - Alles Seyn behauptet darin Einheit, dass es ift. - Ein Seyn, was da ift, ift eo ipfo das, was es ift, weil eben das, was es ift, fein Seyn ausmacht. - So wahr ein Seyn ift, so wahr ift es fich absolut. - Seyn ift = dem Das Seyn ift 'ewig, es erfasset alle Zeit. -Wenn das Seyn als Totalität alles Seyns das ift, was es ift: fo ift auch jedes feyende Individuum das, was es ift, abfolut. - Wenn das Seyn in ihm felbit abfolut, und fonach alles Etwas fehlechthin das ift, was es ift: fo kann dasjenige, was in und mittelft menichlicher Reflexion zu Stande kommt, durchaus nichts anders feyn, als Reflexion felbft." Dann wird noch gehandelt vom Univerfum, von Mittel und Zweck des Seyns (welche wiederum Seyn find), von Kraft (welche wiederum das Seyn ift), von Leben und Tod (welche in jedem Moment zugleich find) u. f. w.

la dem letzten Abschnitt über Uisterblichkeit und in der Nachrede hat uns das Gemath des Vis, angesprochen. Auch er gesteht, wie oben Hr. S., ihm bätten nur wenige Ausdrocke, zu Gebote gestanden, weil er scheute von dem Worte Styn sich zu entsernen, mit dem er doch Alles aussfagen wollte.

ARZNEYGELAHRTHEIT.

Giessen, b. Heyer: Anleitung zweckmäßige Krankkeitsberichte zw verfertigen, für denkende Nichtärzte; von Dr. G. M. W. L. Ran, Physikus und Geburtshelfer zu Schlitz. 1807. 110 S. 8. (8 gr.)

In der kurzen Vorrede fagt uns der Vf., dass er öfters von auswärtigen Freunden aufgefordert worden

fey, ihnen die Fragen aufzusetzen, welche an Kranke gerichtet werden mullen, um dem Arzt eine gehörige Anficht der Krankheit zu verschaffen - und so entstand dieses Schriftchen. Der Vf. meynt es zwar herzlich gut, hat aber keinen Beruf für Nichtarzte zu schreiben. Er geht hiebey, als einseitiger Anhauger, von den ersten Principien der Erregungs - Theorie aus, fpricht von Bedingungen des Lebens, vom Herzschlag, Athembolen, von Verähnlichung fremder aufgenommener Stoffe, von der Zeugung, von der Verschiedenheit des thierischen und Pflanzen-Lebens, von Organisation und Organen, von Erregbarkeit, Reiz und Erregung u. f. w. und wird dadurch für Nichtärzte abschreckend, für Dorfchirurgen, die einer folchen Anleitung am meisten bedürften, kaum verständlich. - Gesundheit und Krankheit wird vom Einfluss der Reize abgeleitet. Für die Beschreibung innerlicher organischer Krankheiten lasfen fich keine besondern Regeln geben. (?) Von Er-regungskrankheiten aus Mangel oder Uebermass von Reizen. Von Anlagen zu Krankheiten. 11 Von vorbereitenden Urfachen: Alter, Geschlecht, Temperament, Leibesbeschaffenheit. Von Gelegenheits- Urfachen, von geistigen und körperlichen Eiustaffen. Zu letztern gehören: Luft, Licht, Warme, Kalte, Feuchtigkeit, Reinlichkeit, Nahrungsmittel, Bewegung, Ruhe, Wachen, Schlafen, Beschäftigung, Kleidung, vorausgegangene Krankheiten, Gewohn-heiten. Unter der Rubrik: Nahrungsmittel macht der Vf. auf die Gewohnheit aufmerksam, und führt Bevfpiele von Leuten an, die alles vertragen können, ia fogar Steine effen. (Soll wohl heißen verschlucken.) Alle diefe Gelegenheits - Urlachen follen bey Krankenberichten berücklichtiget werden. Von den örtlichen Urfachen der Krankheiten; hieher werden gezählt: verschluckte Körper; gallichte Unreinigkeiten, Würmer, Gallen - Nieren - Blasen - Steine, Verletzungen. Der Vf. heilte einen Abgemagerten durch ein Brechmittel, welches ein vor zehn Monaten verschlucktes Stück von einer Speckschwarte entsernte und Genefung von der Stunde an bewirkte. (!) Gifte find diejenigen Stoffe, welche vermöge ihrer innern Beschaffenheit eine schnelle schädliche Wirkung im Körper hervorbringen. (Unfer fämmtlicher Arzneyen - Vorrath gehört also in die Klasse der Gifte: denn fie bringen, zur Unzeit gegeben, eine schnelle schädliche Wirkung hervor, da hingegen Bley - Gifte unschuldige Mittel find, indem sie ihre schädlichen Wirkungen nur fehr langfam äußern.) Die Magengifte werden in betäubende, lähmende, scharse und zugleich scharfe und betäubende eingetheilt. -- --Bev herrschenden und ansteckenden Krankheiten musten ihre Zufälle, ihre Dauer und ihr Ausgang beschrieben werden. Da der Lave nicht im Stande ist, die wichtigsten Zufälle in Krankheiten auszuheben und zu unterscheiden: so muss die Beschreibung sehr umfrändlich ausgefertigt werden. Bev der Beschreibung einer jeden Krankheit find vorzüglich folgende Gegenstände zu berücklichtigen: Die Zeit des Anfangs. die Perioden der Krankheits- Zufälle, ihre Heftigkeit, die Geifteskräfte, Besonnenheit, Gemuthsstimmung, Verrichtung der Sinneswerkzeuge, körperliche Kraft. Dicke des Körpers, Hautfarbe, Wärme des Körpers, Gesichtsmiene, das Auge, die Lippen, die Zähne, die Zunge, der Gernch aus dem Mund, der Geschmack, der Athem, Husten, Stimme, Puls, vorzüglich dessen Geschwindigkeit, Stärke und Gleichförmigkeit, der Schlaf, Essluft, Durst, Abneigung gegen gewohnten Taback, das Schlingen, Schweifs, Speichel, Leibesöffnung, Urin, monatliche Reinigung, Thränen, Auswurf aus der Bruft, Erbrechen, Blähungen, Blutflüsse, Schleimausflüsse, Eiterausflüsse, Vertrocknung veralteter Geschwüre, Ausschlage, Beschaffenheit des Unterleibes, Lage des Kranken, Zittern des Körpers, Schmerzen, Krämpfe, Ohnmachten, Lähmungen. - Einiges von Kinderkrankheiten, und Beyfpiele von Krankheitsberichten machen den Beschluss.

Wien u. Banen, b. Geistinger: Taschenbuch sür-Badesgößte Badens in Nieder- Oestreich. Von Karl Schenk, der Arzneygel. Dr., Nieder- Oestreichlich. Kreisphysicus und Badearzt zu Baden, 1905. VIII u. 320 S. kl. 8. m. Kpfo. (1 Fl. 30 Kr.)

Dieses Taschenbuch entspricht ziemlich dem Endzweck, und wird unter den Badegäften unfehlbar viele Lefer haben. Die Gegenstände welche der Vf. in demfelben abhandelt, find folgende: I. Das Alterthum oder die historische Geschichte (?) der Oeftreichischen Badner Schwefelquellen, und der Stadt selbs. Dieser Austatz Ist beynahe zu weitläustig. II. Topographische und hi-florische Beschreibung der Stadt Baden. Es werden einige öffentliche Gebäude der Stadt, die acht Gallen zählt, beschrieben, und auch einige fich darauf beziehende historische Notizen eingeschaltet. Die Fremden finden hier Häuser angezeigt, wo man Wohnungen, und Speisen bekommen kann, nebst Bemerkung des Preises. - III. Topographisch . historische Beschreibung der Gegenden und Umgebungen von Baden. Am Ende dieles Auffatzes ist eine kurze mineralogische Beschreibung des Innern der Gebirge, welche Baden umgeben, angehängt. IV. Naturhistorische und chemi-

fche Untersuchung der Badner Schwefelwaffer. In Pfund (medicinisches Gewicht) dieses Wassen enthalten an flüchtigen Theilen: Kohlenfaures G 1 Loth 1 Cubikzoll; geschwefeltes Wasserste 1 L. 1 Cubikzoll; in der Hydrotionsaure aufgel Schwefel 3 Gran. Zulammen 42 Cubikzoll. fixen Bestandtheilen. Kochsalzgesäuertes Natron falz) 2 Loth & Gran, kochfalzfaure Thonerde (the tes Kochfalz) & Gran. Schwefelfaures Natro fa derfalz) 1 Loth, Schwefelfaure Bittererde (and 1 Loth & Gran, Schwefelfaure Kalkerde 2 Loth & Gran, Kohlenfaure Kalkerde Kalkerde) 3 Loth 3 Gran, Kohlensaure Be (Lustvolle Magnesia) 1 Loth 4 Gran. Zasta Loth 4 Gran. V. Topographische und name Sche Beschreibung der einzelnen warmen Bader al den und ihrer Quellen. Es giebt in Baden 16 14 man muffe fie in physischer und therapeutische ficht in vier Klassen eintheilen nach Verschieden des Grades ihrer Wärme. "In dem Francis heisst es (S. 190.) hat sich der Adel allmähig? Vorrecht durch Milsbrauch zugeeignet, dals is felben sonst niemand baden foll, als der vom Ateu. f. w. VI. I'on der Wirkung der Badner Bill Ihr Wärmeltoff fey als ein angenehmer, ster la ganzen Körper gleichförmig verbreiteter Reiz 20 100 trachten; diefelbe Wirkung aufserten auf de hit tigen Bestandtheile der Badewasser, welche and durch die salzigten Theile vermehrt wirien. - liet Wirksamkeit wird dann weiter erörtett, wit ! zeigt, welchen Menschen sie nützlich, welchen is kein VI. I'on den verschiedenen Ma lich feyn können. die warmen Baduer Schwefelwaffer zu gerrale Aeufserlich werden fie als Bad, als Touch Tropfbad, als Dunftbad, und endlich als Umichi gebraucht. VII. Von den Zufällen der Badenden. lind die auch bey andern warmen Bädern vorkt menden Zufälle der Badenden. VIII. Von der bey dem Bade. Die Diät ist fowohl in Rückficht körperlichen Beschaffenheit der Kranken, als in Rückficht ihrer Krankheiten selbst verschie IX. I'on den verschiedenen Unterhaltungen und getzlichkeiten zu Baden. Die Beschreibung if lockend.

LITERARISCHE NACHRICHTEN.

Beförderungen.

Der regierende Herzög von Sachfen - Coburg - Saalfeld hat den als historifchen Schriftsteller bekannten Hn. Joh. Adolph von Schulter, bisherigen geh: Archivrath, zum Landes - Regierungs - Director ernannt.

Der bisherige außerordentliche Professor bei fastswirtsschaftlichen Soction zu Heidelberg, H. Gefrirath Graf von Sponeck ist zum ordentlichen Probbey derselben Section auf der dasigen Universität nannt worden.

ALLGEMEINE LITERATUR-ZEITUNG

Sonnabends, den 15. October 1808.

LITERARISCHE NACHRICHTEN.

Holländische Literatur 1801 - 1804.

IX. Politik.

Den Anfang dieser Rubrik machen wir mit einer kleinen, aber vielumfassenden, Schrift, der Arbeit eines berühmten Staatsmanns, des ehemaligen Rathpenfionars von Holland und Westfriesland, L. P. (Lr. Pt.) van den Spiegel, die wenigstens durch den Namen ihres auf dem Titel angegebenen, im historischen Ab-Schnitte von neuem zu erwahnenden, Vf. einige Ausmerk-Samkeit erregen mulste: Schets der Regeerkunde in betrekking sot haare oogmerken en middelen, door - (Amfterdam, d. Hengft. 1801. 32 S. gr. 8. 6 St.). Der Vf. bringt alle feine Bemerkungen unter folgende fieben Abschnitte: Religion, Bürgertugenden, nützliche Kenntniffe, Freyheit , Sicherheit , Gesundheit und Ueberfluss, und gewährt eine leichte Ueberficht der Staatswiffenschaften, in fo weit er fie bearbeiten wollte, die hesonders jungen Politikern nützlich werden kann. Uebrigens fieht man an mehrern Stellen, wie hollandische Kritiker bemerken, zu welcher Partey der Vf gehörte, wie z. B. in dem Abschnitte von der Religion, in welchem er gegen die fpatern Grundfatze über die Trennung des Stans und der Kirche behauptet: die Regierung habe das Recht zu beurzheilen, ob und in wiefern die Fortpflanzung eines Religionssystems mit dem Wohle des Staates übereinstimme; es komme ihr daher auch zu, zu erklären, welches Religionssystem fie für die Landesreligion gehalten wiffen wolle u. f. w. - Weit be-Rimmter außert fich der Vf. einer andern, anonymen, ganz auf Holland fich beschränkenden Schrift: Beden-kingen over den tegenwoordigen Staat van Nederland, Set Stukken. Alom te bekomen. (1803. gr. 8. 1 Fl. 2 St.), die durchaus eine National-Religion, und als folche die ehemals herrschende reformirte, verlangt, und die politische Vereinigung der Reformirten und Katholiken mausführbar findet. (Von den zu Burgern erhobenen Juden erwähnt er nichts.) Außerdem verlangt er, was die Regierungsform betrifft, die frühere Staatenregierung, mit Ausschluss des Erbftatthalters, die mit der damals neuellen verglichen wird, welche ihm im Ganzen aber nicht fo fehr von der altern abzuweichen scheint. um die Abneigung dagegen zu rechtfertigen, fo daß alfo die fpatere dem Vf. diefer Schrift eben nicht fehr behagen durfte. - Da bier einmal von der nächst vorhergegangnen Constitution die Rede ist: so bemerken wir bier noch eine Schrift von G. Weffels: Beaantwoording an vier belangryke Vragen etc. etc. (Arnheim, Moela-A. L. Z. 1808. Dritter Band.

man. 1301. 85 S. gr. 8. 12 St.), deren Titel jene Fragen, nebst dem Inhalte eines Anhanges, so aussührlich angieht, dass wir es für die, welche lieber Deutsch als Hollandisch lefen, rathsamer finden, fie, zugleich . mit den Antworten, Deutsch beyzustigen. Der Vf. beantwortet: 1) ift eine Revision der Batavschen Conftitution in dem bestimmten Zeitraume von 5 Jahren; und: 2) ift eine frühzeitige Revision nöthig? mit Ja; kurz, doch genügend; eben fo kurz, aber weniger genugend, ift die Antwort auf: 3) Ift es gleich, durch wen der Plan zu einer Veränderung oder ganz neuen Conflitution entworfen werde? Ausführlicher antwortet der Vf. auf 4): Wie muss die veränderte oder neue Conflitution beschaffen seyn, wenn man sie ohne Furcht vor Verluft an Freyheit und Rechten foll annehmen Als Hauptpunkte zu einer Conflitution fordert er: 1) Einheit und Untheilbarkeit; 2) gewaffnete Bürgermacht; 3) geregelten Einfloß des Volks auf die allgemeine Staatsverwaltung; 4) Trennung der Kirche vom Staate. Der auf dem Titel ehenfalls ausführlich dargelegte Anhang betrifft einen Zwist mit einem Recenfenten .- Die ftaatswirthschaftliche Literatur worde durch die Ueberfetzungen zweyer Schriften und einige zum Theil in die Statistik einschlagende Originale bereichert. De finatkundige Occonomie door de Grave de Verri; uit het Franfil, met Aanmerkingen (Leyden, v. Thoir 1801. 300 S. gr. g. 1 Fl 16 St.) ift, wie fchon der Titel zeigt, eine mittelbare Ueberfeizung eines bekannten, dem Originale nach bereits 1770., und in der französischen Ueberfetzung 1773, erschienenen, bevfallswerthen Werkchens, wobey für die mit dem Originale bekannten Lefer nur die Anmerkungen des Uebersetzers in Betracht kommen. In dielen werden verschiedene Mangel des Vis. bestritten, wie z. B. über eine unbeschränkte Handelsfreyheit, und über die Auflagen, welche der Vf. den weniger vermögenden Bürgern ganz abnehmen, und den Bestitzern von Ländereven, Häusern, Handelswaaren und Schuldbriefen aufgebürdet wiffen will; ein Grundfatz, den der Ueberfetzer für Holland höchst misslich findet. - Ebenfalls mit Anmerkungen, doch, wie es scheint, durchgehends nur beyfälligen, wurde ein englisches, bereits 1794. im Original erschienenes, Work übersetzt: De Leer van het Gelijkwaardige, of Verklaaring van den aart, de maarde en het vermogen van het Geld, soegepaft op de inrichting van de publicke Finantie, door S. Craufurd, in a D. uit het Engelich vertaald door Mr. C. van Breugel, met een voorbericht en byvoeg fel van den vertaler (Haag, Vosmaer. 1803. 412 S. gr. 8. 3 Fl. 2 St.). Unter andern Anmerkungen des Ueberf, fand man vor-

Digitized by Google

züglich die über die außerordentlichen Steuern beachtenswerth, in welcher fehr digegen genifert wird. Gleicher Meinung darüber ift, mit vielen andern, der ungenannte VI. der bescheidene en vrymvedige Gedachten over de gewoone en huitengewoone Laften en Geldheffingen in de basanfiche Republiek, woorin derzelver gebrekken en ongelukkige gevolgen aangeweeren worden, benevens eene proeve ter verbetering derzelven (Haarlem, Loosjes 1803. 73 S. gr. 8. 18 St.); dem gutmüthigen Vf. scheint aber zu einem Werke dieser Art das nothige Talent nicht von Gottes liehreicher Allmacht verliehen zu feyn, ungeachtet er im Vertrauen auf diese an seine Arbeit ging, in der Hoffnung, ein, wenn gleich schwaches, Werkzeug zum Segen saines Vaterlandes zu werden. Ein wichtiges Werkchen dagegen, das seitdem von andern Staatsökonomen und Statistikern Hollands, unter andern von Metelerkamp in dem zum folgenden Abschnitte gehörigen Werke, fleissig gebraucht wurde, ist folgandes: De luhomften en Ungaven der bataafschen Republiek voorgesteld in eene National Balans, om onze maatschappelyke Belangen, Landboum, Koophandel, Fabricken, en Vischeryen, tegen elkander te berekenem, en de Beloftingen, naar proefondervindelyk - flaatkundige en finantieele gronden te overtregen, door Dr. W. M. Kenchenius. (Amfterdam, Holtron, 1801. 138 S. gr. 8. t Fl.), das hier eine genauere Anzeige verdient. Es zerfallt in zwey Theile, deren erfterer mehr statistisch, der zweyte mehr politisch ift. In jepem spricht der Vf. zuerft von den Schulden der Republik, deren allmähligem Anwachs u. f. w., dann von dem Antheile der Hollander an auswärtigen Anleihen, deren Nürzlichkeit und Schadlichkeit, dem Landbau, delfen Einträglichkeit und die Möglichkeit der Erhohung desselben; dem Handel und dessen Vortheilen. den oft - und westindischen Colonicen (nur ganz kurz, mit einer allgemeinen Verweifung auf die neueften Schriften), von Fabriken und Handwerken, deren Verfall in neuern Zeiten, und den Mitteln zur Wiederher-Rellung derfelben; und endlich von den Fischereyen. Den Eitrag aller dieser Artikel schätzt der Vf. auf 221 Millionen, nämlich die Zinsen von inländischen Capitalien zu 10 Mill., die Zinsen von ausländischen Capitalien zn 40 Mill., den Ertreg des Landbaues und der Viehzucht u. f. w. zu 83 Mill., den Ertrag des auswartigen Handels und der Schifffahrt zu 30 Mill., der oftund westindischen Colonieen zu 20 Mill., der Fabriken und Gewerbe, in fo fern fie zum Activ-Handel beytragen, zu 3 Mill., die gefammte Fischerey zu 15 M. -Im zweyten Thaile handelt der Vf. zuerst von den Auflagen, wahey er das Wohl des Landes, und besonders die Aufmunterung der Industrie, mit dem Drucke der Steuern zu vereinigen fucht; und dann von den Ausgaben, die er, gleich den Einkunften, zu 251 Mill- barechnet. - Leider ift der Gegenstand der Finanzen auch für Holland um fo mehr von trau igem Interesse, da, bey der immer höher fleigenden Norhwendigkeit neuer bedeutenderer Auflagen, alle bisherigen Hoffnungen, Handel und Geweibe, als durchaus nöihige Mittel zur Befreitung der erhöhten Siggtsausgaben, allmählig wieder empor kommen zu sehen, bisher durch die Zeitumftande vereitelt wurden. Mehrere nicht un-

interessante Schriften erschienen in unferm Zeitraume über die Mittel zur Wiederbelehung der Industrie. Ein Ungenannter lieferte: Vrye Beschouwing van gedaane Voorfteilen en Verzoeken, om gelyk men zegt, ter aanmoediging van onze inlandsche Fabricken, den invoer van buitenlandiche Manufactuuren tegen te gaan of te belemmeren (Haailem. Loosjes. 1803. 37 S. gr. 8. 8 St.), deren Ablicht dahin geht, die Vorzüglichkeit des Handels vor den Fabriken für Holland darzuthun, folglich die Vorschläge zu Verboten der Binfuhr fremder Manufacturwaaren als unzweckmässig darzustellen; um so mehr, da jetzt das Verhaltnis Hollands zu andern Völkern, das ehedem feinen Fabriken gunftig war, jeizt fo verändert ift, daß gewaltsame Versuche zur Wiederherstellung der Fabriken nur höchst nachtheilig werden konnten. - Zom Theil gegen diele Schrift ift Pieter Vreede's Proeve, om de Verheffing van het diep vervallen Fabriekwezen se vereenia gen met de belangen van den Koophandel, (der) Zecvaart en (den) Landbouw (Haarlem, Loosjes, 1803, 60 S. gr. 8. 10 St.). Der Vf. geht einen Mittelweg zwischen denen, welche die Wiederherstallung der Fabriken als unmöglich und gefahrlich darftellen, und deuen, die fie durch das Verbot ausländischer Manufacturwaaren erzwingen wollen. Zuerst zeigt er, dass ein ausgebreitetes Fabrikwelen eben lowohl, als Handel, Seefahrt und Ackerbau, zur Wohlfahrt eines Landes gehöre; dann sucht er die zu widerlegen, welche die Wiederherstellung der Fabrikan mit den gegenwärtigen Zeitumständen unverträglich finden, wie der VI. der vorgenannten Schrift; und zeigt dann endlich, dass das Fabrikwesen nicht blos ohne Nachtheit, sondern selbft zum Vortheil des Handels wiederherzusteilen sev. Weit entfernt übrigens, das Verhot ausländischer Manufacturwaaren zu fordern, will er im Gegentheil freye Einfuhr derfelben; doch follte eine Abgabe für diefelbe eingefordert werden, die jedoch blofs den inländischen Verbrauch besteuern, und für die wieder ausgehenden Waaren zurückgegehen werden muffe. - Einige nachher erschienene Adressen in dieser Angelegenheit veranlassten den VI. zu einer Fortsetzung, aus deren Titel der lahalt derfelben näher erfeben werden kann: Vervolg der Proeve van de Verheffing - bestaande in de uitgaave eener Memorie, sot wederlegging van een adres van een aantal Commercie Huyzen, am jurcheange van het 2e lid der Publicatie van 25. Febr. 1802.; en van een naeder andres tot handhaving derzelver publicatie; beide van wegen zeer veele Fabricanten aan het Staatibewind der bataafiche Republiek ingediend door P. Vreede (Ebend. 1802. 73 S gr. 8. 14 St.), die einen schätzbaren Anhang zu jener Schrift ausmachen. -Eine andere wichtige, wenn gleich nur auf einen Difiriet fich beschränkende, National - Angelegenheit behandelte H. P. Twens in den Redenkingen en Aanmes kingen over den Waterftagt van Rhynland, en over eene uitwatering te Catmyk (Haag, W. Wynents, 1802, 72 S gr. 8. 8 St.), weiche die Nothwendigkeit einer haldigen Verbeiferung des Wallerhaues in feiner Gegend febr dringend darftellt und zugleich den Plan derfelben vorlegt. In genauem Zufammenhange mit dem Verfalte der Fabriken und der Geweihe Hollands, fo wie mit der Noth in einem Lande, dellen Ackerbau durch Danen

Digitized by Google

Sarch den ewigen Kampf mit dem Waffer fehr bewird, fieht die leider in allen, felbst den reich-

Staaten immer mehr anwachlende Menge der Ar-Von dem dringenden Bedürfnisse einer Resorm dieles Zweins der Staatsverwaltung zeugen die lem edeldenkenden Meermann an die Geletzgebung nen Vorschläge nebft den darauf gefasten Beschlüsund die, wie es scheint, auf Veran'assung dieser lichen Schritte im Jahr 1804 erschienenen zwey Merzungen hinlanglich bekannter Schriften, deine zugleich genauere Rücklicht auf das Armenn in Holland nimmt, und eine mehrere Jahre fra-Originalfchrift, die verschiedene genaue Nachrichon einzelnen Armenanstalten der Republik liefert. . letztere ift folgende: Bekhouming van de Mooglykom de zoo schadelyke en thands zoo algemeen toenemende ary in de bataaffche Republiek geheel un te roeien, en van 't el, 's geen daar door aan de Inwooners van dezelve zonde a worden toegebragt, door P. Pous (Middelburg, b. 1em. 1801. 62 S. gr. 8. 10 St.). In der Ahhandfeibst wird im Allgemeinen von den hieher gehö-Gegenständen in einem gefälligen und hundigen age gesprochen; doch dürsten belesene Armenle darin nichts Neues finden; wohl aber durften die zwey Beylagen eben wegen ihrer Localität unintereffant feyn, deren erftere einen Entwurf er Einrichtung, einem Theile der Dürstigen zu Hanry Arbeit and Brod zu verschaffen, die zweyte inen Bericht über den Anfang, den Fortgang und genwärtigen Zuftand des Departements der Geaft Tot Nut van 's algemeen zu Bergen op Zoom.

Von den beiden Uebersetzungen bemerken wir wegen ihres Anhangs: Opgave van Wetten en ringen, in onderscheidene Indoakken, in Engeland, om-se Armennecen gemaakt, gerokken uit het werk van Ru gglez; worassegen van enenig algemene Annen over den tegenwoordigen Staat van het Armennecen traasses en over den tegenwoordigen Staat van het Armennecen traasses (Haarlem, Loosjen, 1804, 134 S. gr. 8.), nur autzogsweise bearbeitet, und, wie es t, nach dem Französschen in der hekannten, linisterium des Innern veranstalteten, Sammlung uchrichten über Wohlthätigkeits Anstalten; aber eem mit dem Armenwesen seines Vaterlandes

fowohl, als auch anderer von ihm bereifeter Länder vertrauten Manne, der eben deshalb viele lesenswerthe, ihm. Ehre machende, Anmerkungen, besonders über das Armenwesen in Holland, und Zusätze beyfügte: Getreidepreise der letzten Jahre. Verzeichnis des Tagelohnes in einigen Provinzen und Städten, in Vergleichung mit den Preisen der Lebensmittel v. f. w. Wie andere einlichtsvolle Armenfreunde bemerkt er, dass einzelne Almosen mehr dem Herzen, als dem Verstande des Wohlthäters Ehre machen, und dass die Armuth durch Arbeit verhütet werden muffe, ein Unternehmen, wozu vereinigte Krafte gehören. - Aus der eben erwähnten Französischen Sammlung, welche die Armenfreunde in Holland fleissiger gelesen zu haben scheinen, als fo manche deutsche Schrift, find: Eenige Bericken wegens de Inrichting voor de Armen se Hamburg (Rotterdam, Holhout. 1804. 63 S. gr. 8 8 St). Erfreulich ift es übrigens, in den Anzeigen dieser Schriften keine solche Nachrichten zu finden, wie Colquohn's Werke über die Londner Polizey liefern. Eben diefs gilt von mehrern, theils schon früher erwähnten, theils weiter unten noch anzuführenden, Schriften über den fogenannten gemeinen Mann, die auf Veranlaffung der hekannten Maatschappy tot Nut van 't Algemeen und anderer patriotischer Gesellschaften erschienen, wie unter andern von der Redevoering over den minft geächten fland in den burgerstaat; ter gelegenheid van de openbare uitdeeling der Praemien op het Spinwerkwegens het departement ter Nieu wer Amftel der Nationaale Nederl, Hutshoudelyke Maatschappy, uitgefpr. door Mr. Pierre Jean Bapt. Charles van der Aa. eerste Secretaris van hetzelve depart, in te Kerk te Amstelveen, d. 12. Oct. 1803. (Amsterdam, Gartmann, 1803 22 %. gr. 8. 4 St.), worin untersucht wird, welchen Einflus der gemeine Mann auf den Staat habe, und wie wichtig er werden konne; wie er beschaffen seyn musse, um felbit glücklich zu leben und eine Quelle für das Wohl des Staats zu werden; und worin der Vf. zugleich einige Winke zur Bildung desselben gieht.

Da wir übrigens von der religiöfen Politik bereits zu Anfange der Literatur der Theologie gefprochen haben: fo find hier nur noch die Schritten über die auswärtigen und die Colonial - Angelegenheiten anzuführen rückfändig.

(Der Befchlufe folgs.)

INTELLIGENZ DES BUCH- UND KUNSTHANDELS.

I. Ankündigungen neuer Bücher.

y J. F. Kühn in Pofen ift erfchienen und in liden Buchhandlungen zu haben:

ermann, J. C. H., Politeylich . medicinische Miscel-

enn die Wichtigkeit der in diesem Werke bei, für die Menschheit so wohlthänigen, Gegendie möglichste Ve besseung und die Hebung b zu häusigen Mängel derselben schon längst dringend erforderte: so hat der humane, allgemein geschätzte, Verfasser sich der der vortreffiche Schrift ein bleibendes Verdienst erworben. Seine ausgebreiteten Kenntnisse, sein unermüdeter Fleis hahen auch nicht den kleinsen, einer Beherzigung würdigen, Umstand außer Acht gelassen, und sie kann sowohl den Aerzien, als dem Publicum, mit Recht als einzig in ihrer Art empsohlen werden. Für den hesondern Werth diese Werkes spricht die Recension desselben in dieser Allgemeinen Literatur-Zeitung. Am Schlusse derselben heißt es: "Wir empfehlen die Schrift, aus weicher wir hier das Erbeblichte ausgezogen haben, allen Brunnen Commilionen und Brunnen-Aarzten, um fie frast eines Spiegels anzuwenden, in welchem feite Anfalta belehen, und erforschen können und dieselbe den Forderungen entipreche, welche der Varfaller en eine gute Brunnen und Bade- Antialt macht" u.f. w.

Biographicen für die Jugend.

Ganz neu ist erschienen und in allen Buchhandlungen zu haben:

Never historischer Bildersaal

für die Jugend und

für alle Liebhaber einer unserhalsenden historischen Lecture.

Von Samuel Baur. Erster Theil. Mit fünf Bildnissen. Preis 1 Rthlr. 16 gr.

Deffau und Leipzig, bey Georg Vofs.

Der neue historische Bilderfaal, den der verehrte Freund des Verlegers hier eröffnet, soll nach delten Wunsche belehren und unterhalten. Zunachte ist solcher für die Jugend von zehn bis achtzehn Jahren knimmt; für Junglinge und Madohen diese Alters, die is der ersten Erziehung und Bildung nicht verwahrlofet worden sind.

Dass ein solches Buch unter die nöthige und nitzeilem im pädagoglichen Fache gehört, bedarf keiner Bemarkung, da an zweckmäsigen Biographieen sür die Jugend gar kein Uebersus ist. Man bedenke die mächtige Anzahl der geographichen Bücher, der Schristen zur Länder- und Völkarkunde, der wahren und erdichteten Beichelchreibungen der naturhistorischen Unterhaltungen für die Jugend u.f. w. Wollen wir untere Jugend immer in alle Winkel der bekannten und unbekannten Welt herum fahren, und sie nicht auch mit den großen Mäunern bekannt machen, welch die Ehre der Menscheheit sind?

Eine gut geschriebene Biographie ist zewis ein tressiicher Spiegel, in den der Jangling niemals ohne Nutzen schauen wird. Hier wird ihm an Thasachen gezeigt, was der Mensch seyn und werden kann; hier wird in him Tugendliebe und Abscheu vor dem Laster erzengt, und es wird zugleich in seiner Seele der elle Wussch geweckt, sich auch einmal Verdienste um seine Nebenmenschen zu erwerben. Und der Jungling, der sich den Wissenschaften wirdmet, bereitet sich durch sien Solche Lettate gewis sehr zweckmäsig auf das

systematische Geschichtsstudium vor, oder verbindet sie mit demselben und mit dem Lesen der alten Clafiker.

Der Inhalt dieses Ersten Theils, welchem bey gewiss zu erwartendem Beyfalle bald der Zweyte solgen soll, bestehet in solgenden Biographicen:

Erste Abtheilung. Alte Geschichte.

I. Aelteste Manschengeschichte: Abreken.
1) Gestergeber: Lykurg, Gestergeber von Sparta 2) Philosophen: Tykagaru, Stifter einer philosophiens: Philosophen: Romeline, Erbauer und erster König von Rom. Name Pompilius, zweyter König von Rom. Sum Englist einer Sparta 2000 Philosophen Rom. Tulius Hyllius, dritter König von Rom. Aucus Maritus, vierter König von Rom. Turgutistus der Acters, funter König von Rom. Servius Tulius sechster König von Rom. Servius Tulius sechster König von Rom. St. U. Lydier: Cöjür, König von Lydien. V. Sizilianer: Agusbakts, Tyrann von Sizilien.

Zweyte Abtheilung. Neuere Geschichte.

I. Regenten. 1) Deutsche: Karl der Große, Konig der Franken und erfter deutscher Kaifer. 2) Morgenländer: Saladm, Sultan von Aegypten. II. Religionsstifter: Mahomed, Stifter der Mahomedani-Schen Religion. III. Dichter. 1) Italianer: Dame Alighteri, Staatsmann und Dichter aus Florenz. 2) Engländer: John Milton, ehemaliger Secretair bey dem Staatsrathe in London. 3) Deutsche: Hans Vachs, Schuhmacher in Nürnberg. Martin Opitz, Königl. Polnischer Historiograph und Secretair. IV. Künstler: Albreche Dürer, Maler in Nurnberg. Hans Hollem, Maler in Lon-V. Schauspieler und Theaterdichter. don. 1) Engländer: William Shakspeare, Schauspieler und Theaterdichter in London. 1) Franzolen: Jean Bapufte Poquelin de Mohere, Schauspieler und Theaterdichter in Paris. VI. Mathematiker: Johann Kepler, Kaiferlicher Mathematiker.

II. Auctionen.

Den 7ten November und folg, Tage wird die von in Wei mat verstorbenen Hrn. Hofmedicus Dr. v. Herder zurückgelassene Bibliothek, welche aus Bachern aller Facher, besonders aber medicinnischen geheht, zu Jena im ak ad em. Gollegio gegen gleich baare Bezahlung öffentlich versleiger werden. Gataloge darüber find beym akadem. Auction. Proclamusor Hrn. Baum dasselbst zu bekommen, welcher auch Commissonen und dasselbst zu bekommen, welcher auch Commissonen und dasselbst zu bekommen, welcher auch Commissonen und dasselbst zu bekommen, welcher auch Com-

Dializado Google

ALLGEMEINE LITERATUR - ZEITUNG

Montags, den 17. October 1808.

WISSENSCHAFTLICHE WERKE.

PHYSIK.

Halle, in d. Renger. Buchh.: Kritische Ausstäte über die in München wieder erneuerten Verjuche mit Schweschite: Pendein und Winschelputhen. Herausgegeben von L. W. Gilbert, Prof. zu Halle. 1808: 250. S. 8. 1 Kpt.

r. Ritter, ein Naturforscher, der fich mit der äußerst wichtigen Erscheinung des Galvanismus lange beschäftigt hat, dem wir in diesem Fache merkwürdige Entdeckungen verdanken, glaubt daran eine Leiter gefunden zu haben, auf welcher man bis zu dem Höchsten, wovon wir nur eines Vorftellung haben, fteigen könne. Voll von großen Erwartungen schreitet er rasch und unaufhaltsam fort, ohne fich an Bedenklichkeiten zu ftossen, denen jeder Forscher Aufmerksamkeit schuldig ift, und am Ende scheint er sich ganz seinen Phantasieen überlassen zu wollen. Eine Philosophie kommt hinzu, die sehr gut fah, dass man von dem Todten nicht zu dem Lebendigen kommen könne, die alfo den entgegengesetzten Weg betrat, um von dem Lebendigen zum Todten zu gelangen, und in dieser Rücksicht mit Willkur die Natur behandelt. Durch viele Anstrengungen wird man gerade auf die Stelle gelangen, die man fo fehr verachtet. Man wird finden, dals es eben fo kühn war, aus galvanischen und ähnlichen Erscheinungen Ideen und Empfindungen zu erklären, als aus der Corpuscular-Philosophie; man wird fehen, dass ein Spiel mit Atomen nicht mehr todt und leer war, als das einförmige Spiel mit Polaritäten und Differenzen.

Sehr richtig stellt sich der Herausg, diese Schrift den Anmaßungen der neuern Naturforscher entgegen. Erzogen in der Schule der Mathematik, gewöhnt an die strengen Scheuerigen dieser Witsenschaft, deren Verachtung ein Symptom der Schwärmerey ist, zeigt er richtig die großen Lücken, welche seine Gegner in ihren Untersuchungen lassen, welche seine Gegner in ihren Untersuchungen lassen. Die hier zusämmengestellten Aussätze find in den Anselen der Physik einzehn bis auf einige Zusätze abgedruckt geweien, und müllen wohl erwogen werden, wenn jenand diese Gegenstände seiner Untersuchung wördigen will. Es ist bekannt, dass Hr. Rüter einen gewissen Campetti, welcher belaupstete, Metalle und Wasser unter der Erde durch körperliche Sensationen zus hönnen; aus stallen anach München

A. L. Z. 1808. Dritter Band.

holte, um mit ihm Versuche anzustellen. Ein fehr zu billigendes Unternehmen, um doch einmal hinter den Grund eines fo oft behaupteten Vermögens zu kommen. Den drey Männern, Schelling, Ritter und Fr. Baader musste nun aber die Akademie drey audere oder wenigstens einen zugeben, der, geleitet von einem ganz andern System und von entgegengesetzter Denkungsart, mit jenen zugleich die Sachen prüfen konnte. Hr. Ritter kam bald auf Schwefelkies Pendel. von denen schon früher behauptet ward, dass sie in der Nähe von Metallen schwingen, und auf einem Balancier, wodurch das überall Verbreitete, diefen Erscheinungen zum Grunde Liegende, genauer gemellen wird. Die drey Berichte darüber aus verschiednen Journalen werden hier mit des Vfs. Bemerkungen geliefert: der dritte besonders ist merkwürdig, und spricht die Tendenz der Untersuchung sehr bestimmt aus. Es ist hier nämlich von einer Kraft des menschlichen Körpers die Rede, andre todtgenannte Körper dynamisch, ohne mechanische Wirkung, in Bewegung zu setzen, so wie von der entgegengesetzten gleichen Kraft der todtgenannten Korper auf den menschlichen; folglich Kraft des Willens oder der Ideen (wie sie auch Ritter an Campetti be-ftimmt gefunden hat) durch die ganze Natur. Wenn wir auch endlich an dem außersten Rande der körperlichen Natur auf etwas Geiftiges diefer Art treffen: fo find wir doch nicht im Stande die Stelle anzugeben, wo diese Verknüpfung wirklich Statt findet. Durch eine Menge von Zwischengliedern ausgert sich erst dieses Vermögen in der körperlichen Natur, und es ist eine unerlaubte Willkur, irgend eines dieser Glieder anmassend als das erste zu bestimmen. Und doch geschieht dieses überall in den Behauptungen der Naturforscher, welche, wie Hr. Ritter, die Ver-Was unfer Vf. dagegen erinnert, fuche erklären. kommt auch wesentlich auf das, was Rec. eben fagte, hinaus, und die trefflichen Versuche mit Schwefelkies-Pendeln, welche hier mit einem Vorbericht von Hn. Prof. Pfaff abgedruckt find, zeigen deutlich, wie vermittelft der gewöhnlichen mechanischen Bewegungen erst sehr entfernt und mittelbar der Wille mit ins Spiel kommt. Die Naturphilosophen haben es oft genug gelagt, dass wir das Todte verwerfen, und in allem nur das Geistige, Lebendige sehen sollen, dass es kein Wunder ift, wenn die Phantalie fogleich diefes überall hinzauhert, und den Weg, welcher uns nach und nach zu jenem leiten follte, schnell überhapft. Es ift in der Regel, dass, so wie das Leben-Ggg

dige an die Spitze der Natur gestellt wird, auch Willkur und Phantalie als Bestimmungen des Lebendigen an die Spitze kommen. Schwärmerey ist die confequente Folge folcher Naturerklärungen. Uebrigens mag unser Vf. seinen Gegnern so nahe treten als er will, das Chamaleon wird ihm doch entwische 1. Warum sollte nicht der allein Wirkungen auf den Balancier hervorbringen, welcher der Ideen fahig ift, und warum follte nicht endlich das profanum vulgus folche Wirkungen stören können? Ist die Sache einmal auf diese Weise eingeleitet: so bleibt nichts übrig, als die Seher fich selbst zu überlassen; denn streiten lässt fich weiter nicht mit ihnen, und man kann fich dabey beruhigen, dass sie nichts beweisen können: denn unmittelbarer Einfluss des Ueberfinnlichen lässt fich nie beweisen. Uebrigens ist es auffallend, mit welcher Sorglofigkeit, mit welcher geringen Rück-ficht auf Nebenumstände, man die Versuche über Schwefelkies - Pendel, Balancier und Campetti bisher angestellt, wenigstens erzählt hat. Aeusserst wichtig ist das Zeugniss des Hn. Marechaux an Ort und Stelle über diese Versuche. "Noch mehr, sagte er, mir wurde fogar das Glück zu Theil, unter dem Meister in dieler Kunst selbst zu experimentiren. Es war ungefähr vierzehn Tage nach der Zurückkunft des Hn. Ritter aus Italien. Campetti hatte gewiss noch alle Electricität der italianischen Luft in seinen Organen. In seiner Hand machte unter meinen Augen der magische Würsel seine Schwingungen, und diese giengen bey Veränderung des Metalles in die entgegengeletzten über. Auch entstand dieses Phanomen unter den Händen des Hn. Ritter. Die Kraft, welche hier Wunder erzeugte, pflanzte fich fogar bis zu mir fort. Mit Erstaunen bemerkte ich, dass fie fich aus meinen eignen Fingern in den Würfel ergofs. Leider aber fah ich mit andern Augen als Hr. Ritter, und fasste beym ersten Blicke auf die Finger des Hn. Campetti, der mir sehr nahe war, die Quelle des Zaubers auf. Nun nahm ich den Faden wieder, der wohl benetzt wurde, und ungeachtet alles Harrens, blieb der meffingne Würsel über der Zinkplatte vollkommen unbeweglich. Ich hatte es nunmehr in meiner Gewalt, über seine Bewegung und Ruhe zu gebieten. Hr. Ritter, der vermuthlich auch dieselbe Erfahrung gemacht haben mulste, wartete meine Bemerkung hierüber nicht ab, fondern verficherte, man könne diefer Kraft entgegen wirken." Eine aufserst wichtige Stelle. Eben fo interessant ift das, was Hr. Jungins sowohl aber eigne, als über Gehlen's Versuche zu Berlin fagt. die gleichfalls nicht befriedigten. Rec. hat fich auch mit Verluchen über dielen Gegenstand beschäftigt. welche ihm eben so wenig ein sicheres Resultat gaben. Doch ist er weit entfernt, von ähnlichen Versuchen abzurathen, fondern es ift zu wünschen, dass man fich damit eruftlich beschäftige, vorzüglich mit Schwefel - und Schwefelkies - Pendeln, welche manches Ausgezeichnete haben. Doch muß man Täuschung gehörig dabey zu entfernen suchen, um Irrthümer zu vermeiden, in welche man schon öfter gerathen ist. Der Vf. dieser Schrift hat sowohl die frühern Aeusse-

rungen über Gegenstände dieser Art, als auch über die Wünschelruthe kritisch genau zusammengestellt, und Rec. empfiehlt dringend, folche historische Betrachtungen zu lesen. Auch vertheidigt fich der Vf. gegen eine Recension der bekannten kleinen Schrift von Chenevix in einer gewissen gelehrten Zeitung. Immerhin mochte diefer Recenfent den Ton des Hn. Chenevix tadeln, aber er verfiel in einen schlimmern, und fehlte gegen die Würde, welche ein kritisches Blatt beständig erhalten muss. Er redet von armen verlassenen Empirikera in Deutschland. Abgerechnet, dass die Zahl der letztern noch groß genug ist: so ist es auch wahrlich nicht immer Schande allein zu stehen. Er mischt Persönlichkeiten ein, die man sich nie erläuben muss. Eben so vertheidigt fich der Vf. gegen einige Vorwarfe von Hn. Gehlen. Diefer ift unftreitig ein geschickter Chemiker, welcher die Lücken des Lavoilierschen Systems sehr gut kennt, und ihnen durch Winterls System abzuhelfen sucht. Darüber läst fich nichts fagen; es ist eine Privatmeinung, welche die Zukunft entscheiden muss. Aber wenn er glaubt. Lavoisier habe kein System, und die Franzosen wären überhaupt dellen unfähig: so wird dieses anmalsend. Die atomistische Grundlage bey Lavoisier ist wahrlich nicht schlechter als Winterls formlose Materie. Sehr zu wi...schen ist es, dass Hr. Gehlen es andern über-lassen möge, sich selbst zu vertheidigen, oder vergesfen zu werden, und nicht eine folche Vertheidigung übernehme.

ERDBESCHREIBUNG.

PARIS, b. Didot: Dicuili liber de Mensura Orbis Terrae ex duobus codd. MSS. Bibliothecae Imperialis: nunc primum in lucem editus a Car. Alhan. Walchenaer. 1807. XVI u. 77 S. 8.

Beatus Rhemanus, befonders aber Salmafins in den exercitationibus Plinianis, und Hardouin haben aus diefer hier zuerst vollständig gedruckten Schrift einzelne Stellen angeführt, doch ohne Namen des VIs.; Salmafins citirt entweder Milji Theodofii, oder (wie p. 165. a.) incertus auctor, qui excerpta ex Plinio et Solino confarcinavit; doch haben die beiden Parifer Manuscripte, so wie das Venetlamische, von welchem Morelli in seiner Mauuscripten-Bibliothek Th. I. S. 37. Nachricht giebt, dieße Schlufsverse:

Dicuil accipiens ego tracta auctoribus ista Pauca loquar senis metro de montibus altis etc.

Er war ein Irländischer Mönch, Schöler eines sont unbekannten Suibmen, und schrieb dieß Büchlein 325. Sagt er S. 27.: circum nostram insulam Riberniam, und S. 30.: ex nostra Scotia: 10 must dieß nicht irre führen: denn Scotia war im Mittelalter der allgemeine Name für Schottlaud und Irland, weil die Skoten von Irland, ihrem eigentlichen Vaterlande aus, nach Nord-England übergefetzt waren, woher man auch noch später Irland und Schottland durch die Namea Groß- und Klein - Schottland unterschied. Seine Gehrift

Schrift ift eine Sammlung geographischer und naturhistorischer Denkwürdigkeiten, die er gelesen und gehört hat; das Meiste, wie bereits angedeutet, ist entlehnt aus den Missis Theodosti, aus Plinius und Solinus, die er wortlich abschreibt. Am wichtigsten ist far uns unstreitig, was er aus den Missis Th. excerpirt, da diese uns durch ihn einzig erhalten find. Theodosius hatte nämlich im 15. Jahr seiner Regierung, d. i. 393. n. Chr., Leute ausgeschickt, die Provinzen des Erdkreises in die Länge und in die Breite zu mesfen; die Refultate diefer Meffungen hat Dicwil uns abgeschrieben, und dabey meist die Masse des Agrippa aus Plinius hinzugefügt. Sie weichen mit unter bedeutend ab, und Scheyb, in der Vorrede zu seiner Ausgabe der Peutingerichen Tafel (Wien 1753.), meynte auf dieser Tafel die Theodolischen Masse zu finden. Wenigstens fagen uns einige dabey befindliche Verle, dals man, nach den berichtigten Angaben der frühern Schriftsteller, auf Theodofius Befehl, auch Karten gemalt habe:

Supplice hoc famuli, dum feribit, pingit et alter, Menfibus exiguis veterum monumenta fecuti, In melius reparamus opus, eulpamque priorem Tollimus, ac tesum bresiter comprendinus orbem: Sed tamen hoc tua nos docuit fapientia, princeps.

Auf jeden Fall verdiente die Schrift einen vollständigen Abdruck; nur ist es zu bedauern, dass die Arbeit nicht in besiere Hande gerathen. Hr. Walchenaer, der seine Sorgfalt in Grammaticaliis (S. 77.) rühmt, der erlucht ut, fi quis notatu dignam aperiat fententiam, nos eam moneat (S. 74.), der die Schreibfehler der MJ. Tuchidides, Lamfachenus, Trogodite fo verbessert: Thucidides, Lampsachenus, Trogodite u. s. w., der kann kein Zutrauen erwecken, und gleich die ersten Seiten des Dienil bestätigen, dass IIr. W. dieser Arbeit nicht gewachsen war. Da ist (S. 2.) nimis gedruckt, wo es offenbar minus heißen muß; craffabo ohne allen Grund in craffabor veräudert; He. racleos Telas (fratt Heracleos Stelas oder reaxhem; oriλας) ohne Bemerkung dals es verschrieben sey, vielmehr steht auch in dem Index, der die schlerhafte Orthographie verbeffern foll, Heracleos Telas als Ortsname aufgeführt; S. 8. fteht: Longitudo, m. pm. DXXX. Latitudo, CCCXX, juxta Plinium fecundum in quisto. Und nun ein Abfatz; fratt dass ein Punkt vor Suxta ftehen follte, und nach quinte Kolon; denn das Voraufgehende ift aus den Miffis Th., das Nachfolgende aus Plinius. Und diels Verlehen kömint mehreremal vor. Stand es etwa fo interpungirt in den Handschriften: fo hätten wir diesen Unverstand zur Charakteristik der Mff. in den Anmerkungen lefen mögen. Allein so buchstablich geht der Abdruck den Mff. nicht nech, wie die bereits angeführten Aenderungen des Hn. W. beweifen. So hat er auch Abtheilungen gemacht, die in den Mff. nicht find. Dienil felbft giebt im Anfange neun Kapitel an; 1) de Europa, 2) de Afa, 3) de Africa. 4) de Aegypto atque Aethiopia cum illius insulis. 5) de longitudine ac latitudine orbis terrae verfibus Mifforum, 6) de quinque fluminibus et aliis, 7) de aliquibus nominatim infulis, 8) de

latitudine et longitudine Tyrrheni maris (d. i. des Mitelmeeres), 9) de fex montibus. Nach Hn. Wr. Abtheilung gehört nun Armenieu und alles Land vom Kaplichen Meer bis zum Serifichen Ocean zu Europa, fo daß das Gebirge Taurus die Gränze zwischen Europa und Afia machte. Doch finden wir nach Chrifti Geburt nicht mehr die Homerische und Herodottiche Vorftellung irgend wo herrichend oder auch nur angedeutet; und möchte allo die Überichrift de Afia vor Armenia major zu setzen seyn. Bey wirklich verdorbenen Stellen erhalten wir durch Hn. W. keine Holse, und wir mölsen aus Schöll's Repertoire de Litteralure ancienne (S. 20.): eine äußert glockliche Vermuthung von Boissonde ansuhren. S. 57. heist es vom Atlas:

Frigus in excelsis oft, servor solis in imis; Et medium spatium sovet Aeronne serenus.

Hr. W. vermuthet, dass Aeronne Namen eines sanften Windes gewesen sey, etwa des Zephyr. Boissonade dagegen liest:

Et medium spatium fovet aer omne serenus.

Boissonade führt eben daselbst von S. 56. an Summo. Tar n. wosur geschrieben werden müsse summo. tamen, weil ohne diese Vereinigung der beiden Pinzasen in Eine die Stelle barbare et mintelligibte sey; und diess ist nicht die einzige Stelle der Art, vergl. S. 3. und 36., besonders S. 41. und sons.

Wir wenden uns noch einmal zum Dicuil felbft. Außer Plinius und Solinus excerpirt er auch Mehreres aus einer Cosmographia quae fub Julio Caefare et Marco Antonio consulibus facta est. Theils diefer Titel, theils das, was er daraus aushebt, zeigt, dass es die Kosmographie ist, welche wir unter dem Namen des Aethicus Ister gedruckt haben, beweist aber auch zugleich, dass das Exemplar dieser Kosmographie, welches Dicuil gebrauchte, gar fehr von unfern gedruckten Ausgaben abweicht, fo wie Salmafins schon einen vom gewöhnlichen ganz verschiednen Aethicus herauszugeben versprach. Höchst wahrscheinlich existirt das Manuscript, wornach Salmasins diele Ausgabe beforgen wollte, noch in Paris; wenigstens weis Rec, dass sich auf der Kaiserlichen Bibliothek ein fehr altes Manuscript des Aethicus befindet, das aber nicht im gedruckten Catalog fteht. Es bedarf vielleicht nur dieler Auffoderung, um die Herren Conservateurs der Kaiserlichen Bibliothek zu veranlassen, dass diess Manuscript aufgesucht, abgeschrieben oder verglichen werde, damit die neue Sammlung der kleinen griechischen und lateinischen Geographen, welche Bredow ankändigt, und die auch den Dienil enthalten wird (f. unsere Lit. Zeit. von diefem J. Nr. 121.), ebenfalls den Aethicus Ister so vollständig und echt als möglich enthalte.

Was aufserdem Dieuil Eigenes hat über die Infeln nordwärte von Britannien, zeigt, dafs man häufig nach jenen damals unbewohnten Infeln Reifen machte, dafs man verfucht hatte dort fich anzubauen, aber der Normänner wegen fie wieder verlaffen. Welche jene

Infeln Good

und anzunehmen, daß sie die Faröer erreicht hätten. — Auch mit Deutschland standen die Irländischen Mönche in Verbindung: Diesis erwähnt des
Elephanten, den die Franken unter dem Imperator.
Karl Jahen (S. 37.): und Reisen nach Palästina waren nichs Ungewöhnliches (S. 17.): der Bruder Rdelis fand dort viele Geisliche und Weltliche, mit
denen er nach Aegypten schiffte, den Nil hinauffuhr,
und durch einen Arm des Nil in den Arabischen Meerbussen kann.

WERKE DER SCHÖNEN KÜNSTE

BILDENDE KÜNSTE.

BRESLAU, b. Korn: Mylli ròxire o sposobie zakladania ogradòw przez I. C. (Mancherley Gedanken über die Methode von Gartenaolagen, neblt einem Verzeichnisse von Bäumen, Gewächsen, Pfianzen und Blumen und Anmerkungen dariber); von I. C. (Jabella Fürftin Czartoryski.) 1805. (Zweyte Aust. 1807.) 56 S. gr. 4. mit Kupfern. (q. Rthir.)

Die Durchlauchtige Verfasserin, Besitzerin der schönften Garten in Polen, von denen fie zum Theil auch felbit Schöpferin gewesen, giebt hier als Meifterin der Kunft, die England und Schottland bereifet und die Natur studirt hat, einen fehr lesenswerthen Unterricht, wie man Gärten im Englischen Gefehmack anlegen muss, und zwar nicht bloss im Grofsen, fondern auch im Kleinen; denn nicht die willkürliche Laune, fondern ein wohl überdachtes Studium der Localität, die Benutzung aller Naturanlagen zur Emporhebung der Schönheit und Bedeckung der Mängel der Gegend find die Hauptbedingungen zu einem glücklichen Erfolge. Jeder, der ein Stückchen Boden hat, kann seinen Landsitz verschönern. Wie man hierzu auch den geringsten Unstand benutzen mus, lehrt die Vfn. auf das bundigfte. Die Kupfer stellen zu Anlagen wohl benutzte und brauchbare Bäume, größere und kleinere Gruppen vor. Der Plan des Garten von Pozog bey Pulawy zeigt, wie man das Angenehme mit dem Nutzbaren vereinigen kann. Dieser Garten ist ganz das Werk der Fürstin, und ein wesentlicher Theil der elysischen Refidenz der aus dem wohlthätigen Jagellonischen Geschlechte entsprossenen Fürsten Czartoryski auf Klewan und Zukow. Die Gartenpflanzer, die der Natur nicht Zeit lassen wollen, soudern lieber, nach dem Genius des Jahrhunderts, schon acht Tage nach der Pflanzung im Schatten ihrer Anlage wandeln möchten, eben fo wie auch diejenigen, die von dem, was fie vorfinden, keine Spur laffen wollen, alte ehrwürdige Eichen umhauen, hundertjährige Linden der Italianischen Pappel aufopfern, auf Wiesen Felsen thür-

men und mehr zeigen, was fie können, als was fie follen; alle diese Gartenliebhaber bekommen manchen trefflichen Verweis. Wie auch kleine Blumengärtchen anzulegen find, hat die Vfn. nicht übersehn, so wenig wie man überhaupt ein Dorf, einen Wohnort auf dem Lande verschönern foll, wo kein Baumgarten oder Englischer Park anzulegen ist: denn die erhabene Vfn. gehört nicht als Kennerin der Natur zu denjenigen. die alle Thäler erhöhen und alle Berge erniedrigen, aus allen Mühlen Wallerkünfte oder Calcaden und aus Waffer - Landpartien, und aus dem Lande Waf-Das Baum - und Pflanferpartien schaffen wollen. zen - Verzeichniss hat neben den Polnischen auch die Linnäischen Benennungen in Columnen, und giebt Anweifung zu ihrer Behandlung im Winter.

Von diesem schönen Werke ist nur die zweyts Ausgabe zu haben, denn die erste hat die Vso. verschenkt. Beide Ausgaben geben einander an Pracht und gutem Drucke nichts nach, und machen der Kornischen Buchhandlung und Druckerey alle Ehre.

POESIE.

GÖRLITZ, b. Anton: Scenen auf Ischia. Herausgegeben von dem Vf. des Romans Heliodora: 76 S. 8. (8 gr.)

Diels Büchlein ift eben fo unbedeutend seinem Inhalte, als der Blätterzahl nach. Man findet darin unter den Aufschriften: der Morgen auf dem Berge der Abend im Thale - die Nacht auf dem Meere drey, unter einander wenig zusammenhängende, weder auf das Herz, noch auf den Verstand sonderlich wirkende Erzählungen, und die hier vorgetragenen Begebenheiten hatten fich auf jedem Fleckchen der Erde eben fo gut ereignen können, als auf Ischia. Fast scheint es, der Vf. oder Herausg. - denn über den eigentliche Ursprung dieser Kleinigkeiten wird nirgends etwas gefagt - habe diesen Schauplatz nur um deswillen gewählt, um das ziemlich matte Gemälde durch eine schöne Landschaft etwas lebendiger zu machen. Correctheit des Stils wird, wie in andern Schriften dieses Vfs., auch hier nicht vermist.

ALLGEMEINE LITERATUR - ZEITUNG

Dienstags, den 18. October 1808.

WISSENSCHAFTLICHE WERKE.

NATURGESCHICHTE.

Tübingen, b. Cotta: Ansichten der Natur, von Alexander v. Humboldt. 1808. 338 S. 12.

in Blumenstraufs, vorläufig denjenigen gereicht, welche nach einer ausführlichen Erzählung der Reise des Vfs. begierig find; einzelne Gruppen, mit brennenden tropischen Farben gemahlt, die nur zu schnell dem Auge, gleich Traumbildern, vorbey schweben wurden, wenn nicht der Vf. selbst durch ernstere, ruhige Anmerkungen sie aushielte. Ueberall herricht eine üppige Fülle, eine umfassende Ge-lehrsamkeit, welche Himmel und Erde kennt, welche die Geschichte aller Zeiten in Anspruch nimmt, und fogar die Philosophie zwingen möchte, ihr Schmuck zu leihen. Die Rede des Vf. gleicht einem angeschwollenen Strome, der aus reichen Bergen entfprungen, alles fortreist, was dem Ufer fich nähert, der eines Dammes bedarf, um Gegenden zu wässern and zu befruchten. Ueber Steppen und Wülten redet der Vf. zuerst also: "Am Futse des hohen Granitrückens, welcher im Jugendalter unferes Planeten, bey Bildung des antillischen Meerbusens, dem Einbruch der Waller getrotzt hat, beginnt eine weite, unabsehbare Ebene. Wenn man die Bergthäler von Caraccas und den inselreichen See Tacarigua, in dem die nahen Pilangstämme fich spiegeln; wenn man die Fluren, welche mit dem zarten Grun des l'ahitischen Zuckerschilfes prangen, oder den ersten Schatten der Cacaogebüsche zurück lässt: so ruht der Blick im Suden auf Steppen, die scheinbar ansteigend, in schwindender Ferne, den Horizont begränzen. Aus der üppigen Fülle des organischen Lebens tritt der Wanderer betroffen an den öden Rand einer pflanzenleeren Wüste. Kein Hügel, keine Klippe erhebt fich inselformig in dem unermesslichen Raume. Nur hier und dort liegen gebrochene Flötzschichten von zweyhundert Quadratmeilen Oberfläche, bemerkhar höher, als die angränzenden Theile. Banke nennen die Eingehornen diese Erscheinung, gleichsam im Geist der Sprache den alten Zustand der Dinge ahnend, da jene Erhöhungen Untiefen, die Steppen selbst aber der Boden eines großen Mittelmeeres waren. Noch gegenwärtig ruft oft nächtliche Täuschung diese Bilder der Vorzeit zurück. Denn wenn im raschen Ausstelgen und Niederfinken die leitenden Gestirne den Saum der Ebene erleuchten; oder wenn fie zitternd ihr Bild verdoppeln, in der untern Schicht der wogenden

A. L. Z. 1808. Dritter Band.

Dünste, glaubt man den küstenlosen Ocean vor fich zu sellen. Wie dieser, erfüllt die Steppe das Gemüth mit dem Gefühl der Unendlichkeit. Aber freundlich zugleich ist der Anblick des klaren Meeresspiegels, in dem sich die leichtbewegliche, sanft aufschäumende Welle kräufelt. Tod und ftarr liegt die Steppe hingestreckt, wie die nackte Felsrinde eines verödeten Planeten." - Als ein Beyspiel der Darstellung mag zugleich diese Stelle gelten, welche unstreitig durch eine Menge schöner Bilder den Leser hinreifst. Aber auch hier wie an andern Stellen, wo der Vf. einen poetischen Flug nimmt, fühlt man etwas Gezwungenes. Die Pilangstämme am Ticaragua geben ein leeres Bild gegen die Ufer, von Pilanggebülchen, Triplaris und Mimofen bedeckt, in der Anmerkung, Die nackte Felsrinde eines verödeten Planeten gewährt ein erhabenes Bild, aber es wird hier zu einem Miniaturgemälde. Oefter hat Rec. Stellen getroffen, welche, fratt den Eindruck des schönen Ganzen zu vermehren, ihn vielmehr schwächten. - Der Vf. kommt darauf zu den Steppen anderer Welttheile; er gedenkt der Heiden in Norddeutschland von Jütland bis zum Ausflusse der Schelde, der Afrikanischen Wüsten, und der mittelafiatischen Ebenen. Hier vermisst man eine genauere Unterscheidung. Ist von blossen Ebenen die Rede, so verdiente die große Ebene, welche fich von Nord-Frankreich bis zum waldaischen Gebirge in Russland erstreckt, und seitwärts einen Ast in die Ukräne fendet, doch wohl einer Erwähnung, nicht weniger die Samojedische Verslächung am Eismeere, und einige andere Flächen mehr. Ift die Rede von Unfruchtbarkeit, fo fallen die mittelauatischen Steppen, mit vielen Kräutern bedeckt, aus dieser Reihe weg, und es bleiben die Sandwüste in Afrika, Arabien und Persien als eine fast isolirte Erscheinung fibrig. Sehr richtig fagt der Vf., dass man zu ihrer Entiteliung fich noch eine Urfache denken muß, welche die Schichte fruchtbarer Erde von der Oberfläche des Sandes wegnahm, oder, möchte man hinzuletzen, den Absatz einer Thonlage, wie sie in andern Gegenden den Sand bedeckt, verhinderte, oder endlich fie mit einer neuen Sandschichte bedeckte. - Die Steppe, von welcher hier besonders die Rede ist, erstreckt sich von der Küftenkette von Caraccas bis zu den Wäldern von Guayana, von dem Gebirge von Merida bis zu dem großen Delta, welches der Orinoco an feiner Mündung bildet. Sudwestlich zieht fie fich, jenseits der Ufer des Meta und Vichada bis zu den unbefuchten Quellen des Guaviare, oder bis zu dem einsamen Hhh

Gebirgsftock, dem Paramo de la fumma paz. Sie nimmt einen Raum von 14000 Quadratmeilen ein. Die Urfachen, warum überhaupt Sadamerika feuchter und kühler ist, als Afrika, werden aus einander gesetzt; zu den unbekanntern gehören die Strome kalten Meereswaffers, welche vom Feuerlande bis gegen Peru hin nordlich vordringen. An der Kafte von Lima ift die l'emperatur des stillen Meeres 12°, 5, wenn fie unter derfelben Breite außer der Strömung 21° ift. Ungeachtet die Sulamerikanische Steppe eine dunne Rinde fruchtbarer Erde hat, und periodisch durch Regengüsse getränkt, auch mit üppig aufschießendem Grau geschmückt wird: so hat be doch die angränzenden Völkerstämme nicht reizen können, die Ichonen Bergthäler von Caraccas, oder das Meeresufer oder die Flusswelt des Orinoco zu verlassen, um fich in diefer Baum - und quellenleeren Einöde zu verlieren. Zwar find diefe Llamos zur Viehzucht allerdings geeignet, aber die Pflege milchgebender Thiere war den ursprünglichen Einwohnern des neuen Continents völlig unbekannt. Genufs von Milch und Käfe ift, wie der Besitz und die Cultur mehlreicher Grasarten, ein charakteristisches Unterscheidungszeichen der Nationen des alten Welttheils. Seit der Entdekkung des neuen Continents ist die Ebene dem Menschen bewohnbar geworden. Um das Verkehr zwischen der Küste und der Guayana zu erleichtern, find felbst hie und da Städte an den Steppenflüssen erbant. Fern von ihnen hat überall Viehzucht in dem unermesslichen Raum begonnen. Merkwürdig find die Sandwirbel auf dieser Ebene, während der heißen Jahrszeit, welche den Wasserhosen gleichen. Aber äußerst merkwürdig ist die Bemerkung, dass, wie im eisigen Norden die Thiere durch Kälte erstarren, hier unbeweglich das Crocodil und die Boafchlange, tief vergraben in den trocknen Letten der ausgetrockneten Lachen felilummern. Eine Benierkung, auf die man einen viel größern Accent legen möchte, als der Vf. felbft, wenn man bedenkt, wie bisher allgemein der Winterschlaf als eine Folge der schwächenden, abspannenden Kälte angesehen, oder diese doch überhaupt als die physische Ursache der Erstarrung anerkannt wurde. Ift die Oberfläche der Erde bey dem Anfange der Regenzeit benetzt: fo überzieht fich die duftende Steppe mit Kyllingien, mit vielrispigem Paspalum, mit mannichfaltigeu Gräfern, und krautartige Mimofen entfalten die schlummernden Blätter. - Sehr fchon ist die Schilderung von der Belebung der Ebene durch den wiederkehrenden Regen, von dem Kampfe der elektrischen Gymnoten mit den Pferden; nur Schade, dass man auf eine Tirade stöst, wo die unfichtbare, lebendige Waffe diefer Thiere, wo das, was Eisen an Lifen bindet, wo die Farbe des getheilten Lichtstrahls, kurz, wo alles in eine ewige allverbreitete Kraft zusammen schmelzen soll. Sie fieht am unrechten Orte, und ift falfch; denn wer wollte diefe Ahndung von Einheit als Kraft aussprechen! -- Gegen Såden umgiebt die Steppe eine schaudervolle Wildniss. Taufendjährige Wälder, ein undurchdringliches Dikkicht erfüllen den feuchten Erditrich zwischen dem

Orinoco und dem Amazonen - Strome. Mannichfaltige Geschiechter von Meuschen, durch eine wunderbare Verschiedenheit der Sprachen gesondert, leben in diesen wilden Gegenden, entweder nomadisch oder angefiedelt. - Die Anmerkungen zu diesem Auffatze find reich an wichtigen Betrachtungen. Der See von Valencia, ursprünglich Tacarigua genannt, ist sehr schon und voll kleiner Inseln, die fich noch täglich mehren. Auf der Insel Cura bauet man das Solanum Humboldti mit elsbaren Früchten. In diesem See wächst eine Typha, von der europäischen angustifolia ganz verschieden; ein sonderbares, sagt der Vf., für die Pflanzengeographie wichtiges Factum. Aber dass Sumpfgewächfe in heißen und kältern Zonen identisch find, bemerkte schon Linns. Um den See in den Thalern wird das neue eingeführte Zuckerrohr von Otaheiti cultivirt. Capitan Bligh brachte es nach Jamaica. von da kam es nach St. Domingo, Cuba, Trinidad und der Külte von Caraccas. Dieses Zuckerrohr ift saftreicher als das gewöhnliche und giebt auf gleichem Flächenraume ein Drittheil Zucker mehr, auch liefert es ein dickeres, holzreicheres Rolir zum Brennmaterial. Von der Million Centner Zucker, welche gegenwärtig die Infel Cuba allein ausführt, wird die Halfte aus Tahitischem Schilf erzeugt. Wir übergehen, was der Vf. von den Hundearten in Amerika, dem großen Wirbel im nördlichen Theile des atlantischen Oceans sagt, so interessaut es auch ist. Die Nachrichten von den erdefressenden Otomaken scheinen doch übertrieben zu seyn, obgleich das Factum nicht ganz zu läugnen feyn mag. Der Vf. blieb nur einen l'ag in der Mission und liefs sich das mehrite von zwey Mönchen erzählen. - Der zweute Auffatz: Ideen zu einer Physiognomik der Gewächse, ist durch Auszage in verschiedenen Journalen schon bekannter. Der Eingang enthält viel schön Gelagtes, vielleicht am unrechten Orte: denn was von den überall vertheilten organischen Bildungen appig genug geschildert ift, kann vor jeder Abhandlung über Naturkunde stehen. Mehr gehört dahin, was der Vf. vos dem Einflusse der physischen welt auf die moralische behauptet. Aber gleich ähnlichen Bemerkungen feiner Vorgänger ist hier vieles nur halbwahr. Auf den blumigen Feldern von Perfien und in den Rosenthälern von Kaschmir entwickelte lich Gefühl für Schönheit und Größe nie so sehr, als in Attika's dürren Olivenhainen. Mag der See Ticarigna schönere Umgebungen haben als der Genfer - See, noch nie hing der fehnfuchtsvolle Blick des Gefühls wie an Clarens und la Meillerie. Der Menfch ist weit über die Natur erhaben, sie kann nur ein Inftrument für das Spiel feiner Enipfindungen feyn, und als folches be verschönern. Doch davon nichts mehr. In der wundervollen Menge der Pflanzen erkennt man wenige Hauptformen, fagt der Vf., auf welche fich alle andere zurück führen laffen. Zur Bestimmung diefer Formen, von deren individueller Schönheit, Vertheilung und Gruppirung die Phyliognomie eines Landes abhängt, muß man richt (wie in den botanischen Systemen aus andern Beweggründen geschieht)

auf die kleinsten Theile der Blüthen und Früchte, fondern nur auf das Rücklicht nehmen, was durch Masse den Totaleindruck einer Gegend individualisirt. Viel Unbestimmtes ist auch hier. Kommt es auf einzelne Pflanzen an: so möchte man noch mehr Totalformen als hier angeben können, ja verschiedene Beobachter möchten immer verschiedene Totalformen bestimmen, da der Eindruck wegen des verschiedepen Beobachtens einzelner Theile verschieden ift. Alfo wäre nur von Pflanzen die Rede, welche Wälder allein oder vorzüglich bilden, oder auch ansehnliche Gegenden überziehen. Dann möchten aus den hier angegebenen Formen einige wegfallen, als die Orchideen, welche nie der Gegend einen Charakter geben, wohl aber den aufmerkfamen Beobachter überraschen, auch wohl die Lianenform. Den Blick nach dem Antisana gerichtet, vergass der Vf. eine gewöhnliche Hauptform um fich her, die Amentacaenform, Deutschlands Buchen - und Eichenhaine. Weit intereffanter als die Abhandlung selbst, find die Erläuterungen und Zusätze. Der Condor erhebt fich zu einer Höhe von 3639 Toilen über die Meereslläche, und fenkt fich zuweilen, wie am westlichen Abfall des Pichincha in einigen Stunden gleichsam durch alle Climate bis zum Meeresufer herab. Das Leuchten des Meers hängt wahrscheinlich von seinen zerstreuten faulenden Fäserchen verschiedener Molusken ab. Die geringsten Schwingungen waren hinreichend, eine Meduse zum Leuchten zu bringen. In den Lungen des Coluber Durissus entdeckte der Vf. einen Eingeweidewurm, welclier zu den Diftomen gehört. Doch man kann nicht alle merkwürdigen Aeußerungen anführen. In dem letzten Auffatze, Aber die Walferfälle des Orinoco bey Aturas und Mayouras wendet fich zwar auch die Rede, gleich dem Orinoco, weit herum, aber auch hier wie überall, endigt man mit hohen Empfindungen und mit Bewunderung des aufserordentlichen Mannes, welcher uns diese Gemählde gab.

LITERATURGESCHICHTE.

Hamburg, b. Perthes: Johann Albert Heinrich Reimarus nach zwilkelegieten funging Jahren seiner medicinischen Lausbahn. Ein biographischer Beytrag zur Feyer des 29sten Aprils, von D. Veit, Dr. 1807. 162 S. gr. 8. (20 gr.)

Zu allen Zeiten war es febön, große Eigenfchaften und Verdienfte andere geltend zu mechen und die Anfmerklamkeit darauf hin zu richten. Unter uns und jetzt file es aber dreyfach löblich, da man immer abgeueigter wird, Vorzüge noch lebender Mitbürgen anzuerkennen; da die Menge und befunders die jüngzen Generationen von allem, was nicht in die neuefte Richtung der Zeit eingreift, wenig Notiz nehmen wollen; da be im Gedränge der politischen und literatie fehen Freigniffe und bey einer Scheu vor dem Alten und Nichtmodischen, das Wichtige nicht wissen und noch weniger achten wollen, was sieht in den letzten

Jahren geleistet wurde. Ein Buch drucken laffen hob vor nicht gar langer Zeit jeden an seinem Wohnort empor. Jetzt ist es etwas so gewöhnliches geworden, dass man nicht viel Werth mehr darauf legt, und die Unterscheidung nicht machen mag oder bald vergist, wer auf diesem Wege etwas sehr ausgezeichnetes und wohlthätiges leistet, oder nur unnütz die Masse des Gedruckten vermehrt. Durch vieljährige innige Verbindung und die Feyer der vor 50 Jahren erhaltenen Doctorwürde bot fich dem Vf. die Veranlaffung dar, uns einen würdigen Gegenstand seiner Verehrung und Liebe zu schildern, den Arzt, Naturforscher, Philo-Sophen, und Hamburger Patrioten, Reimarus. Auch wer diesen persönlich kennt und seine Schriften immer mit Eifer studierte, wie Rec., fühlt sich zur lebhafteren Bewunderung desselben hingerissen, wenn man hier geistvoll zusammengestellt und gewürdigt fieht, wie er denkt, lebt und wirkt, und was er von frühe an leistete. Es ist keine Lobrede in dem gewöhnlichen Sinn. Die Konfte der Beredfamkeit find nicht angewandt, einen Schleyer über vieles zu werfen, Gemeinem oder Schlechtem einen Anstrich von etwas Ausgezeichnetem und Gutem zu geben, und den Gegenstand lobend mehr zu verdunkeln als aufzuhelien. Dennoch versteht es Hr. Veit sehr wohl, wenn er das Vortreffliche und Eigenthümliche in Reimarus Leben und Schriften in den bestimmtesten, anschaulichsten Darstellungen uns giebt, Enthusiasmus zu äußern und zu erregen, nicht in schönen, nichtsfagenden Worten, nicht in Wendungen der Schmeicheley, fondera bingeriffen und hinreifsend durch Wahrheit, Einfachheit und Kraft.

Reimarus ward im November 1729. zu Hamburg geboren. Sein berühmter Vater Hermann Samuel Reimarus beschäftigte fich selbst mit seiner Bildung. 1752. gieng er nach Göttingen, wo er noch Haller hörte; von da nach Leyden. Die Jahre 1754 - 1756. brachte er in Edinburgh und London zu. Eine enge Freund-Schaft verband ihn an beiden Orten mit Erasmus Darwin. Beider Anfichten und Richtungen, fo wie fie fich aus einem Studium ihrer spätern Schriften ergeben, werden in den treffendsten Zugen gegen einander gestellt. Große Wahrheiten drückt der Vf. hier schön aus, oft in wenigen Worten. Mit Nachdruck fpricht er gegen den Darwinschen Satz, den man in Deutschland so oft wiederholt: Denken ist Theoretifiren. Hatte er doch Data gehabt und fie uns mitgetheilt, wie beide achtungswürdige Forscher der Natur in ihrer damaligen engen Verbindung zusammen lebten und anf einander wirkten. 1757 promovirte R. zu Leyden. Seiner wichtigen Differtation über die Gelenkgeschwulft, die Morgagni in seinem unsterblichen Werke zum Theil auszog und mit so viel Lob beelirte. Haller eines neuen Abdruckes werth hielt. waren Thefes bevgefügt, die er 23 Jahre später im Götting. Magazin von Lichtenberg und Forfler meisterhaft ausführte, über die Unkörperlichkeit der Gedächtnisseindrücke u. f. w. "Robert Whutt hatte ihn gelehrt, auf die bewegenden und empfindenden Nerven

nicht bloss das anatomische Meiser, auch das praktische Auge zu richten." Gaubius Lehre von den Heilkräften der Natur ward vorherrschend in seiner Seele. Der Weg der unbefangnen Beobachtung war der feinige. Kein noch so sehr sich verbreitendes System konnte ihn zum Wanken bringen und in seine Irrthümer hineinziehen. "R. hat jedes aufkeimende Talent gepflegt und diesem Geschäft einen Theil seiner kostbaren Zeit geopfert. Wiffen und Natzen ist ihm Trieb, und Tugend Gefundheit der Seele." "Er hat nie eine Gelegenheit vorbey gehen lassen, wenn er der Menschheit, seiner Vaterstadt oder einem einzelnen Mann nützen konnte und das alles mit Wahrheit, und Anspruchlosigkeit, - .. "Er hat in vielen medicinischen Conferenzen seinen Mitbürgern treulich beygestanden. Er hört die Meinung des jungften unter ihnen wie des älteften mit gleicher Gute, man möchte fagen, mit Wisbegierde an. Er hat den Geist der Humanität und der Verträglichkeit unter seinen Mitärzten erhalten." R. hat die Hamburgische Gesellschaft zur Beförderung der Künste und nützlichen Gewerbe grunden helfen. Er gehört zu ihren ersten Vorstehren. Er ist noch jetzt Senior der Gesellschaft und fehlt bey keiner ihrer Versammlungen. Er hat das Andenken feines Vaters das ganze Leben hindurch gefeyert, besonders durch den Fleis, mit dem er die beiden Hauptwerke desselben durch eigne Studien und Zufätze der Vollendung und den Fortschritten der Wissenschaften immer mehr zu nähern suchte: nämlich die Werke von den Trieben der Thiere (vier Auflagen erschienen davon), und von der natürlichen

Religion (fechs Auflagen). Die allgemeinere Verbreitung der Impfung der natürlichen Blattern ist fein Verdienst, so wie dass auf dem festen Lande von Enropa der Jacobithurm zu Hamburg den erften Blitzableiter erhielt. In England waren damals nur einige Blitzableiter, aber nicht in dem vollkommenen Zuftand, zu welchem R. diese Erfindung gebracht hatte. "Dass es nicht nothwendig sey, die Kette in Wasser zu leiten, dass jede Art von Gebäuden mit Wetterstangen versehen werden könne, vorzüglich aber dass es möglich sey, unabhängig von der Theorie der Electricität die Gesetze des Blitzes zu studieren, das alles und eine Menge der interessantesten Erfahrungen war gänzlich unbekannt" und ward durch ihn aufs Reine gebracht. Wie in R., wenn er der Wahrheit in den verschiedensten Zweigen des menschlichen Wisfens nachforscht, wenn er als Mensch oder Staatsbürger wirkt, alles zusammenhängt und aus einfachen Grundfätzen fliefst, wird vortrefflich entwickelt, und verdient in der Schrift selbst gelesen zu werden.

Das Schriftenverzeichnifs zerfällt in fünf Abchanite. Nicht, wie gewöhnlich, bloise Titel,
fondern Auszüge, Heraushebung der einemburnlichen
Vorftellungsgrien, mit Zulätzen des Hn. V. — Arzneywissenlichen Heraushebung, Physik, und Schriften, die Gefetzfebung, Staatswirtlichaft und Handelskunde berterfend, werden nach einander angezeigt. Der letzte
Abschnitt ist von dem bekannten Hn. von Hest zu Hamburg bearbeitet, von S. 132 — 162.

WERKE DER SCHÖNEN KÜNSTE

POESIE.

LEIPZIG, b. Böhme: Don Orbino, oder die Schrecknisse auf Montillo. Eine Spanische (?) Erzählung aus den Papieren des Marchese de Sobra. 1806. 294 S. 8. (1 Rthlr.)

Spanich mag diese Geschichte den Lesera immer vorkommen, wenn auch sonst kein spanischer Gest in ihr zu finden ist. Der Vs. reiht eine Menge der buntelten Abenteuer an einander, ohne daß man erfährt, wie oder warsun?, ohne innern Zweck und Zusammenhang. An Rittern, Räubern, Ruinen, Poltergeistern u. L. w. ist hier ein Ueberflus; zuletzt schein tiescho der Spuk dem Vs. felbst zu arg geworden zu seyn, und er endigt, um nur aus den Gedränge zu kommen, plotzlich mitdem Tode des Haupthelden, und ein paar Heirathen, die lange daraus gewarte halten.

Eb end afelbst, b. Fleischer d. j.: Laura von Mandoli, oder das Muster der Treue in Freundschaft und Liebe. 1805. Erster Theil. 232 S. Zweyter Theil. 400 S. S. (2 Rthir. 12 gr.)

Nicht einmal das Gewöhnliche, das ganz Gemeine fit das Element, in dem fich diese Geschichte bewegt. Plump, wie der Inhalt, ist auch die Sprache, und in dem Tone, wie folgenders. Wie s denn östers geht, man überseht manches, was einem gerade vor der Nase liegt, und man bemerkt es nicht eher, als bis man fich daran stöst, oder man darauf getöpst wird, oft bis zu Beulen am Kapitolium, die dann da paradiren, als ehrenvolle Zeugen, dass man blind, oder mitunter auch wohl ein bissel dunn wax — !!" ist die Hälfet des Buchs geschrieben.

ALLGEMEINE LITERATUR - ZEITUNG

Mittwocks, den 19. October 1808.

LITERARISCHE NACHRICHTEN.

I. Hollandische Literatur 1801 - 1804.

(Befchlufs von Num. 306.)

eber friedliche Verhältnisse erschien in unsern kriegerischen Jahren nichts; von den kriegerischen behandelte ein Ungenannter den Gegenstand der Landungen. Ohne befondere Rücklicht auf Holland, vielmehr, wie es scheint, anf Veranlassung der von England gedrohten Landungen, doch ohne es genauer anzudeuten, ift abgefast: Krigskundig Vertoog van de Toebereidselen en Uitwering van een aanval op een vovyandlyk Land, door Middel cener Landing, uit een of en defensiv Oogpunt beschouwd, verzamelt uit krigskundige Schryvers en zamengefteld door een Officier der bataafiche Armee (Arnheim, Moeleman 1804. 79 S. gr. 8. 11 St.), eine Schrift, die eben fo gut hieher, als in die Literatur der Kriegskunft gehört. Der Vf. hat für beide Nationen, die angreifende und die anzugreifende, gleich gut geforgt; jener gieht er aufs vollständigfte die Mittel an, eine glückliche Landung zu veranstalten; dieser die Mittel, vermöge einer rafonnirenden Kriegskunst die Anstrengungen des Feindes zu vereiteln. Ein Auszug würde übrigens hier zu weit führen, und ohne Nutzen, da dieser Gegenstand in unfern Journalen fo vielfältig beleuchtet worden ift.

Wir gehen zu der letzten Rubrik, den Angelegenheiten der Colonicen, oder, mit den puriftischen Hollandern zu sprechen, der Volkspflanzungen über, die, fo misslich auch seit vielen Jahren die Sicherheit des Befitzes und der Benutzung darfelben für die Hollander war, doch immer einen fehr vorzüglichen Gegenstand ihrer Aufmerklamkeit ausmachten, und durch die Aufhebung der oft- und westindischen Compagnieen ein neues und aligemeineres Interesse gewannen. Nicht wenig waren daher in neuern Jahren der Schriften über diesen Gegenstand. Abgerechnet die von P. van Yzendorn, ehemal. Rathe und Burgemeister von Rotterdam, wie auch Mitdirector der offindischen Compagnie, gelieferte Ueberfetzung des wichtigen engli-Schen Werkes von H. Brougham jun .: De Staatkunde der Europeischen Mogendheden nopens het Bestuuren van Volkplantingen onderzocht en beoordeeld door etc. (1 D. Amfterdam, Doll's W. 1804. 16, 29 u. 156 S. gr. 8. 1 Fl. 8 St. 2 D. Ehend, h. Immerzeel 1804. 24 u. 224 S. gr. 2. 1 Fl. 16 St.), wozu der befonders gedruckte Abschnitt dieser noch nicht vollendeten Arbeit gehört: Beknopt Verflag van den Seant des Geschils in Engeland nopens de Afferaffing van den Slavenhandel (Ebend. b. Ebend. 1204. A. L. Z. 1808. Dritter Band.

120 S. gr. 8. 18 St.), erschienen eine Menge originaler Schriften, die durch die Regierungsbeschlusse und zunachst durch die Schriften zweyer Hogendorps veranlasst wurden. In den Verhandelingen over den Ooftindischen Handel, door Gysbert Karl van Hogendorp (Amfterdam, Doll's W. 1801. 189 S. gr. 8. 1 Fl. 5 St.) untersuchte der Vf., ehedem Rath u. Penfionaris der Stadt Rotterdam, den Zustand der oftind. Comp. nach drey Zeitpunkten bis 1785., da Hr. van der Ouder Meulen feine Schrift über diesen Gegenstand herausgab; dann im J. 1791., da die Berichte der zur Untersuchung der Angelegenheiten der O. C. ernannten Staatscommission erschienen, und endlich im J. 1800., da die Compagnie als aufgehoben zu betrachten war. Hier nun thut der Vf. Vorschläge, ihre bisherigen Besitzungen für das Vaterland nützlich zu machen, die Gesellschaft selbst aber gewillermaßen zu erhalten, und fie von ihren Schulden zu befreyen. Sein Plan geht dahin, diese Belitzungen, nachdem die politische Verwaltung ganzlich von der Compagnie getrennt worden, in fruchtbare Colonieen umzuschaffen, und zur Beförderung ihres Anbaues die liegenden Grunde hier, so wie in Westindien, zu besonderm Eigenthum der Eingesessenen zu machen. um diesen mahr Interesse für das Land einzuflößen, Schifffahrt und Handel aber an fleissige holländische und indische Kausseute zu überlassen, doch mit Absonderung einiger des Monopols empfänglichen Artikel für eine blos als Handelshaus zu betrachtende Gefellschaft, die nichts mit der politischen Verwaltung zu thun habe, welche letztere in Rücklicht ihrer Ausgaben für Civil - und Militar - Angelegenheiten von Abgagaben der Einwohner unterhalten werden muffe. Zwey Spätere Stücke dieset Verhandelingen, 1802. (2. St. 122 u. 388 S. 3. St. 112 S. 3 Fl. 18 St.) enthalten geographisch - Statistische Nachrichten vom Vorgehirge der guten Hoffnung, und von der englisch- oftindischen Compagnie. - Auf dieselben Gründe fich stützend, doch etwas anders geformt, find die Vorschläge, die Hr. Dirk van Hogendorp, der mehrere Jahre in Diensten der Compagnie zubrachte, und in den leizten Jahren als Gefandter nach Russland ging, zur Erhaltung der O. C. Schon früher that, und in einem Ontwerp, om de Ooflindische Compagnie dezer Landen in haaren voorigen bloei en melvaars, beschrumd als een handeldrijvend lichnam, se herstellen opgedr. aan de Hoofdparticipanten en verdere Deelgenooten, Eigenaars der Actien of andeclen in de Compagnie (Hang, van Cleef 1801. 21 S. gr. 8. 6 St.) wiederholte. Er verlangt nämlich, die Compagnie folle alle ihre Bestigungen an den Staat abtreten; diefer aber folle ihre Schul-

Li

den übernehmen, die volle Summe des ersten Capitals terminweise bezahlen, und durch eine neue Octroi den Handel nach China an die Gesellschaft überlassen, welcher der Staat, gegen gehörige Fracht, die nöthigen Schiffe liefern folle, da hingegen der übrige Handel nach Often frev gegeben werden muffe. Gegen diefe Schrift gab ein ungenannter Vertheidiger der O. C. heraus: Onderzock der Gronden van het Stelcel van den Heer D. v. H. etc. (Amfterdam, d. Hengit 1802. 115 S. gr. 8. 1 Fl. 2 St.), worin er aus einer ausführlichen Darftellung der oftind. Comp. in England die Nothwendigkeit. auch in Holland eine privilegirte O. C. zu erhalten, darzuthun fucht, und dann Bemerkungen gegen D. v. H. Meigungen über die freve Schifffahrt bevfügt. Diefe D. v. H. op het underzoek etc. (Haag, v. Cleef 1802. 74 S. gr. 8. 18 St.) auf eine dem Anscheine nach fieureiche Weife. Doch that jener Ungenannte einen neuen Angriff in Aanmerkingen op het andwoord van den Heer D. v. II. etc. dienende tot een vervolg op gemeld underzoek. (Amfterdam, d. Hengft. 1802. 112 S. gr. 8. 13 St.), die wenighens to lefenswerth, als feine eifte Schrift find. Unbedeutend ils dio Adres aen het Staatsbewind der batav. Republ, over de zaken van de Nederlandsche ooffend, Comp. door Guil. Tirfingh in dato 3. Oct. 1802. (Amft., Dronsberg. 29 S. gr. 8. Si. 8 d.), deren Vf. fehr weitlauftig herrechnet, was er alles fur die Compagnie gethan hat, um lich Gelegenheit zu verschaffen, die Regierung zu deren Wiederherstellung aufzufordern. Wichtiger dagegen ist wieder eine Schrift des zuerst genannten G. R. van Hogendorp: Brieven ann eenen Paracijant in de O. I. C. (Amft., Doll's W. 1802. 37 S. gr. 8. 6 St.), worin er die Wichtigkeit des Handels nach China für die Theilnehmer und den Staat darfiellt, Einwendungen gegen den Satz D. v. H., den Handel dahin ausschließ. fich der O. C. zu überlaffen, widerlegt, ferner zeigt, dass die Schadloshaltung der Mitglieder der O. C. dem Staate nicht nachtheilig fey, sondern diefer vielmehr aus dem Ankanse der Actien Vortheil ziehe. Ein Vervolg op de Brieven (Ebend. 1802. S. 38 - 124.) und: 1200de Vervolg op de Br. (Eb. 1803. S. 125 - 179.) find dezu bestimmt, diese Behauptungen noch naher auseinander zu fetzen, und zu zeigen, dass das westindische Syftem fich auch in Offindien anwenden laffe, ohne den Landbauer zum Sklaven zu machen u. f. w. -Auch trat Hr. D. v. H. wieder in dieser Sache auf. Er fand nämlich einen Gegner an Hn. S. C. van Nederburgh, chemal. General - Commiffar über das ganze hollandische Indien und das Cap, in der Verhandeling over de Vragen: of, en in hoeverre, hel musio en noedzulig zyn zoude, de Ouffindischen Bezittingen van dezen Staat, ofte fommige derzelven te brengen op den voet der westindischen Fulk. planeingen - en of, en in hoeverre, het voordeeliger voor die gemeene beft, en derzeels Ingezetenen zyn zoude, den Handel op voormelde Bezuteingen by anhondendeid door ene uissluifende Compagnie se diyven, dan wel die voor allen's Lands Ingezetenen open te fellen; en in het lantfte Geval: op welke vous waarden, en onder welke bepalingen door - (Haag, Vosmaer 1802. gr. 8. 2 Fl.), die durch den Auftrag des afiatischen Raths, die auf dem Titel erwähnten

Fragen zu beantworten, veranlaßt wurde. Die auf locaie Kenntnis und hier zum Theil mitgetheilte Data gegründeren Antworten gehn darauf hinaus : die oftindischen Belitzungen, und besonders Java, können nicht wie die westindischen Colonieen eingerichtet werden; der Handel einer ausschliefslichen Gesellschaft habe viel vor dem freyen Handel voraus, da eine Gesellschaft mehr dazu geeignet fay, die Producte Java's zu vermehren, diese Producte zu verführen, belfere Preife zu halten u. f. w., doch will er unter gewillen Einschränkungen auch Privathandel zuloffen. Diese Beweife konnten nicht ganz ohne gewille Beziehungen auf D. van Hogendorp's Schriften geführt werden, der auch fogleich eine Nadere untegging en ontwikkeling van het nicht unwichtige Schrift widerlegte eine Andwoord van Relzel van D. v. H. etc. (Haag, v. Cleef. 1901. 69 S. gr. 8. 14 St.) dagegen herausgab, der die Skizze eines Entwurfs einer künstigen Verwaltung der batavischen Besitzungen in Osindien und des Handels dehin beygefügt ift. Auch erschien gegen diese Nederhurgh-Sche Schrift ein Brief, geschreven to Butatta d. 10. Ang. 1803. bevattende onderscheidende Aunmerk, op her - Werkje van - Nederburgh - door Dav. v. Lennep, geoffum erd Lid van d. Raad v. Juftie te Batavia (Amft., Schooneveld 1804. 78 S. gr. 8. 12 St.), der ganz Hn. D. v. H. bey-Einen Mittelweg fchlagen die Aunmerkingen op den Brief des Hn. D. v. L. - door Juft. Abr. van Loen (Alom te bek. 48 S. gr 8 8 Si.) ein, deren Vf. das ällere Handelsfystem ganz verweiflich, das neue aber zu calculativ findet. - Noch gehören übrigens hieher als ein Nachtrag zu N's Schrift die Echte Stukken betref. fende het vollvægt onderzoek der Verrichtingen van de generale Commissie in d. J. 1791. benoemd gewest over de O.I. Bezistingen van den Staat en de Kaop de goede Hoop, beneveus den finalin unflag van hetzelve door Mr. S. C. Nederburgh. (Haag, Vosmaer 1803. 30, 10 u. 156 S. gr. 8. 1 Fl. 10 St.) Zu diesen Privatschriften kamen jetzt andere, die mehr das Anfehn von Staatsschriften haben. Noch im J. 1801, war in öffentlichen Blättern erschienen; Aires van verscheidene Hollandsche Hoofd - Parsicipanten der O. 1. Compagnie, aan het Staatsbewind der batat, Rep., welche das Staatsbewind dem abatischen Rathe zur Abfaffung eines Gutachtens übergab, das eine Commission erstattete, in einem Rapport van Mr. S. J. Z. Wifelius , Dr. J. van der Steege en Mr. J. A. de Mift , Leden van den afiat, Raad, op een Request van zich noemende Participanten in de O. I. C., namens het depart, tot de Indische Zaken, ter vergadering van bovengedachten Raad ingebragt op d. 14. Jan. 1202. by myze van Miffive aan her Staatsbewind der but, Rep. (Ainft., Holtrop. [October] 1802. 16 u. 17 S. gr. g. 6 St.) Durch jene Adresse bezweckte die Gefel! schaft vor allem Milderung der durch die Friedenspraliminarien bestimmten Verlufte, and die Zurückgabe der Compagnieschiffe, die noch zu Friedenszeiten in englische Hasen eingelausen waren, sich Rutzend auf angebliche Rechte. Dagegen zeigen nun die Berichtserstatter, die oftind. Comp. fey nie fouveraner Belitzer der O. 1. Belitzungen gewelen, fondern fey nur als ein begünstigtes Handelshaus zu betrachten; und die Theilnehmer seven selbst durch den Ankauf ihrer Actien für die Schulden der Comp. verbindlich; -

zwischen der O. I. C. und dem O. I. Handel sey ein Unteischied zu machen, und letzter der erften nicht unbedingt zuzuerkennen u. f. w. Auber diefer Adresse von einigen Hauptparticipanten arlchien eine, vom Materialen abgefehn, gut geschriebene Adres van Participasten der nederlandsche ooflindische Maatschappy an het Staats - bewind der bat. Republick, houdende een geschiedkundig en beredeneerd vertoog van de Recliten dier Maatschappy van haare gewigtige Betrekkingen tot den Staat, en de overetnftemming van haar vooriduurend bestaan met de allgemeene Belangen. (Amft., d. Hengft 1802. 26 u. 166 S. gr. 8. 1 Fl. 10 St.) Sie beginnt mit Beschwerden über den Beschlus der Generalftaaren (vom 24 Dec. 1795.) und die Anordmung der Conflitution gegen die O. I. C., welche letztere fie jedoch mit der Conftitution felbft für vernichter halten; dann liefert fie 1) eine Darftellung der Ge-Schichte der O. C. von 1595 bis 1602., um sowohl aus diefer als aus spaterer Zeit die Verhaltniffe der Compagnie zum Staate darzustellen, und zu zeigen, dass es den Mitgliedern zukomme, über ihr Eigenthum in O. L. willkarlich zu verfügen; 3) eine fleweisführung der Unrechtmasigkeit und Unbilligkeit ihrer Aushebung; 3) eine Beweisführung der Schadlichkeit diefer Malsregel, welche die Zerftörung der wichtigften Quellen des allgemeinen Wohlftandes zur Folge haben muffe; 4) ein Entwurf zur Vereinigung des Staats . Intereffe in Hinticht auf die übernommenen Schulden und Verbindlichkeiten der O. C. mit den Rochten der Theilnehmer, wohey noch gezeigt wird, dass die Comp. auch mit den ihr noch übrigen Hülfsquellen, bey dauerhaftem Genuffe friedlicher Zeit, und ohne befondere Unfalle nicht allein im Stande seyn wurde, ihre Ausgaben zu bestreiten, sondern auch alle ihre Schulden in kurzer Zeit zu bezahlen. Uebrigens wollen es fich die Theilnehmer gefallen laffen, dass die Polizey-, Justiz- und Kriegsverwaltung in Indien von der batavschen Regierung abhänge, wenn man ihnen nur die Handelsangelegenheiten ganz überlaffe; dals ferner ihre Landsleute freven Handel nach der westlichen Küste von Offindien führen, doch nnier der Bedingung, dass sie die von dort zurückgebrachten Waaren in die Packhäuser der Compagnie bringen, und in gewöhnlichen Auctionen der felben verkaufen laffen; dass jeder mit Schiffen der Compagnie Güter nach Indien schicken und von dort holen konne, mit Ausnahme derer, welche der Gefellschaft ausschliefslich zukommen; doch verlangt die Gefellschaft zugleich, das ihr das Cap abgetreten wer-Diefe Adrelle veranlafste, aufger einer neuen Schrift von Ho. D. v. Hogendorp, den danmerkingen op het Afrer etc. (Hang, v. Cleef 1801. 28 S. gr. 8. 8 St.), worin er in einem etwas bittern Tone zeigt, dals die Gefellichaft doch infolvent, dass der freve Handel noch das einzige Mittel zur Rettung des Handels dahin überhaupt fey u. f. w., eine andere als officiell anzusebende. nämlich einen von dem schon obgedachten Wifelius abgefalster Bericht hetrekkelyk zeker adrest, onlangst gereprefenteerd aan het Staatsbewind der bataaffche Republick op naam van Participanten der Nederl. O. I. Maatsch. der but. Natie voorgedr, door Mr. Sam. Iperufe, Wifelius. (Amft., Holtrop 1802. 80 S. gr. 8. 12 St.), worin Hr. W. zeigt, dals jene Adresse auf unrichtigen Thatsachen und Fol-

gerungen beruhe, durch den Beschluss vom 25. Dec. 1795. fey die O. I. C. wirklich aufgehoben worden; die Festsetzung der Hollander in O. I. sey der Festsetzung der O. I. C. daselbst vorangegangen; sie konne folglich nie das Territorialrecht vom Grundeigenthum, viel weniger die Oberherrschatt gehabt haben, um sie au andere Machte abzutreten; die O.I.C. fey, trotz ihrer Protestationen, doch insolvent, und ihre Schuld betrage 15 Mill. mehr, als sie angebe; sie herechne ihre Güter unrichtig; ihre angeblichen Dienste ftunden den Diensten anderer Einwohner gleich, ja vielleicht nach; die O. I. C. und der O. I. Handel feyen zwey verschiedene für lich bestehende Dinge, und die Comp. habe von der Nation nicht nur keine Entschädigung zu fordern, fondern habe fchon zu viel dadurch erhalten, daß die Nation ihre Schulden übernommen habe. Diefe letztere und die frühere Schrift von Wifelius veraplasste mehrere andere. Dahin gehören die Remarquet op het Rapport van Wiselins - Steege - en de Mift - etc. (Ainft., Schwalm 1802. 37 S. gr. 8. 5 St. 8 d.), deren Vf. zu zeigen fucht: 1) dass die O. I. C. durch den Beichluss der Generalstaaten vom 24-Dec. 1795. nicht vernichtet worden fey, fondern bloss die Direction derselben; a) dass der O. I. C. das volle jus dominium über die O. I. Besitzungen zuftehe; 3) dass die Bilanz ihrer Augelegenheit nicht so ungünfrig fey, als man vorgebe. Dagegen erschienen: Aanmerkingen van Mr. S. J. Z. Wifelins op de Remarques etc. (Amit., Holtrop 1803. 30 S. gr. 8. 5 St. 8 d.), worin die Schwächen jener Schrift deutlich gezeigt werden; daher denn auch die Aantekeningen op de Aanmerk, onlange wirg. door Mr. S. J. Z. Wifelius (Amft., Schwalm 1803, 17 S. gr. 8. 3 St.) wenig dagegen aufzubringen vermochten. Eine Hauptschrift ift wiederum: Nader Request aan het Staatsbewind der bat, Rep. van wegen Participanien in de O. I. C. ingediend; benevens ene Memorie ad-Arnetief zo tos betong der Positiven van voorsz. Nader Request als tos flaving van het Adres, in Oct. 1802. overgegeven; en tevens tos wederlegging van het Rapport etc. (Amft., d. Hengft 1803. 292 S. gr. 8. 2 Fl.) Hier erfucht die O. I. C., nach einigen Herzenserleichterungen über ihre bisher vergeblichen Bemühungen, von neuem: 1) dass die Regierung sie in dem Eigenthume, das ihr immer gebort habe, und in den durch Traciate erworbenen Rechten schütze; 2) dass die Regierung, wenn sie ja die Vernichtung der Gesellschaft nothig finde, die Befitzungen und Schulden derfelben nach einer Taxation des wesentlichen Werths der Guter, wie er am 29. Febr. 1796. war, übernehme; 3) daßenan bey der Berechnung des Werths der Belitzungen, Guter und Rechte fo verfahren folle, als warden fie an andere Mächte übergeben, und dabey die daraus fließenden Vortheile in Anschlag bringe; 4) dass lie keine andere Schulden, als die wirklich am 26. Febr. 1796. da gewefen waren, als folche bey den zu vergütenden Waaren in Abrechnung bringe; ;) dass diele Vergütung nach dem im J. 1799, von der Regierung genehmigten Plane geschelte, nämlich mit Zuziehung der Theilnehmer der O. I. C; und dofe 6) im Falle der Schwierigkeit einer Ausgleichung die Sache dem Nationalgerichtshofe übergeben werde. Diefe Punkte werden dann naher erlautert in dem angehangten Memorie adstructief, das vorzüglich zur Widerlegung der Schriften von Wifelius bestimmt ift. Diefer trat aber fogleich wieder mit einer Wederlegging van het nader Request en de zogenaamde Mem, adftr. van Mr. H. C. Cras, W. Willink en D. N. van Gelder, de Neufville aan hes Staatsbew. d. b. R. door - (Amft., Holtrop 1803. 346 S. gr. 8. 3 Fl. 3 St.) auf, worin er seine schon obgedachten Satze nochmals durch viele, zugleich als Beyträge zur Geschichte der O.I.C. dienende Thatfachen beweifet. Mit diefer Schrift von Hn. W. scheint der Schriftwechsel geschlosfen worden zu feyn; wie fehr er aber die Theilnehmer und ehemaligen Beamten der O. I. C. erbittert habe, zeigt der Umftand, dass, als er sich auf Veranlessung eines Zwistes des Directoriums und des afiatischen Rathes nebft einigen andern Mitgliedern dieses Collegiums aus demfelben verdrängt fahe, und deshalb feiner Ehre wegen - der Vortheile des Amts bedorf der reiche Vf. nicht - an das Volk appellirte: (Beroep van Mr. S. J. Z. W. - op het bat, Volk ter cake van den inhoud eenes Briefs door het werg. Lichaam van het bat. Gemeenebest aan het Seaatsbewind gezonden ten geleide van de toestimming in de begrooting der Staatsbehöfden over d. 7. 1804. (Amit., Holtrop 1804. 37 S. gr. 8.) ein ehemal. Beamter der O. I. C. ein fehr animofes Fets voor Mr. - Wifelins (1804. 8S. gr. 8.) gegen ibn Schrieb, woraus nur allzudeutlich perfonlicher Hals hervorleuchtet. - Doch ging es dem obgedachten Vertheidiger der O. L. C., Hn. Nederburgh, noch fchlimmer; denn das Journal der Reize van Mr. S. C. Nederburgh, gewezen Commiffaris General over Nederlands India, langs Java's Nourd Ooftkuft in 1798. op honge order gehouden door de Onderkooplieden de Batavia, W. Vardenaar en P. Ph. du Puy, medereirgenoten (Amft., Holtrop 1804. 24 u. 131 S. gr. 8. 1 Fl. 2 St.), das man irrig für einen Beytrag zur Länder- und Völkerkunde halten würde, ift weiter nichts, als das Tagebuch der Ehrenbezeugungen und Vergnügungen auf einer unnützen Prunkreife, aller Wahrscheinlichkeit nach blos herausgegeben, um N. in ein gehästiges Licht zu ftellen. - Zum Beschluffe wollen wir noch eine kleine Nebenschrift in der Angelegenheit des oftindischen Handels von dem schon oben genannten Middelburger Patrioten P. Pous beyfügen, der in feinen Onderzock naar de geschichtheid der Stad Middelburg tot den Handel op en van de Ooft - Indien , en of het belang der bataaffche Republik medebrengt, das een gedeelte derzelve aldaar geveftigd blyve - (Middelburg, Benthen 1803. 25 S. gr. 8. 6 St.) das Pallende feines Wohnorts für den offindischen Handel 1) aus der localen Lage mit Hinlicht auf die Emfernung von der See und der Correspondenz und der Waarenversendung nach dem Innern; 2) aus der Beschaffenheit der Werfte, Packhäufer u. f. w ; 3) aus den Handelsverhältniffen feiner Einwohner mit andern Städten des In - und Auslandes zeigt

II. Universitäten und radre Lehranstalten.

Zu den Herbstprüsungen und den Feyerlichkeiten des Actus des hießgen Gympasiums lud Hr.

Profossor Friedrich Christian Masshiae durch solgendes Programme ein: Erwinisi et Instrationis scholosiscae polemus justie et auteoratus evaerande Conssport ad XXXI August, 1.11. V. Seprembrii in Cymnosso Francossorrenss publice scelebranda indicis Fria C. Dr. Masshiae Ph. D. Gymnossi Rector et Profossor. — Praemitumus observationes monutular in Senecae Epytolas, Francos, ad Moronum. C1010CCCVIII. 24 S. 4.

Heidelberg.

Am 24. Sept. vertheidigte Hr. Dr. Leonhard Dresch, um sich die Erlaubnils zu össentlichen Vorlesungen zu erwerben, ein Progr. de indole et gradibus culpae (36 S. 4.).

Nach einer tabellarischen Uebersicht der Studirenden in dem letztersslichen halben Jahre von Übern bis Michaelis 1808. (in dem Regierungsblatte für das Großherzogthum Baden St. XXIV.) betrug die Gesammtzahl derselben 414. Unter diesen waren 118 Inlander und 316 Auslander. Die Zahl der Theologien belief sich auf 66, Juristen waren 336, Mediciner 34, Camersilisch 70, Hurmaisten 8, jedoch wurden die humanistischen Vorlefungen der Prosest, Gemein die humanistischen Vorlefungen der Prosest, Gemein die humanistischen Vorlefungen der Prosest. Gemein die nun Böckt incht bols von den eigentlichen Humanischen, sondern auch von vielen andern Studierenden von allen Facultaten mit rühmlichen Fisisse befucht.

Am 10. u. 21. Sept. feverte das hiefige katholische Gymnalium feine öffentlichen Prüfungen und feinen Promotions - und Redeactus. Als von der General - Studiencommission zu diesem Zwecke ernannte Commissare wohnten diesen seyerlichen Handlungen der geiftliche Rath Hr. Schäfer von Mannheim katholischer, und der Oberkirchenraths - Affestor und Prediger an der hieligen reformirten Kirche zu St. Peter, Hr. Abegg, protestantischer Seits bey. Den Redeactus eroffnete der auch als Schriftsteller bekannte Lehrer des Gymnahums, Hr. Pazzi, mit einer deutschen Rede "über den Werth der Wiffenschaften." Gegen Ende des Actus wurde folgende kleine gedruckte Schrift unter die Anwesenden ausgetheilt: "Namen der Schüler, welche fich auf dem großherzogl. Badenschen kathol. Gymnafium zu Heidelberg im Schuljahre 1808. einer öffentlichen Belohnung und des Druckes würdig gemacht haben." 8 S. 8 Das Gymnalium hat funf Klaffen, eine erfte und zweyte rhetorische, eine obere, mittlere und untere grammatische. Indessen durfte diese Einrichtung des karholischen Gymnasiums wohl nicht mehr lange Statt huden, da es so gut als beschlossen ift, dass das vor Kurzem erft neu organisirte hiefige reformirte Gymualium und das katholische mit einander vereinigt werden follen, wodurch wohl beide Gymnasien in ihrer Einrichtung manche Veränderungen erfahren möchten.

Raftatt.

Nach einer großtherzogl. Verordnung foll das Lyceum von Baden hieher verlegt, und mit dem hießgen Gymnaßum vereinigt werden. Die neue Studien-Anflalt wird d. 15. Nov. d. J. eröffnet werden.

ALLGEMEINE LITERATUR - ZEITUNG

Donnerstags, den 20. October 1808.

WISSENSCHAFTLICHE WERKE.

ERDBESCHREIBUNG.

Leitzan, b. Hinrichs: Rife in die beiden Louisfauen unter die wilden Völkrichfolten um Mijouri durch die vereinigten Staaten und die Provinzen am Ohio in den Jahren 1801, 1802 u. 1803. Nehft einer Darfiellung der Sitten, der Lebensweife, des Chrackters und der religiölen und bürgerlichen Gebräuche der verfehielenen Völker jener Oegenden. Nach dem Franzöfichen des Herrn Perria du Lac, von K.L. M. Miller. — Zeeg Theile. Mit Kupfern und Karten. 1807, 206 u. 122 S. 8. (Jeder Theil it Rthir. 18 gr.)

er dieser Reisende sey, und in welcher Absicht er die Reise unternommen habe, hat weder Er felbst, noch sein Uebersetzer angezeigt. Wir halten ihn für einen Kaufmann oder Pflanzer, der zwar lesenswürdige Nachrichten mitgetheilt hat, jedoch nicht des großen Lobes würdig ift, das ihm Hr. Müller ertheilt. In demfelben Jahre und Monate, in welchem Hr. Michaux, der Naturforscher, von Bordeaux nach Charleston segelte, nămlich im Aug. 1801., schiffte fich der Vf. an demfelben Orte nach Neu-York ein. In diefer Stadt kam auch Michaux an. Beide Reifende gingen über Philadelphia, von wo aus der Vf. Excurfionen nach Baltimore und der Bundesstadt machte. Michaux aber andere Gegenden besuchte, und über Pittsburgh in die westlichen Staaten am Ohio. Ueberf, würde fich um die Erdbeschreibung verdient gemacht haben, wenn er die Beschreibung des Hn. du Lac mit der des Hn. Michaux, der fo oft in denfelben Oertern gewesen ist, wo fich jener aufgehalten hat, verglichen, und ihre Uebereinkunft oder Abweichung bemerkt hätte. Allein von der Existenz der Reise des Hn. Michaux scheint er so wenig zu wissen, dass S. 149., wo der Untersuchungen, die die Hnn. Michaux in naturhistorischer Hinsicht in Louisiana angestellt haben, rühmlich gedacht wird, der Name fassch, nämlich Michaud, geschrieben wird. Jetzt wollen wir den Hn. du Lac auf seinen Reisen begleiten. Nach einer kurzen Ueberfahrt betrat er in Neu-York den Boden der Freyheit, vielleicht den einzigen in der ganzen civiliürten Welt, wo man fich frey über alles außern darf, ohne das Geringste von dem Gefetze befürchten zu dürfen u. f. w. - S. 12. Das gelbe Fieber ist nicht von den westlichen Inseln dahin gekommen, fondern der Unreinlichkeit einiger Theile der amerikamschen Städte, vorzüglich der Bauart ib-A. L. Z. 1808. Dritter Band.

rer Warfs (Kaien) zuzuschreiben, die Unrath aufnehmen, und ihn von der Fluth nicht wieder abspühlen laffen. - S. 17. Neu-York hat vielen Handel mit den mittägigen Colonieen der kriegführenden Mächte. von welchen es Zucker, Baumwolle u. f. erhält, die in Europa gegen Producte oder Manufacturen umgefetzt werden, die entweder in Amerika verbraucht. oder den Inseln zugeführt werden. Der Schiffbau ift. auch ein sehr ansehnlicher Nahrungszweig. Die Handlungsgefetze find schwach, und die vielen Banquerotte find mehr die Folge der Unredlichkeit und Betragerey, als des Unglücks. Von Neu-York machte der Vf. einen Ausslug nach Neu - Jersey. In Elisabeth Town wurde er mit vielen Franzolen bekannt, die aus St. Domingo und Guadeloupe hieher geflüchtet find. Die Kreolinnen, welche nie ihr Vaterland verlaffen haben, find trage, ungefchickt, ohne Geiftesbildung, und zu finnlichen Vergnügungen geneigt, die in Frankreich erzogenen haben aber einen gebildeten Geschmack, und zeigen Geschicklichkeit zu allemwas fie vornehmen. Ueber Brunswick und Trenton ging die Reife nach Philadelphia. . Wenn das Schauspielhaus ein Masstab der Cultur des Volkes ist: so liaben die Amerikaner noch keinen großen Grad darin Die Schauspiele, die aufgeführt werden, find englischen Ursprungs, einheimische kennt man nicht. Die Schauspieler, sogar die, welche sich in London gebildet haben, können fich von dem ihnen eigerthämlichen Phlegma nicht losmachen. Im Innern des Schauspielhauses wird von den Zuschauern weder Ordnung noch Anfrand beobachtet. Ueber die große Zahl der Wahnwitzigen, die in den unterirdischen Gängen (Souterrains) des Kranken - Hospitals fehr gut und nett gehaltene Zimmer haben, verwunderte fich der Vf. gegen den Arzt, der den Grund davon in den übermälsigen Gebrauch des Branntweins fetzte, jedoch wurden auch Liebe und Fiferfucht als Urfache angegeben. - S. 36. Das gelbe Fieber, trotz der Vorkehrungen, die die Regierung getroffen hatte, wilthete hier im J. 1802. aufs neue, und raffte viele Menschen hinweg. Der Methodisten - Unsug (S. 42.) erinnerte uns an die Big Mectings, von denen die mit dem Hn. Dr. Velthusen in Verbindung ftehenden Geiftlichen in Nord - Carolina Nachricht gegeben hahen. Die Mährischen Brüder (Herrenhuther) zeichnet eine vermeintliche Güter · Gemeinschaft aus, welche man lange Zeit für eins ihrer Grundgesetze gehalten hat (S. 44.); der Vf. will fagen, dass ihre Versassung eine oter - Gemeinschaft zum Grunde zu legen scheine. -Kkk

S. 60. behauptet er, dass diese Secte lange Zeit die Gu- westlichen Staaten. ter - Gemeinschaft unter fich gehabt hat. - Da die zu einer Reife nach Louisiana günstige Jahrszeit noch nicht eingetreten war: so geschahen Reisen nach Wilmington, Charlestown und Baltimore, der Hauptstadt von Maryland, die jetzt über 30,000 Einwohner hat, und wo die schottländischen Häuser die Fremden mit einer in Amerika nicht sehr gewöhnlichen Artigkeit aufnehmen. Mit der Bundesstadt, Washington, wo fich der Congress versammelt, geht es sehr langfam von Statten, und fie zählt noch nicht über 8000 Seelen. Der Vf. fagt, es fehle der Mann, der durch feinen Einfluss und sein Genie eine unermessliche Bevölkerung hier zusammenbringen sollte (S. 55.). Es mögen aber noch wohl andere Urfachen obwalten. Ehe der Vf. von den westwärts der Alleghany-Gebirge gelegenen Provinzen Ahschied nimmt, hat er ein besonderes Kapitel (S. 61.) dem Charakter, den Sitten und Gebräuclien der Einwohner gewidmet. Sie erscheinen in keinem vortheilhaften Lichte, wenn es wahr ift, dass 18 von den aus St. Domingo nach Amerika Geflüchteten von den Amerikanern beraubt und betrogen worden find. Die politischen Uneinigkeiten, die mit jedem Tage heftiger werden, werden vielleicht noch (aber wann? denn dass es einmal geschehen wird, leidet wohl keinen Zweifel) die Constitution umstürzen, und eine Trennung der nördlichen und füdlichen Staaten bewirken. Die amerikanischen Frauenzimmer werden wegen ihrer Schönheit und Munterkeit' im ledigen, wegen ihrer Sittlamkeit und Wirthschaftlichkeit im verheiratheten Zustande gerühmt; jedoch verblühen letztere bald, und werden befonders durch schlechte Zähne verunstaltet. Auch dieser Reisende giebt den Deutschen das Lob, dass sie die besten Landwirthe der V. St. find, mit Recht die Väter des Landbaues in Amerika genannt werden können, dens Trunke weniger ergehen find als die Engländer, nicht zänkisch, noch mistrauisch find, sondern in ihren Geschäften rechtlich versahren. Er lernte sie so in Lancaster auf dem Wege nach Pittsburgh kennen. Je weiter man fich gegen Westen begiebt, desto unwiffender und abergläubischer wird das Volk, das in dem unbewohntesten Theile von Pennsylvanien durch Methodisten - Prediger in eine solche Gährung gesetzt wurde, dass die Regierung dem Unfug steuern musste. Pittsburgh zählt 3500 Einwohner, lauter Kaufleute oder Künstler. Kauffahrteyschiffe werden gebaut, die pach Neu- Orleans gehen, von einem Holze, das in den Seestädten nicht so gut zu haben ist. Von der den Europäer befremdenden Wanderungsluft der Amerikaner, die sie aus einer Provinz in eine andere, manchmal fehr entlegene, treibt, werden Beyfpiele angeführt, die, da des unbebauten und nicht gehörig benutzten Landes so viel ist, noch von vielen folgenden Reisenden werden bemerkt werden. Auf einem flachen Fahrzeuge gleitete der Vf. in Gesellschaft eines Familienvaters, der fich an dem Miffouri anbauen wolite, den Ohio hinunter. In Gallipoli (nicht: Galliopolis) benutzte er den Aufenthalt zu Excursionen nach dem hintern Virginien und den

Die Erzählung von den franzöfischen Familien, die fich nach Ausbruch der Revolution um jene Stadt niederlaffen wollten, legt den Amerikanern weit mehr zur Laft, als ihnen nach Michaux Schuld gegeben werden kann. Dass das Jägerleben feine Anuehmlichkeiten habe, und auch von rechtschaffenen und vornehmen Männern ergriffen werden könne, wird an dem Beyspiele des Obersten Brown gezeigt, der nach geendigtem Kriege mit dem Mutterlande bald allein, bald in Gesellschaft einiger Jäger diese noch von Wilden bewohnten Gegenden durchftrich. fie verliefs, als fie bevölkert zu werden anfingen, und jetzt in einem hohen Alter am Missouri die Lebensart fortsetzt. Der Vf. ging in einer Pirogue (Canot) auf dem Ohio von Gallipoli bis Cincinnati, fegelte einige Meilenthinunter in den Kentuckyfluss, an desten Ufer Frankfort liegt, eine nette kleine Stadt, wo die Staatsverfammlung gehalten wird. Hier find im J. 1801. über 350 Fahrzeuge, wovon die meiften 250 Tonnen, à 200 l'fund (?) enthielten, zur Ausfuhr der Producte erbaut. Der Kaufmann erhält von dem Landwirth für die ihm verkauften Waaren den Ueberschuss der Aernte nach dem laufenden Preise. Der Ueberschuss wird auf platten Fahrzeugen nach Neu-Orleans gebracht, wo er gegen Piaster umgefetzt wird, die dem Kaufmann auf mexikanischen Pferden nach Kentucky überbracht werden. Die Umgebung von Frankfort ift fehr angebaut. Lexington, nur 12 engl. Meilen entfernt, ist eine wohlgebaute Stadt von 2500 Einwohnern, die aus den nördlichen Staaten fich hieher begeben haben. Zwey Meilen unterhalb Louisville find die Fälle des Ohio, über welche beladene Fahrzeuge bey niedrigem Waffer nicht gehen können, und hey hohem von Lootfen mit Vorficht geleitet werden nidffen. Die große Höle, 130 Meilen von der Mündung des Ohio, gewährt vor dem Eingang, und noch mehr inwendig, wenn das mit Kryftallifationen bedeckte Gewölbe durch Fackelfchein erhellet ist, einen prächtigen Anblick. Bey dem Fort Wilkinsonville, 10 Meilen unterhalb dem Fort Massac, wurde das Fahrzeug mit einem andern für die Beschiffung des Missippi bequemeren vertauscht, weil diefer Fluss so schwer und gefährlich zu befahren ift, als der Ohio still und ücher ist. Der Vf., als er auf dem Missisppi angekommen war, ging stromauswärts nach St. Genevieve in Ober - Louisiana, welches Dorf zwey Meilen weiter hinein ins Land gebaut ift, also nicht dicht am Flusse liegt, wie es auf der bey dieser Recention nachzusehenden Karte zum 17ten Bande der Sprengel - Ehrmann'schen Bibliothek gezeichnet ift. Das Dorf hat 1300 Einwohner, wovon + Sklaven find, die von dem linken Ufer, feitdem die Gränzen zwischen England in den V. St. berichtigt find, und fie fich die Misshandlungen ihrer neuen Herren nicht gefallen lassen wollten, sich in das Spanische Gebiet am rechten Ufer begeben haben. Die angeführte Landkarte gedenkt der Salinen von St. Genevievs. Diele kennt der Vf. nicht, der die benachbarten Bleyminen rühmt. In zwey Dörfern, wovon das eine 36, das andere 48 Meilen von St. Genevieve liegt, wohnen

die Chawanons, ein zahlreiches, tapferes, und am meisten gebildetes Volk unter den Wilden. Sie legen fich auf die Viehzucht, treiben auch etwas Gartenbau. 70 Meilen höher liegt Saint Louis, die wichtigfte Stadt in Ober-Louisiana, deren Einwohner den Laudbau vernachläßigen und fich bloss mit dem Pelzhandel beschäftigen, obgleich derselbe sich mit jedem Jahre vermindert. - S. 123. beginnt das Tagebuch des Vfs. auf dem Millouri und den damit in Verbindung stehenden Flussen, wovon einige über 600 Meilen schiffbar find. Die Karte bildet den Missori ab zwischen dem 109 und 93° der Länge (Westl. von Paris, welche Bestimmung von dem Vf. nicht hinzugefetzt ift, aber aus Vergleichung mit andern Karten angenommen werden muss) und zwischen dem 47 und 37° der Breite, nebst allen Flüssen, die fich darin ergielsen. Der Vf. hatte einen einsichtsvollen Traiteur der Illinois (einen, der mit den Illinois zu bandeln gewohnt war) in seine Dienste genommen, und feine Pirogue mit allem, was zum Handel mit den Wilden nothig war, versehen. Da er, nach seinem eigenen Geständnisse, das Meiste von dem, was er von den Sitten und Gebräuchen dieser Nationen erzählt, jenem Handelsmann verdankt: fo fpricht er nicht von allem als Augenzeuge. Die Kances am Flusse Kances waren die erste Nation, mit welcher er handelte, ein schönes, kraftvolles Volk, das fast beständig mit den weit zahlreicheren Ofagen im Kriege ist. Von den Panis wurde er noch besler aufgenommen, als von den Kances. Bey den Mahas genoß er zum ersten Mal Hundefleisch, womit fie fich tractirten, als sie gegen die Miamis zu Felde ziehen wollten. Nachdem er bis an die Mündung des weißen Flusses gekommen war, kehrte er beladen mit feinem Pelzwerk, vorzüglich Bibern, nach St. Louis zurück, welchen Ort er vier Monate vorher verlassen hatte. Die folgenden Kapitel (S. 140 bis zu Ende) enthalten die Bemerkungen, die der Vf. auf seiner Reise zu machen oder von andern zu hören Gelegenheit gehabt hat. Lob Canada's und der immer mehr zunehmenden Betriebsamkeit der Britten, die Durft nach Golde genannt wird. Die Nationen am Missouri, mit welchen die Traiteurs von Louisiana handeln können, bilden eine Masse von 5000 Jägern, die Felle zu 600.000 Livres an Werth liefern. Von einigen Gewächsen werden im 28sten Kap. manche Wunderdinge erzählt, die wir, da die Pflanzen nicht kenntlich genug gemacht find, nicht nacherzählen mögen. Der Biber ist in den bewohnten Theilen fast ganz ausgerottet, oder aus der Nahe der Menschen flachtig geworden. Ueberrefte von dem ausgestorbenen Geschlecht der Mammoth - Thiere finden sich nur zwischen dem 35 und 45sten Grad der Breite. Das Skelet, das er in Philadelphia fah, hat er in Kupfer stechen laffen; und wenn die Engländer nicht feine Sammlung weggenommen hätten: fo würde vielleicht der Vertheidigungszahn, den er an der Mündung des Flusses der Olager, wo viele Gebeine dieses Thieres liegen, hatte ausgraben lassen, abgebildet seyn. Was der Dane Ifert von den afrikanischen Nationen ver-

fichert, dass fie, je weiter fie von der Knfte entfernt find, und je weniger fie mit den Europäern Umgang haben, desto besser und redlicher find, das behauptet auch der Vf. von den Indianischen Nationen. Den Europäern mag die Entdeckung entferster Länder und Völker von manchfachem Nutzen gewesen seyn. Aber die Völker selbst haben dadurch mehr verloren als gewonnen. Der Vf. giebt interessante Nachrichten von den gottesdienstlichen Gebräuchen, den Feyerlichkeiten, womit Anverwandte begraben werden, der häuslichen Lebensweise, den Beschäftigungen der Weiber, dem Kriege und dem Betragen der Wiklen am ohern Miffouri, fie mögen Sieger oder Geschlagene seyn, von ihren Friedensschlüssen, wobey der Calumet eine wichtige Rolle spielt, von ihren Tänzen, unter welchen der, welcher zu Ehren der Sonne geschieht, und nur bev den Sjonx der Wiesen und einigen benachbarten Völkerschaften gewöhnlich ist. die diesem Gestirn schuldige Dankbarkeit bezeugt; ferner von der Kleidung, Wohnung, Waffen, Liebe und Heirath. Was von den Sioux S. 28. gefagt wird, muss mit dem, was der Vf. S. 62. 63. von ihnen berichtet, verbunden werden. Sie find wohlgebildet, fehr tapfer, gewandt und verschlagen, und ihre Freundschaft ist den Besitzern von Louisiana unentbehrlich. Dass die Indianer nicht bartlos find, und die Schwäche ihres Barts aus der Gewohnheit, ihn auszuraufen, so bald er sich zu zeigen anfängt, entsteht, versichert der Vf., der an denen, die dieses nicht gethan hatten, einen langen und dicken Bart bemerkt hat. Die Sioux, Chaguvennen und Tocaninambichen find in der Liebe eifersüchtig, nicht so die Mandannen, Dickbäuche, Ricaras und andere nordliche Völker. Unter allen wilden Völkern giebt es Männer, wie Weiber gekleidet, die fich zu weiblichen Arbeiten und schändlichen Lastern gebrauchen lassen. Im 40sten Kap, wird der Reisebericht, den Miffifippi herunter, fortgefetzt. Bey Neu - Madrid müssen alle Fahrzeuge aus Ober-Louisiana, und die den schönen Fluss (Ohio) herunter kommen, anhalten, thre Ladung and Bestimmung angeben, and thre Pässe visiren lassen. Der Commandant ist Eigenthümer von verschiedenen Salzouellen unweit Sainte Genevieve, worans Louisiana und ein große: Theil der westlich liegenden vereinten Staaten mit Salz verforgt wird. 200 Meilen (Franz.) weiter find die Forts Ecores, und 250 Meilen von da die Mündung des Fluffes Arkansas, um dessen Ufer der fruchtbarite Boden, die schönsten Wiesen, die reichsten Salzquellen, viel Wild und viele Erzgruben zu fmden find. Die Bewohner des Dorfes, ungefähr 40 Meilen von der Mondang des Flusses, find Jäger von Profession, and ursprünglich aus Canada ausgewanderte Franzosen. Fast die Hälfte des Jahrs find sie abwesend, und leben unter den Wilden, den Ofagen, Panis, Chawetas und Chicawehas, denen fie in vielen Stücken ähnlich find. Die Spanische Regierung unterhält unter den Arkanfas eine Garnison von 50 bis 60 Mann, die den Wilden wenig furchtbar ist. Natchez ist (man erinnere fich, dass der Vf. von Zeiten vor der Bestznahme der

vereinten Staaten (pricht) der einzige bedeutende Platz, den rie V. St. am Mithuppi unterhalb der Mündung des Ohio besitzen. In der Stadt und auf dem umliegenden platten Lande wohnen in allem 12 bis 15,000 Meuschen, die fich durch den Anbau der Baumwolle fehr gut nähren. Der letzte Posten ist Fort Wilkinfon, wo außer dem Hauptquartier einer kleinen Armee auch bewaffnete Fahrzenge postirt find. Die Commandanten in den Spanischen Festungen in dem untern Louisiana treiben ein arges Monopol-mit dem Verkauf des Branntweins, und der zum Handel mit den Wilden er forderlichen Bedarfniffe. Die neue Regierung wird diese Unsittlichkeit abschiffen. Zu Nachitoche, an der rechten Seite des M. shippi am rothen Flufs, 400 Meilen von feiner Vereinigung mit jenem, wohnen 12 bis 1300 Menschen, die Baumwolle, Reifs, Mais und Taback mit Vortheil bauen. Zwischen Pointecoupée und Nen-Orleans haben sich so viele Deutsche angebaut, dass daher die Gegend das Ufer der Deutschen genannt wird. Baumwolle, Reifs, Zucker und vegetabilisches Wachs werden am meisten producirt. Nen . Orleans hat ungefähr 12,000 Einwohner, wovon ein Viertheil Weisse oder Spanier find, die mit den Schwarzen in Gemeinschaft leben, und wie diese unreinlich, arm und träge find. Der Vf. giebt aus den Zollregistern ein Verzeichnis der im J. 1801. ein - und ausgeführten Waaren, nach ihrer Quantität und angegebenem Werthe, rechnet hinzu den Werth der nicht beym Zolle angegebenen Waaren, und bestimmt darnach das Capital des Handels auf 1,706,171 Livr. Aus der Vergleichung der Summen, welche der jährliche Aufwand an Koften für die Colonie erforderte, mit ilenen, welche fie einbrachte, erhellet, dass Spanien dabey 1,887,567 Livr. einbüste. Privatleute haben indes dabey gewonnen; ftatt 30 Schiffe, die vor 15 Jahren zum Handel hinreichten, gebraucht man jetzt 200. Die Neger werden im untern Louisiana schlecht genährt, und gehen den Sommer über ganz unbekleidet. Sie haffen die Weißen, und find ihnen fehr gefährlich. Aber noch gefährlicher find die Mulatten, welches die neueste Geschichte von S. Domingo beweiset. Im 48sten Kap. wird von den Indianischen Nationen gehandelt, mit denen man wegen des Pelzwerkes Handlung-treiben kann. In die Bestimmung der geographischen Lage derfelben scheint mehr als ein Irrthum eingeschlichen zu feyn. Der Vf. versetzt die meisten zu weit gegen Als er im Dec. 1802. (denu dieses Jahr muss man S: 70. aus dem Vorhergehenden hinzufügen; es hatte alfo . 303. auf dem Titel füglich wegbleiben konnen) Neu-Orleans verliefs, war das Land noch eine Spanische Colonie. Die Franzosen wurden aber erwartet. Das Jahr darauf haben diele es an die vereinten Staaten überlaffen. Ein Anhang zum 49ften Kap, betrachtet Louisiana in politischer Hinsicht. Der Vf. begreift nicht, wie Spanien, im Besitz der beiden

Ufer des Miffisppi von der Mündung des Ohio anfich habe entichließen können, das eine an die vereinten Staaten abzutreten. Um dieses zu verstehenmuls man wissen, dass nach dem zwischen den vereinten Staaten und Spanien im J. 1795. geschlossenen Tractat, den von Martens in Recueil des principaux Traisis etc. T. VI. hat abdrucken laffen, im 4ten Artikel (S. 564.) die Mitte des Missisppi von der nordlichen Granze der vereinten Staaten bis zu dem 31ften Grade Nord - Breite zur westlichen Gränze der vereinten Staaten, die fie von der Spanischen Colonie in Louisiana trennt, gemacht wird. Durch die Norhwendigkeit sey Spanien nicht dazu gezwungen. Durch die Erkenutlichkeit der vereinten Staaten worde es auch nicht entschädigt werden; denn Dankbarkeit fände unter Nationen nicht Statt. Und wenn der Vortheil von dem Laufe eines Stroms den Belitz des einen Ufers nothwendig macht, warum verlangten ihn nicht die vereinten Staaten bis zur Mündung des Flusses. Darauf last fich aber leicht antworten, dass von dem genannten Grade an die Spanische Colonie West-Florida an dem linken Ufer des Miffüppi anfängt, und die vereinten Staaten die Abtretung eines von Spanischen Colonisten angebauten Landes nicht verlangen konnten. Das softe Kap, entwickelt die Grande, welche Frankreich haben veraulassen können, Louifiana an Amerika zu verkaufen. Er findet fie in der Lage Frankreichs bey dem Ausbruch eines neuen Krieges, welche es an der Befitzergreifung hinderte, und wodurch es, wenn es Louisiana behielt, sich eine Last aufgebürdet, und wenn Spanien der Eigenthümer geworden wäre, fich Schaden zugefügt hätte. Ueber den letzten Full hätten wir noch mehr Erläuterung gewünscht. Das Leben des Amerikaners, Georg Auguft Bowles, ftehet hier nicht am unrechten Orte. weil er die Spanische Colonie in Florida an der Gränze von Louisiana am meisten beunruhigt hat. Schickfale find abenteuerlich, und feine Entweichung aus den Händen der Spanier, die ihn gefaugen nach Europa, und von da nach den Philippinen schickten, und endlich wieder zurück nach Europa schleppen wollten, gleicht einem Wunder. Auf der Insel de l'Ascention täuschte er die Wachsamkeit seiner ' Wächter, und begab fich nach Sierra Leona. Wie er es möglich gemacht hat, diese Strecke von fast 20 Breitengraden zur See zurückzulegen, wird nicht gelagt. Von hier reifete er nach England, und von da zurück nach seinem Vaterlande, und fährt fort, den Spaniern allen möglichen Abbruch zu thun. Am Ende hat Hr. M. aus Dallas's Gelch. der Maronen Neger auf Jamaica eine lange Stelle über den Zuckerbau abgeschrieben. Mehr wurde er sich um seinen Autor verdient gemacht haben, wenn er berichtigende und erläuternde Amnerkungen beygefügt hätte, wozu, wie unfre Recenfion zeigt, allerdings Veranlassung da war.

ALLGEMEINE LITERATUR - ZEITUNG

Freytags, den 21. October 1808.

WISSENSCHAFTLICHE WERKE.

GESCHICHTE.

PARTS u. STRASBURG, b. Treuttel und Würtz: Memoires de Henri de Campion, Seigneur du Feuguerei, du Boscferei, de la Lande et du Furc, Gentilhomme de François de Bourbon Vendoine. Duc de Beaufort, et Colonel - Lieutenant du régiment d'infantérie de Henri d'Orléans. Duc de Longueville; contenant des faits inconnus sur partie du regne de Louis XIII. et les onze premières anntes de celui de Louis XIV., notamment beaucoup d'anecdotes intéressantes sur les Ducs de Vendôme et de Beaufort et le Cardinal Mazarini, depuis 1634. ju/qu'en 1654. 1907. 1 Alph. u. 2 Bog. gr. 8. (2 Rthlr.)

bgleich Rec. die meisten, oder wenigstens die besten, von den fast zahllosen Memoiren über die Regierungen der Französischen Könige Ludwig XIII. u. XIV. gelesen hat, folglich nicht vermuthete, dass ihn die Campionischen, vorher ungedruckten, felleln wurden: fo konnt' er fie doch, nachdem er einmal fie zu lefen angefangen hatte, nicht weglegen, ohne fie ganz durchzulefen; nicht fowohl weil er darin des Neuen oder ihm Unbekannten viel gefunden hätte, als vielmehr weil der darin herrschende treuherzige, edle Ton, die überall durchschimmernde, über die Verdorbenheit seiner meisten Mitmenschen hervorragende Tugendliebe des Vfs., und feine Autophe indem er felten andere Begebenheiten erzählt, als von denen er selbst Theilhaber oder Augenzeuge war feine Aufmerkfamkeit bis ans Ende unterhielten.

Heinrich von Campion, ein Normandischer Edelmann, geboren 1613., gestorben 1663., erst Musque-tier unter den Französischen Garden, hernach Fähnrich bey einem Infanterie-Regiment, schlug fich im J. 1624. zu der Partey des über Richelieu's Ränke und Herrichfucht milsvergnügten Herzogs Gasto von Orleans, Bruders des Königs Ludwig XIII., der fich damals zu Brüffel aufhielt, und war befonders dessen Lieb. ling Puilaurens ergeben, der bekanntlich durch feine Unvorsichtigkeit ein Opfer der Rachsucht Richelieu's wurde. Die damit verknüpften Vorfälle vereitelten Campion's Hoffnungen, fo dass er als Fähnrich unter dem Regiment Normandie Dienste nahm, und von 1635 bis 1640, den Feldzügen in Lothringen und Elfafs, am Rhein, in Franche - Comté und Burgund, dann wieder in Lothringen, alsdann in Housblon und in Piemont, unter dem Marschall de la Force, dem Herzog

A. L. Z. 1808. Dritter Band.

Bernhard von Wei:nar, dem Duc de Longueville, dem Prinzen von Conde, dem Marschall von Schomberg und dem Comte de Harcor", beywohnte. Da er, ungeachtet aller Bestrebungen, fich hervor zu thun, als ehemaliger Anhänger des Herzogs von Orleans, nicht empor kommen konnte: fo schloss er sich 1642. an das Haus Vendome an, indem er Gefellschaftscavalier des Herzogs von Beaufort wurde, mit dem er nach England floh, und mit dem er auch, nach dem bald darauf erfolgten Absterben Richelieu's, zwar zurück kam, aber doch in diefer Lage keln weiteres Glück machen konnte, indem Beaufort bekanntlich durch fein unkluges und verwegenes Benehmen in ein mehrjähriges Gefängnils gerieth. Campion blieb, zu Folge feines rechtlichen Charakters, dem Haufe Vendonie denuoch getreu, suchte sogar, unter der größten Lebensgefaltr und mit schweren Kosten, den nach Italien geflohenen alten Herzog von Vendome auf, ward aber fowohl von ihm, als von dessen Sohne Beaufort. mit dem schwärzesten Undark belohnt. Er hielt sich hierauf zu dem Duc de Longueville, der ihn 1652, als Commandeur seines Infanterie-Regiments anstellte; in welcher Eigenschaft er fich, unter dem Duc d'Elbeuf und unter den Marschällen Turenne, Aumont und Ferté - Sennetere, häufig und rühmlichst hervorthat. Dennoch verliefs er 1654. diefe Laufbahn, überwältigt von Schmerz über den Verlust eines weit über feine Jahre geistreichen Töchterchens und seiner Gemahlin, in Melancholie verfenkt, und lebte bis an fein Ende im Privatstande.

Seine Memoiren, die er nicht für das Publicum. fondern für seine, nun ausgestorbene, Nachkommenschaft schrieb, tragen durchaus das Gepräge der Echtheit und Glaubwürdigkeit. Der darin wehende Geist der Ehrlichkeit und Anspruchlofigkeit und ihre Uebereinstimmung mit andern gleichzeitigen Schriftstellern leiften schon Gewähr hierüber, besonders aber auch der voran stehende Brief des noch lebenden Hn. Generals Grimoard an die Verleger des Werks. Er felbit ift schon seit langer Zeit als Schriftsteller rübmlich bekannt, besonders durch feine Conquêtes de Guftave Adolphe en Allemagne, durch fein Tableau historique et militaire de la Vie et de Regne de Frédéric le Grand. und durch die von ihm mit großen Fleis besorgte Collection des Lettres et Mémoires tronvés dans les Porte. feuilles de Marichal de Turenne (Paris 1782. 2 Voll. fol.). Denselben Fleiss widmete er den Memoiren, von denen jetzt die Rede ift, und die er von der Familie eines Hn. von Campion - Montpoignant empfieng. Er

beschreibt die dahin gehörigen Handschriften, die zum Theil von Heinrichs Hand felbst herrühren, und die schon früher ein Ungenannter für den Abdruck bearbeitet hatte, mit diplomatischer Genauigkeit, gesteht, dass er genealogische Umstände und häusliche Begebenheiten, die ganz uninteressant seyn, wie auch lange frommelnde Tiraden, Gebete und Reden weggeschnitten, versichert aber auch, dass er Betrachtungen und Urtheile des Vfs., wie auch alles, was ihn und dessen Zeitalter charakteribren könne, gewissenhaft beybehalten habe. Eben diess gelte von der Schreibart, die eine gewisse Originalität, Einsachheit und Offenherzigkeit verrathe, und für ihm Zeit fehr correct fey. Rec. ftimmeniermit überein, wie auch mit der Vermuthung des Hn. Generals, dass diess dem von Jugend auf von Campion unabläßig getriebenen Lesen der Plutarchischen Lebensbeschreibungen (man felie ihn hierüber selbst S. 7.), wie auch der Schriften von Seneca und Montaigne, zuzuschreiben sey. Selbst unter dem Waffengetummel hatte er Bücher bey fich, und las fie in Winterquartieren mit ähnlich gefinnten Kriegskameraden, fo dass sie über das Gelesene wechfelseitig einander ihre Gedanken mittheilten (S. 114u, f.). Der Herausgeber that aber noch mehr. Er fetzte viele, befonders genealogische Erläuterungen unter den Text, und verfertigte eine, dem Werke vorgesetzte, genaue mit den Seitenzahlen bezeichnete Inhaltsanzeige oder Ueberlicht desselben.

Durch das eben erwähnte Studium klassischer Schriften, durch vielfache Reisen und durch den Umgang mit Personen aus höhern Ständen hatte C. seinen von Natur hell und richtig sehenden Geist noch mehr gehildet. Er beflifs fich, ein eben fo guter Sohn, als guter Ehemann, Vater, Bruder, Freund, Diener und Herr zu seyn. Er verabsche e alles, was Graufamkeiten, oder doch Gewaltthaten, ja, man möchte fagen, überhaupt Untugenden, abnlich war. Dabin gehört, unter andern, fein Urtheil über die damaligen Italianer (S. 287.). "Ich würde, fagt er, Italien für das reizendste Land in der Welt halten, wenn nicht die Tugend beynahe ganz daraus verbannt ware. Sie wird nicht einmal, wenn fie fich auch irgend wo äußert, geschätzt. Die Gesinnungen der meisten Einwohner find so weit davon entfernt, dass alle durch Se hervorgebrachten Handlungen, ftets dem Eigennutze oder der Verstellung zugeschrieben werden w. f. w." Die Offenherzigkeit des Vfs. lässt ihn aber auch seine Fehler nicht verstecken. Er gesteht selbst (S. 8.), dass er ungeduldig und zu sehr von sich eingenommen gewesen sey, als dass er andere um etwas, das er nicht wusste, hätte fragen können. Daraus entstand ein gewisser Hochmuth, folglich auch Geringfchätzung anderer; "ce qui étoit canfe que je n'élois point aimé de ceux de mon âge, à moins que je n'enffe demenré quelque tems avec eux; car alors la fréquentation faifant connoitre que ma suffisance n'étoit qu' extérieure, et que mon humeur étoit accommodante et deruie de malice, on ne pouvoit guère f'empicher de m'ac-

corder de l'amitit." Er war lange dem Spielen mit Karten leidenschaftlich ergeben, und gewann dabey gewöhnlich beträchtliche Summen, aber das Würfelfpiel hielt ihn in fteter Dürftigkeit, bis er den festen und standhaft ausgeführten Entschlus, dieses Spiel nie wieder zu treiben, gefast hatte (S. 116 u. f.). Seinen Hang zum Duelliren und den Aberglauben an Träume und Vorbedeutungen muss man dem Geiste feines Zeitalters zuschreiben. Man glaube indessen nicht, als wenn der Vf. zu viel von fich selbst spräche. Wir haben das Wenige, was er hiervon einstreut, eben fo gern gelefen, als feine Schilderungen merkwürdiger Personen, die damals wichtige Rollen spielten, und die er näher zu kennen Gelegenheit hatte. In diefer Hinficht, nämlich zur genauern Kenntuifs der Sittengeschichte jener Zeit, wie auch zur Kriegsgeschichte, find seine Memoiren erheblich. Man findet zwar viel Bekanntes, aber doch auch manchen unbekannten Zug, den der Specialhistoriker vortheilhaft benutzen könnte.

Unbekannte Begebenheiten von Wichtigkeit finden wir eben nicht, ausgenommen die Nachricht von dem Anschlag des Herzogs von Beaufort auf das Leben des Kardinals Mazarini, welcher (S. 229 - 249.) ausführlich dargelegt wird. Bekanntlich war man ftets im Zweifel delshalb, um fo mehr, da der Kardinal Retz in seinen Memoiren die Sache geradezu für Unwahrheit erklärt, weil er Personen darum befragte, die er für Mitwisser hielt, aber es nicht waren. Hier hören wir das Gegentheil von dem Vf., der selbst um das Complot wufste, dem Beaufort zumuthete, er follte, nebst andern, dem verhassten Minister auflauern und ihn aus dem Weg räumen helfen. Campion, seinen Grundsätzen getreu, verbat sich diesen Austrag, und versprach bloss, dem Herzog, falls er bey diefer Gelegenheit ins Gedränge kommen follte, beyzustehen. Er war es sogar, der den Anschlag, als er einigemal auf dem Punkt der Vollziehug stand, vereiteln half.

Wie eigennützig und dem Staate nachtheilig die Franzölischen Officiere beym Ausheben der Rekruten verfuhren, wie gewissenhaft hingegen Campion mit feinen Kameraden, Jernt man S. 72 u. f.; wie schlecht damals noch die Subordination und Polizey war, fo dass sich Einwohner den Einquartierungen mit den Waffen in der Hand widerletzten, S. 74 u. ff. Freylich machten es auch die Einquartierten, obgleich Landsleute und Freunde, oft genug darnach. Man vergleiche z. B. S. 322. - Auch hier (S. 86 und auderwärts) empfängt der Deutsche Hekl, Herzog Bernhard von Weimar, das ihm gebührende Lob. Campion hatte Gelegenheit, ihn in der Nähe zu beobachten, und nennt ihn le premier capitaine de fon temps. S. 114. erzählt er, das ihn der Duc de Longueville bey der Belagerung von Breifach, wo er ihn auf Befehl des Königs verstärken sollte, aus Neid hülflos liefs. - Doch, genug zur Probe!

LITERATURGES CHICHTE.

Worzburg, b. Bonitas: Carl Cafpar von Siebold's - Leben und l'erdienfle. Entworfen mit Verehrung, Liebe und Dankbarkeit von dem nachften feiner zahlreichen Schüler. 1807. 47 S. 4. mit dem Bildniffe des Verstorbenen.

Wenn der Herausgeber dieser Biographie auch nur die Ablicht gehabt zu haben scheint, den durch ganz Deutschland zerstreuten vielen Aerzten und Wundärzten, auf deren Biklung der Verstorbene einen so großen Einfluss batte, ein Andenken zu hinterlassen. das jedem Schüler des unvergesslichen Siebold's willkommen feyn wird, fo hofft Rec. doch auch, dass eine kurze Skizze des Lebens eines so verdienten

1736. zu Niedecken, im ehemaligen Herzogthum Jolich, geboren. Von den Minoriten seiner Vaterstadt und von den Jesuiten in der nahe gelegenen Stadt Duren erhielt er feinen Unterricht in den ersten Vorbereitungskenntniffen und Sprachen. 1752. reifete er nach Coln, um fieh auf dortiger Univerlität den philosophischen Studien zu widinen. Nachdem er hier den Doctorgrad der Phliosophie erhalten und seine Nebenstunden auf die Erlernung der Franzöhlichen, Englischen und Italianischen Sprache, auf Musik, Reiten und Tanzen verwendet hatte, begab er fich 1755. wieder ins väterliche Haus, wo er, aus Neigung zum Studium der Arzneykunde, seinem Vater, einem sehr beschäftigten Wundarzte, zwey Jahre lang als Gehülfe diente. Sein lebhafter und thätiger Geist trieb ihn an, zur Zeit des damaligen fiebenjährigen Krieges 1757. bey der Französischen Armee eine Anstellung als Chirurg zu fuchen. In den Feldspitälern hatte er drey Jahre lang die erwünschte Gelegenheit, fich unter den berühmten Aerzten und Wundarzten: Louis, Dupleffis, Desports, Andonille, de la Ricardiere, Bouquot, Joly, Bourienne, de la Bory, Seguin, Lagenie, Foisso-nier, Le Clere, Richard de Hantesierk, du Bois u. m. a. zu üben. Im J. 1760. kam er mit Lagenie nach Würzburg und wurde auf das Feldspital der Sachsen als Wundarzt commandirt. Hier machte er mit dem Hn. Stang, Oberwundarzt des Juliusspitals, Demonstrator der Anatomie und Hebammensehrer Bekanntschaft; er erwarb sich dessen Vertrauen und übernahm. nachdem er die Französischen Militärdienste verlassen hatte, die Stelle eines ersten Gehülfen am Julius spital; zugleich liefs er fich als akademischer Barger bey der Würzburger Universität einschreiben, und benutzte Huberti's, Stang's, Rugemer's, Ehlen's und Papin's Unterricht theils in der Mathematik und Phylik, theils in den fammtlichen Theilen der theoretischen und praktischen Heilkunde. Im Jahre 1763. falste der damals regierende Fürstbischof von Bamberg und Warzburg, Adam Friedrich, den feiner Einficht und feinen patriotischen Gefinnungen für das phyfische Wohl der Unterthanen eben fo zur Ehre gereichenden, als glücklichen Entschluss, v. Siebold in feine

Dienste zu nehmen und aus ihm das Organ einer beffern Cultur der Anatomie, Chirurgie und Geburtshulfe an der Julius - Universität und in dem Hochftifte Warzburg zu schaffen. Siebold hatte diese ausgezeichnete Gnade vorzüglich seinen Fähigkeiten, wovon er bey chirurgischen Vorfällen am Hofe, in der Stadt und auf dem Lande schon viele empsehlende Beweise gegeben hatte, und dann dem Alter des Hu-Stang, dem man einen Nachfolger geben wollte, zu danken. Siebold trat im eben erwähnten Jahre eine gelehrte Reife ins Ausland an. Während feines 18 Monate langen Aufenthalts in Paris waren Nollet, Sabatier, Moreau, de la Faye, Bordenave und Anton Petit feine Lehrer. In Rouen wohnte er drey Monate bey dem berühmten Lithothomen Le Cat, dellen Methode Mannes unfern Lefern nicht unangenehm feyn er bis ans Ende feines Lebens mit großem Glücke befolgte. Im J. 1765. kam er nach London, wo Will-Carl Cafpar v. Sichold wurde am 4. November Hunter, Pringle, Houc, Hawkins, Bromfield, Pott, Cawel, Watfon, Morton, Ackenfide und Mackenfie ihm den dreymonatlichen Aufenthalt lehrreich und angenehm machten. In Leyden fuchte er fünf Monate bey Bernh. Siegfr. und Friedr. Bernh. Albin und bey Gaubixs feine erworbenen Kenntniffe zu vermehren, und trat, nach dieser wahrlich sehr musterhaften Vorbereitung, 1766. die Rückreise nach Würzburg an, wo ihn der Fürst zu seinem Leibchirurg ernannte, und dem bejahrten Stang, als Demonstrator der Anatomie und Oberwundarzt des Juliusspitals, adjungirte. Im namlichen Jahre heirathete v. Siebold die Tochter des eben genannten Stang, und 1769. erhielt er die mediciniiche Doctorwurde. Von diefer Zeit an war v. Siebold als Lehrer und Praktiker änsserst thätig, wenn er auch bey den allmälig veranstalteten Verbesserungen des anatomisch-chirurgischen Unterrichts und des Hebanimenwelens fehr große Schwierigkeiten zu überwinden hatte. Im J. 1777. ernannte ihn fein Fürst zum Hofrath und Leibarzt, und 1787. erhielt er von K. Friedrich Wilhelm II. den ehrenvollen Ruf, die Stelle eines Profesiors der Chirurgie und Oberwundarztes der Charité in Berlin zu übernehmen, welchen er aber abzulehnen fich verpflichtet fühlte. Im J. 1801. fanden fich Se. K. K. Majestät Franz II. bewogen, den berühmten, zur Wiederherstellung und Erhaltung der K. K. Soldaten fo thätig gewelenen Siebold und seine Nachkommen in den Reichsadelstand zu erheben. Späterhin ward er von seinem Fürsten zum Geheimen Rath, und von der Kurbayerischen Regierung zum ersten Medicinalrath des Fürstenthums Würzburg ernannt. Nachdem v. Siebold so manche mit der Schwäche des höhern Alters verbundene Gebrechen geduldig erlitten batte, ftarb er am 3. April 1807. im 72sten Jahre seines ruhmvollen und thätigen Lebens. Wer es zu wilfen wauscht, was ihn, als Mensch, Vater, Arzt, Gelehrter, Lel er und Staatsdiener ehrwürdig und merkwürdig machte, dem wird freylich diele kurze chronologische Darstellung der wichtigsten Ereignisse aus v. Sieholds Leben nicht genügen; aber die Granzen dieler Anzeige erlauben es dem Rec. nicht, alles dasjenige, was vorliegende gut geschriebene Biographie in dieser Hinucht noch

enthält, in einem Auszuge zu liefern, zumal da er nicht zweifelt, dass alle, die fich v. Siebold's mit Dankbarkeit und Freundschaft erinnern, diese Schrist selbst mit Thellnahme lesen werden.

GOTHA, b. Keil: Abälard und Dulcin. Oder Leben und Meinungen eines Schwärmers und eines Philosophen. Von Friedr. Christoph Schlosser. 1808. 217 S. 8. (18 gr.)

Nur das Ungefähr scheint das Leben dieser beiden sard and Heloise, by Joseph Beringh Männer zusammen gebracht zu haben, die weder sich ähnlich sind, noch contrastiren, und wovon der letztere mit 36 S. abgefertigt ist, da bingegen der erstere lich der darin enthaltnen Originalbri den ganzen übrigen Raum einnimmt. Schwerlich Heloisens wegen, die Aussmerksamk wird irgend ein Leser, sollte er sich auch durch phen des erstern allerdings verdient.

das ganze Buch durcharbeiten; ein lebendiges Bild der hier geschilderten, höchst interessanten Menschen erhalten, wovon der eine, strenger genommen. eben fo wenig den Namen eines Schwärmers, als der andere den eines Philosophen verdient. Auf welche Klaffe von Lefern der Vf. eigentlich gerechnet habe, ist nicht wohl zu begreifen. Für den Laven ist fein Vortrag viel zu weitschweifig und manches Erzählte bey weitem nicht anziehend genug; für den eigentlichen Gelehrten aber ift das Ganze zu unvollständig. So scheint z. B. de Vf. the history of the lives of Abeillard and Heloife, by Joseph Berington (nachgedr, zn Bafel, b. Thurneifen 1793.) nicht gekannt, wenigstens nicht benutzt zu hahen; welches Buch doch, vorzoglich der darin enthaltnen Originalbriefe Abalards und Heloifens wegen, die Aufmerkfankeit eines Biogra-

LITERARISCHE NACHRICHTEN.

I. Univerfitaten.

Halle.

In dem gegenwärtigen Decanate des Hn. Dr. Vater hat die theologische Facultat die Preisirage, deren Beantwortung durch den Krieg unterhoosloen worden war, nochmals bekannt gemacht. Sie lauset also: E Now offdament oligh Christin Appleorumpun festentin de Judaica religionis auctoritate accurate dessiatur, et dein compareur um recuniorum theologorum constatur, dectimom Okrystinom pariorum eksikondi. Der spateste Termin der Beantwortung sit die Mitte des Decembers; die Bedingungen derselben sind eben dieselben wie sont, und der esste Preis besteht, wie vorher, in dropfig Ribbra, der zweyte in zwanzig Riblira.

Marburg.

Am 4- Junius 1503: erhielt Hr. Dier. Wilh. Heier. Bufch, aus Marburg, der alterle Sohn unfers Hn. Pec. Bufch, die medicinische Doctorwürde, nachdem er über These disputit hatte. Seine Dissertation wird handeln: de Gangraen Nescemberum.

Unter dem 1: August d.J. ertheilte die hiesige philosophische Facultat dem durch einige gelungene Ueberserzungen mathematischer Schriften bekannten Hn. Elkan Muskut Hahn aus Glogau in Schlessen, die philosophische Doctoswärde.

II. Todesfälle.

Am 7. August starb zu Paris der Maler Fram Meria Netus, Prof. an der polytechnischen Schule, eingeschickster Künstler von liebenswürdigem Charakter. Er war am 8. December 1976. zu Paris geboren. Auch starb kluzlich elsendaselist der durch viele Zeichnungen zu Kupfersichen im Stohern bekannte Maler Gem. Peter Morillier, der 1740. zu Dijon geboren wurde, sich aben bereins seit 1760. in Paris aufhielt.

In der Nacht zum 28. Aug. flarh zu Dresden einer der allerleizten von Klopflocks treuen Freunden und Gefährten, der Sächf. Geh. Finanz Secreiffr und Archivar, Heurich Gertike Rathe, der in Klopflocks älteren Oden der gefeiße Roth e genannt ift, ein treuer und flelfiger Gefchäftsmann, wilfenfchaftlich, redlich und wohlthatig.

Am 1. September siarb zu Helmstadt E. L. A. Eshahrt, ordentl. Prof. der Rechte dasselbst, wo et am 13. Dec. 1761. geboren wurde, als Gelehtter und Mensche gleich sehr geschätzt; nachdem die Universität erst kurz vorher an slüberhn ein anderes eben so verchrtes Miglied ihrer Juristenfacultät verloren hatte, dessen Verdienste der König noch dadurch belohnte, das er seiner Wittwe eine Pension von 500 Franken bewilligte und ihren Kindern Unterstützung versprach.

In der Nacht zum 12. Sept. fiarb zu Allona der als Arzt beliebte Dr. Ford. Gutfeldt, bekannt durch mebrere Schriften, belonders auch durch zwey von den gelehrten Gelellichaften zu Göttingen und Erlangen gekröne Antworten, im 31ften J. 5 A.

ALLGEMEINE LITERATUR - ZEITUNG

Sonnabends, den 22. October 1808.

WERKE DER SCHÖNEN KÜNSTE.

BILDENDE KÜNSTE.

Berlin, b. Kuhn: De Suvenis Adorantis Signo ex Aere Antiquo, bactenus in Regia Berolinenis, nunc autem Lutetiae Pariforum confipicuo. Commentatus est Couradus Levezow, Antiqu, in Acadbonar, art. et in Oymn. Frid. With. Berol. Professor etc. — Adjecta est Tabula Aenea. 1808. 17. 1.2 Sept. 4. (1987).

lV u. 17 S. gr. 4. (10 gr.)
Ebend of elbft, im Kunst. u. Industrie-Comptoir:
Urber die Frage, ob die Mediceijche Venus ein Bild
der Knidischen vom Praxitetes sey. Eine Archaologische Abhandlung von Kowrad Leverow. —
1808. 95 S. gr. 4. mit 1 Kupst. (1 Rthir. 4 gr.)

on der erften dieser beiden Schriften hatte der Vf. im 17ten Stücke des Freymüthigen v. J. 1803. eine kürzere Notiz gegeben, der auch die Abbildung der darin beschriebenen Statue beygefügt war. Hr. Prof. Millin in Paris, dem die gegenwärtige Abhandlung zugeeignet ift, hatte die Mittheilung jenes Auffatzes gewünscht; diess veranlasste den Vf. zu einer gelehrtern Behandlung des Gegeustandes, über dessen Deutung er auch feitdem, bey genauerer Unterfuchung, feine Meinung geändert und berichtigt hatte. Nach vorausgeschickter traditioneller Erzählung von der Auffindung, den ehemaligen Befitzern, dem Ankaufe diefer Bildfaule durch Friedrich den Großen für 7000 Ducaten, ihrer nachherigen Aufstellung im königl. Schloffe zu Berlin, und ihrem letzten, mit einer Menge alter und neuerer Kunftwerke getheilten Schickfale, nach Paris weggeführt zu werden, bemerkt der Vf. dass sie von ihren Entdeckern und erfren Befitzern für einen Antinons gehalten wurde, wie er fich für die Wiederherstellung des Kaifers Hadrian dem Tode weibte, und fich in den Nil zu ftarzen im Begriff gewesen sev. Diese Meinung wurde auch von Oeftreich und Nicolai, in ihren Beschreibungen der Königl. Preuls. Antikensammlung, angenommen. Damit aber ftimmte weder die Gesichtsbildung dieses Junglings, noch seine ganze Stellung, noch die Angabe der Geschichte, überein. Diess letztre hat der Vf. in einer befondern Abhandlung über den Antinous, dargestellt in den Kunstwerken des Alterthums (von der wir nächstens reden), umständlicher dargethan. Er selbst hielt ehedem, als die Statue noch auf einer hohen marmornen Basis aufgestellt war, beide Arme bis zur Schulter für neu angesetzt, glaubte daher auf die jetzige Emporrichtung derselben keine Rücksicht neh-A. L. Z. 1808. Dritter Band.

men zu dürfen, und deutete fie in dem gedachten frühern Auffatze auf einen Ganymed, der mit der linken Hand dem Jupiter die Trinkschale gereicht, und in der höhern rechten eine Amphora gehalten habe. Bey näherer Untersuchung aber fand er, dass nicht nur beide Arme ehedem von der Schulter abgebrochen gewesen waren, sondern auch der linke unweit des Ellenbogens einen Bruch geliabt habe; dass aber beide, der eine gewifs, der andre wahrscheinlich, antik, und nach Erfordernis der Körperstellung und der Muskeln der Bruft, der Schulter und des Rükkens, angesetzt find. Auch der antike rechte Arm mulste empor gehoben gewelen feyn. In diefer Meinung bestärkte ihn die Danebenstellung eines lebenden fechszehnjährigen Jünglings. Aus der Richtung des Gelichts, und besonders der Augen, ergiebt fich, dass beide, bittend und flehend, gen Himmel gekehrt find; und daraus schloss er auf die Vorstellung irgend eines, die obern Götter anbetenden Jünglings. Man weiß, dass dazu diese Stellung bey den Alten gewöhnlich war, wie hier durch Anführungen aus dem Homer, Pindar und Lucian bestätigt wird. Auch bey den römischen Dichtern kommen die duplices tendentes ad sidera palmas zum öftern vor. Aehnliche Stellungen finden fich außerdem in andern, hier nachgewielenen, Kunstwerken; obgleich keines von den bisher bekannten dieser Statue völlig gleich kömmt. Plinius zählt indels die Adorantes beiderley Geschlechts unter die schönsten Arbeiten der alten Bildnerkunft. Merkwärdig ist ferner eine Stelle des Pau-Sanias V, 25., wo er fagt, die Agrigenter hatten zu Olympia, als Weihgeschenke, eherne Statuen von Knaben mit gen Himmel aufgehobenen Händen aufftellen laffen, ohne des Umftandes, ob fie bekleidet waren, zu erwähnen. Wahrscheinlich aber waren sie unbekleidet und keine Abbildungen wirklicher Perfonen. Der Sage nach waren sie von dem berühmten Bildner Kalamis. Diefem Kunftler will indefs der Vf. nicht die von ihm erläuterte statue bevlegen; ihr schöner Stil stimmt mit dessen Zeitalter und Charakter zu wenig überein. Wohl aber kann die Idee einer folchen Darftellung für fpätere und beffere Künstler durch jene Bildfäulen veranlasst feyn. noch über die unbezweifelte Echtheit und die vorzügliche Schönheit dieses Kunstwerks, die von allen Kennern auch ohne Bedenken bisher anerbannt wurde. Seine Verfertigung darf man daher in das Zeitalter des Praxiteles, oder bald nach demfelben fetzen; und Io ist es vollkommen der Gesellschaft und der Samm-Minm Digitard by Google lung würdig, in die es unlängst durch ein unerwartetes und unabwendliches Schicksal gebracht wurde.

Die zweyte Abhandlung, über die mediceitche Venus, wurde im Nov. 1807. durch den Hn. G. J. R. Heyne der kömigl. Societat der Wissenschaften vorgelegt, und ist jetzt diesem ihren wurdigen Vermittler mit Zusätzen gewidmet, die sein Bericht davon in den Gött. Anz. veranlasste. Zuerst redet der Vf. von den eigenthümlichen Schwierigkeiten der höhern archäologischen Kritik, wenn sie über ein Denkmal der Kunft, in Abficht auf dellen Originalität, dellen Verfertiger und das Zeitalter, worin es entstauden ist, den Ausspruch thun soll. Der große Antheil der Phantalie an diesem Geschäfte veranlasste von jeher eine Menge gewagter Muthmassungen. So waren schon längit mehrere Archäologen der Meinung, dass die Statue der Mediceischen Venus ein Bild der Knidischen Venus vom Praxiteles sey. Andre giengen noch weiter, und glaubten darin das Urbild felbst zu finden. Späterhin aber kam man, besonders durch Heyne und Visconti belehrt, von dieser Meinung zurück, und berief fich auf Münzen von Knidos mit dem Bilde einer Venus, die in Charakter und Stellung wesentlich von der Stellung und Haltung der Mediceischen verschieden ist. Und doch glaubte ein Rec. des Beckerschen Augusteums in der Jenaischen Literaturzeitung (1806. Nr. 240.) neue Gründe für die altere Meinung gefunden zu haben, die nun, dem Wunsche dieses Rec. gemäs, von unserm Vf. geprüst werden. Zuerst wird die Frage untersucht: welche Nachrichten geben uns die alten Schriftsteller von der Beschaffenheit der knidischen Venus des Praxiteles? Plinius und Lucian find die vornehmften Schriftsteller des Alterthums, welche diess berühmte Werk der Kunst nicht bloß allgemein loben, sondern dessen Schönheiten genauer angeben. Denn aus den Epigrammen der Anthologie ist hier, wie der Vf. fehr gut zeigt, nicht die mindeste Ausbeute zu schöpfen. Viel lasst fich. aus jenen beiden Schriftstellern auch nicht abnehmen, fondern bloss: dass die Knidische Venus nacht war, nur mit der Einen Hand die Schaam bedeckte, an der vordern und hintern Seite gleich vollkommen ausgearbeitet, durchaus vom schönsten Verhältnisse war, fich an einigen Partieen, dem Haar, der Stirn, der Augenbraunen u. f. f. vorzüglich auszeichnete, und für das vollkommenste Werk des Praxiteles gehalten wurde. Diess alles aber reicht durchaus nicht hin, uns eine ganz bestimmte Vorstellung von dieser Statue zu geben, und die Aehnlichkeit mit einem andern noch vorhandnen Kunstwerke antiquarisch sicher zu grunden. Der Vf. untersucht indes genauer die zweyte Hauptfrage: ob die Mediceische Venus jenen von den Schriftstellern angegebenen Merkmalen entspreche, oder nicht, und in wie fern? Hier giebt er eine ausführliche Beschreibung dieses Kunstwerks, und zählt dann die Umstände auf, die mit den von der Knidischen Venus angegebnen Merkmalen übereinstimmen, woraus fich wahrscheinlich folgern läst, dass jenes entweder ein im Alterthum selbst hochberühmtes Originalwerk war, oder einem noch schö-

nern Originale nachgebildet wurde. Immerbia konnte man für diess letztere die Knidische Venus halten, wenn nicht andre Gründe die Aufmerkfamkeit auf eine neue Form hinlenkten, oder fie wenigftens zwischen zwey Vorstellungsarten theilten. Man hat nämlich Manzen von Knidos entdeckt, auf denen die Darstellung der Venus von der mediceilchen verschieden ist; und allerdings ist es sehr wahrscheinlich. dass fie ein Bild der so berühmten Knidischen enthalte. Von unserm Vf. wird nun auch die Beweiskraft jener Munzen in dieser Hinsicht besonders unterfucht, nachdem er vorher eine für die Alterthumskunde wichtige allgemeinere Frage seiner Prüfung unterworfen hat: in wie fern nämlich auf den Munzen des Alterthums gültige Abbildungen ehemals berühmter und ausgezeichneter Kunstwerke enthalten find? Unläugbar ift es, und wird hier durch mehrere Beyspiele erläutert, dass die alten Münzen, besonders die der griechischen Städte, die berühmtesten Kunstdenkmäler ihres Orts darstellen; nur muss man auf ihnen nicht alle die charakteristischen Merkmale folcher Vorbilder zu finden erwarten, fondern nur das, was fich am meisten auszeichnete. Auch hatten fie die Werke selbit dabey nicht immer vor Augen, fondern nur in der Erinnerung und Phantafie. Man darf ferner auch wohl vorausfetzen, dass andre an eben dem Orte befindliche Bildnerwerke von andern Kunf lern zu Vorbildern gewählt wurden. Gewiss findet fich wenigstens die Abbildung einer wirklich vorhandenen berühmten Tempelstatue auf den sogenannten Concordienmunzen, die zum Denkzeichen der Verbindung einiger oder mehrerer Städte geprägt wurden, und gemeiniglich die Bilder der Hauptgottheiten jedes Orts darstellen, oder in deren Ermangelung die Bildnisse der Erbauer der Städte, der Fiulsgötter, berühmter Männer u. dgl. Nach diesen allgemeinen und durch Beyfpiele musterhaft ausgeführten Bemerkungen folgt eine Charakteristik derjenigen Münzen von Knidos, auf welchen fich Vorstellungen der Venus finden, und deren es zweyerley Arten giebt. Auf diesen kann allerdings die Venus des Praxiteles dargeftellt feyn, wie es auch einstimmig angenommen wird. In den Hauptmerkmalen, der völligen Nacktheit und der einen vor die Schaam gehaltenen Hand, stimmt diess Bild auch mit der Beschreihung beym Plinius und Lucian überein; nur hat fie noch als Attribut ein Gefäss und darüber aufgehobenes Gewand; auch fehlt der Delphin mit den Genien, welches der Vf. für ein Symbol der Venus Euplöa nimmt, das aber wohl nicht nothwendig war, wie denn auch jeue Beschreibungen nicht vollständig seyn mögen. Es kömmt dazu, dass diese Vorstellung fich auf den Münzen einer Stadt befindet, die gerade durch den Dienst und die schönste Statue der Venus vor allen andern Städten ausgezeichnet war; und dann vornehmlich noch der wichtige Umstand, dass es sogar mehrere noch vorhandene Denkmäler, wenigstens vier alte Bildfäulen gewiss glebt, wo diese Gottin gerade in der Stellung und Haltung, in der nämlichen Form, in eben dem Charakter erscheint, wie auf den

knidischen Manze; nämlich zwey im Museum Pio-Clementiaum zu Rom, eine in der Villa Ludovisi, und eine in der Villa Borghese eben daselbst; und au-Iserdem noch zwey damit übereinstimmende Kopfe, in der zuletzt genannten Villa, und im königl. Pallaste zu Madrid. Der Vf. führt S. 75. das an, was sich an diesen Antiken deutlicher, als auf den Münzen, wahrnehmen läfst, und wodurch fie fich theils von der Mediceischen Venus wesentlich unterscheiden, und worin fie etwa mit ihr übereinstimmen. Als Nachahmungen der knidischen, und nach derselben Idee gearbeitet, kundigen be fich auf den ersten Blick an. S. 79. kommt nun der Vf. auf die beiden Grande des oben gedachten Jepaischen Rec. zurück, mit welchen er darzuthun glaubt, dass die Mediceische Statue, und nicht jene auf den knidischen Münzen eine Nachbildung der Praxitelischen sey. Was über die Unhaltbarkeit dieler Grunde gelagt wird, ift, wie die ganze Untersuchung, fehr befriedigend; und trefflich und wahr, was S. 85 ff. über die richtigere Anlicht, die zweckmäßsigfte Behandlung des Antikenstudiums überhaupt, und zur Empfehlung der ftrengsten historischen Kritik bey demselben, bemerkt wird, die sich durch keine ästhetische Phrasen in ihrem ruhigen, ernsten, freylich oft sehr mühlamen, Gange irre machen lässt. "So manche pomphafte und tieffinnig scheinende Schönheitstheorieen bringen den Künstler so wenig um einen Schritt weiter auf seinem schwierigen Wege, als fie dem Kunstfreunde überhaupt irgend ein bestimmtes Kunstfactum aufzuklären vermögen." -Aus den am Schluss dieser ganzen ungemein gründlichen Untersuchung ergiebt fich zwar einige Aelinlichkeit der Mediceischen Venus mit der Knidischen, aber auch, dass sie ein frey gearbeitetes Originalwerk fey; dass fie nur allein in dem Dresdner Pragment eine bestimmte Kopie aufzuweisen habe; das sie nur als eine der vielen Arten, die schaamhafte Venus vorzustellen, anzusehen sey; dass die noch vorhandenen Venusstatuen, die der Vorstellung auf den Knidischen Manzen entsprechen, nicht Originale, sondern nur mittelmässige Kopieen find, aber von einem Werke, welches durch jene Münzen unmittelbar auf Knidos bezogen wird, wo diese Vorstellung einheimisch war; dass kein Grand vorhanden sey, warum diese nicht ein Bild der Praxitelischen seyn sollte; dass fich auch die dabey zum Grunde liegende Idee und der größere Massitab ihrer Statur besser, als beides an der Mediceifchen Venus far eine Tempelvorstellung schicke: dass man aus dem Mangelbatten der vorhandenen römischen Kopieen nicht auf die Unvollkommenheit des Originals schließen dürfe; und dass endlich. wenn der Schluss von der größern Anzahl vorhandner Kopieen auf einen größern Ruhm des einen Originalwerks gelten folle, das Uebergewicht auf Seiten derer Statuen sey, deren gleiche Vorstellung auch auf den Knidischen Manzen enthalten ift. -Die Kupfertafel enthält Umrisse von der Mediceischen Venus, einer von den beiden Statuen diefer Göttin in Museo Pio - Clementino, und von zwey knidischen Münzen.

POESIE.

Koburg u. Leipzig, in d. Sinner. Buchh.: Eduard Tiestrunk, oder die Gehelmnisse des Lebens. Von S. C. Ihling. 1805. XIV u. 242 S. 8. (1 Rthlr.)

Der Vf. wollte keinen eigentlichen Roman schreiben, weil, wie er in der Vorrede fagt, "das Zeitalter mit solchen Schriften überschwemmt sey; Zeit und Umstände aber hatten ihn veranlasst, ein romantisches Werkchen (?) zu Tage zu fördern," und als solches giebt er das vorliegende Buch! In diesem verfpricht er nun, "folche Erscheinungen zusammen zu stellen, die den Weltbürger die schwere Kunft, zu leben, nach seiner individuellen Beschaffenheit finden lassen follten. Man musse daher sein Werkchen aus dem philosophisch - anthropologischen oder auch pädagogischen Gesichtspunkte betrachten." - Der Vf. verzeihe, wenn wir es nur aus dem ganz gewöhnlichen Gesichtspunkte des gesunden Menschenverstandes betrachten: denn unter jene Kategorieen möchte es would schwerlich von irgend Einem, ja von ihm selbst nicht beyreiserer Ueberlegung, zu bringen seyn. Der Vf. wollte die Geheimnisse des Lebens enträthseln, ein Buch schreiben über die Kunst, zu leben; und es ergiebt fich auf den ersten Blick, dass er die Welt und das Leben noch gar nicht kennt. Die allergewühnlichsten Schicksale lässt er seinem Helden begegnen, über die jeder, der nur irgend einige Betrachtungen über das Leben angestellt hat, im Reinen ift. Alles dreht fich in einem beschränkten Kreise, und weder von dem Grafen, der den Eduard Tieftrunk zum Educations Rath auf feinen Gütern, noch von dem Kammerherrn, der ihn zu feinem Geheimen Rathe ernennt, möchte für einen, der über den Umgang mit Menschen fich belehren will, etwas zu lernen seyn. Und was foll man zu den ganz widersinnigen Begebenhei-ten sagen, die der Vf. seiner Familie in Paris zustofsen läst? Zu der Intrigue, den Secretar Tieftrunk zu stürzen, die sehr fein ausgesponnen seyn foll, und die mit Händen zu greifen ist? endlich zu der Verführung eines ganz unschuldig geschilderten Mädchens, die ein Fremder in einem Nachmittage fast unter den Augen der Aeltern und der Gesellschaft vollendet? -Ueberall zeigt fich Mangel an Welt- und Menschenkenntnis; auch predigt der Vf. zu viel, und das wenige Gute, das sein Buch hie und da enthält, ist schlecht geordnet.

Leipzid, b. Hinrichs: Elifabeth, oder die Verbannte nach Sibirien. Nach Madame Cottin, für Deutsche bearbeitet vom VI. der Heliadora, Erster und zweyter Band. 1808. 262 S. 8. (mit einem erbärmlichen Kupfer.) (I Rhibr. 6 gr.)

Die Anekdote, nach welcher ein junges Mädchen aus Sihrien nach Moskwa reifte, um hrem Vater beym Kaifer Alexander Begnadigung auszuwirken, ist hier zu einem Kleinen Roman verarbeitet. Das die fer in 'Deusschhand denselben ausgezeichneten Beyfall erhalten sollte, wie er dem Vernehmen nach in Frankreich reich erhalten hat, ist freylich sehr zu bezweifeln, indessen gewährt diess Buch doch im Gangen immer eine angenehme Unterhaltung. Dass die Heldin desfelben, wie eine vorausgeschickte Nachricht aus den Berliner Zeitungen versichert, es der Mad. Cottin verabelt, fie in ein Liebesverständnis verwickelt zu haben, da sie doch in Wahrheit in ein Kloster gegangen ist, kann man ihr gar nicht verdenken. Weit anzielten-der, weit größer ist es gewiß, das ihre kindliche Liebe ohne irgend einen Theilnehmer, ohne irgend eine denkbare Unterstützung, fich dem Wagstücke unterzog, und felbst ihr nachheriger Eintritt in das Klofter umgiebt die Heldin mit einem weit reinern Licht. - Die hie und da vorkommenden Schilderungen Sibirischer Natur find nicht ohne Interesse, nur Schade, dass fie so oft aus einer Reisebeschreibung oder Botanik entlehnt scheinen. Z. B. S. 96. "Schon schwamm hier und dort am Ufer des Flusses die schone rosenfarbige persische Aente mit dem schwarzen Schnabel und dem Federbusch auf dem Kopfe, die, fo oft man fie schiefst, wenn fie auch nicht getroffen ift, ein helles Geschrey ausstößt u. s. w." S. 165. "Darauf suchte sie im Felde Sassholz mit haarigen Schoten und wilde Gelderrofen, welche fie, wie es ihre Mutter oft gethan hatte, mit den Blättern des dornichten Frauennabels vermischte." Aehnliche, in einem Roman lächerlich werdende Excerpte finden fich mehrere. - Die Sprache des Deutschen Bearbeiters ift als ziemlich rein und fliessend bekannt. Solchemnach wird S. 137. "du hast nus schon bey den ersten Schritten sehr hinter dich zurück gelallen" für einen Druckfehler zu halten feyn.

HALLE, b. Hemmerde und Schwetschke: Electra, oder die Entstehung des Bernsteins. Ein epischer Gelang von Dr. Nicolaus Eckermann. 1807. 15 S. gr. 4 (6 gr.)

Ein Versuch, nicht ohne poeisiche Weihe versafst. Ein schutzender Genius trägt den Dichter, als er sich einst zu weit in die Wellen des "berasteintragenden" Meeres gewagt, hinab in die Grotte einer unbekannten Gottin. Diese erzählt, ihn tröstend, ihr Schickfal. Tochter des Borusser Königs Jölbas und der Duina, Trieb sie der Schmerz über den Tod jirse Vaters, über das Meer hin, zu des heiligen Grotten der Götter. "Plötzlich erhebt sich ein Sturm, und seheluget tilren Nachen in die Tiese. Aber ahe war die göttliche Amphitrite. Sie trug die Halbtodre zu ihren Grotten hinab, und erweckte sie mütterlich psegend. Hier reichte sie tir

uden Becher der goldnen Oceanus - Nekters , Der die Götter erfrett, und Vergeffenheit jegliches Kummers Mild in die Seel' eingießet, dafe vohl noch bleibt der Ocedenke , Aber beruhigt der Schmerz im fürle Verinnerse fich wan-

Indes naht die Mutter dem Ufer. Sie erfährt das neue Jammer-Verhängniss. Umsonst ruft sie die Ver-Jorne zurück. Umsonst sohlachten die Brüder den Göttern des Meers die Sühn-Hekatombe. Amphitrite, wie mächtig sie auch ist:

neicht kann fie ein irdisches Leben Rettes, was sinmal der Sturm in die flutenden Wasser hinabwarf.

Doch der flebenden Tochter gewährt die Göttin die Bitte, noch einmal der Mutter zu nahen, und fie zu tröften. – Sie fehweht empor, mit dem Becher des göttlichen Nektars; aber ihn felbft der Mutter zu reizhen, verfagt das Verhängnis:

"Da gofs fie , wie Weihe des Opfers Golden des duftenden Tranks in die lodernde 80hn - Heketombe; Lebet wohl, lebt wohl! daon rief fie, und fehwand in die Walfer, Lieblich spfüllten die Luft die balfamilehen Hauche des Nektars."

Indess getröstet die Mutter zurück kehrt, erblickt fie die Tropsen des Nektars in den Flammen verhärtet, und begeistert erhebt sie den fröhlichen Ausrus:

"Heiliges Unterpfand von meiner Tochter Electra. Göttlich blinkend Gestein, von ihren Handen gegeben. Ewig hier an der Brust, und am Herzen will ich dich tragen,

Denn sie hat dich geschenkt, die theuer geliebete Tochter, Rwig sollst auch von ihr andenkenden Namen du führen, Denn ich nenn' dich Electron von ihrem Namen Electra."

Es ift fehade, dafs der VI. nicht mehr Fleifs auf den Bau der Hexameter verwendet hat; welches um 60 sher möglich war, da das Gedicht einen fo kleinen Umfang hat. Befonders fübren die häufigen Trochäen den Wohlklang, wie z. B.:

Die ge | liebte | Afche | . Waldge | burg des | Wildes | u. f. w.

Mit Vergnügen muntern wir den Vf. auf, in dieser Dichtungsart fortzufahren; er kann unstreitig noch viel Gutes liesern.

LEIPZIG, b. Gräff: Wilhelm Müller. Eine Geschichte in Briefen, von C. Hildebrandt. 1806. 152 S. 8. m. 1 Kps. (20 gr.)

Eine rührende gut erzählte Anekdore, die manchem Lefer Unterhaltung gewähren wird. Nur kommt es uns etwas fonderhar vor, daß eine Mutter ihren Kinde, das fie felbft erzieht, verheimlicht, daß fie feine leibliche Mutter fey, damit fie "leine Liebe auch ohne Blutsverwandtfchaft verdiene!" Vorzöglich intereflant gegeben fil der Charakter des alten Wachmeisters. Die Oefchichte fällt in neuere Zeit- Erzigmiffe, und wird dadurch um fo anziebender.

ALLGEMEINE LITERATUR-ZEITUNG

Sonnabends, den 22. October 1808.

LITERARISCHE NACHRICHTEN.

Hollandische Literatur 1801 - 1804.

X. Erdbeschreibung und Statistik.

m die Derftellung der nauesten Literatur dellen, was über die am Ende des letzten Abschnitts bebandalten auswärtigen Besitzungen dar Hollander erschiepan ift, zu vollenden, wurden wir hier fogleich mit den geographischen und statistischen Schriften über diese Länder anfangan, wenn es nicht in anderer Rücklicht gathsamer ware, fie in der Reihe der übrigen Schriften über die außerauropaischen Erdibeile frehn zu laffen. Mit Verweifung dahar auf die Folge diefes Abschnitts baginnen wir hier, um doch zunächlt bey dar batavi-Ichen Rapublik ftahn zu bleiban, mit der fratiftischen Literatur dieses Landas an fich. Hier ist nun das wichtigfte das schon im vorigan Abschnitta nabenhar genannte Statistische Werk von R. Metelerkamp, Mitglied mehrerer galehrten Gafellfchaftan: De Toeftand van Nederland in vergelyking gebragt met die van enige andere Landen van Europa, in drie Deelen (Rotterdam, Cornel. u. v. Balen. gr. 8. 1 - 2. D. 251 u. 298 S. à 2 Fl. 8 St. 3. D....), das nur arft nach forgfamer Vorbereitung durch Lacture und Reifen mit großer Freymuthigkeit und mit Baleitigung eines auf Verschleverung offenbarer Uebel ausgehenden Patriotismus abgefalst wurde, dafür aber auch die bisherigen ohnehin fehr feltnen Werke diefer Art in Holland, fo wie natürlich noch weit mehr alle ausländischen, bey weitem übertrifft, und noch ftarker übertreffan wurde, ware der Vf. bey feinen Bemühungen fo unterftützt worden, als man es ihm hätta wünschan mögen. Der Plan des Warks umfaßt folgende 7 Hauptstücka: (1. D.) 1) Größe und Lage des Landes, Fruchtbarkeit, Gawäffar, Bevolkerung, physicher und moralischer Zustand der Einwohner. 2) Reichthum und Nationalvermögen, Quellen des Wohlfrandes und Hauptzweige der bürgerlichen Indu-Strie: Fischereven, Viehzucht, Ackerbau, Fabriken and andere Gewerba Handel und Schifffahrt. (2. D.) 3) Geldmittel, Einkanfie und Ausgaben, Schulden, Befreurungen. 4) Vertheidigungsmittel, Land - und Seemacht. (3 D.) 5) Regierungsform, daren Veränderungen, geganwärtige Constitution, Wahlverordnung, allgemeine Staatsverwaltung. 6) Inlandische Staatsverwaltung: Vertheilung in Departements, Finanz-, Justiz - und Polizeyverwaltong; Religion, Erziehung und Unterricht; hürgerliche Einrichtungen und nützliche Anftalten; Konfta und Wiffenschaften, Cultur und Aufklärung. 7) Ausländische Verhältnisse und all-A. L. Z. 1808. Dritter Band.

gamaines politisches System von Europa. Einzelne Data aus diesem raichhaltigen Werke auszuhaben, varmaiden wir um fo mehr, da Hr. v. Archenhals in feiner vielgelesenan Minerva ainen Auszug des Wichtigsten liefert; doch geben wir aus der dort vermisten Einleitung eine Stelle, die man als das trauriga Resultat der forgfamen Untersuchung des Vis. über die von ihm bahandaltan Gegenstände ansehen kann, nämlich die Beantwortung dar Frage: ob es lichera Kannzeichan gebeaus walchen man den Vorfall eines Staats vorausfahan könne? Sicherlich ja! antwortet der Vf. Wenn die Raligion aufgehört hat, eine Stütze das Staates zu fevn: wenn ain Land überladen ist mit Schulden und angefüllt mit Missvergnügtan; wann dia Geldmittel erschöpft find; wenn Handel, Schifffahrt und andere Gawerbsmittel schwinden; wenn der kriegerische Geist des Volks erloschen, und die Vaterlandsliebe nur ein leerer Schall ift; wenn eigannützige Intrigue den edeln Eifar unterdrückt; wenn endlich das zunahmenda Sittenverderbniss dan Verlust dar Tugend der Vorfahren bedauern lafet, dann ift ficher ain Staat in fehr gefahrlichen, wenn gleich nicht verzweifelten, Umfranden. Indesten liegt eben in einem solchen Zeitpunkte jedem Bürger die theuerste Pflicht ob, statt alles verloren zu geben, in feinem Wirkungskreise alles anzuwenden. um fein Vaterland aus diefem betrübten Zuftande retten zu helfen. - Einer der niederschlagendften Abschnitte ist der über die Finanzen, bey welchem die obgedachte frühere Schrift von Kenchenius gebraucht ift. Später erschien noch folgandes Werkchen: Nationaale Ungaven, of algemeene Stantibehoefden der bat, Republick, naar den leidraad van de olgemeene Begrooting over d. 7. 1799-1800. - - (Amit., Poster 1804. 78 S. gr. 8. 16 St.). - Ein für Holland wichtiges ftatiftisch - historifches Werk lieferte A. H. Merelerkamp, ebemaliger Burgermeifter von Gouda, in: Her voormalig aloud Staars-Stadhouderlyk en Stedelyk Beftuur van Holland in deffelfs voor. naamste Grondtrekken geschetzt door - by drie verschillende Adviesen (Rotterdam, Cornal. u. v. Balen. 1804. 42 u. 418 S. gr. 8. 5 Fl.). Die dray Adviesen vom J. 1786 — 1787, betreffen das Commando der Haager Garnifon, die Vermehrung des Raths von Rottardam, und die allgameine Volksrepräsentation, werden aber hier vom Vf. vorzüglich dazu benutzt, sich in ein genaues Detail aller Gegenstände einzulaffen, auf die fie ihn leitendie aber hier nicht nähar angegeben werden können. Noch bedeutender ist des währand der Revolution mit mahrern feiner Collegen, ihrar politischen Denkungsart wegen, verabschiedeten Professors A. Kluit's Hi-Nnn

Morie, oogle

florie der Hollandsche Scaatsregeering tot aan het jaar 1795. of geschied - en ftaatskundig Onderzoek, in welken zin de Staaten van Holland gedunrende de republikanische Regeering zyn geweeft de weltige Souvereine Vertegenvoordigers van 't gamiche Volk van Holland, of der geheele Natie. Met vele onuitg. Bylagen. (Amft., Brave. gr. g. I. D. 1802. 520 S. Il. D. 1803. 547 S. III. D. 1803. 556 S. 4 3 Fl. IV. D. 1804. 620 S. 4 Fl.), worin der Vf. in zwey Hauptabschnitten zu zeigen sucht: 1) dass die Staaten von Holland, während der republikanischen Regierung, die rechtmässigen souverainen Repräsentanten des ganzen Volks von Holland oder der ganzen Nation waren; 2) aber, in welchem Sinne diese Brauptung verstanden werden muffe. Die Ausführung jenes ersten Satzes durch eine vollständige, mit Acten belegte, Geschichte der Staatsverfassung ift so umständlich, dass sie die ersten drey Theile füllt, so dass pur der letzte der Aussührung des zweyten Satzes aufhehalten blieb, worin er in mehrern Abschnitten nach der vorhergegangnen Geschichte zeigt, in welchem Sinne, mit welcher Macht und mit welchem Rechte die Staaten von Holland in den einzelnen Perioden die rechtmäßigen Repräsentanten der Nation waren. Bin fünfter Theil wird diess wichtige Werk beschließen, dem zwar Republikanischgefinnte den Vorwurf häufiger Parteylichkeit machen, aber doch leine hohe Wichtigkeit zugestehen. Noch lassen fich hier als historisch - fratistische Arbeiten einige des oft erwähnten 7an Greeven über die Constitution von 1801. anführen: Nationaal Volks - of volledig Woordenbock van de H'erkzaamheden der Agenten by het uitvoerend Bewind etc. (Amft., Roos. 1802. 179 S. gr. 8. 1 Fl.); und ein Schon in der juristischen Literatur S. 57. angeführtes allgemeineres Werkchen, das übrigens, nach den neuern Vorfallen in Holland, wie die eben genannten, in der historischen Literatur seine Stelle hatte finden konnen. - Die Hedendag felie Hiftorie, of tegenwoordege Staat van alle Volkeren, behelvende de Beschryving der vereenigte Nederlanden, en wel in 't byzonder van Ober vffel (Amft. Leyden u. a., de Groot u. a.) liefert im III. D. a. St.

(1801. S. 473 - 614.) noch einige Kapitel über und die Regierung des platten Landes und der k Stadte in Obervilel; im IV. D. 1. St. (1203. . 224 S Vertheilung der Provinz und die Beschreibung ei Aemter. - Die Korte aardryskundige Beschryving d tanfiche Republick naar de nieuwe Verdeeling in agt De menten : met een venomerd Kaartie etc. (Amfterdam Brink, 1801. 46 S. R. 6 St.) ift, wie fchon die Se zahl zeigt, nur ein dürftiges Lehrbüchlein; doch es in der neuen Auflage (1804: 60 S. 8. 8 St.) auf fang und Werthe gewonnen. Ein brauchbaret lein, besonders für Zeitungsleser, war die mit kleinen Karten versehene, zu Amsterdam erschie Nieuwe beknopre flaathundige Befelvyving van alle Zen pelegen en de zeven nederlandsche Provienzien . de General landen, Vrankryke en Engeland. (Amfterdam, Polies, g. 16 St.). - Unter den Schriften über einzele if genden bemerken wir zuerst ein wegen seines Vapus und der beygegebnen Kupfer zum Theil in die belle triftische Literatur gehöriges Werk, von einen letze ten Schriftsteller: Hollands Arkadia, of Water ## Omftreeken van Haarlem; door A. Loosjes, the Chanlem, Loosjes, 1804. 2 D. zuf. 532 S. m. L 6Fi) worin der Vf. die schönen Gegenden Haarlem im ? per zulammenlehenden Gefellichaft von Herren malbmen in Gesprächen beschreiben lafet, die auch = ches aus der politischen und aus der Naturgeitig enthalten. - Außerdem fand Herzogenbulch, über uns in den letztern Jahren ein Ungenanne! zwey kleinen Reisebeschreibungen unterrichte nen neuen fehr guten Bearbeiter an Stepk fenne kel, Lehrer der Reformirten zu Vierlingen mit einer neuen, möglichst genauen Karn Geschied en aardryskundige Beschryving der Stal a Min van 't Hertogenbusch, beginnende met de vroeg fie min digende met d. 7. 1802. (Nimwegen, Vieweg, 539 S. gr. 8. 4 Fl. 10 St.) kaum etwas zu wind übrig laßt.

(Der Befchlufe folgt.)

INTELLIGENZ DES BUCH- UND KUNSTHANDELS.

I. Ankündigungen neuer Bücher.

Ganz neu ist erschienen und in allen Buchhandlungen zu haben:

Dieles kleine, hübsche, nürzliche Werk für die Zeichenkunst eignet sich vorzugsweise als Geschenk für junge Leute, welche damit auf das angenehmste beschaftigt werden können. Der Versalfer bemerkt, das, nach der Aeukerung einsichtsvoller Männer weigenen Ersahrung, dieser Elementar Untusicheres und leichtes Mittel zu dem Endagnitzten und zu dem Endagnitzten zu machen dieser vortreflichen Kunst baid zu dem Gradkommenheit zu bringen, bey welchem Auge stille weiter vortretten der Sinn für sehöne und gefällige Former

Befonders empfiehlt er fioh folchen jungen Le die der Gelegenheit; das Zeichitzen von andern m lernen, enthehren müffen, fo wie der Menge von S männern und Privarlehrern, die beyihrer follertes es wünfchen, auch in diefem Fache etwas leiß können und nützlich zu feyn, dazu aber nicht iro S find, weil fie felbit den erforderlichen Unterrif

Digwedley Google

Zeichnen nicht gehäht haben. Letztere werden mit diesem Elamentar-Unterricht etwes Belferes und Nätzlicheres leisten, als dieß bey der meist gewöhnlichen Methode, wie das Zeichnen geübt wird, der Fall ist.

Der Verleger hat, in der gewilfen Erwartung, dafs dieses Buch allgemein eingeführt wird, den Preis davon

febr niedrig geletzt.

Im Verlage des Verfassers und in Commission bey Müller in Bremen und Mittler in Leipzig, so wie in allen Buchbandlungen find zu haben:

Reifen durch die Königreiche Sachlen und Weßphalen, erfter Theil, enthält eine Beichreibung der Sachlefohen und Weßphällichen Elb- und der angränzenden Land-Gegenden; auf fein Papier, gr. 8. brofebir z Rhitr. 8 gr., Druckpapier 2 Rthir. — Unter der Preife ift der zweyer Theil, die Wefer-Gegenden, den Harz und Thuringen betreifend.

Anweisung zum Reifen; oder: Wie reiset man am engenehmsten und nützlichsten. gr. g. geb. 4 gr.

Skizze von Hannover, während der Franz. Occupation entworfen. 8. geb. 4 gr.

Lufispiele, zwey, für Privattheater; oder: Nachspiele für die Deutsche Bühne, entlehnt von den Frenzöfischen. 3. 12 gr.

In allen Buchbandlungen ift nun wieder zu er-

balten:

Zwey Theile. kl. 4. Mit den Portraits von Salzmann und Guts Muths und fechs schönen Kupfern von Penizel und Arndt.

Zweyse durchaus verbefferse und vermehrse Auflage.

Leipzig, bey Georg Vofs. Preis 3 Rthlr. 8 gr.

Die Bemerkung, daß innter der immer größer werdenden Fluth von Kinder - und Jugendichrien, doch das Bessere den verdienten Beyfall und Vorzug gerhalt, mach Freude; den Beweis davon giebt diese sichöne Buch in seiner baldigen neuen Auslage, welchet, von diesen Versseller beströtist, die vollgeibte Empfehlung far dasselbeis. Der Verleger hat, wie er twonhet ist, debey für das Aeusser redlich geforgt; die acht Kupfer find keine gewöhnlichen Bilder, jondern wirklich sehoo.

Hr. Superintendent Dr. K. W. Justi in Marburg wird nachstens, unter der Ausschrift: Blumen alindrässcher Dietatunst, eine Sammlung des Vorzüglichsten ausgeben, was die hebräische Poesse in den verschiedenen Perioden ihrer Bläthe geliesert hat. Jedem Gelange geht eine kurze Einleitung vorang, dam folgt eine metrische Uebersetzung, und en diese schließen sich die nöthigken historischen, geographischen und althetischen Erlauterungen an. Außer dem Herausgeber haben noch andere der vorzüglichsten Bibel-Erklärer, wie Armedis Eichkonn, Dald, Augnit, 3. M. Harmenn u. a. m., Beyträge zu dieser Antbologie geliefert. Das Manuscript ist bereitz vollendet, und in Kurzem wird der Anfang mit dem Abdrucke gemecht. Für ein geschmackvolles Aeußere wird der Verleger, Hr. Höfbuchhändler Heyer, forgen.

Bey Georg Vols in Leipzig ist erschienen und au alle Buchhandlungen nun versandt:

Algier. Eine kurzgefalste bistorisch - statistisch - topographische Beschreibung Mit Ansicht, Karte und Plan auf z Kupserzasel. gr. 8. 21 gr.

Constantinopel und die Dardanellen. Eine kurzgefaßte' hi-Roriich- statistich- topographische Beschraibung. Mit Ansichten, Karte und Planen auf 2 Kupfertaseln. gr. 8. 1 Rihlr. 2 gr.

Gibralter. Bine kurzgefaste historisch-statistisch-topographische Beschreibung. Mit Ansichten und Plenen auf 2 Kupfertaseln. gr. 8. 1 Rthlr. 8 gr.

Liffabon und feine Umgebungen. Eine kurzgefaßte historich statistich topographische Beschreibung. Mit Ansicht, Plan und einer Karte von Portugel auf 1 Kupsertasel. gr. 8. 21 gr.

Der Verleger, gestätzt auf das große Interesse, welches die jetzigen politischen Verbaltenisse dien Vier Platzen geben, verschert, dass die Beschreitungen mit der großten gedrangten Reichhaltigkeit besrbeitet sind, und die Kupser durch Schönbeit und Fleiss Beyfall erbalten sollen.

In der Weidmenn'schen Buchhandlung in Leipzig find kürzlich erschienen:

Diosyfi, Halicaru., de Compositione verborum Liber. Graece et Latine. Recensuit ac priorum editorum susque notes adjecti Godoff, Henr. Schaefer. Accedunt ejustem Meletemate critice in Dionyfü Halicaru. artem rhetoricam Cop. I—1V. 3 maj. Charta impress. 3 Rthlr.

- Idem liber, charta script. gall. 4 Rthlr.

- Idem liber, chorte membr. (velin) 6 Rthlr. 16 gr.
Müller's, Johann von, der Geschichten Schweizerischer
Eidgenossenschaft sten Theils erste Abtheilung. gr. 3.

euf weißem Druckpapier 1 Rthlr. 8 gr.
- Dasselbe Buch auf Schreibpapier 1 Rthlr. 16 gr.

- Daffelbe Buch auf Velinpapier 2 Rthlr. 12 gr.

Weltgeichichte, allgemeine, nach dem Entwurfe W. Gustarte's, Joh, Gray's und anderer bearbeitet. 17ten
Theilt ster Band, erfte Abtheilung, enthaltend die
Fortfetzung von Joh. von Müller's Gelchichten der
Schweizerischen Eidgenossenschaft: gr. 8. 1 Rthlr.
8 gr.

II. Auctionen.

Am 22ften November und en den folgenden Tegen foll zu Hennover die dritte Abfheilung der von weil. Herrn Geheimen Juftizrath Dr. E. A. Heiliger hinterlafsenen illüstren und schätzbaren Bibliothek meistbietend verkauft werden. Es umfalst diele reichhaltige Section über 5000 Bücher aus der Jurisprudenz, Medicin, Theologie, Philologie, Philolophie, Phylik and Mathematik, nicht weniger eine Landkarten - und Gemalde-Sammlung. Manche seltene und kostbare Werke verschaffen auch diesem Theile vorzügliches Interesse. Der in fystematischer Ordnung versertigte und mit bibliographischen Notizen versehene Catalog ift zu bekommen in Hannover bey Unterschriebenem, fo wie bey dem Schullehrer Eifanhart, Commiffionair Freudenthal, Antiquar Gfellius, Garichtsschulzen - Amts - Procurator Wedemeier und Antiquar Ehlers, welche in poffreyen Briefen bestimmte Aufträge anzunehmen erbötig find.

H. Schaedtler, Confiltorial - Auditor.

III. Vermischte Anzeigen.

Autwort

auf die freche Beschuldigung des Buchhändler Keil in Colln, meine Verdeusschung der Napoleon'schen Gesetzbücher betreffend.

Wir haben in den letztern Zeiten in unserer Lite. ratur fo manche Beyfpiele der gröbsten Inhumanität und frechsten Verletzung alles unter gehildeten Men-Schen Statt findenden Anstandes erlebt, dass man, leider! über Nichts in dieser Art mehr zu erstaunen braucht. In dieser Hinficht betrachtete ich euch den Angriff des Herrn Keil als eine Beleidigung, welche ich zu verachten ftolz genug bin, und ich würde es unter meiner Würde finden, darauf öffentlich zu antworten, wenn nicht doch vielleicht mein Stillschweigen als Eingeständnis angesehen werden konnte. Ohne daher seine injuriose Anzeige weiter zu berühren, bemerke ich blofs, dass, wie schon die an alle Buchhandlungen verlandie Ammort engiebt, meine Verdeuischung nach der neutlen Ausgabe des franz. Originels und den darin befindlichen Abanderungen gemacht worden; ferner, dals ich derselben eine besondere Einleitung vorgesetzt habe, die fich bev der Daniels schen Uebers. nicht findet; und endlich , daß meine Verdeutschung in einem reinen deutschen Stile abgefaßt worden, und daß ich mich bemtiht habe, alle bedeutungsvollen Ausdrücke des Originals dergeftalt wieder zu geben, daß fie jedem Bewohner des nordlichen Deutschlands fogleich verfländlich feyn muffen. In diefer Hinlicht, dem mejemtichen Punkte alfo, war die Daniels'sche Uebers. völlig unbrauchbar, und mulste zu den grobften Milsverftandnillen führen, wie diels in der an alle Buchhandlungen verfandten Erklärung durch Parallelftellen erläutert worden. So fteht in der Danieli'schen Uebersetzung: der

Geburtracht, far: Geburtrurkunde; Betheilichter, far: Partey; Akten des Civifiandes, für: Urkunden zu Beglaubigung des burgerlichen Zuftandes; ferner: die Frau folgt dem Zuftande des Mannes, für; die Frau tritt in die rechtlichen Verhältniffe des Mannes; man kann in Beftand nohmen, anftatt: vermierhen; Beftander, für: Vermiesher, und dergleichen mehr; Beyspiele, welche sich unendlich noch vermehren ließen. Ift es daber Nachdruck, wenn men an die Stella einer undeutschen Verdeutschung eine wah haft deutsche letzt? Man vergleiche nur die erfte Seite beider Uebers, und jedes andere beliebige Kapitel, um diefs zu beurtheilen.

Dass mehrere Uebersetzungen von einem eusländi-Schen Originale, zumal von einem, das den Ausdruck jo befchränkend beflimme, wie ein Gefere, in gleichgültigen Sprachwandlungen und Ausdrücken, ja selbst in vielen wichtigen, nothwendig übereinstimmen werden und müssen. fo bald es fich die Ueberfetzer zum Gefetz gemacht beben, sich so nahe als möglich an das Original zu halten und mit der größten Treue zu übersetzen, leuchtet jedem fogleich von felbst ein.

Der verdienstvolle Gelehrte in Leipzig, der die endere dafelbft erschienene Ueberf. bearbeitet bat, muß fich wohl bey Herrn Keil besonders bedanken, dass er ihm nicht das Nachdrucken, fondern nur das Abschreiben Schuld giebt?

So viel als erfte und letzte Antwort euf die Beschuldigung eines Mannes, der durch den in derselben sich aussprechenden Ton sogleich verrath, dass nur Leiden-Schaft, durch Eigennutz erregt, ihn dazu verleitet babe. K. L. M. Müller.

Nachschrift.

Dem Wesentlichen nach habe ich der voranstehenden Erklärung des Herrn Müllers nichts weiter beyzufügen. Ich fürchte überhaupt, daß Herr Keil fie aus Unwillenheit nicht verfteht, oder aus zu großer Unverschämtheit nicht verftehen will. Des letzte glaube ich, weil er vielleicht nur um deswillen die von mir verlegtan Napoleon'schen Gesetzbücher einen Nachdruck zu nennen fich erfrecht, damit er die Sunde, die er mir beymilst, nächstens selbst mit desto großerer Willkür begehen könne. Hat er Gefühl für Recht und Rechtlichkeit: fo fordere ich ihn auf, mir eine folide Buchhandlung im nördlichen Deutschland zu nennen, welche die Schamlofigkeit hat, ,einen Nachdrucker an ihrer Spitze zu haben. Er lerne also bev dieser Gelegenheit den Sinn des Worts folid. Leider konnen wir ihn nur auf einige Buchbandlungen des füdlichen Deutschlands anwenden, wozu mir ein erft haute erhaltener Brief zum Beleg dient. Er enthält die wörtliche Drohung, dass, wenn ich nicht 100 Exempl. von dem neuerdings bev mir erschienenen Handbuche der Geogrephie unter vorgeschriebenen Bedingungen verebsolgen liefee, ein Nachdruck deffelban fogleich die Folge davon seyn wurde. Doch - mahr els genug.

Leipzig, den 8. October 1808. J. C. Hinrichs, Buchhandier.

ALLGEMEINE LITERATUR - ZEITUNG

Montags, den 24. October 1808.

WISSENSCHAFTLICHE WERKE.

ALLGEMEINE SPRACHKUNDE.

GÖTTINGEN, b. Vandenhök u. Ruprecht: Geschichte der neuern Sprachkunde, von Johann Gottfried Eichhorn. - Erste Abtheilung. 1807. 646 S. gr. 8. (2 Rthir. 16 gr.)

ach der Vorrede ist dieles Werk als eine Erholungsarbeit des Vfs. anzusehn. Lang aussehend und mühfam ift allerdings die Fortfetzung feiner Ueberlicht des Ganges, welchen die Gelehrlamkeit in den einzelnen Ländern von Europa genommen hat, und der Geschichte der schönen Redekünste in den neuern Sprachen. Um also mit den Gegenständen abzuwechseln, setzte er einige Monate aus, und ordnete indessen seine Forschungen über die Sprachkunde der Neuern. Davon giebt er dieses mal den Theil über die Sprachen Afiens, welche er nur nach den allgemeinsten Zügen ihrer Verwandtschaft zusammen gestellt hat. Nach seiner Meinung ist nämlich eine genauere Geschlechtsordnung nicht eher möglich, als bis alle Sprachen nach ihren Wurzeln und Veränderungen durch die genaueste Zerlegung aller Bestandtheile völlig bekannt feyn werden. Diefes mag nun wohl seine Richtigkeit haben, wenn von der höchsten Vollkommenheit die Rede feyn foll; aber insgemein kann doch bey jeder wiffenschaftlichen Unternehmung die Rede nur von dem jetzt Möglichen feyn, und nicht von dem durchaus Vollkommnen, was etwa die Nachwelt in Jahrtausenden zu leisten im Stande feyn wird. Alfo wäre es doch immer besier gewefen, die fchon bisher von Bittner, Gatterer u. a. nicht ohne Geist und mühlamen Fleis ausgeforschten Stämme und Hauptzweige anzunehmen, ihnen fo genau als möglich zu folgen, und fie nach Bedürfnis und Möglichkeit zu verbessern, als bloss der Ordnung der Welttheile und Länder nachzugehen, wobey die augenscheinlichsten Verwandtschaften gewaltsam zerriffen und doch öfters die Gränzen überschritten, ja felbst Verdoppelungen veranlasst werden. In der That ift auch hier schon die Abstammung der Geschlechter einigermaßen befolgt, und Hr. E. hat in der schon seit zwey Jahren vollendeten Handschrift feine ganz eigenthümliche Eintheilung mit Recht beybehalten, aus dem indeffen erschienenen Mithridates von Adelung aber bloß die angegebenen Wörterverzeichnisse der Sprachen minder bekannter Völker ein-Nachrichten von dem Zustande ihrer Bildung des Gei- eingeschränkte Wörtersammlungen von Bättner, For-A. L. Z. 1808. Dritter Band.

ftes und der Gelehrfamkeit befonders herausgeben will. auftatt dass sie am besten gleich mit der Sprachkunde in diefem Werk zu vereinigen gewesen waren. Indeffen kann doch diese Einrichtung in Absicht des Ganzen auch wieder andre richtige Gründe der Schicklichkeit für fich haben. Den Anfang macht eine gründliche Einleitung vom Ursprung der Sprache, ihrer Verschiedenheit und den Mitteln ihre Verwandtschaft zu erforschen. Hierbey scheint aber Hr. E. gar zu wenig auf die Sammlungen einzelner Worter, befonders Zahlen u. dergl. zu rechnen. Diefes Huifsmittel kann doch gewils auch jetzt schon viel weiter ausreichen: denn alles, was zur Beugung und Verbindung der Wörter gehört, ist der Natur nach immer viel neuer als die Wurzelwörter felbst. Das fieht man in den aus der Geschichte bekanntern Verwandtschaften, wie z. B. im Spanischen, Italianischen und Französischen die Wörter lateinisch, hingegen die Beugungen und Verbindungen Niederdeutsch. Gothisch und Frankisch find. Von diesen mus man also auf die uns dem Ursprunge nach unbekannten Sprachen auch schließen, und also die Stämme vorzäglich nach den ähnlichen Wörtern bestimmen. Man vermeide dabey nur mit gehöriger Vorsicht die. welche einen Laut anzeigen, oder mit Bedürfnissen des Lebens, der religiösen, technischen oder wissenschaftlichen Bildung von Fremden aufgenommen feyn konnen, oder zu leicht der Uebertragung auf das Uneigentliche oder der Vieldeutigkeit und Verwechslung beym Ueberflus mehrerer Würter für einen Begriff unterworfen find. Dann ift der Malsftab, welchen fie zu Beurtheilung der Verwandtschaft abgeben. ficher genug für die Ablicht, und wir muffen ihn auch um desto mehr gebrauchen, weil er fast der einzige vorhandene ist. Denn von der Bildung, Ableitung, Beugung und Verbindung der Wörter und der ganzen Sprachkunst fast aller roben und selbst der gebildeten aber entfernten und noch wenig bekannten Völker, haben wir noch gar zu wenig Kenntnis. Zu einer vollständigeren Geschlechtsordnung der Sprachen, nur in etwas weiterm Umfang, haben wir also kein andres Hülfsmittel. Darum haben die Wörtervergleichungen von je her den besten Nutzen gehabt, wenn fie nur mit Sachkunde angeftellt find. Am zweckmälsigften und beften aber dienen zur allgemeinern Ueberlicht die kleinern auf wenige finnliche Dinge, Nahrungsmittel, Verwandtgetragen. Nur scheint es unbequem, dass er die schaftsnamen, Theile des Leibes, Zahlen u. dergl. la red by Acr Ogle

fter und vielen neuen Reisebeschreibern. Vor allen können jedoch besonders die Zahlen am leichtesten gebraucht werden. Denn dabey kann am wenigsten Missverstand beym Abfragen felbst von rohen Wilden durch Verwechselung mit andern Begriffen eintreten, und wenn be gleich, wie Hr. E, mit scheinbarem Grunde einwendet, bisweilen von andern Völkern gehorgt werden: so betrifft dieses doch nur die hohern großen Zahlen, wie hundert, taufend, Millionen u. dergl. Diese gehören aber schon zu den Begriffen höherer Bildung, welche eben darin wieder auf die Geschichte ihres Ueberganges von einem Volk zu dem andern hinweisen. Bey allen uns näher bekannten Sprachen sehen wir doch immer, dass die Verwandtschaft auch in der übrigen Ausbildung in eben dem Verhältnis steht, wie bey solchen Grundwörtern, und also schließen wir auch mit Recht bey den unbekanntern daraus weiter auf die Aehnlichkeit im Ganzen. Zur Vollkommenheit der Vergleichung find freylich zergliederte Wörterbücher und Sprachlehren aller Völker erforderlich. Allein so lange wir diese nicht haben, können wir uns doch besser mit den wesentlichsten Wörtern als einzelnen Bemerkunen über wenige Sätze behelfen. Eine Sammlung von Uebersetzungen zusammenhängender Sätze, worin jene vorkommen, wie der ältere Bacmeister in Petersburg anfieng, wäre auch besser, wenn man sie haben könnte. Hingegen find die häufigen Sammlungen der Vaterunfer gar zu wenig ergiebig für die Kenntnifs der Sprachen felhft überhaupt und befonders unsicher für die Beurtheilung der Verwandtschaft. Denn die wenigen Begriffe darin find zu geiftig für die Fallung roher Volker; die Bekehrer haben also bev der Uebersetzung mit bildlichen uneigentlichen Ausdrükken helfen und natürlich oft felilen müffen. Die Vergleichung zeigt hierbey selbst durch die genaueste Zerglie lerung in bekannten ähnlichen Sprachen doch nur wenig Verwandtschaft, und bey den minder bekannten ist sie daher in den wenigen abgezogenen Begriffen kaum oder gar nicht fichtbar, wo fie doch in jenen Grundwörtern und Uebereinstimmung vieler Wurzelwörter, ja felbst in Ableitungen und Beugungen, augenscheinlich genug wird. Nach diesen Granden bleiben daher unter den neuern Bemühungen für die Sprachvergleichung immer noch das Russische Wörterbuch mit allen seinen Fehlern in dem Entwurf fowohl als der Ausführung und die Sammlungen von Hervas mit allen seinem mönchischen Unfinn von der Arche Noahs und dem Babylonischen Thurme her als neue Vorräthe schätzbar. An einem ordentlichen und grundlichen Lehrgebäude aber fehlt es noch ganzlich. Hr. E. scheint zwar den Mithridates von Adelung dafür anzunehmen, und bedauert die Unterbrechung des Werkes durch den Tod des Vfs. Allein bey näherer Untersuchung beruht das ihm ertheilte Lob wohl nur auf feinem Ansehn als Geschichtsund Sprachforscher überhaupt. In der That ist der Mithridates ein unreises Werk des schwachen Alters. Denn nach dem Vorbericht zu dem Verzeichnis seiner Büchersammlung hat er nur die o bis 10 letzten

Jahre seines Lebens daran gearbeitet. Dieses kann aber in einem so weitläuftigen Fache wohl nicht zureichen. Daber zeigen fich darin überall Missgriffe und schiefe Urtheile nach den blinden Angaben der unkundigen Reifenden, ohne eigne Erforschung und Kenntnifs der Sprachen, felbst mit dem auch fonst schon bekannten übermäßig angemaßten Ansehn und über alles wie vom höchsten Richterstuhl auch ohne Grunde absprechenden Eigensinn des . hohen Alters. Die günstigen Anzeigen in einigen Zeitschriften können nur daraus erklärt werden, dass überhaupt die trockne Sprachvergleichung dem Geschmack der meiften Gelehrten nicht behagt, und fie also blos nach dem Ansehn und der vermutheten Aehnlichkeit über ein mit scheinbarem Fleiss ausgearbeitetes Werk eines fonft bewährten Meisters urtheiles. Noch weniger aber ist zu bedauern, dass der Tod die Vollendung gehindert hat. Denn da wenigstens aller robe Stoff dazu gefammelt, vieles auch schon geordnet und verarbeitet und alles zur Herausgabe an Hn. D. Vater in Halle übergeben ift: fo wird die Vollkommenheit des Werks dadurch gewifs anfehnlich gewinnen, da diefer Gelehrte mit seinem hellen Geistesblick mehr Sprachlehren umfasst, als wohl irgend ein Gelehrter leicht wagen kann, also auch hier mit frischem unermüdetem Fleis im Forschen dem Alten nachgehen, vieles berichtigen, hinzuthun und überhaupt gewiss alles daraus machen wird, was bey dem einmal fehlerhaft angefangnen Entwurf möglich ift. Von diefer vorläufigen Betrachtung der allgemeinen Sprachvergleichung fondert Hr. E. noch mit Recht die Schriftkunde ab, weil fowohl die Erfindung der Schreibkunst überhaupt, als auch der Buchstaben insonderheit und ihr Fortschritt durch Mittheilung derselben an die verschiedensten Völker von der Sprache ganz unabhängig ift und oft einen ganz andern Weg ge-nommen hat. Das höhere Alterthum einfacher Bilder, Hieroglyphen und Charaktere, wie die Chinefischen oder unsere Chemischen und Kalenderzeichen find, muss wohl jedem einleuchten. Ob aber auch die Buchstabenschrift daraus entstanden sey, will Hr. E. nicht entscheiden. Die vorzüglich gute Darstellung hievon in Mendelssons Jerusalem hat er übergangen, und scheint vielmehr die Erfindung der Buchstaben den Semiten, der Hieroglyphen aber den Chamiten ausschließend beyzulegen. Allein dieses ist im Grunde eine eben so übertriebne Anhänglichkeit an die Hebräische Urgeschichte der Welt bey Mose, nach welcher alles aus dem Kasten Noah's hergeführt wird, als der von ihm selbst mit Recht geta lelte Wahn, dass Gott Mole oder gar Adam zuerst schreiben gelehrt Wie können wir doch irgend nach gründlicher und wahrer Geschichtskunde alle Völker und jedes bestimmt so ganz Rabbinisch von einem der Sohne Noah's herleiten? oder wie lafet fich behaupten, dass die so uralten und ganz eigenthümli-chen Buchstaben der Indier, Perser, Tibetaner u. f. w. gerade von den Hebräern und Phoniciera hergekommen feyn follen, da eben fowohl, und vielleicht wahrscheinlicher, diese die ihrigen von jenen aus

dem höhern weit früher aus dem Weltmeer gehobenen, abgetrockneten, bevölkerten und gebildeten Morgenlande erhalten haben können. Das wahre Geschlechtsregister der Schriftarten ist bisher gewiss noch eben fo wenig ausgemacht als bey den Sprachen. Die Bernard . Mortonfchen , Buttnerfchen und Afliefchen Vergleichungstafeln und Hervas Paläographie enthalten zwar fehr gute Winke, und manche einzelne Stücke find dadurch in ein vollkommnes Licht gefetzt; aber zur ganzen Uebersicht und grundlichen Beurtheilung fehlt noch der genauere Leitfaden, welchen die besondre Geschichte der Völker des alten Morgenlandes und ihrer Bildung erst an die Hand geben muss. Die von Hn. E. hier mit angeführten Alphabete der Römischen Propaganda hingegen find für den Forscher in diesem Fache ganz unfruchtbar, indem iedes nur einzeln darin aufgestellt ist. hätten eher noch einige Schriften über Diplomatik und Schönschreiben, allgemeine philosophische Sprachkunft und Schriftsprache, Telegraphie u. dergl. mit

aufgeführt werden follen. Die besondre Geschichte der Asiatischen Sprachenkunde fängt Hr. E., ganz nach dem Adelungischen Plan, auch mit den sogenannten einfylbigen Sprachen des füdöstlichen Asiens oder dem Stamm der mit der Chinefischen verwandten an. Den Einfall, nach der Einfylbigkeit eine Hauptabtheilung zu bestimmen, hatte zuerst Buttner, aber er rechnete dazu anfänglich auch die Coptische und Deutsche wegen der einsylbigen Wurzeln. Später erst suchte er den Begriff genauer so zu bestimmen, dass er nur auf jenen Stamm allein passte. In der That aber ist die ganze Meinung nichts als blosses Vorurtheil und Irrthum aus dem Mangel der Buchstabenschrift bey den Chinesern und der Gewohnheit der Jesuiten, nach den Charakteren iede Sylbe abgetheilt zu schreiben, erwachsen. Denn die Chinefichen einsylbigen Wörter haben eben sowohl als in andern Sprachen ihre Beugungen, Abtheilungen und Zusammensetzungen durch andere hinzugefügte Sylben, welche im Grunde auch eigene Wurzeln find, hier aber nur besonders abgetheilt gofchrieben zu werden pflegen, so wie man es in andern Sprachen auch wohl thun konnte, z. B. drev, Drey - er, Drey - fach, Drey - falt - ig - keit, tres, trin - us, tri - ens, tri - en - nis, u. dergl. Eben fo wird auch durch die fast allgemein angenommenen übertriebenen Vorstellungen von der Mannichfaltigkeit des Tons in der Aussprache, der davon abhangenden Vieldeutigkeit der einfylbigen Wörter, den verschiednen Sprecharten der Gelehrten und der Landesmundarten und der Bildung ihrer Schriftzeichen nach Vogelfpuren im Sande und Willkur der Kaifer und Gelehrten die eigenthümliche Seltfamkeit der Chinefischen Sprache in Vergleich mit andern vergröfsert. Uebrigens aber giebt Hr. E. eine fehr gute Ueberficht vom Studium des Chinelischen in Europa, der erträumten Uebereinkunft mit den Aegyptischen

Hieroglyphen, und dem verdächtigen Alterthum der

heiligen Bücher, dergleichen wohl in der Vollstän-

digkeit nicht leicht anders als aus dem reichen Schatz

der Göttinger Bücherfammlung zu liefern möglich war. Unter den Ueberfetzungen fehlen jedoch die Chinefichen Gedanken, Reden der Kaifer u. dergl. von Leontien, und aus dem Ruflichen von Scherer, 1796. In dem Tibetanlichen, Bomanichen und siem nichen ift die Mehrfylbigkeit noch augenfcheinlicher, fowohl in einfachen als abgeleiteten und zufammengefetzten Wörtern und ihren Biegungen.

Mit diesem Völkerstamme verbindet Hr. E., wegen der Aehnlichkeit im Körperbau und der Gefichtsbildung, zunächst den Mongolischen, wozu er aber auch die Kamtschadalen, Samojeden, Japaner und Malaien zählt, welches ganz willkürlich ist und keinen Grund in der Verwandtschaft ihrer Sprachen hat. Er fagt felbst (S. 144.), die Mongolische Sprache hat mit keiner bisher bekannt gewordenen Aehnlichkeit. Wie kann er denn nun hier gleichwohl Korjäken, Tschuktschen, Samojeden, Oftiaken, Kamaschen, Karassinen, Taiginzen, Koibalen und Motoren zufammenwerfen? Von den Japanischen und Malaischen ist die Bücherkunde vollständig und genau, eben so auch von den Sprachproben der Südfee Infeln; nur aber möchte die angenommene Grundverschiedenheit der Negerartigen Völker in dem linnern derselben noch wohl nicht genug dargethan seyn. Denn die Sprachen der Batta auf Sumatra nach Marsden, der Biadfchu auf Borneo nach Radermacher, und der Papua auf Neuguinea nach Forest find doch auch Malaisch, ja selbst auf den Pelew-Inseln, Neucaledonien, Mallicolo und Tanna ist die Verwandtschaft, ungeachtet der scheinbaren Abweichung, noch immer

deutlich genug.

Von der Sprache auf den Maldivischen und Andamanischen Inseln ist gar nichts erwähnt. Sprachen der Iranier in Sud - und Mittel - Afien nennt Hr. E. feltfam genug die Indischen, Persischen, Caucatischen und Tatarischen. Von den Indischen, und wie sie allmählig bey unsern Gelehrten bekannt geworden, ist die Bücherkunde reichhaltig. Aber die Angabe der zum Sanskrit gehörigen lebenden Sprachen bedarf einer Berichtigung. Die Canarische, Malabarische, Tamulische und Telugische oder Warugische im Süden der Halbinsel machen einen ganz davon unterfchiednen Stamm aus. Das Bali der Buddischen Priefter auf Ceylon und der hintern Halbinsel ist wahrfcheinlich nur eine Fractur., Bücher - und befonders heilige Kirchenschrift, und wird hier nach Adelung's Vorgang fehr fehlerhaft mit der zum Malaischen Stamm gehörigen Sprache der kleinen Insel Bali bey Java pach Often verwechfelt. Das Tamulische auf Ceylon, worin zu Colombo die Evangelia, Pfalmen u. a. Kirchenbücher gedruckt find, kann nicht Cingalefisch genannt werden, sondern ist eine abweichende Mundart jener Sprache des festen Landes, welche im Norden um Jaffanapatnam gesprochen wird. Das Telugische hingegen ist keine Mundart des Tamulischen, sondern eine eigne zwar verwandte, aber doch ziemlich abweichende, Sprache, und der Conspectus Literaturae von B. Schulze kein Verzeichnifs der von ihm darin übersetzten Bücher, sondern

das Google

das Abc und die Sylbentafel; auch ift keine Sprachlehre, fondern nur Katechismen u. dergl. darin gedruckt. Das Malabarische auf der Westküste ist von dem Tamulischen auf der Küste Coromandel merklich verschieden, und die Grammatica Portugueza, wovon der vierte Theil ein Portugielisch - Malabarisches Wörterbuch ift, gehört dem letztern an. Die Telengische Sprache in Golconda und Oriffa ist von der Telugischen nicht verschieden. Bey dem Indostanischen find B. Schulzens Uebersetzung der Pfalmen, des Daniel, des Neuen Testaments, u. a. Missionsschriften in der Callenbergischen Bekehrungsanstalt übergangen. Die Vermuthung von einer Sprache der Parias, als unterjochten Ureinwohner des Landes und den von ihnen abstammenden Zigeunern, kann schwerlich Grund haben. Denn die Parias, der niedrigste von den Ca-sten ausgeschlossne Stand, haben gar keine besondre Sprache, fondern reden, nach den verschiednen Ländern, überall die Sprache der übrigen Stände, z. B. auf Coromandel Tamulisch. Es lässt fich auch nicht wohl denken, dass sie allein hätten auswandern, und ihre Nachkommen die Zigeuner bilden können. Denn deren Sprache kommt überall mit dem Indoftanischen überein, und fie können daher am schicklichsten von einem alten Zweige des großen Stammvolkes am Indus hergeleitet werden, der fich vor Bildung der Caften und Brahmanischen Glaubensverfassung schon abgefondert hat, fo wie man ihn schon im Herodot finden wollen. Noch wäre auch zu wünschen gewesen, dals Hr. E. über die neuerlich in den Afiatic Researches

von Elliot bekannt gemachten Sprachproben der Wilden in den Garrowgebirgen seine Meinung geäussert und sie zu einem Stamme zu bringen verlucht hätte. da fie fogar eigenthümlich zu feyn und von allen bisher bekannten Völkern der umliegenden Gegend abzuweichen scheinen. Bey den Medisch - Pertisehen Sprachen verdient Hn. E's. aufgestellte Meinung, dals die Zendschrift ursprünglich von der Linken zur Rechten gegangen, alle Aufmerkfamkeit und Beyfall, womit es aber nicht recht einstimmt, dass die Grotefendsche Entzifferung der Keilschriften kaum so gut beurtheilt wird, als die -widerfinnig erkanstelte Lich. tensleinische. Die zweymal vorkommenden Abhandlungen von Bourton und Reland hätten schicklicher bey dem alten als neuen Perfischen aufgeführt werden follen. Die Nachricht von der in Schirwan noch lebenden Pehlvisprache beym Angelus a. S. Joseph ist fehr unzuverlassig, da er logar angiebt, das berühmte Schahnameh fey darin geschrieben. Unter den ältern Buchern fehlen Altings fundamenta, Frf. 1717. 8. und Kehr's Mogolis magni Aurenk Szeb Numisma, Lipf. 1725. 4., welches Hr. E. unrichtig bey dem Arabischen aufführt, auch einige in der Callenbergischen Bekehrungsanstalt gedruckte Uebersetzungen des Evangelii Luca 1744. u. f. w.; von den neuern Wahls Probe des Schah Nameh, Halle 1793. 8., von Heimhofen Glückwunsch, Wien 1797., die Anfichten von Mysore u. a., bey den abweichenden Mundarten aber die Gilanische nach Gmeling, und Bucharische nach Jefremows Reifen.

(Der Beschluss folge.)

WERKE DER SCHÖNEN KÜNSTE

POESIE

Posen u. Leipzig, b. Kühn: Ludmilla, das schöne Hustienmädchen, von Karl Strin. 1805. Erster Theil. 203 S. Zweyter Theil. 221 S. 8. mit 2 (schlechten) Kupfern. (2 Rthlr.)

Gebildete Leser finden in diesem Buche, trotz der ehauften wunderbaren Ereignisse, nichts als Alltäglichkeit, und die Schreibart ift, ob fie schon nur allzuoft an den lächerlich kostbaren Ton schlechter Lustund Trauerspiele erinnert, dennoch äußerst gemein, mit unter fogar fprachwidrig. Einige Beyfpiele mogen diels erläutern. S. 20 .: " Der Eigenthumer der Stimme, ein ungeheurer viereckichter Fleischklumpen" u. f. w. S. 31 .: "Da ergrimmte die gräfliche Fettmoffe." S. 124 .: "Und fiehe ein Engel Gottes schwebte hernieder und fieng ihn auf, den filbernen Tropfen, ihn zu mischen in den bangen Than des Kummers" u. f. w. S. 145 .: "Ach leid, fehr leid ift es mir, dass ich - Schreiber diefes - ihnen den Mannakorb fobald wieder entreissen foll, da sie kaum einige süsse Früchte genossen, und Hand und Auge nach dem ganzen Vorrathe" (von Manna?) "wenden; aber - ich bin nicht allmächtig." S. 90, des zweyten Theils: "So foll der Engel mit dem Flammenschwert selbst nicht in den Weg mir treten. Es wird und foll gelingen, denn die Haud der Liebe streut auf rauhen Platen Blumen!" — Das Wort: Stundenkummer und Stundenkarm kommt mehrerend vor, und S. 130. des zuegten Theils sindet sich: "Elks trat ein, und hestete ihre Augen auf die Gedankenverlorne, bis diese die Hussens der St. diene Anfang und Ende eines Liedchens, das, nach S. 28, des zweyten Theils, "die Bärtigen des Böhmenheers sangen."

Wer froh feines Lebeus hienieden will feyn, Der ziehe mit Kriegern ins Feld, Durchwandle in ihren begläckenden Reihfa Laut jubelnd die weinende Welt. Des Herr-Gott's geliebtefte Söhne find wir Und haufen als Erben in feinem Revier u. L.w.

Drum., wer fich des Labens hienisden will freu's, Der ziehe mit Kriegern ins Feld. Durchwander in ihren beglückenden Reih'n Laut jubelnd die weinende Welt. Nur hier ist die Freyheit, nur hier ist das Recht. Hier sühlt sich ein Herrscher der niedrigste Knecht.

Kann man fo unbescheiden seyn, so etwas nach Schiller's Reiterliede drucken zu lassen?

ALLGEMEINE LITERATUR - ZEITUNG

Dienstags, den 25. October 1808.

WISSENSCHAFTLICHE WERKE.

ALLGEMEINE SPRACHKUNDE. GÖTTINGEN, b. Vandeuhök u. Ruprecht: Gefchichte

der neuern Sprachkunde, von Jahann Gottfried Eichhorn u. f. w.

(Beschluse der in Num. 314. abgebrochenen Recenfion.)

lie Sprachen des Caucasus mit dem Perfischen Stamme zu vereinigen, scheint sehr gewagt zu feyn, da wenigstens die Slawischen, Deutschen n. a. Europäischen Hauptzweige offenbar weit näher damit überein kommen, die zwar Hr. F. auch felbst zu dem Iranischen Stamme rechnet. Manche, wie die Offetische und Dugorische, mögen zwar etwas damit verwandt feyn, aber die andern find doch ganz eigenthumlich, wie besonders der Lesgische Stamm, wozu nuch die Kabatichen und Awaren gehören. Eben das gilt auch von den beiden mehr gebildeten und hekannten, der Georgischen und Armenischen. Bev iener. welche hier nach der Verwandtschaft der Buchstaben und Anguetil du Perron's Vereleichung wohl etwas zu voreilig zur Schwefter der Zendsprache gemacht wird, hat Hr. E. des Ruffischen Archimandriten Eugenii für Gelehrsamkeit und Dichtkunst so wichtige neueste Nachricht von Grufien nicht angeführt, und fagt etwas unbestimmt, fast wiedersprechend, die ganze bisher bekannte Literatur fey hiblifeh und kirchlich, und Folglich in der abgestorbenen gelehrten Sprache abgefalst, da doch Maggio's (nicht Maggi) Sprachlehre fowohl als das in Rom gedruckte Alphabet und Wörterbuch, welche er felbst vorher aufgeführt hat, das gemeine Iberische mit Cursivschrift enthalten. Bey der Armenischen Sprache lässt fich eben so wenig aus einigen von La Croze verglichenen Wörtern und Uebereinkunft der Buchftaben auf Abstammung vom Perfischen schließen, dass sie aber Gatterer eine Schwefter des Vafkischen, Gallischen und Finnischen genannt hat, beweifet vollends gar nichts, da diefe felbst so ganz verschieden find. Der Vf. des ersten Wörterbuchs heifst nicht Rivolik noch Rivoli, fondern Rivola, und der des neuesten schrieb fich selbst nicht Vartabiet fondern Wardapiet. Auch fehlt hier die neueste Sprachlehre von P. Mich. Schamischi. Venedig 1779. und von Kirchenbachern . Concordia Armenorum cum S. R. ecclef. Rom 1623. 8. P. Pauli doctrina christiana, Paris 1634. 4. und Villote explanatio profeff. fidei orthad. Rom 1711. 8.

Zu dem Tatarischen Hauptzweige rechnet Hr. E. zugleich den Mantschurischen und Tungunschen, wel-

A. L. Z. 1808. Dritter Band.

ches aber bey der gänzlichen Verschiedenheit dieser Sprachen in allen auch selbst den wesentlichsten Wortern sehr gewagt ift. Ja er macht sogar die Sprache auf der Infel Sagalien, oder Tschoka zu einer Mundart davon, welche doch vielmehr zu der Kurilischen in Kairtschatka und auf den Infeln dieses Namens gehört. Das Koreanische ist auch so wenig Tatarisch als Mant. schurisch. Bey der sonst lehrreichen und genauen Bicherkunde der Türkischen Sprache ist Ant. Mascis (aus Neapel, Dolmetichers bey Colmus 3.) vocabolario tofcano e turchefco und rudimenti grammaticali Firenze 1677. 8. unrichtig als lateinisch und auch im Namen angeführt; auch fehlen N. G. Schröder 4. prima capita Geneseos turc. et lat. Lipf. 1739. 4. und einige in der Callenbergischen Bekehrungsanstalt gedruckte Stücke des neuen Testaments, desgleichen die Türkische Uebersetzung von Gennadius Scholarins mit Griechischen Buchstaben in I'mey. Φε αντζη Χρονικου Wien 1796. fol. und Norberg Specimen geographiae turcico- lat. aus 1br. Effendi's Atlas. Lund. 1784. Die Sprache der Hucharen gehört gar nicht hieher. fondern zu dem Perfischen Stamm. Für Wefischeria. ken ift zu lefen Meschtscheriaken. Die Tschuwaschische Sprachlehre ist nicht ein Buch mit der Wotiakischen und nicht in Mofkwa 1769., fondern Petersburg 1775. Die Sprachen im füdwestlichen Afien Semitische

zu nennen, hat Hr. Stange schon ausführlich und mit Recht getadelt. Es ift auch eben so willkürlich und schwankend, als die von Hn. E. mit Grunde verworfene Benennung der morgenländischen, weil die Canamitischen nach Mose von den Chamiten abstammen. Die von Hn. Prof. Wahl nach der Achulichkeit angenommenen Japhetischen und Kainitischen haben eben fo viel Grund für fich. Denn alles beruhet ja bloß auf den alen Hebräifchen Sagen, und wer kann wohl überhaupt gründlich angeben, was in der Arche gefprochen ift, oder welche Völker und Sprachen von Sem herkommen. Hr. E. ift hier ganz als kunftgerechter Meifter in foinem Fache zu Haufe, and bat forgfaltig, lehrreich und kernhaft, fowohl die Hauptund Unterabtheilungen der Sprachen und Mundarten. als auch bey jeder, die vornehmften Schriftsteller nach Zeitaltern in dem gehörigen Lichte dargestellt. Bev dem Syrifchen fehlt O. G. Tuchfen Phyliologus Surus f. historia animalium 32. e. cod l'at. Roftick 1795. 8. und bey dem Punifchen J. H. Maji fpecimen lingnae punicae in hodierna Melitenfium fuperfitis. Marb. 1718 8. Auffallend fonderbar ift es, dals Hr. E. nach Soppulm

und Bellermann noch zweifelt, ob die Stelle im Plautus Punisch sey, und meynt, sie lasse sich allerwärts erklären, weil Vallencey fo unfinnig gewesen ift, fie aus dem Irländischen erklären zu wollen. Bey der Hebräischen Sprache macht Hr. E. eine weitläuftige Abschweifung in die Kritik und Erklärung des alten Testaments durch Reisen, Alterthumer, Naturkunde und andre Willenschaften, Uebersetzungen in neuere Sprachen und die Münzen, welche an fich zwar fehr schätzbar und lehrreich ist, aber doch eigentlich hieher in die Geschichte der Sprachkunde gar nicht gehörte. Hingegen find die vielen eigenen Schriften über die Buchstaben, Punkte, Accente und Sylbenmaß gänzlich übergangen. Eben so fremd ist auch hier das Judisch- Deutsche herbey gezogen und zu kurz abgesertiget. Bey dem Rabbinischen fehlet D. C. de Lara de convenientia vocab. rabbin. cum graecis Amft. 1638. 4. R. Jedaja meditatio cujus fingulae voces a Mem incipiunt. Lipl. 1662. 4. und R. Be. rachia Hanakdans Fabeln der Füchse. Berlin 1756. 8. Bey den Arabischen Bibelausgaben ist noch das neue Testament, Lond. 1723. 4. bey den Geschichtschreibern Ahmed Waffif - Efendi, Osmanische Reichsgeschichte, Scutari 1804. 6 Fol,, und bey den Inschriften de Murr inscriptio pallii imperialis. Norimb. 1790. gr. 4. zu erganzen.

Den Beichlufs machen die Sprachen der zum Finichen Hauptframme gebörigen Sprachen der Permier, Wogulen u. f. w. in Afien. Hier zeigt fich auch die Unbequemlickleit, fie nach den Welttheilen zufammen zu ftellen, sehr auffallend. Warum ist denn das Tatarische in der Krim und Kumanien, das Türkliche in Constantinopel, das Punische und Marokanische hier mitgenommen, und nicht eben sowohl das Aethiopsische, Amharische und Matestiche?

VERMISCHTE SCHRIFTEN.

Zürich, b. Orell, Füßil u. Comp.: Goldus und feim Gegand, wie fie wer sauf was fie geworden; in Zeichnungen und Beschreibungen, zur Unterfützung der übrig gebliebenen Leidenden in den Druck gegeben von Carl Zay, Dr. (Med.) zu Arth. 1807. XII. u. 390 S. 8. enge gedruckt; mit einem Titelknpferchen, welches das elemalige Goldau vorstellt, und einer den Umfang und die Gränzen der Verwüftung darftellenden Karte.

Des Vfs. Wohnung ist von dem Schauplatze der Verherrung in der Gegend von Goldaus (Cantons Schwytz) nur etwa 20 Minuten entsernt; wahrscheinlich war er als Arzt von den durch den bekannten Bergfall Verschütteten häusig gebraucht worden, und die ganze Gegend, in weicher sie gewohnt hatten, war ihm genau bekannt; auch hat er selbst durch das Unglück (vom 2. Sept. 1806.), das seinen Nachbarn heimsuchte, bedeutenden Verlust ertitten; er konnte also wohl, als Beschreiber dieses Trauerereignissen Wirts in Atenzas sagen: "quacque inse misterna widi, et warvum para nuggan für; gubt talia sande temperta a learnerun para nuggan für; gubt talia sande temperta a learnerun para nuggan für; gubt talia sande temperta a

crymis?" und weil er die meisten Local - und Personalkenntnisse besass, und häufige Gelegenheit hatte, fich ausführlich mit denjenigen zu unterhalten, welche die besten Aufschlässe über mancherley Umstände in Ansehung dieses Ereignisses geben konnten, auch fich vorausletzen liefs, dass er als Gelehrter die Geschichte besser als ein Nichtgelehrter zu Papier bringen könnte: fo war es natürlich, dass er von mehrern erfucht ward, einen Vorfall, an welchem viele Tausende lebhaften Antheil genommen haben, nach der Wahrheit zu schildern. Mochte er sich nur körzer gefalst haben! Mit einer gewillen Verwunderung nimmt der Leser diesen Band in die Hand und giebt fich die Löfung der Frage auf, wie es wohl möglich ley, 390 mit kleiner Schrift und compress gedruckte Seiten mit einer blossen Beschreibung des Bergfalls bey Goldau zu füllen. Nun fagt zwar Hr. Z.: " Das Zeitalter foll bescheiden in seinem Urtheile fevn." Allein da er felbst bemerkt, dass er das Buch unter vielen drückenden Gefüllen und in einem großen Gedränge von Geschäften habe schreiben mussen, und um nicht gar zu spät damit zu kommen, nur vier Monate Zeit dazu gehabt habe: fo follte man meynen, dass das Zeitalter nicht gegen die Bescheidenheit anstofse, wenn es urtheile, dass eine Reduction der Schrift auf etwa den vierten Theil ihres Inhalts, ein Gewinn für die Leser und selbst für den Vf. gewesen feyn wurde. So hat aber Hr. Z. feinen Lesern wirklich ein wenig viel zugemuthet. Er führt fie erft auf 67 Seiten in die ältere Geschichte von Arth, Goldan und Lowerz (vor der Reformationsperiode) dann noch auf 14 S. in die spätere Geschichte dieser Ortschaften, und auf 16 S. giebt er die Chronik der Unglücksfälle, welche diese Gegend in verschiedenen Zeitpunkten getroffen haben. In was für einem Geifte diese Geschichte verfasst sey, wollen wir an einigen Beyspielen zeigen. Zur Zeit der Reformation (im J. 1519.) ward ein Anhänger von Zwingli, Balthafar Trachfel, Pfarrherr zu Arth; dieser supplicirte mit andern Geistlichen bey seiner Obrigkeit und dem Bischofe von Constanz um die Erlaubnis, das reine Evangelium (Zwingli's neologisches Christenthum) lehren und fich verheirathen zu dürfen. Die Antwort hierauf mochte fich verzögern; dem guten Trackfel ward die Weile zu lang; er verheirathete fich zuletzt ohne bischöfliche Bewilligung, die er nie erhalten haben wurde, und hielt fich an Gottes Ordnung und Christi Evangelium, welches die Ehe jedermann erlaubt. Vermuthlich dachte er mit Luthern, dass, wer nicht Weib, Wein und Gesang liebe, ein Narr fein Leben lang bleibe. Wie stellt aber Hr. Zay diess vor? Er nennt diese menschliche Liebe des Pfarrherrn zu einem Weibe (S. 68.) ein "übereiltes Schnappen nach Fleisch," und will den Leser glauben machen, es sey diesem Theologen mehr um ein Weib als um das reine Evangelium zu thun gewesen. Es kömmt aber noch beffer. Unfer Historiker erzählt weiter his, die Trachfel'schen Grundfatze hatten fich mehr als husdert Jahre lang zu Arth heimlich fortgepflanzt, und die Anhänger derfelben, Nikodemiten genannt, hatten

Dig and by Google

mit so viel Unbehutsamkeit ihre Lehre ausgebreitet, dass der Landrath zu Schwytz am 15. Sept. 1655. beschlossen habe, alle dieser Neologie Verdächtigen verhaften zu lassen, worauf 35 Personen nach Zurich geflächtet, die andern aber eingekerkert worden wären. Und nun bewundere man die Regierung zu Schwyz! Sie hatte die Macht, alle diese Neologen zu verbrennen, zu röften, zu fpielsen, zu radern; aber es wurden nicht mehr als vier Personen wegen ihrer verfuchten Religionsänderung vom Leben zum Tode verurtheilt und öffentlich hingerichtet, auch ihr ganzes Vermögen conficirt; die übrigen wurden nur mit schweren Geldstrafen - o Uebermass von Milde! belegt, und den Ansgewanderten ward nur ihre zurückgelassene Habe sequestrirt. Hr. Zay rasonnirt hierüber gerade fo, wie man in den Anfängen des Chriftenthums zu Jerusalem über die Anhänger Jesu und seiner Apostel räsonniren mochte. "Diese neuerungsfachtigen Menschen" werden die Hohenpriester, Schriftgelehrten und Aeltesten mit den Worten unsers Vfs. (S. 71.) gefagt haben, "mussen doch als Leute, die gar nicht dumm, fondern ziemlich aufgeklärt find, willen, wie fest und unbezwinglich die Anhänglichkeit des Volks Gottes an die Religion der Väter ist, und wie widrig und emporend für dasselbe jede Aenderung und Neuerung im politischen und religiösen Fache feyn mus; sie mussen doch berechnen konnen, dals es nie möglich ift, eine Parität zwischen uns und ihnen in unferm Lande einzuführen, und dass nur der leiseste Gedanke an eine Religionsänderung Verachtung, Gefahr, Verfolgung und Unglück über ihre Partey bringen mus: daher hatten sie jede Aeusserung über ihre Religionsgefinnungen zurückhalten und fich nicht die mindelte Mühe geben follen, Anhänger für ihre Partey zu sammeln." (Alsdann würden wir sie gewils im Lande dulden, weil wir nichts von ihren Gedanken erfahren, wenn fie niemanden etwas davon fagten!) Entschuldigung für diese Abschweifung, welche die Abschweifungen des Vfs. veranschaulicht! In dem zweyten Abschnitte feiner Schrift (S. 97-167.) beschreibt er endlich die nun verschütteten Gegenden topographisch und geognostisch, giebt die Gränzen derfelben an, leitet ihre Namen etymologisch ab, theilt meteorologische Bemerkungen über diese Gegen-den mit. Der dritte Abschnitt (S. 168 – 215.) erzählt

die Geschiehte des für dieselben so unglücklichen zweyten Septembers. Der vierte Abschn. (S. 216 - 250.) ist anziehend durch Erzählungen merkwürdiger Rettungen einzelner Menschen aus den fie bedrohenden schrecklichen Gefahren. Der fünfte Abschn. (S. 251 -346.) forscht den Ursachen des Felsensturzes nach. handelt von den Bestandtheilen, den Wirkungen, der Oberfläche und von dem Schaden der verheerenden Lawine, und sucht den Vorwurf zu entkräften, welcher den Landsleuten des Vfs. gemacht worden ift, als wenn für die Rettung eines Theils der Verschütteten zu wenig gethan worden fey. Der übrige Theil des Buchs ift der Erklärung des Titelküpferchens und des Kupfers, welches die ganze überschüttete Gegend vorstellt, gewidmet. Auch findet man noch ein namentliches Verzeichnifs aller Vermissten, Umgekommenen und Geretteten, und eine Angabe aller bis zum 1. Junius 1807. eingegangenen Beysteuern. Genau ist gewiss alles angegeben, was man in diesem Buche findet; und diese bis zur Mikrologie getriebene Genauigkeit ist das Verdienstliche desselben; aber zu weitläuftig ist es doch unter den Händen des Vfs. geworden, und unbequem ist das Format für Reisende, die es etwa an Ort und Stelle kaufen; ein kurzer Auszug, der die interessantesten Notizen enthielte, mit einem Grundriffe, dem die Reisenden leicht folgen könnten, würde ihnen angenehmer als ein dickes Buch seyn, das viel Raum in der Tasche oder in dem Strickbeutel einnimmt, und das man auf der Reise nicht Zeit hat zu lesen. An der Schreibart ware auch manches zu tadeln; inzwischen würden wir gerne geneigt feyn, den Vf. mit Nachficht zu beurtheilen. wenn er nicht diese Nachficht als eine Schuldigkeit darstellte, die wir gegen ihn zu beobachten hatten; wir können aber nicht bergen, dass unser kunstrichterliches Auge diels mit einigem Milsfallen bemerkt hat. Uns dünkt, einem Schriftsteller, der von seinem Zeitalter Bescheidenheit in Beurtheilung einer seiner Schriften fodert, gezieme es fehr, selbst bescheiden zu feyn: alsdann, aber auch nur alsdann, läst man ihm gern die Entschuldigung, dass er nicht Zeit genug gehabt habe, sein Werk gehörig auszuseilen, zu gut kommen, welche Ovid in dem Distichon ausdrückt: "Heus! fueram teftis nimium complexque malorum; deficit at scriptis ultima lima meis."

LITERARISCHE NACHRICHTEN.

L Universitaten.

Erlangen.

Am 12. Julius wurde die Disputation vertheilt, durch welche sich der durch mehrere mitzliche Schriften beschaften und welche sich der durch mehrere mitzliche Schriften beschaften und wirtung Steinbernner, Pfarrer zu Rado conjouza, flogen. A. Große Bodungen im Schwarzburg Sondershaussichen, lauf des Hn. Doctors beygesügt.

ein geborner Ansbacher, der chedem hier flodirte und hernach Infractor zweyer Prizzen von Schwarzburg-Sondershaufen, die ebenfalls hier den Wiffenschaften oblagen, gewelen war, die theologische Dectorwürde erwarb. Sie sührt den Titel: De vi et efficiels Chriffianae religionis in rundit angen ergosist hemimm morther, pracfirtim m adjeuende wirzer et ubspaio legitus civilbur pracfinatio conference, 5 Bogen 4. Am Ende ist der Lebenslauf des Ha. Doctors beygefügt.

Am 1. August ersheilte die medicinische Facultät Im Johann Ludwig Friedrich Blame, aus Bankenburg, königl. Bayrischem Regimentschirurgus, die medicinische Doctorwürds, nach eingereichter Inaug. Disp. de Peumanoritagis. (3 § Bog. 3.)

Am 15. August ersheite die philosophische Facultät dem, als Schriftseller rühmlich bekannten, iln. Johann Gusten Böschung, Referendar bey dem Stadsgericht zu Berlin, der ehedem hier studirte, die Doctorwärde.

Diefelha Würde ertheilte sie am 30. August durch ein Ehrandiplom dem berühuten Großherzoglich Würzburglichen Rails, Dr. und ordent! Professor des Mediein auf der Universität zu Würzburg, Hin Joison Berkolomisu von Stebel, hauptschilch in Hnischt auf Genkelnichten um die Franksiche gelehrte und Kunftgeschichte.

Am 12. September wurde die Disputation verheitt, durch welche sich sehn am 1. April d. J. Hr. Matsliat Konrad Burklardt, Prakticus der Medicin, Chirungie und Geburthülle zu Heldenbeim im Anstachlichen, die medicinische Doctorworde erworben hatte. Sie handelt: de yla hydrargyri musistis corrosivi in sumore pro arthritisch habsto.

An damfelben Tage wurde das Verzeichnis der im havorschienden Winterhalbenjahr zu haltenden Vorelungen, die am 17. October ansangen werden, vertheilt. Man sicht daraus, dass gegenwärtig 20 ordentliche, 5 ausserordentliche Profesioren und 6 Privatdoopnten in Thätigkeit find.

Am 10. September wurde dem Hn. Christoph Chri-Rinn Philipp Hurzig, Privatgelehren zu Nörnberg, gebürtig von Bremervörde im Herzogihum Bremen, wegen feiner erprobten Kenntnisse der Theologie, biblischen Exagese, Philologie und praktischen Philosophie, die philosophischa Doctorwürde übertragen.

Paris.

Ein neues kaiferl. Deeret über die kaiferlick Uniwrftör enthalt im Welentlichen folgende Verfägungen: Der Großmeißer der Univerfitat leiftet dan Eid in die Hände des Kaifers, dem er von dem Prinzen Erskanzter des Reichs in der kaiferlichen Capelle mit demfelhen Gerennoniel wie die Ezzbischöfe vorgaßellt wird.— Vom 1. Januar 1809. au ilt der öffentliche Unterricht des ganzen Reichs ausfehreislich der Univerfrist anverrant: fo das jede Unterrichtsansfalt von ihr durch ein besonders Diplom privilegirt feyn, und jeder Lehrer einen Grad beg einer Univerfität haben muße; bloß die für die erste Bildung ausgenommen, die aber auch vom 1. Jan. 1812, an ihn haben mußer. Die Decanen und Professeren der Katholischen Facultaten der Theologie werden von dem Kazbischen und Eischofen und

orts der Akademie, die der protestantischen Facultäten zu Genf, Strafsburg und der unverziglich zu Montagban zu errichtenden werden von den Prafidenten der dafigen Consistorien noch vor dem 1. December 1808, vorgeschlagen, und vor dem 1. Januar 1809. durch die Decane und Professoren aller Facultaten vom Grofemeifter ernannt. Vom 1 Januar 1809 an werden die Lehiftühle der theologischen Facultat, und vom 1. Januar 1811.an die Lehrstühle der schönen und gründlichen Willen-Schaft durch Concurs vergeben. Die ordenslichen Rathe. Inspectoren der Universitäten, Directoren und In-Spectoren der Akademieen, und der Provisoren und Cenforen der Lyceen werden noch vor dem 1. Januar 1809. vom Großmeifter ernannt. Vor dem 15 Januar 1809. muffen alle Mitglieder den in dem Decret vom 17. Nay vorgeschriebenen Eid geleistet haben. Das Normal-Penlionat foll noch während des Jahrs 1509. in Thaigkeit gesetzt werden; im eiften Jahre sollen nur 100, in zweyten eben so viele Zöglinge ernaant, im dritten Jahre eben die früher feftgefetzte Anzahl erganzt werden. Ebenfalls noch im J. 1809. foll das Emeriten-Hans eröffnet werden. Zur Anlegung eines Penhonenfonds findet auch kunftig ein Abzug des asfren Theils des Gehalts flatt; die Gelder für die von der Regierung und von Städten gestisteten Freystellen bey den Lyoren werden monatlich in die Universitätseaffe geliefert. Die Gabaude der Lehranstalten werden auf Koften der Gemeinen, in welchen fie fich befinden, unterhalten. Die Tilgungscaffe eröffnet der Univerfität gegen ; Procent einen Credit von z Mill. Fr., die nach dem Verhältniffe der Einnahme der Univerfität zurnekgezahlt wird. Die Inhaber der Pensionen zahlen 200 Fr. (in Paris 300), die Lehrer 400 (in Paris 600) Franken für 10 Jahre, innerhalb 4 Jahren.

II. Todesfälle.

Am 31: Julius ftarb zu Florenz Joseph Beurivanni, Director der dafigen Bildergallerie, VI. einer Beschreibung dieser Gallerie, von Biographieen berührmer Florentiner, und des Lebens von Dante, 80 Jahr alt.

Am 31. August ftarb Dr. Friedrich Willelm Merer, Stadt - und Landphysicus, wie auch Profector des anatomischen Theaters zu Helmstadt, in einam Altar von 80 Jahren.

Am 20. September flarb Alam Fridarich Chriftian Reinhard, M. der Phili, Dr. der Rechte, ordentlicht Professor der Mathematik auf der Universtrat zu Erfort, wirklicher Kammerrath, Mitglied der dorfenen Commerziendeputation und Director der freyen Zeichen-Schule, eheden auch kurmayozicher Kriegszahlundister, in seinem 61see Lebensjahr.

ALLGEMEINE LITERATUR-ZEITUNG

Mittwocks, den 26. October 1808.

WISSENSCHAFTLICHE WERKE

VERMISCHTE SCHRIFTEN.

FRANKFURT a. M., b. Wilmans: Die Refultate der Sittengeschichte. I. Die Fürsten. 1808. 249 S. 8. (1 Rthlr. 4 gr.)

ie gegenwärtige Schrift gehört zu den schönen und feltenen Bluthen der deutschen Literatur. Sie enthält frege Ansichten über Gesellschaft, Staatenentstehung, Regierungsrecht und Regierungskunft. Ueberall fpricht fich ein reines, in des Lebens höhern Umgebungen ausgebildetes, durch Studium der Alten und der Geschichte genährtes Gemuth aus. Wissenschaftliche Begründung suche man nicht. Es find gen. Sie frappiren durch Wahrheit und Menschen-kenntnis, oft durch Neuheit. Man wird unvermerkt vom fanften Feuer, welches den edlen Vf. befeelte, Wen das Bild des Zeitalters in eine hingerissen. krankhafte Spannung setzte, der lese und genielse. Mit Geschichte und Menschheit versöhnt, wird er das Buch aus der Hand legen. - Der Eingang enthält Betrachtungen über die Natur. Der Mensch wird an ihrer Hand zum Beylammenleben geführt. Sympathie und Wechfelbedürfnisse find die Ketten der Wesen. Der Hirte ruft fröhlich wieder, wenn er auf der andern Alpe eine Stimme hört. So vereinigen fich unter warmen und glücklichen Himmelsftrichen die Menschen zur Gesellschaft. Ihre Berührungen erzeugen Verfallung, Gesetze, Begriffe von Recht und Unrecht. Im Fortgang der Zeiten entwickeln fich Laster, Unterdrückung und Gewaltthätigkeit. Man suche das patriarchalische Leben nicht im vorgesellschaftlichen Zustande. Es bildete fich wohl umgekehrt aus den Trümmern einer gebrochenen Societät, aus welcher die Reste mit Erfahrung, gewarnt und geläutert hervorgingen. (S. 37.) Nicht neu, aber darum nicht weniger erhaben ist (S. 40.) die Apostrophe an die Freyheit: "Auch du hast irre geführt, dem Bölewicht zum Vorwand gedient, wie die Religion, wie die Tugend. Nie ist mehr, als zu meiner Zeit, Gefetzlofigkeit mit ihr verwechfelt worausgeübt, die mit der menschlichen Gattung entzweyen konnten. Hört fie darum auf, die Zierde, A. L. Z. 1808. Dritter Band.

finnungen und Gefühle zu feyn? - Wo fie nicht ift, da finkt der Mensch und neigt sein Haupt. Die Kraft des Lebens, die Stärke des Geistes ist gebrochen. Muth erkaltet, Tugend ftirbt. Nationen trauern um sie und welken: bald tragen sie das Gepräge der Nichtswürdigkeit." - Die einst freyen Einwohner von Kreta tragen auf ihrer Stirne die unverkennbare Schrift: wir find Sklaven. Ihr Blick ift kriechend, ihre Zage werden von Betrug und Niederträchtigkeit entstellt. So unterscheiden sie fich von den schönen Gestalten der freyen Türken. Und doch haben fie mit diesen gleiche Naturvortheile gemein, waren einst tapfer, wohlgestaltet, und von den Nationen geehrt. -Jetzt folgt eine historische Abhandlung über die Fürrhapsodische, aus dem Leben aufgegriffene Bemerkun- sten und über den Charakter ihrer Gewalt. - Sie ist nicht durch Usurpation, welche erst der Besitz zu Recht geheiligt hatte, entstanden. Colonieenführer - Cecrops, Romulus, Hengist und Horsa - Feldherrn - waren die ersten Könige. Das Ansehn des Alters gab Krone und Herrschaft. Schon die Sprache zeigt darauf hin - die Patres und Senatores der Römer, die Graven und Aldarman der Deutschen, die Lairds der Schottländer, und die Yarls der Normannen. Hatten die ersten Volksoberhäupter unumschränkte Gewalt: so folgte diess wieder aus dem Gange der Natur. Die Grenzsteine dieser Gewalt lagen zu tief; es waren überhaupt keine gesetzt worden. Der Verstand des Herrschers war das Gesetz, Delaware in Virginien, Baltimore in Maryland, Penn in Penfylvanien waren durch keine Constitution gebunden; fie herrschten unumschränkt über werdende Staaten. Bey rohen Völkern war das Oberhaupt Familienvater, und wurde oft für den Repräsentanten des großen Geiftes gehalten. Daher die Vereinigung der Königswürde mit dem Priesterthum, wie bey den Peruanern. Jeder giebt ihm von den Früchten des Landes ab, um in Tagen der Noth wieder aus seinem Vorrath zu schöpfen. So waren in Aegypten Priester und Könige die Verwahrer des Nationalichatzes. Das Volk umgiebt den von ihm felbst geschassven Fürsten mit Weihe, wie überhaupt der Mensch seine eigne Idole schmückt. Es setzt ihn in eine höbere Region. den. Nie wurden mehr Gräuel unter ihrer Maske um fich selbst wieder dem Erhöhten nähern zu können. Die Ehrfurcht for seine Person geht auf seine Kinder über, und nach seinem Tode wählen die Grodie Größe des menschlichen Geschlechts, die Freude sen lieber aus seiner Familie, als dass sie einen ihres der Seele, der Werth des Lebens, der Preis der Tu- Gleichen über sich erhöhten. Darum fanden nach gend, die Beschützerin der Staaten, die Motter der der Calmarschen Union dänische Könige, Schwedens Vaterlandsliebe, die Säugamme aller erhabenen Ge- Tyrannen und Stiefväter, so vielen Anhang unter den PPQ

schwedischen Großen. Sie waren missgünftig gegen die edeln und kühnen Sturen, ihres Gleichen, die mit Staatsklugheit und Muth nach der Befreyung ihres Vaterlandes von fremdem Joch und nach der oberften Gewalt strebten. - Aus unbestimmter Thronfolge entstanden bürgerliche Kriege. Das abatische Staatsrecht ficherte den Despoten gegen Nebenbuhler aus seiner eignen Familie durch Entmannung, Ausftechung der Augen u. f. w. - Der Ruhe der Völker und der Sicherheit der Nachgebornen selbst wegen entstand das Recht der Erstgeburt, und der Grundsatz, dass der König nicht sterbe. — Den Thronerben umgab Schmeicheley; Wollust entnervte ihn; er wurde ein schlechter, leidenschaftlicher Regent. Seine despotische und charakterlose Regierung hatte entweder Revolutionen oder constitutionelle Einschränkungen zur Folge. Athen, Korinth, Rom, gingen von der Alleinherrschaft zur Aristokratie und Demo-Nachdem Wilhelm der Eroberer und kratie fiber. feine Nachfolger England despotisch beherrscht hatten, muste der schlechte und feige Johann die Magna charta beschwören, und die unfinnigen Forderungen der Stuarte erzeugten die brittische Constitution vom J. 1688. Es ist daber unhistorisch, dass auf die Herrschaft Vieler die Herrschaft eines Einzigen gefolgt, und dals jede Nation politisch frey und republikanisch constituirt in die Reihe der Volker eingetreten fey. In der Wiege der Staaten gab es nur Monarchieen, und an ihrer Spitze absolute Fürsten. Erst aus dem Misbrauch ihrer Macht keimte constitutionelle Freyheit. Schrecklich ist der Kampf, wenn absolute Herrichaft kraftvoll vertheidigt und muthvoll angegriffen wird: aber er ist noch entsetzlicher, wenn sich Glaubensdespotismus und Religionsfanatismus in die politische Gährung mischen. Die Geschichte des 16. Jahrhunderts bietet das verbrechenreiche und convulfivische Schauspiel der moralischen Scheidung des Lichts von der Finsterniss, der politischen Wilkahr von der politischen Freyheit dar. Auf das Zeitalter Christierns, Philipps II, und Carls IX. folgte Schwäche, Egoismus, Verstandesüppigkeit und zuletzt - eine gräsliche Reaction in den verschiedenen Katastrophen der franzölischen Revolution. Es wurde plötzlich, am bellen Mittag, Nacht. Der Vf. redet von Robespierre und von der überraschenden Wendung, welche Frankreichs glänzendes Schickfal nahm. Red. kann diese schöne Stelle (S. 148.) nicht übergehen: "Es war unferer Zeit vorbehalten, das schändlichste aller Ungebeuer zu tragen. Il y a un être suprème waren die schaudervollen rächenden Worte, die in Maximilian Robespierre's Ohr ertonten, wie er schon in feinem Blute lag. - Satanische Erscheinung! Der Menschbeit unvertilgbare Schmach! Wenn er nur nicht in die Erde eine giftige Brut niedergelegt hat! Träumte einst ein Barbar wieder: alle Gedanken, alles Wiffen der Vorwelt, die Sammlung des Ge-Schriebenen und Gedruckten zu verbrennen: so hat er fürwahr einen erheblichen Grund. den Enkeln noch verderblich, etwas von dem Scheufal and feinen Mitteln zu wissen. - Auf ihn folgte

Unordnung und Planlofigkeit. - Aber bald kam das Schiffchen vom Nil her - doch meines Lobes bedarf er nicht, und es wäre noch voreilig in dem Munde eines Deutschen. Wohlthaten, Wohlwollen, Achtung werden wir erkennen, fie preisen, und was noch mehr ift, fie in unfern Herzen bewahren. Der Größe des Mannes huldigen wir." - Die Vorzüge und Gefahren der monarchischen Verfassung werden weiter entwickelt. Dem Reichthum der Ideen kann die Recension nicht folgen. - Man ist in unsern Tagen jener Verfassung nur darum feind geworden, weil das Schaufpiel der Mifsbräuche der Demokratie und der Folgen der Anarchie den Menschen zu weit aus den Augen gerückt war. - Indessen wird es auch den besten Fürsten schwer, gut zu regieren. Ihr perfünlicher wohlthätiger Einstus wird selten sichtbar. Ihre Sorgen und Leiden find nicht in Evidenz-"Lob täuscht sie, die Wahrheit verbirgt sich, Bescheidenheit zieht fich zurück. Sklaven des Zwanes, des Pomps, des Herkommens - zu viel und zu wenig beschäftigt - besorgt, gequalt; forglos, nicht geachtet, - zu früh gefättigt und vergnügt - von Begehrenden bestürmt, von Zufriedenen vermieden, haben fie für all das Ungemach nur einen Erfatz - die Liebe, den Dank und den Nachruf ihres Volks, und das Bewufstfeyn, das verdient zu haben." - Aber auch diefer Erfatz blüht ihnen erft dann, wenn die Rückerinnerungen der Geschichte "das Wimmern der Verwaisten von dem bezahlten modischen Geheul der Klageweiber unterscheiden. Es ist die einsame Stimme des Unglücklichen in schlimmer Zeit, der, wenn längst die Asche ruht, die geliebten Namen o Titus - Henry IV. - und Ynka, mein Ynka dumpf und mit melancholischer Rührung wiederholt. als linderte es feine Leiden." - Das Buch schließt, indem es zur Treue gegen die Fürsten, zur Nachlicht mit ihren Fehlern auffordert, "Treuc, Freunde, ift die alte Nationaleiche unseres weiten Landes. Unter iffrem breiten Schatten hauften wir lange. Vertaufcht fie nicht, wie die Eichen unseres Waldes, mit dem fremden Gehölz, mit den schwanken Pappeln ohne Haltung, oder mit den falschen Acacien, die die Dornen unzugänglich machen. Mitten unter den großen zahlreichen Vorwürfen, die wir von den Zeitgenoffen hören, die die Nachwelt nicht sparen wird, fichert uns nichts fo fehr, wie die Treue, vor der Verwerflichkeit. - Wir aber verlangen bescheiden von unfern Fürsten zurück: Gerechtigkeit, Festigkeit und Eintracht." -

Rec. glaubt genug gefagt zu haben, um das Publicum für eine fchöne Blume unferer Literatur zu intereffiren. Geiftesproducte, die jo gedacht. Jo empfunden worden find, werden immer felmer. Diefe blühende Weltfprache wird von philosophichem Myfiteismus, diefe edle Freymithigkeit von Selbitwegwerfung immer mehr verfrängt. Eine so ausgebreitete Belefenheit endlich, wie man sie hier findet, möchte wohl in den neuelten morallich politischen Schriften gänzlich vermifst werden. — Der Vf.—der herzoglich Nassausche Staatsminister, Freyherr

von Gagern - gehört schon lange zu den gebildetsten reicht ihm in einer andern Region die Krone des Märdeutschen Staatsmannern. Er hat an allen großen Verhandlungen, durch welche Deutschlands Zukunft vorbereitet wurde, fehr thätigen und wirksamen Antheil genommen. Was er geschrieben hat, hat er um so viel tiefer und wahrer empfunden. Hr. v. G. verspricht die Mittheilung gleicher Betrachtungen über Aristokratie, Demokratie, Eigenthum, vaterländische Geschichte u. f. w. Welcher Leser von Bildung und Geschmack wird nicht der Erfüllung der Zusage eines folchen Schriftstellers mit Verlangen entgegen fehen! - Rec. möchte die Schrift - fo weit er schon jetzt darüber zu urtheilen wagt - Schlözer's unsterblicher Metapolitik gegenüberstellen. Was Schl. aus der Geschichte abstrahirte, hat Hr. v. G. aus dem Leben geschöpft. Diefer hat Staatsverfassungen aus dem Factum, jener die Geschichte aus dem Verfasfungs recht construirt. Wo' Schl. kraftvoll als frevmuthiger Steatsrechtslehrer postulirte, hat Hr. v. G. als philosophischer Staatsmann die menschliche Gefellschaft und ihre Ausbildung, wie sie sich wirklich ereignet hat, doch von der schönern Seite, aufgefalst.

Was S. 134. von Adolph von Nassau gefagt wird, ift wohl Verwechslung mit seinem Nachfolger Albrecht von Oestreich. Dieser, nicht jener, fiel von Mörders Hand. Auf dem folgenden Blatt thut Hr. v. G. dem Königsberger Philosophen offenbar Unrecht, wenn er die Behauptung desselben: "dass die blosse Thatfache der ruhigen Ausübung der höchsten Gewalt, Pflicht und Unterwürfigkeit begründe," für einerley hält mit der von den Stuarten praktisch, und von Robert Filmer theoretisch gepredigten Lehre vom passiven Gehorsam. Die Ausübung der obersten Gewalt kann als rohe Thatfache gar kein Recht begrün-Das Bedürfnis des Beherrschten selbst muss ihr einen Rechtstitel zum Grunde legen. Will man diefen Rechtstitel aus einem äusern Factum, aus einer freywilligen Unterwerfung ableiten: fo möchte wohl dieses Factum in der Geschichte fich höchst selten nachweisen lassen, und dann möchten wohl die meiften Staaten in der neuen und alten Welt auf blofser Usurpation beruhen. Es giebt daher durchaus keinen Ausweg aus dem Labyrinth, wenn man nicht jede oberste Gewalt, so wie sie auf der einen Seite geübt, auf der andern geduldet wird, vor dem äustern Forum, als einen Rechtstitel in fich, oder wenn man will, als ein Gottesurtheil betrachtet. Ob es dafür auch im inners Forum gelten könne, hat einzig und allein der innere Richter zu beurtheilen. Hier schieiden fich Recht und Moral. Jenes verwandelt den Usurpator in einen rechtmässigen Herrscher, sobald er leine Macht zum Glück des Volks gebraucht. Diese ftürzt den tyrannischen Schwächling früher oder später vom Thron, wenn er fein Recht zur Unterdrükkung missbraucht. Jenes stellt in jedem überwundenen, wahren oder vermeinten bewaffneten Volksanwald einen Hochverräther dar, welcher mit Recht unter dem Richtschwert des Gesetzes blutet; diese

tyrers, und weis fehr wohl einen Algernon Sidney und einen Reinhold Patkul von einem Pugatschew und Ankerström zu unterscheiden.

Zarich, b. Falsli u. Comp.: Der Rigiberg, in Zeichnungen nach der Natur, von Heinrich Fusti und Heinr. Keller. Mit einer Beschreibung be-gleitet von Joh. Heinr. Meyer. 1807. XII S. Text in deutscher und französischer Sprache, 12 illuminirte Zeichnungen, eine illuminirte Karte u. 2 Bogen Umriffe mit Erklärungen. fol. (31 neue Louisdore.)

Unter allen Schweizerbergen, welche fich von Reifenden, die gute Fulsgänger und dem Schwindel nicht unterworfen find, besteigen lassen, ist keiner, von delfen Spitze man auf alle Seiten eine so weit ausgebreitete und in fo hohem Grade anziehende Auslicht geniesst, wie auf dem Rigi. Darum wird dieser Berg von Schweizern und Ausländern aus allen europäischen Ländern so ost bestiegen, und noch keiner, der das Glück hatte, bey hellem Himmel auf dein Culm anzukommen, und von da den Aufgang oder den Untergang der Sonne zu betrachten, hat die Muhe und den Schweiss bedauert, den ihm die vier Stunden ziemlich steilen Aussteigens kosteten. Denn die äußerst frappanten Aussichten, theils von Often bis nach Südwelten in den Kreis der höchsten Schneeberge, theils von Südwesten bis nach Nordosten in das flache Land bis weit in Schwaben hinaus find fo einzig in ibrer Art, und gewähren einen die Beschwerden der Reise so fehr belohnenden Genus, dass der Sehende lebhaft wünschen wird, seinem Gedächtnisse alles deutlich einzuprägen. Diesem Wunsche soll-diess Werk entsprechen, das wegen der Treue der Darstellungen und der geschmackvollen Auswahl der Standpunkte den Zeichnern, vorzüglich dem Hn. Keller, und der Verlagsbandlung Ehre macht, und manchem, der von diesem König der Berge schon umhergeschaut hat, noch in der Entfernung schöne Erinnerungen auffrischen wird. Die Zeichnungen zeigen fich auf geleimten Velinpapier; nur die Umrisse derfelben find radirt; alles Uebrige ift in Farben mit dem Pinsel ausgeführt. Hier das Verzeichnis: 1. Die Aussicht vom Rigi gegen Zürich und Zug. 2. Die gegen Schwyz. 3. Die gegen Unterwalden. 4. Die gegen Lucern. (Diese vier Zeichnungen haben für den, der den Rigi schon bestiegen hat, den meisten Werth.) 5. Der Weg in das kalte Bad über die Leiter. 6. Das Ernestinische Denkmal (des vorigen Herzogs von Sachsen-Gotha). 7. Der Wasserfall hinter dem Klofter. 8. Der Fellenweg gegen Wäggiz (im Canton Lucern). 9. Der Eingang in das kalte Bad. 10. Die Kapelle bey dem kalten Bade. 11. a) Die Sennhütte auf dem Rigi von außen; b) dieselbe von innen. 12. Eine sonderbare Abendbeleuchtung beym Nebel auf dem Culm des Rigibergs. - Die Karte giebt die ganze Aussicht an, die man auf dem Gipfel

dieses Berges hat. Zwey Blätter stellen die Umrisse der Berge dar, die man bey heiterer Witterung sieht, und bemerken die großes Anzahl der Städte und Dörfer, welche daselbit wahrgenommen werden. Auf dem Titelblatte ist eine Viguette, welche eine Ansicht von St. Maria zum Schnee (auf dem Rigi) glebt; eine andere Vignette an der Spitze der Beschrestung zeigt den ganzen Rigiberg, von dem Zugerse her.

Den Preis dieses Werkes wird man freylich etwas hoch finden; wenn man aber rechnet, was solche Blätter einzeln und so viele Schriften auf Velinpapier mit Vignetten zu kosten pflegen: so wird man gestehn, dass mit vierzeln Bubthalern der Preis immer noch sehr malsig angesetzt sey. Vermuthlich werden auch einzelne Blätter verkauft, denn die Zeichnungen sind nicht numerirt.

ARTISTISCHE NACHRICHTEN.

Bildende Künfte. (Aus Briefen.)

Die diefijährige Kunstausstellung zu Zürich stellte, der Anzahl nach, weniger Gemalde als die vorjährige zur Schau auf. Doch lind von diesen einige, zwar unz wenige; werth, in den Annelen der Künste ausgezeichnet zu werden. Vergebens sochen einane twas von der Arbeit vieler rühmlichst übekannten Schweizer Maler; einige andere hätten vielleicht auch beller gethan nichts einzusenden: denn mittelmäßige Arbeit ist nur Schülern zu verzeihen; von Malern hingegan, die sich Künstler nennen, ist das Publium berechtigt, bey einer öffentlichen Ausstellung nur ausgezeichnet gute und vollendete Kunstwerke zu erwarten.

Die Hauptfächer waren auch diessmal Portraits und Landschaften. In Oel gemelt fall man aimge außerft ahnliche Portraits von Johannes Pfenninger, Carl Schultheft und Jakob Oerte in Miniatur mehrere von der Demoiselle Pfenninger und von Oct, zu Bischosszell im Canton Thurgau, die in Hinficht auf Kunft und Natur wenig zu wünschen übrig ließen. In dem Landschaftsfache gab es drey große gutgewählte italiänische Gegenden, nach der Natur in Oel gemalt von Haueuftein zu Tagerfelden im Canton Aargau, einem jungen vielversprechenden Maler, der fich zu Rom gebildet hat, und Aufmunterung verdient. Auch bemerkte man aine italianische Landschaft von Neuflück zu Bafel, der aber mehr nach alten Meistern, als nach der Natur zu studieren scheint. Drey Seeftücke von Caspar Huber, die in diesem Fache die Hand des Meifters verrathen; ein paar Schweizerlandschaften in kleinam Formate, von denen die eine uch durch eine liebliche Gruppe von Schafen im Vorgrunde, die andera durch tauschand wahr und treffisch behaudelte Ferne auszeichnat, von Biederman in Winterthur; zwey größere pitoreske Schweizerland-Ichaften von Gypar Rhan, und von demselben ein Viehflück, Copie nach Parrer, das selbst in einer Londere oder Parifer Gemälde-Ausstellung einen Ehremplatz verdienen wirde.

Merkwürdig derch bezaubernden Schmelz der Fehren ift ein Miniaturgemälde von Balden in Merralt, einen von der Natur mit Gesie in mehrern Künßen begabten Dilettanten; es stellt die Bescheidenheit nach einem Gemälde von Correggio vor.

Von noch fich erft entwickelnden Jünglingen, die für die Kunft viel versprechen, fah man mit besonderm Vergnügen mehrere Zeichnungen von Johann Fufili, z. B. zwey in fchwarzer Kreide, wovon die eine eine heilige Familie, die andere eine liebliche Kindergruppe darftellt. Auch mehrere nationale Gefellschaftsfrücke in kleinem Formate, theils mit Kreide gezeichnat, theils mit Wafferfarbe ausgeführt, von Tanner zu Richterswyl am Zürcherfee, von demfelben, deffen Arbeiten fich fchon bey frabern Kunftausstellungen als vorzöglich bemerkenswerth zeigten. Dieser Jüngling verrath in jedem Gelichte und jeder Gruppe, die er zeichnet, die feltne Gabe, mit Leichtigkeit tief und wahr zu charakterifiren, und wenn ihn ein gunftiges Geschick zu seiner weitern Ausbildung geschickten Handan anvertraut : fo durfte ein Seelenmaler, wie der bisher noch unerfetzte Deniel Chodowiecki aus ihm werden.

Von dam Bildhauer Christen aus Unterwalden fand sich eine gut gearbeitete Gips-Buste des Dr. Gall; von anderer Arbeit dieses Fachs sonst gar nichts.

ALLGEMEINE LITERATUR - ZEITUNG

Donnerstags, den 27. October 1808.

WISSENSCHAFTLICHE WERKE

BIBLISCHE LITERATUR.

Wien, b. Degen: Urberfetzung des neuen Teflaments mit erklärendes Amerskungen. Zum Gebrauche der Religionslehrer und – der Prediger. (?) Von Johann Babor, Dr. d. Theologie,
ehemals k. k. Prof. d. morgeni. Spr. u. bibl. Literatur auf dem Lyceum zu Olmdiz, nun aber St.
Eminenz Furft erzbischöft. Gnaden von Olmütz
Rathe, Consistenial-Assessor, Dechant und Stadipfarrer zu Sternberg. Erfter Band. Die vier
Evangelien. 1805. VIII u. 274 S. Zweyter Bd.
Die Apostelegischichte und die Briefe des beil.
Paulus. 1805. IV u. 388 S. Dritter Bd. Die katholischen Briefe und die Ortenbarung des heil.
Johannes. 1806. IV u. 124 S. gr. 8. (2 Rthir.
4 gr.)

rüber als die van Effiche Uebersetzung des N. T. (A. L. Z. 1808. Nr. 160.) erschien vorliegendes Werk, welches dem Rec. nur später als jene Arbeit zu Gefichte kam. Der Vf. desselben ift mit der Literatur des exegetischen Fachs der Theologie ziemlich vertraut, und kennt mehrere Hauptschriften der Protestanten in diesem Fache. (Freylich zeigen sich auf der andern Seite auch Spuren, dass manches unter den protestantischen Schriftauslegern allgemein Bekannte noch nicht zu seiner Kenntnis gelangt sey; er scheint z. B. noch nicht zu willen, das Griesbach schon langst auf Hezel's Vertheidigung der Echtheit von 1. Joh. v. 7. geantwortet, und das Hezel felbst gestanden hat, er sey von Gr. überwunden.) Auch erläutert er manches gut aus dem hebräischen Sprachgebrauche, und hat fich durch diese ganze Arbeit überhaupt als einen gelehrten und feine Kenntniffe gemeinnutzig verarbeitenden Mann beglaubigt. Um fo mehr wonicht Rec., dass Hr. B. dieles Werk (feine oft angeführte bliblische Archäologie ist Rec. noch unbekannt) bey einer zweyten Ausgabe von den ihm noch anklebenden Unvollkommenheiten reinigen müge; und er setzt gern voraus, dass dem Vf. eine kurze Anzeige derfelben willkommen feyn werde. Zuvörderft wird Hr. B. für eine bessere Correctur des Drucks forgen mussen; das Griechische in den Noten wimmelt von Druckfehlern, und auch der Text ist zu wenig correct abgedruckt, was bey einer Ueherfetzung des N. T. weit unangenehmer, als bey einem Buche von profanem oder trivialem Inhalte ift. Offenb. XVII. to. fteht z. B. fieben ftatt fünf (oi nevre ene-A. L. Z. 1808. Dritter Band.

eav), was bey den jetzt von neuem beliebt werdenden apokalyptischen Berechnungen und Deutungen -zu großen Verstößen Gelegenheit geben könnte; und Act. XIII. 41. fteht: zu anderer Zeit, ftatt: zu Euerer Zeit; auch an einigen Orten Barrabas ft. Barabbas. Sodann haben fich verschiedene offenbare Unrichtigkeiten in die Uebersetzung eingeschlichen, die sogleich zu verbessern find; z. B. 1. Kor. VII. 38. heist es: "wer heirathet, thut wohl; und wer nicht heirathet, thut noch heffer;" da es vielmehr heißen follte: "wer (feine Tochter) verheirathet, thut wohl; und wer (fie) nicht verheirathet, thut beffer." 1. Kor. V. s. übergiebt nach dem Grundtexte Paulus felbst den Blutschänder dem Satan; nach Hn. B's Uebersetzung hingegen fagt Paulus: "Ihr follt ihn dem Satan übergeben. Gal. I. 10. fagt Paulus nicht; "Befässe ich noch die Gunft der Menschen, so wäre ich kein Apostel Christi;" fondern seine Meinung ist: wenn er noch, wie in frühern Zeiten, um Menschengunst buhlte: fo ware er kein Apostel geworden. Bey einigen Stellen hätte auch Rec. gewünscht, dass es dem Uehersetzer möchte gefallen haben, in der Vorrede anzudeuten, nach welchem Texte er übersetzt habe. Luc. XVI. 22. lieft man z. B. bey ihm: "Auch der Reiche starb, und wurde begraben in die Hölle." Wie mag wohl in seinem griechischen Testamente der Text lauten, den er fo übersetzte? Der vulgäre Text fagt: aneBave de nas o nhousies nas erach. Kai er rm άδη επαρας x.τ.λ. (auch der Reiche starb und ward begraben. Und als er in dem Todtenreiche u. f. f.) Es ist auch um so auffallender, dass Hr. B. hier der Hölle gedenkt, da er in der Note richtig bemerkt, das School oder der Hades fey nicht die Hölle, fondern die Unterwelt, das Schatten- oder Todtenreich, der Sammelplatz der abgeschiedenen Seelen. Die Sprache des Ueberfetzers follte ferner von veralteten . oder nur provinciellen und von fremden Wörtern durchaus gereinigt werden; jene schaden der Verbreitung des Buchs außer den öftreichschen Staaten. diele kann er nicht da lurch rechtfertigen, wenn er fagt, er habe feine Arbeit zum Gebrauche der Religionslehrer (und Prediger, wie es auf dem Titelblatte heifst) bestimmt: denn er wird doch wünschen, dass feine Testamentsübersetzung auch von Ungelehrten gelesen werde: was werden aber diese bey Scurrili. täten, Convulfionen, Ritualgefetz u. dgl. denken? und for Schlagwort, Bugfirich u. f. f. gab es auch andere Wörter; für Ahnen kounte Väter gesetzt werden, für morgiger Tag, morgender Tag, für: fich auf et-

Rrr Diguesto Was oogle

was verlegen, fich auf etwas legen u. a. m. weniger Tadel verdienen mehrere gemeine und unedle Wörter und Redensarten, als: Johann ft. Johannes, Spafsmacherey, Schwarzkönftler, glückfeligste unter allen Weibspersonen, Gottes Langmuth in den Wind schlagen. Häufig hat auch der Uebersetzer, um diess noch in Ansehung des Stils zu bemerken, die oratio directa feines Originals in die indirecte verwandelt, was den evangelischen Schriften ein anderes Colorit giebt: z. B. Luc. XXIII. 5.: "Sie kamen mit der Klage ein, dass er durch die Lehre, womit er in Galilaa den Anfang gemacht, und dieser durch ganz Judaa verbreitet habe, das Volk aufrührisch mache." Luc. XXIV. 17.: "Er fragte fie, was ihre Unterredung unterwegs betroffen [hätte], und warum fie fo traurig wären." Act. XXI. 37. "Er fragte ihn, ob er nicht (?) griechisch könnte." Auf Unvollkommenheiten dieler Art stösst man schon bey einem flüchtigen Durchblättern des Werks; bey aufmerksamerm Lefen hegegnet man aber noch mehrerm, was anders feyn follte. Es fey uns erlaubt, von dem, was wir angezeichnet haben, nur einiges auszuheben. Matth. I. 1. 100 AaBid heisst nicht des, fondern eines Sohns Davids. v. 3. lautet bey Hn. B. fo. "Selig find die Demithigen, weil fie vorzüglich für die Wohlthaten des messajanischen (sic.') Reiches gehören." fteif, wie gedehnt ist der letztere Satz ausgedrückt! Melfajanisch st. messianisch köunte man für einen Druckfehler halten; aber es kömmt zu oft vor; und doch spricht Hr. B., wie andere, der Messas. Eher könnte man "weil sie vorzüglich für" statt "weil für fie vorzäglich" u. f. f. als einen Druckfehler ansehn. Matth. VI. t. wird dixarooung durch Freygebigkeit überfetzt; es hezeichnet aber im Allgemeinen das Rechtthun, und Almofengeben; Beten und Fasten find die Species dieses generischen Begriffs. XIII. 12. müßte das daselbst vorkommende Sprichwort auch als ein Sprichwort ausgedrückt werden; dagegen lieft man: "Wer fich delfen, was er hat, gehörig bedienet, dem wird noch mehreres gegeben werden, wer fich aber dessen, was er besitzt, nicht gehörig bedient, dem wird man auch dasjenige, was er hat, nehmen." Wie schwerfallig! XIX, 12. ift evvouxious exurous dia the Busileian ton on eavor fo gegeben: "he haben fich felbst wegen der Religion des Messias zur Ehe untüchtig gemacht", wobey man fich des Zweifels nicht erwehren kann, ob man darum zur Ehe untüchtig werde, wenn man aus religiösen Grunden nicht heirathe. Da der Vf. als katholischer Priester selbst im Colibate lebt: so kann er an sich selbst abnehmen, ob er wohl diese Stelle richtig ausgedrückt habe. Act. V. 22. fight im Texte: " west to musuum to driou; dies ift abersetz: "Wir, oder besser der heilige Geift," wodurch die Stelle schwerlich besser geworden ift. VI. 9. in der Note kömmt eine Erklärung des Worts Libertiner vor; Hr. B. kann aber eine beffere in Schlenfiner's Lexikon finden. IX. 6. ift das ou, das bey ax) neov fieht, nicht ausgedrückt. In der Epiftel an die Romer find die Worter dinaiec, dinai-

Nicht our, δικαιουσθαι, δικαιοσυιη, δικαιωσις nicht gleichförmig.übersetzt, was, um der Uebersetzung die erforderliche Consequenz zu geben, sehr nothwendig g wesen ware. Rec. weiss zwar wohl, dass diess for den Anfänger schwer ist; aber ein vieljähriges Studium dieler Epiftel hat ihn überzeugt, dass fich diels, wenn auch mit einiger scheinbaren Härte in einzelnen Stellen, wirklich durchsetzen last. Wenig Beyfall wird auch Hr. B. finden, wenn er in der Einleitung zu der Epistel an die Römer den Glauben, worauf Paulus dringt, durch Erfüllung der Vorschriften der Moral erklärt. Galat. IV. 15. hätte das ochakpov; efopussen in der Uebersetzung nicht verwischt werden follen. 1. Theff. V. 28. hat der Segenswunsch: 1 xaeis x. τ. λ. in der Uebersetzung alles Herzliche verloren; "das Wohlwollen, heisst es, unferes Herrn Jeius Christus sey Euer Schutz und Beystand!" 2. Thess. II. 3. ift wieg The anoleias durch , Bolewicht, dellen Loos verdorben ift," nicht glücklich ausgedrückt. Und wie lautet Tit. I. 12. Kenres att Gevoras - in der Ueberfetzung? "Die Kreter find ftets Schälke, von wilden Sitten, der Arbeit Feinde, der Wollust ergeben." Das Fehlerhafte dieser Uebersetzung wird kaum auf Rechnung von Schreib- oder Druckfehlern zu setzen feyn. Indels fordert die Gerechtigkeit, dass Rec. nicht verschweige, wie viel Gutes in den erklärenden Anmerkungen steht, wie schätzbar die Einleitungen in jeden Theil des N. T. find, wie bescheiden der Ton dieses Gelehrten ift, und mit welcher Wahrheitsliebe und Unbefangenheit derfelbe das nach feiner Ueberzeugung Beste angenommen und benutzt hat, wo er es auch angetroffen habem mochte. In der Apokalypse z. B. folgte er größtentheils dem Eichhorn schen Commentare. Auch verdient es Beyfall, dass er nicht sogleich nur darauf dachte, seine Arbeit durch große und wohlfeile Ausgaben unter das Publicum der Ungelehrten zu bringen, oder gar eine Art von Monopol für feine Ueberfetzung bey der öftreichschen Regierung oder bey erz - und bischöflichen Behörden fich auszuwirken, fondern erft horeu wollte, was das Publicum der Gelehrten von feiner Bemühung urtheilte, und seinem Versuche erst durch viele Vervollkommaungen einen höhern Grad von Reife zu geben gedenkt, ehe er fich einfallen lafst, zur Einführung dieler Ueberletzung in Schulen und Seminarien, oder in Kirchen thätig zu feyn. So verfährt ein bescheidner Mann, der zwar gern so viel als möglich nützt, aber auch über dem Bestreben, andern zu niltzen, das eigne Lernen und Studieren, das eigne Forschreiten in gründlicher Schrifterkenntnis nicht vernachlässigt, und ein Feind aller nohuπραγμοσυνη ift; überzeugt, dass dem großen Haufen eigentlich nur Werke, die bereits durch viele Lauterungen gegangen find, und einen fehr hohen Grad von Vortrefflichkeit und beynahe Vollkommenheit erreicht haben, als Volksbücher von wohlfeilen Preifen in die Hande gegeben werden follten, damit er nicht durch die unaufhörlichen Aenderungen und Verbefferungen, die bey einer noch unreifen Arbeit nothwendig find, irre gemacht, oder, wenn

Dharan Google

das Fehlerhafte unverbiesert bleibt, verleitet werde, Unrichtiges sür richtig zu halten, zögert er mit estriger Verbreitung einer Arbeit dieser Art unter dem Volke der Ungelehrten, und legt vielleicht Zeitschens die Feile nie aus der Hand, um dem folgenden Geschlechte das Beste und Vollendetste, was wenigstens er zu leisten vermochte, zum unmasgeblichen Gebrauche zu überliefern. Möge Hr. Br. diese Erinnerungen des Rec., der nicht uiederschlagen, sondern vielmehr ausmuntern wollte, mit Liebe aufnehmen! Nur wollen wir ihn noch bitten, bey einer zweyten Ausgabe über jeder Scite das Kapitel zu bemerken.

PÄDAGOGIK.

LEIFZIG, b. Dürr: Alphabetisch geordnete Materialien zu Bischäftigungen an der Lesemaschine und zum Forskeriehen für Berger- und Landschulen, von Karl Gotthilf Grahl, Lehrer an der Garnisonschule zu Döbeln. Ohne Jahrszahl. (1807.) X u. 103 S. 8. (4 gt.)

Hr. Gr. ift gewils ein fehr eifriger und achtungswerther Schulmann, der feinen Wirkungskreis mit strenger Gewissenhaftigkeit auszufüllen sucht; diess Jenchtet aus der Vorrede und aus der ganzen Schrift unverkennbar hervor. Dass er fich aber in Rücksicht der Methodik immer auf dem richtigsten Wege befinde, mus Rec. sehr bezweifeln. Die Bescheidenheit, mit welcher der Vf. diese kleine Schrift der unbefangenen Prüfung denkender Schulmänner vorlegt, and das eigne Bekenntnifs von der Mangelhaftigkeit derfelben, mildern zwar die Strenge der Kritik; der Zweck unserer Blätter verlangt aber Gerechtigkeit und Wahrheit. - Statt der Bibelfprache und Verfe aus der Beutler'schen Sammlung wollte der Vf. einen Vorrath von Materialien aus der Sprachlehre, Sittenlehre, Naturgeschichte, Technologie, Geographie und Geschichte, zur Erweckung der Aufmerklamkeit und Lernbegierde aufstellen. Die Schüler in der untern Klaffe follten dadurch auf den zufammenhängenden Unterricht in der obern Klasse vorbereitet werden, und den größern Schülern follten jene kurzen Satze zum leichtern Behalten des Gelernten dienen. Diefer doppelte Zweck foll nun dadurch erreicht werden, dass die ausgestellten Sätze in der untern Klaffe zu Beschäftigungen an der Lesemaschine und zum Vorschreiben, in der höhern Klasse aber als Grundlage zu Wiederholungen und zu Verstandesübungen gebraucht werden. Sie find jedoch zum er-Rern Gebrauch im Ganzen viel zu schwer, und über die Kenntnisse und Verstandeskrafte der Kleinen erbaben, und zum letztern wieder zu fragmentarisch und zu wenig willenschaftlich geordnet. Diess kommt aber größtentlieils von der alphabetischen Ordnung her. Diese Ordnung, die weder zur Erleichterung des Gedächtnisses, noch zur Anregung der Aufmerkfamkeit oder zur genauern Ueberlicht des Ganzen dienen kann, hat den Vf. im Gegentheil genötligt, wichtige Sachen zu übergehen, minder bedeutende anzuführen, eine unnatürliche Verletzung der Wörter

vorzunehmen, und mitunter gefuchte und fonderbare Sätze aufzuftellen, wie z.B. S. 14.: "Fürsflenichulen kann man diese Erde nennen, jene Welt die Univerflüt." Und dennoch muß Hr. G. nicht selten seine Zuslucht zu Conjunctionen, Adverbien u. dergl. nehmen. — Die sbehafte Ausstellen und Verbindung der Buchstaben, so wie die guten Lehren in kleinen Versen hätten wir ganz weggewünscht. Die letztern sind in der That unter aller Kritik. Zum Belege nur folgende:

Noch nicht genug, dass er am Wohle Andrer nagt der Neid; Auch die fich ihm Ergebnen reibt er auf vor der Zeit. Und:

Untreu feyn dem Freunde, wenn er kömmt in Noth, lit schlecht; muss trenn'n beide bis in Tod.

Und von diesem Schlage find sie alle. Dagegen find die Beutler'schen Sittenlehren und Klugheitsregeln goldne Verse. In der Erklärung sittlicher Begriffe find die Definitionen von Ordnung, Thorheit, Furcht, Betrug, vom Fluchen und Zufalt höchst einseitig und ihren Gegenstand nicht erschöpfend. S. 46. fagt der Vf.: "Erde, die Mannskraft nicht mit den Fingern zerreiben kann, heifst Stein." Der Wortspielerey, die der Vf. zum leichtern Behalten gewisser Gegenftände bisweilen in feiner Schule treibt, konnen wir unsern Beyfall nicht geben. Um die Anfangsbuchstaben der zwölf Söline Jakobs zu merken, müssen z. B. die Kinder das Wort Surdilingibs auswendig lernen, und in dem Worte Ohswes die Flusse Oberfachsens, in dem Worte Irolip die Sonntage zwischen Fastnachten und Oftern behalten. Eben so muss Rec. die spielende Methode des Lesenlehrens, die der Vf. S. VI u. VII. angiebt, im höchsten Grade missbilligen. Der Rechtschreibung muß sich Hr. G. auch noch gründlicher bestelfsigen, che er Andere darin unterrichten will. Er fehreibt z. B. immer Belzwerk, Ernde toden, Atlandische Meer, gescheiden it. gescheuten; S. 10. wenn ft. wanu; S. 11. Ausruffungszeichen fteht nach einem Ausruffe; S. 14. an Fremdem ft. am Fremden u. f. w.

OEKONOMIE

GIESEN u. DARMSTADT, b. Heyer: Verfuch eines Lahrbuchs der Forfhwissenschaft vorzelleich für ausübende Forlibediente, von Friedr. Heinrich Georg Freyh. v. Drais, großherzogl. Badischem Kammerherru u. Oberforstmeister u. s. w. Erster Bd. 1807. 460 S. gr. 8. (1 Rthlr. 12 gr.)

Schon der gleichlautende Titel giebt zu erkennen, das diefs Werk Achnlichkeit mit dem bekannten Lehrbuche unferes Veteramen i... der Forstwissenschaft, des Hn. Hosrath Sung's, haben mülle; und fo ist es denn auch. Der Vs. fags selbst in der Vorrede, dass er es mit Vorwissen und Genehmigung desselben zum Grunde gelegt habe. Rec. erkennt auch zugleich die solgende Angabe des Vfs. als wahr, dass man minlich bey seiner Arbeit nicht bloß die neuen Werke über die Forswissenschaftlichschaft in der Verkenster.

auch -oogle

auch feine eignen Erfabrungen eingehreut finden werde. Von dem Jimg'ichen und andern Lehrbüchern weicht er dariu ab, daß er gleich bey der Beschreibung jeder Holzart alle dabin einschlagende Gegultände ansührt, und daher unter dem Ablchnitte: ausgedehnte Forstbotanik, die Naturgeschichte, Samensammlung, Ausbewahrung desselben, Anbau, Unterhaltung, Hauung, Benutzung und widrigen Zussälle der Holzarten beschreibt.— eine Methode, die Rec. schon lange für die zweckmäßigste und kürzeste gehalten hat. Die Beschreibung jedes wichtigen Fortgewächses findet man in einer Tabelle unter 49 Rubriken zusammengeschellt.

Diefer erste Band enthält: 1) Kleine Geschichte, Begriff und Endzweck des Forftwelens; 2) nöthtige Vorkenntnisse und Hülswissens; 4) nöthtige Vorkenntnisse und Hülswissens; 3) Physiologie der Holzpsans; 4) Anscheten der Holzzucht; und 5) ausgedehnte Forstbotanik. Da der Vf. sein Lehrbuch vorzüglich den ausübenden Forstbedienten oder den Förstern bestimmt: so hat er ganz natürlich jede gelehrte Behandlung seines Gegenstandes vermeisten müssen, und man muss demselben die Gerechtigkeit wiederfahren lassen, dass seine Darstellung deutlich und kurz gefalst ist. Rec. kann daher das Buch mit Recht allen denen empfeblien, denen es der Vf. selbst zugeeignet hat, nämlich den aussibenden Forstmännern, seinen Freunden und Mitzbeitern.

CHEMIE,

JENA U. LEIPZIG, b. Gabler: Repertorium der chemischen Literatur vom 494 v. Clir. G. bir 1806, von dem Vf. der systematischen Beschreibung aller Gefundbrunnen und Bäder. 1806. I. Abth. bis 1750. 2. Abth. bis 1782. 563.8. (3 khlr.)

Die Büchertitel find nach den Jahren geordnet, die einzelnen zerstreuten Abhandlungen werden angeführt; da, wo ein Schriftsteller zum ersten Mal vorkommt, findet fich eine kurze Lebensbeschreibung! hin und wieder, doch felten, ift ein kurzer Auszug hinzugefügt. Mit dem Sach- und Namenregister kann alfo das Buch brauchbar werden. Aber um Lob zu verdienen, müsste das Werk mit einer größern Genauigkeit bearbeitet feyn. Die Titel find oft knrz und unvollständig, die Originalschriften zuweilen gar nicht angegeben, Abhandlungen, welche nicht zur Chemie gehören, herbeygezogen, und bey den äl-tern Schriften fehlt alle Kritik. Schlägt man z. B. den Artikel Scheffer im Register nach, so findet man H. G. Scheffer, G. T. Scheffer, H. Th. Scheffer, und endlich Scheffer, der, wenn man nachheht, wieder H. Th. feyn foll. Nun find die Abhandlungen dieser Manner angezeigt, aber die Chemiska foreläsningar bloss nach der Uebersetzung von Weigel. Auch fehlt die kurze Lebensbeschreibung. Von Hermes Trismegiftus lieft man folgendes: "Hermes Trismegiftus, welchen man auch Mercurius nennt, war angeblich aus Aegypten gebürtig. Er lebte nach Moles, und wurde wegen feiner Kenntnisse von dem Volke zuerst zum Priester, und nachher zum König erwählt. Er beschäftigte fich fehr mit der Aftrologie, schrieb über einige Fixsterne, und stiftete einige Feste, welche der Sonne zu Ehren gehalten wurden. Er schrieb 26,525 Bucher von den allgemeinen Urstoffen der Dinge" u. f. w. Man erwartet doch wenigstens eine Hinweifung, dass dieses alles Fabeln seven; aber es folgt kein Wort davon. Demokrit und Galen finden fich hier, aber Plinius fehlt. Dass im Mittelalter die untergeschobenen alchimistischen Bücher als echt genannt worden, lässt sich erwarten. Ueberall fieht man Spuren von Flüchtigkeit, welche bev einem folchen Werke weniger Verzeihung verdienen, als bey einem andern.

LITERARISCHE NACHRICHTEN.

I. Gelehrte Gesellschaften.

Die Gefellschaft der Aerzte und Naturforscher Sohwabens in Hobenzollern Sigmaringen hat unter den eingegungenen Abhandlungen über die Indication zur Büstansieerung der französschen des Hn. Dr. & F. Fauchier zu Lorgnes im Vardepardement den Preist, und der deutschen des Hn. Dr. & G. Neumanz zu Meißen das Accessit zuerkannt; unter den medicin. Topographien erhielt die des Hn. Dr. & A. Murzu über Montpellier den Preis. Unter den Beantwortungen der den Rheumatismus und die Gicht betreffenden Preisfrage konnte sie keiner den Preis zuerkennen; die Frage über die

fossilen Thierknochen hat sie, da sie ganz unbeantwortet geblieben ift, zurück genommen.

II. Beförderungen.

Auf der Universität zu Helmstädt ist der bisberige ausserordentl. Prof. d. Rechte, Hr. Schrader, zum ordentl. Prof., und die Doctoren Mackeldey, Günther und Henkt sind zu ausserordentl. Prof. d. R. ernant worden.

Auf der Univerf. zu Göttingen find Hr. Prof. Langeneck und Hr. Profector Hempel zu aufserordent!. Prof. d., Anatomie ernannt, Hr. Hofr. Offender aber aufgetragen worden, bey den Prüfungen neben der Entbindungswiffenfchaft zugleich über Anatomie zu examiniren.

ALLGEMEINE LITERATUR-ZEITUNG

Freytags, den 28. October 1808.

WISSENSCHAFTLICHE WERKE

RECHTSGELAHRTHEIT.

TÜRINGEN, in d. Cotta'schen Buchh.: Dr. S. A. L. Seidenflicher's, Herzogl. Sachl. Weimar. Hofr. und ordentl. Prof. der Rechte zu Jena, wie auch Beyfitzers des Herz. Sächf. gemeinfamen Hofgerichts, des Schöpenfubls und der Juriften-Facultät das felbst. Einleitung in den Codex Napolton, handelnd von dessen Litterst. Geschichte. Plan und Methode. Verbindung mit der übrigen Französischen Legislation, Quellen, Verhöllinß zu den überen Gestetzen und Rechten, zu den üpptementarischen Dispolitonen und zur Doctrin Verbreitung. 1803. 512 S. 8.

W as ift der in fo vielen Staaten, auch anfserhalb Frankreich, eingeführte Code Napolion? Was nimmt er, seiner Beltimmung nach, in Frankreich, einen Selle ein? Wie entitand er? Aus welchen Quellen ward er geschöpft? Diese und so mache, das Allgemeine des C. M. betteffenden, Fragen sind, wie die Erfahrung lehrt, auch in Deutschländ noch nicht hinreichend beantwortet, so wichtig fe auch sowohl in theoretischer, als praktischer, richter und gestezgebender Rückscheft sind. Ein fehr großes Verdienst hat sich daher der Vf. durch die sollständige Entwickslung und Darfellung aller dieser Verhältnisse erworben. Eine genauere Anzeige wird dieß naher ansetzen.

Es giebt drey Hauptgefichtspunkte, fagt Hr. S. in der Einleitung, aus welchen der C. N. in Deutschland betrachtet und bearbeitet werden kann. I. Betrachtet man ihn blofs und allein historisch, ohne daneben zu fragen, ob und wie es rathsam sev, ihn auf deutsche Länder zu übertragen, und die darin enthaltenen Normen auf vorkommende Fälle als Gefetz anzuwenden: fo ift er ein Gegenstand der Geschichte, eine Erscheinung in den Annalen des französischen Reichs und der Menschheit überhaupt. Sieht man aber II. darauf, ob es rathfam fey, ihn in Deutschland als Gefetzbuch aufzunehmen: fo wird er ein Gegenstand der Politik: am wichtigsten wird aber III. die Sache des C. N. in Deutschland da, wo er als Gesetz bereits wirklich gilt, und wo er folglich als ein Gegenstand der praktischen Jurisprudenz behandelt werden muls. Alle diese Grunde und Anfichten stehen indessen bis auf einen gewissen Grad in Gemeinschaft; man mag ihn als Historiker, als Politiker oder als Jurist betrachten oder kennen lernen wollen, immer wird A. L. Z. 1808. Dritter Band.

man die auf dem Titel des gegenwärtigen Werks angegebenen und in demfelben ausgeführten Momente zu wissen wünschen (wissen millen). Nach diesen Gefichtspunkten zerfällt diese Einleitung in den Codez Nap. in folgende Kapitel:

Erfles Kapitel: Literatur des C. N. in Verbindung

mit der Literatur des gesammten neuen franzisischen Rechts (S. 4-183.). Diese Literatur füllt eine Lücke in den wissenschaftlichen Annalen nicht allein Deutschlands, fondern felbst Frankreichs aus, indem die S. 5. in der Anmerkung angeführten Bibliotheken und Verzeichnisse keinen Anspruch auf eine wissenschaftliche Literatur machen können. Mit einer ausgezeichneten Vollständigkeit liefert Hr. S. eine allgemeine, in das kleinste Detail gehende, selbst größtentheils die Preise der Werke angebende, kritische Ueberficht der Literatur nicht bloß des C. N., fondern des gefammten Französischen Rechts, nach folgenden Abtheilungen: I. Schriften vermischten Inhalts, d. h. folche, welche mehrere Rechtstheile zugleich umfassen, die Dictionnaires, Pandectes françaifes, Annalen, Bibliotheken, Journale, Correspondances, Geletzes - Sammlungen, Repertorien. 11. Schriften, welche einzelne Rechtstheile betreffen. A) Das logenannte Natur - und Völkerrecht zeigt fich auf dem Gebiete der neuen Französischen Jurisprudenz nur in fo schwachen Spuren, dass dasselbe aus dem neuern Studienplane ausgelassen worden; das Feld seiner Literatur hat daher bis jetzt auch nur sehr wenig ertragen; es find nur vier Werke. B) Das (Franzöfische) Staatsrecht hat zwar an der Zahl mehrere Schriften (15) aufzuweisen, allein größtentheils Sammlungen der Coustitutionen, und seit der gegenwärtigen Constitution Werke, welche fich auf Hof-, Etiquette-, Ceremonial - und Ehrenlegions - Sachen beziehen. C) Ueber das Recht der Administration find gleichfalls größtentheils bloße Gesetz - Sammlungen erschienen. Die Literatur D) des Criminalrechts befindet fich noch in einem interimiftischen Zustande, da der Criminal - Codex bis jetzt noch nicht zur öffentlichen Discussion gebracht worden; es ist noch kein einziges Handbuch oder Compendium diefes Rechtstheils vorhanden. E) Im Civil Rechte geht die Literatur des Code Nap. voran; wir finden hier aufserst vollständige Nachrichten über die verschiedenen Ausgaben desselben, über Uebersetzungen (in das Lateinische, Deutsche und Flamlandische), Discussions und Motifs, über die Schriften, welche den Zweck haben, den Gebrauch des C. N. zu erleichtern, theils Register, theils Dictionnaires, Supplemente, Commen-

tare,

tare, Bemerkungen der Tribunale, des Staatsraths und des Tribunats, Rechtssprüche, über die Systeme, Handbücher, Compendien, Cours élémentaires, esprit du Code, Vergleichungen des Code Nap. mit andern Zweigen des Rechts und der Gesetzgebung, so wie mit dem Römischen Recht, und über die literarische Behandlung einzelner Theile und Lehren des Code. demnächst über die Literatur des Processes, des Formularwesens und der Gerichtsverfassung sowohl in Anfehung der Tribunale, als der Advocaten, Notarien, Friedensgerichte, Schiedsrichter, Huissiers, und über das Handlungsrecht. Diese Literatur zerfällt überhaupt in zwey Theile, nämlich in die der Schriften, welche in oder außer Frankreich erschienen, und für Frankreich oder einen andern Staat bestimmt find; im Auslande ist die Französische Gesetzgebung nur in Deutschland und von Deutschen literarisch bearbeitet, noch von keiner andern Nation, außer dass, wie zur Zeit der Herausgabe des gegenwärtigen Werks noch nicht bekannt war, der C. N. gegenwärtig auch ins Portugiefische übersetzt wird; auch hätte die S. 173. angeführte, im Königreich Italien angenommene, Lateinische Uebersetzung des C. N. bemerkt werden können. Die Vergleichung der Literatur des Französischen Rechts mit der des Deutschen ist übrigens in mehr als einer Hinficht interessant; eine wesentliche Verschiedenheit scheint unter andern darin zu bestehen, dass die Franzölische eine auffallende Tendenz zur Sammlung der Quellen, zur Verarbeitung und Einkleidung derselben in Codes und zu allgemeinen Rasonnements, so wie zur Entfernung von politiv - theoretischen Ausführungen, und überhaupt weniger Jurisprudenz und geschichtliche Deduction, als die Deutsche, hat. Rec. findet daher das treffende Urtheil, welches neulich Dabelow (Archiv für den C. N. Heft 1.) über den Zustand der Jurisprudenz in Frankreich fällte, sehr gegründet.

Zweytes Kapitel: Geschichte des Code Napoléon (S. 184 - 234.). Für die Geschichte des C. N. bezeichnet der Vf. drey Perioden: I. die der ältern Legislation (ligislation ancienne), welche bis zum Anfange der Revolution (zur Nacht vom 4ten Aug. 1789.) geht; in derfelben hatte Frankreich noch weniger, als Deutschland, civilistische Einheit und Gleichheit, sondern pays du droit contumier und du droit écrit : II. die Periode der mittleren Legislation (leg. intermediaire) vom Anfange der Revolution, bis zum Ende derfelben, oder bis zum Confulate Napoléons, insbesondere bis zu dessen Civil - Codex; sie umfasst das Interregnum der Revolution; III. die Periode der neuern Legislation (16g. nouvelle), vom Consulate Napoltons bis jetzt. Die Französische Revolution theilte fich auch dem Civil-Rechte mit, erschütterte und veranderte alles, was darin mit den neuen rechtlichen und politischen Ansichten zusammenhing, mehr oder weniger (6. 2. u. 3.). Die Revolution rifs im Civil - Recht theils nieder, theils bauete be wieder auf; ihre Hauptgrundfätze waren: rechtliche Einheit des ganzen Reichs, mit Aufhebung des Unterschieds zwischen Ländern des geschriebenen - und des Gewohnheits-

Rechts, schärfere Unterordnung des Privatzustandes unter den Staat, fo dass in dielem Verhältniffe des Einzelnen zum Ganzen die bisherige natürliche Freyheit um ein Bedeutendes gemindert ward; Grundung und Beförderung einer größern Freyheit in den Verhältniffen der Privatpersonen unter einander (zuweilen auf Kosten wohlerworbener Reclite) und Stiftung eines bessern Familien - Verhältnisses. Bald nach dem Ausbruche der Revolution fing man an, auf eine Sammlung und Verbesserung der vielen Gesetze des Civilrechts zu denken; allein ein Entwurf dazu ging nach dem andern in dem Strome der Revolution unter, bis endlich fich das Werk Napoleons behauptete. Die bis dahin deshalb gemachten und vorgelegten Verluche werden hier geschildert, so wie die Entstehung des Projet de Code civil, aus welchem nachher der C. N. hervorging, welcher die Französische Revolution auch im Fache der Civil - Geletzgebung beendigte. Das Verfahren bey der Redaction, Discussion, Decretirung und Promulgation fowohl des Code civil, als des C. N. findet man hier lichtvoll und treu gezeichnet; als Stifter und Urheber desselben find nicht blos dieienigen Männer zu betrachten, twelche unmittelbar zur Redaction des C. N. mitgewirkt, fondern auch diejenigen, welche an der vorausgegangenen Geletzgebung der Revolutionsperiode Antheil genommen haben, befonders aber diejenigen, die zur Verfertigung des früheren Projets de Code civil mitwirkten. Den Antheil, den Napoléon felbst an der Discussion im Staatsrath über den C. N. nahm, und schon früher andere Recensenten in diesen Blättern angedeutet haben, schildert der Vf. wörtlich auf folgende Art: "Napolion hat Theil genommen, nicht bloss als Prasident des Staatsraths, fondern auch als discutirendes Mitglied. Hier findet man von ihm die treffendsten Bemerkungen über den Geist der Civillegislation im Ganzen; hier findet man einen Mann, voll Eifer für Wahrheit und Recht, der, da es diese Kleinode galt, einen offenen Widerspruch gegen fich Statt finden liefs, und der es nicht unter seiner Würde hielt, für fie collegialisch mit seinen Staatsrathen zu discutiren. Hier fieht man, wie das Genie in aller feiner Fälle und Macht fich zu mässigen verstand, indem es solche Lehren, in welche fich die Wiffenschaft des Civilrechts in ihre geheimen Winkel zurückzieht, den Juristen vom Fach allein zu verhandeln überliefs. Hier hört man den Helden der Zeit mit feltener Humanität, als wäre fein Sinn noch unberührt von den Erfahrungen so vieler blutiger Schlachten, für die Rechte des schwächeren Geschlechts und der Minderjährigen, für die Zärtlichkeit der Verhältnisse unter Ebegatten, und über das Band der Familie sprechen. In keine Materie des C. N. haben die eigenen Ansichten des Kaisers so bedentend mit eingewirkt, als in das Familienrecht. So viele Meinungen des Kaifers in den Discussionen des Staatsraths über diesen interessanten Gegenstand des C. N., ehen so viel neue schöne Zuge zur Charakteristik des großen Mannes, Züge, die vorzüglich dadurch anziehend find, dass fie in dem ersten Helden des Zeitalters, in dem Regenten, mit dem Blicke auf

die Welt, einen liebenswürdigen venschen, mit einer ungemeinen Zärtlichkeit des Cemüths und mit dem wärmiten und tiefsten Gefühl ar häusliches Gläck erblicken lassen." Die Gernichte der Redaction des C. N. halt der Vf. für as beste Mittel, so manchen Vorurtheilen und irrisen Vorstellungsarten des deut-Schen Publicums zr oegegnen und zu verhüten, dem Geletzbuch vorzewerfen, dals es eine übereilte Arbeit fey. Allerding fey mit dem C. N. geeilt, fein Entwusf in vier Monaten verfertigt, und schon einige Jahre nachner in feiner rectificirten Form zur Promulgation gebracht worden; allein der Grund dieser Schneltgkeit ift (S. 223:) diessmal nicht darin zu su-cher, worin ihn die Deutschen bey den Franzosen gewöhnlich zu suchen pflegen, sondern vielmehr in er Natur der Arbeit felbit, welche theils von fehr dringender Art war, theils auch an fich in jenem Zeitranme vollendet werden konnte, weil es ja nicht darauf ankam, das ganze Gebäude der Legislation von Grund auf neu zn bauen, fondern nur darauf, die Refultate der Revolution in Hinficht der Civil - Legislation zu multern, das Brauchbare zu einem harmonischen Ganzen zusammen zu stellen, und so das Neue dem Alten anzueignen; eine Operation, wozu der Grund bereits durch die früheren Projecte des Confuls Cambactrès vorgearbeitet war, welche die Commission der vier Redactoren um so eher zur Basis ihrer Arbeit nehmen konnte, als der ihnen vom ersten Conful gewordene Auftrag nur dahin ging, die in den verschiedenen, bisher bekannt gemachten, Projecten eines Civilgesetzbuchs befolgte Ordnung zu vergleichen, und darnach einen Plan zu entwerfen. Ueber diels fullte das Doctrinelle, dessen Bearbeitung die meisten Schwierigkeiten bey der Redaction eines Gesetzbuchs hat, ganz und gar außer den Granzen diefes legislatorischen Unternehmens liegen, da es denn schon deshalb weniger nöthig war, darüber die Stimme der Gelehrten und des, fich für fachverständig haltenden, großen Publicums zu vernehmen; allein deffen ungeachtet hat der Code vor feiner endlichen Promulgation so viele und vielattige Prafungen durchlaufen muffen, als fich schwerlich bev irgend einer andern der neuern Legislationen nachweilen lassen, indem er nicht bloss von Juristen geprüft worden, sondern durch die Controlle aller der Gattungen von Ge-Schäftsmännern gegangen ist, welche den vollen Staatsrath (der Vf. batte hinzusetzen können: des Tribunats und gesetzgebenden Corps) ausmachen. (Ueber das Preufsische Gesetzbuch wurden alle Gelehrten. felbst auswärtige, durch Preise zur Abstimmung aufgemuntert.)

Drittes Kapitel: Plan und Methods des Codex Nagellen (S. 325-265.) Diefe Kapitel zerfällt in zwey Abfehnites: 1. Plan. Er ist im Allgemeinen auf des Chulrecht, aicht aber in doctrineller, sondern in legislativer Form, und zwar nur auf das allgemeine Civilrecht belehränkt. Eine Ausnahme enthält nur der Präliminar-Thel, Der legislativen Form wegen nahm man keine andern Definitionen auf, als solche, worin eine gestelliche Beltimmung liegt. In Anssehung des

allgemeinen Civilrechts ging man von der Ueberzeugung aus, die Gesetzgebung habe nur die Grundsätze des Rechts festzusetzen, den Richtern und Rechtsgelehrten aber die Entwickelung und Verarbeitung derfelben, folglich auch die Entwerfung willenschaftlicher Theorieen im Geifte der Legislation, zu aberlaffen, worüber die Motive hier überzeugend entwickelt werden. Eine fernere Grundlage des C. N. war der Grundsatz: der C. N. solle zwar selbst nichts Doctrinelles enthalten, aber gleichwohl in unzertrennlicher Verbindung mit der Doctrin stehen, wodurch der Geift des Gefetzes viel vollständiger und zuverläßiger dargelegt, und für die Folge viel besler gesichert worden ift, als durch Aufstellung eines Naturrechts, fo wie es einst Carmer für das allgemeine Preußsische Landrecht, um diesem als doctrineller Schlüssel vorangeschickt zu werden, von der Bearbeitung der Rechtsgelehrten erwartete. Ein anderes Princip war: auf dem Grunde des alten, und vorzüglich des Römischen Rechts, fortzubauen, und dadurch zu bewirken, theils dass das Französische Reich nicht von sich felbst und seiner eigenen Geschichte abgeschnitten, und nicht in einen traurigen, uranfänglichen Rechtszustand versetzt, theils, dass es in der Rechtsgemeinschaft des übrigen Europa gelassen würde; kier aus der Rechtsgemeinschaft des übrigen Europa herausscheiden, dort aber ein engeres Band der Nationen knupfen, und zu dem Ende das Syftem einer europäischen Conföderation von Frankreich aus gründen zu wollen, würde ein arger Widerspruch gewesen seyn. In Ausehung der Art und des Grades der Reformen machte man bey Entwerfung des C. N. es fich überhaupt zum Gefetz, alles beyzubehalten, was man nicht zu zerstören nöthig fand. So einfach der Plan des C. N. ift, eben fo einfach ist auch II. deffen Methode (§. 8.). Er zerfällt in drey Haupttheile, Personen, Sachen und Arten, Eigenthum zu erwerben. Die Grande, mit welchen Französische Rechtsgelehrte die Ordnung des C. N. zu rechtfertigen pflegen (§. 10.), find nicht sehr be-deutend; wichtiger die vom Vf. (§. 11 u. 12.) angeführten Anfichten. Die Jurisprudenz, fagt er, ist rerum divinarum atque humanarum notitia (ihrer empirischen Seite nach), just atque injusti scientia (ihrer idealen Seite nach); bisher construirte man das Rechtsfystem mittelst Verbindung beider Theile, und schadete dadurch der Einheit der Methode; man sprach von Rechten und Pflichten einmal nach Unterschied der Personen und Sachen, worauf fie fich beziehen, und das andre Mal nach Unterschied der Arten und Weisen, wie der Rechtsbegriff in und nach ihnen fich modificirte. Diefe Methode verläßt der C. N., ordnet das Ganze lediglich nach dem empirischen Standpunkte, und betrachtet das, worauf der Rechtsbegriff bezogen werden kann, in den ersten beiden Büchern im Zustande der Ruhe, im dritten Buche aber im Zustande des Wechsels und der Bewegung. Diese Methode hat vor der gewöhnlichen einen gewissen Vorzug der Einheit und Gleichartigkeit; das Syftem des C. N. erhält hiedurch zwar nichts weniger, als einen willenschaftlichen Charakter, allein auf der an-

dera

dern Seite ist nichts harmonischer sowohl mit dem Geiste der Zeit, als mit der eigenen Tendenz der neuen Französischen civilistischen Legislation, als den Haupttheilungsgrund von dem Unterschiede herzunehmen, ob das Eigenthum im Umtriebe und Verkehr ift, oder nieht, und das Civilrecht im Zustande der Ruhe mit dem im Zustande der Bewegung nicht

zu vermischen. Viertes Kapitel: Verbindung des C. N. mit andern

Zweigen und Arten der Französischen Gesetze und Rechte (S. 263 - 310.). Bey der Beurtheilung des Verhältnisses des C. N. zur übrigen Legislation und Jurisprudenz Frankreichs hat man fein Augenmerk auf diefenigen Verhältnisse zu richten, worin er durch das Civilrecht überhaupt zu andern nicht - civilistischen Rechten und Gesetzen, namentlich zum Völkerrecht, zum Staatsrecht, zum Rechte der kaiferlichen Familie, zu den administrativen Rechten, zu den politifchen Gefetzen, zum Criminalrecht, zum Processrecht, fteht, und hiernächst zu erwägen, dass der C. N. den Umkreis des Civilrechts nicht allein ausfüllt, und daß man daher auch noch wissen muss, welches die übrigen civilrechtlichen Quellen neben dem C. N., als der Hauptquelle, find, und in welchem Verhältnisse diese zu den Nebenquellen stehen. Der Vf. entwickelt anfangs dieses Verhältnis des C. N. zu andern nichtciviliftischen Rechten und Gesetzen, dann aber zu den übrigen eivilrechtlichen Quellen. Diese letztre find theils römische, theils canonische oder hierarchische, theils franzölische, und zwar letztre theils Gewohnheitsrechte, theils Ordonnanzen, theils Gefetze der Revolutions - Periode; fie gelten theils bloss als raifon écrite, theils in einem stärkeren Grade. Das Verhältnifs des C. N. zu den kaiferlichen Decreten, Gutachten des Staatsraths, Regulativen und Instructionen der Minister, insonderheit des Justizministers und Großrichters, zu den organischen Civilgesetzen, zu den objectiv - besondern Civilgesetzen, zu den geographisch besondern Gesetzen (den Provincial - und Localrechten), zu den transtorischen Gesetzen, und endlich zur raifon écrite, wird weiter auseinander gesetzt. Die Provincial - und Localrechte find durch den C. N. keineswegs aufgehoben, so fern sie nur nicht solche Materien betreffen, welche den Gegenstand der Gesetze des C. N. ausmachen; mit diefer Einschränkung dauert ihre bisherige Gültigkeit vielmehr fort, ohne Unterschied, ob sie über besondere bürgerliche Verhältnisse, oder über das objectiv - allgemeine Civilrecht disponiren (wie es denn z. B. einen eigenen Code de commerce für die Stadt Lyon giebt); die provinciellen und loca-len Civilrechte, welche alter find, als der C. N., find daher nur in so weit aufgehoben, als sie mit dem C. N. im Widerspruche stehen, es bleibt mithin alles, was mit demfelben übereinstimmt, und nur eine nähere Anwendung desselben auf gewisse locale Verhältnisse und Lagen enthält (hiermit stimmt auch die, in Winkopp's Rheinischem Bunde Heft XVIII. n. 59., und auch im vorliegenden Werke S. 352. Anmerk. 11., ab-

gedruckte Entichekung des Königi. Weitphältichen Julizministers übereih, so wie auch dasjenige, was von dem C. M. gar nicht, getroffen wird, stehen; so bleibt ferner in andrer Höcht stehen; das Römische Recht im füdlichen Frankre-h, als dem Lande des Droit terit, das eigene Franzöughe Land- und Provincialrecht in dem nördlichen Funkreich, als dem Lande des Droit coutumier. Gefetze, die nicht als eigentliche Gesetze, sonderp in einer gesingeren Eigenschaft, als raison écrite, gelten, find solcin, nach Cambacères, qui ont le caractère de règles de manière que les juges puffent les prendre pour guides à defaut du code civil. Der Unterschied besteht darin, I. des eine richterliche Entscheidung, wenn sie gegen die Geetze verstösst, nichtig ist und sich zur Caliation qualificat. dass sie hingegen, wenn sie einem doctrinellen Rechtsfatze oder der raifon écrite zuwiderläuft, nur als unbillig betrachtet werden kann; II. dass der kaiserliche Procurator berechtigt ist, einen Rechtsspruch im erftern Falle anzusechten, auch wenn die Parteyen fich dabey beruhigen; dass hingegen im andern Falle derselbe fich Amts halber nicht einzumischen hat, und III. dass die Beurtheilung eines Erkenntnisses im ersten Falle zum Ressort des Cassationshofes, im andern aber zu dem der Appellationshöfe gehört. Sehr wahr bemerkt der Vf., dass, wenn es irgend eine Bedingung giebt, unter welcher die Einführung des C. N. in Deutschland nur allein Heil bringen kann, es die ift, dass zugleich ein Cassationshof mit gestiftet werde. weil fich von diesem Institute der C. N. nirgends trennen lässt, wenn er nicht in der Hauptsache ganz seinen Zweck verfehlen foll.

(Der Beschluss folga)

HELMSTÄDT, in der akadem. Druck .: De nepotibus ex filio unico avo non in capita fed in flirpes succedentibus Commentatio quam pro rite obeundi munere professoris juris publici extraord. ao. 1806. die 7. Junii defendet L. L. G. Shptitz. 35 S. 4.

Der Vf. vertheidigt mit verschiednen ältern und neuern Schriftstellern die Meinung, dass Enkel, welche ein einziger Sohn hinterläßt, dem Großvater in flirpes, nicht in capita succediren: er geht dabey von dem Satze, dass eine successio in capita möglich sey, wenn auch nur ein Erbe exiftire, also auch eine succeffio in flirpes eintreten könne, wenn auch nur inkel eines einzigen Sohns da feyen, was fich aus der 118. Nov. ergebe, welche auch bey einem Erben eine successio in flirpes annehme. Zur Begründung feiner Behauptungen giebt fich der Vf. mehr damit ab, die Grunde der gegentheiligen Meinung zu widerlegen, als directe Beweise für leine Sätze aufzustellen. Obgleich der Vf. sich sehr viele Mühe gegeben hat, seine Meinung zu rechtsertigen: so muls doch Rec. bekennen, dass er fowohl von der Richtigkeit, als von der praktisches Wichtigkeit derselben nicht überzeugt ift.

ALLGEMEINE LITERATUR - ZEITUNG

Sonnabends, den 29. October 1808.

WISSENSCHAFTLICHE WERKE.

RECHTSGELAHRTHEIT.

Tanungen, in d. Cottaischen Buchh.: Dr. J. A. L. Seidenslicker's, — Einleitung in den Codex Napoléon u. s. w.

(Beschluss der in Num. 318. abgebrochenen Recension.)

dinftes Kapitel: Quellen des Codex Napoléon (S. 311 bis 235.). Nach dem Grundfatz der Franzon-Schen Legislation, auf dem Alten fortzubauen, find das Rechtsalterthum in allen einzelnen Gliedern und die Gewohnheitsrechte Quellen. . Der C. N. fteht auf den beiden Säulen der bisherigen droit terit und coutu-mier, beide find durch den C. N. in Verbindung gebracht. Dieser alterthümliche Grund der neuen Legislation ift schon um desswillen eine angenehme Erscheinung, weil er einen Grund gegen die Besorgniss der Abweichung von der Basis der alten Literatur enthält. (Wirklich scheint gegenwärtig das Studium felbit der romischen Rechts - Alterthamer in Frankreich wieder aufzukommen; Rec. der fich feit einem Jahre nahe an Frankreichs Gränzen aufhält, hat unter andern Nachricht, dass von Frankreich aus jetzt eine aufserordentliche Nachfrage nach Heineccii Rechts-Alterthümern ift, und dass man dieselben für Frankreich neu aufzulegen gedenkt.) Am meisten, bemerkt der Vs. sehr richtig, hat der C. N. aus der Quelle der omischen Legislation geschöpft; man hatte nur die Wahl, entweder das römische oder das Gewohnheitsrecht zur Hauptgrundlage desselben zu nehmen, wenn man das neue Werk von Frankreich aus gründen wollte; man befand fich daher in der unangenehmen Lage, das Recht der einen Hälfte Frankreichs unter dem Rechte der andern zu begraben, indem es nur möglich war, eins von beiden zum allgemeinen Rechte zu erheben; aus Gründen entschied man fich für das Römische Recht, das südliche Frankreich fiegte in civilrechtlicher über das nördliche. Bey der Benutzung des Römischen Rechts unterschied man in demselben die fogenannte raifon écrite von den übrigen Gesetzen, welche auf besonderen eigenen, in Frankreich nicht vorhandenen, Instituten beruhen; in der andern Hinficht unterschied man die Gesetze der Republik und der guten Regenten von den Auswüchsen der schlechteren Zeiten; nur das Passende und Gute behielt man bey. Als unpaffend konnte daber das Römische Recht am wenigsten beviden Materien des ersten Buchs des C. N. (dem Personen - Recht) gebraucht werden; das Problem war hier, in hinlänglicher Entfernung vom

A. L. Z. 1808. Dritter Band.

gung der darnach mit gebildeten Praxis, ferner mit zweckmäßiger Benutzung der Ordonnanzen und frühern Gesetzen der Revolution, einen neuen, der gegenwärtigen Lage der Dinge angemessenen, Rechtszustand, weniger neu dem Inhalte, als der Zusammenstellung nach, zu stiften. Unter allen drey Buchern des C. N. hat daher das erfte die meifte Individualität. Die römischen Gesetze von der Eingehung. Interpretation und Erfüllung der Contracte wurden von der Franzößichen Legislation für nichts weiter, als für die expression des sentimens mis par dien même dans le coeur des hommes erklärt, daher Napoléon fie in ihrer ganzen Reinheit beybehalten wissen wollte; im Familien - und Erbrechte verliefs man hingegen das Römische Recht (lesenswerth find die, dafür angeführten, Grunde); am wenigsten bel es aber der Französischen Gesetzgebung ein, das reichhaltige Detail, worin man in den Römischen Rechtssammlungen die Principien entwickelt findet, aufzunehmen; man überliefs dafselbe der Doctrin, um bey Erklärung und Anwendung des C. N. zum Führer gebraucht zu werden; und in dieser Hinficht steht das Römische Recht mit den übrigen officiellen Interpretations - Mitteln, namentlich mit den Discussionen des C. N., in einem Range. Noch ein andres Ziel hatte man hiebey, nämlich das, die Collisionen zwischen den einzelnen Theilen desselben unter fich und den vaterländischen Rechten zu heben und den Controversen der Rechtsgelehrten ein Ende zu machen. Außer dem Römischen Recht find aber auch die eigenen friiheren Rechte und Gefetze Frankreichs als Quellen des C. N. mit anzuführen; dagegen ist aber eben nicht wahrzunehmen, dass auf die neuern Verluche der Deutschen im Fache der Geletzgebung bev der Organifation des C. N. Rückficht genommen wäre. Das Bureau der auswärtigen Gefetzgebong in Paris liefs zwar das allgemeine Preufsische Landrecht auf Befehl des Justiz - Ministers ins Franzößsche übertragen, auch ist desselben in den Discusfionen mehrmals Erwähnung geschehen, allein das Refultat derfelben ift niemals für das Preussische Recht ausgefallen. (Rec. findet diess ziemlich natürlich, weil die, im Preussischen Landrecht befindlichen, Romifchen Dispositionen, so weit sie auf Frankreich anwendbar waren, schon als solche aufgenommen wurden, die eigenthümlichen, für Preußen befonders berechneten, Gefetze aber auf Frankreich eben fo wenig anwendbar waren, als ohne eine, die Staatsverfassung und die mehrsten Staatseinrichtungen aushebende Ttt

Römischen Rechte, jedoch nicht ohne Berücksichti-

Оре-

Operation die eigenthumlichen d. b. für Frankreich berechneten, Geletze des C. N. auf den Preufsischen Staat anwendbar feyn warden; und wenn es gegründet ift, dass ein National-Codex desto mehr Vollkommenheit hat, je mehr er auf die National- Individualität berechnet aus derfelben geschöpft und ihr angeeignet ist: so ist die schwierige Anwendbarkeit, ja lelbst die Unanwendbarkeit desselben auf ein, in allen feinen Instituten verschiedenes. Land weniger ein Vorwurf, als ein Merkmal seiner Vorzüglichkeit. Sehr richtig ist die, S. 331. gemachte, Bemerkung, dass es fich wohl der Mühe verlohnte, die Fälle aufzuluchen, wo uns Deutschen das allgemeine Preussische Landrecht zweckmässiger zu disponiren scheint, als der C. N.; von diesen Fällen ist bier der Art. 1674. des C. N. und das L. R. Band 1. Th. 12. 6.59. angeführt.). Das Resultat der Untersuchungen dieses Kapitels ift, dass das erste Buch des C. N. fast von ganz neuer Erfindung ist, dagegen aber im zweyten und dritten Buch die Grun fatze des Romischen Rechts durchaus herrschen. Diese Uebereinstimmung herrscht aber nicht bloß von Stelle zu Stelle, fondern auch in der Wissenschaft des Rechts; im Einzelnen der beiden · Bücher tritt bald das Römische, bald die ältere und . mittlere Franzößiche Legislation herver, aus dem Römischen insonderheit find geschöpst die Principien über die Interpretation der Schenkungen, Testamente und übrigen Willenserklärungen, über die Principien, über Conventionen und Contracte, mit Ausnahme der Ehe - und Pfandcontracte; neue Systeme find geschaffen für Ehecontracte und Hypotheken, die übrigen Materien schöpfte man theils aus den ältern Französischen Rechten, theils boten be nur einige Fragen zur Entscheidung dar, und ließen das übrige beym Alten.

Sechstes Kapitel: Galtigkeit der alteren Geletze neben dem Codex Napoléon (S. 336 -- 379.). In Ansehung der älteren Fälle haben die Geletze des C. N., nach dessen ansdrücklicher Vorschrift, keine zurückwirkende Kraft, in dieser Hinficht wird der Gebrauch der älteren Gesetze erst dann aufhören, wenn die Vergangenheit rechtlich abgemacht feyn wird; diess Princip leidet nur einige, § 2. angegebene, Ausnahmen oder eigentlich nur Modificationen. Die Frage: ob und wie ferne die älteren Gefetze und Rechte neben dem C. N. für die Zuhunst zu gelten fortfahren sollen? entscheidet das bekannte Gesetz vom 30. Ventose XII., dellen Sian theils durch die Discullion und Geschichte, theils durch Gutachten des Staatsraths und des Großrichters, theils durch die Urtheile des Caffationshofes auszumitteln ift. Der Vf. giebt f. 4. den Sinn des Art. 7. dieses Gesetzes dahin an : I. In Materien, welche den Gegenstand der Gesetze des C. N. ausmachen und worin der C. N. mit dem Alten collidirt, hebt er das ältre Recht auf; wenn aber keine Collision vorhanden ist, fondern der C N. schweigt, während das ältre Recht redet: so hat man die älteren Gesetze blos stehen gelassen, in der Eigenschaft einer raison icrite; aufgehoben aber nur in der Eigenschaft von eigentlichen Gesetzen. Man hat dasurch das Problem gelöset, auf der einen Seite das alte Recht nicht untergehen zu

lassen, auf der andern aber die neue Legislation in einem abgesonderten und höhern Range zu erhalten: diele theilweife Aufhebung des altern Rechts erftreckt fich auf alle Gesetze ohne Unterschied: so ferne fie fich in dem gegenwärtigen Falle befinden; eine Ausnahme macht der Fall, wenn der C. N. frühere Rechte nennt, die neben und mit ihm gelten follen; wenn aber II. von Gegenständen die Rede ift, wordber der C. N. nicht verfagt, der also nicht zu den "matil. res, qui font l'objet des dites lois composant le présent Code" gehort: so ist die Lane ganz anders: abor di gehört: fo ist die Lage ganz anders; über diefen Fall ist keine ausdrückliche Bestimmung vorhanden, es versteht fich daher von selbst, dass die altren Gesetze bey dergleichen Gegenständen zu gelten fortfahren, weil fie nicht aufgehoben find; der Art. 7. des angeführten Ventofe Geletzes macht in Ansehung der Gegenstände des C. N. eine Ausnahme, woraus fich die Regel in Ansehung der übrigen Gegenstände nur noch mehr bestätigt, in diesem Falle fahren die ältern Gesetze fort, als Gesetze zu gelten, ohne blos auf das Ansehen einer raison scrite herunter gesetzt zu feyn. Hieraus folgert der Vf., dass auf gewisse Weise und unter gehöriger Einschränkung von den älteren Rechten nicht bloß die allgemeinen, sondern auch die provinciellen und localen, ohne Unterschied, ob fie zum droit ferit oder contumier gehören, ftehen geblieben; dass nicht alles Alte, was vor dem C. N. galt. dadurch, dass es nicht in den C. N. gekommen ist, aufgehoben worden, dass der C.N. in seinem Verhältnisse gegen das provincielle Recht, keinesweges als ein jus lublidigriumzu betrachten ift. Wenn daher, fährt Hr. S. fort, Deutschland den C. N. adoptirte: so wurde dafelbst das gemeine Recht im Ganzen eben so ficher an feiner jetzigen Stelle und in feiner bisherigen Wirkfamkeit bleiben, als folches bey einer Reception des Allg. Preufs. Landrecht's der Fall gewefen feyn wirde. ja in gewissem Betrachte würde mit dem C. N. fogar noch weniger, als mit dem Preufsischen Landrecht die alte Lage der Dinge gestört werden; der C. N. warde in Deutschland nur in so fern das gemeine Recht verdrängen, als er derogirend ift. Hierin liegt aber ein neuer, nicht unwichtiger Grund der Rathfamkeit, ihn nicht fo im Ganzen, wie er da ift, fondern erst nach vorgängiger Anpassung auf Deutschland, aufzunehmen. Die fortwährende Galtigkeit der altern, namentlich der Römischen, Rechte mit und neben dem C. N. beweiset der Vf. am Schluffe dieses Kapitels theils durch Zeugnisse Französischer Rechtsgelehrten und Staatsmanner, theils durch die neue Franzößiche Rechtspraxis, theils durch die officiellen Aeusserungen des Staatsraths und Großrichters, theils durch das Benehmen der Legislation seit dem C. N., und theils durch den neuen Lehrplan für die Rechtsschulen auf eine, für Rec. überzeugende, Art. Bekanntlich herrscht über diesen Gegenstand keine übereinstimmende Anficht der Deutschen Rechtsge lehrten: die Discussionen des Staatsraths und belonders einige Ausdrücke in den Vorträgen des Staatsraths Bigot Priamenen und in der Abstimmung des Confuls Cambacères haben viele Deutsche Rechtsgelehrte

bewogen, dem Ventofe-Gefetz einen ausgedehnteren Sinn beyzulegen, und das Rönnische Recht, feinem ganzen Umfange nach, auf die Sphäre einer ralfom Irrite zurückzuführen. Es ist daher ein großes Verteienst, das Hr. S. sich dadurch erworben hat, das er durch die tabellarische Darstellung (§. 4- u. 5.) und den, darin liegenden, Unterschied jene individuelle Aeuserungen mit dem Buchstaben und auch mit dem Sinne des Ventose-Gesteres vereinigt, und auf diese Art einen der wichtigten Zweisel in Ansehung der neuen Französsichen Gestezgebung gelöste hat. Sehr consequient folgert der Vs. (S. 361.), daß bey einer etwanigen Reception des bloßen C. N. in Deutschland die Rechtsissistitute, worüber der C. N. schweigt, z. B. Lehne, Retract, Erbunterthänigkeit u. S. w. in Deutschland stehen bleiben.

Siebentes Kapitel: Von dem Verhältniffe des Codex Napoleon zur supplementarischen Legislation (S. 380-400.). In Frankreich nennt man diejenigen Geletze, welche nenerer find, als der C. N., supplementarische Dispositionen, deren Natur und Gattungen hier genauer entwickelt werden. Eine Verschiedenheit der Verfassung Deutschlands und Frankreichs besteht darin, dals in Frankreich weder in Civil - noch in Criminal - Sachen Richter oder Parteven einen Recurs an die Legislation haben, und kein Richter fich das Gesetz für einen schon vorhandenen Fall durch die Regierung reguliren lassen könne. Das Verhältnis dieier Geletze zum C. N. ist hier fo genau, als scharffinnig gezeichnet. Bey einer Aufnahme des C. N. in Deutschen Staaten möchte es aber wohl für jeden Staat rathfam feyn, fowohl über den im vorhergehenden Kapitel berührten Punkt als auch über die Aufnahme oder Nichtaufnahme diefer Supplementar - Gefetze

förmlich zu entscheiden.

Achtes Kapitel: Von dem Verhältniß des Codex Napoléon zur Doctrin des Civilrechts (S. 401 - 442.). So wie die Reglerung auf der einen Seite fich angelegen feyn last, den C. N. durch die Interpretation legislative fortzubilden: fo foll auf der andern Seite auch die Interpretation de doctrine zu gleichem Zwecke mitwirken, dadurch dass sie die Theorie der Anwendung des C. N., das Systeme d application, bildet und leitet, und so die Wechselwirkung, die nach dem Geiste des C. N. zwischen Legislation und Jurisprudenz fratt finden foll, unterhalt; infonderheit ift hiehey auf die Interpretation der Richter durch Anwendung des Geletzes auf vorkommende Fälle gerechnet. Dass der C. N. an der Doctrin eine Gehalfin haben maffe, liegt schon in seiner Natur und seinem Plane: Rec. glaubt hierin einen abermaligen Unterschied zwischen demselben und dem allgemeinen Preussischen Landrecht zu finden, indem dieses dadurch, dass es mehr Doctrin und Jurisprudenz, als jener, enthält, einer folchen Gehülfin weniger bedarf, fondern die Stelle derfeiben schon mehr selbst vertritt. In Frankreich soll die Doctrin allerdings vom C. N. ausgehen, allein fie foll auch auf ihn wieder zurück wirken. Damit die Doctrin in ihrem Verhältniffe zum C. N. den rechten Weg nicht verfehle, find mehrere zweck-

mässige Massregeln genommen; die Legislation ist forgfältig darauf bedacht gewesen, über den Plan und Zweck des C. N. fowohl im Ganzen, als im Einzelnen, vorher fich selbst die genaueste Rechenschaft abzulegen, auch die defshalb statt gehabten reislichen und vielleitigen Discussionen öffentlich bekannt zu machen. (Die Preussische Legislation bedurfte dieser Rechtfertigung zwar weniger, als die Französische, weil fie selbst die Rechtsprincipien entwickelt, allein dessen ungeachtet würde die öffentliche Bekanntmachung ibrer Grunde doch ein sehr schätzbares und nützliches Werk feyn). Die Regierung hat alle Mittel angewandt, dass es an einem guten Richterpersonale nicht fehle. Nach dem neuen Systeme haben die Richter zwar mehr Befugniss, als vorher, aber dagegen auch in aller Hinnicht mehr zu leisten. Rechtsschulen und die karzlich eingeführten Juges Auditeurs find schon lange in Deutschland bekannt, die Inamovihilität der Richter und die Lebenslänglichkeit der Richterstellen war aber in Deutschland mehr durch die Praxis, als gesetzlich eingeführt, und insonderheit hatten die Reichsgerichte fich hierin ein großes Verdienst erworben; jetzt ist dieler Grundfatz aber in mehreren Landen z. B. Westphalen, Bayern, Constitutions- Gesetz geworden und wird es, zum Heil der Justiz, hoffentlich allenthalben werden, so wie es in Ansehung der Richter an den Reichsgerichten diese Eigenschaft längst hatte. Die Reichsgerichte waren bisher die höchsten Depositarien der Privatrechte aller Deutschen, sie haben aufgehört; diess ehrenvolle und wichtige Amt ift jetzt auf die höchsten Territorial - Gerichte übergegangen, deren Mitglieder also eben so inamovibel seyn müssen, als die der Reichsgerichte es waren. Sehr zweckmälsig ift das droit de cenfure et de discipline, welches den höhern Justizstellen über die niederen zusteht. auch in Deutschland nicht unbekannt und besonders im Preufsischen zweckmässig ausgebildet ist. Eins der besten Mittel gute Richter zu erhalten, ist die Verbesferung ihrès Gehalts, zu welchem Zweck Napoléon vom 1. Januar 1807. an jährlich 2 Millionen mehr bestimmte (auch im Preussischen ist diess Mittel praktisch bekannt, z. B. im Jahr 1800. erhielten mehr als 400 Justizbediente Gehaltsvermehrungen). Sehr treffend ift die, S. 417. befindliche, Zeichnung des Zustandes des richterlichen Verhältnisses in Frankreich. Der C. N. foll nur in Principien herrschen: bey dieser Art der Herrschaft kann aber das Amt des Richters nicht den gewöhnlichen, beschränkten Kreis der Wirksamkeit behalten. Dadurch fällt zwar das Publicum fast weniger in die Gewalt des todten Gefetzes, als des lebenden Richters, allein das Publicum verlangt mit Recht, theils dass es überhaupt einen wirksamen Antheil an der Bestellung der Richter nehme, theils dass den Parteyen die Richter zu verbitten freystehe, theils dass der Staat selbst für den rechten Gebrauch der ertheilten größern richterlichen Gewalt bestens sorge. Die Publicität und Pressfreyheit ist ferner eine fehr weise Massregel, so wie auch der einzige Caffationshof, der das ganze Reich in Einheit der Doctrin erhalt, und dazu bestimmt ift, in Sachen der Doctrin und des Gerichtsgebrauchs zum Leitftern zu dienen.

Neuntes Kapitel: Von der Verbreitung des Codex Napolton (S. 441 - 496.). Der Vf. schickt historische Notizen über die Verbreitung von Gesetzen und Rechten überhaupt, und über deren Gründe, Veranlassungen, und Mittel voraus. Der Grund und die Veran-lassung der Propagation derselben ist eben so verschieden, als die Mittel verschieden seyn konnen. Das Propagations - System bey dem C. N. ist doppelt: das eine ruhet in dem, von Napoleon entworfenen, Syfteme der Europäischen Conföderation, und kann nur bev den dazu gehörigen Staaten und Völkern von Einfluls feyn; das andere Princip ift darauf gegrundet: dass der C. N. ein Legislations - Muster sey, welches von andern Völkern nachgeahmt zu werden verdiene, ohne Rücklicht auf die, zwischen ihnen und Frankreich bestehenden, politischen Verbinaungen. Hier erörtert der Vf. die Einführung des C. N. in einzelen Staaten und die, in andern angefangene, Vorbereitung derfelben, und unterfucht nachher die Nützlichkeit und Modalitäten der Einführung des C. N. in Deutschland und insonderheit in den Staaten des Rheinischen Bundes. Ob dem Deutschen Vaterlande mit dieser Einführung gedient sey? ist die erste Frage, welche der Vf. aufwirft, aber nur durch einige Bemerkungen der Auflösung näher bringt: man musse fich in die Lage der Dinge fügen, weil man fich fonst in eine ungleiche Opposition und selbst in den Zustand der Isolirung setze; Gleichsurmigkeit des Civilrechts sev ohnehin ein guter Zweck; über den schlechten Zustand der Civilgesetzgebung in Deutschland habe man schon längst geklagt und denselben verbessern wollen; der C. N. sey auch an sich, abgesehen von den äußern Umständen, nicht arm an guten Eigenschaften, die ihn zur Annahme empfehlen; unfre Rechtsinstitute, über welche der C. N. schweigt, werden durch seine Einführung nicht aufgehoben, und wer in dem C. N. ein gelobtes Land für Deutschland zu erblicken glaubt, mille fich zur Antretung der wirklichen Reise auch dadurch ermuntert fühlen, dass er schon zweymal (am linken Rheinuser und in Westphalen) eingeführt fey, und dass es an crfahrnen Wegweisern nicht fehlen könne, zumal es unter den Deutschen selbst so viele giebt, die mit der sogenannten Organifations - Willenschaft praktisch und theoretisch vertraut find. Die zweyte Frage ift: durch wen ift die Reception des C. N. in Deutschland zu bewerkstelligen? Es kann nicht zweifelhaft feyn, dass die Einführung des C, N. in einem Deutschen Staat vom Fürsten, nicht aber von einer höheren Anordnung abhängt; allein jeder Souveran ift hierbey den Pflichten gegen den Bund unterworfen, auch ift er es um fo mehr (S. 481.) verbunden, gegen sein eigenes Reich oder Land dabey dasjenige zu beobachten, was dellen Constitution mit fich bringt; ferner ist es wohl unbezweifelt, dass die Einführung des C. N. fowohl von einem

einzelnen Fürsten für seinen Staat, als vom gesammten Bunde für den ganzen Bund geschehen könne; allein es giebt doch Grunde, welche es rathsam und wunschenswerth machen, dass die Aufnahme vom gesammten Bunde durch einen Foderationsact für das gesammte verbundene Deutschland geschehe. Die dritte Frage ift: wie ift die Aufnahme des C. N. in Deutschland zu bewerkstelligen? Sie muss so geschehen, wie es dem Zwecke, wofür fie hauptfächlich betrieben wird, gemäß ist, und wie es die Natur des C. N. mit fich bringt, also nicht in der Eigenschaft eines blos subsidiarischen Rechts; die Deutschen Rechtsinstitute, worüber der C. N. nicht verfügt, musfen gleichfalls ihr unbedingtes und allgemeines Recht erhalten, ein Cassationshof nach Franzößicher Art und zwar wo möglich nur Einer für ganz Deutschland, ist zugleich mit der Reception zu errichten. Wenn man in Deutschland dem Richter nicht denselben Spielraum geben will, den er in Frankreich hat: so muss die Legislation das Geschäft für Deutschland übernehmen, einen zweyten Theil zum C. N. zu liefern, der fich mit dellen weitrer Ausführung beschäftigt; soll aber der Deutsche Richter dem Franzöhlichen gleich werden: fo müllen in der gegenwärtigen Gerichtsverfallung und Processform einige Aenderungen gemacht werden. Den Schluss machen mehrere, befonders literariiche, Nachträge.

STAATSWISSENSCHAFTEN.

Breslau, b. Korn d. j.: O zamianie zacrągine na damny zbożowe lab pienczine przez (Von der Verwandlung der Frohnen in Getreide- oder Geldabgeben, von) Aloyzega Prospera Biernachiego. 1808-117 S. 8. (8 gr.) .

Der Vf. rath, die Erbpachten einzuführen und zwar mit steigendem Canon von 6 zu 6 Jahren nach dem Getreidepreise. Im Herzogthum Warschau wohnen auf einer Quadratmeile 47 Einwohner mehr als in Pommern und in der Mark. Dort habe man schon auf allen Domänen die Frohnen abgeschafft, es muss diels auch im Herzogthum Warschau geschehen. Das Amt Ragenwalde in Hinterpommern aus Hn. Krugs Preuls. Geletzgebung in Rücklicht der Oekononie wird zum Muster aufgestellt. Rec. bemerkt, dass 1705. Friedrich Wilhelm I. im Magdeburgischen Erhpachten eingeführt hat, die keinen Bestand hatten. Joseph I. wollte diels im Fürstenthum Brieg 1710. nachahmen, allein. es gieng auch damit nicht von statten. 1717. wurde diese Einrichtung wieder ausgehoben. In neuern Zeiten haben die Erbpachten mancherley Schickfale gehabt, und es kommt dabey auf so manche Nebenumftande an, dass es schwer zu bestimmen ift, ob he überall möglich find. Die Schwierigkeiten überfieht auch der Vf. nicht, und wauscht daher, dass man fich bey der Einführung nicht übereile.

ALLGEMEINE LITERATUR-ZEITUNG

Sonnabends, den 29. October 1808.

LITERARISCHE NACHRICHTEN.

Holländische Literatur 1801 — 1804. X. Erdbeschreibung und Starifik. (Beschluse von Num. 313.)

Die neuern Schriften über die andern europäischen Lander bestehen fast alle aus Uebersetzungen. Ausnahmen machen nur drey: die neue Reile des bekennten J. Moerman, Heer v. Dalem u. Vuuren: Eenige Berichten omtrent het Noorden en Noord Ooften van Europa -(Heag, v. Cleef, gr. 8.), deren erster Theil (1804. 450 S. 2 Fl. 16 St.) einige Städte des nördlichen Deutschlands, Holstein, Schleswig, Danemerk und Schweden betrifft, wie bereits aus andern Anzeigen bekannt ift; die eben nicht fehr wichtige Reize naar de Mittellandsche Zee en, door den Archipel, naar Constantinopolen in de 7. 1783 sot 1786. met 's Lands Schip Noordholland etc. door N. A. van Rhyneveld, voorheen Lieut, ter Zee ten dienfte dezer Landen (Amfterdam, v. d. Hey. 1803. 36; S. gr. 8. 3 Fl. 16 St.); und: Rusland beschouwd met betrekking tot I. cyne aards yskundige en natuurlyke ligging, grond en luches gesteldheid. 11. De bevolking, verschillende Standen zyner bewoners, geaartheid der Natie. III. Tyne Hoofdflad St. Petersburg. IV. De Regeering. V. Het Kriegsweren. VI. Zyne Finantien , inkomften , nit gaven , flaatsschul-VII. De nationaale Industrie, Fabricken, Traficken, Koophandel. VIII. Zync politicke Belangen (Haarlem, Bohn. 1804. 467 S. gr. 8. 4 Fl. 18 St.); ein fehr reichhaltiges Werk, wozu fich der Vf. durch einen zehnjährigen Aufenthalt in Russland vorbereitet fah. - Nun zu dan Uebersetzungen. Die Uebersetzung der Stolbergfeben Reife wurde mit einem 4ten Theile (1801. 386 S. gr. 8.) fortgefetzt; von der ebanfalls eus dem Deut-Schen übersetzten Reise des Russen N. Karamsin: Reizen door Rusland , Duitschland , Switzerland , Frankryk en Engeland - (Leyden, Trep. gr. 8.) erschien der erste Theil 1804. (266 S. gr. 8.). - Zur Beförderung der Kenntnifs der neuern Veränderungen in Dentschlend lieserte der fonft fchon genannte P. G. Witfen Geysbeek: Het duitsche Ryk voor de fransche Omwenteling en na de Vreede van Lüngville - van H. E. A. v. Hoff, uit het Hoogd. u. f. w. (Amfterdam, Covens. 1. D. 1803. 153 S. gr. 8. 1 Fl. 5 St.). - Von den intereffanten Reifen nach Frankreich entgeht selten eine den hollandischen Ueberfetzern; jetzt erschienen Korzebne's Herimeringen wit Paris (zu Amfierdam, b. Gertmenn) 1804. in 2 Theilen, Reichard's Brieven nit Paris (Eb. b. Holtrop) 1804 - 5. in 3 Theilen, und Ik ben ook in Paris geweeft; near het Hoogd. (Haeg, Immerzeel) 1804. gr. 12. in 2 Theilen. -

A. L. Z. 1808. Dritter Band.

Von den Reisen nach Italien wurden noch Meyer's Darfiellungen nachgeholt: Nieuwe Tafercelen van Italien (Levden, v. Thoir u. Meyer, 1803. 195 u. 214 S. gr. 8.), und die fpat erschienene Reis von den Abt Barthelemy door Italie, von dem oben genennten P. G. Witfen Gevis beek (Amft., Roos. 1803. 401 S. gr. 8.). - Einen guten Ueberletzer fand die Fischer'fehe Reife nach Spanien : (Reize van Amsterdam over Madrid en Cadix naar Ginua naar het Hoogd. van Ch. A. F., Leyden, Herdingh. 1801. gr. 8.); fchlecht dagegen dollmeischte ein Ungenannter Genz'ens Werk über die englischen Finanzen (Proeve over den tegenwoord. Staat van het Bestier der Geldmiddelen en van den nat. Rykdom van Grootbritanien - uit het Fransch met een aanpryzend Voorbericht van - Adr. Kluit, Haarlem, Augustini, 1802. gr. 8.). Noch wurden überfetzt: Reizen door Sweden en Finland - door Fof. Acerbi, mit het Engelfch. (Haarlem, Bohn. 1. Th. 1804. gr. 8); Reize in Hongarien - door Rob. Townfon -(Heag, Leeuweltyn. 1802. 2 Theile, gr. 8.); Renze van Dimo en Nic. Stephanopoli in Grickenland - nit het Fr. (Eb. 1801. 2 Theile. gr. 8.); und Sonnini's Reisen door Grickenland en Turkyen - door S. Nieuwenhuis (Haeg, Leeuwestyn. 1802 - 3. 2 D. gr. 8.).

Unter den Reisen nach oftindischen Ländern muste für die Hollander das größte Interesse die hollandische Gefandtschaftsreise der Hnn. If. Titfing und A. E. v. Braam Hoockgeeft nach Sino heben, die schon aus dem nach der hollandischen Handschrift bearbeiteten franzölischen Berichte bekannt, aber noch nicht im allgemeinen Umlaufe war, de diese Reise, in Vergleichung mit der Mackartneyschen, die elimablich übersetzt worden war, den Hollandern bekanntlich einen febr angenehmen Beweis von der ihrer Nation in Sina geschankten Achtung liefert; schade nur, dass die holländische Uebersetzung: Reite van het Gezamschap der hollandsche oostindische Compagnie naar den Keizer van China in den J. 1794-95. - getr. uit het Dagverhaal van A. E. van Braam Hoockgeeft - door M. L. E. Moreau de St. Mery (Haarlem, Bohn, 1. D. 1804. 240 S. gr. 8. 2 Fl. 10 St.), fo schlecht ift, dels fie nur zu fehr andie franzolische Arbeit erinnert, welches bey diesem. dem Original nach holländischen, Werke doppelt auffallt. Beffer ift die mittelbar aus dem Franzöftschen gefloffene Ueberfetzung einer endern bekannten Gesendtschaftsreise, die Gezantschap naar Tibet en Boutan door Sam. Turner - met Aantek. van J. Caftera (Amfterd., Holtrop, 1804. gr. 8.), und die unmittelbere aus dem Englischen einer dritten Gelandtschaftsreife:

Uuu

Reit

Reis van een britsch Gesantschap naar het Koningr. Ava - door M. Symes (Amst., Allart. 1802 - 4. 3 D. gr. 8.).

Auch unter den Reisen in afrikanischen Ländern findet man eine von einem Hollander, und zwar eben-Salls eine Gesandischastsreise: Beknope Dag Journal van een verblyf van agt Weken in het Keizerryk van Marokko, en Landreize naar Mekinez gedaan in de 7. 1788. by gelegenheid eener hollandsche Ambassade - door den Heer H. Haringman, voormaals Lieut, by de Cavall, in dienst dezer Republick (Haag, de Groot, 1803, t11 S. gr. 8, 16 St.); fie gewährt aber fast gar keine Ausbeute für Erd - uvd Naturkunde. - Zur fernern Bekanntschaft mit Acgypten trugen noch immer mehrere Uebersetzer bey. Von Denon's Reife erschienen 1803. u. folg. J. zwey Uabersetzungen, eine aus dem franzölischen Original von Hrm. Boffcha (Amsterdam, Allart. gr. 8. m. Kpf.), und eine andere nach Kendal's englischer Uaberletzung (Haag, Leeuwestyn. gr. 8.); und daneben lieserte ein 7. Z. die Staatkondige Vergamelingen betrekkelig Acgypien - 2º Ung, met belangryke byvoeg fels door S, Bald win uit het Engelich - (Groningen u. Amfterd., Coornars u. Nieman. 1803. 98 S. gr. 8). - Von den Ueberfetzungen der Browneschen Reise erschien der zweyte Theil im J. 1801.; von Bruce's Reise der dritte in dems. Jahre; von Mungo Park's Reife erschien eine vollständige Ueberfetzung mit Karten und Kupfern in 3 Theilen (Haag, Lreuwestyn. 1801 - 2. gr. 8.). Sehr fleisig wird natürlich auch alles übersetzt, was das Vorgehirge der guten Hoffnung und die angranzenden Länder betrifft; daher wurden nicht nur Barrow's Reisen in de Binnenlanden van het Zuidlyk gedeelse van Afrika in d. J. 1797 - 98. vollständig übergetragen (Haarlem, Bohn. 3 D. 1803 -4. gr 8), fondern auch an Semple's Wandelingen en Scheisen aan de Kaop de goede Hoop - kam die Reihe (Am-sterd., Holtrop. 1804. gr. 8.) Auch mag sich hier noch die bereits durch eine deutsche Uenersetzung bekannten Reize naar de Kaap de goede Hoop, Jesland en Norwegen in de J. 1791 - 93. door Corn. de Jong, met het onder zyn bevel staande 's Lands fregat van oorlog, Scipio, (Haarlem, Bohn. 1802 - 3. 3 D. gr. 8.), da fie, dem Haupttheile nach, das Kap betrifft, anschließen, nebst der aus dem Engl. überfeizien Belangigken Geschiedenis van het Verunglickken op de Kaffers Kuft van het engelsch postind. Schip de Grosvenor - door S. Carser - (Amft., Allart. 1801. gr. 8.).

For die Kunde von Amerika wurde bloß durch folgende Uberfelzungen gelorg: Reiten door de Staaten van Noordamerika en de Provintiën van Opper- en Neder Cavada in 1795 – 97. onderwomen door 1f. Weld jun. naar d. 3 Dr. uit het Eng. vert. door S. v. Hoek, Pred. t. edalburg en Haibeen (Hang Leeuwellyn. 3 D. 1801 – 2. gr. 8.) — Reite van noodtalijkeid en pligt an Amerika — door de Edizgenoote van d. General Riedefel, naar het Hoogd. (Haarlern, Louvijes. 1801. 3 St. 1). — Bydragen von een nauwekerige Kennit der fisanfiche Bestittingen in Amerika, door Ch. A. 11feker (Levi-en. da Mortier. 1804. 8.) — and duich die Grifchiedkundige fielfcheuring van St. Domingo, door Brian Edwards (Haarlam, Loosjes. 1 – 3 St. 1801. gr. 8.)

Eben so haben wir von Reisen nach dem ftillen Meer und um die Welt nur Uebersetzungen anzuführen. Die langfam fortschreitende und etwas kostbare Ueberfetzung der Cook'fchen Reife vom verft. Paffene war in unferm Zeitraume immer noch nicht geendigt: daher denn auch J. Cook's drie Reizen rondom de Wereld (1768 - 80.) verkort (Amft. u. Haag, Holtrop u. Leenwestyn. 3 D. 1603 S. gr. g. 6 Fl.) nicht unwillkommen waren. Etwas schneller als mit Cook's Reisen ging es doch mit la Perouse's Reife, die der bekannte Advocat J. v. d. Linden zu Amfterdam (Amft., Allart) in den J. 1801 - 4. in drey Banden bearbeitete; und nuch schneller mit Wilfan's Reise, die (zu Dordrecht u. Amfterdam, Bluffe u. Allart) in 3 Theilen 1801 - 1. erschien. Diesen Reisen sügen wir noch die Zigibare Tuischenkomst der goddelyke Voorzienigheid, of: Dagverhaal van eenen , door cen fransch Kaper , mes de Schuff the Duff , genomen Zendeling naar de Zuitzee gehouden, door W. Gregory - uit het Engelsch naar de 2 Uitg. vert. door G. Outhis (Dordrecht, Bluffe, 1803, gr. 8.) bev.

Aus diesem Verzeichnisse ergieht sich, wie flaissig man Reifebeschreibungen zu übeisetzen fortfuhr. Hollandische Recensanten gründeten darauf die Vermuthung, dass viele ihrer Landsleute diese Schriften jeizt allmählich zum Zeitvertreibe fratt Romane lefen; doch kann beides wohl neben einander bestehn. scheint diese Vermehrung der Literatur der Reisebeschreibungen auf die Bearbeitung der allgemeinen Staatenund Völkerkunde eben nicht vielen Einflus zu haben. Außer dem feit 1804 zu Amfterdam b. Allart mit Kupfern erscheinenden, durch eine deutsche Bearbeitung schon hinlanglich unter uns bekannten, Werke eines fleisigen Schriftstellers: De Mensch, 200 als by voorkomt op den bekenden Aardbol beschreeven door Mr. Stuart, afgebeild door Jac. Kuyper, das ohne fleisigem Gebrauch von Reifen nicht zu Stande kommen konnte, finden wir keine geographische Arbeit, wovon sich diess fa-Von fiftematischen Schriften haben wir gen licise. nur eine einzige originale anzuführen, die schon aus den Bydragen tot het Schoolweten bekannte Aardrysbeschryving voor Kinderen sen gebruike der Schoolen door P. N. Muys (Levden, b. du Morrier, 1. St. 1804. 46 S. 8. 4 St.), die den Schulen empfohlen wurde. Das übrige, was wir noch von allgemeinen und vermischten geographischen Schriften anzusubren baben, bestand in Ueberlatzungen. So wurde auch hier Gut hrie's fo oft fchon für andere Länder umgeschmolzenes Werk nach Noëls franzölischer Bearbeitung ins Hollandische übergetragen : Algemeene Aardrysbesch yving , gevolgt near d. 3. Dr. van Noëls fransche Vertaaling van de algemeene Aarmysbeschr. van Guthrie - zynde de 19 engl. Uitg - met anwyting van de jongfle Veranderingen in Europa etc. door Jac. de Gelder (Amfterd., Aliart. gr. 8. 1. D. 1803. 387. S. 3 Fl. 8 St.). Aufserdem wurden noch aus dem Deut-Schen übersetzt: Gallery der Menschen; een Lee boek voor de Jeugd en Meerhejaarden, naar den 3 hoogd. Druk versauld en - - vermeerderd Zutphen, Thieme. 1 - 2, D. 1803 - 4. 8. m Kpf.); und de farde - naar het Hoogdvan J. C. M. Reinecke. (Amsterdam, Timmer. gr. 8. 1. D. 1804.). INTEL.

INTELLIGENZ DES BUCH- UND KUNSTHANDELS.

I. Neue periodische Schriften.

Es ift erschiehen und in allen Buchhandlungen zu haben:

Archio für den Code Napoléon, vom Prof. Dabelow. 4tes Heft. 8 Bogen. gr. 8. brofchirt. Preis 12 gr.

Es enthält, aufere dam Anfang eines Commentars in ber das Gefetz von den Acten des Civilitandas, som Menge interessanten Abhandlungen über streitige Materien, als über Fideicommille, Formlichkeiten der Festamente, Successionsrecht der Ehegatten, Zinssus, Verjahrung u. f.w., welche fänmilten aus der französ. Rechtssprechung ausgeklärt und erörtert worden find.

II. Ankündigungen neuer Bücher.

Auzeige einer neuen merkwürdigen Italiänischen Sprachlehre.
Bey Georg Voss in Dessau ist nun auch erschienen und in allen guran Buchhandlungen zu erhalten:

Sprechen zu lernen.
Nach den beliebten Kastner'schen Sprachgrundsätzen
bearbeitet.

Nebst einer Vorrede von C. L. Käffner.

Die überull heyfallige Aufnahme der merkwürdigen Franzißfehre neuen Sprachlehre des Herrn Prediger Käftner, wovon so eben und in gank kurzer Zeit die drute Auflage erschianan ist, masten natürlich die Ausnerkfamkeit der Sprachgelehrten sür das statämische, Euglische, Lazeinssche und Griechische auf sich ziehen.

Genau nach den Kalinerschen Grundstazen, und ganz zu dessen Beyfall bearbeitet, ist nun auch diese Italiamische Sprachlehre erschienen, wovon demnach der Verleger mit Recht nach Verhaltniss eben den Erlög erwarten darf.

Bey der Keil'schen Buchhandlung in Coln ist erschienen, und an alle solide Buchhandlungen Deutschlands versendet worden:

Code de procedure civile.

Nach dem Original-Texte ins Deutsche übersetzt von
Herrn Daniel, Suhstituten des Kaise-lichen GeneralProcurators bey dem Castations - Hose in Paris.

Diefe Auflage unterfibrides Cob and de

Diale Auslage unterscheidet sich von der ersten dadurch, dass die Uebersetzung auss neue revidirt worden ift, und dem Werke die Kaiferlichen Decrete über die Gebühren der Sachwalter, Gerichtschreiber, Huiffars und Kunstverständigen, über die Disciplin und Polizey dar Gerichte, so wie alle übrigen Kaiserlichen Decrete und Gutachten des Staats - Raths beygedruckt worden find, welche sich auf die Civil - Process - Ordaung beziehen. Diese Zusätze betragen 6 Bogen, dessen ungeachtet soll der Preis der zweyten Auslage nicht erhöht werden.

Preis dar französisch - dentschen Ausg. 2 Rthlr. 20 gr.

— der bloss deutschen — 1 — 10 —

— der bloss französischen — 1 — 10 —

Wir halten es für überfläßig, die Daniels'ichen Ueber letzungen der franzöfichen Gefetzbücher anzupralien; competente Recenfunten haben fie gebörig gewürdiget, dar fehnelle Alsfatz von fehr firsten Auflagan, fo wie dar Nachfruck der effien Ausgaben derfelien fehrinan ihrau innern Werth außer Zweifel zu eitzen. — Fär gutes Papier, fehren und fahlerfreyan Druck hat die Verlagshandung auch bey diefer zweyten Aoflage der Givil-Procefs Ordnung geforgt.

Das Criminal - Geferzbuch der Franzosen wird greichfalls, von Herrn Duniel überletzt, in unterzeichneter Buchhandlung archeinen, so baid es vom gesetzgebenden Corps angenommen ilt, so das das dausche Publicum die ganze Civil- und Criminal- Gasterzebung von dem nämlichen barühmten franzosischen Rechtsgeleitzen übersetz arhalten wird.

Coln, im Saptember 1808.

Keil'sche Buchhandlung.

Gedichte von Louise Brachmann,

Unter dan Dichterinnan Deutschlands nimmt Louise Brachmann, nach dem Urtheila allar Freunde und Kenner der Dichtkunst, einen der ersten Plätze ein. Ihre schönen herzlichan Lieder wurden überall mit dem ausgezeichneisen Beyfall ausgenomenen, und der allegemeine Wussch ibe gasammalt zu schen, bestimmte die Dichterin zur Herausgabe eines Bandechen Ihrer Gedichte. Unterzeichnete Buchhandlung freut sich, die Erschainung desselben den Freunden der Dichtkunst bekannt machen zu können. Es ist an alle Buchhandlungen versandt worden, und um den Preis von 1 Rthirt. 4gr. überall zu haben.

Georg Vofs in Leipzig.

III. Auctionen.

Am sten December d. J. wird in Frank furt a. M. eine aufehnliche Bücherfammlung öffentlich varsfleigert. Sie bietet viel Vorzügliches aus allan Fächern dar, und verdient darum die besondere Aufmarksamkeit der Liebhaber. Unter endera kommt darin ver

Unter Google

Unter den Folianten: Die Sammlung der Dictionationer von Engle, Chauffret, Marchand und Morer in den besten Holland. Ausgaben; mehrere der größern Naturhist. Werke von Jasquin, Plenck u. f. w.; ein gemakten prachtvolles Exemplar der hochst selten niere. Sammen, der Sphille Merian: Anatomic par Vicq d'Ayr; Thuamus Lond., 7 Voll. 1733. Bewergi Exochesev, Oxon. 1704. Bibliesteca frantum Polomor. 12 Voll. Pimur Hardmin 3 Tom. Paris 1733. Diodorus Siculus Woffelungi, 2 Voll. Amst. 1746. Expohron Peters, Oxon. 1702. Libbenia Wosse, Marchine Exemple.

Unter den in 40: Viele Classiker in den besten Holland. Editionen; Bedonische Prachtausgeben. Die kostharen Englischen Naurhistorischen Werke von Martyn, Wilher u. i. w. Die Eutomologie par Olivier; Papillorn par Ernfl et Eugrandis; die Insecten von Schäffer u. i. w., sammilich in ausgewählen coloriren Exemplaren. Auch eine medicinischa Dissertationsfammlung von mehr denn 3300 Stücken, nebst doppetern Sach- und Namenregüber darüber.

In 18 vo: Herder Schriften, 18 Theile. Lessey Schricten in 34 Theilen. Sasker Theorie, noth Nachträgen. Die Schmetterlinge und Käser von Jahlemby und Herby, und die von Hübere, beide illem. — Die Colletie Auser, elassier, Mcdolani. Edit. c. Vers. ital. 13 Voll. Den Hömer von Höyne, § Voll. charta optima. Horatius a Pine, Arstophauer Brunkii, 3 Voll. Sophucker Johnsoni, 2 Voll.
Epicteur Schweighausferi, 6 Voll. — Ital. Schriften von Beacecio, Dante, Gosti, Petrorea, Tasso, Matschjear, Swist, Richardson, Goldsuch, Dyer, Bellt elast, arrangeneus of signite petroy, 18 Voll. Hongart hillest, by Iseland, wo cuts. etc. — Die Franz. Collection der meilleur potest, 60 Voll. Plutarque par Amport, 35 Voll. etc.

Aus dem gedruckten Catalog kann man das Ausführlichere ersehen. Es sind davon unentgeldliche Exemplare an solgenden Orten zu erhalten:

In Amfterdam bey Hrn. van Esveld Holtrop; in Baireuth bey Hrn. Poftmeifter Fischer; Bafal, ber Hrn. Em. Thurneyfen; Berlin, bey Hrn. Cand. Backofen; Bern, bey Hrn. Walthard; Braunschweig, bey Hrn. Antiq. Feuerflacke; Bremen, bay Hrn. J. G. Heyfe; Breslau, bey Ilrn. Kunfth. Leukardt; Caffel, bey Hrn. Buchh. Griesbach; Celle, bey Hrn. Poftmeifter Pralle; Cleve, bey Hrn. Buchb. Hannesmann; Colln. bey Hrn. Ant. Imhof; Danzig, bey Hrn. Buchh. Trofchel; Dresden, bey Hrn. J. A. Ronthaler; Erlangen, bey Hrn. Ant. Kammerer; Frankfurt a. M., bey Hrn. Buchh. Varrantrapp u. Wenner; Frankfurt a.d.O., in der Akadem. Buchhandl.; Göttingen, bey Hrn. Proclamator Schepeler; Gotha, in der Exped. des Reichsanzeigers; Halle, bey Hrn. Auct. Commiff. Friebal; Ham-

burg, hey Hro. A.F. Ruprecht; Helm flädt, bey Hro. Buchh. Fleck eifen; Königsberg, bey Hro. Göbbelt u. Unzer; Leipzig, bey Hro. Magifter Grau a. Hro. Magifter Stimmel; Lingen, bey Hro. Buchh. Julicher; Müachen, bey Hro. Antique Motzler; Nurnberg, bey Hro. Buchh. Lechner; Prag, bey Hro. Buchh. Widtmann; Salzburg, in der May 'fchen Buchhandlung; Strefsburg, bey Hro. Salzmann; Tabingea, bey Hro. Haffelmeyer; Weimer, bey Hro. Ant. Reichol; Wefel, bey Hro. Roder u. Klönnet, Wien, bey Hro. J. G. Binz; Winterthur, bey Hro. Seizer Graich, bey Hro. Orell, Faltil at Comp.

Den 7ten Dec. d. J. wird in Leipzig die Versteigerung einer Sammlung von Büchern aus allen Willenlehaften (vorzüglich ansehnlich im philolog, botan-, phyl. Fache und Kunstwerken) anfangen, wovon der Castolog durch alle Büchhandlungen zu erhelten ist.

IV. Vermischte Anzeigen.

Erklärung über die Boylage zum ersten Stück der stem Einder der Bibl. der redenden und bildereden Künste, betreffend meine Recension der Ersten Linien zu einer Geschichte der Europ, Stanien Umwandelung u. m. im jetzigen Johrgang dieser Zeitung Nr. 1821.

Hr. Dyk unterschreibt sich als Vs. dieser Beylage, worin er feinen Unwillen üher jene Recension an den Tag legt. Zur Erwiederung nur fo viel! Hatt' ich gewulst, dals Er, mein alter Freund, der Urheber diefer erften Linien fey; wahrlich! ich hatte mir bey der Redaction der A. L. Z., die mir das Buch zur Recension übersendet hatte, diese verbeten. Denn loben konnta and kann ich daffelbe noch nicht, und wenn es von einem noch ältern Freunde herrührte. Lieber hätt' ich dessen Lob oder Tadel einem andern Mitarbeiter überlallen, um Hn. D. nicht zu erzurnen. Dass diess ge-Schah, bedaure ich eben so fehr, als dass ich, selbst nach seiner Ecklärung, von dam, nach voller Ueberzeugung niedergeschriebenem, Urtheil nichts zurücknehmen kann. Um Hn. D. nicht noch mehr zu erzurnen, enthalte ich mich detaillirter Repliken, aus denen evident hervorgehen wurde, dals er fich mehrere Sophismen erlaubt habe, und dass die Rec. weder von beleidigter Eitelkeit, noch von irgend einer andern niedrigen Leidenschaft entsprungen fey. Zugleich thu' ich einen Vorschlag zur Gute, dem zufolge Personen, denen an der Beschaffenheit unfres kritischen Verhältnisses allenfalls etwas gelegen ift - und deren dürften wohl fehr wenige feyn - das Corpus delicts mit meiner Recension und der Dyk'schen Erklärung vergleichen mochten, um felbit zu urtheilen, wer von uns beiden Recht oder Unrecht habe.

Menfel.

ALLGEMEINE LITERATUR - ZEITUNG

Montags, den 31. October 1808.

WISSENSCHAFTLICHE WERKE.

AR ZNEYGELAHETHEIT.

Paris, b. Goujon: Nouveaux Ulmens de afcience de l'Homme, par P. 3. Barthez, médezin de S. M. Empereur et Roi, ci-devant Chancelier de l'Université de médecine de Montpellier etc. Seconde Edition. 1866. Tome I. 304 u. 236 S. Tome II. 339 u. 244. S. 8.

ler nun verstorbne Vf. war bey weitem der gelehrteste unter den franzouschen Aerzten neuerer Zeit: auch in Rücksicht der Grundlichkeit feiner Kenntnisse und seiner großen Unbefangenheit im Urtheil ragte er weit über alle seine Landsleute hervor. Unter den mannichfaltigsten gelehrten Beschäftigungen, in denen er grau geworden, war die Physiologie eine feiner liebften; er fah die Natur des Meufchen aus höhern Gesichtspunkten an, als die meisten seiner Zeitgenoffen, und die Lehre von den Kräften des menschlichen Körpers bearbeitete er schon seit einigen dreyfsig Jahren forgfältiger, als es feit Haller's Zeiten geschehn war. Alles diels erregt große Erwartungen von diefem Werke, wodurch e. feine ruhmvolle Laufbahn beschloss, und diese Erwartungen werden durch das Studium des Werks keineswegs getäuscht.

In der Eintritung giebt er feine Grundfitze an, anch welchen man in der Theorie der Medicin philofophiren mufs. Es find die Grundfätze Bacon's von Verulam und Niestons. Befonders dringt er auf die Induction, auf die dynamiiche Anficht des menfchiehen Körpers, auf die Unterordnung der mechanischen und chemischen Erläuterungen unter die eigentichen dynamischen Erkläurungen, auf die Vereinfachung der Naturkräfte, die jedoch nicht übertrieben werden müffe. Dieselbe Kraft, die die Gestirme bewegt, und die Salze in Krystallen anschießend macht, geve auch wahrscheinlich, die dem Organismus vorfieht, und man könne, ja man mässe, um sich nicht im Widersprüche zu verwickeln, mit den älstehen Philosophen eine allgemeine Beselung der ganzen Naturannehmen.

Den Anfang machen allgemeine Anfahten der Kräfte, die Benegung und Leben in der Natur herverbringen. Von der einfachlten Kraft des Antriebs und der Anziehung in der fogenannten todten Materie giebt et eine ununterbrochne Stufenfolge derfelben Kraft, die immer höher gefteigert wird, bis fie in der Lebenskraft des thiericheun Körpers in ihrer höchlten

A. L. Z. 1808. Dritter Band.

kraft macht. In den Pflanzen ist die Bewegungskraft schon mit einer Spur von Empfindlichkeit verbunden, und alle Versuche, das Aufsteigen der Safte in den Gewächsen aus mechanischen oder chemischen Grunden zu erklären, müssen scheitern, eben weil hier schon eine höhere Ordnung von Kräften waltet. Nicht blos erläutern, fondern wirklich vollständig erklären können wir doch manche Bewegungen bey den Gewächsen aus niedern Kräften: das Aufspringen der Saamenkapfeln, das Fortschnellen des Bluthenstaubs bey der Berührung der Stanbfäden, das fenkrechte Niedersteigen der Wurzeln u. f. f.) Die Lebenskraft, die im menschlichen Körper waltet, ist von jeher anerkannt; aber man hat fich bemüht, fie mit der vernünftigen unfterblichen Seele in Beziehung zu setzen, von welcher fie doch gänzlich unterschieden ift. Diese Verschiedenheit der Seele vom Lebens-Princip fucht der Vf. im zweyten Kapitel umftändlich gegen Stahl zu beweifen. Wir finden hier die längft bekannten Gründe vom Mangel des Bewufstfevns bev den unwillkürlichen Verrichtungen, von dem Unvermögen des Willens, fie zu hemmen oder hervor zu bringen, wiederholt: Grunde, welche die feinern Stahlianer, Dav. Hartley, Rob. Whytt, Porterfield und Andere längst entkräftet haben, da sie den Unterschied zwischen willkarlichen und unwilkarlichen Handlungen aufhoben, und zeigten, dass durch die Verknüpfung und Gewohnheit auch freywillige Handlungen in automatische verwandelt werden; dals, wenn auch der Wille Einfluss auf ganze Gliedmassen hat, er doch nicht einzeln Muskeln regieren kann; dass also jede, auch offenbar freywillige, Handlung zum Theil unfreywillig und nothwendig ift. Barthez glaubt auch als Einwurf anführen zu durfen, dass die Seele zu einfach fey, um allen verwickelten Verrichtungen des Körpers vorstehn zu können. Allein Whytt hat fich schon auf die gemeine Erfahrung berufen, dass Menschen es dahin durch Uebung bringen, mehrere willkürliche Handlungen zugleich vorzunehmen. Er hätte noch die Gleichmäßigkeit der Lebens - Verrichtungen bey den verschiedensten Anlagen und Graden der Ausbildung der Seele anführen können. Statt dessen beruft er fich auf den Widerspruch vernünftiger Ueberlegungen und leidenschaftlicher Sinnlichkeit. Allein diess passt gar nicht; da die Leidenschaften ohne Seele eben fo wenig gedacht werden können, da auch kein gehildeter Stahlianer jemals der Vernunft die Obergewalt über die Lebensverrichtungen zugeschrieben hat.

Blathe hervortritt und so den Uebergang zur Seelen-

Xxx

Stahl Google

leyes and heriouse.

Merkwürdig ist die Untersuchung über das Lebens: Princip als Substanz, oder als blosse Eigenschaft der Materie. Der Vf. führt vollständig die Gründe für die eine und andre Meinung an, neigt fich aber deutlich auf die Seite derer, welche die Lebenskraft als eine vom Körper getrennte und für fich bestehende Substanz halten. Vorzüglich baut er auf das Wiederaufleben der Thiere, die fehr lange todt schienen und auf den Scheintod felber, ohne dass diefer Beweis für Rec. überzeugend wäre: denn fo lange die Mischung und Organifation unverletzt bleibt, wird auch die Lebenskraft, die ihr einwohnt, wieder erweckt werden, aber nie wird diess geschehn, wenn schon eine Entmischung und Zerstörung vorgegangen ist. Die Lebenskraft äußert fich zunächst durch Bewegungen in den Mulkeln und durch Empfindungen in den Nerven. Die erstaunliche Zunahme der Muskelkraft bev Wahnfinnigen, ohne dass die Organisation verändert worden, scheint dem Vf. zu beweisen, dass die Lebenskraft nicht auf dieselbe Weise begränzt wird, als die übrigen uns bekannten Agenten. Es ist daher unrichtig, wenn Borelli und andere die Kräfte der Mufkeln nach ihrem Gewebe, nach ihrer Dicke berechnen. Man hat auch bey den Mufkel-Bewegungen übersehn, dass die Verlängerung und Erweiterung der Mulkeln wirklich nicht von Nachlaß, fondern von Anstrengung der Kraft herrührt. Diess entwickelt der Vf. fehr gut und vollständig, und zieht besonders auch die Fälle von Aufrichtung der Ruthe, von Zusammenziehung des Sterns im Auge, die bev Sterbenden und nach dem Tode beobachtet worden and, dahin. Dann kommt der Vf. auf einen Gegenstand, den er schon früher abgehandelt hat, die Kraft der festen Lage. Milon von Kroton fasste eine Granate fo in die Hand, dass niemand sie herausbringen konnte, und gleichwohl wandte er felbft keine Anftrengung an. Die Beugemuskeln seiner Hand waren also in einem bleibenden Zustand von Zusammenziehung, ohne dass heftige Anstrengungen nöthig gewefen waren, fie darin zu erhalten. . . Die Achilles-Sehne reifst bisweilen, wenn die Streckmuskeln des Fußes fich dem Gewicht des Körpers gewaltsam widersetzen. Die letztern reisen nicht felbst, sondern nur ihre Sehne. Woher kommt es, dass die Muskeln mehr Widerstand leisten als die Schnen, und dass, schon nach Part's Bemerkung, ein Fehler, ein Um-biegen des Plattfusses, zum Reissen der Achilles-Sehne Veranlaffung geben kann? Der Vf. beantwortet diese Frage nicht, sondern nimmt als Axiom an, dafs der Mufkel ftärkern Widerftand leiftet, als die Sehne. Er fucht daraus auch den Starrkrampf zu erklären. Bey manchen Menschen können einzelne Muskeln nicht lange eine feste Lage aushalten, ohne dass fich die Kraft von Zeit zu Zeit erneuert. Daher leitet der Vf. die Unfähigkeit der Kinder und Greife langfam zu gehn, wie Senece schon bemerkt hat: Senex dum ambulare vult, currit: daher auch, dass manche Menschen eher und leichter schnell sprechen,

Stahl selbst unterschied schon sehr richtig zwischen als langsam. Beym Mundkrampf ist die Verschliefsung der Kiefer oft erstaunlich: der blossen Zusammenziehung, wenn sie auch noch so hestig ware, kann man die erstere nicht zuschreiben: es ist also die Kraft der festen Lage, die hier so stark wirkt. In der Katalepse behalten die Mulkeln und die ganzen Glieder die Lage und Stellung, welche man ihnen gegeben hat. Erläutern lässt fich diese Erscheinung durch das Princip des Vfs., aber nicht erklären. Dass der Zufammenhang der Theile des Mufnels durch willkurliche Zusammenziehungen wirklich verstärkt wird. giebt der Vf. zu, aber er meynt, das dieser verstärkte Zusammenhang nicht hinreiche, um den unglaublich großen Widerstand zu erklären, welchen die Muskeln den zerreissenden Ursachen leiften.

Dass man mit Haller und Blumenbach die todte Zusammenziehungs - Kraft von der lebendigen hat unterscheiden wollen, findet der Vf. verwerflich, und doch ist es unläughar, dass beide sich durch ganz verschiedne Erscheinungen zu erkennen geben, und dass die erstere nach dem Tode fort dauert, so lange noch Zusammenhang ist, die letztere aber vom Leben unmittelbar abhängt. Aber darin stimmt jeder heut zu Tage gern mit dem Vf. überein, dass die scharfen Gränzen, welche Haller zwischen der Reizbarkeit und Zusammenziehbarkeit absteckt, in der Natur nicht vorkommen; dass namentlich die aus Zellgewebe gebildeten Theile eben fo gut ihre Lebenskraft haben, als die Muskeln. Daher ift die Zusammenziehung der Venen gewiss keine bloss todte, und bey innern Verschwärungen müsste sehr bald eine todliche Verblutung entstehn, wenn die Mandungen der Venen fich nicht aufs ftärkste zusammenzögen. Die Runzelung des Dartos, die Gansehaut beym Frost, die feitnen Beobachtungen von starken Sprüngen, welche Thränen und Speichel aus ihren Ausführungsgängen machen, beweisen diese lebendige Zusammenzielibarkeit auch im Zellgewebe. Selbst das Gehirn und die Eingeweide, welche offenbar keine Mulkeln haben, leiden doch an Krämpfen, und werden selbst nach dem Tode steif und zusammengezogen gefunden. Ueber die ungleiche Vertheilung der tonischen Kräfte in den Antagonisten, woraus die Krämpfe in der Lähmung und Bleykolik erklärt werden. Die tonischen Kräfte haben den wichtigften Einfluss auf den Zufammenhang des Zellgewebes; gehn die erstern verloren: fo wird auch das letztre schlaff und die Safte gerathen leicht in Fäulnis. Dass durch starke und lange Anftrengungen Ermüdung entftebt, die derch erschlaf-fende Mittel, durch Thee und Ruhe, gehoben wird, erklart B. aus der durch die heftigen und auhaltenden Zusammenziehungen der Muskeln bewirkten Verdichtung und Vermehrung des Zusammenhangs, welche ein lästiges Gefühl hervorbringen. Daher ist das Reiben und leife Drücken der ermüdeten Glieder ein gutes Mittel, um jenes Gefühl zu heben.

Der Vf. wendet fich nun zur Empfindlichkeit, weiche er nicht als leidende; fondern als thätige Kraft anfieht, und die er durchaus nicht allein auf die Nerven einschränken will. Er unterscheidet fie auch aufs

forgfaltigfte von der Beweglichkeit oder den Veränderungen, welche die Reizbarkeit bewirkt. Dafs die Empfindlichkeit nicht blos von den Nerven abhängt, fucht der Vf. aus den bekannten Erfahrungen von Schmerzen und Entzündungen des Zellgewebes zu beweifen: die Lebenskraft breite bisweilen die Empfindlich waren, befonders wenn die letztern gefpannt werden. Die Atmofplare der Nerven, welche, nach Flumboldt, mehrere Deutsche zur Sprache gebrach haben, scheint ihm ebenfalls vorzuschweben: nur dass er nicht ausstracklich dieser Meinung erwähnt. Aber die specifiche Empfindlichkeit gewisser Theile Korpers nipmt er au, um führt he weiter aus.

Von der Empfindlichkeit hänge die Kraft fich zu

bewegen zum Theil ab; denn die Bewegungen pflanzen fich durch Mitleidenschaft fort, und auch nach der Trennung einzelner Theile vom Körper bleibe in dielen noch eine örtliche Empfindlichkeit zurack. Man fieht, dass der Vf. hier Empfindlichkeit nennt. was Haller und seine Nachfolger als Folge des blossen Reizes anfahn. Die Sympathie, welche B. hiebey anführt, ist eher mit Darwin Vergesellschaftung der Bewegungen zu nennen. Wenn abgeschnittene Theile fich noch bewegten, wenn die Augen eines abgebauenen Kopfes noch verdreht wurden, und die Lippen zuckten, so meynt der Vf., diels sey aus dem zurückbleibenden Triebe, aus Theilbarkeit des Lebens-Princips zu erklären. Allein, mit der Annahme, dass diese Erscheinungen blosse Folgen der Reizbarkeit feyn, kommen wir eben fo weit. Smith's Verfuche, nach welchen Reizmittel dieselben Wirkungen hervor brachten, wenn sie auf den Muskel oder auf den Nerven angebracht wurden, sprechen eben fo fehr gegen des Vfs. Meinung, als er fie für fich anfehrt.

Umständlich sucht der Vf. nun zu erweisen, dass das Lebens-Princip auch in den Saften vorhanden fey. Unfers Erachtens verfährt er aber nicht richtig in der Verkettung feiner Schluffe. Er hatte, wie neuere deutsche Physiologen thun, den Organismus der Safte vorausschicken muffen; statt deffen führt er die einer andern Erklärung fähigen Wirkungen der Arzneymittel auf die Säfte an. Indessen kommt er doch auch auf die innere Bewegung der Säfte, und auf die Zusammenziehung des Faserstoffs, besonders durch den Galvanismus. Auch den schnellen Einfluss, den die Leidenschaften auf die Mischung der Säfte beweisen, und die beständig gleiche Warme des Bluts bringt B. besonders in Anschlag, um den beständigen und wichtigen Einfluss des Lebens-Princips auf die Mischung der Säfte darzuthun.

was die Marwefelbst betrifft, welcher der Vt. eimen eignen Abschnitt widmet: so hat ihn eine Ersarung des Grasen Rumford zu der Ueberzeugung gebracht, dass man keines eigenen Stosses bedörfe, um die Wärme zu erklären, sondern das bolos die innere Bewegung der Theile und das Reiben derselben hin-

reiche. Wir zweifeln, dass der Vf. deutliche Vorstellungen mit dieser Behauptung verbunden habe, weil ihm fonst unzählige Beyspiele von der stärksten Bewegung der Theile (bey einem Wasserfall) entgegen gekommen wären, wo fich nicht die geringste Warme erzengte. Der Vf. verbindet hiemit die Entwicklung des Lichts in Thieren, des Leuchtens der Luchs - und Katzen - Augen, der Laternen - Träger, der Johannis - Würmchen und der See - Quallen, ferner die Entwicklung der Electricität und des Galvanismus in thierischen Körpern. Unmöglich können doch diese Erscheinungen seine Wärme - Theorie be-Matigen, weil fie gerade das Gegentheil, die Entwicklung eines Stoffes, der felbft auf chemische Art wirkt, beweisen. Uebrigens setzt er fehr richtig die Gleichförmigkeit der thierischen Wärme aus einander, und giebt als Urfache die Thätigkeit der Lebenskraft an, die unaufhörlich dem Verderben und Stillstand entgegen arbeitet. Als ein wichtiges Gesetz der thierischen Wärme sieht der Vf. noch an, dass die Thiere immer eine höhere Temperatur haben, als das Medium, worin fie leben. Ausnahmen giebt es allerdings von diefer Regel; fie werden von Amphibien und folchen Fischen dargeboten, die in warmen Bädern leben.

Aber interessant ist die Bemerkung, das der Grad der Wärme in Verhältnis zu der Stärke om Ausbreitung der Lungen sieht, das die Vögel (die reizbarsten Thiere) die meiste Wärme und die grösste Ausdehnung der Lustwege baben. Die gesthnete Lust dient zur Verminderung des übermäßigen Grades der Wärme, und dies ist wahrscheinlich der Zweck der Natur bey jenem Ban der Vögel.

Im zweuten Theil wird zuerst die Mitleidenschaft abgehandelt, die der Vf. eben so sorgfältig als richtig von der Vergesellschaftung (Synergie) unterscheidet-Mehrere Schriftsteller haben beide verwechselt, und wir glauben, dass Darwin der erste ift, der fie beftimmt unterschieden hat. Wenn mehrere Muskeln oder Theile zusammen wirken musten, um eine Verrichtung hervor zu bringen: fo ist diels offenbar eben fo wenig Sympathie, als wenn eine allgemeine Krankheit fich durch ein örtliches Leiden endigt. Der Vf. betrachtet nun zuvörderst folche Sympathieen, die zwischen Theilen Statt finden, welche in keiner nahern Verbindung frehm. Er rechnet dahin die Sympathie zwischen Geschlechtstheilen und Stimm - Werkzeugen, welche ohne alle nähere Verbindung feyn folk. Die Verletzung der Oreillons auf die Hoden hangs von einer ähnlichen Sympathie ab. Unter allen Organen des Körpers ist der Magen am meisten solehem Sympathieen unterworfen; obgleich der Mittelpunkt der Nerven - Geflechte in seiner Nahe ift: so kann man doch keine nähere Verbindung durch Nerven mit folchen Organen angeben, mit welchen er in Sympathie tritt. Die Bleykolik ift ein offenbarer Beweis von der genauen Sympathie der Gliedmassen mit dem Eingeweiden des Unterleibes. Aber eine nähere Verbindung haben folche Organe, die einen ähnlichen

Bau 300g

Bau haben, wie beide Augen, beide Ohren, beide Hände. In diesen symmetrischen Organen wird, nicht aus Gewohnheit, sondern (fagt der Vf.) weil die Idee (der Eindruck der Art und Form) fich wiederholt. eine Wiederholung der Verrichtungen bemerkt: fo dass die linke Hand die Bewegungen der rechten nachmacht. Den ähnlichen Bau fieht der Vf. als Grund der Mitleidenschaft der Eingeweide des Unterleibes an; allein mit größerm Rechte wird man auf Association Rücklicht nehmen. Dahin zieht er auch die Sympathie zwischen Brüsten und Geschlechtstheilen. wo man auf fehr gezwungne Art Aehnlichkeit finden Auch die Continuität der Häute bringt der Vf. zur Sprache, welche wiederum mit eben dem Rechte zu den Associationen gezählt werden kann. Vor dem Weinen foll eine Empfindung von Kräufeln und Frémissement in der Nasenspitze hergehn: deren schon die Odyssee erwähne. Als Laërtes nach der Rückkehr des Odyffeus, ihn verkennend, über feine Abwesenheit jammert, da

"ward Jenem das Herz empört, und es schnob in der Nase ihm schnoll der erbitterte Muth, da den liebenden Vater er ansah."

Του δ' άρένστο θυμός, ανά έξται δέ οί ήδη δριμό μένος προύτυθε, Φίλον πατές' είτορόωντι.

Es ift die Frage, ob hier nicht vielmehr der Unwille des Helden über das unmänuliche Weinen des Alten ausgedrückt ift. . . Eine andre Art der Sympathie ift die, welche durch Gemeinschaft der Gefässe eröffnet wird. Dagegen kann man mit Recht einwenden, dass auch diese Verbindung schwerlich Sympathie zu nennen ift, weil das "Mitgefühl" nicht durch Gefalse verbreitet wird, weil unzählige genaue Verbindungen der Gefässe ohne Sympathie vorkommen, und die Erscheinungen, welche jene bewirken, gar nicht die Annahme der Sympathie fordern. Wenn z. B. eine Krankheit von einem auf das andre Organ durch die Saugadern fortgeht: fo wird wohl Niemand diefs für Sympathie halten, wer nicht mit Worten spielt. Aber der Vf. thut es, und zieht alle Fälle von Ausbreitung der Krank heiten durch das Gefässlyftem dahin. Sehr gut handelt der Vf. die eigentliche Nerven-Sympathie ab: befonders wichtig ift die Bemerkung, dass im Laufe der Krankheiten oft Erscheinungen vorkommen, die man vom materiellen Fortgang der Krankheiten herleitet, und die doch blosse Folgen der Sympathie find. Wer erinnert fich nicht an die vorgeblichen Wanderungen der Krankheitsgifte, welche in unzähligen Fällen nichts weiter als Erscheinungen der Nerven · Sympathie find. Die Nerven-Knoten und Geflechte helfen diese Sympathie vorzüglich bewirken; daher das fünfte, achte Paar mit der Intercostal - Nerve mit Recht den Namen der sympathischen führen. Hier wird dann auch noch die De-

rivation und Revulson abgehandelt. - Eine ganz allgemeine Sympathie ift die, welche durch den gemeinschaftlichen Urfprung der Nerven Statt finiet, und die entweder das Gehira oder der Interconal-Nerve eröffnet.

Ein eignes Kapitel handelt von dem Verhältnife zwischen der unverletzten Sympathie der Theile und der gesunden Verrichtung. Von dem Einstufs, den das Binden und die Verletzung der Nerven auf die Störung der Mulkelkraft und der Verrichtungen felbst hat. Dann noch einmal von der Sympathie der Kräfte einzelner Theile mit den Kräften des ganzen Körpers, um eine Theorie des Schlafes zu geben, die einige Sätze aus der Erregungs - Lehre entlehnt, Der Winterschlaf der Thiere wird durch anziehende Beobachtungen erläutert. Das Tanrec von Madagascar fällt in einen ähnlichen Schlaf während der heißen Jahrszeit. Bey unfern Winterschläfern scheine nicht fowohl die Kälte allein, fondern vorzüglich der Mangel außerer Luft die Betaubung und Unterdrükkung der Erregbarkeit zu erzeugen. Der Vf. führt eine Menge entgegengesetzter Bedingungen des Schlafes an, ohne dass er doch Einheit in diese Mannichfaltigkeit zu bringen vermöchte. . . Bemerkungen über das allgemeine Verhältnis der Kräfte, worin wir wenig Klarheit und Einheit gefunden haben. Interessanter ist die Abhandlung über die Temperamente, aus dynamischen Gesichtspunkten angesehn, und über den Einflus des Klima's und der Lebensart der Völker auf ihre Korper-Beschaffenheit.

Den Schlußs machen Betrachtungen über die verlehietinen Lebens - Alter und über den Tod. Der Vf. führt unter andern die Stellen aus den Alten von der Unterblichkeit der Seele an. Am meisten fällt Pundar's Fragmeut beym Plut eh (Romul.) auf:

Duna nebr marrur Eneras Javo'. 4 negra Ivre?,

Die Uebershflümmung mit Pred. Salom. 12.7. fit intreeslant. Wir können uns nicht enthalten, den
schönen Schluss des Ganzen (die letzten Worte des
Vf.) herzufetzen: "Lorque i komme meurt, fon corps
est rendu aux illmens; son principe de vie se rendu aux illmens; son principe de vie se ranii de
donnét, et qui lui assure an entre temmortelle. "Ja paroele un Tout. puissant, en criant les seprite, tes a affranchis de la loi générale, qui condamme à faire tout ce
qui a commence. Ils doivent l'immutabilist de leur exsentence à la volonté de Dien, qui leur en renouvellera la sonction dans le moment terrible, où it ju-vront les conction dans le moment terrible, où it ju-vront les conde la nature s' strannier, le spectacle magnisque
de la nature s' strannier, comme une ombre; et le turn,
qui avait s'ait nasire et périr toutes les choses mortelles,
itre absorbé dans l'abbien de l'iternité.

MONATSREGISTER

OCTOBER 1808.

Verzeichniss der in der Allgem. Lit. Zeit. und den Ergänzungsblättern recensirten Schriften. Anm. Die erfte Zilfer zeigt die Numer, die zweyte die Seite an. Der Beyfatz EB. bezeichnet die Erganzungeblätter.

Afhandlingar i Fysik och Kemi, f. W. Hifinger. Anleitung zur Rechenkunft. 4e verb. Aufl. E.B. 118,

Archiv für Bechtsgelahrtheit, f. Ch. K. F. W. v. Nettelbladt.

Archiv, gemeinnütziges, für Prediger u. Schullehrer, besonders in Franken. in Bds 1 u as St. 292, 303. - neues nordisches, für Naturkunde, Arzneywill. u. Chirurgie, f. C. H. Pfaff.

Babor's, J., Uebersetzung des N. Test. mit erklärenden Anmerkungen. 1 - 3r Bd. 317, 497. Barthez, P. J., nouveaux élémens de la science de l'homme. Seconde Edit. T. I et II. 321, 529.

Baumgarten, J. E. F. die Katechisirkunft. 3r Th. EB. 117, 436.

v. Benzel - Sternau, Ch., Publicola, oder gesammelte Blätter guter Ablicht. 1 u 2r Th. EB. 127, 1009. v. Berg, G. H., Abhandl. zur Erläuter. der Rhein. Bundes - Acte. 1r Th. 289, 273.

Bernhardi, A. B., Züge zu einem Gemälde des Ruff. Reichs. 3e Samml, EB. 122, 969. Berzelius , J. , f. W. Hifinger.

Beschreibung, kurze histor. - topograph., der Stadt Hangover, v. W. L. 294, 320.

Beytrage zur Erläut, des Art. XII. des Pressburger Friedensschlusses, in Betr. des Deutsch. Ritterordens. 304, 393.

Biernacki, A. P., o zamianie zacragów na damny zbozowe lab piencaine. 319, 520. Blatter, Landwirthschaftl., von Hofwyl, f. E. Fel-

lenberg. Borheck , D. E. A., f. Diogenes Laertius.

Borheck, K., f. Xenophon.

de Campion, H., Mémoires, contenant des faits inconnus fur partie du regne de Louis XIII et XIV. 311.

Chaptal, M. J. A., Chimie appliquée aux Arts. Tom. I. - IV. 295, 321. Cottin, Mad., Flifabeth od. d. Verbannte nach Sibirien:

nach d. Franz. bearb. 1 u 2r Bd. 311, 462. Czartoryski, Isabella, Mysli rozne o sposobie zakladania ogrodów. ate Aufl. 307, 423.

Dicuili liber de Mensura Orbis Terrae; edit. a C. A. Walchenaer. 397, 430.

Dieterich's, C. H., Mittel in kurzer Zeit wohlhabend u. reich zu werden. 2e Ausg. EB. 118, 942. Dingler, J. G., f. Fr. E. v. Seida u. Landensberg.

Diogenes Laertins, v. d. Leben u. d. Meinungen berühmt, Philosophen. Aus d. Griech. v. D. E. A. Borheck,

1 u ar Bd. 300, 362. Dirchsen, H. W., philosoph. Untersuchungen üb. den

Einflus d. Religiosität auf die Sittlichkeit. 292, 297. Don Orbino; aus d. Papieren des Marchese de Sobra. 308, 431.

v. Drais, F. H. G., Versuch eines Lehrbuchs d. Forstwillenschaft, sr Bd. 317, 502.

v. Drais, K. W. F. L., warum K. Napoleon der Justiz so hohen Rang unter d. Departements der Staatsverwaltung angewiesen haben mag? 291, 294. Drummer, F. K. L., Theorie des Würderungs Eides.

Du Lac, I. Perrin. Duperron, Ang., f. Oupnek'hat.

Eckermann, N., Electra, od.d. Entstehung des Bern-

fteins. 312, 463. Eichhorn, J. G., Gesch. der neuern Sprachkunde. 1e Abth. oder : Gesch, der Literatur in Bds te Abth. 314, 473

Einstedel, G. Fr., das Absolute. 305, 405. Elifa's Vermachtnifs für ihre Tochter Henriette, 218 Aufl. EB. 125, 1000.

Elisabeth, f. Cottin. Essai sur l'Origine de la Gravure en Bois, S. H. J. Jansen.

Fellenberg , E .. Landwirthschaftl, Blätter von Hofwil.

15 H. 294, 313. Füstli, H., u. H. Keller, der Rigiberg in Zeichnungen nach d. Natur; mit e. Beschreib. v. J. H. Meyer,

deutsch. u. franz. 316, 494. Füssli, J. R., allgemeines Künstler - Lexicon, ar Th. 1 - 3r Abich. EB. 121, 961.

v. Gagern, Frhr., die Resultate der Sittengeschichte. I. die Fürsten. 316, 489.

Gallerie außerordentl. Erscheinungen od. Wunderge-Schichten. 2 Bdchn. Neue Aufl. EB. 122, 975. Geiffe, Fr. J., üb. Schulen u. Schullehrer, in Predigten, EB. 129, 1031.

Gemälde aus dem Nonnenleben. 16 verb. Aufl. EB

121, 967.

Geschichte des 19ten Jahrh, mit Hinsicht auf d. Oestreich. Staaten, s. J. Schwaldopler.

Geschichte des Patronatrechts in der Kirche. 304, 398. Gübert, L. W., krit. Ausstaze üb. die in München erneuerten Versuche mit Schweselkies-Pendeln und Wünschelruthen. 307, 417.

Glossen üb. einige Gegenden u. Städte des nördl. Deutschlands im J. 1806. 300, 365.

Grahl, K. G., alphabetisch geordn. Materialien zu Beschäftigungen an d. Lesemaschine. 317, 501.

Grokmann, J. G., Handwörterb, üb. die bürgerl. Bauu. schöne Gartenkunst. 1 u 2r Th. EB. 124, 990.

Heas, J. G., vollständ, latein, deutsches u. deutsch-

Jatein. Wörterbuch. 2e verm. Ausg. 1 u 2r Th. EB.

Hahn, K., Kinderfreuden. z u. 28 Bdchn. EB. 128, 1013. Herbart, J. Fr., de Platonici Systematis fundamento.

EB. 126, 1001.

Heydenreich, F. E. A., meine Eigenheiten. 303, 389. Hildebrandt, C., Wilhelm Müller; e. Gesch. in Briesen.

311, 464. Hifinger, W., och J. Berzelius, Afhendlingar i Fyfik, Kemi och Mineralogi. Förfta Delen. 299, 353. Hörftel, L., Formenlehre u. latein. grammat. Lefebuch.

2e verb. Aufl. EB. 123, 984.

v. Humboldt, Alex., Ansichten der Natur. 308, 425.

Jacobi, J. Fr., üb. Bildung, Lehre u. Wandel prote-

ftant. Religionslehrer 303. 387.

Jansen, H. J., Essai sur l'Origine de la Gravure en Bois et en Taille-Douce. Tom. I et II. 299, 357.

Jester, F. E., üb. d. kleine Jagd. 7r Th. FB. 722, 976.
Isling, J. C., Eduard Tiestrunk, od. d. Geheimnisse
des Lebens. 312, 462.

Jochmaring's, R., Rechenkunst in Beyspielen. 5e verm. Ausl. EB. 119, 952.

Julius u. Emilie, od. die kleinen Gartenfreunde. EB.

Jung, J. H., des chriftl. Menschenfreundes bibl. Erzählungen. 18 H. EB. 133, 977.

K.

Keller, H., f. H. Füfsli, Kielmann, K. A., fystemat. Derstellung aller Erfahrungen über die einzelnen Metalle. 1r Bd. EB. 117,

Kilian, C. J., Diatetik für Tabaksraucher. 2e verin.

Aufl. EB. 127, 1016. Klefius, J. J., Abhaudl. über die Kuhpocken u. deren

natürl. u. wirklamere Finimpfung. 191, 292.

Kach, J. L., de praescriptione longishimi comporis ad-

quifitiva. 289, 278. Kopp, J. H., medicin. Topographie der Stadt Hanau.

291, 284. Künftler-Lexicon, allgem., f. J. R. Füjsti.

Landbeck, J. Ch. F., Anleit. die wilden Tauben im Taubenhaufe u. im Zimmer zu unterhalten. E.S. 119, 949.

Laura von Mandoli. 1 u. 2r Th. 308, 432.

Leverow, C., de Juvenis adorantis Signo ex acre antiquo. 312, 457.

- ther die Frage: ob die Mediceische Venus ein Bild d. Knidischen v. Fraxiteles sey? 312, 457. Lieder geselliger Freude, f. J. F. Reichardt.

Lindemann, F. H., Versuch einer neuen Liturgie des nachmitiag. Gottesdienstes. 303, 390.

M. Magazin d. berühmt. u. interessantest. See - u. Landreisen v. Columb. Zeiten an. 3r - 6r Bd. EB. 127, 1014.

Mangold, E., Katechismus für Krankenwärterinnen. 297, 344. Meidinger, F. S., Beschreib, d. kursürstl. Haupt-u. Universitäts-Stadt Landshut, in 2 Thlen. EB, 129,

v. Metzburg, Anleit. zur Mathematik. Nach d. 3ten

latein. Ausg. überf. 3 — 7r Bd. EB. 117, 933.
— Elementa Trigonomet. planae cum tahulis Logarith-

morum EB. 117, 936.

— Institutiones mathematicae. Edit. quinta. Tom, I.

EB. 117, 236.

Meyer, J. C., neu entworfne Rechentafeln. 2 u. 3e

Liefr. EB. 119, 950. — J. H., f. H. Fafsli.

- J. R., fystemat. Darstellung aller Erfahrungen in d. Naturlehre, 1r Th. 2 u. 3e Bd. EB. 117, 929. Müller, J. G., f. Fr. M. Pagano, - K. L. M., f. Persin du Lac.

e. Nettelbladt, Ch. K. F. W., Archiv für die Rechtsgelahrtheit in d. Hrzl. Mecklenburg. Landen. 3r Bd. EB. 123, 980.

Oupnek'hat, id est, Secretum tegendum; e Persico idiomate in Latin. convers., studio et opera Ang. Duperron. Tom. I. et H. EB. 111, 937.

Pagano's, Fr. M., Verfuche üb. d. bürgerl. Lauf der Nationen; aus d. Ital. v. J. G. Müller. 1 u. 27 Th, EB. 127, 1013.

Perrin du Lac, Reife in die beiden Louisianen in d. J. 1801 - 1803. Nach d. Franz. von K. L. M. Müller. 2 Thie. 210, 441.

Pfaff, C. H., P. Scheel u. K. A. Rudolphi, nenes nordifches Archiv für Naturkunde, Arzneywill. u. Cinrurgie. 11 Bd. 1 u. 28 St. 301, 369. Publicola, f. Ch. v. Benzel-Steman.

Rabes, M., f. Archiv, gemeinnütziges, für Prediger

Rau, G. M. W. L., Anleit., zweckmus, Krankbeitsberichte zu versertigen. 305, 405.

Reichardt, J. Fr., Lieder gefelliger Freude. Neue Ausg. in 4 Aluli. EB. 121, 907.

Reimarus, J. A. H., f. D. Veit.
Repertorium, allgemeines, der Literatur. 35 Quinquennium. 21 Bd. 300, 361.

quennium ar Bd. 300, 361.

der chemischen Literatur von 494 vor Chr. G. bis
1806. 1 u. 20 Abih. 317, 503.

Diguesday GRO

Resultate, die, der Sittengeschichte, f. v. Gagern. Rigiborg, der, f. H. Fafite.

Ritter, Ch. W., Befchreib, merkwürd, Berge, Felfen u. Vulkane. 2r Th. EB. 124, 992.

Rodrich; ein Roman, I u 2r Th. 301, 375.

Kaper, F. L., Gefch. u. Anekdoten von Dobberan u. Beschreib. der Seebadeanstalten das. 2e verb. Aufl. EB. 110, 958.

Raffig, K. G, die Theurungs - Polizey. 1 m 2r Th. oder: Reverien im Gebiete der Polizey u. Politik. 201: 293:

Rudolphi, K. A., f. C. H. Pfaff.

Ruheftunden, neue, far Frohinn u. hausl. Glück, ir u. 2r Ed. EB. 121, 968.

Saiffert's, D. A., Beytrage zur übschäftl. Arzneylehre d. Suchten od. langwier, Krankheiten. 3 Thle. EB. 114, 985.

Scenen auf Ifchia. 307, 474. Scheel, P., L. C. H. Pfaff.

Schenk, K., Taschenbuch f. Badegaste Badens in Nie-

der · Oeftreich. 305, 407.

Schloffer, Fr. Ch., Abalard und Dulein. 311, 455. v. Schmidt, L., gen. Phifeldeck, Systemat. Darstellung aller Erfahrungen üb. allgem. verhreitete Potenzen. 2 u gr Bd. EB. 117, 929.

Schmidt, V. H., Friedr. Gedike, eine biograph. Skizze.

EB. 122, 976.

Schnappinger, B. M., Entwurf der kathol. · chriftl. Religions - u. Dogmen - Geschichte. 303, 385.

Schwaldopler, J., Gesch, des joten Jahrh. mit Hinficht auf d. Oeftr. Staaten. 4s Bdehn, Gefch. d. J. 1804. od. histor. Taschenbuch. 4r Jahrg. EB. 118, 941.

Sedlaczeck's, J., Unterricht üb. den Anbau d. Erdmandel u. deren Gebrauch. 1e Ausg. EB. 118, 942,

v. Seida u. Lamlensberg, F. E., u. J. G. Dingler, allgem. Kgl. Bayeriche Vaterlandskunde. 1 u 2c Jahrshäifte. 301, 374 Seidenfticker's, J. A. L., Einleitung in den Codex Na-

poleon. 318, 505.

p. Siebold's, K. C., Leben u. Verdienste, 311, 443. Stein's, G. W. d. alt., nachgelalfene geburtshülfliche Wahrnehmungen; herausg. v. G. W. Stein d. Jung. Ir Th. 297, 342.

Steins, K., Ludmilla, das schöne Hussitenmädchen. 1 u 2r Th. 314. 479. v. Stoixner, L., vollstand. Unterricht in d. Bienenzucht.

2e Aufl. EB. 118, 944-

Storch, H., Briefe üb. d. Garten zu Pawlowsk im J. 1802. F.B. 120, 953.

Stutzmann, J. J., Philosophie des Universums. 305, 401.

Suhr, G., Materialien f. d. Unterricht in d. alig. nothwend, Kenntniffen. 11 Bd. 20 Abth. anatom. physiol. Kenntniss des Menschenkörpers. EB. 120, 960. Saptitz, L. L. G., de nepotibus ex filio unico avo non

in capita fed in frirpes fuccedentibus. 318, 512.

Talchenbuch d. Reisen, f. E. A. W. v. Zimmermann. Taschenbuch, histor., mit Hinsicht auf d. Oestr. Staaten. 4r Jahrg. f. J. Schwaldopler.

Theocriti Idyllia ex recenf. Valckenarii. Edit. tertia

emendat. EB. 129, 1017.

Thafchanowitz, J., okonomische Abhandl. üb. d. Bau u. d. Einrichtung einer bey Stallfatterung angemelfenen Kühltallung u. Schafferswohnung. 296, 334.

Unterricht, erster, in der Decimalrechnung. 4e verb. Aufl. EB. 119, 952.

Vaterlandskunde, allgem. Kgl. Bayersche, f. Fr. E. von Seida u. Landensberg.

Veit, D., Joh. Alb. H. Reimarus nach zurückgelegten 50 Jahren feiner medicin. Laufbahn. 306, 419. Verfuch üh. Theurung d. Lebensmittel im Allgem. u.

ohne Rückficht auf e. befondern Staat. 291, 293. Villars, D., Mémoire sur la construction et l'usage du Microscope 29;, 318.

Walchenger, C. A., f. Dickit.

Walter'n, die arme; ein ländl. Gemälde v. d. Maler Treu. 301, 376. Walther, Fr. L., einige Bemerk, ab. d. willenschaftl.

Eintheilungen d. Holzarten. 303, 392. Wendeborn, G. F. A., Vorlefungen üb. d. Gesch. des

Menichen u. feine natürl. Bestimmung. 291, 299.

Yenophon's famintl. Schriften; aus d. Griech, ven K. Borheck. 4 u gr Th. EB. 125, 1000.

Zay, K., Goldau u. feine Gegend, wie fie war u. was fie geworden. 315 483.

v. Zeiller, Fr., jahrl. Beytrag z. Gefetzkunde u. Rechtswillensch, in d. Ooftr. Erbfragten, ar Bd. EB. 123, 983-

Zerrenner, C. Ch. G., Hülfshuch f. Lehrer u. Erzieher bey d Denkübungen d. Jugend. ar Th. EB. 123, 984. Ziegenbein, J. W. H., Abrils der beym Religions-Unterricht unentbehrl. Hülfskenntniffe. ate Abth. EB. 116, 1008.

v. Zimmermann, E. A. W., Taschenbuch der Reisen. 7r Jahrg. E d. J. 1808. EB, 129, 1028.

Zuge zu e. Gemälde d. Ruff. Reichs, f. A. B. Bernhardi.

(Die Summe aller angezeigten Schriften ist 120.)

Verzeichnis der literarischen u. artistischen Nachrichten.

Beforderungen und Ehrenbezeugungen. Gunther in Belmftadt 317, co4. Höfeli in Frauenfeld 200, 368. Hempel in Guttingen 317, 504. Henke

in Helmftädt 317, 504. Hennemann in Schwerin 206, 336. Langenbeck in Göttingen 317, 504. Leonhard in Hanau 296, 336. Mackeldey in Helmitadt 317, 504. Paulus in Schorndorf 300, 368. Schrader in Helmstädt 317, 504. v. Schultes in Koburg 305, 407. v. Sponeck in Heidelberg 305, 408.

Todesfalle.

Albertrandi in Warichau 196, 335. Bencisenni in Florenz 31, 438. Eigenhari in Helmitadt 311, 456. Gerhard in Breslau 191, 296. Gutfeld in Altona 311, 456. Meyer in Helmitadt 315, 488. Moritlier in Paris 311, 456. Neeseu in Paris 311, 456. Reinhard in Erfort 37, 488. Rothe in Dresden 311, 456. Ventenat in Paris 396, 336. Werhand in Liegottz 291, 396.

Universitäten, Akad. u. andre gel. Anstalten.

Coblenz, Rechisch-ile, Verzeichnifs der Vorledungen der Rechie-Facultät im J. 193 = 9, 93, 93, Erlangen, Univerf. 315, 485. Frankfurt a. M., Gymnalium, Feyerlichkeiten. 190, 439. Halte, Univerf., wiederholte Preisfr. der theol. Facultät. 311, 457. Heidelberg, Univerf., Anzahl der Studirenden, Kathol. Gymnalium, Feyerlichkeiten, bevorftehende Veränderungen feiner Einrichtung, 390, 440. Hohenzollern Symariagen, Ichwähliche Gelellich, der Aerzte u. Na-

iurforscher, Preiserth 317, 503. Kopenhagen, K. Dan, Gesellsch, d. Wissensch., Vorlefungen, Preiserth, 306, 365. medicin. u. skandinar. Literatur- Gesellsch., Vorlet. 300, 367. Manburg, Univerf.; Verzeichnis der Vorlet. im Winter- Semester 1802 p. 300, 381, 311, 455. Farix, neues Kaiserl. Decret in Betr. der Univerf., wesendt. Inhalt self. 315, 437. Restart, Gymnafum, Vereinigung dess. Init dem Baden. Lyceum 309, 440. Hetzler, errichtette Rechtsschule; Director u. Prosessioner 1803, 335. — Verzeichnis d. Vorlesungen im Winter- Semester 1803 — 1809, 301, 391. Zärrich, Gemilde-Aussellung im J. 1302, 315, 495.

Vermischte Nachrichten.

Bemerkung zu A. L. Z. 1808. Nr. 200. die Preals, Prachtmanze: pro Deo et Mülite betr. 294, 319. Literaur, Holland., Uebenicht von 1801.—1804. Pilitä. 366, 409. Befohluft. 309, 431.—Erdhefelricht. 1814. 314. 46f. Befohluft 320. 312. Literatur, Ungr., Beyträgo. 292, 303. Locré's Esprit du Code Napoleon aberletzen Bachmann u. Krickel. 296, 335. Pefalozzi's Lehrmethode, allgemeinere. Einfahrung derf. in die vorzäglichfe. Schweiz. Cantone. 300, 364.

III.

Intelligenz des Buch. u. Kunsthandels.

Ankündigungen von Autoren.

Vofs in Halle, die Zeiten. 198, 345.

Ankundigungen von Buch- u. Kunsthändlern.

Akademische Buchh. in Franks. a. d. O. 200, 226. Anonyme Ankund. 290, 286. 293, 307. 302, 382. Crustus in Leipzig, 290, 285, 298, 347. Curt. Huchh. in Halle 302, 377. Doll in Wien 302, 381. Fratich in Berlin 302, 380. Frommann in Jena 290, 383. Güdicke, Gebr., in Berlin 302, 381. Gaffert in Ansbach 208, 349. Hahn, Gebr., in Hannover 302, 380. Hartknoch in Dresden 302, 379. Hemmerde u. Schwetschke in Halle 320, 525. Hennings in Erfurt 293, 307. 310. Heyer in Gielsen 313, 469. Keil in Coln 320, Konig in Strafsburg 293, 305. Kühn in Pofen 193, 308, 302, 378, 306, 413. Landes Industrie-Comptoir in Weimar 193, 305. Liebeskind in Leipzig 201, 281. Meyer. Buchh. in Lemgo. 290, 286. Mittler in Leipzig 313, 469. Müller in Bremen 313, 469. Nicolovius in Königsberg 290, 213 Sinner in Coburg 290, 284. Tourneyfen Sohn in C .fel 293, 309. Vofs in Leipzig 290, 285. 293, 306. 309. 298, 348. 302, 377. 379. 322. 306, 415. 313, 467. 469. 470. 320, 525. Waldeck in Münster 293, 309. Walther. Kunst- u. Buchh. in Erlangen 293, 308. (2). Weidmann, Buchh. in Leipzig 313, 470. Weifr in Berlin 193, 310. Wittich in Berlin 293, 309.

Vermischte Anzeigen.

Akadem. Buchh, in Frankfurt a. d. O., Bücherverkauf. 302, 383. Auction von Büchern Aldinischer Ausgaben, in Paris, 290, 222. - de la Serna Santander-Iche, in Paris. 290, 287. - Heiliger Iche, in Hannover. 198, 349. 3:3, 471. - v. Herder'sche, in Jena. 206, 416. - - Mettra'sche, in Berlin. 193, 311. -- in Frankfurt a. M. 302, 383. 31e, 526. - in Leipzig. 310, 528. Expedition der A. L. Z. in Halle. Büchergefuch. 293, 3.0. Friedenreich und Richter in Deffan, Nachricht ab. die Tillich'sche Lehr . u. Erziehungsanstalt das. 290, 288. Hinrichs in Leipzig, Erwiederung gegen Keils Beschuldigung wegen der bey ihm erschienenen Müller'schen Uebersetz, d. Napoleon, Gefetzbücher, 313. 472. Keil in Coln erklärt die Müller'-Iche Ueberletz, des Geletzb. Napoleon's u. d. Civil-Gerichtsord, bey Hinrichs in Leipzig für einen Nachdruck der Daniels Ichen. 298, 349. Köhler in Halle, Bücherverkauf. 293, 310. Meufel's in Erlangen, Erklärung gegen Dyk in Leipzig, die Recenf. der erften Linien z. e. Gesch. d. Europ. Staaten - Umwandlung in d. A. L. Z. 1808. Nr. 182. betr. 320, 528. Müller's Antwort auf Keils in Coln Beschuldigung, seine Verdeutschung d. Napoleon. Gesetzbücher betr. 313, 471. Richter, S. Friedenreich. Stieglitz in Hannover, Widerlegung der ihm gemachten Beschuldigung in Betr. des Scharlachfiebers. 191, 311.

ALLGEMEINE LITERATUR - ZEITUNG

Dienstags, den 1. November 1808.

WISSENSCHAFTLICHE WERKE.

PHILOSOPHIE.

LANDSHUT, b. Kröll: Ueber das Leben und seine Erscheinung, von Dr. Karl Eberhard Schelling, 1806. XXXIV u. 178 S. 8. (18 gr.)

er Vf. versichert, "dass der Untersuchung dieses Gegenstandes nur eine, vom ersten Grund aller Erkenntnisse ausgehende und consequent fortgeführte Speculation gewachsen sey," und ,, dass der Philosoph die Werke der experimentirenden Naturforscher wegen der naiven Einfalt, die gewöhnlich darin herrsche, mit eben dem Gefühl innrer Zuneigung zur Hand nehme, mit welchem einst der große Lehrer der Menschheit die unschuldigen Kinder zu fich gerufen habe, ' Rec. wünscht Hn. Sch. Glack zu der Veberzeugung, die dieses Gleichnis in sich fasst und dankt ihm, Namens der Haller, Fontana, Swammerdam, Linnie u. f. w., dass er wenigstens so human gesinnt ist, sie als unschuldige Kindlein zu Gnaden aufzunehmen. Der Hauptplan und der Standpunkt der Vfs. erhellt aus seinem Bestreben, die absolute Idee des Lebens durch alle Stufen ihrer Individualifirung und alle ihre Verhältnisse und Durchgangspunkte so hindurch zu führen, dass ohne Beymischung eines fremdartigen Princips das wirkliche Leben aus ihr abgeleitet werde. In der zweyten Hälfte dieses Werks eröffnet der Vf. eine finnreiche Ansicht vom practischen Lebensproces, oder dem Verhältnis der Individuen zur Außenwelt. Mit Ernft, mit rühmlichen Fleiss und vertraut mit dem Standpunkt und der Ueberzeugung, die er ergriff, bearbeitet der Vf. einen Gegenstand, der ihn mehrere Jahre beschäftiget haben mag. Auch zeichnet fich diels Werk durch deutliche, geordnete Darstellung und durch die Consequenz aus, mit welcher der Vf. seinen ursprünglichen Plan und Gefichtspunkt festhält. Der ungleich größere Theil des Inhalts ist neu, aber auch in der Entwicklung schon bekannter Anfichten zeigt der Vf. viel Selbstständigkeit. Dass abrigens die Deductionen des Vfs. und felbst seine gelungensten Resultate noch sehr entfernt von der Wirklichkeit liegen und viel zu unbestimmt in die Verworrenheit der Phänomene des Lebens eingreifen, um auf eine bestimmte Anwendung in der Physiologie Auspruch machen zu können, ist ein Uebelstand, den Anficht und Standpunkt des Vfs. mit fich bringt. Die Entwicklung seiner Ansichten beginnt Hr. Sch. folgendermassen: Die Idee des Lebens und des Absoluten find identisch = Einheit der Thätigkeit und des

A. L. Z. 1808. Dritter Band.

Sevns. Die, durch Reflexion auf das Wefen des Abfoluten, entstandene Anticht giebt die Form desselben: fofern es einmal als Einheit von Thatigkeit und Seyn in der Thätigkeit, ein andermal als Einheit von Thatigkeit und Seyn im Seyn erscheint. Jedoch ist die. hier ftatt findende, Differenz nur eine potestiale, fubjective, denn die Form des Absoluten drückt noch Unterscheidbarkeit und Indifferenz aus. Sie bildet fich aber aus in der realen Welt und hier ift objective. actuale Differenz oder Unterscheidbarkeit. Diese Realifirung des Absoluten begreist zwey Momente. Der erste ist, dass die absolute Form im Realen in Unterscheidbarkeit gesetzt wird, der zweyte aber, dass das Reale in die Form des Absoluten d. i. in Ununterscheidbarkeit aufgenommen wird. Der Reflex des ersten ist die Natur, oder das äussere Leben, der des zweyten die Geisterwelt, oder das innre Leben. Beide Momente, zugleich gesetzt, machen den lebendigen Weltorganismus aus. - Indem die absolute oder quantitative Form der besonderen oder qualitativen (dem Realen) fich verknüpft, erhält diese letztere eine doppelte Bedeutung. Sie ift entweder ein wesentlicher unveränderlicher Durchgangspunkt für die ewige Idee des Lebens bey ihrem Realwerden, gewiffermalsen eine Urform, die der Vf. substantielle Form nennt; - oder fie ist zweytens Zeit - und Raumverhältnissen unterworfen, veränderlich. Die substantielle Form umfalst ein ganzes Reich des Lebens, d. i. eine unmittelhare Seite eines der beiden Urreflexe des Lebens. Organische und unorganische Natur find aber die beiden Seiten des einen Urreflexes des Lebens, nämlich der Natur. (Der Vf. bleibt bey der Entwicklung der substantiellen Form unverständlich. Unverkennbar ift, der Anficht des Vfs. gemäß, die fubstantielle Form durch Einbildung der absoluten Form in das Reale schlechthin, als wesentlicher nothwendiger Durchgangspunkt der Idee des Lebens, die veränderliche qualitative Form aber durch die Wiederholung iener Einbildung in immer mehr beschränkter Individualifirung, als zufälliger Durchgangspunkt der Idee des Lebens gesetzt. Hätte aber der Vf. nicht die Momente der Einbildung der absoluten Form ins Reale genauer entwickeln follen, um von hier unmittelbar auf den Begriff der Verschiedenheit der substantiellen Formen des organischen und unorganischen Reichs der Natur zu kommen?). Ueber die Differenz des Organischen und Unorganischen fagt der Vf. folgendes: Die Natur, obgleich die äußere Seite des Lebens darftellend, läst eine Unterscheidung des Yyy Innern Ogle

Innern und Aeufsern zu, indem der Reflex des Aeufleren durch die unorganische, der Reflex des Innern durch die organische Welt dargestellt wird. Die selbstständige Bewegung, als Einheit von Thätigkeit und Seyn im Aeufseren, macht daher in der unorganischen Natur das Wefen des Lebens aus, während he in der organischen zur blossen Form der Existenz gehört und einer andern untergeordnet ist, welche die Einheit von Thätigkeit und Seyn im Innern vorstellt (und mithin schon die Geisterwelt berührt.). Der einzelne Weltkörper bedarf (da feine besondere Form es mit fich bringt, feine Innerlichkeit in rein objective Phanomene hinüber zu spielen) zu seiner Entwicklung auch keines Stoffs von außen, fondern projicirt fein Inneres beständig in die Aeusserlichkeit, wie die organischen Wesen, kraft ihrer Natur, das Aeussere beständig in das Innere aufnehmen müssen (nur mit dem Unterschied, dass der Weltkörper seine Innerlichkeit in seine Aeusserlichkeit projicirt, das organische Wefen aber etwas Aeufseres, das ihm fremd ift, in fein Inneres aufnimmt.). Die Einbildung der fubstantiellen Form in die accidentelle geschieht, wie die Einbildung der absoluten Form ins Reale überhaupt auf drevfache Weife. Es wird entweder die substantielle unter die accidentelle gesetzt, oder diese unter jene subsumirt. Der dritte Moment begreift die beiden vorigen unter fich. Diese verschiedenen Momente nennt Hr. Sch. die Potenzen. Durch diese Potenzen erhält jedes Reich der Natur drey bestimmte Abtheilungen. Jedes lebende Individuum und jeder Weltkörper ist Ausdruck einer einzelnen Potenz, und da nur dasjenige, was unmittelbar Ausdruck einer Potenz ift, den Grund feines befonderen Lebens auch unmittelbar in fich hat, - indem die Potenz in Anfehung des besonderen Lebens gerade das, was die abfolute Form in Ansehung des Allgemeinen, also die Bedingung der Möglichkeit desselben überhaupt ist: fo kann ein Körperindividuum, welches erft in Gemeinschaft mit andern Ausdruck einer Potenz wird, das Bild jenes mit der Potenz begriffenen Lebens (z. B. felbstständige Bewegung) allein nicht darstellen; fondern nur in Gemeinschaft mit den übrigen. Die Potenz praedeterminirt den einzelnen, unter ihr begriffenen Individuen nur ihren allgemeinsten Charakter, kraft delfen fie fich alle gleich find. Sie ift ferner der ewige, unveränderliche Begriff des lebendigen Individuums. In der bestimmten Synthesis der Potenz mit dem Realen aber ruht der zeitliche und vergängliche Begriff sines Individuums, indem durch fie die Verhältnisse hervortreten, vermöge welcher die, unter einer Potenz begriffenen, Individuen in ihrer weitern Entwicklung fich ungleich find; denn bey der Einbildung der Potenz in ihr Reales ift schon eine Spaltung zwischen den verschiedenen, im Bildungsprocess begriffenen, Subjecten gegeben, durch welche es möglich wird, dass dieselben gegenseitig fich unter einander modificiren und stören können. In jener Synthesis der Potenz mit dem Realen liegt aber ferner der bestimmte Keim, oder das Porbild. welchem das Individuum in feiner Entwicklung (fo lang diese ungestört

geschieht) getren bleibt. Die ausere Natur organisirt fich, bey der Einbildung der substantiellen Form in die accidentelle, in eine Nachtseite, Lichtseite und den Inbegriff von beiden. Die erfte begreift den Moment der Liubildung, vermöge welchem die innre Form unter die aufsere geletzt ift, und hat zu Tragern die. ihr entsprechenden, Weltkörper (Planeten?). Die zweyte bezeichnet den Moment, vermöge dessen die aufsere (accidentelle) Form unter die innere (fubftantielle) subsumirt ist und hat entsprechende Trager (Sonnen). Die dritte Seite ift in die Totalität der beiden vorigen gesetzt, und hat zum Träger das Sonnenfustem. - Die innre oder organische Seite der Natur bildet fich eben fo in Pflanze, Thier und Menfch aus. Von den Potenzen der äußeren Natur ist, ihrem Charakter gemäß, eine objective Anschauung möglich. Die organische Natur lässt nur eine innre Anschauung ihrer Die Potenz der organischen Natur Potenzen zu. nennt der Vf. die Seele, und legt, im Sinn der erften Potenz, der Pflanze eine formative, im Sinn der zweyten Potenz, dem Thiere eine sensitive Seele und dem Menschen eine anima intellectualis zu. Von dieser letzten fagt er: "Die dritte Potenz der organischen Natur muss erstlich als die höchste Blüthe der organifchen Natur, dann aber auch als die Blothe der Natur felbst angesehn werden, und endlich als der absolute Indifferenzpunkt der Natur und Geisterwelt überhaupt, oder als das, in der gegenbildlichen Welt durchgebrochne absolute Leben, welches Ideales und Reales nicht mehr auf eine absolute, sondern auf eine relative Weise in fich vereinigt. Als letzteres muls fie nothwendig aus dem Grund betrachtet werden, weil da, wo das äußere Leben vollkommen innerlich gefetzt ift, auf der andern Seite das innerliche Leben der Geifterwelt fich vollkommen entäußert haben muß." Auch von der anima formativa der Pflanzen fpricht der Vf. in wenig Paragraphen viel Sinnreiches und Wahres. Ueberhaupt verdient alles, was er von den Potenzen der organischen und unorganischen Natur fagt, theils Beyfall, theils Aufmerkfamkeit. Weniger befriedigend find die Aufschlüsse, welche über die Verschiedenheit der organischen und unorganischen Natur gegeben werden. Wenn der Vs. jene als den Reslex der inneren, diele als den Reflex der aufsern Form bezeichnet und es dabey bewenden lässt: so verdient er beynahe den Vorwurf, über diesen wichtigen Gegenstand gar nichts gefagt zu haben: denn so wahr jener Satz auch feyn mag, fo leer wird er, wenn nicht in der Fülle der Verhältniffe, welche hier concurriren, seine reichhaltigen Beziehungen nachgewiesen werden. Kaum aber führt der Vf. noch die Bewegung als eine, den Charakter der Aeufserlichkeit tragende, und, als solche, der unorganischen Welt welentlich zukommende Form des Lebens auf. - Es ist vom Vf. ferner das Leben organischer Wesen, als felbstitandiger Potenzen zu unabhängig und frey von der übrigen Natur hingestellt, was vorzüglich dadurch geschieht, dass die Potenz in Ansehung des befonderen Lebens der abfoluten Form in Ansehung des Allgemeinen gleich gestellt wird. Zwar fagt der

Vf. im 87. 6 .: "Ein einzelner Weltkörper kann eben fo gut, wie man ihn als die collective Einheit der, auf ihm befindlichen, organischen und unorganischen Welen fich denkt, auch auf der andern Seite als der reale Einheitsgrund derfelben betrachtet werden. wenn man ihn nämlich in jenem Zustand begriffen denkt, wo er noch nicht in die beiden entgegen gesetzten Reflexe getheilt ist. In diesem Fall erscheint er alsdann für die, auf ihm befindlichen, Wefen als der Stellvertreter der Natur. Nachdem er aber einmal in seine beiden entgegen gesetzten Reslexe zerfallen ift: fo kann fich jene Einheit auch nur noch einfeitig äußern, so zwar, dass jene beiden Formen sich entweder in Ansehung der äußern, oder in Ansehung der innern Form durchaus gleich geletzt erscheinen. Im ersten Fall präsentirt sich jene Einheit als Schwere und Coharenz, vom Innern reflectirt fich jene relative Einheit aber in der Anschauung." Von welchem vergangnen Zustand der Weltkörper spricht der Vf.? Hatte er vergessen, dass von solchen Zeitverhältnissen die Rede nicht feyn kann, wo der primitive Bildungsprocess betrachtet wird? Durch die Annahme einer folchen Gesammtpotenz gerathen eine Menge früherer Sätze in Widerforuch. Uebrigens ift es auch bev Erwägung der Einheitsäußerungen der organischen und unorganischen Wesen mit Berücklichtigung der Centripetal und Centrifugalkraft nicht abgemacht: denn aus den vielfachen periodischen Veränderungen spricht eine nicht minder wichtige, nichts weniger als zufällige Uebereinkunft. - Die Potenz, indem fie fich dem Realen verbindet, hat fich somit der Wirklichkeit einverleibt, ihre fernere Entwickelung verliert alles Urbildliche und wird den zeitlichen und räumlichen Verhältniffen unterworfen. Darum kann ihre Entwicklung im Realen auch nur, als in einer gewissen Succession begriffen werden. Nun entfaltet fich aber die Potenz im Realen äußerlich ausgedrückt, durch die zweyte wird das Reale der Potenz (der Form) untergeordnet, die dritte fetzt beide in Vereinigung. Indem nun aber jene Entwicklung in einer bestimmten Succession vor sich geht: so find nach des Vfs. Anficht durch jene Dimensionen dem lebenden Individuum gewisse Perioden seines Lebens vorgezeichnet. "Jede Dimension, indem se auf einer tieferen Stufe den Platz behauptet, welchen je eine Potenz auf einer höhern einnimmt, ift jeuer Potenz correlativ. Dadurch geschieht es, dass die, durch das Gesetztseyn einer Potenz ausgeschlossnen, übrigen beiden in den Dimentionen auf einer niederen Stufe wiederkehren. -Die Möglichkeit, dass eine und dieselbe Potenz unter thren Dimentionen jedesmal zwey haben kann und haben mufs, welche den beiden andern Potenzen correlativ find, berubt darauf, dass jede einzelne Potenz eine und dieselbe ganze substantielle Form ist, nur dass fie als Potenz in einem bestimmten Moment ihrer Durchbildung durch das Reale erscheint. Demnach enthält auch jede Potenz zwar nicht actualiter aber doch virtualiter, die beiden andern Potenzen und diefes zeigt fich dann erst bey ihrer Entfaltung in die Dimentionen." Die drey Dimensionen werden durch

die drey verschiedenen Stufen des sogenannten dynamischen Processes repräsentirt und find also durch den Magnetismus, Electricität und chemischen Proces bezeichnet. Der Magnetismus entspricht der ersten Dimension: denn er drückt überhaupt eine Unterordnung der Form unter das Reale aus; der zweyten Dimention wird die Electricität zugezählt: denn diele drückt die Wiederaufnahme des Realen unter die Form aus; der dritten Dimenfion entspricht der chemische Process, als Totalität der beiden übrigen. Da die Dimensionen sich als Perioden des Lebens ausdrücken: so nimmt der Vf. an, "dass das erste Lebensalter eines Weltkörpers begann, als derfelbe durch die Kraft des Magnetismus aus dem Wasser oder der Formlofigkeit zu einer bestimmten Form gebracht wurde, er lebte sodann in dem irdischen oder electrifchen und endet endlich im vulkanischen." Später heist es: Die erste Dimension verräth sich in der selbstständigen Bewegung durch die Bewegung um die eigne Axe; die zweyte Dimension durch die Bewegung um dasjenige Exemplar, welches die Stelle der Form vertritt; die dritte Dimension endlich begreift diese beiden Arten von Bewegungen unter fich. (Es wird übrigens kein Wort darüber verloren, dass jene beiden Arten von Bewegung ursprünglich und immerfort in jedem Lebensalter einheimisch find.) Jede der drey Dimensionen entfaltet sich wieder in je drey Functionen. Die Functionen verhalten fich aber auch zu den Dimensionen, wie diese zu den Potenzen. Durch die Functionen wird wieder, was auf der vorhergehenden Stufe getrennt war, vereinigt und unter lich ge-mischt, indem sich die Dimensionen auf der niederen Stufe der Functionen wiederholen. Durch die Functionen zerfällt die, noch immer in der Totalität begriffne, materielle Einheit eines Weltkörpers in ver-Schiedene Körperreihen (im Organischen - Systeme). Dadurch dass fich diese Körperreihen oder Systeme wieder mischen, bilden sich verschiedene Organe oder Glieder, welche fodann Trager der concreten Functionen werden. Ein folches Organ kann einfach, oder aus mehreren zusammen gesetzt seyn. Auf jeden Fall mulien aber darin drey, bestimmt modificirte, abstracte Functionen zu einer concreten zusammenwirken, obschon jedes dieser Organe wieder einem bestimmten System adaquat seyn muss, wie jedes einzelne Syftem dieses in Ansehung einer bestimmten Dimenfion war. Solche Organe auch in der unorganischen Natur an den Weltkörpern nachzuweisen, halt der Vf. für leicht, jedoch überläßt er andern Naturforschern die kleine Mühe. - Was die Dimensionen im organischen Reich der Natur, oder die Lebensalter der organischen Individuen betrifft: so stellt der Vf. den allgemeinen Grundfatz auf, dass je dasjenige Lebensalter, welches mit der Begründung derjenigen Dimension absolvirt wird, welche der gerade dominirenden Potenz correlativ ist, immer den Geist des befonderen Lebens eines Dinges am deutlichsten ausdrückt. Bey der Pflanze ift also ihr erstes Lebensalter dasjenige, in welchem fich das Wesen ihrer Potenz am deutlichsten ausspricht. Das erfle (mithin, der erften Potenz correlative) Lebensalter der Pflanze ist aber die Zeit des Keimens. (Wenigstens hatte Hr. Sch. fühlen sollen, dass er hier etwas roh zugreift. Dem wenigen zufolge, was im 119. 6. von dem Pflanzenleben gesagt ist, hätte der Vf. überhaupt besser gethan, dielen Punkt, fo wie die Organe der Weltkörper mit Stillschweigen zu übergehn.) Von den abstracten Functionen des erften Lebensalters der Pflanzen fagt der Vf., dass durch ihre Vermischung entweder die Selbstreproduction des Organismus, als die, der ersten Potenz correlative concrete Function, oder die Möglichkeit eines Handelns nach außen durch die Bewegung, als die zweyte Function, endlich durch das vollkommene Innerlicksetzen des Aeustern (Perception im Allgemeinen) als die dritte Function bedingt werde. Zweytes Lebensalter der Pflanzen. Periode des Sproffens. Es drückt fich vorzugsweise durch eine nach austen gehende Richtung aus und also durch Bewegung, aber eine Bewegung, welche der amina formativa angemelfen ift. Erfte Function: Bewegung der Säfte, felbitftändige Respiration. Zweyte Function: Bewegung im Product fich darstellend (das Sprossen felbst). Dritte Function: Bewegung nach dem Licht (?). Drittes Lebensalter der Pflanze: Blathe. Die Pflanze unmittelbar in fich geschlossen. Einheit des Aeussern und Innern. Erfte Function: Zengen. Zweyte Function: Empfangen. Dritte Function: Ausbil. den. An den hier so nothigen Erklärungen lässt es der Vf. ganz fehlen. Noch unvoilständiger und dunkler wird er bey Betrachtung der Dimensionen und Functionen der zweyten und dritten Potenz. drey, dem ersten Lebensalter der zweyten und dritten Potenz (denn diese find hier in Eins zusammengefaist) adjouat geletzten. Functionen find durch die drey großen Sylteme ausgedrückt. Diess Lebensalter des Thiers und Menschen entspricht nämlich dem erften der Pflanze und begreift die Formation des realen Organismus. "Im zweyten Lebensalter, welches der fenfitiven Seele correlativ ift, scheidet fich von der der ersten Dimension des Organismus im Realen adaquat gesetzten, Partie derjenige Theil ab, welcher das Organ ift, vermittelft dessen es möglich wird, dass der Organismus fich über sein eignes Product erhebe und das Product so dem Handeln unterworfen werde." (Das Organ felbst wird nicht genauer bezeichnet.) Erfle Function : Bewegung der Safte. Zweyte Function : Willkürlicher Bewegungsapparat. Dritte Function: Diejenige Art von Perception, welche fich zur willkür-lichen Bewegung, wie Möglichkeit zur Wirklichkeit verhält. (Darüber finden fich an einer spätern Stelle diefes Werks einige dürstige Aufschlusse.) - "Für die, der dritten Dimension der zweyten Potenz adaquat gesetzten, drey Functionen wird von dem realen Organismus derjenige Theil abgefondert, welcher nach

den, noch späterhin erfolgenden, Verzweigungen die verschiedenen Organe aller mannichfaltigen Perceptionen fowohl von idealer als realer Art, welche in einem Organismus möglich find, abgiebt. Diefer Theil, weun er fich verzweigt, theilt fich in drey verschiedenartige correlative Functionen, wovon alsdann je eine als concrete Function einer der drey Dimentionen adaquat gefetzt ift." In der Anmerkung zu diefer Stelle heisst es: "Die dritte Dimension und ie die dritte Function der dritten Dimension drückt die In-Eins - Bildung aller Gleichheits - und aller Seitenverhältnisse aus, und darum hat sie das Eigenthümliche vor andern voraus, dass die, aus ihr entspringenden concreten Functionen lauter correlative Glieder von ihr ausmachen." Auch hier keine weitere Erörterung, keine Beziehung auf das wirkliche Leben. Manches fieht eher einem Räthfel, als einem phyfiologischen Satz ähnlich. Und doch liegt am Tag, dass ohne Aufwand vieler Worte eine Menge hieher gehöriger Sätze deutlicher und interessauter für den Lefer hatte ausfallen können. An diese, hier im kurzen Auszug angedeuteten, Sätze knüpft der Vf. noch mehrere Paragraphen, worin er einige allgemeine Verhältnisse der Functionen und Organe berührt und beschliefst somit die erste Abtheilung, welche sich mit dem primitiven Bildungsproces, oder dem Leben, fo fern es in seiner ersten Entfaltung aus der Idee betrachtet wird, beschäftigte.

(Der Beschluse folge)

NEUERE SPRACHKUNDE.

DARMSTADT u. GIESSEN, b. Heyer: Französisches Leschuch für Anfänger und untere Schulklassen. Bearbeitet von A. de Beauclair, Großherzoglich Hessischen, Hosrath u.s. w. 1807. 116 S. 8. (6 gr.)

Dieses Lesebuch ist allen Anfängern der Französischen Sprache zu empfehlen. Die Materialien find ganz dazu geeignet, den Anfänger mit den gewöhnlichen Wörtern der Umgangs - Sprache bekannt zu machen, und die Diction ist correct. S. 16. fehlt in den Worten: il n'eft rien de plus jufte, que celui qui donne des lois les observe aussi, noch ein que. Besser würde seyn: il est juste que etc. Die Ortliographie ift die des Dictionnalre's der Académie. Abweichungen davon find : grace ftatt grice; poète ftatt poëte; fiege ftatt fiege. Vielleicht find es auch nur Druckfehler. Im Wortregilter fehlen mehrere Wörter: wie manche, mulot. Letzteres hatte um fo mehr bemerkt werden muffen, da fo viele Französische Lexica mulot unrichtig durch Hamster übersetzen. Bey den Wörtern, welche mit H anfangen, bätte im Register bemerkt werden sollen, welche aspirirt werden und welche nicht.

ALLGEMEINE LITERATUR-ZEITUNG

Mittwochs, den 2. November 1808.

WISSENSCHAFTLICHE WERKE

PHILOSOPHIE.

LANDSHUT, b. Krall: Ueber das Leben und feine Erfcheinung, von Dr. Karl Eberhard Schelling u.f. w.

(Beschluse der in Num. 322. abgebrochenen Recension.)

on nun an bis an das Ende beschäftigt fich der Vf. mit dem fecundaren Bildungsproces, welchen er als ein beständiges Streben des gegenbildlichen in das urbildliche Leben charakterisirt. Wenn nämlich der primitive Bildungsprocess als ein Getrenntwerden der einfachen Substanz in ihre Formen zu begreifen ist: so lässt sich der secundäre als Streben nach In-Einsbildung entgegengesetzter Formen in ihre gemeinschaftliche Substanz bezeichnen, welche aber auch nur unter Vermittlung der Substanz, als ihrer Basis, möglich ift. Organisches und Unorganisches können also nicht in einander übergehn, wenn nicht beide auf einen neutralen Zustand reducirt find, welcher zwischen den beiden entgegengesetzten Formen schwankt, aus welcher Mischung sodann erst wieder Organisches und Unorganisches in neuer Gestalt hervorgehn. Hier liegt der aquivoke Zeugungsproces im Kleinen, wie im Großen. Die im fecundaren Bildnogsprocess bezweckte In - Eins - Bildung des Organischen und Unorganischen wird nie, wenigstens nur einseitig und unvollkommen, erreicht, indem weder die unorganische Form (äussere Einwirkung), noch die organische völlig durch die andere besiegt wird, sondern aus dem, im Kampf bezweckten, neutralen Zustand beide wieder hervortreten, wobey nur, je nachdem die eine das Uebergewicht hat, diese vollendeter hervortritt (z. B. in der Jugend die organische Form, im Alter und Krankheitszustand die unorganische). Das Verhältnis aber, in welchem ein organisches Individuum zu seiner Außenwelt stehen muß, läst sich so ausdrücken : es darf jenes diefer letzteren nur so viel Einflus auf seine innere Oekonomie gestatten, als dieser Einfluss unumgänglich nothwendig ist zur Realistrung der, durch den Keim präftabilirten, Synthesis von Möglichkeit und Wirklichkeit (f. oben), was darunter bleibt, oder darüber hinausgeht, hemmt diese letztere. Diele Hemmung erzeugt Krankheit, einen Abfall vom Keim. Der Abfall von der Potenz felbst ist Tod. Der Process, welcher durch den Conflict der organischen und unorganischen Form, wobey jede mit einer beftimmten Activität fich felbstständig erhält, und mit einer bestimmten Passivität dem Einfluss der andern anterworfen wird, ift abstract, oder als dynamisch

A. L. Z. 1808. Dritter Band.

angeschaut, der Erregungsprocest, im concreten oder im Seyn ausgedrückt, der Budungsprocest, und unter gewiffen Verhaltuissen - der Ernährungsprocess. Das Instrument der Natur, vermittellt dellen die beständige Communication zwischen der organischen und unorgani-Schen Form erhalten wird, ift die Atmofphäre. Sie ift daher auch neutral, und weder dem organischen noch dem unorganischen Reich zugehörig; ob sie gleich sich bald mehr dahin, bald mehr dorthin neigt. Ihr Zustand fucht immer das umgekehrte Verhältnifs zu dem der Erde zu behaupten, so dass, wenn z. B. auf der Erde in einem bestimmten Zeitraum die organisrende Tendenz die antiorganische übersteigt, sich dafür in der Atmosphäre die entgegengesetzte Tendenz erzeugt: denn sie trachtet beständig, den großen äquivoken Zeu-gungsproces, und somit das Gleichgewicht zwischen dem Organischen und Unorganischen, zu erhalten.— Jedes einzelne Ding hat aber auch feine Atmosphäre, welche dasselbe um fich her erzeugt, und nur durch das Medium derfelben vermag es feine befondere Wirksamkeit auf ein Drittes auszuüben. Gegen diese partiellen Atmosphären ist die neutralifirende Kraft der allgemeinen Atmosphäre gerichtet, welche für Organisches und Unorganisches gleiches Interesse hat. Alle gegenseitige Wirkung der Individuen und Substanzen wird durch die Atmosphäre vermittelt. Der im engeren Sinn fogenannte Athmungsprocest ift das Mittel. wodurch die allgemeine Atmolphäre gegen die untergeordneten partiellen Atmosphären ihre Wirksamkeit ausübt. Unter der Atmosphäre falst aber der Vf. alles zusammen, was man dynamische Wirkung, oder durch unkörperliche Medien vor fich gehende Processe neunen möchte, Magnetismus, Elektricität, Wirkung des Lichts und der Warme - und nennt fie die aura coelestis. Es versteht fich also von felbit, dass bev der Anwendung dieser Sätze auf die Wirklichkeit Vieles eine ganz andere Gestalt erhalten würde. So möchte vielleicht ein trockner Chemiker oder Phyfiker diefe aura coeleftis für ein Hirngespinnst halten. und, von einer gewissen Seite angesehn, so unrecht auch nicht haben, obschon in der Ansicht des Vfs. viel Originelles und Wahres liegt. - Was der Vf. zur Erklärung des Erregungs - und Bildungsprocesses vom organischen Leben in concreto entwickelt, lässt nicht leicht einen Auszug zu, und ist auch, trotz der interessanten Ideen, die der Vf. vorträgt, nicht vollständig, da er jene Processe kaum in der Sphäre der erften Dimension beschreibt, und auch dieser beschränkteren Erklärung fehlt es wieder an Vollstän-Zzz

digkeit urd Klarheit, wie es denn immer geht, wenn die Idee in eine Welt herabsteigt, wo sie noch fremd ift. Ueber den Antagonismus der organischen Functionen giebt der Vf. viele Aufschlusse, die Ausmerksamkeit verdienen. - Im ganzen Werk vermifste Rec. eine forgfältigere Berückfichtigung der Eigenthümlichkeiten der dritten Potenz und dritten Dimention. Auch über den Verhältnissen der zweyten Dimension zu ihren correlativen und adaquaten Functionen herrscht bis zum Ende eine gewisse Dunkelheit. So bezeichnet der Vf. den, der zweyten Dimension eigenthümlichen, Act als Sensation, während er doch nur solche Functionen ihr unterordnet, welche organische Bewegung ausüben. Ferner stellt der Vf. (ohne hinreichenden Grund) den Satz auf, dass jeder äußere Einfluss nur durch das Medium der dritten Function (Perception überhaupt) in die innere Sphäre des Organismus gezogen werde. Vermöge dieser Perception werde das Aeussere als ein Bild dem Innern eingeprägt, welches Bild von der zweyten Function unter der Form der Bewegung, von der ersten unter der Form des Seyns reflectirt werde, unter dem Einfluss der ersten Dimension aber im Realen ausgeprägt (bewußtlos verkörpert), unter dem Einfluss der zweyten Dimension, als Bild eines fremden Dings, im Innern subjectiv gesetzt (empfunden) werde. Wie last fich dies unter einander zusammen reimen? - Zuletzt glaubt Rec. noch den Umstand rugen zu mullen, dass die Anmerkungen zu den Paragraphen zum Theil einzelne Sätze enthalten, die des Einflusses auf den Zusammenhang des Ganzen und ihrer Wichtigkeit wegen in den Paragraphen felbst ausgedrückt feyn follten, zum Theil aber auch durch einen sehr uneigentlichen Zusammenhang, selbst durch Widerspruch mit den Paragraphen, etwas auffallen.

KRIEGSWISSENSCHAFTEN.

- KONIGSBERG, gedr. in d. Königl. Hartung'fehen Hof - u. Akademifchen- Buchdruckerey: Kriegsartikel f\(\text{iir}\) die Unterofficiere und gemeinen Soldaten (der K\(\text{inigl}\). Preu\(\text{i...}\). Armee) den 3ten Augult 1808-38 S.
- 2) Eben daf.: Verordnung wegen der Militör Strafen. 16 S.
- 3) Ebendas.: Verordnung wegen Bestrafung der Officiere. 15 S.
- 4) Ebendaf: Reglement über die Befetzung der Stellen der Porte-igle-Fähmrichs und über die Wahl zum Officier bey der (Königl. Preußt.) Infanterie, Cavallerie und Artillerie. 1 Bogen.

Die Preußiche Armee ist im Begriff, neu geboren aus ihrem Untergange hervorzutreten; der König hat das buichtige Gufetz allgemeiner Verpflichtung züm Kriegsdienste für alle Stande und Classen feiner Staaten beschlossen, und die hier genannten Kriegssariskel und Verordnungen find eine unmittelbare Folge davon, Es wird daher nicht unschlicklich seyn, sie ihrem wesentlichen Juhalte nach mitzutheilen. Da die Kriegsartiskel hauptlächlich durch die bedingte Abschaffung artikel hauptlächlich durch die bedingte Abschaffung

der körperlichen Strafen u. f. w. und die Verordnung anderer Strafmittel modificirt worden find: so wollen wir zuerst einen Auszug von Nr. 2. geben.

Nachdem in Beziehung auf die allgemeine Militar - Conscription eine humane Behandlung im Allgemeinen empfohlen, eine rauhe, den geletzmäßigen Strafen zuwiderlaufende, streng unterlagt worden ist, wird den Officieren das Recht gegeben, "in dringenden Fällen, in Friedenszeiten bey thätlichen Widerfetzungen eines Einzelnen oder Mehrerer, und in Kriegszeiten bey Verfammlung der Truppen, bey Allarmirungen, beym Anrücken ins Gefecht, im Gefechte, beym Ruckzuge, und endlich bey Verwellrung der Plünderungen u. f. w., durch jedes Mittel fich Gehorsam zu verschaffen und fogar die widerspenstigen Soldaten auf der Stelle niederzustolsen, wenn andere Mittel den durchaus nöthigen Gehorfam zu erlangen nicht kräftig oder nicht schnell genug fich darboten." Doch bleibt der Officier, welcher so weit gegangen ist, für sein Verfahren verantwortlich, und wird für den Fall, dass bey Unterluchung der Sache dalfelbe nicht gerechtfertigt werden kann, mit Callation, Feltungs - Arrelt und noch hartern Strafen bedroht.

Alle körperliche Strafen hören auf, es fey dann, dass der Soldat durch gerichtliches Bekenntnis in die Classe derjenigen versetzt sey, die durch die übrigen Strafmittel nicht zu bessern wären, oder, dass er ein entehrendes Verbrechen, dergleichen Diebstahl ift, begangen habe. Ein Individuum kann aus dieser Classe wieder heraustreten, wenn es durch gute Aufführung Besserung zeigt, vorzüglich wenn eine Deputation der Compagnie oder Escadron für sein Betragen burgt; "besonders wird hierauf am Geburtstage Sr. Majestät des Königs Rückficht genommen werden." Alle abrige Strafen, bis zur Todesstrafe, find in sechs Grade eingetheilt: 1) Straf - Wachen und (nicht entehrende) Straf - Arbeiten. 2) Erster Grad des Arrestes: Entweder Haus - Arrest oder öffentlicher: -Einsamkeit. 3) Zweyter Grad des Arrestes: Einsamkeit bev Waller und Brod. 4) Dritter Grad des Arrestes: Unter den vorigen Umständen an einem finftern Orte, deffen Fussboden mit Latten benagelt ift. 5) Fellungsarbeit: Die Verurtheilten verrichten folche unter Aufficht der Regiments - Garnifon - Compagnieen und machen eine Section derselben aus. Nach Verfall der Strafzeit treten fie in ihre Corps zurück. 6) Festungsbau Gefangenschaft: Die gewöhnliche, wobey aber kein Rücktritt mehr möglich und das Bürger-14 245kg/80+ 1 recht verloren ift.

In Ablicht der Straferkenntnille wird verordnet:
Jeder, eine Abtheilung commandirende, Officier kann
auf 3 Tage gelinden, und mit Anzeige an den Commandeur des Batallons 3 Tage mittlern Arreit; der
Commandeur des Batallons aber 3 Tage fehweres
Arreit verhängen. Alle fehwereru Strafen mülies
durch Stand der Kriegs Gerichte erkapnt werden. L. Witt Diebitahl oder Entweichtung geht des
Recht verloren, das National Militär Abzeichen zu
Recht verloren, das National Militär Abzeichen zu

tragen. In Beziehung auf den gegenwärtigen Augenblick find nur diejenigen Leute noch körperlichen Strafen unterworfen, die innerhalb des letzten Jahres nicht ohne Regimentsfirafen gewelen find. — Endlich wird bey jeder Compagnie ein Strafregister verordnet, aus welchem ein Strafregister vom ganzen Regimente gezogen und bey der obern Militär-Behörde eingereicht wird. — Diese Verordnung, auf die ehenaligen Kriegsartikel angewendet, hat die vor uns liegenden erzeugt, in welchen der Geist mitärischer Strenge, das lebhafte Gefähl von der Würde des Menschen, und das Bestreben, ein zartes Ehrgestill lorgsam zu unterhalten oder zu erwecken, nicht zu verkennen find.

Nr. 3. enthält einige Verordnungen zur schlichen Behandlungsart, der höhern Officiere gegen inedere; zur Aufzeichnung jeder erlittenen Strafe in den Conduiten-Listen; zur Entferung solcher Officiere, die fich wiederholt subordinationswidrig zeigen; zu einem achtungsvollen Betragen der jungen Officiere gegen löbere, auch außer dem Dienle; endlich zu einem Ebrengericht, in welchem das gauze Corps der Officiere eines Regiments durch drey Viertel der Stimmen einen unfüllichen oder ungehorfamen Officier der Beförderung für unfähig erklären kann; zu welchem Ehrengericht ein jeder Officier das Hecht hat, den Antrag zu machen.

Nicht weniger wichtig und im Geift der Zeit gedacht, als Nr. 2., ift Nr. 4. "Einen Auspruch auf Officierstellen" - heisst es darin - "sollen von nun an in Friedenszeiten nur Kenntnisse und Bildung gewähren, in Kriegszeiten ausgezeichnete Tapferkeit und Ueberblick." Jeder junge Mann von tadelloser Aufführung, der 17 Jahr erreicht und 3 Monate als Gemeiner gedient hat, kann fich zur Stelle eines Porteépée-Fähnrichs melden, deren Anzahl gleich der Anzahl der Compagnieen oder Escadronen ist, und aus welchen die Officiere gewählt werden. Commission in der Hauptstadt der Provinz werden die Prüfungen nach folgenden Gegenständen angestellt: "Erträgliches Schreiben in calligraphischer und orthographischer Hinficht; Arithmetik mit den Proportionen und Brüchen; Planzeichnen, verständlich, wenn gleich nicht schön; ebene Geometrie, die ersten An-fangsgründe; Elementargeographie; allgemeine Weltgeschichte, vaterländische Geschichte." - Im Frieden wählen, bey Eröffnung einer Officierstelle, die fämmtlichen Lieutenants Drey unter den Porte-épée-Fähnrichen, aus denen, wenn fie in einem zweyten Examen bestanden haben, die sammtlichen Hauptleute Einen wählen, der vom Commandeur und den Staabs-Officieren dem Könige vorgeschlagen wird; wobey ihnen erlaubt ift, ein verwerfendes Gutachten abzugeben. Im Kriege kann jeder Unterofficier und Gemeine, wegen einer ausgezeichnet tapfern That, zum Officier gewählt werden. Die Gegenstände der zweyten Profung find: Fertigkeit und Pracifion in schriftlichen Auffätzen über militärische Gegenstände; so viel Kenntnifs der Französischen Sprache, um ins Deutsche

überfetzen zu können; reine Mathematik bis zu den Gleichungen vom zweyten Grade; ebene Geometrie und Trigonometrie; Anfangsgrande der Feld- und Permanenten - Befeltigung; richtiges Zeichner ohne große Schünheit; Ausstecken einer Verschanzung, Berechnung und Anfiellung der Arbeiter und Arbeiten von Verschanzungen und Aufinhene eines Kleinen Bezirks, einer Gegend, eines Postens; erweiterte Geographie und Statistik; Welt- und vaterländliche Geschichte. — Bey der Artillerie werden andere Kenntniffe erfordert.

Diefe, die Verfassung einer Armee in ihren wefentlichen Theilen bestimmenden, mit kluger Ueberlegung, mit praktischem Blicke und unter großen. Ansichten, abgesalsten Verordnungen werden alle künstig den Gesste einer National Armee leiten, und gehören deswegen zu den wichtigsten politischen und richeinungen der Zeit, welche die Bahn der Fortschritte mitten unter Trümmern rühmlich bezeichnen.

MATHEMATIK.

LEIPZIG, b. Hertel: Ueber die Sichtbarkeit zweiger Cometen in den Jahren 1797 und 1807-, nebit Vorftellung ihres Laufs auf einer Sternkarte von Augulf Gottlieb Meißner, Amanuenfis der Leipziger Sternwarte. 1808. I Bogen. 4. m. 1 Sternkarte. (12 gr.)

Man weiss nicht eigentlich, was der Vf. mit diesem kurzen Auffatze bezweckt; weder den Aftronomen, noch den Laien kann er damit haben dienen wollen. -Die recht gut gezeichnete Sternkarte kann höchstens eine allgemeine Vorstellung des Laufs beider Cometen am Himmel geben, an welcher beide, wie an dem erörternden Texte selbst, nicht genug haben werden. Für jenen wäre eine kritische Sammlung fämmtlicher bekannt gewordener Beobachtungen dieser Himmelskörper mit ihren Refultaten - für diesen eine populäre Erläuterung aus der Cometenlehre, mit Anwendung auf dieselben, an ihrem eigentlichen Orte gewesen. Jener kennt die Sternbilder alle, wodurch der Comet ging; diesem hilft eine solche oberflächliche Angabe nichts. - Auch find einige Bemerkungen über den Cometen nicht ganz richtig; z. B. "Er zeigte fich mit einem Schweif, welcher seiner Länge nach gespalten war; eine Seite delfelben schien länger und breiter, als die andere; auch konnte man die kleinern Fixsterne durch selbigen erkennen, wie diess gewöhnlich bey den Cometenschweisen der Fallist; aber (?) durch Fernröhre zeigte fich dieser Comet als ein großer Nebelfleck mit einem lichten Kern in der Mitte." Hiernach schiene es, als ob die Fernröhre ganz etwas anderes, und zwar einen schweiflosen Cometen, angezeigt hätten - allein die Sache verhielt fich fo. Cometensucher zeigten den Körper im lebhaften Glanze, und stellten den Schweif als gespalten dar. Zwey - und dreyfülsige Fernröhre von Ramsden, Dollond u. a. zeigten den Körper des Cometen wie einen lichten Punkt, mit einem immer blaffer abfallenden

fchim-,00gle

schimmernden Nebel, mit dem der Schweif, aufwärts ftrebend, zusammenhing. In diesen Fernröhren merkte man von einer Spalte des Schweifs wenig oder nichts, weil diese auch die mattern Zwischennebel und Partieen des Schweifs mitzeigten, welche im Cometenfucher verborgen blieben. - Unstreitig war diefer Comet, wegen feiner langen und augenfälligen Sichtbarkeit, einer der merkwürdigsten und interestantesten; der von 1797, war nur wenige Tage mit blossen Augen zu sehn.

552

LITERARISCHE NACHRICHTEN.

I. Gelehrte Gefellschaften.

Die Königl. Gesellschaft der Freunde der Wissenschaften zu Warfchau hat, um dem Könige von Sachfen ihre Dankbarkeit zu beweisen, folgende Inschrift in ibrem Sitzungsfaale enzubringen beschlossen: "Friedrich August, König von Sachlan, arftem Herzoge von Warfchau, die durch Allerhöchstdenseiben gegründete Königl. Gefall-Schaft der Freunde der Wiffenschaften." zum Andanken der Bestätigung dieser Gesellschaft eine Madeille auf diesen Monarchen geprägt, und alle Jahre em 30sian April, an walcham Tage derfelbe die Gefellschaft durch ein Diplom bestätigte, eine Gedächtnisfever in einer öffentlichen außerordentlichen Sitzung begangen werden.

Am 11ten October d. J. hielt die Akademie muszlicher Wiffenschaften au Erfurt, unter dem Vorfitze ihres Pralidenten, Freyhn. v. Dachroden, eine feyerliche Sitzung, welcher der Kaiferl. Franzölische Kammarharr, Fürst Sapicha, der Kail. Franzol. Gelandte aus Dresden, Hr. v. Bourgoing, der Ruff. Kail. Hofr. und Prof. Morgenftern aus Dorpat und andere angesehene Fremde beywohnten, und in welcher Hr. Hofr. Becker aus Gotha (aber Holzschnitte) und die Hnn. Proff. Schorch und Trommidorf Vorlelungen hielten.

II. Todesfälle.

Am iften October ftarb zu Gruneiche bev Bresleu der berühmte Baumeister Karl Gotelard Langlant, Konigl. Geh. Kriegerath und Director des Oberhofbauamts zu Berlin, Erhauer des Hazseldischen Pallastes und anderer öffentlicher Häufer zu Brasleu, mehrarer Kirchan auf dem Landa, das Armenhaufes zu Creuzburg, ferper des Brendenburger Thors und des Schauspielhauses zu Berlin. Auch els Schriftsteller über seine Kunft ift er vortheilhaft bekannt.

Der em zoften Aug. d. J. verstorbene Königl. Oberconfiscorialrath, Superintendent des Breslauischen Fürftenthums, arfte Professor der Theologie bey den Breslanischen lutherischen Gymnasian, und erfie Inspector des Königl. Landschullehrer - Seminars für Schlesien, Dr.

Dav. Gottfr. Gerhard, war am gten May 1714. 2n Herrenlauerfitz im Wohlaufchen Fürstenthum gaboren, und feit 1759. im Pradigtamte; fait 1778. aber bekleidete er die erfre Lebrerftelle in Breslau (zu der er mit befonderer Auszeichnung seiner schon damals enerkennten Verdienste vor mehrern andern ihm dem Range und Ansehen nach vorstebenden Predigarn berusen wurde) und die Superintendentur des Fürstenthums mit ellgemeinem Bevfall, - Befonders groß waren feine Talente als Cafualradner, als Katechet und Exeminator. Vorzüglich, in der arften Qualität wünschte man ihn vor vielan bey fayerlichan Galegenheiren auftreten zu feban; er wulste jedesmal die interalfanteften Umfrande auszuheban, um das Fest lehtraich zu machen, und die Herzen der Zuhörer frank zu rühren. Seiner ausgabraiteten Kenntniffe wegen beehrie ihn die Hallische theologische Facultät im Dec. 1799. mit der theologische Doctorwürde. - Seine Thatigkeit war, his ihm in fainen letzten Tagen die Kräfte nach und nach ganzlich schwanden, raftlos. Man kann mit Wehrhait fein Leben einen langan Arhaitstag nennen, da er feine vielen Aemier mit der strengsten Gewissenhaftigkeit verwaltere, und ibn jedes einzeln schon hinlanglich beschästigte. - Bey dem allen würde er sein Leben noch höher gebracht haben, wenn faine Gefundheit nicht durch eine todeliche, vor 5 Jahren erlittene, Krankheit, und durch die Schrecken der Balagarung der Stadt im Dec. 1806., die ihn fein verwüstates Haus zn verlaffen zwangen, zu fehr erschüttart worden ware. Sain Begräbnis wurde in der ganzen Siedt geseyert. Auch Deputirte der katholichen Geistlichkeit, die ihn fehr hoch schätzte, folgten der Leiche. - Als Schriftsteller hat er sich durch mehrere Erbauungeschriften, und durch eine große Menge feiner, auf befonderes Verlangen in Druck gegebnen, Casualreden, vorzuglich aber auch durch das unter feiner Auflicht zu Stande gekommene belfere Breslauische Gesangbuch bekannt gemacht. - Zu den engenehmften Verbindungen feines Lebens gehörte feine, schon auf der Universität in Baumgartens Vorlesungen gestiftete, und durch nachherige Verwandtschaft befaltigte, Freundschaft mit dem ihm einige Jahr vorangegengnen, allgemein verehrten Noffelt. 1hre frühere Correspondenz, vorzüglich über die Stelle 1 Joh. V, 7., die G. gegen Semler vertheidigt hatte, enthält viel Interellantes, und wird vielleicht gelegentlich bekannt gemacht werden.

ALLGEMEINE LITERATUR-ZEITUNG

Donnerstags, den 3. November 1808.

LITERARISCHE NACHRICHTEN.

I. Hollandische Literatur 1801 - 1804.

leissiger noch, als die Geographie, wurde die Ge-Schichte der Niederlande beerbeitet, die altere sowohl als die neuere. Eines der wichtigern und größern Werke für die neuefte Geschichte ift die von Zulefen schon früher angesangene und mehrmels erwähnte Ge-Schichte der vereinigten Niederlande, nebft den vornehmsten Ereignissen in Europa seit der Kriegserklärung der Franzosen en England und Wilhelm V. bis zur Befestigung der einen und untheilbaren betav. Republik im J. 1798., deren feitdem erschienener fünfter Theil nach der bisherigen langfam fortschreitenden Methode des Vis., außer dem Verfolg des 13ten Abschnitts, nur noch den 14ten und 15ten, die euswärtigen Ereignisse feit der Unabhängigkeits - Erklärung der betav. Republik durch die Franzolen bis zum Ende des J. 1795. und die innern Begabenheiten vor der Zusammenbernfung und während der erften Nationalversammlung enthaltend. Was übrigens früher von der guten und Schlechten Seite dieses Werks gesagt worden, gilt auch von diesem Thaile. Eine kurze Ueberficht dieser Revolution: De Stageromventeling van 1795, en haaren aart, loop en vervolg beschouved (Leyden, da Mortier. 1801. 281 S. gr 8. ; Fl. 16 St.) wurde els ein gut geschriehenes Werkchen eines von gehälliger Parteyfucht und Schmeicheley gleich entfeinten Schriftftellers mit Beyfall aufgenommen. Dagegen erklärten fich die Republikaner mit Bitterkeit gegen eine Biographie des letzten Erbftatthelters, die Geschiedenis van Willem V. etc. (Rotterdam, Hofhens. 1 D. 1802. 272 u. 52 S. 8. 2 D. 1803. 212 S. a 2 Fl. 15 St.), els eine parteyische Vertheidigungsschrift; so wie denn auch diese Pertey Het Leven van Willem Georg Fredrik, Prince van Orange et Nassau etc. (Rotterdam, Ginkel. 1-4 St. 1802 - 3. gr. 8.), das bis euf die neuesten Jahre herabgeht, els eine ahnliche Vertheidigungsschrift des latzten Erbsiatthelters, und als eine unzeitige Lobschrift auf den Prinzen W. G. F. verurtheilten. Von den einzelnen Begebenheiten feit der Revolution war es vorzüglich die englisch-russische Landung im J. 1799., die mehrere Federn beschäftigte., Nachdem bereits früher ein Rappart van de Operatien de Divifie van den Lieut, General Daendels gedruckt worden wer, erschienen noch einige endere Schriften. ein wahres Seitenstück zu Daendel's militarischem Berichte lafst fich der Veldtocht van den General Brune in de l'atoaffche Republick in Jaar 1797, beschreven door een Offi-A. L. Z. 1808. Dritter Band.

cier van zyn Etat Major, uit het Fransch (Haarlem, Loorjes 1801. 116 S. gr. 8.) Fl.) betrechten, als dellen Vf. in Hollend Brune's Adjutant , Roftollan, genannt wird, der felbst fehr thätiger Theilnehmer an diesem Feldzuge wer, und unter andern mit drey Bataillons beynahe vier Stunden lang fich gegen eine ruflische Colonne von 10,000 Mann hielt. Umfaffender ift, wie fchon der Titel zeigt, die Geschiedenis der Landing van her Engelich - Ruffisch Leger in Nourd Holland, als mede der Krygsbedryven en politieke Gebeurteniffen, 200 aldaar, als in Viiesland en Gelderland, in d J. 1799. uit echte fluthen en bescheiden door L. C. Vonk (Haerlem, Bohn, gr. 8. 1 u. Il D. 1801. 280 u. 375 S. à 3 Fl. 13 St.): denn hier wird die Geschichte nicht blos militärisch, sondern auch politifch mit Rücklicht auf des Benehmen und die Malsregeln des Vollziehungs · Directoriums, und, wie schon der Titel zeit, mit Rücklicht auf die innern Unruhen und den Einfall hollandischer Emigrenten in einem guten Vortrage behandelt. Auch ift das Werk mit Kupfern geziert; die Karte eber, die noch bevuegeben werden follte, wurde höhern Orts nicht erlaubt. Eine besondere Geschichte des von Vonk seinem Werke einverleibten Einsalls der Emigranten erschien unter folgendem Titel: Geschiedenis van den gewapenden Inval der uitgeweeken Nederlanderen in het depart, van den Rhyn, in den manad Sept. 1799., faamgesteld volgens authentique Berichten , Notulen en Beflutten ter Secretarie van het Bestitur van gemelde departement beruftende, en aangevald met de belangrykfte Senkken van dien ryd - (Arnheim, Moelemenn. 1801. 156 S. gr. 8. 1 Fl. 2 St.), woreus erhellt, dals, wenn die Regierung des Texel Departements für ihr damaliges Betragen Ruhm verdiente, dasselbe Lob anch der Regierung des Rhein · Departements zukam. Auch ift das Gef: hiedkundig Gedenkfluk van het Voorgevallene binnen Haarlem in de laatste Helft van het jaar MDCCIC. (Haarlein, Loosjes. 1802. 277 u. 142 S gr. 8.) als ein branchbares Supplement zu Vonk's Werke anzusehn. Diefer Krieg der vereinigten Englander und Ruffen gegen die Hollander und Frenzosen führt zu dem frühern Kriege der ehedem mit den Engländern und Preulsen verbundenen Hollander gegen die Franzolen, die Memoiren eines schon oben erwähnten Stant mannes, die Brieven en Negotiatien van Mr. L. P. (Lr. 1 et.) van de Spiegel, als Raad Penfionaris van Holland, geduurende den jong ften oorlog van dezen Staat met de fransihe Republish, waar by gevoegd zon veele authentique flukken firekhende cor beser verftand van dezelve brieven. (Amfterd., Allart. 1803. 3 Deele. zul. 1146 S. gr. 8. 7 Fl. 15 St.) deren Herausgabe dem Andenken dieles oft verkann-(4) A Up and by ten 1001c ten Staatsmannes fehr vortheilhaft geworden ift, da man ihn bier erft nach feinem Werthe kennen lerute, zu einer Zeit, da so viele Vorurtheile, die ihm ehedem enigegenwirkten, vertilgt find. So fagt felbft ein Rec. der Nat. Bibl., der ihm ehedem nicht gunftig war. Nach diesen Br. und Neg. war v. d. S. ganz der ruhige Mann, der fich zu beherischen wulste, alles mit Umficht und Bedachtsamkeit behandelte, fein Vaterland liebte, und das Glück deffelben unermudet zu befordein suchie; ein Mann, der, so groß auch sein Einfluß und Ansehn war, doch die größte Bescheidenheit Bulserte: der, was die Politik betrifft, zwar der alten Verfaffung und der flatthalterischen Regierung zugethan war, doch ohne ihr eine unumschränkte Macht zuzuerkennen, und mehr deshalh, weil er kein belleres Mittel fah, die Macht derer zu beschränken, welche die Zügel der Regierung in die Hande bekommen. und deren Streben nach Macht und Vortheilen fich in den ftatihalierischen Zeiten nur zu fehr geäussert hat; ein Mann, der bey allem dem die Ablicht hatte, die Parieyen zu vereinigen, und die Zwietracht aus dem Vaserlande zu verbannen; ja der eben deshalb, um niemand zu erbittern, viele mandliche und schriftliche Aeufserungen und geheime Verfammlungen zuliefs, fo lange es nur mit der innern Ruhe fich vertrug; - ein Mann, der, weit davon entfernt, blind englisch gefinnt zu feyn, die Missgriffe Englands einsah, und die batavische Republik von diefer fo wie von dern Mach ten unabhängig zu machen fochte; ein Mann, der das wahre Interesse seines Vaterlandes so genau kannte. dals er immer Handel und Schifffahrt zu befordern fuchte, und eben darum die außerste Mube anwandte. die Republik in diesem Kriege neutral zu erhalten. -Wir hielten diese Charakteristik eines oftgenannten Staatsmannes um fo mehr des Aushebens werih. da fie zugleich das Refultat der in diefer Sammlung enthaltenen Briefe und Negociationen ift, die über viele neue Thatfachen Aufklärung verbreiten. Zu bedauern ift jedoch, dass sie nicht mit dem Ansange seines Amts im J. 1787., sondern erst mit 1792. beginnen, und dass die Antworten derer fehlen, an welche die Briefe ge-Schrieben wurden. Diese find die Gesandten zu Berlin, Wien, London, Kopenhagen, Peiersburg, Stockholm und einige Commiffarien in Deutschland, vorzüglich aber die Hun. Branffen und Repelaar zu Paris, während ihrer wichtigen Sendung, und endlich an Lord Malmesbury und an den Greffier Fagel zu London, zum Theil durch Aktenstücke u. dgl. aufgeklärt. Unter andern fieht man daraus, dass v. d. Sp. bey dem Ausbruche des Kriegs gegen Frankreich noch sehr an England hieng, dass aber während der Unterhandlung und des Kriegs feine Gedanken fich anderten u.f. w. -Ueher die frühefte Periode der Republik geben 7 Hopperi Epifolae ad Viglium ab Airea Zuichemum eic. (Ergzbl. VI J. Nr. 37.) einigen Aufschluss. Zur Geschichte der Staatsverfassung haben wir im vorigen Abschnitte einige wichtige Beytrage angeführt; hier find aber noch einige hiftorifche Schriften über einzelne Provinzen und Stadie, fo wie einige allgemeine Sehriften anzuzeigen. Aufser dem v. Spaan fchen Werke über Geldern (A. L.

Z. 1802. Nr. 122.) erschien noch eine Schrift, die dem Titel nach nur eine Stadt dieler Provinz betrifft, eigentlich aber allgemeinern Inhalts ift: G.v. Huffelt's Arnhemsche Oudlieden (Arnheim, Moelemann. gr. 8. 1. D. 1803. II-IV D. 1804.), deren Vf. hier nicht etwa Alterthumer im artiftischen Sinne, fondern, wie er fich ausdrückt, ein Magazin altväterlicher Gebräuche. Vergnügungen, Zeitvertreibe u. dgl. aus Handschriften liefert. Bey : 's Graaven Hage in de dersiende Eeuw, volgens cene oude afrekening, met historische Ophelderingen door W. H. J. Weftreenen (Hang, D. Wetters, 1804. 34 S. gr. 8, 12 St.), der Arbeit eines jungen Mannes. ift wohl die commentiste Zeichnung das Beste. - Endlich mussen wir auch noch die Fortsetzung eines schon langft bekannten Werks anführen: Amfterden in zyne Geschiedeniffen, Voorrechten, Koophandel, Gebonwen esc. befeier, van de dienen ten vervolge op het Werk van J. Wagenaer - 22. 23. St. (Amft. u. Harlingen, Briet und v. d. Plaats. 1801. 34t u. 222 S. gr. 8. 4 Fl. 10 St.), worin die Geschichte der Stadt bis über die Revolution 1705. hinaus forigelührt, und unter andern befonders genau von der Schulreform, den neuen medicinischen Pulizey - Einrichtungen u. dgl. gehandelt wird. Auch haben beide Stücke Kupfer zur Erlauterung einiger darin erzählten Begebenheiten. - Für die allgemeine Ge-Schichte der vereinigten Niederlande in ihrem genzen Umfange erschien ein zuerfi 1783 zu Amsterdam berausgekommenes fehr beliebtes Buchlein: De vaterland-Sche Historie in Themata vervattende, in eene naakelyke en tevens beknopte orde, alle de voornaamfte gebeurteniffen, die van het anbeginne des Lands, tot heden toe, in ons Vaderland, 2yn voorgevallen, in einem 5. verb. en verm. Druk. (208 S. 8. g St. mit Kupfern n. Karten. 2 Fl. 8 St.), und einige neue Theile von Corn. v. d. As Beknope Handbock der vaterlandiche Geschiedeniffen; aanvang nemende met de Komft van Karel V. etc. (Amfterd., Allart. III. u. IV. D. 1802. 368 u. 408 S. V. u. VI. D. 1803. 447 n. 405 S. à 2 Fl. 4 St.) Im 3. Theile läuft die Geschichte fort vom Tode Philipps II. bis zur Wiedereinsetzung der Stuarts in Großbrijanien; der 4. von dem zweyten englischen Kriege im J. 1667. bis zur Einführung der Erbftatthalterschaft im J. 1747.; der 5. bis zum J. 1783 ; der 6. bis 1793., fo dals er ungefähr da ftehen bleibt, wo mehrere, welche die neuefte Revolution behandelten, anfangen, und wo auch er ein neues, unmittelhar enzuführendes Werk begann. Im Ganzen ift das Werk mit vieler Unparteylichkeit geschrieben; mancher bisher zu hart beurtheilte Regent, manche von andern zu gehaffig dargestellte Thatlache erscheint hier in einem mildern Lichte. - Einige allgemeinere, jedoch mit besonderer Rückficht auf Holland bearbeitete Werke über die neueste Geschichte werden das Verzeichnifs der Bearbeitung der hollandischen Geschichte vervollstandigen.

Am ftaskften nach der vaterländischen Geschichte mod der aus der französischen Revolution entstandenen Staatsversänderungen wurde die Geschichte der neuesten Kriege bearbeitet, und hier schließt sich sowohl wegen des Inhalts, als wegen des Vfs. am genauesten an jene die Geschiedusti van den jongst gemätigten Gorlog,

Dissisted by Cathole

tor on het fluiten van den Vrede te Amiens, by zonder met betrekking tot de bataafjehe Republiek; uit de beste authentieke Stukken, Berichten, Aantekeningen en andere bronnen byeengezameld en in orde gebrage door Corn. v. d. Aa. (Amfierdam, Allart. gr. 8. I. D. 1802. 419 S. 3 Fl. IL. D. 1803. 494 S. III - V. D. 1804. 443, 487 u. 559 S. a 3 Fl. 12 St.), die man als eine Art von Fortletzung feiner Geschichte der Niederlande betrachten kann, um fo mehr, da die ganze Geschichte der neuesten Revolution feines Vaterlandes darein verwebt ift. Dass er auch hier, wenn gleich nicht mit völliger, fast unmöglicher, doch fehr großer Unparteylichkeit verfuhr, zeigt der Um ftand, dafs man fchon im zweyten Theile von einer Menge Beschwerden beider Parteyen, der flatthalterischen sowohl als der republikanischen, gegen manche Stellen im erffen Theile unterrichtet wird, fo dals folglich keine Partey mit ihm ganz zufrieden war, ungeachtet die republikanische die meiste Ursache zu Be-Schwerden zu hanen glaubte, doch ohne eigentlich über Unwahrheit zu klagen; dass er ferner im Verfolge feiner Geschichte, wenn er von dem Ungrunde einer Behauptung überzeugt war, diele berichtigte u. f. w. Auch gestehn ihm felbst solche Lefer, die nicht vollig zufrieden mit ihm find, zu, daß er über viele Personen und Begebenheiten neue Ausklarungen mitgetheilt habe, z. B. über die Verhastung des in diesem und im vor. Abschnitte genannten Rathspentionars v. d. Spregel, den er in dieler Lage fo darftellt, dass feine Gegner dadurch Beschämung fühlen mussten, und manche Anekdoten von Personen, die man hier nicht vermuthete, wie z. B. von verfolgten Beamten und Gelehrten, die aber feinem Werke ein besonderes, wenn gleich nicht erfreuliches Interesse geben. Im Ganzen ift allerdings diese Geschichte für die Landsleute des Vfs. eine fehr niederschlagende Lecture, um so mehr, je näher sie in das Detail eingeht; und dass diess hier geschieht, zeigt schon der Umstand, dass der fünste Theil erst bis zum J. 1798. forträckt. - Eben diesen Gegenstand behandelte ebenfalls in mehrerer Beziehung auf Holland J. Olivier Schilperoors in: Tafereel der Gebeurteniffen van Europa, op het einde der 18. en begin der 19. Leuw (by zonder met betrekking tot dit Gemeenebeft) in a Deelen. Voorafgegaan door een kort begrip der voornaamste Gebeurtenissen nedert het begin der 18. Eeuro tot den aanvang van den laatsten Oorlog. (Hang, Leeuweftyn. gr. 8. I u. Il. D. 1803. 418 u. 376 S. à 4 Fl. 16 St.) Mit dem fehr charakterift fehen Motto aus Voltair e: Dans cette guerre rien n'eft arrivé de ce qu'on f'étoit d'abord imaginé, et tout le contraire de ce que les nations avment attendu, arriva. - Nach einer Einleitung über die Begebenheiten Europa's vom Anfange des 18. Jahrhunderts bis zur Kriegserklärung Frankreichs an Oeftreich schildert der Vf. im ersten Theile noch die Begebenheiten dieses Kriegs bis zur Aufhebung der franzo. fischen Belagerung von Mastricht; im zweyten bis zum Abschlusse des franzos. Bundnisses mit Holland, in einer leidlichen Ordnung und in einem nicht ungefalligen Vortrage. Beide Theile find mit Actenfrücken. vorzüglich hollandischen, verseben, und mit einigen Kupfern geziert. - Eben fo nimmt auf Holland fol-

gendes, auf Anrathen des Admirals van Kinsbergen bearbeitetes Werk besondern Bezug, ohne dass der Titel es andeutate: Kronyk, och korre opgaaf der gewichtigste Gebeurtemffen, byzonder met opzige tot de fransche Revolutie in haare gevolgen zedert het laatse van 1788, voornamelyk getrukken uit de fransche Leidsche Courant, door H. C. Serrurier (Haag, Vosmaer u. S. 11 Stukjens. 1788 - 1803. zus. 1222 S. gr. 8. 8 Fl. 12 St.), denn die hollandischen Angelegenheiten, besonders die Finanzen, werden hier zum Theil ausführlicher bearbeitet, als es eigentlich der Plan verftattete, derfelbe, den die Hrn. Wedekind und Schutz in ihren historischen Uebersichten der neueften Zeit, und der franzofischen Revolution besonders, befolgeen. Ungefähr denselben Zeitraum umfalst das langit unter uns bekannte Segur'fche Werk : Gefchiede. nis van de voornaamste Gebeurteniffen der Regeering van Fred. Wills. Il. Kon. v. Pr. tevent behelt. cen ftaatskundig Tafcreel van Europa federt 1786 toe 1796., door L. P. Segur, naar her fr. (Hang, Leenweistyn. gr. 8. I. D. 1801. 433 S.) das Ichon wegen der darin enthaltenen Memoires von Caillard über die neuefte Geschichte Hollands intereffant feyn mußte. - Wie mehrere der vorhergehenden Werke, so zeigt auch folgende, das ganze achtzehnie Jahrhundert befassende Schrift schon auf dem Tirel die genauern Beziehungen auf Holland an: Hiflerijch Tafereel der agtriende Eeuw, behelzende eene zaaklyke Befeier ving van dit mer kvaar dig Tydvak , 200 met betrekking van alle Voiken, als byzonder her Vacerland. (Utrecht u. Paddenburg. 1801. 175 S. gr. 8. 1 Fl. 4 St.), worin, wie der Titel weiter lautet, die zunehmende Cultur der Menschheit, die durch die schrecklichen Kriege dieses Jahrhunderts verursachten Unglücksfälle der-Volker, die dadurch veranlasten Staatsschulden und vermehrten Auflagen, nebft der beyfpiellofen Theurung der Lebensmittel, großen Armuth und daraus entstandenen Revolutionen in vielan Staaten berückfichtigt werden. Diess alles hat dann auch der Vf. fo ziemlich geleiftet; nur ift feine Derftellung durch die ausführlichere Behandlung der neuesten vaterländischen Geschichte, die bey ihm, ungeachtet seiner der franzof. Revolution nicht ungunftigen Denkungsart, nicht eben in einem bellern Lichte erscheint, als bey andern vorher genannten Schriftstellern, etwas ungleich ausgefallen. Ausführlicher als diafe Geschichte des achtzehnten Jahrhunderts, und ohne besondere Rücklicht auf Holland, ist eine andere von Jan (nicht A.) Fokke angefangene : Geschiedenis van de agetiende Leuw , bevateende all het merkwaardige, hetwelke zo in, als buiten Europa, in de laatste honderd Jaaren is voorgevallen, op eene zaaklyke en beknopre myze beschreven, en uit de beste en meest geloumaardige Autneuren en oorspronglyke Stukken byeen getrokken door - (Haarlem, Fokke. gr. 8. m. Kpfrn. I. D. 1801. 414 S. II. D. 1801. 384 S. III. D. 1803. 396 S. IV. D. 1804. 384 S. a 3 Fl. 18 St.), deren Vf., um mehr Licht in die Uebersicht zu bringen, die Begebenheiten theils nach der Zeit, theils nach den Staaten vertheilt, lo dals er in jedem Theile die Begebenheiten eines gewillen Zeitpunkes unter der Rubrik einzelner oder mehrerer Staaten Europa's behandelt, die Geschichte der übrigen Erdtheile aber fo, wie die der Kirche, der

Künfte und Literatur und der Gewerbe, ans Ende des Werks auffpart, das im vierten Theile bis auf das letzte Decengium fortgerückt ift. Der Vortrag ift im Ganzen nicht ungefällig. - Die Korte Geschiedenis der merkmaar. die fte Gebeurteniffen in de apricende Eeuw, voor den Burger en Landman (ust net Hoogd, vert, naar d. 2 Dr.) (Zütphen, Thieme. gr. 8. I. D. 1801. 216 S.) können wir aus dem deutschen Uriginale als bekannt voraussetzen. Auch wollen wir hier noch als eine Sammlung einzelner Bevirage größtentheils zur Geschichte des vorigen und des gegenwartigen Jahrhunderts beyfogen: Levensbelch voingen van eenigen der meeft beroemde en beruchte Mannen, meerendeels van onzen tyd: Bonaparte, Pitt, Sieges, Fox, Robespierre, Cromwell, Joseph II., Gustav III., Hoche, Charesto, Mirabeau, Herzberg, Columbus, Cook, Custine, Pr. v. Coburg, Danton, Marat, Pichegou, Necher; door K. A. Schiller; naar d. 3 Dr. uit het Hoogd. vert. en tot heden aangevuld. (Haarlem, Bohn. gr. 8. I. D. 1801. 275 S.) - Diesen Geschichten einzelner Zeitraume des vorigen Jahrhunderts, und besonders der Kriege wahrend desselben fügen wir fogleich die einzelnen Bearbeitungen der neuesten Feldzüge, und die Biographieen der Haupt · Heerführer des jetzigen franzößschen Kaisers, als mehrere Kriege umfassend, bey; die Uebersetzungen nur kurz, da hier Auszüge vollkommen überflüslig seyn wurden, der Werth der Schriften aber aus den Originalen als bekannt vorauszusetzen ift. Het Leven van Bonaparte; naar het Fransch door Mr. J. van der Linden, Adv. te Amfterdam. (Amflerd., Allart. 1801. t u. z. St. tot u. 126 S. 3 u. 4. St. 1802. 112 u. 94 S. gr. 8.) Leven en Daaden van B. van darzelf: Kindshest tot aan den Vreede van Luneville - uit het Fr. (Haag, van Cleef. 1801. 340 S. gr. 8.) B. als Mensch., Burger, Krygsman, en Regent geschilderd, benevens Aanmerk. over de nieuwste Constitutie der fransche Republick door Orthodoxus Phileuteros. (Alom te bekomen. 1801. 350 S. gr. 8. Die Uebersetzung eines deutschen Werks mit Berichtigungen.) - Ein paar besondere Schriften über des Kaifers Reife nach Belgien lieferte ein Ungenannter in einer Uebersetzung: Vervolg op het leven van B., of Verzameling der byzonderheden zyner Reize, gedaan door het voormalig Belgien, Eiland Walcheren etc. in 7. 1803. (Gorinchem, v. d. Aal. 1804. 334 S. gr. 8. 2 Fl. 8 St.), und Mlle. N. C. Brinkmann ved. C. v. Streek, die Ueberfetzerin von de Lille homme de champs, einen Uitstap naar Bruffel, by Bonap, Komst en Verblyf aldaar, en hulde aan hem Jul. 1801. (41 S. gr. 8.) Die Vin. wollte fich dort felbit dem Kaifer vorftellen laffen; da er sich damals aber nicht einmal in Paris Damen vorstellen liefs : so übergab sie das Gedicht, das sie ihm selbft überreichen wollte, dem Prafecten, dessen Vorforge für Brüffel fie fehr lobt. Uebrigens giebt die Vin. hier mancherley lefenswerthe Bemerkungen, fo-

559

wohl über das von ihr bereifete Land, als auch über den Helden, der den Gegenstand ihrer Reise ausmachte. -Noch eine Uebersetzung aus dem Franzöhlichen ift das Leven der Mevrouw Bonaparte, Gemalin des eersten Konfuls: uit het Fr. vert. naar d. 3 Dr. (Ohne Druckort, 1804. 175 S. gr. 8.) Von den Feldzagen des Helden kamen jetzt, nachdem die frühern großentheils in Ueberfetzungen bearbeitet worden waren, der ägyptische und der spätere italänische an die Reihe, doch, so weit von besondern Schriften die Rede ift, ebenfalls nur in Ueberfetzungen: Expeditie van Bon. in Egypte en Syrie, bene. vens die van den General Defaix in het hooge Egypte door den Gen, Berthier - verm, met vele belangr. Noten van Volney, Savary en Arvieux. (Haarlem, Bohn. 1801. 214 S. gr. 8.) - Veldtogten van Bon, op Malia, in Egyp. ten en in Syrien, benevens eene karte Befehr, van Opper en Neder Expren ; dertelf: Regeeringsform, Goodsdienft, Zeden en Gewoontens , Koophandel , Oudheden , Kunften en Wesenschapen ent, door J. B. Lattil; Uit het Fr. vert, (Hang. v. Cieef. 1803. 289 S. gr. 8.) und de Veldtochs van Bon. in Isalien, gedaan in het & J. d. Rep. - door d. B. Foudras maar het Fr. (Haarlem, Loosjes, 1801, 120 S. gr. &) -Um übrigens hier die Literatur der Riege zu beendigen, bemerken wir hier noch eine Ueberfetzung aus dem Deutschen: Krijgsbedryven tuschen Danemark en Engelland van d. 30. Mart. 1801. tot den aanvang van d. filfland van wapenen op d. 2. April derz. jaars - door K. H. Seidlin etc. van de se verbet, uitg, uit het Engelsch verreald. (Haarlem , Bohn. 1801. 60 S. gr. 2. 16 St.) und: Geschiedkundig Verslag van de Landingen op de britsche Eilanden zins Willem den Veroveraar tot op dezen tid. (Amfterd., Allart, 1803. 6: S. gr. 8.)

(Der Befehlufe folgt.) ..

II. Gelehrte Gesellschaften.

Die Wetterauische Gesellschaft für die gesammte Naturkunde hat bey ihrer öffentlichen Sitzung am 28. September dieses Jahrs die Hrn. Hofraibe Wurzer und Merrem zu Marburg, Profestor Heller und Doctor Schneider zu Fulda, und Profesfor Anselm Strauss zu Aschaffenburg unter die Zahl ihrer wirklichen Mitglieder ausgenommen. Früherhin schon hatte fie den Hn. Professor Walther in Gielsen und Hn. Pfarrer Rohling zu Mallenheim mit fich verbunden. - Der Herzog von Valmy, Reichsmarfchall Kellermann, General Gouverneur des Fürstenthums Hanau, hat eine Reihe von Zimmern im Schloffe zu Hanau einraumen laffen, in welchen die Versammlungen der Societät gehalten, auch die Bibliothek und Naturalien - Sammlung aufgeftellt werden.

ALLGEMEINE LITERATUR - ZEITUNG

Freytags, den 4. November 1808.

WISSENSCHAFTLICHE WERKE

STAATSWISSENSCHAFTEN.

LEIPZIG, b. Göschen: Ueber das Princip, die Grönzen und den Umfang der Polizey. Ein Versuch. VIII u. 173 S. 8. (16 gr.)

er Gegenstand dieses Versuchs ist ein sehr wichtiger; die Bearbeitung desselben ist interessant und wurdig. Der Vf. hat für gut gefunden, fich nicht zu nehnen. Wenn Rec. indels nicht fehr irrt: so ist derselbe ein in seinem Kreise allgemein verehrter Geschäftsmann. Wenigstens ift das mit Gewissheit anzunehmen. dass ein Geschäftsmann, wo er auch leben mag, der Vf. diefer fehr intereffanten Schrift-fey, und zwar einer von den feltenern, die in wissenschaftlicher Bildung mit fortschreiten und sieh ihre Berufsgeschäfte, wie es frets fevn follte, durch höhere Anfichten, welche über das niederdrückende Herkommen und die den Geist tödtenden blossen Förmlichkeiten emporheben, zu veredeln wissen. Mit einer for ihn einnehmenden Bescheidenheit, die gegen den Ton der vornehmen Selbstgenügsamkeit, der jetzt so häufig sich vernehmen läst, fehr absticht, nennt der Vf. feine Schrift felbst nur einen Versuch, und erklärt in der Vorrede, dass er jede Belehrung dankbar benutzen werde, bemerkt aber anch mit einer Ueberzeugung, welche Rec. ganz mit ihm theilt, dass er nicht in den Fehler der Einseitigkeit gefallen sey. - Die Schrift ist in Paragraphen, deren überhaupt 61 find, abgetheilt. Der Vf. fucht zuerst das Princip der Polizey festzustellen, oder wie er fich felbst ausdrückt, "den festen, richtig abgewogenen Grund, auf welchem fie ruhen muß. Diefer Ablicht find die vier ersten Paragraphen gewidmet. In denselben wird einleitend ausgeführt, dass die Bestimmung des Menschen darin bestehe, fittlich gut und glücklich zu werden, dass der Staat, der nur durch Zwangspflichten und Zwangsrechte bestehe, es nur mit dem aufsern Menschen zu thun habe; dass aus dem letzten Ziele der Bestimmung des Menschen auch der nächste Zweck der Staaten abgeleitet werden miisse; dass Rechtlichkeit und Sicherheit, oder Sicherheit durch Rechtlichkeit der eigentliche und nächste Zweck der Staatsverbindungen sey, mithin der Staat, indem er die endliche Bestimmung des Menschen nicht vergessen musse, nichts thun durfe, wodurch Sittlichkeit und daher entstehende Glückseligkeit gefährdet werde; dass der Staat aber auch solche Geletze, Einrichtungen und Vorkehrungen ganz eigends geben und einleiten musse, wodurch die A. L. Z. 1808. Dritter Band.

Unsittlichkeit vermindert, die Sittlichkeit befördert, der außere Wohlstand besestiget werden. Nach diefen Vorderfätzen wird dann im 6. 4. die Behauptung aufgestellt, dass Polizey fich nicht bloss mit Rechtlichkeit und Sicherheit beschäftige, sondern eine hohere Tendenz habe, nämlich, "Sittlichkeit und Glückseligkeit," jedoch innerhalb der Schranken, die ihr dadurch, dass fie ein Theil der Staatsgewalt fey, angewiesen worden, und dass also die Polizey gleichsam zwischen den beiden Punkten, nämlich dem nächsten Zwecke des Staats, und der endlichen Bestimmung des Menschen, eine große Lücke ausfüllen musse. - In dem folgenden f. fucht der Vf. dann die Granzen der Polizey naher dahin zu bestimmen: "dass fie nur das, was unfittlich ift, in fo fern dieses Unfittliche die Sicherheit gefährdet, und nur folche an fich gleichgültige, wenigstens unvorsetzliche (?) Handlungen, welche und in fo fern fie die Sicherheit storen oder gefährden, durch Zwangsgesetze verbieten und die Uebertreter strafen dürfe." Sie mag jedoch, bemerkt der Vf. gleich unmittelbar, nur das gebieten, durch dessen Ueberlassung und in so fern eben dadurch die Sicherheit offenbar gefährdet wird; fonst aber kann fie weder Sittlichkeit noch irgend etwas gebieten. das positiv zum Wohlstand und zur Glückseligkeit führt. Hier darf fie, fahrt unfer Vf. fort, nur vaterlich rathen, Anleitung geben und Anstalten treffen, wodurch Sittlichkeit, Wohlstand und Glückseligkeit befördert werden. Die Polizey steht daher - so schließt der Vf. - zwischen der Zwangsgewalt des Staats und der Vernunftgewalt der Moral in der Mitte. - Nach diesen voraus geschickten Ideen wird dann noch vorläufig die Behauptung aufgestellt, "ins Gebiet der Polizey gehöre die Fürforge des Staats für Erzielung und Unterricht," obgleich, wie der Vf. unmittelbar hinzufetzt, "die Sache selbst, und der Gebrauch der davon gemacht wird, in das Gebiet der Moral gehöre." Nachdem hierauf noch bemerkt = worden, dass man bisher keinen bestimmten Begriff von Polizey gehabt und gewöhnlich alle ihre Gegen-ftände unter die drey Worte, "Sicherheit, Reinlichkeit, Wohlfeilheit," zusammengefalst habe, und nachdem nochmals, gleichsam verwahrlich gegen Missdeutung, gefagt ift, dass alle an fich gleichgilltige Handlungen, welche und in wie fern fie die Sicherheit weder stören, noch in höchst wahrscheinliche Gefahr setzen, keinem Polizey Gefetz unterworfen feyn, auch diejenigen unfittlichen Handlaugen, welche der Bürger für fich begeht, ohne dass fie nach außen (4) B fichtfichtbar wirken, einem Polizey - Verbot nicht unterliegen: so geht der Vf. zu den Abtheilungen der Polizey über, welche er theils nach den verschiedenen Zwecken, theils nach den verschiedenen Materien entwirst. Nach den Zwecken findet, ihm zufolge, eine Abtheilung in vier Hauptfächer statt, nämlich: um Verbrechen zu verhüten; um Unglücksfällen zuvorzukommen und ihre Folgen zu mildern; um äußerlichen Wohlstand zu befördern; um äußere Sittlichkeit herzustellen, zu erhalten, zu erhöhen, und so auf innere Glückseligkeit und Sittlichkeit zu wirken. In Hinfielst der Materien aber, nach welchen unser Vf. seinen Gegenstand behandelt hat, finden, nach seiner Anficht, folgende fieben Abtheilungen im Gebiet der polizeylichen Wirksamkeit statt: 1) Sorge für Moralität; 2) für plivbiches Leben und Gefundheit; 3) für die ersten unentbehrlichsten Bedürfnisse des Lebens: 4) für Abwendung von Unglücksfällen für Eigenthum und Minderung deren Folgen, wenn sie wirklich eingetreten find; 5) für Wohlstand im Allgemeinen: 6) für Wohlstand der Städte, und 7) für Wohlstand der Dörser insbesondere. - Nach Anleitung dieser fieben Abtheilungen geht der Vf. die verschiedenen Zweige der Polizey durch, sucht, was er im Allgemeinen aufgestellt hat, auf das Einzelne anzuwenden. und beantwortet zuletzt die fich felbst aufgeworfene Frage, warum er einige Gegenstände, mit denen die Polizey fich bisher beschäftiget habe, von seiner Unterfuchung ausschließe.

Diese gedrängte und, so weit es in einigen Zeilen möglich ift, vollständige Uebersicht von dem Inhalt der interessanten Schrift musste Rec. vorausschicken. um einige allgemeine Bemerkungen, welche aus einer Verschiedenheit der Ansicht herrühren, hier aufzustellen, bevor er über die Ausführung im Einzelnen etwas fagt. - Bey aller Verehrung, welche er, gewifs mit Beyftimmung vieler für die auf fichere Begründung wahrer Wohlfahrt gerichteten Gefinnungen des Vfs. und für die edlen Abfichten hegt, welche seinen schriftstellerischen Bemühungen zum Grunde liegen, kann Rec. doch diess hier aufgestellte Princip der Polizey und die daraus gefolgerte Bestimmung der Granzen derselben nicht für richtig erkennen; ja er muls logar bemerken, dals der Vf. fich mit fich felbst in einem kleinen Widerspruche befindet. Denn, wenn derfelbe als den eigentlichen und nächsten Zweck aller Staats - Verbindungen, und dadurch zugleich die Granzen der Staatsgewalt bestimmend, Rechtlichkeit und Sicherheit, oder Sicherheit durch Rechttichkeit für alle seine Mitglieder angiebt, und daraus alle Rechte und Pflichten der Regenten und Unterthanen gegenseitig ableitet; wenn er ferner felbst behauptet, dass die Polizey, als ein Theil der Staatsgewalt, nur innerhalb der Schranken, welche der letztern überhaupt angewiesen worden, wirken könne; wenn er dann aber diesem Theile der Staatsgewalt eine auf Sittlichkeit und Glückseligkeit gehende Tendenz zum Princip unterlegen will, und die Polizey, nach ihm, zwischen dem nächsten Zwecke des Stacts und der endlichen Bestimmung des Menschen vorhan-

dene große Lücke ausfüllen foll: fo wird der letztern dadurch offenbar ein über die Gränzen, in welche das Ganze der Staatsgewalt eingeschlossen seyn sollhinausgehendes Gebiet angewiesen, dem Theil eine größere Ausdehnung beygelegt, als von dem Ganzen selbst umfasst wird. Aber nicht allein der Polizey wird, nach Rec. Ueberzeugung, ein zu weit gehender Wirkungskreis angewiesen, fondern die Staatsgewalt überhaupt wird über ihre Gränzen hinaus ausgedehnt. Dem Vf. scheint bey seinem Beginnen selbst einigemal schwer ums Herz zu werden: denn er sucht fich gegen den Missbrauch, den die Polizey von den ihr eingeräumten Befugnissen machen könne, durch die Bemerkung zu verwahren, "dass jede menschliche Anstalt dem Missbrauch unterworfen sey;" er außert einigemal ausdrücklich, daß Polizey nicht politiv eingreifen folle; er will daher einen Theil ihrer Geschäftigkeit in väterlichem Rath, in Anleitung und in Anstalten ohne Zwang zur Sittlichkeit, zum Wohlstand und zur Glückseligkeit bestehen lassen, und er macht überhaupt, hin und wieder, ausdrücklich verwahrliche Aeufserungen gegen Mifsdeutung. - Rec. ift weit davon entfernt, die nicht blofs zu wünschende. fondern nothwendige Tendenz jeder Staatsverbindung, und mithin auch der Polizey, auf Sittlichkeit und Glückseligkeit, überhaupt zur endlichen und höhern Bestimmung des Menschen zu bestreiten; aber er kann den hier leicht möglichen und von den besten Absichten begleiteten Irrthum nicht theilen, wo man den bestimmten Zweck einer Einrichtung und die aus seiner Erreichung hervorgehenden patürlichen und nothwendigen Folgen mit einander vermischt und verwechfelt. Der Zweck aller Staatsverbindungen ift, ohne Rücklicht zu nehmen auf die Entstehungsart der verschiedenen Formen derselben, über welche der Hr. Prof. v. Haller zu Bern ganz neuerlich eine fehr scharffinnige Untersuchung dem Publicum vorgelegt hat, (Handbuch der allgemeinen Staatenkunde, des darauf gegründeten allgemeinen Staatsrechts u. f. w. Winterthur 1808.), nach des Rec. Ueberzeugung wefentlich dahin zu bestimmen: "dass allen Mitgliedern desselben Sicherheit des Lebens und des Eigenthums und Gleichheit der Ansprüche zu freyer Wirksamkeit verschafft und die Selbstständigkeit des Ganzen bewirkt werde." Der Staat, als gesellschaftliche Verbindung zu dem angegebnen Zweck ist conditio fine qua non zur Erreichung der endlichen und höhern Bestimmung des Menschen; er ist mit allen seinen Einrichtungen, in diesem Sinn, Diener der Moral. In den scharf begränzten Kreis der Staatsgewalt aber, von welcher hier eigentlich die Rede feyn muß, auch die natürlichen und nothwendigen Folgen, welche aus der zweckmäßigen Anwendung derselben für die hohere Bestimmung des Meuschen fich ergeben, oder, um das bedeutsame Wort unsers Vfs. zu gebrauchen, die Tendenz derfelben hinab zu ziehen, und diefe zum Princip des Handelns von Staats wegen, also zu Gesetzen, Vorschriften, Anordnungen mannichfacher Art gestalten zu wollen, das heifst, nach des Rec. Ueberzeugung, die Schranken menschlicher Bestimmungs

mungskraft, die Gränzen einer gesetzlichen Vorsehung überschreiten. Sehr vortrefflich ist neulich in einer kleinen, aber gehaltvollen Schrift (Ideen über Finanz-Verbefferungen vom Hn. v. Schuckmann, vormals Kammer Prafident zu Ansbach und Bayreuth) bemerkt worden, dass das Menschenrecht (droit de l'homme), in der Seele jedes Gefetzgebers die leitende Idee feyn musse, dass aber die constituirende National - Verfammlung, als fie diese obersten Grundsätze selbst unmittelbar als Gefetze ausgesprochen, die Anarchie decretirt habe. - Nach Rec. Einlicht ift, was unfer Vf. will, eben fo wenig wohl gethan. Was allor Rechtlichkeit zum Grunde liegen mufs, ohne welches keine gesellschaftliche Verbindung vernauftiger Wefen, kein Staat, welche mit Hallerschen Scharffinn entwickelten äußern Veranlaffungen zur Verbindung auch vorhanden feyn mögen, bestehen kann - die Tendenz zu der höhern Bestimmung des Menschen darf und kann von Staats wegen nicht verordnet und geleitet werden, das Lebensprincip zum Gedeihen des Ganzen darf nicht gesetzlichen Formen und Normen, wie unfer Vf. fich ausdrückt, unterliegen. Der Vf. erkennt für hochwichtig, Einfachheit und Deutlich-keit in den Gefetzen und Verordnungen; aber noch wichtiger ist, Einfachheit, Bestimmtheit, Deutlichkeit in den Zwecken felbst. Ein zu weit liegender Zweck, wie der unsers Vfs., verursacht Unbestimmtheit und Schwanken, daraus entsteht Halbheit und kroppelhaftes Wesen mannichfacher Art. Es können und muffen in dem Staate noch andre Zwecke beabfichtiget und erreicht werden, als die dem Staat, als folchen, zunächst vorgesteckten und oben angegebnen; aber vieles was im Staat geschieht, kann und soll nicht von Staats wegen und um des Staats willen geschehen, obgleich es von Einfluss auf ihn ist, eben weil es in ihm geschieht. Sobald man will, dass von Staats wegen auch zu der höhern Bestimmung des Menschen pflichtmäßig, absichtlich eingewirkt werden foll: fo muls man ihm nothwendig ein Urtheil über diese höhern Zwecke und über die besten Mittel dazu einräumen. Es mus, um fichtbar zu machen, was der Staat foll und thut, eine Unterwerfung unter diefes Urtheil ftatt finden. Nun ift aber bekannt, dass Anfichten, Meinungen, Beschlüsse, die oft schon verschieden find über Dinge, die mit Augen zu sehen, mit den Ohren zu hören, und überhaupt mit den Sinnen zu vernehmen find, vielmehr noch über folche verschieden zu seyn pflegen, wo es auf individuelle Gefühle, auf Vorstellungen und Begriffe ankommt, die aus der Summe der gemeinsamsten menschlichen Ausbildung hervorgehen und darauf beruhen. Eine nothwendige Folge dieser Verschiedenheit ist, dass manche diefer verschiedenen Ansichten schlef und irrig find, es ist möglich und, wenn es erlaubt ist auf die Wirklichkeit hier einen Seitenblick zu thun, es wird häufig der Fall feyn, dass diese schiefen, irrigen, gerade diejenigen find, welche von Staats wegen in An wendung gebracht werden. Es könnten alfo, höchft möglicher Weise, fehr verkehrte Mittel zum Zweck ergriffen; es könnten, wo einmal die Gran-

zen überschritten find, in anscheinend wohlmeinenden Verordnungen und Einrichtungen, - ob aus Irrthum, ob aus andern Veranlassungen, ift hier gleich, -grobe Milsgriffe, im geletzlichen Gewande, verübt werden. Da ständen wir denn, mit den besten Abfichten, vor Verirrungen, wie sie blinde Leidenschaft und wüthender Fanatismus nur irgerd wo, wenn auch in einer etwas scheusslichern Gestalt, haben begehen können. Dahin kaun führen, was einen so anschmeichelnden Namen trägt, die vöterliche Sorgfalt von Staats wegen für Dinge, die in dem Zweck des Staats, als solchen, nicht begriffen find, die den Staatsdienern, als folchen - vielleicht Menschen deren Sinn und Geist an juristischen Formeln verdorret ist, micht zur Pflicht gemacht, wofür nicht Brod und Lohn gereicht werden follen. - Rec. will keineswegs die Idee erregen, oder gar behaupten, dass Regenten und ihre Gehülfen nicht Gefinnungen, welche in allen Beziehungen human, liberal, ja väterlich genannt werden können, gegen die Regierten und durch öffentliche Handlungen an den Tag legen soliten das fey ferne von ihm! Als die ersten, angeschensten Glieder der großen Vereinbarung haben gerade fie durch ihren großern Einflus, durch einen ihnen, möglicher weise, beywohnenden größern Ueberblick, und überhaupt durch ihren Standpunkt felbit, der fie weithin fichtbar macht, die beste, einladendste Gelegenheit zu der höhern Tendenz der in Gesellschaft vereinigten vernünftigen Wesen durch Rath und That zu wirken, dazu aufmunterndes Beyfpiel und Muster zu feyn. Aber kein Pflicht. Gebot trübe oder störe wenigstens, auf irgend eine Weise, ihnen die reine, erhebende Freude, hindere bey andern die belebende erregende Verehrung, eines folchen freyen selbstthätigen Wirkens. Doch niemanden gelüste, durch gesetzliche Normen und Formen die im Aeussern bewirkten Erscheinungen seiner wahrhaft edlen, humanen Bestrebungen zu vervielfältigen, dadurch, wie häufig geschieht, den Schein an die Stelle des Wirklichen zu fetzen, und den Geift, das von Innen Ausgehende und durch eigne Kraft fich felbst Fortbildende, in vorschriftsmässiger Gestalt, wie es heute ist, so für immer fesseln und darstellen zu wollen. Mögen alle schönen Benennungen von väterlichen Pflichten und Rechten der Regierung, von väterlieher Fürsorge und väterlichen Bekummerniffen von Staats wegen für Sittlichkeit, Erziehung u. f. w. nach diesen Aeusserungen, in der bisher oft üblichen Art, hinwegfallen; die Sache felbst wird, und Rec. denkt, beffer und wurdiger, auf die von ihm angegebne Weise erhalten werden. Wo innerer Drang den Regenten und feine Gehülfen treibt für die höhere Bestimmung des Menschen zu wirken, dafür, vorleuchtend und leitend, nicht vorherrschend und gewaltsam, etwas zu thun; da werden alle Edlen zur Hülfe bereit feyn, es wird gewirkt werden, was Gefetz und Gebot nie vermögen, und Wohl dem Lande dessen Regierung sich dergleichen, ohne dazu auferlegte Pflicht, zum Geschäft macht.

Rec. muss hier, seiner Ueberzeugung gemaß, ausdrücklich bemerken, dass der edle Vf., durch

Disease Google

sichtigen Blick, durch feinen feinen Tact in Franklung feines Gegenstandes vor ung abstacht. and arrang feines Gegenstandes vor ungsprender and augenfällige Belorgnis erregender ander between der besteht der ord augenfailing Belorgnis erregenfar about 18 mes itt die Pairer aufgeftellte nave bi wer Polities, meints einer Angelemet zu einer das fülle kontichteitenen auf an zu bestigt das fülle kontichteitenen auf den Augenziern Kenning und hierern Vorhange zu der Betracht und hierern Vorhange zu der Betracht und der Vorhange zu der Angelemen der Natur für bei sein in der Vorhange zu der Betracht und der Vorhange zu der V minio und sitten empanger, macht. Die mei haben ihr Heilmittel in fich felbft; der fic der Operation der Natur nuder Operation der Natur nur zusehen

A. L. Z. Num. 325. NOVEMBER 1808. NOVE ... Angenblick benutzen." erhennifebr deutlich, dass, um : find and dadurch zur wahren Sittl es fast eben so viele Wege gieht. duen find, und dass außere Ersch lichkeit (änßere Gesittung, wie der Stelle fehr treffend fie nennt) und bewirken, zwey ganz verschiedene gefährliche Möglichkeit einer confe Anwendung des vom Vf. aufgestell: indels dadurch, dass er selbst eine macht hat, nicht vermindert, und d Umftandes wegen, nicht weniger ve

(Der Befohlufs fola

r Vf. felbit wahrnehmen ralifches God zu wirken zelne Indivigen von Sitte ibst an einer ne Befferung e find. Da t schädlicher rincips wird the nicht gebe ift, dieles

rflich.

WERKE DER SCHÖNEN KÜNSTE

Geistinger: Herva's Gedichte. 1807. 130S.

gr. 8. (18 gr.) gr. 8.

Der Name Herva könnte zweifelhaft laffen, ob
Der Gedichte einen Vf. oder eine Vfn. haben; da
diefe gedicht im erften Gedichte diele Gedich im ersten Gedichte, "die Becher droh-inders gleich im der darauf par nie () und kurz darauf gar "ein Opiat aus den Ponen, unit was varaut gar "ein Opiat aus den Po-nen, winkt," fo rathen wir mit Recht lieber auf ei-kalen winkt, " Lyrifche Ergülfe, poetische Erzählungen, nen Vf. — Lyrifche Ergüffe, poetische Erzählungen, Finfalle, Epigramme - in allem diesem versucht fich unfer Dichter. Aber leider ift es auch bey blofsen Versuchen geblieben. Nicht ein neuer oder nur überraschender Gedanke kommt in der ganzen Sammlung vor. Befonders unglücklich find die Epigrammen ausgefallen. Wie schief ist folgendes:

Der Dichtergeift.

Mir Scheint, der Dichtergeist Gleicht einem Regenwetter : Denn ungelegen kommt er oft. Doch wenn man ihn erficht, und hofft, Verlagen ihn die Götter!

Dazu reimt der Vf.:

Was felfelt dich denn gar fo febr An deine dule'ren Pfule? Lockt dich kein Maienlüftschen mehr Aus deiner Weisheits . Zelle?

Der Dichtergeist scheint auf unsern Vf. nicht einmal - ungelegen gekommen zu feyn.

ERFURT, b. Knick: Freia. Dichun :n von Wil. helm Blumenhagen. 1805. 400 S. J. (1 Rible. 12 gr.)

Der Vf. verräth nicht gemeine Anlagen zum Erzähler. Es felilt ihm weder an Phantalie, noch an Geilt, noch an Darstellungsgabe. Aber seine Gemälde find noch zu überladen, die Gedankenfolge nicht einfach, der Stil nicht correct genug. Das meiste gleicht einem unregelmäßig zusammen geflochtenen Blumenkranze, wo man die ordnende und künstlerische Hand vermist: - Die mehrsten dieser Dichtungen find in Profa geschrieben, und diese unstreitig die besseren. Die gereimten enthalten manchen wahrhaft dichterischen Gedanken, aber der Vf. klingelt noch zu viel mit Sonnetten, die schwerlich je der melodieenreichen Italianifchen Sprache fo gut nachgebildet werden dürften, als einige behaupten wollen.

RATIBOR, b. Juhr: Die Faschings - Nacht, oder it Rache im Grabe. Nach Lafontaine und Cram, von G. H. T. F - s. 1805. 302 S. 8. (1 Res 4 gr.)

Der Vf. hätte nur alles für feine Erfindus Man denkt nicht an Lafe nicht einmal an Cramer, wenn man fel de Muhgiebt, sein opus liturarium durchzulesen.

Berichtigung.

A. L. Z. 1808. Nr. 312, S. 461. Z. 30. v. u. L. m. Aus diefer fratt Aus den am Schlufs diefer.

ALLGEMEINE LITERATUR - ZEITUNG

Sonnabends, den 5. November 1808.

WISSENSCHAFTLICHE WERKE

STAATS WISSENSCHAFTEN.

LEURIG, b. Göschen: Ueber das Princip, die Gränzen und den Umfang der Polizey u. s. w.

(Besichluse der in Num. 325. abgebrochenen Recension.)

us dem vorher Gesagten wird hoffentlich nun genügend erhellen, warum Rec. der bereits früher geäusserten Meinung ist, dass der Vf. die Gränzen der Polizey zu weit ausgedehnt habe. Das Wesentliche der letztern besteht, nach Rec. Ueberzeugung, in der Auflicht, dass alle von Staats wegen zur Erreichung des oben angegebnen bestimmten Staatszwecks getroffgen Einrichtungen, auch wirklich, wie vorgeschrieben, zur Ausführung kommen, und in einer vorforglichen Abwendung derjenigen Hindernisse, welche fich, entweder wegen Nichtbeobachtung der gesetzlichen Vorschriften und Einrichtungen, oder durch Natnr-Ereignisse, der glücklichen Erreichung jenes Zwecks entgegen stellen. Der Polizey wird hierdurch ein durch alle Zweige der Staatsgewalt durchgehendes, aber durchaus untergeordnetes, Gebiet angewiesen, welches jedoch reich an Gegenständen gemeinnütziger Thätigkeit ift. Alles was zur Gesetzgebung, zur anordnenden Gewalt gehört, bleibt von ihrem Wirkungskreise, der keinen dazu erforderlichen Ueberblick des Ganzen erlaubt, ausgeschlossen, wohl aber kann sie Anträge und Vorschläge zu Gesetzen und Einrichtungen, welche ihr nöthig und nützlich erscheinen, machen. Dass vorzügliche Aufmerksamkeit auf alle Anfänge von Unordning und Abweichung von den gesetzlich vorgeschriebnen Handlungsweisen, auf die kleinsten Störungen öffentlicher Ruhe und Sicherheit, wohin auch z. B. betrügliche, gefährdende Unrechtlichkeit im Handel und Wandel gehört, dass vorsorgliche Verhinderung von allen äußern Ereignissen und Thatfachen, die zu großen den Hauptzweck störenden Uebeln werden können, u. dergl. m. ganz vorzüglich in ihren Wirkungskreis gehöre, ist hiernach einleuchtend; auch wird man fich, bey einigem ernstlichen Nachdenken, dem hisher Gefagten zufolge, schon selbst bescheiden konnen, dass die Polizey, ihrer dem Hauptzweck untergeordneten Bestimmung gemäls, nach Zeit und Umständen, selbst örtlichen und bald vorübergehenden, verschieden modificirt werden konne und musse. Der beschränkte Raum for eine Recenfion erlaubt dem Rec. nicht, hier in eine weitere eine Abhandlung erfordernde Ausfüh-A. L. Z. 1808. Dritter Band.

rung seiner Ideen, die er nur andeuten konnte, hin-Er mus es dem Leser überlassen, mit belohnender Aufmerksamkeit, deren die vorliegende Schrift sehr werth ist, selbst die angegebne Verschiedenheit der Anfichten vergleichend zu prüfen und zu fehen, ob er die Ueberzeugung des Rec. theilen kann, dals der Vf. in den im Allgemeinen zu weit ausgedehn. ten Kreis der Polizey, besonders irrig die Leitung des Schul - und Erziehungs - Wefens, wie auch die Pflege der Kunfte und Wiffenschaften gezogen, und überhaupt Manches derselben zugetheilt habe, was bisher, in den verschiednen Staaten, bald zu Gegenständen der fogenannten allgemeinen Landes-Polizey, bald zu dem Departement des Innern, zu der höhern Regierungskunst u. s. w. gerechnet worden ist, was aber Rec., nebit andern Gegenständen, für Aufgaben halt, die in dasjenige Gebiet der fo schweren Regierungskunst gehören, welches er mit der Benennung der politischen Vorsehungskunst am besten glaubt bezeichnen zu können. - Jetzt nun noch eine ganz kurze Darstellung der gehaltvollen Ausführung unfers Vfs. im Einzelnen, um pflichtmässig auf den Reichthum an Ideen aufmerksam zu machen, welcher feine Schrift auszeichnet.

In der Sorge für Moralität, welche der Vf. dem Staat und namentlich der Polizey - Gewalt, zum pflichtmässigen Geschäft macht, will er allen Zwang möglichst verbannt wissen; wo er ihn gestattet, find, mit großer Vorlicht, genaue Bestimmungen darüber gegeben. Es werde, fagt er, kein Zwangsgesetz gegeben, dass öffentliche Lehranstalten durchaus befucht werden müssen; der Staat mache Vorschriften über das, was man willen foll, und verfichre fich, durch strenge Prüfungen, dass ihnen genügt werde, Nur liberalen, einfichtsvollen, wohlwollenden und doch festen Männern, Männern von Geist und Herz, foll die Polizey im Fache des Unterrichts und der Erziehung für ein ganzes Land anvertraut werden. Eine National - Erziehung hält der Vf. nnr unter gewissen, nach seiner Ansicht trefflich angegebnen, Bedingungen für räthlich, und eifert, mit Recht, nachdrück. lich gegen Abrichtung zu dem individuellen Zwecke der Regierung, gegen Einzwängung in die Uniform der Staats - Maschine. - Religion, als Gesinnung des Herzens, foll gar nicht in den Wirkungskreis der Polizey fallen, auch nicht einmal das Acussere derselben, Einrichtung des Cultus, nebst Allem, was dazu gehört: denn diefs seyen gesellschaftliche Rechte der Kirche. Die Polizey foll, nach unferm Vf., nur

die-

(4) C

Diputed by Google

diejenigen Rechte, welche man in anderer Beziehung Majestätsrechte zu nennen pflegt, wahrnehmen, und dem gemäß z.B. forgen, daß keine dem gemeinsamen Zweck durch ihre Grundfätze schädliche Religions-Partey aufgenommen werde, dass unter allen Aufgenommenen die hochste Toleranz herrsche u. f. w. Ueber Religion und Religiofität findet man fehr zutreffende, beherzigungswerthe Bemerkungen, und die kleine Schrift, welches hier Ein für Allemal gefagt fey, ift überhaupt reich an trefflichen Neben - Betrachtungen, an glücklichen, gehaltvollen Ideen, und darum eben so interessant. Sehr anziehend ist in diefer Hinsicht, was (im 6. 14.) von der Auflicht über die Sitten des Volks, von den verschiednen Klassen derer, welche der Aufficht zu unterwerfen, so wie von der Aufficht über öffentliche und geheime Gefellschaften, über Volksfeste u. s. w. gesagt worden ist. So wie Warnung und Strafe zur Verbesterung der Gefittung vorgeschlagen werden: so find auch Belobungen und Belohnungen zu dem nämlichen Zweck empfohlen. - In dem Abschnitt, welcher der Fürforge des Staats für Leben und Gefundheit gewidmet ift, und 8 66. in fich falst, ift im Einzelnen die Rede von gefunder Luft, gefundem Waller, und gefunden Nahrungsmitteln, von Hebammen, Chirurgen, Apothekern und Aerzten, von Verhütung der Unglücksfälle, die Gefundheit und Leben in Gefahr fetzen, von der Sorge für Erkrankte, der Rettung von Scheintodten, Verunglückten und von Epidemieen. Zuletzt wird noch über drey Punkte, nämlich über Accouchir - Anstalten, Findelhäuser und Bordelle besonders geredet. Das Ganze ist keines Auszugs fähig; es verdient gelesen und beherzigt zu werden. Sanction der Duldung, oder gar Errichtung der Bordelle von Staats wegen hat der Vf., mit vollkommenster Beystimmung des Rec., fich sehr nachdrücklich erklärt. - Bey der Untersuchung über die Wirksamkeit der Polizey in Ansehung der ersten Lebens · Bedürfnisse und besonders des Getreides, macht der Vf. den Lobredner einer unbedingten Freyheit des Getreidehandels, und verwahrt fich durch vorausgeschickte Reflexionen sehr gut wider die Einreden. welche aus feiner eignen und frühern Behauptung: , der Staat besteht aus Zwangspflichten und Zwangsrechten," ihm gemacht werden könnten. Sein praktischer Blick lässt ihn jedoch, bey dem Umstande, dass es noch immer Staaten, mächtige und felbst nachbarliche, giebt, welche die Fruchtausfuhr bald erlauben, bald verbieten, die Wichtigkeit, ja die Nothwendigkeit von Magazin-Anstalten nicht verkennen; er will aber, dass man von Staats wegen nur für solche Mitglieder, denen er felbst Unterhalt zu geben ganz eigentlich verpflichtet ist, Magazine anlege, und diese auf gleiche Weise fülle, wie ein Privatmann fie anfüllen wilrde: alle übrigen Magazin-Anstalten wünscht er der freyen Uebereinkunft der Staatsbürger überlassen zu sehn. Dies ist unstreitig die mindest kanstische Massregel, die eine vernünftige Vorsicht nicht überschreitet, und die mit den mindesten nachtheiligen Folgen - denn auf kluge Auswahl des kleinsten

Uebels kommt es hier an - verbunden ift. - Ueber die Einrichtung einer guten Forst - Polizey ist viel Wahres gefagt; möge es nur da, wo es vorzüglich nothig ift, und wo der patriotisch gefinnte Vf. es befonders beherzigt zu fehn wünschen muls, auch wirklich recht beherzigt werden! - Den Abschnitt über Abwendung von Unglücksfällen und Verminderung von deren Folgen, in welchem fich vorzüglich Alles, was über Armen - Polizey gefagt ift, auszeichnet, schliesst der Vf. mit folgender, wegen der vorhin aufgestellten allgemeinen Bemerkungen, hier zu erwähnender Aeusserung: " wenn bis hieher die Polizey größtentheils die Rolle des Gebieters gespielt hat: so muss fie nun, wenn fie den Wohlstand des Ganzen und feiner Theile positiv und geradezu befördern will, mehr die Rolle des Vaters (!) übernehmen." - Es wird dann in drey Abschnitten, welche 15 56. umfassen, noch von der Wirksamkeit der. Polizey für Wohlftand im Allgemeinen, für den Städtischen Wollstand, und den der Dürser insbesondre gehandelt. Die Erzählung von der in Sachsen bewirkten Verbesserung der Schafzucht, ohne Verordnungen von Staats wegen, dadurch, dass die Regierung auf den Domanen-Gütern felbst damit anfing, und durch ihr Beyfpiel zur Nacheiferung aureizte, ift fehr interessant. - Mit Rec. völliger Beystimmung behauptet der Vf.: "dafs das Leben des Handels auf Freyheit beruhe;" wer kann aber läugnen, dass die für pflicht - und rechtmässig gehaltnen-Bemühungen der Regierungen zur Beförderung von diesem Theil des allgemeinen Wohls, in vielen Staaten, wegen krüppelhafter Einrichtungen und schiefer Massregeln aller Art, unselige Folgen gehabt haben! - Dass unfer Vf. die Polizey auch zu einer Pflegerin des Willenschaften und freyen Kanste bestellt, ift seinem Princip consequent. - Mit Recht eifert der Vf. gegen das, befonders in den Staaten, wo ein schlechten Accife - System besteht, beliebte Zwangssystem zum vermeintlichen Wohl der Städte, indem man alle vorzüglichen Gewerbe, den Handel, Handwerke u.f. w. in he zusammenpresst. Eine tiefer eingehende Unterfuchung über diefen Gegenstand wäre hier an ihrem Platz gewesen; mit Einem Mal lässt sich ein solches veraltetes Uebel nicht wegbringen. So ist es oft schwieriger, das schief Angelegte hinterher gut zu machen, als gleich von Vorn herein das Rechte und Beste zu thun! - Rec. kann dem Vf. nicht einraumen, dass die Polizey und überhaupt der Staat zweckmässig handle, und ein Recht habe, von Jemand, der irgend ein Handwerk treiben will, einen Beweis zu verlangen, ob er dazu fähig fey, und fich dadurch gleichsam zum Vormund, für ihn sowohl, als für leine Abkäufer, aufzuwerfen. In Frankreich, und jetzt auch im Konigreich Westphalen, loset Jeder, der ein Handwerk treiben will, ein Patent dazu, und zahlt dem Staat die vorschriftsmässige Abgabe; den Abkäufern bleibt das Urtheil über die Arbeit überlassen. Kein Zunftzwang, auch nicht der mildere, den die Polizey, wenn auch in bester Absicht, ausuben foll! - Dass Concurrenz die beste Richtschnur der

der Taxen und daher deren Bestimmung von der Polizev unnütz fey, davon ist Rec. mit dem Vf. völlig überzeugt. Das angeführte Beylpiel von Hamburg ift sprechend; Rec. weiss deren auch von kleinen Städten, und kann daher auch nicht einmal für Beybehaltung der polizeylichen Taxen in diesen, welche der Vf. wünscht, ftimmen. - In dem letzten Abfchnitt, den Wohlstand der Dörfer betreffend, find über die zweckmässige Einrichtung der Bücher, welche der Landmann zu lesen pflegt, schon bekannte Bemerkungen, aber mit dem eigenthamlichen Reiz ausgestattete, welche eignes Denken und eigne Erwerbung der Ueberzeugung giebt, welche man aus-fpricht, mitgetheilt worden. Bemerkenswerth ist fpricht, mitgetheilt worden. auch, was der Vf. im 6. 50. über Dorf-Ordnungen äußert, die er als polizeyliche Local - Institute, ohne Einfluss obrigkeitlicher Gebote und Verbote, durch freywillige Uebereinkunft zu Stande gebracht zu sehn wfinscht, wodurch der praktische Blick und der feine Takt unfers Vfs., zum Trotz seiner Theorie, fich zeigt. Dieser richtige Blick hat sich auch dadurch bewährt, dass der Vf. folche in dem Fache der Polizey sonst für wichtig gehaltne Gegenstände, als Kleider -, Hochzeit -, Tauf - und Trauer - Ordnungen. Gefinde Ordnungen, Verfügungen wegen Hazardfpiele, Gesetze gegen Wucher, Censur und Pressfreyheit (über welchen letztern Gegenstand er schon vor 10 Jahren etwas geschrieben hat) ganz bey Seite hat liegen lassen, und indem er bev ihrer Erwähnung fehr treffend fagt: "nichts ist gefährlicher für den Staat, als Gesetze geben, die entweder gar nicht, oder nur mit Verletzung der dem Staat heiligen Freyheit und Sicherheit des häuslichen Lebens executirt werden können." Wogegen es denn aber freylich nicht anders als auffallend fevn kann, wenn der Vf. an einer andern Stelle fagt: "da Sittlichkeit die hochste Tendenz der Polizey ist: so mus fie auch bey allen ihren Strafen die Herstellung (!) Erhaltung (!) und Beförderung (!) der Sittlichkeit mit beablichtigen." -Wenn der Vf. fich felbst am Schluss voraus fagt: "dass Manchem sein verfuchter Umrifs des Gebiets der Polizey zu weit umfassend, Andern zu enge scheinen werde:" so muss Rec. bekennen, dass er seiner Seits hin und wieder mehr ausfahrliche Entwicklung der aufgestellten Behauptungen gewünscht hätte, welche gewiss Jeder . der aufrichtiges Interesse an der Sache nimmt, von dem würdigen Vf. mit Vergnügen gelesen haben würde. Nur einfeitig wahr und etwas paradox ist die allgemeine Bemerkung des Vfs.: "das jetzt die meisten cultivirten Länder nicht am Mangel guter Geletze, fondern an dem Ueberfluss derselben leiden:" wobey Rec. nicht unterlaffen kann auf den Grund diefer Erscheinung ausmerksam zu machen, welcher, nach seiner Ueberzengung, allein darin liegt, dass man nicht bestimmt genug den eigentlichen Zweck des Staats festgestellt, und nicht im stets deutlichen Bewufstfeyn davon gehandelt hat, dass etwas gut feyn kann, ohne dass es zweckmässig ist, es deshalb von Staats wegen zu verordnen.

Was der Vf. zum Schlufs feiner Schrift über Einrichtung von Polizey-Cullegien und von der ganzen
Organifation des Polizey- Weiens fagt, enthält Vieles,
was zum weitern Nachdenken anreizt, ift aber zu
fehr nur im Vorbeygehn abgehandelt, um hier in
eine genauere Prüfung davon einzugehn, welche
überhaupt für den Umfang dieser Recension zu weitläuftig werden würde.

NATURGESCHICHTE

JENA, in d. akad. Buchh.: System der Botanik. Herausgegeben von Friedr. Siegm. Voigt. 1808. XXIX u. 324 S. 8.

Diese Einleitungsschrift zur Botanik möchte leicht eine der vorzüglichsten genannt werden, wenn gleich der Titel nicht ganz passend ist. Denn von einem Systeme finden wir hier nur einige Bruchstücke, vereinzelte Gruppen von Pflanzen - Familien , wie sie seit Lobelius jeder Botaniker anerkannt hat. Auch den nicht schicklich voranstehenden Auszug aus Güthe'ns Metamorphole der Pflanzen hätten wir dem Vf. gern erlassen. Aber die Kunstsprache, die natürlichen Verwandtschaften der Gewächse und die Physiologie derselben hat er fehr gut abgehandelt, und durch Vereinigung desten, was sonst getrennt war, bewiesen, dass er von seiner Wissenschaft würdige Begriffe habe. Eine besondre Zierde des Buchs find die außerst fauber von Schnorr gestochnen Kupfer, wo sich nur selten Fehler bemerken lassen: z. B. Taf. I. Fig. 20. soll ein geflügelter Stiel feyn, welcher fehlt. Auch Fig. 44finden wir das Blatt mehr elliptisch als eyformig. Das Fol. erofum Fig. 46. ift auch nicht ganz deutlich. Ueber den Begriff von Sorus, Saamenhäufchen bey den Farrenkräutern, wollen wir auch nicht mit dem Vf. rechten: denn es ist ja nur eine Hypothese. Dass die Saamenkrone in zusammengesetzten Blumen als einzelner Kelch angesehn wird, ist freylich nicht ganz zu tadeln; aber fie hätte doch follen von dem eigentlichen befondern Kelch der Syngenef. fegregata und einigen Scabiofen unterschieden werden. Von Richard entlehnt der Vf. mehrere Ausdrücke: Syncarpus (Receptaculum succosum acinis tectum) und Allena (semen corticatum). Ganz vorzöglich ist die Aufstellung der verschiednen Knolpen - Bildungen im Knoten, Fortlatz, Knolpe u. f. w. In dem Kapitel über Entstehung der Gewächse finden wir die glücklichsten Gedanken über den Gegensatz des Lichts und der Erde, und die dadurch bewirkte Organisation: über die Entstehung des Schimmels und der Infusionsthiere. Die Pflanze ist, wie das Thier, durch den Sieg des Lichts über die todte Erde gebildet, aber mit der letztern hängt fie noch durch Verbindungen zusammen, die in den Conferven verloren gehn, daher diese Gebilde zwischen Thier- und Pflanzenwelt schwanken. (Oscillatorien) Thiere scheinen mehr dem Waller, Pflanzen mehr der Erde und Luft anzugehören. Die unvollkommenern Organismen beider Reiche gehn in einander über; daher die zum Theil thierische Mischung der Schwämme. Die trocknen Steinslechten haben wenig Organisches, und gehören mehr zu dem Stein, worauf fie fitzen. Hierdurch, wie durch viele Beobachtungen neuerer, unbefangner Forscher, wird der Harvey'sche Grundsatz: Omne vivum ex ovo, in feine Schranken verwiesen. Doch hatten wir nicht gewünscht, dass der Vf. die Sagen von ursprünglicher Erzeugung (generatio aequivoca) vollkommuerer Pflanzen hier angeführt hätte. Rec. kennt fo viele Erfahrungen vom Vorkommen der Pllanzen auf frisch geackerten Wiesen, wo sie seit Menschen-Gedenken nicht erschienen, und hat doch allemal aus der dauernden Keimfähigkeit der Samen in der Erde diele Erscheinung erklären können. - Eigenthümlich ferner und anziehend ist des Vfs. geognostische Erörterung der Verbreitung der Pflanzen. In der fibrigens fehr klaren und angenehmen Darstellung der großen Veränderungen, welche die Gebirgs-Massen erlitten haben, glaubt Nec. einen Widerspruch zu be-merken. Der Vf. läst nämlich die Urgebirge hervortreten und fich heben, anstatt dass man sonst wohl Niederschläge angenommen hat. Das Vorkommen organischer Versteinerungen in hohen Flötzgebirgen soll nun dadurch erklärt werden, dass diese mit durch das Emportreten der Urgebirge gehoben worden. Aber es war ja noch keine organische Welt, es waren noch keine Flötze, als die Urgebirge in die Höhe traten! . . Nun läfst der Vf. das Licht feine Rolle auf dem Schlamm der Wasser spielen, und dadurch zuerst Mollusken und Zoophyten entstehn. Langsamer erfolgte die Verwandlung des roben Stoffs auf trocknem Boden: es entftanden Gewächle, und zwar Monokotyledonen, Palmen, Gräfer und Farrenkräuter, die wir in Schiefer-Abdrücken und Versteinerungen ausschließlich sehn. Der Vf. fagt: man finde Farrenkräuter mit Früchten in Schiefern. Rec. will es nicht ganz längnen, gesteht aber, bey vielfacher Unterfuchung, noch nicht dergleichen gesehn zu haben. Dass, wie die Philos botlehrt, urfprünglich nicht alle jetzt bekannte Arten auf einmal erschaffen worden, ist dem Vf. auch einleuchtend, der über den Einfluss des Klima's auf die Bildung der Arten eine anziehende Vermuthung außert. Wenn wir auch hiebey nicht ganz mit dem Vf. übereinstimmen können: so ist doch so viel klar, dass neue Arten entstehn. Die Wanderungen der Pflanzen find hier nach Humboldt und Treviranus abgehandelt. Rec. bemerkt nur, dass After Tripolium auf keinen Fall von Tripoli gewandert ift. Es hat alle Merkmale einer durch ganz Europa auf falzigen Wiefen einheimischen Pflanze: Dodoraus fand fie zuerst in Holland, und meynte, Dioskarides τριπόλιον (τρίς und πολιός weißlich gran) fey einerley damit, weil man bey diefem, wie bey andern Aftern, wohl drey Farben der Blüthe zugleich sehe. Dass in Amerika die Doldenpflanzen fast ganz verschwinden, ift ein Irrthum, den der Vf. andern nachschreibt. Bloss auf den Antillischen Infeln find die Umbellaten felten, und fast nur Hydrocotyle vorhanden. Aber der nordliche und füdliche Continent von Amerika find reich an Doldengewächsen.

Man denke nur an Angelica, Smyrnium, Cicata, Lion. flicum, Sifon, die in Nord -; an Hydrocotyle, Azorella, Bowlesia, Huanaca, Selimum, die in Sad - Amerika zahlreiche Arten hervorbringen. Von der Afcenfions-Infel fagt der Vf., sie nähre nur vier Arten; es ist wahr, Cunningham fand 1697, nur vier Pflanzen dort: Aristida Ascensionis, Euphorbia origanoides, Sida fortida und Conunivalus Pes caprae; aber Osbek fand 1752. noch Portulaca oleracea, Sherardia fruticofa und Lichewen. Forfter und Andere haben noch Euphorbia Chamaeluce und zwey bis drey iKryptogamilten dazu gefunden. Die Flor von Grönland ist auch viel zu gering (24) angegeben: Schreber bestimmt in David Cranz blofs die Phanerogamisten auf 82; und Kamtschatka enthält schon, nach Steller und Krascheninnikow, mehr als 150 Arten.

Dass die Physiologie der Pflanzen durch die trefflichen Ideen des Vfs. von Erzeugung sehr viel Licht erhält, folgt schon aus dem Vorigen. So ist unter andern die fenkrechte Richtung des Schnäbelchens beym Keimen nach unten durch die Phytogamie des Vis. auf einmal klar. Denn, da der Embryon im Samen ein Abdruck der Mutterpflanze ist: so mus das Licht feine bildende Kraft auf das Federchen, die Erdfeuchtigkeit aber ihre anziehende Wirkung auf das Schnäbelchen beweisen. Manche Vergleichungen. die der Vf. anstellt, möchten aber doch wohl keine strengere Prüfung aushalten. So kann das Blatt schwerlich mit der Rinde verglichen werden, da es von Schraubengangen durchflochten ift, die der Rinde ganzlich fehlen. Eben so scheint es Rec. nicht ganz richtig, die Entstehung der Holzlagen aus dem Anfetzen der Augen und dem Wurzelschlagen derselben (nach Darwin) zu erklären: man müste denn einen ganz schwankenden Begriff mit den Knospen verbin-Sehr lehrreiche Bemerkungen stellt der Vf. über den Einfluss der Knoten und der winkligen Biegung des Stamms und der Aeste auf die Bildung ausgezeichneter Safte an. Dass die Feigen durch Insecten befruchtet werden, nimmt der Vf. noch mit Unrecht an, nachdem Pontedera schon vor 90 Jahren, und Olivier kürzlich das Gegentheil gezeigt haben.

Die Anatomie der Pflanzen ift nach Rudolphi gearbeitet und enthält also nichts Eigenthünliches; aber die Chemie der Gewächse ist sehr anziehend, befonders wegen zweyer Tabellen, welche die nähera Bestandtheile in sehr leberblicken darftellen. Endlich werden die merkwürdigen Pflanzen-Familien mit sehr interessanten Bemerkungen erläutert.

Rec., der mit Vergnügen dem Studium dieses Werks viele Zeit gewidmet hat, legt es voll inniger Hochachtung für den Vf. nieder, und wünscht, dass ihm in seiner Lage nie an Ausmunterung sehlea möge, auf dem eingelichlagnen Wege die Wissenschaft zu bereichern.

ALLGEMEINE LITERATUR-ZEITUNG

Sonnabends, den 5. November 1808.

INTELLIGENZ DES BUCH- UND KUNSTHANDELS.

I. Neue periodische Schriften.

Nur einer Andeutung bedarf er, daß die Medicin, in ihrer Beziehung auf Polizeyverweitung und auf Rechtspäege, durch die trefflichen Vorkehrungen mehrerer Staaten ungemein in der Anwendung vervollkommnet worden ist. Des Interesse für die heilbringende Staatsarzneykunde auß damit steigend werden, und er schien mir angemessen, dieser Doctrin eine Zeitschrift zu widmen, welche durch den Plan, nach dem sie bearbeitet wird, auf Dauer rechnen derf.

Es erscheint jährlich ein Band von 24 — 30 Bogen nicht hestweise, sondern geschlossen. Der erste mit dieser Michaelis - Messe unter dem Titel:

Der Zweck diefer Jahresfchrift ist, den Leser sowehl mit eigenthümlichen Abhandlungen bekannt zu machen, als auch mit Allem, was für die beiden Zweige der Wissenschaft, für medicinische Polizey und gerichtliche Medicin, weseustich geschehen ist.

Ein jeder Jahrgang zerfallt nämlich in zwey Abtheilungen.

Die erfte Abeheilung enthält Original-Abhandlungen, theils von bekannten Mitarbeitern, theils vom Herausgeher. Die Gegenstände find:

I. Gefundheitspatiez. Medicinalwefen. Oeffentliche Krankenpflega und Rettungsanftalten. Polizeyaussicht zur Entfernung von Krankheiten. Sorge für gesunde Nahrungsmittel. Medicinische Statistik u. G. w. Ausstatz, Vorschläge, Rügen, Beschreibungen, Verfügungen und noch ungedruckte Nachrichten, welche die benennten und die anderen Theile der medicinischen Polizey angehen.

II. Gerichtiche Medicin. Hier besonders theoretische Beerbeitungen, nähere Besiimmung und Berichtigung der gangharen Meinungen. Auch Obductionsfälle und Beobachtungen, welche zur Ausstelle gerichtlich- medicinischer Lehren dieuen können.

Die zweyte Abrheilung umfast mit möglichster Vollständigkeit die Fortschritte, Veränderungen, Thetfachen, Entdeckungen, welche im versossen Jahre A. L. Z. 1808. Dritter Band. in Betreff der beiden Fächer der Staatsarzneykunde vorhelen. — Auszüge aus Verorädnungen. — Nachrichten
von orgenifarten Anfeiten und getroffenen Verfügungen. — Notizen über den Zustand schon bestehender
schittute. — Mit Bemerkungen verkunipfte Reclutate
der Populations - Gebarts - Mortalitäts - u. a. Listen. —
Vaterinärpolizey u. f. w. — Micellen. — Literatur. —
Bestinderungen und Ehrenbezeugungen. — Nekrolog. —
Correspondenz - Nachrichten.

Dieser zwere Abschnitt ist zumel für die bestimmt, welche weder Zeit noch Geld darauf verwenden können, um durch das Lefen aller stastzazeneykundigen Schristen gleiche Schritte mit der Cultur ihrer Wissenschest zu beiten.

Henau, im Sept. 1808. Der Herausgeber.

Den Varlag dieser, nicht allein für Sanitätsbeamte, Bezirksärzte, Physiker und gerichtliche Wundärzte, sondern auch sür Polizer, und Sassizueamte, Thierazzte und Apotheker wichtigen periodischen Schrist hat Unterzeichneter übernommen. Ich werde nichts unterlassen, um auch durch ein gefälliges Aeussere und einen billigen Preis dem Werke Empsehlung zu verschaften.

Eine aussührlichere Inhaltsanzeige des erstem Jahrgangs behalte ich mir vor, und hemerke nur noch, das alle, welche vor Enda Julius darauf Bettellungen machen, diesen Band, so wie die solgenden, bey prompter Bezahlung um den vierten Theil des nachherigen Ladenpreises, wohlseiler erhalten.

Johann Christian Hermann, Buchhändler zu Frankfurt am Main.

Allgemeine Juriftische Monatschrift für die Preußischen Staten, berausgegeben vom Institz-Commissarius Machit. Geter Band, 1.— beer Hest. Januar — Janius 1802. Berlin, im Verlage des Herausgebers, und in Commission bey Friedrich Maurer.

Wenn in einem Staate, wie der Preußische, eine ganzliche Umwälzung nicht nur in Ansehung der Verhaltnisse seiner Unserthenen, und unter einander, fondern auch in Ansehung der Meinungen der Gesetzgeber Statt findet: fo ist es sowohl für den Preußischen Unterthen, els für den Ausländer, sehr interessant diese neuen Gesetze kennen zu lernen. Nirgends findet sich (4) D

Diago die oc

die Sammlung derfelben fo vollständig, als in dieser Monatsschrift, da auch nicht eine einzige Generalver-

ordnung fehlt. Außerdem find in dieser Monatsschrift die Hauptprovinzialgefetze enthalten, welche um fo mehr allgemeines Interesse haben, weil hieraus hervorgeht, was überall mit der Zeit verfügt werden wird. Endlich findet man in dieser Sammlung Erklärungen der Gesetze fowohl durch die gesetzgebende Behörde, als durch die Ober - und Untergerichte.

Seit dem Monat Julius d. J., wo der Herausgeber den Verlag diefer Monatsschrift übernommen, find die oben angezeigten 6 Hefte erschienen, und nach der schnellsten Nachlieferung der noch rückständigen Heste wird monatlich regelmässig ein Hest von 6 Bogen er-Icheinen.

Der Pranumerationspreis ist 3 Rthlr. Pr. Cour., und der Subscriptionspreis 4 Rthlr. Pr. Cour. anf den ganzen Jahrgang.

Die bisherigen ; Bande diefer Monatsschrift find für 10 Rthlr. in Pr. Cour. zu bekommen beym Herausgeber dieser Monatsschrift, und beym ehemaligen Verleger, dem Buchdrucker Schmidt.

Thalie et Melpomène françoise, ou Recueil periodique de pièces de théâtre nouvelles, représentées avec fuccès fur les meilleurs théâtres de Paris. T. III. 17 Cahier, gr. in 8. 12 gr. oder 54 Kr.

Wir zeigen hiermit das 1ste Cahier des dritten Bandes unserer Auswahl der beften Französischen Theaterftacke an. Diefer Heft enthält folgende intereffante, mit Commentaren begleitete, Stücke:

1) Haine aux femmes, Comédie en un acte, par 7. N.

2) La Vallée de Barcelonette, ou le Rendez-Vous de deux Ermites. Comédie · Vaudeville en un acte, par MM Dieulafoy et Gerfin.

3) Le Retour au comproir, ou l'Education deplacée; Comédie - Vaudeville en un acte, par G. Duval.

Liebhaber können diese Stücke auch einzeln erhalten, jedes zu 4 gr. oder 18 Kr.

Rudolftedt, den sten Oct. 1808.

F. S. R. priv. Hof-Buchhandlung.

II. Ankündigungen neuer Bücher.

Bev Friedr. August Knick in Erfart ift erschienen und in allen guten Buchhandlungen zu haben: Erfurt in feinem höchsten Glanze, in den Monaten September

und October 1808. Erfles Bändchen. 8. brofch. 12 gr. Das ameyre Bandchen erscheint in 14 Tagen. Romantische Erzählungen. g. a t Rthlr. 8 gr. Schribner, D. G., feche Gefange für das Pianoforte. Erster Hest. Quer-Fol. geb. 16 gr.

Da B. G. Weinars's vor zehn Jahren herausgegebener Verluch einer Literatur der Sächfischen Geschichte und Staatskunde mancher Berichtigungen bedurfte, und feitdem wieder viele Nachträge angewachsen, ist der Vf. entschlossen, zwey Supplementbande gegen Subscription drucken zu lassen, wofür der Preis fehr billig gestellt werden foll. Es werden daher alle gute Buchhandlungen und Freunde der Sächlischen Literatur ergebenst erlucht, fich der Subscribenten - Sammlung gütig zu nnterziehen, und die Verzeichnisse baldigst an die Walther'sche Hosbuchhandlung in Dresden einzusenden.

So eben ift nun erschienen und an alle ordnungsliebende Buchhandlungen complet verfandt:

Napoleons I, bürgerliches Gefeszbuch; nach der neuesten officiellen Ausgabe verdeutscht, und mit den von dem Franzölischen Rechtsgelehrten, Herrn Dard, jedem Artikel bevgefügten Parallelftellen des Römischen und altern Franzolischen Rechts, auch seinen eigenen Bemerkungen, herausgegeben von Dr. C. D. Erhard. Druckpap. gr. 8. 2 Rthir.

Daffelbe Buch auf Schreibpap, kl. 4. 3 Rthlr. 8 gr. Daffelbe Buch auf Velinpap. gr. 4. 5 Rthlr. 8 gr. Daffelbe Buch, mit Französischem und Deutschem Text zulammen. Druckpap. gr. 8. 4 Rthlr.

Die Herren Pränumeranten belieben nun diefes Buch da, wo fie darauf die Vorausbezahlung gemacht haben, gefälligst abfordern zu laffen, und den pun genau bestimmten und angezeigten Pranumerationspreis, nämlich für alle drey Gefetzbücher, Druckpap. 3 Rthlr. 3 gr., Schreibpap. 4 Rehlr. 21 gr., Velinpap. 7 Rehlr. 21 gr., Druckpap. mit Französischem und Deutschem Text zusammen 6 Rthlr. 6 gr., jetzt völlig zu berichtigen; die ihnen dagegen nachkommende Civilgerichtsordnung, die an Bogenzahl nicht ftark ift, wird gewiß in einigen Wochen fertig e scheinen.

Vorausbezahlung wird auf diese Bücher nun nicht mehr angenommen. Der Preis für die neuen Kaufer ift, für die erfte Ausgabe 4 Rthlr. 4 gr., für die zwente 6 Rthlr. 12 gr., für die drute 10 Rthlr. 12 gr., und für die vierce & Riblr. 8 gr.

Georg Vofs in Leipzig.

Neueste Kunde von Portugal und Spanien.

Im gegenwärtigen Zeitpunkt, wo die Aufmerklamkeit eines jeden auf Portugal und Spanien gerichtet ift, können wir solgendes reichhaltige Werk über diese Lander mit Recht empfehlen:

Neueste Kunde von Porrugal und Spanien, nebst einer allgemeinen Einleitung zur neueften Länder - und Volkerkunde. Aus Quellen bearbeitet von Th. Fr. Ehrmann, mit 3 Karten, 3 Grundrillen, 5 Anfichten merkwürdiger Städte und Gehaude, und 7 andern Kupfern, Nationaltrachten und Gebräuche vorstellend. gr. 8. 3 Riblr. oder 5 Fi. 24 Kr.

Diese Kunde von Portugal und Spanien macht zugleich den iften Band der neueften Länder - und Volker- : kunde, ein geographisches Lesebuch für alle Stände, aus-

Weimar, im September 1808.

F. S. priv. Landes-Industrie-Comptair.

Anzeige für die Besitzer der Preuslischen Pharmacopoe.

In meinem Verlage ist in der Michaelis - Messe 1808, erschienen, und durch elle soliden Buchhandlungen zu haben:

Receptsaschenbuch über den

Zweyten Theil der Preußischen Pharmacopue, herausgegeben von G. L. C. Kapp.

der Medicin Doctor in Bayreuth.

20 Bogen in 8. 2 Fl. Rhein. oder 1 Rthlr. 8 gr. Safchf.

Nebst diesem empfehle ich denenselben das

Handbuch der pharmacentischen Botanik, 17 Heste, mit 92 nach der Natur illum. Blättern, in Fol. Jedes Hest 1 Fl. 30 Kr. Rhein., 1 Rthir. Sächs.

Stein'sche Buchhandlung in Nürnberg.

Einige Verlags - Bücher der Gebrüder Mallinckrodt aus Dortmund.

Zur Oftermeffe 1808.

Tilgenkamp'r, P., Einleitung in die Schriften des elten und neuen Testamens. Ein Lesebuch für Schulen und denkende Bibelfreunde. 8. 12 gr.

Kuithan's, P. of. J. W., Verfuch eines Beweifes, daß Pindars Siegeshymnen Urkomödien find; und neue Grund-Ideen über die Griechische Prosodie. gr. s.

Staat und Kirche; nebst näherer Beleuchtung der Schrift: Versuch, eine zweckmäßige Verfassung für den protestantischen Prediger- und Schullehrerstand zu entwersen. 8 gr.

Daulany's, J. B. (Prof. am Lycenm zu Düffeldorf), volltindiger Curfus zur Erlernung der franzölischen Sprache, Nr. III. C. und D. 3te Auflage. gr. 8. 8 und 9 gr.

Eigenbrodi', Regierungsr. K. C., Bemerkungen über die Ausmittelung des reinen Errags der Aeckar für den Zweck der Steuerkatester. 4. 6 gr.

Dialogen über Vilionen und Vorgeschichten. 8. 8 gr.

Archigymnafium, das, in Dortmand. Eine geschichtliche Darstellung vom Pros. Th. Mellmann. 8. 16 gr. Bauernfreund, der. : Nr. 1. 8. 2 gr.

Anzeiger, der Weftphälische, oder vaterländliches Archiv zur Besörderung und Verbreitung des Guten und Nitzlichen. Hereusgegeben vom Regierungsrath Mallinckvodt. 11ter Johrgang für 1303. 4. 3 Rthlr. (Die Infertinungebilten in dieser durch ganz West-

phalen fehr gelefenen Zeitschrift betragen für

die Petitzeile 8 Pf.)

Beckhaus, Past. J. H., Bemerkungen über den Gebrauch der apokryphischen Bücher des A. T. zur Erläuterung der neutestamentlichen Schreibart. gr. 8.

Fischer's, Prof. J. C., erste Gründe der reinen Mathematik, zum Unterricht in Schulen. Fär Jünglings von 14 bis 16 Jehren, mit Kpsrn. 8.

Declamatorisches Lesebuch für mittlere und obere Schulklassen, von M. J. H. P. Seidenslücker, Rector des

Gymnasiums zu Lippstadt. 8. 18 gr.

Benzenberg's, Prof. J. F., Briefe, geschrieben auf einer
Reise nach Paris. 8. 1r und 2r Theil. Mit Kupfern.

3 Rihlr. 8 gr.

Eylert's, des jung., Betrachtungen über die lehrreichen und troftvollen Wahrheiten des Christenthums, bey der letzten Trennung von den Unsrigen. 3te verbefferte Ausl. gr. 8. 1 Riblr. 8 gr.

Ein wirklich schönes Buch für Tochter,

welches bey Georg Vofs in Leipzig erfchienen ift, empfiehlt er den Müttern, Erzieherinnen, Vätern und Kinderfreunden auf das angelegentichfte und mit der innigfien Ueberzeugung, daß sie ihm dasur Dank wiffen werden.

Es ist der Erste und Zweste Band einer Familien geschichte für Kinder des geschätzten Herrn Feldpradiger Spieker.

Diese find aber auch unter dem abgesonderten, ganz für sich besiehenden. Titel;

Louise Thalheim

Eine Bildungsgeschichte für gute Töchter. 2 Theile. Mit 21 Kupfern. 16. Preis 2 Riblr. 16 gr.

in allen Buchhandlungen zu erhalten.

In der Vorrede dazu fagt der Verfaffer: Diesa beiden Bande der Leuist Thalkein find bloßt für Töchter geschrieben. En fucbet darin ihren Sinn far fille hausliche Tugenden, für eine wohlgeordnete, gerauschloße Thatigkeit, für die schönen Tugenden reiner Weiblichkeit, und besonders für die Freudan der Wirthschaftlichkeit, zu wecken. Leider bilden sich unsere jungen Frauenzimmer nicht mehr, wie in der guten alten Zeit, unter den Augen ihrer Mütter, durch die Fraxis zu gruten Haussfrauen; sondern ihr Bestreben ist nur dazu gerichtet, wie sie die Freudan des Lebens geniesen und sich Taleite zum Gistneen in der großen Welt er-

werben. — Wie angenehm würde ich mich belohnt fablen, wenn ich durch diefes Büchelchen bier und da ein aufblähendes Mädchea vor diefen, Verirrungen bewährte, oder mancher von jenen armen Verirrten die Augen öffinct.

III. Neue Landkarten.

Topograph, militärische Karte von Deutschland in 204 Blättern. XIte und XIIte Lieserung.

Hieron ist die XIre u. XIIR Lieferung erschienen, und an die Herren Subscribenten verlendet worden. Die XIte Lieferung enthalt: Sect. 59. Deflau, Sect. 74. Wehlau, Sect. 75. Defl., Sect. 78. Berelau; die XIIte Lieferung: Sect. 11. Sanz, Sect. 12. Prag, Sect. 13. Piffer; und jeden Monat erscheint eine folche Lieferung von 4 Blattern. Die Subscription bleit bis zur Vollendung der ganzen Karte offen. Der Subscriptions Preir ist für den Unterzeichner auf das Generate der Karte 6 gr. Sechs. Crt. auf gutes ord. Papier, und gr. auf Vein- Papier sur jeder glaten Buch- und Kunsthandlung darauf subscribtieren. Einzeise Blatter kosten 3 gr. mehr.

Weimar, im Sept. 1808.
Das Geographische Institut.

IV. Bücher, so zu verkausen.

Unter der Verlassenschaft des verstorbenen Geh. Justiz-Rath Leifewir besinden sich, in 63 Voluminibus und Convoluten, 365 zum Theil-seltene kleinere Druckschriften, die größtentheils auf den dressigishrigen Krieg Bezug haben, und aus dem tó. 17 u. 18ten Jahrhundert sind. Diese Sammlung wird Kennern zum Verkauf angelotten, und ertheilt auf portofreye Anfragen weitere Nachricht darüber delsen Wittwe, die Gebeime Justiz-Raubin Leisewire, geborne Seyler, in Braunfolweig.

V. Auctionen.

Am issen November und an den folgenden Tagen foll zu Han nover die dritte Abtheilung der von weil. Herrn Gebeimen Justizenh Dr. E. A. Heitiger hinterlassenen illüsten und schatzbaren Bibliothek meisbietend verkauft werden. Es umfalst diese reichhaltige Section über 1000 Bücher aus der Jurisprudenz, Medicin, Theogie, Philologie, Philosophie, Physik und Mathematik, nicht weniger eine Landkartan- und Gemäldersammlung. Manche seltene und kohbera Werke wer schafften auch diesen Theile vorzügliches Interesse. Der in systematicher Ordnung versertigte und, mit bibliographischen Notizen versehene Catalog ist zu bekommen in Hannover bey Unterzeichnetem, so wie bey dem Schullehrer Eisenhartz, Commissionale

Freudenthal, Antiquar Glellius, Gerichtsschulzen - Amts - Procurator Wedemaier und Antiquar Ehlers, welche in possiesen Briefen bestimmte Austräge anzunehmen erbötig sind.

H. Schaedtler, Confitorial - Auditor.

Durch den Auctionator J. Georg Berndes foll am Montag, den sten December und folgenden Tagen, zu Hamburg, in dem Haufe des Hrn. J. D. Bever. kleine Reichenftrasse Nr. 6., der zweste Theil der Kurfürftl. Cöllnischen Bücher . Sammlung, welcher die Fächer der Medicin, der Jurisprudenz, und der Theologie enthält, öffentlich verkauft werden. In diefem Theile, besonders in dem theologischen Fache; kommen eine Menge alter Handschriften und seltener Drucke vor, worauf man die Kenner besonders ausmerksam macht. Das Verzeichniss davon ift in Hamburg bev dem Auctionator Berndes, und ber den bekannten Commissionars für 4 fs. zum Besten der Armen zu baben, im Auslande aber bey denen, die das Verzeichnils des erften Theils (A. L. Z. 1808. Nr. 169.) zu vertheilen die Güte gehabt haben.

VI. Vermischte Anzeigen.

Erklärung an die Lefer und Misarbeiter des Promesheus.

Es hat der Buchhändler Geiftinger, bisheriger Verleger des Prometheus, in Nr. 76. der Wiener Zeitung eine Anzeige über die Fortsetzung dieses Journals, ohne mein, des Redacteurs, Vorwissen, bekannt gemacht, unerachtet dasselbe allein von Hn. Dr. Stoll (der mir seitdem alle seine Rechte durch Vergleich überlaffen) und von mir unternommen, und gedachter Buchhandlung blofs auf Bedingungen in Verlag gageben worden ift. Im Namen fammtlicher Mitarbeiter nehme ich die in der Geiftinger'schen Anzeige eingeftandene. von mir bisher vergebens follicivirte, Verpflichtung zur Berichtigung des bedungenen rückständigen Honorars für die unter meinem Namen erschienenen echten sechs Hofte an, erkläre aber jede eigenmächtige Fortsetzung für unecht, indem ich, mit Beyhulfe der bisherigen Mitarbeiter, das Journal bey einem andern Verleger gegen neues Abonnement, nicht in zwanglofen, fondern in regelmäßigen Heften unverzüglich fortfetzen werde, wie fie auch bisher erschienen feyn warden, wenn ich freye Hand gahabt hatte. Ich ersuche zugleich die Herren Mitarbeiter, welche noch Manuscripte an den bisherigen Verleger oder deffen Correspondenten gefendet haben, folche zurückzufordern und an mich directe zu schicken (Vordre Schenkenftrafse Nr. 23.).

Wien, im Sept. 1808.

Lee, Freyh, von Sechendorf.

ALLGEMEINE LITERATUR - ZEITUNG

Montags, den 7. November 1808.

WISSENSCHAFTLICHE WERKE.

GRSCHICHTE.

PARTS, b. Schoell: Tableau des Révolutions de l' Europe, depuis le bouleversement de l'empire romain en occident, jusqu'à nos jours; précedé d'une introduction fur l'histoire, et orné de cartes géographiques, de tables généalogiques et chronologiques. Par Mr. Koch. — 1807. Tom. I. VIII. CCIII u. 253 S. Tom. II. 331 S. Tom. III. 181 u. 124 S. 8. (7 Rthlr. 21 gr.)

Benlin, b. Sander: Ch. W Koch's Gemählde der Revolutionen in Europa, feit dem Umfturze des romischen Kaiserthums im Occident bis auf unsere Zeiten. Mit einer Einleitung in die Geschichte, chronolog, und genealog. Tabellen, Landkarten und einem vollständigen Register. Aus dem Franz. übers. von S. D. Sander. Mit einer Vorrede von Fr. Buchholz. (In drey Theilen.) 1807. mit Vign. Erster Theil. XIV. 120 u. 253 S. Zweyter Theil. 341 S. 8. (Alle drey Theile 5 Rthlr.)

echt, als ob fich die Völker in dem Spiegel vergangener Zeiten jetzt prüfend beschauen, und aus der Betrachtung untergegangener Reiche eine Summe von Weisheit für die ihrigen in so entscheidenden Zeiten ziehen sollten, verbreitet fich theils ein geistvolles Studium der Geschichte immer mehr, theils fehen wir in dem fast zahllosen Heere von Historienschreibern wie wohl wenige, aber ganze Männer auftreten. Leider ift kein Deutscher unter ihnen, oder der, welcher es ift, hat fich ihrer Sprache geschämt, da es doch bey den tiefen Schmerzen des Vaterlandes eine große Beruhigung seyn würde, nicht allein, wenn die besten dieser Schriften in unserer Sprache erschienen wären, sondern auch und mehr, wenn ein Edler des Volkes, mit erhabener und würdiger Seele, mit der Ruhe eines Alten, ohne Hass und Erhitterung, an dem Wendepunkte feiner Zeit, wie Tacitus an der Gränze der seinigen, von des Deutschen Reiches Entftehen, glorreichem Blühen, Sinken und traurigem Verfall schreiben wollte, woran wir den Glauben an ein schöneres Auferstehen in ganz anderer Gestalt reihen könnten. - Man kennt ja doch wohl eines Simonde Sismondi Werk in Franzöhleher Sprache, und eines Serra Commentarien, klassisch gedacht, und römisch geschrieben: aber beides find Italianer, Söhne eines Landes, das jetzt von feinem ruhm - und thatenlofen Schlammer (möchten wir ein Beyfpiel nehmen!) wieder aufzuleben scheint. Nächst diesen beiden ver-

A. L. Z. 1808. Dritter Band.

dient das vorliegende Werk einer ehrenvollen Erwähnung, und wenn es uns schmerzte, einen Deutschen denn diefs ist der Vf. doch dem Namen nach - in fremder Zunge reden zu hören: so tröstet uns auf der andern Seite die Hoffnung, dass der Ueherwundenen grundlicher, tiefer und inniger Geist auf diese Weise den Ueberwindern am leichtelten und angenehmften eingeflößt werde: fo dass man uns nur körperlich unterdrückt zu haben scheint, um uns nach und nach in allen Europäischen Nationen geistig auferstehen zu lasfen, dass uns die Herrschaft über die Erde genom-

men, und die über die Welt geblieben.

Der Vf. des gedachten Werkes, Mitglied des Tribunats und der Ehrenlegion, Correspondent des Nationalinstituts, der gelehrten Welt durch mehrere historische Schriften schon vortheilhaft bekannt, würde den schon erworbenen Namen durch dieses Buch allein begründen, und mit Würde behaupten, in welchem er fein Gemalde der Revolutionen im Mittelalter umgearbeitet, bald erweitert, bald zusammengezogen hat. Es muss also, des Titels unbeschadet, als ein Handbuch der Europäischen Staatengeschichte angefehen werden, in welchem man die Schickfale jeder Nation von ihren frühesten bis auf jetzige Zeiten herab verfolgt, in welchem alles übergangen, was nicht fichtbar in das Ganze und feine Schickfale eingegriffen, diefem aber, es fey was es fey, Krieg oder Vertrag, Held, Staatsmann oder Gelehrter, Weltliches oder Geistliches, Eroberung im Zeitlichen oder Ewigen, Frucht des tiefsten Forschens und Denkens. oder mechanische Erfindung — allem diesen seine Stelle da angewiesen ist, wo es reformirt oder Revolution gemacht hat. Und diess ist ja doch das Wesen der Geschichte, der Staaten innere und aussere Bildung, Erweiterung und Vernichtung durch allen Wander hindurch, mit möglichster Klarheit und im rechten Zusammenhange, wie hier geschehen, zu zeigen, wie man es innerhalb den Schranken eines folchen Buches fordern und erwarten kann: daher auch der Vf. fehr richtig bemerkt, dass man ohne eine vorläufige Kenntnifs diefer allgemeinen und befondern Revolutionen im Ganzen, weder die Geschichte seines Vaterlandes mit Nutzen studieren, noch den Einfluss begreifen könne, den die verschiedenen, aus den Trummern des alten römischen Reichs gebildeten Staaten auf einander gehaht hätten. Aus gleichem Grunde erscheint an der Spitze jeder Periode die Schilderung derjenigen Reform, Macht, oder Perfon, welche in derfelben die vorherrschende Rolle gespielt,

(4) E Dipose Joogle und die des Orients find nur in fo fern mit aufgenomen, als fie unmittelbar Einfulfs auf das Schickfal von Europa gehabt. Und da der gegenseitige Einsluß der Staaten und ihrer Revolutionen, und (hauptschilch) die Veränderungen im politischen Sylfem, welche Europa im Verlauf dieser Jahrhunderte erfahren, in einem allgemeinen Gemäße von geringem Umfange dargestellt werden folkten: so mulste es freylich den Anschein gewinnen, als ob man uns über alle Vergangenheit nur so weit belehre, als nübtig, um die Grgenwart zu begreisen: so mulste auch die Darstellung des Vfs. gegen das Eude zu mit größerer Haft behandelt werden. Dieses können wir nicht billigen, jenes war freylich die Absücht 6s Vfs.

Doch, wir wenden uns zum Einzelnen, wobey wir, um der Kürze willen, das Original immer mit U. die Uebersetzung — wovon unten mehr — mit U. bezeichnen, und so lange die Seitenzahlen nicht ab-

weichen, nur eine angehen wollen.

In der Einleitung (O. I - LXX. U. 1 - 50.) giebt der Vf. der Geschichte, mit Berufung auf Cic. Orat. c. 34. Polyb. I. S. 51. und Liv. 1. init. - einen pragmatischen Zweck, nämlich es sey die "Philosophie durch Beyspiele, wie man sich in allen Lagen des Privat - und öffentlichen Lebens betragen muffe." Dagegen haben wir nichts, aber dass die Geschichte mit dem bohen nil admirari enden folle, ist nicht das Höchste, und des Einstusses, den sie auf Gemuth, Herz und Sinn haben foll, ist nicht gedacht. -2) Quellen der Geschichte. Auch Sagen, Volkslieder, Gedichte und Briefe darf die Geschichte nicht verschmähen. Hieraus, wie aus 3) Kritik der Geschichte erhellt, dass der Vf. die moderne Geschichte ausschließend vor Augen gehabt hat. Aber unter mehreren schönen Regeln dieser Numer schärft er sehr richtig die ein (O. VII. 1. U. 5. 1.) dass man vor allen und fast einzig nur öffentliche Verhandlungen benuzzen folle. (O. VI. Not. 1. par les Benedictins und U. 5. Not.1. des Benedictins sollte wohl par deux Benedictins heißen, da doch das Werk von Touflain und Taffin gemeint ift, und bey Jobert ib. not. 2. follte wenigftens noch citirt seyn: Essay on medals. Lond. 1784. 4.) — Zu den sciences, qui servent de sondement à l'hi-sloire gehuren freylich nur Geographie, Genealogie und Chronologie, aber die Rubrik 4) Sciences fubfidiaires (O. IX. U. 7. 4.) umfafst auch Diplomatik, Numismatik, Heraldik, Archäologie und Statiftik, welche nicht genannt find. - I. Geographie O. XI. U. 8.). Unter den alten Geographen follte Paufanias nicht vergeffen feyn. - Ueber die II. Genealogie (O. XIII.) fagt der Vf. viel Wahres und Neues. - In der III. Chronologie (O. XVI. 1. U.S. 11.) ift 1) age du monde unfers Wiffens, in den Compendien (Beck ausgenommen) bisher nicht berührt worden, aber unter den neuern Phyfikern und Philosophen verdiente de Luc auch der Erwähnung. Wenn der Vf. (O. XVIII. XIX. U. 13.) behauptet, die morgenländischen Traditionen von der Erde und Menschen hohem Alter wären gänzlich erträumt, oder blofse Mythen, oder grundeten fich auf Allegorieen,

oder eine übel verstandene symbolische Theologie: fo möchte er die Grande, welche Beck (Aul. zur allg. Welt - and Völkergeschichte Th. I. S. 36. Note c. für ein höheres Alter von 14000 Jahren anführt, erft prüfen und gründlich widerlegen. Uebrigens unter-Itutzen Bailly (in feiner Geschichte der Aftronomie) und Schubert (in feinen zu Dresden 1803. gehaltenen Vorlefungen, die nachste Messe erscheinen) die Behauptung von einem höheren Alter durch altronomische Thatsachen, und Berechnungen dieser Art gelten wegen ihrer fast ewigen Unwandelbarkeit doch auch für Denkmäler. 2) Forme de l'année (O. XIX. U. 13.) a) Julian., b) Gregorian., c) von Weigel in Jena verbessertes Jahr, d) Französisch - republikanisch. -3) Manière differente de commencer l'année (O. XXIV. U. 17.) fehr gut behandelt. Man könnte noch hinzu setzen, dass, wie die Engländer, auch die Florentiner noch bis zur Mitte des vorigen Jahrhunderts den Eigenfinn hatten, ihr Jahr am 25. März anzufangen, wie man an einer Mauer der Loggia zu Florenz liefet. (Kotzebue's Erinnerungen von einer Reife aus Liefland nach Rom und Neapel Bd. 1. S. 154.) --4) Anzahl der Jahre vor Christus (O. XXVII. U. 19.) fehr gut. - 5) Aeren (O. XXVIII. U. 19.). Hiebey follten die nach Jahren der Welt, die Nabonassarische und die Dichelaleddinische (1079 bekannt gemacht) mindeltens erwähnt feyn. Sonft ift diels fehr ausfahrlich und grundlich behandelt. - 6) Inlianische Periode (O. XXXIV. U. 24. zu Joseph Scaliger Dach Juflus?) ift fehr, wohl nirgends fo gut behandelt. Unter den chronologischen Werken (O. XXXVII. Not. 1. U. 26. Not. 1.) find die von Frank und Wafer nicht genannt, und sollte mit : L'art de verifier les dates etc. par les Benedictins nicht gemeynt seyn: par un religieux de la congregation de St. Maur nämlich (Clemencet?). - Bey den IV. Eintheilungen der Ge-schichte (O. XXXVII. U. 26.) vermissen wir die Geschichte der Wissenschaften, und die der Menschheit.

Hierauf folgt zur belfern Einlicht des Ganzen eine légère esquisse de l'histoire ancienne (O. XXXIX bis LVIII. U 29-41.) - O. XLI. U-30. Die erste Cultur der Astronomie verdanke man den Aegyptern und Chaldäern: follte nicht die der Sinefen, oder doch gewifs die dertIndier älter fevn? - O. XLVII. U. 30. Unter dem Nameu Großgriechenland begriff man blols das untere Italien, Sicilien nicht mit. - O. XLIV. Affyriens U. 31. richtiger: Babylonier. - O. XLV-Die Schlacht bey Charoneta ift ins J. 336. vor Chr. gefetzt, da fie Larcher, Degen und Beck bey dem J. 338. (Olymp. 110, 3.) angeben, wie es denn in den chronologischen Augaben der alten Geschichte immer kleine Differenzen mit denen anderer Autoren giebt. Z. B. O. LII. die Ermordung Cafars A. U. C. 710. a. Ch. 42. wo Heeren und Beck fagen : Id. Mart. 44. a. Ch. ferner: O. LIII. Schlacht bey Actium 29. a. Ch. wo Heeren 2. Septemb. 31. angiebt. - Der Vf. nennt (O. XLVI.) nur drey griechisch macedonische König-reiche, die sich aus den Trümmern des Alexandrinischen gebildet; es sollten doch auch die kleineren, daraus entstandenen Staaten: Pergamus, Bithynien,

Dhazeday Google

Paphlagonien, Pontus, Cappadocien, Armenien, Parthien, Bactrien und Judaa unter eine vierte Rubrik gebracht feyn. - Schon ist es, das nach Heerens Beyspiel (O. L. U. 36.) mehr, als bisher, der

Blick auf Karthago gerichtet worden.

Auf diese Einleitung und Inhaltsanzeige der Perioden folgen zur größeren Ordnung in der Maffe geschichtlieber Daten tablettes chronologiques [in wie weit diese mit dem besondern Büchelchen gleiches Namens übereinstimmen, wird unten gesagt werden.] (O. LXXI bis CXLII. U. 51 - 120.), die über die alte Geschichte, der Verständlichkeit wegen, und da diefe hier nicht Zweck ift, febr kurz find, von 406 an aber mit den Jahren an Ausführlichkeit und Vollständigkeit wachsen, von 1066. an das Datum, nur hie und da, von 1630. aber unausgesetzt (so weit es moglich) hinzufilgen. Das Original schliesst mit dem 21. December 1806., die Uebersetzung aber fügt noch 35 Data von 1807. bis zum 27. September hinzu, und verspricht die bis zum Schlusse desselben Jahres vorgefallenen Ereignisse mit dem dritten Banda, der zum Januar 1808. angekundigt, aber noch nicht erschienen ist. - Wir haben blos Kleinigkeiten zu bemerken. - Ad a. 771. Charlemagne reunit toute la monarchie des Francs und U. bringt die ganze Monarchie der Franken wieder zusammen, welches nicht ganz genau ausgedrückt, da se vorher nie so groß gewe-ten. — At a. 814. Normänner fangen ihre Streifer-reyen zur See an. Kleine gab es schon bey Karls Leben, also vor 814., wie Eginh. vit. c. 17. und Mon. S. Gall. L. 2. c. 22. bezeugen. - In der U. follte die Zahl 1310. erst bey der folgenden Rubrik von Rhodos ftehen, wozu der Druckfehler des Originals verleitet hat. - In Rücksicht des Datums differiren O. und U. ad a. 1637. wo jenes Ferdinands III. Erhebung zum deutschen Kailer auf den 15., dieses auf den 10. Februar fetzt; ferner ad a. 1641. wo Präliminarien zu Hamburg nach dem O. am 25., nach der U. am 5. December unterzeichnet find; weiter ad a. 1645. wo O. den Frieden zu Bremsebro beym 23., die U. beym 2. August angiebt; ferner ad a. 1793. bey der neuen Theilung von Polen, im O. der 25., in der U. der 28. März: ferner ad a. 1700. wo die Franzöfischen Gefandten zu Raftadt nach dem O. am 28. April, nach der U. am 21., zu Rastadt ermordet worden find; ferner ad a 1801. die Friedenspräliminarien zwischen England und Frankreich, die das O. richtiger auf den 1. October fetzt, als die U. welche fie unterm 10. October aufführt; endlich ad a. 1806. die Franzosen in Pofen, welches nach dem O. am 10., nach der U. am 11. November geschehen. - So steht auch das Factum, dass Jamaika den Spaniern entrissen worden, im O. unter 1655., in der U. noch unter 1654 -Wir haben diese Tag - und Jahrbestimmungen nicht lo gegenwärtig, um ganz entscheiden zu können, weshalb wir uns mit Angabe der Abweichungen begnügen mulsten. - Zu diesen gehören noch: ad a. 1801. unter dem 24. Aug., wo O. fagt: l'électeur bavaro palatin renonce à ses anciennes possessions de la rive gauche du Rhin, wo U. falfchiich auf dem rechten Ufer (17. u. 19. October) capitulation d'Ulin.

hat. - (In der U. S. 57. ad a. 966. lies Mieczyslaw für Minezyslaw: S. 72. ad a. 1514. Westerääs (fo das Original) für Wereld. S. 97. ad a. 1774. 21. Jul. ift Kerz oder Kerfch für Kretfch, - S. 101. ad a. 1788. Karl IV. for Karl VI. und ad a. 1798. 1. May Batavifche für Helvetische Republik zu lefen. - Die Zusätze. welche U. gegeben, find kurzlich folgende: ad a. 486. O. Clovis, U. Chlodwig, Hhlodwig, Ludwig. Ad a. 880. O. Schisme des Grecs, U. bester: Trennung der Griechischen von der Römischen Kirche. - Ad a. 887. O. Kongrois, U. Madicharen (eigentlich Magyaren). (Ad a. 912. U. Kollon, richtiger Rollo.) Ad a. 924. O. dignité imperiale, U. Interregnum. -Ad a. 1001. O. Glof Skutkonung, U. gewöhnlicher: Olaf Skauthonung. Ad a. 1085. O. Maures, U. Sarazenen. - (Decadence ad a. 1030, und 1435, ist nicht gut durch Herunterkommen, belfer durch Sinken oder Verfall, rivalité ad a. 1087. ware besser durch Eiferfucht oder Wetteifer, als durch Kampf gegeben.) -Ad a. 1273. O. électeurs, U. fügt hinzu Wahlfürsten. -Ada. 1417. O. l'électorat de Brandenbourg, U. bestimmter: die Mark, späterhin das Kurfürstenthum. - Ad a. 1453. O. de l'empire des Grecs , U. fetzt hinzu , Byzantiuisches Kaiserthum. - Ad a. 1519. O. Ferdinand Magelian, U. Hernando Magalhaens (dalfelbe Th. 2. S. 108.) - Ad a. 1572. Maffacre de la St. Barthélemy, wo U. hier und Th. 2. S. 166. Parifer Bluthochzeit hinzusetzt. - Ferner Ad a. 1648. O. des 3 eviches, wo die U. wie im zweyten Theil S. 169. Metz, Toul und Verdün hinzufügt. — Sodann ad a. 1708. O. ba-taille de Liesna par le tzar, U. Peter. — Ad a. 1713. O. les ports de Toscane, U. il flato degli presdit — ad eund a. O. cortez, U. Reichsstände. — Ail a. 1742. O. entre la reine, U. setzt richtig hinzu: von Ungern. — Ad a. 1750. O. Acadie, U. wie Th. 2. S. 254 Neu-Schottland. - Ad a. 1773. O. Clemens XIV., U. Ganganelli. (Perpituel folite doch nicht, wie hier, und wie S. 117. ad a. 1806. durch ewig gegeben feyn.) -Ad a 1783. O. Kartalinie, U. Karduel. — Ad a 1797. 16. November fetzt die U. Tod Friedrich Wilhelm II. hinzu. - Ad a. 1804. 8. October, O. Hayti, U. noch: San Domingo. (Der Franzose fagt ad a. 1806. 15. Fevr. entrée du prince Joseph Napoleon à Naples, der Deut-Schenennt es Einbruch!) - Ada. 1806. 27. May. O. Cardinal Fefch, U. Oheim Napoleons.

Dagegen fehlen aber auch folgende Worte und Stellen des Originals in der Uebersetzung ganz. -J. d. W. 2513. Mofes. - Ad a. 1020. roi de Norwège. -Ad a. 1157. origine du margraviat de ce nom (namlich Brandenburg.) - Ad a. 1267. empereur de Nicée. -Ad a. 1485, réunion des deux rofes en Angleterre par Henri VII. - Ad a. 1492 fin de la domination des Materes en Espagne. - Ad a. 1630. Gullave Adolphe entre en Empire. - Ad a. 1718. la Sicile donnée à l'empereur, la Sardaigne au duc de Savoie. - Ad a. 1-22. fehlt in U. der 16. Febr. - Ad a. 1787. origine des troubles des Pays . Bas. - Ad a. 1795. fin du royanme et de la république de Pologne. - Ad a. 1796. seigneurie de Riguewyr. - Ad a. 1797. du Cremasque. Ad a. 1805.

Auf diese Zeittafeln folgen O. CXLIII - CCIIL funf, far das Quartformat, von Cloquet und Aubert unter A. J. de Rosny's Auffielt fehr fauber und richtig gestochene Landkarten von Europa, die blos für die vier erften Abschnitte des Buchs bestimmt find, als 'in welchen fich die größten, topographischen Veranderungen zeigen. Die erste stellt es als Abendlandi-Sches Kaiserthum vor dem Einfalle der Barbaren, die zweyte gegen das Ende des fünften Jahrhunderts, die dritte unter Karl dem Großen, die vierte gegen Ende des neunten Jahrhunderts zerstückelt, und die fünfte gegen 1074. vor. Eine geographische Erläuterung ist bevgefügt. - Der Ueberletzer verfichert, dals fie von Mare und Sättnig fo fauber nachgestochen wären, dals fie die Franzöfischen noch übertrafen, und dals er fie mit noch einigen, unter andern mit der Karte Mittelasiens von Textor, dem dritten Bande beyfügen wolle. - (Möchte er doch auch die von Europa nach dem Tilliter Friedensschlusse der interessanten Vergleichung wegen, mittheilen.)

(Die Fortfetzung folgt.)

VERMISCHTE SCHRIFTEN.

Leipzia, in Comm. b. Gräff: Neuester Briefsteller für Liebende. Bestehend in einer vorläusigen (?) Anleitung zur Rechtschreibung, sassichen Erläuterung des Briefstils, und gewählten Beyspielen für alle Verhältnisse dieses (welches?) Gefühls: Nebst einer kleinen Geschichte in Briefen. Ein nothwendiges Handbuch für beyerley Geschlechter von jedem Stande. Von F. Ch. Schmidtl. 1805. 105 S. 8. (14 gr.)

Sollten Liebende eines Briefstellers bedürfen, da nach einer alten Bemerkung die Liebe ihre Verehrer selbst zu Dichtern macht? Wenigstens ware der aufrichtig zu bedauern, der zu einem folchen Brieffteller, wie der vorliegende, seine Zuflucht nehmen Die hier als Muster aufgestellten Liebesmülste. Briefe enthalten nichts, als die trivialsten Gedanken in einen prunkenden Stil gekleidet. So heifst es S. 122. in der Liebeserklärung eines Junglings an ein Madchen: Ich liebe Sie; die Geifter der Ewigkeit find meine Zeugen: Thranen der Freude zittern in meinen Augen, und triumphirend schreibe ich die Worte nieder: ich liebe Sie! - Und S. 124. antwortet ein Frauenzimmer naiv genug: "Hochlichätzung ist es nic , was ich für Sie empfinde; Liebe, die reinste heiseste Liebe ift es, u. f. w." Wie man aber fich erdreiften könne, eine Anleitung zur Rechtschreibung zu geben, wenn man felbst so gewaltige Schnizzer gegen die Sprache macht, wie: "follte es Ihren Herren Aeltern nicht zuwider feyn;" oder: "Da ich aus ihrer etwas hänseren Stimme richtig abnahm, dass fie die verflossene Nacht in einem Balle zugebracht habe," u. f. w. ift fast unbegreiflich.

WERKE DER SCHÖNEN KÜNSTE.

POESIE.

 Arkstadt, gedr. b. Trommsdorff's W. u. E.: Gedichte, in Beziehung auf Natur und Religion, verfast vom (von Johann Simon König, Schuhmacher in Königlee. 1804. 49 S. 8. (4 gr.)

Der VI. ist ehrlich. Es gilt ganz von seinen Quafi-Gedichten, was er auf dem Titelblatt von ihnen fagt: sie sind keine Erzeugnisse einer poetischen Natur, sondern sie bzziehen sich nur gewissern daraus. Und überdieß heist es in der Vorrede:

Urtheile, Freund, behutfam nur Voo dem, was ich gebar; Denn nie gebar ja die Natur Mehr, Als fie fähig war, So weeig, als der Hafestranch Zeugt Lorbrer oder Wein, So weeig kann der Schnitter auch Ein großer Dichter feyn!

Armer Hans Sachs! - Ganz von gleichem Schlage find:

2) Königsee: Schuhmacher König's Aufheiterungsund Beruhigungs-Gedichte. 1805. 76 S. 8. (6 gr.)

Nordhausen, in Comm. b. Nitzsche: Gedichte eines Nordhäuser Burgers. 1805. 336 S. 8. (1 Rthlr. 12 gr.)

Die meisten Producte in dieser Sammlung find geistliche Gedichte, und diese — nicht ganz ohne Werth. Weniger gelungen find dem Vt. die poetischen Erzählungen, und die Fabeln. Bey beiden ist "poetische Forwerfelt, und der Inhalt fast bey den meisten das Contersey einer zu gewöhnlichen Wirklichkeit.

LEIPZIG, b. Sommer: Wein und Freudt. Ein Liederbuch für frohe Gesellschaften. 1806. 252 S. 8. (16 gr. der Melodien 20 gr.)

Eine ganz gut gerathene Semmlung von Gesellschaftsliedern; die besten find von Matthison, Herder und Gleim.

ALLGEMEINE LITERATUR - ZEITUNG

Dienstags, den .8. November 1808.

WISSENSCHAFTLICHE WERKE

GESCHICHTE.

PARIS, b. Schöll: Tableau des Révolutions de l'Europe, - - par Mr. Koch etc.

BERLIN, b. Sander: Ch. W. Koch's Gemälde der Revolutionen in Europa, - - aberf. von J. D. Sander u. f. w.

(Fortsetzung der in Num. 328. abgebrochenen Recension.)

lofs zur Ersparnis der Wiederholung haben wir Original und Ueberfetzung (von der das Nöthige noch nicht einmal vorausgeschickt worden) bisher vergleichend gewürdigt. Wir wenden uns endlich zum Inhalt des Buches selbst, und versparen die wei-tere Vergleichung bis zum Schlusse. Die Erzählung umfasst acht Perioden, bis auf die französ. Revolution, bey welcher der Vf., weil wir fie unvollkommen fehen, und der noch unentwickelten Resultate wegen, verständig stehn geblieben ist. Ueberall bemerkt man die Benutzung der besten Quellen und vieler Memoiren (die immer den meisten Aufschluss geben), wovon man fich durch das dem dritten Bande bevgefügte fehr reiche Verzeichnis des auteurs citts fchnell und hinlänglich überzeugen kann. Erste Periode: Vom Einbruche der Barbaren in

das abendländische römische Reich bis auf Karl d. Gr. 406 - 800. (S. 3 - 49.) - Der Vf. streitet S. 30. da-gegen, dass die Theilung der eroberten Länder unter die Krieger die Lehne veranlasst habe; unsres Bedünkens kommt aber feine Meinung auf dasselbe hinans.

Zweyte Periode: Von da bis auf Otto d. Gr. 800 -926. (S. 50 - 77.) Wenn der Vf. S. 65. unter den Urfachen vom Verfalle des Reichs das Feudalfystem aufführt, fo bat er ganz Recht; und um den Verfall zu zeigen, war es hinreichend, wenn er bloss die Nachtheile erwog. Billig aber hätte das einst so ehrwürdige Institut auch eine gunstige Betrachtung verdient, wie es persönliche Tapferkeit, das Gefühl eigner Kraft, Selbstständigkeit, Selbstvertrauen dem Einzelnen, Anhänglichkeit und Treue dem Untergebenen, Milde und Großmuth dem Gebieter, allen aber gleichen Sinn und Unzertrennlichkeit bey gemeinfamen Gefahren, Rettung in allgemeiner Noth gegeben.

Dritte Periode: Von da bis auf Gregor VII. 962-1074. (S. 78-118.) Der Vf. lässt uns S. 113. Not. 2. bemerken, dass nach dem gewöhnlichen Irrthum die Awaren nicht mit den Hunnen zu verwech-A. L. Z. 1808. Dritter Band.

feln, da diese 489. schon von den Gothen und Gepiden, jene aber erst 796. von Karl d. G. verpichtet wurden.

Vierte Periode: Von da bis auf Bonifacius VIII. 1074 - 1300. (S. 119 - 253.) In diesem Abschnitte, der mit der höchst interessanten Schilderung von Hildebrand's genialischem Gebäude der Hierarchie beginnt, - wird S. 155. der Ursprung der Turniere, Wappen und Heraldik aus den Kreuzzügen gut entwickelt, bey letztern felbst aber (S. 161.) doch zu wenig berührt, welchen Antheil Andacht und Frömmigkeit an diesen begeisterten Unternehmungen gehabt. -Zu den S. 164. not. 1. und 188. genannten Schriften mag man nun vor allen Simonde Sismondi zählen. — Ueber die sicilianische Vesper wird aus Barthelemi de Neocastro und Nicolaus Specialis S. 200. der die gewöhnliche Meinung berichtigende Aufschluss gegeben, dass sie nicht die Wirkung von Procida's Verschwörungsplane, sondern die plötzliche eines Aufstandes gewesen. So wird auch S. 229. gewarnt, die Mogolen nicht mit den Tataren, wie gewöhnlich, zu verwechfeln, wiewohl die Mogolen von Kaptschad mehr unter dem letztern Namen vorkämen. - S. 203. giebt der Vf. Jayme I. den Beynamen le batailleur, unfres Wiffens aber heifst diefer Jacob I. el Conquiftador, Alfonfo I. hingegen el Batallador. - S. 207. Alphons I. pritexta une apparition du ciel; warum pritexta? In jener Zeit glaubte fie das Volk, er wohl felbst. Dass Alphons (S. 208.) diese Unabhängigkeit förmlich durch ein Grundgesetz erklären lassen, wäre genauer auszudrücken gewesen, da er fich ja zum Vasall des heiligen Stuhls gemacht. — Mit diesem merkwürdigen Zeitraume schliesst auch der erste Theil (O. und U.), und der zweyte beginnt mit dem folgenden.

Fünfte Periode: I'on da bis zur Eroherung Conflantinopels durch die Türken. 1300 - 1453. (S. 1 - 96.) S. q. zweifeln wir doch, ob Clemens V. Avignon freywillig zu feinem Sitze gewählt, da er bekanntlich " nur nach dem Versprechen, sechs Bedingungen zu erfüllen, zur Papstwürde befördert wurde. Uebrigens verdanken wir diesem Abschnitte mehrere Aufschlässe und Berichtigungen, besonders, so viel uns bekannt, über die Erfindung des Papiers, der Oelmalerey, Kupferstecher - und Buchdruckerkunst (befonders über die letztere und Guttenbergs Leben und Verfuche, aus Oberlin's Schrift) (S. 25 f.), die wenightens nirgends fo zulammengestellt find. Merkwürdig ist, dass diese für die Umwandlung Europa's (4) F

so einflussreichen Kunfte fast sammtlich von Deut- endet der zweyte Theil; vom dritten ift die Ueberschen erfunden, oder doch fast ansschließend geübt und erweitert worden. - Oelmalerey fey (S. 21.) noch älter, als die Gebruder van Euck. - Die Erfindung des Schießpulvers durch Berthold Schwarz wird nach Gram als Fabel behandelt (S. 33.), übrigens in mehrere eiuzelne unterschieden. Der Vf. hatte nicht unbemerkt laffen follen, wie es die perfönliche Tapferkeit untergraben. - Die Erfindung des Compalles ist nach S. 34. nicht dem Flavio Gioja, einem Barger von Amalh (der um 1202, oder 1220. lebte), zuzuschreiben, da die proven alischen Schiffer schon zu Aufang des 13. Jahrhunderts Gebrauch davon gewacht haben, wie aus Hugny de Bercy's Gedichte, Bible Gunot und andern Autoren bewiefen wird. - Wenn einem Geschichtschreiber ein Irrthum foss sevu darf, so ware es gewis die Erzählung von Wilnelm Tell, die wir nun, nach Freudenberger, als fable danoife behandeln follen. S. 46. not. 1. (Warum ift bey der Schweizergeschichte Joh. v. Müller nirgends benutzt worden, der fo gut als Quelle ift?) So foll auch die Anekdote, dass Timur Bajazeth in einen eifernen Kähg gesperrt worden, keinen Glauben verdienen. (S. 92.)

Sechte Periode: Pon da bis zum wellphälischen Friedel. 1453 - 1648. (S. 97 - 224.) Wenn der Vf. S. Q., vom gothischen Kofte fpricht, der fich an die Künfte gelegt, fo follte er mindeftens die Bankunft ausgenommen haben, in welcher dem Kunftverständigen der vermeintliche Roft lieber ift, als das Blanke neuerer Leiten. - Recht schön ift der Ursprung des europäischen Systems des Gleichgewichts, wie auch des dreyfsigjährigen Krieges und feiner Folgen entwickelt. (S. 116 f. 219 f.) - Bey Beschreibung der Unruhen in den Niederlanden, wodurch fich ihre Republik gehildet, find (S. 130 f.) Vandervunckt's troubles des pays bas benutzt worden; ein feltnes Werk, weil P. aus flamandischen Archiven schrieb, and nur fechs Exemplare dayon erschienen find. -Weil der Vf. S. 169. eine Lücke gelaffen zu haben fcheint, wenn er vom edeln Heinrich IV, und feinen weltreformirenden Planen zu wenig gefagt: fo wird diese in der Uebersetzung (Th. 2. Anhang, S. 333. 11.) aus Buchholz's Rom und London ausgefüllt. In diefem Zufatze find Heinrichs und Sully's Charakter in ihrem wechfelfeitigen Ergänzen geschildert, und die gelangene Entwickelung ihrer eintrachtsvollen Plane giebt, wie der Uehersetzer richtig bemerkt, einen höcht interessanten Vergleichnigspunkt der vergangenen und gegenwärtigen Zeit.

Siehente Periode: I'on da his zum Utrechter Frieden. 1648 - 1731. (S. 225 331.) Auch hier verdient die Entwickelung der Eiferlucht zwischen Frankreich und Oeffreich, und wie fich jeues gehoben, nicht minder die des spanischen Successionskrieges al les Lob, Aber wun lern möffen wir uns, wenn das bekannte Siècle de Louis XII'., das doch auf Knuft und Wiffenschaft von unbezweifeltem großem Einflusse gewesen (S. 255.), kaum erwähnt wird. (Hiemit

fetzung poch zu erwarten.)

Achte Periode: Von da bis auf unfere Zeiten. 1712-1800. (Th. III. S. 1-181.) Wir heben bier vor allem die schone und interessante Darstellung von der république des Cofaques Zaporogues (S. 110.), ihrer Umwalzung und Vernichtung, die klare Entwickelung des baierschen Erbfolgekrieges (S. 114.), und die lachreiche Darstellung der révolution anglo. americaine und ihrer Folgen auf Europa aus. (S. 122 f.)

Mit Anfange der fiebenten Periode ift der Geift der Friedensschlöffe, mannichfaltiger Allianzen, Tractate und Verhandlungen zwischen den regierenden Mächten als das wahrhaft Vorherrschende dieser Zeiten behandelt, und aufser Dumont, Liinig, Léonard und andern Diplomatikern auch des Vfs. recueil des traités und histoire des traités de paix benutzt worden. Und wenn wir's auch aus oben angegebenen Gründen (vom Vf. Introd. S. 111. und hier wiede. rum am Schlusse aufgeführt, mit einer feinen Wendung auf den, der aller Augen auf fich zieht, alle Kopfe und alle Federn beschaftigt), wenn wir's auch gut gethan finden, dass mit der französ. Revolution geschlossen wird, also auch nächst dem Sinken und endlichem Falle Polens, und außer der roflischen und türkischen Geschichte für dielen Zeitranm vom ganzen übrigen Europa wenig oder nichts gefagt werden konnte: fo können wir's doch nicht billigen, dass die Revolutionen dieser letzten Zeiträume in der Religion und im Gebiete der Küufte und Wiffenschaften gänzlich übergangen worden. Wir möchten diefe Weife, die Geschichte zu behandeln, die diplomatifelie neinen; ein Ausdruck, der uns fowohl das Einfeitige der Behandlung (was wohl übrigens grade des Vfs. Abficht war), als auch den öffentlichen Geift der neuern Zeit überhaupt und die Unmöglichkeit für den neuern Staatsbürger, im Leben des Ganzen mitleben zu können, richtig zu bezeichnen scheint.

Kleine Berichtigungen oder Zweifel, die uns der Bemerkung, nicht der Kritik, weiter werth scheinen, find folgende: Th. I. S. 6. Argentoratna richtiger: Argentoratum. S. 20. Hors doch wohl Horft. S. 21. Romulus Augustus, gewöhnlicher: Romulus Momyllus Augustulus. S. 32. lies Lindenbrogii für Lindebrogii. S. 53. Ann. Moiffacenfes, gewöhnlicher Moiffiacenfes. S. 86. Aldenbourg, richtiger Oldenbourg. S. 87. not. 1. Helmodus, doch wohl Helmoldus. Dann wäre wohl Labbei richtiger als Labbe, wie er hestandig citirt ist. S. 167. not. 3, l. Schöpflini f. Schöplini. S. 219. not. 1, l. Suerker f. Suerrer. S. 21. not, 2. S. 22. not. 1. warnni Rafpi? - Th. II. S. 77. Donskoi; die Bedeutung follte erklärt feyn. S. 100. not. 2. 1. 1492. f. 1792. S. 111. Canvin doch Chauvin? S. 171. f. fuffort l. fuffioit. S. 186. Buckanconi, doch wold Buckanani? S. 260. Roufet l. Rouffet. S. 331. lles de St. Meure et de Lencade, wo die U. richtiger hat: Infel St. Manra (Leucadia), weil es eine und dieselbe ist. Mehrerer andrer kleinerer Druckfehler nicht zu gedenken.

Welchen Zweck der Vf. fich vorgesetzt, und wie reunions, Wiedervereinigungen vornehmen. II. S. 222. er folchen erreicht, muß durch unfere Beleuchtung klar geworden feyn, bey welcher wir vor allem auf das Rückficht genommen, wodurch fich diefs geschmackvolle und gründliche Handbuch eben vor andern auszeichnet. Diese Verdienste des Werks, von welchem aufser Fr Buchholz auch der edle Joh. von Müller urtheilte, "dafs es deutsche Grundlichkeit und französischen Geschmack mit philosophischem Geiste verbinde, und vor hundert audern Werken überfetzt zu werden verdiene," ließen ihm an Hn. Sander, dem die gelehrte Welt nun in doppelter Hinficht verpflichtet ift, einen forgfältigen Ueberfetzer finden. Diefer theilt uns die Veranlaffung nach Fr. Buchholz's prei-fender Vorrede (S. 1 - V.) von S. XII - XIV. felbft mit, auch wie er die Auflofung einiger Zweifel 3. v. Muler'n und Dr. Biefler'n verdanke, wie Müller und Buchholz Anmerkungen bey diesem Werke für überfluffig crachtet, und wie er felbst auf Beck's, Bit-Sching s. Gatterer's, Petav's, Schlizer's, Spittler's u. a. bewährte Autoritäten Namen berichtigt, und kleine erläuternde Zufätze gemacht habe. - Für das alles gebührt dem Ueberleizer öffentlich Lob und Dank, besonders da er, der Zusätze (z. B. oben in den tablettes chronologiques), gleicher typographischer Schönheit, mehrerer Karten (f. oben und drey zierender Vignetten (1. Gregor VII., 2. Columbus, Gutenberg und Luther, 3. Peter I., Friedrich H. und Franklin, als folche, welche den größten Einfluß auf die europäische Geisteswelt gehabt), also aller dieser Vorzäge ungeachtet, die Uebersetzung um den halben Preis des Originals giebt. Zudem, welcher Deutsche möchte das alles nicht auch lieber in deutscher Sprache lefen?

Die Uebersetzung ist leicht bey Treue, ohne fich sklavisch an das Original zu felfeln, delsen verfehlungene Perioden fie immer mit Glück in kleinere aufloft, die fich der deutschen Schreibart mehr nahern: vor allem aber hat der Ueberfetzer feine Meifterschaft durch zwey Stücke beurkundet, die, den alten Ton jener Zeiten in unfrer Sprache nachalmend. höchst treu und ganz vortrefflich wiedergegeben sind. Das eine ist die Bittschrist des dritten Standes an Philipp den Schönen, dem 2. Th. der U. S. 332. im Original beygefügt (wo das que zu Anfang der vierten Zeile in die fanfte zu racken ift), das andere eine Stelle aus Hugo de Bercy's oben erwähntem Gedichte, Bible Gnyot, der U. S. 332. 2. ebenfalls im Original angehängt. Bey dem strengen Gesetze aber, das sich die deutschen Uebersetzer vorschreiben, dunken uns diejenigen Stellen, wo das Franzölische allzu wortlich wiedergegeben, und fo genannte Gallicismen entstanden find, der Bemerkung desto nothiger, namlich: Th. I. S. 29. u. 249. Th. II. S. 280. 284. 323 u. 324 faire des efforts, Anstrengungen machen und Th. I. S. 138. Th. II. S. 56. aufserordentliche Auftrengungen machen. - So auch faire des acquiftions (II. S. 50.) Erwerbungen machen. II. S. 225. faire des

faire des cessions, Abtretungen machen. 11. S. 236. la tenue des fynodes, das Halten von Synoden. 11. S. 239 u. 298. faire descente, Landung machen. I. S. 84. und II. S. 149. il en prit occasion, nahm davon Gelegenheit (wo Anial's beller). 11. S. 59. fignaler leurs exploits, Kriegsthaten verrichten. 11. S. 204. faire invasion, Einbruch machen. S. 207. f'aggrandirent de plus en . plus, vergrößerten fich immer stärker.

In andern Stellen finden wir das Französische nicht ganz genau wiedergegeben, wobey wir unsere Verbellerungen durchaus nur vorschlagsweise geben wollen, als: Th. I. S. 32. fomenter, befordern, beffer: hegen. S. 41. état de detresse, elenden, besser: verkehrten. S. 42. Thaten für exploits ist zu schwach, und doch Großthaten nicht das beste Wort. S. 55. pays et provinces incorporées, wirklich ganz dazu gehörigen. Warum nicht einverleibten? S. 77. fongue, Wilnheit, besser: Wuth. fempire Grec, Griechenland; nicht gut, denn es umfaste mehr, als das. S. 87. fuite de la foiblesse, Schuld der Schwäche. S. 96. ne l'appercurent pas plutôt de leurs forces, merkten ihre Kräfte kaum. Beffer etwa: fühlten, oder wurden fich kaum ihrer Kraft bewulst. S. 99. Il ne fut pas difficile à Hugues. Es war Hugo'n nicht leicht. S. 111. clemence, Gate, beffer: Milde. (Parricide ift erklärender, als im Original, durch Kaifermord gegeben.) S. 112. difputes theologiques, fouvent tres frivoles, oft fehr leeren, beffer: leichtfinnigen (verwegenen, vermessenen?). S. 137. Sempire, Regierung, richtiger: Reich. S. 172. état civil et policé, civilifirten, Verfassung habenden (warum nicht auch policirten?) Staates. S. 179. altere dans fes bafes, von Grund aus verdorben, oder (wie Il. S. 213.) in ihren Grundlagen verändert. Besser: in seiner Grundseste erschüttert. S. 208. u. 11. S. 61. cette victoire lui valut la conquête des villes de etc. Nach diesem Siege eroberte er u. f. w. S. 215. Henri II. promit de foumettre les Irlandois à la jurisdiction de l'églife romaine et au paiement du denier de S. Pierre, welches nicht ganz genau wiedergegeben ist durch: "verpflichtete fich, die Irrländer der Gerichtsbarkeit der römischen Kirche zu unterwerfen, und den Tribut des h. Petrus zu entrichten." S. 216. entrainer, verursachen, besier: nach fich ziehen. S. 243. Le regne du roi Ardré II., U. der König Andreas. S. 253. fiège rude, lange Be-lagerung. — Th. II. S. 4. deher, lossprechen, besser: enthinden. S. 8. l'univers, die Erde. S. 65. affligeant, traurig, besier: niederschlagend. à son tour, an seinem Theil, beffer: dagegen, dafür. S. 86. defaftre, Niederlage, beffer: Unftern. S. 108. depuis long temps, U. jetzt S. 116. comprimer, feffeln, nicht: unter - oder niederdrücken. S. 156, respectable, beträchtlich, beffer : ansehnlich, S. 251 auminier. Gefandschaftsprediger? S. 276. pouvoir ab ola, Despotismus (nicht: unumschränkte Macht!). S. 330. tiffe, lange Reihe, warum nicht: Gewebe?

(Der Befchlufs folgt.)

ALLGEMEINE SPRACHKUNDE.

Duisburg u. Leipzig, in Comm. b. Bädecker u. Comp., u. WESEL, b. Röder u. Klönne: Nothwendiges Handwörterbuch zur Erklärung aller in deutschen Büchern und Journalen vorkommenden fremden Wörter, Kunstausdrücke und Redensarten von 3. W. Heuberger, Redacteur d. westp. Provinzialzeitung. Erster Th. A bis H. 1806. Zweyter Th. I bis Z. 1807. 630S. kl. 8. (2 Rthir. 12 gr.)

Die Ablicht des Vfs. ist zwar schon auf dem Titel angezeigt, doch aber in der Vorinnerung noch dahin näher bestimmt, dass nur fremde, keine deutschen Wörter erklärt werden. , Indessen muss dieses zweckmässig auch nicht gar zu genau genommen werden. So konnten z. B. Alp, Alraun, Altentheil, Atzungsrecht, Austräge, Baarrecht, Bad in der Chemie, Bann, Bank im Handel, Barde, Kabeln, Raa, Schmacke, Schmuggeld, Schriftsässig, Schwertlehn, Urphede, Werft, Wrack u. dgl. mit Recht aufgenommen werden, weil der Ungelehrte fie eben so wenig ohne Hülfe des Wörterbuchs verstehen wird. Vergleich mit andern Wörterbüchern dieser Art von Spanutius, Heynatz, Schröder, Rothe, Oertel u. a. mag Hn. H. der Vorzug größerer Vollständigkeit wohl nicht abgesprochen werden, da er über 6000 Wörter gesammelt hat; aber in Absicht der genauen Richtigkeit sowohl der Erklärung, als selbst der Bildung der Wörter und der Rechtschreibung fehlt er doch zu oft, als dass man ihn unbedingt zum Führer der Unkundigen empfehlen könnte. Denn man findet hier z. B. Abcels, Gelchwar; Abym, Abgrund; Ballade, eine alte Versart, Geschichten zu erzählen

(es bedeutet aber vielmehr eine Art Gedichte, deren Silbenmass verschieden ist); Bannat, Gespannschaft von Croatien (es giebt aber eben fowohl einen flawonischen und vorzäglich Temeswarer Banat); Barbareften, die Machte der Barbarey (es bedeutet aber eben fowohl Schiffe oder Pferde von da her); Cannibal, Nation in Amerika (es giebt ihrer aber auch in andern Welttheilen), Cryptogamen, Pflanzen mit verborgenen Geschlechtstheilen; Dirigen, für Dirigiren; Dolman, Art langer türkischer Kleider (vielmehr kurzer ungarischer, im Gegensatz des Pelzes bey Hularen); Echimit für Echimit, Krötenstein; Elparcette, spanischer oder türkischer Klee (vielmehr Hahnenkopf); Fe, Fo, Fohi, der vornehmite Gott der Chinesen (der letzte ist vielmehr der erste Kaifer); Gasts ist nicht ein Bevname der Schottländer. fondern sie und die Irländer nennen fich felbst so: Hyedometer für Hyetometer; Infect, Kerbthier, Einschnittler (welches gewils noch dunkler ist, als das fremde); Ischiatik, Hoftweh, für Ischiadic; Icosandrum und Ifondron für Icofaedron; Ifocelos, gleichfchenklig, für Ifofceles; Keeldnivel, Rum in Holland, fur Killdevil, englisch; Quincaillerie, kurze Waaren, für Clincaillerie, klappernde Metallwaaren; Rajah, Abkömmlinge der alten Fürsten in Hindostan (vielmehr die Könige felbst); Salon, ein kleiner Saal (vielmehr ein großer); Shawl, großes Halstuch (wovon er doch verschieden ist); Talar, ein Schleppkleid (tvielmehr nur ein langes); Whisley, irländischer Branntwein, für Whisky; Wodan oder Odin, ein Gott der alten Celten (vielmehr Skandinavier). Dergleichen muss also bey einer wiederholten Ausgabe fleissig berichtigt werden.

LITERARISCHE NACHRICHTEN.

Todesfälle.

Am 30. Januar 1808. ftarb zu Schwerin der geheime Kanzleyrath und erster geheimer Secretar Friedrich Wilhelm Christoph Siggelkow, Verfasser des Handbuchs des Mecklenburgichen Kirchen - und Pastoralrechts, im 63.

Jahre feines Alters. Am 16. Febr. 1808. ftarb zu Neubrandenburg der Holrath und Advocat Christoph Wilhelm Wulffleff, Verfasser mehrerer kleiner rechtswissenschaftlicher Auffatze (z. B. in Zepernick's auserlesenen Abhandlungen Th. II. Nr. 21.).

Am 20. Sept. ftarb zu Paris René Louis de Girardin, der, nachdem er in frühern Feldzügen im fiebenjährigen Kriege bey dem Generalftabe gedient, und dann eine Reife durch einen großen Theil von Europa gemacht hatte, das bekannte Ermenonville zu einem reizenden Landutze umschuf, und dadurch zu der in mehrern Sprachen übersetzten Schrift: de la composition des Payfages fur le terrain, veranlasst wurde.

Am 23. Sept. ftarb zu Ludwigslust Johann Friedrick Meinshaufen, Doctor der Philosophie und Herzoglich Mecklenburg - Schwerinscher Ober - Hosmechanikus, zu früh für die fernere Vervollkommnung eines wichtigen Theils der Chirurgie, welchen er zuerft nach mathematischen Grundsätzen entwarf, und dadurch fo rühmlich bekannt ward, dass die Göttingische Universität kurz vor seinem Ableben ihm, ale einem artifici ingeniofo de perficiendis instrumentis ad difformismes pedum aliorumque membrorum corporis humani feliciter merito, post variam in rebus physicis comprobatam eruditionem, das Diplom eines Doctors der Philosophie zufandte.

ALLGEMEINE LITERATUR - ZEITUNG

Mittwochs, den 9. November 1808.

WISSENSCHAFTLICHE WERKE.

GESCHICHTE.

PARIS, b. Schöll: Tableau des Révolutions de l'Eu-

rope, — par Mr. Koch etc. Berlin, b. Sander: Ch. W. Koch's Gemälde der Revolutionen in Europa — überf. von J. D. Sander u. I. w.

(Befohluft der in Num. 329. abgebrochenen Recenfian.)

n der Uebersetzung find ferner folgende Worte und Stellen des Originals ausgeloffen worden: Th. I. S. 12. Provence en deçà de la Durance. S. 27. 7. 6. Dalmatie. S. 56. Z. 25. Roi de Il'Afex. S. 63. Z. 18. rois de Bourgogne. S. 97. Z. 11. roi de Navarre. S. 166. Z. 27. d proteger les villes. S. 200. Z. 13. du Saint' Esprit. S. 217. Z. 2. Innocent III. S. 221. Z. 10. 1201. S. 215. Z. 1. ou empereur de la Chine. - Th. II. S. 15. Not. 2. Z. 4. de Paris. S. 16. Z. 26. et durant le schisme S. 20. Not. 1. Z. 11. de Fabiano. S. 69. Z. 4. Edonard. S. 87. Not. 1. Orig. Cosimir III., Uebers. Casimir. S. 92. Z. 22. ses vaftes conquetes furent demembrers après fa mort. S. 106. François d'Almeida defit, en 1509., auprès de Duc, la flotte du fultan mameluc d' Egypte, réunie à celle des rois de l'Inde. S. 107. Il en réfutoit des transports pénibles et souteux par terre, foit pour le port d'Alexandrie en Egypte, foit pour celui de Baruth en Syrie. S. 114. Z. 22. d Trente. S. 267. Il n'y eut que l'empereur et le pape, qui refuserent de le réconnoitre en cette nouvelle qualité.

Aber auch die berichtigenden Zusätze der Ueberfetzung wollen wir einzeln bemerken, da wir einmal fo ausführlich im Kleinen gewesen. Th. I. S. 4. u. 19. O. Anglais, U. besser: Angeln. S. 27. O. Weiatabes, U. noch: Weltauer. S. 28. O. cour, U. Thing, Ding. S. 80. O. dans te siècle passe, U. schicklicher: im 18. Jahrhundert. S. 85. O. Bamberg, U. damals Babenberg genannt. S. 107. Not. 1. O. Harald Haarfager, U. Schonbaar. S. 118. O. Roum ou Rome, U. Ikonium. S. 168. O. troisième collège, U. oder eine dritte Bank. S. 203. O. Mogreb, U. bey andern Magrab. S. 205. O. tout le continent de l'Espagne, U. das ganze christliche Spanien. S. 224. O. Eric, le Graf-Jayant, U. Läspe. S. 230. O. Eluth, U. besser: Oelot. ibid. O. un infpiré, U. Chodicha. S. 231. Not. 1. O. af. semble, U. Kuriltaj. S. 249. O. Ayonb, U. Hiob. S. 251. Not. 4. O. ces mameluks, U. setzt hinzu: die Bahariten, wo es doch auf die Bordgiten geht. -Th. II. S. 6. O. droit de regale, U. Recht, Rinkanfte von erledigten Pfrunden zu beziehen S. 18. O. Bacon, U. geb. 1214 ib. O. Dante, U. Durante (verkurzt A. L. Z. 1808. Dritter Band.

Dante) geb. 1265. ib. O. Petrarca, U. geb. zu Arezzo 1304. ib. O. Boccaccio, U. geb. zu Florenz 1313. S. 23. O. clair · obscur, U. Licht und Schatten? ib. Not. 3. O. Lausquenet, U. das deutsche Wort Lanzknecht, weil vorzüglich die Soldaten dieses Spiel liebten. S. 39 O. ligue, U. Hanfe, d. i. Bundes. S. 42. O. dietes de Nuremberg et de Metz, U. Auf dem Reichstage zu Nürnberg und auf dem Kurfürstentage zu Metz. S. 43. lineal - agnatique, U. den fogenannten Schwertmagen. (Blofse Uebersetzungen fremder Worte und Einschaltung alter oder neuer geographi-Scher Namen übergehen wir.) S. 67. O compagnies d'ordonnance, U. Gensdarmes. S. 81. Not. 2. O. Chrobry, U. acer., S. 85 O. Diftines, U. Vorlandtage in den Starofteyen und Woywodschaften. ib. O. mixte. U. nicht rein erblich. S 89. O. janiffaires, U. Jengitschari. S. 40. O. defpote, U. Szupan I. Schupan. S. 115. O. chaque nation, U. durch thre Abgeordneten. S. 125. u. 219. O. Prague, U. auf dem weißen Berge. S. 127. O. traités subsequens, U. bis zum J. 1740. S. 132. O. conseil des troubles, U. el consejo de revolta. S. 147. O. Florence, U. noch: Toskana. S. 155. O. catafire, grand confeil, U. das goldne Buch, la Signoria. S. 167. Reichstage für états? Beller wohl Ständeversammlung. ib. O. Henri IV., U. wurde 1610. ermordet. S. 173. O. Charles I. d'Autriche, U. als Kaifer genannt Karl V. S. 187. O. reine Elifabeth, Virginie, U. noch unvermählten, Jungfrauland. S. 200. O. 1632, U. am 6. Nov. S. 223. O. princes, U. Hospodare, S. 247. O. d la conservation de laquelle, U. unter spanischer Herr-Schaft. S. 261. O. au mois de janvier, U. am 18. Januar. S. 307. O. veto - régimens, U. nie pozwolam - Pulke. S. 330. O. dans l'ile (Candia), U. oder eigentlich auf kleinen Nebeninseln.

Zum Schiusse müssen wir aoch die Schreib und merken: Th. I. S., P. Für Kijsen Dazime (Daier inversitut) wäre besser in A. S., P. Für Kijsen Dazime (Daier inversitut) wäre besser in proposition besteller ripsnis beybehalten. B. Not. 3. Sirmium, warum nicht der heutige Name Siriem? S. 17. Not. lies: Ruinartus, 1b. Cyrentium, richtiger: Cyrentium, S. 46. Not. 1. (J. S. 25). Il. S. 5,7). Warum nicht, Damazhus für Damaz? S. 60. Not. 2. (S. 73. Not. 1. S. 75. Not. 1. (J. S. 25). Not. 1. (J. S. 25). Sirmium, S. 75. Not. 2. lies: Postoppidam. S. 108. Botslam III. lies: II. (denn jener lebte im 12. Jahrhund.). S. 114. Not. 2. Ardawan, König der Perfer lies: der Parther (das Original). S. 122. Not. 1. Flatisatensfis, richtiger: Platinizatensfia (denn Fausigny heißt Flausiniacum). S. 124. Not. 1. lies: Spedmanni. b. O. hat Kopem, U. Nyon.

(4) G

S. 131. Canova lies: Canoffa. S. 177. Not. 2. Bacculareus, richtiger: Baccalaureus. S. 183. Not. 3. Illustris ware genauer durch: Erlauchter als durch Berühmter wiedergegeben. S 187. Friedrich III. lies: Friedrich II. S. 196. Genua und Pila unterwarfen ibre Streitigkeiten der Entscheidung des Papstes - wo es dem Originale und Zusammenhange nach des Kaifers heißen muß. S. 198. Heinrich IV. lies: VI, S. 204. Z. 14. Almohaden lies: Almoraviden. ib. Alphons VII. lies: VIII. S. 214. delend. d. Komma nach Vicomtis. S. 239. O. Sita, U. Sifta. S. 243. Conftitu - (tion) S. 244. Behergung S. 247. und und. - Th. II. S. 16. Not. 1. fession cinquieme, U. sunszigsten? S. 31. Not. 2. Alphons IX. lies: Xl. S. 103. Z. 12. 800 Mann, wo im O. 100 Mann. S. 124. Not. 2. lies: Léonard. S. 144. Z. 1. lies: 1516 für 1616. S. 147. Karl VII. lies: VIII. S. 160. Stampala lies: Stampalea (oder ia). S. 183. Not. I. Eduardo VII. lies: VI. S. 187. Z. 19. lies: 1584. S. 142. Christian IV. lies: II. S. 237 Not. 2. lies: VII far VI. S. 255. Friede zu Rastadt; O. mars 1714. U. May 1714. ib. VX lies: XV. S.258. Z.27. August IL lies: III. S. 309. Z. 2. Dniester lies: Dnieper. S 126. not. part. I. lies: II. - Uebrigens find hier und da die Zahlen für die Anmerkungen anzugeben vergeffen worden.

Dem dritten Theile des Originals find noch 92 gemealogifche Tabellim der vornehmiten regierenden Häufer in Europa feit dem 5. Jahrhundert bis auf unfere
Zeiten beygefügt, die in der Ueberfetzung auf dem
Titelblatte des zweyten angekündigt, aber mit diesem
nicht erschienen sind. Sie fangen sämmtlich erst mich
der eigentlich historischen Zeit an, und haben also bios
die Fursten, welche wirklich regiert haben oder nöthig waren, um die Abstammung zu zeigen. (Die
am Schlusse des 3. Th. angegebenen Druckschler sind

ja vor dem Lefen zu herichtigen.)

Nicht aus Wortkrämerey, fondern aus Liebe zur Correctheit, die jedem Deutschen, vor allen dem Geschichtsforscher, am Herzen liegt, und diefes gelungene Werk noch tadellofer machen wird, find wir o ausführlich im Einzelnen gewefen, wobey wir, wie beym Ganzen, immer den Zweck vor Augen gehabt, den Lefer, foviel wie möglich, schift urthein zu lassen, dem wir diefs Werk nochmals empfehlen, und mit dessen Anzeige wir die des solgenden verbinden wollen:

STRASBURG, b. Levrault, u. PARIS, b. Lenormant u. Schöll: Tablettes chronologiques des révolutions de l'Europe, par Koch. Nouv. édit., corrigée et continuée. 1806. 119 S. 8. (18 gr.)

Diefer kleine Wegweifer (vademacum, wie ihn der Vf. im Averilferment felbt nennt) im Labyrinthe der Geschichte, desse frühere Auslägen von 1790. und 1802. uns nicht zu Gesicht gekommen, hat mit dem größeren Werke ein und denselben Zweck, und mit den oben genannten Zeittafeln des ersten Bandes fat gleiche Einrichtung. Nur fängt die forslausende An-

gabe des Datum hier erst mit 1740. (vergleiche oben) an, und vom 6. Oct. 1793. bis zum 1. Jan. 1806. ift die neu - franzousche Aere beygegeben. Uebrigens schliest es auch mit dem 30. Dec. 1806. - Seine drey Kubriken find folgende: 1) Hiftoire ancienne. nath Jahren der Weit, Jahren vor Christus und Jahren nath Roms Erbauung (S. 5 - 8.). Ausser vier kleinen Veränderungen ad annos J. C. 325. 395. 406. 476. und dem Zusatze: "J. d. W. 3613. a. Ch. 387. a. U. C. 365. Prife de Rome par les Gaulois" stimmt diese mit der im 1. Bde. des Tableau's wortlich überein. Nur find noch die J. n. Roms Erb. bis 1229. (a. Ch. 476.) fortgeführt. Auch ist der grobe Drucksehler des Originals und der Uebersetzung bey Herodot, wo für J. d. W. 3555. J. v. Ch. 445. zu lefen ift: J. d. W. 3547. J. v. Ch. 453, hier verbestert. — 2) Histoire du moyen age, J. Ch. 406 — 1453. (S. 9 — 26.). Von hier an musfen wir uns, unnütze Weitschweifigkeit zu vermeiden , bloss mit Angabe der Jahre begnügen , bey welchem das eine etwas vor dem andern voraus hat. Die der Tablettes, welche im Tableau nicht fteben, find bey d. J. 697. 908. 968. 1302. 1347. 1433., dagegen das Tubleau folgende voraus hat: ad a. 472. 511. 814 887. 895. 911. 1073. 10)6. 1322. 1343. 1368. 1373. 1422. 1430. 1435. 1448. Die Abweichungen einiger Angaben werden am belten aus dem Texte des Tableau's berichtigt *), nämlich: Réunion de l'Italie par Otton le Grand, von A. ins J. 962., von B. in 961. gefetzt, welches mit Th. I. S. 84. übereinstimmt. Alfonse I. fe rend vaffal du pape, nach A. im J. 1139. nach B. im J. 1142. welches gleich mit Th.I. S. 208. Fondation de Riga, nach A. im J. 1201., nach B. und Th. I. S. 228. im J. 1200, geschehen. La Lique opposée à Frédéric II. ift nicht 1236., wie A. angiebt, fondern 1226. nach B. und Th. I. S. 187. erneuert worden. Edouard III. l'érige en prétendant à la couronne de France. Hier hat nach Th. II. S. 65. A. recht, das es ins J. 1337., B. dagegen ins 1338. fetzt. Ad a. 1438 hat B. Habsbourg Antriche, welches bestimmter, als Autriche allein, wie A. angiebt. - 3) Hiftoire moderne, J. Ch. 1457 - 1806. (S. 27 - 119.). Bis zum J. 1700. find die Data, welche A. allein hat, zu d. J. 1472. 1495. 1496. 1505. 1548. 1605. 1606. 1618. 1625. 1633. 1647. 1649. 1662. 1672. 1683. Dagegen hat B. allein die Angaben von 1464-1501. 1508. 1530. 1538. 1557. 1558. 1563. 1585. 1619. 1642. 1651. 1688. 1692. und 1694. Von 1700. an (es ist hier wegen der Tagzahlen nicht thunlich, die Jahre fort anzugeben), hat B ein und dreyfsig Daten, welche in A. nicht gefunden werden, wie dans A. wiederum zwey hundert und fieben und vierzig Angaben vor B. voraus hat, welche fich fast ausschliesend auf die franzöhliche Revolution, die daraus entstandenen Kriege und Schlachten und andern damit verbundenen Ereigniffen beziehen. In manchen Fällen drückt fich B. in bestimmteren Zahlen aus, als A., z B. heym tongrés de Cambray, im J. 1721. 1722., bey guerre de la Ruffie contre la porte 1736. und 1737., und endlich in d. 3 1744 und 1775. Hin wie derum ift A. genauer bey der Entdeckung von America (1492, 1493, 1498)

Di zed Google

und ad 1802. 7. und 10. August. Abweichungen von geringer Bedeutung finden Statt bey Philipp I. d'Autriche, roi de Caftille, den B. ad a. 1504, A. ad a. 1505. (welches mit Taf. XVIII. des Tableau's übereinftimmt), bey Ibrahim, empereur des Turcs, den B. ad a. 1637. A. ad a. 1639. (welches wiederum mit Taf. LXXX. gleichlautend ift), erwähnt, und ad a. 1721. wo A. die Worte: la France hinzufügt. Die abrigen Abweichungen betreffen das Datum. Nach B. ift das Etablissement der chambre de reunions zu Metz durch Ludwig XIV., und die Befitznahme vom ganzen Elfals am 9. Nov. 1679., nach A. und fogar nach Tablean II. S. 233. erft 1680. gefchehen. Nach A. und Taf. XIV. des Tableau's ilt Philipp V. und mit ihm das Haus Bourbon im J. 1701., nach B. aber und nach Tubleau H. S 246. und Taf. XIX. schon im J. 1700. am 14. Nov. auf den Thron von Spanien gestiegen. Den Anfang des öftreichschen Erbfolgekrieges fetzt A. auf den 11. Dec. 1740., B. auf den 23. Dec. Die Wahl Karls VII. zum deutschen Kaifer fetzen A. und B. beym 24. Jan. 1742 an, dem Texte des Tableau's zu-wider, welches Th. III. S. 31. Not. 1. den 4 Jan. nennt. Nach A haben fich die Oestreicher Genua's am 16. Junius 1746., nach B. erst am 7. Sept. bemächtigt. Die Schlacht bey Crevelt ift A. zufolge am 23 Junius 1758, nach B. erst am 25. vorgefallen. Christian VII., König von Dänemark und Norwegen, fteht in A. unter d. 13. Jan. 1766., in B. unterm 14. Die Eröffnung des amerikanischen Congresses setzen A. und B. auf d. 5 Dec 1774, das Tableau dagegen Th. III. S. 127. auf den 5. Sept. Die démolition des places fortes des pays bas ift nach A. im Dec. 1781., nach B. erft im Jan. 1782. geschehen. Den Definitiv - Frieden von 1784. zwischen Frankreich und Holland geben A. und B. beym 20. May, das Tableau Th. III. S. 135. beym 30. May an. Die Differenz beym J. 1784, nämlich bey der Kriegserklärung der Pforte gegen Russland, im Vergleich mit Tableau Th. III. S. 158. möchte fich eher heben laffen. Endlich ift Kaifer Paul nach A. arn 27. Oct., B. zufolge aber am 17. Oct. Großmeister des Maltefer Ordens geworden.

Möchte es dem wirdigen Vf. gefallen, die Vortheile der neuern Ausgabe der Zeitzfeln im Töbten mit denen des vorliegenden Vademecums zu verbinden, und die angegebenen Differenzen noch einmal zu fichten und zu berichtigen, wo wir denn einen zuverläßigeren Wegweifer im Felde der neueren und neuesten Geschichte erhielten, woran es uns in diefer bequemen Form mangelt, und welchen alle die mit dankbarem Vergnögen auf ihrer Reife mitnehmen würden, welchen nicht vergönnt ift, sich des Tablenis zu bedienen, oder welche nichts, als nur eben eine

Wegweiser verlangen.

WARECHAU, jn d. Zeitungsdr.: O potzatkach saroda, i izajka Listuskiego rozprawa przez Xawiera Bohusza etc. napisana, ana publicznym posied zeniu — Towarzystwa Warszawskiego r. 1806. d. 12. Grudoia czytana. teraz 221, to jest 1808. wydrukowana (Von dem Urfprunge der Lithauli schen Sprache und der Nation, eine von X. Bobusz (Prälat im Hoch(tiste zu Wilna) verfastes, den 12. Dec. in der Gesellichaft der Freunde der Wissenschaften vorgelesene, jetzt erst aber 1808. gedruckte Abbandlung. 1808. 2075. 8. (20 gr.)

Hr. B. zeigt aus dem Wulflan und andern Fragmenten, dass die Aestii des l'acitus Lithauisch gefprochen haben. Die Lithauer, Lettuwi, die alten Preussen, Kur- und Liefländer, die Jadzwinger in Podlachien find ein Volk. Die Ofrfee heifst Mare Estium seu Aestium von den Aestiern, Estiern, nicht vom Often, der Name Mare balticum von baltas, weiß ift auch Lithauisch (S. 61.), so auch die Insel Balthia, Ababis: denn erfteres bedeutet Wulfstan's Wittland. letzteres einen Apfel in Lithauischer Sprache. Die Sarmaten find Slaven, die Lithauer, eine alte Urnation, zu der die Herulen, Hirri, Heruli, Girri, gehört haben (Giria ein Wald, Giralis waldigt); das Hernlische Filimund entspricht den Lithausschen Narymund, Tywimund etc. Letuwa, Letuwis heifst regnicht, daher der Name Lithauen; Liemaiten (Schamaiten, Samogitien) bedeutet Niederland, le pays bas. Die Lithauische Sprache enthält viele Lateinische und Griechische Wörter, vielleicht von den zurückgekehrten Herulern, die lange in Thracien und Italien gewesen; die Fabel vom Polemon wird, wie natürlich, verworfen. Die Sprache ift reich, Ruhig's Sprachlehre ift die befte. Proben von Lithauischen Gedichten und Vater unser in allen Dialecten derselben. Diess ist der kurze Inhalt der schätzbaren Schrift, die Rec. mit Vergudgen gelesen hat. Der aufmerksame Leser wird noch vieles andere finden, wofür hier der Raum mangelt.

VERMISCHTE SCHRIFTEN.

(Ohne Angabe des Druckorts): Denkusier digkeiten der Staatsehnute Teutfaltands. Heraus gegeben von Paul Orfereicher, Königl. Baierlichem Archivat zu Bamberg. Erfter Band. Erfter Heft. 104 S. Zostyter Heft. 116 S. Dritter Heft. 124 S. Zweyter Band. Erfter Heft. 72 S. Zweyter Heft. 9. S. Dritter Heft. 130 S. 8. 1808. (Jeder Bd. i Rihler. 6 gr.)

Die Absicht des Vfs. bey der Herausgabe diefer . Zeitschrift geht dahin, die Denkwürdigkeiten der deutfchen, befonders frankischen Geschichte dest Landesdirections : Raths Stumpf fortzuletzen; jedoch hat er fich dabey einen erweiterten Plan vorgezeichnet, indem er nicht allein Beyträge zur Geschichte, sondern auch zur Statistik, Geographie, Topographie und überhaupt zu allem liefern wird, was die Kenntnifs der Staaten bereichert, und zwar mit Ausdehnung auf fämmtliche Staaten Deutschlands, obgleich Hr. O. im Allgemeinen nur einzelne Staaten, nicht die Gefammtheit Deutschlands bezielt, falls nicht befonders denkwürdige Umstände zu erläutern oder Lücken auszufallen find. Nicht blofs die Staaten des deutschen Rheinbundes, fondern auch das übrige Deutschland, ist der Gegenstand des sammelnden Fleisses des Vfs. 500glc DieDiese Zeitschrift foll Urkunden, Actenstücke und Abhandlungen enthalten, und in dieser Hinsicht ein Nebenstück zu des Herausgebers Archiv des Rheinischen Bundes feyn, welches die Urkunden und Actenftücke nur über die auswärtigen Staats - Verhaltniffe der einzelnen Bundesstaaten und über die Verhältnisse der Bundesgesammtheit enthält.

Wir können Unternehmen und Plan nicht anders als loben; in den beiden erften Bänden, welche wir vor uns haben, ist der Plan im Allgemeinen ziemlich gut ausgeführt, obgleich wir darin keine wichtige, nicht schon öffentlich bekannt gewordene, Urkunde bemerkt haben. - Die kurze Inhaltsanzeige mag diels Urtheil rechtfertigen.

Der erfle Band enthält im erflen Hefte: 1) Kurze Geschichte der Landstände des gegenwärtigen Großherzogthums Würzburg. Ein his jetzt noch wenig bekannter Gegenstand ist hier mit Genzuigkeit und gutem historischen Geiste größtentheils aus diplomatischen Quellen bearbeitet. Kundmachung Sr. Maj. des Königs v. Preußen den fregen Gehrauch des Grundeigenthums und die perfonlichen Verhältniffe der Landeseinwohner betr. d. d. Memel d. 9. Oct. 1807. Der Commentar, welchen der Telegraph über diess Gesetz liefert, verdiente den gegenwärtigen abermaligen Abdruck wahrlich nicht. Statislische Tabellen über das Fürstenthum Schwarzenberg. Ein schätzbarer Beytrag zur Staatskunde, Rec. hätte wohl gewünscht, dass der Herausgeber die Quelle, aus welcher derfelbe geschöpft ist, angezeigt hätte. Wenn er nicht fehr irrt: fo find diese Tabellen auch im Bayerschen Regierungsblatte abgedruckt. Zwry. ter Heft. Kaifer - Staat Oeffreich, Vertrag zwischen den Kaifern von Frankreich und Oestreich d. 19. Oct. 1807. die Gränzen zwischen dem Oestreichschen Kaiserstaate und Italien betreffend, nebst der Granzberichtigungs - Urkunde v. 19. Oct. 1807. Königreich Wefiphalen. Unter diefer Rubrik findet man 17 Konigliche Decrete, die fämmtlich bereits bekannt find. Herzogthum Naffau; hier ist die gleichfalls bekannte Verordnung v. 1. Jan. 1803., wegen Aufhebung der Leibeigenschaft und des Besthaupts abgedruckt. Angehängt find treffliche statistische Tabellen über die Graffchaft Kaftel. Dritter Heft. Großherzogthum Baden. Constitutions - Edict, die Lehens - Verfassung betr., v. 12. Aug. 1807. Im Allgemeinen ift fie und der Lehensverband als eine erlaubte und gesetzmässige Rechtsform beybehalten, weil die Lehensverbindung in den dadurch begründeten Eigenthums - Verhältniffer einen noch bleibenden Grund der Fortdauer hat, und die höhere Achtung, welche dieser Form der Verträge durch Gewohnheit eigen geworden, macht, dass auch noch fernerhin sich Fälle ereignen können, wo es den Betheiligten angenehm ift, fortdauernde erlaubte Berechtigungen im Staate

unter dieser Form eingehen zu können, fo wie die rheinische Bundesacte deren Fortdauer für bestimmte Fälle bereits ausgesprochen hat. Die Bedingungen und Bestimmungen der Fortdauer find hier genauer angegeben; lie ergreifen fast alle Verhältnisse und Gegenstände des Lehenrechts. Constitutionsedict, die Verfassung der Gemeinheiten, Körperschaften und Staatsanstalten betr., v. 14. Jul. 1807. Die Ebeordnung v. 15. Jul. 1807. Verordnung, die Aufhebung der Milizfreyheiten betr., v. 13. Febr. 1808. Königreich Westphalen. Neue Verordnungen und unter denfelben die Jagdordnung v. 6. Febr. 1808. und die Organifation der Posten v. 11. dels. Monats. Statistische

Tabellen über die Herrschaft Wiesenheid.

Zweyter Band. Erfter Heft. Primatifche Staatm. Neue Stätigkeits - und Schutzordnung der Judenschaft zu Frankfurt v. 30. Nov. 1807., nebst der auch besonders gedruckten Vorstellung des Israel Jacobson an den Farften Primas. Königreich Weftphalen, Audienz der Abgeordneten der Judenschaft des Königreichs Westphalen bey dem Könige von Westphalen am 8. Febr. 1808. Statiflifch . hiftorifch . geographifche Befchreibung der Graffchaft Kaflel, vom Kanzley - Affelfor Viehbeck zu Rüdenhausen. Sehr vollständig und, der Form nach, eine musterhafte Arbeit. Zweyter Heft. Königreich Bayern. Die, in diesem Konigreiche erschienenen, hier abgedruckten 9 Verordnungen, füllen nebit einer statistischen Tabelle der Herrschaft Rechtern-Limburg und der Geburts - Copulations - Mortalitäts-Tabelle der Provinz Ansbach diesen ganzen Heft; man findet hier unter andern die neue bayersche Constitution und die pragmatische Constitution wegen des Kurpfalzbaverschen Schulden - und Fideicommis-Welens v. 20. Oct. 1804. Die Herrschaft Rechtern-Limburg enthält (das Jahr der Aufzeichnung ist nicht angegeben) 791 Häuser, 974 Familien und 3986 Köpfe. Dritter Heit. Königreich Bayern. Die Verordnungen und Gesctze wegen des Civil-Verdienst- und des Huberts-Ordens, die Constitution der Akademie der Willenschaften und der bildenden Kunfte, die Bildung des geheimen Raths und die neue Eintheilung des Königreichs. Großherzogthum Baden, Neue Rangordnung, Organisation der obersten Staatsbehörden, Geschäftsordnung derselhen, Verordnung über die Einführung des Code Napoléon und Verordnung über den Geschäftsgang. Primatische Staaten. Verordnung v. 7. Jul. 1808., die Vorbereitungen zur kanftigen Einführung des Code Napoléon. Sehr weise fängt der erhabene Fürst mit der öffentlichen Lehre des Code Napoléon an, um dadurch die Einführung vorzubereiten. Großherzogthum Heffen. Die, auch in Germanien von Crome und Jaup (erften Bds. zweyten Hefts) befindliche Tabelle über die Großherzogl. Hellenschen Souverainitätsländer des Fürstenthums Ober - Heller ift hier abgedruckt.

ALLGEMEINE LITERATUR-ZEITUNG

Mittwocks, den 9. November 1808.

INTELLIGENZ DES BUCH- UND KUNSTHANDELS.

I. Neue periodische Schristen.

Neue Fenerbrände zum brennen und leuchten. Herausgegeben

dem Verfasser der vertrauten Briefe n. f. w.

In einem faubern allegorischen Umschlage, gr. g. 16 gr.

Erklärung des Umschlags zu diesem Heste.

Lerklärung des Umschlage zu diesem Heste.
Warum wurden die Preußen von den Polen angeseindet? Beantwortet und verbürgt von einem Augenzeugen.

Portugal und dellen Colonieen.

Ueber die Vertheidigung und Capitulation der Vestung Hameln, im November 1806.

Interessante Notizen über Spaniens Lage.

Waren die Montirungskammern der preufsischen Compagnie-Ches in Sädpreußen ihr Privat-Bigenthum? Entschieden von dem Hrn. Kriegsminister Fürsten von Poniatowsky.

Ueber den Zeitgeift. Ueber Recht und Unrecht. In Beziehung auf die verschiedenen Stände eines Staats.

Stimme eines Kosmopoliten an die Brüder aller

Inhalt des dritten Handes des Intelligenzblatts zu den

Neuen Feuerbränden.

Anrede an das protestantische Publicum.

Red, der N. F. Br.

Die neuen theologischen Annalen und Nachrichten, herausgegeben vom Hrn. Dr. u. Prof. Wachler in Marburg, werden nach dem bisherigen Plane auch für das Jahr

werten haten dem binerigen Franc aben für das Jahr 1809. fortgefetzt, und monatlich brofchirt um den Preis, wie 1808., versendet.

Der Buchhandler Joh. Chrift, Hermann in Frank urt a. M. hat davon die Hasptexpedition abernommen, an ihn allem baben fich Possmirer, Buchhandlungen und alle Commissionater, welche mit der Expedition der N. theol. Annalen seit mehreren Jahren in Verbindung standen, mit ihren Bestellungen und Berechnungen für 1800, zu wenden. Kunftig kann von der bisherigen Expedition in Marburg kein Exemplar versendet werden.

A. L. Z. 1808. Dritter Band.

Die Herren Mitarbeiter und Correspondenten laben die Güte, nach wie vor ihre Beyträge an den Hrn.
Redacteur zu adressren, jedoch ist zu wünschen, dass,
zu Ersparung des Porto, sie ihre Sendungen durch Buchhandler- Einschluß an den Buchhändler J. Chr. Hermann in Frank furt a. M. oder an den Buchhändler
J. Barth in Leip zig gelangen läßen. Schrisssellen
und Verleger geben ihre Werke und Verlagsartikel,
welche in den N. sheol. Annelen recensitet werden sollen,
an eine der beiden genannten Euchhandlungen mit der
Adresse Redacteurs ab, und können der pünktlichsen Bestorgung versichert seyn. Ankündigungen und

Bekanntmachungen werden an meine Handlung abgegeben und gegen hillige Gebühren eingerückt. Frankfurt a. M., den 1. Oct. 1808.

Joh. Chrift. Hermann.

Inhaltsanzeige

Vogi's (N.) Europäischen Staatsrelationen, zwölften Bandes zweytes Hest. Frankfurt am Main, in der Andre a'schen Buchhandlung.

I. Emil und Theodor (Fortsetzung).

 Betrachtung über die Lage von Europa, im Julius 1809.

III. Die spanische Reichsverfassung.

 Napoleon und Alexander, oder Kaunitz und Herzbergs System.

II. Ankündigungen neuer Bücher.

Folgendes für die gefammte Menschheit höchst wichtige Buch ist so eben bey Georg Voss in Dessau erschienen und in jeder andern Buchhandlung zu erhalten:

das Leben zu benutzen und dabes Gesundheit, Schönheit, Körper - und Geistesstärke zu erhalten und zu vervollkommnen,

> Von Dr. Ph. K. Harsmann. Preis 2 Rthlr.

"Der Titel dieses Buchs klingt etwas hoch, das fühle ich;" fagt der geschätzte und rühmlicht bekannte Herr Versasser in der Vorrede, "und doch würde ich mich vor dem ganzen Publicum in die Seele schämen,

(4) H

Diagram Lanno

wenn er nichts als ein Käuferanlockendes Aushängechild wäre. Mir ist es mit den Aufgaben, welche durch denselben lausgesprochen werden, vollkommner Ernst gewesen, und ich habe an der Lösung derselben mit dem besen Willen gearbeitet."

"Was ich mir bey dielem Werke hauptschlich vorbehalten haben will, ist: där man en nicht mit den gewöhnlichen medicinischen Volksschriften in eine Reihe stelle: denn sein Hauptverdients foll darin besiehn, den gesmach Nichterat von der Medium game unsehängig zu machen, und den Schaden zu verbussen oder zu verhüten, zu dem die Mehrheit der medicinischen Volksschriften Anlass gegeben hat, oder noch geben kann."

Das Aeussere dieses merkwürdigen Buches in Druck und Papier ist schön.

Anzeige für Liebhaber und Lehrer der französischen Sprache.

E'Encide traduite par Jacquet Delille. Arec des remarques explicatives et des notes en Allemand, pour faciliter l'intelligence du texte, à l'ufage des jeunes Allemands, qui se vouent à l'étude de la langue françoise, par Jean Henri Meynier, en Il Tomes. 1303. t Rtbhr. 16 gr.

Die erlauternden, kritifehen und mythologischen Noten machen diese Delille siche Merkerwerk zu einem der vorzäglichsten Lehtbücher, sowohl für den Liebbaber der stranzösischen Sprache, als für Lernende, die sich zur Lectüre der französischen Dichter vorbereiten wollen.

Man findet dasselbe in allen Buchhandlungen. Lehrer, welche es in Schulen oder Erziehungsanftalten einzusihren gesonnen find, werden vorzögliche Begünstigung finden, wenn sie fich mit ihren Austrägen directe wenden wollen an die

Sinner'sche Buchbandlung in Coburg und Leipzig.

Ankündigung

Geographisch - Statistisch - Topographischen Lexicons von Italien.

Indien ift unftreitig das allermerkwürdighe Land der Weit in Rückficht der Fruchburkeit, Schönheit, Alterthämer, Baukunft, Maleray u.f. w. — Da noch keine Geographie exifitrt, welche Italien in feiner munn ginulich geänderen Geftalt darfiellt, auch das Schiekfal diefels Landes falt ganz entfehieden und organifür ift: 6 halien wir unt entfehlöften, diefels Werk von einem der Sache kundigen Mann, der Italien felbft bereifet und fehon äber 4 Jahre an einer Geographie und Statifith Laliens gearbeitet hat, ausarbeiten zu laffen und dem Druck zu übergelen, und wir hoffen, dadurch dem literarischen Publicum einen angewehmen Dienst zu erweifen, wenn wir mit der durchdackten Arheit eines Geographisch- Stantifich- Topgraphischen Lexics von

Frankrich, Beiern, Schmeben, Oberfachfen, Franken, Oberrhen und der Schmein, die größtennheils mit Beyfall aufgenomman und mit Nutzen gebraucht wurden, vermehren und ergänzen. Es wird im nämlichen Format und Druck, wie unfre bisherigen Lexica, in a Bänden, jeden zu 1 Alphabet fark, bis Anfang künftigen Jahrs zu haben feyn in

der Stettinischen Buchhandlung in Ulm.

Bey den Gebrüdern Mallinckrodt in Dortmund find erschienen:

M. J. H. Beckhans Bemerkungen über den Gebrauch der apokryphischen Bücher des A. T. zur Erläuterung der neutest. Schreibart. gr. 8. a 16 gr.

Das Societatshaus, oder Fehde den Wilfenschaften und Künsten! Ein Original-Lustspiel in 2 Aufzügen. 3. à 6 gr.

A. Westengelt Lehrbuch der Naturlehre für Bürger- und Bauerschulen, gr. 8. Mit 1 Kupfer. à 5 gr.

- Briefe an eine gebildete Dame über Gegenstände aus der Naturlehre. 8. à 10 gr.

- - Siduna und Celindo. 8. à 10 gr.

Literarische Anzeige.

Loos, Dr. J. J. (Professor zu Heidelberg), Instematische Beschierbibung der außer Gebrauch gekommenen Arzneymittel. gr. 8. Darm stadt 1808. bey C. W. Leske. Preis 1 Rthlr. oder t Fl. 30 Kr.

Bis jetzt exifiirt noch keine fyftematifche Zofammenftellung der ohfoleten Arzueymittel, wozu fo manche mit Unrecht in Vergessenbeit gekommene Mittel
gerechnet werden. Um diese wesentliche Lücke in der
nouern Arzueymittellehre auszusöllen, hat sich der Hr.
Verfaller zur Ausarbeitung diese Werks bewogen gefunden, und sihnen das Vergnügen gehabt, sein Unternehmen in der Vorrede zu Burdess System der Arzueymittellehre mit Beyfall erwähnt zu schem, wo überhaupt die Wichtigkeit dieses Theils der Materia medie
aussührlich aus einnader gesetzt ist.

Für Aeltern und Lehrer des Rechnens.

In allen Buchhandlungen ift zu haben:

Rechemafeln für Volksschulen und zum Privatmerricht, von H. H. W. Arendt. Altona, bey Hammerich. 1808. 1 mk. 8 fs.

Herr Arendt in Altona, der sich schon durch seine Uehungen im Kopfrechnen, 3 Theile (1 mk. 8 f.), und seine Anleitung sir Lehrer (2 mk. 4 f.) vortheile hait bekannt gemacht bat, bestimmt diele Rechenstefen, wie der Titel besigt, zunächst sür niedere Schulen, und hat diesen, nach der Ueberzeugung des Refaddurch gewis abermals eine sehn zutzliche Arbeit gliefert. Sie sollen hier theils dam Lehrer den Uater richt im Rechnen erleichtern, hauptschlich aber den Schüler ein zweckunäsiges, und dabey ganz wohle.

feiles Mittel zur Erlernung des Rechnens feyn. Die Abficht ift, fie, auf Papier oder Pappe geklebt, unter die Schüler zu vertheilen, da dann mit einem Exemplar eine ganze Rechenschule, nach den in der Vorerinnerung gegebenen Winken, angemellen beschästigt werden kann. Sie find mit der genauesten Hinsicht auf ihren Zweck abgefasst, indem nur dasjenige aus der Rechenkunst ausgewählt ist, was für Anlanger und für die Jugend in niedern Schulen Bedürfnis ift, methodifch vom Leichtern zum Schwerern fortschreitend und angewandt auf Gegenstände des täglichen Lebens, von denen fich für Kinder zunächst Interesse hoffen last. Neben ihrem Hauptzweck werden sie nicht weniger fowohl beym Privatunterricht, als auch zur häuslichen Selbstbeschäftigung, sogar der kleinern Jugend, zu gebrauchen feyn, wozu Ref. fie allen Aeltern, denen es um eine nützliche Beschäftigung ihrer Kinder zu thun ift, aus Ueberzeugung, dringend empfiehlt. Es ift in denfelben nach Rthlen., Marken und Schillingen gerechnet, und deshalb haben fie für Holftein, Hamburg, und die Gegenden, worin diese Währung gilt, besondere Brauchbarkeit.

Als allgemein gewünschte Fortsetzung ist erschienen, und nun in ellen Buchhandlungen und Lesebibliotheken zu erhalten:

6fter Theil. gr. g.

Preis 2 Rthlr. 16 gr. Alle 6 Theile 16 Rthlr. Dieser Theil enthält wieder eine Anzahl der höchst

interessanten Biographieen; der geschätzte würdige Herr Pfarrer Bost Siehet seinen Fleiß bey dieser literarischen Unternehmung recht sehr belohnt, da jeder neue Theil diese Werkes die Freunde und Besitzer defselben vermehrt.

Georg Vols in Leipzig.

Bey J. D. Schöps, Buchhändler in Zittau, und in allen Buchhandlungen ist zu haben:

Karl Bruckmann, oder William Sterne, Findling des Harzgebirges und Bewohner einer einfamen Infel der Sädfee, 5 Theile, m. Titelkupf. 8. 2 Rthlr. 14 gr.

Geschichte des Hussitenkriegs. Für Liebhaber der Geschichte merkwürdiger Revolutionen, mit Hussen Bildniss. 8. 14 gr.

Hergang, M. K. G., neue historisch-geographische Rathfel. Ein Beytrag zur Unterhaltung in geselligen Stunden, und zur Verstandesühung für die erwachsene Jogend. 3. Druckpap. 9 gr., Schreibpap. 10 gr. Hergangs, M. K. G., kleine Gymnastik der Sinnen- und Seelenkräfte, oder Vorübungen des Unterrichts, zum Gebrauch sür Vater und Erzieher. 8. 7 gr.

zum Gebrauch für Vater und Erzieher. 8. 7 gr. Deffelben Prüfungsfeyer in der Töchterschule zu Zittau.

8. 4 gr.
Müller, M. J. T. E., die Gefahren der Zeit für unsere Jugend, allen Aeltern und Menschenfreunden ans Herz gelegt. 8. 10 gr.

Râcces, J. G., Taschenbuch der Humanität, Religion und Sittlichkeit für edle Jünglinge in allen gebilde-

ten Ständen. g. 20 gr.

Buur, M. K. L., einer der größten Philologen unsrer Zeit. Ein biographisches Denkmal. Nebst umstaudlichen Nachrichten von allen seinen großen und kleinen Schristen. gr. 2. 8 gr.

Käuffers, C. G., Grundlage zum Unterricht in der Oberlausitz. Landesverfassung und Geschichte. 8. 4 gr.

Hermanns, M. W. G., Anleitung zu Unterredungen mit Kindern über Försters Lehrbuch der christl. Religion.

2 Bände. 8. Subscr. Preis 1 Rtblr.

Ritter, J. G., Auszug aus dem Neuen Testamente, nach Zeitfolge und Inbalt geordnet und zu einem Lehrund Erbauungsbuche eingerichtet. g. Subscr. Preis 20 gr.

> Die heiden letzten Bücher werden noch bis zur Oftermesse 1809. um beystehenden Subscriptions - Preis verkauft.

Bey uns ist erschienen und in allen soliden Buchhandlungen zu haben:

Krummacher (Verf. der Parabeln) die Liebe. Ein Hymnus. gr. \$. brofch. 10 gr.

Krummachers Portrait, gestochen von Thelott. gr. 4.

Muster zum Schönschreiben, von Fleckenstein, und gestochen von den Pross. Thelost und Ness. Querfol. Velin - Papier. Düsseldorf. 1 Rthlr. 10 gr.

Marin Spitzbanch, ein satir. komischer Roman im Geschmack der Jobsade. Mit Kups. und Spitzbauchs Portrait. 8. 16 gr.

Duisburg, im Oct. 1808.

Badeker et Comp.

Bey Gebauer in Halle find erschienen und durch alle Buchhandlungen zu erhalten:

Gebhardi's, Ludw. Albr., genealogische Tabellen der vormaligen erblichen Reichsstände in Deutschland. Aus dessen genealogischer Geschichte dieser Stände. Fol. Broschirt 2 Ruhr.

III. Auctionen.

Den zten Dec. d. J. wird in Leipzig die Versteigerung einer Sammlung von Büchern aus allen Wissenschasten (vorzüglich ansehnlich im philolog., botan., phyl. Fache und Kunkwerken) anfangen, wovon der Catalog durch alle Buchhandlungen zu erhalten ift.

Lundi le 16. Janvier 1809. et les jours fuivants à 2 heures de relevée dans la maison Nr. 34. de l'allée des tilleuls, on vendra aux plus offrants et derniers enchérisseurs, les Livres, qui sont partie du délaisse du défunt Libraire, de la Cour Mettra, pour argent comptant, en pièces sonnantes de vi, t, t, ou d'un Ecu.

Les Amateurs sont prévenus, qu'ils trouveront de belles et rares éditions des meilleurs auteurs, grecs, latins, françois, italiens, anglois, et allemands.

Le Catalogue broché se distribue à Berlin, dans l'hôtel de la Justice Royale françoife et chés le Libraire Umlang, ruë des frères Nr. 40., à Koenigsberg chés Nicolovius, à Hambourg chés Perthes, à Francfort fur le Mein chés Eslinger, et à Leiplic chès Reclam au prix de 4 gros.

Berlin, ce 13. Septembre 1808.

La Juftice Royale Françoise des préfentes Residences.

Montag, den 16. Januar 1809. und folgende Tage, Nachmittags um a Uhr, follen allhier unter den Linden im Hause Nr. 34. die zum Nachlasse des verftorbenen Hof-Buchhändlers Mettra gehörigen Bücher an den Meiftbietenden für baares Courant in klingenden Specias von 71, 6, 1, oder 1 Thaler-Stücken öffentlich verauctionirt werden.

Unter diesen Büchern befinden sich mehrere Prachtausgaben der besten Griechischen, Lateinischen, Franzöfischen, Italianischen, Englischen und Deutschen Autoren.

Das Verzeichnis ift zu Berlin im Französischen Colonie - Gerichishause und bey dem in der Brüder-Braise Nr. 40. wohnenden Buchhändler Umlang, zu Konigsberg bey Nicolovius, zu Hamburg bey Perthes, zu Frankfurt a. M. bey Eslinger, und zu Leipzig bey Reclam für 4 Groschen geheltet zu bekommen.

Berlin, den 13. September 1208.

Königl. Pr. Franzöfisches Colonie - Gericht hieliger Residenzien.

IV. Druckfehler - Anzeige.

Unangezeigt gebliebene Druckfehler in der zweyten Ausgabe von Karften's Mineralogischen Tabellen (Berlin 1808.).

Die Anmerkungen und Vorrede zur N. A. d. M. T. find während meiner Abwesenheit im vergangenen Sommer aligedruckt worden. Man wird die dabey eingetretenen, und jetzt von mir wahrgenommenen, Fehler mir daher nicht anrechnen, und folche, dem fogleich folgenden Verzeichnisse gemäß, zu verbestern im Stande feyn.

1) In der Vorrede.

Seite XIII. Zeile 21. lese man: der, fatt: dem. Ebendal. Z. 26. l. m. Principien, ft. Principia.

Z. 47. 1. us. wefemtichen , ft. mefentliche. Z. S. v. u. l. m. Andere, ft. andere.

S. XIV. Z. 4. v. o. l. m. oder aus zwanzig, ft. oder zwanzig.

2) In den Anmerkungen.

S. 87. Numer 3. Z. 8. 1. m. grauem, A. grauen. - 88. Nr. 6. Z. 9. l. m. von grobem Korne, ft. vom gre-

ben Korne. - 89. Nr. 17. Z. 12. l. m. auch von ihren, ft. aus ihren.

Ebend. Nr. 19. Z. 15. l. m. deren, ft. davon. - - Z. 22. l. m. Seitenflächen , ft. Seiten,

S. 90. Nr. 28. Z. t. l. m. zertheilt in 3 Arzen, ft. zertheilt in. Ebend. Nr. 31. Z. 6. 1. m. bevorworten, ft, beantworten, S. 91. Nr. 42. Z. 10. l. m. nachstehende Beschreibung von a u. f. w., ft. nachflehende 2 u. f. w.

Ebend. Nr. 42. Z. 16. l. m. weißlichem, ft. weißlichen.

Z. 17. 1. m. Houpedurchgang, ft. Durchgang. S. oz. Nr. cz. Z. 14. 1. m. kryftallifirtem, ft. kryftallifirten. Ebend. Nr. 57. Z. 28. 1. m. Andere, ft. andern.

S. 93. Nr. 59. Z. 2. 1. m. für das Hallefche, R. das Hallesche.

- 94. Nr. 71. Z. 1. der 2ten Anm. l. m. den Arragen, A. das Arragon. - 95. Nr. 77. Z. 4. d. Anm. I.m. fchwierig, ft. fchwiegig.

- 96. N. 89. Z. 4. v. u. l. m. Gediegen, ft. gediegenen. - 97. Nr. 93. Z. 16. l. m. verglichen, ft. vergleiche. Ebend, Nr. 95. Z. 9. l. m. überall von mir voranspeschicks.

ft. überall vorausgeschickt.

Ebend. Nr. 96. Z. 4. l. m. No., ft. bis. S. 98. Nr. 112. Z. 8. 1. m. Limoges, ft. Limoyes.

- 100, Nr. 115. Z 44. l. m. Tarnowitz, ft. Tarnowicz - 103. ste Spalte Z. 13. l. m. Erythron, ft. Erython.

Ferner gehört Seite 89. Zeile 33. der Satz:

"Die mir vorliegenden Stücke find in Kalkspath eingewachsen"

nicht zu Nr. 20., wie der Setzer es gestellt, fondern noch zu Nr. 19., den Lomonis betreffend; und Nr. 20. fangt mit den Worten an: "Hen. Werner verdanken wir" v. f. w. - Auch hat der Setzer bey dem Epitheton der Arten ftets einen kleinen Anfangsbuchstaben gewählt, statt eines großen; als worüber die Oryctognoften zur leichteren Ueberficht; ob von Arten oder Varietaten die Rede sey, überein gekommen find.

Berling den igten October 1803.

Es ist vorber von

ALLGEMEINE LITERATUR - ZEITUNG

Donnerstags, den 10. November 1808.

WISSENSCHAFTLICHE WERKE

heben wir folgende Stelle aus.

Schneiders griechisch - deutschem Lexicon die Rede

LITERATURGES CHICHTE.

PARIS, b. Schoell: Répertoire de Littérature Ancienne, ou Choix d'Auteurs Classiques Grees et Latins, d'Ouvrages de Critique, d'Archéologie, d'Antiquités, de Mythologie, d'Histoire et de Géographie Anciennes, imprimés en France et en Allemagne. Nomenclature de livres Latins. François et Allemands fur diverfes parties de la Littérature. Notice sur la Stéréotypie; par Fréd. Schoell. 1808. Tome I. et II. 681 S. R.

em Namen nach nur ein Katalog der Bücher, welche Hr. Schoell, Buchhändler in Paris, gerade in feinem Lager vorräthig hat: aber ein Katalog, den jeder Buchhändler mit Nutzen zur Hand nehmen, und der gewifs in kurzem dem Freunde der Literaturgeschichte und insbesondere dem Freunde der Alten, vorzüglich der Griechischen Literatur, ein unentbehrliches Handbuch feyn wird. Hr. Sch. hat nämlich den Plan, nach und nach von allen in Frankreich und Deutschland seit 50 bis 60 Jahren godruckten und im Buchhandel noch vorhandenen philologischen Schriften (Philologie im weitern Sinn des Wortes) eine vollständige Sammlung in seinem Lager vorräthig zu haben, und in dieser Sammlung foll das gegenwärtige Verzeichnis gleichsam zum Wegweiler dienen. Daher find den meiften Büchern, besonders den Ausgaben der Griechischen Klassiker und den Uebersetzungen Urtheile beygefügt, die zwar häufig nur das Refultat des allgemeinen Urtheils enthalten, worin fich indess doch eine vertraute Kenntnis mit vielen Französischen und Deutschen Gelehrten zeigt; oft aber ein fo bestimmtes und erwielenes Urtheil aussprechen. mit mancher wichtigen oder angenehmen Literarnotiz, dass man Männer vom Fach darin erkennen würde, wenn auch Hr. Sch. es nicht ausdrücklich lagte, dals mehrere Gelehrte ihm Notizen und Bemerkungen mitgetheilt hatten. Die wichtigften Mittheilungen find von Hn. Legationsrath Baft, der während feines mehrjährigen Aufenthalts in Wien, und nun leit 8 Jahren in Paris, obgleich in diplomatischen Geschäften, alle freye Zeit dem Studium der Griechischen Literatur, und vorzüglich den Griechischen Handschriften der beiden Kaiserlichen Bibliotheken gewidmet hat; und der hier aus diesem Studium bey mehrern Griechischen Autoren Nachrichten von noch unbenutzten Handschriften und ihrem Werthe giebt. Zum Beweise, dass er diess mit Leichtigkeit konnte,

A. L. Z. 1808. Dritter Band.

gewesen, das es das vollständigste und beste Hand-lexicon sey, das man habe. "M. Bast nous autorist à ajouter ici ce qui suit : Je possède un exemplaire du dictionnaire de Hedérich. Ernefti de 1788., avec du papier blanc entre chaque feuillet, où j'ai note, depuis que j'ai commencé à lire les anteurs grecs, tous les mots qui ne l'y trouvent point. Partont j'ai ajouté l'indication au paffage qui m'a offert un nouveau mot. M. Schneider a donné, à la vérité, un affez grand nombre des articles que j'avois recueillis; mais il me refle une telle quantité de mots qu'il ne connoît point, que je ne crains pas de dire trop, fi je les évalue à 8000. F'en ai trouvé la plu. part, en lifant les grammairiens, les scoliafles, la Byzantine et les Pères de l'Eglife. Je crois furtout être complet dans les termes de grammaire que beaucoup de per-Sonnes ignorent, et qui sont absolument négligés dans tous les lexiques. Ce qui donne à ma collection un intérêt de plus et la distingue peut - être des autres que beaucoup de philologues d'Allemagne pourroient avoir faites pour leur nfage, c'est que j'y ai inseré un grand nombre de mots qui ne fe trouvent que dans les manufcrits inédits des bibliothèques de Vienne et de Paris, et que l'on chercheroit envain dans les auteurs imprimés, - Un antre travail que j'ai commencé depuis long temps, c'est de recueillir par ordre alphabétique les mots que les grammairiens nomment voces nihili. Quoique fouvent il ne foit pas facile de prononcer sur ces mots avec certitude, on en trouve dans presque tous les auteurs, et surtont dans ceux dont les manufcrits sont rares et difficiles à déchiffrer. Quand les premiers éditeurs ne savoient pas lire les abréviations des copifies, il leur arrivoit quelquefois de substituer des mots de leur facon, et qui n'existent pas dans la langue. Les éditeurs postérieurs, croyant avoir pour eux l'autorité d'un manuscrit, n'osoient plus les changer. De pareils mots ne doivent pas entrer dans les lexiques. M. Schneider en a rejeté plusieurs qui avoient été introduits, le plus souvent d'après Dan. Scott, dont l'Appendix ad Thefaurum Stephani fourmille de ces mots forgés; mais il en refte encore. D'un autre chie, beaucoup d'expressions et de formes que M. Schneider donne comme doutenfes, ne le sont pas, et peuvent être arruyles par l'analogie de la langue et par de bonnes autorités. Les matériaux que j'ai fur cette partie de la langue grecque, ne font pas à la vérité très - confidérables, mais on pourroit en tirer bon parti, parce qu'il n'y a presque pas d'article aut n'offre la restitution d'un poffage de quelque ancien, foit par (4) I

conjecture, soit d'après des manuscrits qui ne sont pas à la portée de tout le monde. - Si jamais on réimprime le grand Thefaurus de Henri Etienne, chose très. desirable, mais qui ne se fera guères, à moins qu'un gouvernement ne fasse les frais de l'entreprise, je suis prêt à communiquer mes différens papiers à un nouvel éditeur." - Vermittelft dieser forgfältigen Lecture, der Griechischen Grammatiker insbesondere, konnte Hr. Ball nachweisen, dass das technologische Lexicon des Philemon, welches Villoifon als unedirt anfah, und der libellus de confiructione verborum, den Hermann in feipem Werke de emendanda ratione graecae grammaticae als primum editus ankundigte, bereits in dem Lexicon des Phavorinus, Bafel 1538., gedruckt feyn; dafs der Grammatiker Herodian in mehrern Parifer Handfohriften fich finde, aus denen er bedeutend verbessert werden konne; dass ein Auffatz bey Villoifon Anecd. gr. II. S. 79. 'Arriniquel tav herier, und ein anderer bey Hermann de emend. rat. gr. gr. S. 391 - 421. nach Parifer Mffc, einen Maximus Planudes zum Vf. haben. - Es ware indess eine Ungerechtigkeit und ein Beweis der Unbekanntschaft mit der Beschaffenheit der griechischen Handschriften, Hn. Bast daraus einen Vorwurf zu machen, dass er seinen kritischen Fleiss vorzüglich Grammatikern, Scholiasten und Lexicographen gewidmet. Seine Urtheile über Fischers, und insbesondere über Heindorfs Ausgaben von Dialogen des Platon beweifen, dass er seit seinem kritischen Versuch über Platons Gastmal (Leipzig 1794. vergl. unsere A. L. Z. 1795. Nr. 12.) des Attischen Philosophen nicht vergeffen; und was über Invernizzi's Ausgabe des Ariflophanes gefagt wird, zeugt von vertrauter Bekanntschaft mit diesem Dichter. Dann aber bestätiget einige Bekanntschaft mit Mff., was Hr. Baft befonders S. 172. heraushebt, dass fich im Allgemeinen für die klassischen Autoren aus Handschriften wenig gewinnen lässt; großentheils find die Mss. schon benutzt, und Vergleichung derfelben ift nur dem zuzumuthen, der den Autor aus ihnen neben einer gedruckten Ausgabe wirklich lieft; und überhaupt: plus un auteur est ancien, moins les manuscrits offrent de reffources pour rétablir la pureté de fon texte; man denke an Homer. Dagegen ist in den großentheils ungedruckten oder unvollkommen und schlecht gegedruckten Griechischen Grammatikern, Lexicographen und Scholiasten nach Verhältniss das meiste Neue und Interessante, felbst für die älteren zu finden, und je schwieriger die Lecture derselben ift, je seltner Talent, Neigung und Gelegenheit zusammentreffen, mit Schriften dieler Art fich beschäftigen zu können: um fo mehr wiffen wir es Ho. Balt Dank, dass er dieser Klasse von Autoren seinen besondern Fleis widmet, daß er in diesem Katalog diejenigen Mff, der Pariser Bibliothek nach weift, welche in dieser Hinficht vorzüglich verglichen zu werden verdienen, und möchten nur darüber zürnen, dass er von den vielen Abschriften und Vergleichungen, die er genommen, dem Publicum nicht mehr mittheilt. Diefer Katalag macht uns indefs Hoffnung, bald den Apollonius Dyofcolus, fo siel davon erhalten ift, gedruckt zu fehen. - Ferner

finden künftige Herausgeber des Achilles Tatius, der Thiergeschichte des Aelian, des Longus, des Lucian des Pindar, des Perphyrius neci necomolias, des Theo. phrast u. a hier schätzbare Nachweisungen von Handschriften oder Vorarbeiten. Und wie das Erscheinen dieses Katalogs seibst: so beweisen mehrere in demselben angekündigte Werke, die nächstens in Frankreich herauskommen follen, dass das Studium der griechischen Literatur doch keinesweges so darnieder liegt, wie man vermuthet und erzählt. Wir haben zu erwarten eine neue Ausgabe von 'Αριστάρχου περί μεγεθών και αποστημάτων ήλών και σελήκη; von M. de Fortia; die erfte Griechische Ausgabe von Pappus mathematischen Collectionen, fo weit fie uns erhalten find, von Eifenmann, professeur à l'école imperiale des ponts et chauffles, die editio princeps von Joannes Lydus neel dexes πολιτικών, nach einem Manuscript des Hn. Choifeal-Gouffier, beforgt von Hn. Fuß, einem Schüler Wolfs; eine neue Ausgabe des Paufanias von Clavier; des Ennapius von Boillonade: des Leo Diaconus, eines noch ungedruckten Byzantiners aus dem 10ten Jahrhundert, von Hafe; u. a. Und was wir in Deutschland von neuen Ausgaben der Griechen erwarten, ist gleich forgfältig angegeben. Selbst unter dem Gedruckten möchte der Literator manches ihm Unbekannte finden, da der Katalog auch die neugriechischen Schriften mit umfast, unter denen fich z. B. eine Deutsche Grammatik für Neugriechen findet, eine Ausgabe des Thucydides in zehn Banden, Wien 1806. 8., mit einer Uebersetzung in das gemeine Griechische von Neophytos Dukas. Endlich hat der Deutsche bey dem Leien dieses Katalogs die eigene Freude, dass die Urtheile über Gelehrte des Vaterlandes und über ihre Arbeiten hier fich fo rein und wahr finden, wie von matchen Instrumenten die Tone am reinsten klingen, wenn man sie in einer gewissen Entfernung hört. So wird erzählt, dass die Heynische Ausgabe des Homer außerhalb Deutschlands nicht eben bekannt, und dass fie auch in Deutschland nicht so günstig aufgenommen worden fey, als die übrigen Werke diefes berühmten Gelehrten, foit que dans un fi long travail l'attention de l'auteur ne se soit pas soutenue, soit qu'il n'ait pas voulu adopter les principes d'une nouvelle école, foit enfin que l'efprit de parti et l'ingratitude aient eu quelque part aux critiques qu'on a faites de cette edition. - Wolfs höheres kritisches Talent wird ausgezeichnet, und die Leptinea des Demofthenes von ihm heist, wie wenige Werke, un chef d'oeuvre de critique et d'interpretation. - Heynens Ausgabe des Virgil fey freylich die beste, die existire; besonders gut fey die Aeneis bearbeitet: aber die Georgica liefsen viel zu wunschen. Alle die zu ihrer Erklärung nöthigen Kenntnisse habe aber auch vielleicht vor Voff keiner fo wie diefer vereiniget ; ja seine Uebersetzung und der Commentar dazu hatten bewiefen, dass bis dahin noch niemand völlig die Georgica verstanden. " Les personnes qui ne savent pas l'alle mand, penvent regretter, que ce commentaire ne foit pas teri en langue latine. Il y a peut - être un reproche à faire à M. Voß lui meme; fon flyle, riche en ides, eft d'une telle concision, qu'on a souvent de la peine à le comprendre."

Besonders aber wird mancher Leser überrascht werden durch die gerechte Würdigung des Vossischen

Homer in Frankreich S. 321 ff. Wie fich schon aus dieser Anzeige ergiebt, so ist der Katalog befonders reichhaltig an Notizen für Griechische Autoren. Wir wunschten, dass Hr. Schall bey einer neuen Ausgabe, die gewiss in einiger Zeit nöthig feyn wird, auch für die Lateinische Literatur einen tüchtigen und eifrigen Mitarbeiter gewinnen möchte, der mit den Lateinischen Mil. so vertraut ware, wie es Hr. Baft mit den Griechischen ift. Bey dieser neuen Ausgabe wünschten wir aber auch eine andere Ordnung. Jetzt besteht der Katalogus aus 15 Partieen: denn die Uebersetzungen und Erläuterungsschriften über Autoren stehen unter besonderen Rubriken: es wurde viel bequemer feyn, bey einem jeden Autor gleich nach den Ausgaben die Ueberfetzungen und Erläuterungsschriften folgen zu lassen. Dann vermissen wir mehrere Autoren und Schriften, welche für die Römische Jurisprudenz wichtig find, die keineswegs aus dem Plan ausgeschlossen ist; und je weniger im Allgemeinen die Franzölischen Juriften mit dem bekannt zu feyn scheinen, was in Deutschland für Römisches Recht gethan worden ist: ein um fo größeres Verdienst kann fich Hr. Sch. erwerben, wenn er auch diese Schriften in seinen Katolog mit aufnimmt, z. B. Juftiniani Inflitutiones, ed. J. B. Köhler, Götting. 1772. mit Varianten aus Mfl. und trefflichen Emendationen. Jul. Pauli fententiarum receptarum libr. 5. ed. Hugo. Berol. 1795. Notitia Bafilicorum recenf. et observ. auxit Ch. F. Pohlius. Lipfine 1804. J A. Bachii hiftoria jurisprud. Romanae, edit. VI. novis obf. auxit A. C. Stockmann. Lipf. 1806. -Außerdem wird man den Katalog schon ziemlich vollständig finden. Was Rec. gerade vermisst hat, ist: Joannis Davidis Michaelis Spicilegium Geographiae Hebraeorum Exterae. P. I. 1769. P. II. 1780. Gott. 4. - Christian Gottl. Wernsdorf ad Plutarchi Quarftiones Graecas, commentatio I. Helmftadii. 1795. 4. - Naft's Romifche Kriegsalterthumer. Halle. 1782. 8. - Von Meierotto's Schriften über Cicero, Tacitus, und besonders über Sitten und Lebensart iler Römer (2te Aufl. Berlin. 1802. 8.) fin-

Auch dürfen die Vorrede und der Schlüfausstatz wicht unbeachtet bleiben. In jener wird vom Plan, von den Quellen gesprochen, aus denen die Notizen zum Theil geschöpft sind, von der Polyhistorie der Deutschen, ihren alle Zweige der Literatur umfassen den gelehrten Zeitungen mit Collaboratoren und Corerpondenten von Lissabon bis Moskau, von dem scholechten Papier, und Druck in Deutschland (daher bey den in Deutschland gestruckten Büchern nicht selten steht: jur appier gris, d'après la mauungie habitude das

det fich nichts. - Die Göttingischen Preisschriften

find ziemlich vollständig da; Joan. Frdr. Pfaff

de Ortibus et Occafibus siderum apud veteres auctores.

Gött. 1786. fehlt, weil es nicht mehr im Buchhandel zu haben ift, und möchten wir wohl durch diese An-

zeige den Hn. Prof. Pf. veranlassen, uns eine neue

Bearbeitung diefer gefuchten Preisschrift zu geben.

Allemands), wie Hr. Sch. nach langem Suchen eines Danischen Buchbinder in Paris gefunden, der das Planiren verstanden; (er verkauft nun die Bücher auf Druckpapier gleich planirt, papier collé, wie es Hr. Sch. nennt); dass die Französischen Bücher im Ganzen wohlfeiler feyn, von 25 bis 100 Procent, (Französische Gelehrte nehmen selten Honorar, bey der weiten Verbreitung der Franzöhlichen Sprache macht man größere Auflagen; die Strenge der Gesetze hindert den Nachdruck; Remissen, langer Credit, Reisen nach Leipzig, Unterhaltung von Magazinen u. s. w. kennt der Pariser Buchhändler nicht), und endlich von der importance, welche die Deutschen auf Titel legen: elle eft fi grande, wird hier den Franzosen mit einigem Staunen vorerzählt, que dans la société tout homme eft plutot defigne par fon emploi que par fon nom, et que les femmes y prennent toujours la qualification de leurs maris, les filles quelquefois celle de leur père. Und zum Beweise dass fich jergleichen nicht gut ins Franzölische übersetzen lasse, aus dem Wiener Hof- Schematismus von 1803 .: Kaiferlich . Küniglicher . Berg. werks - Producten . Verschleifs . Directions . Factorie . Acreffift. - Der Auffatz über Stereotypen enthält manches Belehrende. Didot druckt fast gar nicht mehr mit Stereotypen, weil er Ausgaben von Autoren, für die er kein Honorar zu bezahlen braucht und die allgemein gekauft werden, bey dem gewöhulichen Druck um denselben wohlseilen Preis und eben fo correct liefern kann. Herhan hat mit Aufwendung großer Summen, die ein Deutscher Graf S. (fein Name ist nicht ausgeschrieben) hergegeben, die Stereotypie unstreitig vervollkommnet: er fetzt nämlich die Matrizen, und druckt von ihnen die Tafel ab, von welcher nachher die Bogen abgedruckt werden. Indefs kann diele Erfindung doch immer nur bey folchen Büchern angewandt werden, und wahren Nutzen bringen, die einen zuverläßig lang dauernden Werfh haben und keinen Abanderungen unterworfen find: z. B. bey den Logarithmen.

VERMISCHTE SCHRIFTEN.

OLDENBURG, b. Schulze: Noth. und Hülfsbüchlein in einigen der wichtigften Lagen des akademischen Lebens. Für angehende Studirende, auch nützlich für deren Väter. 1807. VIII n. 1045. 8. (8 gr.)

Unfere Univerhiäten find nicht allein Lehr-, fondern auch Erziehungs- Inflütute, in welchen die Bildung des Jönglings durch die ihm gestattete Freyheit von ihm seibst vollenste werden soll. Denn jene Freyheit wird ihm auch anf die Gefahr kleiner Verirrungen, gestattet, stamit er sein eigner Herr zu seyn lerne. Aus diesem Grunde ist dem Jönglinge, der die Univerhiät bezieht, nichts mehr zu wünschen als eine Konntnis aller Gefahren, in die er leicht aus einer nur zu natürlichen Unkunde und aus einem ehen sonatürlichen Nängel an Welt - und Menschenkenntnis geräth, und ein ihm selbst einleuchtender Rath, wie er sich in seinen Versältnissen und einzelnen Lawie er sich in seinen Versältnissen und einzelnen La-

gen, in die er kommen kann, zu benehmen habe. In den meisten dem Rec. bekannten Schriften über diesen Gegenstand fehlt es freylich nicht an guten Rathschlägen, von welchen aber wenig Nutzen zu hoffen ift, weil in ihnen zur Unzeit zu viel moralifirt, und dabey der Jangling doch nicht hinlänglich mit seinen Verhältnissen auf der Universität bekannt gemacht wird. In der letzten Rückficht vermist Rec. an dieser Schrift mehr, als z. B. an der bekannten Heidenreichschen; allein aus einem andern Grunde wunschte er doch, dass sie von jedem jungen Manne, der im Begriffe ift die Universität zu beziehen, gelefen warde. Der Vf. derfelben ift nämlich ein junger Mann, der erst seit einigen Jahren die Universität, auf der es ihm fehr wohl gefallen, verlassen hat. Die Warpungen aus dem Munde eines folchen werden dem Jünglinge nicht Eingebungen eines zu furchtsamen Alters zu feyn, und gute Lehren, die er demfelben giebt, nicht das Ansehen einer grillenhaften Moral zu haben scheinen. Aus diesem Grunde wünscht Rec, um so mehr, dass der Vf. bey dem guten Rathe den er (S. 7.) den Vätern giebt, ihre Kinder frühzeitig zu einer guten Wirthschaft zu gewöhnen, und bey seiner Warnung vor dem Schuldenmachen auf der Universität, dem Junglinge gezeigt hatte, wie er unvermerkt in Schulden gerathen könne, und wie viel er, wenn er einmal in Schulden steckt, nicht nur an Geld, sondern an Vergnügen, Bequemlichkeit u. f. w. verliert. Ein Detail, das vielleicht manchem, der auf Universitäten gewesen ist, langweilig seyn wurde, ware es dem Junglinge nicht, der erst dahin will. Was ihm hier gesagt würde, würde er mit Begierde lesen, und dess-halb aus eigener Einsicht gegen Schulden auf seiner Huth feyn. Da eine ausführlichere Anzeige des Inhalts dieser Schrift hier nicht an ihrem Orte seyn kann: fo bemerkt Rec. blofs, dass der Vf. seine Materien in fünf Abschnitte: I. Vorerinnerung, II. häusliche Einrichtung, III. Studium felbst, IV. Vergnügungen und Unterhaltung, V. gewöhnliche Gefahren, vertheilt hat, unter welchen der zweyte und fünfte für den Jungling am belehrendsten, der dritte hingegen am wenigsten von Nutzen seyn möchte. Denn in demfelben hört er zwar das Eine und das Andere über die

Wahl und Ordnung der von ihm zu hörenden Vorlesungen, die Art sie zu repetiren u. s. w.; allein andere so wichtige Fragen: z. B. wie muss man fich am zweckmälsigsten auf die Vorlesungen, die man hört, vorbereiten; wie ist mit dem Fleisse der unmittelbar auf das Gehörte gewandt wird, die Lecture andrer in das Fach einschlagender Bücher zu verbinden, find beynahe gänzlich übergangen. Rec. wundert fich hierüber aber nicht, da bey der Allgemeinheit, in welcher der Vf. stehen geblieben, hierüber sich wenig befriedigendes fagen liefs, indem alle Rathschläge dieser Art doch nach Verschiedenheit der Wissenschaften und der Methode des Lehrers, verschieden ausfallen muffen, wenn fie zweckmäßig feyn follen. So gut der Vf. dem Studirenden nach des Rec. Ueberzeugung (S. 41.) räth, bey dem Anfange eines Collegii fich gar nicht auf das Nachschreiben in demselben einzulassen, fondern vielmehr erst, nachdem er einige Stunden den Vortrag des Lehrers gehört, mit fich felbst auszumachen, was und wie er es nachschreiben wolle: so wenig kann er dem Vf. beyftimmen, wenn derfelbe (S. 36.) den Studirenden wegen der Wahl feiner Vorlefungen mehr an den Rath des Praktikers als Theoretikers weifen will. Es ift allerdings wahr, dass der Theoretiker oft aus einseitiger Vorliebe für diesen oder jenen Zweig einer Wissenschaft in seinen Rathgebungen irre geführt wird; allein der Praktiker hat dagegen nur zu oft den Zusammenhang der einzelnen Theile seiner Wissenschaft zu fehr aus den Augen verloren, als dass er in einer Sache, wobey es gerade hierauf vorzüglich ankommt, einen guten Rath geben könnte. Was der Vf. im vierten Abschnitt von der Liebe, und im fünften von dem Duelle fagt, würde Rec. lieber übergangen haben. Es giebt Dinge, über die es besser ist nichts zu sagen, als die lauterste Wahrheit über sie vorzubringen; und zu diefen möchten jene Gegenstände, so weit sie hier zur Sprache kommen könnten, wohl gehören. Rec. warde übrigens seiner Anzeige viel engere Gränzen gefetzt haben, wenn er nicht geglaubt hatte, über den Gegenstand dieser Schrift einige nützliche Winke geben zu können, die ein künftiger Schriftsteller über denselben vielleicht brauchbar findet.

LITERARISCHE NACHRICHTEN.

Beförderungen und Ehrenbezeugungen.

An die Stelle des verftorbenen O. C. Gerhard ist der durch seine moralischen Romane und andere Schriften binlanglich bekannte Dr. Hermer, bisher Pasior prim. zu Maria Mogdalena, zum Superintendenten der Kirchen und Scholen im Farstenthum Breslau, Passor prim. zu St. Elisabeth und Prof. prim. der Theologie zu St. Elishebt und St. Maria Magd. gewählt worden, an Ho.

Hermer Stelle aber tritt Hr. Ramback, bisher Probst zum heil. Geist und Passor zu St. Bernhardin als Pastor primzu St. Maria Magdalena, und an dessen Stelle Hr. Fifcher, bisher Archidiaconus und Segior zu St. Elisabeth.

Die Gesellschaft der Künke Felix meritis zu Amsterdam hat den Professor der Perliner Kunstakademin Hn. J. Freidlof, zum auswärtigen Ehrenmitgliede ernennt.

und ooole

ALLGEMEINE LITERATUR - ZEITUNG

Freytags, den 11. November 1808.

WISSENSCHAFTLICHE WERKE.

ERDBESCHREIBUNG.

LEIPERR, b. Hinrichs: Handbuch der Geographie nach den neuriten Anchiene für gebildete Sände, Gymnaßen und Schulen, von Dr. Chriftian Gottfr. Dan. Strin, Professor am Berlinisch Kölnischen Gymnaßum. Zwey Theile. Mit und ohne Karten. 1808. 310 u. 208 S. ohne XVI u. XCII Seiten Vorrede und Register. 8.

s ift allerdings, wie auch häufig in diesen Blättern bemerkt worden ift, ein eben fo schwieriges als mifsliches Unternehmen in unfern Zeiten, welche den Zuftand der Staaten fo häufig und plötzlich ändern, ein geographisch · fiatistisches Handbuch herauszugeben; - und nicht ohne Grund tragen seit mehrern Jahren die Verfasser einiger der verbreitetsten Lehrbucher, Fabri und Gofpari, Bedenken neue Ausgaben derfelben zu liefern. Indelfen ift doch die Ausführung eines folchen Unternehmens nicht geradehin zu verwerfen: fie verdient vielmehr, bey dem dringenden Bedürfnisse solcher geographischen Handbücher, wenn fie au fich gut ift, Bevfall. Und diefen Beyfall wird man, wenn man gerecht fevn will, diefem Buche im Ganzen nicht verfagen. Vorzüglich freute es Rec., in demfelben mehr, als in andern Arbeiten diefer Art, die statistischen Rubriken ausführlicher behandelt zu sehen, so dass fie neben der Topographie einen bedeutenden Platz behaupten; ja mit Recht ift der allgemeinere statistische Theil, worin der Vf. mit Benntzung von Mannert's Ideen von den Einwohnern. deren Industrie und Handlung, so wie von der Verfassung und Verwaltung, den Finanzen und der Kriegsmacht der Staaten in der Kürze mit zweckmäßiger Vollständigkeit und in einem richtigen Verhältnisse zu den übrigen Rubriken von der physischen Beschaffenheit und den Producten des Landes handelt, mit größerer Schrift gedruckt, als der febr reichhaltige, mit einem 92 Seiten starken Register ausgestattete, specielle topographische Theil. Neben diesem gut angelegten Plane ist vorzüglich der Eifer des Vfs. zu loben, noch bis zur Beendigung des Drucks, der im Sentember 1807. begann, die neuelten Veränderungen in Nachträgen beyzuhringen. Dass diese jetzt gegen das Ende des Jahres 1808. Ichon wiederum neue Nachträge erfodern, fo dass selbst Rec. während der Beschäftigung mit diesem Buche in seinem Berichte darüber Abanderungen nöthig fand, ift freylich für den Vf. und Befitzer eines folchen Buchs an fich ein unangenehmer Um-

A. L. Z. 1808. Dritter Band.

Nachtrag abgeholfen werden, bis das Erfordernifs einer neuen Auflage den fleifsigen Vf., der mit dem Unterrichte in der Geographie beschäftigt, häufig Anlass zur Verbesserung seines Werkes finden muß. in den Stand fetzt das Ganze umzuarbeiten. Eine Angabe diefer Nachträge, mit einigen Bemerkungen des Rec., wird zugleich die angestrengte Aufmerksamkeit des Vfs. auf die neuesten geographisch - politischen, fast durchaus von einem Manne hervorgebrachten oder doch entfernter Weise veranlassten, Veränderungen Europas und eine Ueberficht derfelben zu einer beyläufigen Erinnerung an dieselbe näher darlegen. Zu dem Abschnitte von Portugal ist bereits die neueste Französische Organisation bis zum Fehruar 1808. nachgetragen; in Spanien konnte dagegen die damals wohl nur von wenigen vermuthete ähnliche Thronveränderung noch nicht hemerkt werden. Für den Abschnitt von Frankreich find bereits die Statuten von 11. März 1808. über den neuen Erbadel, mit der frühern über die Veränderung des gesetzgebenden Corps nach der Auflöfung des Triburats, die Errichtung eines Rechnungshofes, das Budget für d. J. 180x. wie auch die vorläufige Einverleibung von Parma und Piacenza bevgebracht, wozu nun noch Etrurien kommt. Zu Italien hat der Vf. bereits nachgetragen die neue Granze des Königreichs Italien mit den Oestreichischen Staaten, und die Einverleibung von Ragufa, die Franzöbiche Befitznahme der fieben vereinigten Infeln, (die nach dem Berichte des Ministers des Innern im Königreiche Neapel diesem Reiche bestimmt scheinen. da darin ihre Einnahme und Verproviantirung wohl nicht unabfichtlich bemerkt ift), ferner die neuen Beschlösse über das Königreich Italien vom Dec. v. J.; die Abtretung Etruriens an Frankreich; die Vertreibung der Jesuiten aus dem Königreiche Neapel, die Aufhebung der Lehensgerechtigkeiten daselbst, die Eintheilung des Reichs in (14, nicht 13) Provinzen und deren Verwaltung durch Intendanten, Unter - Intendanten (Präfecten und Unterpräfecten) u. f. w. Die für fich behandelte bisherige kleine Republik Poglizza mag wohl nun nicht mehr unter dem Schutze Oeftreichs. fondern des Königreichs Italien stehen, wozu auch wahrscheinlich als Schutzland die besonders aufgeführte kleine Republik St. Marino gehört, wiewohl keine von beiden in irgend einer der neuen das Königreich Italien betreffenden Acten erwähnt ift. - Bev Helvetien und Wallis ift Neufchatel abgehandelt. - Zu Holland kommt in dem Nachtrage noch Offriesland mit Jever, Varel

ftand: doch kann ihm vorläufig durch einen neuen

und Kniphausen als 11tes Departement; auch ist die frühere Verlegung der Refidenz nach Utrecht, und der neueste Finanz - Etat bemerkt. - Auf die bisher erwähnten. Frankreich näher begränzenden oder angehenden Staaten folgen das Oestreichische Kaiserthum. das seine Stelle, aus mehrern Gründen, wohl schick-licher zwischen den später folgenden: Türkischen und Preussischen Staaten gefunden hatte, das Brittische Reich. der Dänische Staat, mit dem ihm im September 1806. völlig einverleibten Herzogthum Holstein, zu welchem im Nachtrage der neue König und die Wegführung der Dänischen Flotte nach England bemerkt ist; Schweden mit dem vor kurzem damit vereinigten Antheile von Vorpommern, das Ruffische und Türkische Reich, jenes bereits mit dem neuen durch den Tilbter Frieden gewonnenen Zuwachle, und der Preußische Staat. Unter diesem findet man noch im Nachtrage die spätere Abtretung von Neuschlefien für das Herzogthum Warfchau, die Aufhebung der Lehnsgerechtigkeiten nebst dem daraus fliessenden Verhältnissen der Unterthanen, und die Sächfischen Militärstraßen durch Preussische Länder nach den Herzogthume Warschau. - Diess neue Herzogthum ist bey dem Königreich Sachsen im folgenden Abschnitte über den Rheinischen Bund abgehandelt, den wir hier zum erstenmale mit einer gewissen Vollständigkeit systematisch dargestellt finden. Nach einer allgemeinen Einleitung handelt der Vf. die einzelnen Bundesstaaten, mit den unter ihrer Oberhoheit stehenden Ländern nach ihrer Würde und ihrem frühern oder spätern Zutritte zum Bunde ab: 1) die Königreiche Bayern, Wirtemberg, Sachfen mit Warfchan, und Weftphalen, 2) die Länder der übrigen ursprünglichen Mitglieder des Bundes, des Fürften Primas, der Großherzoge von Baden, Berg, Heffen (Darmfladt) und Würzburg; des Herzogs von Naffan - Ufingen, der Fürsten von Naffau - Weilburg, Hohenzollern - Hechingen und H. Sigmaringen, von Salm- Salm und Salm- Kyrburg, von Isenburg Birftein, Aremberg, Lichtenstein und von der Leyen; endlich 3) die Länder der später hinzugetretenen Fürsten, der Herzoge von S. Weimar, S. Gotha, S. Meiningen, S. Hildburghausen und S. Coburg. Saalfeld und die Reuffischen Lande. Dals man unter diesen Staaten die in und an dem Königreiche Westphalen gelegenen Länder der Bundesfürsten nicht aufgeführt findet, kommt daher, dass der Vf. fich durch den ersten Entwurf der Constitution für dies Reich verleiten liefs, außer den Befitzungen der Grafen von Stollberg und der Graffchaft Kaunitz - Rietberg, auch die Anhaltischen, Waldeckschen, Lippe - Detmoldischen und Schaumburgischen und Schwarzburgischen Länder diefem Reiche als solche die mit ihm in besondern und innigern Verhältnissen stehen, unterzuordnen. Diese Verfügung findet man aber nicht in der authentischen Constitution des Reichs, und in dem Nachtrage ist diefer Irrthum nicht berichtigt. Uebrigens find die Nachtrage über diese Bundesstaaten zahlreich; auch find die Länder der Herzoge von Mecklenburg - Schwerin und Strelitz als neu hinzugekommen bemerkt, die im Buche selbst unter der Rubrik: andere Deutsche Län-

der, (deren politische Verhältnisse im Januar 1808 noch nicht bestimmt waren) nach den Staaten des zeitherigen Hock - und Teutschmeisters aufgeführt find. Die übrigen unter dieser Rubrik begriffenen Länder find 4) die Oldenburgischen, 5) die Herrschaft Knie-haufen (jetzt wie im Nachtrage bemerkt ist, zu Hol-land gehörig), 6-7) die Grasschaft Poppenheim und die Herrschaft Sickingen; 8-11) nehmen Länder ein, die jetzt von Französischen Truppen besetzt, aber noch nicht vertheilt find, nämlich durch den Tilfiter Frieden abgetretene königl. Preusische Länder (Offriesland, das bereits im Nachtrage Holland zugetheilt ift; Miin. fler, Mark mit Essen, Werden und Elten, Tecklenburg und Lingen, deren Vereinigung mit dem Großherzogthum Berg der Nachtrag anzeigt), Erfurt und Bayreuth; Hannoversche Länder (Calenberg, Lüneburg, Lanenburg, Hadeln, Bremen, Perden, Hova und Dievkolz); die nicht zum Königreich Westphalen gekommenen Kur - Heffischen Länder (Hangn - Munzenberg und Schmalkalden, das im Nachtragge richtig als neuer Zuwachs des Königreichs Westphalen bemerkt ist), und die Besitzungen der kurhessischen Nebenlinie Hessen-Rheinfels - Rothenburg, von denen aber mehrere, im Nachtrage nicht bemerkte, ebenfalls mit dem Königreiche Westphalen vereinigt find, und: die ehemaligen fürfil. Naffau . Diezischen Lande: Fulda und Dortmund. (Die vorläufigen neuesten Schicksale dieser Länder find im Nachtrage bemerkt, natürlich die seitdem erfolgten abgerechnet). Den Beschluss machen die vier Hanseestädte Hamburg, 1. libeck, Bremen und Danzig (welche letztere auch im Nachtrage mit einer Gebietsvergrößerung erscheint). - Ueber einige diefer in und aufser dem Rheinischen Bunde befindlichen ehemaligen Staaten des Deutschen Reichs wollen wir noch einige Bemerkungen hinzufägen, durch die wir die schnelle Uebersicht derselben nicht unterbrechen wollten. Im Allgemeinen möchten wir hier fragen, und diese Frage trifft mehrere der vorhergehenden Staaten: ob es nicht gut gewesen seyn dürfte, bev den einzelnen Staaten ihre allmählige Vergrößerung in peuern Jahren bestimmt anzugeben, und so z. B. bey Bayern, Wirtemberg und Baden die neuen Erwerbungen theils durch den Entschädigungsrecess, theils durch den Pressburger Frieden, theils durch die Rheinische Bundesacte zu unterscheiden. Die Abfallung der Nachträge scheint diese Frage zu bejahen, und die Ausführung dieses Vorschlags wurde um so leichter gewesen seyn, da zu diesem Behuse einige Anmerkungen in der bey den meisten zweckmäsig voranstehenden Rubrik der Bestandtheile hinlänglich gewelen waren, da hingegen in einigen andern Bemerkungen die Abtretungen angegeben werden konn-Auffallend zeigt fich diefs, wenn man bey Bayern Nr. 11. andere Schwäbische Entschädigungslander aufgeführt findet, ohne bemerkt zu fehen, dals die vier vorhergehenden unter dieselbe Rubrik gehören, und wenn bey Wirtemberg alte und neue Lander unterschieden werden, ohne den Grund anzugebes u. f. w. Wenigstens dürfte es doch gut gewesen seyn, bey den einzelnen Bestandtheilen, allenfalls nur in einer

Parenthele, den bisherigen Herrn des Landes anzugeben, wie es nur bey einigen, folglich allzusparsam und ohne Confequenz, geschehen ist. Uebrigens find bey jedem Bundesfürsten die eigenthümlichen und Oberhoheits - Länder getrennt, deren Besitzer genau angegeben find. Außer diesen allgemeinen Bemerkungen hier noch einige besondere. Bey dem unter den Königreich Bayern aufgeführten Fürstenthum Schwarzenberg hätte, da hier von den Besitzungen des Fürften im Allgemeinen die Rede ift, auf die Landgraf-Schaft Klettgan (S. 451.) verwiesen werden sollen. Die Hohenlohischen Länder, die hier ganz als Bayersche Oberhoheitsländer zusammengestellt find, hätten wohl eher unter Wirtemberg aufgeführt werden follen, wo man felbst eine Bemerkung darüber vergebens sucht, da Wirtemberg fast allein die Hohenzollerischen Länder als Souveränitätsländer befitzt, nämlich blofs mit Ausnahme der vom Ansbachischen und Rothenburgischen eingeschlossenen Ober - Aemter Kirchberg und Schil. lingsfürft, die Bayern zufielen. Eben To hätte bev den Ländern des Fürsten von Thurn und Taxis, wo sehr zweckmässig die neuesten Veränderungen der Reichsposten mit Hinficht auf die Finanzen des Farften angegeben find, mit Ausschluss der später erfolgten Zurücknahme der Bayerschen Belehnung, bemerkt werden follen, dass mehrere dieser Länder unter die Oberliobeit von Wirtemberg (einige auch unter Hohenzollern - Sigmaringen) kamen. - Ausser dem was hier unter Bayern über Wirtemberg bemerkt ift, erinnern wir noch folgendes: Bey Künigsegg Aulendorf hätten wir, bey der sonstigen Ausmerksamkeit des Vfs. auf die Belitzer, eine Rückweifung auf die Graf-Schaft Rothenfels unter Bayern (S. 370.) vermuthet. An der Grafichaft Limpurg - Gaildorf haben, außer dem Grafen von Pückler, noch mehrere Herren Theil. Aufser der hier angeführten Herrschaft Gundelfingen und Neufra gehören keine Fürstenbergischen Lande weiter unter Wirtembergische Landeshoheit, wie man nach der Anmerkung am Schlusse des Abschnitts von Warthausen vermuthen follte. - Unter Sachsen findet man noch Barby und Gommern; im Nachtrage find fie aber nebst dem Sächsischen Mansfeld (bis auf einige Aemter) dem Königreich Westphalen zugewiesen. Auch Treffurt hätte dazu gerechnet werden follen; dagegen aber hatte unter Sachsen, gleich den Schonbur gischen Herrschaften, das nicht zum Königreiche Westphalen gekommene Stollberg, als fortwährend unter Sächfischer Landeshoheit stehend, abgehandelt werden müssen. Sehr angenehm wird man übrigens hier durch den mit den übrigen Staaten gleichförmig bearbeiteten Abschnitt vom Herzogthum Warschau überrascht, das freylich nicht unmittelbar zum Rheinischen Bunde gehört, durch seine Constitution aber fehr gensu mit Sachsen zusammen hängt. - Bey dem Konigreich Weftphalen find durch die bereits oben erwähnte Unterordnung verschiedener unabhängiger Bundesstaaten in der allgemeinen Beschreibung einige Unrichtigkeiten entstanden: so findet man bier die Lippische Werra und das Steinhuder Meer. - Zu boch darfte, da hier blofs vom Königreich im engern

Sinne, ohne die eben erwähnten Staaten, die Rede feyn kann, die Summe der Städte (204) oder wenigstens der Flecken (124) feyn. Ueber das Einzelne der Departements Erinnerungen beyzubringen, würde zweckwidrig feyn, da fich aus dem Nachtrage ergiebt, dass der Vf. das Dekret über die Eintheilung des Reichs erst nach der Vollendung dieses Abschnitts erhielt; daher auch erst in diesem Nachtrage die weitere Organifation bemerkt ift. Nur das dürfen wir nicht unberührt lassen, dass wir gerade hier eine vorausgeschickte Ueberficht der Bestandtheile (wie bey den vorhergehenden und folgenden Bundesstaaten) um so mehr vermissten, da die Namen dieser Bestandtheile in der Departementseintheilung ganz verschwinden und nur erst wieder in der Distriktseintheilung zum Vorschein kommen. In dem Abschnitte von den Ländern des Fürsten Primas hätte die Anmerkung über die Graffchaft Rieneck oder Rheineck, dass fie gemeinschaftlich unter die Landeshoheit von Baden gehöre, zur Grafichaft Wertheim kommen follen, wie auch aus dem Abschnitte von Baden am Schlusse fich ergiebt. Uebrigens ist hier, so wie am Schlusse des Abschnitts von Heffen, die Anmerkung über Wertheim dahin zu berichtigen, dass durch die Rheinische Bunclesacte alle Löwenstein - Wertheimische Lande, fo weit fie auf der rechten Seite des Mayns liegen, unter die Landeshoheit des Fürsten Primas, so weit be aber auf der linken Seite jenes Flusses liegen, unter die Landeshoheit von Baden kamen, mit Ausnahme der Grafschaft Löwenstein und des Antheils an der Grafschaft Limpurg Gaildorf, die der Wirtembergschen Oberhoheit unterworfen wurden, wie auch mit Ausnahme der Herrschaften Heubach, Breuberg (nicht Brauberg, wie hier einigemal fteht), und Habizheim. Ueber diele letztern erhielt anfangs H. Darmstadt die Landeshoheit. wie fie denn auch hier unter Heffen (- Darmftadt) angeführt find, trat aber nachher die Souveranität-über (Klein-) Heubach an Baden ab. Im Nachtrage ist die neue Eintheilung des Großherzogthums Baden (1807.) aufgeführt. — Zu Berg find, wie oben bereits angeführt ist, die neuen Erwerbungen nachgetragen, die feitdem einen bedeutenden Zuwachs erhalten haben. Das in der Rubrik von Heffen (. Darmfladt) noch junter den eigenthümlichen Besitzungen aufgeführte, erst durch den Entschädigungsrecels mit dem Herzogthum Westphalen an H. D. gekommene, Volkmarsheim ist jetzt mit dem Königreich Westphalen vereinigt: (so wie die hier nicht bemerkte Herrschaft Buren, an den Gränzen des Herzogthums Westphalen, die mit Paderborn an Preußen gekommen war, und in einigen Abdrücken der Rheinischen Bundesacte fälschlich als Oberhobeitsland von H. Darmstadt aufgeführt wurde) - Würzburg - Nassan. Uprichtig ist hier in dem Verzeichnisse der Bestandtheile unter den Oberhoheitsländern eine Herrschaft Homburg genannt; auch findet man fie nicht unter den ausführlicher behandelten Landestheilen; dagegen aber andere einzelne, und unter diesen auch das durch seinen Wein berühmte Dorf Johannisberg oder Bischofsberg, als Besitzthum des Französischen Marschalls Kellermann.

(Mitzfelden mus Mens . oder Münzfelden beilsen) -Bey Hohenzollern hatte mit dem A. Oftrach die Herrschaft Straftberg verbunden werden können. - Mit i ebergehung der übrigen oben erwähnten Bundes-Staaten bleiben wir nur noch bey einigen andern bisher nicht dazu gehörigen Deutschen Ländern ftelien. Die Staaten des zeitherigen Hoch . und Deutschmeifters scheinen uns in Hinficht auf die neuesten Veränderungen nicht befriedigend bearbeitet; von dem großen Verlufte feiner nach dem Lüneviller Frieden diesleits des Rheins behaltenen Besitzungen Krast eben dieses Friedens, durch welchen die Besitzungen des Deutschen Ordens in ein Erbland eines Prinzen des Hauses Oestreich umgeschaffen wurden, und durch die Rheinische Bundesacte, ist nichts bemerkt; eine Rückweifung auf Baden, das mehrere Besitzungen dieses Ordens jetzt mit seinen Staaten vereinigt fieht, wurde hier nicht unzweckmälsig gewesen seyn. (Derselbe Fall tritt bey dem Johanniter- Orden ein, über den nur unter Malta und Bayern fragmentarische Nachrichten gegeben werden.) - Von dem Hamelnschien Quartier des Fürstenthums Calenberg gehören jetzt einige Ortschaften zum Districte Höxter des Fuldadepartements des Königreichs Westphalen, wie das hier verzeichnete Bodenwerder. Bey Hong vermist man die Angabe der davon an das Königreich Westphalen gekommenen Heffischen und Braunschweigischen Aemter. Schmalkalden theilt der Nachtrag mit Recht dem Königreich Westphalen zu, die Hessichen Herrschaften Flesse und Neuengleichen find aber dort als Beftandtheile dieses neuen Staates übergangen.

(Der Befohlufe folga)

ALLGEMEINE SPRACHKUNDE

Winno, gedr. b. Fönfs: Bidrag til de stumologisk Underfögelfers Thorne, (Beytsåge zur Theorie der etymologischen Unterfachungen.) Et Forfög udgi-et fom Jadbydelferskrift etc. Ved C. F. Degen, Dr. Philof. og Medlem af det kong. d. Vidensk. Selskab, Skolens i Viborg Rector. 1807. 45. 8.

Diefe in einem muntern Tone, und doch nicht ohne Grandlichkeit, verfaste Abhandlung werdient auch aufserhalb ihrem nächsten Wirkungskreis — als Ein-ladungsfehrist zum Wiburger Schulexamen — gelefen zu werden. Der Vf. theilt die Lehre von der Entstehung und Ableitung der Wörter in eine befoix dere (einer einzelnen Sprache eigenthumliche) und eine allgemeine (auf mehrere oder alle Volkerfprachen ahmendbare) Wortforfchungsfehre. Von der letzten einen kurzen Abrils zu geben, zu zeigen, wie der Wortforscher, wenn er auf Schwierigkeiten stoßt,

aufmerklam feyn, welche Verfuche er machen muffe. ehe er die Entdeckung als unmöglich aufgieht: Das ist die Abficht dieses Versuches (S. 8.). Es werden zu dem Ende 18 Regeln mitgetheilt, unter denen Rec. folgende auszeichnet. "Die Entdeckung der nahern Etymologie führt oft glücklich zur entferntern, und um Weiss man z. B. das jour auf Italianisch giorno heisst und dass gi von vielen wie d ausgesprochen wird: fo kommt man leicht auf das Lateinische diurnum fc. tempus (S. 15.). "Aus der Zusammenfetzung verklirzter und abgehrochener Wirter in der Aussprache hat man oft neue Worter gebildet." So z. B. Snapsting (die Benennung eines Danischen Rügegerichtes) ist zusammengesetzt von den Anfangsbuchftaben S. (t.) N. (icol.) AP (oftel) S Ting (das Gericht) (S. 21.) .. " Götter, Kegenten, Erfinder haben oft einem Gegenstande den Namen gegeben;" z. B. Ba-charach am Rheine, berühmt durch leinen Wein, von Bacchi ara (S. 24.). " Wenn mehrere gleich beyfallswerthe Erklärungsarten ein Wort aus fehr verschiedenen Quellen ableiten: fo bestimme der Sprachgebranch und die Analogie die richtigste Etymologie; ". obleich auch diese angewendet werden kann, um jene allmählich zu berichtigen: "denn, fagt der Vf., wir Schriftsteller wirken nur allmählich, nur langfam, aber auch umviderstehlich." Das Wort Charlatan wird daher nicht von ciurlare, auch nicht von Scarlato, fondern beffer von Cerreto bey Spoleto, woher die Marktschreyer stammen sollen, abgeleitet; indem aus Cerretoni in der Aussprache Ciarretoni, Ciarlatoni geworden ift. -Die Deutsche Benennung Carcer . Oct, welche ein fehr reines, feines und fuses Baumol bezeichnen foll, ilt nur eine verderbte Aussprache für Gardseer-Oel; und so ist die Ableitung vom Lago di Garda (Gardafee, davon Gardfeerol), woher jenes Oel kommt, ganz richtig. Gefuchter und unwahrscheinlicher findet Rec. das Beyspiel, womit der Vf. die sonst richtige Regel (S. 28.): "oft muß der Grund zur Benennung eines Wortes in einzelnen Factis, alten Gebräuchen, Einrichtungen u. f. w. gefucht werden," erläutern will: "Ein gewisser Matthias hatte einen Hahn, der ihm gestohlen wurde. Man entdeckt den Dieh und nimmt einen Advokaten an, die Sache zu verfolgen. In der nach damaligem Gebrauche lateinisch verhandelten Procedur will der Advokat sagen: Gallus Matthiae etc. verredet fich aber und lagt: Galli Matthias — hiervon das Wort Gall-matias." Diele auch von andern schon angesührte Diele auch von andern schon angeführte Herleitung ift doch noch fehr problematisch. Auch dann, wenn man, wie hier und in einigen andern Fällen, nicht der Meinung des Vfs. feyn kann, mufs man doch feinem Scharffinne und der in dieler kleinen Einladungsschrift überall fich verrathenden Sprachkenntnis desselben Gerechtigkeit wiedersah-

ALLGEMEINE LITERATUR - ZEITUNG

Sonnabends, den 12. November 1808.

WISSENSCHAFTLICHE WERKE

ERDBBSCHREIBUNG, '

LEIPZIG, b. Hinrichs: Handbuch der Geographie. --Von D. Christian Gottfr. Dan. Stein u. f. w.

. (Befchluse der in Num. 333. abgebrochenen Recension.)

Der zwegte Theil behandelt die außereuropäischen Eritheile auf 194 Seiten. Auch hier ist alles bis auf die neuesten Veränderungen herab bearbeitet, so daß noch im Nachtrage die Bestznahme der portugießichen Inseln Madera und Porto fanto, und der dänischen St. Croix, St. Thomas und St. Jean durch die Engländer, nebst dem verunglickten Angrisse derselben auf Buenos Ayres, erwähnt ist.

Von den beygebrachten häufigen statistischen Angaben haben wir die, die wir zu vergleichen uns veranlasst fanden, fast immer richtig gefunden; bey manchen abweichenden kann der Vi. Grunde für fich haben, die wir picht bestreiten mögen; mehrere Druckfehler aber, von denen wir oben einige beyläufig bemerkt haben, und einige andre Irrungen, hätten eine Berichtigung im Nachtrage verdient. Einige diefer Bemerkungen wollen wir hier noch beyfagen. Unter Frankreich fehlt S. 47. hinter den Worten: Jedes Arrondissement, der Beyfatz: "eines Appellationstribunals;" denn folcher Arrondissemens giebt es in Frankreich felbst (d. h. die Colonieen abgerechnet) 22, fo dass fie bisher zugleich Arrondissemens für zwey große Behörden, die Senatorerieen und Appellationstribunale, waren; jetzt find fie es auch für die in ganz Frankreich vertheilten Akademieen der grofsen, alle Lehranftalten umfassenden, Universität. Unter Neapel ist die übrigens gewöhnliche Angabe von 40.000 Lazaroni, neuern Nachrichten zufolge, ehen fo unrichtig, als dass sie ein (beständiges) Oberhaupt hätten. Die Summe der Staatseinkanfte von Sicilien von nur einer Million Rthlr. ift auf alle Fälle zu niedrig. In dem Abschnitte von Helvetien ist (S. 106.) statt des Rigiberges der Ruffiberg zu fetzen; (diefer weniger bekannte Berg war es, der am 2. Sept. 1806. einen fo fürchterlichen Absturz erlitt,) und die Spaltung des Pfannenbergs bey Bregenz hätte nicht blofs hier, fondern auch bey Bregenz erwähnt werden follen. Auch hatte der Simplon nicht hier, fondern unter Wallis aneführt werden müssen. Dagegen finden wir hier den Wafferfall der Tofa, da doch diefer Fluss zum Königreich Italien gehört. Leicht irre leiten kann die An-

gabe von Peffalozzi's Lehranftalt zu Iverdon (S. 112.) und zu Burgdorf (S. 113.); bekanntlich hatte P., ehe er nach Burgdorf kam, in Münchenbuchfee ein Erziehungs - Institut; jetzt hat er ein neues zu Iverdon angelegt, neben welchem jenes in Burgdorf unter einigen seiner vorigen Gehülfen fortbesteht. Bey Holland ist die Organisation des Staatsraths nicht richtig ausgedrückt; auch finden fich Irrthümer und Druckfelder in einigen Angaben über die Finanzen und die Kriegsmacht. Bey Dänemark ist der Flächen - Inhalt von Island und dadurch die Totalfimme der Größe des dänischen Staats zu hoch angegeben. Andere unrichtige Zahlen finden fich in der Rubrik von den Staatseinkünften und Schulden Schwedens. In dem Abschnitte vom Ruffischen Rriche finden fich Fehler in der Berechnung des Getreide-Ertrags, vielleicht weil der Vf. fie nicht unmittelbar aus Storche Journ. (XVI. Lief.) schöpfte, das uns jetzt nicht zur Hand ift; auch wird S. 248. die jährliche Salzproduction zu 12 Millionen, S. 255. beynalie zu 20 Millionen Pud (und die Verlendung zu 17 Millionen Pud) angegeben. Die erstere Angabe ist eine altere; die letztere ift aus dem Berichte des Ministers der innern Angelegenheiten von 1803. Auf jener ersten Seite (248.) wird die Summe aller rohen Naturproducte nur zu 31 Millionen Rubel angegeben; fo hoch (30.823.000 Rubel) berechnet aber Storch blofs deren Ausfuhr aus den Hafen des Reichs, die am Kaspischen Meere ausgenommen, im J. 1793., und dabey schlägt er die Bergproducte und Salze nur zu 5,230,000. Rubel au, deren Ertrag im Ganzen der Vf. zu 13 Millionen Rubel annimmt. -Doch welcher Sachverständige weiß es nicht, wie viel fich bey dem Detail folcher Schriften erinuern lässt? Vorstehende Bemerkungen mögen also nur dazu dienen, den Vf. aufzumuntern, bey einer neuen Auflage das Ganze nochmals zu revidiren. mullen wir bemerken, dass die den einzelnen Abschnitten voranstehende ausgewählte Literatur selten eine brauchbare Schrift vermiffen läfst, wie bey dem türkischen Reiche Volney's und Browne's Reisen. Die erftere ift zwar bey Aegypten bemerkt, nicht aber die letztre; auch hatte hier Hartmann's Werk genannt zu werden verdient, das blofs unter den allgemeinen Werken genannt ift. Am Ende find noch eine politisch - hydrographische Post - Karte von Europa und eine hydrographische der ganzen Erde beygefügt; doch kann man das Buch auch ohne die Karten haben.

Ebendaf, b. Ebendemf: Kleine Geographie, oder Abrild der mathematischen, phylischen and befonders politischen Erdunde nach den neuesten Bestimmungen stir Gymnasien und Schalen, von Dr. Christian Gotsfried Daniel Mein — mit einer hydrographischen Karte der ganzen Welt. 1808. 202 S. u. 37 S. Register.

Diess ist ein Auszug aus dem vorher angezeigten Handbuche, so weit hier von der politischen Erdkunde die Rede ist: denn dieser Auszug hat vor jenem Handbuche das voraus, dass auf 15 Seiten ein Abriss der mathematischen und physischen Geographie vorangeht. Da diefer Auszug einige Monate später erschienen ift: so ist hier manches schon in den Text eingetragen, was in dem Han buche nur erft in Nachträgen oder gar nicht aufgefihrt werden konnte: einige andre diefer neueften Veränderungen aber konnten hier auch erst in dem Nachtrage bemerkt werden. Diele b treffen die Abtretung Spaniens an Napoleon's Dynastie; die Vereinigung der Herzogthumer Parma und Piacenza und des Königreichs Etrurien mit Frankreich un I mehrerer Römischen Provinzen mit dem Königreiche Italien; die Eintheilung des Königreichs Bayern in 15 nach Fluffen benannte Kreife (Departements) u. f. w. Uebrigens halt fich dieser Auszug an das Handbuch fo genau, dass mehrere Erinnerungen über verschiedene Stellen auch diesen Auszug treffen; fo find z. B. die Anhaltischen und andre in o ler an dem Königreiche Westphalen gelegne Länder der Bundesfürsten, auch bier fogleich unter deffen Ruhrik als folche, die mit demfelben in näherer Beziehung stehen, abgehandelt u. f. w.

STATISTIK.

Wien, b. Kupster u. Wimmer: Octreichiche politiche Geletzeunde, oder systematicher Darstellung der politichen Verwaltung in den deutschen, böhmischen und galizischen Provinzen des östreichischen Kasserthums, von D. IV. Gastav Kopetz (jetzt Prof. der politischen Wissenschaften und Gesetzkunde zu Prag). Erster Theil erster Band. 1807. 479 S. 8.

Nach unferm Vf. umfalst die öftreichliche politiche Goftskunde alle Anordungen, welche nicht zur diplomatischen, militärischen und Justiz-Verwaltung gehören. Diese Anordungen werden eingetheilt in die, welche in das Gebiet der Staatspolizey, und in jene, welche in die Staatswirthschaft einschlagen. Von den drey Theilen der Staatspolizey, Bevölkerungs-, Sitten- und Sicherheits-Polizey find unr die zwey eriten Zweige in diesem Bande abzehandelt, des erden Theils zweyter Band soll die Sicheriets-Polizye enthalten, so wie der zweyte Theil fich durchaus mit der öftreichlischen Staatswirthschaft beschäftigen wird.

Die öftreichischen Schriftsteller sind seit den Sonnenselsischen Lehrbüchern gewohnt, dem Worte Polizey eine sehr ausgedehnte Bedeutung zu geben.

Eben fo vieldeutig ift bey denselben das Wort: Staatswirthschaft. Der genaue Politiker theilt die gewöhnliche inländische Verwaltung in die Finanz-, Kriegs-, Justiz-, Kirchen - und öffentliche Unterrichts - Politik; dann in die hohe und niedere Polizey, (jene die Sorge, Verbrechen von Ausländern und Inländern gegen den Monarchen und Staat zu verhüten, diese die Sorge für das ordentliche, reinliche, bequeme und gefunde Beylammen wohnen vieler Menschen in einer größern Stadt,) und endlich in die Politik der Erleichterung und ordentlichen Leitung des fämmtlichen innern und äußern gefelligen Verkehrs, der Gewerbe, des Handels und der Bevölkerung. Für jeglichen diefer Verwaltungszweige fordert ein guter Politiker in jedem großen Staate ein eignes Ministerium. Der für das letzte Fach bestimmte Minister trägt vorzugsweise den Namen: Minifter des Innern, (des auswärtigen Handels halber wird manchmal ein eigner Commerz Minister angestellt.) und er könnte im eigentlichen Sinne den Namen Staatswirth tragen, d. h. Leiter und Beforderer des gefelligen Verkehrs im Staate. Zwischen allen diesen Ministerien, und besonders zwischen dem Minister des Innern und den andern, herrscht ein gewiller Antagonismus; fo z. B. zwischen dem Minifter des Innern und dem Finanzminifter, damit nicht letzterer die Gewerbe, welche meift durch Freyheit blaben, durch die Form und Schwere der lasposten" beschränke - Diesen Antagonismus in Einheit aufzulofen, diels ift des grofste Problem der Regierungskunft, dazu ift der Monarch, altenfalls ein Premier-Minister neben ihm im Centrum, aufgestellt. scharfe Durchblick dessen, was bey verschiednen vorgelchlagnen Mafsregeln dem zusammentreffenden Interelle des gegebnen Staats und der Dynastie am angemessensten sey, gehört demnach in die hohe Cabinets - Politik, die fich nicht in Schulen und Bachern lehren lasst, (weil jeder Fall seine eigne Regel hat,) wozu aber die Geschichte und die Erfahrung in verschiednen Geschäften vorbereiten.

Unstreitig bätte Hr. Kopetz sich und feinen Leiern die durch fein Buch beshöchtigte Ueberschiet der Öftreichischen politischen Geletzkunde sehr erleichtert, wenn er die öftreichischen Geletze nach obiger natürlichen und durch praktische Einrichtungen großer Staaten bewährten Eintheilung zusammengeschlichtet, mit Weglafung der Finanz., Kriegs- und friz-Politik. Anch seiner Mehlude sit er genötligt, die Religions- und Erziehungs- Polizey, d. halle Unterrichts- Anstalten, auch die ökonomisch- sechnogischen Lehr- Institute, sammt der Bieher- Genfur, als Befrandtheile der Sitten-Polizes im engern Sinus von der Mieth- Ordnung für die Wohnungen in den Städlen zu handele.

Hat man fich jedoch mit der Methode und Fintheilung des Vfs. ausgeföhnt: fo erkennt man bald, dafs er in der Ausfihrung wirklich viele und große Schwierigkeiten überwunden habe. Der VI. klad über die Menge der Gefetze fowohl, als vorzöglich über die Lücken derfelben, und über die Verscheit

Digested Guogle

denheit der Gesetzgebung nach den Provinzen, vermoge welcher eine heilfame Verordnung in einer Provinz wirklich besteht, in der andern gar nicht kund gemacht ift. - Eine Vorrede des Hn. Prof. Watteroth, welcher die politischen Wissenschaften und die öftreichische Gesetzkunde an der Wiener Universität vorträgt, geht noch tiefer in diefen Punkt ein. Jofenh II. war es, der auf den Vortrag feiner Studien-Hofcommiffion den Vortrag von beiden verwandten Fächern einem Professor zuzutheilen befahl. Hr. Prof. Watteroth führt aus, dass eine öftreichische Gefetzkunde im Sinne dieses Monarchen zeigen muffe, in wie fern fich die beftehenden politischen Anftahen und Anordnungen auf die Geschichte, auf die Sitten und Gebräuche der öftreichischen Völker, auf den Geift der Zeit und die Umftände grunden, in wie weit fie noch im Einzelnen und Ganzen von der Vollkommenheit der Theorie entfernt feven, und worin fie derfelben näher gerückt, oder doch verbeffert und erganzt werden follten. Auf diese Art wurde diese Geletzkunde die Ausarbeitung einzelner politischer Codes vorhereiten, welche von Zeit zu Zeit einer neuen Revision der gesetzgebenden Gewalt unterzogen werden mülsten. - Hr. IV. erwähnt aber auch der Schwierigkeiten, eine öftretchische Gesetz- kun le in diesem Sinne auszuarbeiten, und verspricht feinerseits nur Aphorismen über öftreichische Politik, welche Rec. begierig erwartet, da es ihm weder an Theorie, noch an Erfahrung mangelt.

Vorliegendes Buch ift denmach als Hülfemittel für die Vorleinigen über die öfteichliche Gefetzkunde vom Hn. Kopez als damaligen Supplenten des Ho. Prof. Watteroth ausgearbeitet und beitimmt worden; aber es ift daffelbe auch allen öftreichlichen Gefehäftsmännern und Statiftikern zu empfehlen, und wäre daher deffen Fortfetzung und Beendigung (im Aug. 1808. war noch des ersten Theils zweigter Band nicht erschienen) zu wündeben.

In der Einleitung entwickelt der Vf. zuerft die Begriffe [eines Lehrfaches, dann geht er die verschuedenen Stellen für öffentliche Geschäfte durch, und zählt (S. 14. 15.) besonders forgräßtig auf, was im Destreichlichen der Polizey zugewiesen worden, "weil die Verrichtungen der Polizey - Beibrüden, vermöge der Natur ihrer Bestimmung, in alen Geschäftszweigen zerstreut, und daher schwer zu überschin find." Ferner berährt er die verschiedenen Gattungen der Gesetze und die Kundmachung derselben - und enstlich giebt er ein Verzeichnist der Quellen und Hülfsmittel sines Werks. (Allgemeine und besonder Sammlongen der Verordoungen und Gesteze, dann Vorarbeisen zur Uebersicht und systematischen Anordnung derselben.)

In den speciellen Inhalt dieses Theifs kann sich Bee. nicht tieser einlassen, als das er bemerkt, das die Leser hier über alles, was in Oektreich über Conscription, Geburts-, Trauungs- und Sterbe- Register, Auswanderungs- Verbote, Ansiedlungs Begünstigungen, über die gesetzliche Versassung der Akatholi-

ken, der Juden, der herrschenden katholischen Kirche, über deutsche Schulen, Gymnasien, Lyceen, Universitäten, besondre Erziehungs - Anstalten, über die Bücher-Cenfur und über öffentlichen fittlichen Anftand verfügt ift, eine ziemlich genaue und vollständige Uebersicht erhalten. Ohne Schuld des Vfs. ist das Kapitel von den in Oestreich bestehenden Akademieen der Wissenschaften und Künste (S. 393 - 413.) ziemlich kurz, und das Kapitel über die Bücher-Cenfur (S. 413 - 440.) ziemlich reichhaltig. Zweyerley ift bey Durchlefung dieses Bandes nicht zu vergeffen für den Statistiker: zuerft, dass zwischen dem Text der Gesetze und ihrer Befolgung in der Wirklichkeit überall viel Unterschied sev, und zweytens, dass manches, was der Vf. im J. 1807. als damals richtig verzeichnet hat, z. B. S. 120., seitdem abgeändert worden.

Wirn, b. Ant. Doll: Ueber Minderjährigkeit. Formundfehaf und Großishrigheit im örtreiblichen Kaifershate und Kaiferhaufe. Von Bofeph Freyherrn v. Hormaur zu Hortenburg, Director des K. K. gebeimen Stauts., Hofs- und Haus-Archivs. Hoffecretär im Departement der auwärtigen Gefchäfte, mehrerer gelehrten Gefellichaften aufserordentlichem Ehrenmitgliede. 1808. 272 S. kl. 8. (Mit dem Schmuztitel: Abhandlungen aus dem öftreichijchen Nataterschte in Forifitzung des Schrößerijchen Werkz.)

Die Haupt - Resultate dieser Abhandlung find folrende: Es hängt von dem regierenden Souveran und Chef des öftreichischen Hauses ab, einen öftreichischen Prinzen für großjährig zu erklären. Nach der alten Habsburgischen Observanz war das Grossjährigkeits-Alter auf das XVI. Jahr festgesetzt. Ausnahmen hievon hatten nur zufolge hesonderer testamentarischer Dispositionen oder der Gewalt der Umstände Es hangt ebenfalls vom Chef des Hanfes ab, die Vormundschaft über den minderjährigen Erben und Nachfolger testamentarisch zu bestellen. Nur in Ermanglung der testamentarischen Vormundschaft tritt die gesetzliche ein, des in der Linie und im Grade nächsten Agnaten. Nur in Ermangelung der testamentarischen und gesetzlichen hatte die Dative Statt mithin in Ungern die Vormundschaft des Palatins. In reeller Beziehung lässt sich wider alle diese Sätze nichts einwenden; ja, wenn fie nicht gültig waren: fo follten und müsten fie es feyn, weil es das Heil der öftreichischen Erb - Monarchie so erheischt. Denn was würde aus ihr, wenn bey der Minderjährigkeit des Thronfolgers jeder Bestandtheil der Monarchie einen eignen Vormund und Regenten aufstellen wollte? Nur in den Worten könnte man dem Vf. Willkür vorwerfen: denn die Vormundschaft des Palatins in Ungern ist landesgesetzlich, und keineswegs dativ. Rec. wurde also die 3 Vormundschafts - Bestimmungen fo faffen: 1) Voraus geht die Teftamentarische, 2) dann folgt die Haus und Familien - Gesetzliche, 3) dann die Landes - Gefetzliche.

Um zu allen diesen Resultaten zu gelangen, betritt der Vf. einen weitläuftigen Weg, den aber ein Publicift gern mit ihm durchwandelt. Die Gefetze der Römer und der deutschen Völker, über diese Gegenstände bey Privaten, die Observanz und Familien-Pakten andrer Reiche über eben dieselben bey Fürften werden verglichen - fodann werden 6.18 - 25. 47 - 50. und 6. 81. die allgemeinen Grundfatze aufgestellt; weiter wird historisch erörtert, wie es mit diesen Gegenständen in Oestreich unter den Babenbergern und Habsburgern, in Böhmen, in Ungern, end-licht im väterlichen Stammhause Lothringen gehalten worden. "Das öffentliche Wohl gehietet, dass die Großjährigkeit der Fürsten, deren Rathgeber ihre Minister, und deren Beschützer ihre Armeen find, früher beginne, als jene der Unterthanen." Nur des geschichtlichen Causal - Zusammenhanges wegen geht der Vf. auf Privatrechte zurück. Bev den alten Deutschen entschied die Fähigkeit Wassen zu führen die Großjährigkeit in jeder Rücklicht, dahingegen die Römer Impuberes et Minorennes, Tutel und Curatel unterschieden. - In den fürstlichen Häusern, namentlich in den Deutschen, hielt man immer viel darauf, dass dem regierenden Familienhause die Hände bey einer testamentarischen Anordnung nicht gebunden wären: höchst selten wurden aber bey testamentarischen Verfügungen die Agnaten umgangen, und fremde Fürsten, oder Stände, oder Staatsdiener zu Tutoren gefetzt. Haus- und Familien - Gefetze über diese Gegenstände (meynt der Vf. 6. 25.) dürften den Ständen nicht intimirt, nicht in Parlaments - Bills verwandelt werden, um gültig zu feyn; diefs würde Rec. nicht im Allgemeinen behaupten: englische und ungrische Publicisten würden mit Grund hiegegen Einwendungen machen, und auf jeden Fall geht das regierende Haus mit der Artikulirung folcher Acten lichrer. Die historische Erläuterung der öftreichifeben, böhmischen, ungrischen und lothringischen Observanz hat uns 22 Urkunden zum Gewinn gebracht. Die ersten 2 gehören zwar nicht her, sondern follen ein Brocken für die ungrischen Publiciften feyn, indem fie darthun, dass Rudolph I. im J. 1200. Ungern als ein Kaiferliches und Reichslehen an Albert Herzog von Oestreich verliehen habe. Die ungrischen Publicisten werden aber blos darüber lächeln, und diesen Zug aus Rudolphs I. Geschichte um fo mehr wegwanschen, als Rudolph durch die Ungern wider Ottocar gerettet worden, fie aber dafür, ohne sie und ihre Stände zu fragen, höchst ungültig verschenkt hat. Der Vf. hätte besser gethan, weder hieran, noch an Maximilians I. Entwurf zu erinnern, Ungern zu einem deutschen Reichskreise zu machen. Nach S. 109, haben nach dem Arpadischen Stamme nur 2 Dynasticen in Ungern geherrscht: Anjou und Luxemburg; Anua habe, als Luxemburgische Prinzeffin, 1532. Ungern an ihre Kinder cedirt, laut Beylage XIV. und XV. Hieraus folgert der Vf. felbst (S. 108.) folgendes: "Unrechtmäßig sprachen also die Vertrage von 1491. und 1506. das Nachfolge Recht in Abgang männlicher Erben des K. Vladi laus dem Haule Oeltreich zu, denn die Nachfolge dehnte sich von jeher auch auf die Töchter aus." Rec. lässt an diesem Orte diese neuernden publiciftilchen Lebren des Freyherrn v. Hormayr unwiderlegt, und fieht feinerfeits in den Urkunden XIV. und XV. blofs das natürliche anhaltende Bestreben des östreichischen Haufes, fich die Erbfolge in Ungern unter jedem Titel zu sichern. Was S. 133. von dem ungrischen Reichsgesetz über die Vormundschaft des Palatins 1485. gefagt wird, dals es nur für augenblickliches Bedürfniss gegeben worden, mochte Rec. ebenfalls nicht unterschreiben.

MATHEMATIK.

WEIMAR, im Industrie - Comptoir: Tableau Mitra. logique à l'usage des Financiers, Banquiers, Négocians Marchands, Manufacturiers, Homnies d'état et des Voyageurs. Publié par Sean Philippe Schellenberg. 1807. 1 Bogen im größten Landkarten - Format. (6 gr.)

Diese nützliche Tabelle enthält zwölf Hauptcolumnen, wovon einige wieder in zwey oder mehrere getheilt find. In der ersten befinden fich die Namen von 52 der vornehmften Handelsstädte in Europa, alphabetisch geordnet. In der zweyten die Manzen, worin Buch und Rechnung gehalten wird. In der dritten der Gehalt derfelben in Cölln. Markgewicht fein Silber, z. B. in Berlin 14 Rthlr. Preuls. Courant, in Leipzig 13 Rthlr. Conventionsgeld. In der vierten befinden fich die Wechselcurse, und zwar von Amfterdam, Hamburg, London und Paris, wieder in vier besondern Spalten. Die funfte Hauptcolumne enthält die üblichen Nachsichtzeiten oder Usancen. Die fechste die Respecttage. Die siebente das Handelsgewicht in zwey besondern Spalten, wo in der erften z. B. das Pfund, die Lira u. I. w., und in der zweyten der Betrag in hollandischen Asen steht. Die achte, neunte und zehnte Hauptcolumne enthalten die Langenmafse, die Körpermafse fowohl für trockne als für flüstige Dinge, jede wieder in zwey besondre Spalten getheilt, wo in der erften die Benennung Elle. Vara etc., und in der andern der Betrag in franzößschen Längen - Linien, bey den Körpermassen aber in französischen Kubik - Linien angegeben ist. Die eilfte giebt die öffentlichen Handlungs-Anstalten, nämlich in einer besondern Spalte die Banquen, und in einer andern die größern und gewöhnlichen Messen, an. Die zwölfte enthält verschiedne Anmerkungen, z. B. noch einige Gewichts - Werthe und Unter - Abtheilungen derfelben für Amfterdam, nebst Notizen, in welchen Münzforten gewisse Waaren bezahlt werden. Eben fo für Hamburg. Das Ganze ist fehr geschmackvoll angeordnet; das l'apier weiss und stark.

ALLGEMEINE LITERATUR-ZEITUNG

Sonnabends, den 12. November 1808.

LITERARISCHE NACHRICHTEN.

Holländische Literatur 1801 - 1804. XI. Geschichte.

(Befchlufe von Num. 324)

Diele Kriege, ursprünglich eine Folge der franzoli-Schen Revolution, führen uns zu dieler großen Begebenheit felbit, und zwar, da wir bereits mehrere Werke, in welchen sie zum Theil als Hauptgegenfrand behandelt ift, angeführt haben, zu den einzelnen Schriften theils über die Revolution überhaupt, theils über einzelne Perioden, Theilnehmer und Opfer derfelben, großentheils wiederum kurz zu berührende Uebersetzungen bekannter Schriften. Zu den allgemeinern gehören die Korte Schett der franfine Omwenteling, door eene Genootschap van latynsche Schryvers. (Te Rome, prope Caef, hortos en to Paris naly den suyn der Tuilleries. III Kal, Sept. V. C. MMDLIV. XII fines. van h. VIII J. 107 S. gr. 8.); eine Uebersetzung der bekannten Effais - woron zugleich ein Nachdruck in Holland herausgekommen zu feyn Scheint; die Schetfen van de Staat van Zeden en Gevoelens in de franche Republiek op hes einde der achtriende Eeuw, in eene reeks van brieven, door Hel. Maria Williams, uit het Engelsch vert. (Haarlein, Loosjes. gr. 8. I. D. 1801. 278 S. II. D. 1802. 260 S.). - De Oorraken van de fransche Omwenteling en de Poogingen van den Adel, om de voortgangen derzelwe de ftuiten, door de Lasocmage. (Dordrecht, Bluffe. 1802. 263 S. gr. 8. 1 Fl. 12 St.). - Diesem Werke eines durch feine Reifebeschreibungen bekannten Emigranten, der die Urfachen auf die gewöhnliche Weise angiebt, mögen die Schriften von Barruel u. a., welche fie in geheimen Orden allein fuchen, die Latoen. nur nebenher berührt. ne bit den Gegenschriften folgen. Nachdem bereits das großere Werk Barruel's überletzt worden war, erfchien noch die Geschiedenis der Jacobynen verkort door den Abt Barruel, sit het Fr. (Amft., Allart, 1801. 471 S. gr. 8.), doch wurde auch übersetzt J. J. Mounier over den invloed op de fransche Omwenteling, welken men soegeschreven heeft aan de Philosophen, aan de Vry Metzelaren, en aan de Illuminaten, uit het Franseh vertaald; met een Voorbericht en Aanmerk, van den nederauitschen nitgever (Franecker, Verwey. 1802. 135 S. gr. 8.), und de Vrye Metzelary in haren eigendomlyken hufter herfteld; een Verdedigingsschrifs van de orde de Vrymetzelaren, vert. uit het Hoogd. (Eb., b. Ebendemf., 1804. 210 S. gr. 8.), das zugleich gegen das früher aus dem Franzöhlichen ins Hollandische übersetzte Werkchen von Cadet de Gofficours (das Grab Molai's) gerichtet ift. - Eine große

A. L. Z. 1808. Dritter Band.

Gallerie von Schlachtopfern der Revolution eröffnen die Levensbescht zwingen van de voornaamste Persoonen, die, den tyde der Revolutie, in Frankryk, zyn geguillotineerd geworden -zynde onder anderen Lodenyk XVI., Marie Antoinette, Robespierre etc. etc. Voye vertaaling uit het Fransch en Hoogd. (Haag, Leeuwestyn, 1802. 194 S. gr. 8. 1 Fl. 16 St.). -Außerdem erschienen mehrere einzelne Schriften über Ludwig XVI., wie das Memorie de Verdediging van Lodewyk XVI. - door St. Dugour - (ohne Druckort, 1801. 210 S. gr. 8.), die Levensgeschiedenis van Lode-myk XVI. - naar het Fr. (Amst., Allatt, 1802. 416 S. gr. 8.), und der Vertrouwde Briefwiffelling van Lodewyk XVI. mes zyne Broeders etc., met Aanmerk, door Hel, Mar. Williams. (Dordr., Bluffé, 1803 - 4. 300 u. 322 S. gr. g.) -Zur Geschichte der Verschwörungen gehören: Memorie over. de zamenzweering van Pichegru in den J. III - V. ge-Reld in hes zesde jars door M. R. de Montgaillard. (Amft., Crajenschot. 1804. gr. 8.) 1. St. 141 S. 2. St. auch umer dem Titel: Pichegru en Moreau; om te dienen sot opheldering en voltooijingen der Memorie over de Z. des Eerften. 95 S. 35 St. auch unter dem Titel : Verzameling van Verhooren ondergaan door Pichegru, Moreau, Georges en anderen - 207 S. - und : Memorie der Verdediging van den General Moreau door deszelfs Advocaaten - uis het Fr. (Amfterd., Scholekamp. 1804. 145 S. gr. 8.).

Von auswärtigen, mit der französischen zusammenhängenden, Revolutionen wurden, außer der holländischen selbst, wovon oben aussührlicher die Rede war, die Revolution einiger Cantone der Schweiz in einer Uebersetzung bearbeitet: Geschiedenis van den opkomft en de lotgevallen der drie helvetische Cantons , Schweitz. Uri en Underwalden - het Hoogd. van H. Zschokke - en de fr. Vertaaling van J. B. Briacce - vry gevolgd door A. Bruggemans (Dordrecht, Bluffe, 1803. 202 S. gr. 8.). Auch erhielt die Geschichte von St. Domingo. zu der wir ohen in der geographischen Literatur bereits Edward's Work anführten, noch einige Beyträge durch die Uebersetzung der Biographie des Neger - Generals T. Louverrure von dem bekannten Dubroca (Haarlem, Loosjes, 1802. gr. 8.). - Das Gedächtnifs des ruhmwürdigen Helden und Prafidenten der vereinigten Staaten von Nordamerika feyerte man durch Bydraugen der Gedachtnis van G. Washington (Haarlem, Loosjes, 1801. 104 S. gr. 8.), die Morfe's Leichenrede, eine Skizze des Lebens W's mit mehrern wichtigen Beyträgen n. f. w. enthalten. Auch wurde das von Roberifon hinterlaffene, von feinem Sohne herausgegebene, Fragment zur Fortletzung feiner Geschichte von Amerika als V. Theil der schon früher erschienenen

(4) M

Ueberfetzang (Geschiedenis van A. door W. R. - V D. -Amít., Yntema, 1801. 220 S. gr. 8.) geliefert. - Nach diefer Aufzählung der neueften Beytrage zur neuern Welt - und Staatengeschichte bleiben uns noch die Schriften über die ältere Staatengeschichte und die Univerfalbistorie übrig. Wir beginnen mit den Römern. Die ausführliche Geschichte dieses Volks von dem fleifeigen M. Stuart (Amfterdam, Allart, gr. 8.), die wir in der letzten Ueberficht bis zum 17ten Theile anführten, war im J. 1804. bis zum 25ften fortgerückt. Der 18te (1801. 558 S.) geht von Pompejus bis zu Calar's Tode; der 19te (1801. 570 S.) vom Mutinischen bis zum Perulinischen Kriege; der zofie (1802. 127 S.) enthält die Geschichte der Veränderung der Republik in eine Monarchie; der aifte (1802. 142 S.) die Ge-Schichte der Monarchie unter Augustus; der 22ste (1203. 554 S.) die Regierung des Tiberius; der 23fte (1203. 61 S.) d. R. des C. Caligula, Claudius, und den Anfang der Regierung Nero's; der 24ste (1804. 541 S.) die Forts, der Reg. Nero's und die Gesch. Galba's und Otho's; der 25fte (1804. 564 S.) die Reg. von Vitellius und Vespasianus. - Bey der großen Aussührlichkeit dieles Werks war es nicht zu verwundern, dals man auf den Einfall kem, Auszüge daraus zu verfertigen; es erschienen deren zwey, einer bey dem Verleger des größern Werks von einem bekannten fleissigen Schriftfteller: Romemfche Geschiedeniffen van Mt. Stuars verkort door Ysbr. v. Hamelsveld in vier Deelen (I. D. 1803. 553 S. II D. 1804. 602 S. a 4 Fl. 16 St.); und ein anderer, ohne St. Werk auf den Titel zu pennen: Beknopte Romeinsche Geschiedents (Haag, Leeuwestyn, I. D. 1803. 410 S. gr. 8. 2 Fl. to St. H. D. 1803. 418 S. a Fl.). Der erste Theil des H. Auszugs besasst die Geschichte der Erbauung der Stadt Rom bis zum Anfange des ersten punischen Kriegs, der zweyte bis zur Vertilgung von Kerthago; der Auszug des Ungenennten verfolgt die Geschichte im ersten Theil bis zur Verwuftung Roms durch die Gallier, der zweyte bis zum Ende des zweyten punischen Kriegs, fo dass folglich der letztere etwas zurück ift. Da übrigens der Ungenannte einen weit freyern Auszug liefert, als H., der fich zu ftreng an fein Original hält: so lässt sich seine Arbeit beffer lefen, als die H'sche. Eine endere Arbeit von M. Stuart in unfern Jahren wer die Beendigung der Reize van den jongen Anacharfis door Griekenland uit het Fr. van den Abt Barthelemy door - (Amit., Allert, gr. 8.), wovon der IX. D (1801. 365 S. 6 Fl. 10 St.) und der X. D. (1801. 390 S. 3 Fl. 15 St.) Anhange liefern, fo dals der IXre eine Biographie des Vfs., eine Abhandlung über die Karten von Altgriechenland in feinem Werke, von Barbif du Boccage, einen Auffatz über den Tempel der Minerva zu Athen; der Xte aber die verschiednen Tabellen des Werks und ein fehr ausführliches Register enthält. Auch überfetzte Stuart die von Feßler els Fortfetzung der griechischen Geschichte in Anacharsis Reisen gelieferte Biographie Alexanders: Alex. de Veroverdar door Dr. F - uit het Hoogd. - (Amft., Allart, 1801. 468 S. gr. 8); und fo wie feine Bearbeitung der römischen

Geschichte Verkurzer fand: so lieferte ein Ungenannter einen freyen Auszug aus Anacharfis, den wir aber nur im Allgemeinen angeben können. Anch liegen feine Bearbeitungen der romischen Geschichte und des Barthelemyschen Werks, nebst Robertfon, zum Grunde bey dem von der Dichterin C. S. van Raesvelt, geb. v. Sytzama, anonym gelieferten: Kort Begrip der Geschiedeniffen van Oud . Griekenland (Coevorden, v. d. Scheer. 1803. 318 S. gr. 8. 2 Fl. 4 St.), einem ziemlich ungleich, bald in fehr kurzen Satzen, bald wiederum in einem ausführlichern Vortrage bearbeiteten Werkchen. Die alte Geschichte überhaupt lieferte der ungenannte, eber gute, Ueberfetzer eines bekennten Werks: Tafereel der onde Geschiedenis bevattende de vorderingen der Konften en frave Wetenschapen - door W. W. Rutherford - uit het Exgelfch, in 2 D. (Zütphen, Thieme. 1. D. 1804. 490 S. gr. g.). - Die alte und neue Geschichte verbindet des aus der A. L. Z. und andern deutschen Journalen bereits bekannte de Grootsche, von dem berühmten S. Meerman herausgegebene, Werk: Parallelon Rerum publicarum Liber III. de Moribus ingenioque populorum Ashemenfium, Romanosum, Batavorum etc., das im Jahre 1803. mit einem ausführlichen Register über das Werk felbst und die Anmerkungen beschlossen wurde. - Diesen beiden euf die Cultur Rücklicht nehmenden Werken fügen wir noch die ziemlich gute Ueberfetzung von Adelung's Culturgeschichte bey: Proeve eener Geschiedenis der Beschaving van het menschlyk gestacht - door J. C. Adelung uit her Hogd, vert. (Amft., Potter, 1802. gr. 8.), die schon einmal früher gleich nach der Erscheinung des Werks im J. 1781. überfetzt worden war.

Für die Universelgeschichte wurde die allgemeene Geschiedenis der geheele Wareld u. f. w. (Harlingen, v. d. Planto, gr. 8.), mit einem IV - VI. D. 1801 und f. J. fortgeletzt: van Hamels veld lieferte einen Kort Begrip der algemeene Geschiedenis van de schepping der Wereld of tot op het einde der agttiende Ecum - (Amft., Allert, 1802. 652 S. gr. 8. 4 Fl. 18 St.), der vielleicht manches enthalt, was weniger in eine Universal-, als in eine Staaten - und Volkergeschichte gehört, übrigens aber forgfam bearbeitet ift; und ein Ungenennter überfetzte die Bredow schen Tabellen: Algemene Wereldigke Geschiedenis - bewerkt naar de Tabellen van G. G. Bredow (Amfterd., Scheiekemp, fol. 1. Aufl. 1804.). - Auch muffen wir hier enführen: Nieuwe Gefchied - en Geflacht - rekenkundige Almanach van het j. 1803. door A. Fokke S. Z. (Zuiphen, Thieme, 190 S. 12. 18 St.), der, nech den gewöhulichen Kalender - Blättern, 1) die Geschichtskunde, 2) die Erdbeschreibung, 3) die Zeitrechnung. 4) die alte Geschichte, und endlich eine genealogische Tabelle der vornehmften jetztlebenden Regenten Eu-

ropa's liesert.

Zum Beschlusse bemerken wir noch eine Uebersetzung aus dem Deusschen: Viertal Britzen err bewardering von het Berssen der Geschienbunde, inconderheid met rekking so de Stankunde, door 7. G. Müller nu het Hoogdwirtsald en met einig element, verm, (Groningen, Zuidems, 1803, 1918, 58, 18. 4. 18.).

INTELLIGENZ DES BUCH- und KUNSTHANDELS.

I. Neue periodische Schriften.

Folgende Journale find erschienen und versandt:

Das Journal des Luxus und der Moden. 9s Stück.
 Allgem. Geogr. Ephemeriden. 3s Stück.

3) Allg. Deutsches Garten - Magazin. ds Stück.

Alig. Deutiches Garten inagazin. do Gada.
 Die ausführlichen Inhalte stehen in unserm Monatsberichte. Weimar, den 25. Sept. 1808.

Herzogl. priv. Landes Industrie-Comptoir.

Meufel's, J.G., Archin für Künfler aud Kunflrennde, weyten Benden ofter Heft, mit i Kupfer, gr. 8ift fo eben in der Walther'fchen Hofbuchhandlung in Dresden erfchienen, und an alle Buchhandlungen verfandt worden.

Inhelt: Zweytes Schreiben über die Kunsteusstellung zu Paris im Jahr 1806. — Betrachtung über die Accorde der Consonanzen. — Kunst und Natur, eine Gruppe. - Revision der neuen Bücherkupfer. - Schlefien, und besonders Breslau, in Betreff der zeichnenden Kunfte. - Lebensumstände des Arriften J. C. F. Barthel zu Leipzig. - Joseph Winterhalder. - Der Architect K. Schäffer zu Duffeldorf. - Inauguration der Bildfaule K. Josephs II. zu Wien. - Nachricht von dem Malereykebinet des Hn. Geh. R. v. Klein zu Mannheim. - Joh. Gottfr. Schadow. - Künftlerbriefe. - Ueber die Kunfteusftellung zu Dresden em . Marz 1808. - Vermischte Nachrichten. - Todesfulle in den Jahren 1807 und 1808. - Der Preis diefes Heftes, der noch überdiels ein Heuptregifter über beide Bande dieses Archive enthalt, ift 16 Groschen. Mit diesem Hefre schliefst der zweyte Band, beide Bande koften zufammen 4 Rthir. 22 gr.

Literarische Anzeige.

Journal der praktischen Arzneykunde und Wunderzneykunst, herausgegeben von C. W. Hussiand, 27ken Bandes 4tes Stick. 8. Berlin, in Commission bey L. W. Wittich. Preis 12 gr. Courant.

Inhalt.

1. Ueber die Heilung der Intermittir-Fieber durch einheimische Mittel. Ein bistorisch- theoretisch- und praktischer Versuch mit begleitenden Beobachtungen, von Dr. Fr. W. Heller. Einige prektische Ammerkungen ber die Flores Amuse mat. L. von Dregisten. II. Praktische Blicke euf die vorzüglichsen Heitquellen Deutschlands, vom Heraugeber Gertsetzung. Neundorst — Eilzen. — III. Ueber den Schwächezustand, als Gegenstand arzticher Theorie und Behendlung, von Dr. Gurfdd (Fortsetzung). IV. Ein seitsten von Dr. Erfebeinung, von Dr. P. G. Jørdær. V. Innetlicher

Gebrauch des rothen Queckfilberpräcipitats fley hartnäcktigen venerischen und andern Krankbeiten, vom
Heraugeber. VI. Berichtigung der im XVII. Bd. 1. St.
sofgesfallten Anfrage über Präserveitwittel gegen des
Scharlechfaber, vom S. Halsmenn. VII. Noch ein
Wort über die Vitalität des Blutes, vom Heraugeber,
VIII. Kurze Nechrichten und medicinische Neuigkeitwon
Heraugeber. 1) Sabine in der Gicht. 3) Der innere Gebreuch des Mezernun. 3) Verfalschung der
Minerelwasser. 4) Nutzen des Aderlassen nach beftigen Erschütterungen. 5) Wanderungen der Kriegtpest.

Mit diesem Stücke des Journals wird eusgegeben: Bibliothek der praktischen Heilkunde, 20sten Bandes 4tes Stück, und Supplement-Stück. Preis 12 gr. Cour-

Inhalt.

1) F. W. von Hoeve, Handbuch der praktichen Heilkunde, Bd. I. und II. 1805. 1) Dr. Jac. Chr. Gestlieb Schäffer, die Zeit: und Volkakrenkheiten der Jahre 1806 und 1807. in und um Regenshurg, beschrieben 1808.— Register.

Das Supplement - Stück enthält eine willenschaftliche Ueberücht der gesammten medicinisch - chirurgischen Literatur des Jahres 1807.

II. Ankündigungen neuer Bücher.

Unterzeichneter Verleger wünscht folgende: Anzeige für Mütter und Erzieherinnen

von diesen gekannt, und bittet die mannlichen Zeitungs- und Journal-Leser, solche mit zu deren Kunde zu bringen.

Diese Anzeige beablichtigt nämlich das Interesse eines veranstalteren Lehrbuchts zu weiblichen Kunstrebeiten für ihre Töchter und Zöglinge, woron nun schon die sweze sehr werbestret und vermehrte Auflage erfehienen, und onter folgendem Titel in allen Buchhandlungen zu beben ist:

Sericken, Nahen und Seicken. Ein Lehrbuch für fleisige Tochter.

Mit Vorzeichnungen und Mustern auf 15 Kupsertefeln. Zweite sehr verbefferte und vermehrte Auflage.

Der Preis davon ist nicht höher als 1 Riblt. § gr., und soll bey dem schönen, werthvollen linern und Aeussern beweisen, dass bey dieser Unternehmung darauf gerechnet ist, dies habsche Unterrichtubuch in jeder Familie, wo Töchter sind, so wie ist allen weiblichen Erzichungs. Influstren, eingestahrt zu sehen, wozu die beitzt ihr diesen Gegenstand erschienenen Werke, wie gentland erschienenen Werke, wie

mehrere bey dem Verleger felbst, größtentheils zu theuer find. Auf diese Anzeige und Versicherung nun, hofft der Verleger auch von dieler neuen Auflage wieder recht viele Bestellungen zu erhalten, die in jeder guten Buch - und Kunsthandlung durch ganz Deutschland prompt beforgt werden.

Georg Vols in Leipzig.

Neue Verlags · Bücher der Andre a'schen Buchhand. lung in Frankfurt a. M.

Behr , Dr. Wilh. Jof. , fystematische Darstellung des rheinischen Bundes, aus dem Standpunkte des öffentli-

chen Rechts. gr. 8. 2 Rtblr.

Brand, J., allgemeine Weltgeschichte zum Gebrauche offentlicher Vorlefungen, 4tes Heft, von dem Verhaltniffe des altern Italiens und dem Enifteben des romischen Staates bis zu dellen Untergange. gr. 8.

Geschichte einer Drusenfamilie, mit z Kupfer. 2. 1 Rthlr.

Müller, Dr. Joh. Valent., der Arzt für venerische verlarvte Krankheiten; oder medicin. technische Abhandlung, worin aus praktischen Wahrnehmungen die in dieser Materie herrschenden Vorurtheile widerlegt, und ein angemessener Heilungsplan dargeftellt wird. Zur Beruhigung aller venerischen Kranken. gr. 8. 1 Rthlr. 8 gr.

Original - Actenftücke zur wahren und vollständigen Kenntnifs der Munfterischen Wiedertaufer . Ge-

Schichte. gr. 8. 12 gr.

Schelver, F. J., Philosophie der Medicin. 8. 11 gr. Windischmann, Dr. C., Versuch über den Gang der Bildung in der heilenden Kunft. Eine Einleitung zu tieferer Ergründung der Kunft. gr. g. 16 gr.

In allen Buchbandlungen ift zu haben:

Geometrie der Stellung von L. N. M. Carnot, Mitgliede des National - Inftituts u. f. w. in Paris. Ueberfetzt von H. C. Schumacher, Dr. 1r Theil, mit 4 Kupfern. gr. 8. Altona 1808. bey Hammerich. 1 Reblr. 10 gr.

Nicht eigenen Verlag loben, nur an ein Werk Carnots erinnern foll diese Anzeiga. Dabey werde auch der Inhalt kurz angegeben, von dem Mancher fich durch den Titel verleitet, eine falsche Vorstellung machen könnte.

Die Geometrie der Stellung ist eine theoretische Algebra auf geometrische Untersuchungen angewandt, Befireitung der älteren Theoria entgegengesetzter Größen, Entwickelung einer neuen Erfindungsmethode, nicht bloss Erfindungen, machen den Inhalt aus. nicht allein; laicht behandelte schwierige Untersuchungen, eine neue Ansicht der Curven, und viele andere dem Geometer füß duftende Blumen krönen das Werk,

deffen zweyter und letzter Theil zur Oftermeffe 1809. gewils erscheinen wird.

Die Uchersetzung hat darin einen Vorzug vor dem Original, dass ihr auf Carnots Verlangen fein neus Memoire fur la relation de cinq points dans l'espure etc. besgefügt ift. Ueber ihre Treue, ihren Stil u. f. w. werdan Kritiker entscheiden. Dass das bald geschehe, hoffe ich.

Altona, den 28. Sept. 1808. J. F. Hammerich.

Anzeige für Padagogen,

In allen foliden Buchhandlungen ift nunmehr zu haben:

Lancafter, J., ein Einziger Schulmeifter unter 1000 Kindern in Einer einzigen Schule. Ein Beytrag zur Verbefferung der Lehrmethode und Schuldisciplin in Volksschulen. Aus d. Engl. mit Anm. von B. C. L.

Natorp. gc. 8. 1 Ribir. 4 gr. Bells, Dr., Schulmethodus. Aus d. Engl. von Tilgenkamp.

Ein Seitenstück zur Lancafter'schen Schrift. gr. g. 12 gr.

Die Schule des edlen Lancaster in London hat so fehr die allgemeine Aufmerklamkeit erregt, dass fich die angesebenften Manner für diese seine Anstalt intereffiren. und es in London zum Tone gehört, Reisenden die Lancastersche Schule zu zeigen. In einer trefflichen Ueberfetzung hat der als Padagog hinlänglich bekannte Naturp die eigne Schrift des Lancuffer auch für unfer Vaterland lesbar, nützlich und anwendhar gemacht, und die beygefügten Anmerkungen für Pädagogen, hauptfächlich aber für Schullehrer, bestimmt. -Bells Methodus ift ein Seitenstück zur Lancasterschen Schrift.

Beide Schriften müffen jedem Pädagogen und Schullehrer ohne Zweifel eine fehr angenehme Erscheinung feyn.

Duisburg, im Oct. 1808.

Badeker et Comp.

Seidels Gedichte.

Die einzelnen Gedichte, die von Herrn Seidel in der Zeitung für die elegante Welt erschienen, erhielten fo ungetheilten Bevfall, dass der Verfasser dedurch hewogen wurde, ein Bandchen feiner Gedichte dem Publicum zu übergeben. So kalt auch unfre jetzige Zeit gegen Werke der Dichtkunst feyn mag: fo werden fich doch diefe, denen Niemand einen vorzüglichen Grad von Trefflichkeit absprechen wird, gewiss eine gunftige Aufnahme beym Publicum versprechen durfen. Sie find in der Buchhandlung des Unterzeichneten er-Schienen. Der Preis ift 18 gr. Georg Vols in Leipzig.

ALLGEMEINE LITERATUR - ZEITUNG

Montags, den 14. November 1808.

WERKE DER SCHÖNEN RÜNSTE.

POESIE.

LETPZIG, b. Hartknoch: Gedichte von Friedrich Kind. 1808. 258 S. S. m. 1 Kpf. (1 Rthlr. 16 gr.)

er Vf. dieser Gedichte hat sich bereits durch verschiedne romantische Schriften und seine in den Malven, Tulpen und mehreren Zeitschriften einzeln erschienenen Poessen als einen Maun von zartem Gefühl und reger Einbildungskraft bekannt gemacht, dessen Dichterberuf nicht in Zweisel zu ziehen ift. Wenn wir schon wünschten, dass er bev dieser Sammlung etwas strenger in der Auswahl verfahren wäre, fo können wir ihm doch unfern Dank für den größern Theil dieser lieblichen Blumen, die er hier in einen Kranz zufammen flechten wollte, nicht verfagen. Ein reines frisches Gemüth, das frey und frölich in die Welt blickt, und das Leben noch mehr von feiner heitern als feiner ernften finfteren Seite, wenn fchon nicht ohne Bedeutung nimmt, ein bildungsfähiger, von mancherley Einflüssen der Zeit und den Veränderungen unserer Literatur mannichfach angeregter, aber wie es scheint, zur Zeit noch zu keiner völlig feften Bildung gelangter Geist, eine mehr zarte und rege als tiefe Empfindung, die mit dem poetischen Stoffe oft zu viel nur fpielt, ein Geift, der weniger die Höhe als die Mitte antrebt, offenbart fich in diesen Gedichten. Der Vf. hat fich in allerley Gattungen versucht. Man findet Lieder, Romanzen, Balladen, Erzählungen, Räthsel, Charaden, Epigrammen. Die Lieder und Romanzen gelingen ihm vorzüglich. In den ersten spricht sich oft eine liebliche Musik des Herzens gefällig aus. Man vergleiche z. B. Dichters Morgengebet im Freyen (S. 1.). Idellos Lied (S. 19.). Des Fischers Ständchen (S. 28.). Klagen um Daphne (S. 67.). Rothkehlehen (S. 159.). Frühlings Erdewallen (S. 166.) u.a. Wir würden auch das schön empfundene Gedicht des Middchens Bitte (S. 35.) dabin rechnen, das besonders durch die Wendung am Schluffe fich empfiehlt:

Doch, Welle, nein! erfülle nicht die Bitte Ums Gürtchen, wo die Liebenden jetzt gehn, Und lass dafür die Hütte

Des armen Landmanns frehn;

wenn eben diefer Schluß in der zweyten Zeile nicht im Ausfrucke, der offenbar hier zu profaisch klingt, vernachläßigt wäre, überhaupt wenn die Ungleichförmigkeit der Strophen in diefem kurzen Liede nicht flörte. Verschiedene Lieder sind in den jetzt wieder beliebten Volkston gestimmt, dessen A. L. Z. 1808. Drüter Band.

Belandlung aber ein eigenes, wir möchten fagen, Günhichter Talent erfordert, wenn er unn nicht mehr abltoisen, als anziehen foll. So ilt z. E. das Gedicht (So Talent erforderend) offenbar eine zu lang fortgeletzte Tandeley, in welcher der Refrain: "der Änger Großegrin" nur wenigen Ohren zuügen wird. Ebenfalls wenig oder nichts fagend ift das Hänflingstlied (S. 134) mit feinem "Ahidt." Anch dem Liede von der Liule (S. 254.) kounten wir keinen Gefolmack abgewinnen; Strophen befonders, wie folgende (S. 256.).

Da fand ich meine Lilie nicht Keinen Duft thät fie mir streuen, Am finden lag die Lilie mein. Ihr reiner Kelch entblättert!

Am besten in dieser Gattung gesiel uns noch das nach einem bayrischen Volksliede größtentheils componirte Lied: das Mädel im Thale. Es ift naiv, luftig, kräftig, aus dem Grunde einer gefunden auf fich felt ruhenden Mädchennatur in Schalkheit und Muthwillen lebendig hervorquellend. Den größten Theil der Sammlung machen wohl die vielen Romanzen, Balladen, Erzählungen und Legenden aus. Zwar ist ihr Werth fehr ungleich; zwar leiden manche oft zu viel unter muffiger, appiger Wortfalle; und eine Ungeschmeidigkeit, bey aller Leichtigkeit die der Vf. hat und ihn zuweilen nur zu fehr zu Nachläffigkeiten verlockt, zeigt fich manchmal in der Darstellung des Einzelnen, in den Uebergängen und im Wechsel der Sylbenmalse, wie z. B. im Wafferpferd, in den beiden Windspielen (S. 48.) die unter die besteren gehören, aber nicht frey find von fichtbaren Spuren ermattender Hand; zwar ift dem Wunderbaren und Abenteuerlichen, da manche sich blos wie ein magischer Duft in eine unbestimmte Ferne zu verlieren scheinen (f. Swanilde S. 100. Traumgesicht des gesangenen Klosterbruders S. 147. Der Schleyer im Walde S. 203. Die sterbende Aebtiffin S. 223.) mehr als einer klaren leicht fasslichen Bedeutung eingeräumt. Indess finden sich viele vortreffliche darunter, die den Beruf des Vfs., wie zue Poesse überhaupt, so zu dieser Gattung der Poesse befonders unbezweifelt beurkunden. Wir zählen dahin die fremde Durcklaucht (S. 55.), eine heitere änigmati-sche Erzählung. Klotar (S. 64.) eine Romanze. Die Erzählung, der Baumeister (S. 83.) die den Schlussfatz schön versinnlicht:

Nur Eine ist war zu nennen: Das rechte Mass der Kräfte keunen. (4) N

Die

Die Romanze der Kornengel (S. 85.), ein Gedicht voll wunderbar anziehender Magie, worin die Bedeutsamkeit fich heller darlegt als in den oben berührten. Der Schlangenbändiger (S. 97.) - ein Ichones Symbol! -Etwas besier konnte die Darstellung der Erzählung feyn. - König Elrichs Irrgarten (S. 149.), eine den Englischen Balladen in raschem Gange, schauerlichem Ton und dramatischer Haltung nicht unglücklich nachgebildete Ballade. Endlich die anziehende, wahr antik empfundene und erzählte, . Legende (S. 197.); Weniger würdig dieler Gesellschaft möchte das Fähnlein feyn (S. 162.). Wie auch (S. 145.) die Himmelsbraut mehr modern frömmelnd, als aus einer wirklich frommen Empfindung hervorgegangen zu seyn scheint: so möchte auch hier wohl weniger wahre Empfindung als romantifirender Drang vorherrichen. Besonders beheidigen schlechte Verle wie folgende (S. 162.):

In der Linken hielt er noch den Degen; Denn ein Stumpf nur war die rechte Hand, Mann und Rois bat auf dem Fähnlein legen: Nur der Leich' ward es vom Feind entwandt.

Dass übrigens Hr. K. das Poetische doch nicht so wohl im poetischen Stoffe selbst, wie aus manchen seiner Romanzen zu erhellen scheint, mühsam aufsucht, als aus seiner eignen Einbildungskraft und seinem fein fühlenden Gemüthe es zu schöpfen und zu gestalten weis, beweifen manche theils der schon oben angeführten Gedichte, theils unter den Romanzen felbst vorzüglich (S. 135.) die Romanze, eine liebliche Dichtung, die das Wefen der Romanze besser schildert als eine ganze theoretische Abhandlung darüber fie schie lern könnte. Auch die Sonntagsdrescher (S. 237.), wahrscheinlich eine eigenthümliche Dichtung des Vfs., verdient in diefer Rücksicht genannt zu werden; so voll anmuthigen kindlich schönen Sinnes ist fie. Offenbar ist diese Gattung das Feld, auf welchen das Talent des Vfs. am meilten glänzt. Die fogenannte ernsthafte lyrische Poelie, wo es auf Darftellung stärkerer Empfindungen ankommt, scheint ihm weit weniger zu gelingen. Beweis davon möchten seyn der Fehdebrief an den Tod S. 106.), und die Stanzen auf Schillers Grab (S. 141.). Das erste Gedicht, das obenein eine misslungene Nachahmung von Bürgers Pranger Fortunens scheint, kundet nichts weiter an als ein stürmisch empörtes Gemüth, alfo einen fehr unpoetischen Zustand, und die Invectiven auf den Tod werden beynalie lächerlich: z. B. S. 109.

Fluch dir erster im Banditenorden! Reizt kein Fluch, kein Hohn zur Rache dich? Rezzen kannst du nicht, du kannst nur morden, Ha! so morde, Feiger, denn auch mich!

Auch die lyrifche Ergiefsung an Sch. Grab ift kein echtes Kind reiner Begeiftrung. Die Worte überiprudein überall das Gefühl. So auch das Schlachtfeld (S. 81.) das an Matchiffons Elegie in den Ruinen eines Schlofies erinnert, verräth deutlich, dafs der Vf. fie mehr der Natur fourtheilhaft ausgeflattet ift, da er felbr von den meilten der Schule, durch deren Einflüße ze feine Bildung hauptfächlich erhielt, fich auf eine felbrändige Weite auszeichnet, und gegen das hohle Son-fändige Weite auszeichnet, und gegen das hohle Son-

nettengeklingel vieler Jünger aus derselben fich (S. 215.) in einem Epigramm muthvoll äußert:

Der Titel

Wie nennen wir diels Helt Sonnette und Romanzen?

Bittre Citronen, faure Pomeranzen,

auch mit keinem einzigen Sonnette diefer Sucht in feiner Sammlung gehuldigt hat: fo dürfen wir es von ihm erwarten, dals er, mit dem wahrhaft Guten diefer Schule, das er fich angeeignet, zufrieden, manchen unnützen Flitter, den er von ihr angenommen, nach und nach abstreifen, dass er fich Nachlassigkeiten und Härte in der äußeren Form künftig weniger hingeben laffen, und größere Strenge gegen fich beobachten werde. Sollte diese Sammlung, wie fie es verdient, eine zweyte Auflage erfahren, fo wünschten wir manches unbedeutende, zu tändelnde, Geist und Herz wenig ansprechende Gedicht, durchaus verworfen, die Rechte der Sprache überall mehr geehrt, die Verftofse gegen Wohllaut, Reinheit, Richtigkeit und Eleganz des Ausdrucks gehoben, auch die häufigen falschen Reime getilgt. Die Kunft foll Kunft bleiben, und dem rohen Naturalismus von einem Manne, der den Beruf zum Künstler so unzweydeutig in fich hat, nicht zum Munde gesprochen, nicht in die Hand gesördert werden! Die häufige Weglaffung des n vor dem Mitlauter auch da, wo nieht durch einen antiken Ton, in den das Gedicht spielt, eine Rechtfertigung solcher Härten entsteht - Leben von der Lieb' geschieden (S. 46.) mit keinem auf Erd zu vergleichen (S. 100 u. s. w.) stört oft, wie gerade im angegebenen Falle in sehr guten Gedichten. (Was andre mit dem a zu viel thun, und es nach der Weise der Minnesänger freylich oft nur um des mächtigen Reims willen zurückrufen, v/o unfer jetziger Sprachgebrauch es nun verbannt hat, thun andre im Gegentheil wieder aus Bequemlichkeit zu wenig). Auch find Sprachfehler wie: die Primel (n) blühn (S. 33) Apfelbluth (S. 34.), rofig winkt des Baumes Bluth (ebend.) und profaifch matte Ausdrücke, wie:

Bis sie (die Hunde) abgezehrt von Leiden Still den Tod empfahn.

nicht zu entschuldigen: Eben so wenig als die vielen salschen Reime: Ruden, bieten (S. 44); Spröden, vonsiblen (S. 51.); Wunder, munter (S. 37.); Widen, vonsiten (S. 105.); Beute, Augenweide (S. 108.); Gibieter, rieder (S. 245.); Psaden, Granatin (S. 216.); Freiden, erbeuten (S. 218.) u. s. w. Wir könsten hieher noch munche unbedimmte Bilder, z. B. S. 36, auf der Sugend Wolkenwogen; unrichtige Quantitäten: "nitmand soll mite, sheet aublicken" u. s. w. rechnen. Doche se (es Krockylegiffuns genug, Wir theilen zum Schlussen und er der von den kärzern, schon ohen mit Beyfull erwälnten Romanzen mit (S. 64.):

Klotar.

Der Königstochter Fest zu krönen, Erscheint Kloter beym Förstenmahl. Er singt in wundervollen Tönen Der Liebe Glück, der Liebe Qual. Und hoch erstebt auf feinem Throne Der König, reicht in frohem Sinn Dem Fremdling zu des Liedes Lohne An goldner Kett' ein Kleinod bin.

"Grofs" - ruft der Harfner - "ift die Ehre; Doch wall ich jetzt nach fernem Land; Drom wahrt mir, bis ich wiederkehre, Diess köftlich theure Gnadenpfand."

Und schwell nimmt er die Harse wieder Mit ernstem Ang' nad trüben Blick; Von neuem preist der Klang der Lieder Der Liebe Qual, der Liebe Glöck.

Und lächelnd winkt aus ferner Weite Mit zarter Hand und mildem Sinn Den Sohn des Lieds an ihre Seite Die schöne, stolze Königin.

Sie fpricht: "Wird mir es nicht gelingen, Das Herz des Sangers zu erfreun?" Den reichfren Becher lafet fie bringen, Und fällt ihn felbft mit edlem Wein.

Und tief neigt fich Klotar zur Erde, Erhebt den Blick dann grofs med hell: "Ihr lohnt die Kunft nach hohem Werths Des Sängers Trank ist Wiesenquell." Und dültern Augs tritt er zurücke

Zu seinem Sitz im Heldensal, Erhebt aufs neu mit trübem Blicke Der Liebe Glück, der Liebe Qual-Verloren schweisen seine Töne: Es bebt die Hand, es stockt der Laug-

Die Thräne tritt in heil ger Schöne Ins Aug (e) der jungen Färltenbraut. Da läst er rasch die Saiten klingen, Und schnell erstirbt der Harse Ton. Gott mit euch Allen! für mein Singen

Ward Himmelsgabe mir zum Lohn."

Der König finnt, was kann er meinen?

Ihm schien zu arm mein Reich und Thron?

Doch nur verstanden von der Einen

War Läugit Klotar zum Schloße entsohn.

Amsterdam v. Leipzig, b. Roloff v. Comp.: Die Leidenfehaften. Eine Reihe dramatischer Gemälde; nach dem Englischer von Soama Baillie, von Carl Friedrich Cramer. — Erster Theil. Die Liebe. CXVI n. 418S. Zweyter Theil. Der Hass. 400 S. Dritter Theil. Der Elengeiz. XVI u. 656 S. 8. (5 Rthlr.)

Das Original dieler Schauspiele erschien zu London 1799 u. 1802 in zueng Bänden, unter dem Titel: A Striex of Plays, in which it is attempted to delinate the stronger Passons of the mind; each Passons of the Subject of a Tragedy and a Contedy. In der Uebertetzung ist die Vertheilung so genracht, dals jeder Band Ein Trauerspiel um kin Lustipiel von gleicher Bezichung auf die drey Leitlenschaften, Liebe, Hals und Ehrgeiz, enthält. — Die an sich etwas sonderbare Idee, jede dieser Leitlenschaften sich zum Hauptziel eines tragischen und komischen Entwurfs zu wählen, such die Vin. in der weitsussitigen Einleitung nicht nur zu rechtsertigen, sondern Sit als die einzig wahre und wirksamste Verschrungsart bey der Anlage und Ausfahrung dramatischer Werke darzustellen. Den Hang

zur Beobachtung der menschlichen Sinnesart und des Benehmens bey außerordentlichen Lagen und Vorfällen hält fie für einen allgemeinen Naturtrieb, der fich jedoch bey vielen nur vorübergehend äußere. Schrift-Reller der moralischen und historischen, besonders aber der dramatischen Gattung sollten diesen Hang vornehmlich benutzen; jene erstern zwar nur als Beyhulfe, diese letztern hingegen als Hauptzweck ihrer Kunst, in welcher alles auf charakteristischer Wahrheit und auf Entwickelung der Leidenschaften beruhe. Dadurch, dass man Eine derselben allein ins Auge falle, werde die moralische Wirkung des Schauspiels verstärkt, die Anficht der menschlichen Natur erweitert; und diess fey nicht bloss in der tragischen, sondern auch in der komischen Gattung erreichbar, wo selbst kleine Vorfälle oft fruchtbarer an leidenschaftlichen Aeusserungen werden können, als in tragischen Situationen. Nus habe man bisher auf Darstellung der großen ursprünglichen Verschiedenheiten der menschlichen Natur zu wenig geachtet. Diess glaubt nun die Vfn. dadurch zu bewirken, dass sie nicht sowohl die ganze Darstellung in ihren Schauspielen auf Eine herrschende Leidenschaft hinführt, sondern vielmehr den Ursprung und ganzen Stufengang derfelben verfolgt. - Ohne uns hier auf das einzulaffen, was fich wider jene Grundidee und die Erwartungen von ihrer Wirkung fagen läfst, und was von einem Englischen Kunstrichter in dem Edinburgh Review (Nr. IV, 1803.) mit vielem Scharffinn umständlich gesagt ist, wenden wir uns fogleich zur Anzeige der bisher gelieferten Schauspiele und ihrer Ueberfetzung.

Der erfte Band enthält ein Trauerfpiel, Bafil, und ein Lustspiel, die Probe, beide zur Darftellung des leidenschaftlichen Stufenganges der Liebe bestimmt. In dieser Absicht wählte die Vfn. zu ihren Hauptpersonen nicht leichtsinnige, oder heftige und stürmische Charaktere, fondern Männer von fester und verschlossener Sinnesart, bey denen diese Leidenschaft am längsten zu verweilen und den schwersten Kampf zu veranlasseu pflegt. Im zweyten Bande beziehen fich das Tranerspiel De Monfort und das Luftspiel, die Wahl, auf die Leiden-Schaft des Haffes; und im dritten, Ethwald in zwey Theilen, und die zweyte Heyrath auf den Ehrgeiz. Unstreitig ist die tragische Muse der Vfn. gunstiger als die komische; und jene würde gewiss es noch mehr gewefen feyn, wenn ihr Einfluss nicht durch die Hinarbeitung auf ein einziges Ziel wäre beschränkt worden. Im Ganzen aber verdienen diese Schauspiele den ausgezeiche neten Beyfall nur zum Theil, den fie in England erhielten, und der wohl mehr nur ein Vorzug war, den man ihnen vor den meisten gleichzeitigen, großentheils mittelmässigen, dramatischen Arbeiten zuerkannte. Außer einer ziemlich glücklichen Anlage und Durchführung der Situationen, gelingt der Vfn. auch oft die Zeichnung und Beybehaltung der Charaktere, befonders der tragischen, und die Sprache empfiehlt fichdurch eine natürliche Wahrheit und Leichtigkeit, die in den neuern Trauerspielen der Engländer gemeiniglich einem deklamatorischen Pomp aufgeopfert

Dheed by Google

wird. Weniger Verdienst haben die komischen Stücke fowohl von Seiten des Plans als der Ausführung und besonders des Dialogs, dessen Leichtigkeit oft in müsfige Redfeligkeit übergeht, und dem es da, wo er launicht und belustigend werden foll, an wahrer komischer Stärke fehlt. Nicht selten ift die Lustigkeit erzwungen, und man fieht offenhar, daß es darauf angelest war, eine Leidenschaft, die es an fich nicht wohl verträgt, wie es z. B. mit dem Haffe der Fall ift, in komische Beziehungen zu bringen, wodurch die abgezweckte Wirkung jedoch mehr verfehlt als befördert werden möchte.

Die Uebersetzung lässt dem Originale nicht volles Recht widerfahren: denn fie hat zu viele Spuren übereilender Füchtigkeit, und der Sprache geschieht nicht felten Gewalt, aber, wie es scheint, mehr absiebtlicht als aus Vernachläsigung. Vornehmlich gilt das von den Trauerspielen, die im Englischen viel metrisches Verdienst, im Deutschen hingegen desto weniger baben. Man vergleiche z. B. folgenden Monolog Bafil's, voll harter Verschränkungen, Bd. 1. S. 103 .:

So war ich denn im Reich der Wonne! . . . Hier In dem gelegneten Umkreile diefer Wande ichwebt fie! Diefe Lieht der flimmernden Lampen bestrahlt fie; diese Teppiche Betritt ihr Fuse. Vielleicht im bunten Schwarm Der Jugend dort, dreht ingendlich fie fich Im mostern Reigen. - Hin! Sie kann fich nicht Verbergen. Schon der Wurf des feidenen Gewandes mule die Graziengeftals Verrathen; hüllten zehnfach Larven ihr Gelicht! Du , heintiche Verkleidung . die Mit götiger Verstellung, meines Herzens Zustand verdeckt halb, halb ihn offenbart, O lass mich glücklich seyn, des Rechtes brauchen, Das du mir giebft! u. f. f.

Wie wohlklingend und befriedigend ist dagegen das Englische:

Now am I in the region of delight! Within the lieffled compays of these walls
She is; the gay light of these blazing lamps
Doch shine upon her, and this penited stoor
Is with her footsteps press'd Een now perhaps Amidft that motley rout fhe plays her part. There with I go; fhe cannot be conceal'd; For but the flowing of her graceful robe Will foon beiray the lovely form that wears it, The in a thousand masks - Ye homely weeds. Which half conceal, and half declare my flate Beneath your Kind disguife, O! let me profper. And boldly take the privilege, you give.

Freyheiten genug hat fich der Uebers. genommen, und nicht immer die glücklichsten. In manche Reden hat er eine gewisse Derbheit, oder Plattheit vielmehr, hineingebracht, die bloss auf seine Rechnung gehört, und zuweilen recht con amore gewählt zu feyn scheint. Wenn z. B. (Act. IV, Sc. 2.) Einer der Soldaten fagt:

Heav'n dart its fiery light ning on his head! We're men , we are not cartle to be flaughter'd!

Dafs der Donner Und alle Wetter fie in'n Abgrund Schleudre! Wir find nicht liebes Vieh! find Menschen! na! Nicht Vieh , das man zur Schlachtbank führen foll ?

Bey den Lustspielen ift dem oft Unabersetzbaren in manchen nationalen Ausdrücken, Wendungen, Späfsen und Wortspielen, mit unter auch mancher wohl minder unübersteiglichen Schwierigkeit, dadurch ausgewichen, dass dergleichen Stellen nicht übersetzt. fondern parodirt find, wie Hr. Cr. fich darüber in einer Note, L. 275. erklärt.

LEIPZIG, im Literatur - Bureau: Graf Ernst von Balel: ein Schauspiel in flinf Aufzugen. Aus dem Englischen der Mif Joanna Baillie für Deutsche Bahnen bearbeitet, von K. G. S. 1807. IV und 205 S. 8. (20 gr.)

Schon vor vier oder fünf Jahren verfichert der Vf. dieser Uebersetzung des ersten Traverspiels in der eben angezeigten Sammlung feine Arbeit vollendet zu haben, bey welcher er zugleich die Verpflauzung auf Deutschen Boden zur Ablicht hatte. Er machte indels keine bedeutendere Veränderung, als dals er einige Stellen wegliefs oder verkurzte, die zu lang oder zu fremdartig gewesen wären. Auch er spricht in dem Vorbericht mit großen Lobsprüchen von der Verfasserin jener Schaftspielreihe, und von dem grofsen Beyfall von Seiten der Englischen Kunstrichter. Diefer war doch aber weder allgemein noch ganz unbedingt; vielmehr ift die im Edinburgh Review, Julius 1803., befindliche umständliche Kritik ziemlich strenge. Auf die vorliegende Deutsche Uebersetzung ist übrigens offenbar mehr Fleiss verwendet, als auf die Cramersche; fie trifft den Ton der Urschrift weit beffer. Die oben angeführten Stellen mögen zur Probe und zur Vergleichng dienen,:

Da bin ich in dem Sitz der Freude nun! Im fel'gen Umfang diefer Manero hier Verweilt fie jetzt; das muntre, schwanke Licht Von diesen Wänden blinkt auf sie hernieder; Die glatte Fläche diefes Bodens wird Von ihrem Fule berührt. Sie fpielt vielleicht Schon unter jenem Haufen ihre Rotte. Nein, Sie kann fich nicht verbergen; felbft der Schwang Von ihrem Biefrenden Gewande warde Auch unter taufend Masken die Geftalt, Die es fo fohön umschließet, mir verrathen! -Du schlichter Rock, der meinen Zustand halb Verbirgt, und halb entdeckt, lafe unter deiner Willkomm'nen Halle heut mich glacklich feyn. Das Recht, das die Verkleidung giebt, benutsen!

Auch der Soldat spricht hier kurzer und weniger untragifch:

Des Himmels Donner mag fein treulos Hanpt Zerschmettern! Wir find Menschen, und kein Schlachtviele.

ALLGEMEINE LITERATUR - ZEITUNG

Dienstags, den 15. November 1808.

LITERARISCHE NACHRICHTEN.

I. Hollandische Literatur 1801 — 1804. XII. Philologie.

Diesen Abschnitt mogen einige, die alte Literatur überhaupt erläuternde Sammlungen eröffnen, die auch Beytrage zu der am Schlusse des vorigen Abschnitts behandelten altern Geschichte und der historischen Literatur überhaupt liefern; die Fortsetzung einer längst bekannten und eine neuere. Der vierre Theil der der literaria Societaris Rheno trajectinae (Leyden, Luchtmans. 1803. 398 S. gr. 8. 2 Fl. 18 St.) enthalt folgende Auf-Satze: 1) Ch. Saxi Scholie liserario - crinica in L. Ant. Murasorii novum thefaurum Inferiptionum, und zwar den vierten Abschuitt; 2) K. Fd. Nagel Obfervate, in ance. latinos; (ober Tibull, Horaz, Cicero, Salluft, Livius, Vellejus Pat., Juftinus, Aquila Rom., Eutrop, Terenz), in auc. ves graccos (Sophoeles und Euripides); 3) S. Ny. hoff Diarribe crit. in Livium (XXI. B.) 4-5) E. Epkema Observata in Theognidem P. 1 - 1. Th. Wopkenfil in C. Corn, Tactti Opera observ. crit. (vom XI B. an). Von der mit Beyfall aufgenommenen Bibliotheek van onde Letter. kunde (Amsterdam, ten Brink, gr. 8.) liefert das 1. St. (1802. 162 S. 1Fi. 4 St.) folgende anonyme Auffatze: 2-2) Probe der alten Geschichtschreibekunft aus Herodot - mit einer Einleitung über den Unterschied der alien und neuen Geschichtschreiber - und Anmerkungen dazu; 3-4) Cicere's Rede für den Milo, mit einer historischen Einleitung; und Anmerkungen über dieselbe; 5-6) Timon, ein Dialog von Lucian, und Anmerkungen darüber. Das 2. St. enthält 1) die Fortletzung der Ciceronischen Rede fur den Milo; 2) eine andere Probe der alten Historiographie nach Taucydides; 3) eine Vertheidigung von Hannibals Charakter; 4) die flirten auf dem Schlachtselde von Cannac; eine Ode, mit einigen Anmerkungen. 5) Vergleichung einiger Scenen aus Plautur Aulularia und Moliere's Geizigen, zum Beweise, dass der franzolische Komiker von dem römischen weit mehr allehute als la Harpe in seinem Lyte zugestehen wollen scheint. — Was die Bearbeitung der griechischen und romifchen Literatur insonderbeit betrifft: fo wurde dielsmal die letztere nicht fo vernachläsigt, wie in den vorhergebenden Jahren; im Gegentheil haben wir für diefelbe mehr aufzuführen, als für die erftere, mit der wir hier ansangen. Zuerst bemerken wir die fortdauernde Uebersetzung der Plutarchischen Lebensbe-Schreibungen, von den Professoren Waffenbergh und Basfcha zu Francker und Harderwyk : de Levens van doorluc-A. L. Z. 1808. Dritter Band.

zige Grieken en Romeinen onderling vergeleken door Plut archus, nit het oorsprong, Grieksch geheet op nieuw versaals en met veer veele aantekeningen opgehelderd etc. (Ainfterdam, Allact, gr. 8.) Der neume Theil (1801. 531 S. gr. 8. AFI. 16St.) enthält die Biographieen Alexanders des Großen und C. J. Cafar's; der zehme (1802, 521 S. AFI. 16 St.) die Biographien Phocion's und Cato's, Agis und Cleomenes, Tiberius und C. Gracchus. Phil. Guil. van Heusde Specimen crit, in Platonem, accedit D. Wytzenbachii Epiftola ad auctorem. Item Collationes Codd. Micr. Platonis, tum a D. Ruhnkenio confectae sum aliae (Leyden, Honkoop, 1803. gr. 8.) ift unfern Lefern bereits aus der Alig. Lit. Zeitung bekannt; und eben dials ift der Fall mit 7. Ort. Sluiter Lect. Andocideae etc. (Levden, Honk. 1804. gr. 8. S. A. L. Z. 1806. Nr. 36.) Nahere Erwähnung verdient hier die von eben dielem Gelehrten, bey Autritt feiner Professur der Geschichte. Beredfamkeit und griechischen Sprache zu Deventer gehaltene Oratio de miliffima Reipublicae atticae cognitione (Deventer, de Lange. 1804. 4.) worin der VI., ein würdiger Schüler Luzac's, das, was er über diels reichhaltige Thema in diefer Rede fagen konnte, unter folgende drey Rubriken bringt: t) dass die Kenntniss der atheniensischen Republik wegen ihrer Vortrefflichkeit felbst alle Empsehlung verdiene; 2) dass fie, wegen der Uebereinstimmung mit der romischen zur nabern Bekanntschaft mit diefer fehr dienlich fey; 3) dass die Quellen derfelben Verfrand und Herz eben fo vielen Nutzen als Vergnügen gewähren. - Noch gehört hierher eine Schrift des bekannten Adr. Fokke, Simonsz, der die Gesellschaft Felix Meritis, haufig, bald mit blofs humoristischen über mehrere Gegenstände fich verbreitenden Vorlesungen, bald mit Abhandlungen über einzelne ernfrere Gegenfrande, doch großtentheils in feinem bekannten fcherzhaften Tone unterhalt. Eine von diesen ift de amieke Helikon, beliebeende de Levens der griehsche Dichters van Homerus tot op Callimachur (Haarlem, Bohn. 1803. 192 S. gr. g. m. Kpfrn. I Fl. 16 St.). Es find zwey Vorlefungen, deren eine von Homer bis auf Ansereon, die andere bis auf Callimachus geht; was in die humoristischen, für eine sehr gemischte Gesellschaft bestimmten, Vorlefungen felbit nicht pallen wollte, hat der Vf., wie man diess auch in andern 4hnlichen Schriften gewohnt ifr, in Anmerkungen beygebracht, die zwar viel Belefenheit zeigen, nicht aber frey von Irrthumern einer flüchtigen Feder find.

Von römischen Schriststellern kamen dießmal auch einige Haupt-Dichter an die Reihe; eine seit vielen (4) O Jah-

lgerday Google

Jahren feltene Erscheinung. tigte fich zugleich mit Virgil und Horaz; Hr. Peter van Vollständig lieferte er Horains Lierzangen, in nederduitsche Dichumant gevolgd, von der Aeneide aber nur eine Proete eener nieume Overzetting van den Eucas naar het Latin (beide zu Amsterdam, b. Uilenbrock, 1804. jene 186 u. 68 S. gr. R. (4 Fl.) 4. (6 Fl.) diefe 40 Segr. 8. 14 St.) Vor W. waren von Horazen's Oden nur zwey (I. 15. IV. 2.) von Vondel, zwey andere (II. 15. V. s.) von Huisinga Baker, Sechs (1. 3. 31. 11. 6. 14. III. 25. IV. 7.) von Jer. de Dekker, vierzehn (l. 1. 5. 14. IL 2. 3, 10. 17. Hl. 3. 9. IV. 10. V. 3. 6. 7. 10.) von Antonides überferet worden; Hr. W. lieferte zuerft eine vollständige Ucherserzung, und mit Beyfall; sie ist, wie hollandische Recensenten rühmen, fliefsend, und doch kräftig, kunftreich, und doch felten freif; der Schonheiten des Originals find nur wenige verloren, und das Tadelnswürdige ift also unbedeutend im Verhältnisse zu dem Lobenswerthen. Als eine Probe diefer Ueberfetzung hier nur eine Strophe, IV. s.;

Monte decurrens, velut amnis, imbres quem fuper notas aluere ripas fervet, immenfusque rult profundo Pindarus ore.

aberfetzt von W. auf folgende Weile :

Dus als een bergfrom, die, gezwollen door regem laagen, bruifchend fiele, die onbetembaar frort op't maatelosse veld, doer Findarus zyn vaerzen vollen

wobey man nur mastelezze als unpsssend zu veld tadelt.

— Die Uebersterzung des ersten Buchs der Aeneis verdient dasselbe bei des ersten Buchs der Aeneis verdient dasselbe beb. Kurz vorher hatte ein Brahamer, Vitz. Alex. Chuff. le Plats, einen travestitten Aeneas herausgegeben: Virgitius in de Nedeslanden, of Aeneas Heidensige, Nedersalische Verkleidunge deer – firtek kende est een skitze von omte tydigelkeidenssfin (Braffiel, Lemairen, Leduce, an X. 1—3 D. 143, 133, u. 136S. gr. 8.

4 Fl. 10 St.). Das erste Buch ist eine Nachahmung der Blumauerschen Auseis; dann aber geht der V. seinen wigenen Weg, um seiner Arbeit mehr Originalität zugeben und ße leichter auf unsere Seien und Linder, besonders auf Brahant anzuwenden, wie z. B. folgende Strophe (nach Virz. II. S. 61.3). zeigt:

Ik gieng nore huye; myn moeder had tot schutzel van myn leven, Reliquien van Sun: Agath ait Brussel my gegeven, R tieng door hallen en door brand, gelyk als in 't Ardennen Land, do Brabandjohe Rebellen.

Auch fehlt es nicht an groben Zweydeutigkeiten, die der VI. der Dido, ihrem Beichtwater u. f. w. in den Mund begt, daher es dann auch an bitterm Tadel um so weniger schlie, da er seine Subscribenten nur durch last unwerschämte personliche Zudringlichkeit, zusammengebracht hatte.

Von profaithen Autoren finden wir nur Cierodurch einige Schriften erluuret; nämlich durch de Gefelteduir van itz Leven van M. T. Ciero deor Middleton; nir ket Engelfch door W. J. Zillefen, Rector der leyn. Schoolne te Middleng (Utrecht, v. Paddenburg n. Z. 1801,

Ein Dichter beschäf. XXXIV u. 476.8 gr. 8. 3 Fl.) worüber wir hier weid Heraz; Hr. Peter van der Heraum Lierzangen, von L. gut überlietzt worden; und durch die differen zur dem "h. Uitenbreaus" zur de M. Tullio Those, M. T. Ceronii liberti, quan roratur zur dam, h. Uitenbreaus zur de M. Tullio Those, M. T. Ceronii liberti, quan roratur zur dam, b. Uitenbreaus zur Ambierdam, d. Henglit. 1804. 812 S. gr. 4.) in 1904. 1905. 1906. 1

Was wir ausserdem noch hier anzusühren habes ind Elementarhücher, die aus unserer Literatur emilehnt sind, nämlich: Kleine lasynsich Spraakkuns, of Grummatica voor Eriftegimende door Ch. G. Brüder, uit hit Hoega haus hut 3. Dr. (Leyden, Honkoop, 1803, 1515. gr. 8: 1 Fl.) die: Ossfeining us de lasynsicht Taal door gemakkelyke Vorbüden en Tieunau, waar d., Dr. uit her Holden door genakkelyke Vorbüden en Tieunau, waar d., Dr. uit her House door genakkelyke Vorbüden en Tieunau, waar d., Dr. uit her House door gevoorderde Levingem and 1811. 1551. und Versaalingsproteen voor gevoorderde Levingem in de lasynsiche Taal, gezeistigk gevolgd waar her Hoogd, vas F. H. Döring (Zürphen, Thieme, 1803, 1635. gr. 8: 1 Fl. 5 St.)

Unter den lebenden Sprachen wurde wiederum die vaterländischen mit besonderem Fleise bearbeitet, zum Theil in febr vorzüglichen Schriften. Dohin gehort vor allem die mit verdientem Beyfalle aufgenommene Arbeit des Hn. Mth. Siegenbeek, Prof. der hollandischen Literatur zu Leyden, über die fo fehr Schwankende hollandische Orthographie, die, wie selbst der Titel der Schrift zeigt, ein Gegenstand der Aufmerksankeit der Regierung geworden war: Verhandeling over de nederduitsche Spelling, sot bevordering van een paarigheid in develve; nirg. in naam en op last van het staatsbewind der batanfiche Republiek (Amft., Allart. 1804. XXVI u. 386 S. gr. 8. 2 Fl. 8 St.). Die Abhandlung besteht aus zwey Theilen; im eiften werden die allgemeinen Grundlatze einer gereinigten Orthographie, mit Rackficht auf die meiften gebildeten alten und neuen Sprachen dargelegt; im zweyten aber die Verschiedenheiten in der holiandischen Orthographie aussührlich bebandelt, und durch eine vorlichtige Anwendung der allgemeinen Grundlatze, in den einzelnen Fällen aber, wo diese nicht ausreicht, durch eine Autorität ausgeglichen. Auf eine nahere Angabe konnen wir uns hier nicht einlaffen, muffen aber im Allgemeinen bemerken, daß kein Sprachforscher, dem an der genauern Reinheit ber hollandischen Sprache gelegen ift, diefe Schrift ungelesen laffen darf. Auch verdient damit varglichen zu werden eine Abhandlung desselben Visin den unten naher zu erwahnenden Werken der betaaf. fehen Maatfehappy van Taal- en Dichtkunde 1 D. (Amft. Allart 1804.) nämlich eine gekrönte Antwort auf die Frage: in wiesern mus die Orthographie der hollandischen Sprache nach dem Wohllaut geregelt werden? Ein Beweis, wie schnall S'r. Arbeit wirkte, ift ein im L 1203. erschienenes neues A B C nach dellen Grund-

Disease Google

fatzen, dehingegen der fonst els sprachkundiger Schulfreund bekannter Wester in seinen kleinen orthographi-Schen Lehrbüchern (1804 - 5.) nicht ganz ihm beystimm. te. Wie arg übrigene bisher in der hollandischen Sprache der Orthographie mitgespielt wurde, wie theils Sorglofigkeit, theils Neuerungsfucht die Verschiedenheiten derfeiben von Johr zu Johr mehrte, und wie nothig daher ein clasuisches Werk war, das den Schriftftellern zur Richtschnur diente, zeigen, außer den gelegentlichen Bemerkungen holländischer Recensenten über Sprachiehler, mehrere kurz vorher erschienene Werke, wie die Uitgezogte analogische en esimologische Gronden van nederduitsche Taal - en Letter - kunde door B. der Kinderen (Amft., Roos, 1802, 110 S. gr. 8. 16 St.) deren Vf., wie schon der Titel zeigt, als ein Feind des y. es oft da wegwirft, wo es durchous nothwendig ift, wiewohl er es wiederum in andern Wörtern beybehalt, wo es eher zu entbehren feyn durfte, und auch durch Wegwerfung anderer Buchftaben das Auge beleidigt, z. B. in di, zi n. f. w. ft. die, sie, und in sin ft. zien, ferner in mun und nume, ft. nienm und nieuwe u. dgl. Hier zeigt fich blofs die Neuerungsfucht eines felbstfüchtigen Reformators, der fich auch durch verächtliche Seitenblicke auf geschätzte Sprachlehrer feines Vaterlandes verrath; anderwarts zeigt fich Sorglotigkeit, wie in den nach einem in der vorigen Ueberficht genannten Werkchen bearbeiteten Algemeene Gronden der Nederduitsche Taal - en Spelkunde gevolgd naar de Rudimenta u. f. w. (Amft., u. d Burgh. 1301. 118 S. 8. 8 St.). Auch ift der nech einer andern ebendafelbit erwähnten Schrift verfertigte, Kort Ondermyr in de Nederduitsche Spraakkunft, ter tienste der Schoolen, gevolgd waar en grootdeels getrokken uit der bekroonde Verhand, van den H. L. v. Bolhuis door E. Vermenlen, Onderwycer in een der Diaconieschoolen te Rotterdam (Rott., Hofhout. 118 S. g. 11 St.) nicht frey von Fehlern, befonders in Rücklicht des Genus; ührigens ift fie nicht unbrauch. bar. Unzweckmäßig fand man dagegen eine Tahelle: Schets der Nederd, Spraakk, of Grammatica, tot gebruik in de Schoolen, 200 wel voor Leermeefters, als voor Leerlingen (Amft., Schalekamp. 1803. 4St.) and die Handleiding tot het ondermys in de Nederd. Taal gesetziekt ter gebruike der Schoolen (Goude, Brinkmen. 1803. 80 S gr. 8. 8 St.) worin gleich von vorn herein lächerlich genug gefagt wird : jeder rechtschaffene Mensch komme mit dem Vermögen zur Welt, feine Ideen andern durch Tone, Geberden und Zeichen zu erkennen zu geben. Uebrigens geht in dielen Schriften elles seinen gewöhnlichen Gang. Etwas neues kündigte dagegen mit vielem Geräusche der französische und holländische Sprachmetfter D. P. Dellebarre in den Eerfte Grondbetinfelen voor de Nederlandsche Fengd, om het Nederduitsch te leeren leezen (Leyden, du Mortier. 1803. 1-3 St. 144 S. 8. 9 St.) wozu ein besonders gedruckter Voorberichs (36 S. 8. 3 St.) gehort. Das Neue foll darin bestehen, dass der Vf. die Kinder fo viel möglich, durch ihnen bekannte und gewöhnliche Worte, die Tone und Aussprache und die verschiedene Anwendung der selben auf das Hollandische lowohl als auf das Hochdentsche, Englische, Franzöfiche u. f. w. lehrt. - Ein unzweckmalsiges und ge-

schmackloses Mutel zur Aufmunterung beym Lesenlehren waren die oarspronglyke nederlandiche Logogryphen, of de verzameling van vaterlandsche Spreekwoorden, opgehelderd door J. F. Martinet, in Breidteniffen, Mulyk, en gefignreerde en anderen Letteren voorgefteld ten einde dezelven als Logogryphen te humen leeven. 1 Afd. (Amft., v. Vliet. 1804- 16 S. 8. m. 24 Kpf. 1 Fl. 4 St.); wenightens komint diess Spielchen, das Reserent in seiner Jugend in alten Büchern gesehen zu haben fich erinnert, wo Bilder fratt der Wörter freben, nicht abgebildete Wörter aber durch Buchstaben ausgedrückt werden, ein wenig Ipat. - Nicht viel weniger emlig als für die Grammatik, wurde für die Lexikographie der hallandischen Sprache geerbeitet. Wir bemerken zuerft, um hiet bey den für die Jugend bestimmten Schriften fteben zu bleiben, das von dem obgedachten Un. Wefter, chemal. Schullehrer, jetzt Schulinspector, berausgegebene Woordenboekje, behelzende een lystje van mya bekende Nederlandsche Woorden, en een van meest in gelruik synde bafter dwoorden door sic. (Groningen, Ooinkens. 1803. 64 S. 8. 3 St.) ein nützliches Büchlein, wiewohl darin mane che Worter für überfläslig dat fren erklart werden konnen. Ein anderes in enderer Rückficht Specielles Werk waren die Taaikundige Bydraagen tot ten Friefchen Tongvol door Cr. Haffenbergh, Hoogleeraar in de griekfelse en nederd, Taalkunde ent te. Franceker (Leuwarden v. d. Sinis gr. 8.) wovon uns aber nur das erfie Stück (1802; 196 S. & Fl. 10 St.) bekannt worden ift. Den Haupttheil macht ein friesisches Idiotikon, das um so interessanter ift, da, wie auch der Vf. ausdrücklich bemerkt, die Friesen manche, von Sprachkundigen längst veraltet erklärte, Worter noch jetzt gewöhnlich brauchen; die übrigen Bestandtheile find Aussuhrungen über einzelne Worter, und andere Beytrage zur friefischen Sprachkunde. Unter den allgemeinen Worterbuchern wird fich einft, nach feiner Vollendung, our vortheilhefteften das Weilandsche (Nederdunfch Taalkundig Woordenboek, door P. Wesland Amft., Allart. gr. 8.) ouszeichnen, des in unfern Jahren enfieng, aber noch nicht geendigt wer: bis zum J. 1804. war es bis zum Buchftaben N. fertig. Das Neue demfeh . hollandische Handworterbuch, gant new bearbeiter durch zw y in beiden Sprachen erfahrene Minner, mit einigen taufend Namen . Wortern vermelert und mit einem fünffachen Anhange verfehen (Zütphen, Thieme. 1803. 649 S. gr. 8. 4 Fl.) ift voll-Ständiger als das Mocrbech'sche; der fünlfache Anhang behandelt 1) die Eigennamen der Personen, 2) der Lander, Stadte und Fluffe; 3) die unregelinaligen deutschen Zeitwörter. 4) Dergleichen hollandische; 5) die Genere der hollandischen Substantiven. - Diels Werk führt uns za zwey Schriften über unfere Sprache, die beide in deutscher Sprache erschienen, und mit Beyfall anfgenommen wurden: Neuer deutsches Buch-Rabir - und Lafebuch , oder Anweifung zur leichten Erlernung der demfchen Sprache (Amft., Helle. 1803 - 12. 4 St.) und : Sammlung auserlesener Geschichten und Erzählungen; zum Nutzen und Vergnugen derer, welche die demsche Sprache erleenen wollen (Zittphen, Thieme. 1804. 10t S. 8. 14 St.). - Für die Lehrlinge der englischen Sprache, deren Liebhaberey in Holland, nach der Bemerkung

eines hoffandifelien Recensenten, in dem Verhaltniffe zuzunehmen scheint, in welchem die Erbitterung der Hollander gegen die Eugländer zunimmt, erschienen eine Schrift in franzölischer Sprache, und zwey hollandische Schriften mit englischen und hollandischen Titeln. Die Principes de la Grammaire angloise et Symaxe pratique à l'usage de tous ceux qui veulent enfeigner et écudier cette langue, par T. O. S. (Dordrecht, Bluffé, 1804, 176 S. 8, 15 St.) ift, wie schon der Titel zeigt, weniger für Anfanger, als für folche, die tiefer in die Sprache eindringen, und fie lehren wollen, bestimmt. Für blosse Anfanger dagegen find folgende zwey: The first Rudiments of the english Language for the use of schools and private Infiruction, more than a common fpelling book; de eerste Begifeln n. f. w. (Amft., Holtrop. 1804. 119 S. g. 16 St.) und die vorzüglich das Lefen des Englischen lehrende ealy Introduction for the Dutch to learn to Speak English in a Chors time ; cene gemak. Inleid. etc. (Amft., v. d. Hag. 1804, 232 S. 12. 18 St.) die beide ihre Liebhaber fanden. In dem letztern fiehen ganze Gespräche in bolländischer und englischer Sprache, in dieser mit der Aussprache, neben einander. Die englischen, demschen und holländischen Gespräche für Anfänger, nach J. Perrein; nebft einer Sammlung befonderer Redensarten zugleich mit engl. und holl. Titeln (Amft., Holtrop. 1803. 181 S. 12. 1 Fl. 16 St.) und mit einer Art von Syntax verlehen, wurden empfohlen.

Noch erschienen einige andere Schristen, auf welchen der bey Schriften diefer Art oft genannte Name Perrin's als Vf. vorkommt: Fables amufantes, avec une table des mots et de leur fignif. en Angl. par etc. (Levden, Honkoop. 1803. 144 S. 12. 1 Fl. 5 St.) in deren Text die Ueberfetzung ins Hollandische und Englische einge-Schoben ift, und eine Tabelle: De franche regelmagrige en onregeimaatige Werkwoorden volgende het alphabet geconjugeerd, met de figuuren en voorloopige Aanmerk. door J. P. (Haarlem, Loosjes. 1801. 5 S. 8 St.). - Auch erscheint hier der obgedachte Delleharre als Herausg. von Gigeac's Fables choifies (Leyden, du Mortier. 1802. 166 S. g.) die mit grammatischen Bemerkungen und einem franzölischen Vocabularium versehen find : und aufer diefen ebengenannten zwey Fabelbüchern zur Erlernung der französischen Sprache, erschien noch Le Fablier des Enfans etc. (Haag, Leuwefiyn. 1803. 8.). Auch kemen mehrers neue franzöhliche Sprachlehren heraus, wie die als brauchbar empfohlnen Principes abreges de la Langue française à l'usage des jennes gens hollandois (Deventer, ter Ganne. 1801. 264 S. 8. 18 St.) und die vor vielen andern gerühmte : algemeene, beredengerde en gemakhelvie Wyze, om de fransche Taal se leeren door Confte. Calbet (Herzogenbusch, Holfers, 1802, 327 S. 8. 25 St.); ferner die Grammaire element, pour les Enfans;' avec des Titmes et des Contes à leur porsée, accomp. de traduct, interlinfairer, par Z. Beaurains (Amft., Pofier. 1202. 247 S. gr. 12. 14 St), die in Tabellenform gedruckte nutzliche Epitome des Principes de la Grammaire franç. par H. J. Reimeringen (Amft., Schalekamp. 1804. 4 St.). Die ausführlichste von allen ist übrigens die von einem Un-

genannten gelieferte fransche Spraakkonft - door J. Val. Metdinger - waar den 16 Druk uit het Hoogd. vertauld, en met veele noodige veraenderigen en verbeseringen e voorzien (Amft., Allart. 1802. 614 S. gr. 8. 1 Fl. 16 St.), worin aber die vielen Verbesserungen bestehen, willen wir nicht anzugeben. - Einige franzölische A B C Bacher, wie von van Oort u. a. konnen übergangen werden. - Zur orientalischen Sprachkunde haben wir hier, da Jablonsky's Opuscula mehr in das Fach der vermischten Schriften gehören, nur ein Schriftchen übe die weitverbreitete malayifche Sprache anzuführen, einen Nieuwe Nederduitsche en Maleidsche Woordenschat , ten gebruike van Nederlanders, die naa de Indien gaan (Amit, Holtrop. / 1802. 104 S. 8. 14 St.) das aber im eigentlichsten Sinne nur einen Nothhelfer abgiebt.

II. Preife.

Auf die von der königl. fächs. sküring schen Landwirth-Schaftsgesellschaft in Langensalze im April d. J. aufgestellte Preisfrage: "welches ift das vorzügliehste Abgabe-Syftem überhaupt, und welchen Einflus hat es auf das landwirthschaftliche Gewerbe insbesondere?" find, ungeachtet des geringen Preises von nur 15 Rthlr., sechs Antworten eingegangen. Den Preis erhielt Hr. Dr. F. Seeger, Professor der Staatswirthschaft auf der Univerfitat zu Heidelberg.

III. Beförderungen.

Bey der neuen Organisation einer dem Ministerium des Innern im Königreiche Bayern zugeordneten Section der kirchlichen Gegenstände, ist der bisherige Consiftorialrath Hr. Hänlem zu Anspach als erster ordentlicher, und Hr. F. Schmid, Kabinetsprediger der Konigin, als erfter außerordentlicher protestantischer Oberkirchenrath angestellt worden. (Die Anstellungen zur oberften Leitung der Unterrichts - und Erziehungsanstalten in Bayern find unter der Rubrik von Lehranstalten bemerkt.)

Der gelehrte, durch mehrere Schriften rühmlich bekannte Hr. Rector Helfrecht zu Hof im Bavreuthischen, hat die einträgliche Predigerstelle zu Höchstadt bey Wunfiedel erhalten.

Hr. Emmerling, bisher Bergrath zu Thalitter, ift als Kammerrath zu der großberzogl. Rentkammer nach Gießen abgegangen.

Der durch seine Holzschnitte berühmte Künstler Gubite zu Berlin, ift vom Könige von Preufsen zum Pro. felfor bey der königl. Akademie der Künfte ernannt worden.

Hr. Pestalozzi zu Iverdun ist von der Akademie der Willenschaften zu München zum auswärtigen ordentlichen Mitgliede ernannt worden.

Hr. geheimer Rath Dr. Schäffer und Hr. Hofrath Dr. Schäffer zu Regensburg, find von der phyfikalisch - medicinischen Societat in Erlangen zu Ehrenmitgliedern aufgenommen worden.

ALLGEMEINE LITERATUR - ZEITUNG

Mittwochs, den 16. November 1808.

WISSENSCHAFTLICHE WERKE.

THEOLOGIE.

Wiff, b. Wappler u. Beck: Inflitutiones Ethicae elvifilianae, seu Theologiae moralis ujõus academieis adcommodatae, ab Ant. Car. Repberger., abbat. Mellic. ord. D. Bened. presbytero capitul. S. S. Theol. Doct. ac mor. Theol. Prof. in Univ. Vienn. Tom. I. 1805. 288 S. 8. (1 Rthir. 8 gr.)

ieses akademische Lehrbuch folgt in der Anordnung fast durchaus, auch in den Grundsätzen meistentheils, dem bekannten Werke von Schenkl. Doch ist es nicht blos ein Auszug aus demselben. Vielmehr hat der Vf. auch eigene Anlichten, und benutzt auch die Schriften anderer, älterer und neuerer, katholischer und protestantischer Moral - Theologen und Philosophen. Sehr richtig bemerkt er, dass es in einem akademischen Lehrbuche nicht hinreichend sey, wenn der Lehrer darin blos seine eigenen Grundsätze und Meinungen vortrage, sondern dass er eben sowoll den ganzen Zustand seiner Wissenschaft vor Augen stellen und daher auch die Behauptungen der bessern Schriftsteller in demselben Fache anführen mösse. Hoc vero fi negligit, setzt er hinzu, id folum velle mihi videtur, ut discipulorum aut lectorum quisque juret in verba magistri, quod tum ab ingeniorum, tum a scientiarum dignitate ac emolumentis prorfus alienum eft (S. VI.). Diefer erfle Theil umfasst, außer der Einleitung, die allgemeine Moral, unter welcher die Lebren von der moralischen Natur, Bestimmung und Würde des Menschen, von der Natur und den Regeln der menschlichen Handlungen, von der Zurechnung und dem Gewillen, von den Rechten und Pflichten und dem oberften Pflichtprincipe, von Tugend, Sünde und Lafter überhaupt, von den Quellen des menschlichen Verderbens und der Besserung begriffen werden. diels Buch noch näher zu charakterifiren, wird es hinreichend feyn, Einiges auszuzeichnen. Die Tradition last Hr. Reyberger zwar als Quelle der christlichen Ethik gelten, aber er fetzt hinzu, dass, da die Theologen sie in die göttliche, apostolische und kirchliche eintheilen, pur der erften die Autorität und der Charakter eines unveränderlichen Gesetzes zukomme. und dass die Tradition nur alsdann wahr und echt in der Moral fey, wenn fie ausdrücklichen Aussprüchen der heil. Schrift nicht widerfpreche, ja mit ihrem Geifte übereinstimme, wenn fie nicht mit den erften Principien der menschlichen Natur und der gefunden l'ernunft A. L. Z. 1808. Dritter Band.

streite, wenn bekannt sey, dass sie immer und überall und allgemein in der chriftlichen Kirche angenommen worden fey (S. 41 f.). Obgleich der Vf. fonst meistentheils Kantischen Ideen folgt: so nimmt er doch das reine formale Vernunftprincip nicht an, aus Granden, welche auch schon andere wider dasselbe gebraucht haben (S. 56 ff.). Vielmehr hält er die Regel, daß man Gott von ganzem Herzen und den Nächsten als fich felbft lieben foll, für das gemeinschaftliche höchste Princip der christlichen und philosophischen Moral. Bekanntlich ist diess schon von mehreren geschiehen, nur auf verschiedene Art; Kant selbst hat nach seiner Weise dasselbe behauptet. Unser Vf. erklärt sich, wie folgt. Jefus versteht nicht blos eine sinnliche und pathologifche, fondern eine vernünftige und thätige Liebe, Joh. 14, 15 - 24. 15, 10. 14. 1 Joh. 2, 3 - 5. 5, 3. Er will durch jenes erste und vornehmste Gesetz nur in concreto und praktisch die echte gute Gemüthsstimmung darstellen, keineswegs aber eine theoretische Formel festsetzen, nach welcher alle einzelne Pflichten beftimmt werden follen. Nichts desto weniger ist in diefem Ausspruche, wenn er philosophisch in die ersten Ideen, auf welchen er beruht, aufgelöft wird, ein oberftes moralisches Princip enthalten. Die Liebe, als vernunftmässige und thätige Gefinnung, begreift Achtung gegen denjenigen, welchen man liebt. Diese ist nicht nur das Fundament, sondern die Hauptsache der wahren Liebe. Die Vernunst aber macht die höchste Würde der menschlichen und göttlichen Natur aus, he nothigt uns eine unwillkürliche Achtung ab. Wenn wir daher den Ausspruch Jesu, seinem Sinne und Geiste gemäs, auf die Ideen, welche dabev zum Grunde liegen, zurückführen, und in der Formel eines allgemeinen Princips ausdrücken wollen. fo wird er fo lauten: Achte die vernfinftige Natur an fich felbft, oder handle immer nach einer folchen Regel, welche der Achtung gegen die Würde jeder vernünftigen Natur gemäls ist. Dass diess das wahre höchste Moralprincip sey, behauptet der Vf. aus folgenden Gründen: 1) es kann nichts höheres, als die Vernunft, geben, worauf wir bey unfern Handlungen Rücklicht zu nehmen haben; 2) es kann kein höheres Ziel für unsere Kräfte geben, als die Würde der Vernunft, daher kommt 3) diesem Principe keine comparative, fondern eine absolute Nothwendigkeit zu. 4) Da wir als vernünftige Wesen nur die vernünftige Natur als Zweck an fich, alles übrige aber als relativen Zweck, oder vielmehr als Mittel zu jenem absoluten Zwecke betrachten können: fo ist jenes Princip fo (4) P

beschaffen, dass alle moralische Gesetze aus demselben abgeleitet werden können. 5) Dass es klar und leicht anwendbar fey, wird niemand läugnen, als der, welcher gar keine abstracte Ideen zu fassen im Stande ist (S. 166 ff.). So kommt aber ja der Vf. felbst auf Kants Princip zurück, wenigstens auf eine von den Formeln, in welcher diefer es ausgedrückt hat, obgleich-Kant felbst den Ausspruch Jesu anders gefalst hat. In den Erinnerungen wider Kants Lehre vom radicalen Bölen (S. 246 ff.) wird ganz unrichtig vorausgesetzt, dass darunter ein angeborner boser Hang zu verstehen sey. Wir wollen noch die Gedanken des Vfs. über die Satisfaction anführen. Durch die Sünde wird die durch das Geletz bestimmte moralische Ordnung gestört und abgeändert, deswegen verdient der Sander Strafe, und Gott, der Urbeber und Beschützer des Geletzes, kann und muls nach feiner Gerechtigkeit den Sänder bestrafen. Der Sünder mufs allo nicht nur dem Gesetze, durch Wiederherstellung und Erhaltung der moralischen Ordnung, sondern auch der Gerechtigkeit des Geletzgebers, durch Erduldung von Strafen, genugthun. Die moralische Besserung felbit kann daher als Genngthung betrachtet werden. Sofern die Bessernng in der Bezähmung der Begierden und Neigungen besteht, ist sie mit Schmerz verbunden, wer fich diesem unterwirft und darin Seelenftärke beweift, thut Buffe im engeren Sinne des Worts. Daher nennt man fowohl diejenigen Dinge, deren fich der Bulsfertige enthält, als das, was er zur Erreichung des Zwecks des Befferung übt, endlich auch die Mittel, deren er fich bedient, um das Bole in fich auszprotten und das Gute in fich herzustellen, nothwendige Werke der Satisfaction. Uebrigens giebt es in diefem Leben fehr viele Leiden und Uebel, welche zwar an fich keinen nothwendigen Zusammenhang mit unferem moralischen Zustande haben, sondern nur zur äufseren Ordnung der Dinge in der Welt gehören. Und doch find wir überzeugt, dass diese Uebel uns aus heiligen und gütigen Ablichten widerfahren. Da wir aber wegen unferer Schuld und Strafwürdigkeit uns keines besteren Schickfals würdig halten können: so ift es billig, dass wir diese Leiden mit Absicht als Mittel, der güttlichen Gerechtigkeit genug zu thun, achten und auf uns nehmen, und auf diese Art freywillige Werke der Satisfaction leisten. Uebrigens ift wohl zu bemerken, dafs alles, was zur Satisfaction gehört, nothwendig auf den moralischen Zweck, auf die Besferung bezogen werden muss, und nur dadurch einen Werth hat, oder dass die Bustwerke nur dann von Nutzen feyen, wenn fie die Besserung des Gemüths und Lebens befördern. Wenn man diesen Grundsatz vernachläsigt: so geschieht es leicht, dass man, was die Beyspiele der Flagellanten und anderer Fanatiker lehren, eitlen, leeren und willkurlichen Bufsübungen ein Verdienst zuschreibt, wenn sie auch ohne alle bessernde Kraft sind (1 Tim. 4, 1 - 9. Col. 2, 21 ff. Ephel. 5, 29.) S. 281 ff. Man fieht wohl, dass man keinen gemeinen katholischen Moraltheologen vor sich hat; um so mehr hätten seine Glaubensgenossen eine Fortletzung zu wünschen.

HALLE, b. Hemmerde u. Schwetichke: Theophanien; oder: Ueber die symbolischen Anschausus gen Gottes, von Johann Christoph Greiling, Superint und Oberprediger in Aschersleben. 1808. X u. 220 S. 8. (18 gr.)

Eine mit Befonnenheit und Klarheit abgefaste ideenreiche Schrift über einen noch nicht fo vollständig und in dieser Form bearbeiteten Gegenstand, der für Philosophie, Religion and Poefie gleich wichtig ift, deren gesammtem Inhalte aber der Titel keineswegs völlig entspricht. Wenn nun gleich der Vf. fich felbit bescheidet, in dieser Schrift noch keine erschöpfende Theorie des Symbols und der fymbolischen Anschauung überhaupt zu liefern, fondern nur eine mehr vorbereitende, für den praktischen Standpunkt insbesondere berechnete, Untersuchung: so gebührt ihm doch das Verdienft, zuerst so viel geleiftet zo haben, als er wirklich giebt. Rec. begnügt fich, den Gang der Untersuchung, auch da, wo er nicht ganz mit dem Vf. übereinstimmt, nur im Allgemeinen hier anzudeuten, da er die Schrift jedem philosophisch Gebildeten, befonders dem Religionslehrer, zur forgfältigen eigenen Anficht und Profung und zur Nachahmung in eigenem gefunden Urtheil über philosophische Gegenstände mit Recht empfehlen zu können glaubt. Das ganze Werk ift, ohne befondere Rücklicht auf systematische Einheit, in Paragraphen, die eigentlich als Kapitel anzusehn find, abgetheilt. Nach einer allgemeinen Einleitung folgt zuerft die Deduction der Möglichkeit des Symbols. Der Vf. zeigt, dass die Ideen, die er aus der Einen Idee des Absoluten durch Anwendung der Form (?) des Unbedingten auf Verftandesbegriffe entstehen lässt, in ein Gebiet gehören, welches der Anschauung überhaupt unzugänglich ist, und dass, wenn gleich der Mensch Ideen in der Erfahrung anwendet, dennoch die Realität derfelben weder durch finnliche Anschauung, welche nur die Realität der Begriffe documentirt, noch durch intellectuelle Anschauung dargethan werden konne. Dann redet der Vf. von dem Bedürfnifs, Ideen anschaulich darzuftellen, wie dem zufolge die reine Vernunftidee des Absoluten durch die drey Acte des menschlichen Erkenntnisvermögens, Objectivifirung, Individualifirung und Personificirung, und die denselben entsprechenden Vorstellungen von Fetisch, Thiergestalt und menschenähnlicher Person, in ein Ideal der Vernunft, d. i. ein der Idee adaquates Individuum, Gott, übergeht, vermöge der dem Verstande eigenthämlichen Form der objectiven Einheit, als ein Objectives, außer der Idee liegendes, dargestellt, und durch die Einbildungskraft unter der Leitung des Verstandes in ein Individuum verwandelt wird. Der Vf. zeigt zwey Arten, Ideen anschaulich darzustellen, intellectuell- oder finnlich anschaulich. Symbol ist ihm das bestimmte Bild des Endlichen, wodurch die Idee, vermittelft des Verstandes, analogisch versinnlicht wird. Das Verfahren des Erkenntnisvermögens dabey, oder das symbolische Anschauen, nennt der Vf. in Beziehung auf die Idee, welche dadurch bloß analogisch

logisch erläutert und eigentlich lebendig gemacht wird, das ideale Anschauen. Von der intellectuellen Anschauung wird hier (S. 36.) gelagt, dass he von je her, fie mochte zu philosophischen oder supernaturalistifchen (theologischen) Uebersinnlichkeiten fahren, das Prachtthor aller Schwärmerey und Vernunftverfinfterung gewesen sey. "Was ich schaue, wenn auch zu schauen wähne, foll keiner mir aus Begriffen widerlegen, da seine Begriffe ewig neben meinem Schauen vorbeygleiten. Wie hat fich z. B. die praktische Schwärmerey, die alle menschlichen Schranken überfliegt und Tugend und Seligkeit nur in ein hyperphyfiches Einsfeyn mit Gott fetzt, nicht in der Anweilung zum feligen Leben ausgesprochen?" Um seine Behauptung, dals hyperphyliche und mystische Philosophicen immer aus einem Zeitalter der Aufklärung (?), Gleichgültigkeit gegen Religion und Cultus hervorgegangen feyen, auch durch die gegenwärtige Zeit zu rechtfertigen, versetzt uns der Vf. dagegen mit Fichte in das Zeitalter der vollendeten Sündhaftigkeit, welche finftere und unwahre Anficht Rec. ungern von dem Vf. begünstigt fieht. Hierauf liefert der Vf. den Beweis, dals bey Gegenständen der finnlichen und überfinnlichen Welt nur in fo fern Analogie Statt finde, als bey beiden die Denkformen angewandt werden, doch mit dem Unterschiede, dass erftre dadurch erkannt, diese aber nur dadurch gedacht werden können. Nachdem vom Vf. weiter in einem Paragraph, in welchem beyläufig (S. 59.) ein trefflicher Wink für Fürstenerzieher über die heilige Unverletzlichkeit des gleichen Rechts vorkommt, der Unterschied des Symbols von verwandten Begriffen angegeben ift, wird die fymbolische Erkenntnis näher erörtert, und gezeigt, dass, wenn fie gleich die Erkenntniss des Ueberfmnlichen weder bestimmen, noch erweitern könne, es doch far den Menschen ein subjectives Bedürfniss fev, durch Phantalie den Ideen einen auf fremdem Boden entfprungenen Inhalt, und fo gleichsam, wie der Vf. fich auffallend ausdrückt, dem himmlischen Vogel irdische, freinde Eyer unterzulegen; und dass durch das Symbol die Ideen Klarheit, Lebendigkeit, irdische Farben bekommen, das Universelle individualifirt wird. Als die Gemüthsvermögen, deren Product das Symbol fey, giebt der Vf. an: Vernunft, Anschauungsvermögen, welches er auf eine ihm eigenthümliche Weife in Bildungs -, Nachbildungs -, Phantafie - und Darftellungsvermögen eintheilt, und Urtheilskraft. Die Deduction des Symbols aus dem Princip der Urtheilskraft enthalt ebenfalls viel Eigenthümliches, fo wie auch, was im Folgenden über die Formen der Verfinnlichung des Unendlichen und über die poetischen Formen der Symbole gesagt wird; ist aber nicht zu einer Darstellung im Auszuge geeignet. Der nähern Bestimmung theoretischer, afthetischer, maralischer und religiöser Symbole hat der Vf. eine beherzigungswerthe liturgische Anmerkung beygefügt, folgenden Inhalts: "Es ift ein wesentlicher Vorzug des Christenthums, dass es so wenige Symbole hat, da fein Zweck ift, die Menschen zu Gott zu erheben, das sie vollkommen werden. Neue Symbole einzuführen kommt nur dem Stifter

einer Religion zu. Auch sehen wir, was bey dem Hange der Menschen zum Fetischmachen, und Symbole als etwas Reelles und Moralifches au lich zu verehren, aus den neuen Symbolen, z. B. dem Weihwalfer, geworden ift. - Die vielen neuen liturgischen Vorschläge find meistentheils dazu geeignet, immer mehr Heidenthum in das Christenthum, wildes Waffer in feinen kryftallenen Quell des ewigen Lebens hinein zu leiten. Rede, erklärende, ermunternde, erhebende, begeisternde Rede, die zum Idealen der Religion erhebt, ift und bleibt die Hauptfache." -"Die christliche Simlichkeit, heifst es S. 114. nicht ganz verständlich, in jedem Gebrauch, in jedem Symbol, muss so dinne feyn, dass der Geist sichtbar und fühlbar (?) durchschimmert." Rec. stimmt allerdings in den Wunsch, delsen Erfallung der Vf. von fich ablehnt, ein, dass er eine Theorie der Liturgik lie- . fern möge. Nur wünscht er zugleich, dass der Vf. auf der entgegengesetzten Seite nicht zu weit gehe, und nicht zu viel Symbolisches aus dem Cultus entferne, da zur Bildung und Unterhaltung einer religiöfen Gefinnung durchaus barmonische Einwirkung auf alle Geistesvermögen des Menschen erforderlich ift.

Der Vf. giebt hierauf eine Ueberficht aller religiöfen Symbole, ihrem Inhalte nach, des roben und kauftlichen Fetischismus, welcher letztere auch von Christen mit den heiligen Biklern, dem Crucifix und dergl. getrieben wird, der Thierlymbole, des Bilderdieuftes, der phantaftischen Symbole, der menschlichen Gestalten und analogen Symbole aus dem Gebiete des Verstandes, der Urtheilskraft und der Vernunft. Was über Verschiedenheit der Philosophie, Religion und Poesie in Ansehung der Behandlung des Absoluten beygebracht wird, hat uns, fo wie manche andere damit in Verbindung stehenden Ansichten des Visweniger genügt, am wenigsten die von demselben in Schutz genommene Kantische Erklärung von Religion. In der Abhandlung von den einzelnen Religionen und ihrer Verschiedenheit stellt der Vf. das Christenthum i. feiner Allfeitigkeit dar, in fo fern in demfelben, als einer Blüthe und Frucht des ganzen ungetheilten harmonischen Gemüths, jede Partey, auf jeder Culturftufe, ihre partielle Anficht der Gottheit wieder findet. S. 168. nimmt der Vf. mit rühmlicher Wahrheitsliebe eine Behauptung zurück, die er vormals in feinen Briefen über religiöfe Erziehung geäufsert hatte, dass diese durchaus bis in die Periode der Vernunftentwicklung verschoben werden musse, da doch frühe Bildung zur Religiofität nicht nur möglich, fondern durchaus nothwendig ift, wenn der Sinn dafür dagernd feyn foll. In der Abhandlung der Symbole des Chriftenthums wird (S. 183.) weniger althetisch als wahr gefagt, (wie dann überhaupt der bilderreichen Dar-Itellung des Vfs. mehr Geschmack in der Wahl des bildlichen Ausdrucks zu wünschen seyn möchte): "Lehref und prediget noch so theoretisch genan und wahr, und befriedigt den Gliedermann Verstand; ohne jene religiöfen Anschauungen, wo jede einzelne Wahrheit aus dem Aether der Religion triefend und

angedustet herausgezogen wird, sprecht ihr umsonst. zum Herzen, zum Leben!" Die drey Symbole Gottes, welche das Chriftenthum hat, nimmt der Vf. für drey symbolische Darstellungen und Auschauungen der Einen Gottheit, Gottes als Vater, als liebreichen Grund alles Seyns und Bestehens; als Sohn, in seiner Erscheinung unter den Menschen und der moralischen Erlöfung; als Geift in feiner ewig fortwirkenden moralischen Erlösung; Anbehten, die wohl nicht so neu feyn möchten, als der Vf. meynt. Die Behauptung (S. 198.), das das Alte Testament disciplinarisch nur von der Furcht, hingegen das N. T. nur von Liebe rede, verdient Einschränkung, da das A. T. eben fo oft von Liebe gegen Gott, als das N. T. von Furcht redet. 6. 26. unterscheidet der Vf. eine dreyfache fymbolische, oder allegorische Schrift - Auslegung, 1) eine in der Natur der Sache gegründete, ehrliche und nothwendige fymbolische Auslegung alter Schriften, welche die in finnlichen poetischen Bildern niedergelegten geistigen Begriffe auflucht; 2) eine politische, die fich diess Verfahren zur Klugheitsmaxime macht. Der Vf. nimmt diese aufs neue in Schutz, und scheint gar nicht zu berücksichtigen, was bisher gegen eine neuere Anwendung derselben zum praktischen Gebrauch mit sehr triftigen Gründen vorgetragen ift, deren Kraft keineswegs durch die Ansichten des Vfs. geschwächt wird. 3) Eine schwärmerische Allegoriefucht, welche annimmt, dass in den Schriften der Kindheitsperiode unsers Geschlechts alle erfinnliche Weisheit unter Bildern, Symbolen und Geschichten absichtlich verborgen sey, und jedes Jota nothwendig einen verborgenen Sinn baben muffe (S. 206.). "Man sucht besonders transcendente, theofophische, mystische Grillen aus göttlichen Urkunden zu beweifen. Schwärmerische Philosophieen und diese Deutungsfucht waren immer gleichzeitig; Verfall echter Gelehrsamkeit, tiefer Sprach - und Geschichtsforschung, so wie Sittenverderbnis, immer die Folge. Seinen Hang zu dieser kränkelnden Geistesbeschaffenheit hat, dünkt mich, unser Jahrzehend unzweydeusig ausgesprochen." Der letzte 6. giebt eine kurze Leberficht der Geiftesverirrungen, die aus der fymbolischen Erkenntnissart entspringen, des Aberglaubens, der Schwärmerey und Mystik, welche letztere aber gar nicht weiter charakterifirt wird, da fie doch von Schwärmerey wohl zu unterscheiden ist. Von dieser werden die speculative, die moralische und religiöse Schwärmerey als Unterarten angegeben.

PREDIGERWISSENSCHAFTEN.

LEIPZIG, b. Fleischer: Agende, oder Anleitung, wie die Prediger ihren kirchlichen Amtshandlungen eine würdige Form geben mögen. Von C. F. Sintenis, Confiit. Rath u. Paltor zu Zerbst. 1808. 21 Bog. 8. (1 Rthlr. 8 gr.)

Dass diese Agende in die Reihe der vorzüglicher gehöre, dafür bürgt der Name ihres Vfs. im voraus. Man findet in ihr nicht nur viele schatzbare liturgische und andere Bemerkungen, die den einzelnen Handlungen, welche gewöhnlich den Inhalt einer Agende ausmachen, vorgesetzt find, und die insgesammt von den richtigen und hellen Einsichten des Vfs. und feinem Eifer, alles zur Erbauung anzuwenden, zeugen, fondern auch die Formulare felbst haben diesen Stempel. Inhalt und Darstellung machen sie schätzbar, fo dass Rec. sie im Allgemeinen zum weisen Gebrauch in gebildeten Kreisen und Versammlungen mit Recht empfehlen zu können glaubt. Aber freylich hat diese Schrift mit den übrigen Schriften des Vfs. das gemein, dass er fast immer Zuhörer, die einer stärkeren Speile empfänglich find, vorausfetzt, dass er das Originelle oft nur zu fehr liebt, und darüber mauchmal ins Spielende oder Tändelude fällt. In letzter Hinficht kann fie jedoch nicht völlig mit seinen fruhern Schriften verglichen werden, die aber auch dafür der rührenden, tief eingreifenden, mit rednerischem Feuer vorgetragenen Stellen desto mehrere haben, da hingegen in den vorliegenden Formularen eine gemässigte Beredtsamkeit herrscht. Belege zu diesen Ausstellungen zu geben, werden die Predigerund liturgischen Journale nicht verfehlen. - Die Vorrede enthält eine wiederholte lange Apologie der schon oft aufgestellten Behauptung, dass der Prediger bey allen feinen Amtshandlungen blofs an die Beobachtung des Wesentlichen derselben, keineswegs aber auch an eine bestimmte Form gebunden werden dürfe; dass Gleichförmigkeit, ftatt nützlich zu feyn, jetzt fogar Schaden anrichte; dass man dem daraus entstehenden Schaden nicht dadurch abbelfe, dass man zu jeder Amtshandlung mehrere Formulare vorschreibt; dass aller Formularzwang wider den echten Geist des Protestantismus sey (wobey der Vf. ziemlich lange verweilt); dass besonders dieser Geist fich dagegen empore, wenn Zwang mit alten Agenden getrieben wird: und dass alles, was die Obern fich jetzt noch mit Recht erlauben können, darin bestehe, dass be von mehrern guten und dem Geifte des Zeitalters angemessenen Weisen zu jeder öffentlichen Amtshandlung der Prediger eine Sammlung veranstalten, die immerliin Agende genannt werden mag; die aber blos dazu dienen darf, dass junge Anfänger im Amte sogleich Muster vor sich finden, nach denen sie ihre Bildung betreiben und nach deren Anleitung fie felbst mit der Zeit noch immer etwas Besseres zu machen lernen mögen.

ALLGEMEINE LITERATUR - ZEITUNG

Donnerstags, den 17. November 1808.

WISSENSCHAFTLICHE WERKE

RECHTSGELAHRTHEIT.

1) BERLIN, b. Nauk: Ueber Kriegsschäden und deren Vertheilung im Preußischen Staate. 1807. 48 S. 8. (6 gr.)

2) HANNOVER, b. d. Gebr. Hahn: Untersuchung der Frage: Wer bey verpachteten Landgütern den an Garten, Aeckern, Wiefen, Feld- und Vieh- Inventario durch Krieg verursachten Schaden tragen musse? Von Chr. H. G. Kannengieser, Churhannöverscher (m) Amtmann in Ilten. 1807. 29 S. 8. (3 gr.)

3) Ohne Angabe des Druckorts und des Verleg.: Ueber Einquartierungs . Last und Eröffnung von Zwangsanleihen. Eine Abhandlung, vorzüglich in Beziehung auf Magdeburg. 1807. 28 S. 8.

(3 gr.)
4) Laneburg, b. Herold u. Wahlitab: Nähere Ent. wickelung der Frage: Ueber die Concurrenz des Miethsmannes eines ganzen Haufes und des Inhabers einer Officialwohnung zu den Einquartierungs. koften; ein juriftischer Versuch von Philipp Bernhard Degen, Doctor der Rechte, und Proto-Syndicus der Stadt Lüneburg. 1808. VIII u. 48 S. 8.

5) OLDENBURG, in d. Schulze'schen Buchh.: Rechtliche Grundsätze über die Vertheilung der Einquartierungs . Laft; von C. L. Runde, Herzogl, Hollftein - Oldenburg, Kanzley - und Regierungs - Rath. 1808. 56 S. 8. (6 gr.)

ie Ereignisse unsrer Tage haben so viele Schriften über Kriegslaften, Kriegsschäden, Einquartierung, und deren Vertheilung, sowohl überhaupt, als zwischen einzelnen in besondern privatrechtlichen Verhältniffen stehenden Individuen, veranlasst, dass fie seit einigen Jahren einen stehenden Artikel in unferer neuesten juristischen Literatur bilden. Doch der Gewinn, welchen die Wissenschaft aus diesen Producten gezogen hat, fteht mit ihrer Quantität keineswegs im Verhältnisse. Von den wenigsten lässt es fich fagen, durch fie fey die Wiffenschaft weiter gebracht worden. Auch von den hier vor uns liegenden konnen wir kein andres Urtheil fällen; bloss Nr. 5. verdient einige Auszeichnung.

Nr. 1. enthält nichts weiter als kurze Betrachtungen über die Rechte und Pflichten des Vasallen, Zins-A. L. Z. 1808. Dritter Band.

Lehnherren, Erbzinsherren, Eigenthümer, Hausbefitzer und Grundeigenthümer, nach Grundfätzen des Allg. Pr. Land - R., verbunden mit einigen ziemlich oberflächlichen Räsonnements über die Verbindlichkeit des Staats zum Erfatz und zur gleichmäßigen Ver-theilung der Kriegslasten und Schäden überhaupt: und über die Art und Weise, wie diese Vertheilung geschehen, und die dazu erforderlichen Summen aufgebracht werden follen.

Von noch geringerm Belange als diese kleine Schrift ift Nr. 2. An eine Erörterung der hier behandelten Frage nach allgemeinen in der Natur der Sache liegenden Principien ift hier gar nicht zu denken. In einem sehr barbarischen, halb deutschen und halb lateinischen Stile, der an die Actensprache in der Mitte des vorigen Jahrhunderts erinnert, untersucht der Vf. bloß nach Grundfätzen des römischen Rechts - ohne iedoch in den Geist der römischen Gesetzgebung einzudringen - was nach der Regel: Cafum fentit dominus zwischen dem Pachter und Verpachter in Rackficht auf von diesem erlittene Kriegsschäden in den beiden Fällen Rechtens fey, wenn der Pachtver-trag zwischen dem Pachter und Verpachter unbedingt und ohne weitere Bestimmung, wer die Unglücksfälle tragen folle, errichtet worden ift; und, wenn der Pachter im Pachtvertrage die Unglücksfälle mit übernommen hat; in welchem letztern Falle dem Pachter ein Recht auf Entschädigungs - Forderung abgesprochen wird, weil "femper specialia generalibus infunt," und "es bey Uebernehmung fämmtlicher Unglücksfälle unnöthig sey, jeden besonders im Contracte zu nennen, vielmehr der Pachter in diesem Falle es fich lediglich felbst beyzumessen habe, dass er eine solche Bedingung eingegangen, und diejenigen Rechts-wohltbaten und Vortheile vergeben habe, welche die Natur des Pachts - und Verpachts - Contracts für ihn verordnet.

Die Tendenz von Nr. 3. ist eine Prüfung der Massregeln, welche man zu Magdeburg seit der Befitznahme dieser Stadt durch französische Truppen ergriffen hat, theils um die Einquartierungs-Last moglichst gleich zu vertheilen, theils um diejenige Summe Geldes herbeyzuschaffen, welche zur Befriedigung der gemachten Requisitionen erforderlich ift. Mit Recht vertheidigt der Vf. die Meinung, dass bev der Vertheilung der Einquartierungen der französischen Truppen keineswegs die Normen befolgt werden mannes, Nielsbrauchers, Miethsmanns und Pach- konnen, welche man ehehin bey der Einquartierung ters, in Bezug auf erlittne Kriegsschäden, gegen ihre der in der Stadt in Garnison liegenden preussischen

(4) Q

Truppen befolgt hat. Aber eine fonderbare Idee von ift eigentlich eine Fortfetzung feiner 1804. erschieneihm ist es, dass er die Miethsleute und die Besitzer verfassungsmässig von der Einquartierung befreyter Häuser um deswillen zur Concurrenz gezogen wissen will, weil die dem französischen Militär vom Ouartierträger zureichende freve Koft die Stelle des Soldes vertrete, und den Eigenthümern quartierpflichtiger Häufer die Entrichtung dieses Soldes keineswegs allein aufgebürdet werden könne. Die Bemerkungen des Vfs. über die Unzweckmässigkeit der zu Magdeburg ergriffenen Massregeln, um die Einquartierungs-Last unter alle gleichmässig zu vertheilen, und insbefondre die Besitzer derjenigen Häuser, welche im Friedenszultande verfallungsmälsig von Einquartierungen frey find, zur Concurrenz zu ziehn, find übrigens richtig. Es ist wahrhaft auffallend, dass man den richtigen Weg nicht fand, und so lange in der Irre herumtappte. Indelfen der vom Vf. gemachte Vorschlag, die Einquartierungs-Last bey dem Hausbefitzer nach dem Servissatze, bey den Miethsleuten aber nach dem Betrage der Miethe zu vertheilen, scheint uns auch nicht ausreichend zu seyn. Bey der Vertheilung der Natural-Einquartierung mögen diese Punkte zwar zur Norm genommen werden können, aber nicht bey der Vertheilung und Ausgleichung der Einquartierungs - Last überhaupt. Hier muss das Vermögen der einzelnen Individuen zur Basis genommen werden; und felbst bey der Natural-Einquartierung muss dieser Punkt so weit berücksichtigt werden, als nur immer möglich ist: denn außer den Kosten, welche mit der Natural - Einquartierung verbunden find, führt diese für den Bequartierten noch so manche Last mit sich, welche die sorgfältigste Berückfichtigung verdient, und fich in den meisten Fällen nicht nach Geld schätzen lässt, also nicht durch blosse Geldbeyträge von Seiten der Freygebliebenen ausgeglichen werden kann. - Um die Summe Geldes aufzubringen, welche zur Leiftung der gemachten Re-quisition nöthig ist, bringt der Vf. aus triftigen Gründen eine Anleihe im Auslande in Vorschlag; - ein Vorschlag, von dessen Zweckmässigkeit wir vollkommen überzeugt find; schade nur, dass er in Fällen der Art immer fo felten ausführbar ift, befonders wenn er von einer Provinz unternommen wird. über deren politisches Schicksal in der Periode, wo davon Gebrauch gemacht werden foll, noch nicht entschieden ift; wie diess in Rücksicht auf Magdeburg der Fall am 6. Julius 1807. war, wo der Vf. diefen Vorschlag that.

Anders, als der Vf. dieser Broschure über die Einquartierungs - Last denkt, denkt der Vf. von Nr. 4. darüber. Er hält die Verpflegung der in irgend einem Orte einquartierten Truppen keineswegs für eine Personal-Last der sämmtlichen Einwohner des Orts. fondern für eine unzertrennliche Folge, oder für ein Accessorium des Quartierhalters, mithin für eine Real-Laft, weil, nach dem jetzigen Kriegs-Syftem, die Beköftigung mit dem Quartiergeben, welches einstim. mig für eine Real Laft gehalten werde (?), unzertrennlich verbunden fey." Seine hier angezeigte Schrift

nen: Bemerkungen über die Einquartierungs Koften und deren Vergutung, worin er diese Meinung zuerst zu rechtfertigen fuchte; hier fucht er fie noch felter zu begründen, und näher zu bestimmen. Indessen wir mussen sehr zweifeln, ob ihm diese Begrundung und nähere Bestimmung gelungen sey. Schon das können wir nicht billigen, dass er die Koften der Einquartierung als eine blosse Privat - Calamitat anfieht. Dass fie fich keineswegs unter diele Kategorie subsumiren laffe, ergiebt fich klar aus dem Wefen des Kriegs, wenn diels richtig aufgefalst wird. Es mag freylich gegrundet feyn, dass die Ausgleichung und Vertheilung der Einquartierungs - Koften auf famintliche Einwohner eines Staats mit vielen Schwierigkeiten verknopft fey; aber ganz unmöglich ist fie denn doch nicht, wenn man nur die Sache gehörig angreift. Leichter ist es freylich, diese Kosten zu einer Privat · Calamitat zu machen, und Jeden seinem Schicksale zu überlaffen; aber was würden die Folgen folcher Maximen feyn, wenn fie eine Regierung adoptirte, und mit voller Confequenz durchführte? Die Grunde, aus welchen die Roften der Etoquartierung blofs auf den Hauseigenthümer fallen follen, mit Ausschluss der Concurrenz des Miethmanns, entlehnt der Vf. aus römischen Gesetzen; L. 3, 513 und 514 D. de munerib. et honorib. Die hier enthaltene Sanction: Munus ho-Spitis (militis) in domo recipiendi, non personae, sed patrimonii onus eft, versteht er zwar nur von der Verbindlichkeit zum Quartiergeben ohne Beköftigung, weil die römischen Soldaten von ihren Hauswirthen keine Beköftigung fordern konnten und durften; aber weil das accessorium sequitur suum principale, und der ins Quartier gelegte Soldat, welcher nach dem jetzigen Kriegssysteme vom Staate nicht hinlängliche Lebensmittel bekommt, von seinem Magen nicht zu trennen ist, - wie witzig! - so ist die Beköstigung ohne Zweisel ein accessorium des Quartiergebers, mithin fo gut eine Real-Last, welche bloss auf den Vermiether fallt, und deswegen diefer verbunden ift, dem Miether die ausgelegten Koften zu erstatten, wie das Quartiergeben felbft. Nur in dem einzigen Falle foll der Miethsmann vom Eigenthümer zur Concurrenz gezogen werden können, wenn er ein ganzes Haus gemiethet hat. In diesem Falle follen Recht und Billigkeit fordern, dass sammtliche Einquartierungs-Koften, d. h. fowohl die eigentliche Servislaft - wefche, nach der Meinung des Vfs., eigentlich nur dem Miethsmanne allein aufzuburden ware, - als was außerdem gegeben worden ist, - was eigentlich blos dem Haus-Eigenthamer zur Laft fiele, wenn dem Miethsmanne bey der Aufnahme und Verpflegung keine culpa, d. h. ein Mehrgeben, als er zu geben verpflichtet war, nachgewiesen werden kann, zwischen dem Miether und Vermiether getheilt werden, oder, von fämmtlichen Einquartierungs - Koften foll der Eigenthumer die eine Hälfte, und der Miethsmann die Andere tragen. Bev Official - Wohnungen hingegen soll der Officiant Ein Drittheil, der Eigenthumer aber Zwey Drittheile diefer Koften zu übernehmen

sohmen haben. — Grundfätze, deren Unrichtigkeit und Inconfequenz mit des vom Vf. felbt angenommen en Principien zu klar in die Augen fällt, als daß deren Nachweifung erforderlich leyn follte. Auf die Weife, welche er hier befolgt, könnte man alles er-

weisen, was man nur je erweisen wollte.

Bey weitem mehr, als die bisher gewürdigten Schriften, hat uns der Inhalt von Nr. 5. befriedigt. Der durch verschiedne frühere Arbeiten rühmlichst bekannte Vf. hat zwar die Lehre von gleichmäßiger Vertheilung der Einquartierungs - Last nicht in ihrer allgemeinsten Beziehung auf den ganzen Staat erörtert, fondern fich blofs auf die Frage beschränkt: nach welchem Grundfatze foll eine Abtheilung fremder Truppen, die an einem bestimmten Orte Quartier und Verpflegung fordern, von der Orts Obrigkeit unter die Einwohner deffelben vertheilt werden? Aber feine darüber aufgestellten Grundsätze empfehlen sich sowohl durch ihre Richtigkeit, als durch die scharssinnige Form ihrer Rechtfertigung und Begründung. Er betrachtet die Einquartierung fremder Truppen mit Recht als eine gemeinschaftliche Last der Commune, welche be trifft, und verlangt deren verhältnismässig gleiche Vertheilung auf alle Mitglieder derfelben, fo dass kein ladividuum den Druck mehr empfinde als das andre. Diese verhältnismässig gleiche Vertheilung kann aber, nach seiner ganz richtigen Bemerking, nie anders erfolgen, als mittelft Rückficht: a) auf die Wohnung, als das Object der Beherbergung, 2) auf das Vermögen, als das Object der Verpflegung, und 3) auf die Person, als die Bedingung von beiden. Jedoch muffen alle diese drey Objecte zusammen genommen werden; die Berücklichtigung von Einem allein würde das richtige Verhältniss nie geben. - Uebrigens aber glanbt der Vf., dass die Bestimmung des Verhältnisse zwischen Miether und Vermiether, und Pachter und Verpachter von der obrigkeitlichen Vertheilung der Einquartierungs - Last ganz unabhängig fey, und bloß nach der im römiichen Rechte beltimmten Natur des Mieth - und Pacht-Contracts entschieden werden musse. Jedoch will er, was das Verhältniss des Miethsmannes zum Haus-Eigenthümer und dessen Recht auf einen Remis an der Miethe betrifft, einen Unterschied gemacht wisfen, zwischen den Nachtheilen, welche für den Miethsmann ans der Beherbergung des fremden Militars entiprungen find, und dem durch ihre Verpflegung erwachsenen Aufwande. Bloss wegen Nachtheilen der erstern Art spricht er dem Miethsmanne ein Recht auf Remiss eines verhältnissmässigen Antheils am Miethzinse zu, nicht aber wegen Kosten der letztern Art; wegen dieser kann nach ihm der Miether einer blossen Wohning, oder eines einzelnen Gebäudes, dem Vermiether nie etwas in Anrechnung bringen, weil fie zunächst nicht die Wohnung, sondern das Vermögen des Inhabers derfelben treffen. Der Pachter eines Landgutes aber foll nicht nur wegen der Quartierslast zur Forderung eines Nachlasses am Pachtgelde berechtigt feyn, fondern auch wegen des Verpflegungs-Aufwandes; vorausgesetzt, dass er

dadurch an der Benutzung des erpachteten Gutes bedeutend gehindert wurde. - Uns scheint dem Vf. bey der Aufstellung diefer Grundsätze der Punkt entgangen zu feyn, dass die privatrechtlichen Verhältnille zwischen Pachter und Verpachter, und Miether und Vermiether durch die öffentlichen Verhältnisse zwischen dem Pachter oder Miether und der Commune, deren Glied er ist, gleichsam absorbirt wer-den. Wird die Einquartierungs-Last auf alle Glieder der Commune nach den vom Vf. vorgezeichneten Normen verhältnismässig gleich vertheilt: fo kann von einer Entschädigungs - Pflicht des Verpachters oder Vermiethers gegen seinen Pachter oder Miethsmann gar nicht weiter die Rede feyn: denn jeder trägt schon ohnediels was ihm zukommt. Der Regress des Pachters oder Miethsmanns an seinen Verpachter oder Vermiether würde in den meisten Fällen dahin führen, dass der eine leer ausgehn, und der andre doppelt belaftet feyn wurde. Blofs dann möchten die Grundfätze des Vfs. anwendbar feyn, wenn man folche Lasten, wie Einquartierungen find, unter die Kategorie blosser Zufälle subsumirt, die von dem getragen werden muffen, den fie treffen; blofs dann kann etwa auf eine Vertheilung der damit verbundnen Koften zwischen Pachter und Verpachter und Miether und Vermiether nach privatrechtlichen Grundfätzen angetragen werden. Sieht man aber folche Lasten als aus dem Staatsverbande entspringende öffentliche Laften an: fo hat jeder zu tragen was ihm zukommt; und dann heben fich jene aus den angegebnen privatrechtlichen Verhältnissen entspringenden wechselseitigen Anforüche und Forderungen wohl von felbit.

FRARKFURT a. M., b. Mohr: Die Rheinische Consisderations-Acte, oder der am 12. Julius 1806. zur Paris abgescholssen Vertrag. Franzölich und Deutsch mit diplomatischer Genauigkeit abgedruckt, neht allen denselben erläuternden und das Staatsrecht des Rheinischen Bundes in seiner Gesammtheit bestimmenden Urkunden und Actenstücken, auch allen noch geltenden Geletzen; herausgegeben und mit einigen Bemerkungen begleitet von P. A. Winkopp. 1809. VII u. 233 S. 8.

Da wir bis jetzt noch keinen, auf Befehl des gefanmten Bundes veranftalteten, Abdruck der BundesActe, ja nicht einmal eine vom gefammten Bunde für
officiel anerkannte Ueherfetzung derfelben haben, und
die mehrsten Abdrücke diese wichtigen Staats- Vertrags nicht correct und obereinftimmend find: 6n hat
der Herausg, unstreitig sich ein großes Verdienst erworben, indem er die Constiderations. Acte nach einer getreuen und diplomatisch genau verglichenen
Abschrift, weche er von einem sehr vereihren Staatsder S. 166. gegebnen Nachricht, nicht bloß mit den
bisherigen Abdrücken, londern auch mit andern Originalien verglichen, und führt die Abweichungen des
Moniteurs und des Bayerschen Regierungsblatts an.

Es existiren bekanntlich zwey Originale, das eine ift die Urkunde, welche am 12. Jul. 1806. zu Paris von färnntlichen Bevollmächtigten unterzeichnet wurde, das andre aber ist die von allen Seiten ratificirte Urkunde, von welcher jeder der conföderirten Souverans ein Exemplar erhalten hat; von dieser letztern ist die, hier abgedruckte, Abschrift genommen. Sie ist sowohl in der Ursprache, der Französischen, als in einer deutschen Uebersetzung abgedruckt; bev letztrer hatte Hr. W. die officielle Uebersetzung im Bayerschen Regierungsblatt vor Augen, ohne fich jedoch da, wo Sprache und Urkunde eine andre Wendung, oder einen andern Ausdruck zu rechtfertigen schienen, daran genau zu binden. hat der Herausg, alle diejenigen Actenstücke und Urkunden mit abdrucken lassen, welche das neueste Staatsrecht bilden, oder zur Erläuterung der Bundes-Acte dienen. Der Inhalt dieser Schrift ist: I. Friedens - Tractat zwischen dem Kaiser von Oestreich und Frankreich, d. d. Pressburg den 26. Dec. 1805., Französisch und Deutsch. II. Note des Französischen Geschäftsträgers Bacher der Reichs - Verfammlung zu Regensburg am 1. August 1806. übergeben. III. Loslagungs - Urkunde mehrerer Reichsstände vom deutschen Reichs-Verbande, vom 1. August 1806. IV. Der Bundes - Vertrag, wie oben angeführt, in deutscher und französischer Sprache, nebst kritischen, diesen Abdruck mit andern Abdrücken, besonders dem im Moniteur und im Bayerschen Regierungsblatte befindlichen, vergleichenden Noten und Scholien. Auffallend ist es doch, dass in dem Criginal, nach welchem dieser Abdruck gemacht ist, anstatt des zwolften der eilfte Julius steht! Eben so ftark find manche Flüchtigkeiten des, im Moniteur befindlichen, Abdrucks, z. B. Art. 27 .: paturage fratt patronage. Im Abdrucke des Art. 34. scheint hier ein Druckfehler eingeschlichen zu seyn, indem es darin heist: "a tout droit actuel qu'il pourrait avoir ou prétendre sur les membres de la confédération, telles, qu'elles font et telles qu'elles doivent être" etc., da es doch in allen übrigen Abdrücken, felbst in dem, dem Klüberschen Rheinbundischen Staats - Rechte bevgefügten Abdruck, heist: "qu'ils pourroient avoir ou prétendre sur les possessions des autres membres de la confédération, telles, qu'elles font" etc., welche letztre Leseart nicht allein logisch, sondern auch grammatikalisch die richtigere ist, indem es, wenn die zuerst gedachte Leseart die richtigere wäre, nicht telles und qu'elles, fondern tels, qu'ils heißen wurde; auch hat Hr. Winkopp in der deutschen Uebersetzung richtig die Worte: jedem - Rechte, "welches derfelbe auf die jetzigen oder durch gegenwärtigen Vertrag bestimmten Besitzungen andrer Glieder der Confüderation hat, oder in Anspruch nehmen kann." Sichtbar ist daher die Differenz im französischen Ab-

drnck ein, nicht bemerkter, Druckfehler; Rec. wünscht indessen, dass der verdienstvolle Herausg. darüber in feiner beliebten Zeitschrift: der Rheinische Bund, einigen Aufschluss geben möge. V. Verträge. den Beytritt oder, die Aufnahme zum Rheinischen Bunde betreffend; enthalt die Accessions - Acten von Wirzburg, Sachsen, Anhalt, Lippe, Reuss, Schwarz. burg und Waldeck. VI. Erklärung des Kaifer Franz II. vom 6. August 1806. bey Niederlegung der kaiferlichen Regierung. VII. Schreiben des Kaifers Napoleon an den Fürsten Primas vom 11. Sept. 1806. VIII. Bedingungen, unter welchen die im Parifer Tractate angewiesene Besitzungen der Rheinischen Bundes - Fürsten durch die kaiferlich franzößichen Commissarien übergeben worden find. 1X. Auszug aus dem Hauptschlusse der außerordentlichen Reichs-Deputation, den 25. Febr. 1803. (fo weit er noch jetzt gilt.) X. Auszug aus dem Tilfiter Friedensschlusse, oder jene Artikel, welche auf den Rheinischen Bund Beziehung haben. XI. Auszug aus der Constitution des Königreichs Westphalen, wodurch das Königreich für einen Bestandtheil des Rheinischen Bundes erklärt wird. XII. Ueberacht der von den Souverans der Rheinischen Confoderation zu stellenden Contingente; fie betragen mit dem französschen Contingente 315,750 Monn; und jetzt, da Mecklenburg mit 2400 Mann hinzugekommen ift, 318,150 Mann, von welchen der Fürst von der Leyen das geringste Contingent, nämlich 29 Mann, stellt. In den von S. 164. folgenden reichhaltigen Bemerkungen des Herausg, zu den abgedruckten Urkunden erörtert derselbe einzelne Gegenstände des Rheinbundischen Staatsrechts: Nothwendigkeit einer Veränderung der öffentlichen Verfassung Deutschlands, Geschichte derselben, Zweck des Rheinbundes u. dgl. Mit Recht eifert der Vf. gegen das, leider! noch immer mehr überhandnehmende, Ifolirungs - Syftem, und gegen die Irrlehren neuerer Schriftsteller, die durch ihre Erklärung der Souveranität der Anarchie Thur und Thor öffnen. Wenig bekannt und höchst interessant ist die (S. 194-197.) abgedruckte Note, welche der würdige und auch als staatsrechtlicher Schriftsteller rühmlichst bekannte Fürst - Primatische Staatsrath Freyherr von Eberflein unterm 7. October 1806. an die Bundestags-Gefandten über die, bey der Eröffnung des Bundes - Tags eintretenden, Modalitäten erliels, in welcher die einzelven Punkte kürzlich angegeben werden. Eben so interesfant find die zugleich gegebnen Notizen über die Geschichte der Vorbereitungs - Conferenz zur Eröffnung des Bundes - Tags, welcher jeder Deutsche mit gerechtem Verlangen entgegen fieht, fo dass man den verdienstvollen thätigen Bemühungen des erhabnen Fürsten Primas und seiner Rathe den baldigften und vollständigsten Erfolg wünschen muß.

ALLGEMEINE LITERATUR - ZEITUNG

Freytags, den 18. November 1808.

WISSENSCHAFTLICHE WERKE

ARZNEYGELAHRTHEIT.

JENA u. LEIPZIG, b. Gabler: Ueber die innre Form der Medicin, von Dr. August Eduard Kestler. 1807. 142 S. 8. (18 gr.)

iels Werk ist nur als der Entwurf einer weitläuftigeren Bearbeitung der gesammten Theorie der Medicin anzusehn; jedoch theilt der Vf. darin seine hauptfächlichsten Grundsätze und eigenthümlichen Anlichten mit. - Er halt fich an die philosophische Spesulation und verräth darin keine gemeinen Talente. Vielleicht wurde jedoch diess Werkehen dem Publicum einige Jahre zu früh mitgetheilt: denn erftlich find die Grundsätze und Ansichten des Vfs. durchgängig noch sehr schwankend, zweytens scheint der Vf. bey der Ausarbeitung desselben die besseren Schriftsteller seiner Sphäre nicht genau gekannt zu haben; endlich musste er auch, um mit besterm Erfolg für die Medicin zu arbeiten, erst von seinen Erwartungen und Ansprüchen an die Speculation zurückkommen. Der Stil des Vfs. affectirt Erhabenheit und Begeisterung. — Es wird zuförderst gezeigt, dass die Medi-ein weder Wissenschaft noch Kunst, sondern der Inbegriff von beiden sey, indem sie in der Physiologie als reine Erkenntnifs, in ihrer praktischen Sphäre aber als reine Kunft, die das Ideal der Gefundheit in der Wirklichkeit am kranken Organismus darzustellen strebe, erscheine. Im zweyten Abschnitt wird dargethan, wie es schlechthin unmöglich sey, durch Erfahrung je eine wahre Erkenntnils zu erlangen, dals nur die Speculation unbedingt Wahrheit gewähre und alle Erkenntnifs in der Medicin begründe: "denn die Speculation ift das Schauen der Dinge in ihrem Urwefen, in ihrer ewigen Wahrheit!!" Das Object der Medicin fey die organische Natur des Menschen mit Ausschluss der übrigen organischen Wesen. Eine so grundlose Behauptung verdient nicht einmal Widerlegung. Das Erkenntnifsgebiet der Medicin zerfällt nach dem Vf. in drey Abtheilungen: 1) Erkenntnis des Lebens in seiner Einheit, 2) Erkenntnifs des Lebens in feiner Differenz, 3) Erkenotnife der Aufsenwelt in ihren Bestimmungen. In feiner Einheit ift das Leben dem Urbild des Ganzen gleich, ntd von diefer Seite hat die Physiologie das Leben aufzufallen, da in ihr die Idee der Gefundheit liegt, als die herrschende Einheit des Gauzen in fich. Das Leben felbst ift die absolute Identität des Einen und Vielen im Orgawismus. (Diefe Formel klingt etwas ungewöhnlich, thre Bedeutung liegt aber fehr nahe. Das Eine ift die A. L. Z. 1808. Dritter Band.

organische Selbstbestimmung, das Viele find die organischen Functionen. Im Urbild des Lebens find aber diese differenten Functionen des Organismus einer indifferenten, ficht felbit bestimmenden, Thatigkeit gleichgefetzt, und nur als die Entfaltung der letzten in der Wirklichkeit zu betrachten. Es erschöpft aber iene Formel den Sinn des Lebens bey weitem nicht. indem fie mit dem Organismus die Bedingungen des organischen Lebens schon voraussetzt. Sie begreift aber mit dem Urbild des Lebens zugleich die Gefundheit, wo das Einzelne nur im Geilt des Ganzen, in Ununterscheidbarkeit lebt, wogegen die Krankheit wie fie der Vf. bezeichnet - eine Negation diefer Ununterscheidbarkeit bedeutet, wo das Einzelne, Besondere prädominirt und Differenz aus der Indifferenz oder Gefundheit hervortritt. Die Krankheit ist dem Vf. etwas Accidentelles, was schon unter der Bestimmung des Todes liegt. - Gegen dieses alles lässt fich nun mancherley einwenden. Erstlich ist es schon eine unerlaubte Anmalsung, unter Leben nur die Gefundheit und nicht auch das differenzirte Leben verstehen zu wollen. Leben bedeutet von jeher die Krankheit, wie Gefundheit, die gefammte individuelle Existenz, sie mag nun in einem mehr oder weniger differenten Zufrand, d. h. mit mehr oder weniger Selbstbestimmung fich erhalten. Dass man fich ein Ideal vom Leben denken kann, von welchem die Krankheit entfernter liegt, als die Gefundheit, versteht fich von selbst. Das Ideal oder Urbild felbit, oder die vermeintliche Gefundheit, wird nie wirklich, fo gewiss als eigentlich kein Individuum ganz gesund ist, darum möchte die Identität des Einen und Vielen in der Wirklichkeit immer relativ bleiben. Sie ist es aber aus einem andern Grund schon im Urbild. Der Vf. hat nämlich weder die Idee des Lebens, noch die Idee der Gefundheit richtig begriffen. Ware diese oder jenes reine Identität des Etnen und Vielen: fo ware es - nichts: denn es wurde fich, wie jede Indifferenz der Gegensatze felbst aufheben. Solche Urbilder konnen nur dazu dienen, die Deduction des wirklichen Dings recht ab ovo anzufangen, eben weil fie nur das mütterliche Nichts be-deuten. Das Leben kann ja selbst in der abstractesten Anficht nicht als ein ursprünglich indifferentes, d. i. leeres Gedankending aufgefalst werden, da es durchaus einen wirklichen Vorgang wirklicher Phänoment ausdrückt, Phanomene aber ohne differente Verhältniffe nicht gedacht werden können. Wer das aber nicht begreift oder fühlt, sollte doch wenigstens die Augen nicht vor den fichtbaren Differenzen des gelunden (4) R

Lebens in dem vielfachen Cyclus der Lebensalter, den jährlichen, monatlichen, täglichen Perioden verschliefsen.) - "Der Tod" fagt der Vf. in der Folge, "ift Negation der Identität des Einen und Vielen des Organismus, das Anorganische ift gleich zu achten dem Todten. Es erscheint uns als Einzelnes und vieles, als zerstreutes Daseyn, dem die Einheit gebricht. Nimmer darf das Anorganische als eine, in sich geschlossne Natur betrachtet werden." Das ist eine fehr einseitige Behauptung, deren eigentlicher Gehalt unverkennbar ift, wenn man erwägt, dass der Vf. den gefammten Organismus mit einem einzelnen Glied (d. i. mit einem einzelnen unorganischen Körper) zusammenstellt. - Sofort werden nun die Urformen des Lebens der Erde, Elektricismus und Magnetismus und deren Wiederholung im lebenden Organismus erortert. Magnetismus ift = der Vegetation, im Thier Reproduction, die Elektricität = der Animalität, dem Sinnenleben. "Kannte die Pflanze kein Aeufsres und war das Leben des Thieres nur im Aeufsern, ohne fich felbst als individuelles Ich zu kennen: so erhebt fich der Mensch als vollendetes Ganze über beide, indem er beide begreifend, fie zur Einheit verknüpft. Denn des Menschen Leben ist eins, so aus fich herausblickt, ohne fich felbst als individuelles Subject zu verläugnen. Die Ineinsbildung des Subjects und Objects ist aber die Erkenntnis. So wird der Mensch Organismus der Vernunft u. f. w.", Die Reproduction stellt fich von zwey unterscheidbaren Seiten dar, einerseits ein Empfangen, aber da in demselben organische Bestimmungen herrschen, ein thätiges Empfangen, welches als Affimilation, andrerfeits ein Bilden, welches als Wachsthum bezeichnet ist. Ernährung ift die Indifferenz von beiden. Die Affimilation reicht bis zur Blutbildung, alle weitere Production fällt auf die Seite des Wachsthums. Der Ernährungsprocess stellt fich dar als das Centrallystem der sammlichen Reproductionsorgane, und dies ist das Blutsystem, in seinem Indifferenzpunct das Herz (das Centralorgan der gesammten Reproduction) mit der Venosität dem Empfangen, mit der Arteriolität dem Bilden zugewandt. Die allgemeinen Momente der Assimilation find: Refpiration, Digestion, Absorption." "Die verschiedenen Momente des Bildens Stellen fich dar als Exbalation im System der fammtlichen aushauchenden Gefalse, welche theils ernahrende Substanz in die organischen Gebilde, theils Flüssiges in die inneren Höhlungen aushauchen; als Secretion in den gesammten absondernden Drüsen und als Excretion in den aus-Scheidenden Gebilden, wo das Bilden ganzlich nach außen fällt." Obschon der Vf. sehr sinnreich nrtheilt, wenn er die Absonderungen mit unter die bildenden Functionen zählt: so lassen sich doch die Fehlgriffe, deren er fich hier schuldig macht, nicht entschuldigen. Erstlich vermist Rec. die Bezeichnung desjenigen Bildens, wodurch die eigentliche Production, Confolidation des Fluffigen, fich bewährt; fast scheint es, als habe der Vf. mit der Exhalation der aushauchenden Gefäse jenen innern Act ausdrücken wollen. Sodann unterscheidet fich die Exhalation von der Secretion,

in dem Sinne, wie beide hier genommen werden, keineswegs. Endlich fetzt der Vf. auch die Excretion als einen befonderen Bildungsact unter diefe Functionen! -"Die Absonderung, dieses Bilden ins Aeussere, das Wachsen des Organismus über seine individuelle Granze hinaus, der eigentliche Confuntionsproces des Organismus (?) stellt fich in dem organischen Gebilde dar, durch welches der Organismus fich felbft, als individuell, begranzt, nämlich - im allgemeinen an-Beren Hautsyfteme mit feinen Entwicklungsflufen." Der Vi. zeigt nun diese Entwicklungsstufen erstlich in der Fortsetzung des Hautsystems in den schleimabsondern-den Membranen auf. Ein Paar Proben, wie der Vf. die besonderen organischen Functionen mitunter zu erklären und wie er diese Erklärung mit zu theilen weis, mögen hier Platz finden : "Entichieden und in concentrirter Form stellt fich der Consumtionsprocess in den Harnorganen dar, indem die Haut das wesentlichste Moment ihrer Organisation fetzt und fich mit den. diefen eigenthumlichen Arterien in der Bildung der. jenen aussondernden Drusen, der Nieren, verwebt. "Die Haut geht in die wirkliche individuelle Bildung des Lungenlystems ein und verwebt ihre Function mit der von jenem zu einem fichern abgemessnen Gang in dem Gegenfatz des Ein - und Ausathmens." "In den Zeugungsorganen erreicht der thierische Consumtionsprocess sein Maximum und das Wachsen des Individuums über seine Granze hinaus seine Vollendung, indem das Individuum hierin fich gänzlich erschöpft, fo dass in der Zeugung die Secretion der Geschlechts-Organe, als der Träger der gefammten Perföulichkeit des Geschlechtsindividuums, erscheint. Es ift daber die Entwicklung der Geschlechtsorgane mit der höchsten Beschränkung des individuellen Wachsthums verknüpft." Diese Zusammenstellung der Aussonderung mit den Sexualfunctionen und die Bedeutung, welche der Vf. den organischen Ahsouderungen unterlegt, verdient gewiß Aufmerksamkeit. - "Das Erwachen des Lebens ist die Sensation. Es ist ihr alles Leben in fich fremd, und nur in der Außenwelt lebt das Individuum in ihr." (Das ift zu weit gegangen: denn das Individuum empfindet auch fich felbft.) Hier ftellt fich einerseits ein Empfangen der Aussenwelt dar in der Empfindung, das Bildende ist hier die Bewegung. Das Centrum, worin beide, als indifferent, befangen find und ihren Begriff haben, ift die Vorstellung. In der Organisation Itellt fich diese Sphäre des Lebens dar als Nervenfystem sammt den Sinnesorganen und dem Muskelfystem. In der dritten Dimention des Lebens, der Intelligenz, erscheint der Organismus vollendet. Aber felbit in diefer höchsten Offenbarung drückt fich die Seite des Empfangens als Erkennen, die Seite des Bildens oder Wachsens als Wollen aus. Beide find im Ganzen identisch verwebt (?); wie fie fich auch in fich wiederum in bestimmten Stufen darftellen. Bey der Betrachtung der Krankheit bemerkt der Vf., dass jede Krankheit urfprünglich örtlich fey, indem fie durch das Hervortreten der einzelnen Differenz gefetzt werde. (Dem Einzelnen kann nur Leben zukommen, fo fern es im Ganzen wirkt, und fein Pradominiren ift

auch nur als ein Prädominiren im Ganzen denkbar; darum ift auch die Krankheit des Einzelnen eine Krankheit im Ganzen, so gewiss als ein Miston Dissonanz im Accord bedingt.) Es würden ferner nicht alle Krankheiten durch außere Einflusse bedingt, sondern der Organismus könne durch fich felbit, vermöge feines bestimmten Lebenslauss, in Krankheiten verfallen. , Denn wie ein jedes Individuum in fich selbst seiner Tage Maß trägt, welches eben durch die Individualität und Eigenthumlichkeit des Lebens bedingt ift, fo auch das feiner Leiden. Die Eigenthümlichkeit des Lebens verschiedener Individuen beruht darauf, dass es in der Gesammtheit hier mehr unter diese, dort unter jene Form fällt, und diess giebt die Anlage zur Krankheit, welche fich dann im Verlauf des Lebens ohne äußeres Zuthun realifiren kann. Hierauf grandet fich auch der Typus der Krankheiten." Rec. wurde noch hinzusetzen, dass die Entstehung von Krankheiten, welche nicht durch differenzirende Einflasse bedingt wird, nur dadurch begreiflich wird, dass man fich das Leben als den Entwicklungsprocess eines be-Rimmten Keimes denkt, in welchem fonach ursprünglich schon die, später fich entwickelnden, Fehler begrundet find. - Jede Einwirkung von aufsen, welche den Organismus differenzirend ergreift, nennt der Vf. Anfleckung, es mag nun ein organisches Individuum, oder anorgische Stoffe, meistens die Luft, eine bestimmte Differenz in fich aufgenommen haben, und nun mit dem, was gefund ift, fich ausgleichen. Wenn zwischen einem gelunden und einem kranken Individuum eine nähere, hinreichende Beziehung gegeben ift: fo kann diese nur auf Gleichsetzung gehn und unter diesen Umständen kann, nach dem Vf., jede Krankheit ansteckend werden. (Was ift das aber für eine hinreichende Beziehung die z. B. bey den Hydropfieen, Entzündungen u. f. w. ftatt finden konnte? Der Vf. fpricht hier von Ausgleichung, Indifferenzirung der äußeren Differenz mit dem Innern, als Urlache der Schon die oberflächlichste Betrachtung Krankheit. zeigt aber hier, dass Ansteckung und überhaupt der Act des außern Einwirkens, wodurch eine Differenz im Organismus prädominirend geletzt wird, ein Vorgang ganz anderer Art ist, indem hier Gleiches das Gleiche hervorruft, in dem Indifferenziren aber das Ungleiche fich gleichsetzt.). Die Symptomatologie entwickelt die einzelnen Krankheitsformen, die Semiotik nimmt die vorhandenen Erscheinungen als Zeichen eines, fie begründenden, Verhältnisses. Zuletzt fahrt der Vf. noch einige Krankheitsphänomene in ihrem allgemeinsten Charakter, je nachdem sie in diese oder jene Dimension des Lebens gesetzt find, ganz kurz und fragmentarisch auf. - In der dritten Abtheilung dieses Werks bestimmt der Vf. zuerst den Begriff der Heilmittellehre und Diätetik; und geht lodann zu der Ableitung der Wirkungsart der Arzneymittel aus höhern Principien über, indem er verfichert, dass diess der einzige Weg sey, um richtige und gewisse Anfichten zu erhalten, indem der Arzt, welcher auf Beobachtung fuße, mit dem Leben feiner Kranken experimentiren miffe (!!) Die Anficht, wel-

che der Vf. von der Wirkungsart der Arzneymittel hat, ift, kurz gefasst, folgende: Wo in der l'flanzenwelt der Geist der Vegetation am reinsten hervortritt, da muss auch in der Beziehung auf den Organismus die stärkste Wirkung auf sein Pflanzenleben fazt finden. Jenes ist nun der Fall bev den narkotischen Pflanzen. "Sie find die eigentlichen Pflanzen des Pflanzenreichs. Nimmt man den Hyofcyamus, die Belladonna, das Solanum und die übrige Menge narkotischer Pflanzen: fo fieht man schon deutlich in ihrer äusseren Geftalt das duftre trube Infichgekehrtfeyn (?), als Ausdruck des Genius der Pflanzenwelt, - des Schlafs." Der Schlaf ist aber auch im thierischen Organismns Ausdruck des Prädominirens der Reproduction. Die Wirkung jener Pflanzen ist also eine einschläfernde. Sie heilen ferner Krämpfe, Convultionen, Schmerz und diese find, wie der Vf. vorher gezeigt hat, durch das Hervortreten der Sensation gesetzt. "Auch da, wo im reproductiven Systeme jene höhere Dimension krankhaft hervortritt, wie in den Entzfindungen, in welchen convulsivische Bewegung die Hagrgefäße ergriffen hat, verbunden mit großen Schmerzen, - ferner in den Drufenverhartungen, in welchen diefelben fich in fich felbst fpastisch zusammen gezogen haben (!!!) - ist die heilsame Wirkung jener Stoffe bekannt." An diese Pflanzen schliefst fich der Weingeift an. Im Gährungsproces erschöpft sich der Geift der Vegetation und der leingeift ift auch wirklich der geiflige Repräsentant der Vegetation, darum betanbt er auch. - In der Aciditat liegt die Indifferenz der Elektricität, darum nimmt das Thier und der Mensch den Sauerstoff ein, statt dass die Pflanze ihn aushaucht. Die Säuren erwecken daher die Senfation in ihren Bestimmungen als Empfindung und Bewegung. Vorzüglich wirkt daher die Atmosphäre vermöge ihres Sauerftoffgases belebend. Die heilfame Wirkung der Säuren bey fau-liger Beschaffenheit der Säste Ichreibt der Vf. dem Umstand zu, dass sie Folge eines hohen paralytischen Zultands des Organismus fev. - Hier bringt Hr. K. auch die Wirkung der Elektricität in Anschlag. -In dem Aether ift die Indifferenz des Alcohol und der Säure gesetzt, darum muls er in seiner Wirkung auf den Organismus das Leben in feiner Totalität am vollkommensten hervorrufen (wenn solches von indifferenten Stoffen geschieht, welche Stoffe find dann eigentlich unwirksam?). - Die aromatischen und atherischen Gewächse machen den Uebergang von den narkotischen zum Aether. Von den Säuren hingegen wird der Uebergang zur ersten Dimension gebildet durch die Alkalien. Im ätzenden Zustand ist die Acidität in den Alkalien prädominirend (nach Winterl), im milden Zustand fallen fie unter die erste Dimenfion, delshalb wirken he dort reizend, belebend - hier krampfstillend. Die scharfen Pflanzen fallen der zweyten Dimension und den Sauren zu, die bittern der ersten, indem fie vorzüglich die Affimilation heben. Von den Metallen findet fich nichts Bemerkenswerthes. In dem letzten Abschnitt des Werks über die Medicin als Kunst und die Theorie der Kunst (Therapie) sagt der Vf. ebenfalls nichts von Bedeutung.

LEURIG, b. Barth: Bruchflick über akademische Bitdung auffalten für Medicin Studirende mit besonderer Hinscht auf die Universität Marburg in Briefen herausgegeben von 3t. H. Sternberg, Profettor in Marburg, 1806. 84. S. 8. (8 gr.).

Hr. St. beschreibt in diesen Briefen die mancherlev zweckmässigen Einrichtungen, welche in Marburg zum besten der Medicin Studirenden getroffen find, und knupft daran sehr verständige Vorschläge und Urtheile über solche Anstalten und was sie zunächst angeht Der Anfang wird in dem ersten Brief mit den Vergnfigungsanftalten gemacht. Im zweyten Brief werden die Vorlesungen derjenigen Docenten, die mittelbar und unmittelbar zum medicinlichen Fach gerechnet werden, und die Schriften, an welchen fie arbeiten, aufgezählt. Der dritte Brief beschäftigt fich mit dem anatomischen Theater, welches vormals in Kaffel frand und zu Ende des vorletzten Jahrzehends nach Marburg transportirt wurde. Der vierte Brief handelt vom botanischen Garten, der sitnste vom zootomifchen Theater. Obschon diese Anstalt nur der grobern Zootomie gewidmet zu seyn scheint, da fie der Beschreibung nach nur einen Theil der sogenannten Meisterey ausmacht: so ist die Einrichtung doch sehr zweckmässig und verdient nachgeahmt zu werden. Im fecksten Kapitel wird die medicinische Krankenanstalt beschrieben, und zugleich die Vorzüge einer solchen ambulatorischen Klinik vor einem Hospital weitläuftig erwogen. Der Vf. geht jedoch zu weit, wenn er behauptet: "nirgends lälst fich weniger eine reine Beobachtung über den Gang einer Krankbeit und den Erfolg eines gewissen Heilverfahrens anstellen, als in einem Hospitale, wo der Kranke so ganz gleichsam in eine neue Welt verfetzt ift." Der Vf. hofft jedoch künftig mit seiner Krankenbesuchsanstalt ein kleines Hospital von nicht mehr als acht Betten verbinden zu können, verfichert übrigens: " fich aus Leibeskräften gegen die Errichtung eines Holpitals zu fträuben, welches seine Krankenanstalt verschlänge." Er beschreibt zum Beschluss dieses Briefes einige merkwürdige Krankheitsfälle, welche in dieser Krankenbefuchsanftalt behandelt worden find. Unter andern wird einer fehr merkwürdigen Erscheinung im Aderschlag erwähnt, welche bey einem Kranken statt fand, der an Krämpfen litt, die fich zuerft in den Extremitäten, fodann in den Blutgefässen außerten: der Puls schwand nämlich an der Seite bis zum Unmerklichen, während er an der andern Seite Steigend Schwoll. Nach etwa zehn bis zwölf Schlägen trat das umgekehrte Verhältnis ein. - Das chirurgische Klinikum wird im fiebenten Brief beschrieben. Es werden hier einige merkwürdige chirurgische Krankheitsfälle mit den eignen Worten des Hn. Oberhofr. Michaelis erzählt, wo es unter andern heifst: "Ich habe feit 20 Jahren weit über 100 Gefichtskreble operirt, un-

ter denen nur drzy wieder gekommen find, worunter zim Augenkrebs warz. Ein andrer Augenkrebs warz dine Rückfall gehellt. Unter allen Bruikrebsen aber, die ich operirt habe, find alls, his auf einen, wieder gekommen, obgleich auch bey diesem verhärtete Achleidrisen weggenommen werden mussten. Allein such diese Kranke starb binnen einem Jahr. Manche Brustkrebse habe ich dreymal operirt, aber immer kamen se wieder und endigten mit dem Tod." Der achte und letzte Brief handelt von der geburtshalftichen Auslath. Aus einer hier angehängten Liste ergiebt sich, das die fünste bis sechste Kopfgeburt mit der Zange bereits wurde (.)

PHILOSOPHIE.

DELMENHORST. b. Jöntzen: Vom Dajeyn Gottes. Aus dem Franzößichen ins Deutsche übersetzt, von H. K. in B. 1807. 29 S. 8. (3 gr.)

Die alten kosmotheologischen und physicotheologischen Beweise, ohne Gesit und Energie vorgetragen. Von den kritischen Ansichten hat der Überrietzer so wenig als der Vf. etwas verlauten lassen. Das Räsonsement besteht in abgerischen Fragen und Ausrufungen, die Mangel an Bildung des intellectuellen Erkenntnisterunges und an Geschmack verrathen. Original und Uebersetzung nussten ungedruckt bielben, da sie nichts Neues enthalten und hinter dem vorhandenen bestehen Alten weit zurück bleiben.

PÄDAGOGIK.

LEIPZIG, b. Bruder u. Hofmann: Karls padagegifche Reife ins Bad. 1808. 272 S. 8. (14 gr.)

Diese pädagogische unterhaltende Reise verdient von allen gelesen zu werden, die fich unterrichten wollen, um welche Zeit es wohl eigentlich im Erziehungsreiche fev. Rec., der nicht nur den Fug und Unfug, der in der bey uns Deutschen üblichen Erziehung getrieben wird, lange Jahre beobachtet hat, fondern dem auch Erfahrungen in Bürger, und gelehrten Schulen ganz nahe liegen, fand in den meisten Schilderungen des Vfs., was er felbit fah, wieder. Was unfre Barger - und gelehrten Schulen, unfre Erziehungsauftalten unter mancherley Namen, für Moralität und Wiffenschaft leisten, was unfre Nachficht gegen die Jugend, unfer Eifer es ihr an Scherz und Spiel jeder Art nie fehlen zu lassen, was unser Drängen und Treiben ihr nackt und blofs alles vor Augen zu stellen und ihr aller Welt Weisheit in faften Trankchen einzuflößen, wirken, und was von dem allen zu Tage gekommen ift, findet man der Erfahrung getreu dargestellt. Möchte doch der Kampf des Philanthropinismus und Humanismus endlich etwas Gutes und Bleibendes geben!

ALLGEMEINE LITERATUR-ZEITUNG

Freytags, den 18. November 1808.

LITERARISCHE NACHRICHTEN.

Universitäten und andere Lehranstalten.

Halle.

V on der weisen und gütigen Fürforge des Königs für alle höhere und niedere Lehransfalted im Könhreiche Westphalen, hat auch die hießige Stadt, unter Leitung des vortresslichen Justizministers, Hn. Simeon, und des erleuchsteten Directors des öffentlichen Unterrichts, Hn. Staatsraths v. Müller, die erfreulichsten Beweise zu rühmen.

Bey der Universität sind die erledigten Professerleilen bestetzt, und farmtliche Infitute wieder in Gang gebracht worden. Der Universitätsbibliothek, dem botanischen Garten, den klinischen Anfalaten, der Eutbindungs - Anstalt, dem philologischen Seminarium find die nötzigen Gelder angewiesen worden. In den Gebäuden des bisherigen reformirten Gymnasums hat die medicinische Feculitat ein geräumiges Local erhalten. Auch der siedemische Gottendienst, welcher durch Kriegsunruhen und ander Hindernisse unter war, ist am sten Nov. wieder vom Hn. Kanzler Niewyr eröffnet worden, und es wird damit zugleich im Uebungsinstitut für Candidaten des Predigamts, jedoch in einem andern Local, verbunden werden.

Seit dem 24sten Oct. macht nun auch das Hallische, bisher zersplitterte, Schulwesen ein verbundnes Ganze aus. Schon unter der Preuß. Regierung war eine Vereinigung des latherischen und reformirten Gymnasiums beschlossen. Der Krieg unterbrach die Ausführung. Die neue Regierung hielt es aber für beffer, um mehr Einheit in das Ganze bringen und in der Folge die zum Theil schlecht besoldeten Lehrer verbestern zu können, wenn in dem großen Local der Frankischen Stiftungen, wo schon eine gelehrte Schule existirte, alles vereinigt würde. Diels ift nunmehr geschehen. Die beiden alteften verdienten Lehrer der Gymnalien, Hr. Rect. Schmieder und Hr. Rect. Athenstädt, find, mit Bevbehaltung ibres Gehalts, von Pflichtarbeiten dispensirt. Der alteste Inspect. der Latein. Schule, Hr. Dr. Dick, und der bisherige Conrect. des Luth. Gymnaf., Hr. Dr. Rath, find zu Rectoren fowohl der Schule als Penfionsanstalt im Schülerhause ernannt. Neben der gelehrten Schule ift eine Realschule für Nichtstudirende organifirt. Stehende und ersahrne Lehrer theilen nun mit jungeren den Unterricht, und es ist kein Zweisel, dass aus diesem Verein so vieler geschickten Männer eine vorzügliche Anstalt hervorgehn werde, in welcher das alte A. L. Z. 1808. Dritter Band.

Gute fortdauert, und das Fehlerhafte durch gemeinfames Wirken verbessert werden kann.

Zugleich hat die Regierung einen Schulrath ernannt, welcher auch die niederen Stadtschulen und die Privatinstitute respicitt, und aus dem jedermaligen Hn. Unterpräset als Präsident, den Directoren der Franklichen Stiftungen als Vicepräsidenten, dem jedermaligen Hn. Maire der Stadt, und, von Seiten des geistlichen Miniferiums, Hn. Dr. Wegniz und Hn. Dr. Deskleift besteht. Von einem solchen Verein läss sich Plan und Zusanmenhang in dem ganzen Unterrichtswesen erwerten.

Uebrigens ist alles, was die Frankischen Stiftungen unmittelbar und ihre übrigen eigenthümlichen Institute betrifft, nach wie vor unter der Auslicht der Directoren geblieben.

St. Petersburg.

Die so eben erft (im Nov. 1808.) erschienene, obgleich vom Nov. 1806. datirte, 25ste Lieferung von Storch's Rufsland unter Alexander I. enthalt eine Geschichte des öffentlichen Unterrichts im Jahre 1805. Das in einer allgemeinen Uebersicht mitgetheilte Re-Inltat derselben ist dieses. Die Pfarrschulen ausgenommen, waren damals von den etatsmässigen 6 Univerfitaten - Moskau, Wilna, Dorpat, Charkow, Kafan und St. Petersburg - nur 4 wirklich vorhanden. Zu Kofan waren zwar die Lehrer in Thatigkeit gesetzt, aber die Universität war noch nicht eröffnet; von der St. Petersburger lag der Keim noch in dem padagogischen Institute (und der jurift. Specialfchule); dagegen waren wirklich die beiden höhern Gymnasien, von den übrigen 57 Gymnesien aber 26, und von 511 Kreisschulen 80 vorhanden. Der Anschlag der Summen, welche vom Ministerium der Volksausklärung für das Jahr 1806. verlangt, und vom Kaifer bestätigt wurde, betrug 1,945,625 Rubel, wovon bereits 1,078,970 gezahlt waren. - Nicht gerechnet find hierbey die Pfarrschulen. und, außer andern nicht im General - Plane begriffenen Lehrinstituten, die Bildungsanstalten für die griechische Geistlichkeit. Für diese giebt es gegenwärtig 4 geistliche Akademieen (zu Kiew, Moskau, St. Peters. burg und Kafan) und 37 Seminarien, meistens mit 2 Vorgesetzten, einem Rector und einem Präfecten, die immer Geiftliche find und gewöhnlich auch Theologie und Philosophie lehren. Im J. 1805. hatten alle diefe Lehranstalten zusammen 386 öffentliche Lehrer, unter welchen die Mehrzahl (217) weltlichen Standes waren.

(4) S

In Conole

In allen wird Arithmetik, Gaographie, Geschichte, lateinische und griechische Sprache, russische und lateinische Rhetorik und Poesie, Philosophie und Theologie gelehrt; die deutsche Sprache in allen 4 Akademieen und 21 Seminarien, die französische in 3 Akad. und 16 Seminarian; Polnifch nur in der Akad. zu Kiew und im podolischen Seminar; Tatarisch in der Akad. zu Kasan und in den Seminarien zu Tambow und Nifhegorod: Hebraifch in allen 4 Akad., aber nur in 6 Semin.; Mathematik in den 3 Akademiaen zu Kiew, St. Petersburg und Kafan, und in 6 Gymnalien; medicinische Kanntniffe in eben dielen Akad, und in dem Seminarium zu Kursk; Experimental - Physik bloss in dem Seminarium zu Orel; Naturgeschichte bloss in der Akademie zu St. Petersburg; Landwirthschaft in der Akad. zu Kiew und in dem Colleg. zu Charkow; Literaturgeschichte blos in dam Seminar zu Nishegorod; Zeichnen in den Akad. zu Kiew und Kafan, und in den Semin. von Podolien, Kursk, Wjätka und Charkow; Vocalmusik in der Akad. zu Kiew, und in den Sem. zu Kursk und Poltawa. - Der Curator der Universität Charkow, Graf Severin Potocki, hat derfelben eine Sammlung von 820 filbernen und 20 goldenen Medaillen geschenkt, worunter sich 533 alte und 307 neuere besinden. — Der Grußnische Bischof von Panfa, Gay, hat der zu Tiflir errichtetan Schule feiner Nation aine ibm gehörige vollständige Grufinische Druckerey geschenkt. - Zu den in dan letzten Jahren errichtatan Privat - Instituten gehört ein weibliches Erziehungs - Institut, das der zahlreiche Adel des Gouvarn. Twer ftiftate, der beraits im J. 1777. eine Schule für 180 Sohne armer Edelleute errichtete, und unter Alaxander zur Errichtung der Militarschulen ein Capital von 120,000 Rubel und ein fteinernes Haus den bot. Dem anfangs zu diesem weihlichen Erziehungs-Instituta dargebotenen Capital von 47,200 Rubeln wurde noch eine vom Adel in Anspruch genommene öffentliche Summe von 80,000 R. beygefügt. - Der Adel des Gonv. Tula hat den Fonds der aus feinen Mitteln errichteten Alexandars - Schule zu Tula durch neue auf 17.000 Rubel Steigende Einkunfte vermehrt. - Auch wetteisert sortdauernd der Adel in andern Gouvernements mit den Bürgern, Beyträge zu neuen Lehranstalten odar zur Vermehrung ihrer Fonds zu liefern; fo hat der Adel des Kurskischen Gouvern. zur Errichtung und Unterhaltung der Militärschule zu Woronesh 100,000, der Adal das Gouy. Koffroma zur Errichtung dar Militarschula zu Nishegorod 17,000 Ruhel decretirt. - In Wilna wird von dem Pater Sigmund aus dem Orden der Millionarien, der auf Koften des Bischofs von Wilns in Wien bey dem Taubstummen - Institute den Unterricht dieser Unglacklichen erlernte, ein Inftitut dieler Art, anfangs nur für 6 Zöglinge, errichtet.

INTELLIGENZ DES BUCH- UND KUNSTHANDELS.

à 1 Rtblr.

I. Ankündigungen neuer Bücher.

Neua Verlags - Büchar der Degen'schen Buchhandlung in Wien zur Michaelis - Melle 1202.

Le Peintre graveur par Adam Bartich. Troifième Livraifon en fix Vols, ou Toma 6. a 11. contenant l'Ecole allemande, avec 9 Planches explicatives, 33 Planchas de Monogrammes, et le Portrait de Mart. Schongauer. gr. g. Sur Papier fin collé 30 Rthlr. 16 gr., fur Papier veliu 76 Rthlr. 16 gr.

Offians Gedichte nach Macpherson von Ludw. Schubart. 2 Theile in 12. Auf Druckpapier ; Rthle.

Rudtorffers, Dr. F. X., Abhandlung über die Operation des Blafansteins, nach Pajola's Methode mit 5 Kupfertafeln in 4. 2 Rthlr. 8 gr.

- - Abhandlung über die einfachste und sicherste Operations - Methode aingesperrter Leisten - und Schankelbrüche, nebst merkwürdigen Beobachtungan übar den operativen Theil der Wundarzney-kunft, ar Theil, mit 8 Kupfartafeln, gr. 8. 2 Rthlr.

Thaten und Charakterzüga berühmter öftreichischer Feldherrn. 3 Theile. 8. mit dem Portrait des Erzherrogs Johann. 2 Rthlr. 16 gr.

Wiener - Taschenbuch, sechster Jahrgang für 1809. Enthalt: Historisch - malerische Reise durch Griachenland nach Choifeal Gouffier. Mit 13 Kupfern und 20 gestochenen Tabellen. In 12. auf Velinpapier,

in Papierband, in Maroquinband. Apollonion. Ein Taschenbuch zum Vergnügen und Unterricht, dritter Jahrgang für 1809. Von Leon, Ratschky, Kreil u. a. Mit 4 Kupfern. 18. in Papierband.

Bay J. F. Unger in Berlin und in allen Buchhandlungen ift zu haben:

Bibliothek der Robinsone in zweckmässigen Auszügen vom Verfasser der grauen Mappe. 5r Theil. 1 Rthlr. 11 gr.

Collin, J. v., Bianca della Porta. Ein Tranerspiel in 5 Aufzügen. gr. 8. à 16 gr., auf Schwaizerpapier à 1 Rthlr. 12 gr., in kl. 8. auf Druckp. à 8 gr. Gedichte von Natalie. 8. a 16 gr., auf Schweizerpap.

In der Oftermelle 1808. waran neu:

Bruchstücke aus den Papieren des Türken Haffen. ifter Theil. & 20 gr.

- Daffelbe ater Theil. a 16 gr. Corinna, oder Italian. A. d. Franz. der Frau von Steel übersetzt und herausgegeben von Friedr. Schlegel. 4 Theile. a 4 Rthlr.

- Daffelbe auf Schweizer - Velin. à 6 Rthlr.

Fischer, Ch. A., Allgemeine unterhaltende Reisebibliohek, oder Sammlung der besten und neuesten Reisebeschreibungen, nach ausländischen Originalen, aßhetisch bearbeitet. 3ter Band. Auf Engl. Druckpapier å 2 Rhlr., auf ord. Druckpap. 3 Rhlr. 82

Friedrich Gediker Biographie von Franz Horn, nehlt einer Auswahl aus den hinterlassenen, größtentheils ungedruckten Papieren des Verewigten. 8. a. 2 Rthir.

officiellen Berichten mit historischer Treue dergestellt von einem Neutralen. ister Theil. gr. 2. å 2 Rthlr. Niebelungen, der, Lied, bearbeitet durch F. H. von der Hagen, or. 2. å 2 Rthlr.

Hagen, gr. 8. à 5 Rthlr.

8. à 8 gr.
Suabediffen, Dr. Th., üher die innere Wahrnehmung.

Eine Abhandlung, welcher von der Kön. Akademie der Willenschaften zu Berlin der Preis von 50 Duca-

ten zuerkannt worden ift. gr. 8. å 18 gr. Ueberficht, hiftorifche, des Länder- und Volksbeftandes der Preufsischen Monarchie, in den Jahren 1740, 1776 und 1804, und der Cessionen durch die Trak-

taten von Linewille, Wien und Tilfit. fol. à a gr. Lékert, H. E. Th., Beantwortung der von der Königl. Akademie der Wissenschaften zu Berlin für das Jahr 1305. aufgegebenen Preistrage: Warum die Civilifrung des Menschengsschlachts nur im Oriente gefunden werde? welcher der Preis von 50 Louis neufs zuerkannt worden. gr. § å gg. .

Wie weit find wir? oder kann Europa ohne eine Expedition nach Indien gerettet werden? 3. à 8 gr.

In allen Buchhandlungen ift zu haben:

Uransichien des Christenthums, nebst Untersuchungen über einige Bücher des venem Testaments, von D. H. H. Cludius, Superintendenten in Hildesheim. Altona, bey Harnmerich. 1808. 1 Riblr. 12 gr.

Diefes Buch ift in der That eine erfreuliche Erscheinung auf dem Gehiete der theologischen Literatur. Es ftellt das Chriftenthum in feiner ursprünglichen, einfachen, lautern Gestalt mit einem Forschungsgeifte, mit einer Wahrheitsliebe und Gelehrsamkeit dar, wie diese preiswürdigen Eigenschaften eines echten Theologen fich nur felten blicken laffen in unfern Tagen, wo auf der einen Seite ein dufterer, an fich felbft verzweiselnder, Hang zum grobfinnlichen Supernaturalismus die Bibel wiederum Dinge lagen zu laffen fich nicht entblödet, die der Vernunft mit Grund anstölsig find. und auf der andern Seite eine überwitzige Vorliebe für den faden, flachen Naturalismus fein Unvermögen, den hohen, tiefen Sinn der Lehre Jefu zu faffen, nur zu fichtber beurkundet. Dass dieses gehaltreiche Werk den Repräfentanten beider Parteyen bald eine Thorheit, und bald ein Aergerniss dunken wird, ift leicht vorherzusehen. wird ihm aber ficher nicht die einzige Werthschätzung der Leser rauben, welche Untersuchungen dieser Art

nach Verdienst zu schätzen wissen, selbst wenn sie nicht in jedem einzelnen Punkte mit dem gelehrten, tiessorschenden Versasser einstimmig denken sollten.

Freunden unterhaltender Lecture

können wir nachstehende Werke beliebter Schriftsteller empfehlen, welche durch alle solide Buchhaudlungen zu heben sind:

Langheius, A. F. E., Franz und Rofalie, oder der Krämerzwift, komischer Roman mit Kupfern von W. Jury. 1 Rthlr. 12 gr.

Dellen Zeitschwingen (interessante Erzählungen) mit Ku-

pfern von W. Jury. 1 Rthlr. 10 gr. Dessen Thomas Kellerwurm, komischer Roman mit Ku-

Dellen Itomas Kellerwurm, komischer Roman mit Ke psern von W. Jury. 1 Rihle. 10 gr.

Dellen Ritter der Wahrheit, Roman in 2 Banden, mit Kupfern und Vignetten von W. Jury. 2 Rihlr. 16 gr. Dellen Neue Schriften (interessante Erzählungen) 2 Bde, mit Kupfern und Vignetten. 2 Rihlr. 18 gr.

Deffen Schule der Eleganz, Posse in 3 Acten, mit t Kupser von Meyer. 20 gr.

Bohé', Dr. F. H., Rofaura (irteressants Erzählungen), mit gestochenem Titel und Vignette. 1 Rthlr. 4 gr. Stein', Carl, Herr von Schulterbein und sein Peter, ein komischer Roman. 1 Rthlr.

Schappel'sche Buchhandlung in Berlin.

Darch die Montag- und Weissische Buchhandlung in Regensburg und alle solide Buchhandlungen ist, als so eben ganz neu erschienen, zu erhalten:

Erzählungen und Scenen aus der wirklichen Welt. Ein kleiner Beytrag zu einer Toiletten - Bibliothek für das schöne Geschlecht, von Eduard, 12 und 25 Bändchen. 13. Regensburg, 809. 16 gr.

Ueber die Wahrscheinlichkeit der Existenz der Papstin Johanna. Eine historische Untersuchung, gr. 8. Re-

gensburg, 809. 14 gr.

Auch ift bay diefer Buchhandlung (oder deren Commiflonar, Herrn Joh. Sam. He in filus in Leip zig) unentgeldlich zu haben: "Kurze Ueberficht uud Verzeichnifs einer auerriefener Thalerfanndung," welche im Genzen oder auch in größern Pertieen gegen fogleich baare Bezahlung in Regenburg um billige Preife zu verkaufen flehet, worauf der daüge Herzogl. Mecklenburg-Schwerinische Herr Legationsrath Gumpdichaumer Bestellangen und Austrage annimmt.

Bey Wilhelm Webel in Zeitz ift erschienen, und in allen Buchhandlungen Deutschlands zu haben:

Frege, Mag. Chr. Aug., Versuch eines allgemeinen bosanischen Handwörserbuchs, Lat. u. Deutsch. 2 Abthmit 4 illum. Kupsern. gr. 8. 2 Rthlr. 16 gr.

Diess nützliche Werk umfasst die ganze lateinische ältere und neue botanische Terminologie, erklärt sie in alphabetischer Ordnung und deutscher Sprache, kurz

und hündig, und ift auch mit einem gedrängten deutschlateinischen Theile versehen. Einer feiner Hauptzwecke ift: die deutsche Terminologie eben so fast zu fetzen, als die lateinische, und die bisherigen Verwirrungen und Missverständnisse der deutschen Boraniften zu befeitigen. Allen Apothekern, Chirurgen, Kunftgartnern und jedem Liebhaber der Kräuterkunde wird es ficher gute Dienste leiften, und dem Gedachtnille des Botaniften nützlich zur Seite fteben.

Die vom Herrn Mag. Copieux gestochenen Platten empfehlen fich vorzüglich.

Nachstehende Berlinische Kalender auf d. 7. 1800. find für beygesetzte Preise in klingendem Courant zu haben im Haupt - Kalender - Comptoir , Berlin Markgrafenstrafse Nr. 42., auf allen Postämtern, in den Buchhandlungen, und bey den Kalender · Facto-

1. Historisch Genealogischer Kalender, mit 12 Kupfern von Jury, Berger, Haas und Gumpel. Enthält, aufser den flehenden Artikeln: 1) Eroberung Konstantinopels und des Griechischen Kaiserthums durch die Abendlandischen Chriften oder Lateiner im J. 1204. 2) Zeichen-Sprache der Taubstummen; von dem Director des Berligischen Tauhftummen - Inflituts. 3) Verzeichnis der merkwürdigften Erfindungen und Entdeckungen, vom J. 70 his zum J. 1807. 4) Verzeichnis aller Städte in Europa, welche 10,000 Einwohner und darüber haben; nach den Ländern, und dann unter fich alphabetisch geordnet. 5) Die Kupfer find: Secht Vorstellungen merkwürdiger Scenen aus der Geschichte Nr. 1. Drey Bildmille: der Doge Henrico Dandolo; und der letzte Lateinische Kaifer Balduin II., auf zwey seiner Siegel. Das Titelkupfer : die vier Dardanellen - Schlöffer. Eine Karte : Plan von Konstantioopel, in der Breite von 2 Blättern. Preis 1 Rthlr. Courant.

2. Damen . Kalender, mit 13 Kupfern von Berger. Enthalt: 1) Die Hussiten, ein kirchliches und politisches Revolutionsgemälde aus dem 15ten Jahrhundert. 2) Gedichte von Natalia, nehft der Mufik in zwey derfelben. Von den Kupfarh enthalten die feche erften ein glückliches tugendhaftes Frauenzimmer, von den Spielen des unfchuldigen Kinues an his zum Sterbebett der ehrwürdigen Matrone, nach Zacharia's Gedicht: die vier Stufen des weiblichen Alters; die fechs letztern, gerade das Gegentheil, nach einer bevgefügten Erzählung. Das Titelkupfer liefert das Bildnifs der berühmten Frau von La Roche, mit einer biographischen Skizze. Rthlr.

3. Neuer Hand . und Schreib . Kalender für alle Stände (in Octav - Format), mit in Holz geschnittenem Titel, und Verzierungen über den Monaten. - In einer Tasche des Einbandes ift eine neue fehr faubere Pofikarte von Deutschland, nach den Bestimmungen des Tilliter Friedens; von Jack gestochen. I Riblr. 8 gr.

4. Genealogischer und Post - Kalender, mit 13 Kupfern von Berger: aus Herr Lorenz Stark von Engel. Enthalt, aufear der Erklarung der Kupfer, die Genealogie und die Jahrmärkte, wie Nr. t. und 2.; aber die Poftcourse weit aussührlicher, als diese beiden Kalender.

5. Genealogischer Kalender, mit 13 Kupfern von Riepenhaufen; anthält die Genealogie und die Policourse

6. Genealo: Scher Kalender, ohne Kupfer. die Genealogie und die Postcourfe. 7 gr.

7. Der große Ernis - Kalender, mit 12 Kupfern von Riepenhaufen, zu Fabeln von La Fontaine; und diele dabey, Französisch und Deutsch. 8 gr.

8. Der kleine Esuis . Kalender, mit 12 Kupfern von Riepenhaufen: Trachten fremder Völker. 3 gr.

9. Almanach de Berlin. Coutiens: Tableau genealogique des maifons regnantes; Guide des Postes; Lifte des Foires. 3 gr. 3 pl.

Ferner: alla gewöhnliche Quart - und klainere.

auch Comptoir - Kalender. Für Liebhaber und Sammler find auch die Kupfer befonders, ohne die Kalender, sowohl aus allen Kalendern für das Jahr 1808., als aus den für das Jahr 1809.

II. Auctionen.

zu billigen Preisen, zu haben.

Den sten April und folg. Tage 1809. foll zu Berlin die dem Herrn v. Geift, fonft v. Beeren genannt, zugehörige, fehr zahlreiche und ungemein vortreffliche Sammlung von romischen und griechischen Classikern, antiquar., philolog., naturhiftor., phylical., chemisch., ökonom., technolog., flaatswirthsch., polit., histor., geogr., literar., schonwiff., architekt., artift., philofoph., theolog., jurift. und vermischten Buchern und Landkarten, gegen baare Bezahlung in klingendem Courant an den Meiftbietenden versteigert werden. Diese beynahe aus 8000 Banden bestehende schone Bibliothek zeichnet fich durch einen vorzüglichen Reichthum im Fache der Oekonomie, der Geschichte, schönen Wissenschaften, der Ausgaben des Hogaz, durch die koftbarften Schätze naturhiftor., botan., architekt. und artistischer Werke besonders aus. Das gedruckte Verzeichniss erhält man: in Hamburg in der Expedition des Correspondenten; in Halle in der Expedition der allgemeinen Literaturzeitung; in Breslau bey dem Herrn Kanzleydirector Strait; in Danzig bey Herrn Friedr. Sam. Gerhard; in Frankfurt am Main in der Jäger schen Buchhandlung; in Neuftrelitz bey dem Buchbinder Hn. Spalding; in Leipzig bey dem Bücherantiquar Hn. Schumann, und in Berlin bey dem Unterzeichneten. Berlin, den 14ften October 1808.

Sonnin. Königl. Preuls. Auctions - Commissarius.

ALLGEMEINE LITERATUR - ZEITUNG

Sonnabends, den 19. November 1808.

WISSENSCHAFTLICHE WERKE.

TECHNOLOGIE.

BERLIN, b. Himburg: Bemerkungen über einige Mangel der niederdeutschen Landbaukunft, nebst Vorschlägen dieselben zu verbeffern. Für Kameraliften. Landwirthe und Bauhandwerker. Von K. Ch. G. Sturm, Architekt und Mitglied der Societat für gesammte Mineralogie zu Jena. 1806. 102 S. gr. 8. mit vier Kpfn. (18 gr.)

ie in dieser Schrift mitgetheilten Bemerkungen entstanden, laut der Vorrede, fowohl bey Gelegenheit architektonischer Reisen, die der Vf. in einigen Theilen des Meklenburgischen, Hannöverischen und Holsteinischen machte, als auch bey einem mehrjährigen Aufenthalte, den er als praktischer Baumeister in jenen Gegenden wählte. Der Vf. giebt zu, dass er nicht alles bemerkt, und also auch nicht über alles Vorschläge zu Verbesserungen gethan habe; er begnügt fich vielmehr, auf die wesentlichsten Fehler aufmerksam gemacht und einige neuere Verbesserungen genannt zu haben, durch deren Anwendung das allgemeine Beste gewiss gewinnen würde. Auch läst sich der Vf. nicht bev allen gerügten Fehlern auf ein genaues Detail ein, weil er keine Landbaukunst schreiben wollte, sondern begnügt fich in den meisten Fällen, die nöthigen Verbef-ferungen zu nennen, aber auch zugleich diejenigen Schriften anzuführen, worin man mehr darüber nachlesen kann, und beschränkt den Kreis seiner Bemerkungen, yorzüglich nur auf die Meklenburgi-Sche und Holsteinische Landbaukunft. Uebrigens hofft der Vf., und nach der Meinung des Rec. mit Recht, Fehler gerügt zu haben, welche man nicht nur in Niederdeutschlaud, fondern auch in andern Theilen unsers Vaterlandes, also in vielen andern Gegenden, wo Deutsche wohnen, begeht, und somit können diese Bemerkungen auch für Gegenden, für welche he zunächst nicht bestimmt find, nützlich werden.

Die Bemerkungen des Vfs. find in drey Abschnitten mitgetheilt. Im erften bemerkt er, dass die von einem Gebäude zu erwartende Dauer zunächst von den dazu gewählten Materialien abhange; im zweyten werden einige Fehler gerügt, welche bey der Confiruction begangen werden, und endlich im dritten Abschnitte zeigt er Feliler an, welche bey der Anlage ganzer Gebände vorkommen. . A. L. Z. 1808. Dritter Band.

Wir wollen die Leser, welche ein besonderes Intereffe für die Landbaukunft haben , nur auf einige fpecielle Fehler, welche der Vf. mit Recht rügt, und deren Vermeidung er tlurch diese Schrift bezweckt. aufmerksam machen, die übrigen müssen in der Schrift felbst nachgelesen werden.

Man bauet gewöhnlich gern in folchen Gegenden Wohn - und Wirthschaftsgebäude von Holz, wo der fich täglich immer mehr nahende Holzmangel an eine höchst mögliche Schonung des Holzes erinnert; man bauet also weniger dauerhaft, und auf die Folge berechnet, fogar mit größerem Koltenaufwande, als wenn der Hauptbau massiv von Steinen, von Lehm und Erdstoff (Pift) aufgeführt würde. Eine ähnliche Bewandtniss hat es mit der hergebrachten Wahl der Bedachungsmaterialien. Der Beweis für und gegen die Wahl verschiedener Baumaterialien, besteht in drey mitgetheilten Anschlägen, von welchen der erste die allgemeinen Baukosten (ohne Detail) zu einem Schauer von Mauersteinen, 25 Fuss lang, 20 Fuss tief und to Fuss hoch, mit einem Deutschen (winkelrechten) Dache und einer einfachen Ziegelbedeckung. specificirt enthält; sie betragen an Materialien und Arbeitslohn, ohne Fuhrlohn und Tagelohn, 146 Rthlr. Der zweyte Anschlag zu demselben Gebaude von Fachwerk, und zwar von Eichenholz, wie es im Meklenburgischen und Holsteinischen gebräuchlich ift, mit Mauerfleinen ausgesetzt, giebt die Baukoften für Materialien und Arbeitslohn, zu 151 Rthlr. 28 Schil. an; der dritte Anschlag aber zu demselben Gebäude. die Wande von Lehmpatzen aufgeführt, enthält nur die Summe for Materialien und Arbeitslohn, von 42 Rthlr. 17 Schil. Der Vf. empfiehlt daher den Bau mit Steinen und Lehmpatzen, und fpart den unvermeidlichen Holzaufwand zu den Dächern und zum ingern Ausbau der Gebäude. Zur Nachahmung werden die Gegenden genannt, in welchen man bereits so bauet: auch werden die Lehmschindeln zu Bedachungen empfohlen, die fich bereits als ein dauerhaftes und wohlfeiles Baumaterial der allgemeinen Anwendung werth gezeigt haben. Bey Gelegenheit folcher Lehmwände welche auf einer oder auf beiden Seiten nicht fenkrecht, fondern schief erbauet werden, bedient fich der Vf. eines Kunftworts, nämlich des Ausdrucks toifiren (von toifer, nach Toifen ausrechnen) auftatt abboichen. gegen die fenkrechte Linie schief aufführen; vermuthlich foll der Ausdruck talüftren (von taluter, abbö-(4) T

fehen oder abhängig machen) heißen. (Rec. würde teißren für einen Druckfehler erklären, wenn es nur einmal vorkäme; es kommt aber auch als Druckfehler (tulfert) vor: Sollte diefer Kunftausdruck wider Vermulben provinziel feyn, so muls er doch im (thriftlichen Vortrage vermieden werden, weil er offenbar falfeh it.)

Bey der Confirmation der Theile eines Gebäudes, im zwegten Abfehnitte, werden die im Meklenburg und Holftein üblichen Fenfterluchten in maßigen Gebäuden getalolt, die mit höltzernen Zargen ausgefüttert und die Fenfter fo eingefetzt werden, das fie fich nach außen öffnen; eben fo werden mit Recht die höltzernen Gefünfe an maßien Gebäuden verworfen.

Bey Beurtheilung des Baues mit Holz, oder bey dem fogenannten Baue von Fachwerk, werden die Bemerkungen häufiger, und man muß es dem Vf. zugestehen, dass er richtig beobachtet hat. werth ift besonders das Verfahren beym Fundament hölzerner Gebäude, wo wohl gar das ganze Gebäude zuerst auf Klötze gerichtet, und dann erst das Fundament, nachdem fich schon alle Zimmerverbindungen verlackt und aus den Fugen gegeben haben, auf blofser Erde untergeschlagen wird. Bey den Holzverbindungen wird das Stolsen oder Zusammensetzen der Sohlen oder Schwellen gerügt, wenn der Stoßpunkt unter einen Ständer oder Stiel gelegt wird. Richtig urtheilt der Vf. über die Winkelbander und tadelt mit Recht das Figuriren mit denfelben. Die allzu weite Auseinanderstellung der Sparren bev Dächern ohne Dachstuhl wird desswegen verworfen, weil diess Verfahren felten gerade Firsten zulässt; den Sattel bey Stroh - und Rohrdächern mit Pfannensteinen oder Zungen einzudecken, wird nicht gut geheilsen, und den First von Stroh zu machen empfohlen. Warum verfertigt man den Dachlattel oder First nicht von Paden oder Quecken, wie man bey Stroh- und Rohrdächern in Schlesien häufig zu thun pflegt, und welches Verfahren doch sehr gut befunden wird? -Ueber die Vernachlässigung der Schornsteine in ganz Niederdeutschland wird geeifert, und es werden anerkannt gute Verfahrungsarten empfohlen. Zu den für Niederdeutschland nothwendigen und bisher ganz vernachlässigten Stücken des innern Ausbaues, gehören die bekannten Kappengewölbe, bessere Oefen, vortheilhaftere Kochherde, Kellelfeuerungen u. dergl. Als eine nützliche Bauart werden die blechernen Dachfen. fler vorgeschlagen; die wesentlichen Vortheile derselben bestehen in ihrer Leichtigkeit, vermöge welcher fie ohne Gefahr auf die blossen Latten aufgenagelt werden konnen; ferner darin, dass sie ohne alle Koften ganz dicht eingedeckt werden, und endlich in ibrem geringen Preife.

Bey den Fehlern, welche bey der Anlage ganzer Gebäute begangen werden, find vorzüglich diejenigen gerügt, die an Scheunen, Viehhäufern und Schaffällen vorkommen. Die Längendielen (Langtennen),

welche fast überall in Niederdeutschland ablich sind, werden getadelt, und die Querdielen (Quertenne) dagegen empsohlen. Zu Scheunen sindet der Vf. die Bohlendächer am zweckmässigten, die jedoch mit großer Behutsamkeit gebraucht werden missen.

Bey der Anlage der Viehhäufer (Kuhftälle) findet in den Gegenden von Niederdeutschland die Einrichtung liatt, dafs mit denselben eine Dreschäufer vebunden wird; im Herbste werden diese Viehhäusfer, weil keine Stallfütterung existiret, als Scheunen benutzt, in die der Laudmann das Wintersatkorn einfalter und ausdrischt. Die Dreschdiele dient dem Viehhause, als Stall betrachtet, zum Futtergange.

Zur Stallfütterung für kleinere Landwirthichatten wird ein Kuhftall empfohlen, der fich in Bergenz Viehzucht, herausgegeben von Tharr, hefindet,
delfen Dachwerk aber anders confiruiret werden
nufs. – Nach Art einiger Scheunen fohlagt der Vf.
die Schafffällt zu bauen vor; er will nämlich gegen
Norden eine ganze Wand aufführen, auf den andern
Seiten aber follen von 10 zu 10 Fuß maßive oder hölzerne Pfeiler mit Nuthen angebracht werden, um in
felbige 14 Zollige Bohlen einzufchieben.

Zum Schluffe werden noch einige Schriften über die Landbaukunft angeführt, aus denen man foh über dielen oder jenen Gegenftand weiter belehren kann; nämlich die Bauschritten von Manger, Lange, Barhek, Meinert und Gilly.

Donpart, b. Grenzius: Kurze Beschreibung der Gierten und besten Hezelischen Erd. Stamps; maschine, neblt kurzer Auleitung zur leichten und wahlseilen Versertsigung vortrestlicher Erdquadern, mit welchen man (sehr wohlseile) schöne, trockene, im Winter warme, und im Sommer kühle, folglich gefunde und dauerhalte Gebäude sieder Art bauen lassen kann. 1806. 15 S. B. (2 gr.)

Da diese, hier ohne Abbildung beschriebene, sehr nützliche Maschine schon durch früh, e Abbildungen und Beschreibungen im Wesentlichen bekannt, und die kleine Schrift fo wohlfeil ift, dass ein jeder den Inhalt derfelben felbst einsehen kann : so enthalten wir uns über deufelben mehr zu fagen; nur die Bemerkung wollen wir machen, dass wir der vorgeschlagenen Art, die Erdquadern durch übers Kreuz eingelegte und mit der Erde festgestampste Hölzer zu befestigen, nicht viel zutrauen, vielmehr der Meinung find, dass die Haltbarkeit der Pisesteine, durch Weglaffung derfelben, eher gewinnen, als verlieren wird. Dagegen gestehen wir dem Vf. gern das Lob zu, dass die von ihm beschriebene Art den Bewurf an dergleichen Wänden haltbarer zu machen, unsern gemachten Erfahrungen gemäß, in einem nördlichen Klims die beste von allen bis jetzt bekannten sey. - Ohne Kupfer wird freylich die Beschreibung nur wenigen

verständlich seyn, — aber desshalb liefert Hr. H. auch ein Model, das nicht weniger als 30 Rubel kostet.

MATHEMATIK.

Leivzia u. Breslau, b. Buchheister: Praktisches Rechenbich für Kaufleute und Geschässemmer. Entitaltend, einen gründlichen und leicht fassischen Unterricht des Brauchbarsten und Wissenserbesten der Rechenkunst; nehr verschiedenen, durch vielährige Erfahrung gesammelten Bemerkungen, Ausschässen und Werken dieser Art vergeblich gesucht worden find. Zum Selbstunterricht und zum Lehrvortrage bearbeitet, von Friede. With. Marting. 1806. Erster Theil. XIIIu. 380 S. Zwegter Theil. 391 S. gr. 88.

Der Vf. diefes Werks fagt zwar in der Vorrede: "Schon feit länger als acht Jahren, trug ich mich mit dem Plane, durch die Herausgabe eines praktischen Rechenbuchs diejenigen Lücken und Mängel zu erganzen, die meine Vorganger gelassen;" allein nur ganzliche Unbekanntschaft mit den Werken eines Gerhardt, Ficher, Wagner und so vieler andrer verdienstvoller Männer, konnte den Vf. zu dieser Aeufserung verleiten. Hr. M. kann ein fertiger prakti-Scher Rechner seyn, allein zum Schriftsteller fehlt ihm durchaus ein heller ordnungsvoller Vortrag, fo wie alle Kenntnifs der höhern Arithmetik. Der Kreis feines Wiffens dreht fich blofs um Ziffern und Regeln. Wir fihren als Beleg blofs eine Stelle an. Im erften Theil (S. 264.) heifst es: "Ohne die Kette wurde es um die Auflolung mancher Aufgabe, die unter gewiffen Ueberschriften aller Rechenbücher vorzukommen pflegen, schlecht aussehen. Ich frage z. E. bey der Abhandlung von Brüchen, nach welcher Regel foll die Frage aufgelöft werden: Wie viel find 15 Sgl. aus I L. Bko. dem Bruche nach? - Jener, der noch to gut nach der Resolution und Reduction der Bruche zu rechnen im Stande ware, jedoch ohne Kenntnifs von der Kettenrechnung zu befitzen, warde fich in diesem Fall nicht zu helfen wissen, und eben diese Fälle find mir schon einigemal vorgekommen, daher niemand glauben darf, fie gehören nur zu den

möglichen Beyspielen. Man könnte demnach füglich die Bemerkung machen, das Regeln und Lehr-ftücke, die in ihren Grundsätzen und Verfassung nicht auslangen, ganz und gar beseitiget werden können, und da ich die Vortheile der Kette, vor denen der Regel de tri deutlich und überzeugend dargethan: fo glaube auch hierdurch die Aufmerksamkeit genug erregt zu haben, um mit meinem Wunsche, da wo es fich thun läfst, übereinzustimmen, und die Regel de tri, doch nur Divisions - und Proportions-Aufgaben, fogleich nach der Kette behandeln zu laffen u. f. w." Aehnliche verworrene Stellen finden fich auf fast allen Seiten. Am besten wird im zweyten Theil Breslau's Wechselgeschäft und Discontowesen erläutert. Hierin scheint der Vf. ganz zu Hause zu seyn. Auch die Conto- Corrent und die damit verknipfte Interessen - Berechnung im ersten Theil (S. 216.) ift nützlich und zweckmäßig. Die Geldcurfe von Mohylew, Odessa, Wolotichinsk, Radziwiloff, Astrachan und Krinki, zweyter Theil S. 131., find nicht uninteressant, ob be gleich schr öftern Veränderungen unterworfen find, und gegenwärtig einen ganz andern Stand haben mögen. Manches Gute last fich daher diesem Buche wohl nicht absprechen. Besonders werden Jünglinge, die in Schlefien und besonders in Breslau, auf einem Comptoir ein Unterkommen fuchen, dasselbe mit Nutzen brauchen können. Zu bedauern ift es aber, dals der größte Theil Kaufieute fich, bey der ihnen so nöthigen Kenntnis der Arithmetik, nicht um einen Schritt tiefer in dieselbe wagt. Hatte der Vf. dieses Werks nur einige Kenntnisse der Algebra, der Logarithmen und der Geometrie: so würde fein Vortrag nicht nur deutlicher und geordneter erscheinen, sondern auch mancher Knoten, der ihn äufserst schwer oder wohl gar unauflöslich scheint, wurde fich leicht und gleichfam von felbst enthüllen. Rec. empfiehlt fowohl dem Vf., als jedem wifsbegierigen Handlungsbestiffenen, recht fehr das Studium der reinen Mathematik, wenigstens ihrer Anfangsgrunde. Er wird dann bald einsehen lernen, welch ein mächtiger Unterschied zwischen dem mechanischen und dem mathematischen Rechnen obwaltet, und feinem Machwerk nur fo viel Werth zuschreiben, als es bey der großen Fluth ähnlicher Werke, der benutzten Localität wegen, verdient.

POPULÄRE SCHRIFTEN.

ERBAUUNGSSCHRIFTEN,

JENA., in d. akadem. Buchh.: Dofs die Wiedervereinigung der proteflantischen und römischen Kirche nicht nur keinen Geneim verspricht, sondern sossenlichen Nachtheil droht. Eine Pradigt am Reformationsseste 1808. über Rom. 14, 19., gehalten von Dr. Joh. Gottt. Marezott, Confitorialr. und Superintendent zu Jena. 1808. 38 S. 8.

Die Materie von Vereinigung fowohl der protestantischen Parteyen unter einander, als der Protestanten überhaupt mit der römischen Kirche, ist

Dimenday Google

feit einiger Zeit aufs neue der Gegenstand vieler Gespräche nicht nur, fondern auch mehrerer Schriften geworden. In manchen der letzteren ist ausführlich und gründlich, aus der Geschichte und aus der Natur der Sache, gezeigt, was für unüberwindlich scheinende Schwierigkeiten der Ausführung aller folchen zum Theil herzlich gut gemeinten, zum Theil aber auch etwas hinterliftigen Vorschläge, wenigstens noch zur Zeit, im Wege stehen, und wie wenig heilsame Folgen von der Realifirung derfelben zu hoffen leyn, wenn auch gleich auf die glimpflichste und liberalite Weise dabey verfahren wurde. Weil aber Schriften dieser Art wenig in die Hände des größern Publicums kommen, wohl aber Empfehlungen folcher Unionen in viel gelesenen Schriften, und felbst in Journalen angetroffen werden: fo war es ein guter Gedanke, die hauptfächlichsten Gefichtspunkte, aus welchen ein nachdenkender Protestant die Sache betrachtet, in einem populären Vortrage kurz anzudeuten. Da der Vf. der vorliegenden kleinen Schrift ein längst rühmlich bekannter Kanzelredner ift, der auch hier mit Warde und Mässigung zu seinen Glaubensbrüdern spricht und seine liberale Gesinnungen gegen anders denkende allenthalben durchscheinen lässt, so bedarf es wohl keiner weiteren Empfehlung, fondern nur einer kurzen Anzeige des Inhalts. Der Vf. bemerkt, es sey zu hoffen gewesen, das die rich-tigeren Einsichten in den Geist der Religion und die mildere, duldsamere Denkart, welche bey beiden Parteyen immer mehr Eingang fanden, den Hauptzweck durch angemessnere Mittel befördern und echte Verbrüderung stiften würden, ohne das man weiter nöthig hätte, auf aussere Ver-einigung hinzuarbeiten. Da sich aber neuerdings wieder mehrere, auch protestantische Stimmen über diesen Gegenstand hätten vernehmen lassen, und zu erwarten stehe, dass er noch öfter und lauter zur Sprache kommen dürfte, fo werde es Pflicht, unparteyisch zu untersuchen, ob die Sache wunschenswerth und rathsam sey, und den Lehrern der Religion liege ob, zumal bey einer Gelegenheit, wie das Reformationsfelt sie darbiete, die große Anzahl bedenken zu lehren, was zu ihrem Frieden dient. Zuvörderst komme es darauf an, welche Kirche eigentlich mit der andern vereinigt werden folle: denn die, welche der andern einverleibt werde, musse offenbar am meisten aufopfern und würde der wenigen Rechte und Freyheiten, die man ihr noch allenfalls vergönnt hätte, bald gänzlich fich beraubt fehen. Man moffe alfo vernünftiger Weife hoffen, dass fich keine Partey to fehr vergeffen werde, etwas fo unbilliges entweder zu fordern oder zuzugeben, und dass man eine aufrichtige, ehrliche, mit Gerechtigkeit und Billigkeit zu bewirkende Vereinigung beabfich-

tige. Aber felbst unter diesen Voraussetzunge fey 1) kein Gewinn von ihr zu hoffen. Denn die jetzige Trennung fey kein Uebel (fondern wird es nur durch Unduldsamkeit); indem der Zweck des Christenthums, Beruhigung der Gemüther und Besserung des Herzens, an den Bekennern beder Confessionen erreicht werden konne, ja de jetzige Absonderung sogar weit mehr als en Wiedervereinigung geeignet fey, jenen Zweck zu befördern. Die Verschiedenheit der Menschen verlange nämlich Verschiedenheit der Mittel. Jetzt forge jede Kirche für ihre Glieder auf die denfelben, im Ganzen genommen, angemessente Weise, von welchem Vortheile bey einer Vereinigung ein großer Theil verloren gehen musse. weniger bedürfe es einer folchen zu Aufrechthaltung der äußern Ordnung und Ruhe, die durch die gegenwärtige Einrichtung nicht im geringften gefährdet fey. Selbst der ehemalige Partey has mit seinen schädlichen Wirkungen sey nichts weniger als unvermeidliche Folge der Trennung, fondern das Werk der Leidenschaften gewesen, und gegenwärtig abgethan. Vielmehr diene es zum Besten des Ganzen, wenn eine Kirche der andern nacheifere und jede das fich nach und nach eigen mache, was die andere vorzügliches und nachahmungswürdiges hat. Und die Verträglichkeit, welche jetzt schon die Glieder beider Kirchen gegen einander zeigen, führe von selbst zum Frieden in der Religion, der so wenig an die Einheit der Kirche gebunden fey, dass er vielmehr durch eine herbeygeführte Vereinigung folcher, die im Grunde doch nicht ganz eins feyn konnten, am leichteften gestört werden dürfte. Und dieses führt 2) darauf, dass eine solche Vereinigung wefentliche Nachtheile drohe. Bev ihr wurde der katholische Christ (wenn sie nach gerechten und billigen Grundsatzen bewirkt würde,) gar vieles, was ihm wichtig und theuer und durch lange Gewohnheit zum Bedürfnis geworden ist, aufgeben und entbehren müssen. Und unendlich viele und große Opfer müßte vollends der Protestant brisgen, um fich zu einer Vereinigung zu bequemen, die gleichwohl noch for unfre Kinder und Enke drückend feyn, einen harten furchtbaren Zwang, um die Einheit zu erhalten, beiden Parteven in Zukunft auflegen, verderbliches Misstrauen und ewigen Verdacht gegen einander erzeugen, und nicht einmal ohne offenbare Gewalt zu bewerkstelligen feyn wurde. Man lasse also jede Kirche neben der andern ungehindert fortdauern. Man erleichtere jeder die nothigen Fortschritte zum Beliera vertraue, was die Zukunft betrifft, der hohern Macht die alles lenkt, und unternehme nichts, was die christliche Welt aufs neue beunruhiges könnte.

etzer Denz

ALLGEMEINE LITERATUR - ZEITUNG

Montags, des 21. November 1808.

WISSENSCHAFTLICHE WERKE.

NATURGESCHICHTE

AMSTERDAM, im Kunft- u. Industrie - Comptoir: Exposition et désense de ma théorie de l'organisation végétale. Par Mr. Briffeau. Mirbel, Chevalier de l'Ordre Royal de Hollande etc. Publié par le Dr. Bilderdyk. 1808.

Mit gegenüberftehendem dentschen Titel: Erläuterung und Vertheidigung meiner Theorie des Gewächsbaues. Von Hn. Briffeau - Mirbel u. f. w. 405 S. 8. m. 3 Kpfrt.

er Vf. machte zuerst im Journal de physique einige Abhandlungen über die Pflanzenanatomie bekannt. Einige Jahre darauf, nämlich im J. 1802., er-Ichien fein Traité d'anatomie et de physiologie végétales, nachdem einzelne Abhandlungen daraus im National-Institute vorgelesen worden waren. Die bekannte Preisfrage der Göttingischen Societät der Wissenschaften machte es den Concurrenten zur Pflicht, auch auf die Mirbelichen Ideen Rücklicht zu nehmen. Die Preisschriften von Link, Rudolphi und Trevirams fielen zum Theil nicht günftig für Hn. M. aus. Diefs veranlasste gegenwärtige Vertheidigung, in welcher auch einige andere zu derfelben Zeit in Deutschland erschienenen Schriften über die Pflanzenanatomie berückfichtiget wurden. Die Vertheidigung hat zum Theil Hr. M. felber, zum Theil der Hr. Bilderdyk, Herausg. des Buchs, übernommen; jener in einem Briefe an den Dr. Treviramis und in dazu gehörigen notes justificatives; diefer in der Einleitung und in einem Auffatze, worin eine Vergleichung zwifchen Ruldolphi und Mirbel angestellt wird. Außerdem finden fich noch zwey Abhandlungen vom letztern; eine: Aphorismen über die vegetabilische Organisation, welcke aus den früheren Werken des Vis. mit Verbesserungen und Zusätzen hier wieder abgedruckt worden, und eine: Wahrnehmungen über die eigenen Gefässe und den Bast, welche nach des Rec. Dafürhalten die vorzüglichste im ganzen Werke ist. Doch wir müllen etwas näher treten. - Die Einleitung vom Herausg. ift überschrieben: Confiderations fur la théorie de l'auteur. Obne, wie es scheint, eigene Untersuchungen über den Pflanzenbau angestellt zu haben, untergimmt derfelbe, zwisches dem Hn. M. und feinen Gegnern Richter zu feyn. Er wirft ihnen vor: a) dass fie das Ganze der Theorie des Hn. M. nicht verstanden, nicht angegriffen; b) die einzelnen A. L. Z. 1808. Dritter Band.

Facta, auf welche sie sich im Verfolge stützt, nicht gehörig aufgefalst und zum Theil geläugnet, weil fie das Princip nicht gekannt, welches dieselben vereinigt. Dieses Princip ist: "das im Pslanzenorganismus alles von Einer Natur, das Gewebe nicht nur von einerley Substanz, sondern auch eine und dieselbe Zellenform fey, wovon die Gefälse nur Modificationen." Es wurde aber leicht feyn, zu zeigen, dafs die Gegner nicht nur diefes Princip auch anerkannt, fondern fogar dalfelbe ihren Untersuchungen zum Grunde gelegt haben. Aber Hr. B. kann die Deutfchen nicht leiden. "Es ift ihnen gemein, fagt er, eklektisch zu jeder Theorie einer Willenschaft zu nehmen, was man dazu gut findet: aber eine folche Walil sollte doch eine gewisse Uebereinstimmung der Meinung voraussetzen. Man weiss, dass die wahren Eklektiker bey den! Alten die Philosophen waren, die zur Zeit des Cicero den Namen der neuen Akademiker trugen. (Mit Erlaubnifs Hr. Doctor! Die Secte der Eklektiker erkannte als ihren Stifter den Potamon von Alexandrien, der zu den Zeiten des Augustus und Tiberius lebte, und ist von der der neuen Akademiker ganz verschieden.) Sie begnugten fich, zu bestreiten und zu zweiseln, ohne systematische Kenntnisse zum Zwecke ihrer Nachforschungen zu haben. und die Philosophie wat bey ihnen nur ein Spiel des Verstandes." Nachdem Hr. B. noch eine Zeitlang in diesem Tone fortgefahren ist, kommt er auf die fünf Hauptfragepunkte der götting. Preisaufgabe, die er im Geifte Mirbels zu beantworten fucht. Wir laffen diese Beantwortung, um zu wichtigeren Sachen über-

zugehen. Es folgt die längste Abhandlung des Werkes: Brief des Hn. Briffeau Mirbel an Hn. Dr. Treviranus. Letzterer hatte in seiner Preisschrift die fichtbaren Poren, welche M. den Wänden des Zellgewebes zueignete, geläugnet und anfitzende Körner for die Veraulassung dieses Irrthums gehalten; er hatte ferner das Zellgewebe als ein Aggregat von Blasen beschrieben, zwischen denen oftmals noch Gänge, Zwischenzellengange von ihm genannt, fichtbar waren; er hatte in den Poren der parolen Röhren vielmehr Körner oder kleine runde Hervorragungen zu feben vermeint u. f. w. Diese und ähnliche streitige Punkte find der Gegenstand dieses Briefes, worin zugleich eine Recapitulation dessen, was der Vf. bisher über den Pflanzenbau geschrieben hat. Auch ist ein Anhang beygegeben unter der Benennung von: notes justificatives, worin manche im Briefe felber nur kurz berührte

(4) U

Punkte weiter ausgeführt find; auch auf die Lehren von Sprengel, Bernhardi, Link und Rudolphi Rücklicht genommen und die dahin gehörigen Stellen aus ihren Werken beygebracht worden. Es ift wohl zu bemerken, dass Hr. M., als er diesen Brief schrieb, die Schriften von Link und Rudolphi noch nicht kannte; erst nach dem Schlusse desselben beklagt er sich über die inurbane Weise, wie letzterer ihn behandelt, und Rec. schreibt diesem die spitze, ja man darf sagen, leidenschaftliche Schreibart zu, die in den später geschriebenen notes herrscht, da der Ton des Briefes der der Anständigkeit und Mässigung ist. - Die Fundamentalidee der Pflanzenphysiologie sey: es existirt ein identisches membranoses Gewebe, durch dessen verschiedene Modificationen der Pflanzenbau zu. Stande kömint. (Es fehlt fehr viel, dass irgend ein Pflanzenphysiologe bisher, am wenigsten Hr. M., diese Vorstellungsart mit hinreichenden Beobachtungen belegt hatte, indem diese das successive Entstehen der Elementarorgane der Pflanze, der Zellen, Röhren, Gefässe aus Einer Grundform anschaulich machen mäßten.) Daher komme der genaue Zusammenhang aller Theile, mit Ausnahme der Tracheen, die, im Zellgewebe eingeschlossen, nur mit den Enden darin befestigt seyen (?) Das Eindringen der Flüsfigkeit werde möglich durch ausere, ihr Hindurchdringen durch innere, theils unfichtbare, theils fichtbare Poren. Letztere seven von den Deutschen geläugnet: man habe Körner an den innern Zellenwanden dafür gehalten. Auch er habe diese Hervorragungen gelehen, aber im Centrum derfelben eine Oeffnung entdeckt und jene nun als den drüfigen Rand dieser Poren beschrieben. (Wer konnte glauben, dass Hr. M. folche Oeffnungen gemeint habe, die, wie er gesteht, fehr ftarker Mikroskope bedurfen, um elehen zu werden, und die viele, worunter auch Rec., bis auf diesen Tag mit guten Werkzeugen nicht bemerken können? Man fehe im Traité Tom. I. fig. 2. 4., wo nicht ein Punkt in der Mitte jeder kleinen Hervorragung, wie später auf der beym fiebenten Bande der Annales du Museum befindlichen Abbildung, fondern wahre Löcher, noch einmal fo breit, als der drafige Rand um fie her, öfters auch ohne letztern, abgebildet find. Und da diese Hervorragungen von mehrern für Löcher gehalten worden und noch gehalten werden, fo war es allerdings naturlich zu denken, dass Hr. M. diese gemeint habe, und der Einwurf war dann fehr gegründet, dass diese sogenannten Löcher fich mit den Randern zuweilen berührten, welches fich nicht mit dem Begriffe von Löchern, wohl aber mit dem von runden Körperchen vertrüge, Von diesen drüßgen Hervorragungen mit einem Porus in der Mitte, follen die Satzmehlkörner, welche man in den Cotyledonen und im Rinden- und Mark-Zellgewebe gekeimter Pflanzen bemerke, und deren Hr. M. im Journ. de Phylique, nicht aber im Traité gedenkt, unterschieden seyn. Rec. wünschte aber, dass derfelbe die Unterschiede angegeben hätte: denn dass letztere frey in den Zellen herumschwimmen, ift theils unwahr, theils nicht hinreichend.) - Das

Zellgewebe vergleicht Hr. M. mit Grew (Rec. fetzt hinzu; mit Sprengel und Rudolphi) dem erstarrten Schaum einer luftvollen Flufligkeit. Er glaubt, die gemeinschaftlichen Wände verwüchsen aufs innigsta felbst zwischen Zellen und Gefäsen, als blossen modificirten Zellen, fey daher die Wand gemeinschaftlich. Diefes ist die Continuität des Zellgewebes, we von foviel Aufhebens gemacht wird. Die gemei Schaftlichen Zwischenwände der Zellen mufsten in ldeen von Gängen zwischen ihnen, dergleichen de Zwischenzellengange des Hn. Trevirantes, ganz aufschliefsen (allerdings, wenn dieses Zusammenschlieisen und Verwachien der äußern Wände der Blales vollkommen ift. Wie aber, wenn es unvollkommen ware? Hr. M. laugnet es, das ift aber, wiederum, mit Ehrhart zu reden, ein Mirbel'scher Fehlschluis. Sicherlich ift es am häufigsten der Fall; oft lassen fich die Zellen als Blasen völlig wieder von einer lösen; meistens aber ist die Verbindung in den Ecken des ftumpfen Hexagons, welches die zulammengeprelsten Zellen bilden, noch aufgehoben. Die Paja retehentia des fel. Hedwig und die meatus intercellulares des Hn. Treviranus, bleiben daher eine zwar nicht allgemeine, doch in der Natur gegründete, Erscheinung.). Die Markverlangerungen (Graw's Infertionen) leyen ein Zeilgewebe, delten Zellen in der Richtung vom Centrum zur Circumferenz lägen. Leuvenhoek's Irrthum, der dieselben für horizontale Gefässe hielt, habe fich nicht weiter fortgepflanzt. (Aber fig. 32. litt. m. der großen Kupfertafel beym ersten Bande des Trait, find aus dem Holunder folche horizontale G-false als falsche Tracheen abgebildet, und in der Erklärung heifst es: Markstrahlen zusammeng efeizt aus Zellen und falschen Tracheen.) - Was er sonst kleine Rohren genannt, was die Maffe des Holzes ausmache (Malpighi's fibrae et fifiulae ligneae) fev nichts als Zellgewebe, nur die Zellen feiner, mehr in die Linge gezogen, fester. (Ist das nicht genug, fie zu unter-scheiden? Nur die unbefangene Ansicht giebt Unterschiede und Benennungen, nicht anatomische und physiologische Untersuchungen.) - Auch die groisen Röhren feyen nur Modificationen des bautiges Gewebes. Die verlängerte Form, die Dicht. und Undurchfichtigkeit der Membran, die schnelle Bewegung der Fluffigkeiten in ihnen, mit Ausnahme der eigenen Gefässe, mache ihren Unterschied von den Zellen aus. Man habe Unrecht (Note a) fie Gefalse zu nennen: denn diese musten eigene, von dem abrigen Gewebe unterschiedene Häute haben; ihre Zahl, Grosse, Stellung, Verrichtungen mullen unveranderlich feyn, wovon man das Gegentheil finde bey den großen Röhren der Pflanzen. (Rec. erftaunte, da er diess las. Welche willkürliche und unwahre Bestimmungen! Und wie, die porosen Robren, die falschen Tracheen follten keine eigenen Haute haben? Ift es Hn. M nie begegnet, diese von allen anliegenden hau-tigen und sibrösen Theilen völlig rein und ganze Stücken derfelben abgelöft zu fehen? Sah er nie beg Farrenkräutern falschie Tracheen ohne Zwischenge webe neben einander liegen, und fich ohne Zerreifsme

Die c

, p

von einander absondern?) - "Die porösen Röhren, fagen meine Kritiker, feyen bedeckt init kleinen Hervorragungen; ich aber behaupte, dass man im Centrum jeder Eminenz einen Porus entdecke. Jene verfichern diefer vorgebliche Porus fey die Eminenz felber. Sie behaupten: ich habe zu viel, ich: fie haben zu weniz geleben." (Auch hier beruht der Streit auf einem Missverständnisse, den Hr. M. durch die nämlichen Uebertreibungen veranlasst hat, wie bey den Poren des Zeligewebes. Rec. war fo glücklich, nur an den großen punktirten Röhren des Laurus faffafras Poren oder hochit kleine Querspalten, mit einer runden oder ovalen Einfassung, gerade wie die Poren der Oberhaut, wahrzunehmen. An einheimischen Holzarten, Eichen, Pappeln, Weiden, Birken, Holunder aber war er mit den stärksten Vergrößerungen verschiedener Mikroskope nichts als Hervorragungen ohne Löcher und Spalten darin zu sehen im Stande, und er hält jene daher für nichts Allgemeines, wie es auch die Poren der Oberhaut nicht find. Hr. M. meint zwar (Note g) wenn gefärbte Fluifigkeiten in den punktirten Röhren aufgestiegen, und das Gewebe umber dann auch gewöhnlich gefärht fey, fo fey diels nur durch Poren möglich. Aber die fürbende Flüshgkeit kann bier auf eben dem Wege eingedrungen feyn, wie in jene Röbren; auch lässt fich nicht denken, dass durch die, wenn fie vorhanden, doch unglaublich feinen Oeffnungen ein Pigment dringen könne. Hec, halt daher die Punkte der punktirten Röbren im Allgemeinen für angewachsene Satzmehlkörner, dergleichen man in jedem Zellgewebe findet. Der Einwurf gilt nichts (Note d), dass diefe, die frey in den Zellen herumschwimmen, sich nicht mit der Regelmässigkeit der Poren ansetzen könnten: denn sie schwimmen keineswegs herum, sondern kleben an den Zellenwänden, und wer will denn die Regelmässigkeit der vermeinten Poren begreiflich machen?) - Die falschen Tracheen seyen Röhren voller Querspalten, mit einem hervorspringenden Rande eingefalst (??). Bernhardi habe blofs diese Hervorragungen, andere blos die Spalten gesehen. Wenn letztere sehr verlängert, so scheine es, flüchtig betrachtet, als fey das Gefäls aus auf einander geschichteten Ringen bestehend, Bernhardi's Ringgefälse, die daher identisch seyen mit den genuinen falschen Tracheen. (Entweder kannte Hr. M. die Ringgefälse nicht, oder er beobachtete flüchtig. Freylich können falsche Tracheen von gewöhnlicher Form falschlich aus Ringen bestehend scheinen; allein die Ringgefäse find wirklich aus solchen gebildet.) - "Die ewundene Lamina der Tracheen hat oft einen wulltigen Rand, wie die Poren in den porosen Rohren und die Spalten in den falschen Tracheen. Errathen Sie nicht, mein Herr, was diese Wulfte andeuten?" (Rec. erlaubt fich, die Stelle des Hn. Treviramus zu vertreten, und antwortet: nein! Diese aufgeworfenen Ränder der falschen und wahren Tracheen find etwas, was kein Anatom außer dem Hn. M. gesehen hat. Derfelbe beruft fich auf Link, welcher das Band als eine Rinne ausgehölt gesehen. Dieser aber fagt

S. 48. der Grundlehren u. f. w.: Das Band scheine nach aulsen etwas convex, nach innen concav zu feyn. Wenn Rec. aber die Figuren des Ha. M. im Traits recht versteht, so verlegt derselbe die Wulftränder nach aufsen an den Rand der Lamina: dann wäre alfo die Concavität außen, und Hr. Link könnte unmöglich fein Mitstreiter seyn. Grew nennt die Spiralfiber rund und dieses ist das Gewöhnlichste. Doch laufen oft mebrere beylammen, und bilden fo ein Band; auch giebt es Uebergänge zu den fallchen Tracheen. Aber geletzt, diese Wülte find vorhanden, was bedeuten lie denn? "Wenn die Gefälse noch dem Anschein nach Schleim find, bestehen fie aus vöilig einfachen Röhren. Die Hautwand derfelben wird bey vor fich gehender Entwickelung spiralformig zerschnitten, oder fie bekömmt Querspalten und Löcher. Die Rander diefer Oeffnungen schwellen vermöge des aufgehobenen Zusammenhangs an, und es bildet fich eine Art von Callus" (Note s) Hr. M. meint, was hierin Hypothele fey, habe den innigsten metaphysischen Zulammenhang mit Thatlachen der Beubachtung. Was man uns nicht alles glauben machen will!). -Die gemischten Rühren seyen zwar keine eigene Art, doch musse man ihrer erwähnen, weil ihre Kenntnils zeige, dals fämmtliche Pflanzengefälse nur Modificationen von einander find. Schon Hedwig habe diefelben (de fibr. vegetab. ortu S. 25) beschrieben (?). -Was von den vaiffeaux en chapelet gefagt worden, ift aus der Natur geschöpft. Während Link (Grundl. 60.) vorgibt, dass he fich nur in den jungen Stämmen, und überall, wo schnelles Wachsthum in die Hohe und Dicke geschieht, vorfänden (mit Unrecht wird ibm hier die Meinung beygelegt, dass sie nur in alten Theilen zu finden) lehrt Hr. M. der Natur gemäls, dass vornehmlich in den Knoten und da wo Zweige und Blätter entspringen, ihr Sitz fey. - So fehr der Vf. für den gleichzeitigen Uebergang der Gefälse in einander ift, fo fehr verwahrt er lich gegen die fucceffive Verwandlung derfelben, welche Sprengel und Rudolphi durch einen allerdings fehr bedeutenden Irrthum ihm beygelegt. Aber die nämliche Behandlung, worüber er fich bier beklagt, lässt er dem Hn. Treviranus widerfahren. Da Hr. T. (heifst es Note !) die vaiffeaux en chapelet in den fehr jungen Theilen bemerkte, fo fieht er den Anfang einer Metamorphofe darin. Die Scheidewände dieser Zellen zerreissen, später verlängern fich die Poren, um die Spalten der falschen Tracheen zu bilden, noch später bringen die verlängerten Spalten die Spirale der Tracheen bervor." - Mit nichten. Hr. T. fagt blofs, dals die punktirten Gefälse, falschen und wahren Spiralgefälse, im erften Entfteben das Anfehen wurmformiger Körper haben; davon unterscheidet er die wurmfürmigen Körper, welche in ausgebildeten Pflanzentheilen vorkommen, als keinen Verwandlungen unterworfen, deutlich. Auch fagt er nirgends, dafs punktirte Gefälse successive in falsche Spiralgefälse und diele in wahre übergeben: denn in der Stelle (vom inn. Bau S. 105), wo von einem folchen Uebergange geredet wird, zeigt die Verbindung deutlich,

dals Conol

dals dieles nicht der Zeit, fondern der Art nach zu verstellen fey, in sofern es nämlich zahlreiche Mittelkörper gibt, welche die Distinction zwischen den dreverley Arten großer Gefässe nur relativ bestehen laffen. Auch Hn. Link hat Hr. M. ganz mifsverfranden. Derfelbe behauptet (Grundl, S. 56.) keineswegs, dass eine Röhre, welche oben im jungen Pflanzentheil Trachee fey, fich tiefer unten in eine falsche Trachee oder in ein poroses Gefäs ende, sondern blofs, dass er im jungsten Ende eines Zweiges fast ausschliefslich Tracheen, im ältern dickern falt blofs Treppengange angetroffen. - Die eigenen Gefälse (belier Absonderungs . Kanale oder Saftbehälter) ftanden immer im Zellgewebe der Rinde und der Markes. Ihre Functionen seyen ihnen nicht ausschliefslich: denn zuweilen finde man eigene Safte in den großen Röhren. Mit Unrecht nenne Bernhardi die eigenen Gefässe immer isolirt. Aufser diesen gebe es auch bündelformige, deren Wände nie Poren oder Spalten haben. Die isolirten seyen nicht von urfprunglicher Bildung wie die andern, fondern entständen fpater, erft unter den Augen des Beobachters. und feven im Grunde nichts als fastvolle Lücken. Unter ihnen müsse man unterscheiden a) folche, deren Wande ein feineres Zellgewebe, deren Gestalt im Ganzen kurz und gewunden sey, dergleichen in der Weimuth fichte; b) folche, deren Form cylindrifch, lange Zellen, gewöhnlich im Marke stehend; c) folche, die aus unregelmässigen Zerreissungen des Rindenzellgewebes entitehen, dergleichen die Lücken der meisten Euphorbien. (Die bundelformigen eigenen Gefässe beruhen unsers Erachtens auf einem Irrthume, davon mehr in der Folge. Von den isolirten eigenen Gefäßen fahen wir die erfte Abanderung in Fichten und Tannen, dem Sumach u. f. w. In vielen Pflanzen fahen wir den Milchfaft in senkrechten Gängen

zwischen den Zellen ohne andere Wände, als die der anstossenden Zellen. Vielleicht ift es diefes, was Ifr. M. bey seiner zweyten Abanderung im Sinne hat. Unregelmässige Zerreissungen im Zellgewebe mit Milchifast erfüllt, fahen wir nie und namentlich bot uns Eupherbia paluftris L. nur Milchbehalter der eben beschriebenen Art dar.) Mit Recht wird Treviranus in Anspruch genommen, weil er keine klare Idee von diesen Gefässen gehabt, noch mehr Rudolphi, will er Irrthumer darüber vorgebracht. Sehr gut habe Link über diele Gefalse gelchrieben, vortrefflich aber Bernhardi. - Die Pflanzen faugen Fluffigkeit ein, mit Hülfe des Baftes, deffen Verlängerungen die Wurzelfasern und die Blätter find. (Aber die Rinde der Wurzel und der Blätter ist Zeilgewebe, also wenigftens durch Vermittelung desselben verrichtet der Balt die Saugung.) - Der Saft fteige auf in den großen Gefälsen des Stammes, dieles erhelle auch aus den künstlichen Föllungen derselben mit gefärbten Waf-fern. Zu einer gewissen Zeit jedoch (Note a), seyen gewiffe Röhren (Rec. glaubt im größten Theile des Jahres alle großen Röhren) nicht mit Saft, fondern Luft erfüllt; das Auffreigen geschehe bey Dicotyledonen in der Nähe des Centrum, von wo der Saft durch die Markverlängerungen zur Circumferenz dringe. -Die eigenen Safte, in den erften Wegen der Pflanze, in unmittelbarer Berührung mit den Saften befindlich, schienen damit fich zu vermischen und die Verdanung zu erleichtern. (Kann man Rinden - und Mark - Zellgewebe die erften Wege nennen? Weit eher verdienen die großen Gefässe diesen Namen. Auch stehen die Milchbehälter fehr weit von diesen, welches doch die Saftleiter find, entfernt. Uns dankt, der Nutzen sey mehr negativ, die Ueberfallung des Zellgewebes mit elaborirten Saften zu verhüten.)

(Der Befehlufs folgt.)

LITERARISCHE NACHRICHTEN.

I. Todesfälle.

Am to. Juni d. J. flarb bey Warlchau an einem Schlagstuffe Hr. Franz Dmüchtowiki, der neueste Uebersetzer des Homer ins Polnische, im 46. J. feines Alters.

Pald darauf verlor auch Polen den Bischof Alberrendt, Prases der königt. Warschauer GeselschafteWissenschaften, Ritter des poln. St. Stanislans-Ordens,
Mitglied mehrerer auswärziger gelehrten Gesellschaften, der sein tabetenvolles Leien am 10. August im 77.
Jahre seines Alters an der Entkraftung endigte. Eine
gedrängte Biographie dieser beiden, sir die polnische
Literatur äuserst wichtigen, in ihrem Leben auch
sonst merkwärdigen Manner, soll nächstens durch die
A. L. Z. dam größern Paulicum mitgetheit werden.

II. Vermischte Nachrichten.

Der Kammer-Affelfor Leonkard zu Hanau und det Bergmeister Schwidt zu Bieber, find mit Aussührerung einer Idee beithähigt, welche für das Studium der Natur im Allgameinen, besonders aber für die Geologie und Geognosie, von einem überaus großen Vortheilo seyn wird. Sie wollen den äußeren Bau der Gebirge plasijät darfieles. Die Modelle, welche den Text erstauten, werden unter den Augen der Versaller von dem geschickteen Mechanicus Klunkold zu Hanau bearbeitet. Der Massüch wird klein seyn, damit das Ganze nur äußesest wenig Raum einnehme, und so aus Reisen von dem Erschert der Natur benutzt werden könne.

714

ALLGEMEINE LITERATUR - ZEITUNG

Dienstags, den 22. November 1808.

WISSENSCHAFTLICHE WERKE.

NATURGESCHICHTE

AMSTERDAM, im Kunst- u. Industrie - Comptoir: Exposition et disense de ma théorie de l'organisation végétale. Par Mr. Brisseau-Mirbet — Publié par le Dr. Bilderdyk etc.

Mit gegenüberftehendem Deutschen Titel :

Erläuterung und Vertheidigung meiner Theorie des Gewälchsbaues. Von Herrn Briffeau Mirbel u. f. w.

(Beschluss der in Num. 343. abgebrochenen Recension.)

in fehr bearbeiteter Saft, zum Wachsthum der Pflanze dienend, fey das Cambium. Wo es vorhanden sey, selie man neue Zellen und Röhren entstehn. jene als sehr kleine Kogelchen, diese als lose Linien (lignes delites). (Was unter letztern verstanden werde, ift schwer einzuselin; was aher das erstere betrifft: fo verdient es eine nähere Unterfuchung. Sprengel hatte durch Thatfachen der Vernunft und der Beobachtung wahrscheinlich zu machen gesucht, daß die Bläschen oder Körner im alten Zellgewebe die erste Grundlage des neuen seyen, indem sie sich ansdehnten und zusammendrängten. Treviranus trat diefem bey und nahm es als eine allgemeine Erscheinung an. Hr. M. nennt diese Meinung ersonnen: denn a) fobald man Zellgewebe unterscheiden könne, bemerke man es in der gewöhnlichen Form; und un- . wahr, denn b) jene Bläschen seyen blosse Absetzungen concreter Materien aus den Säften in die Höhle der Zellen, auch könne c) die bestimmte Entwicklung eines Pflanzentheils unmöglich auf der zufälligen Aneinanderfügung dieser Bläschen beruhen. Rec. halt diese Einwürfe für völlig nichtig und a) und c) durch die eigene Vorstellungsart des Vfs. widerlegt. Was aber den Antheil der Körner des Zellgewebes hiebey betrifft, wogegen der | Einwurf b) geht: fo bedarf derfelbe freylich noch näherer Beobachtungen, und es fehlt viel, das Treviranus und Sprengel dieselben in hinreichendem Masse geliefert hatten. Aber sehr wahrscheinlich bleibt die Meinung dennoch immer, wenigstens hat sie des Wahrscheinlichen unendlich mehr, tals die andre Vorstellungsart, welche diese Körner, die doch da am meisten angehäuft find, wo das Zellgewebe am Lebensvollsten ift, als etwas Todtes und für die weitere Organisation Gleichgültiges betrachtet.) - "Sobald die Röhrchen, fährt Hr. M. fort, fich entwickeln, erblickt man dunkle Ouerftriche an ihnen. Was diese find, siehet man, wenn A. L. Z. 1808. Dritter Band.

jene ihre ganze Größe erlangt, nämlich Erhabenheiten, welche die Poren der porosen Röhren, die Spalten der falschen Tracheen und das Band der Tracheen begränzen." - An einem andern Orte heifst es: Es ist leicht zu begreifen, dass Tracheen falsche Tracheen, und porole Röhren urspränglich nichts gewesen als blosse Zellen; die vailseaux en chanelet scheinen Mittelkörper zwischen dem Zellgewebe und den Röhren. Dieser Gedanke hat dens Hn. Treviranus fein Syftem über die Entwicklung der Gefässe eingegeben. Nach ihm ist die Organisation in immerwährender Verwandlung begriffen, und die Zellen ändern unaufhörlich ihre Form, bis fie zum Zustande der Tracheen dem Ziele dieser Metamorphosen gelangen, während doch der diese Operationen im Urfprunge der Theile vor fich gelin, wo die Natur ihr Werk mit einem undurchdringlichen Schleyer bedeckt hat." Aber Hr. M. ift hier wieder in einem groben Irrthume. Auch Treviranus behauptet, dass die Metamorphose der Körner in runde und gestreckte Zellen und dieler in große Gefälse in der ursprünglichen Bildung vor fich gehn, dass man aber durch unermudete Beobachtung wohl zur Ansicht dieses Vorgangs gelangen könne. Man vergleiche, was derfelbe S. 83 - 90. des angeführten Werks darüber fagt. -An einem andern Orte macht Hr. M. fich luftig über Treviranus, wegen feiner Hypothele von Entstehung der punktirten Gefässe. Er findet es aufserft fonderbar, dass die Korner fich in symmetrischen Reihen festsetzen sollen, ohne es zu wissen und ohne einen Instinkt, der fie dabey leite. (Wir begreifen nicht. warum es denn mit den Löchern leichter und ordentlicher zugehn foll.) Eben fo fonderbar findet er deffen Hypothese über die Bildung der falschen Spiralgefäse. Nun ist freylich darin viel Willkitrliches. und Hr. T. hätte besser gethan, damit zu Hause zu bleiben; allein hat denn Hr. M. etwas bessers an deren Stelle gesetzt? Sind die Löcher und Spalten, welche in die Röhren fallen und fich mit einem Callus umgeben, weniger hypothetisch? Der Unterschied ist der, dass Hr. T. feine Hypothese blos für eine solche ausgieht, Hr. M. aber die feine für Wahrheit. -Bey völlig entwickelten Gefässen erzeuge fich östers an der innern Wand ein concreter Ueberzug, der den Kanal endlich verstopfe. Sey die Pflanze in destillirtem Wasser gewachsen; so geschehe es nicht. Diese Verstopfung der Gefässe, welche Nahrungsfäste führen, fey ein allgemeines organisches Phanomen, und daher mit Unrecht von einigen bezweifelt. - Am (4) X Schluffe

Schulle -000

Schlusse der notes judificatives macht der Vf. noch einige lesenswerthe Anmerkungen. Die Organisation fehr von der der übrigen Pflanzen ab. Im Innern der Conferva acgagropila unterscheide man kleine cylindrifche Höhlen, wahrscheinlich ernährende Köhren. Das Aeufsere des Gewächses sey wie eine Gallert anzusehn. (Was mag das für eine Conferva aegagropila feyn? vermuthlich eine Art der Gattung Ojcillatoria, nach Vaucher.) - Die gelatinose Substanz des Noftoc biete keine innern leeren Raume dar; aber ungeachtet des abweichenden Aeufsern fey dieses gal-lertartige Wesen nicht wesentlich von der vegetabilischen Membran verschieden, vielmehr eben dieselbe, nur ausgedehnt und geformt in Röhren und Zellen. -Die folgende vierte Ahhandlung: Aphorismen über den Bau der Gewächse, macht eigentlich mit dem vorhergehenden Briefe ein Ganzes aus. Der Vf. witnscht nämlich, dass die Pflanzen - Physiologie eine gewissere Wiffenschaft werden, und zu dem Ende jeder, der Beobachtungen darin angestellt, feinen Fund, und was er darin für ausgemacht hält, in Form von Aphorismen aufstellen möge, damit man das, worin' man übereinkommt, unter die Wahrheiten versetze und über das andere fernere Beoba htungen anstelle. Diese Aphorismen find abregens die namlichen, wie die, welche der Vf. in feinen frühern Schriften, im Journ. de Phys., im Traité, in den Annales du Mufoum aufftellte, nur erscheinen fie hier mit Verbelferungen und Zusätzen. Zu den letztern rechnen wir die Eintheilung der Drufen. - Auch die hiezu gehörige Taf. 1. ift mit Weglaffung einiger Figuren die nämliche, wie die, welche dem Memoire des Hn. M. im fiebenten Bande der Annales du Mufeum angehängt worden. - Die fünfte Abhandlung ift überschrieben: Wahrnehmungen über den Urfprung und die Entwicklung der eigenthamlichen Saftgefäße und des Balles. Der Vf. fucht darin zu beweisen, dass der Balt fich in Holz verwandle und demfelben als Splint anlege. Dann lehrt er uns die Natur und die Verwandlangen der eignen Gefässe in verschiednen Pflanzen kennen. Taf. 2. 3. Stellen eine Menge Zergliederungen derselben dar, zur Erklärung und zum Commentar dient die Abhandlung. - Fig. 1. Querschnitt von Enphorbia characias L. litt. e. find Lücken, welche Milch halten follen: es scheint aber vielmehr, dass darin Faserbündel gelegen, die beym Durchschneiden mit herausgezogen worden. Baft (liber) neunt der Vf. was bey Treviranus die innerfte Rindenlage ift, was Grew den Ring der Lymphgefässe, den innersten Bast pennt. Dals diefer Theil fich in Holz verwandle, ift freylich nicht schwer zu beweisen. - Fig. 2. 3. Pte lea trifoliata I .. Die fphärischen Oelbehälter in der Rin le diefer Pflan e befrånden av fangs ans durchfichtigem Zellgewehe, welches endlich zerriffe, Aus dem Uebereinanderlegen der Stücke entständen vermuthlich die fleischigen Wände, welche die Behälter hier wie in Pieus Strobus zu haben schienen. Dieses Zellgewehe, wie es vor der Zerreifsung an fieht, ift Fig. 11. aus Rhus typhinum dargestellt. (Rec. sah der-

gleichen nie. Da die kleinen Vasa propria in vielen Pflanzen in Wahrheit blofse Intercellulargange ohne einiger cryptogamischen Phanzen, sagt er, weiche eigne Wände find: so scheinen die großen blose Erweiterungen derfelben zu feyn. Die kleinzelligen Wande find ohne Zweifel eine spätere originare Bildung aus den Pflanzenfäften felber.) Gegründet ift die Bemerkung, dass die Safte in diesen überall geschlossenen Behältern keine Bewegung haben konsten. - Fig. 4 - 8. Schinus Molle L. Im Outdurchschnitt glaubte der Vf. in dem Baste (der junerften Rindenlage) die Mündungen fich entwickelnder Milchgefässe zu bemerken. Da nun dieser Theil fich in Holz verwandelt: fo musten, meynt er, diese Gefasse den großen porosen Röhren des Holzes den Ursprung geben, welches Rec. für einen gewagten Schlufs halt. - Im Bafte bemerkte der Vf. kleine Holzportionen, die netzförmig verbunden waren. Er glaubt, dass sie sich ausdehnen und das Zellgewebe zwischen sich allmählig zusammenpressen, welches endlich blofse Streifen bildet. In ältern Zweigen zeigte der Bast mehrere Lagen und Keile holziger Malle, deren ftumpfe Spitzen nach aufsen gekehrt und deren Zwischenräume mit Zellgewebe ausgefüllt waren. Auch hier werde durch deren allmäbliges Wachsen das Zellgewebe zusammengedrängt, entlich nur Streifen, die Fortsetzungen derer des Holzes, Diefer allmählige Uebergang laffe keinen Zweifel über, dass der Bast fich in Holz verwandle. (Allerdings ift dieses unbezweifelt, was die innerste Baftlage anhetrifft, die ursprünglich die Organisation des Holzes hat. Anders ist es mit der aufsern Lage, dem Baste im engern Sinne. Dieser hat getrennte baferbandel, mit Zellstoff durchwebt, die, so viel Rec. bemerkt, gleich denen der Monocotyledonen, fich nie vereinigen, um einen festen Ring zu bilden. Was Hr. M. von Ausdehnung derfelben u. f. w. vorbringt, ift blofse Vermuthung.) - Den eigenen Gefälsen fev keine Irritabilität beyzulegen; die Enthin lung gewilfer Gasarten in den Blättern bringe die Bewegung des eignen Saftes hervor. (Dieses hätte einer mahern Erklärung bedurft. Unfers Erachtens ift dem lehendigen Zellgewebe das Vermögen, fich auszudehnen, nicht abzusprechen. Dadurch aber comprimirt es die eignen Gefässe. Und ift das nicht Irritabilität zu nennen?) - Fig. 9-12. Rhus tuphinum L. und Rhus semialatum Murr. Von den Bastbündeln, welche in einem Halbzirkel an der äußern Seite jedes Milchgefässes liegen, glaubt Hr. M., das he fammt diesen mit der innern Rindenlage dem Splinte einverleibt werden. Bcc. zergliederte Rhus typh, zu allen Zeiten des Jahres, und fah die innerfte Rindenlage fich immer bilden und verwandeln, ohne dass die Milchgefässe Theil daran nahmen. - Fig. 13 - 15. Pillacia Terebinthus L. Diele Zeichnungen thun dar, dals die Harzbehälter hier zu einer Zeit in der mittlern, zu einer andern in der innersten Rindenlage gesehen worden. Wofern hier nun keine Täuschung untergelaufen: fo ware dadurch allerdings fehr wahrscheislich gemacht, dass die Milchgefässe sammt dem egentlichen Bafte in den Splint aufgenommen werden.

Der Vf. bemerkt aber, dass dieses kein allgemeines Gefetz fey, indem z. B. die Oelbehälter der Ptelea trifoliata unmerklich zur Circumferenz geschoben würden und dort vertrockneten, welches auch von den Harzbehältern der Rinde der Nadelhölzer zu vermuthen fey. - Fig. 16-22. Stellt der Vf. seine Vaiffeaux propres fasciculaires durch Zergliederungen von Periploca graeca, Nevium Oleander, Lagium Laurocerafum Desfont. Urtica urens, Cannabis fativa, Afelepias furiaca I., dar. Der eigene Saft der genannten Pilanzen nämlich werde in Röhren geleitet, welche Bundelweise mit mehr oder weniger Regelmässigkeit in Zellgewebe der Rinde zerstreut stehn. Sie feven weiß, fest und ließen sich leicht der Länge nach in eine Art platter, ftarker, glänzender Seide theilen. Auf dem Querschnitte in der Abbildung zeigt fich jede Röhre mit dicken Wänden und einer punktformigen Oefnung. Alles dieses lehrt, dass diese vermeintlich neue Art eigener Gefässe das sey, was Bern hardi und Link Baftbundel, Treviranus Faferbundel des Bastes nennen. Die Anatomie von Asclepias syriaca l'ig. 22. zeigt dieles im Vergleich mit Bernhardi's Zeichnung der nämlichen Pflanze (Beobacht, über Pilanzengefässe Taf. 2. Fig. 6.), desgleichen die in den Mirbelschen Figuren sehr richtig dargestellte Auficht des Durchschnitts der Baftsafern. Hr. M. glaubt aus diesen Basthundeln den eignen Saft, der bald weil, bald grünlich, bald fast farbenlos sevn foll, dringen gefehn zu haben. Auch Bernhardi war einst dieler Meinung in Ausellung von Asclepias syriaca; er bemerkte aber in gedachtem Werke, dals er fich geirrt und die wahren Milchgefäfse nicht gefehn habe. In der That fiehet man bey fortgefetzter Beschauung milchender Stängel hald, dass die Bastbundel nie eignen Saft von fich geben, derfelbe vielmehr auch hier, wie immer, aus mehr oder minder weiten Intercellulargangen komme; auch zeigt die erstaunend feine Hölile jener Bastfasern schon an, wie unfähig sie seyn, Saft zu führen. Nach Hn. M. aber irrt Bernhardi, feinen Irrthum einzusehn. Noch macht derselbe in Ansehung diefer Baftbundel die Bemerkung, dass fie bey Periploca graeca allmählig vertrocknen, und nach dem Umkreife zu gestoßen werden; Rec. vermuthet. dass es sich überhaupt im Allgemeinen so damit verhalte. - Die Zeichnungen der zu dieser Ahbandlung gehörigen beiden Kupfertafeln find die besten, welche der Vf. bis dahin über den innern Pflanzenbau geliefert. Sie stellen die Gegenstande natürlich und getreu dar, wie fie fich unter guten Vergrößerungen zeigen, fern von den entfetzlichen Uebertreibungen der Zeichnungen, welche dem Traité bevgefügt find. -Die fechste und letzte Abhandlung rührt wiederum von dem Herausg, her. Es ist ein Brief desselben an Hu. Mirbel, dellen Inhalt ift: Die Bestätigung der Mirbelfchen Theorie durch die Beobachtungen des Hn. Rudolphi. Der Vf. hat zu dem Ende mit vieler Mülie die gleichbedeutenden Aeufserungen von R. und M. zufammengestellt, woraus denn freylich erhellet, dass beide in vielen Stücken Einer Meinung find, wozu er dem letztern Glück wünscht. Indessen

kömmt dahey doch auch vieles an den Tag, worüber fie fehr uneins find, wie jeder weifs, der beider Schriften kennt. Doch Hr. B. ift bald fertig, indem er den Lefer zu überreden fucht, dass Rudolphi in allen diefen Stücken fich geirrt und Mirbel allein Recht habe. "Man folite fagen, heifst es S. 253., R. habe keinen andern Zweck gehabt, als M's. Lehrfätze hervorzuheben, und wenn er zuweilen etwas abweicht: fo ift es in Nichtigkeiten oder hypothetischen Begriffen." Zuweilen dunkt uns, als geschähe dem Hu. R. Unrecht. Nach S. 254. meynt derfelbe, dass die Grundlage der thierischen Organisation auch Zellstoff sey: er lagt aber grade das Gegentheil davon. Wie es R's. System von Verwandlung der Tracheen über den Haufen werfen würde, wenn derfelbe Poren der Zellen annähme, wie es S. 202, heißt, ift nicht wohl zu begreifen; eher das Gegentheil. - Noch ken, der nämlich, dass sämmtlichen, ursprünglich französisch geschriebeneu Aussatzen, mit Ausnahme der Confidérations und der notes juffificatives, eine deutsche Uehersetzung von dem Herausg, beygefügt worden. Wozu das? Schwerlich wird ein deutscher Gelehrter feyn, der nicht das Werk in der Ursprache lefen könnte und nicht auch lieber lefen möchte, da die Uebe fetzung des Hn. B., dessen Muttersprache die Deutsche nicht ist, von Uurichtigkeiten wimmelt. Manchoral hat derfelhe auch fein Vorbild zu verbeffern gefucht. So z. B. heifst Rudolphi in der Ueberfetzung der Berlinische Professor! - Schliefslich winschen wir, das diese Schrift für unfre deutschen Pflanzen - Anatomen ein Sporn feyn möge, ihre Beobachtungen da, wo es noch gebricht (und diefer Punkte giebt es viele), mit neuem Eifer fortzusetzen, wohey wir ihnen ein fleif iges Studium und Nachbilden der Werke von Malpighi und Grew aus voller Ueberzeugung empfehlen.

PARIS, b. Gabou: Démonfrations botaniques, ou analyté du fruit, confidéré en général, par Mr. Claude Lonis Richard, de l'Infiitut de France, Prof. à Vicole de médecine de Paris, publiées par H. A. Duval (d'Alençon), 1898, 111 S. kl. 8.

Die Unterfuchungen der Deutschen über die Frachte haben auch in Frankreich längt Nacheiferung erregt, und man bemerkt in Labillardire's, da Petit. Thowars und anderer Schriften ein Beftreben, wo möglich die Deutschen noch au Feinheit der Unterfuchungen zu übertreffen. Aber auch hiebey hat sich der National-Charakter zu erkennen gegeben. Um recht fein und scharffinnig zu erscheinen, wird nan spitzfindig; um sich das Ansehn von Gelehrfankeit zu geben verschmistt nan auch die Pedanterienicht, und entfernt sich desto mehr von der Natur, ie seiner man die Begriffe spalten will. Liefs sieht man vorzüglich aus vorliegendem Abdruck der Vorlefungen, welche Hr. Richard, ein übrigens trefflicher Botanität in Paris, gehalten hat. Neue Namen

müffen den Mangel an neuen Begriffen erfetzen. Oberhaut der Frucht heisst Epicarpe, das Fleisch derfelben Sarcocarpe, die Scheidewand Endocarpe: Tro. phosperme heist die Placenta, und Podosperme der Keimgang (funiculus umbilicalis). Inembryonées heifsen die Pflanzen, welche fich durch Sporules fortpflanzen. Diefs find die fogenannten Kryptogamisten, deren Samen der Vf. vielmehr Sporules nennen will, weil fie fich ohne Duplicität der Geschlechter erzeugen, und also so gut als Gemmen zu betrachten find. Das Gegentheil derfelben, die Embryonies, theilt Hr. R. aberhaupt in Endorrhizes und Exorrhizes. Jene haben einen Embryon, dessen Wurzel-Ende in ein Knöllchen übergeht, welches die Wurzel giebt, und bey diesen wird das Wurzel - Ende des Embryons felbst die Wurzel der jungen Pflanze. Der Vf. glaubt, dass dieser Unterschied dem der Mono - und Dikotyledonen weit vorzuziehn fey. Bey den fo genannten Monokotyledonen zeigen fich oft mehrere Knöllchen, weswegen man in ältern Zeiten, z. B. bey der Gerste, oft fechs Wurzeln annehmen wollte. Der Vitellus oder Dotter findet fich gewöhnlich in Verbindung mit der Samenhülle bey der Ruppia, Hydrocharis, Zoflera. Nelumbium und bey den Gräfern, welches hier umftändlich auseinander gefetzt wird. Der Vf. hätte zur Bestätigung seiner Idee noch vortrefflich die Beobachtungen von dem Keimen der Palmen gebrauchen können, welche Aubert du Petit. Thouars bekannt gemacht hat. Aber wie würde damit das ganz ähuliche Keimen des Tropaeolum bestehn, welches doch eine Dicatyledonte ift? . . Die Exorrhizen gehn gewöhnlich mit zwey Kotyledonen auf, doch giebt es auch, obgleich sehr seltene, Fälle von Monokotyledonen unter ihnen. Der Vf. zeigt fehr gut, dass der Unterfebied zweyer Kotyledonen nicht immer ganz passend ift, noch durch die Natur bestätigt wird. Diess möchte leicht das Beste seyn, was in dieser kleinen Schrift erwiesen wird.

VERMISCHTE SCHRIFTEN.

LANDSHUT, gedr. mit Hagenschen Schriften: Die Landsalsenreuheit in der obern Platz. Gelichtetlich und rechtlich dargestellt mit einem Anlange von 65 größtentheils noch ungedruckten Urkunden. Von Michael Gartner, bey Erlangung der akademischen Würde. Xu. 2045. 8.

Die Geschichte der obern Pfalz ist sowohl im Allgemeinen, als in ihren einzelnen Theilen, noch zur Zeit so wenig bearbeitet, das jeder urkundliche Beytrag zu derselben willkommen seyn muß. Die Absicht des Vis. war, durch Bekanntmechung der nö-

thigen Urkunden, die den Grundcharakter des oberpfalzischen Privilegien - Wesens bestimmen, und welche theils ganz unbekannt find, theils wohl gar unterdrückt wurden, auf die Eigenschaften der oberpfälzischen Special - Verfassung mehr aufmerksam zu machen. Die erfte Abtheilung dieser Schrift enthilt daher eine kurze Geschichte der Rechte der Landfassen in der obern Pfalz, und es find darin der Urfprung, und die allmählige Ausbildung der Hofmakem, Landfaffereyen, Burghuten u. f. w. nach den Muster der schon früher zu einiger Reife gediehenen ständischen Verfassung in Bavern, und die Mittel und Veranlassungen, wodurch, und auf welche der Adel der obern Pfalz seine Privilegien erhielt, wie auch die Umstände entwickelt, unter welchen et dieselben zur Zeit des Kurfürsten Maximilians 1. wirder verlor, der ihm aber dafür im Jahre 1620, neue Privilegien ertheilte, welche freylich der landesbertlichen Gewalt einen größern Wirkungskreis übrig ließen. An neuen wichtigen Aufschlassen haben wir in diesem Theile nicht viel gefunden; doch ist alles aus den Urkunden genau und mit vielem Fleis er-örtert. Der Vf. ift (S. 2.) geneigt, alles, was vom Nordgau, als einem Theile Bajoariens, erzählt wird, für eine Fabel zu erklären. "Wenn anch, fagt er, der Theilungsbrief Karls des Großen den Nordgau partem Bavariae nennt: fo bleibt es doch auf der andern Seite auffallend, wenn Karl der Große an die Granzen Bayerns gegen Thaffilo Truppen schickte, die an den Granzen des Herzogthums Halt machten, und an der Donau doch schon bis nach Pföring kamen. Annal. Francor. ad ann. 787." Wir finden dieses eben so auffallend nicht, da bekanntlich der Nordgau schon vor den Zeiten des Herzogs Thassilo, nämlich im J. 743. nach dem unglücklichen Treffen am Lech zwischen dem baverschen Herzoge Odilo und den fränkischen Prinzen Pipin und Karlmann. von Bayern abgerissen worden war. - Die zwentt Abtheilung diefer Schrift begreift den rechtlichen Theil. Darin fucht der Vf. darzuthun, dass Maximilians I. Urkunde vom 28. Nov. 1629. keine Bestätigungs -, fondern eine ganz neue Ertheilungs - Urkunde, und die oberpfälzische Landsassen - Freyheit kein Real-Recht, fondern nur ein perfonliches Verhältnifs fey. Zuletzt zeigt er, nachdem er die übet Abtrag und Immission insbesondre geltenden Grundfätze aufgestellt, und den Inbegriff der Gerechtsamen der oberpfälzischen Landsassen - Freyheit gegeben hatte, dass seit dem 13. May 1779. auch für die obere Pfalz alle Landfafferey - Verleihungen zu den verbotenen Handlungen gehören. Einen be-fondern Werth giebt diefer Schrift das angehängte Urkunden - Buch. Die Sprache des Vis. ift febr fehlerhaft.

ALLGEMEINE LITERATUR-ZEITUNG

Mittwochs, den 23. November 1808.

LITERARISCHE NACHRICHTEN.

I. Hollandische Literatur 1801 - 1804.
XIII. Schöne Kürste.

3 br reichlich ausgestettet wurde auch in unsern Jahren das Fach der redenden Künfte, fowohl durch Sammlungen von Geseilschaften und einzelner Verfasfer, als auch durch besondere Schriften in den einzelnen Gattungen der Dichtkunft, theils durch Originale, theils durch Uebersetzungen. Wir beginnen mit einer bereits im vorigen Abschnitte erwähnten Sammlung einer nedern Gefellschaft, die fich mit der Sprache und Dichtkunft oder den redenden Kanften überhaupt beschäftigt, wie diess mehrere vor ihr schon thaten, wenn gleich ihr Name mehr auf die Dichtkunft hindeuter, die denn doch vorzugsweise der Hauptzweck der meiften literarischen Gesellschaften ift, deren Holland vielleicht'eine zn große Menge hat. Diefer Umfland. der zugleich daran Schuld ift, dass in den letztern der Literatur eben nicht fehr günstigen Jahren mehrere verschwanden, da die Theilnahme der ausgezeichneten Schriftsteller an mehrern die Arbeiten derfelben fo fehr vertheilten, dass verschiedene nicht genug Beytrage zur Fortsetzung ihrer Schriften erhielten, war denn auch die Urfache, dass die drey belletriftischen Gefellschaften zu Levden, Rotterdam und Amfterdam fich im J. 1800. unter dem Vorlitze J. de Krnyff's in wine gemeinschaftliche Gesellschaft unter den Namen miner Basaafiche Maatichappy van Taal - en Dichtkunde vereinigten, doch fo, dass fie in den drey genannten Städten in drey einzelnen Gesellschaften bestehen blieb, und nur in Hinficht der allgemeinen Angelegenheiten ein Ganzes ausmachte. Zu diesen allgemeinen Angelegenheiten gehören ihre Verhältniffe mit andern Gefellschaften und Behörden, wie mit der schon fo oft genannten Maatfels, tor Nut van't Allgemeen, und mit dem Minifter der National - Erziehung, mit welchem letztern fie auch zur Fellsetzung einer gleichformigern Orthographie wirkte, die Aussetzung von Preisen (zweyer goldner Medaillen von 30 Ducaten für ein Gedicht und eine theoretische Abhandlung über einen Gegenstand der Dichtkunft oder der Sprache, und zwey litherne Medeillen für das Accessit, und endlich die gemeinschaftliche Herausgabe ihrer Werke Diele begann im Jahr 1804 : Werken der Bataaffiche Maatschappy van Taal - en Dichskunde. (Amfterdam, Allart. 259 S. gr. 8. 3 Fl.) Die Sammlung wird mit der schon obgedachten Siegenbeck'schen Preisschrift über den Einflus des Wohllauts auf die Orthographie eröffnet; den übrigen Inhalt ma-

A. L. Z. 1808. Dritter Band.

chen Gedichte aus, nämlich eine Ode auf das 12. Jahr. hundert von R. H. Armtenius, die zwar den Preis nicht erhielt, doch aber wegen vieler schönen Stellen gelobt wird, worunter man vorzüglich diejenigen auszeichnet, in welchen der Dichter ein besteres Zeitalter prophezeihet; ein bereits 1791. von der Levdner Gefellschaft gekröntes Gedicht, die Unschuld, von Abr. Vereul; eine Ode auf Vondel von dem obgedachten Prof. Siegenberk. nebst einem Seitenstück : der Dichter, von dem ehemaligen Prafidenten F. Helmers; und eine Cantate: der Hochzeitsabend, von dem zu früh verftorbenen 7. W. van Sombeek. Außer diefer aus dreven vereinigten Gefellschaft gaben von den übrigen zahlreichen geschloffenen Gefellschaften nur noch zwey andere Schriften heraus, eine altere und eine neuere. Von jener er-Schienen: Nieuwe Dichtgemyde Mengelingen von het Genootschap onder de Spreuck : Kunftliefde fpaart geen Vliet. 1 D. (Haug, Vosmaer 1803. 148 S. gr. 8. 1 Fl. 10 St.), die mitunter nur mittelmälsige Arbeiten von N. 7. Bake. F. G. ten Brock, F. A. de Hartogh, R. P. van de Kafteele, T. V. Limburg, J. v. Os, P. A. R. v. Ouwenaller, R. C. Schenk, G. H. v. Yffelftein enthalten. Die neuere Gefellschaft zu Amsterdam unter dem Sinnspruch: Kunft wird durch Freundschafe vollkommner, aus 15 Mitgliedern bestehend, die bereits einige einzelne Gedichte herausgegeben hatte, liefs jetzt ein ganzes Bandchen drukkon: Dichwerncheen van den Vrindenkring onder de Zinfprenck: Kunft door Vrindfeliap volmaakter. Erfte Incameling. (Amft., Uilenbroek 1803. 180 S. gr. 8. 1 Fl. 18 St.), die aber mehr srige Reimereyen, als Producte eines poetischen Genius find. Ungleich mehr Beyfall fand die vermischte Sammlung: Dichterlyke Gedachten Beelden, Eerste Bundel. (Amft., W. Doll. 1801. 191 S. gr. 8. 2 Fl. 8 St.), welche Beytrage von W. Bilderdyk, A. R. Falck, von M. P. Elter, geb. Woefthoven, M. C.v. Hall, von 7. P. Helmers, J. Kinker, H. Meyer, grofstentheils febon vortheilhalt bekannten Dichtern, liefert (das größte ift das hier erst angesangene von Falk: Carthago), und die Fortsetzung des schon bis zur 15. Sammlung gedie. henen: Kleine dichterische Handschriften (Amft., Uilenbroek. gr. 8. 14. Schakering. 1801. 160 S. 15. Schak. 1801. 152 S. a t Fl. 10 St.), die theils scherzhafte und naive, theils ernftere Stücke von van Alphen, Bilderdyk, Du Pre, de Flines, Geyrbeek, de Graaf, de Grient, Heron, Hoffmann, Kaldenbach, Meyer, Schonck, Spandaw, Tollens, Trakkanen, Vilenbrock und Weeflieff, und von den Dichterinnen P. Moens und der Wittwe van Streek mittheilen. - Mitunter kommt auch hier manches Mittelmassige vor; das Meiste gewährt indessen doch eine angenehme Lecture. Auch zeigt fich hier, dass die lateinische Poelie in Holland noch nicht ausgestorben ift; die 15. Seminlung enthält H. de Bofch's Gedicht auf den allgemeinen Frieden mit Ullenbrock's Usberfetzung und einem Trochaicum von Vollenhoven mit einer Ueberfetzung von T. Woordhouder; wie denn auch in unfern Jahren noch eine Sammlung lateinischer Gedichte er-Ichien: Laur. Santenii Poemata, edidit et nonnulla de ouctore praefatus eft J. H. Hoenft (Leyden, v. Thois 1802. 204 S. gr. 8. 12 Fl.), die wir hier als bekannt vormissetzen durfen. — Noch mussen wir hier den vermischten Sammlungen mehrarer Verfasser eine anreihen, die fich durch ihren fonderbaren Titel hervorzudrängen fuchte: Schamele Proeven van edele Pogingen (d. h. armfelige Versuche edler Bestrebungen) (Leyden, Haak 1804. 134 S. S. 1 Fl. 10 St.), worin profaifche und poetische Arbeiten ungenannter Jünglinge mitgetheilt werden, die doch wirklich zum Theil ungleich beffer find, als man nach dem Titel vermuthen follte. Von Sammlungen der Arbeiten einzelner größtentheils fchon genannter Dichter haben wir mehrere aufzusühren. Hr. Prof. Ypcy zu Harderwyk fammelte die Gedichten van Ernft Will. Higt (Harderwyk, Tyhoff 1803. 343 S. gr. 8. 3 Fl. 15 St.), der als einer der beften hallandischen Dichter um die Mitte des 18. Jahrhunderts bekannt ift. In den nach dem Tode des Vis., Predigers der reformirten Gemeinde zu Gorinchem, herausgagebenen Gedichten van Joan de Scoppelaar (Amft., Allart 1801. 78 S. gr. 8. 1 Fl. 4 St.) findet man mehrere von der Leydner poetischen Gesellschaft gekrönte, oder doch in ihre Schriften aufgenommene und andere des Beyfalls nicht unwürdige Arheiten. Auch rührt folgende Sammlung: Letterkransje door P. J. Heron (Middelburg, v. Berthen 1803. 114 S. gr. 8.) won einem Verstorbenen her, einem Jonglinge, von delfen religiöfer und tugendhafter Denkungsart diefe Gedichte ein rühmliches Zeugnis abgeben. den Dichelievende Viespanningen von Mr. R. H. Arntzemins (Amfterd., Uilenbroek 1801. 147 S. gr. 8. 1 Fl. 16 St.), rühmt man nicht nur Correctheit und fliessenden Varsbau, sondern auch die Kraft des Ausdrucks, die Wahl der Bilder, ungekünsteltes Gefühl, Erfindung und Befolgung der clafischen Muster des Alterthums, wie man denn auch hier fünf Tihullische und eine Properzische Elegie nachgeahmt findet. Die poepithe Eerftlinge van Hendr. Meyer jun. (Amft., Uilenbroek 1802. 180 S. gr. 8. 2 Fl. 4 St.), die mehrere in den obgedachien dichterl. Handschr. und dichterl. Gedachsenti, abgedruckte, und ein in der Bat, Maatsch, v. T. en Di vorgelesenes Gedicht enthält, erweeken nicht geringe Hoffnungen. Mehrere Sammlungen haben wir von dem fleisigen Dichter H. Tollens anzuführan, die erft zusammen das Ganze feiner dichterischen Producte darftellen. Zuerft lieferte er: Proeve van Minnerangen en Idyllen. 1 - 2. Stukjen. (Amft., Uilenbroek. 1801 u. 2. 120 u. 112 S. à 1 Fl. 10 St.), die keine geringe Anlage zu dieser Dichtart, und das Studium guter Mufter, besonders unfres Gefiners, dellen Werke noch kaizlich von neuem erschienen (Gefiner's Werken, on nieuw sity, door E. M. Overdorp, geb. Poft. Amft.

Allart 1804. 3 Deelen. 816 S. 11. 7 Fl. 5 St.), !verriethen. Sehr varschiedene Producte lieferten dann, wie Schon der Titel zeigt, die Dichelsevende Mengelingen , voorafgegaan van Andromache, Treurspel door H. T. (Rotter dam, Hofbout 1802. 236 S. gr. 8. 2 Fl. 4 St.); dens außer der Uehersetzung von Racine's Andromache, die doch einer frühern von der Gesellschaft Nil volenibur Arduum nachsteht, findet man hier 28 originale Gedichte, Erzählungen, Lieder, Satiren u. f. w., in webchen Schönheiten mit mancherley Fehlern wechseln. Blofse Ueberfetzungen aus dem Französischen enthalten die Tuilije van geurige Dichtbloemen, op franscher boden geplukt door H. T. (Anift., Uilenbroek 1803. 1918. gr. 8. 2 Fl. 4 St.), unter andern von Leonard's Stimme der Natur in drey Gefangen, und von de Lille's bekannter, mehrmels ins Hollandische übersetzten, Dithyrambe über die Unfterblichkeit der Seele. Neben diesen Nachbildungen franzößicher Gedichte finden die zweckmå-Isiglie Stelle die Loifirs literaires de Q. de Flines (Amft, Uilenbroek 1801. 144 S. gr. 8. 1 Fl. 10 St.), worin ein geborner Hollander neben mehrern Gedichten in vaterlandischer Sprache mehrere französische und einige englische, wie auch einige lateinische liefert; Proben seines Talents hatten bereits die obgedachtan Sammlungen ausgestallt. Eben diels gilt die Gedichten en Redevoeringen van Mr. H. A. Spandaw (Amft., Uilenbrock 1803. 208 S. gr. 8. 2 Fl. 12 St.), worin jedoch die Reden mehr Werth haben, als die mehr der Form als dem Stoffe nach den Namen verdienende Gediehte. Die Reden haben zum Gegenstande: P. Val. Publicole, das natürliche Uzbel, und die einer falfchen Aufklirung zuzuschreibenden Hinderniffe der wahren Volktsufklärung, und wurden in der Maatfels, tot mut v. Alev zu Gröningen gehalten. - In den Gedichten von Rern. Bofch, Ill Deelen (Leyden, Irap 1803. 332, 322 11 331 S. gr. 8.) vereinigen fich Einbildungskraft und Gefühl mit Bildung nach würdigen Multern und guter Verlification. Sie enthalten biblifche Gegenstände, vaterlandische Stücke (zum Theil schon bekannt), vermischte, satirische, komische Gedichte, Fabeln, kleine moralische Gedichte, Epitaphien, einige Gesange von Agatha, Gedichte, die fich auf die Maatsch, tor nut van's Alg. beziehen, die belten Gelange Lavater's, Schweizerlieder, Kinderlieder und eine Skizze der Lehens des Vfs. Ein kurzer Auszug dieser Skizze wird hoffentlich nicht unangenel ... fayn. Hr. B. wurde am 4. Sept. 1746. zu Deventer geboren, kam mit dem fiebenten Johre in die dalige lateinische Schule, und etwa 7 Johre darauf auf das Gymnasium ill. daseibst, welches er 7 Jahre nachher mit der Universität zu Utrecht vertauschte, wo er 4 Jahre blieb. Nach Vollendung feiner Studien verwaltete er nach und nach mehrere Pfarreyen, zuletzt zu Diemar, wo er im J. 1787, geplundert, und nachher von feiner durch Verläumdungen gegen ihn aufgebrachten Gemeinde beleidigt, das Pradigramt aufgab, und fich mit feiner Familie in Amfterdam niederliess. Hier wurde er einer der Haupt administratoren der Maarsh. tot nut van't Ale. . zu deres Wohle er seit ihrer Errichtung mitgewirkt hatte, fo wie er auch an der Errichtung der Amsterdamer Dels-

en Letterorf. Genoorfele. Theil nahm. Eine gewiffe Partev aber, die durch ein Gedicht von ihm, und vielleicht auch durch manche mundliche Acuferung erbittert war, liefs ihn auch hier nicht in Rube; er muste bald hier, bald dort fich niederlaffen (an manchen Orten erlaubte man ihm den Aufenthalt nicht), and felbit ein fchon in Befitz genommenes Amt muiste er wieder aufgeben, bis er nachher zu Bergen op Zoom, wo er des noch blühende Departement der M. tot nut san's Alg. ftiftete, und dann zu Zaandam einen Wohnplatz fand. Auch in der Revolution von 1795., zu welcher er möglichst mitwirkte, schien sein Glück blühen zu wollen; er wurde ansangs Prasident der Municipalität zu Zaandam, und nachdem er wiederum einige Zeit Prediger gewesen wer, zweymal Volksrepräfentant, und bey der Umanderung der constituirenden Versammlung in ein gesetzgebendes Corps Mitglied der zweyten Kammer, bey der nachherigen Veränderung aber mit andern verhaltet, und dann nicht nur zurückgefetzt, fondern felbft in der Schriftftellerey, feinem Haupterwerbszweige, während feiner Amtslofigkeit, auf mehrere Art beschränkt, und beym Anfange feiner Lebensheschreibung im Aug. 1803. war er noch in keiper bellern Lage. - Ein anderer nicht weniger durch Schickfale und Talente ausgezeichneter Dichter, der jedoch endlich vor Kurzem Enischädigung für die erlittenen Verfolgungen fand, der durch feinen Aufenthalt in Norddeutschiend bekannte W. Bilderdyck, geb in unfern Jahren von feinem Pontus aus, gedrückt von Kummer und Kranklichkeit, eine Sammlung seiner Gedichte: Poezy, uitgegeven door W. B. (Amft., Allart 1803. I u. II. D. a 176 S. 8. a sFl. 12 St.) Die hier gesammelten Gedichte find theils Originale, mannichfeltig dem Stoffe und der Form nach, theils Nechahmungen, z. B. Offianischer u. a. Gedichte. Ebenfells Gedichte enthalten delfelben Vfs. Mengelingen (Eb. b. Eb. gr. 8. 1-111. D. 1804. 148, 174 u. 174 S. a 2 Fl. 22 St.), und zwar wiederum Originale und Ueberfetzungen aus Offian, dem Lieblingsdichter des Vfs.

Unter den dichterischen Arbeiten in einzelnen Gettungen beginnen wir mit den metrischen, und zwar mit den kürzern brifchen. Hier, wie anderwärts, wechseln Originale mit Uebersetzungen. zuerst. Ein paar ganze Sammlungen von Liedern erhielt des hollandische Publicum von einer verehrten Dichterin, der kurzlich verftorbenen Agarha Deken, die großentheile in Gefellschaft ihrer fast zu gleicher Zeit gestorbenen Freundin, der Wittwe Wolff, geb. Bekker, fchriftstellerte, zuweilen eber auch allein auf-Zu ihren letzten Arbeiten gehören die noch während ihres Lebens gedruckte Liederen voor den Boerenstand (Layden, du Mortier 1804. 72 S. gr. 8. 14 St.). und das bald nech ihrem Tode von einem anderwärts genannten Ockonomen J. Kops herausgegehene Jess voor Quderen en Kinderen (Eb. 1805. 39 S. 13. 18 St.). Beide Sammlungen wurden mit dankbarem Beyfalle aufgenommen. - Von den einzelnen lyrischen Gedichten. wurden mehrere durch den Eintritt des neuen Jahrhunderts und durch den bald darauf erfolgten allgemeinen Frieden veranlaist; lo der Vredenang by den aanvang van

de negentiende Eenw door 9. Styl (Harlingen . v. d. Plaats 1801. 23 S. gr. 8. 11 St.), worin der fonst schon vortheilhaft bekannte, feitdem verfrorbene Vf. nach einer Darftellung der Wohlthaten des Friedens vor den Fehlern warnt, welche diefe zu vernichten drohen: P. W. Provo Kluit Liercang op den Vrede van d. 27. af Lentemaand 1802. (1802. 16 S. gr. 8. 5 St. 8d.), der in einer Versammlung des Utrechtschen Departements der Maatsch. tot nut van's Alg. vorgelefen wurde, aber nichts auszeichnendes enthält ; zwey beyfallswerthe Gefange von dem Prediger O. Porjeere zu Alkmaar, deren einer in der dafigen reformirten Kirche, der andere in der mufikalischen Gesellschaft (der Harmonie) mufikalisch aufgeführt wurde, u. a. m. Die beiden durch eine Preisaufgabe veranlafsten und zufammengedruckten Gedichte: Bonaparte en de algemeene Vrede (Amft., Allare 1802. 104 S. gr. 8. 2 Fl. 10 St. m. Kpfrn.), deren erfteres von B. Nieuwenhuizen, das zweyte von J. Immerzeil berrührt, wurden noch mehr gefallen haben, wenn fie nicht beide etwas zu gedehnt waren. Gut gemeint, ober in Hinficht auf Poelie minder kräftig, als vieler frühere Gediehte ahnlichen Inhalts, fand man die Duhterlyhe Wenschen om voorduuring van den Vreede (Utrecht, Terveen 1803. 12 S. gr. 8. 5 St. 8 d.) Starke und Schone Bilder finden fich in 7. F. Helmer's Lierzang! Over de oneindige Volmankbaarheid der menschelyke Natur (Amft., W. Doll 1802. 71 S. gr. 8. 12 St.), und krafriger Ausdruck in (P. Pyper's) Geeftverrukking in de Moles en Aurons Kerk to Amft., geduurende het voortrefflyke Musyk van Haydu op de 1 - 2 Paaschdag de Je 18040 (Amft., v. Bruren 1804. 8 S. gr. 8.) Zwev lyrifche Gedichte wurden durch Unfalle verenlafst: De Orkonn op den negenden Nov. 1800. Lierzang door Mr. M. C. our Hall, 1. Druk. (Amft., ten Brink tgor. gr. g.) ift kräftig und schön dargestellt; das Gedicht op het Stranden en Vergaan van's Nederlandsch voffind, Schip, de Vrede, met derzelf's Schepelingen aan de S. O. Kust van England d. 23. v. Slachtmaand 1802. gr. 8. (5 St.) hat neben munchen schönen Stellen viele fehlerhafte. - Mehrere Dichter langen zur Ehre noch lebender oder verstorbener Landsleute, oder ausländischer ausgezeichneter Manner. G. Ryk drückte in feinem Ann het Nagedachtnis van G. Brender à Brandis, Secr. d. Manifel, tot Nut van's Algem. overleed d. 23. Jun. 1802. (Leyden, du Mortier 1803. 11 S. gr. 8.) fein Gefühl mit Kraft aus; armfelig dagegen waren die in eine Sammlung vereinigten Leichengedichte auf einen besierer Sanger würdigen Mann, die anonymen Lyksangen voor Mr. Hier. v. Ale phen, overl. in's Gravenhagen d. 13. v. Grasmeand 1803-(Rotterdam, Cornel. 100 S. gr. 8.) In den Lykcangen op het afflerven van Greg, de Bosch (Amst., Uylenbroek 1804. 21 S. g.) findet man ein hollandisches Gedicht von den oben schon mit Beyfall genannten P. Pyperse und ein lateinisches von H. de Bosch, mit einer Ueberletzung von Pypers. Was Bernardus Bofele aun den Schout by nacht Johann Arnold Bley can Treslong (Hang, Faller 1802. 39 S. gr. 8.) betrifft: fo verweilen wir auf dase was wir weiter oben von diesem Dichter fagten. Moreun Lierzang door J. C. de Wiste jun. (Gonden, Brinkman 1804. 27 S. gr. 8. 4 St.) hatte noch fehr verkarzt und verbeffert werden muffen, um als lyrifches Gedicht lich auszuzeichnen. - Von hieher gehörigen Uebersetzungen bemerken wir: Lavater's Verhertlyking becongen door H. Stilling, nit her Hoogd, vert. door Mr. Dn. v. Staveren. (Delft, Mageer 1801. gr. 8. 4 St.) Gods Rechtvaardigheid, Hymne naar het Hoogduitsch van Wieland (Delft, Grauwenhann 1802. 77 S. 8. g St.) (aus der frühern Periode IV's), und einige Uebersetzungen von Deidle's Dithyrambe über die Unfterblichkeit der Seele. Außer der schon oben angeführten in Tollens Sammlung erschienen noch zwey andere: Diriyrambe over de Onsterflykleid der Ziele, gevolgd near het fransch van De Lille door Mr. P. Boddatrs (Amft., Gutyk 1802. 22 S. gr. 8. 8 St.), durch die mit der ebenfalls unter dem Namen einer Duhyrambe erschienenen Uebersetzung von T. der Name dieser Dichrart zuerst in die hollandische Literatur eingesührt wurde. Ein anderer Uebersetzer dieses Gedichts. 7. Immercell, vermied den Namen auf dem Titel: De Onftervlykheid der Ziel, gevolgd naar het Fransch van De L. door etc. (Amft., Allart 1803. X u. 46 S. gr. 8. 1 Fl. 5 St.), erklärte ihn aber in der Vorrede, welche die eben fo merkwürdige als bekannte Geschichte dieses Gedichts enthält; auch ift demfelben noch das von De Lille überfetzte, and mit jener Dithyrambe in einem Abdruck erschienene englische Gedicht der Herzogin von Devonflure, ihre Reife über den St. Gotthard, angehängt. Weichem der drey Uebersetzer der Vorzug gebühre, läst fich hier nicht bestimmen; keiner hat wenigstens schlecht gearbeitet. (Die Fortfetzung folgt.)

II. Todesfalle.

In der Nacht zum 26. Oct. ftarb zu Bremen, betranert von unzähligen Meuschen, die ibn kannten und liebten, im auften Jahre f. A., Hermann Bredenkamp, vormals successive Subrector, Conrector and Rector an der lateinischen Domschule, nachher zugleich Gehulfsprediger zu St. Petri, und nach des fel. Confiftorialraths Rieffeftahl, Palt. primar. zu St. Petri, Tode, wirklicher vierter Pastor zu St. Petri, oder an dem vormals erzbischöftichen Dom. Als Schullehrer gab er den Thucyaider heraus, zum Behufe der Zöglinge der gelehrten Schule, an welcher er erheitete; auch finden fich in Paulus's Memorabilien Auffaize von ihm; für die Griesbach'sche Ausgabe des griechischen N. T. verglich er die armenische Uebersetzung des N. T., und lernte die armenische Schriftsprache blos zu diesem Zwecke, was ihm, der mit dem hebraischen Grundtexte des A. T. vertraut war, und dem auch die verwanden Dialekte nicht fremd waren, nicht fo gauz foliwer fallen konnte. Unter der Presse ist von ihm eine Sammlung von Predigten über die Lehre von Gott.

Er war ein febr gebildeter Menn, im Umgange liebenswürdig, ein trener Freund feiner Freunde, ein guter und mit taufend Thranen beweinter Gatte und Vater, ein unermudeter Lehrer und Seelforger. dem theologischen Fache hat er vormals fleissig an der allg. demifchen Bibl., und fpater auch an den n. theol. Ann. und an der Jenaischen A. L. Z. gearbeitet. Sein Tod ift für Bremen, wo er auch a's Prediger vielen Bevfall hatte, und ihn bey dem Fleifse, den er auf seine Predigten wandte, verdiente, ein wahrer Verluft. Auch das Museum zu Bremen verliert viel an ibm, und eine daselbst wohl feit zwölf Jahren beftehende kleinere literarische Gesellschaft, deren so geliebtes als geschätztes Mirglied er war.

Am 28. May d. J. ftarb zu Saros Patak Carl Daniel . Nufch, Prof. der romischen und deutschen Literatur am reformirten Collegium daselbst, gebürtig aus Presburg, Verfasser einer gedruckten Sammlung dentscher Gedichte.

III. Belohnungen und Ehrenbezeugungen.

Die bohmischen Stände haben die von Hn. Joh. Debroir, chemals Gubernial . und Prafidial - Secretar zu Prag, feit mehrern Jahren Hoffecretar bey der k. k. vereinigten Hofftelle, ausgearbeitete Beschreibung der böhmischen Krönung Leopolds II. und seiner Gemahlin Ichon abdrucken, und dem Vf. dafür ein Geschenk von 2000 Fl. zuftellen laffen. (Vaterl, Blätter.)

Hr. Hofr. Jof. v. Sonnenfels ift von Sr. k. Maj. von Bavern wegen des Höchstdenselben übersandten Werkes über die Stimmenmehrheit in Criminalurtheilen mit einer guldnen Dose (geziert mit dem Namenschiffre M. J. in Brillanten) beehrt worden.

Der Prof. der praktischen Geburtshülfe zu Wien. Foli. Luc. Boer, hat eine Gehaltszulage von 400 Fl. erhalten.

Dem jubilirten Professor der Mathematik zu Klagenfurt, In. Paris v. Giuliani, haben Se. Maj. die große goldne Ehrenmedaille, dem Hn. Jof. v. Marron, Profelfor der ungrischen Sprache an der Wiener Univerfitat, aber für fein ungrifch-deutsches Lexicon eine goldne Dofe verliehen.

Hr. Fauftin Prochazka, Expaulaner, Bibliothekat an der Universität zu Prag und Director des Gymnasial-Studiums in Bohmen, hat zu feinem Gehalte von 1200 Fl. auch noch jene 200 Fl. als Zulage beybehalten, die ihm nach Durich's Absterben als Ermunterung zu Fortsetzungen der Durich'schen Arheiten im Fa che der flavisch - bohmischen Literatur verlieben worden.

ALLGEMEINE LITERATUR - ZEITUNG

Donnerstags, den 24. November 1808.

WISSENSCHAFTLICHE WERKE.

ERDBESCHREIBUNG.

Lerrezto, b. Golchen: Reife durch Schottland, feinen Infeln, Dönemark, und einer Theil von Deutschland. Aus der engl. Handfchrift überfetzt von Dr. W. Sollas. — Drey Theile. 1808. 306, 308 u. 356 S. 8. mit I Titelkupf.

er Vf. dieser Reise ist ein Hoch-Schottländer, der feine Anfichten einem Engländer mittheilt; doch war er lange genug außerhalb feines Vaterlandes gewelen, um auf der Reise durch dallelbe mit unparteyischern Augen zu sehen, als Eingeborne, die es nie verliefsen. Dagegen dürfte er im Auslande, wie auch der Uebersetzer erinnert, manches nicht im rechten Lichte gesehen baben. Immer aber bleibt diese Reisebeschreibung, eines durch Lecture und viele Reisen gebildeten und wahrheitsliebenden Mannes, eines der lehrreichiften Werke in seiner Art. Der Vf. reifete von London zur See nach Schottland (im Januar 1804-), und zwar fogleich nach der Hauptstadt. In der dazu gehörigen handelsreichen Hafenstadt Leith, dem vornehmsten Seehafen Schottlauds, mit 15,000 Einwohner, findet man nur ein einziges, und überhaupt nicht hinlänglich bequemes Wirthshaus, fo dass die Reisenden gewöhnlich sogleich nach Edinburgh abgehn. Diese Hauptstadt hat bekanntlich zwey sehr verschiedene Theile, eine Alt- und Neustadt, die in Hinficht auf die Bauart und Reinlichkeit einen fehr starken Contrast bilden. Die letztere erregte die Bewunderung des Reisenden und seiner Gefährten im Allgemeinen; doch vermisten sie noch manches, wie z. B. eine gute Strasse zur gehörigen Verbergung des hottentottischen Anblicks der Altstadt gegen Norden. An den öffentlichen Spazierplätzen in der Nähe, Badeanstalten, Lesesälen u. dgl., fanden fie viel im Einzelnen zu tadeln; und das Refultat ist diess, dass der, der Edinburgh eine schöne Stadt nennt, entweder ein starrköpfiger Schotte seyn muss, oder auch ein Mensch, dem es an Geschick und Gelegenheit zu Vergleichungen fehlt. Auch benimmt fich der Pübel fehr unbändig, und die Menge der Bettler ist groß. - Aus leicht begreiflichen Urfachen lieben die Schotten den Collectiv - Namen Britten, da hingegen die Engländer fich nur immer Engländer nennen; nach hundert oder zweyhundert Jahren dürften aber die Namen Schottisch, Irisch und Brittisch wohl verschwunden feyn, und alle Bewohner der brittischen Inseln sich Engländer nennen, fo wie die Burgunder, Lothringer u.f. w. A. L. Z. 1808. Dritter Band.

fich alle Franzosen nennen. Den Schotten malste das. dem Vf. zufolge, ganz recht feyn, um nicht immer durch ihren Namen an die ärgerliche Geschichte des Niederlandes zu erinnern. Uebrigens rühmt der Vf. mehrere öffentliche Anstalten Edinburghs, wie das Königl., der Universität zugleich als klinische Anstalt dienende, Krankenhaus, das Zuchthaus, das Afylum für Blinde u. f. w.; die Universität, die damals an 1700 Studenten und 25 Professoren hatte, die ungemeinen Schönheiten der Umgebungen, den lehrreichen Umgang mit den gebildetern Einwohnern, die Schönheit der tanzlustigen Frauenzimmer; infonderheit auch die Gastfreundschaft und Gefälligkeit der Schotten gegen Fremde, die man in englischen Städten fo fehr vermisst. - Von Edinburgh ging der Vf. über Kingstown und andere Küftenörter von Fifeshire nach St. Andrews und über Dundee, Perth, Dunkeld u. f. w. nach den westlichen Gegenden Schottlands. In Fifeshire ist der Boden gut, und der Anbau desselben auf den Gütern mancher durch Reisen gebildeten Besitzer empfehlungswerth; aber einen übeln Contraft bilden die schlechtgebauten und schmutzigen Städte und Flecken. Den Schaden der starken Taubenzucht in Fiseshire schätzt der Vf., nach Angaben seiner Gefährten, auf den zwölften Theil des Ackerertrags. In den Wirthshäusern ist es sehr wohlfeil. Den Adlichen und Geistlichen fehlt es im Durchschnitt an Bildung. - Die dalige Küfte war damals in schlechtem Vertheidigungszustande; dagegen fehlte es nicht an zahlreichen Freywilligen: aus Fifeshire, der Totalmasse Schottlands, das 93,500 Einwohner zählt, stellten sich 6000, von welchen die Regierung nur die Hälfte annahm. Die Ausfuhr von F. an Korn, Fischen, Vieh, Steinkohlen, Eisenerz, Kalkstein und Seetangfalz foll jährlich & Mill, Pf. St. im Durchschnitt betragen; der jährliche Ertrag der gut vertheilten Ländereyen wird zu beynahe 200,000 Pf. St. angeschlagen; die Schifffahrt mag vielleicht halb so vielals der Acker, einbringen. Gutes Land gilt dort fast dreymal fo viel, als zwischen Dresden und Leipzig, ohne dass desshalb Feldfrüchte und Lebensmittel verhältnifsmälsig theurer wären. Mit der Saat wird regelmässig gewechselt, und Futterkräuter werden mit großem Vortheil häufiger, als in dem größern Theile von England und Irland, gebaut. Auch ist die Rind-viehzucht fehr gut. — Die Universitätsstadt St. Audrews (mit 3000 Einw. von gutem Tone) gleicht einem deutschen Dorfe; in beiden Collegien, St. Mary's mit 4 Professoren far Theologie, und St. Salvators mit (4) 2 9 Prof.

o Prof. für Sprachen und Philosophie, werden nur vom October bis April Vorlefungen gehalten, und die Zahl der Studirenden betrug feit vielen Jahren nur zwischen 70-80." Auch fehlt es der zu sehr entlegnen Universität an den nöthigen Anstalten, nicht aber an brauchbaren Lehrern. In der prächtig aufgestellten Bibliothek fand der Vf. zu feinem Verdruffe keine Manuscripte und kein deutsches Buch; überhaupt herrschen hier starke Vorurtheile gegen die Literatur des Auslandes, die dem der deutschen Literatur sehr gewogenen Vf. unangenehm auffielen. Die Professoren haben 2-500 Pf.St. Gehalt. - Bey dem Golf. einem Nationalbalispiele, an welchem auch ein alter Professor der Theologie Theil nahm, fand der Vf. den ganzen Charakter der Schotten entwickelt, Kraft, Gewandtheit. Vorsicht und Behutsamkeit. Trunkenheit, diess den Schotten fo häufig vorgeworfene Laster, bemerkte der Vf. seit seiner Reise von Edinburgh, wo er am Königl. Geburtstage viele Betrunkene fah, nicht; auch fand er die jungen Männer in St. Andrews fehr gleichgültig gegen ihre Tänzerinnen. - Die zwar schmutzige und nach einem schlechten Plane gebaute, aber beträchtliche Manufacturftadt Dundee, mit 25,000 Einwohner, die größte Stadt in Angus- oder Forfarfhire, einer der reichsten Provinzen Schottlands, mit einem jährlichen Ertrage von 150,000 Pf. und 100,000 Finw., liefert vorzüglich Segeltuch und Leinwand, am ftärkften nach Rufsland. - Eine fruchtbare, schöne Gegend, mit bequem eingerichteten Meyerhöfen und gesohmackvollen Landfitzen, führt nach der in neuern Jahren so oft beschriebenen, aber auch dieles Vorzugs durch ihr immer stärkeres Aufblühen würdigen Fabrikstadt Perth, an dem starken Flusse Tay, in einer angenehmen und gefunden Lage, auf einem durch die Geschichte der Römer und Macbeths claffisch gewordenen Boden. Die Stadt zählt 18.000 Einw., ihre Leinwand - und Lederfabriken bringen jährlich 200,000, die Lachsfischerey 7000 Pf.St.; auch ift Morrison's Buchdruckerey bedeutend. Ganz Perthfhire hat ungefähr 140,000 größtentheils auf dem Lande zerstreute Einwohner, und trägt jährlich, mit Ausschluss der Fischereyen, Bergwerke, Manufacturen und Handlung, 250,000 Pf. St. ein; die Ausfuhr von Korn, Vieh, Wolle, Leder, Leinwand, Unschlitt, Lachs und Blev steigt an 500,000 Pf. St. Der Landbau ist fehr gut, die Bauerschaft zahlreich und rüstig. Die 4036 Freywilligen, welche damals waren angenommen worden, machten nur ungefähr den vierten Theil derer aus, die ihre Dienste angeboten hatten. - Einige interessante Bemerkungen über die bis zum Jahre 1784. so hart behandelten und vernachlässigten, seitdem aber nach Verdienst unterstützten melancholischen, aber treuen und tapfern Bergschotten, leiten die Reise in das Hochland ein. Da diese aber größtentheils nur Schilderungen von Naturfcenen, befonders im wilden, fürchterlichen Thale Glencoe, enthält, die, im Auszuge, nichts Neues und Interessantes darbieten könnten : to mullen wir diesen Abschnitt der Reise über Dunkeld, Kenmore oder Taymouth, Fort William und Oban nach einigen Infeln dem Nachlesen überlassen, und uns

auf einige wenige andere Notizen einschränken. -Inverneß, die großte Provinz Schottlands, und die zweyte in Britannien, fasst ungefahr & des Flächenraums, aber nur 36 des Einflulles und der Hülfsquellen Schottlands in fich (oder, wie weiterhin bemerkt wird, 4400 Q. Meilen, wovon aber ? auf die Infela kommt, und 76,000 Einw., oder den 24ften Theil der Reichs; der Ertrag von 80,000 Pf. St. jahrlich ift aur der softe Theil der vier Mill. jahrl. Einkunfte aus den liegenden Gründen; übrigens ist sie unter allen schottischen Provinzen am vollständigsten celtisch). Das Städtchen Fort William, oder Inverlocky, wie die Einwohner es nennen, ist bloss merkwurdig als Sitz der Caledonischen Könige in uralten Zeiten, deren Schlos noch in Trümmern zu fehen ift, und wegen feinet Lage in der Nähe des Ben Evish, des höchsten Bergs in Grossbritannien, der eine Aussicht auf das atlantische Meer und eine Menge Inseln gewährt. . Ausführlich verbreitet fich der Vf. über die Spuren der parallelen Wege durch das kleine Thal Glenroy, die logenannten Strafsen der Helden Fingals, die er für Standplätze bey den Jagden der Könige, die zu Inverlochy residirten, zu erklären geneigt ist, und über den Caledonischen Canal von Fort William bis Invernels, eine Strecke von 69 (engl.) Meilen von Meer zu Meer, auf welcher nur 22 Meilen auszutiefen oder neu zu graben find, da alles übrige aus tiefen Seen besteht, der aber doch über eine halbe Million Pf. St. kosten dürfte (die das Parlament bewilligt hat; eine Summe, für welche man vor dem verflossenen Jahrhunderte das ganze Hochland hätte kaufen konnen). Der eben damals (in der Mitte des J. 1804) angefangene, etwa in 7 Jahren zu vollendende, Ban diefes, für den Handel und den Wohlftand des Landes fo höchft wichtigen, Canals beschäftigte einige hundert Menschen, größtentheils Bergschotten, von welchen ohne diese Arbeit viele nach Amerika ausgewandert feyn würden. - Von allen Reisenden zuerst versichert unser Vf. den Lock Shiel, die Gränzscheide zwischen Invernels und Argyleshire, wo Karl Eduard 1745. zuerst sein Panier aufpflanzte, beschrieben zu haben. Die Gegenden umher find, wie fo viele andere von Hochschottland, nicht für den Ackerbau geeignet: aber Holzpflanzungen würden höchst vortheilhaft seyn. um so mehr, da auch mancher andere Nahrungszweig schwindet, wie z. B. die Bleygruben von Strontian, die, nach 50jährigem Bau, eben aus Mangel an Holz, eingegangen find. - Eben fo wenig befucht, als der obgedachte Loch, ist die Kaste des lieblichen Landchens Appin, die der Vf. auf der Reise nach dem bekannten romantisch gelegnen Flecken Obas besuchte. Die verglaseten Trammer von Beregonium scheinen ihm eben fo Werke der Natur, als die merkwürdigen Puddingfelfen. Auf der ganzen Strecke von Perth bis Oban ist keine Spur von Fabriken und Manufacturen zu finden: denn fie ift arm an Menschen und Lebensmitteln. - Was der Vf. über den Besuch der Fingals - Höle auf der Insel Staffa fagt, ift, wiewohl es weniger Beschreibung dieser wunderbaren Höls als des Eindrucks derfelben auf ihn und feine Gefihr

ten enthält, auch nach so vielen andern Beschreibungen, lesenswerth. (Eine der neuesten, von Garnett, ist Pennant nachgeschrieben, der nie dort war.) - Die Einwohner der armen und vernachläsigten Hebriden find, dem Vf. zusolge, scharffinnig, ehrlich und will-fährig, und die Grundzüge der Verseinerung zeigen fich in ihrem Hange zur Mußk und zu athletischen Uebungen, aber die Entfernung von den Wohnstzen der Kunfte hemmt deren Fortschritte. - Die Infel Mull hat so viele Seearme und Buchten und eine so treffliche Lage an dem davon benanuten Sunde, der die allgemeine Durchfahrt aller aus dem irländischen Canal und von den weitlichen Kulten Englands und Schottlands nordwärts nach Grönland und nach der Nord - und Oftsee gehenden Schiffe ausmacht, dass ihre Producte mit der größten Leichtigkeit ausgeführt werden können; aber die durch Galtfreyheit und Gefälligkeit fich auszeichnenden Einwohner, nur 8000 auf 200,000 Acres, - und diels gilt zum Theil auch die übrigen Hebriden -, find aus Unthätigkeit arm. Von den gedachten 200,000 Acres werden etwa nur 3000 zum Ackerbau (und Wielewachs) benutzt, fo dals die Einwohner höchstens 8 Monate mit ihrem Getreide und ihren Kartoffeln auslangen, die übrigen 4 Mo-nate aber ihr Habermehl aus zum Theil fehr entfernten Gegenden holen, und dafür ihr Hornvieh, ihre Schafe und deren Wolle, so wie ihr durch Kelpbrennen gewonnenes Geld hingeben muffen. So leben 7500 derselben elend; gut aber die Landbesitzer und grofsen Pächter, die aber wenig zur Verbesserung der Infel thun, auf der man nur 4-5 Schulhäufer und 5 - 6 Kirchen findet. Auch hier schlägt der Vf. Holzanpflanzungen vor, deren Einfluss auf andere Erwerbszweige und den dadurch zu erhöhenden Wohlstand er ausführlich und mit Wärme darstellt. Das Vieh ift klein, aber dauerhaft und lebhaft. Pferde werden zum Theil aus der Fremde geholt, von Hornvieh aber etwa jährl. 2000 Stück (der fechste Theil des Ganzen) verkauft, Schafe, ungefähr 60,000, werden nur wenig ausgeführt. Die Rindviehzucht wird forgfältiger, als die Schafzucht, betrieben. Außer anderm Geflügel find die Seevogel häufig an den Küften, die auch reichlich Fische liesern. An Mineralien besitzt die In-fel Steinkohlen, Torf, Eisenerz, Marmor. — Die kleine Infel Eigg, 7680 Q. Acres grofs, mit 400 Men-Schen, und einem Ertrage von 350 Pf. St. jahrlich, hat eine Menge von Hölen, und manche-mineralische Merkwürdigkeit, Torf, und gutes Waller, das einige benachbarte Hebridier hier holen; zur Erreichung des Wohlstandes aber, delsen sie empfänglich wäre, bedürfte be des Austrocknens und Einzäunens mancher Ländereyen, des Anbaues grüner Gewächse und einer Windmühle. Von Kelp werden etwa 60 Tonnen oder 120,000 Pf. geliefert. Die Infel macht mit Cannay. Rum und Muck das Kirchspiel der kleinern Inseln aus. Jene erftere, etwa 3 (engl.) Meilen lange und 1 Meile Fellen, der Compassfelsen genannt, der, wenn ein

wirkt, dass er den Index fast umkehrt. Die 12 M. lange und 8 M. breite Infel Rum, mit 440 Einw. und 200 Pf. Einkünfte, ist arm. Muck, kaum halb so groß als Cannay, aber einträglicher, hat 200 Einw. Der protestantische Prediger ist, wie der auf Mull, trotz feines mühfeligen Amts, schlecht besoldet; neben ihm ift noch ein katholischer Priester für die Katholiken auf Eigg, die 1 der Einwohner ausmachen, angestellt. Die Schulen dieser Inseln find erhärmlich; auch fehlt es an Aerzten und ohrigkeitlichen Perfonen. - Von diesen kleinen Inseln segelte der Vf. nach der, von wenig Reisenden besuchten und in Sinclair's Ueberfichten nur unvollkommen beschriebenen, unter dem Namen Long Island begriffenen, langen Reihe von Inseln, durch welche eine Gebirgskette von weißlichem Granit in einer Länge von 150 Meilen fortläuft. Sie zählt wenigstens 20,000 Bewohner, von welchen die beiden Sud- und Nord . Uift und Benbecula die Hälfte haben. Barra mitgerechnet, find diese sudlichern Hebriden, ohne die fie trennenden Meerengen, ungefähr 60 engl. M. lang, und im Durchschnitt 6 M. breit. Sie bringen ungefähr 20,000 Pf. St. ein, \$ werden aber durch das Kelpbrennen gewonnen. Die gemeinen Leute wohnen in elenden Hütten; Pferde und Hornvieh find ohne Obdach; Kälte und Mangel au Futter im Winter tödten viele. Obgleich ein großer Theil des Landes flacher, urbarer Boden von ziemlicher Gate und dem vom atlantischen Meere dargebotenen Dunger, dem Seetange, angemessen ist: so werden doch nur Gerste, Hafer und Kartoffeln gebaut. Gebahnte Wege und Brücken mangeln; Männer und Weiber waten ohne Umstände neben (hinter) einander bis an den Bauch durch das Wasser der Ströme und Seearme, doch müffen die Männer vorangehen, ohne fich umzusehen. Begegnen sich aber zwey Gesellschaften: fo muss entweder die Schamhaftigkeit leiden, oder es mus nasse Röcke geben. Gemeiniglich sucht man aber die Röcke zu schonen, daher sollen die Kirchenvorsteher sehr über die Anzahl der unehelichen Geburten klagen, zu welchen dergleichen Flusreisen ibrer Eingepfarrten Veranlassung geben. Wegen jenes Mangels an Brücken und anderer Localurfachen tragen die gemeinen Weiber ihre Röcke beftändig bis über das Knie aufgeschürzt, und ihre Strampfe find gewöhnlich ohne Fuss; daher auch ihre Fülse eine Schmutzige blaue Farbe bekommen und unnaturlich groß werden, ihr Gang aber plump und . frech wird. Auch ist ihre aus einheimischen Zeuchen verfertigte Kleidung, fo wie ihre aus Kartoffeln, Fischen und Gerstenbrote bestehende Nahrung so armfelig, wie ihre Wohnung u. f. w .. Statt Stadte und Flecken fieht man nur elende Haufen von Hütten. Mehr als der Hälfte nach find die Einwohner Katholifch, und fie haben 3-4 Geiftliche, ihre Kinder aber mullen, wenn he nicht ganz ohne Unterricht feyn wollen, in die protestantischen Schulen gehen. Unter breite, gut benutzte Infel mit 200 Einw. und 200 Pf. St. 120,000 Menfehen können kaum 300 lefen und schreijährl. Einkünfte, hat an der nördlichen Spitze einen ben, und unter diesen 200 find kaum hundert Katholiken. Wo der Protestantismus herrscht, wie in Schiff ihm nahe kommt, fo stark auf den Compase Norduist, findet man mehr Ordnung, Scharfsinn und Auf-

Aufklärung. Die ganze Gegend hat nur einen gottesdienstlichen Verlammlungen angemesseuen Platz in einem Winkel von Norduift, drey Schulen und einen Wundarzt. Das nächste Gefängniss war Jahrhunderte lang zu lavernels, 180 Meilen entfernt, jetzt ift eins auf der Infel Sky, 50 - 60 Meilen weit. Daher überall unter diesen kraftvollen Celten Unordnung. Elend und Barbarey; die geringe Benutzung des guten Bodens, der Producte und der guten Lage zum Handel; Mängel, zu deren Abhülfe der Vf. Vorschläge thut. Haupthindernisse der Ausführung find jedoch, neben der Trägheit der Einwohner, der Hang zu ftarken Getranken, die Abwesenheit der Landbesitzer, und die Entfernung von den Sitzen der Aufklärung. - St. Kilde, die westlichste der Hebriden, bestellend in einem vielleicht 3000 Fuss hohen Fellen, nur mit einem Platze zur Landung, wobey die Einwohner den Ankommenden helfen mullen; ungefähr 6 Meilen lang und 3 - 4 M. breit, hat nur ein Thal für die armseligen Hütten der Einwohner, die damals 18 Familien, zusammen mit 90 Menschen, ausmachten. Diele von der fibrigen Welt fo fehr abgesonderten Menschen, die fich von Zeit zu Zeit immer stärker vermindern, leben in einem wahren Stande der Unschuld: ohne Geld, ohne Leidenschaften find fie zufrieden und gewissenhaft in der Entrichtung ihrer in Naturalien bestehenden Abgaben an den entfernten Befitzer, 40 Pf. St. an Werth, deren Erlass für fie fehr wohlthätig feyn würde, da, außer einer armseligen Aernte der gewöhnlichen Gewächse, (schwarzen Hafer, Gerste und Kartoffeln), Fisch - und Vogelfang und einiges Vieh, fie nur kummerlich nähren; doch nicht ohne die gewöhnlichen Arten von Volksvergnügungen, ungebildet übrigens und voll Aberglaubens. wie z. B. aufser dem Glauben an das Seher - Vermögen, Feen, Hexen, die Meinung, dass die Fremden fie mit Husten und fieberhaften Erkältungen anstecken, welches doch ganz natürlich zugeht, da fie den Fremden watend ans Land helfen, dann den ganzen Tag die naffen Kleider anbehalten, und nach ihrer galtfreundlichen Denkart noch ihre gewöhnlichen Bettdecken u. f. w. mit ihnen theilen. - Die Insel Lewis, beynahe die Hälfte von Long - Island, etwa 512,000 Q Acres, mit 6000 Pf. St. Einkanfte, hat nur eine Bevol-(Der Befohlufe folgt.)

kerung von 7000 Einw., eine unverhältnismässig geringe Anzahl, da die Insel vortreffliche Häfen, einige taufend Acres guten Kornboden und viele taufend Acres leicht zu verbesferndes Land hat, auch vielen Kelp gewinnt. Der Hauptgrund liegt in der Ausbretung der Schäfereyen. Uebrigens haben die Eiswohner von einer Colonie hollandischer Fischer, die vor 200 Jahren auf diese Insel kamen, fie der nach und nach wieder verließen, weniger durch die Kunst des Einsalzens der Häringe, als der Schifffahrt gewonnen. In Hinfielit auf Verbesserungen bezieht fich der Vf. auf seinen Plan für die südlichen Theile von Long - Island. Auch hier herrscht, ungeachtet die Einwohner Protestanten find, unter den gemeinen Leuten der Glaube an das Seher - Vermögen. - Die Infel Harris ift 22 M. lang und im Durchschnitt beynahe 8 M. breit, bringt aber, da fie größtentheils aus einer Kette von kahlen, unfruchtbaren Gebirgen, wie Rum und St. Kilda, besteht, und nur längst einem Theile der Kuften kleine Strecken guten Boden hat. jährlich nicht über 4000 Pf. St. ein. Die Einwohner, mit Inbegriff der kleinen Infeln in dem Sunde von Uift. ungefähr 3000, find ungleich fleissiger, als die von Lewis und Uift, fo unlicher auch die Zeit ihrer Pachtung ist. Uebrigens war diese ode Insei ehedem Wald: daher denn der Vf. hier wieder auf Holzpflanzungen kommt, deren Gedeihen jedoch der Uebersetzer mit dem Freunde des Vfs. bezweifelt. - Eine allgemeine, größtentheils fehr vortheilhafte, Schilderung der Hebridier in dem Briefe eines Reifegefährten des Vis-Hn. Caillard, an Mounier in Par s, der keines Auszugs fähig ift, verdiente feine Stelle als eine Bestätigung der Briefe des Vfs., der hier den einzelnen Beobachtungen auf seinen bisherigen Ressen in die Hebriden noch einige allgemeine Bemerkungen über itren obgedachten arglofen und unschuldigen Aberglauben, und ihre männlichen, nützlichen und abhärtenden Ergötzungen folgen läst. Ein besonderer Brief ist der schon in frühern Briefen nebenher berührten Echtheit der Offianschen Gedichte gewidmet, die der Vf., nach einem mit einem gebildeten Greis aus den Hebriden angestellten Verhör, aus sehr wahrscheinlichen Grunden, die ihm nachher Dr. Stuart, Uebersetzer der Galischen Bibel, bestätigte, in Schutz nimmt.

LITERARISCHE

Todesfälle.

Am 4ten Aug. frarb zu Berlin in ihrem 6yften Jehre fer Cherakter hatte ihr aligemeine Achtung gewonnen. Louise Johanne Leopoldine, verwittw. von Blumenthal, geb. v. Platen, Oberhofmeisterin der verwittweten Prinzesfin Heinrich von Preußen, Verfasserin des dreymel aufgelegten und ins Englische und Frenzösische übersetzten Lebens des Generals Zieten, der ihr Oheim und Schwa-

NACHRICHTEN.

ger war, und den fie fest immer naher zu beobachten Gelegenheit latte. Ihr liebevoller, fanfter und religio-

Am 13fren Aug. ftarb zu Brünn der Protomedicas und Gubernialrath Leopold Garelgruber, ein geschickter Arzt aus Stells Schule, der jedoch mit den Neuern fort-

ALLGEMEINE LITERATUR - ZEITUNG

Freytags, den 25. November 1808.

WISSENSCHAFTLICHE WERKE.

ERDBESCHREIBUNG.

LEIPZIG, b. Göschen: Reise durch Schottland, seine Inseln, Dänemark, und einen Theil von Deutschland. Aus der engl. Handschrift übersetzt von Dr. W. Soltan u. f. w.

(Befohluss der in Num. 346. abgebrochenen Recension.)

ie Insel Sky, die bevolkertste der Hebriden, wiewohl drey Viertheilen nach gebirgig und Heideland und nur dem vierten Theile nach zu Acker - und Wielenbau geschickt (von 512,000 Acr. 128,000 brauchbares Land) bringt jährlich 16,000 Pf. St. ein. Ihre 20,000 Einwohner leben blos in Dörfernenicht viel besser als auf Uist und Mull. Sie leiden Mangel an Holz, der wiederum Mangel an vielen anderen Be-Mit Sky war der Befuch dürfnissen erzeugt. der Hebriden beendigt; der Reisende kehrte auf das feste Land von Hochschottland zurück, und zwar durch Roll hire nach Invernel Thire u. f. w. Rollhire, dem Umfange nach die zweyte Provinz Schottland von 2030 Q. M., ist so bergigt und so schlecht bevöl-kert, dass es kaum 50,000 Einw. hat, und nur. ungefahr 40,000 Pf. St. einträgt. Ueberall find die Wege Land und Einwohner armielig. Bey Inverness gewinnt alles ein besseres Ansehen. Die Stadt hat eine ungemein schöne Lage an dem breiten Flusse Ness, dessen Waller in einen Seearm fällt, der einen Hafen bildet in welchem alle großen Schiffe an die Stadt kommen können: fie ist ziemlich gut gebaut, zählt ungefähr 10,000 Einw., die das Englische neben dem Galischen gut sprechen, bat eine gute Lehranstalt u. s. w. Nach einigen Streifereyen von hier aus nach dem Loch Nefs. einem merkwürdigen von Bergen umschlossenen nie zufrierenden See, und dem Wafferfall zu Fryers, einem der berühmtelten Wallerfälle Schottlands u. f. w. reisete der Vf. an der nordöstlichen Küste hin über Nairne, Forres, Elgin, die Hauptstadt der Grafschaft Murray, mit vortrefflichem Ackerbau - Fochabers, - in dellen Nähe Gordoncastle, das größte aller schottischen Lustschlösser liegt, - Banff, Peterhead, ein aus Granitsteinen erbautes Städtchen, mit mineralischen Gewässern, in einer der reichsten Korngegenden des Nordens, deren Einwohner durch eine weniger vortheilhafte Phyfiognomie und durch Reinlichkeit ihre dänische Abkunft verrathen - nach der besonders auch als Universität bekannten gleich Peterhead aus Granit erbauten Hauptstadt Nord · Caledonien, Aberdeen. Old- und New . Aberdeen haben

A. L. Z. 1808. Dritter Band.

zwey besondere Colleges, oder Universitäten, (für alle vier Facultäten) Old - A. das Kings - Coll. mit etwa 100, N. A. das Marifhall - Coll. mit 200 bis 250 Studenten. Beide find ziemlich auf deutschen Fuss eingerichtet; die regelmässigen, 6 Monate ununterbrochnen, Vorlefungen werden von den Studirenden hezahlt: diese können wohnen und speisen wo sie wollen, und ihr Costum, ein scharlachner Rock mit langen Aermeln, wird fo selten als möglich getragen. Man findet hier ein schönes Krankenhaus. Der Hafen ift mit einem aus Granitsteinen erbauten Damme verleben. Am frärkften werden ausgeführt wollene und baumwollene Waaren, besonders wollene Strampfe, zum Theil von der höchsten Feinheit. - Stir. ling nennt der Vf. Edinburgh im kleinen, ohne jedoch etwas ausführlicher darüber zu fprechen; mehr fagter über den Lock - Lomand, den man, in Vergleichung mit andern Schottischen Seen, zu sehr rühmt. und andere Natur - Scenen jener Gegenden, und auf dem Wege nach Inverary, der Hauptstadt von Argy-lef hire. Die Insel Bute ift sehr gut angebaut, hat blühende Manufakturen und überhaupt viel Verfeinerung: fo dass he auch, obgleich viermal kleiner, als Mull, diese an Volksmenge und Einträglichkeit übertrifft. Sie hat 10,000 Einw. und bringt 16,000 Pf. St. ein. Eine Haupturfache liegt in der Nähe der Handelsstadt Greenock, des Hafens von Glasgow, dessen Schiffe und Schiffsdocken nur mit denen von London und Liverpool zu vergleichen find. Glasgow felbst fteht an Große nur den beiden brittischen Städten London und Dublin nach; ihre Bevölkerung betrug,damals (Sept. 1804.) 88,000 M., da hingegen Edinburgh und Leith im J. 1802. zusammen nur 82,000 zählten. Die meisten Einwohner find Manufakturisten und Krämer, die Stadt ist aber, wiewohl hier und da noch Hütten neben pallastähnlichen Häusern sich finden, im Ganzen fo regelmässig und schön, dass sie vielleicht von keiner andern brittischen übertroffen wird; die Polizev ift lobenswerth, und das Krankenhaus ftellt der Vf. neben das Edinburger und Wiener. Die Universität hatte damals 17 Professoren und 580 Studirende; Lehrer und Lernende werden als fleissig gerühmt; die Bibliothek und die übrigen Auftalten find fehr vollständig und in bester Ordnung. In Kleidung und Wohnung ist der Student ganz freyer Herr. Die Vermischung der Gelehrten mit den Kausleuten giebt dem gesellschaftlichen Tone eine gute Miichung, - Als eines der schönsten Werke bemerkt der Vf. den Theil des großen Kanals, der nicht volle

(5) A

vier Meilen von Gl. quer über den Flus Kelvin geht. - Volkreich und gut angebaut ist die Gegend längft dem Clyde über Hamilton u. f. w. Die Baumwollenfabrik des Hn. Dale zu Lanark, die 700 Kinder von 6 bis 16 Jahren beschäftigt, hat keine andern Fehler, als die mit allen großen Werkhäusern unzertrennlich verbunden find. Die Wasserfälle des Clyde" fand auch unfer Vf. ungemein schön, obgleich weder gross noch erhaben. Lanarkshire, eine der volk-reichsten Provinzen Schottlands, hat 148,000 Einw. Airshire hat deren nur 70,000; der Ertrag seiner im Ganzen gut gebauten Ländereyen wird auf 200,000 Pf. St. geschätzt. Die wenig angebaute Graffchast Dum. fries hat auf 1350 Engl. O. M. nur 55,000 Einw., und ihre Ländereyen bringen nur 50,000 Pf. St. ein; doch ist die Gegend um die schön gelegene Stadt D. (mit mehr als 80,000 Einw.) gut angebaut. In Dumfries ftarb der aus dem unbedeutenden Flecken gebürtige Dichter Burns, der fich felbst von Gott zum feinen Manne geschaffen nannte, und fich in der Welt als folchen immer zeigte, so lange er diesen Ursprung nicht vergals; felbst mitten unter Thorheit, Leichtfinn und Trunkenheit verriethen die Trummern feines Verstandes noch ihre ursprüngliche Größe, deren Sturz er felbst fühlte und beklagte. In einiger Entfernung davon, zu Ednam, ward Thompson geboren, und hier dichtete er seine Jahrszeiten. Diels führt den Vf. auf die durch verschiedene Bevspiele unterftötzte Behauptung, dass alle großen malerischen Dichter einen Theil ihres Lebens in Gebirgsländern zugebracht haben. — In Edinburg führen die Rechtsgelehrten und Aerzte das große Wort in Gefellschaften: die Unterhaltung ist aber absichtlich leer und unbedeutend. Der schwere Nationalfluch des Saufens ruht nur noch auf dem gemeinsten Pobel; das Tanzen ift aber unter den vornehmern Klaffen fehr beliebt. Ehen werden spät geschlossen; der Hagestolzen find viele; ihre große Anzahl liefert für die Tafeln und Balle der gaftfreyen Familien eine Menge guter Gesellschafter. - Der Gehalt der gesammten (presbyterianischen) Geistlichkeit in Schottland, ungefähr 2000 Prediger in 938 Kirchfpielen beträgt jährlich nngefähr 100,000 Pf. St., oder eben fo viel, als ein Lipienschiff vom ersten Range zu unterhalten kostet. In Edinburgh find, außer den Bethäufern der Engli-Schen Kirche und anderer Religionsparteyen 12 Kirchspiele, die meisten mit zwey Predigern, theils gemässigt, theils orthodox oder eifernd. Diese letztere Partey ist die populäre. Uebrigens wirken die Parochialschulen so vortheilhaft, dass man die Schotten als den gottesfürchtigsten Theil der Britten ansehen kann. Die Edinburger Kirchen find Sonntags immer voll: vier Fünftheile der Andächtigen aus den höhern Ständen find jedoch Frauenzimmer, besonders ältere unverheirathete. - Weniger ift der, überhaupt in den schönen Künsten dem Engländer weit nachstehende, Schotte für das Schauspiel gestimmt; Ed. hat nur ein Schauspielhaus, und dieses klein und schlecht, ein wahres Winkeltheater, auf welchem nur während eines Theils des Winters und Frahlings einige

schlechtere Schauspieler aus Dublin, Bath und Birmingham auftreten. - Die Bauart von Edinburg ift im Ganzen arm, kalt, fteif oder todt. - Bey allen Tadel des Tons u. f. w. zieht der Vf. Edinburg jeder ihm bekannten Stadt von gleicher Größe vor; unter dem Rechtsgelehrten fand er viele Manner von Geschmack und liberaler Denkart, alle Geiftlichen, diet kennen lernte, fanden seinen Beyfall, die Professoren vereinigen Gelehrfamkeit mit Geschmack und feiner Lebensart, die Landedelleute verstehen fich auf die Oekonomie, die Kaufleute find rechtschaffen, und unter dem Frauenzimmer könnte man fich blindlings eine Freundin oder Frau wählen. - Am Ende feiner Reife ftelltder Vf. eine Vergleichung zwischen England und Schottland an, die wir uns nicht enthalten konnen größtentheils. hieher zu setzen: England hat manches vor Schottland voraus, weil es vor der Vereinigung mit Schottland mehr Macht und Hülfsquellen befaß; und manche feiner Gefetze fiud beffer, befonders die Verordnungen wegen der Geschwornen Gerichte. - Schottland hat aber auch bedeutende Vorzüge vor dem reichen Schwesterlande; besonders hat die Natur Schottlands Seekusten mit unzähligen tiefen Einschnitten verfehen, welche vortreffliche Häfen abgeben (welche in England nur felten find) und in welchen die besten Seehiche gefangen werden. - Englands Boden, im Ganzen bester und von einem mildern Klima begünftigt, ift im Stillftande; Schottlands Boden verbellert fich täglich. England ift mit Strecken von wüstem Lande und Gemeinweiden untermischt, die nicht benutzt werden, weil man fich vor den Koften der Theilung scheuet; in Schottland hat der Sheriff einer Provinz die Gewalt, Heideland und die Gemeinweiden schätzen zu laffen und zu vertheilen; daher fie fich schnell in Kornfelder verwandeln. In England wertlen jährlich 5 Mill. Pf. St. an gesetzmässigen Beyträgen für Bettler erhoben, deren Anzahl, Elend und Faulheit täglich überband nehmen; in Schottland giebt es verhältnismässig nur wenig Arme, und diese kosten dem Lande jährlich keine 100,000 Pf. St. In England bezahlen die Grundstücke jährlich 3,500,000 Pf. St. an Zehnten: in Schottland weiß man nichts von Zehnten und bezahlt jährlich blofs 100,000 Pf. St. an fogenanste Stipendien. - Die Erziehung vermittelft der Parochialschulen giebt den Schottländern ein entschiedenes Uebergewicht über den gewöhnlichen Schlag des Englischen Volks; die gemeinen Leute find ordentlicher und anständiger in ihren Reden und in ihrem Betragen; und haben richtigere Begriffe von ihren Pflichten als der gemeine Mann in England. - Wenn wir die Summe der Vergleichung an beiden Seiten aufzählen: fo werden wir finden, dass die Engländer den Vorzug in demjenigen haben was dem Leibe behaglich ift, und die Schottländer in dem was den Geift bildet .-Eine angehängte statistische Tabelle von Schottland im J. 1804. nach den Provinzen und Bezirken giebt als Hauptlumme an: 31,168 Engl. Q. M. mit 1,629.648 Einwohnern, ohne die Armee, Landmiliz und Flotte und ohne die nicht beständig sich in Schotland aufhaltenden Menschen, mit welchen die Summe

Dense Caufile

auf 1,800,000 fteigt, — 2,772,000 Pf. St. Einkünfte, 998,214 Stück Vieh.

Diese bisher in einem kurzen Auszug mitgetheilte Reise durch Schottland geht bis S. 122. im dritten Theile: die übrigen Seiten dieses Theils füllen Bemerkungen über einen Theil von Danemark und Nord-Deutschland; diese find aber theils weniger nea, theils, wie man schon aus der in der Einleitung zu diefer Anzeige ausgehobenen Bemerkung des Ueberfetzers geschlossen haben wird, weniger richtig, als man wohl wünschen möchte: so dass noch weit mehr Anmerkungen nöthig gewesen waren, um die irrigen Ansichten und Darstellungen des übrigens nicht abfichtlich parteyischen Vfs. zu berichtigen, wenn damit dem Nachtheile völlig abzuhelfen gewesen wäre. Da diels aber nicht statt findet, auch eben kein dringendes Bedürfnis es fordert, da hier fast jeder Leser selbst nachzuhelsen im Stande seyn wird: so werden wir uns begnügen von diesem Theili der Reise eine blofse Ueberficht des Inhalts mit einigen wenigen Proben der Bemerkungen des Vfs. zu liefern. Sie gieng über Helfingoer nach Kopenkagen, das in Hinficht der allgemeinen Geräumigkeit der Gebäude vor jeder brittischen Stadt den Vorzug verdient. Hier und weiterhin spricht der Vf. über die dafige Theurung, über die Danische Sprache und Literatur, die Flotte, die Armee, verschiedene Merkwürdigkeiten der Hauptstadt u. s. w. im Ganzen wenig vortheilhaft. Diels gilt auch die gelegentlichen Bemerkungen über den Charakter der Einwohner. Zufriedener außert fich der Vf. über Holftein, dessen Canal er den schönften nennt den er fah; auch lässt er Hamburg Gerechtigkeit wiederfahren. Ueber Magdeburg eilt er etwas flüchtig hinweg; bey Deffan ftimmt er in das allgemeine Lob des Fürften diefes glücklichen Ländchens, das ihm auf eine Digression über das Glück kleiner Staaten unter weisen und menschenfreundlichen Regenten leitet. In Leipzig fand er unter andera die Behandlung der kleinen Kinder von ihren Wärterinnen zu tadeln, welcher er zum Theil den Grund der vielen Milsgestalten daselbst zuschreibt, dagegen finden die Universität, das Beygangsche Muleum u. a. ihren Lohreduer an ihm. Bey Dresden verbreitet fich der Vf., die bekannten Merkwürdigkeiten der Stadt und ihre Umgebungen ungerechnet, die er zum Theil feiner Erwartung nicht entsprechend fand, über Sachfen überhaupt und dellen Bewohner, so wie über die deutsche Literatur so ausführlich, dass eine nur allgemeine Angabe zu weit führen würde, wenn man fich auch der Berichtigungen enthalten wollte, die hier in Menge angebracht werden könnten. Wir bemerken daher nur, abgesehen von seinen allgemeinen weniger günstigen Urtheilen über die deutsche Literatur, die er doch bester zu kennen scheint, als so mancher anderer feiner Landsleute, blofs in Hinficht auf Sachsen, dass er, wenn er gleich den Bewohnern dieses Landes, und befonders den Dresduern, in manchem Urtheile Unrecht thun follte, ihnen doch in andrer Rückficht Gerechtigkeit wiederfahren läfst. Eben diess ist der Fall mit ihrem Regenten. - Ausführlich beschreibt

er bey seinem Aufenthalte in Freyberg, die Amalgamations Methode. - Nach einer Streiferey in die Laufitz reisete der Vf. über Wittenberg, wo ihn das Andenken an Luthern in einen schönen Enthusiasmus versetzt und über Potsdam nach Berlin, wo er fich zugleich über die Preussische Monarchie überhaupt, nach ihrer damaligen Lage, fo wie über die Hauptftadt größtentheils fehr vortheilbaft erklärt, und befonders die allgemeine Verbreitung des Unterrichts durch fo viele Lehranstalten auszeichnet. - Die Uebersetzung liest sich größtentheils als ein Original; an den Umstand, dass man eine Uebersetzung heset, erinnern fast nur die eingeschobenen englischen Wörter, die Hr. S. der größern Genauigkeit wegen beyfügte, und die berichtigenden oder erläuternden Anmerkungen, die nur ein viel gereiseter Mann liefern konnte.

LATEINISCHE SPRACHKUNDE.

STUTTGART, b. Steinkopf: Latinische Stylibbungen, zum öffentlichen und Privatgebrauche, herausgegeben von M. Chr. Friedr. Roth, (Prof. am Königl. Gymnal. in Stuttgart.) Erster Theil, welcher Materialien zum Uebersetzen in das Lateinische enthält. 1807-359 S. gr. 8.

Auch unter dem Titel:

Materialien zum Uebersetzen aus dem Deutschen in das Lateinische für die Jugend von 12 - 15 Jahren, gesammelt und verfasst von u. s. w.

Zweyter Theil.

Auch mit dem Latein. Titel :

Argumenta latino seremone excerpta et reddita adjectis Elegis etc. 1807. 380 S. (beide Theile 2 Rthlr. 8 gr.)

Aufgefodert, so meldet der Vorbericht, durch einfichtsvolle Männer, entschloss fich der Vf., nach überwundener Abneigung, seine Hebdomarien herauszugeben. Dörings vortreffliche Anleitung gebe. theils wegen ihres historischen Inhalts, dessen schöne Darstellung schwer in eine Lateinische Form zu bringen fey, keine Gelegenheit mit der Jugend auch andere Schreibarten zu üben, theils befördere fie, wegen der vielen beygesetzten Phrasen und Regeln, das Selbstdenken nicht genug. Darum gab der Vf. bey feiner Sammlung, die er für Jünglinge bestimmt, welche schon mit den nöthigsten syntaktischen Regeln bekannt find, nur wenige Redensarten und gar keine Hinweisung auf Regeln. Er fügte dagegen eine für den Lehrer bestimmte Lateinische Uehersetzung hinzu. Manche Stücke übersetzte er aus klassischen Schriftstellero ins Deutsche. Die Sammlung ift, nach seiner eignen Erklärung, ein planloses Allerley. Doch hofft er, dass keine Regel, keine Construction, keine Wendung, keine Schreibart seyn wird, welche zu üben hier nicht Veranlassung sey. Zugleich wünschte er auch damit für die Bildung der Deutschen Sprache zu forgen, wobey er Hn. Wismayr folgt. - Ein

Mann, der wie der Vf., 34 Jahr lang aus Vorliebe und als öffentlicher Lehrer fich fast ausschließlich mit dem Studium der Lateinischen Sprache beschäftigt hat, berechtigt zu vorzüglichen Erwartungen. Aber er hat fie nur zum Theil erfüllt. Vor allen Dingen hatte er, wenn er einmal nur Materialien liefern wollte, he doch planmäslig und nach einer richtigen Stufenfolge ordnen follen. So viel Sorgfalt aber auch der Vf. in der Wahl bewiesen hat, so wenig ist diess der Fall in der Anordnung; und dadurch verliert das Buch viel von feinem Werth. An Sammlungen diefer Art fehlt es gar nicht, wie jeder weiss, der die philologische Literatur kennt; und in jeder Messe werden fie vermehrt. Aber an einer auf festen Grundfatzen ruhenden Darstellung der Methode des Lateinschreibens fehlt es noch. Ein so fleissiger Schulmann; wie der Vf., hätte gewifs wichtige Beyträge dazu liefern können, wenn er einen Theil des Raums zu einer Beschreibung seines Verfahrens in den Stilübungen angewandt hätte: denn wir hoffen, dass er nicht bloss fogenannte Exercitia schreiben lässt. - Was Dörings vortreffliche Anleitung in den ersten beiden Curlen zu wünschen übrig lässt, das erfüllt fie in dem dritten und vierten. Zur Einführung in öffentlichen Anftalten möchte sich des Vfs. Buch auch delswegen nicht eignen, weil der Preis, zwar an fich billig, doch für diese Bestimmung zu hoch ist, und die Lateinische Uebersetzung sie widerrath. Auch spricht dagegen die große Ungleichheit der Aufgaben in Abficht des Stils. In mittlern Klassen kann darauf noch-wenig Rücklicht genommen werden. Einfachheit, Klar-

beit und reine Latinität find. da die ersten Bedurfniffe. In höhern Klaffen aber müffen andere Arten von Stilübungen statt finden. Der Gebrauch dieser Materialien wird fich daher hauptfächlich auf Lehrer beschränken, denen, bey vielen Arbeiten, ein Vorrath zur Auswahl willkommen ift, und die diese Stücke zu Extemporalien benutzen wollen. Solchen Lehrern aber würde mit Sprachbemerkungen und Nachweifungen, wie fie Creuzer in feiner Deutschen Chrestomathie (Darmftadt 1800.), und der Vf. des grammat. krit. Handbuchs (Halle 1796.), giebt, gedient gewefen feyn. - Die Auswahl der Stücke zeigt große Sorgfalt in Rückficht des lehrreichen und anziehenden Stoffs. Viele find aus bewährten Deutschen Schriftstellern entlehnt; in manchen aber herrschen Eigenheiten der Oberdeutschen Mundart. Die aus alten klassischen Autoren gewählten Stücke find nicht immer mit Glück übersetzt; auch ist gegen manche Lesart des Textes etwas zu erinnern. Und warum nahm der Vf. nicht auch Stücke aus neuern Lateinern auf?

Die Latinität der Ueberfetzung ift faft durchauserien und fließend; nur nimmt fie nicht immer genug, auf den Charakter der Schreibart Rücklicht, die in den Originalen herricht, welches freylich bey der großen Verlichietenheit derfelben eine fehwere Aufgabe war. Die Elegen, unter denen einige felst glückliche find, können bey positichen Uebungsa fehr nützlich werden, wenn ein geübter Lehrer davon Gebrauch macht.

LITERARISCHE NACHRICHTEN.

Beförderungen und Ehrenbezeugungen.

Der Herzog von Mecklenburg Strelitz hat den, auch in der gelehrten Welt rühmlicht bekannten erflen Lehrer bey der Schule zu Neufu gitz 76t. Chriftun Carl Visteck zum Prapofitus und Prediger in Stargardt, und den bisherigen Profelfor Georg Gottfried Philipp Stefert zu Königsberg in der Neumark, welcher bereits früher in Herzogl. Mehl. Strelitzichen Dienflen bey der Domfehule zu Ratzeburg gestanden, zum Mitglied der Denfehule zu Ratzeburg gestanden, zum Mitglied der Redidenz. Schul-Commission, zum Director fammtlicher Schul-Anstalten zu Neu-Strelitz und zum ersten Lehrer bew der dortigen Schule bestellt zu der zum ersten Lehrer bew der dortigen Schule bestellt.

Die Königin von Bayern hat dem Königl. Central-Schul-Rath bey dem Geheirnen Ministerium des Inngen Hn. Nierhammer, welcher derselben das Werk: Der Streit des Philantropinismus und Humanismus in der Theorie des Erziehungs-Unterrichts unster Zeit, dedicirt hat, eine kostbare goldene Uhr zußellen lassen.

Der Kammerjunker Adolph Conrad von Komptz auf Falkenstein in der Neumark, Vf. der Abhandlung über das neueste Peuslische Gestez wegen Beylegung des Grundeigenthums an die Bauern (in v. Archenholceur Minerva 1808. August), ist Minglied der Gefellschaft der Wisfenschaften in Leipzig geworden.

Der bisherige Adjunct Hr. Affessor Rudolphi zu Greifswald ist dritter ordentlicher Prosessor der Mediein daselbst geworden, und behalt zugleich die Direction der Veterinäranstalt.

Der ehmalige Professor der Astronomie zu Greisswald, Hr. A. Hulten, der bereits seit mehrern Jahren in Schweden ist, hat eine Professor in Upsala erhalten.

Hr. Joh. Vinc. Bendthe, bisheriger Assession beyn Appellationsgerichte in Warschau, ist zum Prosession der römischen Rechts an der datigen Rechtischule und zum Notarius publicus in der Stadt Warschau ernannt.

ALLGEMEINE LITERATUR-ZEITUNG

Sonnabends, den 26. November 1808.

LITERARISCHE NACHRICHTEN

I. Lehranstalten.

Warfchau.

m 1. October d. J. ift die neu eingerichtete Rechtsfelnule allhier feyerlich, in Gegenwart eines zahlreichen Publicams, eröffnet worden, wobey der Julizminither Graf Labichibi, die drey Profesoren Szanianski des Franzosischen Civil. Bandisk est römischen, und Higgrowisi des Naturrechts, auch der Graf Nejops. Macachannski, Prafest des Administrations-Collegiums dier Schule, den Umständen angemessen Reden hielten. Dem 17eg derauf gingen sogleich die Vorletungen an, die täglich eine Stunde von jedem dieser Professoren gehalten werden. Der gauze Curfus ist auf drey Jahre angelegt. Die Zubörer fellen alle Jahre ein össentliches Examen ablegen, wenn sie in der Folge angestellt seyn wollen.

Die wichtige Veränderung, die Warschau durch den Tilliter Frieden erfuhr, hatte auch auf des hielige Lyceum einen vortheilhaften Einfluss. Mit Beybehaltung des Guten, welches bey der Orgenisetion desselben gegründet wer, gab men der Anstelt die nothwendige Richtung auf Nationelität, einmal durch herr-Schenden Vortrag in der Mutterspreche und angelegentlichere Cultur derfelben, denn durch Wiedererwekkung des Nationalgeistes und Patriotismus. Der erhabene Schutz, deffen die Anftalt bey diefer Kataftrophe genos, sicherte derselben nicht allein ihre Fonds, sondern euch ihr fchones Locale im fachlifchen Pelais, fo dels der Unterricht ununterbrochen fortgesetzt werden konnte. Die höchste Regierungs - Commission des Landes würdigte die Anstelt einer besondern Ausmerksam-Reit, und felbst eines feyerlichen Besuchs in corpore bey der vorjährigen öffentlichen Prüfung, der den wichti ?ften Eindruck auf Lehrer und Schüler mechte. - Zwar wurden viele hoffnungsvolle Janglinge, mitten in dem Lauf ihrer Studien, denselben entzogen, um fich dem, Dienste des Vaterlandes im Civil und Militar zu weiben: doch ift die Anzahl der Schüler jetzt über 250, die, eusser einer Vorbereitungsklasse, in 6 Ordnungen getheilt find. Den gegenwärtigen Flor verdankt des Lyceum besonders der wohlthätigen Auspicien eines erleuchteten Ober - Schulcollegii, dessen Mitglieder Manner von dem erhehensten Range und von den geprüfteften Einlichten find, und an deren Spitze als Prafident der Senator - Woywode, Gref Stanish Potocki, fteht. Die unermudete Sorgfalt des, durch fein polnisches Wörterbuch um die Nation außerdem fo verdienten, Iin. Rectors A. L. Z. 1808. Dritter Band.

Linde, die Humanität feines Charakters und fein richtiger Blick in der Wehl der Mittel zur Erhaltung und Förderung des Genzen, find die Hebel, die diefes Werk in eine frohe Bewegung fetzen.

Das Lyceum geb in der jährlichen öffentlichen Prüfung den 26, 27 und 28ften Sept. d. J. unverdächtige Beweise von der zweckmäseigen Methode der Lehrer und von den glücklichen Telenten und Fortschritten der Schüler. Personen der erften Stände und von ausgebreiteten Kenntniffen erhöhten mit ihrer Gegenwart diele Feyerlichkeit, als: der franzoufche Reudent Serra. der Prafident des Sieetsraibs Graf Gutekowiki, der Wovwode und Präfident des Ober - Schulcollegiums Graf Porocki, der Präsident des Appellations - Gerichts Graf Matachowski, der Minister des Innern Luszczewski, der Minifter der Juftiz Lubieniki, der Kriegeminifter Fürst Poniatowski, der Polizeyminister Alex. Porocki, der Secretar des Senets Graf Julian Niemcewicz, famintliche Mitglieder des Ober - Schulcollegiums, nebit einem zahlreichen Publicum. Den Anfeng mechte die Prüfung ia der polnischen Sprache und Literatur, wobey ein vielversprechender Zögling, Graf Skarbek, zwey artige poetische Versuche vorles, einen an den Grasen Stan. Potocki, den andern euf Niemcemicz's Wohnung in Ame-Auch fah men mitten unter den Schülern die Herren Profesioren Stophaftur und Beicht, die, weil fie einige Stunden des polnischen Unterrichts während des jährlichen Curfus beluchten, es jetzt für keine Erniedrigung hielten, öffentlich zugleich mit endern Schülern Rechenschaft davon abzulegen. - Hiereuf folgte die franzölische, deutsche, rusbische, lateinische und griechische Sprache. Bey der Lesung des Horez und Tacitus hette men sowohl die polnischen Uebersetzungen dieser Clessiker, als auch insbesondere die gelungene Nechahmung des letzteren bisher unerreichten Originals, die commentarii de bello germanico von Serra verglichen und benutzt. Es folgten die Wiffenscheften : Geographie in vier Classen, in der fanften Stariftik; vaterländische und Weltgeschichte in fünf Clessen; Mythologie und Antiquitaten in drey Classen; Arithmetik in fünf Classen; Algebra in den beiden oberen; Mathematik durch alle Classen; Physik in drey Classen, wobey mehrere Versuche mit den verschiedenen Gasarten angestellt wurden, und Naturgeschichte. Den Beschluss mechte das Netur- und Staatsrecht, die Staatswirthschaft, Logik und Geschichte der Philosophie. Der Unterricht in der Religion ist fortwährend den respectiven Lehrern der drey Confessionen anvertreut. Der geschmackvolle Saal, der zu den Prüfungen be-(1) C

Dipared by Google

ftimmt ift, war mit vorzüglichen Zeichnungen der an-

gehenden Künstler decorirt.

Nach geendigter Früfung verlas der Rector des Lyceum die Nauen der Schüler, die in eine höhere Clafe verfetzt wurden, und der Graf Samitt. Potsekt fyrach in einer trefflichen Rede die Hoffungen aus, die der Anblick einer folchen Jugend dem Vaterlande erweckt. Derfelben nannte diejenigen Zöglinge, die durch Fleiß und Sitten fich ausgezeichnet hatten, von denen die Vorzäglichfen Bücher als Prämien erheitelen, die von dem Kriegtminifter Fürften Poniatowiki mit der ihm eigenen Wärde verkeilt wurden.

II. Gelehrte Gesellschaften.

Die König!. Warschauer Gesellschaft der Wilsenchaften hat die durch den Tod des Bischoss Albertrands
erledigte Präsewürde, in einer außerordentlichen Sitzung, einstimmig dem Abbe Sogsc, Geb. Rath beym
Schatz. Ministerio und Mitglied des Oher-Schulcollegii,
einstweilen übertragen, bevor die nach den Statuten
der Gesellschaft vorgeschriebene Wahl ersogs. Der liberale Gesit diese eben fo thätigen Geschaftsmanns, als
Literators, varspricht für die Gesellschaft die besten
Aussichten.

Der Fatst Alexander Sopioles hat der Königl. Warchauer Gesellschaft der Wissenschaften jahrlich eine Summe von 5000 poln. Gulden (833 Rthlr. 8 gr.) zur Vermehrung der Bibliothek dieser Gesellschaft ausgeletzt und gerichtlich verschrieben.

.

III. Beförderungen und Amtsveränderungen.

Im Jun. d. J. ward der erste Custos der K. K. Hofbibliothek zu Wien, Hr. Abbé Paul Stratsmann, mit der Halfie seines Gehalts in den Rubestand gesetzt, und is leine Stelle zum ersten Custos mit dem Charakter eins K. K. Hofraths ernannt Hr. Vinceuz v. Stingd, ehemal Lehrer mehrerer Brüder des Kaisers, zuletzt des Erherzogs Rainer.

Hr. Regierungsrath Perr Sordus hat die außerod. Professe Landwirthschaft in Wien niedergelts, und widmet sich jetzt ganz dem praktischen ökonon. Institute zu Volendorf (auf einer K. K. Familienhettschaft bey Lusenburg). Die Professe der Gebalt von zooch er erhoben worden: die Edneiung des Gebalten haben die N. öftr. Stande aus sich gesommen, und die Professe füllt ist Hn. Lepped Tresman, Secretar der N. östr. ökonom. Gesellschaft verlichten worden. (Vat. Bl.)

Nach dem Tode des berühmten Protomedicus und Directors des chirurg. Studiums in Salzburg, Hancekeil, ist der Landschaftsphysicus und vormalige Sani-

tätsrath Parisoni als Supplent aufgestellt.

Hr. Dr. Karl Berni. Kogl, Proî. der Therapie und der Thierarcapekunde am K. K. Lyceam zu Laibach, ift zum Protomedicus von Krain und Gorz ernannt worden. Seine Lehrämter wurden getrennt; jenes der Therapie mit einem Gehalte von 600 Fl. erhielt Hr. Wilhold Schwidt, zeither suppliereder Lehrer in Wien; das der Thierarzneykunde aber Hr. Joh. Werbitz, ausübender Arts in Laibach.

Hr. Franz Prem ist zum Prof. der theoretischen und praktischen Philosophie am K. K. Lyceum zu Graz

ernannt worden.

Hr. Joh. Schufter, Affiftent des Prof. Winterl zu Pesth, ist an die Sielle des verstorbenen Moger zum Prof. der Cheunie und Metallurgie am Lyceum zu Clausenburg besordert worden.

INTELLIGENZ DES BUCH- UND KUNSTHANDELS.

I. Neue periodische Schriften.

Unterhaltungsblatt für die höhern Stände.

Unter diesem Titel werden die bisher erschienenen Zeisschriften: Der Europaische Ausseher — das Abendblatt oder Zeitung für die Toilette und das gesellige Len — der Gesic des Neunzehnten Jahrhunderts und der Freynüthige sür alle Standa — jedoch nach einem erweiterten, den Zeitverhältnissen angemessenen Plane, and zu einer einzigen vereinigt lortgefetzt. Nan hat daltey die Absicht, theils die Leser jener ersten Zeitchritten dadurch zu enschadigen, daß sie in dieser Fortsetzung mehr, als in den vorigen Blättern, und weiniger theuer erhalten, — theils aber auch denen, die jene Blätter nicht kannten, ein neues in die Hände zu gelen, weiches gewis jede an ein folstes Blätt billiger

Weife zu machende Forderupg zu befriedigen im Stande ift. Die bis jetzt erschienenen 12 Stücke enthalten: Das Jahr 1807 an das Jahr 1808, eine weltbürgerlicht Anficht. - Ueber das Recht des Starkern. - Der Indigo. - Wo lernt man feine Sitten? - Merkwurdige Baume. - Reminiscenzen. - Ueber die Bedeutung des Ausdrucks Schöngeift und schöner Geift. - Der feltene Liebhaber. Ein Schauspiel in 2 Aufzägen. -Oeffentliche Ruge einer öffentlich begangenen Unfittlichkeit von einem Freunde guter Sitten. - Die Kaffern. - Der Sirocco. - Korze Ueberficht der deutschen nicht politischen Zeitungen. - Der Bücher - Ca-talog von der Oftermesse 1808. - Ein Vorlchlag. -Ueber den Muth des Soldaten. - Der Beutel mit tam fend, Thalern. - Befchreihung einer neuen, noch unbekannten, hochft merkwürdigen Pflanze. - Treffendes Bild von unserer Zeit, in Beziehung auf die Deutfchen. - Die Salzwerke zu Hallein. - Was beifst Organisiren? Mit Beziehung auf die Zeitumstande. -

Des Kanzler Baco Gedanken über allerley Gegenstände. -Schilderung einer Schweizerin. - Die Bäder in Gaftein. - Ohrfeigen - Taxe. - Der Beutelfchneider in der Falle. - Bemerkungen über die myftische Poefie der Perfer und Indier. - Ueber das Zuvorkommende im geselligen Betragen. - Die Abtey la Trappe in Frankroich. - Der Kiltgang. - Heinrich Sudphen. -Der St. Martins - Tag in Genua vom Jahre 1613. - Bezdiekau bey Klattau in Bohmen. - Ein Wort über Universitäten im nördlichen Deutschland. -- Verjungender Mafsftab. - Mars und Marcur. - Die Radelbauern, eine Geschichte aus dem liebenjährigen Kriege. - Was thut der Name? - Die Wallerwerke zu Hellebrunn. -Der Passauer Tölpel. - Correspondenz - Nachrichten aus Frankreich - Deutschland - Italien - Russland -Portngal - Spanien - England - Schweiz u. a. m. ledes Stück in Folio koftet einzeln 3 gr. - Mit diefer Zeitschrift erscheint zugleich der Europäische Anzeiger und Verkandiger, welches Blatt die Fortfetzung des Europäifchen Universal - Anzeigers ausmacht. Bestellungen neh. men alle folide Buchhandlungen an.

Joschim'sche Buchhandlung in Leipzig.

II. Ankündigungen neuer Bücher.

So eben hat die Presse verlassen, und ist an alle Buchhandlungen verlendet worden:

Codex Napoleon, exponirt und commentirt von Fr. Laffaulx, ordentl. Professor des Codex Napoleon in der Facultät

Um die Aufmerklamkeit des Publicums für dieles

Werk zu gewinnen, wird es hinreichend feyn, den In-

halt mit wenigen Worten zu veranzeigen.

Es enthalt namlich 1) eine historische Uehersicht der ältern französischen Gesetzgehung, sowohl im Allgemeinen, als in Hinficht auf jedes einzelne Rechts-institut; 2) die Vergleichung der Versügungen des Codex mit denen der romifchen, altern franzölischen und interimiftischen Gesetze-bang; 3) die Entwickelung der Grundfatze des neuen Rechtes und ihre Anwendung auf schwierige Falle; 4) eine möglichst vollstandige Ueberficht der Urtheilssprüche franzöisicher Gerichtshöfe über Fragen aus dem neuen Civilrecht; 5) die Zusammenstellung aller gesetzlichen Verfügungen aus andern Zweigen der französischen Geseitzgehung, welche mit dem Civilrecht in Verbindung ftehen; 6) die Unterfuchung folcher Controvers-Fragen, in Hinficht auf welche noch keine geferzliche Entscheidung vorliegt, und keine Jurisprudenz fich ausgehildet hat; 7) die Literatur des Codex Napoleon, und die Berichtigung von Irrthumern, welche fich in andere Werke eingeschlichen haben.

Die ablichtlich verspätete Erscheinung dieses ersten Theiles fetzt uns übrigens in den Stand, dem Publicum

des Werkes eine bestimmte Zusage zu ertheilen. Der zwyte Band erscheint, wo möglich, noch vor, oder doch spätestens in künftiger Oftermesse.

Koblenz, im October 1808.

Pauli et Comp.

Bey dem Buchhändler Diez in Frankfurt a.M. ist so eben erschienen: Foresetzung der neuen Tiecrie, durch Summation unendlicher Reihen brummlinichte Flächen zu quadriren. 1) Die Quadratur der gemeinen und der cubischen Hyperbel. 2) Als Zugabe, die Rectification der Parabel. Mit r Kupferblatt, gr. 8. 1808. Preis 4 gr., beide Hefte zusammen 8 gr. Man bittet darin:

§. 14. Z. 2. flatt
$$\frac{a^2:16}{-r+a:4}$$
 zu fetzen $\frac{a^2:16}{r-a:4}$.

- 3. $\frac{bc:8}{-r+a:4}$ $\frac{c:8}{r-a:4}$.

- 1: $\frac{a}{4}$ $\frac{c:8}{-c+a:4}$ $\frac{-r:\frac{a}{4}}{-c+a:4}$.

- 4. $\frac{a}{6}$ $\frac{c}{a:4}$ $\frac{a}{4}$ $\frac{a}{4}$

III. Bücher, fo zu verkaufen.

Nachstebende noch ganz neue Werke follen an den Meifibietenden einzeln verkauft werden. Wer längftens his zur Leipziger Neujahr - Melle 1809. auf eines oder das andre das Meifie an Unterzeichneten in portofreven Briefen bietet, der erhalt es.

Bode, représentation des astres sur 34 planches etc. 4. Berl. 1805. Denkmäler des alten Roms u. f. w. Mit 60 Kupf. fol. Augsb. 1803. Handbuch der pharmacevtischen totanik. Mit illum. Kupf. fol. Nürnb. 1804. v. Ja quin's Beytrage zur Geschichte der Vögel. Mit gemalten Kupf, gr. 4. Wien 1784. Ueberficht und Berechnung aller Münzen, Ellenmaße und Gewichte von allen Welttheilen u. f. w., von Lange und Mof. Ifrael. gr. 8. Leipz. 1804. v. Mohrenheim, Abhandl. über die Entbindungskunft u. f. w. 2 Thie. Mit Kupf. fol. Leipzig 1803. Offirms Gedichte in Umriffen von Runt u. f. w. s Hefte. fol. Penig 1806. Preifler's Unterricht im Zeichnen u. f. w. 5 Thle. fol. Narnb. 1800. Ockonomifchveterinarische Heste von Riem und Reuter u. f. w. Mit Kupf. von Heine. & Hefte. fol. Leipz. 1802. Sommering Abbild. des menschlichen Hörorgans, fol. Franks, 1206. Sommering icones embryonum human. fol. Frankf. 1799. v. Spalare's Verf. über das Koftume der vorzüglichsten Volker u. f. w., fortgefetzt von Kaiferer, mit vielen il-Jum. Kupf. 6 Thle. gr. 8. Wien 1804. Chomel, Dictionnaire oeconomique etc. par Marret et Roger. Avec fig. 4 Vol. fol. Amfterd. 1740. Euler's Handlungs - Lexicon u. f. w. von Stricker, gr. 2 Frankf. 1708. Gebhardt's biblisches Wörterbuch u. f. w. gr. 8. Lemge 1796. Gehüber die möglichst schnelle Fortsetzung und Beendigung der't physikalisches Wörterbuch u. f. w. 6 Thle. Mit Kupf.

Kupf. gr. 8. Leipz. 1801. Das gelehrte Deutschland u.f. w. von Hamberger und Meufel. 12 Bde. gr. g. Lemgo 1805. Heydenreich's afthetisches Worterbuch u. f. w. 4 Bde. gr. 8. Leipz. 1795. Koch's musikelisches Lexicon u. f. w. gr. 8. Frankf. 1802. Ladvocat's historisches Handwörterbuch u. f. w. 9 Thle., gr. 8. Ulm 1803. Leopold's Handwörterbuch des Gemeinnützigsten u. f. w. eus der Oekonomie u. f. w. gr. 8. Hannover 1805. Libes, nouveau Dictionnaire de physique etc. 4 Tom. gr. 8. Paris 1806. Macquer, Dictionnaire de chimie etc. 4 Tom. gr. 8. Neufchatel 1789. Mellin's encyklopadifches Worterbuch der krit. Philosophie u. f. w. 6 Bde. gr. 8. Jena 1804. Miller's Englisches Gartenbuch oder Gartner - Lexicon u. f. w. von Huth. 2 Thle. fol. Nürnb. 1751. Nemnich's Polyglotten - Lexicon d. Naturgeschichte. 8 Bde. gr. 4. Hamb. Richter's neues Berg - und Hutten-Lexicon. 2 Bde. gr. 8. Leipz. 1805. Schedel's ellgemeines Waeren - Lexicon u.f. w. a Thle. gr. s. Offenbach 1801. Schröter's lithologisches Real - und Verbal - Lexicon v. f. w. 7 Bde. gr. 8. Frankf, 1785. Schumann's compendiöles Hendbuch für Kaufleute u.f. w. 3 Thle. gr. g. Leipzig 1796. Thems deutsch - bohmisches National-Lexicon u. f. w. Mit einer Vorrede von Adelung. gr. 8. Preg 1799. Trets, nouveau Dictionnaire françois, allemand et polonois, et polonois, allemand et franç, etc. 4 Vol. gr. 8. Leipz. 1791. Univerfal - Lexicon der Völkerund Landergeschichte u. f. w. von Köppen und Wagener. 4 Thle. gr. 8. Berl. 1806. Veneromi großes Sprach-Wörterbuch u. f. w. von Placardi, 4 Thle. gr. 4. Paris 1805. Vocabulario de gli Accademici de la Crusca, ediz, II. etc. 5 Vol. 4. Venezia 1763. Weber's Lexicon encyclion etc. von Heyde. gr. 8. Dresd. 1805. Winkelmann's alte Denkmäler der Kunft. A. d. Ital. von Brunn. 2 Thle. fol. Berl. 1792. Zappe Gemalde aus der romifeben Geschichte u. f. w. Mit 48 Kupf. 4. Wien 1800. Rollin oeuvres completes. 4 Tom. gr. 8. Paris 1805. Ovid's Verwandlungen in Kupfern u. f. w. 4 Bde. gr. 4. Wien 1804. Jablonsky's Lexicon der Künste und Willenschaften von Schwaben u. f. w. gr. 4. Kingsb. 1767. Rock gemeinnütziges Lexicon u. f. w. 2 Bde. #1. 8. Narnb. 1806. Sulcer's Theorie der schonen Kunfte u. f. w. 4 Thle. gr. g. Leipzlg 4794. Schutz Worterbuch der Stedt -, Land - und Haus - Wirthschaft u. f. w. 8 Bde. 8. Hamb. 1805. Trommiderff's pharmacologisches Lexicon u. f. w. 4 Bde. gr. g. Hamb, 1802. Funke kleines Reel-Schullericon u. f. w. 2 Bde. gr. g. Hamb. 1804. Jacobfen's technologisches Wörterbuch von Rosenshal. 8 Bde. 4. Berl. 1795. Linne fyltema naturee etc. cure Gmelin. 3 Tom. 10 Part. gr. 8. Lipf. 1793. Levaillant histoire naturelle des oileaux d'Afrique. 2 Vol. fol. Paris 1802. Rozier Dictionnaire d'agriculture et d'economie rurale. 2 Vol. 4. Nifmes 1804. Bloch ichthyologie ou histoire naturelle, generale et particulière des poissons. 12 Parties, evec 432 plenches enluminées. folio. Berlin 1790. Jager's Zeitungs - Lexicon von Manners u. f. w. a Thie. gr. 8. Nürnb. 1806. Iconologie, oder Ideen eus dem Gebiete der Leidenschaften und Allegorieen etc. Mit 225 Kupf. 4. Wien 1801. Encyclopaedie, ou Dictionnaire raifonne des foiences, des arts et des metiers etc.

publice par Dideret, d'Alembert etc. 33 Vol. fol. Paris 1777. Ideal menschlicher Schönheit, oder die schöefer weibliche und mannliche Form. In bildheuerischer lie ficht. Durch keroplaftische Figuren anschaulich geman und mit ertistischen und mythologischen Bemerkunge begleitet. Anetomische Abbildung des menschliches Körpers, durch erhaben gearbeitete keroplassiche Frguren dargestellt und mit erklärender Beschreibung melehen. Cherakteristik menschlicher Leidenschaften in erhaben geerheiteten Figuren (en haus relief) dargefielt und mit erklärendem Texte verseben. Der phylische Ursprung des Menschen. Durch erhaben gearbeitet Figuren fichtber gemacht, und mit raisonnirende Auszügen eus den besten Schriftstellern begleitet al w. Gellerie griechischer weiblicher Schönheiten in bitte reizendften Attituden. Mit in entikem Geschmack utfarbig und erhaben (en haut reitef) gearbeiteten Figures, nebst kritischen und artistischen Nachrichten von de ren afthetischen Schönbeit. Allioni Flora pedemontant 3 Vol. fol. 1785. Pallas Benrerkungen auf einer Reife in die füdlichen Provinzen des Ruffischen Reichs u. f. w. Mit vielen Kupfern. 2 Bde. 4. Leipzig 1799. Nova acta regiae Societatis scientiarum Upsatientis. 6 Vol. 4 maj. Upfaliae 1798. Triumph der Schonen Gartenkunft u. f. w. 3 Hefre, mit vielen Kupf. gr. 4. Leipzig 1803. Milchmyer's große Pianoforte-Schule u. f. w. 20 Hefte. gr. 4. Riem's monetliche praktisch - ökonomische Encyklopadie v. f. w. 7 Bde. 8. Leipz. 1800. Panzer ennales typographici etc. 11 Vol. 4 maj. Norimb. 1803. Diels Verzeichnis ist auch bey Unterzeichnetem unentgeldlich zu haben.

Gottlob Baudius,

Kunfthändler
in Koch's Hofe in Leipzig.

IV. Vermischte Anzeigen.

Endesunterzeichnete Ruchhandlung, befeelt von den Bestreben, der in ihrem Verlage erscheinenden Zeitfebrift: Die Europäischen Hauptftadte u. f. w., eine immet größere Vollkommenheit zu verschaffen, vornehmlich eber durch Mittheilung interessenter Nachrichten aus den Hauptstädten Europens eus guter Hand dem Titel des Blattes mehr zu entsprechen, bittet, dergleiches Nechrichten, gegen eine engemessene Vergütung, ihr zukommen zu laffen. Da das Blatt die Unterhaltung der höhern Stande der Gesellschaft zum Ziele bet, und die bisher erschienenen Stücke seinen Geist binlanglich darlegen: fo wird man felbst finden, von welcher Art jene Mittheilungen hier passend gefunden werden dürften. Nichts ift ihm fremd, was nur irgend Geift und Herz auf eine interellante Weise beschäftigt; und de die Redaction mit Vorlicht und auf Erfahrung gegrüsdete Klugheit bey der öffenslichen Bekenntmachung delfen, was ihr zugefandt wird, verfährt: fo darf keiner ihrer Correspondenten einen Missbrauch seiner Mitthe lungen befürchten.

Joachim'sche Buchhandlung in Leipzig.

ALLGEMEINE LITERATUR - ZEITUNG

Sonnabends, den 26. November 1808.

WISSENSCHAFTLICHE WERKE

STATISTIK.

HALLE, in d. Waifenhaus - Buchh .: Statistische Ueberficht des Königreicks Weftphalen, größtentheils aus ungedruckten Quellen bearbeitet, von Chrift. Friedr. Bernh. Augustin, Doct. der Philosophie und Domprediger zu Halberstadt. Erster Band. Darstellung der einzelnen Lande. (Für jetzt) - Erftes Nebit einer Karte.

chon wiederum eine neue Schrift über das Königreich Westphalen, welche aber mit Ehren in die Schranken treten kann, und, wie Rec. mit Zuverficht und zum Beften des lesenden Publicums hofft, manche andere verdrängen, oder auch vor ihrer Geburt unterdrücken foll. Von den vorhandenen, bereits ziemlich zahlreichen. Schriften über das neue Königreich kann nur das vor kurzem Nr. 243. und 244. der A. L. Z. angezeigte Handbuch über diefes Königreich neben dem vorliegenden Buch, nach diesem erften Heft desielben zu urtheilen, fich aufstellen. Hr. A. felbit lässt diesem letztern in der Vorrede zu seinem Werk die gebührende Gerechtigkeit wiederfahren. So sehr Rec. gegen einengende Meinungen und ein gewilfes privilegirtes Ansehen in der literarischen Republik Ist: so glaubt er doch, seinen Gesinnungen in diesem Punkt unbeschadet, hier aufsern zu dürfen, dass es an zwey Statistikern des Königreichs Westphalen, welche sich so bewährt haben, als der Vf. des Handbuchs und der Vf. des in feinem Anfang hier vorliegenden Werks, für jetzt völlig genug fey, und dass man sich mit ihren Gaben bis dahin, dass die Organisation des neuen in sehr vielen Beziehungen merkwürdigen Staats ganz vollendet feyn wird, gar wohl wird begnügen können. Ift es erlaubt, einige Rücklicht auf die kostbare Zeit und das jetzt mit unter auch kostbare Geld zu nehmen: so darf Rec. allen wissbegierigen Lesern dreist versichern, dals fie aus diesen beiden Schriften über Westphalen fich fo gründlich, als es jetzt nur immer geschehen mag, unterrichten können. Es wird indels hierbey ausdrücklich, jedoch mit gegründeter Hoffnung, voraus gefetzt, dass Hr. A. in den noch rückständigen zwey Heften feines Werks die gerechten Erwartungen, welche er durch dieles erfte erregt hat, erfüllen werde.

A. L. Z. 1808. Dritter Band.

Das Ganze zerfällt, nach dem Plane des Vis, in zwey Hauptabschnitte, wovon der erste eine kurze Darstellung der einzelnen Länder, aus welchen das Königreich zusammengesetzt ist, nach ihrer Lage, Größe, Bevölkerung, natürlichen Beschaffenheit, Cultur, ihrem Kunstsleisse und Handel, ihrer Verfaffung'unter ihren vorigen Beherrschern und dem bisherigen Ertrage derfelben von den Domanen, Rega-Heft des ersten Bandes. 1808. XVIII u. 288 S. 8. lien und Auflagen enthält, der zweyte aber das Konigreich als ein Ganzes betrachten und einen Ueberblick seiner geographisch - statistischen Merkwürdigkeiten, seiner neuen Eintheilung und Verfassung geben foll. Der erfte Haupt - Abschnitt foll in den zwey ersten Heften erlediget werden, das dritte Heft ift dem zweyten Haupt - Abschnitte gewidmet. Dem zweyten Hefte wird eine vom Hn. Oberprediger Fritsch zu Quedlinburg (bekannt als ein wackerer Aftronom und durch eine gute Karte vom ganzen Harz) gezeichnete Karte beygefügt werden, auf welcher die Länder des Königreichs nach ihren alten Gränzen enthalten feyn follen, das dritte Heft aber wird uns eine von demselben Gelehrten gezeichnete Karte geben, welche das Reich nach feiner Departements -, Districts - und Cantons - Eintheilung darftellt.

Das vorliegende erfte Heft ift mit einer fehr an. gemessenen inhaltsvollen Einleitung eröffnet, in welcher, außer einer kurzen Ueberficht über die feit 1792 bis 1808. im Deutschen Vaterlande erfolgten Veränderungen, auch eine historische Untersuchung über den Namen des neuen Königreichs enthalten ift. Diefer Einleitung folgt, als eigentlicher Inhalt des erflen Hefts, die statistische Beschreibung aller derjenigen ehemals Preussischen Lande, welche zum Königreich Westphalen gezogen find, also der Altmark, des auf dem linken Elbufer befindlichen Theils vom Herzogthum Magdeburg, der Fürstenthumer Halberstadt. Hildesheim, Paderborn, Eichsfeld, Minden, Quedlinburg mit ihrem Zubehör, und der Graffchaft Ravensberg, wie auch, in einem Anhange, die Beschreibung der ehemaligen Reichsherrschaft Schauen. Die Größe aller dieser Lande ist von dem Vf., nach den besten gedruckten, aber vorzüglich auch nach handschriftlichen Nachrichten, zu 310; O. Meilen, die Zahl ihrer Einwohner zu 978,000 angegeben: fo dass dieselben mithin, nach dieser der Wahrheit gewiß fehr nahe kommenden Schätzung, fast die Hälfte des ganzen Königreichs, deffen Größe zu 661 O. Meilen. und die Bevölkerung zu 1,950,000 Seelen angenom-

men, ausmachen. Der Vf. ift, wie er felbst dankbar bemerkt, fo glücklich gewesen, viele handschriftliche authentische Nachrichten über die zu beschreibenden Lande benutzen zu können, und fein Werk hat dadurch fehr wichtige Vorzäge vor vielen andern erhalten, befonders in den Angaben über die vorzüglichften Erwerbszweige, über die Staatseinkünfte und in der detaillirten Beschreibung der vorigen Verfassung. Gewifs darf er nicht befürchten, dass er hierin, wie er in der Vorrede äußert, zu weitläuftig gewesen sey; dergleichen Angaben find für deutsche Staatsmänner. die den Grundfatz hegen, dass nichts Neues ohne grandliche Kenntnifs des vorher bestandenen Alten gedeihlich aufgebauet werden könne, febr wichtig, und es wurde dem Rec., bey feinem großen aufrichtigen Antheil an dem neuen Königreiche, fehr leid feyn, wenn bey fortschreitender Organisation dieser Grundfatz nicht bethätiget werden follte.

Der Raum einer Recension gestattet nicht einen Auszug aus den Beschreibungen der einzelnen Lande zu geben; Rec. begnügt fich daher nur Einiges daraus hier anzumerken, von dem Abschnitte an, wo die Benutzung handschriftlicher Nachrichten anfängt. - Die über das Fürsteuthum Halberstadt gegebenen Nachrichten find fämmtlich aus handschriftlichen und durchaus authentischen Quellen ge-schöpst. Durch völlige Urbarmachung eines von Hornburg bis Oschersleben durch den nördlichen Theil des Fürstenthums Halherstadt fich ziehenden Bruchs würden noch an 20.000 Morgen Wiefen gewonnen werden. - Die Brutto · Einnahme aus diefer Provinz betrug unter der Preuss. Regierung jährlich 564,000 Rthlr., wovon etwa 134,000 Rthlr. an Administrations Kosten ausgegeben wurden. - Der Boden des Fürstenthums Hildesheim ist ganz vorzüglich für den Anhau des Roggens, weniger für den des Weizens, geeignet. Erstere Getreideart erreicht öfters eine fast unglaubliche Höhe, z. B. im J. 1790. von 7 bis 8 Fuss. Das Ackermass im Hildesheimischen ist zum Theil außerordentlich groß, dergestalt, dass auf Einem Morgen oft 20 bis 25 Stiege Roggen, und jede Stiege (20 Bund) zu 1 bis 13 Himten an Körner- Ertrag gerechnet, zwischen 30 bis 50 Himten geärntet werden. — Dieser Umstand ist bey der Anlage einer neuen Grundsteuer von Wichtigkeit! - Von fehr großer Bedeutung ift der Garnund Leinwandhandel des Fürstenthums Hildesheim. Im J. 1803. betrug die für ins Ausland verkauftes Garn gelösete Summe, welche man zu berechnen im Stande war, 1,051,889 Rthlr., man foll diefelbe aber mit Wahrscheinlichkeit zu 2 Millionen Rthlr. annehmen können. An Leinwand wird jährlich, bloss aus den vier wichtigften Fabrik - und Handelsorten, Hildesheim, Alefeld, Dassel und Markoldendorf, im Durchschnitt für 232,200 Rthlr. verkauft, und über diess noch vieles durch Aufkäuser im Lande erhandelt. - Von den Einwohnern, deren zusammen 128,938 find, ist ungefähr der vierte Theil, nämlich 27,754 katholischer Religion, welche meistens, wie

dem Vf. nicht unbekannt seyn kann, ob er gleich es nicht bemerkt hat, in dem fogenannten kleinen Stiff. in der Näne der Stadt Hildesheim, wohnen. - Die Größe des Eichsfeldes und der damit verbundenen Difrikte, der Ganerbschaft Trefurt, Vogtey Dorla. und des Mühlhäuser und Nordhäuser Gebiets, ift von dem Vf., nach der trefflichen Lingemanusche Karte. fehr richtig zu 26 10 Q. M. bestimmt. Ob man gleich das Eichsfeld, zum großen Theil, mit Recht ein armes Land nennen kann, fo hat es doch auf jeder O. Meile eine Bevölkerung von 4228 Einwohnern, von denen freylich jetzt, bey dem Verfall der Wollenund Linnen - Weberey eine große Anzahl, besonders in dem füdlichen Theil, oder dem fogenannten Ober-Eichsfelde, in Dürftigkeit lebt. Im J. 1796., zur Zeit des höchsten Flors der Woll-Manufakturen, beschäftigten diese 21,205 Arbeiter, deren Zahl fich bereits im J. 1802. auf 14,358, und im J. 1804. auf 13,343, folglich in 8 Jahren um 7862 vermindert hatte. -Rec. kann hier nicht unbemerkt laffen, dass alle von unferm Vf. aus handschriftlichen authentischen Nachrichten über dieses Land, mitgetheilten Notizen, vorzaglich auch alles, was über die Gewerbe der Städte Mühlhausen und Nordhausen mitgetheilt worden, fehr interessant find, und fich nirgends to beylammen finden. - Wie fehr das Fürstenthum Paderborm im Fabrik - und Manufaktur - Wesen hinter andern Ländern noch zurück steht, davon findet man vollgöltige Beweise in der Schrift unsers Vf., der indess mit Recht den von Haffel nur zu 370,000 Rthlr. angegebnen Werth aller im Durchschnitt jährlich gelieferten Fabrikate des Landes als zu geringe tadelt, indem die Leinwand - und Oel - Fabrication allein jährlich an 390,000 Rthlr. betrage. - Erfreulich ist dagegen fast alles, was über die im Fürstenthum Minden und der Graffchaft Ravensberg herrschende Industrie aller Art aus einer dem Vf. vom Rechnungsrath Pietzker zu Minden mitgetheilten Sammlung von ungedruckten topographisch statistischen Nachrichten über diese Lande, und aus Hn. M. Weddigens. Schriften beygebracht ift.

Diefs wenige wird hinreichend feyn, um die Aufmerkfamkeit des Publicums auf die vorliegende Schrift, und auf die noch zu erwartenden zwey Hefte derfelben zu erregen. Sobald die letztern erschienen find, werden wir den Lesern auch von ihnen eine Anzeige geben.

ERDBESCHREIBUNG.

Tübingen, b. Heerbrandt: Verfuch einer geographilchen Darflellung des neuen Königerichs Ubephalen nach leiner ipeciellen Eintheilung für Freunde der Länderkunde hearbeitet von F. L. B-b. 1890, VIII u. 164 S. 8. (12 gr.)

Nach der bereits im April 1808, unterschriebenen Vorrede konnte der Vf. wahrscheinlich derselbe, der in eben diesem Verlage bereits mehrere geographische Ar-

Arbeiten lieferte, - freylich weder von den ähnlichen feitdem erschienenen Büchern, noch von Hn. Haffel's Ankandigung eines topographischen Wörterbuchs des Konigreichs Westphalens, das Hr. B-b. ebenfalls zu liefern gedenkt, unterrichtet feyn. - Es kann ihm daher nicht verdacht werden, dass er durch diels Werkehen blofsen Freunden der Länderkunde, die er den wissenschaftlichen Statistikern entgegen fetzt, (vielleicht auch befonders den Wirtembergern, die durch die Vermählung einer Prinzessin ihres Königlichen Haufes an den Regenten des neuen Staats für diefen mehr als allgemeines Interesse haben), ein willkommenes Geschenk zu machen hoffte. Auch kannte er die meisten gedruckten Hülfsmittel, unter denen man jedoch Krug's Arbeiten, Bege's und Haffel's Topographie der F. Braunschweig und Wolfenbüttel, und einige andere vermisst. Nach einer kurzen allgemeinen Geographie (S. 1-14.) beschreibt der Vf. das Reich nach den einzelnen Departements in der Ordnung, wie fie in dem Gesetze über die Eintheilung des Reichs aufgeführt find, und theilt hier zuerst einige allgemeine Angaben über die Departements mit, (auch wird jedesmal der Präfect namentlich aufgeführt) dann aber werden die Distrikte mit den Cantonen durchgegangen, und aufser den Hauptorten der Cantone werden auch die übrigen bedeutendern Orte mit ihren Merkwürdigkeiten genannt. Häufer und Einwohnerzahl find fleißig, und, fo viel wir bemerkt haben, nach den gebrauchten Hülfsmitteln richtig angegeben; die Gewerbe find im Allgemeinen erwähnt, aber nur in einzelnen Fällen mit ihrem Ertrage: Lehr- und Erziehungsanstalten, Buchhandlungen u. dergl. werden ebenfalls bemerkt; ja in grö-Isern Städten werden selbst die dort sich aufhaltenden Schriftsteller und die stehenden Zeitschriften genannt; und Orte, in denen bekannte Schriftsteller geboren wurden oder lehten, werden ausgezeichnet u. f. w. Auch werden die Wirthshäufer der größern Städte genannt. Bey diesem Detail über so manche wandelbire Gegenstände, wie mehrere der eben bemerkten find, kann es nicht fehlen, dass nicht hier und da manches zu ergänzen und zu berichtigen seyn sollte: doch wollen wir über dergleichen Gegenstände wegsehen. und nur hier und da auf einige andre Rückficht nehmen. Auffallend ift es, S. 20. zu finden Gommern, auf dem rechten (?) Elbufer: denn dass G. auf diesem Ufer liegt, zeigt ja jede Karte; aber auch angenommen, dals ftatt (?) ein (!) ftehn follte, war die Parenthefe fehr überflüsig. S. 43. ift bey Volkmeffen weiter nichts bemerkt, als dass es eine Stadt sey; der Umstand, dass dieser eliemals kurkolnische, dann H. Darmstädtische Ort erst bey der Errichtung des Reichs an daffelbe durch Abtretung kam, wie Gommern u. f. w. hatte nicht übergangen werden sollen. Ueberhaupt aber find fehr viele Orte bloss mit dem Prädicate von Stadt oder Dorf abgefertigt, wo die vom Vf. genannten Hülfsmittel ihn verließen, wiewohl aus andern noch etwas zu schöpfen gewesen ware; so bey den meisten Paderbornschen Orten, wo Krugs Auffatz in

den Annalen der Preuss. Staatswirthschaft und Statistik gute Dienste geleistet hätte; bey den Hannöverschen Orten u. a. S. 50. muss statt Wannenberg, Wännenderg gelesen werden; das darunter erwähnte Stadibergen aber gehört nicht zum Königreiche Westphalen, und hatte folglich auch nicht in Parenthefe aufgeführt werden follen. Das (S. 86.) unter Salzdahlen erwähnte lutherische weibliche Stift wurde bereits 1791. nach Wolfenhüttel verlegt. 1 S. 88. muls bey Helmftadt das Jahr der Stiftung in 1575. umgeandert werden u. f. w. - Am Schluffe ift eine tabellarische Uebersicht der Departements mit ihrem Flächeninhalte und der Volksmenge der Departements und Distrikte, der Zahl der Distrikte (eine überflaffige Rubrik, da fie schon in der ersten Spalte unter den Departements namentlich aufgeführt werden) Cantotone und Communen, Haupt - und Distriktstädte mit deren Häufer - und Volkszahl nach Haffel und dem 4ten Gesetzbülletin (ohne Rückficht auf spätere officielle Berichtigungen) angehängt, die mit der zu S. 21. mitgetheilten, nach den einzelnen Bestandtheilen berechneten, in Hinficht auf Große und Bevölkerung eben fo wenig übereinstimmt, als mit verschiedenen andern, deren Vergleichung hier am unrechten Orte fevn warde.

GESCHICHTE.

Lervezta, in d. Dyklchen Buchh.: Das Jahr 1807. Nebit einer Abbildung und Befehreibung des Napoleons. Gestra. (Ohne Jahrzald.) 435 S. gr. 8. Ebendaf., in derf. Buehh.: Die Regenten deutscher Pülker im § 1808. Nebit einem Blicke auf Ensteineng und Untergang des deutschen Reicht, und einer Uberfehlt der Hausterrägulf des Kriegs zwischen Frankreich und Preußen. Ohne Jahrzahl. 136 S. gr. 8. (12 gr.)

Beide Bücher haben hochstwahrscheinlich einen und denselben Vf.; auch sollte der Hauptauffatz des zweyten anfangs gemeinschaftlich mit dem erstern erscheinen, wurde aber nachher, als zum Unterrichte der Jugend bestimmt, mit andern Aufsätzen zu einem besondern Buche geformt. Richtiger würde jenes erstere den Titel führen: Tagebuch der Begebenheiten des Jahres 1807. aus Zeitungen, Journalen und einigen besondern Schriften geschöpft. Schon die Seitenzahl zeigt, dass der Vf. dieser auf einem innern Titel als Fortsetzung des Werks: Erste Linien zu einer Geschichte der aus der Französischen Revolution hervorgehenden Staatenumbildung Europens (S. A. L. Z. 1808. Nr. 182.) angegebnen Chronik des J. 1807. ausführlich erzählt; wir müffen noch hinzusetzen, dass häufig die Actenstücke selbst und Erläuterungen bevgefügt find. Diess ist aber auch alles, was wir darüber zu bemerken haben, wenn wir nicht in ein hier überflüstiges Detail eingehen wollen. Mehr muffen wir über das zweyte Buch fagen; denn ob-

gleich viel karzer, zeichnet es fich doch vor jenem durch eine große Mannichfaltigkeit ziemlich heterogenen Bestandtheile aus. Nach einer Vorerinnerung, worin, - nach Auleitung von Buchholzens Gemälde des gesellschaftlichen Zustandes des Königreichs Preufsen - man weiss nicht, warum gerade hier, gegen die neuere Erziehungsmethode, besonders der Mädchen geeifert wird, folgt ein kurzer Auffatz über Entstehung und Untergang des Deutschen Reichs von der Landestheilung Ludwigs des Frommen bis auf die päpstliche Salbung Napoleons (Dec. 1804.), wodurch er der echte Nachfolger Karls des Großen und die im Jahr 962. geschehene Uebertragung der Kaiserwurde von dem Franzößichen auf das Deutsche Reich vernichtet, Napoleon aber durch das erneuerte Franzößsche Kaiferthum der erste unter allen Europäischen Kaifern wurde. Diefer Auffatz, an deffen Schluffe der Untergang des Deutschen Reichs durch die Errichtung des Rheinischen Bundes bemerkt wird, macht die Einleitung zu dem auf dem Titel angegebenen Hauptauffatze: Die Regenten deutscher Volker im 3.1808. der genealogische Nachrichten von diesen Regenten, und kurze statistische Angaben von deren Ländern enthält. Voran stehen, unter Napoleon als Protector des Germanischen oder Rheinischen Bundes, die Mitglieder dieses Bundes selbst nach der Zeit ihres Beytritts zu demselben; ihnen folgen die Regenten deutscher Völker, die nicht zum Rheinbunde gehören, und einige wichtigere deutsche Fürsten welche keine Souveranitätsrechte ausüben (S. 20-45.). Dann folgt: Das deutsche Reich und der Rheinbund; ein Blatt für Schulen: dieselben Materien, wie in dem vorigen Abschnitte, in einer andern Form dargestellt. Der zweyte Auffatz (S. 58-72.) erzählt den Krieg zwifchen Frankreich und Preufen bis zu Ausgang des 1.1806. in einem zusammenhängenden Vortrage; die folgende Ueberficht der Hauptereigniffe im J. 1807. (S. 73 - 85.) ift, wie die Geschichte desselben Jahrs in dem erstern großern Werke, nach den Tagen geordnet; nur find hier bloss die Hauptbegegenheiten und zwar ganz kurz angegeben. Von ganz andrer Art find wiederum die letzten Auffatze: Ueber den Tod des Prinzen Ludwig Ferdinand bey Saaifeld; nebft einigen Bemerkungen über die Gallerie Preuflischer Charaktere, worin fichtbar der durch andere politische Schriften bekannte Verleger spricht; - (zwey) Anekdoten (aus dem letz-ten Kriege); Acgyptens Wichtigkeit für Europa (aus der Weltkunde abgedruckt). Brafflien - Wie foll man die Geschichte in den Schulen vortrager; eine Herzenserleichterung Hn. Dyk's gegen den Recensenten feines Lehrbuchs der Sächfichen Geschichte in dielen Blattern. Um übrigens Hn. D., der noch kürzlich widerum gegen den Recenfenten der obgedachten Linien u. f. w. in dieser Lit. Zeit, auftrat, nicht schon wiederum Anlass zu Beschwerden zu geben, enthält fich der gegenwärtige Rev. aller weitern Bemerkun-

gen über das Innere dieser Sammlung so verschiedenartiger Auffatze, deren blofse Anzeige hinlanglich ift, die obgedachte Mannichfaltigkeit einleuchtend zu machen.

VERMISCHTE SCHRIFTEN.

KIRL, in d. Neuen Akadem, Buchh.: Der Mörder mit kaltem Blute, und mit Ueberlegung, und doch ein Mann, welcher Achtung verdient. Ein plychologischer Versuch aus den nachgelassenen Papieren eines Verstorbenen. Aus dem Dänischen frev übersetzt von Carl Theodor. 1806. 254 S. 8. (1 Rthlr.)

Die Geschichte ist karzlich folgende: Ein sehr beliebter Advocat in Kopenhagen, wird von einem alten Schlaukopf, dem er als Sachwalter dient, hin-Der Alte bringt das Vermögen feines tergangen. Schwagers, mit dem er in Compagnie handelte, nach dellen Tode auf eine fehr liftige Art an fich, und raubt dadurch feiner Schwester die Mittel, fich und ihre Kinder anständig zu erhalten. Die Stieftochter wendet das ihr gebliebene Erbgut dazu an, ihre Mutter zu unterstützen und ihres Stiefbruders Fortkommen zu befördern. Der Alte wird von feinem ehemaligen Sachwalter als Betrüger entdeckt, indem der Advocat die betrogene Familie auf den Lande Liftig genug entgeht er wohnend kennen lernt. allen Schlingen, die ihm der Advocat legt, um fich zu verrathen; und weiß alle Documente fo klug zu fichern, dass der Advocat schon alle Hoffnung ausgeben muls, das einer rechtschaffenen Familie geraubte Gut den Händen eines Habsüchtigen zu entreißen. Der Advocat liebt die Stieftochter Pauline, deres Hand und Herz jener liftige alte Onkel vergebess fuchte. Ein unglücklicher Zufall macht, dass dieler nun mit Gewalt durch zu setzen hofft, was ihm bisher mit guten Worten nicht gelingen wollte. Gufter, Paulinens Stiefbruder, miethet fich in dem nämlichen Hause eine Wohnstube, wo der alte Vetter hauset. Des Nachts fucht er den Geldschrank des Alten 78, erbrechen, um die Documente zu nehmen, worm alles wegen des verlornen väterlichen Vermögens # kam. Der Onkel schläft, wie alle Geizigen, nicht felt, springt beym entstandenen Geräusch aus dem Bette und - erhascht den jungen Herrn Vetter. Diesen will er nun fogleich dem Gerichte aberliefern, wenn ihm Pauline ihre Hand verfagt. Pauline, Gustav und die Mutter leiden schrecklich. Der Advocat ift Zeuge ihrer Leiden, und - um drey gut Menschen von ihrem Peiniger zu befreyen, bringte dem Alten Gift bey.

Das Ganze ist ziemlich unterhaltend, doch die Sprache nicht rein.

ALLGEMEINE LITERATUR-ZEITUNG

Montags, den 28. November 1808.

WISSENSCHAFTLICHE WERKE

GESCHICHTE.

Paris, gedr. b. Fournier frères : Des Cultes aui ont précédé et amené l'idolatrie ou l'adoration des figures liumaines. - Du culte des Fetiches, des aftres et des héros ou des morts. - Du culte des montagnes, des forêts, des arbres, des eaux - Du culte des fignes, des extraits, des fymboles et des images - Du culte des pierres brutes; leurs espèces différentes sont l'origine des cippes, des obelisques, des pyramides, des autels, des temples, des trônes, des Hermès, et l'origine des divinités Mercure et Venus - De l'ancien état des frontières; des institutions qui y sont établies: elles forment les élémens de la fable de Mercure - Du culte des morts, cause immédiate de l'adoration des figures liumaines, des fables mythologiques et des mystères. Par 3. A. Dulaure. 1805. 511 S. 8. (1 Rthlr. 16 gr.)

er Vf. dieses Werks, dessen Inhalt aus dem langen Titel hinreichend erhellt, unterlcheidet fich zu feinem Ruhme von den meiften Geschichtschreibern der Religionen unter seiner Nation. Er verfährt nicht fo willkurlich und einseitig, als Court de Gebelin, Volney, Dupuis. Er giebt dem ersten zu, dass der Ackerbau viel zu den religiösen Einrichtungen des Alterthums beygetragen und selbst dem Sabeismus den Ursprung gegeben habe, wirst ihm aber vor, dass er fein Syftem zu fehr generalifirt habe und läugnet, daß der Ackerbau die einzige Urlache der mythologischen Allegorieen und Compositionen gewesen sey. fo behauptet er auch wider Dupuis, dass der Sterndienst weder die einzige, noch die älteste, noch die allgemeine Religion, noch der Ursprung aller Religionen fey, und widerlegt dadurch auch Volney. Er felbst leitet die Religionen aus verschiedenen Quellen ab, bringt fie unter gewisse Klassen, verfolgt fie in ihren Fortschritten und Abwechselungen, ist oft finnreich in seinen Vermuthungen und Combinationen und zeigt eine schöne Belesenheit in Reisebeschreibungen. Er hält fich an das Material der Religionen, welches, seiner Meinung nach, alles in den ersten religiölen Austalten war, und macht es seinen Vorgangern zum Vorwurfe, dass fie darin etwas Spirituelles und erhabene Theorieen gefunden haben. Er wirft ihnen außerdem noch folgende Fehler vor : Sie haben nicht eingesehen, dass aus den Namen eines und desfelben angebeteten Objects, dass aus den generischen, A. L. Z. 1808. Dritter Band.

in verschiedenen Sprachen verschieden ausgedrückten Namen Gottes mehrere befondere Gottheiten entstanden find; fie haben in dem Ganzen der religiösen Anstalten nur Eine Natur der Religion gesehen; sie haben fich in ihren Erklärungen mehr an die mythologischen Fabeln, als an die Uebungen des Cultus, mehr an das Idol als an feine Eigenschaften gehalten; sie haben das nur als Symbol betrachtet, was ursprunglich die Gottheit selbst war. Alle diese Fehler will er vermeiden, und läugnet gar nicht, dass er eine ganz neue Balin geebnet und betreten, und neue Wahrheiten ent-deckt zu haben glaube. Man mag ihm auch alles diess in Beziehung auf seine Landsleute zugestehen. Anders aber erscheint er, wenn man an die Forderungen denkt, welche man an einen Geschichtschreiber der Religionen in unferem Zeitalter machen kann und an dasjenige denkt, was in Deutschland in diesem Fache geschehn ist. Man vermist Kenntnis und Ueberficht der vielen und mannichfaltigen Materialien der alten Religionsgeschichte, hinreichende Sprachkenntnifs und Kritik, philosophische Anficht der Religion, der Religionen, der Mythen, und fieht daher den Vf. oft gleichfalls, nur in minderem Grade als feine Vorgänger, in Beschränktheit und Einseitigkeit verfinken.

Die Principien, welche ihn bey seiner Untersuchung leiteten, giebt er felbst fo an: 1) Das Einfache ift älter, als das Zusammengesetzte. Von diesem Principe rühmt er, dals es ihm dazu gedient habe, eine relative chronologische Ordnung in den verschiedenen religiösen Anstalten festzusetzen. Was ist denn aber den Religionen einfach und zusammengesetzt? Warum follte in derfelben nicht etwas Zusammengefetztes vor dem Einfachen vorhergehn können? 2) In den ersten Gefellschaften war der moralische Zustand des Menschen wenig von dem des jetzigen Wilden ver-Schieden: seine religiose Meinungen waren Irrthumer. Wie und woher weiss der Vf. diess so gewiss? Wenn die ersten Menschen sich insgesammt in einem wilden Zustande befanden, wie und wodurch find fie gebildet und erzogen, und wodurch find die Menschen zur Würde der Menschheit erhoben worden? Die ältesten Traditionen streiten mit dieser Meinung des. Vfs. Wenn man sie aber auch gelten lässt: so ist es mit der angenommenen Wildheit To eine Sache. Man weißs nicht recht, was denn das für eine Wildheit feyn foll. worin fich die ersten Menschengesellschaften befunden haben follen. Man fieht, dass es eine folche gewesen feyn foll, in welcher doch religiöfe Begriffe vorhan-

(5) D

den waren. Wenn aber diese einmal da waren, so ist nicht einzusehn, warum es nothwendig lauter Irrthamer sevn musten? Wenn der Mensch fich zur Religion erheben konnte, fo konnte auch in feinen religiöfen Vorstellungen etwas richtiges seyn. auch seine religiösen Kenntnisse noch mangelhaft und beschränkt waren, so bestanden sie desswegen nicht aus lauter Irrthuniern. 3) Die alten Irrthumer wurden, ungeachtet des Fortschritts der Einsichten, respectirt. Die wachsende Civilisation that nichts, als he ausbilden, verschönern oder unter einen allegorischen Schleier hüllen. Diels that he oft, aber nicht immer. Oft warf he auch die alten Irrthumer weg, oft erklärte fie ihren Ursprung. Oft stellte sie den reinen Sinn dessen, was bier Irrthum heisst, wieder her, wenn er vergessen oder verkannt war. 4) Die Symbole find keine rein nasürlichen Objecte, fondern Werke der Kunft. Diefer Satz hätte eigentlich so ausgedrückt werden sollen: Die Gegenstände der Natur, welche die Meoschen im erften noch wilden Zustande verehrten, wurden von ihnen felbst als Gottheiten, nicht als Symbole von Gottheiten oder göttlichen Kräften und Eigenschaften verehrt. Mehr beweist auch das, was der Vf. zum Erweise seines Satzes beybringt, nicht, und es ist unläugbår, dass in vielen Religionen natürliche Gegenstände als Symbole des Göttlichen betrachtet und geehrt wurden, also die Symbole nicht immer Werke der Kuust waren. Ein Werk über die Urreligionen, wie das gegenwärtige, erforderte aber nicht nur beftimmtere, fondern auch noch andere und höhere Principien. Es musste auf den Ursprung der Religion überhaupt zurück gegangen, es mußte auch psychologisch verfahren werden.

Die Hauptaufgabe, welche Hr. Du Laure auflöfen wollte, war die: Wie ist Idololatrie d. i. Anbetung der Kunstwerke, welche menschliche Gestalten dar-Stellten, eitstanden? Er last fie durch den Fetischismus, Sabeismus und Heroismus nach und nach herbeygeführt werden. Er findet in der Entstehung, dem Gange und der Folge der Religionen ein fast unmerkliches Fortschreiten und eine gewisse Nothwendigkeit. "Die Veränderungen in den religiösen Anstalten, fagt er, wurden durch das allmählige Steigen der Civilifation herbey geführt, und ftutenweise auf eine fast unmerkliche Art bewirkt; fast allein die Nothwendigkeit brachte im Alterthum die erste Bewegung hervor, jeder neue Schritt war die nothwendige Wirkung des vorhergehenden. Eine vorgenommene Neuerung führte eine andre ihr zu Hülfe herbey. Irrthumer und Wahrheiten wurden bis zu einem Grade verfeinert, welcher dem neuen Grade der Cultur angemessen war. Durch eine Kette von Nothwendigkeiten wurde der Mensch durch den unermesslichen Zwischenraum geleitet, welcher sich zwischen dem Punkte findet, wo er der rohen Materie, einem Talisman, einem Thiere göttliche Ehre erwies. und zwischen dem, wo er die Idee eines höchsten Wesens falste, zwischen dem Punkte, woer Baumstämme und Steine, und dem, wo er Meisterstücke der Kunft, die feine eigne Gestalt darstellten, anbetete." S. 15. Wir

wollen die Hauptzuge des Suftems, welches in diefein Worke ausgeführt wird, nach der eigenen Anleitung des Vfs. Kap. 2. und 28. anführen. Die Songe der Mond, die Berge, die Fluffe, die Wälder, lauter natürliche Fetische, waren die ersten Gottheiten der Menschen und machen das erfte Zeitalter der Religio. nen aus. In das zweyte Zeitalter derfelben geboren die künftlichen Fetische, welche man zum Theil aus den natürlichen zog oder durch welche man die natürlichen abbildete, oder welche überhaupt durch Men schenhände verfertiget waren: Granzsteine, Obelisken, Pyramiden, Tempel, Altare, Thronen, Wasser, aus heiligen Quellen und Flüssen geschöpft, Wassen u. f. w. Das dritte Zeitalter der Religionen begriff den Sabiismus. Er umfast nicht bloss den Cultus der Sonne und des Monds, fondern auch den der Planeten, der Constellationen, des Zodiacus; er erhob die Gestirne zu Göttern and die Aftronomie zur Religion. Fr ift ein Ausslus oder eine weitere Ausdehnung des natürlichen Fetischismus, welcher selbst auch den astronomischen Göttern Namen gab. Der Ackerbau und die Schifffahrt führten die Nothwendigkeit aftronomischer Kenntniffe herbey, und hielten daher mit den Sabeismus gleichen Schritt. Krieger, Gesetzgeber, Gelehrte hatten ihrem Vaterlande große Dienste erwiefen. Ihre Grabmähler, geehrt durch die Dankbarkeit, gelegen an privilegirten Orten und fern von den Blicken der großen Menge wurden in der Folge ein Gegenstand des Cultus und der Ort, wo sie lagen, ein heiliges Feld, der Aufenthalt der Seligen. Man glaubte, daß ein Theil der Gottheit ihre Körper beleht hätte. Die Kunst suchte ihre Körper vor einer gänzlichen Zerstörung zu verwahren. Man bot der öffentlichen Verehrung ihre einbalfamirte Körper dar, man fang Hymnen und feyerte Feste zu ihrer Ehre. Diess vierte Zeitalter der Religionen ist das des Heroismus. Was Anfangs aus Dankharkeit geschah, geschah in der Folge aus Schmeicheley. Man fieng damit an, an des Oberhäuptern der Nationen ihre Thaten und Tugenden anzubeten, bald aber betete man nur ihre Mackt Diefer Cultus verband das Priesterthum enge mit der Politik, er intereffirte den Hochmuth der Priefter wie der Fürsten: denn es ist eben so glorreich, einen Gott schaffen zu konnen, als es zu feyn. Gegrandet auf die Eitelkeit der mächtigsten Mitglieder der Gesellschaft verbreitete fich der Cultus der Heroen fast überall, wo Priester und Könige waren. Dieser Cultus verband fich mit den beiden vorhergehenden, überhäufte die Religionen mit einer Menge fubalterner Gottheiten, verdunkelte das Historische der ersten Anstalten, und brachte neue Regeln, Formen und Ceremonien in dieselbe. Der Altar borgte vom Throne feinen Pomp und Glanz. Man huldigte der Gottheit. man flehte ihre Gerechtigkeit, Gunst und Beschützung an, auf dieselbe Weise, wie man Fürsten huldigte und fie anflehte. Indem man die Könige zum Range der Gotter erhob, erniedrigte man die Gotter zum Range der Menschen, und legte ihnen alle menschliche Schwachheiten, Leidenschaften und Laster bey. Diefer Cultus nun führte gerade zur Idololatrie. Man be-

District Carrier

tete nun unter Menschengestalten Gottheiten aller Art. auch Sterngötter an. Das fünfte Zeitalter der Religionen ift das der mythologischen Gotterfabeln. Diele beftehen in einer unzusammenhängenden Mischung gewiffer Naturbegebenheiten mit den Gewohnheiten. Bedörfnissen und Leidenschaften der Menschen, in Allegorieen, welche fast durchaus nicht treffend und abel durchgeführt find, in ungeheuern Compositionen, wo Geschmack, Vernunft, Moral gleich verletzt find, und welche daher die Barbarey und Immoralität des Zeitalters, welchem fie ihren Ursprung verdanken, bezeugen, in fkandalöfen Fabeln, wo die meisten Götter, Tyrannen nachgebildet, als verbrecherisch und ausschweifend dargestellt werden. Die Asche der Heroen hatte den Ort ihres Begräbnisses geheiliget, man machte daraus den Wohnsitz der Seltgen; da aber die Körper der Verbrecher daraus ver-bannt waren, so stellte man sich vor, dass der benachbarte Ort, wo fie beygeletzt waren, ein Strafort lev. Diefe Ideen wurden der Text für die Fabel von der Hölle und den Elufeischen Feldern, for die Darftellungen der Mysterien; diels war das fechste Zeitalter der Religionen. Ungeachtet der Vf. fechs folche Zeitalter annimmt, fo nimmt er doch nur drey Hauptarten des Cultus: Fetischismus, Sabeismus und Heroismus an. Wir wollen über die Eintheilungen nicht ftreiten; aber dass nicht alles so in der Folge und Ordnung habe kommen muffen, wie es hier als allgemein und nothwendig dargestellt wird, ergiebt sich daraus, weil es an manchen Orten und bey vielen Völkern nicht so gekommen ist. Es lässt fich über diesen Gegenstand gar nicht so allgemein räsonniren und bestimmen, wie in diesem Buche geschieht. Man muss nothwendig Zeiten, Völker, Gegenden unterscheiden.

Aus dem bisherigen läfst fich vermuthen, wie viel wir zu befchränken, zu kritifren, zu widerlegen, auszuführen hätten, wenn wir uns auf dieienigen Kapitel einläffen wollten, wo von den einzeinen Arten des Cultus, welche fehon auf dem Titel angegeben find, gehandelt wird. Zur Probe wollen wir nur anfhren, daß Kap. 26. und 27. die mythologischen Fabeln und die Mytterien bloß aus dem Cultus der Toften abgeleitet worden. Welche beschränkte Ansicht und Kenntnis von diesen beiden Gegenständen setzt diese vorzus!

ORIENTALISCHE LITERATUR.

Göttingen, b. Vandenhoek u. Ruprecht: Chrésomathia Syriaca maximam partem e codicious manuferiotis collecta. Edidit Guilielmus Knös. 1807. VIII u. 119 S. 8. (1 Rthlr.)

Hr. K., der als Lehrer der orientalischen und griechischen Literatur zu Upfala angestellt ist, liefert uns hier ein neues Lesbuch, das bey dem Unterricht in dem Syrischen mit Nutzen wird gebraucht werden können, obgleich in neuern Zeiten an guent Lesebnchern dieser Art kein Mangel mehr ist. Noch vor

40 Janren war der erfte Unterricht im Syrifchen auf den Gebrauch der Syrifchen Ueberfetzung des N. Teframents und auf ein paar andre schon selten gewordene Stücke eingeschränkt, wodurch die Erlernung und das weitere Fortkommen in dieser Sprache, wie Rec. aus eigner Erfahrung weiß, nicht wenig gehindert wurde. Die wenigsten hatten Gelegenheit, die von Joh. Simon und Steph. Evodius Affemann herausgegebenen Stücke und die Werke des Syrers Ephräm zu gebrauchen. Michaelis veranstaltete zuerst eine zweckmälsige Syrifche Chreftomathie, Göttingen 1768. worin er mehrere intereffante Stücke aus Syrifchen Schriftstellern zum Gebrauch bey dem ersten Unterricht aus Affemani Biblioth, orient, wieder abdrukken liefs. Er versprach noch einen zweyten Theil folgen zu lassen, der aber von ihm nicht geliefert ist. Nach ihm haben auch andre folche Sammlungen für den ersten Unterricht veranstaltet. Adler fügte seiner brivis linguae Suriacae institutio Altona 1784, verschiedene und unter diesen auch noch ungedruckte Stücke bey, die für den Anfänger gut ausgewählt waren. Haffe lieferte in diefer Ablicht ebenfalls einiges in feinen Lection. Syro . Arabico . Samaritano . Aethiopicis. Königsberg 1788. (A. L. Z. 1789. 1. B. S. 526.) Kirfch gab bald nachher auch feine reichhaltige chreftomathia Syriaca mit einem angehängten Wörterbuch zu Hof 1789. heraus (A. L. Z. 1789. 3. B. S. 491.). Tychfen beforgte ebenfalls eine gute Chrestomathie, mit einem Gloffarium, die er feinem Elementale Syriacum Roflock 1793, beyfügte (A. L. Z. 1794, 1. B. S. 69 ff.). Grimm gab auch eine neue Syrische Chrestomathie, mit einem vollständigen Glossarium Lemgo 1795. heraus, wodurch er belonders den Anfängern die Erlernung der Sprache zu erleichtern fuchte (Ergänzungsbl. zur A. L. Z. 1807. Nr. 15.). In dem Arabischen, Syrischen und Chaldäischen Lesebuch von Rink und Vater Leipz, 1802, find ebenfalls verschiedene Stücke zu Lefeübungen ausgehoben (A. L. Z. 1803. 1. B. S. 468.): Bey diesen bereits vorhandenen Hülfsmitteln ift aber dennoch ein neues Lesebuch nicht überflüssig, wenn es zugleich neue bisher noch ungedruckte Stücke liefert, und über diels aus feltenen und koftbaren Werken folche Abschnitte aushebt, die in den frühern Lefebüchern noch nicht abgedruckt waren. Dadurch wird felbst das Studium der Syrischen Sprache befördert und dem gewöhnlichen Liebhaber erleichtert.

Hr. Knür will feine Chrestomathie als den zereytes Theil der Michaelischen angelehen haben. Er hat se vorzüglich dadurch interessant genacht, dass er verschiedene noch nicht gedruckte Stücke aus Handchriften eingerückt hat. Diese machen den größten Theil der Sammlung aus und gebau von S. 57 – 119. Ueberhaupt findet man hier folgende Stücke: 1) Fata Neisorianismi in Ferssa aus Alfem an. Bibitoth orient. T. III. P. 1. S. 391 – 402, wo Excerpte aus dem Chronicon des Barbernus geliefert werden. Sie können eint den Nachrichten des Simons von Beth. Arscham, die Michaelis in seiner Chrestomathie hat abdrucken lassen, verglichen werden. 3? Thomas Margengis in hie foria monassitas feribunda consiium aus Assen.

T. W. oogle

T. III. P. I. S. 463. 466. Thomas, Bischof von Marga an den Granzen von Adjabene, lebte um das J. C. 840. und schrieb eine Geschichte des Klosters Beth - Abe in fechs Büchern, wovon hier die Veranlassung und die Ablicht excerpirt ift. 3) De Elia episcopo Mukan, ein Excerpt aus jener Kloftergeschichte des Thomas bev Assem. T. III. P. I. S. 492. 493. 4) Sabarjeni Daenasceni Scholarum in Persia reformatio um das J. C. 834. ebenfalls aus Affen. T. III. P. I. S. 506. 5) Imperium Arabicum lub primis Chaliphis propagatum aus des Barhebraus Syrifchen Chronik von Bruns und Kirfch herausgegeben S. 104-112. 6) Martyrum Homeritarum paffio in urbe Nagra a rege Sudaco interfectorum. Sie ift aus einer Parifer Handschrift Nr. 143. entlehnt und wurde dem Herausgeber durch Hn. de Sacy mitgetheilt. Die Nachricht kommt mit den Excerpten aus Affemann in Michaelis Chrestomathie überein. Es wäre zu wünschen, dass man von der Handschrift, woraus fie genommen ist, und dem Inhalt derselben, näher unterrichtet ware. 7) Specimen Gazophylacii feu Ritualis Syriaci. Das hier Abgedruckte ist aus einer Handschrift, die ehemals Moles von Mardin zu Wien 1555. geschrieben hat, und die jetzt Hr. Canzleyrath Tychien zu Rostock besitzt. Es ist das Rituale Syriacum, welches Hottinger in f. Archaeologia orientali S. 129 ff. beschrieben hat. 8) Carmen de Alexandro magno et porta, quam dicitur statuisse adversus Gog et Magog, metro Sacobitico. Es ist aus einer Pariser Haudschrift Nr. 6. genommen, und beschreibt die morgenländische Sage, wie Alexander, um die Quelle des Lebens aufzufinden, einen Zug in die finstern Gegenden des Nordens gemacht, aber die Unsterblichkeitsquelle nicht gefunden habe, wie er bey dieser Gelegenheit das Vordringen der wilden Völker Gog und Magog durch das große verschlossene Thor zu hindern gelucht und auch die Versicherung erhalten habe, dass das Thor werde verschlossen bleiben, bis am Ende der Welt jene Völker endlich durchdringen würden. 9) Ifaige presbyteri carmen in Tamer/anem metro Ephraemitico compositum aus der Pariser Handschrift Nr. 164. Hr. de Sacy hat diese Gedichte für die Herausgabe ab-Schreiben laffen, und das letztere selbst mit dem Autographum noch verglichen. Beide Stücke haben eigentlich keinen großen poetischen Werth, fie werden aber doch dem Liebhaber willkommen feyn, der

dadurch mit der Manier der Syrischen Dichter näher bekannt wird.

Die ersten vier Stücke find ganz punktirt, ber dem fünften find nur zum Theil die Vocalen dazu gefetzt und bey den übrigen find fie ganz weggelassen. Hr. K. glaubt, dass die Schüler, wenn fie die Stücke in der Adlerschen Grammatik, die er gebraucht, und dann die in seiner Chrestomathie punktirten Abschnitte durchgearbeitet hätten, keine Schwierigkeit bey den unpunktirten Stücken finden würden. Rec. muß diefes nach seinen gemachten Erfahrungen bezweiseln. Freylich muss man sich auch im Lesen unpunktirter Stücke üben, aber der Anfänger verfucht dieses am besten zuerst in solchen Stücken, die ihn vorher schon bekannt find; und wenn er fich auch in einem leichten profaischen Stück schon selbst forthelfen kann: fo wird diess doch bey unpunktirten poetischen Stükken der Fall nicht feyn. Billig hätte desswegen wenigstens ein Stück mit Punkten ordentlich versehen werden muffen, wenn die Vorbereitung dem Anfanger nicht zu schwer fallen soll.

Hr. Knös verspricht noch in der Vorrede eine lateinische Uebersetzung der bisher ungedruckten Stücke mit kritischen und philologischen Bemerkungen zu liefern. Diess wird gewils vielen angenehm leyn, besonders denen, die ohne mündliche Anleitung die Chrestomathie für sich nutzen wollen. Hoffentlich werden dabey auch die Bemerkungen des kundigen Hn. de Sacy mitgetheilt werden. Auch macht der Vf. Hoffnung zu einem Gloffarium über diese und die Michaelissche Chrestomathie. Dieses ist allerdings febr wünsclienswerth. Eben dadurch, dass die Chreftomathie von Kirfch, Tychfen und Grimm mit einem Wörterbuch versehen find , find fie für den erften Unterricht besonders brauchbar und bequem: denn der Anfänger kann bev der Vorbereitung und der Wiederholung ohne Lexicon nicht zurecht kommen, und das Lexicon von Castellus ift nicht vollständig genug, um fich aus allen Schwierigkeiten, die ihn in diesen Stücken aufstossen, heraus zu helfen. Je vollständiger und genauer das Wörterbuch wird ausgearbeitet werden, desto mehr wird es dem Bedürfnis entspreches. Auch die nomina propria durfen in einem folchen Gloffarium nicht fehlen. Wir hoffen, dass Hr. K. feit Veriprechen bald erfüllen werde.

LITERARISCHE NACHRICHTEN.

Todesfälle.

Am 1. Jun. starb zu Gross Tschirna in Schlesten Joh. Christoph, Starke, Pastor datelbit seit 1735. Ehreumitglied mehrerer naturforschenden Gelellschaften. Er wurde zu Driesen in der Neumark am 4. Febr. 1744geboren. Am 3. Oct. starb zu Delitsch der dasige Superintendent M. Sam. Gottlieb Cruger, im 79sten Jahre f. A.

Am 6. October starb zu Chemnitz der Rector des dasigen Lycei, Jos. Gestlieb Lessing, ein Bruder des verewigten grossen Gelehrten und Dichters, in eines Alter von 77 Jahren.

ALLGEMEINE LITERATUR-ZEITUNG

Dienstags, den 29. November 1808.

LITERARISCHE NACHRICHTEN.

I Hollandische Literatur 1801 - 1804. XIII. Schone Künfte.

(Fortfetzung von Num. 345.)

ir geben jetzt zu den lehrenden und beschreibenden Gedichten über, die wir in fo fern verbinden, als mehrere der erften fich denen der zweyten Gattung, dem Gegenstande oder der Behandlung nach, nähern. Ganz vaterlandisch find zwey Lehrgedichte von dem schon ofter erwähnten W. E. de Perpoacher: De Zeeuwiche Granbeam - Nadere Untgave (Utrecht, v. Schoonhoven, 1801. 12 S. gr. 8.), in reimlofen fünffülsigen Verlen mit abwechselnder Casur, das schon in der ersten Ausgabe Beyfall fand, hiar eber fehr verbeffert erscheint, und das in gleichem Versmalse gearbeitete: Palemon, Duingedicht (Ebendal., b. Ebendemf. 1802. 189 S. gr. 8. 1 Fl. 16 St), dellen Ablicht dahin geht, zum Anbeu der Dünen eufzumuntern, und dazu gute Lehren zu geben, die zum Theil in Anmerkungen weiter ausgeführt Der Verwandtschaft wegen erwähnen wir hier fogleich einer Uebersetzung und einer Nachahmung von Delille's Homme des Champs von einer berühmten Dichterin und einem noch berühmtern Dichter, namlich : de Veldeling , of de fransche Landgedichten van den Abt F. de Lille, in nederduissche vaerzen gevoold, door N. C. Brinkman, Wed. C. van Streek (Amfierdam, Roos, 1-2 Zang. 1803-1.-72 u. 64 S. gr. 8. 2 Fl. 4 St.), die bey manchen Schwächen doch der Vf. Ehre macht; und: Het Buitenleven in vier Zangen (Gevolgd naar l'Homme des Champs - van d. Abbé Delille) door Mr. W. Bilderdyk. (Amft., Allart. 1803. XIV, 156 u. 71 S. gr. 8. 3 Fl. 18 St.). In dieser Umerbeitung wich Hr. B., den wir schon oben rübmlich erwähnten, von dem Original überall eb, wo er mit dem Vf., den er zwar für einen trefflichen Verfificator, aber nur für einen mittalmässigen Dichter halt, nicht gleichstimmig dachte, und arbeitete immer mit Rücklicht auf feine Landsleute, die nun das fehr veränderte Gedicht um fo intereffanter finden und von neuem die damelige Verbannung des Vfs. bedauern musten. Die Anmerkungen, die theils aus dem Originale beybehalten, theils dem Vf. eigen find, verbreiten fich über mancherley Gegenstände; fo z. B. auch über die Dichtkunft der Hollander, die gegen den Vorwurf des Mangels en Originalen mit dem Mangel an Zeit, die sie auf nützlichere Beschäftigungen verwenden, gerechtfertigt, und dagegen als vorzugliche Meister im Versificiren gerühmt werden; und über die Dichtkunft der Deutschen, bey welchen das, was

A. L. Z. 1808. Dritter Band.

man vor einigen Jahren für das Morgenlicht hielt, nichts weiter, als ein vorbeygegangner Schimmer von Nord. licht gewesen seyn foll. Mit diesen Lehrgedichten über Gegenstände der Natur und des Landbaus, verbinden wir fogleich noch ein beschreibendes, eine hollandische Gegend betreffend, nämlich: Eemlandsch Tempe, of Clie op Puntenburgh; Landgedicht (Amft., Uilenbrock. 1803. 224 S. gr. 8. 5 Fl.), dellen ungenannter Vf. (der obgedachte Pypers) die Schilderung einer Gegend von Amersfort giebt, und diese zu moralischen Lehren benutzt; oft jedoch in nur schwachen Reimen. - So wie wir übrigens mehrere originale und überfetzte Lehrgedichte über ähnliche Gegenftande zusammen freilten: fo haben wir euch noch einige beschreibende Gedichte ähnlichen Inhalts neben einander aufzuführen. Während der Vf. von de Tydperken van den dag mit de Avond und de Nacht (Haarlem, Loosjes. 1201. S. 101-155. 2 Fl.), worin er, wie Pypere, feinen Gegenstand zu moralifchen Lebren benutzt, mit Beyfall fortfetzte, lieferten einige Mitglieder einer schon obgedechten Gefellschaft de Jaargeryden, dichtfluk, nit het Franfch van St. Lambert, in acderduitsche Vaerzen overgebragt onder de Zinsproeck: Kunst door Vrindschap volmaakter (Amst., Uilenbroek. 1802. 145 S. gr. 8. 1 FL 16 St.), in einer größtentheils fehr guten Bearbeitung. Eines der vorzug. lichften moralischen Lehrgedichte, die seit langer Zeit erschienen, lieferte der beliebte Rhynvis Fetch, als Seitenstück zu seinem Grabe: de Ouderdom in fes Zangen (Amft., Allart. 1802. 139 S. gr. 8. m. Vign. 3 Fl. 18 St.). Im ersten Gesange überblickt der Dichter das verflofsene Leben überhaupt, in den solgenden beiden das Leben eines Lasterhaften und Tugendheften; der vierte betrifft die weise und wohlthätige Leitung Gottes zur Vollkommenheit, der fünfte das Alter eines Chriften. der sechste die Vollendung. Zu den besten hollandifchen Gedichten gehören auch, ungeachtet einiger Schwächen und Mängel, die von der blinden Dichterin Petronella Moeas gelieferten Bespieselingen over Earopa in de agriende Eeuw in vier Zangen (Haarlem, Loosjes. 1802. 92 S. gr. g. 1 Fl. 16 St.), das, halb historischen, halb didectischen Inhalts, en die Hauptbegebenheiten Buropens und Hollands, an verdiente Männer, die Verbreitung der Aufklärung und Freyheit u. f. w. erinnert. Bald darauf lieferie fie ein Gedicht zu folgenden, auch in typographischer Hinficht schon ausgestatteten, poetisch · profaischen Schilderungen von dem auf dem Titel nur als Verleger fich nennenden A. Loosjes; Rykdom, mittelbare Stand en Armoede in drie Bespiegelingen (Haarlem, Loosjes. 1803. 208 S. gr. 8. m. Kupf. 3 Fl. 18 St.), (5) E Daniel Worin worin die Profa der Poesse den Rang streitig macht. Aehnlichkeit in Rackschot einer der Hauptgegenstande der Bripsgesingen over Europa der P. M. hat folgendes, vorher in der Gesellschaft Feits meriti vorgeleiene, Gedicht: Brifaturin hat Gelik der Velken, door Corn. Loost (Amst., Uilenbrock. 1802. 33 S. gr. 8. 1 El.) das der als Dichter bekannte Verleger mit dem Potrait des Vis. und darunter mit folgenden zwey Versen ausstatete:

De tweede Vondel, de eer der Dichtren. Nebrlands wonder, Loots, spreekt uit dit Tafreel. Waartoe zyn naam er onder?

Diefer Lobfpruch, den U. hier blofs aus mehrern münd. lichen und gedruckten Urtheilen wiederholte, zog dem Vf. eine etwas genauere Kritik dieses Gedichts über die Vortheile der Cultur zu; doch ift das Urtheil auch über diels Gedicht im Ganzen fehr vortheilhaft. Eben diels gilt ein enderes, in der eben gedachten Gesellschaft vorgelesenes, Gedicht desselben Vis., das zu dem obigen beschreibenden, doch in lyrischem Stile, gehört: Beschouwing van Amsterdam (Amst., Uilenbroek. 1201. 22 S. er. 2. 11 St.). - Noch haben wir hier eine Ueberfetzung eines bekannten, vom franzölischen National-Infritute gekrönten, Gedichts: Sokrates in den Tempel van Aglaura gevolgt noar het fransch dichtsftuk van de H, Renouard - door J. Immerzell (Hang, Vf. 1804. 15 S. gr. 8. 6 St.), eine fehr gelungene Arbeit, und die nicht weniger Beyfall verdienende Ueberfetzung: De Verdienste der Vrouwen, gevolgd naar het Fr. van Legouvé door B. Nieuwenhuizen (Ebend., b. Ebendemf. 1804. 74 S. gr. 8. 1 Fl. 16 St.), anzuführen.

Unter den Satirikern und Humoristen Hollands scheint dem bekannten Focke die erfte Stelle zu gebühren, wenightens ift er unter ihnen der fruchtbarfte; und wenn er gleich durch manche, bey feinem zu schnellen Arbeiten fast unvermeidliche, Fehler, besonders eine gewisse Redfeligkeit, und einen den ernfteren Landlenten enftofsigen leichten Sinn, oft genug Anlafs zum Tadel giebt; fo bleibt er doch ein beliebter Schriftfteller und Vorlefer in den Gesellschaften Felix meritis und tot Nut van 's Algemeen zu Amsterdam, die gewöhnlich seine Producte noch vor dem Drucke kennen lernen. Einige derselben hat man bereits, die kürzern Anzeigen in den vorhergehenden Uebersichten abgerechnet, durch die Ergänzungsblätter der A. L. Z. (1806. Nr. 21) näher kennen gelernt; feitdem het er mehrere neuere Producte geliefert. Die den obgedachten Gesellschaften gewidmote Verhandeling over de oorsprong, gedaante en invloed der Nul (ohne Druckort, 1801. 88 S. gr. 8. m. Kart. 1 Fl. 10 St.), ift eine ellegorische Darstellung der Nichtigkeit aller menschlichen Handlungen. Die aus einem verungläckten Wochenblatte entstandenen Phosphorides im XXII boertige Vertoogen (Amft., v. d. Hev. 1801. 174 S. gr. 8. 2 Fl. 6 St.), geben febr verschiedene Gebrechen und Febler dem Spotte preis. - Die bloss in der Gesellschaft Felix meruts vorgelesene Verhandeling over de elgemeene Gelaatkunde der onderschiedene Leeftyden van den Menfch . maarby gevorgd is eene naanwheurige Befchryving van een Menfeh . Horologie; wet de nodige opheldernde Aanteeke-

ningen (Eb., b. Ebendemf. 1201. 29 S. gr. 2. m. Kupf. 1 Fl. 12 St.) besteht großentheils aus humoriftischen Eigculationen zur Beluftigung der aus fehr verschiedenen Mitgliedern bestehenden Gesellschaft, der er auch Spaterhin Het Hockjen van den Hard, of Historie van Frankryk geduurende de Kegeering der Konungen van den Kaperingi. fchen Stam in een boerrigen Sty! befchreeven (Haarlem, Bobn. 1 - 2. St. 1803. gr. 8.) vorlas, das, wie fo manche mdere feiner Arbeiten, viel zu lachen gab. Einige andere in der Maufch. sor mut v. Alg. vorgeleiene, weniger humoriftische Auflatze werden wir anderwarts aufahren. Hier stellen wir ihm noch ein anderes durch dichterische Arbeiten bekanntes Mitglied der Gesellschaft Felix meritir mit einem in derfelben vorgelefenen fatiri-Schen Gedichte an die Seite: De Menfeh, naakt en gebleid, Digiffuk door A. L. Barbaaz (Amft., Uilenbroek, 1803. 31 S. gr. 8. 9 St.), worin der schon oft ausgeführte Satz: Kleider machen Leute, auf verschiedene Stände angewendet, aber vielleicht zu weit ausgedehnt wird. Der ungenannte VI. von Het Bygeloef der voorige Ecumen en die der tegenwoordigen op eene fatyrieke myze geschetst, door. menge mes verschieden gevallen, als mede een Romanesque Be-Schryving van een alouden Bonwval en het daarby gelegen gehuge (Amft., Tiel. 1801, 139 S. gr. g. 1 Fl. 2 St.) hat zwar die gute Ablicht, zur Ausrottung des Aberglaubens auf dem platten Lande beyzutragen; sein ironischer Vortrag durfte aber leicht feines Zwecks verfehlen; auch ift der Vf. der Sprache nicht ganz machtig. De Mide eene Sayre (Rotterdam, Hofhout. 1803. 100 S. gr. 8. s (St.) ift das Product eines einseitigen Kopfs, das selbst fehr nöthige Reformen feines Vaterlandes gehaftig darftellt. - Als eine hieher gehörige Ueberfetzung fuhren wir noch an: Hans Kiek in de Waseld's Reizen door de viet Wärelddeelen en de Maan, uit het Hoogd. (Amft., Roos. 1801. 360 S. gr. 8. 1 Fl. 16 St.)

(Die Fortsetzung folga)

II. Stiftungen.

Das oft schon erwähnte Ungrische National-Musican erhält noch fortwahrend Geschenke an Fonds und an Seltenheiten der Natar, Kunst und Literatur. Der sur das Gebasde und die Sammlungen bestimmte baare Geldsond bailes sich au Ende Augusts d. J. bereits auf 30,000 FL. Der Schätzungswerth das Grundes und Boden, den der Fürst Grafishwick zur Erbauung der Pillaftes für das Ungr. National-Moleum Burpläss, bettagt 0,000 FL, die Qu. Klasser zu 16 FL gesechnet. Mex. Deltwiczen, gewesener Magistraturath zu Fesh, hat zum Behuf der bey demselben anzustallenden Ausschaften und Custoden, vermacht.

Se. K. K. Hoheit, der Erzh. Palais, hat die Handchristen des berühmten Siebenbürgischen Geschichtforschers 3-9. Karl Eler für 1000 Ducaten kauslich en sich gebracht. Bhen so hat derselbe vom Hn. Grog v. Kouskich digeringten Handschritten, die dieser nicht sehn vorher der Gräft. Széchényischen Reichbibbiehak kausweise überlassen hatte, an sich gekaust.

Diameted by Google

Wahrscheinlich werden beide der Reichsbibliothek einverleibt, und dann giebt es Materialien genug zu Monumentis es Scriptoribus rerum Hung., wenn es nur nicht an Herausgebern und Verlegern sehlen möchte.

Hr. Sch. Naturenig, ein Erangel. Gerber zu Feldkirchen in Karnhen, hat fein Haus einer dort neu zu
errichtenden kirchlichen und Schulanstat bey seinen
Lebzeiten gewichnet. Se. Maj. haben, ungsachter die
Seelen- und Familienzahl der Evangelischen zu Feldkirchen und in der umliegenden Gegend nicht die normalmäsige Zahl erreicht, dennoch gestattet, daß auf
den Grund dieser frommen Sissung zu Feldkirchen
nicht nur eine evangelische Schule erössen; Sondern
auch der erste Lehrer derselben zugleich zum Predigtamte ordinirt werden dürfe, um als Vicar des Pados
zu Gnesa die Evangelischen in Feldkirchen, Kreigberg
u. f. w. mit gestäl. Tröß und Unterpricht zu verselben.

Der Prämonstratenser-Abt zu Tepl, Chrysos. Ler. Pfroguer, hat zu Neumarke, einem der Stiftsberschaft Tepl gehörigen Flecken, auf eigne Kosten ein neues Schulhaus bauen lassen.

III. Lehranstalten.

Wetzlar.

Unfere in diefen Blättern schon mehrmals erwähnte Rechtsschule wurde laut einer aus 117 Artikeln bestehenden, unterm 27ften Sept. d. J. ausgefertigten, Orgenisationsurkunde errichtet, deren Concipient der durch feine Kenntniffe und Talente fchon vortheilhaft bekannte Hr. Juftizrath Stickel in Weizlar ift. - Die Koften der Anstalt, fo wie die Gehalte der Lehrer, werden aus den Steuerrevenüen der Stadt Wetzlar beftritten. Sie fiellt zugleich ein Spruchcollegium vor. In der Eigenschaft einer Lehranstalt ift ihr die Besugnis beygelegt, akadamische Würden, das Baccalaureat, die Licentiaten - und die Doctorwurde zu ertheilen. Die erftere wird durch eine mit Beyfall überftandena offentliche Prafung, die zweyte durch Prafung und Probearbeit erworben; bey der dritten muss noch ausserdem vom Afpirauten eine gedruckte Abhandlung über eine wichtige Rechtsmaterie geliefert, und der Inhalt der felben öffentlich vertheidigt werden. Die Ertheilung einer akademischen Würde an Abwesende, durch blofse Ausfertigung eines Diploms, ift unterlagt. Mit der Doctorwürde ift nicht allein die Berechtigung zu öffentlichen Vorlesungen, sondern auch zur Stelle eines Suppleanten auf der Rechtsschule verbunden. Wer in den Fürftlich - Primatischen Ländern zu einer Advacatur, oder zu einem Richteramte espirirt, muss vorher wenigstens die Würde eines Licentiaten erworben haben. Als Spruchcollegium ift die Rechtsschule ungefähr wie der Schöppenstuhl einer deutschen Univerfitat organisirt. (Man vermist in der Organisationsarkunde eine Verfügung über die dem Director als Ordinarius zukommende Controlle der Fassung der Rechtssprüche und Rechtsgutachten und der Grunde derselben.) Die Rechtsschule besteht aus jeinem präsidirenden Director, welcher auch Curator genannt wird, fünf Professoren, einem Secretar und einem Pedellen. Der gegenwärtige Curator ift der Hr. Landes - Directions. rath von Mulzer. Professoren find die Herren Facob Abel. Jacob Tobias Werner, Franz Ferdinand Stickel, Joseph Anton! Vahlkampf, Egid von Löhr. Alle Professoren haben den Rang und das Pradicat von Juftiz-Rathen. Ueber die Studierenden führt der Director nebft den Lehrern, als akademischer Senat, eine vaterliche Auslicht. Zur Beruhigung ihrer Aeltern und Vormunder ift der Organifationsurkunde ein mit Einlicht abgefastes und modificirtes Credit - Edict einverleibt worden. Alle Mitglieder der Anftalt genießen, gleich den Studierenden. in Civil - und Distiplinarsachen eines der akademischen Jurisdiction abnlichen privilegirten Gerichtsstandes. Die neue Lehranstalt wurde den 4ten Nov. d. J. eröffnet.

IV. Preife.

Die Königl. Akademie der Wiffenschaften zu Berlin hat am 4ten August d. J. durch eine öffentliche Sitzung das Geburtssest Sr. Königl. Majestät, ihres allergnädigsten Beschützers, geseyert.

In derfeiben haben die mathematische und die phifologische Classe für das Jahr 1810, solgende Preissragen ausgegeben:

Die mathematische Classe verlangt

"Eine vollfändige Tworie der Sießlebert (Beller hydrauligne), bey welcher zugleich auf eine mit den Erfahrungen übereinflimmende Theorie der Aldiaßton der Wiffert Rickfieltz zu nehmen ift. Er können hiebey theils eigene, sheils jehon worhandene Verfalche benutz werden. Auf jelen Fall find aber die Refultate der Calcult mit Erfahrungen zu vergleichen.

Die philologische Classe wünscht

Eine hisforische britische Dorstellung von dem Senn der Amphicuynen, modurch dessen Zweck mit Gewah, die Grönzen seiner Wirhsamkeit und sem Einstisch auf die Politik Griechenland; gewanner und unsfünglicher, als birber geschiehen, entwickeit werden, mit mögliche ster Unterscheidung der Zeitalter seiner Einstehung, Blüthe und seiner Untergang;

Alle Gelehrten, die ordentlich en Mitglieder der Akademie autgenommen, werden eingeladen, fich mit der Beantwortung dieser Preissfragen zu besassen. Der Preis ist eine golden Medeille, 50 Ducaten an Werth. Die Abhandlungen m

üssen bestäten der Akhademie positier geschrieben, dem beständigen Steretür der Akhademie positier zugehichte werden. Diejenigen, die den Preis nicht erhalten, werden ihren Verfassen nicht zur

ückgegeben, dem Archiv der Akhademie aussewahrt: weswegen man die Versassen die bis zum 18em May 1810. eingelausenen Abhandlungen können auf den Preis Anspruch machen: spatten in die keine derstaben Rouksicht genemmen.

V. Todesfälle.

Am then October flarb zu Greifswald der Profesfor und Bibliothekar Thomas Thorild (eigentlich Thoren). Er war im Marz 1700, 20 Kongelf in Bohus geboren. Seine erften jugendlichen Arbeiten verschafften ihm in Schweden eine große Celebrität: felbft Guftaf III., in dellen Gegenwart er zu Upfala 1788, eine schwedische Differention öffentlich vertheidigte, hatte von feinem Witz und feinen Talenten eine fehr hohe Vorstellung: er benutzte indellen diele gunftigen Gesinnungen nicht, fondern ging, voll von kosmopolitischen Ideen, im Jahr 1789, nach England, von dellen Verfallung und Bewohnern er die höchsten Begriffe hatte: er nannte diese glückliche Insel. das Vaterland seines Geiftes. Aber bev einem zweyjährigen Aufenthalt arkaltete die schwärmerische Vorliebe, die er für England hatte, und er fah ein, dass hier nicht der Boden sey, wo feine, die Menschheit umfassenden, Plane reifen konnten. Er kehrte nach Schweden zurück, und erhielt eine Anstellung als Secretar im Commerzeollegium : er gab verschiedne Schriften heraus, die ihn in allerley Streitigkeiten verwickelten, aber durch die Lebhaftigkeit der Darftellung, seinen treffenden Witz und die frappanten Ergielsungen eines eignen und reichen Geiftes ihm ein großes Publicum verschafften. Unter der vot mundschaftlichen Regierung ward er wegen einer an fich unschuldigen Stelle denuncirt, verhaltet und auf verschiedne Jahre verwiesen; ganz Stockholm nahm an feinem Schickfal den lebhafteften Antheil. Er ging nach Deutschland und lebte in Lübeck. Man fah indellen bald ein, dals man ihm zu nah gethan hatte, und um ihm dafür einen Erfatz zu geben, ward er im J. 1796. als Bibliothekar bey der Universität zu Greifswald angestellt. Sein Charakter war eben fo vortrefflich, als fein Geift ausgebildet: nie werden ihn feine Freunde vergessen. Das Verzeichnis seiner Schriften im Meufel ift außerst upvollständig. Sie find meist anonym herausgegeben, und daher durfte folgende Angabe derselbent die bis auf feine Greifswaldischen Differtationen, einige Gelegenheitsgedichte und andre Kleinigkeiten vollständig ift, Literatoren willkommen feyn: Inbildningens nogen (die Luft der Phantafie). Ode. Stock-Nya Granskaren (der neue Prüfer). Dal. holm 1784. 1784. 20 Numern. Paffionerna, Skaldeflycke (die Leiden-Schasten. Gedicht). Das. 1785. 4. Cruik öfwer Momesquieu. Upfala 1788. The fermon of fermons on the impiety of priests and the fall of religion. London 1789. True heavenly religion restored and demonstrated upon eternal principles. Ihid. 1790. En Critik öfwer Critiker, med Uthaft til en lag flifining i fnillets verld (eine Kritik über Kritiken, nebft Entwurf zu einer Gesetzgebung in der Welt des Genies). Stockh. 1791. Mildheten. Dal. 1791. Om det allmanna forflanders frihet, till Konungen och folket (von der allgemeinen Verstandesfreyheit an den König und das Volk). Dal. 1793. Om Quinnekonett naturliga Höghet (von der naiftrlichen Hobeit des weiblichen Geschlechts). Kjöbenhavn 1793. Dat nödwärdiga i et rikets financer (das Nothwendige in eines Reichs Finanzen). Stockh. 1793. Om Efterharmingen, et fragment af den hoga Critik (von

der Nachahmung, ein Fragment aus der höhern Kritik). Uplysning om Handelns funna frihet (Aufklärung über die wahre Handelsfreyheit). Stockh. 1792. Om et flort tin. kefatt emot Wald, Lift och Partier (von einer großen Denkungsart gegen Gewalt, Lift und Parteyen). Daf. 1791. Om Uplysningens princip (vom Princip der Aufklärung), Ibid. eod. Harmonicen eller allmann plan til en uphu ech asta kärleksförening (die Harmonie, oder allgem. Plan zu einer aufgeklarten und echten Liebesvereinung). Ibid. 1794. Rätt eller alla Samhällens eviga Lag (Recht. oder aller Gefellschaften ewiges Geletz). Ibid. eod. Sief. fländigheten (die Selbitfländigkeit). Stockh. 1794. Hand. bok für omtänkfama hushall i Diaten (Handbuch für forgfaltige Familien in der Diat). Lund 1795. Maximum feu archimetria. Berolini 1799. Die Gelehrtenwelt, Nr.1.II. Orpheus five Panharmonion. Gryphiae 1801. Reform der Universitäten durch eine Lehrstelle für Harmonie oder Conciliation. 1804. Die Grofse des Geiftes, Programm. Theomelie der Genicen, oder Allverein der Geifter-Panorama der Philosophie. - Unter feinen nachgelaffenen Papieren findet fich unter andern eine deutsche Darftellung feines philof. Syftems unter d. T. Alblick.

Am 14ten Oct. flarb Frdinand v. Leber, Doctor der Chirurgie, K. K. Rath, Leibchirurgus und Prof. der Chirurgie an der Wiener Univerlität: ein weiland glücklicher prakt. Chirurg, und zu seiner Zeit auch nützlicher Professor.

VI. Vermischte Nachrichten.

Der K. Baierische Geh. Rath und General - Director des Wasser-, Brücken- und Strassenbaues im Königreiche Baiern, Hr. Wiebeking, hat die Gegenden zwischen der Elbe und Weser bereift, und die Kanallinie bestimmt, nach welcher ein Kanal beide Fluffe verbinden kann. Se. Majestat der König von Weltphalen find nämlich Willens, beide Fluffe durch einen Kanal zu verbinden, und haben dem genannten Wasserbaukundigen dieles wichtige Geschäft übertragen. - Unter allen Kanalen, welche die ffeits des Rheins angelegt werden konnen, ift diefer Kanal und die Vereinigung des Rheins mit der Donau, die von eben diesem Ingenieur entworfen ift, der wichtigfte: denn er ift eine Fortfetzung der Innern - Schifffahrt Preußens, und kann den Ablatz des Getraides und Holzes im Konigreich Weftphalen febr befordern. Der Kanal wird bey Magdeburg feinen Anfang nehmen, den fogenannten Drömling (oine der Preufisichen Regierung fehr zur Ehre gereichende, unter Friedrich dem Großen angelangene, Austrocknung, die mehrere hundert taufend Rihlr. koffete) durchichneiden, dane nach Vorsfelde und Zelle gehn, und von da den Lauf der Aller verfolgen. Hannover, Caffel and Braunich was konnen mit diesem Kanal in Verbindung kommen . und find es, außer Braunschweig, bereits jetzt. Von diefem Handelsplatze kann nämlich die Ocker bis zur Aller schiffbar gemacht werden. Ueber den großen Nutzen, der aus diesen Wasserstraßen für Westphalen, Bremen und die angränzenden Länder entstehn wird, etwas mehr zu fagen, ift überfluffig, weil derfelbe jedem Verftandigen einleuchtet.

ALLGEMEINE LITERATUR - ZEITUNG

Mittwochs, den 30. November 1808.

WERKE DER SCHÖNEN KÜNSTE

POFSIE

Berlin, b. Braunes: Beaumont's und Fletcher's dramailiche Werke, herausgegeben von Korl Ludewig Kannegießer. Erster Theil. 1808. 316 S. Zweyter Theil. 344 S. S. (2 Ribir. 16 gr.)

ngeachtet schon im J. 1765. zu Kopenhagen und Leipzig die Braut, eins der Trauerspiele dieser beiden Zeitgenossen Shakspeare's, durch Hn. von Gerftenberg in Profe überfetzt, und mit kritischen und biographischen, gleichfalls aus dem Englischen überfetzten, Abhandlungen über die vier größten Dichter des ältern brittischen Theaters (Shakipeare, Ben Sonfon, Beaumont und Fletcher) begleitet wurden, auch der Ethelwolf, oder ein König und kein König, mit vorläufigen Anmerkungen über die beiden letztern Dichter zu Dessau und Leipzig 1785. von dem jungern Huber übersetzt erschien, und zwey andre Stücke von Schmid und Werthes nachgebildet wurden: fo war doch die Aufmerkfamkeit derer, die mit der ältern englischen Literatur minder genaue Bekanntschaft hatten, bisher noch zu wenig auf diese, der Kenntnis und Beachtung sehr würdigen, dramati-schen Werke gerichtet. Der im Ganzen den ihrigen gewifs überwiegende Werth der Shakfpearischen Schauspiele, und das öftere und größere Bestreben, diese in Umlauf zu bringen, trug in Deutschland, wie in England felbit, dazu bey, ihre Kunde und Schäzzung zu vermindern. Anfänglich zwar scheint bev den Landsleuten der beiden Dichter selbst die Ueberschätzung ihres Werths dazu mit gewirkt zu haben. Die vor den Ausgaben ibrer Werke befindliche Reihe poetischer Lobsprüche strotzt von Uebertreibungen. Einer derfelben fagt von Fletcher:

His scenes were acts, and every act a play!

und ein englicher Kunstrichter bemerkt sehr richtig, das diese Hyperbel, 10 weit als möglich getrieben, jede Periode zu einer Scene, und jedes Wort zu einer Periode hätte machen künnen. Auch Seward, der diese Schaulpiele 1750. herausgab, begleitet ein mit einer allzu günstigen und einseitigen Parallele mit einer allzu günstigen und einseitigen Parallele hire neueste Ausgabe beforgte Colman 1780., und war in ihrer Würdigung schon gerechter. In mehr als Einer Hinscht sind ihr on entschiednem Werth; und diesen hier umständlicher zu bestümmen, bedarf es desto weniger, da die vorliegende, sehr glücklich angefangene, Ueber setzung mehr als alle Kritik, dazu

A. L. Z. 1808. Dritter Band.

geeignet ist, die Leser sowohl mit den Fehlern, als den, unftreitig größern, eigenthumlichen Schönheiten dieser Schauspiele bekannt zu machen. Denn fie verdient den Rang neben den besten neuern Arbeiten dieser Art, sowohl von Seiten der Treue, als der Diction und der beybehaltenen metrischen Form. Der Schwierigkeiten in Ansehung des Sinnes waren hier zwar weniger, als bey den Shakspearischen Stücken; aber auch der Hülfsmittel zu ihrer Löfung nur wenige und ziemlich unbeträchtliche. Denn die von Theobald, Sympson und Seward, und felbst von Colman beygefügten Noten find sparsam und zum Theil unbefriedigend. Bey dem Trauerspiele: die Braut, hatte der Vf. an der gedachten Geritenbergifchen Ueberfetzung zwar eine Vorgängerin, aber gewils keine fichere Führerin, der er daher auch nur felten gefolgt ift. Sie hat, außer öftrer Weitschweifigkeit, auch manche auffallende Unrichtigkeiten und Fehlgriffe. Gleich auf der vierten Seite lasst fie den Melantius fagen: "und dann tanze ich mit den Armen," far: then I dance with arms, "dann tanz' ich in meinen Waffen;" und auf der folgenden Seite fpricht Lyfippus von einer Dame, "die das Licht des Himmels mit fich führt," wo von einem Mädchen die Rede ist, das an Schönheit, wie Hr. K. richtig übersetzt, ein andres, von dem vorhin die Rede war. weit überstrahlt: "that bears the light above her.

Jeder der beiden bisher gelieferten Bände diefer Ueberfetzung enthält zwey Schauspiele; der erste: die Stereise und die Brant (The Moul's Frogad) und der zweyte: die Gelchwister (A King and no King), und der best Mann (Rute a Wisse and have a Wisse), welches letztre Schräder unter dem Titel: Stille Walfer fund tief, mit vielen Abänderungen bearbeitet, und C. H. Schmid, unter dem auch von Hr. K. gewählten Titel, in sein englisches Theater aufgenommen lat:

Um doch Eine Probe dieser empfehlungswürdigen Arbeit zu geben, wählt Rec. aus der Braut solgende Rede der Afpaha, wenn sie sich die Stickere eines ihrer Kammermädchen zeigen läst, worauf die Fabel der Ariadne vorgefellt ist. Im Original:

Fie, you have mifted it here. Aniphika,
You are much mistuhen. When,
Thefe colours are not dall and pale enough,
To flew a faul so full of mifery,
As this fad Lady wast do it by me,
Do it again by me, the loft Aipajia,
And you field find all true, but the wild Island.

(5) F

I find upon the sea-beach now, and think Miss, and nich hair bloom with the wind, the sea of the hair bloom with the wind, the sea of the sea o

In der Uebersetzung:

Ey, du haft hier gefahlt, Antiphila;

O Machen Machen, du haft fehr geirrt,

O Machen Machen, du haft fehr geirrt,

O Machen Machen, du haft fehr geirrt,

O Machen Machen, du haft fehr gerirt,

Ind nicht wildt und bleich genog,

Als diefes armen Werbs. Nimm mich zum Mufter,

Afpatien, die armei Machs noch Einmal;

Endft Alles recht an mir, nur nicht sie Kippe,

Dond denk fe armei Machs noch Einmal;

Und wild verwirt; gleich diefer dan Wifter,

Und wild verwirt; gleich diefer dan Wifte.

Und Alles um mich künd!; ich le veralsen!

Den Machen mich künd! ich met vas Schmers ift,

Den mache fo, fo. Mult dich, met, und der Baum

Den Denkund verdertt und ohne Laub feyn:

Und hinter mer fey alles Eine Wulte.

Seht, felt das Jammerleben diefes armen Bildea!

Der Sinn der letzten Zeile möchte wohl nicht ganz erfehöpft feyn. Afpafia felueint fagen zu wollen: "Seht in mir ein lebendes klägliches Vorbild diese traurigen Gemäldes!" Gerstenberg verfelbt es noch mehr, wenn er überfetzt: "Seht, seht, Frauenzimmer, einen recht bejammernswürdigen lebenden Abriss nach meinem armeligen Urbilde!" — Auserdem möchten noch folgende, bey der Vergleichung bemerkte Stellen, einer Berichtigung bedürfen. Th.1. S. 93. weichen Söasstäns Worte:

Doch keine Zeit des Gatt entschlafnen Freuden.

wohl zu fehr von dem Text ab:

But no time, if we end well, ends our glory.

S. 104 u. f. ist durch die Ueberfetzung der ganz einfachen Frage Aminta's: do you like your metal and wins? durch: "Halt du Geschmack an diesem Wein?" die Fortschrung des to like in den folgenden Reche neugen der Beybehaltung des Worts Geschmack minder leicht und naturlich geworden. — S. 110. find die, an sich zwar richtig gegebenen, Worte:

Ein hypochondrer Schauer ist im Unglück Der zweyte Gaug.

weniger deutlich, als das Englische:

A fullen fit serves sometimes for a second course.

wodurch gefagt werden foll, dass Grämeley den Gefangenen nur in eine noch schlimmere Lage

bringt. — S. 155. redet Lysippus von dem Gram der Afpasia:

Der alle, die fie fehn, erschreckt.

That ftrikes all her beholders heißt vielmehr: der alle, die fie fehn, ergreift. Denn der Gram wird unmittelbar vorher giftig oder ansteckend, infestione, genannt. — S. 184. gieht der Ausdruck: "Schreibt auf die Brau'n mein Schickfal!" Kein richtiges Bid. Im Englischen: write on my brow my fortune! also, auf meine Stirm. Auch v. Gerflenberg muß hier brows gelesen haben; er übersetzt indels: "Schreiben Sie das Schickfall meiner Tage über meine Augenlieder." — S. 227. ist durch den Reim eine Dunkelheit in den Worten entstanden:

Mir ware wohlgethan, Versetzte mich diess wilde Leid in Wahn,

Das letzte Wort steht nämlich für Wahnsinn. - S. 228. sagt Melantius nicht ganz richtig:

Ich ziehe nicht, wenn du den Tod Dir nicht mit deinem eignen Schwerte gieblt.

Diefs würde man vom Selbstmorde verstehn; aber das Englische:

Unless thou pull'st thy death Upon thee with a stroke.

heißst: "wosern du nicht auf mich eingehst, und dir felbst dadurch den Tod zuziehst." — Der Wunsch des Melantius, S. 250.:

- - O! dass
Ich mit der Pest zu kämpfen hätte.
Oder dem brüllendsten der Donner Stand zu halten!

ist, wider die rühmliche Weise unsers Uebersetzers, zu sehr umschrieben. Er sagt blos:

- - Would the Gods had fet me

Jenes steht jedoch bey v. G. fast wörtlich so; und diess läst vermuthen, dass eine andre Ausgabe der Originals hier einen Vers mehr habe. — Den Vers, S. 297.:

Den Zwischenranm kennt unfre Liebe nicht,

wird man schwerlich ohne den ganz leichten Aufdruck im Englischen verstehn: Our old Jour aus requir'd fach diffance. Lysippus spricht nämlich von unten hinauf zum Melanius, der sich feindlich auf der Mauer der Feltung befindet. — In. II. S. 19, heist: Tie me in a chair, and joß at me, nicht: Nettr mich doch auf einen Karren, und zerrt mich, souden: "Bindet nich in einem Selfel seit, und det mein. — S. 23. sagt Arbaces zum Mardonius: "Wer schätzt dich hoch genug?" Im Englisches: "Wer schätzt dich hoch genug?" Im Englisches: "S. 50. ilt the reputation of mu charge, durch: "des guten Namen meiner Bediemung," überfetzt; des Wort charge geht aber auf die dem Bestus währen.

der Reise ameertraute Spakonia. - Doch, genug Steuer des, weil er die trügrischen Syrten mied, der Rüge kleiner Uebereilungen, die nur sehr selten glorreich erhaltenen Schiffes verliefs. (Reinhard vorkommen, und von dem Verdieuslie der ganzen von Zürich.) Arbeit und der auf fie verwendeten überall sichtbaren Sorgfalt hinlänglich überwogen werden.

Zürich, b. Orell, Füssli u. Comp.: Ode, dem Vaterlande gesungen. Zur Feyer der erften Tagfatzung beym Antritte der zweyten Pentakofiade der Schweizerischen Eidsgenoffenschaft. 1808. 12 S. 4. (Schr schon auf Velinpapier mit lateinifchen Lettern gedruckt.)

Per varios casus, per tot discrimina rerum behauptete und rettete die Schweiz nun schon seit fünf Jahrhunderten eine frevere Verfassung; und mit dem laufenden Jahre trat fie das zweyte halbe Jahrtaufend ihrer relativen Unabhängigkeit au. Es war wohl der Mühe werth, dass ein schweizerischer Dichter diele neue Aera befänge, und den Berathern des Wohls und Ruhms eines gemeinsamen Vaterlandes sein Gedicht widmete. Hr. Jol. Cafp. Häfeli, Provisor der lateinischen Schule zu Frauenfeld (Sohn des Hn. D. Häfeli zu Bernburg), fühlte Kraft genug zu einem folchen Gefange in fich, und hatte also auch den Beruf dazu. Es waren dabev Schwierigkeiten zu überwinden; der Schicklichkeit wegen mußte auch desienigen Oberhaupts der Schweiz, welches die erste l'entakoliade schloss, und desjenigen, das die zweyte einführte, gedacht werden; allein diese haben, nach der jetzigen Verfassung, im Grunde nur ein diplomatisches Geschäft, das nicht leicht einer poetischen Darstellung fähig ist; sie repräsentiren ein Jahr lang, und diese Repräsentation liegt, ohne besondre Wahl, dem ersten Schultheiss oder Bürgermeister eines der fechs Directorial-Cantone (Freyburg, Bern, Solothurn, Balel, Zürich, Lucern), an dem grade die Reihe ift, von Amts wegen ob. Dieser Stoff war für einen Dichter etwas sprode. Doch der junge H. hat fich, als ein Mann von Talenten, gut genug aus der Sache gezogen, und der eidsgenossischen Taglatzung. die fich in diesem Jahre zu Lucern versammelte, ein wirklich schönes Gedicht übergeben. Die Gedankenfolge ist natürlich, und verräth zugleich einen poetischen Tact. Schlachtgefänge mochte der Dichter nicht fingen; ein fanfteres Feuer, nicht von der Fackel des grauenvollen Mars entzündet, der unerfättlich Leichen auf Leichen thürmt, färbte ihm die Wangen. Vom Vaterlande ertönte seine Harfe,

die, edelftolz. der Kriecher feile Klänge hallend, nie der Gewalt, nur der Tugend huldigt.

Dass nach fünf Jahrhunderten das neue Jahr die Schweizer noch als Eidsgenossen und Freye begrüßte. schwellte ihm den Busen. Schön war das Loos des Bürgers, der die große Aera schloß, das Morgenroth der neuen Aera erblickte, und nun das

Nicht minder herrlich schlangen die Sterne fich in ganfrigem Geschicke zusammen Dir, dem nun des Bundes heil'ge Lade. heilige Siegel vertrauet wurden.

Hat selbst doch Der, des stürmender Aur wohl bald die halbe Welt in mücht ger Kralle sasst, gepriesen dich, dass du der erste heute noch leyft unter freyen Burgern.

(Rüttimann von Lucern.) Indem der Dichter die Tagfatzung anreden foll, tritt er bescheiden zurück; er läfst den heiligen Niklaus von der Flüe auftreten, und beschwört durch ihn die Volksberather, der Warnung eingedenk zu bleiben, die ihnen schonend, furchtbarer andern das Schickfal gab.

> Wo Zwietracht Zank zu gemeinsamern Weh ausstreuet,

Und Eigennutz die Tren der Verträge hühnt. wenn fromme Schen vor Unrecht and Herzen weicht, und fich die Hand mit Raub befleckt, der raftlos die Rache des Himmels rufet;

Wenn vor dem Lafter kleinlaut fich Togend biegt, und (o der Schmach!) in Schlaffheit fich Maunslinn kehrt. einfält'ge Sitte flieh't, und - Jangling! Wollust dir lähmte die Faust zum Schwert-

Wenn Ehrfacht frech Tyrannengewalt erzwingt, bald fchlau erfehleicht, und feilles Verdienft zertritt; wenn " Demuth weint und Hochmuth lacht:" da lofen fich Reiche in Schott und Graus auf.

Die Herren Gefandten werden also freundlich vermahnt, ihren Friedenseid zu halten, den niedern Vortheil zu verschmähen, und dem Vaterlande neuen Ruhm zu erwerben. (Die allgem. Zeitung berichtete inzwischen in dem letzt verflossenen Sommer, dass alte Cantone gegen neue, neue gegen alte, Katholische gegen Reformirte, Resormirte gegen Katholische, Reformirte gegen Resormirte, und Katholische gegen Katholische mit Beschwerden einkamen, nichts ausgemacht, alles ad referendum genommen ward.)

Der Vf. hat Ehre von dieser Ode; einige falfche Daktyle, wie: glill eine, kleinlaut fich, kom-men zwar vor; das Ohr des Schweizers ist aber so fein nicht, dass es sich daran stielse, und seine Landessprache verträgt Härten, die dem durch große Dichter verwöhnten Ohre des Deutschen weh thun würden; beller ist's jedoch immer, wenn sie ganz vermieden werden; und wer eine folche Ode zu dichten weiss, wird sie auch in der Folge zu vermeiden wiffen.

LITERARISCHE NACHRICHTEN.

I. Universitäten und andere Lehranstalten.

Oeftreich.

L'olgender Artikel verdient aus den vaterländischen Blantern wörtlich hieher übertragen zu werden: "Zur religiösen und sittlichen Bildung der ifraelitischen Jugend lind mit höchster Genehmigung wichtige Voreinleitungen in Stillen getroffen worden, die in Verbindung mit andern homogenen Anfalten allmähig das in der öffreichischen Monarchie erzielen dürften, worüber hie und da sehon sehr viel geschrieben und discutt wurde, ohne jedoch eine Realifung zu sehen."

Durch ein Cabinets Schreiben, vom 9, Jul. 1808. hefahlen Sc. Majellär, daßt, gleichwie nicht nur die Immuliehen katholischen deutschen Schul: Anstalten, fondern auch die in einigen Landstäten neuerrichteten philosphischen Lycen, in Hinsicht auf den literarischen iowohl als religiösen Unterricht der unmittelbaren Auffecht der Dioceans Bischofen anvertraut find, ehen so denschen die unmittelbare Aussicht über den Religios- Unterricht bey allen Gymalien durch die Kacheten, wenn es nicht schon geschehen, übertragen werden soll.

Lehrftellen der Ockonomie bestehen, auser Wien, schon zu Brag, Krakau und Klagenfurt. Für Grätz, Oimütz und Linz sind dieselben hereits hewilligt. An allen diesen Otten hat aber der Lehrer der Ockonomie zugleich auch den praktischen Unterricht zu übernehmen, in welcher Absicht demselben in der Nähe des Lehrorts ein fogenannter Musterhof angewiesen werden foll. Für Candidaten der Theologie und für künftige Wirthschafts Beaunte ist das Studium der Ockonomie sür ein Zwangs - Studium erklärt worden. (Vat. Bl.)

Da die Studien Directoren bey der Wiener Universität nummehr Mitglieder der Studien Hofcommiffon find, und folglich nicht unter der Nieder-Oestreichifchen Regierung stehn können: fo find für die Universitäts - Facultäten zu Wien Vice - Directoren belleit worden: D. Error für die medicinifohe Facultät, der Schottner Abt Wenzf für die philosophische, der Abbie Gruber, vormals Gefandtschafts-Kaplan in Berlin und London, für die theologische.

Am Wiener Waisenhause find auf den Vorschlag des Directors desselben, Hn. Viertlader, mehrere Verbesselbengen im Unterrichte bescholsten, und eine vierte Klasse zu errichten gestattet worden.

In Purkerdorf, einer Kaiferlichen Familien - Herchaft eine Meile weit von Wien, wird eine Forsflichte mit einem zwerjährigen Lehr-Curfe angelegt. Drey Jahre nach Erölfung diese Instituts darf von Gutbeftzert in Oestreich unter der Ens kein Waldaufscher bestellt werden, der nicht mit gültigen Zeugnissen über die erlernte Forsfwissenlachst versehn ist. Hr. Joh. Schalte, Lehrer der Zeichnung an der Haupt-Normalfchule zu Wien, ist mit einem Gehalte von 1500 Fl. zum Director des Zeichnungs-Studiums bey allen Volksschulen ernannt, und ihm der Aufung gegehen worden, allemal zwey Candidaten, welche Aulagen zu dieser Bettimmung zeigen, und ein Stipzdium von 150 Fl. Jahrlich genießen sollen, sür ihren Beruf auszubilden.

Um mehr Zöglinge für die Geiftlichkeit der Tarenter Dieseie hentenzuniehen, wird auch in Chter nech und nach ein Gymnafum errichtet. Aus gleichen Gründen wird als Leohner Gymnafum ins Benedichtner-Stift dament verfetzt, und mit diesem eine philolophische Lehranstlat verhunden. Endlich wird der Privat Gymnasia! Unterricht, der bisher im Benediciner-Stift St. Lambrecht ertheilt wurde, zu einer öffentlichen Gymnasia! - Lehranstlat erhohen.

Am 4. Nov. 1807. ist zu Gitschim in Röhmen das dort vor 29 Jahren ausgehohene Gymnasium wieder eröffnet, und größtentheils mit weltlichen Lehrern besetzt worden.

Brünn erhält mit dem nächst eintretenden Schuljahr em phulopphischer Studium, dessen Professorate den mahrischen Piaristen von St. Thomas, Raigern und Neurensch anvertraut werden sollen.

Se. Majeflat haben aus den Studien- und Stifungs-Fonds von Galzien Stipendien angewiefen, um mehrere galizifehe Jünglinge fowohl als Madehen, erftere in den Wiener Jiterarifehen Inflituten und im Laxenburger Inflitute, befonders auch zu künftigen Lehrern der Oekonómie, letztere im Civil-Penfionat zu brauchbaten Madehen -Lehrerinnen auszubilden. (Vat. Bl.)

Dem Cufter an der Iyceal Bibliothek, Hn. Marin Curatr zu Lemberg, welcher bereits ein Bienen Lehrin-Ritut daselhst errichtet hat, ward bewilligt, auch über die Pomologie öllentlichen praktischen Unterricht zu ertheilen.

An der Schemnizer Bergakademie ist eine neue Lehrkanzel der Logik, Metaphysik und allgemeinen Physik, mit dem Gehalt von 1500 Fl., errichtet worden

II. Vermischte Nachrichten.

Hr. Professor Görrer von Coblenz, welcher fich einige Jahre all Privat Docent auf der Universität zu Heidelberg aushielt, ist im Herbste dieses Jahres wieder von da weg gezogen und nach Coblenz zurückgekehr.

Der bekannte Schriststeller Hr. E. M. Arndt lebt gegenwärtig in Stockholm, und gieht daselbst eine Zeitschrist unter dem Titel: Norrske Controllören (Nordischer Controllör) heraus.

MONATSREGISTER

NOVEMBER 1808.

I

Verzeichnis der in der Allgem. Lit. Zeit. und den Ergänzungeblättern recensirten Schriften.

A. Almanach der Fortschritte, f. J. B. Trommsdorff.

Anweisungs, d. Schullehrer in d. Graffch, Wittgenstein, die Jugeud gehörig zu unterrichten. 20 Ausl. E.B.

Archiv for Sud-Deutschland, f. J. v. Hormoyr.

Augustin, Ch. Fr. B., statist. Uebersicht des Königr.

Westphalen in Bds is H. Darstell der einzelnen
Lande. 348, 745.

Baillie, Ioanna, die Leidenschaften; nach d. Engl. v. K. Fr. Cramer. 1r Th. die Liebe. 1r Th. der Hals. 3r Th. der Ehrgeiz. 336, 653.

- Graf Ernit von Balel. Schip. Aus d. Engl. v. K. G. S... 336, 656.

de Beauclair, A., Franz, Lefebuch für Anfänger, 313,544.
Beaumont's u. Fletcher's dramatische Werke; herausg.
v. K. L. Kannegießer, 1 u. 27 Th. 352,777.

Becker, G. W., populäre Menschenkunde in jeder Hinficht. ru ar Th. EB. 142, 1129.

Beckmann, J., Literatur der ältern Reilebeschreibungen, 38 St. EB. 137, 1094.

Beschreibung, kurze, d. Mezelischen Erd - Stampfmaschine. 341, 700.

ne. 343, 700. v. Bilderbeck, L. F., Taschenbuch für 1805., Spanien, nach Langle. EB. 139, 1112.

Bilderdyk, W., f. Briffeau - Mirbel.

Blumenhagen, W., Freia; Dichtungen. 325, 568. Bluthen aus Italien. 1e Samml. E.B. 135, 1078-

Böhm's, A., gründl. Anleit. z. Melskunst auf d. Felde. 3e Ausl., herausg. v. J. G. J. Cämmerer. BE. 142, 1134-Bohnsz, Xav., o poczatkach narodu i iezyka Litews-

kiego rezprawa. 330, 605.

Borckhaufen, f. Ornithologie, deutsche. Bourgoing, J. Fr., neue Reise durch Spanien in d. J. 1782 - 93. Aus d. Franz, v. Ch. A. Fischer. 4r Bd.

EB. 137, 1092.

— J. Fr., Tableau de l'Espagne moderne. Quatrième Edit Tom I – III. EB. 136, 1021.

Briefe vermischten Inhalts, f. Eudämon. Brisseau Mirbel, Erläut. u. Vertheidigung meiner Theo-

Briffeau - Mirbel, Erläut. u. Vertholdigung meiner Theorie des Gewächsbaues; aus d. Franz. v. W. Bilderdyk. 343, 705.

343, 703.

Exposition et défense de ma théorie de l'organisation végétale. Public par W. Bilderdyk. 343, 705. Brosson, Ch., Moral for Krigere til Brug i de militaere Skoler. EB. 134, 1096.

Callifen, C. F., kurzer Abrifs d. Willenswürdigften aus d. Naturwillenschaften, in 4 Tafeln. EB. 138, 1103. Cammerer, J. G. J., f. A. Bohm.

Conföderations - Acte, die Rhein., f. P. A. Wickony. Cramer, J. F. H., kurzer Abrils d. chriftl. Glaubeus. u. Sittenlehre für Katechumenen. EB. 133, 1104.

- K. Fr., f. Joanna Baillie.

Degen, C. F., Bidrag til de etymologiske Underfage!fers Theorie. 333, 631.

— Ph. B., nahere Entwickel. der Fr.: üb. die Concurrenz des Miethsmannes vines ganzen Haufes u. d. Inhabers e. Officialwobnung zu d. Einquartierungskoften. 339, 673.

Denkwürdigkeiten d. Staatenkunde Deutschlands, f.

P. Oesterreicher.
Dictionnaire portatif, nouveau, François Allemand et Allemand - Franç. Seconde Edit. T. I et II. EB. 131, 1906.

Du Laure, J. A., des Cultes qui ont précédé et amené l'idolatrie ou l'adoration des figures humaines. 350, 761. Duval, (d'Alençon) H. A., f. C. L. Richard.

Ehrhardt, F. W., Gedichte eines Nordhäufer Bürgers.

Erphemeriden der Ital Literatur, f. J. Wismayr. Errählungen, funfzig kleine, durchaus verständliche, für Kinder. EB. 137, 1096.

Eudamon üb. den Geift des Zeitalters. EB. 139, 1111.

Faschings Nacht, die, od. die Rache im Grabe; nach Lasontaine u. Cramer, v. G. H. Y. F. - s. 325, 55g. Fester, D., Attila, König der Hunnen. 2e Aust. EB. 142, 1136.

Fifcher, Ch. A., I. J. Fr. Bourgoing.

 G., Beschreibung typographischer Seltenheiten umerkwürd. Handschritten, nehst Beyträgen z. Erfindungsgesch. d. Buchdruckerkunst. 3 – 6e Liefr. EB. 131, 1049.

Fischeri, J. Fr., Commentarius in Xenophontis Cyropaediam, edidit Ch. Th. Kuinoel. EB. 133, 1057. Fletcher, f. Beaumont.

Gartner, M., die Landsaffen - Freyheit in der obern

Pfalz. 344, 719. Gedichte eines Nordhäufer Bürgers, f. F. W. Ehrhardt. Gerhardt, M. R. B., d. Buchhalter. 2 u. 3r Bd. gewöhnl. u. befond. Handelsgeschäfte enth. EB. 141, 1112.

Geschenk s. junge Leute, welche sich in d. Geometrie, Perspective, Zeichenkunst u. in Papparbeiten aben wellen. EB. 136, 1027.
Graf Ernst von Basel, I. Ioanna Baillie.

Google

Greiling, J. Ch., Theophanicen, od. üb. die symbolifchen Anschauungen Gottes. 338, 668.

Gustav's, des Dritten, Königs von Schweden, Werke. Verdeutscht v. Fr. Rühs, 3r Bd. EB. 130, 1033.

Hüfeli, J. C., Ode, dem Vaterlande gefungen. 352,781. Handwörterhuch, neues franz-deutsches u. deutschfranz, ze verm, Aufl. 1 u. 2r Th. EB. 122, 1056.

Hauge, H. N., Betragtning og Forklaring over Herrens Bon F. V. fom overheviser hvorleder den Misbruges af falske Aander. 4e Aufl, EB, 132, 1054.

Betragtning over Verdens Daarligheder. ste

Aufl. E.B. 132. 1054. - den kriftelige Lacre forklaret. 2e Aufl. EB. 132,

1014. - kort Udtog af den berömmelige Dr. Thauleri Omvendelses Histofie. 4e Aufl. EB. 132, 1054.

Henke . A., f. E. Horn.

Herva's Gedichte. 325, 567. Heuberger, J. W., nothwend. Handwörterb. z. Erklär. aller in dentsch. Büchern, u. Journalen vorkommenden fremden Worter, Kunftausdrücke u. f. w. rr u. ar Th. 329, 599-

v. Hormayr, J., histor. Statist. Archiv für Sad-

Deutschland, 2r Bd. EB. 140, 1113.

- ub. Minderjährigkeit, Vormundlehaft u. Groß. jührigkeit im öftreich. Kaiferstaate u. Kaiferhause. 334, 638.

Harn, E. u. A. Henke, klinisches Taschenb. f. Aerzte u. Wundarzte. EB. 14t, 1126.

Jakn, J., bibl. Archaeologie. 3r Th. heilige Alterthamer. EB. 141, 1121.

Jahr, das, 1807. mit Beschreib. des Napoleons - Gestirn.

348, 750. Jahrbuch, neues, des Pädagog. z. L. Frauen, f. G. S. Rötger.

Jekel, Fr. J., Polen's Staatsveränderungen u, letzte Verfallung. 4r Th. EB. 136, 1086.

Jones, Will., Abhandlungen üb. d. Gesch. u. Alterthümer, Kanfte u. Literatur Aliens; herausg. v. J. Fr. Kleuker. 4r Bd. EB. 130, 1038.

Kannegiefter, K. L., f. Beaumont. Kannengieser, Ch. H. G., Wer bey verpachteten Landgutern den an Garten, Feld-u. Vieh-Inventario durch Krieg verurlachten Schaden tragen mulle?

339, 673. Käpler, L., kurze Volkspredigten z. Befordr. einer reinen Glaubens - u. Sittenlehre. 6 Bdahn. EB. 140,1119. Karl's pädagogische Reise ins Bad. 340, 622.

Kefster, A. E., ub. die innere Form d. Medicin. 340, 621.

Kind, Fr., Gedichte. 336, 649. Kleuker , J. Fr. , f. W. Jones.

Knös, G., Chrestomathia Syriaca maximam partem e codicibus manuscriptis collecta. 350, 765.

Roch, Ch. W., Gemalde der Revolutionen in Europa; aus d. Franz. v. J. D. Sander. 1 u. ar Th. 328, 585. - Tableau des Révolutions de l'Europe, III Tom. 328, 585.

Koch, Ch. W, Tablettes chronologiques des révolutions de l'Europe. Nouv. Edit. 330, 603.

Konig , J. S., Aufheiterungs - u. Beruhigungs - Gedichte. 328, 592.

- Gedichte, in Bezieh, auf Natur u. Religion,

328, 591. Kopetz, W. G., Oestreich. politische Gesetzkunde. 11 Th. 1r Bd. 334, 635.

v. Kotzebuc, A., Erinnerungen aus Paris im J. 1804. EB. 135, 1073.

Kriegsartikel für d. Unterofficiere u. gemein, Soldaten d. K. Preuls. Armee. 323, 547. Kuinoel, Ch. Th., f. J. Fr. Fischer.

Lange, J., Olla Potrida für Bürger · u. Landschulen. 1 - 25 St. EB. 131, 1047. Leidenschaften, die, f. Joan. Baillie.

Lichthammer, f. Ornithologie, deutsche.

Marezoll, J. G., dass die Wiedervereinigung d. proteftant, u. rom. Kirche keinen Gewinn verspricht, fondern Nachtheil droht. 342, 701.

Martin, Fr. W., prakt. Rechenbuch für Kaufleute u. Geschäftsmänner. 1 u 2r Th. 342, 701.

Meifiner , A. G., üb. d. Sichtbarkeit zweyer Cometen in d. J. 1797 u. 1807. 323, 550.

Meufel, J. G., Deutsches Künstler-Lexicon. se umgearb. Ausg. 1r Bd. EB. 135, 1077. - Lexicon der vom J. 1750 bis 1800 verstorb.

deutsch. Schriftsteller. gr Bd. EB. 139, 1109. Minerva, magyar. 4r Bd. f. S. Papay.

Morder, der, mit kaltem Blute u. Ueberlegung; ans d. Dan. v. K. Theodor. 348, 752.

Noth u. Hülfsbüchlein in einigen d. wichtigften Lagen des akadem. Lebens. 332, 622.

Ode, dem Vaterlande gesungen, f. J. C. Hāfeli. Oesterreicher, P., Denkwürdigkeiten d. Staatenkunde Deutschlands. 1 u. ar Bd. 1 - 38 H. 330, 606. Ornithologie, Deutsche; herausg. v. Borckhausen, Licht-

hammer, C. W. Becker u. a. 15 u 16s H. EB. 131, 1047.

Papay, S., a' Magyar Literatura Esmérete. 1r Bd. EB.

139, 1105 Predigten für aufgeklärte Christen üb. wicht. Gegenfrande der Relig. u. Moral. EB. 140, 1119.

. Regenten, die, Deutscher Völker im J. 1808. 348, 750. Reglement üb. d. Befetzung der Stellen der Porte-épée-Fahnrichs u. üb. die Wahl zum Officier bey d. K.

Preuls. Armee. 323, 547. Reise durch Schottland, Danemark u.einen Theil v. Deutschland; aus d. Engl. Handschr. v. W. Soltan. 2 Thie. 346, 729. RevRevberger, A. C., Institutiones Ethicae christianae, feu Theologice moralis ufibus academ. adcommodatae.

Tom. I. 238, 665. Richard, C. L., Demonstrations botaniques, ou analyse du frait; publices par H. A. Duval d'Alencon. 344, 718. Rötger, G. S., neues Jahrbuch d. Padagogiums z. Lie-

ben . Frauen, 38 St. F.B. 142, 1134.

Roth, Ch. Fr., Latein. Stilubungen. 1r Th. Materialien z. Ueberfetz, in d. Latein. 2r Th. Argumenta latino fermone excerpta etc. 347, 742.
Rihs, Fr., f. Gustav d. Dritten.

Runde, C. L., rechtl. Grundfatze üb. die Vertheilung

der Einquartierungslast. 339, 673.

Sander, J. D. f. Ch. W. Koch.

Schellenberg , J. Ph. , Tableau Métrologique. 334, 640. Schelling, K. E., üb. das Leben u. feine Erscheinung. 222, 537.

Schiller's, Fr., Gedichte. 2r Th. 2e verb. Auft. EB. 128.

Schmiedt, F. Ch., neuester Brieffteller für Liebende 328, 591, Schoelt, Fr., Répertoire de Littérature Aucienne, ou

Choix d'Auteurs Class. Grecs et Latins. Tom. I et Il. 332, 617. Schwarz, J. Ch., vollständ. Bibliothek Kurland. u. Pil-

tenscher Staatsschriften. EB. 139, 1110, _ J. W., Taichenbuch d. merkwürdigst. Erfind. u. Entdeckungen äher. u. neuer. Zeiten. is Bdchn. i u

2e verb. Aufl., 28 Bdch. EB. 125, 1076. Sintenis, C. F., Agende, od. wie Prediger ihren kirchl.

Amtshandlungen eine würdige Form geben mögen.

Soltan, W., f. Reise durch Schottland.

Sprengel, Curt., Historia Rei herbariae. Tom. II. EB. 131, 1041. Stein, Ch. G. D., Handbuch d. Geographie nach den

neueften Anfichten. 2 Thle. 333, 635.

- kleine Geographie, od. Abrifs d. mathem. phylischen u. besond. polit. Erdkunde. 334, 635. Sternberg, J. H., Bruchltücke üb. akadem. Bildungsan-Italien für Medicin . Studierende, besond. in Mar-

burg. 340, 687.

Streifzüge, malerische, durch die interessantesten Gegenden um Wien. 48 Bdchn. EB. 136, 1085.

Sturm, K. Ch. G., Bemerkungen üb. einige Mängel der niederdeutschen Landbaukunft. 341, 697.

Talchenbuch für Freunde Ichoner vaterland, Gegenden, ar Jahrg. EB. 136, 1085.

Talchenbuch, klinisches, I. E. Horn.

Theoder, K., f. Mörder, der, mit kaltem Blute. Thurn's, W. Ch., neuestes allgem. Lesebuch f. d. er-

ften Bedürfnille der Kinder. EB. 133, 1063. Trefurt , J. P., neue Fibel bevm erften Unterricht der

Kinder. ge Aufl. EB. 137, 1095.

Trommsdorff, J. B., Almanach der Fortschritte, neuesten Erfindungen u. Entdeckungen u. f. w. von 1206 - 7. 12r Jahrg. EB. 140, 1117.

Ueber das Princip, die Granzen u. d. Umfang der Polizey. 325, 561.

- Einquartierungs . Laft u. Eröffnung von Zwangs -Anleihen. 339, 673.

- Kriegsschäden u. deren Vertheilung im Preuss. Staate. 339, 673.

Verordnung wegen Bestrafung d. K. Preuss. Officiere.

- wegen d. K. Prenfs. Militar - Strafen. 323, 547. Verluch einer geograph. Darstellung des neuen Kgr.

Westphalen von F. L. B - b. 348, 748. Voigt, Fr. S., System der Botanik, 216, 174.

Vom Dafeyn Gottes. Aus dem Franz. v. H. K. in B. 340, 688-

Wein und Freude. Ein Liederbuch. 928, 592. Winkopp, P. A., die Rhein Confoderations - Acte, od. der am 12. Jul. 1806. zu Paris geschlossne Vertrag. 339, 678.

Wilmayr, J. Ephemeriden der Italian. Literatur, Gesetzgebung u. Kunst für Deutschland. a u ar Jahrg. 1 - 68 H. EB. 130, 1040.

(Die Summe aller angezeigten Schriften ist 113.)

II.

Verzeichniss der literarischen u. artistischen Nachrichten.

Beförderungen und Ehrenbezeugungen

Bandthe in Warfchau 347, 744. Boer in Wien 345, 718. Curalt in Lemberg 352, 784. Debrois in Prag 345, 728. Emmerling in Thalister 337, 664. Fifther, in Breslau 3:2, 624. Freidhof in Berlin 332, 624. D. Giuliani in Klagenfurt 345, 718. Gubitz in Berlin 37, 664. Hanlein in Anspach 327, 664. Heifrecht in Hof 337, 664. Hermes in Breslau 332, 623. Hulten in Schweden 347, 744 Jordan in Wien 349, 756.

w. Kamptz auf Faikenstein in der Neumark 347, 744. Kogl in Laibach 349, 756. v. Marton in Wien 345,

728. Niethanmer in München 347, 743. Parifani in Salzburg 349, 756. Peftalozzi in Iverdun 337, 664. Frem in Gratz 349, 756. Prochaska in Prag 345, 728. Rambach in Breslau 332, 624. Rudolphi in Greifswald 347. 744. Schäffer, Geh. R., in Regensburg 337, 664. Schäffer, Hofr., in Regensburg 337, 664. Schalte in Wien 352, 784. Schmid in Anspach 337, 664. Schmidt in Wien 349, 756, Schufter in Pefth 349, 756. Siefert in Königsberg 347, 743. v. Sonnenfels in Münchem 345, 728. v. Stingel in Wien 349, 756. Strattmann in Wien 349, 755. Trantmann in Wien 349, 756. Visbeck in Neuftrelitz 347, 743. Werbitz in Laibach 349, 756.

Todesfalle.

Albertrandi, Bischof, in Warschau 343, 711. v. Blumenthal, geb. v. Platen, in Berlin 346, 735. Bredenkamp in Bremen (Nekrolog) 345, 727. Criger in Delitich 350, 768. Dmachowski b. Warfehau 342, 711. Gürtlgruber in Brunu 3.6, 736. Gerhard in Breslau (Nekrolog.) 323, 551. de Girardin in Paris' 219, 509. Langhans in Grineiche 223, 551. v. Leber in Wien 351, 776. Lefting in Chemnitz 350. 768. Meinshaufen in Ludwigeluft 319, 600. Niefch in Sáros Patak 345, 718. Siggelkow in Schwerin 319. Starke in Grofs . Tfcliirna 350, 767. Thurild (Thoren) in Greifswald (Nekrolog) 351, 775. Wulffleff in Neubrandenburg 229, 500.

Universitäten . Akad. u. andre gel. Anstalten.

Berlin, Kngl. Akad d. Wiffensch., Geburtsfest. Feyer Sr. Kngl. Maj., Preisfr. der mathem. u. philolog. Klaffe. 351, 774. Brunn, Erricht. eines philosoph. Studiums das. 352, 784. Cilley, Erricht. eines Gymnaliums. 352, 784. Erfurt, Akadem. nützl. Willensch., Sitzung derf. 323, 551. Feldkirchen, fromme Stifrung zu Erricht, einer evangel. Kirchl. u. Schulanftalt 351, 773. Galizien, Stipendien . Anweilung für galizische Jünglinge u. Madchen. 352, 784. Gitfchia, Wiedereröffnung des aufgehobenen Gymnafiums. 352, 784. Halle, Univerl., Schulwesen, Er-nennung eines Schulrathe, Frankische Stiftungen. 341, 629. Hanau, Wetterauische Gesellsch. für d. gesammte Naturkunde, aufgenommene wirkl. Mitglieder, angewielene Verlammlungs - Zimmer 324, 160. Lan-

genfalze, Kngl. Sächf. Thuringsche Landwirthschafts. Gefellich., Preiserth. 337, 664. Leobner - Gymnafium wird nach Admont verlegt. 352, 784. National - Mufeum; Ungrisches, Schenkungen an dalleibe. 35% 271. Oestreich, Verheler u. Erweiterung der Schulanftalten 361, 783. Purkersdorf h. Wien, Anlegung einer Forftschule 352, 783. St. Lambrocht, öffenti. Gymnasial. Lehranstalt. 352, 784. St. Petersburg, Resultat einer allgem. Ueberlicht des öffentl. Unterrichts in Rufsland im J. 1805. 141, 690. Schemnitz, Bergakademie, neue Lehrstelle. 352, 784. Warfchau, Eröffnung d. nen eingerichteten Rechtsschule, gegenwärt. Flor des Lyceurus, offentl. Prufung. 349, 753. Kngl. Gelellfah. d. Willensch., Inschrift, und Medaille auf Fr. August, König v. Sachlen, jährl. Gedächtnifs - Feyer dell. 323. 551. Schenkung an diefelbe zur Vermehrung ihrer Bibliothek 349, 755. Wetzlar, Erricht. der Rechts-Schule laut einer Organisations - Urkunde, Eröffnung derf. 151, 771. Wien , Univerf., Vice - Directores. Wailenhaus - Unterrichts - Verbefferung. 352, 783.

Vermischte Nachrichten. Arndt in Stockholm, giebt e. Zeitschr.: Norrfke Controlloren, heraus. 152, 784. Eder's u. v. Kovachich's Handschriften hat d. Erzh. Palatin gekauft. 351, 77 2. Görres Zarückkehr von Heidelberg nach Coblenz 352, 784. Leonhard in Hanau, u. Schmidt in Bieber wollen d. außern Bau der Gebirge plastisch darstellen. 343, 713. Literatur, Holland., Ueberficht v. 1801 -1804. Gesch. 124, 553. Beschlufs. 335, 641. Philologie. 337, 657. Schöne Künfte 345, 721. Fortletz. 351, 769. Pfrogner's, Aht, neues Schulhaus zu Neumarks 351, 773. Wiebeking's Bestimmung der Kanallinie zur Vereinigung der Elbe mit d. Wefer 351, 776.

Intelligenz des Buch- u. Kunsthandels.

Ankandigungen von Autoren. Kopp in Hanau, Jahrbuch der Staats - Arzneykunde.

327, 577-

Ankundigungen von Buch- u. Kunfthändlern.

Andrea. Buchh. in Frankfurt a. M. 331, 610. 335, 647. Bädecker et Comp. in Duisburg. 331,614. 335,648. Degen. Buchh. in Wien. 341, 691. Diez in Franks. a. M. 349, 758. Gebauer. Buchh. in Halle 331, 614. Ham-merich in Altona 331, 612. 335, 647. 341, 693. Haupt-Kalender · Comptoir in Berlin 341, 695. Hermann in Frankfurt a. M. 327, 578-331, 610. Hof-Buchhandlung in Rudolftadt 327, 579. Institut, Geographisches, in Weimar 327. 583. Joachim. Buchh. in Leipzig 349, 755. Knick in Erfurt 327, 579. Landes . Industrie-Comptoir in Weimar 337, 580. 335, 645. Leike in Darmfradt 331, 611. Mallinkrodt, Gebr., in Dortmund 327, 181. 311, 612. Maurer in Berlin 327, 178. Montag u. Weifs. Buchh. in Regensburg 341, 694. Pauli et Comp. in Koblenz 349, 757. Redaction der Neu-en Feuerbrande 331, 609. Schops in Zittau 331, 613. Schuppel, Buchh. in Berlin 341, 694. Sinner. Buchh. in Koburg 331, 611. Stein. Buchh. in Nürnberg 327, set. Stettin, Buchh. in Ulm 331, 611. Unger in Berlin 341, 692. Vofr in Leipzig 327, 580. 582. 331, 610-613. 335, 646. 648. Walther. Hofbuchh. in Dresden 335, 645. Webel in Zeitz 141, 694. Wittich in Berlin 335, 645.

Vermischte Anzeigen.

Auction von Büchern, v. Geift'sche, in Berlie. 341, 696. - Heiliger'sche, in Hannover. 327, 4834 - Kurf. Colln'Iche, in Hamburg. 327, 524. - Mettra'sche, in Berlin. 331, 615. - in Leipzig. 331, 614. Baudins in Leipzig, Bücherverkauf 349, 758. mann in Frankfurt a. M., die Fortfetz. und Haupt. expedition der neuen theolog. Annalen für J. 1209. herausg. v. Wachler, betr. 331, 609. loachim. Buchh. in Leipzig, wegen Mittheilung interess. Nachrichten zu d. Zeitschr.: Die Europäisehen Hauptstädte u. f. w. 349, 760. Karften in Berlin, Druckfehler - Anzeige z. d. aten Ausg. feiner Mineralog. Tabellen. 331, 615. Leifewitz, Wwe., in Braunschweig, Bücherverkauf. 317, 583. v. Seckendorf in Wien, Erklärung an die Lefer u. Mitarbeiter des Prometheus. 327, 584. Walther. Hofbuchh. in Dresden, Subscriptions . Anzeige auf Weinart's zwey Supplementbände zur Literatur der Sächl. Gefch. u. Staatskunde, 227, 580.

ALLGEMEINE LITERATUR - ZEITUNG

Donnerstags, den 1. December 1808.

WISSENSCHAFTLICHE WERKE.

NEUERE SPRACHKUNDE.

WARSCHAU, in der Druckerey der Piarifien: Slownik urzha Polstirgo przez M. Sam. Bagum. Linde (Oberfehulrath, Rector des Warichauer Lyceum, und Mitglied d. Gefellch. d. Wissensch.
Erster Band erster Theil. A — F. 1807. 4 Bog.
Dedic. u. Vorrede, 7 Bog. Grundstize der Wortforschung, angewandt auf die polnische Sprache,
und Regitter der gebrauchten Hollfsmittel, und —
das posnische Wörterbuch selbtt 668 S. gr. 4. in
gespaltenen, aber nicht einzela paginirten Cotumnen.

ie Erscheinung dieses Wörterbucks der polnischen Spracke, welches anzuzeigen wir uns freuen. gehört unter die wichtigsten des neu angefangenen Jahrhunderts, und befriedigt die längst gespannten Erwartungen des linguistischen Publicums. Zwar der polnischen Sprache und der polnischen Nation zunächst gewidmet, umfast es den ganzen slawischen Sprachstamm, und alle, die vom adriatischen bis zum baltischen Meere, von der Elbe bis gegen Kamtschatka hin, diesem Sprachstamme angehören, und an der Culter desselben Antheil nehmen, musten fich mit uns vereinen, dem würdigen Vf. Dank, und die Krone dem Verdienste darzubringen, das um desto größer ift, auf einem je umfassenderen Felde und mit je grofserer Anstrengung es erworben ward, und je ausgebreiteter der Nutzen seiner Früchte ist.

Längst hatte der Vf. die große Unternehmung, dem slawischen Sprachstamme ein solches Wörterbuch zu geben, durch viele Jahre hindurch fortgesetzte Sammlungen vorbereitet; die Gelehrsamkeit, der Scharfblick und die Ausdauer des Vfs. waren bekannt genug. Jetzt liegt das gelungene Werk vor nns, und reine bewundernde Achtung wirkt jeder Blick auf dasselbe um so mehr, je mehr man nun erst feine unendlichen Schwierigkeiten ganz überschaut. Sehr schwierig ist schon diess, die Analogien des Baues vieler Sprachen zu ergreifen; aber den ganzen Wortschatz aller Schwestersprachen eines ausgebreiteten Stammes zu umfassen, ist ein ungeheures Un-Unvergänglich bleiben Adelung's Verdienste um den germanischen Sprachstamm; die neueften deutschen Lexicographen haben, bey vielen Berichtigungen und Ergänzungen der Grundfätze und Worterklarungen Adelungs, doch seinem Werke die Vergleichung der schwesterlichen Sprachen, und mit

A. L. Z. 1808. Dritter Band.

ihr, alle daher geschöpsten Aufklärungen über Urfprung und Verhältnisse der Bedeutung der Wörter überlaffen. Hn. Linde's Wörterbuch ift ein fehr wurdiges Gegenstück des Adelung'schen, es ist noch umfallender in Abficht dieser Vergleichung verschwisterter Sprachen. Die Schwestern der deutschen Sprache waren vor Adelung fast jede einzeln besfer bearbeitet. als kaum von einer oder der andern der flawischen Schwestern gerühmt werden kann; mit desto größeren Schwierigkeiten also hatte Hr. L. zu kämpfen. Bewundern muß man Hn. L's. unermüdlichen Eifer schon in Absicht des Polnischen, wenn man die ganze Reihe der auf 16 mit kleiner Schrift enge gedruckten Quartspalten verzeichneten polnischen Schriften uberlieft, welche Hr. L. theils ganz durchlefen, theils hinlänglich verglichen hat, um für alle Wörter und alle Arten ihrer theils veralteten, theils noch herrschenden Bedeutungen passende Belege aufzufinden. Es gehört außerordentlich viel dazu, einer folchen fast unübersehlichen Menge von Materialien nicht zu erliegen, und ihre nicht minder mähevolle, die überlegteften Rückfichten fordernde, Verarbeitung fo zu vollenden, wie fie Hr. L. vollendet. Aber noch höher steigt die Bewunderung des gewiss fast einzigen Muthes und der Charakterkraft, womit Hr. L. mitten unter den Stürmen eines wüthenden Krieges, welcher von der Weichsel bis zur Memel Tod und Verderben verbreitete, und während Warschau ein Hauptschauplatz aller Folgen des Kriegsgetümmels war. das angefangene Werk nicht bloß fortführte, fondern so zu Stande brachte, dass noch im December 1807. dieser erfte Theil die Presse verliefs, welche Hr. L. in dieser höchst unruhigen Zeit selbst in seine Wohnung nehmen musste, um ungestört auch für den mechanischen Theil der Ausführung seines Unternehmens forgen zu können.

Dielem refler Theile geht eine Einleitung voran, worin die Pflichten des Lexicographen überhaupt,
und die Art der Sammlung der Materialien zu diefem Lexicon, der Anordoung derfelben, und die
Schwierigkeiten der ganzen Ausführung dargeftellt
werden. Der Lexicograph ist dem VI. ein Historiker, welcher den Betland der Sprache in ihrem ganzen Umfange darlegt, und diefen Bestand nicht bloss
aus allen Provinzen des Gebiets (einer Sprache, fondera auch aus allen Ständen und Gewerken derselben
aufnimmt, und zu diefem Behufe aus zweyerleg Quellen, nämlich sowohl aus den gedruckten Büchern,
und zwar nicht bloss aus den klassichen Schriften der

(5) G Na-poole

Nation, welche keineswegs Ausdrücke für alle Arten von Gegenständen und aus allen Zeitaltern darbieten, fondern auch aus der Sprache des gemeinen Lebens schöpft. Aus beiden Arten der Quellen hat Hr. L. die Gesammtheit des Wortschatzes der polnischen Sprache aufgefücht, und überall die Autorität der gebräuchten Schriftsteller ausdrücklich und mit der genauesten Angabe der Seitenzahl, und z. B. mit Vergleichung der verschiedenen Ausgaben der Bibelübersetzungen, angezeigt. Schriften über alle Arten von Gegenstäsden hat Hr. L. zu Rathe gezogen. Ueber technisehe Gegenstände hat die polnische Nation noch wenige Bücher; Hr. L. hat fich daher diese Ausdrücke von feinem Freunde, Hn. Prof. Magier, vervollständigen lassen, und dann mit Recht diesen als Autorität angeführt. Denn überhaupt ist eine solche Ausfage eines denkenden, nach wahren Analogien fich feinen Sprachgebrauch bildenden Mannes eine bestere Quelle, als das gedruckte Buch eines nachlästigen Schriftstellers. Gewichtvoll schreibt der Vf., ohne Zweifel noch während der höchst ungewissen, völlige Verdrängung drohenden Lage, in welcher fich die damals aus allen Gerichtsverhandlungen verscheuchte, und nur durch patriotische Bemühungen der Freunde des alten Glanzes der polnischen Nation und ihrer Literatur unterstützte polnische Sprache befand, am Schlusse der ersten Seite der Einleitung: "So aufgefasst nach ihrem ganzen Umfange wird eine Sprache vom Lexicographen der Nachwelt übergeben. Verfällt die Sprache: aus jenem Bestand vermag die Nachwelt fie wieder herzustellen; erhält die Sprache Zuwachs: fo hat der Nachkomme ein Denkmal deffen, was fie einst war, und vor ihm liegt überhaupt die Gewähr, was fie feyn kann und feyn foll."

Der Vf. erklärt fich lebhaft dagegen, dass fich ein Lexicograph als Gefetzgeber feiner Sprache betrachte: nicht Worte schaffen dürfe er, sondern mösse das Eingeführte darlegen, und er hat im Ganzen darin vollkommen Recht. Manche Lexicographen hat bald eine Art von Einseitigkeit, bald ein Streben nach Consequenz verleitet, entweder gewisse, dem Sprachgebrauche wirklich angehörende Wörter und Sprechweisen durchaus zu verschmähen, oder dagegen den Sprachgebrauch zu überladen, z. B. durch Zusammensetzungen der Verben mit Prapositionen, wie im Deutschen: be, zer u. dgl., wenn folche auch gleich in der lebenden Sprache nicht eigentlich vorhanden find, fondern vielleicht höchstens einmal im gemeinen Leben, oder auch von einem Schriftfteller zum Behufe eines launigen Einfalls, oder eiper, zum eigentlichen Sprachgebrauche nicht gehörigen Art des Nachdrucks gemacht werden; und wenn auch gleich die Anzahl folcher, nach Willkür entstehender und aufgegebener Zusammensetzungen picht zu berechnen ift. Diese bloss zufälligen oder gar unstatthaften Zusammensetzungen aus der Reihe der Wörter des wirklichen Sprachgebrauchs auszuschließen, wie es der Vf. thut, ist gewiss vollkommen rechtmäßig. Aber in einzelnen Fällen möchte es doch schwer seyn, die Granzlinie zu ziehen, zwi-

schen dem bloss Willkürlichen und dem was der Sprachgebrauch bestimmt festgesetzt hat. Wir sehen wenigstens nicht, warum z. B. die Prapolitionen be. zer, im Polnischen do, roz u. s. w. desswegen, weil ihre Zusammensetzungen allerdings oft bloss für den Augenblick im gemeinen Leben gebildet oder auch gemissbraucht werden, das Recht verlieren follten, wenigstens ihre wirklich gewöhnlicheren Zusammensetzungen eben so gut in der Reihe der Wörter zu haben, als andere Prapositionen. Auch viele jener blos zufälligen Zusammensetzungen kommen bey klassischen Schriftstellern vor. Wir möchten daher vorschlagen, dass diese bey dem Stammyerbum angemerkt würden, um auch von dieser Seite den wirklichen Bestand der Sprache zu erschöpfen, ohne die blofs zufälligen Verbindungen den eingeführten Wörtern gleichzustellen. Der Vf. hat Zusammensetzun-:n mit bez z. B. bezoyszy, vaterlos, bezosadny, unverurtheilt, unter die polnischen Wörter aufgenommen; denn fo. fagt er: "müffen wir den Reichthum anwenden, den uns die verwandten Mundarten (bier die ruffische) mittheilen." Und wer wollte etwas gegen fo zweckmässige und durchaus analogisch gebildete Zusammenfetzungen einwenden? Aber eben jene Beyfpiele zeigen, dass die Willkur bey einer noch bildsamen Sprache (und follte nicht jeder der feinigen die Fortdauer dieser Eigenschaft wünschen?) so weit ihren Spielraum behält, als zweckmässige Analogien leiten; und dass der Lexicograph auch mehr als blosser Referent feyn darf. Denn wer wollte fich in Ansehung folcher analogischer Bildungen nicht vor allem dem Rathe eines Mannes anvertrauen, der fich im Behtze aller diefer Analogien und des ganzen Reichthums einer Sprache fieht? und um delto zuverlichtsvoller dem Urtheile deffelben über alles, was klaffisch ift und feyn follte, fich anvertrauen, je bescheidener er felbst dem Scheine, Gesetzgeber zu seyn, ausweicht? Gerade folche rathgebende Bemerkungen, gefetzt dass fie auch fehr kurz, und nur den tiefer eingehenden zugänglich wären, find fast das Einzige, was uns diefes treffliche Worterbuch zu wonschen übrig last. Bloss zwey Zeichen der Art hat der Vf. gebraucht. das eine bey ungewöhnlichen, das andere bey bloß poetischen Wörtern. Ein Urtheil über den Gebrauch einzelner Ausdrücke, liegt zwar auch in den Autoritäten, welche Hr. L. als Belege derfelben angeführt hat; aber fehlt denn nicht felbst fehr vielen, übrigens reflectirenden. Polen die Kenntnifs des linguistischen Werthes aller ihrer Schriftsteller, um nach diesem Massitabe jene Urtheile fällen zu können? Wie viel kömmt nicht schon auf das Zeitalter der Schriftsteller an? Auch in dieser Hinficht muss, wer dieses Wörterbuch und die polnische Sprache ganz studieren, und von der überlegtesten Mühe des Vfs. allen Nutzen ziehen will, der fich davon ziehen lässt, das angeführte Verzeichniss der gebrauchten Schriststeller oft und genau durchgehen, um das Zeitalter und das Fach derfelben bey der Anführung jeder Autorität im Gedächtniffe zu haben. Diese Anführungen bestimmter Autoritäten für jede Bedeutung und Sprech-

Diplized & Google

weise, aus den National - Schriftstellern, find eine neue treffliche Einrichtung, die wir kaum bey einem oder dem andern Wörterbuche einer neuern lebenden Sprache bemerken. Die Menge der angeführten Stellen bieten zugleich oft Data zur Geschichte des Gebrauchs eines Wortes in verschiedenen Zeitaltern dar, und die fo fehr reiche Sammlung folcher Stellen ist ein wahrer Schatz für den polnischen Sprachfreund. Hr. L. hat derselben eher zu viele als zu wenige gegeben. Aber wer es jemals felbft erfuhr, wie schwer es ist, solche Belege, ohne alle Vorarbeit, aus den National - Schriftstellern zu sammeln, der wird es dem Vf. nicht verdenken, dass er nicht zu karg mit dem war, was er aus dem Vorrathe feiner mühlam gefuchten Materialien zweckmälsig fand. wenn auch unmöglich alle Belege in gleichem Grade schlagend seyn können, da nur kurze Stellen, und nicht ihr ganzer Zusammenhang ausgehoben werden konnte. Hr. L. hat vortrefflich ausgewählt, und die Stellen felbst bilden neben einander ein interessantes Gemisch mannichfaltiger Gedanken und Darstellungs-

Veraltete oder fehr faltene Aucdrücke, welche fich in frühern polnifichen Schriftfellern fanden, erklärt der Vf. Bey denjenigen von diefen Wörtern aber, deren Sinn aus keiner der wenigen Stellen ihres Gebrauchs entschieden deutlich war, wollte der Vf. diefs lieber offen anzeigen, als aus der Luft ge-

griffene Deutungen geben.

Die Classificationen der Bedeutungen gehen von lichtvollen, logisch geordneten Abtheilungen nach scharffinnig aufgefundenen Theilungsgrunden aus. Proben folcher Classificationen giebt schon die Einleitung. Im Lexicon felbst find auch diese mit zahlreicheren Beyspielen ausgestattet. Hr. L. hat hier oft die Abtheilungsgrunde lateinisch ausgedrückt, und den Vortheil, delto bestimmter und kürzer durch die im Lateinischen hergebrachte oder analoge Terminologie zu werden, liefs fich bey der Häufigkeit eines gewillen lateinischen Ausdrucks in Polen, ohne den Verluft der Verständlichkeit benutzen. müssen davon nothwendig ein Beyspiel zur Uebersicht des schätzbaren Werkes geben. Co hat folgende Abtheilungen seiner Bedeutungen: Es steht entweder als Pronomen relativum oder 'demonftrativifck; co - to find entweder identitatis exclusivae, oder intenfionis, oder indifferentiae aestimationis, worin oft Verächtlichkeit liege, oder identitatis numeri, oder iterationis oder progressionis comparativae; co ift ferner entweder quantitatis fufficientis, oder relationis, oder es fteht partitive cum genitivo, wobey die Anmerkung folgt: nominativum, genitivum et accufativum fequitur genitivus adjectlvi, reliqui cafus funt excepti, welches letztere fich deutlicher so hätte ausdrücken lassen: dass in den tibrigen Casibus Pronomen und Adjectivum einerley Cafus haben, nämlich den, welchen die vorstehende Prapolition oder das Verbum des Satzes verlangen. Mit einem ganz ähnlichen Unterschiede fagt man ja auch im Lateinischen quid pulchri, aber nie sui pulchri.

Das partitive co wird wiederum fo abgetheilt, dass es ift a) magnitudinis vel quantitatis excedentis, abforbentis; b) magnitudinis descendentis, wo es zuweilen pleonastisch stehe, c) indifferentiae quantitatis et qualitatis, wo hier zwar nicht Verächtlichkeit dabev angemerkt wird, auch das bevgesetzte Beyspiel mehr unbestimmte Quantität und Qualität, als Gleichgültigkeit derfelben, ausdrückt, aber letztere desto deutlicher in den S. 317. angeführten mehrern Beyspielen dieses Gebrauchs liegt. Co steht ferner enumerando, oder ift causale oder ante adverbium comparativi et superlativi, (welcher letztere Gebrauch durch Vergleichung des quam telerrime recht deutlich geworden wäre, und quam kommt ja auch vom pronomen relativum her); oder co ist vor usli, wie im Lateinischen quod vor fi, die copula transitionis conditionatis. Oder endlich co ist interrogationis vel exclamationis a) indirectae, welches S. 318. noch näher bestimmt wird: relative ad magnitudinem, qualitatem et numerum, in welchem Falle es auch elliptice oder coz mit angehängtem & stehe; oder cos steht indeterminate substantive (welches aber doch wiederum eben fo viel als: indifferentiae quantitatis et qualitatis, und von dem Obigen nur durch das angehängte i unterschieden ist).

Wer von den Schwierigkeiten folcher Beltimmungen und Classificationen weiße, wird die Mühe und die Genauigkeit nicht verkennen, welche ein einziger solcher Arilkel eines übrigens sehr bekannten ten Wortes von einem so ausgedehnten Gebrauche fordert, und wird mit Vergnügen dadé, duck und viele ähnliche weiltäustige Artikel vergleichen.

(Der Befehlufs folgt.)

VERMISCHTE SCHRIFTEN.

AMSTERDAM D. CÖLLN, b. Peter Hammer: D'Altembert d'Frideric II. fur le démembrement de la Pologne. Prédiction accomplie d'un Contemporain témoin oculaire des deux premiers Gouvernemens faxons en Pologne.

Auch mit dem deutschen Titel zu der betygefügten Ubersfetzung: D'Alembert au Friedrich II. über die Theilung Pohlens. Eine erfüllte Prophezeihung von einem Augenzeugen und Zeitgenossen der ersten beiden lächlichen Regierungen in Pohlen. 1808. XCV u. 1818. 8.

Die Absicht dieser allerdings durch ihren Titel anlockenden Schrift scheint vorzuglich die Ankündigung des Drucks einiger Handschriften des Vis. des
hier bekannt gemachten Ausstates, nämlich von
"Bryträgen zur Kunntniss von Polen in dem wichtigen Zeitraume von 1770—76. nach vierzigjährigen Beobachtungen niedergeschrieben von einem unparteylichen Augenzeugen zu seyn, die, wenn sich eine hinlängliche
Anzahl von Subscribenten (bey Ha. Bucht. Gräff in
Leipzig) meldet, von dem Herausg, dieser Schrift, Ha.
Dr. K. Fischer zu Jean, herausgegeben werden sollen. Der Vf. dieser handschriftlichen Ausstate,
nach dem Tode des Vfs. nach Deutschland an einen

ungenannten Befitzer gelangten, ist bisjetzt freylich nicht bekannt; doch hat Hr. F. es aus dieser Handschrift selbst sehr wahrscheinlich zu machen gewusst, das der Vf. ein geborner Franzose von Stande war, der 40 Jahre in Polen privatisirte, ohne sich in öffentliche Angelegenheiten zu mischen, mit mehrern Großen, vorzäglich mit der Poniatowskischen Familie, in Verbindung stand, und vorzüglich zuerst durch seine Anhänglichkeit an den letzten König aus dieser Familie zur Abfassung seiner Auffätze veranlasst wurde, die wahrscheinlich immer nur handschriftlich in gewillen Zirkeln herumgingen, jedoch, dem Anscheine nach, von ihm felbst zum Drucke vorbereitet wurden. Eben diese höchst wahrscheinliche Verbindung des Vfs. mit der Familie Poniatowski hat auch den Herausg. veranlasst, diese Schrift, die als Probe dieser Handschriften erscheint, dem gegenwärtigen Kriegsminister des Herzogthums Warlchau, Jos. Poniatowski, zu widmen, der vielleicht nähern Aufschluss über den Vf. geben kann. Der Auffatz felbst wurde, wie es scheint, durch ein blosses Gerücht veranlasst, dass d' Alembert fich so febr erniedrigt habe, dem Konige von Preußen zu der mehr als zweydeutigen Erwerbung eines Theils von Polen als feiler Schmeichler Glück zu wünschen. Zur Ausmittelung der hierbey vorausgesetzten Thatsache theilt Hr. F. aus der Correspondenz d'Alembert's und Friedrichs alles mit, (XIX - XCV), was die polnischen Angelegenheiten berührt, und zum Theil noch etwas mehr. Fast alles hierher gehörige betrifft das Gedicht Friedrichs II. über die Conföderirten; nur erst die letztern drey Briefe beziehen fich naber auf die eigentliche Veranlassung der von Hn. F. aus der erwähnten Sammlung von Handschriften mitgetheilten Auffätze. Friedrich überlendete nämlich d'Alembert die auf die Bestznahme des damals (1772.) erworbenen Theils von Polen geprägte Medaille; d'Al. wünscht nun dazu dem baltischen Meere Glück, und hofft, es werde fich dabey wohl befinden und auch Europa in Rücklicht auf

den Handel; daher wünscht er auch beiden von Gre des Herzens eine lange Dauer der glorreichen Te des Königs, fast nur mit den hier angeführten We ten, folglich ohne niedere Schmeicheley. Vielled felbit ohne genauere Bekanntichaft mit diesem Brief. zeigt der ungenannte Vf. aus trifftigen und bitter dargestellten Gründen, die seine genaue Bekunde mit der Lage der Dinge beurkunden, dals fil dazu habe berechtigt halten konnen, denn i int Theilung Polens eine natürliche Folge der dern ta Verkehrtheit des menschlichen Geistes herverbrichten Begebenheiten; 2) durch fie werde de latend von wenigstens 200 der Nation nicht verfeinent, 3) be fey zur Erhaltung der Ruhe und des Gine wichts unter den drey angränzenden Mächten sin geworden; ja er vertheidigt felbft die drey theiles Machte gegen die Vorwürfe der dabey Statt gein denen Ungerechtigkeit, und zeigt, dals fie darin inen großen Fehler begingen, dals fie Polen nicht ganz theilten, und prophezeit mit vieler Bestimmtheit, einmal die künftige ganzliche Theilung Polens, die 1794. erfolgte, und dann die Möglichkeit einer Wiederherstellung der Republik noch aus ihrer Alche wenn gleich unter andern Umständen als he er folgte. Uebrigens hat der Herausg, nach einer Stelle in der oben ausgezogenen Nachricht von einer frazösischen Handschrift über Polen als Quelle diele Auffatzes (S. 117. bis ans Ende) in den Handichal ten des Vfs. eine noch viel bestimmtere Propie zeiung dieser politischen Wiedergeburt entdeckt, früher noch, als die hier mitgetheilte, niedergefe Ob übrigens die vollständig him ben wurde. machung dieser Auflätze, die nach die freite des Drucks nicht unwerth zu feyn fchen, at an durch die Beyfagung einer, für die leie ficher hie ftorischen Schriften wohl entbehrlich, beiche Uehersetzung unnöthigerweise vertham darften, erfolgt fey, ift uns bisjetzt nicht war worden.

LITERARISCHE NACHRICHTEN.

Beförderungen und Ehrenbezeugungen.

Hr. Geheimerath Welf ist vom Könige von Preufien, bis zu seiner weitern Anstellung an einer höhern Lehranstalt, zum Visitator des Joachimsthalschen Gymnasiums an des verstorbenen Merian's Stelle ernant worden.

Der Prof. der griechischen Sprache am Joschimsthalschen Gymnasium, Hr. Pisitipp Karl Butmann, hat einen sehe henervollen Kun anch Landschut als Bibliothekar erhalten, und ist jetzt dahln abgereiset, ob es gleich noch ungewis ist, ob er diesem Ruse solgen, oder in Berlin bleiben werde. Hr. Prof. und Prediger Friedrick Ancille in Erzieher des Kronprinzen von Preußen ernent

Hr. A. Masshine, Director des Gymnalismentenburg, ist von dem Herzoge zu Gotha zur Greund Schulrathe ernannt worden.

Hr. Joh. Jok Stole, altefter Sobn de Be Dr. zu Bremen, ift Prof. an dem Gymnafies to Kengeworden.

Die kaiferliche Gefellschaft für die ratifichiehte und Alterthunert in Mork au hat lie der fich gegenwärtig in dieser Stadt aufhalt auf fachlich mit Untersuchungen über die ruffichiehte beschäftigt, zum Mitgliede aufgenome

ALLGEMEINE LITERATUR - ZEITUNG

Freylags, den 2. December 1808.

WISSENSCHAFTLICHE WERKE.

NEUERE SPRACHKUNDE.

WARSCHAU, in d. Druck, d. Piaristen: Stownik iezuka Polskiego przez M. Sam. Bogum. Linde etc.

(Befchlufe der in Num. 353. abgebrochenen Recenfion.)

nmittelbar auf die Einleitung folgt eine deutsch und franzößich verfasste Erklärung über den Zweck dieses Wörterbuchs, woraus wir das We-fentlichste ausheben müssen, um den würdigen Vf. mit feinen eignen Worten reden zu lassen. "Möglichste Vollständigkeit und Zuverlässigkeit war in Abficht des Polnischen mein Hauptaugenmerk. Dazu zu gelangen, wählte ich vorzüglich den Weg der Lecture - und zeichnete beym Lefen jede Stelle aus, die Erläuterung und Beweis gab, oder die auch wohl einer Erläuterung bedurfte. - Die Schattirungen der mancherley Bedeutungen bemülite ich mich, so viel mir nur die Größe der Arbeit und Zeit und Kräfte erlaubten, auf eine Art zu ordnen, die mir für die Ableitung aus der physischen Urbedeutung die natürlichste schien. Bey allem Streben nach Vollständigkeit der Bedeutungen fuchte ich mich vor zu großer Vereinzelung derselben zu haten, die gewöhnlich daher zu entstehen pflegt, wenn der Unterschied zwischen significatio und significatus nicht genau berück-sichtigt wird. Zur Erhöhung der Vollständigkeit und Zuverlässigkeit trug auch die stete Vergleichung der polnisches Wörter mit denen der übrigen flawischen Mundarten bey. Veraltete unbekannte Wörter wurden aus ihnen erläutert, verlorne Wortstämme ergänzt; Ausdrücke und Formen, die im Polnischen auf Bereicherung nicht bloß mit einzelnen Wortern, fondern mit Wortbeugungen, Redensarten, Sprichwörtern hingearbeitet. Doch wurde hierbey außerdem auch noch ein höherer Zweck berücklichtigt. die Ueberzeugung nämlich hervorzubringen, die flawischen Mundarten seyen nicht so weit von einander entfernt, dass sie nicht einander näher gebracht werden könnten, und so die Möglichkeit einer allgemeinen flawischen Schriftsprache darzuthun, wie in Italien die verschiedenen Provinzen verschiedene, von einander fehr abweichende Mundarten sprechen, und gleichwohl, seit Dante, sich einer Schriftsprache er-freuen. Die stete Vergleichung des Poluischen mit den übrigen flawischen Mundarten führte mich auf die Grundfätze der Wortforschung, die man, in eine

A. L. Z. 1808. Dritter Band.

kleine Abhandlung gebracht, hier angehängt findet. Ihr Inhalt beschränkt fich dahin, die welentlichen Buchstaben der Worte unterscheiden, ihr Verhältnifs zur Bedeutung wahrnehmen zu lehren, und fie zu Schlässen über die Natur der Sylben und die Abstammung der Wörter und Sprachen zu führen, als Endrefultat aber darzuthun, dass vernünftige Nachahmung der Natur im Ausdrucke gehabter Eindrücke und daraus entstandener Vorstellungen die gemeinschaftliche Quelle aller Sprachen des Erdbodens ift: und zu zeigen, wie überhaupt die menschliche Sprache von den kleinsten Urbestandtheilen, nach gewisfen, dem menschlichen Verstande angemessenen Geletzen, fich zu einem gränzenlosen Reichthume emporgearbeitet hat. Doch diese kurze Abhandlung berührt überdiess Ideen mancherley Art, die ihren Grund in dem Wörterbuche haben, deren Entwickelung jedoch der Zukunft, nach völliger Herausgabe des Werks überlassen bleibt. Dahin gehören: Unterfuchungen über die Singeneindrücke und finglichen Wahrnehmungen, als Grundlage der menschlichen Sprache, über den Einfluss fremder, besonders benachbarter Sprachen, auf die polnische, über die mit unserer Sprache vorgegangenen Veränderungen. nber die verschiedenen Arten und Mittel, unfere Sprache zu bereichern und zu vervollkommnen, über die Zeitrechnung und die verschiedenen Epochen der Wörter unserer Sprache, über das Verliältnis der polnischen zu den übrigen slawischen Mundarten, als Vorschule einer allgemeinen slawischen Sprachlehre und Synonymik, ing'eichen einer allgemeinen phllofophischen Sprachlehre; endlich über die in der Sprache fich darbietenden Data zu einer Geschichte des mangeln, nach ihnen in Vorschlag gebracht, und fo häuslichen Lebens. Jetzt also übergebe ich dem Publicum den Anfang einer vieljährigen mühleligen Arbeit, deren Schwierigkeiten für mich dadurch noch vermehrt wurden, dass ich selbst mich der Correctur. der Beforgung des Drucks und des Verlages unterziehen musste; um so gewisser aber glaube ich auch auf gehörige Nachficht und Billigkeit rechnen zu konned. Usbrigens wünsche ich mir, zum Besten der Sprache unferer Nation, Adelung's Schickfal, dass bald ein l'of und Campe auf meine Schultern trete. und der Nation ein Werk gebe, das an Vortrefflichkeit der Sprache gleichkomme." So weit Hr. L. -Von jenen Grundfätzen der Wortforschung, in befonderer Beziehung auf das Polnische, haben wir auf die ersten Abtheilungen, die schon früher als Programm des Warschauer Lyceums erschienen find, auf die ge-(5) H

bahrende Art in dießen Blättern (1806, Nr. 181. u. 1807. Nr. 38.) aufmerklam gemacht. Der hier hinzugefügte Befchluß ist des ganzen Werkes würdig, und alle die Rucktöchten, welche Hr. L. nach den obigen Acutserungen im Auge hatte, fprechen den hohen Beruf eines Lexicographen aus, wenn er alle die trefflichen Eigenfchaften vereinigt, wie fie Hr. L. vereint, und berechtigen zu der Hoffnung neuer Früchte diefer Gelehrfamkeit, diefes Fleißes und dießes Scharffinns, die jelem Freunde der Geschichte der Menschheit höchst willkommen sewn missen.

Das Wörterbuch selbst ist auf gespaltenen Kolumnen so gedruckt, dass jedesmal erklärte Wort, durch Uncialbuchstaben ausgezeichnet, voransteht, dann eine polnische Erklärung desselben in seinen Bedeutungen, und auf diese jedesmal eine deutsche Uebersetzung folgt, und nach dieser die Wörter der böhmifchen, flowakischen, wendischen, windischen, russischen und der andern verwandten Sprachen, welche fich mit jenem polnischen vergleichen lassen. Nach einem Hauptworte und der Classification, Erklärung und Deutung aller feiner Bedeutungen, ftehen die von dem Hauptworte abgeleiteten Wörter, zwar nicht abgesetzt, aber durch ihre Uncialschrift von dem übrigen Texte hinlänglich abgefondert, wiederum mit ihren Erklärungen und der Uebersetzung derselben, und den mit ihnen vergleichbaren russischen u. s. w. Wörtern. (Sehr artig find bey manchen Wörtern, z. B. bey aniol, angiol, die in den verschiedenen verwandten Mundarten verschiedentlich veränderten Laute, z. B. hier des griechischen zyyekos, tabellarisch unter einander gesetzt.) Und so find in diesem ersten Bande die Buchstaben A - F durchgesührt, so dass A bis S. 36., B bis S. 212., C bis S. 395., D bis S. 616., E bis S. 625., und F bis S. 668. reicht. Der Druck ift vortrefflich; die Lettern find zwar natürlich etwas klein, aber schön und sehr scharf. Durch die Wahl solcher Lettern und durch Abbreviaturen der Namen der verglichenen Sprachen, der citirten Autoren und der grammatischen Terminologie, welche aber alle durch unterscheidende Schrift ausgezeichnet find, ist ohne Verlust der Deutlichkeit Alles zur Ersparung des Raums benutzt, und wir bezeugen die große Correctheit des Drucks, welche fich der Vf. felbit und mehrere seiner Freunde haben angelegen seyn lassen, wenn auch bey der so ganz außerordentlich großen Masse dessen, was auf einem solchen gedrängten Bogen fteht, hier und da ein Punktchen fehlt, z. B. S. 317. bey dem vorletzten Worte zawady. Kurz vorher fteht auch ze ohne Punkt, wie denn überhaupt zu bedauern ist, dass die Uncialbuchstaben (womit alle Anfangswörter gedruckt find) weder mit Punkt noch Strich geschnitten vorhanden waren. Die irregularen Verba, wie z. B. brat, find, fo wie alle andern Verba, in der Form des Infinitivs angeführt; aber es ift nicht verfaumt, sowohl nach dem Infinitive ibre übrigen Tempora zu bemerken, als auch z. B. bey der alphabetischen Stelle des Präsens biore auf brać zu verweisen. Ersteres ist zuweilen, z. B. bey donaide, unterlaffen worden. Wer wollte aber bey

folchen unbedeutenden Abweichungen von einer wohl überlegten, und sonst dureligängig beobachteten Regel mit dem Vf. rechten! z. B. auch über einzelne Versehen bev der Anordnung maucher Derivate, über manche Bestimmungen der Bedeutungen, da es unvermeidlich ift, dass nicht der aufmerklame Leser eines Werks mit so vielen Tausenden solcher Bestimmungen hier und da einmal eine anders gefast zu iehen wünsche; oder endlich über das Mehr und Weniger der Anführung vergleichbarer Wörter der ver-Wir maffen zur Beurkundung wandten Sprachen. unseres aufmerksamen Studiums des wichtigen Werks auch einige Bemerkungen der Art hier anfügen. Die Derivate, die mit brato anfangen, durften nicht unter bratni stehen, welches letztere bev dieser Anordnung die Stellung der Hauptwörter hat, da ja beides coordinirte Derivate find, fondern mussten einen eignen Abfatz, oder, um die afphabetische Ordnung beyzubehalten, irgend ein Zeichen jener Art der Zusammenordnung haben. Eben so ist es bev den Derivaten, die mit daro anfangen, z. B. darobierea, darolubnik u. f. w., wovon ersteres den Artikel anfängt. Aber noch weniger durfte erst nach und zwischen diefen Derivaten darowat aufgestellt werden. Bey den in genauem Verhältnisse mit Verbis stehenden Substantiven, wie dopad, würden wir gewünscht haben, auf iene Verba bestimmt verwiesen zu sehen. In andern Fällen, wie bey dowod, wo das Verbum ziemlich nahe in demselben Artikel folgt, ist es leichter, auf dasfelbe zurück zu gehen. Für dopedny ist bloss Ein Beleg angeführt, wo niedopedny vorkommt. Wir mochten aber nicht deshalb, weil unfehlbar ein gewöhnliches Wort ift, auch fehlbar in der Reihe der deutschen Wörter aufstellen, ob es wohl bey jener zusammengeletzten Form vorausgeletzt wird. Bey tak daleke, tak dalece (S. 403.) hätten wir gewünscht, den Unterschied angegeben zu sehen, dass es bald mit einem Nachsatze, bald ohne denselben, und im letztern Falle gewöhnlich mit der Negation steht. Dass & dem lateinischen adeo entspricht, liegt zwar einigermalsen in der Erklärung: do tego flopnia, aber nicht in dem deutschen: fo weit, bis dahin; und blos für die Verbindung mit iak ist ein Beyspiel angegeben, nicht für die, wo im andern Satze ze fteht, wo es eben dem adeo entspricht. Ein solches Beyspiel konntt Golahski's owymowie i poezyi, Wilna 1788. (von dem Vf. fonft auch angeführt) S. 111. liefern: nie ma ind żadney wymowy i nie będzie nigdy, ktoraby się nie zasadzała na iakiey cnocie: tak dalece, że nayfalszywiey mowizcy ludzie - nie mogze istoty prawdy wynalesde pozoru przynaymnieg dla swey mowy szukaig. -Bey dowodzea ift das wendische dowednik, das croatische dovoditel, das bosnische dovoditegt angeführt, und man fieht schon aus diesem Beyspiel, wie nützlich sache Zusammenstellungen find, auch um die Ableitungsformen der verschiedenen Mundarten zu vergleichen, und daraus ihre gegenseitige Annäherung oder ihre Entfernung zu folgern. Aber wir sehen nicht, warum auch dann das ruffische wojenatschalnik, poliowodez, konowodez, und aus der flawonischen alten

Kirchenforache nastawitel, nastawnik, tichinotichalnik angeführt find, da ja fast alle diese Wörter zu einem andern Stamme gehören, als das obige polnische. Auf jeden Fall hatte es das bohmische pritwodce weit eher verdient; und follten auch die, blofs der Bedeutung nach entsprechenden Wörter der verwandten Sprachen angeführt werden: so hätte diess durchgehends geschehen moffen, fratt dass man hier eine beträchtliche Anzahl von Wörtern ohne verglichene Ausdrücke der verwandten Sprachen findet, wahrscheinlich um dadurch anzuzeigen, dass dieselben in diesen verwandten Sprachen nicht vorkommen. dowed und feinen Ableitungen komte das übrigens fo ähnliche böhmische vwoditi, vwodeni angeführt seyn, vorzüglich aber das serwische dowod, eben so bey czun das ferwische tschin, bey brysk oder bryskawica (welche beiden Wörter zwar im Polnischen nicht einerley find, aber in mehrern flawischen Mundarten nur durch Ein Wort ausgedrückt werden; daher denn auch das wendische bliskani sowohl bey blysk als blyskawica angeführt ift) das ferwische (fo wie rustische) Ueberhaupt vermissen wir die Rückficht auf das Serwische, und es ist Schade, dass Hn. L. das Nemezkii i Serwskii Slowar (der eine Theil auch mit dem deutschen Titel : deutsch-illyrisches Wörterbuch) Wien 1790, R., fo wie auch Gutsmann's deutschwindisches Worterbuck, Klagenfurt, 1789. 4. und einige wenige andere Sprachichriften der verwandten Mundarten, nicht zur Hand gewesen find, wie man auch aus der aufgestellten Literatur der über diese verwandten Sprachen gebrauchten Bücher erfieht. Es ift zwar ganz über alle Erwartung schwierig, jene Sprachschriften durch den öftreichschen Buchhandel zu ziehen; aber den würdigen Vf., dessen Unternehmen fo bekannt war, hätten fie mitgetheilt werden müffen.

Interessant ist es, die alphabetisch auf einander folgenden polnischen Wörter zu durchlaufen, und die bante Reihe von Wörtern von so verschiedener Abstammung neben einander zu sehen, welche das Polnische z. B. aus dem Deutschen angenommen hat, fo gleich auf der ersten Seite das nicht mehr gebräuchliche abdankowai, wofür aber das auch deutsche abfzytował (Abschied) gewöhnlich ift, alszbant (Halsband), antaba (Handhabe); die vielen Wörter aus dem Lateinischen, z. B. das auch zunächst darauf folgende abdycacya (wobey fich unter andern auch der Gebrauch des y statt i zeigt, der durch das Slawische wiederum in die altere deutsche Schreibart übergegangen ift), abrewiacya, abrogacya, abfolucya; die zum Theil mittelbar durch das Französische eingeführten Wörter vom lateinischen Stamme, z. B. aplikacya, animowat; endlich felbft aus dem Griechischen theils mittelbar, theils bey einigen Schriststellern unmittelbar entnommenen Wörter, z. B. ad von 30% bey Smotrzyski. Der gelehrte Vf. hat keine Mahe gefpart, bey jenen mit der deutschen Sprache zusammenhangenden Wörtern alle Mundarten diefer, und überall aus europäischen Sprachen das Vergleichbare anzufahren; ja felbít hebräifche Wörter find angeführt. 2. B. bey ado 14 (welches ja aber 180 fautet), und demnächtt das auch blofs den Buchltaben nach ähnliche äthiopifche 14 (welches fich aber mehr durch out austrücken laifen möchte), und wofür das ara-

biche af dem abs ähnlicher gewelen wäre. — Bey arensz, der (gewölbte) Bogen, aber auch der Bogen Papier, Watte in. dgl. hätten wir eine Erklärung des feharffinnigen Vfs. gewünfeht, wie diede beiden Bedeutungen fich in diefem Worte gerade fo, wie im Deutschen vereinigt haben. Die lateinliche urfprünglichere Bedeutung der (Pfeil-) Bogen hat das Polnichen incht; jene beiden Bedeutungen müchten, wie uns wenigtens fecheit, nur durch Deutsch- Polen fo zusammengetreten feyn können, die ihr halb verstandens orgas in ihrem Latein auf den (Papier-) Bogen nach dem Deutschen übertrugen, so dals dies dort zusfällig gewöhnlich wurde.

Hr. L. hat mehr als einmal, z. B. in der oben angezeigten Stelle, den Wunsch geäussert, dass die fämmtlichen flawischen Mundarten eine gemeinschaftliche Schriftsprache erhalten möchten, wie das ltalienische in der toskanischen Schriftsprache neben allen feinen vielen Provinzial - Dialekten, in denen ja auch dessenungeachtet gedichtet worden ist, seit den drey großen Dichtern der Nation hat. Der Erfüllung jenes Wunsches steht eben nicht eine größere Verschiedenheit der slawischen Mundarten, als der italienischen entgegen, aber wohl andere Verhältnisse jener Mundarten, indem einzelne von ihnen jetzt fchon fo fehr als Büchersprache ihres Landes im Befitze eines Rechtes find, welches fich ihre Nationen fchwerlich rauben laffen würden, um Einer Gefammt-fprache zu huldigen, wie Italien fie einft als die Sprache jener eminenten Dichter allgemach annahm. Die Vereinigung zu einer folchen Gesammtsprache, welche die getrennten Mundarten in ein gewisses Dunkel zurückdrängt, würde, wenn fie je erfolgte, pach politischer Wahrscheinlichkeit zum Nachtheil des Polnischen ausschlagen, da das Gebiet desselben gegen das ungeheure Gebiet der ruffischen Sprache in einem umgekehrten Verhältnisse der vor Jahrhunderten schon gediehenen Ausbildung und Blüthe der polnischen Sprache gegen die Jugend der schriftstellerischen Aushildung des heutigen Kussischen steht; und da gerade das Polnische, wegen mancher beträchtlicherer Abweichungen von den übrigen flawischen Mundarten, welche wir übrigens gar nicht Unvollkommenheiten nennen würden, am wenigsten ein solcher Vereinigungspunkt für alle feyn möchte.

Möge dem wördigen Vf. alle Gefundheitskraft und alle mögliche Aufmunterung zur baldigen Vollendung eines Io fehätzenswürdigen und fo verdienstlicheu Werkes werden, aber auch alle Unterstützung aller Sprachfreunde im In- und Auslande, ohne weiche fo oft bey Werken der verdienstlichtlen Anstrengung ihren, wackern, Urhebern zur wenig Belohnung geworden ift. (Wir wünschen, dass zur Beförderung dieser Verbreitung künstig auf dem Titel zugleich ein paar Buchhandlungen, besonders eine zu Leipzig, genannt würden, woher man immer Exemplare ziehea könne.) Dass übrigens Hn. Ls dankenswerther Eifer und Muth gewis ausbarren werde, verbürgt sein oben geschilderter, bewundernswerther Muth. Wir hören auch schon, das die zweyte Abteilung sehr bald erscheinen werde.

VERMISCHTE SCHRIFTEN.

ERFURT, b. Knick: Neue Pittoresken aus Norden, oder flaifflich: historijche Darstellungen aus Ehstund Liefland. Nebit einem kurzen Umrifte von Moskau. Von einem unparteyischen Augenzeugen. 1805. 334 S. 8. Mit drey Kpfrn. (1 Rthlr. 4 gr.)

Man findet hier Nachrichten, die wenigstens zwey, zum Theil fogar drey und vier Lustra alt find; die aber dennoch eine große Menge intereffanter Details darbieten, welche man auch jetzt noch mit Vergnügen lesen wird. Der Vf. handelt im ersten Abschnitte von Reval; im zweyten von den Letten in Liefland; im dritten von dem Adel in Lief- und Esthland; im vierten von den Predigern in diesen beiden Provinzen; im füuften und letzten von Moskau. Er thut diess freylich nicht in der besten Ordnung, indem er oft die Gegenftände mit einander vermischt, und vom Hundertften aufs Taufendste kommt; indessen gewöhnt man fich fehr hald an diesen desultorischen Conversa tions - Vortrag, weil man doch immer ziemlich gut unterhalten wird, und zuweilen auf fehr feine Bemerkungen stösst. Am unsollkommensten dürfte wohl die Skizze von Moskwa feyn. Der Stil ist im Ganzen leicht und fliesend, nur hier und da incorrect, und, wie es in der Conversation zu geschehen pflegt, etwas gemein. Wir heben nur eines und das andere für unfere Lefer zur Unterhaltung aus. S. 7. Ihr Kind felbst zu säugen, hält eine Revalsche Dame, wäre sie auch nur vom Mittelftande, für eine Schande. Ein Ehemann, der seiner Gattin eine Amme abschlagen wollte, wurde für einen Tyrannen angesehn. (Hier finden zuverlässig sehr viele Ausnahmen Statt.) S. 20. In Reval wird nur ein einziger Jude geduldet. (Bedarf der Bestätigung.) S. 26. In einer russischen Kirche wurden dem Vf. von dem Küster einige besondere Kerzen gezeigt. Sie fahen wie dunne Wachslichter aus, waren aber aus dem innerr Kerne (Splinte) des Holunderbaums verfertigt, und

darauf mit einer Mischung von Wachs, Fett us Phosphor getränkt. Sie hatten keinen Doch gleichwohl versicherte der Küster, dass ein finger langes Stück wohl 24 Stunden brenne, u.f. w. S. 71. Man weils - fagt der Vf. - dass Catharina II. Voltaire's Bibliothek für eine große Some an fich gekauft hat; die geheimen Grund bet aber nur wenigen bekannt. Und welche fole is gewesen seyn? Voltaire hatte zu seiner Geschie Peters des Großen ein überaus wichtiges Dorment erhalten, das nicht wieder zurückgelaust worden war. Da man es am lichersten mit leiner Bibliothek zu bekommen hoffte, fo aufe man diese an, fand aber dennoch den gehing Schatz nicht darin. S. 97. Bey den lettischen W: bern und Mädchen wird ein hoher, frank bema getriebener Unterleib für eine große Schönheit gesehen. Daher die starken wollenen Bander, womit he fich zu gürten, und fo den Leib herrorzutreit n pflegen. S. 115. Man kann die Letten nie überzeugen - fagt der Vf. - dals der Diebftahl ein Verbrechen fey. Wie kann es Unrecht feyn - erwiedern fie - unfern Herrn, für den wir immer arbeiten, etwas zu entwenden? Es ift ia alles unfer faurer Schweis und unfer Blut. Er hat von allem fo viel, und wir brauchen alles fo nöthig u. f. w. Auch der Vf. handelt weitläuftig von der die Menschheit empörenden Leibeigenschaft. Hier ist die wahre Ursache zu suchen, waren Russland noch lange hinter allen Nationen zurückbleiben wird. Alle Akademicen, Universitätes z f, w. werden im Ganzen wenig nützen, fo lage die Hauptmasse der Nation keine Bürgerrechte niefst. S. 223. Die Esthen und Letten - Weiten Vf. - wenigstens der größte The wenigstens öffnen ihr Herz der Religion nur m des Troftes wi'len, den sie ihnen in ihren Ledes gewährt. Sehr traurig ist es daher, dass die Prelien sicht einmal ihrer Sprache mächtig find. Weber kommt diefs? Weil ein großer Theil diefer Prediget 2005 Fremdlingen , ehemaligen Hofmeistern , beliebt. Die meisten dieser Herrn fangen erst nach Autor ilires Amtes an, die Volkssprache zu findiers und haben fogar die Erlaubnifs, drey Jahre fremde Predigten abzulesen. Nun hat aber nur die blosse Aussprache des Lettischen oder Etti nischen for einen Ausländer sehr große Schwied keiten, besonders was den Accent betrifft. kann daher denken, wie elend es im Games and dem hiefigen Predigerwesen bestellt ift: erwähnen, dass der Pfarrer immer fest Guts besitzer, das heist, ein Sklaventreiber 11

ALLGEMEINE LITERATUR-ZEITUNG

Sonnabends, den 3. December 1808.

WISSENSCHAFTLICHE WERKE.

LITERATURGES CHICHTE.

REUTLINGEN, in d. Mäcken'schen Buchh.: Schiller nach den Hauptzügen feiner Lebensgeschichte. 1808. 24 S. R.

iele kleine Schrift hat eigentlich die Bestimmung, sine neue Ausgabe, wie die Anzeige befagt, oder vielmehr einen neuen Nachdruck der Schillerschen Gedichte ins Publicum einzuführen. Da fie indess auch befonders ausgegeben wird, so verdient fie wegen des bedeutenden Namens, den fie an der Stirne führt, wohl, dass über ihren Inhalt hier einige Rechenschaft gegeben werde. Nach dem kurzen Vorberichte macht diele "biographische Skizze" überall keinen Anspruch als den, das gegenwärtige Bedürfnifs fo vieler Lefer, in Hoffnung einer vollständigen Biographie, die einen Mann, abnlich Schillern, und den Befitz aller dazu gehörigen Daten erfordert, befriediget zu haben. Der Vf. derselben gesteht selbst, dass fie blos ein Auszug fey aus dem Morgenblatt, (d. i. den dort gelieferten fehr interessanten Nachrichten aus der Jugendge. schichte Schillers von seinem geistreichen Freunde, dem Prof. Petersen in Stuttgart) und der allgemeinen Literaturzeitung. Man begreift leicht, dass nach diesen, einem künftigen Biographen des verewigten Schillers allerdings fehr wichtigen, aber doch nur für eine Periode in dem Leben des großen Mannes wichtigen kürzern Notizen und auch nach dem schmalen Raume der Blätter, den diese Schrift einnimmt, diese Skizze febr unvollständig ausfallen, und kaum ihrer Aufschrift entsprechen dürfte: und so ift es auch. Was über die akademische Periode Schillers hinaus liegt, fein Aufenthalt in Mannheim, feine Auswanderung nach Sachsen, sein Leben in Meinungen, in Leipzig, Golitz, Dresden, Weimar, Jena und fein letzter Aufenthalt in Weimar bis an feinen Tod - die verschiednen literarischen Berührungen, in die er kam, besonders seine Bekanntschaft mit Wieland, später seine Freundschaft und innige Verbindung mit Goethe, kurz fo manches, was auf feine Bildung entscheidend wirkte, und oft eine Epoche in dem Gang und der Geschichte derselben ward - das alles ist entweder gar nicht, oder nur flüchtig, oft verworren, zuweilen unrichtig berührt. Sichtber find überall die Spuren der Eile, mit der dieses Werkchen gefertiget werden mufste. Selbst die angegebenen Quellen find nicht fo benutzt worden, wie fie hatten benutzt werden können; es find Angaben da aus Schillers Jugend-A. L. Z. 1808. Dritter Band.

periode, zu welchen jene nirgends berechtigen, ja die geradezu diesen widersprechen. S. 15. z. B. heifst es: "Uebrigens hatte die Bekanntmachung der Räuber die Folge, dass Schiller aus dem Inftitut (der Militärakademie in Stuttgart) verstossen wurde. Ob ein angesehener Graubundtner über eine Stelle in denselben. wo von diesem Volke als von Strassenräubern gesprochen wurde, fich beklagt; ob der Herzog desswegen Schillern das Schreiben verboten, und dieler dann feinen Abschied begehrt habe? wollen wir, wenn es fich gleich zu bestätigen scheint, nicht behaupten." -Diess ist ganz fallch. Schiller schrieb zwar die Rauber noch als Zögling der Akademie. Als fie aber im Drucke erschienen (das erste mal in der Cottaischen Hofbuchdruckerey in Stuttgart) hatte Schiller die Akademie bereits verlassen, und war, da er die Medicin in der Akademie studirt hatte, und einzig dort seine Abhandlung, als Doctorand, über den Zusammenhang der thierischen Natur des Menschen mit der geiftigen (1780.), der indelsen in dieser kleinen Schrift (S. 12.) auch erwähnt wird, hatte drucken laffen, einige Zeit vorher von seinem Fürsten bey einem Grenadierbataillon als Arzt angestellt worden. - In iener Abhandlung citirt er seine noch ungedruckten Riuber einige male mit ganzen, zum Behufe der in der Differtation abgehandelten Materie, ausgehobenen Stellen, aber unter der Malke, als waren die Stellen aus einem englischen Trauerspiele übersetzt, mit der Unterschrift: Life of Moor. - Als die Rauber wirklich im Drucke erschienen waren, verfertigte Schiller in dem Wirtembergischen Repertorium, das er damals mitt Peterfen, Abel, Atzel und einigen andern feiner Freunde heraus gab (es erschienen drey Stücke davon), eine eigne sehr interessante Recension, worin er am Schlusse lagt: "bey der Betrachtung eines Gemäldes, das unfre Aufmerksamkeit lange gefesselt, pflegt man gerne auch nach dem Künstler zu fragen. Der Vf. der Rauber foll Schiller heifsen, und bey einem Grenadierbataillon als Arzt angestellt seyn. 1/8 dief wahr, Schliesst der Vf., fo macht es dem Geschmack feines Fürften Ehre: denn wenn er in emeticis eben folche flarke Dofen liebt, wie in aeftheticis, fo mochte ich ihm eher meine Pferde als meine Frau in die Cur geben." Schon aus dem angegebenen, das Rec., weil es manchen Verehrern Schillers noch nicht bekannt und anziehend for fie feyn durfte, hier mit erwähnen wollte, erhellt hinlänglich, dass Sch. die Räuber nicht in der Akademie herausgegeben. Es ist aber eine längst ausgemachte Sache, und, wo wir nicht irren, (5) I

fpricht ,000le

fpricht das Morgenblatt auch davon. Sch. konnte also auch um der Ränber willen nicht aus der Akademie verwiesen werden, und ward überhaupt nie aus derfelhen verwiesen, sondern, wie gesagt, mit Ehren entlaffen und zu einer Feldarztstelle befordert. Diese Stelle verliels er freywillig, und seine Entfernung oder Flucht aus Stuttgart, einige Jahre nachdem er die Akademie verlaffen, als er bereits feinen Fiesko beynabe vollendet hatte, war allerdings mit eine Folge mancher Unannehmlichkeiten, die ihm die zeither wiederholten Auflagen und Aufführungen der Räuber, wie überhaupt die große Sensation, die fie erweckten. zugezogen hatten. - Die bekannte Anekdote von Graubundten ift nicht unecht. - Indess, da der Vf. der angezeigten Skizze fich hierüber leicht hätte auch bey feinen Führern eines bestern belehren können, fo ware auch von ihm zu erwarten gewesen, dass er Irrthumer, die im Morgenblatte schon berichtiget worden find, diesen nicht nachgeschrieben hätte. Dahin gehort die Anekdote, dass Sch, keinen einzigen Studienpreis in der Akademie erhalten habe, was von einem Freunde Schillers, der ihn in Mannheim später kennen lernte, widerlegt worden ist. - Weiterhin fagt der Vf. (S. 53.): tiefer in die Geschichte wurde Sch. wahrscheinlich durch seine Bekanntschaft mit Schubart geführt, mit welchem er gewiss in poetischer Hinficht in enger Berührung stand. Diese Bekanntschaft mag auch die Zeit der Empfängniß feyn für Schiller's Geschichte der merkwürdigften Rebellionen (1787.) und des Abfalls der vereinigten Niederlande (1788.). Sichtbar ift Schubarts Einfluß auf jedem Blatte der Anthologie." Wie der Vf. diese Stelle hinträumen konnte, fehen wir nicht recht ein; denn Träumerey ist das eigentlich. Sch. lernte Schubart kennen, als er die Akademie verliefs. Seine Schickfale intereffirten ilin, wie jeden Menschen von Gefühl. Allein als fie fich perfonlich kennen lernten, ftand Sch. schon weit über Schubart, deffen Talent er zwar immer Gerechtigkeit widerfahren liefs, den er aber doch schon frübe nur für einen - seine eigene Worte verdorbenen guten Kopf nahm. Dals Schubart Schillern in die Geschichte tiefer geführt haben soll, ist in der That lächerlich. - Bey allen Mängeln übrigens, die diese kleine Schrift hat, wozu auch noch eine zu kostbare in Jean Paulischen Bildern und Vergleichungen fich gefallende Diction gehört (z. B. S. 6. Puffe und Ohrfeigen waren für ihn, und find für jede Kinderfeele. Reitze, wie rauhe Luft und Hitze für den Convulvu-Ins - um fie zu schließen), ist ihr jedoch das Verdienst einer lebhasten Hochachtung für Schillers große Verdienste, das fich durchaus darin abprägt, und der Eifer des guten Willens, diese auch da, wo sie noch nicht hingedrungen, oder bereits erkaltet feyn follte, zu wecken und zu beleben, nicht abzusprechen. Möge fie diesen schönen Zweck erfüllen. Möge fie zur Befriedigung des Wunsches so vieler beytragen, dass bald ein des großen Genies würdiger Geist in einer umfassenden Biographie, die uns sein äusseres und sein geistiges Leben in einem, so viel möglich treuen Geniälde darstelle, ihm ein Denkmal er-

richte, das so lange daure, als seine unvergänglichen Werke.

LEIPZIG, b. Breitkopf und Härtel: Geschichte und Merkwärdigkeiten der Stiftsbibliothek in Zeiz von M. Christian Gottfr. Müller, Rect. und Bibliothekar, 1808. 45 S. gr. 8.

Ein lehrreicher Beytrag zur Geschichte der Bibliotheken. Wie bedeutend der Gegenstand desselben fev. verkundigt schon die Versicherung S. 6 .: " Nach den großen öffentlichen Bibliotheken in Dresden, Leipzig und Wittenberg wird der Zeizer Stiftsbibliothek in Rücklicht der Anzahl ihrer gedruckten alten und feltnen Bücher, besonders aber ihrer Handschriften, nicht leicht eine andere Bibliothek im Königreiche Sachlen den ersten Rang streitig machen: zum wenigsten wird sie doch mit einigen wenigen, wie etwa mit der Zwickauer Schulbibliothek, um den Rang wetteifern können u. f. w. Der Grund zu der Zeizer Stiftsbibliothek ift durch den letzten Naumburg - Zeizer Bischof Julius Pflug, um dessen Geschichte fich der Vf. durch einige Schriften sehr verdient gemacht hat, gelegt worden, der 1564 starb, und dem Stift feine Büchersammlung vermachte, die aus 1025 Banden und gegen 400 kleineren ungebundnen Schriften bestand, und sich unter andern durch einen zahlreichen Vorrath von Handschriften, zur Reformationsgeschichte gehörig, auch durch Handschriften von Klassikern, auszeichnete. Mit diesen Bachern wurden noch die der vorhergehenden Bischöfe vereinigt, an der Zahl 139. Auch wurden von der Bibliothek des secularifirten Benedictiner - Klosters Bosau, welche an die Schulpforte abgegeben wurde, einige wenige Bücher der Zeizer Stiftsbibliothek einverleibt. Bis 1594. Scheint sie unvermehrt geblieben zu seyn; jetzt erhielt fie einen Bibliothekar, und es wurden bis 1605., wo ein langer Stillstand vieler Jahre eintrat, für 403 Thir. Bücher angekauft. Bleibende Verdienste um sie erwarb sich Herzog Moritz, indem er gewisse Fonds zu ihrer Vermehrung bestimmte, sie zum allgemeinen Gebrauch eröffnen liefs und Reinefius Bibliotliek, die der Vf. auf 2500 Bücher schätzt, ankaufte. Sie enthält einen großen Schatz infunderheit von philologischen Werken und Klassikern, fast alle reichlich mit Randanmerkungen ihres ersten gelehrten Besitzers geschmückt, und von Handschriften desselben Faches, deren einige der Vf. in besondern Programmen beschrieben hat. Die neueste große Bereicherung ist dieser Stiftsbibliotliek durch ihren vorletzten Bibliothekar, den Rector Milke zu Theil worden, der ihr 1788. in feinem Testament beynahe 3000 meist historische, philologische, theologische und klassische Bücher vermacht hat, welche der Reinelischen Bibliothek zur Fortsetzung dienen, da zu sammeln anfangen, wo Reinesius aufgehört hat und bis in die Mitte des 18ten Jahrhunderts reichen. Im Ganzen zählt jetzt die Stiftsbibliothek gegen 13000 Bände, und ist im biftorischen und theologischen Fache am besten besetzt Schon durch Herzog Moritz find jährlich 70 Fl. 201

Vermehrung bestimmt, aber diese, unter der Direction des jetzigen Conf. Präfidenten v. Mandelsloh, auf 90 Fl. hinaufgesetzt worden. Mehrere Einzelheiten über die Schickfale, Veränderungen und Merkwürdigkeiten dieser Bibliothek, von welcher mit großem Sammlerfleifs das allenthalben Zerstreute in dem Büchlein vereinigt worden, lassen sich hier nicht angeben. Jedoch fetzen wir die interessante Nachweisung aus S. 36 f. her, das Reinefins Eponymologicum ineditum, welches nicht mit in die Zeizer Bibliothek gekommen, im Besitz von Saxe in Utrecht gewesen, der es überarbeitet und zum Drucke fast beendigt hinterlaffen hat. (Beym Nachschlagen in Bibliothecae Saxianas P. 2. S. 568. finden wir wirklich unter den Handfchriften in 4. Nr. 2 .: Reinefii Eponymologicum ineditum, cum supplementis Schoettgenii, sed prae-cipue tot supplementis, emendationihus observationibusque Chflo. Saxii anctius, ut Reinefiano operi par videri poffit. XII. Voll. Accedunt Chifto. Saxii Collectanea ad Reinefii Eponymologicum et praefationem alignando scribendam. Wohin diese wichtige Handschrift aus der Saxe'schen Büchersteigerung gekommen, ware wohl wiffenswerth.) Und nun noch eine Stelle über Bücher - Entwendungen zur Warnung für Bibliotheks Auffelier S. 30 .:: "Nach den öffentlichen Acten hat einmal einer von dem zahlreichen Gefolge eines Fürsten, der die Bibliothek besuchte, etliche kleinere Bücher, um ein Andenken von derfelben, wie er hernach einem Freunde erzählte, zu haben, fich zuzueignen nicht gescheuet!"

VERMISCHTE SCHRIFTEN.

RUDOLSTADT, b. Klinger: Geschichte der durch Matthieu Louat zu Vendeig im Sohr 1805, au sich selbst vollzogenen Kreuzigung, bekannt gemacht von Dr. Colar (Cosar) Kungeieri, Prof. der chirurgiichen Klinik zu Venedig. Aus dem Franzöfischen übersetzt und mit Anwerkungen vertehen von Sulus Heinrich Gottlieb Schlegel, der Arzneywiffenschaft und Wundarzneykunst Doctor u. s. w. zu Ilmenau. 1807. V. u. 2. S. e. (4 gr.)

Die in dieser kleinen Schrift erzählte Geschichte ist zu unwahrscheinlich, als dass fie erdichtet seyn könnte. Jene Unwahrscheinlichkeit verschwindet indeffen bald vor den Augen des aufmerksamen Lesers. Denn nicht allein find alle Umstände mit der größten Genauigkeit angegeben, Zeit und Ort auf das genau-Ite bestimmt, und nicht allein ist alles von einem nahmhaften, Gewährsmann erzählt; fondern auch die einzelnen Umstände und ihr Zusammenhang geben der Erzählung eine innere Beglaubigung, die, auch wenn die Erzählung nicht so detaillirt ware, alle Zweifel an ihrer historischen Wahrheit ausheben müste. - Lovat, der Sohn eines armen Landmanns, hatte in feiner Jugend den ehrgeizigen Wunsch fich dem geistlichen Stande zu widmen; die Dürstigkeit feiner Aeltern nöthigte ihn aber, eine andere Lebensart zu erwählen und Lovat wurde ein Schufter. Bis zu feinem 44sten Jahre trieb er fein Handwerk ordent-

lich. und lebte fittfam und eingezogen in einem Dorfe. Nichts fiel an ihm auf als eine übertriebene Frömmigkeit: denn Lovat sprach von nichts als von Fast- und Festtagen, von Predigten, Heiligen u. f. w. Allein eine graufame Operation, die er im Julius 1802, an fich vornahm, und welche kaum von feiner Selbstkreuzigung an Tollheit und Schmerzlichkeit übertroffen werden kounte, zeigte den ganzen Menschen. Denn Lovat liatte fich durch jene Operation mehr als entmannt; er hatte fich aller Zeugungstheile beraubt. Ein schlechter Schusterkneif (manvais outil de cordonnier, wie der Uebersetzer aus dem Original hinzusetzt) hatte ihm dabey zum Instrument gedient. Zu seiner Heilung batte er schon alles in Bereitschaft gesetzt. Dieses waren alte Lappen von Leinwand, und Kräuter, die nach der Meinung der Bauern feines Dorfs eine blutstillende Kraft hatten. Ohne alle Beyhülfe eines Arztes war Lovat in kurzer Zeit auf eine so vollkommne Art geheilt, dass er von seiner Operation auch nicht die geringste Unbequemlichkeit oder Beschwerde mehr empfand. Das ganze Dorf sprach von nichts als von Lovat; das wäre ihm unftreitig recht ewesen, wenn nicht alles, Alt und Jung, ihn mit Scherzen über seine Handlung überhäuft hätte. Das war mehr als er ertragen konnte. Er schloss sich daher in fein Haus ein, und konnte es felbst nicht über fich gewinnen in die Meffe zu gehen. Bis zum 12. November desselben Jahrs blieb er in seinem Dorfe und gieng alsdann nach Venedig, wo er bis zum 21. September des Jahrs 1804, wiederum ordentlich und fleifsig in feinem Handwerke arbeitete. Allein an dem genannten Tage machte er mitten auf einer Strafse (della Croce di Biri) den Verfuch, fich zu Ehren feines Schutzheiligen, des heil. Matthäus, an ein von ihm felbst aus Bettstollen verfertigtes Kreuz zu schlagen, wurde aber eben, als er zum Werk schreiten wollte, von der zulaufenden Menge daran verhindert. Lovat verliefs jetzt, aus fehr begreiflichen Gründen, auf einige Zeit Venedig, kehrte aber nach einer kurzen Abwesenheit wieder zurück, und arbeitete wiederum ordentlich und fleissig, bis er am 19. Julius 1805. seine Selbstkreuzigung wirklich vollzog. Der hier angezeigten Schrift find, ohne dass es auf dem Titel erwähnt ware, zwey Kupfer beygefügt. Das eine stellt I svats Kreuz, die Nagel, mit welchen er fich an dem Kreuze befestigt, und eine Dornenkrone die er am Kreuze getragen, vor; auf dem andern sehen wir ihn gekreuzigt unter dem Fenster seiner Stube hangen. Rec. muss, da er dem Leser das letzte Kupfer nicht mittheilen kann, darauf Verzicht thun, die Art und Weife wie Lovat seine Selbstkreuzigung bewerkstelligt, zu beschreiben, wenn er die Granzen dieser Anzeige nicht zu weit überschreiten will. Wen es interellirt zu sehen, wie in einer Schwärmerey eine gewisse Art Tollheit und Unverstand mit der bedachtfamften Erfindfamkeit gepaart feyn kann, der lese diese Schrift selbst, die auch den Arzt in mehrfacher Hinficht interesfiren möchte. - Lovat, sügt Rec, noch hinzu, hatte indels den Aerger, feine Kreuzigung noch bis zum 10. April 1806., wo er in einem Irrenhause zu Venedig an der Schwindsucht starb, zu überleben; denn man hatte ihn frühzeitig genug von dem Kreuze genommen, und durch seine Kreuzigungswunden waren keine Knochen verletzt.

EISKNACH, b. Wittekind: M. Chriftiani Victoris Kindervateri Poffusma feu orationes inaugurales aliquot feholaticae una cum vita stque indice feriptorum ipfus. Adjecit orationem fuam Fr. Chr. Gottl. Perlet, Gymn. ill. Ifenac. Prof. 1807. 76 S. 8. (8 gr.)

Unter den bier abgedruckten drev Reden, die der verstorbne Gen. Sup. Kindervater als Ephorus, des Eifenacher Gymnasiums gehalten hat. I. von dem Irrthum derer, welche wähnen, die Griechen und Römer wären nur der Sprache wegen zu studiren, II. über die Belohnungen der Amtstreue eines rechtschaffenen Schullehrers, III. von dem ehemaligen Rector in Eisenach, Joh. Mich. Heusinger, als ausgezeichnetem Critiker, war höchstens die letztre für das größre Publicum geeignet, ob fie gleich alle ihres gelehrten Vfs. nicht unwürdig find. In der letztern Rede, worin er Eisenachs Lehrern in Heusinger ein Muster vorstellt, dem keiner nach ihm auch nur in weiter Entfernung gefolgt ift, ob wir gleich Eckards Gelehrsamkeit nicht verkennen, führt er Hn. Perlet. der vorher in Ordruff stand, als Professor ein. Die bevgedruckte Antrittsrede des letztern über Milde und Humanität des Schullehrers enthält der Beherzigung werthe Wahrheiten, wenn gleich die nothwendige Verbindung des Ernstes mit der Freundlichkeit, der Strenge mit der Nachlicht nicht genug eingeschärft wird. Das lesenswertheste Stück in diesen Polinumis ist das Leben des zu frah verstorbnen Kindervater. über welches der Herausg, fich in feiner ganz eignen Sprache, die wir nicht weiter in Anspruch nehmen

wollen, um nicht sein Vertrauen auf die nenia legentie zu Schanden zu machen, vernehmen läfst: " Vitam, panca ab ipfo (Kindervatero), longe maximam partem, a fororis conjuge humanissimo adornatam, ita levere, ut se a talamo editoris abstrakerent, pergratum fore non paucis, opinatus fum. Canffis ceterum feribendi quousque ego fatisfecerim, penes peritifimum quemque erit, dijudicare. Dixi certe, quae volui et potui. Quo modo? id non curo, venia legentis ego confifus." In dem Leben, bey dem auch Schelle's freymuthiger Auffatz im N. T. Mercur benutzt ist, erkennt man hin und wieder die interpolirende Hand, welche Unebenheit in den nicht übeln Vortrag gebracht hat. Wie foll man reimen, was S. 4. beylammen fteht, Kindervater habe Reifen netiam in Batavorum regiones" gemacht, und "terminos tamen Germaniae transgredi ipfi non contigit?" Oberflächlich ist doch, was ebendafelbst von seiner, im Ganzen flüchtigen Arbeit über Cicero de Nat. Deorum gefagt wird : " Philofophiae et philologiae non vulgare fludium ejus libri Ciceronis de N. D. ab ip/o editi docent etc." Auch von feiner, im Ton fehr verfehlten, Ueberfetzung des Terenz musste anders, als S. 6. geschieht, geurtheilt werden. Dals er in Kurlachsen fehr gedrückt und zurückgesetzt wurde, wird gesagt, aber nicht, dass seine damalige Anhänglichkeit an die Kantische Schule daran Schuld war. Angehängt ist ein Verzeichniss von Kindervaters Schriften, theils aus Meufel, theils nach anderweitigen Erkundigungen (utut paffim, bibliopolas fedulo perferutatus, offenderim); dennoch ermangelt es der Vollständigkeit, indem z. B. eine Denkschrift auf den Rector der Thomasschule Fischer und verschiedne Beyträge zum N.T. Mercur unerwähnt geblieben find. Auch wird nicht erwähnt, dass K. in den letzten Jahren seines Lebens Anstalten zu einem größern Werke über die Bauern machte.

LITERARISCHE NACHRICHTEN.

I. Todesfälle.

Am 21. Jul. 1898, ftarb zu Pasth Lopeld Freyherr v. Schaffrath, Abt und Domherr zu Waizen, Director des Petither Gymnasums, auch Bücher · Censco as selbst, Vs. einiger, jedoch nicht bedeutender Druckschriften.

Zu Dramberg in der Neumark flarb am 31. August Friedrich Wilhelm Kepke, zweyter Prediger dafelbst, im 45sten Lebeusjahre. Er war geboren in Schievelbein in der Neumark, studirte in Halle, wurde dann in Neusahrwasser bey Danzig als Lehrer an der dartiesen Sssentischen Anstalt ausgesellt, von welchem

Orte er nach Berlin als Lehrer am Friedrich - Wilhelms Gymnasium gieng, und dann zuletzt in Dramburg, Sarvanzig und Schilde die Predigerstelle erhielt. Er war ein Maan von nicht gemeinen Kenntnissen. Von ihm find einige Predigten zum Druck besoferst worden; auch sehem einige Ausstate von ihm in der neuen Berlinischen Monatschrift.

II. Vermischte Nachrichten.

Die keiserliche Societät für die Geschichte und Alterthümer Russlands in Moskau lässt gegenwärtig an einem verglichenen Nester drucken.

ALLGEMEINE LITERATUR-ZEITUNG

Montags, den 5. December 1808.

WISSENSCHAFTLICHE WERKE

VERMISCHTE SCHRIFTEN.

Naunberg, b. Raw: Theorie der Geifterkunde, in einer Natur-, Vernunft - und Bibel - mässigen Beantwortung der Frage: Was von Ahnungen, Gesichten und Geiftererscheinungen geglaubt und nicht geplaubt werden muffe. Von Dr. Joh. Henr. Jung, genaunt Stilling, Grofsherz. Badenschem geheimem Hofrathe. Mit der wahren Abbildung der hin und wieder erscheinenden sogenannten weißen Frau, Agnes, Gräfin von Orlamunde gemannt. 1808. XXVIII u. 380 S. gr. g. (1 Rthlr.

Vir finden, fagt Hr. Jung S. 43., nirgends in der Bibel auch nur den leifelten Wink, dass wir . . . Notiz von Engeln nehmen follen; die heilige Schrift verweißt uns (S. 42.) einzig und allein an Gottes Regierung und seine heilige, alles leitende Vor-Schung." "Wir find, heifst es S. 74., dieffeits des Grabes blofs auf die Sinnenwelt, und durchaus nicht auf die Geisterwelt angewiesen: das bezeugt laut und unwidersprechlich die ganze Einrichtung der menschlichen Natur, die Vernunft und die heilige Schrift." "Bleibe jeder, fagt der Vf. S. 99., in der Ordnung, in die ihn der Vater der Menschen diesseits des Grabes gefetzt bat; ich bitte un I ermahne dringend, fich durchaus nicht mit dem Geifterreich einzulaffen." "Wir find, fagt er S. 139., auf das Wort Gottes, auf den Herrn und auf feinen Geist angewiesen; alle andere Geister gehen uns nichts an." Und das Motto seines Buchs ift der Ausspruch Jesu: "Ein Geist hat nicht Fleisch und Bein, wie Ihr sehet, dass ich habe." Wir thaten also nach Ho. Jung's eignem Rathe am besten. wenn wir dieses sein Buch zumachten und dem Publicum keine Nachricht davon gaben. Aber dieses Publicum wird uns fo wohlfeil nicht entlassen : erstaunt wird es uns fragen: "Warum schreibt denn Hr. 3. felbst eine Theorie der Geisterkunde? Warum setzt er seinen Fuss in das Gebiet der Engel und Geifter, deren er nie einen gesehn hat, und von deren Kunde er also auch keine Theorie geben kann, und halt sich nicht, mit uns, allein an das Haupt?" Wir können in der That nicht bergen, dass uns diess auch aufgefallen ift, zumal da der Vf. die Naivetät hat, S. 288. zu verlichern: "Unter hundert Erzählungen (von Gefichten, Geistererscheinungen, Spukereyen, Hexenritten und Hexenthaten, dergleichen so viele in dem Buche felbit vorkommen!!) finden fich neun und neun-A. L. Z. 1808. Dritter Band.

zig Täuschungen; freylich soll man alles redlich und genau prufen." Und S. 345 .: "Würden alle Spukereven mit dem gottergebnen Herzen und mit dem Muthe unterfucht (den ans angeführten Orte ein Handwerksbursche gezeigt hat): so wurde man finden, dass unter hundert vielleicht neun und neunzig Trug und Täuschung find." Warum follen wir alfo, wird man fragen, unser Geld und unfre Zeit in eine Lotterie letzen, in welcher, nach des Vfs. eigner Erklärung. neun und neunzig Nieten gegen Ein glückliches Loos vorkommen dürften? Der Vf. wird, statt aller weitern Antwort, das von uns auf seinen eignen Rath zugeschlagne Buch wieder ausschlagen und sagen: "Man lese, und suspendire bis dahin sein Urtheil!" Wir müffen also schon seine Theorie der Geisterkunde noch einmal lesen, und dann, in Kraft des uns aufgetrage-

nen Amtes, daraus referiren.

Der Vf. spannt des Lesers Erwartung auf das Er hat (S. 5.) zu tief verhorgenen Erscheinungen den Aufschluss gefunden, und die vornehmit Quelle derselben entdeckt. Ersteigung, Zerstörung, Schleifung des gefährlichen Raubschlosses einer mechanischen Philosophie ist (S. 10.) sein Zweck; er wird (S. 35.) jeden Zweifel lofen und jeden Anftols wegräumen. Sollte, wer so viel verspricht, nicht Ausmerksamkeit verdienen? Hier der gedrängte Inhalt feines Buchs: Der Glaube en ein Geisterreich und dessen Einwirkungen ist allgemein, wenn sich auch die Vorstellungen davon nach der Stufe der Biklung richten, auf welcher ein Volk stand oder Schon die Allgemeinheit dieses Glaubens beweist dessen Wahrheit; wie hatte die Idee von einer Geifterwelt in einer menschlichen Seele entstehen können, wenn fich das Ueberfinnliche nicht im Sinnlichen geoffenbart hätte, oder wenn es nicht wahre Geistererscheinungen gäbe? (So bald sich aber, wird hier mancher denken, das Uebersinnliche versinnlicht, so ist es nicht mehr das Uebersinnliche, sondern gehört zu der durch die fünf Sinne wahrnehmbaren Sinnenwelt.) Die echte Quelle, aus welcher fich hierüber Wahrheit schöpfen lafst, ift die Bibel. Möchte nur dem Ausehen der Bibel nicht to mancher Stoß bevgebracht worden feyn. Der Leibnitz iche Grundfatz von der beften Welt führt auf allen feinen Abstufungen zu dem ewigen Verderben; der in denselben eingehüllte Fatalismus und Determinismus hebt alle Freyheit auf; und alle gottliche Offenbarung, der ganze Inhalt der Bibel, das ganze Erlöfungswerk Jelu ift dadurch vernichtet; was aus dieser Philosophie ganz (s) K

logifch-

logisch - richtig folgt, ist zum Theil so höllisch, so gräulich und empörend, dass man Bedenken tragen muls, es nur von weitem zu berühren. Die Folgen feines Systems hat freylich der große Leibnitz nicht vermutliet. (Es giebt allerdings oft kleine Leute, die viel weiter als die größten sehen; ein kleiner David trifft oft einen großen Goliath mit feiner Hirtenschleuder gerade vor der Stirne!) Balthafar Becker und Chriflian Thomasius haben freylich den Aberglauben vom Throne gestürzt, zugleich aber auch mit ihm den seligen Glauben des Chriften. Selbst die Reformatoren haben gefehlt: denn fie haben mit dem Fegfeuer den Hades, das Scheol, das Todtenreich weggeschafft, und die Hölle durch den Hades vergrößert, worin fie fich übereilten. Dass endlich das Copernicanische Syftem der chriftlichen Glaubenslehre nachtheilig werden könnte, ahndete wohl damals der Papft und fein Confiftorium; allein es wuchs dem Papite über den Kopf; gottlob fielit nun aber ein in feinem Glauben geförderter Christ ein, dass die Bibel allein das Wahre lagt, und dass demnach, trotz Copernicus, das ganze Firmament fich in vier und zwanzig Stunden um die Erde, als um den Mittelpunkt und wichtigften Theil der ganzen Schöpfung, bewegt. In der Mathematik mag man freylich nach wie vor das copernicanische System aufstellen und behaupten; als leichtere Methode, ein schweres Problem aufzulösen, kann man es in der Fünffinnenwelt wohl toleriren, und die Bode, Herrschel, Olbers und Consorten haben nichts zu befürchten, so lange sie in ihren Schranken bleihen; nur in der Theologie ift diess System falsch, wie schon aus der Philosophie des Königsberger Philosophen erhellt. Denn nach den Grundfätzen dieser Philosophie find Raum und Zeit nur Formen finnlicher Anschauung; alle Bewegungen also in der ganzen Schöpfung finden in der Natur felbst nicht Statt, sondern find bloss Vorftellungsformen in unfern Seelen; im Reiche der Wahrheit existirt weder Raum noch Zeit, und Gott selbst existirt nicht in Raum und Zeit. (Aber wenn im Reiche der Wahrheit gar keine Bewegung exiftirt: fo bewegt fich eben so wenig in 24 Stunden das ganze Firmament wirklich um die Erde, als die Erde, nach Copernicus, um die Sonne kreifet; und wenn der Vf. ganz biblifch denken will: fo darf er auch nicht annehmen, des die Erde eine kugelförmige Gestalt habe: denn nach der Bibel mag die Erde tellerrund feyn, aber kugelrund ist sie nimmermehr.) Nachdem sich der Vf. von dieser Höhe, zu der er fich erheben muste, um die Götzen des Zeitalters vom Throne zu stürzen, wieder fanft herabgela fen hat, belehrt er die Leser, dass gute und bose Engel auf die Sinnenwelt wirken, und zwar, weil in der Geisterwelt Raum und Zeit wegfallen, auch in die Entfernung; dann giebt er eine Theorie von dem Wesen der menschlichen Seele, und von ihrem Ahndungsvermögen; das Wefen der Secle besteht, nach ihm, in einem gewissen feinen Lichtstoffe oder Aether, der mit dem ewigen, nach Gottes Bilde geschaffenen, Menschengeiste zu Einem Ganzen verbunden ift; diess Lichtwesen, diefer Aether ift, wie er fich ausdrückt, der Uebergang

aus der Sinnenwelt in die Geisterwelt, und der Mittler zwischen beiden Welten. Was der Vf. diessfalls vorträgt, das grundet er ganzlich auf die von ihm als schlechterdings unumstösslich vorausgesetzten Erscheinungen, die sich nach Bockmann's, Wienhold's und Gmelin's Beobachtungen bey dem animalischen Magnetismus gezeigt haben, mithin auf die Geschichten, die fich, zufolge der Berichte der genannten Magnetiseurs, mit den in magnetischen Schlaf gebrachten Personen zugetragen haben. Sehr merkwürdig ist ihm vorzüglich der Umstand, dass die Magnetifirten ihren Magnetiseur aus der Gegend der Herzgrube in einem himmelblauen Glanze, der wie ein Reiligenschein den Körper umfliesst, erblicken, dass die Clairvoyants und Clairvoyanten Briefe lesen und Zeichnungen oder Gemälde erkennen, die man ihnen vor die Herzgrube halt, und dass sie sogar durch die Wand oder Mauer lesen konnen, was auf einem Blatte eines Buchs fteht, das man davor halt, so bald derjenige, welcher das Buch hält, mit einer Hand eine der anwesenden Personen fast, die eine Kette bis zur Kranken bilden, auf deren Herzerube die letzte Person die Hand legt. So öffnet fich gleichsam (wer erstaunt nicht darüber?) durch gewisse Handgriffe das Geisterreich, die unfichtbare Welt! Auch Nervenkrankheiten können oft auf den ätherischen Theil oder Lichtkörper der Seele wirken, und unbegreifliche Erscheinungen hervorbringen. Die Kranken bekommen alsdann manchmal Erscheinungen in wachendem Zustande, oder gerathen in Entzückung; zuweilen können fie fich bey lebendigem Leibe an einem entfernten Orte zeigen; auch trägt es fich mitunter zu, dass Menschen fich selbst erscheinen. Natürlich wird bey diefer Gelegenheit der Geisterseher Swedenborg nicht vergessen. Des Vfs. Urtheil von ihm lautet so: " Dass er einen vieljährigen, häufigen Umgang mit Bewohnern der Geisterwelt gehabt habe, ist ausgemacht und keinem Zweifel mehr unterworfen. Dass ihn aber auch hin und wieder seine Imagination getäuscht, und dass ihn zu Zeiten gewisse Geister unrecht berichtet haben. ift eben so gewifs. Seine Schriften enthalten ungemein viel Schönes, Lehrreiches und Glaubwürdiges, aber auch mitunter (NB.) unbegreiflich läppische und widerfinnige Sachen." Das folgende Kapitel handelt von Ahndungen, Vorherfagungen und Zaubereven. Das Museum des Wundervollen wird hier und anderwärts haufig, nur ohne alle Kritik, benutzt. Ueberhaupt foll man alles, was er erzählt, er mag es nun vom Hörenlagen, oder aus der zweyten, dritten, vierten Hand, oder aus fremden Zeitungsblättern, oder aus den vom animalischen Magnetismus handeladen Schriften, oder endlich aus dem költlichen Muleum des Wundervollen entlehnt haben, als vollkommen erwiefen annehmen; alles foll auf fein Wort als unumftößliche Wahrheit geglaubt werden; mögen gegen manche seiner Erzählungen, und gerade gegen diejenigen, auf welche er das größte Gewicht legt, z. B. gegen Cazotte's angebliche fpecielle Weiffagungen des Schickfals mehrerer während der Revolutionszeit in Frankreich umgekommenen Personen, die bedeutendsten

Zweifel auf die Bahn gebracht seyn, möge man ihnen dete Vermuthung, in den Verdacht der Hexerey brinförmlich mit Grunden widersprochen haben, mögen in ihnen felbst jedem denkenden Kopfe auffallende Souren der Verwerflichkeit liegen: alles ift ihm doch daran gewiss und wahrhaftig wahr, mit allem hat es feine vollige Richtigkeit, und wenig fehlt, dass Zweifel daran nicht als Verbrechen taxirt werden. weilen hat zwar der Vf. einige vorübergehende Anwandlungen von der zum Unglauben abfihrenden gefunden Vernunft, wie wenn er bev la Harpe's Erzahlung, der einzigen gut geschriebenen in dem ganzen Buche, von Cazotte's Weiffagungen (S. 167.) fagt: "Hier kommt alles darauf an, ob diefe ganze Ge-fchichte wahr, oder etwa nach der Ersallung geschrieben ift." (Ja wohl, ja wohl! wird hier mancher ausrufen, der fich noch widerspenstig gegen des Vfs. Lehre zeigt. Und: ob fie gerade fo wahr ift, wie la Harne he giebt, ob nicht manches nachher mehr ausgemalt, und specieller gemacht worden ist, als Cazotte es gefagt haben mag, und ob la Harpe ein ehrlicher Mann war, und fo viel anderes mehr. Wie war es z. B. möglich, wird ein folcher Skepticus fagen, dass Hn. 3. die ganze Geschichte nicht dadurch allein schon verdächtig ward, dass Cazotte dem Hn. v. Chamfort fechs Jahre vorher, als es geschah, ankündigte, er werde lich genau mit zwey und zwanzig. nicht mehr, nicht weniger, Einschnitten eines Scheermesfers die Adern öffnen, aber erst einige Monate hernach sterben; und dem Hn. Vica d'Azur, er werde fich die Adern nicht felbst öffnen, aber durch einen andern, und zwar genau fechsmal in Einem Tage, während eines Anfalls von Podagra, öffnen lassen, und in der Nacht darauf fterben?) Zum Glücke hat aber der Vf. kaum den vernünftelnden Gedanken ausgesprochen: es komme darauf an, ob la Harpe diess nicht erst nachher geschrieben habe, so springt er wieder davon ab, und baut auf diese heilige, nur nach den Grundfätzen der historischen Kritik in fich felbst nichtige, Geschichte, seine Geistertheorie, argumentirt daraus, folgert daraus nicht anders, als aus einer kanonischen Schrift der Bibel. So erzählt er auch viel won einer Fr. W., von Strafsburg, die eine Prophetin gewesen seyn soll; diese sah unter andern, vermuth-lich in einer Vision, den Admiral Coligny in einem blutrotten Hemde bey der franzöfichen Revolution fehr geschäftig. Hr. 3. bemerkt hierbey: Dies ist fehr merkwürdig! Und weiter unten: Es wäre nichts Unnatürliches, wenn der Admiral Coligny (der während der Parifer Bluthochzeit im Jahr 1580. auf feinem Zimmer ermordet wurde) bey diesem Geschäfte gebraucht worden ware. Und wozu follte er denn wohl gebraucht worden feyn? Hr. J. fagt: Zur Milderung der strafenden Gerechtigkeit des Weltrichters (um Wasser in den Zornwein des Gerichts zu gieisen?)! Mit dem Leichensehen der Kufter und andrer Personen last fich nach Hn. 3. auch nicht spa-Isen; und mit den Hexen - Geschichten und Zanberer-Historien eben fo wenig; manchmal find Verbindungen mit bofen Geiftern bey den Hexereyen im Spiel; doch foll man niemanden, auf eine bloße ungegrun-

gen. f Hr. Superintendent, Dr. Cludius zu Hildesheim, der in Henke's Museum für Religionswiffenschaft B. H. einer Fr. Gertrud ein so schönes Denkmal geletzt hat, wird gewaltig erschrecken, wenn er von Hn. 3. bort, dals man niemanden Gertrud nennen follte, weil Gertrud fo viel als Hexe (Haxa, Druide) bedeute.] Des fel. v. Eckartshanfen Aufschlaffe zur Magie lehren freylich, welche wunderbare Dinge durch Kunst möglich find; aber man entdeckt jauch die dunkle Gränze zwischen der Sinnen- und der Geifter - Welt. Es laffen fich Dampfe machen, die fich zu einer Gestalt bilden, die derjenigen ähnlich ist, die man gerade sehen will; es giebt ein Räucherpulver, womit man Kirchhöfe des Nachts nur beräuchern darf, um eine Menge von Todten über den Gräbern schweben zu fehen. Hr. 3. vermuthet (S. 203.), dass diese Dunftfiguren auf den Kirchhöfen Auferflehungskeime feven, die fich durch keine physiche Naturkraft zerstoren lassen. Mit S. 220, fängt ein neues Kapitel an. das von Geiftererscheinungen handelt. Der muls starke Nerven und eine wenig lebendige Phantafie haben, der diess Kapitel des Nachts mutterseelen allein in einer Kirche, oder auf einem Kirchhofe, oder in einer abgelegenen Kammer lefen kann, ohne dafs fich feine Haare emporfträuben, und ohne dass er selbst anfängt. Gesichte zu sehen, und vielleicht vor Mardern u. dgl. als vor Geiftern zu erbleichen. Doch wird er, ob es gleich dabey allmählig um ihn her unheimlich zu werden anfangen wird, oft auch in lautes Lachen ausbrechen; und die Geifter, die schon um ihn her grinfeten, und aus deren Fingern Funken sprühten, werden, durch fein Gelächter erschreckt, fich zurückzichen, bis sie durch sein Fortlesen wieder dreister geworden find, und ihm von neuem die Zähne weisen. Die Geifter, die uns der Vf. vorführt, können in der That felbst einem tüchtigen Philosophen in der Gespensterstunde bange machen. Sie klopfen ordentlich an; fie treten herein, gerade fo gekleidet, wie fie im Leben fich zu kleiden pflegten; Werther wurde mit gelber Weste und Hosen seine Auswartung machen; ein Officier trägt feine Uniform, ein Paftor fein schwarzes Kleid, ein ehrbarer Bürger oder stattlicher Landmann einen blauen Rock und ein braunes Brufttuch; noch ein andrer erscheint mit seiner Hetzpeitsche; hat er im Leben mestingene kleine Schuhschnallen getragen, so trägt er sie fürwahr noch. Befonders auffallend ift, was fich mit einem Lehrer am Carolinum zu Braunschweig, genannt Dörjen, vor 62 Jahren zutrug. Diefer erschien seinem Collegen, Mag. Höfer, und dem Professor der Mathematik, Ha. Oeder, mit einer Tabakspfeise im Munde, und nachher mit Bildern in der Hand, gleich denjenigen, die man in eine magische Laterne zu schieben pslegt. Nach vielem Kopfbrechen darüber, was wohl der gute Dörjen damit wolle, fand es fich endlich, dass der Tod ihn überraschte, ehe er noch schuldiggebliehenen Rauchtabak und Gläser in eine magische Laterne bezahlt hatte. Hieraus ward geschlossen, sein Geift fey unruhig darüber; man bezahlte beides, und

Hr. Dörien fiel nun njemanden mehr mit seiner Erscheinung beschwerlich; ganz Braunschweig kann bezeugen, dass er sich jetzt ganz ruhig hält. "Höchst merkwürdig, erinnert bierbey unser Vf. (S. 315.). ift hier die fchaffende Kraft abgeschiedener Geilter. Da fich Dörien nicht durch Worte verständlich machen konnte: so bildete er sich eine Tabakspfeife in den Mund (aber warum nicht eher eine Dute voll Portorico oder Knafter? Die Pfeifen waren bezahlt) und eine magische Laterne in die Hand. Alles freylich blosse Dunsthilder, die er aber doch bloss durch

feine Imagination und durch feinen Willen finnlich darstellte. Liebe Lefer! Was werden wir dereinft in dem kimmlischen Elemente alles ausrichten konnen! Ach lasst uns doch allen Ernst anwenden, um dort wohl aufgenommen zu werden!" Nun wollen wir doch den Hypochondriacus sehen, dessen Stirne fich bey dieser Stelle nicht entrunzelte, und der uns nicht nach einer folchen Erheiterung feines Gemüths dankbar die Hand drückte. Wir können allenfalls noch mit einigen ergötzenden Stellen dienen.

(Der Befehlufe foigt.)

LITERARISCHE NACHRICHTEN.

I. Akademieen und gelehrte Gesellschaften.

Nachrichs

von den Sieungen der physicalisch - mathematischen Klaffe der Königl. Akademie der Wiffenschaften zu München, Funius - September 1808.

In der physicalisch - mathematischen Klasse der Königt. Akademie der Wiffenschaften zu München kam am 3 iften Junius 1808. ein Auffatz des Königl. Bergcommiffars in Memmingen, Ho. v. Lupin, unter der Aufschrift: Resumé der auf verschiedenen Reisen in das schwäbische Albnebir ge gemachten geognoftsfehen und mineralogischen Beobachsungen, vor. Er wird in den Denkschriften der Akademie erscheinen. - Hr. Geh. R. Sommering lagte in diefer Sitzung treffliche zootomische Zeichnungen, nebst den dazu gehörigen schriftlichen Erklärungen von Ho. Dr. Albers in Bremen vor. Sie betreffen den Bau des Auges der Riesenschildkröte (reftudo mydas L.) und des Kabaliaus (gedus morlus L.) und Bruchftücke aus der Zereliederung des Schrenkelfisches (coryphaena equifetis); auch diese werden im erften Bande der Denkschriften der Kon. Akademie mitgetheilt werden. - Die Hnn-Imhef und Gehlen erfratteten Bericht über die von dem Papierfabrikanten Kog in Mühldorf der Königl. Regierung vorgelegten Steinpappen zu Dachschlndeln, Jaloufien, Ziegelplatten u. f. w. Sie fanden Kag's Producte. nach einer forgfältigen Prüfung derfelben auf Feuerbeständigkeit, Wasserdichtigkeit und Festigkeit, in der That der Aufmerklamkeit der Regierung würdig, und theilten Winke zu ihrer Verbesserung mit. Uebrigens hatten zwey folche Pappenschindeldacher bereits i Jahr lang Regen und Schnee unbeschädigt ausgehalten. -Am 131en Aug. ward eine vom Director und Ritter Schrank in Landshut eingeschickte Abhandlung über zwer neue Pflanzengattungen vorgelegt. Der Vf. erhebt Jaquin's Hediforum muricotum L. zu einer eigenen Gattung, die er Patagonium nennt. Sie belteht vor der Hand nur aus der einzigen Art, Paragonium Hedyfaroides: ihr wesentlicher Charakter ift, Coralla papilionacea, carina a bofi ultra medium fiffa. Die zweyte Gattung, Agricoloea

(zu Ehren des Ingolftädischen Lehrers Joh. Agricola Amemus), begreift die bisher nur als gefüllt bekannte Volchameria fragans L. oder Japonica der Gartner; der Vf. giebt ihren wesentlichen Charakter auf folgende Weise an: Calyx liber, monophylius, infundibuliformis, Corolla hypocraseriformis, tubus calyce muito longior. Hr. Schrank zeigt, dals das Hedifarum muricarum L. bisher irrig zur Diadelphia gezogen worden fey, das Paragonium ift decandrum; die Agricolara gehört zur Dodecandrie. Die Alihandlung wird im erften Bande der Dankschrift erscheinen. -Hr. Hofr. und Aftronom Seyffer legt, nachdem er einen genauen und gründlichen Bericht über March, Leonharu's aus Mammingen Abhandlung: die Meffung der Kreifes und die daraus folgende vollkommeere Quedratur der Kreissläche (Memmingen 1808. 4. m. 1 Kupfer), erfrattet hatre, einen Auffatz unter der Auffehrift: Quince cems Observations pour en deduire la hauteur de Munich au desfus de la Mer, faites et calculées pour le niveau de l'observasoire, vor; die 1500 barometrischen Beobachtungen find vom 15tan Januar bis 31sten Julius 1808, gemacht worden, und geben die Meereshohe für Munchen zu 1578 Franz., oder 1756 Baier, Fuß an. - Hr. Hoft. Ritter theilte neue Verluche über den Einfluss des Galvanismus auf die Erregbarkeit thierischer Nerven mit. die wegen der beständigen Berusong auf die dazu gehörigen Figuren nicht wohl eines Auszuges fähig find. -Am 3ten Sept. las Hr. Hofr. Souffer einen Auffatz fur In longitude de l'observatoire de Municia, conclue des occultations d'ésoiles par la lune; und ein Mémoire sur l'occultation de la 60. - Alle diese Abhandlungen werden in dern eiften Bande der Denkichtiften, welcher bereits unter der Preffe ift, aufgenommen werden.

II. Cenfur - Angelegenheiten.

Nach einer neuen Cenfur - Verordnung in Wien werden alle Handschriften, denen die Hofcensur das Imprimatur verlagt, in ein Verzeichniss gebracht, und diels Verzeichniss wird, wie jenes der verbotenen Bücher, allen Ländersteilen und Revisionsamtern mitgetheilt.

ALLGEMEINE LITERATUR - ZEITUNG

Dienstags, den 6. December 1808.

WISSENSCHAFTLICHE WERKE.

VERMISCHTE SCHRIFTEN.

Nürnberg, b. Raw: Theorie der Geisterkunde - - Von D. Joh. Henr. Jung, genannt Stilling u.f. w, (Beschluss der in Num. 356. abgebrochenen Recension.)

s ift (nach S. 30t.) gefährlich, durch die Dunstholle eines schwarzen Geistes zu gehn, man kann Hautgeschwäre davon bekommen und fehr krank werden. Der Nachtwächter Ofsmann zu Erfurt soll auf diefe Weife gestorben und die Sache damals gericht. lich unterfucht worden feyn. (gerichtlich!) M. Höfer erfuhr dies auch; als er auf Dörjens Geist losgieng, und ihm (man denke, wie vermeffen!) in das Geficht leuchtete, überfiel ihn ein folches Eutsetzen, dass er kaum die Hand wieder an sich zurückziehen Konnte, und die Hand von Stunde an fo auffchwoll. dass er etliche Monate damit zubrachte. In dem von einem Handwerker bewohnten Haufe einer nicht genannten Stadt fpukt schon seit vielen Jahren ein Kapuziner (ein Kloster dieses Ordens hatte vordem da gestanden); dieser Kapuziner lässt des Nachts auf den obern Böden des Haufes mit folchem Genolter einen Getreidefack fallen, dass das Haus davon dröhnt; und zuweilen lässt er einen solchen Mark und Bein durchdringenden Seufzer hören, dass man wohl behaupten kaun, dass keine Creatur einen solchen schauerlichen Ton von fich geben kann. O Gott, was haben schon so viele Handwerksbursche ausgestanden. die nicht weit davon ihre Schlafstätte hatten! Wenn der Kapuziner, wie in alten Pantoffeln, langfam daher schleicht (schlirpet, schlärpet, nennt man es in einigen Provinzen), und er nun auf einmal pumps! feinen Sack fallen lässt, hu! wie läuft es ihnen heiss und kalt über den Leib! Einmal fasste ein herzhafter Gesell, der aber doch nicht zweifelte, dass es eine Geifter - Erscheinung sey, den Vorsatz, den Kapuzimer zu belauschen und ihn einmal recht in der Nähe zu fehn; um halb drey Uhr des Morgens, als feine Mitgesellen schliefen, stieg er auf den Boden; wie Schauerlich, wie stille war's dort oben! Er schaute jetzt schnell umher, und bemerkte an der linken Seite des Bodens, dass fich ein grauer Schatten, der ungefähr fünftelialb Fuss Länge hielt, in Reissbündel von Weinstock - Aesten verlor. Geschwind lief er hin, und rifs die Bündel oder Büschel von einander; er fah aber und hörte nichts (weil nichts zu sehen und zu hören war). Hierbey macht nun der Vf. (S. 244.) die Bemerkung: "Als ein frommer und begnadigter A. L. Z. 1808. Dritter Band.

Mensch" (der den Spuk ehrlich glaubte) "hatte er. da feine Ablicht recht und gut war, nichts zu fürchten, ausgenommen als er die Buschel aus einander rifs. und alfo wahrscheinlich die Dunshatte des Geifles mit feinen Händen durchwählte; diefs hatte bosartige und gefährliche Geschwüre verurfachen können, die ihm das Leben gekoftet hatten. Indessen scheint mir diefer Kapuziner kein bösartiger (schwarzer) Geist, sondern ein bedauernswürdiges, schwer leidendes Wefen zu feyn, der noch Hoffnung zur Seligkeit haben kann; folglich ift auch feine Dunfthulle nicht entzendet und giftig." (Hr. Jung nimmt an, der Kapuzi-ner habe vordem mit Korn Betrügereven begangen, und gebe jetzt zu verstehn, man solle für ihn beten. oder er gebe durch sein Tragen und Fallenlassen des schweren Sacks seine Qualen zu erkennen; vielleicht poltert er aber auch darum, fetzt Hr. J. hinzu, der darüber noch nicht recht mit fich einig werden kann, weil er fich, als ein dummer Monch, seit der Reformation immer noch nicht darein finden kann, dals ein Lutheraner fo von Mund auf foll zur Seligkeit gefördert werden.) Weiterbin kann der Vf., der da ficher weifs, dass es auch Geister giebt, die darum fpuken, weil man ihre Leichname nicht ordentlich begraben bat, nicht umbin, den Wundärzten und Aerzten, insbesondre den Anatomen, einen Wink zu geben. Er giebt zwar gern zu, das die armen Seelen darin irren, wenn sie sich darüber grämen, falls ihr Leib z. B. auf die Anatomie kam; aber er mevnt, man follte ihnen doch so viel zu Liebe thun, dals man sie ordentlich begrübe, statt fich, wie Doctor Mellin zu Montpellier in Thummels Reise B. IX., aus ihren Leichnamen Skelete zu präpariren, oder Präparate davon mehr zur Schau auszuftellen, als zum Unterricht zu gebrauchen. (Mögen fich diess die Hrn. Walter, Summering, Albers und so viele Demon-stratoren in Zergliederungssalen merken, und ihre Arbeiten beschränken, ihre Liebhaberey in Sammlung und Aufbewahrung sonderbarer Abweichungen von der gewühnlichen Organisation des menschlichen Körpers, oder krankhafter Auswüchse mässigen! Mögen fie mehr das Mofaische Recht studieren, das felbit Uebelthäter, nicht auf die Anatomie zu bringen, fondern ordentlich zu begraben befiehlt. wird wahrlich noch in mancher Willenschaft anders werden müffen, wenn man einmal nach den erhabnen Principien einer Theorie der Geifterkunde zu reformiren anfängt; das System des Vfs. reicht weiter, als ein Kurzfichtiger es fich vorstellen kann. Wenn

es nur erft einmal das Herrschende würde! Heber alle Disciplinen wurden fich die Segnungen desselben verbreiten.) Etwas beklommen wird der nach Wahrheit begierige Lefer, wenn er erfährt, es fev noch nicht ganz ausgemacht, ob die weiße Frau, die lich von Zeit zu Zeit auf dem Schlosse Neuhaus in Böhmen, zu Berlin, zu Bayreuth, zu Darmstadt, im Schlosse zu Carlsruhe und an andern Orten in weißem Gewande und verschlevert zeigt, wenn eins der drev hohen Feste. oder der Tod einer fürstlichen Person, oder eines Individuums aus der fürstlichen Dienerschaft nahe ift. die Grafin von Orlamunde sev, die im vierzehnten Jahrhundert lebte, und ihre zwev Kinder ermordete. um den Burggrafen zu Nürnberg, Albrecht den Schönen, zu heirathen, was ihr aber nicht gelang; oder ob Bertha von Rosenberg, die fich im J. 1449. mit Johann von Lichtenstein verheirathete, als weise Frau erscheine: denn im letztern Falle wäre das Porträt von ihr, womit uns der Vf. beschenkt hat, nicht das rechte. Der Vf. verspricht inzwischen, diess vielleicht einmal näher zu unterfuchen, wobey fich vor der Hand ein jeder wird beruhigen mülfen. So viel ift aber gewiss: die weisse Frau ist noch nicht selig; bey der Himmelfahrt suhr er aufwarts. fie ist aber noch weniger verdammt; fittsame Bescheidenheit, Zucht und gottfeliges Wesen leuchtet aus urtheilen, das, nach Nr. 167. des Hamburgschen Corthren Gefichtszügen hervor; und führt jemand unanständige oder lästerliche Reden: so wird sie zornig. zeigt drohende Mienen wind erlaubt fich wohl gar Thatlichkeiten (giebt Ohrfeigen). Nicht zu überfehn ift, das fie den protestantischen Häusern wohl will, wovon man zu Carlsruhe überzeugt ist; fie wird also dem katholischen Glauben entsagt und Lutheri Lehre angenommen haben. Er felbit, der Vf., hat fie nie gesehn, aber eine vornehme Dame und ein christlich gesinnter und grundgelehrter Mann am Hofe. - Hr. J. beschliest feine Schrift mit einer kuren Uebersicht seiner Theorie, und mit einigen Folgerungen aus derselben. Hier erfahren wir noch, dass der Dunstkreis um die Erde bis nahe an den Mittelpunkt, und vorzüglich die Nacht (was ift das? vielleicht die Nachtseite des Dunstkreises) der Aufenthalt der gefallenen Engel und folcher Seelen ift, die unbekehrt fterben. Dieser ganze Raum ist das Reich der Todten. In dem Mittelpunkte der Erde aber ift der Pfuhl, der mit Feuer und Schwesel brennt, oder die eigentliche Hölle, der Abgrund, das Reich des Teufels und seiner Engel. Der Aufenthalt der Wollustlinge ist nach dem Tode bey ihrem Körper im Grabe. Die ehrbaren Leute ohne wahres Christenthum werden im Todtenreiche allmählig bis zum Genusse des untersten Grades der Seligkeit zubereitet. Der Vf., das muss man loben, abt doch poetische Gerechtigkeit aus.) Die Seelen wahrer Christen werden fogleich nach ihrem Erwachen aus dem Todesschlummer, wenn der Leib kalt geworden ist, von Engeln in Emplang genommen und in die reinen Regionen des Lichts geführt. Sie erscheinen nie, und eben so wenig diejenigen, welche in die Hölle kom-Die Erscheinenden find immer Seelen, die noch im Hades oder School find. Die Seelen der

Gottlosen werden beym Absterben von Teufeln in Empfang genommen und schrecklich gequält; je gottlofer fie waren, defto tiefer gegen den Mntelpunkt der Erde finken fie. Seelen, die der Welt noch nicht ab-gestorben find, spuken genusslos in alten Gebäuden; es fehlt ihnen an finnlichen Werkzeugen, um ihre Begierden zu befriedigen. Die Seelenwanderung diels ift wohl zu bemerken - findet Hr. J. in den Gefetzen und in der Natur des Geifterreichs nicht gegründet. (Lavater, der, laut öffentlicher Nachrichten, dieser Lehre in dem letzten Decennium feines Lebens zugethan gewesen seyn foll, könnte diess auch zu Herzen nehmen, wenn er noch lebte.) Aber, wird man fragen, woher weils denn der Vf., dass das Todtenreich eben fo gewifs unten ift, als der Himmel oben? Aus der Schrift weise er es. Chriftus kam nach seinem Tode in das Paradies, einen Theil des Hades, wo er den Geistern des Todtenreichs predigte; diess Paradies muss, so wie überhaupt der Hades, unten, nicht oben seyn, weil Christus zu Magda-lena sagte, er sey noch nicht ansgesahren. Er war also vor seiner Auferstehung unten, nicht oben; erst

Was foll man nun von diesem sonderbaren Buche respondenten von diesem Jahre, bereits zu der unverdienten Ehre gelangt ift, von dem Senate des Cantons Basel als ein schädliches Buch verboten zu werden? Gewiss wär es gut, wenn man solche Bücher ignoriren könnte; allein diels ist nicht möglich. Der Gegenstand reizt die Neugierde; und das Buch ift mit wunderbaren Geschichten reichlich ausgestattet; dadurch wir es zur unterhaltenden Lecture aller Volksklassen, von den Dienstmädchen, Waschfrauen und Nachtwächtern au bis hinauf zu den höhern und beynah höchsten Ständen der Gesellschaft. Es ist behaglich, fich in feinem Lehnstuhle, bey einem guten Frühftücke, von Schatzgräbern, Hexen, Zauberern, Leichensehern, weißen und schwarzen Geistern unterhalten zu lassen. Der Vf. weiss (diese Gerechtigkeit muls man ihm wiederfahren lallen), trotz einem Weltkinde sein Publicum zu vergnügen, und der Verleger wird feine Rechnung bey dielem Buche finden. Allein was kommt übrigens bey diefer Theorie heraus? Geister hat der Vf. selbst nicht gesehn, ob es gleich Wefen seyn follen, die man sehen und hören, riechen und fühlen kann; alles beruht auf fremden Berichten, die nicht einmal einer unparteyischen und ftren-gen Kritik unterworfen find. Wie könnte er aber auch auf einem andern Wege zu einer fo finnlichen Theorie des Ueberfinnlichen, zu einem so crassen Systeme von der Geisterwelt gelangen? Alles läuft ja am Ende wieder auf eine andre Art von Materialismus binaus. Und wenn er noch confequent in feinem Systeme ware! Aber was er auf der einen Seite fagt, dem widerspricht er oft schon auf derselben oder der folgenden Seite wieder. Nach S. 274. foll Raum und Zeit für die Seele aufhören, fobald fie aus dem Körper geschieden ist. Unmittelbar darauf aber fegt er; Die Grundformen ihrer Vorstellungskraft, Raum

und Zeit, behalt fie ewig. Nur durch die fünf Sinne foll der Mensch hienseden fich Erkenntnisse verschaffen können, und der Körper, der träge, traurige Kerker der Seele, foll das Organ der Seele zur Sinnenwelt feyn; wie kann denn aber hienieden eine Communication mit der Geisterwelt Statt finden. die der Vf. der Sinnenwelt entgegen fetzt? Von den Geiftern, die noch im Hales find, foll man nichts lernen können, weil fie nicht mehr als wir willen; und doch versichert er in demselben Odemzuge, dass sie weiter in die Zukunst sehn, als wir? Nirgends giebt er ferner bestimmte Merkmale an zwischen Täuschungen überreizter Nerven und zwischen Wahrheit; alles bleibt, ungeachtet die Schrift wie ein willenschaftliches Compendium in Paragraphen eingetheilt ist, als wenn einem künftigen Professor der Geifterkunde die Vorlefungen über fein Fach dadurch erleichtert werden follten, zuletzt unbestimmt, schwankend, fich felbst aufhebend: was er mit der einen Hand zu geben scheint, nimmt er mit der andern wieder: scheint er einmal etwas klar heraus fagen zu wollen: fo öffnet er fogleich wieder eine Hinterthur, durch die er den befürchteten Vorwürfen feiner Anhänger wegen desjenigen, was er gefagt hatte, entrinnt. Und wie foll man fich über leine Theorie mit ihm verständigen, da er der menschlichen Vernunft das Recht ab-spricht, sie zu beurtheilen, ob er sich gleich unaufhörlich rühmt, dass er für alles, was er sage, logische Beweise, zu deutsch, vernünftige, der Vernunftlehre gemäße Beweise beybringen könne? Nach was für Grundsätzen soll fie denn gewürdigt, an was für einem Malsstabe soll fie gemessen werden, wenn fie über die menschliche Vernunft erhaben ist? Ist es nicht Entehrung der Gottheit, diejenige Eigenschaft der menschlichen Natur, wodurch fie fich über alle andre uns bekannten Naturen erhebt, beständig so herab zu setzen? Bringt es nicht schon in jedem andern Falle eine üble Meinung von einer Sache bey, wenn der Verfechter derfelben gegen die Vernunft protestirt? Sollen Vorstellungen vom Wesen der menschlichen Seele und von dem Zustande nach dem Tode, die der finstersten Jahrhunderte würdig find, an einem ehmaligen Lehrer einer der achtungswürdigften deutschen Universitäten ungerügt bleiben? Soll man gelassen dabey bleiben, wenn der Vf. einen Copernitus verächtlich einen mechanischen Philosophen nennt? Und nachdem es so viel Mühe gekostet hat, die hostern Vorurtheile gegen das Oeffnen der Leichen, und gegen die Aufbewahrung seltner Missgestalten und einzelner missgebildeten Theile des menschlichen Körpers, die Scheue vor regelmässigen und unregelmässigen Skeleten, an denen man Kenntnisse, woran der Menschlieit viel gelegen ist, veranschaulichen kann, zu zerstreuen, soll man seinen Unwillen nicht äufsern dürfen, wenn man diefe so lange bekämpsten und kaum besiegten Vorurtheile unter einem großen und eben darum schwachen und unfesten Publicum wieder von neuem verbreitet und finsternisse des Aberglaubens und der

gen, welche fich mit Nachdruck dagegen erklären, als über Unchriften den Stab bricht, darf und foll einen Kunstrichter ganz und gar nicht anfechten. Es ist Sache der Menschheit und Pflicht für jeden braven Maun, mit Ernft und Kraft einer Schrift unerschrokken entgegen zu arbeiten, durch welche eine Menge ungebildeter Lefer in niedrigern und höhern Ständen, aus deren Kreife allmählig, auf die Belehrung ihrer Prediger und schon früher in bessern Volksschulen. manches furcht - und schrecken - erregende Vorurtheil glücklich verschwunden war, und die zuletzt es für schimpflich hielten, och vor Hexen, Gespenftern, Geiftererscheinungen u. dergl. bange machen zu lassen, wieder von neuem in die Bande eines Aberglaubens, der nicht einmal einer beidnischen Götterlehre würdig wäre, geschlagen werden, so dass fie nun, wenn sie sich an diess Buch halten, den Tröftungen menschenfreundlicher Prediger ihr Herz verschließen, weil Hr. Jung Stilling ihnen diese Prediger als Neologen und Ungläubige schiklert, die man nicht anhören foll. Doch wir trauen der gefunden Vernunft noch Wirksamkeit genug zu, um zu glauben, dass selbst mehrere unter seinen eignen Anhängern, wenn fie einmal mit ihren leibhaften Augen lesen, was in diesem Buche steht, zuletzt den Kopf schatteln, und sich überzeugen werden, es fey Zeit, einmal felbst zu denken, selbst zu prüfen, und ihrem Freunde nicht wie einer unfehlbaren Autorität zu glauben; und fo wird, wie wir hoffen, fogar durch diese Schrift das Reich des Aberglaubens beunruhigt, das Reich der Vernunft, das durch dieselbe Abbruch leidet, von andern Seiten erweitert werden.

FREYMAURER - SCHRIFTEN.

LEIPZIG, in Comm. b. Richter: Handbuch für Freimaurer, von H. A. Kerndörfer, Dr. d. Philof. und Mitglied d. g. u. v. St. Joh. L. Apollo in Leipzig. Mit Erlaubnifs der Loge und als Manufcript für Brüder gedruckt. 1806. 22 Bogen. 8. (1 Rthir. 8 gr.)

Dreyzehn Auffatze in Form von Briefen, Reden, Gesprächen, Erzählungen, die fich nicht über das Gewöhnliche erheben, aber deswegen auch der Fähigkeit des größern Theils der Glieder einer Freymaurer - Loge angemessen find. Doch könnte der Vortrag weniger kalt und trocken feyn; er läfst das Gemüth ganz unerregt. Die Gegenstände find Selbstprüfung; Selbsterkenntnis; der hohe Beruf des Maurers zum Wohlthäter und Beglücker der Menschheit; nützt die Freymaurerey wirklich ihren Gliedern und der Menschheit? Die Prüfung des Vergangenen ist der beste Masstab für die maurerische Thatigkeit in Beziehung auf die Zukunst; über Eintracht, über Lauigkeit und Kälte in der Maurerey; der Fürst als Maurer; Selbsttäuschung; Verschwiegenheit; was bestimmt die wahre Größe des Maurers? der praktische Maurer; Materialien zur Geschichte, nehst ei-Schwärmerey ausstreut? Dass der Vf. über diejeni- nem Anhange fragmentarischer Nachrichten über die MysteMusterien der Alten. In dem Auffatze über die wahre Größe des Maurers werden angehenden Maurern Vorschriften gegeben, wie sie Maurerey studiren follen. Unter andern heifst es S. 250 .: Er foll bey der Wahl seiner Lecture sich zwar immer selbst fragen: warum er gerade dieses Buch und eben jetzt wähle; er foll forgfaltig unterfuchen, ob er auch davon überzeugt feyn könne, dass das gewählte Buch gut und zweckmassig für ihn sey, so dass er es wirkhich mit Nutzen und Vergnügen lesen werde. Das find ausnehmend weise Lehren; nur wäre zu wünschen gewesen, der Vf. hätte noch angezeigt, wie man fich von der Güte und Zweckmälsigkeit eines Ruchs überzeugen könne, ehe man es noch gelesen hat. Die Materialien zur Geschichte der Freymaurerev find blosse Andeutungen und Winke in Hinficht

der Entstehung des Freymaurer - Ordens' nach der Außicht des Vfs., welchen die Brüder, die fich gem davon unterrichten möchten, nachgehen follen. Die der Vf. felbst über die Sache im Klaren fey, davor finden fich in diesen unbestimmten und abgeriffenen Winken keine Merkmale, und fo durften fie auch schwerlich den Suchenden ein Licht auf dem Wege zum Ziele feyn. Sie deuten nur auf einen kleinen Theil der äußern Geschichte. Uebrigens mag die I. Apollo die zum Drucke dieses Buchs ertheilte Erlaubnils verantworten. Schon die vorstehende Anzeige beweift, dass es nicht als Handschrift far Freymaurer anzufehn ist; und ob es gleich von Realitäten nichts verräth: fo trägt es doch auch nichts dazu bev. in aufgeklärten und geiftvollen Nichtmaurern den Glauben an dieselben zu befördern.

LITERARISCHE NACHRICHTEN.

I. Lehranstalten.

München.

Lur Ministerial Section für die oberfte Leitung der Unterrichts . und Erziehungs Anstalten im Königreiche Bayern find ernannt, als Chef: Hr. G. Fr. von Zentner, bisher wirklicher geheimer Rath und geheimer Referendar bey dem Ministerium der auswartigen Angelegenheiten; als Ober Schulrathe: Hr. W. Hobmann, bis-her Central Schulrath, Hr. Jos. Wismair, bisher Central . , Schul . und Studien - Rath , Hr. Fr. Im. Niethammer, bisher Central Schul - und Studienrath; zu Kreis-Schulrathen, nach der neuen Eintheilung des Konigreichs Bayern in 15 Kreife, find ernannt: im Ifar . Kreife Hr. M. Lechner , Gymnahums - Rector in Munchen; im Salzach . Kreife: Hr. Jof. Eberl, Unter . Schul . Commilfar in Ober Bayern; im Regen Kreife: Hr. Joach. Schubauen, Landes - Directions - Rath und Studien - Commiffar in Munchen; im Unter . Donau . Kreise: Hr. Nic. Hauptmann, Unter - Schul - Commiffar in Bamberg; im Alt - Mühl - Kreise: Hr. Graf von Stahremberg, L. D. Rath und Schul . und Studien . Commiffar in Neuburg; im Nab . Kreife: Hr. Sr. Frohlich, L. D. Rath und Ober-Schul- und Studien · Commissar in Amberg; im Mayn-Kreife: Hr. J. B. Grafer, L. D. Rath und Ober - Schulund Studien - Commiffar in Bamberg ; im Pegnitz-Kreife: Hr. Dr. H. E. G. Paulur, Confiftorial . Rath und protestantischer Ober-Schul-Commissar in Bamberg; im Retzat . Kreise: Hr. A. Bojer, Confistorial-Rath in Ansbach; im Ober . Donau . Kreife: Hr. Cl. Baader, L. D. Rath und Ober . Schul - und Studien-Commiffar in Ulm; im Lech · Kreife: Hr. Dr. Stephani, Confiftorial - Rath und Hofprediger in Kastell; im Iller-Kreise: Hr. Joh. Müller, Unter-Schul-Commissar in Unter - Bavern; im Inn - Kreise: Hr. Lorenz Kappler, Ober · Schul · Commiffar in Nieder - Bayern; im Ei-

fack · Kreise: Hr. Fr. X. Müller, Prosessor in Amberg; im Etsch · Kreise: Hr. A. Morandi, Prosessor in Trient.

II. Todesfälle.

Am 14. October flarb zu Wriezen an der Oder der Kammerrath und Bruchbeame Fried. Wils. Nödecten in 63 ften Lebensjahre. Er war zuvor dafelbt geith. Infpector, arbeitete auf Veranlaffung des preußtsatsministers. Vöf den Plan zura Abban einiger großen Aemter des hohen Oderbruchs aus, der auch zu Ausfahlung kam, fo daße einige Vorwerke algebiset wurden. Von ihm ist die Schrift: Oekonomische und stautswirtsschaftliche Briefe über das Nieder Oderbuch und den Abbau oder die Vertheilung der königl. Aemter und Vorwerke im hohen Oderbruche. Berlin 1800.

Am 23. Oct. ftarb zu Weinheim an der Bergftraße der faufte Lehrer des reformirten Gymnafium zu Heidelherg Carl Friedrich Grimm in einem Alter von 16 Jahren. Er war geboren zu Schluchtern bey Heilbronn, wo fein Vater reformirter Prediger war, von dem et auch feine frühere wiffenschaftliche Bildung erhielt. Er fludirte hierauf zu Tübingen, Heidelberg und Utrecht Theologie, und wurde Oftern 1808, als fünfter Lehrer an dem Heidelbergischen resormirten Gymnifium und zugleich als Helfer an der reformirten Kirche zum heil. Geifte zu Heidelherg angeftellt. Er lieferte zu dem von feinem jungern Bruder, Hn. Rector Alb Lud. Grimm zu Weinheim und von Hn. Rector Alle, Lud Danquard zu Mor bach unter dem Titel: Perfephone herausgegebenen poetischen Jahrbuche auf 1806. Beyträge, und noch kurz vor feinem Tode erschienen von ihm: Lebensgemalde is drey Idyllen (1808. 8.).

ALLGEMEINE LITERATUR - ZEITUNG

Mittwocks, den 7. December 1808.

WISSENSCHAFTLICHE WERKE

RECHTSGELAHRTHEIT.

FREYNERG, b. Cratz u. Gerlach: Der Grund und Umfang der Berggerichtsbackeit und des Berggerichtszwangs der Berggerichte in den Königt. Söchl. Landen, fyltematisch dargestellt und mit Gestezen, Entscheidungen und Urkunden belegt von Lebrecht Ehregott Tanbe, Königl. Sächl. Bergrath rah und Ober-Berg-Amts Alsessor zu Freyberg. 1808. 444 S. 8.

ine praktische Bearbeitung dieser wenig gekannten Art von Particular - Gerichtsbarkeit, aus dem Lande, welches in Deutschland den ausgebreitetsten Bergbau hat, kann nicht anders, als sehr willkommen feyn. Diess belegt schon die Uebersicht, dass obige Schrift nur S. 1 - 112. Text, dann bis S. 412, 152 Beylagen an Gesetzen und einzelnen Referipten und dergl. und bis S. 444. noch 6 andere Urkunden enthält. Der Titel zeigt, das fie theils systematische, theils historisch beschreibende Darstellung zum Zweck hat. Im erften Abschnitt von der Bergregalität überhaupt wird der Begriff derselben 6. 1. mit Recht im Hauptwerk auf ein Eigenthum der unterirdischen Schätze an Metallen und Mineralien, welches felbst das Grund - Eigenthum davon ausschliefst, gesetzt. Daraus konnten aber nicht (§. 2. 5.) die Berggerichtsbarkeit und die Bestimmung ihrer Granzen und die Processform abgeleitet werden. Dass Bergsachen nicht vor den gewöhnlichen, fondern vor eignen Gerichten und nach eigner Processform verhandelt werden, kann kein Eigenthum, fondern nur die Souveränität anordnen, deren oft verkannter Unterschied von der Regalität viel Ungewissheiten hervorgebracht, und in neuern Zeiten neue Wichtigkeit erhalten bat; wie denn diese Gränzen von Himmelstoß im Versuch einer Entwickelung des Begriffes und der rechtlichen Verhältnisse der Regalität in Deutschland 1804. im Allgemeinen, und neuerlich wegen des Bergregals im XVI. St. des (IV inkop/chen) Rhein - Bundes genauer gezogen worden. Wohl aber kann dem Bergregal in der Verfassung eine, den Landesgesetzen unterworfene Verwaltung der Berg- Jurisdiction fo beygelegt feyn, wie Privaten die Patrimonial Gerichtsbarkeit. Im 4. begründet der Vf. die politische Nothwendigkeit der Berg - Jurisdiction mit Recht auf Sachkunde, und fummarische Kurze im Verfahren, aber auch auf Koften · Ersparniss und eine Art von "obervormundschaftlicher Auflicht auf die Angelegenheiten der Berg-

A. L. Z. 1808. Dritter Band

werkstheilbaber." ein Grund, der bey Hammer-Alaun-, Vitriol- und dergleichen Werken, die als kaufmännische Unternehmungen nach jedes Einsicht und Gefallen zu betreiben find, leicht weit führen kann. Wenn im 6. 6. unter angeführter großer Anzahl von Gefetzen als rechtlicher Grund der Berggerichtsbarkeit nur überhaupt gefagt ift, dass die Sächs. Regenten für die Berg - Jurisdiction eigne Gerichte geordnet und den "Land- und Civilgerichten, Landesregierung, Ober - Hof - und Appellationsgerichten verboten hätten, Bergfachen vor fich zu ziehen" (das zu allgemein abgefasste Hauptgesetz den 9. April 1609. ift Beylage 2. abgedruckt): fo war hier eine genauere historische und juristische Entwickelung des ersten Princips der Berg-Jurisdiction um so mehr zu erwarten, als davon in den Folgerungen fo viel abhängt. Rec. kann feine Anficht nur kurzlich andeuten. Die alte deutsche Gerichtsbarkeit umfasste beide, das entscheidende Erkenntnis, was Sachkunde voraussetzte. und die Zwanggewalt; jenes nie ohne Schöppen. Weil nun fowohl der Mangel an bestimmten Gesetzen durch Gewohnheitsrechte erfetzt werden mußte, als nach den Begriffen von bürgerlicher Ehre, konnte jeder nur von Personen seines Standes gerichtet werden und mussten die Schöppen aus der Gemeinheit des Beklagten, als dellen statutarischer Rechte kundig, gewählt werden. Solche Gemeinheiten waren theils subjectiv. fammtliche Bewohner eines Ortes, Gegend u. f. w. theils objectiv, durch befondere Rechts · Verhältniffe verbunden, welche wieder bald aus einem gemeinschaftlichen Eigenthum, bald aus Contracten von eigenthümlicher Form entsprangen. So sehen wir in Puffen. dorf de Jurisdictione Germ. , Reinhard de Jure Foreflario, Kopps, Bieners, Jufius Möfers, Kind-lingers u. a. bekannten Schriften den Ursprung der Patrimonial . Lehns - Dorfgemein - Forft oder fogenanntem Märker - Gerichte; dahin gehören weiter die Leipziger alten Fischer - (Biener de Murisdictione ordin. et exemta) die Weissenstädter Ziener -(v. Wagner Corpus Jur. met. rec. et ant.) und mehrere ähnliche Particular - Gerichte, die fich darnach. wie eine Gegend einen ausgebreiteten befondern Nahrungserwerb hatte, von felbst bildeten. Aus dem Bedürfnis sachkundiger Schöppen entstanden solche Particular - Gerichte. So betrachtet fie Biener als Ableitungen von der ordentlichen Gerichtsbarkeit, und Kopp nennt fie Eigen - Gerichte, die über Eigenthum Ihre Beschäftigung beruht nach jenen Schriften auf dem doppelten Grundfatz der Beschützung

(5) M

des

des gemeinschaftlichen Eigenthums gegen fremde Eingriffe, und der Rechtspflege in den innern Angelegen-heiten der Gemeinheit. Aus dem erstern flielsen bey den Berggerichten ihre Polizey- und unbedingte Juftiz - und Criminal - Gewalt in dem Grund - Eigenthum des Bergbaues über und unter der Erde, und ihre Cognition in allen Sachen, welche die Rechts - Verhältnisse der Grundbesitzer gegen den Bergbau, und Eingriffe in die Privilegien des Bergbaues im Staate betreffen: aus dem zweyten Grundfatz, die Cognition in allen Gemeinheits - Angelegenheiten der Intereisenten unter fich und mit deuen, mit welchen fie über Arbeit, oder Waaren, Lieferungen u. f. w. contrahirt haben; (wozuedie Contrahenten durch berggerichtlichen Abschluss der Contracte, deren Eintragung in die Bergbücher vor den Berggerichten dingpflichtig wurden: der Bergleute, als Volksklaffe, (Knapfchaft). So ftellt fich die Berg Jurisdiction in den altesten Denkmälern deutscher Rechtsverfassung der Bergfiädte Iglan, Freyberg, Goslar dar, wo der Bergbau nicht als Befugnifs und Interesse der einzelnen, fowlern als wesentlicher Theil der Nahrung und Verfallung der Stadte und Gegend betrachtet ward. Diese Annicht liefs fich leicht aus der Gelchichte der Salinen noch weiter beweifen. Nur der Gerichtsfrand, der Bergbedienten in ausern, als Dienft - oder Bergfachen, vor Bergbehörden palst nicht in diele Ableitung; ift aber mit deren vermehrter Anzahl neuern Ursprungs, und auch nicht noth vendig. Als landesherrliche Diener waren fie nie den Municipal oder Patrimonial Gerichten nutergeben, fondern gehörten zum Hofrecht des Fürsten, dessen Verwaltung später an die höhern Collegien übergieng. Denn obwohl die Forst - und Berg - Jurisdiction gleich alten Ursprungs find: so begreift jene doch nicht andere Perfonal - Sachen der Forstbedienten, als die den Dienst angehen.

Im zweyten Abschnitt, von den Berggerichtsftellen, wird 6. 1 - 6. fehr vollständig die Geschichte der Sachfischen obern Bergwerks - Direction dargelegt. Das geheime Finanz. Collegium ift die Appellations - In-Itanz und die oberste Direction der ganzen Bergwerks-Justiz; ihm find alle Bergbehörden, auch die Berggerichte der Vafallen nebst den Gerichten der Seigerhatte Grunthal, der Blaufarben. Alaun. Werke und der Salinen zu Teuditz und Kötschau untergeben. Das Oberbergamt führt (§. 8. 9.) theils die allgemeine Auflicht auf die Berg - Polizey, innere Ordnung bey den Bergamtern, und überhaupt auf die Dienstverrichtungen der Bergbedienten, theils hat es die Gerichtsbarkeit in erster Instanz über einige landesherrliche Gebäude in Freyberg. Außer letzterer vermag aber Rec. in den vom Vf. beygefügten Gefetzen die 6. 8. 9. behanptete Gerichtsbarkeit des Ober · Berg amts nicht zu finden. Von eigentlichen Gerichten mit Gerichtszwang find Juftiz (Mittel - und Appellations.) Inftanzen, an welche die Sachen durch den Gang des Processes gelangen millen, ferner der obern Behör den Direction der Rechtspflege, und endlich Auflicht auf äußere Ordnung in den niedern Gerichten durch-

aus verschieden. Von dem allen erhellet, außer dieser letztern Auflicht und der Jurisdiction über jene Gebäude aus §. 8. 9. und deren Beylagen nur fo viel. dals nach den altern Geletzen die Bergmeister - Strafen, nur mit Vorwissen der Ober Bergbeamten, erkennen, und diese die Streitigkeiten in Gute zu vergleichen fuchen sollten. Das waren außergerichtliche Versuche des ältern Geschäftsganges, durch Commissarien Vergleiche zu vermitteln, wovon in Schöttgens diplomatischer Nachlese viel Beyspiele vorkommen, und welche der vom Vf. im 5. 8. übergangene Schlufs des 98sten Artikels der Bergordnung S. 123. (der in der That des Vfs. Meinung schon an fich widerlegt) wohl erläutert, dass nämlich, wenn fich die Parteyen nicht vergleichen, auch nicht auf landesherrlichen Ausforuch compromittiren, fondern vor geordneum dirglichem Bericht verfahren wollten, fie an die Berggerichte jedes Orts gewiesen werden, diese mit Citationen (proceffualisch) verfahren sollten. Nun erst heng also das rechtliche Verfahren vor dem Unterrichter an; alles vorhergehende waren außergerichtliche Verhandlungen, die keine Gerichtsbarkeit mit lich führen und welche die jetzige Procefsform in diefer Art gar micht gestattet. Im 6, 10, and fele, find die niedern Berggerichte, Bergämter, Vafallengerichte und die obbenannten Blaufarbenwerks u. f. w. Gerichte, ferner der Bergschöppenstuhl zu Freyberg befchrieben.

Der dritte Abschnitt betrifft die Eintheilung der Berggerichtsbarkeit und die wichtige Frage; was etgentliche Bergfachen find? Mit deren Definition 6.3. nalle diejenigen Händel, welche Gegenstände des Bergbaues und die denselben interestirenden (?) Angelegenheiten betreffen," - kommt man nicht viel weiter, als mit jenem Besehl von 1609. Beylage 2., wo unter andern Bergfachen beschrieben worden - Handel um Bergwerk, Erz, Kiels, Kobald, Mineralien und was vom Bergwerk herkommt, dazu gehörig und gebraucht wird, oder gebraucht werden kann. Bestimmungen wurden fich deutlicher ergeben, wenn von allgemeinen Grundfätzen ausgegangen, dann befondere Falle erläutert, Granzen, wo die Berg - Jurisdiction aufängt und aufhört, ausgedrückt und die einzeluen Beyfpiele 6. 5 - 8. mehr objectiv, als fubiectiv dargestellt waren. Wie jeder Richter bey Annehmung einer Klage, Anfang einer Untersuchung u. f. w. muls willen können, ob er dazn competent fev, fo millen auch den ordentlichen und Berggerichten gewille Gränzen genau vorgezeichnet fevn, welche es von der ersten Gewinnung des Erzes in der Grube bis zu den Metall- Verarbeitungen der Handwerker u. f. w. vom erften rohen Product bis es nachher als Bergmaterial gebraucht wird, (Pulver, Eifen, Seile u. f. w.) geben muss. Dass nach den bevgebrachten Beweisen die Berggerichtsbarkeit fich a) auf den im vierten Abschn. beschriehenen Berawerks Immobilien auf alle Arten von Sachen und Perfonen, außerdem als Bergfachen, b auf die Rechtsverhältnisse des Bergbaues, welche aus den ihm im Staat gegebenen Privilegien entspringen; c) auf dellen Rechtsverhältnisse mit Grundbefitzern, d) auf alle Sachen aus Bergwerks - Contracten. mit Einschluss derer mit Bergbedienten und Arbeitern : e) auf Bergwerks . Verbrechen , nämlich folche erstreckt, welche in den Berggesetzen besonders verpont find, erschöpft schon viel. Verhältnisse der zweyten dritten Hand können schwerlich unbedingt zur Berg - Jurisdiction gezogen werden; (z. B. der Bergbau hat Bergmaterialien, Magazin - Getreide bey Lieferauten bestellt, die dazu wieder in der zweyten und dritten Hand Bestellungen machen, oder er hat jene Materialien von der Grube an Handwerker zur Reparatur u. f. w. gegeben, in der zweyten und dritten Hand werden die Abreden nicht erfullt, es geschehen da Entwendungen); was aber da der Berghau von dem fordert, mit dem er felbst contrabirt hat, bleibt immer Bergfache. An Mineralien - Sammlungen, Erzftufen, Modellen und dergl. in Privathänden, hat ohne nähere Anzeige, dass sie ungehürlich vom Bergban weggekommen find, die Berg - Jurisdiction wohl keinen Anforuch. Manche Milsverständnisse scheinen aber zu entstehen, theils wenn der Unterschied night fo, wie mit Reght vom Vf. beachtet wird, dass in der Berg- Jurisdiction aus dem Satze a) zuweilen Berg und andere Sachen und Verbrechen zufammen flielsen, und fich das, was unter Abichn. IV. vom foro denrehensionis etc. vorkommt, nur auf die Bergfachen bezieht, theils dass so, wie bey vorgefallenen Verbrechen jeder Criminal - Richter befugt ift, in feinem Bezirk dem Thater, Umftänden u. f. w. nachzuforschen und die gefammelten Anzeigen dem competenten Richter abzugeben, diels gleichmälsig den Berg - wie andern Gerichten wechselseitig zukommen muß, besonders wenn die Sache zugleich den Bergbau interessirt, ohne dass sich dadurch die übrige Competenz zu Führung der Untersuchung selbst ändert. - Zu subjectiv werden 6. 4. 5. 6. "die, die neuen Maschinen - die Amalgamir - , Bergfchul - und Berg - Akademie - Anstalten, deren Zubehörungen, Lehrer - und Lehrlinge, die Bergmagazine, den dabey vorfallenden Einund Verkauf, auch fibrige Geschäfte" - angehende Sachen zur Berg - Jurisdiction gerechnet. Zergliedert man diese und folg. Satze, so fragt fich zuerst: find, wie wohl nicht in Zweisel steht, die Rechtsverhaltnisse aller folcher allgemeinen Bergwerks - Anstalten eben fowohl der Berg-Jurisdiction untergeben, als die des Grubenbaues und Hattenwesens; treten bey jenen Anstalten besondere Rechtsverhältnisse ein, was gilt da und wo ist hier die Granze der Berggerichtsbarkeit? Eine merkwürdige Entscheidung enthält Beyl. 42. dass die dem Bergbau auf den Königl. Waldungen angewiesenen Holzer durch ihre Bezeichnung mit dem Forsteisen in des Bergbaues Eigenthum und fodann die Cognition in dergleichen Holzdeuben zur Berggerichtsbarkeit übergehen. Nach 6. 8. können Berg und Hüttenlöhne nur wegen der Schulden für unentbehrliche Lebensbedürfnille in Anfpruch genommen werden und dergleichen Klagen gehören zu den Berglachen. Die Klage über die Verbindlichkeit zu zahlen, ist vom objecto executionis verschieden; letzteres gehört hier allezeit nur vor die Berg - Inftanz,

folgt aber dem Erkenntnis über die erstere erst nach; der Vf. drückt fich nicht bestimmt aus, ob dadurch auch die Schuldklage selbst zur Bergsache wird, was keine nothwendige Folge ift. Dafs 6. 11, 12, in Bergfachen das forum metallicum nicht prorogirt werden konne, dem foro apprehenfionis et delicti commiffi vorgehe, keine Praguention zulaffe, fo dass die Verbrecher den Berggerichten auszuliefern feyen, bezieht fich nur auf Bergfachen und Bergwerks - Verbrechen, (die 6, 12, angeführten Mandate wegen der Kobald-Parthiererey Iprechen nur von einem Bergwerks-Verbrechen) und da nach (. 13. Absch. V. alle unter Berggerichtsbarkeit wohnende Personen dieser durchaus, auch in andern, als Bergfachen unterworfen find, und hier den Bergbehörden alles zukommt, was nach gemeinen Rechten wegen des fori apprehensionis etc. statt hadet, so wurden, ohne jene Bestimmung der Berglachen u. f. w. die ordentlichen Gerichte, oline gnügende Reciprocität, den Berggerichten in audern. als Bergfachen, überall zu weit nachstehen. Schwerlich möchte dem Vf. eingeräumt werden, dass 6. 10. Verbal - oder Real - Injurien "die bey einer über Gegenstände des Bergbaues erfolgten Unterredung vorfallen," und f. 13. dass "peinliche Bergfachen" gegen Soldaten vor die Berggerichte gehören; der angeführte Befehl von 1792. fpricht mit Recht nur von bürgerlichen Bergfachen des Militärs; denn des Soldaten Person gehört dem Staate, und kann von audern Gerichten bloß zur Haft gebracht, muß aber nach fummarischem Verhör wieder entlassen, oder an fein Militargericht abgeliefert werden.

Der vierte Abschnitt hetrifft die Local - Berggerichtsbarkeit, erflich auf gangbaren Berg - und Huttenwerken (6. 2. wieder fehr unbestimmt, was zum Bergund Hüttenwesen gebraucht wird) unbezweiselt in Bergwerks - Gruben unter der Erde, und auf Plätzen, die der Grundbelitzer dem Bergbau fiberlaffen hat, in Häufern und Gebäuden, die dem Bergbau eigenthumlich angehören; in 6. 2. find dezu auch - die in den Rathhäufern oder anderwärts befindlichen Bergamts - Stuben, deren Archiv, die Laboratorien, Probierstuben und dergl. - gerechnet. In Häusern, die unter Berg - Jurisdiction liegen, find davon ohnehin keine Beliältnisse ausgenommen. Es kann auch kein Richter in der verfassungsmässigen Gerichtsftube und im Archiv eines andern Richters eine gerichtliche Handlung eigenmächtig unternehmen, Allein außerdem kann auf einem und demselben Grundstück, Hause u. f. w. nicht zweverley Gerichtsbarkeit (vom Unterschied der bürgerlichen und peinlichen, und von perfonlichen Sachen ift hier nicht die Reile) ftatt finden, mithin ein Laboratorium und dergleichen in einem, übrigens der ordentlichen Obrigkeit unterworfenen Gebäude keine Ausnahme machen. Zweytens in Haufern und auf Plätzen, die zu ungangbaren Bergwerken gehören, mit Beschreibung einer alten Differenz, wo nunmehr die Catastration bev der Brandversicherung die locale Bestimmung gegeben hat; drittens über alte Halden bis fie eingeebnet werden dürfen. Der fünfte Abschnitt handelt von der Berggerichtsbarkeit

Aber Bergbediente und Arbeiter. Anftatt das landesherrliche Diener sonst entweder der Landes · Regierung unmittelbar, oder den Aemtern, nicht andern Gerichten untergeben find, ftehen die Bergheamten mit ihren Familien und Gefinde, außer wegen ihrer Grundstücke, unter den Berggerichtsstellen, wo hingegen wegen der Gewerken-Schichtmeister, ob fie zu jenen Bergbeamten zu rechnen find, und wegen der Steiger und gemeinen Berg - und Hütten - Arbeiter noch in Zweifel fteht, ob fie aufser Bergfachen nicht den ordentlichen Gerichten untergeben find, was der Vf. selbst dafür hält. Im secksten Abschnitt folgen einige Nebenumslände: Tit. I. von der Requisition und Notification bey Vorladungen, wovon diele in processualischen Berglachen, jene bey Hulfs - Vollstreckungen, Wiederklagen und Vorladungen fremder Gläuhiger in Sachen, die keine Berglachen find, eintreten, außerdem bedarf es beider bey den Berggerichten nicht. Tit. II. Abhörungen der Zeugen. Der Vf. behauptet aus Gründen und beygebrachten Entscheidungen, dass in Bergsachen nur Berggerichte befugt wären, die Zeugen vorzufordern und abzuhören. Das kann Vortheile, aber bey entfernteren Zeugen auch, mit dem summarischen Verfahren in Bergfachen nicht zu vereinigende Nachtheile des Aufenthalts, der Koften u. f. w. haben, und wenn fodann die Abhörung durch Requifition des ordentlichen Richters erfolgen kann, so ist wenig dabey gewonnen, wenn ohne diese das Verhör anderer Geriohte in dergleichen fummarischen Sachen als ungültig unbedingt verworfen wird, fobald besonders die Handlung, deren Wahrheit durch das Verhör zu erörtern fteht, keine Kenntniss der Bergrechte und Verfassung erfordert, aus deren Mangel allerdings die Verhöre unvollständig würden. Tit. III. Handlungen voluntarischer Gerichtsbarkeit, können allerdings den Berggerichten nicht verweigert werden. Tit. IV. Dass die Berggerichte fich der Gerichtsdiener, Gefängniffe, Gerichtsflätte und Nachrichter der Stadtrathe u. f. w. bedienen konnen, und jene Personen in diesen Fällen blos der Anweisung der Berggerichte unterworfen find, wird aus Gesetzen und Verfassung erwiesen. Tit. V. Von der Berg . Polizey welche die Berggerichte auf Bergwerks - Immobilien, ferner in allen Bergfachen, Mass, Gewicht, Löhne, Gesundheit der Bergarbeiter u. f. w., endlich zugleich mit den Ortsobrigkeiten in einigen gemeinen Polizey - Sachen Brod -. Fleisch - u. f. w. Taxen nach sehr localen Verfalsungen ausüben. Rec. muß schließlich nochmals auf den Werth, den diese Schrift als umständlichere und so vielseitige Bearbeitung der Berggerichtsbarkeit, wie fie vor dem Vf. noch nicht vorhanden war, wohl verdient, aber auch auf die Bemerkung aufmerkfam ma-

chea, wie viel Vorsicht es erfordere, aus vielen zelnen Befehlen, die immer das Gepräge der Rec Kenntnisse ihrer verschiedenen Zeitalter tragen, welche damals zugleich durch nicht darin aus drückte einzelne Umstände des jedesmaligen einzel Falles motivirt seyn konnten, ein bündiges auf alern Zeitalter augemellenes Gebäude zustemer flellen, wo gebildetere Kenntnisse manche uns verwerfen und eine zusammenhängendere Ankänst Staatsverwaltung und ihrer Bedürfnisse den Patraz-Gerichten nicht, am wenigsten in so weit umsseut

ZWICKAU und LRIPZIG, in d. Verlagsbuch. R. Richte (and Verbindlichkeiten) der Bannen. S. Kurzer Unterricht für den fächlichen Landmit woraus er lernen kann, was ihm für Rechte und Verbindlichkeiten in Recklicht feiner Perfec. Güter, geiftlichen und weltlichen Abentrichtungen, Frohn-Dienite, Unterhaus-Pflichten, Beireyungen, Nahrung a. Lw. zufleben, und was er ionst nach den Landes-Gefetzen zu thun und zu verrichten hat. Nehl einem Anhange vor der Unterthanen Kinder Zwangdiensten und einem kurzen Unterrichte von der Gerade und dem Heergeräthe, von einem juristischen Freunde des nützlichen Bauerstandes. 1806. 112 S. § (9 gr.)

Der weitläuftige, ziemlich altmodische, Titel schon hinlänglich, was man in dieler king Schrift zu suchen hat. Der ungenannte Vi iben ein Mann zu feyn, der fich in den leider 6 hingen Streitigkeiten zwischen der Gerichterschaft und deren Unterthanen, praktische Erfimmen gelan-melt hat, und sie kann allerdings in industen zu einer kurzen Ueberficht ihrer Recht al Chie genheiten dienen; indellen ift auch zu bezeits dass bey den Diensten der Unterthanen da meh auf die vorhandenen Verträge ankommt, und @ Streitigkeiten aus diesen vorzüglich entschieden ** den muffen. Hie und da findet man auch etwa! allgemeine Behauptungen, welche die Untertie leicht irre führen können, z. B. dass in der Aere zeit von ihnen gar keine Baufuhren gefordert wed dürften: denn in dringenden Nothfällen male allerdings auch in der Aerntezeit geleistet und in dieser Masse ist im Jahr 1796. von der Regierung entschieden worden. Hie und da fie fehler eingeschlichen; z. B. S. 6. Koften, to S. 17. 1761. ftatt 1769., S. 88. unwiffend, im schweigend.

ALLGEMEINE LITERATUR - ZEITUNG

Donnerstags, den 8. December 1808.

LITERARISCHE NACHRICHTEN.

I. Hollandische Literatur 1801 - 1804.

XIII. Schone Kunfte.

(Fortfetzung von Nr. 351.)

nter den erzählenden Gedichten führen wir anerst die epifehen, originale und übersetzte, auf. Wahrend ein Ungenannter feine beyfallswerthe Ueberfetzung des Schon früher durch Groenevela's hexametrische, und Nieuwenkaizen's profaische Bearbeitungen in Holland bekannten Epopoe Klapflock's: De Meffias uit het Hoogduissch van F. G. Klopftock, in dichterlyke Proza gevolgd. (Amft., Poster, gr. 8., wovon das Vierde St. het XIII - XVI. Gezang 1800. 315 S. erschien, mit Vyfde St. (1802. 270 S. à 2 Fl. 2 St.) schloss, die sich auch in typographischer Hinlicht empfiehlt, begann der Druck einer neuen. gleich der Groneveld'schen im Sylbenmasse des Originals bearbeiteten und prächtig ausgestatteten von einem längst rühmlich bekannten Schriftsteller: De Meffias uit her Hough van Klopftock vertaald door Mr. Foh, Meerman. Heer v. Dalem en Vuren. (Hang, v. Cleef. gr. 4. Zang I - V. 1803. 212 S. 4 Fl. 8 St. Z. VI - X. 1804. 188 S. 4 Fl. 8 St. Z. XI - XIII. u. XIV - XV. 1804. 152 u. 136 S. d 3 Fl.) Im Ganzen gesteht man ihr Treue und geschmackvolle Bearbeitung zu; das fie aber häufig hinter ihrem Originale, und wohl auch zuweilen hinter der Groeneveld'schen zurückbleibt . kann bey der Schwierigkeit dieser Arbeit eben nicht fehr befremden. Hier zur Probe den bekannten Anfang :

Zing, onshervlyke Ziel, de Verlossing van't zondige Menschaden. Die de Messia im Monschon natuur op d'Arde volleindes. En door welke by Adams geslacht tot de liefde der God-Lydond, aan't Krais gedood, en verbervlyk, worder ver-

Eine andere Ueherfetzung einer dem Epitchen fich nähernden profaitchen Erzählung in folgende wohlgerathene: Wilten Tell, of het verloeft Helvetti in vier Bekenner het Frankh van Flori an door J. Kiffelius. (Hearlem, Loosjes 1502. 107 S. gr. 8. 1 Fl.), der wir ein kleines tyricht-epitches, zuerft in der Gefellfchaft Fehix meritir vorgeleienes Gedicht des Ichon oben genannen Cors. Loost beyfügen: Loonday, in de engre von Termophie. (Amft., Ulienbroek. 1804. 14 S. gr. 8.), das einen lebhären Eindruck machte. Die Ueberferzung der berühmtellen Ballade Bürgeri: Leonor, Romanzen mar het Hoogl, von Burger, door M. van Heining Bofch. (Groningen, Schierbeck. 1503. 13 S. 8. 6 St.)

A. L. 2. 1808. Drütter Band.

hat verschiedene gelungene Stellen, wie z. B .:

Sinds jaar en tag, wertrok her held met Konung Frits naar't oorlogsveld; en zond en tertig weeken Zyn lyffde taal noch teken;

anderwarts ift aber das Original oft ganz verfehlt. Eine fehr veränderte Nachbildung eben diefer Ballade enthält der zwevte Theil von Bilderdyk's! Poelieen. -Den Fabelen en Vertelfels door A. L. Barbaz. Tweede D. (Amft., Uilenbroek. 1801. 93 S. gr. 8. 1 Fl. 10 St.), denen man, fowohl in den eigenen, als in den Cazorre u. a. nachgeahmten Arbeiten, Naivetät nicht absprechen kann, die aber durch mehrere Kürze gewonnen haben würden, reihen wir eine neuere Sammlung kleiner poetischer Erzählungen an. Unter dem allgemeinen Titel von Ernftige en boertige Vertellingen myner Teugd. door 7. Le Francq de Berkhey waare Originalen, (Lev-Jen, van Thais. 1804. 47 S. gr. g. g St.) Schloss Sich eine Sammlung, der früher schon eine ähnliche, dann aber 1803 -4. zwey einzelne, und verschiedene zusammenhängende, aus der Geschichte des Hauses Oranien entlehnte, dazu gehörige Erzählungen (22, 21 u. 28 S.) vorausgegangen waren; die dem alten Dichter in Hinlicht auf die Bearbeitung fowohl, als die Wahl des oft anfrossigen Stoffes ziemlich starke Vorwürse zuzogen. - Mit mehr Glücke traten als profaische Erzähler die oben schon genannten Dichter Tollens und A. Loosjes auf. Die vier menme Verhaalen door H. Tollens (Rotterdam, Hofhout. 1801. 138 S. gr. 8. 1 Fl. (St.) zeichnen fich durch eine gewiffe Sentimentalitat, durch dichterische Naturschilderungen und moralische Tendeuz aus, sallen aber zuweilen ins Unwahrscheinliche. Die drey Zedelyke Verhaulen door H. H. Loosjes (Haarlem, Vf. 1804. 256 S. gr. 8. 3 Fl. 15 St.) haben innern Werth, und dabey die Ablicht, Moralität und Cultur zu befördern. (Sie machen nur einen ersten Theil aus, dem bald zwey andere folgten.) Auch lieferte er einen historisch dramatischen Roman, nach Art feiner früher herausgegebenen vaterlandischen dramatischen Geschichten: Louise de Coligny (Eb. 1803. 203 S. gr. 8. 3 Fl.), der ebenfalls mit Beyfall aufgenommen wurde. Uehrigens waren die gewöhnlich mit dem Prädicate: nicht überfetes, gestempelten Original - Romane auch in unfern Jahren felten und von geringem Werthe. Das Beste ist wohl der zweyte Theil des schon in der letzten Ueberlicht angeführten Levens - van den Landjonker - v. Blankenhein den Scronk. 2 u. lantate D. (1801. 228 S pr 8. 1 Fl. 16 St.) Ganz verwerflich ift die Reite van den jongen Albert en

(5) N Heer

Heer 7an . bygenaamd de Torenaar. (Ohne Druckort. 1801. 166 S. gr. 8.), eine der feltnern Erscheinungen in Holland, wo bisher die Sitten in Schriften weit mehr geschont wurden, als in andern Ländern. Eine seltne Erscheinung anderer Art war die eines nicht nach aufgegebenen Wortern, sondern nach fo genannten Sprüchen verfertigten Romans: Gebhard en Petronella, eene toevallige Roman; door Hu. Effenberg. (Amft., Uylenbrock, 1801, 144 S. gr. 8, 1 Fl. 10 St.); übrigens fand man das Product höchst unbedeutend; eben so Frans Edeling en Sophia Conftant, cene leerzame Roman in Brieven (niet vertgald). (Amft., Schalekamp. 1801. 204 S. R. I Fl. 2 St.), und Doloretta, of de belang de Deugd, nier verreald. (Eb., Erave. 1201. 262 S. R. 1 Fl. 2 St.) Ein schlecht zusammenhängendes Gemenge find die Cherakters en Lotgevallen van Adelfon, Helotfe en Elias, en Brie. ven, niet vertaald. (Amft., Roos, 1801, 264 S. gr. f. 2 Fl. 4 St.) Die bekeerde Weduwe (waarfclijnigh geen Roman) niet verteald. (Zwoll, de Vrief. 1801. 2965. gr. 8. 2 Fl. 4 St.) wurde, die Ungeübtheit des Vis. in der Grammatik abgerechnet, einige Hoffnung für deffen Talente erwecken, wenn nicht die darin vorkommenden französischen Namen und Sitten eine bloße Umarbeitung eines französischen Products vermuthen ließen. Alle diese Romane waren der Ertrag eines Jahres; de-Ito sparsamer erschienen sie in den solgenden; aus dem J. 1802. haben wir gar keinen, aus den J. 1803 u. 4. nur auf jedes einen anzuführen. Ueberdiels ift es bev Irma, of de Ongelukken eener jongen Weeze; eene indische Geschiedenir. (Amst., Allart. 1803. 315 u. 277 S. gr. 8. 4 Fl. 16 St.) noch ungewiss, ob dieler historische Roman, worin die Geschichte der Tochter Ludwigs XVI. zum Grunde liegt, Original oder Ueberletzung ift; auf alle Falle hatte der Stil noch mehr der Feile bedurft. Eben fo fragt fich, ob Edelina, ceue nederlandfele Gefchiedenis. (Leyden, Toup. 1804. 270 S. gr. 8. 2 Fl. 2 St.) eine bloß localifirte Bearbeitung eines deutschen Originals, oder ein wirklich hollandisches Original fey; im letztern Falle wurde es zu den besiern gehören. - So unhedeutend aber die Anzahl der Original-Romane und Erzählungen ist: so bedeutend ist die Menge der Uebersetzungen. Wir beginnen mit einer Sammlung aus dem Deutschen und Franzöfischen, die von einem der besten hollandischen Schriftsteller unternommen warde: Tafereelen nit het menfehlyk Leven, uit onderscheiden Schryvers bycen verzameld door A. Bruggemans. (Dord. recht, Bonte. gr. 8. 1 D. 1801. 180 S. 1 Fl. 14 St. 2 D. 1802. 251 S. 1 Fl. 16 St. 3 D. 1804. 219 S. 1 Fl. 16 St.) Sie enthalten einzelne Erzählungen von Armbrufter, Becker, Huber, K. Reinhard, Spiess; mehrere aber von Lafontaine, von Mad de Genlis, von Hn. v. Mayer, Rosny, und einige anonyme. Außer diefer Sammlung wurden von Lafonsaine's Erzählungen mehrere in vermischten Sammlungen holländisch geliesert, wie in der weiter unten zu erwähnenden Zakbiblioelick v. Vernuft en Smack; auch erschienen besonders Nieuwe Verhaalen van A. Laf. (Amfterd., Allart. gr. g. I D. 1804.) gut überfetzt. Ueberdiels trifft man unter den aus dem Deutschen

Hollandische übergetragen wurden. Jetzt' erschienen: Clara du Pie,fis en Clairant - door A. L. (Zwoll, de Vri 1801 u. 2. 2 D. gr. 8.) in einer guten Uebersetzung; Het Leven van een Arm Dorps Predikant. (Haarlem , Bohn, 1802. 2 D. gr. 8.), und der Zenderling (Ebend. 1802. 2 D. gr. 8.), Karl Engelmans Tagbook (Eb. 1803. gr. 8.). De Familie van Halden (Eb. 1803 u. 4. gr. 8.), Herman Lange (Eb. 1804 u. 5. gr. 8.), Fedor en Marie (Eb. 1804. gr. 8.), wahrscheinlich alle von einem Ueberletzer im Ganzen fehr gut bearbeitet; Leven en Daden van den Vryheer Q. Heym. v. Flaming - in 4 D. (Groninsen u. Amft. , Wouters u. Nieman. 1803 - 5. gr. 8.), von einem ebenfalls guten Uebersetzer, dar diesen Ro-man für den besten der Lef. erklärt; Zoo gaat ket in de Werelt door A. Laf. 1 D. (De Baron van Bergedorf, of het grondbeginfel van Deugd.) (Amft., Allart. 1804. gr. 8.) wahrscheinlich von dem Bearbeiter der in demselben Verlage erschienenen Sammlung Lafont. Erzählungen. Eine andere gut übersetzte Sammlung von Erzählungen aus dem Doutschen find die Tafereelen uit het Huilelyk Leven , maar het Hoogd. door E. M. Overdorp, geb. Paft. (Amft., Allart. 1803 u. 4. 2 D. gr. 8.), auf deren Ti-tel aus Versehen der Name des Vfs. (Starke) wegblieb; und noch eine folche Sammlung find die Kleine Romans en Verhaalen door K. F. Kresfchmann, uit h. H. v. (Gron. u. Amft., Wouter u. Nieman. 1803. 2 D. gr. 8.), deren Vf. schon als Schauspieldichter bekannt war. Jung, von dem bereits mehrere theologische Schriften und Romane übersetzt waren, erschien jetzt noch: Frederik Stilling's huislyk Leven (Arnheim, Trooft. 1801. gr. 8.) als Schlufs der Stilling'schen Geschichte; und Theodore van der Linden. (Arnh., Trooft. 1803. 2 D. 8.) Außer diesen schon fraher beliebten Schriftfrellern wurden auch bald nach einander vier Romane von C. G. Cramer übersetzt, nämlich de bruine Robert naar het Hookd. van C. G. Cr., door N. C. Brinkman, Wed. C. v. Streek. (Leyden, du Mortier. 1801. gr. 8.), und das Seinenfrück: Het blonde Netchen. (Ebend. 1802. gr. 8.) Auch wurde De Duitsche Alcibiades, door Cr. naar het Hoogd, (Haag, de Groat, 1803 gr. 8.) und Her Fager meisen, gevolgd naar het Hoogd, van C. G. Cr. (Arnft., Roos. 1803. gr. 8.) gut beerbeitet. Schon früher waren auch Spiels'ens Producte in Holland beliebt worden : in unfern Jahren wurde die Ueberfetzung der Reizen door de Holen des Ongluks etc. mit einem aten und aten Theile (Haarlem, Bohn. 1801. gr. 8.) fortgesetzt, denen Späterhin 1805, die Reisen door de Paleizen der Vreugde erc. als Seitenstück folgten; und außerdem erschienen: Muizen vallen, Blasbalgen koops! - door K. H. Spiefs. (Eb. 1803. gr. 8.) gut üheisetzt. — De Geglenziener, eene Geschiedenis — door Fr. Schiller, uit het Hoogd. (Haag, Leeuwestyn, 12co. 2 D. g.) erhielt bald ein Seitenstück an Johnson, of de edelmoedige Goothelaar. (Eh. 1803 u. 4. 2 D. gr. 8.) (Klinger's) Leven van Dr. Fauftut, nanr den Derde (n) Druk, uit het Hoogd. vert. (Amft., Roos 1804. gr. 8.) fiel in die Hande eines Schlechten Ueberseizers. Beffer obersetzt war Aurora, en romaniek Tafereel uit den voorleden syd, door den Schr. van übersetzten einzelnen Romanen am häufigsten auf die, Rin. Rin. (Eb. 1803. 2 D. gr. 8.), und des Hn. v. Bil-Lafontaine schen, von denen schon früher mehrere ins der beck's Urne im einsamen Thale (de Lykbus in het een-

zaame Dal, nour het Hoogd, Eb. 1803. gr. 8.). - Auch wurden ein paar historische Romane des fruchtbaren Vfs. des Walter von Montbarry und wie fie alle weiter heißen, überfetzt, nämlich der eben genannte: Het Leven van Walter von Montbarry, Grot . Meefter van de Orde de Tempelieren. (Haag, Leeuwestyn. 1802. 2 D. gr. 8.) und Herman van Unna en Ida etc. (Haag, v. Cleef. 1804. gr. 8.) - Aus den enonymen Romanen wurden ausgewählt: (der Mad. Unger) Maria Müller (Westzaan. dam u. Amft., v. Aken u. Nieman. 1801. gr. 8.). De Ougelukhige door haare geboorte, of Overblyffel der gewettigde Rupherd (Eb. 1802. gr. 8.), der aber in Holland nicht fo viel Interesse erregen konnte, als anderwarts, wo noch Leibeigenschaft herrscht. - Noch haben wir übrigens einige Uebersetzungen von Romanen enzuführen, welche die berühmte "Elifa, oder das Weib, wie es feyn follte," veranlefste, nämlich: Robers de Man zo als hy behoort to syn - vert. doar J. F. Nieman. (Westzaandam, Aken, u. Amst., b. Uebers. 1801 u. s. 3 D. gr. 8.) Henriette, of de Vrouw to als zy tyn kan, uit het Hoogd, door P. G. Wysfen Geysbeek. (Zütphen. Thieme. 1802. gr. 8. 2 Fl. 16 St.) so gut übersetzt, wie man es von Hn. W. G. erwarten konnte; und die Ueberfetzung von Emilia in haare vier betrekking, van Kind, jonge Dochter, Echtgnoote en Moeder. - (Amft., Nieman. 1803. 1 D. gr. 8.) Auch fügen wir noch hinzu: Lina van Salem, door Pfeffel, uit het Hoogd, vert, en de schoone Kunne opgedr. (Arnheim, Moeleman. 1803. gr. 8.) und die Palmbladen - door A. J. Liebeskind. (1 - 3 D. Leyden u. Amft., Gryp u. v. Vliet. 1802 u. 3. 8.)

Nachst den deutschen wurden vorzüglich viele frenzösische Romene übersetzt. Wir führen zuerst einige Sammlungen an. Die Nieuwe Zedelyke Vertellingen door 7. F. Marmontel, uit het Fr. vertaald. (Leyden, Trap. 8. t D. 1804.) funden einen guten Ueberfetzer; eben To die früher erschienenen Nieuwe Verzellingen van den Heere de Florian. (Haag, Leeuwesiyn, 1801. 8.) und die spätere Bearbeitung von Galatte naar het Fr. van Florian, met Mufick, gecomp. door C. F. Rappe. (Leyden, Trop. 1804. gr. 8. 1 Fl. 2 St.) Zu den frühern Ueber-Tetzungen von Schriften der Mad. Genlie kam jetzt die von de twee Moeders, of de Lafter, door - vert, door Elif. Bekker, wed. Wolff. (Haag, Leeuwestyn. 1801 u. 2. 3 D. gr. 8.) Außerdem führen wir nach der alphabetischen Ordnung der Verfasser folgende auf: Atala, of de Gelieven in de Woeftyne, uit het Fr. van F. A. Chaseaubriant, naar d. 4 Dr. vert. (Leyden, Marmy. 1801. 180 S. 12.) De Abdy van Grasville, naar het Fr. van B. Dacos. (Leyden, Trop. 1803. 3 D. gr. 8.) Valeria, of Brieven van Gustaaf van Lynar aan Ernst van G. door Vrouwe v. K. (Krudener). (Amft., v. Gulik n. Holtrop. 2. D. 1804, gr. 8.) Valdeuil, etc. door P. A. L. Mason de ta Varenne; e. viye Vert, uit het Fr. (Amft., Roos. 1802. 8.); Ket Magdalene Kerkhof, door J. J. Regnault Warin, with. Fr. (Amft, Schalekamp. 1903. uf. J. gr. 8.) Isidore en Juliette, eene Anecd. naar het Fr. van A. J. Rosny (Amft., Roos. 1801. 8.), und Ebendeff. Gernance (Eb. 1802. 8.), Hilaire et Berthille - near h. Fr. v. C. A. B. Sewrin (Eb. 1802. 8.); auch gehört hieher, da das Original ausdrücklich den Namen eines Romans

sühri: Apivadire, op de geluhhite wedergeworden Dochter, een Verdivinssel, gwoogd naar Saaksser door T. St. Marcel. (Eb. 1803. 8.) — Unter den anonymen bemerken wir, mit Uebergehung mehrerer, besonders bey Roos in Amsterdam erschienener schiechter Producte: Barnwill, eens engesche Gesthiedenis, gwoogd naar her Fransisi. (Delft, Granwenhan. 1802. 2.). 8.), deren Siotaus dem Englischen von le Harpe ins Französische, und aus dem Französische von le Harpe ins Französische, und aus dem Französische entlehnt ist; de Grassowe, sit her Fr. vers. (Amst., Allart. 1803. gr. 8.), eine etwas schwerzische, mit Beyfall ausgenommene Geschichte, und den historischen Roman: de Rampen vas de la Gastiere, onder de Regiering der tiem Mannen. (Rott., Cornel. 1902. gr. 8.)

Weniger und weniger Schlechtes wurde aus dem Englischen entlehnt. Die Uebersetzung von Cumberland's Henry von Elife Bekker, verw. Wolff, wurde mit dem 3. u. 4. Th. (Amft., Doll. 1501, gr. 2.), die von Moore's Mordaunt mit dem 3. Th. (Haarlem, Loosjes. 1803. gr. 8.) beschloffen. Der berühmten M. Wolftonecraft Godwin Maria (M., of her ongeluk van Fromv te son) wurde im J. 1801. (Amft., Allart. gr. 8.) der Mrs. Reg. Marie Roche Abdykinderen, im J. 1802. doch nur maar het Fransch in Roos'ens Fabrik zu Amsterdam überfetzt, wo noch andere englische Romane nach dem Französischen bearbeitet erschienen. Die Agarha, of de engeliche Non, eene hedendag sche fransche Klostergeschiedenis : net het Engelich. (Rotterdam, v. Dries. 1803. 8.) zeichnet fich vor andern Klostergeschichten dadurch aus, das fie den Kloftern das Wort spricht. Andere von Seiten der Vff. und Uebersetzer anonyme Arbeiten diefer Art können übergangen werden. Beffer that wohl der Ueberfeizer, der, in Ermangelung eines bedeutendern neuern Romans, De Gevallen van Peregrine Pickle, naar het Engelfch van den Heere Smollet (Hang, v. Cieef. 1803. gr. s.), wie's scheint, zum erften Mal feinen Landsleuten in ihrer Sprache zu lesen gab.

Was die spanische Literatur betrisse: So machte zwer ein Ungenannter einen Versuch mit de Ridder Don Quichter vom Mancha beschereven deer Mig. de Ceevaner de Sauvedra, verseeden naar den hedendaagschen smake verrykn met albeid. (Haags, Leeuweltyn. 1. n. n. D. 1803. gr. 8.), verungsückte aber mit dieser Operation gainzlich.

Zwischen die Remene und Schaufzich stellen wir hier die Zahbilitathe von Vermift en Smaak. (Amit., Allart. 12. V. D. 1501. 4745. VI. D. 1501. 313. S. VII. D. 1502. 1515. VIII. D. 1504. 475. S. S. VII. D. 1502. 1515. VIII. D. 1504. 4750. 315. S. VII. D. 1502. cheimmist. Lefomzimir'. Liebe und Dankbarkeit, und eine Erzahlung von Korzebur; im öten Theile Fiorim' geten Vater und der Frau von la Rocke Mills Lony; im great ein Vater und der Frau von la Rocke Mills Lony; im great sin Schauspiel von de Moussichen; und eine snonyme Erzahlung aus dem Frauzüschen; und Meisjuer's Gräffen He-berg.

II. Schulanstalten.

Deffau.

Am 12. Oct. feyerte die hiefige Heuptschule das Inhelfest der funfzigjährigen Regierung des verehrungswürdigen Herzogs und Fürften Leopold Friedrich Franz. der fich um fein Land, und besonders um die Lehran-Stalten fo ungemeine Verdienste erwarb. Eine von dem Seminer - Inspector de Marées gadichtete, und von dem Kammermulikus Reineke componirte Cantate wurde von den Tonkunftlern der herzoglichen Kapelle, und von Schülern der Hauptschule ausgaführt. ractor Vuth hielt eine Rade über die Wichtigkeit und Festlichkeit dieses Tages, und ein der Feyer angemesfenes Gedicht wurde von dem Primaner Sandner declamirt. Der ehrwürdige Herzog und der Erbprinz beahrten die Feyarlichkeit mit ihrer Gegenwart. Das Ganze ist auf Varlangen vollständig abgedruckt, und wird in der Hauptschule für 4 gr. ausgegeben.

Mannheim.

Zu der'em 10. und die folgenden Tage des Octobers gehaltenen Jahrsprüfung im neuerrichteten. Lyeuum unferer Stedt lud der Professor und dießighbrige Directore desselben, Hr. B. Seiter, durch eine kleine Schrift ein: "Ueber einige Hindernisse der Bildung in öffentlichen höhers Schulsasstalten und im hisägen Lyeuum insbedondere," (16 S. 8.) und zeigte zugleich die Ordnung an, in welcher die Prüfung über die verschiedenen Lehregeenstände würde vorgenommen werden. Den Beschulds dieser Prüfungen machte am 13. Oct. die Zeichnungs- und Mußkpräfung, die letzte wechselnd mit Declamationen der Lyceisen, und die fevertliche Austheilung der Prämien mit Mußk.

Stutigart.

Unter den gelehrten Bildungsanstalten des füdlichen Dautschlandes zeichnet fich das hiefige Gymnafium fowohl in Rücklicht auf feinen Umfang, als euch in Racklicht auf feine innere und äußere Einrichtung auf eine fehr vortheilhafte Weise aus. Die ganze Anstalt wird eingetheilt in das obere, mittlere und untere Gymnalium, und besteht aus neun Abtheilungen, wovon vier das obere, eben so viele das mittlere Gymnefium bilden, and eine des untere, die aber wieder in vier Ordnungen oder Unterabtheilungen zerfällt. Die Abtheilungen oder Classen werden von unten auf gezählt. Mit den vier Abtheilungen des mittlern Gumnafiums laufen drey Abtheilungen der fogenannten Real-Schule parallel. In dem untern Gymnasium werden die nöthigen Vorkenntnille für des mittlere Gymnaßum und die damit verbundene Real Schule gelehrt. am untern Gymnslium find die Harren Praceptoren Knorr, Köhler, Hörz und Böbel, letzterer mit einem Alfiftenten, indem feine Claffe in zwey Sectionen getheilt worden. Die Schüler, welche alle Stunden besuchen.

erhalten wöchentlich 26 Stunden Unterricht. In den vier Abtheilungen des mittlern Gymnafiums und in den damit perallel leufenden dray Abtheilungen der Real-Schule erhalten die Schüler von 8 bis 13 oder 14 Jahren vollständigen Unterricht in der Lateinischen. Griechischen, Hebraischen, Deutschen und Französischen Sprache, in der Religion, Arithmetik, Geometrie mit praktischen Uebungen im Ausnehmen, in der Geographie, Geschichte, Naturgeschichte und Naturlehre, fo wie im Schönschreiben und in der freven Handzeich-Diele Abtheilengen des mittlern Gymnaliums find in Rücklicht auf die Lehrgegenstände, besonders die gelahrten Sprachen, nach den Bedürfnillen der gelehrten und der damit verwandten Stände (der Schreiber, Apothaker, Chirurgen), angelegt, und die Real-Abtheilungen künftigen Kaufleuten, Künftlern, Profesfionisten u. s. w. gewidmet, wiewohl such in den erfiern die Grundlegung zweckmäßiger Rest - Kenntniffe nicht eus der Acht gelaffen wird. Die Lehrer am mittlern Gymnafium, die zum Theil auch einige Stunden bey dem Real Institute baben, find die Hnn. Profest. Roth und Weckherlin, und die Hnn. Pracept. Nadelin und Werner. Die Franzößische Sprache lehrt hier Hr. Prof. Valier. Real - Lehrer find die Hnn. Praceptoren Haug und Schwarz, von welchen der erstere auch im mittlern Gymnafium einige Stunden Unterricht giebt. Die Deutsche Sprache lehrt Hr. Prof. von Steinheil, die Franzölische Hr. Prof. Stochdorf; Unterricht im Zeichnen giebt Hr. Hof - Thier - Maler Steinkopf und Hr. Hof-Kupserstecher Necker; im Schreiben geben Unterricht die Hnn. Merkel und Vischer. In dem obern Gymnelium werden in den verschiedenen Classen Römische Autoren erklärt und zum Theil Lateinische Stilühungen angeftellt von den Han. Proff. Braftberger, Fifchhaber, Franz, Kielmann, Rappols, Offander und Wurm; Griechische Autoren, und zum Theil das neue Teltament, erklaren die Hnn. Proff. Offander und Wurm; die Hebraische Sprache lebrt Hr. Prof. Kielmann; die Franzöfische Sprache lebren die Han. Proff. Grammont und Valier; die Italianische und Englische Hr. Prof. Steinheil; - die Religion lehrt Hr. Prof. Wurm; Philosophie (Psychologie. Logik u. Meiaphylik, praktische Philosophie und Ge-Schichte der Philosophie) Hr. Prof. Fischhaber: Arithmethik und Geometrie, wie auch Phylik, Hr. Prof. Camerer; die Algebra und Trigonometrie Hr. Prof. Rappolt; die Naturgeschichte Hr. Dr. Lebret; Geographie und Geschichte Hr. Prof Frant; alte und mittlere Geschichte Hr. Prof. Offander; neue und Wirtembergifche Geschichte Hr. Prof. Franz; Aesthetik und Rhetorik Hr. Prof. Offander; das Zeichnen lehrt Hr. Steinhoof. - Aufser dem durch des genze Gymnahum himdurchlaufenden Raligionsunterrichte werden moch dreg besondere Andachtsübungen wöchentlich von dem Ha. Prof. Camerer gehalten, namlich mit den Zuhörern des obern Gymnaliums ieden Sonntag eine Stunde, und mit den Schülern des mittlern Gymnafimms und der Realfchule jeden Dienstag und Donnerstag eine.

ALLGEMEINE LITERATUR - ZEITUNG

Freytags, den 9. December 1808. .

WISSENSCHAFTLICHE WERKE

ERDBESCHREIBUNG.

Zürken, b. Gefsner: Briefe aus Italies während der Jahre 1801 – 1805. mit mancherley Beylagen. Erster Band. — Von P. F. Rehsser, Bibliothekar Sr. Königl. Hob. des Kronprinzen von Wirtemberg. 1809. 416 S. 8.

Tübingen, b. Cotta: Neuester Zustand der Insel Sicilien, von P. F. Rehsues u. s. w. Erster Theil.

1807. XII u. 244 S. gr. 8. m. Kpf.

n beiden Reisebeschreibungen liefert Hr. R., der jetzt, nach einer mehrjährigen Reise in Italien und nach einem durch die Zeitumstände sehr verkürzten Aufenthalte in Spanien, im füdlichen Frankreich fich aufhält, feine Beobachtungen über die durch die Ereignisse der neuen Jahre von neuem interessant gewordenen Halbinsel und der großen Nebeninsel Siciliens. Vieles davon ist freylich schon in den beiden Journalen, die Hr. R. in Gesellschaft seines Freundes v. Tscharner herausgab, und anderwärts bekannt gemacht worden, erscheint hier aber, die etwas zu große Ausführlichkeit abgerechnet, verbessert, wie zwar nicht von den Briefen aus Italien, denen es ganzlich an einer Vorrede so wie an einer Inhaltsanzeige mangelt, aber doch von den Bemerkungen über Sicilien gefagt wird; und da von jenen Journalen nur das erstere (Italien; f. A. L. Z. 1805. Nr. 57.) einzeln ange-zeigtt, von dem letztern aber (den ital. Miscellen) nur nebenher in der Journal Revision (Erg. Bl. 1807, Nr. 41. 42.) in diesen Blättern die Rede gewesen ist; so behandeln wir das Ganze hier als neu.

Die Briefe aus Italien beschäftigen fich in diesem ersten Bande, allgemeinere Gegenstände abgerechnet, vorzuglich mit Livorno, Florenz und Genna: der erfte ist aus Livorno vom 14. Dec. 1801., der letzte aus Florenz von 29. Aug. 1803. datirt. Jener erste schildert die italianischen Frauenzimmer. Der Ruf von ihrer Schönheit ist gegründet, aber außer dem in ihrem Auge wohnenden starken Ausdruck heftiger Leidenschaften ist es hauptsächlich eine gewisse Art von männlichem Benehmen, die ihnen viel von ihrer Liebenswürdigkeit raubt. Selbst ihr Sprachorgan schien dem Vf. oft um einige Tone tiefer gestimmt, als das der Deutschen und Engländerinnen. Der Grund davon liegt, außer der Lebhaftigkeit der Nation, in ihrem häufigen Umgange mit den Manuern, den fie dem Umgange mit Weibern vorziehen, bey welchem, da he fich nicht um das Hauswesen und die Kinderzucht

A. L. Z. 1808. Dritter Band.

bekümmern, der Hauptstoff der weiblichen Unterhaltung wegfällt. Bey aller würdevollen oft maiestätischen Haltung des Körpers fehlt es ihnen doch häufig an Grazie im Gange und beynahe immer in den Bewegungen des hier feltenern Tanzes, bey welchem ihnen der fehr gewöhnliche Fehler großer Fase hinderlich ift. Die National-Tracht wird bey den höhern Ständen immer mehr von den wechselnden, durch zwey Mode - Journale (zu Mayland und Florenz) begunftigten franzößischen Moden verdrängt; doch selten durch folche, welche die Natur entstellen. Die Haushaltung liegt felbst in den mittlern und niedriesten Ständen meiftens auf dem Manne. Italien ift daher das Paradies der Damen, aber doch nur vorzüglich der schönen und verheiratheten; die unverheiratheten werden ftreng bewacht. — Der zweyte Brief beschäftigt fich mit dem Carneval in Livorno, woran auch die Niedrigften im Volke, vorzäglich aber viele Fremde, befonders Matrofen, Theil nehmen; der folgende mit den Fasten, die in diesem Lande der Freude', das Religion. Lebensgenuls und Spiele fo fein verbindet, auch ihre hier ausführlich beschriebene Freuden und Feste haben. Ausgezeichnet find die letzten zu fleissigem Kirchenbesuche bestimmten Tage, auch das kleine Carneval, oder Carneval der Weiber genannt, au welchem der Cicisbeo (Cavaliere fervente) den Arm feiner Dame ihrem Gatten überlaffen muß, und die feltene Freude hat, auch einmal die übrigen Schönen Der vierte Brief aus Livorno mustern zu dürfen. verbreitet fich über die Kunft des Improvifirens, "keine Poelie, - wie der Vf. feine Darstellung der improvifirten Stücke eines in feiner Art berühmten Kuuftlers schliefst - fondern eine blosse Fertigkeit, eine Ausartung des Wahren und Schönen, wie lie in einem Zeitalter gewöhnlich ist, das beide verloren hat," ein Urtheil, zu dellen Bekräftigung er eine lange Stelle aus Gozzi's Memoiren aushebt, die er mit fehr ungünstigen Bemerkungen über den gegenwärtigen Zuftand der Dichtkunft in Italien begleitet. Ein Brief aus Pifa beschäftigt fich mit den alten Gemälden in Campo fanto und den Bädern von Pifa; einige folgende aus Carara beschreiben die Reise über das außerft schön gelegene und gut gehaute Städtchen Massa nach diesem durch seine Marmorbrüche allgemein bekannten Orte, wo fich jetzt eine Bildhauer - Akademie befindet, diese Marmorbrüche selbst, und die damit zusammenhängenden sauern Arbeiten der kräftigen und charaktersesten Bewohner, die sehr über die nur zu fichtbare Abnahme ihres Gewerbes klagen. Der Na-

(5) O

tur der Sache nach finden fich unter ihnen zwar auch viele Bildhauer, fie find aber blofs nach Copieen arbeitende Handwerker, die bald an einer mediceischen Venus arbeiten, bald Dofen aus Alabafter schnitzeln. Je weiter man von Tofcana, deffen Bewohner fich durch Biederkeit auszeichnen, nach der Köfte zu kommt, desto mehr bemerkt man schon in der Phy-Sognomie eine Verschlimmerung des Charakters, welche für den Reisenden vorzüglich in Sarzana auffallend wurde. - Von Lerici, am Meerbusen von Spezia, dessen vortheilhafte Anlage zu einem Hafen hier ausführlicher gezeigt wird, segelten die Reisenden nach Genug an der Kufte hin, deren Bewohner theils dem bergigen Boden die Nahrung abtrotzen, theils mit Arbeiten für die genuenschen Fabriken oder mit Schiffbau fich beschäftigen, oder auch aus Verzweifelung über Nahrungslofigkeit Räuber werden, fo dass damals Reisende den Weg zu Lande scheuten. In Genna ist bev den Bewohnern der höhern Stände noch immer das die italianische Nation auszeichnende Gemisch von Glanzfucht und Sparfamkeit, - Charakterzüge, deren letzterer weiterhin in einem eignen Briefe weiter ausgeführt wird, - vorzäglich fichtbar. Der Revolution ungeachtet theilt fich die ganze Stadt noch immer in Adel und Clienten; doch ist der zweyte Stand auf dem Wege, mehr in die Höhe zu kommen, besonders durch den immer mehr um fich greifenden franzößichen Conversationston. Der üble Kuf der Genueser in Hinficht auf Handel und Verkehr hat fich noch nicht gebestert, und Verbrechen find feit den letztern Unfallen der Zeit noch häufiger geworden. Die schönen Genueserinnen find, ungeachtet auch sie ihren Cicisbeo (hier Patito) haben, in Vergleichung mit den übrigen Italianerinuen fleissig zu nennen. An Gemälden ist die Kirche von St. Ambrogio die reichste. -Ein wiederum aus Livorno datirter Brief beschäftigt fich mit der Fertigkeit der Italianer, fich die Worte durch eine Mimik zu ersparen, die, je weiter man nach Süden kommt, defto reicher, aber auch defto ungefitteter wird. - Eine in Gesellschaft mit zwey Franciskanern nach Rom gemachte Reife leitet den Vf. auf den Esprit de Corps der geistlichen Orden und ihre Eiferfucht gegen einander, so wie auf die durch ein Beyspiel unterstützte Bemerkung der Zuneigung der Augustiner zu den Lutheranern, weil Luther zu ihnen gehörte, wie auch auf den Mangel an Achtung gegen die Monche, besonders im Kirchenstaate. Die Oede in der Campagna di Roma leitet der Vf. erst aus den Zeiten der Belagerung Roms im J. 1527. und der Entfernung der Papite nach Avignon her; wenigstens fanden noch Roms zahlreichere Bewohnerl und die 200,000 Pilger, die im J. 1300. wegen des Jubelfestes dort waren, hinlänglichen Proviant. Aus Rom, über welche Stadt hier weniger als über deren Umgebungen fich findet, eilte der Vf. fehr bald wieder nach Florenz, wo fich, nach seinem Urtheile, der gebildete Mensch besser gefällt, dahingegen Rom dem Gelehrten und Künstler mehr Genuss giebt, wie eine nähere Parallele beider Städten zeigt. Ausfährlich be-Ichreibt der Vf. von Florenz aus die dafige Gemälde-

fammlung des Marchese Gerisi und die Sammlung des Genuelers Kambrechini zu Livorno; ferner die, mit der Huldigubrg an den damsligen sönschehalbjährigen Nachfolger des ersten Königs von Etrurien verbundene, Johannisseyer durch Wagerennen, Feuer-Werke u. s. w. am 25. Aug. (1803.). — Die auf die höhern Stände beschränkte Schilderung des gesellschaftlichen Lebens im Italien übergelten wir hier, to wie die Beylage über die Jaden in Livorno, die hier iht Paradies haben, um schneller zur Reife des Vfs. durch Steilten überzugehen, von der wir, wie der obige Titel zeigt, ebenfalls noch nicht das Ganze var uss haben.

Der anfängliche Zweck des Vfs., den Zuftand der Sicilianischen Literatur kennen zu lernen, wurde bald weiter ausgedehnt, und fein nachheriger, noch über ein Jahr fortgesetzter, Aufenthalt in Neapel, sein dafiger Umgang mit mehrern der einfichtsvollsten Männer Siciliens und ein immer fortgeletzter Briefwechlel dahin, setzten ihn in den Stand, seine im Lande selbst gesammelten Materialien zu vervollständigen. einzelnen bis jetzt davon bekannt gemachten Bruchftücke erscheinen hier verändert und vermehrt. Das Ganze ist in einer doppelten Form dargestellt; die Schilderungen von Gegenden und Charakteren, individuelle Zuge des Reifelebens, und einzelne Bemerkungen, die schwer unter allgemeine Gesichtspunkte zu bringen waren, find in Briefen, allgemeinere Gegenstände in Beylagen behandelt. Wiederholungen über Gegenstände, die auch andere Reisende, wie Bartels und Stollberg behandeln, fuchte der Vf. zu vermeiden. Die Unvollständigkeit mancher Nachrichten über Gegenstände der Staats - und Landwirthschaft ift durch triftige Grunde entschuldigt, die man um fo leichter gelten lässt, je hoher die Foderungen find, die der Vf. in andern Rückfichten an Reisebeschreiber macht und felbst zu erfüllen fucht.

Die in diesem ersten Theile ausgedruckten Briefe find aus Melfina, Catania und Syrakus datirt, Nach einer Einleitung im ersten beschäftigen fich die folgenden zwey mit Melling. Nach so vielen Unfallen ist M. jetzt eine prächtig ins Auge fallende Stadt mit lebhaften Hauptitrafsen, deren Häuser viel Wohlstand verrathen, von 70 - 80000 Einwohnern. Diess Emporkommen hat die Stadt dem Aufblüben des theils durch die Zeitumstände, theils durch die Regierung begünstigten Handels zu danken. Andrerfeits trug das Erdbeben dazu bey, die bisher durch mancherley Verhältnisse getrennten Menschen einander näher zu bringen und die Ehen stark zu vermehren. Besonders volkreich ist die neu entstandene Vorstadt St. Leone, von lauter kleinen Häusern, die vor der Furcht des Einfturzes durch Erdbeben bewahren. - Die Homerische Charybdis setzt der Vf. an den Eingang der Meerenge von Messina zwischen dem Capo Peloro und dem Scyllafelfen; und dahin ift man auch durch ihre jetzigen Wirkungen noch immer berechtigt be zu fetzen. - Die Industrie der Mellinesen, belonders der Seidebearbeitung, wurde bisher, felbst trotz der Bemühungen der Regierung, auf mancherley Art, befonders aber durch die Aufrechthaltung alter Einrich-

Darled by Google

tungen gehemmt. Ein artiges Seitenstück zu dem Glauben der Einwolner an den Brief der Jungfrau Maria an sie, den sie noch in einer von einem Jesuien an der östlichen Gefrafte Abseins gefundenen chinesischen Abschrift bestirzen, ist die Alsociation des Messinessischen Kaufmanns Marchetti mit dieser heiliges Jungfrau, der in einem Gircular diese Association bekannt machte, jedoch mit der Einschränkung, dass er unt seine Unterschrift anerkenne. — Das Theaster in

Messina ist schlecht. Der Weg nach Catania (vierter Brief) führt anfangs immer an dem schmalen durch Berge begränzten Seeufer hin; je mehr er fich verengt, delto sparfamer wird die blühende Vegetation und der herrliche Anhan des Landes, aber das Auge wird durch die häufig abwechselnden Formen der Ufer gefesselt. Sonderbar hauptfächlich gestaltet fich das Ufer in der Nähe des Berges, auf welchem man die, auch von andern Reifenden beschriebenen. Trümmern des Theaters von Taormina schon in weiter Entfernung gewahr wird. Von hier aus gieng die Reise nördlich an dem Fusse des Aetna rechts in das Land hinein, wohin der Vf. die Theokritische Schäserwelt setzt. Mit vieler Beschwerde bestieg der Vf. diesen berühmten Berg; eine besondere Beylage liefert das Nähere über das Aetnagebirge; hier ift nur die eigentliche Reise, der Eindruck der aufgehenden Sonne u. f. w. kurz, aber lebhaft geschildert. - Catania (ster - 6ter Br.) ohne Zweifel eine der schönften Städte Siciliens, wurde zuverlästig die schönste seyn, wenn sie eben läge; sie ist ganz regelmäßig gebaut, mit sehr schönen Strassen, vielen Platzen und Brunnen, und mehrern ausgezeichneten Gebäuden. Unter diesen verdient das Benediktiner Kloster von St. Nicolaus d' Arena den Vorzug; es hat eine ziemlich ansehnliche Bibliothek und ein Museum mit mancher sehr schönen Vase und einem Fragment eines schönen Basreliefs, einer Scene aus den Orgien des Bacchus, das der Vf. beschreibt und das durch ein Kupfer erläutert wird. Bey die er Gelegenheit spricht der Vf. auch von dem vorzüglich durch Bartels bekannten Muleum des Prinzen von Biscari, und dem Museum der Familie Gioeni, vorzüglich für Mineralien und befonders vulkanische Producte. Diese Producte findet man auch zahlreich bey dem Prof. Ferrara, der mit dem Aetna genau bekannt, die Geschichte des Berges sehr vollständig und nach neuern Grundsätzen bearbeitet hat. Die Gelehrten spielen zu Catania eine fehr ansehnliche Rolle, besonders die Advocaten, eine Klasse die zu den ehrenvollsten Aemtern und ansehnlichsten Reichthümern gelangt; die Adligen zeichnen fich durch landwirthschaftliche Kenntuille aus, und find hier bey ihren Unterthanen, die, gleich den Bedienten, unter dem Namen der Familie derselben begriffen werden, beliebt. In den erften Häufern diefer Stadt finden fich noch patriarchalische Sitten, wie an wenig andern Orten; die eigentliche Familie des Hauses fitzt in der Mitte des Zimmers; an Seitentischen die Bedienten, die sich nicht felten in das Gelpräch mischen; wenigstens ist das Vorzimmer immer voll von Gliedern der Familie im

weitern Sinne, und wenn bev den Herrn ein Fest ift. haben auch die Bedienten eines. Mußk, ein Haupttheil der Erziehung beider Geschlechter, und hohes Spiel, diels häufiger noch als jene; machen die gesellschaftliche Unterhaltung aus, die mehr gesucht wird, als die in den beiden Theatern. Von Cicisbeen weis man zwar pichts: aber bevnahe ieder angesehene Mann unterhält eine Maitrelle; auch genielsen verbeirathete Damen und Mädchen viele Freyheit. Wohlthätigkeit zeichnet auch, wie andere Italiäner, die Catanefen aus; die Fragfeligkeit der Sicilianer gegen Fremde halt der Vf. nicht für Folge von Neugier, fondern von Höflichkeit. (Dagegen scheint fich aber, nach andern Reifenden, manches einwenden zu laffen). - Die nicht mit Unrecht als ein luftiges, unbandiges Völkchen geschilderten Catanesen find doch dabey fehr arbeitfam; die Seidenarbeiter in der Stadt, (von etwa 60-100,000 Einw.) und deren Gegend werden auf 30,000 Menschen gerechnet. - Auf Veranlassung der Bekanntschaft mit dem Großmeister Tommali giebt der Vf. Nachrichten von demfelben und von der damaligen Lage des durch den Tod des russischen Kaifers Paul von feiner scheinbaren Höhe wiederum herabgefunkenen Maltefer - Orden, deffen Erhaltung der Vf. für die Sicherung der italiänischen Seekülten gegen die Barbaresken wünscht. - Ein Brief über das Agathafeft zu Catania, fo wie ein anderer über das Rofalienfeft zu Palermo, der erst im folgenden Theile fich finden wird, find nicht von dem Vf., fondern von dem, bereits durch eigene Reisenachrichten bekannten Maler Graff, einem Reifegefährten des Vfs., der länger auf Sicilien blieb:, in dem bier mitgetheilten finden tich mauche einene, zum Theil jovialische Bemerkungen, die aber zu sehr in das Ganze verwebt find, als dass fie hier ausgehoben werden könnten. -Ein größtentheils schlechter Weg durch wenig angebautes Land führt nach dem neuen Syracus. Hier ift ausführlicher von den durch die Grabungen des Ritters Landolina gewonnenen Alterthumern die Rede; ein Abschnitt den wir den Archäologen zum Nachlesen überlassen. Die dange Kapuziner - Bibliothek führt die laschrist: Hoc est nescire, sine Christo plurima scire. Si Christum bene scis, satis est, si cetera nescis. Bonav. in fpec. diff.; in derselben wurde ein lateinisches Missale für ein griechisches Werk gereicht; Micpte waren nicht da, fie hat fast nur alte theologische Literatur. - Syracus bringt die größte Mannichfaltigkeit schöner Weine hervor, und mit der größten Sorgfalt wird der Bau der Reben, mit größerer noch die Lese und das Keltern behandelt; es hat fich dabey ganz die uraltefte von Hesiod geschilderte Verfahrungsart erhalten. - Auch hier ist es gewöhnlich, die Bienen der bestern Nahrung wegen aus einer Gegend in die andere zu transportiren; im Winter lässt der Bienenwärter seine Bienen in dem Thale, im Sommer trägt er fein Bienenhaus in die Gebirge; der Hyblahonig behauptet noch immer seinen althergebrachten Ruhm: der beste Honig findet fich bev dem Orte Melliti, dessen Namen man von Miele (Honig) ableitet. In andern Gegenden der Infel, namentlich in

Palermo, hält man die Bienenhäuser in den Gärten. Dort ist der Thymian, hier find Citronen - und Orangenblüthen das hervorstechendste im Geschmacke und Geruche des Honigs. - Stark herrscht um Syracus der Glaube an zu hebende Schätze. Schätze anderer Art würde der Boden liefern, wenn man ihn besser benutzte, und nicht alle Entwürfe dazu bisher von der Regierung wären zurückgewiesen worden; schauderhaft beynalie ift die Schilderung der Lage der Stadt, die der Vf. aus einer Schrift von Logoteta an die Regierung (1700.) mittheilt. Uebrigens findet man vielleicht nirgends in Italien einen fo gebildeten Adel, einen fo ungezwungenen gesellschaftlichen Ton, wenn gleich mit einiger Förmlichkeit, und fo viel freundliche Zuvorkommung gegen Fremde, als hier in Syracus. Die Lieblingsneigungen der Syracufer find die Numismatik. wozu der Boden und die Schönheit der Münzen aufmuntert, und die Dichtkunft. - So viel aus den zehn Briefen: wir gehen jetzt zu den vier Beylagen über. Die erfte betrifft das Aetnagebirge (S. 113 - 146.), der Vf. benutzte dabey, neben manchen andern schriftlichen und mündlichen Nachrichten des obgedachten Ferrara's wenig bekannte floria gen. del Eina (Kata-nia 1793, 8.). Zuerst spricht der Vf. von dessen Höhe, Umfang und Lage, den Städten, Dörfern und Villen rings umber, in der erften feiner drey Regionen, auf welcher 300,000 Menschen wohnen; dann beschreibt er seine Ausbrüche und erzählt die Geschichte des Berges und vorzüglich die des letzten Ausbruchs im Jahr 1702., und handelt zuletzt besonders ausführlich von den verschiedenen Arten der Lava und andern ausgeworfenen Materien, auf eine für den Naturforscher fehr belehrende Art.

(Der Beschluse folgs.)

MATHEMATIK.

JERA, D. Etzdorf: Drutiche und gritudliche Anktitung zur Rechenkunß und Möchunß und zu den gemeinnützigsten Anwendungen derfelben, für diejenigen die fich in diesen Wissenschen felbst unterrichten wollen, um sie bey praktischen Geschäften anzuwenden, von 36h. Christoph Weinglitter, D. d. Phil. u. Prof. od. Math. zu Erfurt u. l. w. Erfur Theil, 1806 280 S. mit 4 Kpft. (1 Rhibr. 8 gr.) Ziecyler Th. 1807, 316 S. gr. 8. m. 5 Kpft. (Rhibr. 8 gr.)

Es war dem Vf. bey dem Entwurf diefer Schrift darum zu hun, das ein Freund der praktichen Melskunft fo viel Vorbereitungskenntnille darin finde, als zur grändlichen Einscht in die Vorfehriften jener Wiffen-lehaft erfordert wird, und er macht deshalb weder auf abfolute Vollffändigkeit, noch auf Gründlichkeit Anfpruch. Eben fo hat er fich bey Beschreibung der zum Mussen erforderlichen Infrumente und hres Gebrauchs der möglichsten Kürze bestiffen, und nur dasjenige vorgetragen, was das Unerläßlichste dabey sit. Wer mehr verlangt, foll sich Gelegenheit verschaffen, die Werkzeuge leibt in Augenschein zu nehmen, und freengere mathematische Schriften Rudiren. Nachdem

der Vf. nun im erften Abschnitt das Wesentliche von der Numeration grundlich und fasslich vorgetragen hat, kommt er fogleich auf die Lehre von den Linien und Winkeln, nebst der Bestimmung ihrer Größe. Dann folgt Addition und Subtraction. Das Nöthige von entgegen gesetzten Größen. Multiplication und Division der gemeinen Zahlen. Bey letztern gelegentlich auch einiges von Brüchen. Von Potenzen und Wurzeln, bloss einige Begriffe. Benannte Zahlen. Ausmessung der Linien und Winkel auf dem Felde, wo auch das Wasserwägen berührt ist. Buchstabenrechnung. Einige Sätze von Potenzen. Bruchrechnung. Decimalbrüche. Nun wieder von den Figuren, und insbesondere von den Dreyecken, Vierecken. Flächenmessung. Kreisrechnung. Von den Gleichungen, und zwar vom ersten Grade. Die Unbestimmten beschliefsen diefen Theil. Es ift dem Rec. noch kein Buch vorgekommen, wo Arithmetik und Geometrie, Grundlichkeit und Oberflächlichkeit so bunt gemischt gewefen wären als in diesem. Uebrigens ist alles Vorgetragene richtig und deutlich, auch zweckmäßig auf die Ausübung angewandt. Den fogenannten Praktikern wird fich das Werk fehr empfehlen. - Der zweyte mit dem 20.len Abschn. anfangende Theil enthält die reinen und unreinen Quadr. Gleichungen, die Ausziehung der Quadratwurzel; einige geometr. Aufgaben. Verhaltniffe und Proportionen. Regel de tri, directe und inverse nebst den wichtigsten Anmerkungen zu denselben. Zusammengesetzte Verhältnisse. Basedowsche Regel, Kettenrechnung. Jetzt wieder aus der Geometrie: Proportionalität der Linien, Aehnlichkeit der Dreyecke. Diftanzenmeffung wo man nicht von einem Punkt zum andern kommen kann. Grundlegen der Figuren. Verhältnisse derselben. Vergleichung der Flächenmasse. Theilung der Figuren. Logarithmen. Trigonometri-fche Linien und Rechnungen damit. Die wichtigsten Sätze von Körpern, ihrem Mass und Inhalt, nebst Anwendung zur Berechnung der Baumstämme, Fässer, Getreidemasse von den reinen kubischen Gleichungen und der Ausziehung der Kubikwurzel. Verschiedene Aufgaben unbekannte Dimenfionen der Körper zu finden, wenn der Inhalt gegeben ift. Vergleichung des Inhalts der Körper und ihres Gewichts, die Oberfläche der Körper zu finden. In einem Anhange find verschiedene gemeinnützige Tafeln mitgetheilt. 1) Längenmafse einiger Oerter. 2) Land - und Flächenmaße. 3) Getreidemasse. 4) Masse zu fläffigen Dingen. 5) Gewichte. 6) Vergleichung des Gewichts verschiedener Materien. 7) Vergl. Gold und Manzen. 8) Grofchen und Pfennige als Decimalbrüche des Thalers. 9) Einige Zahlen die bey der Kreisrechnung gehraucht werden, nebst ihren Logarithmen. Nämlich der Umfang des Kreises in Decimaltheilen des halben. Die Quadrat - und Kubikwurzel daraus. Ferner die Einheit durch diesen Umkreis dividirt, ebenfalls in Decimaltheilen und auch ans diefer Zahl die Quadrat - und Kubikwurzel. Diefer zweyte Theil ift durchaus grundlich abgefalst und in manchen Stücken vollständiger, als in andern Schriften dieser Art; die Tafeln find für Praktiker überaus brauchbar.

ALLGEMEINE LITERATUR - ZEITUNG

Sonnabends, den 10. December 1808.

WISSENSCHAFTLICHE WERKE.

ERDRESCHREIBUNG.

Zanton , b. Gefsner: Briefe aus Italien - von P. F. Relifues u. f. w.

TOBINGEN, b. Cotta: Neuester Zustand der Infel Sicilien, von P. F. Renfues u. f. w.

(Befohluss der in Num. 360. abgebrochenen Recension.)

lie zweute Bevlage behandelt Siciliens natürliche Reichthumer und deren Benutzung. Zuerit eine allgemeine Uebersicht der drey Provinzen in Hieficht ihrer Fruchtbarkeit und ihrer Anlage zum Vertrieb ihrer Producte, der, bey dem fast ganzlichen Mangel an Landstrafen, auf den Seehafen beruht, fo wie der mannichfaltigen Hindernisse der Landwirthschaft: die aus mancherley Ursachen herrührende geringe Bevölkerung, und das Milsverhältnifs der vielen volkreichen Städte gegen die Dörfer; ferner das Verhältnis der ackerbauenden Klasse zu den adligen Gutsbestzern (mit Einschlus der Geiftlichen), von welchen die reichsten ihre Güter an große Pachter verpachten, die im Kleinen an armen Landleuten Unterpächter haben, die nichts zu erwerben im Stande find : drückende und schlecht vertheilte Auflagen ; Vorurtheile gegen ökonomische Reformen, Unwisfenheit und Aberglauben, schlechte Verwaltung der Justiz und zum Theil unzweckmässige Gesetze, z. B. die Erlassung jeder andern Strafe für den der einen Räuber getödtet hat, ein Recht, das fogar, wenn es der Erwerbende nicht bedarf, einem Verurtheilten verkauft werden darf u. f. w. Der Hauptzweig der ökonomischen Gewerbe ift das Getreide: es werden jährlich 300,000 Salme ausgesührt. Rechnet man nun dazu auf je ten Einwohner jährlich eine Salme (zusammen 1.655,536) und 300,000 Salme Ausfaat: fo kommt die Summe von 2,255.536 heraus; eine gegen ältere Angaben geringe Summe. Diefer Unterschied kommt aber nicht fowohl von der Abnahme der Fruchtbarkeit des Bodens, die nur auf wenige Gegenden paffen mag, als vielmehr der weniger fleissigen Bearbeitung desselhen, der zweyjährigen Brache auf den meiften, und dem Anhaue von mancherley Früchten her, die fonft hier nicht gefunden wurden. Weizen ift noch jetzt das Haupterzeugniss in mehr als 20 Gattungen. Nach dem Mittelpreise beträgt die obgedachte Ausfuhr des Getreides, das vorzüglich nach Spanien, Frankreich, Genua, Malta u. f. w. geht, 4. Mill. Duc.; der Preis des Bodens 180-1200 die Salme. Von Gerste, Erbsen, Bohnen und Linsen

A. L. Z. 1808. Dritter Band.

werden jährlich gegen 80,000 Salme (800,000 Duc.) ausgeführt; Leinöl 6000 Cent, (144,000 Duc.), Hanf und Flachs 3000 Cent. (72,000 Duc.), da hingegen jährlich für I Mill. Duc. Leinwand gekauft wird. Das, bey fehr vernachläffigtem Baue der Olivenbäume und bey schlechter Behandlung der Frucht weder häufig noch gut gewonnene, Oel ift fast nur für Fabriken brauchbar; doch foll davon jährlich über 700 000 Duc, ausgeführt werden. Die Ausfuhr des Weins wird zu 270,000 Duc., die der getrockneten Trauben zu 4500 Duc. angegeben; der Werth von 1800 Ballen ausgeführter Seide, die weit weniger geschätzt ist. als die der übrigen italienischen Länder , beträgt 1,350,000 Duc. - Die Viehzucht (befonders im Val di Noto) beschäftigt sich vorzüglich mit Schafen und Ziegen, und am vortheilhaftesten mit den letztern. Die Pferdezucht hat durch die Vernachläsigung der ehemaligen Stutereyen, die Zucht der Maulthiere durch deren Beschränkung sehr gelitten. Das Weiderecht auf den Brachfeldern schadet dem Ackerbaue fehr; Wiesen findet man, wegen der Trockenheit des Bodens, nur wenige, Kleebau gar nicht. Die Bienen liefern Honig zur Ausführ, das Wachs aber reicht bey dem starken Bedürfnisse der Kirchen nicht bin. Die Wälder, deren Bedürfnis man bey dem warmen Klima und dem Gebrauche der Steine zum Bauen wenig fühlt, werden der Natur überlassen; die Jagd ist vollig frey. - Außer dem obgedachten Getreide und andern Feldproducten giebt der Vf. auch andere Producte des Pflanzenreichs mit deren Ertrage an. Ausführt werden Pistazien 6300 Duc., Mandeln 300,000 Duc., Halelnulle 121,000 Duc., Zitronen (griin, eingemacht, getrocknet und Saft) 200,000 Duc., Orangen und Bergamotten 30 000 Duc., Johannisfrucht 90.000 Duc., Sumach 25 000 Duc., Feigen und Korinthen 30,000 Duc., Soda 330,000 Duc., Manna 200,000 Duc., Lakritzenfaft 72,000 Duc. - Von Pro lucten des Thierreichs werden ausgeführt Felle und Häute 100,000 Duc., Kanthariden 7x00 Duc., Thunfich 60,000 Duc., Sardellen 90 000 Duc., wie auch Vipern. - Von Mineralien führt die Insel aus Schwefel 180,000 Duc., Salz 200,000 Duc. Rechnet man dazu noch die Ausfuhr der Lumpen zu 24.000 Duc. Kale, Weinstein, Gummi, Seidenwaaren u. del. zu 1 Mill. fo kommt eine Summe von mehr als 11 Mill. heraus, welche die schwer zu berechnende Einfuhr etwa um 1 Mill, übersteigt, die aber den Nationalreichthum wenig zu Gute kommt. Angehängt hat der Vf. noch ein Verzeichnis der vorzüglichsten La-(5) P dungs-,000le dungsplätze mit deren Artikeln und eine Angabe der Maalse, Gewichte und Münzen. — III. Stidianische Literatur und Kunft von 1790—1803.; zuerst im 1. Bl. der Jen. A. L. Z. abgedruckt, hier aber um vieles vermehrt und verhesser. IV. Zung nur gestunden Inskriften; bey der zweyten wird von den Philisis-Münzen gehandelt, wovon man hier 9 Köpse nebst mehrern bekannten sicilianischen Münzen abgebildet findet.

Mit dieser Anzeige verbinden wir die von solgendem Werke, der Frucht einer zwey Jahre früher unternommenen Reise nach demselben Lande, das aber zum Theil ganz andere Gegenden oder Gegenstände betrifft, als die in dem bister erschienenen ersten Theile der vorstehenden Reise behandelten sind.

Braunschweig u. Leipzig: Spaziergang nach Syraus im J. 1802., von 3. G. Srume. 1803. XVI u. 491 S. gr. 8. Zweyte verbell. Auflage. 1805. 435 S. gr. 8. (2 Rthir.)

Die häufig fehr anziehende Manier dieses rüftigen Ful-gaugers und freymithigen Schriftstellers ift aus Anzeigen an terer feiner Werke in diefen Blattern bekannt: wir beschränken uns daher bev der Anzeige dieles Spaziergangs, auf welchen freylich zuweilen auch geritten, und zu Wagen, wie auch natürlich zu Schiffe, gefahren wird, nur vorzüglich auf den Haupgegenstand desselben, Sicilien, um so mehr, da die Hin- und Rückreise, wenn sie gleich vier Fünstheile des Buches füllt, doch bey der Menge von merkwürdigen Gegenständen, die fie befalst, verhaltnifsmässig nur kurz erzählt wird. Ueber Dresden, Prag und Wien, Graz, Trieft, Venedig, Bologna, Ancona, Rom, gelangt der Vf. auf feiner mitunter abenteuerlichen Wanderung, die zu manchen interessanten, mit froher Laune dargestellten Bemerkungen führen, welche zum Theil eine nicht geringe Bekanntschaft mit der klassischen Literatur enthüllen, nach Neapel, dem am ausführlichften behandelten Ruhepunkte, von wo der Vf. nach dem Ziele feiner Reife, nach Sicilien, übersetzte, wo er bey Patermo landete. Der Bibliotheksaal daselbst ist unter der Leitung des P. Sterzinger, dem der Vf. fehr wichtige Empfehlungen für die Reise durch die übrige Insel verdankte, in herrliche Ordnung gebracht und mit allen sicilianifchen Alterthümern fehr geschmackvoll ausgemalt: im Fache der Klassiker kam die Bibliothek dem Vf. reicher vor als die von St. Marcus zu Venelig; eine Seltenheit ist der chinefische Confucius mit einer lateinischen Interlinear · Version von Missionarien. Aus einem Grunde, der wohl selten eine klassische Arbeit veranlafste (der Vf. mulste hier auf befohlte Stiefeln warten), übersetzte er hier Theokrits Cyklops (S. 202 - 6.). - So wie man fich von P. nach Agrigent zu entfernt, wird es ziemlich wild, und der Abfall der Cultur und des aufsern Wohlftandes ziemlich grell; die Apfelfinen ausgenommen, war es hier theu rer als in der Hauptstadt. Schon im ersten Nacht quartiere wurde der Vf. Wohlthater durch Mittneiung gutem Brodes, das er aus Palermo mitgebracht

hatte. Am folgenden Tage fand der Vf. in den Jumarren eine Wafte, wie er fie in Amerika kaum fo schrecklich gesehen hatte; im Wirthshause war durchaus kein Stückehen Brod zu baben, und die Bettler waren die jämmerlichsten Erscheinungen; ein paar Tauben kofteten ungefähr einen Thaler. Weiterhin war die Gegend schöner und besser angebauet, etwas magerer jedoch um den Diminutiv - Vulcan Makaluba. Die Alterthumer von Agrigent besuchte der VI. wohl, fagt aber nur wenig darüber, und verweifet. da er keine neuen Entdeckungen machte, auf andere Reisende. - Von hier reisete der Vf., anfanes langft der Kufte hin, nach Syracus. Die Unmafsigkeit feines Führers, der fich der Faften wegen an Makkaronen krank frass, so dass der Vf. weiterbin feinen gefährlichen Weg ohne Begleitung machen musste, leitet ihn auf die Bemerkung italienischer Aerzte, dass jährlich eine Menge Menschen fich daran zu Tode kleistern, weil der gemeine Mann die ganze lange Zeit über fast nichts anders als Makkaronen mit Oel genie'st. Neben vieler Gutmathigkeit fand der Vf. auch viele Fragfeligkeit, die, wie man nach feiner Darftellung schließen muss, wohl etwas mehr als Höflichkeit ilt, wofür Hr. Rehfues he ausgiebt; denn hier artete fie, ungerechnet eine Gelellichaft, die, einer kleinen Rauberbande ahnlich, den Vf. auf dem Wege anhielt, felbst in Wirthshäusern oft in eine Grobheit aus, der nur durch l'eftigkeit begegnet werden konnte. Auch kam ihm mehr als emmal der Fall vor, dass er über seine Religion befragt, und dann als Ketzer mehr oder weniger beinitleidet oder mit Schen behandelt worde. - Von Terranova aus, wo der Vf. die Kufte verliefs, wollte er über Noto nach Syracus gehen; "aber, wenn man in Sicilien nicht bekannt ift und ohne Wegweiser reifet, fo bleibt man, wenn man nicht todtgeschlagen (adde: und nicht ins Meer geworfen) wird, zwar immer in der Infel; aber man kommt nicht immer geraden Weges an den bestimmten Ort. Einige Meilen in der Nachbarichaft der Hauptitadt ausgenommen, kann man eigentlich gar nicht fagen, dass in S. Wege find; es find blofs Mauleseltriften, die fich oft fo verlieren, dass man mit ganzer Aufmerksamkeit den Hufen nachspüren muss u. f. w. Er kam daher tiefer ins Land hinein nach Calatagirone, wo für Sicilien noch ziemliche Wohlhabenheit berricht, und andere Orte, die nicht in feinem Plane lagen. Palagonia, das Stammbaus des feligen Patrons der Ungeheiner, gefiel dem Vf. beffer als die Nachbarschaft von l'alermo, wo nachher das Tabernakel der althetischen Missgeburten aufgeschlagen wurde; die Stadt selbst ist traurig schmutzig; die Gegend aber trefflich, eben fo die von Lentini. Um Augusta fand der Vf. auf dem üppigen Boden eine Cultur, die vielleicht die beste auf der Insel ift. Desto wolter und leerer ift es um Syrans, dem Ziele der Wanderung, wo der Vf. als Spaziergänger ungefragt einzog, ein Glück, das ihm felten zu Theil wurde. Der Vf. befah die merkwürdige Gegend unter der Anleitung des schon von andern Reisenden nach Verdienst gepriesenen, um die Kenntnis der Alterthamer

Diamerday Google

von Syracus hochverdienten Ritters Landolina, und verbreitet fich unter andern mehr oder weniger ausführlich über das alte griechische Theater, das berüchtigte Ohr des Dionysius, dessen Lauschplätzchen Landolina für eine (zuerst von Tzetzes erzählte) Fabel erklart, die großen Latomieen, die Arethuse, deren Erscheinungen denen des Alpheus abnlich seyn follen, das jetzt unbedeutende Papiergewächs im Anapus, die Katacomben u. f. w. - Scheusslich ist das Gemälde von der Unzucht der römischen Kirche, das hier der Vf. einem neapolitanischen Officier nachzeichnet; drollig dagegen folgende, an die bekannte Erklärung einer Inschrift für einen Eselsweg erinnernde Anekdote, die der Ritter Landolina felbit dem Vf. erzählte. Er machte mit einer Gesellschaft eine archäologische Wanderung. Hier entstand ein Zwist über eine Vertiefung in dem Felfen, die jeder nach feiner Art erklärte. Ein Bauer, der diels bemerkte, erklärte fie leicht und bündig auf folgende Art: "Vor ungefähr 20 Jahren habe ich das Loch feibst gehauen, um meine Schweine daraus zu fattern; da ich nun feit mehrern Jahren keine Schweine mehr habe, füttere ich keine mehr daraus." - Ein gewilfer Südwest vind im Sommer (il Ponente) foll hier zuweilen in einem Nachmittage alle Pflanzen im eigentlichen Sinne verbrennen, die Bäume entlauben und den Wein verderben; der Sirocco foll gegen dielen Wind einkühlendes Laftchen feyn (!) - Sehr traurig ift die Vergleichung des alten und neuen Syracus, das immer mehr in Verfall geräth, (wie die ganze nur dem dritten Theile nach behauete Infel), delfen Hafen, vielleicht einer der schönsten auf dem Erdboden, falt leer ift; ein Umftand, der um fo weniger befremden kann, da die Korfaren bis vor die Kanonen desselben kreuzen. Weiterhin begeifterte diese Vergleichung des alten und neuen Zustandes der Insel den Vf. zu einer Elegie: Trauer der Ceres (S. 312-15.) Bemerken mullen wir noch, das Landolina glaubt, Homer müste, nach der Genauigkeit seiner Beschreibung zu urtheilen, in Sicilien gewesen feyn, - eine Meinung, die Hr. Rehfues, wenigsteps in Hinlicht auf die nördlichen Gegenden, bestreitet -, hier aber keine fonderliche Aufnahme gefunden haben, weil er bey ieder Gelegenheit einen etwas bösartigen Sinn gegen die Insel aussere. - Die einzige Gegend von Augusta ausgenommen, ist der Weg nach Catanien wüste, bis an den Simäthus; auch jenseits ist erst die Gegend um die genannte Stadt besser gebauet, die überhaupt eine Art von Wohlstand und von Flor geniesst, der den schlechten Einrichtungen auf der Insel Hohn fpricht; auch ift es hier, durch Biscari und andere, heller und vernünftiger als auf der übrigen lofel. Auch unser Vf. verbreitet fich über die bereits abgedruckten Sammlungen der Familie von Biscari und Gioeni. Der Universitätssaal, in welchem der Vf. ei ner theologischen Doctordisputation beywohnte, ist schon, die nicht zahlreiche Bibliothek gut gewählt und geordnet. Die Kirche der reichen Benedictiner (mit 80,000 Skudis Einkanften), ift die größte und vielleicht die schönste in Sicilien, und hat eine fehr

vorzügliche Orgel: die Bibliothek und das Kabinet des Klosters, letzteres mit einigen Stücken von Guido Reni, und, wie man behauptet, von Raphael, find ansehnlich genug, wenn sie gleich bey den Einkunften des Klofters noch weit besfer seyn könnten. Das Jesuiterkloster ist zu Manufacturen eingerichtet, die aber noch nicht weit gediehen find. Der Vollendung des Molo arbeitet die See mit Gewalt entgegen. -Ungern übergeben wir die fehr anziehende Reise auf den Aetna zu einer Zeit (Anfangs Aprils), die man in Catanien zu früh fand, die aber der Vf. mit fant englischen Officieren, wenn gleich bey hestiger Kälte, doch glücklich bestand. - Der Weg nach Taormina gehört zu den schönsten, besonders einige Millien von dieser durch ihr altes Theater bekannten Stadt. -In Messing, wovon hier weniger vorkommt als man vermuthet, speisete der Vf. in einem Kloster - die einzige Mahlzeit in Italien bey Italienern, nach ihrer Weife - an einem Fasttage fehr stattlich, so gut als ware es ein Festtag. - Von hier nach Palermo war der beschwerlichste Zug, vorzüglich wegen angeschwollener Gewässer, der aber auch viel Belohnendes hatte. Um Cefalu ift die Gegend fehr wild, dann fängt die Cultur an wieder etwas besser zu werden; es kommen nun wieder Reifsfelder. In Termini findet man wieder mehr Bequemlichkeit. - Der Saal im Gebäude des botanischen Gartens in Palermo, soll nach dem Linnle'schen zu Upsala angelegt seyn, ists aber nicht; vgl. Scume's Sommer S. 182.) Die dafige Polizey erlaubte das Aufführen eines Banditendrama auf öffentlicher Gaffe; - in einem Lande, wo die Einwohner, die doch aus einer alten religiösen Sitte, noch einige Ehrfurcht gegen Fremde zu haben scheinen, das Messer gegen einander noch ehen fo fehr, und vielleicht noch mehr als vor zwanzig Jahren, brauchen. Der Vf. fah einen folchen Auftritt, bey welchem die nicht weit entferlite Wache rulig blieb. - Ueberhaunt wird hier der Regierung kein Loblied gesungen; nachst der Geiftlichkeit ist fie der Hauptgegenstand der nicht feltenen Sarkasmen des Vfs., der die Neapolitaner, fo wie die Italiener überhaupt, für eine der bravften und besten Nationen halt, so sehr auch manche andere Aeufserungen, und befonders auch was er weiterhin im Allgemeinen über Italien und Neapel fagt, zu widersprechen scheinen. - Auf der Rückreise beschäftigt sich der Vf. etwas ausführlicher mit Neapel, dessen Gegend eingeschlossen, wo er auch den Vesur besuchte, den er, wiewohl er gegen den Aetna nur ein Maulwurfshügel ift, doch schwerer als diefen zu hesteigen fand, und Rom, wo der Vf. nur zu viele Veranlassung fand, seiner Galle gegen die Monche und Monchsknechte Luft zu machen, doch aber auch über Kunstwerke fich verbreitet, wie diess auch anderwärts geschieht. Von hier ging der Vf. über Florenz, Bologna u. f. w. nach Mayland. Hier erneuerte der Vf. die Bekanntschaft mit dem bekannten polnischen General Dombrowsky, einem in seinem Fache fehr unterrichteten Manne, dem in der Schlacht bey Novi Schiller's Geschichte des dreyssigjährigen Krieges, die er eben in der Tasche hatte, vielleicht

das Leben rettete, weil fie eine Kugel abhielt. Noch machte der Vf. einen Abstecher über den S. Gottlard durch die Schweiz über Lucern, Zug, Zürich, Schafthausen, Baiel, Befançon, Auxonne, Dijon (durch die Revolution sehr herabgekommen), und Auxerre nach Paris, von wo er über Meaux, Nancy, Toul, Strafsburg, Weissenburg, Landau, Worms, Maynz, Frankfurt, Vach, Schmalkalden, Weimar, und Naumburg nach Leipzig zurückkehrte. — Die obgedachten dichtersichen Intermezzos abgerechnet, geht des Vfs. Prola in manchen Orten in Poefie über, wie dieß auch in seinem Sommer der Fall ift. — Il der zweyten Auslage ist nichts wesentliches verändert.

BIBLISCHE LITERATUR.

HAMBURG, b. Schniebes: Nahum, aus dem Hebräichen überfetzt von Hurtich Middelopf. Mit einer Vorrede und Anmerkungen vom Hn. Doctor Gurlitt. Dem Hochanschnlichen Scholarchat der freien Hanfe-Stadt Hamburg ehrfurchtsvoll gewirdmet. 1898. XII u. 51 S. 8.

Sehr gegründet ift der von Hn. Dr. Gurlitt in der Vorrede geäufserte Gedanke, dass es allerdings Tadel verdiene, wenn junge Manner (denn von ältern Männern die auf derselben Linie stehen, versteht es fich von felbst), ohne einen gewissen und hinreichendea Grad der Ausbildung und Reife in ihrem Fache abzuwarten, mit ihren noch unvollkommnen Arbeiten vor dem großen, oder vielmehr vor dem kleinen fie zu beurtheilen fähigen Publicum auftreten: diess mag nun durch Selbstfucht oder durch Preise erzeugt werden. Nur den Fall nimmt er aus, wenn es darauf ankommt, dass eine Rechenschaft von der Benutzung der Zeit u. dgl., die junge Männer nach Vollendung eines gewissen Studienabschnitts ihren Gönnern und Freunden ablegen follen, gefordert wird. Hier kann alsdann nicht von Belehrung oder Erweiterung eines Theils der Wissenschaften die Rede feyn. Von diefer Seite nun lässt sich die Erscheinung dieser Middeldopf'schen Bearbeitung des Propheten Nahum rechtfertigen, welche in soweit ungemein gut gerathen ist, und um so viel mehr Hoffnung für die Zukunft erweckt, je gewiffer es ift, wie Hr. Dr. G. verfichert. dass der Vf. ohne Mitwirkung dieses seines verdienten Lehrers diess alles für fich allein zu Stande gebracht habe. Er hat fast allein nur des Ritters Michaelis und Dathe's Arbeiten benutzt. Recht fehr viel ermunterndes Lob verdient der junge Vf. für eine Arbeit, die ihm unter den Umständen fo wohl gelungen ift, und die eine schon sehr tief eindringende Eir ficht in die Sprache fowohl aus der als in die vorausietzt und beweifet, in welche er überfetzt hat.

Wir freuen uns mit seinem Lehrer recht herzlich über diese, zumal in unfern l'agen, so seltne Erscheinung, und wunschen beiden, wie dem Fache, welchem fich der Uebersetzer widmet, aufrichtigft Glück. Hr. Dr. G. bringt in der Vorrede einige Gedanken zur Sprache, welche allerdings Beherzigung verdienen. Wir zeichnen hier nur den aus, welcher fich auf das recht gründliche Studium der altgriechischen und romischen Literatur, für einen Theologiestudierenden, besonders in Verbindung mit der hebraischen bezieht. Das Wirken der Philosophie allein kann der einreifsenden Barbarey nicht widerftehen, fagt er S. VII., Philologie und Geschichte müssen ihre Kräfte und Waffen mit ihr vereinigen. Er wünscht daher mit Recht, dass ein Gelehrter den Einfluss grundlich getriebener Philosophie auf solide Aufklärung in einer Reihe aufgezeichneter Beyfpiele zeigen möchte, theils durch Darlegung der aus Mangel an Sprachkunde, noch mehr aber aus Mangel an Kenntnis und richtiger Entwickelung der bildlichen Denkformen der alten Weit entstandenen und Jahrtausende fortgepflanzten Irrthumer, auch theologischer Art u. f. w. So wurde es fich klar zeigen, dals ein paar Kapitel der ältern theologischen Dogmatik aus dem Sylteme echtchristlicher Theologie ganz wegbleiben mulsten. - Die Literatur in Betreff des Propheten Nahum ift unfers Erachtens von diesem würdigen Vorredner vollständig beygebracht worden. Diese hat zwar der Ueberletzer nicht ganz gekannt, mithin auch nicht alles was über den Nahum gefagt ist, benutzen können; aber da er fonft guten Führern gefolgt ift, so wird man diesen Mangel weniger gewahr. In Ablicht des Geschichtlichen, des Zeitalters und Lebens von Nahum folgt er Eichkorn's Winken mit eigener Forschung. So wenig auch aus dem Werkchen felbst dafür zu nehmen ist, so ist es doch höchst wahrscheinlich, dass Nahum zwischen Hiskias und Manasse gelebt habe, und dass Elkosch, nicht weit vom jetzigen Moful, seine Vaterstadt gewesen sey, wodurch er in den Stand gesetzt wurde, als Hebräer fich eine so genage Kunde von Affyrien zu verschaffen, als aus der Schrift felbst hervorleuchtet. Er befingt Ninive's Zerstörung, welche im J. 608. vor Chr. Geb. durch Kyaxares erfolgte. Der Charakter Nahums ift febr richtig angegeben. Die Anmerkungen beziehen fich theils auf Rechtfertigung der Ueberfetzung, theils auf Erläuterung des Textes. Sie zeigen von Belesenheit und guter Beurtheilung. Sehr schätz-bar find noch die Bemerkungen des Hn. Dr. G., in welchen derfelbe die Michaelissche Uebersetzung vergleicht, und manche treffliche Aeusserungen anführt, als S. 31 f. über den Mifsbrauch, der zur Erläuterung des Hehräischen mit dem Arabischen, oder eigentlich nur mit dem Golius getrieben wird.

ALLGEMEINE LITERATUR - ZEITUNG

Sonnabends, den 10. December 1808.

INTELLIGENZ DES BUCH- UND KUNSTHANDELS.

I. Ankündigungen neuer Bücher.

Campe's Worserbucke der Deueschen Sprache

ift auf der letzten Oftermelle der zweyte Band erfchienen, welcher auf 138 Bogen 20,475 Actikel mehr enthalt, als der zweyte Band des Adelung'schen Worter. buchs. Der dritte, eben fo reichlich ausgestattete, Band wird auf der nächsten O. Melle ans Licht traten. Die Vollendung des Ganzen ift, trotz de Ungunft unferer verhängnissvollen Zeiten, die jede, nur ihr eigenes Bestes beabsichtigende, Handlung von jedem größern Unternehmen abschrecken mus, nicht mehr zweiselhaft. Diefes Werk, welches die Deurschen mit dem erstaunlichen Reichthume ihrer verkannten, einer unendlichen Ausdehnung fähigen Sprache bekannt macht, und welches die Ablicht hat, nicht blofs der großen Beschränktheit, sondern auch den übrigen allgemein enerkannten Unvollkommenheiten des für feine Zeit allerdings fehr verdienstlichen Ad. Wörterbuchs, nach Möglichkeit, abzuhelfen, wird bey feiner Vollendung, nach Massgabe dellen, was die beiden ersten Bande geliefert baben, und nach einer ungefihren Schätzung des noch daliegenden Vorraths, 20,000 Artikel mehr enthalten, als sein Vorganger, welches mahr als das Doppelte ift; und doch ift es durch Anwendung raumersparender Zeichen und einer sehr gedrungenen Schreibart gelungen, diele überfchwengliche Sammlung von Wörtern, Erklarungen, Cinnesentwickelungen und reichlich gespendeten Beyspielen, sammt den Taufenden filler Berichtigungen und Verbesserungen in einen Raum zusammen zu pressen, der den des Ad. Werks kaum um den finften Theil überschreiten wird. Obwohl nun aber der aufserst sparsame, folglich auch koltspilligere, dabey fehr reine, und felbst für schwache Augen nicht angreisende, Druck dieses Werks, in Hinlicht auf die jetzige große Theurung iegliches Druckbedarfs, einen höhern Preis nothig machte und völlig rechtsertigen würde: so will die verlegende Handlung dennoch lieber einen Theil ihres billigen Vortheils aufopfarn, als den Freunden unferer Sprache die Anschaffung dieses Werks erschweren; und bietet daher jeden Band deffelben zu ehendemfelben Preise dar, zu welchem das Ad. Werk verkauft wird. Wer es noch wohlfeiler zu erhalten wünscht, der empfängt, wenn er fich unmittelbar an uns felbft wendet, ieden Band gegen baare Berahlung, und gegen Vorausberai-A. L. Z. 1808. Dritter Band.

lung des annächst folgenden Bandes, zu 45 Rthle. Conventions - Munze. Nach Erscheinung des letzten Bandes fällt diefer Vortheil weg.

Die Braunschweigsche Schule buchhandlung.

Gleich nach der Mich. Melle werden in den meiften Buchhandlungen von dem beliebten

Warterspiel oder Welsall, welches aus 200 Karten mit einer Tabelle und Beschrei-

bung besteht, auf viererley Art gespielt werden kann. und der Jugend nicht nur eine angenehme, fondern auch nützliche Unterhaltung gewährt, wieder Exemplare in einem sauhern Futteral zu haben seyn. Der Preis ist 18 gr. Sachs. oder 1 Fl. 21 Kr. Rhein, Gotha, im September 1208.

Juffus Perthes.

Dr. J. A. Nöffelts Biographie, Eine Ankundigung für feine Schüler und Verehrer.

In nächster Oftermesse erscheint in unserm Verlage die oben genannte Lebensbeschreibung eines Mannes, der als Gelehrter und akademischer Lehrer dem ganzen, besonders theologischen, Publicum, so wie durch feinen Charakter und fein Beyfpiel allen, die ihn naher gekannt, unvergelslich zu bleiben verdient. Sein mehr als dreyfsigjähriger vertrauter Schüler und Freund. Herr Kanzler Niemeyer, wird ihm diess Denkmal friften, und fein Privatleben, fein öffentliches Wirken und sein Verdienst als Gelehrter darzustellen bemüht feyn. Auch werden als Beylagen mehrere noch ungedruckte, zum Theil fehr intereffante, Auffatze, Briefe und Entwürfe des Verstorbenen hier zuerst erscheinen. Sein Bildnifs wird das Ganze zieren.

Wir wünschen diese Schrift feinen zahlreichen Schülern und Verehrern um den billigften Preis liefern zu konnen, und bieten Allen, die bis zu Ende Januars 1809. pranumeriren, das Ganze für Einen Reichsthaler an. Nachmals wird der Preis erhöht. Wer Pranumeranten sammelt, wozu gewiss so viele in Deutschland zerstreute Zöglinge seines Unterrichte, zur Ehre ihres Lehrers, bereit feyn werden, erhalt to Procent Rabatt. Man bittet, die Lifte der Pranumeranten, deren Namen vorgedruckt werden follen, und die Gelder

0 (3)

portofrey oder durch Anweisung auf Leipzig entweder in unsre Buchhandlung in Halle oder in Berlin einzusenden, unter der Adresse: An die

> Buchhandlung des Hallischen Weisenhauses.

In ellen Buchhendlungen ift zu haben:

Doß die Wiedervereinigung der presspanischen und sömischen Kerche nielt mur heinen Gewönn verfprielet, sondern wesenlieben Nachtseid droht. Eine Predige um Resormationsfeste 1308. von Dr. Joh. Gailt. Marecoll. 4 gr. 1e na. im November 1308.

Akedemische Buchhandlung.

So eben ift erschienen:

Entwurf einet, peinlichen Geferzbuch: für die Herzogshümer Schlerwig und Holftein,

C. U. D. Freyherrn von Egger,
Oberprocureur und Deputirten der Schleswig-Holfteinischen Kanzeley.

(Ladenpreis 2 Rihlr. 16 gr)

Auf die Beursheilung diese Bucht hat die Danische Regierung derey Preise ausgesetzt: smitich einen von 200 Rthlr. Schl. - Holft. Courant für die hesse Abhendlung über den genzen Entwurf, und zwey, jeden von 100 Rthlr. Schl. - H. Cour., über den einen oder den andern Theil des Entwurfs. Die Abhandlungen in deutscher, danischer oder leteinischer Sprache müssen bis zum 31. December 1809. an die Jungton - Faustät in Kule eingefandt werden, durch ein Motto bezeichnet, mit Beyfügung eines auf gleiche Weise über schriebenen, verliegelten Zettels, welcher des Verselfers Nemen und Wohnort enhalt. Die Zuerkennung des Preises erfolgt durch die gedachte Jurisen - Facultat am 1sen Junius 1810., und das Urtheil wird öffentlich bekannt gemacht.

Akademische Buchhandlung in Kiel.

So eben ist in der Klüger'schen Buchhandlung erschienen, und in allen Buchhandlungen zu heben:

Edward Scott Waring, Reise nach Scheeraz auf dem Wege von Kazroon und Feerozebad, eus dem Englischen, zwester Theil.

Willkommer wurde schwerlich, bey der gegen wärtigen politischen Lege der Welt, eine Reischescheribung seyn können, als die des Engländers Haring. Wer wünscht anjetzt nicht genauer von Indien und von defsen Vormauer gegen Europe hin, von Persien und defsen heutigem Beherrscher unterrichtet zu seyn? Beides sindat fich is diesem Werke; genaue, aus den göltig.

ften Quellen in diefen neueften Zeiten geschöpfte, Angaben, den dermeligen Zuftend Perfiens, deffen Regierung, Kriegs - und Handelsstand, Elnnahmen und Finanzen überhaupt, die Sitten, Religion, den Charakter der Perfer, und besonders den jetzigen Monerchen betreffend. Und diess alles nicht etwa von einem Menn erzählt, der den Orient nur kurze Zeit bereifere und kannte. Warmy hat, in Diensten der Englisch. Oftindischen Compagnie, lange derin gelebt. Er hat fich mehrere der dortigen Sprachen, vorzüglich die Perfische, wissenschaftlich zu eigen gemacht, und war daher im Stande, uns in dem zweren Theile diefes Werks eine eben so richtige als neue Ansicht der Literatur der Perfer zu geben. Hierdurch zeichnet fich das Werk noch mehr vor allen übrigen aus; man findet darin mehrere der schönsten Stellen ihrer vorzüglichften Dichter übersetzt, und ihre Werke Kritisch und unparteyisch beurtheilt. Zuletzt theilt uns der Vf., mit nicht geringen Koften, eine der neuesten Perioden det Perfischen Geschichte mit. Auf diese Weise wird diess Werk fowohl dem Staats - und Handelsmann, als dem Literator, von höchster Wichtigkeit.

Bey Unterzeichnetem ist erschienen und in allem Buchhandlungen zu haben:

Baftarde, von Karl Thorbecke. Auf Schweizerpapier 18 gr., auf Schreibpapier 12 gr.

Ferner, von Ebendemfelben :

Melona. Velinpapier 16 gr., Druckpapier 6 gr. Göttingen. J. F. Danckwerts.

Von nachstehenden Werken liefern wir nächstens gute Uebersetzungen, welche die Fortsetzung des Magazins der Reisen ausmachen werden: Voyage en Savoie et dans le Midi de la France, en

Voyage en Savoie et dans le Midi de la France, en 804. et 805. à Paris.

Lettres sur la Morée et les lles de Cérigo, Hydra et Zante, par Castellan. 2 Tomes. à Paris. Diess zur Vermeidung der Collision.

Vollische Buchhandlung in Berlin.

Marginelien zu den Grundslützen der höhern Kriegelung für die Generale der Oestreichischen Armee, von C. v. W. — Nebit a Planen, gr. 3. 1 Rthir. od. 1 Fl. 48 Kr. Rhul. Weimar, in Commission d. Landes - Industrie-Comptoirs. 1898.

Unter dem Titel: Grundfütze der höhern Kriegehung, erschien vor Kurzeren in der Kaiserl. Druckerey zu Wien eine officielle Infruetion der höhern Taktik für die Oestreichischen Generale, welche hier von einem erfahren Militär in den Marginalien geprüß werden, ob diese Grundsatze dem Geist der Zeit engemessen und von einem sie hohen Standpunkt, gegeben sind, als est die, in Hinsicht ihres Staususses auch die höchste Höhe

Digreed a Google

getriebene, Kriegskunst erfordert. Vorzöglich sollen die Marginelien auch zeigen, dass die Mathematik keine unumstossiche Regel des Kriegs, und einen Leitsaden eiebt, woran man sich halten kann.

Zur Uebersicht geben wir hier noch den Inhalt der Marginalien:

Usber den Angriffspunkt.— Ueber den Aufmarfch in einer Linie.— Ueber das Avanciren einer Linie laIsnterie.— Usber die Referren.— Ueber den Unterfehied, wann ein Souveran oder fein Genaral die Armee commandirt.— Ueber den Einflufs der Feftungen auf die Operationen nech der heutigen Kriegführung.—
Ueber das Tivailleur-Syltem.— Ueber die Entscheidung der Gefachte durch gescholsenen Truppen.— Beyind einer Angriffs.— Beyiptie einer Defenfüre.—
Ueber die künstliche Taktik.— Die natürliche Taktik.— Ueber die Führungs- Organisation einer Armee.— Ueber die Führungs- Organisation einer Armee.— Ueber ihra Zusammansetzung.— Ueber den Opparationsplan.

In ellen Buchhandlungen ist für 16 gr. Courant zu haben:

Sendjehreiben an den Hrn, Obriften und Generalgnartiermeister Lieuenans vom Massenbach, die Anhlage meisterer bedeutenden Staatsbeamen prissend. Von ainam unbesangens Parrioten. 2. Berlin und Königsberg.

Da die letztere Auflage von dem so geschätzten Buche:

Gumal und Lina, von K. F. Loffius,

bis auf wenige Exemplare vom 2ten und 3ten Theil ganz vergriffen ift, und folglich die feit einigen Monaten darauf eingegangenen Belieflungen nicht haben axpedirt werden können: so mache ich den Bestellern, so wie denienigen Aeltern und Lehrarn, die ihren Kindern und Zoglingen gern ein so eilgemein auerkannt süzzliches Buch in die Hande zu geben wünschan, bekannt, dass davon eine neue verbesserte Auslage unter der Presse ist, in der verbesserte Auslage unter der Presse ist, in den davon zweyerley Ausgaben veransfellet: eine auf schonen Papier mit nach Schubart schen auf peren, und eine andere der Ordinären Papier ohne Kupfern, und eine andere auf ordinären Papier ohne Kupfern, beide Ausgaben werden, wie ich hosse, noch vor Ende dieses Jahres verlendet werden können.

Gotha, den 29sten September 1808. Justus Perthes.

fecundum Acherii Lichenographiam universalem observationesque eliorum novistimas dispositi etc.

Unter diesem Titel gedenke ich eine mit möglichster Sorgsalt bestimmte und gut charakterisirte Lichenenfammlung zu veranstalten, und debey auf neue, verkannte und polymorphe Arten, so wie auf recht instructive Exemplare vorzüglich Rücksicht zu nehmen. Dis erste Semienturie, aus 50 Numern besishend und fystematisch geordeet, wird bald nach Ostern 1890, erscheheinen, und einen holländ. Ducaten kosten. Ich werde aber nur eine sehr kleine Auslage machen, und erstehe daher die Liebhaber dieses Faches, welche gewiss befriedigt zu seyn wänschen, vor den Ablause des Friedigts zu seyn wänschen, vor den Ablause des betruers in freyen Briefen bey mit zu subscribiren. Berlin, im October 1808. Zimmerstraße Nr. 94.

H. G. Flörke.

In letzter Jub. Melle erschianen bey Joh. Ambr. Barth und P. G. Kummer in Leinzig:

Fr. Aug. Carus, Prof. der Philosophie in Leipzig, morhgelassene Werke, 1r u. 2r Band, oder Dessen Psychologie, 1r d. 2r Band, mit des Vis. Bildnis und zwey Vignetten. gr. 8. Subfor. Preis 3 Rthlr., Ladenpreis 4 Rthlr.

Jatzt ift nun auch von Deffen nachgelaffenen Werken der dritte Band, oder Geschichte der Pfychologie, gr. 8. Subser. Pr. 2 Rthlr., Ladenpreis 2 Rthlr. 16 gr., er-Schienen. Von dem so bescheidenen als scharssinnigan Varfasser, dem die Wissenschaft so vieles gelt, und welcher das Studium der Flychologie wiffenschaftlich und historisch hervorzog, ist dadurch hier ein Theil der reichen und kräftigen Ausbeute dem Publicum vorgelegt. der nur dellen Namen verberrlichen kann. Allenthalben findet der vorurtheilsfrege Denker neue Wege des Forschens in die Tiefen des menschlichen Geiftes betreten, pachgewiasen und eifrig bebeuet, der Werth des p[vchologischen Studiums wird in feine giltigen Rechte eingesetzt, und nichts bleibt zu wünschen, als dass die Früchte, welche auch für andere Zweige der Wilfen-Schessen, für Kunft und das Leben deraus hervorgebn. ferner treulich gepflegt und benutzt warden. Näch. ftens werden nun auch dellen Ideen zu einer Geschichte der Philosophie und Geschichte der Religionsphilosophie an diele fich anschließen. Was man von diesen erwerten darf. liegt im Klaren, wenn man die mit Recht gepriesenen Arbeiten des Vfs. auf dam Gebiete der Geschichte der Philosophie in Rücksicht zieht. Die Kritik bedarf keines vorauszustellenden Lobes, je mehr der Name des Vis. und die vorliegenden Werke Bürge find, dass jeder Theil fainer gediegenen Werke fich der echtungsvollen Aufnahme von felbft arfreuen wird.

In der Dyk'schen Buchhendlung in Leipzig ift erschienen:

Grammatischer Lexicon über den Plüllers, welches bey jeder Fabel die Wörter, fynnaktische und prosodische Regeln nach der größern Grammatik von Bröder und erklärende Anmerkungen enhält, herausgegeben von Ludwig Hörstel, Prossssor in Braunschweig, 113 Bogen. Preis 10 gr.

II. Auctionen.

Lundi le 16. Janvier 1800, et les jours suivants à 2 heures de relevée dans la maison Nr. 34. de l'allée des tilleuls, on vendra aux plus offrants et deraiers enchérificurs, les Livres, qui sont partie du déleisse désent Libraire, de le Cour Mettre, pour ergent comptant, en pièces sonnantes de 32, 2, 3, ou d'un Ecu.

Les Ameteurs sont prévenus, qu'ils trouveront de belles et rares éditions des meilleurs auteurs, grecs, letins, françois, italiens, anglois, et allemands.

Le Catalogue broché se distribue à Berlin, dans Prochet de la Justice Royale françoise et chés le Libraire Umlang, ruë des stères Nr. 40., à Koenigaberg chés Nicolovius, à Hambourg chés Perthes, à Francsort sur le Mein chés Esslinger, et à Leipfic chés Reclam au prix de 4 gros.

Berlin', ce 13. Septembre 1808.

La Justice Royale Françoise des préfentes Résidences.

Montag, den 16. Jenuar 1309. und folgende Tage, Nechmittags um 2 Uhr, follen allhier unter den Linden im Haufe Nr. 34. die zum Nachlasse des verstortenen Hof. Buchhändlers Mettra gehörigen Rächer au den Meistbietenden für baures Courant in klingenden Species von $\frac{1}{12}$, $\frac{1}{8}$, $\frac{1}{12}$, doch 1 Thaler-Stücken öffentlich veranctionirt werden.

Unter diesen Büchern befinden sich mehrere Prachtausgaben der besten Griechischen, Lateinischen, Französischen, Italiänischen, Englischen und Deutschen Autoren.

Das Verzeichnife ist zu Berlin im Französschen Conie - Gerichtthaufe und bey dem in der Brüder-firasse Nr. 40. wohnenden Buchhandler Umlung, zu Königsberg bey Nicolovius, zu Hamburg bey Perthes, zu Frenkfurt a. M. bey Eslinger, und zu Leipzig bey Reclam für 4 Groschen geheftet zu bekommen.

Berlin, den 13. September 1808.

Königl. Pr. Französisches Colonie - Gericht hiesiger Residenzien.

Bücher -, Landkarten - und Kupferflich - Auction.

Am 3ten Februar 1809, wird die Gräfliche v. Wolken fte i nifche Bibliothek zu Würzburg öffentlich versteigert. Sie enthält in allen Fächern nicht nur sehr

gute, fondern auch aufserft feltene Bücher, Landkerten und Kupferfliche. Freunde der alten classischen, der italianischen und französischen Literatur, so wie die Liebhaber der ersten Druckdenkmale, werden hier manches Schätzbare Product finden, welches sonft in Deutschland nicht bekannt war. Der 184 Bogen flarke Catalog ift uuentgeldlich zu haben in der Stahel'schen und Göbhardtichen Buchhandlung zu Würzburg und Bamberg, bey den Expeditionen des Allgemeinen Anzeigers und der Literatur-Zeitungen in Gotha, Jena, Halle und Leipzig. Ferner zu Augsburg in Matthäus Riegers fel. Buchhandlung, zu Amsterdam im Kunst- und induffrie . Comptoir, zu Berlin bev Hn. Auctionscommiffair Sonnin, zu Erlang bey Hn. Kammerer, zu Frenkfurt a. M. bev Ho. Antiquar Hecker. zu Göttingen bey Hn. Schepler, zu Hamburg bey Hn. Campe, zu Hannover bey den Hon. Gebrudern Hahn, zo Heidelberg bey Hn. Mohr und Zimmer, zu Mainz bey Hn. Kupferberg. zu München bey Hn. Lindauer, zu Nürnberg bey Ha. Lechner, zu Salzburg bey Hn. Duyle, zu Strafsburg bev Hn. Treuttel und Warz, zu Stuttgart bey Hn. Antiquar Steinkopf, und za Wien bey Hn. Joh. G. Binz.

III. Herabgefetzte Bücher - Preife.

Herabgeserzer Preis von einer nürzstehen und unterhaltenden Schrist für die Jugend, die sich vorzüglich zu einem schönen Weihnachtsgeschenk eignet.

Mit dem 12tan Stück von den Hesperiden, oder: Megezin für jugendliche Unterhaltung, von Hn. Superintend. Maucharz in Neuffen, ist nun diese interestante Werk für die Jugend, das in allen kritischen Blättern sehr empsehlend angezeigt worden ist, gescholssen.

Von allen 12 Stücken, die über 6 Alphebete und vie Kupfertafeln enthalten, ift der Ladenprois 6 Rthlr. Sachi, oder to Fl. 48 Kr. Rhein. Um indels manchen Aeltern, die für ihre Kinder eine nützliche Schrift zu haben wänschen, die nicht gleich in ein paar Tagen durchlesen ist, sondern vermöge seiner barens zweckmäsigen Einrichtung auf eine langere Zeit eine angenehme und zugleich nützliche Unterleitung gewährt, die Anschaffung zu erleichtern, erbiese ich mich, den Preis bis Eade dieses Jahres herebzusetzen, und alle 13 Stücke in 6 feitene Einbinder für Rthir. 2 gr. Sacht, oder 6 Fl. Rhein. abzulaßen, um welchen Preis sie bet mir und auch in den meisten Buchhand-lungen zu heben sind. 6 och a, den 1. October 1304.

Juftus Perthes.

ALLGEMEINE LITERATUR - ZEITUNG

Montags, den 12. December 1808.

WISSENSCHAFTLICHE WERKE

ARZNEYGELAHRTHEIT.

LANDSHUT, b. Attenkofer: Handbuch einer dunamischen Arzneymittellehre, von Georg August Bertele. Professor in Landshut. 1805. 892 S. 8. (2 Rthlr. 16 gr.)

B. hat in diesem Werke die Arzneymittel-Lehre nach einer größtentheils neuen Anficht bearbeitet. Er fast gleich im Anfang, dass nur von einer, auf richtige Principien gestützten, Erfahrung für die Arzneymittel - Lehre befriedigende Aufschlüffe zu erwarten waren. Solche richtige Principien giebt aber nach seiner Ueberzeugung nur die neuere Natur-Philosophie. Auch drückt fich überall das Bestreben des Vfs. aus. die Grundfätze der Natur - Philosophie und deren Resultate auf die vorrätbigen Erfahrungen von den Wirkungen der Arzneymittel anwendbar zu machen. Diess Bestreben ift ihm nur zum Theil ge-Jungen. Scheinen auch bisweilen seine Folgerungen angezwungen: fo find fie es ein andermal defto weniger. Jenes mögen fie ohnehin häufig erst unter der Feder des Vfs. geworden seyn. Diess wurde vielleicht weniger auffallen, wenn nicht Grundfatze, die so höchst verschiedene Deutung und Anwendung zulassen, als die der Natur-Philosophie, wo es die Beziehung auf die praktische Medicin gilt, - unter sol-chen Umständen misstrauisch machten. Was übries ungleich zweckmäßiger feyn, folchen Grundfätzen, wie fie hier aufgestellt werden, einen sehr beschränkten Einfluss auf die Arzneymittel - Lehre zu gestatten: denn fobald fie, wie hier, zur Bafis der Erklärung aller Phänomene und alles dessen, was die Erfahrung fand und zu finden hat, aufgenommen werden: fo tritt die Erfahrung in den Dienst der Idee, und diess darf fie nicht: denn noch find wir nicht infallibel genug, um - wo es Menschenleben gilt - diese nicht erft durch jene zu prüfen: fo wird ferner jenes gleichmässige Interesse für alles, was in die Sphäre des Beobachters fällt, aufhören, und dieses Interesse ist's, logie u. f. w., aufrecht erhalt. - Der Vf. klaffifi-A. L. Z. 1808. Dritter Band.

Phosphor - Mittel. 2) Kohlenftoff - wallerftoffige Arries. mittel: Vegetabilische und thierische Oele und Fettarten, gummöle und fettschleimige Mittel, die vegetabilischen und thierischen Schleime und Gallerten. 3) Kohlenstoff stickstoffige Mittel: Schweselmetalle und kalische Mittel. — B) Flüchtige Erregungs Stoffe. 1) Wallerftoffige Arzneymittel, in Verbindung mit Stickfloff: ammoniacalische und scharfe Mittel. 2) Wasserfloff koklenfloffige: ätherische, empyreumatische, spi-rituose, narkotische Mittel und Naphten. Zweste Negative Reize. 1) Oxydirende Arznew. mittel. Säuren, Metalloxyde und Metallsalze mit prädominirendem Oxygen, Neutral - und Mittel - Salze. 2) Brech - und Laxier - Mittel, welche nach ihren Bestandtheilen eigentlich in die erfte Klasse gehören. Jede Klasse beginnt der Vf. mit der Auseinanderfetzung der Bedeutung, des Ursprungs und der allgemeinen Wirkung des Stoffs, welcher in den Arzneymitteln, die fie in fich fast, pradominirt. Sodann giebt er zu jeder Unterabtheilung wieder eine allgemeine Ueberficht der Wirkungen, welche die, in ihr zusammen gefasten, Arzneymittel aussern. Zuletzt geht er jedes Mittel nach seiner aussern Beschaffenheit, Vaterland, Verfälschungsart, Bereitungsart. Grundmischung, besondrer Wirkung, Anwendung, Anwendungsart, Verbindungsart durch, und führt auch bey den meisten einige literarische Quellen an. "Es giebt," nach Hr. B , "eben fo viele Stoffe, als gens die ganze Tendenz des Vfs. betrifft: fo wurde es besondre Naturthätigkeiten giebt; die dann auf dem höchsten Punkt der Hemmung durch eine dieser Urkräfte und der, ihnen correspondirenden, Thatigkeiten den besondern Stoff in seiner liöchsten Reinheit darstellen: so fern nämlich die entgegengesetzte Thätigkeit im größten Masse sich in ihm beschränkt findet, wodurch ein folcher Stoff auch, obgleich reell, doch die verschiednen, auch subjectiven, Thatigkeiten zu repräsentiren vermag. Nun findet fich einmal, vermöge des Gegensatzes der Objectivität und Subjectivität, auf einem Extrem ein Stoff, bev welchem die + Objectivität fich durch überwiegende Schwere oder Cohafion, als ein Product der überwas die einzig fruchtbare Bearbeitung der Arzneymit- wiegenden Schwerkraft ausdrückt, der Kohlenstoff getel-Lehre auf den Weg der Induction, durch Ana- nannt wird. Dem Stoffe, in welchem die höchtte Objectivität ausgedrückt ist, muss im Allgemeinen cirt die Arzneymittel folgendermasen: Erste Klasse, der Stoff entgegengesetzt seyn, in welchem fich, als Politive Reize. A) Anhaltende Erregungs - Stoffe. dem andern Extreme, die hochfte Subjectivität findet. 1) Kohlenfloffige Arzneumittel: Dahin werden gerech- wo das in unserer Sphäre reinste Subjective (das Licht) net die extractiv-stoffigen, gerbestoffigen, gummi- das Ueberwiegen behauptet, und nur durch Schwer-harzigen Arzneymittel, Eisenmittel, Schwefel- und krast zum Stoffe gesessell ist, der Sauerstoff. Dem (5) R Koh-

Kohlenstoff, als Product der überwiegenden Attracivkraft, ift aber im besondern entgegengesetzt der Wasserstoff, als ein Product der Materie mit dem höchsten Ueberwiegen der Expansiykraft. Der Sauerftoff ruft, feiner ursprünglichen Construction gemäß, den, ihm correspondirenden, innern Factor der Subjectivität, die Reizbarkeit im allgemeinsten und reinften Sinn, die Paffivität hervor. Der Kohlenstoff ruft den innern Factor des magnetischen Processes hervor. die Attractivkraft, wodurch fich der Organismus als Objectives durch Cohafion und Schwere behauptet. Der Wallerstoff repräsentirt die Expansivkraft, und ruft den innern Factor des electrischen Processes hervor. wodurch das Objective in der höchsten Expansion erscheint." Der Sauerstoff steigert, nach dem Vf., die Reizbarkeit oder Palsivität des Organismus, und ist fomit als ein, schlechthin negativer, Einfluss bezeichnet, die Passivität oder Negativität wird aber für den Factor der Subjectivität des Organismus erklärt. Hier liegt mehr als ein Fehlgriff. Der Begriff der Reizbarkeit, sofern man unter ihr - wie der Vf. etwas rein Passives versteht, trägt den Charakter der Negativität und bezeichnet ein minus der Selbfthätigkeit des Organismus. Da aber im Organismus nichts Wesentliches, weder Ideales noch Reales liegt, was nicht in dem Begriff der Selbstthätigkeit zusammengefalst ware: so kann auch eine Negation dieser Selbstthätigkeit nichts, dem Organismus Wesentliches. ausdrücken, am wenigsten aber den Factor feiner Subjectivität bedeuten. So wenig als man aber in die Subjectivität des Organismus Negativität legen kann, eben fo wenig existiren für ihn negative Einfluffe. Unter Negativität der Einflüsse wäre eine solche Beschaffenheit derselben zu verstehn, vermöge welcher durch ihre Einwirkung die Passivität des Organismus erhöht würde. Es find aber unläugbare Wahrheiten: erstlich, dass alles Aeussere, was einen Vorgang nach Geletzen der organischen Natur im Organismus 'anzuknüpfen bestrebt ist, unmittelbar dadurch das Organische in Activität setzt. Dem Oxygen kann aber zweytens kein anderes, als ein Bestreben der genannten Art, sobald es die Sphäre des organischen berührt, zugeschrieben werden. Wo bleibt nun Platz für die Annahme einer Negativität? Es könnte noch for diese Negativität der Wirkung des Oxygens der Umstand zu sprechen scheinen, dass die Thätigkeit aller übrigen (desoxydirenden) Stoffe dadurch befehränkt werde (was der Vf. auch wirklich im 296 6. anführt). Damit ist aber erft bestimmt, dass alle Einflüsse entgegengesetzter Art sich auf diese Weise negativ zu einander verhalten; allein ieder einwirkende Stoff muss doch auch eine unmitttelbare Wirkung auf das Organische haben? - Was den Kohlenftoff und Wallerstoff betrifft: fo ftellt fie der Vf. gewiffermaßen als die zwey Pole der Materie in eben der Bedeutung auf, wie es schon von andern Natur-Philosophen geschehen ift. Von den wasserfloffigen Arzneumitteln fagt der Vf. im Allgemeinen, dass fie die Thätigkeit des Gehirns und der Nerven hervorriefen, die Reizbarkeit verminderten. Als Stoffe,

in welchen die Expansivkraft herrschend sev, strebten fie in ihrer Wirkung mehr nach außen, wirkten schneller und bestimmter auf die peripherischen Organe, und beförderten die Indifferenzirungs - Processe der Haut durch Schweisse und Exantheme. Da fie ferner der überwiegenden Attractiv - Kraft entgegengesetzt seyen, vermöchten sie auch die Krankheitsformen von vermehrter Cohafion zu beschränken. daher sie von jeher bey Verhärtungen unter die zer-theilenden Mittel gezählt würden. Von der Bildung und Bedeutung des Stickstoffs spricht der Vf. folgendermassen: "Durch die erste Hemmung des Lichts tritt eine, der Cohasion und Schwere entgegengesetzte, Kraft, die Expansivkraft, der Wasserstoffpol hervor. Neigt fich das Licht noch weiter gegen den objectiven Pol: fo wird es endlich bis zur Indifferenz beschränkt, und so bildet fich der Stickfloff . oder Thier . Pol, der schon losgerissen von der Erde, ale eigne Indifferenz dafteht, und nur in einer folches Inditferenz des Ob - und Subjectiven, nur in einem solchen Abbilde des Universums konnten durch das Einwirken neuer äussrer subjectiver Thätigkeiten ideelle Operationen (Acte des Erkennens) hervorkommen. Alle auf einer ähnlichen Stufe stehenden Körper mullen daher indifferent für den menschlichen Organismus fevn, und würden nur different auf den Körper einwirken, wenn fie durch andere Stoffe differenzirt wären. Es können aber (aus Gründen, die fich von felbst verstehn) keine andern, als differente Stoffe Arzneymittel feyn; darum ist auch der Stickstoff in seiner reinsten Form (thierische Nahrungsmittel?) aus der Reihe der Arzneymittel aus-geschlossen." Noch bringt der Vs. einige Belege aus der Natur für diese Behauptung vor, die er füglich hatte weglassen konnen: Erstlich der geringe Einflus des Stickgafes in der Atmosphäre auf den Organismus, da es doch 4 der atmosphärischen Luft ausmache. (Bis dieser Nichteinfluss erwiesen ift, woran man schon darum zweifeln darf, da einzelne Experimente das Gegentheil wahrscheinlich machten, kann man dem Vf. unmöglich bevoflichten.) Die Tödtung der Thiere im Stickgas würde durch Unterbrechung der Selbstthätigkeit, Steigerung des negativen Factors bewirkt; - eine leere Annahme. Der Mensch genösse das Fleisch der Thiere in Menge, ohne dass feine Gesundheit gestört wurde, - aber auch Brod und Wasser bey gleichem Erfolg. Endlich alle stick-ftoffigen Metalle, als Quecksilber, Zink, Spiesglanz, waren im rein metallischen Zufland indifferent für den Organismus. Zu geschweigen, dass mit dem Spielsglanz und Zink noch keine bedeutenden Verluche in dieser Hinficht gemacht worden fevn mögen; ist es doch wirklich etwas verwegen, diese Metalle geradezu als Rickhoffige aufzuführen. Wenn fie auch, nach Suffens oder andern, nach dem Stickfloffpol zu liegen: fo ift doch wohl der Stickfloff hier pur in dem Namen gegenwärtig. - In der Darstellung der einzelnes Arzneymittel fowohl, als auch ganzer Aluheilunges derfelben beweift der Vf . wo es auf die Boffätigung feiner theoretischen Sätze ankommt, viel Scharffinn,

billig

aber auch eine so große Fertigkeit der Demonstration, dass mancher in Versuchung kommen möchte, zu glauben: auf gleiche Weise liefse fich darthun. wie jedes einzelne Arzneymittel gegen jede beliebige Krankheitsform wirksam seyn könne. Dieser Umftand und die große Entfernung, welche noch zwischen den allgemeinen Sätzen des Vis. und der Anwendung auf das wirkliche Leben liegt, machen es auf den ersten Blick wahrscheinlich, dass jene Principien, von denen der Vf. anfangs spricht, in einem fehr uneigentlichen Zusammenhang mit der Erfahrun' ftehn, und einen fehr entfernten Einflus auf die Arzneymittel - Lehre haben möchten. Das bestätigt fich nicht ganz. Im Gegentheil fand Rec. oft, dass der Vf. vorsichtig seine Folgerungen zu fichern und die specielle Wirkung und Anwendung der Arznevmittel zu erwägen bemüht ift. Zum Beweis, wie er seine theoretischen Principien auf die Praxis anwendbar zu machen weifs, diene nur das, was er vom Schwefel fagt, den er ganz gegen die bisherige Meinung unter die kohlenstoffhaltigen, anhaltend erregenden, das objective Leben bervorrufenden Arzneymittel fetzt: "Die Betrachtungen, dass der Schwefel als Product der vegetabilischen Organisation, als Product der Vulkane und immer auch mit dem Eifen und andern kohlenstoffigen Körpern vorkömmt; dass der Schwefel in der Schwefelfaure, wie die Kohle in der Effigfaure bey der Naphten-Bildung in eine abnliche Indifferenz eintritt; und dann feine Uebereinstimmung mit Harzen, seine magnetischen, oder electrischen (was foll das beissen?) Eigenschaften; find hinlangliche Veranlassung, ihn bloss als einen, besonders modificirten, Kohlenfoff anzusebn, und ihn deshalb der Ordnung der kohlenstoffigen Arzneymittel anzureihen." "Als ein kohlenstoffiges Arzneymittel besitzt der Schwefel ein intensives anhaltendes, pofitives Reizungsvermögen - Desoxydations - Streben, das fich sowohl innerlich, als außerlich bey verschiednen Krankheitsformen, bey welchen ein Oxydations - Process gesetzt ift, deutlich äußert. Dadurch, dass er sich nicht selten mit den alkalischen Stoffen des Organismus verbindet, scheint er in eine höhere Potenzirung zu treten, zugleich etwas flüchtig reizend zu werden, nach der Natur seiner neuen Potenzirung als Schwefelammoniak mehr nach aufsen zu wirken, und indem er die Energie der peripherischen Organe erhöht, das oxydirende Streben der Außennatur beschränkt, bringt er Schweisse hervor, und wirkt heilend bey Hautausschlägen. Von ider Wirklichkeit dieser Potenzirung überzeugen uns der schwefelleber-artige Geruch der Excretionen nach dem Schwefelgebrauch und die Erscheinung, dass alsdann die blosse Ausdünstung blanke Metalle schwarz farbt." - Da es zu weit führen würde, die fämmtlichen Abtheilungen der Arzneymittel forgfältig durchzugehn: fo hält fich Rec. nur an das, was der Vf. von den scharfen Arzneymitteln fagt. Die Volatilität des scharfen Stoffs, ferner die Hitze, Röthe. Geschwulft, Trenming der Cohasion, welche die scharsen Mittel in den, ihnen unmittelbar preisgegeb-

nen, Gebilden bewirken, beweisen (nach Hn. B.), dass die hervorstechende Basis dieser Arzneymittel Wasserstoff sey. Die entschiedensten Beweise von der Gegenwart des Stickstoffs in diesen Arzneymitteln wären: wenn man ätzenden Kalk mit Zwiebeln. Knoblauch zusammenrieb, so entwickle sich ein ammoniakalischer Geruch; die Destillation der zwiebelartig scharfen Pflanzen und der scharfen Pflanzen aus der Tetradynamie, der Kanthariden u. a. m. entwikkeln viel Ammonium. - Die scharfen Mittel zeigen, vermöge ihres überwiegenden Wafferstoffs, vorzüglich folgende Wirkung: Erstlich erhöhen fie die Thätigkeit des Nervensystems bedeutend und erschüttern es feibst auf eine fürchterliche Weise, deshalb heilen fie hauptfächlich Narrheiten. (Diese Fieilkrast muste also um so mehr den ätherischen, spirituefen Mitteln zukommen.) Zweytens lofen fie Indurationen und Scirrhen auf, indem fie der Attractivkraft entgegenwirken. Drittens streben sie, wie die wasferstoffigen Mittel überhaupt, mehr nach außen, erhöhen die Thätigkeit der Haut, treiben Schweisse u. f. w. Vermöge ihrer zweyfachen politiven Balis bilden fie einen, eben fo bestimmten, als ausgebildeten Gegensatz gegen das Urinfustem, und wirken daher fehr diuretisch. (Man fetze ftatt Urinfustem jeden andern beliebigen Theil des Organismus und der Sinn wird eben so passend seyn.) Von der emetischen Wirkung, die der Vf. schon hier, unter den allgemeinen Wirkungen der scharfen Mittel, aufführt, wird spater die Rede fevn. Wenn man erwägt, dass die, hier aufgezählten, fowohl, als andern gar nicht erwähnten, all gemeinen Wirkungen der scharfen Arzneymittel immer nur von einigen wenigen aus dieser Abtheilung und dagegen auch von vielen aus andern Klassen und Abtheilungen gelten: fo lernt man das Unzureichende einer folchen Bearbeitung der Arzneymittel-Lehre vollkommen einsehn. Die scharfen Arzneymittel theilt der Vf. ein: 1) In fchleimicht fcharfe: rad. Squillae, allii, colchici, cort. mezerei. 2) Extractiv - [toffig fcharfe: herba gratiolae, cochleariae, radix armoraciae, fil. maris, pulfatillae, hellebori, Sem. Sinapeos, cort. geoffreae. 3) Narkotifch fcharfe: flipites dulcamarae, herba nicotianae, huofcyami, firammonit, cicutae, digitalis, aconiti, herba und rad. belladonnae. 4) Kohlenftoffig fcharfe: rad.ipecacuanhae, cort. chinae montanae und fctae Luciae, nux vomica, rad. afari, herba und flor. arnicae. 5) Harzig. scharse Mittel: cantharides, gummi euphorbii. Diele Eintheilung hat viele Mängel. Die Arzneymittel werden ohne hinreichenden Grund zusammengestellt und getrennt. Cort. mezerei hat mit den andern schleimicht scharfen Arzneymitteln wenig gemein, auch hat der Vf. wergessen, bey der Beschreibung des Gebrauchs dieses Mittels die nothige Vorsicht zu empfehlen. Am wenigsten passen die extractivstoffig scharfen Mittel zusammen. Im Senfiamen, Meerrettig ist kein Extractivstoff in merklicher Quantität vorhanden; polypodium filia mas durfte übrigens hier ganz an unrechten Ort ftehn. Die cicuta, belladonna, vorzüglich aber der hyosciamus, gehörten

billig unter die narkotischen Mittel: denn wenn fie auch in mancher Hinficht zu den scharfen Arzneymitteln zu rechnen find: fo prädominirt doch gewiss das narkotische Princip in ihren Wirkungen. Die narkotisch scharfen und kohlenstoffig scharfen Mittel gehören aber eigentlich in eine Klasse; so fern nämlich die Verbindung des Kohlepstoffs und Wasserstoffs, nach dem Vf., dem betäubenden Princip zum Grunde liegt. Die Brechmittel afarum, ipecacuanha etc. musten aber unter einer andern Rubrik aufgeführt werden; es ließ fich wold eine andre Erklärung ihrer emetischen Wirkung ausmitteln, und die nux vomica nebst der arnica scheinen ohnehin nur von ungefähr in ihre Nachbarschaft gekommen zu seyn. Die emetische Wirkung der eben genannten Mittel erklärt der Vf. folgendermalsen: Der Kohlenstoff, den fie enthalten, hemmt die Volatilität des Wasserstoffs und fchränkt ihre Wirkung mehr auf die Organe, mit welchen sie in unmittelbare Berührung kommen, ein. Von den antimonialischen Brechmitteln sagt der Vf. in einer andern Stelle: Da der Spiessglanz zu den cohärentern, ftickstoffigen Metallen gehört, in welchen die Schwerkraft noch merklich überwiegend ift: fo befitzen auch dessen Oxyde ein, mehr auf die Organe, mit welchen fie in Berührung kommen, beschränktes negatives Reizvermögen. Aus diesen gröbern, inhärirenden, negativen Reizvermögen geht ihre Erbre-chen und Laxiren erregende Wirkung in größern Dofen hervor. Man fieht, wie natürlich die Principien des Vfs. auf alles paffen.

(Der Befehlufs folgs.)

STAATSWISSENSCHAFTEN.

ARNSTADT u. RUDOLSTADT, b. Langbein u. Kluger: Der Fürst von Nicolaus Macchiavel; frev überfetzt und mit biographischen, historischen, politischen, kritischen Nachrichten und den Anmerkungen des Amelot de la Honssaye, herausgegeben von Franz Nicol. Baur, des chemaligen Domftifts Vicar in Würzburg. 1805. XVI u. 576 S. 8. (1 Rthlr. 16 gr.)

Diese neue Uebersetzung eines so berühmten, allgemein gelefenen und fast allgemein missverstandenen Werks ift an fich gut gerathen, und wird noch interessanter durch die zahlreichen mit Geist und Einficht geschriebnen Anmerkungen des Herausg. giebt darin insonderheit manche schätzbare und scharffinnige Erläuterungen aus der neuern Zeitgeschichte, wie z. B. S. 452 u. ff., eine gerechte, umftändliche Vertheidigung Friedriche II. gegen Verkleinerungen von Feinden und Freunden feit der Franzöhlichen Revolution. Auch liefert er in der Vorrede (S. 1-142.)

ziemlich vollständige, mit Mühe gesammelte und mit Sorgfalt benutzte Nachrichten über die Lebensumftände und Schriften des merkwürdigen Vfs. Er läst es dahin gestellt sevn, ob er durch seine Darstellung der politischen Grundsätze die Geisel der Satire schwingen wollen, oder seinen Standpunkt, Italien, ein zerriffenes, blutendes, von ewigen Kämpfen entstelltes, seiner Größe entsunkenes, an außern und innern Krankheiten fiechendes Land, nur mit einer Treue copirte, die es fich nicht verfagen konnte, auch die versteckten Gebrechen aufzudecken, und den Vorhang von Scenen zu lüften, die eigentlich das Gefahl jedes rechtschaffenen Mannes beleidigen. Auf jeden Fall hat er, wie auch der geistreiche Vf. des Fürflen des 19ten Jahrhunderts (Petersb. 1798. 1799.) fagt, durch das Werk dem Delpotism mehr geschadet, als Folianten von Deductionen gegen denselben und Heere von Sanscülotten in den Waffen. Uebrigens bemerkt der Herausg, febr richtig, dass man Macchievel in jeder Hinficht zu viel gethan habe. Des Jesuiten Joh. Mariano Schrift: de Rege et Regis institutione, welche mit Königl. Spanischem Privilegio und ordentlicher Approbation zu Toledo 1598. gedruckt ward, und des Priors und Canonicus Gabriel Naudé, durch den Kardinal Mazarin hervorgerufenen considerations fur les coups d'état reden, jedes in feiner Art, der Sache der Gewalt, des Truges und der Hipterlift weit deutlicher das Wort als Macchiavel. Um so weniger darf man sich wundern, dass der Principe lange unverketzert blieb. Er erschien gegen das Jahr 1515, mit der Zueignung an Lorenz v. Medicis, einen Bruderssohn Leo X. Man las ihn mit der größten Begierde: Die Papfte erlaubten den Verkauf in ganz Italien: Clemens VIIIertheilte dem Buchdrucker Anton Bladus 1531. das Privilegium zum Druck. Erst 1592, ward unter Innocenz IX. auf des Jesuiten Possevin und des Priesters Thomas Bossius Anstiften die Sturmglocke angezogen und das Interdict dagegen ausgesprochen. Seitdem find eine ungeheure Menge Widerlegungen erschienen; allein die meisten wurden sogleich wieder vergeffen. Als die beste nenut Bayle das Fragment de Examen du Prince de Macchia vel vom J. 1622. Er fagt aber zugleich : man möge immerhin seine Werke widerlegen und seine Bücher verbrennen; die Politik möffe fich dennoch aus einem unglücklichen und traurigen Zwang über die Moral erheben. Selbst der Anti . Macchiavel Friedrichs II. verdankt feinen Ruhm wohl größtentheils des Vfs. Namen, und, wenn es auf die Ausübung ankömmt, dürften noch in unfern Tagen, wie zu Macchiavel's, die meisten Kabinetter fich, wiewohl ohne es zu gestehn, nach Euripides Worten richten, die Cafar immer anzufohren pflegte: "Si violandum est Jus, regnandi gratia violandum est: in caeteris rebus pietatem colas."

ALLGEMEINE LITERATUR-ZEITUNG

Dienstags, den 13. December 1808.

WISSENSCHAFTLICHE WERKE.

ARZNEYGELAHRTHEIT.

LANDSHUT, b. Attenkofer: Handbuch einer dynamifehen Arzneymittellehre, von Georg August Bertele u. s. w.

(Beschluse der in Num. 363. abgebrochenen Recension.)

ie cort. Chinge floribundge und montange hatten wohl eher unter die extractivitofig scharfen Mittel gehört. Auffallend ist es, dass der Vf. die karaibische Rinde nicht hieher setzte, da sie doch beftimmt emetisch wirkt, was er aber bey ihrer Berücklichtigung gar nicht erwähnt, statt, dass fie von Arnemann ganz unter die Brechmittel gezählt wird. Noch auffallender ist es, dass der Vf. den cort. chinae montange von Wort zu Wort wie den cort. cinchonge caribeae (und diesen genau nach Trommsdorff) beschreibt, felbst die beste Sorte von jeder, wie bey der andern angiebt, obschon Trommsdorff den cort, chinae montanae ganz anders charakterifirt. Zwischen beiden und dem cortex Stae Lucias mag vielleicht manche Verwechles lung vorkommen, wenn nicht gar zwey von ihnen eine und dieselbe Rinde find, wie es Trommsdorff von dem cortex Sciae Luciae und cort. caribaeus vermuthet, ftatt dass viele Botaniker cortex cinchonae montanae, floribundae, Piton, Sctae Luciae als gleichbedeutend nehmen (vergl. Ludwigs Handbuch der Botanik.). Bev der Beschreibung des aconitum erzählt der Vf., dals es ungewiss bleibe, ob das von Störk zuerst benutzte Extract aus der Species napellus oder cammarum bereitet fey. Das a. napellus fey in Deutschland einheimisch, a. cammarum wachse auf den östreichischen Pyrenäen und auf den Schweizergebirgen. Der Vf. scheint also die vier Arten des aconitum und die Aufschlässe über die gewöhnlichen Verwechselungen von Wildenow (was schon Gren in feiner schätzbaren Pharmakologie, außerdem Trommsdorff, Dörfurt, Schlegel und Wieglebs Apothekerbuch angeben) nicht zu kennen. Weder a. napellus, noch aconitum cammarum, fondern a. neomontanum und tauricum find die gewöhnlich benutzten Arten von aconitum, a. neomontanum ift für a. napellus - was fich bochft felten in Deutschland befindet, - a. tauricum für cammarum was in gebirgigten Gegenden oft vorkommt - genommen worden. - Der Vf. nennt die Hafelwurz ein unfichres, entbehrliches Mittel. Sie wirkt aber nicht nur im Decoct als Diureticum fehr vortheilhaft in der Wassersucht, fondern könnte sellist als Brechmittel in Substanz die Ipreacuanha oft entbehrlich ma-

A. L. Z. 1808. Dritter Band.

chen, wenn man ihrer Anwendung mehr Aufmerkfamkeit gonnte. Colle und Welmot haben fie in einer gekrönten Preisschrift sogar der Ipecacuanha substituirt. Auffallend ift es, dass der Vf. die narkotischen Mittel unter die volatilen wasserstoffigen setzt. ftatt dass andere Schriftsteller, welche die Arzneymittellehre nach gleichen Grundfätzen behandelten fie unter diejenigen Mittel brachten, in denen der Kohlenstoff am meisten prådominirt. Der Vf. hat wirklich nichts für fich, als die Volatilität einiger, hieher gehörigen, Mittel, und diese ist auch nicht so groß, als der Vf. angiebt. So geht z. B. bev der Bereitung des Opiumextracts nicht fo viel verloren als Hr. B. meynt, denn dieses Extract wirkt noch sehr betäubend. Die narkotischen Mittel sollen die Thätigkeit des Nervensyltems steigern. Obschon diess ziemlich allgemein angenommen wird: fo läst sich doch das Ungegründete dieser Behauptung leicht finden, Schlaf. Betäubung und die zweyte Periode des Rausches lassen die Verminderung (nicht Erschöpfung) der Nerventhätigkeit nicht verkennen, Exaltation und die erste Periode des Rausches nach dem Genuss parkotischer und spirituöser Mittel ist aber ein Zustand, der nur heftige Reactionen des Nervenssstems gegen den Einfluss der gesteigerten Thätigkeit des vegetativen Systems ausdrückt. Geistesmatte oder abgestumpfte Menschen werden freylich in einer folchen Krife geiftig energifcher. Deffen ungeachtet find es nur die niederen Functionen, welche unmittelbar gesteigert find. Jene Exaltation zeigt einen ganz andern Charakter, als diejenige Erhöhung der Nerventhätigkeit, welche alsdann eintritt, wenn andere Einflüsse oder das Gesetz des periodischen Wechsels fie unmittelbar hervorrufen, z. B. nach genoffenem Schlaf, unter schönen, erfreulichen Umgebungen. - Die Säuren find nach dem Vf., wie aus dem vorigen erhellt, negative Reizmittel. Die Erfahrung widerspricht hier in so fern, als Säuren bekanntlich in asthenischen Krankheiten febr hülfreich find. Das liefs fich nun wohl auch zum Besten der Theorie des Vfs. erklären: - denn was lässt sich nicht aus der Theorie der Heilkunde erklären? - indess hat sich der Vf. hier doch nicht sehr gut zu helfen gewußt. Er wendet nämlich sehr häufig immer den fauligen Krankheitscharakter vor, in welchem die Sauren alsdann wirksam waren. Wem fällt aber nicht fo gleich ein, dass der faulige Charakter. weder in feiner Entstehung, noch in feiner Heilung unmittelnar von der Wirkung aufgrer Einflüsse abhangt, fondern pur, fo fern durch fie die Selbst: ha-(5) S Diamered tigo ofe" tigkeit (oder die Functionen) des Organismus beftimmt wird. Ein Reizmittel aber, welches die Selbstthätigkeit des Organismus herabletzt, wird doch wohl nicht etwas verhindern, was feinen unmittelharen Grund in diefer Herabfetzung hat? Der Widerfpruch liegt hier zwischen den Grundsätzen des Vfs., denn der Sauerstoff mag doch wohl antiseptisch wirken. Einmal fagt der Vf., die Schwefelfaure wirke nicht nur heilsam gegen active Blutflüsse, fondern auch gegen folche, die von einer fauligen Tendenz des Blutes herrillirten! - Es ift nicht zu billigen, dass der Vf. die Brech- und Laxiermittel aus der Klasse der positivreirenden unter die zweyte Klasse bringt: denn, das fie als evacuirende Mittel gebraucht und dadurch indirect schwächend werden, liegt nicht in ihnen, und gilt von allen andern Mitteln, welche theils durch den Darmkanal, theils durch den Schweifs evacuiren und vom Vf. unter die positiv reizenden gesetzt find. Ausserdem wird auch die Aloe, selbst Tamarinden und Rha. barber, welche der Vf. hieher bringt, zu andern Ab-fichten als zum Laxiren benutzt. — Endlich möchten auch die Aezmittel aus der Klasse der positiv. reizenden, Canthariden, Kalien hier am unrechten Ort

Berlin, b. Oehmigke: Handbuch der Pathologie, von Dr. Adolph Henke, Prof. zu Erlangen. Erster Band. 1806. 344 S. gr. 8. (1 Rthlr. 12 gr.)

Der Vf. diefes Buchs. deffen zweuten Theil wir bis ietzt vergebens erwartet haben, geht von der Ueberzeugung aus, dass eine nach den Resultaten der Erfahrung zweckmässig modificirte Erregungstheorie bis jetzt das licherste Princip für die praktische Mediein abgebe. Er gehört also zu derjenigen Klasse von Aerzten, welche die Speculation nur für zuläßig unter dem Schilde der Erfahrung halten, fich aber derfelhen nicht einzig und allein, noch weniger unbeschränkt, in ihrem unsichern Fluge durch die dunkeln Regionen des ganzen Universums überlassen mögen. Unstreitig die Majorität der geübtesten und denkendften deutschen Praktiker! Er theilt diesen erften Theil in flinf Abtheilungen. 1) Erläuterungen der fundamentalen Begriffe der Pathologie aus physichen Vorderfätzen. 2) Nofologie, oder Lehre von dem Unterschiede und der Eintheilung der Krankheiten. 3) Aetiologie, oder Lehre von den urfachlichen Bedingniffen der Krankheiten. 4) Phänomenologie, oder Unterfuchung über die Entstehung der Krankheitserscheinungen. 5) Diagnostik, oder Untersuchung über die Erkenntnifs und Unterscheidung der allgemeinen Krankheitsklaffen. Gleich zu Anfange erörtert der Vf. die Begriffe Wohlfeyn und Wohlbefinden, Uebelfeyn und Uebelbefinden, Gefundheit und Krankbeit. Um diese Begriffe desto fester zu begründen, geht er auf das Leben und seine Bedingungen zurück, auf die Erregbarkeit, Erregung, erregende Potenz. Krankheit ift etwas Inneres, Krankheitsform das Aeufsere, die Erscheinungen des Uebelseyns, von welchen wir auf die Anwesenheit und den Grad der ihm adaquaten

Krankheiten zurückschließen, nennt man Symptom (deren Werth jedoch vom Vf. zu gering angeschlagen wird). Ueber die Heilkraft der Natur erklärt fich der Vf., dass man befondere Heilkrafte anzunehmen nicht berechtiget sey; er führt aber weiter keine Deduction hieruber. Die Stadien der Krankheit theilt der Vf. nach Röschlaub ein in 1) Bildung des Uebelfeyns, 2) Ausbildung oder Entwickelung desselben; 3) ausgebildete Form, 4) Entscheidung del-felben und 5) Reconvalescenz. (Nach unser Meinung könnte man fie vereinfachen in 1) Bildung der Krankheit, 2) Form und 3) Entscheidung zur Genesung oder zum Tode.) Krankheitsursache ist das, was den zureichenden Grund vom Daseyn der Kranklicht enthalt. Was man fonst entfernte Ursachen nannte, find nur urfachliche Bedingnisse. (Eine unnütze Subtilität. Hr. Röschlaub hat in diess Kapitel weit eher Verwirrung, als Aufklärung gebracht.) Den von vormaligen Schriftstellern zu weit ausgedehnten Einfluss der epidemischen Constitution schränkt der Vf. zwar ein, läugnet ihn aber nicht gänzlich. Wenn berühmte Schriftsteller, fagt er, von einer entzündlichen, rheumatischen, gallichten, faulichten Constitution reden, fo zeugt das von einer großen Verwirrung der Begriffe, indem man das Leiden einzelner Systeme und die Formen der Krankheiten mit dem Wesen und der Natur derfelben verwechfelt hat. (Es ift aber nicht zu läugnen, dass die genaue Beachtung der epidemischen Constitution für die Technik nicht nur von Einflus ift, sondern dieselbe wirklich erleichtert.) Die Krankheitseintheilung nach zufälligen und wefentlichen Verschiedenheiten zergliedert der Vf. fehr, fast allzu weitläuftig. Er führt die ältern Meinungen daritber an und widerlegt fie. Es ift zu begreifen. dass dabey des Streites über die Krankheiten der Säfte gedacht werde, aber es kommt fast die ganze Abhandlung des Vfs. über die Vitalität der Safte hier vor. Dellen ungeachtet ift der Vf. fo bescheiden, folgendes als Resultat hierüber aufzustellen: Unstreitig find diejenigen Aerzte zu weit gegangen, welche die Säfte für etwas Aeusseres, nicht zum Organismus selbst gehöriges erklären. Der lebende Organismus, als Totalität, kann immer nur in der wechfelfeitigen Verbindung der festen und flussigen Theile bestehend gedacht werden. Die Säftemasse steht mit dem Organismus in zu genauem Verhältnisse und zu enger Wechfelwirkung, als dass wir sie für ganz passiv halten konnten. Die Säfte konnen allerdings Subjecte der Krankheit feyn, aber es giebt keine primären Saftekrankheiten, sondern die dafür erklärten Zustände find erst Folgen veränderter Vitalität der festen Theile." (So bescheiden und wahr Rec. die ersten Sätze findet, fo fehr hätte er gewünscht, dass der Vf. fich überwunden hatte, den letzten aufzugeben und die Möglichkeit ursprünglicher Sästekrankheiten zuzugeben.) Des Vfs. Claffification der Krankbeiten ist folgende: 1) Einfache Krankheiten, d. i. wo die Krankheit entweder a) in der Organisation allein, örtliche Krankheiten, oder b) nur in der Erregung begründet ist, allgemeine Krankheit. 2) Complicirte Krank-00 C

Krankheiten, die aus Verbindung beider bestehen. Die allgemeinen Krankheiten find entweder mit über den Normalgrad erhöhter Erregung verbunden, oder die Erregung ist unter den Normalgrad gesunken. (Ganz nach der Erregungstheorie, aber gut abgehandelt.) Von der rathselhaften gemischten Schwäche heifst es: Es ift nicht ungereimt, fie der Entstehung nach und nicht als lange dauernden permanenten Zustand anzunehmen. Oertliche Krankheiten konnen nur in Fehlern der Organisation bestehen. (Scheint uns nicht ganz richtig zu feyn. Es kann ein ganzes System in überwiegendem Schwächezustand bestehn, welches auch örtliche Kranklieiten giebt, z. E. ein schwaches Pfortadersystem giebt Hämorrhoiden.) Unter complicirten Krankheiten verfteht der Vf. alle Verbindung allgemeiner und örtlicher Krankheiten. (Der Begriff ist zu enge, wenigstens nach dem Sprachgebrauch.) Unter den schädlichen Potenzen setzt der Vf. mit Recht den Einfluss der atmosphärischen Luft oben au. Er ift hiebey der Meinung, der Sauerftoff sey das Princip der negativen Thätigkeit; (was wirklich noch gar nicht erwiesen ist; medicinische Grande sprechen eher für das Gegentheil). Auch in dem Kapitel von den Contagien herrscht einige Verwirrung. Alle Contagien scheinen dem Vf. ursprunglich nur auf bestimmte Organe zu wirken, die Pockenmaterie auf Pockenpusteln, die bekanntlich gar nicht erwiesen find. Von Bädern halt der Vf. die warmen mit Salzen und Säuren für minder reizend. Von der Ausleerung des Samens glaubt er, ganzlicher Mangel dieser Ausleerung konne unter gewissen Umständen nachtheilig werden. Bey den Nachtheilen der Kleidung hätte auch auf den Druck der jetzt gewöhnlichen, hohen Beinkleider auf den Magen und Krummdarm aufmerklam gemacht werden follen. Von Temperamenten nimmt der Vf. an: 1) ein Normal-, 2) ein cholerisches, 3) sanguinisches und 4) phlegmatisches Temperament, eine eben fo genügende Eintheilung, als die rein galenische. Die Phänomenologie wird eingetheilt nach den Erscheinungen der abnormen Verrichtungen des Gefässfystems, der Respirations - Digeftions - Werkzeuge, der Reproduction und Vegetation, der Sinnwerkzeuge, des Gehirns, der Bewegungsorgane, der Ab. und Aussorderungen, in den Geschlechtsverrichtungen und in den äusserlich wahrnehmbaren Eigenschaften des Organismus. letzte Abschnitt enthalt die Diagnostik der allgemeinen Krankheitsklaffen. Er ist am unvollständigsten und nicht durchaus mit gehöriger Kritik bearbeitet z. B. die Kriterien der indirecten Schwäche, der Kranke sey im höheren Alter, über 50 Jahre, der Puls schwach, ungleich, auch wohl intermittirend. die Erregbarkeit sey abgestumpft. Es ist aber freylich überhaupt schwer, indirecte Schwäche durch finnlich wahrnehmbare Symptomen zu charakterifiren. Die ganze Schrift halten wir für empfehlenswerth, und he wurde es noch mehr fevn, wenn die ältern Lehrmeinungen weniger ausführlich angegeben und widerlegt worden waren. Diels hätte nur in kurzen

Noten geschehen sollen. Da übrigens die Erregungslehre noch immer diejenige ist, zu welcher sich der
gröste Theil deutscher Aerzte bekennt und es so

lange bleiben wird, bis die Naturphilosophie von ihren Verirrungen in die Mystik, Magie und Hyperphysik zurück gekommen seyn wird: so halten wir
diese Schrift sür die beste in ihrer Art, welche wir
ietzt haben.

Berlin, b. Oehmigke: Ueber die Vitalität des Biutes und primäre Sästekrankheiten, von Dr. Adolph Henke, Prof. zu Erlangen. 1806. 66 S. 8. (6 gr.)

So lebhaft bisher die Streitigkeiten über beide vorliegende Fragen geführt worden find, so unfruchtbar find die Resultate davon, und so unentschieden ist die ganze Sache. Auch wird fie es fo lange bleiben, als man fich nicht über die Begriffe: Leben, Organisation und Organismus vereinigen wird. Bis dahin ist die ganze Discussion eine leere Logomachie, nicht werth des Aufwandes von Zeit und Gelehrsamkeit, der hie und da auf dieselbe verwandt worden ist. So ist es auch mit dem Vf. Er verwirft die Definitionen, welche Hufeland, Schelver, Brandis u. a. von dem Leben und dem Organismus aufgestellt haben, er nennt das, was Hunter als thierische Reizbarkeit aufstellt, bloss physische Contractilität u. s. w. Kommt es nun auf Verluche und Beobachtungen, so finden sich immer Erfahrungszeugen für und gegen eine Behauptung, wie es auch hier mit Harvey und Blumenbach, mit Heidmann und Circaud der Fall ift. Der Vf. ist jedoch so bescheiden, als Resultat aufzustellen, dass, wenn schon dem Blute Lebenskraft mit Recht nicht beygelegt werden könne, doch auch diejenigen Phyfiologen zu weit giengen, welche die Säfte für etwas zum Organismus nicht gehöriges, nur für etwas Aeufseres erklärten. Diels angenommen könne man also nicht läugnen, dass die Säfte allerdings Subject der Krankheit feyn können, dass aber, da die Bildung der Säfte abhängig von der Thätigkeit und Einwirkung der festen Theile betrachtet werden musse, primare Saftekrankheiten nicht angenommen werden können. Natürlich müsse die fehlerhafte Beschaffenheit derselben die normale Reproduction verhindern; alle Krankheiten der Säfte möllen mithin zur Unterhaltung und Verstärkung der allgemeinen Krankheiten beytragen. In Ablicht auf die Heilung der Säftekrankheiten kann der Arzt auf dieselben unmittelbar nicht einwirken. Es giebt kein einziges Arzneymittel, von dem die immediate Wirkung auf die Safte fich erweisen liefs. Man fieht, dass der Vf. in seiner Untersuchung einen sehr sichern Mittelweg geht, welcher ihm den Beyfall aller unbefangenen Lefer zuziehen wird. Auch ist der Gang so ruhig, feine Aensserungen über die Gegner so bescheiden, dass wir diese kleine Abhandlung als ein Muster von Streitschriften aufstellen können.

PHILOSOPHIE.

Nürnberg, in d. Stein'schen Buchh.: Ueber Geburt, Daseyn und Tod, von Dr. Walther. 23 S. 8. (2 gr.)

Geburt, Daseyn und Tod find nach unserm Vf. Momente der Erscheinung, deren Natur zu ergründen, man sich seit Jahrtausenden bestrebt. Nur wenigen ifts gelungen, das Räthfel zu löfen. Der Vf., ein Naturphilosoph aus der neuern Schule, hält fich für einen von den Beglückten, die hinter den Schleyer geblickt und das Wesen der Natur erkannt haben. denkt human genug fein Wiffen nicht bloß für fich zurück halten zu wollen, fondern deckt uns das erkannte Geheimnis des Lebens auf, belehrt uns über die Ewigkeit des Lebens an fich, über die Nichtigkeit der Geburt, des Daseyns (nämlich in irdischen Gestalten, oder als durch Relation verzerrte Gebilde) und des Todes, in einem gezierten, poetischen Vortrage, dem es an Klarbeit, philosophischer Schärfe und Bestimmtheit der Begriffe, fehlt. Wir erfahren pamlich, dass Geburt und Tod an sich nichts, nur täuschender Schein und; dass alles sinnliche Anschauen der Natur von Grund aus falsch, und die Wurzel alles Uebels im Leben ift; dass es nur Eine Liebe giebt, nicht die entehrende, welcher der Mensch gemeinhin huldigt, sondern die, welche das ganze Universum in feinem göttlichen Seyn zärtlich in fich trägt, und alfo in allem erscheinenden Einzelnen nur das umfast. was fich fichtbar in ihm darzustellen Itrebt; dals wir von allem, was als in der Fülle des Lebens verschlossnes fich in der Erscheinung ausbildet, nicht das sehen, was fich ausbildet, nur das Schattenbild des Urbilds, und noch dazu höchst entstellt. Alles was ift, lernen wir, "ift nur ein Schatten des nie gewordnen und nie vergänglichen Alls, das fich in dem Zauber des Daleyns, obschon vielfach gebrochen, wodurch fein eigen Bild entstellt niedergelegt und entfaltet." Dieles Daleyn ift also Nichts und Etwas zugleich. Etwas allein durch das, was durch dasselbe durchleuchtet, nämlich durch das unendliche Reich der Ideen: Nichts durch das, was dem durchleuchtenden nicht wahrhaft angehört und die nichtige Geburt durch Relation ift. Nur der nie ruhende Wechsel der Relationen, wodurch eine die andre austilgt, eine durch den Untergang der andern zum Daseyn kommt, ist das, was die Menschen unter Geburt und Tod verstehen sollten. Es ist die reine, nothwendige Lust des Alls, fich als die Unendlichkeit der Welenheiten in der Zeit zu offenbaren, die den Schein von Gehorenwerden und Sterben nothwendig gebiert. Diels find die Hauptideen - wir wollen fie ganz gutwillig Ideen nennen, - für deren Beurtheilung wir fo lange um einen Standpunkt verlegen waren, bis wir endlich nach wiederholtem Lesen der Ablicht des Vfs. auf die Spur kamen und merkten, dass es ihm nicht darum zu thun gewesen war, die Naturphilosophie zu berei-

chern, Dunkelheiten in ihr aufzuhellen, schwierige Lehren derselben verständlicher darzustellen, zweiselhafte, schwankende Sätze zu prüfen und zu berichtigen, physiologische Gegenstände durch sie zu erläutern, fondern diese ganze Philosophie, fowohl ihrer Form, als ihrem Inhalt nach, nicht minder auch die Vortragsweise der unbehutsamen Nachfolger des genialen Schelling , aufs bitterfte zu perfiffiren. Ift unfra Vermuthung wahr, dieser Standpunkt für die Kritik dieser Schrift der richtige; so bezeugt Rec. dem Vf. nach Pflicht und Gewissen, das ihm fein Vorhaben gelungen fey. Wäre, wider Erwarten, die Abficht des Vfs. eine entgegengesetzte: so musten wir das Gegentheil aussagen und gestehen, dass er eigentlich nichts Neues gelehrt, alte Träume aufgewarmt, nur die neue Art, wie er fie geträumt, mitgetheilt, das Welen des Lebens nicht dargelegt, die schaffende Hand der Ailmacht entstellt, die Natur zerstört habe. die das Ideale und Reale in fich aufs Innigfte vereinigt und um erkannt zu werden, fo weit die Unbegreifer che diefs gestattet, jede Vernichtung eines Moments. einer Bedingung zu ihrem Seyn, verabscheut.

PHYSIK.

Bremen, b. Heyfe: Der Unuerbrennliche, oder sein macht et Herr Roger um gegen das Feuer gefichert zu fenn? Beobachtet und erklärt, wie jeder Mensch mit wenigem Aufwand fich eben fo waverbrennlich machen kann, von Dr. W. C. Müller, zweytem Lehrer am Lyceum. Zweyte verbeflerte und vermehrte Auflage. 1808. 32 S. 8. (3 gr.)

Hr. M. wurde, wie er erzählt, von jedem Begegnenden auf der Strafse, in der Schule, im Schaufpiel, wo er fich nur fehen liefs, aufgefodert, den Unverbrennlichen zu sehen, und seine Meinung darüber zu fagen. Und als er ihn gesehn hatte, stürmte man von allen Seiten auf ihn ein: Nun Sie find da gewelen, was fagen Sie nun? Weil es nun höchst langweilig ist, fo oft eben dasselbe zu wiederholen, fo entschlofs er fich feine Beobachtungen drucken zu laffen. - Nachdem uns der Vf. fo mit der Veranlassung seiner Schrift bekannt gemacht hat, beschreibt und erklärt er die vorgegebnen wunderbaren Dinge, womit fich Roger fehen liefs. Eine wirklich glübende Eisenplatte wurde von diesem auf der Hand getragen, aber, wohl zu merken, an dem dunnen Rande, welcher dadurch hinlänglich abgekühlt war, dass er die Platte einige mal auf eine mit Waffer benetzte Stelle des Fulsbodens geschlagen hatte. Von abnlicher Art waren die übrigen Wonderdinge - also Taschenspielerev. Der Wundermann machte seine Stücke nach der Musik tanzend. Sehr charakteristisch! Wenn ein Jongleur ich für mehr als Jongleur ausgiebt, fo lit es ein Verdieuft, ihn zu entlarven, damit die Menschheit nicht an Naturgeletzen irre werde.

ALLGEMEINE LITERATUR - ZEITUNG

Mittwochs, den 14. December 1808.

WISSENSCHAFTLICHE WERKE

ERDBESCHREIBUNG.

Nürnberg, b. Campe: Brife über Polen, Offerrich, Suhfen, Bairen, Italien, Etwerien, den Kirchenftaat und Weapel an die Comtelle Contlance de S—von E. T. von Utlanski, königl. preuß. Regierungsratbe, gefchrieben auf einer Heile vom M-nat May 1807, bis zum Monat Februar 1808. Zwey Theile. 1808, 386 u. 653 S. S. M. 2 Kptt.

iefes Werk hat man dem Umftande zu danken, dass der Vf. nach der Schlacht bev Preussisch -Eylau seinen bisherigen Aufenthaltsort Warschau verliefs, um fich durch eine Reise zu zerstreuen, die er hier ausführlich beschreibt. Der interessanteste Theil besteht in seinen Bemerkungen über Polen, das er genau kennt; weiterhin trifft man auf mehr bekannte Ge genden und häufiger behandelte Gegenstände. Galizien fand er größtentheils, wie in dem übrigen Polen, die Landescultur auf der niedrigsten Stufe, ärmliche und ekelhafte, von Juden bewirthschaftete Wirthshäufer, und felbst in den Häusern der Gutsherrn der niedern Klasse einen Mangel an den gewöhnlichsten Bequemlichkeiten, der kaum glaublich feya warde, wenn nicht so viele frühere Reisende ähnliche Schilderungen geliefert hätten, die wechfelsweife Lachen und Verdrufs erwecken. Komisch ist besonders der Umstand, dass bey den minder vermögenden Edelleuten ein und derselbe Bediente, wie bey Moliere's Geizigen, zugleich mehrere Geschäfte verlieht, und dass man z. B., wenn man nach dem Koche frägt, die Antwort erhält, dass er so eben als Kutscher Dienste leiste. Uebertriebener Luxus und thörichte Verschwendung herrscht dagegen bey den Magnaten; aber auch hier findet fich Unreinlichkeit. Kurz nach der Bemerkung des Vfs. ist der Schmutz angebornes Eigenthum der Polen, die hierin viel Aeholiches mit den Italienern haben. (Sagt doch auch Seume, der Polen ebenfalls sehr wohl kennt, in feiner energischen Sprache: in den meisten polnischen Häufern auf dem Lande und nicht felten auch in den Städten sey der Mist das einzige Fleckchen, wo man ohne Ekel stehen könne.) Nach diesem Schmutze in den Hänsern lässt fich leicht denken, wie es auf den Gassen in den Städten aussieht, und welch ein Staub entsteht, wenn der mitleidige Himmel fie getrocknet hat. In den Städten Kalisch, Petrikau, Lowicz, Ploszk, Lenczyc muss man, bey nasser Witterung, vor einen leichten Wagen vier Pferde fpan-A. L. Z. 1808. Dritter Band.

nen, um nicht stecken zu bleiben; doch wußte der franzölische Commandant der letzten Stadt in kurzer Zeit die Reinlichkeit zu bewirken. Ein anderer häßlicher Zug in der Charakteristik der Polen ist das in dem Mangel an Geistesbildung gegründete Saufen, bey Hohen und Niedern, wovon der Vf. mehrere emporende, nicht wohl abzuläugnende, Beyfpiele erzählt. Das Tollste dabey ift, dass die Damen fich nicht vor den trinkenden Männern zurückziehen wie diess bekanntlich in England und anderwärts geschieht), sondern dabey sehr nachfichtig find, es nicht übel nehmen, wenn man fie auf Bulen und Knie külst. und andere Unanständigkeiten im Sprechen und Handelp geduldig ansehen. - In dem ganzen ehemaligen preufsischen Polen, einige Gegenden bey Kalisch und Pofen ausgenommen, so wie in den ehemaligen jetzt zu Oestreich gehörigen Woywodschaften Lublin und Sendomir, wird wegen der fandigen Aecker nur wenig Weizen, meistentheils werden Roggen, Buchweizen, die vierzeilige Gerste, Hafer, schlechte Erbsen, Rübsen (zu einem ranzigen Oele für die Fastenspeisen) und etwas Hirle gebaut, daneben aber vorzüglich Kartoffeln, die Hauptnahrung der armen mit ihrem Viehe in elenden Hutten wohnenden, mit dem Weichselzopfe geplagten Bauern. Bohnen, Kraut, Kürbiffe, verkruppelte Gurken und schlechter Tabak gehören schon unter die edlern Erzeugnisse des polnilchen überaus kalten Bodens. Den kurzen und groben Flachs weiß man nicht zu behandeln; beym Urbarmachen wird höchst nachläsig verfahren; die upermesslichen Waldungen werden durch Theer. Kohlen- und Pottaschbrennen liederlich verwüstet. Auch ist die Viehzucht erbärmlich; die schlechtgenährten Kühe werden in der Regel an die Juden verpachtet, und eben so find diess die Wollmonopoliiten. (Ueberhaupt find die Juden noch immer die Vormünder der polnischen Nation, die dem Edelmanne seine Bedürfnisse und den Verkauf seines Ueberflufses besorgen. Seit der Regulirung des Hypothekenwefens unter der preussischen Regierung haben sie die polnische Nation vollends durch ihren Wucher zu Grunde gerichtet; ein Drittel der polnischen Güter ist bis zur Hälfte verschuldet.) Die Pferde find bekanntlich klein, und schlecht unterhalten, aber schnell und ausdauernd; am besten gerathen die Schweine, die der Vf. die Lieblingsthiere der Sarmaten nennt. -Die Wege find da, wo der Boden etwas fett ift, unfahrbar, die aus jungen ungeschält an einander gereihten, Baumstämmen bestehenden Brücken für schwe-

(5) T

rere Wagen gefährlich. Diese Bemerkungen treffen, nach der Bebauptung des Vf., das ebemals preufsische fowohl als öftreichische Polen, (dem größten Theile nach; weiterhin wird die Gegend von Krakau beftimmt als Ausnahme angeführt.) der Vf. ist überzeugt, dass die östreichische Regierung diese Besitzung gern gegen eine andere vertauschen würde, und nur desshalb nichts anwenden mag, fie zu dem hohen Wohlstande ihrer übrigen Staaten zu bringen. -Auf Veranlassung des Kreiscommissariats zu Opoczno liefert der Vf. verschiedene Bemerkungen über die ewigen Gränzstreitigkeiten und die dabey häufig vorkommenden Meineide, die von der ehemaligen Juftiz einen schlechten Begriff geben; viele Urtheile in diefen wichtigen Angelegenheiten find fo abgefalst, dass nur die Trunkenheit ihrer Versasser fie erklärt; daher auch durch eine Constitution ausdrücklich verboten wurde, fie Nachmittags niederzuschreiben. Eben so wenig vortheilhaft, als diese Bemerkungen über die ehemalige Justiz, find die Aeusserungen des Vfs. über den ehemaligen polnischen Reichstag, und das durch die polnischen Gesetze unterstützte Verfahren der Grofsen, die ihre Macht fo fehr missbrauch ten, dass, wenn der Stärkere das Dorf des Schie chern verlangte, es diefem zu rathen war, es gegen eine Entschädigung hinzugeben, wenn er nicht mit Gewalt verjagt werden wollte. So liefs der Graf Thiesenhausen, unter der Regierung des letzten Königs von Polen, während ein armer Edelmann bey ihm speisete, dessen Dorf, das nur aus wenig Hausern beftand, abtragen, fo dass der arme Gast, als er Abends nach Hause kehrte, sein Dorf nicht mehr fand. Auch erzählt der Vf. mehrere Beyfpiele von Gewaltthätigkeiten bev der letzten Revolution mit manchen Bemerkungen begleitet, die er damit schliesst, dass er Galizien Glück dazu wünscht, dass es bereits 1772, unter die Regierung eines deutschen Fürsten kam. Unter dieser Regierung wurde (wenigstens) die Stadt Krakan ganz umgeschaffen, und mit ibr zugleich die ganze Gegend, in welcher feit dem eine neue Generation entstanden ist, die fich über die vor Kurzem geäußerte Revolutionssucht ihrer Landsleute in andern Gegenden Galiziens wunderte, die frevlich in Hinficht auf Boden und Cultur tief unter jener ftehen. Sehr angenehm ist in diesen Hintichten die Reise durch das öftreichische Schlefien, Mähren, und Oestreich felbst; überall zeigt fich hier auf dem platten Lande ein erfreulicher Wohlstand. - Mit großer Ausführlichkeit verbreitet fich der Vf. über die zahlreichen Merkwürdigkeiten Wien's, dessen Einwohnern er eine verdiente Lobrede halt. "Man findet hier, - fagt er (S. 168.) den Charakter der deutschen Nation in allen Ständen noch unverdorben; Aufrichtigkeit, Vertrauen und die einnebmendste Hospitalität" - und zu dieser Gastfreundschaft, die er näher charakterisirt, leitet nicht, wie er hinzufetzt, die Sucht, fich im Auslande einen großen Namen zu machen, sondern eine angeborne Gutmüthigkeit und eine Delicatesse, die in dem liebenswürdigen Charakter der Nation liegt. Auch rühmt er die

Bescheidenheit der Großen, die gewöhnlich ohne die geringste Auszeichnung im Publicum erscheinen. Von den Umgebungen Wien's beschäftigten den Vf. unter andern die kaiferlichen Lustschlösser Laxenburg und Schönbrunn'; auch Baden wurde besucht. Die in Wien erhaltene Nachricht von dem Tilfiter Frieden und der Constitution des neuen Herzogthums Warschau, die den Vf. um sein in liegenden Gründen bestehendes Vermögen in Polen zu bringen drohte, bewog ihn zu einer in Hinficht auf diese Angelegenheit vergeblichen Reise nach Dresden durch Mahren und Böhmen, dessen Bewohner auf dem Lande die Verwandten Polens in der Cultur weit zurücklaffen, da se froh in eine gute Schule kamen, deutsche Reinlichkeit, Industrie und Sitte annahmen, und so jetzt bey ihrem hohen Fleisse ein gemächliches Leben führen. - Wie bey Wien findet man auch bey Prag die Orts - Merkwürdigkeiten ausführlicher behandelt: wir übergehen fie, doch müffen wir auf einen fonderbaren Irrthum (S. 236.) in den Nachrichten von der Bibliothek anfmerksam machen, in welcher der Vf. das neue Testament in griechischer Sprache mit Griesbach'schen Lettern (nach der Griesbach'schen Recenfion) gedruckt fah. Bemerkungen über Toplitz und dessen Umgebungen, von welchen der Schlossberg auf einem artigen Kupfer abgebildet ift, beschließen die Reise durch die öftreichischen Staaten, über welche er noch im Allgemeinen die Beobachtung des in allen Ständen verbreiteten starken Tabacksrauchens hinzufügt. - Dresden's Einwohner werden in Hinficht auf ihr Benehmen gegen die Fremden in einen für fie nicht eben günstigen Contrast gestellt; deste mebr Lob spendet er den Sachsen außerhalb Dresden und ihrer ländlichen und bürgerlichen Industrie. In Dr. hatte der Vf. den festen Entschluss zu einer Reise nach Italien gesasst. Ueber Hof und Nürnberg kam er nach Augsburg und München. Von den Merkwürdigkeiten dieser Hauptstadt und deren Umgebungen. zeichnet der Vf. vorzöglich die Gemäldegallerie zu Schleisheim und im Hofgarten aus. Von den Bemerkungen über die neue Akademie der Wiffenschaften ist die über die Verwechselung des Chemikers Richter mit Ritter ficher ein Milsverständnis oder ein übel angebrachter Spott; auch möchten wir einiges. was der Vf. über die Bibliothek, das Naturaliencabinet u. f. w. fagt, nicht nachschreiben; und bemerken pur noch, dass der Vf. auch von den mathematischen Instrumenten und den Verdiensten des Hauptmann Reinhard um mehrere Anstalten Baverns mit vielem Lobe fpricht. - Von Munchen aus reifete der Vf. zurück über Augsburg, und dann über Ingbruck, Brixen, Botzen und Trient nach Roveredo. Hier endet der erfte Theil.

Nicht sehr erfreulich beginnt der zweyts Band mit des Bemerkung, dals die oft wiederholte Behauptung, Ralim sey (mit Ausanhme einiger Gegenden) ein Paradies von Bettlern bewohnt, ungeachtet sie ein Widerspruch scheine, doch wahr sey. Kaum war der VI. aber die italienische Oränze gekommen: so sah er

nichts als erhärmliche Efel, zerlumpte Menschen und zerstörte, von den Einwohnern verlassene Gebäude. oder doch, wie weiterhin bemerkt wird, Häuser von Menschen bewohnt, die in Hinficht auf den Schmutz pur den Polen nachstehen, und Wirthshäuser, die nicht viel besser find, als die polnischen. Diese Unreinlichkeit haben bekanntlich schon viele andere Reifende gerügt, wenige aber so grell geschildert, als un-fer Vf. Grell ist auch die Schilderung Verona's; er vergleicht die Stadt mit einem Gewande von grobem Tuche, worin kostbare Lappen vernäht find: krumme Gallen, zikzak gebaute Häuler, (und häufig ohne Fenster. nur mit hässlichen zertrummerten Fensterladen oder mit papiernen, zum Theil zerfetzten, oder mit runden in Bley gesetzten, zur Hälfte zerschlagenen. zur Hälfte höchst schmutzigen Glasscheiben.) eingefallene Bogen, Gebäude in Ruinen, wechseln mit hoher Architectur und dem Ueberreste von romischen, herkulischen Kunstwerken. Das Bewundernswürdieste desselben ist bekanntlich das Amphitheater. wo der Vf. ein Schauspiel auf dem bretternen Theater fah, womit die Veroneser fich mitten in diesem prächtigen Amphitheater lächerlich machen; der Vf. beschreibt es mit andern Alterthamern und Merkwürdigkeiten genauer. - Aus Virgils Geburtsort Andes ift eine formliche Festung geworden, seine Manen scheinen daraus vertrieben; nur in Mantua wird man durch fein Denkmal lebhaft an ihn erinnert. - Auf dem an hohen überraschenden Naturscenen sehr reichen Wege von Bologna nach Florenz besuchte der Vf. auch den fuoco di legno, dessen Erscheinungen er einer Art von Bergöl zuschreibt; der Meinung, dass der Hügel ein Rest von eingestürzten Vulcanen fev, widersprechen andere Umstände. -Die damalige Königin von Etrurien, die gern zu Pferde ist, und in Florenz mit einer Escorte auszureiten pflegte, befand fich damals in einer missmuthigen Stimmung; nach dem, was der Vf. von der Gefinnung der Einwohner gegen die damalige Regierung bemerkt, konnte fie das Ende ihrer Regierung nicht eben sehr schmerzen. Vorzüglich verhalst wurde fie durch den Einfluss der Priester; nur der französische Gesandte verhinderte die Wiedereinführung der Inquifition. Die Florentiner rühmt auch unfer Vf. als überaus artig und gesellig; die Damen aber fand er ausserordentlich leichtfinnig; vorzöglich ketten sie sich gern an Ausländer. Die Kunstichätze von Florenz, die fich dritthalb Jahre in Palermo befunden batten, waren wieder dort; die höchst reiche Münzfammlung abertwar noch nicht völlig wieder geordnet; doch werden hier mehrere Münzen genauer angegeben; und eben so werden die Cameen und die Statuen und Gemälde der Kunftgallerie - deren Auffeher zu groisem Befremden des Vfs., der an andern Orten ganz andere Erfahrungen machte, kein Geschenk nahm so wie die Merkwordigkeiten des Naturalien. Cabinets und einige neue Werke der Akademie der bildenden Künste gemustert. - Bis an die Gränze des papftlichen Staats ist das Toskanische, wie auch un-

fer Vf. bemerkt, mit vielem Fleise angebaut, und unstreitig ist der Landmann in dieser Gegend wohlhabend. Von hier ging die Reise über Siena, Montefiascone, Viterbo, Roneiglione und Storta nach Rom. Aus den vielen Briefen über diese so häufig beschriebene Stadt, in welchen mancher des Bekanntern mehr noch, als in den Briefen über andere bekannte italienische Städte finden wird, lieben wir nur wenige Bemerkungen aus. Gleich mehrern Vorgängern trägt auch der gegenwärtige Papit zur Verschönerung von Rom bey; er verfagt fich felbst alle Bequemlichkeiten, um Summen für die öffentlichen Ausgaben zu ersparen. In einem besondern Zimmer des Vaticans find die Bücher aufgestellt, welche der jetzige Papit der Bibliothek geschenkt hat. Auch hat er viel gethan, fo manches Kunstmonument vom Untergange zu retten. Neben den ausführlichen Nachrichten von den Alterthumern, gelehrten und Kunstsammlungen und andern Merkwürdigkeiten Roms, so wie von einigen perfonlichen Bekanntschaften mit Kunftlern. wie Pickler und Canova, einem fehr bescheidenen Mann. liefert der Vf. auch Bemerkungen über die Bewohner Roms aus den höhern Klaffen, die gutmüthigsten, gegen Fremde fehr gefälligen Menschen, ein Lob das belonders den Damen gebührt; über das Theater. fo wie über die hinlänglich bekannte Regierung. Der Papft ift, wie der Vf. erzählt, ein kleiner blaffer Mann, der beständig kränkelt. Nichts übertrifft seine Gutmuthigkeit, er thut keinem Menschen etwas zu leide; aber als Monch erzogen, versteht er es nicht, einen Staat zu beherrschen. Er war damals schon so arm, dass er das zu dem Sommeraufenthalte im Caftel Gandolfo nötbige Geld nicht aufbringen konnte. - Durch die Abnahme der Fremden, die ein ganz besonderes Vertrauen genielsen, leiden außer andern auch die Bücherantiquare, die ihre Werke jetzt fehr wohlfeil verkaufen. Unter den vielen, auch von andern Reisenden bemerkten, Gebrechen zeichnet der Vf. vorzüglich die zum Theil ekelhaften Bettler und den Schmutz in den Strafsen und Häufern, die auch in Hinficht der Mobilien schlecht verseben find. als Folgen der durch die Regierungsverfassung genährten Faulheit aus. Dagegen nennt er die Italiener Menschen von einem sansten biegsamen Charakter, obgleich man sie gewöhnlich für die größten Hitzkopfe von der Welt ausgiebt; eine Behauptung, die nicht nur den Bemerkungen anderer Reisenden, sondern auch dem bald darauf angeführten Gesetze widerspricht, das dem, der beym Wortwechsel das Mesfer zieht, die Corda droht. Der letzte Brief aus Rom, wovon eine Anficht beygelegt ist, hat Tivoli und Fras-cati zum Gegenstande. — Sehr abstechend ist gegen das stille Rom das lebhaste Neapel, so wie schon die (damals fehr unfichere) Gegend von Albano an, bis wohin man die Menschen kaum bemerkt, alles fehr lebhaft wird. Die Reise dahin hat der Vf. wie andere Partieen, durch Beziehungen auf klassische Autoren interessanter zu machen gesucht, und eine freye Uebersetzung von Horaz'ens Reise von Rom nach Brun-

Brundusium (Sat. V.) eingeschaltet (so wie vorher bev dem Anblicke des Berges Soracte eine ähnliche Ueberfetzung der Ode an Taliarch. I. 9.) Auffallend ift die Nachricht, dass der Cardinal Ruffo von dem Könige für seine hohen Verdienste um ihn nicht einmal Dank erhielt, fondern jetzt, nach dem Verlufte feiner Einkünfte und seines Vermögens, in Amelia von den Almofen des Papftes lebt. Wir übergeben den Befuch auf den Vesuv und die übrigen zahlreichen Merkwürdigkeiten der bekannten Umgebungen Neapels, die literarischen und artistischen Sammlungen dieser Stadt u. f. w., und heben nur noch aus den übrigen Bemerkungen einige aus. An mehrern Stellen wird der damalige König Joseph wegen seiner Gutmuthigkeit gerühmt. Die Schauspiele find jetzt mehrentheils franzößich; die Justiz wird big zur Einfährung des Code Napoléon noch nach den alten Gesetzen in italienischer Sprache verwaltet; in Criminalsachen werden aber die Urtheile französisch abgefasst und dann italienisch publicirt. Uehrigens wird die franzöhliche Sprache immer allgemeiner, man findet in N. keine einzige italienische, wohl aber zwey franzößsche Lesebibliotheken; und statt der an allen Ecken ausgebotenen italienischen Bücher kauft man französische: auch wird die italienische Sprache immer mehr durch Gallicismen entstellt. - Die Rückreise ging über Rom, Florenz u. f. w. durch Tyrol und Augsburg u. f. w. - Gegen manche Bemerkung dürfte fich noch manche Gegenbemerkung machen laffen, wie diess bey Werken dieser Art der gewöhnliche Fall ift; doch durfte diefs hier zu weit führen; eine Ruge verdient aher bey diefer, wie hey so vielen andern Reisebeschreibungen, der Mangel einer, bey der Menge der behandelten Gegenstände so nöthigen, Uebersicht des Inhalts.

VERMISCHTE SCHRIFTEN.

HALLE u. Berlin, in der Buchh. d. Hallischen Walsenhauses: Wyphkäitsches Tockerbuch. Ein Neujahrsgelchenk für gebildete Jünglinge und Jungfrauen. Heraus, von C. W. Spiker. 1809. 214 S. kl. 8. M. I Kpit. n. 2 Mußkb.

Durch dieses Taschenbuch wollte Hr. Sp., fcii Kurzem als vorzöglicher Schriftfeller für die Jugend bekannt, nach seiner Erklärung in der Vorrede, "auch
gern sein Scherflein dazu beytragen, daß deutscher
Sinn und Geist, treue Vaterlandsliebe, Empfänglichkeit für die Größeu und Schönheit der Natur und sin
die Frzus en eines stillen häuslichen Lebens unter zusern Jünglingen und Mädchen geweckt und gemehrt
werde." Und wir zweifeln an dem glücklichen Erfolge seiner Bemühungen nicht. Stoff und Form fünd
dazu gesignet, eine in Hinsicht auf die anggebenen

Zwecke belehrende Unterhaltung zu gewähren. Der Stoff, der keineswegs blofs, wie man etwa aus dem Titel schließen mochte, aus dem alten oder neuen Westphalen hergenommen ist (nur ein Aufsatz betrifft einen Theil des Königreichs diefes Namens), ist mannichfaltig, und der Vortrag der Sache angemessen, wiewohl man hier und da zu fragen veranlasst wird, ob nicht der Vf. unter seinen gebildeten Jünglingen und Jungfrauen auch jüngere Leser begreife. Nach einer Anweifung, den Kalender zu verflehen und zu gebrauchen, der zugleich die Geschichte desselben liefert, folgt II, eine Reife durch den Unter . Harz, Fragmente aus den Briefen eines Lehrers an feine Jünglinge, die, nach einer anziehenden Erzählung der Veranlaffung dieser Reise, von den romantischen Gegenden des Unterharzes Schilderungen liefert, die durch Erinnerungen an Ereignisse der Vorzeit und an Fabeln noch mehr helebt werden. Auch fehlt es nicht an Bemerkungen über die Producte und ladustrie dieser Gegenden und über deren Bewohner. III Einige hi-Rorische Zuge aus der deutschen Geschichte. 1) Merkwardige Aeulserungen Gultav Adolphs, Königs von Schweden (feine Aprede an die Generale und Staatsräthe vor der Ausführung seiner Unternehmung für die Protestanten in Deutschland nebst einigen spätern). 2) Ulrich von Hutten und Franz von Sickingen schworen fich ewige Freundschaft mit des erstern Schreiben an den letztern. (Hierzu gehört das Titelkupfer.) 3) Der Herzog Moriz von Sachsen und sein Edelknecht Sebastian von Reibisch, (der jenem bey der Belagerung von Pelth mit eigener Aufopferung feines Lebens aus den Händen der Türken rettete.) 4) Folgen des Kriegs, (zwischen den Schweigern und Kaifer Maximilian, nach Pirkheimer, der Kinder im eigentlichen Sinne auf die Weide treiben fah, um fich mit Grafe zu fättigen.) IV. Der Wechfel des Schickfals; eine wahre Geschichte; eine rührende Darftellung schauerhafter Vorfälle, die so oft im Kriege das häusliche Glück stiller Familien graufam zerstören. V. (Sechs) Gedickte, von H. de Maries und Esra Edem, zwey mit Compositionen vom Hn. Kammer-Muficus Reinicke und VI. Charaden, Rathfel und Logo. gryphen vom Hn. de M. und S-n., deren Auflolung das Talchenbuch für das künftige Jahr liefern wird. Noch wollen wir zum Schlusse bemerken, dass der Vf. in dem ersten Auffatze der Erzählung des misslungenen Versuchs Friedrichs II., einen von Albernheiten gereinigten Kalender einzuführen, und der Bemerkung, dals in vielen Ländern beslere und heilfamere Kalender eingeführt worden find, die Worte beyfügt: "und diejenigen, welche von jetzt an, für das gelammte Königreich Weftphalen eingeführt worden find, haben eine vortreffliche Einrichtung, und enbalten für den Bürger und Landmann fehr viel Lehrreiches und Beherzigungswerthes."

ALLGEMEINE LITERATUR-ZEITUNG

Mittwochs, den 14. December 1808.

NACHRICHTEN. LITERARISCHE

Hollandische Literatur 1801 - 1804. XIII. Schöne Künfle.

(Befchlufs von Num 350)

Auffallend reicher als im Romanenfache waren die Hollander auch für unfere Jahre im dramatischen Fache an originalen Arbeiten, befonders an Loft - und fogenannten Schauspielen. Wir wollen diese Originale hier fammtlich nach der alphabetischen Ordnung ihrer Verfasser aufführen. Der oben schon einigemal genannte A. L. Barbaz lieferte, aufser zwey Bearbeitungen frangonicher Theaterfiücke, ein dem Anscheine nach originales Schaufpiel: De Wyrgeer, of de edele Menschenhaarer, Toomelfpel (Rotterd., Hofhout, 1803. 121 S. g. 12 St.), nach einer Arnaud schen Novelle, in welcher ein alterer Graf, der aus Hass gegen die große Welt Landmann geworden ift, und ein junger Graf, der aus Liebe zu deffen Tochter Dienfte bev, ihm pimmt, die Hauptrollen fpielen; B. A. Fallee, Buchbandler im Hang, gab 1803. Caroline en Walmond, of de geboette Misslag , Tooneelip. (86 S. g. 11 St.) heraus , dellen lotrigue auf dem Wiederfinden einer mit ihrem Geliebten entwichenen Tochter heruht; das Stück zeichnet fich vor vielen andern durch original - holländische Charaktere und moralische Tendenz aus. Durch den Frieden veranlasst, Schrieb P. 't Hoen folgende zwey luftige, mit Beyfall aufgenommene, Sincke: Het Verjaaring feeft, of de te Amiens gestooten Vrede, Elyspel in drie Bedryven (Arnheim, Moeleman, 1802. 44 S. 8. 8 St.) und Mars in Boeyen, of het herftel van den Vrede, boertig Godenfpel, in 4 bedryven (Ebend. , b. Ebendemf. 1802. 75 S. 8. 12 St.). Im letzten wird Mars, auf mehrere Anklagen vor dem Rathe der Götter, auf Lebenszeit ins Zuchthaus zu Amfterdam eingesperrt. Ein anderes Zeitereignis, das Schon zu mehrern Schauspielen Anlass gegeben hatte, wurde nochmals der Gegenstand eines Theaterstücks: Her berengeld Geweld, of Alkmaar op den zeventienden van Wyumaand 1799. Tooneefpel in & bedryven, door W. Hofdyk (Alkmaar, Meleman, 1801. 236 S. 8. 1 Fl.), worin man von der Landung und dem Abzug der Eugländer aus Nordholland u. f. w. fehr genau unterrichtet wird. wie denn überhaupt der Vf. mehr Patriotismus, als dichterisches Talent verrath. De Goedertierenheid van Twus, Tooneelfpel door J. Immerzell (Haag, v. Cleef, 1801. 99 S. 8. 11 St.) erhielt als Erstling dieses sonst Ichon vortheilhaft bekannten Dichters ungemeinen Beyfall. Das von einem als Philosophen und Dichter rühmlich bekannten Schriftfieller gelieferte Eeurefeeft, by den A. L. Z. 1808. Dritter Band.

Amvang des negentiende Ecum, zinnebeeldige Voorstelling door Mr. J. Kinker (Amft., Mars, 1801. 14 S. 8. 6 St.) ift ein allegorisches Stück, reich an Personen aller Art. die den Anfang des nouen Jahrhunderts feyern; es wurde auf dem Amfter damer Theater 15 Mal nach einander aufgeführt. Als gut gerathen wird das nach Ducray Duminils Alexis (oder das Häuschen im Walde) bearbeitete Stück: Candor, of de Grafkelder in het bofch. Toonce fp. door J. Kiffelius (Dorde, Bonte, 1801. 105 S. 8.) gerübint. James Cook, Treurspeel door A. Krafe (Amft., Uilenbroek. 1804. 8. 12 St.) lafst die Wilden eine viel zu gehildete Sprache führen, und hat überhaupt zu wenig Dramatisches, als dass es Beyfall finden konnte. De Patrioten van 1797. Tooneelfp, door P. Linthorff (Haag, v. Ladr. Mahuet. 1801. 106 S. gr. g. 14 St.) fiellt das Beylpiel einer Verfohnung zwever durch die damaligen Burgerzwiste getrennten Freunde und des dadurch wieder hergestellten Glücks ihrer Kinder zur Nachahmung auf; schade daber, dass es dem Dialog an Lebhaltigkeit und Kraft fehlt, Het Beroum, Treurspel, door A. v. Ooften, synde een Tafereel Verv ly op Romeo en Julia etc. (Amft., Groenewoud v. A. v. Oofien. 76 S. 8. 10 St.) ift in Hinficht auf dichterifche Darftellung und Correctheit gleich schlecht; übrigens fieht man, dals der eine Verleger zugleich Vf. ift. - Te Viede, of her dubbel Huwelyk door een Nieuwstyding, vrolyk Blyfel door A. Schasz (1801. 65 S. 8. 8 St.) ift ein ziemlich lustiges Stuck, das sich auf die Idee, dass ein Vater seine Tochter erst nur nach dem allgemeinen Frieden an den Liebhaber derselben verheirathen will, der ihm die erste sichere Nachricht davon bringt, und auf die Großmuth des einen Liebhahers gründet. - Vriendschap en Liefde, Tooneelfpel in drie Bedryven; und Ontmoeting en Vergeving, T. in vier Bedr. (Groningen, Zudeina. 1800 u. 1801. 117 u. 105 S.), beide von H. A. Spandow, der jedoch feinen Namen nur auf dem Titel des leiztern Stücks nennt, wurden mit Beyfall aufgenommen. Von anonymen haben wir kein Luftspiel, wohl aber mehrere Trauerspiele und Schauspiele anzusübren: De Dood van Abel (Amft., Drayer. 1801. gr. 8. 6 St.) ift ein verunglücktes Product, fo wie auch: Liefde en rampspoed, of het berouw der dwaaling, Treursp. door H. Niet vertaald (Utrecht, v. Schroeff. 20 S. 8. 12 St.). Kiafa, Koninginne der Indiaanen, of het Humelyk van Alexander de G oote, Tooncelfp. in 3 Bedr. (Haag, Plaut. 1801. 37 S. 8. 6 St.) ift weiter nichts, als eine Verhunzung einer guten Erzählung in Dialogen. Richard Flimming, of de deugdzame Staatsdienaar en misleidde Vorft, Tooneelfpel in 3 Bedr. (Gorinchen, Wouters, u. Amft., Nieman. 1802. 8. (1) U

16 St.) Ift nach dem gleichbetitelten deutschen Romane nicht übel bearbeitet. — Robert, of de geftragie Serukterur, oorsprongelyk Tooutelfpel in 9 Bert, door G. V. O. (Visellingen, Corbelin, 1803, 108 S. S. 14 St.) Ift der franzöfichen Bearbeitung des Schillerschen Trauerspiels entgegengesetzt, von dem es allerdings sehr abweicht; auch hat der Vf. ihm eine moralische Tendenz gegeben.

An die Spitze der Uebersetzungen einzelner Stücke nach den verschiedenen Sprachen stellen wir eine Sammlung aus mehrern Sprachen: De gezellige Schoumbourg, of Verzameling van Tooned - en Blyfpelen (Amft., Doll, gr. 8.), deren erster Theil (1801. gr. 8. 1 Fl. 10 St.) zwey Stücke ons dem Deutschen, Werzel's Kutsche und Pferde, und Guttenberg's Verwechselung, nehft zwey franzöfischen, liefert. Das Verzeichniss der Uebersetzungen einzelner Sincke beginnen wir mit den deutschen, wiederum in alphabetischer Ordnung ihrer Versaffer. Sie waren: Mannentrots en Vrouwenwrank, Riddertooneelfp, naar het Hoogd, van A. Ancon (Leuwarden, de Boy 1801. 8.). Het Plaan tot een B'yspel, Blysp, in a Bedr. Het Hoogd, van Aresto vry gevoled (Ein., b. Eb. 1804. 8.). De Pols, Blyfp, in 2 Bedr. maar het Hongd van Babo, door 7. S. v. Esvelds Holerop (Amft., Holtrop. 1804. R.). Ferner zwev von S. Hagemann: Selico en Beriffa, of de Liefde onder de Negers, Tooneelsp. — gevolgd naar h. H. — (Groningen, Eekhost. 1801. 8.) und die Vuurproef - naar de 3 Dr. uit h. H. -(Leuwarden, de Boy. 1804. 8.) und fieben wiederum von Korzebue, und zwar vier von einem Ueherfetzer des schon genannten Esvelds v. Holsrop, nämlich: De Kruisvaarders, Tooneelfp. - de Verwarring, Blyfp. maar h. H. etc.; Once Frits, T. - und die Dochter van Pharas (alle vier einzeln erschienen zu Amst., Holtrop. 1801. 8.); ein fünftes: De doode Neef - wenn nicht von demselben Uebersetzer, doch von demselben Verleger (1804. 8) geliefert; das fechfte: Eduard in Schutsland -(Leuwarden 1804. 8.); das liebente endlich war: Hugo de Groot, Tooncelfp. naar het Hoogd, - (Amft., Doll. 1804. 2.), über das wir doch die Bemerkung beybringen muffen, dass die Hollander darin nicht ihren großen Hugo wiederfinden wollten. Einschieben mullen wir hier die Notiz von einigen Sammlungen aus Kotzebue's auch ins Hollandische zahlreich übersetzten Schriften, wie die Schoonheden van A. v. Kotzebue (Amfterd., Gartman. 1802. 2 D. 8.), die theils Fragmente, theils ganze und halbe Schauspiele, theils auch nur einzelne Sprüche enthält, und die Honderd-seven-en veertig Spreeken tot menigvuldig gebruik vin A. v. Korcebuie (Amfterd. Holtrop. 1804. 8.), deren Titel fast auf die irrige Vermuthung bringt, dass K. selbst Vf. sey, da doch nur ein Hollandischer Liebhaber seiner Schauspiele hier Sentenzen daraus unter Rubriken zusammengestellt hat. Von Kreefchmann's Stücken wurde: De oude booze General (Gorinchem, v. Wal. 1801. gr. 3.), von Lafontaine: Antonia, of de Klooftergelofte (Haarlein, Loosjes. 1801. 8) überfeizt, von Leffing wurde noch de Fooden (Amfterd. u. Rotterdam, Swalm u. Hofhout. 1802. 8.) nachgeholt. Ein neveres Stück vom Grafen von Soden: Verzoening en Ruft, feen Vervolg van Menschenhaat en Berouw] wurde zweymal (zu Amft. b. Holtrop u. W. Doll, 1901 u. 1902. 8.) überletzt. Weiter haben wir hier noch aufzulchren: Middad en Gromonodighed, of de Inborling van Baravia, Tooneelfp, naar het Hoogd. van J. W. Stein mit Iter door O. Saner (Amft., Roos. 1304. 8). Rinaido Rhadilini, Tooneelfp, door de Auceur van d. Roos. v. dienzifden naam (Ch. A. Vulpius) (Amft., Roos. 1304. 8). und de groote Wiered en Gochartsgiedig, een famielje Tafreel — door F. W. Ziegler (Eb., b. Eb. 1401. 8). Von anonymen fihren wir an: Noch de éin, nech de auder, Kluchtsfel uir het Hoogd, door Dirk Onderwaste (Hang. Loornallutt. 1801. 8).

Von den übrigen auswärtigen Bühnen wurde nur noch die franzölische in Auspruch genommen, die altere fowohl als die neuere. Die Ueberfetzer gingen auf Voltaire zurück, wie folgende zwey Titel zeigen: Edipus, Trenfp. gevolgd naar het Fr. van Voltaire door A. L. Barbaz (Amft., Uilenbroek. 1801. 72 S. 8.). und: Eriphile, Tr. van den H. v. Voltaire, naar het Fr. gev. door d. H. M. Straalman (Eb., b. Eb. 1804. 66 S. 8), letztere nach der Semisamis bearbeitet, und beide mit Beyfall aufgenommen. Aufser diesem Voltaire'schen Stücke bearbeitete Barbas noch ein anderes franzofisches Traverspiel; Blanca en Moncossin, of de Venetimen, Tr. pep, maar het Fr. v. Arnault (Amft., Doll. 1802. 96 S. 8.), und ein Luftspiel: De Abderiten, of de Drift tor her Schountooneel (Rotterd., Hofbout, 1804. 82 S. 8.), eine zweckmäßige Umarbeitung eines Vaudeville, worin die verfificirten Dialogen in Profa verwandelt, an die Stelle der eigentlichen Vaudevilles aber Fragmente aus griechischen Dichtern gesetzt find. Ein anderet franzölisches Vaudeville bearbeitete der Mitdirector des Amsterdamer Theaters, Ambr. Juft. Zubli, unter dem Titel: Gesner, of het Switzerifch Huisgezin (Amft., Mars. 1801. 98 S. 8.), wiewohl Gesner darin nur eine Nebenrolle, die des Verfohners einer verführten Tochter mit ihrem Vater, fpielt. Eine Operette von F. Roger lieferte Jan de Quack Janszoon: De Knege van swee Meefters, vrolyk Zang fpel (Hang, Follee. 1801. 8.). Auch scheint, ungeachtet der Titel es nicht fagt, das komische Stück: De fransche Dorpsclub, of de revolutionaire Jacobynen, bly eindend Klugtfpel, in drie Bedr. (Amft., Schalekamp. 1804. 144 S. 8.) aus dem Franzölischen entlehnt zu feyn. Noch wurde die Zahl der Uebersetzungen französischer Lussspiele durch folgende vermehrt: Joeriffe in eenen nieuwen dienft, kluchtig Blyfpel gevoled maar het Fr. v. Dorvigny (Amft., v. Kefteren. 1804. 8.), und: Martin en Frontin, of de liftige Bedienden, Blyspel in ten Bedryf, naar het Fr. van J. B. Dubois (Haarlem, v. Walre 1804. 47 S. 8.). Zu den Schau-Spielen kam noch: Olinde en Sophronia, Tooneelfp. in 5 Bedr. vry gevolgd naar het Fr. van Mercier (Leyden, Trap. 1804. 8), und zu den Trauerspielen: Simfon, Treurfpel vry gevolgd naar het Fr. v. d. H. Romagnefi (Rotterdam, Hofhout. 1802. 74 S. 8.), in welchem Simfon alle feine Heldenthaten auf dem Theater vor den Augen des Zufchauers verrichtet.

Dass bey der vielsätigen Beschäftigung der Holländer mit der Dichkunst, deren Theorie und Geschichte nicht ganz Icer ausging, und dass mehrereihrer gelehrten Gesellschaften dasur sorgen, zeigt, ausser der obigen

Danced by GOOVIC

Nachricht von der Bat. Maatich. d. Taal, en Digth. und andern Datis, das XII. St. der Verhandel, nitg. deor Teyler's tweede Genoorfelap (Haarlem, Beets. 1804. 380 S. gr. 4. 1 Fl. 16 St.), welches zwey Preisschriften von dem verlt. Tiedemann zu Marburg u. Hier. de Bofch zu Levden über den Einfinß der Dichskunft auf die Bildung des Verftandes, befonders in frühern Zeiten, enthält, deren nabere Augabe jedoch hier zu weit führen würde. Im Vorbeygehn bemerken wir auch, dass von Hn. Boffcha's Uebersetzung von H. Blair's Vorlesungen über die Redekunft und schönen Wissenschaften eine neue Auflage erschien (Utrecht, 1804. gr. 8.).

Proben der Beredfamkeit liefern ebenfalls die Schriften verschiedener gelehrter Gesellschaften, und die oben unter den Sammlungen von Gedichten angeführten Gedichten en Redevoeringen van Spandam. - Einzeln gedruckt wurden: Jac. Hoogeveen's Redevoering over de lanft herstelde Vrede by een Dank en Lofgediche geviert etc. (Delft, Graauwenhaan, 1502. gr. 8. 4 St.), die vom Vf. in der franzölischen Kirche zu Delft in lateinischer Sprache

gehalten und von ihm felbst ins Hollandische übersetzt wurde, und die ebenfalls lateinisch gehaltene Redeuvering op den Vrede van Amiens - door Barth. Siegenbeek - wie het Laryn vers, door Abr. Bluffe d. i. (Dordrecht, Bluffe. 1302. 15 S. gr. 8. 8 St.). Andere rednerische Vorlesungen bey seyerlichen Gelegenheiten und in den gelehrten Gesellschaften find an Stellen genannt, wohin sie ihrem Inhalte nach gehören.

Zum Schluffe muffen wir noch anführen: Prysterhandeling over het nationaal Nederlandich Gezang, nieg. door de bat. Maatschappy: tot nut van 't algemeen (Amsterdam, de Vries u. p. 1803. 54 S. 8. 3 St.). Bey der Aufgabe war darauf Rücklicht genommen, dass der Gesang der Hollander weniger gefällig ist, als der Gesang der Deutschen, Franzosen und Italianer; die angesührte gekrönte Abhandlung von His. Dirk van der Reichen ift zwar nicht völlig erschöpsend und auch nicht durchaus logisch bearbeitet, enthält aber im Detail manche gute Rathschläge, den vaterländischen Gesang zu verbestern.

INTELLIGENZ DES BUCH - UND KUNSTHANDELS.

Neue periodifche Schriften.

Inhaltsanzeige

Röschlaub's (Dr. Andr.) Magazin zur Vervollkommung der Medicin, ton Bds as St. g. Frankfurt am Main. in der Andre a'schen Buchhandlung. 12 gr.

1) Unterfuchungen üb. d. Entzündungen (Fortfetzung). 2) Bemerkungen über verschiedene Punkte, welche in zwey Recensionen meiner Arbeiten in der Salzhurger medic. chir. Zeitung 1807. Nr. 96 und 97. ent-

a) Brief des Drs. Y. an Dr. X., die Einführung der Philosophie u. f. w. betreffend.

A) Bemerkungen und Notizen gemischten Inhalts.

Bertuch's, C., Bilderbuch für Kinder, mit deutschen, franzößichen, englischen und italianischen Erklarungen und ausgemalten oder schwarzen Kupfern. gr. 4. CVII. und CVIII. Heft. Nebft dem Ausführlichen Text dazu. 8. Dieselben Hefte.

ift erschienen, und enthält solgende interessante Gegen-Itande.

CVII. Heft.

Taf. 31. Seltene Thiere aus Neuholland. Fig. 1. Das gestreifte Kanguruh. Fig 2. Der Wombat.

Taf. 12. Die Vandiemens - Länder. Taf. 13. Die Ceder von Libanon.

halten find.

Taf. 34. Unterirdifihe Merkwürdigkeiten in Acgypten. Fig. 1. Katakomben in Alexandrien. Fig. 2. Unterirdifche Kammer bey den Pyramiden von Ghize.

Taf. 25. Der Nilmeffer auf der Insel Raudah bey Kahirah.

CVIII. Heft.

Taf. 16. Der Löwen - Affe.

Taf. 37. Demfche Erdfternpilte. Fig. 1. 2. Der gekronte Erdfternpilz. Fig. 3. 4. Der braunrothe Erdftern-

pilz. Fig. 5. Der hygrometrische Erdsternpilz. Taf. 38. Deutsche Nachtfalter. Fig. 1. Der Glanzweilsling. Fig. 2. Der große Hermelinvogel. Fig. 3. Das

Taubchen.

Taf. 39. Die Pompejus - Saule. Taf. 40. Die Kalmücken. Fig. 1. Ein Kalmückenlager.

Fig. 2. Eine Kalmückenwirtbschaft. Alle Viertelighre erscheinen zwey Heste von diefem Werke; auch find noch immer fowohl ganze Exemplare vom Anfange an, als auch einzelne Hefte davon zu den gewöhnlichen Preisen zu haben.

Weimar, im October 1808.

F. S. priv. Landes-Induftrie-Comptoir.

Von den "neuen homilerisch . kritischen Blättern, herausgegeben von Dr. G. A. L. Hanflein," ift das 3te Quartalheft für 1808. erschienen und in allen Buchhandlungen für 12 gr. zu haben.

Inhalt. Recensionen von Predigten von D. J. W. Olshausen - J. Schuderoff - F. Ehrenberg - C. G. Ribbeck - G. A. L. Hanftein - J. E. Blüldorn - A. Th. Lingke - H. Th. L. Scherer - J. Jahn - C. F. Ammon - J. W. Rau -H. C. Schirmer - 7. F. Schilke - C. G. Mamzel -V. Studemund - C. Genzken - K. Michael - C. F. Schmidt - J. P. Bender - J. J. Hels - J. B Micket -F. G. F. Schläger.

Stendal, am soten October 1808. Franzen und Grofse.

II. Ankündigungen neuer Bücher.

In meinem Verlage ist erschienen:

Diatetischer Lesebuch für Jünglinge, von Dr. Ludwig Vogel. 8. Preis 9 gr., oder 40 Kr. Rhein.

Diese Schrift ist gewiss eine der nützlichsten, die feit langer Zeit für die Jugend erschienen ist, und verdient deshalb to fehr als Schulbuch gebraucht zu werden. Der Verf. hat bey der Bearbeitung darauf Rückficht genommen, und aufsert fich in der Vorrede darüber folgendergestalt: "Da es leider nur zu wahr ift. daße gerade in den Jugendiahren die größten Vergeben pegen die Gesundheit vorfallen, und dass es in der Folge meiftentheils zu fpat ift, den erlittenen Schaden wieder gut zu machen: fo darf ich hoffen, dass Schuldirectoven und Schullehrer meine Bitte, den Zweck diefer Schrift befördern zu belfen und dieselbe zu einem Unterrichtsbuche in Schulen einzuführen, begünstigen wer-Das Andenken an diesen Unterricht wird gewiss ihre Schüler durch das ganze Leben begleiten, und fie werden die Schule fegnen, wo ihnen derfelbe gegeben wurde. Derselbe Unterricht erfordert ja auch nicht viel Zeitaufwand; eine einzige Stunde wöchentlich ist hinreichend dazu. Uehrigens kann diese Schrift auch zu einem Familien - Lesebuch der Väter mit ihren Kindern dienen."

Wenn für Schulen oder andere Unterrichtsanstatten eine etwas bedeutende Anzahl Exemplare direct von mir verscheitehen wird, werde ich mich zu einem billigern Preise verstehn. Gotha, im September 1808-

Juftus Perthes.

Im Verlege der Dyk'schen Buchhandlung in Leipzig ist nun erschienen:

Allgemeines Register über den 13ten bis 14sten Bind der Sammlung auterlesener Abhandlungen zum Gebrauche praktischer Aerzte, gr. 8. 11 gr.

In der unterzeichneten Buchhandlung ist erschienen und in allen Buchhandlungen Deuschlands zu haben:

Orthometrie für Schulen jeder der, befondere deren Lehrer, für beginnende Dichter, für höhere Lehrsfühle und Kanzeln, für Schaublihmen und für Mußifetzung poetifeker Stücke, von G. G. Perjehle, gr. 8. Preis 1 Rihlir. 16 gr. Preuß. Courant

Der Herr Kirchenrath Perfeht hat sich durch genwärtiges Werk sowohl den Zeitgenossen, als der Nachwelt unvergestich verdient gemacht. So wie man Pffalozzi's und Güvier's Verdienste um die Naturgemäßheit der Sprach-, Lese und Schreib-Fertigkeit nicht verkennen kaun, so sieht die Orthometrie des Vis. ihnen im Schönsten den Zeit seine das Körperliche der Sprache – den Ton – in und durch sie stellte und den dassa sensyningenden (und mit

demfelben verbundenen) Begriff — den Geift der Sprache — zum Bewufstfeyn erhebt. In diefer Hinficht ift die Orthometrie ein wesenlich nothwendiges Stück der Elememar Unterrichts, weil nur durch ihre Anwendung jedes Wort, jeder Salz dem Verslande des Kindes in seiner ganzen Klarheit (und Bedeutung) zugeführt werden kann.

Frankfurt a. d. Oder, im October 1808. Akadamifche Buchhandlung.

Das peinliche Gesetzbuch der Franzosen, welches in gegenwärtiger Sitzung der Gesetzgebenden Behorde vorgelegt werden wird, erscheint in unserm Verlage, sobald es decretirs seyn wird.

Bald darauf erscheint ebendaselbst eine deutsche Uebersetzung dieses Buches, von derselben Geseischaft Rechtigelehrter, welcher wir die wohlgeraihene Uebersetzung des Code Naposton verdanken, zu welcher Hert Spreimann Seine Noten geliefert hat.

Strafsburg und Paris, im November 1808.
Treuttel und Würtz.

In der Akademischen Buchhandlung in Kiel ist so eben erschienen:

Die Anfangegründe

Erkenneniß der Wahrheie in einer Fibel

noch unbefriedigte Forfcher nach diefer Erkenninifs,

C. L. Reinhold,
Prof. der Philosophie zu Kiel und Mitglied der Akademie der Wissenschaften zu München.

Preis 12 gr.

III. Herabgesetzte Bücher-Preise. Wohlfeiler Preis der ersten 20 Bände des Journals der prakti-

schen Heilkunde von C. W. Hufeland.

In Berracht, dass eine Ausgahe von 40 Rihlr, als welches der Ladenpreis der einen 20 Bände dieses Journals ist, für viele in jetzigen geldarmen Zeiten zu schwer ist, und dadurch besonders angehende Aerzte, denen se gerade am möthigsten, abgehalten werden, es sich anzuschaffen: so hat sich der Herr Herausgeber emtscholssen, mit Hintanstetzung alles Vortheils, und blog zum allgemeinen Besten, die ersten zu Bände, nebst dem Register, zu ist Rihlr, abzulassen 10 wie einzelne Bände, bis zum zolten, zu is Rihlr, und was man sie dassu sowie dem verstellte Bände, bis zum zolten, zu is Rihlr. — und kam man sie dassu sowie her den kenten zu ein den kenten in jeder Buchandlung erhalten.

Berlin, den 1. October 1808. L. W. Wittich.

ALLGEMEINE LITERATUR - ZEITUNG

Donnerstags, den 15. December 1808.

WISSENSCHAFTLICHE WERKE.

VERMISCHTE SCHRIFTEN.

HALLE, in d. Buchh. des Waisenhauses: Feyerflunden w\u00fchreit des Krieges. Verjuche \u00fcber die religi\u00fc\u00e4nficht der Zeitbegebenheiten. Den Freunden und Lehrern der Religion gewidmet von Dr. Aug. Hern. N\u00fcmayer. 1898. 328 S. 8.

ine reine, edle, und praktische Lebensphilosophie redet hier in schöner Sprache zu den Lesern. Den Eingang macht eine Apologie des Philosophirens Aber Zeitbegebenheiten. Statt der verzweifelnden Betäubung, oder des gedankenlosen Leichtfinns ziemt dem Weisen, nach dem Beyspiel des Pythagoras, vielmehr über das große verhängnissvolle Schauspiel der Zeit ernstlich nachzudenken; wobey die Thatigkeit im Kreife des bürgerlichen Berufs, (welche auch für wiele die Einzige ift) immer bestehn kann. Die Reflexion des Egoiften, des Patrioten, und des Welthürgerlich Gefinnten. 2) Die religiöse Anficht der Zeit. Der Glaube an eine alles Irdische beherrschende Macht, und der Glaube an eine alles ausgleichende Gerechtigkeit find die Punkte, in welchen die religiöse und fittliche Natur des Menschen zusammenfliefst. Nur kann der erste in Sklavensinn und Unmuth, der andre in Anmassung zum Richten der göttlichen Gerechtigkeit ausarten. "Nichts bewahrt vor diefen Verirrungen des religiöfen Glaubens, als eben der kindliche religiöfe Geift, der von dem religiöfen Wiffen und Meinen so ganz verschieden ist. Ein tiefes Gefühl unfrer Endlichkeit und Beschränktheit auf der einen, ein eben fo tiefes Gefühl des Adels, der Warde und der Kraft, die in dem Göttlichen unfrer Natur liegt, auf der andern; eine vertrauende Hingebung, wo Gehorsam und Unterwerfung Pflicht ift, esine männliche Stärke, wo es aufs Unternehmen und Wollbringen des Rechten ankömmt; ein reines Intereffe an allem Wahren und Goten, weil es aus der Ouelle aller Wahrheit und aller Gute fliest; ein Herz voll unendlicher Liebe gegen die Wesen, die der Liebe empfänglich oder bedürftig find; ein unerschütterliches Vertrauen auf den Allmächtigen, feht da die Elemente dieses frommen Sinnes, die ihr überall wieder findet, wo er fich und in welcher Gestalt er fich offenbaret, in welcher Sprache er fich ausspricht." 3) Der Walinglaube an die göttliche Vorfehung. Es ift Wahn, da eine unmittelbare Einwirkung der Vorsehung zu erwarten, wo die natürlichen Ursachen so nahe liegen; Wahn, feine Ansicht der Begebenheiten A. L. Z. 1808. Dritter Band.

zur Anficht der Vorsehung machen zu wollen; Wahn, zu erwarten, dass die Vorsehung durch große jedem menschlichen Auge recht fichtbare Ereignisse und Veranstaltungen ihre Billigung oder ihre Missbilligung aussprechen, und so lohnen oder strafen werde. 4) Der rechte Glaube an die Vorsehung, sehr schon erläutert durch die Urtheile über die Begebenheiten unfrer Zeit. 5) Die religiöse Anficht der Zukunft. Von ieher hoffte der Mensch auf bessre Zeiten. Viele setzen die goldne Zeit in allgemeiner Aufklärung; viele im ewigen Frieden, mancher nur in feinen eignen und seiner Umgehungen Wohlstande; wieder andre in allgemeiner Glückseligkeit. Aber die Hoffnung für einen allgemeinen Fortschritt der Menschheit zum Bessern hat keinen haltbaren Grund. Die gerühmten Zeitalter griechischer und römischer Cultur, oder der Zustand der ersten christlichen Kirche, werden von vielen in schönerm Lichte gesehen, als das ist, worin fie die wahre Geschichte zeigt. Diese sagt, dass im Allgemeinen die Zeit fich immer gleich bleibe. Wir durfen das nicht erwarten, dass die Vorfehung uns oder doch dem kommenden Geschlechte mit partevischer Hand geben werde, was sie allen, die fich darnach sehnten, wie wir, verfagt hat. Vielmehr in allem was geschieht, die Hand Gottes sehen, und fest überzeugt feyn, dass in allem, wie es auch gekommen ift, und wie es noch kommen wird, immer Weisheit und Gute im Verein die Welt regiert, dadurch bewährt fich der religiöfe Sinn, der einen Frieden in der Seele schafft, den eine kalte Philosophie über das Leben schwerlich geben kann. Am wenigften wird ein folcher Sinn uns ermuden laffen in dem Mitwirken zu einem bessern Zustand der Dinge. Er bewahrt vor der Betäubung des Kleinmuths, und der Verwilderung des Leichtlinns. "Lasst uns hier gedenken der ewig denkwürdigen Menschen die in allen Zeitaltern am thätigsten für die sittliche Veredlung ihrer Mitwelt gewirkt haben ; derer insonderheit, deren Wirksamkeit eine religiös moralische war. Finden wir fie etwa in folchen Perioden, wo Friede von aufsen, Ruhe von Irnen und Stimmung der Gemüther für das Höhere fie schon im voraus das Gedeihen ihrer Aussaat ahnden liefs, oder da, wo der Staat ihren Bemühungen entgegen kam, und kräftig unterftützte, was für Verbreitung des Lichts und des Rechts unternommen ward? Grade das Gegentheil. Eben dann, wenn es in der außern Welt am schlimmsten ftand; wenn der Druck der Gewalt alles, was aufstreben wollte, niederzuhalten, alles höhere Streben (5) X

unnütz zu machen schien, fühlten sie fich am meisten gedrungen, was nur von Kraft in ihnen war aufzubieten, jene aufsere Gewalt zu beliegen. In der dunkelften Nacht der Zeit leuchtete ihr Licht: wo schon ein allgemeiner Tod zu regieren schien, da offenbarte fich in ihnen eine Lebenskraft die das Todte erweckte; wo die Geschlechte ihrer Zeitgenossen am tiefsten gefunken waren, da schien ihnen die Hülfe am dringendsten, und sie vollbrachten, was sie hofften, weil sie von Gottesliebe und Menschenliebe durchdrungen wirkten, was ohne diesen Sinn nimmer gelungen ware. 6) Die religiose Traner in Zeiten des Unglücks. Es ift nicht fowohl Entbehrung und Mangel, oder Verlust des außern Glanzes den Rang und Hoheit giebt, worüber der Mann von religiöfer Gefinnung trauert, sondern die Trauer desselben ist Folge seiner zerstörten Hoffnungen, seiner vernichteten Freude an dem Emporkommen des Guten auf Erden. Des Guten kann vergessen nur der Leichtsun, oder der schwarze Undank, und sich der Wohltbäter schämen, weil fie unglücklich find, kann nur die Irrelipion eines knechtischen Geistes. Diese betrachtet der siebente Auffatz; und zeichnet trefflich den Charakter der wahren Freyheit des Geiftes, die durch den religiösen Sinn befördert und geregelt wird. 8) Die religiöfe Ansicht des Todes. Sie ist keine gleichgültige Verachtung des Lebens, nicht blos der Wunsch einem Zustande entrückt zu werden, in dem man sich nicht wohl befindet. "Dem religiösen Menschen kann es nicht in den Sinn kommen, den Tod sehnend oder gewaltsam herbey zu rufen. Aber eben so wenig wird er ihn fürchten. Denn das ewige Leben, das er schon lange ergriffen hat, der Wandel im Himmel, den er auf Erden wandelt, kann durch den Tod nur andre Gestalten, und andre Richtungen bekommen; jenes kann nur in dem Sinne ein neues werden, in welchem wir durch jede Veränderung unfrer aufsern Lage gewillermalsen ein neues Leben anfangen." 9) Troftende Blicke auf die Menfchheit und 10) auf die Natur in Zeiten allgemeinen Unglücks. Rahrend und Oberzeugend find beide Aussatze, so wie man auch 11) die von dem würdigen Vf. in der dänischen Capelle zu Paris am 30. Aug. 1807. gehaltne Predigt ober die Unabhängigkeit des Geiftes von den Wechfeln des äußern Lebens, und 12) das Fragment eines poetischen Gesprächs unter dem Titel: Zweisel und Vertrauen, mit eben der Achtung für den darin lebenden edeln Geift und die fanfte Beredfamkeit lesen wird. womit wir die ganze Schrift gelefen haben, die den vielfachen Verdiensten des Vfs. einen neuen sehr dankenswerthen Zuwachs verschafft.

LITERATURGESCHICHTE,

 CASSEL, in d. königl. Druck.: Comp d'oeif fine les Univerfits et le mode de l'infruction publique de l'Allemagne protefiant; en particulier du rogamme de l'éfiphalie. Par Charles l'illers. Correspondant de l'infitiut national de France, de la focieté royale des fciences de Goettingue etc. avec una carte schematique des cours publics et particuliers d'une université allemande pendant un sémestre. 1808. Vili u. 112 S. 8.

2) Lünkek, b. Niemann u. Comp.: Ueber die Ubwerstäten und öffentliches Unterstätensfalten in protestantischen Deutschland, insussondere im Königreiche Welphalen. Von Carl Villers u. L. w. Aus dem Französischen überstett von Franz Hinrich-Hagena, Collaborator am herzogl. Gynnasium in Oldenburg. 1898. 1365. 8. (18 gr.).

"Als der Kaifer Napoléon," fagt der Vf. von Nr. 1. in seiner Zuschrift an den König von Westphalen, "den aus zehnjährigem Chaos hervorgehenden Thron von Frankreich bestieg, fand er, das alles neugeschaffen werden musste; Ew. Majestät hingegen genielsen, bevm Antritte der Regierung bis dahin rubiger Länder, das zwar minder glänzende, aber vielleicht füßere und tröftlichere Glück, dass Sie vieles zu erhalten, alles zu vervollkommnen haben." Diese Worte geben bestimmt den Zweck dieser verdienstlichen Schrift an. Sie will der königlich westphälischen Regierung über die Universitäten des Reichs das nothige Licht geben, und fie thut es nicht ohne Beweise; der Vf. ward als französischer Gelehrter, der schon seit mehrern Jahren im nördlichen Deutschland gelebt hat, und diese wissenschaftlichen Institute, insbesondere die berühmte Georgia Augusta, genau kennt, von bedentenden Männern zu diefem Zeugnisse der Wahrheit aufgesodert, das in seinem Munde mehr Gewicht hatte, als wenn ein Deutscher dasselbe gelagt hätte. Hier der Geift der Schrift. Die Nationen find fich einander nicht gleich; Frankreich z. B. ift nicht Deutschland; sogar das sudiche und das nördliche Deutschland find sehr von einander verschieden. Daher hält es schwer, dass zwey verschiedene Völker fich einander versteben und richtig beurtheilen : übereile fich keins im Urtheil über das andre; zwinge keins dem andern seinen Charakter und seine Denkart auf; wolle keins das andre gewaltsam nach fich bilden! Hat einmal eine Nation eine gewisse Reise erreicht, so lässt sich ihm kein fremder Charakter mehr gebieterisch anschaffen. Für Frankreich ist Deutschland eine Art von Morgenland; Wort und Gedanke find anfangs dem Franzofen in diefem Lande gleich fremd und unverständlich. Der Deutsche scheint felten schon bey der ersten Bekanntschaft, was er ist; dem Franzosen muss er in der Regel zuerst linkisch und schwerfällig vorkommen; allein man mus ihn beobachten, einen Mann der deutsch denkt und spricht; binter einer schlichten, ruhigen Aussenseite verbirgt er einen gebildeten Geift, ein tiefes Nachdenken, eine bey mehrern an das Wunderbare granzende Abstractionsgabe, ein zartes religiöses Gefühl, eine feste Anbanglichkeit an Recht und Gerechtigkeit, an Menschenund Bürger · Pflichten, an feine Gefetze und Gebrauche. Helle Einfichten haben ihn schon seit lahrhunderten ausgezeichnet: im Mittelalter mußte man fogar nach Italien Deutsche verschreiben, um die romische Kirche zu heben. Der Deutsche ist häuslich, und nie mulig zu Haule; er zerstreut fich weniger, und hat also

mehr Muse zum Lefen und Studiren: Geiftesbildung alt in feinem Lande weit allgemeiner als anders wo, und verhältnismässig giebt es in demselben eine gröføere Anzahl aufgeklarter Perfonen; in dem ganzen abrigen Europa werden nicht fo viel ernsthafte und wiffenschaftliche Bucher, nicht so viele gut geschriebene gelehrte Zeitungen gedruckt als in dem einzigen Deutschland: wollte man alle wahren Gelehrten in Europa Mandarine nennen, fo wurde diefs Land die größte Anzahl davon aufstellen. Seit der Reformation ift das Bedürfnifs ernfthafter Studien unter den Deutfchen noch auffallender geworden; es wurden noch mehrere Universitäten gestiftet, nach damaligen Zeiten reichlich begabt, und mit nützlichen und ehrenvollen Privilegien versehen; solche gelehrte Anstalten wurden auf Religionslehrer, Richter, Anwälde, Staatsmanner, Beamte, Aerzte, Wundarzte, Apotheker, Schullehrer, Naturkundige, Sternkundige, Geschichtsfor-seher, Literatoren, Künstler, wohlhabende Gutsbefitzer und Rentenirer zugleich berechnet, damit jede Klasse in diesen höhern Bildungsanstalten das finden konnte, was fie fuchte. Solche Institute wie die proteftantischen Universitäten in Deutschland kennt man in Frankreich nicht, wo es zwar Primär - und Secondärschulen, auch in der Hauptstadt herrliche Lehran-Stalten für Naturwissenschaften und Mathematik . aber keine allumfassende, und auf allgemeine Bildung abzweckende Akademieen giebt. Daher konnte einst Schlüzer, als er vor vielen Jahren zu Paris war, dem gelehrten Deguignes nur mit vieler Mühe die eigentliche Bestimmung deutscher Universitäten und das Syftem deutscher Universitätsstudien begreiflich machen; und als dieser endlich den deutschen Professor fasste, rief er aus: "Nun verstehe ich Sie; Sie fangen in Deutschland da an, wo wir aufhören." Am meisten haben fich in Deutschland die protestantischen Universitäten aufgenommen, und find von Zeit zu Zeit vervollkommnet worden; es haben deswegen auch verschiedene katholische Staaten des ehmaligen deutschen Reichs nach dem Muster protestantischer Universitäten die ihrigen verbessert, und sich wohl dabey befunden. Specialschulen und abgesonderte Facultäten konnen die Stelle der Universitäten nicht vertreten; denn die Willenschaften unterstützen sich einander wechselfeitig, und das Band, das fie mit einander vereinigt, lässt sich ohne Nachtheil nicht zerreissen: wer pur einen ausschliefslichen Unterricht in einer Wiffenschaft genossen hat, dem mangeln immer die allgemeinen Gefichtspunkte, und die Hülfswiffenschaften, welche seine Wissenschaft mit dem übrigen menschlichen Willen verbinden, be vervollständigen und veredeln; auch bildet fich leicht in einem isolirten Institute der beschränkte Corporations - und Sectengeist, der zur Verachtung andrer Wiffenschaften und zur Unduldsamkeit fohrt; oft hat sich auch schon erst auf einer Universität der wahre Beruf eines Junglings entwickelt, und indem er feinen Studienplan änderte, ward er ein Gelehrter von ausgezeichnetem Verdienst; die Univerfitat lehrer felhst find durch ihre Vereinigung in Einer gemeinschaftlichen Lehranstalt einander nützlich und

zur Vervollkommung der Wiffenschaften die fie lehren, fo wie bey der Ausarbeitung ihrer gelehrten Werke und bey ihren täglichen Studien unentbehrlich; auch bildet fich durch fie von felbst eine Akademie der Wissenschaften. Die Universitätsgerichtsbarkeit, die bis dahin in Deutschland hergebracht war, hatte ihren guten Grund in der weisen Berücksichtigung der ftudirenden Jugend; die eines andern Civil-Codex als der handthierende Bürger bedarf, so wie die Handelsgesetze von den Militärgesetzen verschieden find; ein Staat in dem Staate ift darum die Univerfitätsverfassung nicht. Das Königreich Westphalen hat freylich mehr Universitäten als andre deutsche Staaten von gleicher Größe; und nicht alle find von gleicher Wichtigkeit; allein Marburg und Helmftädt, Halle und Göttingen find berühmte Schulen, und haben für die Fortschritte der Wissenschaften, von ihrer Entstehung an, viel geleistet, große Lehrer gehabt, ausge-zeichnete Zöglinge in allen Fächern gebildet; Halls und Göttingen vorzüglich, die einer erhaltenden und schützenden Pflege am meisten bedürfen, find derselben in ieder Hinficht würdig. Mögen immerhin die protestantischen Universitäten von Deutschland noch einer Vervollkommnung fähig fevn, fie übertreffen doch, schon so wie sie find, wenn man die Pariser - Lehranstalten für Mathematik und Phylik ausnimmt, alles. was Europa, ja der ganze Erdkreis an Instituten für den Unterricht in den höhern Willenschaften besitzt: und es werde nur immer für gute Professoren und für gute Universitätsanstalten geforgt: so werden selbst diejenigen Universitäten, die nur etwa auf einige hundert Studirende rechnen können, den Ort, wo fie find, hinlänglich in Nahrung setzen, um schon in diefer einzigen untergeordneten Hinficht eine Regierung zu deren Erhaltung zu bestimmen; eines Universitäts-Zunftzwangs, oder eines Verbots an die Unterthanen, ihre Söhne auf fremden Univerfitäten studiren zu lasfen, bedarf es bey Bewahrung ihrer Organisation, ihrer Fonds, ihrer Lehrfreyheit und der Achtung, der be bis dahin genossen haben, durchaus nicht; fie durfen nur auf dem Fusse bleiben, wie fie bis auf diese Stunde existirten, und nie wird man solche Klagen hören, wie Hr. Dacier, Secretar der dritten Klasse des Nationalinstituts, in der Rechenschaft, welche er am 19. Februar 1808. dem Kaifer und feinem Staatsrathe abzulegen hatte, fich gedrungen fühlte einzugeben. "Mit schmerzlichem Gefühle, sagte Hr. D., musfen wir Eurer Majestät anzeigen, dass mehrere Zweige der Literatur von einer nahen und beynahe gänzlichen Vernichtung bedroht find. Die alten Sprachen, die Grundlage aller guten Literatur, und worauf die Sicherheit der Geschichte beruht, finden beynahe niemanden mehr, der sie übt. Diejenigen Gelehrten, deren Ar-beiten noch jeden Tag diess Gebiet fruchtbar machen, größtentheils Ueberrefte eines bald verschwindenden Geschlechts, sehen um fich her nur eine allzu kleine Anzahl junger Männer aufwachsen, die fie einst ersetzen können; und das öffentliche Licht, das zur Ermunterung und Beurtheilung ihrer Arbeiten dienen konnte, nimmt merklich an Klarheit ab, fein

Brenn-

Breenpunkt verengert fich mit jedem Tage." In Deutschland ift dies so wenig der Fall, dass gerade diele Zweige der Literatur dalelbst eine Fülle des Lebens haben. Drey Geschlechtsfolgen gelehrter Philologen, denen es uicht an Nachfolgern fehlen wird, leben zugleich unter den Deutschen, und ein zahlreiches Publicum, das ihre Arbeiten belohnen und beurtheilen kann, nimmt unaufhörlich Theil an ihrer Thätigkeit, wie so viele kritische und antiquarische Werke, so viele Ausgaben klassischer Werke und vortreffliche periodische Schriften, die bloß diesen Studien gewidmet find, beweisen. Ueberhaupt vervollkommet fich der Lehrer auf den protestantischen deutschen Universitäten beständig in seinem Fache, und wenn er zehn Jahre nach einander ein Collegium wiederholt hat: so find feine Hefte ein Buch, das zehn Ausgaben erlebt hat, und iedesmal von dem Vf. von neuem durchgesehen und verbessert ward. Das Königreich Westphalen besitzt mehrere von den berühmtelten unter diesen Universitäten. Im Mittelpunkte von Europa gelegen, schiefnen sie zu Instituten bestimmt zu feyn, an denen alle Nationen Theil nehmen, und an die fie Tribut bezahlen; ja fie find es in der That; fie unterhalten mit einander eine geiftige Verbindung: fie find mit einander beständig in Berührnng, was für eine allgemeine Civilifation nicht anders als vortheilhaft feyn kann. Aber um fie in den Stand zu fetzen, ihrer edeln und nützlichen Bestimmung zu entsprechen, und dem Vaterlande ferner die vielfachen wichtigen Dienste zu leisten, die es immer von ihnen erhalten hat, darf man ihnen von ihrer Existenz, ihren phylischen Kräften, ihrer Freyheit, ihrer Achtung nicht das geringste entziehen. Diess ist der gedrängte Inhalt der trefflichen Schrift des Hn. Villers ; aus weicher Rec., der kein Universitäts-Gelehrter ift, nur noch anführt, dass eine vorzügliche Schrift des Hn. Profesiors Haffner zu Strassburg: de l'éducation literaire, ou effai fur l'organisation d'un établissement pour les hautes sciences, imprimé à Strasbourg en 1742. worauf fich Hr. Villers mit großem Nachdrucke beruft, in Deutschland nicht genug bekannt geworden zu feyn scheint. Sie ist indessen in der A. L. Z. 1793. Nr. 385. angezeigt.

Nr. 2. ift die erste Uebersetzung, die von Nr. 1. erscheinen ein. Hee. begreift nicht recht, warum die Schrift des Hn. V. überletzt werden muste. Sie intersfür freylich den Gelehrtenstand ungemein; aber für den Ungelehrten hat sie keine lo großes Wichtigkeit wie des Vfs. Verjucht über die Reformation; und far wen sie Interesse hat, der wird sie gewise im Originale lesen; auch ist sie eigentlich nur auf deujenigen Theil des hohen Ministeriums zu Cassel, der von den deutschen Universitäten keine so genaue Kenntnis wie von den französsichen Lehranstalten haben konnte, von dem Vf. berechnet worden; die Deutschen konnte er über den Werth ihrer hohen Schulen unmöglich haben belehren wollen. Inzwischen haben wir nichts dagegen, wenn auch die Übersfetzung Liebhaber fin-

det. Diele vorliegende lafst fich im Ganzen gut lefen; doch ftölst man auch auf kleine Unrichtigkeiten, die vermutblich wären vermieden worden, wenn nicht der Uebersetzer, der Concurrenz wegen, mit feiner Arbeit hatte eilen muffen. Hr. V. unterscheidet z. B. wie es dem Rec. scheint, les lettres von den belles lettres et beaux arts, die in der hinten angehefteten Tabelle eine Rubrik ausmachen; jenes ift ihm wahrscheinlich das Genus, und begreift überhaupt die Literatur, also auch die altere, oder die Philologie; dieles ist eine Species der lettres, und wird eben desswegen durch das Prädicat: belles, näher bezeichnet: Hr. H. übersetzt aber auch les lettres überhaupt durch : die schönen Wiffenschaften und Kunfte. (S. 70. 71. der Ueberf.). S. 56. fagt Hr. V.: na la rigueur des écoles speciales peuvent suffire, quand on n'apour but" u. s. w. Hr. H. übersetzt diels so: "Aufs äusterste können Specialschulen wohl hinreichen" u. f. f., ftatt dass es heisen follte: genau genommen, können" u. f. f. S. 58. endlich fagt Hr. V. von Hn. Haffner: "il a blanchi avec honneur," er ift mit Ehre grau geworden; Hr. H. übersetzt: " er hat mit Ehre geglanzt." Und: "une longue expérience et une mure reflexion l'ont éclairé." eine lange Erfahrung und ein reifes Nachdenken haben ihn erleuchtet; Hr H. übersetzt: "langes Studium und eine langjährige Erfahrung haben ihn erleuchtet." Wer indellen das Original nicht neben fich liegend hat, und nicht gerade genaue Vergleichungen anttellen will, wird an wenigen Stellen einen Fehler in der Uebersetzung vermuthen. - Eine zweyte Uebersetzung der Vullersschen Schrift, welche die Kriegersche Buchhandlung zu Marburg angekundigt hat, und die mit berichtigenden Anmerkungen verlehen feyn foll, war bey Abfaffung dieser Anzeige noch nicht in den Buchladen zu haben; Rec. wird fie, der versprochenen Berichtigungen wegen, fo bald er fie bekommt, anzeigen.

GESCHICHTE.

FREIBERG, b. Gerlach: Die Lebenggeschichte von Gottlob August von Trebra, Hu. auf Braunsrode, Reinsdorf und Neudeck, im Siebenjährigen Kriege Königl. Preufsischer (n) Major (s) unter den grünen Husgren. 1806. 30 S. 8. (4 gr.)

Ein Hr. v. Trebra aus Bretleben, fetzt bier feinem verfrobenen Freunde und Verwandten ein kleines Denkmal, worin er die wichtigften Momente feines Lebens
erzählt. Er war 1732 geboren und anfangs Page bey
dem Herzog von Ootha, nachher Fähndrich bey den
Hefüschen Leibdragonern, trad dann 1957. in Preutsi
sche Dienlie, und diente während des Kriegs mit siler Ehre, wovon verschiedene Anekdoten erzählt
werden. De nach dem Hubertsburger Frieden das
Regiment Jung Keift, bey dem er als Major stad,
reducirt ward, nahm er feinen Abschied, und lebte
nachher als Privatmann bis an seinen 1806, erfolgten
Tod.

ALLGEMEINE LITERATUR - ZEITUNG

Donnerstags, den 15. December 1808.

INTELLIGENZ DES BUCH- UND KUNSTHANDELS.

I. Neue periodische Schriften.

Thalie et Melpomène françoise, ou Recueil périodique des meilleures pièces des théatres de Paris, Tom. III. 2º Cah. 12 gr. oder 54 Kr.

Von dieser beliebten Sammlung der neuestan und besten frauzösischen Comödien und Trauerspiele ist so eben des 3n Bds 2s Heft erschienen und an alle Buchhandlungen versandt. Es enthält solgende Lussspiele:

 L'homme aux convenances, comédie en un acte et en vers, par M. de Jouy.

 Mademoifelle de Guife, opéra comique en 3 actes, par Dupaty.

 Bon naturel es vanité, ou la petite école des femmes, comédie en un acte et en vers, par H. F. Dumolard.

Liebhaber können fämmtliche Stücke anch einzeln, jedes zu 4 gr. oder 18 Kr., erhalten.

Rudolftadt, den 1. Novbr. 1808.

F. S. R. pr. Hof Buch - u. Kunfthandlung.

Löffler's, J. Fr. Chr., Magazin für Prediger, IV. Bds 1. Stück. gr. 8. 18 gr.

ift nun in allan Buchhandlungen zu haben, und alle Freunde dieses so allgemein geschätzten Journals werden ganz besonders Urfach finden, fich dieses Stücks wegen seines reichen wichtigen Inhalts zu freuen. Gleich die erfte Abhandlung des Herrn Herausgebers felbst enthält: einige Ueberlegungen und Grundsatze für Prediger bey den Begebenheiten der gegenwärtigen Zeit, und insbesondere werden drey Arten der Begebenheiten und Veränderungen, die unser Zeitalter denkwürdig machen und ein besonderes Verhalten der Geiflichen erfordern, ausgehoben, nämlich: der Krieg, die Veranderung der Landesherren und Regierungen, und die neue Verfaffung der Kirche, auch in Bezug der oft in Anregung gebrachten Vereinigung der Kirche. Jeder wird diele Abhandlung mit wahrer Befriedigung lefen und zum weitern Nachdenken darüber fich aufgeregt fühlen. - Ueberall aber bezieht fich dieses Stück großentheils anf die Begebenheiten unfrer Zeit. "Und -So sagt der Hr. Herausgeber in der Vorrede - ich denke, wenn dabey die allgemeinern Grundfatze nicht aus der Erinnerung gelassen werden, und wenn nur nicht alles auf das bloß Ausübende unmittelbar und allein hezogen wird, dass durch eine solche Rücksicht A. L. Z. 1808. Dritter Band.

auf die nächste wirkliche Welt die Brauchbarkeit einer solchen Zeitschrift sich nicht wenig erhöht." Und wer wird ihm hier und in dem, was er weiter so schön lagt, nicht ganz bestimmen!

Jena, im October 1208.

Friedrich Frommann.

Folgende Journale find erschienen und versandt:

- 1) Journal des Luxus und der Moden. 105 Stück.
- 2) Allgem. Geogr. Ephemeriden. 9s Stück. 3) Allg. Deutsches Garten Magazin. 3s Stück.
- 4) Neuer Deutscher Merkur. 98 Stück.

Die ausführlichen Inhalte stehen in unserm Monatsberichte. Weimar, im November 1808.

Herzogl. priv. Landes - Industrie -Comptoir.

Das 3te Stück von

London und Paris

ist erschienen und versandt.

Rudolftadt, im Novbr. 1808.

F. S. Hof - Buchhandlung.

II. Ankündigungen neuer Bücher.

In der Realfchulbuchhandlung in Berlin ift fo eben erschienen:

J. A. Eyselwein's praktifthe Anneifung zur Wasserbaukunst, welche eine Anleitung zum Entwerfen, Veranschlagen und Aussahren der gewöhnlichsten Wasserbaue enthält. Viertet Hest: Vom Bau der Schifffichtsfeldussen. Mit 11 Kupfern in Royal-Folio. (Ladenpreis 3 Rthlr. 3 gr.)

I oh alt. Verschiedene Arten der Schleusen und Archen. Hauptheile einer Schiffischleuse. Durchschleclen der Schiffe. Bestimmung der verschiedenen Höben, Llangen und Breiten der Schleusen. Lage der Spandwände unter dem Drempel. Der Pfahlrife. Wahl des Orts zur Schleuse. Anordnung des Bauplatzes. Ausgraben der Haugrube. Herbeyschaffung der Materialien und Vorbereitung zum Eau. Anordnung des Geflänges und der Schöpfensichine. Baujournal und Baurechnung. Bearbeitung einzelner Theile. Schleuse. Abrammen und Ausmauern deb Grundwerks.

(1) Y

Daveda Google

Verfertigung und Einbringung der Drempel. Aus-Ramijen des Grundes. Roft und Bodenbelag. Aufmayern der Schleufenwände. Verfertigung der Schleufenthore. Beschlag derselben. Zapsen und Pfannen dazu. Anschlag zur halbmaßiven Schleuse. Bestimmung der Strike der Schleusenmauer.

Der Pränumerationspreis für das folgende Heft ift 2 Rthlr. 16 gr.; doch ift die Verlagsbandlung erbütig, wenn man fich mit seiner Bestellung ummittelbar an sie wendet, und die Vorausbezahlung für das fämfte Heft zugleich leisten, auch die erfchienenen vier Hefte noch für den Pränumerationspreis zu erlassen, so dass man star alle fünd Hefte nur 2 frd'or, 82 Laubthaler, oder 13 Rihlr. 8 gr. Convent. Geld zu entrichten haben würde.

- F. D. Michelortif hydraulifek Verfiche um Begründung und Befrückung der Theorie und Praktik. Reift einem Anhange, die neuesten Turiner-Verfuche enthaltend, von J. T. Mickelont. A. d. Ital. von C. G. Zimmermann. Mit Anmerkungen begleitet von J. A. Eyrthvein. Mit 4 Kupfertaleln in Foliogr. 4. 3 Rithr. 20 gr.
- A Eyzelwein's Handbuch der Staik fester Körper. Mit vorzüglicher Rücksicht auf ihre Anwendung in der Architektur. 3 Bände. gr. 8. Mit 22 Kupfertaseln in kl. Folio. 7 Ruhlr. 12 gr.

In halt. Emicitung. I. Grundlehren der Statik, oder vom Gleichgewicht mehrerer Körper, welche auf einen Punkt wirken. II. Vom Geichgewicht mehrerer Körper, welche nicht auf einen Punkt wirken; oder vom Hebel und der Drehungsaxe. III. Vom eigenthümlichen Gewicht der Körper. IV. Vom Schwerpunkte. V. Vom der Stabilität der Kürper. VIV von der Rolle, dem materiellen Hebel und der Wage. VII. Vom der Reibung. VIII. Vom der fchiefen Einen, dem Keile und der Schraube. IX. Vom Rade an der Welle. X. Vom Rade werk und der Geflalt der Zähne, Kämme und Daumen.

Zwyser Band. XI. Von gespannten Seilen. XII. Von Vertheilung des Drucks auf Unterfützungspunkte der Körper. XIII. Statik der gebräuchlichsen Hotzerbindungen. XIV. Statik der Gewölbe und Widerlagen. XV. Von der Feltigkeit der Materialien.

Der dritte Band, welcher auch den besondern Titel schrt: Theorie derjenigen transfendenten brummen Linien, welche vorzüglich bey flausschen Untersuchungen vorkommen, ist solgenden Inhalts: I. Von der Cykloide oder Radlinie. II. Von der Briepskloide und Hypocykloide. III. Von der Broivente oder Abwickelungskinie des Kreifes. IV. Von der logarithnischen Linie. V. Von Spirallinien. VII. Von der Broivente oder kettenlinie. VII. Von der elastischen Linie. Nachurag: Näherungsausdrücke sür trigonometrische Linien.

Das Acussere dieses Werks zeichnet es in Ansehung des Drucks und Papiers sehr vortheilhaft aus; was aber die Kupser anbetriffi: so lässt sich ohne Uebertreibung behaupten, dess in Beziehung auf die dargestellten Gegenftände schwerlich ihres Gleichen in Deutschland sich finden möchten; sie find größtentheits die letzte Arbeit eines bald nachher verstorbenen, vielversprechenden jungen Künstlers.

Den Besitzern der ersten 4 Theile von Heusinger's Familie Wershheim

kann ich die angenehme Hoffnung machen, daß der ste Theil nächliens erscheint, da nun saft das ganze Manuscript dazu in meinen Händen ist und daran ununterbrochen sorigedruckt wird.

Ich bitte sowohl die resp. Buchhandlungen, als auch diejenigen Personen, die für sich und ihre Freunde die Exemplare von mir direct bezogen haben, um baldige Anzeige, wie viel Exemplare sie von der Fortletzung diese Werks bedürfen und zu erhalten wünschen. Gotha, den 2ffen September 1808.

Julius Perthes.

Der sweyre Band
von
Winckelmann's Werken,
herausgegeben
von
Fernow.

ift non fertig und durch alle Buchhandlungen im Subferiptionspreife zu 3 Rthlr. Sachf. auf Druckpapier, 3 Rthlr. 16 gr. auf Schreibpapier, und 4 lithlr. 16 gr. auf Velippapier zu haben. Er enhalt auf 49 Bogen mit 8 Kuplern die Schriften über die bereulanlichen Alterthämer, die Abhandlung von der Fahigkeit der Empfändung des Schönen und den Verfuch einer Allegorie, letzteren befonders mit neuen Anmerkungen vom Hofrahl Myre im Weimar begleiten.

Dresden, im October 1808.

Walther'sche Hosbuchhandlung.

Nächstens erscheint in meinem Verlage, und wird in allen Buchhandlungen Bestellung angenommen:

Der kleine Krig, oder Dienflehre für leichte Truppen, Nach dem Franzölichen des Herrn von Grandmojfon. Mit vielen Zustizen und neuen Darstellungen in illuminirten Kupfern bereichert und herausgegeben von Juliur von Vos. 3. Ber I in 1808-

Wenn dis Franzofen in ihren neuero Kriegen die Lehren des fo praktifchen Grandmaijen hanfg befolgten, fo verbürgt fich ihr Werth, und achthare Lehren über den kleinen Krieg können in einer Zeit, wo der größem it ihn immer verwandter eischeint, nicht anders als willkommen feyn. Der dauftche Bearbeiter nahm als franzöfische Werkz zum Leitfaden, und knüpfte wichtige Zufätze daran. Zum Theil entlieh er fie mit forgfamer Auswahl von einem Bährenhoyft, Bülow; oder den Refoliaten der letzten Kriege, zum Theil (wozu auch eine ganz neue, sehr nachdrückliche Bewafinung der Reiterey und Faßlödlaten gehört) gab er sie aus

eignen Mitteln, und das gewagte Originelle wird die Freunde militärischer Fortschritte überraschen. Herr wos Voß lagt auch im Vorberichte: "Die Frage der Posititik: Wass dürsten diese Vorschläge nützen können? nigeth mich nicht an, noch weniger die oft gehörte nierbe Bemerkung: dergleichen sände doch keinen Einskang! es gilt mir Erweiterung der Stoffe, und allen stalls kann der Deutsche — wenn ihm sond nichts möllebe — um den Triumph der Theorieen ringen."

J. W. Schmidt.

Bey Joh. Jac. Palm in Erlangen ift erschienen und durch alle gute Buchhandlungen zu erhalten:

Glück, Dr. Clir. Fr., ausschrliche Erlauerung der Pandecten nach Helffeld, Xten Theils ate Abteil. gr. 8. 1809. a 18 gr. oder 1 Fl. 12 Kr. Rhein. Harl, Dr. J. P., Handbuch der Polizeywilsenschaft und ihrer Halfsquellen.

Auch unter dem Titel:

Bensen, Dr. Heinr., System der reinen und angewandten Staatslehre, der neuen umgearbeiteten Auflage 2ter Theil. gr. 8. 1809. å 2 Rihlr. 16 gr. oder 4 Fl. Rhein.

In meinem Verlage ift in letzter Michaelis-Meffe

Alm an a ch der Forsilariute, neueften Erfondungen und Eutdechungen im Wiffenfehren, Kinffen, Mungkartun
und Handwerken u. f. w., von der Oftermeise 1307
bis dahin 1303. Von mehrern Gelehrten bearbeitet, herausgegeben von Dr. J. B. Trommidoff,
Profestor in Erfurt. XIII. Jahrg. Mit 3 Kupfertassen. 3 Rthlr. 13 gr.

Auch unter dem Titel:

Ueberfelts der Fersfeluite, neuesten Erstudungen und Eurdeckungen in Wissenschaften, Künsten, Maunsfesturen und Handwerken. Derycehurer Band. 1046 S. Text, CXXXII S. Titel, Vorreden und Inhaltsanz., oder 74 Bogen flark.

Damit aber nun auch weuer Liebhaber, welchen der Preis der bey mir zeither herausgekommenen 12 Bände und 2 Registerbände zu hoch kommen möchte, sich diese gemeinnützige Schrift anschaffen und eintreten können, ist auch folgender Titel angebracht:

Annalen der Fortschritte, neuesten Ersindungen und Entdeckungen in Wissenschaften, Künsten, Manusacturen, Fabriken und Handurerken u. f. w., von der Ostermelle 1807 bis dahin 1808. Herausgeg. von Dr. J. E. Tromundorff, Erster Band. Mit 3 Kupsertaseln. 3 Ruhr. 12 gr.

und kann man aus folgender lummarischen Angabe der neuen Erfindungen, Entdeckungen a. Lu des Jahres, auf die Reichhaltigkeit dieses Werks schließen, und den Vorzug dieses Almanachs bey Gegeneinanderhaltung des neuerlich unter dem nämlichen Titel horausgekommenen Almanachs und Uebersicht der Wissenschaften und jenen Ankündigungen wahrnehmen. Esfer Abschn. Wissuschaften. Naturgeschichte 20. Naturlehre 41. Chemie 83. Anat. und Physiologie 34. Medicin 17. Arzneymittellehre und Pharm. 20. Chirargie 70. Diateik 7. Geburtshülfe 8. medicin. Polizey
und gerichtl. Medicin 8. Vichsraney und Thierheitkunde 20. Mathematik 72. Kriegskunß 6. Bergwerks 1,
Hütten- und Salzwerkskunde 15. Forstwissenschaft 29.
Nautik und Schiffsbaukundt 13. Ockonomie 56. Dritter
Abschn. Mechanische Künste 117. Mithin enthält dieser
Jahrgang 766 der neuesten Ernndungen w. s. w.

Antikypothondriakus, der junge, oder Etwas zur Erschütterung des Zwergfells und zur Besörderung der Verdauung. 21stes Portiönchen. 8. 4 gr.

Breithaupit, H. L. W., meue Erfindungen; enthaltend neue ideen von Rauchfüngen, wie auch Luftamd Windfangehren, zu mancherley nützlichen Anwendungen. Zwyter Heft, mit 3 Kupfert. 8. 10 gr.

Erfurt, den 6ten November 1808.

G. A. Keyfer.

Bey dem Hofbuchhändler Alhanus in Neuftrelitz find nun wieder zu haben:

Blandow, O. C., Musci frondosi exficcati. Fasc. 2 - 4.
(Fasc. 5. erscheint nächstens.)

- fystematisch - tabellarische Sammlung von Laubmoosen.

Anzeige für Schulen.

Nach der Leipziger Michaelis - Meste d. J. ift erschienen:

Luteinische Vorschule, oder weuer angehender Leteiner. Ein grammatisches Lesebuch nehlt Wörterbuch und Grammatischer die untern Schulklassen, bearbeitet von Theeder Heinfut, Professor am Berlinischen Gymnassum. Zwyte ganz umgearbeitet und sehr vermehrte Ausgabe. Ber lin 1808., bey Ferd in and Oeh mig ke dem Aeltern. (Ladenpreis 10 gute Groschen).

Die Eigentümlichkeir dieser, aus 13 Bogen bestehen, Schulbucht (das sich auch durch ein sauberes und geschmackvolles Aeusere gar sehr empfieht) liegt in der, vom Verf. gewählten, Methode und dem frenggrammatischen Gang dessehen. Es ist namiten zunächs sier den erste Unterricht in der lateinischen Syrache, allo vorzüglich für die untersen Klassen einer Scholanstalt beslimmt, und bezweck besonders eine gründliche Bekannstchaft mit den Redetheilen, deren Biegung und richtigen Verbindung. Der Verf. hat sich daher mit strenger Beobachtung eines slusieweilt, was dem Aussager Noth thut, und in verschiedenen Abschmitten, denen immer die grammatische Regel vorzugeschickt ist, eine Menge von Lieussischen und den

fchen Beyspielen mit einander abwechseln lassen, wodurch eben fowohl für Mannichfaltigkeit, als für Grundlichkeit des Unterrichts geforgt ift. - Dadurch unter-Scheidet und empfiehlt fich dieses Schulbuch vor Vielen seiner Vorgänger. Angehängt ift ihm ein Wörterbuch und eine mit vollständigen Paradigmaten versehene Grammatik, die durch den vom Verf. beobachteten Gang der Methode in das trockene Regelwesen eine gewisse Lebendigkeit bringt, und den Geift des Knaben reger anspricht, als diess gewöhnlich der Fall ift. -Die Schulen werden es dem Referenten Dank willen. he auf diele ameyre und durchaus umgearbeitete Ausgabe eines fo empfehlungswerthen Schulbuchs aufmerkfam gemacht zu haben.

911

Folgende kürzlich erschienene kleine Schrift ift durch alle Buchhandlungen zu bekommen:

Ueber Real . oder Bürgerschulen, von J. G. Dyk. gr. 8. 4 gr.

Anteige

Im Verlag der Stettin'schen Buchhandlung in Ulm hat kurzlich die Presse verlassen :

M. I. Schmidt's Geschichte der Deutschen von den alteften bis auf die jetzigen Zeiten; fortgesetzt von Joseph Milbiller, 23fter und letzter Thail, oder der Neuern Geschichte der Deutschen 17ter und letzter Band, enthaltend Deutschlands Zustand vom Jahr 1740 bis 1806, und ein allgemeines Regifter über das ganze Werk. gr. 8. Ulm 1808. Preis 2 Fl.

Wir zeigen hiermit dem geehrten Publicum die Vollendung eines Werks an, das feit feiner erften Erfcheinung unter die Zierden der deutschen Literatur gezählt worden ift, und bis zu seiner Vollendung den Ruhm als klashisches Nationalwerk unverändert behauptet hat. Ueber den unfterblichen Mich. Ign. Schmidt, als Geschichtschreiber der Deutschen, giebt es nur Eine Stimme, und er hat fich durch diefes nun vollendete Geschichtswerk das ehrenvollste Denkmal gestistet. Er war nämlich der Erfte, der die fruchtbare und wurdige Idee, eine Geschichte der deutschen Nation (nicht bloss ihrer Regenten) zu schreiben, nicht allein auffalste, soudern es gebührt ihm auch der Ruhm, diese Idee in einem Umfange und mit einer Scharflichtigkeit verfolgt zu haben, die ihn über jeden andern unfrer Nationalgeschichteschreiber hinaussetzt. Daher kam es, dals die competenteften Richter feine, durch den würdigen geift). Rath und Prof. der Geschichte zu Landshut, Hrn. Fof. Milbiller, mit fo allgemeinem Beyfall fortgeferste und nun vollendere, Geschichte der Deutschen für ein Werk erklärten, welches in der eleganten historischen Literatur unsers Vaterlandes Epoche macht.

Es kann die Ablicht dieser Anzeige nicht feyn, den Rubm eines Werks zu verbreiten, das unsers Lobes nicht bedarf. Aber wir wünschen Vielen den Ankauf dieles Werks dadurch zu erleichtern, dass wir denen

das gance aus 22 Banden bestehende Werk, das im Laden. preis 11 Fl. 10 Kr. koftet, um 25 Fl. erlassen wollen. welche fich directe an uns wenden, und den Betrag baar an uns einsenden.

Da auch vielen Besitzern dieses Werks noch einzelne Bände, besonders von der Neuern Geschichte, abgeben müchten: fo wollen wir auch diefen die Completirung deffelben dadurch erleichtern, dals wir denen, fo den Betrag an uns felbft baar und portofrey einfenden, noch um den Subscriptionspreis, a t Fl. 15 Kr. jeden Band (mit Ausnahme des letzten Bandes, welcher 2 Fl. koftet), bis Oftern 1809. erlaffen wollen.

Wir hoffen, es werden fich Viele dadurch veranlast finden, fich ein Werk, das jedem Deutschen wichtig feyn mufs, jede Bibliothek ziert, und feinen bleibenden Werth behält, theils vollständig anzuschaffen, theils zu completiren.

Dieser geringere Preis dauert jedoch nicht länger, als bis nächste Oftern 1809., nach welcher Zeit der Ladenpreis wieder eintritt.

Ulm, im Jabr 1808.

Die Stettin'sche Buchhandlung.

Auseige.

In der Andre a'feben Buchhandlung zu Frankfurt am Main ift erschienen:

Der Arzt für venerisch - verlarvte Krankheiten, oder medicinisch - zechnische Abhandlung, worin aus praktischen Wahrnehmungen die in dieser Materie herrschenden Vorurtheile widerlegt, und ein angemeffener Heilungsplan dargeftellt wird. Zur Beruhigung aller venerischen Kranken , entworfen von Dr. Joh. Valem. Mäller. gr. 8. 1 Ribir. 8 gr.

Da unter der Menge venerischer Kranken sich eine gute Anzahl befindet, die nach ihrar Heilung in dem Wahn ftehn, das Gift fey nicht völlig getilgt worden, und daher jeden Krankheitszufall für venerisch ansehn, auch nicht selten darüber in tiefe Hypochondrie verfallen: so hat der Verf. es fich angelegen feyn laffen, diese Meinung zu widerlegen, auch gegen die venerischen Uebel sowohl, als gegen diejenigen, die aus & m Missbrauch des Quecksilbers entstanden find, den zweckmäßigen Heilplan anzugeben. Das Buch kann daher jedem diefer Kranken zum Troft und zur Beherzigung empfohlen werden, und feiner Lecture zum Nutzen gereichen.

Nützliches Weihnachtsgeschenk.

In Commission der Ronger'schen Buchhandlung in Halle ift nun erschienen und durch alle gute Buchhandlungen zu erhalten:

Die vierte Lieferung der beliebten naturhiftorischen Zinnfiguren vom Hrn. Graveur Fischer, mit erlauterndem Text vom Hrn. Infp. Bulle.

ALLGEMEINE LITERATUR-ZEITUNG

Freytags, den 16. December 1808.

WISSENSCHAFTLICHE

ERDBESCHREIBUNG.

LEIPZIG. b. Gräff: Reife durch die Balearischen und Pityufifchen Infeln in den Jahren 1801 bis 1805. Von Graffet St. Sauveur, frey nach dem Franzöli-Schen bearbeitet von Christian August Fischer.

Auch unter dem Titel:

Gemälde von l'alencia, herausg. von Chr. Aug. Fifcher. - Dritter Theil, enthält die Balearifchen und Pityusischen Infeln - 1800, 221 S. 8.

on zwey folchen Reisebeschreibern als Hr. Graffet St. Sanvenr und Hr. Fifcher find, lafst fich nichts Gemeines erwarten: und diese Erwartung wird auch nicht getäuscht. Den Mängeln der Form des fachkundigen Vfs., der als Handelscommissar diese Infeln eben fo genau kennen lernte, als früher die ehemals venetianischen Inseln in der Levante, wußte der Uebersetzer abzuhelfen, der diese Beschreibung der in dem Meerbufen von Valencia gelegenen Balearischen und Pityufichen Infeln, in einen dritten Theil feiner Gemälde von Valencia umzuschaffen kein Bedenken tragen durfte. Nach einer allgemeinen Einleitung über diese Inseln, die eine kurze Vergleichung derselben unter einander aufstellt und im voraus auf das Interessante der nähern Beschreibung dieser noch viele unbenutzten Schätze in ihrem Boden verbergenden, in der Civilisation aber um viele Jahrhunderte zurückgebliebenen Inseln aufmerksam macht, beschäftigt fich

Der erfle Abschnitt mit Mallorca. Die ganze Oberfläche, nach officiellen Berichten auf 1234 geogr. O. M. geschätzt, hat nur 136,000 Einwohner (in 2 Städten, 30 Flecken und 20 Dörfern) und davon werden, nach Abrechnung der Weiber, Kinder, Alten und Geistlichen (der letztern find über 2000) nur 40,695 zum Ackerbau, zur Schiffahrt und zur Vertheidigung ge-rechnet. Vermöge der den Nordwind abhaltenden hohen Gebirge und der die Luft erfrischenden Seewinde ift das Klima, mit Ausnahme einiger hohen Gegenden und des zuweilen durch eine Gehirgsschlucht eindringenden Mistrals, mild, für die Vegetation und die frühe Reife der füdlichsten Gewächse sehr günstig, und für eine füdliche Cur auf dem Lande aller Aufmerksamkeit werth. Die etwas befestigte Hauptstadt Palma hat (1805.) auf einem fehr beschränkten Flä-A. L. Z. 1808. Dritter Band.

cheninhalte 23,000 fehr zusammengedrängte Menschen in Häusern von altem maurischen Geschmacke, zum. Theil in den Kellern. Sehenswerther als der Regierungspallaft, der außer dem Wohnungen für die oberften Behörden und deren Bureaus auch eine Caferne für 150 Mann Infanterie, zwey Wachtstuben u. f. w. umfast, ift die schöne gothische hathedralkirche mit einem auch an Reliquien reichen Schatze, und einer zahlreichen Geiftlichkeit. Die Einkunfte des Bischofs. dellen Pallast dem Regierungspallaste in Rücksicht auf Bequemlichkeit vorzuziehen ist, werden auf 45.000 Piafter geschätzt; die sechs Dignitarien haben 10.000, die 22 Canonici zulammen 42,500, die niedere Geistlichkeit 4000 Piaster; außerdem bezieht die Inquisition 1750 Piafter aus den Kirchenfonds. Aufser der Kathedral. kirche hat Palma fünf Pfarr · und 21 in architectonischer Hinficht fast durchaus sehenswerthe Klosterkirchen; zwey dieser Kirchen haben noch die Afylfreyheit. Die 1200 Personen fassende Halle der Börle. eines der schönsten Gebäude der Stadt, wird im Carneval zu Maskenbällen gebraucht. Sie ist von gothischer Bauart, wie das seiner feingearbeiteten Zierrathen wegen sehenswerthe Rathhaus mit den Bildniffen alter berühmter Mallorcaner, (unter andern Hannibals, den die Infulaner, einer Tradition zufolge, für ihren Landsmann halten), einer von dem jetzigen Erzbischofe von Sevilla, einem gebornen Mallorcaner, und dem Bischofe der Insel unterhaltenen freyen Zeichenschule, und der sogenannten Balearischen Sonnenuhr, die nach Verhältnils der Länge oder Kurze der Tage mehr oder weniger Stunden Tchlägt. Die nicht weit davon befindlichen Gefängnisse find abscheulich; auch bedürfte das nur durch freywillige Geschenke aus dem Ertrag der Flachsspinnerey bestehende Armen und Findelhaus und das kostspielige Militärhospital einer ganzlichen Reform: desto beller ist das Stadthospital, das unter andern auch den dritten Theil der Einkanfte und das Logen - Abonnement des Theaters bezieht. dellen Acteurs übrigens ziemlich mittelmäßig find, und auf das Coltume so wenig sehen, dass z. B. Achilles in einer Dragoner - und Hector in einer Hularen - Uniform, Priamus aber in einem altfranzölischen Hofkleide mit den St. Carlsorden erscheint. Mit Spaziergängen ift die Stadt schlecht versehen. Der, einerseits durch den Strand und andrerseits durch einen Mole gebildete. Hafen der Stadt hat verhältnissmälsig nur wenig Umfang und Tiefe; beffer ift der durch eine Bucht gebildete, durch Berge vor allen Winden geschützte (5) Z

Puerto Pi (Fichtenhafen). Die durch das Cap Fromentor und dessen Inselgruppen begränzte Rhede ist, fo gut fie übrigens feyn mag, den Sudweststurmen ausgesetzt. Ziemlich gut und felbft für große Fahrzeuge tief genug ist der Hafen der nahen Insel Ca-brera. — Die Universität, deren Professoren sich als eifrige Anhänger ihres Landsmannes Raymund Lullus zeigen, bedürfte einer ganzlichen Reform. Mehr Lob verdient die schon seit 1697. bestehende, 1778. unter Campomanes neu organisirte und mit 2000 Ducaten jährlicher Einkunfte dotirte patriotische Gesellschaft zur Aufmunterung der Cultur, im weitesten Sinne des Worts. Nur last fich auf die Einwohner wenig durch Schrift wirken : denn der Universität ungeachtet besteht alles, was in den beiden zu einem eigentlichen Buche schwerlich hinreichenden Druckereyen gedruckt wird, in Verordnungen, Schiffsverzeichnif-fen und Intelligenz- Nachrichten. Die Reise des Vfs. durch die Insel, die genaue Angaben der topographiichen Merkwardigkeiten der zum Theil von 6 - 8000 Einwohnern bevölkerten Dörfern und deren Gegenden enthält, übergehen wir, und bemerken nur, dass die durch ihre schöne Bay ausgezeichnete Stadt Alcudia, die für die alteste der Insel gilt, jetzt kaum 800 Einwohner zählt, und dass der Vf. auf Veranlassung der durch Mechain's Triangel Messung berühmt gewordenen, ganz mit Bäumen bedeckten Gebirgsfpitze, Silla de Torellas, des hochiten Gipfels der die ganze Infel durchschneidenden Bergkette, von M's. enthufiastischen Bemühungen für diese Messur, deren Opfer er wurde, genauere Nachricht giebt. - Auf diese Reise folgen allgemeine Abschnitte über Ackerbau und Viehzucht, Industrie und Handlung, und fittliche Bemerkungen. - Klima und ein warmer, leichter Kalkboden, der jedoch auf den Gebirgen kräftiger ift als in den Ebenen, und gehörige Dungung und Bewäfferung erfodert, machen Mallorca zu einer der fruchtbarften Inseln des mittelländischen Meers; leider find aber die Einwohner in der Methode des Ackerbaus fehr zurück; die Ackergeräthe find schlecht: manehes Stück Land bleibt aus Mangel an Dünger unbebaut, beym Saen wird hochst verschwenderisch verfahren; in allem, was Krankheiten des Getreides, Verfilgung schädlicher Insekten u. f. w. betrifft, ift der Landmann unwiffend, und dabey jeder kunftlichen Verbesserung, und besonders den Austrocknungen moraltiger Gegenden, trotz des glücklichen Erfolgs einiger kleinen Versuche, abgeneigt. Daraus ist es zu erklären, warum die fruchtbare Insel einen Theil ihres Bedarfs an Getreide aus Afrika nehmen mufs. Einträglicher ift die Cultur der Baumfrüchte, der Gemüse, und des Weins. Die Fruchtbaume haben fich feit ungefähr 25 Jahren vermehrt, könnten aber noch ftark vermehrt werden, ohne dem Ackerbau Eintrag zu thun; der Maulbeerbaum kommt fehr gut fort, ohne dass dadurch der Seidenbau sehr gefordert würde; der Mandelbaum wird mit Vorliebe gezogen und auf mannichfache Weife, (die Blätter zu Viehfutter, die grune Rinde zu Pottasche, die trockne Rinde zur

Feuerung) benutzt; auch giebt der Stamm eine Art Gummi, und die Frucht macht einen einträglichen Handelsartikel aus. Die jährliche Mandelärnte wird zu 21,944 Fanegas gerechnet; doch könnte der Anbau diefes Baumes noch um ein Drittel ftärker feyn. Die jährliche Aernte von den überall bevnahe wild fortkommenden Feigenbäumen wird auf 12.000 Centner (kaum i des möglichen Ertrags), die Aernte der forgfaltig, doch noch nicht vollkommen cultivirten Orangen und Citronen wird zu 24,000 Körben (à 1000 Stück) geschätzt. Die wenigstens i der Oberfläche einnehmenden Olivenbäume werden, wenn es ihnen gleich im Allgemeinen an der gehörigen Pflege und Bewälferung fehlt, doch mit vorzüglichem Fleise, besonders in den Gebirgsgegenden cultivirt, wo man sie der Gielsbäche wegen mit kleinen Mauern umgieht, fo dass die Gebirge eine Menge Terrassen und dadurch ein mahlerisches Ansehen haben; der jährliche Ertrag wird auf mehr als 2 Mill. Arroben geschätzt. Mehrere Obstarten, wie Kirschen und Nüsse, haben in neuern Zeiten etwas abgenommen; dagegen aber wurden die feinern französischen Obstsorten mit vielem Glack, besonders von franzößichen Emigrirten gebaut. Eben fo bauen diese neuen Anfiedler feinere Gemüse und Küchenkräuter; der übrige Gemüsebau beschränkt fich auf die gewöhnlichern Küchengewächse. Den Ertrag des bevuahe überall wachsenden Caperstrauchs giebt der Vf. auf einige taufend Centner jährlich an; der Ertrag des mit Sorgfalt betriebenen, leicht aber noch zu vermehrenden, Weinbaues auf 952,747 Arroben. Dass diese trefflichen Producte nicht noch reichlicher gewonnen werden, davon giebt der Vf. als Urfache an die obgedachte geringe Bevölkerung, den Mangel an eigentlichem Feldbau felbft, die zu großen Bestzungen, die je loch mehrere Gutsbestzer in neuern Zeiten zu zertheilen angefangen haben, das fehlerhafte, nur auf augenblicklichen Vortheil berechnete Pachtfystem, und endlich den Mangel an bequemen Communicationen aller Art, da nicht nur die Wege unbeschreiblich schlecht find, sondern auch die ganze Infel keinen einzigen fahrbaren Strom und keinen einzigen künstlichen Kanal hat, so dass alles auf Maulefeln oder plumpen Wagen transportirt wird. Die Viehzucht scheint nach den officiellen Liften nicht unbedeutend; 1805. wurden gezählt an Rindvich 6000 Stück, Maulthiere und Maulefel 9000, Pferde 2006, Schafe über 60.000, Ziegen über 33.600, Schweine Das Rindvieh ift klein und mager, die schlecht genährten Pferde find schwächlich, desto stärker aber find die Maulthiere. Die Schafe find grofs, ftark und dickwollig, fie geben jährlich an 500 Centner Wolle, die geschätzt wird, und gute Kale, fo wie die Ziegen; von beiden werden jährlich 8000 Centner rofertigt, wovon über die Hälfte ausgeführt wird. Die bis über 300 Pfund wiegenden Schweine liefern einen starken Consumtionsartikel. Haushühner und Tauben find häufig, Gänse und Enten selten; von Wild findet fich, aufser Halen, nur einiges Geflügel; die Fische find über Erwartung theuer, weil die Fischer

nur ungern auf das hohe Meer gehen. - Die Gegenstände der Industrie find leichte Seidenstoffe und grobe Wollen- Manuf., Leinwand und Segeltuch-Manuf., grobe Töpferarbeiten, Seifenfabriken (die es jedoch noch nicht dahin gebracht haben, weilse harte Seife zu liefern), eine Glashütte (zu Palma) und eine Papiermühle, die aber keine vorzügliche Waaren hiefern, eine Meublenfabrik (zu Palma), viele Brannteweinbrennereven und die gewöhnlichen sehr mittelmässigen Handwerke. Einige durch mehrere Producte so sehr begünstigte Parfumeriefabriken wurden erft vor einigen Jahren von einem Franzosen und Genueler ausgeführt. Die häusliche Industrie besteht in Woll - und Flachsspinnerey, Korbslechten und Besenbinden aus den Blättern und Aeften der Zwergpalme. Von den obgedachten Producten werden ausgeführt: Oel 1,100,000 Arroben (10 Mill. fr. L.), Wein 400,000 Arr. (685, 590 L.), Branntweint 15,000 Arr. (177,000 L.), Orangen und Citronen 14.000 Kiften (über 200.000 L.). Mandeln 11,400 Fanegas (60,000 L.), Kafe 4500 Centner (35 - 40,000 L.), Capern 2000 Centner (6700 L.), Bohnen 12,000 Fan. (40,000 L.), zusammen 12,202,590 L.; der gelammte Werth der Ansfuhr der Fabricate (Wollenzeuge und Segeltuch, einige Tischlerarbeiten, und Körben nebst Besen beträgt höchstens 20 -24.000 L. Eingeführt wird u. a. Getreide (aus Afrika) für wenigstens 700,000 L.; Reiss, gesalzenes Fleisch, Zucker und Kaffee (fast ganz aus Südfrankreich) für 600,000 L. Schafe und Rindvieh u. s. w. überhaupt ungefähr 2,995,492 L., so dass für die Insulaner 9,207,098 L. Ueberschuss bleiben. - In den Sitten der Mallorcaner, die der Gestalt nach Aehnlichkeit mit den Catalonern haben, immer aber noch leicht von ihnen zu unterscheiden find, zeigt fich fichtbar der maurisch - spanische Charakter: auch ist das der Fall in Hinficht der Kleidung, wiewohl mit bedeutenden Abweichungen; sehr groß ist die Vorliebe für Schmuck und Kleinodien aller Art, besonders unter den höhern Ständen. In der Sprache, einer Quintellenz der Sprachen aller Nationen die je im Befitze der Insel waren, herrscht in Ansehung der Worte das Catalonische, in Ansehung der Töne das Arabische vor; doch sprechen die Männer der höhern und mittlern Klaffe das Rein · Castilianische ziemlich allgemein. Zu den Gebräuchen gehört ein Käsepastetenfest in den nächsten Tagen vor Ostern, und die Schlachtfeste, einige Heiligenfeste u. a. m. Brayheit, Biederkeit und Galifreyheit find unläughare Zoge des Charakters der Infulaner; aber auch große Gewinnfucht, besonders in der Hauptstadt, und insularische Eitelkeit. Cultivirt find fie wenig, dafür aber im Ganzen noch se hr unverdorben. Von schweren Verbrechen hort man wenig, und überhaupt find fie unter allen Einwohnern dieser Inselgruppe die biedersten und lie-

benswürdigsten.
(Der Beschluse folgt.)

MAGDEBURG, b. Keil: Taschenbuch für Reisende in den Harz, von Friedrich Gottschalk. 1806. VIII und 486 S. S. m. I Karte, I Titelkpf. u. I Titelvignette.

Hr. G., Fürstl. Bernburgischer Rath. Assessor des Hofmarschallamts und der Eisenhütten - Commission zu Ballenstädt am Harz, hat durch dieses Taschenbuch eine fehr nützliche Arbeit geliefert, deren Brauchbarkeit noch durch die beygefügte iehr gute Karte von Hn. Fritsch erhöht wird. Nach zwey besonderen den Reisenden näher angehenden Abtheilungen, die praktische Regeln für den Harzreisenden und Reiserouten enthält, folgt die dritte und bev weitem stärkste Abtheilung, die, nach einem allgemeinen Abrille des Harzes, die Beschreibung aller Städte, Flecken, Dörfer. Vorwerke (einzelner Häufer und Gafthofe), Fluffe, (Berge, Hölen) u. f. w. auf und am Harze in alphabetischer Ordnung enthält. (S. 63 - 462.) Nicht leicht dürfte man hier irgend eine der topischen Merkwürdigkeiten vermissen, die in den vom Vf. angenommenen Granzen fich finden. Diese zieht er da, wo die äußersten Vorharz - Gebirge sich in das flache Land verlieren und die zufammenhängenden Harzwälder aufhören; und rechnet demnach hieher 1) den unter dem Namen des Harzes im Gegenfatze der Landschaft bekannten Theil des bisherigen Fürstenthums Grubenhagen, mit Elbingerode und einen Theil der bisherigen Graffchaft Hohnstein, 2) einen Theil des ehemalsBraunschweig - Wolfenbüttelschen Harzdistricts und des bisherigen Fürstenthums Blankenburg, 3) den größten Theil der vormaligen Graffchaft Reinstein und die ganze Herrschaft Falkenstein Meisdorf, 4) die bisherige Graffchaft Wernigerode, 5) einen Theil des Mansfeldischen und der Graffchaft Stolberg, 6) einen Theil des obern Fürstenthums Anhalt Bernburg. Auch wird man sich in dem Detail befriedigt finden. So find um nur ein Beyfpiel anzuführen, unter Ballen-Andt außer einigen vorläufigen Angaben als Sehenswürdigkeiten naher beschrieben oder karzer angegeben das fürstliche Schloss, das Komödienhaus, die Reitbalin, das Vorwerk, der Schlofsgarten, der Redutensaal, das Badehaus, der Judentempel, dann werden die dort wohnenenden Künstler genannt u. f. w. Am Schluffe ift noch vom Hofe und vom Fürsten die Rede. und außerdem werden die Umgebungen näher angezeigt; und eben diese Ausführlichkeit findet man auch bey andern Orten, da der Vf. überall die genauesten Erkundigungen einzuziehen gesucht hat. Da übrigens das Buch, wie wir aus einigen Vergleichungen fehen, feitdem bereits in andern Schriften, befonders über das Königreich Westphalen, mit welchem fast alle genannten Landschaften vereinigt find, benotzt worden ist: so enthalten wir uns anderer Angaben daraus, und bemerken nur noch, dass ein Auhang etwas über das Eifenhütten . Schmelzwefen enthält, und dass am Schlusse Hr. Fritsch fich ausführlicher über die bevgefügte Karte erklärt, die auf die von ihm zu Augustin's Werke über das Königreich Westphalen versprochenen Karten begierig macht. Das Titelkupfer zeigt das neue Brockenhäuschen, die Vignette den stummen Gegenstein.

SPRACHENKUNDE.

1) Winn, godr. b. Haykul: Ninet Magyar, in Magyar Ninet Lexicon etc. Ungarifch: Deutsches und Deutsch: Ungarifch: Wörterbuch, berausgegeben de von Hofen und Literatur an der K. K. Univerfühlt zu Wien. Erster Theil. Ungarifch Deutsch. 1807. 8. Erste Abheilung. Kurzgefaste Ungarifche Organization der Schellen und Literatur and der K. S. 87—816. Zweyte Abheilung. Buchstaben M.—Z. 404. und 4. S. Ungrifch. Deutsche Ortsnamen.

**2) Ebendaf., gedr. b. Pichler: Töidalik a' Magyar

Deik Szokönyukez etc. (Ergänzungsblätter zum

Ungrisch Latein. Wörterbuch nach dessen letzten

Ausgaben vom J. 1767. und 1801.), von Stephan

Sandor. 1808. 8.

Bey dem Wörterbuche Nr. 1. ift Rec, in dem Falle, den zweyten, nämlich den Deutsch- Ungrischen Theil früher (im Jahrg. d. A. L. Z. 1805. Nr. 72.) angezeigt zu haben als den erflen, weil der zweyte Theil früher erschien. So wie der zweyte Theil für alle Ungern, welche die deutsche Sprache lernen wollen, eine angenehme Erscheinung war, eben so ersehnt war der erfle Theil von den Deutschen, welche Ungrisch lernen und verstehen wollen: und beide Theile durfen in der Bibliothek eines Sprachforschers nicht fehlen, da fie nunmehr das verhältnismassig beste Worterbuch der Ungrischen Sprache ausmachen. Die kurzgefasste Ungrische Grammatik ist das Resultat vieljährigen Unterrichts, den der Vf. mit bestem Erfolge deutschen Personen in der Ungrischen Sprache gegeben liat. Schade dass der Vf. seine zweckmässige tabellarische Uebersicht der Ungr. Sprache auf einem einzuschlagenden Bogen nicht hinzu drucken liefs. Das Ungr, Wörterbuch befriedigt so ziemlich die Forderungen an ein Handwörterbuch, aber dem gelehrten Sprachforscher last es noch viel zu wünschen fibrig. So z. E. wäre für diels Bedürfnils vielen Ausdrücken die fremde Abstammung, z. E. Akavita von Aqua vitae und vielen Bedeutungen die Autorität, auf der fie beruhen, beyzusetzen. Die absolute Vollständigkeit aller Worter, die in Ungern und Siebenbürgen zum Sprachschatze der Ungern gehören, ist auch bey weitem noch nicht erreicht; manchen nach dem Be-nürfnis neugeschaffenen Wörtern ist der Vf. viel-

leicht absichtlich ausgewichen. Z. E. dem Worte Uegylf, Advocat. Tichmot, Secretär. Der VI. vertroßet bhrigens and ein vollständigeres vierfaches Latein. Ungr. Deutsch und Franzöf. Lexicon in vier Bänden, delfen Aussrbeitung er zu übernehmen Willens ist. Diefer Band ist Sr. Kaif. Hoheit dem Erzh. Johann gewidmet, der sich, so wie manche ander Prinzen des kaifert. Hauses ebenfalls, die Ungr. Sprachende angelegen sew jäst. Das ganze Volumea desselben im Verhältnis zum Deutsch- Ungr. zweyten Bande zeigt, um wie viel geringer der Wortreichtum der Ungr. Sprache sey im Verhältnis gegen die Deutsche.

Nr. 2. ist eine verdienstliche Vorarbeit zu einem kritisch - gelehrten etymologischen und vollständigem Wörterbuch der Ungr. Sprache, und kann schon jetzt fowohl neben dem Pariz Papaischen, als neben dem Martonischen Lexikon von Kundigen mit Nutzen gebraucht werden. Der Vf. hat nämlich feit 20 Jahren alle Ungrische Wörter gesammlet, die ihm in Büchern oder in lebendiger Rede vorgekommen, und die in den beiden Ausgaben des Pariz Panaischen oder eigentlich Peter Bidfchen Ungrisch-Latein, Lexicon von 1767. und 1801. fehlen, es mogen nun diese Worter beschaffen seyn wie sie wollen: indem er deren weitere Prüfung und Sichtung Sachverständigen (einer Ungr. Akademie) überlässt. Frevlich wäre das Buch viel trefflicher geworden, wenn diefer Prüfung und Sichtung der VI. felbst in kurzen Bemerkungen vorgearbeitet hätte. Mit Recht bedauert er auch, nicht bey den Worten, die er aus Schriftstellern genommen, überall angeben zu können woher? da er feine Excerpte nicht gleich anfangs nach einem guten Plan eingerichtet hat. Der Vf. nahm nach seinem Plane alle, also auch veraltete, nur in einigen Gegenden übliche, neuerfundene, ja auch aus dem Deutschen, Slavischen verdrehte Wörter auf: daher können nur Kundige fein Buch mit Nutzen brauchen. Rec. wählt ein Beyfpiel: Bey "Glit level" Salvus conductus bemerkt der Vf., es sey ein altes Wort. Allein er hatte vielmehr bemerken follen, dass es einen Geleitsbrief ' bedeute, und aus dem deutschen Worte Geleit für die Ungr. Geschäftssprache hat zugeschnitten werden sollen - daher es z. E. bey Marton fehlt. Der Vf. hat indessen auch viele echt - magyarische Wörter ihrer unverdienten Vergessenheit entrissen.

LITERARISCHE NACHRICHTEN.

Beförderungen und Ehrenbezeugungen.

Nach ersolgter Resignation des bisherigen Herzoglich Meklenburg - Schwerinschen Geheimen Raths- Präsidenten, Grasen von Bassewitz, hat der Herzog den bisbeisgen zweyten Minister, Angus Georg von Benndenstein auch in der gelehrten Welt durch feine Abhandlung über die Schiffbarmachung der Elde bekannt, zum Geheimen - Raths - Prasidenten und ersten Minister ernannt.

ALLGEMEINE LITERATUR - ZEITUNG

Sonnabends, den 17. December 1808.

WISSENSCHAFTLICHE WERKE.

ER DEESCHREIBUNG.

Lerrzeg, b. Gräff: Reife durch die Balearischen und Pytiussichen Inseln - frey nach dem Franzöfischen bearbeitet von Christian August Fischer.

Auch unter dem Titel:

Gemälde von Valencia, herausgegeben von Chr. Aug. Fischer u. f. w.

(Beschlus's der in Num. 369: abgebrochenen Recension.)

weuter Abschnitt. Menorca. Diese hier zu 236 geogr. (). Meilen angegebene Infel, vermöge der vielen gegen die Küften geöffneten Thaler, aufser drey eigentlichen Hafen, mit vielen kleinen Buchten und Landungsplätzen versehen, aber bey dem Mangel von Gebirgen in Norden der vollen Wuth der heftigen Mistrals ausgesetzt, geniesst bey weitem nicht das milde Klima Malorca's, fo dass auch fast alle Bäume auf der Insel zurückbleiben, und mit Hestigkeit gegen Suden gebeugt find, hat in den Wintermonaten oft fehr empfindliche Kälte, doch ohne Schnee und Eis, im Sommer oft große Hitze, mit der Plage der Moskitos verbunden, im Herbste heftige und anhaltende Regengüsse, und nur im Frühlinge reine Luft und ziemlich augenehme Temperatur. Ihre 32,000 Einwohner finden fich in 2 Städten, 2-4 Flecken, und, einige Dörfer abgerechnet, in mehrern hundert Meyereyen. Sie theilt fich in vier Districte, die besonders behandelt werden. Der Diftrict von Mahon mit 16-18000 Einwohnern enthält die gleichnamige Stadt, einen als Vorstadt dazu gehörigen Flecken, 2 Dörfer und 140 Meyereyen. Mahon (mit 11 - 12000 Einwolmern), auf einem Felfen zum Theil an dem Rande den Einsturz drohender Wände gebaut, hat enge, winkliche, steile und schlecht gepflasterte Gassen, aber gut gebaute, im Innern jedoch unbequeme, wiewohl zum Theil nach englischer Art eingerichtete und reinliche Häuser mit Cifter-Von öffentlichen Gebäuden ist keines bemerkenswerth; die größte Merkwürdigkeit der Stadt ift unftreitig i hr vortrefflicher hier mit allen dazu gehörigen Anstalten genau beschriebener Hafen, der jetzt, nach der Sprengung des Forts St. Carlos, nur nach einem einfachern Systeme, bloss durch einige schwerere Batterieen, deren Feuer fich kreuzen kann, vertheidiet wird. Der District von Alayor hat etwa 4000 Einwohner in dem gleichnamigen Flecken, dem beträchtlichsten Orte der Insel nach Mahon und Ciudadela. A. L. Z. 1808. Dritter Band.

doch ohne besondere Merkwürdigkeiten, und in 112 Meyereyen. Noch schwächer bevölkert, nur mit 2000 Seelen, ift der District von Mercadal, mit dem gleichnamigen Flecken, an der großen 1713-1715. von den Engläudern angelegten Hauptstrasse von Mahon nach Ciudadella, jedoch ohne Wohlstand: auch ist dieser District der ungesundeste der Insel. Der benachbarte Monte Toro, der höchste Berg der Infel mit einem Augustinerklofter auf dem höchften Punkte, ist ein sehr besuchter Wallfahrtsort und zugleich ein Wegweiser für die auf die Insel zusteuernden Schiffe; nordwestlich ist der Monte Agatha, ein odes schauervolles Felsenchaos, ebenfalls ein besuchter Wallfahrtsort, da die heil. Agatha bey Krankheiten der Brufte viel helfen kann. Auch gehört hieher der näherbeschriebene Hafen von Fornels. Der District von Ciudadela oder menorcanisch Ciutadella, der westlichste der Insel, hat 8000 Einwohner in der gleichnamigen Stadt und in 140 Meyereven. Die etwas befestigte Stadt dieses Namens, einst die Hauptstadt der Infel und noch der Lieblingsaufenthalt des Adels. hat, wie Mahon, enge und winkliche Strafsen und gutgebaute Häuser mit einer alten Cathedralkirche. der Hauptkirche der Infel, und mehrern Klöftern; die Umgebungen find nicht unangenehm, auf der Südseite findet man eine Höhle mit schönen Stalaktiten. Der kleine Hafen taugt nur für kleine Schiffe. Wie auf Malorca ist auch auf Menorca der Boden nach den Gebirgen und Ebenen verschieden, dort feiner Sand, warm, leicht, und zu jedem Anbau geschickt, hier thonigter, kalter und schwarzer Lehm. weder zum Acker - noch Wiesenbau gut; überall nur dünne Lagen von Dammerde und mit einer ungeheuern Menge von Kiefeln bedeckt. Im Ganzen ift Menorca weit weniger fruchtbar, als Malorca; in Ansehung des Ackerbaues stehen sich aber die Bewohner beider Inseln ziemlich gleich. Die Haupt-Getreidearten find Weizen, Gerste und etwas Mais: fie reichen aber nicht zum jährlichen Bedarfe hin; Oliven wachsen auf der ganzen Insel, werden aberweil man fie, der Nordwinde wegen, für zu trocken hält, sehr wenig zu Oel benutzt. Desto forgfältiger baut man Wein, wovon es vortreffliche Sorten giebt, und mehrere Sudfruchte. An Gemusen ist Ueberfluss; doch find mehrere Gattungen von schlechtem Geschmacke. Sorgfältig wird der beliebte spanische Pfeffer gezogen, und die Capern willen die Einwoh-ner gut einzumachen. Die fehr vernachläffigten Bienen geben einen trefflichen Honig. Das Rindvich ift Dalled by Google klein und mager: die Milch wird fast nur zu Käse gebraucht, so auch die Ziegenmilch; die Schafmilch bleibt ungenutzt, das Hammelsleisch wird nicht geschätzt. Esel und Maulesel find stark; die Schweine groß und fett; ihr Fleisch ist, wie auf Mallorka, Lieblingsspeife, außerdem Igelfleisch. Wie auf Mallorca giebt es auch hier vom Wild, außer Kaninchen, nur Hasen und Gestügel. Das vornehmste Nahrungsmittel machen jedoch die Fische aus. Die Indudustrie auf Menorca beschränkt sich fast nur auf die unentbehrlichsten Handwerke, die Seefalz-Fabrication ausgenommen. Der ganze Betrag der Ausfuhr von Käfe, etwas Wolle, Honig und Wachs, Salz und Wein macht etwa 410,000 franz. Liv. aus: dagegen dürfte die Einfuhr doppelt fo boch anzuschlagen seyn. Die Insel steht daher, obgleich die Garnison ziemtich anselinliche Summen in Umlauf bringt, Mallorca sehr an Wohlstand nach; allein durch Benutzung bisher vernachlässigter Producte, durch den Anbau mancher für den Boden paffenderer Artikel, durch beffere Pflege der hisherigen Zweige der Industrie und befonders der unter den Engländern fo wohl benutzten Lage der Infel zur Schifffahrt, konnte er fehr erhöht werden. - Ein eigener Abschnitt: die Englander in Menorca 1798 - 1802. enthält verschiedene Details, die hier als Zusätze zu den bereits bekannten Nachrichten gegeben werden; ein anderer, der von der Vertheidigung von Menorca handelt, tadelt vorzüglich das Verfahren der Spanier, Malion als Hauptpunkt zu betrachten, und von der 5900 Mann starken Garnison fast 4500 allein in Mahon zu behalten, so wie manches andere. - Bey aller Aehnlichkeit der Menorcaner mit den Mallorcanern findet doch manche kleine Verschiedenheit Statt. Die Menorcaner, befonders vom weiblichen Geschlechte, find etwas weifser: man erkennt offenbar das englisch - franzößiche Blut; eben fo benierkt man die Verbindung mit diesen Nationen in der Kleidung, besonders der Männer: denn die Weiber blieben auch hier dem insularischen Costume wenigstens öffentlich treu. Die im Ganzen von dem Mallorcanischen Patros nicht abweichende Menorcanische Sprache ist mit vielen nationalisirten englischen Wörtern vermischt; und die meisten Einwohner pflegen, aufser dem Spanischen, auch Enghich und Französisch zu verstehen, wenn gleich nur Kaufleute, Schiffer und Hafenarbeiter in diesen Sprachen fich ausdrücken können. Sie find lebhafter, geschmeidiger und höflicher als die Mallorcaner, aber bey weitem nicht so bieder und gutmüthig, vielmehr zänkisch, jähzornig und rachsüchtig, kriechend in der Noth und aufgeblafen im Glücke; befonders aber fehr indolent. Auf ihre Cultur Fortschritte hat die Verbindung mit den Engländern und Franzofen, die erwähnten äußern Veränderungen in Kleidung und Bauart, fo wie in Anlegung von Gemflfegärten, Verbesferung der Schiffswerste u. dergl. abgerechnet, nur wenig Einfluss gehabt.

Dritter Abschnitt. Die Pitynsischen Inseln, nebst allgemeinen historischen Bemerkungen. Die hohe gebirgige und holzreiche Insel Iviza, 7 spanische Leguas in

der Länge und 3½ in der größten Breite, mit 12,800 Einwohnern, wird in 5 Districte getheilt. Der Hauptdiftrict de la Villa, oder von der einzigen Stadt der Infel genannt, hat 3500 Einwohner, wovon 2600 auf die Stadt und Vorstadt und 900 auf zerstreute Meyereven zu rechnen find. Die durch ihr hohes Alter berühmte, von einem Castel vertheidigte. Stadt hat zwar 7 Kirchen, aber nur 1 Klofter, und, mit Palma und Mahon verglichen, angenehme Umgebungen, auch einen der besten Hafen des Mittelmeers (wenn er einkt wieder gereinigt feyn wird). In den übrigen 4 Districten find die Einwohner blos in Meyereyen zerftreut; auch findet man darin noch einige Hafen. -Formentera, 3 Leg. lang, 1 - 2 breit, mit 1200 in Meyereyen lebenden Einwohnern, mäßig hoch, falt lauter Ebene, hat 4 - 5 Ankerplätze für kleine Fahrzeuge. - La Conejera und die zwey dazu gehörigen kleinern Infeln El Bosque und El Esparto, jene 11 geogr. M. im Umfang, diese ungefähr halb so groß als jene, find im Frieden Weideplatze, im Kriege Ruhepunkte für die Caper. - Das Klima alleridieser Pityufichen Infeln ift eben fo schön als das von Valencia; die auch von unferm Vf. erwähnte Erscheinung aber, dass sich auf lyiza kein giftiges Thier fundet. und keines, das dahin versetzt wird, lange am Leben bleibt, dürfte ihren Grund nicht im Klima, fondern im Boden und andern Umftänden haben. Der Boden ist äußerst fruchtbar, und zu dem Anbau aller Producte des füdlichen Spaniens, besonders des Ochbaums, geschickt; die Einwohner bebauen aber nut den kleinsten Theil ihrer Ländereven nach dem ungefähren Ueberschlage des Bedarfs und nach alter Gewohnheit, mit Weizen, Oel und Wein, etwas Hanf und Flachs, Gemüsen und Fruchtbäumen. Auch betreiben sie die Viehzucht sehr nachläffig. Wildpret und Fische find im Ueberflus vorhanden. In Hinsebt auf Industrie und Handlung stehn die Bewohner noch den Menorcanera nach; fo hat feit langer Zeit lviza keinen Töpfer, Formentera keinen Zimmermann mehr. Selbst die Thunfscherey haben fie eingehen laffen, und nur die Schifffahrt treiben fie noch mit einiger Thätigkeit. Bey den Salinen, auf Iviza 13, auf Formentera 4, deren erstere jährlich 20 - 25,000 Modin's (à 24 Fanegas) Salz liefern, thut die Natur das meifte; Salz ift der Hauptartikel der Ausfuhr, aber Regale; der vom Könige für 12 Realen gekaufte Modin wird an die Fremden für den fünffachen Preis verkauft. Außerdem wird noch etwas Oel und Wein und eine kleine Quantität Südfrüchte ausgeführt : eingeführt werden fast alle künstliche Bedürfnisse, theils von den Balearen, theils von der fpanischen Kuste. Die Einwohner haben viel Aehnliches mit den Valencianera; in der Kleidung nähern fie fich aber der fpanischen Matrosentracht; die Weiber tragen gern lange Haarflechten, allenfalls von falschen Haaren, oder in deren Ermangelung einen Kulischwanz. Ihre aus dem Valencianischen. Catalonischen und Mallorcanischen Patros zusammengesetzte, mit vielen verderbten arabischen Wörtern vermischte Sprache zeichnet fich durch die vorherrschenden Gutturaltone aus. Ihrem Charakter nach find fie ein gutmüthiges, rechtliches, aber freylich etwas bariches Matrofen - Völkchen, das in Hinficht auf die Cultur noch ins zwölfte Jahrhundert Den Beschluss macht ein Abrifs der Geichichte der Balearifchen und Pityufifchen Infeln. Die erstern fanden, wie fast alle spanische Nebenländer, ihre eigenen Historiker, theils eingeborne, theils auswärtige. Das neueste allgemeine Werk über alle diese Infeln lieferte D. Mig. Vargas (Madrid 1787.), Mallorca erhielt 5 eingeborne und 2 fremde, Menorca nur einen fremden (Armftrong, unfern Lindemann kannte der Vf. nicht). Die Pityusen werden von ihnen nur im Vorbeygehn berührt. Ihre Geschichte vor und nach Christi Geburt wird hier kurz erzählt und begleitet mit allgemeinen Bemerkungen, nebst einem Abschnitte über die Alterthumer (Vorrömische, Römische und Maurische); Abschnitte, die wir den Liebhabern zum Nachlesen überlassen. Wem übrigens daran gelegen ift, das Original im-Deutschen unverändert mit allen Gemeinplätzen u. f. w. zu lesen, für den ist durch folgende Uebersetzung geforgt:

Wirk, b. Doll: Reife durch die Balearischen und Pithynischen Inseln. Von André Grasses St. Sauveur dem jüngern, Kais. Franz. Kommerzial-Kommissär und Kooslul auf den Balearen. Aus dem Franzosischen frey übersetzt.

Auch unter dem Titel:

Auswahl neuer und interessanter Reisebeschreibungen durch die vorzüglichsten Länder Europa's. Vierter Band – u. s. w. – 1808. 240 S. g. m. I Kps. und I Karte.

aber frevlich muss sich der Leser dann mit einem oft barbarischen Deutsch begnügen; und gewiss wird er, nach einiger Bekanntschaft mit dem Wiener Ueberfetzer, fich lieber mit Hn. F. als ihm "in iene Evlande verfetzen, welche, nach feinem Ausdrucke, eine so entschiedene Anlage haben, die beneidenswerthesten Aufenthatte zu werden," und lieber von Hn. F. als von ihm jene Ueberfichten der Geschichte lesen, die, nach unferm Wiener Uebersetzer, .. nicht bloss als eine belehrende Unterhaltung, fondern wirklich als ein bisher nicht vorhandener Beytrag zur Ge-Schichte zu betrachten kommen." Zwar ift die Ueberfetzung im Ganzen etwas heffer, als diese Stellen der Vorerinnerung vermuthen lassen; aber doch häufig unbeholfen und fehlerhaft. So heifst es S. 81. von der fonderbaren Lage von Mahon: "Mit jedem Augenblicke farchtet man zu fehen, dass die Felfenwohnungen (,) unmerklich vom Walfer untergraben, welches die verbindende Erde wegwäscht, gählings fich losreisen und prasselnd auf das Gestade hin rollen, und alles, was fie begegnen, zerschmettern (werden)" u. f. w. S. 114. enthält die Beschreibung des Forts des Hafens von Fornels folgende Stelle: "Das Feuer dieses Kastels ift (wird) durch jenes eines andern aus Holz erbauten unterstützt, welches aus nu-

merirten Stücken besteht, die aus London kommen." In der Schilderung der Kleidung der Infulaner, die, wie mancher andere Gegenstand vom Vf. im Allgemeinen in Hinficht auf alle Infeln, von Ho. Fischer bey jeder Infel einzeln behandelt wird, heifst es S. 206 .: Oft tragen die Weiber vom Lande auf Ivica (von unferm Uebersetzer auch lyika genannt) an die Haare Ceorigens bekleidet fich angehängte Kuhschweise. die Majorkerin mit einem schwarz feidenen stark garnirten Korfet, das den Körper sehr presst und die Entwickelung der Brust oft verhindert. Hieher kommen auch die in Majorka so häufigen beschwerlichen Geburten, u. f. w. Im Allgemeinen ift der Busen der Majorkerinnen schlecht gebildet, ihr Arm ist mager und übel gebildet u. f. w.

GESCHICHTE.

Wien, b. Doll: Interessante Erzählungen und Anekdoten aus der Geschichte des Oesterreichischen Kaisersaates, gesannielt von Friedr. Leop. Schutz. 1808. Erstes u. zweytes Bändchen. 254 u. 243 S. 8.

Es erscheinen seit mehrern Jahren in der Anton Dollischen Buchhandlung mehrere Werke, die den Namen Fischer, Schiller und andrer berühmten und beliebten Schriftsteller, jedoch mit einem veränderten Vornamen, tragen, welche aber von angehenden öftreichischen Schriftstellern berrühren. leger hat dabey den Vortheil, dass mancher Käufer wirklich glaubt, diess oder jenes Werk rühre von dem gleichnamigen berühmten Manue her, und desto begieriger darnach greift; der Schriftsteller aber enen, dass er hinter einer solchen Larve versteckt, fein Glück als Schriftsteller versucht, und darnach den Zeitpunkt bestimmt, wo er mit Ehre unter eigenem Namen auftreten kann. Rec. hat nach dem: Audiatur et altera pars, diefe Entschuldigungsgrunde angeführt, aber er kann weder das Verfahren, noch die Grunde davon billigen. Unter dem Namen Schulz ist hier Hr. D. Boksberger verkappt. - Der Vi. ist kein Geschichtsforscher, sondern blos ein Geschichts-Erzähler; es werden hier fogar Mährchen z. B. vom Schwarzkunftler Zytho aufgenommen, wenn fie nur unterhaltend find, und die Absicht des Buchs ist bloss unterhaltender Zeitvertreib, Nützlichkeit nur Neben-Zwar citirt der Vf. manchmal feine Gezweck. währsmänner, z. B. Fuggers Spiegel der Ehren, Aventinus, Galeottus, Martius u. f. w., aber nicht allemal. Die Auswahl der Sachen felbst könnte besfer feyn, da der Vf. die Geschichte aller Zeiten und Länder des öftreichischen Staats plundert. Gleich als ob die Thaten der Menschen ihm noch nicht hinlänglichen Stoff darböten, werden auch die Thaten der Thiere, z. B. die Schlachten der Ganfe und Enten, die Züge der Heuschrecken mit allerley beygefügten Abenteuerlichkeiten beschriehen. Die Wunderwerke des Capiftranus im alten Legenden-Stil erzählt, und die Schwänke des Kahlenberger Pfarrers Wigand aus Theben aus Flogels Geschichte der

Narren genommen, contrastiren, wenn man sie hin-Nachdem uns der ter einander lieft, nicht wenig. Vf. mehrmals von Hofnarren und deren Possen unterhalten hat, wird er am Ende des zweuten Bandes fehr ernsthaft, und schreibt die Geschichte aller 3 Kreuzzüge (S. 99 - 241.), aber fo unrichtig und in einem fo schlechten Stil, dass man ihm hier nicht ohne Unwillen nachfolgen kann. , So z. B. heifst es S. 114.: .. Während dem er fich nun hier mit der ungeheuern Beute, die er gemacht batte, divertirte" u. f. w. Ueberhaupt ift auch den äfthetischen Forderungen eines gebildetern Lesers gar nicht entsprochen, und auf Stil und Ausdruck fo wenig Sorgfalt, als auf die Sachen verwendet. 'Dennoch lässt sich auch aus diefem Buche hie und da manches lernen, und manche Anekdoten, die hier wieder erzählt werden, follten viel und oft gelesen werden. So z. B. gleich die erste von Rudolph von Habsburg und dessen merkwürdige Worte: "Lasst uns immer gelehrte Leute loben und unterstützen, welche das, was wir merkwürdiges thun, der Nachwelt nach Würde zu überliefern und anzurühmen wissen: es treibt uns dieses an. Thaten zu verrichten, die uns vor der Welt Ehre machen. Nur der, der entweder nichts gethan hat, oder delfen Thaten nur zu seiner Schande auf die Nachwelt kommen, wird diese Leute und ihre Arbeiten verachten und unterdrücken."

HAMBURG, im Böreau für Literat. u. Kunft: Gemölde franzöficher Helden, berühnt feit der Revolution, befonders durch die Feldzäge in Italien und Deutschland. Von F. W. von Schütz, Königl. Sächl. Hofrath. 1807. 176 S. 8. Mit Napoleons Bildnifs. (1 Rithr.)

Man findet hier einen kurzen Abrifs der Feldzüge Napoleons des Ersten, des Großherzogs von Berg, des Prinzen von Ponte Corvo, und der Marichalle Berthier, Mortier, Davoust, Brune, Massena, Lannes, Ney, Augereau und Soult. Wer jedoch hier die intereffantelten Züge aus dem Leben eines jeden erwartet, wird fich getäuscht finden: denn gleich bev dem Kaifer wird aus dem ganzen Italienischen Fesdzuge blofs des Gefechtes bey Arcole gedacht, wo die bekannte That des Generals Augereau, der fich mit einer Fahne in der Hand an die Spitze der franzößschen Grenadiere setzte, dem Kaiser zugeschrieben wird. Eben so kurz wird der Syrische Feldzug abgefertigt, ungeachtet ihn der Vf. felbft für "die wichtigste Epoche in Napoleons militärischer Laufbalın" hält. Mehr will er fich ilber den Feldzug von 1200. ausbreiten, und Rec. führt den Anfang davon zugleich als Probe des Stils an : "Im May reifte Bonaparte zur Hauptarmee ab, welche in (?) Genf verammelt war, und aufserft merkwürdig war diefer Monat für das Kriegstheater, da man wenig dergleichen Unternehmungen, wie die des Confuls Bonaparte, in der Geschichte aufzuzeichnen vermögend ist, und daher auch hier eine ausführliche Erwähnung,

Der sieggewohnte Held befand sich am 18. May am Fusse der Alpen, und besonders des Bernhards, welche beschwerliche Reise über diese Gebirge er mit einer ganzen Armee und einem Corps der Artillerie unternommen haite. Der Weg, welcher mehrere Meilen lang über fteile Felsen gemacht werden musste, war nicht breiter als 18 Zoll, und man muss noch mehr über Bonaparte's Unternehmen erstaunen, da dieser Marsch mit der Artillerie unternommen wurde. Die Kanonen mussten von Soldaten gezogen werden, fo dass man Achtpfunder und Haubitzen über die Berge weg schaffte, und dennoch der Uebergang nur wenig Tage dauerte." Von der Schlacht bey Marengo, wichtig durch fich felbst, wie durch ihre Folgen erfährt man blofs: dass Defaix darin geblieben ift: und in dem Treffen bev Ulm heifst es: "nach verschiedenen vorgefallenen Gefechten kam es am 14. October bey Ulm zu einem Haupttreffen, in dem die öftreichische Armee von der Französischen auf allen Seiten angegriffen und endlich der Sieg zum Vortheil der Franzolen entschieden wurde." Bekanntlich waren die ()estreicher völlig umgangen und ihre Verschanzungen im Rücken genommen. Bey so wenig Beruf zur Darstellung kriegerischer Ereignisse wurden wir dem Vf. rathen, fich für die Zukunft eine andre Beschäftigung zu wählen.

NEUERE SPRACHKUNDE.

PIRNA, in d. Verlagsh.: Erfler Unterricht in derenglischen Sprache / für Kinder. Nach S. V. Meidinger. Von S. Mitton und K. G. F. Schuealte, Lehrer der englischen Sprache in Leipzig. (Ohne Jahrzahl.) 112 S. 8, (9 gr.)

Dieses'für Kinder von fünf bis zehn Jahren bestimmte Lehrbuch der englischen Sprache ist in gewisse Abschnitte oder Lectionen getheilt, damit man dem Kinde etwas bestimmtes aufgeben könne. Zuerst find Beyspiele von den verschiednen Lauten aufgestellt, womit die einzelnen Buchstaben ausgesprochen werden; dann kommt eine Sammlung der am meisten gebräuchlichen Wörter: hierauf folgen die ersten Grundlinien der Sprachlehre; dann kleine Gespräche: und den Beschlus endlich machen kurze Auffatze des verschiedenartigsten Inhalts. Wer bey Kindern von dem todten Buchstaben auszugehn für das zuträglichste hält, dem wird dieses Werkelien willkommen seyn; ob aber diese Methode dem kindlichen Alter wirklich zusage. möchte Rec. fehr bezweifeln: feiner Meinung nach ist bey allen Sprachen, deren Schreibungsweife von der Aussprache sehr abweicht, und im höchsten Grade also beym Englischen, die Art des Unterrichts für jenes Alter die empfehlungswerthelte, die, ohne alle Rücklicht auf Regelu, dem Gange der Natur gemäls, erft die Rede zu bilden fucht, und nur dann, wenn diese einige Festigkeit erhalten hat, den Lehrling auf die todten Buchstaben zurückführt. Doch vielleicht kann ein fähiger Lehrer auch bey diefer Verfahrungsart jenes Werkchen zum Grunde legen,

ALLGEMEINE LITERATUR - ZEITUNG

Montags, den 19. December 1808.

LITERARISCHE NACHRICHTEN.

I. Hollandische Literatur 1801 - 1804.

Aus der vorhergehenden Ueberficht fowohl, els aus bevnabe ellen einzelnen Abschnitten dieser Uehersicht ergieht fich, wie viele gelehrte Gesellschaften in Holland zur Beforderung der Literatur beyzutragen fuchen. In der That emftanden, nach der Bemerkung eines hollandischen Journalisten, in der zweyten Halfte des vorigen Jahrhunderts deren fo viele, befonders für die Belletriftik, dass man diele Periode Scherzweise das lahrhundert der Gesellschaften nannte. Und wenn gleich viele nur eine kurze Dauer hatten, andere wenieftens hald fehr fanken; fo erhielten fich deren doch früher immer noch genug, um jene Benennung nicht fo ganz unpaffend zu finden. Die Revolution aber anderte auch hierin viel; so manche eifrige Mitglieder der Gesellschaften wurden in politische Geschäfte verwickelt, die fie ganz den ruhigen Studien entzogen; her andern erkaltete der Eifer blofs durch die Zeitumfrande: ja es kam felbft dahin, dass viele Preisfragen unbeantwortet blieben. So wurde ein Theil diefer Gefelifchaften in ihrer Wickfamkeit gehemmt; andere verminderten fich zusehends, noch andere gingen ganz ein, oder fuchten ihr geschwächtes Daseyn durch die Vereinigung mit andern zu retten, wie die in dem vorigen Abschnitte genannten drev Gesellschaften zu Levden, Rotterdam und Ainfterdam. Doch blieben immer noch fehr viele übrig, und die auf Stiftungen gegrundeten, wie die Teylerschen Gesellschaften, oder durch gehörige Subscription gedeckten, wie die wohlthatige Gesellschaft tor Nut van's Algem., die Gesell-Schaft Felix meritir zu Amfterdam, die Gesellschaft zu Haarlem u. a. O., zeigten fich fortdauernd wirkfam. Fast in jedem Fache haben wir davon Beweise aufgeführt, fo dass hier nur noch einige von denen zn erwähnen fevn würden, die für mehrere Fächer zugleich forgten, wenn nicht auch von diesen Gesell-schaften bereits hier und da die Rede gewesen ware, insofern sie Sammlungen für einzelne Fächer oder Abhandlungen über besondere Gegenstände drucken lie-Gen, wie die im vorigen Abschnitte genannte zwerte Teylersche Gesellschaft, die im Fache der Naturkunde erwähnte Baraafsche Maatsch. zu Harlem u. a. . oder in fofern einzelne Miglieder ihre Vorlefungen über diefen oder jenen Gegenstand besonders drucken ließen, wie vorzüglich in dem nächst vorhergegangenen Abschnitte über die belletriftische Literatur verschiedene

A. L. Z. 1808. Dritter Band.

in der Gesellschaft Felix meritis vorgelefene Auffatze. die alle, wenn nicht für das gelehrte, doch für das gebildete Publicum bestimmt waren. Hier haben wir daher nur noch von einer anonymen Gefellschaft: Nutsige, leerzame en vermasklyke Verhandelingen over allerleve onderwerpen door een Gevelschap geleerde Mannen in de baraaf. fche Republick (Hang, de Groot. 1802. 298 S. gr. 8. 1 Fl. 10 St.) anzuführen, die in einer kleinen ungenannten Stadt aus einer Lesegesellschaft entstand, und diese mittelmassigen Schriften, von denen die hollandischen Kritiker nicht einmal eine Inhaltsanzeige liefern. durch eine Committee von Mitgliedern herausgab, fo wie zum Schluffe von denjenigen Gefellschaften zu reden. die, wenn nicht überhaupt, doch vorzüglich für die Bildung des gemeinen Mannes forgen, bleiben aber. da von den Bemühungen der Millions - Societar und einer Gefellschaft reformirter Kirchengheder zum Beften der Armen schon hinreichend unter der Rubrik der theologischen Literatur die Rede war, bey der durch ganz Holland in befondern Gefellschaften verbreiteten Maatschappy sor Nut van't Algemeen Stehen. auch von diefer nicht nur in frühern Ueberlichten, fondern auch in der gegenwärtigen mehrmals die Rede gewesen; doch verdienen ihre redlichen uneigennützigen Bemühungen auch in den neuesten Jahren mit Recht eine besondere Ueberficht, in fo fern fie fich namlich durch einzelne Schriften documentirten. Diefe. find aber theils Sammlungen einzelner Abtheilungen der Gesellschaft, theils besonders gedruckte Vorlefungen einzelner Mitglieder über moralische und andere Gegenstände, am häufigften mit besonderer Rücklicht auf das Volk, theils durch Preise veranlasste Schriften unter dem Namen der Societät, die entweder die Methode des Volksunterrichts und der Sittenverhefferung betreffen, oder Volksschriften felbit, die theils für das Volk üherhaupt, theils insonderheit für die Volksjugend bestimmt find, wozu noch gewöhnlich Schriften von Autoren kommen, die den Preis suchten, aber nicht erhielten. - Von Sammlungen haben wir nur von einer (und vielleicht der erfien in ihrer Art) den Anlang anzulühren, die Verzameling van Redevoeringen nugesproken by de onderscheidene Departementen der Bat Monte Schappy: Tot Nut van't Algemeen in het gewest Friesland, 1 St. (Sneek, van Gorcum. 1804. 67 S. gr. 8. 9 St.) Diels Stück enthält folgende drey Abhandlungen : 1) M. 3. Adriani über die Nothwendigkeit der Entwicklung und Uebung der Körperkräfte der Jugend in den Schulen; 1) H. W. C. Viffer über die Pflicht jedes Mirgliede der Gesellschaft tot N. v. A., die Aufklarung, welche (6) B

Digreed or Google

die Gefellschaft unter alle Stände des Volks zu verbreiten fucht, bey fieb zuerst zu befördern; 3) P. W. Feenfire über litererische Beschäftigungen els nützliche Erholungen, - Von Vorlefungen einzelner Mitglieder heben wir hier mehrere enzuführen. Der bekannte launige A. Fakke zn Amfterdem, in der Ueberficht der belletristischen Literatur als ein fleisiger Vorleser in der bekannten Gesellschaft Felix meritir zu Amsterdam aufgeführt. las euch in den beiden Amfterdamer Departements der Gefellschaft, von welcher hier die Rede ift, eine nachher gedruckte Abhendlung: De Amflerdamsche Kermis, in derzelver oorsprong, voortgang en tegenwoordigen flant beschouwd. (Haarlem, Bohn. 1801. 105 S. gr. 8. mit Cerric. 1 Fl. 10 St.), die theils entiquarifche Notizen, theils, wie men fchon ens den beygelegten Carricaturen schliefsen kann, fetirische Bemerkungen in feiner bekannten Manier enthält; und: Verhandelingen voorgeleven op d. 18. en 27. v. Wynm, d. J. 1801. in de eerste gewoone Vergaderingen der beide Amsterd. Depart. d. bat. M. - in het door dezelve nieum angekocht Gebonn de Zon - (Amft., v. d. Hey. 1802. 86 S. gr. 8. z Fl.), die eine Abhandlung über die Unendlichkeit der ebftrecten Ideen, und eine andere über den Gesteltenwechsel der Dinge liefert, in denen men frevlich eben nichts zur Aufklärung über diese Gegenstände fuchen derf. - Von folgender Vorlefung zeigt schon der Titel Inhelt und Tendenz hinlang'ich an: Redevoering over den schadelyken 200 wel als heilzamen Invloed der Verbeeldings - Kracht op Menschen Volmaaking en Geluksaligheid - door J. Wolterbeek. (Amfterdam 1803. gr. 8.), die der Vf., Prediger der ensehnlichen reformirten Gemeinde zu Amsterdem, bey Eröffnung der jährliwhen ellgemeinen Versammlung am o. Aug. 1803. els Prafident der Gesellscheft hielt, deren Hauptadminiftretor er ift. Ein anderer Amfterdemer Prediger, Fr. Fock, liels zwey in dem eiften Amfierdamer Departement vorgelesene populäre Abhandlungen über morelifehe Gegenstände drucken: Verhandeling over de Zachmordigheid. (Amft., ten Brink u. v. d. Hey. 1802. 34 S. gr. 8. 6 St.) und Verh. over de Vredelievenheit. (Eb., b. w. d. Hey. 1804. 38 S. gr. 8. 6 St.) Nahere Beziehung enf das Volk felbst haben einige Vorlesungen des gelehrten Buchhändlers A. Loosjes zu Hearlem in der öffentlichen Volksschule des dafigen Departements der Gesellschaft: Verroogen ter Beschaving en Verbetering van den zoogenaamden gemeenen Man, (Haarlem, b. Vf. 1804. 69 S. 12. 6 St.), welche Betrechtungen über die Nachtheile des Luxus unter dem gemeinen Manne, über die Verläumdungsfucht- und das Fluchen und Schwören mit Charakterschilderungen liefern. - Von Schriften, die durch Preiseufgaben diefer Gesellschaft veran-Jafet wurden, haben wir die, welche den Unterricht der Volksjugend betreffen, bereits oben in der padagogischen Literatur engeführt; hier bemerken wir noch verschiedene, welche die Ausklarung und die Sittenverbefferung des fo genannten gemeinen Mannes bezwecken. Voran ftellen wir die mehr für die Lehrer als für das Volk bestimmte. Hieher gehört die Aanmyzing van de geschickeste en tevens best uitvoerlige Middelen om de lootheid in Grondbeginzelen en Zeden te ftuiden, en

den serbied voor den openharen Godsdienft en derzelfs genag se her Rellen , uirg. door de bat Maarlihanev : sot Nut van't Alloemeen (Amfierd., de Vries u. c. 1802. 208 S. 8. 80 St.) enthaltend zwey Preisschriften, die eine von dem schon oft gekronien 7. Clariffe mit der goldnen, die andere von H. W. van der Ploeg mit der filbernen Medeille beehrt; und die Prysverh, over het nat. Nederl, Gezang etc. von der schon oben in der Ueberlicht der Künfte die Rede gewesen ift. Ausserdem haben wir noch vier zur Belehrung des Volks bestimmte Schriften enzuführen. Unter dem Titel : De Pligten der Samenleving, Een Volksbook, uitgegeven door de Maatschappy: tot Nut van't Algemeen. (Amsterd., de Vrus u. a. 1801. 260 S. 2. 16 S.) find zwey dem Gehalte nach fehr verschiedene Preisschriften über ein bev dem fühlbaren Egoismus unferer Zeit fehr zweckmässiges Theme vereinigt; die eine von dem Prediger W. Stronck verdiente die goldne Medaille febr wohl, und ihr Verdienst wird noch einleuchtender durch die beygedruckte Abhandlung von 7. v. Onwerkerk de Vries . der es an der gehörigen Ordnung, Deutlichkeit u. f. w. gebricht. Eben fo enthalt der Betoog van het Schadelyke der Vooroordeelen omtrent hez Horoscooptrekken en Planeetleenen; benevens betoog: dat noch. Comeeten, noch Planeten, op de lorgevallen der Menschen eenigen onmiddelyken invloed hebben; mirg, etc. (Eb. 1801. 240 S. 8. 12 St.) (von vier zur Beentwortung eingegangenen Schriften) zwey der goldnen und filbernen Medaille werth befundene Abhandlungen von dem Prediger de Vos und 7. Bays, unter welchen die erfte den Vorrang euch durch die zweckmässigere Behendlung in Hinficht euf wahre Popularität verdient. So wie übrigens dergleichen Preisfragen ein treuriger Beweis der Fortdeuer eines elbernen Aberglaubens find, der vielleicht durch die neuern Zeitumftaude nur noch mehr genabit wird: fo find folgende Preisschriften ein noch frankeres Zeichen der Zeit, ein Beweis der Verbreitung dafterer pietifiifcher Grillen, denen die menfchenfreundliche Gesellscheft entgegen arbeiten zu muffen glaubt: De Godidienft, geen Beletfel voor geonrloofd vermank, met aanwyzing van de middelen om voortekomen, dat die vermaak zondig worde; nitg. - (Eb. 1803. 150 S. gr. 8. 7 St.) Als Beantwortungen find hier chenfalls zwey, eine von dem reformirten Prediger B. Verwey zu Mersfum, und von dem verft. reform. Pred. W. C. Hoog zu Dornburg. eus mehrern andern eusgelesen. Endlich gab die Gefellschaft noch das erfte Stück eines noch dem Mufter des Becker'schen Noth. und Hülfsbüchleins bearbeiteten Buchs für den eigentlichen Lendmenn beraus, dem ein zweytes für den Bürgerftand folgen foll: Eelkart, de Menschenvriend, of gemeentaame Onderrichtingen, ter leering en waarschouwing, inconderheid van den Landman, nitg. erc. (Eb. 1804. 174 S. 8. 9 St.) - Auch maffen wir hier noch eines von dem Groninger Departement der Societat hereusgegebenen Volks - Journels erwähnen, nämlich des an die Stelle des Weeklelade poor den zogenoamden gemeenen Man getretenen Weekblad sot Nut van't Allgemeen, feit 1801. (Groningen, Zuideme. gr. 8.) -Dale übrigens eufser diefer und den obgedechten Gefelffchaften noch mehrere endere gelehrte und patriotische Gesellschaften bey ihren Bemühungen auf das Volk

Volk Rücklicht nehmen, beweifet die in der Literatur der Politik engezeigte Rede des Hn. van der Aa. erften Secretar der niederlandtschen ökonomischen Gesell-Schaft im Nieuwer Amftel - Departement. - Der em 23. Jun. 1802. verftorbene, fonft fchon vortheilhaft bekamnte G. Brender à Brandis, Mitglied der Justiz Committee und Stadtfecretar zu Amfterdem, wie auch Secrezar der daligen Mastick, tot N. v. A., femmelte verschnedene gelehrte Auffatze unter dem Titel: Procuen van Geschied - en Letter kundige Oefeningen, 20 vel den Koophandel en de Scheepvaart als de Dicht en Letterhunde betref. fende (Haarlem, Bohn. 1801. 461 S. gr. 8. mit d. Portr. d. Vis. 3 Fl. 12 St.), weil fie größtentheils aus Vorlefungen in den genennten Gefellschaften besteben. Sie enthalten folgende Aufflitze: 1) Einfluss des Hendels auf Denkungsart, Sitten, Spreche und Wirksamkeit eines Volks; 2) Skizze einer Geschichte des Hansebundes; 1) die englische Schifffahrtsacte und ihr Ursprung; 4) Verloch einer Geschichte der Schifffehrt; () Petr. Joh. Kafteleyn's Leben; 6-0) über die Perodie, die Laune, die Holnerren und die Barden. Außerdem geben noch verschiedene andere Gelehrte gesammelte Schriften hereus. Hr. G. C. C. Varebender, ehedem, wenn wir nicht irren, Prof. an einer gelehrten Schule, dann' Suppleant bey den geletzgeb. Verlamml. lieferte ein Mengelwerk in ongebondenen en gebondenen Stil, bevattende Verhandelingen over de Cultuur de Duinen - de Belooningen van Verdiensten en de Spelling der nederduitsche Taal; benevent eenige oorspronglyke Dichestukken en Overzettingen. (Delft, Greeuwenhaan. 1802. 140 S. gr. 8. 18 St.) Den Anbeu der Dünen theilt der Vf. der Regierung zu, und giebt die Mittel an, nämlich die Ausschreibung der dazu nöthigen Bedürfnisse in Natura, und die Bearbeitung durch Arme, Soldaten u. f. w. Die Abhandlung ift, gleich den übrigen beiden, lefenswerth. Die von geübter Urtheilskreft und gutem Gelchmecke zeugenden Brieven en Briefwiffenling van Joh. Lublink d. j. (Amft., Allart. 1803. 333 S. gr. 8. 1 Fl. 16 St.) verbreiten fich theils über Gegenstände der hollandi-Schen Sprache, theils über theologische Materien, wie über das Lesen guter Predigten, über Lavater's Meinung vom Gebete, - theils über philosophische und politische Gegenstande, z B. die Einhildung kraft und die Traume, über die Preisfreyheit, über die Ti oftgrunde hey dem Absterben geliebter Personen u. f. w. - H. v. Wyn's Huiszintend Leven (Amft., Alleri, pr. 2. 1501 n. f. J.) find bereits aus Recensionen in der A. L. Z. und andern deutschen Blättern bekannt; und eben dies ist der Fall mit den vom Prof. te Water herausgegebenen Jobloniky'schen Opusculis. - Unier den periodischen Schriften zeichnen wir hier die feit dem Anlange diefes Jahrhunderts von dem oft genonnten Ar. Fokke herausgegebenen Almanach: Ernft en Boers voor de XIX. Esum, of Almsanaak voor beschaafde Kundigheden voor 1802. (Amft., v. Wilet u. v. d. Hey. 12.) eus, wovon wir aber nur diellen Jehrgang kennen. Er enthält folgende Rubiken und Auffatze: I. Philosophie: Dislog über die Endlichkeit des menschlichen Verstandes. II. Schone Kunfte; über die Ansangsgrunde der Tonkunft. III. Schone Willenschaften; tagliche Beschäftigungen

der alten Romer. IV. Dichtkunft; 1) über die Idvlle; 2) der entflohene Cupido; 3) Skizze einer Biographie P. C. Hoofi's, V. Kurze Erzählungen. VI. Erholungen. VII. Sitten und Gebräuche. Auch ift diefer Almanach, wie fast alle Fokke'schen Schriften, mit Kupfern und Carricaturen geziert. Ein anderer, befonders als Beförderer der kritischen Philosophie in Hollend bekannter Schriftsteller, Hr. Prof. P. v. Hemert zu Amfterdam, trat im J. 1804. auf mit Lecture by het Outbye en de Thetafel (Amfterdam, Schalekemp. 1804. gr. 8.) eine fehr vermischte periodische Semmlung von zum Theil feririfchen und humorifrischen Betrachtungen über ellerley Gegenstände, die mitunter Paläologen anfiohig fenden, wie z. B. ein Auffatz über die Inconfequenz der Protestenten; ferner von historischen Anekdoten. Bemerkungen über Zeitangelegenheiten. Erzählungen u. dgl.

Beschränkter in Hinficht auf Inhalt und auf die Kleffe der Lefer war die für die Liebhaber zu früh mit dem vierten Theile geschlossene Semmlung: Godsdienst. Natuur - en Voorzienigheid, een Leetboek voor het Algemeen (Leyden, Honkoop. 1802. 1 Fl. 5 St.), die ein enderer Ungenannter einigermaßen durch des, wie es scheint, bald wieder geendigte Klein Magazyn van Mengelwerk voor Vrienden van Godsdienst en Deugd (Groningen, Zudeme. 12. I Stück, 1802, (6 S. (St.) erhalten zu wollen schien. Eine ebenfalls bloß auf erbaulichen Vortrag theologischer und morelischer Wehrheiten ebzwekkende Semmlung lieferte C. Beving, Mennoniten - Prediger zu Guden, pamlich 1 Stück von Mengelingen voor Verftand en Heart .- (Eb. 1804. 146 S. gr. 8. 1 Fl.) Andere ähnliche Sommlungen haben wir bereits in dertheologischen und philosophischen Literatur aufgeführt.

II. Gelehrte Gesellschaften und Preise.

Am 10. Nov. feverte die Kanial, Societas der Willen. fchaften zu Gottingen den Tag, an welchem fie vor 57 Jahren gestiftet wurde. Nach einer Vorlefung von Hn. Hofrath Heeren über die Denkmäler von Perfepolis, gab Hr. geh. J. R. Heyne einen Bericht über die Arbeiten und Vorfalle bey der Societät im verfloffenen Jahre. Durch den Tod verlor fie an ordentlichen Mitgliedern den Hofr. Writberg, an answärtigen Mitgliedern und Correspondenten J. J. de la Lande, J. F. Lorenz und Chr. Sig. Zichen, einen treff ichen Ingenieur ehemals in hennöverschen, dann in preussischen Diensten, der, der Sage nach, stif einer Reife nach Königsberg fterb. Aufgenommen wurden Hr. Siestsreth v. Müller, Genereldirector der Studien des Königreichs Westphalen; Hr. Friedr. v. Hövel, bisber Prafect des Leine- Depert. ein gelehrter Mineralog und Geognoft; 7. D. Barbit du Boccage, P. Fr. J. Goffelin , L. M. Laugles , Mitglieder des franz. National Infittuts, und K. Villers, bisher Correspondent. (Uebrigens ist die durch die Zeitumstände vermehrte Aufnahme neuer Mitglieder eingeschränkt worden; nur nach der Klassensolge, und, wo möglich, blos en die Stelle eines abgegangenen Mirgliedes, foll

ein neues gewählt werden.) Zum Ehrenmitgliede wurde aufgenommen der Graf M. Jof. Offoliniky, k. k. wirkl. geh. Rath, Belitzer einer koftbaren Bibliothek der flavischen Literatur; zu Correspondenten wurden ernannt: Hr. 7 Garnier, Leibarzt des Königs von Wesiphalen, Hr. Mich. Berr, Hr. C. Ludw. Mollevaux zu Nancy. Hr. K. L. v. Haller, Prof. zu Bern, Hr. J. Heinecken, Stadtphylikus zu Bremen, und Hr. Brack, erfter Zolldirector zu Genus. - Von Ahandlungen und Vorlefungen find feit dem vorigen Nov., in welchem Hr. geh. J. R. Heyne die Vorlesung de interpresatione sermonis mythici hielt, gehalten oder vorgelegt worden: im Jan. vom Hn. Prof. Gaufs: Theorematis arithmetici demonstratio: im Febr. von Hn. Hofr. Meiners: de dubiis quibusdam in obscuris locis in mythicorum, inprimis Eleusiniorum historia; im Jul. von Hn. geh. J. R. Heyne: de ufu fermonis romani in administrandis provinciis; im Aug. vom Hn. Prof. Gaufi: fummatio ferierum quarundam fingularum; im Sept. von Hn. Hofr. Tych fen: Numi veterum Perfarum alluftrai; und jetzt im Nov. von Hn. Hofr. Heeren: de monumentis persepolitanis. Von diefen Abhandlungen find einige bereits im 16. B. der Comment. abgedruckt, andere für die mit der neuen Regierung beginnenden Commens. recent, bestimmt, in welche die Abhandlungen, die kanftig jedesmal fogleich einzeln gedruckt werden follen, von Zeit zu Zeit gelammelt werden.

In Hinficht auf die Preitschriften hat die Societat Auf die Hauptfrage Folgendes bekannt gemacht. der phyfischen Kiaffe: de arteriofo et venoso foctus humani fanguinet an diverfut, et quae fint partes conftieutivae? war keine Preisschrift eingekommen. - Auf die ökonomifche Frage über die vorsheilhafiefte Einrichtung eines großen landwirthschaftlichen Hofes fowoill in Absicht der Lage defilhen gegen die dazu gehörigen Ländereyen, als auch vornehmlich in Ablicht der beften Anordnung und Stellung der landwirth-Schafzlichen Gebände, gingen vier Schriften ein, die zwar mehr auf das Architektonische als Oekonomische Rückficht nahmen, fämmtlich aber Lob verdienen. Zwey derselhen theilen den Preis; die erfte ist von dem Hn. Ch. G. Müller, Rittergutsbelitzer zu Wiederoda bey Hubertsburg in Sachlen, und Ch. F. Hager, Architekt in Leipzig; die zweyte von Hn. Seuz, fürstprimat. Hofund hotanischem Gärtner in Aschaffenburg. Die neuen Preisfragen find: 1) von der mathematischen Klaffe für den Nov. 1809 .: Quae eft gas oxygenii, azotici, aliarumque fluidorum acriformium (f. corum bafium) vis et efficacia ad excitandam electricitatem ope attritut? 1) Von der hiftorischen Klaffe für den Nov. 1810: Defiderat Soc. Sc. Geographiam Carpini, Rubruquis et inprimis Marci Poli Venesi, qua non folum horum virorum itinera, verum etiam regiones, populi, urbes, montes et fluvii ab iis memorati, excutiantur, atque cum eneimorum et recentissimorum auctorum narrationibus ita componantur, ut vera a falfis, cerea ab incersis facile diftingui queum. Auf die Beantwortung jeder diefer Fragen ift

ein Preis von 50 Ducaten gesetzt. 3) Die ökonomischen Fragen, deren Preis in 12 Ducaten besteht, find folgende: 1) für den Julius 1800 .: "Wie kann dasjenige. was die dienstpflichtigen Bauern für die ihnen ertallenen Frohnen ihren Gutsherrn erletzen mullen, am richtigiten und billighen bestimmt und vertheilt werden. 2) Für den Nov. 1809 .: "Welche Wirkung auf die verschiedenen Gewerbe hat die Veränderung, der schweren Munzfulses in einen leichtern, und einer leichtern in einen schwerern? wie können die daber möglichen Nachtheile verhütet oder vermindert werden?" 3) Auf den Julius 1810 .: "Welche Wirkungen auf die Beschaffenheit und Menge des Honigs und Wachses hat man bisher von der Verschiedenheit der Pflanzen, des Klima's und der Witterung ficher bemerkt?" 4) Auf den November 1810 .: "Wie kann das Medicinalwesen der Flecken und Dörfer, oder für das platte Land am beften eingerichtet werden? Die bestimmten Termine der Einsendung der Preisschriften find zwey Monate vor dem Monate der Preisvertheilung.

III. Todesfalle.

Im August starb zu Rom Jos. Flajani, Dr. der Medien u. erster Professor der Austomie u. Chirurgie, wie auch Ausseher des anstomischen Museums beym Haupthospital zum heil. Geist in Rom, einer der gelehrtessen Wundarzte Italiens, wie seine auch inis Deutsche Buerfestzen Werte zeigen.

Am 20. Nov. It. zu Paris Paul Jeremiae Bitanbé, Ritter Ehrenlegion, Minglied des franzos. National-Instituts und der könig!, Academie der Wissenschaften zu Berlin, wo er ehedem seinen Wohnstiz hatte, im 76. Jahre f. A., ausser andern Schristen besonders durch seine Uebersetzung Homer's bekannt.

Am 2. Dec. ft. zu Halle M. Georg Elirh. Chr. Weftphal, Dr. Theol., Confiforialrath, Superintendent und Oberprediger an der daligen Hauptpfarrkirche im 57-Jahre feines Lebens und im 30. feines mit unermudetem Eifer geführten Amtes. Ebe er nach Halle kam, war er Prediger zu Halberstadt, und früher war er als Schullehrer wirksam. Unter der neuen Regierung war er einer der Huldigungsdeputirten und Wahlherrn; feine letzte öffentliche Amtsverrichtung war die feyerliche Rede am Geburtstage Sr. Maj. des Königs, an welchen er auch bey dellen Anwelenheit in Halle im Namen der Geifilichkeit eine Anrede bielt. Das Verzeichnis feiner Schriften in Menfel's gelehrtem Deutschlande zeigt, dass er früherhin auch im philologischen und belletristischen Fache arbeitete; feine fpatern Schriften waren homiletischen Inhalts. In diesem Fache lieferte er auch in den letzten Jahren Beyträge zu unlerer Allg. Lit. Zeitung.

ALLGEMEINE LITERATUR-ZEITUNG

Dienstags, den 20. December 1808.

WISSENSCHAFTLICHE WERKE.

VERMISCHTE SCHRIFTEN.

Schriften über den Preuftischen Staat.

lie ungläckliche Periode, welche durch den jangften Krieg gegen Frankreich über einen Theil von Dentschland, und vornehmlich über Preusen. herbevgeführt worden, giebt dem Benbachter und Erforschier der Geschichte des menschlichen Geschlechts und Gemuths eben fo reichhaltige Aufschlusse, als mannichfachen Stoff zum Nachdenken. Einen herben. aber lebendigen Beweis bat diefer kurze, ereignifsreiche Zeitraum gegeben, dass es etwas Höheres gebe, als jene gewöhnliche Moral, welche fich ewig im Kreife des gewöhnlichen Privatlebens herumtreibt. und dass noch nach andern Tugenden zu streben sey, als nach denjenigen, welche fich in diesem Kreise bewähren; fie hat uns mit deutlichen Umrillen die Schattenfeite des Friedens gezeichnet, diefes allmählige Ein-Schlummern des National - und Gemeingeistes, dieses Erschlaffen der Hochherzigkeit und Energie, die wir an fo manchen Edeln des Alterthums bewundern, diefes Verfinken im Privateigennutze und körperlicher Behaglichkeit, dieles Vorherrschen des ökonomistischen Princips in der Staatsverwaltung und im Familienleben, welche den Menschen und die Völker unfähig machen, bey plötzlich hereinbrechenden ungewöhnlichen Ereignissen auf eine ungewöhnliche Weise tugendhaft zu feyn. Es konnte nicht fehlen, dass so große Erschütterungen, wie die neueste Zeit sie er-lebt hat, nicht eine Menge geheimer Krebsschäden offenbar machen, manche Heuchler entlarven, viele dem moralischen Pöbel Angehörige kenntlich hätten machen follen, und dass nicht eine Menge müssiger Federn den Augenblick einer eigenen Art von Freyheit hätte benutzen follen, die Neugierde des lesenden, die Schwächen des handelnden Publicums zu einer gemeinfamen Quelle oft verächtlichen, oft durch die Noth aufgedrungenen Verdienstes zu machen. Ward auf die se Weise freylich eine große Malse literarischen Unraths in die Welt geschickt, so dient es auch wiederum zur Genugthuung, dass man hin und wieder. wie denn das Bessere jederzeit selten ift, auch auf manche Schrift und manche Handlung stösst, die dem Vaterlande Ehre macht, und Vertrauen einflosst für die Zukunft. Selbst diese öffentliche Bekanntmachung von manchem, das foult verborgen geblieben und der Rage werth, ihr vermöge dieler Verborgenheit entgangen wäre, seheint nicht unbedingt ver-werslich zu seyn; nur ist freylich dabey die Bedingung

unerlässlich, dass eine so heilige Angelegenheit in andre Hande gerathen und vor ein beileres Gericht gezogen werden möge, als das des Hn. von Cölln und Conforten! Wir haben es für dienlich erachtet, eine ganze Sammlung auf diese Gegenstände fich beziehender Schriften in einer unmittelbaren Folge der Kritik zu unterwerfen.

1) AMSTERDAM U. CÖLLN, b. Hammer: Vertraute Briefe über die innern Verhältniffe am preuflischen Hofe feit dem Tode Friedrichs II. - Erfter bis fünf. ter Band. 1807 u. 1808. 8. (7 Rthlr. 20 gr.)

Das Publicum hat über den Werth dieser Briefe, so wie der in ihrem Gefolge erschienenen Marginalien, Seitenstücke u. f. w. ziemlich einstimmig entschieden. Fast Jedermann, von Neugier getrieben, hat wenigftens die ersten Theile und Hefte durchblättert, nur weuige haben Genufs oder Belehrung darin gefunden, und fast niemand getraut fich anders als mit Verachtung oder Geringschätzung von ihnen zu reden. Der bessere oder gebildetere Theil der Leser empfand Langeweile bey der Flachheit und Seichtigkeit, Unwillen und Abscheu über die Sittenlofigkeit, Heucheley und geistige Verderbnis, welche durchgehends vorherrichen. Dem Rec. bleibt demnach wenig zu fagen übrig. Weder eine ausführliche Anzeige des bunten Inhalts, noch eine ernstliche Widerlegung und mühsame Kritik der fast, durchaus fortlaufenden Verständigungen gegen Wahrheit und Gerechtigkeit ware hier an feiner Stelle. Noch viel weniger verdienen diese unwürdigen Producte des Bücherhandels, dass man das wenige Bessere, welches sich in sie verirrt hat, mit besonderer Aufmerksamkeit heraussuche, um demselben das ohne diefs nicht verweigerliche Lob zu zollen: denn der wahre Werth des Ganzen ift durch den häufigen Absatz zu vielfach aufgewogen, um es noch durch Ehre und Beyfall zu bezahlen.

Erster Band. 360 S. Text und 20 S. Anmerkungen und Noten. - Die großere Hälfte bezieht fich auf die Geschichte der innern und meistens Privat - Verhältnisse des preußsischen Hofes vom Tode Friedrichs des Grofsen bis zum Ausbruch des Krieges von 1806. Manches in diesen Anekdoten ist wahr, vieles entstellt, vieles ganz falsch, wie es bey einer Sammlung von Nachrichten und Urtheilen wohl feyn mus, die aus vergessenen Broschüren und einigen Dutzend Tischgesprächen in Privathäusern oder an der Table d'Hote fich bequem zusammensuchen lassen. Die Nachrichten über den Krieg gehören in dieselbe Rubrik. Ohne Auswahl und Rucklicht ward alles in der größten Ge-

(6) C

A. L. Z. 1808. Dritter Band.

schwindigkeit zusammen geworfen, und in einer Nachfchrift, Berichtigung durch die folgenden Theile verforochen. Da der erste Theil erst im Jahre 1807, erschien, hätte man wohl eine größere Sorgslat erwarten dürsen. Doch es wäre thöricht, dergleichen Anforderungen än ein Buch zu machen, das überhaupt

keiner höhern Anforderung genug thut.

Zweyter Band, 208 S. Auch unter dem Titel: Beytrag zur Geschichte des Krieges in Preußen, Schlesien und Polen in den Jahren 1806 u. 1807. - Der Vf. beschwert fich über eiuige vorlaute Recensenten, die den ersten Band nicht mit der Schonung aufgenommen. welche ihm das Publicum angedeihen laffen. "Seine Briefe, fagt er, follen dem kunftigen Geschichtschreiber nur Materialien liefern, und weiter nichts; der schlechte Kerl solle in ihnen eine Geissel, der brave Mann ein Denkmal finden." Meint der Vf. unter dem kunftigen Geschichtschreiber nicht etwa fich selbst, so thut es uns leid um feine eitle Hoffnung. Welcher andre Schriftsteller würde es fich verzeihen können, eine Zeile aus einem Buche zu nehmen, dellen Angaben zum Theil selbst erfunden, zum Theil aus zweydeutigen Quellen und unverbürgten Sagen zeitungsartig zusammen gerafft find, wo schon im fauften Briefe widerrufen wird, was der erste ausgesagt hatte? Wie viel wurde über diess auch wohl von diesen schmutzigen und unwesentlichen Anekdoten für eine Geschichte zu verarbeiten fevn? Das Ganze könnte höchstens als ein Beleg angeführt werden, mit welcher Frechheit und Gemeinheit einzelne Schriftsteller es wagen durften, in jener Periode in den Eingeweiden des Vaterlandes zu wühlen. Diefer zweyte Theil enthält Anekdoten, Zeitungs - und Privatnachrichten über den Krieg in Schlefien, Polen und Preußen, wie es der zweyte Titel befagt.

Dritter Band. 387 S. Auch unter dem Titel: Beytrag zur Geschichte des Kriegs u. f. w. Zweyter Band. Mit Kupfern und Planen (die indessen erst am Schlusse des ganzen Werks nachgeliefert werden follen). Enthält Beyträge zur Geschichte mehrerer Belagerungen und Schlachten dieses Kriegs, die der Vf. auf einer perfönlichen Bereifung des Kriegstheaters an der Saale und in Preußen einzulammeln Gelegenheit fand. Seine Beschreibungen der Schlachtfelder können allerdings mehrern andern an die Seite gesetzt werden; der Bericht von den Thaten des Leitocaschen Corps bey Eilau ist officiell; die Berichtigung des Augenzeugen, der den Hohenlohischen Feldzug beschrieben (S. 200.), hat Grund. Spafshaft ift es aber, den Vf. den Feldherrn spielen zu sehn. Wie viel klager hätte er gethan, fich auf die Darftellung des preufsischen Finanzwesens einzuschränken, welche die erste Hälfte dieses Bandes ausfüllt. Man erkennt wenigstens darin den praktisch brauchbaren Geschäftsmann, der eine historische Uebersicht seines Faches besitzt, und mancher für dasselbe nützlichen Bemerkung fähig ist, und es ist dieser Abschnitt eigentlich das einzig Lesenswerthe des ganzen Buchs.

Der vierte Band, oder der dritte der Beyträge zur Geschichte des Kriegs, von 292 S., liefert, außer einigen Nachrichten von den Begebenheiten in Preußen und Schleßen, vornehmlich eine 167 Seiten lange Befebreibung der Belagerung von Breeibu. Wer ein
Liebhaber von "brüllenden Feuerschlünden, qualmenden Trümmern, friedlichen Oellampen, und dergleichen Gegenständen wehmutbliger Empfindungen und
fürchterlich - Ichöner Melancholie" ist, verfäume ja
nicht, dieße Beichreibung zu lefen, er wird feine Rechnung dabey finden. In Ermangelung betferer Nachrichten mögen manche der hier mitgebeiten nich
ganz werwerflich seyn; aber wer kann ihnen Zutrauen
Ichenken?

Fünfter Band, oder vierter der Bnyräge u.f. w., 128 S. mit 206 S. Beylägen, liefert die Belagerungen von Stralfund, Graudenz und Magdeburg. Die Beylägen, zu der im dritten Theile gelieferten Darfteltung des preußischen Finanzwelens gehörig, enthalten eine ausführliche Sammlung von Notizen über das Domänen- und Contributionswelen, über die Regalien, landichaftlichen Pfand-Creditfylteme, Treforscheine u.f. w., und find bey weitem der bestere Bestandtheil. — Von den drey ersten Theilen der vertrauten Briefe ist eine französische Uebersetzung erschienen:

2) PARIS (ohne Verleger): Lettres confidentielles furles relations intérieures de la cour de Pruffe dissis la mort de Fréderic II. 1808. 8. Erster Band 269, zweyter 449, d'utter Band in zwey Abtheilungeu 636 Seiten. (4 Rthir.)

Der erst Band ist anders abgetheilt, als im destchen Originale, er geht nämlich nur bis zum 35sten
Briefe, und der Rest ist zum zuersten Bande geworfen.
Der 25ste Brief, der 40ste, und die sämmtlichen Zusitze der deutschen Ausgabe find ganz, so wie aus dem
ersten und 23sten Briefe des zuryten Bandes mehrere Fragmente, russische und preusische Bolletins enthaltend, weggelassen worden. Einige grobe Namenverdrehungen, z. B. Klavig und Borstender statt Klavitz
und Borsstad, find verbellert worden; die dem dritten Theile beygegebnen Plane von Korberg und Preusiche Eilau verdienen keine weitere Erwähnung.

3) AMSTERDAM U. KÖLLN, b. Hammer: Neue Feuerbrösde. Marginalien zu der Schift: Vertraute Briefe über die innern Verhöltniffe am preußischen Hofe feit dem Tode Friedricht II. Vom demielben Verfaller. Mit Kupfern. Erfler bis fäufer Bado, oder Erfles bis 15tes Heft. 1807 und 1808. B. (10 Rthlir.)

Ihre Beltimmung foll feyn: "Alle Mishränche, welche der 14te October und die Üebergabe der Fefungen, so viele Verräthereyen und Mishgriffe im Mishär und Civil veranlasten, zur Publicität zu bringen"— (der Patriot soll darin ein Denkmal, der lehlechte Kerl eine Geilsel finden) — oder auch nach einer andern Erklärung; "theils Materialien zur Zeitgeschichte zu liesen, theils die Misbräuche zu rügen, durch welche Dutskiland in seiner Reigerungsform vernichtet wurste." Ueber des Ganze läßt sich im Allgemeinen nichts sigen, als dals es journalmäßig seig im schlegehaften

testen Sinne des Worts: flach und gemein, nichts erschöpfendes, nichts würdiges, nichts bleibendes.

Das erfte Heft (124 S.) enthält nichts Ausgezeichnetes, weder Gutes noch Schlechtes. Bis auf die Gefehichte der Belagerung von Glogan von Benkowitz, die auch anderweitig erschienen, ift alles aus der Feder des Herausg, geflossen. Das zweyte (128 S.) zeichnet fich vornehmlich dadurch aus, dass darin das fogenannte schwarze Register, welches vor acht oder zehn Jahren in Gesellschaft ähnlicher Broschuren handschriftlich von Hand zu Hand gegangen, aufs Neue feiner Vergessenheit entzogen, und mit allen seinen Unrichtigkeiten und Schmähungen wiederholt worden ift. Im dritten Hefte (140 S.) erklärt der Herausg., der dadurch mit dem Hn. v. Held, dem Vf. des Registers, in Verdriefslichkeiten gerathen, dass es in feiner Abwesenheit und wider fein Willen und Willen eingerückt worden fey. Die Briefe über dieft und ienes in der preufischen Armee liefern brauchbare Data zur Geschichte des Verpflegungswesens. In dem Zankapfel unter den Völkern, oder, was schuf und unterhält den franziififch - englischen Krieg? werden überall Buchholzische Ansichten zum Grunde gelegt, Domingo und die englische Staatsschuld als Grundursachen angegeben, der Beschluss mit dem von Hn. B. vorge-Schlagenen Weltfrieden gemacht. - Rückzug und Gefangennehmung des Bilaischen Corps wurde beller feyn, wenn der Bericht weniger mit Reflexionen durchwebt ware. Dem Major v. K. wird ganz ungerechter Weile eine vernünftige Vorlichtsmassregel zum Vorwurf gemacht. In den Intelligenz-Blättern der Feuerbrände werden mehrere in diesem Aufsatz enthaltene Unrichtigkeiten gerügt. Im vierten Heft (128 S.) nichts als unbedeutende Auffatze. Das Verpflegungswesen und die Festungscommandanten geben größtentheils den Stoff dazu her.

Das fünfte Heft (160 S.) kann als Normalheft der Feuerbrände betrachtet werden. Es beginnt mit einer unrichtigen Berichtigung. Wo in den vertrauten Briefen die Rede von den Pofitionen bey Auerstädt ist, kann nie der Ettersherg gemeynt werden. Bey Hassenhau-fen giebt es keinen Eckartsberg, wohl aber liegt zwischen Auerstädt und Eckartsberga ein hoher Berg, der wahrscheinlich unter dem Eckartsberge gemeynt ift, der aber, so viel uns bekannt geworden, von den Eingebornen nie fo genannt wird., Der Ettersberg wiederum liegt nicht zwischen Weimar und Unverstedt (Umpferstedt), sondern auf dem linken Ufer der Ilm, nordlich dicht an Weimar. - Die Auffätze haben an ihrer Spitze die Fortsetzung der im ersten und zweyten Heft gelieferten unbedeutenden Briefe aus Jena und Weimar. Sodann wird als Zugabe von drey übersetzten Originalbriefen des Ministers Herzberg ein Schreiben diefes Minifters aus der Unterwelt zum Beften segeben, mit Vorschlägen für das Wohl der preussi-Ichen Mon archie nach dem Frieden von Tilfit. Noch nicht zufrieden, den Minister Herzberg gespielt zu haben, fetzt fich der Vf. im dritten Auffatze an die Stelle Napoleons, und vertheilt auf feine Weife die Welt, wie wir es bereits aus den vertrauten Briefen, woraus der Auffatz entlehnt ist, kennen, mit Urtheilen wie

diele: S. 28. "Beffer aber wie 1740. ist Preussen jetzt diele: S. 28. "Beilet abei wie 1740. Int Teutsen jewa arrondirt und bafrit; "S. 32. "alle Stände find orf/Soldaten, dans Staatsbürger; "S. 35. "Itrategisch genomen, hat Preußen jetzt eine beslere Lage gegen Deutschland, wie vorher." S. 36. "Man hat Ihnen, Sire, abel gerathen: Eins der militärischen Genies auf die Festung zu schicken (den Hn. v. Bülow). Friedrich nahm ihn gewiss an seine Seite." So viel scheint ausgemacht zu fevn. dass der Fall der preussischen Monarchie hauptfachlich darin zu suchen ist, dass die Hnn. v. Cölln. und v. Bülow nicht die Armee angeführt haben. -"Der neuorganifirte Generalftab (S. 40.) foll alle militärische Punkte (??) auf der Karte (??) von Europa kennen; ohne diese Kenntnis ist alle Strategie vergebens." Etwas zur Beurtheilung des fogenannten schwarzen Registers (S. 59 - 112.). In einer Note dazu heist es: "Die weitläuftigen Urthel erster Instanzen werden ihrer Weitläuftigkeit wegen nicht eingerückt, fie enthalten aber, was dem Hn. v. G. zur Rechtfertigung dient. Dagegen theilen wir dem Publicum einige andre interessante Actenstücke mit." Bemerkungen auf einer Reise im Riesengebirge (S. 117 - 128.). Reflexionen und Anekdoten, wie lie hier an der Tagesordnung find. Dankgebet eines Christen in Breslau (S. 128 - 134.). Witz aus einem Bierhause, der einen sehr passenden Uebergang zu dem darauf folgenden Beytrage zur Sittengeschichte Berlins, eine gemeine Kuppeley darstellend, macht. Nach einigen Kleinigkeiten bey Gelegenheit des Telegraphen und der Festungscommandanten, eine Berichtigung über die Belagerungsgeschichte von Glogau, welche mit der Verlicherung der wärmsten Hockachtung für den Herausg, der Feuerbrände schließt. Wer hätte geglaubt, dass diese Hochachtung erzeugen könnten! (aber leider hat man fich an folche Höflichkeitsformeln gewöhnt, die viel bedeuten und nichts bedeuten, je nachdem man fie nehmen will). Den Befchlufs macht eine schlechte Uebersetzung eines Abschiedsschreibers der Westphälinger an ihren König (von Preußen).

Sechsles Heft (136 S.). Ueber Politik und Strategie in Bezug auf die neuern Zeitläufte (S. 1 - 15.). Es ist die Abficht dieses Auflatzes, Bülow und die Begriffe von Politik und Strategie zu berichtigen. Einige herausgehobene Stellen werden genügen, über die Ansichten und das Genie des Vfs. einen Aufschluss zu geben. S. 2. "Der Politiker ist ein abgeseimter Gauner, der Strateget ein gerader, aber verschmitzt und klugban-delnder Mann." "Der Diplomatiker ist der Wächter des Staats, zur Zeit, wenn der Diplomatiker nicht mehr zu wirken vermag." Oder S. 13 .: "Der Feldherr leitet den Feldzug mit Strategie ein, und endet mit Taktik." Diels ist nicht viel besfer, als ob der Vf. gesagt hätte: "So lange es Frieden ift, fechten die Soldaten nicht; bricht aber der Krieg aus, so find die Armeen anfangs zwar weit aus einander, im Augenblick der Schlacht aber kommen sie ganz nahe zusammen." Um wie viel genialer drückt fich Bülow aus, wenn er fpricht: "Wenn mit Gewalt durchgesetzt werden muss, was vermöge der Unterhandlung nicht erreicht werden kann: fo verwandelt fich Diplomatie in Krieg, oder aus dem Streit mit Gründen wird ein Streit mit körperlichen Kräften. Beiden kommen einerley Regeln zu,

weil beide fowohl fubjectiv als objectiv auf die menschliche Form fich beziehen. Daher muß die Strategie der Diplomatie, und die Taktik als das Ultimatum der Strategie dieser letztern untergeordnet seyn. Daher ift die Strategie hoch, wenn he politische Zwecke beablightigt, wiedriger, wenn he in lich felbst vollendet ift, und nicht zu einem politischen Vortheil führt, am niedrigften, wenn fie fogar taktische Zwecke, die unter ihr find, beabfichtigt." (Dennoch ift auch hierin manches Schiefe, deffen nähere Auseinanderfetzung hier zu weit führen ditrfte). S. s. "Die Strategie ift eine Willenschaft, die Taktik eine Handwerksmannskuuft." "Kann Taktik ohne Strategie, und umgekehrt Strategie ohne Taktik handeln, oder mussen beide vereinigt seyn, um groß im Kriege zu entscheiden?" Die Taktik wie die Strategie find gleich ehrwordig: jede hat ihren theoretischen Theil, so wie ihren praktischen, d.h. jede ist Wissenschaft, so lange fie anordnet und calculirt, und wird zur Kunft, indem fie zur Ausübung übergeht. Strategisch ist jede Kriegsoperation, so lange die lich beseinden den Kräfte in keine Wechfelwirkung gerathen; he wird taktifch, fo bald die thätige Wechselwirkung ihren Anfang nimmt. Es kann mithin jede Patrouille strategisch und taktisch operiren, und gegen Truppen, die sich auf kein Gefecht einlaffen, kann man durch reinstrategische Operationen entscheiden, daher denn durch die Strategie allein gegen Ruffen, Türken, Perfer u. f. w. gewithhlich wenig ausgerichtet wird. Diefe fühlen fich erst umgangen, wenn ilmen die Schwerter in den Rippen fitzen. - S. 7. "Ein großer General kann nur geboren, nicht gebildet werden." Nicht blofs ein großer General muss geboren werden, sondern ein jeder Mann, der in irgend einem Fache etwas Aufserordentliches foll thun können, muss dazu von der Natur mit Liebe ausgestattet worden seyn, er sey General, oder Dichter, oder Minister. Ein guter Kopf wird bald ein großer General werden können, da der gute Kopf in allem groß zu werden fähig ift, was er mit kräftigem Leben ergreift. Es ist aber diese ursprungliche Anlage allein noch nicht hinlanglich, damit der große Mann für die Welt wirklich auftrete und da fey, fondern nächstdem muss diese Anlage zuvorderst ausgebildet, ihr dann eine Gelegenheit zur Ausfibung gegeben, und endlich noch das Talent vom Glücke begünstigt werden. So viel gehört dazu, um fich als großer Mann zu bewähren. Welche Veränderungen find in der preußischen Staats - Verfassung und Verwaltung nothwendig? (S. 16 - 80.). hört nicht zu den schlechteften Auffatzen. Der Abschnitt über die Organisation der Staatsverwaltungsbehörde scheint aus den Handschriften des Obersten Maffenbach entlehnt zu fevn. In dem Abschnitte über das Landes · Culturwesen ift über die Ausfuhr des Getreides und die Einfuhr fremder Fabracate manches Gute gelagt. Canard und Soden find, wie gewöhnlich. die Ouellen, doch nicht ohne Ueberlegung benutzt. Ueber die bürgerliche Verbefferung der Juden (S.98 -128.) enthält den Bericht der bereits von Friedrich Wilhelm II. zu diesem Zweck niedergesetzten Commission,

der wohl verdient, den Berichten des großen Sanhedrins in Paris an die Seite gefetzt zu werden.

Siebentes Heft (144 S.). Den größten Theil diefes Hefts nimmt die Geschichte der Belagerung von Danzig ein (S.13-121.). Vielleicht von allen Belagerungsberichten, die in den Fenerbranden und vertrauten Briefen mitgetheilt worden, die beste, wenn schon nicht ohne historische Fehler. Nicht die Rusfen (S. 55.) nahmen die Kalkschanze wieder, sondern das Füselierbataillon Rembow, das ihre Avantgarde machte. In der Nacht vom 14ten zum 15ten konnte der Feind die Schanze auf dem Schulendamm erbauen, weil die Kofaken nicht patroullirt hatten. Bey dem Ausfall auf diese Schanze gingen 600 Mann verloren, weil die Werke des Feindes hinter drevfachen Gräben lagen. Falsch ist es, dass dabey reitende Artillerie verloren gegangen. Am 18ten wurde parlamentirt, aber wegen der Durchreise des Prinzen Reuß Schleitz. Der Hauptmann von der Cavallerie blieb nicht auf dem Hagelsberge, fondern beym Ausfall am 16ten. -Mehrere Namen find fehr verunstaltet, vornehmlich fieht jederzeit Bosmond fiatt Bousmard (der Vf. des rühmlichft bekannten Werkes über Befestigungskunst).

Achtes Heft (140 S.). Unfer Adel. Wie überall, die gewöhnlichen Ansichten, die bis zum Ueberdrufs wiederholt werden. Noch hat fich bey Beurtheilung des Geburtsadels niemand über den preufsischen oder höchstens deutschen Adel der heutigen Zeit hinaus verstiegen; daher ift denn auch Einseitigkeit und Flachheit das Charakteristische von dergleichen Raisonnements. Es ift hier nicht der Ort, diese schwierige Materie aus einander zu setzen. Dass, besonders im Preussischen, der Zutritt zu den höchsten Ehrenstellen im Militär und Civil den Nichtadligen nicht unbedingt verfagt gewelen, ift jetzt bereits zur Gnüge gefagt, so wie die unter den Adeligen, wenn schon im Bürgerstande nicht weuiger eingerissene, Verderbnis allgemein zugestanden. Nur ift noch nirgends dargethan, dass fich die Nichtadeligen im Verhältnis ihrer ungleich größeren Anzahl um so vieles besser betragen hatten. der Geburtsadel aufgehoben werden - (nach der Errichtung des franzöhlichen Adels hat fich jedoch das Geschrey danach bedeutend verringert) - so entsteht billig die Frage: foll diese Aufhebung auch die Prinzen treffen? Fallt die Antwort bejahend, fo fieht es misslich aus um die armen Fürften; wird lie aber verneint. fo ift der Geburtsadel blofs der Zahl nach vermindert, und in Deutschland das Häuflein der Prinzen zahlreich genug, um nach Verlauf eines halben Jahrtausends auf demielben Flecke zu seyn, auf dem wir uns jetzt befinden. - Für die Richtigkeit der Relationen aus Berlin mag der Herausg, selbst nicht einstehn. Die Relatie nen u. f. w. aus dem Feldzuge in Preußen enthalten mehrere den preufsischen Truppen zur Ehre gereichenden Anekdoten. Schade nur, dass, trotz der Angabe der Quellen, wegen des poetifirenden Vortrags, die Richtigkeit des Details etwas verdächtig erscheint. Deutschlands Verfall ift ein Auszug aus der Schrift: Heffen vor dem ersten October 1806.

(Die Fortfetzung folgt.)

ALLGEMEINE LITERATUR-ZEITUNG

Mittwochs, den 21. December 1808.

WISSENSCHAFTLICHE WERKE.

VERMISCHTE SCHRIFTEN.

Schriften über den Preufischen Staat.

(Fortfetzung von Num. 372.)

as neunte Hoft der neuen Feuerbrände (144 S.), eines der anständigsten aus der ganzen Sammlung, enthält größtentheils Fortsetzungen in frühern Heften abgebrochener Auffätze und Auszüge aus anderweitig erschienenen Schriften. Manche der in Vorschlag gebrachten Verbesserungen der preussischen Staatsverwaltung darften der Beachtung nicht unwerth feyn.

Das zehnte Heft (160 S.) ift wie das erfle und vierte unbedeutend.

Eilftes Heft (140 S.). Die Darstellung des Finanzwefens von Spanien, vornehmlich aus Bourgoings Reifen genommen, geht nicht weiter als bis zum Jahre 1788. man müste denn einige unbedeutende, aus Zeitschriften entlehnte Bemerkungen über die neueste Zeit hierher gerechnet wissen wollen. Die Thatsachen der neueften preußischen Staatspolitik enthalten eigentlich nichts als die Zusammenstellung einiger unverbürgten im Publicum curfirenden Anekdoten.

Zwölftes Heft (132 S.). Die Darftellung des Finanzwefens von England und über die Tendenz feiner Kriege stellt nichts Nenes oder sonderlich Interessantes auf. Als unentgeldliche Beylage giebt Hr. v. C., die Beylagen zu feiner Dienstlaufbahn flatt aller Antwort an meine

Verläumder. S. Intelligenzblatt.

Dreyzehntes Heft (160 S.). Ueber die Kleidung der premifischen Infanterie. Einige ganz brauchbare Vorschlage z. E. die Verwandlung des Schako in einen runden Hut. Ueber den Geburtsadel. Auszuge aus Buchholz. Was hat Napoleon für Deutschland gethan? Antwort: "Er hat vereinigt was in Deutschland getrennt war, und einem der bedeutendsten Reiche (Westphalen) eine Constitution gegeben, welche den größten Theil der ehemaligen Missbräuche über den Haufen geworfen hat; er hat dabey Sprache, Sitten und Religion unangetastet gelassen; wollte der Kaiser den ganzen Rheinbund aufheben und sich zum Kailer der Deutschen krönen lassen, fo könnte man lagen, er habe fein Werk vollendet u. f. w.

Vierzehntes Heft (150 S.). Tagebuch der Blokade von Stralfund zeichnet fich von den übrigen Belagerungsgeschichten durch seine Kürze aus. Im Schreiben des Einsiedlers der Pyrenden wird auseinander gesetzt, wie Carl der Grosse und Hugo Capet auf eine

A. L. Z. 1808. Dritter Band.

gesetzliche Weise das Herrscherrecht über Frankreich erhalten, wie fich ihre Nachkommen dieses Rechtes verlustig gemacht, und jetzt das Haus Bonaparte zwar auf eine wenig natürliche, doch auf die gesetzlichste Weise den Thron bestiegen. - Die folgenden Hefte mögen einer künftigen Recenfion vorbehalten bleiben.

4) PARIS, Tifons d'Hercule ou fragmens pour fervir de Supplément et de fiute aux lettres confidentielles etc. Cah. I-IX. 1807 und 1808. 8. (6 Rthlr.)

Eine Uebersetzung der Feuerbrände. Bev Gelegenheit der Erklärung des Titels wird ihre Bestimmung folgendermalsen angegeben: Cet onvrage eft deffint & appliquer des rémêdes efficaces aux calamités qui defolent l'Europe. Découvrir la fource de ces calumi. tes, la tarir fur le champ, c'eft la feule tendance de cet ouvrage. Es war billig, im Französischen das Lied noch um einen Ton höher zu blafen.

5) LEIPZIG, b. Graff: Intelligenzblatt zu den neuen Feuerbränden. Marginalien zu der Schrift: Vertrante Briefe u. f. w. Erfler Band. Nr. 1-46. 1808. 4. Mit einem Kupfer. (2 Rthlr. 12 gr.)

Die so große Anhäufung von Materialien zu den Feuerbränden gab nach der Erklärung der Redaction diesen Blättern das Daseyn. In der That find fie auch von jenen in nichts unterschieden als im Format. Derfelbe Zweck , derfelbe Ton, dieselbe Gestalt: Anekdoten, Berichtigungen, Erklärungen und Gegenerklärungen über diese oder jene in den vertrauten Briefen und ihren Marginalien aufgestellten Behauptungen, Correspondenznachrichten, Ausfälle auf den Adel, auf die Verpflegungscommissarien und Commandanten u. f. f. - Die Gallerie preufsischer Charaktere konnte begreiflich von den Feuerbränden nicht ruhig geduldet werden, zwey große Männer vertragen ich nicht auf einer Scholle - daher auch hier eine Menge von Bemerkungen über fie, nachst der Ankundigung, dass das Publicum baldigst mit ei-ner vollständigen Antigallerie solle beglückt werden, Mit einer besondern Ausführlichkeit ist des Generals v. Rüchel Erwähnung geschehn, und es ist nicht zu läug-nen, dass manche Züge in dieser Schilderung der Wahrheit viel näher kommen, als jene in dem Pasquille der Charakterengallerie. Da dort des Hn. v. Colla gar keine Erwähnung geschehn, so war es

(6) D

billig, dass dieser Mann hier zur nähern Kenntnis des Publicums gebracht wurde. Es geschieht diess in zwey Auffatzen. 1) Der Kriegsrath von Cotin, in feiner Eigenthumlichkeit als Schriftfteller betrachtet, und 2) meine Dienftlaufbahn, fatt aller Antwort an meine Verläumder, von Fr. v. Colln, wozu in dem zwölften Hefte der Feuerbrande die Actenftficke und Belege geliefert werden. - Der Vf. des erften Auffatzes kundigt fich felbst als einen Freund des zu einer gewiffen Celebrität gediehenen Hn. v. C. an, den er folgendermassen schildert: "Freymithig und wahr (!), in diesen beiden Worten liegt Hn. von Collus wahre schriftstellerische Charakteristik. Erfahrungen im Fache der Staatsökonomie während des praktischen Dienstes gesammelt, eine reizbare Phantalie, ein lebhaftes oft noch jugendliches Gefühl, diess find die Elemente, aus denen der Charakter desselben zusammen gesetzt ist. Als er die Schriftstellerey anfieng, widmete er fich ihr mit demfelben Enthufiasmus und Eifer, mit dem er alles, was er beginnt, umfast. Alle ihm bleibende Musse wurde ihr geopfert, in kurzer Zeit waren mehrere Werke vollendet, zu denen die Idee schnell entstand, und die eben so schnell geendet wurden. - Wer Geschmack an des Vfs. Schriften finden will, halte fich an die (Fülle der) Ideen. Der Ideenkreis des Vfs. ift aber vorzüglich eingeschränkt auf das Fach der innern Staatsverwaltung; ftreift er über dieses Feld hinaus, dann ift er schon weniger belehrend und gründlich, als in diesem seinen Elemente. Auch finden wir zugleich in seinen staatswirthschaftlichen Ideen manche einzelne glückliche Bemerkungen, welche das reizbare Gemuth schnell auffaste, und der Feder vertraute. Er hat fich in der Staatswirthschaft fein eignes Syftem abstrahirt; es ift das nach Friedrich dem Großen adoptirte. - Aus der Schnelle mit welcher Hr. v. C. arbeitet, erklären fich auch die Widerfortiche, welche fich in seinen Schriften finden, bin-länglich; aber trotz derselben wird gewis niemand die darin enthaltenen Bemerkungen der Staatsverwalrung uninterellant finden : denn wer auch nicht mit den philosophischen Ideen des Vfs. einverstanden ist, wird doch Bemerkungen eines Geschäftsmannes zu schätzen willen, die immer praktisch find. - Dass er mit Vorfatz so viele schmutzige Sachen bey ihrem Namen genannt hat, darüber muls man anderer Meinung feyn. Er trägt gewöhnlich alles in feiner Manier vor, die er polternd nennt. Bisweilen lafst er fich vom Gefühl eines melancholischen Unmuths hinreiisen. Wie rein spricht fich indelfen fein patriotisches Gefühl aus wenn er (S. 44. in der Parallele Wien und Berlin) fagt: "Es ist doch ein unüberwindliches Gefold das for Vaterland und vaterländische Sitten ; der, dem es die Bruft nicht hebt, ift in meinen Augen ein Verworfener!" "Als Beleg zu der Behauptung, dass der Vf. belehrend und gründlich über Dinge fpricht, die in seine Sphäre gehören, kann sein Urtheil über die böhmische Leinwandsfabrication dienen" u. s. w. Ueber fich felbit fagt Hr. v. C .: "dass man ihn öffent-Bich als einen Buben dargestellt, ihn auch gelobt habe, würde er mit Stillschweigen ertragen haben, wenn

man is ihm nur nicht auch den Beamten angegriffen hätte"— (denn er bemühlte fich um feine Wiederanfiellung in preußsiche Dienfle,, als das Privatifren und Schriftitellern nicht mehr erfprießlich febien). Manche Worte und Reden find gleich manchen Handlungen, in ihrer hohen Einfalt und Naivetät fo fprehend und ausfrucksvoll, daß jeglicher Commentar nur dezu geeignet ift, ihnen Eintrag zu thun; deshalb enthalten auch wir uns hier aller weitern Auseinanderfetzung.

 Ohne Druckort und Verleger: Gedanken über die Aufhebung der Erbusterihänigkeit in Schleften, von dem K. und D. R. v. Cölln. 1808. 62 S. S. (6 gr.)

Hr. v. C. geht von dem vernünftigen Grundfatze aus, dass es jederzeit schädlich sev, von einer seit lange beftehenden Anordnung plötzlich auf eine neue überzu-Er gesteht ein, die Erbunterthänigkeit S. 3.) fey ein in manchen Stücken widernatürliches Recht, he konne aber ohne offenbare Ungerechtigkeit gegen die Gutsbesitzer nicht unbedingt vernichtet werden. Er unterscheidet dabey den Adel von den Gutsbestzern, in welchem Punkte er von den Ideen des Hn. Buchholz abweicht, wenn er schon der Meinung beypflichtet, dass jeder Geburtsadel verwerflich fey, und im preufsischen Staate aufgehoben werden muffe, feitdem er fich in dem letzten Kriege feiner Privilegien unwürdig gemacht habe. Der Vf. zeigt, dass in Schlesien die Erbunterthänigkeit sehr häufig das Product gegenseitiger Uebereinkunft, oder gefetzlicher Verordnung fey, dass sie mit den Einkunften, Kauffummen und Abgaben der Gutsbestzer in unmittelbarer Verknüpfung ftehn, dass man in jedem Staate oder Districte, der einzig auf den Erwerb des Ackerbaues verwiesen sev, durch den natürlichen Lauf der Dinge immer wieder auf eine Art von Erbunterthänigkeit werde zurückgeführt werden, dass in manchen Gegenden Schlesiens, der Bauer an die alte Verfassung gewöhnt, und jeglicher Cultur annoch entfremdet, noch nicht fahig fey, feiner unbedingten Freyheit, wie eines größeren Glückes zu genielsen, dals manche in Bezug auf die Erbunterthänigkeit von den Gutsbestzern zeither geleisteten Abgaben, nach ihrer Aufhebung auf die Freygelassenen würden repartirt werden mullen, denen fie ichwieriger zu entrichten seyn würden, als den Gutsbestzern u. f. w., und er schlägt zu dem Ende manche nicht zu verwerfende Modificationen des unter dem 12ten (9ten) October 1807. erlassenen preussischen Ediktes wegen Aufhebung der Erbunterthänigkeit vor. Werden in dieser kleinen Schrift die Dinge gleich nicht von dem höchsten Standpunkte aus betrachtet: fo muss man ihr dennoch die Gerechtigkeit wiederfahren laffen, dass das Verhältniss zwischen Bauern und Gutsbesitzern Schlesiens auf eine verständige und vernünftige Weise aus einander gesetzt worden ist. Von der in der Ankundigung versprochenen Kritik der Untersuchung über den Geburtsadel und über des

Ho.

Hn. v. Eggers Regeneration Prensens finden fich indellen nur hin und wieder einige abgerissene Frag-

AMSTERDAM U. CÖLN, b. Hammer: Wien und Berlin in Parallele. Neblt Benerkungen auf der Reife von Berlin nach Wien durch Schleijen über die Felder des Krieges. Ein Seitenfück zu der Schrift: Vertraute Briefe über die Verh. a. pr. Hofe, von F. v. C.—n. 1808. 310S. 8. mit zwey Kupfn. von Penzel, zwey Holzichnitten von Gubitz und drey illuministen Blättern von Gister. (3 Rthir.)

Es ist möglich, dass Naturen, die sich uns in allem was he thun und treiben als roh und gemein ankundigen, dennoch in ihrem Innern die Spur eines beffern Triebes wahrnehmen mögen; uns indelfen, die wir sie nur nach ihrem Erscheinen beurtheilen können, mag es niemand verargen, wenn wir dem wenig Glauben beymellen, und mithin auch Hn. v. C-n. nicht, dass wir, trotz seiner sentimentalen Tiraden, patriotischem Ausrufe, Holzschnitte und Kupferftiche, in seinem Wien und Berlin nichts weiter erblicken können, als eine elende Compilation uninteressanter und schmutziger Anekdoten, trivialer Bemerkungen und Reflexionen, hin und wieder mit statistischen und geographischen Notizen verbrämt, die man in jedem Schulbuche antrisst. Wen kann es interesuren; was und wie Er unterwegs gegessen hat, was Er über Bordelle und Grabgewölbe denkt; wer weiß nicht, dass Böhmen an ansehnlichen Flüssen die Elbe, Moldau und Eger belitzt? u. f. w. Eine franzöfische Uebersetzung davon ist erschienen:

- 8) Ebendafelbh, b. Ebendel: Fienne et Berlin mis en parallie. Obfervations faites dans un voyage de Berlin à Vienne, par la Silefie. Ouvrage, qui fert de supplément aux lettr. confid. par F. de C-m., enrichi de deux gravures en taille. douce, deux gravures en hois, et trois estampes enluminées. 1808. 268 S. 8. (2 Rthlr. 12 gr.).
- 9) Leftzig, b Gräff: Der Pichter Karl Friedrich Sahin. Ein merkwürdiges Opfer der Ungerechtigkeit im preußifchen Staate. Nebst einem Schreiben an Friedrich Wilhelm III. und Bemerkungen über den Großkanzler Goldbek, Kabinetsrath Beyme n. s. w. 1808. 318 S. 8. (1 Rthlir.)

Diefes Buch liefert, nächt den dahin gehörigen Belegen, die Gelchichte eines Proceffes, der von dem
Pächter Sabin anfänglich gegen seine Verpächter, dann
gegen seinen Nächfolger in der Pacht, dann gegen den
Anwald seiner Gegner, und endlich gegen die Laudesbehörclen, die ihn verurtheilt, mehrere Jahre hindurch geschtt worden, ohne dass es ihm gelungen
wäre, ihn zu gewinnen, und für den Verluft seines
dabey eingebüsten Vermögens entschädigt zu werden.
Der Prinz Wilhelm von Preußen, die Königin, ja der
König selbst, haben fich, und belonders der erste, sehr
angelegentlich und wiederholt, für diese Angelegen-

heit verwendet; die zuletzt fo verwickelt geworden. dass sich nur mit Mühe ein Anwald dasur gefunden, und endlich der unglückliche Mann, nachdem der Process jederzeit zu seinem Nachtheile ausgesallen, als Querulant auf die Festung gebracht und ihm jede fernere Appellation unterlagt ward. Der Herausgeber bemüht fich nachzuweisen, dass Sabin widerrechtlich verurtheilt worden; er schmäht den Grosskanzler Goldbeck und die richterlichen Behörden, und wirft ihnen den Fehdehandschuh hin, ohne sich jedoch zu nennen. Die Sache ift fo mannichfach verwickelt, dass nach den blossen schristlichen Datis, ohne authentische Echtheit und Integrität der Beylagen und Aussagen, weder für noch wider entschieden werden kann. Der Kabinetsrath Beyme äußerte fich über diese Angelegenheit gegen den Prinzen Wilhelm dergestalt: "der Sabin könne zwar gegen die Regierung zu Stettin klagen, indelfen werde derfelbe nach feiner und des Ministers von Reck Meinung schwerlich mit sei-ner Klage durchkommen;" die Königin erklärte sich zuletzt gegen ihn: "dass er nach den eingegangenen Nachrichten nicht unschuldig leide, wenn er gleich unglücklich sey, und also für ihn keine fernere Fürbitte erfolgen könne;" - und es scheint, dass sich zu diesen Urtheilen nichts hinzusetzen lasse. Fin Opfer der Ungerechtigkeit im preussischen Staate kann man den Mann föglich nicht nennen, der, wie aus mehrern Stellen (z. E. S. 42. u. 318.) hervorleuchtet, durch feinen Eigenfinn, fein ungeschicktes Benehmen und fein absichtliches Dazuthun, den Handel recht schlimm und verwickelt zu machen, sein Schickfal theils felbst verschuldet, theils auf Rechnung von ihm unabhängiger, aber für ihn unglücklicher Ver-hältnisse und Zusälligkeiten zuzuschreiben hat. Im Gegentheil konnte man diese Geschichte sogar als ein Beyfpiel aufftellen, wie man im preufsischen Staate beniüht gewesen, unrecht verurtheilten Männern von oben her beyzuspringen, und ihnen jeden Kanal zu öffnen, der he auf dem Wege Rechtens und in der geletzmälsigen Form zu ihrem Rechte führen könne. -Gegen den frommen Wunsch des Herausgebers, dass dem in mancher Hinficht gelähmten Geifte der sonst vortrefflichen preussischen Justiz - Verfassung neue Schwungkraft gegeben werden möge, - läst fich nichts einwenden; wenn er indellen mehrmals andeutet. dass die Sabinische Sache hatte müssen, wie ehedem die Arnoldische, entschieden werden: so stellt dennoch zu bemerken, dass jene Entscheidung in mehr als einer Hinficht hart und willkürlich gewesen und ein folches Verfahren, wenn gleich fehr heilfam in einzelnen feltenen Fällen, dennoch mit fehr großer Behutsamkeit und Auswahl, in Anwendung zu bringen fey. Aehnliche Fälle wie der Sabinische, werden lich überall von Zeit zu Zeit ereignen, wie vollkommen die Processordnung, wie rechtlich und unpartevisch auch die Richter feyn mögen: denn der Grund davon liegt in der unvermeidlichen Unzulänglichkeit und Unvollkommenheit aller menschlichen Gesetze, von der fich die Folgen zeigen, so oft die Differenzen anfangen zweydeutig und unkenntlich zu werden; und

wenn die Rede zumal von folchen Angelegenheiten ift, die während des Proceifes fortleben, die fich polypenartig verschränken, verzehren und wiedergebären, wo eine Art von Krieg entsteht, jede Partey die andre in eine Falle zu locken, geflifentlich die Sache des Gegners zu verschlimmern und den ganzen Handel zu verzwirren sucht, wo es am Ende auf einzel Worte, ungeschickte Wendungen, verschmitzte Klaufeln ankommt, und die Sache so lange gedreht und gewendet wird, bis sich irgendwo die Nicht-Allweisheit des Menschen in der Person des Richters offenbaren muß.

Von den unter Auflicht der könig!. Akademie der Wiffenschaften zu Berlin für das Jahr 1800, herausgegebnen Kalendern führen wir diejenigen an, welche durch ihre Zugaben auch ohne Rückficht auf den eigentlichen Kalender, interessunf mit den eigentlichen Kalender, interessunf mit den

Historisch genealogischer Kalender auf das Jahr 1809.
 240 S. ohne das genealogische Verzeichniss, die Posteurs und Meilentafeln. (1 Rthlr.)

Hier wird die Geschichte der Eroberung Konstantinonels 1204. durch die Lateiner von Hn. Karl Curths in einer reinen durch Einfalt und Würde fich empfehlenden Schreibart erzählt. Hier eine Scene daraus S. 96 f.: Nach vollendeter Eroberung wird die unglückliche Stadt ein Schauplatz des rohen Muthwillens, und der Zügellofigkeit der Sieger, deren wilde Ausschweifungen Dandolo, Montferrat, Villehardouin, und andere der gebildeteren und menschlichern Ansührer umfonst zu steuern suchen. Das weibliche Geschlecht ist die Beute ihrer ausgelassenen Begierden. Wer dem rafenden Haufen, die mit unfinnigem Geschrey alle Strassen durchschwärmen, und in alle Häuser einbrechen, in die Hände fällt, der wird beraubt und gemisshandelt. Aus den Kirchen selbst schallt das wilde Gebrüll des Rauschgetümmels: denn sie werden durch Saufgelage entweiht, weil fie den griechischen Ketzern angehören. Nichts Heiliges wird verschont. Mönche und Nonnen reifst der übermüthige Soldat aus ihren Klaufen hervor. Die Gebräuche dieser Religionspartey werden durch Nachäffung und grobe Scherze verspottet. Auf den Stuhl des Patriarchen des Oberhaupts der Griechischen Kirche wird eine gemeine Lustdirne gesetzt. Die Bigotterie der Lateiner bemächtigt fich der Reliquien und Heiligthümer, und was am meisten zu bedauern ift, ihre Barbarey zertrümmert mit roher Gleichgültigkeit die schönsten Meisterwerke der Kunft, zum Theil Denkmale aus den klassischen Zeiten Griechenlandes und Roms. Die berühmten vier Pferde von Bronze, die den Hippodromos zierten, wurden durch die Venediger der Vernichtung entriffen, und nach ihrer Vaterstadt gefandt. Dort waren fie manches Jahrhundert ein stolzer Schmuck des Markusplatzes, bis in unfern Tagen durch einen fonderbaren Umschwung der Dinge, - welcher in seinem zerstörenden Wirbel auch das Gebäude dieser Republik, des älteften Staates in Europa zertrümmerte - iene Kunftwerke von den Nachkommen der Miteroberer Konftantinopels nach Paris geführt wurden." Die Kupfer von den Ha. Jury, Berger, Haas und Gumpel beziehen fich auf diese Geschichte. Sechs Blätter stellen historische Scenen vor; nun folgt das Bildniss des Doge von Venedig Henrico Dundolo; und die zwey Seiten eines Siegels von Kaifer Balduin Il., deren eine ihn reitend, die andre in einem Prachtgewande fitzend vorstellt. Noch ist ein Plan von Konstantinopel bevgefügt, und das Titelkupfer zeigt die Ansicht der viet Dardanellen - Schlösser. Ein andrer Aussetz von Ho-Ernst Adolf Eschke, dem verdienstvollen Director des Taubstummen - Instituts zu Berlin, enthält interessante Beobachtungen über die Pantomime oder Zeichenfprache der Taubstummen. Andre stehende Artikel übergehen wir.

 Berlinischer Damenkalender auf das Gemeinjahr 1809. (1 Rthlr.)

Die Kupfer von Hn. Berger Itellen die verschiedenen Lebensalter der Weiblichkeit, in fittlich gutern, und unfittlichem Charakter vor. Die ersten nach Zachariät Gedicht, die vier Stufen des weiblichen Alters, die andern anach einer beygefügten moralischen Erzählung. Von Hn. Karl Curths ist die Geschichte der Hussten im funszehnten Jahrhundert als ein Kirchliches und politisches Revolutionsgemäße aufgestellt.

3) Genealogischer Kalender auf das Jahr 1809. (9 gr.)

Die Kupfer von Hn. Riepenhausen stellen zwölf von einander unabhängige Scenen des sittlichen oder unsittlichen Lebens vor.

Genealogischer und Postkalender auf das Jahr 1809.
 (16 gr.)

Der Stoff zu den zwölf Kupfern von Hn. Berger ist aus dem Lorenz Stark von Engel entlehnt.

 Neuer Hand und Schreibkalender für alle Stände auf das Jahr 1809. (1 Rthlr.)

Ift ein fehr bequemes Tafchenbuch, das vielerley notzliche Tabellen enthält, zu einem Einnahme- und Ausgaberegifter, zu allerley andern Bemerkungen einer niedlichen Poftkarte von Preußen und Deutschland, gezeichnet von Sotzmann, und gestochen von Jözk, verschen ist.

ALLGEMEINE LITERATUR-ZEITUNG

Donnerstags, den 22. December 1808.

WISSENSCHAFTLICHE WERKE.

VERMISCHTE SCHRIFTEN.

Schriften über den Preußischen Staat.

(Fortfetzung von Num. 373.)

10) Ohne Druckort und Verleger: Preußens Zukunft. An das Vaterland von H. B. 1807. 190 S. 8. (18 gr.)

enn uns das viele Gemeine und Unwürdige, welches die letzte Zeit hervorgebracht, mit Schmerz und Unwillen erfüllt: fo muss es andrerseits auch wiederum zur großen Beruhigung und Genugthuung dienen, und zur Verföhnung mit eben diefer Zeit, wenn wir sehen, wie durch sie und in ihr doch auch so manches Würdige ans Licht gefördert ward. Wir glauben, die gegenwärtige Schrift mit vollem Rechte zu diesen würdigen Productionen zählen zu Der Vf. will feine darniedergedrückten Mitbürger erheben und tröften, beruhigen und ftärken, und er thut diess wirklich, indem er mit hoher Klarheit, Weisheit und Menschenkenntnis fich der hartbedrückten Einzelnen annimmt, die Verstolse der Gesammtheit rügt, fie einen Blick in den verkannten Werth ihrer Kräfte thun lässt, und fratt der unthätigen entnervenden Reue zu besieren Thaten ermahnt. Es ware Unrecht, ihm vielleicht hier und da eine durch die Wärme für die gute Sache entschlüpfte kleine Parteylichkeit zu rügen. da der Troft ohne diesen Charakter nicht scheint bestehen zu können. Das Ganze ist in mehrere zweckmässig gewählte und überschriebene Abschnitte getheilt. I) Von dem Berufe zu Völkern zu reden, als Einleitung. Diefer Beruf entspringt nicht allein aus reicher Kenntnifs ihrer Geschichte, ihrer Eigenthümlichkeiten, ihres Charakters und mannichfachen Interesse; auch Liebe zu ihnen und Enthufiasmus für ihre große Sache dörfen laut werden und Gehör fordern. - Nur die uns lieben, follen mit uns klagen, unfre Freude theilen. über uns zurnen." 2) Friede ohne Frieden. "Warum kein Jubel über den errungnen Frieden? -Wenn auch viel Rubmliches geschahe, viel Thunliches, das dem Preußen ziemte, ward unterlassen. Keinem leisteten alle, alle keinem genug. Aber eben diefer innere Streit, seitdem die Waffen ruhn, diefer Zwift der Stände, der Einzelnen Missmuth und Verzagen, wird unserm Volke endlich Niederlage, seinen Feinden aber Macht und Triumph bereiten." 2) Preußens Beruf zur Unabhängigkeit. "Die ewig be-A. L. Z. 1808. Dritter Band.

schränkte von Augenblicken gefesselte Ansicht der Dinge, erklärt die ephemeren Erscheinungen in der Menschheit als Menschheit selbst, wie sie rein und total ift. Nicht blofs in feiner Lage zu andern Völkern liegt die Garantie der Unabhängigkeit des Vaterlandes; inicht allein, dass Preusen für Europa nothwendig ist als Wiege seiner Cultur, dass, mit dem Bestehn dieser Nation, die Erhaltung und Bewahrung großer Gemeingnter der Menschheit verknüpft ist; in uns felbst, in der moralischen Natur des Volks liegt der absolute Beruf zu seiner Größe und Unabhängigkeit: denn kein Volk ift, wie wir, geschickt, die Rolle des Soldaten in Europa zu übernehmen. Preufsisch Evlau, Thorn und Kolberg, nebst vielen Grofsthaten Einzelner verbürgen uns das." 4) Vom Erbadei und feinem Rechte zu Officierstellen in der Armee. "Wenn unfre Officiere gleich Bequemlichkeit und Luxus liebten, haben fie doch bewährt: das fie fur Pflicht und Ruhm willig entbehren können und mögen. --Das französische Heer war der Wollust und Ceppigkeit sehr ergeben, und dennoch nicht ver weichlicht. -Heere gehn, großer Kriegsthaten ungeachtet, den-noch bald in Luxus und Weichlichkeit unter, wenn Ruhe und Wohlleben ihnen als Lohn vieler Kämpfe verheißen und gewährt werden. Was hat der Erbadel zu thun mit Kriegserfahrungen? Kämpften nicht mit Frankreich seine Bundesgenossen, die Deutschen und Polen, geführt von ihrem Erbadel? Officierstellen sewähren an fich keinen Vorzug; nur ein Held zu feyn, ift Soldaten rühmlich. Der Streit über das Recht und den Beruf zu Officierstellen wird mehr von der Eitelkeit, als von reiner Vaterlandsliebe angebracht und erneuert. Auch haben wir gefunden, dass die bürgerlichen Officiere weniger nach dem Ruhme geftrebt, als sie vielmehr durch ihre Erhebung sich den Weg zu einträglichern Civilverforgungen zu öffnen bemüht waren. Die Unerschrockenheit und Kunft zu kriegen find Fertigkeit einer langen grässlichen Uebung in Niederlagen und Hinschlachten, während unfre Soldaten in den Garnisonen fich durch Künste des Friedens, gesellschaftliche Angewöhnungen und Bürgertugenden vom Charakter der Gewaltthätigkeit je mehr und mehr entfremdeten! Wie oft haben wir nicht diese bürgerlichen Gesinnungen unsern Soldaten zur Pflicht gemacht?" - Der Vf. macht nachst dem darauf aufmerksam, dass das Verhaltnis zwischen Arm - und Reich - Gebornen noch viel drückender fey, als das zwischen Bürgerlichen und Adligen. Er warnt vor der Aristokratie des gelehrten Standes, und der coogle

(6) E

Herrschaft über andre durch Reichthümer. - Wie Deutschlands Freyheit jetzt durch den Adel verloren gegangen, ward fie ehedem durch ihn geschützt und begründet. Ward den preussischen Officieren der höhere Rang gestattet: so erhielten sie dagegen die kärglichere Befoldung u. f. w. 5) Regeneration der preufitfoken Armee. Die stehenden Heere werden als nothwendige Uebel in Schutz genommen; - aber jeder fey Soldat oder niemand; wer nicht Krieger werden will oder es zu seyn verdient, sey immerhin Soldatenknecht. - "Keinem trotzen - Nichts dulden! -In Klugheit, Offenheit und Gerechtigkeit fich selbst bewahren, unbekümmert um die Händel der Welt, fey die Rolle der Preussen!" (Diess wäre indessen gerade die Neutralität, deren Behauptung den Preuisen fo übel bekam). 6) Zeichen des Geiftes der Zeit. "Man hoffe nicht, die Menge durch Wahrheiten zu elektrifiren. Sie lässt fich auf Reflexionen nicht ein. aber vom Wahne wird fie leicht ergriffen. - Grofs ist die Gewalt des Genies, unerschöpflich an Mitteln; nur eine furchtbare Macht von größerem Reichtbume kenne ich, es ift die Noth. - Heiter zu fevil, frohlich, vorsichtig und die Waffen zu üben, das thut noth! - Die ganze : Nation war in Gefangenschaft oder Stubenarreit; bey schlechter Zeitung herrschte flaches und ärgerliches Gespräch, und die Wortführer waren durch Furcht und Unverstand mit dem bosen Feinde im Bunde; - das brachte zur Verzweiflung. Aber getroft! die Welt im fteten Verfalle, aus Trummern fich immer neu erbauend, der Ring der Geschichte, das Bestreben aller Zeiten, verkunden laut einen ewigen unwandelbaren Geift. In aller Flucht, allem Wechfel, Kampf, Hals, in aller Lüge ftrebt die Menschheit nur nach Einbeit, Frieden, Wahrheit, Liebe." 7) Von der öffentlichen Verwaltung und den Staatsdienern. "Es ekelt die Widerlegung des viel-fältigen flachen Tadels über unfre Verfassung und das Regiment. Liebe zum Recht, zur Gründlichkeit und Ordnung find herrschende Züge im Charakter unseres Königs. Der preufsische Geschäftsgang, insonderheit in der Rechtspflege, halt die Vergleichung mit dem in allen andern Staaten aus. Rasch helsen geschieht oft auf Koften eines Dritten, wenn nicht gar des Ganzen, obwohl allerdings wahr bleibt: dass rasche Hulfe doppelte Hülfe fey. Vorwürfe von Einseitigkeit, Flachheit und unbegründeter Präteution werden den preussischen Geschäftsmännern vielfältig nicht mit Unrecht gemacht. Viele vortreffliche Köpfe wurden zu froh in das Geschäftsleben verwickelt, ehe fie fich felbst entwickelt hatten. Diese Beschränktheit indesfen - durch die Vergrößerung des Staats herbevgeführt — war vorübergebend, in Frankreich ist die Limitation gesetzlich." 8) Preußens Sünden gegen an-dre Völker Europens. "Die Sänden der Väter werden am Enkel bestraft, dennoch haben fich die Preußen. voll Sinn für Gerechtigkeit, vieler Verbrechen an andern Völkern mit Unrecht angeklagt, gegen Oeftreich, gegen Deutschland, gegen Polen. 9) Charakterifik der ehemaligen Sild- und Neuoftpreußen. Preußi-Sches Recht in Polen. In diesen beiden Abschnitten

entwickelt der Vf., der fich als einen preussischen Justizbeamten zu erkennen giebt, sehr gründlich und einfichtsvoll das Verhältnis der Polen zur preußifcheu Regierung. "Säen und veredlen, mit rohen Kräften rohe Kraft beherrfchen, dienen, dienstbar machen und Vortheil ziehen, diese Vorstellungen drängen fich bev der Betrachtung des flachlandigen Polens auf. Arm ift die moralische Natur, einförmig und der sklavischen Abstammung analog der Charakter der Polen. Große Ideen ergreifen fie mit Warme, aber ohne inneres Vermögen und Stärke, sie mit eignen Vorstellungen zu assimiliren. Hiernach scheinen fie mehr zum Gehorfam, als zur Herrschaft über andre berufen. Stellt der Rausch den Menschen frey dar, so wie er an sich ist: so nimmt der Pole unsie ganze Zuneigung in Anspruch, dann dünkt er uns eine Trümmer eines uralten großen liberalen Volks, und vor vielen andern der Selbstständigkeit würdig-Doch ist uns kein Volk bekannt, bey dem fich weniger Spuren von Genialität zeigten, in dem die Zahl großer, außerordentlicher Menschen geringer gewofen wäre. Unter den wohlhabenden gewerbtreibenden Bürgern kleiner Städte (- deren giebt es wohl nicht viel? -), unter den beiahrten Edelleuten auf den kleinen Gatern ihrer Väter treffen wir den wahren Polen an. Zur Hälfte von Priestern, zur audern Hälfte von Franzosen erzogen, verbinden die Großen mit reger Einbildungskraft viel Verstand und nicht gemeine gesellschaftliche Cultur. Sie gehören der Zeit an, find Söhne des Verfalls, keine bessere Vergangenheit foricht aus ihnen, noch weniger verkunden he eine krastvollere Zukunft. Sie waren zwar an fich nicht furchtbar, aber durch Charakter und äußere Lage furchtbare Workzeuge fremden Einflusses." -In Betreff der Klagen, welche gegen die preußische Regierung erhoben worden find: Vorschub der Faulheit und Widerspenstigkeit der Bauern - dass fich der gemeine Mann in der ungewohnten Freyheit unglücklicher gefühlt, als bey der alten Sklaverey dals Verbrecher zu gelinde gestraft worden - findet die Regierung an dem VI. einen gewandten und gerechten Vertheidiger. "Wohlan, schliefst er, das Schickfal hat uns wieder getrennt, aber noch lange werden die Spuren unfers kurzen, aber herrlichen Wirkens unter euch zurück bleiben!" 10) Wer allein an unfern Unfällen schuldig fey. "Wir alle, for fich allein keiner!" Kolberg und Breslau werden gerühmt, Berlin in Schutz genommen, eben fo die ruhige Unterwerfung der Bürger, aber aus gleichen Gründen der Soldat und die Befelilsliaber, wenn gleich eingestanden wird, dass mehr kluge zeitmässige Thatigkeit, nicht blosses Dulden an seiner Stelle gewesen ware. 11) Allgemeine Ausschnung. Es soll ferner nicht gerechtet werden über das Vergangne, aber man foll lernen, jeder für fich und in feiner Sphäre aus der bittern Erfahrung. "Jeder aber baue zuerit an dem, was vorzäglich noth war: Kraft des Geiftes, Muth des Herzens, Entschlossenheit und Verachtung des Todes far Freyheit und Recht. Es rege fich Gemeingeist unter uns, wie zuvor bey keinem Volke."

AN - 37 (GO(12)

12) Von kriegerischem Geiste des Volks und dem Beruse zum Soldaten. Der kriegerische Geist werde unterschieden vom Soklatengeilte. Wenn es Ernst wird, erhebe fich das Volk in Maffe, aber in den stehenden Heeren werde die Aulage zum Helden ausgehildet. 13) Lebendiges Beufpiel fact Tugend und Thaten. Man erziehe die Jugend nicht bloß zu Privattugenden, fondern gleich fehr für öffentliche Pflichten, man forge, dass nicht Flachheit im Vielwissen unserer Krieger herrschend werde. "Man fage nicht (heifst es in einer Note), die Gleichgültigkeit gegen Religion und fo vieles Edle liege im Gente diefer Zeit des Egoismus." Bey den Deutschen, setzen wir hinzu, gewiss nicht; ein besterer Geist regt sich allmählig und mächtig, und eben darin liegt unfer Troft, unfer Werth, unfre Hoffnung, die Beglaubigung unferer Fortdauer. 14) Vergangenheit und Zuhunft. 15) Huldigung des Volks. 16) Das Denkmal der gefallenen Helden.

11) Borussia: Ueber und wider das Werk: Preußens Zukunft. Auch an dis Vaterland von einem reinen Patrioten. Mit einem konifenn Anhang über das Federrecht. 1808. 104 S. 8. (12 gr.)

Zu freundliches Lob verdirbt eben fo fehr, als zu strenger Tadel, und da die Zahl derer, die der Schmeicheley zu empfänglich, und allzubereitwillig find, ihre und ihrer Freunde Fehler mit dem Mantel der Liebe zu bemänteln, leider nicht gering ist: fo möchte eine genaue, selbst eine streuge, Prüfung des Buches: Preußens Zukunft, nicht ohne Nutzen feyn. Der Vf. diefer Kritik, aus Boruflia, nennt fich einen reinen Patrioten, rühmt fich eines gleich gluhenden Herzens, beweift im Laufe feiner Schrift, dass es ihm nicht an Verstand gebreche, ist klug genug, vieles gut und unverwerflich zu nennen, aber er macht fich verdächtig durch seinen Hass, durch seine Bitterkeit, durch fein Bemühn den Vf. perfonlich herunterzufetzen, dem er häufig feinen Stand als Jurift oder Advocat zu verunglimpfen fucht, ihn einen "empörenden Schmeichler" nennt, "hämisch, voll nichtswürdiger Tücke und Infamie.!!" — Aus manchen Stellen (S. 44. 45. 49. 56.) wird es nicht schwer, die Feder zu errathen, der solche Beleidigungen entschlüpft find. -Der komische Anhang, der auf Hn. v. Colln vornehmlich geminzt zu feyn scheint, schliefst mit der Bitte an den Lefer: "Spass zu verstehn;" wir wollen ihm den seinigen nicht verderben.

- 12) Berlin, b. Braunes: Mein Vaterland Preußen nach feinem Entstehen und Aufbildhen, oder Enteickelungsgeschichte der preußischen Monarchie; mit besonderer Ruckücht auf die neuerten Ereignisse der Zeit. Mit einer Karte. 1807. 88.5. 8. (18 gr.)
- 13) Ebendas.: Mein Vaterland v. s. w. Zweyte gänzlich umgearbeitete Auslage, auch unter dem Titel: Die Hohenzolterischen Regenten auf dem Preußischen Thron. Ein historisches Handbuch

für Freunde des Vaterlandes, 1808. 198 S. 8. Nebit einer Karte. (1 Rthlr.)

Diefe kleine, in lohenswerthem Tone und Gefinnungen abgefasste, Schrift liefert eine kurze Geschichte der Könige und Kurfürsten aus dem Hause Zollern, mit vorzäglicher Hinfielt auf den Zuwachs oder die Abnahme des Flächeninhalts und der Bevolkerung, welchen die Preussisch - Brandenburgischen Staaten unter ihrer Regierung erlitten. Der Vf. hat mit Aufmerksamkeit alles Bekannte zusammengetragen, und zur bequemern Ueberficht hinten eine vollftändige Acquisitionstabelle beygefügt. Die Karte enthalt blofs allgemeine Umriffe. Die zweyte Auflage enthält nicht nur mauche Berichtigungen, fondern ilt, wie man schon aus der mehr als doppelt so starken Seitenzahl abnehmen kann, bedeutend vermehrt worden, theils durch eine etwas mehr ausgeführte Geschichte der frühern Regenten, theils durch eine 29 Seiten lange Skizze des letzten Krieges. Mit Unrecht wird diese Skizze von einem andern Recensenten weitläuftig genannt; fie enthält nichts, als was durchaus nicht fehlen durfte, und find bey derfelben, wie ihr gleichfalls vorgeworfen wird, vielleicht die franzöfischen Bülletins wenig benutzt worden: fo hat fie dennoch aus lautern Quellen unparteyisch geschöpft, und enthält keine bedeutenden Falfa. S. 158. ware zu berichtigen, dass sich General Tauenzien bey Schleiz eigentlich nicht durchgeschlagen habe: denn er war nicht umzingelt; eben so hat der Prinz Louis Saalfeld vertheidigt, ohne dazu beauftragt zu feyn. S. 161. wird der Verluft von Jena und Auerstädt, bev Freund und Feind zusammengenommen, wohl etwas zu hoch auf 40,000 Todte und Verwundete angegeben. ' S. 164. Bey Boitzenburg hat kein für die Franzofen vortheilhaftes Gefecht Statt gefunden. S. 176. hatte angeführt werden follen, dass der den Ruffen zur Laft fallende Verlust des Holmes vornehmlich die Uebergabe von Danzig beschleunigt hat.

(Die Fortsetzung folgt.)

LITERATURGESCHICHTE,

GREINSWALD: Dem Andenken Sohann Georg Pater Möller's, Ritter des Walaordens, Königl. Schwed. Kammerraths und Profelfors zu Greiswald, gewidmet von Friedr. Christian Rühs. 1808. 20 S. 4.

Gewifs war der, befonders um die Verbreitung der schwedischen Literatur in unserm Vaterlande, nächlt Littacke, so sehr verdiente Möller eines Deukmals, wie dietes, werth, das einfach sein Leben erzählt, und dessen Verschen Verdienste des Verstorbenen gehörig zu würdigen und seinen Charakter aus genauer Bekanntschaft mit deusselben tren darzustellen im Stande war. Diese Charakteristik mag lier sowoll zur Ehre des Verstorbenen, als des Vfs. dieses Denkmals stehen. "Alle, die Ihn näher kannten — heißt es am Schlusse — die Zeugen seiner Religiosität und seines Geschals für menschliche Freu-

den waren, die er durch seine Dienstfertigkeit und fein Wohlwollen unterstützte, und denan ar durch ununterbrochene Wirksamkeit, durch die Gediegenheit feiner moralischen und politischen Grundsatze und feine Humanität ein Muster der Nachahmung war, betrauern feinen Verluft; fein Andenken werden die Arbeiten erhalten, durch die er den Wiffauschaften genützt hat; ar wird in den Herzen der vialen Schüler leben, die, durch seinen Unterricht über das Schick-Tal der Welt und der Menschen aufgeklärt, den Zufammenhang der Begebenheiten betrachten, und deswegen ruhiger den Sturm der Zeiten bestehn." Neben diese letzten Zeilen stellen wir ein paar andere, die ihnen kurz vorher gehen. "Die Schrecken, womit die neueste Katastrophe Pommerns begleitet war, trafen auch ihn; aber selbst bey dieser Gelegenheit bewies er einen Muth und eine Ergebung in das Unvermeidliche, die allein glücklich durch folche Zeitan führen können." Angehängt ift ein Verzeichnifs von Möller's einzelnen Schriften und feinen Beyträgen zu Sammlungen und Journalen; von den durch ihn beforgten kritischen Nachrichten ist in der Schrift selbst

die Rede, die eine genaue und ausführliche Geschichte derselben liefert.

WITTENBERG, gedt. mit Meinel. Schr.: Denhaud der Liebe und Ferehrung bey dem Grabe unfers verewigten würdigen Lehrers, des Hn. 30h. Matthias Schrückh, der Gelchichte ordentl. Prof. u. f. w., von §f. Mag/. (180k.) 14 B. 4.

Diese Schrift ift mehr ein Baweis der Dankbarkeit einas Scholars gegen seinen Lehrer, als eine erschöpfende Würdigung sainer Verdienste; von den
Lebensumständen des Verstorbenen in fast nur in der
Nachschrift die Rede, die von deslan Leichenbegangnisse spricht. Nähere Nachrichten von SchröckitLeben hat unterdassen Hr. Pros. Pösitz in dam Wittenberger Wochenblatte gegeben, aus welchem se mehr
oder waniger veräudert in andre Tagblätter übergegangen sind; und vialleicht liesert eben dieser Schriftsteller, nach so vielen Ausstordungen von varschiednen Seiten, bald eine weiter ausgeführte Biographie
des trefslichen Mannes, der vor inehrern andern ein
würdiges Denkmal verdient.

LITERARISCHE NACHRICHTEN.

I. Todesfälle.

Am 17ten Oct. ftarb zu Bonn Joh. Jos. Pfeisfer, Generaliecretat der Mairie, bekannt durch ein Trauer Fpiel (die Carolinger, 1807.) und eine Sammlung von Gadichten (1808.), im 37sten J. feines Alters.
Am 11ten Nov. starb zu Stuttgart der gesichstate

Kunftler, Profesor und Hosbiidhauer v. Schessauer, Ritter des Königl. Würtembergischen Civilordens.

Am zosten Nov. flarb zu Leipzig M. Joh. Georg Eck, orden! Prof. der Dichtkunst, Collegiat und Seniod de großen Färstencollagiums, so wie auch Senior dar fränkischen Nation und der deutschen Gesellschaft, im 64sen J. feiner Alters.

II. Vermischte Nachrichten.

Durch ein Decret das Königs von Sachfen ist für der Herzogthum Warfchau eine Über: Examinationscommissen, siehehend aus Ministern, Staatsressendaren, Geh. Rathen, Oberforftmeistern und Oberbauinspectern, unter dem Prässidio des Grafes Gatabounk). Des Beinmut worden, von welcher die Departements-Examinations-Commissionen ressortiente in Glen, und den Bestimmung ist, die Kandidaten zu allen Staatsäntern zu examiniren. Da nun dies Oberexaminationscommissione den welche der Staatswirtheinigan, die der fremden Sprachen unkundig sind, und sich mit den varschiedenen Zweigen der Staatswirthein der Staat

schaft theoretisch bekannt zu machen wünschen, hat erleichtern wollen: fo fordert fie mehrere Gelehrte des Inlandes zur Uebersetzung der ihnen angewiesenen Werke ins Polnische auf, wodurch in der polnischen Literatur eine fühlbare Lücke ausgefüllt wird. Folgenda Mäuner haben sich schon dem Geschäfte unterzogen, als: Hr. Wulfers, Gutsbelitzer bay Warfchau; Hr. Trebicki, fonft Generalfecratar beym Ministerium des Innern, im Auslande bekannt durch mehrere Abbandlungen in Theers okonomischem Journal; Bentkewiki, Proiestor am Warschauer Lyceum; Stamierski, Advocat beym Oberappellationsgerichte, Verfasser einiger Werke im Fache der schönen Wissenschaften, Ueberletzer der prauls. Gerichtsordnung; und noch mehrere Gelehrte, deren Namen noch nicht öffentlich bekannt gemacht worden find. (Warschauer Zeitung.)

Der viele Jahre ehedem bey dem von Schenkfichen Infanterie-Regimenta zu Homm in der Graffichalt Mark gestandene Hert Major von Halmann hat seine mathematischen Instrumente, Karten und seine Bibliothek, wormeter besonders viele nützliche mathematische und militärliche Schriften sich besinden, dem Gymnasium die Bibli durch eine Schriftiche Erklärung an den Director desselben, Herro Wachter, geschenkt; eine Freygebig, deit, die um so schaberer ist, da dem Herrn Major durch veränderten Ausenthaltort Hamm gewillermaßen Irend geworden ist.

ALLGEMEINE LITERATUR - ZEITUNG

Freutags, den 23. December 1808.

WISSENSCHAFTLICHE WERKE.

VERMISCHTE SCHRIFTEN.

Schriften über den Preußischen Staat.

(Fortfetzung von Nr. 374)

14) BERLIN, b. Maurer: Fenerschirme oder das Vaterland. Beyträge zu einer Geschichte der Zeit. Versuche zur Veredlung des Nationalgeistes und zur Erhebung der Kunft und Industrie. In zwanglofen Heften. Erfter bis dritter Heft. 1807. und 1808. 8. (2 Rthlr.)

Beförderung der Eintracht, des gegenseitigen Zu-trauens, der Anhänglichkeit an Vaterland und König, Vorbeugung und Abstellung der Uebel welche seichte, gehaltlose und freche Schriften erzeugt und vervielfältigt haben, foll der Zweck dieser Zeitschrift seyn; mit einem Worte, fie wollen, worauf auch schon der Titel Fenerschirme hindeutet, ein Gegengift und Präservativ der Feuerbrände werden. Man würde ungerecht feyn, wenn man fich die gute Abficht und den unfträflichen Willen der Vff. verheblen wollte: ob fie indessen bedeutende Schritte zur Erreichung ihres Zweckes gethan haben, ift eine andre Frage. Nichts schadet wohl der guten Sache so fehr, als eine matte, oberflächliche zum Theil unhaltbare Vertheidigung. Die Feuerbrände und Gesellen, sollte man meinen, trugen das wirksamste Gegengift in fich felbit: denn fie find zu unverkennbar an der Stirne gezeichnet. Dass sich im preussischen Staate seit Jahren manches zugetragen habe, was vor dem Richterfruhle eines patriotischen Gemüths und einer gesunden Kritik nicht füglich bestehen kann, ist leider allzu bekannt und anerkannt, und es ist vergebne Mühe. Schwächen und Fehlgriffe in der Staatsverwaltung und Diplomatik, Verfäumnisse und Fehltritte in der Kriegführung und bey folchen Privathandlungen, die in öffentliche Angelegenheiten eingreifen, beschönigen, und auf eine künstliche Weise is darstellen zu wollen, als feven fie zweckmässig oder in der Ordnung gewe- ner Flotte ins baltische Meer, wodurch Katharina zum ist Aner kennung des begangenen Fehlers, und auch in Pillnitz ein Trutzbundniss gegen Frankreich gedie ung Incklichften Ereignisse vergüten fich durch se- schlossen worden, wird geläugnet (so wie früher, dass gensreiche Folgen, wenn man die Lehren der Er- Friedrich II. der Urheber der ersten Theilung Polens Fahrung, mögen sie immerhin bitter seyn, nicht ver- gewesen, wosur gewichtige Data angesuhrt werden). A. L. Z. 1808. Dritter Band.

schmähen, sich einer bessern Reue hingeben, begangenes Unrecht erkennen und abtragen, erlittenes vergeben und vergessen will. Einer Sammlung lobenswerther Thaten und Charakterzüge aus der jüngsten Geschichte Preussens und Deutschlands kann übrigens der Beyfall nicht verfagt werden, wenn schon auch hier die Erinnerung nicht überflüssig seyn dürfte, eine forgfältige Auswahl zu treffen, und durch Vermeidung des Kleinlichen und Unbedeutenden, den Schein der Dürftigkeit, Geringfügigkeit und mühfeligen Zusammenfindung von fich wegzuweisen.

Der ganze erfte Heft (128 S.) beschäftigt fich mit der Beantwortung der Frage: Sind die Vorwürse ge. gründet, welche dem preußischen Staate von auswärti. gen Kabinetten und in mehrern Schriften gemacht wor. den imd? und es wird zu dem Ende eine geschichtliche Uebersicht dessen gegeben, was fich während der jetzigen und vorigen preußischen Regierung in politi-scher Hinsicht bewarkenswerthes zugetragen. Dass Ursachen und Wirkungen überall mit der erforderlichen Schärfe und Gewiffenhaftigkeit aus einander gefetzt, unparteyisch geprüft, Gutes und Verwerfliches mit Offenheit und Großmuth geschieden worden sey, kann man unmöglich eingestehn. Was auch das Berliner Kabinet verfügt haben mag, wird vertreten oder gut geheißen, auf die Intriguen Englands wird alle Schuld geworfen. "Harris (Lord Malmesbury) verleitet Friedrich Wilhelm II. zu dem Gleichgewichtsbundnisse im Haag, und von diesem Tage an schreibt fich die übergroße Influenz Englands auf Holland und Preußen her. Die Intriguen der Engländer in Warschau vereiteln die gütliche Abtretung eines Theils von Großpolen an Preußen gegen die Zurückgabe eines bedeutenden Theiles von Galizien, zu der Oestreich bereitwillig gewesen, und gleich darauf wird Herz-berg durch ähnliche Machinationen verdrängt. Der König von England war nie Preussens aufrichtiger Freund, weil ihm wegen Hannover die Vergrößerung dieser Macht in Deutschland nicht convenirte. England verfäumte 1791. die versprochene Sendung ei-Der erfte Schritt auf dem Wege der Bellerung Frieden mit der Pforte bewogen werden follte. Dass

Als darauf der Krieg gegen Frankreich ausbrach, rantie aus dem beweglichen Eigenthume gewonnen lehnte England anfangs feinen Beytritt ab; als die preulsischen Armeen sich vor Pichegras Eroberung an die batavischen Granzen binziehen sollten, widersetzte es fich diesem Projecte. Als Friedrich Wilhelm III. der Coalition von 1799. nicht beytrat, war fein Syftem reiflich überdacht, den Maximen feines großen Oheims analog, dem Wohle feines Staates angemellen. 1801 verweigerte Georg die Besetzung Hannovers durch preussische Truppen, und suchte dagegen Preussen zu überreden, fich an die Spitze eines norddeutschen Bundes zu stellen. Die spätere Besitznehmung Hannovers wird (S. 85.) auf alle Weise gerechtsertigt. S. 91, heifst es: Wer irgend die Grundfatze und das daraus entsprungene Benehmen Preussens gekannt und überdacht hat, wird einsehen, dass es nie durch fremde lufluenz geleitet wurde; fogar perfönliche Zuneigung und Freundschaft des Monarchen konnten ihr keinen Eingaug verschaffen. Dass es unvorsichtig oder übereilt gehandelt habe, wie es fich 1806. allein zum Kriege entschloss, wird nicht zugegeben. Nationalegoismus - Egoismus der Individuen, und die Unentschlossenheit des Herzogs von Braunschweig werden zuletzt als Urfachen des unglücklichen Feldzuges angedeutet. - Der preufsische Staat, wird ferner in einem der letzten Kapitel behauptet, ift arm an innern Hülfsquellen, bedarf mannichfaltiger Einfuhr, die nur durch die Ausfuhr von Holz, Salz und Getreide balancirt werden kann; Friedrich II. fuchte ftets die ersten Lebensbedürfnisse in geringem Preise zu erhalten, ohne dabey der für den Staat nothwendigen Getreide. Ausfuhr Hindernisse in den Weg zu legen; unter seinem Nachfolger wurden die Magazine geleert, und durch die Theilung Polens die Preise des Getreides und Schlachtviehes in die Höhe getrieben; durch diese Lage der Dinge wurde Friedrich Wilhelm III. genothigt, die fortdauernde Erhöhung des Preises der ersten Lebensbedürfniffe nicht allein nicht zu hindern, fondern fie felbst zu begunftigen: denn wie hätten fonst die exportirten Geldsummen wieder in das Land zurück gebracht werden follen! Der Staat hat gewonnen dadurch, dass damals die Getreideausfuhr geduldet ward; hohe Getreidepreife, mm den Paffivhandel des Staates zu vermeiden, waren nothwendig, und wehe dem Staate, wenn fie noch tiefer herablinken follten, als es durch unglückliche Umstände während des Krieges bereits geschehen ift!!"

Der zweyte Heft (124 S.) enthält größtentheils Anekdoten von Mönnern, die fich während der Unglücksperiode vortheilhaft ausgezeichnet. In einem Auflatze: ilber die Kreditfysteme der adeligen Gutebefitzer, wird der Wunsch geäusert, nicht nur allen Provinzen diefe vortheilhafte Einrichtung zukommen zu laffen, fondern fie auch auf alle fibrigen Stände auszudehnen, und ein Pfancikreditivftem für Kaufleute, Fabrikanten und Gewerbtreibende zu errichten. Man kann aber wohl fragen, wie foll die folidarische Ga-

Der dritte Heft (144 S.) mit einem allegorischen Holzschnitte von Gubitz beschliefst den erften Band. Die Anekdoten füllen wiederum den größten Theil des Heftes. In einem Auffatze über das physiokratische Suffem, wird die Accife in Schutz genommen, als die weiseste Finanzeinrichtung, weil der Unterthan die Abgaben unvermerkt entrichte, jeder, selbst Fremde und Reifende nach Massgabe ihrer Consumtion besteuert werde, und der Staat dadurch ein ficheres Mittel in die Hände bekomme, den Verbrauch feiner Barger und die Industrie derselben nach seinen Planen zu lenken. Das Agriculturfystem wird vertheidigt gegen das Fabrikenfyltem. - Nachstelem ein Angriff mit zarten Fingerspitzen auf die vertrauten Briefe, Ber dem allegorischen Holzschnitte kann man bemerken, dass Luft, Wasser und Felsen hie und da in einander flielsen, und vor allem der Blitz, von dem gefagt wird, dass er den Felsen zerschmettere, kaum bemerkbar ift.

15) HAMBURG u. LEIPZIG, im hift. polit. milit. lostitut: Lichtfrahlen, Beuträge zur Geschichte der Jahre 1805. 1806. und 1807. Eine Zeitschrift in freyen Heften von einer Gesellschaft wahrheitsliebender Militärperfonen, Civilbeamten und Gelehrten. Erfter Band. Erftes, zweytes und drittes Heft. 1807. 574 S. 8. m. einer Landk. (fie fehlt.) (2 Rthlr. pr. Cour.)

In der Vorerinnerung kündigt fich diese Zeitschrift ganz unverholen als eine Beleuchterin der Finfternis an, welche durch den Dampf und Rauch der Feuerbrande erzeugt worden, wenn fie schon eingesteht, dass sie, ihrer Ansicht der Dinge nach, keine Antagonistin von jenen sey. Sie will im Gauzen genommen die mannichfaltigsten Materialien zu einer Geschichte der preussischen Monarchie seit dem Tode jenes Einzigen enthalten, dellen Werk fie als zerftort anlieht; fie will picht allein den Leidenschaften ein Ziel setzen, sondern fie verspricht: "fich nie zum Tummelplatze der Leidenschaften misbrauchen zu laffen, fondern immer nur dem ruhigen Verstande offen zu stehn. Abgesehn davon, dass es mit dem fogenannten ruhigen Verstande oft eine gar langweilige und kammerliche Bewandnifs hat, dieweil er ein herzlofes Ding ift, eröffnet fich gleich das erfte Heft mit einer recht derben Verfündigung gegen das fo eben gegebne Versprechen. Kann man den Aufschlässen liber den preußischen Feldzug im October 1906., und den Bemerkungen über die Schrift: Operationsplan im Jahre 1806. gleich ihren innern Gehalt nicht absprechen: fo ift es doch nicht möglich, leidenschaftlicher als in diesen Aufsatzen zu Werke zu gehn, wo kaum die Gränze der Anftändigkeit beobachtet wird. Der erfle der genannten Auffätze enthält eine Antikritik der in der Jenaischen Literatur - Zeitung abgedruckten Recenfion des Buches: Bericht eines Augenzeugen vom

Feld.

Feldzuge unter dem Fürften Hohenlohe. Die betrachtete Recention geht vollständig voran, und sodann folgen die Bemerkungen darüber. Diese enthalten mehrere bedeutende Aufschloffe über die Militarorganifation, über das Verhältnis zwischen dem Herzog von Braunschweig und Fürsten Hohenlohe, und (wenn wir die im zweuten Hefte gegebne Fortsetzung gleich mit hinzurechnen) besonders über die Armeeverofiegung und die Geschichte des 8ten, oten und 10. Octobers, zu welcher letztern insonderheit mehrere Actenfrücke und Correspondenzen geliefert werden, deren Authenticität nicht wohl in Zweifel zu ziehen ist, die indellen von dem Berichte des Augenzengen bedeutend abweichen. Ihnen zufolge nämlich hat der Fürst zwar die Ablicht gehabt, fich mit feinem ganzen Corps d'Armee auf das rechte Saalufer und in die Stellung von Mittelpölnitz zu begeben, fich auch lebhaft für die Durchsetzung dieses Projectes verwendet, ift iedoch nicht so eigenmächtig gegen erhaltene Besehle zu Werke gegangen, als man durch jenen Bericht zu glauben fich berechtigt halten mußte. In dem andern (feinem Orte im Hefte nach, dem vierten) Auf-Satze: Bemerkungen über die Schrift: Overationsplan im Jahre 1806., wird zwar gefagt (S. 144.), dass es nicht die Ablicht des Vfs. fev. den Werth diefer Schrift zu vermindern, fondern dals er im Gegentheil diefes literarische Product der größten Empfehlung würdig halte: dennoch ist die Feindseligkeit nicht zu verkennen, mit der das Ganze ins Auge gefasst wird. Dem Wunsche, dass Hr. C. v. W. ausführlicher von der Periode zwischen dem 10. und 20. October müchte geredet haben, ftimmen wir bey, und fügen bloß den zweyten Wunsch hinzu. dass der Vf. der Bemerkungen fich auf eine ausführlichere Kritik des Operationsplans insbesondere möchte eingelassen haben. Merkwürdig wird dieser Aufsatz noch dadurch, dass an seinem Schlusse zuerst die Anklage gegen den General Blücher erhoben wird, die nachher so viel Auffeben gemacht hat, aber noch immer nicht zur Befriedigung und Einficht des Publicums entschieden ist. Am Ende des dritten Hefts, wo fich der Obrift Maffenbach als Vf. der Bemerkungen zu erkennen giebt, wird diese Anklage, nachdem sie im zweyten Hefte (S. 272.) abermals zur Sprache gekommen, mit erneuerter Heftigkeit begonnen; indessen heisst es auch hier: audiatur et altera pars. - Der zweyte Auffatz des erfleu Heftes: Heinrich von Billow, liefert eine gedrängte, und so viel uns bekannt ist wahrheitsgemälse Erzählung dessen, was sich in dem Leben diefes originellen Menschen Merkwürdiges zugetragen hat. Er wird uns zuvörderft als ein excentrischer Konf geschildert, d. b. als ein solcher, der unablässig und vergeblich nach genügender Anziehung von außen her strebe. Da nun, heisst es weiter, die anziehende Kraft in der moralischen Welt Intelligenz ist, und der Mittelpunkt der Intelligenz die Regierung ist: fo find alle Manner von Genie unter einer schwachen Regierung zu beklagen, weil in ihnen etwas enthalten ift, was mit diefer in Widerfpruch fteht, und es bleibt

ihnen nichts übrig als fich in ihrer eignen Kraft einen Mittelpunkt zu fuchen; - fo auch Billow. Mit wenigen Worten war fein Lebenslauf folgender: Sohn eines begüterten Edelmanns wird er zu Berlin auf der Militär - Akademie erzogen; als Officier zuerst bey der Infanterie, dann bey der Cavallerie angestellt; der Dienst behagt ihm nicht; er nimmt den Abschied, wird unter General Schönfeld bey den niederländischen Insurgenten angestellt, in seinen Erwartungen betrogen; organifirt eine Schauspielergesellschaft, die er abdankt, wie die erste Vorstellung beginnen soll; geht mit seinem Bruder nach Amerika, findet wiederum nicht was er fuchte, kommt zurück, macht eine Handelsspeculation nach Amerika, die missglückt, kommt wiederum zurück; ftudirt Schwedenborg und Behrenhorft, schreibt seinen Geist der Kriegskunft, und da durch dieses Buch keine Umwälzung in allen Militärfystemen zuwege gebracht, sein Wunsch im preussischen Generalstabe angestellt zu werden, gleichfalls nicht realifirt wird, wirft er fich voll Bitterkeit auf die Schriftstellerey; diese bringt ihm unangenehme Händel zu wege, Hauptmann Nothhard leiht ihm 600 Rthlr. zu einer Reise nach England, ein Journal, was er von dort aus schreiben wollen, kommt nicht zu Stande; nachdem er eine Weile in Kingsbench gefeffen, geht er nach Paris, von wo er nach Afrika gehn will, macht in Paris einstweilen den Agenten der deutschen Reichsritterschaft, ohne deren Mediatifirung hindern zu können, und kehrt im Sommer 1804nach Berlin zurück. Neue schriftstellerische Händel und Verdrüsslichkeiten sucht er fich durch die Weinflasche aus dem Sinne zu schlagen; er wird endlich 1806., auf Ansuchen der rushichen Gesandtschaft, auf die Hausvogtey gefetzt, foll für verrückt erklärt werden, wird bey der Ankunst der Franzosen nach Kolberg transportirt, in Stettin für den Kabinetsrath Lombard gehalten und wie Ezechiel behandelt, in Kolberg vor der Ankuuft Gneisenaus fast nicht viel besser; auf der Ueberfahrt von da nach Riga zieht er fich eine Erkältung und durch fie den Tod zu. - Unfrer Anficht nach spricht diess ganze Leben gegen alle die, welche fich große Dinge von einer Anstellung Bülows versprochen haben. Bülow war ein unruhiger, unpraktischer Mensch, eben weil er ein excentrischer Kopf, d. h. ein folcher war, die vergebens nach einem Mittelpunkte in fich und aufser fich streben, und ihn nie und nirgends finden. Was ferner fein Genie anlangt. welches am Schluffe des Auffatzes ein göttliches genannt wird, meinen wir, dass ihm höchstens der Indifferenzpunkt, zwischen Kraftgenie (verdorbenem Genie) und göttlichem zukomme, weil er fich einerfeits in der letztern Periode wirklich von manchen Schlacken gefäubert hat, aber andrerseits grade der Eigenschaft entbehrt, welche allein die göttliche genannt zu werden verdient, fruchtbares reiches Gedeihen nämlich, hervorgegangen aus unsträslichem Willen und sonnenklarer Einficht. - Wir kommen jetzt zu den l'oriefungen des Professor Schummel über den dritten Coalitionskrieg. Es werden in den drey Heften nach

nach und nach fünf dieser Vorlesungen mitgetheilt. die unter dem Namen Zeitungs. Collegium vor einem zahlreichen Auditorium zu Breslau gehalten worden find. - England wird als die Haupttriebfeder des betrachteten Continentalkriegs angegeben; die Noth in England als die Hauptveranlassung des Friedens von Amiens, Neid und Egoismus der Engländer als Hauptgrund des Bruches. "S. 93. Nicht Frankreich, nicht Bonaparte wollte diesen Krieg, fondern lediglich und ganz allein England." S. 94. Es wollte ihn, "weil (wie Tierney gelagt) der Friede uns ruiniren wird, und nur allein der Krieg uns retten kann." --Dass Preussen die Besetzung Hannovers durch die Franzofen geschehen liefs, wird als Weisheit gepriefen. (S. 113.) Durch englische Subfidien wusste Pitt die Continentalmächte zur Coalition zu bewegen, und fo ward England von einer Landung befreyt. Am wenigsten befriedigend ift die fünfte Vorlesung, in der von Preußens Befugnissen zum Kriege für oder wieder Frankreich die Rede ift. - Die Auszuge aus Buchholzischen Schriften übergehen wir. Der Ruckblick ins . 1794. verräth einen mit den damaligen Verhaltniffen, die er für die Vorbereitung oder den Grund des jetzigen Missgeschickes halt, sehr vertrauten Mann. Die 1793. vorgenommene Theilung von Polen, fagt er, war Schuld, dass Preussen 1794 den Krieg gegen Frankreich nicht mit Nachdruck fortfetzen konnte. Dazu kam, das Oestreichs Politik Misstrauen zu erregen anfieng, während Katharina auf der Fortsetzung des Rheinkrieges bestand. Die durch politische Grunde für die preussische Armee pothwendig gewordene Unthätigkeit verdarb ihren Geift, gewöhnte fie an eine Menge Bequemlichkeiten, verwickelte fie in unglückliche Gefechte, liefs die Franzosen in den Niederlanden bedeutende Fortschritte machen. Alles wäre darauf angekommen Holland zu retten. Der Unterhandlungen in Basel wegen aber wollte man preussischer Seits nicht ernstlich operiren; man zog endlich so nachlässig nach Westphalen, dass die Armee von Glück zu fagen hat, nicht von der franzößichen Nordarmee auf diesem Marsche vernichtet worden zu feyn. Als Beylagen werden drey Denkschriften mitgetheilt, welche sich auf die damals in Vorschlag gebrachten Operationen beziehen. - Preufens Fall aus feinen natürlichen Urfachen entwickelt, ift dermalen noch nicht vollständig mitgetheilt. Auch hier wird behauptet: schon unter Friedrich felbst, und unter feinen beiden Nachfolgern ift der Keim des Ver-

derbens gelegt worden, den die unglückliche Schlacht von Jena nur zur Reife brachte. Der fiebenjährige Krieg hatte die Idee erzeugt, die preussische Armee und Kriegskunft sey in aller Abficht ein Muster der Vollkommenheit. Sie hatte aber mehrere Mangel, von denen folgende aufgezählt werden. 1) Avancement nach der Anciennität. 2) Der ganzliche Stillstand des Avancements für den Bürgerlichen bey dem Posten eines Feldwebels oder Wachtmeisters. 3) Die durch die übermässige Vermehrung der Armee erzeugte Nothwendigkeit, den gemeinen Mann bis ins Alter dienen zu lassen, und 4) eine Menge Ausländer anzuwerben. 5) Die Untreue felbst der Inländer. 6) Der preussische Soldat war bloss Maschine unter Einflus des Stocks. Ferner umspannte Friedrich nicht alle Theile des Heeres mit gleicher Vorliebe und Vorforge; der Sold bis zum Stabs - Capitan hinauf war zu gering; die unzureichenden Staatseinkonfte waren nicht gleichmässig auf alle Arten von Staatsbedürfnissen vertheilt; der Schatz war unzulänglich; Friedrich hatte verfäumt feiner ganzen Nation einen kriegerischen Geist einzuslößen. Friedrich Wilhelm Il. war von Seiten der Armee völlig unschuldig an Preußens Fall; (?) wenn gleich freylich nicht Phi-losoph genug, mit seinem Zeitalter fortzuschreiten. Alle von seinem Oheim überkommenen Mängel und Gebrechen wurden, bis auf wenige, beybehalten. Hier schliefst das Fragment. Wir find der Meinung, dass die Politik, die Staatsverwaltung und die Kriege Fr. Wilh. II. allerdings die ganze preufsische Staatsmaschine dergestalt verderbt haben, dass außer einer größern Energie und umfassendern Ansichten, unendlich viel mehr Glück, als feinem Nachfolger beschieden war, erforderlich gewesen wäre, Preussen in der durch die neueste Zeit herbey geführten kritischen Lage aufrecht zu erhalten. Zwey sehr richtige Bemerkungen aus diesem Aufsatze können wir nicht umhin auszuheben. Diese nämlich S. 440.: wenn ein Staat in feinem Innern wesentliche Gebrechen hat, und dann zu irgend einer Zeit einmal ins Fallen kommt, so steht nicht zu erwarten, dass ein allgemeiner Patriotismus und Enthufiasmus fich dem Falle entgegenstemmen werde; und die andre S. 445.: Wenn in Europa eins der größten und zahlreichsten Völker im Sturme der Revolution durchaus kriegerisch wird, und in diese Nation der Geist der Eroberung fährt: dann hört jede andere stehende Armee auf, die Schutzwehr ihrer Nation zu seyn."

(Die Fortfetzung folgt.)

Berichtigung.

A. L. Z. 1903, Nr. 316. S. 494, Z. 7. v. u. lefe man Waggie fratt Waggle. Ebend. Z. 17. v. u. geleimtem fratt geleimten.

ALLGEMEINE LITERATUR - ZEITUNG

Sonnabends, den 24. December 1808.

WISSENSCHAFTLICHE WERKE

VERMISCHTE SCHRIFTEN.

Schriften über den Preußifchen Staat.

(Fortfetzung von Num. 375.)

Herner enthält die Schrift Nr. 15 .: Einige Bemerkungen über die Verschiedenheit des Geiftes in der franzöfischen und in der öftreichischen Armee. Sie erschönfen zwar nicht diesen Gegenstand, enthalten indessen manche interessante Bemerkung. "S. 420. Wenn der vortreffliche Geift, der die französischen Heere befeelt, mit Recht als ein Hauptgrund ihrer Siege angesehen wird: so folgt daraus gar nicht, dass der Franzose, als Individuum betrachtet, mehr Geist haben musse als der Deutsche. Ja, man darf behaupten, dass ein Regiment von lauter geistreichen Männern wenig esprit de corps haben, und daher im Felde wenig Lorbeern ärnten wurde. Ein Corps kann gröfstentheils aus geiftlofen Menschen zusammenge-fetzt seyn, und dennoch von einem regen, sehr wirkfamen Gemeingeiste zu einer zweckmässigen Thätigkeit belebt werden." "Unter dem Geift der Armee versteht der Vf. den intensiven und extensiven Handlungs trieb der Individuen, in fo fern derfelbe durch gewiffe alluemein herrschende Grundfatze, Meinungen und Gefühle bestimmt und rege erhalten wird." Ob übrigens Alexander mit den weichlichen Perfern gethan haben wurde, was er mit den Macedoniern vermochte, ift noch eine große Frage. Der beste Feldherr allein, und die belte Armee allein, vermögen nichts Großes zu vollbringen, sondern der beste Feldherr und die beste Armee. Grade weil beide wie ein Product verbunden feyn follen, mus jeder der beiden Factoren als Multiplicator gelten konnen, nicht blofs der Geift des Einzelnen, dessen Haupt aus der Masse hervorragt. - Der Geift einer Armee (S. 422.) foll fich am schnellsten und sichersten aus der innern Handlungsweise derselben, z. B. an der Art der Strafen und Belohnungen, an dem Betragen der Vorgesetzten gegen die Untergebenen erkennen lassen, und demnach findet er die Strafen und Belohnungen der Oestreicher in ihrer Tendenz widersprechend - den wen man schlägt, wenn er fehlt, den muls man freicheln, wenn er feine Pflicht thut - dagegen die der Franzolen im Einklange, und auf das Ehrgefühl berechnet. Unsererseits glauben wir, dass ein gro-fser Theil der heutigen Menschen nicht ohne körperliche Züchtigung in Zucht und Ordnung gehalten werden konne; dass man demnach zunächst dafür zu sor-A. L. Z. 1808. Dritter Band.

gen habe, dass die untere Klasse des Militars nicht ganz oder zum größten Theil aus dem Pobel zufammengerafft, und dass sodann die Masse in körperlich und geiftig zu züchtigende gefondert werde. Auf folche Weife kann alsdann allerdings zur Erziehung der Nation vermittelft des Militars fehr viel gewirkt werden. Denn das ist wohl niemanden eingefallen, Heldenmuth durch körperlichen Schmerz zu erzeugen und zu nähren; allein man betrachtete den Soldaten wie ein eingefangenes Pferd, und gieng blofs davon aus, ihn wie dieles, und oft noch viel unverständiger. zu dreffiren, und in eine gelenke willenlose Maschine umzuwandeln. Herman's Cherusker wurden frevlich nicht gefuchtelt, allein diese Cherusker und unsre erzogenen und verzogenen Zeitgenoffen find zweverlev Wefen; auch der rohe Kofak dürfte der Knute schwerlich entbehren können. -Ephraims Verhaftungsgeschichte (S. 477.) heist est, adie ganze Schrift, so weit sie den Hn. Geh. Rath selbst angeht, ist eine wahre Komödie, aber in Hinficht der Aufklärungen, die darin über manche Verhältnisse gegeben werden, ist fie eine Tragodie, die jeder gebildete Preuße nur mit der höchsten Zerknirschung lesen kann." - Der Briefsteller über den Mi. nifler Houm (S. 526.) hat wohl gethan, keine Biographie dieses Ministers zu schreiben, nach seinen Anfichten zu urtheilen, dürfte er schwerlich im Stande feyn, irgend eine leidliche Biographie zu ftande zu bringen. Zu den Reflexionen über den Bericht des Ministers Hoym fetzen wir bloss hinzu, dass es eine traurige Anficht der Welt und des Staates fey, den Schriftsteller und Knnstler blos desshalb zum producirenden Theil der Nation zu rechnen, weil er Papier und Dinte. Oel und Leinwand confumirt. Der Soldat durch seine Thaten, der geistliche und gelehrte Stand durch ihre Worte, die Künstler durch ihre idealischen Schöpfungen also produciren nichts, das reellen Werth hatte für die Menschheit, für den Staat, und für den einzelnen Bürger??

16) Ohne Druckort: Charakterifik Friedrich Wilhelm III. und der bedeutendlen Perfonen an feinem Hofe. Gefammelt und bekannt gemacht von M. W. Aus dem Franzölichen überfetzt. 1808. 214 S. 8. (I Rhlhr.)

Die zum Theil in Gesprächsform erzählten Anekdoten und Charakterzüge, welche dieses Buch erzählt, tragen, nach dem Zeugnisse mehrerer Eingeweihten,

(6) G

das ,009

das Gepräge der Wahrheit, wenn vielleicht auch Der durch den Parifer Traktat bewirkte Breit nicht immer der historischen, doch wenn wir uns so ausdrücken dürfen, der dramatischen; d. h. fie find fo gewählt, dals fie in keinem offenbaren Widerspruche mit den Personen stehn, von denen fie erzählt werden, sondern im Gegentheil gewöhnlich die eine oder andre Eigenthümlichkeit derfelben auf eine frappante Weife darftellen, und nach allem was man im Publicum von diesen Personen gewusst, fich ganz füglich so hätten zutragen können. Wie fie übrigens da stehn ohne Namen des Vfs., ohne Nachweisung der Quellen gebricht es ihnen durchans an Authenticitat. Weiche Tendenz dem Ganzen zum Grunde liegen möge, ist schwer zu bestimmen, indem es gegen die andern Schriften dieser Art so parteylos erscheint, dass man es oft charakterlos zu nennen sich geneigt fahlt.

17) GLOGAU, in d. Günther. Buchh.: Fragmente über den Geift der Zeit. Von W. Miffory, emeritirten Polizeybürgermeilter. 1808. Erfles Heft. 36 S. Zweytes Heft. (auch unter dem Titel: Fenerlöschinstrumente.) 80 S. 8. (12 gr.)

Was der Vf. aus diesen Fragmenten zusammenbauen will. ift vor der Hand noch im Dunkel. "Prüfet Alles, fagt er, und behaltet das Beste! Ich habe die Feder ergriffen, ich habe ein philosophisches System für die gegenwärtige Zeit geschrieben und etwas Gutes beabsichtet. Alles hat seine Zwecke!!!" Wir haben die Fragmente geprüft, mögen aber nichts von ihnen behalten. Streben nach dem Absonderlichen, viele Druckfehler auf schlechtem Papier, die Eintheilung jedes Heftes in Einleitung, Problem und Relation. viel mehr ift uns am Ganzen nicht aufgefallen. Zum Ueberfluss einige Proben. "Eigennutz ist die Basis unfers Dafeyns, jeder Handlung einziger Grund, aber er ift doppelfeitig, denn er hat einen phyfischen und einen moralischen Charakter." - "Das Feudal-System des deutschen Adels mit der judischen Menschenliebe in Aristokratie vereinigt, gleicht dem "Die wirkliche Kriegs - System der Malabaren." Ehre umfasst Tugend, Rechtschaffenheit und hohe Kenntniffe, mithin verhalt fie fich zur feudaliftischen Ehre, wie 1 20 0. Neben einander formiren fie die Zahl 10: ohne den Vorsatz aber ist die Null nichts, ob fie gleich im Dafeyn eine Null ift." "Confuzzeus der Stifter der chinafischen Philosophie, führte ahnliche Lehrfätze wie die Chaldaer vor der Sündfluth u. f. w." Von ähnlicher Natur ift:

18) LETPZIG, ohne Verleger: Hat Preufen in dem Kriege am Ende des Jahrs 1805. meife gehandelt? That es weife, feine Neutralität zu behaupten? 1806. 24 S. S. (3 gr.)

Die Antwort des Vfs. ift: ja! Den wichtigsten Punkt indessen, dass Preussen die Neutralität vermöge des Vertrags von Potsdam nicht behauptet. wirklich überschritten hat, wird von ihm übersehen. mit England und Schweden gilt ihm gleichfile

19) Norddeutschland: Umfländliche Erörterung der Fragen: Was wird Preusen nach der Natur des Bedürfniffes von Europa zu urtheilen, in Zukunf: feyn? und wie kann Deutschland überhaupt wieder unabhängig, mächtig und blühender werden als es je war? 1808. 80 S. 8. (10 gr.)

Das Refultat diefer elenden Brofchure, die den Frieden von Tilfit ganzlich ignorirt, ift: "Es wird von keiuer Seite für Preußen etwas zu besorgen feyn: auch felbst wenn fast alles von Frankreich abhängen sollte." In einer Nacherinnerung setzt der Vf. hinzu: "Von allem was ich hier geschrieben habe, behaupte ich nichts, und follten wider Vermuthen einige Stellen zu gerechtem Missvergnügen Anlass geben können: fo nehme ich felbige hiemit schon im voraus, welche Stellen oder Punkte es seyn mögen, Punkt für Punkt zurück."

20) BERLIN, b. Oehmigke d. J.: Friedrich der Große an fein Volk, am 3. August 1807. Eine Geisterftimme. 4. (4 gr.)

Sehr mittelmässige Verse am Geburtstage des jetzigen Königs von Preußen. Die Saat, die Menschenliebe streut, sey allein unvergänglich, dieses Heil det Nation am heutigen Tage geboren worden, deshalb folle fie getroft der Zukunft entgegen fehn.

(Die Fortfetzung kunftig.)

Stegen, in d. Jordanschen Verlagshandl .: Ueber den Bergbau der Alten, in den Ländern des Rheins, der Lahn und der Sieg. Zur Berichtigung von Gmelins Beyträgen zur Geschichte des deutschen Berghaus, in so weit solche die Rheingegenden betreifen. Mit Urkunden aus dem zwolften, dreyzehnten und vierzehnten Jahrhundert. J. D. Engels, Grossherzogl. Bergischem Bergmeister u. s. w. 1808. 64 S. gr. g. mit 1 Portrait.

Die Tendenz dieser Abhandlung geht dahin, das hohe Alter des Bergbaues in den auf dem Titel genannten Ländern gegen Gmelin zu erweifen, welcher in feinen Beyträgen zur Geschichte des deutschen Bergbaues, Halle 1783. 8. hiezu nicht ganz geneigt scheint. Nachdem Hr. E. einige Nachricht von den Stollen, Strecken, auch dem bergmännischen Gezähe des Mittelalters vorausgeschickt hat, theilt er einige Notizen aus Urkunden mit, welche das Alter des dortigen Bergbaues begrinden. Diese Urkunden trifft man bey Schilter, Hontheim, Becker, Arnoldi und Wenk an, auf deren Schriften hier verwiesen wird. Hierher gehören der Bergbau des alten Klofters Sieburg, dem Dorfe Uckerath gegenüber, wo die Arbeiten auf der fogenannten Silberkaul ein fehr hohes Alter verrathen, und wo gelegentlich von einem neuern Ver-

fuch zur Wiederaufnahme desselben umständliche Nachricht gegeben wird. Dergleichen interessante Punkte liefert das Großherzogthum Berg noch mehrere, z. B. die beiden sehr alten und ausgedehnten Bley- und Silberbergwerke Wildberg und Heuberg im Amte Windeck, lo wie der jetzt schwunghaft angegriffene Zug der Cäcilie bey Gummersbach im Arrondissement Mühlheim. Auch das Emfer Werk. welches wegen feines Reichthums an Bley- und Kupfererzen in dortiger Gegend allgemeine Aufmerksamkeit verdient, ift hierher zu rechnen. Die Erzmittel find hier abwechfelnd, und von einem halben Fuls bis zu 11 Lachter mächtig, worin Bleyglanz, Bleyschweif, Kupferkies, grauer Spiesskobalt, Schwefelkies, Arfenikkies, schwarze Blende, späthiger Eisenftein, Kalk fpath, Grauwacke und Quarz vorkommen. Von dem Ertrag des Emfer Werks (welcher nach der Meinung des Vfs. fehr hoch feyn muss) kommt nichts zur Kunde des Publicums. Eversmann giebt das jährliche Ausbringen zu 700 Mark Silber und 1500 Centner Bley an, fagt aber vom Kupfer nichts, indels zweifelt unfer Vf. ob diele Angabe hoch genug fev. S. 23 f. die Geschichte der Aufgewältigung der fogenannten collnischen Löcher, eines alten Blev - und Silberbergwerks, etwa 14 Stunden füdlich von Ems, im Hochgebirge zwischen diesem Orte und der Stadt Braubach am Rhein. Diese geschah mit vielen Kosten, Mühe und wenigem Nutzen. An ältern schätzbaren Bergwerksurkunden ift auch das Arrendissement Dillenburg, und darin besonders das Siegerland reich. Die Landeskrone am Ratzenscheid, neues Jerusalem u. m. Selbst die Stadt Siegen schliesst in ihren Ringmauern nach S. 28. ein sehr altes Bergwerk ein, worin Fahlerz und Bleyglanz gebrochen haben. Gegend bey Müffen und Littfeld im Siegenschen. Hier ift fehr alter Bergbau auf Bley und Silber getrieben. Noch eine große Menge von uralten Ueberbleibseln des Bley - und Silberbergbaues in den Rheinlandern, welche Gmelin nicht bekannt geworden find, finden fich im Giebelwaldsgebirge der Grafschaft Sayn, in der Herrschaft Wildenburg und dem altbergischen Amt Waldbrol, wovon jedoch keine Urkunden vorhanden find. Der Eisensteinsbergbau in diesen Gegenden, so wie die Arbeiten zur Gewinnung der Kupfererze, find neuer, und die Nachrichten davon gehen felten über das 16te Jahrhundert zurück. -Im Anhange werden folgende Urkunden in extenso mitgetheilt: 1) Bergbau bey der Abtey Sieburg, vom Kaifer Heinrich V. vom 4. April 1122., nach Schilter. 2) Bey Ems, von Kaifer Friedr. l. vom 26. April 1558., nach von Hont. keim Hill. Trev. dipl. et pragm. T. I. S. 588. 3) Eine ungedruckte Urkunde des Königs Adolf vom 26. Febr. 1298. über den Berghau zu Siegen, in Specie am Katzenscheid. 4) Ueber den Bergbau zu Braubach am Rhein, worauf noch verschiedene Anführungen von Urkunden über gleichzeitigen Eisensteins · Kupfer - und Braunk ohlenberghau folgen. Die Kupfertafel enthält die Silh ouette des Hn. Oberbergraths Becker zu Dillenburg. Wir wünschen, dass Hr. Bergmeister Engels uns mit fernern Beobachtungen aus feinem ausgebreiteten Geschäftskreise beschenken möge, besoders da er im Stande ist, über die Bergwerksgeschichte und Oryctognosie der dortigen Gegenden, noch manches in ein größeres Licht zu setzen.

ERDBES CHREIBUNG.

Hamburg, b. Bran: Geographische Beschreibung des Kriegsschauplatzes in Spanien, von Dr. Röding. 1808. ohne Vorr. u. Reg. 168 S. 8.

Bey der Idee des Vfs., eine genaue Kenntnifs des Locals des gegenwärtigen höchst merkwürdigen Kriegsschauplatzes in Spanien zu befördern, durste der Vf. wohl fagen, dass diesem Bedürfnille durch die vorhandenen Geographieen nicht abgeholfen werde; auch scheint er wirklich nach den besten Quellen gearbeitet zu haben, ungeachtet er nur bev der Beschreibung der Pyrenäen Ramond de Carbonnières nennt. Diese Gebirgs - Beschreibung eröffnet die Rinleitung (S. 1 - 33.), die außerdem noch von Spaniens Lage und Grosse, natürlicher Beschaffenheit und Eintheilung handelt. Die eigentliche Beschreibung des Kriegsschauplatzes betrifft vorläufig Biscaya, Navarra, Arragonien, Catalonien, Altcafilien, Leon, Afturien und Galizien. Jede Provinz wird zuerst mach denselben Rubriken, wie in der Einleitung ganz Spanien, behandelt; die letztere aber befasst zugleich dort und hier eine andere Rubrik, die bey ihrer Wichtigkeit for die Beschreibung eines Kriegsschauplatzes besonders herausgehoben zu werden verdient hatte, namlich die Hauptstraffen, nach welchen auch, fo weit . diels möglich war, die (mit kleinerer Schrift gedruckte) Topographie der einzelnen Theile abgefasst ift, deren Orte der Vf. außerdem mit ihren Entfernungen von einander nach den Weltgegenden angiebt. So find in der Altcastilischen Provinz Burgos die Orte folgendermalsen aufgeführt. Auf Miranda de Ehro 3 M. von Vittoria), folgen zuerst in südwestlicher Richtung Pancorbo, Briviesca und Burgos, dann in abweichenden Richtungen nach Süden Laro, Lerma, Coruna del Conde und Tortole nebst Aranda, mit kurzen Angaben der topischen Merkwürdigkeiten, befonders aber der Beschaffenheit des Weges; hier-auf aber die Orte an der schwierigen königl. Landstrasse (Camino real) von Bilbao aus längst der Küste nach Westen über Castro de Urdiales und Laredo, Santogna, St. Ander, Santillana und St. Vincent de la Barquera, und dann füdlich herab die Orte Potes, Espinola de los Monteras u. s. w. Um eine Probe der Topographie zu geben, heben wir die Stadt Burgos aus, von wo die merkwürdigen französischen Armee-Bulletins vom 12 - 22. Nov. datirt waren, und begleiten diesen Artikel mit einigen Bemerkungen für den Vf. Burgos ist Altcastiliens Hauptstadt, fie ist ziemlich groß aber schlecht bevölkert und arm. (Hier hatte der Vf. wohl die gewöhnliche Angabe von 10,000 Einwohnern beyfagen konnen, deren Mafaggang durch die reichen Stiftungen der Stadt genährt wird.) Sie liegt 5 M. fudwestlich von Briviesca, am Fusse einos Berges in einem angenehmen Thale, welches der rasche Flus Arlanzou bildet, über den eine schöner Brücke gebaut ist. Ein Schlofs auf einer Iteilen Anhohe vertheidigt sie. Man findet mehrere össenlichen Platze mit Springbrunnen, eine sehr prächtige Kathedralkirche, 16 Plarrkirchen, 5 Hospitäler, 18 Klöter und einen beträchtlichen Wollhandel. Oben auf dem Berge steht eine Citadelle (diese ist woll nichts anders, als das obgedachte Schlos). Der geleichen Bemerkungen dursten sich wohl noch zu manchen andern Stelen machen lasseu, wie dies bey dergleichen Büchern ganz natürlich ist; wir wollen aber den Vf. our im Allgemeinen darauf aufmerklam machen, um fo mehr, da er, im Falle es der Gang der Begebenheiten erheischt, ebenfalls eine Beschreibung der übrigen Provinzen Spaniens zu liesern gedenkt,

LITERATURGESCHICHTE.

Munchen, b. Fleichmann: Prodromus meines literavifchen Handbuches über die baierijche Gefchichts und Statifik, von Chriftoph Freylerh von Arelin, königlich Baierichem Central - Bibliothek - Director, 1808, 30 S. 8,

Ein Werk, welches jeden, der fich dem Studinm der bayerschen Geschichte entweder aus Beruf, oder blofs-aus Neigung widmet, mit den Schriftsellern und Schriften, die er theils als Quellen, theils als Halfsmittel benutzen muss, aussährlich bekannt mattwelches ihn belehrt, wer dieser oder jener Mann war, der jihm Thatfachen erzählt, an welchem Orte, zu welcher Zeit, unter welchen Umftänden und Verbindungen er schrieb, in wie fern er die Wahrheit wilfen konnte oder lagen wollte, wo er original sey, oder einen andern nur abgeschrieben habe, in welcher Sammlung seine historische Relation zu finden sey, welche Ausgabe den Text am richtigsten geliert habe, oder in welcher Bibliothek, in welchem

Archive he fich befinde, falls fie noch ungedruckt ist, u. dergl, m, - ein solches Werk, ungefähr von der Art, wie Adelungs Direktorium, d. i. Verzeichnist der Quellen der Sud-Sächischen Geschichte ift allerdings ein großes Bedorfnis. Recht viel Dank verdient daher der Vf. für feinen rühmlichen Entschlufs, ein folches literarisches Handbuch über die bayersche Geschichte und Statistik herauszugeben. Den Beruf zur Ausarbeitung einer folchen Schrift geben ihm vor vielen andern Schriftstellern nicht nur seine gründlichen und ausgebreiteten Kenntnisse im Gebiete der Literaturgeschichte, und besonders der bayerschen, die er schon bey mancher andern Gelegenheit hinlanglich gezeigt hat, fondern auch feine Lage, als Vorstehers einer an Holfsmitteln aller Art ungemein reichhaltigen Bibliothek. Um das Publicum für fein Vorhaben zu gewinnen, zeigt er in diesem Prodromus zuerft den Nutzen und die Nothwendigkeit des Studiums der vaterländischen historischen Literatur aus fehr einleuchtenden Beyfpielen und Gründen, die zwar dem eigentlichen Historiker von Profession nicht neuaber in Ansehung des Publicums, welchem sie gelten follen, nichts weniger als überflößig find. Hierauf legt er den Plan vor, nach welchem sein Handbuch ausgearbeitet ift, oder ausgearbeitet werden foll. Er wählte bey der Beschreibung der Quellen und Hülfsmittel die fystematisch - chronologische Ordnung, d. i. die Chronologie wurde dem System untergeordnet, was wir nicht anders, als billigen können. Unter dem Titel der Geschichte und Statistik ist in film Theilen alles aufgenommen, was fich auf Geographie und Statistik, Staatsgeschichte, Kirchengeschichte, Rechts-Cultur - Literatur - und Kunstgeschichte bezieht. Welcher biedere Bayer follte nicht, um mit dem Vf. zu fprechen, "mit patriotischem Vergnügen ein Werk aufnehmen, welches in dem Zeitpunkt, da verschiedene Widerlacher gegen Bayerisches Wissen und Bayerisches Verdienst austreten, die unwidersprechlichften Beweife und Denkmäler von beiden aus allen Zeitaltern aufstellen wird?"

LITERARISCHE NACHRICHTEN.

Beförderungen,

Lu der neu errichteten Section des Ministeriams der auswärtigen Angelegenheiten zu München in Lehen und Hoheitscheine wurden auch die als Schrissseller bekannten Hon. vom Resk und vom Hörmans versetzt, ersterer bisber als Landesdirections. Rath und Conssistent Director, und letzterer bisher als Oberjustiz-Rash zu

Ulm angefiellt. Von der auch daselbit aufgelöften Landesdirection kamen noch der durch seine kameralistifehen Schriften bekannte pon Seuter als Finanz-Direktor und der Mediginal- Rath Mussler, VI. eines Gesondheitskatechismus und anderer medicinken Schriften, in gleicher Eigenschaft nach Augsburg, als Rithe des Lech- Kreiber.

ALLGEMEINE LITERATUR-ZEITUNG

Sonnabends, den' 24. December 1808.

INTELLIGENZ DES BUCH- UND KUNSTHANDELS.

I. Ankündigungen neuer Bücher.

Beschreibung der Fegerlichkeiten,

bey Anwejenheit I. I. Majestäten der Kaiser Alexander und Napoleon, und mehrerer gekrätene Häuster in Weimar und Jema am Sten und zen Ottober 1908. von Sr. Darchluscht dem Herzoge von Sachsin. Weimar verausstatet wurden. Nehst einem Ueberhilte kiner merkwürdigen Zusammenkunst in Erfurt. Mit deutschen und sinnzöslichem Text und 5 großen Kupfertafeln, imper. Folio. § Rthr. Sachs. oder 14. Fl., 24. Kr. Rheit.

Li den merkwürdiglien Epochen der neuern Ge-Schichte gehört unftreitig die Zusammenkunft der michrioften Monarchen der Erde, der Kaifer Alexander und Napoleon, nehft den Königen von Baiern, Sachfen, Würsemberg, Weftphalen und fo vieler Fürfren und Herren im September und October 1808. in Erfurt. Hierdurch wurden auch die glanzenden Felte veranlalst, welche Se. Durchl. der Herzog von Sachfen - Weimar den hohen -Herrschaften am oten und zien Octbr. in Weimar und Jena zu fihren gab. Diele würdig zu schildern, kundigen wir hierdurch dem Publicum ein Prachumerk an. welches in einigen Wochen erscheinen wird, und wobey kein Aufwand und Mühe gespart ift, es dem Gegenftande angemeffen zu machen. - Der Text, aus den ficherfien Quellen bearbeitet, wird in gespaltenen Columnen, Deutsch und Francofisch, fplendid auf geglattet Schweizerpapier gadruckt. Die fanf Kupfer in Folio enthalten folgende an Ort und Stelle von guten Künstlern aufgenommene Gegenstände:

Taf. 1. Ansicht der großen Hirschigagd am 6. Octor. auf dem Ettersberge bey Weimar. Ein forgfaltig augemaltet Blatz, wo man das ganze Jagen mit dem Kaiferlichen Pavillon, und den darin befindlichen Herrschaften überschen kann.

Taf. 2. Die Paträät der beiden Kaifer, der Könige von Baiern, Sachfin, Würtemberg, des Fürsten Primar, des Hetzogt und Erbprinzen von Sachfen Wenner, welche der Jagd beswohnten. — Nach den besterr Originalen geistreich radirt; in schwarzem Abdrucke.

Taf. 3. Aussicht der Napoleonsberger bey Jena, mit der gan zen umliegeuden Gegend. Noch der Natur gezeichnet, und radiret von Herrn Griffer, dem berühmten Zeichner von Pallas Reisen. Ein geger zeloriret Biett auf Velinpspier, welches durch A. L. Z. 1808. Dritter Band. die reizenden Umgeburgen von Jena vorzüglich pittoreik ist. Im Vorgrunde sieht man den auf der Höhe des Napoleonsberges errichierten Tempel auf dem Benkte, wo Se. M. der Kaller Napoleon am 144en Ocht. 1806. den Angrist der Schlacht commandirte, und davor die bedar Kaijer, die Könige von Buirn und Satzlien, den Großistrieten Confluxing, den Herzeg und Erberms von Sachsen - Weimar, wie Kaiser Napoleon auf einem Plane Se. M. dem Kaiser von Russland das Schlachtseld zeigt. Etwas entferner sichen französsische Marschälle und russische Generale und Suite. Die Figuren sind 1½ Zoll boch, und sehr shablich.

Taf. 4. Anficht des zur Illumination am 6ten Octhr. erbaueren, 60 Fufs hohen, Obelisken vor dem Schlosse in Weimar, nehft Umgebungen. In Aquatinta eusgeführt.

Taf. 5. Nr. 1. Abbildung der zwey auf diese merkwürdige Zusammenkunft geprägten Medaillen.

Nr. 2. Anordnung der kaiferlichen Tafel am 6ten Octbr. in Weimar, im Grundriffe.

Auf diese interessente Prachtwerk kann man is igder soliden deutschen Buchhandlung Bessellung machen. Für Rufsland simmt Hr. Klosser man in Petersburg, in Moskau Hr. Buchhändl. Horn, für Frankrich Hr. Buchhändl. Tourneisen Sohn in Paris und Cassel, die Ham. Treuttel und Würz in Paris, in Holland das Kunstrund Industrie-Comptoir zu Amsterdam, für Danemark Hr. Buchhändl. Brummer in Kopenbagen Aufträge an.

Weimar, den 20. November 1808.

F. S. priv. Landes-Industrie-Comptoir.

Bey Justus Perthes in Gotha ift erschienen und in allen Buchhandlungen zu haben:

Cunitz, Dr. A. J., über die Sacht Arzt zu werden. 8. Preis 15 gr.

Für Universitäten.

Bey den erfreulichen Aussichten zu den lieilfamften Neformen aller Lehr-Institute, besonders der Uni versitäten, ist es an der Zeit, die Hauptursache hervorzuhelten, warum die Universitäten, hey ihrem großen Auswande von Krästen, Anstalten und Nitzeln, so oft ihren Zweck verschles: Manner von selbsisändiger

(6) H

Denk OOO C

Denkkraft und gründlicher Einficht zu bilden. Einen Versuch, diese niederschlagende Erscheinung zu erklären, und die wirksamsten Mittel dagegen enzugeben, enhält folgende kleine Schrift, die so eben sertig geworden ist, eber zunächst nur, auf ausdrückliche Befellung verländt werden kam:

Grundfätze des akademischen Vortrage. Ein Beytreg zur Ausdeckung biheriger Universitäts Mangel, von Dr. Ludenig Thilo, Professor der Philosophie an der Universität zu Frankfurt an der Oder. Frankfurt an der Oder, in der Akademischen Buchhandlung. Preis 15 Groschen Preuss.

Folgendes nützliche Schulbuch ist in allen deutschen Buebhandlungen für 22 Groschen zu heben:

Ciceronifche Anthologie, oder: Sammlung interessimter Stellen aus den Schriften der Cicro. Für die mittleren Classen in den Gelebrten Schulen bearbeitet von M. K. H. Sintenie. Erster Theil. 2. Züllich au, ber Dar nu nun.

Sowohl hiervon, als von den früher erfchienenen Schriften dieses würdigen Versfüers, welche fo vortheilbair recentirt und mit dem besten Erfolge in rielem Schulen eingeführt worden find, wird das dreyzehnte Exemplar graits gegeben.

le einigen Woehen erscheint bey Unterzeich-

C. Feyerabend Geschichte des polnischen Staats von seiner ersten fintstehung bis zu feiner neuesten Wisderherstellung, gr. 8. 2 Theile.

Wir eilen, das Publicum auf die Erfcheinung dieles Werks aufmerklam zu machen. Daffelbe im mit Mübe und Sorgfak von dem Verf., der fich fehon durch frühere historische Arbeiten nicht unrchmlich bekannt gemacht hat, ausgearbeitet, und entbalt, ausger einer vollständigen und authentischen Geschichte Poleus und der Stadt Danzig, auch die Geschichte Preussens und der deutschen Ordens, in fo fern folche Bezug auf die Geschichte Poleus bet.

Der erfte Band ist bereits unter der Presse, und wird hald nech Noujahr erscheinen. Der zweste Band, mit dem das Genze beschließet, erscheint spätestens zu Ostern den nöchsten Jahres.

Danzig, im November 1808.

G. A. Kraufe.

Bey Friedr. Wilh. Rower in Leipzig ift fo eben erschienen und in allen Buchhandlungen zu haben: Die Bestimmung des Menschen. Von C. B. Zworer Theil.

8. 1809. 10 gr. (Beide Theile 1 Rihlr. 12 gr.)

Dieser Theil anthält viel neue und interessante Ideen über den Menschen in anthropologischer und psychischer Hinsicht; besonders hat der Verfasser versucht,

die Erfindungen des Hrn. Dr. Gall für die Anthrepologie nutzbar zu machen. Der pfychologiche Abschnitt wie enthält interessante in den Zusemmenbang der Natur mit der christlichen Religion. Uebrigens sind in der Schreibart fo viel als möglich elle Ausfrücke fremder Sprachen vermieden, um Jedem verständlich zu werden.

In der Mitte des Decembers erscheint in meinem Verloge:

Taschenbuch für gesamme Mineralogie, mit Hinschi auf die neussen Endeckungen, herausgegeben von C. C. Lenhard. Driner labrgang, 1809. Mit Hany Bidnits und vier Kuplern, brosch. in sarbigem Umschlag.

Wer fich unmittelber und mit postfreyer Einsendung des Geldes an mich wendet, erhält den 3ten Band für 1 Fl. 48 Kr., und die 3 Bande für 5 Fl. 24 Kr., oder einen vollwichtigen Ducaten.

Frankfart a. M., im Nov. 1808. Joh. Chr. Hermann, Buchhändler.

Es ist erschienen und in allen Buchhandlungen zu heben:

Handbuch des peinlichen Rechts, von C. A. Tutmann, Hof- und Justizrath zu Dresden. 3ter Band. gr. 1. 44 Bogen. Preis 2 Rthlr.

Der 4te und letzte Band wird bald nachfolgen. Hemmerde und Schwetichke.

In der Verlagshandlung der Gebr. Hahn in Hamnover ist erschienen:

Der Menn, ein authropolog. Charaktergamlide feines Geschlechts, vom Hosrath Pockel in Braunschweits. 4 Bde. Auf weises Druckpap. 5 Rthlr. 16 gr., und auf holland. Schreibpap. 7 Rthlr.

Dia im 196ften Stück der Zeitung für die elegants Und J. mitgetheilte Probe aus dem 4ten Bande die fes febätzberen Werks, fo wie die vortheilhafte Aszeige in mehrera kritifchen Blättern, wird hinlänglich feyn, diese Buch zu einem zweckmaßigen Weihnachtoder Neujshrzeichenk zu empfehlen.

Frinkr, L. Ph., Mythologie für Schulen und Liebhaber dieser Wissenschaft. Mit 29 Abbildungen. gr. 3roh 1 Rthlr., geb. 1 Rthlr. 3 gr.

Dieß ist die letzte Schrift des nunmehr verewigtes Verläfers, in welcher dersehe von dem bereitt Rekannten aus der Fabellehre das Interestanteite und Wabtigste in einer allgemein verständlichen Schreibart zu fammengestellt hat, um die bisherige große Lücke eines zweckmäßigen Lehr- und Lesebuchs der Art auszofülten. Studienend- Singlinger, angehende Kanstellen Liebaber der Mythologie dürsen also versichert seyn, dass se in diesen Buchen nicht nur alls Götter der Griechen und Römer, die große Zahl der Heroen, son-

dern auch alle mythische Erzählungen und die Gottheiten der Aegypter ausführlich beschrieben, und die vorzüglichsten derselben sehr gut abgebildet vorfinden. Daber daffelbe fich zum öffentlichen und Privat - Unterrichte für Zöglinge des männlichen und weiblichen Geschlechts vorzüglich eignet, und zugleich jedem Gebildeten eine lehrreiche und angenehme Unterhaltung gewährt.

In der Meyer'schen Buchhendlung in Lemgo ist eben ferrig geworden, und en alle Buchhandlungen verfandt:

Pathmann Westphälischer Volks - Kalender 1809. geheftet 2 gr.

In allen guten Buchhandlungen ift gleich gebunden zu haben:

Georg Karl Claudius,

mit 4 fchwarzen und 2 größern illum. Kpfrn. g. Leipzig, geschmeckvoll gebunden 1 Rthlr. 11 gr.

Der Name des schon rübmlichst bekannten Verfassers bürgt hinlänglich für den innern Werth dieses Werkes, ohne Parteylichkeit und mit völliger Ueberzeugung verdient selbiges daher mit Recht allen Aeltern und Jugendiehrern els eines der zweckmässigsten und und unterhaltendsten Weihnschtsgeschenke für ihre Kinder und Zöglinge empfohlen zu werden.

So eben ift erfchienen und an alle Buchhandlungen verfandt worden:

Feyerabend, C., Handbuch für die Gewerbhunde, aus den drey Reichen der Netur. Für die Jugend der mittlern Claffen der Bürgerschulen, 2. 16 gr.

Zn Weihnachts - und Neujahrs - Geschenken verdienen folgende Bücher empfohlen zu werden, welche zum Theil schon früher den Beyfall des Publicums er-

Geschichte der Mark Brandenburg von Gallus, 6 Bande. Zwerte verbefferte Auflage. 2. 7 Rthir. 12 gr. Daffelbe Werk auf Hollandisch Papier 9 Reblr. 20 gr. flädt:

Der ste und 6te Band find auch befonders zu heben, unter dem Titel:

Abrifs der vornehmften Begebenheiten des Konigs Friedrich Wilhelm's I., Friedrich's II. und Friedrich Wilhelm's H. Auf Druckpapier 4 Rthlr. 6 gr., auf Hollandisch Papier 4 Rihlr. 2 gr.

Mannichfaltigkeiten zur Beforderung gnter Gefinnungen, gemeinnütziger Kenntniffe, angenehmer Unterhaltung und erlaubten Scherzes. 2. 12 gr.

Die allgemeine Menschenreligion. Ein Buch für jeden gebildeten Lefer, gr. 2. 1 Rthlr. Erinnerungen zur Beforderung einer rechtmäßigen Lebensklugheit, von Fr. Rocklin. 4 Theile. 8.

Charaktere intereffanter Menschen, in moralischen Erzählungen dargestellt von Fr. Rochliz. 4 Theile.

4 Rthlr. 16 gr. 2. 6 Rthlr.

Der ate Band devon ift auch einzeln unter folgendem Titel zu haben:

Victors Reife, um Menschen kennen zu lernen. 1 Rthlr. 12 gr.

Der 3te und 4te Band hat auch den Titel:

Die Verwandten, Biographie in a Theilen. 3 Rthlr. Beylpiele bewunderungswürdiger Handlungen aus der römischen Geschichte, von moralischen Maximen begleitet. - Für die Jugend von F. D. E. Scherwinzky. 2. 14 gr.

Beicht - und Communionbuch für nechdenkende und gute Chriften, nech den Bedarfniffen unferer Zeit, von J. G. Seliger. Zweyte, mit einem Anhange für Kinder und einer Titel - Vignette von Lips, vermehrte Auflage. 8. Auf Druckpepier 14 gr. auf Schreibpspier 18 gr.

Obige Schriften find fowohl bev Darnmann'in Zällichau, als auch in allen deutschen Buchhandlungen zu bekommen.

Bey mir ift erschienen und in allen Buchhandlungen zu haben :

Würdigung der Peftalozeischen Methode, wie fie Kinderer darftelit, aus dem Standpunkte der wahren, noch wenig gekannten, Padagogik, nebst einigen ideen über die Platonische Anlicht der Erziehung. Zwey Abhandlungen vom Schuldirectionsrathe Riel zu Würzburg. Rreis 14 gr. Sachf., oder 1 Fl. 3 Kr. Rhein. Gotha, im October 1808.

Juftus Perthes.

Bey den Gebrudern Mallinckrodt in Dortmund ift erschienen:

Prof. 7. C. Fischer's erfte Grunde der reinen Mathematik für die Jugend von 12 - 16 Jahren, mit 3 Kupf. gr. g. a 16 gr.

Der Druck von des Herrn Profestor Bredow in Helm-

ift bereits fo weit fortgerückt, dass ich die Erscheinung dieles Bandes bis Neujahr gewifs verlprechen kann.

Ungeachtet der Fruchtbarkeit der Materialien glaubt der Herr Verf. doch, auf 30 Bogen alle Merkwärdigkeiten des Jahrs 1806. zusemmen drängen zu können.

Die öfteren Anfragen deshalb lellen mich hoffen. das dieles, so wie die Verficherung, dass das Werk

gewife

gewiß fortgeseizt, und der Jahrgang 1807. schneller nachfolgen wird als die vorhergehenden, vielen angenehm sayn wird.

Altona, im November 1808.

J. F. Hammerich.

Interessante Anekdosen, Charokterzüge und meskwürdige Begebenheuten aus dem Leben besühmter und berüchtigter Menschen, 4ter Band.

Historische Gemälde, in Erzählungen merkwürdiger Begebenheiten u. f. w. toter Bend. Mit i Kupf. von Jury. 8. 1808. 1 Rthlr. 8 gr.

Inhalt: 1) Aloys Reding. 2) Lübecks Schrekkenstage im Nov. 1806. 3) Der Marfchall Prinz von Ponte Corvo. 4) Fehlgeschlagener Plan zur Eroherung von Oftende oder Spintelet und Mazarin. 5) Antoinette Bourignon. 6) Patkul. 7) Lorenz und Julian Medici; Erzahlung einer merkwürdigen Verschwörung in Florenz. 8) Heldentod des Prinzen Louis Ferdinand von Preulsen. 9) Chaja Ajas, Reichschatzmeister von Indien. 10) Die Sohne Jacobs von Armagnac, schuldlofe ()pfer der Barbarey. 11) Philibert Berthelier. 11) Latour d'Auvergne. 13) Heldenmuthige Menschenliebe. 14) Eduard Norton. 15) Ein Dieb nach Grundfatzen. aus Monfchenhafs. 16) Eine Heldin aus dem 7jahrigen Kriege, 17) Anckdoten. 18) August Delafalle: oder hundertflündiger Todeskampf. 19) Adolph von Naffau. 20) Der Geizhals. 21) Beyfpiele von Bizarrerie des Charakters, 22) Der flumme Lord. 23) Lord Camelford. 24) Joh. Georg Wechatz. 25) Barthelemy.

Bey J. W. Schmidt in Berlin ift fo eben erschlenen und in allen Buchhandlungen für 3 Rihlr. 18 gr. zu haben:

Florens Abensener in Afrika

ihre Heimkehr nach Paris.

Romantisches Seitenflück zu den Begebenheiten des Herra von Jalonsky,

Julius von Voß.
Zwey Bande, mit Kupsern und Vignetten.

Diefer von den zahlreichen Freunden der Schriften des genialischen Verfolfers mit Ungedud erwartes Besman macht zwar für fich ein vollendetes Ganze aus fehließt fich aber auch an ein früheres, mit entlehiedenem liesfall aufgenommenes, Werk Ignaz v. Jaloniky an. Derfelbe Reichthun der Hannale, dieselbe bliehende Schreibart, derfelbe tiefa Blick ins Menschenhurz, walche jenen Roman, nach dem Urtheil alter Kenner, vor fo vielen seiner Mirbfräder, vortheilhalt auszeichneten, finden sich auch hier im reichtlen Maße und mellacklichsen Versien beyfammen. Einen ganz eigenthämlichen Reitz aber gewähren diesem Buche die eben fo währen als lieblichen Schilderungen der Ge-

genden, in welchen sich die hier erzählten Begebenheiten zutrugen, und die man versucht wird, das Paradies der Erde zu nennen. Wir durfen daher mit Grub hossen, dass die mit jedem Zauber des Geistes und Körpert geschmickte Flore und ihr nicht minder intereffanter Geliehter manchen wohlwollenden Begleiter auf ihren mihsteligen, an Abenteuern aller Art reichen, Wanderungen finden werden.

II. Vermischte Anzeigen.

In Nr. 36. des Intelligenzblattes der Leipziger Literaturzeitung 1303. lefe ich eine Anzeige vom Im. Prof. Vaigtel in Halle, dals er gefonnen fey, genealogische Tabellen zum Behufe der europsischen Staatengeschichte herauszugeben, weil er die zu dem Tätken det Recksteint de l'Europe, par Mr. Köch, gehörigen 22 Tabelles in klein 4. zwar der Ablicht, welche der Verfellet fich vorgefetzt hatte, entsprechend, aber doch zum Studium der Geschichte unzereichend findet.
Diese Anzeige veranlast mich, bekannt zu zura-

chen, dist liger Neer heit 40 Jahren an einem großen genealogischen keite der vor den meinen großen Ren europaischen Kabinetten eine Menge ganz unbekannter Materialien erhalten hat. Namentlich wird die Genealogie der nordlichen Haufer durch die Arbeit

Heirn Kochs eine ganz andere Gestalt erhalten.

Diele Arheit liegt zum Drucke bereit, welcher anangen wird, fo bald der Werfaller die letzte Revisios,
zu deren Behnf er fich ganz von Staatsgelchäten zerückgizogen hat, vollendet haben wird. Der franzfilche Kailer hat diesem würdigen Gelehrten, als das
Tribunat, delsen Blitglied er war, ausgelöß wurde,
und er auf die an ihn erlässen Arheiten ge, welche Stelle
er künstig zu bekleiden wünsche, sich aushat, zu seinen literarischen Arheiten zurückkehren zis durfen, sen
die huldieichste Art eine Pension von 4000 Fr. ausenferzt.

Aufter seinen genealogischen Taseln, welche allen den Detail enthalten werden, den Hr. Pros. Voigrd her den kleinen vermist, beschäftigt sich Hr. Pros. Kecunablassig mit der Umarbeitung und Vollendung seiner Geschichte der Friedensschlüsse.

Paris, am 20. Nov. 1808.

F. Schoell,
Buchhandler,
rue des fossés St. Germain l'Auxerrois.

Endesunterzeichneter macht einem geehrten Päblicum bekannt, dass die Fortsetzung seines vollstandigen Bücher-Catalogs, welchen er im Jahr 1802. in 3-kanden herausgegehen, die Presse verlassen hat; sie besteht beehralls aus 2 händen, und kostet F. 1. 1 k. K. Rhein, so wie der Catalog der auslandischen Bücher 18 Kr. Rhein. Beide enthalten viele seltene Bücher und billige Preise. Briefe und Gelder erwarte ich stey.

Erlang, den 30. Nov. 1808. Valentin Cammerer, Antiquar.

ALLGEMEINE LITERATUR - ZEITUNG

Montags, den 26. December 1808.

WISSENSCHAFTLICHE WERKE.

PHILOSOPHIE

Hattis, in d. Rengerichen Buchh.: Der Geift des Urcherfte.thums. Ein Handbuch der Gelchichte der philolophilchen Cultur für gebildete Lefer aus allen Standen in Abenigesprächen, herausgegeben von Johann August Eurotad. Erfer Titel. 1807, IV u. 416 S. Ziowiter Theil. 1807, 462 S. Dritter Theil. 1808. XIV u. 386 S. 8.

iese Abendgespräche über den Geist des Urchristenthums, welche durch das berühmte Werk le genie du Christianisme von Chateaubriant veranlasst wurden, find ein dankenswerthes Vermächtnifs des geistreichen, um die Philosophie und deutsche Literatur gleich verdienten, Verfassers, das er noch am Abend feines Lebens feinen Zeitgenoffen, und der Nachwelt überliefert, und gehören in Rücklicht auf den Inhalt und auf die Behandlung zu den besten genialischen Arbeiten desselben, in Rücksicht auf die Zeitverhältnisse aber zu den interessantesten Erscheinungen der Zeit. Das Chriftenthum nach feinem innern Charakter und Geifte, nach den mannichfaltigen Umbildungen, Verunstaltungen und Wiederherstellungen, nach seinem mannichfaltigen wohlthätigen Einstusse auf die Cultur, auf die Veredlung der Menschheit, ift der wichtige Gegenstand, der hier untersucht wird. Der Werth und die Würde desselben, als einer reinen unfinnlichen Religion, die oft schwärmerisch übertrieben und ungerecht verkannt und herabgefetzt worden, wird hier von einem feinen Denker und unbefangenen Wahrheitsforscher, der feinen Beruf dazu schon durch die vortreffliche Apologie des Sokrates beurkundet hat, mit Worde und Ruhe ohne Anmafsung und Uebertreibung geprüft und dargestellt. Diefe von einem Philosophen ausgesprochene und aus Granden erwiesene Warde der christlichen Religion, die hier nur in Rücklicht auf ihren vernunftgemäßen Charakter, nicht aber in Rücklicht auf ihren überfinnlichen Ursprung als göttlich betrachtet wird, ist nun gerade ein Wort zu seiner Zeit, da gerade auf der einen Seite die Gleichgültigkeit gegen die Religion auf das höchlte gestiegen, auf der andern aber auch auf dem Scheidepunkte fteht, fich entweder in Frivolität oder in Mylticismus aufzulöfen. Ein treues Bild von der Vollkommenheit der christlichen Religion und von ihrem wohlthätigen Einflusse auf die Cnltur der Menschheit, so wie eine grundliche Entwicke-A. L. Z. 1808. Dritter Band.

lung der Gründe, worauf diese Vollkommenheit beruht, eine historische Entwickelung der Ausartung des Christenthums, nebst ihren Folgen, kann theils die Achtung für daffelbe befördern, theils die Aufmerkfamkeit auf die Bewahrung desselben in seiner Reinheit schärfen. Der Vf. ift bey diesen Betrachtungen von gewissen eigenthümlichen Ansichten ausgegangen, und hat eine Menge von Gegenständen in den Gang seiner Untersuchung verwebt; dadurch ist das Werk sehr ausgedehnt, aber auch um so interesfanter geworden. Wenn gleich der Weg, auf welchem er seine Leser zu dem Hauptziele seiner Betrachtungen führt, etwas lang ift, - denn es ift zugleich eine ausführliche Darftellung eines beträchtlichen Theils der Geschichte der Philosophie der christlichen Religion und der Cultur in den Plan aufgenommen fo wird doch kein Lefer über Langeweile klagen, fondern jeder wird dem Vf. um fo mehr mit Luft und Liebe folgen, je mehr es dem Vf. gelungen ift, feinen populären Betrachtungen durch eine große Fruchtbarkeit und Reichhaltigkeit der Ideen, und durch eine harmonische Vertheilung von Licht und Wärme in dem Vortrage, auch für denkende Lefer ein großes Interesse zu geben.

Das Christenthum nach seinem ursprünglichen Charakter enthält das Refultat der Cultur des Morgen - und des Aberdlandes. Die erste entwickelte fich durch den Sinn, die zweyte durch das Gefühl. Beides hat fich in dem ursprünglichen Christenthume auf das schönste vereinigt, und so lange dieses harmonische Verhältniss fortdauerte, nicht der Sinn über das Gefühl, oder dieles über jenes das Uebergewicht erhielt, woraus in jenem Falle eine trockne Speculation, in diesem eine Mystik entsprang, so lange wirkte das Christenthum wohlthätig auf die Menschheit, und war der Grund ihres vollkommnen Zustandes. Hier zeigt nun der Vf. den Unterschied der morgen - und abendländischen Cultur, sucht die Ursachen desselben in dem Klima und Verhältnissen des Bodens : führt dann die gelehrten Volker des Alterthums, die Chaldaer, Perfer, Inder und Aegypter einzeln vor, um an den besondern Zügen ihrer Philosophie und Religion den allgemeinen Charakter dieser Cultur, dass fie durch das Gefühl entwickelt worden, bemerklich zu machen; er geht dann zu den Griechen über, betrachtet ihre Cultur von ihren ersten Keimen bis zu ihrer höchsten Reife, vorzüglich die verschiedenen Schulen der Philosophie nach ihrem

(6) I in-

innern verschiedenen Geiste, besonders in Rücksicht auf Religion; dann zeigt er, wie bev den Juden die Wirkungen und Resultate dieser zwiefschen Cultur durch die Sinnes - und Gefühlsphantafie zusammengeflossen, und fich in der unfinnlichen Religion des Chriftenthums concentrirt haben; er verweilt bey dem Stifter derfelben, Jefus, deffen Bildung und Charakter: zeigt, wie diese Religion durch Mystik und Aberglauben, durch Speculation und durren scholastischen Geift verunstaltet, durch die Reformation wieder in ihrer urfprünglichen Reinigkeit hergestellt worden, und schliefst mit den Hoffnungen und Besorgnissen, welche der Zeitgeist und ihre ganze Geschichte dar-

Diefes find die fchwachen Umriffe des Ganzen: die feinen Fäden, welche die mannichfaltigen Gegenfrånde dieser reichen Composition zusammenhalten. Bev der Beurtheilung kommt es auf drey Fragen an: Ist der Geist des Urchristenthums richtig dargestellt, und die Bildung desselben aus der Zusammenwirkung der griechischen und morgenländischen Cultur historisch erwiesen worden, oder überhaupt erweislich? In welchem Verhältnis ftehen die einzelnen Theile des Ganzen zu dieser Hauptidee? Welchen Werth haben die einzelnen Betrachtungen auch ohne diese Beziehung?

Was die erste Frage betrifft, so wurde dem Vf. rofses Unrecht geschehen, wenn man nicht gestehen wollte, dass er eine würdige und richtige Idee von dem Urchristenthume fich gebildet habe? "Das Urchriftenthum war, (3. Th. S. 341.) eine üherfinnliche öffentliche Volksreligion, die ihr Stifter der finalichen und politischen Religion der jüdischen Priefter und der Schwärmerey und den grübelnden Spitz-findigkeiten der kabbalistischen Gelehrten entgegenfetzte, indem er die Religion auf einen durch richtigen Sinn und warmes Gefühl erleuchteten and belebten innern Gottesdienft, den einzigen echten Gottesdienft, den Gottesdienft im Geifte und in der Wahrheit, durch Belehrung und Beyfpiel, ohne Herrschaft und Knechtschaft zurück führte." Niemand wird daher ohne innige Ueberzeugung und Rührung, und zugleich ohne große Hochschätzung des Vfs. diese Schilderungen der chriftlichen Religion, und besonders auch die Charakterzeichnung des erhabenen Stifters derfelben lefen künnen. "Ich glaube es für den allgemeinen Eindruck halten zu dürfen (fagt der Vf. eben fo schön als wahr Th. 3. S. 87.), den Jesus Geschichte auf ein jedes reine ungetrübte Gemüth machen mus, das in seinem Charakter das bochste Ideal der Menschheit verwirklicht erscheint. Was in den größten und würdigsten Charakteren stückweise, zerstreut, vermischt und abgestuft hervortritt, und auch to noch bewundert wird, alles das ift in dem feinigen vollständig, rein und unbeschränkt. Das wärmste Gefühl des morgenländischen Himmels, ohne wilden Enthuliasmus und dumpfe Schwärmerey, gepaart mit aller Feinheit und Heiterkeit des griechi-Schen Sinnes; feyerlicher Ernst und Ehrfurcht gebietende Würde mit aller Herablassung zu der Unbefangenheit der Unmundigen an Verstande und Alter. und ohne Zurückstossung der zufriedenen Armfinnigkeit der Gutmüthigen in dem ungehildeten Theile des Volkes; ein heller Verstand, der fich weder in den überraschendsten Lagen verläugnet, worin ihn schlaue und hinterlistige Versucher, noch in den schmerzlichften und furchtbarften, worin ihn grausame, erbitterte und gefühllose Verfolger verletzten, und der fich in einer unverlegenen und ungetrübten, durch keine Kränkungen, Leiden und Schrecken geschwächten Gegenwart des Geiftes offenbart." Aber nicht immer hat der Vf. auf den vollständig bestimmten Cherakter des Urchriftenthums Rücklicht genommen, fondern vielmehr nur einige befondere Seiten deffelben der ganzen Betrachtung zum Grunde gelegt, namlich die Vereinigung eines hellen Sinnes und eines zarten, durch den Sinn aufgeklärten Gefühles, von denen man noch fragen kann, ob und in wie fern fie den wesentlichen Grundcharakter des Christenthums ausmachen. Diefer kann nur in den Hauptlehren des Christenthums, in dem Verhältnisse, wie es Religion und Moral mit einander verbindet, und überhaupt in seinem Verhältnisse zu dem Grundcharakter und Bestimmung der Menschheit, und zu der vollständigen Entwickelung der Anlagen der Menschheit gefucht werden. Es spricht allerdings den ganzen Menschen an, es stimmt zum Nachdenken, es erweckt . geistige Gefühle; es ist in seinen Aussprüchen ein beller klarer Sinn, und eine herzliche Wärme, Einfalt und Würde. Ift das aber das Wesen des Christenthums felbit, und nicht vielmehr die Folge feines wefentlichen Charakters, dass es eine moralische Religion ift, welche das Verhältnis des Menschen zu Gott als dem heiligen und höchst gütigen, aber auch höchst gerechtem Wesen in der größten Reinheit auffasst, und in diesem Geiste Gott auf eine geistige Weife durch Wahrheit und Tugend zu verehren lehrt? Dieser Gedanke: das Christenthum vereinige in fich den gri-chifchen Sinn und das morgenländifche Gefühl, ift daher wohl wahr, er drückt aber nicht den ganzen Grundcharakter der reinen chriftlichen Religion aus. Es kommt dazu, dass die Ausdrücke Sinn und Gefühl vieldeutig find, und den Begriff des Vfs. nicht bestimmt genug bezeichnen. Er erklärt fich darüber 1. Th. S. 63. folgendermassen. In dem Griechen entwickelte fich die Cultur durch den Sinn, in dem Morgenländer durch das Gefühl. "Ich muss hier zum Voraus erklären, was ich unter dem Sinne verstehe; das nämlich, was Opitz darunter versteht, wenn er fagt: Viel Denken fcharft den Sinn.

Diefer Sinn erkennt die Gegenstände, unterscheidet und ordnet fie; das Gefühl empfängt ihre Eindrücke mit kräftiger Aufnahme und giebt diese Eindrücke mit Wärme wieder. So unterscheiden wir den Wahrheitssinn und das Wahrheitspefühl, den moralischen Sinn und das moralische Gefühl. Jener nimmt das Wahre und Gute mit Leichtigkeit und Schnelligkeit wahr,

diefem kündigt fich das Wahre und Gute durch angenehme, wohlthuende Eindrücke an." Hiernach würde alfo unter dem Sinne das höhere Erkenntnifsvermögen, nicht aber das niedere verstanden. Wenn wir nun auch einräumen, dass durch Sinn und Gefühl in dem bestimmten Sinne eine charakteristische Verschiedenheit in der Cultur des Griechen und Morgenländers bestimmt werde: so leuchtet doch nicht sogleich ein, wie eben dieselbe zusammengenommen oder im harmonischen Verhältnisse als Charakter des Christenthums betrachtet werden könne. Wir können beide Eigenschaften dem Stifter des Christenthums beylegen, und aus beiden muste auch seine Religionslehre gewiffe Beftimmungen annehmen. Können wir diese letzten aber auch wieder durch die Ausdrücke Sinn und Gefühl bezeichnen, oder müssen wir nicht dann unter denselben etwas andres, nämlich das Erzeugnifs des Sinnes und Gefühles verstehen? Endlich betrachtet der Vf. diefen Grundcharakter des Christenthums als eine Vereinigung der griechischen und morgenländischen Cultur, welche beide in demfelben zusammengeschmolzen feven. "Wenn wir, beisst es 1. Th. S. 23., aus den Reden Jesu und den Schriften der Apostel den allgemeinen Geist, der das Urchristenthum belebt, zusammenfassen: fo erscheint uns dasselbe als eine unsimmliche Religion, die es aus der Privatreligion der Weisen und Gelehrten unter den Griechen und Morgenländern zu einer öffentlichen machte, und so an die Stelle der bisherigen finnlichen Volksreligionen fetzte, in welcher also die geiftige Cultur der Griechen und der Morgenländer in Eins zusammenfloss. Er meint damit nicht etwa blofs, dass man in dem Christenthume die Elemente der doppelten Cultur antreffe, fondern auch dass in den letzten der Grund von den Eigenthümlichkeiten des ersten gefunden und historisch nachgewiesen werden könne. Er lässt das Christenthum zwar (3. Th. S. 102.) von dem Judenthume, aber von dem Judenthume ausgehen, dem fich schon fremde, chaldaische, persische und griechische Ideen beygemischt hatten. "Jefus Lehre umfast (ebendas. S. 93.) Alles, was der griechische Sinn durch die Heroen seiner Wissen-schaft Wahres erforscht, und das morgenländische Gefühl durch seine Heiligen Göttliches angeschaut hat, und bringt es zur Kenntniss der gemeinen Fasfungskraft und dem Gebrauche des thätigen Lebens. Da fie zu einer allgemeinen Volksreligion bestimmt ist; so kann sie aus der Privatreligion aller Weisen nur das aufnehmen, was jedem Stande, jedem Geschlechte und jedem Alter angemessen ist. Sie kann also nichts von dem Wahren aufnehmen, das in den Speculationen des griechischen Scharstinnes dem gemeinen Verstande unerreichbar feyn warde; nichts von dem Schönen, das in den Schöpfungen des griechischen Genie's die Phantasie bezaubern foll, und das zu einer poetischen Wirkung bestimmt ist; nichts endlich von dem Ueberfinnlichen der morgenländischen Beschaulichkeit, was von den thätigen Tugenden und den täglichen Pflichten des praktischen Le-

bens abziehen würde. Sie kann fich also eben so wenig in das Auschauen der Geisterwelt, ihrer Ordnungen und Verrichtungen vertiefen, als dem Plato in den Flügen seiner Phantasie, und dem Zeno in der Paradoxie feiner Moral folgen, oder fich in den fystematischen und dialektischen Irrgängen des Aristoteles und Pyrrho verlieren." Er giebt (ebend. S. 100.) bestimmt den eigenthumlichen Antheil an, den das Christenthum aus der griechischen und morgenländifchen Cultur empfing. "Von beiden erhielt es 1) feine Allgemeinheit: denn alle öffentliche Religionen waren bisher befondere und ausschließende Staatsreligionen gewefen; 2) von der griechischen seine vernunftmälsige Tugendlehre: denn alle Moral war vor ihm in den bürgerlichen Gesetzbüchern; das Christenthum gründete, als öffentliche Religion, seine Moral auf die Vernunst und den moralischen Sinn. 3) Mit diefer Tugendlehre fetzte es feine überfinnliche Religion mit morgenländischem Gefühle in Ver-Die Bewegungsgrunde zu seinen innera Pflichten flossen aus dem Anschauen eines heiligen und ewigen Vorbildes im Himmel. Dadurch gab es dem menschlichen Herzen neue Sporne und neue Zugel." - Noch setzt der Vf. in der Vorrede zu dem dritten Theile in Beziehung auf einen ihm gemachten Einwurf, dass sich dieser Ursprung des Christenthums kiflorisch nicht beweisen lasse, folgendes hinzu: "es sey zu seinem Hauptzwecke hinreichend, dass man das Daseyn beider Bestandtheile in dem Urchriftenthume aperkeppe; denn dadurch werde es in feiner größten Glorie gezeigt; und fährt nun fort: Ob Jefus eine griechische Erziehung gehabt habe, das weifs ich nicht, - denn wir willen wenig von feiner Jugenderziehung; - ich glaube es auch nicht. Das weiss ich aber, dass ein jeder Mensch durch sein Zeitalter erzogen wird, und dass Jesus, wenn seine Lehre eine Vereinigung des griechischen Sinnes mit dem morgenländischen Gefühle ift, fie aus dem Geifte feiner Zeit muss geschöpst haben, und dass also das Urchristenthum, wo nicht unmittelbar, doch nothwendig mitteibar aus der griechischen Cultur sowohl als der morgenländischen geflossen fey. Wenn es zweifelhaft feyn kann, ob die griechische Cultur unmittelbar auf den Stifter des Christenthums gewirkt habe, so ist es gewiss, dass Paulus, der Vollender desselben, durch griechische Gelehrsamkeit gebildet worden sey.'

Wir haben uns abschissen bey dieser Liese so lange aufgebalten, weil sie dem Haupitgedanken des ganzen Werks enthält. Es ist unstreitig eine neue und dem Vf. eigenthömliche Anscht von deu Wesen und dem Entstehen des Christenthams, und sie verdient schon darum Aufmerksamkeit, weil se in dem Kreise des Erkennbaren sich hält, und eine wichtige, höchst merkwürdige Begebenheit, die als eine unmittelbare Wirkung der Gottheit betrachtet, eben daher aber auch isolitet worden, in Verbindung mit den vorbergegangenen Begebenheiten bringt, und daher dem Causagesetze unterwirft. Ungeachtet aber Rec. in dieser Maxime mit dem würdigen Vf. vollkommen

einstimmig denkt, und überzeugt ist, dass dadurch das Chriftenthum in den Augen der Vernünftigen nicht das Geringste von seinem Werthe verliert: fo zweifelt er doch, dass des Vfs. Versuch, die Entstehung desselben zu erklären, auch in der angegebenen Beschränkung Beyfall finden könne. Wir können nicht nur nicht historisch nachweisen, dass Jesus eine griechische Erziehung erhalten, sondern auch nicht einmal, dass die griechische und morgenländische Bildung mittelbar in den Geist dieses Religiousstifters auf eine bestimmte Weise eingewirkt habe. Einen allgemeinen Zusammenhang mitsen wir wohl zugeben; allein dieser giebt uns keinen Aufschluss far das Besondere; der bestimmte Zusammenhang aber, der allein erwünscht ware, last fich nicht auffinden, wenn man nicht einen philosophischen Roman dichten will. Bey den Aeltern Josu, die zu der armern arbeitenden Klaffe des judischen Volkes gehörten, last fich schwerlich ein auch nur entfernter Einfluss des Geiftes und der Cultur des Griechen erwarten; war er doch fehr gering bey den höhern Klassen und den Gelehrten, die nicht ihre Nationalvorurtheile aufgaben, fondern durch griechische Gelehrsamkeit nur lernten, ihnen einen größern Schein zu geben. Wenn daher der Vf. die Sache in dem Werke felbst fo darzustellen scheint, als wenn der Stifter der christlichen Heligion mit feinem Geifte alles umfast habe. was die Weisen Griechenlands wissenschaftlich geforscht und entdeckt haben, und aus diesem allen nur das aufgenommen habe, was zu einer allgemeinen moralischen Religion tauglich war: so ist das eine Behauptung, die fich nicht erweisen läst. Denn die griechische Bildung Paulus kann hieher nicht gezogen werden, da wir eines Theils nicht im Stande find. fie nach ihrem Grade zu schätzen, un! andern Theils fie höchstens Einfluss auf den Vortrag der christlichen Lehre bey den Griechen, aber keinen erweislichen auf die Annahme und Bildung derfelben gehabt hat. Man felie auch Thalemanni Diff. de cruditione Pauli Apostoli judaica, non graeca. Leipzig 1769. Gewiss war in Philo griechische und morgenländische Cultur weit mehr vereinigt als in Paulus oder Jesus; ging aber darum aus feinem Geifte eine dem Chriftenthume äholiche Religion hervor? Es ift aber nicht nur der Mangel an historischen Datis, was dieser Hypothefe entgegengefetzt werden kann, fondern auch diefes, dals fie zu wenig auf die innere Energie und Entwickelung des menschlichen Geistes von innen heraus Rücklicht nimmt. Es giebt Genien und Heroen der Menschheit, die große Revolutionen und Reformen hervorbringen, wozu fie zwar von aufsen veranlasst werden, die Idee aber aus sich selbst nehmen. Der menschliche Geift scheint in ihnen einen Sprung zu machen, weil ihre Ideen, ihre Kraft, ihre Energie, ihr Muth, ihr Wirken nicht durch äußere Urlachen bestimmt find. Ein Götterfunke, der in ih-

nen schlummerte, wurde durch außere, oft kleine Veranlassungen , meistentheils durch die Misshelligkeit der Aussenwelt mit der, die fie in ihrem Bufen trugen, entzündet. Unter diese Klaffe gehört ein Sokrates, ein Luther, und vorzüglich auch Jeius. Diefer letzte hat der Welt weit mehr gegeben, als er von ihr empfangen hatte; er hat fich leibst zu der Idee der vollkommnen Menschheit gebildet, und daraus empfing feine Lehre die Vorzüge, die der Vf. mit allen Vernünftigen an ihr mit Recht bewundert. ift daher ein Fehlgriff, wenn man in der griechischen und morgenländischen Gultur, in der Moral- und Religionsphilosophie der Gelehrten, den Grund ihrer Eigenthamlichkeiten auffuchen will, und es wird nie ein genügendes Resultat aus dieser einseitigen Ansicht bervorgehen. Es last fich übrigens leicht erklären. warum dem Vf. das Unzureichende feiner Anficht verborgen blieb. Die Neuheit der Idee zog ihn an: die Auslicht auf die Erkenntniss eines noch nie in einem foliden Lichte wahrgenommenen Zusammenhangs, fesselte ibn, und eine Menge von Resultaten. die er dadurch zu gewinnen glaubte, über die Schickfale des Chriftenthums, felbst zum Theil über die Bildung des christlichen Lehrbegriffs, wovon er in dem dritten Theile eine merkwürdige Probe an der Trinitätslehre gab, machte ihm dieselbe um so werther; und dazu kam endlich die Unbestimmtheit und Fülle der Ausdrücke Sinn und Gefühl; das Schwanken zwischen dem unmittelbaren und mittelbaren Einflusse der vorgängigen Cultur auf die Bildung des Chriftenthums, die unterlassene Bestimmung zwischen Veranlassung und Bestimmung vereinigten fich endlich, den Fehlgriff zu verbergen.

(Die Fortfetzung folgt.)

MATHEMATIK.

CELLE, b. Schulze: Versuch einer in bürgerüchen Verhältnissen anzerabaren Berechnung regulärer Flächen und Körper, von J. H. Eickenrodt. 1807. 120 S. 8. (12 gr.)

Der Ausdruck regulär ist eigentlich nicht passend. Reguläre Flächen und Körper find folche, welche von gleichen Seiten, die gleiche Winkel machen, hegranzt find. Man findet hier eine brauchbare Sammlung von Aufgaben und Exempelo aus dem gemeinen Leben, 7. B. von Berechnung der Menge Bretter zu einem Fassboden, des Quadratinhalts eines Feldes; des Cubikinhalts eines Balkens, eines Fasses u. f. w. Voran geht eine Anweifung zur Behandlung der Decimalbrüche und Ausziehung der Quadratwurzeln. Erstere hatten wohl eine eigene Ausschrung verdient; fie ist hier nur gelegentlich bey den Quadratwurzela mitgenommen. Die Ausziehung der Cubik wurzel hätte ebenfalls gelehrt werden können, da doch Berechnung der Körper dieselbe oft erfordert.

993

ALLGEMEINE LITERATUR - ZEITUNG

Dienstags, den 27. December 1808.

WISSENSCHAFTLICHE WERKE

PHILOSOPHIE.

HALLE, in d. Rengerschen Buchh.: Der Geift des Urchristenthums - - von Johann August Eberkard u. f. w.

(Fortsetzung der in Num. 378. abgebrochenen Recension.)

ierdurch ist auch schon die zweyte Frage beantwortet. In dem von dem Vf. gewählten Gefichtspunkte, die Entstehung und den Charakter des Christenthums aus dem Zusammentreffen der morgenländischen und griechischen Cultur abzuleiten, und in dem angenommenen Zusammenhange zwischen beiden ist allerdings die Verbindung der einzelnen Theile gegründet, und fie machen zusammen ein schönes Ganze aus. Er zeichnet uns ein anziehendes Gemälde von dem Fortgange der Cultur des Morgenlandes und Griechenlandes bis an den Punkt, wo fie in der judischen Nation zusammentreffen, und die christliche Re igion erzeugen, oder er lässt, wie er in der Vorrede zum dritten Theile fagt, in diesem das Drama fich entwickeln, wovon jene beiden Theile die Vorbereitung enthielten. Nach unserer Ansicht ist freylich dieser Zusammenhang mehr eingebildet als historisch wahr, und es sehlt daher dem ganzen Werke an Einheit und zweckmäßiger Begränzung, weil nur der dritte Theil und ein kleiner Theil des erflen von dem Geifte des Urchriftenthums handeln, der bey weitem größere Theil aber nichts damit zu schaffen hat. Man könnte vielleicht, auch des Vfs. Anficht zugegeben, doch die weitläufige Betrachtung der morgen-ländischen und griechischen Cultur für unnöthig erklären, und wünschen, er möchte weniger ausführlicher gewesen seyn, und beide nur da aufgefalst haben, wo fie in die Bildung des Christenthums eingreifen. Allein wir find weit entfernt, dem Vf. diese weitere Ausdebnung feines Plans zum Tadel zu machen, auch wenn wir iene Einheit, die er gefunden zu haben glaubt, nicht einsehn können. Denn das Ganze besteht aus mehreren Abendgesprächen, welche in der Composition zu einem Ganzen einen freyern Spielraum gestatteten. Auch enthalten diese Betrachtungen über die Geschichte der Philosophie und der Cultur der Menschbeit, für gebildete Lefer, die an fich intereffant find, und manche eigene Ansichten, Winke und manchen Stoff zu weitern Unterhandlungen für Denker enthalten, die das Interesse des Ganzen erhöhen, wenn man fie auch für lutermezzo's in dem Drama halten fallte. Wir wollen von diesen noch Einiges auszeich-

A. L. Z. 1808. Dritter Band.

nen, und zugleich da, wo wir von dem Vf. abweichen, einige Zweifel und Gegengrunde beyfügen.

In dem fiebenten Gespräche (1. Th. S. 77.) ftelkt der Vf. eine interessante Betrachtung über die natürlichen Urfachen der Verschiedenheit der griechischen und morgenländischen Cultur an. Orient nennt er im eingeschränktern Sinne das Land, welches gegen Norden durch die große Tatarey, gegen Suden durch das mittelländische Meer, und gegen Morgen durch den Ganges begränzt ift. Dieser Orient und Griechenland im weitern Sinne unterscheiden fich zuerst durch das Klima und die Beschaffenheit der Oberfläche. "Von dielen," fagt er, "moffen wir zunächst erwarten. dass sie auf die Bewohner des Landes, zumal in ihrem frühern Zuftande, am meisten wirken, indem fie in ihnen besondre Neigungen, Bedürfnisse und Gewohnheiten erzeugen, von denen die Verschiedenheiten, die Arten und Grade der Entwickelung des Menschen abhangen." Aus dem Klima des Orients und seiner Temperatur leitet er nun die Erschlaffung der Nerven und die Trägheit, die durch keine Bedürfnisse überwunden wird, und in Verbindung mit der Oberfläche des Landes, den weit hingestreckten überall zugänglichen Ebenen den Despotismus. die Ungeselligkeit, welche noch überdiess durch die Vielweiberey befördert wird, ber. (Vielleicht fteht die Vielweiberey in einer noch engern Verbindung mit dem Despotismus, als das Land.) Die Oberfläche der Erde wirkte nicht minder als das Klima auf die Sitten und das Gedanken-Syftem ihrer Bewohner. Die ungeheuren Ebenen, die weiten unübersehbaren Sandwüsten bieten dem Blicke einen durch keine Mannichfaltigkeit unterbrochenen einförmigen Horizont dar. Die Wirkung dieses Anblicks einer öden trägen Natur musste seyn, dass der Mensch seine Angen zum Himmel erhob. Der Sternendienst musste also die erste Religion der Morgenländer seyn. wie auch die Geschichte bestätigt. Eben diese Oberfläche musste auch den Weisen ihre Ideen von der Gottheit eingeben. Bey ihnen finden wir die ältesten Begriffe von der Einheit, der Unkörperlichkeit und der Unermeflichkeit Gottes. Diefe Begriffe find die Keime einer wahren und würdigen Erkenntnis des Höchften. Sie kamen endlich auch in die Philosophie der Griechen; aber sie entsprangen bey ihnen aus andern Ouellen. Die griechischen Philosophen wurden auf diese reinen und erhabenen Ideen durch den Gang ihrer Untersuchung geleitet, die morgenländischen durch die Natur ihres Landes. (Wenn alle Religions-

Idean (6) K

Ideen analogisch find: so konnte auch der Despotismus mit ein Grund von der Vorstellung eines göttlichen Wesens seyn. Ueberhaupt aber ist noch die Frage: ob die Einheit und Geiftigkeit Gottes eine allgemeine Vorstellung der Morgenländer, nicht nur der Weisen, sondern auch des Volks war, und ob fie daher zu dem Charakter der morgenländischen Cultur gehöre - ein Punkt, welcher nicht hätte vorausgesetzt, fondern untersucht werden follen.) Wohin fich der Blick in einer unermelslichen ebenen Wüfte hinwendet, erhält er den Eindruck eines allgemeinen unveränderlichen Einerley. Was zwischen diesem Boden und dem hohen Himmelsgewölbe fichtbar ift, stellt fich am Tage als Einen untheilbaren, unbegränzten Lichtraum dar, welcher des Nachts in ein ödes, stummes, furchtbar - erliabenes Nichts verschwindet, und das Herz zur Bangigkeit, so wie die ganze Seele zu Furcht und Grauen, ftimmt. Licht ift alfo das einzige Erfreuende, das einzige Beruhigende, Wie follte es nicht das höchste, beseligende Wesen feyn? So erscheint dem Morgenländer das Licht als der Quell aller Wesen. Dieses Höchste ift Eins : denn in dem Lichte, das ihn erfreut, ift keine Abtheilung, keine Mannichfaltigkeit. Dieses Höchste ist der Urquell alles Guten und Vollkommnen; es ist unendlich, unveränderlich und ewig, wie das Licht, das er nie verfiegt und erschöpft fieht, und dellen Wohlthätigkeit ihn allein beglückt. (Hieraus wird nun noch die Unkörperlichkeit und Immaterialität der Gottheit abgeleitet. Die Erklärung dieser Lichttheorie ist sehr scharssinnig. Wir haben nur noch einige Zweifel. Erstlich muste diese Vorstellungsart, wenn diese Ableitung gegründet wäre, unter den Morgenländern ganz allgemein verbreitet fevn, was fie doch nicht, fondern nur das Eigenthum einiger Weisen war. Die Perfer verehrten die Mithra oder die Sonne und das Feuer; in der Religion der Magier ist das höchste Wesen Zeruane das reinste ewige Urlicht. Der Vf. fucht zwar diese Verschiedenheit dadurch zu erklären (S. 120.), dass die Sonne und das Feuer das fichtbare Symbol des ewigen unerschaffenen Urlichts gewesen sey; allein wer verbürgt uns, dass es Symbol und nicht eigentlicher Gegenstand der Verehrung war? Finden wir nicht auch in Indien verschiedene Religionssekten, verschiedene Religionsbücher, in welchen eine große Verschiedenheit in Ansehung der Reinheit der religiösen Vorstellungen fich findet? Ferner ist diese Vorstellungsweise auch den Schwärmern aller Länder und Klimate eigen. Ihre Entstehungsart muss daher einen andern innern Grund haben.) Die Bemerkungen über die Moral der Morgenländer und deren Verschiedenheit von der griechi-schen sind treffend, und die lebendige Schilderung der griechischen Cultur und ihrer natürlichen Ursachen ganz ihres Gegenstandes würdig. "Jemehr der griechische Sinn in seiner Ausbildung vordrang," heisst es am Schlusse derselben (S. 100.), "desto weiter er-hob er sich über die morgenländische Cultur. Nachdem er sie bereits in mehreren Regionen der schönen Kunste, in der Vollkommenheit seines Epos und sei-

nes Drama überflogen hatte, - in diesen schönen Gattungen, die einigen morgenländischen Völkern entweder ganz, oder doch in einem nur erträglichen Grade der Vollkommenlieit gefelilt haben: nach diefen großen Vorschritten zeigte fich endlich der griechische Sinn in seiner glänzenden Ueberlegenheit durch seine Eroberungen in der profaischen Beredtfamkeit, in der hohen Ausbildung feiner Sprache und auf dem Felde aller Theile der Philosophie und der Mathematik. Er erweiterte diese Willenschaften bis zu einem Umfange, den kein Morgenländer, ohne von den Griechen belehrt zu feyn, je geahndet hat, Er schuf nicht allein ihre Elemente, wodurch er die Entdeckungen und Erfindungen der größten Meister unter den Neuern vorbereitet hat, sondern er erschöpste in einigen das Wissenswürdige so weit, dass den künftigen Geschlechtern wenig zu thun übrig blieb. Das meifte, was diefe Neues fanden, konnte nur mit griechischem Sinne und auf dem Wege gefunden werden, den er den europäischen Nationen vorgezeichnet hatte. - In der Darstellung der Religions-Ideen der Morgenländer folgt man dem Vf. mit Vergnügen, weil er in dieles Chaos durch kritischen Geist Licht und Zusammenhang gebracht, und die oft fo fehr abweichenden Vorstellungen der Neuern glücklich vereinigt hat. Es ift nicht feine Schuld, wenn hier noch vieles dunkel, und bloss durch Hypothefen ein Ausweg möglich ift. Nur zuweilen scheint uns selbst der Vf. feiner Ansicht zu Liebe etwas problematisches als wahr angenommen, und für manche Hypothese nur aus subjectiv unzureichenden Gründen fich erklärt zu haben, was nicht gerade hypothetisch bedingt war. Er behauptet z. B. (S. 124. 147.) eine Aehnlichkeit zwischen der chaldäischen, persischen und indischen Religionslehre. da doch die erste noch sehr dunkel und ungewiss. die zweyte und dritte aber eben so ähnlich als unähnlich ift. Denn wenn auch beide darin übereinstimmen, dass sie ein höchstes Wesen, eine Lichtmaterie und mehrere Klassen untergeordneter böser und guter Geister annehmen, fo stellen sich doch die Perfer das höchste Wesen, ihren Zernane, felbst als das unerschaffene Licht vor, da hingegen nach der indischen Religionslehre aus dem höcliften Gott Brahma das Licht Moritschi ausfloss, wobey es also noch unbeftimmt ift, ob Brahma felbst auch ein Lichtwesen ift. Es giebt, um diese Aehnlichkeit zu erklären (fagt er S. 124.), außer dem bloßen Zufalle, nur zwey Wege: Entweder haben alle drey aus einer uns unbekannten Quelle geschöpft, oder die Eine hat das Ihrige von der Andern gelernt. Hier entsteht nun die Frage: welche Nation ist die ältere und die Lehferin der andern? Nach der Mosaischen Geschichte ist es die chaldäische; denn in derselben wird der Indier nirgends namentlich erwähnt. Das höhere Alterthum der Chaldaer wird hier aus einem Grunde abgeleitet, der fehr unlicher ift, und es ift noch ein dritter Weg gar nicht erwähnt worden, nämlich dass alle drey aus einer gemeinschaftlichen uns aber wohl bekannten Quelle, nämlich dem Vorstellungs-Vermögen, in

Verbindung mit den natürlichen äußern Urfachen. geschäpft liaben. Ueber den Priesterorden der Aegyptier, ihre geheime Sprache und Deutung derfelben finden die gebildeten Lefer in gedrängter Kürze die gehaltreichsten Betrachtungen. Aussinhrlicher verweilt der Vf. bey den Griechen und ihrer Cultur; je reicher. klärer und zusammenhängender die Quellen find, desto anziehender werden die Betrachtungen. und er hat den großen Vorzug der Geschichte dieser Cultur vor der morgenländischen, dass wir sie von ihren Keimen bis in die höchsten Stufen ihrer Aushildungen verfolgen können, nicht unbenutzt gelaf-Zuerst wirft er den Blick auf die Poelie, die Mutter der griechischen Bildung; er zeigt, wie diese nach und nach in Philosophie übergieng, und heftimmt den Gehalt und Werth der mythischen Philofonbie für iene noch nicht wissenschaftlichen Menschen und für uns nach hellen Begriffen. Es ist interessant zu sehen, wie er den Anfang der wissenschaftlichen Philosophie der Griechen aus den Mythen und Allegorien oder den Götterlehren, und zugleich den unterscheidenden Charakter der griechischen Philosophie in Beziehung auf die morgenländische ableitet. Die griechische stieg von den untersche geordneten Wesen zu dem Ersten hinauf, die morgenländische stieg von dem Ersten zu den von ihm ausgestoffenen untergeordneten herab; jene fieng mit der Mannichfaltigkeit, diese mit der Einheit an. Der griechische Sinn gieng von seiner Mythologie aus, und obgleich diese durch ihre Vielgötterey dem Verehrer eines einzigen höchsten Wesens mit Recht anstölsig ist: so gehörte doch zu ihrer Erfindung und Verschönerung die griechische Sinnesphantalie, welche die Charaktere des Mannichfaltigen aufzufassen und zu idealifiren wufste. So wie fie auf diefem Wege den Griechen zu dem Triumphe der Kunst führte: so brachte sie ihn auf einem andern auf die Spur, welche ihn zu der fruchtbarften Bearbeitung der Wiffenschaft en leitete. Der Morgenländer, der von Einem höchsten Urwesen ausgieng, liefs dieses Urwesen durch seinen Einfluss alle Erscheinungen in der Sinnenwelt unmittelbar und ohne die Dazwischenkunft mannichfaltiger untergeordneter Naturkräfte wirken, und so hatten sie weder eine Veranlassung zu der Schönheit der Kunft, noch zu der Hoheit der Wifsenschaft emporzustreben. S. 216. findet der Vf. einen Grund für das Alterthum der dem Orpheus beygelegten Ableitung der Welt aus einem Ey darin, dass sie eine Lücke zwischen der poetischen und wisfenschaftlichen Philosophie ausfüllt, in der noch eine vermittelnde Stufe vermisst werden musste. In der Theogonie des Hefiodus entstand die Welt durch thierische Erzeugung, in dem ersten wissenschaftlichen Systeme des Thales durch Wachsen aus einem Zwischen diesen Entstehungsarten liegt noch die durch Ausbrüten aus einem Eye. Sie ist finnlicher als die letztere: denn sie giebt ein anschaulicheres Bild, als das unsichtbare Wachsen der Pflanzen, und entfernt fich mehr von dem Sinnlichen des Erstern, das das anschaulichere Bild des Entstehens eines sicht-

baren Thieres aus einem andern eben fo fichtbaren darhietet. Wir hätten dann die vollständige Stufenleiter: Entstehung der Dinge durch Erzeugung, durch Ausbritung, und durch Wachfen. Wir übergehn die Abschnitte von der Philosophie der Jonier, des Pythagoras, von welchen uns die letzten, ungeachtet aller Ausführlichkeit, weniger als die ersten gefallen haben, weil der Vf. zu wenig Kritik in der Scheidung des Echten und Unechten, des Alten und Neuen in dem Pythagoräismus angewendet zu haben fcheint. Auch bev den Eleaten ift er, wie uns dankt, nicht immer tief genug in den Geift dieser großen Denker eingedrungen, wiewohl er fie zuweilen von feinem eignen Standpunkte aus rasonniren last. Am abelsten ist Melissus und Zeno weggekommen. Die Bemerkung des Aristoteles, dass Parmenides das All als Eins pach der Vernunft. Melifies aber nach der Materie betrachtet habe, erklärt er S. 371. fo: "Das All ist Eins der Materie nach und für die Sinne heisst: es ift Eins als Ganzes, das alle feine Theile in fich begreift: es ift Eins der Form nach und für den Verstand, fofern diefer das Einzelne unter einem höhern Begriff zusammenfast." Diese Erklärung verfehlt aber die Idee der beiden Männer ganz und gar. Ungeachtet S. 374. der Berichtigung des Titels der Ariftotelischen Schrift: de Xenophane, Zenone et Gorgia, von einem feiner Freunde erwähnt wird: fo hat er doch S. 384. 385. aus dem dritten Kapitel dem Zeno einige Sätze beygelegt, welche, felbst nach jener kritischen Verbesierung, dem Xenophanes angehören. Die Entwickelung, wie fich bey den Griechen Be-redtfamkeit, und die Profa mit ihren Schönheiten, befonders auch der Periodenbau, entwickelte, welchen der Orient nicht kennt (2. Th. S. 1-18.), ift reich an scharfsmigen Bemerkungen. Ueberhaupt steigt das Interesse der Betrachtungen, welche den zweuten Band ausmachen, mit der Wichtigkeit der Sachen, dem Schwunge und Lichte, das die philofophischen Ideen seit Sokrates erhielten. Dieser Weise. feine Philosophie im Gegensatze der Sophisten, sein Wirken und Leben, so wie seine großen Schüler, vorzüglich Xenophon und Plato, boten dem Vf. einen fehr reichhaltigen Stoff zu unterhaltenden und zugleich lehrreichen Betrachtungen dar, um den griechischen Sinn und Forschungsgeist in dem schönften Lichte zu zeigen. Selten geht er in das Detail; er zeichnet nur Umriffe, die fich aber durch ihre Correctheit (nur zuweilen ift diese durch eine kleine Uebereilung verletzt, z. B. S. 94., wo Plato's Geburtsjahr in das achte Jahr vor Sokrates Tode gefetzt wird), durch die scharfe Unterscheidung des historisch gewissen und wahrscheinlichen (wovon sich der Vf. felten entfernt, wie S. 96.,), durch die gehörige Haltung und Vertheilung des Lichts, durch die Auknüpfung intereffanter Ideen auszeichnen. Gern vergifst man, dass er oft in diesen sich etwas von seinem eigentlichen Zwecke entfernt, wie die Darstellung von Xenophons Leben und Schriften. Bey keinem Philosophen verweilt aber der Vf. länger, als bey dem göttlichen Plato. Besonders wird seine Ideen-

Lehre 2009 e

Lehre ausführlicher abgehandelt, nicht allein weil fie die Grundlage des erhabnen Systems dieses geistreichen Griechen, sondern auch weil sie, auch nach dem Vf., in das Chriftenthum übergegangen und dem Vf. der Schlüffel der Trinitätslehre ift. S. 124. wird die alte Streitfrage berührt, ob die Ideen nur in dem Verstande, oder auch für sich bestehend find. Die letztere Anficht ift durch neuere Untersuchungen ziemlich außer Credit gekommen; der Vf. zieht fie wieder hervor, und fucht fie durch Grande zu rechtfertigen. Eine Prüfung derfelben würde uns zu weit führen; wir muffen uns also begnügen, die Gelehrten, besonders von der entgegengesetzten Partey, hierauf aufmerklam zu machen. Auffallend ist uns aber in der Platonischen Seelenlebre die Behauptung gewesen, Plato habe die menschliche Seele aus drev Theilen oder Seelen zusammengesetzt, aus dem Verflande, der Vernnift und dem eigentlichen Seelen-welen (S. 138.), nicht nur weil diese reale Trennung der Vermögen aus den Dialogen des Plato nicht belegt werden kann, ungeachtet das fechste Buch der Republik angeführt wird, fondern auch, weil eine fo grobe Vorstellungsart nicht mit dem Geiste eines fo fein denkenden Griechen übereinstimmt. Wer, der nur etwas von Plato oben hin gehört bat, muss nicht stutzen, wenn er S. 139. lieft: "Die finnliche und vernünftige Seele gehen mit dem Körper unter, weil fie an der Materie Theil nehmen." Die Verwunderung verliert fich zwar etwas, wenn man fiehet, dass er den Verstand den Sitz der Ideen nennt; aber ist denn dieser Sprachgebrauch Platonisch? Doch wir finden, dass der Vf. in der Folge selbst wieder davon zurückkommt, und mussen jenes also für eine kleine Uebereilung halten. Dagegen würde eine Betrachtung über Plato's philosophische Außehten von dem Vorstellungs - Gefühl - und Begehrungs-Vermögen, ihren Zusammenhang und ihre Verschiedenheit die Leser sicherer in Plato's psychologisches Syltem eingeleitet haben. Die Moral, oder vielmelir' Moralphilosophie des Plato (denn beides unterscheidet der Vf., und erklärt den Sokrates für den Schöpfer der Moral, den Plato aber für den Schöpfer der Moralphilosophie,) ift auf eine Art dargestellt, wie fie der Verehrung und den Verdiensten desselben angemesien ift. In einer Art von Begeisterung endet er feine Betrachtungen über diesen Griechen, und ruft mit Bewunderung aus: "Wer hat vor dem Plato, und mehr, als er, das Göttliche in dem Menschen enthüllt? wer in feinen Reden und Schriften herrlicher verklärt?" In dem 46. Gespräch wird der Charakter der nevern Akademie und der Unterschied ihres Zweifels von dem Perrhonischen untersucht. Der letzte, fagt der Vf. S. 186., erstreckte fich über die Sinnen · und Verstandes - Erkenntnifs, der akademische nur über die Sinnenerkenntnifs; der erste hatte den Zweck alle Gewifsheit zu zerstören, der akademische, diese Ge-

wisheit in der Platonischen Ideenlehre, als ihrer wahren und einzigen Quelle, zu suchen. Ferner ist der akademische ein objectiver, der pyrrhonische ein speiteitwer. Bey diesem liegt der Grund in den Schranken unters Erkenntnist Vermögens, bey jenem iden Sinnen - Gegenständen. — Diese Unterscheidung verdient eine genauter Prüfung.

(Der Befehlufs folgs.)

ARZNEYGELAHRTHEIT.

STRASBURG, b. Levrault: Tablettes chronologiques de l'histoire de la Médecine purryerale; par M. Schweighünfer, Dr. en Méd. 1806. X u. 98. S. g. (12 gr.)

Diese Arbeit ift nicht ohne Verdienst, wenn gleich für uns Deutsche Hr. Glander dieselbe Geschichte der Geburtshülfe ergiebiger bearbeitet hat. Der Unterschied zwischen dem Ohanderschen und Schweighäuserschen Werke besteht vorzüglich darin, dass Hr. S. die Geschichte der Geburtshülfe mit der Geschichte der Medicin überhaupt fortführt, indels Hr. Of. nur die erstere als sein Object fixirt, und ihr Leben besonders detaillirt von dem Zeitunkte an beleuchtet, in welchem sie sich ein eignes Feld gesichert. Der Titel: Médecine puerpérale, steckt allerdings Hn. S. etwas weitere Granzen, als Hn. Of. jener der Entbindungs . Kunft; und hiernach mögen fie in Fixirung bestimmter Epochen rechtlich disseriren. Allein auch für die etwas mehr umfassende Médecine puerpérale wären nach Rec. Ermesten die von Of. festgehaltenen Epochen bezeichnender, als die von Hr. S. gefalsten. in denen die Geburtshülfe zu wenig gereinigte Stadien durchläuft. Die erfte Tafel umfafst die Zeit vor Hippokrates, die Zeugungstheorieen des Pythagoras, Alkmeon, Empedokles, Anaxagoras, Demokrit u. f. w. Die zweyte erstreckt fich von den Hippokraten bis zur Bildung der Alexandrinischen Schule; die dritte bis zum Galen; die vierte bis zu Paracellus; die fünste bis zu Stahl, Deventer; die seehste von (Stahl) 1700 bis 1800. Die wichtigsten Ereignisse für die Geburtshulfe laufen also unter jenen für die gesammte Medicin auf eine Weise durch, unter wel-cher das Speciel - Wichtigste weniger hervortritt, wenu schon der ganze reichliche Vorrath von Materialien entsaltet genug in die Augen fällt. Es liegt übrigens in der Natur der Tabellenform, gedrängt und kurz die Summe zu geben; fie kann fich nicht darauf einlassen, detaillirter zu bestimmen, wie die Summe erwachsen. Wenn aber hiernach diese, im Ganzen gelungenen, Tabellen gewiss kein Leser missvergnügt aus der Hand legt: so wird doch auch keiner durch sie vollkommen geschichtlich befriedigt. Sehr empfehlen fie fich aber zu Vorlefungen. Mogen fie Liebe zum Studium der Geschichte der Medicin überhaupt wecken und nähren!

ALLGEMEINE LITERATUR - ZEITUNG

Mittwocks, den 28. December 1808.

WISSENSCHAFTLICHE WERKE

PHILOSOPHIE.

HALLE, in d. Rengerschen Buchh.: Der Geist des Urchristenthums. — Von Johann August Eberhard u. s. w.

(Befchluss der in Num. 379. abgebrochenen Recension.)

als Euklides die fokratische Philosophie mit der eleatischen verband, erklärt Hr. E. daraus, dass er den mündlichen Vortrag des Sokrates nur sparfam benutzte, dass aber feine Schule mit der Gewissheit anfing, und mit dem Zweifel endete, daraus, dass die ältere eleatische Schule zwey entgegengesetzte Seiten hatte, dass fie das All als Eins und Vieles, Eins für den Verstand, Vieles für die Sinne betrachtete, and in der Verstandeserkenntnis Gewissheit, in der Sinnenerkenntnifs nichts als Zweifel erkannte. Die erfte Erklärung ift finnreich, aber die zweyte beruht auf einer falschen Anficht der eleatischen Philosophie. Ariftipps und Epikurs Philosophie find ihrer Aehnlichkeit wegen zusammengestellt. Es wird auf eine interessante Weise gezeigt, wie aus der hedonischen Moral der Cyrenaiker die Weltbürgerlichkeit (dafür wanichten wir einen andern Ausdruck), und aus diefer der politische Atheismus entsprang. Ob nicht Epikur's Philosophie in einem zu grellen Lichte betrachtet werde, ob dem Stifter nicht Unrecht geschehe, wenn man ihn sein ganzes System aus Ungereimtheiten zusammensetzen lässt - diese Bedenklichkeit ist uns mehr als einmal aufgestofsen. Dass nach S. 221. u. 278. Epikur das köchste Gut bloss in körperliches Vergnügen gesetzt, alles geistige ausgeschloffen habe, dass dieles System also eine Verschlimmerung des cyrenaischen sey, das würden wir dem Cicero in seinen Dialogen nicht so unbedingt nachgesagt haben; die Sache bedarf einer weitern Unterfuchung, und fchon feine xwyois er ornoei ift dagegen. Auch der S. 272. angeführte zweyte Beweis für das Daleyn der Gotter aus der 100000 mix ift ein kleiner Fehlgriff; denn aus diesem Grunde follte die Unfterblichkeit der Götter bewiesen werden. Dagegen ist der Beweis aus der Allgemeinheit der Vorftellung von den Göttern, oder der Anticipation übergangen. Die Betrachtungen über die Philosophie der Cyniker, der Stoa und des Aristoteles haben das Verdienst, dass fie einen leichten und verständlichen Ueberblick von diesen verschiedenen Systemen geben, wenn gleich nicht alles vor einem schärferen und eindringenderen Studium bestehen kann, und hier und da eine stren-

A. L. Z. 1808. Dritter Band.

gere Unterscheidung und Bestimmung erforderlich gewelen ware, um den Geilt eines Syltems richtig aufzufassen. Wenn z. B. S. 436. gefagt wird, Arifloteles beschreibt die Glückseligkeit als eine praktische, der Tugend gemässe, Thatigkeit in einem vollkommnen Leben, und die Tugend als eine praktische vernunftmälsige Thätigkeit, und wenn S. 438. der Unterschied des peripatetischen und stoischen Moralfystems darin gesetzt wird, dass dem Aristoteles die Glückseligkeit ein Thun, den Stoikern eine Beschaffenheit ift: fo reicht dieses nicht hin, um den Trennungspunkt beider einzusehen, noch um zu verstehen, wie Aristoteles die Glückseligkeit als das Höchste, dem ein Preis, die Tugend aber als die auf das Höchste fich beziehende Thätigkeit, der ein Lob gebühre. betrachten konnte. Dass der Vf. den peripatetischen Begriff der Tugend, das fie in dem Mittelmasse beftehe. für einen fruchtbaren Begriff erklären konnte, hat uns gewundert. Den Skepticismus des Pyrrhe betrachtet er aus einem viel zu bestimmten theoretischen Gefichtspunkt; er war vielmehr aus einer einseitigen praktischen Anficht gestossen. Woher wisfen wir, dass er alle allgemeinen Urtheile für ungewifs gehalten habe, ohne diese Ungewissheit auf die einzelnen auszudehnen? Die Gründe, welche S. 456. 457. angeführt werden, find theils felbst unbewiesen. theils beweisen fie nichts. Pyrrho, heisst es, liefs die Gewissheit der Empfindungen zu, und dazu wird Sextus Empirikus (Hypotypol. 1, 8.) angeführt, der aber eine allgemeine Beschreibung von der Pyrrhoniern nicht dem Pyrrho giebt. Auch würde daraus doch nur die subjective Wahrheit der Vorstellungen, keine objective fliesen. Wenn ferner die zehn berühmten Suspenfionsgrunde angeführt werden, worüber Pyrrho ein eignes Werk geschrieben habe; so ist das letzte Factum falsch, weil Pyrrho gar nichts geschrieben hat (Diogenes Laert IX § 103. I. § 16. Sextus adverf. Mathem I. § 53.), und überhaupt höchft unwahrscheinlich, dass diese schon zu Pyrrhos Zeiten bekannt waren.

Der dritts Band fahrt endlich den Vf. auf seinen Hauptgegenfand zuröck, und er dürste bey einer Vergleichung leicht den Vorzug vor dem zweyten erhalten, weil er Betrachtungen über Gegensände enthält, welche an sich stehr wichtig, jeden gehildeten Leser unserer Zeit mehr intereihren, als die Gehichte der Philosophie, da sie viel nüher liegen, und noch unaufhörlich in alle seine Verhältnisse machtig eingressen, weil sie auch eher eine fruchtbare und an-

(6) L

zie- ,000

ziehende Darstellung zulassen, ohne ein Detail von mannichfaltigen Forschungen vorauszusetzen. Einwanderung der griechischen Cultur in Aegvoten. die Juden in Alexandrien, ihre Cultur und Bekanntschaft mit der griechischen Philosophie, die Entstehung der allegorischen Deutung der Bibel, die Midraschiten und Kabbalisten, die morgenländische Philofooble, die Oobiten und Gnostiker, das Christenthum, der Stifter desselben, die Bildung des christlichen Lehrbegriffs, besonders der Trinitätslehre, die Religionsphilosophie der heidnischen Philosophen in den eriten Jahrhunderten des Chriftenthums, oder die neuplatonische Philosophie, die Ausartung des Chri-Stenthums in der öffentlichen und Privatreligion durch Scholastik und Mystik, die Wiederbelebung desselben durch die Wiederherstellung der Wissensehaften und durch die Reformation, die Wiederbelebung der bildenden und redenden Künfte und der Myfticismus unserer Zeit - dieses find die interessanten Gegenfrände, welche auf eine höchst anziehende Art in ihrem Zusammenhange mit dem Christenthume betrachtet werden, und auch dann, wenn man auch in den eigenthümlichen Gesichtspunkt des Vfs. nicht eingehen kann, einen herrlichen Geiftesgenufs gewähren. Das große Gemälde, welches hier aufgestellt wird, enthält Wahrheit; es ist in dem Christenthume ein klarer heller Sinn, oder vielmehr Vernünftigkeit and ein warmes durch die fittliche Veraunft geleitetes und geläutertes Gefühl; die Ausartung des Christenthums durch trockne Speculation oder die Myftik des Gefähls erfolgte nur dann, wo fich der Sinn für den reinmenschlichen Charakter der griechischen Cultur verlor; sie konnte nur durch die Wiederbelebung desselben in den klassischen Denkmälern verschwinden - dieses bleiben die großen Resultate der Geschichte, wenn auch die Hypothese von der aufsern Hineinbildung des griechischen und morgenländischen Geiftes in das Chriftenthum nicht haltbar befunden werden sollte. Wir mussen hier noch der Erklärung von der Entstehung der Trinitätslehre gedenken, welche dem Scharffinne des Vfs. Ehre macht, aber uns doch zu könstlich scheint, als dass man sie mit der Einfalt des Urchriftenthums verträglich halten könnte, da es auch eine andere natürlichere, der Denkart der Juden- und Heidenchriften von dem göttlichen Urfprunge des Chriftenthums weit angemesseuere gieht. Die Bildung der Trinitätslehre wird aus der Ideenlehre des Plato, die der Vf. auch in der perfischen Religionsphilosophie selbst in mehrern Büchern des alten und neuen Testaments findet, abgeleitet. Die Juden blickten, da ihre Hoffnungen eines irdischen Messas immer mehr verschwanden, auf zum Himmel; dorthin versetzten fie den Mesfias, die Wiedergeburt ihres Staats, ihres religiösen Cultus, und alle merkwürdige Personen ihrer Geschichte; daher das neue Jerusalem, das Paradies, das unvergänglich ist, das Urbild des irdischen, vergänglichen. Vorstellungsart findet er auch bey dem Apostel Paulus vorzüglich in dem Briefe an die Ebräer, und nimmt daher als eine allgemeinverbreitete Idee an,

dass alle Dinge auf der Erde ihr Urbild im Himmel haben, das die judischen und christlichen Weisen die Urbilder von ihren heiligen Sachen und Perfonen dahin fetzen, und dass davon die Person ihres Messias nicht ausgeschlossen war. "Der nachfte Gedanke, auf welchen diele Idee von Jefu, dem Melfias, fobren mochte, ift der, dass feine fichtbare Person auf Erden natergeben konnte, dass aber, wenn die Erscheinung ihres Urbilds den Augen der Menschen entichwunden, das Urbild desselben, das nun in der Sinnenwelt nicht mehr war, in der überfinnlichen Welt, wo es von Ewigkeit her gewesen, auch in Ewigkeit feyn werde. Er konnte als Erscheinung getodtet und ins Grab gelegt werden; aber fein überfinaliches Wesen muste in alle Ewigkeit im Himmel fortdauern. Auf diese Idee war bey den Weisern, bey einem Paulus der Glaube an feine Auferstehung und Himmelfahrt mit vollem Rechte gegründet." - "Es ist nicht leicht, diese Idee mit den Vorstellungen Paulus 1. Cor. 15. Kap. in Verbindung zu bringen. Indels scheint mir folgender Zusammenhang fehr naturlich. Jesus ist der Messes, dessen ewiges Urbild im Himmel ift. Er muls also auferstanden, gen Himmel gefahren feyn, und im Himmel als König und Molbas regieren. Hier muss er ein Volk haben, über das er herrscht. Dieses Volk find seine Gläubigen. diele mullen auch nach ihrem Tode fortdauern und mithin auferstehen. Wenn also Christus oder der Melfias nicht auferstanden ist, so haben auch wir keine gewisse Hoffnung der Auferstehung, und diefer Glaube ift eitel. Ift aber keine Auferstehung, ift gar keine überfinnliche Welt, so ist auch Christus nicht auferstanden; er ist kein himmlischer Mesbas. und wir haben vergebens an ihn geglaubt." - "So enthielt alfo das Urchriftenthum den Glauben an Gott den Vater, an Jesum, den Messias, oder den Sohn Gottes, durch den nach dem Apostel Johannes Gottes allmächtige Schöpferkraft wirkte, und der nach dem Apostel Paulus ein ewiges göttliches Urbild war, und an den heiligen Geift oder die Belehrungen der neuen Religion (oder die Kraft, durch welche die Erkenntnis der christlichen Religionswahrheiten gewirkt wurde, welche Jesus bey seiner Taufe verliehen worden)." - Die ersten philosophischen Schriftsteller, welche an die berühmte Dreyheit der platonischen Philosophie dachten, bildeten nun darans, indem fie von dem Hange nach einer höhern Gnofis angestecke waren, das Dogma der Trinität, welches fo viele Streitigkeiten veranlafste. Diefes ift in Kurzem die eigenthümliche Vorstellungsart des Vfs., in welcher nur allein das, was er von Jefus als einem ewigen Urbilde behauptet, schwerlich auf Beystimmung Ansprüche machen kann. Denn um nur einen Ponkt zu berühren, warum wurde diefes Urbild, da von allen heiligen Dingen Urbilder in dem Rimmel angenommen wurden, das Urbild von Jefus für göttlich gehalten? Der Grund kann nicht in der Ewigkeit liegen, denn diese kommt allen Urbildern zu. Warum will man nicht lieber den Zeitgenoffen von der Entstehung des Christenthums die einfachere United by VorVorstellung bevlegen, die so nahe liegt, und in den Evangelien fo klar ausgedrückt ift, dals fie Jesus nicht for einen Menschen, sondern für ein höheres, gött liches, und von Gott gefandtes Wesen hielten? -Ueber die neuplatonische Philosophie, ihre Entstehung, und ihr Verhältnis zu der christlichen Reli gion, findet man hier lehrreiche Anfichten. Auch der Vf. macht es höchst wahrscheinlich, dass das Streben, die finnliche Volksreligion zu fintzen, und ihren Fall noch aufzuhalten, dieser Philosophie ihre Entstehung gegeben habe. Die Entstehung der Scholaftik und Myltik und ihr Geift ift für den Zweck des Vfs. out entwickelt, und vorzüglich die letztere durch ausgehobene Stellen und Meinungen aus den berühmtesten Mystikern so geschildert, dass die Leser ein lebendiges Bild vor fich fehen, und zugleich einen intereffanten Ueberblick der Geschichte der Mystik erhalten, in welcher auch die Aehalichkeit derfelben mit einigen Ideen der neuesten Philosophie nicht verressen ift. Da wir schon so aussührlich gewesen find, to konnen wir nur die Aufmerksamkeit auf die philosophischen Ansichten des Vfs. von der Wiederbelebung des reinen Christenthums durch die Wiederherstellung der Wissenschaften und durch das erneuete Studium der klastischen Literatur und Kunst hierichten, welche reich an trefflichen Gedanken find, und den Geist und den Charakter des Vfs. in dem ehrwürdigften Lichte zeigen. "Lassen fie uns", fo ruft der Vf. am Schlusse feinen Lefern zu, nachdem er den um fich greifenden Mysticismus unserer Zeit und die davon drohenden Gefahren für unfere Cultur und Aufklärung geschildert hat, "den Geist des Urchriftenthums fest halten: so werden wir die Vernunft durch den Glauben stärken, und die Kraft des griechischen Sinnes durch die begeisternde Relignation des morgenländischen Gesühls beleben; dann wird die Aussicht auf ein höheres Daseyn unserer irdischen Thätigkeit ihre Palmen zeigen, die uns dort winken. wenn wir hier unsere Freyheit, und in dieser Freyheit die Würde unserer Natur, so wie in beiden unfere Glückseligkeit retten."

PĂDAGOGIK.

Wintne, auf Kolten des Vfs. b. Fönfs: Om Ungdommens Forarding ved Viden/kabrns. (Ueber die Veredlung der Jugend durch die Wilfenfchaften). En Tale holden pas Viborg Cathedralfkole d. 10. Jan. 1807. af 3. Bloch, Dr. Theol. og Stiftets Bilkop. 1807. 515. 8

Der Vf., den das Publicum aus feiner Übeberfetzung: Xingohous febratiste Marekrästigheder (Kbhvn. 1793) als einen gefchickten Philotogen kennt, hat diefer Rede, womit nach S. 23. die nach einem verbefferten Plane neuorganifirte gelehrte Schule zu Wiburg wieder eröffnet wurde, ein Ichr ausziehendes Thema vorgefetzt. Nur ift es zu bedauern, dals daffelbe weder erfchöpft — das war ohnehin in einer bloßen Rede nicht wohl thanlich — noch überall fo

behandelt worden ift, wie es die Feverlichkeit des Tages und die Fruchtbarkeit des gewählten Gegenstandes hatte erwarten lassen. Mit vieler Warme wird zwar im Anfange der Rede von der größern Cultur unserer Tage im Vergleich mit der Vorzeit gesprochen und gezeigt, dass diese nicht zwar die Aufklarung fetbft, aber doch der erfle und nothwendigfte Schritt zu ihr fey (S. 7.); auch bleibt es nicht unbemerkt, dafs die heutige höhere Cultur als eine heilfame Folge der besonders seit den vier letzten Jahrhunderten merklich gewordenen weitern Verbreitung der Wissenschaften und der vermehrten Liebe zu ihnen zu betrachten sey. Aber viel zu schnell verlässt der Vf. fein Hauptthema, und beweift weder aus der Pfychologie, in welcher unzertrennlicher Verbindung die intellectuelle Bildong des Menschen (wenn fie nicht einseitig ist, sondern alle Seelenkräfte umfasst) mit der moralischen steht, noch aus der Erfahrung, dass die unwissendsten und uncultivirtesten Völker und Individuen in der Regel auch die ungefittetsten und verderbteften find; weder aus der Natur der Wiffenschaften, wie mächtig sie überhaupt und wie unwidersteblich insonderheit die ästhetischen und morelischen Wissenschaften auf den Willen des Menschen wirken und zu dessen Veredlung beytragen, noch aus der dem jugendlichen Alter des Menschen eigenthumlichen Empfänglichkeit für allerley Eindrücke, wie unentbehrlich es fey, gerade in diefer Periode des menschlichen Lebens durch angestrengten Fleis, in Erlernung mitzlicher Dinge und veredelnder Willenschaften der zwecklosen Beschäftigung mit unnützen Dingen und der schädlichen Vielwisserev vorzubeugen. Hier hatte fich dem Vf., nach des Rec. Einficht, ein weites Feld zu allerley lehrreichen Bemerkungen über den Einfluss der Wissenschaften auf die Veredlung der Jugend geöffnet; und schon das Wenige, welches in diefer Beziehung über Mathelis, Phitofophie und Hiftorie S. 30. 31. gleichsam im Vorbeygehen beygebracht wird, burgt zur Genüge, mit welchem glücklichen Erfolge Hr. Bl. daffelbe betreten haben wurde. Statt deffen ift beynahe die ganze erfte Halfte der Rede mit Lobpreisungen derjenigen Verdienste angefüllt, welche fich die dänische Regierung um das Schulwesen im Vaterlande erworben hat, und die allerdings, besonders in den neuesten Zeiten, alles Lob verdienen; und schon von S. 24. an, ermuntert der Vf. den Rector, die Adjuncten und die Schüler der Wiburger Cathedralschule in besondern Anreden zu einer treuen Erfüllung dessen, was jeder von ihnen zur Erreichung der landesväterlichen Absichten der Regierung nach seiner Lage und seinem Vermögen beytragen kann. Ob nun gleich Rec. eine gründliche und der Veranfassung angemessene Bearbeitung des gewählten Gegenstandes ungern vermiste: so ift er dem Vf. doch das Zeugniss schuldig, dass seine Rede übrigens an guten Gedanken und lesenswerthen Bemerkungen reich ift, die nur, um beym Vortrage eine desto größere Wirkung zu thun, in einer logisch richtigern Ordnung hätten dargestellt werden follen.

LITERARISCHE I. Oeffentliche Austalten.

Lin von dem General-Secretar der königl. Akademie der Wiffenschaften zu Munchen, Hn. Schlichtegroß, in einer öffentlichen Verfammlung am 12. Oct. erftatteter Jahres Bericht liefert eine fehr befriedigende Ueberficht alles deffen, was fie während des verfloffenen Jahres, der Constitutionsurkunde gemäs, nicht bloss als gelehrte Gefellschaft im engern Sinne, sondern auch für die ihr anvertreuten Sammlungen, die Bibliothek u. f. w. that. Zuerft von der königl. Centralbibliothek. Durch die kurfürstl. Bibliothek in Mannheim, durch die Auswehl aus den Bibliotheken der Stifter und Klofrer, und durch den Ankauf vieler neuen Prechtwerke. hatte die Centralbibliothek einen folchen Zuwachs erhalten, dass fie in den Raume, den die chemalige geordnete Bibliothek einnahm, nicht zum dritten Theile Platz bette. Men hatte deber mehrere andere, zum Theil nicht eben fehr peffende Locale mit Büchern ausfüllen und die Reihen und Facher zerreißen maffen. Es wurde nun zuerst für ein vergrößertes Locale geforgt; zugleich begannen eber auch, mittelft eines befonders noch durch Hn. Hofr. Hamberger aus Gotha vermehrten Personals, die Arbeiten des Classificirens, sy-Stematischen Catalogirens und der Aussonderung mehrfach vorhandener Bücher. Schon find jetzt in zwey Salen das weitläuftige Fach der neuen Schinen Literatur nach Sprechen und Nationen, und das Fach der Griethen und Romer in chronologischer Ordnung ausgestellt. Die vielleicht der wirremhergischen gleichkommenden Bibelfammlung wird im kunftigen Jahre durch den Fleiss des Cuftos Hn. Schrettinger eufgestellt werden; die Sammlung von Incunabeln, die an Zahl und Koltbarkeit in ganz Europa kaum ihres Gleichen haben dürfte. ordnet der erite Cuitos Hr. Bernhard. Der zahlreiche Apparet für die bayersche Geschichte wird von dem die-Iem Fache fich ganz widmenden Hr. Scriptor Ross Ivitematisch geordnet und beschrieben. Von den morgenländischen Handschriften hat Hr. Rath und Bibliothekar Scherer ein Verzeichnis ausgearbeitet; den bereits erschienenen drey Banden des Catalogs der grischischen Handfehriften foll ein vierter mit einem kritischen Nachtrage vom Hn. Hofr. Jacobs folgen, auch wird nach-Stens ein Verzeichnis der altdeutschen Handschriften er-Scheinen. - Für die Alterthümer ist das Locele des Antiquariums im königl. Residenzschlosse eingeräumt worden; nach noch einigen Baureparaturen foll daffelbe, aufser dem dort befindlichen Bilderwerke, der Sammelplatz aller in Bayern bisher gefundenen, oder noch zu findenden romischen und alideutschen Alterthumer werden; vorläufig ist ein Magazin für die romisch - hayerschen Alterthumer eröffnet. wiederholie Geschenke und Ankaufe des Königs ift die zoologische und mineralogische Sammlung fehr vermehrt worden, alle vorhandene Gegenstände find catelogirt, und erhalten Namen und Aufschriften. - Zur Anlegung eines betanischen Garrens find vorläufig die nothigen

NACHRICHTEN.

Anftalten vor dem Karlsthore getroffen ; eben fo zu den in die Nahe dieses Gartens bestimmten angtomischen und chemischen Instituten. Die Errichtung einer neuen Sternwarte ift, da die jetzige nothdürftig hinreicht, anf das Etatsjahr 1200 - 10. festgesetzt; die noch nothigen Werkzeuge aber find bereits in der dafigen berühmten Fabrik mathematischer Instrumente bestellt. - Das polytechnische Kabinet kann erst nech einem neuen Baue lehrreich eusgestellt werden. - Die eigentlichen mathematisch . physikalischen Sammlungen haben nicht nur ein erweitertes Locale, fondern auch mehrere Gelchenke des Königs erhalten; die dadurch entstandenen Doubletten find theils an das Lyceum, theils an das Cadettencorps gegeben worden. - Endlich hat noch det Munzkabines schätzbare Vermehrungen, ein passendes Lecale und eine neue Anordnung erhalten. Für die Ausfüllung der Lücken in den Reihen der antiken, besonders griechischer Münzen, find die nöshigen Vorkehrungen getroffen, und der königl. Gefandte, Hr. v. Häffelin, ift befonders thatig für diele ehedem unter feiner unmittelbaren Auflicht gestandenen Anstalt. -Von den Vorlelungen in der Akademie ist in diesen Blattern von Zeit zu Zeit Nachricht gegeben worden; noch ist aber zu bemerken, dass die Akademie euch für die Ausführung eines andern Punkts ihrer Constitution geforgt hat. Vier vaterländische Studierende von vorzüglichen Anlagen, die fich für Phylik, Chemie, Aftronomie und Mathematik bestimmt haben, find bereits mit denjenigen Mitgliedern der Akademie, die hierber ibre väterlichen Freunde und Führer feyn follen, in Verbindung geletzt worden.

II. Beförderungen und Ehrenbezeugungen.

Hr. Leonhard Bertholdt, ein Zögling der Univerfilter Erlangen, bisheriger eußerordentlicher Professor der Philosophie dassolbt, und als Schrifteller rählich bekannt, wurde unter dem 22. Oct, zum überzähligen ordentlichen Professor der Theologie und zum wirklichen Universitätsprediger ernannt.

Hr. Prof. Harler, der jüngere, hat vom Herzog von Anhalt-Bernburg den Charakter eines geheimen Hofraths erhelten.

Hr. M. Sintzmenn, bisheriger philosophischer Privatdoceit, ift vor kurzem nach Bamberg abgegangen, um die dortige politische Zeitung zu (chreibes. Zeither that diels der ehemals in Jena als eusserordentlicher Prof. der Philosophie gestendene Hr. Higd, der so eben eine Rectorsfelle in Nürnberg erhalten hat.

Hr. Theodor Kenrad Hartleben, vom August 1507, bis im Sommer 1503. Director der herzoglichen Laudesregierung, als Revisionsgerichtes, zu Coburg, wurde, nachdem er seines Dienstes war entlessen worden, vor kurzem als ordentlicher Prof. der Kameral- und Politzywissenschaften auf der Universität zu Freyburg, mit einem Gehalts von 200 Gulden, angestollt.

ALLGEMEINE LITERATUR - ZEITUNG

Mittwocks, den 28. December 1808.

INTELLIGENZ DES BUCH- UND KUNSTHANDELS.

1. Neue periodische Schriften.

Ankündigung.

Die feit 1804. erschienenen Fustiz - und Polizey'. Rügen

werden auch auf das kommende Jahr 1800, von mit fortgefetzt; da lich aber meine Amts- und Advocateagefchafte vermehrt haben und mir die Spediion zu läßig wird: Io hat der hießige Hof- Buchdrucker und
Verlags Buchhändler, Herr Göpferdt, den Verlag
und die Spedition dieser Zeitschrift mit dem neuen Jahr
1800. übernommen, und haben lich die Interessente
einzig an dessen, von den den der der
einzig an dessen, der der der der
einzig an dessen, der der
die Redacion meiner Jäffer- und Polsten, Alig die
mir durch die Spedition verloren gegengene Zeit auf
die Redacion meiner Jäffer- und Polster, Rügen zu verwenden, und werde alle mögliche Sorge tragen, das
felbige den ungesteilten Beyfall der verehrten Interes-

fenten, fo wie zeitber, auch ferner erhalten. Jena, den 23. November 1808.

A. Slevoge, Herausgeber der Justiz - und Polizey -Rügen.

Aus vorstehender Anzeige ersiehet man, das die zeither, auch in den starmischesten Zeiten, mit ungetheiltem Beyfall ausgenommenen Jeste. und Pedizy. Rüger mit Anlang des Jahres 1509 in meiner Verlegs Buchhandlung herauskommen. Es erscheinen, wie zeither, davon wöchentlich 2 stück oder 2 helbe Bogen in 4-1 jeder Jahrgang koltet Rthir. 12 gr. Convent. Geld Pränumeration, und müssen diese Pränumerations Gelder vor Ablauf eines jeden Vierteljahrs bezahlt werden.

Pränumeration nehmen an in wöchenlicher Spedition die 10st lichen Postamter und Zeitungs-Expeditionen, is monstlicher Zusendung auch die selben und die foliden Buchhandlungen; auserdem kann man sich auch en die Steinecker Steinecker Bechnandlung in Leipzig oder an meine Verlags-Buchhandlung selbst wenden.

in Abücht der Defecte ist zu bemerken, dass selbige, wernn sie durch Schuld der Spedition entstanden und sogleich angezeigt werden, unentgeldlich erfetzt werden. Sollten eber Stücke durch die Herren Abonenten verloren gehen, so wird für jedes Stück 6 ps. bezahlt. Auch bin ich nicht abgeneigt, mit diesen Justiz-

und Polizey-Rügen ein Literarisches Intelligenzblatt zu vor-A. L. Z. 1808. Dritter Band. binden und als Beylage gratis auszugeben, so oft Materialien zu einer Beylage sich gesammelt haben; der Insertions - Betrag für jede Spalten - Zeile aus kleiner Schrift ist 6 ps.

Was nur immer zu mehrerer Aufnahme dieser Jafliz- und Polizey-Rügen gereichen kann, werde auch ich

mir angelegen feyn laffen.

Jen'e, im November 1808.

Joh. Chrift. Gottfr. Göpferdt,
H. S. W. Hof-Buchdrucker und Verlags. Buchhändler in Jena.

Folgende Journele find erschienen und versandt; Allgemeine Geogr. Ephemeriden. 10s Stück, Allgem. Deutsches Garten - Magazin. 9s Stück. Neueste Länder - u. Völkerkunde. 6n Bds 45 Stück. Wieland? Neuer Deutscher Merkur. 10s Stück.

Weimar, im November 1808. Herzogl. priv. Landes-Industrie-Comptoir.

Inhaltsanzeige

Voge's (N.) Europäischen Staatsvelationen, zwölften Bandes drittet Hest. Frank furt em Main, in der Andre a'schen Buchhandlung.

 Die spanische Reichsverfassung, mit Bemerkungen. Fortsetzung.

II. In wie weit können die öffentlichen Schulen auf die deutsche Nationalbildung wirken?

III. Plan dieser Zeitschrift für die Zukunft.

Avertiffement.

Der vierze Jahrgang des Allgemeinen Kommed. Poliery., Oekonomie., Forft., Technologie und Handels-Correspondenten, oder der Jahrgang 1800. des Kameral-Correspondenten, wird seine Vorgänger an Reichkaltigkeit und Gemeinnitzigksit übertressen.

Nehlt mehrern anderen ginfligen Ausschen find bereits sicht viele schätzbare Beyträge aus allen hameralisischen und öknomischen Feichern sowohl von Prakukern als. Theorenkern vorrättig, kommen sortdauernd von ellen Seiten noch weit mehrere ein, und sind die meisten erst noch von den schon jetzt zahlreicken Mitgliedern der All-

(6) M

gemeinen Kameraliftisch. Oekonomischen Gesellschaft zu erwarten, so das bald säglich ein Stück des Kameral-Correspondenten erscheinen dürste.

Man wird fortschren, in dem Kameral-Correspondent die wichtigsse und ist jeden denkinden Geschiltenann wirhsendigen neuesten Positer, Ochnomie-, Forst-, Forst-, Forst-, Forst-, Forst-, Williams und Merkswill-Gester von Frankrich, von den Ratinischen Banderssuch und von allen anderen gebildeten Staaten sten stets sein seinen den und mittin eine Sammlung der neuesten Gesetze eller cultivirten Staaten zu machen.

Die fehr ausgebreitete und auch auf die entferntesten Orte sich erstreckende — obschon, besonders gegenwärtig ausgerördentlich höftbare — Correspondenz des Herausgebers wird den Lesern des Kameral - Correspondenten von Zeit zu Zeit anch sehr interessante und publishen Nachrichten von neuen merknürdigen Unfezer-Anfaleien, Organisationen und Verbellerungen einzelner Istanchen der gelammen inneren Stausmirtisschift aller policirun Nusere mitteilen.

Auch für ungesäumte Bekanntmachung aller merkwürdien neuen Schriften, die Pelrey, Stauspirlichaft,
Finnus-Wissenstein von der fertweitschaft betreffend, wird – zur Geld- und Zeitersparnis der Gekhäftenänner – serner, wie bisher, mit großem Kostenaufwand thatigst gesongt werden.

Das alphabetische Real - Register der bisherigen drey Jahrgänge des Kameral - Correspondenten wird noch im Lause dieses Monats versendet werden.

Alle Ancei gen oder Aversi ssennts der resp. Behäntliche Beischen oder Landssselltut, der Gutebsfrer, Behändler oder anderer Kusssellut verden nach den hisberigen billighen Hedingungen jedes Mal in dem Untversalt Kameral Verkändiger (der jutzt wichemitick drey Mid erscheint) abgedruckt, und mittelst eines emzigen Schreibens, ohne bare Gildeingungen, gestellt

Alle Beyträge, Briefe oder Inserate, für den Allg. Kameral - Correspondenten oder Universal - Kameral-Verkändiger bestimmt, werden eingesendet:

An die Expedition des Allg, Kameral - Correfpondenten in Erlangen.

Auch mote er taut und recht fehr danken: fehr vielen Geschäftemönnen und Literateren in gamt Franken, Mercherg, Basien, hefonders aber in Basien, ferner in Stuttmark, Schriften, Berlin, Sachjen u. l. w. für fo viele und unseigenmötzer Theilinahmen an dem Kameral-Correspondenten, theils durch Beyträge, und theils durch Verherinnag.

Bedingungen.

Die refp. Hnn. Liebhaber des Kameral - Correspondenten werden ersucht, die Bestellungen sür das künfige Jahr, oder sür den wirten Jahrsgang des Kameral-Correspondenten, so bald als möglich zu machen, weil lonst die Lieserung sehr verzögert und östers auf einige Zeit unmöglich wird.

Der Kameral - Correspondent erscheint wöcheaulich drey Mal, ist posträgika auf allen Post. Aeuntern
und monatika in allen guten Buchhandlungen zu baben.
Der ganze Jahrgang kostet bey der Expedition sin
Erlangen y Fl. Rhein! Pränum, auf den Postämtern und in den Buch handlungen regelmäßig
9 Fl. Rhein, oder s Ruhl. Sachs.

Man kann den Kameral - Correspondenten bestellen:

- Bey der Expedition des K. Corresp. in Erlangen,
 auf allen löbl. Postämtern und Zeitungs-Expeditionen. und
- 3) in allen foliden Buchhandlungen.

Zur Eisparung der Correspondenz wird jeder Biffellang bey der Expedition der Pränumerations- Preits pr. 7 Fl. Rhein. Sogleich betyelegt. Liebhaber können auch noch die aus jedis Banden bestehenden Jahrgange des Kameral- Correspondentan 1806, 1807 und 1808. erhalten; die beiden Jahrgange 1807 und 1808. erhalten; die beiden Jahrgange 1807 und 1808. ind auch um billigere Preise zu haben, wenn man sich mit den Bestellungen directe wender:

An die Expedicion des Allgem, Kameral-Correspondencen in Erlangen.

II. Ankündigungen neuer Bücher.

Bey Unterzeichnetem ist erschienen und in allen Buchhandlungen zu haben:

Le nouveau Robinfon

à l'amusement et à l'instruction des enfans

Mr. J. H. Campe.
Treduction revue et corrigée
par

J. B. En gelmann. Troistème édition entitrement resouchée.

Diese dritte Auflage giebt das treffliche Unterrichtsund Unterhaltungs. Buch in einer wahrhaft volkonders
Geflatt, und ist besonders auch zum Erlernen der Französsichen Sprache vorzöglich brauchhar, da unter dem
fran-bischen Texte deutsche Erklätungen siehn, und
ein sicht vollstandiges Wörterbuch angehängt ist. Diese
Auflage ist um § Bogen starker, als die vorige, Druck
und Papier sind vorzöglich sichen, und doch ist sir das
Walk von 38 Bogen der geriner Preis von 1 El. 48 Kr.
oder 1 Rhite. Sachsich sichsgesetzt. Die Uebersetzung
ist mit wieler Sorgisht und Treue nach der letzten Original-Ausgabe gemacht.

In demselben Format, auf dasselbe Papier gedruckt, und eben so vollkommen bearbeitet, ift im J. 1807. die ats Auslage der englischen Uebersetzung bey mir erschienen, unter dem Titel:

Robinson the Younger by Campe translated from the german, revised and corrected, to which is added a german explanation of the words, second edition, 2 Fl. 24 Kr. oder 1 Rthlr.

und ift auch in allen Buchhandlungen zu haben.

Frankfurt a. M., im Nov. 1808.

Friedr. Wilmans.

In der Frölich'schen Buchhandlung in Berlin
ift erschienen und an alle Buchhandlungen versandt:

Becker's Weltgeschichte, Xr Theil, fortgesetzt von J. G. Wolmann, Prof. 8. Preis auf Druckp. 2 Rthlr., auf Schreibp. 2 Rthlr. 8 gr.

Müchler Vergifmeinmelt. Ein Tafchenbuch für 1809. Sammlung auserlefener Stellen von griechischen, spanischen, englischen, französischen und deutschen Schristsellern, in der Originalsprache, mit deutscher Überselzung; vorzöglich zum Gebrauch für Stammbücher. Mit 1 Kupfer. geheftet 20 gr.

Daffelbe, auf Velin-Papier, mit illum. Kupfer, gebunden, mit vergoldetem Schnitt, und in Futteral 1 Rthlr. 12 gr.

Vom Herrn Professor Bredom in Helmstädt sind im lausenden Jahre solgende neue Ausgaben bey mir erschienen:

Merkwür dige Begebenheiten aus der allgemeinen Weltgeschiehte.
Für den ersten Unterricht in der Geschichte, besonders
für Bürger- und Landschulen. Vierte, aufs neue
durchgesehene, Ausgabe. § Bogen. 4 gr.

Hauptbegebenkeiten aus der allgemeinen Weltgeschichte; in drey Tabellen in groß Folio, für den ersten Unterricht in der Geschichte. Zweste verbesserte Ausgabe-6 gr.

Durch die Aufaahme beider Schriften in vielen Schulen hat ihre Branchbarkeit fich am beflen bewiefen; den Hauptbegleschieten aber habe ich, als Verleger, die westentliche Verbelferong gegeben, daß fie auf flack kes Schreibpapier gedruckt find, ohne daß der Preis erhöhet worden ift.

Handbuch der alten Geschichte, Geographie und Chronologie. Zwene verbesserte Ausgabe. 678 Seiten in gr. \$. und 4 Tabellen. 1 Rtblr. 20 gr.

Wie wichtig die Verbesserungen und Abänderungen dieser zurzen Ausgabe gegen die erste sind, musse per einen gelehrten Beurthelten zur Entscheidung über alsen; ich meines Orts habe durch einen schönen und correcten Druck unter den Augen des Verfassers, und durch gutes Papier, mich bemüht, den Beysall derer, die es brauchen, au verdienen.

Herr Prof. Bredow beschäftigt sich jetzt mit einer 3ten flark berichtigten und verbesserten Ausgabe der Weltgeschichte in Tabellen,

die zum Theil schon unter der Presse ist, und nebst der zen verbesserten Ausgabe der Literärzeschichte in Tabellen zur nachsten Ostermesse sertig werden wird.

Altona, den 1sten November 1808.

J. P. Hammerich.

Bey Johann Friedrich Kühn in Pofen ift fo eben erschienen und an alle Buchhandlungen versandt worden:

Die Belegrung von Damig im Jahre 1807. Aus den Original-Papieren Sr. Excellenz des Königl. Preußs. General-Feld-Marfehalls Grafen von Kalkreuth. Mit dem wohlgetroffenen Portrait desselben. gr. 8. 1809. geheftet IRbhr. 12 gr. Mit dem Motto: Sulcius acer

ambulat, et Caprius, rauci male, cumque libellis magnus uterque timor latronibus. At bene fi quis et vivat puris manibus, contennat utrumque; non ego fim Capri neque Sulci. Cur metuss me? Nulla taberna meos babet, neque pila libellos queis manus infudet vulgi, Hermogenisque Ti-

Aus allem, was his jetzt üher Dánzigs Vertheidigung und dem Fall diefer Stadt geschrieben worden, hat gewis noch niemand die wahren authentischen Ursachen, warum sehige nicht gehalten werden konnte, ersehn. Die Original- Correspondenz des berühmten Vertheidigers mit seinem Souverain wird darüher, se wie über alle, biher nicht bekannt gewordene, höchst interessante Umstande, gewiss ein helles unzweydeutiger Licht verbreiten. Diese Correspondenz ist in dem bier angeköndigten Werke enthalten, und wird es zur Empfehlung desselben wohl nichts mehr bedürfen.

John Carr's Efg., Beschreibung einer Reise durch Danemark, Schweden, Norwegen, Russland und Preußen, 2ter Theil. 3. 1808. Arn fiedt n. Rudolftadt, in der Klüger'schen Buchhandlung. 2 Rithir.

Wenn Reifende mit den gehörigen Vorkenntniffen, ilherale Denkart, Unparteylichkeit, Sinn far das wahre Glück und die Woltfahrt der Völker, den Trieb, diese nehn deren Urfachen, so wie auch die des Gegentheils aufzouchen, in sich vereinen, dann missen ihre Schriften vorzügliches Interoste gewähren. Unter diesen Geschetzspunkten edige Reife betrachtet, sicht es nicht zu laugnen, des der Verfasser, wenn gleich vielleicht etwas zu sehr von der Liebe zu seinem Vaterlande hingerssen, der der kernel zu den und nas die Resilitäte dieser Anschlichen in Betreif der Besörderung des Wohls dieser Anschlichen in Betreif der Besörderung des Wohls

und der Glückfeligkeit der Menschen darlegt. De es ihm derch seine unabhängige Lage gewährt war, sowohl die niedern els höhern Stände genauer zu beobschten, and selbst die bochhen Personen kennen zu lerene: so bieten seine Bemerkunger ein desta vielseitigeres Interesse an erfahrt daher manche Details über dies merkwürdige Land und dessen Geschichte, sowie auch über die mannichfaltigen Wohlthaten, welche der jetzige, von seinen Völkern hochverchtet, Monrech ihnen at zu Theil werden Jassen. Uber die abrigen bereisteten Linder finden sich hier gleichfalls manche, bis dahin nicht bekannt geweinen, Nachrichten und Anekdoten. Das Ganze ist dabey in einer sor elle Klassen von Lesen gefälligen Schreibart vorgetragen.

In einer Leipziger Buchhendlung wird nächstens eine deutsche Uebersetzung von solgendem Werke erscheinen:

Tablettes chronologiques, de l'Histoire univerfelle depuis la Création du Monde jusqu'à l'Ambte 1808. Ouvrage redigt d'après celui de l'Abbée Langles du Fresnoy, par J. Pices. 3 Vol. 8.

welches, um alle Collision zu vermeiden, hiermit angezeigt wird.

Bibliothèque françoise pour la jeunesse plus avancée,

choix de lectures intéressantes tirées de meilleurs auteurs anciens et modernes. Cahier I. à Leipsio, chez J. F. Hanknoch. 12 gr.

Der Titel dieses Werks giebt im Allgemeinen seine. Bestimmung zu erkennen; es ist weder für des Kindes-Alter, noch für solche, welche die ersten Ansangs-grunde der frenzösischen Sprache noch nicht inne heben, bestimmt, fondern fur die in derfelben fchon geübtere Jugend der gebildeten Stände. Ihr wolhe der Verfasser ein unterhaltendes und belehrendes Buch in die Hande geben, das, indem es zur Erweiterung der schon erworbenen Sprach - Kenntnis beytruge, eine gefunde Nahrung für den Verftend und das Herz darhöte. Es foll alles umfallen, was der Fähigkeit der Jugend angemellen ift, und einigen Reiz für lie haben kann -Staaten - und Kunft - Geschichte, Technologie, Naturgeschichte, Poelie im weitesten Umsange dieles Worts, und vor allen Länder - und Völkerkunde. Schriften, die in Frankreich erscheinen, wird der Verfasser zu diesem Behuf forgsam benutzen; was sie irgend Brauchbares und Interessantes für die Jugend enthalten, wird er fich beeifern in diele Sammlung aufzunehmen, so wie er es fich wird angelegen seyn lasfen, dieselbe durch fo manches Gute und Schone zu bereichern, was in altern, zum Theil feltenen und koftbaren, Werken angetroffen wird. Um den ange-

gebenen Zweck vollfländig zu erreichen, und jenes so allgemein gefühlte Bedürinis in einem größern Umfange, als bisher der Fall war, zu befriedigen, wird von diesem Werk elle Vierteijahre ein Helt von 9 bis 11 Bogen afcheinen. Diese seffe Heft entstät sehr anziehende Notizen über Aggypten, welche die Beschäfenheit des Landes sowohl, als das Bigenthümliche effenheit des Landes sowohl, als das Bigenthümliche Gebitten, Gebräuche, und der Lebensert seiner Einwohner in einer fortlausenden Erzahlung schildern, und durch die Neuheit der Gegenstände, so wie durch die Klarheit und Lebendigkeit der Darstellung, die rege Wilbegiered der Jugend vielsach ansprechen. Er schiletz mit Bruchstöcken aus neuern, in Deutschland wenig bekannten, französsichen Gedichten.

III. Auctionen.

Bücher . , Landkarren . und Kupferflich . Auction.

Am aten Februar 1809. wird die Gräfliche v. Wolkenfteinische Bibliothek zu Würzburg öffentlich vorfteigert. Sie enthält in allen Fächern nicht nur fehr gute, fondern auch äußerft feltene Bücher, Landkarten und Kupferfliche. Freunde der alten classischen, der italianischen und französischen Literatur, so wie die Liebhaber der erften Druckdenkmale, werden hier manches schätzbare Product finden, welches sonft in Deutschland nicht bekannt war. Der 18 Bogen ftarke Catalog ift unentgeldlich zu haben in der Stahe l'ichen und Gobhardt'Ichen Buchhandlung zu Würzburg und Bamberg, bey den Expeditionen des Aligemeinen Anzeigers und der Literetur-Zeitungen in Gotha, Jena, Halle und Leipzig. Ferner zu Augsburg in Metthaus Riegers fel. Buchhandlung, zu Amfterdam im Kunft- und Induftrie-Comptoir, zu Berlin bey Hn. Auctionscommiffair Sonnin, zu Erlengen bey Hn. Kammerer. zu Frankfurt e. M. bey Hn. Antiquer Hecker, zu Göttingen bev Hn. Schepler, zu Hamburg bey Hn. Campe, zu Hannover bey den Hnn. Gebradern Hehn, zu Heidelberg bey Hn. Mohr und Zimmer, zu Mainz bey Hn. Kupferberg, zu Manchen bey Hn. Lindauer, zu Narnberg bey Hn. Lechner, zu Salzburg bey Hn. Düyle, zu Strafsburg bey Hn. Treuttel und Warz, zu Stuttgart bey Hn. Antiquer Steinkopf, und zu Wien bey Hn. Joh. G. Binz.

Vom ersten May an des könstigen Jahres wird die ansehniche Bücherlammlung des sel. Hn. Geh. Justizraths Reichardt zu Jena versteigert werden. Sie besteht vorzögl. aus jurislischen, in alle Theile der Rechte gelehrtheit einschlagenden. Werken und Disputationen, eber euch aus historischen und philologischen Schriften. Wegen des Cetaloge wendet men sich in postfreyen Briefen an den Proclamator, Hn. Baum, in Jena.

ALLGEMEINE LITERATUR - ZEITUNG

Donnerstags, den 29. December 1808.

WISSENSCHAFTLICHE WERKE

VERMISCHTE SCHRIFTEN.

RIGA, b. Hartmann: Ikonologie des jetzigen Zeitalters, oder Darflellung einiger allegorijchen Perfonen nach heutiger Sitte, von Ulrich Freyherra von Schlippenbach. 1808. 236 S. 8.

was fich hisweilen, doch felten genug ereignet, daß ein felhechtes Buch die Veraulaflung zu einem guten Buche wird, das ift her einmal wieder zum großen Vergnügen der Lefer dieser Ikonologie eingetreten.

Der Preyhert von Schlippenbach, (Ruffich-Kaiferlicher Piltenscher Landrath, Mitglied der ruterschaftlichen Comité des Piltenschen Kreites in Curland, correspondirendes Mitglied der Gesetzommisfion zu St. Petersburg, Ritter des Johanniterordens vom Russischen Greichischen Großpriorate, Erbhert auf Ulmahlen, dessen poetisches Talent wir bey der Anzeige seiner Kuronia (A. L. Z. 1808. Nr. 17-2.) charaktersitrt haben, erzählt den Aulass zu diesem Werke folgendermafsen.

Dem Bedürfniss der jetzigen Zeit hat sich so ziemlich jede Wissenschaft angeschmiegt; die Musen haben alle das alte Koftum des Paruaffes schon längst abgelegt, und felbst Pallas Athene wurde sich schämen mit ihrer Eule auf dem Haupte einher zu schreiten. Besser liesse sich die heutige Weisheit (der Fruchtbarkeit wegen) durch eine Monatstaube (obgleich die Sanftmuth das Bild wieder zerftören waide), oder (um auch einen Raubvogel nicht aus dem Spiele zu lassen) noch passender durch einen Guckguck personificiren, dem man es wenigstens zugestehn mus, dass er sich selbst deutlich ausspricht, das "Ich bin Ich' vortrefflich inne hat, und seine Ever nie felbst ausbrütet, sondern solches von andern postulirt. Dessen ungeachtet hört man nicht auf in den bildenden Künften die allegorischen Personen nach alter Weise aufzuführen, und andert weiler fie noch ihre Attribute. Wie unverständlich dadurch die heutigen Kunstwerke dem Allgemeinen werden müssen, ist leicht einzusehn. Neue Stoffe werden in antike Formen gezwängt; ganz zuwider dem Gebrauche der Damen, dieser Elektrometer des Geschmacks ihrer Zeit, die das huile antique in modifelie Flakons gie-Die Kunftler find noch immer um keinen A. L. Z. 1808. Dritter Band,

Schritt weiter. Sie lassen die Melpomene im Kothurn auftreten, ob fie gleich wiffen konnten, dals ein l'aar Schnabelschuhe (entweder spitze Storchoder platte Entenschnäbel) dem Zeitalter angemessener find; (die erstern besonders als Namensvettern eines Zeicheninstruments, und weil nach der heutigen Mythologie der Storch die Kinder bringt;) der Kothurn aber ganz unbekannt ift, ja die meisten fich davon eben fo wenig, als von den Chören der alten Schauspielkunst einen Begriff machen können. wird auch, obgleich in der neuen Taktik der Liebe und des Kriegs Bogen und Pfeile längst abgeschafft find, Amor noch immer mit diesen zu den wildesten Stäumen Sibiriens verwielenen Waffen, als ein kleiner Zohelfänger dargestellt. Man konnte und sollte es wohl dem Trotze und der Schnelligkeit der Eroberungen des heutigen Amors abmerken, dass er Stahl und Eifen zu feinen Waffen gewählt hat, und also nicht mehr der kleine Bolzenschütze ift, derwie die Schützen in Sibirien, den Zobel deshalb nicht mit Feuergewehr erlegt, um den Balg zu schonen. Verdienstlich bleibt es wenigstens auf jeden Fall, die allegorischen Personen der heutigen Kunst auch nach heutiger Sitte und jetzigem Koftom darzustellen. Ihre Beziehungen werden gleich fichtbar, sprechen fich feibst aus, und verdienen schon dadurch in der eignen Tendenz des Zeitalters Sitz und Stimme. Die Basreliefs und Kameen müffen gleichsam Schlussfteine der heutigen Aesthetik werden, und wie man sich aus den Kunftilberreften der Alten ihre Sitten, Gebräuche und Kleidungen vorstellen kann: so würde es auch der Nachwelt möglich werden, die heutige Welt wie Nachhalle ihrer Kunstwerke zu erkennen. Ja vielleicht lebt kanftig ein Michel Angelo, ein Winkelmann, ein Ramler, der felbst aus diesen Blättern die Kunftund Prachtstäcke der jetzigen Welt commentiren. und die Ideen, welche ich hier nur in Umriffen zu zeichnen wagen darf, in schönen Bil lern darstellen wird. Ich wiederhole: es bleibt verdienstlich, die Kunft von den alten Lumpen, die fie umhüllen, ganz zu entkleiden. Man wurde fie leichter erkennen und der heutigen Sitte fie mehr auschmiegend finden. gienge fie ganz nackt; wenigstens muss die Kunft als ldeal nach den lebenden Idealen der schönen und eleganten Welt fich formen, und nicht mehr, und nicht anders bekleidet feyn als diefe. Es hat, ich weifs nicht wer? (und wasste ich's, ich wurde es nicht sagen, deun fo bleibt vielleicht die fchone Bemerkung

(6) N mein weinerent die ichone Bemerkung

deshalb fo grosse Kunftler gewesen, weil fie das Idealische ihrer Kunftwerke mit einer schönen Natur. die fie umgab, vergleichen konnten. In den Sitten, in den Attributen, und Formen ihrer Götter, zeichneten fie ihre eignen, und ahmten fich blofs nach. Die Natur aber bleibt fich ewig gleich; fie veraltet nie: warum follte fie daher, wenn man fie jetzt, wie fie ist, abkonterfeite, dem Künstler mehr Runzeln darbieten, als ehemals? Daher nun mein wahrlich lobenswerther Entschluss, einige allegorische Personen der alten Welt (ich meyne diess nicht in geographischer, sondern in chronologischer Hinficht) zu modernifiren, oder - bester zu fagen - dem Auge des jetzigen Zeitalters durch Uebereinstimmung in Attributen und Sitten anschaulicher und deutlicher zu machen, damit, so wie die Griechen, in den Gemälden der Götter und Heroen die ihrigen erkannten. jeder jetzt lebende Künstler und Dilettant, auch ohne die Brille der Alterthums - Forscher mit der gewöhnlichen Lanette, die er trägt, den Sinn der allegorischen Personen erkennen möge, und diese, aus der alten römischen oder griechischen Zeit, in die jetzige versetzt, gleichsam aus einer todten Sprache in die lebende übersetzt werden. Bildende Kunste find vorzüglich der ganzen Menschheit, die sie beschaut, zugeeignet, und müssen ihr daher auch möglichst ver-ständlich seyn. Man stelle auf einen öffentlichen Platz irgend einen neuern Helden in altem Waffenschmucke mit allem ausgerüftet, was einen Mars bezeichnen kann; er wird von seinem eignen Regimente, an dessen Spitze er focht, nicht mehr erkannt werden; und foll denn immer irgend ein Magister dabey ftehn, der recht eigentlich ein Collegium publicum über die Mythologie der Alten lese! So wie der Held feinem Zeitalter, das ihn bewunderte, erschien, so muss er auch der Nachwelt willkommen seyn. Homer bekleidete seine Bilder mit griechischen, Oshan mit kaledonischen Gewändern, und wir armen Deutschen würden die unfrigen eher mit dem Federmantel der Südfee-Infulaner, als mit einem vaterländischen behangen. In unfern Tempeln - diesen geheiligten Oertern, wo unter allen Nationen die Kunst zuerst ihre Denkmäler aufstellte, wo fie logar das Spielzeug ihrer Kindheit eben so aufbewahrte, als ihre Gesellenund Meisterstücke - hat freylich der gute Geschmack bereits einige merkliche Fortschritte gemacht, und mit Vergnügen erinnere ich mich einer Kirche in achtende allegorische Person - in einem ziemlich modischen rothen Rocke, und den Glauben selbst in Nonnenkleidung gezeichnet fand. Beides fehr richgen Teufel, von dem doch behauptet wird, dass er unsre Leser bezeichnen. die besten Gesellschaften besuche, die Beobachtung des Koftums absprechen könne; da man ihm doch

mein Verdienft) behauptet: die Griechen wären nur ftrenges Incognito zu beobachten, und da es wahrscheinlich unter seinen Unterthanen auch nicht an vortrefflichen Modeschneidern gebricht, die die Kunft, Gebrechen zu verstecken, mit geübter Fertigkeit treiben. Doch wahrlich, ich habe nicht nothig, den Teufel für mich sprechen zu laffen, um das Zweckmässige eines neuen Kostums für die allegorischen Personen des jetzigen Zeitalters zu beweiien. Ehre, dem Ehre gebührt. Und fo gestehe ich denn biermit öffentlich, dass zu diesem Pantheon der neuen Helden und Heldinnen des Geschmacks weder Ramler noch Winkelmann, fondern ein gewisser - leider fehr unbekannter - Boudard den ersten Grundftein legte, und zwar in einem bey Joh. Thom. Trattner im Jahre 1760. in französischer Sprache mit einer Menge von Kupferstichen herausgegebnen Werke, deren vollständiger Titel also lautet: Iconologie tirce de divers auteurs; ouvrage utile aux gens de Lettres. aux Poetes, aux Artifles, et généralement à tous les Amateurs des Beaux - Arts par I. B. Bondard."

Schon diele Einleitung last den Leser einen Theil des Vergnügens ahnden, was ihm das folgende Werk unfehlbar gewähret. Durch das Ganze strömt eine reiche Ader genialischen Witzes, und einer feinen durchsichtigen Ironie; belebt durch eine Menge Anspielungen, die des Vfs. mannichfaltige Sachkenntnisse beurkunden, ohne allzufein herbevgezogen eine mühlame Bilderjagd, oder allzugehäuft einen pedantischen Prunk mit Gelehrsamkeit zu verrathen. Es ift vielmehr der Ton eines erleuchteten und geschliffenen Weltmanns, und eine reine gebildete wohlklingende Sprache, worin hier unter abwechselndem Scherz und Ernst nicht nur des Hn. Boudard fonderbare Einfälle beurtheilt, fondern an diefe Kritik jedesmal eine Menge finnvoller und witziger Reflexionen angeknüpft werden. Von Boudard's allegorischen Vorstellungen find hier folgende, wozu die Figuren in feinen Holzschnitten copirt find, ausgehoben: Die Phantafie, die felige Seele, die verdammte Seele, die Jugend, die Unschuld, die gewöhnliche Freundschaft, die gegenseitige Freundschaft, die unnütze Freundschaft, die Vaterlandsliebe; das menschliche Leben; die Flüchtigkeit des menschlichen Lebens, die Wahrheit, die Schmeicheley, die Enthaltfamkeit, das Unglück, die Nebenbuhlschaft, der Ruf; die Zeitalter; das goldne, das filberne, das eherne, das eiferne Zeitalter; die Schönheit, die Deutschland, wo ich den Teufel - eine nicht zu ver- Güte, die Wohlthätigkeit, und endlich die Ikonologie felbft.

Folgende Stelle aus dem Auffatze über die Vatertig! Denn es ist nicht abzusehn, wie man dem heuti- landsliebe, moge die geistreiche Manier des Vfs. für

"Im schwarzen Häupter-Hause zu Reval wird wenigstens so viel Verstand zutrauen muls, dass er als Seltenheit ein großer filberner Humpen, mit einem feinen Pferdefuls in einen glanzenden Steifstiefel zu Rehfulse, und einer Maus auf dem Deckel, gezeigt. verbergen suchen werde; da ihm doch wohl daran Die Sage geht: Peter der Große habe aus diesem Begelegen seyn muß, gleich vornehmen Reisenden, ein cher getrunken; der Stadtältefte, der ihm zugetrun-

1022

ken, habe eine lebendige Maus im Becher bemerkt. und befeelt von Muth für die Ehre feines Bundes alles zu wagen, fich schnell entschlossen, den Becher auszutrinken und die Maus zu verschlucken. Die Sage fetzt hinzu: der Held fey an einer Indigeftion verschieden. - Freylich ist es nicht selten, dass man, um einem großen Herrn reinen Wein einschenken zu konnen, eine Maus und wohl etwas noch Schlimmeres verschlucken muss, aber belehrend ist dieses Beyfpiel. Für Zeiten, wo felbit aus den Romern Italianer geworden waren, war diese That fürwahr kein kleines Heldenstück, kein geringes Opfer der Vaterlandsliebe; und wenn man einmal für das Vaterland sterben will: fo ift es gleich viel, ob im Todesbecher eine Maus, oder giftiger Schierling ift. Wahrlich, es giebt wohl Fälle, wo bey der Vaterlandsliebe die Maus auch eine andre Stelle einnimmt; bey dem bekannten Sprichworte nämlich, wo von gebärenden Bergen geprahlt wird, die für das Beste des Vaterlandes kreisen. Ich würde daher die moderne Vaterlandsliebe entweder in das Hofkleid eines Staatsmanns, oder in eine militärische Uniform kleiden. Das römische Gewand wird jetzt eben so wenig getragen, als das romische Gefühl; es ware denn im Schauspiele und auf den Lippen. Mit der Vaterlandsliebe ift es gegangen wie mit der Alchymie. Dadurch, dass diese goldene Knnst so oft falsch ausgeübt worden ift, hat he allen Credit verloren, und auch die patriotischen Alchymisten haben manche schöne Unze reines Gold mit dem Rauche verfliegen lassen, and die Refte aus dem Schmelztiegel, in welchem die Kraft und das Mark der Brüder fublimirt wurde, für fich behalten. So wie manches Wort bey der verfeinerten Welt veraltet, und aus den höhern Ständen zu den niedern übergegangen ist: so ist es auch mit manchem Begriffe der Fall gewesen. Der neue Name Weltbürger hat den alten Patriot fo ziemlich verdrängt, und man bort ihn, wie das Halleluja in der Kirche, nur noch bey feyerlichen Gelegenheiten, und an hohen Festtagen. Beide werden nur selten nach ihrem wahren Sinne verstanden, und nur hin und wieder mag manches stille Herz sie voll hoher Andacht und Begeisterung in sich bewahren. Als der portugiesische Held Don Juan de Castro kein Geld hatte, um die vom Feinde beschädigte Festung Dio wieder zu erbauen, schnitt er seinen Knebelbart ab, und verpfändete ihn an die Stände von Goa, um Vorschuls zum Festungsbau zu erhalten. Die Hypothek wurde angenommen, aber nebst der verlangten und geschenkten Summe durch eine eigne Gelandtschaft zurückgeschickt. So viel galt damals noch ein Knebelbart des Vaterlandsfreundes. - Ob wohl unfre modernen Vaterlandsfreunde den zierlichen Backenbart pro patria aufopfern würden? Ich glaube kaum. Auch dürfte fo mancher von ihnen, wenn der Bakkenbart als Hypothek gelten wurde, wenig davon übrig behalten haben, so dass es schwer seyn wurde, dieses Opfer darzubringen. Wie manche Schuld-Scheine würden nicht fub Hupotheca eines ansehnlichen Backenbartes gezeichnet worden feyn, und über ein

kleines einen Concurs bewirkt haben, wo es im eigentlichten Sinne um Haar und Bart gegangen. So eben bemerke ich, dafs ich, ohne es feibt zu wiffen, auch für das Vaterland gewinkt habe: der flogar das Papier, worauf ich febreibe, trägt den erhabenen Namen Fro patria. So läft fich denn auch alles hierauf bezieben, und ich fühle in mir fogar einen gewiffen Stolz dafs ich Fro patria befehreibe."

Mehreres auszuziehn ift unnöthig bey einem Buche, das man füglich mit Lichtenberg's Commentarüber Hogarth vergleichen kann, mit dem Unterschiede jedoch, dals jener die Ideen eines großen Meisters als ein Mann von Witz und Genie zu commentiren hatte, Hr. vow S. aber den Aberwitz des franzöfichen Allegori@en als Text gebraucht, um den Lefer durch Sokratischen Spott und Horazische Laune beides zu belehren und zu ergetzen.

NEUERE SPRACHKUNDE.

BRESLAU, b. Korn d. j.: Polnifehe Grammatik für Deutsche, welche die polnische Sprache gründlich erlernen wollen, neblt einem kleinen erymologischen Wörterbuche von G. S. Bandthe. Rector der Schule zum hell. Gelfte, Mitglied der oberlaufitzischen Gefellschaft d. Wissenden. 1808. XVI. 428 u. 258 S. 8. (1 kthir.)

Zu einer Zeit, wo das Polnische, da es Staatssprache geworden ift, ein neues Leben bekommt, wo die in Polen anfässigen Ausländer das Polnische zu lernen genöthigt find (was fie bisher, man könnte fagen, aus Grundfätzen, nicht thaten), und darin, wie es Rec bestimmt weiss, eben so schnelle Fortschritte machen, als die Polen unter der preussischen Regierong im Deutschen machten, ist eine neue polnische Grammatik eine erfreuliche Erscheinung, zumal von einem Manne, wie Hr. B., der in Polen geboren, und durch fein großes polnisch-deutsches Wörterbuch seine gründlichen Einfichten in die Philosophie dieser Sprache hinlänglich beurkundete. Doch wir wollen von dem Werke selbst sprechen. In der bescheidenen und lehrreichen Vorrede fagt der Vf. dass die Korn'sche Verlagshandlung ihn aufgefordert habe, eine verbesserte Ausgabe der Krumbholz'schen Grammatik, oder selbst eine eigne zu verfertigen; er habe fich wegen der vielen Mangel der Krumbholzschen Grammatik (und mit Recht) zur Versertigung einer fast ganz neuen Grammatik entschlossen. der oberflächlich ten Vergleichung dieser beiden Werke zeigt es fich auch wirklich, dass in dem Bandtkeschen Werke kaum Spuren von dem Krumbholz'schen zu finden find. Niede ohne Ursache hat Hr. B. auf dem Titel angegeben, dass seine Grammatik zum gründlichen Erlernen des Polnischen dienen soll, weil er in der That neben den Regeln und der Auseinandersetzung des Sprachgebrauchs jedesmal, oder doch

größtentheils historisch verfährt, und sogleich auch nicht nur den je zt herrschenden Sprachgebrauch, sondern auch alte Formen und Wendungen auf ihrt. wobey er eine feltne Bekanntschaft mit der polnischen Literatur und dem Geille der Sprache an den Tag legt. Dass der Vf. andere bisher erschienene Werke benutzt, und dass er die Grammatik von Kopczyhsky zu feinem besondern Fahrer gewählt, fagt er telbet in der Vorrede; dass aber auch vieles und die g nze Zufammenfellung fein Eigenthum ift, wird ihm niemand ahlprechen können. Abgelehn von den vielen trefflichen Erösterungen und Bemerkungen, die bey dem etymologischen Theile beygebracht find, fieht man mit einem besondern Vergnügen, dass auch der fyntaktische Theil, der von allen bisherigen Grammatikern fo dürftig oder fo fehlerhait behandelt wurde. hier einen Raum von 70 gehaltvollen Seiten einnimmt. Der Zweck dieser Blatter erlaubt nicht, die Vorzüge diefer Grammatik in Vergleich mit fo vielen andern näher auseinander zu fetzen; Rec. begnügt fich daher, fie nicht nur als die beste unter den bis jetzt erschienenen, fondern als eine wirklich treffliche Grammatik einem jeden, der das Polnische gründlich zu erlernen Sch bemüht, zu empfehlen, und nur einige Bemerkungen oder Abweichungen feiner Anficht hinzuzufogen. S. 3. die Angate der Aussprache des q als on, om und o, wie S. 4. die Aussprache des e als en, em und e, hatte füglich weisleiben konnen: denn warum foll die N chlässigkeit in der Anssprache des gemeinen Lebens als Norm zum Nachahmen aufgestellt werden? S. 8. ift der Unterschied de j von i nicht deutlich genug angegeben; es häite gelast werden follen, das das i mit Kopczyński, und mit Recht, dann in der Schrift gebraucht werden foll, wenn es in der Aussprache vom vorhergehenden Consonenten getrennt wird, als: zjem, ich werde aufessen, und ziem, der Erden; zjawienie, die Erscheinung, zjard, die Zusammenkunst; hingegen ziarno, ein Korn: w jesieni, im Herbste, w jamie, in der Höle; hingegen wiesienny oder wiesienny, Frahlings-, wiera, der Glaube: man fchreibe aber deifen unge chtet iaw, iesieh, iama, iade, igham sie: denn es giebt keine Ur fache, das i hier zu gebrauchen. - In der l'abelle S. 16 f., wo der Unterschied der alten Rechtschreibung von der neuern dargestellt ist, wird wohl eie Hinletzung des Namens vom Fürft-Erzbischof Arasicki nebeu Naruszewicz nicht fo genau zu nehmen fevn: denn Krasicki felbst hatte keine bestimmte Orthographie, wie es Rec. wohl bekannt ift, der viele feiner Handschriften gelesen; und ferner find Krasicki's Werke in frühern Ausgaben nach der Orthographie der Abschreiber oder der Verleger gedruckt, weil er felbst fich darum wenig bekummerte; man darf nur z. B. feine Monachomachia, den Zbior wiado.

moici, und den Dowiadezyhski vergleichen, und man wird auf den eriten Blick eine Verfchiertenheit wihrnehmen. - S. 259 v. 264. wird da Gerundium perf. der verborum actionis imperfectae mit Recht unter ije Archai men gerahit, und ob es gleich bey manchen Worte n noch geblieb n ift: fo wird es doch von einem Steruchen als Warnzeichen begleitet. wünschte lieber, es gar nicht mitten unter andern Zeiten aufgeführt zu fehn, so wie bey den verbis actionis perjectae kein gerundinm praefentis aufgefi hrt ift. ob leich dafür auch aus Bieleki dadzec citit wird. und noch mehr Beylpiele citirt werden konnien.

Am wenigsten genugten Rec. die letzten vier Seiten von der polnischen Profodie. Gleich im 6. 371. fagt Hr. B .: " Ueber die polnische Prosodie hat Hr. Kopczyński in feiner Grammatik, und Hr. Nowaczyński in feiuem Buche o prozodyi i harmonii iezyka polskiego die beste Auskunft gegeben." Aber bey dieser und bey leinen folgenden Behauptungen scheint Hr. B. nicht bedacht zu haben, dass Kop. von der Prosodie, wie fie wirklich in allen Gedichten üblich ift, gehandelt , Now. hingegen fem Werk nur als einen Verfuch geschrieben, um im Polnischen den Reim zu verdrängen und die Quantitätsverse in Ausübung zu bringen. Daher hat Hr. B. aus beiden Werken ganz widersprechende Bemerkungen neben einander geftellt : denn fo fpricht er in einem f., das die polnischen Gedichte aus Versen von 4 bis 14 Sylben bestehen, in einem andern 6. theilt er die Verfe in Pedes ab, wie z. B. gleich die ersten Verse der Ilias nach der Dmochowskischen Ueberletzung:

Achil | la spic | way , mu | 20 , gniew | zgubny. co | szkody

Soll das etwa ein Hexameter feyn? aber die ganze Dmoch. Ilias besteht ja aus 13sylbigen Versen, folglich wird jeder Vers durchaus fo und 11th anders Skandirt werden muffen. In dem 258 Seiten ftarken etymologischen Wörterbuche, mit welchem das Krumbholzische keine Vergleichung aushalt, erscheint Hr. B. als ein gründlicher Sprachforscher. Rec. hat manche treffende Bemerkung und Ableitung mit Vergnügen duraus gelerut, und wünscht, dass dieses meisterhaft ausgearbeitete Wörterbüchlein fich in den Händen eines jeden befinde, der fich mit der Erlernung des Polnischen beschäfftigt. Mit Sehnfucht sehen wir dem in der Vorrede versprochenen Tirocinium entgegen - Die Grammatik ist dem Oberschulcollegio des Herzogthums Warschau zugeeignet, und diese erhabne Behorde hat, nach angestellter Untersuchung dieses Werkes, dem Vf., wie Rec. weifs, in den schmeichelhaftelten Ausdrakken ihre Zufriedenheit zu erkennen gegeben.

ALLGEMEINE LITERATUR-ZEITUNG

Donnerstags, den 29. December 1808.

LITERARISCHE NACHRICHTEN.

Holländische Literatur 1801 - 1804.

XV. Literatur - Geschichte und allgemeine Resultate.

Die Literaturgeschichte wird euf hollandischen Lehrenstalien noch bey weitem nicht so allgemein gelehrt, als auf unfern deutschen, und wird von Schriftstellern verhältnismäßig so wenig bearbeitet, dass, Biographieen von Gelehrten abgerechnet, oft in mehrern Jahren nicht ein besonders gedruckter origineler Beytrag zu derfelben erscheint. Selhst ein gelehrtes Holland erwartet man nicht von einem bisherigen altern, fondern einem erst ganz neuern Inländer (Hn. Heinemeyer zu Jever). Wir haben daher unter diefer Rubrik, eufser ein paar originalen Beyträgen zur Universitäten - Gesehichte und verschiedenen Biographicen, nur eine originale, mit Beyfall aufgenommene, Abhandlung über ein allgemeineres Thema und ein paar Uebersetzungen enzuführen. Jene Abh. ift eine von J. v. Manen in einer gelehrten Gesellschaft zu Arnheim vorgelesene: Verhandeling over den voordgang en invloed der Kunfte en Wecenschapen op de Burgermaatschappyen in de ofgelopen 18 Eeuw; en de moogelyke en waarschynlyke gevolgen die deze vorderingen kunnen hebben op de aangevangene 19 (Arnhein, Moeleman, 1805. 411 S. gr. 8. 8 St.), und hat, in ihrem eingeschränktern Umfange, Aehnlichkeit mit der bekennten weitumfaffenden Schrift von Condorcet, die bald darauf Hollandisch erschien: Schets van historisch Tafereel der Vorderingen van 's Menschen Geeft, naar het Fransch van d. H. Condorces (Haerlem, Bohn. 1801. 327 S. gr. 8. 2 Fl. 4 St.). Eine, im engern Sinne hieber gehörige, Ueberfetzung war die Algemeene Geschiedenis der Letterkunde van de Studeerende Jeugd en voor alle Lesterminnaaren door L. Wachler - near her Hoogd. (Leyden, v. Thoir, gr. 8. 1801. 113 S. 14 St.), die eber vielleicht wieder mit dem erften Stücke ebgebrochen wurde, weil die Uebersetzung schlecht wer. - Die obgedachten Bevträge zur Geschichte der Universitäten Hollands betrefen die zu Leyden u. Franecker. Die erftere: Jon. Guil. se Waser Narratio de rebus Academiae Lugdunae batavae faeculo XVIII. prosperis et adversis. Accedunt B. Vulcanii confilium de studio medicinae, Auctarium Legati Paperbrockiani, sevies Curatorum et Professorum Acad. Lugd. Bat. Sec. XVIII. (Leyden, Luchtmans. 1801. 248 S. gr. 8. 1 Fl. 8 St.), besieht, dem Heuptinhalte nach, aus einer bey der Niederlegung des Rectorats im Febr. 1801. gehaltenen Rede. Zu den vortheilhaften Schicksalen der Univerfität rechnet der Vf. vor allen den Ruhm mehrerer Lehrer, besonders der Theologen H. Wits und J. Alberti.

A. L. Z. 1808. Dritter Band.

der Juriften J. Voet, G. Nordt und A. Schulting, der Mediciner Borrhagve, Albimus und Gaubius, der Philosophen S'Graverande und Musschenbrock, der Philologen A. Schulsens, J. Perizonius, St. Hemfterhuis, L. C. Vaikenaer und Dav. Ruhnkenius; 3) die große Menge Studierender aus allen europäischen, und felbit eufsereuropaischen, Landern (man rechnet ellein an 2000 Engländer); 3) den Eiler ihrer Vorsteher in Erheltung ihrer Privilegien; 4) die Errichtung, Vermehrung und Verbefferung ver-Schiedener Anstalten; 5) den Ruhm vieler ebemaligen ekademischen Mitbürger. Die nechtheiligen Schicksale. der frühzeitige Tod mehrerer Professoren, der Abgang vieler während der Jahre 1783 bis 05. (die iedoch nachber elle wieder angestellt wurden) und der Verlust vieler ihrer Rechte während der letzten Revolution werden kurzer berührt. Diese Rede veranlesste einen Brief aan den - H. J. W. te Water - betr. den voornagm. ften Inhoud van derzelfs Verhaal enz, en behelzende fommige Anmerk. over herzelve, gefchr. door C. A. H. (ohne Druck. ort u. Jahrz. 38 S. gr. 8.), deffen Vf. mit Bescheidenheit einige Verbefferungen und Erganzungen liefert, die von einem Geschichtschreiber der Univerf. Levden nicht übersehn werden durfen. Unter endern wird mit Recht bemerkt, dass der Universität durch das in neuern Zeiten fich fo fehr auszeichnende große Gymnesium zu Amsterdam Nechtheil erwachsen mulste. - Dieselbe Verenlessung, die bey te Water's Rede eintrat, hatte auch, wie schon der Titel fagt, folgende: Everwing Wassembergh Oratio de varia Academiae Francqueranae nuper foreuna, hab. publ., cum Magifir. acad. quareum abires (Leuwerden, v. d. Sluis, 1803. 40 S. gr. 8.). Der Vf. beginnt mit den Unfallen der Universität vom J. 1787. nach dem kaum geseyerten erften Sägulerfest derfelben. da vier Professoren ihre Stellen niederlegten, und kommt dann auf die noch traurigern Folgen der Revolution vom J. 1795., da bey der Univerfitat, die fich eben wieder zu erholen enfing, durch Absetzung und Todesfalle vieler Professoren, nur noch drey bis vier übrig waren, und die Zahl der Studierenden fest euf Null herabsenk, bis die Regierung von Friesland fich der Anstalt kraftig ennahm. Diess besiere Schicksal verdankte fie vorzüglich einem ungelehrten Mitgliede der Regierung, zu dellen Ruhme mitten in der lateinischen Rede ein paar hollandische Verse eingeschalet find. Diefer Rede laffen wir fogleich eine Lobfchrift euf einen um dieselbe verdienten Gelehrten folgen, der noch wenige Jahre vor feinem Tode die Curatel derfelben übernahm, G. Coopmans d. 3., der, wie schon früher bemerkt wurde (f. A. L. Z. 1801. Nr. 108.), ei-(6) Q

Walland av Caucole

nen Biographen an J. Mulder fand, deffen lateinische Schrift nachher Hollandisch erschien (Franecker 1801. gr. 8.). - Zwey Schriften auf einen andern als Lehrer verdienten Todten, Dr. Adr. Walraven, Professor der oriental. Sprachen und jüdischen Alterthumer feit 1770. am Gymnafium illustre zu Amsterdam. lieferten der berühmte Prof. Cras: Memoria Dr. A. Walraven, orat, fun, celebr. ab H. C. C. - a. d. 12. Not. 1804. (Am. Sterdam, 1804. 52 S. gr. 8.) und der Rector H. Hana: Prolufio schol, hat. d. 21. Sept. 1804. (Eb. 22 S. gr. 8.), aus welchen sich ergiebt, dass W., ob er gleich als Schriftsteller wenig bekannt war, doch seine Verdienste als Lehrer und Mensch hatte. In der letztern Denkschrift befinden sich auch einige lateinische Verse von Hier. de Bolch. - Der im Fache der Exegele und Kirchengeschichte bey den Hollandern geachtete Herm. Venema fand feinen Lobredner an 7. Bakker, Prediger und Lehrer an den lat. Schulen zu Amfterdam (Lofrede en H. V. door - Amit., d. Hengit. 1801. og S. gr. 8. 16 St.). Ein paar andere mit Bevfall aufgenommene Schriften diefer Art waren: De Nagedachtnis van Dr. W. Peifers Scheidius verlevendigd, van de Leden van het Utrechesch departement der bat. Maatich, tot nut v. A. door Mr. P. W. Provo Kluit (Utrecht, Tervcen, 1804. 42 S. gr. 8. 20 St.), und die Levensschets van Sim, Seyl, door Fac. Scheltema (Amft., ten Brink, 1804, 26 S. gr. 8, 2 St.). der noch eine ausführlichere dieses als Mensch. Arzt. Gelehrter und Künftler in mehrern Fächern berühmten Mannes folgen folite.

Von ausländischen Gelebrten wurde nur Latuar, dieser aber destu mehr, besonders durch verschieidene Uebersetzer deutschar Schristen, gefeyert. Schon oben haben wir die Uebersetzung von Junge dichterlicher Verherrlichung Lavaters angesichett. Ausler derselben wurden noch ührertett: Sal. Hisfeins Leichenrede aus ihn, mit einem von Lavater auf seinem Todbette dictirten Gedichte (Haurlem, Loosjes, 1301. gr. 2.), J. Bürk if Blumen aus Lavater's Grab (Eb. 1301. gr. 2.), und Gißert Leben L's (Amst., Allart, 1301. u. J. gr. 3.), und Ausen unter den Originalschristellens die Mile A. M. Moren mit einem Jeit ter gedachteit von J. C. Lavatr (Amst., Allart, 1301. 139. S. gr. 8. 1 Fl.) auf, vorin sie fein Andenken als eine sehr warme Verehrerin in Prosa und Versen feret.

Ungern vermissen wir unter diesen Beyntigen zur Literaturgsleichtet eine Schrift, die uns, in Verbindung mit den Bemerkungen der von uns zu Rathe gezogenen beilandischen Journalissen, zu allegemeinen Resultaten über den gegenwärtigen Zustand dar Literatur Hollands leitete. In Ermangelung derselben schließen wir mit einigen Bemerkungen, wie sie sich uns aus der Beerbeitung dieser Unberslehten sleht ergaben. — Sieht man auf den geringen Umfang det Landes und die Anzahl der Einwohner, wovon der größte Theil sich vorzugsweise mit Fahrisken und Handel beschärigt, und dabey auf die auserhalb des Landes satt unr auf einge geringe Gränzbezirke beschenniste Sprache, auserdem aber auf die Zeitumslände, die auf mancherley Art machtheilig auf die Literatur wirken musten: so muss

man sich über die Anzahl der immer noch erscheinenden originalen Schriften wundern. Diess mus um so mehr der Fall feyn, wenn man erwägt, wie ansgebreitet unter den gebildeten Classen Hollands die mit der Landessprache so genau zulammenhängende hochdeutsche und die franzölische Sprache, und wie stark die Einfuhr neuer Bucher in diefen Sprachen ift. Gewifs kann dielen Hinderniffen nur ein edler Stolz auf eine nationale Literatur und auf eine, besonders auch in Hinficht auf die fast übertriebene, bis auf die Ausmerzung fremder technischer Ausdrücke fich erstreckende, Reinheit, immer mehr fich vervollkommnende nationale Sprache. zu deren Ausbildung mehrere Gefellschaften. felbit in Vereinigung mit den obernStaatsbehörden, bevtragen, hinlänglich enigegen wirken. Auch muß diefer Stolz auf den Schriftfteller felbft wirken ; ihn mufs mehr der Beyfall feines eingeschränkten Publicums, als die Auslicht auf Vortheile reizen: denn die Honorare find fo unbedeutend, dass Schriftstellerey in Holland wohl zu den spärlichlten Erwerbsmitteln gebort, und auch schon deshalb, weil der Verleger, selbst des be-· fren Buchs, doch ungleich weniger Exemplare abferzt. als ein deutscher Verleger in und außerhalb Deutschland. Darin mag denn auch wohl ein Hauptgrund liegen, dals fo mancher, der einmal diefen Erwerbszweig. wenighens auf einige Zeit, gewählt hat, fich mit Ueberfetzungen beschäftigt, die noch weit schlechter honerirt werden, und dals mehr als ein Buchhändler lieber wohlfeiler zu habende Ueberfetzungen liefert, als Originale, die doch nicht fo fabrikmäßig und für fo mä-Isige Preise bearbeitet werden, als jene, wie diels, nachst Deutschland, vorzüglich in Holland und Danemark der Fall zu feyn scheint. - Weit mehr Ausmunterung jedoch, als die Verleger geben und geben konnen, bieten die, nach einer obigen Bemerkung, in neuern Jahren atwas verminderten, immer aber noch ungemein zahlreichen gelehrten Gesellschaften, die ouch zum Theil gemeinschaftlich mit der Regierung zum Wohle des Ganzen wirken, durch ihre Preisfragen, ein Hauptmittel zur Beförderung nützlicher Schriften, dar. Hier reizen Ehre und Vortheil: denn die ausgeschriebenen Preise überwiegen gewiss großentheils die Honorare der Buchhändler; wenigstens machen fie die Bearbeitung manches Stoffs möglich, der anserdem unbearbeitet bleiben würde. Auch befördern diele Gefellschaften die Schriftstellerey auf andere Art. So manche Mitglieder würden wohl diese und jene Abhandlung ohne die Veranlassung ihrer Mitgliedschaft nicht geschrieben haben, oder würden sie wenigstens nicht haben drucken laffen, wenn fie nicht als Vorlefung Beyfall gefunden hatte. Wie viele folcher Schriften aber auch in unfern Jahren erschienen, davon sprechen die Ueberlichten der einzelnen Fächer, besonders der beiletristischen, zu stark, als dass hier eine Nachweisung nöthig ware. - Ein Verleger findet fich übrigens gegen ein malsiges Honorar leicht; denn ihrer find, zum Beweife der ausgebreiteten Cultur Hollands und der Liebhaberey der Lecture, fast unbegreiflich viele, fo dols man wirklich deren in fo unbedeutenden Stadten findet, die wohl in Deutschland keine Buchhandlung

Malitand by Google

aufzuweisen haben, und in großen Städten deren ungleich mehr find, els in ähnlichen Stadten Deutschlands: To bet Amfterdam über 40, Rotterdem. Gröningen. Haarlem, Leyden, Urrecht haben deren 6-10 u. f. w. Dass unter diesen mehrere find, die fich durch Solidität feit langer Zeit auszeichnen, ift besonders den Philologen bekennt; und eben fo ergiebt fich aus diesen Ueberfichten, dals mehrere derfelben Schriftsteller find, einige felbit, wie Loorjes zu Haarlem, zu den geschtetsten gehören. Wie gut eber die meiften fich euf ihren Vortheil ver-Stehen, zeigen fie durch verschiedene Unternehmungen, die genau euf den Geschmack und die Liebhaberey des Publicums berechnet find. Befonders fieht man ihren Wetteifer, wie in Deutschland, bey den Uebersetzungen. Schriften eines Autors, der einmal Beyfall gefunden hat, werden fast der Reihe nach übersetzt, und mit andern, wobey man eine Veränderung des Ge-Schmacks befürchten muß, eilen fie eben fo merklich, als im Gegentheil Ueberletzungen größerer Werke, auf deren Abgeng man mit Sicherhait rechnen kann, nur langlamen Fortgang haben. - Dals aber Speculationen auf Uebersetzungen die gewöhnlichsten find, ergiebt fich wiederum zur Genüge eus dieser Ueherlicht; noch immer machen fie, wenn nicht überhaupt, doch in ver-Schiedenen Fächern, besonders dem belletristischen. den größern Theil der hollandischen Literatur eus. Unter den Nationen aber, von denen die Hollander ent-Behnen, ftehen die Deutschen oben an; ja man darf wohl behaupten, dass die deutsche Literatur von den Hollandern immer als Muster betrachtet wird, dem sie im Ganzen, - mit Vermeidung jedoch alles dellen, was ihnen nicht als Reform, fondern als Revolution, oder in enderer Rücklicht als gefährlich erscheint, - treulich folgen. fo fehr auch in neuern Jahren einige ihrer vorzüglichsten Schriftsteller dagegen eifern. Deher fieht denn auch ein großer Theil des gebildetern hollandi-Schen Publicums, in Rücklicht mehrerer Facher der Literatur, mit dem deutschen immer so ziemlich auf einer Stufe; was bey uns Mode ift, wird es auch hald hev den Hollandern; und wenn fie in andern nicht gleichen Schritt halten, wie z. B. im theologischen, wo mehrere von unfern neuern Schriftstellern ihnen zu weit zu gehn scheinen: so giebt es doch gewöhnlich eine Pertey unserer Theologen, mit der fie fortwährend Bekanntichafe un-

terhalten, wie diels mit der Lavaterschen Schule der Fall ift. Weit weniger als aus dem Dautschen wird aus dem Französischen, dellen Studium doch schon seit Jahren durch die Zeitumstande befordert wird, und noch ungleich weniger aus dem übrigens fleistig betriebenen Englischen (daber mittelbare Uebersetzungen englischer Producte nach französischen und deutschen Bearbeitungen um fo mehr befremden), nur höchst selten wird aus dem Italianischen oder Spenischen, nie bevnabe eus dem Danischen, Schwedischen und Russichen übersetzt, wenigstens nicht unmittelbar; auch werden diele Sprachen, nach der Ueberficht der philologischen Literatur zu urtheilen, gerede fo, wie bey uns, nor wenig getrieben. Uebrigens giebt es unter den Ueberfetzern, besonders im belletriftischen Fache, mehrere, die auch als Originalschriftsteller sich auszeichnen, wie Barbaz, Bilderdyk, Immerzell u. a., und als Ueberfetzer oft ihre Originale febr zweckmäßig ebändern. - Endlich wird es auch den Lesern nicht entgengen feyn, dass in mehrern Fächern, freylich sparfamer els in Deutschland, England und Frankreich, aber doch nicht gar zu felten, Frauenzimmer mit Ehren auftreten, wie die verstorbenen Freundinnen Wolf und Deken, Petr. Moent, Mme Overdorp, geb. Poft, die Witwe v. Streek u. a., fo wie denn auch unter den vielen Ungenannten mehrere Frauenzimmer fich finden, die fich durch ihren Vortrag verrathen. Von irgend einem merklichern Einflusse derfelben aber auf die Literatur ift fo wenig zu bemerken, als überhaupt nirgends der Einfluss einer Partey, oder von Cotterieen euf das größere Publicum, wie in Deutschland und Frankreich, fichtbar ift. Vor diesem und vor manchen andern Fehlern, welche die Literatur anderer Nationen von Zeit zu Zeit entstellen, scheinen die Holländer durch ihre gemäßigte Denkungsart bewahrt zu werden, welche ihr allmähliges Fortschreiten im Genzen fichert, und fie im Allgemeinen vor den Abwegen warnt, die von dem Ziele entfernen, ohne für diele Abwege gehörig zu entschädigen. Auch sonfs man nicht vergessen, dass bey einer Nation, bey welcher die Schriftftellerey wohl einige, eber bey weitem nicht hinlängliche, Aufmunterung finder, der Ertrag derfelhen nur ein unvollkommner Mafsftab für die Kenntniffe abgiebt, die man unter den gelehrten und den gebildeten Ständen überhaupt verbreitet findet.

INTELLIGENZ DES BUCH- UND KUNSTHANDELS.

Ankündigungen neuer Bücher.

Bey uns ist erschienen und in allen Buchhandlungen zu haben:

Meifer, J. C. F., Gutachten und Urtheile in peinlichen und andern Straffällen, gr. 2. Preis 2 Rihlr. 12 gr. Preuss. Courant.

Dieses von uns verlegte Werk enthält Fünf und Zwanzig Fälle aus der doppelten Criminal-Praxis des Versassers -- aus der einländischen, und als Beysitzer der Juristen-Facultät aus der ausländischen verschiedener deutscher Territorien. Diese Fälle sollen sich els lebtreich nach der Ablicht des Versallers auszeichnen

Einmal, für das Studium des Criminalrechts, befonders in der wiebigen Lehre vom Verfoch des
Verbrechens nach allen feinen Nüancen; von nahen und enifernten Anzeigen — befonders auch
für die Unschuld; von der innern Wahrheit der
gelindern Erklärungsart der deutschen Goletagebung über die Straß des Raubes; von zweck-

malsi.

mäßiger Anlage der Interlocut in Criminalfachan; von der Römischen Parricidienstrase, nach chronologischer Ansicht u. s. w.

Alsdann, für das Studium der gerichtlichen Arzneygelehrsam eit insbesondere. Eine Reihe Criminal-Erkenntniffe in der Sphäre des Kindermordes find hier nicht nur authentische Belege, wie oft Men-Schenleben von diefer Halfswiffenschaft des Criminalisten abhängt; sondern bilden auch zusammen genommen eine fehr vollständige Darstellung der wichtigften Materialien für die Erhebung des Thatbefiandes in jenem großen und nur allzuhaufig die Criminal - Praxis beschäftigenden Verbrechen. Andre Gutachten fetzen manches bedautende Moment des Verbrechens der Vergiftung ins Licht. Ueber Kupfer - Vergiftung und über die auffallend schädlichen Wirkungen eines Kupfertopfes, wovon Ein Mensch gestorben und dreylsig Menschen von wenigen Löffeln schwer erkrankt find. Ueber die gefährlichen Wirkungen des geftofsenen Glafes. Ueber Vergiftungs - Verluche mit Fliegenstein und Sublimat. Auch Gegenstände der medicinischen Polizey . Pfuscherey; Verschuldungen der Hebammen; Anstalten gegen das gelbe Fieber u. f. w.

Endlich bost der Vers. esch jedem selbstdenkenden Freund der Menschenkunde manchen guten Stoff mitgetheit zu haben. Die in der Praxis des Viseinzige Erscheinung der Entletbung eines Menschen in Schlaftrunkenbleit ist hier neuerdings pfychologisch beleuchtet, mit Sonderbar zulammentressenen Erschrungen an sich selbst verglichen, und gegen neuere Mitsbrauchendeiseles in Sciner Arteinzigen Faller gewarnt. Gewissen-Ansst eines Mörders, daraus sich bildende Träume und Vissonen; eben hierad erfolgte Geständisse. Einslüge eines über spannten und verwisderten Geschlicchtstriebes in verschiedenen Fällen, und auf Verbrechen von mancherley Art. Wahrnehmungen über die Wirkungen der Confrontstinnen.

Es ist bey der Menge der jetzt erscheinenden Schriften wehl keinem Verleger zu verdenken, wenn er die Ausmerksamkeit des Publicums auf ernitheste und bedeutende Verlagswerke durch frühzeitige Auszeichnungen ihres Inhalts, und was in ihnen ungefahr zu suchen ist, zu richten sich bemüht. Wir haben uns bey dieser Anzeige nur die Heraushebung einiger Momente, und bey dersehben strenge Wahrheit zum Gesatz gemach.

Frankfurt a. d. Oder, im November 1808.

Akademische Buchhandlung.

Dr. Car. Fried. Nitzfch,

De revelatione religionis externa cademque publica proluftones academicae. 8 maj. Lipfiae, apud Goichen. 1808.

Der Zweck dieser Schrist ist, einen richtigern und brauchbarern Offenbarungsbegriff, als der gewöhnliche ist, zu empsehlen, und die Offenbarung als göttliche Promulgation der Heiltwahrheuten, oder els öffentliche und perennirende moralische Hulls: und Retungs - Ansteis für die Menschhait, von der Vorsehung selbst gestiftet, und dem menschlichen Geschlechte anvertraut, darzustellen. Dieser Begriff wird hier biblich und philosophisch, nach seiner praktischen und theoretischen Wichtigkeit, eröttert, und den Theologen zur Präsung vorgelegt.

Kind'r, Friedr., Gedichte. Mit einem Kupfer nach Schnort von Bohm. gr. 2. Leipzig, bey Hartknoch. 1302. I Riblr. 16 gr. Auf Velinpap. 3 Riblr.

Jedem Freunde der Dichtkunst wird diese Sammlung willkommen Ieyn. Sie enthält neben einer Auswahl der befen Gedichte, die der Verf. früher in Zeitschriften und Almanachs hat abdrucken issten, und die durch nochmalige Anlegung der Feile einen höhera Kunstwerth gewonnen haben, manche noch vollig neue Blume, die intern altern Geschwiftern an Dost und Farbe nicht nachsteht. Einige der geleienten öffentlichen alltater haben bereits aussthierlicher Beurcheilungen diwfer Gedichte geliefert, auf welche man hiermit zu verweisen sich begrügt.

In der Michaelis - Messe ist erschienen und durch alle Buchhandlungen zu erhalten:

Die Familie Benning. Eine Geschichte in a Banden, vom Verfasser des Sieg fried von Lindenberg. 1. Band. Altona, bey Hammerich. 37 gegen in 2. 2 Rthlr. 4 gr.

Die Manier des Herrn Müller in Itzehoe ist zu bekannt, und die Vorzüge seiner Romane zu entschieden, als das en Schift wäre, zur Empfehlung diese naussten etwas hinzu zu setzen. Der Herr Verfaller verpricht denen, die den Inhalt diese sesten Bandes etwas zu ernishalt sinden möchten, das üs im zuszien, der zur Ostermelse herauskommen wird, entschädigt werden sollen.

Anzeige.

Von den beiden, kürzlich zu Paris erschienenen, febr interessanten Reisebeschreibungen:

Lettres fur la Morée et les fles de Cerigo, Hydra et Zame, par A. L. Coffellan — und

Voyage à l'île d'Elbe fuivi d'une notice for les autres îles de le mer Tyrrhénienne par Arfeline Thichaus de Berneaud

werden nächstens zweckmäsig bearbeitete Uebersatzungen mit Anmerkungen und Zosatzen für die Sprengel-Ehrmannsiche Bibliostek der Reisen in unserm Vetlag erschoinen.

Weimer, im December 1808.

H. S. priv. Landes-Induftrie Comptoir.

ALLGEMEINE LITERATUR-ZEITUNG

Frentaus, den 20. December 1808.

WISSENSCHAFTLICHE WERKE.

ERDBESCHREIBUNG.

HAMBURG, b. Bohn: Dr. Aut. Friedr. Bufching's neus Erdbeschreibung - Europa -Schweden. Schr vermehrte und verbefferte Auf. lage. Herausg. von Dr. Friedr. Rühs.

Auch unter dem Titel:

Schweden, nach Dr. A. F. Busching's Erdbeschreibung aufs neue bearbeitet und herausg. von Dr. F. R. 1807. VIII u. 318 S. gr. 8.

Ebendaf., b. Ebend .: Dr. Ant. Friedr. Bit. fching's neue Erdbeschreibung - Europa -Portugal und Spanien. - Erfte Abtheilung: Portugal. Sehr verm. und verbell. Aufl. Herausg. von C. D. Ebeling.

Auch unter dem Titel:

Portugal und Spanien. - Erfle Abth .: Portugal nach Dr. A. F. Bilfching's Erdbeschr, aufs neue bearbeitet und herausg. von C. D. E. 1808. VIII und 140 S. Einleit. und 287 S. Ortbeschreibung. gr. 8.

er Entwurf dieser neuen, unter Ebelings Auspicien unternommen. Bearbeitung der Bülching'. schen Erdbeschreibung, in welcher seit den nach den letzten Auflagen der einzelnen Theile fo ftark verniehrten Beyträgen zur Ergänzung und Berichtigung, und bey der gegenwärtigen Lage der Umstände, wenn nicht bey allen, doch bey den meisten Ländern nicht viel mehr als der Name des um die Geographie unsterblich verdienten Bulching's übrig bleiben darfte, (der diele Ehre der Fortpflanzung seines Andenkens so sehr verdient, als irgend ein Begründer eines literarischen Infrituts), ift durch die bereits im May 1802. ausgegebene ausführliche Anzeige hinlänglich bekannt. Die Ausführung durch einzelne Gelehrte wurde theils durch die Zeitumstände, theifs durch die Schwierigkeit der Herbeyschaffung und Verarbeitung der dazu erforder. lichen Materialien verzögert. Die Beliegung der letztern Schwierigkeiten lag jedoch falt ganzlich in der Gewalt der rühmlich bekannten Bearbeiter, außer derselben die der erstern. Noch während der Bearbeitung durfte fowohl Hr. E. als Hr. R. darauf rechpen, das, während das Schicksal anderer Staaten noch schwankte, wenigstens die, deren Bearbeitung fie eben beforgten, fest standen. Auch war diess bey Schweden noch einige Zeit nach der Herausgabe diefer neuen Geographie der Fall; den portugienschen A. L. Z. 1808. Dritter Band.

Staat traf fein Schickfal bereits noch während des Drucks der Ebelingschen Arbeit. Wenn aber einerfeits diese Lage der Dinge den Arbeiten der Hn. E. und R. einigen Eintrag zu thun scheint: so ist doch andererfeits mit dem durch die neueften Schickfale dieser Länder vermehrten Interesse für eine genauere Kenntnifs derfelben die Wichtigkeit beider Arbeiten für diesen Zweck gestiegen; und nur eine völlige Veranderung der Gebietseintheilung könnte einen Itarken Anhang nothig machen, da hingegen blosse Aenderungen in der Staatsform in einem nur kurzen Nachtrage fich darstellen lassen. Das Ganze kann dadurch an Brauchbarkeit um fo weniger verlieren, da die Hauptsache, der Natur der Sache nach, in einer reichen Topographie besteht; und die mehr der Veränderlichkeit unterworfenen statistischen Rubriken nur die Nebenfache ausmachen. Nach diefen Vorerinnerungen gehen wir zu den einzelnen Anzeigen beider Theile über, die, bey aller Sorgfalt ihrer Bearbeiter für die Befolgung eines und desselben Planes. doch in mehrern Rücksichten von einander abweichen.

Die Bearbeitung von Schweden, der noch in demfelben Jahre die Bearbeitung von Dänemark und Norwegen, mit Einschluss der gewöhnlich dazu gerechneten Inseln nebst einem Register über beide folgen sollte, die bisher noch nicht erschienen ist, eröffnet Hr. R. mit einer nach dem nur wenig modificirten Busching. schen Plane allgemeinen geographisch - flatistischen Ein-leitung, die in 19 §. (S. 1 - 92.) die allgemeinen Gegenstände abhandelt, nämlich Karten - und Landmeller - Comptoir; (mit Verweilung auf die in einem besondern Anhange mitzutheilende auserlesene Literatur der Staats - und Erdkunde der nordischen Reiche. aus welcher hier nur zuweilen specielle Citate bevgebracht find), Name, Lage, Granzen und Große, Meere, Beschaffenheit der Kuften, Anstalten zur Sicherheit der Schifffahrt, Gewässer, Gebirge; Klima; Einwohner; Producte; Benutzung derselben; Gewerbe und Industrie; Handel und Schiftfahrt; Posten, Zeitungen, Masse und Gewichte; Hauptmomente der' schwedischen Geschichte in Hinsicht auf geographische Bildung der Monarchie; Verfassung; Regierung; rechtliche Verfalfung; Finanzwesen; Kriegswesen; Religion und kirchliche Verfassung; Erziehungswefen. Wiffenschaften und Künste: so dass bev jeder' Rubrik zugleich die für dieselbe bestehenden Regierungsanstalten bemerkt werden. - Die eigentliche Ortsbeschreibung hat Hr. R., und zwar aus einleuch-(6) P

tenden Gründen, ganz anders als alle bisherigen Geographen, selbst die schwedischen eingeschlossen, geordnet; nändich nach den Weltgegenden, fo dass er you Often aus nach dem Norden hinauf und dann nach Süden herab geht, und dabey die ethnographische Eintheilung in die drey Theile: Finnland, die Lappmarken und das eigentliche Schweden, letzteres in den obern oder nördlichen, mittlern und untern oder füdlichen Theil abgesondert, befolgt und die speciellere Beschreibung nach der zwar nicht mehr politisch gültigen aber doch nationalen und allgemein herrschenden Abtheilung in Provinzen einrichtet, jedoch fo, dass dabey auch die politische nach Statthalterschaften sorgfältig bemerkt wird. In der Bearbeitung beider Theile, fowohl des allgemeinen als befondern, ift von dem Büsching-Ichen Texte auch nicht eine Zeile geblieben; in Rückficht der angeführten Oerter ist eine sorgfältige Auswahl beobachtet, viele Namen find ausgemerzt und mit andern vertauscht, und Gegenden und Orte find mit vielen Nachrichten über die Beschaffenheit der Küften und Häfen, über Leuchtthürme, Fabriken und Anstalten aller Art, über die geographische Lage u. f. w. aus sichern Nachrichten ausgestattet. Eine Menge Beyspiele ließen fich davon anführen, wenn dieß nöthig und hier thunlich ware; wir begnügen uns, aus der Einleitung, welche das Allgemeine fo vieler fpeoiellen Angaben liefert, einige Resultate und Bemerkungen auszuheben, befonders folche, die zur Berichtigung bisheriger Irrthumer dienen. Schwedens Größe nimmt der VI. mit Djurberg nur zu ungefähr 6680 (oder nach einer genauern Berechnung 6660) schwedische oder 10,320 deutsche Quadratmeilen an; die bisherigen Angaben rechnen beynahe ; zu viel. - Zur vollkommenen Vereinigung der Nord und Oftsee durch die großen Landseen fehlt nur noch die in einigen geographischen Handbüchern bereits als ausgefihrt angegebene Verbindung des Hyelmer mit dem Wener · See. - Die Bevölkerung des Reichs betrug im J. 1800. nach den einzelnen Zählungen in den Statthalterschaften 3,181,130 Einwohner, so dass im Durchschnitt auf eine der 6660 Q. M. nur 476 Einwohner kommen; denn obgleich einige sehr stark bevölkert find, wie z. B. Malmölius, wo deren 3550 auf eine O. Meile zu rechnen find: fo haben dagegen andere delto weniger, so dass unter den drey am schwächsten bevölkerten Cunter 200 Einw., eines (Umealan) nur 36 Einw. auf die Quadratmeile zählt. Von der Zunahme der Bevölkerung zeigt der Umstand, dass 1795. nur 2,640,177 Einw. gezählt wurden. Bey weitem die Mehrzahl lebt auf dem platten Lande; 1795 wurden die Bewohner der Städte und Flecken nur zu 285,164 berechnet. Von 27 Personen find im Durchschnitte to verheirathet, doch haben fich auch in Schweden die Ehen sehr vermindert, jährlich werden 98,559 Individuen geboren; der Ueberschuss der Gebornen beträgt 22,262. Die unehlichen Geburten, die bis 1795. fich zu den ehelichen wie I zu 27 % verhielten, ftehen jetzt wie I zu 21. Die Beyspiele des hohen Alters nehmen allmählich ab; von 1776-1795, war unter 216 Todten einer von 90, von 812 Todten einer über

95, und vom 3818 Todten einer über 100 Jahre alt. Von dem Charakter der Einwohner, die der Vf. im Allgemeinen ein abgehärtetes, arbeitfames, mäßiges Volk von fröhlicher Gutmathigkeit nennt, wird hier eine fehr vortheilhafte Schilderung entworfen; die weitere Ausführung und die Eigenheiten desselben in den einzelnen Provinzen finden fich in der Ortsbeschreibung. - Der Bergbau ernährte im J. 1795. 49.057 Perfonen, Weiber und Kinder mit gerechnet. ungerechnet aber noch 17,861 Eigenthamer der Bergwerke und Arbeiter für die weitere Bereitung des Eisens; der Ackerbau beschäftigte 1795. 1,252,507 Menschen, oder mit Einrechnung der Kolonisten, Einlieger und Tagelöhner, der Knechte und Mägde 2,256,876 Einw., die Fischerey 17,286. Mit Abrechnung der obgedachten der Metall-Bereitung fich widmenden Menschen betrug 1795. die Zahl der Fabrikanten 2481., und die der Arbeiter 21,410, abgerechnet 2512 Spinner auf dem Lande. In den Städten machten 1795, die zu den Handwerkern gehörigen Einwohner 40,115 Individuen aus, worunter fich 22 061 Meister befanden. Zum Handel gehörten 1795 .: 1226 Grofs -, 7179 Detailhändler und 9797 andere Individuen; die Handlungs - und Fabrikbedienten beliefen fich auf 3921 Personen. Das Detail über den Ertrag der einzelgen Metallbergwerke, die Producte der ländlichen und bürgerlichen Gewerbe, die Aus - und Einfuhr u. f. w. übergehen wir; eben fo den allgemeinen Abschnitt über die Verfassung, Regierung und rechtliche Verfassung, heben aber noch einiges aus den Abschnitten von Finanzen und Kriegswesen aus. Die Hauptmasse des Gekistocks find bekanntlich die Reichsschuldzettel, welche fast alles baare Geld aus der Circulation verdrängt haben, das erst dann wieder zam Vorschein kommen wird, wenn sich der Werth des Papiergeldes gehörig wird gehoben haben. Jetzt beträgt die curfirende Scheidemunze etwa & Mill. Rthlr. Die fämmtlichen, einzeln aufgeführten, Reichseinkünfte belaufen fich, den Ertrag aller den Geiftlichen, Civil - und Militarbeamten angewiesenen Krongüter mit gerechnet, jährlich auf etwa 6 Mill. Rthlr. die wiederum auf die Staatsbedürfnisse und Bezahlung der Zinsen für die Reichsschuld aufgehen. Die letztere betrug 1804.: 13,810,406 Rthlr., worunter 10,416,436 Rthir. auswärtige Schuld war. Die fchwedifche Armee besteht gegenwärtig, die 128 Leibtrabanten, die Officiere und die zuletzt in Pommern errichtete Landwehr ungerechnet, aus 56,700 Mann, nämlich 8000 Mann Kavallerie, 45,000 Mann Infanterie, 3600 Mann Artillerie und 100 Pioniers; die Summe der großen Flotte wird gegenwärtig zu 12 Linienschiffen und 8 Fregatten angegeben, die Flotte der Armee, aus Schebecken und andern kleinen Kriegsfahrzeugen bestehend, beläuft fich auf etwa 200 Stück; die Zahl der Matrofen kann durch die Referve unverzuglich auf 14,800 Mann gebracht werden.

Bey der Beschreibung von Portugal konnte Hr. Eb., die vielen zum Theil trefflichen alten und neuern Halfsmittel von Link, Ruders u.a. m. ungerechnet, auch handschriftliche Nachrichten theils von Portu-

gielen.

giesen, theils von einigen angesehenen Männern, die lange in Portugal lebten, benutzen. Seine Einleitung in den Staat von Portugal ift, wie bereits die oben gegebene Seitenzahl (140) zeigt, ausführlicher, als die Ruhsische bey Schweden; besonders in einigen Abschnitten, wie bey den Naturproducten, die mit einem Register verschene Ortsbeschreibung aber nach der gewöhnlichen Eintheilung in 6 Landschaften etwas kurzer. Aus jener Einleitung, die in 23 6. die allgemeinen Gegenstände, und unter diesen sogleich den ersten über Quellen, Hülfsmittel und Landkarten (die überall auch an Ort und Stelle besonders angeführt werden), fehr ausführlich (bis S. 27.) behandelt, beben wir hier, wie bev Schweden, einige allgemeine Angaben aus. Die Größe Portugals beträgt, nach Mannerts Karte 1642 geogr. Q. M. ohne die Mandungen der großen Fluffe und Meerbufen, mit diefen 1656. Zahl der Einwohner, die fich bekanntlich nicht nach allgemeinen Zählungen angeben, sondern nur nach den Zählungen der Feuerstellen in den Kirchspfelen des Reichs und den Angaben der Communicanten schätzen lässt, beträgt (die Zahl der Feuerstellen mit 5 multiplicirt) 3,558,712 (2185 auf eine O. M.), wovon man 264,000 auf die Hauptstadt rechnen kann. Dass die Volksmenge im Zunehmen begriffen fex, läst fich durch die Vergleichung einzelner Zählungen beweisen. Der Charakter der Portugiesen wird kurz nach den verschiedenen Klassen derselben entworfen. Nach den Kalenderliften beftand der hohe Adel 1805. noch aus 65 Familien, nämlich 2 Herzögen, 21 Marquezes, 29 Grafen, 7 Vicegrafen und 6 Baronen. Die Anzahl der geistlichen Personen wird hier, ungeachtet nach einer königlichen Verordnung von 1788. niemand ohne königl. Erlaubnis in den geistlichen Stand treten durfte, doch noch auf 200,000 angegeben; und ungeachtet der Verminderung ihrer Einkünfte überhaupt und des Collegiums der Patriarchalkirche insonderheit, belief fich doch das Einkommen der letztern, (das 1788. noch über 677,000 Rthlr. betrug) im J. 1805. auf 230,310 Rthlr., die Einkunfte des Pa-Friarchen ungerechnet. - Die Handwerker leiden zwar nicht unter dem Zwange der Zünfte, wohl aber durch Mangel an Aufniunterung, doch waren deren 1804. in Liffabon über 4000 Meifter; die Seidenmanufacturen beschäftigen schon an 27,000 Personen. Das ehemals fo nachtheilige Handelsverhältnifs zu England hatte fich zwar in neuern Jahren im Ganzen etwas gemindert; doch war es 1800, wieder nachtheiliger als 1799. - Ueber die von mehrern der neuesten Reifenden auf 24 bis über 30 Mill. Crufaden berechneten Staatseinkunfte bemerkt Hr. E. blofs, dass fie in den letztern Jahren theils durch neue Einfuhrzölle, theils durch neue nicht so heilsame Auflagen sehr gestiegen find, daß aber die noch weniger zuverläßig bekannten Ausgaben, nach den ergriffnen Nothmitteln zu urtheilen, immer mehr im Missverhältniss mit der Einnahme gerathen; die Staatsschuld, die 1754. da über 23 Mill. Crufaden angegeben wurde, ist feitdem ungemein gestiegen; und von einem Tilgungsfond ist, ungeachtet der im J. 1800. zur Berechnung und Abtra-

gung der Zinfen und Schulden nieder gefetzten Junta nichts bekannt worden; doch wurden im J. 1801., da man 12 Milk Crufailen anleihen mufste, beträchtliche Zollerhöhungen und Auflagen, die lieh lehkt auf die Geitlichkeit erftreckten, decreitrt, um diefe Anleihe neblt den Zinfen zu bezahlen. Die Landmacht follte im J. 1803. aus 52,427 Mann mit geringem Solde beftehn, wozu, die bewaffiscte Volksmafte (Ordenanga) abgerechnet, noch 43 Reg. Landmilitz (Auxiliarus) zulammen 33600 Mann kommen. In Braßien waren bisher nur 3 europääfche Regimenter; übrigens vertheitigen die Colonien fich felbft. Die Flotte beftand zuletzt aus 12 Linlenfchiffen und 14 Fregatten, mit 12,000 fehlecht befoldeten Matrofen.

Wir befchliefeen mit dem kosmopolitischen Wunche, daß recht ball ein allgemeiner Friede, fow wie die Ausführung mancher andern Unternehmungen, auch eine fichere Fortfetzung dieses trefflichen Werkes erlauben, und Hr. E., neben der Vollendung feiner Geographie von Amerika, auch die Vollendung der zu diefer Umarbeitung des Bijchingichen Werks gehörigen Beschreibungen der übrigen Erchtheile überhaupt und infonderheit auch des unfrigen, an welchemer so thätigen Antheil nimmt, zu erleben die Freude haben möge.

NEUERE SPRACHKUNDE.

Leipzig, b. Reclam: Neues englisches Elementarwerk für alle Stände, oder die Kunft, die englische Sprache auf die geschwindelte Art richtig sprechen, lesen und schreiben zu lernen. Von Salomon Lax, Lehrer der englischen und französischen Sprache zu Delfan. 1806. XVI u. 549 S. g. (1 kthlr. 8 gr.)

Diess Lehrbuch verdankt seine Entstehung der Ueberzeugung des Vfs., dass noch keine Englische Sprachlehre da fey, welche ihre Bestimmung ganz erfulle. "Unnöthige Weitschweifigkeit, Verwirrung der Begriffe, fagt er in der Vorrede, entstellen die meisten Sprachlehren bald in höherem, bakt in geringerem Grade. Vorzüglich gilt dieses in dem so wichtigen Abschnitte von der Aussprache. Die Regeln darüber find so wenig systematisch geordnet, dass der Schüler so wohl als der Lehrer ermudet, und das Gedächtnifs vergeblich fich anftrengt, das Chaos von Lesarten, denn Regeln kann man es fast nicht nennen, zu behalten." - Was den etymologischen und syntaktischen Theil der vorliegenden Sprachlehre betrifft: fo ift es nicht zu läugnen, dals fich darin mancher helle Gedanke, manche empfehlungswerthe Bemerkung befindet, wornach man lich in den meisten der Deutschland übersluthenden Englischen Sprachlehren vergebens umfieht; allein desto unangenehmer ift das Gefühl, wenn man bemerkt, dass der Vf. fo oft auf halbeni Wege stehen bleibt, und durch kaum erwartete Missgriffe das Gute wieder entstellt, wodurch fich diese Grammatik auszeichnet; und in Hinficht der für die Aussprache aufgestellten Regeln, die ihr den größten Vorzug zu geben bestimmt waren, fieht fich Rec. das Urtheil abgedrungen, dass fie durchaus ohne allen Werth find. Alles beyzubringen, was

4 . 4

zur Bestätigung dieses Ausspruchs aufgestellt werden konnte, warde zu weit führen; wir beschränken uns daher auf folgende Bemerkungen. Zuerst einen Blick auf die Regeln für die Aussprache. Hier fehlen alle die Principien, von welchen auszugehen unerlassliche Pflicht ist, wenn die so verwickelte Lehre von der Aussprache des Englischen nur einigermatsen ins Licht gestellt und fasslich gemacht werden soll. S. 2. heisst es auf eine verwirrende Art erst, "die Sylben eines mehrfylbigen Wortes haben nicht einerlev Ton, indem einige mit mehr, andere mit geringerer Stärke und Schwäche der Stimme ausgesprochen werden;" und dann wieder: "Eine Silbe hat den Ton, wenn he von andern befonders ausgehoben, d. h. heller und ftärker ausgesprochen wird." - Gleich darauf werden der Englischen Sprache zwey Accente zugeschrieben, der Gravis oder verlängernde Accent ('), und der Acutus oder der verkurzende ('). Engländer kennt diese verschiedenen Accente nicht; bedient fich der Deutsche zuweilen dieser abweichenden Tonbezeichnung, um dadurch wenigstens zwey Laute der Vocale in den accentuirten Sylben zu unterscheiden: so dürfen wir doch nicht gleich hierin eine Eigenthümlichkeit der Englischen Sprache suchen, in der die Vocale nach ganz andern, hier durchaus übergangenen, Principien auf so verschiedene Art ausgesprochen werden. Wollte man die Lehre von der Aussprache des Englischen auf jene beiden Accente grunden: so wurde man sich in einem ewigen Zirkel herum drehen, wie es selbst aus den in vorliegender Sprachlehre beygebrachten Regeln erhellet. Denn S. s. beifst es: "Alle Selbstlaute haben den langenglischen Ton, 3) wenn der verlängernde Accent darauf liegt, als: angel, fecret, chrift, only etc." Aber wenn liegt denn der verlängernde Accent darauf? Hier kann nach jenen Grundfätzen weiter nichts geantwortet werden, als: wenn der Engländer fie lang ausforicht. - Nach S. 4. foll das lange a wie tih, das kurze o wie a. und das kurze s wie o lauten, - eine Aussprache, wodurch das Englische ganz entstellt werden würde. - Nicht alle Vocale (§. 8, 1.) haben den langenglischen Ton, wenn sie die Sylbe endigen, wie dieles clamour, valour, und unzählige andere Wörter beweisen; und das y (§. 10.) in der Endung der Verben auf fy hat nicht den langen Ton, fondern feinen langen Lant ei. Nach 6. 11. haben die Vocale den kurzenglischen Ton, wenn fie die Sylbe nicht endigen; und doch liegt der verlängernde Accent nach 6. 18. 2. auf chrift, angel, pint. Man erfieht schon hieraus, welche Verwirrung und Unbestimmtheit hier überall herrscht; und so mögen die weiteren, fast zahllofen Verstöße gegen Richtigkeit und Genauigkeit, die Ree. vorgefunden hat, mit Stillschweigen übergangen werden. Auch von den vielen den etymologischen und syntaktischen Theil dieser Sprachlehre

entstellenden Fehlern genüge die Aufzählung die fer wenigen. Nicht alle auf man fich endigenden Sub-Stantive (S. 25.) verwandeln, um den Plural zu bilden. das a der Sylbe man in e, fondern pur die. welche wirklich durch eine Zusammensetzung mit man entstanden find. Diesem zufolge fagt man nicht Musfalmen, Ottomen, fondern Muffalmans, Ottomans, weil Muffalman und Ottomannicht Englische Zusammenfetzungen find. - Der Artikel wird S. 36. das Beftimmungswort genannt, und auf die Art hätten wir also ein bestimmtes (bestimmendes) und unbestimmtes (nicht bestimmendes) Bestimmungswort. - "Der Artikel the, heifst es (S. 28.), kann nur dann ftehen. wenn wirklich ein oder mehrere bestimmte Gegenflände aus der ganzen Gattung heraus gehoben werden follen, nicht aber, wenn das Stammwort die ganze Gattung felbst bezeichnet, z. E. the proper fludy of mankind is man. Hier ficht weder vor mankind noch vor man der Artikel, weil unter beiden Wörtern das ganze Menschengeschlecht, nicht ein aus demselben herausgehobenes Individuum verstanden wird." -Allein mankind gehört nicht hierher; es ift ein Collectivum; und man ist das einzige Gattungswort, welches regelmäßig im Singular ohne Artikel für die ganze Gattung gesetzt wird. Daher sagt der Englagder nicht, ungeachtet er die ganze Gattung bezeichnet, when lion is enraged, he erects and [hakes his mane; - leopard and tyger are of the fame nature, and in point of fierceness next to lion; fondern the lion, the leopard, the tyger: und nur als Dichterfprache ift es anzulehen, wenn es z. B. bey Thomfor heist: Along the forest glade the wild deer trip, and often turning gaze at early paffenger; oder: Nor undelightful is the ceafeles hum to drowfy fhepherd as he lies reclined; oder auch: A privilege, beflowed by us, alone, to contemplation, or the hallowed ear of poet, who etc. - Bey den Wörtern, welche ein Mals, Gewicht, oder überhaupt eine gewisse Menge anzeigen. und die immer of nach fich haben (S. 48.), hätte dozen als Ausnahme aufgestellt werden mussen, als: that nothing might have been expressed in half a dozen itnes (Sterne). Nur in einigen Fällen folgt of darauf. als: half a dozen of Burgundi; half a dozen of my felect friends. - The river of the Elbe (ebend.) möchte der Englischen Sprache wohl eben so fremd feyn, als die S. 63. aufgestellte Wortfügung, he is a friend of my father's one, wodurch der Ausdruck, he is a friend of my father's erklärt werden foll. Eben fo falsch ist es, wenn es S. 98. beisst, der Plural von mufelf . und thyfelf fey ours felves, yours felves. -Doch genug von den Mängeln und Unrichtigkeiten, unter denen das Gute, welches fich in diesem Buche findet, erliegt, und deren Rec., ware es erforderlich, noch eine großen Menge beybringen könnte.

ALLGEMEINE LITERATUR - ZEITUNG

Freytags, den 30. December 1808.

WISSENSCHAFTLICHE WERKE

VERMISCHTE SCHRIFTEN.

WEIMAR, im Landes Industrie C .: Allgemeines Archiv für Ethnographie und Linguistik, bearbeitet von mehrern Gelehrten und herausg. von F. J. Bertuck, H. S. Weimar. Leg. R. und Dr. J. S. Vater, Prof. der Theol. zu Halle. Erfter Band, erfles Stück. 1808. 366 S. g. mit fchw. und kolor. Kpfn. u. Karten.

ay dem allgemeinen Interesse, dessen die Ethnographie von jeher und die für die Ethnographie fo wichtige allgemeine Linguistik, vorzöglich seit den neuern Jahren durch mehrere gelungene Arbeiten, besonders auch des auf dem Titel genannten zweyten Herausgebers fich zu erfreuen hatte, kann eine Sammlung wie diese nicht anders als willkommen feyn, die durch den Namen des erstgenannten Herausg, die nöthigen Erläuterungen durch Kupfer und Karten ohne bedeutende Vergrößerung des Preises und bey seiner bekannten Thätigkeit und dem Umfange seiner Verbindungen eine längere Dauer verspricht, besonders da beide Herausg. Unterstützung von Gelehrten wie Beigel, Blumenbach, Bruns, v. Humboldt, Lichtenflein, Rommel, v. Struve, Langlès, Peron und andern erwarten darfen, die theils für eines der beiden Fächer. theils für eines derfelben wichtige Refultate versprechen, die immer mehr von dem genauen Zusammenhange derfelben überzeugen werden. Schon längft haben, befonders wiederum feit Buttner, mehrere Schriftsteller die Wichtigkeit der Linguistik für die Völkerkunde deutlich bewiesen; und längst hat man anerkannt, dass da, wo alle andern Spuren des Zusammenhangs der Völker durch die Revolutionen der Erde verwischt find, die Linguistik allein den in der grauen Vorzeit verbundenent Nationen das Band zeigt, das fie vereinigt. Aber noch ist hier viel zu thun übrig, um feften Fuss zu fassen. Noch lange wird man darauf hinarbeiten müffen, alle Spuren der Art aufzusuchen, um über alte und neue Völker zu Resultaten zu gelangen, die für den Menschenbeobachter. Geographen und Philologen von gleicher Wichtigkeit find, wenn fie mit der Grandlichkeit und Nüchterührit im Forschen, die fich nicht mit leeren Hypothesen und Grillen verträgt, dargelegt werden, die man an Hn. Dr. Vater zu finden gewohnt ift. Noch gehören dazu viele und allmählige Vorarbeiten, zu deren Mittheilung es wohl kein besseres Mittel giebt, als ein Journal, und zwar, da die Linguistik, A. L. Z. 1808. Dritter Band.

ihrer großen Wichtigkeit ungegehtet, doch nicht für alle Menschenbeobachter und Liebhaber der Erd - und Völkerkunde unmittelbares Interesse hat, ein Journal wie dieses, in welchem sie sich fehr natürlich an die Ethnographie anschließt, die ihre Resultate benutzt und mit andern von allen Seiten gesammelten Materialien verbindet. Sehr gut zeigt diefe der diefe Sammlung eröffnende Plan des Archivs für E. u. L. Nachdem hier die physischen, moralischen und intellectuellen Eigenthumlichkeiten der Völker und ihre Abflammung im Allgemeinen als die Gegenstände dieses Journals angegeben und die Wichtigkeit desselben kurz gezeigt worden, wird von den einzelnen Gegenständen belonders gehandelt, und nun heisst es, in Beziehung auf die ihren Wirkungen nach so sehr in einander greifenden. ein großes Fach bildenden, moralischen und intellectuellen Eigenschaften: "aber wohl tritt eine Art der intellectuellen Geiftesthätigkeit, die Sprache, als ein besonderes Fach hervor, welches auch eine besondere Behandlung fodert. Der Geist der Nationen spricht fich in ihrer Sprache aus, und die Abstammung der Nationen von einander wird, wo nicht die Phyliognomie schon entschieden hat, fast allein aus der Aehnlichkeit ihrer Sprachen gefolgert, welche immer nur die Folge einer frühern oder spätern Verbindung feyn kann. Sprachvergleichungen haben ein hohes Interesse, und dieses ift in neuerer Zeit nach der Auffassung allgemeinerer Gefichtspunkte wirklich anerkannt. Für diefs Fach nun-(zwischen Jund J des Ganzen) sollen hier geliefert werden: I. Abhandlungen, Ueberfichten über das Ganze oder Theile von einem gewissen Umfange, also z. B. ober Abstammung der Sprachen der Völker von einander, über das gegenseitige Verhältnis ähnlicher Sprachen oder ihrer Hauptmundarten, über die Geschichte derfelben, über den Geist einer Sprache oder mehrerer. II. Materialien und zwar, a) größere Aufstellungen des Wortschatzes unbekannter Sprachen, besonders zur Vergleichung mehrerer unbekannter Sprachen, b) Originalauffätze in wenig bekannten Sprachen, vorzüglich Volkslieder mit Erklärung; c) Auszüge aus besonders neuen und ausländischen Werken, welche Data der Art enthalten (keine Recenfionen); d) kürzere Notizen über merkwürdige Sprachbezeichnungen. e) Correspondenz - Nachrichten die Sprache betreffend; f) hier und da, wo es nothig ift, Schriftproben." So viel über den Zusammenhang des ethnographischen und linguistischen Theils dieses Journals, wovon der letztere hier wohl einer genauern Betrachtung werth war, da eine Vereinigung dieser beiden Theile in dem

(6) Q

Sinne, wie fie hier ftatt findet, neu ift. Uebrigens zeigt dieser Heft, dass diesem Theile nicht mehr Raum verstattet worden ist, als die Ankundigung ihm einräumte: denn außer dem vorhergehenden Auffatze find unter der Rubrik, Ethnographie noch folgende bis S. 258-begriffen. II. Umrif der allgemeinen und besondern Völkerkunde, von T. F. E. (Ehrmann) (S. 9-23.). Dieler wie man bald fieht, unahhängig von dem vorstehenden Plane in der bekannten leichten Manier des Vfs. ausgearbeitete Auffatz liefert eine etwas weitere Ausführung deffen, was in diesem Plane über Ethnographie gelagt ift, um den Lefern eine genauere Uebernicht dellen zu geben, was fie in dielem Archive zu erwarten haben. Ebenfalls von Hn. E. ift: III. eine Skizzirte Ueberficht der Hauptverschiedenheiten der Völker in Betreff der Leibesfarbe (S. 26 - 33.), mit einer Karte der Menschenracen. In dieser Abhandlung so wie auf der dazu gehörigen Karte find, auf Blumenbacks Forschungen gestützt, nicht nur nach der Leibesfarbe, sondern auch den übrigen körperlichen Charakteren fünf Varietäten des Menschengeschlechts angenommen, nämlich 1) die Kaukasische: Europäer (ausser Lappen und Finnen), Westafiaten und Nordafrikaner; 2) die Mongolische Varietät: Oft - und Süd - Afiaten aufser den Malajen; Finnen, Lappen, Eskimos, Grönländer, und ein Theil der N. W. Amerikaner; 3) die Aethiopifche: Alle Afrikaner, außer den Nord Afrikanern; 4) die Amerikanische: die sammtlichen Bewohner Amerikas, mit Ausnahme der nördlichen (unter den Mongolen genannten Eskimos u. f. w., und, wie fich von felbst hier wie aberall versteht, der Europäischen Colonisten); 5) die Malajische: die Bewohner der Halbinsel Malacca, der oftindischen Inseln und der Australier. Wir haben diese bereits durch Blumenbach bekannte Varietaten hier delshalb aufgeführt, um delto mehr auf die eine eben so schnelle als anziehende Ueberficht gewährende Karte aufmerksam zu machen. IV. Die Völker des Caucafus nach den Berichten der Reisebeschreiber, nebst einem Anhange zur Geschichte des Caucasus, von Hn. Prof. C. Rommel in Marburg (S. 34-134), mit 1 Karte und 4 color. Kpfn., ist eine vorzügliche, auch in Rückficht der bildlichen Darftel-Jung reichlich ausgestattete, Probe der speciellen Ethnographie, mit manchen allgemeinen Bemerkungen über diefe Wiffenschaft; da uns aber ein Auszug hier zu weit führen würde: fo muffen wir uns damit begnügen, hier folgendes im Aligemeinen zu bemerken. Unter der erften Rubrik : Völker dest Cancafus werden nach vorläufigen Bemerkungen über dieselben überhaupt ihre Aehnlichkeiten, Verschiedenheiten u. dgl. folgende 12 Volker einzeln aufgeführt: Georgier, Imiretier, Gurier, Mingrelier, Suaner, Abassen, Tscherkessen, Bassanen, Offeten, Kiften, Leigher und Tataren. Von den neun Auffatzen zur Geschichte des Caucasus waren zwar bereits 6 schon in den geographischen Ephemeriden erschienen, kier aber werden sie ganzlich umgearbeitet and verkurzt mitgetheilt. Sie enthalten: 1) die Perioden des Caucafus (nämlich die griechische, römische, byzantinische, persische, persisch - türkische und ruffische). 2) Das hebräische Paradies und die hebräische

Sündfluth, mit Beziehung auf die Schilderung der Georgier, in deren Land der Vf. jene Begebenheiten fetzt; 3) über die Colchier, Lazier und Mingrelier, (die nach einander in dem Lande auftraten, das von den Alten als reich geschildert wurde, und jetzt der Sitz des elendesten Volkes ist); 4) über die Amazonen und ihre Spuren auf dem Caucalus, die der Vf. mit Mad. Guthrie zu vertheidigen scheint; 5) über die Albanen, Alanen und Afghwanen (oder Afganen, als ein und dasselbe Volk, dessen Namen Bergbewohner bedeutet). 6) Ueber die zehn verlornen Stämme Israels, (die dem Vf. nach nicht nur an der Gränze von Perfien unter den Afghanen, fondern auch auf dem Caucafus zu fuchen find). 7) Ueber die Hunnen oder Chunen. (in Beziehung auf den Cauc.). 8) Ueber den Urfprung der Finnen (als Abkömmlinge und Verwandte des grofsen unter dem Namen der Hunnen bekannten Mongolen - Volkes). 9) Ueber den Ursprung der (ebenfalls zu den Verwandten jenes Volks gehörigen) Samojeden. Wir zeichnen bier nur die Refultate aus, ohne uns auf die Grunde einzulassen, die nicht ohne zu große Weitläuftigkeit darzulegen fevn würden. Der Abhandlung felbst folgt die Erklärung der Trachten der auf Taf. r - 4. abgebildeten Caucafischen Nationen, von dem Künftler felbst, dem bekannten Hn. Geisler zu Leipzig, der 5 Jahre lang bey Hn. Staatsrath Pallas als Zeichner im füdlichen Russland lebte und die Originale an Ort und Stelle zeichnete. Sie stellen Tscherkellen in mehrern Trachten, einen gemeinen Inguschen und Truch-menische Tatarn und Nojaier dar. V. Ethnographische Skizzen aus Peron's Beschreibung der neuesten franzöfischen Entdeckungsreise nach Australien in den J. 1800 bis 1804. (S. 135 - 177.). Sie betreffen die Neu. Holländer (mit einen Porträt), 2) die (zu diefer rohen Menschenfamilie gehörigen) Vandiemens Länder (mit 4 Porträten), 2) die Malaien auf der Infel Timor (mit 2 color. Abbild, von einem Mädchen aus Timor und dem Konige von Salor auf Timor); die Skizzen find intereffant, hier aber keines Auszugs fähig. VI. Fragen und Antworten über den Zustand des von den Samojeden bewohnten Landes und der Nahrungszweige derselben, von Hn. Prof. Dr. Vater, aus den in rushicher Sprache erschienenen neuen monatl. Auffätzen (VII. Th. Jan. bis Marz 1787.) hier zum ersten mal (S. 178 - 230.) vollständig übersetzt, als ein in dieser Art von Genauigkeit und Beglaubigung einziges Actentrück. Um das Interessante dieses Auffatzes zu zeigen, wird die Angabe feiner Theile hinlänglich feyn. Nachdem 1) vom Kaminskischen und 2) vom größern Samojedischen Lande, dem nördlichen Theile vom Pustofersker Gebiete, a) von dem füdlichen Theile vom Ustzelemsker und Ischensker Gebiete, den Bewohnern dieser Landftriche und ihrer Nahrungsweise gehandelt worden sprechen die folgenden Theile(4 - 8.) von dem Charakter, den Gebräuchen, der Wirthschaft, der Wohnung, den Krankheiten und Kurarten der Samojeden, der a) Abschnitt handelt von den rustischen Colonieen in den Samojedischen Gegenden. Den Beschluss machen die Beglaubigungen der Samojeden, für die ihnen vorgelegten fie betreffenden Nachrichten. VII. Ueber

die Bewohner von Gin gir o füdlich von Abuffinien, von Hn. Röntgen in Göttingen verfalst und von Hn. Hofr. Blumenback mitgetheilt (S. 231 - 250.). Die Schilderung der auffallend fonderbaren Gewohnheiten dieses abergläubischen Volks in Beziehung auf die Wahl ihres Konigs ift aus der in Thevenot's Sammlung aufgenommenen von Tellez verfasten Reise des P. Ant. Fernandez geschöpft, 'der das Land im J. 1612. besuchte: fie erfodert einen etwas starken Glauben, wie so man-che andere ethnographische Nachricht. VIII. Ankundigung eines neuen wichtigen Werks über Hinduftan aus handschriftlichen Originalquellen bearbeitet. Sie betrifft eine Mythologie der Hindus aus den Handschriften des durch mehrere schätzbare Beyträge zu den Afiatic Researches bekannten Obersten de Polier, der 1788. aus Indien zurück kehrte, 1792. aber auf feinem Gute bev Avignon von den Revolutionsstürmern ermordet wurde: die Handschrift bearbeitet eine nahe Verwandtin. die durch ihr Journal de Laufanne und andere literarische Arbeiten bekaunte Canonissin E. M. de Polier, die fich gegenwärtig zu Rudolftadt aufhält. Von ihr ift auch die franzößiche Ankundigung dieses Werkes, das zur O.M. in zwey Bänden erscheinen foll.

Was die zweyte Abtheilung der Linguistik betrifft: fo werden die Freunde derfelben bier fogleich mit ganz neuen Schätzen über Afrika überrascht, durch die Bemerkungen über die Sprachen der Stidafrikanischen wilden Völkerstämme, nebst einem kleinen Wörterverzeichniffe aus den gebränchlichften Dialecten der Hottentotten und Kaffern, von Hn. Dr. H. Lichtenflein zu Helmftadt (S. 259-331.). Hr. Dr. L. der fich bekanntlich einige Jahre auf den Cap aufgehalten hat, drang von da tiefer in die Länder der Kaffern vor, mit vieler Aufmerklamkeit auf die Sprache der Kaffern fowohl als der Hottentotten und der von ihm bereits in den geographischen Ephemeriden näher beschriebnen Bos-Die Angaben der Wörter dieser Sprache übertreffen an Reichhaltigkeit und Tiefe alles, was wir von Sparmann, Thunberg, Levaillant, Barrow befitzen. Nach einer Einleitung über jene Völker schildert Hr. L. die Sprachen der Hottentotten und Kaffern fowohl nach dem Mechanischen ihrer Pronunciation, als ihrem grammatifelien Ban, und giebt dann (S. 304 - 331.) Wörter von allen Klaffen mit gefchickter Auswahl des Wichtigsten, und Gesprächsformeln. theils ans der Sprache der Hottentotten - fowohl aus der eigentlichen Hottentottischen oder der Coranasprache als der davon beträchtlich genug abweichenden Mundart der Bosjemans - theils aus der Sprache der Kaffern, - und wiederum fowohl aus der eigentlichen Kaffern-Sprache als der fehr ver-Schiedenen Beetjuana - Sprache. Hr. Abt Lichtenstein (der Vater des Vfs.) hat einige interessante Vergleichungen folcher Wörter mit Arabischen Wurzeln hinzugefügt. - Eine sehr angenehme Aussicht für diess Institut ift es, einen Linguisten von so ausgebreiteter und grundlicher Gelehrsamkeit als Hr. Leg. Rath Beigel in Dresden ift, mit denfelben verbunden zu Schen. Er giebt hier unter Nr. II. in einem sehr gehaltvollen Auffatze: Sprachstrahlen betitelt, Verglei-

chungen von Wörtern des Orients und Occidents. deren Aehnlichkeiten Sprachstrahlen bilden, wie befonders Kerewid (Tark.), Kreeft (Holland.), Krafta (Schwed.), Krebs (Deutsch), Ecreviste (Franz.) einen Sprachstrahl machen, wo eine auffallende Fortschreitung der verschiedenen Bildungen herrscht, oder. um von einem occidentalischen Worte auszugehen wie diess hier größtentheils der Fall ist: Maschera, Mascherata (Ital.), Masque, Mascarade (Franz.), Maske (Deutsch), Maschara (Arab.), Iusus, Iudibrium. So viele Strahlen werfen freylich nur wenige Wörter; immer aber ift es fehr intereffant, von einer Menge deutscher und anderer europäischer Wörter die orientalische, besonders perfische Abkunft oder deren Identität mit perfischen und andern orientalischen Wortern dargethan oder bestätigt zu sehen, so von Degen, Paladin, Spargel, Spinat, Schabracke, Weide, Witt-we, Schwalbe, Magazin, Esparcette, Ambassade u. f. w., dem Englischen Dark, dem Dänischen Gifte u. f. w. Auch ist eine Anzahl ungrischer Wörter mit dem Perfischen verglichen. Bey Cedola, arab. Jaco hätten wir Schedula erwähnt zu fehen erwartet, wie der Vf. im den Perlischen Mekas (Fliege, Wurm) die Wurzel von Musca, und zu Mask (Schwed. Wurm) findet. III. Proben amerikanischer Sprachen mit Ueberfichten ihres Baues in den beugefügten grammatischen Be-merkungen, von Hn. Prof. Dr. Vater (S. 341 - 354.). Sie liefern ein mexicanisches Vater Unser nach Hervas und ein V. U. in der Lengua Huafteca, aus einer zu Mexico 1767. erschienenen Grammatik dieser Sprache von Carl. de Tapia Zenteno, deren Anmerkungen eine so reichhaltige Ueberficht des Baues der gedachten Sprachen geben, dass ihnen fast nur die systematische Form fehlt, um fie ftatt einer kurzen Grammatik zu brauchen; und eine schöne Probe liefern, wie V. U. Erklärungen wichtig und interessant zu machen sind. Von der Lengua Huafteca hat felbft Hervas nichts; ihre Kenntoils ist die Frucht der vorzüglichen linguiftischen Schätze, in deren Besitze sich Hr. Dr. Vater durch feine raftlofe Thatigkeit, und durch die Unterftatzung von Gelehrten, wie die Gebruder uns Humboldt, befindet, deren Verdienste Hr. Dr. V. in einer Anmerkung zu einem Briefe von Hn. A. v. Humboldt über amerikanische Sprachen rühmt, die fich unter den Mifcellen und Correspondenz . Nachrichten findet. Nach diesem Briefe, der die Sendung amerikanischer Sprachlehren und Wörterbücher an Hn. Dr. V. begleitete, dürften in Amerika an 400 Hauptsprachen fevn, von denen vielleicht wenige so verwandt find, als die Englische und Französische; die Mexicanische und Peruanische scheinen sehr gewandt, das Caraibische ist herrlich wohlklingend. Das Zahlensystem in allen diesen Sprachen ift fehr vollkommen. Die übrien Miscellen liefern ein Wallachisches Glückwünschungsgedicht von G. Lazar bey der neulichen Vermählung des Kailers Franz, einen aus den neuesten Missionsberichten abgedruckten Brief des Missionar Pazold (von 10. May 1806.) über ein oftindisches Polyglotten Neues Teftament, und einen Brief aus Sarepta (aus dem Spätjahr 1806.) über die Sammlung und Revision

Mongolischer Bibrithbersetzungen, zwey dusch die Bibelanstalt zu London veranlasste Unternehmungen; und eine Nachricht von Polygioisten Wörterbüchern auf Jele de France durch die dange Nacheiserungsgesellschaft.

Diese Uebersicht des Inhalts zeigt hinlänglich die Reichhaltigkeit und das Interessante des neuen Journals für Gelehrte und Dilettanten, für welche letztere auch die Schönen größtentheils illuminirten Kupfer, Darftellungen eotsfernter Nationen, ein willkommens Giefchenk leyn werden, und erregt den Wunsch und die Hoffnung, von demselben, der Ankündigung zufolge, jährlich 3 — 4 Heste zu erhalten.

PHYSIK.

Halle, b. Hemmerde u. Schwetschke: Grundzüge der Elementarphysik, oder methodischer Leitfaden für den erten physikalischen Unterricht auf Schulen, von Christoph Bernoutti, Dr. der Philosophie und Vorsteher einer Lehranstalt in Basel. 1807. XXII. u. 126 S. 8. m. 1 K. (12 gr.)

Der Vf. ist mit dem Unterricht in der Naturwissenschaft, wie er auf Schulen gewöhnlich sey, sehr unzufrieden, und behauptet, die gewöhnliche Methode

musse ganz umgeschaffen werden und das unverzüglich. In den untern und mittlern Klaffen werde die Naturwillenschaft zu fragmentarisch und unvollständig, in den obern zu gelehrt und zu akademisch vorgetragen, Auch unter den Lehrbfichern, die er kenne, habe keie nes seiner Idee eines methodischen Leitfadens entspre-Solche Acufserungen find in Vorreden vor Lehrbüchern erklärlich: Jeder urtheilt feinen Erfahrungen oder auch wohl feinen Abfichten gemäß. Diels sev indessen ohne Beziehung auf den Vf. gesagt. Sein Buch und gewiss auch sein Unterricht, den er auf seiner Lehranstalt nach diesem Leitfaden ertheilt, find in ihrer Sphäre des Namens nicht unwerth, der feit anderthalb Jahrhunderten in einer höhern Sphäre glänzt. Mit guter Auswahl, Gründlichkeit und Deutlichkeit find in neun Abschnitten die Lehren von den allgemeinen Eigenschaften der Körper, von der Bewegung, vom Schalle, von liquiden, von expansiven Fluffigkeiten, von Wärme, Licht, Elektricität und Magnetilmus vorgetragen. Der Vf. fürchtet, dass mancher den Abschnitt vom Schall zu weitläuftig finden möchte. Rec. findet ihn fehr zweckmässig und erkennt durch alle Abschnitte hindurch den Mann, der seiner Wisfenschaft gewachsen ist und im Unterrichte der Jugend Erfahrung hat.

LITERARISCHE NACHRICHTEN.

I. Ehrenbezeugungen.

Polgende Gelehrte find von der Kaiferlichen Gefellschaft der Naturforscher zu Morkwa zu Mitgliedern gewählt worden: die Hnn. Ackermann in Heidelberg, Albers in Bremen, Blumenbach in Göttingen, Bode und v. Buch in Berlin, Ebel in Franksurt, J. Chr Ehrmann in Strasburg, Fromp in Tübingen, Gall, v. Gäthe in Weimar, Grapengiesier in Berlin, Hermbstätt in Berlin, Heper in Braun-schweig, Graf v. Hoffmannsegg und v. Humboldt (auf Reifen), v. Jacquin zu Wien, Miger in Braunschweig, Karften und Klaproth zu Berlin, Kielmaier zu Tübingen, Kühn in Leipzig, Lampadius in Freyberg, Lenz in Jena, Loder (auf Reifen), Meyer in Berlin , v. Moli in Munchen , Pfaff in Kiel, Reil in Halle, Rosenmüller in Leipzig, Rudolphi in Greifswald, Scheber in Heidelberg, Scherer in St. Petersburg , Schreber in Erlangen , Schwägrichen in Leipzig. B. v. Stebold in Würzburg, Sommering in München, Sprengel in Halle, v. Trebre in Klausthal , Treviranus in Bremen, Weifs in Leipzig, Wiedemann in Kiel, Willdenow in Berlin.

II. Vermischte Nachrichten.

Dass bey der (neulich mitgetheilten) neuen Organisten des Schulwesens in Bayern auf die Religion bey Anstellungen im Schulsache nicht gesehen werden soll, bewies sich bey der Ersennung der Kreisschulrathe (mit einem gleichen Gehalte von 1600 Gulden), von denen z. B. der bisberige protestantische Confistorialrath und Hosprediger in Kastell, Dr. Stephani, als Schulrath zu Augsburg im Lechkreise zum größern Theil katholische Schulen unter seiner Leitung haben wird, dahingegen in dem Oberdonaukreise die Mehrzahl von protestantischen Schulen wieder unter dem bisherigen Oberschulcommissar zu Ulm, Klemens Baden, ftehen wird, dem altesten der als Schriftsteller rühmlich bekannten vier Brüder, und Herausgeber des gelehrten Bayerns, (von dem fratt der durch die Schuld des Verlegers zu lange unterbrochenen Fortsetzung unstreitig nun eher eine auch auf die neuen Provinzen ausgedehnte Umarbeitung zu wünschen und zu erwarten ist). Bey dem Mangel eines Seminars für die protestantischen Schullehrer in Ulm und seinem ehemaligen Gebiet, hat fich bisber einer der Schullebrer diefer Stadt felbft. Hr. Joh. Troftel, das Verdienst erworben, einige junge Leute vom Lande zu fich zu nehmen, um fie fowohl durch Unterricht, als durch praktische Uebungen in seiner Schule zu ihrem künstigen Beruf als Landschullehrer vorzubereiten, was fich wirklich fchon an einigen mit glücklichem Erfolge bewährt hat. Von ihm hat man auch eine gedruckte Darftellung der Begebenheiten und Schickfale Ulms in den wichtigen Tagen des Oct. vom Jahre 1802 , welche zwar nicht von hiftorischem Werthe ift, aber doch zwey Auslagen erlebte.

ALLGEMEINE LITERATUR - ZEITUNG

31. December 1808. den Sonnabends.

WISSENSCHAFTLICHE

FROBESCHREIBUNG.

Zanicht, b. Gefsner: Gemälde von Neapel und feine: Umgebungen, von P. J. Reinfues. 1808. Drey Theile, 216, 178 u. 124 S. 8.

iess Gemälde Neapels und seiner Bewohner gehart in die Reihe der Schriften, die Hr. R. als Frachte seines vieljährigen Aufenthalts in Italien mittheilt, und zwar in die Mitte der in Nr. 360 u. 61. angezeigten Briefe aus dem mittlern Italien und Sicilien. Es wurde, wie man bereits aus den in Journalen mitgetheilten Proben weiß, größtentheils in Neapel felbst nach eigenen Beobachtungen und manchen feltenern Quellen, kurz vor der neuesten politischen Veränderung, und zwar, wie man dem Vf. gern zugesteht, mit Unparteylichkeit entworsen; in der Auf-stellung der mannichfaltigen Particen wollte der Vf. lieber der Natur und ihrem Wechsel, als einer wissenschaftlichen Ordnung folgen, so leicht auch die letztere, und wohl nicht zum Schaden einer zweckmäßigern Ueberficht und zur Vermeidung mancher Wiederholungen und Verweisungen, zu erhalten gewesen ware. Um diese Mannichfaltigkeit und Anordnung, oder vielmehr oft Unordnung, bemerkhar zu machen, zeichnen wir in dem folgenden Auszuge die ein elnen Rubriken durch Curfivfehrift aus.

Das Gemälde beginnt im ersten Theile, der 56 Rubriken aufstellt, mit der lage und dem Klima der Stadt, und erzählt dann kurz die Geschichte derselben, des Wechfels fo vieler Herren, der in Sitten und Sprache so viel Fremdes brachte. Nach der Gewohnheit in Italien, beynabe alle Städte durch Beyworter zu charakterifiren, führt die Stadt Neapel den Titel der fidelissima, der weit weniger passt, als das von den Alten ihr gegebene Beywort otiofa. Aufser der Eintheilung der Stadt und ihrer Bewohner in 48 Parochieen und 12 nach vorzüglichen Gebäuden und Plätzen benannten Quartieren, bestand bis zur Errichtung eines Senats für die Stadtregierung (aus Adligen, höhern Beamten und Kaufleuten im J. 1799. ftatt der chemaligen Sedilen), eine Fintheilung der Bewohner in Adel und Volk mit 7 Flettis, deren das Volk nur einen Im J. 1805, betrug die Bevölkerung in der Stadt 443-421 (ungerechnet die Freuden); auf dem Lande 122,730; darunter waren über 2000 Weltpriefter, über 3200 Mönche und über 4500 Nonnen; das männliche Geschlecht betrug 215.215, das weibliche 228,206 Individuen; 1803 - 4. zählte man der Gebor-

nen 12.807, der Gestorbenen 14.019. Die Volkszahl muß fich daher aus den Provinzen vermehren, zu welchen die Hauptstadt fich wie 1 zu 11 verhält. Für die Lebensmittel der mässigen Einwohner forgt die fruchtbare Terra di Lavoro; ausgezeichnet find die in mancherley Gestalt auf den Tafeln erscheinenden Macaroni: mannichfaltig find fibrigens die Artikel des Pflanzen - und Thierreichs für die nicht fehr verfeinerte, aber gefunde Kache. Das Waffer geben befonders mehrere Wafferleitungen; Schnee und Eis dienen als Arzneymittel, zu Sorbeten u. f. w. Die tägliche Confuntion erfordert unter andern 1500 Tomolas Getreide. Der allgemeinen Schilderung der Häuser folgen Schilderungen der drey größten Plätze: Largo de Castello, der bey Tag und Nacht eine mannichfaltige Anficht der unaufhörlichen Beweglichkeit der Einwohner darbietet; der Piazza di Mercato, des Theaters der kurzen Größe Mafaniello's, wo immer jeder Funke des Aufruhrs zuerst ausgeworfen wurde (ein Platz, den der Vf., gerade wie den vorherge-henden, den größten Platz Neapels nennt), und der Largo di Palazzo. Vom heil. Januarius wird hier vorläufig nur kurz feine Geschichte erzählt; von dem Benehmen der Neapolitaner gegen ihn, die fich die Ehre der Geburt dieses Bischofs von Benevent in ihrer Stad nicht nehmen laffen, findet man anderwärts mehr. Die Neapolitanerinnen find minder fchon als die Männer in N., doch fehlt es diefen kleinen, lieblich gewachlenen Brunetten nicht an Reizen, und was daran mangelt, erfetzt ihre Lehhaf igkeit. Die l'aterlandsliebe der felten weit-reifenden Neapoli aner beschränkt fich auf angewohnte Liebe zu ihrem schönen Lande. Ihr Aberglaube lässt Hexen unter einem Nufsbaume von Benevent verfammeln, wie der Deutsche auf dem Blocksberge, und halt auf seine Hausgespenster u. s. w. wie anderwarts. - Die Ma. Rigkeit der Neapolitaner zeigt fich selbst auf den Tafeln der Reichen, mit Ausnahme der Festrage. Fleiß ift vorzüglich fichtbar unter der mittlern Klaffe der alten innern Stadt, wo beynahe jedes Gewerbe, wie diefs tiberhaupt eliedem in ganz Italien (und auch wohl anderwarts) der Fall war, fein bestimmte. Quartier, oder wenigstens eine eigne Strasse hat; eine Einrichtung, welche edlen Wetteifer unterhält. Zu der natürlichen Munterkeit ward den N. auch eine reiche Dofis von Witz verliehen, der schon in ihrer, befonders an Bezeichnungen für Geiftes - und Körperschwächen sehr reichen Sprache fich zeigt; so nennen fie einen Religiousheuchler Krummhals (mit mehrern OOOle (6) R

A. L. Z. 1808. Dritter Band.

Modificationen), Rofenkranznager, Hoftienfack und lhre Frivolität zeigt fich vorzüglich Safrangeficht. in ihrem schnellen Uebergange von frommer Zerknirschung zu frechem Muthwillen, von ängstlichen Anrufungen ihrer Heiligen in der Noth, zu Verspottungen derfelben, wenn jene vorüber ift; ihre Bonhommie in der guten Laune, womit fie Beschimpfungen vom Priester sowohl als von Polecenellen anhören, in dem höchst freundschaftlichen Verhältnisse der Herrschaften und Bedienten. Ihre Höflichkeit ift fast übertrieben. Die bekannte Proceffucht der Neapolitaner hat ihren Grund in den der Chicane ein weites Feld öffnenden alten Gewohnheitsrechten und den verschiedenen Gesetzbüchern der verschiedenen Dynastieen und Könige. - Von der heißen Liebe der Neapolitanerinnen wird hier ein starkes Bevipiel erzählt. Der Hang zur Graufamkeit dieler fon't fo gutmethigen Menschen zeigte fich bekanntlich in der Gegenrevolution auf eine schreckliche Weife; aber er zeigt fich auch täglich in ihrem Beuehmen gegen die Thiere. Ihr Talent zum Burlesken geht fo weit, das felbst einer ihrer Schriftfteller fagt, dass die Neapolitauer fammt und fonders Polecenellas find, und mehr Talent zu Boufonnerieen, als zur Poefie haben. Für ihre Sprache oder vielmehr für ihren früh ausgebildeten Dialekt haben sie so viel Vorliebe, dass sie den Sieg des toskanischen nur auf Rechnung der Schreibfeliskeit der Toskaner setzen, und auch in neuern Zeiten lieber in lateinischer als toskanischer Sprache schriftstellerten. Betrugereyen find in Neapel fo gemein, das das italienische Sprichwort: In Neapel wird der ehrlichste Mann ein Schurke, fich nur zu sehr bestätigt, wenn gleich viele nur aus Leichtsinn Betrüger werden; auch fehlt es den neapolitanischen Betrügern so wenig an Schlauheit und Scharffinn, als den Londnern, wie der Vf. durch einige Beyfpiele zeigt : indellen darften wohl in N., wo die Bedarfnisse fo leicht zu befriedigen find, nicht mehr Dieberegen vorfallen, als anderwarts, und von den Diebsschulen. die fich dort befinnen follen, konnte der Vf. nichts erfahren. Die bey Liebkofungen gebräuchlichen Ausdrücke, wie meine Artischocke, meine jährige Kuh u. dgl., scheinen aus einer unschuldigen Hirtenwelt herzustammen. Mehr als anderwarts ift in Neapel die Zeichensprache ausgebildet, vorzüglich für geheime Verhältniffe. Der Qui pro quo's der Sprache giebt es mehrere, wie Barone für einen Erzspitzbuben. Conte für einen Kuppler, die selbst in Wörterbüchern aufgeführt werden; ehen fo der Metaphern und Ueber. treibungen. Die Verkäufer rufen die Wassermelonen als Zuckerchen, und Maulbeeren wie Pflaumen, Kirschen wie Aprikosen aus, und der Fluch der Toscaner und Römer; dass dich Ungläck treffe, geht bey dem Neapolitaner in den wortreichen über: taufendfältiges Ungläck komme dir über den Hals, männliches und weibliches. Der nemolitanische Gesang, der fast unaufhörlich ertönt, beschäftigt sich vorzüglich mit den schönen Pferden des Reichs, deren nur wenige find, den klaren Gewäffern, woran es ebenfalls Mangel leidet, und der Liebe, die felten des Gefangs

werth ist; die poetischen Gedanken werden durch die Mulik der Sprache ersetzt, die überdiess durch ihren Reichthum an Bildern dem orientalischen Geiste ihrer Poesie zusagt. Der heil. Januarius wird nochmals in zwey Artikeln aufgeführt, um feine neuesten Schickfale zu erzählen, und ihm wird der heil. Antonio zugesellt. Der Feittag des erstern gehört zu den vier (Haupt.) Festen; die andern drey find das Frohnleichnamsfest, das Fest der vier Altare, und ein Marientag. Auf den Theatern zeigt fich der Hang zum Komischen, besonders zum Niedrigkomischen, wobev Polecenella immer die Hauptrolle spielt. Mehrere Abschnitte find den verschiedenen Theatern, andere dem Polecenella und einer andern Theatermaske Don Fastidio gewidmet. Etwas fonderbar fchliefst fich hieran. Schwerlich durch das lose Band der viel umfassenden Kunst, die Domkirche. Das noch unvollendete Albergo Reale di Poveri, worin gegenwärtig gewöhnlich an 800 Menschen unterhalten werden. hat dem Staate noch wenig Früchte gebracht, und die Confervatorien für Frauen find fast ganz für folche bestimmt, die bey einer bessern Polizey und öffentlichem Unterrichte nicht da seyn wurden. Der Molo grande stellt das bunte Leben der Stadt im Auszuge dar. Die Kirche von St Dominico, die das Herz Karls II. von Amou, und die Alche Alphons'ens von Arragonien u. f. w. aufbewahrt, giebt Anlass zu Bemerkungen über diese Regenten. Die Vicaria (Gerichtshof) eröffnet die Abhandlung eines nicht fehr glänzenden Gegenstandes, der in den Rubriken von der Gerechtigkeitspflege und von fonderbaren Gefetzen weiter ausgeführt wird. Nach Ponte feuro und dem umliegenden Quartiere fendet die Polizey statt ins Hospital oder Zuchthaus, die verworfensten Weiber der käuflichen Klatfe. Das Hofpital der Unheilbaren mit 12 - 1500 Kranken führt feinen Namen mit Recht, da bey der unpaffenden Einrichtung felten ein Kranker die Anstalt geheilt verläßt. Diele beiden Rubriken, zwischen denen. fonderbar genug, die Republicana napolitana oder vielmehr eine Diatribe über deren Monzen fich findet, beschließen den ersten Band.

Der zweute Band führt die Rubriken bis 102 fort. Außer den bereits erwähnten Hospitälern hat N. noch mehrere andere, und offenbar zu viele; bey den meiften zerstören die Fehler manche gute Wirkungen derselben; in den Provinzen dagegen mangelt es fehr an folchen Anstalten. Al Vorsichtsmaßregeln gegen die Lungenschwindsucht ist unter andern das Verbrennen der Geräthe der an diefer Krankheit verftorbenen gewöhnlich. Von den beiden leihläufern borgt das eine bis auf zehn, das andere bis zu fünf Ducaten ohne Zinfen; ähnliche Anflatten forgen für schamhafte Arme und fir Loskaufung von Sklaven aus der Barbarey. Als merkie urdige Regierungs. Collegien (der vorigen Regierung) fohrt der Vi. funf auf, die nach feiner Aeufserung die Gebrechen des Staates weit ftärker, als die Sorge der Regierung, fie zu heilen, beweifen. Auch' der affentliche Unterricht war im Ganzen (mit Ausnahme der vortref lich eingerichteten Militär-Akademie) unzweckmässig organisitt, und die Universität leistete wenig: (auch war von der Akademie felten etwas zu hören.) Der Pallast Francavilla hat eine Gallerie mit vielen berrlichen Bildern; der konigl, Pallast Capo di Monte hat in neuern Zeiten viel von feinen Sammlungen verloren. Die Religion ift. nach dem Urtheile eines neapolitanischen Schriftstellers, den fogenannten Aufgeklärten lächerlich, bev dem Pobel besteht fie in Aberglauben; "er fieht den Allmächtigen als einen Geizhals an, den man durch Geschenke versöhnen muss, und wendet sich deshalb nich an ihn felbit, fondern an die Heiligen, die er als eben fo habfüchtige Advocaten betrachtet." heil. Januarius wird häufig genug mit Gott felbst verwechfelt, oder an delfen Stelle g fetzt. Ein Heiliger im Geschmacke der Neapolitauer muss zur Hälfte ein Heiliger, zur Hälfte ein Narr feyn, wie ein hier angeführter Mönch aus dem fechszehnten Jahrhundert. der Kranke, befonders Venerische, durch Ablecken iedes Körpertheils mit der Zunge heilte. Die strenge Klofterzucht der Theatinerinnen wurde in neuern Zeiten doch dahin gemildert, dass die sonst unbestimmte Anzeige eine. Todesfalls aus ihrer Familie in eine bestimmte Anzeige verändert wurde. Unter den Britderschaften find einige sehr löbliche für Unglückliche. Christiano ilt in N. das, was dem Franzosen sein "Monfieur," dem Deutschen sein "guter Freund" für einen Unbekaunten ift. Die Banken verloren nur erft unter den Bourbons auf einige Zeit an ihrem Credite. Einen sonderbaren Gebrauch bey der Geburt der Madchen hat der Vf. nur durch eine Stelle des italianifchen Dichters Cortele deutlich zu machen fich unterfangen; etwas bestimmter außert er sich über die orientalische Sitte des Ehren (Braut.) hemdes. Das neapolitanische lo Hymenaee besteht im Auspfeissen der Brautleute (niederer Stände) durch Bekaunte, bey denen lie vorbeyfahren. Mit den Hörnern im eigentlichen und uneigentlichen Sinne treibt der Witz der Italianer, und besonders der Neapolitaner, stark sein Spiel; hat der Vf. nicht auch das feinige mit der Schere, einem neapolitanischen Mährchen, getrieben? Bev den Begrabniff . Ceremonieen horte die alte Sitte der Klageweiber erst vor Kurzem auf; in den Provinzen dauert noch die Sitte der Witwen fort, ihre rein vom Kopfe abgeschornen Haare dem Verstorbenen um die Hande gebunden mit ins Grab zu geben. Eine Art fehr belebenden Confects, Tenfelchen (Diabolini) genannt, wird vorzüglich gut in Klöftern verfertigt. Von den Gesellschaftsspielen beschreibt der Vf. nur eines. Die Tarantelle hat Aehnlichkeit mit manchen bekannten Tanzen anderer Sud-Europäer; fie wird mit Instrumental - und Vocalmusik begleitet; die dazu gehörigen sehr finnlichen Lieder find wahre Kinder-1 Presepi (die Krippen, anderwärts Kripplein Christi genannt) zeichnen sich in Neapel durch die Einmischung des Polecenella aus. Die Mascheroni, fteinerne Masken in den Mauern an den Treppen, werden dazu gebraucht, die Fackeln darin auszulöschen. Die Kühe des Franziskanerklosters S. Pasquale laufen mit einem Bleche an der Stirn in der ganzen Stadt umher, um vom Publicum gefüttert zu werden; gehörig fett

werden fie von den Mönchen geschlachtet, die dann mit ihren Fleische Geschenke machen, um wieder beschenkt zu werden. Das Karneval unterscheidet fich von dem Karneval anderer Städte blofs durch die, wo möglich noch größere Menge von Polecenellas, durch die Cocagne und den pyrrhichischen Tanz. Die Contraste in Neapel sind zum Theil höchst lächerlich; ein Poleoenella halt die Lampe zu Ehren einer Madonna; eine Pyramide des h. Januars wird mit Sirenen verziert u. dgl. Die oben schon erwähnten Maccaroni erhalten hier eine eigne Rubrik, und wahrlich nach dem, was der Vf. von dem Gebrauche dieses Worts zu mehrera Bezeichnungen fagt, und über ihre Herleitung aus den Griechischen wiederholt, verdienten sie dieselbe. Die bloß in N. zu findenden Kandelabern ähnlichen Puramiden oben mit dem Bilde eines Heiligen und an den Seiten. mit Basreliefs find drey. Die Lazzaroni (am wahrscheinlichsten von den Lazarus geweihten Hospitälern herzuleiten, in welche die aus den Kreuzzügen zurück gekehrten geoflegt und aufgenommen wurden, und eine besondere leichte Kleidung erhielten), keine besondere Cafte, meistens aus Findelkindern bestehend, bey weitem aber nicht 40,000 Menschen stark, und in neurer Zeit fehr vermindert, auch keineswegs unter einem (befrändigen) Oberhaupte, bey vorkommenden Gelegenheiten ein Schutz der ehemaligen Regierung gegen den Adel, übrigeas bey wenigen, durch geringe Anstrengung zu erreichenden Bedürfniffen nur kleine Diebe. dürften höchstens nach und nach zu Seeleuten brauchbar zu machen feyn. Von dem fehr zahlreichen Adel ift der höhere, in der Relidenz lebende, größtentheils unwiffend und durch Aufwand verschuldet, der neuere, niedere Adel lieferte bisher gewöhnlich die höhern Staatsbeamten. Die eben fo unverhältnifsmässig zahlreiche als vermögende Geiftlichkeit, die gemeinschaftlich mit dem Adel beynahe ausschließlich alle liegenden Gründe befitzt, hat doch vielleicht, befonders unter den Weltgeistlichen mehr Gelehrte und rechtschaffene Männer als in andern Ländern. Mit den Kaufleuten machen die Advocaten die zweyte Klasse der Bewohner, von einem ehemaligen Vicekönige zuerst und dann immer bis auf den heutigen Tag Strohhüte (Paglietti) genannt. (in der Hauptstadt 4000, im ganzen Reiche etwa 30,000) he gehören zu den schlausten und reichsten, die man irgend findet. Unter den Acraten wird Reichthum und Ehre nur den berühmtern zu Theil; die audern finken zu Charlatans herab. Die Freudenmadchen zeichnen fich in Neapel nur durch die höchste Verwerslichkeit aus. 1 Pifferari find hier wie in Rom herumziehende Hirten, die je zwey und zwey um die Weihnachtszeit nach Dudelfack und Schalmey einen Gefang auf das heilige Kind vor den Häufern fingen; zuweilen haben fie auch Marionetten. Eigene Gewerhe machen die Wafferverkanfer und Oelverkäufer, wie auch die Vedutenmaler, die Anfichten vom Vefuv, befonders bev Ausbrüchen, malen. Befondere Rubriken haben auch die Feftungen überhaupt und die Caffelle del Carmine, S. Eremo, dell' Uovo und C. nuovo erhalten.

Der dritte Theil, der mit der 125sten Rubrik beschließt, beginnt mit dem Gemälde des gerade vor der Revolution peltorbenen Padre Rocco, eines durch seine ganz auf den Pobel, vorzüglich die Lazzaronis, berechnete Beredfamkeit fehr einflusreichen Dominicapers im Geschmacke des berühmten Abraham a Sta Clara, der felbst dem König oft die Wahrheit sagte; von feinen Reden werden hier mehrere höchst komische Proben gegeben. Meister Georg heisst jeder Auffeher in dem großen Hospital der Unheilbaren, nach dem Namen des ersten; Sposeto, jedes in das Hospital della Nunziata aufgenommene Findelkind; ein unbekannter Signor Lello (Lelio) muss seinen Namen allen närrischen und bizarren Neigungen und Vergnügungen leihen. Die Kirche Santissima Annunziata, die einst das Grabmal der Königin Johanna II. enthielt. giebt Veranlassung zu Bemerkungen über Johanna I. und II. Wie einst Empedokles auf dem Aetna fich aufhielt, um dessen Natur zu erforschen, fo wohnt deralte Abbate Tata am Veluv im St. Martin Klofter; an Gi. ambatt, della Porta's Grab werden Bemerkungen über Physiognomik mitgetheilt. Der schnelle und doch dahev bewundernswürdige Maler Luca Giardine und Phil. Hackert, den feine Kunftgenoffen in Rom um feinen Keichthum beneideten, den aber der Vf. hier als einen weisen Mann schildert stehen hier neben einander. Die fchone lebhafte Strafe Toledo, das Karthauferklofter S. Martino, die Kirche Sta Maria della pieta de' Sangri, die Kapelle des Tänfer Sohannes, die Kirchen S. Paolo de' Padri Teatini, von S. Lorenzo und von S. Chidra haben ihre eigenen Rubriken: eben fo die Katakomben, die Villa reale, der einzige absichtlich angelegte Spaziergang Neapels, die Grotte von Positipo, Virgils Grab, die Schule Virgils, den die Tradition hier zu einem Zauberer macht, und der Pallast der Königin Johanna I. Den Beschluss macht Campo fanto, der Todtenacker, der, da die meisten Leichen in den Kirchen begraben werden, nur für die im großen Hospitale der Unheilbaren Sterbenden. für die übrigen Bewohner aber nur in Zeiten starker Sterblichkeit benutzt wird.

LITERARISCHE NACHRICHTEN.

Schul- Anstalten.

Darmftadt.

Am 19. und 20. Sept. hielt das hielige Großherzogliche Gymnafum leine öffentliche Prüfung der Gymnafasten, und am 21. Sept. leine gewöhnliche Redeübung. Zu diesen Feyerlichkeiten lud der Prof. und Rector des Gymnafums. Hr. Joh. Georg Zummermam durch eine Einladusgischrift ein, welche den Tiele hat: Ermähung und Warnung an unser zur Abadinut jetze abgehenden Jüngünge. Eine Einladungsschrift u. f. w.

Heidelperg, 11 201 4

Die beiden bisherigen Gymnassen, das reformires und katholiche, sind aun wirklich vereinigt. Am 21. Nov. 1808. geschah die seyerliche Erösfaung des nun vereinigten Gymnassen, in Gegenwart der dazu eingeladnen Gymnassen, in Gegenwart der dazu eingeladnen II.e. Kirchenrath Emald, welcher dazu nehlt dem III.e. Kirchenrathe Emald, welcher dazu nehlt dem die Feverlichkeit mit einer Rede überbeile Vortheile dieser Vereinigung, wobey er zugleich die Einwendungen und Bedenklichkeit mit einer Rede überbeile Vortheile dieser Vereinigung, wobey er zugleich die Einwendungen und Bedenklichkeit and einer Rede uberbeile Vortheile dieser Vereinigung, wobey er zugleich die Einwendungen und Bedenklichkeit and gegen zu wielerigen luchte. Nach geendigter Rede machte er bekannt, das die dryg am reformirten Gymnassum voor beybehaltenen Leiner, Hr. Rector Dr. Lauter, und die beiden sodern Leiner, Hr. Dr. Kayfer und Hr. Zimmermann, gleich den

beiden am katholischen Gemnalium bisher angestellten Lehrern, Hn. Pazzi und Mitska, auch diesen Titel führen, das Directorat des Gymnafinms aber unter den beiden bisherigen erften Lehrern der beiden Gymnalien, wie überhaupt immer unter den zwey erften Lehrern der katholischen und resormirten Religion abwechseln, und für das nächste Jahr Hr. Doctor Lauter Director feyn, auch dass nächstens noch ein sechster Lehrer lutherifcher Confession angestellt werden follte. Mierauf forderte er den neuen Director des vereinigten Gymnafiums auf, den Gymnasiaften die von dem letztern vor einem Jahre für das reformirte Gymnalium entworfenen und nun auch provisorisch für das vereinigte Gymnalium für gültig erklätten Gefetze öffentlich vorzulefen, nach deren Vorlesung der Director den Gymnasiasten in einer kurzen Rede die Wichtigkeit der Befolgung dieser Gefetze vorhielt, und die anwefenden Aeltern aufforderte. die Lehrer des Gymnaliums bey ihrem schweren Geschäfte durch willige und thätige Mitwirkung zu unterflützen. Zum Schluffe fügte noch Hr. Ober - Kirchenrath Ewald eine kurze Anrede an die Gymnafiaften hinzu, womit fich die mit Musik unterbrochene und abwechfelnde Feverlichkeit endigte. Die Zahl der nun vereinigten Gymnafiaften beläuft fich gegen 120, wozu das reformirte Gymnasium über 70, das katholische etwas über 40 lieferte. Ueber die nene innere Einrichtung des Gymnasiums lasst sich, da dieselbe nur noch provisorisch ift, nicht eher etwas sagen, als bis der erwartete allgemeine Schulplan für alle Badische sogenannte Mittelfchulen erschienen seyn wird.

MONATSREGISTER

DECEMBER 1808.

Verzeichniss der in der Allgem. Lit. Zeit, und den Ergänzungsblättern recensirten Schriften Anm. Die erfte Ziffer zeigt die Numer, die zweyte die Seite an. Der Beyfatz EB bezeichnet die Erganzungeblätter

d'Alembert à Fréderic II. sur le démembrement de la Pologne. 353, 790.

- an Friedrich II. üb. die Theilung Polens; aus d. Franz ; herausg. v. K. Fifcher. 353, 790. Ammon, Ch. Fr., Anleit, zur Kanzelberedfamkeit, EB.

155. 1226.

Archiv, allgem., für Ethnographie u. Linguiftik, f. F. J. Bertuch.

v. Aretin, Ch., Prodromus meines literar. Handbuchs üb. die Baier. Gesch. u. Statistik. 376, 975. Auswahl neuer u. interellant. Reifebeschreib. 4r Bd.

I. A. Graffet St. Sauveur.

Bandtke, G. S., polnische Grammatik für Deutsche. 3 82. 10x2.

Baur, Fr. N., f. N. Macchiavel.

van Beeck Calkoen, J. F., Eurialus üb. das Schone; nach dem Holland. v. Fr. Heidenkamp, EB. 154, 1229. Bernoulli, Ch., Grundzüge der Elementarphylik. 3254 1047.

Bertele, G. A., Handbuch einer dynamischen Arzneymittellehre. 363, 869

Bertuch, F. J. u. J. S. Vater, allgem. Archiv für Ethno-

graphie u. Linguistik. In Bds. 18 St. 385, 1041. Bibliographie der Bienenzucht. EB. 154, 1228.

Block, J., om Ungdommens Foraedling ved Videnskaberne. 380, 1005.

Bredetzky, S., kurzer Umrifs der bibl. Gefah. des alt.

u. neuen Testaments. EB. 156, 1146. Briefe, vertraute, üb. die innern Verhaltn. am Preufs. Hofe feit Friedr, II. Tode. 1 - 5r Bd. 372, 938.

Bund, der Rhein., f. P. A. Winkopp.

Büsching's, A. Fr., neue Erdbeschreib., Europa: Portugal u. Spanien. 1r Abth. Portugal. Neue verm. Aufl., herausg. v. C. D. Ebeling. 384, 1033. - - neue Erdbeschreib., Europa: Schweden, Neue

verb. Aufl., herausg. v. Fr. Rühs. 384, 1033.

Charakteristik Friedr. Wilhelm III. u. der bedeutendsten Personen an f. Hofe; v. M. W. aus d. Franz. 376,970. v. Cölln, F., Gedanken üb. die Aufhebung d. Erbun-

de Cunha de Azeredo Coutinho, J. J., üb. Brafiliens und Portugals Handel. Aus dem Portugies. v. K. Murhard. EB. 149, 1192.

Damenkalender, Berlin., auf d. J. 1209. 373, 952.

Ebeling , C. D., f. A. Fr. Bufching. Eberhard, J. A., der Geist des Urchristenthums. 1 - ar Th. 378, 985.

Eickenrodt , J. H., Versuch einer in bürgerl. Verhalenissen anwendbaren Berechnung regular. Flächen u.

Körper. 378, 992.

Engels, J. D., üh. den Berghau der Alten. 376, 972. Erörterung der Fragen: Was wird Preußen in Zukunft feyn? Wie kann Deutschland wieder unabhängig werden? 376, 972.

Erzählungen, kurze moralische, für Kinder. EB. 153-

Eurialus üb. d. Schöne, f. J. F. van Beeck Calkoen.

Feuerbrände, neue. 1 - 155 H. 372, 940. Feuerloschinstrumente, f. W. Mossory.

Fenerschirme, od. das Vaterland. 1 - ar H. 375, 961. Fick, J. Ch., prakt. Engl. Sprachlehr: far Deutlche

bayderley Geschlechts. 6e verm. Aufl. EB. 143, 1141. - the complete English Letter- Writer on the molt common occal. in Life. EB. 143. 1141.

Fifcher, Ch. A., Gemälde von Valencia, ar Th., f. Graffet St. Sauveur.

- K., I. d'Alembert. Friedrich der Große an fein Volk. 376, 972.

Gudicke, J. Ch., Fabriken . u. Manufacturen . Adrefs .

Lexicon von Deutschland. 2r Th. od. geogr. technol. Handb. für reifende Kanflente EB. 152, 1216. Gärtner, C. F., Supplementum Carpologiae. Vol. III. Cent. II. EB. 146, 1166.

Glatz, J., Iduna. 2e verb. Aufl. 1 u 2r Bd. EB. 156, 1241. - Sittenlehre für jungere Madchen. 1 u ar Bd.

EB. 156. 1241.

- Theone. I m ar Bd. EB. 156, 1241. - Woldemar's Vermächtnis an seinen Sohn. EB.

153, 1117 Glock, N. V., Faltenpredigten üb. einige Gegenstan-

de aus der Leidensgelch. Jelu. EB. 146, 1167. Gmelin, J. Fr., allgem. Gesch. der thier. u. mineral.

Gifte, EB. 147, 1174. Gottschalk, Fr., Taschenb. für Reisende in den Harz.

369, 917-

Graffet St. Sauveur, A., Reile durch die Balear. u. Pityufischen Inseln in d. J. 1801 bis 5., nach d. Franz. v. Ch. A. Fifcher. 369, 913.

- - Reife u. f. w. aus d. Franz., auch: Auswahl neuer u. intereffant, Reifebeschr. 4r Bd. 370, 925.

Hagena, Fr. H., f. Ch. Villers.

Hager, Dr., Gemälde von Palermo. EB. 154, 1325. Hand - u. Schreibkalender, Berlin., neuer, für alle Stände, auf d. J. 1809. 373, 952. Hat Preufsen in dem Kriege am Ende des Jahrs 1805

weife gehandelt? 376, 971,

Hauff, J. K. Fr., Lehrbuch der Arithmetik. 2e verm. Aufl. EB. 150, 1199.

Heidenkamp , Fr. , I J. F. van Beeck Calkoen.

Hempel, P. G., Inventarium diplomaticum Historiae Saxoniae inferioris. 4r Th. EB. 143, 1141.

Henke, A., Handbuch der Pathologie. 1r Bd. 364, 875-— üb. die Vitalität des Blutes u. primäre Säfte-

krankheiten. 364, 878.

Herrmann, Ch. G., üb. dan Werth d. öffentl. Gottes-

verehrungen. EB. 155, 1239.

Heft, J. J., Lehre, Thaten u. Schickfale unfers Herrn. Neue verm. Aufl. 1 u. 1e Hälfte. EB. 147, 1169. Hudtwalker, Ch. M., Communionbog for menig Mand;

oversat ved A. P. Medra. EB. 156, 1248. Hattner's, J. C., Nachricht von der Britischen Gesandt-

fattner's, J. C., Nachricht von der Britischen Gelandtfchaftsreise durch China, herausg. v. C. B. EB. 150, 1199.

Intelligenzblatt zu den neuen Feuerbränden. 1r Bd. Nr. 1 — 46. 373, 946. Jugendblümchen, ein Bilderb f. Kinder. EB. 553, 1223.

Jugendhlümchen, ein Bilderb. F. Kinder. F.B. 133, 1223.
Jung, J. H., gen. Stilling, Theorie der Geisterkunde.
256, 809.

X

Kalender, Berlin., genealogischer auf das J. 1209-

373, 913
- historich - genealog auf d. J. 1809. 373, 951.

Kendörfer, H. A., Handbuch für Freimaurer. 347, 822.

Kindereateri, Ch. V., Posthuma; edid. Fr. Ch. G.,

Perlet. 355, 207.
Klefeker, B., Predigten zur Beforder, der Werthschätz.

des Christenth. EB. 156, 1247.
Kojegarten, Ch., meine Freuden in Sachsen. EB.

144, 1152. Kraufe, K. Ch. Fr., Grundlage des Naturrechts. 1e Abth.

EB. 148, 1177-Kurz, Fr., Beyträge zur Gesch. des Landes Oesterreich oh der Ens. 2r Th. Gesch. des Ausruhrs im Hausruk-Viertel. 3r Th. merkw. Schicklale der Stadt Lorch.

Viertel. 3r Th. merkw. Schickfale der Stadt Lord EB. 143, 1137.

Langsdorf, K. Ch., f. Prony.

Lax, S., neues Engl. Elementarwerk für alle Stände.

Lettres coafidentielles sur les relations intérieures de la cour de Prusse depuis la mort de Fréderic II. 1 — 37 Bd. 372, 440.

Le Vaillants Reise in das Innre von Afrika, in d. J. 1780 bis 85. 3 - 5r Th., od. nene Reise u. s. w. 1 - 3r Th. EB. 150, 1200.

Th. EB. 100, 1200. Lichtstrahlen, Beyträge zur Gesch. der J. 1805 - 7.

ın Bds. 1 — 38 H. ..37°, 964 Linde, M. S. B., Slownik iezyka Polskiego. 1r Bd. 1r Th. 353, 785

Lorenz, J. Fr., die Elemente der Mathematik. 2r Th. 1 u 2e Abth. se umgearb. Ausg. FB. 154, 1240.

1 u 2e Abth. 2e umgearb. Ausg. EB. 154, 1240. Louis, der unglückliche Dauphin von Frankreich. EB. 154, 1232-

M.

Maas, J., Denkmal der Liebe u. Verehrung beym Grabe J. M. Schröchh's. 374, 960.

Macchiavel, Nic., d. Fürst; frey überf. u. herausg. v. Fr. N. Baur. 363, 171.

Magazijn, geneeskundig, door A. van Stipriaan Laisci s, C. G. Ontyd en M. J. Macquelyn. 3 u 4r D. 1 — 38 St. EB. 149, 1185.

Maier, Al., der Kalender. EB. 148, 1183. v. Marton, J., Nomet Magyar, es Magyar Nemet Lexi-

s. marton, J., Nemet magyar, es magyar Nemet Lexicon. ir Th. 1 u 2e Abth. 369, 919. Mauch, A., alles durch Gottes weife Vorfehung, nichts

Mauch, A., alles durch Gottes weile Vorlehung, nichts von ungefähr. EB. 155, 1139. Meden, A. P., f. Chr. M. Hudtwalker.

Mein Vaterland Preußen nach seinem Entstehn u. Aufblühn- 1 u 2e umgearb. Aust. 374, 957.

Memorabilien, den Predigern des 19ten Jahrh. gewidm. 2n Bds 1 — 3s St. EB. 155, 1233.

Middeldonf, H., f. Nahum Milton, J. u. K. G. F. Schwalbe, erster Unterricht in

der Engl. Sprache, nach J. V. Meidinger. 570, 922.

Mößigy, W., Fragmente üb. den Geist der Zeit. 3 u. 3

H. 376, 971

Müller, Ch. G., Geschichte n. Merkwürdigkeiten der Stistsbibliothek in Zeiz. 355, 804. — P. E., de Hierarchia et studio vitae asceticae in sa-

cris et myster. Graec. et Romanor, latentibus. EB.

- W. C., der Unverbrennliche. se verb. Auft. 364, \$80-Murhard, K., f. da Cunha de Azeredo Coutinho.

N.

Nahum; aus dem Hebraischen von H. Middeldonf.

301, 855. Niemejer, A. H., Feyerstunden während des Krieges. 367, 897.

Ontyd, C. G., f. Magazijn, geneeskundig.

Pachter, der, K. Fr. Sabin; ein Opfer der Ungerech-

tigk. im Preuss. Staate. 373, 949. Perlet, Fr. Ch. G., f Ch. V. Kindervater.

Prepenbring, G. H., Phermacia felecta; 2r Bd. 2e nmgearb, Auft., auch: Teutsch. systemat. Apothekerbuch. 2r Bd. EB. 150, 1200-

Pittoresken, neue, aus Norden. 354, 799-Polikalender, Berlin., auf d. J. 1809. 373, 952-

Preufsens Zukunit; von H. B. 374, 953

Prony, neue Architectura Hydraulica, 1r Th. Beschreih, der Dampsmaschinen. Aus d. Franz. v. K. Ch. Langsdurf. EB. 145, 1160.

Pythagoras und feine Zeitgenossen. 1 u 2r Th. EB. 146, 1163.

R.

Rechte v. Verbindlichkeiten, die, der Bauern. 358,832, Regenten, die Hohenzollerschen, auf dem Preuss. Thron, f. Mein Vaterland Preussen.

hier P. F., Briefe aus Italien während der J. 1301 bis 5. 1r Bd. 360, 341.

bis 5. 17 Bd. 360, 841.

- Gemalde von Neapel u. feinen Umgebungen.
3 Thle. 386, 1049.

- neuester Zultand d. Infel Sicilien. 1r Th. 360, \$41. Reisen des Pythagoras nach Aegypten, Chaldas, u. f. w.

Aus d. Franz. 17 Th. EB. 146, 1163-

Röding, Dr., geograph. Beschreib. des Kriegsschauplatzes in Spanien. 176, 974

Ruez, J., Wer ift ein gultiger Konig? eine Predigt-

EB. 146, 1167.

Rahs, Fr., f. A. Fr. Bufching.

— dem Andenken Joh. G. P. Möller's. 374, 958.
Ruggieri, C., Gelch. der durch Mathieu Lovat zu Venedig im J. 1804 an fich vollzogn. Kreuzigung; aus d. Franz. von J. H. G. Schiegel. 355, 805.

Sandor, St., Tóldalék a' Magyar Deák Szokönyvhez 369-919-

Schiller nach den Hauptzügen seiner Lebensgeich.

Schlegel, J. H. G., I. C. Ruggieri.

v. Schlippenbach, Ülr., Ikomologie des jetzigen Zeitalters. 381. 1017, Schulz, Fr. L., interessante Frzähl. u. Anekdoten aus

d. Gesch. des Oestr. Kaiserstaates. 1 u 28 Bechn. 370, 926.

v. Schürz, F. W., Gemälde Franz. Helden, berühmt feit d. Revolut. 370, 927.

Schwalbe, K. G. F., 1. J. Milton.

Schweighäuser, M., Tablettes chronologiques de l'histoire de la Médecine puerperale. 379, 000.

Seame, J. G., Spaziergang nach Syracus im J. 1802.

Straith, A., Untersuch. ub. die Natur v. d. Ursachen des National - Reichthums. Aus d. Engl. der 4ten Ausg. 2te verm. Auss. 1 — 3r Bd. EB. 149, 1192.

Spieker, C. W., Weliphälisches Taschenbuch. 365, 827-Staats Kalender der Fürst-Primat, Stadt Franks. a. M., auf das J. 1802. E.B. 145, 1159.

ean Stipriaan Luircius, A., f. Magazijn, geneeskundig. Strobel, J. B., Bayer neuer Volkskalender für den Fürger u. Bauersmann. J. 1803 bis 1809. EB. 147, 1175.

Talchembuch, histor., für Prediger u. Schullehrer in Schleswig. u. Holsteinschen auf d. J. 1802 u 3. 2r u

3r Jahrg. EB. 143, 1144. Tafchenbuch., Weftphal., f. C. W. Spieker.

Taube, L. F., der Grund u. Umfang d. Berggerichtsbarkeit der Berggerichte in den Kg). Sachf. Landen. 318, 821. Thomassica a Thussink, Et. J., Waarnemingen omteent de Ziekten, welke in de Jaren 1797 en 93 in het Nosocomium Clinicum van de Hoge School van Stad en Lande van Groningen zijn behandeld. EB. 152, 1314-

Tisons d'Hercule. Cah. I — IX. 373, 946.

v. Trebra, F. V. H., die Lebensgesch. des K. Pr. Majors
G. A. v. Trebra. 367, 904.

Ueber u. wider das Werk: Preußens Zukunft. 374, 957. von Uklanski, E. T., Briefe üb. Polen, Oestreich, Sachfen, Baiern, Italien u. f. w. 1 Thie. 365, 281.

Valett, J. J. M., Vorübungen zum Schreiben des echten Englisch. EB. 143, 1141.

Vater, J. S., f. F. J Bertuch.

Vienne et Berlin mis en paralléle; par F. de C - n. 373, 949.

373, 949.

Villers, Ch., Coup d'oeil fur les Universités et le mode de l'instruction publique de l'Allemagne protestante.

367, 899.

- ûb. die Universitäten u. öffentl. Unterrichtsanftalten im protestant, Deutschland; aus d. Franz. v. Fr. H. Hagena. 347, 900.

Volkskalender, neuer Bayerscher, f. J. B. Strobel.

Walther, Dr., üb. Geburt, Daseyn u. Tod. 364, 879. Weingärtaer, J. Ch., deutliche u. gründl. Anleitung zur Rechem u. Meßkunst, 1 n 2r Th. 360, 847. Westenrieder, L., Abriss der deutschen Gesch. 2e verb. Auß EB. 123, 1315.

Wiedemann, J. Ch., Franz. Lefebuch für Anfänger. ate Aufl. E.B. 144, 1150.

— leichte Aufgaben zur Uebung im Franz. Schreihen. Neue Aufl. EB. 144, 1150.

Wien u. Berlin in Parallele; von F. v. C - n.

373, 949.

Winkom P. A. der Rhein Bund, 2r Bd. 10 - 218

Winkopp, P. A., der Rhein, Bund. 7r Bd. 19 - 218 H. EB. 145, 1153. v. Winterfeld, M. A., Anfangsgr. der Mathematik in

Sokratischer Lehrart. 1 u 3r Th. 3 everb. Aust. und 4r Th. 1 auch: Ansangsgr. der Geometr. u. Trigonometrie. FB. 100 1196.

Wolf, J., Naturgesch. für die Jugend, ihre Lehrer u. Freunde d. Natur. 1r Th. 28 H. EB. 149, 1190-

(Die Summe aller angezeigten Schriften ist 132.)

II.

Verzeichniss der literarischen u. artistischen Nachrichten: Beförderungen und Ehrenbezeugungen in Braunschweig u. Gr. a. Hof

Ackermana in Heidelberg u. Albert in Fremen 385, 2047. Ancillon in Berlin 333, 7921. Berthold in Erlangen 310, 1002. Bimnesbach in Gottingen u. Bode in Berlin 385, 1047. Binnesbach in Gottingen u. Bode in Berlin 385, 1047. Binnesse in Schwerin 369,919. v. Buch in Berlin 385, 1047. Binnesse in Herlin 353, 791. Ebel in Frankfurt u. Ekrmana in Straßburg 385, 1047. Eurer, gegenwart. in Moskau 373, 792. Froriep in Tabingen 385, 1047. Gall, v. Gathe in Weimar u. Grappengeiger in Berlin 385, 1047. Harler d. Jang. in Frlangen u. Harltsben in Colourg 310. 2002. Hermbfödt in Berlin 1841.

in Braunchweig u. Gr. a. Haffmennegg 31s, 1047.

v. Hörmann in Ulm 37s, v.7s. v. Hamboldt (auf Reifen)
33s, 1047.

v. Jacquis in Wien, Illiger in Braunfchweig,
Kanften u. Klaproth in Berlin, Kielmaier in Tabingen,
Kühn in Leipzig, Lampodius in Freyberg, Lens in Jena
n. Loder (auf Reifen) 35s, 1047. Matthiae in
Altenburg 313, 79s. Mettler in Ulm 376, 976. Meyer
in Berlin, v. Modi in Minchen, Fifty in New, Reser
in Halle n. Rofenmüller in Leipzig 38s, 1047. v. Roch in Ulm
376, 975. Rudolphi in Greitwadd, Scheler in Heidelberg, Scherer in St. Petersburg, Scheler in Heidelberg, Scherer in St. Petersburg, Scheler in Leinagen

a. Schwägrichen in Leipzig 387, 1047. v. Soutter in Ulm 376, 976. B. v. Stebold in Würzuurg, Sümmerring in München u. Speregel in Halle 387, 1047. Stolz in Bremen 313,792. Stutzmann in Freingen 380, 1008. v. Trebra in Klausthal, Treutzmann in Bremen, Welf in Leipzig, Wiedemann in Kiel, Willdenow in Berlin 385, 1047. Pfloff in Berlin 333, 970.

Todesfalle. -

Bitaubé in Paris 371, 936. Eck in Leipzig 374, 959. Flajani in Rom 371, 936. Erimin in Weinheim 37, 234. Kapke in Dremburg 35; 807. Noldecken in Wriezen a. d. O. 357, 824. Pfeiffer in Bonn 374, 959. v. Schaffnath in Pellu 358, 807. v. Schaffnare in Stuttgart 374, 959. Welphat in Halle 371, 936.

Ildiverfitäten . Akad. u. andre gel. Anftalten.

Darmstadt, Großheregl. Gymnasium, öffentl. Prükung. 316, 105; Dessay, Hauptichule das., Jubelseyer der vo jahr. Regierung des Herzogs u. Fürsten Leop. Fr. Franz. 359, 319. Göttingen, Kngl. Societ. d. Wissenschaftlicher, Abhandl. u. Vorlesungen, Preiserth., Preisfr. der mathem., histor. u. ökonom. Klass. 371, 934. Heiderg., feyerl. Erössung des vereinigten reformitten

u. kaihol. Gymnalums. 36, 1055. Manheim, Jahrespraling im neuerrichteten Lyceum 319, 839. Morkow, Kaif, Gefellsch. d. Naturforscher, neugewählte Mitglieder. 385, 1042. München, Keig Akad. der Wissensch Schlichtegorit: erstaueter Jahresbericht dessen was sie leistete. 380, 1009. Sitzungen der physikal. - mathemat, Klusse. 366, 815. Minsterial. Section für die oberste Leitung der Unterrichts - u. Erzich. Anstalten im Kgr. Bayern, Glieder derl. 357, 821. Stattgart, Gymnalium, Umfang, Einrichtung, Lehrer, Lehrgegenstände. 339, 839.

Vermischte Nachrichten

Bayern, vom Schulwesen in Betr. der neuen Organisation 385, 1047. v. Hallmann's Schenkung seiner mathem Instrumente, Karten u Bibliothek an das Gymnasium zu Hamm 374, 960. Literatur, Holland, Ubebrücht v. 1801 — 4. Schöne Kunste, Forstetz. 399, 833. Beschildts 366, 839. vermischte Schristen 371, 995. Literatur, etch. u. allgem. Resultate 381, 1035. Machau, Kail. Societ. für Gesch. u. Alterth. läst an einem verglichnen Nessor der myst. 938. Verarschau, Uber-Examinations-Commission laux Kngl. Sachs. Decret 374, 579. Wen, die neue Censur-Verordnung betr. 356, 816.

III.

Intelligenz des Buch- u. Kunsthandels.

Ankandigungen von Autoren.

Flürke in Berlin, Lichenes Germanici exflocati, feeundum Acharii Lichenographian univerfal, difpoliti 361, 861. Stevogt in Jena, Juftiz-u. Polizey-Rügen f. J. 1809. 381, 1009.

Ankundigungen von Buch · u. Kunsthändlern.

Akad. Buchb. in Frankfurt a. d. O. 366, 895. 377. 978. 383, 1029. in Jena 362, 859. in Kiel 362, 859. 366, 806. Albanus in Neuftrelitz 368, 910, 'Andred. Buchh. in Frankfurt a. M. 366, 891- 368, 912. 381, 1010 Anonyme Ankund. 362, 8611-368,9 11. 357,981 (2.) 983. 381, 1015, Barth in Leipzig 362, 862. Danckwerts in Gottingen 362, 260. Darnmann in Züllichau 377, 979. 921. Dyk. Buchh. in Leipzig 362, 862. 366, 895. 368, 911. Expedition des Allg Kameral - Correspondenten in Erlangen 381, 1010. Franzen u. Grofse in Stendal 366, 894. Frolich in Berlin 381, 1013. Frommann in Jena 368, 905. Gonferdt in Jena 381, 1010. Gofchen in Leipzig 383, 1031. Hahn, Gebr., in Hannover 377, 980. Hammerich in Altona 377, 982. 381, 1013. 383, 1031. Hartknoch in Leipzig 381, 1015. 383, 1032. Hemmerde u. Schwetschke in Halle 377, 980. Hermann in Frankfurt a. M. 377, 980. Hof. Buch - u. Kunsthandl. in Rudolstadt 368, 905. 906. Keyfer in Erfurt 368, 909. Klüger in Rudolltadt 362, 859. 381, 1014. Kraufe in Danzig 377, 979. Küha in Polen 381, 1014. Kammer in Leipzig 361, 861. Landes. Indultrie. Compt. in Weimar 361, 860. 366, 891. 368, 996. 177, 977, 181, 1010. 381, 1013. Malinkrodf, Gebr., in Dortmund 377, 932. Meyer. Buchh. in Lemgo 377, 931. Ochmigke d. 81t. in Berlin 368, 910. Parlin is Erlangen 368, 909. Percher in Gotha 362, 875. 861. 364, 905. 364, 905. 379. 921. Realfchulluchhandl. in Berlin 364, 909. Kenger. Buchh. in Halle 368, 919. 377. 933. Schulbuchhandl. in Brunfichweig 362, 837. Mettin. Buchh. in Ulm 368, 911. Treatte u. Witzer Status 181. Strafsburg 366, 896. Volf. Buchh. in Berlin 361, 860. Walfenhaus Buchh. in Halle 363, 918. Walther. Hofbuchh. in Ulm 362, 910. Fundh. in Ersin 361, 860. Methin 181. 361, 878. Walther. Hofbuchh. in Uresden. 368, 903. Wilmans in Frankfurt a. M. 381, 1012.

Vermischte Anzeigen.

Auction von Büchern, Mettra sche, in Berlin 36, \$6, Reickardssche, in Jena 351, 1016. von Wolkensteinlehe, in Würzburg 361, \$63, 381, 1016. Cammerer in Erlangen, Forstezung seines vollstand. Bücher- Catalog377, 984. Perster in Gotha, herabgesetzter Preis der Hefperiden 361, 864. Schoelt in Paris, Ankandigung set Kock (chen großern genealog. Werks 377, 984. Wittich in Berlin, herabgesetzter Preis der enten 20 bde 8t Hofelandschen Journals d. pr. Heilkunde 366, \$96.

Berichtigungen.

A. L. Z. 1804. Nr. 378. S. 065. Z. 21 u. 22. v. u. lefe man: Die letzte entwickelte fich durch den Sian, die etfte durch des Gefühl, Erg. Bl. 1808, Nr. 154. S. 1225, Z. 9 u. 14. u. o. l. Huger fast Hoger.

Register

Jahrgange 1808

ALLGEMFINEN LITERATUR - ZEITUNG nsirten Schriften.

Anm. Die Romifche IV. den vierten Bar

I, zeigt den ersten, zweyten und dritten Band der A. L. Z., De Ergänzungsblätter, die Deutsche aber die Seite an,

A B C - Buch für kleine Madchen. IV. 335. A B C - Buchitabir - u. Lefebuch, neueftes. IV, 335.

Abhandlung üb, den ökonom. Nutzen des wilden Kaftanien-baums. 1, 416.

Abrils akurzer, des geiltigen Menichen, 1, 448. Ackermann, G. Ch. B., Kabinetspredigtes, 1V, 329.

Actentiürke, gesammelte, u. öffentl. Verhandl. üb. die Verbeflerung der Juden in Frankreich, 1 - 8s H. 11, 889 Adloff, J. R., Sitten - u. Hiltorien - Büchlein für Schulkinder, 40 verb. Aufl. 1V, 248. Afhandlingar i Fylik och Kemi , I. W. Hifinger.

Ahlemann, Belchreib. des Taubstummen - Inftituts in Berlin, 20 Aufl 1V. 327. Ahlwardt, C. W., Probe einer neuen Ueberletzung der Gedich-

te Offian's; aus d. Gaelilchen Original. 1, 451. d'Alembert à Fréderic II. fur le démembrement de la Pologue,

111. 190. - an Friedrich II. üb. die Theilung Polens; aus dem Franz.;

herausg. v K. Fifther. 111, 790. Alfieri da Afil., Vitt. Opero. VIII Vol. IV. 145. Alibert, J. L., nouveaux Elémens de Thérapentique et de Maneie médicale, Tom. 1 et 11. 1, 481.

Almanach de Berlin. J. 1808, 1, 504.

Almanach de la Cour pour l'an 1808, II, 504.
Almanach de la Cour pour l'an 1808, III, 144.
Almanach der Fortichritte, I. J. B. Trommadorff.
Almanach, Helvetilcher, für d, J. 1804 bis 1808, 1V. 6gr. v. Almendingen , L. Harlcher, Metaphylik das Civil - Procelles,

11. 785 in Bds 1 - 3s H. Alphabets, English, f. Vorschriften, Englische.

Alpina, I. von Salis. Ammon, Ch. Fr., Anleit. zur Kanzelberedtlamkeit, IV. 1236. - - Commentatio de vera Jesu Christi publice fate functi re-

viviscentia. 1V. 889. - von dem wahren Nachruhme des würdigen Religions-Lehrers. IV. 711.

At dachtsübungen, Gebränche u, Ceremonien d. kathol. Kirche, 1. J. A. Gall,

Andre, Ch. K., Anleit, zum Studium dar Mineralogie. IV, 313. Anekdoten von guten Juden, s u 2e verb. Aud. 11, 875. Anleitung , kurze, s. Rechenkunft für d. Baier, Schulen, Se verb. Aufl. 1V, 634.

- zum Strafsen - u. Chauffeen - Bau, 2e Ausg. IV, 423. - sur Kenninils u. Vorehrung Gottes f. Kinder, 1V, 635.

- sur Rechenkunit, I. M. Vierchaler Annalen der Herzogl. Societat für Mineralogie zu Jena . 3r Bd 1V. 673

Annales du Muleum d'Histoire naturelle, Tom. IX et X. 1V. 525-Anfurache eines Hollteiners an feine Landsfeute. 1, 981; Anweilung für die Schullehrer in der Grafich. Wittgeuftein, die

Jugand gehörig a. unterrichten, 2e Auft. 1V. 1133. Anweilung, junge Knaben durch Holle d. deutich Sprache mit der Terminologie d. Latein. Grammarik bekannt zu machen. 11. 755.

Anollonion, e. Taschenb. aum Vergnügen a. d J. 1808. 11, 126. Apologie de Socrate d'après Platon et Xenophon; per fr. Thurot. 1. 368.

Appel's, J., Munz- u Medaillen-Sammlung, ar Bd, 1V. 930-Appian's romilche Geschiente; aus d. Griech, von F. W. J. Dillenius, 2r Bd. 1V. 920. Arbuthnot, L. Swift.

Archiv, allgem., t. Ethnographie und Linguittik, f. F. J. Ber-

Archiv des Rhein. Bundes, f. P. Oefe-rreicher. - für die Gelih., Geograph., -- des Agr. Westphalens, f. J. P. Rojenme yer

- für die Judeit, f. L. Ph. G. Happach,

- für Rechtsgelahrtheit, L. Ch. K. F. W. v. Nettelbladt.

- für Sud - Deutschland, f. J. v Hormayr. - für Volke-Erziehung, I. J B. Grafer.

- gemeinnütziges, für Prediger u. Schullehrer, besondera in Franken, 10 Bds 18 u 28 St. Ill. 302. - neues pordifches, für Naturkunde, Araneywill. u. Chirurgie.

I. C. H. Pfaff. Archives littéraires de l'Europe, Tom. XIII - XVI, IV. 885. v. Aretin, Ch., Prodromus meines liter, Handb. ub. d. Baier.

Gefeb. u. Staufik, III. 975. A Arndes. Arndi's, E. M., Reife durch Schweden im J. 1804, 4 Thie,

1, 729. -, F., Festiagige Predigten, IV, 687. -, Arnhard, J. K., Bennrik, sib. d. Einsluß des alien u. neuea Manth - Syltems auf den ftadt: Gewerbileils, I, 486. Auguftin, Ch. Fr. B., ftauft, Ueberficht des Komer, Wellphalen. in Bds is H. Darftell der einzelnen Lande,

Auswahl neuer u. interellant, Reifebelehreib, 4r Ed. f. A. Graf. fer St. Saurene. Auszug aus dem neuen Franz. Gefetzbuche, gen. Codex Napoleon,

11, 608.

Auteuriech, J. H. F., Verluche ub. die prakt, Heilkunde, in

Bds rs H. I. Roo. Avant Moniteur, on Tableau fommaire des huit premiers mois de la Révolution franc., composé des mémoires de J. S. Bail-

ly, 111, 192. v. Avx. K., Ideen üb. d. Erreichung e. richtigen Abgahen-Syltems in Betr. d. Grundfteuer im Hragth. Berg. , Deutsch, u. Franz. 1, 987-

Baader, J., Beschreib, u. Theorie des Engl. Cylinder-Gebläfes, 1, 155.

Bahor's, J., Uebersetzung des Neuen Test. mit erklar. Anmerkungen, t - 3r Bd. 111, 407 Bacher . B., der Madchenlreund, I u ar Th. IV. 654.

- - prakt. Handbuch lig Schullehrer in Bayern, 1V, 634. Bachii, J. A., Hiltoria jurisprudentiae romanae. Edit. fexta :

oblervat. auxit A. C. Stockmann, IV, 13

Baggefen, J., Heideblumen, nehlt Proben der Oceania, II, 53. Baillie, Joama, die Leidenschaften; nach d. Engl. von K. Fr. Cramer, ir Th. die Liebe, ar Th, der Hals, 3r Th. der Ehr-

geir, 111, 653. - Graf Ernit von Baiel, Schip. Aus d. Engl, von K. G. S.

111, 656. Ballauf, H. L., Betrachtungen üb. die Lehrart Jelu. IV. 375.

Bacidee, G. S., polniche trammatik lir Deutche, III, 1022.
Bang, G. T. J. C. J. R. Chriftiani.
Backkaufen, V., Bonerkungen üb die Todesstralen; heraus.
v. H. L. W. Barkhaufen, IV, 869.

Barch, L., Arieit. zur physischen, astronom., histor, u. geo-graph. Kenntnils des Erdkörpers, T. 744.

Barthez, P. J., nonveaux élémens de la science de l'homme. Seconde edit. T. 1 et 11, 111, 529.

Baftian, W. G., franz. Lefebuch für Deutsche Sohne und Tochter. Neue verb. Auft. 1V, 40

Barthyani, V., Rede bey Auiltellung des von Franz II. dem Andenken Josephs II. gewidm Monuments, I. 300.

Bauer, G. F., Lehren des Christenthums für die Landjugend,

1 ti 2te verb. Auft IV. 496. - J. Ch A , Franklin v. Washington, IV, 858-

- Friedrich der Zweyte, 1V. 838

- Ludwig der Vierzehnte; ate Aufl. IV. 838-

- - noterhaltende Anekdoren aus dem 18ten Jahrh, % Bochn. 2e Aufl., 7s n 8s Bdchn. IV. 833-Baumgarten, J. Ch. F., die Katechifirkunft, 3r Th. IV. 936.

- Kleuner Briefsteller für Madehenschulen, 1V, 542.
- Morgen - u. Abendbetrachtungen für d. Jugend, 1 u. 21.

Bd. IV. 333 - - orthograph Vorlegeliätter, IV, 512.

- Vorübungen zu fehriftl. Auftatzen, u. Aufgeben zu Stilubungen, IV, 54%

Baur. Fr. N . 1 N Macchiavel. - Sain , neues hiftor .- hiograph .- literar. Handworterbuch von d. Schüpfung d. Welt bis z. Schluffe des tgten Jahrft. a u ar

Bd .. 11, 933 Baufrel, C. L., Bemerkungen üb die Berufung in Straffachen u Stimmenmehrheit bey Strafurtheilen, III, 165.

de Brancloir, A . frant Lefebuch für Anlaig r. 111, 515. Beaumon's, u Fleicher's dramatili he Werke; herausg v. K. L. Kannegicher, t u ar Th. III, 777.

Beck, C. D. I. M. T. Cicero. Becker, G. W., Gicht u. Riseumatismus, t u ze umgearb. Aufl.

IV. 261. - populare. Menichenkunde in jeder Hinlicht, s u 2r Th. IV, (129.

Beckmann, J., Literatur der altern Reifehofchreibungen. 20 St. 1V 54 31 St. IV, 1094. van Beeck Calkoen, J. F., Eurialus üb. das Schone: pach d. Hol-

laud, von Fr. Heidenkamp, IV, 1229. Behr. W. J., fritemat. Darftellung des Rhein, Bundes aus d.

Standpuncte des öffentl. Rechis, 111, 97.

Belagerung, die, von Neilse 1807, v. G. . . I. 16r. Bemerkungen üb. d. Frage: Ob der auf der linken Rheinfeite angeliellt gewel, welti. Dienerschaft vormal, geilti, Lander Anspriiche auf einen, auf d recht, Rheinteite befindt., Suftentations - Fond zultehen? 1V. 649.

Benda, O., die Irethimer der Liebe u. d. Launen des Gelchicks. 1. 324. Benkowitz, K. F., Gelch. des Angriffs, der Blockirung u Ue-

bergabe v. Glogiu, ta H. I. 15t. v. Benzel · Sternau, Ch., Publicola, od. gefammelte Blätter guter Ablicht . 1 u ar Th. IV. 1000.

Birard, J. P., Belchreib, eines neuen okanom, Ofens, IV, 200. Berennung, die, u. Belagerung von Breslau in d. J. 1806 u. 7. I. 16t.

v. Berg, C H., Abhandl. zur Eilauter, der Rhein, Bundes-Acte, tr Th. Ill, 275.

Berger, J. G., kurze u. gemeinnurgige Anweil. f. d. Burger u. Landmann, wie er feinen im Waffer od, lonft verunglückten Mirmenfchen Halte zu leiften habe, 1V, 200.

-, Julie, das wunderb Verlobnils; dar hüttreiche Fisch; das Kobermännchen, 11. 158.

- - Ida u Claire, r u 2r Th. Il. 158. - - Sophie, ed. die Folgen des Leichtlinns u. d. Unwirtblichkeit, 1. 384.

Bergk, J. A., f. Reile in Holland im J. 1806. Bericht, hochst wichtiger actenmässiger, als Beytrag zur Gesch.

der Juden, 11, 874. v. Bernewicz, F. W., Unterricht für Unterofficiere u. Unteroffi-

cier-Subjecte, 2e verb. Ausg. 1, 872.

Bernhard, J. G., gen. Blumaner, Feuerlillen für heilige Gemülber, 1V. 567.
Bernhardi, A. B., Zuge zu einem Gemalde des rufl Reichs. 50

Samul. IV, 969. Bernhart, M., meine Anlicht von der Gefch. der Entfirh. u. Aus-

bild, der Buchdruckerkunft, 11. 702. Bernoulli, Ch., Grundauge der Elementarphyfik, 111. 1047. - - tabellar, Ueberficht der Iranz, Conjugationen, 11, 501,

Berrele, G. A., Handbuch einer dynamif ben Arzneymitteliebre. 111 864 Bertuch, F. J., u. J. S. Varer, allgem. Archiv für Ethnographie

u. Linguiftik, in Bds : is St. Ill, 1041, Berzelius, J., f. W. Hifinger.

Belchreibung der Inleist Helena, nach ihrer genenoft, Beschaffenheit u. Bi'dung ; aus dem Engl. v. T. F Ehrmane, 1, 509. -, kurz-, d Hezelichen Erd - Stampfmalchine, 111.700.

-, kurze hillor, topograph, der Stadt Happover, von W. L. -, topograph,, der Hohle Baradla, IV, o6.

Betrachtungen in Hinlicht der jüdifelien Nation. 11, 8-3.

Beninger, der betrogeno; nach d. Franz 1, 052. Beweis, unumftofelicher, dels obse die Ichleunige Niedermetalung aller Juden d. Welt nothwend, untergeden muffe, v. Dots.

Hamen Enithenes, d. Judenfrinde, 11 807. Beytrage, mineralogische, vorzägl, in Hinticht auf Würtemberg

n den Schwarzwald, v. H. v S 1. 717 Beytrane pur Erlant, des Art XII des Prefaburg Friedensschluffes, in Ber: des deutlich, Riverordens, 111, 393,

- zur Zoulogie, 1 O'en. Bibel. die, nicht, nie viele glauben, fchadlich, er Bd. Altes

Teff., at Bd Noues Teff. 1. 513. Piblingraphie der Bienenzacht IV. 1228. Bibliotheca crinca Vol III Cart III. II, 62,

Bibliothek der Regiebelchreib. . f. Sprengel.

Biermann, J. G. H., Refultate u. Anmerkungen rum eten Th. meines Leitfailens zu einem auf d. Verltand wirk. Unterricht

im Rechnen. 1V, 304.
Biernacki, A. P., o samiania racragów na damny sbozowe lab piencane. 111, 520, p. Bilderbeck, L. F., Tafchenbuch für 1805., Spanien, nach

Langie, 'IV, 1112. Bilderbuch f. meine Kinder, Nene Aull. IV, 215.

Bilderdyk, W., L. Brillean - Mirbel.

Bildereyen zur Luft u. Lehre fur das frühere Alter unfier Kinder; in 4 Bdcbn. IV. 688. Bilderkabinet, moralisches, für junge Knaben und Madchen,

IV. 215. Bilderichule, neue, I Kach. Liddungsblatter, od. Zeitung f. die Jugend. April bis Dec. 1806,

Bifinger, P. C., General Statislik des Oestr. Kaiserthums, 11 11. 1, 246.

Blatter, Landwirthschafel, von Hofwyl, f. E Fellenberg. - vaterlandilche, für den Oeilr, Kailerffaat, ar ild, Nr 1 - Xl.

Block, J., om Unedommens Foraedling ved Videnskaberne, 111, 1005.

Black, G. W., Revision der Katerhisirkunft, 1, 839. Bloomfield . R. , rural Tales . Ballads and Songs . IV. 534.

Blumenhagen, W., Freiz, Dichungen, 111, 568. Dlumenhagene gelelliger Freude u untchuldigen Froitiuns, II. 56. de Blumenthal , Mad. , la Vie de Jean Joachim de Zieten; trad, pas Carel, I' 1 et 11, IV. 168.

Bicithen aus Italien, the Samuel, IV, 1078. Bule, J. E , Antest aur Kenntnils des geffirnten Himmels. Rte

verb. Aufl. IV. 603 - altronoun, Jahrbuch f d. J. 1810. 11, 425.

- - Belchreib, u. Gebrauch einer allgem. Himmelskarte, Neue Aufl. 1V. 603 Buden, J. U. A., Gelegenheitsreilen, den gerechten Forderun-

gen des Zeitgeiftes angemellen. IV. 185 Bohm's, A. grundl, Anleit, zur Mefskunft auf dem Felde, 3te Auff, herrusg. von J. G. J. Cammerer, IV, 1134.

Bohusz, Xav., o poczatkach narodu i iezyka Litewskiego rozprawa. III. 605.

Borckhaufen, I. Omithologie, deutliche. Borheck, D. E. A., I. Diogenes Laertius.

- K . I New phon Box, Lamb, Eliples Graecae; edid. G. H. Schafer, 1, 465.

Befins, J. A., I Cornelius Nepos. Boije, R., Esquille de la Statiftique générale et particulière du

Royaume de Wettphalie, Il, 405. Boulard, M. S., Traité élémentaire de Bibliographie; en deux Parties . II. 957.

Bourgoing, J. Ir., neue Reife durch Spanien in d. J. 1785 - 93. any d. Franz von Ch. A. Fijcher, or Bd. 1V. 1092.

- Tableau de l'Espagne moderne. Quanième edit. T. I -111. IV. 1081. Bouterweck, F., neuc Velta, 6r - qr Bd., IV, 489.

Bran, A., f. Actoritucko, gelammelie, üb. Verbei, der Juden. Brandex, J. Ch., meine Lebensgelchichte, 2 u 3r Bd, ze Aust. IV. 312.

Brarens. H., System der prakt. Steuermannskunst, 2e umgearb. Brauer, J. N. F., das Chriftenthum ift Regierungeauftalt, III, 193.

Bredetaky, S., kurger Umijls der bibl. Golch, des alten u. ueuen Teitaments. IV. 12 10. Brenger, J. G., die Kuhpocken als Staats - Angelegenheit be-

trachiet, Il. 111. - medi in. Paroemien, IV. 702,

Briefe aus Sa: lifen an einen Freund in Warfchau. 1; 235. - die neneiten, auf d Schweiz in das raterl. Haus nach Lud-wigsburg. 1 u 24 lidchen, II, 681.

- kusmopolititche, iib. die Gelch. des rull. Reichs, 5 u 4r Bd. IV. 05

- vermischten Inhalts, L Eudamon - vertraute, fib. d.e innern Verhaltniffe am Preufs, Hofe leit Friudr. II. Tode, 1 - 5r Bd, 111, 938 ..

Briefwechifel üb, einige Gegenden Oberdeutschlands u. dell, na-. turbittor. Merkwürdigkeiten. 11, 517 Briffcau . Mirbel , Erlant, u. Vertheidigung meiner Theorie des

Gewachsbaues: aus d. Frang. von W. Belderd . k. 111, 705 - - Exposition et délense de ma théorie de l'organitation végétale, publiée par W. Bilderdyk .. III, 705.

Brochant , J. A. M. , Traité elementaire de Mineralogie, suivant les principes du l'rof, Werner, Tom, 1 et 11, 1, 500. Brorion. Ch., Moral for Krigere til Brug i de militaere Skoler, IV. 1006.

Bruchstnicke aus d. Papieren des Türken Haffan, er Th. 1. 393. Brun, Fr., Episoden aus Relfen durch das ludt, Dentichland, Schweiz, Genl u. Italien in d. J. 1801 - 3, 17 fid, 11. 545. Brunner, J., Handbuch d, mineralog. Diagnolis, 1V, 265.

Buach, J. G., f. J. M. de S. Chriffubal Buchhole, Fr., Gemaide d. gefeilichaitl, Zustandes im Königr.

Preuffen, 1 u 2r Th. 11, 5(3. — Mofes u, Jefus, od. üb. d. Verhälte, d. Juden u. Chriften.

- K. A. Reminiscenzen u Beisetabletten. II. 145 Buchner, A. up Erkenntnils u. Philaiophie, L. 861.

v. Buffon, Natungeich, des Menichen; aus d. Franz. v. F. W. v. Ulmenfein, at Th. IV. 127. Bugge's, Th., Anleit, sur Algebra; eus d. Dan. v. L. H. To-

birjen, IV. 871. - Lehrbuch d. gelammren Mathematik an This te Abrit.

Algebra, IV, 871. v. Bulow, F., Bemerkungen, veranlafst durch des Hen Hofr. Rehberg Beurtheit, d. K. Preuls, Staatsverwalt, u. Staatsdie-

nerfchaft. 1. 281. Bund, der Rhein., f. P. A. Winkoup.

Buntzen, Th., Beytrag zu einer kunftigen Physiologie, 11, 369. Bunz, H., Beytrage zu il, Lehre v. Concurse d. Glaubiger nach d. K. Wittemberg, Reclite, 1, 61.
Burkard, K. H., Predigien üb. d. Sonn- u. Festiags Evangelien

für Gebildete, 1r Bd., 1V. 693. Burkardt, J. M. V., Urgeletze des Staats u. feiner nothwend. Majeltässechte, 1n This as H. 1V, 415.

Burkhardt , 1. S. Ringier. Bujch, G. C. B., Almanach der Fortschritte in d. Wissensch. 121 Jahrg., S. J. B. Tronmudorff.

Butch, L., die Nachfolge Jelu auf il. Kreuseswege, IV. 391. Bufching, A. Fr., neue Erdbelchreib., Europa: Poitugal und Spanien, re Abth. Portugal. Neue verm. Auft., herautg. von

C. D. Ebeling, 111, 1033. herausg. von Fr. Ruhr, 111, 1055. Buf hing u. v. der Hagen, Sammlung deutlicher Volkslieder,

11. 500.

Bufie, K., neuer Almanach für Landprediger, IV, 308. Buffe, F. G., Anlangsunterricht in der Geomettie, ir Th. Flachenmeflung, 3e verb. Aufl., 2r Th. Korpermell. u. Vilirkunft,

20 verb. Aufl. 1V, cos. - Gang u. Große der Weichheit des Wasters, aus v. Zimmermann's Vetfushen gefolgert, 11, 456.

Callifen, C. F., kurzer Abrifa des Willenswürdigsten aus den Naturwillenschaften, in 4 Tafeln, IV, 1107. Camenz, C. W. T., katechet Handbuch d. carifti, Religion u.

Motel, 48 Bichn. IV. 312. Camerer, Cl. Ch., Vostheile der felbfillandigen Rechts-Gefetsgebung für d. Staat u. dell, Jullispflege, III, 168.

Cammerer, J. G J , I. A. Bühm. Campe, J. H., neue Sammiung merkw. Reifebelchreib. für d.

Jugend, or Th.; auch: Reile von Braunichweig nach Karlsbad. 14. 221. v. Campenhaufen, Frht., Bemerkungen üb. Rulsland, I. 889.

de Campion, H., Memoires . contenent des laits inconnus fut partie du regne de Louis XIII et XIV, III, 450. ... 5000 72 Caunahich, G.C., Predigten zur Beforderung eines reinen u. tha-

tigen Chriffenthums. 5 u br Th.; auch: Neue Predigien u. l. w. 1 u ar Ed. 1V, 255. ChapChaptal, M. J. A., Chimie appliquée aux Arts, T. 4 - IV, 111, 321,

Charakteriflik Friedr. Wilhelm III. u. der bedeutendsten Personen an leinem Hose; von M. W. aus d. Franz. III. 570. Chefs-d'Oeuvre de Littérature et ile Morale; à l'ulage de la

Jeunesse Allemande, Tom I et II. 11, 152.

Chrefilen, A. J., de la méthode iatroliptique, 1. 345.

— latroliptik; ans d Franz, v. G. H. E. Bilchoff, 1. 345.
Chrifitani, C. J. R., Bernarchvinger ved Hr. K. v., Rafa's Indbydelle etc. Overlat af G. T. Bang, 111, 155.

an alle Dauen u. f. w. 111, 155.

de S. Christobel, J. M. y J. G. Buach. Curlo de Quimica general. Tom II. 1V, 39

Cicero, M. T., Cato der aeldre, eller om Alderdommen, overfat af det Latinske ved P N Froft, 11, 240.

fat af det Latinske ved P N Froft, 11, 240.

Ciceronis, M. T., opera, recent. C. D. Beckius, Vol IV. Orationum Tom. IV. 1, 25.

- orationem pro M. Marcello No Star Inspicione, quaminjiciebas F. A. Wolfius, liberara constus est Ol. Wormius, 1, 25.

— orationes XIII. fulectae, illustir. a B. Weiske, I. 25. Cleminius, J. G., kleines franz. Lefebuch für Anfanger u. Geübtere, 1, 695. — merkamiliich-terminologisches Wösterbuch, 11, 744.

Codex juris bavarici judiciarii de anno 1753. Edit. nov. 1804 u

Collection des Actes de l'affemblée des Breélites, d. Diog. Tama.

— Procès-verbaux et décifions du grand Sanhedrin, f. Diog.
Tama.

Collei's, J., Laudbrug paa Ullevold, udgiv. af D. Neumann. IV, 344. y, Chila, F., Gedanken üb. die Aufbebung der Erbunterthänigk.

in Schleiten, III. 948. Colonilien, die, suf Vermont, ru ar Th. I. 325. Comptonkalender, Berlin, der grolse u. kleine, Jahr 1808, I. 504.

Comptolikalender, Berlind, der große u. Reine, 2008. 1908. Contoderation's Acte, die Rhein., I. P. A. Winkopp. Connaillance des tema, pour l'an 1808. II, 605.

Conringii, H., Discurlus de Jelu Christi cruento ludore et morte e ejus repentina, IV. 1.
Condruch, G. W., u. J. C. Ebermaier., allgem. Encyklopadie für prakt Artzte u Wundarate. in Ihla ze Abih. IV. 110.

Contiur, C. S., Bemerkungen Gb. d. Abnahme d. deutich Forlien u deren Unterhaltung, 1, 208.

— patriot. Aufruf aur stärkern Betrieblamkeit des Torfwe-

lens 1, 550
Cornelli Nepolis vitae excellent. imperatorum, cum animadverl.

J. A. Bosii; varias lect., ootas et praesat, add. J. F. Fischerus. Edit nova, auct et emend. IV, 721 Cottin, Mad., Elisabeth oder dia Verbannte nach Sibirien;

nach dem Frana 1 u 21 Bd., 111, 462. Coura de Laugue françoile. Ein Uebungsbuch nach de Wailly u. Lecizac Grammat. at Bd. 11, 942.

Courte. 1. Lhomont. Crabb's, G., neue Engl. u. Deutsche Gespräche, 3e verb. Ori-

giust Ausgabe. 11. 888 - neue prakt engt. Grammatik, 2a verm. Aufl. 111, 57. Gramer, J. F. H., kurzer Abrils der chriftl. Glaubena- u. Sitten-

ichre für Katechumenen, IV, 1104.

K. Fr., Individualitäten aus u. üb. Paris, 1 — 35 H. III, 258.

- K. Fr., Individualitäten aus u. üb. Paris, 1 - 3s H. III, 258. - I. Joanna Baillie. - I. Pinkerton

Cranzen's, D., Bruderhiltorie; Fortletzung, 3t Ablchn. IV, 710. Creuzer, F., I. K. Daub.
Crome, A. F. W., u. K. Jaup. Germanien, 1n Bds 1s H. 1.

Crome, A. F. W., u. K. Jaup, Germanien, in Bds is H. I. 475, 21 u 3s H. IV, 625.

H. W., Ideen, veranlalst durch Jul. v. Soden's Einleit. zur

... H. W., Ideen, verantals: durch Jul. v. Soden's Binleit. zur National Ockonomie, 1, 237. dn Cunha de Azerado Coutinho, J. J., üb. Brasiliena u. Portu-

du Cunha de Astrado Coutenno, 7.3., habituta de Capita Haodel, Aus d. Portug, von K. Murkard, IV, 1192. Cunitz, A. J., über das Bad an Ruhls. IV, 386. Casteryski, Habella, Myali ròane e sposobie sakladania ogrodòw, 22 Auß. III, 442.

Dabelow, C. C., Lehrbuch d. deutschen gemainen peinl. Rechts,

Dacier, Lobrede auf Klopftock; aus d. Frana. 1, 165.

Da nenkalender, Berlio., auf d. J. 1808. I, 503. auf d. J. 1809. 111 - 152 Danz. J. T. L., I. J. G. v. Herder.

Daritellung der für Deutlichl. traurigen Ereignisse seit 1792, L. 165.

— der preuls, Monarchie. 1 P. A. Winkopp.

— eines neuen Gravijaniona - Gestezen ling die menal. Welt. L. 660.

eines neuen Gravijanom - Generals in die moral, Welt, I, 969.

kurse, der Lyceums - Feyerlichkeit zu Mannheim am 10. Nov.
(807. III. 197.

Daub, K., u. F. Creuzer, Studien, 21 Bd., IV. 23.

Daub, K., u. F. Creuzer, Studien, 2r Bd, 1V. 23. Degen, G. F., Bidzag til de stymologiske Underlögelfers Thearie, 111. 631.

J. J. L. Pedigiem für die Hausundscht d. Bürgers u. Landmanns üb alle Evangel. ir Th. IV. 150.
 Ph. B., nanere Entwickel. der Frage: nb. die Concurrenz des Miethsmannes eines ganzon Haules u. des Inhabers einer Officialwohnung au den Eunquarierungskollen. 111, 673.

Delli-uck, F., Godachmilsrede auf Paul Sarpi, 1, 326.

Demian, J. A., Darlfellung der Oeftraich. Monarchie, 3 u 4r

Ed. 1 u 3e Abth IV. 57.

Denkwirdigkeiten der Staatenkunde Deutschlands, s. P. Oesterreicher.

Deleription de Dresde et de les Environs; trad. de l'Allemand. Tom, I et II. Nouv. Edit. augm. II. 510. Desguiron. M., l'esprit das Institutes de l'Empareur Justinien, conféré avec les principes du Coda Napoléou. Tom I et II.

1. 401.

Deurer, W., Heidelbergs noch geltende Polizeygeletze v. J. 1800.
bis 1806. 11, 660.

Dichtergarten, I. Roftorf.
Dictionnaire portatif, nouveau, François-Allemand et Allemand.

Franç, Seconde adit. T. 1 et 11, IV. 1056.
Dictionosire portatif, nouveau, François-Italien et Ital. Franç; rédigé d'après les Dictionn. d'Alberti, de Bottarelli et des autres. Seconde Edit., Tom. 1 et 11, IV. 533.

Dicuili liber des Mensura Orbis Terrae; edit. a C. A. Walkenaer. III. 420.

Diebisch. C. F. W., kosmopolit. unparteyische Gedanken

"". Diebirch, C. F. W., kosmopolit. unparteyilche Gedanken üb Juden u. Chriften, 11. 805.

— üb. das Werk: Können die Juden ohne Nachtheil für d. Staat bey ihrer Verfalf, bluiben? 11. 805.

Diefenbach, J. G., Anleitung aur Predigt u. Katechilirkunft, IV. 354. Dieterich's, C. H., Mittel in kurzer Zeit wohlhabend u. reich

au werden, 20 Ausg. IV. 942.

Dillenius, F. W. J., I. Appian.

Dingler, J. G., I. Fr. E. v. Seida u. Landensberg.

Diogenes Laertius, von den Leben u den Meinungen berühmt. Philolophen. Aus d. Griech, v. D. E. A. Borheck, i u 2r. Bd., 111, 302.

Dionyssus von Lurzenburg, P., Lebensbeschreib, der Heiligen Gottes. Nach Goldhagens Werke neu bearb, t u zr Theil, 1V, 607.

Dirckfen, H. W., philosoph Untersuchungen üb, d. Einstale d Heligiotität auf d. Sintichken, Ill, 207.
Diruf, C. F., Grundlinian zu einer landesherrlichen Verordn.,

Diref, C. F., Grundlinian zu einer landesberrlichen Verordn., die Ausrotung der meolchl. Pockenkrankh. durch lyitem. Bereich des Kubnecken deutgeschafts betr. 31. 111.

trieb, des Kuhpocken Impfgeschäfts betr. II. 111. zu Dehna, Albr., Versuch e. Instruction für d. Commandaur e.

preula. Iofani. Regiments, IV. 671. Dellmetichar, der Deutich-Frana. Ruffliche, II, 728.

Don Juan der Wüllling; nach d. Span. 111, 64.
Don Orbino; aus d. Papieren des Marchele de Sobra, 111, 451.
Donnder J. A. üb. Tod. Vorfebung. Letterblichkeit. Wies

Donndorf. J. A., üb. Tod., Vorlehung, Uatterblichkeit, Wiederschn, Geduld, I. 200.

Döring, S. J. L., u. G. Salomon, Journal für d. neuelte Hol-

land, madicin a paturhitt, Literatur, en Bds 48 St. IV. 054. v. Drait, F. H. G., Verlach eines Lehrbuchs d. Forstwissenich, tt Bd, 111, 502. w. Drais, K. W. F. L., Warum K. Napoleon der Jultiz fo hohen Rang unter d. Departements il. Stautsverwalt, angawielen?

Droyfen, K. L., üb. die beste Art die Jugend in d. christl. Religion zu unterrichten. 2 u 3r Th. IV. 670.

Drummer, F. K. L., Theorie das Würderungseides. III. 395. Dichami, Medichnun u. Leila; aus d. Franz. v. A. Th. Hartmann. 1 u 24 Bdchn. 11, 945.

Du Lac, f. Perrin. Du Laure, J. A., des Cultes qui ont précédé et amené l'idola-

trie ou l'edoration de figures humaines. III, 761. Dujebom's Lelvernat e Sueco in latin, idioma verl. elegiacis traducts ab J. Hallenberg III. 44.

- - Cant. leonine latina cecinit C. Lindearen III. 44-Dung, K. F., Ift eine allgem, Land-Kirchen Matrikul für d. K. Preuls, Lande nützlich u. nothig, u, wie muts fie belchaffen fayn? 1. 6.

Duperron, Ang., f. Oupnak'hat. Duser al-montachahat. II, 449.

Datac. J. T., Dictionnaire portetif des Conjugaifona des Verbes de la Lengue Françoile. 11, 501.

Duval, (d'Alencon; H. A., I. C. L. Richard. Dyk, J. G., Notisen aur vaterland. Gelch. lur d. Kinderunter-

richt in Kurfechlen. 1V. 647.

Ebeling, C. D., vermischte Aussatze in Spanischer Profa. 11, 736.

Eberhard, J. A. der Geift des Urchriftenthums. 1 - 3r Th. 111, 985. - - I. A. G. Kafiner.

Ebermaier, J. G., Muleum für Aerate und Wundärste. 1, 671. Ebermann's, M., Troft- u. Andechtabneh für alte u. kranke Christen. IV. 757-

Ebert, J. J., Unterhalt, eines Hofmeisters mit 1. Zögling üb. d. vornehmlt. Merkwürdigk, d. Natur. 18 Bdchn, IV, 352.

Eccard, F., Petrarchische Chreftomathie. 2e Aufl. mit Anmerk. verm. v. J. C. Jagemann. 1, 983. Eckermann, N., Electre, ed. die Entstehung des Bernsteins.

111, 463. Egerie, Fjerdingaarsikrift for Opdragallers - og Underviisnings-

veelenet i Denmerk og Norge. Udgiv. at Plum, Sander og Holm. 1te Aarg 4de Helte. IV. 452.

Eggerr, C. U.D., Deutschlands Erwartungen vom Rhein.
Bunde. II. 209.

- üb, Preulsens Regeneration, au einen Staatsminifter.

1. 53.

Eggers, J. H. C., Animedversionsm in Sophoclis Oedipum Reggers Specimen 1. 111. 57.

Byernberg, Fr., Fellpradigton, IV, 855.

Ehrhardt, P. W., Gedichie einer Nordiwelt-Blumde, II, 593.

Ehrhardt, P. W., Megani für ein tillin, auch Kotzebu, III, 597.

e, Ehrimfeld, das Ehepear, ein Lilip, nech Kotsebue, III, 55die Arie; ein Littp. III, 55.

Ehrlich, G., vertraus Briefe üb. die Bibel, 2r Th. 11. 787. Ehrmann, T. F., L. M. C. Sprengel. Eichholz, J. H., einige Winke ub. Aufklärung u. Humanität.

1. 553. _ _ , Kallirhoe. II. 167.

Eichhorn, J. G., Galch, der neuern Sprachkunde, to Abth. oder: Gelch, der Literetur, 5n Bds te Abih. 111. 473. Eich/ adt, H. C. A., Ithyphallicum Carmen Demetrio Polior-

cetae cantatum quum ad fecra Cereris Athenas reverteretur. Eickenrodt, J. H., Verluch einer in burgert. Verhaltnillen en-

wendharan Berechnung regulär. Flächen u. Körper. 111, 992. Riterlucht; ous dem Frong, des Verf. von Sufettens Aussteuer.

Einleitung in d. Wiffenschaft, Verbrechert zu entdecken u. der firefenden Gerechtigkeit zu überliefern. I, 520. Einfiedel, G. Pr., das Abialute. 111. 405.

E'enentarbuc's der chriftl, Lohre, I. K. L. D-offen. E ifa's Vermachtnife fur ihre Tochter Henritte, ze Aufl. IV. tong. Elifabath, Konigin von England, nach Hume, IV. 225.

-. f. Mad. Cottin. Ellmau-er, J., Denkmal Joseph's des Zweyten, durch F. Zau-

ner crichtet. 1, 384.
Elsner, Abrils d. allgom. Weltgeschi., nebst e. Verzeichn. merkw. Perlogen. I. 497.

- D., Beschreib., Benutzung u. Bearbeit, d. markwurdiesten einheim. Erzeugnille d. Erde. 1, 30.

- J. K., kurzer Auszug aus d. deutschen Sprachlehre. 1V. 815. Emmert, J. H., Naturgesch. für die Jugend; aus dem Frans-11, 936.

- . Traits historiques de Vertu et de Segesse. I 500. Emplindungen eines Protestanten bey d. Aufftellung d. Statue K. Joirph's d. Zweyten. 1. 597. Encyklopadio d, Schulwillenich., L, Ch. W. u. F. W. D. Suell

Engel, M., der Jugendfreund; auch; morelische Bonbons, 20 Bdcha IV, 216.

Engels, J. D., üb. den Berghau der Alten. III. 1972. Engelkarde, K. A., Erdbelchreib. des Königreichs Sachsen. Ge

Bd. 3a Aufl IV. 47. Engelfioft, L., Blik pea Kiobenhavas Stilling og Farer i Somme. ren 1700. III. 160.

Ennii, Q., Medes commenterio perpetuo illuffrete, cum fragmentis, quae in Hellelii, Merulae aliisque huius poetae edit. defiderantur. Auctore H. Plank L 501.

Ephemeriden der Ital Litaratur, I. J. Winnayr.

Epillela vom Verf. das Falken. III. 45. Epillelae Archi-Epifooporum Georg, Strigonieniis et Peuli Co-loceniis e Comulta Széchényi ad Pontific, Imperet. etc. edid. J. Fer d. de Miller. 2 Bde, 11, 84. Erfshungen, pharmaceut., vorzüglich die Receptiskunft betr-

11, 296,

Ernefti, J. H. M., f. P. F. A. Niefeh. Ernit Birkenbayn's Gelprache mit feinen Kindern, IV. 782 Erörterung der Fregen: Was wird Praufsen in Zukunft farn?

Wie kann Deutschland wieder unabhängig werden? III, 972. Erich, J. S., i. Repertorium, allg., der Litaratur, Ericheinungen em Geiste u. Körper das Menschen, tr Th. I., 982. Erzählungen, sunsaig kleine, durchaus verständl., für Kinder.

IV, 1095. - kleine, für hänel, Zirkel. 1, 936

- kurae moralische, für Kinder. IV, 1234. Erziehung, eine gute, befordert das Wohl der gemeinen Burger-u. Soldaten-Sohna. 1V. 206.

Eschke, E. A., kleine Bemerkungen ub, d. Taubheit, t u 2e Auf. 1, 468. - Lelebuch für Teubstumme, ate gaand. Aufl. IV. 26%.

van Eft, C. u. L., T. Schriften, die beiligen. Effai fur l'Origine de le Gravure en Bois, I, H. J. Janfen.

Effich, J. G., Traume eines Leidenden, IV. 463. Eint der fammtl. an- u. abwelenden Gemeindsburger der Stadt Zurich, welche d. solte Alters - Jahr suruckgelegt haben mit

d. t. Jan. 1807. IV. 112. Etuiskalender, Berlin., der große u. kleine, f. d. J. 1808. I, 504. Eudamon üb. den Geift des Zeitslters. IV, 1111.

Euklid's Elemente, die 6 erften Buchar u. das it u rate; nebit kritischen Anmerk, u. Zulätzen, v. Rob. Simfon; aus d. Engl. v. M. Reder; hereusg. v. J. J. Niefert, t u ar Th. II, 879.

Eurialus üb. d. Schone, f. J. P. van Beeck Calkoen, Euripidia Tragoediae, ed. R. Porfon. Tom. 1. Hecuba, Oref-

ter . Phoeniffae . Medea. Edit. in Germania altera, cur. G. H. Schüfer. 1, 467.

Evangalien u. Epifteln, die heiligen, sum Gebrauch d. Schulen. N. verm Aufl. IV, 633. Eveline, od, das Burggelpenst; nach d. Engl. IV. 534.

Ewald, J. L., die Kunft e. gutes Medchen, gute Gettin, Mut-ter u. Hausfrau au werden. 4e verb. Aufl. 18 - 31 Bdchn. IV. 767.

- - sinige leitende Ideen ub. d. richtige Verhaltnifs zwischen religiöler, fittlicher, intellact, u. afthetischer Bildung. 111, 197 - Geift u, Tendens der chriftl. Sittenlehre. I. 801.

Ewald. D. L., Geift u. Wurde des chriftl, Religions - Lehrers. 1. 80.1.
Ewers , G. Ph., provilorische Verla, Tung des Bauernstandes in Ebilland, Il. 220.

Examen der Smurlieden, en verscheiden wesen om de Breedte en Lengte op Zee te verbeeteren. 111, 161.

Fabela u. Erzählungen, auserlef., für Kinder. 1V. 568. Fables and Poems, lelected from the best Poets, 11, 816. Fabricius, Cecilie, geb. Ambrofius, Heinrich der Vielgeliabte. IV, 621.

Facius, J. F., Talchenb, für junge Reifende, um Kunligalerien

au besuchen. 11, 581.
Fallesen, L. N., Kiobenhavna Esterraar 1807. — Trost og Beroligelfe - Vaager og beder - Drey Gelegenheits-Predigten.

Falfen, E., Was ift Freyheit u. wo follen wir fie fuchen? Aus d. Dan. IV, 918.

Faschings-Nacht, die, od, die Rache im Grabe; nach Lafon-taine u. Cramer, von O. H. Y. F - s. 111, 568. Feiler, J., de spinae dorfi incurvationibus essumque curatione. 111, 232.

Folder, F. K., chriftl. Reden, 1r Bd. 1V, 185. v. Fellenberg, E., landwirthichaftl, Blatter von Hofwyl, ta H.

111, 513. Notisen üb. d. Entstehung der Erziehungsanlagen zu Hof-

wyl bey Bern. II. 526.
Felner, J., Palmblätter aus d. heil. Büchern Gottes. IV. 740. Fenner, J., freymuth. Briefe über Schwalbach, dellen Quellen u. Umgebungen. 11. 31.

Fefs. er, J. A., Attila, Konig der Hunnen. 2e Aufl. IV. 1136. - Bonaventura's mylfilche Nachte. 1, 593.

Feuerback, P. J. A., merkwurdige Criminal - Rechtsfälle, 11, 601.

Feuerlöchinstrumente, s. W. Mössory.
Feuerlöchinstrumente, s. W. Mössory.
Feuerlöchirme, od. das Vaterland. 1 — 3s H, 111, 961.

Feyerabende, von Karl von B. . . 1, 324.

Fick, J. Ch., prakt. Engl. Sprachlehre für Dautsche beyderley Ges hiechts. 6e verm. Aufl. IV, 1142. - the complete English Letter. Writer on the most common

ecal. in Life. IV, 1142.
Ficker, W. A., Auflätze u. Beobachtungen in Hinlicht d. Erre-

gungstheorie. 1 u ar Bd. 11, 25. Fielding, H., the biftory of Tom Jones a Foundling, IV Vo-lumes. 11, 358.

Filippi, D. A., le nouveau Maître italien. Troifième Edit. 1V. 321. Fijcher, Ch. A., Collection générale et complète de Lettres, Proclamations, Discours, Mellages etc. de Napoléon le Grand.

111, 53. — Gemälde von Valencia. 3r Th., L Graffat St. Sauveur.

- 1. J. Fr. Bourgoing.

- neues Franz. diplomatisches Lesebuch. 111, 33. - G. , Beschreibung typograph, Seltenheiten u. markwurd, Handschriften, neblt Beytragen zur Erfindungsgelch, d. Buchdru-

ckerkunft. 3 - 6e Liefr. IV, 1049. - G. F., neue Verlegenheiten in Erzählungen. to Bdchn. 1. 760.

- J. Fr., f. Cornelius Nepos. - K., I. d'Alembert.
Fischeri, J. Fr., Commentarius in Xenophontis Cyropaediam.

edid. Ch. Th. Kuinoel. IV. 1057.
Fix, Ch. G., bibl, Lections-Tabellen des alt. u. nanen Testa-

ments. III, 196. - der Kngl, Sachl. Kirchenstaat vor der Reformation. 2 u gr

Th. IV, 717. K G . die fichersten Mintel, den Zug des Rauchs durch d. - K G . Flatt, J. F., f. G. C. Storr.

Fletcher, I. Beaumons. Fletcher, Ch. G., u. K. G. Neumann, Kosmetik, 11 Th, Il, 827, Frants, F. W., I. Diett. Ruinart.

Fragen an d. Katechumenen nach der Grundlage des Luther. Katechismus. IV. 784. - an Kinder üb. die deutsche Geschichte. 1, 162.

Fragmente aus Briefen eines Reifenden aus Liefland. II, 928. Frank . J. Gelundheits - Talchenbuch für d, J. 1801 - 1805-

Franenwerth, F., Erziehung v. Regierung in ihrer Verbindung. IV. 204 Friebe, W. C., ub. Rufslands Handel, landwirthschaftl, Cultnr. Indulbie u. Producte. 3r Bd. 1V, 16r,

Friede, der, au Preisburg v. 26. Dec. 1805, in feinen Folgen. 1. 558. Friedrich der Große an fein Volk. 11I. 022.

Friele, F. G., I. R. Willan.

Frint , J , der Geitt des Chrifterhums. 1V. -60. - Haudbuch d. Religions - Wiffenschaft für d. Candidaten

d. Philotophie. an This ar Ed. IV, 192. - ub. Standes - Walil. IV. 20. Frorien, L. P., theor, prakt. Handbuch der Geburtshülfe, Se

verb, Ansg. 1V, 486.
Froft, P. N., I. M. T. Ciocro.
Fuhrmann, W. D., Handbuch d. claff. Literatur d. Griechen.

2n Bds 1e Abth. IV, 511. - - die denkwurdigit. u. verdienstvollst. Personen d. alt. u.

neuen Zeit, els Anhang sum Grohmann. Haudworterbucha. 1 u. ar Bd. IV. 873. Fuhrener . P. F. A. . das Ganze der chriftl. Sitten - u. Glaubens -

Lehre; Predigten, in 3 Jahrgangen, 17 Jahrg. 1V, 857.
Funk, N., u. J. W. Olshaufen, Predigten üb. d. ganze chriftl. Pflichtenlehre. ge Bd. 1V, 136.

Furth, M. E., Anfangsgrunde d. Algebra. 11 Th. 111, 175, - Nachtrag isum in Thie d. Anfangsgrunde d. Algebra.

111, 173. Fus, F., Anweifung z. Verfaffung einer neuen u. fo viel mögl. einfach Wirthichaltsrechnung. 1V, 213.
Fufili. H., u. H. Keller, der Rigiberg in Zeichnungen nach der Natur; mit einer Beschreib. v. J. H. Meyer. Deutsch u.

Franz. 111, 494-

- J. R., allgemeines Kunftler-Lexicon ar Th. 1 - 3r Abichs. IV, 961.

Goab, C. Ulr., f. J. H. van Swinden. Gudicke, J. Ch., Fabriken u. Manufacturen - Adrele-Lexicon

von Deutlehland, ar Th. od. geogr. technol. Handbuch für reilande Kausseute. IV, 1216. v. Gagern, Frhr., die Resultate der Sittengelch. 1. die Furften.

111, 489 Galeria de Caractères Pruffians. L 985.

Gall, J. A., Andachtsübungen, Gebräuche u. Ceremonien d. katbol. Kirche, 2e verm. Ausg. 1 — 3s Bdchn, 1V, 740. Gallerie denkw. Baiern. 1s Liefr, 1, 804.

Valletie efficie. De letter is letter, 1, 2021.

— Preils. G. Ladebog ise de alletiofile Begyndere, 2 det OpG. Ladebog ise de alletiofile Begyndere, 2 det Op— ib. d. Theorie der Lefekunft; 2112 d. Dân. v. C. Ch. v.
Gehren. IV. 356.

Gartaere, C. F., Sopplementum Carpologiae. Vol. III. Cent. II.

IV. 1166. Gartner, M., die Landfoffen-Freyheit in der obern Pfalz. 111,

Gatterer's, J. C., Abhandl .: Ob die Russen, Polen u. übrigen Slavischen Völker von d. Geten oder Daciern abstammen? aus

d. Latein. v. H. Schlichthorft. 1, 109. Gaub, J. J., Belagerungsgesch, der Feltung Glogau. 1, 161, Gedauken, zusälige, üb. d. Frage: Ob durch d. Rheiu. Bundesacta v. 12. Jul. 1806. den nauen deutsch. Souveränen üb.

ihre Eigenthumslande e. großere Gawalt beygelegt worden fey, als sia vorber hatten? 1, 517.

Gedichte eines Nordhäufer Burgers, I. F. W. Ehrhardt. Gefahren, die, der Jugend, L. Voigt. . GelGehlen, F. A., neues allgem, Journel d. Chemie. I w 2r Bd.

1V. 409. 31 - 61 Bd. 1V. 555.

Gehrie, J. M., neue Lieder fur d. kethol. Kirchenjahr, 1V. 740. - neue Sonn . u. Feitrags . Predigten. 4 Bochen. IV. 151. Geiffe. Fr. J., üb. Schulen u. Schuliehrer, in Predigten. IV, 1031. Geifeles, J. G., technifche Gefch, des reflectirenden od. Spie-

gel - Telelkops. 11. 726. Gemalde eus d. Nonnenleben. 2e verb. Aufl. 1V. 967.

- des gefellich. Zuftandes im Konigr. Preulsen, I. Fr. Buchhola. Generfich, C., Reite in die Karnathen. IV. of. Genhart. R., Verhaltnils d. Philolophia our chriftl. Glaubens-

lehre. 2r Th. IV, 325. v. Genlis, Frau, kleine Romene u. Erzählungen; aus d. Frans.

v. Th. Hell. 98 Bdchn. IV, 528. Georg Herrmann, eine wahre Gelchichte, v. D. Y . . . 1, 324.

Gerhardt, M. R. B., der Buchhafter. 2 u 3r Bd. gewöhnl. u. befondre Handelsgelchöfte enth. 1V, 1128. Germanien, f. A. F. W. Crome.

Gelangbuch, vollltund., für Freymaurer. 5e verb. Aufl. 1V. 448-

Geschenk für d. Jugend, enth. eine Anweisung zum Illuminiren. - für junge Leute, welche fich in der Geometrie, Perspective,

Zeichenkunft u. in Papparbeiten üben wollen. 1V, 1087. Geschichte, biblische, für Kinder, I. J. Ch. Schmid.

- biblilche, od. Gesch, d. Offenberungen Gottes im alt. u. neuen Testament. 1V, 223-

- der Belagerung von Breslau, von 6. Dec. bis 7. Jan. 1807. IV. 510.

- des roten Jahrh. mit Hinficht auf die Oeftr. Staaten, I. J. Schwaldopler.

- des Patronetrechts in d. Kirche. 111, 308. - dia, der eiten u. neuen Herrnhuther u. ibres Stifters; eus d.

Holland, v. J. E. H. Scholl. IV. 715. pragmet., der dentich. Beichsverhandl, v. d. neuelt. Deputat.

Hauntschluffes bis 1804. IV. 649. Gelchichten, kleine, fur Kinder von 6 - to Jehren. 3e Aufl. ı u ar Th. IV. 503.

Geschichta-, Haushaltungs - u. Garten - Kalender, Berlin., f. d. J. 1808. I, 504. Gesenius, P. H. G. Symbolee observationum in Ovidii Fastos.

Gefiner, G., der Chrift in der Bauerhutta. 1V. 727.

- Weihnschtsblätter zur Beforderung chriftl, Feltandacht.

1V. 727.

187, 737. Gefundheits - Tafchenbuch, I. J. Frank. Gicht u. Rhenmatismps. I. G. W. Becker. Giltpflanseabuch, ed. d. gefährlichlien Gitgewächfe u. afsberen Schwämme Deutschlanda. 2a verm. Auft. 1V. 30r.

Gilbert, L. W., krit. Auffatue ub. die in Munchen erneuerten Verluche mit Schwefelkies - Pendeln und Wünlchelruthen. 111. 417-

Glats, J., die froben Kinder. IV. 638.

- Iduna, 2e verb. Aufl, 1 u 2r Bd. IV. 1241. - kleine Jugendbibliothek. 5 Thle. IV. 640.

- les enfant joyeux; d'après l'Allemand par Mr. l'Abbé Libert. IV. 638-

- Sitteulehre für jüngere Mädchen, t u 2r Bd. 1V, 1241.

- Woldemer's Vermechtnifs en feinen Sohn. IV, 1217. Glock, N. V., Faltespredigten ub, einige Gegenstande ous der

Le. deasgelchichte Jelu. 1V, 1167.
Gleßen üb. einige Gagenden u. Städte des nördlichen Deutschands in J. 1806.
H. 1865.
Glack, C. F., ausführl. Edäuterung d. Pandecten auch Hellfeld.

7m This 2e Abth. u. 8n This 1e Abth. 1V. 9.

- - - 5n This 1 u 2e Abth. 2e verb. Aufl. 1V, tt. geneburg noch fortwährend. Reichstags. 1 - 3r Bd. 1V. 72. Gmelin , J. Fr., allgem, Geschichte der thier. u. minerel. Gifta. IV. 1174.

Goldoni, C., il vero Amico: herausg. v. J. F. L. Menzel. I, 134. Gerres, J., die Deutschen Volksbücher. 11, 185.

Goethard, J. Ch., der Rathgeber in der Obftbeumzucht. IV, 3fin. - vollstend. Unterricht in der Bieneneucht. 2e verb. Aufl.

Gottschalk, Fr., Telchenbueh für Reisende in d. Hers. 111. 917. Gerze, Fr. Tr., biblifches Spruchbuch für Schulen. 1V, 605. Graf Ernft von Bafel, f. Josene Baillie.

Graffe, J. F. Ch., Anweilung sum Periodenbau in homileti-icher Hinficht, 11, 972,

- ausführl. Ketachilationen üb. d. Hannov. Landeskatechismus. 3 - 5r Tb. IV, 397. Grahl, K. G., elphebetilch geordn. Materialian s. Beschälti-gungen en d. Lelemaschine.

Grajer, J. B., Archiv für Volksersiehung durch Kirche u. Steat.

1 u ar Bd. 111, 260. Graffet St. Sauveur, A., Reila durch die Balear, u. Pitgulifchen Infeln in d. J. 1801 - 1805., nach dem Franz. von Ch. A.

Fijcher, 111, 915.

Reife u. f. w., aus d. Frenz auch: Auswahl neuer

u. interessant, Reisebelchreib. 4r Bd. 111, 925-Grattenauer, K. F. W., üb. Neutrelität, Erhaltung u. Sicherbait d. Bader u. Heilquellen in Kriegtzeiten. 11. 815.

Gravenhorft. J. H., vermischte Aufletze für Kinder zum Declamiren. 1V, 657. Greiling, J. Ch., Theophasien, od. üb. die fymbolischen Au-

Scheuungen Gottes, III. 668. van Griethuyfen, G. H., pro Evengelii Joannei augerria.

11, 969. Grimm, A. L., Reise in die Gegend von Golden u. Lauwers nach dem Bergfelle. 11, 684.

Grohmann J. G., Handworterbuch ub. die burgerl. Beu - u. ichona Gertenkunft. 1 u zr Th. IV, 990.

W. D. Fuhrmann, 8 u or Th. I. W. D. Fuhrmann. Grofee, H., Hebe; eine Vierteijahrsicht, für d. Jugend, t u 26 Vrilj. 1V. 637.

Gruber, J. C., geograph, -naturhift. - technologisches Bilderbuch, 4 u 5s H. 1V, 825. - - poet. Anthologie d. Deutsch. fürs Frauensimmer. 11, 949.

Grundgeletze für die Karlftädter, Warasdiner, Slaven, u. Ba-

net, Militer Grenze. Il. 134. Grundler, C. G., üb. d. Melle eu Frankf, a. d. O., die Urfachen ihres Verfalls u. ub, d. Wachsthum der Melle eu Leipzig. 1, 254.

— patriot. Vorschlag zu einem Greditsystem für Hausbesttzer,

belond, in Mefeftadten. 1, 235. Gruneri, C. C. F., Comment. medic- ila Jelu Christi morte

vera , non fimuleta. IV.11. - Vindiciaa murtis Jesu Chrifti verae, IV, 1. Guibert, G. A. H., Eloges du Maréchel de Cetinat, du Chan-

celier de l'Holpital de Thomas, de l'Académie Françoile. 111. 40. Gujiav's, des Dritten, Königs v. Schweden, Werke. Verdeuticht v. F. Rufg. 1 u ar Bd. 11, 569. 3r Bd 1V. 1035 -

Guftchens u, Adolphs Wanderschaft durch d. Bilderfibel. 30 Aufl. 1V. 334. Gutachten, ewey theolog., üb. die Nichtigkait d. unfreywillig.

Klofterprofession, u. ub. d. Eidd, Bifchofe en d. Papit. 11,582. Gutfeld, F. K., hiltoriske Skildringer, Scener og Tildrageller af det virkeliga Liv. 1, 920. Gutmann, H. K., Magasin v. moral. Erzählungen. 1 u 2r Bd.

Guycon's Beschreib, eines Holzersparenden Ofens u. l. w. 1, 415.

Hage, J. G., vollftand, latein, dentiches u. deutich - latein, Worterbuch. ze verm. Ausg. 1 u ar Th. IV. 1022. Haberlin, C. F., ub. d. Aufhebung mittelberer Stifter, Abteyen,

u Klofter in Deutichland. IV, 650. Hacker, J. G. A., Formulare u. Materielien su kleinen Amtereden an Gebildete. 3s Bdchn. IV, 475. Ha. Hafeli, J. C., Ode, dem Vaterlande gelungen. III. 781. 1. Hagen , C. W., gen. Brislowitz, die Unehelichgebornen, od. Grunde zum Beweite d, Unrechtmälsigk, der bisher gewöhnl.

Verachtung derl. IV. 925. v. der Hagen, F. H., der Nibelungen Lied. II, 153.

- , 1. Busching Hugena, Fr. H., I. Ch. Villers.

Hager, J., Gemälde von Palermo, IV, 1225. - Panthéon Chipois. 11, 697.

Hagerup, E., om Oluf den Hellige, Norges Konge, II, 692. Hallenberg, J., I. Dumbem's Lefverne.

Hamburg's jetzige merkantil. Lage u. Wirkungskrais der Darlehasanstalten. 11, 872,

Handbuch . chronol . , d. neuern Gelch., I. A. C. Wedekind. -; exegetisches, des Neuen Test, 14 - 16s St. 2e verb. Ausg.

1V. 789 -, Ruffilch Deutfehes. Il. 728

- üb. das Königr. Wellphalen. II, 921. Hand - u. Schreibkalender, Berlin., neuer, fur alle Stande, auf d. J. 1809. III, 952.

Handworterbuch, neues frans, - deutsches u. deutsch - frans, 20 verm, Aufl. s u ar Th. IV, 1050, Happach, L. Ph. G., Archiv für die Juden. 13 St. 11, 877.

Hardorf, S., new Englith Grammar, od, neue Engl. Sprachleh-re, nach Meidlinger, 2e verm. Aufl. 1, 761. Hortert , Fr. Th. , Gedichte. 1 u 21 Bdchn. II, 951.

Hartmann , A. Th. , I. Dfchami. Haffel. G., das Kouigr. Westphalen vor leiner Organisation.

11, 465. - - ftatift, Abrils des Oeftr. Kaiferthums. 11, 126.

- ftarift. Abrils des Ruff. Kailerthums. 1, 264. Hat Preulsen in dem Kriege am Ende des J. 1805 weise gehan-

Hauff, J. K. Fr., Lehrbuch der Arithmetik, 2e verm. Aufl. Hauge, H. N., Betregtning og Forklering over Herrens Bon F.

N. jom overbeviler hvorleder den Misbruges af falske Aander," 4e Aufl. IV. 1054. - Betragtning over Verdens Daarligheder, 5te Aufl. IV, 1054.

- den kriftelige Laure forklares. 2e Auft. IV, 1054. - kort Udtog af den berömmelige Dr. Thaulers Omvendel-

les Hillorie. 4e Aufl IV, 1054 Hauptliücke, die, der chriftl, Religion, f. Dr. Tifcher. Hauswald, A. W., f. S. de Montesquieu.

Hazzi, F., ub. den Geift des Zeitalters in Faftenpredigten.

IV. 39r. __ J , Statistik von Mahren. 1, 862.

Hebe , L. 11. Grofre. Hecker, A. F., die Heilkunst auf ihren Wegen zur Gewissbeit.

ne verb. Aufl. IV, 665.
- die Kunft, untre Kinder au gefunden Staatsbürgern zu er-

siehen. 11, 289. Krankheiten d. Menschen zu heilen. zu ar Th.

u. 17 Th. 20 verb. Aud. I. 201.
Herren, A. H. L., 1 deen üb. d. Politik, den Verkehr u. Handel der vornehmlten Völker der alten Welt. 1 u. 27 Tb. 20 verb.

Hegewisch, F. H., f. T. R. Malthus. Heiberg, E. Ch., Hvalfangiten pas Stratdavid med endeel did-borende Underretninger etc. 111, 157.

Heideblumen, i J. Baggefen. Heideblumen, i J. Baggefen. Heidecke, Probst. Rushicher Merkur. in Bds t - 3: St. I, 957. Heidelberg's Polizeygeleize, f. W. Deurer.

Heidenkamp, Fr. , I. J. F. van Becck Calkoen. Heilart der Lungenichwindlucht, grundliche, f. Aerne u. Leidende an dieler Krankheit. IV. 761.

. Heimburg , E., Zeichnungen usch Natur u. Phantalie, 1, 323. Hell , Th., neue Luftlpiele. 11, 144.

Hellfried, Bemaerkninger og Erfaringer, angaende Jordudftyk-ningen i Almindelighed, og for Valle Amt i Saerdeleshed, L 691.

Hempel, P. G., Inventarium diplomaticum Historiae Saxoniae inferioris, ar Th. IV. 1141.

Henke, A., Handbuch der Pathologie, 1r Bd. 111, 976. - - üb, d. Vitalität des Blutes u. primare Saftekrankbeiten, 111. 8-8

- - I E. Horn. Henfing, J. D., Zufatze z. d. Talchenbuche I. Aerste ub. d. prakt, Argneymittellehre, IV. 310.

Herbare, J. Fr., de Platonici Syltematis fundamento. IV. 1001. Herbyt, J. F. W., Naturlyltem aller bekannten in- u. ausland. Inickten. Der Schmetterlinge 11r Th. IV, 217.

p. Herder's, J. G., Anlichten des klassischen Alterthums; mit Erlauter. v. J. T. L. Dane. 1 u 2e Abth. 111, 49. Héricart de Thury, L. E. F., et L. C. Houry, Minéralogie

fynoprique. 11, 49. Hermbfende, S. F., Archiv d. Agriculturchemie, 3r Bd. 18 H. 1V, 609 - I. Ch. Obrien.

Herrmann, Ch. G., ub. den Werth der öffentl. Gottesverehrungen. IV, 1239.

Herrnbutherinnen, die; nach Picard. I. 932. Herva's Gedichie. 111, 567.

Hels. J. J. Lehre, Theten u. Schickfale unlers Herrn. Neue verm. Auft, i u ar Halfte. IV, 1169.

- Taglatzungs-Predigten. IV. 188. Heuberger, J. W., nothwend. Handworterbuch zur Erklar. aller

in deutleb. Buchern u. Journales vorkommenden fremden Wörter, Kunstausdrücke u. I. w. r u ar Th. III. 599. Heufinger, C. F., neue Auswahl von Anekdoren u. Charakterzeichn, berühmt. Manner u. Frauen d. 18. Jahrh. IV, 351.

Heydenreich, F. E. A., meine Eigenheiten. III, 389. Hildebrandt, C., Wilhelm Multer; eine Gelch. in Briefen. 111, 404. — F., Lehrbuch d. Anatomie d. Menfehen. 3e verb. Ausg.): — 4r

Bd. IV, 292. Hifinger, W., och J. Berzelius, Afhandlingar i Fylik, Kemi och Mineralogie, Forita Delen. III, 363.

Hiltoire de Pologne depuis son origine jusqu'en 1795. par F. M. M . . . Tom I et II. 1. 579. Hochheimer, K. F. A., allgem. prakt. Hanz- u. Handbuch für

Hausvater, Ockonomen, Kunftler u. Handwerker, t u ar Bd. 1, 500. Hoeck, J. D. A., Statist Darstell. der Kngl. Baier, Staaten. I.

Hof - u. Staats - Schematismus; des Oeftr. Kailerthums, J. 1807. 11, 57-Hofmann. J. P., üb. Einquartierungen u. deren gleichformige

Veriheilung, 11, 224. Hofraths - Instruction f. d. Badensche Markgrafichaft. Neue Auf. IV. 901... Hogarik's Kupferstiche, f. G. C. Lichtenberg.

Hogwein, N. F., Vorichlag zu Errichtung ailgem. Armenanstalten für ganae Provinzen. Ill, 158, Holm, A. K., f. Kriften Faurfted.

., Ch., et par Ord i Anledning af Hr. Heiberg's Forflag til Hvallangftens Drivt pas Stratdavid. 111, 157.

- I Egeria. e. Holfche, A. C. Geographie u. Statifiik von Weft-Sud- u. Neu-Oitpreusen. 3r Bd. IV. 478. Holzapfel, J. N., Beyträge sum Kopfrechnen für Kinder. IV.

654. Homilien, katholische, als Predigten bearb.; Senntagl. Bd., Festraglicher Bd, IV, 185-

Honfeninck . J. P., Grundlatse der Unterrichtskunft. I, 808. Hopfner, J. G. C .. neues nutzliches Allerley. 1 u ar Th. IV, 551.

v. Hormayr, Frhr. J., biltor. statist. Archiv fur Sud - Deutsch-land, 1r Bd. 1, 252. ar Bd. IV, 1113. - -, kritilch diplomat. Beytrage sur Gelch. Tyrols im Mittelalter, tr Bd. 1 w 2e Abth. Il, 62.

- Oeitreich. Plutarch, 4 - 70 Bdchn. IV, 129. 80 - 120

Bdchn. IV. 441, - , ob. Minderjährigkeit, Vormundschaft u. Grofsjährigkeit im Oeftreich, Kaiferstaate u. Kaiferhaufe. 111, 638. Horns

Horn, E., Versuch üb. d. Natur u. Heilung der Ruhr. 11. 292. - - u. A. Hanke, klinisches Talchenbuch für Aerase u. Wund-

ärzte. IV. 1126. Horfoh, P. J., Verfuch einer Tepegraphie der Stedt Wirsburg, in Berielt auf den Gefundheitszuftand. I. 521.

His fiel, I., Formeulehre u. Latein, grammat, Lefebuch, 2e verm. And. IV, 701.

Hof her, J. M., Rückerinnerungen en die chemel. Reichsftadt

Augsburg. II. 695. Houry, L. C., I, L. E. F. Héricart de Thury. Hub. H., Latein ! he Sprachlehre. 1, 791.

Huber , f. C. C. 11. Roft.

Hudtwalker, Ch. M., Communionbog for menig Mand; over-fat ved A. P. Meden. IV, 1248. fat ved A. P. Meden. IV. 1248. Hafeland, Ch. VV., Syltem der prakt, Heilkunde. z u ar Th.

I II 20 Abib. 11, 903. - G., noue Grundlegung des Staats-Wirthschaftskunft durch Prulung u. Berichtigung ihrer Hauptbegriffe u. f. w. tr Th.

Hulfsbuch zum Ueberfetzen aus d. Franz, in das Deutsche, IV,

Hullmann, K. D., deutsche Finans - Gesch, des Mittelalters.

- Geschichto d. Ursprunge d. Regalien in Deutschland. 1, 361.

Huljemann, Fr., de Codice Fabulatum Aviani Lunenfi. 1, 777. - - f. Plato.

w. Humboldt, Alex., Ansichten der Natur. III, 425, Hummel, J., Selice; nach Florian. 1, 432. Hutener's, J. C., Nachricht von der Beitischen Gelandtichaftsreile durch China; herausg. von C. B. IV, 1199.

.

Jablonski, P. E., Opulcula. Tom. II, Ed. J. G. Te Water. IV. 500. Jacobi, J. Fr., üb. Bildung, Lehre u. Wandel protestent. Reli-

gions - Lehrer. 111, 387.

J. G., femmtliche Werke, 2e verb. Aufl. 1 u 2r Bd. 1V. 745.

Jacob han, ler., unterthan. Vorstellung an S. Hob., den Fürst Primes ab, Hochftdell. neue Stattigh. u. Schutzerdnung der

Judeoschoft zu Frankf. e. M. II, 109.

Jagemann, J. C., f. F. Eccard. Jahn, Fr., Auswehl der wirklamsten einfachen u. ausammengeletzten Areneymittel. 1 u 2r Bd. Neue verb. Aufl. IV, gtt. - J., bibl, Acchaeologie. St Th. heilige Alterthumer. IV, 1121.
Jahr., das, 1307. mit Beschreib. d. Nepoleons - Gestira. 111.

Jahrbuch, neues, des Padegog, zur Lieben-Frauen, f. G. S. Ratger. Jahrstchrift für Theologie u. Kirchenrecht d. Katholiken. an Bda

3 H. IV. 4. Jais, K., Predigten ub. die wichtigsten Stellen der Erangelien, 1 u 28 Bdcha. IV. 431.

- Predigten ub, einen d. wichtigften Gegenstände d. Menich-

precigieri de la precipieri de la Gravure en bois et en faille douce. Tom, let II. III. 357. reille douce. Tom, let II. III. 357. Janffen, J. A. R. Verluch einer Besatwort, sweyer wichtig. Janffen, J. A. R. Verluch einer Besatwort, sweyer wichtig.

Fragen: Was vernichtet die meiften sur Aufklärung d. Menkeben gemacht. Einrichtungen? u. Wodurch werden lie vor Verfell bewahrt? IV. 896. Jafinutger, J. N., chem. Verfuche u. Entdeckungen zur Erspe-

rung einer grofsen Menge Getreides, zur Erweiterung d. Viebsucht u. Verhütung einer Hungersnoth. 1. 555.

Jaup, H. K., Comment, juris publici de relig. qualitate votor, vtril. in comit. imperii univeri. IV, 309.

- K., 1. A. F. W. Crome. Jekel, Pr. J., Polen'e Staatsverunderungen u. letate Verfallung.

4r Th. IV. 1086. Jefajas vertaald en opgehelderd door J. H. van der Palm, 5 Thie. II, t,

Jefrer, F. E., üb. die kleine Jagd. 7r Th. IV. 0:6. Ihling. J. C., Eduard Tieftiuna, od, die Geheimniffe des Tas

bens. 111, 462 Ingram, B., Grammatik d. Engl. Speeche nach D. S. Johnson, 111, 57.

Intiruction sur Abrichtung d. S. harfichntgen. II. 401. Intelligenzblatt, Konigl, Bayerlones, 12r Jahrg. 20 Halfte. \$11.

- su den neuen Feuerbranden, rr Bd. Nr. 1 - 4%. III, 946. Jochmaring's, R., Rechenkunft in Beylpielen, Se verm. Aus IV. 952.

Jehannes Secundus, Kulle. Aus dem Letein. von Fr. Paffber. HIL At. Johannien, F., üb. das Bedürfnils u. die Möglichk, einer Wil-

icaich. der Padagogik. 1V. 477. Jones, Will., Abhandlungen ub. die Gelch. u. Alterthumer.

Kunfte u. Literatur Aliens; herausg. v. J. Fr. Kleuker. 4r Bd. IV, 1038. Jurg. J. Ch., fystemat. Handbuch d. Geburtshülfe. "II. 121.

Jojephi, W., ub. die Schwangersensst ausserhalb d. Gebarmus. ter u. ub. eine Harnblefenschwangerschaft. 1, 420. Journal der Erfindungen, Theorieen u. Widerlprüche in d. Na-

tur. u. Araneywillenich, 31e - 40e St. IV. 661. - des Mines; publié per l'Agence des Mines de la République. 1 - 65r H. IV. 793. - Tur Chirurgie, I. J. C. Loder.

- für die neuelte Holland., medic. u. neturbift. Literatur. f. S. J. L. During. - für die neueften Land - u. See - Reifen z u ar Bd. Jan. - Jun.

III. 185. - für Prediger, I. J. Schuderoff

- neues aligem., der Chemie, f. F. A. Gehlen, Ifenflamm, H. F., Beschreib. d. äuleern u. innern Beschaffenk. einer angebornen vorgefelle. umgeftulpten Harnblafe. Il. Son. Itinéreire de Vieune. II, 528. Juden, die, in Deutschland u. deren Annahme zu Reichs - u.

Provincial - Bürgern. 11, 868. -, Sind fie der Handlung Schadlich? 11, 871.

Ingendbibliothek, kleine, f. J. Glacz. Jugendblumchen, ein Bilderbuch für Kinder. IV. 122%.

Julich, K. A., nenes A B C - Buch, IV, 335. - Schreib - u. Lefe - Tafel. IV. 335-

Julius v. Emilie, od. die kleinen Gartenfreunde. 1V. 967. Jung, J. H., gen. Stilling, christi. Taschenbuch auf d. J. 1803. 1V, 763. - der greue Menn. 201 St. 1V, 763. - des chriftl. Menschenfreundes bibl. Etsählungen. 11 Ha

1V. 977. ____ Theorie der Geifterkunde. 111, gog.

- - Vertheidigung gegen die Belchuldigungen einiger Jour-

nalissen. 1, 991.

Jungmies, L. A., Grundeiss d. Naturichre. 3t Th. als an This 20 Abth. IV, 16,

Kaifer, G. Ph. E., neues Repertorium mannichfeltiger Hauptlatze zu relig, moral, Reden ub. d. Sonn - u, Feltrags · Evangel. r u ar Th. 11, 973.

Kalb, das goldne. 2e Aufl. 1 — 4r Bd. IV, 192. Keleader, Berlin., für d. Bürger u. Landmann. J. 1808. I. 504. - genealog., mit u. ohne Kpir. J. 1808. I, 504. Jehr 1803.

111, 952. ____ hiltor, geneslog. J. 1808. 1, 504. Jahr 1809. 111, 951.

- verbellerter. J. 1808. 1, 504. Kallirhoe, I. J. H. Eichholz.

w. Kamptz, K. A., u. v. Stein, üb. d. Entichadigungs - Berechtigung d. Steatediener bey Aulheb. ihrer Stellen. Il. 9.

Kannegiester, K. L., I. Beaumont.

Kannengiester, Ch. H. G., Wer bey verpachteten Landgütera

den an Gärten, Feld. n. Vieh-Inventario durch Krieg verus-

fachten Schaden tregen muffe? III, 673. Kan: 's

Waite ad by Google

Kant's, J., physische Geographie, bearb. von Schelle. Nene woliff. Ausg. t u. 21 Belchn. IV. 488. Käpler, L., knrae Volkspredigten zur Beforder, einer reinen Glaubens - u. Sittenlehre. 6 Bdchn. IV, 1119.

Karl's padagogische Reile ins Bad. 111, 688.

Kafiner, A G., u. G. S. Klugel, philosoph. mathemat. Abhandfungen; herausg, v. J. A. Eberhardt. 111. 224. Kaulita, Ed., alphabet, Vergeichnifs d. Stadte, Flecken und Dorler, welche d. Königr. Weltphalen bilden. Auch mit e. Frans. Titel. 11, 932. Kayfor, K. Ph., f. M. A. Muretus, Keller, H., I. H. Fulti

Kellner, A. J., der Menich u. die Thiere. H. 510. Kern, V., Antrittsrede in dem klinischen Hortaale zu Wien.

- W. Analyle des Grundes der krit, Transfeendental - Philosophis. 11, 398.

Kernder fer , H. A., Handbuch für Freimaurer. 111, 822. - - Magazin für Kinder ; nach d. Frans. d, Fr. v. Beaumont.

Neue Aufl. 1V, 367. Keftl r. A. E., ub, die innere Form der Medicin. III. 68r. Kiefer s, C., Bilderbüchlein; herausg. v. C. G. Salzmann. 25 H. IV, 680.

Kielmann, K. A., feltemit, Darftellung aller Erfshrungen ub. die einzelnen Metalle, ir Bd. 1V, 929.

Riefer, 1. Oken. Kilian, C. J., Diatetik für Tabaksraucher, ae verm. Aufl. IV,

toth Kind, Fr., Gedichte. III, 649.

Kinder Uraels, die, in der Wulten. 11, 871. Kindervateri, Ch. V., Politiums; edid. Fr. Ch. G. Perlee. 111, 807, Kirchen - Commissions - Ordnung, Kur - Badensche katholische.

IV. 901. Kis, I., a' Magyar nyelvnek mostani Allapotjárol-Irta. 11, 550. Wisfaludy, A., Regek a Magyar Ele Isobol. 1, 449.
Klantoch, M. H., u. F. Wolf, chemisches Wörterbuch, ir Bd.

11. 7R. Klefeker, B., Predigten aur Beforder, der Werthschätzung des

Chriftenthums. IV. 1247. Kl-in, J. W., Beschreib, eines gelungenen Verluchs, blinde Kinder aur burgert. Brauchbarkeit au bilden, 2e Auft. IV. 44. Klefing, J. J., Abhandl, ub. die Kuhpocken, n. deren nagurl.

u wirklamere Einimplung. 111, 202 Rletten, G. E., Boytrage zur Kritik d. neuesten Meinungen u. Schriften in d. Medicin. 35 St. 1V, 665.

Klenker, J. Fr., I. W. Jones.

Rieuker, J. H., W. Vorner, Kluggel, G. S., L. A. G. Naffiner, Kluggel, J. S., L. Th. Lauch, Knepp, G. C., I. J. L. Schulze, Knepel, J. G., Vorarbeiten zu einer vollständ. Biographie u. Charakteriftik des M. K. T. Thieme. IV. 461.

w. Knigge, A., üb. den Umgang mit Monichen. Im Ausuge v. J. G. Gruber. ar Th. progmat. Anthropologie. 1V, 913. manulcriptis collecta. 111, 765.

Roch, neue Bilderfchule. IV, 215. - Ch. W., Gemalde der Revolutionen in Europa; aus dem Frans. von J. D. Sander. 1 u ar Th. 111, 585 - Tableau des Révolutions de l'Europe. III Tom. III, 585.

- Tablettes chronologiques des Révolutions de l'Europe. Nouv. Edit. 111, 603. - J. L., de preescriptione longissimi temporis adquisitiva. 111,

Kocher, J. D., Vorlefungen üb, Unfterblichk. u. andre philoso-

philche Geganllande. 2 Bde. 11, 649. Kolbany, P., Beobachtungen üb. d. Nutsen des lauen u. kalten Walchens im Scharlachfieber. 11, 639

de Komarzewski, Coup d'oeil rapide fur les caules réelles de la décadence de Pologne. L. 579-Konig , J. S., Aufheiterungs - u. Beruhigungs - Gedichte. 111.

- Gedichte in Beziehung auf Natur u. Religion. 111, sqr.

Konie, J. Z., gemeinnützige Auffatze für alle Stände. I. soft. Konnen e. Juden ohne Nachtheil für d. Staat bey ihrer jetzigen Verfaffung bleiben? II. 802.

Kopers, W. G., ültreich. politische Geferskunde, ar Th. er Bd. 111, 635 Kopp, J. H., medicin. Topographie der Stadt Hansu. 111, 289.

- 1. G. G. Leonhard.

Kurte, F., f. A. Lips.

Kortum, B. G. G., sweckmäße. Sprüche u. Liederverse üb. d.

Katechismus Lutheri. IV. 675. Kofegarten, Ch., meine Frauden in Sachlen, IV. 1152.

Kasmann, J. W. A., für die Juden, 3e Aufl. 11, 865. — Geständnisse, meine Schrift: für d. Juden betr. 11, 865. Koftume der K. K. National - u. der andern privil. Theater

in Wien. 3s u. 4s H. IV. 532. v. Kotzebue . A., Erinaerungen aus Paris im J. 1804. IV. 1075. Kramer, Gr. hundert neue Schulgelange, mit Melodieen von 111. Schmelz. IV. 633.

Kraufe, K. Ch. Fr., Grundlage des Naturrechts. 1e Abth. IV. 1122.

v. Krenner, Fr., Bayer, Landrags-Handlungen in d. J. 1429 bie 1513. 1r - 18r Bd. 11, 753 Kriegsariikel für d. Unterofficiere u. gemein. Soldaten der K.

Preufs, Armee. 111, 547. Kriften Faustled, eller en Hiftorie om en fattig Bondekarl, fom blev til en Friherre. Overfat at A. K. Halm. IV, 63.

Kennerbe, der urbekannte; Schip. III, 55. Krouke, C., Unterluchungen ub. d. Werth d. Holzes u. über die Wiehrigkeit der Holzersparung. 1, 285-

- I. K. F. Wicheking.

- I. K. F. Wicheking.

Krug, W. T., encyklopåd, Handbuch d wissenschaftl. Literag.

tur. 1V. 926. - Verluch einer fystemat, Encyklopadie d, Willenschaften.

50 This ir Bd, 18 und 48 H u ar Bd., 1 - 50 H. 1V. 926. Krugelijein, J F., Norb. u. Hulfsbüchlein in der Ruhr u. epis dem Krankheiten überhaupt. IV. 205. Rruger, J. G., I. M. Luther. Krummacher, F. A., die Kinderwelt. I, 181.

- Felthüchlein is Bdchn der Sonniag. IV, 677.

- Parabele, 28 Bdchn. IV, 535.
Kühne, Fr., Th., the Vicar of Wakefield, Mit Aussprache v. Anmerk. 11, 233.

Kuinael, Cb. Th., f. J. Fr. Fifcher. Kunfikabinet, geheimes, für Frauenzimmer. I, 720. Künliler - Lexicon, allgem . 1 J. R. Fufili.

Kuronia, I. U. v. Schlippenbach. Kura, Fr., Beytrage sur Gelch. d. Landes Oesterreich obd. Ens. ar Th. Gelch. d. Aufruhrs im Hausruk - Viertel. 3r Th. merk-

wiisd. Schickfale der Stadt Lorch. IV, 1137. Kutscher, F. J., Amerika nach leiner ehemal, u. jetnigen Verfalle dargelfells, 1 - 3r Ed. IV. 277-

Lamotte, A. L., Cours de Langue françaile. T. I. Seconde Edit.; T. II et III. IV, 280. Landbeck, J. Ch. F., Anleit, d. wilden Tauben im Taubenhaufe

u, im Zimmer zu unterhalten. IV. 949. Landkarten, zwanzig, zur Erörterung d. altern Gefch, u. d. alten Geographie, 1, 573. Landsmann, J. G., Abhandlung üb. das Steyrilche Tesrecht.

11, 400.

Landtags - Handlungen, Bayericha, f. Fr. v. Krenner. Lang. J., Dictionnaire univerlel des Synonymes de la Langue

françoife. II, 758. Lange, G., bibl. Gefch. aus d. Alt. u. Nenen Teft. IV, 539.

- J., Olla Potrida fur Burger- u. Landichulen. 1 - 3a St. IV. 1047

Langenbeck, C. J. M., anatomilches Handbuch. 11, 391. - Tractatus anat. chirurg, de nervis cerebri in dolore facies confideratis. Il. 205, LangsLangedorf, K. Ch., Erläuter, bochft wichtiger Lehren d. Technologie. i u ar Bd.: Il. 357.

- - Theorie des Krummzapfens. 1, 147. - - f. Prony.

Laffus, M., l'athologie chirurgicale, T. I. 1, 527.

Laura von Mandoli, t u ar Th. 11L 432.

Louth, Th., Handb. d. Myologie u. Syndesmologie; aus dem Frans. v. J. S. Klupfeh. 11, 392. Laz, S., neues Engl. Elementarwerk für alle Stände. III. 1038. Lehren, hundert vaterliche, fur wendernde Handwerksgelellen. IV. 633

Leiden elialten, die, f. Joan. Baillie. Leile, J. Ch., Lehrbuch des Deutsch. Staatsrechts. 2e verb. Aufl. IV. 894.

Le Mang. G. F., Encyclopédie, ou Recueil curieux. 11, 503. - neue Gelprache, oder Uebungen im Sprechen d. Fraus. Sprache, 11, 503,

- nouvelle Grammaire des Dames. 11, 503. a Lenney, J. D., I. L. C. Valckenger.

Leonelti's logarithmifene Supplemente; eus d. Frens, v. G. W.

Leonhardi. I, 353. Leonhard. C. C., Teschenbuch für die gesammte Minerelogie.

at Jahrg. IV. 435.

K. F. Mers u. J. H. Kopp., lystemat. tebellar, Uebersicht

u. Charakterillik d Mineralkorper. I, 491. Leonhardi, G. W. . [. Leonelli. Leonini. Champ de Mars, ou Variétés amufentes et instructi-

ves. 1, 509 Leps, G. I. Phaedrus.

Lelebuch, frans., tur deutsche Sobne u. Tochter, f. W. G. Lettres confidentielles fur les relations intérieures de la cour de

Prulle depuis la mort de Fréderic II. 1 - 3r Bd. III, 940." Le Vaillante Reife in des Innre von Afrike, in den J. 1780 bis 1785. 3 - 5r Th., od neue Reile u. l. w. 1 - 5r Th. IV.

1200 Levesow, C., de Juvenis adorantis Signo ex aere antiquo.

111, 457. - ub. d. Prage: Ob die Mediceische Venue ein Bild der Knidilchen v. Prexiteles fey? 111, 457.

Levisiham der neue. I. 974. Lexicon, geograph, Statist., v. Ober - Sachfen u. d. Ober - u. Nie-

derlaufits. 4 - gr Bd. IV, 117. hifter, flatilt, topographilches, von Frankreich u fammtl.

Nebenlandern. 4r Bd. IV. 832. Lhomone, Antangagrunde d. fraus. Sprechlehre; eus d. Frans.

verm. v. Courte. 1V, 726. Lhuilier, S., Elemens railonnés d'Algèbre, T. 1 et Il. 1, 865. Libe-t , Abbe, I. J. Glarz.

Library, English, Authors in Profe. Vol. I - XVI, II, 358. - Authors in Verle Vol. 1 - IV. II. 358. Lichtenberg's, G. C., Erklarung der Hogarthichen Kupferfliche.

mit Copien derf. v. E. Riepenhaufen. 8 u ge Liefr. IV. 617. Lichthammer , I. Ornithologie , deutlene.

Lichtstrahlen, Beytrage zur Gelch. der J. 1805 - 7. 12 Bds r bis 3s H. III, 464.

Liebe u. Entlagung. 2 Thle. 11, 185. Lieber, J. K., der kleine Reifegelährte, od. Reife - Telchenbuch für Künftler u. Hendwerker, te Abth. IV, 765.

- kleine Erdbeschreib , od. Geographie tur junge wandernde Reifelultige... IV, 765. Lieder für frohliche Gefellichaften. II, 56.

- gefelliger Freude, i. J. F. Reichardt. Liederlese für d. Jugend, f. Weingürtner. Limmer, K. A., Urbegrifte des Christenthuma. Neue Auslage.

Linde, M. S. B., Slownia ieryka Polskiego, tr Bd tr Th. 111,785. Lindegren, C., famlade Arbeten. 1 u ar Th. 1i, 159.

- - 1. Dumbom's Lefverne. Lindemann, P. H., Verluch einer neuen Liturgie des nachmittag. Gottesdienttes, 111. 390.

Linien, erite, su einer Gelch, d. Europ. Stastenumwandl, des 18ten u. zu Anfeng d. 19ten Jahrh. 11, 437: .

Lipe, A., u. F. Korce, ub. die Idee von Ackerbau-Schulen, 11, 864 Loder, J. C. Journal fur d, Chirurgie, Geburtshulfe u. gerichtl.

Arzneykunde, ar Bd r - 41 St. IV, 121, Ludig, P. J., poetilche Verlurhe. 1, 450. v. Lohr, E., die Theorie der Culpa. 1. 617.

Lohr, J. A. C., Bibliothek d. nutslich Unterhaltenden u. Merkwürdig, er Bd., oder: die Netur u. die Menichen. 4r Band. - IV. 928. - der Weihnechts - Abend in der Familie Thelberg. IV. 215.

- Kleinigkeiten f. nilre Kinder. IV, 159, Londes, F. W., Hendbuch der Botanik. 1, 262.

Lorenz, J. Fc., die Elemente der Mathematik. ar Th. t u 20 Abib. 2e umgeaib. Ausg. IV, 1240. - P. J. A., Verfuch ub. d. Leben; aus d Franz, v. J. J. Wag-

ner. II, 369.

Loffius, J. C., neues philosoph. allgem, Real-Lexicon, 3 u 4c Rd. IV, 53.

- K. F., dramet. Sprichworter. t u 2s Belchn. IV, 287.

- moralische Bilderbibel, ir Bd. 1, 581, -- - Sittengemalde eus dem gemeinen Leben. 2 u 3s Edchn.

IV. 287. - üb. d. öffentl. Erziehung d. Kinder aus d. gebildeten Stan-

den. 1, 840. Louir, der unglückliche Dauphin von Frankreich. IV, 1232. Lubek, J. K., patriot. Wochenblatt für Ungern. 4r Bd. Oct. bis

Dec. IV, 337. - Ungrische Miscellen, in Bds t - 3s H. an Bds t u astoder 4 u 55 H. IV. 887.

Ludewig, F. A., Clavis Virgiliena, Pars II. Aeneis. IV. 4.4. Luther's, M., kleiner Katechismus, nebli einem Lesebuche bey d. Unterrichte d. Jugend; hereusg. v. J. G. Kruger. ,IV, 583.

Maafe, J., (Denkmal d. Liebe u. Verehrung beym Grabe J. M. Schröckh'e. 111, 960. Macchiavel, Nic., der Fürst; frey übers. u. herausg. von Fr. N. Baur. 111, 871.

Madchentreue; nach dem Ital. I. 952. Magazijn, geneeskundig, door A. van Scipriaan Luiscius, C.

G. Ontyd on M. J. Macquelyn. 3 u 4r D. t - 3a St. IV, 1185. Magazin d. berühmteft. v. intereffanteft. See- u. Landreifen von

Columbus Zeiten an. 3r - 6r Bd. IV, 1014. - der neueften Reisebeschreib, in Auszugen, I. Journal für die neueften Land - u. Scereifen.

- für d. rechnische Heilkunde, f. G. v. Ehrhart. - für Gefeh., Stetiftik u. Steatsrecht d. Oeffreich. Monarchie.

ar Bd. IV. 549. - für Kinder, I. H. A. Kerndörfer. - von moral Erzählungen, I. H. K. Gutmann.

Maier, Al., der Kalender. IV, 1183.

Malchus, T. R., an Effay on the principle of Population. Third.

Edit, in two Voll. I. 529.

- Verfuch üb. d. Bedingung u. d. Folgen der Volksvermehrung; aus d. Engl. v. F. H. Hegewijch, 2 Bile. 1, 529.

Malwine. Ein Geschenk für des Alter d. Entwickelung d. Geiftes 14 Bdchu. IV. 559.

Mandel . J. H., Blumentele für Kinder, te Liefr. IV, 464. - Frans. Sprechübungen. 1, 440.

- - theoret. Darfiell, d. Kunit, leien u. rechtichreiben zu

lehren. 1V, 400.

Mangold, E., Katechismus für Krenkenwärterinnen. III, 544.

Mann, Abbd. Principes métaphyliques des Etres et des Connoilfances. 11, 593.

Marezoll, J. G., dals d. Wiedervereinigung d projectant, v. rom. Kircha keinen Gewinn verlpricht, fundern Nachtbeil droht. 111, 701.

Markibuch, allgemeines, beym Ein - v. Verhauf. 2e verb, Aufl. IV, 208. Martiny, Fr. W., prakt. Rechenbuch f. Kaufleute u. Gelchaftsmanner, 1 u ar Th. Ill. 701.

White addry Google

e. Morton, J., Német Magyar, és Magyar Német Lexicon. tr Th. 1 u 2e Abth. 111, 919.

Marx, J. H., gröfsree katechet. Religionslehrbuch in kathol. Schulen, ar Bd. IV, 296.

Materialien zur Gesch. d. Jahre 1805 - 7. 1, 1001. zu Vosschriften f. Mädchen, 1 u zs H. 1V, 635.

gend. 1r Bd. 1V. 824.

Materiaux pour lervir à l'histoire des années 1805 - 7. 1, 1001. Materiai. P. A. L.. Sammlung merkwürdiger Heilen i. d. Ju-Mauch, A., alles durch Gottes weile Vorlehung, nichts von

Mayer, H. B., (ynopt, Tafeln d. Nerven d. menfehl. Körpers. 1V, 476.

- J., Bertrag zur Gesch, d. meteorischen Steine in Bohmen. 1, 148.

Meden, A. P., on: Begravellers Alfkaffelle pas Kirkegaardene og Kirker i Aalborg. 111, 208.

Meidiager, P. S., beichreib. d. kurfürftl, Houpt - u. Univerlitäts -Stadt Landabut, in 2 Thien. IV, 1025.

- J. V., theoret. prakt. Frans. Grammatik, Neue umgearb. Ausg v. J. F. Sanguin. IV. 230.

Mein Vaterland Prouteen nach feinem Entstehn u. Aulblühn. 1 u 2e umgearb. Aufl. 111, 957.
Meineke, A. G., kleines Uebungsbuch sum Frans. Schreiben.

5e Aufl., und ar Th. ub. d. Wortfolge. Auch: Neues kleines Vebungsbuch zum Franz Schreiben. 1, 708. - Uebungs - Magasin aum Frans. Schreiben. 1, 708.

Meiners, C., allgem. hit. Gelchichte d. Religionen. t u as Dd. 1. 104.

Meizner, S. G., neu erfundene Deutsche Buchhaltung, IV, 776. Meifiner, A', G., üb. die Sichtbarkeit swoyer Cometen in den J. 1797 und 1807. 111, 550. Mellin, G. S. A., allgem, Worterbuch d. Philosophie, t u ar Th. 11, 30%.

Blemmert, W., Hulfsbuch für Rechoungebeamte. Reviforen u, I, w. in 5 Abth. 111, 174.

Mémoires lur la Révolution de la Pologne trouvés à Berlin. I, 579. Memorabilian, den Predigern des 191en Jahrh, gawidm. 2n Bda 1 - 31 St. IV, 1233.

Mende, L., Beytrage z. Prüfung u. Aufhellung aratl, Meinungen. 19 Bdchn. IV. 665.

Menich, der, und feine Verhaltniffe. 11, 792. Mensel, J. F. L., f. C. Goldoni.

Merbeth , J. M. , neue Vorlebriften, 1, 815.

Mercier, I. Pinkerton. Mercy, W., üb. d. aufgehobenen Klöfter. IV, 5.

Merkel, K. F. G., Theoria d. allgem. Privatrechts. s u ar Th. 1, 329.

Merkur, Ruffischer, I. Heideke. Mers, K. F., I. C. C. Leonhard.

P. Merzburg, Anleit, zur Mathamatik. Nach d. S. Latein. Ausg. Liggs, 3 - 7r Bd. IV, 935.

Elementa Trigonomet, planae cum tabulis Logarithmorum.

IV, 936. - Initinutiones mathematicae. Edit. quinta. T. I. IV, 936.

Meufel, J. G., Deutlchas Künftler-Lexicon. 2e umgearb, Ausg. 1r Bd. IV, 1077. - Lexicon der v. Jahr 1-50 - 1800 verftorbn. Schriftsteller.

7r Bd. 1V. 45a. 8r Bd. 1V. 1109.

Meyer, F. J. L., Klopitock's Gedachtnilsfeyer, 1, 165.

G. W., Prediguen für gehildete Leler, 1V. 679.

- J., Veisuch einer lyftemat. Encyklopadie der gelammt. Medicin, I, 613.

_, J. G., neuentworfne Rachentafeln. 2 u 3e Liefr. IV, 950, _ J. H., f. H. Fufrii. J. K. H., Grundrils der Phyliologie des menichi, Korpers.

11, 974. _ J. R., lyftemat. Darftell. aller Erfahrungen in d. Naturlehre. in This a u gr Bd. IV, 929.

Meyfareh, J. C. F., Unterricht für Unterofficiere d. Infanterie. 1, 602.

Middeldopf, H., I. Nahum,

de Miller, J. F., f. Epistolae Archi-Episcoporum Georg, Strigo-Millin, A. L., Vovage dans les départemens du midi de la Fran-

ce. Il Tomes. 1, 1. Milton, J., u. K. G. F. Schwalbe, erfter Untersicht in d. Engl. Spracho, nach J. V. Meidinger. Ill, 1928.

Minder, J. A., Briefe ub. d. Erziehung für d. hausl. Leben. 19 Bdchn. 111, 135.

Mineralogie lynoptique, f. Héricare de Thury.

Minera angus 1, 46 d. 1. S. Fapra.
Minera, magyar 4, 46 d. 1. S. Fapra.
Miscellen, Ungr., I. J. K. Lubek.
Militrauen u. Neckerg; Lilip, nach dem Franz. 111, 55.
Mohr, F., Beichreib den Grubengebäudes Himmelsfurk, als rx Bd. einer Samml, mineralog, u. bergmann, Abhandl. IV, 297-- I. J. F. von der Null.

Melitor, J. F., üb. d. Philosophie der modernen Welt. II. 836.

Miller, A. W. P., die Abzweckung des Christenth. auf Vereintgung d. Monschen durch den edellt. Herzensbund. 1V, 175.

— G., die Lehre vom Pflichtsheile, ar Th. 1V, 15. — J. C., kleine Deutsche Sprachiebre. -11, 672.

- mana Fibel f. Anfänger im Lefen. 1V, 335. 544.

de Montesquieu, S., der Geift d. Gefetze; aus d. Franz. v. A. W. Hauswald. 1 — 3r Th. IV, 854.

Monumenta Boica. Edid. Academia Icientiarum Boica. Vol. XVII.

IV. 416. Morale, la petite, en Sentences pour tous les jours de l'année.

1V. 447. Morder, der, mit kaltem Elute u. Uebarlegung; aus d. Dan. v. K. Theodor. 111, 752. 111, 971

Monin, Abbe, Frans. Sprachlehre. 4e verb. Aufl. IV. 343.

Mahry, G. Pr., f. Rob. Willan. Muller, Ch. G., Geleh. u. Merkwurdigkeiten d. Stiftsbibliothek in Zeis. III, 804.

J. B., Verluch üb. d. Schätzungs-Eid. 1, 57.

- J. G., Denkwurdigkeiten aus d. Gelch. d. Christenth. 12 Th.;

der Reformation 2 u gr Th. 11, 937.

— Reliquien alter Zeiten, Sitten u. Meinungen. 2r - 4r Th. 11, 937. - 1. Fr. M. Pagano.

- K. L. M., f. Perrin du Lac.

- P. E., de Hierarchia et fludio vitae asceticae in facris es meller, Graec, et Romanor, latentibus. 1V, 1145.

- R., Deutsche Vorlegeblatter zum Schonlehreiben. t u ar Curl, II. tot. - Deutsche große Vorschriften. Verm. Aufl. 11, 101.

- Engl. Vorlegeblatter zum Schonschreiben, t u ar Curl. 11, 101. - W. C., der Unverbrennliche, 2e verb. Aufl. 111, 880,

Munthe, E., do maerkeligite Personers Levnetabeskrivelle on de vigtigite Tildrageler giennem allo Tidsaldere, tilligemed et Udtog. 1, 577

- de vigtigste indenlandske Tildragesser og de mærkeligste Pessonera Levnetsbeskrivelle fra de ældste Tider indtil vore

Dage. 1, 577.

Mureti, M. A., inflitutio puerilis ad M. Antonium fratris F. et in eam Ant. Constantint Netao, Edid. K. Ph. Kayfer. IV,

799. Murhard, K., I, da Cunha de Azeredo Coutinho. Mulenalmanach für d. J. 1803. l. L. v. Seckendorf. — für das Oestreich, Kailerthum, l. K. G. Rumi.

Muslin, D., die Auslichten d. Chriften in d. Ewigkeit, ge verb. Ausg. 1V, 689.

Nachrichten, theologische Jahrg. 1805 - 1807. IV, 199 Nahum; aus dem Hebräischen v. H. Middeldopf. III, 855. Nattanfen, Manuel à l'ulage de ceux qui delirent se persectionner dans la Langue françoife, 1, 543.

Natur.

Naturgeschichte für die Jugend, I. J. H. Emmert. 2. Nettelbladt. Ch. K. F. W., Archiv für die Rechtsgelahrtheit

in den Hragl. Meklenburg Landen. 3r Bd. IV, 080.
Nenenhahn, K. C. A., die Brannweinbrenneren nach thee

Negenhahn, K. C. A., die Brannweinbrennerey nach theor. u. prakt. Grundlatzen. 3e verm. Aufl. 1 u 2r Bd. IV, 212. Neumann, D., I. J. Collet.

- K. G., I. Ch. G. Flittner.

Nibelungen Lied, der, I. v. d. Hagen,

Nicolai, K. A., Vorlchriften z. Erlernung einer leichten n. einfach. Gelchaftshand. 1 u. 20 H. I. 815.

Niemenn, A., Abrils der Statitik u. Staatenkunde. II., 684. Niemeyer, A. H., Feyerltunden während des Krieges. III., 897. — Hömneitk, Paltoralwitlenich, u. Liturgik. 5e verb. Aufl. IV. 473. Niefers. J. J. f. Enklides.

Niethanmer, F. J., der Streit des Philanthropinismus u. Huma-

mismus. Ill, 1.

1808. IV. 437.

— üb. Peligraphik u. Ideographik. II, 653. Nietziche, F. A. L., Beytrage zur Befürdt, einer vernünft. Denkert üb. Relig., Eisieh. u. Unierthaneoplicht. IV. 737. Nitjöh, P. F. A., Uefchreib. des häusl., wijfenfchafit, fittl.,

gottesdienfti., polit. u. krieger. Zultandes der Romer. ar Th.
1V. 440.

— Befchreib. u. f. w. Herausg. v. J. H. M. Ernefti. Neue

verb. Auft. a Thie., 5e verb. Auft. tr Th. IV, 450.

Uebersicht der Röm, Länder u. Eroberungsgeich, der Rö-

mer. 1V. 440. Nitiche, K. G., Rechanbuch für Schulen in 3 Ahtb. 117, 136. Notde, A. F., Bemerk, aus dem Gebiete tier Heitkunde u. An-

thropologie, ir Bd. t u. 2e Abih. II. 633.
— medicin. anthropolog. Benerk. üb, Rostock u. seine Bewebner. 1 u. 2e Abih. II. 655.

Nöldechen, K. A., üb. den Anbau der Bunkelrüben u. üb. die Zucker-Erzeugung aus dieler Pflanze. 35 H. IV, 592.

Nordhoff, A. W., Archiv für den thierischen Magnetismus. In Bds 1 u. 25 St. IV, 897. Noth u. Hüllsbüchlein in einigen der wichtigsten Lagen des

gkadem, Lebens. III, 622.

Notices ill. die Erziehungsanlagen zu Hofwyl. f. E. v. Fellen-

Notizen üb. die Erziehungsanlagen zu Hofwyl, f. E. v. Fellen-

- sur vaterländ, Gefchichte, f. J. G. Dyk.

von der Null, J. F., Minerelien - Cabinet; als Handbuch der
Oryktognofie, von F. Moks. 1 — 3e Abth. IV, 505.

Nuppnau, F. P., Hemburg, Staats - Kalender auf das Schaltiabr

Ο.

Obergerichts Ordnung, Kur-Bedensche, IV, 901. Obrien, Ch., allgem. Handbuch für Callico., Cambric., Zits.,

Kattun-, und Leinwond-Drucker; aus d. Engl. v. Ch. L. Seebaft; mit Zulätzen u. Erläu, v. S. Fr. Hermbfidde. 11. 630. Ode, dem Veterlande gejungen. i. J. C. Häfelf. Oeriel, E. F. Ch., f. Phaedrus.

Oesterreicher, P., Archiv des Rhein-Bundes. in Jahrgs 8-119

St. IV, 69.

— — In Jahrgs. 126 St. u. an Jahrgs. 1 — 48 St. IV, 305

_____ 255.
_____ 2n Jehrge. 5 u. 6s St. IV, 685.
_____ Denkwürdigkeiten der Staetenkunde Deutschlands, s. u.

— Denkwürdigkeiten der Staetenkunde Deutschlands, z. u. 2r Bd. 1 – 3s H. III, 606. d'Ohiibn, Muradges, Gelch. der ältetten Perfischen Monerchie

unier den Dynastieen der Pilchdader und Keganiden. Uebers.
v. F. Th. Rinck. II. 885.
Oken u. Kiefer. Bevträge sur vergleichend. Zoologie, Anatomie

Oken u. Kiefer, Beytrage sur vergiaichend. Looiogie, Anatomie u. Phyliologie. 1 u. 25 H. I. 257, Olahaufen, J. W., Sammlung auseri. Stellan aus den philosoph.

Olahaufen, J. W., Sammlung auseri. Stellan aus den philolog Schriften des L. A. Seneca. 1. 279. — I. N. Funk.

Ontyd, C. G., [. Magsaijn, geneeskundig. Organistion der Bedenschen Lande. Neue Ausl. 2 Thle. IV.

goo. Organismus, der, des Rhein, Bundes, u. Moterialien sur nähers Beltimm. dellelb. v. Dr. W. J. B. 11. 14. Omithologie, Deutsche; herause von Borckhausen, Lichthammer, C. W. Becker u. a. 15 u 16s H. IV, 1047.

Orimann, A. F., Bemerkungen üb. einige in der Leidensgelch. Jelu vorkomm. Charaktere in Faltenpredigten. IV, 455. Offian's Gedichte in Umrilfen, raditt v. J. C. Ruhl 3s H. IV, 750.

- Nach dem Engl. des Macherfon ins Deutsche übers. v. F. L. Gr. zu Stollberg. r. - 35 lid. 1 177.

Onhoff, H. C. A., Rhapfodien aus der Lebre von der allimilativ. u. reproductiven Function. II., 369. Otterbein, G. G., Predigten üb. den Heidelberg, Ketechiamus.

1 u. 21 Th. IV., 807.

Ounnek hat, id est, Secretum tegendum; Persico idiomate in
Latin. convers., studio et opera Ang. Duperron. Tom. I et 11.

IV., 937.

Р.

Pächter, der, K. Fr. Sabin; ein Opfer der Ungerachtigk. im.

Pagano's, Fr. M., Verluche fib. den bürgerl Lauf der Nationen; aus d. Ital v. J. G. Muller. 1 u. 2r Th. IV. 1013. Pahl, J. G., üb. des Einheits - Princip in dem Sylteme des Rheis. Bundes. II, 657.

Paldamus, V. H. L., der Stickhulten. I. 836.
Palifet - Beauvois, A. M. F. J. Prodome des cinquième et fixisme familles de l'Aethéogamie. Les Moulles, les Lycopades.

11, 537.
Palies am Ufer des Genges, 1. Steingrüber.
van der Palm, J. H.; f. Jefajas.

Palmer, G., gemeinnüssige okonom. Abhandlungen. IV, 211.

K. C. Paulus u. Gemeilel. 1, 517.

Paludan, J. L., vigtige Tankelprog af Selomon og Jefus Sirach. IV. 537. Pånted, P., a' Megyar Nyelvnek Allspotjárol Inte. II, 660.

Papay, S., a Magyar Literatura Esmereta. 1r Bd. IV, 1105.
Parcau, J. H., Commentatio de immortelitatis ec vitae futurae
noticiis ab antiquist. Jobi (criptore in suos ulus adhibitis. III,
St.

Paffow, Fr., f. Johannes Secundus.
Paufter, Ch. H., drey Reden bey feyerl. Veraniaflungen, IV,
388.

Pellegrin, swey Schaufpiele. II, 152.
Perewod njekotorůch molitw i sokraschtschennego katichisisa
na oloneskoi jasůk. I, 480.

Periet, Fr. Ch. G., I Ch. V. Kindervater. Perrin du Lac, Reife in die beiden Louisianen in d. J. 1801 bie

1803. Nach d. Franz. v. K. L. M. Müller. 2 Thle. III. 441.
Perjon. C. H., Synoplis plansarum, P. II. IV., 924.
Pejialozzis, H., Anlichten, Erlebrungen & Mittel zur Beförder,
einer der Menlchennatur angemeian. Erziehungsweise. 2m Eda

ciner der Menichennatur angemeien. Ersichungsweise. an Ec as H. 1. 655. Persarca. Ein dramat. Gedicht. II. 166.

Petrarca. Ein dramat. Gedicht, II. 166, Petri, J. Ch., f. Pittoresken aus Norden.

Pezzi, J., Beschreib. u. Grundrifs der Residenzstadt Wien; neue verm. Ausg. 1V. 04

- . die Umgebingen Wiens; als 2r Th. der Beschreib, von Wien, IV, 94. Pfaff, C. H., P. Scheel u. K. A. Rudolphi, nenes nordisches

Pfaff, C. H., P. Scheel u. K. A. Rudolphi, nenes nordifches Archiv für Neurkunde, Aransywill. u. Chirurgie, 1r Bd. 1 u. 23 St. III, 509.

W., Ueberlicht üb. den Voltaismus. I. 94.

Phaedri Febulae Aefoniae. Ed G. Leps. 1, 777.

- Fabulerum Aefinpiarum libri V. cur J. G. S. Schwabe. Acced. Romuli Fabul. Aefop. lib. IV, Vol. I et II. 1, 777.

- Ed. E. F. Ch. Oertel. 1, 777.

Philesophie Indice, I. Oupnek hat.

Piepenbring, G. H., Pharmacia felecta. 2r Bd. 2a umgearb. Aust. euch: Teutich. lystemet. Apothekerbuch. 2r Bd. 1V, 1200, Pinkerton's, Meroier's u. C. F. Cramer's Antichten der Heupt-

fladt des Frans, Kaiferreichs v. J. 1806 an, z u. ar Bd. III.

Piftevon, f. C. F. Sintenis.

· Dialanday Google

Pittoresken, neue, aus Norden, od. ftatift .- hiftor. Darftellungen aus Efth - und Liefland. III. 799-Plan der neuen Einrichtung der vereinigten Tochterschule in

Züsich. 1, 220.

Plank, H., I. Q. Ennius.

Plato. üb. das Wahre, Gute v. Schöne; aus dem Griech. v. Fr. Hullemann, 1 v. 21 Th. 11, 456.

Planti, M A., quae Inperiont comnedice ac deperditer, fregments . recenf. a B. F. Schmieder. 1. 037.

 Plenk, J. J., specielle medicin, chirurg. Pharmakologie, 1 bis 3r Th. IV, 911. Plum, f. Ezerie.

Pohlmann, J. P., die erften Ansengsgrunde der Geometrie, z u. 21 Bdchn. 1V, 429. - ein Mittel zur Zeiterfpernifa beym Corrigiren dictitter

Aulfatze. 1 u. 2e Lieft. 1, 858. - - wie lehrt man Kinder im Buche der Natur lesen? 2-4s Bochn. auch: Verluch einer prekt. Anweil. fur Schullebrer u.

f. w. 3-5s Edchn. IV. 240. Policz, K. If. L., ellgem. Deutsche Sprachkunde. IV, 857. - die Ersiehungswiffensch. aus dem Zwecke der Mentch-

heit u. dea Staates, 1 u. 2r Th. Il. 841. - prekt, Handbuch zur Statar, u. curfor, Lecture der Deut-Ichen Kieffiker. 3r Th. Poelie. 4r Th. Profe. IV, 620.

Penge, S., Contes moraux, I Cab., nouv. Edit. IV, 8-Pore's, Alex., Verluch üb. die Kritik; aus dem Engl. v. J. H. M. Dambeck. 11, 561.

Polewitz. J. F. S. (ynopt. Taleln ub, die Ofleologie des menichil. Korpera. IV, 476,

Poff, F. J., die Bienensucht. I. 129. Pofikalender, Berlin.; f. J. 1808. 1, 504. auf d. J. 1800. III.

Pott, engl. Sprechiebre, nebft Wörterbuche. I. 76r.

Precht , A.; Beschreib. , Abbild. u. Behandlung einer verbeff. , u. zur Volikommenheit gebrachten Brennluft - Lampe. 11. 432, Predigten für aufgeklärte Chriften ub. wichtige Gegenlände der Relig. u Moral. IV, 1119-

Preussens Landerverluit v. Landerbestand nach dem Frieden zu

Tillit, 10 H. 20 Anft. 1. 404.

Preuisens Zukunft; v. H. B. III, 953.
Prony, neue Architectura Hydraulica, 2r Tb. Beschreib. der Dampimeschinen. Aus d. Frens. von K. Ch. Langsdorf. IV.

Prevence, J., Biographie Gall'a, verstorb. Bilchofs au Linz. I.

Provinzisiblätter, Plelzneuburg, f. H. A. von Reifisch. Pleudo-Haman, der, od. kurze Widerlegung der Schrift: Wider die Juden. Il. 806. Publicola, f Ch. v. Penzel - Sternau.

Fureberl, G., chriftl. Sittenlehre. 1. 804.

Prihagoras und feine Zeitgenoffen, z u. ar Th. IV, 1163.

Rabus, M., I. Archiv, gemeinnutsiges, für Prediger und Schullehrer. Refn. K. G., Indbydelfe til alle Denmarks og Norges Maond forenede af unterftorre de indenlaudske Menufacturer. Hl, 153.

Rahbek, K. L., Meanedsikiistet Ny Minerva. Jahrg. 1806. 1. 185. Ramfon, J. W., die Juden; für Unpartevilche. II. 869.

Rethgebes, diatetilch medicinischer, für Schwangere, Gebären-de, Wochmeinnen u. Säugende. 1, 630. Ratio Educationis publicae totiusque rei literarise per regnum .

Hungeriae. Ill, 121. - Inflitutionis ex praescripto Conventus Superintendentise H.

Conf. addictor, Trens Tibiscanse. III, 121. Rarze, J. G., Auszug aus dem Neuen Telt, als Lehr- und Er-

benungsbuch. IV. 755. Rau. G. M. W. L., Anleit. sweckmals., Krenkheitsberichte au

verierrigen. 111. 405. Handbuch für Hebemmen, I, 1006.

Bechte und Verbindlichkeiten, die, der Bauern. III, 83a.

Reder . M. . f. Euklides. Regenten, die, Deutscher Völker im J. 1808. III, 750.

- die Hohenzollerichen, euf dem Preufe. Thron, I. Mein Vaterland Preuleen. Regierungablatt. Konigl. Bayeriches, fur das Jehr 1807. ate

Halfte. IV, 465 Regierungs - u. Adrels - Kalender des Cantons Zürich auf d. J. 1808. IV. 450.

Reglement üb. die Besetzung der Stellen der Porte-ence-Fannricha u. ib. die Wahl zum Olficier bev der K. Preufs. Armee. 111. 547. Regnet , M. G. , ub. polit. Reden u. Schaufpiele. 1V, 896.

Rehberg, A. W., üb. die Stootsverwelrung deutscher Lander u. die Dienerschoft des Regenten. 1, 73.

Rebfies, P. F., Briefe eus Itelien wahrend der J. 1801 - 1805. 17 Bd. III. 841. - - Gemülde von Neapel u. feinen Umgebungen. 3 Thie. IIIL

1049. - neuefter Zuftand der Infel Sicilien, tr Th. III. 841. Reichard, Krieger., kleiner deutleh. Stadte - Atlas. 1. 703.

- Text au dielem Stadte - Atlas. 1. 705. Reicharde, J. Fr., Lieder gefelliger Freude. Neue Ausg. in 4 Abth. IV , 967.

Reichsichlufs vom 27. Apr. 1805, I. J. A. Vahlkampf. Reimerus, J. A. H., I. D. Veit, Reinbeck, G., flüchtige Bemerk, and einer Reise von St. Petera-

burg üb. Moskwa, Grodno nach Deutschl. im J. 1805. z u. ar Th. 1, 153. Reinecke, J. L. M., die Erde; od. Schilderungen der Natur u. Sitten der Länder u. Volker, ar Th. IV. 300.

Reinhard, F. V., Syllem der chriftl, Moral, ar Bil. 4e verb, Aust. 1V. 785. - Zulatze zur 3n Aufl. des in Bds. 1V. 785.

. - J. G., der kleine Wellphule. III. 254.

v. Reifuch, H. A., Plalancuburg, Provincialblatter. 2r Bd. IV.

Reile durch Schottland, Danemark'u. einen Theil von Deutschland; eus d. Engl. Hendfchr. von W. Soltau. 5 Thie. III,

Rede in Holland im J. 1806. aus dem Franz, v. J. A. Bergk. 12 Bd. 111, 191. Reifen des Pythagoras nach Aegypten, Chaldas u. I. w. Aus

d. Fraue. tr Th. IV, 1163. erste Reise in den J. 1519-1522. 1V, 648-eisigl, Fr. A., Feuer-Verhäuser. - die merkwürdigit., um die Welt,

Reisel, Fr. A., Feuer-Verhütungs u. Lösch-Ordnung für den Bennmerkt St. Veit. Ill, 167. Reisemeier, J. F., üb. Zollfreybeit der Lieferanten für den Hof u. Steat, für den Adel u. Kreis- Eingeleffene, IV, 487.

Religion Jelu in ihrer edeln Einfalt. 1V, 784. Remer, W. H. G., Handbuch der Heilmitteliehre. 1, 667.

Repertorium, aligemeines, der Literatur, 3s Quinquennium, 27 Bd. 111, 361. - der chemischen Literatur von 494 vor Chr. Geb. bis 1806. t u. 2e Abth. 111, 503

Report of the Royal College of Phylicians of London, on Vaccination. III, 217. - of the Royal Jennerian Society on Veccination. 111, 217.

v. Reich, F. A., Verluche einer Beantw. der Frage: Wie kans dem Fleischmengel bey großen Armeen abgeholfen werden? 11. 335.

Refe, J. K. A., Gedichte. 1, 456. . Belidens-Kalender, Dresdner, auf des J. 1808. IV, 272-Reluliate, die, der Sittengelchichte, f. Frhr. v. Gagern.

Reufe, J. D., Repertorium commentationum a focietatibus litereriis editarum, Tom, VI et VII. IV, 919. Reyberger, A. C., Institutiones Ethicae christianae, seu Theo-

logiac moralis nfibua scadem. adcommodatae Tom. I. III, 605. Richard, C. L., Démonfrations botauiques, on analyle du fruit; publices par H. A. Davel d' Alencon, 111, 718. Richter, J., I. Paul Sumarakoff

Riepenhaufen, E. I. G. G. Lichtenberg. Rigiberg, der, I. H. Fuj'li. Rinck, F. Th., f. M. a Ohffon.

Ringier, S., allié Burkharde, chemala allié Scolmatter, der Schweizerische Stillingsbote, ir Geng. 111, 21,

- der eltchriftl, Schweiserbote, 2r Cong. IV., 863. - mein Blick auf Jung - Stilling. 1, 604.

River, Ch. W., Beschreib, merkwurd, Berge, Fellen u. Vulkene, at Th. IV. 992. - J. W., des eiektriiche Syllem der Korner. 1. 241.

- - phylifch - chemische Abhandlungen. t - 3r Bd. J. 137.

w. Rochow, Fr. E., der Kinderfreund; nach J. F. Schletg. 4e Aufl. 1 u. 2r Th. IV. 633.

Ruding, Dr., geograph. Beichreib. des Kriegsichauplatzes in Spanier. 111, 974.

Rodrich; ein Roman. 1 v. 2r Th. 111, 375. Rom und London, od, ub. die Beschaffenheit der nechsten Universalmonarchie. 11, 129.

Romano, C. J., Leurette, tr Th. 1, 392. Roper, F. L., Gelch. u. Anekdoten von Dobberen u. Beschreib.

der Seebadeanstalten dal. ae verb. Aufl. IV. 058. Rosenmeyer, J. Ph., Archiv für die Gesch., Geographie, Topographie u. Statistik des Kngrs. Westphalen. in Eds. is if.

Rolenmuller, J. C., chirurg, anetom, Abbildungen für Aerzte u. Wundarste, in This se, u, an This te Liefr. IV, 92.

Rufer, C., Grundwelen der thierischen Netur. 11, 309. Ruffig, K. G., die Theurungs Policey. 1 u. ar Th. oil. Reve-

rien im Gebiete der Polizey u. Politik. III, 293. - einige Vorschläge, den Krieg Menlchenschonender zu machen und die Duelle zu hindern. 1V, 912.

Roft . C. C. H., Handbuch für Kunftliebhaber u. Semmler üb. die vornehmften Kupferflecher u. ihre Weike; nach dem Frans.

des Hn. Huber. 3 - gr Bd. 1V, 529. Roftorf, Dichtergerten. 1r Geng. Violen. 1, 453.

Rötger, G. S., neues Jahrbuch des Padagogiums s. Lieben-Frauen. 49 St. IV, 1134. Rock, Ch. Fr., Lotein, Stilubungen, or Th. Meterisl, sum Ue-

berlets, in's Latein, ar 'I'h. Argumenta latino fermone excerpte, Ill. 742. Rothe, A. B., om Aegtelkebs-Skilmiffe. Et Forlog til Udvik-

ling of Lovgivnings - Grundfaeininger herom. 1, 689 - J. V., ub. ein fest specifisches Mittel wider die Abzehrung,

deren Vorbauung u. Heilert. 1. 369. Rouffeau, K. J., Entwurf einer fellemet, Ueberlicht der Gesch. des Rom. Rechts. 11, 277.

Ruders, C. J., Portugifilk Rela, 2r Th. IV, 40-

Rudloff, Regt., Herzogl, Meklenburg. Schwerinscher Staatskalender, J. 1808. 1 u. ar Th. IV, 606. Rudolphi, Caroline, Gemalde weiblicher Erziehung. tu. ar Th.

681. - K. A., Anatomie der Pflansen. III, 9.

- - [. C. H. Pfaff.

Ruez, J., Wer ift ein gultiger Konig? eine Predigt. IV, 1167. Rusgieri, C., Gefch. der durch Matth. Lovat zu Venedig im J. 1805 an fich vollsogn. Kreuzigung; aus dem Franz. von J. H. G. Schlenel. III. 805. Robellunden, neue, fur Frobling und haust. Gluck, t u. ar Bd.

IV. 968. Ruhl, J. C., I. Offian.

Ruhs, Fr., dem Andenken J. G. P. Meller's. 111, 958-

- Fr., f. A. Fr. Busching, u. Gustar d. Dritten. Ruinare, D., Leidensgelch, der Martyrer aus den eiften chriftl. Jahrli ; aus dem Latein. v. F. W. Frnata. 1 u. 21 Th. 11. 940. Rumi. K. G., Mufen-Almenach von u. für Ungern auf das J.

1508 1, 929. Rumpler, G. Ph., hundert Sittensprüche für die Kagl. Beyer. Elementarichnien. IV, 633.

- M., drey Faftenpredigten. IV, 767.

- - Predigten ent die Festiage des Herrn. IV. 767. Runde, C. L., rechtl. Grundfotse ub. die Vertheilung der Einquartierungelaft. 111, 675.

J. F., Grun-Ifatze dee gemeinen Deutsch. Privatrechts. 4e Aufl. IV; 880.

Suiffert , D. A. , Beytrage enr übschaft. Areneylehre der Suchten od, langwier. Krankheisen. 3 Thie. 1V, 985.

Sailer, J. M., des Heiligthum der Menschheit. IV. 751. - - vertreute Reden, gunechst en Junglinge, 15 u. 25 Bachn. IV. 751.

- von dem Verhalten des denkenden Mennes in Hinficht auf fein Zeitalter, se verm. Ausg. IV. 651. - - Winkelhafer, der Menich u. der Prediger. 1, 911.

v. St. Paul, F. W. L., neues militar. Handbuch; nebft An-

9. Sc. (aux, f. V. L.) neues militar assubbons, 1. ar Bd. 1V. 401,
Salfeld, C., f. Journal für die neuellen Lend-u, Sce-Reisen.
Salis, C. U., u. J. R. Szeinmuller, Alpine, 1r Bd. 1, 953.
Salling, C., Werke, latein. u. deutlch, ron J. Ch. Schlüter. 2r Th. IV, 512.

Salomon, G., I. S. J. L. Döring. Sulzmann, C. G., I. K. Kiefer.

Samhuga, J. A., üb. den Philolophismus, welcher unfer Zeit-elter bedroht. 11, 853. Semmlung euserlein, Abliendl. zum Gebrauche prakt, Aerate-

23 u. 24n Bds. 1 u. 20 St. IV. 481. - der neueften Ueberfets. der Griech, profaischen Schriftsteller.

gn This. 2r Bd. 1V, 920. - der neuelten Ueberlets, der Rom, Proleiker, 16n This, 1r Bd.

1, 137. - der Verordnungen üb. die Verfaff. u. Einrichtung der Gymnafien im Oeffreichischen. 111, 121.

- Deutscher Volkslieder, f. Busching. - erbaulicher Schulgebete für elle Tege in der Woche. IV,

- moral, Ersählungen, od. Wahrheit u. Dichtung. 2 u. 3r Bd. IV , 254.

- neue , euserlein. Predigten üb, alle Sonn - u. Fefttägl. Evengel. 3e Aufl. IV, 768. Sander, I. Egeria.

- J. D., f. Ch. W. Koch.

Sanderus. P., Vertoog over de Vorderingen van Contributie of Geconligueerden van verloorene Goederen u. l. w. IV. 385. Sandor, St., Toldalók a'Magyer Deák Szokönyvhez. 111, 919. Sanguin, J. F., f. F. S. Meidinger.

Sartori. F. / Darftellung der physikel. Belchaffenheit u. der Naturgefch. des Hernogth. Steyermark. 1, 221.

Sartorius, G., f. Spittler. Scenen auf Ifchia. 111, 424

Schade, C., Forlog til en Belkrivelle over Ocen Mors. 15 H. 111. 20.

Schafer, G. H., I. L. Bos v. Euripides. Schaubach, J. C., Breiten- u. Hohen Bestimmungen einig. Oerter der Meininger Gegend. 11, 85r.

- ub. die geograph. Lege von Meiningen. 11. 831. v. Schedius, L., Syftema sei Scholalticae Evangelicorum A. C. in Hungaria. 111, 121.

- Zeitlehrift von u. für Ungern. Jahrg. 1804. 6r Bd. 3 - 6s H. IV, 357. Scheel, P., f. G. H. Pfaff. Scheidius, E., f. L. C. Valckenner. Schelle, I. J. Kant.

Schellenberg, J. Ph., Tableau Métrologique. III. 640. Schelling, K. E., üb. des Leben u. leine Erscheinung. III. 537-Schenk, K., Talchenbuch für Badegalte Bedens in Nieder-Oeltreich. 111, 407.

Scheppler, F. J. K., Codex Eccleficiticus Moguntinus novissimus, 17 Bd. 10 Abth. IV, 302. - ut, die Aufhebung des Juden-Leibzolls. 11. 882.

Scherft J. C. F., aligemeines Archiv der Gefundheits - Polisey. 11 Bd. 11 - 31 St. 1, 548. - - I. A. Wienholt.

Schildener, K., swey philosoph. juriftische Abhandlungen. II,

Schiller, Fr., Gedichte. ar Th. 2e verb, Aufl. IV, 1097-Schiller noch den Hauptzugen feiner Lebenagefch. 111, gor-Schilling, F. W. L., Beiltunden üb, fammil, Pielmen, ie Abib. 2c Aull., 2e Abib. IV, 536.

Schlegel, A. W., Compera A. W., Comperailon entre la Phèdre de Racine et

- J. H. G., I. C. Ruggieri. .. Schlichtharft, H., Beytrage sur Erlauterung der alt. u. nevern

Gelch. Digital by Google

Gelch, des Herzogih, Bremen u. Verdan, 1-4r Bd. IV. w. Schlippenbach, Ulr., Ikonologie des jetzigen Zeitelters. 111,

- Kuronia. Eine Samml, vaterland, Gedichte, 1 - 5e Samml. II. 353.

Schleifer, Fr. Ch., Abalard n. Dulcin. III, 455.

Schlüter, J. Ch., I. C. Salluft.

Schmid, kleine Bruchstücke einer Gelehrtengelch. von geborn. Marienbergern. 1, 499.

J. Ch., bibl. Gesch. für Kinder, 3e verb. Ausl. t u. 2n This

1 u. 21 Bachn. 1V. 654. - K. E., ub. Vertheilung der Kriegeschaden, u. die Einquartirung inshefondre III. 201.

Schmidt, Fr. L., Schaulpiele. III, 53.

— J. G., Lehrbach der mathemat. Wissensch. 2r Bd. Mathe-

matik u. bürgerl. Baukunit. IV. 598-- V. H., Friedr. Gedike, eine biograph. Skizze. IV. 976. w. Schmidt. L., gen. Phifeldeak, Tyflemat. Darftellung aller Erfahrungen üb eligem. verbreitete Potenzen. 2 u. 3r lid. 1V. 020. Schmidimuller, J. A., üb. die Ausführungsgauge der Schild-

diule. 1V. 289. - Was ift die Werme dem Organismus? 11. 869. Schmieder, B. F., Commentarius perpetuus in M. A. Plauti

comoedias. 1, 937.

- - f. M. A. Plantur-Schmiede, F. Ch., neuester Briefsteller für Liebende. 111. 591. Schmiedtgen, J. G. D., Erzählungen aus dem Alt. u. Neuen Test. 2 Thie. Neue verm. Ausg. 1V. 493.

- kleine Erzehlungen. 1, 758-

Schnappinger, B M., Entwuif der kathol. christl, Religionau. Dogmen - Gelchichte. III, 386-

Schoell, Fr., Répartoire de Littérature Ancienne, ou Choix d'Auteurs Class Grecs et Latine Tom I et II. 111, 617. Scholl, J. E. H., I. Gelchichte der alt. u. neuen Herrnhuther.

Scholten, J. J., Specimen bermeneuticum de diverlis lignificationibus vocis gasse in Nov. Test 1, 609.

Schuman, F., Erlauterung der Civilgesetzgebnagen Napoleon's u. Juftinian's. 18 H. 1, 4ot. - Lehre vom Schadenserfate. sr Th, Culpa. ar Th. Dolus etc.

1. 617 - Prüfung der Theorie der Culpa des Hrn. E. v. Libbr, als

Bestatig, feiner Abhdl. üb. Culpa. 1, 617. Schoner, J. G., voliftand. Jahrg. von Predigten üb. die Sonn-, Felt- u. Fayertags-Evangelien. IV, 189.

Schottland u. die Hebridilchen Infeln, f. Reife durch Schottland.

Schreib - oder Terminkalender, Berlin., Jahr 1808. I. 504. Schreiben, zwey, die Linrichtung einer akadem. Lebranitalt in Berlin betr. 1, 113.

Sehreibmeifter, der Deutsche, fur des Landvolk. I, 215. Schreiner. Dr , üb. die Amputation großer Glieder nach Schule-

wunden. 11, 797. Schriften der Hragt, Societ, zu Jena fur Mineralogie. ar Bd. f.

Annalen derl. 5r Bd.

— die heitigen, des Nauen Teft.; überl. von C. van Efs u. L.

van Efs. II. 257.

Schröder, A. L. P., I. Will. Wilberforce.

Schrodter, F. A., Verinch ub. die zweckmals. Auflicht der Burgerichnien dutch Schulcollegien. 1, 805. Schröter, J. S., das Alter u. untrügl, Mittel alt au wetden.

Verm, Auft. II. 93. - Nachträge au dem Buche üb. das Alter. se Liefr. II. 93. Schubert, G. H., von der Anwendung des Galvanismus bey

Taubgebornen; aus dem Laiein. II. 264. w. Schuckmann , Fr. , Ideen üb. Finanaverbellarungen. 11, 414. Schuderoff, J., Journal für Veredlung des Prediger- u. Schul-

lebrerstandes. 21, 3r u. 4r Jahrg. IV, 97 u. 281. Schulbuch, neues, sur Anlänger im Denken, Lesen u. Sprechen. IV, 640.

Schule der Menichenkenntnifs. I. 50t. Schuler, J. M., das Andenken Zwinglis, in einer Synodalpiedigt. IV, 478.

Sehulz, Fr. L., intereffante Erzähl, u. Anekdoten aus der Gelch. des Oellr, Kaileritaeren, t u. 24 bidchn. 111, 926. Schulze, J. L., u. G. C. Knapp, neuere Gelch, der evangel. Miffionsantlalien aur Bekehr. der Heiden in Oftindian, 4t bis

65s 31, IV. 240. - K. L., der Kinderfreund auf dem Lande. IV. 622.

Schur, J. H., kurse Anweif. aur Rechenkunft, mit Rücklicht auf die Decimalbrüche. 11, 671.

Schutte, f. Anleitung aum Stralage u. Chauffenhau. v. Schutz, F. W., Gemalde Franz. Helden, berühmt feit der

Revolut. III. 927. - Gelchichte des zehnjährigen Krieges in Europa. IV. 228. Schutze, St., der Dichter u. fein Vaterland. Luflip. III, 61.

Schwabe, J. G. S., I. Phaedrus. Schwähl, F. X., kleine Hauslegende für den Bürger u. Land-

mann IV. 740. Schwalbe, K. G. F., 1 J. Milron.

Schwaldopler, J., Gelch, des igten Jehrh. mit Hinficht auf die O ftr. Stasten. 4a Belchn, Gelch. d. J. 1804. od. hillor. Ta-Schenb. 4r Jahrg. IV, 94r.

Schwämme, die eisbaren, Deutschlands. IV, 30t.
Schwarz, F. D., prakt. Beobechtung, wie die Penfionan u. Provisionen für die K. K. Beamten u mindern Dienstleute be-

mellen werden. 1, 403 - F. H. C., Grundrife der Lehre von dem Schulwesen, IV.

Schwars, J. Ch., vollständ, Bibliothek Kurland, u. Piltenscher Staszalchriften, IV, 1110.

- J. W., Talchenbuch der merkwürdigst. Erfind. u. Entdeckungen älter. u. neuer, Zeiten. 11 Bdchn. t. u. 2e Auft., 21 Bdchn. t. v. 2076.

Schwarzel, K., Ueberfets, v. Auslegung des Neuen Telt. 6r Bd.

IV. 790. Schweigkäufer. M. Tablettes chronologiques de l'histoire de la Médecine puerperale. III, tooc. Schweieerbote, der altchriftliche, f. S. Ringier.

Schwere, J. N., Einleitung zur Kentails der Belgischen Land-wirthschaft. 17 Bd. 1, 697. Scriptores class. Rom. 57 Bd., s. M. A. Flautus. von Seekendorf, K. A. G., sammil, Gedichte in 2 Bdchn. 1.

521. - L., Mnfenelmanach für das J. 1808. II., 565.

Sedlaczeck's . J., Unterricht ub. den Anbau der Erdmandel u. deran Gebrauch. 2e Ausg. IV, 942. Seebafe, Ch. L., I. Ch. Obrien. Seelmatter, I. S. Ringier.

v. Saida u. Landenaberg, F. E., n. J. G. Dingler, allgem. Kgl. Bayer. Vaterlandskunde, 1 u. 20 Jahreshalfte. Ill. 374. Seidel, J. P., wohlfeile u. sweckmafs. Pabeln u. Ersahl, für d. Jugend, IV. 464.

Seidensticker, J. A. L., Einleit in den Codex Napoléon. III, Seidenstucker, J. H. P., deklamator, Lelebuch; oder: Eutonia,

III. 47.
Seiler, G. F., Ueberletz der Schriften des Neuen Tell. 1 u. 21.
Th II. 593.
II. G. S. üh die Verlegung der Univerlit.

Halle nach Berlin. I, tat.

Seume, J. G., mein Sommer 1805. 1, 49.

- - Speaiergang mach Syracus im J. 1802. I II, 2e verb. Aufl. III,

251. Siebenbergen, G., Ideen su einer Methodik der Medicin. II,

w. Sieboid's, K. C., Loben u. Verdienste. III, 453. Simfon, Rob., I. Euklid's Elemente.

Sintents, C. F., Agende, od. wie Prediger ihren kirchl. Amtshandlungen eine würdige Form geben mögen. Ill. 671.

- Piffeyon, od, ub, das Daleya Gottes, Neue Auag. Stemondi. J. C. L., Simonde, Histoire des Républiques Italiennes du moyen âge. T. I et II. 1. 905

- Geschichte der Ital. Freuftagten im Mittelalter: aus dem Frena. 1 u. ar Th. I, 905. Sittentehre, kleine, in kurzen Ausspruchen auf alle Tage des

Jahres; aus dem Frans. IV, 447. Smith. Smith, A., Unterluch ub. die Natur u. die Urfachen des National-Reichthuma, Aus d Engl. der 4ten Ausg., 20 verm. Aufl 1-3r Bd. IV, 1152. Snell, Ch. W. u. F. W. D. Snell, Enryklopädie der Schulwif-

leulch, 10 Abih. Philotophie, or Ld. philotoph. Religionslebre. IV. 303 - - 5e Abih. Mathematik. 1r Bd, Arithmetik u. Algebra.

IV , 615.

- Handbuch der Philosophie für Lieblieber, Gr Th. philofonh Rechisleltie, 1 u. 2e Abih. IV, 910.

F. W. D., Aufangsgründe der Arithm. u. Algebra. z u. ae Abth. IV. 615.

- L. J., chriftl. Troft- u. Befferungsbuch in besondern Fallen. IV. 185.

Soll in Berlin eine Universität feyn? 1, 123. Soltau, W , 1. Reife durch Schottland.

Summerring, S. T., Abbildungen des menichi. Hororgans, 1,

- Icones organi auditus humani. I. 667. Sonne, H. D. A., der Gott Abrahams. 1, 917,

Spieker, C. W., Wettphalitches Talchenbuch. 111. 887. - J. Karechismus der chriftl. Lehre für Landichulen. IV.

Spielschule aur Bildung der fünt Sinne, 1, 807.

Spiering . H G. , Erganzungen zu dem Handb. der innern u. aufsern Heilkunde 1 w 2r Bd. IV. 203. Spindler, J., ub. Entsundungen des Auges u. ibre Behandlung. 111. 118.

Spiceler's Entwurf der Gelch. der europaischen Staaten; mit einer Fortlets von G. Sartorius. 2r unverand, Abdruck, 1r u.

21 Th. 1V, 180. Sprachlehre, Engl., f. Port. Sprengel, Curt, Historia Rei herbariae, T. I. 11, 233. T. II. IV, 1141. - M. C., Bibliothek der neuesten u. wichtigft Reisebeschreib,

fortgef. van T F. Ehrmann. 351 - 321 Bd. 1, 289. Sprichworter, Denklpruche u. Klugheiteregeln, augerleiene, für Lehrjungen. IV, 633

- dramstifche, I. K. F. Loffius.

Staatskalender der freyen Hanie Stadt Bremen, auf d. J. 1808. IV. 457.

- der Furft-Primat. Stadt Frankfurt a. M. auf d. J. 1803. IV.

- Hamburgischer, S. P. P. Nuppnau. - Herzel, Mecklenb. Schwerielcher, S. Regr. Rudloff.

- Lubeckleber, auf d. Schalijahr 1808. 1V. 437. Spats- u. Adrefa Kalender, Kurhellitcher, auf d. J. 1806. 1.

574 --- Landgräflich - Helfilcher, auf d. J. 1806. 1, 574. w. Stadl, F. X., Abbildungen u. Beschreib, erprobter Malchinen,

das Getreide mit unbedeutend. Kolten von Wicken u. Raden au reinigen. I, 680.

Stahlberg, A., prakt. Darstellung des Wassergebläses zum Vortheil des Eisenhöttenheiriebs. 11, 341. Stamm . u. Ranglifte der Kngl. Sachf. Armee auf das J. 1808.

IV . 676. Stapfer's, J., Predigten. 7r Th. IV. 531. Srufic, S., o statyeryce Palski króthi raut wiadomásci potrseb-

nych tym, którzy ten kray chea oswobodzie etc. 1, 494. Stattigkeits . u. Schutz . Ordnung, neue, der Judenichaft gu Franklurt a. M. 11, 109.

Statut, Kngl. Bayer, pragmatisches, in Betr. des Kngl, Staats-

diener. 1, 195. Standlin, C. F., philosophische u. bibl. Moral. 1, 673. v. Stein, I. K. A. v. Kamptz. Stein, Ch G. D., Handbuch der Geographie nach den neue-

ften Anfichten. 2 Thle. 111, 625. - - kleine Geographie, od. Abrits der mathem., phylifchen

u belond, polit. Erdkunde. 111, 635.

Stein's, G. W., d. sit., nachgetats, geburtshülfl. Wahrnehmungen; herausg. v. G. W. Stein d. jung. tr Th. 111,

- K., Ludmilis, das schone Huslitenmadchen, s u. ar Th. 111, 479Steinbech'r, Ch. G., Brandbuchlein fur Pamilien, Schulen u. Volkslehrer 111. 22.

- Fenerketechiamus 3e Aufl. IV. 136. Steinbrenner, W. L., Katernismus der Technologie. IV. 354.

Steingrüber, J. C. A., Pallas am Uter des Gauges; aus dem Hinriottan. IV, 462. Steinmuller, J. R., L. C. U. v. Salis.

Stenhauf. H . Fibel für Kinder von edler Erziehung 1, 808. - Leisfaden z Relig. Unterrichte der Confirmaden. L. 567. Sternberg, J. H., Bruchflücke üb. abadem. beidungsanitelen

lür Medicin Siudiereade, belond in Marburg. 111, 582.
Stieglira, J., Verlach einer Prüfung u. Verbeler. der jetat newolinl. Behandlungsart d. Scharla: hu-ters 1, 400.

Stillingsbote, der Schweizerilche. I. S. Ringier. van Stipriaan Luiscius, A., I. Magazijn, geneeskundig.

Stickel, H. F. A., grindl Anweil, sur Lederlackirung. IV. 507. Stockmann, A. C. I. J. A. Bach, v. Srofaner, L. vollftand. Unterricht in der Bienensucht. ..

Aufl, 1V. 914.

Gr. Stollberg, F. L., f. Office. Storch, H., Briefe üb, den Garten zu Pawlowsk im J. 1803. 111. 963.

Store, G. C., Sonn- u. Feltiags - Predigren; herausg. v. F. G. Sufskind u. J. F. Flatt. 2 Bde. nebit Anhang. 1V. 191. Streber, Fr. A., Unterricht für die Laudjugend in der Naturgesch. Lechnologie u. Feldwirthich ze verm Aufl. IV. 634

Streifauge, maleritche, durch die intereffantelten Gegenden um Wien. 40 Bdchn. 1V. 1085. Strobel, J. B., Bayer. neuer Volkskalender für den Burger u.

Bauersmann; vom Jahr 1803 - 1804. IV. 1176 Struve, Ch. A., in wiefern konnen u. follen die Geifflichen e

Verbreit, der Schutspocken wirken? II. 208. - wie konnen Schwangere fich gelund erhalten u. eine frohe Niederkunft erwarten? ze verb. Aufl. IV, 387. Sturm, K. Ch. G., Bemerkungen üb. einige Mangel der niederdeutichen Landbaukunft. 111, 697.

Stutzmann, J. J., Philosophie des Universuma. III. 401. Suhr, G., Materialien fur den Unterricht in den allgem, noth. wend. Kenntniffen. 1r Bd. 20 Abth. anatom. phyliolog. Kennt-

nile des Menichenkorpers. 1V. 960. Sumarakoff s. P., Reife durch die Krimm und Bollarabien im J 1790 ; aus dem Rull. v. J. Richter IV. 840.

Supritz, L. L. G., de aepnibus ex filio unico avo non in ca-pita fed in stirpes luccedentibus. 111, 512. Saskind, F. G., I. G. C. Storr. Swift's v. Arbuthnot's vorzinglichfte prelaifche Schriften; aus

dem Engl. t - Gr Bd, IV, 887. van Swinden, J. H., Anlangegrande der Melskunde; aus dem Holland. v. C. U. Gaab. IV, 773.

Syllema rei Scholallicae in Hungaria, L. L. v. Schedius.

T. Tableau litteraire de la France pendant le dix huitième Siècle. Tagebuch d. Blockirung von Stralfund u. deren Folgen ; geführe bis aum 19. Apr 1807. 111, 15. Tama. Diog., Collection des Actes de l'affemblée des Ilraelires

de France et du rayanme d'Italie, II. 889 - Collection des Proces verbaux et décisions du grand San-

hedrin. 1 - 5me Livr. 11, 859.

Tanner, C., Bildung des Geiftlichen durch Geiftesübung. 1 u. ar Bd. IV, 185.

Talchenbuch, anarom., f. G. W Consbruch. - auf der Reile von St. Petersburg bis Moskwa; aus d. Ruff.

1. 157. - der Grasien auf die Jehre 1805 bis 1807. 1. 324.

- der Liebe u. Freundschaft gewidm. auf d. J. 1808. I. 936.

- der Reifen, I. E. A. W v. Zimmermann. - für Freunde ichoner vaterland (regenden, 4r Jahrg. IV. 1085.

- für Mineralogie, f C. C. Leonhard. - für Pferdeliebhaber. 1. 860.

- für Tollhäufer. IV, 607. Tafchen. Tafchenbuch, hiftor., für Prediger u. Schullebrer im Schleswigu. Holfteinichen auf d. J. 1802 u. 1803. jar u. 3r Jahrg. IV. - hiltor., mit Hinficht auf die Oefte, Staaten, Ar Jahre., L. J.

Schwaldonter.

- klinisches, f. E. Horn.

- wellphäl., i. C. W. Spieker. Talchenkalender, berlin., i. Enniskelender. Taube, L. E., der Grund u. Umlang der Berggerichtsbark, der Berggerichte in den K. Sächl, Landen. 111, 825.

Teleki, L., a'Magyar Nyelv Elomosdisalarel. 11, 550. Tefiu, Almanac imperial, an biffextil 1808. 11, 468. Te Water, J. G., I. P. F. Jabloneki.

Textor, F. L., Preligien für gebildete Bürger u. Landleute. als Zeitbeyträge. IV, 744. Thätigkeit, od. Eduard Waller u. Henriette. 1 u. 2r Th. L 752. Theocriti Idvlija ex receni. Valckenarii. Edit. tertia emendat.

IV, 1017.
Theodor, K., I. Mörder, der, mit keltem Blute.

Theodolie, od. Pflicht u. Liebe. 1, 325.

Theorie der moral. Welt; aus dem Frens. 1, 981. Thomassen a Thuessink, Ev. J., Waarnemingen omtrent de Ziekien, welke 1797 en 58 in het Nolocomium Clinicum van da Hoge School van Sted en Lande van Groningen zijn behan-

deld. 1V, 1214.
Thomfon's, Th., Syllam der Chemie; aus d. Engl. nach der an Ausg. überl. v. Fr. Wolff, 1-4r Bd. 1V, 769.

Thorlacius, B., Lutheri de Scholia, praecipue doctis, merits. 11. 640.

Thoschonowitz, J., öknnom, Abhendl. ub. den Bau u. die Einricht, einer bey Stallfutterung angemellenen Kühftallung u.

Schaffersvohnung. III. 334.

Schaffersvohnung. III. 354.

Thumnel, A., die kleinstaduschen Freyer. III. 63.

Thurnis. W. Ch., auestles allgem. Lelebuch für die ersten Be
dürfnisse der Kinder. IV. 1063.

Thurst, Fr., f. Apologie de Socrate.

Tijcher, Dr., die Hauptflücke der christl, Religion mit bibl. Denksprüchen. 1V, 595. Titons d'Hercule. Cab. 1-1X. 111, 946.

Tring, C. H., Clalification der mineralog. einlechen Fossilien nach ihren Bastandilieilen. 11, 546.

Tobiefen, L. H., f. Th. Bugge. Trattinnict, L., Fungi eultriaci. Falc. IV - VI. IV, 17-

- Thefaurus botanicua. Faic. I - V. 1, 489.
Traume gines Leidenden, f. J. G. Effich.
Traux, G. F., Verluch u. Rechtfestigung des Glaubens en die

Fortdauer der Perfonlichk, noch dem Toda. 1, 623. p. Trebra, F. V. H., die Lebensgelch. des K. Praus. Mejora

G. A. v. Trebra. 111, 904. Trefurt, J. P., neue Fibel beym ersten Unterricht der Kinder. 8e Aust, 1V, 1096. Treitschke, G. F., die Neger. 1, 932.

- Mitgefühl 1, 93.
- Mitgefühl 1, 93.
- Mitgefühl 1, 93.
- Insmadorff, J. B., allgem. pharmacout. - chemisches Wörterbucht, 12 Bd. 24 Abh. 1V, 539.
- Almanech der Fortschritte, neuesten Erfindungen u. Ent-

deckungen; von 1806 - 1807, 12r Jahig, IV, 1117-

- - die Apothekerkunft, I. dellen Wörzerbuch.

— - lystemat. Hendbuch der gesammten Chemie. gr Bd.; auch: die Chemie im Felde der Erfahrung, gr Bd. IV. 208. Troßener, J. E., üb. die Taubheit u. ihre Heilung mittellt Durchstechung des Trommeifells, 1, 616.

Tucker, R., prakt. Beebacht. ub. die Engl. Grasarien, welche

sur Verbeffer, der Wielen und Weiden am Ichicklichst. lind; eus d. Engl. 1, 549. Turchi, A., üb. den Einstuß der Kleidung auf die Sitten des

Christen; aus d. Stal. 1V, 31, y. Turk, K. W., Nachricht von den in Oldenburg angestellt.

Verfueben in Pestaloza. Lebrart. 1, 656.

Ueber Aufnehme u. Concellionirung der fremden u. einheimiichen Juden. 11, 881.

Ueber des Princip, die Granzen und den Umfang der Policer. 111 . 5G z .

- den Begriff der Suggestiv-Fregen; nebst einer literar. Zugabe v. G. W. Fr. Grattenquer. 1V. 805. - den burgerl, Zuftand der Juden. Nach dem Frans. des Abbe

Lamourette. 11, 889. - den Umiture der Deutsch. Steatsverfall, u. fein, Einflus auf die Quelien des Privatrechts. II, 112.

des Werth u. und die Folgen der Rändischen Freyheiten in

Bayern, 1 u. se Autl, IV. 253. - die Falllucht; mit Bemerk, von Stoll u. Theden, 2e Auff.

IV , 368.

- die Lehnberrlichk, eines Souverans des Rhein. Bundes im Gebiete d andern nach d. Begriffe der Souvaranitet. I. 331.

- die militar. Bildung der Baver. Nation. 1, 044. - die Ouellen des wachlenden Milsvergougens in Bayern. 1V. 233.

- rlie Verbellerung des Judenthums. 11. 861. - Einquertirungs - Laft u. Eröffnung von Zwengs - Anleihens

111, 673. - frub - u. spätreifa Geburtan. 1, 525.

- Juden u. Chriften , ain Wort zu rechter Zeit, in Reimen von

Hans Sachle d. jung. 11, 867. -- Kriegeschäden u. deran Vertheilung im Prenis. Steete. 111. 673. - und wider das Werk: Preufsens Zukunft. 111, 95

Ueberidcher, G., Nechricht ub, die Wirklamk, tu. Nütalichk.

Deberdenber, C., Nachitch U., die Wirklamk, m. Nutsichkder Kulpschen, lupfung mit den Schoft, II. 799.
der Kulpschen, lupfung mit den Schoft,
v. Ukhanski, E. T., Bride ib. Polne, Oeltreich, Sechlen,
Bayern, Italian u. L. w. 2 Hole. III. 828.
Ullmann, J. Ch., mineraleg, Barg. u. Hüttenmänniche. Beobacht, üb, die Gebirge u. Hütenwerke der Hellen. Kallel. Landacht, üb, die Gebirge u. Hütenwerke der Hellen. Kallel. Land-

ichaft en der Edder. a Hefte. IV, 903. non Ulmenstein, F. W., Galch. u. iopograph. Belchreib. der Reichstladt Wetzlar, 2 Th. IV. 22.

Umrille ans Hogarch, nebit einem erlaut. Texte nach Lichtenberg; von J. V. K. IV, 619.

v. Unterberger, Frbr., Abbandl, ub. die beständige Befestigungekunft, vom Angriffe u. der Vertheidig, der Festungen. IV. 865. . . . kurger Unterricht vom Aufnehmen mit dem Malatische.

IV. 865. Unterredungen , relig. u. fittliche, fib. Gott u. Namr. IV, 456. - ub. die Lehre vom Gebet. Auch: Unterredungen ub. die

vier letzten Houptflücke des Luther. Katechismus, er Th. II. Unterricht, erfter, in der Decimalrechnung. 4e verb. Aufl. 1V.

- von Gott, für die lieben Kleinen. IV, 633.

- für Lendhebemmen. Je verb. Auft. I. Stt.

Unterluchungen ub. dan Geburtsedel, u. die Moglichk. feiner Fortdauer im igten Jahrh. 11, 137.

Vacciee Peck Inflitution, originel. III, 217.

VahlKampf, J. A., Richhifelhilu vom 27, Apr. 1803. IV, 649.

Valckenneri, J. G., Obbervaience acd., quibus via imuniur
ad Origines graccas inveltigandas, vt. J. D. a Lenney, Prat-lectiones acad., do Analogis Liuguae gracces; recent. E. Schei-

dius. Edit. altera. IV. 241.

Valerii Max. dictorum factorumque memorabilium libri novem, ad optim cdd. collati Vol. 1 et 11. 1V, 656. Valerius, Max., denkwurdige Reden v. Thaten in neun Buchern;

eus dem Latein. rr Bd. 1, 787. 21 Bd. 1V, 512. Valert , J. J. M., Varübungen zum Schreiben des echten Eng-

· litch. 1V. 1142. Vannoit. J., Handbuch für den angehenden Feldarst. 11, 79 Varer Gutmanus Spaniergange mit leinen Kindern, a Thie. IV, 639.

Vater, J. S., L. F. J. Bertuch.

Vaterlandskunde, ellgem, Knel, Baveriche, f Fr. E. v. Seida

u. Landensberg. Veit, D., Joh. Alb. H. Reimsrus nach surückgelegten 50 Jahren feiner medicin, Laufbehn. 111. 429.

Veränderungen der regel - u. unregelmale. Zeitworter in der

Frans. Sprache. IV. 357. Verfassung dar Judan, die heutige, verdirbt die Morelität der Chriften, u. hiermit die Staatsverfoffung. 11, 870. des Beuernstandes in Effhland, I. G. Ph. Ewers.

Verhandlingen, natuurkundige, ven de Bataafiche Meaticheppy der Wetenschappen te Heerlem, 3a (This 18 St. 1V, 921.
Verordunng wegen Beitrefing der K. Preuls. Officiere. 111, 547.
— wegen der K. Preuls. Militär-Strefen. 111, 547.

Verluch einer geograph. Darfteilung des neuen Kgrs. Westpho-len von F. L. B - b. 111, 748.

- einer richtigen Auslegung u. Anwend. des Hauptschluff. der aufserordentl. Reichsdeputat, su Regensburg v. 26. Febr. 1803,

u. 22 Th. 1V, 649.

— üb, Thaurung der Lebenemittel im Allgem. u. ohne Rück-

ficht auf einen belondern Steat. 111, 203. de Vest. L. C., Manuale botanicum. 1, 56t. Vesta, neue, i. F. Bourerweck.

Vezin, H. A., Ropographien, r u. ar Th. IV, 827. Viaggio de Licomede in Corfica. Tom. 1 et Il. II. 689.

Vicar, the, of Wakefield, f. Fr. Th. Kuhne. Vienne et Berlin mis en parellele; per P. de C-n. 111, 949. Viertheler, M., Anleit, sur Rechenkunft in Schulen. 4e verb.

Aufl. 1V, 914. Vieth, G. U. A., Anfangsgr. der Mathematik. t u. 2r Th. 2e verb. Aufl. auch: Lehrbuch der reinen u. angewandten Ele-

mentar-Mathematik. IV, 870.

fcope. 111, 328.
Villaume, B., Grundfatee u. Einrichtung zur gemeinfamen Ersiehung gebild. Stände. IV, 318.

Villers, Ch., Coup d'oeil fur les Univerlités et le mode de l'in-firuction publique de l'Allemsgne proteffante. 111, 200.
 Effai lur l'élpit et l'influence de la Réformation de Luther.

Troil Edit. 1V. 713. protestant. Deutschlend; eus d. Franz. von Fr. H. Hagena.

Vifcher, Ch. F. B., Vorlefungen ab. die wichtigften weibl. Pflichten. 1. 983.

Vogel, S. G., einige enthropolog. u. medicin, Erfahrungen. II,

Voigt, die Gefahren der Jugend. IV, 376. Voigt, Fr. S., Syflem der Botanik. III. 574.

Voigtel, F. G., Handbuch der petholog. Anetomie; mit Zu-fatzen v. P. F. Meckel. 1 - 3r Bd. 11, 201.

Volgeländer, J. F., die Würde des Christenthums. IV, 69t. Volkskalender, neuer Bayericher, S. J. B. Strobel. Vollbeding , J. C., Wörterbuch zur Vermeidung einer unricht. Verbindung der Vor. u. Zeitworter. 4e verb. Aufl. 1V. 677. Volte, J. G., Abenduntethalt. eines Vaters mit leinen Kindern ub, die Technologie. 1 u. as Bdchn. IV, 354.

J. V., Erholungen für Kinder, 18 Bdchn. 1V, 543. Vom Daleyn Gottes. Aus d. Frenz, von H. K. in B. 111, 688 Vorschläge zur Completirung einer Anleihe wegen Berichtig. der Contribution. 1, 63.

Vorlchriften , Engl. , nach Tomkins , Green u. Champion. 1 ,

Verübungen im Engl. für Jünglinge, aur Vorbereitung auf die Engl. Handlungs-Correspondens. 11, 600. - im Frans., für Jimglinge der Frans. Hendels-Correspondenz.

Vof., C. D., Geschichte der Stuarte auf dem Engl. Throne. 2-4r Th. IV, 878. Voyage de Lycomède en Corfe, I. Viaggio de Licomede.

Wagner, F. L., neues Hendbuch der Jugend in Burgerschulen. se Halfte. 3r u. 4e verb, Aufl. IV, 303.

Wagner, J. J., üb, das Lebensprincip. II, 309.

- L. H., physiolog. enthropologisches Lehrbuch. II, 825. Wahlenberg, G., de fedibus materiarum immediet, iu plentis tractatio. I. 881.
Wahrmuth, G., die Pestelozzianer. I, 656.

- - ib. die sweckmafeiefte Letelehrmethode u. den Unterricht überlieupt, u. üb. Verwendung der Kloftergüter. 1, 656. Wailly's trenz. Gremmatik für Deutlche. 5e Aust. IV, 725. Walch, A. G., ausführl. methemat, Geographie. 3e verm. Auf.

IV . 601. Walckenaer, C. A., I. Dienil.

Waltern, die arme; vom Meler Treu. III, 376. Walther, Dr., die Chirurgie in ihrer Treunung von der Medi-

cin. I. 652.

- üb. Geburt, Dafeya und Tod. III, 879.

Fr. L., einige Bemerk. üb. die willenleheld. Eintheilungen

d. Holserten. III, 392. Wallerbaukunft, I. K. F. Wiebeking.

Weber, Fr. B., ftastswirthichaftl. Verluch ub. des Armenwelen u. die Armenpolizey. 11, 313. - Raatswirthich. Versuch üb. die Theurung u. Theurunge-

polizey. 11, 513. - Verfuch ub. die Errichtung u. Einrichtung der Univerlitä-

ten. 111, 240. - G. L., Entwurf einer geograph, Belchreib, des Kugrs. Welt-

phelen. 11, 931. H. B., vom Selbstgefühle u. Mitgefühle. 11, 1009.

Wedekind, A. C., Denkwurd, der neuelt. Gesch. in chronolog. Uebersicht. 3e verm, Ausl. IV, 708. Weig u. Freude. Ein Liederbuch. III. 592.

Weingarener, J. Ch., deutliche u. grundliche Anleit. sur Rechen - u. Meiskouft. s ur ar Th. 111, 847. - Liederlese für die Jugend. IV. 560.

Weife, J. C. G., okonomische Technologie. 3 u. 4r Th. IV, Weifert's, J. M., auserles. Predigten für denkende Chriften ;

berausg, von d'Autel, ar Th. IV. 6at. Weiske, B., Commentarius in oretionem M. T. Ciceronis pro M. Mercello. 1, 25. - - f. M. T. Cicera.

Weismann, J. H., philosophische Unterhaltungen. I, 849. Weiße, C. E., Geschichte der kurfächs, Statten. 2-4r Bd. IV. tio. Welche von den elten Rathen, Lehrern u. Dienern d. fsecularif.

Kur - n. Fürstenth., Stilter u. dgl. haben noch in Deutschlaud Pension od Besoldung zu fordern? 1V, 649

Wendeborn, G. F. A., Vorleiungen üb. die Gesch. des Men-schen u. leine nerurt. Bestimmung. 111, 299. Wendelstadt, G. F. C., üb. die lächerl. deutliche Brieftitulatur, 11, 504.

Wendland, J. C., Collectio Plentarum tam exoticerum, quam indigenarum. 1r Bd. 1 - 41 H. 1, 713. Wenzel, Job. u. Karl, Bemerkungen üb. die Hirnwallersuchte II. 26a.

Werfel, J., nyeste Skilderie af Kiöbenhavn. III. 153. Werner, F. L. Z., das Kreus en der Oftlee, 17 Th. die Braut-

nocht. 1, 569. - Martin Luther, od. die Weihe der Kraft. 1, 360. - die Sonne des Thals. Ir Th. 1 u. se Aufl., die Templer

euf Cypern. 2r Th. die Kreuzesbrüder. 1. 369. Westemrieder, t., Abrils der deutschen Geschichte. se verb. Aufl. 1V. 1215.

- Beyträge aur vaterländ. Historie, Geographie, Stetistik u. Landwirthich. 2 - 8r Bd. IV, 881. - Geschichte der K. Beyer. Aked, d. Willensch. ar Th.

IV . 457-Westermeier, F. B., Predigten u. Reden bey d. Amtsveranderung. 1V, 256.

Wettengel, Fr. T., Sind chriffl, Predigtemt u. oftentl. Gottesdienst in untern Tegen minder nothwendig als zur Zeit der Retormation? 11, 775: Wernel, J. Ch. F., Alterthumskunde, vorgestellt in Tabellen,

IV . 547 .

Wetzel, J. Ch. F., Handwörterbuch der alten Welt- u. Volkergeichichte. t u. ar Th. IV. 545.

Wezel, K., Sieg über die Hypochendrie. 11, 8. Wiebeking, K. F., u. Kronke, allgem., anf Geich, u. Erfah-

rung gegründete, theoret, prakt. Wallerbaukunft, 1-5r Bd. 11. 713. - Leberlicht der Wafferbaukunft. t u. 2r Bd. II. 71%.

- Vorlebläge zur Verbellerung des Wallerhaum 11. 713.

Wiedemann, J. Ch., Deutsche Antiane z, Urberietren ins Franz. für hohere Schulklaffen; 2e verb. Aufl. IV, 62 - Franz. Lefebuch für Anfanger. 20 Aufl. IV, 1150.

- laichte Aufgaben eur Uebung im Franz, Schraiben. Neue Aud. 1V, 1150.

Wien u Berlin in Parallele; von F. v. C-n. III. 949 Wienholt's, A., Bildungsgeich. als Menich. Arst u. Chrift.

F Scherf 3n This 1 u. 2e Abth. IV, 905.
Wiggers, G., Sokrates als Menich, als Burger u. als Philoloph

Wilberforce, Will., prakt. Anticht des berrich. Religions Syflems vorgebl. Christen in d. höbern u. mittlern Standen. Aus d. Engl. wach d. 8ten Ausl. von A. L. P. Schröder. 11.

Willan, Rob., die Hauskrankheiten u. ihre Behandlung, 3a Bds 10 Abib.; aus d. Engl. von F. G. Friefe. IV, 295.

- on Vaccine Inoculation. Ill, 217. - ub. die Kuhpockenimpfung; aus d. Engl. von G. Fr. Muhry. 111, 217.

Wille, H. J., Samling at Mindetaler, holdne i det kong. norske Videnikabereselskab over adskillige af dets af dode Madlem-

mer. 1, 581. Wilmen, F. P., Gefangbuch fur Volksichulen, nebft einer Religiousgeich. IV, 690. Windischmann, K. J., von der Sabftvernichtung der Zeit u. d.

Hoftnung zur Wiedergeburt. II. 41.
Windt, L. G., der Berberitsenstrauch, ein Feind des Winter-

Winke of, Fingerseigs für Conflitorisiräthe, Superintendenten u. a. in allen ütren Gefchäften u. Verhältnissen. II. 26a. a. in allen ütren Darstellung d. Preuls. Monarchie in ihrem Winkopp. P. A. Darstellung d. Preuls. Monarchie in ihrem Ensitehn , Wachethum u. Verlufte ; entworfen von K. D. in G.

1, 404. Ahein. Bund. 100 H. 1V, 137. 11-146 H. 1V. 361, 15 u. 16s H. IV, 515, 17 u. 18s H. IV, 729, 19-218
H. IV, 1157

die Rhein. Confoderations - Acte, od, der am 12. Jul. 1806. geschiolene Vertrag. III, 678.

Winterfeld, M. A., Anfangsgrunde der Mathematik in Sokratischer Lehrart. 1 u. 3r Tb. 3e verb. Aufl.; 4r Th. auch: Anlangsgr. der Geometrie u. Trigonometrie. IV, 1196.

Winterreile durch einen Theil Norwegens u. Schwedens nach . Kopenhagen im J. 1807. III, 17.

, Kopendagen im J. 1807. 111. 17. Wirfehinger, F. L., Verlech einer neuen Theosie üb. das Ju-ramentum in litem. 1. 57. Witmaye, J., Ephemeriden der Italian, Literatur, Geletage-

1. 48 3 4 2 6 2 6 Elect

.....

bung u. Kunft für Deutschland, 3 u. 4r Jahrg, 1 - 6s H. IV. toin.

Wirfeh. R. Vorfehlag, die Urbarmachung des Flugfandes in lingarn leichter zu realifaren. III. 150. Wirling, J K. F., Leitfaden bey dem Unterrichte in der Reli-gioni u. Tugendlehre. IV, 684. Wochenblatt ür Ungern, I. J. K. Lübeck.

Wolf P . I. M H. Klaproch.

- J. Beschreib, der Lehrmethode in der neuerrichteten Knaben-Indullrie - Schule zu Nürnberg. 1, 896. - Naturg-ich für die Jugend, ihre Lehrer u. Freunde d. Natur. 1r Th. 33 H. IV, 1140.
- L., Betrachtungen fib. die Militarpflichtigkeit u. das Aus-

wandern im Fürstenth, Würsburg, II. 602.

- P Ph., Gelchichte Maximilians I. u. feiner Zeit, 1 u. ar Bd. 11, 73. P. W., Predigten, Homilien u. Anreden. IV. 7.

Wolff, Fr . I. Thom. Thomfon. Wolfter, P., Geschichte Dr. M. Luthers u. der durch ihn bewirkien Reformation. 11, 553-Wolling J. O , Ofverlattninger fran latinske Skalder, 18 H. II.

Str. Wormius. Ol., I. M. T. Cicero. Wort, ein frenodliches, an die Chriften, sur ganzl. Beylegung ibres Streits mit d. Juden. II. 875.

- ein, zu leiner Zeit üb. Verbefferung d. Belehrung u. Erriehung d. Jugend. II, 847.

Kenophon's fammtliche Schriften; aus dem Griech. von K. Bor-Arck. 4 u. 5r Th. IV, 1000.

Zachariae, C. S., liber quaestionum. II, 273.

- opulcula academica. Tom. I. II, 623.

Zapff, G., der Geburtstag. 1r Tb. II. 415.

Zay, K., Goldau u. leine Gogend, wie fie war u. was fie geworden. 111, 483. w. Zeiller, Fr., jahrlicher Beytrag zur Gefetskunde u. Rochtswiß.

in dan Oeftr. Erbitagien. ir Bd. 1, 651. ar Bd. IV. 983. Zeitschrift von u. für Ungern, I. v. Schedius-Zeitung für die Jugend, f. Bildungsblatter. Zerrenner, C. Ch. G., Hülfabuch für Lehrer u. Erzieher ber

den Denkübungen d. Jugend. 3r Th. IV, 984. Zeyfz, J. F., Dill, de perverlo Bafilii M. iudicio, quod in orst.

fua de mode e lit, graecis utilitatem percipiendi propoluit. 1. 736. Ziegenbein, J. W. H., Abrifs der beym Religions-Unterricht

unentheht, Hullskennteille, 2e Abh. IV, 1008.

2. Zimmermann, E. A. W., Talchenbuch der Reifen f. d. 1. 1308, 71 Jahrs, IV, 1008.

2. Zobel 2. J. K. H., populäre Einleitung in die fammtl. Bücher

der Bibel. 1. 195. Zuse su einem Gemälde des Ruff, Reiche, I. A. B Bernhardi. Zuruf an das Christenvolk im Anfange des 10. Jahrh. IV. 624.

Re-

Register

merkwürdigsten Sachen.

Abendmahl, Idean es dem Geifts der Zeit gemäß an fevern IV. 98-Abschrung, Ipecifisches Mittel dagegen 1, 640.

Ackerbaulchulen, Nutzen derleiben II. 864.

Adel . preufsischer 111, 944. Aderiallen, ob es der Schwangerichsh wegen nöthig IV. 702.

Advocaten find keine Staatsbeamten, Folgerungen 1V, 513-Aegypten, Schilderung der Einwohner III. 321. Alpen, literar. Hülfsmittel sur Kenntnils derl. 1. 954-

Alter, menichliches, Mittel ein hobes en erreichen II. of Ameilenlaure. Verschiedenheit von der Esliglaure IV, 564. Anajomie der Pflanzen, Beytrage u. Bemerkungen III. 10.

- pathologische, Nutsen, Ueberlicht der Literatur, Bemerkungen 11, 203. Anleihe, Plen derf. sur allmähl. Abzahlung der Contribution

1. 63. Anten, ein Wendischer Hauptvolkerstamm L. 110.

Anthelogie, poetilche, fürs Frauerzimmer, Zweck II, 949. Appellation in peinlichen Sachen, Bemerkungen III, 106. - u. Querel, Unterschied beider 11, 793.

Archaologie, bibliche IV, 1123. Armenpolizey, Grundsatze einer wohleingerichtsten, einige Er-innerungen 11, 321.

Arlenik Vergiftung III. 370.
Arzneymittel. reismelrende, reismindernde L 668.
Arzneymittellebre. dynamiche, Eintheilung derf., Bemerkun-

gen darüber III, 865. ff. Affimilationsprocels, allgemeins Anfichten u. Unterfuchungen

11, 377-Afthome, directe u. indirecte, ob fie existire 11, 503. Altronomie, verl hiedene Boobachtungen, Bemerkungen u. Nach-

richten 11, 425. ff. 065. ff. Aufklarung befordert keine Revolution L 817.

Augenentzundungen, primäre u. fecundäre, Behandlung 111, 113. Ausleerungen der Ruhrkranken find anlieckend 1, 217.

Babylonier, Kunfificifs n. Hendel derf. IV. 845. Bader, Gebrauch der warmen 111, 278. - Nutzen u Temperatur II, 624. Baume, Bewegung der Safra 11. 529. Bayern, Quellen des Milsvergnugens, Bemerkungen darüber IV, 233.

- Batilitiche Darftellung 1, 868. Benzoelaure im Harne II. 900. Berberitzenstengt, Schädlichkeit desselben für das Wintergetreide

Berchiesgaden, geogr, ftatift. Belchreibung dieles Fürftenthums

111, 74.

Berghau, fein Alter in den Ländern des Rheins, der Lahn und der Sieg III. 973.

Berggerichtsbarkeit, Grund u. Umfang in den K. Sachf. Landen III. 827.

Bewegung, anziehende IV. 910.

Bibel, Begriff L. 193.

— Inspiration derf. II, 741.

Bienen, Behandlungsart nach den vier Jahreszeiten 1. 132. - verlchiedene Gutungen, Zeideln der Stocke 1, 859. Bienenzucht, die wichtigften Hindernille 1, 129.

Bleichen der Baumwolle 111, 257. Bleymittel, Wirkungen IV, 389-

Blut, Einflufs auf den Erregungsauftend 1, 592. Botanik, Geschichte derfeiben II, 255

- Namen ausland, n. einheimischer Pflanzen I. 714. ff.

Brenntewein, feine Nechtheile 111, 357. Brafilien, Beschreibung IV, 1029. Brennluft - Lampe, Hauptwirkungsmittel, Unbequemlichkeit der-

felben 11, 432.

Brownianismus, Gründe für und wider ihn 11, 511. Brüdergemeinde, Geschichte derselben IV, 710. Buchdruckerkunft, Dunkelheiten der früheften Geschichte 11. 704.

Bund, rheinischer, Form und Zweck III, 99, 275. ff.

— Protectorium, Verhöltnila der Bundesglieder III. 101. - - Verbindlichkeiten und Rechte derfelben 111. 103. Bundesacte, rheinische, Bemerkungen über ihre laterpretation

111, 274, Bundes - Tribunal, oherstes, Nothwendigkeit der Errichtung,

Nützlichkeit dellelben IV, 635.

Cavallerie, Eintheilung, Verrichtungen IV. Chemie, wis fie auf die Kunfte anzuwenden III, 501. Korper, auf welche fich ihre Wirkung aufsert 111, 324. ff. Chirurgie, Unsertrennlichkeit derf. von der Medicin L 652. Chrestomathie, svrifche, Bemerkungen darüber III. 76 Chriftenthum, Denkwurdigkeiten aus der Geschichte delleiben 11, 938.

- unrichtige Vorstellungen darüber 11, 771. - ift Lehr- nicht Regierungs - Anstalt 111. 195.

Civilprocess, neue Grundlegung der Theorie deffel. 11, -87. Code Napoleon, Gultigkeit alterer Gefetze neben demtelben 111. 515.

- Literatur, Geschichte, Plan n. Methode III, 507.

- Quellen u. Verbindungen mit andern frans. Geletsen u. Rechten III. 511, u. 515. - Schwierigkeit der Einführung in den Staaten des Rheinbun-

des IV. 516. - Verhältnife sur Doctrin des Civilrechts, und über Verbrei-

tung deffelben 111, 5:7. ff. ComCommandeur eines Regiments,' Wichtigkeit, Pflichten deffelbeo 1V. 671.

Concurs der Gläubiger im Würtembergischen, Absertiguogen einiger Rechisfragen dabey 1, 62. Corlika, Bevolkerung 11, 692.

Corundum, Zerlegung defielben IV, 412.

Criminal - Rechtsfalle, merkwurdige 11, 603. ff. Culpa, Bezriff, Eintheilung in late und levis, Verschiedenheit der Bedeutung 1. 633, ff.

- kritische Bemerkungen 1. 641. ft.

Cultur, höhere, unserer Zeiten III, 244. Cylindergebläse, engl., Bemerkungen über die Theorie, Verbellerungs - Vorleblage diefer Malchine L 146.

Dammerde, Bemerkungen IV, 593. Danemark, Eraiahungs- und Unterrichtswesen IV, 453 - Vorschlage zur Veibellerung feiffes Wellfischfenges III, 157. Deutiche, Charakter desselben L 381.

Deutichland, neue Versallung, Erwartungen vom rhein. Bunde

11, 210 - Vorsuge IV,

Dohberan, geschichtl. Beschreihung des Orta und dar Seebade-Anffalten . Nutzen derfeiben IV. 958-Dogmatik, Begriff 111, 610. Dolus, II,

Demanen, Ableitung, Urlprung, Benntzungsart L 361. f.

Dorfichulan, Verbellerung derielben IV. 227. Drucke, einige alte II, 759.

Dünger, natürlicher, der Sudfee-Inselo, Entstehung, Bastand-theile IV, 596. Dünste, faulige, waren bey einer sahlreichen Schiffsbesatzung

ohne Schlimme Wirkung 111, 371.

Eiobildungekreft, prodoctive 1, 203. Eingeweidewürmer, Beschreihung einiger IV, 667. Einheitsprincip im Systeme des rhein. Bundes. Gedanken und

Vorlehläge darüber II, 657. Einquartirung, gleichformige Vertheilung derf. 11, 224, III, 677. - Grundfatze der Verfahrungsart dabay III, 207. Elektricität, medicin. Anwendung II, 304. Empfindlichkeit, ift nicht leidende, londern thatige Kraft

III, 455.

Eagland, Vergleichung mit Schottland III, 740.

Eagland, Vergleichung mit Schottland III, 740.

Eutzindung, Theorie darlelben 1, 705.

Urlachen, Verschiedesheit II, 1005.

Erbe, Bepriff, Verbindlichkeit desseben 1, 836.

Erbe, Finstührung derelben, Gründe dagegen

Erhpacht, Einführung derleiben, Grunde dagegen 111, 620. Erbien, Bestandtheila IV, 587.

Erbunterthenigkeit, ift nicht unbedingt aufaubeben 111, 948. Erdmandel, Anbau derfelben IV, 762.

Erkenntnifs, allgemeine Principien II. 595. Erregungstheorie, Beurtheilung und Erlauterungen 111, 403. Erzählung, dramatische, epische 11, 741-

Erziehung in Verhindung mit Regierung 1V, 205. Erziehung, weibliche, Gemälde derleben 1, 685. Ereichungsart, die dar Meulchennatur augemellene I, 654 - phylifche, allgem. Grundlatze, Anwendung aufserer Einfluffe

11, 290. Erziehungswillenschaft eus dem Zwecke der Meolchbeit, Bemerkungen derüber II, 84t.

Effiglaure, concentrirte 11, 975. Eithland, proviforische Verfallung des Bauernstandes II, 221.
- verschiedene Nachrichten III, 800.

Ethnographie III, 1041. Etymologie, Beytrage zur Theorie derfelben III. 632.

Evangelium Johannis, Authentie delleiben 11, 969.

Faulfieber, neues Mittel gegen die Ansteckung IV. 703, 1206. Fettfaure, ift keine eigenthumliche, Verfuche, Eigenschaften

Feuer - Verhütungs - und Löschmittel 111, 167, Fieber, Eintheilung und Heilart 11, 27,

- Gettungen und Arten 1, 206. ff. - Symptome, nächlte und entferntere Urfacheo 11, 1003. Finansgeschichte das Mittelalters, die deutsche 1, 36t. Finanzverbefferung, wie fie zu bewirken 11, 414. Fiscuaracht, wem es suftehe IV. 62

Flaifchmangel, Mittel demfelben abaubelfen 11, 325.

Flore biblica 11, 235. Flüsle, Schiffbarmachung 11. 745. Forite, deutsche, Ursachen der Abnahme 1, 208. Forfiverwaltung, Reform derfelben III, 400. Pollilien, mineralogisch einfache, Classification 11, 547.

Frenkreich, Entitabungsurfochen der Revolution 1. 393-Frangolen. Charakter derfeihen 111, 357-Freyheit, moralische, hurgerliche, werin fie besteht IV, 918-Fruchtwaffer, Nutsen III, 106:

Frühlingskuren, irrige Vorstellungen davon IV, 699-

Galvaniamus, Anwendung bey Taubgaboroen 11, 264-Geburten Gerorgemen deffetben auf dem Lande II. 491.
Geburten Eintheilung, Benonnung, Zeitigungstermine I. 525.
Geburtsadel, Möglichkeit der Fortdeuer, Varhältnille II. 138.
Geburtsadel, Möglichkeit der Fortdeuer, Varhältnille II. 138. - Geschichte der darin gemachten Fortlehritte Geburtsbulfe, Beebechtungen und verschiedne Wehrnahmungen 111, 543.

Gedichte, Echtheit der Offianleben L 177. Geographie, mathematilche, Bemerkungen IV, 601. Geometria, Begriff 11, 285. Geilte, ihre lieftandtheile IV. 586 Gelchichte philosophilcher Sylteme, Begriff, Erfordernille L 751. Gefichtaschmers, Urlachen, Mittal dagegen II, 206.

Gelundheit, Begriff III. 225. Getreidearten, inländische, erdige Bestendtheile IV. 462-Gewächse, kryptogamische, Familien, Belchieibung II. 437. Gicht soll Krankheit der Verdenungsorgane und der Nieren

leyn I. 217. Gott, Grunde für dessen Daseyn und des Glaubens an ihn IV, 201.

Gow oder Gowe, Bedeutung IV, 705. Grasatteo, den Thieron Icharliche L 510. Grinchen, ältelte Religion derlelben II, 140 Grundsteuern, Gelchichte der Entstehung 111, 626. Guano, I. Dünger. Guftav's III. Werke, Inhalt derfelben 11, 570. If.

Hanau, Topographie in Hinlicht auf Gefundheit und Krankheit der Einwohner 111, 289. Haoffamen, Bestandtheile IV, 596. Harnruhr, suckerartige, Urlache, Heilmittel IV, 664. Harzwaldungen, ihre Bewirthschaftung 1. 478. Hautkrankheiten, Behandlung IV. 294.

Heidelberg, Polizeygelatze, Sammlung einiger daselbit noch geltenden II, 661. Heilmittel, lyftematische Eintheilung 1. 66g. Herrnhuther, Gelebichte der alten und neuen IV, 7:6.

Hierarchie, Begriff, Urlprung IV, 1145. Himmelsfürst, Beschreibung dieses Grubengebäudes IV, 297. Hioh, ift die Erzählung in demfelben erdichtet oder wahr? 111, 88High, ob Glaube an Unfterblichkeit darin gelehrt werde 111.

Verfasser desselben 111. 84.

Hirnwafferfucht, Beobachtungen, worauf es bey der Heilung ankommt 11, 263.

Holzersparnifs, Mittel dazu 1, 286. Hopfen, Surrogate desfelben IV, C12. Mororgan, menichliches, Beichreibung 1,665. Humanismus f. Philanthropinismus,

Humanitat, was fie ift. 111, 301.

Jagd. ursprunglich kein Regale 1, 366. Jatroliptik, gunflige Wirkungen davon 1, 345. Idealiamus, absoluter, verschiedene Arten dellesben 111, 538. Ideographik II, 654.

Jesus, Tod desteben kein verstellter, Beweise IV, 2. - Vorstellung der christl, Gnostiker darüber IV, 806. Ikonologie des jetzigen Zeitsliers III, 1017. Indianer find nicht bartles 111, 44

Indig, Auflösung delfelben in der Schwefelliure IV, 553-Italien. Geschichte der außern Begebenheiten der Fregliaaten im Mittelalter 1, 909. ff.

Reisenachrichten III. 841. 885. Juden, Haupthinderniffe ihrer Umbildung zu guten u. nutzlichen Staatsbürgern 11, 858.

- moralischer, politischer, oekonomischer Zustand ders. 11, 97. - Verhältnis ders. zu den Christen II, 89.

- Vorfehlage zur Verbefferung II. 86t. Judenleibzoft, Staaten in denen er aufgehoben IL 882.

Jaramentum in litem, f. Würderungseid. Juftia. Urfacke ihres hohen Rangs, Folgerungen 111, 204.

Kali, kohlenfaures, Darstellung des reinen L. 679. Kalk, schweselsaurer, Bestandtheilverkältniss IV. 574. Kalie, Wirkungsart bey Kopfverletzungen II, 26. Kanzelberedifamkeit, Würde derl. IV, 1257.

Kartenspiel IV, 400. Karthager, Geschichte, Schifffahrt, Handel ders. IV, 844. - Urfachen des Verfalls u. Untergangs ibrer Republik IV, 849. Kartoffeln, verschiedner Gebrauch 11. 626. Kinder, blinde, Bildung derf. zur burgerlichen Brauchbarkeit,

Bevipiel IV, 45. - neugeborne, Behandlungsart in Island 111. 371 Kirchenreformation, Bedürfnils einer neuen, Urlache IV, 97. Kirschlorbeerwaller, Empfehlung dell. als krampillillendes und

auflofendes Mittel IV, 1183. Klöfter, landesherrliche Aufhebung derl., Bemerkungen u. Ein-

fehränkungen 1V, 658. Knochen, Beltandtheile, Benutzung 1V, 614.

Kometen, Beobachtungen über dieselben 11, 643. Kosmetik 11, 827.

Kramof - u. Keuch - Huften der Kinder, Heilart 1, 854. Krankenwärterinnen, Eigenschaften, Obliegenheiten, Vorschriften für diefelben 111, 344.

Krankheiten, die der Menschen, Klassen, Bestimmung ihrer Natur. Heilung 1, 203, u. f. Krankheitaberichte, Anleitung zu zweckmäßigen' 111, 406.

Kriegsichaden, find fie vom Staate zu erfetzen, wie u. welche? 111, 203.

Kriticismus, worin er bestelle 11, 586

Krummzaufen, Theorie dieser Malchine 1, 148. Kulipockenimpfung, allgemeines Sicherungsmittel gegen die natütlichen Blattern III. 236.

- Beobachtungen und Versuche damit in England III, 217,

Kahpockenimpfung, die mit dem Schorfe, Vorzüge und Nützlichkeit, Bemerkungen 11, 796 - Krankheiten als angebliche Folge davon III. 225. ff.

- Ungrund diefer Behauptung till, 237.

- Vorfchläge zur allgemeinen Verbreitung II, 111. Willan's Bemerkungen u. Beobschtungen darüber 111, 219. ff. Kupferitecherkunft, Geschichte IV, 529-Kurfachfen, Ertrag der Silberbergwerke 11, 615.

- Forficultur 1, 491,

Lachen. Charakteriflik des Lächerlichen IV, 5%-Landbaukunit, niederdeutiche, Mangel derl. 111, 60 Land . Kirchen - Mauicul, allgem., Belchaffenbeit, Nutslichkeit

Landfassenfrevheit, Gelchichte der oberpfälzischen 111, 720. Landshut, Befchreibung IV, 1025. Landings - Handlungen, Baierische Landwirthichaft, Belgilche, Gelchichte derl. 1, 693. ff. - Mittel zu ihrer Vervollkommnung III. 316. if. Leben, alcetisches, Begriff, Urlprung IV, 1146.

Lebensprincip, als Substanz III. 431. - Definition deslelben 11, 374. - ift in den Sätten vorhanden 111, 635.

- weientlichste Haltungspuncte II, 371. Lederlackirung, Bereitungsart, Verfahren dabey IV, 597. Lehnherrlichkeit nach dem Begriffe der Souveranität, einige Bemerkungen 1 332.

Lehnrecht, Bemerkungen II, 527. Leibeigenschaft, Austebung derl. im Kngr. Westphalen, Einfelnianung IV, 734. Liefland, Nachrichten III, 799.

Linguistik III. 1045. Linken, Beflandtheile IV. 595. Liturgie, Ideen au einer nachmittäglichen 111, 501. Logarithmen , Berechnungsmethode 1, 353.

Logik, Grundrils derl. 111, 349. Lubrohrenentzundung, hautige der ! Kinder, Heilmethode L Roo. If.

Lungenfucht, Mittel zur Heilung IV, 663. Luther's Brief an den Decliant zu Zeis IV. 718. - wie er ub. das Geschaft der Eraichung urtheilte 11, 640.

Magnetismus, thierischer, Wirkung, Anwendung in der Heilkunde IV. 908.

Mairen, Bruchltucke aur Statistik, Bemerkungen 1, 863. Malaga, Handel IV, 1000

Mallorca, fratiltische Nachrichten 118, 913. ff. Marchseld, Bemerkungen üb. die natürl, Beschaffenbeit w. d Culturitand leiner Bewohner 111, 76. Malchinen, Getreitle zu reinigen, Beschreibungen L 680.

Maximilian I. Schilderung dellelben, Geschichte leiner Zeit 11. 75-Medicin, wie fie zur Willenschaft wird 11, 5

Meiningen, geograph, Lage, Breiten- u. Hobenbestimmungen IL 832. Menorca, flatistische Nachrichten III, 921. fl.

Menich, Ideen ub, feine Bildung 111. 197. - Gelchichte u. naturliche Beltimmung dellelben, Bemerkungen darüber 111. 300.

Menschenkoth, Bestandtheile der Zusammensetzung 1V, 595-Menichenkunde, populare, Bemerkungen IV. 1130. Melle, Frankfurter, Urfachen inres Verfalls 1, 234. Melskunde, theor. u. praktische IV. 773.

Mikrolkop, drey Arten, Verbellerung u. Gebrauch delleiben Ill, 328.

Mineralien, Beschreibung u. Eintheilung, Erinnerungen dagegen 1V. 267. 273. Mineralkörper, taballar. Ueberlieht in oryktognoftischer u. oro-

logischer Hinficht 1, 492. Mineralquellen, Ichwalbacher II, 32. Millionsaultalten, oftindifche, neuere Geschichte IV, 249. ff.

Mitgefühl, Ausartung, Mittel sur Berichtigung 11, tote. - Urinrung u. Charakter Il. 1013. Mittelatter, Geifeskultur dellelben 111, 383. Monderatein, Verbellerung derf. 11, 360.

Mora, ob fie abhangig von Dolus and Culpa 1, 625. Moral, Princip der chriftlichen, Bemerkungen L 676, u. III,

Unterschiad der philosophischen und biblischen I, 674. Moralität, Begriff 11. 477. Mora, Beschreibung dieler Insel, Ursachen ihres verbesserten Wohltlandes III. 20.

Muggen u. Medeillen, Beschreib, alterer IV, 831.

Nachgeburt, ob sie in gewissen Fällen zurückzulassen 1V, 663. National-Oekonomie, Prüfung der von Sodenschen L 237. Natrum, reines, Gewinnungsmethode IV, 55b. - weinsteinlauras, Mengenverhaltnis der Bestandtheile IV, 58r. Natternbils . Heilung defleiben durch Opium 11, 598. Naturmeraphylik, Grundlatze derl. 1, 477. Naturrecht, Theorie, Bemerkungen IV, 117 Neapel, Statist. geograph, topograph. Gemaide 111, 1049. Nevensieber, Mittel gegen die Ansteckung IV, 702-Neu-Orleans, Zahl der Einwohner 111, 447. Neutralfalze, falziaure, Beltandtheilverhaltmis IV, 585. Nichtigkeiten, processualische, Wirkungen II, 809.

Obllorreich, Hof- u. Staats - Schemstismus diefes Kaiferthums Ofen, holzersparende, Beschreibung der besten 1. 415. - neuer oakonomilcher, Bemerkungen IV, 209. Offenbauung, Denkarten von dert. IV. 436. Oluf, Komg v. Norwegen, Schilderung u. Geschichte deffelb.

11, 693. Offian, Echtheit der Gedichte L 629.

Oblibau . Beforderung deffelben 111, 693. Obilbaume, Anlegung derl. L 308.

Palermo, Beschreib, dies. Hauptstadt IV, 1225. Paris, Nachrichten, Merkwürdigkeiten, Schilderung, Bemerkungen darüber 111, 249. ff. IV, 1074. Patigraphik II, 653

Pathologie, Begriff u. Eintheilung III, 875 Parionatrecht, kirchliches, Gelchichte desselben III. 30

Pawlowsk, Geschichte u. Belchreibung des reitzenden Gartens daf. 1V. 954

Periodenbau in homiletischer Hinsicht II, 072. Persien, allgem. Gelchichte dieses Reichs IV, 833. Pferde , Praiervative bey antieckanden Krankheiten 1, 860. Pflansen, Producte der Vegetation derf. L 884. Unterfelsied der Gefalse, Gange 1, 882.

Pflicht, Begriff III. 43r. Philanthropinismus u. Humanismus, Unterschied beider in Hin-

ficht des Zwecks u. der Mittel III. 3. ff. Philosophie, die der modernen Walt 11.1836.

- neue Organisation 111, 403. Phonicier, Industrie u. Handel IV, 84r.

Phyliologia des menichil. Korpers, allgemeine u. belondre Gegenstände derf. 11, 975.

Plato's System der Philosophie, Bemerkungen IV. root. Pocken, Mittel und Möglichkeit ihrer Ausrottung II, 111.

Polen, flaistliche Nachrichten 1. 494 111 881.
Polizey, Princip u. daraus gefolgerte Bestimmung der Gränzen derl., allgemaine Bemerkungen dagegen III, 563. ff. 1V. 517. Portugal, Statistische Nachrichten 111, 1037. Praescriptionstheorie. Widerlegung eines in die Praxis derl. ein-

geschlichnen Irrthums IIL 27 Predigersland, vorgebliche Verachtung desselben IV, 1233. Preuffen, Abrils feines gelallich. Zuftandes 11,515, ff

- Bemerkungen ub. ungerechte Urtheile 1, 1004. ff. 1009. B. 111, 954, 962. - Urfachen der neuesten Unfalle diefer Monarchie 1, 404. L

1000 Proceis, deutscher, gemeiner, Grundfätze II, 748. Plycholog, Gelchäft dellelben IV, 89.

Quars, charakteristische Beschreibung 1V, 316. Qualicontracte, Begriff, Grunde derl, Ill, 415.

Ranchen der Schornsteine, Hinderungsmittel I, 240. Receptirkunft, Erlahrungen 11, 296.

Recht, peinliches . Eintheilung 11, 983. - romisches, Behandlungsart 111, 544 Rechtsgeschichte, romische, Begriff, Eintheilung 11, 278. Rechtskraft, gesetzlicher Grund 11, 801.
Regelien, Geschichte des Ursprungs ders, in Dentschland 1, 3 Reichsgerichte. Wichtigkeit u. Wohlthätigkeit derf., Anspruche

ihrer entlassnen Mitglieder 11, 10, ff. Religionscultus, öffentlicher, Anwendung der schönen Kunfte dabey IV, 113.

Religionsgeschichte, wesentliche Ersordernisse 1, 105. Religionssehrer, Bildung dessehben 111. 387. - christlicher, Beilimmung dell. u. Forderungen an ihn 1, 804.

- Hindernille leiner höheren Wirklamkeit, außere Urlachen IV. Religionsvereinigung, ob fia möglich u. rathfam III. 53

- worauf es dabey ankommt, wefentliche Nachtheile derf. III. Religiofitat, Einfluse derl. auf Sittlichkeit 111, 297. Reuls, Ursprung der Benennung in der Plauenschen Hauptlinie

Revolution, f. Frankreich. Revolutionen, Geschichte derl. im Mittelalter bis auf die Fran-

zölische 111. 593. ff. Rigiberg, weit ausgebreitete u. anziehende Auslicht auf demial-

ben III, 494. Ritterguter, ihre Rechte L 457. Rofskaftanienbaum, Empfeldung der Frucht zur Futterung des

Hornviehs 1. 416. Roftock, medicin, anthropologische Bemerkungen üb, seine Be-

wohner 11, 635, ff. Ruhr ilt eigenthumliche Krankheit der dicken Gedarme 1, 217. - Natur, Dauer, Heilung derielben 11. 193.

Runkelrüben, Einflus des Bodens u. Dungers auf ihre Zuckerhaltigkeit IV, 592. Rufsland Handel IV, 165.

- ftaniftischer Abrils 1, 2tif. ff.

- Statistische Nachrichten u. naturgeschichtliche Bemerkungen üb. mehrere Provinzen u. Stadte desselb. 1. 890.

Sachsen, Beyträge zur Geschichte der Kurstaaten IV. 169. ff. Satislaction, bibl., Gedanken ub. diefelba III, 667. Saubolinen, reite, Bestandtheile derl. 1V, 587. San-

Bauren, Grad der Stärke u. der Verwandtschaft zu den Alkelien III. 320 ff. Schardenserlatz, philosophische Construction dieser Lehre L 619. Scharffelinizen, Abrichtung derf II, 401. Scherlachfieber, Beobachtungen ub, den Nutzen des lauen u. kalten Waschens II. 639

- Heilmittel L 417. IV. 294

- Mittel wider die Antteckung IV, 1206. - verbeilerte Behandlungsart L 410. ff. Schatzungseid , f. Würderungsein Schilddrufe, Bestimmung dieles Organs IV. 280. Schmetterlinge, Arten. Bemerkungen IV. 217. ff. Schminkbohnen, getrocknete, Beltandtheile IV, 505. Schnee, rothgefarbter, Urfache IV, 585. Schone, das, worin es beitebt, Eintheilung IV. 1220. Schottland, Reifebemerkungen u. Rauftische Nachrichten III. 730. ff. Schwaben, Bevölkerung dieler Provinz IV, 73a. Schwäche, directe u. indirecte II. 27. Schwämme, Eintheilung u. Beschreibung der Arten u. deren Varietaten IV. 17. ff. Schwangerschaft, aufferhelb der Gebärmutter 1, 420. Schweden, Reifenechrichten L 729 ff. - tonggraph. Befchreibung III. 1034. Schwefelkiespendeln, kritische Bemerkungen darüber III. 418-Schwelelfuure . Verbindungen derf. 111, 537. Schweiz, Mittel zur Vervollkommnung ihrer Landwirthschaft 111. 316. - Reifenachrichten II. 6gr. Selbligefühl, Grund und Wesen deffelben 11. 1011, Separetiffen, neue, Duldung im Grofsherzogihum Baden IV. 753. Sicilien, Naturreichthumer, deren Benutzung III. 849. Slaven, Abstammung 1, 110. Sokrates, Charakteriftik 1, 854. Somnambulismus, Grichichie zwerer Somnambulen IV, 907. Souveran, Bedeutung u. Begriff 1 518. - Grundfatze bey der Entwickelung des Begriffs III. 108 - wer nach franz Sprachgebrauch derunter zu verftehn III. 10 Spanien, geograph Beschreibung des Kriegsschauplatzes III. 974 Spiegesteleskop, Geschichte, Beschreibung u. Verbesserung deldelben 11, 727.

Sprache, Englische, Aussprache, grammatische Bemerkungen IIL 58. Sprachkunde, Geschichte der neuern III. 4-5. Staaten - Bund , rheinischer , Syttemat. Da: Hellung 111, 98-Steatengeschichte. literarische Beytrage 1V, 182. Staatenkunde, Eintheilung derf. 11, 686 Staatsdiener, Grunde zur Entschädigungs Berechtigung bey Aufhebung ihrer Stellen II, 9. ff. -- ihr öffentl. Verhältnifs 1 196. Staatsdienerschalt, preusisische, Bemerkungen darüber 1, 283-Staatsverwaltung, cherakteristische Zuge der vermeinten Voll-kommenheit derf 1, 76.

- preufsifche, kritische Bemerkungen über diel 1, 81, 282. Staatswirtbichaftakunft, Entwickelung u. Erörterung der Grundbegriffe 1 442. ff. - Literatur derf. L 434. ff, Standeswehl IV. 29.

Statistik, Einstreitung derf. 11, 684. - oeftreichische L 247.

- rulliche L 266. Steine, meteorische, Geschichte u. nähere Untersuchung ders. L 149. Steuermannskunft, Geschichte u. Literatur III. 161. ff Steyermerk, physikalische u. neturgeschichtliche Beschaffenheit L 222. Stickhuften, Charakteriftik, Kur I. 837.

Strale , Zweck II. 979 Symbole, Möglichkeit derf, III, 668. - Ueberlicht aller religiölen III, 670. Symbolik, Idee u. Probe elter IV, 85. Sympathie, Betrachtungen darüber III, 534. - ift von Synergie unterschieden III. 534. Syltem, dektrifches, d. Körper, Würdigung des Ritterfchen 1, 24r,

T. Tengarten, neue 1, 587-Teuben, wilde, Zehmmachung II, 438. Tazrecht, flegrifches, Geschichte delleben, worin es belicht. Bemerkungen II. 400.

Technologie, Objecte derfelben 11. 337 Theurung, Begriff, Urfache, Mittel u. Maferezel zur Abwendung

II. 314 - Urlachen der erkünstelten III. 294. Thiere, ertrunkene, pathologischer Zuffand 111, 369. - neue Claffification derf. L 396. Tinte, unsuslöf bliche, Verfuche zur Bereitungsart IV. 554-Torf, Bestandtheile IV. 208 Tradition. Erforderniffe um als echte Quelle in der Moral an gelien III. tieg Trensfrendental - Philosophie, Begriff 11, 465. Tugend, worm fie belteht 1, 620.

Tyrol im Mittelalter 11, 62.

Uebel, venerische, Heilmittel IV. 662. Uebersetzung, Regelu ders. II, 479. Unebelichgeborne, Unrechtmälsigkeit der Verachtung ders. IV. Universal - Culturgeschichte, Derftellung der erften Epoche, Bemerkungen 1. 918 Universitaten, Nutzen, Nothwendigkeit derl. 111. 902, Unlleiblichkeit, in wie fern lie denkbar, Fundament des vernunftigen Glaubens ilarüber 1 620 - Verlehiedenheit der Meinungen und Vorftellungen über diefel-

be II, 650. Urchillenthum, innerer Charakter, Geift, Umbildung, Wiederherstellung desselben, Einstels auf die Cultur III, 980 - 1005. Urtheile, hypothetische, Eintheilung 1, 751,

Vaccination, fernerer Fortgang in den dänischen Staaten III. Vegetebilien, Bestandtheile IV. 780. Verbrechen, Begriff, Einwenlung degegen 11, 980. Verdauung, wodurch fie bewirkt wird IV, 781. Verletzungen, Grade der todtlichen 11, 556 Vieltzucht, Bemerkungen L 487. Volksbücher, alte deutsche, nahere Würdigung ders. II, 153. ff. 185. ff. Voll erzichung, wie fie durch Kirche und Staat zu bewirken III, 261. Volksvermehrung, Bedingung derf. u. Folgen L 531. ff. Vorkeufrecht, Begriff IV. 721. Vormundichaltsrecht, mecklenburgifches III. 954. Vorftellung, deutliche, dunkle L 831.

Walder, Bewirtbschafrung I. 589. Wellsichlang, Vorzüglichkeit dellelben in der Davis - Strafse 111, 153. Warme, was sie dem Organismus ist. II, 390. Wasser, Compressibilität u. Elasticität desleben II, 436. Walferbaukunit, theor. prektische, verschiedene Arten, Vor-Ichlage zur Verbesterung II. 716.ff. Wastergebläsmalchine, Vortheile derl. beym Eisenhüttenbetrieb 11. 341. Weiber, Charakter derf. II, 819.

Weizen, chemilche Beschaffenheit des brandigen IV, 504. Wenden, welche Volker darunter verftanden werden I, 113

Westphalen, beschreibende Darstellung dieses neuen Königreichs II, 934. - geographische Darstellung 111, 740. - Ratistische Bemerkungen 11, 465. u. 935. ff.

— Ueberscht III. 745.
Wetalar, Geschichte u topograph Beschreibung IV, 23.
Winkel, Begriff des gellreckten IV, 605.
Wirthschaftsrechnung IV. 213.

Wohnhaufer, landwirthschaftliche, wohlseile Bauart III, 308. Wörterbuch, allgem., der Philosophie, Zweck u. Plan 11, 306. -- chemisches II, 78

- merkantililch - terminologisches, Bemerkungen darüber II,

744
- philosophisches IV. 33.
- polaisches, Einrichtung u. Vortresslichkeit desselben III, 785 ff.

- ungrifches III. 919.

Würderungseid, Definition, ist kein Beweismittel, Gründe da greeu III. 506. - Tireorie I, 58. Würdburg, Gefundheitszulland, Anstalten zu diesem Zwecke I, 521.

Z. Zahnen der Kiader, Erleichterungsmittel L. 672.
Zeitz, Geschichte und Merkwürdigkeisen der Stiftsbibliotlick das.

III. 304.
Zinnober, Bereitungsert L. 671.
Zinnober, Schilderung dellelben als Stifter der Hetrahuther
IV.,715.
Zolliterheit IV, 487.

Zurker, Bereitung aus Runkelrüben II. 71a. Zukunft, religiöfe Ansieht deri. III. 808.

Exegetisch - kritische Bemerkungen über die Bibel.

z. B. Mofe v. 10 — 14. 1. 514. — 6. 5 · 1. 514. — 12. 1. 515. — 12. 1. 515. — 12. 1. 515. — 13. 1. 1. 515. — 14. 515. — 14. 515. — 14. 516. — 14. 516. — 14. 516. — 15. 516. — 1

Lucas 4, 23, u. mehr. andre Stellen. L. 610. ff.
Apolloffeich 5. L. 517.
12. 51. Jl. 13. 20.
Briel an die Romer 1. 4. L. 516.
Erliel Briel a. d. Corimber 10. 4. Il. 259.
Zweiter Br. a. d. Corimber 10. 4. U. and. Stellen 1. 611.
Erliel Briel a. d. Erlorber 1. 4. u. mehrer 1. 510. ff.

Philologisch - kritische Bemerkungen über Classiker.

Athenaeus B. 6, K. 15. L 588. Avianus, Fabb., mehrere Stellen I, 786. Cicero, Oratio pro Marcello L 28, ff. — Orationes L 26 Cornelius, mehrere Stellen IV, 722. ff. Ennius, Medea L 591. Phaedrus, Fabb. Aclop., verichied, Stellen 1, 755.
Plasus, Comoed, verichiedeno Stellen 1, 356. fi.
Sophokles, Oedipus 111, 356.
Theorius, 1871., mehrere Stellen 1V, 1017. fi.
Xenophon, Cyropaed, verich. Stellen, Bemerk. IV, 1060. fi.

III.

Register

über die

LITERARISCHEN NACHRICHTEN UND ANZEIGEN.

a) Beförderungen.

.

Abegg, 2u Leimen bey Heidelberg 11, 148.
Achermann in Heidelberg 111, 149.
Achans in St. Petershung I. 554.
Achans in St. Berrshung I. 554.
Achans in Pelih III, 254.
Albrech I. 64.
Ambichel in Wien I. 605.
Ancillon in Berlin 111, 792.
Andres in Wiroburg I. 266.
Appellus im Haag II, 287.

v. Acerdin in Muchen II. 476.
Acydon in Win 1. 605.
Acydon in Win 1. 606.
Acydon in Piss III. 87.

Bander J. n. F. X. Bander in München II, 475.

- in Ulm I., 1268.

Barge in Coburg II, 2826.

Barge in Coburg II, 2826.

Barge in Coburg II, 2826.

Bander in Wearlchau III, 7244.

Bander in Wearlchau III, 7244.

Bander in Wearlchau III, 7244.

Bander in Wearlchau III, 7246.

Bander in Germannitate II, 425.

Bander in Germannitate II, 425.

Bander in Hermannitate II, 425.

Bander in Hermannitate II, 425.

Bander in Hermannitate II, 425.

Bander II, 425.

Bander II, 426.

Bander III, 426.

Bander III

Brehm III. 200.
Brevonie in Tübingen I. 592Brevonie in Tübingen II. 475Breiglein Coburg II. 805.
Broiglein Coburg II. 805.
Broiglein Coburg II. 805.
Broiglein II. 944.
2. Buch in Berlin III. 1047.
2. Buch in Berlin III. 1048.
Burja in Wien I. 904.
Burje in St. Peterburg I. \$48Burjingk in Couda II. 387.
Buttemann in Berlin III. 721.

.

Califfen in Kopenhagen II. 448.
Calife & E[Cury im Hang II. 328.
Carion de Vijar II. 512.
v. Carnea Stoffano in Wien I. 545.
Corrente in Mexiko I. 52.
Coferetti, ital. Dichter I. 379.
Calle in Sagan II. 447.
v. Calle in Sagan II. 447.
v. Calle in Sagan II. 488.
Correca de Serva in Paris I. 888.
Correca de Serva in Paris I. 1882.
Correca de Serva in Paris I. 1882.
Carlos in Wien II. 650.
Cural in Lemberg III. 754.
Cainke in Olen II. 544.

-

Daki in Refleck I. 148w. Dalberg II. 1955wan Dalem in Amflerdam II. 840Danascher in Tübingen I. 699Daffrese im Hasg III. 187Defraction Press III. 728Decondelle in Paris II. 778Decondelle in Paris II. 778Decondelle in Paris II. 878Decondelle in Paris II. 878Decondelle in Paris II. 879Depare in Palishendarf I. 80Depares in Palishendarf I. 80Depares in Palishendarf I. 80Depares in Palishendarf I. 80Depares in Palishendarf I. 80Diffici in München II. 760Dah. der Zeit in Galfel I. 8Dertyer in Wien I. 965.

Portyer, Geh. Rath I. 280-

Ebel in Franklurt III. 1047.
Eberhardt in Raiflatt III. 1044.

v. Edelrichen II. 1944.
III. 1944.
III. 1947.
Eichel in Odenlie I. 152.
Eichel in Odenlie I. 152.
Eicherd in Heidleber III. 148 945. u. 944.
Ekamen in Zieriklee III. 148. 945. u. 944.
Ekamen in Thailiter III. 664.
Epkoma in Hoora II. 187.
Erzkleben in Marburg, I. 154.
Erzkleben in Braunfchweig II. 187.
Efchein Berlin I. 1952.

v. Efrechely in Wien I. 1955.
Ewald in Carlsruhe II. 1955.
Ewald in Carlsruhe II. 1945.
Ewart 1969. u. 1955.

.

Fallers in Kopenhagen II. 447w Fallon in Winn II. 559Frien II. 780- 943
Februshoch in München II. 476Flijsker in Brealau III. 624in Erlurt L. 526.
in Heidelberg II. 148in München II. 476in München II. 476Flijsk in Wien III. 526.
Flackhand III. 519Flackhand III. 519Fladding in Klagefurt II. 524Flanten im Haug III. 287Flart III. 476Frenk in St. Peterburg II. 216Frenk in St. Peterburg II. 426Frenk in St. Peterburg III. 426Frenk in St. Pe

G

Gall in Wiem III, 1047.

Gay in Stetun 1, 552.

Gaireer in Heidelberg II, 944.

Cayling II, 945.

Gaireer in Heidelberg II, 945.

Garier in Heidelberg II, 945.

Gericke II, 945.

Gericke in Klotter Sc. Lüdgeri L. 585.

Geriner II, 1944.

Carliner III, 944.

Carliner III, 944.

Carliner in Loyder III, 178.

Carliner in Lordhiut L. 848. II. 476 u. 1007.

Gaugers in Paris II. 397.

Gaugers in Paris II. 397.

Grappagisjer in Berlin III, 1047.

Grappagisjer in Berlin III, 1048.

Grappagisjer in Heinstäd III, 684.

Carliner in Heinstäd III, 504.

Garther in Heinstäd III, 504.

Garther in Heinstäd III, 504.

Garther in Heinstäd III, 504.

Haar in Darmftads, 1, 295. Haber! IL 426. w. Hacke 11 945. Hafeli in Frauenteld III. 368. Hagemeilter in Greifswalde II, 245.
Hahn in Darmitadt L 295.
Hammond zu Smörum II, 447.
Hänlein in Ansbach 1, 64 u. III, 664. Hard-gg II, 615. Harles, d. j., in Eslangen III, 1008. Harteskel in Saleburg II, 559.
Hartleben in Coburg III, 1008.
Hauber in Munchen II, 230.
Hauberive in Paris 1, 128.
Haterive in Paris 1, 128.
Hadegaard in Kopenhagen II, 448. Heife in Heidelberg 11, 780. Helfrecht in Hof 111, 664. Hempel in | Gottingen III, 504. Hennemann in Schwerin III, 336. Henrici in Stendal L 552. Herbst in Göttingen 1. 584 u. II, 944. Hermbstäde in Berlin III, 1047. Hermes in Breslau III, 623. Heres in Roelkilde II. 447. Herzberg in Heidelberg II, 148 u. 945. Herzberg II, 943. Hefz in München II, 780. - in Zurich 1 888. Herfch in Tubingen 1 509. Heyer in Braunichweig III, 1047. Himmerlich in Berlin 1, 552. Hofer II. 943. w Hoffmannegg, Graf, III, 1047. Hohnbaum in Coburg II, 896. w. Holbein in Wien II, 823. Holm zu Sandagen II, 447. Holzmann II, 943. van der Hooven van Ankeren in Rotterdam II. 288. v. Hormann in Ulm III, 976. Hormayr in Wien II, 559. Horn in Bremen 11, 496. Hufeland in Berlin L 485. - in Landshut L 888. Huljemann in Ludenlcheid L 711. Hulten in Schweden III, 744 Hultmann in Amfterdam II. 840. w. Humbold (auf Reifen) III, 105".

I.

Jacobi II, 512. 615.
Jacobi in Minachen II, 476.
2. Jacquin in Wien III, 1047.
Jager in Tubinen I, 595.
Jager jon Wien III, 1047.
Jager in Tubinen I, 595.
Jaker John III, 105.
Jaker John III, 105.
Jaker John III, 105.
Jaker III, 105.
Jaker III, 1047.
Jahon III, 1047.
Jahon III, 153.
Japer III, 1047.
Japer III, 1048.
Japer III, 105.

K,

e. Kampts auf Falkonstein in der Neumark III, 744. Kerften in Berlin III, 1067.

Kauf-

Kaufmann II. 944. Keller in Tubingen 1 500. Kellerhofen in Munchen II, 280. Kern in Wien Ill, 543. v. Keitner II, 943 Rielmaier in Tubingen L 599, u. III, 1047. van Kinsbergen Il. 288. Kluprath in Berlin III, 1047. Klein in Wien II, 460 Klinfrein in Gielsen 1. 206. Klefe II, 044. Kluber in Heidelberg II, 148 1 944. Koch in Berlin L. Qu Kogl in Leibach III. 766. Kopp in Henau II. 246. Koppe in Heidelberg II, 512. Kojegarten in Altenkirchen auf Rogen 11, 896. v. Krenner in Landshut IL-476, Krug in Königsberg III. 199. Kruger in Leipzig L 711. Krull in Landshut II, 476 u. 1007. Kryfinski in Warfebeu 1, 368. Kuffner in Wien Il, 513. Kuhn in Leipzig III, 1047.

L.

Lakir I. 994.

v. Lanesan II. 975.

Lamine in München II., 780.

Lamine in München III., 1847.

Lampadize in Freyberg III. 1647.

Lampadize in Freyberg III. 1647.

Lampadize in Göttingen III. 1676.

Lampar in München II., 594.

Lampar in Lakir.

Latir in Göttingen II., 1668.

Leipi in Göttingen II., 1676.

Leonard in Hannu III., 168 u. III., 1536.

Leonard in Hannu III., 168 u. III., 1647.

Lytken zu Lumbye in Fren II., 442.

Lytrow L. 168.

M.

Mackeldey in Helmftadt 111, 504. Maier in Tübingen 1, 599. Maler in Heidelberg II. 148 u. 944-Malouet in Paris L 888. v. Malter in Wien 11, 823. w Mandelslohe, wirtemb. Staatsm. 1 367. Mandik in Wien II, 544. Mann in Berlin II, 498 Mannert in Würzburg 11, 256. Marcene in Göttingen 11, 512. . Marton in Wien III. 728. Matthine in Altenburg Ill. 793. Mattufchka in Preg Il. 823. Maus in Wien II. 824. Mecket in Halle 1 26 Meermann im Haag II, 287. Meier II, 943. Meister in Nuraberg III, 80. - in Zurich L 356 Meraler in Ulm III, 976. Moyer in Berlin III, 1047.

Allde in Wien II. 490. de Alf): in Hag II. 1988.

Molf in München III. 1049.
Molf-crus in Hag II. 1988.
Molf-crus in Hag II. 1988.
Molf-crus in Hag II. 1988.
Molf-crus in Hag II. 1989.
Molf-crus in Hag II. 1989.
Molf-crus in Million II. 1999.
Molf-crus in Stungat II. 7808.
Molf-crus in Stungat II. 7808.
Molf-crus in Stungat II. 1840.

Muller in Callel I. 8. 118. 215.
Molf-crus in Kingan II. 1999.
Molf-crus in Kingan III. 1999.

Molf-crus in Kingan III. 1999.

Molf-crus in Kingan III. 1999.

Molf-crus in Kingan III. 1999.

Molf-crus in Kingan III. 1999.

Molf-crus in Kingan II. 1999.

Molf-crus in Kingan III. 1999.

Molf-crus in Kingan II

N.

Naft in Stuttgart I. 164.

Netzeibelich in Rollock I. 848.
Neuman in Prag. II. 559.
Neuman in Prag. II. 559.
Nicolai in Berlin II. 465.

_

Ochl II, 943. Oerfinedt in Kopenhagen II, 448. Van Olivier im Haag II. 287. Olfen in Kopenhagen II, 448. Olfotinski, Graf L 904.

.

e. Pallhaufen in München II. 476.
Paladan in Kopenhagen II. 457.
Parifari in Salaburg III. 756.
Parifari in Salaburg III. 756.
Paulas in Schorodorf III. 358.

1. 525.

1. 525.

1. 525.

1. 526.

1. 526.

1. 526.

1. 526.

1. 526.

1. 526.

1. 526.

1. 526.

1. 526.

1. 526.

1. 526.

1. 526.

1. 526.

1. 526.

1. 526.

1. 526.

1. 526.

1. 526.

1. 526.

1. 526.

1. 526.

1. 526.

1. 526.

1. 526.

1. 526.

1. 526.

1. 526.

1. 526.

1. 526.

1. 526.

1. 526.

1. 526.

1. 526.

1. 526.

1. 526.

1. 526.

1. 526.

1. 526.

1. 526.

1. 526.

1. 526.

1. 526.

1. 526.

1. 526.

1. 526.

1. 526.

1. 526.

1. 526.

1. 526.

1. 526.

1. 526.

1. 526.

1. 526.

1. 526.

1. 526.

1. 526.

1. 526.

1. 526.

1. 526.

1. 526.

1. 526.

1. 526.

1. 526.

1. 526.

1. 526.

1. 526.

1. 526.

1. 526.

1. 526.

1. 526.

1. 526.

1. 526.

1. 526.

1. 526.

1. 526.

1. 526.

1. 526.

1. 526.

1. 526.

1. 526.

1. 526.

1. 526.

1. 526.

1. 526.

1. 526.

1. 526.

1. 526.

1. 526.

1. 526.

1. 526.

1. 526.

1. 526.

1. 526.

1. 526.

1. 526.

1. 526.

1. 526.

1. 526.

1. 526.

1. 526.

1. 526.

1. 526.

1. 526.

1. 526.

1. 526.

1. 526.

1. 526.

1. 526.

1. 526.

1. 526.

1. 526.

1. 526.

1. 526.

1. 526.

1. 526.

1. 526.

1. 526.

1. 526.

1. 526.

1. 526.

1. 526.

1. 526.

1. 526.

1. 526.

1. 526.

1. 526.

1. 526.

1. 526.

1. 526.

1. 526.

1. 526.

1. 526.

1. 526.

1. 526.

1. 526.

1. 526.

1. 526.

1. 526.

1. 526.

1. 526.

1. 526.

1. 526.

1. 526.

1. 526.

1. 526.

1. 526.

1. 526.

1. 526.

1. 526.

1. 526.

1. 526.

1. 526.

1. 526.

1. 526.

1. 526.

1. 526.

1. 526.

1. 526.

1. 526.

1. 526.

1. 526.

1. 526.

1. 526.

1. 526.

1. 526.

1. 526.

1. 526.

1. 526.

1. 526.

1. 526.

1. 526.

1. 526.

1. 526.

1. 526.

1. 526.

1. 526.

1. 526.

1. 526.

1. 526.

1. 526.

1. 526.

1. 526.

1. 526.

1. 526.

1. 526.

1. 526.

1. 526.

1. 526.

1. 526.

1. 526.

1. 526.

1. 526.

1. 526.

1. 526.

1. 526.

1. 526.

1. 526.

1. 526.

1. 526.

1. 526.

1. 526.

1. 526.

1. 526.

1. 526.

1. 526.

1. 526.

1. 526

n

Raab in Grofswerdein I. 904.
Rachousez in Grofswerdein I. 904.
Rambach in Breslew III. 654.
Rawer in Kopenbagen I. 485.
Raynouard in Freyburg I. 604.
Raif in Halle III. 1047.
Raihard II. 444.
Ruiffy in Pare I. 128.

Reuft in Morkau II. 616.

— in Tübingen I. 590.
Reyberger in Wien II. 524.
Reyberger in Wien II. 524.
Richter in Göttingen II. 750.
Riedelfel v. Eifenbach III. 750.
Riedelfel v. Eifenbach III. 750.
Ring II. 525.
Ring II. 525.
Ring II. 525.
Robert in Lemberg II. 524.

«. Riypert in Geburg II. 524.

«. Riypert in Leipzig III. 524.

Ring III. 525.
Robin III. 11. 525.

and Robin III. 11. 525.

and Robin III. 11. 525.

and Robin III. 11. 525.

Robin III. 152.
Ring III. 526.

Sander IL 844. Sarton in Rotterdam II, 188. Schäfer in Leipzig 11, 87 u. 896.
Schäfer, GH., in Regensburg 111, 664.
— Hofr., in Regensburg 111, 664.
Schallgruber in Wien 11, 545. Schalte in Wien 111. 784. w. Schedius in Pellh II, 544. Scheffhauer in Tübingen I. 599-Schelling in München II. 479 u. 780-Schelver in Heidelberg III. 1047. Scherer in St. Petersburg 111, 1047. schicke in Wien 1, 903.
Schicke in Wien 1, 904.
Schlickegroll in Gothe 11, 476. 2. Schlippenbach in Hafenpoth II, 256. Schmid in Ansbach III, 664. Schmidlin in Tubingen Schmidt in Freyburg 1, 64.

— in Wien Ill, 756.

Schmidderer in Freyburg 1, 64. Schmitz in Bielitz 1. 905. o. Schmiz 11, 945. Schnurrer in Tubingen 1, 599. Schober in Wien 11, 823. Schöman in Wetzlar 11. 512. Schöman in vertis II. 1995 Schott in Leipzig III. 1995 Schrader in Berlin L 552 — in Helmfladt III. 504 Schrank in Landshut II. 476 u. 1007. Schrabe in Erlangen III. 1047. Schrickel II, 944. p. Schultes in Coburg III, 407. Schufter in Pefth 111, 756, Schutz in Halle 11, 216 u. 895-Schwägrichen in Leipzig III, 1047. w. Schwarener in Pellh II, 544-Schweickhardt 11, 944-Sebald in Ulm II, 100%. Seidelin in Kopenliagen II, 447-Seidl in Munchen 11, 780. Seihm in Prag 1, 904. Sensburg 11, 943. w. Senffert 1, 966. w. Seutter in Ulin III. 976. w. Siebold, B., in Wurzburg III, tod7. Siefert in Konigsberg 111, 743-Sinkai in Ofen 111, 824. Siz 11. 288Somoraga in Lemberg 11, 824.

Sümmerring in München 111, 978. 8. 111, 268.

« Somorifelt in München 111, 928.

» Spieltek in Berlin 11, 195.
« Spieltek in Berlin 11, 195.
« Spieltek in München 111, 195.

« Spieltek in Meidelberg 111, 196.
« Spieltek in Meidelberg 111, 196.
« Stein in Meidelberg 111, 196.
« Stein in Werslar 11, 245.
« Stein in Werslar 11, 245.
« Stein in Wien 111, 795.
Stieffren in Francker 11, 287.
Stieffren in Francker 11, 287.
Stieffren in Francker 11, 287.
Stieffren in Francker 11, 293.

Stein in Gelfel 11, 615.
Stein in Gelfel 11, 615.
Stein in Kopenhagen 11.
Stever in Hamburg 11, 240.
Strettmann in Wien 111, 175.
Stietzmann in Wien 111, 195.
Stietzmann in Wien 111, 195.
Stietzmann in Wien 111, 195.
Stein in Tübingen 11, 194.
Stäckhard in Tübingen 11, 944.
Stäckhard in Tübingen 1, 599.

Teleki in Pelib I, 904.
Trusag in Bochum 7,71.
Trusag in Bochum 1, 711.
Trusag in Bochum 1, 715.
Trusag in Bochum 1, 596.
Trustag in Trusag in 1, 599.
Trustag in Pelib I, 904.
Trustag in Pelib I, 904.
Trustag in 11, 491.
Trustag in 11, 491.
Trustag in 11, 491.
Trustag in 11, 545.
Trustag in Bermen 111, 1047.
Trusag in Bermen 111, 1047.

Uber in Tübingen 1,599-Ulrich in Zürich 1, 888-Utsschneider 11, 476.

Faire in Halle II. 215 n. 896.
Fryh. 227 in Konterdam II. 385
Frying in Rotterdam II. 385
Frying in Rotterdam II. 385
Friend II. 345
Friend II. 345
Friend II. 345
Friend II. 345
Friend II. 359
Friend II. 359
Friend II. 366
Friend III. 366
Friend III. 366
Friend III. 366
Friend III. 366

Wahl in Halle II. 896. v. Wallbrunn II, 944Walcher in Landshut II, 476 u. 1007, Wedekind in Mainz II, 1000. Wedekind in Mainz II, 1000. Wedekind Sasarp II, 442, Wedeki in Manchan II, 750. Weight in Leipzig III, 750. Weight in Leipzig III, 1750. Weight in München II, 476. Wickers in Gronigen II, 257. Wickers in Gronigen II, 257. Wickersann in Kiel III, 1047. Wickersann in Kiel III, 1047. Wickersann in Lipzig II, 148. 2444. Wikhylsh in Infraucht II, 1559. Witterben II, 518. 418. 444. Wikhylsh in Infraucht III, 1549. Witterben II, 518. 418. 444. Wikhylsh in Infraucht II, 520. u. II, 448. Witterben II, 519. J. 520. u. II, 448. Witterben II, 519. 448.

Wolf in Berlin III, 791. v. Wolffradt in Wolfenbuttel R 263 u. II, 512, Woyda 1, 711.

Z.

Zende in Pforsheim II, 616 u. 944.
Zenf in Augsburg I., 763.
Zenper in William II, 763.
Zenper in William III, 763.
Zeyher in Schwetzinger II, 644.
Zimmermann in Berlin II, 454.
v. Zinzendorf in Wien II, 825, v. Zohel in Wederau II, 316, v. Zunzekh II, 476.

b) Todesfälle.

Affprung in Ulm II, 351.
Albertrandi in Warfchau III, 535 u. 711.

Bacher in Dredon L. 837.
Bare in Baunch I. 802.
Bare in Baunch I. 902.
Bare in Baunch I. 902.
Be an Weiblingen II. 807.
Be Beauchair in Darmfald L. 287.
Beneissani in Faren III. 932.
Beneissani in Floren. III. 488.
Binni in Hanau III. 488.
Binni in Hanau III. 488.
Binni in Hanau III. 489.
Border in Ludwightoff II. 471.
S. Border in Ludwightoff II. 471.
Brauner in Bedenni III. 277.
Brauner in Bedenni III. 277.

de Cambry in Paris L 848.
Cafelli in Nespel L 868.
Chalret in Grenoble L 848.
Comer in Paris L 80.
Cruger in Delitich 111, 768.

Deiman in Amsterdam II, 96. Desfaucherers in Paris II, 148. Dmochowski bey Warschau III, 7114

D.

Eck in Leipzig III, 959. Einhoff in Celle II, 471. Eifenhart in Helmflädt III, 456, Fauch in Heidelberg L 51. Fischer in Güstrow L 199. Flajani in Rom 111. 936.

Goll in Linz 1, 75.

Gärlfgraber in Brina III, 236.

Gärlfgraber in Brina III, 296 u. 551r

Gryfer in Kiel II, 307.

Gianelli in Kopenlagen I, 300.

Gilly in Berlin II, 475.

Gilly in Berlin II, 475.

Gilly in Berlin II, 475.

Gille in Gotha I, 218.

Grimm in Weinbrim III, 890.

Giller in Gotha I, 218.

Grimm in Weinbrim III, 894.

Giller in Hage, in Kepenhagen II, 446.

Gülfeld in Weinar II, 897.

Gulfeld in Altona III, 487.

Hass in Regensburg II, 471.
Häberlin in Helmfiddt II, 1916.
Hartenkeit in Salzburg II, 993.
Heil/idd in Langenfilse II, 471.
Hindenburg in Leipsig II, 471.
Hofmann in Erlangen II, 995.
Holft in Kopenhagen I, 497.
Honnamann in Wien I, 680.
Honfengarer in Stungart I, 95.
Hunoid in Caffel I, 888.

Jappel in Klagenfurs 11, 412.

Kapke in Dramburg III, 807. Keeler in Magdeburg II, 903.

Klemm



Riemm in Neuhaufen an d. Erms 11, 904. v. Klinkowsfröm in Greifswald 11, 904. Koch in Gielsen L 424. Krehs in Breslau 111, 24.

.

Langkans in Grüneiche III. 551-Langle in Paiss 1, 95: v. Leber in Wien III. 776. Lebrecht in Kleinfcheuern III. 422. Lebreadier in Paris 1, 32. Legrand in Paris 1, 33. Legrand in Granis III. 768. Liebelt in Gurshe b. Thorn 1, 95. Ledmans in Oceabrick III. 471.

M.

Medicus in Mambeim II. 904.
Meischaufen in Ludwigheit III. 600.
Meischaufen in Ludwigheit III. 600.
Meyer in Heimitat III. 430.
Meyer in Heimitat III. 430.
Meischaufen II. 430.
Meischaufen II. 430.
Meischaufen II. 430.
Meischaufen II. 430.
Meischaufen III. 430.

Meischaufen III. 430.

Meischaufen III. 430.

— Meischaufen III. 430.

— Meischaufen III. 430.

— III. 130.

— III. 130.

N.

Nereu in Paris III, 456. Nichelmann in Altona L. 956. Niclas in Lüneburg II. 808. Nicjas in Sáros Parak, III, 738. Nicjas in Sáros Parak, III, 738. Nickechen in Wriezen a. d. O. III, 824.

0.

v Oesfeld in Potsdam 1, 79. Oojterbaan in Harlingen 11, 95.

.

Perfishe su Weiffig am Bober 11, 495-Pelfina in Wien 11, 471. Pfeiffer in Bonn 111, 959-Pierres in Dijon 11, 147-Plenk in Wien 1, 680.

R.

- 9. Rahmel in Schmiedeberg II. 147.
Rambech in Frankurt a. M. II. 94.
Range in Guhrau I. 551.
Ratecharg in Berlin I. 552. u. II. 47t.
Rau in Lyden III. 95.
Richard in Berlin I. 511.
Richard in Berlin II. 483.
Riem in Dresden I. 186.
9. Riefe in Frankurt a. M.II. 47t.
Rabers in Paris III. 469 u. 993.

Roffer in Bemberg 1. 905. Rothe in Dresden III, 450.

de St. Aubin in Paris L. St. v. Schaff ach in Petili III. R v. Scheffauer in Stuttgart IIL 969. v. Sohlozer, Caroline, in Gottingen II, 447. Schmiedlein in Leipzig 1. 888. Schneidt in Würzburg 11. 245. Schunbauer in Pelth II, 422-Schreyer in Prag 11, 455 Schreyckh in Wittenberg 11, 1015. Schritter in Buttftadt II, 96. Scriba in Umftadt 1 424. w. Seeger in Wirtemberg 11, 904. Seydlirz in Leipzig 1, 240. Siegelkow in Schwerin III, 599. p. Somfice in Gunls 1, 679. Speidel in Ochringen 11, 904 Spengler in Kopenhagen 1, 199 u. 55t. Sprengel in Katelow L 287. Scarke in Grofs - Tichirna III, 767.

-

Tetenz in Kopenhagen I. 407.
Thebofus in Hirfelberg I. 709.
Thichault in Verfailles I. 53.
Thom in Darmfladt III. 107.
Thomas in Strallund III. 24.
Thorid (Thords) in Grisfiavald III. 775.
Tolter in Zürich I. 553 u. 799.
Tefabonze in Görlitz II. 147.

w. Stetten in Augsburg 1, 710.

..

Uelzen in Longelingen bey Zelle 11, 447.

ν

v. Vacchiery in München L 3t.

Wormskros in Greifweld 1, 511.

• Weinkey' in Wien 11. 471.

**Wented in Maine II. 466.

**Weinkey' in Wein II. 466.

**Weinherg in Purmerende II. 96.

**Weinherg in Purmerende II. 96.

**Weinherg in Merichurg I. 887.

**Whiting in Merichurg II. 845.

**Wulfright in Neubrandenburg III. 699.

**Wundt in Heidelburg II. 811.

2

Zobel in Wien 11, 905, Zwanziger in Leipzig 11, 148.

c) Anderweitige Nachrichten von Gelehrten und Künstlern.

Abel's in Wien . Aufftellung feiner vorzüglichsten Gemälde und Zeichnungen im Rathelaale d. K. K. Akad. d. bildenden Kunfte 111, 28.

Abildgaard, f. Muller. Andres, f. Lenz Arndi's in Stockholm, Zeitschrift: Norrike Controlloren III.

Backmann . f. Loerd. Baufe's in Leipzig, Kupferstich: Christi Erklärung ub. d. vornehinfte Gebot 11, 79. Bemerking zu Nr. 200, der Allg. Lit. Zeit. 1808. die Preu-

Isifche Prachtmunge: pro Deo et Milite betreffend 111, Berichtigung, den verstorbnen Marq. v. Payfegur betr. 11,

der im Intellig, Bl. der Jena. Lit. Zeit. dieses Jahres be-

kannigemachten Preisfrage der K. Warschauer Gesellschaft II. 824. Figer, L. Thorkelin. Bogi, I. da Vinci.

Billiger in Dresden, ub. Lippert's Dactyliothek u. Mionet's Minispaften I. 467. v. Bournon in London, will ein Prachtwerk üb. Mineralogie

herauszeben II. 88

Buki in Etlau, Vermächtnifsfrifsung 1, 823.
Burkhardt's u. Schrader's Ideen üb. Verbefferung der Newtonfelien Telefkope, Veifchiedenheit deif. 111. 263.

Buted in Landsbut, Annkritik gegen d. Recentionen feines Verluchs d. Begrund. eines neuen Syttems d. Polizeywillenfch. 11, 147.

Cuvier's Bericht über Gall's und Spuraheim's Abhandlung die Anatomie des Gehirns betreff. Il, 529. 705. 817. 915 u. 985.

Dabelow in Halle, Antikritik gegen die Recension in den Gotting, gelehrt. Anzeigen über feine Schrift: die Verjährung 1, 119.

Dany's Galvanismus, f. Klaproth.
Dejetables in Gaen, Ertinder e. neuen Maschine zur Papiersabricauon, Beschreib, derl. I, 93.

Eder's u. v. Kovachich's Handschriften hat d. Erzh. Palatin gehauft 111, 772. Erxleben, Berichtigung einer ihn betr. Nachricht. 1, 768.

Festerice, Graf, Errichtung einer Madchen - Schule zu Kesethely 11, 421. Fischer in Jena, Nachr, von einer franz, Handschrift üb. Polens Theilungen II, 246.

Gall's Vorlesungen su Paris im Jardin des Plantes, Mercier's Meinung dagegen I, 96. Gerree Zurückkehr von Heidelberg nach Coblenz III, 784.

Haas, (Meno) Portrat Friedriche des Grofsen zu Pferde T. v. Hallmann's Schenkung feiner mathemat. Instrumente, Karten u. Libliothek an das Gymnalium zu Hemm III. 060. Heinrich's in Regensburg, Beilimmung der Maise u. Gewichte

nach den Franz, u Baierschen II, 87.
Hein: Ps in Wien, Vorlichlag au einer Landwirthschafts-Gefell-

Ichaft in Wien It, 584.

v. Heldenfeld'fche Karten, Redaction derl. 11. 472. Henke's Berichtigung in Betr. feines Nachtrags zum 3n Bde von Rojcoe's Leben des Papites Leo X. 11, 840 Hildebrande in Erlangen, feine phyfikal, u. chem. Vorlefungen

beir. I. 696.

Holler's in Würzburg, Legat II, 575. Holten . 1. Muller.

Jais in Munchen, legt feine Predigerstelle nieder, Urfache 11. Jufti in Marburg , Sammlung feiner auserlef. Gedichte Il. ge.

Klapro:h, ub. Davy's Entdeckung, den Galvanismus betr. L. Kobell's zu Munchen, acht Bataillenstücke des Feldzugs von 1805. 1, 303. w. Kouachich f. Eder.

Kuhn's Muleum in Berlin 1, 1514

Lacepede, Entdeckung u. Beschreibung eines Eyerlegenden viest fülsigen Thiers 1, 48.

». Lakize in Wien, Austrag an ibn wegen seines jus publicum Hungariae 1, 695.

Lens in Gotha, an Abate Andres in Parma 1, 400.

Leonhard in Hanau u. Schmidt in Bieber wollen d. aufgern Bau der Gebirge plattisch darftellen 111, 712. w. Levesow in Berlin, swey archaologische Abbandlungen 1, 47.

v. Lindenau, gegenwärtiger Zuftand der Sternwarte Seeberg II. 405. Locré s Esprit du Code Napoléon überfetzen Bachmann u. Stickel

111, 335. Luther's Denkmal betreffende Bevträge an die Mansfeldfche Gefelifch, I. 48.

Malzel in Wien, mechan, Künftler, geht mit Werken feiner Kuoft nach Paris. Ill. 28.

Manfo, Bemerk. zu d. Recenf. feiner Ueberfetz. des Bion u. Mo-Schus in d. Jena, Lit. Zeitung 1, 605. Maffon's Brief an Pfeiffer in Bonn, ub, fein Trauerspiel: die

Carolinger L. 167. Mercier . f. Gall. Michel

Michel in Würzburg, Reifenachricht II, c6. Muller's Zoologia danica, Vol. 4. Ed. Abilgaard, Vahl. Holten et Rathke 11, 448.

Nieme ver in Halle, Nachr, wezen der Vorleiupzen auf d. Univerlität dal. L 028. - Reil u. Voigtel in Halle, Bekanntmach, die Universität dal. heir. 1. 63.

Nose in Koln, Schenkung leines Naturalienkabinets an die Stadt

Bonn L 600.

Oernel. Verfertiger der Richterichen Alkoholimeter I. od Orco in Oberichlens, neue Erfindung Papier su leimen II. 80.

Pertich, Antikritik d. Recenfion in der Jena. L. Z. üb. fein allg. liter artift, Lexicon 1. 795. Pefralozzi's Lehrmethode, allgemeine Einführung derf. in die

voranglichit. Schweiz, Cantone III, 308. Pfeiffer . f. Mafion

Pfrogner's. Abt, neu errichtetes Schulhaus zu Neumarkt in Ungern 111, 773.

Rathke, f. Muller, Reil, f Niemeyer.

Reinwald's Beltätigung u. Berichtigung einiger Stellen der in d. A. L. Z. d. J. angezeigten Schrift des Hen. Gley: Notices fur le monument literaire etc. 1, 486.

Schadow's in Berlin, acht Buften denkwurd. Manuer II. 70. - coloffale Butte Dr. M. Ladier's 1. 304.

Scheffauer's Venus, Amor u. Pfyche, Geichenke des Königs v. Wurtemberg an d. König v. Weliphalen 1, 95.

Schmidt in Bieber. f. Leonhard in Hanau.

Schoader . I. Burkhurde. Schreiber in Ulm, oltentl. Ausstellung der Arbeiten feiner Schuter 11, 528.

w. Schreiber und v. Widmanfigren über die bev Stannern im Mahren ans der Atmolubate berabsefallnen Steine III. 28. Schufter u. Stahli nebn auf Koffen der Pelili. Universitat nach Paris 1. 695. Schwarzner's Statiflik v. Uesern, ze Apar., ift handfelnifil, voll-

endet. 11. 944. v. Siersdorf ilt mit Beschreibung feines Gemälde-Kabinets be-Schaltigt II. 80.

Stegmann au Tranquebar, will herausgeben: Forestilling af Hinduerner Saeder og Skikke 1, 400.

Stickel . I. Locre. Stupkey in Leutschau, Vermachinisstiftung 1, 873.

Teucher's Antikritik der in Fuhrmann's Handbuche d. Grieche Literatur gefallten Urtheile üb. leine Ausgabe Griech. Schrift-Iteller II. 351. Thorkelin u. Boefen, peue Aufl, d. Neuen Teftam, in Island.

Sprache II. 448.

Vahl , f. Muller. v. I erhovacz's, Bifch. zu 'Agram, Stiftung zum Beffen des Hn. r. Kovachich in Ofen 1, 873. da Vinci's, Leonh., in Mailand, Gemälde vom Abendmahl foll

von Boffi in Oelfarben copist werden 11. 427. Voigtel, I. Niemeyer.

Werkmeifter in Berlin, Museum für Belehrung u. Unterhaltung im Feide der Literatur 1. 150. v. Widmanf: atten, f. v. Schreiber.

Wiebelling's Beltimmung der Kanallinie sur Vereinigung der Libe mit der Wefer III. 7-6 Wolfjohn in Breslau, privatifirt jetet in Berlin 1, 600.

d) Nachrichten von literarischen und artistischen Anstalten und andern Gegenständen.

Amfterdam. Gefellich, zur Beforder, der Heilkunde, Preisergh., Preistr. 11, 213.

- Monnikhoff I egat, Preiserth., Preisfr. 11, 244. - Univert. 11. 663.

- Zeichnen - Departement d, Gefelisch. Felix meritis, Proisertheil. II, 79. Augsburg, Vereinigung der kathol. u. luther. Schulen 1, 184.

Bamberg, Aufftellung der hinterlafen, Bücherfemml, des Herzogs Karl zu Plais-Zwesbrücken 1, 875 - Verbellegung des Schullehrer-Perfonale, Schulfagerlichkeiten,

Preisausth. 1 873 Bayern, protellant, Schulen 1, 183.

- Schulweien in Betr. der neuen Organisation 111, 1047.

Berlin, Akademie der Wiffensch., Geburtsfest-Feyer des Königs 111, 774

- - mathemat. v. philolog Kleffe, Preinfr. III, 774.

- - philotoph, Klaffe, Present, 11, 95. - Verlamml., Preisfr., neugewählte Mitglieder, Abhand-

lungen III, 79. - Bau - Akademie, Unterricht bey derf. II. 40. - Cenfur Bureau, neuerrichtetes Frang., Zweck dellelben 11.

770. u. III. 266. - Gymnalium , Berlin, Köllnisches, Stiftungsfeyer 1, 46.

- Moleum 1, 151.

- Werkmeifterfebes 11, 472.

- Tochterfebronttalt, Heinfine Einladungsproge, zur Prufung deil. 1. 55. Bern. Akademie, Vorlefungen 1, 117.

Bohmen, patriot. ökonomische Societät, Landesherri. Befehl an dieselbe 1, 695. Bornbolm, Provinsialgesellsch. zur Beforderung der Cultur,

Schriften derf. 1. 421. Braunschweig, Kunflichatze der Hraogl. Familie 11, 80. Breslau, die Universität lafst v. Hoym ein Denkmal errichten

II. 527. Brunn, Errichtung eines philosoph. Studiums das. 111, 784. Bucherverbot, Königl, Sachf, 11, 408.

Calchau, Einzichtung eines botenischen Gartens 1. 606. Caffel, Konigl, Weftphal. Decrete in Betr, der Bibliothek u. des Mufeums dal. II, 777.

Cilley, Errichtung eines Gymnasiums 111, 784-Coblenz, Rechtsschule, Verzeichnifs der Voriefungen der Rechts-

Facultét im J. 1808 — 9. III, 205. Gronfladt, Bereicherung d. Bibliothek des Evang. Gymnaliums, Vermachtnisttiftung auf Errichtung eines Landschullebrer - Seminariums III, 119.

Darmftadt, Grofsherzogl, Gymnasium, öffentl. Piffung III, 1055. - zwey durch den Hellen, Kirchen - u. Schulrath bewichte Lendesherri. Verordnungen, die Volksschulen betr. 1. 495. Deslan, Hauprichule, Jubelfeyer der Sejahr, Regierung d. Her-

sogs u. Fuillen Leop. Fr. Franz 111, 839. Diion . Akademie der Wiffenfeh, u. Kuntte, Preife II, 118.

Dursburg, Univertitat 1, 768. u. 11, 839. Dulleiderf. Gemaldegallerie 1, 330,

Erfurt. Akademie nurzl. Willensch., Sitzungen im J. 1806, 1807 u. 1808. 1, 125. u. 111, 551. Erlangen, Grundung einer phyfikal, medicin. Gefellfch., Zweck

11. 243. - Univerlität I, 271. II, 3:5. 839. u. 111. 485.

Evreux, Geleitich, des Ackerbaues, der Willenfeli, u. Kunfte des Euredepart., Preisfrage 1, 887.

Feldkirchen, Stiftung zur Errichtung einer evangel. Kirchen - und Schulanftalt 111, 773 Frenklurt e. M., Gymnalium, Peyerlichkeiren III, 439.

Frankieich, gegenwärtiger Zuftand des Frans. Buchhandela, Forticirite in der Botanik 1, 212.

Freyburg, Univerl., neue Landesherrl, Schenkungen, Verbefferungen u. Erweiterungen 8, 583.

Galizien, Stipendien . Anweisung für Jünglinge und Madihen 111, 784 Gap. Necheiferungs-Gesellsch. des Departem der Ober-Alpen

1, 887. Gielsen, Univerlitat 1. 421.

Gitichin, Wiedereröffnung des aufgehobenen Gymnasiums 111.

Gothe, Seeberger . Sternwarte Il. 113. Göttingen. Societät der Willentch., Entdeckung eines Ablagers

von foliilen Knochen tropifcher Gelchöpfe 11, 207. - marhemat, hiftor, und ökonomische Klasse, Preiserth., Preisfr. 111. 934.

- Pristchr., Preiserth., Preisfragen, Abhandlungen 1, 45.

247. 111, 39 u 984. -- Stiltungsleyer, verlorne u. neu aufgenommene Mitglieder,

Vorleiungen u. Abbeadl. III, 934.

Göttingen, Societät der Wiffensch , Versammlung, Abbandl., Preiseith. 111, 30 - Vorlefung, Directorium, aufgenommene Mitglieder I, 45 U. 247.

- Univerliest, Anwelenheit des Königs v. Westphalen 11, 439. Gröningen, Univerfitat 11, 663.

Grafswardein, jetzige Belorgung des kathol. Gymnaliums I, 696.

Hasg, Gefellich, zur Vertheidigung der chriftl. Relig., Preiserth. Preistr. II. 349. Haarlem, Tey'er's Gefellich., Preisfr. II, 146. 147. 215.

Helie, naturiorich, Geleilith., Stiftungsfever, veränderter Plan ihrer Arbeiten, Mitglieder, Vorträge derf. 11, 777.

- Univerfirat, akadem, Feyerlichkeit, Aufforderung an die Studierenden Il, 249

- Deputite deil. I. 7.
- des Königs v. Weltphalen Anwelenheit II. 459.

- Schulwelen, Erneugung ciues Schultaths, Frankeiche Sailtungen III. 600.

- theolog, Facultat, wiederholte Preistr, III, 455. - Verzeichnifs d. Voilefungan im Sommer Semefter 1808.

- - im Winter-Semester 1808 - 9. Ill, 177. Hemburg, Gefellich, zur Beforder, der Kunfte u. Gewerbe, Preis-

frage 11, 216. Henau. Wettersnische Gesellsch, für die gesammte Neturkunde,

Grunder und Directoren 111, 80. - aufgenommane wirkl. Mitglieder, ihr angewielene Ver-

Jammlungs - Zimmer 111, 460. Heidelberg, feverl. Eröffnung des vereinigten reformitten u. kathol. Gymnaliums 111, 1055.

- Universität 1, 767. II, 145. 575. u. 944. - Anzalil der Studirentlen; kathol, Gymnasium. Feyerlich-

keiten, bevorstehende Veranderungen feiner Einrichtung 111, - Preife 1, 133.

Herrmanlladt, Verbefferung der Schulanstalten 111. 119. Hohenzollern Sigmaringen, Schwibische Geleitsch, der Aerste u., Neturforfcher. Preiserth. 111, 503. Holland, Gefellich. : Tot Not van't Algemeen, Freisfr. 11, 361.

- Regierung, Preiserth. 1, 905.

Infprnek, Univerfinar 11, 3-6. Isle de France, Nacheilerungs - Gefellich., Correspondenz derf. 11, 688.

Karlaruhe, General-Studien Commission, nähere Bestimmung derf 11, 24t

- landesherr! Einrichtung eines gemeinschaft! evangel luther. u. reformirt. Ober Kirchenrethe, Mitglieder, General - Studien - Commillion, Mitglieder 1. 55 u 56

Kelsthely, Festerics Errichtung einer Madchenschule das, II, 421.

Kiel, Universität 1. 696.

Klagenfurt, Gymnalium, wird jatzt von Benedictinern aus St. Blatien veriebn III. 120.

- medicin, chirurg, Klinicum del. 11, 920,

Königsberg, Univerlität 1. 136. u. II, 145. Kopenbagen, K. Dan, Gefellich, der Wiffensch., Praiserth., Preisfr. 11. 444. u. 511.

- - Teren. Verdirofte von Bugge dargeftellt, Verluft derfelben dur'h das Bombardement im J. 1807. 1, 31.

- - Voilelungen, Preiserth. III, 365.

Konenhagen, medicin. Gefellfch., Vorlefungen II. 511. 512. u. III. 267. - Ikandinav, Literatur - Gefellich., Vorlei, 11, 512. n. 111, 367.

- Univerfinit, Goburtstags-Fever des Konics II. 610. - Verzeichnifs der durch das Bombardement 1807 zu Grunde gerichteten artiflisch n. literarisch wichtigft, Gebaude 1. 307. Krakau, akad. Gymnalium, foll von Benedictinera verlehen werden 111, 120,

L.

Landshut, Univerfität II. 116 u. 776.

Langenfalse, K. Sachf, Thuring. Landwirthschafts - Gefellsch.

Preiseith. Ill. 664. Leoben, f. Oelterreich. Leipzig. Jablonowskische Gesellsch. der Wissensch., Preistr. L.

271. u. 11, 759. Leydon, Gescellich, der Niederländ, Literatur, Versamml., Preis-irage 1, 928.

- Gefellich, der Wiffensch, u. Kuulte, Preife II. 146. - Gefellich, religiof. Chrilton, Preiserth. Il, 95.

- Scolpisches Inftitut, Preisfragen IL 245.

- Univertität II. 664.

Lüttich, freve Gelellschaft der Phylik u. Medicin, Preiafe, I.

Macon, Gefellich, der Willenich, u. Künfle, Preisausietzung II. 118.

Mailand, der Pallaft von Brera 11, 88-- Errichtung eines mulikal. Confervatoriums I, 335.

Mannheim, Eröffnung eines gemeinschalt. Lyceums für alle Confestionen I, 191.

Jahresprüfung im neu errichteten Lyceum 111, 839-Mansfeld, Gefellschaft, Luther's Denkmal bett. 1, 48-Marburg, Luther, Wailenhaus, der Nachrichten swanzigste Fort-

fetzang von demfelben 1, 768. - Universität 1, 136. 111, 23. - Verseichnis d. Vorlesungen im Sommer- u. Winter-Se-

mefter 1808 u. 9. 1. 721. 767. III. 181 u. 455. Meiningen, Einrichtung des Horzogl. Lyceums 11. 473.

Moskau, die Gefelifch. der Naturforicher hat das Pradicat: Kaiferliche - erhalten 111, 264.

- Kail. Gesellschaft der Naturforscher, neugewählte Mitglieder 111. 1047

- - für Gesch. u. Alterth. läset an einem verglichnen Nestor drucken III, gog.

Munchen, Akademie der Willensch., Feyer ihres Stiftungstages 11, 252.

- physikal, mathemat, Klasse, Nachr, üb. die Daryschen Verluche f. oft: - Vorlelungen in derl., Fortsetz, ub. die Danyschen

Verfuche II, 345. - Schlichtegroll's erstatteter Jahresbericht deffen was die

Akad, leillete III, 1007. - Klotter St. Blaffen u. Wiblingen, Auswanderung der Monche

- Ministerial - Section für die oberfte Leitung der Unterrichts - 11. Erzielt. - Anltalten im Könige. Baiern, ernannte Glieder derf.

111. 823 - Organisation einer Königl, Akademie der Kunfte II, 655.

Neanel . Akademie der Geschichte u. Alterthumer, Preisfr. 11. 895. Knel. Decret in Betr. der Errichtung einer Knel Gesellsch.

der Willensch., der Philologie u. Kunfte das. Il, 687.

Neumarkt in Ungern , neuerrichtetes Schulhaus das. III, 77%. Nimes, Akademie des Gard Departements, Preife, 1, 512.

Nurnberg, Geleilich, zur Beforderung vaterland, Indultrie, Stiftungsleyer, vorzüglichste lastitute III. 25.

Oesterreich, Cadetten Bildungsschulen, Errichtung derselb. II.

- Journalistik, altere, im J. 1808. fortdauernde, u. neu hinzugekommue I. 875. u. 11. 303.

Leobner - Gymnafium wird nach Admont verlegt III, 784. - Schulanstalten, Verbeist, u. Erweiterung 111, 783.

- Schulwelen, K. Hofdecret in Betr. des Evangelischen II,

- Studienwesen der Deutsch-Galizischen Erblander 11, 420. - ub. Buch . n. Kunfthandel u. Stand der Gelehrten in literar. Hinficht 111, 25.

Paris , National . Inflitut , Preiserth . I. 512. - -- Audienzen ber dem Kaifer II. 24

- Deputation der eiften Klaffe deffelben an den Kaifer 1, 535

- Klaffe der alten Geschichte u. Literatur desselben, Preiserth., Preisfr. 11, 687.

- Klaffe der Franz, Sprache u. Literatur, erneuerte Preisfe. Preiserth , neue Preistr. III. 176. - Klaffe der mathemat, u. phyfikal Willenschaften, Bericht

üb. die Arbeiten derf. im Jahr 1807. 1. 841. Fortletz. I, 921. II. 33. 281. Befchlufs II. 441. - - Cuvier's Bericht an dielelhe üb. Gall's u. Spurz-

heim's Abhandl, die Anatomie der Gehirns betr. 11, 529, 705. 817- 913 u 985-- - Preisvertheilungen I. 47.

- - Verlammlung, Preife I. 887.

- I'niversität, Organisation derl, durch ein kaif. Decret I, 897-- neues kaif, Decret, wefontl. Inhalt III, 487.

- Vermehrung u. Erweiterung der Kunftsammlungen u. des Mufeuma I. 556. Pelith, Entwurf zur Errichtung eines Ungr. National - Muleums

dal. II. 417. - Fortgang deffelb, nach der Idee des Palatins II, 510.

- Graft. Szechen vife he Reichsbibliothek 1, 874. - Hebammen Unterricht II. 421

- Teleki's Preisfr. . Preiserth 11. 895

Praz. Ecoffnung des Lebreurfes des Handischen technolog, Lebre inftituts I, tos. - Fenninger's u. Oechs's Bemühungen für prakt, Anatomie dal,

11. 920 Preisaufgabe eines Ungrischen Patrioten : in wie weit die Einfüh-

rung der unge. Sprache in Ungern ausschliefslich als Gelchäfts-Jufte n Unterrichts - Sprache ausführbar fey 1, 964. - Bemerkungen üb. diefelbe III. 125.

Preliburg, Eroffnung einer Industrie-Schule für Madchen III.

Purkersdorf bey Wien, Anlegung einer Fortschule III, 783.

R.

Raffatt, Gymnasium, Vereinigung desselben mit dem Baden. Lyceum III. 450.

Rinteln. Universität II. 584 u. 839. - Deputation derselben dem Könige von Westphalen vorgefiellt III, 25

- Feyer der Thronbesteigung des Konigs von Westphalen 1, 421. RetRotterdam, Gefellich. der Proefondervindelyke Wesbegeerte. Preiserth . Preisfr. 11 86%.

Bufaland, Zuftand des Jesuiter- Ordens 11, ans.

Sachleo . Bucherverbot . IL 408. Salad blen, Bildergallerie, nach Paris geführte Gemalde derl. 11. 80 St. Lambrecht, öffentl. Gymnalial - Lehranstalt III. 784

St. Patersburg, Refultat einer allgem. Ueberficht des öffentl. Un-

cterichts in Ruisland im J. 1306. 111, 690.
Schemnitz, Bergekademie, neue Lebrstelle 111, 784.
Stiftung einer Professur der theor, prekt. Fosswillenschaft L.

696. Schweden, Akademie, Preisaufgabe eines Ungenannten 1, 965. grae, Akademie, Geburtstagsleyer des Königs II, 511. Stultgart, Gymnalium, Umfeng, Eiorichtung, Lehrer, Lehrgegenflände III. 850.

Trieft, bischöff, Confistorium, literarische Seltenheit der auffallendsten Art L 876.

Uogern, Akerlemie, Profeslur-Errichtungen des Rom. u. Kenonifeben Rechts Il, 421. - gelehrt, Galalifch., eftronom. Vermeffung, neue Druckerey,

naue evangel Schule, Preisfr, I, 151. - National Muleum, Schenkungen an dalleibe III, 772. Utrecht, Universität IL 664.

Werschan, Eröffnung der neu eingerichteten Rechtsschule, gegenwart, Flor des Lycenms, öffentl. Prufung 11L 753.

Warlchau, Gefellich, der Freunde der Willenich. Albertrandie Rede, Preisfr. L 422. - Inschrift u. Medaille auf Fr. August, König von Sachs.,

jahrl, Gedachtnifs. Feyer deffelben 111, 551. - oeu erwählte Mitglieder, Abhandlungeo

- Schenkung an dieselbe zur Vermehrung ihrer Bibliothak 111. 755. - Sitzung derf. 11. 823.

- Ober - Examinations - Commission laut Königl, Sachs, Decret - Publicendum des Oberschulcollegiums wegen Organisirung

der Elementarichuleo 1, 510. Wetzlar, errichtete Rechtsschule, Director und Profesioren derf.,

Organifationa-Urkunde, Eroffnung III. 335 u. 773.

— Verzeichnils der Vorleiungen im Winter-Semefter von 1808 - 9. III, 591. Wien, die neue Geniur-Verordoung betr. III, 816.

- Erleubnifs in den Oeftr. Erblanden auswart. Univerlitäten mu beluchen 11. 376.

- Handbillet des Kaifers an die Ungr. Hofkanzley, die Errich-tung einer Theolog. Facultet betr. 11, 920 - Heinel's Eroffnung der Landwirthscheite Gesellsch, deselbit

- Studien - Hof - Commillion daf. 11, 950. - Univerlität, errichtete Professur der Padegogik II, 420. - Vice Directoren, Waifanheus - Unterrichts - Verbellerung

Wirtemberg, neue Cenfus - Verordnung vom J. 1808. II. 778.

Würzburg, Universität 1, 225. Il. 146. u. 111, 24.

— Decret an die geistl. Profestoren das. 1, 421.

— Verzeichnis der Vorlesungen im Sommer-Somester 1805. 1, 769.

Zürich , Gemälde - Ausstellung im J. 1808. III, 495.

e) Uebersichten der ausländischen Literatur.

Helläodischa Lit. von 1801 – 1804.

Helläodischa Lit. von 1801 – 1804.

Helläodischa Lit. 538 ft. a. 631 ft. 111, 465 ft. u. 521 ff. – Literatur-Gefch. 111, 1035.

Philologia III. 652. ff. – - Politik 111, 409. ff. u. 433. ff.

Schrilten üb. schöne Kunke III, 721. 769. 833. 889. ff. Vermischte Schriften III, 929. ff. Ungeische Lit., Beyträge aur neuern. Schriften üb, schone Kunfte I, 152. III, 303. Vermischte Schriften 1, 793. Ill, 175.

Literarische Anzeigen und Ankündigungen.

Ahlwardt in Oldenburg. Offians Gedichts aus dem Geelischen mentich übers. in 4 Eden 11. 334.
Akademie der Wilsensch. in Berlin, Berichtigungen in Bett. der Preisschritt: Warum die Civilisirung u. s. w. 1, 72. Akadem, Buchh, in Frenkfurt a. d. O., Bücherverkauf III,

383. - - neue Variagab. 11, 862. 111, 286. 895. 978 u. 1029.

- - in Jena, Bucherverkauf III, 153. - mere, because variety 1, 750, 111, 859, 856.
- in Kiel, neue Verlegeb. 111, 859, 856.
- newe, io Marburg, neue Verlegeb. 141, 267,
Albanus in Neuffreits, neue Verlegeb. 1, 31, 111, 910.
Andreis, Buchlandt, in Frankfurt et M., seue Verlageb. 1, 31, 458- 997. 11, 18. 197. 397. 905. 111, 610. 647- 893. 913.

1010 Auction von Buehern in Berlin, von Geift'sche III, 696. Auction von Büchern in Berlin, Gilly'iche II, ger. III. 184.

- - Herbische I. 175.
- - Mestrafiche III, 311. 615. 863.
- - v. Pinheiro Ferreirafiche I. 952. II, 198.

- - in Bremen III, 270 - in Erlengen, Seifer iche 11.767.
- in Franklurt a M. I. 728. II. 567. 480. III. 383. 526.
- in Gielsen, Kood'iche 11. 767.
- - Auflichub derl. III. 448.

- in Halle II, 68. 198. 272. - in Hamburg II, 534. - Kurf. Culln'sche III, 584.

- in Hennover, Heiligeriche 111, 349, 471, 583.

- v. Herder'iche III. 416.
- in Leipzig II. 6g. III. 518. 614.
- v. Berbieder'iche II. 518. 614.
- v. Berbieder'iche II. 515. 655. 965.

Auction

Auction von Büchern in Paris. Aldini Iche Ausraben III. 288. - - - de la Serna Santander iche III. 287. - - in Regensburg . Dieteriche fche II, 592.

- - in Stnugart 41, 366.

- in Weimar, v. Lincker febe 1, 664. - - in Würzburg I. 800

- - v. Wolkenfrein iche III. 865. 1016.

- von Gemelden u. Kupferflichen in Berlin, Meterafche II, 6g. 329. 425. - von Kunflbüchern u. Kupferflichen in Franklurt a. M. 1,

175. Aus Buchh, in Kothen , neuer Verl. 1, 947. II, 24. Asner in Berlier, neuer Kupferflich 1, 175.

Bachmann in Dresden, Ueberletz. der philoloph. Werke von Leibni 2 1. 173. Bachmann und Gundermann in Hamburg, neue Verlageb. II,

Budacker u. Comp. in Duisburg, heruntergesetzter Preis der Merrem'ichen Baytrage zur Neturgeich. der Amphibien

- neus Verlagsb. 11, 765 111, 614, 648. Barth to Leipsig, neue Verlegab. L 17. 737. 555. 660. III,

Baudius in Leipzig, Bücherverkauf III. 758-Baumgartner Buchh, in Leipaig, naus Verlageb. 111, 29. Bofe. Buchh. in Weilsenfels , neue Verlageb. 11. 303. Bouterwack's in Gottingso, Daullagung an Eichftude in Jena

11, 304 Bran in Hamburg . neue Verlegeb. 11. 270. Braunes in Berlin, neue Verlagsb. 11, 193. 227. 228. 266. 272.

761. 766. 783. Bredow in Helmftadt, leine neue Ausgebe der Hudfon'ichen Samml, d. kleinen Geographen betr, I, 965.

Bruder in Leipzig, neue Verlageb. 1, 460. 11, 25. 67. Bureau der Auslandar in London, neue Verlageb. 1, 797. 111,

Butchier in Elberfeld, neue Verlageb. III, 147. 209. Buffe in Freyberg, Anfrage, de Melo's Preisichrift betr. 1,

Burre's in Landshut, letstes Wort fett einer Antikritik an Hartteben u. Conferten Il. 966.

Cammerer in Erlangen, Fortfetzung feines vollständigen Bucher-Catalogs 111, 984. Campe in Hamburg, neue Verlagsb. I, 428w. Cetto's in Peris, Ueberlatzung der Romane der Fr. v. Genlie:

Bélifaire u Alphonfe ou le 6's naturel 11, 965. Comptoir, Litararilches, in Altenburg, neus Verlageb. 1L

Cotta. Buchh. in Tübingen, neue Verlageb. 11, 299. Corne, Buchh, in Genabriick, nene Verlageb. 1, 663. Crufius in Leipzig, naue Verlageb. 1, 541. III, 285. 347. Cuna. Buchh, in Jena, Verkauf derfelben. 11, 232. 592. 966. Cnrt. Buchh. in Halle, neue Verlagab. 1, 426, 995. Ill, 577.

Dabelow in Helle, die Recention des aten Thails feiner Theogie der Verjahrung in den Gotting, gelahrt. Angeigen betra Danckwerts in Göttingen, naue Verlageb 111. 260.

Darnmann in Zullichou, neue Verlageb. - Il, 65. 68. 591. 111,

Degen in Wian, neue Verlagsb L 543. II. 299. Hl, 694, Dieterich in Göttingen, neue Verlageb. 11, 67. aug.

Dier in Frankfurt a. M., noue Verlageb. III. 768. Doll in Wien, neue Verlageb. 111, 581.

895. 911.

Druckfebier, des ate Stück d. Neuen Johrb, des Padaros, a. I Frauen in Magdebuce betr. 11, 536. Dürr in Leipzig, neus Verlegab. 11, 351. Dyk, Buchh, in Leinsig, neue Verlagsb. III, 183, 213, 245, 262,

Ebeling in Hamburg, an das literar, Publicum in Betr. des All-gem. Repartor. der Literatur III. 68. Eberhard in Halle, wiederholte Aufforderung an die Schuldore der Rengerichen Buchb. dal. 11, 968.

Emmerich in Mainingen, verweift wegen dar Recent feiner Gezemerzen in austingen, verweut wegen dar neten) terner Gedichte in d. Leipaiger Lit. Zeitung auf die Receni. im Mergenblatta u. in d. Zeitung für die elegente Welt III, 52: ">

Engelkard in Dresden, Endbelchreib, des Königr, Sachleu p.

Hondb. der Erdbelchr, Sachlags I. 300.

Ettinger, Buchh. in Gothe, neue Verlageb.' 1. 775.

Expedition der Allg, Lit. Zeitung in Halle, Buchergeluch: 111, \$10. - der Georgie in München, neuer Verlage - Ort der Georgie 1, 66.

- der Justia - u. Polisey - Rugen in Jena, Ster Jahre, Verleger derf. 111, 145, 1009.

— der theolog. Annelen in Marburg, Portfetsung diel. Annalen 1, 554

- des Allg. Kameral - Correspondenten in Erlangen, Fortserz. dieles Correipondenten II, 761. III, 1010.

Feind in Leinzig, neue Verlageb. 17, 765. Fernow in Waimar, neue Ausgabe der Winckelmann, Werke 11. 762.

Feritt in Gratz, neue Verlagsb. 11, 119. Fleckeiten in Helmitätt, neue Verlagsb. III, 209. Pleischer d. j. in Leipzig. herabgeleizter Preis des Zimmermann. Talchenbuchs der Reifen 111. 271. - neue Varlagsb. 1, 69, 111, 213.

Flick in Balal, neue Verlagab. I, 341. 556. Flurke in Berlin, Lichenes Getmanici exlicesti, fecundum Achaeii Lichengeraphiam univerlal, dilpoliti III. 861. Franzen u. Große in Stendal, neue Verlageb. 1, 454, 11, 225. 255. 111. 894.

Friedenreich u. Richter in Delleu, Nachricht ub, die Tillich'iche Lehr - u. Erasehungsanftalt dal. 111. 282. Frolich in Berlin, neue Verlageb. 11, 678. 711. 111, 380.

Frommann in Jeos, neue Verlageb. 1, 726. 111, 146. 210, 242. 246, 248, 283, 905.

Gabler in Jena, nene Verlegeb. II. 675. Gadicke, Gebr., in Berlin, neue Verlageb. 1, 428, 430. Il, 330. 355. Ill, 581. - Preis des Dietrich'schen Lexicons der Gartnerey u. Botanik 1. 452.

Gellert in Ansbach, neue Verlageb. 111, 54 Gehauer. Buchh, in Halle, naue Verlageb. II. of4. III. 142. Gebhard u. Körber in Frankfurt a. M., neue Verlegeb. 11, 196.

Gefrhichte der Lombardifchen Freyftadte. ir Th. 11, 563. Gilbert in Halle, Erklärung gegen Gehlen 1, 880. Gledusch in Leipzig, neue Verlagsb. 1, 103.

Gobhardt in Bamberg, neue Verlageb. III, a4t.

Göpferdt

Gonferdt in Jene , Bucherverkeuf I, Ita. - neue Verlageb. I, 464, 558. III, 1010, Guichea in Leipeig, seue Verlegeb. 1, 250. II, 196. III, Graff in Leipzig, meue Verlageb. 3, 395, 11, 25, 267, 302, 644.

675. 679. 851. 111, 66. 91. 94. 146. 150. 183. 217. Gredy u. Breuning for Erlangen, Press des Neuen Journale von Harles v. Ritter b. 232.
Gunther. Buchhandl., neue, in Glogen, neue Verlageb, II, 646.

Gutjahr's in Greifswald, Protestetion in Betr. der Schrift: allgem, Geleilschafterecht 11, 304.

- letates Wort üb. das von Martini in Leipzig unter feinem Namen angekundigte Gefehlichafterecht Ill, of and all out to a life year to cape a star of

Hacker in Frankfurt a. M., Verkouf der Archenholz, Minerva

v. der Hagen, Docen u. Bufching in Berlin, Muleum für altdeutsche Sprache, Poelie, Literatur u. deutsche Alterthumakunde IL 205.

Helin, Gebr., in Hannover, neue Verlageb. 111, 380. 980. Hammer, Pet., in Amfterdam, neue Verlagsb. 1, 252. 461. 662. " II. 208.

Hammerich in Altone, neue Verlagab. 11, 18, 997. II, 588. 111. 150, 184, 2rr. 612, 647, 595, 982, 1015, 1052. Hanisch, Hosbuchb, in Hildburgbausen, neue Verlagab. 1, 603.

798. II. b5. Hartknoch in Leipzig, neue Verlageb. 1, 728-555. 659. 11, 365. III, 379. 1015. 1032.

Hartleben's u. Ortloff s in Cohurg, Nachtrag zu Butte's Adrelle an das lich für Polizey interellirende Publicum 11, 853-

Hortmann in Riga, neue Verlageb. 1, 21. Hausmann in Braunschweig, Mineralienverkeuf 111, 32.

Hinrichahofen in Magdeburg, neue Verlageb. 11, 229. 270. 646. 677. 781.

Heinfius in Gera, neue Verlageb. 1. 341.

n. 5 . a 15, 27 . 4 . . .

Helwing. Hofbuchb. in Hannover, neue Verlageb. ' 111, 90. Hemmerde u. Schwetichke in Halle, neue Verlagsb. 1. 996. II, 765. 902 964 III. 29. 67. 525 980. Henning in Greitz, neue Verlageb. II. 302.

Hennings in Erfurt, neue Verlagsb. 11, 673, 111, 307. 310.

Herausgeber, die, der Ally. Lit Zeit, su Helle, Erklarung eine in mehrern Zeitschriften verbreitese fallche Belchuldigung des Hrn, J. R. v Gulich in Schwerin bett. II, 200.

Bermann in Frankfurt a. M., die Fortferz. u. Hauptexpedition der Wachter ichen neuen theologischen Annelen für 1809, betr.

- neue Verlagib. III. 578. 610: 980. Herold u Wahliteb in Luneburg, neue Verlageb. 1, 790. IL 479, 535.

Heydenreich in Merseburg, Nachricht wegen der Druckfehler in feiner Abhandle: Wie giebt man der Predigt u. f. w. III.

Heyer in Gielsen, neue Verlageb. III, 460. - - Verkanf eines feitnen Werks I. geo.

Heymann in Berlin, Bucherverkauf fill 216. T

Heyle, Buchh. in Bremen, 'wene Verlageb.' Ill, 183. 212. Minciche in Leipzig; Erwiederung gegen Keil's in Köln Befchul-digung wegen der bey ihm erichienenen Muller ichen Ueber-

fetz. der Nopolson. Geletzbücher 111, 472. 660 94x, II, 23 535 536 585 587 591-Hof-Buch u. Kunithandlung in Rudolftedt, neue Verlageb. I.

538. 726. 951. II, 17. 552. 647. 673. III, 145. 148. 181. 579. 905. 906.

Hoffmann in Hamburg . neus Verlagib. 11, 19. 23. Huber u. Comp. in St. Gallen , neue Verlageb. 1, 68.

Hufeland (der Zeit) in Konigeberg, an die Mitarbeiter des Jour-

nals der prakt, Heilkunde 11, 768.

Hunger's Plagiat in feiner Abbandt.: über die Eriofehung der auswart. Leune in den Steaten d. Bls. Conf. 11; 912.

. 45 erent in a marching

Jacobaer in Leipzig, neue Voelageb. 1, 797. HI, 215. Jecobaer in Leipzig, neue Verlageb. 1, 797. Hl. atf... Jaka in Guffarow. Ueberfer: der Schrift: Effai der les mladies organiques du Cheur, par Cerwiftert. 1, 946. Initiust, Geographiches, in Weimer, neue Verlagikarten I, 34, 174, 346, 341, 352, 111, 353, 467, 111, 57, 585. Jedina, Buchh. in Leipzig, Bitte um Mütheilung interellenter

Nachrichten zu der Zeitschrift: die Europaischen Hauptliadte 111, 760,

- neue Verlagab. 11, 64t. 111, 755. Joel in Berlin, Bücherverkauf 111, 95. A . I destroyed the god a - t

at a state of the
Kalender - Comptoir in Berlin, neuer Kalenderverlag 111, 695. v. Kamptz n. v. Stein, die Rechtlertigung des Procuratoren-Ausschusses gegen ihre Schrift: über Entschad, der Staatsdiener, betr. 11, 190.

Karften in Berlin, Druckfehler - Berichtig, au der aten Ausg. feiner Minerelog. Tabellen 111, 615. Keil in Coln erklärt die im Bierichsichen Verlag erschienene

Muller'iche Ueberleizung des Galetzb. Napol. und der Ci-vilgerichtsordnung für Nachdruck der Daniels'ichen III,

- neue Verlagab. 1, 69. II, 329. 9ro. 111, 525. Kayles in Erlurt, neue Verlagab. III, 909. Kilian, Archiv der Staatsaraneykunft von u. fur Deutschland 1. 65.

v. Kleefeld. Buchh. in Leipzig, neue Verlagab. 1, 98. Klefeker in Hamburg, homilet. Ideenmagazin 11, 19. Klinger, Buchh in Rudolftadt, neue Verlageb. 11, 20. 477. III.,

60. 94. 859. 1014. Knick in Erfuet, neun Verlageb. 111, 579. Koch in Berlin, Bücherverkauf 1, 98.

Köhler in Halle, Bucherverkauf III, 310. Konig in Straisburg, neue Verlageb. 111, 305. Kopp in Hanau, Jahrbuch der Staatsaraneykunde III, 577. Korn, W. G., in Breslau, neue Verlagsb. 11, 586.

Kraufe in Danzig, neue Verlagsb. 111, 979. Kuhn in Polen, neue Verlagab. 11, 678. 111, 508. 378. 415.

Kühnel in Leipzig, neuer Mulikalienverlag I, 274. Kummel in Halle, Bucherverkauf L 952.

— neue Verlagab. 1 875, 877. II, 585, 588, 593, Kummer in Leipzig, neue Verlagab. I, 565, 111, 862. Kunft- u, Indultrie Comprois in Amfferdam, neue Verlageb. L 538. III. 91. - - in Berlin IL 68.

Lambeck in Potedam, Verkauf einer Original - Ausgaber Lea hommes illustres qui ont vecu; en Prance, par Perrault IL

Landes - Industrie - Comptoir in Weimer, an das literer, Publicum in Betr. des Allg. Repertor. der Literat. u. dellen Fort-

im Intelligenzblatte des Allg. Deutsch. Gartenmagazin I, 176. - - meue Verlagah. 1, 537. 559. 467. 726. 728. 951. 11. 197. 271. 421. 641. 906. 111, 89. 241. 506. 580. 645. 860. 895. 906. 977. 1010. 1052,

Leich

Leich in Stettie, neue Verlageb. II, 67. Leifewitz, Wwa, in Breunfchw, Bücherverkauf III, 585. Leske in Darmfladt, neue Verlageb. II, 227. III, 611. Levrenit in Straisburg, neue Verlagab. I, 18-

Liebeskind in Luipsig, naus Verlagsb. III. 58t. Linde, Wörterbuch der Polnischen Spreche, an Thie te Abth.

Litfas in Berlin, neue Verlageb. I. \$374.51. Löffler in Mannheim, herabgefetster Preis fammil. zu Mannheim erschian. Auctores Chaff. 11, 70.

neue Verlageb. I, 19 u. 20.
Lutheritz d. j. in Mailten, das phytische Leben und die Mittel es zu erhalten 1, 17.

M.

Mellinkrodt, Gebr., in Dortmund, none Verlageb. I. 69. 111. 581. 612. 982. Manners in Wursburg, wegen der Homann. Handlung in Nurn-

berg I. 464. München, Antwort auf Gehlen's Ausfalle im Intal. Bl. d. Jena. Lit. Zeitung 1808. 131, 71. Märker in Leipzig, neue Verlegeb. II. 645.

Martini in Laipsig . Antwort auf Gutjahr e Proteflation gegen das von ihm angehündigte ellg. Gefellschaftsrecht 11, 648.

- naue Verlagab. I. 950. II. 422. 912. III. 267. Metadorff in Berlin, neue Verlagab. I. 98. Maurer in Berlin, neue Verlagab. III, 578-

Meier Hir feh, Samml. von Aufgaben aus der Theorie der Gleichungen III, 268. Meufel in Coburg, Bucherverkeuf 1, 7t. II, 680.

- in Erlangen, Ansaige u. Bitte in Betr, feines Gelehrt. Deutschl. n. Kunftler - Lexicons I, 72.

u. Runnter-Lexicoso i. 1/2.

Erklärung wegen leiner Recenf. über Dyk's arsta Linien einer Gasch. der Europ. Steaten-Umwandlung, A. L. Z. 1808.

Meyer, Buchh. in Lemgo, neue Varlageb. III, 286. 981. Mineralien - Tausch - u. Handlungs Comptoir in Hanan; Verkauf oryktoguoft, u. geognost. Mineralien - Sammlungen

Mittler in Leipzig, nener Verlag 111, 469. Mitweyda in Laipsig, neuer Verleg I, 661. Molif u. Zimmer in Heidalberg, neuer Verlag III, 247.

Montag u. Weils in Regensburg, Dieterichscher Bucher - Auctionscatalog I. 799.

— nauer Vert. 1, 798. II. 761. III. 32. 694.

Muller's Antwort on Keil's in Coln Beschuldigung, saine Ver-

deulch der Napoleon. Geletzbuchar betr. III, 471. - K L. M., Ueberletz. von Robin's Voyages dans l'Interieur de

le Louissane atc. II. 68. in Weimar, Stenen aus Schillers Trauerspiolen in punctirter

Manier colorist gearb. III, 270.

Nicolovine in Konigsberg, neuer Verlag 1, 429, 557. IL 268. 305, 861, 907, 911, 965. III, 385.
305, 861, 907, 911, 965. III, 385.
Nöggrardt u. Sehn in Bonn, Migeralian-Verksuf 1, 965,
Nöggrardt u. Sehn in Bonn, Migeralian-Verksuf 1, 965,
Nöglich in Altdorf, Will'r. Nürnberg, Gelehrt. Lexicon, Münsheiulligungen, und Beschreibung der Universität Altdorf II,

Ochmigke der ält. in Berlin, neuer Verl. III, 368. 910. — d. jung. in Berlin, neuer Verl. I, 169. 171. 173. 237. Orell, Füldi u, Comp. in Zürich, neuer Verl. II, 907.

Palm in Erlangen, neuer Verlag 1, 662. 11, 676. 111, 26q. Pauli u. Comp. in Coblenz, neuer Verl. 1, 663. 11, 226. 111, 30 757. Porthes in Gotha, harabgelarner Preis der Helperiden III. 264. - neuer Verl, II, 65. III, 858. 861. 895. 908. 978. 982.

to contribute the state of the first of

11 de las 11

reg * Bull a comment of male (1)

Ri . Rabe in Berlin, die Ruinen Griechenlande - II. zen. Reslichulbuchhandl, in Berlin, neuer Verleg L 945. IIL 264. Reclam in Loipzig, wegen einer Uaberlatz, des Works : Las Hin-

dous, par B. Solwyne I, 947. Redection, die der neuen Feuerbrende, en die Redecteurs und Herausgeber polit. Journale u. Zeitungen, die Peuarbrande betr.

11, 967. - II, 905. III. 89. 609. Reickarde in Collel, Protestation wagen der Schrift: die Belege-

rung von Dansig II. 233.
Reinkard in Mühihaufen, der kleine Wellphale III, 251.
Renger Burhb. in Helle, herabgefetzter Preis des Eber chem Handwörterbuche I. 909. — neuer Verl. I. 67, 480, 657, 876. II, 117, 533, 961. III.

Richter, L. Friedenreich. - 1 110 - mil ...

Rommerskirchen in Coln. neuer Verl. 1. 541, 665. Rower in Leipzig, neuer Vorl. 11, 710. 111, 979.

Salamann in Schnepfenthal, Verkaufsanz, für Botaniker u. Entomologen III. 152,14 Sauerlander in Arau, nauer Verlag I, 22.

Schimmelpfennig u. Comp. in Halle, neuer Verl. II, 332. v. Schlippenback in Hasenpoth, poetisches Taschenbuch des Nordana II. 66. Schmieder's in Helle, Erklärung gegen Gehlen's Verunglimpfung

im Intelight. d. Jens. L. Z. 1808. 11, 783 Schmidt in Berlin, neuer Verl. I, at. II, 67. 712. III, 908.

983. Schneider in Glückstadt, neuer Verl. II. 421. Schoell in Paris, Ankundigung des Kochlehen größern genealog. Werks III, 984. Schone, Buchli, in Eifenberg, nauer Verlag I, 67, 659.

Schops in Zitten, neuer Verl. Ill. 618. Schreiner in Duffelderi, neuer Venl, I, par Schulburhhendl. in Braunschweig, neuer Verl. 111, 867.

Schulze in Leipzig, Burbergeineh' L. 500-Schumann, Gebr., in Zerickau, neuer Verlag L. 46t, 1L, 644.

111, 242. Schuppel, Buchh. in Berlin, nenes Vert. II, 853. 111, 694. Schute, der Zeit in Berlin, Erklärung wegen Unterbrechung des. Fortgangs dar Tautona 1, 660 ...

Schwan u. Gots is Monnheim, neuer Verl. I, 905. p. Seckendorf in Wien, Erklarung an die Leler und Mitarbeiter

das Prometheus III, 584. Seidler in Jena, neuer Verl. I, 172.

9. Slebold, B., in Würnburg, ertiflisch liter. Blätter von u. für Franken III, 29. Sinner in Coburg, neuer Verl. III, 284, 611.

Slevoge in Jena, Juftis - u. Polisey - Rugen für des J. 1800. Ill.

Soldau in Frankfurt, neuer vent. 1. 2001. Steffenhagen u. Sohn in Mietau, neuer Verl. II, 66. Stein. Buchh, in Nitraberg, neuer Verl. III, 581. Steinacker in Leipzig, neuer Verl. 1, 838, 11, 709. Soldau in Frankfurt, neuer Verl. 1, 661.

Steiner, Buebhandl, in Winterthur, neuer Verl. I. 07. II. Stettin, Buchh, in Ulm, neuer Verl. 1, 225, 339, 428, 775, 11, 240. III, 611. 911.

Stieglitz in Hannover, Widerlegung der ihm gemachten Be-fehuldigung in Ber. des Scharlach-Fiebers III, 311. Stiller in Roflock, neuer Verl. II, 711.

T.

Tafche u. Müller in Giefsen, neuer Verleg 1, 228. Thomas in Hirschberg, neuer Verl. 1, 69. Tourneysen Sohn in Cassel, neuer Verl. 111, 509. Treuttel u Wurtz in Stralsburg, neuer Verl. 1, 429. 908. 11. 679. Ill. 270. 806.

D. Ulmenftein zu Wetalar, Geschichte u. topograph. Beschreib. der Stadt Wetzler ift mit ansehnlichem Rabatt kauflich zu haben 1, 344.

Unger in Berlin, neuer Verl. 1, 340. 950. 996. 11, 21. 477. Ш, 692.

Vandenhock und Ruprecht in Göttingen, neuer Verlag I.

Verlagsbücher, neue, anonym angekundigte 1, 68, 60, 226, 427- 459- 555- 557- 661- 664- 723- 726- 945- II, 22- 66- 119-210. 214. 215. 244. 248. 266. 286. 507. 382. 861. 911. 981. 983 1015

Verlagebuchhandl., neue, in Coln, neuer Verlag I, 425. 46a. 11, 364,

Voigtel in Halle, genealog. Tabellen sum Behufe der Europ. Stastengelchichte III, 66. Vols. Buchh. in Berlin, neuer Verl. 111, 860.

Vofr in Halle, die Zeiten 1, 67, 338, 658. 111, 345.

Vols in Leipzig, die Erhard fche Ausgabe des franz. Gefetz-buchs betr. II, 71. -- neuer Verlag I. 170, 231. 340 877. 879. 11. 22. 111, 245.

285. 306. 309. 348. 377. 379. 582. 415. 467. 469. 479. 525. 526. 580. 582. 610. 613. 646. 648.

w.

Waifenhausbuchh. in Halle, neuer Verl. 11, 642. 646. 962. 111, Waldeck in Munfter, neuer Verl. 11, 65. 68. 111, 92. 145. 213.

300. Walther. Holbuchh, in Dresden, neuer Verlag 11, 76a. 111.

151. 645. 908. - Subscription auf Weinart's zwey Supplementbande zur Li-

teratur der Sachf. Gefeh, u. Staatskunde 111, 580.

Kunft- u. Buchh, in Erlangen, Nachricht an die Besitzer der Hildebrandt'ichen Encyklopadie der Chemie 1, 998.

- neuer Verl. 1, 946, 949, 111, 308. Wege u. Kefiel in Eisleben empfehlen den Inftrumentmacher

Warmhola dafelbit 11. 368. Weidmann, Buchli. in Leipsig, neuer Verl. 11, 779. 111,

Weifs in Berlin, neuer Verlag III, Szo. Will's Nurnb. Gelehrten Lexicon, I, Nopitfel.

Wilmans in Frankfurt a. M., neuer Verl. 111, 246, 2012.
Wittich in Berlin, heraby-fetzier- Preis der erften 20 Bde des

Hufeland ichen Journals der praktischen Heilkunde 111, 272. 896. - neuer Verl. 1, 225. 11, 18. 20. 297. 675. 679. 849. 962.

III. 309. 645.





越 MOT CIPCULATE



